طبعت هذه النسخة الشريفة في عهد همايون

پادشاه سليمان منقبت ❀
ديهيم افروز مسند خلافت ❀
سرير آرای ملك ودولت خاقان البرين
والبحرين ❀ خادم الحرمين الشريفين ❀ شهنشاه
جهان ❀ الا وهو السلطان السلطان عثمان
خان ❀ ابن السلطان الغازی مصطفى خان
ابن السلطان الغازی محمد خان خلدت
خلافته وابدت سلطنته ❀
الى انتهاء الزمان ❀

وفي ايام صدارت — وفي اوان حضرت

صدر عالی جناب ❀
دستور معالی نصاب ❀ ناظم
امور جمهور حافظ بلاد وثغور
تشريف ساز مقام صدارت عظمى رونق
افزای مسند وكالت كبرى صدر
اعظم ❀ وزير افخم راغب محمد پاشا
دام بالبر ذكره وفشا

اعلم العلماء المتبحرين
افضل الفضلاء المتورعين
بحر زخار علوم شتى مسند نشين
والای فتوى كاشف مشكلات انام
شيخ مشايخ الاسلام مولانا دری
افندی زاده الشيخ مصطفى افندی
دامت له وقاية الربانی

في قسطنطينة المحمية
سنه ١١٧٠

صورت امر شريف عاليشان

قدوة القضاة والحكام * معدن الفضل والكلام * روم ايلی قضاتندن مولانا ابراهيم وانا طولی
قضاتندن مولانا احمد زيد فضلهما توقيع رفيع همايون واصل اولجق معلوم اولا كه چون
روابط دوام قيام قوانين دين ودولت * وضوابط قوام نظام ملك وملت * وضبط وربط
تواريخ واخبار * وحفظ وحراست معارف وآثار * ثبت وتحرير كتب وصحايف وقيد وتحرير
دواوين لطايف ايله ميسر واشاعت انواع علوم واطارهٔ آثار فنون تكثير كتب ايله مقدر ايدوكی
مسلم ومقرر اولمغله طلوع شمس دين محمدی * وظهور تباشير صبح ملت احمدی * صلى الله تعالى
عليه وسلمدن برو علماء دين مبين * وفضلاء محققين * كثرهم الله تعالى الى يوم الدين * ضبط
وحمايت آيات قرآنيه * وحفظ وصيانت احاديث نبويه * وساير معارف يقينيه ايچون
تدوين صحايف وتسطير كتب وعلوم معارف ايليوب وكذلك لغات عربيه وفارسيه ومعارف
آليه وحكميه وساير فنون جزئيه وقواعد كليه ضبط وافاده وتعلم واستفاده سی دخی كتب
وتحرير وتدوين وتسطير ايله حصوله پذير اولمغله نيل امور دنيويه واخرويه واحراز سعادت ابديه
ايچون تأليف كتب علميه وتدوين صحف معارف جزئيه دن دخی خالی اولميوب لكن مرور ايام
واختلافات ادوار واعوام ايله جنگيز فتنه انگيز وهلاكوی بی تميز خروجلرنده وممالك اندلسه
فجرهٔ افرنج استيلاسنده وساير واقع اولان حروب وقتال وحريق اثنالرنده اكثر مصنفات
عرضهٔ ضياع وتلف اولمغله اليوم ممالك اسلاميه ده قاموس وجوهری ولسان العرب
ووانقولی وكتب تواريخ ونسخ علوم آليه دن جلد وحجمی كبير اولان نسخ لازمهٔ نادر وزمرهٔ
كتاب ومستنسخينك دخی قصور همت ورخاوتلرندن ناشی يازمغه رغبت ايتميوب ويازدقلری
نسخ دخی خبط وخطادن خالی اولمامغله ندرت كتب وسقامت نسخ طلبهٔ علوم ورغبهٔ معارف
وفنونك عسرت ومشقتلرينه باعث وبادی اولوب واعمال صناعيه دن بعض صنعتی وجوه دنانيره
سكهٔ حسنه ضربی وروی صحيفه يه نكين يين طبعی كبی بر نوع كتابتدن عبارت وفن بعضه ده
حصوله كلان كتبك عبارتی عيان وبر جلد كتاب يازلق زحمتيله بعض فننده نيچه بيك جلد كتب
صحيحه حصوله كلهجكی نمايان اولوب قليل المشقه وكثير المنفعه بر صنعت مرغوبه اولدوغی
مفهومنی حاوی مقدما بر رسالهٔ بليغه تأليف وانشا ومنافع كثيره سن تعديد واحصا وفن
مذكورده سلفكز متفرقه ابراهيمك مهارتی اولمغله اوازم ومصارفنی تدارك ايله بو صنعت
غريبه نك ورای خفادن منصهٔ ظهورده جلوه كر اولمسيله عامهٔ اهل اسلامك الى يوم القيام
استجلاب دعوات خيريه لرينه باعث اولمق ايچون فقه وتفسير وحديث شريف وكلام كتابلرندن
ما عدا لغات وتواريخ وطب وفنون حكميه وهيئت واكاتابع جغرافيا وممالك ومسالك كتابلری
بصملق بابنده اذن ورخصت پادشاهانه التماس اولندقده رسالهٔ مذكوره شيخ الاسلام اسبق
متوفی عبد الله افندی يه ارسال وبصمه صنعتنده مهارتی اولان كمسنه بر مصحح كتابك حروف وكلماتنی
ورقالبه صحيحا نقش ايدوب اوراقه بصمغله زمان قليلده بلا مشقة نسخ كثيره حاصل اولوب
كثرت كتب رخيص بها ايله تملكه باعث اولور بو وجهله فائدهٔ عظيمه يی مشتمل اولمغله اول كمسنه يه

مساعدهٔ اولنوب برقاچ عالم کسنه‌لر صورتی نقش اولنه‌جق کتابی تصحیح ایچون تعیین بیوریلور ایسه غایت مستحسن اولان امورden اولور دیو افتا ایتمکله ویریلان فتوای شریفه موجبنجه مساعدهٔ همایون ارزانی قلنوب ذکر اولنان کتب لغة و منطق و هیئت و بونلرک امثالی علوم آلیه‌ده تألیف اولنان کتابلردن صورتی نقش اولنه‌جق کتابلر کرکی کبی تصحیح ایتدردکدن صکره وجه مشروح اوزره صنعت مرقومه ایله حصوله کلان کتب تصحیح اولنماوزره زیاده اهتمام وضبط وخطا اولنمقدن بغایت اتقا اولنه دیو اذن و رخصت پادشاهانه‌یی حاوی مقدما صادر اولان امر شریف یوز قرق بش سنه‌سی اواسط رجب المرجبنده تجدید و بعده مرقوم ابراهیم فوت اولدقده خدمت مذکوره معطله قالمغله نظام قدیمیله کارخانهٔ مرقومه‌یی مشترکا اعمال و فن طباعتی اجرا وادیا شرطیله تعیینات مقرره‌سیله سزکه مومی الیهما سز علی الاشتراک سزه عنایت واحسان اولنمق اوزره یوز التمش سنه‌سنده خداوندکار سابق مرحوم سلطان محمود خان تغمده الله تعالی بالرحمة والغفران زماننده استرحام ایلدیککزده یالادهٔ مسطور شروط قدیمه‌سیله کارخانهٔ مزبوره‌یی اشتراکا اعمال ایلمکز ایچون امر شریف ویرلدکدن بعد بو جلوس همایون میمنت مقرونم واقع اولمقدن ناشی امر منکورک تجدیدینی رجا ایلدیککز اجلدن خلافنه فرمانیم اولمیه وجه مشروح اوزره عمل اولنمق بابنده فرمان عالیشانم صادر اولمشدر بیوردمکه وصول بولدقده بو بابده وجه مشروح اوزره شرفیافتهٔ صدور اولان فرمان واجب الاتباع ولازم الامتثالک مضمون الطاعتمقرونیله عامل اولهسز شویله بله‌سز علامت شریفه اعتماد قیله‌سز تحریرا فی اوائل شهر ربیع الاخر سنه ثمان وستین ومائه والف

بمقام قسطنطنیة المحروسة

*

مفتاح ما في الكتاب

خفی اولمیه که اشبو کتاب مستطاب جمع و تألیف لغت قفسنده احسن نظام واجمل انتظام اوزره بسط وتمهید اولنوب اولا جواهر کلمات اولان حروف اصلیه‌دن لام الفعلده واقع حروف آخیره‌یه نظر اولنوب کتاب مزبور حروف هجا و فقنجه یکرمی سکز باب اوزره تأسیس اولنمشدر انجق غفلت اولنمیه که اواخرنده همزات اصلیه بولندوغی کلمات باب همزه‌ده ایراد اولنوب اواخر کلماتنده واودن و یادن مبدله اولان همزات والفات باب الواو والیاء ده ایراد اولنمشدر و بر شیٔدن منقلبه اولمیان الفات لینه دخی افراد بالبیان قلنوب بر بابده درج و یکرمی سکز باب بو نکته تمام اولمشدر ثانیا حروف اصلیه‌نک فاء الفعلدن عبارت اولان حروف اولنه نظر ایله فصول ترتیب اولنوب وفق حروف هجایه مراعاة برله فصول ابواب دخی لغت عربیه‌ده بولندوغنه کوره که یکرمی سکز فصل و کاه نقصان کلمشدر ثالثا کلماتنده واقع حروف اصلیه‌نک حروف ثانیه‌سنه نظر اولنوب بونلرده دخی لغات عربیه‌ده بولندوغنه کوره ترتیب حروف هجایه رعایت ومترجم فاضلک تنبیه واشارتی اوزره مشتق منها اولان کلمات کنار صحایفده خارج سطورده مشتقات حذ اسمنده تحریر واشارت ومطلوب اولان ابواب و فصوله وصوله سهل الحصول اولمق ایچون فهرست ترتیب اولنوب ترقیم اولنمشدر

فهرست جلد اول

	ورق		ورق		ورق		ورق
باب الهمزة	٤	فصل الضاد	١٢	فصل الالف	٢٢	فصل الظاء	٤٩
فصل الالف	٤	فصل الطاء	١٣	فصل الباء	٢٣	فصل العين	٤٩
فصل الباء	٤	فصل الظاء	١٣	فصل التاء	٢٣	فصل الغين	٥٥
فصل التاء	٦	فصل العين	١٣	فصل الثاء	٢٣	فصل القاف	٥٧
فصل الثاء	٦	فصل الغين	١٣	فصل الجيم	٢٥	فصل الكاف	٦١
فصل الجيم	٦	فصل الفاء	١٣	فصل الحاء	٢٧	فصل اللام	٦٤
فصل الحاء	٧	فصل القاف	١٤	فصل الخاء	٣١	فصل النون	٦٦
فصل الخاء	٨	فصل الكاف	١٥	فصل الدال	٣٣	فصل الواو	٧٠
فصل الدال	٨	فصل اللام	١٦	فصل الذال	٣٤	فصل الهاء	٧١
فصل الذال	٩	فصل الميم	١٧	فصل الراء	٣٥	فصل الياء	٧٣
فصل الراء	١٠	فصل النون	١٨	فصل الزاء	٣٩	باب التاء	٧٣
فصل الزاء	١٠	فصل الواو	١٩	فصل السين	٣٩	فصل الالف	٧٣
فصل السين	١١	فصل الهاء	٢٠	فصل الشين	٤١	فصل الباء	٧٣
فصل الشين	١١	فصل الياء	٢١	فصل الصاد	٤٤	فصل التاء	٧٤
				فصل الضاد	٤٦		
فصل الصاد	١٢	باب الباء	٢٢	فصل الطاء	٤٨	فصل الثاء	٧٤

ورق

فصل الجيم ٧٤
فصل الحاء ٧٤
فصل الخاء ٧٥
فصل الدال ٧٥
فصل الذال ٧٥
فصل الراء ٧٥
فصل الزاء ٧٦
فصل السين ٧٦
فصل الشين ٧٧
فصل الصاد ٧٨
فصل الطاء ٧٨
فصل العين ٧٨
فصل الغين ٧٩
فصل الفاء ٧٩
فصل القاف ٨٠
فصل الكاف ٨٠
فصل اللام ٨١
فصل الميم ٨١
فصل النون ٨٢
فصل الواو ٨٢
فصل الهاء ٨٣
فصل الياء ٨٣

باب الثاء ٨٣

فصل الالف ٨٣
فصل الباء ٨٣
فصل التاء ٨٤
فصل الثاء ٨٤
فصل الجيم ٨٥
فصل الحاء ٨٥
فصل الخاء ٨٦
فصل الدال ٨٧

ورق

فصل الراء ٨٧
فصل الشين ٨٨
فصل الضاد ٨٨
فصل الطاء ٨٨
فصل العين ٨٨
فصل الغين ٨٩
فصل الفاء ٨٩
فصل القاف ٩٠
فصل الكاف ٩٠
فصل اللام ٩٠
فصل الميم ٩١
فصل النون ٩١
فصل الواو ٩٢
فصل الهاء ٩٢

باب الجيم ٩٢

فصل الالف ٩٢
فصل الباء ٩٣
فصل التاء ٩٣
فصل الثاء ٩٤
فصل الجيم ٩٤
فصل الحاء ٩٤
فصل الخاء ٩٦
فصل الدال ٩٧
فصل الذال ٩٨
فصل الراء ٩٨
فصل الزاء ٩٩
فصل السين ١٠٠
فصل الشين ١٠١
فصل الصاد ١٠١
فصل الضاد ١٠٢
فصل الطاء ١٠٢

ورق

فصل العين ١٠٢
فصل الغين ١٠٤
فصل الفاء ١٠٤
فصل القاف ١٠٥
فصل الكاف ١٠٦
فصل اللام ١٠٦
فصل الميم ١٠٧
فصل النون ١٠٨
فصل الواو ١٠٩
فصل الهاء ١١٠

باب الحاء ١١١

فصل الالف ١١١
فصل الباء ١١١
فصل التاء ١١٢
فصل الجيم ١١٢
فصل الحاء ١١٣
فصل الدال ١١٤
فصل الذال ١١٤
فصل الراء ١١٤
فصل الزاء ١١٧
فصل السين ١١٧
فصل الشين ١١٩
فصل الصاد ١٢٠
فصل الضاد ١٢٢
فصل الطاء ١٢٢
فصل الفاء ١٢٣
فصل القاف ١٢٥
فصل الكاف ١٢٦
فصل اللام ١٢٧
فصل الميم ١٢٨
فصل النون ١٣٠

ورق

فصل الواو ١٣٢

باب الخاء ١٣٣

فصل الالف ١٣٣
فصل الباء ١٣٣
فصل التاء ١٣٤
فصل الثاء ١٣٤
فصل الجيم ١٣٤
فصل الخاء ١٣٤
فصل الدال ١٣٤
فصل الراء ١٣٤
فصل الزاء ١٣٥
فصل السين ١٣٥
فصل الشين ١٣٥
فصل الصاد ١٣٦
فصل الضاد ١٣٦
فصل الطاء ١٣٦
فصل الظاء ١٣٧
فصل الفاء ١٣٧
فصل القاف ١٣٧
فصل الكاف ١٣٧
فصل اللام ١٣٧
فصل الميم ١٣٨
فصل النون ١٣٨
فصل الواو ١٣٩
فصل الهاء ١٣٩

باب الدال ١٣٩

فصل الالف ١٣٩
فصل الباء ١٤٠
فصل التاء ١٤٢
فصل الثاء ١٤٣

ورق

فصل الجيم ١٤٣
فصل الحاء ١٤٧
فصل الخاء ١٤٩
فصل الدال ١٤٩
فصل الذال ١٥٠
فصل الراء ١٥٠
فصل الزاء ١٥٣
فصل السين ١٥٤
فصل الشين ١٥٨
فصل الصاد ١٥٩
فصل الضاد ١٦١
فصل الطاء ١٦١
فصل العين ١٦١
فصل الغين ١٦٦
فصل الفاء ١٦٧
فصل القاف ١٦٨
فصل الكاف ١٧١
فصل اللام ١٧٢
فصل الميم ١٧٣
فصل النون ١٧٥
فصل الواو ١٧٦
فصل الهاء ١٧٩

باب الذال ١٨١

فصل الالف ١٨١
فصل الباء ١٨١
فصل الجيم ١٨١
فصل الحاء ١٨٢
فصل الخاء ١٨٢
فصل الدال ١٨٢
فصل الراء ١٨٢
فصل الزاء ١٨٢

ورق

فصل الشين ١٨٢
فصل الطاء ١٨٣
فصل العين ١٨٣
فصل الغين ١٨٣
فصل الفاء ١٨٤
فصل القاف ١٨٤
فصل الكاف ١٨٤
فصل اللام ١٨٤
فصل الميم ١٨٤
فصل النون ١٨٥
فصل الواو ١٨٥
فصل الهاء ١٨٥

باب الراء ١٨٥

فصل الالف ١٨٥
فصل الباء ١٨٩
فصل التاء ١٩٤
فصل الثاء ١٩٥
فصل الجيم ١٩٦
فصل الحاء ٢٠٠
فصل الخاء ٢٠٧
فصل الدال ٢١١
فصل الذال ٢١٤
فصل الراء ٢١٥
فصل الزاء ٢١٦
فصل السين ٢١٨
فصل الشين ٢٢٤
فصل الصاد ٢٢٨
فصل الضاد ٢٣٢
فصل الطاء ٢٣٤
فصل الظاء ٢٣٥
فصل العين ٢٣٧

ورق

فصل الغين ٢٤٧
فصل الفاء ٢٥١
فصل القاف ٢٥٤
فصل الكاف ٢٥٩
فصل الميم ٢٦٢
فصل النون ٢٦٦
فصل الواو ٢٧٢
فصل الهاء ٢٧٥
فصل الياء ٢٧٧

باب الزاء ٢٧٨

فصل الالف ٢٧٨
فصل الباء ٢٧٨
فصل التاء ٢٧٩
فصل الجيم ٢٧٩
فصل الحاء ٢٨٠
فصل الخاء ٢٨١
فصل الدال ٢٨٢
فصل الراء ٢٨٢
فصل الزاء ٢٨٣
فصل الشين ٢٨٣
فصل الضاد ٢٨٣
فصل الطاء ٢٨٣
فصل العين ٢٨٤
فصل الغين ٢٨٥
فصل الفاء ٢٨٥
فصل القاف ٢٨٦
فصل الكاف ٢٨٦
فصل اللام ٢٨٧
فصل الميم ٢٨٧
فصل النون ٢٨٨
فصل الواو ٢٨٩

ورق

فصل الهاء ٢٨٩

باب السين ٢٩٠

فصل الالف ٢٩٠
فصل الباء ٢٩١
فصل التاء ٢٩٢
فصل الجيم ٢٩٢
فصل الحاء ٢٩٣
فصل الخاء ٢٩٥
فصل الدال ٢٩٦
فصل الراء ٢٩٨
فصل السين ٢٩٩
فصل الشين ٣٠٠
فصل الضاد ٣٠١
فصل الطاء ٣٠١
فصل الظاء ٣٠٢
فصل العين ٣٠٢
فصل الغين ٣٠٥
فصل الفاء ٣٠٥
فصل القاف ٣٠٦
فصل الكاف ٣٠٩
فصل اللام ٣١٠
فصل الميم ٣١١
فصل النون ٣١٣
فصل الواو ٣١٥
فصل الهاء ٣١٦
فصل الياء ٣١٦

باب الشين ٣١٧

فصل الالف ٣١٧
فصل الباء ٣١٧
فصل الجيم ٣١٧

حسبي الله وحده
من الكتب التي وقفها الفقير
الى الله ربه ذي المواهب
محمد المدعو بين الصدور براغب
وكفى عبده ١١٧٥

T. C.
MİLLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI
RAGIP PAŞA KİTAPLIĞI
MÜDÜRLÜĞÜ
Sayı: 1269/1

١٤٤٩

RAĞIP P.
Ka. N.
1439

١٤٢٩

ورق
فصل الخاء ٣١٨
فصل الخاء ٣١٩
فصل الدال ٣٢٠
فصل الذال ٣٢٠
فصل الشين ٣٢١
فصل الطاء ٣٢١
فصل العين ٣٢١
فصل الغين ٣٢٢
فصل الفاء ٣٢٣
فصل القاف ٣٢٣
فصل الكاف ٣٢٣
فصل الميم ٣٢٤
فصل النون ٣٢٥
فصل الواو ٣٢٦
فصل الهاء ٣٢٦

باب الصاد ٣٢٧

فصل الالف ٣٢٧
فصل الباء ٣٢٧
فصل التاء ٣٢٨
فصل الجيم ٣٢٨
فصل الحاء ٣٢٨
فصل الخاء ٣٢٩
فصل الدال ٣٣٠
فصل الراء ٣٣٠
فصل الشين ٣٣١

ورق
فصل الصاد ٣٣٢
فصل العين ٣٣٢
فصل الغين ٣٣٢
فصل الفاء ٣٣٣
فصل القاف ٣٣٣
فصل الكاف ٣٣٥
فصل اللام ٣٣٥
فصل الميم ٣٣٥
فصل النون ٣٣٦
فصل الواو ٣٣٧
فصل الهاء ٣٣٧
فصل الياء ٣٣٧

باب الضاد ٣٣٧

فصل الالف ٣٣٧
فصل الباء ٣٣٨
فصل الجيم ٣٣٩
فصل الحاء ٣٤٠
فصل الخاء ٣٤٠
فصل الدال ٣٤٠
فصل الراء ٣٤١
فصل الشين ٣٤٣
فصل العين ٣٤٣
فصل الغين ٣٤٦
فصل الفاء ٣٤٧
فصل القاف ٣٤٨

ورق
فصل الكاف ٣٥٠
فصل اللام ٣٥٠
فصل الميم ٣٥٠
فصل النون ٣٥٠
فصل الواو ٣٥٢
فصل الهاء ٣٥٢

باب الطاء ٣٥٣

فصل الالف ٣٥٣
فصل الباء ٣٥٣
فصل الثاء ٣٥٤
فصل الجيم ٣٥٤
فصل الحاء ٣٥٤
فصل الخاء ٣٥٥
فصل الذال ٣٥٧
فصل الراء ٣٥٧
فصل الزاء ٣٥٧
فصل السين ٣٥٧
فصل الشين ٣٥٩
فصل الصاد ٣٦٠
فصل الضاد ٣٦٠
فصل الطاء ٣٦١
فصل العين ٣٦١
فصل الغين ٣٦٢
فصل الفاء ٣٦٣
فصل القاف ٣٦٣

ورق
فصل الكاف ٣٦٥
فصل اللام ٣٦٥
فصل الميم ٣٦٦
فصل النون ٣٦٧
فصل الواو ٣٦٨
فصل الهاء ٣٦٩
فصل الياء ٣٦٩

باب الظاء ٣٦٩

فصل الباء ٣٦٩
فصل الجيم ٣٦٩
فصل الحاء ٣٧٠
فصل الدال ٣٧٠
فصل الراء ٣٧٠
فصل الشين ٣٧٠
فصل العين ٣٧٠
فصل الغين ٣٧٠
فصل الفاء ٣٧١
فصل القاف ٣٧١
فصل الكاف ٣٧١
فصل اللام ٣٧١
فصل الميم ٣٧٢
فصل النون ٣٧٢
فصل الواو ٣٧٢
فصل الياء ٣٧٢

الحمد الاول من لغت وانقولی

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيد المرسلين محمد وآله وصحبه اجمعين * اما بعد اشبو
عبد حقير كثير التقصير المحتاج الى اللطف الربانى محمد بن مصطفى الوانى غفر الله له ولوالديه واحسن
اليهما واليه وقتاكه مدار تحصيل علوم دينيه واساس تكميل احكام شريعت نبويه معرفت اوضاع
الفاظ عربيه اولوب بيان لغته احتياج تام مشاهده قلديسه وكتب لغتدن صحاح جوهرى فحول
علما وجمهور فضلا قتنده مقبول ومسلم اولدوغى متفق عليه اولديسه نته كم بيورلمشدر شعر
ليس صحاح الجوهرى الاصحاح الجوهر * بل هو بحر ذهب امواجه من درر * ولكن عبارت لطيفه سى اسلوب
بلغا وطرز عرب عربا اوزره اولمغين نقلنه متصدى اولان بعض شراح اكر اخترى واكر صاحب
صراح اخذ واداسنده خبط وخطادن خالى اولمديسه ديلدم كه بعناية الله تعالى وحسن توفيقه
ذكر اولنان كتاب مستطابى لسان تركيه تبديل ايدوب ترجمه قيلم تا كه سهل التعاطى اولوب مبتدى
اولنلرك سرعت اذعانه باعث ومستعد اولنلره نعم بلا تعب موروث اوله واسأل الله ان يعصم قدمى
من الزيغ والزلل ويحفظ قلمى عن الخطاء والخطل انه ولى العصمة والسداد وعليه التوكل والاعتماد
مقدمة الكتاب * اى طالب تحصيل علوم عربيه وراغب تكميل معانئ لغويه شويله معلوم اولا كه
اشبو مقدمه فصلين اوزره ترتيب اولنمشدر فصل اول افعال وافعاله متعلق اولن احوال بياننده در
وفصل ثانى اسما وصفاتك جمعى نه وجهله كلورآنك بياننده در * الفصل الاول * فى بحث الافعال معلوم
اولا كه كلام عربده قچن بر كلمه نك فعل ماضيسى مفتوح العين اولسه غالب بودركه مضارعى مضموم العين

العين اولور ياخود مكسور العين اولور واكر مضموم العين اولورسه خالى دكلدركه يا متعدى وياخود
لازم اوله متعدى اولورسه مصدرى غالبا فعل وزنى اوزره كلور نصر ينصر نصرا كبى واكر
لازم اولورسه فعول وزنى اوزره كلور دخل يدخل دخولا كبى واكر مضارعى مكسور العين
اولورسه اكر متعديسه مصدرى كيره فعل وزنى اوزره كلور ضرب يضرب ضربا كبى واكر لازم
ايسه فعول وزنى اوزره كلور جلس يجلس جلوسا كبى واكر ايكيسنده دخى مفتوح العين اولورسه
متعديسنده كذلك فعل وزنى اوزره كلور قطع يقطع قطعا كبى لازمنده فعول وزنى اوزره كلور
خضع يخضع خضوعا كبى واكر كلمه نك ماضيسى مكسور العين اولورسه مضارعى مفتوح العين
اولوب متعدى اولورسه مصدرى كيره فعل وزنى اوزره كلور فهم يفهم فهما كبى واكر لازم اولورسه
فعل وزنى اوزره كلور فتحتيله طرب طربا كبى وكاه اولوركه سلم سلامة وصدى صدى وزنى اوزره
دخى كلور واكر ماضيسى مضموم ايسه مضارعى دخى مضموم العين اولوب مصدرى يا فعاله وزنى اوزره
كلور وفتح فائله ظرف ظرافة كبى ياخود فعولة وزنى اوزره كلور وضم فائله سهل سهولة كبى وماضى
ومضارعنك مكسور العين اولمسى نادر اولمغين انك غالبه بناء كلن مصدرينه تعرض اولنميوب محلى
دوشدكجه اشارت اولنمشدر * الفصل الثانى * فى بحث الاسماء معلوم اوله كه صاحب الصحاح عليه
رحمة الملك الفتاح هر تفسير ايتدوكى اسمك وصفتك جمعى نه وجهله كلدوكن بيانه ملتزم اولميوب عالم
بالقواعد اولنلرك شعورينه بناء اكثريا ترك ايتمشدر پس هر صيغه نك جمعى اكر صفت واكر اسما واكر
مجرد واكر مزيد فيها در على سبيل الاجمال اشبو مقدمه ده اشارت اولنسون تا كه مبتدى اولنلر ورطهٔ
اشتباهدن برى اوله لر * الاسم الثلاثى المجرد وفيه ابواب * باب الفعل * بفتح الفا وسكون العين
خفى اولميه كه بناء مزبورك جمع قلتى غالبا افعل وزنى اوزره كلور وهمزه نك فتحى وعينك ضميله فلسه افلس كبى
مكركه اجوف اوله كه بودم جمع قلتى غالبا افعال وزنى اوزره كلور ثوبله اثواب بيتله ابيات كبى وكاه اولوركه
اجوفدن غيرينك دخى جمع قلتنده افعال كلور فرخله افراخ فردله افراد كبى لكن بوقليلدر وفرخ فا ايله
وخاء معجمه ايله ياوريدر مرغ بچه معناسنه جمع كثرتى فعول له فعال وزنى اوزره كلور اولده فانك ضمى
ثانيده كسريله كعوبله كعاب كبى كعبك جمعنده وكاه اولوركه بعض اسماده هم بن برى كلور بطنك بطون
وبنال كلدوكى كبى ومضاعفده دخى حال بويله در صكله صكاك كبى وناقصده دخى بو اسلوب اوزره در
دلوله دلى ودلاء كبى وثديله ثدى وظبيله ظبى كبى اما اجوف اولوب واوى اولورسه اكثر بودركه فعال
وزنى اوزره كلور حوضله حياض كبى واكر يائى اولورسه غالب بودركه فعول وزنى اوزره كلور بيتله بيوت كبى
سيبويه ايتدى بو ذكر اولنان قياسدر بوندن ماعداسى بالسماع الاسماء عليه وكاه اولوركه فعول ايله فعال
وزنى اوزره تا زياده اولنور معناى جمعى تأكيد ايچون عمومة كبى وفحولة كبى وفحل بالغ اولان اركك ديمكدر
كشن معناسنه در معلوم اوله كه جمع قلت مجرد افاده قلت ايچوندر افاده جمعيتده اصل دكلدر بناء على ذلك
فلان حسن الثياب ديرلر حسن الاثواب ديمزلر جمع صحيح فتحتيله كلور تمرله تمرات كبى
واجوفده سكون عينله كلور جوزله جوزات كبى وهذيل قبيله سى صحيحده واجوفده مفتوح قيلوب
مابينلرين فرق ايتمزلر * الصفة * معلوم اوله كه صفتده اصل جمع صحيحدر جمعنده رفعله مشابهتى اولوب
تحتنده ضمير مستتر اولدوغندن اوتروبناء على ذلك صفت مشبهه ده جمع مكسر كثيرا اولدى اسم فاعله
نسبتله صفت مشبهه نك مشابهتى آز اولديغيچون پس فعل وزنى اوزره اولان صفتده غالب فعال وزنى

اوزن جمع اولنمقدر صعبله صعاب كبى واجوف يائيدن افعال وزنى اوزره جمع اولنمقدر شيخله اشياخ كبى وكاه
اولور فعلان وزنى اوزرده كلور فانك ضمى وعينك سكونيله وفعلان وزنى اوزرده كلور فانك كسريله
وفعول وزنى اوزرده كلور ضمتينله وفعلة وزنى اوزرده كلور فانك كسرى وعينك سكونيله وفعل وزنى
اوزرده كلور فانك ضمى وعينك سكونى وضميله وفعلاء وزنى اوزره دخى كلور فانك ضمى وعينك فتحى
والفك مديله * باب الفعل * بكسر الفاو سكون العين معلوم اولهكه بناء مزبورك جمع قلتى افعال وزنى
اوزره كلور كرك صحيحى وكرك اجوفى اولسون حزبله احزاب كبى ودخى حينله احيان كبى وحزب حاء مهمله
وزاى معجمه ايله بولك معناسنهدر جمع كثرتى فعول ايله فعال وزنى اوزره كلور فانك اولى ضمى وثانيى كسرى
ايله ولكن فعول وزنى اوزره كلمسى اغلبدر فعاله نسبت اما اجوف يائى اولسه فعول وزنى لازم اولور غيلله
غيول كبى ميشه معناسنى واكر اجوف واوى اولسه فعال وزنى لازم اولور ريحله رياح كبى * باب الفعل
بضم الفاو سكون العين معلوم اولهكه بو بنانك دخى جمع قلتى صحيحى واجوفى افعال وزنى اوزره كلور
ركنله اركان وسوقله اسواق كبى جمع كثرتى كذلك فعال له فعول وزنى اوزره كلور اولى فانك كسرى
وثانيى ضمى ايله ولكن فعول مضاعفك غيرنده اكثردر برجله بروج كبى و مضاعفده فعال اكثردر
خفله خفاف كبى واجوفك جمع كثرتى فعلان وزنى اوزره كلور فقط فانك كسريله عودله عيدان كبى
الصفة * اما صفتنده فعل همين افعال وزنى اوزره جمع اولنور حر مثلو احرار وزنى اوزره جمع اولندوغى كبى
باب الفعل * بالفتحتين معلوم اولهكه غالب بودركه بو بنانك دخى صحيحنده واجوفنده جمع قلتى افعال وزنى
اوزره كلور جمله اجمال وتاج ايله اتواج كبى ويونسدن مرويدر كه فعل مؤنث بغيرتا اولسه قياس بودركه
جمعى افعل وزنى اوزره كله اما سيبويه ايتدى فعل صيغه سنك جمعى افعل كلمك شاذدر مؤنث دخى
اولورسه بوقنده قالديكه قياس مطرداوله واكر قياس اوليدى رحى وارحاء وقدم واقدام دينمزدى
وجمع كثرتى فعال له فعول كلور اجوفك غيرنده وفعال اكثردر وكاه اولور كه معناى جمعى تاكيد ايچون
تا دخى زياده قلورلر جمله جمارة كبى وذكرله ذكورة كبى اما اجوفك جمع كثرتنده قياس بودركه فعلان وزنى
اوزره كله تاجله تيجان كبى وكاه اولور كه فعل وزنى اوزره دخى كلور ضمتينله دارله دور كبى بعضيلر
فعل وزننك اصلى فعولدر حرف علت ايچون فعل اولمشدر ديمشلردر و مضاعفك جمع قلتنده وكثرتنده
افعال وزنندن غيرى كلمامشدر فننله افنان كبى اغاج بداغى معناسنه * الصفة * اما صفتنده افعال
وزنى اوزره جمع اولنور بطلله ابطال كبى وفعال وزنى اوزره جمع اولنور فانك كسريله حسنله حسان كبى
وفعلان وزنى اوزره ده جمع اولنور فانك كسريله اخله اخوان كبى وفعلان وزنى اوزره ده جمع اولنور فانك
ضميله ذكرله ذكران كبى وفعل وزنى اوزرده جمع اولنور ضمتينله نصفله نصف كبى اورته ياشلو معناسنه
باب الفعل * بفتح الفا وكسر العين خفى اولميه كه بو بنانك دخى جمع قلتنده وجمع كثرتنده اصل افعال وزنى
اوزره كلمكدر نخذله انخاذ كبى * الصفة * اما صفتنده افعال وزنى اوزره جمع اولنور نكدله انكاد كبى
ناكس معناسنه وفعال وزنى اوزره دخى جمع اولنور فانك كسريله وجعله وجاع كبى وفعل وزنى اوزرده
جمع اولنور ضمتينله وفعلى وزنى اوزرده جمع اولنور فانك فتحى وعينك سكونى والفك قصريله زمنله زمنى
كبى بوذكر اولنان صاحب مهذب كلامندن فهم اولناندر اما ظاهر بودركه زمنى زمنك جمعى اولهمريضله
مرضى كبى وفعالى وزنى اوزره دخى جمع اولنور فانك فتحى والفك قصريله وجع ايله وجاعى كبى * باب الفعل
بفتح الفاو ضم العين بوبناده دخى اصل افعال وزنى اوزره كلمكدر عجزله اعجاز كبى وكاه اولور كه فعال وزنى اوزره

اوزن دخى كلور فانك كسريله رجله رجال كبى * الصفة * اما صفتنده افعال وزنى اوزن جمع اولنور
يقظله ايقاظ كبى اويانق معناسنه ونجدله انجاد كبى شجاع معناسنه وبو ايكى كلمهدن غيرى بو بابده جمع
جمع مكسر كلمامشدر * باب الفعل * بكسر الفاء وفتح العين بونده دخى اصل قلتنده وكثرتنده افعال وزنى
اوزن كلمكدر عنبله اعناب كبى وكاه اولور قلتنده افعل وكثرتنده فعول وزنى اوزن كلور اضلعله ضلوع
كبى ضلعك جمعنده ايكو معنا سنهكه ضلع دخى لغتدر لامك سكونيله * باب الفعل * بكسر الفا والعين
بونك دخى جمع قلتنده وكثرتنده اصل افعال وزنى اوزن كلمكدر ابل ايله آبال كبى * باب الفعل * بضم الفا
وفتح العين بوبناده دخى اصل فعلان وزنى اوزن كلمكدر فانك كسرى وعينك سكونيله صردله صردان
كبى برجنس قوش معنا سنهكه اكا كرثكن ديرلر وكاه اولور افعال وفعال وزنى اوزن دخى كلور ارطابله
ورباع كبى رطبك وربعك جمعنده كه ربع شول دوه ياورسنه ديرلركه وقت ربيعده طوغه * باب الفعل
بضم الفا والعين بونك دخى جمع قلتى وكثرتى افعال وزنى اوزن كلور عنقله اعناق كبى * الصفة * اما صفتنده
ذكر اولنان وزنك جمعى كذلك افعال وزنى اوزن كلور جنبله اجناب كبى بوذكر اولنان لر صيغه ثلاثى مجرد
مذكر اولدوغى تقديرجهدر اما مؤنث اولسه بو دخى برنيجه باب اوزن در * باب الفعله * بفتح الفا
وسكون العين معلوم اولهكه فعله وزننك جمع مكسرى غالبا فعال وزنى اوزن كلور فانك كسريله صحيحنده
وصحيحك غيرنده قصعه ايله قصاع كبى كاسه معناسنه وكاه اولور فعل وزنى اوزن دخى كلور فانك كسرى
وعينك فتحيله حلقه ايله حلق كبى وكاه اولور اجوفنده وناقصنده فعل وزنى اوزن كلور فانك ضمى
وعينك فتحيله نوبتله نوب كبى ودخى قريه ايله قرى كبى * الصفة * اما صفتنده صحيح اوزن كلور رمنه كرنده
واو نون ايله ومؤنثنده الفله وتايله بعض كلمهده فعال وزنى اوزن دخى كلمك واقع اولمشدر فانك كسريله
عبله ايله عبال كبى فرموده معناسنه وكمشه ايله كماش كبى كوچك ممهلو ناقه معناسنه * باب الفعله
بكسر الفاو سكون العين معلوم اولهكه بو بنانك دخى جمع مكسرى كرك صحيحنده كرك غير صحيحنده فعل وزنى
اوزن كلور فانك كسرى وعينك فتحيله كسره ايله كسر كبى وسيبويه ايتدى الف وتايله جمع اولنمق بوبناده
قادردر كرك صحيحنده كيرك غير صحيحنده زيرا بو مقوله جمعده عينك فايه تبعيتى لازم اولمغين ابل صيغه سنه
مراجعت لازم اولور حالاكه ابل صيغه سى عزيزدر * باب الفعله * بضم الفا وسكون العين بونك دخى
جمعى صحيحده غالبا فعل وزنى اوزن كلور فانك ضمى وعينك فتحيله غرفه ايله غرف كبى ومضاعفده اكثريا فعال
وزنى اوزن كلور فانك كسريله قبه ايله قباب كبى واجوفده فعل وزننه مقصور اولور فانك ضمى وعينك
فتحيله سوره ايله سور كبى * باب الفعل * بفتح الفا والعين بونك دخى جمعى فعال وزنى اوزن كلور فانك
كسريله رقبه ايله رقاب كبى قياس مطرد بودر وكاه اولور كه فعل وزنى اوزن دخى كلور فانك وعينك ضميله
اكمه ايله اكم كبى پشته معناسنه وفعل وزنى اوزرينه ده كلور فانك كسرى وعينك فتحيله قامتله قيم كبى
وفعل وزنى اوزرينه ده كلور فانك ضمى وعينك سكونيله خشبه ايله خشب وناقه ايله نوق كبى وصحيحده
عينك ضمى دخى جائزدر يا اسكانك فرعى اولمق اوزن ياخود اصلى اولمق اوزن نته كم قفلده ذكر اولنمشدر
باب الفعله * بفتح الفاء وكسر العين بو بنانك دخى جمعى فعل وزنى اوزن كلور فانك كسرى وعينك
فتحيله معده ايله معد كبى وسيرافى ايتدى بو مطرددكلدر زيرا كلمه نك كلم وخلفه نك خلف كلمزحامله اولان
دوه معناسنه * باب الفعله * بضم الفاو فتح العين بونك دخى جمعى فعل وزنى اوزن كلور كذلك فانك ضمى
وعينك فتحيله تخمه ايله تخم كبى وبو واحد ايله جمعى تايله فرق اولنان قبيلدن دكلدر رطبه ايله رطب كبى

زيرا طب مذكردر وتخم مؤنثدر واكر جمع اولسه مذكر اولمزدی الاسم المزيد فيه باب ما زيادته مدة ثالثة
معلوم اولا كه فعال وزنی اوزره اولان اسمك فانك فتحی وكسريله جمع قلتی افعله وزنی اوزره كلور همزه نك فتحی
وعينك كسريله زمان ايله ازمنه كبی جمع كثرتی فعل وزنی اوزره كلور ضمتين ايله قذال ايله قذل كبی قفا
معناسنه وآخری حرف علت اولانك جمع قلتنده وكثرتنده افعله وزنی اوزره كلور سما ايله اسميه ودوا ايله
ادويه كبی وآخری حرف صحيح اولنده افعله كلدوكی كبی فعل دخی كلور فانك ضمی وعينك سكونيله حمار ايله
احمره وحمر كبی ومضاعفك جمعی افعله وزننه مخصوصدر جلال ايله اجله كبی وكاه اولور فعلان وزنی
اوزره دخی كلور فانك كسريله غزال ايله غزلان كبی وفعال فانك ضميله اولدقده جمعی افعله وزنی اوزره كلور
غراب ايله اغربه كبی في الصفة في اما صفتده فعال وزنی فانك فتحيله فعلا وزنی اوزره جمع اولنور فانك ضمی
وعينك فتحيله جبان ايله جبنا كبی قورقق معناسنه وفعال وزنی اوزره ده كلور فانك كسريله جواد ايله جياد
كبی يوكرك آت معناسنه وفعل وزنی اوزره ده كلور ضمتينله جماد ايله جمد كبی وفعال وزننك دخی جمعی
فانك كسريله فعل كلور ضمتينله كناز ايله كنز كبی كثير اللحم معناسنه وفعال وزنی اوزره ده كلور فانك
كسريله هجان ايله هجان كبی كريم وخالص معناسنه كه لفظلری اكرچه متحددر ولكن ثانی جمعدر تقديرا
وفعال وزنی فانك ضميله فعلا وزنی اوزره جمع اولنور فانك ضمی وعينك فتحيله والفك مديله شجاع ايله
شجعا كبی وفعلان وزنی اوزره دخی كلور فانك اولده فتحی وعينك سكونيله وثانيده فانك ضميله شجاع
ايله شجعان وشجان كبی وفعيل وزنی اوزره اولنك جمع قلتی افعله وزنی اوزرينه كلور همزه نك فتحی وعينك
كسريله رغيف ايله ارغفه كبی نان كرده معناسنه جمع كثرتی فعل وزنی اوزره كلور ضمتينله سرير ايله سرر
كبی في الصفة في اما صفتده فعلا وزنی اوزره جمع اولور فانك ضمی وعينك فتحيله كريم ايله كرما كبی وفعال
وزنی اوزره دخی جمع اولنور فانك كسريله كريم ايله كرام كبی وافعال وزنی اوزره ده جمع اولنور شريف ايله
اشراف كبی ومضاعفده وزن مزبوردن غيری افعلا وزنی اوزره دخی جمع اولنور همزه نك فتحی وعينك
كسريله شديد ايله شداد واشدا كبی وناقص واويده ويائيده دخی وزن مزبور اوزره جمع اولنور شقی ايله
اشقيا وغنی ايله اغنيا كبی واجوف واويده ويائيده فعال وزنی اوزره جمع اولنور فانك كسريله طويل
ايله طوال كبی وفعيل كه بمعنی مفعول اوله جمعی فعلی كلور فانك فتحی وعينك سكونيله والفك قصريله
جريح ايله جرحی كبی وفعالا وزنی اوزره ده كلدی اسير ايله اسارى كبی وفعيل بمعنی مفعول جمع سالمله جمع
اولنماز جريحون وجريحات دينمز وفعول وزننك فانك فتحی وعينك ضميله جمع قلتی كذلك افعله وزنی
اوزره كلور جمع كثرتی فعل وزنی اوزره كلور ضمتينله كذلك عمود ايله اعمده وعمد كبی اما ناقص واويده
جمعی افعال وزنی اوزره كلور عدو ايله اعدا كبی اكرچه بونك حقی واو ونونله جمع اولنمق ايدی ولكن
كثرت استعمال ايله اسما حكمنده اولمغين افعال وزنی اوزره جمع اولندی في الصفة في اما صفتده غالب بودركه
فعل وزنی اوزره جمع اولنور ضمتينله صبور ايله صبر كبی وكاه اولور مؤنثده فعائل وزنی اوزره اولور
عجوزله عجايز كبی وودودك ودا وعدونك اعدا اوزره كلمسی لعارض اولمشدر اصلی دكلدر وفعول جمع
سالمله جمع اولنماز فاعل صيغه سنك جمعی كرك كسر عينله كرك فتح عينله اولسون فواعل وزنی اوزره
كلور قياسا وكاه اولور فواعيل دخی ديرلر اشباعله دانقله دوانيق كبی وكاه اولور فعلان وزنی اوزره
دخی كلور فانك ضميله وكسريله ولكن ضم اكثردر فارسيله فرسان كبی في الصفة في اما صفتده فعل وزنی
اوزره جمع اولنور فانك ضمی وعينك فتحی وتشديديله جاهل ايله جهل كبی وفعال وزنی اوزره ده جمع

جمع اولنور فانك ضمی وعينك تشديديله كافرله كفار وجاهل ايله جهال كبی وفعله وزنی اوزره دخی جمع
اولنور فانك وعينك فتحيله فاسقله فسقه كبی وقضاة وزنی اوزره ده جمع اولنور قافك ضمی وضادك
تخفيفيله قاضينك جمعنده وبو مقوله جمع معتل اللامه مخصوصدر وفعل وزنی اوزره ده جمع اولنور
ضمتينله بازل ايله بزل كبی آز وسن يارمش دوه معناسنه وفعلا وزنی اوزره ده كلور فانك ضمی وعينك
فتحيله شاعر ايله شعرا كبی وفعلان وزنی اوزره ده كلور فانك ضمی وعينك سكونيله شابله شبان كبی
وفعال وزنی اوزره ده كلور فانك كسريله نائمله نيام كبی وصاحبله صحاب كبی وفعول وزنی اوزره دخی
كلور شاهدله شهود كبی وبو شول يرده اولور كه مصدری فعول وزنی اوزره كله وفواعل وزنی
اوزره ده جمع اولنور فاعل صيغه سنده تا اولسه يا لفظا ياخود تقديرا قائمه ايله قوائم كبی وحايض ايله
حوائض كبی في باب الافعل في بفتح الهمزة والعين معلوم اوله كه افعل وزننده اولان اسمده قياس افاعل
وزنی اوزره جمع اولنمقدر اجدل ايله اجادل كبی وهمزه مكسور اولدوغی وقت دخی حال بويله در اصبعله
اصابع كبی في الصفة في اما صفتده فعل وزنی اوزره جمع اولنور فانك ضمی وعينك سكونيله احمرله
حمر كبی وحمرا كلمه سنك دخی جمعی بو منوال اوزره كلور وفعلان وزنی اوزره ده جمع اولنور
فانك ضمی وعينك سكونيله احمرله حمران كبی وبو مقوله نك واو ونونله والفله تايله جمعی جائز دكلدر
افعل تفضيلله فرقدن اوتری وافعل كه تفضيلچون اوله افاعل وافعلون وزنی اوزره جمع اولنور
افاضل ايله افضلون كبی في المؤنث بالالف في الف كه دوردنجی اوله فجن فعلی افعل وفعلاء افعل اولماسه
قياس مطرد بودركه الفله تايله جمع اولنه وجمع مكسر دخی جائزدر ولكن غير مطرددر وجمع مكسری دخی ايكی
نوعدر بری منتهای جموع صيغه سی الفی اصل كلمه دن اعتبار ايتمكله دعوا ايله دعاوی كبی وبری دخی فعال
وزنيدر فانك كسريله عطشی ايله عطاش كبی * الذی فی آخره الالف والنون المزيدتان * ذكر اولنان
بنانك جمعی منتهای جموع صيغه سی اوزره كلور شيطان ايله شياطين وسلطان ايله سلاطين وسرحان
ايله سراحين كبی سرحان قورد ديدكلری جانوردر ذئب معناسنه مكر كه علم مرتجل اوله عثمان وسلمان
كبی كه بونلر جمع مكسرله جمع اولنماز آخرنده اولان الف ونونه تغير كلمسون ديو في الصفة في اما صفتده
فعال وزنی اوزره جمع اولنور فانك كسريله غضبان ايله غضاب كبی وفعالی وزنی اوزره ده جمع اولنور فانك
فتحی والفك قصريله سكران ايله سكاری كبی ودورت كلمه ده حرف اولك مضموم اولمسی جائز كورلمشدر
بری كسالی وبری سكاری وبری عجالی وبری غياری درغيرتلو معناسنه في الرباعی في فعلل وزنی اوزرينه
اولنلرده قياس مطرد بودركه فعالل وزنی اوزره جمع اولنه لركرك مفتوح الفا واللام اولسون كرك
مضموم الفا واللام اولسون كرك مختلفين اولسون جعفرله جعافر ودرهمله دراهم كبی ومزبورك جمع
قلتنده دخی صيغه مرقومه اختيار اولنمشدر حروف اصولك حذفی لازم كلمسون ديو في الصفة في اما صفتده
فعيل مثالوده فانك فتحی وبانك سكونی وعينك كسريله افعال وزنی اوزره جمع اولنور ميتله اموات كبی وفعال
وزنی اوزره ده جمع اولنور جيدله جياد كبی وافعلا وزنی اوزره ده جمع اولنور همزه نك فتحی وفانك سكونی
وعينك كسريله نبيله انبيا كبی واما فعال وزنی اوزره اولان صفتلر فانك فتحی وعينك تشديديله وفعيل وزنی
اوزره اولان صفتلر واوله نونله والفله تايله جمع اولنورلر جمع مكسر اولنمازلر واما عوارده عوار كلدوكی مجرای
اسمايه جاری اولدوغيچوندر وعوار جبان معناسنه در اما شول رباعی كه آنده حرف مد زائد واردر فعاليل
وزنی اوزره جمع اولنور قرطاسله قراطيس مصباحله مصابيح كبی وشول رباعی كه تعريب اولنمشدر ياخود

آننه حرف نسبت واردر آنك جمعنده تا الحاق اولنور جوز بله جواربه كبى واشعثى ايله اشاعثه كبى لكن تا نك
الحاقى معربه غالبا در ومنسوبه لزومادر في الخماسى يعنى معلوم اوله كه خماسينك جمع مكسرى كبى مستكره در
تصغيرى مستكره اولدوغى كبى حروف اصولدن برينك حذفى لازم اولمسون ديو * الذى يفرق بينه
وبين واحده بالتاء ليس بجمع * يعنى شول كلمه كه انك واحدبله جمعى بيننده تا ايله فرق اولنور اول حقيقتده
جمع دكلدر مذهب اصح او ذرر اكرچه ظاهر اختيار جوهرى جمع اولمقدر اوزره در تمره تمره وحنظله
حنظله كبى في اسم الجمع يعنى هر لفظ مفردكه كثيره متناول اولوب قليله متناول اولميه اكا اسم جمع ديرلر قوم كبى
ورهط كبى واكر كثيره متناول اولدوغى كبى قليله دخى متناول اولورسه اكا اسم جنس ديرلر ماكبى
ذهب كبى في الجموع التى جاءت على خلاف القياس يعنى معلوم اولاكه بعض جمع واردركه كندى
لفظندن مفردى واردر ولكن على خلاف القياس واقع اولمشدر اراهط كبى رهطك جمعنده حالاكه ارهطك
جمعى اولمق كرك ايدى واباطيل كبى باطلك جمعنده حال بوكه باطلك جمعى بواطل كلمك كركدى واحاديث
واراضى وليالى واهالى دخى بويله در في جمع جمع يعنى معلوم اولاكه جمع جمع قياس مطرد دكلدر كرك مصحح
اولسون كرك مكسر نده بلكه سماعه موقوفدر مثلا بيوتات جائز اولدوغى كبى اعلسات جائز دكلدر
اسم جنسده ومصدرده سماعه موقوف اولدوغى كبى كه ضربك جمعنده ضروب جائزدر نصرك جمعنده
نصور جائز دكلدر * ترتيب * معلوم اولاكه صاحب الصحاح عليه رحمة الملك الفتاح اثناى تحريرده
اجناسه نظرا تمكين بعض كلماتى مكرر ذكر ايتديكيچون مباحث مفصله‌ده مراد اولنان كلمه نك بولنماسنده
عسرت اولمشدر * بناء على ذلك * بو عبد فقير الفاظه نظر قلوب هر اصل مشتق منه اولنى حاشيه
كتابه قيد ايدوب فروع مشتقه يه على حدة اثناى سطورده سرخله اشارت ايتمشدر تا كه بادى نظرده
مراد اولنان كلمه يه وصول سهل الحصول اوله وشويله معلوم اولاكه هر فرع مشتقك تفسيرى فرع
آخر قتنده نهايت بولور مكركه فرع لاحق فرع سابقك متعلقاتندن اوله مثلا لاحق سابقك مؤنثى
ياخود جمعى ويا مرادفى اوله كه بو دم فرع سابقك تفسيرى كاه اولور مذكور لردن صكره دخى ايراد
اولنور غفلت اولنميه ومعلوم اولاكه اسمانك اوزانى اكثرا قانده حركات وسكناتنه تعرضله اولمشدر
واحيانا اوزان مشهوره ايراديله دخى تعرض اولنمشدر ومطمح نظر صيغه يى بيان اولمغين حروف اصول ايله
حروف زوائدك وزنله موزون بيننده مطابقتنه چندان التفات اولنمامشدر وامور ظاهره يه
تعرض اولندوغى اميددركه معذور بيوريله كه طبايع متعلمين مختلفه وطبقات
ممتدئين غير محصوره‌در والله الموفق للصواب واليه المرجع والمآب

بسم الله الرحمن الرحيم باب الهمزة

ابأ من كتاب ترجمة صحاح الجوهرى * فصل الالف في الاباء يعنى همزه نك فتحيله قامش قصب معناسنه بعضيلر
اتأ قوغه ديدكلرى اوتك ميشه سنه اطلاق اولنور ديديلر واجمه اخلفا معناسنه في الاباءة يعنى واحدى في اتاة
اثأ على وزن حمزة برعورتك اسميدر في الاثاة يعنى همزه نك كسريله كتابت وزنى اوزره اتمق دمى معناسنه
اجأ يقال اثأته بسهم اى رميته به في الاجاء يعنى بالفتحتين على وزن فعل ايكى طاغك برينك علميدر اول
الأ بونه سلمى ديرلر ونسبتنده اجئيون دينور على وزن اجعيون في الاء يعنى همزه نك مديله على وزن عاع
بأبأ برنوع اغاجدر في الاءة يعنى واحدى وصوت معناسنه دخى كلور * فصل الباء في البأبأة يعنى على وزن فعلله بابام

بابام آنام سكا فدا اولسون ديمك يقال بأبأت الصبى اذا قلت له بابى وامى في البوء يعنى باء اولى وثانيه نك
ضمى وهمزه نك سكونيله اصل معناسنه بعضيلر عالم معناسنه ديديلر سروركبى يقال فلان
باتأ فى بؤبؤ الكرم وبعضيلر سيد معناسنه وكوزببكى معناسنه ده كلور ديديلر في البتوء يعنى على وزن الدخول
طورمق اقامت معناسنه يقال بتأ بالمكان اى اقام به امافصيحى بتو در علو وزنى اوزره نته كم
باثأ معتل اللام بابنده كلسه كركدر ان شاء الله تعالى كذا فى بعض نسخ الصحاح في البثأ يعنى بانك فتحى وثاء
بدأ مثلثه نك سكونيله دوزيره وبعضيلر برموضعك اسميدر ديديلر كذا فى بعض نسخ الصحاح ايضا في البدء يعنى
بانك فتحى ودال مهمله نك سكونيله برنسنه يه ابتدا ايتمك يقال بدأت بالشئ بدأ وبرنسنه يى مقدم اشلمكه
دخى ديرلر تقول بدأته اذا فعلته ابتداء وتقول فعل ذلك عودا وبدأ وفى عوده وبدئه وفى عودته وبدأته
ويارتمق معناسنه ده كلور خلق كبى يقال بدأ الله الخلق اذا خلقه وبدأ ابتداء سيد اولان كمسنه يه ده
ديرلر نته كم ايكنجى سيد اولانه ثنيان ديرلر ثانك ضميله وبدأ برنسنه نك اولنه دخى ديرلر يقال رجع
عوده على بدئه اذا رجع فى الطريق الذى جاء منه وچيچك وحصبه چقرمغه دخى ديرلر في المبدوء يعنى
ميمك فتحى ودالك ضميله چيچك وحصبه چقرمش كمسنه يقال بدئ الرجل يبدأ على ما لم يسم فاعله
في البدأة يعنى بانك فتحى ودالك سكونيله قماردده دوشن پاى الابداء جمعى وبدأة برنسنه نك
اشلمسنده غيربلردن اوكوردى بشلمق يقال لك البدأة فى الرمى اى ان ترمى قبل غيرك في بادى بدء يعنى
الك اوكوردى معناسنه يقال افعل بادى بدء اى اول كل شئ وبادينك ياسى موضع نصبده ساكن اولور
هر زمان استعمال عرب بونك اوزرينه جارى اولمشدر وكاه اولوركه كثرت استعمال ايچون همزه سنى
ترك ايدرلر نته كم باب معتلده كلور ان شاء الله تعالى ويقال افعله بدأة ذى بدء وبدأة ذى بداة الى
غير ذلك اى اول اول في البدأة يعنى بانك ضميله برايشه غيريدن اول بشلمق في البداءة يعنى بانك ضمى والفك
مديله بمعناها يقال لك البدأة والبداءة اى لك ان تبدا قبل غيرك فى الرمى وغيره في البدئ يعنى
على وزن العجيب امربديع معناسنه يقال جاء فلان بامر بدئ اى بديع واهل اسلام قازدوغى قيويه دخى
ديرلر فى الحديث حريم البئر البدئ خمس وعشرون ذراعا وبدئ برنسنه نك ابتداسنه دخى ديرلر
يقال افعله بادى بدئ كما يقال بادى بدء على ما مر في الابداء يعنى همزه نك كسريله سوزه بشلمق يقال فلان
ما يبدئ ولا يعيد اى ما يتكلم ببادئة ولا عائدة يعنى نه فتح كلام ايدر ونه رد جواب ايدر وابداء برامر
بذأ عجيب كتورمكه ده ديرلر يقال ابدأ فلان اى اتى بامر بديع في البذء يعنى بانك فتحى وذال معجمه نك سكونيله
برنسنه يى كريه كورمك يقال بذأت الرجل بذأ وعدم قبول معناسنه ده كلور يقال بذأته عينى بذأ
اذا لم تقبله ولم يعجبك مرآته والكل من الباب الثالث في البذيئة يعنى بانك فتحى وذالك كسريله شول
برأ يره ديرلر كه آنك مرعاسى مقبول اولميه في البراءة يعنى على وزن السلامة برى اولمق يقال برئت منك
ومن الديون والعيوب من الباب الرابع في البرء يعنى بانك ضمى ورانك سكونيله خسته ايو اولمق يقال
برئت من المرض برأ في البرء يعنى بفتح الباء وسكون الراء كذلك ايو اولمق اهل حجازلغى اوزره يقولون
برأت من المرض برأ مثل قطع قطعا ويراتمق معناسنه ده كلور يقال برأ الله الخلق برأ في البرية يعنى بانك فتحى
ورانك كسرى ويانك تشديديله خلق معناسنه عربلر بونى همزه ايله استعمال ايتمامشدر اكرچه اصلى
همزه ايله در في البارئ يعنى ياراديجى ومرضدن سالم اولان كمسنه يقال اصبح فلان بارئا من مرضه
اى سالما في الابراء يعنى همزه نك كسريله خسته يى ايو قلمق يقال ابراء الله من المرض ومديونى دينندن

مرى قلق يقال ابرأته مما لى عليه في التبرئة تانك فتحى ورانك كسريله كذلك برى قلق معناسنه يقال
برأته تبرئة في البرة بانك ضمى ورانك سكونيله صيادك ساكن اولدوغى اوصيد حينندن في البرأ
بانك ضمى ورانك فتحيله براتك جمعى صياداولرى معناسنه مثل صبرة وصبر وصبرة شول چيتدركه
آنك ايچنه خرما وسائر نسنه قورلر في التبرى فتحتينله ورانك كسرى وتشديديله برى اولمق يقال
تبرأت من كذا في البراء بانك ورانك فتحيله برى اولان كمسنه يقال انا براء منه وخلاء منه لايثنى
ولا يجمع لانه مصدر مثل سمع سمعا وبراء آيك اول كيجه سنه دخى ديرلر سميت بذلك لتبرؤ الشمس من القمر
البرئ بانك فتحى ورانك كسريله بمعناه فاذا قلت انا برئ منه وخلى منه ثنيت وجمعت في البرأء
كالفقها برئك جمعى في البراء بانك كسرى والفك مديله كذلك برئك جمعى ككريم وكرام الابراء
كذلك برئك جمعيدر كشريف واشراف الابرياء مثل ذلك برئك جمعيدر كنصيب وانصباء
البريئة برئك مؤنثى البريات والبرايا جمعى كلور في البراء بانك ضميله برى اولان كمسنه
كعجيب وعجاب في المبارأة ميمك ضمى ورانك وهمزه نك فتحيله ايكى شريك بربرندن ايرلمق يقال
بارأت شريكى اى فارقته وار عورتندن ايرلمغه دخى ديرلر في الاستبراء همزه نك كسريله جاريه نك
رحمى آرى اولدوغن بلمك ومطلقا بلمك معناسنه ده كلور يقال استبرأت الجارية واستبرأت ماعندك
والظاهر انه فرع الاول في البسأ والبسوء بانك وسينك اولده فتحى وثانيده ضميله انس طوتمق بسأ
يقال بسأت بالرجل بسأ وبسئت بسأ وبسوء من الباب الثالث والرابع في البسوء بانك فتحيله
شول ناقه دركه صاغلمه دن منع ايتمز في الابساء همزه نك كسريله بركمسنه يى بر نسنه يه رام ايتمك
يقال ابسأنى فلان فبسئت به في البطوء بانك ضميله اكلنمك سرعتك نقيضى يقال بطوء مجيئك بطأ
من الباب الخامس في الابطاء همزه نك كسريله كيج كلمك تقول ابطأت فانت بطئ ولا تقل ابطيت
وتقول ماابطأ بك ومابطأ بك يعنى ندن كيج كلدك ديمك محلنده بويله ديرلر في الاستبطاء كيج عد ايتمك
بطآن بانك ضميله بركلمه دركه بطوءده تعجب ايچون استعمال اولنور يقال بطآن ذا خروجا يعنى آنك
خروجى نه عجب كيج اولدى في البكاء بانك فتحى وكافك سكونيله ناقه نك سودى آز اولمق يقال بكأ
بكأت الناقة بكأ من الباب الثالث فاذا ضممت الفعل قلت بكؤت بكوأ من الباب الخامس في البكيئة
بانك فتحى وكافك كسريله سودى آز اولان ناقه البكاء بانك كسريله جمعى في البكى كذلك
بانك فتحى وكافك كسريله بكيئه معناسنه يقال عنز بكيئة وبكى في البوء بانك فتحى وواوك سكونيله بوأ
رجوع ايتمك قال الله تعالى * وباؤا بغضب من الله اى رجعوا به اى صار عليهم وكذا باء باثمه يبوء بوأ
من الباب الاول واقرار معناسنه كلور يقال باء بحقه اى اقر به دائما عليه ده ذكر اولنور له ده اولنماز
وذهاب معناسنه ده كلور يقال فى ارض كذا فلاة تبئ الى فلاة اى تذهب فلاة فانك فتحيله اسسز صحرايه
ديرلر جوهرينك تبئ الى فلاة قولندن فهم اولنان بودركه باء باب ثانيدن دخى كلمك جائز اوله وفيه
تأمل لانه واوى وفى مجئ الواوى من الباب الثانى تأمل لايخفى في المباءة ميمك وبانك فتحى والفك مديله
منزل قومغه ديرلر وبقر وحشى منزلنه ودخى ياتدوغى يره دخى ديرلر في التبوء تانك فتحى وواوك ضمى
وتشديديله يورت طوتمق يقال تبوأت منزلا في التبوئة تانك فتحى وواوك كسريله يورت حاضرلمق
يقال بوأت للرجل منزلا وبوأته منزلا اى هيأته ومكنت له فيه وبركمسنه نك اوزرينه كوندر طوغرلتمغه
دخى ديرلر يقال بوأت الرمح نحوه اى سددته نحوه وتشديد سين مهمله ايله بر نسنه يى طوغرلتمغه ديرلر

ديرلر في الاستباءة همزه نك كسريله منزل طوتمق يقال استباءه اى اتخذه مباءة ومباءة منزل
معناسنه در نتكم الان مرور ايندى في البيئة بانك كسريله على وزن البيعة حال معناسنه در
يقال هو ببيئة سوء اى بحالة سوء وانه لحسن البيئة في الاباءة همزه نك كسرى والفك مديله منزله
كوندرمك يقال اباءت الابل اى رددتها الى منزلها واباءت على فلان ماله اذا ارحت ابله اوغنمه واراحت
يتاغه كتورمك در وقصاص ايتمك معناسنه ده كلور يقال اباءت القاتل بالقتيل اذا قتلته به في الباءة
على وزن الباعة منزل در مباءة كبى بو سببدن نكاحه باءة وباءات ديرلر زيرا رجل اهليله سكون بولور
نته كم منزليله سكون بولور وكاه اولور كه باهه ديرلر هايله نكاح معناسنه في البواء فتحتينله والفك
مديله سواء كبى در لفظا ومعنى يقال دم فلان بواء لدم فلان اذا كانت كفواله وفى الحديث امرهم ان يتباءوا
والصحيح ان يتباءوا على وزن يتقاولوا وبواء اسلوبه دخى ديرلر يقال كلمناهم فاجابونا عن بواء واحد اى
جوابا واحدا في البوء بانك فتحى وواوك سكونيله كشى بولدايشيچون قتل اولنمق يقال باء الرجل بصاحبه
اذا قتل به ومنه قولهم باءت عرار بكحل هما بقرتان قتلت احديهما بالاخرى ويقال بوء به اى كن ممن
يقتل به في البهأ بالفتحتين بلا مد في والبهوء مثل الدخول انس طوتمق يقال بهأت بالرجل وبهئت به بهأ
من الباب الثالث والرابع ابن السكيت ايندى بهاء فطانت وادراك معناسنه ده كلور يقال مابهأت له كما
يقال مابأهت له اى مافطنت في البهاء بانك فتحى والفك مديله شول ناقه دركه كندوبى صاغن كمسنه يه
انيس اولور يقال ناقة بهاء اذا كانت قد انست بالحالب فهو من البهوء واما البهاء من الحسن فهو
من بهى الرجل بالياء فسيجئ فى المعتل في المبيئة قوى معناسنه يقال حاجة مبيئة اى شديدة كذا فى بعض بيأ
نسخ الصحاح * فصل التاء في التأتاء على وزن الخلخال كلامنده تاءيى چوق سويلين كمسنه يقال رجل تأتأ
تأتاء في التأتأة كلامده تاءيى چوق سويلمك يقال فيه تأتأة اى يتردد فى التاء اذا تكلم في التفأ فتحتينله تفأ
حدته كلمك يقال تفئ تفأ من الباب الرابع احتد وغضب في التنوء على وزن الدخول مقيم اولمق تنأ
تقول تنأت بالبلد تنوءا اذا اقمت به وقطنته من الباب الثالث في التانئ المقيم في التناء تانك ضمى
ونونك تشديديله تانئك جمعيدر هم تناء البلد في التناءة بالكسر والمد اسمدر مقيم اولمق معناسنه
فصل الثاء في الثأثأة على وزن الزلزلة دوه يى صويه قاندرمق تقول ثأثأت الابل اذا ارويتها ودفع ثأثأ
معناسنه ده كلور يقال ثأثأت عن القوم دفعت عنهم في التثأثؤ على وزن التزلزل هيبت المق يقال
لقيت فلانا فتثأثأت منه اى هبته في الاثاءة من باب الافعال يقال اثأته بسهم اثاءة اى رميته به
في الثندؤة ثانك ودالك ضميله اركمك ممه سى كه عورتده اولان ثدى منزله سنده در بعضيلر ايندى
ثندؤه اركمك ممه سى دبى در بعضيلر ايندى ممه اطرافنده اولان اتدر فتحنكه اولن مضموم قلسك
همزه ايله استعمال ايدرسن فتحن مفتوح قلسك واو ايله استعمال ايدرسن في الثطأ فتحتينله ثطأ
حماقت معناسنه يقال ثطئ ثطأ اى حمق في الثفاء بضم الثاء وتشديد الفاء على مثال القراء خردلكه ثفأ
حبوباتدندر بعضيلر اوزرلك تخميدر ديدلر في الثمأ ثانك فتحى وميمك سكونيله جرب طعام ثمأ
يدرمك يقال ثمأت القوم اطعمتهم الدسم ودسم فتحتينله جرب معناسنه در وباش يارمق معناسنه ده
كلور يقال ثمأت رأسه اى شدخته واتمكى كسوب ثريد ايتمك معناسنه ده كلور يقال ثمأت الخبز اى
ثردته * فصل الجيم في الجؤجؤ بضم الجيمين على وزن الهدهد قوش وكمى كوكسى في الجاجئ جيمك فتحى جأجأ
والفك مديله جؤجؤك جمعى في الجأجأة دوه يى صواچمكه دعوت ايتمك تقول جأجأت بالابل

اذا دعوتها للشرب احمى جى ءدر على مثال الجيم اصلى جاء ايدى همزتين ايله همزه تايين اولندى دخى
نجبأ جى كلور ق الجبء ع جيمك فتحى و بانك سكونيله قرمزى منتركه نباتات قسمندندر ق الجباة ع جيمك
كسريله و بانك فتحيله جمعى مثل فقم وفقمه وقنع كذلك منتره ديرلر احمر ايندى جباة قرمزى كبى
اولان وكماة سياه كبى وفقعه بياض كبى اولان منتره روجب بو نسنه دن كوزيا نمغه و مؤخر اولمغه ده
ديرلر على ما سيجئ ق الاجباء ع همزه نك كسريله منترچوق اولمق يقال اجباءت الارض اذا كثرت كمأتها
يعنى منترى چوق اولسه وصلاحى ظاهر اولمادين اكنى صاتمق معناسنه ده كلور وجاء فى الحديث بلا همز
من اجبا فقد اربى واصله الهمز ق المجباءة ع منترى چوق يره ق الجباءة ع على وزن الجبهة بشمقجيلرك
اوزنده ايش كسد كارى كوتك در فرزوم معناسنه ق الجبوء ع ضمتينله برنسنه دن كوزيا نمق يقال
جبأت عينى عن الشئ اى عنه نبت من الباب الثالث بعضيلر ايندى كيرو قالمق معناسنه ده كلور يقال
جبأت عن الرجل جبأ وجبوءا اذا خنست عنه وخنوس خاء معجمه نك ضميله و سين مهمله ايله كرو قالمق
معناسنه درويلان ايندن چقمغه ده ديرلر يقال جبأ عليه الاسود اى خرج عليه حية من جحره
وجحر جيمك ضميله وحانك سكونيله ايين سوراخ معناسنه ق الجبأ ع بضم الجيم وتشديد البا قورقق كمسنه
جرأ جبان معناسنه ق الجابئ ع چكركه جراد معناسنه ق الجرأة ع مثل الجرعة بهادرلق شجاعت معناسنه كاه
اولوركه همزه سن ترك ايدوب جرة ديرلر على وزن كرة نته كم مرأة ده عورت معناسنه مرة ديرلر
ق الجرئ ع على وزن الفعيل بهادر مقدام معناسنه ومنه يقال جرؤ الرجل جرأة بالمد من الباب الخامس
ويقال هو جرئ المقدم اى جرئ عند الاقدام على ان يكون المقدم مصدرا ميميا ق الجرأته ع على
وزن التجربه جرى قلق ق والجرؤ ع فتحتينله و رانك ضمى وتشديديله ع والاجتراء ع جرى اولمق تقول
جرأتك على فلان حتى تجرأت واجرأت عليه ق الجزء ع بالفتح بولمك يقال جزأت الشئ اى قسمته وجعلته
جزأ جزأ واكتفا ايتمك يقال جزأت بالشئ جزأ من الباب الثالث اى اكتفيت به ق الجزء ع بضم الجيم
بعض الاجزاء جمعى ودوه علفله قناعت ايدوب صو ايچمامك يقال جزأت الابل بالرطب عن الماء
يعنى دوه علفله صو ايچمه دن قناعت ايتدى من الباب الثالث ايضا ق الاجزاء ع بكسر الهمزة
ق والتجزئه ع على وزن التجربه كفايت ايتدرمك يقال اجزأتها وجزأتها يعنى دوه يه علفله قناعت ويردم
واجزا قضا معناسنه ده كلور يقال اجزأت عنك شاة لغة فى جزت اى قضت كفايت معناسنه كلدوكى كبى
يقال اجزأنى الشئ اى كفانى و نصاب ويرمك معناسنه دخى كلور يقال اجزأته جعلت له نصابا
وغنا ويرمك معناسنه ده كلور ق المجزأ ع ميمك فتحيله ق والمجزأ ع ميمك ضميله ق المجزأة ع ميمك فتحيله
ق والمجزأة ع كذلك ميمك ضميله غنا ويرمك معناسنه كلور يقال اجزأت عنك مجزأ فلان ومجزأ ومجزأة
فلان ومجزأته اى اغنيت عنك مغناه ق الاجتزاء والتجزى ع اكتفا ايتمك يقال اجتزأت بالشئ
وتجزأت به اذا اكتفيت به ق الجزأة ع بچاغك و بيزك واكا بكزر نسنه نك صابى دستهٔ كارد و دستهٔ
درفش معناسنه ق وجزء ع بفتح الجيم وسكون الزاى بر رجلك اسميدر ق الجسء ع كثرت عملدن ال ناصور
بغلبوب چابچاپلكمك يقال جسأت يده من العمل تجسأ جسأ من الباب الثالث اذا صلبت ق الجسأة ع
على وزن الجرعة اسم منه وطوارك بوينى ناصور بغلمق يبس المعطف معناسنه ق التجشوء ع فتحتينله
وشينك ضمى وتشديديله ق والتجشئة ع على وزن التجربه ككرمك كه ثقلت طعامدن حاصل اولور يقال
تجشأت تجشؤا ق الجشأة ع على وزن الهمزة اسمدر ككرمك معناسنه ق الجشاء ع بضم الجيم والمد بمعناها

والمد بمعناها قال الاصمعى هو على فعال كانه من باب العطاس والبوال والدوار ق الجشوء ع على وزن الخروج
يورك يرندن قوپمق زياده غمدن ياخود زياده خوفدن يقال جشأت نفسى جشوءا من الباب الثالث اذا
نهضت اليك من حزن اوفزع وجشوء خروج ايتمك يقال جشأ القوم من بلد اى خرجوا ق الاجتشاء ع
بر كمسنه يه بر يرموافق دوشمه مك تقول اجتشأتنى البلاد واجتشأتها اذا لم يوافقك ق الجشء ع جيمك
فتحى وشينك سكونيله بينى ياى قوس خفيف معناسنه بعضيلر ايندى شول عصاى خفيفدركه ياى
دوردكلرى عجدن اولور ق الجفاء ع بضم الجيم ومد الالف شول چورچب كه سيل طشره براغور وباطل جفأ
معناسنه ده كلور وقال الله تعالى * فاما الزبد فيذهب جفاء اى باطلا ق الجفء ع كف اتمق يقال جفأ الوادى
جفاء اذا رمى بالقذى والزبد وكذا القدر اذا رمت بزبدها عند الغليان وچوملكى اكوب ايچنده
اولان نسنه يى دوكمك يقال جفأت القدر اذا املتها فصببت ما فيها ولا تقل اجفأتها واما الذى
فى الحديث فاجفؤا قدورهم فهى لغة مجهولة و بر كمسنه يى دوشرمك تقول جفأت الرجل اذا صرعته
وكله من الباب الثالث ق الاجفاء ع همزه نك كسريله كف اتمق لغة فى اجفء ق الاجتفاء ع همزه نك
وتانك كسريله برنسنه يى قوپرمق تقول اجتفأت الشئ اذا اقتلعته ورميت به ق الجنأ ع برنسنه نك جنأ
اوزرينه يوزى قوين دوشمك يقال جنأ الرجل على الشئ من الباب الثالث اذا اكب عليه ق الجناءة
ق والتجانوء ع بمعناه ق الاجنأ ع على وزن الاكرم كوزدرلى كمسنه احدب معناسنه ق المجنأ ع
بضم الجيم قلقان ترس معناسنه ق المجئ ع ومجئ مصدر ميميدر ولكن شاذدر زيرا قياس بودركه فعل
يفعل ده مصدر ومفعل كاف بفتح العين الا بر قاچ كلمه خلاف قياس كلمشدر مجئ محيض مكيل ومصير
كبى ق الجيئة ع جيمك فتحيله بناء مره در مجئ دن الا بوقدر واركه موضع مصدرده وضع اولنمشدر مثل
الرجفة والرحمة ق الجيئة ع جيمك كسريله اسمدر مجئ معناسنه ق الاجاءة ع كتورمك ويقال جاءأنى على جيأ
فاعلنى فجئته اجيئه اى غالبنى بكثرة المجئ فغلبته تقول * الحمد لله الذى جاء بك والحمد لله اذ جئت
ولا تقل الحمد لله الذى جئت ومضطر قالمق معناسنه ده كلور اجاءه الى كذا اى الجأه واضطره اليه
وفى المثل شر ما اجاءك الى مخة عرقوب وعرقوب انجكدن اوكچه يه متصل اولان سكره ديرلر ومز يورك
انجكنده ايلكى اولماز بعنه بنا عدم قدرندن كنايتدر ق الجئ ع ايچان نسنه شراب معناسنه يقال لو كان
ذلك فى الجئ والجئ ما نفعه اى فى الطعام والشراب بعضيلر ايندى بو اسملر عربلرك جاجأت بالابل
وهاءهات به اقولندن مأخوذدر اذا دعوتها فى الاول للشرب وفى الثانى للعلف * فصل الحاء ق الحبأ ع حبأ
بالفتحتين پادشاهك همنشينى ومصاحبى اولان كمسنه ق الاحباء ع جمعى مثل سبب واسباب ق الحتأ ع حتأ
كليمك صچاغن بوكمك تقول حتأت الكساء حتأ من الباب الثالث يهمز ولا يهمز اذا فتلت هدبه وكففت
ملزقاته يعنى صچاغنى بوكوب ياپشمش يرلرين اصلاح ايتسك ويله دوشرسن وهدب هانك ضميله صچاغه
ديرلر ق الاحتاء ع همزه نك كسريله بمعنى الحتأ تقول احتأت الثوب اذا فتلته فتل الاكسيه فتل بوكمكه ديرلر
واكسيه كساءنك جمعيدر وكساء ديو كليمه ديرلر ق الحجوء ع شاذ اولمق يقال حجأت بالامر
من الباب الثالث اذا فرحت به واذا كان من الباب الرابع يكون بمعنى الولوع يعنى حرص معناسنه يقال
حجأت حجاء اذا كنت مولعا به حفظا يهمز ولا يهمز ق التحجؤ ع فتحتينله و جيمك ضمى وتشديديله
بمعناه يقال تحجأت به ق الحدأة ع بفتح الحاء والدال شول قازمه كه ايكى اغزى اوله جمعى حداء كلور مثل
قصبة وقصب ق الحداءة ع بكسر الحاء وفتح الدال چيلق ديدكلرى قوش موش كير معناسنه جمعى حدأ

حداء کلور مثل عنبة وعنب ومنه قولهم حدأ حدأ وراءک بندقة ابن السکیت ایتدی حداء بو مقامده
حدأندن ترخیم اولنمشدر یعنی حرف ندا محذوف اولوب یا حداء حذر ایت دیمک اولور وعامه حد أحداء
دیرلر حانک فتحیله وشرقی ایندی حداء بر قبیله‌نک وبندقه بر قبیله‌نک اسمیدر ی الحداء ع یمنده
بر قبیله‌نک اسمی ی الحدأ ع حانک فتحی ودالک سکونیله صرف ایتمک تقول حدأت الشیء حدأ
من الباب الثالث اذا صرفته ی الحدأ ع بالفتحتین یاپشمق تقول حدئت بالمکان من الباب الرابع اذا لذقت به
وصغنمق وشفقت ونصرت معناسنه‌ده کلور وتعدیة الاول بالی والثانی بعلی اوالی یقال حدئت الیه
حزأ ای لجأت الیه وحدئت علیه والیه ترحمت علیه ونصرته ی الحزأ ع بالفتحتین سراب برنسنه‌یی رفع
ایتمک یعنی مرتفع کوسترمک که صحراده صوکبی کورنن نسنه‌ده ظاهر اولور یقال حزأ السراب الشخص
یحزأه من الباب الثالث اذا رفعه وهو لغة فی حزاه یحزوه بلا همز ی الحزء ع بسکون الزای دوه‌یی
حشأ جمع ایدوب سورمک تقول حزأت الابل ای جمعتها وسقتها ی الحشء ع برکسنه‌نک قارننه اوقله
اورمق یقال حشأت الرجل بالسهم حشأ من الباب الثالث اذا اصبت به جوفه ومجامعت معناسنه‌ده
کلور تقول حشأت المرأة اذا باضعتها وکل منهما من الباب الثالث ی المحشاء ع بکسر المیم قالن کلیم
حصأ جمع المحاشیء کلور ی الحصأ ع صویه قانمق تقول حصأت من الماء اذا رویت واوغلانک قارنی یاخود
قورسغی سود ایله طولمق یقال حصأ الصبی من اللبن اذا امتلأ بطنه وهما من الباب الثالث وپلمنمک
معناسنه‌ده کلور خروج الریح من الدبر کبی یقال حصأ بها اذا حبق ی الاحصاء ع همزه‌نک کسریله
حضأ صویه قاندرمق یقال احصأت غیری ای رویته ی الحضء ع اودی یالکندرمق یقال حضأت النار ای
سعرتها یهمز ولا یهمز ی المحضأ ع بکسر المیم علی وزن مفعل شول آغاجدرکه آنکله اوداوچه دیرلر
حطأ قچن همزه کتورلمسه محضاء دینور مدله مفعال وزنی اوزره ی الحطأ ع دوشرمک اسقاط معناسنه
یقال حطأت به الارض ای صرعته وقوش صاغنمق یقال حطأ بسلحه ای رمی به وسلح سین مهمله‌نک
فتحیله وحاء مهمله ایله نجاست وحطأ یلانمک خروج الریح من الدبر معناسنه یقال حطأ اذا حبق وجماع
ایتمک یقال حطأها ای باضعها وال آیه سیله برکسنه‌نک ارقه‌سنه اورمق قال ابن عباس رض اخذ
رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم بقفائی فحطأنی حطأة وقال اذهب فادع لی فلانا وچولمک کفنی
آتمق یقال حطأت القدر بزبدها ای رمته والکل من الباب الثالث ی الحطیء ع علی وزن فعیل نکبتی
اولان کمسنه یقال حطیء نطیء اتباع له ای رذیل ی الحطئة ع بضم الحاء وفتح الطاء قصه بویلو وقبح کمسنه
وبرکسنک ادی ی الحنطئة ع بضم الحاء وفتح النون وکسر الطاء مثل علبطة یقال عنزة حنطئة ای عریضة
ضخمة وعنز عینک فتحی ونونک سکونیله وزای معجمه ایله کچی معناسنه‌در ی الحبنطأ ع حانک وبانک
فتحیله وآخرنده همزه ایله ی الحبنطأة ع مثله ی والحبنطا ع کذلک حانک وبانک فتحیله بلا همزه قصه
بویلو وسمز وقارنی بیوک کمسنه ی المحبنطی ع میمک ضمی وحانک سکونیله بمعناه یهمز ولا یهمز بعضیلر
ایتدی محبنطی کین ایله طلواولان کمسنه‌در ی الاحبنطاء ع همزه‌نک وبانک کسریله قارن شیشمک یقال
حفأ احبنطأ الرجل اذا انتفخ جوفه ی الحفأ ع فتحتینله بردی دکلری دکنک کوکیدرکه تازه وبیاض
حکأ اولور وبعض دیارده آنی یرلر ی الاحکاء ع همزه‌نک کسریله محکم ایتمک یقال احکأت العقدة
حلأ واحکیتها ای شددتها ی الحلوء ع حانک فتحی ولامک ضمیله علی وزن فعول برطاشی برطاشه سوروب
مابیندن حاصل اولان توزیله آیینه‌نک پاسن آچمق تقول حلأت له حلوءا اذا حککت له حجرا علی حجر

حجر ثم جعلت الحکاکة علی کفک وصدأت به المرأة وحکاکه حاء مهمله‌نک ضمیله حاصل اولان توزه
وتصدئه پاس کیدرمک معناسنه‌در ی الحلاءة ع بضم الحاء والمد بمعنی الحلوء علی مامر آنفا وشول
دباغلر دریدن صویدقلری ات پاره‌سنه دخی حلاء دیرلر وفی المثل حلأت حالئة عن کوعها لان المرأة
الصناع ربما استعجلت فقشرت کوعها ای ساقها یعنی تیز دست اولوب چابک اولان عورت که اولور
ابتدا کندی ایاغن مجروح ایدر وصناع صادک فتحی ونونک تخفیفیله تیز دست اولان عورت
ی التحلیء ع تانک کسری وحانک سکونی ولامک کسری ومدیله شول دریکه صویارکن بچاق ضرر
ایده ومنه یقال حلیء الادیم مثل حلم ی الحلأ ع فتحتینله دری‌یه بچاق ضرر ایتمک وحلاء شول اوچق
یاره‌لرینه دیرلرکه محموم اولان کمسنه‌نک طوطاغنده ظاهر اولور یقال حلئت شفتی اذا بثرت ی الحلأ ع
حانک فتحی ولامک سکونیله قامچی ایله یاغیری ایله اورمق تقول حلأته بالسوط وحلأته بالسیف
اذا ضربته به واعطا معناسنه‌ده کلور تقول حلأته مائة درهم اذا اعطیته ی التحلئة والتحلیء ع علی
وزن التکملة والتکمیل دوه‌یی صودن منع ایتمک تقول حلأت الابل عن الماء اذا طردتها ومنعتها
ان ترده واما حلأت السویق دیدکلری اصلنده مهموز دکلدر زیرا حلوادن مأخوذدر پس همزه‌سی
عارضی‌در ی الحمأ ع فتحتینله قاره بالچق قال الله تعالی * من حمأ مسنون * وقیونک بالچغی چوغلق یقال
حمأت البئر بالکسر اذا کثرت حمأتها وغضب ایتمک یقال حمئت علیه ای غضبت علیه من الباب الرابع حمأ
ی الحمأة ع بالتسکین بمعناه ی الحمأ ع بالتسکین ایضا قیونک بالچغن پاک ایتمک تقول حمأت البئر اذا نزعت
حمأتها من الباب الثالث ی الحمء ع شول کمسنه‌درکه زوج جانبندن خصم اوله زوجک باباسی وزوجک
قرنداشی کبی بونده درت لغت واردر حمء بالهمزه وحما مثل قفا وحمو مثل ابو وحم مثل اب جمعی الاحماء کلور
ی الحناء ع بکسر الحاء والمد والتشدید بقنه که نساطائفه‌سی استعمال ایدر اکثریا ی التحنئة والتحنیء ع
علی وزن التکملة والتکمیل حنا ایله بویمق یقال حنأت لحیته تحنئة وتحنیأ اذا خضبتها به * فصل الخاء حنأ
ی الخبأ ع خانک فتحی وبانک سکونیله کیزلمک ستر معناسنه یقال خبأت الشیء ای سترتها من الباب الثالث
ی الخابئة ع کوب حب معناسنه الا ان العرب ترک همزها ی الخبء ع شول نسنه‌درکه کیزلو اوله خبأ
ی الخبیء ع علی فعیل بمعناه وخبء السموات القطر وخبء الارض النبات ی الاختباء ع الاستتار یقال
اختبأت ای استترت ی المخبأة ع کیزلنمش یقال جاریة مخبأة ای مستترة ی الخبأة ع مثل الهمزة شول
عورتدرکه کاه کورینوب کاه کیزلنه قیل ان ابغض کنائنی الی الخبأة الطلعة الکنات بفتح الکاف جمع الکنة
بفتح الکاف وتشدید النون زوجة الابن او الاخ ی الاختتاء ع همزه‌نک وتانک کسریله کیزلنمک یقال
اختتأت من فلان ای اختبأت منه واستترت خوفا او حیاء ابو عمرو ایتدی اختتاء الدمق معناسنه ختأ
کلور تقول اختتأت له اختتاء اذا ختلته ی الخجأ ع خانک فتحی وجیمک سکونیله نکاح ایتمک تقول
خجأت المرأة اذا نکحتها ی الخجأة ع علی وزن الهمزة کثیر النکاح ویقال فحل خجاءة بمعنی کثیر الضراب خجأ
وضراب ضادک کسریله جماع معناسنه‌در وخجأة شول کمسنه‌یه دخی اطلاق اولنور که کثیر اللحم
اولوب ثقیل اوله ی الخجوء ع یورکد بطی اولمق ی الخذء والخذأ والخذوء ع خانک فتحی وذالک
سکونیله اولده وفتحیله ثانیده وخانک وذالک ضمیله ثالثده خضوع ایتمک یقال خذئت له وخذأت بالکسر خذأ
والفتح ای من الباب الثالث والرابع خذأ وخذاء وخذوءا ی الاستخذاء ع بمعناه ایضا یقال استخذأت له
ی الاخذاء ع ذلیل ایتمک یقال اخذأه فلان ای ذلله ی الخرء ع بالضم وسکون الراء نجاست عذره خرأ

معناسنه جمعی الخروء کلور ضمتینله مثل جند وجنود الخراءة مثل الکراهة غایطکتورمك یقال
خری خراءة نحو کره کراهة الخرء بفتح الخاء وسکون الراء نحو کره کرها والکل من الباب الرابع
المخروءة میمك ضمی وخانك سکونی وراناك ضمیله المخرأة میمك وراناك فتحیله مخرج ادبخانه
معناسنه وصاحب ترجمهٔ مختار واختری مخرج خرء دبر معناسنه در دیمشلر در غلط درنته کم صاحب
خسأ کشاف وصاحب مهذب اشارت ایتمشلر در الخس منع ایتمك یقال خسأت الکلب من الباب الثالث
ای طردته ومنع اولنمغه دخی دیرلر یتعدی ولا یتعدی الانخساء ممنوع اولمق الخسوء ضمتینله
کوز قامشمق معناسنه یقال خسأ بصره خسأ وخسوءا ای سدر ومنه قوله تعالی * ینقلب الیك البصر
خاسئا التخاسوء تانك فتحی وسینك ضمیله اتشمق یقال تخاسأ القوم بالحجارة ای تراموا بها المخاسأة
خطأ میمك ضمی وسینك فتحیله بمعناه یقال کانت بینهم مخاسأة الخطأ فتحتینله صوابك نقیضی در وکاه
اولور مد له دخی تلفظ اولنور وقرئ بهما قوله تعالی * ومن قتل مؤمنا خطأ الاخطاء همزه نك
کسریله خطا ایتمك ولا تقل اخطیت بالیاء وبعضهم یقوله الخطء خانك کسری وطانك سکونیله کناه
ومنه قوله تعالی * ان قتلهم کان خطأ کبیرا ای اثما وکناه ایتمك یقال خطئ یخطأ خطأ وخطأة علی وزن
فعلة الخطیئة علی وزن فعیلة اسم بمعنی الخطء ولك ان تشدد الیاء لان کل یاء ساکنة قبلها کسرة او واو
ساکنة قبلها ضمة وهما زائدتان للمد لا للالحاق ولا هما من نفس الکلمة فانك تقلب الهمزة بعد الواو
واوا وبعد الیاء یاء وتدغم فتقول فی مقروء مقرو وفی خبیء خبی بتشدید الواو والیاء وقولهم ما اخطأه
فعل تعجب من خطئ لا من اخطأ ابو عبیده ایتدی خطئ واخطأ بمعنی واحد وفی المثل مع الخواطی سهم
صائب یضرب للذی یکثر الخطاء ویأتی الاحیان بالصواب قال الاموی المخطئ من اراد الصواب
فصار الی غیره الخاطئ من لا تعمد لما لا ینبغی التخطئة والتخطیء مثل التفعلة والتفعیل بر کمسنه یه
خطا ایتدك دیمکدر تقول خطأته تخطئة وتخطیأ اذا قلت له اخطأت ویقال ان اخطأت فخطئنی التخطوء
فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله خطا اظهار ایتمك حالا که خطا اولمیه یقال تخطأت له فی المسئلة ای
اخطأت وخطا ایتمك معناسنه متعدی دخی کلور کما قال تخطأت النبل احشاءه ونبل تمرن واحشا
یوش یوکر التخاطوء تانك فتحی وطانك ضمیله بمعنی التخطوء ویجیء ایضا متعدیا یقال تخاطأه ای اخطأه
یعنی اکا خطا اظهار ایتدی الخطایا جمع الخطیئة وکان الاصل خطائئ علی وزن فعایل فلما اجتمعت الهمزتان
قلبت الثانیة یاء لان قبلها کسرة ثم استثقلت والجمع ثقیل وهو معتل مع ذلك فقلبت الیاء الفا ثم
قلبت الهمزة الاولی یاء لخفائها بین الالفین الخفاء یرتق صرع معناسنه یقال خفأ الرجل خفأ ای صرعه
وتقویض معناسنه ده کلور یقال خفأ فلان بیته ای قوضه من الباب الثالث کذا فی بعض نسخ الصحاح
الخلأ بفتح الخاء والسکون والخلاء بالکسر والمد حرون اولمق وعناد ایتمك یقال خلأت الناقة
ای حرنت وبرکت من غیر علة کما یقال فی الجمل الح وفی الفرس حرن وفی الحدیث ما خلأت ولا حرنت
ولکن حبسها حابس الفیل * فصل الدال الدیداء دالك کسریله والفك مدیله دوه نك غایت
دأدأ سکرتمسی الدأداة علی وزن الزلزلة بمعناه یقال دأدأ دأداة ودیداء الدأدی علی وزن
المساجد شول اوچ کیجه در که آیك آخرنده اولور ومحاق کیجه لرندن اول ومحاق کیجه لری شول ایکی
کیجه در که شهرك آخرنده اناری کورمز بعضیلر الدیداء دالك کسریله کذلك والدأداء دالك
درأ فتحیله آیك آخر یدر دیدی الدرء دفع ایتمك وفی الحدیث ادرؤا الحدود ما استطعتم یقال درأ یدرأ

یقال درأ یدرأ من الباب الثالث ودرأ اکرالك معناسنه ده کلور علی ما سیجیء الدرؤ ضمتینله آکسزن
درأ چقمق یقال درأ فلان درؤا ای اطلع مفاجأة ودوه بز چقارمق یقال درأ البعیر درؤا ای اغد وکان
مع الغدة ورم فی ظهره ودروء یلدز یلدرمغه ده دیرلر علی ما سیجیء الداری بز چقاران دوه
یقال ناقة داری ایضا الادراء من باب الافعال دوه نك طوغورمسی قریب اولدقده سود ایتمك
یقال ادرأت الناقة بضرعها فهی مدری الدری علی فعیل زیاده یلدرین نسنه ومنه کوکب دری
وقد درأ الکواکب دروءا ای تلألأ والکل من الباب الثالث بعضیلر ایتدی دال مضموم اولدقده در
منسوب اولوب دری دینور علی وزن فعلی بو تقدیرجه مهموز اولمز زیرا کلام عربده فعیل یوقدر قرادنه
شول کمسنه که همزه ایله قرأت ایتدی فعول وزنی دیلدی سبوح کبی ولکن ضمه ثقیل اولمغین کسره یه رد
اولندی وحکی عن بعضهم دری من درأته مهموزة علی فعیل ومفتوحة الاول لانه من الدروء بمعنی
التلألؤ علی ما مر الدراری شول اولو یلدزلر در که عرب قتنده اسملری معلوم اولمیه التدرؤ
فتحتینله وراناك ضمی وتشدیدیله سرکشلك ایتمك یقال تدرأ علینا فلان ای تطاول التدراء
بضم التاء وسکون الدال ومد الالف قدرة وقوة یقال السلطان ذو تدراء ای ذو قوة علی دفع اعدائه
عن نفسه اصلی درءدندر دفع معناسنه اولنه اولان تا زیاده در ترتبه وتنضبه زیاده اولدغی کبی وترتبه
ثابت دیمکدر تنضب بر اغاجك اسمیدر التدارؤ تانك فتحی وراناك ضمیله اختلاف یقال
تدارأتم ای اختلفتم وتدافعتم الادراء بمعناه یقال ادارأتم اصله تدارأتم فادغمت التاء فی الدال
واجتلبت الالف لیصح الابتداء بها المدارأة مخالفت ومدافعت معناسنه یقال فلان
لا یداری ولا یماری یعنی نه مخالفت ونه خود منازعت ایدر اما مدارات که حسن خلقده استعمال اولنور
انده ایکی روایت وارد بری مهموز اولمقدر دارأته دن مأخوذ اولمغله دافعته معناسنه یعنی ادفع بالتی هی
احسن معناسنه بری ده غیر مهموز اولمقدر داریته دن مأخوذ اولمغله اتقیته ولاینته معناسنه الدرء
بضم الدال وسکون الراء اراق معناسنه کذا فی الترجمان یقال جاء السیل درءا ای من بعید الدرء
بالفتح اکریلك معناسنه دخی کلور اعوجاج کبی یقال اقمت درء فلان ای اعوجاجه وشغبه ای جداله
ومنه قولهم بئر ذات درء وهو الحید ای المیل والاعوجاج الانتقاض یعنی یقلمه میل ایتسه وقولهم
طریق ذو دروء علی وزن فعول ای ذو کسور واعوجاج الدریئة شول دیوار درکه انی پرده ایدوب
صیداوق آتارلر درءدن مأخوذ در صید جانبنه حجاب واقع اولندوغیچون وشول حلقه یه دیرلر که
جنکجیلر آنی کوندرله قیلر الادراء من باب الافتعال صید جانبنه دریئه اخذ اولنمق یعنی صید
دفأ اوزکسون دیو پرده ایدنمك الدفء دالك کسری وفانك سکونیله دوه دن حاصل اولان منافع
کرك اولادی وکرك البانی وکرك سائر فوایدی اولسون قال الله تعالی فیها دفء وفی الحدیث لنا من دفئهم
ما سلموا بالمیثاق وایسیلك معناسنه ده کلور حرارت کبی ومنه یقال دفئ الرجل دفاءة مثل کره کراهة
کذلك دفئ دفاء مثل ظمئ ظماء من الباب الرابع وایلی یدن نسنه یه دخی دفء دیرلر جمعی الادفاء کلور
تقول ما علیه دفء لانه اسم ولا تقول ما علیه دفاءة لانه مصدر یقال اقعد فی دفء هذا الحائط ای
فی کنه یعنی دیوار قویتیسنده قعود ایله الدفئ دالك فتحی وفانك کسریله علی وزن فعل شول
کمسنه درکه دفء کیه الدفأن علی وزن عطشان بمعناه للمذکر الدفأی علی وزن عطشی
للمؤنث الادفاء همزه نك کسریله ایسیتمق یقال ادفأه الثوب التدفؤ فتحتینله وفانك ضمی

و تشديديله ايصنمق يقال تدفأ بالثوب الاستدفاء بمعناه ايضا يقال استدفأ به الادفاء
كسرئيله و دالك تشديديله كذلك يقال ادفأ به من افتعل اى لبس ما يدفئه الدفاءة دالك
فتحيله ايسيجقلق يقال دفؤت ليلتنا الدفئ على وزن فعيل ايسيجق اولان نسنه يقال يوم دفئ
وليلة دفيئة وكذلك الثوب والبيت المدفاءة ميمك ضميله وفانك فتحيله شول دوه لركه يوكى و ياغى
چوق اوله المدفئة ميمك ضمى وفانك كسريله چوق دوه لان بعضها يدفئ بعضا بانفاسها
الدفئى مثل العجمى شول يغمور دركه بهار فصلندن صكره و ياى فصلندن اول اوله و منتج
قسمندن پرپوزنه نسنه قلميوب كيندوكى حينده يغه بعضيلر ايتدى دفئ و دثئ بالثاء المثلثة نباتاتدن
شول بتور نسنه لر دركه قبل الصيف آنى ديروب يرلر و دفيئك اولى وقوع جبهه و آخرى وقوع صرفه
دركه منزل قمردن ايكى منزلك اسميدر المداكاءة ميمك ضميله مزاحمه ويرمك تقول داكأت القوم دكأ
مداكأة اذا زاحمتهم و بورج جمع اولمغه ديرلر يقال داكأت عليه الديون التداكؤ فتحتينله
و كافك ضميله ازدحام ايتمك يقال تداكأ القوم اى ازدحموا الدنئ على وزن فعيل شول دنأ
كمسنه دركه خسيس و رذيل اوله يقال دنأ الرجل يدنأ من الباب الثالث اذا صار دنيأ لا خير فيه
الدنئ خبيث كمسنه الدنوءة دالك ضميله والدناءة دالك فتحيله رذالت يقال دنأ الرجل
من الباب الاول ودنؤ من الباب الخامس اى سفل فى فعله ومجن الدنيئة عيب و نقيصه الدنأ
فتحتينله بوكرى اولمق حدب معناسنه الادناء بوكرى كمسنه احدب معناسنه الداء مرض
جمعى الادواء كلور يقال داء الرجل يداء اذا مرض من الباب الرابع كخاف يخاف الدائى مريض دوأ
يقال داء فلان فهو داء وقد يقال دئت يا رجل اى مرضت الاداءة مرض صاحبى اولمق يقال ادأت
فانت مدئ المدئ ميمك ضمى و دالك كسريله مريض اولان كمسنه و يقال ادأته انا اى اصبته
بداء يتعدى ولا يتعدى الادواء والاداءة تهمت ايتمك يقال ادأت اداءة و ادوأت ادواء اذا اتهمته
و قولهم به داء ظبى معناه ليس له داء كما لا داء بالظبى * فصل الذال الذرء ذالك فتحى و رانك ذرأ
سكونيله خلق ايتمك يقال ذرأ الله الخلق اى خلقهم من الباب الثالث و يرى ذراعت ايتمك معناسنه ده
كلور تقول ذرأت الارض اذا بذرتها الذرية ذالك ضمى و يانك تشديديله نسل معناسنه انس
وجنك نسلنه اطلاق اولنور وعرب ذريتك همزه سن ترك ايتمشلودر يعنى همزه ايله استعمال ايتمشلردر
الذرارى جمعى * الذرء ذالك كسرى و رانك سكونيله المخلوق فى الحديث ذرء النار اى انهم خلقوا
لها و من قال ذروا للنار بغير همزة اراد انهم يذرون اى يتركون فى النار الذرء فتحتينله قوجيوب
مقدم رأسنه اولان صاچ اغارمق وغضب معناسنه ده كلور على ماسيجئ الاذراء صاچى اغارن
كشى يقال رجل اذرأ الذرأء على وزن الحمراء مؤنث اذراء يقال ذرئ شعره وذرأ لغتان
من الباب الرابع والثالث كذا يفهم من المصادر الذرأة ذالك ضمى و رانك سكونيله الاسم فيه
الاذراء همزه نك فتحى وذالك سكونيله شول اوغلاقدركه قولاقلرى الاجه وكندى سياه اوله
الذرآنى ذالك فتحى و رانك سكونى و فتحيله كه لغتدر شول توزدركه غايت ابيض اوله وذراء
غضب معناسنه ده كلور يقال ذرئ الرجل اى غضب الاذراء همزه نك كسريله غضبه كتورمك
يقال اذرأته انا اى اغضبته و برقمق معناسنه دخى كلور حكى بعضهم طعنه فاذرأه عن السرج اى القاه ذمأ
الذرى على وزن فعيل اكلش بو يقال ذوع ذرئ على وزن فعيل الذماء مشقت يقال ذمأ

ذمأ عليه اى شق عليه كذا فى بعض نسخ الصحاح التذبئة على وزن التجربة انى زياده پشرمك التذبؤ
زياده پشمك يقال ذبأت اللحم فتذبأ اذا انضجته حتى يسقط من عظمه و يارهآ زوب ضايع اولمق يقال
تذبأت القرحة اذا فسدت و تقطعت فصل الراء الرأرأة على وزن الزلزلة يلدرمق يقال رأرأ السحاب
رأرأ اى لمع ورأرأت المرأة بعينها برقت و كوز دوراتمك معناسنه ده كلور يقال رأرأت عيناه اذا كان
يديرهما الرأراء والرأ فتحيله ومديله وقصريله كوزى دوراين كمسنه يقال هو رأراء العين على فعلل
اوفعلال المرباة ميمك فتحيله كوزه دجك يرمرقبه معناسنه المربأ ميمك فتحيله بمعناه المرتباء
ربأ ميمك ضميله و تانك فتحيله كذلك ومنه قيل لمكان البادى الذى يقف عليه مربأ الرباء رانك فتحى
و بانك سكونيله كوزتمك يقال ربأت القوم اى رقبتهم الارتباء بمعناه يقال ارتبأتهم و نظرايتمك
معناسنه ده كلور يقال ربأ لنا فلان وارتبأ اذا اعتان والرباء والارتباء يوقرو چقمق معناسنه ده كلور
يقال ربأت المرباة وارتبأتها اذا علوتها و اعتبار معناسنه ده كلور يقال ماربأت رباء فلان اى ماعلمت به
ولم اكترث له اى لم ابال به الربئ على وزن فعيل والربيئة قراول كه عسكرده دشمن جانبنه
قودلر جمعى الربايا كلور و قولهم انى لاربأ بك عن هذا الامر اى ارفعك عنه المراباة على وزن المفاعلة
صقنمق حذر ايتمك معناسنه تقول ربأت الشئ مراباة اذا حذرته واتقيته الرنأ رانك فتحى و تانك
رتأ سكونيله بغلمق يقال رتأت العقدة رتأ اى شددتها الرثأ رانك فتحى و ثانك سكونيله اكشى سود
اوزره تازه سود صاغمق قوبى اولسون ايجون يقال رثأت اللبن اذا حلبته على حامض فخثر الرثيئة
رثأ رانك فتحى و ثانك كسرى و مديله اسم منه يقال الرثيئة تفثأ الغضب اى تسكنه و رأى قارشمق
معناسنه ده كلور يقال هم يرثؤن رأيهم اى يخلطون و مرثيه سويلمك معناسنه ده كلور قالت امراة
من العرب رثأت زوجى بابيات و همزت واصله غير مهموز لانه من المرثية الارتثاء سود قوبى
رجأ اولمق يقال ارتثأ اللبن اى خثر و قارشمق معناسنه ده كلور يقال ارتثأ عليهم امرهم اى اختلط الارجاء
همزه نك كسريله تأخير ايتمك تقول ارجأت الامر اذا اخرته وقرئ و آخرون مرجون لامر الله اى
مؤخرون حتى ينزل الله فيهم ما يريد و ناقه نك طوغور مسى قريب اولمق معناسنه ده كلور يقال ارجأة
الناقة اذا دنا نتاجها المرجئة بضم الميم وكسر الجيم شول طائفه دركه ايمانله معصيت ضرر ايتمز كفرله طاعت
فائده ايتمد وكى ديرلر يقال مرجئ مثل مرجع والنسبة اليه مرجئ مثل مرجعى هذا اذا همزت واذا لم تهمز
قلت رجل مرج على مثال معط وهم المرجية بالتشديد لان بعض العرب تقول ارجيت واخطيت
ردأ و توضيت فلا تهمز الرداءة على وزن القباحة فاسد اولمق يقال ردؤ الشئ يردؤ رداءة فهو ردئ
من الباب الخامس الارداء همزه نك كسريله فاسد قلمق يقال اردأته اى افسدته و معاونت ايتمك
معناسنه ده كلور يقال اردأته بمعنى اعنته الردء بكسر الراء وسكون الدال يار و معين اولان كمسنه
رزأ قال الله تعالى فارسله معى ردأ يصدقنى الرزء بضم الراء وسكون الزاء مصيبت جمعى الارزاء
كلور و خيره يتشمك معناسنه ده كلور يقال رزأت الرجل ارزؤه رزأ اذا اصبت منه خيرا ما و نقص
معناسنه ده كلور يقال ما رزأته ماله وما رزئته ماله اى ما نقصته من الباب الثالث والرابع المرزئة
بفتح الميم مصدر بمعنى الرزء و مصيبت معناسنه ده كلور الرزيئة على وزن الصحيفة كذلك مصيبت
معناسنه جمعى الرزايا كلور يقال رزأته رزيئة اى اصابته بمصيبة الارتزاء الانتقاص يقال
ارتزأ الشئ اى انتقص المرزأ ميمك ضمى و زانك فتحى و تشديديله كريم اولان كمسنه يقال فلان

مرزا ای کریم یصیب الناس خیره ی الرشأ ع فتحتینله علی وزن حسن شول کیك یاوریسی درکه هنوز یوریمکه
رطأ بشلیه ی الرطأ ع فتحتینله حماقت ی الرطیء ع علی وزن فعیل آحمق کمسنه ی الرفأ ع رانك فتحی وفانك سکونیله
رفأ قفتانك یارتلمش یرین دیکوب اصلاح ایتمك تقول رفأت الثوب ارفؤه رفأ اذا اصلحت ما وهی منه وربما لم
یهمز یقال من اغتاب خرق ومن استغفر رفأ من الباب الثالث ی الرفاء ع بالکسر والمد موافقت والتیام یقال
للمتزوج بالرفاء والبنین ی الترفئة ع علی وزن التجربة برکسنه یه تهنیت ایچون بالرفاء والبنین دیمك ی الترفیء
علی وزن التکریم بمعنی الترفئة بعضیلر ایتدی رفاءك معناسی سکون وطمانینت در بو تقدیرجه اصلی
غیر مهموز اولور تقول رفوت الرجل اذا اسکنته ی الارفاء ع کمی یی کناره یقین کتورمك تقول ارفأت
السفینة اذا قربتها من الشط وصیغنمق معناسنه ده کلور یقال ارفأت الیه ای لجأت ی المرفاء ع میمك ضمی
ورانك سکونیله شول یردرکه کمی یی آنده کناره قریب ایدرلر ی المرافاة ع بیعده حرمت ایتمك محابات
معناسنه یقال رافأته فی البیع ای حابیته ی الترافؤ ع علی وزن التعاظم یاردم اشمق یقال ترافؤا ای توافقوا
رقأ وتظاهروا ی الرقأ ع رانك فتحی وقافك سکونیله کوز یاشی دوکمك یقال رقأ الدمع رقأ ورقوءا اذا سکن
من الباب الثالث وقان دوکمکه دخی دیرلر ورقاء رفق ومرحمت ایتمکه دخی دیرلر یقال ارقأ علی ظلعك لغة
فی قولك ارق علی ظلعك ای ارفق بنفسك یعنی مرحمت ایدوب نفسکه قدرتکدن زیاده نسنه تحمیل ایتمه
وظلع ظاء معجمه وعین مهمله ایله نفس معناسنه در ی الارقاء ع ساکن قلمق یقال ارقأ الله دمعه ای سکنه
ی الرقوء ع بفتح الراء علی وزن فعول شول نسنه که آنی قان اوزره قودقلرنده قانی ساکن ایدر وفی الحدیث
رمأ لاتسبوا الابل فان فیها رقوء الدم ای انها تعطی فی الدیات فتحقن بها الدماء ی الرمأ ع رانك فتحی
ومیمك سکونیله بریرده طورمق یقال رمأت الابل بالمکان ترمأ اذا اقامت فیه من الباب الثالث ی الرموء
رهأ ضمتینله بمعناه یقال رمأت رموءا ی الرهیأ ع بفتح الراء وسکون الهاء رأی ضعیف قوللنمق یقال رهیأت
رأیی رهیأة اذا لم تحکم ی الرهیأة والترهیؤ ع علی وزن الدحرجة والتدحرج یاوت یغمورمتهی
اولمق وعورت یورورکن صالنمق خرما فدانی صالندیغی کبی بعضیلر ایتدی ترهیؤ برکسنه برایشه
مباشرت ایتمکن الچکمك درحالا که کیرو ایشلمکه میلی اوله ی الراء ع براغجدر واحدی راءة در
روأ ی التروئة والتروی ع علی وزن التجربة والتجری برنسنه فکر ایدوب فکرده استعجال ایتمك ی الرویة
رانك فتحی وواوك کسری ویانك تشدیدیله فکر کلام عربده بلاهمزه استعمال اولنمشدر فصل الزای
زأزأ التزأزؤ ع علی وزن التزلزل خوف ایتمك تقول تزأزأت من الرجل تزأزؤا شدیدا اذا فرقت منه ای خفت
زکأ ی الزکاءة ع مثل همزة غنی وکثیر الدراهم اولان کمسنه که دراهمی نقد اوله یقال هو ملیء زکاءة ی الزکأ
زانك فتحی وکافك سکونیله تعجیل نقد ویرمك یقال زکأته زکأ من الباب الثالث اذا عجلته نقده وناقه
یاوریسن ایکی ایاغی قتنه برقمق یقال زکأت الناقة بولدها تزکأ زکأ رمت به عند رجلیها
زنأ من الباب المزبور ایضا ی الزنأ ع زانك فتحی ونونك سکونیله ی والزنوء ع ضمتینله یوقرو چقمق
یقال زنأ فی الجبل من الباب الثالث وقریب اولمق معناسنه یقال زنأت الخمسین زنأ ای دنوت منها
وقصیر اولمق معناسنه یقال زنأ الظل ای قصر وصیغنمق معناسنه یقال زنأت الیه زنوءا ای
لجأت الیه وبرکمسنه بولن حبس ایتمك یقال زنأ یزنأ زنوءا اذا احتقن والکل من الباب المذکور ی الزناء
بالفتح والمد حبس بول ایدن کمسنه فی الحدیث نهی ان یصلی الرجل وهو زناء وقصیر اولان نسنه یقال
رجل زناء وظل زناء وطاریره دخی دیرلر ی التزنئة ع علی وزن التجربة تضییق ایتمك یقال زنأ علیه تزنئة

تزنئة ای ضیق * فصل السین ی السأسأة ع علی وزن الزلزلة اشکی صویه دعوت ایتمك تقول
سأسأ سأسأت بالحمار اذا دعوته لیشرب وقلت له سأسأ وفی المثل قرب الحمار من الردهة ولا تقل له سأ وردهه
سبأ قویی یاننده قودقلری مصلقدر ی السبأ ع سینك فتحی وبانك سکونیله ی والمسبأ ع میمك فتحی وسینك
سکونیله خمری ایچمك ایچون صتون المق وبرشهردن برشهره التمك ایچون الیجلر خمری سبیئة دیرلر
بلاهمزه وبلان یره آند ایچمدن پروا ایتمامك یقال سبأ فلان علی یمین کاذبة اذا مر علیها غیر مکترث بها
ودوکمك معناسنه یقال سبأت الرجل جلدته واوده یقمق معناسنه تقول سبأته بالنار اذا احرقته
والکل من الباب الثالث ی السباء ع بالکسر والمد اسم منه صتون آلنمش خمر معناسنه ی السبیئة ع
علی وزن الفعیلة خمر ی السباء ع سینك فتحی وبانك تشدیدیله خمار ی سبأ ع برکمسنه نك اسمیدر که
عامة قبائل یمن آنك نسلیدر که سبأ بن یشجب بن یعرب بن قحطان دیرلر یصرف ولا یصرف یمد ولا یمد
الانسباء ع دری یوزلوب چقمق یقال انسبأ الجلد اذا انسلخ ی المسبأ ع میمك فتحیله طاغ یولی ی والسبائیة
سینك فتحی وبانك تخفیفی ویانك تشدیدیله غلاة خوارجدن برطائفه درکه عبدالله بن سبأه منسوبدر
ی السرأ ع سینك فتحی ورانك سکونیله چکرکه یومرطلمسی یقال سرأت الجرادة تسرأ سرأ باضت
سرأ ی الاسراء ع همزه نك کسریله یومرطلمغه قریب اولمسی یقال اسرأت اذا حان ذلك منها ی السرأة ع
بالکسر وسکون الراء چکرکه یومرطه سی ی السروة ع بمعناها واصلها المهموز ی المسروءة ع میمك
فتحی ورانك ضمیله چکرکه سی چوق یر ی السلأ ع بفتح السین وسکون اللام یاغی بشوروب اصلاح
سلأ ایتمك یقال سلأ السمن وخرمانك دکنن کیدروب اصلاح ایتمك یقال سلأت النخل ای نزعت شوکتها
ونقد ویرمك معناسنه ده کلور یقال سلأه مائة سوط وسلأه مائة درهم ای نقده کله من الباب الثالث
ی السلاء ع بالکسر والمد اصلاح اولمش یاغ ی الاستلاء ع بمعنی السلاء یقال استلأته ای اصلحته
ی السلاء ع بالضم وتشدید اللام علی وزن القراء خرما دکنی شوك النخلة معناسنه واحدی سلاءة در
ی السوء والمساءة والمسائیة ع بفتح الفاء فی کلها غصه لندرمق ی السوء ع بالضم غصه معناسنه
سوء وقرئ قوله تعالی * دائرة السوء بالضم یعنی الهزیمة والشر ومن فتح فهو من المساءة وتقول هذا رجل
سوء بالاضافة ثم تدخل الالف واللام فتقول هذا رجل السوء قال الاخفش لا یقال الرجل السوء
ویقال الحق الیقین وحق الیقین جمیعا لان السوء لیس بالرجل والیقین هو الحق وسوء برص معناسنه
وفجور معناسنه ده کلور ی السوأی ع سینك ضمی والفك قصریله حسنانك نقیضی در وفی القرآن
ثم کان عاقبة الذین اساؤا السوأی * یعنی النار ی السیئة ع سینك فتحی ویانك کسری وتشدیدیله
یرامزلق اصلها سیوئة فقلبت الواو یاء وادغمت ویقال فلان سیء الاختیار وقد تخفف مثل عین
وهین ی السوآء ع سینك فتحیله والفك مدیله صحراء وزنی اوزره قبیحه عورت ویقال له عندی
ما ساءه وناءه وما یسوءه وینوءه ویقال سوءت به ظنا واسأت به الظن وقولهم ما انکرك من سوء ای
لم یکن انکاری ایاك من سوء رأیته بك انما هو لقلة المعرفة بك وقیل فی قوله تعالی * تخرج بیضاء من غیر سوء
من غیر برص ی والسوأة ع سینك فتحی وواوك سکونیله یرامز نسنه رسوای معناسنه وبقمه سی حرام
اولان عضو ی السوآء ع بالمد والفتح یرامز خوی ی التسوئة ع علی وزن التکملة ی والتسوئ ع
علی وزن التکمیل قنه مق تعییب معناسنه یقال سوأت علیه ما صنع تسوئة وتسوئا اذا عبته علیه
وقلت له اسأت ویقال ان اسأت فسوئ علی ی السوائیة ع علی وزن الکراهیة ی والمسائیة ع

میمك فتحی وهمزه نك كسریله بحضور ایتمك ننه كم مرو زایتدی یقال سوّت الرجل سوائیة ومسائیة
ای ساء ما رآه منی قال سیبویه سألته یعنی الخلیل عن سوّته سوائیة قال هی فعالیة بمنزلة علانیة
والذین قالوا سوایه حذفوا الهمزة واصلها الهمز قال وسألته عن مسائیة فقال هی مقلوبة واصلها
مساوئة فكرهوا الواو مع الهمزة والذین قالوا مسایة حذفوا الهمزة تخفیفا وقولهم الخیل تجری علی
مساویها ای انها وان كانت بها اوصاب وعیوب فان كرمها وجودتها یحملها علی الجری ﴿ الاستیاء ﴾
سیأ
همزه نك كسریله یرامز اولمق یقال استاء الرجل وهو من السوء كاغتم من الغم ﴿ السیء ﴾ بالفتح وسكون
الیاء شول سود درکه ممه نك اوجنه كله بعضیلر ایتدی سودك نزولی در صغمق محلنده ﴿ التسیو ﴾
فتحتینله و یانك ضمی وتشدیدیله ناقه سودنی صالیویرمك یقال تسیأت الناقة اذا ارسلت لبنها من غیر
شأشأ
حلب ﴿ الانسیاء ﴾ همزه نك وسینك كسریله سود اقمك یقال انسیأ اللبن * فصل الشین ﴿ الشأشأة ﴾
علی وزن الزلزلة اشكی دعوت ایدركن تشؤتشؤ دیمك بعضیلر ایتدی تشأتشأ دیمكدر فتح شین ایله
شطأ
﴿ الشط ﴾ شینك فتحی و طانك سكونیله اكنك و نباتك اول چقن یپراغی وشطء قیصره یوریمكه
دخی دیرلر جمعی الاشطاء كلور و ناقه نك ارقه سنه هاوت اورمق یقال شطأت الناقة شطأ ای شددت
علیها الرحل من الباب الثالث ﴿ الاشتطاء ﴾ همزه نك وتانك كسریله اكنك یپراغی ظهور ایتمك
اشتطأ الزرع ای خرج شطؤه قال الاخفش فی قوله تعالی * اخرج شطأه ای طرفه ﴿ الشاطئ ﴾ جانب
یقال شاطئ الوادی وشاطئ الاودیة ولا یجمع ﴿ المشاطأة ﴾ دره صره یوریمك تقول شاطأت
الرجل اذا مشیت علی شاطئ ومشی هو علی شاطئ اخر ﴿ الشطوءة ﴾ ضمتینله قیصره یوریمك
شقأ
شطء معناسنه یقال شطأت فی شاطئ الوادی ای مشیت ﴿ الشقأ ﴾ شینك فتحی وقافك سكونیله
﴿ والشقوءة ﴾ ضمتینله دوه نك آزوسی ظاهر اولمق یقال شقأ ناب البعیر اذا طلع و صاچی طره مق
یقال شقأ شعره بالمشط شقأ ای فرقه و بركمسنك دپه سنه عصا ایله اورمق یقال شقأته بالعصا شقأ
ای اصبت مشقأه ای مفرقه ﴿ المشقأ ﴾ بفتح المیم باشك دپه سی مفرق معناسنه ﴿ المشقأ ﴾ بالكسر
شكأ
طرق ﴿ الشكأ ﴾ شینك فتحی ایله وكافك سكونیله ال و ایاق یارلمق تشقق معناسنه یقال شكأت
الاظفار تشكأ اذا تشققت كذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿ الشناءة ﴾ علی وزن الشناعة بغض وعداوت
شنأ
﴿ الشناء بالكسر والشناء بالضم والمشنأ ﴾ بفتح المیم والقصر ﴿ والشنآن ﴾ بالفتح والمد وسكون
النون وتحریكه وقرئ بهما قوله تعالی * شنآن قوم وهما شاذان فالتحریك شاذ فی المعنی لان فعلان انما
هو من بناء ما كان معناه الحركة والاضطراب كالضربان والخفقان ولا حركة فی الشنآن الذی بمعنی
البغض والتسكین شاذ فی اللفظ لانه لم یجئ شیء من المصادر علیه واقرار معناسنه ده كلور یقال شنئ به
ای اقربه ﴿ المشنوء ﴾ بفتح المیم وضم النون بغض اولنان كمسنه هر نه دكلو جمیل ایسه ده یقال شنئ الرجل
فهو مشنوء ای مبغض ﴿ المشنأ ﴾ بفتح المیم علی وزن مفعل قبیح منظر اولان كمسنه ﴿ المشناء ﴾ بكسر
المیم علی وزن مفعال بمعناه ﴿ التشانؤ ﴾ تانك فتحی و نونك ضمیله بغض ایدشمك یقال تشانؤا ای تباغضوا
﴿ الشانئ ﴾ بغض ایدن كمسنه ومنه قولهم لا اب لشانئك ای لمبغضك قال ابن السكیت هو كنایة
عن قولهم لا ابالك ﴿ الشنوءة ﴾ بفتح الشین وضم النون علی وزن فعولة تاوتدن اجتناب ایتمك
یقال رجل فیه شنوءة و یمندن مأخوذدر ازدشنوءة كه یمنده بر قبیله نك اسمیدركه بونك نسبتنده شنائی
دیرلر كاه اولور كه ازدشنوة دیرلر بتشدید الواو بلا همز و نسبتنده شنوی دیرلر ﴿ الشنوانی ﴾ شول

١٢
شیأ
شول مالدركه اكا بخل اولنمیه ﴿ الشیء ﴾ موجود اولان نسنه تصغیری شییء وشییء كلور وایضا بكسر
الشین ولا تقل شوی جمعی الاشیاء كلور وغیر منصرفدر قال الخلیل انما ترك صرفه لان اصله فعلاء جمع
علی غیر واحده كما ان الشعراء جمع علی غیر واحده لان الفاعل لا یجمع علی فعلاء ثم استثقلوا الهمزتین
فی آخره فنقلوا الاولی الی اول الكلمة فقالوا اشیاء كما قالوا فی نظائرها فصار تقدیره افعاء یدل علی صحة
ذلك انه لا یصرف وانه یصغر علی اشیاء وانه یجمع علی اشاوی واصله اشائی قلبت الهمزة یاء
فاجتمعت ثلث یاآت فخففت الوسطی وقلبت الاخیرة الفا وابدلت الاولی واوا كما قالوا اتیته اتوة وحكی
الاصمعی انه سمع رجلا من افصح فصحاء العرب یقول اشاوی ویجمع ایضا علی اشایا واشیاوات وقال الاخفش
هو افعلاء فلهذا لم یصرف لان اصله اشیئاء حذفت الهمزة التی بین الیاء والالف للتخفیف
قال له المازنی كیف تصغر العرب اشیاء فقال تركت قولك لان كل جمع كسر علی غیر واحده وهو
من ابنیة الجمع فانه یرد فی التصغیر الی واحده كما قالوا شویعرون فی تصغیر الشعراء وفیما لا یعقل
بالالف والتاء وكان یجب ان یقولوا اشیئات وهذا القول لا یلزم الخلیل لان فعلاء لیست من ابنیة
الجمع وقال الكسائی اشیاء افعال مثل فرخ وافراخ وانما تركوا صرفها لكثرة استعمالهم لها لانها
شبهت بفعلاء وهذا القول یدخل علیه ان لا یصرف ابناء واسماء وقال الفراء اصل شیء شیّء مثل
شیع فجمع علی افعلاء مثل هین واهیناء صوابه اهوناء لانه من الهون ولین والیناء ثم خفف
فقیل شیء كما قالوا هین ولین فقالوا اشیاء فحذفوا الهمزة الاولی وهذا القول یدخل علیه ان لا یجمع
علی اشاوی ﴿ المشیة ﴾ میمك فتحی وشینك كسری ویانك تشدیدیله دیلمك ارادت معناسنه یقال شئت
الشیء اشاؤه من الباب الثالث ﴿ الشیئة ﴾ بكسر الشین مثل الشیعة بمعنی المشیة قولهم كل شیء
بشیئة الله ای بمشیة الله ﴿ التشیئة ﴾ علی وزن التجربة بر كمسنه یی بر ایشه حمل ایتمك یقال شیأت
الرجل علی الامر حملته علیه ﴿ الاشاءة ﴾ همزه نك كسریله مضطر قلمق یقال شر ما یشیئك الی مخة
عرقوب بمعنی یجیئك ومخة عرقوب اوكجه سكرینك ایلكینه دیرلر اوكجه سكرینك خود ایلكی یوقدر
صأصأ
پس محال ومعدومدن كنایت اولور * فصل الصاد ﴿ الصأصأة ﴾ علی وزن الزلزلة ایت اینیكی كوزی
اچلمزدن اول بقمق دیلمك یقال صأصأ الجرو اذا التمس النظر قبل ان ینفتح عینه اوان فتحه وفی الحدیث
فقحنا وصأصأتم ای ابصرنا امرنا ولم تبصروه وتفقیح بر نسنه یی ابتدادن كوزاچوب كورمك و بر كمسنه دن
خوف ایتمك یقال صأصأت من الرجل ای خفت ود شی خرما اغاجی اركك خرما اغاجندن آشلنن
نسنه یی قبول ایتمیوب خرماسی چكردكی اولمامق یقال صأصأت النخلة اذا لم تقبل اللقاح و لم یكن
للبسر نوی ﴿ التصاصؤ ﴾ صأصأة كبی خوف معناسنه تقول تصأصأت من الرجل اذا فرقت منه
صبأ
﴿ الصبأ والصبوء ﴾ صادك فتحیله و بانك سكونیله اولده و ضمتینله ثانیده طلوع ایتمك تقول
صبأت علی القوم اصبأ صبأ وصبوءا اذا طلعت علیهم وصبأ ناب البعیر صبوءا اطلع حده یعنی دوه
آزوسنك طرفی باوردی وصبأت ثنیة الغلام طلعت یعنی صبینك اوك دیشی باوردی وثنیه ثاء
مثلثه نك فتحی ویانك تشدیدیله اوك دیشه دیرلر و صبوء بر دیندن بر دینه چقماق معناسنه دخی كلور یقال
صبأ الرجل صبوءا اذا خرج من دین الی دین كما تصبأ النجوم ای تخرج من مطالعها كله من الباب الثالث
﴿ الصابئ ﴾ صابئونك مفردیدر ﴿ الصابئون ﴾ اهل كتابدن بر طائفه نك آدیدر یقال صبأ اذا صار صابئا
وفی القاموس ﴿ الصبئا والاصباء ﴾ طعامه الصونمق یقال قدم طعامه فما صبأ ولا اصبأ یعنی طعامه

صنأ — یرمق و ضح ایتمدی الصنأ صادك فتحی و تانك سكونیله برمبهم نسنه یه توجه ایتمك یقال صنأ الشیء
صنأ اذا اصمد له الصدأ فتحتینله پاس كه دمور قسمندن اولور یقال صدئ یصدأ صدأ بفتح الدال
من الباب الرابع الصدئ صادك فتحی و دالك كسریله متغیر اولمق یقال یدی من الحدید صدئة
صدأ — ای متغیرة كریهة الصدی خور و حقیر اولان كسنه یه دیرلر یقال فلان صاغر صدی اذا لزمه
العار و اللؤم و صاغر صاد مهمله و غین معجمه ایله حقیر و ذلیل اولنه دیرلر الاصدأ
همزه نك فتحیله سیاه و قرمزی یه مشتبه اولان نسنه یقال جدی اصدأ اذا كان اسود مشربا بحمرة
و فعلنا صدی دیرسن وجدی ارككی اوغلق معناسنه در الصدأء صادك فتحی و دالك
سكونی و الفك مدیله بمعناه یقال عناق صدآء و عناق دیشی اوغلق معناسنه در الصدأة
بالضم و سكون الدال ذكر اولنان رنككه اسمیدر كه پچینك و آتك عیوبندن عد اولنور یقال كمیت
اصدأ اذا علته كدرة صداء بضم الصاد والمد بنی عبر قبیله نك ادیدر و فی القاموس الصدء
كیر كیدرمك الصدأ فتحتینله لطیف الجسم اولان كسنه الصدآء الفك مدیله طتلو
صرأ — صولو قیو و بوكار الصدّاء بتشدید الدال و مد الالف بمعناه التصدؤ تعرض ایتمك یقال
صمأ — تصدأ له ای تعرض الصرأ قاتی چاغرمق یقال صرأ ای صوت شدید الصمأ حمل ایتمك
یقال ما صمأك علی الاصماء لازمی یقال صمأه فتصمأ و صمأ طاوع معناسنه ده كلور یقال صمأ علیهم
صبأ — اذا طلع الصماءة مثل الصماعة شول نسنه در كه قیون رحمندن چقار ولادتدن صكره یقال القت
الشاة صماءتها التصمؤ باشی یویوب كیردن پاك ایتمه مك تقول صمأت رأسی تصمیأ اذا غسلته
ضأضأ — و شورته و لم تنقه و فی القاموس الصیئة صادك كسریله اسمدر معنای مزبوره و خورما
قوروغنك الاجسی ظهور ایتمكه ده دیرلر * فصل الضاد الضئضئ بكسر الضادین بر نسنه نك
اصلی و فی القاموس ضیئضئ معدنه و كثرت نسله دخی دیرلر الضوء ضوء ضمتینله بمعناه
ضبأ — فی الامرین المزبورین الضأضأة علی وزن الزلزلة خلایقك حالت حربده اولان آوازی الضبأ
ضادك فتحی و بانك سكونیله والضبوء ضمتینله پنهان اولمق تقول ضبأت فی الارض ضبأ و ضبوء
اذا اختبأت یعنی چقن كیزلنسك بعضیلر ایتدی ضبأ یره یاپشمق معناسنه در یقال ضبأ اذا لصق
بالارض بو سببدن ضابئ بن حارثه ضابئ دیدیلر و یقال ضبأت به الارض فهو مضبوء به اذا الزقته بها
و صقلمق معناسنه ده كلور تقول ضبأت الیه اذا لجأت الیه المضبأ میمك فتحی و ضادك سكونیله
پنهان اولاجق یر و الكل من الباب الثالث الاضباء ساكت اولوب بر نسنه یی كیزلمك یقال اضبأ
الرجل علی الشیء اذا سكت علیه و كتمه فهو مضبئ علیه و یقال اضبأ علی داهیة مثل اضب بلایه صبر
ایدوب كتم ایلمك معناسنه و فی القاموس الضبأ كلمك یقال ضبأ اذا اتی و صقلمق معناسنه ده
كلور و حیا ایتمك معناسنه ده كلور یقال ضبأ منه اذا استحی الضابئ كول رماد معناسنه و ضابئ
ضدأ — بردن لك آدیدر الضبّاء ضادك فتحی و بانك تشدیدیله بر موضعك اسمیدر المضابئة
میمك ضمی و بانك كسریله اغر جوالكه كوترن یالن ایاق اولور كوتورمسنه اهتمام ایچون الضدأ
ضرأ — فتحتینله غضب معناسنه یقال ضدئ من الباب الرابع الضرء ضادك فتحی و رانك سكونیله
كزلنمك یقال ضرأ من الباب الثالث اذا خفی الانضراء اولمك آموت معناسنه و اغاج قورومغه
ضنأ — دخی دیرلر الضنأ ضادك فتحی و نونك سكونیله والضنوء ضمتینله عورتك اولادی چوق اولمق

چوق اولمق یقال ضنأت المرأة تضنأ ضنأ و ضنوءا اذا كثر ولدها الضانئ والضانئة شول
عورت كه ولدی چوق اوله و مال چوق اولمق معناسنه ده كلور یقال ضنأ المال اذا كثر الاضناء
همزه نك كسریله طوار چوق اولمق یقال اضنأ القوم اذا كثرت ماشیتهم الضنء بالكسر و سكون
النون اصل و معدن یقال فلان فی ضنء صدق ای فی اصل صدق و معدنه الضنء بالفتح و لد
معناسنه بعضیلر ایتدی فتح و كسر له ولد معناسنه لغتدر و فی القاموس الضنء كتمك
معناسنه ده كلور یقال ضنأ فیه اذا ذهب و كزلنمك معناسنه ده كلور الضناءة ضادك ضمیله
ضرورت معناسنه كلور یقال قعد مقعد ضناءة ای ضرورة الاضطناء اوتنمق استحیا معناسنه — ضنأ
واضطناء منقبض اولمغه ده دیرلر الضوء بفتح الضاد ضیا ویرمك الضوء بالضم بمعناه یقال
ضاءت النار تضوء ضوأ و ضوءا الاضاءة ضیا ویرمك و ضیالندرمق یقال اضاءت و اضاءته یتعدی
و لا یتعدی و فی القاموس الاضاءة بول اتمغه دخی دیرلر یقال اضاء ببوله اذا حذفه التضوئة میل
ایتمك معناسنه یقال ضوأ عنه تضوئة و اضاءت معناسنه ده كلور یقال ضوأته تضوئة اذا اضأته
الاستضاءة ضیالنمك یقال استضأت به و مشاورت معناسنه ده كلور و لا تستضیئوا بنار
اهل الشرك انلرایله استشاره دن منعدر و ضوء ایكی شاعرك اسمیدر كه بری ابن سلمه و اوبری ابن
الجلاجدر المستضیئ بامر الله حسن بن یوسفدر المضاهأة مشاكله یقال ضاهأت و ضاهیت
یهمز و لا یهمز و قرئ بهما قوله تعالی * یضاهؤن قول الذین كفروا و فی القاموس ضهاء علی وزن — ضهأ
غراب بر موضعك اسمیدر كه ساعدة بن خویه اوغلی آنده دفن اولنمشدر الضهیأ علی وزن عسجد
بر نوع اغجدر و حیض كورمین عورت و سودی اولمین عورت و ممه سی اولمین عورت الضهیأة
ضهیأ معناسنه و بیان یری صوسز یر معناسنه و طریق معناسنه ده كلور و ضهیأة بر نسنه یی قوی
قلمغه دخی دیرلر یقال ضهیأ امره اذا مرضه و لم یحكمه التضهیئة علی وزن التجربة عورتك ولدی
چوق اولمق لكن معروف اولان ضنأت در نونله و تخفیفله * فصل الطاء الطأطأة علی وزن
الزلزلة باش اكمك یقال طأطأ راسه اذا طامنه یعنی چقن باش اكسه التطأطؤ علی وزن التزلزل تسلیم — طأطأ
یقال تطأطأ اذا تطامن و قولهم تطأطأت لهم تطأطؤ الدلاة یعنی انلره نفسمی آلچق ایتدم قیودن صو چكنلر
الچق اولدوغی كبی كه دلات دالینك جمعی در دالی قیودن صو چكنه دیرلر الطأطاء علی وزن العرعرا الچق یر
و فی القاموس الطأطأة علی وزن الدحرجة اتی یوریسون دیو دپمك و تحریك ایتمك و ارسال ایتمك
و انفاق مالده سرعت ایتمك و مبالغه ایتمك الطأطأ علی وزن السلسال شول الچق یردر كه آكا نازل اولان
كیزلنه و بو بنی قصه اولان دوه الطبأة علی وزن الهیأت خلیفه كرك كریم اولسون كرك لئیم
اولسون الطثأ طانك فتحی و ثانك سكونیله اجرود اولی طشره براقمق یقال طثأ ای القی ما فی — طبأ
جوفه الطرء طانك فتحی و رانك سكونیله والطروء ضمتینله چقه گلمك تقول طرأت علی القوم — طثأ
اطرأ طرأ و طروءا اذا طلعت علیهم من بلد اخر من الباب الثالث الطسأ سینك سكونیله و فتحیله تخمه — طرأ
اولمق تقول طسئت اطسأ طسأ و طسأ اذا اتخمت عن الدسم و دسم دال مهمله و سین مهمله نك فتحیله چرب — طسأ
معناسنه در و یقال طسئت نفسی من الباب الرابع نفسم طویدی و امتلا اولدی معناسنه الطاسئة طوین
نفس یقال طسئت فهی طاسئة و فی القاموس الطسأ اوتمق معناسنه در الطشأة طانك ضمیله دماغی — طشأ
مرض و بورغون و ثقیل كسنه الاطشأ دماغی اولمق یقال اطشأ اذا اصابه الطشأة و جماع

ایتمك معناسنه ده یقال طشأها اذا جامعها الطفوء طانك وفانك ضمیله اودسونمك یقال طفئت النار
تطفأ طفوء الانطفاء همزه نك كسریله سونمك الاطفاء همزه نك كسریله سوندرمك یقال
انطفأت النار واطفأتها انا مطفئ الجمر میمك ضمی وفانك كسریله یوم من ایام العجوز وفی القاموس مطفئ الجمر
برد عجوزك بشنجی كونیدر بعضیلر دوردنجی كونیدر دیمش ومطفئ الرضف بلا وآفت معناسنه در ومطفئة
الرضف شول یاغدركه اسی طاش اوزره قوسه لر یوب حرارتن آلور وشول یلانه دیرلركه اسی طاش اوزره
یورمكله زهری زائل اولور الطفنشأ علی وزن سمندل ضعیف اولان كمسنه وضعیف البصر اولانه ده
دیرلر الاطلنفاء علی وزن الاسلنقاء یره یاپشق اولمق تقول اطلنفأت اطلنفاء اذا لزقت بالارض
طنأ وجمل مطلنفئ الشرف ای لازق السنام یعنی اوركجی یاپشق اولان دوه یعنی یره یاقن اولان دوه الطنء
بالكسر شك ایتمك وبقیهٔ روح معناسنه ده كلور یقال تركته بطنئه ای بحشاشة نفسه ای ببقیة روحه ومنه
قولهم هذه حیة لا تطنئ ای لا یعیش بالدوغها صاحبها تقتل من ساعتها یهمز ولا یهمز واصله الهمز الطاءة
علی وزن الطاعة مرعی بعید اولمق محلنده استعمال اولنور یقال فرس بعید الطاءة وبوندن مأخوذدر
طنئ علی مثال سید كه یمندن برقبیله نك آدیدر واكا نسبت اولندقده طائی دیرلر علی خلاف القیاس كه
آصلی طیئی ایدی مثل طیعی یای اولائی الفه قلب ایدوب یاء ثانیه حذف اولندی الطاءة ایضا
ظمأ الحماءة وحماءة فتحتینله قره پاحق معناسنه در * فصل الظاء الظمأ فتحتینله صوصمق یقال ظمئ ظمأ
من الباب الرابع ای عطش قال الله تعالی * لا یصیبهم ظمأ واشتیاق معناسنه ده كلور یقال ظمئت الی
لقائك ای اشتقت الظمء بالكسر وسكون المیم اسمدر صوصین كمسنه معناسنه یقال قوم ظمء ای عطاش
ویقال للفرس ان فصوصه لظماء یعنی آتنك بند كاهلری صوسزدر یعنی اوتاودكلدر ودوه یی صواردقدن
صكره تكرار صورمه زمانی كلنجه صودن منع ایتمكه دیرلر جمعی اظماء كلور وظمء الحیوة حین ولادتدن
موته وارنجه اولان زماندر وقولهم ما بقی منه الا قدر ظمء الحمار ای لم یبق من عمره الا الیسیر یقال انه لیس
شیء من الدواب اقصر ظمأ من الحمار الاظماء همزه نك كسریله صوصتمق یقال اظمأته ای اعطشته
التظمئة علی وزن التجربة بمعناه الظمآن ظانك فتحی ومیمك سكونی والفك مدیله صوصین
عبأ كمسنه الظمأی ظانك فتحی والفك قصریله مؤنثی * فصل العین العبأ عینك فتحی وبانك سكونیله
طیبی تركیب ایدوب حاضرلمق یقال عبأت الطیب عبأ اذا هیأته وصنعته وخلطه ومطلقا حاضرلمق
معناسنه ده كلور تقول عبأت المتاع عبأ اذا هیأته التعبئة والتعبیء بمعناه یقال عبأته تعبئة
وتعبیأ ای هیأته العبء بالكسر والسكون یوك حمل معناسنه جمعی الاعباء كلور ویوكك
تكنه دخی دیرلر عدل معناسنه یقال هما عبآن ونظیر معناسنه ده كلور كسریله وفتحله لغتدر كالعدل
والعدل وقایرمق معناسنه ده استعمال اولنور یقال ما عبأت بفلان ای ما بالیت به وكاه اولور تعبیة
الجیش دیرلر بلا همز العبداوة شر معناسنه در یقال فی المثل ان تحت طریقك لعبداوة وهذه
غرقأ اللغة لم توجد فی الاصل وكانها من الملحقات * فصل الغین الغرقئ غینك وقافك كسریله ورانك
سكونیله یومرطه قابنك آلتنده اولان یوفقه قابی بعضیلر ایتدی بونك همزه سی زائده در زیرا آصلنده
غرقدن مشتقدر كرقئه نك وطهلئه نك همزه سی زائده اولدیغی كبی وكرقئه كافك كسری ورای
مهمله نك سكونیله یومرطه باوده دیرلر وطهلئه طاء مهمله نك كسریله كذلك باوده دیرلر * فصل الفاء
فأفأ الفأفاء علی وزن فعلال بفتح الفاء شول كمسنه دركه تكلمنده فائی چوق كتوره یقال رجل فأفأ

قأفأ ای یتردد فی الفاء اذا تكلم الفثأ فتحتینله فراغت ایتمك وساكن اولمق یقال فثئت القدر
اذا سكنت غلیانها من الباب الرابع وبر كمسنه یی كندی كندن قطع ایتمكه دخی دیرلر تقول فثأته عنی
فثأ بقول اوغیره اذا سكنت غضبه من الباب الثالث الافثاء عاجز اولمق یقال عدا حتی افثأ ای
اعیی وسكون معناسنه دخی كلور یقال افثأ الحر ای سكن وفتر ومن امثالهم فی الیسیر من البر قولهم
ان الرثیئة تفثأ الغضب ومثالك اصلی بودركه بر كمسنه نك برقومه غضبی وار ایدی قرنی آج ایكن آچلدیغی
اول قوملك اوزرینه واردقده اكا برمقدار سود ویردیلر فی الحال غضبی ساكن اولدی ورثیئه شول قویون
فجأ سوده دیرلركه مخلوش اوله المفاجأة بضم المیم والفجاء بكسر الفاء والمد برنسنه علی الغفله
ایرشمك یقال فاجأه الامر مفاجأة وفجاء الفجاءة بالضم والمد بمعناهما یقال فجئه الامر وفجأة
فرأ بالكسر والفتح من الباب الرابع والثالث ومنه سمی قطری بن الفجاءة المازنی الفرأ فتحتینله بلا مد
یبان اشكی حمار وحشی معناسنه ویقال فی المثل كل الصید فی جوف الفرأ جمعی الفراء كلور مثل جبل
وجبال وكاه اولور همزه یی الفه قلب ایدوب انكحنا الفرا فسترى دیرلر وغالبا ومثل دوستنه
فسأ وفا بولمامق احتمالنده استعمال اولنور التفسؤ فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله بز اسكیوب پاره لنمق
یقال تفسأ الثوب ای تقطع التفسئة والتفسیء علی وزن التكملة والتكمیل بزی چكوب پاره لمق
فشأ یقال فسأته انا تفسئة وتفسیئا اذا مددته حتی تفزر الافساء علی وزن الاكرام شول كمسنه دركه چكن
اوتورسه قیامه قادر اولمیه الازمنة ومشغله كذا فی بعض نسخ الصحاح التفشؤ فتحتینله وشینك
ضمی وتشدیدیله برنسنه منتشر اولمق یقال تفشأ الشیء تفشؤا اذا انتشر ومرض منتشر اولوب
فطأ سرایت ایتمكه دخی دیرلر یقال تفشأ بالقوم المرض اذا انتشر فیهم الفطأ فانك فتحی وطانك
سكونیله بر كمسنه نك آرقه سنه اورمق یقال فطأه اذا ضربه علی ظهره وجماع معناسنده ده كلور ویره
براقمغه دخی دیرلر یقال فطأ به الارض ای صرعه وآتمق معناسنده ده كلور یقال فطأ بسلحه ای رمی به
وسلح فتح سینله قوش نجاستنه دیرلر وفثأ دخی لغتدر ثالثیله ویللنمك معناسنده ده كلور خروج الریح من الدبر
كبی یقال فطأ بها اذا حبق وایچی بوش نسنه یی اوقمغه دخی دیرلر تقول فطأت الشیء اذا شدخته ای
كسرته الفطأة فانك وطانك فتحیله بورونك آچق اولمق الافطأ علی وزن الاكرم
افطس یعنی شول كمسنه كه بورنی كبی آچق اوله وآرقه كبی آچق اولمغه دخی دیرلر یقال فطئ البعیر
فقأ بالكسر اذا اطمأن من ظهره خلقة التفقؤ فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله یارلمق یقال تفقأت
السحابة عن مائها ای تشققت وتفقأت البهمی اذا تشققت لفائفها عن ثمرها وبهمی برنوع دیكنلو
آغاجدر ولفائف ظرف ثمردر تفقأ الدمل والقرح دخی دیرلر چبان دشلدی معناسنه الفقأ
فانك فتحی وقافك سكونیله كوز چقرمق تقول فقأت عینه فقأ اذا بخقتها یعنی چقن كوزی راتسك ویخق
باء موحده وخاء معجمه وقافله كور ایتمك معناسنه در التفقئة علی وزن التجربة بمعناه یقال
فقأتها تفقئة وفقأ فتح فائله مهنّد باء تصریح اولندیغی اوزره وضم فائله قاموسدن فهم اولنان اوزره
والاول اقرب علی ما شهد به النسخ المصححة من الصحاح شول دری یه دیرلركه طوغن اوغلانله بیله چقر
فیأ سابیا معناسنه ویقال تفقأت شحما تنصبه علی التمییز الفیء فانك فتحی ویانك سكونیله رجوع
یقال فاء یفیء فیئا اذا رجع ویقال فلان سریع الفیء من غضبه وخراج وغنیمت معناسنده ده كلور
وما بعد زواله اولان ظله دخی فیء دیرلر ظل مزبوره فیء دیدكلری برجانبدن برجانبه رجوع ایتدكندن

اوترى بعضيلر ابتدى ظل اولدركه شمس آنى نسخ ايلهفى اولدركه اول شمسى نسخ ايله وبعضيلر ايتدى
هرنسنه كه آنك مكاننده شمس اولوب زائل اوله اكا فى ديرلر وظل ديرلر وهرنسنه كه آنوك مكاننده
شمس اولميه اكا ظل ديرلر فى ديمزلر وفيئك جمعى الافياء والفيوء كلور همزه نك فتحيله اولمده وفا نك
ضميله ثانيده ﴿ الفيئة ﴾ بالكسر والمد على مثال الفيعة رجوع معناسنه كلور يقال فلان سريع
الفىء من غضبه وانه لحسن الفيئة اى حسن الرجوع يعنى غضبدن رجوعى مثلا حسندر وفيعة
فانك كسرى ومديله وعين مهمله ايله اول معناسنه در يقال فيعة الامراى اوله ﴿ الفئة ﴾ بكسر الفاء
بلا مد طائفه معناسنه وآخرنده اولان ها شول يادن عوضدركه وسط كلمه دن نقص اولنمشدر كه آصلى
فىء ايدى على وزن فيع وجمعى الفئون والفئات كلور على وزن شيات ولدات وشيات شين
مثلثه نك كسريله نشانلر ديمك اولور ولدات لامك كسريله يشداش ديمك اولور همزاد معناسنه
﴿ الافاءة ﴾ همزه نك كسريله اجازت وزنى اوزره راجع قلمق يقال افاءه غيره اذا رجعه وغنيمت قلمغه دخى
ديرلر يقال افاء الله على المسلمين مال الكفار يفىء افاءة ﴿ الاستفاءة ﴾ مالى فىء طريقيله آلمق يقال
استفأت المال اى آخذته فيأ ﴿ التفيئة ﴾ على وزن التجربه كولكه صالمق يقال فيأت الشجرة تفيئة
﴿ التفيوء ﴾ فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله كولكه لنمك يقال تفيأت انا فى فيئها ومنقلب اولمق
معناسنه ده كلور يقال تفئات الظلال اى تقلبت ﴿ المفيوءة ﴾ والمقنوءة ﴾ بالقاف والنون
اسملردر شول موضعه ايچون كه آنوك اوزرينه كون طوغميه * فصل القاف ﴿ القبأ ﴾ يمك وايچمك قبأ
قاب معناسنه قاب لغتدر يقال قبأ قبأ اذا اكل وشرب كذا فى بعض نسخ الصحاح ﴿ القثاء ﴾ بكسر قثأ
القاف وتشديد الثاء وبضم القاف ايضا خيار واحدى قثاءة كلور ﴿ المقثأة ﴾ ميمك وثانك فتحيله
﴿ والمقثوءة ﴾ ميمك فتحى وثانك ضميله خيارلق يردر ﴿ الاقثاء ﴾ همزه نك كسريله خيار چوق اولمق يقال
اقثأ القوم اذا كثرت عندهم القثاء بعضيلر ايتدى اقثأت الارض ديرلر قچن بريرك خيارى
چوق اولسه ﴿ القرء ﴾ بالفتح وسكون الراء حيض جمعى الاقراء والقروء كلور على وزن افعال قرأ
فى الاول وفعول فى الثانى والاقرؤ دخى كلور جمعى قلتده همزه نك فتحى ورانك ضميله وفى الحديث
دعى صلوتك ايام اقرائك وقرء طهر معناسنه ده كلور اضداددندر وقرء حيضك منقضى اولمسنه
دخى ديرلر وايكى حيضك مابيننه دخى ديرلر بعضيلر ايتدى قرء مطلقا وقتدر حيضك وقتنه وطهرك
وقتنه صالحدر وقرء الثريا فرطنه يه ديرلر ﴿ الاقراء ﴾ بكسر الهمزة حيض وطهر صاحبى اولمق يقال
اقرأت المراة اى حاضت ويقال ايضا اقرأت اى طهرت بعضيلر ايتدى اقرأت المرأة ديرلر قچن حيض
صاحبى اولسه يعنى مرتبهء حيضه ايرشدى معناسنه وقچن حيضى كورسه قرأت ديرلر بلا الف واستبرادن
اوترو حيض كورمكيچون جاريهء امساك ايتمكه دخى ديرلر يقال دفع فلان الى فلانة جارية تقرئها اى
تمسكها عندها حتى تحيض للاستبراء وحاجت قريب اولمغه دخى ديرلر يقال اقرأت حاجتك وبل اسمك
قريب اولمغه دخى ديرلو يقال اقرأت الريح اذا دخلت فى وقتها واوقومغه دخى ديرلر يقال فلان اقرأك
السلام واوقتمق معناسنه ده كلور يقال اقرأة القرآن فهوا لمقرىء ميمك ضميله اوقديجى ونجومك
قرطنه سنده اولان يغمور اكلنمكه دخى ديرلر يقال اقرأت النجوم اذا تأخر مطرها ﴿ القارىء ﴾
رانك كسريله اوقيجى معناسنه در جمعى القرأة كلور قافك ورانك وهمزه نك فتحلريله كافرله كفره كبى
﴿ الاستقراء ﴾ اركك دوه ديشيسن ترك ايتمك تا كه يوكلى اولدغن اولمدوغن بله ﴿ القرآن ﴾ قافك ضمى

ضمى ورانك سكونيله فعلان وزنى اوزره جمع ايتمك يقال قرأت الشىء قرأنا اذا جمعته وضممت بعضه
الى بعض ومنه قولهم ماقرأت هذه الناقة سلا قط وما قرأت جنينا اى لم تضم رحمها على واحد وسلا
بفتح السين شول دريدركه رحمدن ولدايله بله چقر يس ماقرأت هذه الناقة سلا قط ديدكارى
قوللرندن مرادماحملت ولدا قط ديمكدر ﴿ القراة ﴾ بمعناه يقال قرأت الكتاب قرأة وقرأنا ومنه سمى
القران قال بعضهم لانه يجمع السور فيضمها وقوله تعالى * ان علينا جمعه وقرأنه اى جمعه وقرأنه * فاذا
قرأناه فاتبع قرأنه اى قرأته قال ابن عباس فاذا بيناه لك بالقراءة فاعمل بما بيناه لك ﴿ القراء ﴾ بضم
القاف وتشديد الراء عابد اولان كمسنه ﴿ القراؤن ﴾ جمع قراكه اولور قارئك دخى جمعى كلور
﴿ التقرؤ ﴾ فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله عابد اولمق يقال تقرأ اى تنسك ﴿ القرءة ﴾ بالكسر
على وزن القرعة طاعون ديدكارى مرض قال الاصمعى اذا قدمت بلادا فاقمت خمس عشرة فقد ذهبت
عنك قرءة البلاد واهل الحجاز يقولون قرة بغير همز ومعناه انه اذا مرض بعد ذلك فليس من وباء البلد
اى البلد الذى خرج منه ﴿ القضأ ﴾ قافك فتحى وضادك سكونيله يمك اكل معناسنه يقال قضأت قضأ
الشىء اقضؤه قضأ اى اكلته ﴿ الاقضاء ﴾ يدورمك الطعام معناسنه يقال اقضأت الرجل اطعمته
﴿ القضأ ﴾ بالفتحتين والقصر متعفن اولوب بد رائحه اولمق يقال هى قربة قضئة وبز قسمنك
دخى چوق زمان ياتش اولوب دورلى طورمغله فاسد اولمسنه ده ديرلر ﴿ القضأة ﴾ بضم القاف
وسكون الضاد على وزن قضمة عيب وعار معناسنه يقال ماعليك فى هذا الامر قضأة ونكح فلان
فى قضأة وفى عينيه قضأة اى فساد وفى حسبه قضأة اى عيب وقضمة قافله وضادك فتحه ايله وعين مهمله
ايله وجع بطن معناسنه ﴿ القمء ﴾ والقموءة ﴾ قافك وميمك ضميله طوار سمز اولمق يقال قمأت قمأ
الماشية تقمأ قمأ وقموءة من الباب الثالث اذا سمنت ﴿ القمأ ﴾ فتحتينله ﴿ والقماءة ﴾ على وزن
القباحة خور حقير اولمق يقال قمؤ الرجل بالضم قمأ وقماءة من الباب الخامس اذا صار ذليلا ﴿ القمىء ﴾
على وزن الحقير ذليل اولان كمسنه ﴿ الاقماء ﴾ همزه نك كسريله ذليل ايتمك تقول اقمأته اذا صغرته
وذللته وطوار صاحبارينك طوارى سمز اولمق يقال اقمأ القوم اى سمنت ابلهم واعجبنى كثرهك معناسنه ده
كلور يقال اقمأنى الشىء اى اعجبنى ﴿ التقموء ﴾ فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله برنسنهء آز آز
تدريجله جمع ايتمك يقال تقمأت الشىء اذا جمعته شيأ بعد شىء ﴿ القميئة ﴾ على وزن فعيلة بر رجالك
اسميدر ﴿ القنوء ﴾ قافك ونونك ضميله زياده قرمزى اولمق يقال قنأت اللحية تقنأ قنوأ اذا اشتدت قنأ
حمرتها بالخضاب ﴿ التقنئة ﴾ على وزن التجربه قرمزى بويامق يقال قنأ الرجل لحيته بالخضاب
تقنئة ﴿ القانىء ﴾ زياده قرمزى اولان نسنه محل تأكيدده كتوريلور يقال شىء احمر قانىء ﴿ المقنأة
والمقنوءة ﴾ ميمك فتحى وقافك سكونيله نونك اولده فتحى وثانيده ضمى ايله شول مكاندركه آنك اوزرينه
كون طوغميه وهمزه سزده استعمال اولنور ﴿ القىء ﴾ قافك فتحى وبانك سكونيله قوصمق يقال قاء قيأ
يقىء قيأ وفى الحديث الراجع فى هبته كالراجع فى قيئه ﴿ الاستقاء ﴾ همزه نك كسريله ﴿ والتقيوء ﴾
فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله كوجله قوصمق ديلمك ﴿ التقيئة ﴾ على وزن التجربه ﴿ والاقاءة ﴾
على وزن الاقامة قوصدرمق يقال قيأته واقأته بمعنى ويقال هذا ثوب يقىء الصبغ اذا كان مشبعا يعنى
قچنكه بوياية طويسه ﴿ القيوء ﴾ بالفتح وضم الياء على فعول شول دوادركه قوصدرسون ديو ايچرلر
﴿ القياء ﴾ بالضم والتخفيف والمد چوق قوصمق بجاب ايدن حالات يقال به قياء اذا جعل يكثر القىء

تكأ فصل الكاف في التكأكؤ على وزن التزلزل والتكعكع خوف ايدوب كيرو دونمك يقال تكأكأ
اى جبن ونكص ونكوص نونله و صاد مهمله ايله رجوع معناسنه در نته كم تكعكع مهملتينله احتباس
معناسنه در و اجتماع معناسنه دخى كلور حكايت اولنور كه عيسى بن عمر حماردن دوشدكده خلق كندونك
اوزرينه جمع اولدوغن كورنجك ايتدى مالكم تكأكأتم على تكأكؤكم على ذى جنة افرنقعوا عنى وافرنقاع تفرق
كثأ معناسنه در في المتكأكئ ميمك ضميله وكاف ثانيه نك كسريله قصه بويلو اولان كمسنه في الكثأ كافك
فتحى وثانك سكونيله سودصويك يوزينه كلوب صوسودك آلتنده صافى اولمق يقال كثأ اللبن يكثأ كثأ
من الباب الثالث اذا ارتفع فوق الماء وصفا الماء تحت اللبن وچولمك كف كتورمك يقال كثأت القدر
كثأ اذا ازبدت للغلى يقال خذ كثأة قدرك وهو ما ارتفع منها بعد ماتغلى وبرنسنه بتمكده ده ديرلر يقال
كثأت اوبار الابل كثأ اذا نبتت يعنى دوه نك توبى بتسه في التكثئة بمعناه يقال كثأ اللبن والو بر تكثئة
كدأ اذا ازبد الاول ونبت الثانى في الكثاءة بيان معدنوسى جرجير بى معناسنه كذا فى بعض نسخ الصحاح
الكثاء سقلى چوق اولان كمسنه وافر اللحية معناسنه كذا فى بعض نسخ الصحاح في الكدوء نباتى
صوغوق اورمق برحيثيتله كه يره برابر اليله يقال كدأ النبت يكدأ من الباب الثالث اذا اصابه البرد فلبده
فى الارض يا خود نباتات صوسز اولمغين كيج بتمكدر وتابيد يره ياتورمغه ديرلر في التكدئة على
وزن التجربة صوغوق اكينى اوروب كيج بتورمك في الكادئة دالك كسريله كيج بتورجى يقال ارض
كرفأ كادئة اى بطيئة الانبات في الكرفئ كافك كسرى وراك سكونيله برى برى اوزرنده اولان يوكسك
باوطلر في الكرفئة كافك وفانك كسريله اول باوطلرك پاره سى وكرفئ يومرطه نك اوست قابنه دخى ديرلر
وصحاحدن برى برانجه كاغدة نظر ايتدى دخى ايتدى غرقئ تحت كرفئ يعنى بوشول يومرطه نك ايچنده
قابيدركه اوست قبنك آلتنده در وبوكلمه نك همزه سى زائده در في الكرفأة على وزن الدخرجة
كسأ چوملك قاينايوب كف كتورمك في الكسأ كافك فتحى وسينك سكونيله تابع اولمق يقال كسأته
اى تبعته ويقال فلان يكسؤهم ويكسعهم اى يتبعهم في الاكساء همزه نك كسريله كيرودن كلمك
كشأ ادبار معناسنه في الكشأ كافك فتحى وشينك سكونيله زياده بشورمك يقال كشأت اللحم كشأ
حتى يبس من الباب الثالث وخياريك يقال كشأت القثاء ونحوه وكشأت الطعام اذا اكلته كما تأكل
القثاء في الاكشاء بمعناه تقول اكشأته اذا شويته في الكشئ كافك فتحى وشينك كسرى ومديله
بشن ات كه بشمكله قوروش اوله في التكشؤ فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله ذكر اولنان وجه
كفأ اوزره بشن اتى اكل ايتمك وسختيان صويلمق معناسنه ده كلور يقال تكشأ الاديم اذا تقشر في الكفأ
كيرو دوندرمك تقول كفأت القوم كفأ اذا ارادوا وجها فصرفتهم الى غيره وچناغى باشى آشغه قومق
يقال كفأت الاناء اى كببته وقلبته في المكفوء باشى آشاغه قونمش چناق في الاكفاء بكسر الهمزة
لغة فيه على قول بعض يقال اكفأته اى كفأته في الانكفاء رجوع ايتمك يقال كفأت القوم
فانكفؤا اى رجعوا واكفاءك باقى قلان معنالرى بونوك عقبنده ذكر اولنور في التكفؤ يورركن
صالنوب نازوشيوه كوسترمك يقال تكفأت المرأة فى مشيها اى تحركت كما تتحرك النخلة العيدانة وعيدانه
خرما فدانه ديرلر كه اوزامش اوله في الكفاء بالكسر والمد برقاچ پاره بزدر كه برى برينه ديكرلر دخى
خيمه نك آردينه چكرلر في الاكفاء خيمه نك اردينه كفاديكلرى بزى چكمك يقال اكفأت البيت اكفاء
واكفا شعرك آخرنده اولان قافيه لرى كاه ميم وكاه نون وكاه قاف وكاه طا كلمكدر وبعضيلر حرف رويك

دونك حركتى مختلف اولمقدر ديديلر كسائى ايتدى كفأت ديرلر چناغى باشى اشاغه قپاسه لر واكفأت
ديرلر برجانبه اكوب ميل ايتدرسه لر بوسببدن اوتورى دركه اكفأت القوس ديرلر قچن اوق آتاركن يايك
باشن برجانبه اكوب ميل ايتدرسه لر ودوه نك نتايجن ومنافعن المق يقال اكفأت ابلى كفأتين قچنكه بيلك
برسنده دوه سوريسنك نصفن دوله قويوب اول بر يل نصف آخرن قوسلر نته كم بر زراعت ايتمه ده بويله
ايدرلر بر ييل تخمى اكرلر بر ييل اكمزلر ودوه نك بركمسنه يه منافعن ويرمكه دخى اكفأ ديرلر في الكفئ كافك
فتحى وفانك كسرى ومديله نظير مثل معناسنه في الكفأ فتح كافله وفتح فايله اسمدر كير ونظير معناسنه در
كذا فى بعض نسخ الصحاح في الكفء كسر كافله دره وادى معناسنه في الكفء بضم الكاف وسكون
الفاء نظير في الكفوء بالضمتين على وزن فعل وفعول مثله في الكفاءة بالفتح والمد مصدر مماثلت
معناسنه في الكفاء بالكسر نظير معناسنه يقال لا كفاء له بالكسر اى لانظير له معناسنه اصلنده مصدر وكفأ
مجازاة معناسنه ده كلور على ماسيجئ في المكافئ ميمك ضمى وفانك كسريله مماثل وفى حديث
العقيقة شاتان مكافئتان اى متساويتان والمحدثون يقولون مكافأتان وكل شئ تشابه شيأ حتى ساواه
يعنى ايكى شئ برابر اولسه مماثلتده هو مكافئ له ديرلر بعضيلر حديث شريفك تفسيرنده شاتلرى
برى برينه مقابل ذبح ايتمك ايله تعبير ايتديلر في المكافأة والكفاء مجازاة معناسنه يقال كافأته على
ماكان مكافأة وكفاء اى جازيته ويقال مالى به قبل ولا كفاء يعنى بنم اكا مكافات ايتمكه طاقتم يوقدر
كذا فى بعض نسخ الصحاح في التكافؤ تانك فتحى وكافك ضميله برابر اولمق استوا معناسنه يقال
المسلمون تتكافأ دماؤهم في الاكتفاء چناغى قپامق يقال اكتفأت الاناء مثل كفأته اى قلبته
في الاستكفاء دوه صاحبندن بر ييل دوه نك منافعن ونتايجن طلب ايتمك يقال استكفأت
فلانا ابله اى سألته نتاج ابله سنة فاكفأنيها اى اعطانى لبنها ووبرها واولادها سنة في الكفأة والكفأة
اسم بضم وبفتح تقول اعطنى كفأة ناقتك وكفأة ناقتك في الكلاء كافك فتحى ولامك قصريله جبل
كلأ وزنى اوزره كلور اوت عشب معناسنه وكلأ اوتاو اولمق معناسنه ده كلور يقال كلئت الارض
من الباب الرابع فهى ارض كلئة اى ذات كلأ في الاكلاء همزه نك كسريله بمعناه يقال
اكلأت الارض اذا كانت ذات كلأ واكلاء سلف ويرمكه دخى ديرلر تقول اكلأت فى الطعام اكلاء
اذا اسلفت فيه واكلاء كيرو بقمغه دخى ديرلر تقول اكلأت بصرى فى الشئ اذا رددته فيه
في المكلئة اوتاو اولان يركرك رطب اولسون اول يرك اوتى كرك يابس اولسون واكلاء اوت
اوتلمق معناسنده كلور يقال اكلأت الناقة اى اكلت الكلأ في الكلأ كافك فتحى ولامك سكونيله
اوت اوتلمق يقال كلأت الناقة اى اكلت الكلأ ودين اكلنمكه دخى ديرلر يقال كلأ الدين اى تأخر
في الكلاءة كافك كسريله ولامك فتحيله والفك مديله حفظ ايتمك يقال كلأه الله كلاءة اى حفظه
وحرسه ويقال اذهب فى كلاءة الله في الاكتلاء همزه نك وتانك كسريله صاقنمق تقول اكتلأت عينى
اذا لم تنم وسهرت وحذرت يعنى برنسنه دن حذرا تمكين كوزه او يخو كلمسه بويله ديرلر في المكلأ
ميمك ضمى ولامك تشديديله دن كنارى وكميلر چكجك يركه اسكله لرده اولور مرفاء السفن معناسنه
يقال كلأ القوم سفينتهم تكلئا اى حبسوها في الكلاء مشددة ممدودة بصره ده بريرك آديدركه انده
كميلرى حبس ايدوب صقلرلر مذكر ومؤنث استعمال اولنور وقال سيبويه هو فعال مثل جبار
بالتشديد والمعنى ان الموضع يدفع الريح عن السفن ويحفظها وهو على هذا مذكر مصروف وقال اصمعى

الكلاء والمكلاء موضع يرفأ فيه السفن وهو ساحل كل نهر ﴿التكلئة﴾ روزكاردن بريره قويتولنق
يقال كلأت تكلئة اذا اتيت مكانا مستترا من الريح ﴿المكلاء﴾ ميمك ضمى وكافك فتحى وتشديديله
﴿والكلاء﴾ كافك فتحى ولامك تشديديله اسم مكان منه ﴿الاكلاء﴾ همزه نك فتحيله اخر معناسنه
يقال بلغ الله بك اكلأ العمر اى آخره وابعده ﴿الكالئ﴾ لامك كسريله ويره سى نسيئه معناسنه
قال الشاعر وعينه كالكالئ الضمار اى نقده كالنسيئة التى لاترجى وفى الحديث انه عليه الصلوة والسلام
نهى عن الكالئ وهو بيع النسيئة بالنسيئة وكان الاصمعى لايهمز ﴿التكلؤ﴾ فتحتينله ولامك ضمى
وتشديديله تأخير استمك ﴿الاستكلاء﴾ همزه نك كسريله بمعناه ﴿الكلأة﴾ بالضم وسكون اللام
تأخير ايتمك يقال استكلأت كلأة وكلأة شول اقچه يه ديرلركه نسيئه ويرلمش اوله ﴿التكلئ﴾ على
وزن التكريم سلف ويرمك يقال كلأت فى الطعام تكلئا اذا اسلفت فيه ﴿الكمأة﴾ كافك فتحى
وميمك سكونيله منتر ديدكلرى نسنه كه كون طوقوغز يرلرده بتر ﴿الكمء﴾ مفرديدر على خلاف
القياس وهو من النوادر تقول هذا كمء وهذان كمآن وهؤلاء اكمؤ ثلثة فاذا كثرت فهى الكمأة وكمء
منتر بدرمكه دخى ديرلر يقال كمأت القوم كمأ اطعمتهم ﴿الكمأة والتكمؤ﴾ فتحتينله وميمك ضمى
وتشديديله منتر ديرمك يقال خرج الناس يتكمؤن اى يجتنون الكمأة واجتناء ديرمكه ديرلر
﴿الاكماء﴾ همزه نك كسريله منتر چوق اولمق يقال اكمأت الارض اذا كثرت كمأتها وقوجالمق
معناسنه ده كلور يقال اكمأت فلانا السن اى شيخته ﴿الكمأ﴾ فتحتينله اياق يارلمق يقال كمئت رجلى
من الباب الرابع اى تشققت بعضيلر ايتدى كمأ اياق قبارو ب مجروح اولمق نعلين كيمشكن ﴿الكئ﴾
قورقمق تقول كئت عن الامر اكيأ وكيئة اذا هبته وجبنت منه مثل كعت كيع وزنا ومعنى ﴿الكئ﴾
كافك فتحيله ﴿الكأ﴾ بالقصر ﴿والكاء﴾ بالمد ضعيف وجبان اولان كمسنه يقال رجل كأ وكاء
مثل كع وكاع * فصل اللام ﴿اللألأة﴾ كيك قويروغن ديرتمك يقال لا افعله مالألأت الفور لألأ
قور ضم فائله جمعدر آهولر معناسنه ﴿التلألؤ﴾ على وزن التزلزل شمشك يلدرامق لمعان برق
معناسنه ﴿اللؤلؤة﴾ انجو در معناسنه جمعى اللؤلؤ واللآلئ كلور ﴿اللأآل﴾ انجو صتان كمسنه
مثل لعال لعل صاتجى معناسنه كلور والقياس لاء مثل لعاع ﴿اللبأ﴾ على وزن فعل بكسر الفاء لبأ
وفتح العين حين نتاجده اول كلن سوددر ﴿اللبأ﴾ بسكون الباء طوار طوغوردقده اول كلن سودى
صاغمق تقول لبأت لبأ اذا حلبت الشاة لبأ وابتدا كلن سودى بدورمكه دخى ديرلر يقال لبأت القوم
اذا اطعمتهم اللبأ ﴿الالباء﴾ همزه نك كسريله سود چوق اولمق قيون قوزيسنه ابتدا كلن سودى
كندى امزرمك معناسنه ده كلور يقال البأت الشاة ولدها اذا ارضعته اللبأ يقال البأ القوم اذا كثر
عندهم اللبأ وابتدا كلن سودى اوغلغه امدرمكه دخى ديرلر يقال البأت الجدى قچنكه او غلاغى ممه نك
باشنه دوتوب اول كلن سودى امدرسه لر ﴿الاستلباء﴾ همزه نك وتانك كسريله اوغلق كندى بالذات
امك ﴿الالتباء﴾ همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال التبأ ها ولدها اى رضع ولدها ﴿الملابئ﴾ ميمك
فتحيله طوغورمسى قريب اولان ناقه لر ﴿اللبؤة﴾ لامك فتحى وبانك ضميله ديشى ارسلان
﴿اللبوة﴾ لامك فتحى وبانك سكونيله لغتدر لبوة معناسنه ﴿التلبئة﴾ على وزن التجربه حج
ايدن كمسنه لبيك اللهم لبيك ديمك يقال لبأت بالحج تلبئة اصلنده لبيت ايدى بلاهمز فصحاحت عرب
كاه اولور غير مهموزى مهموز ايتمكى قتضا ايدر يقولون لبأت بالحج وحلأت السويق ورثأت الميت

الميت ﴿اللتأ﴾ لامك فتحى وتانك سكونيله آتمق رمى معناسنه يقال لتأت الرجل بحجر اذا رميته به ومحكم
نظر ايتمكه دخى ديرلر يقال لتأته بعينى اذا احددت اليه النظر وجماع معناسنه ده كلور يقال لتأتها اى
جامعتها وولادت معناسنه دخى استعمال اولنور يقال لتأت به امه اى ولدته ويقال لعن الله
امالتأت به ﴿اللجأ﴾ فتحتينله صغنمق معناسنه يقال لجئت اليه لجأ بالتحريك من الباب الرابع لجأ
وصغنجق يرمعناسنه ده كلور ﴿الملجأ﴾ ميمك فتحيله بمعناه فى الوجهين ﴿الالتجاء﴾ كذلك صغنمق
معناسنه ﴿التلجئة﴾ على وزن التجربة اكراه ايتمك ﴿الالجاء﴾ همزه نك كسريله مضطر قالمق
يقال الجأته الى الشئ اى اضطررته اليه واسناد وتفويض معناسنه ده كلور يقال الجأت امرى
الى الله اى اسندت وعمر بن لجأ التيمى برمعروف شاعردر ﴿التلزئة﴾ على وزن التجربة دوه يى لزأ
كوكلك اوتارمق يقال لزأت الابل تلزئة اذا احسنت رعيها ﴿اللطوء﴾ ضمتينله يره ياپشمق يقال لطأ
لطأ بالارض ولطئ ايضا بالكسر لطوءا اى لصق بها ﴿اللفأ﴾ لامك فتحى وفانك سكونيله آغاج لفأ
قابن صويمق يقال لفأت العود اى قشرته ويقال لفأت الريح السحاب عن وجه السماء وتقول ايضا
لفأت اللحم عن العظم اذا جلفته عنه وقشرته وبمعنى الضرب على ماسيجئ ﴿اللفئة﴾ لامك فتحى
وفانك كسريله شول ات پارچه لريدركه كموكى يوقدرانلرك بعضنه نحضه حاء مهمله وضاد معجمه ايله
وبعضنه هبره راء مهمله وبعضنه وذرة ديرلر ذال معجمه ايله ﴿اللفاء﴾ كذلك ضرب معناسنه ده كلور
يقال لفأه بالعصا اذا ضربه بها ﴿اللكوء﴾ لامك فتحى وكافك سكونيله اكرچه رسم واوله واقع اولمشدر لكأ
ضرب ايتمك تقول لكأت به الارض اذا ضربت به الارض ﴿التلكؤ﴾ فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله
اكلنمك يقال تلكأ عن امر تلكؤا اذا تباطأ عنه وتوقف ﴿الالماء﴾ همزه نك كسريله قابلمق واحاطه لمأ
واشتمال معناسنه يقال ذهب ثوبى فما ادرى من المأبه ويقال المأت الدواب المرعى اى تركته صعيدا
ليس به شئ ويقال ما ادرى اين المأ من بلاد الله والمأ اللص على الشئ فذهب به وتلمأت الارض
عليه استوت عليه ووارته اى سترته ﴿الالتماء﴾ همزه نك وتانك كسريله لون متغير اولمق يقال
التمأ لون الرجل اى تغير مثل التمع ﴿اللياء﴾ على وزن الكتاب برنسنه در نخود كبى بياض در اكل ليأ
اولنور ﴿الالياء﴾ همزه نك كسريله اكلنمك ابطا معناسنه يقال اليأت الحاجة اى ابطأت * فصل
الميم ﴿المأمأة﴾ قيونك وصبينك صوتن حكايت ايتمك قچن صوتلرن برى برندن ايرميوب مأمأ
اولاشدرسلر ﴿المتأ﴾ ميمك فتحى وتانك سكونيله اورمق يقال متأته بالعصا اى ضربته بها وچكمك متأ
معناسنه دخى كلور يقال متأت الحبل وبولغتدر متوت ده ﴿المراءة﴾ ميمك فتحيله والفك مديله مرأ
فقاهت وزنى اوزره طعام سكمك هضم معناسنه يقال مرؤ الطعام يمرؤ مراءة من الباب الخامس اى
صار مريئا وكذلك مرئ الطعام نته كم فقه وفقه ديرلر قافك ضمى وكسريله ومرأنى الطعام يمرأنى
بالفتح فيهما بعضيلر ايتدى امرأنى الطعام دخى ديرلر فرا ايتدى هنأنى الطعام ومرأنى ديرلر قچن
تابع قلسلر وامرأنى ديرلر تابع قلسلر وطعام سكرمك معناسنه دخى كلور يقال مرئت الطعام بعضيلر
ايتدى مرؤ ديرلر قچن مروءت صاحبى اولسه ﴿المرئ﴾ ميمك ضمى ورانك كسريله سكيجى طعام
يقال هو طعام ممرئ ﴿الاستمراء﴾ بمعناه يقال استمرأت الطعام ﴿المروءة﴾ ضمتينله وواوك مديله
انسانيت وبونده تشديد دخى جائزدر ديمشلر ﴿التمرؤ﴾ فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله تكلفله
مروت كوسترمك ويقال هو يتمرأ بنا اى يطلب المروءة بنقصنا وعيبنا يعنى بزه عيب ونقصان ويرمكله

آدميلرك كوسترر ل المرئ غ ميمك فتحى و رانك كسريله و مديله مروت صاحبى اولان كمسنه
ودوه نك وقيونك بوغازينه متصل اولان نسنه كه طعام وشراب مجراسيدر جمعى المرؤ كلور وبالضمتين
والقصر سرى بوله سرركبى ل المرء غ ميمك فتحى و رانك سكونيله اركشى رجل معناسنه يقال هذا امرء صالح
ومررت بمرء صالح ورايت مرأ صالحا ميمك ضمى وكسرى دخى لغتدر و هما مرآن صالحا ولايجمع على
لفظه وبعضهم يقولون المرؤن ل المرءة غ عورت يقال هذه مرأة صالحة ومرة بترك الهمزة وتحريك
الراء بحركة الهمزة ل الامرء غ همزه نك كسرى وميمك سكونيله اركشى مرء معناسنه اولنه همزهٔ
وصل زياده اولنمشدر فاذا جئت بالف الوصل كان فيه ثلاث لغات فتح الراء على كل حال حكاها الفراء
وضمها على كل حال واعرابها على كل حال تقول هذا امرؤ ورايت امرأ ومررت بامرئ معربين من مكانين
ولاجمع له من لفظه وهذه امراة مفتوحة الراء على كل حال فان صغرت اسقطت الف الوصل فقلت
مرئ ومرئية ومرئ قورت معناسنه ده كلور نتكيم قالت امرأة من العرب انا امرء ولااخبر السر
وامرء ينك نسبتنده المرئ ديرلر بضم الميم وفتح الراء و مرئى برشاعرك اسميدر وامرء القيسه نسبتنده
مسأ دخى حال بويله در واكر دلرسك بونك نسبتنده امرئى ديرسن ل المسأ غ ميمك فتحى وسينك سكونيله
ماجن وبى باك اولمق يقال مسأ الرجل مسأ اذا مجن ومسأ الطريق ايضا نفسها يقال ركب مسأ الطريق
المشأ اذا مشى فى نفسها ل الماسئ غ ماجن وبى باك اولان كمسنه ل المشاء غ شول زنبيلدركه آنكله
ملأ طپراق چقررلر ل الملأ غ بفتح الميم وسكون اللام مصدر در طولدرمق معناسنه يقال ملأت الاناء
ل الملأ غ فتحتينله جماعت معناسنه دخى كلور قال الله تعالى * لايسمعون الى الملأ الاعلى وخلق
معناسنه ده كلور يقال ما احسن ملأ بنى فلان اى عشرتهم واخلاقهم ل الاملاء غ جمعى كلور
وفى الحديث انه صلى الله عليه وسلم قال لاصحابه حين ضربوا الاعرابى احسنوا املاءكم واملاء ملء
كلمه سنك جمعى دخى كلور على ما سيجئ ل الملأى غ ميمك فتحى والفك قصريله ملآن كلمه سنك
مؤنثى يقال دلو ملأى على وزن فعلى ل الملآن غ ميمك فتحى ولامك سكونى وهمزه نك فتحى ومديله
طلو معناسنه يقال كوز ملآن ماء والعامة تقول ملأ ماء ل الملء غ بالكسر شول مقداردركه چنق
آنوكله طولر يقال اعطنى ملأه وملأيه وثلثة املائه ل الامتلاء غ همزه نك وتانك كسريله
ل والتملى غ فتحتينله ولامك كسرى وتشديديله طولمق يقال امتلأ الشئ وتملأت من الطعام والشراب
وتملأ فلان غيظا يعنى خشمله طولسه واملا برنسنه حدن بيرون ايتمكه دخى ديرلر تقول املأت
النزع فى القوس اذا شددت النزع فيها ل الملأة غ بالضم والسكون على وزن المتعة دماغى اولمق
زكام معناسنه ل المملوء غ زكاملو اولمش كمسنه وطلو معناسنه ده كلور يقال ملئ الرجل واملأه الله
اى ازكمه فهو مملوء على غير قياس زيرا قياس مملأ ديمك ايدى لكن ملئ اوزرينه بنا ايدوب مملوء ديديلر
ل الملئ غ ميمك فتحى ولامك كسرى ومديله باى كمسنه غنى معناسنه يقال ملؤ الرجل اذا صار
مليئا اى ثقة فهو غنى ملئ بين الملاء من الباب الخامس ل الملاء والملاءة غ بالمد بعد فتح الميم فيهما
مصدرلر ل الملاءة غ بالضم والمد چارشاف كه اكثريا نسا طائفه سى اورتنور ريطه معناسنه جمعى
ملاء كلور ل الممالأة غ على وزن المفاعلة معاونت ومساعده ايتمك يقال مالأته على امر ممالأة اى
ساعدته عليه وشايعته ل التمالؤ غ تانك فتحى ولامك ضميله جمع اولمق يقال تمالؤا على الامر اذا اجتمعوا
منأ عليه ل المنيئة غ شول دريدركه ابتدا دباغت اولنه اندن صكره افيق اندن صكره اديم ديرلر تقول

تقول منأت الاهاب منأ اذا نقعته فى الدباغ يعنى دباغت ايچون اصلتمسك بعضيلر ايتدى منيئه دباغت
نأنأ اولنجق يره ديرلر مدبغه معناسنه واما المنية التى بمعنى الموت فمن باب المعتل * فصل النون
ل النأنأة غ على وزن الزلزلة قارشدرمق تقول نأنأت فى الرأى اذا اخلطت فيه ولم تبرمه اى لم
تحكمه وضعف معناسنه ده كلور وفى الحديث طوبى لمن مات فى النأنأة اى فى اول الاسلام قبل ان
يقوى ويقال نأنأ فى الامر اى ضعف ومنع ايتمك معناسنه دخى كلور يقال نأنأته اى كففته ل النأناء غ
نونك فتحى وهمزه نك سكونيله ضعيف اولان كمسنه يقال رجل نأناء اى ضعيف ل التنأنؤ غ على وزن
نبأ التزلزل نرم اولوب ضعيف اولمق يقال تنأنأ اى ضعف واسترخى ل النبأة غ نونك فتحى وبانك سكونيله
صوت خفى ل الانباء غ همزه نك كسريله آهسته طوتوب صاقنمق يقال رمى فانبأ اى لم يشرم ولم
يخدش يعنى ضرر يتورمدى ل النابئ غ آخر يردن كلن يقال سيل نابئ اى جاء من بلد آخر ورجل
نابئ ل النبأ والنبوء غ اولده نونك فتحى وبانك سكونيله وثانيده نونك و بانك ضميله چقه كلمك يقال نبأت
على القوم انبأ نبأ ونبوءا اذا طلعت عليهم وانتقال معناسنه ده كلور يقال نبأت من ارض الى ارض اذا
خرجت منها الى اخرى وبو معنايه ديلدى شول اعرابى كه يا نبئ الله ديدى وهمزه ايله كتوردبكنه
انكار اولندبكه مكه دن مدينه يه خروج ايدن ديمك اولور وجوهرينك نبأ تصحيحنده فصاحت عرب
غير مهموز كاه اولور مهموز ايتمكى اقتضا ايدردي وكى قاعده اوزره مراد اعرابى يا نبى الله اولمق
احتمالى ده واردر وكتورمك معناسنه ده كلور يقال نبأت به الارض اى جاءت به ل النبأ غ بفتح النون
والباء خبر ل التنبئة والتنبئ والانباء غ على وزن التكملة والتكميل والاكمال خبر ويرمك يقال نبأ وانبأ
اى اخبر ونبئ بوندن مشتقدر زيرا خداى تعالى دن خبر ويرر پس نبئ فعيلدر فاعل معناسنه سيبويه
ايتدى عربدن براحد يوقدر الا تنبأ مسيلمة دير همزه ايله الا بو قدر واركه طائفهٔ عرب نبى لفظنده
همزه يى ترك ايتديلر نته كم ذريه ده و بريه ده وخابيه ده ترك ايتديلر الا اهل مكة هذا الالفاظى همزه ايله
استعمال ايدوب بو خصوصده عرب طائفه سنه مخالفت ايتديلر ل النبى غ نونك ضمى وبانك فتحيله
نبينك تصغيريدر على وزن نبيع ل النبيئة غ نبوتك تصغيريدر على وزن نبيعة عرب طائفه سى
ايدرلركه كانت نبيئة مسيلمة نبيئة سوء ونبينك جمعى النبئاء كلور على وزن العلماء الانبياء دخى كلور زيرا
همزه وقتا كه ابدال اولنوب ابدالى لازم قلنديسه اصلنده آخرى حرف علت اولان كبى جمع اولندى
عيدك جمعنده اعياد ديدكلرى كبى اصلنده واوى ايكن نته كم باب معتلك آخرنده ذكر اولونسه كركدر
ان شاء الله تعالى ل النتأ غ نونك فتحى وتانك سكونيله ل والنتوء غ ضمتينله مرتفع اولمق يقال نتأ
نتأ من الباب الثالث فى المثل تحقره وينتأ اى يرتفع ونتأ برنسنه نك موضعندن خروجنه دخى ديرلر اول
موضعدن ايرلمقسزن وشيشمك معناسنه ده كلور يقال نتأت القرحة اذا ورمت و برنسنه اوزرينه
چقه كلمكه دخى ديرلر نبأ معناسنه يقال نتأت على القوم اى طلعت عليهم و بالغ اولوب مرتفع اولمغه ده ديرلر
نجأ يقال نتأت الجارية اذا بلغت وارتفعت ل الناتئ غ هرشى دركه مرتفع اوله نباتدن وغيريدن ل النجأ غ
نونك فتحى وجيمك سكونيله برنسنه يه كوز دكورمه طرقيله نظر ايتمك تقول نجأته نجأ اذا اصبته بعين
ل التنجؤ غ بمعناه يقال تنجأته اى تعينته وتعين كوز دكورمك معناسنه در ل النجوء غ نونك فتحى
وجيمك ضمى ومديله كوزى دكن كمسنه يقال رجل نجوء العين اى خبيث العين ل النجئ غ بفتح النون
وكسر الجيم والمد بمعناه على وزن فعول وفعيل ل النجؤ غ بفتح النون وضم الجيم وقصره ل والنجئ غ بفتح

النون وكسر الجيم وقصره على وزن فَعَل وفعل بمعناه كذلك ﴿ النجأة ﴾ نونك فتحى وجيمك سكونيله
برنسنه يه كوز ديكوب بقمق وفى الخد يث ردوا نجأة السائل باللقمة اى دروا شدة نظره الى طعامكم بلقمة
ندأ
تد فعونها اليه ﴿ الندأ ﴾ چوركى بشسون ديو كوله كومك يقال ندأت القرص فى النار اذا دفنته فى الملة
لينضج وكذلك اللحم اذا ملأته فى الجمر ﴿ الندىء ﴾ نونك فتحى ودالك كسرى ومديله اسم در نضيج
كبى وكريه كورمك معناسنه ده كلور يقال ندأت الشئ اى كرهته ﴿ الندأة ﴾ والندأة نونك فتحى ودالك
سكونيله اوله ونونك ضمى ودالك سكونيله ثانيه مال كثير اولمق مثل الندهة والندهة وقوس قزح كه
نزأ
الكن صغمه ديرلر ﴿ الندوء ﴾ كذا فى بعض نسخ الصحاح ثقل معناسنه دخى كلور ﴿ النزء ﴾ نونك فتحى
وزانك سكونيله ﴿ النزوء ﴾ ضمتينله افسادايتمك تقول نزأت بين القوم نزأ ونزوءا اذا افسدت بينهم
ونزأ الشيطان بينهم اى القى الشر والاغراء وحمل ايتمك معناسنه دخى كلور يقال نزأت عليه نزأ اى حملت
عليه ويقال ما نزأك على هذا اى ماحملك عليه ﴿ المنزوء ﴾ ميمك فتحى وزانك ضمى ومديله حريص يقاله
رجل منزوء بكذا اى مولع ويقال انك لاتدرى علام ينزء هرمك ولاتدرى بم يولع هرمك اى نفسك
نسأ
وعقلك ﴿ النسأ ﴾ نونك فتحى وسينك سكونيله سورمك تقول نسأت البعير نسأ اذا زجرته وسقته
من الباب الثالث ودوهنك صوسزلغى زياده قلمق يقال نسأت فى ظمء الابل اذا زدتها فى ظمئها
يوما او يومين او اكثر وصودن انى منع ايتمك وتأخير ايتمك تقول نسأت الابل نسأ عن الماء اذا اخرتها عنه
وعورتك يوكلى اولمسى رجا اولنمق حيضى تأخيرا ولنغله يقال نسئت المرأة نسأ على ما لم يسم فاعله
اذا كان عند اول حبلها وذالك حين يتأخر حيضها عن وقته فرجى انها حبلى ونسأ تأخير معناسنه كلور على
ماسيجئ ونسأ سودله صوبى قارشدرمغه دخى ديرلر يقال نسأت اللبن اى خلطته بالماء وقارشمش سوده
دخى اطلاق اولنور ﴿ النسىء ﴾ نونك فتحى وسينك كسرى ومديله طوار سمروب توبى بتمك يقال جرى
النسىء فى الدواب ونسىء محرم آينه اولان حرمة شهرى تأخير ايتمكه دخى ديرلر منه قوله تعالى * انما النسىء
زيادة فى الكفر هو فعيل بمعنى مفعول من قولك نسأت الشئ فهو منسوء اذا اخرته ﴿ الناسىء ﴾ نسىء
ايدن كمسنه يعنى حرمة شهرى تأخير ايدن كمسنه ﴿ النسأة ﴾ فتحتينله جمعى يقال رجل ناسىء وقوم
نسأة مثل فاسق وفسقه بونك وجهى بودركه زمان سابقده عجمكه منى دن دونسه لر كنانه دن بركمسنه
اياغ اوزره طوروب انا الذى لايرد لى قضاء ديدكده حاضر اولان قوم انسئنا شهرا ديولر دى كه بزدن
محرم حرمتن تأخير ايله صفر آينه ديك اولوروبو كلامى اوچ آى غارت ايتمامك متواليا بانلرنده كريه اولوبه
معاشلرى جميعا غارتله اولدوغيچون سويلرلردى ﴿ التنسئة ﴾ على وزن التجربة تأخير معناسنه يقاله
نسأته تنسئة ﴿ المنسأة ﴾ على زن المكنسة دكنك عصا معناسنه تهمز ولاتهمز ﴿ النسأ ﴾ والانساء ﴾ تأخير
ايتمك يقال نسأت الشئ وانسأته اى اخرته فعلت وافعلت بمعنى وانسأ بعيد ايتمك معناسنه دخى كلور
تقول انسأت سربنى اى ابعدت مذهبى ﴿ الاستنساء ﴾ تأخير طلب ايتمك يقال استنسأته الدين
فأنسأنى بعضيلر ايتدى انسأ عن اجله ونسأ فى اجله ديرلر ايكسى بر معنايه ﴿ النسأة ﴾ بالضم
وسكون السين تأخير ايتمك مثل الكلأة ﴿ النسيئة ﴾ على وزن فعيلة بمعناه ايضا يقال نسأته البيع
وانسأته وبعته بنسأة وبعته بكلأة وبعته بنسيئة اى بتأخير قال الاخفش يقال انسأته الدين اذا جعلته
له مؤخرا كانك جعلته له يؤخره ﴿ النساء ﴾ بفتح النون والمد تأخير ايتمك يقال انسأت عنه دينه
اذا اخرته نساء بالمد وكذلك النساء فى العمر ممدود ومنه قولهم من سره النساء ولا نساء فليخفف الرداء وليباكر

وليباكر الغداء وليؤخر العشاء وليقل غشيان النساء يعنى طول عمر وتأخير اجل طلب ايدن كمسنه
لباسك خفيفن كيسون وصباح طعاميله اخشام طعامنك بينن تأخير اتسون وجماعدن پرهيز اتسون
كذا فى بعض النسخ ﴿ الانتساء ﴾ متأخر اولمق يقال انتسأت عنه اى تأخرت وكذلك الابل اذا تباعدت
فى المرعى ﴿ المنتسأ ﴾ ميمك ضمى ايله وسعت معناسنه كلور يقال ان لى عنك لمنتسأ اى منتأ وسعة
نشأ
﴿ الانشاء ﴾ خلق ايتمك يقال انشأ الله خلقه ومرتفع قلمق معناسنه ده كلور يقال انشأها الله اى
جعل السحابة مرتفعة وابتداء معناسنه كلور يقال انشأ يفعل كذا اى ابتدأ وفلان ينشئ الاحاديث
اى يصنعها يعنى كندودن پيدا ايدر ﴿ الناشىء ﴾ شول تازه كمسنه دركه حد صغرى كچمش اوله
موءنثنه دخى ناشىء ديرلر ﴿ النشأ ﴾ فتحتينله ﴿ النشء ﴾ فتح نون وسكون شينله جمعى كلور طالبله
طلب صاحبله صحب ونشأ اول پيدا اولان نسنه يه ديرلر بلوتدن وغيريدن وبرير ده بيوبوب كماله ايرمكه
دخى ديرلر تقول نشأت فى بنى فلان نشأ ونشوءا اذا اشببت فيهم وارتفاع معناسنه ده كلور يقال نشأت
السحابة اى ارتفعت ﴿ الناشئة ﴾ ابتداء ليله ديرلر بعضيلر ايتدى كيجه ايچنده اولان طاعته ديرلر
﴿ النشيئة ﴾ نونك فتحى وشينك كسرى ومديله اول ايشلنن حوضه ديرلر يقال هو بادى النشيئة اذا
جف عنه الماء وظهرت ارضه بعضيلر ايتدى نشيئة شول طاشه ديرلر كه حوضك دبنه قورلر ﴿ المنشأت ﴾
ميمك ضمى وشينك فتحيله مكرمات وزنى اوزره شول كميلردركه يلكن اچمش فچن يلكن اچميه منشأت دينمز
﴿ الاستنشاء ﴾ همزه نك وتانك كسريله تحولمق استشمام معناسنه يقال الذئب يستنشئ الريح بالهمز وانما
نصأ
هو من نشيت الريح غير مهموز اى شممتها ﴿ النصأ ﴾ نونك فتحى وصادك سكونيله برنسنه قالدرمق يقال نصأت
الشئ بالهمزة اى رفعته پس بو نصصت معناسنه ده لغت اولور وزجر ومنع معناسنه ده كلور يقال نصأت
الناقة اى زجرتها ﴿ النفاء ﴾ بضم النون وفتح الفاء والقصر شول اوت قطعه لريدركه متفرق اولور بتن
نفأ
اوتلك كثرتندن ﴿ النفأة ﴾ واحدى على وزن صبرة وصبر ﴿ النكأ ﴾ نونك فتحى وكافك سكونيله برنسنه نك
نكأ
قابن صويمق يقال نكأت القرحة انكأها نكأ اذا قشرتها ويقال فى الدعاء هنئت ولاتنكأ يعنى واصل
اولدوغك نسنه يى خداى تعالى سكامنهضم قلوب وجموزحمتدن برى قلسون وكاه اولوركه هنئت ولاتنكه
نهأ
دخى ديرلر همزيى هايه قلب ايتمكله اراق وهراق ده قلب اولدغى كبى ﴿ النهأ ﴾ نونك فتحى وهانك
سكونيله ﴿ والنهأة ﴾ فتحتينله ﴿ والنهوءة ﴾ ضمتينله ات بشمامك يقال نهئ اللحم نهأ ونهأة ونهوءة
من الباب الرابع اذا لم ينضج ويقال فى المثل ما ابالى ما نهئ من ضبك يعنى سنك ضبك بشمد وكندن
غم چكمزم كه ضب كلر معناسنه در ويقال نهوء اللحم من الباب الخامس ﴿ النهىء ﴾ على فعيل بشمين
ات ﴿ الانهاء ﴾ همزه نك كسريله بشورمك يقال انهأت اللحم انهاءا اذا لم تنضجه ﴿ المنهاء ﴾ ميمك ضمى
نوأ
وهانك فتحيله بشمامش ات يقال انهأته انا انهاء ﴿ النوء ﴾ زحمت ومشقتله طورمق ودوشمك معناسنه ده
كلور واضداددندر يقال ناء بالحمل اذا نهض به مثقلا يعنى يوكى اغر لقله قالدرسه ويقال ايضا ناء به
الحمل اذا اثقله يعنى يوك اغر كلسه ويقال المرأة تنوء بها عجيزتها اى تثقلها وهى تنوء بعجيزتها اى تنهض بها
مثقلة ﴿ الاناءة ﴾ همزه نك كسرى والفك مديله اغر كلمك يقال اناءه الحمل مثل اناءه اى اثقله وامال
كما يقال ذهب به واذهبه بمعنى وقوله تعالى * ما ان مفاتحه لتنوء قال الفراء اى لتنىء العصبة اى تثقلها وعصبة
عينك ضميله رجال طائفه سيدر اوندن قرقه وارنجه واناءة اثنى بشورمكه دخى ديرلر على ماسيجى
﴿ النوء ﴾ نونك فتحى وواوك سكونيله ايضا سقوط نجم من المنازل فى المغرب مع الفجر وطلوع رقيبة

من المشرق يقابله من ساعته في كل ليلة الى ثلاثة عشر يوما وهكذا كل نجم منها الى انقضاء السنة
ما خلا الجبهة فان لها اربعة عشر يوما بعضیلر ایتدی نوء سقوط معناسنه استماع اولنمامشدر الا ابو محلم
وعرب طائفه سی یغموری ویلی واسی وصووغی یه دوشن یلدزه اضافت ایدرلر اصمعی ایتدی طوغن
یلدزه اضافت اولنور که حکم انوکدر يقال مطرنا بنوء كذا جمعی الانواء کلور همزه نك فتحیله والنوآن
دخی کلور مثل عبد وعبدان وبطن وبطنان المناوأة والنواء على وزن المقاتلة والقتال عداوت
ایتمك يقال ناوأت الرجل مناوأة ونواء اذا عاديته ويقال اذا ناوأت الرجال فاصبر وربما لم يهمز واصله
الهمز لانه من ناء اليك ونؤت اليه اي نهض اليك ونهضت اليه ابن السكيت ایتدی له عندي ما ساءه
وناءه دیرلر اثقله معناسنه وما يسوءه وينوءه دخی دیرلر بعضیلر ایتدی ابن سکیتك مرادی ساءه واناءه
ادیجکدر ناءه کلمه سی متعدی دکلکن متعدی استعمال اولندوغی ساءه کلمه سنه ازدواج ایچوندر نته کم
اني لآتيه بالغدايا والعشايا دیرلر حالا که غداة غدایا وزنی اوزره جمع اولنماز وغدایا صباح یمك طعامه دیرلر
نته کم عشایا اخشام یمك طعامه دیرلر الاناءة همزه نك کسری والفك مدیله ایضا اتی پشورمك نيأ
يقال اناء اللحم ينيئه اناءة اذا لم ينضجه والنيء نونك فتحی و یانك سکونیله ات چیك اولمق يقال ناء اللحم
ينيء نيئا وبعيد اولمق معناسنه ده کلور على ما سیجیء النيء بالكسر والمد مثل النيع زیاده وبأ
پشمدك ات بين النيوءة معناسنه النيء ایضا بعد معناسنه ده کلور يقال ناء الرجل مثل ناع
لغة في نأى اذا بعد * فصل الواو الوباء بالمد والقصر شول مرضدرکه عام در مقصورك جمعی
الاوباء کلور ممدودك جمعی الاوبئة کلور همزه نك فتحی و واوك سکونیله الوباءة واوك فتحی والفك
مدیله طاعونلی اولمق يقال وبئت الارض توباء وباءة مثل تعبت تعاعة من الباب الرابع وتماعت طعام فاسد
اولمغه دیرلر واشارت معناسنه ده کلور تقول وبأت اليه بالفتح اذا اشرت اليه فهي لغة في ومأت اليه
الوبئة واوك فتحی و بانك کسریله والوبيئة واوك فتحی و بانك کسری و یانك سکونیله
على فعلة وفعيلة شول یرکه وبا ایله متصف اوله ارض وبئة وبيئة معناسنه و بونده لغة ثالثه وارد رکه
اول موبئه در معنای مذکور اوزره على ما سیجیء الايباء والاستيباء بربری وبالولمق يقال
اوبأت الارض فهي موبئة واستوبأت الارض اي وجدتها وبيئة واشارت ایتمك معناسنه دخی کلور وثأ
تقول اوبأت اليه اذا اشرت اليه فهي لغة في اومأت الوثأ واوك و ثانك فتحیله بدنه زخم ایروب عیبلو
اولمق کمکن قیقسزن يقال وثئت يده فهي موثوءة ووثأتها انا واصابها وثء وعامه تحریف ایدوب وثی دیرلر
الوجيئة على وزن فعيلة شول طعامدرکه چکرکه یی سحق ایدوب یاغله قارشدریرلر بعضیلر وجأ
ایتدی خرمانك چکردکن چقروب سود ایله یاخود یاغله اصلدرلر حیثیتله که تمام اختلاط بولور
اندن صکره یرلر الوجأ واوك فتحی وجیمك سکونیله بچاغله اورمق يقال وجأته بالسكين اذا ضربته
به ويقال وجئ فهو موجوء من الباب الثالث الوجاء واوك کسریله والفك مدیله بیضتینك
طمرلرن دوکمکدر حتی صنوب اناغش کبی اوله وحدیث شریفده بیورلمشدرکه عليكم بالباءة
فمن لم يستطع فعليه بالصوم فانه له وجاء یعنی جهت حلالدن جماعه قادر اولمین صائم اولسون که صوم آکا
اناغك معناسن افاده ایدر و بوندن مأخوذدر شول قوللری که وجأت الكبش دیرلر وحدیث آخرده
وارد اولمشدرکه انه ضحى بكبشين موجوئين یعنی رسول الله صلى الله عليه وسلم ایکی اناغش قیون
قربان ایتدی الوجأ واوك فتحی وجیمك سکونیله بیون اورمق يقال وجأت عنقه اي ضربته من الباب

من الباب الثالث التوجؤ فتحتینله وجیمك ضمی وتشدیدیله بمعناه يقال توجأته بيدي التودئه
فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله هلاك ایتمك يقال تودأ عليه اي اهلكه التودئة على وزن التجربة ودأ
بمعناه يقال ودأ فلان بالقوم تودئة المودأة میمك ضمی ودالك فتحی وتشدیدیله لفظ مفعول
اوزره مهلکه ومفازه در والتودئ على وزن التكريم التسوية تقول ودأت عليه الارض تودئا اذا
سويت عليه الارض الوذء واوك فتحی وذالك سکونیله تحقیر وتعییب ایتمك تقول وذأت الرجل وذأ
وذأ اذا عبته وحقرته وراء واوك فتحی والفك مدیله خلف وقدام معناسنه کلور اضداددندر ورأ
الوزء قوروتمق يقال وزأت اللحم وزأ اذا ايبسته الوزأ فتحتینله خلقتی قوی اولان کمسنه وزأ
التوزئة یره دوشرمك يقال وزأت الناقة راكبها توزئة اذا صرعته وتوزئة كذلك وعانك
آغزن جمع ایدوب بغلمق معناسنه ده کلور التوزيء على وزن التكريم بمعناه تقول وزأت الوعاء
توزئة وتوزيأ اذا شددت كنزه وكنز برنسنه نك ایچنه حفظ اولنمه دیرلر کرك مال اولسون کرك
غیری نسنه اولسون وتوزيء طولمی صو ایله طولدرمق معناسنه ده کلور تقول وزأت القربة توزيأ اذا
ملأتها التوزؤ فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله طولمق امتلاء معناسنه يقال توزأت اي امتلأت ريا
یعنی صویه قندم الوضاءة کوکچکلك و پاکلك تقول منه وضؤ الرجل من باب ظرف اي صار وضأ
وضيئا وتقول توضأت للصلوة ولا تقل توضيت یعنی یایله دیمسون نته کم بعضیلر دیرلر الوضوء بالفتح
شول صودرکه آنکله آبدست آلورلر والوضوء ایضا مصدردر من توضأت للصلوة مثل الولوع والقبول
قال اليزيدي الوضوء بالضم المصدر وحكي عن ابي عمرو بن العلاء القبول بالفتح مصدر لم اسمع غيره
وذكر الاخفش في قوله تعالى * وقودها الناس والحجارة * فقال الوقود بالفتح الحطب والوقود بالضم
الايقاد وهو الفعل قال ومثل ذلك الوضوء وهو الماء والوضوء وهو الفعل ثم قال وزعموا انهما لغتان
بمعنى واحد تقول الوقود والوقود يجوزان يعني بهما الحطب ويجوزان يعني بهما الفعل وقال غيره
القبول والولوع مفتوحان وهما مصدران شاذان وما سواهما من المصادر فمبني على الضم
المواضأة على وزن المفاعلة وضوءده غلبه ایتمك يقال واضأته فوضأته اضوءه اذا فاخرته
بالوضاءة فغلبته الوضاء بالضم والتشديد والمد شول کمسنه درکه کوکچك یوزلو و پاکیزه اوله
الايضاء همزه نك کسریله برکمسنه نك کوکچك صورتلو اوغلی طوغمق يقال اوضأ الرجل اذا
ولد له ولد وضيء الوطأ واوك فتحی وطانك سکونیله بصمق يقال وطئت الشيء برجلي وطأ
وجماع ایتمك معناسنه ده کلور يقال وطئ الرجل امرأته يطأ فيهما یعنی ایکیسیده باب رابعدندر وطأ
واو ساقط اولمشدر مضارعدن يسع دن ساقط اولدوغی کبی متعدی اولدقلرندن اوتری زیرا فعل يفعل
بابی که فاسی معتل اوله البته لازم کلور فعلان مزبوران وقتا که متعدی کلدیلر ایسه سائر اخواتنه
مخالفت اولندی حذف واوله التوطؤ فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله بصمق يقال توطأته برجلي
ولا تقل توطيته الواطئة سؤال ایدن کمسنه لرکه حدیثده واقع اولمشدر واطئه دیو تسمیه
اولندقلری یول بصوب کلدکلری ایچوندر الوطاءة بصلمق يقال وطؤ الموضع يوطؤ وطاءة
من باب ظرف اذا صار وطيئا التوطئة على وزن التجربة بربری بصوب دوزلمك يقال وطأته
انا توطئة ولا تقل وطيته الاستيطاء ملايم بولمق يقال استوطأ المركب اي وجده وطيئا الوطيء
واوك فتحی وطانك کسری ومدیله ملايم اولمش نسنه يقال هذا شيء وطيء اي بين الوطاءة والطئة

والطأة ع مثل الطعة بالكسر والطعة بالفتح فالهاء عوض من الواو و هما بمعنى يعنى طئة وطأة بر معنايه در
اول ملايمت معناسيدر ي الوطأة ع ايز موضع قدم معناسنه وهى ايضا كالضغطة بفتح الفاء لفظا ومعنى
يعنى ضم فايله دخى كلور ضغطة كبى طارلق معناسنه وفى الحديث اللهم اشدد وطأتك على مضر ي الوطاء
بكسر الواو والمد ضد الغطاء يعنى دوشك كه اورتينك مقابلى در ي الوطيئة ع على وزن فعيلة برنسنه در
غرارة به بكزر كه ايچنه نسنه قورلر وفى الحديث اخرج ثلث اكل من وطيئة اى ثلث قرص من غرارة
والوطيئة ع ايضا ضرب من الطعام ي الايطاء ع همزه نك كسريله بصدرمق يقال اوطأته الشئ
فوطئه ويقال من اوطأك عشوة يعنى سنى آتشه كيم بصدردى وشعرده قافيه اعاده ايتمكه دخى ايطا
ديرلر ي المواطأة ع على وزن المفاعلة موافقت ايتمك يقال واطأته على الامر مواطأة اى وافقته وفلان
يواطئ اسمه اسمى اى يوافق ي التواطؤ ع على وزن التفاعل موافق اولمق يقال تواطؤوا عليه اى
توافقوا اخفش ايتدى بارى تعالى نك قولى * ليواطؤا عدة ما حرم الله مشتقدر واطأت دن نته كم
بارى تعالى نك قولى * هى اشد وطاء مدله مشتقدر مواطأة دن كه مواطأت مواتاة معناسنه در
ومواتاة اتى يأتيدن موافقت معناسنه در سمع و بصرك موافقتى معناسنه بعضيلر اشد وطأ قراءت
ايتديلر سكونيله قياما معناسنه ي الموطئ ع على وزن المسجد آياق بصدغى يريقال هذا موطئ
وكأ قدمك ي التكأة ع على وزن الهمزة چوق طيانن كمسنه كثير الاتكاء معناسنه ي الاتكاء ع كسرتيله
وتانك تشديديله طايمق يقال اتكأ على الشئ فهو متكئ ي المتكأ ع ميمك ضمى وتانك تشديديله
موضع اتكاء وقرئ * واعتدت لهن متكأ قال الاخفش هو فى معنى مجلس ي الاتكاء ع على وزن الافعال
بركمسه يى سويكنور كبى دوشورمك يقال طعنه حتى اتكأه اى القاه على هيئة المتكئ ي التوكؤ ع
فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله سويكنمك يقال توكأت على العصا واصلى تابو ذكر اولننلرك جميعنده
واودر ي الايكاء ع بكسر الهمزة وسكون الياء التحتانية بركمسنه ايچون يصدق قومق يقال اوكأت
ومأ فلانا ايكاء اذا نصبت له متكأ ي الايماء ع همزه نك كسريله اشارت ايتمك يقال اومأت اليه اى اشرت ولا تقل
اوميت ي الوم ء ع واوك فتحى وميمك سكونيله لغة فيه يقال ومأت اليه اوما وما ي الوامئة ع برنسنه آلان
كمسنه يقال ذهب ثوبى فما ادرى ما كانت وامئته اى لا ادرى من اخذه وبلا معناسنه ده كلور يقال وقع فى وامئة
اى فى اغوية وداهية واغويه ضم همزه وسكون غين معجمه وتشديد يا ايله بلا معناسنه در نته كم بابنده
كلور ان شاء الله تعالى * فصل الهاء ي الهأهأة ع على وزن الزلزلة دوه يى علفه دعوت ايدوب هئ هئ
هأهأ ديمك نته كم صوبه دعوت ايتمكه جأجأ ديرلر ي الهئ والجئ ع اسم منهما وقد ذكر ي التهتؤ ع فتحتينله
هتأ وتانك ضمى وتشديديله اسكيوب ييرتلق يقال تهتأ الثوب اى تقطع وبلى بو ذكر اولنن نقطتينله اولان
هجأ تاء فوقانيله در وكاه اولور كه تهماء الثوب ده ديرلر ميمله بو معنايه ي الهجأ ع هانك فتحى وجيمك سكونيله
ي الهجوء ع ضمتينله طويمق يقال هجأ غرثى من الباب الثالث اى سكن وغرث غين معجمه وثاء مثلثه
ايله آچلغه ديرلر ي الاهجاء ع همزه نك كسريله طويورمق يقال اهجأ طعامكم غرثى اى قطعه
هدأ ي الهدأ والهدوء والهداءة ع بفتح الهاء فى الاولى وضم الهاء والدال فى الثانية وفتح الهاء والمد فى الثالثة
آرام قلمق يقال هدأ هدأ وهدوءا وهداءة من الباب الثالث اى سكن وسكون معناسندن مأخوذدر
اتانا فلان وقد هدأت الرجل ديدكلرى يعنى كيچ وقت اولدى آياقلر ساكن اولدقدن واتانا وقد هدأت
العيون واتانا فلان هدوءا ديرلر قچنكه براو يخودن صكره كلسه وبعد هداء من الليل وبعد هداءة من

من الليل ديدكلرى كيچه دن بر قطعه يچدكدن صكره وبعدما هدأ الناس ديرلر خلق ايخويه واردقدن صكره
معناسنه ي الاهداء ع همزه نك كسريله ساكن قلمق يقال اهدأه اى سكنه وهدأ متعدى دخى كلور
اهدأ معناسنه يقال هدأت الصبى اذا جعلت تضرب عليه بكفك وتسكنه لينام واهدأته اهداء دخى ديرلر
ي المهيدئة ع ميمك ضمى وهانك فتحى ويانك سكونيله حالت معناسنه يقال تركت فلانا على مهيدئته
اى على حالة التى كان عليها مهدأتك تصغيريدر ي الاهدأ ع على وزن الاحمر بوكرى اولان كمسنه
هذأ كوز پشت معناسنه يقال هذا رجل اهدأ اى احدب بين الهدأ ي الهذء ع هانك فتحى وذالك سكونيله
كسمك قطع معناسنه يقال هذأت الشئ هذأ من الباب الثالث اى قطعته ي التهذؤ ع فتحتينله
وذالك ضمى وتشديديله كسلمك يقال تهذأت القرحة اى فسدت وتقطعت ي الهريئة ع على وزن
هرأ فعيلة ضرر وآفت يقال هذه قرة لها هريئة يعنى بو بر صوغوقدر كه آندن ماله وخلقه ضرر وموت ايرشور
ي الهرء ع هانك فتحى ورانك سكونيله صوغوق تأثير ايتمك يقال هرأ البرد يهرأه هرأ من الباب
الثالث يعنى آكا صوغوق تأثير ايتدى بر مرتبه ده كه اولدرمكه قريب اولدى و هلاك اولمق
معناسنه ده كلور يقال هرئ المال من الباب الرابع و هرئ القوم فهم مهروؤن و بشورمك
معناسنه دخى كلور على ما سيجئ ي الاهراء ع همزه نك كسريله لغة فى الهرأ يقال اهرأه البرد اى هرأه
و صغو قلمق معناسنه ده كلور يقال اهرأنا فى الرواح يعنى صوغوق قلدق كيجه وقتنده ي والهرء ع هانك
فتحى و رانك سكونيله ي والاهراء ع همزه نك كسريله ي والتهرئة ع على وزن التجربة اتى غايت
ايو بشورمك ي التهرؤ ع فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله زياده بشمك يقال اهرأت اللحم وهرأته
فتهرأ حتى سقط عن العظم ي الهرئ ع هانك فتحى ورانك كسرى ومديله شول ات كه زياده بشمش اوله وهرأ
كذلك قبيح كلمات ايتمك يقال هرأ الرجل فى منطقه اذا قال الخناء والقبيح وخنا فتح خا ايله و نون ايله فحش
منو يلمكه ديرلر وهرء خطا سويلمكه دخى ديرلر يقال هرأ الكلام اذا اكثر منه فى خطاء ي الهراء ع بالضم
خطا سوز ي الهزء ع هانك فتحيله وزانك سكونيله ي والهزوء ع هانك وزانك ضميله سخريه يقال
هزأ هزئت منه وهزئت به وفتح زايله دخى كلور يقال هزأت به هزأ ومهزأة فهذه من الباب الرابع والثالث
ي الاستهزاء ع همزه نك وتانك كسريله سخريه يه آلمق يقال استهزأت به ي التهزؤ ع فتحتينله
وزانك ضمى وتشديديله بمعناه ي الهزأة ع بضم الهاء وسكون الزاء شول كمسنه كه آنى سخريه يه آلورلر
ي الهزاءة ع بضم الهاء وفتح الزاء شول كمسنه كه خلقى سخريه يه آلور ا ي التهمؤ ع فتحتينله وميمك
همأ ضمى وتشديديله اسكيوب ييرتلمق يقال تهمأ الثوب اى بلى وتقطع ي الانهماء ع بمعناه كذا فى بعض
النسخ وكاه اولور كه تهتأ دخى ديرلر بالتاء المنقوطة بنقطتين من فوق ي الهناءة ع مثل الطرافة طعام
هنأ هضم اولمق يقال هنؤ الطعام يهنؤ هناءة من الباب الخامس اى صار هنيئا وهنئ دخى ديرلر كسر نونله
فقه وفقه وهنأنى الطعام ده روايت اولنمش فتحله مضارعنده يهنئنى ويهنؤنى كلور مهموز ده بو كلمه نك
نظيرى يوقدر ي الهنء والهنئ ع هانك فتحيله وكسريله و نونك سكونيله مصدرلردر هضم اولمق
معناسنه وهنأ فتح ها وسكون نون ايله بركمسنه يى بسلمكه ده ديرلر يقال هنأته شهرا اهنؤه من الباب
الثالث اذا اعلته وعطا قلمغه دخى ديرلر نته كم هنئ كسر ها ايله عطا قلنن نسنه يه ديرلر وهنئت الطعام دخى
ديرلر طعامى هضم ايتدم معناسنه ي التهنؤ ع فتحتينله و نونك ضمى و تشديديله بمعناه يقال تهنأت
بالطعام ي الهنئ ع هانك فتحى ونونك كسرى ومديله سهولتله هضم اولان نسنه يقال كلوه هنيئا

مربثاو هرنسنه که بغیر تعب حاصل اوله اکا عنی دیرلر المهناء میمك و نونك فتحی ایله مصدر میمی و اسم
مکان یقال لك المهناء و یقال هنئت الماشیة اذا اصابت حظا من البقل ولم تشبع یعنی بر مقدار اوت اسه
واوته طویمسه الهناء بکسر الهاء والمد قطران وقطرانله دوه یاغلمق یقال هنأت البعیر اهنأه من الباب
الثالث ای طلیته بالقطران المهنوءة قطران سورلمش دوه یقال ابل مهنوءة هانئ رجالدن
برینك آدیدر ومثلده وارداولمشدر انما سمیت هانئا لتهنأ یعنی تا که عیال زحمتن چکه سن بعضیلر لتهنئ
دیدی کسریله لتمری معناسنه یعنی تا که هر خصوصه ضم اولوب ملایم اولاسن التهنئة والتهنی
علی وزن التکملة والتکمیل مبارك اولسون دیمك یقال هنأته بالولایة تهنئة وتهنئا المهنأ میمك
ضمی ونونك فتحی وتشدیدیله اسم مفعول منه واسم رجل دخی کلمشدر الهوء فتحله وسکون واو ایله هوأ
همت یقال فلان بعید الهوء ای بعید الهمة تقول منه هاء الرجل همت ایندی معناسنه و یقال انه لیهوء
بنفسه یعنی عالی درجه لره ایرشور همتیله وعامة یهوی بنفسه دیرو برکسنه یه برنسنه اسناد ایتمکه دخی
دیرلر یقال هوأت به خیرا اذا ازننته به یعنی آنده خیر توهم ایتسك المهوأن ضم میمله وسکون ها ایله
وواوك وهمزه نك فتحی ونونك تشدیدیله صحرای واسعه هاء کسر همزه ایله کتور دیمکدر هات
معناسنه مؤنثنده هائی دیرلر یانك اثباتیله هاتی کبی ومرأتین ورجلین ایچون هائیادیرسن رجال ایچون
هاؤا نسا ایچون هائین دیرسن هاتین کبی بونلرك جمیعسنده همزه یی مقام تایه اقامت ایدرسن وچنکه هاء
یارجل دیسك فتح همزه ایله معناسی هاك دیمك اولور خذ معناسنه تثنیه سنده هاء ما وجمعنده هاؤم
دیرسن مثل هاکما وهاکم مؤنثنده هاء دیرسن کسر همزه ایله یاسیز مثل هاع وتثنیه سنده هاؤما جمعنده
هاؤن دیرسن بو جمله سنده همزه مقام کافه اقامت ایدرسن و بونده برلغت دخی وار درکه هاء یارجل دیرلر
همزه نك سکونیله مثل هع و بو آصلنده هاء ایدی مثل هاع الف ساقط اولدی اجتماع ساکنیندن اوترو
مؤنثنده هائی دیرسن مثل هاعی ورجلین وامرأتین ایچون هاءا دیرسن مثل هاعا و رجال ایچون هاؤا
دیرسن مثل هاعوا ونسا ایچون هأن دیرسن مثل هعن تسکینله وچنکه سکا هاء دیسلر فتح همزه ایله
جوابنده ما اهاء دیرسن یعنی آلمام دیرسن ما اخذ معناسنه وما اهاء دیرسن ضم همزه ایله مجهول وزنی اوزره
یعنی بکا ویرلمز ما اعطی معناسنه هی هانك فتحی وهمزه نك سکونیله کلمهٔ تاسف درکه مقام حزنده هیأ
استعمال اولنور یقال یاهی مالی یعنی یاحیف بکا نه اولدی الهیئة هانك فتحی ویانك سکونیله
یاخود هانك کسریله علی ماسیجی صورت شکل معناسنه یقال فلان حسن الهیئة والهیئة بفتح
الهاء وکسرها وهیئة برنسنیه حاضر اولمغه دخی دیرلر یقال هئت للامر اهئ هیئة التهیوء فتحتینله
ویانك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال تهیأت تهیوأ اخفش ایندی بعضیلر وقالت هئت لك قرأت ایندی
کسر ها وسکون همزه ایله هعت کبی تهیأت لك معناسنه التهیئة علی وزن التجربة اصلاح ایتمك
تقول هیأت الشی اذا اصلحته * فصل الیاء الیؤیؤ علی وزن الهدهد برنجی قوشلردن بری درکه یأیأ
یاشقه بکزر بعضیلر موکل بعضیلر دلوجه طغاندر دیدی جمعی یأیئ کلور بلابل
وبلابل کبی الیرناء ضم یا وسکون رائله وقصر له ومد له دخی لغتدر حنا
معناسنه بعضیلر ایندی فعلنده برنأ رأسه دیرلر نته کم
حنأ رأسه دیرلر بو غرایب افعالدندر
دیمشلر کذا فی بعض نسخ
باب

باب الباء

فصل الالف الاب همزه نك فتحیله اوتاق مرعی معناسنه قال الله تعالی * وفاکهة وابا *
و وطنه چکمك معناسنه دخی کلور بعضیلر ایندی الاب والاباب والابابه همزه نك فتحیله
اتب جمیعنده کتمك ایچون حاضر لنمغه دیرلر یقال آب یؤب ابا و ابابا و ابابة اذا تهیأ للذهاب وتجهز یقال
هو فی ابابه اذا کان فی جهازه الاتب کسر همزه ایله وسکون تا ایله بر بزدرکه اورتاسن یارارلر نسا
طائفه سی انی سترهاید نوب بیونه براغور یکسز و یقاسز اولور و بوکا لسان عربده بقیر دخی دیرلر یاء
موحده ایله وقافله جمعی الاتوب کلور التأتیب والائتتاب علی وزن التفریق والافتراق اتب
اثب دیدکاری لباسی کیدرمك وکیمك یقال اتبتها تأتیبا فأتتبت ای البستها الاتب فلبسته التأتب
برنسنه ارقه یه المق اتب کبی یقال تأتب قوسه علی ظهره ای وضعه کالاتب المأثب برجبه درکه بوك دن
ادب ایدرلر المئثب علی وزن المنبر دوزیر جمعی مأثب کلور کذا فی بعض نسخ الصحاح الادب فتحتینله
برکسنه نك نفسی مؤدب اولمغه دیرلر وتعلم علمه دخی دیرلر یقال ادب الرجل اذا اکتسب العلم الادیب
همزه نك فتحی و دالك کسری و مدیله علم تحصیل ایدن کمسنه التأدیب علی وزن التکریم
والتأدب علی وزن التکرم ادب ویرمك وادب المق یقال ادبته فتأدب الاستئداب بمعناه یقال
ابن فلان قد استأدب ای تأدب الادب بفتح الهمز وسکون الدال تعجب ایتمك وخلقی ضیافته
دعوت ایتمك یقال ادب القوم یأدبهم من الباب الثانی اذا دعاهم الی الطعام الآدب مد همزه ایله شول
کمسنه که خلقی طعامه دعوت ایدر الایداب علی وزن الافعال کذلك خلقی طعامه دعوت ایتمك
ارب یقال آدب القوم الی طعامه بالمد یودبهم ایدابا المأدبه میمك فتحیله دعوت اولنان طعامك اسمی
دالك ضمی وفتحی ایکیسی دخی لغتدر جمعی المادب کلور الارب کسر همزه ایله وسکون رایله
عضو معناسنه در الآراب همزه نك فتحی ومدیله جمعی یقال السجود علی سبعة اراب وارأب دخی
دیرلر همزهٔ ثانیه نك مدی ایله وارب زیرکلکه دخی دیرلر علی ماسیجی وحاجب معناسنده کلور علی
ماسیجی المستأرب میمك ضمی و رانك فتحی ایله مدیون اولان کمسنه یقال رجل مستأرب ای مدیون
کان الدین اخذ بأرابه والارب ایضا زیرکلك ذکا معناسنه یقال هو ذو ارب ای ذکاء الارب
همزه نك کسری و رانك فتحیله والارابة فتحتینله زیرك اولمق یقال ارب یأرب اربا مثل صغر یصغر
صغرا وظرف یظرف ظرافة الاریب علی وزن الکریم عاقل وزکی واستاد معناسنه المؤاربة
برکسنه مصاحبیله دستان سویلشمك الارب کذلك همزه نك کسری ورانك سکونیله حاجت
و بونده برنیچه لغت واردر بری ارب و بری اربة و بری ارب فتحتینله المأربة علی وزن المفعلة میمك
فتحی و رانك فتحی وضمی ایله کذلك حاجت معناسنه در فی المثل مأربة لا حفاوة وحفاوة فتح حاء مهمله
وفائله حصول مقصوده ابرام ایتمکه دیرلر الارب فتحتینله روزکارقتی اولمق یقال ارب الدهر
من الباب الرابع اذا اشتد و برکسنه نك اعضاسی دوشمکه دخی دیرلر یقال ارب الرجل اذا تساقطت
اعضاءه ویقال اربت من یدك ای سقطت ارابك من الیدین خاصة یعنی اللرکه مخصوص اولان عضولرك
دوشسون و برنسنه ده حاذق اولمغه دخی اطلاق اولنور یقال ارب بالشی اذا درب به وصار بصیرا فیه
فهو اریب وقد مر وارب حاجته وحاجتمند اولمغه ده دیرلر یقال ارب الرجل یأرب اربا من الباب الرابع

الاربة همزه نك كسرى و رانك سكونيله حاجت معناسنه لغتدر و منه قوله تعالى * غير اولى
الاربة من الرجال قال سعيد بن جبير المراد منه المعتوه الأربة ضم همزه ايله وسكون را ايله
دوكم عقده معناسنه التأريب على وزن التكريم دوكمى محكم ايتمك يقال ارب عقده تك و برنسنه يى
وافر قلمغه دخى ديرلر المؤرب ميمك ضمى و همزه نك فتحى و رانك تشديدى و فتحيله وافر اولان
نسنه يه ديرلر يقال اعطاه عضوا مؤربا اى تاما لم يكسر التأرب فتحتينله و رانك ضمى وتشديديله
برنسنه ده قاتلق ايتمك يقال تأربت فى حاجتى وتأرب فلان على اى تأبى وتشدد المواربة ميمك
ضمى و رانك فتحيله ظفر بولمق يقال اربت على القوم اى فزت عليهم وفابجت وفلج فائله وجيم ايله ظفره
ديرلر مأرب على وزن المنزل بر موضعك آديدر و بوندندركه ملح مأرب ديرلر الاربى
ازبه همزه نك ضمى و رانك سكونيله والف مقصوره ايله داهيه بلا معناسنه المئزاب ميمك كسرى
وهمزه نك سكونيله اولوق مرزاب معناسنه كه اولوركه همزه ترك ايدرلر جمعى المآزيب كلور على وزن
مصابيح الإزب بكسر الهمزة وسكون الزاء لئيم اولان كمسنه الأزب زانك كسريله قصير القامه
اسب اولوب مذموم اولان كمسنه كذا فى بعض نسخ الصحاح الاسب كسر همزه ايله اوترق يرنده بتن قل
وتحملدركه اسبك اصلى وسب اوله كه وسب نباته ديرلر كياه معناسنه يعنى واو همزه يه قلب اولنمش اولو
اسب نته كم ورثه وارث ديمشلردر واوى همزه يه قلب ايدوبنى الأشب همزه نك فتحى وشينك سكونيله
لوم وعتاب ايتمك يقال اشبه يأشبه اشبا من الباب الثانى اى لامه وعاتبه وخلقى برى برينه قارشدرمق
يقال اشبت القوم اى خلطت بعضهم ببعض الأشابة ضم همزه ايله شول جماعت دركه اجناس
مختلفه دن جمع اوله جمعى الأشايب كلور على وزن الاصابع التأشب فتحتينله و شينك ضمى
وتشديديله والائتشاب همزه نك و تانك كسريله جمع اولمق يقال تأشب القوم وائتشبوا اى
اختلطوا و يقال جاء فلان فيمن تأشب اليه اى انضم اليه التأشيب على وزن التكريم خلقى برى برينه
دوشورمك تحريش معناسنه الأشب فتحتينله اغاجلرك اغاجلرى برى برينه كرشمك يقال اشبت
الغيضة من الباب الرابع اى التفت وغيضه كسر عين مهمله وصاد مهمله ايله اغاجلويره ديرلر الأشب
همزه نك فتحى وشينك كسريله اغاجلرى برى برينه كيرمش يريقال غيض اشب اى ملتف وعدد اشب اى
مختلط المؤشب ميمك ضمى وشينك فتحى وتشديديله نسبى مخلوط اولان كمسنه يقال فلان مؤشب
اى مخلوط غير صريح فى نسبه و يقال ضربت فيه فلانة بعرق ذى اشب اى ذى التباس يعنى فلانه نك
الب والده سى فلانى نسب صرى محله طوغرمدى الألب همزه نك فتحى و لامك سكونيله جمع ايتمك
وسورمك يقال الب الابل يألبها و يألبها من الباب الاول والثانى اى جمعها وساقها و يقال البت الجيش
اى جمعته التألب فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله جمع اولمق يقال تألبوا اى تجمعوا الالب
والالب همزه نك فتحى وكسريله ولامك سكونيله جمع اولن كمسنه لر التأليب على وزن التكريم
قندرمق تحريص معناسنه يقال حسود مؤلب اى محرص التألب على وزن ثعلب براغاجك
انب اسميدر التأنيب على وزن التكريم عنفله سويليوب ملامت ايتمك يقال انبه تأنيبا اى عنفه ولامه
الائتناب همزه نك و تانك كسريله طعامه اشتها اولمامق يقال اصبحت مؤتنبا اذا لم تشته الطعام
الاناب سحاب وزنى اوزره برايحه مى كوكلك نسنه دركه طيبلردن عداولنور بعضيلر مسكدر
اوبه ديدى الانب فتحتينله بادنجان مفردى انبة كلور الأوب همزه نك فتحى وواوك سكونيله مكان

مكان وناحيه معناسنه يقال جاؤا من كل اوب اى من كل مكان وناحية و مصدردر رجوع معناسنه و كيجه ايله
كلمك معناسنه يقال ابت الى بنى فلان اذا اتيتهم ليلا و بال اريسنه دخى ديرلر نحل معناسنه بركوننك
مكاننه جوق رجوع ايتدوكندن اوتورى الأوبة همزه نك فتحى و واوك سكونيله والاياب
همزه نك كسريله مصدرلركه كذلك رجوع معناسنه يقال آب يؤب اوبا واوبة وايابا يقال فلان سريع
الأوبة وابت الشمس دخى ديرلر بولغتدر غابت الشمس ده ديمشلر الايبة رجوع اصلنده اوبه ايدى
واوى يايه قلب ايدوب ايبه ديمشلردر واوب سير حالنده الى وآياغى سرعتله ديرتمكه ده ديرلر الأؤوب
على وزن فعول شول ناقه دركه الن اياغن تيز ديره ده سكردركن الأواب همزه نك فتحى و واوك
تشديديله تائب اولان كمسنه المآب فتحتينله ومدله مرجع معناسنه الائتياب همزه نك
وتانك كسرى وتشديديله رجوع ايتمك اوب كبى يقال آب وائتاب مثل فعل وافتعل التأويب على
وزن التكريم جميع نهارده يوريوب كيجه قونمغه ديرلر و تسبيح ايتمك معناسنه دخى كلور قال الله تعالى
ياجبال اوبى اى سبحى زيرا بارى تعالى * انا سخرنا الجبال معه يسبحن بيورمشدر التأوب فتحتينله
و واوك ضمى وتشديديله كيجه ايله كلمك تقول تأوبت الى بنى فلان اذا اتيتهم ليلا و بعضيلر ايتدى
تأوب اول ليلده كلمكدر تقول تأوبت اذا جئت اول الليل المتأوب ميمك ضمى وواوك كسرى وتشديديله اهب
والمتأيب يانك كسرى وتشديديله اول ليلده كلن كمسنه الأيبة مثل الاقامة برنسنه يى اراق
ايتمك يقال أآبك الله اى ابعدك التأهب فتحتينله وضم ها ايله برنسنه يه يراقلنوب حاضرلنمق يقال
تأهب للسفر اذا استعد الأهبة همزه نك ضمى وهانك سكونيله يراق عده معناسنه ومنه يقال
اهبة الحرب لعدتها جمعى الأهب كلور الاهاب همزه نك كسريله دباغت اولنمامش درى جمعى
الاهب كلور فتح همزه ايله على غير القياس مثل ادم وافق وعمد فى جمع اديم وافيق وعمود بعضيلر جمعى ببب
الاهب در ديدى همزه نك وهانك ضميله قياس دخى بودر وافيق دباغت اولنمش درى معناسنه در
* فصل الباء البة بالفتح احمق وثقيل اولان كمسنه وعبد الله ابن حارث بن عبد المطلبك كه والى
بصره در لقبيدر وكذلك برجاريه نك دخى اسميدر الببان برابرلر ديمك اولور يقال هم ببان واحد
كما يقال باج واحد اى ضرب واحد * قال عمر بن الخطاب رضى الله عنه ان عشت فسأجعل الناس بوبه
ببانا واحدا اريد التسوية بينهم فى القسم لانه كان يفضل المهاجرين واهل بدر فى العطاء الباب قپو
جمعى الابواب كلور كاه اولوركه الأبوبة همزه نك فتحى و واوك كسريله دخى ديرلر ازدواجدن اوتورونته كم
شاعرك شعرنده هتاك اخبية ولاج ابوبة ديمشدر هتاك پرده يرتجى و ولاج داخل اولوجى معناسنه در
التبوب فتحتينله و واوك ضمى وتشديديله بواب طوتمق يقال تبوبت بوابا اى اتخذته التبويب
على وزن التكريم بابلر وضع ايتمك يقال ابواب مبوبة كما يقال اصناف مصنفة البابة على وزن بيب
الناقة مناسب اولان نسنه يقال هذا شئ من بابتك اى يصلح لك بيبة بانك فتحيله بر رجلك اسمى در
* فصل التاء التوأبانيان تانك وهمزه نك فتحى ونونك كسرى و يانك تشديديله ممه نك باشلرينه تأب
ديرلر بعضيلر عربى خالص اولانلر بونى استعمال ايتمه مشدر ديدى باسى ميمدن مبدلدر التباب تبب
تانك فتحيله هلاك وخسران ومنه يقال تب تبابا وتبت يداه و يقال تبا لفلان تنصبه على المصدر باضمار
فعل اى الزمه الله هلاكا وخسرانا التتبيب على وزن التكريم هلاك ايتمك يقال تببوهم تتبيبا اى
اهلكوهم الاستتباب همزه نك وتانك كسريله حاضر ومهيا اولمق التراب طپراق بوننده برقچ

لغت واردر تراب وتوراب بالفتح وتورب وتيرب بالفتح فيهما ايضا وترب وتربة بالضم فيهما وترباء بالفتح
والمد وترابك جمعى الاتربة در همزه نك فتحى وراتك كسريله وتربان دخى كلور وتانك كسريله ﮋ الترباء ﭺ
تانك فتحى والفك مديله نفس ارض ﮋ اترب ﭺ تانك فتحى وراتك سكونيله برنسنه يى طپراغه دكمك
وفقير اولق معناسى بوندن مأخوذ در يقال ترب الرجل اى افتقر كأنه لصق بالتراب وبد دعا محلنده
تربت يداك ديرلر اى لا اصابك خير سكا خير ايرشمسون معناسنه ﮋ التتريب ﭺ على وزن التكريم
برنسنه يى طپرا قلمق ﮋ والتترب ﭺ فتحتينله وراتك ضمى وتشديديله طپراقلنمق يقال تربت الشئ
فتترب اى تلطخ بالتراب يعنى طپراغه بولشدى ﮋ الاتراب ﭺ همزه نك كسريله برنسنه نك اوزرينه طپراق
دوكمك يقال اتربت الشئ اى جعلت عليه التراب وفى الحديث اتربوا الكتاب فانه انجح للحاجة
واستغنا معناسنه ده كلور يقال اترب الرجل اذا استغنى كانه صار له من المال بقدر التراب ﮋ المتربة ﭺ
ميمك وراتك فتحيله مسكنت وفاقه ومسكين ذو متربة ديدكلرى طپراغه برابر اولمش فقير ديمكدر
ﮋ التربة ﭺ تانك فتحى وراتك كسريله پرمق اوجى انمله معناسنه جمعى التربات كلور وتربة طپرا قلو
نسنه يه دخى ديرلر يقال ريح تربة اذا جاءت بالتراب وبراوتك دخى اسميدر ﮋ تربه ﭺ تانك ضمى وراتك فتحيله
مثل الهمزة بردوه نك اسميدر ﮋ التربوت ﭺ تانك وراتك فتحيله وبانك ضميله شول دوه يه ديرلركه زياده
قوللنمش اوله ذلول معناسنه وبونك اصلى ترابدن مأخوذدر وبونده مذكر ومؤنث برابر اولور ﮋ الترب ﭺ
تانك كسرى وراتك سكونيله ياش داش همزاد معناسنه يقال هذه ترب هذه اى لدتها جمعى اتراب كلور
ﮋ التريبة ﭺ تانك فتحى وراتك كسريله كوكس كمكى استخوان سينه معناسنه جمعى الترائب كلور ﮋ يترب
تعب
يانك وراتك فتحيله برموضعك اسمى درعاميه قريب ﮋ التعب ﭺ زحمت چكمك يقال تعب تعبا من الباب
الرابع ﮋ الاتعاب ﭺ همزه نك كسريله بركسنه يه زحمت ويروب عاجز قلمق يقال اتعبه غيره ﮋ التعب ﭺ عينك
تغب
كسريله ﮋ والمتعب ﭺ ميمك ضمى وعينك فتحيله زحمت چكن كسنه ولا يقال متعوب ﮋ التغب ﭺ فتحتينله
هلاك يقال تغب تغبا من الباب الرابع ﮋ التولب ﭺ تانك فتحى وواوك سكونى ولامك فتحيله مركب صپه سى
تلب
خر كره معناسنه يقال هذه ام التولب ﮋ الاتلئباب ﭺ همزه نك ولامك كسريله برايش طوغرولمق
يقال اتلأب الامر اتلئبابا اى استقام ويول اوزانوب طوغرلغه دخى ديرلر يقال اتلأب الطريق اذا امتد
واستوى ومركب كوكسن وباشن اوروطوتمغه دخى ديرلر يقال اتلأب الحمار اذا اقام صدره ورأسه
ﮋ التلابيبة ﭺ تانك ضمى ولامك فتحى وبانك كسريله طوغرلمش ايش ﮋ التوبه ﭺ تانك فتحى وواوك
سكونيله كناهدن رجوع اتيمك وفى الحديث الندم توبة يعنى پشيمانلق عين توبه در ﮋ التوب ﭺ بمعناها
بعضيلر ايتدى توب توبه نك جمعيدر مثل عومة وعوم وعومه سير ايله ديرلر عين مهمله ايله ﮋ المتاب ﭺ
ميمك فتحيله بمعنى التوبه يقال تاب الى الله توبة ومتابا وعلى كلمه سى ايله استعمال اولندقده توفيق
وهدايت معناسنه در يقال تاب الله عليه اى وفقه لها ﮋ التتويب ﭺ على وزن التجربه بمعنى التوبه
الاستتابه ﭺ على وزن الاستعانة توبه طلب اتيمك يقال استتابه اى سأله ان يتوب عليه ﮋ التابوت ﭺ شول
تخته دن اشلنن نسنه كه اكا ميت قورلر اصلنده تابوة ايدى بانك ضمى وواوك فتحيله مثل ترقوة كه فعلوة
وزنى اوزره اولور وقتا كه واو ساكن اولديسه هاء تأنيث تايه قلب اولندى بعضيلر ايتدى قرأن
عظيمده قريش وانصارك لغتى مختلف اولمشدر الاتابوتده كه لغت قريش تا ايله ولغت انصار ها ايله دور
ثأب
* فصل الثاء ﮋ الاثأب ﭺ فتح همزه وسكون ثا ايله برنوع اغاجدر واحدى اثأبة در ﮋ الثوباء ﭺ

الثوباء ﭺ ثانك ضميله وهمزه نك فتحى والفك مديله مثل رقبا اسنمك كه نوم غلبه ايتدكده انسانه عارض
اولور مثلا وفى المثل اعدى من الثوباء ﮋ التثاؤب ﭺ تانك فتحى وهمزه نك ضميله اسنمك تقول تثاءبت على
على وزن تفاعلت ولا تقل تثاوبت ﮋ الثرب ﭺ شول رقيق ايچ ياغيدر كه شكنبه يى وبغرسقلرى احاطه
ايدر ﮋ التثريب ﭺ تأنيب كبى دروزنا ومعنى يعنى ملامت ايتمكه اطلاق اولنور يقال لا تثريب عليك وتثريب
ثربدن مأخوذدر كه ثرب شول شحم امعادر كه رقيق اوله يعنى بغرسقده اولان يوفقه ياغيدر نته كم شغف كه
شدت محبت در شغافدن مأخوذدر كه شغاف غلاف قلبه ديرلر يعنى لوم رذيل اعضايه نسبت اولنور ومحبت
رئيس اعضايه نسبت اولندغى كبى تثريب وتقبيح فعلنده دخى استعمال اولنور ديديلر يقال ثربت عليه
وعربت اذا قبحت عليه فعله ﮋ يثرب ﭺ يانك فتحى وراتك كسريله مدينۀ رسول اللهك اسميدر ﮋ اليثربى ﭺ
ثرقب
فتح رايله والاثربى يثربه منسوب اولان نسنه يقال نصل يثربى واثربى اى منسوب الى يثرب راپى مفتوح
ثعب
ايتديلر توالى كسراتى كريه كوروب ﮋ الثرقبية ﭺ ثانك ضمى وراتك سكونيله وقافك دخى كذلك ضميله
وبانك تشديديله بياض كتان بزى ثوب ثرقبى ديرلر برنوع بياض بزدر كه مصرده اولور ﮋ الثعب ﭺ ثانك فتحى
وعينك سكونيله صويى آقتمق يقال ثعبت الماء ثعبا من الباب الثالث اى فجرته ﮋ الثعب ﭺ عينك
فتحيله صو آقدوغى يرمسيل الماء معناسنه جمعى ثعبان كلور ثانك ضمى وعينك سكونيله وثعبان كذلك
يلاندن برنوعدر كه غايت اوزون اولور جمعى ثعابين كلور ﮋ الثعبة ﭺ ضم ثا ايله برنوع كرتنكله در
ﮋ المثعب ﭺ فتح ميمله وفتح عينله حوضك اولوغى جمعى المثاعب كلور على وزن المساجد ﮋ الانثعاب ﭺ
همزه نك وثانك كسريله صو اولوقدن آقمق يقال انثعب الماء اى جرى فى المثعب وقان آقمغه دخى ديرلر
ثعلب
يقال انثعب الدم اى جرى من الانف وغيره ﮋ الثعلب ﭺ على وزن جعفر دلكو بعضيلر ايتدى مؤنثنده
ثعلب ومذكرنده ثعلبان ديرلر ثانك ولامك ضميله وسكوننك سكود موری كيردكى طرفنه دخى ثعلب
ديرلر داء الثعلب بر علتدر كه صاچى وصقالى دوكر ﮋ المثعلبة ﭺ بضم الميم وكسر اللام شول يردركه
آنك دلكوسى چوق اوله يقال ارض مثعلبة اى ذات ثعالب اما ارض مثعلة ديدكلرى ثعالة دن مأخوذ دركه
ثعالة دخى ضم ثا ايله كذلك دلكو معناسنه در وجائزدركه ثعلبدن اولوب ترخيم اولنمش اوله وثعلب
خرما آغاجى دبنده اولان ارقه دخى ديرلركه آندن جمع اولان ماء مطر چقر وثعلبت رجالدن ايكى معروف
كسنه نك اسميدر برى ثعلبه بن جدعا برى دخى ثعلبه بن رومان كه مزبورلره ثعلبان ديرلر ﮋ الثعلبية
ثغب
برموضعك اسميدر كه مكۀ مشرفه يولنده در ﮋ الثغب ﭺ ثانك وغينك فتحيله شول كوله ديرلركه طاغ
كولكه سنده اولمغين اكا شمس واصل اولميوب صويى صغوق اوله جمعى الثغبان كلور ثانك كسريله كاه
ثقب
اولوركه مفردنده غينى ساكن قلوب جمعنده الثغاب ثانك كسريله والاثغاب ديرلر همزه نك فتحيله
ﮋ الثقب ﭺ ثانك فتحيله وقافك سكونيله دلك جمعى الثقوب كلور ضمتينله ودلمك معناسنه دخى كلور
يقال ثقبت الشئ ثقبا من الباب الاول وبرنسنه يى جهد له بلمكه دخى ديرلر يقال ثقب عن الامر اى تعرفه
الثقب ﭺ ثانك ضميله ثقبه نك جمعى در ثقب وزنى اوزره دخى جمع اولنور ثانك ضمى وقافك فتحيله ﮋ المثقب
كسر ميمله وفتح قافله شول نسنه دركه آنكله برنسنه دلرلر ﮋ المثقب ﭺ ضم ميمله وكسر قافله وتشديديله
برشاعرك لقبيدر ﮋ التثقيب ﭺ على وزن التكريم زياده دلمك يقال ثقبه شدد للكثرة وآتشى اوجرمك ويغمور
يغوب چقردكنى ديدكلرى اوت ملايم اولمق يقال ثقب عود العرفج وذلك اذا امطر ولان عوده فاذا اسود
شئ منه قيل قد قمل اى بدا ورقه صغارا فاذا ازداد قليلا قيل قد ارب اى ازداد وصلح ان يؤكل فاذا تمت خوصته

ای ورقه قیل قد اخوص ای کمل ی المثقب ع میمك ضمی وثانك فتحی وقافك تشدیدی و فتحیله دلنمش
نسنه یقال درمثقب ای مثقوب ی التثقب ع فتحتینله و قافك ضمی و تشدیدیله دلنمك یقال تثقب الجلد
اذا ثقبه الحلم یعنی انی حلم دیدکلری جانور دلسه که حلم فتح حایله کوه یه دیرلر ی الثقوب ع ضمتینله
ی والثقابه ع فتح ثایله اود یالکلنمق یقال ثقبت النار تثقب ثقوبا وثقابه من الباب الاول اذا اتقدت
ی الاثقاب ع همزه نك کسریله اودی یالکلندرمق یقال اثقبتها انا ی الثاقب ع ضیا ویرن نسنه
ومنه شهاب ثاقب وشول ناقه یه دیرلر که سودی چوق اوله یقال ثقبت الناقة ای غزرلبنها ی الثقوب ع
فتح ثایله شول خرده انجلردرکه انکله آتش یقارلر که بعض دیارده اکا توترق دیرلر ی الثلب ع عیبی
آشکاره سویلمك یقال ثلبه ثلبا اذا صرح بالعیب وتنقصه ی المثلبة ع میمك و لامك فتحیله عیب جمعی
المثالب کلور ی الاثلب ع همزه نك و لامك فتحیله اوفاجق طاشلر له اولان طپراق یقال بفیه الاثلب ثاب
یعنی شتم محلنده بویله دیرلر وفی دن مراد اغزدر فم معنا سنه ی الثلب ع کسر ثایله وسکون لامله شول
دوه درکه زیاده یاشلو اولدوغندن دیشلری قریلوب قویروغنك قللری دوکله مؤنثنه الثلبه
وجمعنده الثلبه دیرلر ثانك کسری و لامك فتحیله مثل قرد و قردة ی التثلیب ع علی وزن التکریم
دوه صفت مذ بوره اوزره قلمق یقال ثلب البعیر تثلیبا ی الثلب ع ثانك فتحی ولامك کسریله شول سکوکه
انوك صنمش یری اوله یقال رمح ثلب ای متثلم ی ثالبة الشوی ع لامك کسری وشینك فتحی و الفك
قصریله شول غورتدرکه ایاقلری یارلمش اوله ی الثلبوت ع فتحتینله و بانك ضمیله بردرنك اسمی در
طیئله ذبیان بیننده ی الثلیب ع ثانك فتحی ولامك کسری ومد یله اوتاق کلأ معناسنه ی الثوب ع
ثانك فتحی وواوك سکونیله قفتان جمعی الاثواب والثیاب کلور همزه نك اولده فتحیله وثانك ثانیده
کسریله وجمع قلتی الاثوب کلور همزه نك فتحی وواوك ضمیله وعربدن بعضی اثؤب دیرلر همزه ایله
تحمل ضمه یه همزه اولی اولدیغیچون داره ادؤر وساق واسؤق ده دخی حال بویله در وثوب کیدوب
کیروکلمکه دخی دیرلر ی والثوبان ع بالفتحتین ایضا بمعناه ویقال ثاب الرجل یثوب ثوبا وثوبانا ای رجع بعد
ذهابه واجتماع معناسنه ده کلور یقال ثاب الناس ای اجتمعوا وکذلك الماء اذا اجتمع فی الحوض ی المثاب ع
میمك فتحیله حوضك وسطی که انده صو جمع اولور قچنکه صویی اخراج اولنمق مراد اولسه وقیودن
صو چکن کمسنه نك دوردغی یره دخی مثاب دیرلر ی الثبة ع ضم ثایله صو جمع اولدوغی یردر مثاب معناسنه
تا واودن عوضدر اقامة ده عوض اولدوغی کبی که اصلنده اقواما ایدی ی المثابة ع فتح میمله شول مکانه
دیرلر که اکا مراجعت اولنه مرة بعد اخری ومنه قوله تعالی * واذ جعلنا البیت مثابة للناس
وهر منزله مثابه دیدکلری بنك وجهی بودرکه اول منزلك اهلی خارجده مصالحن کوردکدن صکره
اکا مراجعتدن خالی دکللردر مثابه نك جمعی المثاب کلور کذلك میمك فتحیله و مثاب صیاد طوزاق
قوردوغی یره دخی دیرلر ی الثواب ع ثانك فتحیله طاعتك عوضیدر و بر کمسنه نك اسمیدرکه اطاعتله
معروفدر یقال فی المثل اطوع من ثواب ی المثوبة ع میمك فتحی وثانك ضمیله بمعناه قال الله تعالی * لمثوبة
من عند الله خیر ی الاثابة ع همزه نك کسریله عوض ویرمکدر وکشینك انی وجانی کندویه کلمك یقال
اثاب الرجل ای رجع الیه جسمه وصلح بدنه ی الاستثابة ع همزه نك کسریله ثواب ویرلمسن طلب ایتمك
ی التثویب ع علی وزن التکریم ثواب ویرمك قال الله تعالی * هل ثوب الکفار ما کانوا یفعلون
ای جوزوا وارته اذاننده الصلوة خیر من النوم دیمك وبو وجه آوازیله مرة بعد اخری چاغرمق

چاغرمق ی الثائب ع کسر ثایله شول محکم یل درکه یغمور ابتداسنده اولور ی الثیب ع ثانك فتحی
ویانك کسری وتشدیدیله اری کتمش عورت وعورتی کتمش ار مذکر ومؤنث بونده برابردر یقال ٢٥
رجل ثیب وامرأة ثیب ی التثییب ع علی وزن التکریم عورت ثیب اولمق یقال ثیبت المرأة بفتح الیاء ای
صارت ثیبا * فصل الجیم ی الجأب ع یبان حمارلرندن غلیظ اولانه دیرلر همزه ایله و همزه سزلغت در جأب
وبوینوزی باورمش کییکه دخی جأبة المدری دیرلر که مدری کسر میم وفتح رایله بوینوزه دیرلر زیرا بوینوز
ول باوردکده غلیظ اولوب صکره اینجلور وبونکله مراد صغرسنی در ویقال فلان شخت الال جأب
الصبر یعنی شخصی ضعیف وصبری قوی در وبر کمسنه نك کسبنه دخی جأب دیرلر یقال جأبت اجأب
من الباب الثالث ای کسبت ی الجب ع جیمك فتحیله کسمك قطع معناسنه وغلبه ایتمك یقال فلان
جب القوم من الباب الاول اذا غلبهم ی المجبوب ع خایه سی کسلمش ار یعنی الخصی مجبوب ای بین الجباب جبب
ی الاجب ع فتحتینله شول دوه که اورکجی کسلمش اوله یقال بعیر اجب ای بین الجبب ای مقطوع
السنام ی الجبة ع بضم الجیم کیاسی لباس معناسنه وکوندرده موزینك قوانسنه دخی دیرلر کفت سنان
معناسنه وبلکده اولان اکیرینه دخی جبه دیرلر مفصل الزند معناسنه جمعی الجباب کلور جیمك
کسریله وجباب خرما اغاجنه ارکك خرما ویرمك میوه ویرسون دیو تلقیح النخل معناسنه یقال جاء
زمن الجباب وقد جب الناس النخل ی التجبیب ع علی وزن التکریم اتك اوك ایاغنك سکلی دیزلرندن کچوب
قیج ایاغنك سکلی سکیرلرن کچمکدر واوزکمك معناسنه دخی کلور یقال جبب فلان فذهب ی المجبب ع
میمك ضمیله وبانك فتحی وتشدیدیله شول آت که اتك تجبیبی اوله یقال فرس مجبب و فرس فیه تجبیب
ی الجبب ع فتحتینله اسمیدر آت سکل اولمق معناسنه ی المجبة ع میمك وجیمك فتحیله طوغری یول
جادة الطریق معناسنه ی الجباب ع ضم جیمله شول نسنه درکه قمق کبی دوه سودینك یوزنده ظاهر
اولور حالا که دوه سودینك قایمغی اولماز ی الجبجبة ع جیمارك ضمیله شول شکنبه که انی قاوروب ایچنه
قویوب سفره کوتورلر یاخود یاغی اریدوب ایچنه قورلر و شول زنبیله دخی دیرلر که دریدن دوزوب
انوکله طپراق طاشرلر جمعی الجباجب کلور ی التجبجب ع علی وزن التزلزل انی قدید ایتمك یقال تجبجب
الرجل اذا اتشق یعنی وشیقه اخذ اینسه که وشیقه انی فی الجمله قاینذوب اندن قوروتمغه دیرلر که زیاده
چوق دوران ات بومعقوله قوریدیلن اتدر ی الجب ع ضمله شول قویی که ایچی یاپلمامش اوله جمعی
الجباب کلور جیمك کسریله والجببة جیمك کسری وبالرك فتحیله دخی کلور ی الجبوب ع فتح جیمله
یك برارض غلیظ معناسنه بعضیلر یریوزی دردیلر جمعی کلمز ی الجنجابة ع علی وزن السحابة شول جنجب
احمق کمسنه که انده خیر اولمایه یقال انه لجنجابة هلباجة وهلباجه کسر هاایله وبا موحده وجیمله
بنه احمق معناسنه درتأکید اولور ی الجخدب ع علی وزن جعفر چکرکه دن بر نوعدرکه یشل جخدب
اولوب آیقلری اوزن اولور ی الجخادب ع ضم جیمله بمعناه وابو جخادب ذکر اولنان چکرکه نك
اسمیدر زمعرفه درنته کم ارسلان ایچون ابو الحارث دیرلر وفرموده دوه یه دخی جخدب و جخادب دیرلر
بضم الجیم فیهما جمعی جخادب کلور جیمك فتحیله ی الجدب ع جیمك فتحی و دالك سکونیله قتلق ننك جذب
سال معناسنه و مکان جدب دخی دیرلر وعیب معناسنه دخی کلور وفی الحدیث انه جدب السمر بعد
العشاء یعنی عشادن صکره حکایت مثل ایتمکی عیبلو کوردی ی الجدیب ع جیمك فتحی ودالك کسری
ومدیله قتلغی زیاده اولان یر بین الجدوبة معناسنه یقال ارض جدبة وارضون جدوب وفلان جدیب

الجناب دیرلر اطرافی قتلق معناسنه و الاجداب ع همزه نك كسریله قتلغه داخل اولمق یقال اجدب
القوم ای اصابهم الجدب وقتلق اوزره بولمغه دخی دیرلر یقال اجدبت ارض كذا ای وجدتها جدبة
و المجادبة ع میمك ضمی ودالك فتحیله یلی قتلق ایله كچورمك یقال جادبت الابل العام اذا كان العام محلا
ای قحطا فصارت لا تاكل الا الدرین الاسود درین الثمام یعنی جادبت الابل دیرلر قچن ییل قتلق اولوب
قوریمش چوریمش اوتدن غیری اوت بولمسه اولدخی شول ضعیف اوتدن اولسه كه اكا ثمام دیرلر
و الجندب ع جیمك و دالك ضمیله وجیمك ضمی ودالك فتحی ایله چكركه دن برنوع در و بركسنه نك اسمیدر جندب
رجالدن نونی زائده در وظلم معناسنه دخی كلور یقال وقع القوم فی ام جندب اذا ظلموا كویا كه ام جندب
داهیه اسملرندن بری در و الجذب ع جیمك فتحی وذالك سكونیله چكمك یقال جذبه وجبذه علی القلب
بین الباء والدال ومنه یقال للرجل اذا كرع فی الاناء جذب منه نفسا اونفسین یعنی قچنكه قابده اولان جذب
نسنه‌ء برنفسده یاخود ایكی نفسده چكسه بویله دیرلر وآی آخر اولمق یقال جذب الشهر ای مضی عامته
وقولنی اناسندن ایرمق یقال جذبت المهری عن امه ای فطمته واغز یاری كسلمك انقطاع ریق معناسنه
ونافه نك سودی آز اولمق یقال جذبت الناقة من الباب الثانی اذا قل لبنها و الجاذب ع سودی كسلمش
ناقه جمعی الجواذب والجذاب كلور مثل نائم ونیام و الجذبة ع جیمك فتحیله وذالك سكونیله انقطاع وبعد
معناسنه یقال بینی و بین المنزل جذبة ای قطعة و بعد و برتل ابرشم معناسنه دخی كلور یقال جذبة من
غزل للمجذوب منه مرة یعنی اندن بركز چكلن تله جذبه دیرلر و المجاذبة ع میمك ضمی وذالك فتحیله بركسنه ایله
برنسنه یی چكشدرمك تقول جاذبته الشیء اذا نازعته ایاه و التجاذب ع تانك فتحی وذالك ضمیله چكشمك
تنازع معناسنه و الانجذاب ع همزه نك وجیمك كسریله سرعتله سیر ایتمك و الجذب ع فتحتینله خرما
اغاجنك كوبكی شحم نخل معناسنه واحدی الجذبة كلور و الجرب ع فتحتینله اویوزدیدكلری مرض كه جرب
انسانه و دوابه عارض اولور یقال جرب الرجل من الباب الرابع و الاجرب ع همزه نك و رانك
فتحیله صفة منه یقال رجل اجرب و الجرب ع ضم جیمله وسكون رائله جمع الاجرب یقال هم قوم جرب
و الجراب ع كسر جیمله جمع الجرب و الاجراب ع همزه نك كسریله بركسنه نك دوه سی اویوز اولمق
یقال اجرب الرجل اذا جرب ابله و الجرباء ع جیمك فتحی و رانك سكونیله والفك مدیله كوك سما
معناسنه وكوكه جربا دیدكلرینك وجهی بودركه یلدزلری جربه تشبیه اولنمشدر وقحط اولان یره دخی
ارض جرباء درلر و الجراب ع جیمك كسریله دغرجق دیدكلری نسنه دركه دریدن دوزب ایچنه نسنه
قورلر و قیونك ایچنه دخی اعلاسندن اسفلنه وارنجه جراب دیرلر داخل بئر معناسنه و الجریب ع
جیمك فتحی و رانك كسریله تركه دن ویردن مقدار معینه دیرلركه التمش آرشون انی والتمش آرشون اوزونی
اوله كه اكا دونم دیرلر جمعی اجربه وجربان كلور وهمزه نك فتحی وجیمك سكونی و رانك كسریله اوله وجیمك
ضمی و رانك سكونیله ثانیه و المجرب ع میمك ضمی و رانك فتحی وتشدیدیله مجرس ومضرس وزنی اوزره
شول نسنه دركه انی امور وتجربه ایدوب محكم قلمش اوله واكر رانی مكسور قیلورسك اسم فاعل اولور
لكن عرب رانك فتحی ایله استعمال ایتمشدر و الجربة ع كسر جیمله زراعت اولان یر و الجربیاء ع كسر
جیمله ومدالفله فعلیا وزنی اوزره نكبا دیدكلری روزكاركه شمال الله دبور بیننده اسر واسد بجه باو دی
طاغیدر و جراب ع ضم جیمله برصویك آدیدر مكه ده در شرفها الله تعالی و الجربة ع جیمك و رانك
فتحی و بانك تشدیدیله بیان اشكی سو دوسی و ناسدن قوی اولان كسنه لره دخی اطلاق اولنور قچن

قچن برابر اولسه لر قونوقلره بعضی صغیر وبعض كبیر اولمسه و الجربان ع جیمك ضمی و رانك ضمی وتشدیدیله
قایجق قنی نیام شمشیر معناسنه وكوكلك ع یقاسی جیب القمیص معناسنه وكوكلك حشتكنه دخی دیرلر
لغظا فارسیدر معربدر و الاجربان ع همزه نك و رانك فتحیله بنو عبس و ذبیان كه ایكی معروف
قبیله دن عبارتدر و الجورب ع علی وزن جعفر چورب دیدكلری نسنه كه قلدن اوروب ایاغه كیرلر
جورب جمعی الجواربه در فلاسفه وزنی اوزره هاعجمه ایچوندر لفظ جورب معرب اولدیغیچون وجوارب
دخی دیرلر نته كم كیالجك جمعنده كیالج دیرلر وكیلج كیله معناسنه در و الجوربة ع علی وزن الدحرجة
چورب كیدرمك و التجورب ع فتحتینله و رانك ضمیله چورب كیمك یقال جوربته فتجورب ای
البسته الجورب فلبسه و الجراجب ع علی وزن المساجد ایری وجثه لو اولان دوه لر و الجردبان ع
جرجب جیمك فتحی و رانك سكونی ودال غیر معجمه ایله فارسیدر معربدر اصلی كرده نان در بخیل واتمك
صقنجی معناسنه و كرده نان شول كمسنه دركه صول الن صو قرده اولان طعام اوزرینه قویه
كمسنه تناول ایتمسون دیو و الجردبة ع علی وزن الدحرجة و الجردم ع مصدران منه یعنی
طعامده بخل ایتمك معناسنه یقال جردب وجردم فی الطعام و الجرشبة والجرشمة ع علی وزن الدحرجة
جردب خسته لكدن ایواولمق اندمال معناسنه یقال جرشب الرجل وجرشم اذا اندمل بعد المرض والهزال
جرشب و الجسرب ع جیمك و رانك فتحیله اوزون طویل معناسنه و الجشیب ع جیمك فتحی وشینك كسریله
و المجشوب ع میمك فتحی وشینك ضمیله طعام غلیظ یقال هذا طعام جشیب ومجشوب ای غلیظ
جسرب خشن بعضیلر ایتدی شول طعامدر كه انوك قاتقی اولمیه قال صاحب الصحاح لوقالوا اجشوشبوا
جشب كما قالوا اخشوشبوا بالخاء لم یبعد الا انی لم اسمعه بالجیم وجشیب قالن كیاسی معناسنه ده كلور ثیاب
غلیظه معناسنه و الجشاب ع كسر میمله غلیظ معناسنه و الجعب ع جیمك فتحیله وعینك سكونیله بریقق
جعب یقال جعبته من الباب الثالث ای صرعته مثل جعفته بالعین المهملة والفاء و الجعباء ع جیمك كسریله
والفك مدیله بمعناه زیرا كه اولور كه یا زیاده قلوب جعبیته جعباء فجعبی دیرلر نته كم سلقیته دیرلر سلقه
اوزرینه یا زیاده ایدوب و الجعبة ع جیمك فتحیله وعینك سكونیله اوق قویه جق نسنه قبور كبی
مثلا جمعی الجعاب كلور كسر جیمله و الجعبوب ع جیمك وبانك ضمیله قصیر التامه اولوب مذموم اولان
كمسنه و الجلب والجلب ع بسكون اللام وفتحها چكمك یقال جلب الشیء یجلبه جلبا وجلبا وجلبت
جلب الشیء الی نفسی من الباب الثانی وآت زیاده سكرتسون دیو آردنجه حیقرمغه دخی جلب دیرلر یقال
جلب علی فرسه یجلب جلبا من الباب الاول اذا صاح من خلفه واستحثه للسبق و الاجلاب ع بمعناه
وآت زیاده سكرتمك ایچون حیقرمغه دخی دیرلر یقال اجلب علیه ودوه یالانه دری قاپلمغه دخی دیرلر یقال
اجلب قتبه غشاه بالجلبة و بركسنه نك دوه سی اركك طوغورمغه دخی دیرلر زیرا اركك ولدی جلب
ایدوب صتمغه ایلدرلر نته كم دیشی طوغوردقده احلب الرجل دیرلر بالحاء المهملة واعانت ایتمكه دخی دیرلر
یقال اجلبه ای اعانه واجتماعه ده دیرلر یقال اجلبوا علیه اذا اجتمعوا وتالبوا مثل احلبوا بالحاء المهملة
واجلاب یاره اوزرینه دری بتمكه دخی دیرلر اوكلاق زماننده یقال اجلب الجرح و الجلوبة ع جیمك
فتحی ولامك ضمیله شول نسنه دركه صاتمق ایچون ایلرو كتورلر و الجلیب ع جیمك فتحی ولامك كسریله
شول نسنه كه برشهردن برشهره كوتوررلر و الجلبة ع ضم جیمله وسكون لامله شول دریدركه یاره اوزرینه
بتر اوكلمق زماننده تقول منه جلب الجرح یجلب من الباب الاول والثانی و زمانك شدتی یقال اصابتنا

جلبة الزمان وكلبة الزمان وشول دری كه دوه حطبنه چكرلر آكاده جلبه دیرلر ڭ الجلب والجلب ﭺ جيمك
كسرى وضميله ولامك سكونيله شول بفقه باوده دیرلر كه آنده يغمور اولميه ودوه هاودنك اگچلرينه
دخی جلب دیرلر كسريله وضميله ڭ الجلباب ﭺ جيمك كسريله ولامك سكونيله چارشب ملحفه معناسنه
ڭ الجلبة ﭺ جيمك فتحيله مصدر جلباب معناسنه با ادغام اولنمدی زيرا دحرجه صيغه سنه ملحق در
ڭ الجلب والجلبة ﭺ فتحتينله آوازلر اصوات معناسنه تقول منه جلبوا بالتشديد وشول جلب كه
آندن نهی اولنمشدر اول بودركه زكات جمع ايدن كمسنه سودينك او زينه وار ميوب كند وطور دغی
مكانه كتور دب زكات آلا بعضيلر ايتدی نهی اولنان جلب اولدركه بر كمسنه اوكدل ميدانده آتنه
بر كمسنه بندروب ميدان باشنه كلدكده آردنجه آت براغوب حيقره تاكه جمله سن كچه باب حيله دن
بو برنوع اولديغيچون نهی اولندی ڭ الجلب والاجلاب ﭺ شول كمسنه لردركه دوه وقيونی بيع ايتمك
ايچون چكوب كتورلر ڭ الجلبان ﭺ جيمك ضميله ولامك سكونيله حبوبات قسمندن برنسنه درماشه
بكزر ڭ الجلنباة ﭺ جيمك ضمی وكسريله شول ناقه دركه سفر ايتمكه قوی اوله بعضيلر ايتدی آتك سمزينه
وعورتك سمزينه جلنباة ديرلر كذا فی بعض النسخ من الصحاح ڭ الجلحاب ﭺ جيمك كسری ولامك سكونيله
زياده پير اولان كمسنه يقال شيخ جلحاب وجلحابة ای كبير هم وهم كسر هايله زياده پير اولنه ديرلر
ڭ الاجلعباب ﭺ همزه نك ولامك كسريله اوزانوب ياتمق وسيرده جد وجهد ايتمك يقال اجلعب فی السير
اذا مضى وجد ڭ المجلعب ﭺ ميمك ضمی وعينك كسريله كثير معناسنه يقال سيل مجلعب ای كثير ڭ الجلعی
فتحتينله وعينك سكونيله والف مقصوره ايله علی وزن القربی تيز كورن كوز يقال رجل جلعی العين
ای شديد البصر ڭ الجلعباة ﭺ فتحتينله شول ديشی دوه كه قوی اوله ڭ جلعب ﭺ علی وزن جعفر
بر موضعك اسميدر ڭ الجنب ﭺ جيمك فتحی ونونك سكونيله ان تقول قعدت الی جنب فلان والی جانبه
يعنی وبر كمسنه نك پهلوسن يعنی يانن قتمغه دخی ديرلر يقال ضربه فجنبه ای كسر جنبه وطواری كندی
جانبنه چكمكه ده ديرلر تقول جنبت الدابة اذا قدتها الی جنبك كله من الباب الاول وكذلك جنبت
الاسير جنبا بالتحريك وبرنسنه يی اراغ ايتمك يقال جنبته الشیء ای نحيته قال الله تعالى * وجنبنی وبنی
ان نعبد الاصنام وبوندن برقبيله نك اسميدر وناحيه معناسنه دخی كلور كما قيل الناس جنب والامير
جنب ڭ الصاحب بالجنب ﭺ سفر يولداشی ڭ الجانب ﭺ طرف ناحيه معناسنه ڭ الجنبة ﭺ فتحتينله
بمعناه يقال فلان لا يطور بجنبتنا ای لا يقرب بجنبنا ڭ المجانبة ﭺ ميمك ضمی ونونك فتحيله ڭ والتجنب ﭺ
فتحتينله ونونك ضمی وتشديديله ڭ والاجتناب ﭺ همزه نك وتانك كسريله ڭ والتجانب ﭺ تانك فتحی
ونونك ضميله جمله بر معنايه در قچنمق ديمك اولور ڭ الاجنبی والاجنب ﭺ فتح همزه ايله ڭ والجنب ﭺ ضمتينله
والجانب ﭺ جمله سی بر معنايه در اراق كمسنه ديمك اولور يقال رجل اجنبی واجنب وجنب وجانب وغريب
اولان كمسنه يه دخی جانب ديرلر جمعی جناب كلور يقال نعم القوم هم لجار الجنابة ای لجار الغربة يعنی
غريب نوازلغله مدح در ڭ الجار الجنب ﭺ ضمتينله آخر طائفه دن اولان قوكشيلر ڭ التجنيب ﭺ علی وزن
التكريم اراغ ايتمك يقال جنبته الشیء بمعنی جنبته بالتخفيف علی ما مر ودوه نك سودی آز اولمق يقال
جنب القوم اذا قلت البان ابلهم وآتك اياغنده اولان شول اكر يلك دركه كرش كبی هموار اولدقده
مستحسن عد اولنور ڭ الجناب ﭺ فتح جيمله اوا وكنده اولان مكان فناء دار معناسنه ومحله يه قريب اولان
يره دخی ديرلر جمعی الاجنبة كلور همزه نك فتحی ونونك كسريله يقال اخصب جناب القوم وفلان

وفلان خصيب الجناب وجديب الجناب يعنی فلان قومك طرفی اوجوزلق فلانك قتلق ديرلر كه خصيب
خاء معجمه وصاد مهمله ايله اوجوزلغه وجديب جيمله ودال مهمله ايله قتلغه دلالت ايدر ڭ الجناب ﭺ كسر
جيمله يدكه كلمك يقال فرس طوع الجناب ای سلس القياد يعنی يدلمه سی آسان ويقال ايضا لج فلان
فی جناب قبيح اذا لج فی مجانبة اهله ڭ الجنيبة ﭺ جيمك فتحی ونونك كسری ومديله شول طوار دركه مطيع
اولوب يدكه كله وهر مطيع ومنقاد اولنه جنيب ديرلر وشول ناقه دركه آنی يولداشلر وكه قوشه سن
سكا فی الجمله آزق كتورمكيچون ڭ الاجنب ﭺ همزه نك ونونك فتحيله مطيع اولميان ڭ الجنيب ﭺ غريب
اولان كمسنه يقال جنب فلان فی بنی فلان يجنب من الباب الخامس اذا نزل فيهم غريبا ڭ الجنبة ﭺ جيمك
فتحی ونونك سكونيله دوه نك ايكو سنده اولان دريسی يقال اعطنی جنبة اتخذ علبة يعنی دوه نك پهلوسی
دريسندن ويرتاكه سود قويه جق آلت ايدنم وناحيه معناسنه دخی كلور يقال نزل فلان جنبة ای
ناحية واعتزل الناس يعنی برجانبی اختيار ايدوب خلقدن عزلت ايتدی ڭ الجنبة ﭺ فتحتينله شول اوتلرك
اسميدر كه صيف زماننده تازه لنوب يشيللنور يقال مطرنا مطرا كثرت منه الجنبة ڭ الجنب ﭺ ضمتينله
شول كمسنه دركه جنابتله متصف اوله واحدی وجمعی ومؤنثی برابر اولوركه اولوركه بونك جمعنده الاجناب
همزه نك فتحيله والجنبون ديرلر يقال جنب الرجل من الباب الخامس ڭ الاجناب ﭺ همزه نك كسريله
جنب اولمق يقال اجنب الرجل ڭ الجنوب ﭺ جيمك فتحی ايله ونونك ضميله شول يلدركه شماله مقابل
اوله يقال جنبت الريح اذا تحولت جنوبا وجنوب يلنه داخل اولمغه ده اجناب ديرلر يقال اجنب القوم اذا
دخلوا ريح الجنوب ڭ المجنوبة ﭺ ميمك فتحی ونونك ضميله شول يلوطدركه جنوب يلی ايله ظاهر اولور
ڭ المجنوب ﭺ شول كمسنه كه ذات الجنب مرضنه مبتلا اوله وذات الجنب بر قرحه دركه انسانك داخل
جنبنده واقع اولور ومجنوب شول كمسنه دركه جنوب يلنه ملاقی اوله يقال جنب القوم اذا اصابهم
الجنوب فهم مجنوبون وكذلك القول فی الصبا والدبور والشمال ڭ المجنب ﭺ بكسر الميم وفتح النون
قلقان جنه معناسنه واراضی عجمك اقصاسی در ارض عربه وارنجه واراضی عربك اراضی عجمه اقرب
اولانی در ڭ المجنب ﭺ ميمك ونونك فتحی ايله چوق نسنه كثير معناسنه يقال ان عندنا خيرا مجنبا وشرا مجنبا
ای كثيرا ڭ الجنب ﭺ جيمك ونونك فتحيله اوكدل ميدانده بر كمسنه يارشی آتلردن برينه يناشوب
سبقت ايتمه دن آليقومقدر وبوندن نهی اولنمشدر ومصدر در آقسمق معناسنه يقال جنب البعير
من الباب الرابع وبعضيلر ايتدی دوه نك ويكنی بوكرنه ياپشمقدر زياده صو سزلقدن بعضيلر ايتدی
ايا قلری طولشمقدر زياده صو سزلقدن ڭ الجواب ﭺ جيمك فتحيله بر كمسنه يه سوز دوندرمك
ڭ الاجابة ﭺ همزه نك كسريله جواب ويرمك يقال اجابه واجاب عن سؤاله ڭ الجابة ﭺ اسمدر
بمنزلة الطاعة والطاقة ويقال اساء سمعا فاساء جابة يعنی سوزی يرامز اشتدی ويرامز جواب ويردی
الاستجابة ﭺ بمعنی الاجابة يقال استجاب الله دعاءه ڭ المجاوبة ﭺ ميمك ضمی وواوك فتحيله ڭ والتجاوب
تانك فتحی وواوك ضميله سويلشمك محاوره معناسنه ڭ الجيبة ﭺ كسر جيمله جواب معناسنه يقال انه
لحسن الجيبة ای الجواب ڭ الجيب ﭺ جيمك فتحی ويانك سكونيله يقه كريبان معناسنه تقول جبت
القميص اجوبه واجيبه من الباب الاول والثانی اذا قورت جيبه يعنی يقه سن اويسك ڭ المجوب ﭺ كسر
ميمله وفتح واوله شول آلتدركه دمور دن اتخاذ ايدرلر برنسنه كسلمك ايچون ڭ الجوب ﭺ جيمك فتحی
وواوك سكونيله يرتمق خرق معناسنه وكسمك قال الله تعالى * وثمود الذين جابوا الصخر بالواد وقطع

مسافه معناسنه ده كلور يقال جبت البلاد اجوبها واجيبها وقلقان جنه معناسنه وبكسر كوكلك ق الجواب ع
جيمك فتحى وواوك تشديديله بنى كلاب قبيله سندن بركسنه نك اسميدركه هيچ برقيوبى قازمزدى وهيچ
برقيايى كسمزدى الا آنوك صوين چقرردى ق الاجتياب ع همزه نك وتانك كسريله قطع مسافه تقول
اجتبت البلاد اذا قطعتها واجتياب كوكلك كيمكه دخى ديرلر يقال اجتبت القميص اذا لبسته ق الجائبة
شول خبركه برولايتدن برولايته كلور يقال هل جاء كم جائبة خبر اى خبر يجوب الارض من بلد الى بلد
ق التجييب ع على وزن التكريم كوكلك يقاسن اويمق تقول جيبت القميص اذا جعلت له جيبا ق الجوبة
جيمك فتحى وواوك سكونيله باو طلرده وطاغلرده اولان آرالق فرجه معناسنه وزياده اسيدن يارلن ير
جمعى الجوب كلور جيمك ضمى ايله ق الانجياب ع آچلمق يقال انجابت السحابة اى انكشفت ق مجوب
تانك فتحى وجيمك ضميله برقبيله نك آديدركه ابن ملجم آنلردندر ق تجيب ع تانك فتحى وجيمك كسريله
برجماعتدركنده قبيله سندن كه تجيب ثور اوغليدر وثور كنده اوغليدر * فصل الحاء ق الحبة ع حانك حبب
فتحيله بغداى وبغدايه بكزر نسنه لرك دانه سى جمعى حبوب كلور ق حبة القلب ع يورك اورته سى
ميان دل وبعضيلر حبة القلب ثمرة الفؤاد له تفسير ايتمشلردر بو دخى اول معنايه در ق الحبة السوداء ع
چوراك اوتى ق الحبة الخضراء ع شول يشل دانه لردر بطنى تايين ايلروبرنسنه نك قطعه سنه دخى حبه ديرلر
تنه كم طولويه حب الغمام وحب المزن وحب قرديرلركه غمام ومزن ميمك ضميله وزانك سكونيله بلوط
معناسنه وقر قافك ضميله صغوق معناسنه در جابر بن حبة اتمك خبز معناسنه وبو معرفه در ق الحبة ع
حانك كسريله صحراده بتن تخملردركه قوت اولور قسمى دكلردر وفى الحديث فينبتون كما تنبت الحبة فى حميل
السيل يعنى سيل كتوردكى طپراقده بتن دانه كبى دروحميل حاء مهمله ايله كوترلمش معناسنه در جمعى الحبب
كلور حانك كسرى وبانك فتحيله ق الحبة ع حانك ضميله محبت معناسنه يقال نعم وحبة وكرامة ق الحب ع
حانك ضميله كوب خابيه معناسنه فارسيدر معربدر جمعى الحباب والحببة كلور حانك كسرى وبانك فتحيله
ومحبت معناسنه ده كلور ق الحب ع كسر حائله كذلك محبت معناسنه وحبيب معناسنه دخى كلور مثل
خدن وخدين كه خدن وخدين دخى حبيب معناسنه در ق الاحباب ع همزه نك كسريله محبت ايتمك
يقال احبه فهو محب وحبه يحبه بالكسر من الباب الثانى وبوشاذدر زيرا متعدى اولان مضاعفده يفعل
كلمز كسرله الا يفعل اكا شريك اولور ضميله واحباب دوه چوكوب يوريمكدن امتناع ايتمكه دخى ديرلر
بعضيلر ايتدى دوه ده احباب فرسده حرنيت كبيدر بعضيلر ايتدى بعير محب ديرلر واحب البعير
احبابا ديرلر قچنكه اكا برمرض ايرشوب ياخود بريرى صنوب يرندن طوريسه تاصاغ اولنجيه دك
ياخود اولنجيه دك واكين دانه طوتمق معناسنه ده كلور يقال احب الزرع والب اذا دخل فيه الاكل
ونشأ فيه الحب واللب واكل ضم همزه ايله يشور نسنه وتقول ما كنت حبيبا ولقد حببت بالكسر اى
صرت حبيبا وقولهم حب بفلان اى ما احبه الى يعنى اصله التعجب بعضيلر ايتدى بونك اصلى حبب ايدى
بانك ضميله بعد التخفيف ادغام اولنمشدر ويقال امرأة محبة لزوجها ومحب لزوجها ومنه قولهم حبذا زيدكه
بونده حب فعل ماضى در تصرف اولنمز واصلنده حبب ايدى وذا فاعلى در ذا ايسه اسم مبهم در اسماء
اشارتدن بونك مجموعيسى شئ واحد كبى قلنوب اسم واحد منزله سنه تنزيل اولنمغين مابعدى مرفوع
اولدى پس حبذا نك محلى ابتدائيت اوزره رفع اولوب زيد انك خبرى اولدى وزيد ذادن بدل اولمسى
جائز دكلدر زيرا بدل اولسه حبذت المرأة ديمك لازم اولوردى ق التحبب ع فتحتينله وبانك ضمى

ضمى وتشديديله دوستلق كوسترمك يقال تحبب اليه اى تودد ومركبك قربى صويله طولمق معناسنه ده
كلور يقال تحبب الحمار اذا امتلأ من الماء وشربت الابل حتى تحببت اى تملأت ريا يعنى صويه قندى
ق الاستحباب ع مستحب اولمق استحسان مستحسن اولمق معناسنه اولدوغى كبى ق التحاب ع ميمك
ضميله سوشمك يقال تحابوا اى احب كل واحد منهم صاحبه ق الحباب ع كسر حايله ق والمحابة ع ضم
ميمله ايكيسى برمعنايه در مودت معناسنه ق الحباب ع ضم حا ايله محبت معناسنه ويلان معناسنه دخى كلور
حيه كبى وحباب اسم شيطاندر ديدكلرينك وجهى بودر زيرا حيه شيطاندر ديرلر ورجالدن بعضنه اسم
قلدقلرينك دخى وجهى بودر ق الحباب ع حانك فتحيله اولو صويه ديرلر وبعضيلر ايتدى حباب شول
قبرجقلردركه صويك اوزرنده ظاهر اولور يعاليل معناسنه كه يعلول جمعى در صو قبرجغى ديمك
اولور وغايت معناسنه ده كلور يقال حبابك ان تفعل كذا اى غايتك ق الحبب ع فتحتينله اغزده اولان
ديشلر صافى وروشن اولمق وبو ذكر اولنان حبب تنضر اسنانله تفسير اولندوغى تقديرجه در بعض
نسخه ده تنضد اسنانله تفسير اولنمشدر بو تقديرجه انتظام اسنان مراد اولور اعلى سى اسفلى اوزره
قوندقلرى وقاموسده ايكسنه دخى اشارت ايتمشدر ق الحباحب ع بربخيل كمسنه نك اسمى دركه قونق
قورقوسندن آتشى آز يقاردى پس آنكله ضرب مثل ايتديلر حتى نار الحباحب ديديلر شول آتشه كه
آتك نعلندن ظاهر اولور ونار ابى حباحب ديديلر شول آتش مثالنده اولان نسنه يه كه كيجه ايله
برقوردجغزده ظاهر اولور كه اكا يلدزبوجكى ديرلر ق حبان ع فتح حايله بررجالك اسميدركه حبدن مأخوذدر
ق الحباحب ع كيچيلر صغار معناسنه حبحابك جمعيدر ق حبى ع حانك ضمى وبانك فتحى وتشديديله
فعلى وزنى اوزره برعورتك اسمى در ق الحجاب ع پرده وقلبده اولان پرده يه دخى اطلاق اولنوركه
قلبله سائر اشيا بينينده مانع اولور ق الحجب ع منع ايتمك يقال حجبه من الباب الاول وميراثده اولان حجب
حجب دخى بوندن مأخوذدر يقال الاخوة يحجبون الام عن الثلث الى السدس ق المحجوب ع كور
اولان كمسنه اعمى معناسنه ق الحاجب ع قاش ابرو معناسنه جمعى حواجب در وقپوجى معناسنه ده
كلور جمعى حجاب كلور حانك ضمى وجيمك تشديديله ق الاستحجاب ع بركمسنه يى قپوجى قلمق ق حواجب الشمس
كونشك اطرافى ق قوس حاجب ع حاجبدن حاجب بن زرارة التميمى مراددر وقوس حاجب شول
ياي دركه حاجب انى كسرى يانينده رهن قومشدر وحاجب وفات ايتدن كدنصكره اوغلى ذكر اولنان يايى
رسوله هديه قلدقلرنده رسول آنى برمهو ديه دورت بيك درهمه بيع ايتمشدر وصاحب صراح بو معنيدن
غافل اولمغين قوس حاجى نخم ابرو يله تفسير ايدوب غلط ايتمشدر جوهرى حاجبدن مراد ابن زرارة در
ديو ايكن غفلت ايتمشدر ق الاحتجاب ع كيزلنمك يقال احتجب الملك عن الناس ق التحجيب ع على
وزن التكريم بمعناه يقال ملك محجب ق الحجبة ع بالفتحتين سكردن باشى يقال هما حجبتان تشرفان
على الخاصرتين يعنى بوكرلره قريب اولورلر ق الحدب ع بالفتحتين مرتفع اولان يرجمعى الحداب كلور
كسر حائله ومنه قوله تعالى * من كل حدب ينسلون وينسلون يسرعون معناسنه در وحدب ميل حدب
ايتمك معناسنه ده كلور على ما سيجئ ق الحدبة ع فتحتينله شول ارتفاع دركه ارقه ده ظاهر اولور يقال
حدب ظهره من الباب الرابع اذا صار ذا حدبة يعنى بوكرى اولسه ق الحدب ع حانك فتحى ودالك كسريله
بوكرى اولان كمسنه ق الاحديداب ع همزه نك ودالك كسريله بوكرى اولمق يقال احدودب اى صار حدبا
ق الاحداب ع همزه نك كسريله بوكرى قلمق يقال احدبه الله ق الاحدب ع همزه نك ودالك فتحيله

شول كسنه‌دركه بوكرى اوله يعنى احدب معناسنه ى الحدباء ع حانك فتحى ودالك سكونى والفك مديله
شول ناقه‌دركه انوك اوجسنه‌ اولان كمكلرى ظاهر اوله ارقلغندن يقال هى حدب حدابير وحدابير
حدبارك جمعى‌در حدبار حاء مهمله‌نك كسرى ايله و باء موحده‌ و راء مهمله ايله زياده آرق اولان ناقه‌يه
ديرلر ى الحدب والتحدب ع ميل ايتمك تعطف معناسنه يقال حدب عليه من الباب الرابع وتحدب
حرب
عليه اى تعطف ى الحرب ع جنك مؤنثدر يقال وقعت بينهم حرب بعضيلر ايتدى تصغيرى حريب
كلور بلا تاء زيرا اصلنده مصدردر و بعضيلر ايتدى حربك مذكر كلمه‌سى دخى واردر وعدو معناسنه
دخى كلور يقال انا حرب لمن حاربنى اى عدو ى الاحتراب ع همزه‌نك كسريله ى والتحارب ع
تانك فتحى وراءنك ضميله ى والمحاربة ع ميمك ضمى وراءنك فتحيله برمعنايه‌در ى المحرب ع ميمك كسرى وراءنك
فتحيله حرب كثير صاحبى ديمك يقال رجل محرب اى صاحب حروب وقوم محربة ى الحربة ع شول
سكودركه قصه‌جق اوله جمعى الحراب كلور ى الحرب ع حانك وراءنك فتحيله زياده
غضبناك اولمق يقال حرب الرجل من الباب الرابع اذا اشتد غضبه و بر كمسنه‌نك الندن مالنى آلوب
صفر اليد قومق يقال حربه يحربه حربا مثل طلبه يطلبه طلبا اذا اخذ ماله و تركه بلا شئ ى الحرب ع حانك
فتحى و راءنك كسريله ى المحراب ع ميمك كسرى وحانك سكونيله غضبه كلچى كمسنه يقال رجل حرب
ومحراب و بوندن مأخوذدر ما احسن المحراب فى محرابه ديدكلرى قوللرى يعنى نه عجب واقع اولدى
بونك غضبى آنك غضبى مقابله‌سنده‌ ومحراب فوقانى اولان اوه‌ده ديرلر غرفه معناسنه ى التحريب ع تحريص
ايتمك معناسنه وغضبه كتورمك يقال حربته اى اغضبته وسكوينى كسكين ايتمك يقال حربت السنان
اى حددته ى الحريبة ع حانك فتحى وراءنك كسرى ومديله شول مال كه كشينك معيشتى آنوكله‌دور
ى المحروب والحريب ع حانك فتحى و راءنك كسريله مالى النان كمسنه ى الاحراب ع همزه‌نك كسريله مال
غنيمت المسنه دلالت ايتمك ى المحاريب ع صدر مجالس و بوندن اوتروه مسجدك محرابنه محراب دنيمشدر
ومحاريب غمدان كه ديرلر ولايت يمنده‌ بوندن مأخوذدر وغمدان عثمان وزنى اوزره برقصرك اسميدركه
يشرح نام كمسنه انى الوان مختلفه ايله بنا ايتمشدر وآنك داخلنده يدى سقفله برقصر بنا ايتمشدر كه
هر ايكى سقفك ماپينى قرق آرشوندر و بارى تعالينك * فخرج على قومه من المحراب ديدوكى قولنده
محرابدن مراد مسجددر ديديلر ى محارب ع ميمك ضمى وراءنك كسريله برقبيله‌در فهردن ى الحرباء ع حانك
كسريله والفك مديله برنوع كرتنكله‌دركه بوز طوتب كونش نه جانبه دوراير سه اول دخى اول جانبه
توجه ايدروكونشك حرارتى حسبنجه الوان مختلفه ايله متلون اولور ام حبينك مذكرى دركه ام
حبين دخى كرتنكله اسميدر مؤنثى الحرباءة در يقال حرباء تنضب كما يقال ذئب غضا و تنضب غضا كبى
اسم شجردركى باكه مزبورلر ذكر اولنن اشجارده يورت طوتماغن اضافت اولنور وكذلك حربا زره‌ده
اولان مسمارلره دخى ديرلر ى المحربئة ع ميمك ضمى وراءنك سكونى و بانك كسريله شول يردركه آنده
حرباء چوق اوله يقال ارض محربئة اى ذات حرباء ى الحرابى ع فتح حا ايله و بانك كسرى ومديله ارقه‌ده
اولن اتلر يقال حرابى المتن للحماته وحرابى حربانك جمعى ده كلور كرتنكله معناسنه نته‌كم مرورايتدى
ى الاحرنباء ع قل يتمك واوت يتمك يقال احرنبى اى ازبأر واز برأر زاء معجمه و باء موحده و راءين
مهملتين ايله قل يتمك واوت يتمك معناسنه‌در وكلمهٔ احرنبى آخرنده اولان ياء افعنلال بابنه الحاق
حزب
ايچوندر ى الحزب ع حانك كسرى وزانك سكونيله اصحاب وطائفه وورد معناسنه‌ده كلور ى التحزيب ع على

على وزن التكريم قرآنى حزب حزب ايتمك يقال حزبت القرآن ى التحزب ع فتحتينله و زانك ضمى
وتشديديله جمع اولمق يقال تحزبوا اذا اجتمعوا ى الاحزاب ع همزه‌نك فتحيله شول طائفه‌دركه انبيا ايله
محاربه‌يه جمع اولالر ى الحزابى ع حانك فتحى و بانك كسرى ومديله قالن وقصه اولان كمسنه يقال رجل
حزاب وحزابية اذا كان غليظا الى القصر وحزبانك جمعى ده كلور على ماسيجئ ى الحزباء ع حانك
كسريله وزاء معجمه‌نك سكونيله يك يرارض غليظه معناسنه ى الحزباءة ع اخص منه جمعى الحزابى كلور
اصلنده يا مشددايدى صكره تخفيف اولندى ى الحنزاب ع حانك كسرى ونونك سكونيله يرهاوجى در
كرزدشتى معناسنه نته‌كم قسط دريا هاوجى در و حنزاب كذلك غليظ وقصير اولان نسنه حزابى كبى
ى الحزب ع حانك فتحيله و زانك سكونيله برعظيم ايشه دوش اولمق يقال حزبه من الباب الاول اى اصابه
حسب
ى الحيزبون ع حانك و زانك فتحيله و ماينده يانك سكونيله قارى اولان عورت ى الحسب ع حانك
فتحيله وسينك سكونيله ى والحساب ع حانك كسريله ى والحسبان ع حانك ضمى وكسريله ى والحسابة
حانك كسريله صايمق يقال حسبته احسبه من الباب الاول حسبا الخ اذا عددته ى وحسب ع كفايت
ايديجى ى وحساب ع دخى كفايت ايديجى معناسنه ده كلور على ماسيجئ ى المحسوب والحسب ع فتحتينله
معدود معناسنه فهو فعل بمعنى مفعول مثل نفض بمعنى منفوض ونفض سالكيمك معناسنه‌در ومنه قولهم
ليكن عملك بحسب ذلك اى على قدره وعدده ويقال ما ادرى ما حسب حديثك اى ما قدره وكاه اولوركه
ضرورة شعر ايچون سين تسكين اولنور وحسب شول نسنه‌دركه انسان آنكله تفاخر ايدر ابا و اجدادنك
صفات حسنه‌سى جهتندن بعضيلر ايتدى انسانك حسبى دينى در بعضيلر مالى در ديديلر ى الحسيب
حانك فتحى وسينك كسريله ذى حسب اولان كمسنه ى الحسابة ع حانك كسريله ذى حسب اولمق
حسب حسابة من الباب الخامس مثل خطب خطابة بعضيلر ايتدى حسب وكرم انسانده موجود اولور
اكرچه آنك ابا و اجدادى ذى شرف دكلسه‌ده اما شرف ومجد اولمازالا ابا ايله اولور ى المحاسبة ع
ميمك ضميله برنسنه‌نك حسابن المق يقال حاسبته محاسبة ى الاحتساب ع همزه‌نك كسريله نهى منكر
ايتمك تقول احتسبت عليه اذا انكرته و خدادن عوض استمك يقال احتسبت بكذا اجرا عند الله
ى المحتسب ع ميمك ضمى وسينك كسريله احتساب ايدن كمسنه يقال فلان محتسب بلده و لايقال
محسب بلده و بركمسنه‌نك بيوك اوغلى وياخود قزى فوت اولسه احتسب فلان ابنا له او بنتا له ديرلر اما
كچن كوچك قيزى يا اوغلى فوت اولسه افترطه ديرلر وافتراط منزله ايلروار كچى كوندرمكدر ى الحسبة
بالكسر والسكون اسم بمعنى الاجر جمعى الحسب كلور حانك كسرى وسينك فتحيله وحسن تدبيره دخى
ديرلر يقال انه لحسن الحسبة فى الامر اذا كان حسن التدبير له وحسبه حسابدن برنوع معنا بسنه دخى كلور
مثل القعدة والركبة قعوددن و ركوبدن برنوع معناسنه ى الاحساب ع همزه‌نك كسريله كفايت
ايتمك يقال احسبنى الشئ اى كفانى واعطا معناسنه‌ده كلور واكثار معناسنه ده كلور يقال اعطى
فاحسب اى اكثر واحساب دوه اشقر اولمغه‌ده ديرلر على ماسيجئ ى التحسيب ع على وزن التكريم
بمعنا الاعطاء ايضا يقال احسبته وحسبته اى اعطيته وتحسيب يصدغه يصدندرمق معناسنه دخى
كلور على ماسيجئ ى الحسب ع كفايت ايديجى يقال حسبك درهم اى كفاك و بو حسب اسمدر يقال هذا
رجل حسبك من رجل ومعرفه‌يه مضاف ايكن نكره‌يه صفت واقع اولور زيرا معناى فعله‌در محسب لك
معناسنه يعنى كاف لك من غيره و بونده واحد وجمع و تثنيه برابر اولور زيرا كه مصدردر اصلنده وانتقام

معناسنه‌ده کلور یقال حسبك الله ای انتقم الله منك الحساب کذلك کفایت ایدیجی معناسنه
یقال شیٔ حساب ای کاف ومنه قوله تعالى * عطاء حسابا * الحسبان حانك ضمیله عذاب وحساب
معناسنه‌ده کلور قال الله تعالى * الشمس والقمر بحسبان * بعضیلر ایتدی حسبان حسابك جمعیدر
شهبان شهابك جمعی اولدوغی کبی وقصه‌جق اوقلره دخی حسبان دیرلر واحدی حسبانه‌در
وحسبانه کوچك یصدغه دخی دیرلر التحسیب برکسنه‌یٔ یصدوغه یاصلندرمق یقال حسبته
اذا وسدته وفی الحدیث ما حسبوا ضیفهم التحسب فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله خبر المق
یقال تحسبت الخبر ای استخبرته الاحسب همزه‌نك فتحیله شول دوه‌درکه آنك توینده بیاضلق
وقرمزیلق اوله وشول آدمدرکه اشقر اوله الاحساب همزه‌نك کسریله دوه‌نك تویی سرخ
وسفید اولمق یقال احسب البعیر احسابا المحسبة میمك فتحیله وسینك کسریله ظن ایتمك الحسبان
حانك کسریله بمعناه ویقال حسبته صالحا احسبه بالفتح محسبة میمك وسینك فتحیله ومحسبة میمك
فتحی وسینك کسریله وحسبانا حانك کسری وسینك سکونیله ای ظننته واحسبه دخی دیرلر کسر سینله
شاذ اولمق اوزره زیرا هر فعل ماضی که مکسور العین اوله آنك مستقبلی مفتوح العین اولور علم یعلم کبی
الا دورت کلمه که انلر نوادردندر حسب یحسب ویئس ییئس ونعم ینعم ویبس ییبس ومعتلدن ماضیسی
ومستقبلی کسریله کلن ومق یمق در عاشق اولمق معناسنه ووفق یفق در مناسبت معناسنه ووثق
یثق در اعتماد معناسنه وورع یرع در زاهد اولمق معناسنه وورم یرم در شیشمك معناسنه وورث
یرث در وارث اولمق معناسنه وورى الزند یرى دوچاقمق چالمق معناسنه وولی یلی در عقبلق معناسنه
الحوشب حانك فتحی وواوك سکونیله وشینك فتحیله طوارك بلکنده اولان اك موصلی رسغ معناسنه — حشب
وبعضیلر ایتدی طوار بلکنده اولان کوچك کمکه‌دیرلر وشول طوارکه یانلری شیشمش اوله منتفخ
الجنبین معناسنه الحصباء حانك فتحیله اوجق طاشلر حصی معناسنه المحصب میمك ضمی — حصب
وصادك فتحیله وتشدیدیله منا ده بر موضعدرکه انده جمره آتارلر الحصب حانك فتحی وصادك سکونیله
طاش آتمق تقول حصبت الرجل احصبه من الباب الثانی اذا رمیته بالحصباء التحصیب علی وزن
التکریم مسجده فرش دوشمك کرك چاقلله اولسون کرك غیری نسنه ایله اولسون تقول حصبت المسجد
تحصیبا اذا فرشته وبره زندن یرمکه دخی تحصیب دیرلر یقال حصبت فی الارض ای ذهبت فیها
الحاصب شول یلدرکه اسدکجه اوجق طاشلر صاورر الحصبة بفتح الحاء وکسر الصاد بمعناه
وحصبه اوجق طاشی چوق اولان یره‌ده دیرلر یقال ارض حصبة الاحصاب همزه‌نك کسریله
سکردرکن اوجق طاشلری طاشمق یقال احصب الفرس اذا اثار الحصباء فی عدوه الحصبة حانك
فتحی وصادك سکونیله شول اوجق نسنه‌لردرکه خسته‌نك بدننده ظاهر اولور وکاه اولور صادی مفتوح
ایدوب حصبه دیرلر والمحصبة میمك وصادك فتحیله شول یردرکه آنك اوجق طاشلری چوق اوله
یقال ارض محصبة الحصب فتحتینله شول نسنه‌درکه آتشه براغلور آتشی مشتعل قلسون دیو
قال الله تعالى * انکم وما تعبدون من دون الله حصب جهنم * وحصب حصبه چقارمغه دخی دیرلر تقول
حصب جلده من الباب الرابع اذا ظهر فیه حصبة یحصب یانك فتحی وصادك کسریله بر قبیله‌در یمنده
الحضب حانك کسریله وضاد معجمه‌نك سکونیله یای اوازی صوت قوس معناسنه جمعی الاحضاب — حضب
کلور وارکك یلانه دخی دیرلر بعضیلر ایتدی حضب حانك کسریله وضاد معجمه‌نك سکونیله وحضب حانك

وضادك فتحه‌لریله لغتدر حصب ده صاد مهمله‌نك فتحیله وبو سببدن ابن عباس رضی الله عنه
حضب جهنم قرأت ایتدکده فرا ایتدی ابن عباسك مرادی حصب‌در نته‌کم مرور ایتدی وفرا ایتدی
حضب ضاد معجمه ایله حطب معناسنه‌در اهل یمن لغتنده وهر نسنه که انکله آتش طوتشدررلر اول
حضب‌در المحضب میمك کسری وضادك فتحیله اوداوچرندکلری اغاج مسعر معناسنه الحطب
حطب — حانك وطانك فتحیله اودون الحطب طانك سکونیله اودون جمع ایتمك واودون کتورمك تقول حطبت
من الباب الثانی اذا جمعت الحطب وحطبنی فلان اذا اتاك بالحطب الاحتطاب کذلك حطب جمع
ایتمك تقول احتطبت اذا جمعت الحطب حاطب لیل شول کمسنه‌درکه رطب ویابس سویلیه کیجه اودون
جمع ایدن کبی که نه جمع ایتدوکن بلمز الحطابة حانك فتحی وطانك تشدیدیله شول کمسنه‌لردر اودون
جمع ایدرلر الاحطاب همزه‌نك کسریله اودون کسمکه قریب اولمق یقال احطب الکرم اذا آن ان تقطع
منه الحطب وکرم کافك فتحی ورانك سکونیله باغ چبوغی المحاطب میمك ضمی وطانك کسریله
شول دوه‌درکه قوری دیکن اوتلیه الحطیب حانك فتحی وطانك کسریله شول یردرکه اودونی چوق
اوله الحطب حانك فتحی وطانك کسریله شول کمسنه‌که قانی ارق اوله سخت لاغر معناسنه الاحطب
حظب — مثله الحظوب حانك وظانك ضمیله سمرمك یقال حظب حظوبا من الباب الثانی ای سمن یقال
اعلل تحظب یعنی شرب ایت مرة بعد مرة تاکه سمز اولاسن الحنظب حانك ضمی وظانك ضمی وفتحیله
چکرکه‌نك ارککنه دیرلر بعضیلر ایتدی حنظب وحنظبا طکوزلن قوردیدر جمعی الحناظب کلور وخنافس کبی که
خنافس دخی ذکر اولنان معنایه‌در الحنظوبة بالضم شول عورت که عظیمة الجسم قلیلة الخیر اوله کذا فی
حظرب — بعض النسخ الحظربة حانك فتحیله وظانك سکونیله یایك کریشن محکم قلمق یقال حظرب الرجل
قوسه اذا شد توتیرها المحظرب میمك ضمی وحانك وراءنك فتحیله قاتی بوکلن ایپ شدید الفتل
معناسنه وقوی الخلق معناسنه‌ده کلور یقال رجل محظرب اذا کان شدید الخلق یعنی فرموده اولسه
الحقب حانك وقافك ضمیله سکسان ییله دیرلر بعضیلر ایتدی سکسان ییلدن زیاده‌در جمعی احقاب
کلور ودهر معناسنه‌ده کلور ومنه قوله تعالى * او امضی حقبا * الحقبة حانك کسریله ییل دیمکدر جمعی
حقب — الحقب کلور الحقب فتحتینله شول ایپ‌درکه دوه‌نك پالانینه بغلنور دوه‌نك قرندن طولانی
دوه‌نك ثیلنه قریب یرده تاکه دوه‌نك سینه‌بندی پالانی ایلرو چکمیه وثیل ثاء مثلثه‌نك کسریله دوه
ذکرینك غلافنه دیرلر ومصدر دخی کلور ذکر اولنان ایپ دوه‌نك ذکرین بصوب تبول ایتمسنه مانع
اولمق معناسنه یقال حقب البعیر من الباب الرابع اذا اصاب حقبه ثیله فاحتبس بوله وییل یغمورسز
اولمغه دخی دیرلر یقال حقب العام اذا احتبس مطره الاحقاب همزه‌نك کسریله دوه‌نك حقبن
بغلمق وحقبك تفسیری مرور ایتدی الاحقب همزه‌نك وقافك فتحیله حمار وحشی مزبور بونکله
تسمیه اولندی بوکرلری بیاض اولدوغندن اوتری کویا که قرنی التنه حقب چکلمشدر الحقباء
حانك فتحی والفك مدیله مؤنث احقب ویقال للقارة الطویلة فی السماء حقباء یعنی کوك یوزنده چکلن
خط سیاهه دخی حقباء دیرلر الحقاب حانك کسریله برمزین نسنه که نسا طائفه‌سی آنی بللرینه بغلر
وبر معروف طاغك دخی اسمیدر الحقیبة حانك فتحی وقافك کسریله جامه‌دان که اکا هکبه دیرلر جمعی
الحقائب کلور علی وزن الجرائم الاحتقاب والاستحقاب بکسر الهمزة والتاء فیهما هکبه کتورمك
یقال احتقبه واستحقبه ای احتمله ومنه قیل احتقب فلان الاثم یعنی فلان کمسنه کناهی احتقاب ایتدی

ديرلر جمع ايدوب هكبه كبى بوينه الدوغندن اوترى ﴿المحقب﴾ ميمك ضمى وقافك فتحيله طوان بنه نك
حلب اردنه اردلشن كمسنه مردف معناسنه ﴿الحلب﴾ حانك ولامك فتحيله سود معناسنه كلورنته كم سودى صغمق
معناسنه ده كلور يقال حلب الناقة يحلبها حلبا من الباب الاول ويقال ايضا حلبت الرجل اى حلبت له
ومنه قولهم احلبنى اى اكفنى الحلب واجتماع معناسنه ده كلور يقال هم يحلبون عليك اى يجتمعون
ويتألبون من كل اوب واوب جانب معناسنه در ﴿الاحتلاب﴾ همزه نك وتانك كسريله بمعناه ﴿الحالب﴾
لامك كسريله سود صغن كمسنه جمعى الحلبة كلور فتحتينله وفى المثل شئ ثؤوب الحلبة ولا تقل الحمله زيرا
چنكه ناقه لرن صاغمق ايچون جمع اولسلر هر برى كندى ناقه سن صغمغه مشغول اولدقده اول شروع
ايدن اول فارغ اولوردى ترتيب اوزره بعض شئ ثؤوب الحلبة كلامنك معنى سى سود صغنلر متفرق
عودت ايدر ديمك اولور ﴿الحلوب والحلوبة﴾ حانك فتحيله صاغلن دوه ها كلمه سى تكثير فعل ايچون
دكلدر يعنى ها مبالغه ايچون اولوب برناقه نك چوق صاغلمسن اشعار ايچون دكلدر بلكه مرادلا على التعين
صاغلمق ايچون طوتلان طوار در ﴿الاستحلاب﴾ سودى چكوب صاغمق يقال استحلب اللبن اى
استدره ﴿الحليب﴾ حانك فتحيله ولامك كسريله صاغلمش سود ﴿الاحلاب﴾ سود صاغمغه ياردم
ايتمك يقال احلبنى اى اعنى على الحلب وصاغن طوارن بركمسنه يه تعيين ايتمكه دخى ديرلر تقول احلبت
الرجل اذا جعلت له ما يحلبه وبركمسنه نك ناقه لرى ديشى طوغرمغه دخى ديرلر واجلب ديرلر جمله چنكه
اركك طوغرسه لر زيرا كه انلر ك اركك اولان اولادى بيع اولنمغه ايلدپاورلكا بناء اجلب دينور ﴿الاحلابه﴾
همزه نك كسرى وحانك سكونيله بركمسنه مرعاده سود صاغوب اهلنه كوندرمكه ديرلر يقال احلبت
اهلى ﴿المحلب﴾ ميمك ضمى ولامك كسريله ياردم ايدن كمسنه ناصر معناسنه ﴿المحالبة﴾ ميمك ضمى
ولامك كسريله ياردم ايدن كمسنه ناصر معناسنه ﴿المحالبة﴾ ياردم ايتمك تقول حالبت الرجل اذا نصرته
وعاونته ﴿المحلب﴾ ميمك كسريله شول چناقدركه اكا سود صغارلر ﴿حب المحلب﴾ ميمك فتحيله
شول دوادركه افاويه دن عد اولنور وافاويه فا ايله افواهك جمعى وافواه فوهك جمعى در مثل سوق
واسواق وفوه كوزل قخولره قاتلن نسنه در ﴿المحلبية﴾ ميمك فتحى ايله محلب بندكى پر ﴿الحلبانة﴾
حانك فتحيله سودلو دوه يقال ناقة حلبانة اى ذات لبن ﴿الحالبان﴾ ايكى طمردركه كوبكك ايكى
طرفنده در ﴿التحلب والانحلاب﴾ اقمق سيلان معناسنه يقال تحلب العرق وانحلب اى سال عنزه
﴿التحلبة﴾ شول چكيدركه تكه يه مقارن اولمازدن اول سود كتورر يقال هى عنز التحلبة وعنزعين
مهمله ايله چكيه اطلاق اولنور بعضيلر ايتدى عناق تحلبة وتحلبة تا ولامه حركات مختلفه ايله شول
چكيه ديرلر كه يوكلو اولمازدن اول سودويره ﴿الحلبة﴾ حانك فتحى ولامك سكونيله شول اتاردركه
هر طرفدن قوشى ايچون جمع اولنوب اصطبل واحدن اولميه نته كم قوم نصرت ايچون هر جانبدن
كلسلر قد احلبوا ديرلر ﴿حلب﴾ ولايت شامده بر شهرك اديدر كه معروف در وجبابت قسمندن حلبه
ديواكاديرلر كم وظيفه معلومه سى اوليه ﴿حلاب﴾ لامك تشديديله بر فرسك اسميدر ﴿الحلبة﴾
ضم حا ايله بر معروف دانه نك اسميدر كه اكا بوى تخمى ديرلر ﴿الحلب﴾ حانك ضمى ولامك فتحى وتشديديله
براوت دركه انى اكثريا آهولر اوتلر يقال تيس حلب وتيس ذوحلب كه تيسدن مراد آهونك اركككى در
بعضيلر ايتدى حلب بر صوق يپراقلواوت دركه يپراغى غايت قويى يشل اولوب يريوزينه دوشنور وچنكه
يريرين قوپرسك سودى چقر ﴿الحلبى﴾ كذلك حانك ضمى ولامك فتحى وتشديديله شول مشك دركه

مشك دركه اول حلب ايله دباغت اولنمشدر ﴿الحلبلاب﴾ حانك ولامك كسريله براوت دركه اكا عامه تحريف
ايدوب لبلاب ديرلر مصر مشقى اوتى ديمك اولور بعضيلر حلب ديدكلرى اوت دركه اكثريا آنى آهولر
اوتلردى ﴿الحلبوب﴾ حانك وبانك ضميله زياده سياه اولان نسنه يقال اسود حلبوب اى حالك
حنب وحالك حاء مهمله ايله زياده سياه اولان نسنه يه ديرلر ﴿التحنيب﴾ على وزن التكريم اتك ارقه سنده
واللرنده فى الجمله اكريلك وهموارلق اولمق بو ذكر اولنان صفت آدمده اولسه تحنيب ديرلر جيله
﴿المحنب﴾ شول آتدركه آدمينك آرهسى كلك اوله بروجهله كه اسلوبدن خارج اولميه بوآتك اوصاف
حوب حميده سندندر ﴿التحنب﴾ اكلوب پاى كبى اولمق يقال تحنب فلان اى تقوس وانحنى ﴿الحوب﴾
ضم حا ايله كناه اثم معناسنه ﴿الحاب﴾ بمعناه الحوب فتح حا ايله مصدر در كناه ايتمك معناسنه الحوبة
بفتح الحاء والحيابة بكسر الحاء مصدران كذلك يقال حبت بكذا من الباب الاول اى اثمت تحوب
حوبا وحوبة وحيابة وحوبة كذلك اهل وعيال معناسنه ده كلور يقال ان لى حوبة اعولها اى ضعفة
وعيالا وعول زحمت چكمكه ده ديرلر بعضيلر ايتدى حوبة هر حرمت دركه انى سن ضايع قارسن
والده يا همشيره يا خودغيرى ذات رحم محرم قبيلندن وحوبت حاجت معناسنه ده كلور دنلدى يقال
الحق الله به الحوبة اى المسكنة والحاجة وخيره وشره قادر اولمامق معناسنه ده كلور يقال انما فلان حوبة
اى ليس عنده خير ولا شر ورجل ضعيف معناسنه ده كلور جمعى الحوب در حانك ضمى وواوك فتحيله
﴿الاحوب﴾ همزه نك وواوك فتحيله كناهكار اولان كمسنه يقال فلان اعق واحوب يعنى فلان اتاسن وانسن
انجديجى كناهكاردر ﴿الحوباء﴾ حانك فتحى وواوك سكونيله والفك مديله نفس معناسنه در جمعى الحوباوات
كلور حوب بر كلمه دركه بونكله دوه زجر اولنور بونده اوچ لغت وارد ربرى حوب وبرى حوب
وبرى حوب در بانك فتحى وضمى وكسريله ﴿التحويب﴾ على وزن التكريم دوه يى زجر ايتمك يقال حوبت
بالابل ﴿التحوب﴾ فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله كناهكار اولمق يقال فلان يتحوب من كذا اى يتأثم
واجيوب محزون اولمغه دخى ديرلر وچقال اولودقده هو يتحوب ديرلر زيرا چقاللك اوازى بلايه كرفتار
اولمش كمسنه اوازى كبى در ﴿الحوءب﴾ حانك وهمزه نك فتحيله جعفر وزنى اوزره ولايت عربده اولان
صولردن برينك آدى دركه بصره يه لى اوزره در * فصل الخاء ﴿الخب﴾ بالسكر شول كمسنه دركه حيله
خبب وخدعه صاحبى اوله وخب كذلك حيله وخدعه قلمق يقال خببت يا رجل تخب خبا مثل علمت تعلم علما
﴿التخبيب﴾ الدمق يقال قد خبب غلامى فلان اى خدعه ﴿الخبة﴾ خانك فتحى وكسرى وضمى ايله شول
يول يول نسنه دركه قومده ويلونده وباشه بغلنان نسنه ده ظاهر اولور ﴿الخبيبة﴾ خانك فتحى وبانك كسريله
بمعناها يقال ثوب خبائب اى متقطع نته كم ثوب هبائب دخى ديرلر وخبيبه اوچ باشنده اولن طوارك يوكى در
يقال الخبيبة افضل من العقيقة وعقيقه ايكى ياشنده اولن طوارك يوكى درزيرا خبيبه چوق اولور وهم
چوق طور روشرحه اولنمش اته دخى خبيبه ديرلر ﴿الاختباب﴾ ثوبده يوكم كوسترمك يقال اختب
من ثوبه خبة اى اخرج ﴿الخبب﴾ فتحتينله ﴿والخب﴾ خانك فتحيله ﴿والخبيب﴾ خانك فتحى وبانك كسرى
ومديله برنوع يلمك در يقال خب الفرس يخب من الباب الاول خبا وخببا وخبيبا اذا راوح بين يديه ورجليه
يعنى كاه الن وكاه اياغن يره قوسه كه نقللمق معناسى در واوت اوزانمق ودريا تموج ايتمك معناسنه ده كلور
يقال اصابهم خب اذا خب بهم البحر يعنى چين فرطنه چكسه لر ﴿الاخباب﴾ نقلاتمق يقال اخب الفرس
صاحبه ويقال جاؤا مخبين يعنى آتلرين نقلادرق كلديلر ﴿اخاب﴾ على وزن الدال قرابت ومصاهرت

جمعی الخواب کلور یقال لی من فلان خواب ای قرابات ومصاهرات ﴿ا﴾ الخبخبة ﴿ع﴾ خانك فتحی ایله صوغتمق
ابراد معناسنه یقال خبخبوا عنکم من الظهیرة یعنی حرارت ظهری بارد ایدك وبو اصلنده خببوا ایدی
علی وزن فعللوا وسطده اولان بای خایه تبدیل ایندیلر تا که تفعیل بابندن فعلله بابی امتیاز بوله وسائر
حروف بیننده ن خایی اختیار ایندیلر کلمه ده خا اولدوغیچون وبو تقریردن بو وزن اوزره اولان سائر
کلماتك دخی حالی معلوم اولور وخبخبه برنسنه نك یومشیوب دپرنسنه دخی دیرلر ﴿ا﴾ خبیب ﴿ع﴾ خانك
ضمیله تصغیر وزنی اوزره برکمسنه نك آدیدر ﴿ا﴾ الخبیبان ﴿ع﴾ عبد الله بن زبیر ایله اوغلی در بعضیلر
خشعب
ایندی عبد الله بن زبیر ایله قرند اشی مصعب در ﴿ا﴾ الخثعبة ﴿ع﴾ خانك کسری وثانك سکونی وعینك
خدب
فتحیله شول ناقه درکه سودی چوق اوله ﴿ا﴾ الخدب ﴿ع﴾ خانك فتحی ودالك سکونیله اورمق یقال خدبه
بالسیف ای ضربه واتك ودرینی یارمغه وبلان صوقمغه دخی دیرلر والکل من الباب الثانی ﴿ا﴾ الخدب ﴿ع﴾
فتحتینله دل اوزون اولمق وبلان سویلمك وبهادرلق ایلمك یقال فی لسانه خدب ای طول وقد خدب
ای کذب وخدب خوریادلغه ده دیرلر یقال کان بنعامة خدب وهو اسم رجل ﴿ا﴾ الاخدب ﴿ع﴾ همزه نك
ودالك فتحیله ﴿ا﴾ المخدب ﴿ع﴾ میمك ضمی ودالك کسری وتشدیدیله خوریاد اولان کمسنه ﴿ا﴾ الخدباء ﴿ع﴾ اخدبك
مؤنثی یقال طعنة خدباء اذا هجمت علی الجوف یعنی یاره که ایچرو نأثیر ایلسه طعنة خدباء دیرلر وملایم
اولان زرهه دخی خدباء دیرلر ﴿ا﴾ الخیدبة ﴿ع﴾ خانك فتحی ویانك سکونی ودالك فتحیله امر سابق یقال اقبل
علی خیدبتك ای علی امرك الاول ﴿ا﴾ الخیدب ﴿ع﴾ خانك ودالك فتحیله طریق واضح ﴿ا﴾ الخدب ﴿ع﴾ خانك
کسری ودالك فتحی وبانك تشدیدیله قوی وفرموده اولان کمسنه یقال رجل خدب مثل هجف
خذعب
وجاریة خدبة وهجف دخی غلیظ اولنه دیرلر ﴿ا﴾ الخذعبة ﴿ع﴾ خانك فتحی وذالك سکونیله کسمك یقال
خذلب
ضربه بالسیف فخذعبه ای قطعه ﴿ا﴾ الخذلبة ﴿ع﴾ خانك فتحی وذالك سکونیله شول یورومکدرکه آنده
خرب
ضعف اوله ﴿ا﴾ الخرب ﴿ع﴾ خانك ضمی وراءنك سکونیله قوم یغننك طرفی ونهایتی واوجاسکوکنك دلیکی
ثقب الورك معناسنه ﴿ا﴾ الخربة ﴿ع﴾ کذلك خانك ضمی وراءنك سکونیله بمعناه وآزق قویه جق ظرفك
قلبنه دخی خربه دیرلر وبالجمله هردلك که مدور اوله خربه دیرلر ﴿ا﴾ الخرابة ﴿ع﴾ کذلك خانك ضمیله بمعناه
وکاه اولور که رایی مشدد قیلورلر ﴿ا﴾ المخروب ﴿ع﴾ یارلمش نسنه ﴿ا﴾ الاخرب ﴿ع﴾ همزه نك فتحیله قولاغی
یارلمش کمسنه وقولاغی دلنمشه دخی دیرلر وقچنکه دلند کدن صکره یرلسه اخرم دیرلر ﴿ا﴾ الخراب ﴿ع﴾ خانك
فتحیله عمارتك ضدیدر یقال خرب الموضع خرابا من الباب الرابع ﴿ا﴾ الخرب والخربة ﴿ع﴾ بفتح الراء وکسر الخاء
فیهما خراب اولان نسنه یقال موضع خرب ودار خربة ﴿ا﴾ الاخراب ﴿ع﴾ همزه نك کسریله خراب
قلمق یقال اخرب بها صاحبها ﴿ا﴾ التخریب ﴿ع﴾ علی وزن التکریم کذلك خراب قلمق یقال خربوا بیوتهم تشدید
اولندی یافعلك شیوعندن اوترو یاخود مبالغه دن اوترو ﴿ا﴾ الخارب ﴿ع﴾ اوغری لص معناسنه بعضیلر
ایندی خارب دوه اوغریسنه مخصوص صدر جمعی الخراب کلور وخانك ضمی وراءنك تشدیدیله ﴿ا﴾ الخرابة ﴿ع﴾
خانك کسریله دوه اوغرلق یقال منه خرب فلان ابل فلان من الباب الاول خرابة مثل کتب کتابة
﴿ا﴾ الخرب ﴿ع﴾ خانك وراءنك فتحه سیله طوی دیدکاری قوشك ارککی جمعی الخربان کلور وخانك کسری
وراءنك سکونیله واخربك مصدری دخی کلور واخرب اول نسنه درکه انك یاشقی یاخود مدور دلیکی
اوله علی ما مر ﴿ا﴾ الخروب ﴿ع﴾ خانك فتحی وراءنك ضمی وتشدیدیله کچی بوینوزی دیدکاری معروف نسنه که
مأکولاتندندر ﴿ا﴾ الخرنوب ﴿ع﴾ بضم الخاء والنون لغة فیه ولا تقل خرنوب بفتح الخاء ﴿ا﴾ الخرعوبة ﴿ع﴾ کذلك

کذلك خانك ضمیله وراءنك سکونیله شول جاریه درکه کمکلری اینجه اوله دقیقة العظام معناسنه یقال جاریة
خرعوبة ﴿ا﴾ الخرعبة ﴿ع﴾ خانك فتحی وراءنك سکونیله بمعناها وخرعوب شول اغاج بوداغنه دخی دیرلر که
هرجانبنه اکیله وستالك کوبکلك اندامله دوه یه دخی اطلاق اولنور یقال جمل خرعوب ای طویل
فی حسن خلق ﴿ا﴾ الخزب ﴿ع﴾ خانك وزانك فتحیله دیشی دوه نك ممه سی شیشوب دنکلری کوچوك اولمق
قیوننده دخی حال بویله در یقال خزبت الناقة تخزب من الباب الرابع خزبا اذا ورم ضرعها ﴿ا﴾ الخزب ﴿ع﴾
خزبه
خانك فتحی وزانك کسریله شول ات که سمز وتر اوله یقال لحم خزب اذا کان رخصا ﴿ا﴾ الخزبة ﴿ع﴾ مؤنثی
﴿ا﴾ المخزاب ﴿ع﴾ میمك کسریله وخانك سکونیله شول دوه درکه سمزلکندن شیشمش کبی کورونه ﴿ا﴾ الخزلبة
قطع سریعه دیرلر کذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿ا﴾ الخشبة ﴿ع﴾ اغاج جمعی خشب کلور خانك وشینك فتحیله
خشب
وخشب خانك ضمی وشینك سکونیله وخشب ضمتینله وخشبان خانك ضمی وشینك سکونیله ﴿ا﴾ الخشب
خانك فتحی وشینك سکونیله برنسنه یی برنسنه یه قرشدرمق یقال خشبت الشیء بالشیء ای خلطته به
وقلیچی آچمغه دخی خشب دیرلر برحیثیتله که قلیچك اوزرینه سکود مرنق قیوب سورسن تا که ایری
یرلرن آلوب املس ومجلا اوله وشعری کلدوکی اوزره دیوب تأمل ایتمکه دخی دیرلر تقول خشبت الشعر اذا
قلته کما یجیء ولم تتنوق فیه ای تتأمل والکل من الباب الثانی ﴿ا﴾ الخشیب ﴿ع﴾ خانك فتحی وشینك کسریله
شول قلیچ درکه آنوك طبعی ظاهر اوله یعنی یاسی ظاهر اوله وجلا ویرلمش قلیچه دخی خشیب دیرلر پس
اضداددن اولور وشول اوقدرکه کمالیله پرداخت اولمیه وفرموده دوه یه دخی خشیب دیرلر ﴿ا﴾ الاخشب
همزه نك فتحیله ایری وعظیم طاغ وهر ایری وغلیظ نسنه یه دخی دیرلر ﴿ا﴾ الخشب ﴿ع﴾ خانك فتحی وشینك
کسریله هرنسنه که غلیظ اوله ﴿ا﴾ الاخشبان ﴿ع﴾ ایکی طاغه دیرلر مکۀ مشرفه ده وفی الحدیث لا تزول مکة
حتی یزول اخشباها ﴿ا﴾ الخشباء ﴿ع﴾ خانك فتحی وشینك سکونیله کریه ویابس اولان نسنه یقال جبهة
خشباء ای کریهة یابسة واکمة خشباء یعنی خشن ویابس اولان دپه ﴿ا﴾ الاخشیشاب ﴿ع﴾ غلیظ وخشن
اولمق یقال اخشوشب الشیء ای صار خشبا وهو الخشن وفی حدیث عمر رضی الله عنه اخشوشبوا قال
وهو الغلظ وابتذال النفس فی العمل والاحتفاء فی المشی لیغلظ الجسد یعنی تحصیل اعمالده نفسی مبتذل
دوتوب یالن آیاق یورومکله بدنکز ایری قیلك دیمك اولور ﴿ا﴾ التخشب ﴿ع﴾ تانك وخانك فتحی وشینك ضمی
وتشدیدیله قوری اوت اوتلمق یقال تخشبت الابل اذا اکلت الیبیس من المرعی ﴿ا﴾ القشب الخشب ﴿ع﴾
قافك فتحی وشینك کسریله وکذلك الخشب منفعته یرامین کمسنه رجل قشب خشب اذا کان لا خیر
فیه ولفظ خشب قشبه اتباع ایچون کلمشدر ﴿ا﴾ الخشاب ﴿ع﴾ خانك کسریله رزام بن مالك بن حنظله
خصب
اوغللرینك اسمیدر که آنلره خشاب دیرلر ﴿ا﴾ الخصب ﴿ع﴾ کسر خا ایله جدبك نقیضی درکه جدب قتلغه دیرلر
الاخصاب ﴿ع﴾ همزه نك فتحیله جمعی یقال بلد خصب وبلد اخصاب کما قالوا بلد سبسب وبلد سباسب
وسباسب سینین مهملتینله کندرکاه اولان یره دیرلر ﴿ا﴾ الاخصاب ﴿ع﴾ همزه نك کسریله یراوجوزلق اولوب
بوللق اولمق وخلق بوللغه داخل اولمق یقال اخصبت الارض واخصب القوم اذا صاروا الی الخصب
واخصب جناب القوم یعنی قومك اطرافی اوجوزلق اولدی ﴿ا﴾ المخصب ﴿ع﴾ میمك ضمی وصادك
کسری ﴿ا﴾ والخصیب ﴿ع﴾ خانك فتحی وصادك کسریله اوجوزلق یر یقال مکان مخصب وخصیب ﴿ا﴾ الخصاب
خانك کسریله وصاد مهمله ایله شول خرما اغاچلریدرکه یمشی چوق اوله ﴿ا﴾ الخصبة ﴿ع﴾ خانك فتحیله
خضب
واحدها ﴿ا﴾ الخضاب ﴿ع﴾ خانك کسریله شول نسنه درکه انوکله برشی بویانور ﴿ا﴾ الخضب ﴿ع﴾ خانك فتحی

و ضادك سكونيله بويامق يقال خضبت الشیء اخضبه خضبا وخرما اغاجی يشرمك يقال خضب
النخل ای اخضر والكل من الباب الثانی ؁ الاختضاب ؛ همزه نك وتانك كسريله بوياتمق يقال
اختضب بالحناء ونحوه ؁ الخضيب ؛ خانك فتحيله و ضادك كسری ومديله بويالو نسنه يقال كف
خضيب الكف الخضيب بريلدزك اسميدر ؁ الخضبة ؛ خانك ضمی وضادك فتحيله علی وزن
الهمزة شول عورتدر كه كثيرة الخضاب اوله ؁ المخضب ؛ ميمك ضمی وضادك فتحی وتشديديله بويالو
نسنه يقال بنان مخضب تشديدی مبالغه ايچوندر وبنان باء موحده نك فتحيله پرمق اوجی در ؁ المخضب
ميمك كسريله شول تغاركدا ايچنه رنك قورلر ؁ الخاضب ؛ شول دوه قوشی دركه وقت ربيعده اوتلامقدن
انجكلری قيرار ياخود صرار ؁ الخطب ؛ برنسنه نك سببی تقول ماخطبك ؁ المخاطبة والخطاب ؛ خطب
ميمك ضميله وطانك فتحيله اولده وخانك كسريله ثانيده بمعنی واحد يعنی برحاضر كمسنه يه سوز سويلمك
؁ الخطابة والخطاب والخطبة ؛ خانك كسريله اولده ضميله ثالثده منبراوزره چقوب خطبه اوقومق
يقال خطبت علی المنبر خطبة بالضم من الباب الاول ؁ الخطبة ؛ كسرخائله عورتی تزوجه دعوت ايتمكه
ديرلر ؁ الاختطاب ؛ خطيبلك ايتمكه وتزوجه دعوت ايتمكه ديرلر ويراری تزويج ايتمكه دعوته دخی ديرلر
يقال اختطب القوم فلانا اذا دعوه الی تزويج صاحبتهم ؁ الخطيب ؛ خاطب يعنی عورته خطبه قلن
كمسنه ؁ الخطابة ؛ فتح خايله خطيب اولمق يقال خطب خطابة من الباب الخامس ای صار خطيبا
؁ الخطيبی ؛ خانك كسری وطانك كسری وتشديديله دليلی وزنی اوزره عورتی تزوجه دعوت ايتمك
؁ الخطب ؛ خانك كسريله وطانك سكونيله شول اردركه عورتی تزوجه دعوت ايدر وعورته دخی
اطلاق اولنور زمان جاهليتده برعورته نكاح ايتملو اولسه لر ارجانبندن خطب ديرلردی وعورت جانبندن
نكح خطب ديرلردی وقنا كه ارجانبندن نكح ديسلر نكاحلری منعقد اولوردی ؁ الخطبة ؛ خانك كسريله
شول عورتدركه نكاحه دعوت اولنه ؁ الاخطب ؛ شقراق ديدكلری قوشكه اكا اخيل دخی ديرلر
بعضيلر ايتدی صرد ديدكلری قوشدركه لسان تركيده كركسكن ديرلر برقرمزی قوشدر باشلدن
بيوجك وشول حماره دخی ديرلركه لونی خضرته مائل اوله بعضيلر ايتدی شول حماردركه صرتنده قره الغی
اوله ؁ الخطباء ؛ خانك فتحيله وطانك سكونيله موئنثی ويقال ناقه خطباء ؁ الاخطاب ؛ صيد قريب
اولوب اولانمسی ممكن اولمق يقال اخطبك الصيد ای امكنك ودنامنك وحنضل كه اكا ابوجهل قاونی ديرلر
آنك خطلری ظاهر اولمغه دخی ديرلر يقال اخطب الحنظل ای صار خطبانا ؁ الخطبان ؛ بضم الخاء وسكون
الطاء هوان يصفر ويصير فيه خطوط خضر ؁ الخطابية ؛ خانك فتحيله وطانك ويانك تشديديله
رافضيلردن برطائفه دركه ابو خطابه نسبت اولنورلر وابو خطابك شانی بو ايدی كه اصحابنه امر ايدردی
هركم كندولره مخالفت ايدرسه اوزرينه زورله شهادت ايده لر ؁ الخلابة ؛ خانك كسريله ولامك تخفيفيله خاب
ديله بركمسنه يی الدامق يقال خلبه يخلبه من الباب الاول ؁ الاختلاب ؛ بمعناه وفی المثل اذا لم تغلب
فاخلب ای فاخدع ؁ الخلبة ؛ خانك فتحی ولامك كسريله نسا طائفه سندن حيله وخدعه اهلی اولان
كمسنه ؁ الخلاب ؛ خانك فتحی ولامك تشديديله خداع وكذاب اولان كمسنه ؁ الخلبوت ؛ علی وزن
الجبروت بمعناه ؁ البرق الخلب ؛ خانك ضمی ولامك فتحی وتشديديله شول برق دركه يغمور يغدرمسنه
كويا كه خدعه ايدر بو سببدن وعده سنه وفا ايتمين كمسنه انما انت كبرق خلب ديرلر وشول باوده دخی
خلب ديرلركه يغمور ياغدرميه وبرق خلب دخی ديرلر اضافتله ؁ المخلب ؛ ميمك ضمی ولامك فتحی

فتحی وتشديديله شول لباسه ديرلركه رنكی چوق اوله ؁ الخلب ؛ خانك كسری ولامك سكونيله شول
پرده دركه قلبله سواد بطن بيننده اولور پرده دل معناسنه وخلب دهو شول كمسنه يه ديرلركه نسا طائفه سی
اكا محبت ايدر اوله يقال انه خلب نساء ؁ الاخلاب ؛ صوبالچقلی اولمق يقال ماء مخلب واخلب الماء
؁ الخلب ؛ خانك ولامك ضميله شول قان بالچقدركه صويك دبنده اولور وليف ديدكلری نسنه كه
آندن ايپ بوكرلر ويجوز الخلب بالتسكين ويقال ليفة خلبة وخلبة بالتحريك والتسكين ؁ المخلب ؛
ميمك كسری وخانك سكونيله شول نسنه دركه قوشلرده وسائر يرتجی جانورلرده انسانك طرنغی
مثابه سنده در وشول اوراق كه ديشی اولميه داس بی دندانه معناسنه ؁ الخلب ؛ خانك فتحی ولامك
سكونيله اوت بچمك يقال خلبت النبات اخلبه خلبا من الباب الاول اذا قطعته ؁ الاستخلاب ؛
همزه نك وتانك كسريله بمعناه وفی الحديث نستخلب الخبير ای نقطع النبات وتا كله فان الخبير بالخاء
المعجمة والباء الموحدة يجیء بمعنی النبات ؁ الخلبن ؛ بفتح الخاء والباء وسكون اللام بينهما شول عورتكه
ابله اوله نون الحاق ايچون كلمشدر ابن السكيت ايتدی خلبن خلابه دن مأخوذ كلمدر ؁ الخنب ؛ فتحتينله ايق خنب
ضعيف اولمق يقال خنبت رجله من الباب الرابع ای وهنت ؁ الاخناب ؛ همزه نك كسريله اياغی ضعيف
ايتمك يقال اخنبتها انا ؁ الخناب ؛ شول كشی دركه طويل القامه اوله وخناب شاذ اولان كلمه لردندر
براقعال وزنی اوزره اولمق اسماده اصل بودركه ايكی حرف تضعيفك بری يايه منقلب اوله دينار وقيراط
كبی مصدرله ملتبس اولمسون ديو مكر كه آخرنه هاء تأنيث لاحق اوله كه بودم قلب اولنماز التباس مندفع
اولدوغيچون دنابة وصنارة كبی كه دنابه قصير معناسنه وصنارة مهملتين ايله قلقانك ياپچق يری
؁ الخنابتان ؛ خانك كسری ونونك تشديديله برونك ايكی جانبنده اولان قنتلری كه اورته سنده اولنه
ديرك ديرلر وخنأبه دخی ديرلر همزه ايله ؁ الخوبه ؛ خانك فتحی وواوك سكونيله شول يردركه ايكی
يغمور ياغن يرلرك بيننده اوله يغمور دكميه يقال نزلنا بخوبة من الارض ای بموضع سوء لا رعی بها بعضيلر
ايتدی قچن اصابتنا خوبة ديسلك خاء معجمه ايله اجلق معناسی مراد اولور مجاعت كبی قچن كه حوبة
ديسلك حاء مهمله ايله حاجت معناسی مراد اولور ؁ الخيبة ؛ خانك فتحی ويانك سكونيله نوميد اولمق
يقال خاب الرجل خيبة من الباب الثانی اذا لم ينل ماطلب ؁ التخييب ؛ علی وزن التكرير نوميد قلمق
يقال خيبته انا تخييبا وفی المثل الهيبة خيبة وتقول خيبة لزيد وخيبة لزيد منصوبك نصبی اضمار فعله
بناء در مرفوعك رفعی ابتدائيت اوزره اولدوغی كبی ؁ تخيب ؛ علی وزن تفعل بضم التاء والفاء وكسر
العين مع تشديدها غير مصروف باطل معناسنه در يقال وقعوا فی وادی تخيب ای فی امر باطل
فصل الدال ؁ الدأب والدؤب ؛ دالك اولده فتحی وثانيده ضمی ايله زحمت كورمك يقال دأب
فلان فی عمله دأبا ودؤبا من الباب الثالث ای جد وتعب ؁ الدائب ؛ زحمت چكيجی كمسنه ؁ الادآب دأب
زحمت ويرمك يقال ادأبته انا ؁ الدائبان ؛ كيجه وكوندز ؁ الدأب ؛ دالك فتحی وهمزه نك سكونيله
عادت وشان معناسنه در وقد يحرك العين بعضيلر ايتدی بونك اصلی دأبت دندر تعبت معناسنه الا كه
عرب طائفه سی عادت وشان معناسيچون استعمال ايتمشلردر كويا كه عادت اكثريا معاوده ومزاوله
ايله اولوب زحمتی متضمن اولدوغيچون استعمال ايتمشلردر ؁ الدبيب ؛ دالك فتحی وبانك كسريله يوريمك دبب
يقال دب علی الارض يدب دبيبا من الباب الثانی ای مشی ؁ الدابة ؛ هرنسنه دركه يرده يورر ولكن
استعمالی بينلن نسنه يه مخصوص اولمغله شهرت بولمشدر ؁ دابة الارض ؛ حيوانات دن برنسنه دركه

اشراط ساعتدندر بعضیلر دابة الارض اغاج بین قورده دیرلردیدی بعضیلر اق قرنجه یه دیرلردیدی
دب داللك فتحیله کذا فی الترجمان بو لفظ درکه بوندن ذی روح مراد اولور یقال اکذب من
دب ودرج ای اکذب الاحیاء والاموات وآهسته یوریمکه دخی دیرلر یقال دب الشیخ ای مشی مشیا
رویدا و درج دال مهمله ایله وجیمله انقراض معناسنه در الادباب همزه نك کسریله یوریمکه حمل
ایتمك تقول ادببت الصبی ای حملته علی الدبیب الدبی داللك ضمی وبانك کسری ویانك تشدیدیله
کمسنه دیمکدر یقال ما بالدار دبی ای احد کسائی ایتدی بودبیت دن مأخوذ در ای لیس فیها من یدب
یوسیبدن درما بها دعوی ودوری وطوری دیرلر و بونکله تکلم اولنماز الا مقام انکارده ووجهی بودرکه
دعوی دعوتدن وطوری طوردن اولور یعنی دعوت اولنجق کمسنه یوقدر وطوره منسوب اولان
وحشیلردن براحد یوقدر بوقننه قلدی که بنی آدمدن اوله الدب فتحتینله یوزده اولان صاری
خرده توی الدبة بمعناه جمعی الدب کلور ودبه وشول ظرفه دیرلر که ایچنه یاغ قورلر وموم
یاغنه دخی دیرلر وقوم یغننه دخی دیرلر کثیب رمل معناسنه الدب داللك ضمیله آیی دیدکلری
جانورکه سباعدندر الدبة مؤنثیدر وطریقه دخی دبة دیرلر ضمله یقال دعنی ودبتی یعنی بنی قوکندو
طریقمله وکندو حالمله المدبة میمك فتحی ودالك تشدیدیله آیوسی چوق یر یقال ارض مدبة ای
ذات دببة یعنی آیولری چوق یر الدببة والدباب داللك اولنه وثانینه کسریله وبانك فتحیله دبلك
جمعیدر المدب میمك ودالك فتحیله یاخود داللك کسریله سیل اقدوغی یر مجری معناسنه یقال
تنح عن مدب السیل ومدبه ومدب النمل ومدبه اسم مکان مراد اولورایسه عین الفعل مکسور اولور
مصدر مراد اولور ایسه مفتوح اولور جمیع فعللرده حال بویله اولور اکر باب ثانیدن اولورسه
الدبة کسر دالله یاپ یاپ یوریمك یقال دببت دبة خفیة الدبوب داللك فتحی ویانك ضمی ایله شول
ناقه درکه کثرت لحمندن صا انرق یورویه دب صیغة فعل مجهولدر لکن معنای مصدر مراد اولور یقال
فعلت کذا من شب الی دب یعنی یکتلك زماننده عصا ایله یوریوب قوجه لق حالنه وارنجه واکردلرسك منون
اوقیوب اسم قیلورسن الدبدبة داللك فتحی وبانك سکونیله ودال ثانینك فتحیله برنوع صوتدر بعضیلر
دبدبه طبلدر دیدی وبعضیلر دنبلکدر دیدی وبعضیلر آتلرك نعلرینی یره طوقونمقدن حاصل اولان
آوازدر دیدی الدحب داللك فتحی وحانك سکونیله دفع ایتمك یقال دحبت الرجل ای دفعته ونکاح ایتمك دحب
معناسنه ده کلور یقال دحبت المرأة نکحتها وقریب اولمق معناسنه دخی استعمال اولنور یقال دحب الیه
ای دنامنه الدحبة فتحتینله وبانك تشدیدیله قریب اولان نسنه یقال غنم دحبة واغنام دحبات
اذا تدانت وکثرت کذا فی بعض النسخ من الصحاح الدحقبة داللك فتحی وحانك سکونیله علی وزن
الدحرجه عنفله دفع ایتمك یقال دحقبه اذا دفعه بعنف الدربة داللك ضمیله و رانك سکونیله درب
عادت وجرأت ایتمك کرك حربه کرك حربدن غیری امور ه یقال ما زلت اعفو عن فلان حتی اتخذها دربة
الدرب والدربة فتحتینله برنسنه عادت ایدنمك یقال درب بالشیء من الباب الرابع اذا اعتاده
الدردبة علی وزن الزلزلة بمعناه یقال دردب به اذا اعتاده وفی المثل دردب لما عضه الثقاف یعنی
اول کمسنه خضوع ومذلت ایتدی چندن یه کیردکی حینده وعض عین مهمله وضاد معجمه ایله ایصرمق
وصقمق معناسنه در وثقاف ثاء مثلثه وقافله شول اغجدر که انوکله سکو طوغرلدرلر پس بو فعلل وزنی
اوزنه اولور المدرب میمك ضمی ورانك کسری وتشدیدیله والمدرب میمك ضمی ورانك فتحی

فتحی وتشدیدیله صناعتش کمسنه مثل مجرب ومجرب التدریب علی وزن التکریم برنسنه یه معتاد قلمق
یقال دربته الشدائد حتی قوی ومرن علیها ویقال دربت البازی علی الصید یعنی طوغانی صیده معتاد
ایتدم معناسنه الدرب صوقق ودرب اصلنده طاغلرده اولان طاریوللردرکه اکا دربند دیرلر
الادراب همزه نك کسریله دربنه داخل اولمق یقال ادرب القوم اذا دخلوا فی الجبال الی ارض العدو
من بلاد الروم الدعابة داللك ضمیله لطیفه قلمق یقال دعب یدعب دعبا ودعابة من الباب الثالث
الدعاب داللك فتحی وعینك تشدیدیله لطیفه جی کمسنه یقال هو دعاب لعاب الدعب داللك دعب
فتحی وعینك کسریله بمعناه یقال دعب دعابة فهو دعب کذا فی بعض النسخ من الصحاح المداعبة
میمك ضمیله لطیفه اشتمك ممازحه معناسنه الدعبوب داللك ضمی وعینك سکونیله ایشلك یول
طریق موطوء معناسنه و ضعیف معناسنه دخی کلور الدلب داللك ضمی ولامك سکونیله چنار اغاجی دلب
واحدی الدلبه کلور المدلبة میمك ولامك فتحیله شول یردرکه چنار اغجلری چوق اوله الدولاب
دولاب دیدکلری چرخ که صو اوزنه دونر فارسیدن تعریب اولنمشدر الدنابة داللك کسریله دنب
ونونك تشدیدیله قصه دیمکدر قصیر معناسنه الدنبة داللك کسری ونونك فتحی وتشدیدیله
بمعناه مقصورمنه * فصل الذال الذئب ذالك کسریله قوردکه یرتجی جانورلردندر وکاه همزه ذئب
ایله وکاه همزه سز استعمال اولنور الذئبة مؤنثی واکرکاوك قاشیله آردقاشنك اراینه دخی
ذئبه دیرلر ما بین الحنوین معناسنه که حنو حاء مهمله و نونله اکرقاشی در وذئبك جمع قلتی الاذؤب
همزه اولانك فتحی ثانیه نك ضمیله وجمع کثرتی الذئاب والذؤبان کلور ذالك اولنه کسری ثانینه
ضمیله وذؤبان شول اوغریلره دیرلر که بهادرلق اظهار ایتمك ایچون اوغورلق ایدرلر المذأبة علی
وزن المحکمه میمك فتحیله شول یره دیرلر که اننده قورد چوق اوله الذئبان ذالك کسریله وهمزه نك
سکونیله دوه نك بوینده ودوداغنده اولان قل درفرا ایتدی ذئبان دوه نك کوده سنده باقی قلان قللری در
وبو لفظ مفرد در دیدی الذأب ذالك فتحی وهمزه نك سکونیله منع ایتمك وتحقیر ایتمك ودوه
سورمك یقال ذأبت الابل ذأبا ای سقتها یعنی دوه یی ایلرو سوردم والکل من الباب الثانی الاذأب
همزه نك کسریله قورقمق یقال اذأب الرجل اذا فزع الذآبة علی وزن الطرافة قوردکبی
اولومق نهب وغارتده وخباثتده یقال ذؤب الرجل یذؤب ذآبة من الباب الخامس اذا صار کالذئب
خبثا المذؤب میمك فتحی وذالك سکونیله شول کمسنه که قیوننه قورد کیرمش اوله یقال ذئب الرجل
علی صیغة المجهول وقورددن قورقمش معناسنه دخی کلور یقال ذئب اذا فزع من الذئب التذؤب
فتحتینله وهمزه نك ضمی وتشدیدیله والتذاؤب علی وزن التعاظم روزکارلرك دورلو دورلو
اسمه سی یقال تذاءبت الریح اذا اختلفت وجاءت مرة کذا و مرة کذا وبعضیلر ایتدی بو فعل ذئب دن
مأخوذدر زیرا که ذئب کاه اول جانبدن وکاه بو جانبدن کلور وتذأوب حیله ایله ناقه یه ولدن امدرمك در
وحیله بودرکه قورده بکزر لباس کیوب ناقه قورقتمق درتا که ولدنه رام اوله الذوابة ذالك ضمی
وهمزه نك فتحیله اومو زنه ابن صاچ کیسو معناسنه جمعی ذوائب کلور واوله اصلی ذءائب ایدی همزه ایله
رساله ایله رسائل کبی لکن الف جمع همزتین بیننده واقع اولمسنی کریه کوروب همزه اولی یی واوه قلب ایتدیلر
وذؤابه شول دریه دیرلر که دوه پالاننك آردقاشنه اصارلر التذئیب علی وزن التکریم ذؤابه اصمق یقال
غبیط مذأب که غبیط غین معجمه وباء موحده ایله علی وزن فعیل دوه پالانیدر ویقال ایضا غلام مذأب

ذبب

كيسو لنمش معناسنه الذب ذالك فتحى ايله منع ودفع ايتمك يقال ذببت عنه ذبا ويبان صغريه دخى ذبه
ديرلر و ذب الرياد دخى ديرلر چوق كيدوب كلدوكندن اوترى كه ريادر و دن دركيدوب كلمك معناسنه
ودودق تبسرمك يقال ذبت شفته اى ذبلت من العطش وارقلمق يقال ذب جسمه اى هزل واوت صولمق
يقال ذب النبت اى ذوى والكل من الباب الاول التذبيب على وزن التكريم چوق منع ايتمك يقال
ذبب اى اكثر الذب يقال طعان غير تذبيب چنكه منعده مبالغه اولونسه بويله ديرلر و تعب چكمك
معناسنه ده كلور يقال ذببنا ليلتنا اى اتعبنا فى السير و سرعت معناسنه دخى استعمال اولنور وطول
وامتداد معناسنه دخى استعمال اولنور يقال ظمء مذبب اى طويل يسار الى الماء من بعد فيعجل بالسير
وكوندن جزئى نسنه باقى قالمق معناسنه دخى استعمال اولنور يقال ذبب النهار اذا لم يبق منه الا بقية
الذباب ذالك ضميله قره سنك الواحدة الذبابة بالضم ولا تقل ذبابة اى بكسر الذال واما
ماوقع فى مختار الصحاح من ان الذبابة بالضم وتشديد الباء ونون قبل الهاء واحدة الذباب ولا تقل ذبانه
بالكسر فلم يوجد وجه صحته فى الكتب فتأمل نعم نسخ الصحاح ههنا مختلفة فى بعضها ولا تقل ذبابه بكسر الذال
وبالبائين وفى بعضها ولا تقل ذبانه بكسر الذال والنون بعد الباء كذا بالنظر الى مجئ جمعه ذبان وهذا
على تقدير صحة النسخة لا يستلزم صحة مجئ واحده ذبانة بالضم فتدبر و ذبابه دبندن وغيريدن باقى قلنه
دخى ديرلر و جمع القلة الأذبة بفتح الهمزة وكسر الذال والكثير الذبان بكسر الذال مثل غرب
وغربان واغربة المذبة ميمك وذالك فتحيله ذبابى چوق اولان ير يقال ارض مذبة اى ذات ذباب
المذبوب شول دوه دركه آنى سنك اصرمش اوله يقال بعير مذبوب اذا اصابه الذباب و بوامراض
ابله ذكر اولنمشدر ويقال ايضا ارض مذبوبة كما يقال موحوشة من الوحش واحمق كشيه دخى مذبوبه
ديرلر المذبة ميمك كسريله سنك سورجك آلت مكس ران معناسنه الذباب ذالك ضميله
دبندن باقى قلن نسنه و دبندن غيريدن باقى قلنه دخى ديرلر ودوه دشينك كسكين يرينه ذباب اسنان
الابل ديرلر وقلجك كسكين يرينه ذباب السيف ديرلر وكوز ببكنه ذباب العين ديرلر التذبذب حركت
ايتمك الذبذبة ذالك فتحى و بانك سكونيله هواده آصلونسنه نك حركتى الذبذب فتح ذالينله
ذكر معناسنه وفى الحديث من وقى شر ذبذبه يعنى اول كسنه كه هواى نفسدن حفظ اولنسه الذباذب
ذبذبك جمعى وشول نسنه لركه محفه ده اصرلر المذبذب ميمك ضميله و ذال اولك و ثانينك فتحيله
ايكى امرك بيننده متردد اولان كشى قال الله * مذبذبين بين ذلك الذرب فتح ذال وكسر را ايله

ذرب

هرنسنه نك كسكيننه ديرلر يقال لسان ذرب وفيه ذرابة اى حدة وسيف ذرب وامرأة ذربة اى صخابة
يعنى بلند آوازلو عورت كه صخابة صاد مهمله و خاء مشدده معجمه ايله آوازى يوكسك اولان عورته
ديرلر الذرب ذالك و رانك فتحيله معده نك فاسد اولمسى يقال ذربت معدته تذرب ذربا من الباب
الرابع اى فسدت وفحش سوبلمك يقال فى لسانه ذرب اى فحش جمعى الاذراب كلور ويارهء آزوب دوا قبول
ايتمامكه دخى ديرلر يقال ذرب الجرح اذا لم يقبل الدواء الذربيا فتحا تيله و ياء مثناتك تشديديله
والفك قصريله قاتيلق بلا ومحنت معناسنه التذريب كسكين ايتمك يقال سنان مذرب المذروبة
ميمك فتحيله و رانك ضميله والمذرب ميمك ضميله و راء مشدد نك فتحيله بمعنى الذعلب والذعلبة

ذعلب

كسر ذاله وفتح لامله شول ناقه دركه سريع اوله التذعلب تانك فتحى ولامك ضميله كيزلو كتمك
الاذلعباب همزه نك ولامك كسريله سرعتله كتمك الذعاليب ذالك فتحى ولامك كسرى ومديله

ذنب

ومديله ذعلوبك جمعى در بز پارهلرى قطع ثوب معناسنه الذنب ذالك فتحى ونونك سكونيله كناه اثم
معناسنه جمعى الذنوب كلور ضمتينله وصوچ ايشلمك معناسنه ده كلور جرم كبى الاذناب همزه نك
كسريله كذلك كناه ايشلمك يقال اذنب الرجل الذنب فتحتينله قويروق جمعى الاذناب كلور همزه نك
فتحيله الذنابى ضم ذاله وفتح بايله وقصر الفله قويرق ذنب معناسنه لكن ذنابى ذنبدن اكثر
استعمال اولنور طايرده نته كم ذنب آتده ودوه ده اكثر استعمال اولنور وطائرك قنادنده دورت ذنابى
وار در خوافى دن صكره واتباع معناسنه ده كلور اراذل كبى بعضيلر ايتدى ذنابى سمولك كبى برنسنه دركه
دوه نك بوزندن دوشر الذناب ذالك كسريله هرنسنه نك عقبى در وذالك فتحى وكسريله صو يولنه
دخى اطلاق اولنور ومجرى الماء معناسنه كذا فى بعض النسخ ذنابة الوادى ذالك كذلك كسريله
شول يره ديرلر كه درهنك سيلى آنده نهايت بولور واكا كذلك ذنب الوادى دخى ديرلر لكن ذنابة الوادى
اكثردر ذنب الوادى دن المذنب ميمك كسريله چمچه كه آنكله آش قوترزلر مغرفه معناسنه
وچقور يرده اولان صوا قنديسنه دخى ديرلر نته كم تلعه تانك فتحى ولامك سكونى وعين مهمله ايله
يوكسك يرده اولان صويولونه ديرلر الذانب تابع معناسنه در يقال جاء يذنبه اى يتبعه المستذنب
ميمك ضمى و نونك كسريله شول كمسنه دركه دوه نك قويروغى يانندهء يورر يعنى دوه نك اردندن اكسك اولماز
الذنائب ذالك فتحيله برموضعك اسميدر التذنوب تانك فتحى وذالك سكونى و نونك ضميله
شول خرما قوروغى دركه اشغه جانبندن اولمغه بشليه التذنيب على وزن التكريم خرما قوروغنك
اولمغه باشلمه سى يقال ذنبت البسرة المذنبة ميمك ضمى و نونك كسرى وتشديديله اولمغه باشلمش
خرما قوروغى النذنب تانك فتحى ونونك ضمى وتشديديله دولبند صاحبى دولبندينه طيلسان
قومق دولبنددن برمقدار فضله قويب ذنب صار قتمغله يقال تذنب المعتم اى ذنب عمامته الذنوب
ذالك فتحيله شول آت دركه اوزون قويرقلو اوله ذنوب نصيبه دخى ديرلر وارقه نك اشغه سنده اولان ات
كوشت زير پشت معناسنه وشول قوغه كه صو يله طلو اوله بعضيلر ايتدى طولمغه قريب اولان قوغه در
مذكر ومؤنث اولور وقوغه يه مادامكه بوش اوله ذنوب ديمزلر جمع قلتى الاذنبه وجمع كثرتى الذنائب

ذوب

كلور الذنبان ذالك و نونك فتحى ايله براوتك اسميدر الذوب ذالك فتحى و واوك سكونيله
والذوبان فتحتينله اريمك يقال ذاب الشئ يذوب ذوبا وذوبانا وكونشك حرارتى مشتد اولمغه دخى ديرلر
يقال ذابت الشمس اذا اشتد حرها و بال كوه جنده آرى اولرنده باقى قالن باله دخى ذوب ديرلر الاذابة
همزه نك كسريله ارتمك يقال اذابه غيره التذويب بمعناه واذابه لفظى غارت ايتمك معناسنه ده كلور
يقال اذاب علينا بنو فلان اى اغار واواهلاك معناسنه دخى استعمال اولنور الاذواب والاذوابة
همزه نك كسريله شول قيمقدر كه چولمكه قويه لر اريدوب ياغ ايتمك ايچون و بو كلمه لر اصل اوزرينه
كلمشدر وبناء على ذلك واولرى اعلال اولنمامشدر الذاب عيب مثل الذام والذيم والذان كه بونلرك
اوچى دخى عيب معناسنه در الذهب فتحتينله التون وكاه اولور كه تأنيثى جائز كورورلر واهل يمن

ذهب

ايچون برومعروف كيله نك اسمى در التون معناسنه اولنك جمعى الاذهاب والذهوب كلور ومكيال معناسنه
اولنك جمعى كذلك اذهاب و جمعنك جمعى الاذاهب كلور وذهب كاننده زياده التون كوروب كوز متحير
اولمغه دخى ديرلر يقال ذهب الرجل من الباب الرابع اذا رأى ذهبا فى المعدن فبرق بصره من عظمه فى عينه
الذهبة فتحتينله التون پارهسى المذاهب فتحتينله شول قايشلر دركه التون صويى سورلمشدر

ﮞ المذهب ﭺ ميمك ضمى وهانك فتحى وتخفيفى ايله هر نسنه دركه التون صويى سورلمش اوله وشول
آته دخى ديرلركه آنك قرمزى رنكنه صارولق غالب اوله واكر غايت قرمزى اولوب صارولق غالب اولمسه
آكا مدمى ديرلر ميم اولينك ضمى وثانيه نك فتحيله ﮞ المذهب ﭺ ميمك ضمى وهانك كسريله التون
صويى سورن كمسنه ﮞ الاذهاب والتذهيب ﭺ برمعنايه در برنسنيه التون سورمكه ديرلر وكيدرمك
معناسنه دخى كلور يقال اذهب غيره ﮞ الذهاب ﭺ فتحله كتمك ﮞ والذهوب ﭺ ضمتينله كتمك يقال
ذهب فلان ذهابا وذهوبا من الباب الثالث ﮞ المذهب ﭺ ميمك وهانك فتحيله طريقت يقال ذهب
رأب فلان مذهبا حسنا ومذهب وسوسه يه دخى ديرلر ومنه قولهم به مذهب يعنون الوسوسة فى الماء
وكثرت استعماله فى الوضوء يعنى نجنكه مذهبى مطلق ذكر ايدوب به مذهب ديسلر وسوسه مراد اولور
ﮞ الذهبة ﭺ ذالك كسرى ايله يغمور جمعى الذهاب كلور ذالك كسريله * فصل الراء ﮞ الرأب
رانك فتحى وهمزه نك سكونيله برايرلمش نسنه يى قوشدروب اصلاح ايتمك يقال رأبت الاناء اى شعبته
واصلحته ومنه قولهم * اللهم ارأب بينهم اى اصلح ﮞ الرؤبة ﭺ رانك ضمى وهمزه نك سكونيله براغاج
پارەسيدركه انكله صحنى چناغى اصلاح ايدرلر جمعى الرئاب كلور رانك كسريله بوسببدن رؤبة بن عجاجه
ربب رؤبه ديديلر ﮞ رئاب ﭺ رانك كسريله رجالدن بركمسنه نك علميدر ﮞ الرب ﭺ رانك فتحيله هرشيئنك
مالكنه رب ديرلر ورب بارى تعالى نك اسماء شريفه سندن براسميدر غيره اطلاق اولنماز الا اضافتله
وزمان جاهليتده ملكلرينه رب ديرلردى ورب اولولنغه دخى ديرلر يقال ربيت القوم اى كنت سيدهم
ومنه قول صفوان لان يربنى رجل من قريش احب الى من ان يربنى رجل من هوازن وهوازن برقبيله نك
اسميدر واصلاح ايتمك معناسنه دخى كلور يقال رب الضيعة اى اصلحها وبسلمك معناسنه ده اطلاق
اولنور يقال رب فلان ولده من الباب الاول اى رباه ﮞ الترب والتربيب ﭺ بعنى وهما بمعنى التربية ايضا
والتربب بمعنى الاجتماع ايضا ﮞ الربانى ﭺ رانك فتحى وبانك ويانك تشديديله عبد عارف بالله اولان
كمسنه قال الله سبحانه وتعالى * كونوا ربانيين ﮞ المربوب ﭺ ميمك فتحى ايله بسلنمش مربى معناسنه واصلاح
اولنمش معناسنه دخى كلور يقال سقاء مربوب اذا ربيته اى جعلت فيه الرب واصلحته به يعنى قربه يه
رب قويوب ربله اصلاح اتسه لر بويله ديرلر ورب تفسيرى عن قريب كلور ان شاء الله تعالى ﮞ الربى
فعلى وزن فعلى رانك ضمى وباء موحده نك فتحى وتشديديله شول قيوندركه يكى طوغورمش اوله جمعى
الرباب كلور رانك ضمى ايله ﮞ الرباب ﭺ رانك كسريله مصدردر ولادت زمانى قريب اولمق معناسنه يقال
شاة ربى اى بينة الرباب واعنز رباب واعنز عنزك جمعى در فتح عين وسكون نون ايله كچى معناسنه بعضيلر ايتدى
ربى كچيه مخصوصدر بعضيلر ايتدى قيونه وكچيه متناولدر وكاه اولوركه دوه ده دخى استعمال اولنور
ورباب بش قبيله دركه بربره جمع اولوب برقبيله كبى اولديلر كه آنلر ضبه وثور وعكل وتيم وعدى در
وبونكله تسميه اولنملرينه وجه بودركه آنلر اللرين ربه باتوروب رب اوزرينه اند ايچشديلر ونسبتلرنده ربى
ديرلر زيرا بونلرك واحدى ربه در ونسبتده جمع واحده رد اولنور مكركه علم اوله انصارى كبى ورباب ربابك
دخى جمعى كلور رطللر معناسنه على ماسيجى ﮞ الربابة ﭺ رانك كسريله برنسنه در اوق قودقلرى ظرفه
يكررلر آكا قاراوقلرى قورلر وكاه اولوركه جماعت سهامه ربابه ديرلر وعهد ويمانه دخى ديرلر ﮞ الاربة ﭺ
اهل ميثاق ﮞ الرباب ﭺ رانك فتحيله آق بلوده ديرلر بعضيلر ايتدى بربلوده ديرلركه بربلودك آلتنده
اوله كرك آق كرك سياه اولسون بوسببدن عورته رباب ديديلر ﮞ الراب ﭺ اوكى بابا ﮞ الرابة ﭺ اوكى انا

اوكى انا ﮞ الربيب ﭺ رانك فتحى وبانك كسريله اوكى اوغل فعيل بمعنى مفعولدر ﮞ الربيبة ﭺ مؤنثى وربيبة
شول قيوندركه سودن صاغمق ايچون اوده بسلرلر وربيبة دايه اولان عورته دخى ديرلر ﮞ الربان ﭺ رانك
ضمى ايله بكيلك وتازه للك يقال افعل ذلك الامر بربانه يعنى طراوت اوزره ايشله بعضيلر ايتدى شاة ربى
ديدكلرى بوندن مأخوذدر وجمله معناسنه ده كلور يقال اخذت الشىء بربانه اى كله ولم اترك منه
شيئا ﮞ الرب ﭺ قويى طلا يه ديرلر وطلا كسر طايله شول نسنه دركه سوزوله كرك صو قسمى اولسون
كرك شربت قسمى اولسون جمعى الربوب والرباب كلور ﮞ المربيات ﭺ شول نسنه لردركه ربله اشلنور
انبجات معناسنه كه انبجات كسر همزه ايله وكسر باء موحده ايله وما بيننده سكون نونله پرورده معناسنه در
نته كم معسل ديرلر عسلله اوله ومربيات دخى بويله در الا بوقدر واركه مربيات تربيه دندر يقال
زنجبيل مربى ومربب ورب حرف جردر نكره دن غيريه داخل اولمازكاه مشدد وكاه مخفف كلور وكاه
اولور آخرنه تا داخل اولور يقال ربت رجل وكاه اولور ما داخل اولور تاكه فعله دخولنه وسيله اوله
كقوله تعالى * ربما يود الذين كفروا * وكاه اولوركه آكا ها داخل اولور لفظ واحد اولمق اوزره عقبنجه
كلان كرك مؤنث اولسون كرك تثنيه كرك جمع اولسون اماكه كوفيون ربه رجلا رايت وربهما رجلين
وربهم رجالا وربهن نساء كلمشدر ديو حكايت ايتدى واول كمسنه لركه ضمير ربه يى لفظ واحد ايله
استعمال ايتدى مجهوللدن كنايتدر لفظ واحد جمله يه كفايت ايدر ديدى ﮞ الربة ﭺ كسر رايله
برنوع اوتدر جمعى الربب كلور رانك كسريله وبانك فتحيله ﮞ الربب ﭺ رانك وبانك فتحيله چوق صو
معناسنه بعضيلر لذيذ صو معناسنه در ديديلر ﮞ المرب ﭺ فتح ميمله مجمع معناسنه در يقال فلان مرب اى
مجمع يرب الناس اى يجمعهم ومرب الابل شول مكاندركه ابل انده طوروب اندن منفك اولماز ﮞ الارباب
همزه نك كسريله برمكانده طوروب اندن منفك اولمامق يقال اربت الابل بمكان كذا اذا لزمته
واقامت به وناقه اركك دوه دن ايرلمامغه دخى ارباب ديرلر يقال اربت الناقة اى لزمت الفحل واحبته
ودوام معناسنه دخى كلور يقال اربت الجنوب اربت السحابة اى دامت وبرشيئه قريب اولمغه دخى
ارباب ديرلر ﮞ المراب ﭺ ميمك ضميله وبانك تشديديله شول دوه لردركه مكانندن زائل اولميه ﮞ الربى
رانك كسرى ويانك كسرى وتشديديله نجه بيك كمسنه لر قال الله تعالى * وكاين من نبى قاتل معه ربيون رتب
كثير ﮞ الربرب ﭺ رالرك فتحيله بيان صغرينك برسورويى ﮞ الرتبة ﮞ رانك ضميله وتانك سكونيله
قدر ومنزله ﮞ المرتبة ﭺ ميمك فتحى ورانك سكونيله بمعناها بعضيلر ايتدى مرتبه مرقبه معناسنه در
ومرقبه طاغك ذروه سنه ديرلر بعضيلر ايتدى جبلده وصحراده مراتب شول يوكسك يرلردركه كوزجى
اولانلر آكا چقوب اطرافه نظر ايدرلر ﮞ الترتيب ﭺ هرنسنه يى يرلو يرينه قومق يقال رتبت الشىء ترتيبا
ﮞ الرتوب ﭺ رانك وتانك ضميله ثابت اولمق يقال رتب الشىء يرتب رتوبا من الباب الاول اى ثبت وانتصاب
معناسنه ده كلور يقال رتب رتوب الكعب اى انتصب انتصابه وكعبله مراد طپوق كمكى در واكا بكزر
مرتفع اولان نسنه لردر ﮞ الراتب ﭺ تانك كسريله دائم وثابت اولان نسنه ﮞ الترتب ﭺ تاء اولينك
ضمى وثانيه نك فتحى ايله تفعل وزنى اوزره ثابت ديمك اولور يقال هذا امر ترتب اى ثابت ﮞ الرتب
فتحتينله شدت معناسنه در يقال ما فى هذا الامر رتب ولا عتب اى شدة واورته پرماغه شهادت
پرماغنك آره يرينه دخى ديرلر ويوك مرتفع اولان يرينه دخى رتب ديرلر برزخ كبى كه برزخ بومقامده يوكسك رجب
هموار معناسنه در ﮞ الرتبة ﭺ كذلك فتحتينله بمعناه مثل درج ودرجة ﮞ الرجب ﭺ فتحتينله هيبت

وعظمت معنا سنه یقال رجبته ای هبته وعظمته ی المرجوب غ مهابتلو معنا سنه در ورجب آینه
رجب دیدكلرینك وجهی بودركه زمان جاهلیتده ذكر اولنان آیه تعظیم ایدوب انده محاربه ومقاتله
ایتمزلردی رجب مضر دیدكلرینك وجهی بودركه مضر قبیله سی مزبور آیه زیاده تعظیم ایدرلردی
ورجبك جمعی الارجاب كلور وچنكه اكا شعبانی ضم ایتسه لر رجبان دیرلر ی الترجیب غ تعظیم معناسنه در
یقال ان فلانا لمرجب ای معظم وبوندن مأخوذدر ترجیب العتیرة چنكه رجب آینده قربان ایتسه لر
ترجیب العتیرة دیرلر وعتیرة عین مهمله وتاء فوقانیله قربانه دیرلر ویقال هذه ایام ترجیب وتعتار
وتعتار عتیره دن نذر قربان ایتمك معناسنه وترجیب میوه سی چوق اولان بداغه اغاچ طیانمغه دیرلر
قانمسون دیو قال الحباب بن المنذر انا عذیقها المرجب وعذیق عذقك تصغیریدر یعنی بن اكا میوه دار
اولان خرما طالیم وكاه اولوركه میوه دار اولان بداغك التنه دیوار دیرلر اكا طیانسون دیو میوه سی
چوق اولوب كندی ضعیف اولدوغندن اوترو ی الرجبیة غ رانك ضمی وجیمك سكونیله ویاء
مثناتك تشدیدیله شول خرمادركه كثرتندن بوداغنه طیاق اورولمش اوله ی الرجبة غ رانك
ضمی وجیمك سكونیله طیاق كه برنسنه دوشمسون دیو طیارلر ی الرجب غ رانك ضمی وجیمك فتحیله
رجبه نك جمعی طیاقلر معناسنه ورجبه دیو شول بنایه دیرلركه انكله قورد وقوردن غیری جانورلر
اولرلر طریقی بودركه برپاره اتی ایپه بغلیوب اول بناده قورلر چن اول اتی جانور چكدكده اول بنا یقلوب
التنده قالور ی الراجبة غ پرمق اوجلرنه قریب اولان اكدر جمعی الرواجب كلور راندن صكره اولنه
براجم دیرلر راء مهمله ایله وجیم ایله اندن صكره اولوب آیه قریب اولنه اشاجع دیرلر شین معجمه ایله
وجیم ایله ی الارجاب غ همزه نك فتحیله بغرسقلر امعا معناسنه اصمعی ایتدی بو برجمعدركه واحدی
رحب كلمه مشدر ی الرحب غ رانك ضمی وحانك سكونیله وسعت معناسنه وبوندندر فلان رحب الصدر
دیدكلری ی الرحب غ رانك فتحی ایله واسع دیمكدر تقول بلد رحب وارض رحبة ی الرحبة غ
رانك ضمی وحانك سكونیله ی والرحابة غ رانك وحانك فتحیله ظرافت وزنی اوزره واسع اولمق یقال
رحبت ترحب رحبا ورحابة من الباب الخامس وقولهم مرحبا واهلا ای اتیت سعة واتیت اهلا فاستأنس
ولا تستوحش ی الترحیب غ مرحبا دیمكدر یقال رحب به ترحیبا اذا قال له مرحبا ی الرحاب غ
رانك ضمی ایله واسع معناسنه دریقال قدر رحاب ای واسعة ی الرحبی غ كذلك رانك ضمی وبانك فتحی ایله
وایكونك غایت یصی اولاننه دیرلر اعرض الاضلاع معنا سنه یقال انما یكون الناحز فی الرحبیین یعنی ناحز
دیدكلری مرض كه نونله وحاء مهمله ایله وزاء معجمه ایله دررحبیانده اولور یعنی دوه در سكلری دكدوكی
یرده اولور كه ایكو كمكلرینك یصیسی انده اولور كذلك رحبی دوه نك یاننده اولان علامت داغنه دیرلر
الرحیب غ رانك فتحی وحانك كسریله زیاده یجی اكول معناسنه وواسع معنا سنه ده كلور یقال فلان
رحیب الصدر ای واسع الصدر ی ورحایب النجوم غ اقطار ارض واسع اولمق ی الارحاب غ همزه نك
كسریله بمعنی الرحابة یقال ارحبت الدار ای اتسعت بعضیلر ایتدی ارحبكم الدخول فی طاعة الكرمانی
قولی شاذدر یعنی رحب متعدی استعمال اولنمق قیاسه مخالفدر زیرا افعال صحیحه دن فعل ضم عینله
ایله متعدی كلمامشدر الامز بوروا رحاب واسع قلمق یقال ارحبت الشیء ای وسعته قال الحجاج حین قتل
ابن القریة ارحب یا غلام جرحه وزجر معنا سنه دخی استعمال اولنور نته كم اتی زجر ایتدكلرنده ارحب
وارحبی دیرلر ای توسعی وتباعدی ی الرحبة غ بالفتحتین ساحه وفضا معنا سنه دریقال هذه رحبة المسجد

رحبة المسجد ای ساحته یعنی مسجدك اوكی جمعی الرحب والرحبات والرحاب كلور واولینده فتحتینله
وثالثنده رانك كسریله ی بنو رحب غ بالفتحتین برجماعتدر همدانده ی ارحب غ فتح همزه ایله برقبیله در
همداندن ی الاردب غ كسر همزه وفتح داله وتشدید با ایله بر بیوك كیله دركه اهل مصر استعمال ردب
ایدرلر ی الاردبة غ كسر همزه ایله كذلك برجنس بیوك كرمددر ی المرزاب غ كسر میمله لغتدر میزاب رزب
معناسنه كه میزاب اولوغه دیرلر ولكن مرزاب لغت فصیحه دكلدر بعضیلر ایتدی مرزاب اوزون كمیلره
دیرلر كه جمعی المرازیب كلور ی الارزب غ همزه نك كسری وزانك فتحی وبانك تشدیدیله قصه دیمكدر
قصیر معناسنه وبو جردحله ملحقدر صیغه جهتندن كه جردحل بیوك دوه یه دیرلر وركب ارزب دیرلر
رانك وكافك فتحیله فرموده قاشق معنا سنه ی الارزبة غ همزه نك كسریله وبانك تشدیدیله شول
نسنه دركه آنكله كرپیچ اوفادرلر واكر المرزبة دیرسك میمله بائی مخفف قیلرسن ی المرازبة غ مرزبانك
جمعیدر زانك ضمه سیله فارسیدن معربدر ومرزبان بك دیمكدر مرز صنور دیرلر سرحد بكلیجی دیمك
اولور ومنه قولهم للاسد مرزبان الزأر وزأر زاء معجمه نك فتحی وهمزه نك سكونیله بوك دیمكدر اجمه
معناسنه ی المرزبة غ علی وزن المیمنة مرزبانلق معنا سنه دردهقنه دهقانلق معناسنه اولدوغی كبی كه
دهقان كوی صاحبی دیمك اولور ده خان معنا سنه یقال فلان علی مرزبة كذا وله مرزبة كما یقال له
دهقنة كذا ی الرسوب غ ضم رائله صویه بتمق یقال رسب الشیء فی الماء یرسب رسوبا من الباب الاول رسب
سفل فیه ورسبت عیناه غارتا یعنی كوزلری چقوره بندی ی الرسوب غ فتح را ایله كسیجی معناسنه یقال
سیف رسوب ای ماض فی الضریبة وضربه اورولمش كسنه دن عبارتدر تا داخل اولمشدر عدادن اسمادن
اولدیغیچون نطیحه كبی ی بنو راسب غ عربدن برقبیله نك اسمیدر ی الرضاب غ رانك ضمیله اغزیاری رضب
الراضب غ سدر اغاجندن برنوعدر ودفعة دوكولن یغمور واخترینك راضب مطر ضعیف ردید وكی سهودر
ی الرطب غ فتح را ایله یابسك مقابلیدركه یاش دیمك اولور یقال رطب الشیء رطوبة من الباب رطب
الخامس فهو رطب رانك فتحی وطانك سكونیله ورطب آته یونجه ویرمكه دخی دیرلر یقال رطبت
الفرس رطبا من الباب الاول ی الرطیب غ رانك فتحی وطانك كسری ومدیله بمعناه وتازه معناسنه دخی
كلور یقال غصن رطیب وریش رطیب یعنی تازه یلاك كه هنوز بتمش اوله ی الترطیب غ یاش قلمق
یقال رطبته ترطیبا وخرما یدرمك معنا سنه ده كلور یقال رطبت القوم ترطیبا ای اطعمتهم الرطب
ی المرطوب غ یاش اولمش كسنه ی الرطب غ رانك ضمی وطانك سكونیله تازه اوت كلا معناسنه
ی الرطب غ بالضمتین بمعناه فیكون مثل عسر وعسر ی الرطبة غ رانك فتحی وطانك سكونیله یونجه
قضب معناسنه مادامكه تازه اوله رطبه دیرلر ی الرطوب غ ضمتینله مصدردر دخول كبی آته یونجه
ویرمك معناسنه یقال رطبت الفرس رطوبا من الباب الاول علی ما مر ی الرطب غ رانك ضمی وطانك
فتحیله تازه خرما واحدی الرطبة ورطبك جمعی الارطاب والرطاب كلور رانك كسریله ورطبه نك جمعی
الرطبات والرطب كلور ی الارطاب غ همزه نك كسریله خرما رطب اولوب لذیذ اولمق یقال ارطب
البسر ای صار رطبا وخرما اغاجنك یمشی كالن بولوب لذیذ اولمسی یقال ارطب النخل ای صار ما علیه
رطبا ی المرطبة غ میمك ضمی وطانك كسریله شول یردركه اوتی چوق اوله كثیرة الكلا معناسنه ی الرعب
رانك ضمی وعینك سكونیله قورقو خوف معناسنه یقال رعبته فهو مرعوب من الباب الثالث اذا افزعته رعب
ولا یقال ارعبته وطولدرمق معنا سنه ده كلور تقول رعبت الحوض من الباب الثالث ایضا اذا ملأته

ق الترعابة ع تانك كسريله قوزخوجى كسنه فروق معناسنه ق السنام المرعب ع كسلمش دوه اورکجى كه
سنام سينك فتحيله دوه اوركجينه ديرلركوهان اشتر معناسنه ق السنام الرعيب ع باغى طملين دوه
اوركجى ق الترعيبة ع تانك وعينك كسريله اوركج پارهسى ق الراعب ع عينك كسريله طولدرجى يقال هذا
سيل راعب اى يملأ الوادى ق الرعيب ع رانك فتحى وعينك كسرى ومديله طولمش مملو معناسنه يقال
هذا سنام رعيب اى ممتلئ سمين ق الرعبوب ع ضم رايله على وزن الزرزور ضعيف وقورخق كسنه
الرعبوبة ع رعبوبك مؤنثى واوزون بوبلو بياض اولان عورته دخى رعبوبه ديرلر الشطبة البيضا معناسنه
شطبه شين معجمه ايله وطاء مهمله وباء موحده ايله بالابلند اولان عورته ديرلر ق الراعبى ع عين مهملهنك
رغب كسريله وبانك تشديديله برجنس كوكرجين در الراعبية مؤنثى ق الرغبة ع رانك فتحى وغينك سكونيله
ق والرغب ع فتحتينله برنسنهيه رغبت ايتمك تقول رغبت فى الشئ ارغب من الباب الرابع اذا اردته
ق الارتغاب ع بمعناه يقال ارتغب فيه وعن كلمهسى ايله استعمال اولونسه عدم رغبت معناسى مراد اولور
تقول رغبت عن الشئ اذا لم ترده وزهدت فيه ق الارغاب والترغيب ع بمعنى يقال ارغبنى فى الشئ ورغبنى
فيه ق الرغبوت ع رانك وغينك فتحى وبانك ضميله كثير الرغبة معناسنهدر يقال رجل رغبوت ق الرغيبة
رانك فتحى وغينك كسريله ومديله عطاء كثير جمعى الرغايب كلور ق الرغيب ع كذلك رانك فتحى وغينك
كسريله ايچروسى واسع نسنه يقال حوض رغيب وسقاء رغيب وفرس رغيب الشحوة اى واسع الجوف
فى الاوليين وواسع الخطوة فى الاخيرة فان الشحوة بفتح الشين المعجمة والحاء المهملة الخطوة للفرس يعنى
آتك آدمى اخترينك الرغب بالضم شوم ودخى كيك واسع كبى ديدكى سهودر ق الرغب ع رانك ضمى
وغينك سكونيله حرص معناسنهدر يقال الرغب شوم يعنى حرص عين شأمتدر يقال رغب رغبا
رقب من الباب الخامس اى حرص ق الرغاب ع فتح رايله ملايم يريمك ارض لينه معناسنه ق الرقيب ع حافظ
معناسنه ومنتظر معناسنهده كلور وسهام ميسره اميى اولان كسنهيه ده ديرلر وميسرك اوچنجى
سهمنه ده رقيب ديرلر ق الرقوب ع رانك ضميله ق والرقبة والرقبان ع بالكسر فيهما وسكون القاف
كوزتمك معناسنه يقال رقبت الشئ ارقبه رقوبا ورقبة ورقبانا اذا رصدته ق رقيب النجم ع شول
يلدزدركه بريلدزك طلوعيله طلنور ثريا كبى كه ثريانك رقيبى اكليل درقچن ثريا عشا وقتنده طوغسه اكليل
غائب اولور وقچن كه عشا وقتنده اكليل طوغسه ثريا غائب اولور ق المرقب والمرقبة ع ميمك وقافك
فتحيله ايكسنه دخى شول يوجه يردركه كوزجى اولان كسنه آنك اوزرينه چقوب كوزدر ق المراقبة ع
ميمك ضمى وقافك فتحيله خداى تعاليدن خوف ايتمك يقال راقب الله فى امره اى خافه ق الترقب ع على
وزن التكرم انتظار چكمك ق الارتقاب ع همزهنك وتانك كسريله بمعناه ق الارقاب ع براوى ويا آخر ملكى
بر كسنهيه هبه ايتمكدر بو طريقله كه واهبله موهوب لههر قنقسى اول اولورايسه اول هبه اولنان ملك
باقى قلنك ملكى اوله تقول ارقبته دارا اى قلت له ان مت قبلك فهى لك وان مت قبلى فهى لى ق الرقبى ع
رانك ضمى وبانك فتحى والفك قصريله اسمدر ارقابدن ومراقبهدن مأخوذدر زيرا عاقدينك هر برى
آخرك موتنه منتظر اولور ق الرقبة ع بوينك مؤخرنه نهايت بولدوغى يردر جمعى الرقب والرقبات والرقاب
كلور بالفتحتين فى الاولى والثانية وكسر الراء فى الثالثة ومملوك معناسنهده كلور ق الارقب ع همزهنك فتحى
ورانك سكونيله شول كسنهدركه غليظ الرقبه اوله بوينى يوغون معناسنه ق رقبانى ع رانك وقافك فتحيله
بمعناه ايضا على غير قياس رقاب المزاود عجم بكلرينه عرب طائفهسى رقاب المزاود ديرلر بو سببدن كه

بو سببدن كه مزاود قربهلره ديرلر وعادتا قربه بوينى صختيانلدن اولوب قرمزى اولمغين حمرت معناسنى
قصد ايدوب رقاب المزاود ديديلر ق ذو الرقيبة ع رانك ضمى وقافك فتحيله ملك قشيرينك لقبى در زيراكه
مزبور اوقص ايدى يعنى كوتاه كردن ايدى ق الرقبة ع فتحتينله مملوك اولان كسنه ق الرقوب ع رانك
فتحى وقافك ضميله شول عورتدركه ولدى طورميه رجله دخى رقوب ديرلر ولدى طورمدوغيچون
ورقوب شول عورته ديرلركه زوجنك موتنه منتظر اولور ميراثى يمك ايچون ورقوب شول دوهيه
دخى ديرلركه مزاحمه وقتنده حوضه قريب اولميه بوحالت دوهنك اصالتنه وايلوكنه دلالت ايدر
المرقب ع ميمك ضمى وقافك فتحى وتشديديله شول دريهديرلركه باشى وبوينى طرفندن سلخ اولنمش
اوله ق الرقابة ع فتح رايله شول كوزجى دركه كاروانيوكلرين قوروب بريره كتدكلرنده يوكلرين كوزهدر
ركب ق الركوب ع ضمتينله بنمك يقال ركب ركوبا من الباب الرابع ق الركبة ع كسر رايله برنوع اوتورمق
ق الراكب ع خاصة دوهيه بنن كسنه اما قچن آته ياخود حماره بنسه راكب ديمزلر بلكه مربنا فارس على حمار
ديرلر بعضيلر ايتدى حماره بنن كسنهيه فارس ديمزلر بلكه حمار دينور وشول خرما اغاجيدبندن چقان
فدانكه باشقه كوكى يوقدر آكا دخى راكب ديرلر ق الراكوب ع على وزن الصابون بمعناه لغة فيه ق الركب
رانك فتحى وكافك سكونيله شول كسناردركه سفرده دوهيه بنوب طوار بنميهلركه انلر اون نفر وياخود
دخى زياده اولور جمعى الاركب كلور همزهنك فتحى وكافك ضميله وركب ديزايله برنسنه اورمغه ودزيه
اورمغه دخى ديرلر يقال ركبه يركبه من الباب الاول اذا ضربه بركبته وكذلك اذا ضرب ركبته ق الركبة
فتحتينله عددجهتندن ركبدن اقل اولنه ديرلر ق الاركوب ع ضم همزهايله ركبدن اكثردر ق الركبان
رانك ضمى وكافك سكونيله راكبلر جماعتىدر ق الركاب ع رانك ضمى وكافك تشديديله راكبك جمعىدر
يقال هم ركاب السفينة ق المركب ع ميمك وكافك فتحى ورانك سكونيله مركب بروبحره متناولدر يعنى
طواره وكميه اطلاق اولنور ق المراكب ميمك فتحيله وكافك كسريله مركبك جمعىدر ق ركاب ع بالكسر
اوزنكى كه اكره طقارلر اوزرينه بصوب بنمك ايچون وشول دوهلره دخى ركاب ديرلركه اوزرينه بنوب سير
ايدرلر مفردى راحله كلور كندى لفظندن مفردى يوقدر جمعى الركب كلور ضمتينله كتابله كتب كبى
الركابى ع رانك كسرى وبانك تشديديله شول زيت ياغيدركه شامدن دوهيله كتوررلر يقال زيت
ركابى ق الركوب والركوبة ع رانك فتحى وكافك ضميله شول طواردركه آكا بنلور يقال ماله ركوبة ولا حمولة
ولا حلوبة يعنى آنك نه بنجك ونه يوك كلدجك ونه صاغلجق طوارى واردر وعايشه رضى الله عنها * فمنها
ركوبهم قرائت ايتمشدر فتح رايله وركوبة برثنيهدر يعنى بر يوقشدر مكة مشرفه ايله مدينه منوره اسمنده
عرج نامنده كه عرج برمنزلك اسميدر مكة مشرفه يولنده وركوب شول يوله ديرلركه آيقلنمش ودوزلمش
اوله يقال طريق ركوب اى مركوب ق الركبانة ع رانك فتحى وكافك سكونيله شول ناقهدركه
بنلمكه صالح اوله يقال ناقة ركبانة اى يصلح للركوب ق الاركاب ع همزهنك كسريله بنلمكه صالح اولمغه
قريب اولمق يقال اركب المهر اى حان ان يركب ومهر ضم ميمله طاى اولان آته ديرلر واركاب بركسنهيه
بنمكه طوار ويرمكه دخى ديرلر ق الارتكاب ع كسر همزه وكسر تا ايله برنسنه ايشلمك منه ارتكاب الذنوب
لا يتانها ق الركبة ع رانك ضمى وكافك سكونيله ديزكه آيقده اولور جمع قلتى الركبات در رانك ضمى
وكافك سكونيله والركبات كلور رانك ضمى وكافك فتحيله وجمع كثرتى الركب رانك ضمى وكافك فتحيله كرو
بو وجه اوزره درهر كلمه كه فعلة وزنى اوزره درالابناء يائيه كه موضع عين ضم اولنماز مضاعفه دخى حال بويله در

الارکب همزه نك فتحی و رانك سکونیله دیزی بیوك اولان کمسنه وبعیر ارکب دیرلر قچنکه بر دیزی اول
برندن بیوك اولسه الرکب فتحتینله قاسق قیلی بتدوکی یر بعضیلر ایتدی رکب استعمالی عورته
مخصوصدر وبعضیلر ایتدی رجالده ونساده استعمال اولنور الترکیب یوزوکه قاش قومغه واوقه
تمرن طقمغه دیرلر یقال رکبته فترکب المرکب میمك ضمی وکافك فتحی وتشدیدیله والرکب رانك
فتحی وکافك کسریله قاش قونمش یوزك وتمرن طاقلمش اوق ومرکب اصله دخی دیرلر یقال فلان کریم رنب
المرکب ای کریم اصل منصبه فی قومه الارنب همزه نك فتحی ورانك سکونیله طوشن دیدکاری
جانور جمعی ارانب کلور المؤرنب میمك ضمی وهمزه نك ونونك فتحیله شول کلیمه دیرلرکه ایچنه طوشن
یوکندن اولان ایپ قارشمش اوله یقال کساء مؤرنب یعنی خلط غزله بوبر الارنب المؤرنبة نونك
کسریله شول یرکه آنوك طوشنی چوق اوله الارنبة همزه نك ونونك فتحیله بورن اوجی الرهبة
رانك فتحی وهانك سکونیله خوف ایتمك یقال رهب یرهب من الباب الرابع ای خاف وراهبلق معناسنه ده رهب
کلور علی ماسیجیء الرهب ضم رایله والرهب فتحتینله بمعناه الرهبوت رانك وهانك فتحیله
وبانك ضمیله قورقمق وکاه اولورکه مبالغة صفة واقع اولور یقال رجل رهبوت قورقمش کمسنه
معناسنه یقال رهبوت خیر من رحموت یعنی مظهر مهابت اولمق خیرلودر محل مرحمت اولمقدن زیرا
تخویف اولنان کمسنه یرامزلق ایتمکه جرأت ایتمز اما مرحمت اولنن احتمالدرکه ایده الارهاب همزه نك
کسریله والاسترهاب کذلك همزه نك وتانك کسریله قورقمق اخافت معناسنه یقال ارهبه
واسترهبه اذا اخافه الراهب زاهد نصاری اولان کمسنه الرهبان رانك ضمیله جمعیدر الرهبة والرهبانیة
بفتح الراء وسکون الهاء فیهما مصدرلردر راهبلق معناسنه الترهب تانك فتحی وهانك ضمی
وتشدیدیله تعبد معناسنه در الرهب رانك فتحی وهانك سکونیله یوفقه تمرن که اوقه ایدرلر
الرهابة علی وزن السحابة کوکسده برکیکدرکه دل کبی قارن اوزرینه مشرف اولور الروبة روب
رانك ضمیله شول مایه درکه آنی سوده براغورلر اویسون دیو وفی المثل شب شوبالك روبته یعنی
سودی قارشدرمایه سی سنك اولسون نته کم احلب حلبا لك شطره دیرلر یعنی سودی صاغ برمقداری
سنوك اولسون وکیجه نك برمقدارینه دخی روبة اللیل دیرلر وآتك آخورنده اولان صوینه ده اطلاق
اولنور یقال اعرنی روبة فرسك ای ماءه وروبة حاجته دخی دیرلر تقول فلان لا تقوم بروبة اهله ای بما
اسندوا الیه من حوائجهم وبعضیلر ایتدی روبة الرجل رجالك عقلنه دیرلر یقال وانا اذ ذاك غلام
لیست لی روبة الروؤب رانك وهمزه نك ضمیله یوغرت اویومق یقال راب اللبن یروب روؤبا
من الباب الاول ای خثر روؤب دیو اختلاط عقله دخی دیرلر یقال راب الرجل روؤبا اذا اختلط عقله
ورأیه ورأیت فلانا رائبا ای مختلطا خاثرا الروبی رانك فتحی وواوك سکونیله والفك قصریله شول
قومدرکه نفسلری طوکمش وعقللری مختلط اولمش اوله وآنلر شول کمسنه لردرکه کثرت سیر آنلری
زبون ایتمش اوله وبعضیلر ایتدی آنلر شول کمسنه لردرکه رائب ایچمه دن مست اولمش اوله لر پس روبی
روبانك جمعیدر عطشان ایله عطشی کبی بعضیلر ایتدی رائبك جمعیدر هالك ایله هلکی کبی الرائب
اویونش یوغرت یوغورده رائب دیرلر کرك اکشی اولسون کرك اولمسون ابو عبید ایتدی قچنکه یوغرت
اویوسه اول رائبدر اندن رائبلق اسمی زائل اولماز حتی یاغی وقیمغی آلنسه دخی رائبلك اسمی اندن زائل اولماز
عشرا کبی که حامله دوه یه اطلاق اولنور وضع حمل ایتدکدن صکره بینه اول اسم اوزره باقی قالور التروب

الترویب علی وزن التکریم یوغرت اویتمق وفی المثل اهون مظلوم سقاء مروب بونك اصلی بودرکه
سقائی یعنی مشکی برزایله صارارلر ایچنده سود اکشیسون ایچون المروب میمك کسری ورانك
ریب سکونیله شول قابدرکه آنده یوغرت اویودرلر الریب فتحله شك وشول نسنه که سنی شکه
براقمش اوله وحاجت معناسنه ده کلور وشکه براقمغه دخی ریب دیرلر تقول رابنی فلان من الباب الثانی
اذا رایت منه ما یریبك وتکرهه وعربدن بعضیلر ارابنی فلان دیرلر راب محلنده الریبة بالکسر اسم منه
وهی التهمة والشك الذی هو الحاصل بالتشکیك یعنی حاصل بالمصدر مراد اولور الارابة همزه نك
کسریله شك صاحبی اولمق یقال اراب الرجل ای صار ذا ریبة المریب میمك ضمی ورانك کسریله
متشکك اولان کمسنه الارتیاب شك ایتمك یقال ارتاب فیه ای شك الاسترابة برکمسنه ده
مکریه نسنه کوروب کمانه دوشمك ریب المنون رانك فتحیله حوادث دهر * فصل الزاء
زأب الزأب کوجله بر نسنه کوتروب سرعتله یوریمك یقال زأب یزأب من الباب الثالث الازدئاب
بمعناه یقال ازدأب القربة ای حملها واسرع فهو افتعال من الزأب قلب تاؤه دالا وچوق ایچمك
معناسنه ده کلور یقال ازدأب الرجل اذا شرب شربا عظیما الزب بالضم ذکر معناسنه وزب سقله
زبب دخی اطلاق اولنور ولحیه معناسنه اهل یمن لغتنده الزبب فتحتینله طول شعره وکثرت شعره
دخی دیرلر وشعرشینك فتحی وعینك سکونیله قیله دیرلر الازب همزه نك وزانك فتحیله قیللری
چوق اولان وقیللری چوق اولوب اورکك اولان دوه یه دخی اطلاق اولنور یقال بعیر ازب که قیللری
چوق اولان دوه اورکوب قاچمه دن خالی اولماز زیرا قاشلری اوزرینه قیللری روزکار دپرتدکجه اورکر
وازب دیو اوتی چوق اولان طاغه دیرلر الزباء زانك فتحی وبانك تشدیدیله والفك مدیله جزیره
پادشاهی اولان عورت که ملوك طوائفدن عد اولنور الزبابة زانك فتحیله وبانك تخفیفیله
صاغر اولان صحرا موشی کر معناسنه که عربده آنوکله مثل ضرب ایدوب اسرق من زبابة دیرلر وجاهل
کمسنه یی آکا تشبیه ایدرلر الزباب فتح زایله جمعی الازباب کون غروبه قریب اولمق یقال ازبت
الشمس ای دنت للغروب الزبیب زانك فتحی وبانك کسریله قوری اوزم الزبیبة واحدی
وزبیبه دیو بر نوع چبانه دیرلرکه الده چقر الزبیبتان کذلك زانك فتحی وبانك کسریله اغزك ایکی
جانبنده ظاهر اولان کوپوك یقال تکلم فلان حتی زبب شدقاه ای خرج الزبد علیهما ذو الزبیبتین
بر نوع یلانك اسمیدر وذو الزبیبتین دینمسنه باعث زهرینك کثرتی اشعار اولورکه زبیبتان اغزی یارنه
دیرلر نته کم الان مرور ایتدی بعضیلر ایتدی شول یلاندرکه ایکی کوزی اوزرنده ایکی سیاه
نقطه سی اوله التزبیب اوزم قورتمق یقال فلان زبب عنبه تزبیبا ای جعله زبیبا الزبزب
زانك فتحی وبانك سکونیله بر جنس کمیدر سفینه معناسنه الزحزب زالرك ضمی وبانك تشدیدیله
زحزب وحاء مهمله ایله غلیظ اولان نسنه یقال ولد الناقة زحزب اذا غلظ جسمه واشتد لحمه ویقال بالتخفیف
زرب ایضا الزرب زانك فتحی ورانك سکونیله والزریبة زانك فتحی ورانك کسریله صیادك صید
ایچون کرلندکی او وشول اغل معناسنه ده کلورکه انجدن ایدرلر وبعضیلر کسر زایله دخی استعمال
ایتدیلر وزرب اغل یاپمغه دخی دیرلر یقال زربت للغنم ازرب زربا من الباب الاول بعضیلر ایتدی
زرب مطلقا داخل اولجق مکاندر وزرب غنم دخی بوندن مأخوذدر یعنی قیون اغلنه دخی مدخل
اولدوغیچون زرب دیدیلر الزریبة علی وزن الکریمة شول مکانه دیرلرکه سبع آنده یورت طوتر

الانزراب صیادك صیداوینه كیرمسی یقال انزرب الصیاد اذا دخل فیه الزرابی فتحتینله
وبانك كسری ویانك تشدیدیله اولوكلملركه اولر یوزینه دوشرلر بعضیلر كونلك دیدكاری نسنه دردیدیلر
زرنب سایبان معناسنه الزربیة زانك فتحیله وبانك كسری ویانك تشدیدیله واحدی الزرنب
زعب جعفر وزنی اوزره بركوزل رایحه لی اوت در الزعبة زانك فتحی وضمیله برمقدار مال دفع اتیمك یقال
زعبت له من المال زعبة بالفتح وزعبة بالضم ای دفعت له قطعة منه وزعب مطلقا دفع معناسنه ده كلور
یقال زعبته عنی زعبا ای دفعته وتدافع معناسنه ده كلور یقال جاءنا سیل یزعب زعبا ای یتدافع
فی الوادی واذا قلت یرعب بالراء المهمله یكون بمعنی یملاء الوادی الازدعاب همزه نك ودالك
كسریله كوترمك یقال ازدعبت الشیء اذا حملته ویقال مربه فازدعبه ای حمله الزاعبیة عینك
كسری ویای مثناتك تشدیدیله كوندرانجلری وبعضیلر كوندر دمرنه سنان زاعبی دیرلر دیدی ویر
یوزنه سیاحت ایدن كمسنه یه ده زاعب دیرلر الازلعباب همزه نك كسری ورانك سكونیله احمیرار
وزنی اوزره چوغلق وبربریله تدافع اتیمك یقال ازلعب السیل ای كثر وتدافع یقال سیل مزلعب ای كثیر
زغب بزیادة اللام فان اصله الزعب الزغب فتحتینله صرو توبلردركه یاورینك یكاری اوزره اولور
الزغب زانك ضمی وغینك سكونیله صاروتویا اولان یاوریلر الترغیب علی وزن التكریم یاوری
صاری تویا اولمق یقال زغب الفرخ ترغیبا الازغاب همزه نك كسریله بیرافلنمق یقال ازغب الكرم
وذلك بعد جری الماء فیه یعنی باغ چبوغنه صویوریوب یشردكه بویله دیرلر الازلغباب همزه نك
ولامك كسریله قل بتمك یقال ازلغب الشعر اذا نبت بعد الحلق وازلغب الفرخ طلع ریشه بزیادة اللام
زغدب لان اصله الازغاب الزغدب علی وزن جعفر اركك آوازی یقال زغدب الفحل وزغدب السائل
زغرب فی المسئلة للناس كذا فی بعض نسخ الصحاح الزغرب كذلك علی وزن جعفر چوق صوماء كثیر معناسنه
زقب بعضیلر ابتدی زغرب بول كثیره دیرلر الزقب زانك فتحی وقافك سكونیله ادخال معناسنه الانزقاب
همزه نك وزانك كسریله دخول یقال زقبت الجرذ فی جحره فانزقب ای دخلته فدخل وجرذ ضم جیمله
وراء مهمله وذال معجمه ایله بیان فارسی در الزقب فتحتینله طار نسنه یقال طریق زقب ای ضیق
زكب الزكب فتحتینله عورت ولادت زماننده اوغلان آتمق یقال زكبت المرأة ولدها رمت به عند الولادة
وچناغی طولدرمق یقال زكبت الاناء ملأتها وعورتی نكاحلمق یقال زكبت المرأة نكحتها كذا فی
زلب بعض نسخ الصحاح الزلب فتحتینله اوغلان آنه سنه ملازم اولوب ایرلمامق یقال زلب الصبی بامه
زیب یزلب زلبا لزمها ولم یفارقها كذا فی بعض نسخ الصحاح الازیب افعل وزنی اوزره سرور وشادی
معناسنه كلور وكاه اولور كه مؤنث استعمال اولنور یقال مرفلان وله ازیب منكرة اذا مرمر اسریعا
من النشاط واوغول قلنن كمسنه یه دخی دیرلر دعی معناسنه ودشمنلك ایتمك عداوت معناسنه وازیب
نكباد یدكلری روزكاره اطلاق اولنور كه صبا ایله جنوب بیننده اسروماء كثیر معناسنه وخوف معناسنه ده
سأب كلور یقال اخذنی من فلان الازیب ای الخوف * فصل السین السأب سینك فتحی وهمزه نك
سكونیله بوغمق یقال سأبت الرجل سأبا اذا خنقته حتی یموت وسأب طلومه دخی دیرلر زق معناسنه
جمعی السؤب كلور ضمتینله وطلومی كیكتمكه دخی دیرلر توسیع معناسنه یقال سأبت السقاء ای وسعته
المسأب میمك كسریله بال طلومنه دیرلر السب سینك فتحیله سوكمك شتم معناسنه یقال سبه
یسبه من الباب الاول وقطع معناسنه ده كلور یقال سبه اذا قطعه السبة سینك فتحی وبانك تشدیدیله

تشدیدیله زماندن برقطعه وقولهم مارأیته منذ سبة ای مدة من الدهر كقولك منذ سنبة ومضت
سبة من الدهر وسبه اوتورق یرینه دخی دیرلر وسب اوتورق یرینه دوتمكه دیرلر التساب
سوكوشمك وكسشمك تقاطع معناسنه المسب میمك كسریله چوق سوكوجی كمسنه كثیر السباب
معناسنه السبة سینك ضمیله عار چكجك نسنه یقال صار هذا الامر سبة علیه ای عارا له
یسب به وسبه سوكلن كمسنه یه دخی دیرلر یقال رجل سبة ای یسبه الناس السببة سینك ضمیله
همزه وزنی اوزره شول كمسنه دركه خلقه سوكمك عادت ایدنور السبب سینك كسریله چوق
سوكیجی كمسنه وشول كمسنه كه بر كمسنه نك اقرانندن اولوب انكله سوكشسه وعورتلر مقرمه سنه
ودولبند نه دخی سب دیرلر وسب ایپه دخی دیرلر حبل كبی بعض لغتده انجه كتان بزنه دخی سب دیرلر
السبیبة سینك فتحی وبانك كسریله مثله جمعی السبوب والسبائب كلور وسبوب سبك جمعی
دخی كلور ایبلر معناسنه المسبة میمك ضمی وبانك فتحی وتشدیدیله اوكورنلمش دوه لر زیرا مسبته
شتم اولنمش دیمكدر مزبورلری كورنلر تعجب محلنده قاتلها الله دیدكلری ایچون مسببه دینلدی
الاسبوبة همزه نك وبانك ضمی وسینك سكونیله شول نسنه دركه انكله سب اولنور یقال بینهم
اسبوبة یتسابون بها السبب فتحتینله ایپ حبل معناسنه وهرشیء كه انوكله بر نسنه یه اولشلور
اكا سبب دیرلر وقرابت علاقه سنه دخی دیرلر الاسباب كوكك اطرافی یقال اسباب السماء
لنواحیها مسبب الاسباب باری تعالی در التسبیب بوندن مأخوذ دركه تسبیب سبب سوق ایتمكدر
السبیب سینك فتحی وبانك كسریله اتده اولان قل شعر ناصیه معناسنه وآت یالیسی وقویرق قیلی
السبسب علی وزن العرعر بعید اولان صحرا یقال بلد سبسب وبلد سباسب اذا كان بعیدا
یوم السباسب نصارانك بیرامی كونی السبابة سینك فتحی وبانك تشدیدیله شول پرمقدركه
باش پرمغك یاننده در حالت سبده انوكله اشارت اولدوغیچون سبابه دیرلر لسان تركیده شهادت پرماغی
سحب دیدكلری كبی السحابة سینك فتحیله بلوت السحاب بالفتح ایضا والسحب بالضمتین
والسحائب جمعی السحب سینك فتحیله چكمك یقال سحبت ذیلی من الباب الثالث فانسحب
وزیاده ییوب زیاده ایچمكه دخی سحب دیرلر الاسحوب همزه نك وحانك ضمیله مبالغه ایله ییجی
وایچیجی كمسنه الاسحاب همزه نك وسینك كسریله چكلمك التسحب فتحتینله وحانك
ضمی وتشدیدیله نازایتمك ادلال معناسنه السحبان سینك فتحیله وحانك سكونیله وائل دن
بركمسنه نك اسمیدركه فصاحتله معروف در وائل همزه ایله الفدن صكره برقبیله نك اسمی در كذا فی
الترجمان السحاب سینك كسریله برقلاده دركه سكدن وغیریدن اتخاذ اولنور روانده جواهر
قسمندن نسنه اولماز وسك ضم سینله برنسنه دركه طیب الرایحه درا كثریا عرب طائفه سی استعمال
سخب ایدرلر السخب سینك وخانك ضمیله جمعی در السارب كندی قولاینه كیدن كمسنه السروب
سرب ضمتینله اركك طوار مرعایه توجه اتیمك یقال سرب الفحل یسرب سروبا من الباب الاول ومنه قوله
تعالی * ومن هو مستخف باللیل وسارب بالنهار ای ظاهر والسرب سینك ورانك فتحیله
دوه وسائر رعی اولنان طوارلردر وبوندن مأخوذ درعربلرك قولی اذهب فلا انده سربك ای لاارد
ابلك وسائر مواشیك تذهب حیث شاءت ای لاحاجة لی فیك وزمان جاهلیتده عورتلرینه طلاق
ویردكلری حینده اذهبی فلا انده سربك دیرلردی وسرب طریقه دخی دیرلر یقال خل له سربه ویرا لتنده

اولان اوه سرب دیرلر یقال انسرب الوحشی فی سربه وسربتها اولان دلکویه ده سرب دیرلر وقربه دنی
اقان صویه دخی سرب دیرلر یقال سربت المزادة یسرب من الباب الرابع اذا سالت ئ السربة ع
سینک فتحی و رانک کسریله اقیجی قربه ئ السرب ع بکسر السین وسکون الراء نفس معناسنه یقال
فلان واسع السرب ای رخی البال و بلوکه دخی سرب دیرلر یقال مربی سرب من قطا وظباء ووحش
ونساء ای قطیع و قطا بغوردلق دیدکلری قوش که فارسیجه اسفرود دیرلر وظباء ظاء معجمه نک کسریله
ظبینک جمعی در آهو معناسنه ئ السربة ع سینک ضمی ایله قطعه معناسنه در یقال مربی سربة ای قطعة
من قطا وخیل و حمر وظباء وسربه مذهبه دخی دیرلر یقال فلان بعید السربة ای بعید المذهب
ئ الانسراب ع همزه نک کسریله ئ والتسرب ع فتحتینله و رانک ضمی وتشدیدیله سربه داخل اولمق
یعنی ایزبه یه کیرمک ئ التسریب ع علی وزن التکریم بلوک بلوک ارسال ایتمک یقال سرب علیه الخیل
وهو ان یبعث علیه الخیل سربة بعد سربة و یرقران کسنه صاغنه یاخود صولنه زیاده قزمقدر
یقال سرب الحافر ای اخذ فی الحفر یمنة او یسرة وقربه نک دکش یرلری اقسون دیو ایچنه صو قویمغه
دخی تسریب دیرلر ئ المسربة ع میمک فتحی و رانک ضمی ایله شول قلره دیرلر که کوکسدن کوبکه دک
بتر ئ المسربة ع میمک و رانک فتحیله مرعی معناسنه در جمعی المسارب کلور ئ السراب ع سینک فتحیله
سرحب شول نسنه در که نصف نهارده اوزاق صحرالرده صو کبی کورینور ئ السرحوب ع سینک و حانک ضمیله
یره یقین اولوب اوزون اولان آت یعنی کریلو اولان آت و بونکله اناث توصیف اولنور ذکور توصیف
سعب اولنماز ئ السعابیب ع سینک فتحیله شول صافی صولار در که اغزدن اقار یلشک اولدوغیچون اوزاره
سغب اکاسلیان دیرلر ئ السغب ع فتحتینله اجلق یقال سغب یسغب سغبا من الباب الرابع ای جاع ئ الساغب
والسغبان ع سینک وغینک فتحیله آج اولان کمسنه السغبی کذلک سینک فتحیله وغینک سکونی والفی
مقصوره ایله مؤنثی یقال امرأة سغبی ئ المسغبة ع میمک وغینک فتحیله اجلق یقال یتیم ذو مسغبة
سقب ای ذو مجاعة ئ السقب ع فتحتینله قریب اولمق ومنه الحدیث الجار احق بسقبه ای بقربه ویقال
قد سقبت داره بالکسر من الباب الرابع ای قربت ئ الاستقاب ع قریب اولمق ئ الاسقاب ع همزه نک
کسریله قریب ایتمک یقال اسقبتها انا ای قربتها ئ السقب ع سینک فتحی وقافک سکونیله ناقه نک
مذکر اولان ولدی ولد انثی ایچون سقبة دینمز بلکه حائل دینور وسقبه مرکب صیاسنک دیشسنه
دیرلر وهر نسنه که طویل وسمین اوله یعنی اوزون وسمز اوله اکا سقب دیرلر وسقب سینله وصقب صاد
مهمله ایله خیمه دیرکنه ده دیرلر ئ السقیبة ع سینک فتحیله وقافک کسری ومدیله بمعناه ئ المسقاب
سکب میمک کسریله شول ناقه یه دیرلر که ارکک طوغریجی اوله ئ السکب ع سینک فتحیله دوکمک یقال سکبت
من الباب الاول اذا صببت وسکب مسکوب معناسنه مایه صفت اولور یقال ماء سکب ای مسکوب
کقولهم ماء صب و ماء غور وسکب بر نوع بزه دیرلر وسکب شول یورکن آته دیرلر که آدیمی سیرک اوله یقال
فرس سکب ای ذریع ئ المسکوب ع شول صو در که یریوزنده جاری اوله یری قازمقسزن ئ السکوب
ضمتینله صو کندی دوکلمک یقال سکب الماء بنفسه سکوبا ئ التسکاب ع تانک فتحی وسینک سکونیله
بمعناه یقال سکب الماء سکبا وتسکابا ای انصب ئ السکب ع فتحتینله بر نوع اغجدر که رایحه طیبه سی واردر
السکبة ع واحدة منها ئ سکاب ع سینک فتحی وبانک کسری اوزره بناسیله مثل قطام بر آتک اسمیدر
ئ الاسکوب والاسکاب ع بضم الهمزة فی الاولی وکسرها فی الثانیة براغرشق مثالنده نسنه در طلومه

طولومه بکزرلر پرتاوب یاخود دلند کندن اوترو کذا فی بعض نسخ الصحاح ئ السلب ع سینک فتحی
سلب ولامک سکونیله قاپمق یقال سلبت الشیء سلبا من الباب الاول ئ الاستلاب ع همزه نک وتانک
کسریله کذلک قاپمق اختلاس کبی ئ السلاب ع سینک کسریله ماتم لباسیدر ئ التسلب ع فتحتینله
و لامک ضمی وتشدیدیله عورت زوجندن ایرلدوغندن اوترو ترک زینت ایتمک بعضیلر ایتدی
زوجندن ایرلدوغندن اوترو ترک زینت ایتمکه احداد دیرلر وتسلب اعم در کاه اولور که غیردن اوترو ده
اولور ئ الانسلاب ع غایت سرعتله سکرتمکه دیرلر یقال انسلبت الناقة اذا سرعت فی سیرها حتی
کانها تخرج من جلدها ئ السلب ع بفتح السین وکسر اللام اوزون طویل معناسنه ئ السلب ع
ضمتینله شول اغجدر که یمشی اولمیه وشول اغجدر که یپراغی اولمیه و سلب جمع دخی کلور مفردی
السلیب در سینک فتحیله وسلیب ارقه دن صویلان اثوابه دخی دیرلر ئ الاسلوب ع ضم همزه ایله فن
معناسنه در یقال اخذ فلان فی اسالیب من القول ای فنون منه ئ السلب ع فتحتینله ارقه دن صویلان
اثواب مسلوب معناسنه وسلب دیرلر شول اغاج قابنه که معروف در یمن ولایتنده اندن ایپلر ایدرلر که
مقل لیفندن اولان ایپلردن محکم اولور و مقل ضم میمله وسکون قافله خرماء هندویه دیرلر ومدینه
منوره ده بر بازار وار در که سوق السلابین دیرلر و بوندن مأخوذ در عربلرک اسلبت الثمام دیدکلری
قولی وثمام ثاء مثلثه نک ضمیله بر ضعیف اغاجه دیرلر که یپراغین دوشروب بعض مهماته صرف ایدرلر
ئ الاسلاب ع سلب اولمغه صالح اولمق یعنی اغاجک مثلا قابی صویلمغه صالح اولمق وناقه مدتی تمام
اولمدن ولدن براقمق یقال اسلبت الناقة اذا کانت تلک حالها ئ السلوب ع فتح سینله شول ناقه در که
تمام اولمدق ولدن براغور ئ السلب ع سینک فتحی ولامک کسریله یینی وسریع دیمکدر یقال فرس سلب
القوائم ای الخفیف نقلها ویقال رجل سلب الیدین بالطعن وثور سلب الطعن بالقرن ای سریع الطعن
ساحب ئ المسلحب ع میمک ضمی وحانک کسریله وبانک تشدیدیله مستقیم یقال طریق مسلحب ای ممتد ویقال
سلهب اسلحب اسلحبابا ئ السلهب ع شول آت در که یصی وکریملو اولوب یریوزونه یقین اولماغین
سنب سکردیجی اولور وکاه اولور که صادله دخی کلور ئ السنب ع سینک فتحی ونونک سکونیله برمقدار
زمان یقال مضی سنب من الدهر وسنبة ای برهة وسنبته ایضا بزیادة التاء والحاقها رابعة وبو الحاق
اولنان تا تصغیرده ثابت اولوب یقال سنیبتة لقولهم فی الجمع سنابت ئ السنب ع سینک فتحی ونونک
کسری ایله چوق سکردن آت یقال فرس سنب ای کثیر الجری ئ السنوب ع ضمتینله جمعی وسنبه
الدهر ای اثر فیه الکبر کذا فی بعض النسخ من الصحاح ئ السهب ع صحرا وسکرتکن آت واسع الجری
معناسنه ئ السهبة ع درین قیو بئر بعیدة القعر معناسنه ئ المسهبة ع بفتح الهاء بمعناها
ئ الاسهاب ع قیویی قازوب قومه ایرشوب صو بولمامق یقال حفروا فاسهبوا ای بلغوا الرمل ولم یخرج
الماء وآت زیاده سکرتمکه دخی اسهاب دیرلر یقال اسهب الفرس اذا اتسع فی الجری وسبق وکثیر الکلام
اولمغه دخی دیرلر یقال اسهب الرجل اذا اکثر من الکلام ئ المسهب ع بفتح الهاء کثیر الکلام اولان
کمسنه ولا یقال بکسر الهاء وهو نادر و یلان صوقمه دن عقل کتمکه دخی دیرلر یقال اسهب الرجل علی ما لم
سیب یسم فاعله اذا ذهب عقله من لدغ الحیة ئ السیب ع سینک فتحی و یانک سکونیله عطا وسیب مصدر
دخی کلور اقمق معناسنه یقال ساب الماء من الباب الثانی اذا جری ئ السیوب ع ضمتینله زیر زمیندن
بولنوب چقارلن مال ئ السیب ع سینک کسریله صو اقدغی یر مجری الماء معناسنه ئ الانسیاب ع

رجوع یقال انساب فلان نحوکم ای رجع وبلان اقمعه دخی دیرلر یقال انسابت الحیة ای جرت ی التسییب
علی وزن التکریم صالیویرمك یقال سیبت الدابة ای ترکتها تسیب حیث شاءت ی السایبة ع شول
ناقه درکه زمان جاهلیتده نذردن ونذر مقوله سی نسنه دن اوترو یبانه صالیویرلوردی بعضیلر ایتدی
سایبه ام البحیره در وام بحیره بودرکه قچن ناقه اون بطن طوغورسه وهر طوغوردوغی انثی اولسه اول
تسییب اولنوردی کمسه آکا بنمزدی وولدندن غیری کمسنه سودن ایچمزدی مگر که مهمان اولان
کمسنه لر ایچیدی اولنجیه دك بو حال اوزره اولوردی قچنکه اولسه انی رجال ونساء یرلردی وانوك صکره
طوغان قزینك قولاغن یررلردی بو سببدن آکا بحیره دیرلردی بو دخی انه سی کبی سایبه اولوردی
وشول قوله دخی سایبه دیرلر که ازاد اوله وولاسی مولاسنك اولمیه ومالنی دیلدوکی یره وضع ایلیه
وبونك حقنده نهی وارد اولمشدر ی السیب ع سینك ضمی ویانك فتحی وتشدیدیله سائبه نك جمعی
نائحه ایله نوح کبی ی السیاب ع سحاب وزنی اوزره خرما قوروغی بلحه معناسنه با موحده نك
ولامك فتحیله وحاء مهمله ایله ی السیابة ع واحدی وسیابه بر رجالك اسمی در وقچن یایی مشدد
ایتسلك سینی مضموم ایدوب السیاب والسیابة دیرسن ی السوبان ع سینك ضمیله بردره نك اسمی در
شأب
* فصل الشین ی الشؤبوب ع شینك وبانك ضمیله دفعة اولان نسنه یغمور اولسون غیری نسنه
شیب
اولسون ی الشآبیب ع شؤبوبك جمعی در ی الشباب ع شینك فتحیله شابك جمعی در یکتلك معناسنه ده
کلور ی الشاب ع یکت دیمکدر ی الشبیبة ع شینك فتحی ویانك کسریله یکتلك معناسنه در شباب
کبی یقال شب الغلام یشب من الباب الثانی شبابا وشبیبة ی الاشباب ع یکت قلمق یقال اشبه الله
واشب الله قرنه بمعنی والقرن زیادة فی الکلام یعنی قرن لفظی زاید در کلامده گویا که عربانك شاب قرناه
دیدکلری قوللرینه مقابلة ذکر اولنمه در وبر کمسنه یکت اوغوللر یتشدرمکه دخی اشباب دیرلر یقال
اشب الرجل بنین اذا شب اولاده واشباب تقدیر ایتمکه دخی دیرلر یقال اشب لی کذا ای قدر واتی
اویدوب نشاطه وسرور کتورملك وبیان صغرینك دیشلری نهایت بولوب کامل بولمغه دخی
دیرلر یقال اشب الثور ی المشب ع میمك ضمی وشینك کسریله دیشلری کامل بولان صغر وکاه اولور که
مشب دیرلر کسر میمله ی الشبة والشابة ع ایکیسی بر معنایه در تازه عورت دیمکدر یقال امرأة
شبة وشابة بنو شبابه طائفه بر قوملك اسمیدر شب فعل ماضی مجهولدر تقدیر اولنمق معناسنه معنای
مصدری دخی مراد اولور یقال اعییتنی من شب الی دب ای من لدن شببت الی ان دببت علی العصا
یعنی یکتلك حیننده پیر اولوب عصایه دوشنجیه دك واعیا عاجز قلمغه دیرلر وبونك کبی درکه نهی النبی
عن قیل وقال دیرلر ومن شب الی دب دخی دیرلر تنوینله صیغهٔ فعلی منزلهٔ اسمده قلوب اوزرینه حرف
جر داخل قلمغله اگرچه اصلنده فعل ایسه ده ی التشبیب ع شاعر شعرنده محبوبهٔ مدح ایتمك یقال
هو یشبب بفلانة ای ینسب بها یعنی شعرنده مدحی آکا نسبت ایدر ی الشباب ع کسر شینله آتك
ایکی الن دفعة قالدروب دفعة یره قومغله نشاط ایتمسی در ی الشبیب ع شینك فتحی ویانك کسریله
بمعناه یقال شب الفرس یشب ویشب من الباب الاول والثانی شبابا وشبیبا اذا قمص ولعب وحرن
اولمق معناسنه دخی کلور یقال برئت الیك من شبابه وشبیبه وعضاضه وعضیضه یعنی فرسك
حرونلغی واصرمسی عیبندن براتله بیع ایتدم ی الشب ع کسر شینله بیان صغرینك مسنی درکه دیشلری
کامل بولمش اوله ی الشبوب ع شینك فتحی وبانك ضمی ایله بمعناه الشببه فتحتینله شابك جمعی در ی الشبان

ی الشبان ع شینك ضمی ایله بمعناه کراکب ورکبان ی الشب والشؤب ع شینك فتحیله اولده
وضمیله ثانیده اودی یالکلندرمق یقال شببت النار والحرب اشبهما شبا وشبوبا اذا اوقدتهما وشب
بر نسنه درکه زاجه بکزر عامه تحریف ایدوب شاب دیرلر ی الشبوب ع شینك فتحیله شول نسنه درکه
انکله اود طوتشدررلر یقال هذا شبوب لکذا ای یزید فیه ویقویه ویقال شعرها یشب لونها ای یظهره
شجب
ویحسنه ی المشبوب ع کوکچك نسنه یقال انه لمشبوب ای جمیل ی الشجب ع فتحتینله محزون
اولمق یاخود هلاك اولمق یقال شجب یشجب شجبا من الباب الرابع ای حزن اوهلك ی الشجب ع جیمك
کسریله هلاك اولیجی ی الشجوب ع بالضمتین الهلاك یقال شجب یشجب شجوبا من الباب الاول ی الشجب
هلاك ایتمك یقال شجبه الله یشجبه شجبا من الباب الاول یتعدی ولا یتعدی یقال ماله شجبه الله ومحزون
ایتمك معناسنده کلور یقال شجبه ای حزنه ومشغول ایتمك معناسنه دخی استعمال اولنور یقال
شجبه ای شغله ی الشاجب ع هلاك اولیجی وزیاده چغرن قرغه یقال غراب شاجب ای شدید النعیق
ی الشجاب ع شینك کسریله شیشه اغزنی یکدجك وبغایجق نسنه یقال شجبه بشجاب ای سده
بسداد ی المشجب ع میمك کسریله شول اغجدر که اوزرینه کیسی براغورلر ی الشجوب ع اوك درکاری در
شحب
اعمدة البیت معناسنه ی یشجب ع بن یعرب بن قحطان بر رجالك اسمیدر ی الشحوب ع ضمتینله جسم
شخب
متغیر اولمق یقال شحب جسمه یشحب شحوبا من الباب الثالث ی الشحوبة ع بمعناه یقال شحب شحوبة
من الباب الخامس فهو ایضا لغة فیه ی الشخب ع شینك ضمیله شول سود درکه صاغلور کن ایلك کبی
اوزون کورینور وفی المثل شخب فی الاناء وشخب فی الارض یعنی گاه اصابت اولور وگاه خطا اولور ی الشخب
شینك فتحیله مصدر در سود صاغلورکن اوزانمق واقمق معناسنه یقال شخب اللبن یشخب ویشخب
من الباب الاول والثالث ی الاشخوب ع همزه نك وخاء معجمه نك ضمیله سود صاغلورکن پیدا اولان آواز
ویقال انها الاشخوب الاحالیل احالیل احلیلك جمعیدر همزه نك کسریله وحاء مهمله ایله ممه دلکلری
دیمك اولور ی الانشخاب ع همزه نك وشینك کسریله اچلوب اقمق یقال عروقه تنشخب دما ای
تنفجر دما ی الشخوبة والشخوب ع شینك ضمیله ایکیسنده دخی طاغ باشی رأس جبل معناسنه
الشناخیب جمعی ی الشذب ع فتحتینله شول پراکنده بتن بداقلردرکه اغجدن قطع اولنور محلنده بتمدکیچون
شذب
الشذب ع فتحتینله جمعی وصو بندی که بستانلرده ایدرلر مسناة معناسنه وبقیهء مرعایه وبقیهٔ غیره
دخی اطلاق اولنور ی التشذیب ع علی وزن التکریم اغاجك نامحل بتن بداقلرن کسوب اصلاح ایتمك
یقال شذبت الشجرة تشذیبا وجذع مشذب ای مقشر یعنی بداغی کسلوب قابی صویلمش اغاج
بدنی ی المشذب ع میمك ضمی وذالك فتحیله شول ات درکه یره یقین اولوب طویل اوله یعنی کرچلو اوله
ی الشوذب ع شینك فتحی وواوك سکونیله اوزون طویل معناسنه ی الشذب ع شینك فتحی وذالك
سکونیله دفع ایتمك یقال شذب عنه شذبا ای دفع ی الشاذب ع وطنن ترك ایدن ی شذب العروق ع
شینك فتحی وذالك کسریله طمرلری آشکار اولان کمسنه ی الاشذاب ع بقایا معناسنه درکه کرك
کلانك یعنی اوتلغك بقایاسی اولسون کرك غیرك اولسون واحدی شذب در علی ما مر ی الشرب والشرب
شرب
والشرب ع شینك ضمی وفتحی وکسریله ایچمك یقال شرب الماء وغیره شربا وشربا من الباب الرابع
وقرئ * فشاربون شرب الهیم بالوجوه الثلاثة بعضیلر ایتدی شرب فتح شینله مصدر در وخفضله
ورفع ایله اسملردر شربت دن وشرب فتح شینله شاربك جمعی اولور رکب راکبك جمعی اولدوغی کبی نته کم

شربك ده جمعی شروب كلور ضمتينله التشراب تانك فتحی وشينك سكونيله ایچمك شرب
معناسنه الشربة شينك فتحی ورانك سكونيله من الماء بر ایچم صو و بر كره ایچمكه دخی دیرلر
الشرب شينك كسريله صودن اولان حصه وفی المثل آخرها اقلها شربا بو مثلك اصلی بودركه
دوه سوريسنك آخری كه اولوركه حوضك صويی قالمادقدن صكره كلور المشربة كسر ميم ايله
شول قابدركه انوكله ایچلور المشربة ميمك ورانك فتحيله يوجه كوشك فوقانی معناسنه
وصو اوكه صوالاجق وطوار صوارجق يردر وفی الحديث ملعون من احاط علی مشربة ای مشرعة
المشربة ميمك فتحی ورانك ضمی ايله ينه كوشك معناسنه لغتدر جمعی المشارب كلور علالی
معناسنه كه يوجه كوشكلر ديمكدر اولور بو مقامده صاحب صراح مشربه يی مشتی ايله يعنی بر آوج
صو ايله تفسير ايدوب سهو ايتمشدر غالبا جوهرينك والمشارب العلالی ديدوكندن متنبه اولمامشدر
غرفه ديدكن اغترافدن ظن ايتمشدر قال فی بعض كتب اللغة وفی الحديث انه كان فی مشربة له ای فی غرفة
الشريب شينك كسری ورانك كسری وتشديديله ایچمكه حريص اولان كمسنه خميركبی خمره
حريص اولان ایچون المشرب ميمك ورانك فتحيله شول مكاندركه اندن ایچلور ومصدر ميمی
معناسنه ده كلور المشروب والشريب شينك فتحی ورانك كسريله شول صودركه نه طتلو ونه
طوزلودر و شريب شول كمسنه دركه طوارلری آخرك طوارلريله بله صوارله الشريبة شينك
فتحيله ورانك كسريله شول قيوندركه سوروبی صويه قندقدن صكره تقديم اولنور تاكه انی كوروب
سائرلری اكا تابع اوله لر التشريب علی وزن التكريم بكی قربه يه صو و باليق قومقدر طعمی
يوا اولسون ديو الشربة فتحتينله شول چوراك حوضدركه خرما اغاجنك دبنده قزارلر تاكه خرما انوك
صوينی كندويه چكه الشرب فتحتينله والشربات شربه نك جمعيدر الشوارب بوغزده
صو آقان يرلر مجاری الماء فی الحلق معناسنه و بوندندر حمار صخب الشوارب ديدكلری قاتی آوازلو معناسنه
الشارب بيق كه رجالك طوداغنده بتر يقال طرشارب الغلام يعنی تازه اوغلانك بيغی بلوردی
وايكی جانبنده اولنه شاربان ديرلر جمعی الشوارب كلور الاشراب همزه نك كسريله ایچورمك يقال
اشربت الابل حتی شربت ودعوی ايتمك معناسنه ده كلور تقول اشربتنی ما لم اشرب ای ادعيت
علی ما لم افعل و بر لونه بر لونی ایچورمكه دخی اشراب ديرلر يقال اشرب الابيض حمرة ای علاه ذلك
واشراب مخالطه معناسنه ده كلور يقال اشرب فی قلبی حبه ای خالطه ومنه قوله تعالی * واشربوا
فی قلوبهم العجل ای حب العجل بحذف المضاف الشربة شينك فتحی ورانك سكونيله بر لونك
بر لونه تأثير ايتمسی يقال فيه شربة من حمرة ای اشراب و بر ایچم صو معناسنه ده كلور يقال عنده شربة
من ماء ای مقدار الری يعنی قانجق مقداری و بونك كبی در الحسوة والغرفة واللقمة ديدكلری كه حسوه
بر ایچم شوربايه و غرفه بر آوج صويه ديرلر الشاربة شول قومدركه نهر كنارنده اولورلر واول نهر انلرك
اولور الاكلة والشربة علی وزن الهمزة چوق ييجی وچوق ایچيجی كمسنه كثير الاكل والشرب معناسنه
التشرب تانك فتحی ورانك ضمی وتشديديله صويی چكمك يقال تشرب الثوب العرق ای
نشفه الاشرباب برنسنه يه بيون اوزادوب بقمق يقال اشراب للشیء اشربابا اذا مد عنقه
لينظر فيه الشرابية شينك ضميله طمانينة كبی اسمدر واشرابدن مأخوذدر باش قالدروب
بقمق معناسنه شربه فتحتينله وبانك تشديديله بر موضعك اسميدر و حاله دخی ديرلر يقال ما زال فلان

فلان علی شربة واحدة ای علی امر واحد شربب شينك و بانك ضميله بر مكانك اسميدر بعض
شرحب
اشعارده هايله دخی كلمشدر الشرحب شينك فتحی ورانك سكونيله جعفر وزنی اوزن اوزون
شرعب
طويل معناسنه الشرحبان براغاجدر الشرعب كذلك علی وزن جعفر شينك فتحی ورانك
سكونيله كذلك طويل معناسنه الشرعبة علی وزن الدحرجة برنسنه يی اوزادوب كسمك يقال شرعبت
الاديم ای قطعته طويلا الشرعبی شينك فتحی ورانك سكونيله برد ديدكلری قماشك برنوعيدر
الشازب انجه بلو آت ضامر معناسنه وشازب آيری اولان يره دخی ديرلر مكان خشن معناسنه
شزب
الشزوب ضمتينله آت انجه بلو اولمق يقال شزب الفرس شزوبا من الباب الاول الشزب
شينك ضمی وزانك فتحی وتشديديله انجه بلو اولان آتلر يقال هی خيل شزب ای ضموا مروضو امر ضامرك
شسب
جمعی وضمار اراغدر لاغر معناسنه الشاسب آرق اولان آتلراك يابسی يعنی زياده آرق اولانی
شاسف كبی شازب كبی دكلدر اكرچه شازب دخی آرق اولنه ديرلر اما شاسب مرتبه سنده دكلدر الشسيب
شصب
علی وزن الكريم ياي قوس معناسنه كذا فی بعض نسخ الصحاح الشصب بكسر الشين وسكون
الصاد شدت الشصائب شينك فتحی وهمزه نك كسريله شدائد يقال شصب الامر من الباب الرابع
ای اشتد الشاصب شديد يقال عيش شاصب ای شديد الشصوب ضمتينله كذلك
قاتلق معناسنه يعنی بو بابه اولهده دخی لغتدر يقال شصب يشصب شصوبا الاشصاب همزه نك
كسريله قاتلق كوسترمك يقال اشصب الله عيشه الشيصبان شينك وصادك فتحی وبانك
سكونيله جن طائفه سندن بر قبيله نك اسميدر بو محلده صاحب صراحك الشيصبان دو قبيله است
شطب
از پريان ديدوكی مخالف اولور زيرا صحاحدن فهم اولنان افراددر تثنيه دكلدر الشطبة شينك فتحی
وطانك سكونيله تازه خرما بداغی واوزون بويلو عورته دخی اطلاق اولنور يقال جارية شطبة ای
طويلة الشطب جمعيدر وشطب خرما بداغن ياروب قابيله حصير اورمك يقال شطبت المرأة الجريد
شطبا من الباب الثانی الشاطبة خرما اغاجن يارن عورت يقال ثم تلقيه الشاطبة الی المنقية
الشطيبة شينك فتحی وطانك كسريله دوه اور يخندن بر پارهيه ديرلركه طولا قطع ايدرلر وسختيانه
دخی بو اسلوب اوزره قطع اولنانه ديرلر واوزونلغنه ياريلان اغاجه كه اندن ياي ايدرلر الانشطاب
افقی سيلان معناسنه الشاطب اكری يول طريق مائل معناسنه شطب السيف شينك
ضمی وطانك فتحيله قليجك شول يوللريدركه ارقه سنده اولور الشطبة شينك ضمی وطانك سكونيله
شطبك واحدی مثل صبرة وصبر الشطب شينك وطانك ضميله شطب معناسنه در المشطب
ميمك ضمی وطانك فتحی وتشديديله شول قليجدركه يوللری اوله يقال سيف مشطب الشطيب بالفتح
شعب
بر طاغك اسميدر الشعب فتح شينله وعينك سكونيله شول نسنه دركه متفرق اوله قبائل عربدن
وقبائل عجمدن وشعب قبيله لردن عبارت اولان راسك قبائلی جمع ايتمسيدر وراسدن مراد برنچه
قبيله دركه بربره بركمش اوله وراسك قبائلی دوردر الشعوب ضمتينله جمعی و كوندرمك معناسنه
يقال شعب الامير رسولا ای ارسله وشعب تفريقه وجمعه اطلاق اولنور اضداددندر يقال شعبة الشیء
من الباب الثالث ای فرقته وشعبته ای جمعته ونقول التأم شعبهم اذا اجتمعوا بعد التفرق وتفرق
شعبهم اذا تفرقوا بعد الاجتماع وفی الحديث ماهذه الفتيا التی شعبت بها الناس ای فرقتهم وشعب
بر طاغك آدی در يمنده كه ايكی قله سی واردركه حسان بن عمرو الحميری اكا نزول ايتدی وانك اولادی

اكا نسبت اولند يلر كوفه ده اولانلره شعبيون و شامده اولانلره شعبانيون و يمنده اولانلره الذى
شعبين ومصرده ومغربده اولانلره مشعوب ديديلر وشعب برنسنه يارغنه ديرلر واصلاحنده ده شعب
ديرلر ﯿ الشعاب ﯿ شينك فتحى وعينك تشديديله اصلاح ايديجى كمسنه ﯿ المشعب ﯿ ميمك كسرى
وعينك فتحيله آلة اصلاح ﯿ الشعوبية ﯿ شول فرقه دركه عربى عجم اوزره تفضيل ايتمزو شول
شعوبكه حديث شريفده واقع اولمشدركه * ان رجلا من الشعوب اسلم بيورلمشدر مراد من العجم
ديمكدر ﯿ الشعب ﯿ فتحتينله قبيلهٔ عظيمه و بوشول ابو القبائل دركه جمله قبائل اكا نسبت اولنور يعنى
قبائلك جمله سى اول جمع ايدوب بركدر شويله روايت اولنمشدركه شعب قبيله دن وقبيله فصيله دن
و فصيله عماره دن و عماره بطن دن و بطن فخذدن اكبر اولور و راسك قبائلى دورتدر ﯿ الشعبان
شينك فتحى وعينك سكونيله مثلان معناسنه كلور يقال هما شعبان اى مثلان ﯿ التشعب ﯿ فتحتينله
وعينك ضمى وتشديديله تفرق معناسنه كلور ﯿ الاشعاب ﯿ بالكسر بركمسنه ايدى ايرلمقدر يقال
اشعب الرجل اذا مات اوفارق فراقا لا يرجع ﯿ الشعب ﯿ شينك فتحى وعينك كسريله قربه قال ابو عبيد
الشعيب والمزادة والراوية والسطيحة واحد ﯿ الاشعب ﯿ همزه نك فتحى وشينك سكونيله ايكى بوينوزينك
آره يرى غايت بعيد اولان يقال تيس اشعب ﯿ الشعب ﯿ شينك ضمى وعينك سكونيله اشعبك
جمعى ﯿ الشعب ﯿ شينك كسريله طاغده اولان يول ﯿ الشعاب ﯿ كذلك شينك كسريله جمعى وفى المثل
شغلت شعابى جدواى يعنى نم طرق شتايله انواع مؤنته اشتغالم عطايايه مانع اولدى وشعب بنى
منقرك علامتنه ديرلر ﯿ المشعب ﯿ ميمك كسرى وشينك سكونيله يول طريق معناسنه ﯿ الانشعاب
طاغلمق يقال انشعب الطريق واغصان الشجر اى تفرقت ﯿ الشعبة ﯿ شينك ضمى وعينك فتحى ايله
بداق غصن معناسنه ﯿ الشعب ﯿ جمعى وشعب الفرس فرسدن مرتفع اولان يرلريدر بوينى كبى
واموزى كبى وشعبه كيچرك صواقنديسنه دخى ديرلر مسيل صغير معناسنه در يقال شعبة حافل اى
ممتلئة سيلا وحافل حاء مهمله ايله وفايله طلو ديمكدر وشعبه ايرلمق معناسنه ده كلور يقال شعبتهم
المنية اى فرقتهم المنية ومنيه دن مراد موت دروبو سببدن دركه موته شعوب ديرلر شينك فتحى
وعينك ضميله آيريجى اولدوغيچون وشعوب لفظى معرفه در اكا الف ولام داخل اولماز وشعبه
طائفه يه دخى ديرلر وشعبه شول قطعه يه ديرلركه انكله چناغك صنغين اصلاح ايدرلر ﯿ المشعبة ﯿ
ميمك ضمى وعينك فتحى وتشديديله شول چناقدركه يريراصلاح اولنمش اوله تشديد تكثير ايچوندر
شعبان ﯿ شهورعربيه دن برينك اسمى درجمعى شعبانات كلور ﯿ اشعب ﯿ بالفتح بركمسنه نك اسميدر
رجالدن كه طمعله معروفدر وفى المثل اطمع من اشعب ﯿ شعبى ﯿ شينك ضمى وعينك فتحيله برموضعك
اسميدر ﯿ شعبعب ﯿ دخى شينك ضمى وعينلرك فتحيله برموضعك اسميدر ﯿ الشغب ﯿ شينك فتحى شغب
وغينك سكونيله شرى اوچرمك تهييج بشر معناسنه وشغب الجند بومعنايه دركه فتنهٔ عسكر ديمك
اولور وشغب ديمز فتح غينله يقال شغبت عليهم وشغبت بهم و شغبتهم كله بمعنى ويقال للخوص اذا
وحمت واستصعبت على الجاب يعنى قچن خرماده حرناق ايدوب عمل اوزره صعوبت ومخالفت كوسترسه
انها ذات شغب وضغن ديرلر يعنى عنادو مخالفت صاحبى در ديرلر وخوص نونك فتحى وحاء مهمله نك ضمى
ايله وصاد مهمله ايله شول ديشى مركبه ديرلركه حامله اولميه و وحم حاء مهمله ايله طوار يوكه رضا ويرمكدر
و جاب جيمك فتحى وهمزه نك سكونيله كسب معناسنه در وشغب عليهم ده ديرلر باب رابعدن ولكن

ولكن بولغت ضعيفه در ﯿ شغب ﯿ غينك فتحيله برعورتك اسميدر ولا ينصرف دروشغب برموضعك اسميدر
هلى ماسيچى ﯿ المشاغبة ﯿ تهييج شرايدشمك يقال شاغبه فهو شغاب ﯿ الشغاب ﯿ شينك فتحى وغينك
تشديديله ﯿ والمشغب ﯿ ميمك ضمى وغينك كسرى وتشديديله ﯿ والشغب ﯿ شينك فتحى وغينك
كسريله ﯿ والمشغب ﯿ ميمك كسرى وغينك فتحيله جمله سى صفت در برمعنايه دراهل فتنه ديمك اولور
شغب ﯿ برموضعك اسميدر مدينهٔ منوره ايله شام شريف بيننده كذا فى بعض نسخ الصحاح ﯿ الشغزبية
شينك فتحى وغين معجمه نك سكونى و زاء معجمه نك فتحيله وآخرنده يانك تشديديله كورش طوتلو
بيننده برحيله دركه اول اياغنى سنك اياغنه طولشدرركه بعض ديارده اكا بغدمه ديرلر تقول شغزبته
شقب شغزبة واخذته بالشغزبية يعنى بغدمه اوردم ﯿ الشقب ﯿ شينك كسريله مغاره ده وطاغده اولان
يارق يرلردر جمعى الشقبة والشقاب والشقوب كلور ﯿ الشقب والشقب ﯿ بكسر الشين وفتحها
شول دوزبره ديرلركه قچان اوزرينه چقسه لرچوكر ﯿ الشقاب ﯿ شينك كسريله ايكى طاغك آره يرى
ﯿ الشوقب ﯿ شينك فتحى وواوك سكونيله اوزون بويلو كمسنه ﯿ الشقب ﯿ شينك فتحيله براغاجك اسميدر
قاف كاه تحريك وكاه تسكين اولنور ﯿ الشقحطب ﯿ فتحتينله وحاء مهمله نك سكونيله شول قوچه
اطلاق اولنوركه عظيم بوينوزلرى اوله كويا كه شق حطب دن مأخوذ در اودون يارمه سى ديمك اولور
شنب ﯿ الشنب ﯿ فتحتينله ديشده اولان كسكنلك درحدت سن معناسنه اصمعى ايتدى اغزده اولان طتليلق
وصغوقلق در عذوبت وبرودت فم معناسنه بعضيلر ايتدى شنب سن ديشك حدتى در وحدت سن
تازه لكدن كنايتدر زيرا ياش زياده اولدقچه ديش آشنوب كسمز اولور واصمعى ايتدى شنب سن ديشك
برودتى در غيرى دكلدر وشاعرك وفى انيابها شنب ديدوكى اصمعينك كلامن مؤيددر زيرا الثاث
كسر لام ايله لثه نك جمعى در لامك كسرى وثاء مثلثه نك تشديديله ولثه ديش دبنده اولان اته ديرلر
شوب وديشك كسكنلكى ايله متصف اولماسنك وجهى يوقدر اما برودتله متصف اولور ﯿ الشوب ﯿ
شينك فتحى وواوك سكونيله قرشدرمق خلط معناسنه يقال شبت الشئ اشوبه من الباب الاول اى
خلطت يقال ما عندهم شوب ولا روب اى لا مرق ولا لبن ومرق فتحتينله وراء مهمله ايله شوربايه ديرلرتنه كم
لبن سوده ديرلر ﯿ المشوب ﯿ ميمك فتحى وشينك ضميله قارشمش نسنه وفى المثل هو يشوب ويروب
بو مثلدر شول كمسنه نك حقنده كه قولنده خلط كلام يا فعلنده عدم انتظام اوله ﯿ الشابة ﯿ شول لفظ
شابه كه بعض اشعارده واقع اولمشدر اول برطاغك اسميدركه نجد ولايتنده واقعدر ﯿ الشائبة ﯿ كيرولكه
شهب دنس معناسنه در الشوائب جمعى در ﯿ الشهبة ﯿ شينك ضمى وهانك سكونيله شول آقلقدركه قره لغه
غالب اوله يقال شهب الشئ شهبا من الباب الرابع ﯿ الاشتهاب ﯿ قيراولمق يقال اشتهب الرأس
ﯿ الاشهب ﯿ قير يقال فرس اشهب يعنى قير آت واشهب ديرلر شول كونه كه انده قيراغى يغه و صغوق
يللراسه واشهب كذلك شول دمونه ديرلركه اكلنب سياهى كيده و بياض اوله يقال نصل اشهب يعنى
بياض تمرن و بياض ناملى ﯿ الاشهاب والاشهيباب ﯿ قيراولمق اشتهاب معناسنه يقال اشهب
اشهبابا واشهاب اشهيبابا واشهيبابا ب اكن قورو بوب اراسنده يريرياشلرقالمقدر يقال اشهاب الزرع
اى هاج وبقى فى خلاله شئ اخضر ﯿ الشهباء ﯿ آتك النده اولان بياض قللردركه اكا غيرى رنكدن قللر
قارشمش اوله صافى بياض اولميه يقال فى جبهته غرة شهباء اى بياض يخالطه شئ اخر من الالوان وشول
كيجه يه دخى شهباء ديرلركه انده صغوق يللراسوب وقراغو ياغوب چقرايازاوله و شول لشكره دخى

شهبا ه دیرلرکه بیاض دمور دن اق کورونه لر ؕ الشهاب ؛ شینك کسریله یلدرین آتش شعله سی در
و یقال ان فلانا لشهاب حرب اذا کان ماضیا فیها یعنی حربده کسکن وجری اولسه بویله دیرلر ؕ الشهب
ضمتینله ؕ والشهبان ؛ شینك ضمی وهانك سکونیله شهابك جمعی کلور مثل حساب وحسبان ؕ الشهاب
شینك فتحیله شول سوده دیرلرکه اکا چوق صوقاتلمش اوله ؕ الشوهب ؛ شینك فتحیله علی وزن جعفر
کرپی دیدکلری جانور قنفذ معناسنه ؕ الشهربة ؛ شینك فتحی وهانك سکونیله غایت یاشلی اولان
شیب
قاری شهبره کبی ؕ الشیب والمشیب ؛ شینك فتحیله اولده میمك فتحی وشینك کسریله ثانیده ایکیسی
دخی برمعنایه در قوجه مق معناسنه بعضیلر ایتدی شیب صاچلر اغارمقدر و مشیب قوجه مق حدینه
داخل اولمقدر ویقال شابه المشیب ای بیضه المشیب یعنی انی قوجه لق اغرتدی دیمکدر اکا بیاض
قارشدی دیمك دکلدر و باری تعالینك * واشتعل الرأس شیبا * بیوردیغی قول شریفنده شیبا تمییزدر
بعضیلر مفعول مطلق در دیدیلر زیرا اشتعل الرأس شاب الرأس منزله سنده در ؕ الاشیب ؛ همزه نك
فتحیله باشی اغرن کمسنه مبیض الرأس معناسنه ؕ الشیبة ؛ قوجه مق یقال شاب رأسه شیبا وشیبة
فهو اشیب علی غیر قیاس لان هذا النعت انما یجیء من باب فعل یفعل ؕ الشیباء ؛ مؤنث اشیب یقال باتت
فلانة بلیلة شیباء اذا اقتضت و باتت بلیلة حرة اذا لم تقتض یعنی قیز باکره نك بکارتی النسه شیبا
کیجه سنده اخشاملدی دیرلرکه شیبادن مراد قارمش عورتدر و قیزنکه بکارتی النمسه حره کیجه سنده
اخشاملدی دیرلر یعنی قوللنلمدی دیمك اولور و اقتضاض قاف ایله وضاد معجمه ایله بکارت ازاله اولنمغه
دیرلر ؕ الشایب ؛ برصیغه درکه قوجه لق معناسن تأکید ایچون کلور یقال شیب شایب کلیل لائل
وموت مائت ؕ الشیب ؛ بکسر الشین جمع الاشیب وشیب شول طاغلره دیرلرکه اوزرینه قاردوشمش
اغارمش اوله وشیب شول صوتك اسمیدرکه دوه طوطاغندن ظاهر اولور صوایچرکن ؕ التشییب ؛
علی وزن التکریم اغرتمق یقال شیب الحزن رأسه و برأسه وشیبه الحزن ؕ الاشابة ؛ همزه نك کسریله
بمعناه یقال اشاب الحزن رأسه و برأسه و برکمسنه نك اولادی قوجه مق معناسنه دخی کلور یقال اشاب
الرجل ای شاب اولاده ؕ شیبان ؛ شینك فتحیله برقبیله در وشیبان دخی ایکی دربری شیبان بن ثعلبه
وبری شیبان بن ذهل در ؕ شیبة ؛ رجالدن برکمسنه نك اسمیدرکه مفتاح کعبه شرفها الله انك ولدنده
ایدی که اول شیبة بن طلحة بن عبد الدار بن قصی در ؕ شیبان وملحان ؛ ایکی آیك اسمی درکه شدت
شتا انلرده در انك ایچون شیبان دیرلرکه قاردن وقیراغیدن یریوزی اغاروب قوجه شکلی بغلر
صأب
* فصل الصاد ؕ الصؤابة ؛ ضم صاد مهمله وفتح همزه ایله بت یمورطه سی که سرکه دیرلر الصؤاب
والصئبان جمعی در ؕ الصأب ؛ صادك وهمزه نك فتحیله سرکه چوق اولمق یقال صئب رأسه صأبا
من الباب الرابع ای کثر صئبانه و صأب صویی چوق ایچمکه دخی دیرلر یقال صئب الرجل اذا اکثر من
شرب الماء ؕ المصئاب ؛ میمك کسری وهمزه نك فتحیله علی وزن مفعل صویی چوق ایچن کمسنه
ؕ الاصئاب ؛ صأب کبی درسرکه چوق اولمق معناسنه یقال اصأب رأسه اذا کثرت صئبانه ؕ الصب
صبب
دوکمك یقال صببت الماء صبا من الباب الاول ؕ الانصباب ؛ دوکولمك یقال صببت الماء فانصب
ای سکبته فانسکب واشغه ایمك معناسنه دخی کلور یقال الماء ینصب من الجبل ای ینحدر ؕ الصب
دوکلمش صو یقال ماء صب هو کقولك ماء سکب و ماء غور وسکب دوکلمك وغور یره بتمق معناسنه در
الصبابة ؛ صادك فتحیله شوقك شدتی وحرارتی یقال صببت یا رجل من الباب الرابع ؕ الصب ؛ زیاده

زیاده عاشق اولان کمسنه یقال رجل صب ای عاشق مشتاق ؕ الصبابة ؛ صادك ضمیله قابده باقی قلان
صو ؕ التصابب ؛ تانك وصادك فتحی و باء اولك ضمیله باقی قلان صویی ایچمك یقال تصاببت الماء اذا
شربت صبابته ؕ الصبة ؛ صادك ضمیله آت سورو سندن یادوه سورو سندن برقطعه و صبه باقی
قلان صویه دخی دیرلر صبابه کبی و کیجه دن برمقداره دخی دیرلر یقال مضت صبة من اللیل ای طائفة
وفی الحدیث لتعودن فیها اساود صبا یضرب بعضکم رقاب بعض زهری رحمة الله علیه ایتدی حدیث
شریفده اولان صب صبدن مأخوذدر و وجهی بودرکه قره یلان برکمسنه یی صوقمق دلسه مرتفع
اولوردخی زهرن دوکرپس صب اصبك جمعی اولور اساود اسودك جمعی اولدوغی کبی قره یلان
معناسنه ؕ الصبیب ؛ صادك فتحی و بانك کسریله صوصم بپراغنك صویی در بعضیلر ایتدی صوصم
یپراغنك وغیری نباتاتك صوینه دخی صبیب دیرلر و بعضیلر ایتدی حنا یپراغنك صقندیسی در
و صبیب قانه و خالص عصفره دخی دیرلر ؕ الصبب ؛ فتحتینله صواقندیسندن حاصل اولان دره
ؕ الاصباب ؛ همزه نك فتحیله جمعی کلور ؕ التصبصب ؛ فتحتینله محو اولوب کتمك یقال تصبصب
الشیء ای امحق وذهب ؕ الصبصاب ؛ صادك فتحی و بانك سکونیله قوی و مجد اولان یقال خمس
صبصاب وخمس خاء معجمه نك کسریله ومیمك سکونیله شول دوه یه دیرلرکه اوچ کون صوایچمیوب
دردنجی کون صوارله کما یقال خمس بصباص علی القلب ؕ الصحبة ؛ صادك ضمیله و حانك سکونیله
صحب
مصاحبت ایتمك یقال صحبه یصحبه صحبة و صحبة صاحبك جمعی دخی کلور فارهه وفرهة کبی ؕ الصحابة
صادك فتحیله بمعناها وصحابه اصحاب معناسنه ده کلور ؕ الصاحب ؛ هم صحبت اولان کمسنه ؕ الصحب ؛
جمعی مثل راکب ورکب ؕ والصحاب ؛ بکسر الصاد جمع کذلك مثل جایع وجیاع ؕ والصحبان ؛ بضم الصاد
وسکون الحاء جمع ایضا کشاب وشبان ؕ الاصحاب ؛ جمع صحب کفرخ وافراخ ؕ الاصاحیب ؛ جمع الاصحاب
یاصاح که نداحالنده دیرلر اصلنده یاصاحبی ایدی ترخیم اولنوب یاصاح دینلدی عربدن بووجه اوزره
مرخما استماع اولنمشدر اکرچه مضافك ترخیمی جائز دکلدر ؕ الاصحاب ؛ بالکسر مصاحب قلمق یقال
اصحبته الشیء ای جعلت له صاحبا وسرکشلکدن صکره مطیع اولمغه دخی اصحاب دیرلر یقال اصحب البعیر
اذا انقاد بعد صعوبتها واصحاب برکمسنه نك اوغلی بالغ اولمق معناسنه ده کلور یقال اصحب الرجل اذا بلغ
ابنه واصحاب طولو ملك اوزرندن قلن کیدرمیوب الیقومغه دیرلر واوزرنده قلی اولمایانه حمیت دیرلر
حاء مهمله نك فتحی ومیمك کسری وتاء مثناتله متین وزنی اوزره و صویك یوزن یوسن طوتمغه دخی
اصحاب دیرلر یقال اصحب الماء اذا علاه الطحلب وطحلب طاء مهمله نك ضمی ولامك فتحی وضمیله صو
اوزرنده اولان یشل نسنه که یوسن دیرلر ؕ الاستصحاب ؛ همزه نك وتانك کسریله طلب صحبت یقال
استصحبته الکتاب وغیره ای جعلته مصاحبا له وکل شیء لاءم شیئا فقد استصحبه یعنی هرنسنه که
برنسنه یه ملایم اوله استصحبه دیرلر ؕ الاصطحاب ؛ همزه نك وطانك کسریله بری بریله صحبت ایتمك
یقال اصطحب القوم ای صحب بعضهم بعضا اصلی اصتحب ایدی تاء افتعال طایه قلب اولندی زیرا تانك
طبیعتی ملایم اولدوغندن اوتر و صاده وضاده وطایه وظایه وداله وذاله وزایه مقارن اولسه متغیر
اولور تاکه لسانه ثقیل کلمیه بواجلدن درکه اصتحب ده اصطحب دیرلر واضترب ده اضطرب دیرلر
واطتلب اطلب دیرلر واظتلم ده اظلم دیرلر وادتعی ده ادعی دیرلر واذتخر ده اذخر دیرلر وازتجرده ازدجر
دیرلر ؕ المصحب ؛ میمك ضمی وحانك فتحیله اوزرندن قلن کیدرمدکلری طولوم ؕ الاصحب ؛ بالفتح

صخب علی وزن الاحمر شول حماردرکه رنکی قرمزیه مائل اوله ﴿ الصخب ﴾ صادك فتحی وخانك سكونيله
چاغرمق وحيقرمق يقال صخب صخبا من الباب الرابع ﴿ الصخاب ﴾ صادك فتحی وخانك تشديديله
﴿ والصخبان ﴾ صادك فتحی وخانك سكونيله چاغرجی معناسنه ﴿ الاصطخاب ﴾ چاغرمق معناسنه‌در
باب افتعالدن ﴿ صخب الاذی ﴾ آوازلوصو ديمك اولور يقال هذا ماء صخب الاذی ای له صوت وآذی
صرب همزه‌نك مديله وذال معجمه‌دن صكره يانك تشديديله دريانك تلاجی موج بحر معناسنه ﴿ الصرب ﴾
صادك فتحی ورانك سكونيله شول سود دركه زياده اكشی اوله يقال جاء نا بصربة تزوی الوجه يعنی
يوزی منقبض قيلر ﴿ الصرب ﴾ فتحتينله معنای مزبوراوزره‌در وشول قرمزی صمغه ديرلركه اول
مغيلان اغاجنك صمغی در ﴿ الصربة ﴾ صربك واحديدر وكاه اولوركه صربه‌كدی باشی قدر اولور
ايچنده طوتقال كبی وتمزكبی نسنه اولوركه اول صمغك ايچندن اول صور يلوب اكل اولنور ﴿ المصرب ﴾
ميمك كسری ورانك فتحيله شول قابدركه آنده سود اكشدلورا كلندرمكله تقول صربت اللبن
من الباب الثانی فی الوطب اذا جمعته فيه شيأ فشيأ وتركته ليحمض ووطب واوك فتحی ايله وطاء
مهمله‌نك سكونيله شول مشكه‌ديرلركه آنك ايچنه سود قورلر وصرب بولی حبس ايتمكه دخی ديرلر
﴿ الصربی ﴾ صادك فتحی ورانك سكونيله والفك قصريله علی وزن فعلی بحيره‌در وبحيره‌نك شرحی
سائبه تفسيرنده مرور ايتمشدر وآنكچون بحيره‌يه صربی ديرلركه بحيره‌نك سودی قونقدن غيری
ايچون صاغلمدوغی جهتدن ممه‌سندن سود آزكلور واوغلان سمرمك ايچون حبس حدث ايتمكه دخی
صرب ديرلر يقال صرب الصبی ليسمن وهو اذا احتبس ذو بطنه فيمكث يوما لا يحدث وذلك اذا ارادان
صعب يسمن ﴿ الصعب ﴾ صادك فتحيله وعينك سكونيله ذلولك مقابلی دركه ذلول ذال معجمه‌نك فتحيله
قوللنمشه ديرلر يقال امرأة صعبة ونساء صعاب لانه صفة ﴿ المصعب ﴾ ميمك ضمی وعينك فتحيله
آيغر فحل معناسنه بوسببدن رجالدن بعضنه مصعب ديو تسميه ايتديلر ﴿ الصعوبة ﴾ ضمتينله برنسنه
مشكل اولمق يقال صعب الامر صعوبة من الباب الخامس اذا صار صعبا ﴿ الاصعاب ﴾ همزه‌نك
كسريله برنسنه مشكل بولمق يقال اصعبت الامر ای وجدته صعبا وبرطواری اهمال ايتمكله سركش
قلمغه دخی ديرلر يقال اصعبت الجمل فهو مصعب اذا تركته فلم تركبه ولم يمسسه حبل حتی صار صعبا
﴿ الاستصعاب ﴾ همزه‌نك وتانك كسريله مشكل كلمك يقال استصعب عليه الامر ای صعب ﴿ الصعنب ﴾
صعنب صادك ونونك فتحی وعينك سكونيله باشی كوچوك اولان ﴿ الصعنبة ﴾ صادك فتحی وعينك سكونی
ونونك فتحيله دحرجة وزنی اوزره تريدك اورته‌يرن قالدروب باشلرن مدور قطع ايتمك يقال صعنب
صقب الثريدة اذا رفع وسطها وقور رأسها ﴿ الصقب ﴾ صادك وقافك فتحيله قريب اولمق يقال صقبت داره
من الباب الرابع ای قربت وفی الحديث الجار احق بصقبه ﴿ الاصقاب ﴾ همزه‌نك كسريله قريب قلمق
يقال اصقبه فصقب ای قربه فقرب ﴿ الصقب ﴾ قافك سكونيله شول عمود دركه اوك اورته سنده
اولوب زياده اوزون اولور ﴿ الصقوب ﴾ ضمتينله صقبك جمعی كلور وصقب قوری اولوب ايچی طلو
اولان نسنه اورمغه ديرلر يقال صقب من الباب الثانی وصقب ديو هرنسنه‌نك اوزوننه ديرلركه طلو
صقعب وفرموده اوله ﴿ الصاقب ﴾ برطاغك اسميدر ﴿ الصقعب ﴾ علی وزن جعفر طويل اولان نسنه
صلب ﴿ الصلب ﴾ صادك ضمی ولامك سكونيله قاتی نسنه وارقه‌ده اولان اوكورغه كمكی وشول مكانه ديرلركه
دوزاوله ومحكم اوله الصلبة جمعی كلور مثل قلب وقلبة وصلب بربرك آديدر صماننده وصمان صادك فتحی

وميمك تشديديله رمل عالج ياننده بربرك آديدر وحسبه دخی صلب ديرلر ننه كم عفافه يعنی صلاح
وتقوايه ازار ديرلر ﴿ والصليب ﴾ صادك فتحی ولامك كسريله كذلك قاتی شديد معناسنه ﴿ الصلب ﴾
صادك ضمی ولامك تشديديله كبروشديد معناسنه‌دور ﴿ الصلابة ﴾ صادك فتحيله پكلك يقال صلب
الشیء صلابة ﴿ التصليب ﴾ پك ايتمك يقال صلبته انا وخرما قوريمق معناسنه‌ده كلور يقال صلب
الرطب اذا بلغ اليبس ﴿ المصلب ﴾ بضم الميم وكسر اللام قوری خرما وقچنكه آنوك اوزرينه تمزده كلسه
ملايم اولسون ديو اول وقت مصقر ديرلر ميمك ضمی وقاف مفتوحه‌نك تشديديله ﴿ الصلبية ﴾
صادك ضمی ولامك فتحی وتشديديله بلاكی طاشی ﴿ المصلب ﴾ ميمك ضمی ولامك فتحيله شول كوندركه
يانمش اوله ﴿ الصلبی ﴾ كذلك بلا كلنمش اولان كوندر يقال سنان مصلب وصلبی ای مسنون
﴿ الصلب ﴾ صادك ولامك فتحيله آرقه‌ده اولان كمكه لغتدر صلب معناسنه وصلب ديرلر پك اولان
يره دخی ﴿ الصلب ﴾ صادك فتحی ولامك سكونيله آصمق يقال صلبه من الباب الثانی ﴿ التصليب ﴾
بمعناه يقال صلبه تصليبا شدد للكثرة قال الله تعالی * ولاصلبنكم فی جذوع النخل ﴿ الصليب ﴾
صادك فتحی ولامك كسريله خاچ كه نصاری اكاطپرلر ﴿ الصلب ﴾ صادك ولامك ضمی ايله والصلبان
جمعی كلور وصليب كمكه اولان ايلك ﴿ والاصطلاب ﴾ همزه‌نك وطانك كسريله كمكه اولان اياكی
صلهب چقارمق برنسنه ياغلق ايچون ﴿ المصلب ﴾ ميمك ضمی ولامك فتحيله شول بزدركه آنده صليب نقشی
صنب اولور ﴿ الصالب ﴾ لامك كسريله اسيتمه‌نك اسيسی ننه كم بونك مقابلنه نافض ديرلر يقال صلبت
عليه حما من الباب الثانی ای دامت واشتدت ﴿ المصلوب عليه ﴾ شول كمسنه‌دركه اوزرينه حرارت
حمی غلبه ايليه ﴿ الصلهب ﴾ صادك ولامك فتحی وهانك سكونيله والف مقصوره ايله شول دوه‌يه
ديرلركه قوی وشديد اوله يا الحاق ايچوندر صلهبات مؤنثیدر ﴿ الصناب ﴾ صادك كسريله برقاتقدركه
خردلدن وقوروا وزمدن اتخاذ اولنور صاحب صراح صنابی رنكله تفسير ايدوب غلط ايتمشدر غالبا
جوهرينك صباغ يتخذ ديدكندن صباغی رنك معناسنه ظن ايتمشدر حالا كه صبغ اتمك قاتغنه دخی ديرلر
ننه كم باری تعالی * وصبغ للآكلين بيورمشدر ﴿ الصنابی ﴾ كذلك كسر صاد له طوری رنكلو اولان
آت بعضيلر ايتدی شول آل رنكلو اولان آتدركه يرير بياض قللری اوله صنابه منسوب ديمك اولور
صوب غالبا صنابك دخی رنكی بويله‌در ﴿ الصوب ﴾ صادك فتحيله يغمورك كوكدن نازل اولمسی وصوب
اصابت معناسنه‌ده كلور يقال دعنی وعلی خطایٔ وصوبی يعنی صواب وخطا كند ومكدر وصوب
مصدردر نزول معناسنه يقال صاب يصوب من الباب الاول اذا نزل وصابه المطر دخی ديرلر قچن
يغموره اصلنسه ﴿ التصوب ﴾ بمعناه ﴿ الصيب ﴾ صادك فتحی ويانك كسری وتشديديله شول
باوطدركه يغمورلو اوله ذو صوب معناسنه ﴿ التصويب ﴾ آتی يارشه قومق سكرتمكيچون
وصواب سويلدك ديمكدر يقال صوبه ای قال له اصبت وتصويب باش اكمكه دخی ديرلر يقال صوب
رأسه ای خفضه ﴿ الصيبوبة ﴾ صادك فتحی ويانك سكونيله وبانك ضميله اوق واروب طوقنوب
يچمامك يقال صاب السهم يصوب صيبوبة ای قصد ولم يجز ﴿ الصيب ﴾ صادك فتحی ويانك
سكونيله اوق نشانه ايرمك يقال صاب السهم القرطاس يصيبه صيبا لغة فی اصابه وفی المثل سهم
الخواطی صائب يعنی چوق خطا ايدن آز اولوركه اصابت دخی ايدر ﴿ الاصابة ﴾ همزه‌نك كسريله
بولمق يقال اصابه ای وجده ومصيبت زده اولمغه دخی ديرلر يقال اصابته مصيبة وصواب سويلمكه‌ده

دیرلر یقال اصاب فی قوله واوقی نشانه ایرکرمکه دخی دیرلر یقال اصاب القرطاس یعنی اوقی نشان
کاغدنه ایرشدردی ؟ المصاب ؟ میمك ضمیله مصیبت زده اولان کمسنه وقصب سکره یعنی شکر قمشنه
دخی مصاب دیرلر ومصاب اصابت معناسنه دخی کلور ومصاب شول کمسنه یه دخی دیرلر که عقلنده
نوع فتور اوله ؟ الصابة ؟ علی وزن الطاقة جنون یقال فی عقله صابة ای طرف من الجنون
؟ الصواب ؟ صادك فتحیله خطانك مقابلی ؟ الاستصابة ؟ همزه نك وتانك کسریله صواب اوزره
بولمق یقال استصوب فعله واستصاب فعله بمعنی ؟ الصوبة ؟ صادك ضمیله خرما جمع اولاجق یرچچ
معناسنه وغیری نسنه نك دخی جمعیتنده استعمال اولنور یقال دخلت علی فلان فاذا الدنانیر صوبة
بین یدیه ای مهیلة یعنی حسابسزدوکلشدی ؟ المصیبة ؟ میمك ضمیله شول غم واندوهدر که انسانه
ایرشور ؟ المصائب ؟ مصیبتك جمعی کلور وطائفهٔ عرب مصائبك همزه سی اوزره متفق اولدیلر
ونونك اصلی واو ایدی کویا که حرف اصلی حرف زائده تشبیه ایدوب قلب ایلمشلردر ومصاوب وزنی
اوزره دخی جمع اولنمشدر اصل اوزرنه ؟ المصوبة ؟ میمك فتحی وصادك ضمیله مصیبت کبیدر
؟ الصیاب ؟ صادك ضمی ویانك تشدیدیله کزیده ومختار اولان کمسنه لر یقال قوم صیاب ای خیار
؟ الصیابة والصوابة ؟ صادك ضمی ویانك اولنده وواوك ثانیده تشدیدیله صمیم معناسنه در یقال
هو فی صیابة قومه وصوابتهم ای صمیمهم وصیابه هر نسنه نك خیارنه دخی اطلاق اولنور ؟ الصاب
براجی اغاجك عصارهسنه دیرلر ؟ الصهب ؟ صادك فتحی وهانك سکونیله ایرشمك یقال صابت الشیء صهب
فی قرارها ؟ الصهبة ؟ باش قللری اشقر اولمق ؟ الصهوبة ؟ صادك وهانك ضمیله معناسی ؟ الاصهاب
همزه نك فتحیله اشقر اولان رجل ؟ الصهباء ؟ صادك فتحیله والفك مدیله خمره وخمره صهبا دیدکلری اونده
صهوبت اولدوغیچون در ودوه جنسندن اصهب شول دوه در که آنك بیاضنه حمرت تاریشه یعنی
قللرینك اوجلری قرمزی اولوب ایچلری بیاض اوله ؟ الصهابی ؟ صادك ضمیله شول دوه در که اشقر اللون
اوله بعضیلر ایتدی صهابی شول دوه در که صهابه منسوب اوله وصهاب بر ارکك دوه نك اسمیدر و یاخود
موضعك اسمیدر ؟ صهب السبال ؟ صادك ضمی وهانك سکونیله اعدا معناسنه درکه نهم یقولون للاعداء
صهب السبال وسود الاکباد وان لم یکونوا صهب السبال یعنی هر نه دکلو سبللری یعنی بیقلری اشقر دخی
اولمازسه ده اعدایه صهب السبال دیرلر واصلی بودر که عرب طائفه سنك غالبا اعداوی روملو درورومك
صهوبتی غالبدر صهب السبال رومده استعمال اولنوکلمش ایکن شایع اولوب هر عدوده استعمال
اولندی ؟ صهی ؟ صادك ضمیله بر آتك اسمیدر که بر نام کمسنه نك آتیدر و بر قبیله نك باباسنك آدیدر
فصل الضاد ؟ الضب ؟ ضادك فتحیله اصلده یره یاپشمق معناسنه در و حشرات ارضدن برینك اسمیدر که صبب
اکا کلر دیرلر غالبا اکا دخی یره یقین اولدوغیچون ضب دیمشلردر ؟ الضباب والاضب ؟ جمعی کلور مثل
کف واکف وفی المثل اعق من ضب یعنی ضبدن موذیرق دیملك محلنده بویله دیرلر زیرا ضب اکثریا کندو
یاورولرین یر وقولهم لا افعله حتی یحن الضب فی اثر الابل الصادرة یعنی حتی کلرصودن کلن دوه یه صودن
کلدوکیچون منشوق اولنجه دیرلر زیرا کلر اصلا صو ایچمز وضب ناقهٔ صاغمق معناسنه ده کلور یقال فلان
یضب ناقته من الباب الاول ای یحلبها بخمس اصابع یعنی ناقه نك ممه سی اوزرینه باش پرماغنی قویوب
صکره ممه نك اوزرنه باقی برمقلرن کتورمکدر وضب حقد وحسده دخی دیرلر وضب بر مرضدر که دوه نك
طبانلرنه عارض اولور وضب بر مرضدر که طوداغه عارض اولوب قان اقیدر وحرص معناسنه ده کلور

کلور یقال جاء فلان یضب لثاته من الباب الثانی اذا اشتد حرصه علی الشیء ولثات دیش دبنده اولان
اتلره دیرلر واغز قانواولمق حرص معناسندن کنایت اولور وضب خرمانك اول چقان بشنه دیرلر طلع
معناسنه وضب اوغلانك سمزلکندن قولتوغی یارلمغه دخی دیرلر وضب بر طاغك اسمیدر که مسجد
خیف آنك دبنده در وحیله کر معناسنه ده کلور یقال رجل خب ضب یعنی رجلا خداعا ؟ الضبیب ؟
ضادك فتحی ویانك کسری ومدیله پر اوزرنده صونك وصو امثالنك اقمسیدر یقال ضب الماء والدم
یضب ضبیبا من الباب الثانی ای سال ؟ الاضباب ؟ همزه نك کسریله اقمق یقال اضببته انا واضباب
کلر چوق اولمق معناسنه ده کلور یقال ضبب البلد واضب ای کثر ضبابه وقلبده اولان کینی کیزلمکه دخی
اضباب دیرلر یقال اضب فلان علی غل فی قلبه ای اضمره وبعضیلر ایتدی سکوت معناسنه ده کلور یقال
اضب علی ما فی نفسه اذا سکت مثل اضباء وبعضیلر ایتدی اضباب تکلم معناسنه ده کلور یقال اضب اذا
تکلم زیرا اضباب اخراج معناسنه در یقال ضببت لثته دما اذا اسالت واضببتها انا فکان اضب بمعنی اخراج
الکلام ولثه دیش دبنده اولان اته دیرلر واضباب جمع اولوب چوق اولمغه دخی دیرلر یقال اضبوا علیه اذا
کثروا علیه وکون طومانلو اولمق معناسنه ده کلور یقال اضب یومنا ؟ الضببة ؟ ضادك فتحی ویانك
کسریله چوق کلرلو یر یقال ارض ضببة ای کثیرة الضباب واصل اوزرنه کلن کلمه لردن بریدر که ادغام
اولنمامشدر ؟ المضبة ؟ میمك وضادك فتحیله کلری چوق یر ؟ المضاب ؟ میمك فتحیله مضبه نك جمعی
کلور یقال وقعنا فی مضاب منکرة یعنی کلری چوق یرلره واقع اولدق ؟ المضبب ؟ میمك ضمی ویانك
کسری وتشدیدیله شول کمسنه درکه کلرك یواسنه صودوکرتاکه ضروری طشره چقمغله اولیه حارش
معناسنه حاء مهمله وشین معجمه ایله ؟ الضبب ؟ فتحتینله دوه ضب مرضنه مبتلا اولمق یقال ضب البعیر
یضب من الباب الرابع ؟ الاضب ؟ فتحتینله شول دوه درکه ضب مرضنه مبتلا اولمش اوله ؟ الضباء
ضادك فتحیله والفك مدیله مؤنثی ؟ التضبب ؟ فتحتینله ویانك ضمی وتشدیدیله اوغلان زیاده
سمرمك یقال تضبب الصبی ای سمن وانفتقت اباطه وقصر عنقه یعنی سمزلکدن قولتوقلری یارلوب بوینی
قصلسه ؟ الضباضب ؟ ضادك اولینك ضمیله شول کمسنه درکه قصه بویلو اولوب سمز اوله ؟ الضبیبة
ضادك فتحی ویانك کسریله یاغله وربله اولور بر نسنه درکه برقابه قورلر دخی احیانا صبی یه یدورلر
؟ التضبیب ؟ علی وزن التکریم صبیه ضبی یه یدورمك یقال ضببوا لصبیکم ؟ ضبه ؟ ضادك
فتحیله بر کمسنه نك اسمیدر وضبه بر انلو دمور درکه قپولره قورلر ؟ الضبابة ؟ ضادك فتحیله
بر بلوطدرکه یر یوزینه اینوب یری توتون کبی قپلرکه اکا طومان دیرلر ؟ الضباب ؟ کذلك ضادك فتحیله
ضرب ضبابه نك جمعی ؟ الضرب ؟ ضادك فتحی ورانك سکونیله اورمق یقال ضربه یضربه ضربا من الباب
الثانی ویریوزنده سفر ایتمکه دخی دیرلر یقال ضرب فی الارض ضربا اذا سار فی ابتغاء الرزق ومنع ایتمك
معناسنه دخی کلور یقال ضرب علی ید فلان اذا حجر علیه واو رکوب قاچمق معناسنه ده کلور یقال
ضرب البعیر فی جهازه ای نفر یعنی قچنکه دوه پالانیله قچوب پالانی اصلوقا لوب زیاده او رکسه ضرب
فی جهازه دیرلر وضرب نسبت معناسنه ده کلور یقال ضربت فیه فلانة بعرق ذی اشب واشب
فتحتینله وشین معجمه ایله التباس معناسنه در یعنی فلانه اوغلانی مشتبه طمر نسبتیله طوغور مشدر
وضرب خفیف یغموره دخی دیرلر وضرب اتمه یعنی آدمه ده دیرلر خفیف اللحم معناسنه واکن
یوینه دخی دیرلر ضیعه معناسنه ونوع معناسنه ده کلور وسکه معناسنه ده استعمال اولنور یقال درهم

ضرب مصدرله صفتلنمق قبیلندندرننه کیم ماء غوز وسکب دیرلر وبعضیلر ایتدی ضرب سیرده
سرعت ایتمکه دخی دیرلر ؕ المضرب بفتح المیم والراء سفر ایتمک ضرب معناسنه یقال ان فی الف درهم
لمضربا ای سفرا وتجارة و وصف ایتمک معناسنه دخی کلور یقال ضرب الله مثلا ای وصف وبین
وقولهم فضرب الدهر ضربانه کقولهم فقضی من القضاء یعنی حوادث دهر تأثیر ایتدی ؕ الضراب
ضادك کسریله ارکك دیشیه وارمق یقال ضرب الفحل الناقة ضرابا ؕ الضربان ضادك و رانك
فتحیله آتلمق یقال ضرب الجرح ضربانا یعنی یارەنك جراحتی آتلدی ؕ الطیرا الضوارب شول
قوشلردرکه رزقن طلب ایدرکو یاکه ضرب فی الارض دن مأخوذدر ؕ الاضراب همزەنك کسریله
اقامت ایتمك یقال اضرب الرجل فی بیته ای اقام فیه وسکون معناسنه ده کلور یقال اضرب ای اطرق
واطراق طاء مهمله و راء مهمله ایله سکونه دیرلر وتقول رأیت حیة مضربة ای ساکنة لاتتحرك واعراض
معناسنه دخی کلور یقال اضرب عنه ای اعرض ودوەنك ارکه کن دیشیسنه چکمکه دخی دیرلر یقال
اضرب الرجل الفحل الناقة فضربها ؕ التضریب تانك فتحی وضادك سکونیله حث ایدوب
قندرمق ونهالی دیکوب اصلاح ایتمکه دخی دیرلر یقال ضرب النجاد المضربة اذا خاطها ومضربه شول
نهالی یه دیرلرکه اوزرنده نماز قلنور ونجاد نونه وجیمله ودال مهمله ایله نهالی استلینه دیرلر ؕ المضاربة
میمك ضمی ورانك فتحیله اورتشمق یقال ضاربه اذا جالده یعنی قاجله اوروشسلر وبرکسنه مالنی برکسنه یه
ویروب فائده سنده اورتق اولمغه دخی دیرلر ؕ التضارب تانك فتحی ورانك ضمیله ؕ والاضطراب
بمعنی واحد یقال اضطرب الموج ای ضرب بعضه بعضا واضطراب حرکت معناسنه ده کلور واختلال
معناسنه دخی استعمال اولنور یقال هذا حدیث مضطرب السند ای مختل السند ؕ الضرب ضادك
و رانك فتحیله بیاض باله دیرلرکه قوی اوله تذکیر وتأنیثی جائزدر ؕ الاستضراب بال بیاض و قوی
اولمق یقال استضرب العسل ای صار ضربا وهذا کقولهم استنوق الجمل واستتیس العنز یعنی
ارکك دوەناقه دیلدی وتکی ارکك دیلدی دیمك اولور برحالدن برحاله انتقال معناسنه ؕ المضرب میمك
فتحی وضادك سکونیله و رانك کسریله شول وقتدرکه دیشی ارکك استیه یقال اتت الناقة
علی مضربها یعنی ناقه ارکك استمك زمانه کلدیکه زمانی مکان کبی قلمشلردر و تحقیر محلنده
ما له مضرب عسلة دیرلر یعنی نسب ومال جهتندن اصلا قدر و اعتباری یوقدر یا ل پارەسنه
اولان اعتبار دکلو و ما اعرف له مضرب عسلة دخی دیرلر یعنی آنوك اصلنه و عرو قنه
قطعا قدر واعتبار بلمدی و مضرب السیف قلیجك اوجندن برقارش نهایت بولدوغی یره دیرلرکه چالم
یریدر ومضربة السیف دخی دیرلر ومضرب شول کمیکه دیرلرکه انده ایلك اولور وتقول للشاة اذا کانت
مهزولة ما یرم منها مضرب یعنی قچنکه انك کمکی افادلسه اندن ایلك چقمز ارمام راء مهمله ومیمین
ایله ایلکو اولمق معناسنه دریقال ارم العظم ای جری فیه الرم وهو المخ ؕ المضراب میمك کسری
وضادك سکونیله شول نسنه درکه انکله سازچلارلر وشدید الضرب اولان کمسنه ؕ الضارب
شول مکاندرکه انوك اشجاری چوق اوله وضارب شول ناقه یه دیرلرکه سودن صاغن کمسنه اوره
وشول کیجه یه دیرلرکه ظلمتی صاغنه وصولونه یایلوب عالمی ظلمت طوتمش اوله وضارب شول
کمسنه یه دیرلرکه قمار اوقلری اوزرینه موکلدر ؕ الضریب ضادك فتحی ورانك کسری ومدیله
کذلك قمار اوقلرینه موکل اولنه دیرلر ؕ الضرباء ضادك ضمی ورانك فتحیله جمعی کلور وضریب قراغو

قراغو معناسنه ده کلور تقول منه ضربت الارض کما تقول طلت من الطل وطل چه یه دیرلر وضریب
مثل وشکل معناسنه ده کلور والضراب جمعی کلور ؕ ضریب الشول شول سوده دیرلرکه بعضی
بعضی اوزره صاغله وشول فتح شین معجمه ایله درده باقی قلان صویه دیرلر اصل معناسنده بعضیلر
ایتدی ضریب الشول اولمازالا برنجه دوەنك سودندن اولورکه بعضی قویی وبعضی سوق اوله ؕ الضریبة
ضادك فتحی و رانك کسریله طبیعت معناسنه دریقال فلان کریم الضریبة ولئیم الضریبة کیرو بونجیبن
طبیعت معناسنه درنحیبه که فتح نون و کسر حاء مهمله ایله وسلیقه که فتح سین و کسر لامله ونحیزه که
فتح نون وکسر حاء مهمله وزاء معجمه ایله در وتوس که تانك ضمی ایله وسین مهمله ایله در وسوس که سین
اولینك ضمی ایله در وغریزه که غین معجمه نك فتحی وراء مهمله نك کسریله وزاء معجمه ایله در ونحاس که
کسر نونله وحاء مهمله وسین مهمله ایله در ضم نون دخی لغتدر وخیم که خاء معجمه نك کسریله در بونلرك
هر بری ضریبه کبی طبیعت معناسنه در وضریبه دیرلر شول مقداره که کسمه کسیلن یرلرده اعتبار
اولنور که ضریبه عبد دخی بوندندر قچن کسبی وغله سی شول عبدك اوزرینه تقدیر اولنسه وجزیه
دخی ضریبه قبیلندندر وقاجله اورلنه دخی ضریبه دیرلر وضریبه شول یوکه وفیله دیرلرکه ایاندقد نصکره
دوشریلوب برابیله بغلنور دخی اندن صکره اکیرلور ؕ الضراب ضادك کسریله ضریبه نك جمعی
کلور ؕ الضغاب ضادك ضمیله ؕ والضغیب ضادك فتحی وغینك کسریله طوشن آوازی صوت ارنب
ضغب معناسنه یقال ضغبت تضغب من الباب الثالث ؕ الضغبة ضادك فتحی وغینك سکونیله شول
غورتدرکه ضغابیسك یعنی شخیارك خرده لرینه حریص در وضغبه اصلنده ضغبسه ایدی سین اسقاط
اولندی زیرا اسمك آخر حرفنکاه اولور اسقاط ایدرلرنته کیم فرزدقك تصغیرنده آخر حرفن اسقاط
ایدوب فریزدد یرلر ؕ الضوبان قوی وفربه اولان دوه یه دیرلر واحدی وجمعی برابردر ؕ المضهب
ضهب میمك ضمی وهانك فتحی وتشدیدیله شول اتدرکه قتی پشمامش اوله لحم مشوی فی الجمله معناسنه
ؕ التضهیب علی وزن التکریم یابی وکوندری طوغرلتمق ایچون آتشه کوسترمکدر * فصل الطاء
طبب ؕ الطبیب طانك فتحی و یانك کسریله علم طبه عالم اولان کمسنه وهر استاده طبیب دیرلر نه فنده
اولورسه اولسون ؕ الاطبة همزەنك فتحی وطانك کسری و بانك تشدیدیله طبیبك جمع قلتی
ؕ الاطباء همزەنك فتحی و طانك کسری و بانك تشدیدیله جمع کثرتی تقول ما کنت طبیبا ولقد
طببت من الباب الرابع یعنی طبی بلمزدك اوکرندك ؕ المتطبب علی وزن المعلم شول کمسنه درکه علم
طبه دوزیشور ؕ الطب بالکسر ؕ والطب بالفتح ؕ والطب بالضم لغتلردر وفی المثل ان کنت ذا طب
فطب لعینیك یعنی طب اهلی ایسك کوزلریکه تیمار ایله وذا طب وذا طب دخی دیرلر حرکات ثلاثه وطب
سحره دخی دیرلر یقال طب الرجل وطب عادته دخی دیرلر یقال ماذاك بطبی ای بدهری وعادتی
المطبوب سحر اولنمش کمسنه ؕ الاستطباب همزەنك کسری وسینك سکونیله درد ایچون
دوانك قنقسی صالحدر انی صورمق یقال فلان یستطب لوجعه ای یستوصف ایها یصلح لدائه
ؕ الطب فتحله عالم معناسنه دریقال رجل طب ای عالم وفحل طب ای ماهر فی الضراب یعنی
جماعنده ماهر وطب مصدر دخی کلور صولی صیز مسون ایچون مشکك درزنه دری پارەسی قومق
معناسنه یقال طببت السقاء اطبه ؕ التطبیب تانك فتحی وطانك سکونیله بمعناه شدد للکثرة
یقال طببته ومشکی اوك اورته یرنده اولان عموده اصوب ایرنلمق در ؕ الطبابة طانك کسریله

شول يوموق مقدار اري دري دركه مشكك دزنه ارقري قورار صويي صيز مسون ديو و الطباب ع
طانك كسريله جمعي كلور وطبابه قومه و بولته يول يول اولان نسنه‌يه ديرلر و الطبة ع طانك
كسريله كذلك قومه و بولته يول يول اولان نسنه‌يه ديرلر وطبة اوزون بز پاره سنه‌ده ديرلر جمعي
الطبب كلور وطانك كسري وبانك فتحيله و طبب شعاع شمس دخي بيلندر وبو شول يوللردركه
كون طوغركن كونك شعاعندن ظاهر اولور و الطبطبة ع طانك فتحي وبانك سكونيله صونك
وصويه بكزر نسنه‌لرك اوازي و التطبطب ع على وزن التدحرج صونك اوازي كلمك يقال تطبطب
الماء و الطحربة ع طانك و رانك ضمي وفتحي وكسري و حانك سكونيله لغت دربز پاره سي خرقه
معناسنه يقال ماعلى فلان طحربة وطحربة اي قطعة خرقة و باوت پاره سنه دخي اطلاق
اولنور يقال مافي السماء طحربة اي شئ من الغيم و الطحلب و الطحلب ع طانك ضمي وحانك سكوني
ولامك ضمي وياخود فتحيله شول يشل نسنه‌دركه صولرك يوزنده اولور كه اكا بعض ولايتلرده يوسن ديرلر
و الطحلبة ع طانك فتحيله دحرجة وزني اوزره صويه يوسن طوتمق يقال طحلب الماء العين و المطحلبة
ميمك ضمي وطانك ولامك فتحيله يوسن طوتمش بكار و الطرب ع فتحتينله برخفت درانسانه حاصل
اولور ياشدت خوفدن وياخود شدت سروردن يقال طرب يطرب من الباب الرابع و الاطراب
همزه‌نك كسري وطانك سكونيله طربه كتورمك يقال اطربه غيره و التطرب ع على وزن التكلم
بمعناه يقال تطربه و الطراب ع طانك كسريله شول دوه‌لردركه وطننه چكنه و المطارب ع ميمك
فتحيله متفرق يوللر واحدي المطربة والمطرب كلور وكذلك ميمك فتحي ايله و التطريب ع قچنكه اوازده
استعمال اولنسه اوازي چكوب كوچك ايتمك تحسين صوت معناسنه و الطرطبة ع طارك فتحي
و رانك سكونيله سود صغن كمسنه كبي سود صغمغه دعوت ايتمك يقال طرطب الحالب بالمعزى
اذادعاها ابو زيد ايتدي طرطبه شفتينله اولور يعني شفتيني تصويتا يكله اولان دعوته طرطبه
ديرلر و معزى ميمك كسري والف مقصوره ايله كچي معناسنه‌در و الطرطب ع طارك ضمي وانك
سكونيله وبانك تشديديله اوزون ممه‌دي طويل معناسنه و الطرطبة ع كذلك طارك ضمي
وبانك تشديديله اوزون مملو عورتده در بن طرطبين بونلر ايكي لفظدركه بونلرله سخريه قلنور
قچن بركمسنه سخريه اولنمق دپلنسه و الطلب ع فتحتينله ديلمك يقال طلبت الشئ طلبا من الباب الاول
وطلب طالبك جمعي دخي كلور و الاطلاب ع همزه‌نك كسري وطانك كسري و تشديديله بمعناه
من باب الافتعال يقال اطلبته ومنه عبد المطلب بن هاشم واسمه عامر و المطالبة ع على وزن المعاملة طلب
ايتمك يقال طالبه بكذا مطالبة و التطلب ع على وزن التكلم مرة بعد اخرى طلب ايتمك و الطلبة ع طانك
فتحي ولامك كسري ايله شول نسنه‌دركه اني طلب ايدرسن و الاطلاب ع همزه‌نك كسري وطانك سكونيله
بركمسنه‌نك مطلوبن بيتورمك يقال اطلبه اي اسعفه بما طلب واسعاف سين مهمله وعين مهمله ايله حاجتي
بيتورمك واطلاب طلبه محتاج ايتمك معناسنه‌ده كلور واضداددندر ومنه قولهم اطلب الماء اذا بعد ولم
ينل الا بطلب و المطلب ع ميمك ضمي ولامك كسريله شول صودركه بعيد اوله و بعيد اولان كلاده يعني
مرعاده وكلانك غيرنده دخي استعمال اولنور و مطلوب ع بر موضعك اسميدر و الطنب ع ضمتينله چادر
ايپي واغاج كوكنه دخي ديرلر عرق شجر معناسنه و بدنده اولان سكره دخي طنب ديرلر و الاطناب ع
همزه‌نك فتحي وطانك سكونيله طنبك جمعي اما مهذب الاسماده طناب كسر طا ايله چادر ايپي طنب ضمتينله

طحرب

طرب

طلب

طنب

٤٩

ضمتينله جمعي اطناب جمع جمع دزدينش و المطنب ع ميمك ضمي وطانك فتحي ونونك فتحي وتشديديله
قورولمش چادر يقال خباء مطنب ورواق مطنب اي مشدود بالاطناب ورواق كسر را ايله پردكه و
سراپرده‌يه ديرلر و المطنب ع ميمك ونونك فتحيله اوموزمنكب معناسنه‌در وموزله بيونك اورته‌ يري
هانق معناسنه و الطنب ع فتحتينله سكوده اولان اكريلك در و التطنيب ع تانك فتحي وطانك
سكونيله ونونك كسريله بريرده اقامت ايتمك يقال طنب بالمكان اذا اقام به و اتك آرقه‌سي اوزن اولمق
يقال طنب الفرس اي طال متنه و الاطناب ع همزه‌نك كسريله سوزي اوزاتمق يقال اطنب
في الكلام اي بالغ فيه ودوه بري برينه تابع اولمغه دخي ديرلر يقال اطنب الابل اذا اتبع بعضها بعضا و يل
توز قوپرمغه دخي ديرلر يقال اطنبت الريح اذا اشتدت في غبار و ابن الاطنابة ع همزه‌نك كسريله
برشاعرك آدي در و اطنابه سايه بانه‌ده ديرلر وشول تصميه دخي ديرلر كه كريشك باشنه بندلر يايك
كرشي كسلمسون ديو وصاحب صراحك طنابه سايه بان ودوالي كه برقبضهاي كمان بندند ديدوكي يعني
ياي قبضه سنده اولان قايشه ديرلر ديدوكي سهودر و الطيب ع طانك فتحي و يانك كسريله وتشديديله
خبيثك مقابليدر كوچك ديمك اولور و الطيبة ع طانك كسري و مديله و والتطياب ع تانك فتحي
وطانك سكونيله مصدرلردر كوچك اولمق معناسنه يقال طاب الشئ يطيب طيبة وتطيابا من الباب الثاني
وطيبه رضا معناسنه دخي كلور تقول فعلت ذاك بطيبة نفسي اذا لم يكرهك عليه احد وتقول ما به من الطيب
ولا تقول من الطيبة يعني صورت اثباتده اولان استعمالي صورت نفيده اولان استعمالنه مخالفدر
و الاطابة ع همزه‌نك كسريله كوچك ايتمك معناسنه يقال اطابه غيره و التطييب ع تانك فتحي
و طانك سكونيله بمعناه يقال طيبه تطييبا وتعجبنه ما اطيبه ديرلر و ما ايطبه ديدكلري مقلوبدر
الاستطابة ع همزه‌نك كسريله كوچك بولمق يقال استطابه اي وجده طيبا واستطابه استنجا به دخي ديرلر
و الطيبة ع طانك كسري وبانك فتحيله صحيح وبلا حيله معناسنه استعمال اولنور يقال سبي
طيبة اي صحيح السباء يعني اسيرلكي صحيحدر حيله وخدعه ايله ونقض عهد له اسير اولمه دكلدر و الاطايب
اطيبك جمعيدر يقال اطعمنا فلان من اطايب الجزور يعني دوه اتنك اعلاسيله اطعام ايتدي ولا تقل
من مطايب الجزور و الطيب ع طانك كسريله شول نسنه‌دركه اني استعمال ايدرلر كوچك رايحه‌لو
اولدوغيچون و الاطيبان ع همزه‌نك فتحيله و طانك سكونيله اكل وجماعدر و المطايبة ع ميمك
ضمي ويانك فتحيله لطيفه ايتمك مما زحه معناسنه و الطاب والطيب ع طانك فتحي و يانك سكونيله
والطيب ع جمله‌سي لغتدر برمعنايه عمر بن عبد العزيزك مدحنده ايندبلر مقابل الاعراق بالطاب يعني
عمر بن عبد العزيزك اصلي هر جهتدن كوچكدر يعني اتا جهتندن عمر ابن عبد العزيز بن مروان بن الحكم بن
ابي العاص در وانه جهتندن ابن ام عاصم بنت عاصم بن عمر بن الخطاب در و مقابل الاعراق ميمك ضمي
وبانك فتحي حسن الوجه كبي در واعراق عرقك جمعيدر و بالطاب مقابل كلمه‌سنه متعلقدر و الطابة ع
تمر معناسنه ومدينه خرماسي معناسنه‌دركه اول خرمايه عذق بن طاب و رطاب بن طاب ديرلر و عذق
بن زيد خرمادن ايكي نوعدر و عذق عين مهمله‌نك كسري و ذال معجمه‌نك سكونيله خرما سلقمنه
ديرلر و الطياب ع طانك ضميله و يانك تشديديله زياده كوچك يقال شئ طياب اي طيب جدا
المطيبة ع ميمك فتحي وطانك سكونيله راحت بولاجق نسنه يقال هذا شراب مطيبة للنفس اي تطيب النفس
اذا شربته و طوبى ع طانك ضميله والفك قصريله فعلى وزني اوزره طيب دن مأخوذ در نعمت و دولت

طيب

معناسنه یاسی واوه قلب اولنمش در ماقبلی مضموم اولدوغندن اوترو یقال طوبی لك وطوباك بالاضافة
قال یعقوب ولا تقل طوبیك بالیاء وجنتده بر اغاجك اسمیدر طیبة طانك فتحیله ویانك
سكونیله شیبة وزنی اوزره مدینهٔ رسولك صلی الله علیه وسلم اسمیدر الطوب طانك ضمیله كرمه
معناسنه در اهل مصر لغتی اوزره عربلرك طبت به نفسا دیدكلری طابت نفسی به معناسنه دو
ظأب * فصل الظاء * الظأب ظانك فتحی وهمزه نك سكونیله سلف معناسنه در یقال هو ظأبه ای سلفه
وظأمه دخی دیرلر میمله وظأب چاغرمق معناسنه دخی كلور المظاءبة میمك ضمی وظانك فتحی
وهمزه نك فتحیله الفدن صكره ایكی كمسنه ایكی قز قرنداش تزوج ایدوب بری بریله بجانق اولمق
وظأمنی دخی میمله وكذلك ظانك ما بعدنده الف ممدوده ایله بو معناده لغتدر الظبظاب ظانك
فتحی وبانك سكونیله مرض داء معناسنه یقال ما به ظبظاب كما یقال ما به قلبة ای شیء من وجع كه قلبه
فتحتینله وجع معناسنه در ظباظب الغنم ظاء اولینك فتحی وظاء ثانیه نك كسریله قیونك آوازی
ظرب صوت غنم معناسنه الظرب ظانك فتحی ورانك كسریله ظرابك مفردیدر الظراب ظانك
كسریله كوچوك طاغلر دیمك اولور روابی معناسنه راء مهمله وباء موحده ایله بو سببدن عامر بن الظربه
ابن الظرب دیدیلر ظانك فتحی ورانك كسریله كه مزبور عرب بكلرینك بریدر الاظراب همزه نك
فتحیله دیش دیبلری اصول اسنان معناسنه الظربان ظانك فتحی ورانك كسریله قطران وزنی
اوزره برجانوردر كه كدی مثالنده بدرایحه در وعرب طائفه سی ظربانی صید ایتسلر چكن برینك ثوبنه
بالنسبه اعتقادلری بودر كه اول ثوب اسكیه وانوك رایحهٔ قبیحه سی كتمیه وفی المثل فسا بیننا الظربان دیرلر
یعنی بزم ما بیننزده ظربان یللندی یونی اول وقت دیرلر كه بری برندن انقطاع كلی ایله منقطع اوله لر
الظربی ظانك كسری وراسنك سكونی والفك قصریله ظربانلر دیمك اولور بو جمعدر حجلی حجلانك
جمعی اولدوغی كبی وحجل فتح حاء مهمله ایله وجیمله بر نوع ككلكدر وكاه اولور كه جمعی الظرابی كلور
كویا كه بو ظربانك جمعیدر الظرب ظانك وراسنك ضمی وبانك تشدیدیله عتل كبی قصه بویلو
ظنب وآتاو اولان كمسنه وعتل عین مهمله نك وتاء مثنانك ضمیله غلیظ وجافی اولان كمسنه در الظنبوب
عبب ظانك ضمی ونونك سكونی وبانك ضمیله اینجكده اولان قوری كمك * فصل العین * العب عینك فتحی
وبانك تشدیدیله صویی كوكرجین كبی اكلوب اغزلدایچمك یقال عب الماء یعب من الباب الاول
وفی الحدیث الكباد من العب یعنی جكر اغرسی صویی وجه مزبور اوزره ایچمه دندر كوكرجین صویی
عب طریقیله ایچدوكی كبی چارپالر ایچدوكنه دخی عب دیرلر العباب فتح عینله مصدر در معنای
مذكور اوزره وقولهم لاعباب ای لا تعب فی الماء یعنی صویی دفعة ایچمه عباب نزال وزنی اوزره امر اولمغله
واوت اوزامغه دخی عب دیرلر یقال عب النبات ای طال العباب عینك ضمیله صو عظیم چوق
اولمق وآقمق العبب ضمتینله شول صولردر كه یردن آتاو آتلو چقار العبعب عینلرك فتحی
وبانك سكونیله یوكدن اولان كلیم وآهونك ارككی تیس الظبا معناسنه ویكتالك نعمی العبعاب
عینلرك فتحی وبانك سكونیله اوزون كمسنه العبیة عینك ضمی وكسریله وبانك ویانك شدیدیله
كبر وتجبر یقال رجل فیه عبیة وعبیة ای كبر وتجبر وعبیة الجاهلیة نخوتها ای كبرها وعظمتها
العبیبة عینك فتحی وبانك كسری ومدیله شول نسنه در كه مغافیر عرفطدن طملر یعنی دیكنلو
اغاجك صمغندن طملر مغافیر مغفرك جمعیدر میمك كسریله وغین معجمه ایله صمغ معناسنه وعرفط عین

مهمله نك ضمی وراء مهمله نك سكونی وفانك ضمی ایله وطاء مهمله ایله بر دیكنلو اغاجدر عیبة
الثالثانك یوپندسی اولان نسنه یه دیرلر والثا بر نسنه در كه ثمام ادلو اغاجدن حاصل اولور صمغ مثالنده
لذیذ اولور شول نسنه كه اندن بر یه زنه دوشسه بر یره قورلر اوزرینه صو دوكرلر اول یردن اقان صو
لذیذ اولمغین انی ایچرلر وكاه اولور كه انی پشوروب غلیظ ایدرلر الیعبوب یانك فتحی وعینك
سكونیله وبانك ضمیله شول آتعه دیرلر كه زیاده اشكین اوله وشول نهره دیرلر كه زیاده اقندیسی اوله
عتب العتب عینك فتحی وتانك سكونیله خشم ایتمك یقال عتب علیه یعتب ویعتب عتبا من الباب
الاول والثانی ایضا ای غضب علیه المعتب بفتح المیم والتاء بمعناه التعتب فتحتینله وتانك
ضمی وتشدیدیله مثله المعتبة بفتح المیم والتاء ایضا اسمدر عتبدن خشم معناسنه العتاب
عینك كسریله خشم ایتمك بعضیلر ایتدی نازلنمق ایله مكالمه ایدوب غضب حالتن شو یاشمكدر یقال
اذا تعاتبوا اصلح ما بینهم العتاب الاعتوبة همزه نك ضمی وعینك سكونیله وتانك ضمیله شول
نسنه در كه عتابه سبب اولور اضحوكه واعجوبه ضحكه وتعجبه سبب اولنه اطلاق اولندوغی كبی یقال بینهم
عتوبة یتعاتبون بها الاعتاب همزه نك كسریله وعینك سكونیله اساءت ایتمدن رجوع ایدوب
احسان ایتمكه بشلامق در یقال اعتبنی فلان اذا عاد الی مسرتی راجعا عن الاساءة واكر اعتابده همزه سلب
ایچون در دیسه لر بعید دكلدر عتبی یعنی غضبی زائل قلمق معناسنه مكر كه جوهر كلمه بونده رضا ایچون
موضوعدر دنله اسمی عتبی كلمك قرینه سیله وبعضیلر ایتدی اعتاب بر امردن بر امره رجوع ایتمك
معناسنه دخی كلور یقال اعتب فلان اذا رجع عن امر كان فیه الی غیره العتبی عینك ضمیله وتانك
سكونی والفك قصریله رضا معناسنه در وفی المثل لك العتبی بان لا رضیت یعنی بو كلامی حقیقت ارضا
مراد اولمدقده دیرلر اعتبك بالاتهوی معناسنه الاستعتاب همزه نك كسری وسینك سكونیله
یعنی الاعتاب واستعتاب طلب اعتابه دخی اطلاق اولنور تقول استعتبته فاعتبنی ای استرضیته
فارضانی عتیب یمنده بر قبیله نك باباسنك اسمیدر كه اول عتیب بن اسلمدر كه بعض ملوك عرب اول
قبیله سن غارت ایدوب رجالن اسیر اتدكده اذا كبر صبیاننا لم یتركونا حتی یفتكونا دیرلر ایدی یعنی
اوغلانمز بكت اولدقده بزی خلاص ایدرلر دیرلر دی بو آرزویه واصل اولمیوب هلاك اولدقده اودی
عتیب قولی مثل اولدی یعنی عتیب هلاك اولدی مرادنه ایرمدی الاعتتاب همزه نك كسریله
افتعال وزنی اوزره بر نسنه دن رجوع ایتمك ویولك اسانن قویوب صاربنه كتمك یقال اعتتب الطریق
اذا ترك سهله واخذ فی وعره ووعر واوك فتحی وعین مهمله نك سكونیله صرب اولان یر زمین درشت
معناسنه وقصد ایتمك معناسنه ده كلور یقال اعتتب ای قصد العتب فتحتینله نردبانك پایه لری
واحدی العتبة كلور والعتبات كذلك عتبه نك جمعی كلور وعتبه قپونك اشكنه دخی دیرلر بونك دخی
جمعی عتب كلور وعتبه امر كریهه دخی دیرلر یقال فلان حمل علی عتبة ای امر كریه من البلاء ویقال ما فی
هذا الامر رتب ولا عتب ای شدة ورتب دخی رانك وتانك فتحیله شدت معناسنه در وعتب اورته
پرماغله صرچه پرمق اراسنده اولان پرماغه ده دیرلر العتبان فتحتینله دوه اوچ اباغ اوزره یوریمك
یقال عتب البعیر یعتب ویعتب عتبا من الباب الاول والثانی ای مشی علی ثلث قوائم كذلك آدم بر اباغ
عثلب اوزره یوریكه دخی عتبان دیرلر عتبان عینك كسریله وتانك سكونیله بر رجالك اسمیدر المعثلب
میمك ضمی وعینك فتحیله یقلمش نسنه یقال نوی معثلب ای مهدوم ونوی نونك ضمیله شول خرقه

دیرلرکه چادرلرك اطرافنه قازارلر یغمور صوینی ایچرو کیرمسون دیو وامر معثلب دیرلر قچن که برنسنه محکم
اولمسه في العثلبة ع عینك فتحی وثانك سكونیله دحرجة وزنی اوزره بلمدوکی اغاجدن چقمق ایله تمك که
دیار عربده ایکی یاش اغاجی بری برینه سورمکله اود چقارلر یقال عثلب الرجل زنده اذا اخذه من شجر
لا یدری ایوری ام لا واپرا آتش اظهار ایتمکدر وافساد معناسنه ده کلور یقال عثلب عمله اذا افسده
عثب
في العثرب ع عینك ورانك ضمی وثانك سكونیله براغاجدرکه انار اغاجی کبی درامایپراغی قرمزی دور
عجب
کذا فی بعض نسخ الصحاح في العجیب ع عینك فتحی وجیمك کسریله شول امردرکه اندن تعجب اولنور
في العجاب ع عینك ضمیله عجیب معناسنه در في العجّاب ع جیمك تشدیدیله تخفیفندن ابلغ واکثر دور
زیاده تعجب اولنجق نسنه معناسنه في الاعجوبة ع همزه نك وجیمك ضمیله وعینك سكونیله کذلك
تعجب اولنجق نسنه معناسنه در في العاجب ع فی قولهم عجیب عاجب للتأکید کما یقال لیل لائل ای مظلم جدا
التعاجیب ع تانك فتحیله برجمعدرکه واحدی یوقدر عجیب نسنه لر دیمکدر في العجب ع فتحتینله في والتعجب
تانك فتحی وجیمك ضمی وتشدیدیله في والاستعجاب ع برمعنایه در یقال عجبت من کذا وتعجبت منه
واستعجبت بمعنی وعجب وعجیب جمع اولنمازلر بعضیلر ایتدی عجیبك جمعی عجائب کلور واما اعاجیب
دیدکلری کویا که اعجوبه نك جمعی در احادیث احدوثه نك جمعی اولدوغی کبی في التعجیب ع تانك فتحی
وعینك سكونیله عجبه کتورمك یقال عجبت غیری تعجیبا في الاعجاب ع همزه نك کسریله برنسنه خوش کلمك
یقال اعجبنی هذا الشیء لحسنه ویقال اعجب فلان بنفسه یعنی نفسی کندویه کوچك کلوب متکبر اولدی
ویقال اعجب برأیه یعنی کندویه رأیی خوش کلدی في العجب ع عینك ضمی وجیمك سكونیله اسمدر
کندوینی کورمك معناسنه وقولهم ما اعجبه برأیه شاذ لا یقاس علیه لان فعل التعجب لا یبنی الا مما یبنی منه
اسم التفضیل واسم التفضیل لا یبنی من الرباعی ولا مما فیه معنی العیب علی ما فصل فی موضعه في العجب ع
عینك فتحی وجیمك سكونیله قویرق دیبی اصل ذنب معناسنه وعجوبك مفردی کلور في العجوب ع
عدب
ضمتینله قومك نهایتلرینه دیرلر اواخر رمل معناسنه في العداب ع عینك فتحیله یوفقه قوم في العدابة ع
عورت قاسیغی رکب معناسنه کافك فتحیله اختری بو مقامده رکبی رکوب معناسنه ظن ایدوب
عذب
العدابه یمك رکوب معناسنه دیمشدر غلط ایتمشدر في العذب ع عینك فتحی وذالك سكونیله
طتلو صو في العذوبة ع ضمتینله طتلو اولمق یقال عذب عذوبة من الباب الخامس في الاعذاب ع
همزه نك فتحی وعینك سكونیله اغزیاری وخمر في الاستعذاب ع طتلو صو چکمك یقال استعذب القوم
ماءهم اذا استقوه عذبا وطتلو صمغه دخی دیرلر یقال استعذبه ای عده عذبا ومطلقا صو چکمك
معناسنه ده کلور یقال یستعذب لفلان من بئر کذا ای یستقی له في عذبة اللسان ع فتحتینله دیلك اینجه
طرفی در وعذبه قمچی اوجنده اولان ایکی دوکمك بری کره تازیانه معناسنه کذا فی المهذب وبعضیلر
ایتدی قمچینك قویروغی ازلان قایشه دیرلر اصح بودر دیمشلر في وعذبة المیزان ع شول ایپدرکه آنکله
ترازوینی قالدررلر في وعذبة الشجر ع اغاجك بوداغی وبرنسنه نك چرکی یقال ماء ذو عذب ای کثیر القذی
وقذی قافك وذالك فتحیله چرك معناسنه در في الاعذاب ع همزه نك کسریله حوضك چرکنی
چقارمغه دیرلر یقال اعذب حوضك ای انزع ما فیه من قذی پس همزه سلب ایچون اولور ومنع ایتمك
معناسنه دخی کلور تقول اعذبته عن الامر اذا منعته عنه ویقال اعذب نفسك عن کذا ای امنعها عنه
العذوب ع عینك فتحی وذالك ضمی ایله طوارلردن وغیریدن شول یورغون وضعیف اولنه دیرلرکه ضعفندن

ضعفندن اکل وشربه قادر اولمیه في العاذب ع ذالك کسری ایله بمعناه وعاذب بریرك آدیدر في العذاب ع
بالفتح عقوبت في التعذیب ع تانك فتحی وعینك سكونیله عقوبت ایتمك یقال عذبته تعذیبا في العذیب
عینك ضمیله وذالك فتحیله برصودرکه تمیم قبیله سنه منسوبدر في العذبی ع عینك وذال معجمه نك
غرب
فتحیله ویانك تشدیدیله کریم الاخلاق اولان کمسنه في العرب ع فتحتینله ناسدن برطائفه در اکا نسبت
اولندقده عربی دیرسن وفاسد اولمغه دخی دیرلر یقال عربت معدته من الباب الرابع ای فسدت وعرب
الجرح ایضا ای نکس في العربی ع فتحتینله ویانك تشدیدیله عربلکی ظاهر اولان کمسنه بین العروبة
معناسنه که انلر شهرده ساکن اولانلردر في الاعراب ع بادیه ده ساکن اولانلردر بعض اشعار فصیحه ده
الاعاریب کلمشدر في الاعرابی ع اعرابه منسوب اولاندر نسبتده صیغه جمع باقی قالوب مفرده رد اولنمادی
زیرا اعرابك مفردی یوقدر واعراب عربك جمعی دکلدر انباط نبطك جمعی اولدوغی کبی بلکه عرب اسم
جنسدر اعرابه واعرابدن ماعدایه شاملدر زیرا اعراب بادیه ده ساکن اولانه مخصوصدر نته کیم
الآن مرور ایلدی ونبط فتحتینله برطائفه درکه عراقین بیننده قونوب ساکن اولورلر في العاربة ع فی قولهم
العرب العاربة خلوص معناسنی افاده ایچوندر عرب لفظندن مأخوذدر تأکید ایچون نته کیم
لیل لائل دیرلر في العربا ع عینك فتحیله ورانك سكونیله بودخی عاربة کبی معنای خلوصی افاده
ایچوندر یقال العرب العرباء للخلص بینهم في التعرب ع تانك وعینك فتحیله ورانك ضمی وتشدیدیله
عربه اوی کمك یقال تعرب ای تشبه بالعرب وتعرب بعد هجرته دیرلر بادیه یه واروب اعرابی اولدی
معناسنه في المستعربة ع میمك ضمی ورانك کسریله عدم خلوصی افاده ایچوندر یقال هم العرب
المستعربة ای لیسوا بخلص في المتعربة ع میمك ضمی وتانك فتحی ورانك کسریله بمعناه کذلك
في العربیة ع کذلك فتحتینله ویانك کسری ویانك تشدیدیله شول لغتدرکه حالا تکلم عرب انوك
اوزرینه دریعرب بن قحطان شول کمسنه درکه عرب دیلن ابتدا تکلم ایدن اولدر واول ابوالیمندر یعنی
یمنه اولان قبائل عربك جمله سنك باباسی اولدر في العرب ع عینك ضمی ورانك سكونیله والعرب
واحد کالعجم والعجم في العریب ع عینك ضمی ورانك فتحیله عربك تصغیری در وکاه اولورکه تعظیم
دخی مراد اولنور في العروبة ع ضمتینله عربی دل اولمق یقال عرب لسانه عروبة من الباب الخامس
ای صار عربیا في الاعراب ع همزه نك کسریله وعینك سكونیله کلامنك اعرابنده خطا قلمامق یقال
اعرب کلامه اذا لم یلحن فی الاعراب واظهار ایتمك معناسنه ده کلور یقال اعرب بحجته ای افصح بها ولم
یتق احدا یعنی کمسنه دن حذر قلمیوب حجتن اظهار ایتدی وفی الحدیث الثیب تعرب عن نفسها ای تفصح
وکلمه عجمیه یی لسان عرب طریقی اوزره استعمال دخی دیرلر یقال اعربته العرب وفحش سویلمکه
دخی اعراب دیرلر یقال اعرب الرجل اذا تکلم بالفحش في العرابة ع عینك کسریله اسم منه واعراب
برکمسنه نك عرب لونی اوزره اوغلی طوغمق یقال اعرب الرجل اذا ولد له عربی اللون وقومك صوادی
کاه کون آشری وکاه بش کونده براولوب اندن صکره برقرار اوزره اولمق یقال اعرب سقی القوم اذا کان
مرة غبا ومرة خمسا ثم قام علی وجه واحد في العراب ع عینك کسریله عربی اولان طوار یقال خیل عراب
وابل عراب لیس بترکی في المعرب ع میمك ضمی وعینك سكونی ورانك کسریله کذلك شول کمسنه درکه
عربی آتی اوله کسائی ایتدی معرب شول آتدرکه انوك عرقنه عرق ناجنس داخل اولمیه في المعربة ع کذلك
میمك ضمیله ورانك کسریله معربك مؤنثی در في التعریب ع تانك فتحی وعینك سكونیله برمزایشلری

دیمك یقال عرب علیه فعله اذا قبح وانكارله رد ایتمك فی الحدیث * عربوا علیه ای ردوا علیه بالانكار
وكلامی خطادن پاك ایتمكه دخی دیرلر یقال عرب منطقه ای هذبه من اللحن و بركمسنه جانبندن
سویلمكه دخی دیرلر یقال عربت عن القوم ای تكلمت عنهم واغاجك بداغن كسوب پاك ایتمكه دخی دیرلر
تشذیب معناسنه وتعریب كلمهٔ عجمی لغت عرب اثناسنده استعمال ایدوب آنده كلام عرب طریقن
رعایت ایتمكه دخی دیرلر یقال عربته العرب ڤ العربة ڠ فتحتینله شول نهردركه جریانی شدید اوله
ونفس معناسنه دخی كلور ذات كبی ڤ العریب ڠ عینك فتحی و رانك كسریله احد معناسنه كلور یقال
ما بالدار عریب ای ما بها احد كویا كه ذات معناسنه اولور عربه كبی ڤ العروب ڠ عینك فتحی
ورانك ضمیله نسا طائفه سندن شول كمسنه یه دیرلركه زوجنك آشفته سی اوله ڤ العرب ڠ ضمتینله
عروبك جمعیدر ومنه قوله تعالی * عربا اترابا واتراب تربك جمعیدر كسرتا ایله یاشداش معناسنه
یوم العروبة ڠ عینك فتحی و رانك ضمیله جمعه كونی بو عرب طائفه سنك اسماء قدیمه سندندر
ڤ ابن ابی العروبة ڠ عینك فتحی و رانك ضمیله الف لاملا استعمال اولنور ڤ عرابة ڠ فتحله انصاردن
عرتب بركمسنه نك اسمیدر ڤ العرب ڠ عینك كسریله و رانك سكونیله بهمی دیدكلری دیكنك قوریسیدر
ڤ العرتبة ڠ عینك وتانك فتحی و رانك سكونیله عرتمه دخی لغتدر میمله جوهری رحمة الله علیه ایتدی
عرطب عرتبه بر اعرابیه سؤال ایتدم برماغیله بورننك وترنه یعنی بورنی دلكلری بیننده اولان نسنه یه اشارت
ایتدی ڤ عرطبه ڠ عینك فتحی و رانك سكونیله شول عرطبه كه حدیث شریفده واقع اولمشدر عود
عرقب دیدكلری آلت لهودر و بعضیلر طبلدر دیدی ڤ العرقوب ڠ عینك وقافك ضمی و رانك سكونیله
شول قالن سكیردركه انسانك اوكچه سی اوزرنده چكلمشدر و طوارك عرقوبی شول سكردركه
ایقلرنده درالرنده اولان دیزلرینه مقابلدركه اكا اكریجه دیرلر اصمعی ایتدی هردورت ایقلو حیوانك
عرقوبلری قیچ ایقلرنده درننه كم دیزلری اوك ایقلرنده در وقطا دیدكلری قوشكه اكا بغورتلق دیرلر آنوك
عرقوبی بجقلریدر ڤ العراقیب ڠ عرقوبك جمعی وعراقیب امورك مشكلنه دیرلر یقال هذا من عراقیب
الامور وعراقیلها ای صعابها وعرقوب بر رجلك آدیدر عمالقه طائفه سندن كه آنوكله خلف وعده مثل
ضرب اولنور یقال مواعید عرقوب شویله حكایت اولنور كه بركمسنه عرقوبدن برنسنه طلب ایتدكده
عرقوب اذا اطلع نخلی دیمش یعنی خرما اغاجی چچكلندكده دیمش وخرما چچكلندكدنصكره اذا ابلح دیمش
حاء مهمله ایله یعنی قورق اولدقده دیمش وقورق اولدقدنصكره اذا ازهی دیمش زاء معجمه ایله یعنی خرما
قراردقده وقراردقدنصكره اذا ارطب دیمش یعنی خرما طاتلو اولدقده وخرما طاتلو اولدقدنصكره اذا
صار تمرا دیمش یعنی قوریوب كامل بولدقده قورندقدنصكره خرمایی درانبار ایدوب برنسنه ویرمامش
ڤ العرقبة ڠ عینك فتحی و رانك سكونیله سكری كسمك یقال عرقبت الدابة ای قطعت عرقوبها
ودرنك عرقوبی زیاده اكری اولان یری دروطاغده دخی استعمال اولنور یقال ما اكثر عراقیب
هذا الجبل وعراقیب جبلدن مراد شول طاربوللردركه طاغ باشنده واقعدر ڤ التعرقب ڠ فتحتینله
عزب ورانك سكونی وقافك ضمیله طاغده اولان اینجه یوللره كتمك تقول تعرقبت اذا اخذت فی تلك الطرق
ڤ العزاب ڠ عینك كسریله شول كمسنه لردركه عورتلری یاخود ارلری اولمیه رجاله و نسایه اطلاق اولنور
كسائی ایتدی عزب شول اردركه اهلی اولمیه وعزبه شول عورتدركه اری اولمیه ڤ العزبة ڠ
عینك ضمیله ڤ والعزوبة ڠ ضمتینله اسملردر عزبلك معناسنه ڤ التعزب ڠ فتحتینله وزانك ضمی

ضمی وتشدیدیله عزب اولمق یقال تعزب فلان زمانا ثم تأهل ڤ العزوب ڠ ضمتینله اراغ اولمق یقال عزب
عنی فلان من الباب الاول والثانی اذا بعد وغاب و یقال عزب عن فلان حلمه ودوه مرعاده اراغه كتمكه
دخی دیرلر یقال عزبت ابل ای بعدت فی المرعی لاتروح ای لاتعود فی اللیل وعورتك طهری ممتد
اولمغه دخی دیرلر یقال عزبت طهر المرأة اذا غاب زوجها عنها و یرخالی اولمغه دخی دیرلر یقال عزبت
الارض اذا لم تكن بها احد مخصبة كانت اومجدبة یعنی كرك اول یر اوكاولسون كرك قورقلق اولسون
ڤ الاعزاب ڠ بعید قلمق یقال اعزبه الله ای ابعده و بركمسنه نك دوه سی اراغ اولمق معناسنه ده كلور
یقال اعزب القوم ای عزبت ابلهم فهم معزبون ڤ المعزابة ڠ میمك كسریله و عینك سكونیله شول
كمسنه دركه طوارلریله مرعاده خلقدن اراغ اوله كذلك شول كمسنه یه ده دیرلركه انوك اركنلكی یعنی
تجردی اوزامش اوله ڤ العازب ڠ زانك كسریله شول مرعادركه اراغ اوله ڤ الاعزاب ڠ همزه نك
كسریله بعید اولان مرعایه واصل اولمق یقال اعزبناه ای اصبناه ڤ العزیب ڠ عینك فتحی وزانك
كسریله شول دوه لره صفت اولوركه اخشام قبیله یه كلمیه یقال ابل عزیب ای لاتروح علی الحی
وعزیب عازبك جمعیدر غزی غازینك جمعی اولدوغی كبی ڤ هراوة الاعزاب ڠ شول كمسنه لردركه
دوه لریله مرعاده اراق یرلرده اولورلر وكاه اولوركه فرسه دخی استعمال اولنور دوه یه تشبیه ایدوب
وهراوه هانك كسریله و راء مهمله ایله بیوك عصایه دیرلر كه سوری سورمه دن عبارت اولور ڤ المعزب
میمك ضمیله و زانك فتحیله وتشدیدیله شول طوارلردركه ایودن اراغ اوله یقال سوام معزب اذا عزب به
عسب عن الدار وسوام سینك فتحیله و واوك تخفیفیله سوریكه یاننده اوتلار سائم معناسنه و فی الحدیث
من قرأ القران فی اربعین لیلة فقد عزب ای بعد عهده بما ابتدأ منه ڤ العسیب ڠ عینك فتحیله وسینك
كسریله خرما بداغنك دبندن یوقرو یپراق بتمین یرینه دیرلر و یپراق بتن یرینه سعف دیرلر و عسیب
الذنب قویرق بندوكی یركه دریدن كرك سكوكدن وعسیب بر طاغك آدیدر وعسیب اركك دیشیله
جمع اولمغه كراسنه دخی دیرلر و عسیب نخلدن نهی اولنمشدر ڤ العسب ڠ عینك فتحی و سینك
سكونیله اركك مجامعت ایچون كرایه ویرمك یقال عسب فحله یعسبه من الباب الثانی ای اكراه
و عسب الفحل اركك دیشیله جمع اولمسنه دخی دیرلر بعضیلر ایتدی عسب اركك صوینه دیرلر ماء الفحل
معناسنه ڤ الاستعساب ڠ همزه نك كسری وسینك سكونیله طوارك اركك طلب ایتمك یقال استعسب
الفرس اذا استودقت والاستیداق بالدال المهملة والقاف طلب الفحل ڤ الیعسوب ڠ یانك فتحی
وعینك سكونی وسینك ضمی ایله آری بكی ملك النحل معناسنه بو سببدن قومك اولوسنه یعسوب
عشب قوم دیرلر و یعسوب بر قوشدر چكركه دن بیوجك كه قوندوغی حینده قنادلرین دیوشرمز و آت آرقلدوغی
وقت ذكر اولنان قوشه تشبیه اولنور ڤ العشب ڠ عینك ضمی وشینك سكونیله تازه اوت واكا
حشیش دیمزلر حتی قوروینجه یقال بلد عاشب لكن ماضیسنده اعشبت الارض دیرلر غیری دیمزلر
یعنی ارض اوت بتورسه ڤ العاشب ڠ شینك كسریله عشب اوتلاینه دیرلر یقال بعیر عاشب ای یرعی
العشب ڤ الاعشاب ڠ همزه نك كسریله اوت بتورمك نته كم مرور ایتدی وقوم اوت بولمغه دخی
اعشاب دیرلر یقال اعشب القوم ای اصابوا عشبا و یاشلی ناقه ویرمكه دخی دیرلر یقال سألته
فاعشبنی ای اعطانی ناقة مسنة ڤ المعشبة ڠ میمك ضمی وعینك سكونی وشینك كسریله اوتلو یر یقال
ارض معشبة ڤ العشیبة ڠ بمعناه ڤ العشیب ڠ عینك فتحی وشینك كسریله اوت بتورمسی ظاهر اولان

بو يقال مكان عشيب اى بين العشابة ؛ الاعشيشاب ؛ همزه نك كسرى وعينك سكونى وشينك
كسريله يرك اوتى چوق اولمق يقال اعشوشبت الارض اى كثر عشبها ياخود قوى اوت بتوردى
ديمك اوله صيغهٔ مزبوره مبالغه ايچون اولمغله نته كم خشن واخشوشن ديرلر زياده ايرى اولدى ديمك
معناسنه ؛ التعاشيب ؛ تانك فتحيله وشينك كسريله يريرجزوى اوت بتمك يقال ارض فيها تعاشيب
اذا كان فيها عشب نبذ متفرق ونبذ نونله وباء موحده ايله شئ يسيره ديرلر جمعدر واحدى يوقدر
؛ العشبة ؛ فتحتينله يشلو ناقه عشمه كبى كه عشمه دخى ميمله بو معنايه‌در يقال شيخ عشبة وعجوز
عشبة اى هم وهمة والهم بكسر الهاء وتشديد الميم المسن جدا ؛ العشب ؛ فتحتينله بيومش كالن
عصب بولمش كمسنه‌لر يقال عيال عشب اى ليس فيهم صغير ؛ العصبة ؛ فتحتينله سكر كه اعضاده اولود
مفاصل اعضانك طباقى مثابه سنه‌در ؛ العصب ؛ فتحتينله ؛ والاعصاب ؛ همزه نك فتحيله
ايكيسى دخى عصبه نك جمعيدر سكرلر معناسنه واشراف قومه دخى عصب اطلاق اولنور يقال هو
من عصب القوم اى خيارهم وعصب ديو علم عروضده مفاعلتنك لامى اسكان اولنوب مفاعيلنه نقل
اولنمقدر وعصب ات سكرلو اولمغه دخى ديرلر يقال عصب اللحم من الباب الرابع اى كثر عصبه
؛ العصب ؛ عينك فتحى وصادك سكونيله برنسنه‌يى محكم دورمك وبر نوع برد يمنيه دخى عصب ديرلر
وعصب قومك اشرفنه‌ده ديرلر يقال ذاك من عصب القوم صادك حركتيله ديدكلرى كبى نته كم مرور
ايتدى ودوه‌سودوى سكيچون بودون بغلمغه دخى ديرلر يقال عصبت فخذ الناقة لتدر واغاجك بوداقلرين
بريره جمع ايدوب اورمق ييراغى دوشسون ديو يقال عصبت الشجرة اذا ضممت اغصانها اليها ثم
ضربتها ليسقط ورقها قال الحجاج لاعصبنكم عصب السلم يعنى سلم اغاجنك يداقلرى كبى سزى بريره بغلارم
وسلم اغاجنك دكنى اولمغن بوداقلرن بريره جمع ايدوب بشلرلر تا كه اصل كسمكه قابليت اوله وقوم
بر كمسنه‌يى اورته‌يه آلمغه دخى ديرلر يقال عصب القوم فلانا ودوه اطرافنى دورانيتمكه دخى ديرلر يقال
عصبت الابل فلانا اذا دارت به فرا ايتدى عصبت ابل ديرلر وعصبت دخى ديرلر كسريله قچن دوه‌لر
جمع اولسه‌لر فكان مانسيه مفتوح العين فكله من الباب الثانى واغز بارى اغزده قوريمغه دخى ديرلر
يقال عصب الريق بفيه بالفتح اذا جف عليه وعصب الريق فاه دخى ديرلر نزع خافض اوزره وافق
قزارمغه‌ده ديرلر يقال عصب الافق اى احمر وقوچك غايه‌لرين بغلمغه دخى ديرلر تا كه اخراج ايتدين
صاقط اوله ؛ الانعصاب ؛ مشتد ومحكم اولمق يقال انعصب اذا اشتد ؛ المعصوب ؛ ميمك فتحيله
اتنه طولى اولان كمسنه يقال رجل معصوب الخلق جارية معصوبة حسنة الخلق اى مجدولة الخلق
يعنى فرموده واعضاسى قوى اولسه بويله ديرلر ولغت هذيلده معصوب آج اولان كمسنه‌يه ديرلر جايع
معناسنه ؛ المعصب ؛ ميمك ضمى وصادك تشديدى وفتحيله شول كمسنه‌دركه بيان آجلغندن بغلمش
اوله بعضيلر ايتدى معصب اول كمسنه‌دركه آنوك مالى زمانه ضايع قلمش اوله يقال عصبته السنون
اى اكلت ماله ؛ التعصيب ؛ تانك فتحى وعينك سكونيله وصادك كسرى ومديله باشى باغلمق يقال
عصب رأسه بالعصابة تعصيبا ؛ العصبة ؛ فتحتينله ذكور جانبندن اولان اقرباء ذكور واوغلى اوغلى كبى
وبابا باباسى كبى كه بونلره وبونلره منسوب اولان ارلره عصبه ديرلر زيرا بونلر احاطه قلورلر بابا
بر طرفدن اوغلى بر طرفدن عم برجانبندن آخ برجانبندن ؛ العصبات ؛ فتحتينله عصبه نك جمعى
كلور ؛ التعصب ؛ تانك وعينك فتحى وصادك ضمى وتشديديله عصبيتدن مأخوذدر ياردم ايتمك

ايتمك معناسنه وتعصب عصابه بغلمغه دخى ديرلر ؛ العصبية ؛ عينك وصادك فتحيله ياردم ؛ التصبة ؛
عينك ضميله رجالدن اون ايله قرق بيننده اولان اشخاصه ديرلر ؛ العصاب ؛ عينك فتحى وصادك
تشديديله ايپلك صتان كمسنه غزال معناسنه ومهذب الاسماده عصابى كلاه فروش ايله تفسير ايتمشدر
وصراحده عصاب بردايپلكن اكريجى ايله تفسير اولنمش ؛ العصابة ؛ عينك كسريله دولبند عمامه معناسنه
وهرنسنه‌كه آنوكله باش بغلرلر وباشى آنوكله احاطه ايدرلر اكا عصابه ديرلر وعصابه ناسدن ودوابدن
وطيوردن برجماعته‌ده ديرلر ؛ الاعتصاب ؛ همزه نك كسريله وعينك سكونيله باشه دولبند صارنمق
وتاج كيمك يقال اعتصب بالتاج والعمامة ؛ الاعصيصاب ؛ همزه نك كسرى وعينك سكونيله
جمع اولوب بلوك بلوك اولمق يقال اعصوصب القوم اى اجتمعوا وصاروا عصائب وكون قاتى اولمق يقال
اعصوصب اليوم اى اشتد ؛ العصيب ؛ عينك فتحى وصادك كسريله شديد وسخت معناسنه يقال
يوم عصيب اى شديد وعصيب شول جگره ديرلر كه بجاوشله صاروب بشورلر ؛ العصبصب ؛
عينك وصادك فتحيله كذلك قانى شديد معناسنه يقال يوم عصبصب اى شديد ؛ العصوب ؛
عينك فتحى وصادك ضميله شول ناقه كه بودى بغلنمادقجه سود ويرميه ؛ العصاب ؛ عينك كسريله
شول ايپه ديرلر كه سود ويرمين ناقه نك بوطنه بغلرلر سود ويرسون ديو ؛ العصلبى ؛ عينك فتحى
وصادك سكونيله ولامك فتحى وآخرنده يانك تشديديله رجالدن شديد اولان كمسنه‌يه ديرلر لامك
عضب زياده‌سيله ؛ العضب ؛ عينك فتحى وضادك سكونيله كسمك يقال عضبه عضبا من الباب الثانى
وسوكمك معناسنه‌ده كلور تقول عضبت الرجل بلسانى اذا شتمته وضعيف قلمق يقال عضبه وكسكين
قلجه دخى عضب ديرلر سيف قاطع معناسنه ؛ العضاب ؛ عينك فتحى وضادك تشديديله زياده
سوكيجى كمسنه شتام معناسنه ؛ العضوبة ؛ ضمتينله دل كسكين اولمق حدت لسان معناسنه يقال
عضب لسانه عضوبة من الباب الخامس اذا صار عضبا اى حديدا فى الكلام ؛ العضباء ؛ عينك
فتحى وضادك سكونيله والف ممدوده ايله شول قيون دركه آنوك ايچروده اولان بوينوزى قانمش اوله
بعضيلر ايتدى شول قيوندركه آنوك بر بوينوزى قانمش اوله يقال عضبت من الباب الرابع وعضباء
شول ناقه‌يه ديرلر كه قولاغى يارلمش اوله مشقوقة الاذن معناسنه وقولاغى يارلمش قيونه دخى ديرلر
اما رسول اكرم صلى الله عليه وسلمك ناقه‌سنه عضبا ديدكلرى لقب اولدوغنه بناءدر قولاغى
يارلمش اولدوغنه بناء دكلدر ؛ الاعضاب ؛ كسر همزه ايله قيونك بوينوزن قانمق يقال اعضبتها انا
؛ الاعضب ؛ همزه نك وضادك فتحيله شول قيوندركه بوينوزى آشكاره قانمش اوله ورجالدن
اعضب شول كمسنه‌يه ديرلر كه آنوك ياردمجيسى اولميه بى معين معناسنه واعضب اصطلاح عروضده
مفاعلتن مجزوم اولوب مفتعلن اولمقدر بحر وافرده ؛ المعضوب ؛ ميمك فتحيله ضعيف اولان كمسنه
عطب ؛ العطب ؛ فتحتينله هلاك معناسنه يقال عطب يعطب من الباب الرابع ؛ الاعطاب ؛ كسر همزه ايله
هلاك ايتمك يقال اعطبه اى اهلكه ؛ المعاطب ؛ ميمك فتحى وطانك كسريله هلاك اولجق يرلر ؛ المعطب
بالفتح معاطبك مفردى ؛ العطب ؛ والعطب ؛ طانك ضمى وسكونيله مثل عسر وعسر پنبه قطن
معناسنه ؛ العطبة ؛ عينك ضمى وطانك سكونيله برپاره پنبه يقال اجد ريح عطبة اى ريح قطنة اوخرقة
عنظب محترقة يعنى يانمش پنبه ياخود يانمش اسكى رايحه‌سن طويارم ؛ العنظب ؛ عينك وظانك ضمه‌لريله
اركك چكركه جراد مذكر معناسنه ظانك فتحى دخى لغتدر ؛ العنظاب ؛ عينك ضميله ؛ والعنظوب

كذلك عينك وظانك ضميله بعضيلر ايتدى بونلردخى عنظب كبى اركك چكركه نك اسميدر ﴿ العنظوبه
عينك ضميله مؤنثى در ﴿ العناظب ﴾ عينك فتحيله جمعى در ﴿ العنظباء ﴾ بالضم والمد ديشى چكركه
عنظبه ﴾ عينك ضميله بر موضعك اسميدر ﴿ العاقبة ﴾ هر شيئك آخرى عاقبتى در و ولد معناسنه
دخى استعمال اولنور يقال ليست لفلان عاقبة اى ولد وعاقبة اسمدر عقب ايلك معناسنه يقال عقب
فلان مكان ابيه عاقبة بو مصدر معناسنه كلن اسملردندر نتهكم بارى تعالى * ليس لوقعتها كاذبة
بيور مشدر كذب معناسنه و يقال عقبت الرجل فى اهله اى بغيته بشر يعنى بر مرلغن طلب ايتسك
العاقب ﴾ خلف معناسنه كلور وفى الحديث هو السيد والعاقب اى من يخلف السيد وقول النبى
صلى الله عليه وسلم * انا العاقب يعنى آخر الانبياء و هرشيئه كه برشيدن خلف اوله اكا عاقب ديرلر ﴿
العقب ﴾ عينك فتحى وقافك كسريله اياغك مؤخرى كه اوكجه ديك اولور واستعمال عربده بو مؤنث
اولور وعقب ولده و ولد ولده دخى اطلاق اولنور و بونده قافك كسرى وسكونيله لغتدر بو دخى مؤنث
كلور و برنسنه نك آردنجه ديمك معناسنه دخى كلور اكرچه آندن فى الجمله باقى قالمش ايسه ده تقول
جئت فى عقب شهر رمضان اذا جئت وقد بقى منه بقية ﴿ العقبة ﴾ عينك ضميله وقافك سكونيله آخر قرار
اولنجق يرنته كم چقمق طاشلرى دوه قوشينك آخر مرعاسى اولدوغيچون عجاز المرو عقبة النعامة ديرلر
و مرو چقمق طاشنه ديرلر ميمك فتحى و رانك سكونيله وعقبه نوبته دخى ديرلر يقال تمت عقبتك اى
نوبتك و بدل معناسنه ده كلور يقال آخذت من اسيرى عقبة اى بدلا وعقبة الطائر قوشك اوچركن
اينوب چقدوغنك بيننده اولان مسافه يه ديرلر و عقبه شول چولمكه دينور باقى قلان طعامه ديرلركه
عاريت آلنن چولمك صاحبنه چولمكيله بيله ويرياور ﴿ العقب ﴾ عينك فتحى وقافك سكونيله بر كمسنه نك
اوكجه سنه اورمق تقول عقبته اذا ضربت عقبه و دفعه ثانيه ده يوريمكه دخى ديرلر يقال لهذا الفرس
عقب حسن وعقب شول كرش اشلدكارى سكرى مثلا اوقه ياخود يايه صارمنه ديرلر تقول عقبت
السهم والقدح والقوس عقبا اذا لويت شيئا منه عليه وقدح قافك كسرى ودال مهمله نك سكونيله
يلكسز و دمرنسز اوقه ديرلر ﴿ العقب والعقب ﴾ مثل عسر وعسر عاقبت معناسنه كلور ومنه قوله
تعالى * هو خير ثوابا وخير عقبا * و برنسنه تمام نهايت بولمنه دخى ديرلر ﴿ العقبان ﴾ بضم العين وسكون
القاف بمعناه تقول جئت فى عقب شهر رمضان وفى عقبانه اذا جئت بعد مامضى كله بخلاف ما اذا قلت
فى عقب شهر رمضان وقد مر ﴿ التعاقب ﴾ تانك فتحى وقافك ضميله نوبتلشمك و برى برينك آردنجه
كلمك يقال هما يتعاقبان كالليل والنهار ﴿ المعقبان ﴾ ميمك كسرى وعينك سكونيله شول عورتدركه
بر كره اوغلان و بركره قز طوغرمق عادتى اوله ﴿ العقبة ﴾ عينك كسرى وقافك سكونيله اثر وهيئت
معناسنه يقال عليه عقبة السرو والجمال اى اثر ذلك وهيئته يعنى آنده مروت وجمال اثرى واردركه
سرو فتح سين مهمله ايله وسكون راء مهمله ايله مروت معناسنه در وعقبة القمر ديرلر آيه بر كره
ديمك محلنه يقال مايفعل ذلك الاعقبة القمر اذا كان يفعله فى كل شهر مرة ﴿ العقب ﴾ فتحتينله
شول سكره ديرلركه آندن كيرش اشلرلر ﴿ العقبة ﴾ فتحتينله طاغده اولان يوقوشلو وانيشلو
صرب يول ﴿ يعقوب ﴾ يانك فتحى وعينك سكونيله رجالدن بر كمسنه نك اسمى در و ككلك
ديدكلرى قوشك ارككنه دخى ديرلر ﴿ اليعاقيب ﴾ يانك فتحى وقافك كسريله يعقوبك جمعى
﴿ المعاقبة ﴾ ميمك ضمى وقافك كسريله شول دوه لره ديرلركه بر كون شوراوت اوتليه و بر كون لذيذ

الذيذ اوت اوتليه ﴿ العواقب ﴾ شول دوه لره ديرلركه صوبى ايچوب يتاغنه كلوب كيرو صويه عودت
ايليه ﴿ الاعقاب ﴾ نوبت قوللنمق تقول اعقبت الرجل اذا ركبت عقبة وركب هو عقبة يعنى ايكى
طوار بر نوبت اول بنسه و بر نوبت سن بنسك بويله دبرسن مثل المعاقبة واهل عربيتك العرب يعقب
بين الفاء والثاء و يعاقب مثل جدف وجدث ديدكلرى كلاملرنده اعقاب ومعاقبه بو معنايه در وجدث
وجدف قبر معناسنه در و اعقاب مجازا ته دخى ديرلر يقال اعقبه بطاعته اى جازاه و اعقاب بر كمسنه
وفات ايدوب ولدن خلف قومغه ده ديرلر واوقات معينه ده برى برى اردنجه كلمكه دخى ديرلر يقال
اعقبه الطائف يعنى اكا جنون اوقات معينه سنده كلدى وطائف شول خياله ديرلركه وسوسه دن
وجنوندن حاصل اولور واعقاب ايكى يلدز برى برى اردنجه طوغمغه دخى ديرلر يقال هذا النجم يعقب
ذاك النجم اى يطلع بعده واعقاب مورث اولمغه دخى ديرلر يقال اكل اكله اعقبه سقما يعنى بر طعام يدبكه
اكا مرضى مورث اولدى وخليفه اولمغه دخى ديرلر يقال ذهب فلان فاعقبه ابنه اذا خلفه وهو مثل
عقبه واعقاب چولمكى عاريت الان چولمك صاحبنه طعام اليقو مغه دخى ديرلر يقال اعقب مستعير
القدر اى ردها وفيها العقبة وعقبه عينك ضميله باقى قلان طعامدر على مامر ﴿ العقاب ﴾ كسرله
والمعاقبة ﴾ ميمك ضمى وقافك فتحيله عقوبت ايتمك يقال عاقبه بذنبه و غنيمت بولمغه دخى ديرلر قال الله
تعالى * فعاقبتم اى فغنمتم ومعاقبه مناوبه معناسنه ده كلور على مامر و معاقبه عقبنجه كلمكه دخى ديرلر
يقال عاقبه اى جاء بعقبه وعقاب عقبه نك جمعى دخى كلور ﴿ المعاقب ﴾ ميمك ضمى وقافك كسريله
عقبنجه كلن كمسنه ﴿ العقيب ﴾ عينك فتحى وقافك كسريله بمعناه ﴿ التعقيب ﴾ تانك فتحى وعينك
سكونيله وقافك كسريله كذلك عقبنجه كلمك معناسنه وتعقيب عرفج ديدكلرى اوتك يشى صراروب
قورومغه قريب اولمسنه ده ديرلر يقال عقب العرفج اذا اصفرت ثمرته وحان يبسه وعرفج جقور
دكنى ديدكلرى دكن در و تعقيب بر كمسنه غزا ايدوب اول سنه ايچنده تكرار غزايه وارمق و بر مرادك
طلبنه واروب جد وسعى ايتمكدر يقال عقب فى الامر اذا تردد فى طلبه مجدا و انتظار معناسنه ده كلور
كقوله تعالى * ولى مدبرا ولم يعقب * اى لم يعطف ولم ينتظر وتعقيب نماز دنصكره دعا ايچون يا برنسنه
طلبيچون اوتورمغه ديرلر وفى الحديث من عقب فى صلوة فهو فى الصلوة واستثنا معناسنه ده كلور
يقال تصدق فلان بصدقة ليس فيها تعقيب اى استثناء ﴿ المعقبات ﴾ ميمك ضمى وقافك كسريله
و تشديديله كيجه ده وكوندزده مؤكل اولان ملكلر زيرا انلر برى برين عقبلر وكثرت مراد اولدوغيچون
صيغه تأنيث اوزره كلدى نتهكم نسابة وعلامة ديرلر ومعقبات شول دوه لره ديرلركه برى برينك
عقبنده حوض اوزرنده طورمش اوله تا كه اوكنده اولان دوه صو ايچوب كندو يه نوبت دكه كه بونلر
ناظرات العقب در يعنى برى برن عقبلمكه منتظرلر در ﴿ التعقب ﴾ تانك فتحى وقافك ضمى وتشديديله
بر كمسنه يى كناه ايچون مؤاخذه ايتمك تقول تعقبت الرجل اذا اخذته بذنب كان منه و تعقب بر خبرده
شك ايدوب كر و صورمق ايچون عودت ايتمك يقال تعقبت عن الخبر اذا شككت فيه وعدت للسؤال
عنه و برنسنه نك عاقبتنده خير بولمغه دخى ديرلر يقال تعقب فلان رأيه اذا وجد عاقبته الى خير ﴿ الاعتقاب
همزه نك كسريله افتعالدن بايع متاعى حبس ايتمك يعنى قبض ايتمك ايچون و فى الحديث المعتقب ضامن
يعنى ايچون بايعك كندى قبضنده ضايع اولسه وحبس ايتمك معناسنه ده كلور يقال اعتقبت الرجل
اى حبسته و برنسنه نك صوكنده ندامت بولمغه دخى ديرلر تقول فعلت كذا و اعقبت منه ندامة اى

وجدت فی عاقبته ندامة ﴿و﴾ العقبی ﴿ع﴾ عینك ضمی وقافك سكونیله والفك قصریله برنسنه نك جزاسنه
دیرلر ﴿و﴾ العقاب ﴿ع﴾ عینك ضمیله برنجی قوشلاردن طوشنجیل دیدكلری قوش ﴿و﴾ الاعقب ﴿ع﴾ همزنك فتحی
وقافك ضمیله جمع قلتیدر عقاب مؤنث سماعی اولغین جمع قلتی بو وزن اوزره كلمشدر زیرا افعل صیغه سی
مؤنثه مختص در ﴿و﴾ العقنباة و العبنقاة و البعنقاة ﴿ع﴾ عینك وقافك فتحیله جمله سی بر وزن اوزره قلب
حروف اوزره كسكن طرنقلو دیمكدر یقال عقاب عقنباة وعبنقاة وبعنقاة وسنجاغك علمنه دخی
عقاب دیرلر وعقاب قویی دبنده اولان شول طاشه دخی دیرلر كه قویی دبنه ابنن قوغه بی پاره لر وطاع كنارنده
عقرب
اولان بوجه قیایه دخی دیرلر كه نردبان كبی اوله ﴿و﴾ العقرب ﴿ع﴾ معروف جانورك اسمی درو كوكده اولان
بروجك برینك دخی اسمیدر جمعی العقارب كلور عینك فتحی وراءنك كسریله وعقرب مؤنث سماعی در
وانوك انثاسنه عقربه وعقرباء دیرلر ممدود اغیر منصرف دروجمع كرنه ﴿و﴾ العقربان ﴿ع﴾ دیرلر عینك
ضمیله وعقربان برجانوره اطلاق اولنور كه انوك اوزون ایقلری وار دروقویروغی عقرب قویروغی كبی
دكلدر ﴿و﴾ المعقرب ﴿ع﴾ میمك ضمی وعینك فتحی وراءنك كسریله عقربله بردیمكدر یقال مكان معقرب ای
ذوعقارب وارض معقربة ﴿و﴾ المعقرة ﴿ع﴾ میمك فتحی وعینك سكونی وقافك فتحیله كیر وعقرباو بردیمك
اولور كویا كه عقرب لفظی ثلاثیه رد اولنوب اندن اسم مكان صیغه سی بنا اولنمشدر ﴿و﴾ المعقرب ﴿ع﴾
میمك ضمی وراءنك فتحیله اكلمش دیمك اولور یقال صدغ معقرب ای معطوف ﴿و﴾ عكابه ﴿ع﴾ عینك ضمی ایله
عكبه
بوقبیله نك باباسی اسیدر ﴿و﴾ العكاب ﴿ع﴾ كذلك عینك ضمیله توتن دخان معناسنه ﴿و﴾ العكوب ﴿ع﴾ ازدحام
یقال للابل عكوب علی الحوض ای مزاحمة ﴿و﴾ العاكب ﴿ع﴾ جماعت كثیره ﴿و﴾ العكوب ﴿ع﴾ عینك فتحیله
توزغبار معناسنه ﴿و﴾ العنكبوت ﴿ع﴾ عینك فتحی ونونك سكونی وبانك ضمیله اورومجك ناسجه معناسنه
وغالب بودركه مؤنث استعمال اولنور ﴿و﴾ العناكیب ﴿ع﴾ عینك فتحی وكافك كسریله جمعی كلور ﴿و﴾ العنكبات
عینك فتحیله كذلك عنكبوت معناسنه در ﴿و﴾ العكب ﴿ع﴾ عینك كسری وكافك فتحی وبانك تشدیدیله
علب
قرموده وقصه بوباواولان كمسنه وبركسنه نك ادیدركه نعمان بن منذرك زندانجیسی ایدی ﴿و﴾ العلب
عینك فتحی ولامك سكونیله برنسنه نك نشانی كه بربرده باقی قلور مثلا دوه نك جسمنده قولن یری واپسه
یری كبی وعلب قلیجك قبضه سنه دوه سیكری صارمق یقال علبت السیف اعلبه علبا من الباب الاول
اذا حزمت قائمه بعلباء البعیر وحزم حاء مهمله وزای معجمه ایله بغلمه وصرمغه دیرلر وعلب ات یكیوب
قوی اولمغه دیرلر یقال علب اللحم ونبات غلیظ اولمغه دخی دیرلر یقال علبت النبات ای جسأ یعنی بكیوب
قورومغه بشلسه یاخود قالنلسه بوبله دیرلر وكل منهما من الباب الاول والرابع ﴿و﴾ العلوب ﴿ع﴾ ضمتینله جمعی
وعلب علامت ایتمكه ده دیرلر یقال علبته اعلبه من الباب الاول اذا وسمته اوخدشته یعنی قچن برنسنه یه
علامت ایتسك یاخود طرملیوب نشان ایتسك ﴿و﴾ التعلیب ﴿ع﴾ بمعناه یقال علبته اذا اثرت فیه ﴿و﴾ العلبه
فتحتینله مكان غلیظ ودوه نك بوینی سكیرینوك ایكی جانبنده مرضحا صل اولمغه دخی علب دیرلر یقال
علب البعیر من الباب الرابع ﴿و﴾ المعلوب ﴿ع﴾ میمك فتحی ولامك ضمیله واسع یول كه آیقلنمش محكم اولمش اوله
ومعلوب حارث بن ظالمك قلیجنك اسمیدر ﴿و﴾ العلباء ﴿ع﴾ عینك كسریله والفك مدیله ادمك وغیرنك
بوننده اولان سكیركه آت یاسی انوك ایكیسی بیننده بتر یقال هما علباوان واكر دیلرسك علباآن دیرسن
زیرا علبانك همزه سی همزه ملحقه دردیرلردیلرسك انی حمراء نك همزه سنه تشبیه ایدوب تثنیه سنده
واوه قلب ایدرسن دیلرسك كساء نك همزه سنه تشبیه ایدوب حالی اوزره قورسون وعلبا برجلك

وزجالك اسمی دروبقال تشیخ علباء الرجل اذا اسن یعنی بركسنه پیراولوب باشی وبوینی دوشسه
بویله دیرلركه علبا بوین سكیرنه دیرلر عصب العنق معناسنه ﴿و﴾ العلابی ﴿ع﴾ عینك فتحی وبانك كسریله
علبانك جمعی وقلای دیدكلری نسنه كه انوكله قاب قلایلرلر یاخود قلاینك برجنسی در ﴿و﴾ العلب ﴿ع﴾
عینك فتحی ولامك كسریله یاشلو مسن معناسنه یقال تیس علب ای مسن وتیس تانك فتحی ایله كچینك
ارككنه دیرلر ویقال ضب علب كذلك وضب كلره دیرلر نته كم مرورایتمشدر ﴿و﴾ العلاب ﴿ع﴾ عینك
كسریله شول داغدر كه طوارك بوینه اوزونلغنه یقارلر وعلبه نك جمعی كلور علی ماسیجیء ﴿و﴾ المعلبة ﴿ع﴾
میمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله شول ناقه دركه داغ یاقلمش اوله ﴿و﴾ العلبة ﴿ع﴾ عینك ضمیله ولامك
سكونیله سود قودقلری قابه دیرلركه دریدن اوله ﴿و﴾ العلب ﴿ع﴾ عینك ضمی ولامك فتحیله علبه نك جمعی
علاب كبی نته كم مرورایتمشدر ﴿و﴾ المعلب ﴿ع﴾ میمك ضمی ولامك كسری وتشدیدیله علبه ایشلین كشی
﴿و﴾ الاعلنباء ﴿ع﴾ همزه نك ولامك كسریله ونونك سكونیله بركسنه خصومت ایدركن یاخود بركسنه یه
صوكركن شیشوب قبروب بوینن اوزاتمق اعلنبی الدیك والكلب وغیرهما اذا تنفش شعره یعنی تویلری
قبرسه بونك اصلی علباء عنقدن دریعنی بوین سكرندن مأخوذ درو بوافعنلال یه ملحقدر یانك
عنب
زیاده سیله ﴿و﴾ علیب ﴿ع﴾ عینك ضمی ولامك سكونیله ویانك فتحیله بردره نك اسمیدر فعیل وزنی اوزره
براسم كاامشدر بوندن غیری ﴿و﴾ العنب ﴿ع﴾ عینك كسریله ونونك فتحیله اوزم دیدكلری میوه در ﴿و﴾ العنبة
عینك كسری ونونك فتحی ایله اوزوم دانه سی بوبنا مفرداتده نادردر زیرا بونا لبا جمع صیغه سیدر نحو قرده
وقردة وفیل وفیلة وثور وثورة الانادرا مفرد ایچون دخی كلور نحو العنبة والتولة والحبرة والطیبة والخیرة
والطیرة صاحب الاصل شیخ جوهری ایدر بونلردن غیری بو صیغه اوزره مفرد كلدوكی معلوم اولما مشدر
وتوله تاء مثناتك كسری وواوك فتحیله شیرنالك نسخه سنه دیرلركه عورتلر ارلری ایچون كوتوررلر
وحبره حاء مهمله نك كسری وباء موحده نك فتحی وراء مهمله ایله بردیمانیه دیرلركه بزنوعندن در وطیبه
طاء مهمله نك كسری ویاء مثناتك فتحیله شول اسیره دیرلركه بلانقض عهد وبلاحیلة اخذ اولنمش اوله
حلی مامر وخیره خاء معجمه نك كسری ویاء مثناتك فتحی وراء مهمله ایله كزیده اولان كمسنه یه دیرلر
وطیره طاء مهمله نك كسری ویاء مثناتك فتحی ایله یرامز فال عداولنان نسنه یه دیرلر اكر سن عنبه یی
عدد قلیله ایله جمع ایتمك دیلرسك عنبات دیرسن واكر عدد كثیره ایله جمع ایتمك دیلرسك عنب واعناب
دیرسن اكرچه صیغهٔ افعال جمع قلت صیغه لرندن درولكن كاه اولور كثرت ایچون دخی كلور وعنبه
بترادن برنسنه دركه بدن انسانده چقر ﴿و﴾ العنباء ﴿ع﴾ عینك كسری ونونك سكونیله والف ممدوده ایله
عنب معناسنه لغتدر ﴿و﴾ عناب ﴿ع﴾ عینك فتحی ونونك تشدیدیله عناب بن ابی حارثه بررجل دربنی طی
قبیله سندن ﴿و﴾ العناب ﴿ع﴾ عینك ضمی ونونك تشدیدیله معروف میوه نك اسمیدر ﴿و﴾ العنابة ﴿ع﴾ كذلك
عینك ضمی ونونك تشدیدیله عنابك واحدی در ﴿و﴾ العناب ﴿ع﴾ عینك ضمی ونونك تخفیفیله بورنی بیوك
عندلیب
اولانه دیرلر وقره طاغه دخی دیرلر جبل اسود معناسنه وبردره نك دخی آدیدر وعورتلرك فرجنده
دبه لك مرضی كبی حادث اولان شیشه دخی عناب دیرلر ﴿و﴾ العنبان ﴿ع﴾ فتحتینله آهولردن اركك اولوب اتاو
اولنه دیرلر بومعنادن فعل مشتق اولمامشدر ﴿و﴾ العندلیب ﴿ع﴾ عینك فتحی ونونك سكونی ودالك فتحیله
برقوشدركه اكا بلبل دیرلر هزار معناسنه ﴿و﴾ العنادل ﴿ع﴾ فتحتینله عندلیبك جمعی زیرا رباعیه رداولندقدن
صكره جمع وتصغیر اولنور ﴿و﴾ العندلة ﴿ع﴾ عینك فتحی ونونك سكونیله بلبل اوتمك یقال البلبل یعندل

ای یصوت سیبویه اینتدی نون قچن کلمه ده ایکنجی واقع اولسه سن آکا زائده دیمه مکرکه زائد اولدوغنه
دلالت ایدر دلیل اوله فی العیهب فی علی وزن حیدر رجالدن ثقیل و ناساز اولان کمسنه وشول کلمه
دخی دیرلر که یوکی چوق اوله فی العهبی فی عینك و هانك کسری و بانك تشدیدیله والفك قصریله
والعهباء فی کذلك عینك وهانك کسری و بانك تشدیدی والفك مدیله یکتلك اولی یقال عهبی الشباب
وعهباوه ای اوله فی العیب فی عینك فتحی و یانك سکونیله فی والعاب والعیبة فی بالفتح ایضا بمعنی واحد عیب
وبوندن مشتق اولان فعل متعدی ولازم کلور یعنی عاب عیبلو اولمق معناسنه کلور یقال عاب المتاع
ای صار ذا عیب و عیبلو قلمق معناسنه ده کلور یقال عبته انا فی المعیب فی میمك فتحی وعینك کسریله
عیبلو اولان نسنه فی المعیوب فی میمك فتحی و یانك ضمیله بمعناه علی الاصل فی المعابة فی میمك فتحیله
والمعاب فی کذلك میمك فتحیله عیب معناسنه در تقول ما فیه معابة ومعاب ای عیب واسم مکان معناسنه
دخی کلور موضع عیب معناسنه زیرا ثلاثی اولان فعلك کال یکیل کبی اکر اسم مکان مراد اولسه مکسور
العین کلور واکر مصدر مراد اولسه مفتوح العین کلور واکر عین الفعل یرنی مفتوح یاخود مکسور
قلسك اسمده و مصدرده جمیعا جائز اولور زیرا عرب المسار والمسیر والمعاش والمعیش والمعاب والمعیب
دیرلر فی المعائب فی میمك فتحی ایله عیبلر عیوب کبی فی التعییب فی تانك فتحی وعینك سکونی و یاء اولینك
کسریله عیبه نسبت قلمق و عیبلو قلمق معناسنه ده کلور تقول عیبته ای نسبته الی العیب وعیبته اذا جعلته
ذا عیب فی التعیب فی فتحتینله و یانك ضمی وتشدیدیله مثله یقال تعیبه ای جعله ذا عیب فی العیبة فی
عینك فتحی و یانك سکونیله شول نسنه درکه آکا اثواب قورلر وفی الحدیث الانصار کرشی وعیبتی یعنی
انصار بنم جماعتم و همسرم در مهماتمی حفظ ایدرلر هکیبه اثواب حفظ ایندوکی کبی و کرش کافك
فتحی وراء مهمله نك کسریله وشین معجمه ایله جماعت معناسنه در فی العیب فی عینك کسری و یانك
فتحیله عیبه نك جمعی در مثل بدرة وبدر فی العیاب فی عینك کسریله والعیبات عینك فتحیله و یانك سکونیله
دخی عیبه نك جمعی در * فصل الغین فی الغب فی غینك کسریله دوه بر کون صویه کلوب بر کون ترك ایتمك غبب
تقول غبت الابل تغب غبا من الباب الثانی وتقول غببت عن القوم اذا جئت یوما وترکت یوما و بر کون
استمه طوتوب بر کون ترك ایتمکه غب دید کاری بوندن در و زیارتده اولان غب بعضیلر ایندی هفته ده
بر کره اولاندر یقال زر غبا تزدد حبا وهر شیئك عاقبتنه غب دیرلر یقال غبت الامور ای صارت الی
اواخرها وات رایحه بغلق معناسنه ده کلور یقال غب اللحم ای انتن واخشاملق معناسنه ده کلور ومنه
قولهم رویدا الشعر یغب یعنی شعری تأنی ایله دی اخشامدن صباحه وصباحدن اخشامه تأخیر ایتمکله
فی الغابة والغواب فی کون آشری صواچجن یقال ابل بنی فلان غابة وغواب فی الاغباب فی همزه نك
کسریله بر کون کلوب بر کون ترك ایتمك یقال اغببت عنهم اذا جئت یوما وترکت یوما و یقال اغبنا فلان ای
اتانا غبا وفی الحدیث اغبوا فی عیادة المریض وار بعوا یعنی بر کون زیارت قلوب بر کون ترك ایله یاخود
ایکی کون ترك ایدوب اوچنجی کون زیارت قل واغببت الابل دیرلر دوه یی کون آشری صوارمغه واغبت
الحمی وغبت دیرلر بو معنایه و فلان لا یغبنا عطاؤه دیرلر یعنی بر کون عطا ایدوب بر کون ایتمامك اولماز
بلکه هر کون عطا ایدر فی التغبیب فی تانك فتحی و باء اولینك کسریله دفع ایتمك یقال غببت عنهم
بالتشدید اذا دفعت عنهم و تغبیب بر حاجته ابرام ایتمامك یقال غبب فلان فی الحاجة ای لم یبالغ فیها
فی المغبة فی شول قیوندرکه بر کون سودی صاغله و بر کون ترك اولنه فی الغبة فی غینك ضمیله طوشجل

طوشجل دید کاری قوشك یاوریسی که بنی یشکر قبیله سنك ایدی و بونك ایچون حدیثده وارد اولمشدر
فی الغبیبة فی غینك فتحیله و بانك کسریله شول قیون سودی درکه صباح وقتنده صاغلور اخشام
اوزرینه سود صاغلوب صباحه دك اکشدیلور فی الغبب فی فتحتینله شول دری درکه صغرك وخروسك
آکاکی التنده صارقر فی الغبغب فی بمعناه وغبغب مناده بر موضعك اسمیدرکه حجاج انده قربان بوغازلرلر
واو برکیجرك طاغدر فی الغربة فی غینك ضمی و رانك سکونیله کشی کندی ولایتندن آیرو دوشمك وشام غربة
شریفده غرب آدلو بر طاغك یاننده بر چشمه نك آدیدر فی التغرب والاغتراب فی بمعناها واغتراب
اقاربندن غیری تزوج ایتمکه دخی دیرلر فی الغریب فی غینك فتحی و رانك کسریله ولایتندن آیرو دوشن
کمسنه فی الغرب فی غینك و رانك ضمه لریله غریب معناسنه در الغرباء غریبك جمعی وغرباقرابتدن
اراغ اولان کمسنه لره دخی دیرلر فی الاغتراب فی همزه نك و تانك کسریله یقال اغترب فلان اذا تزوج
الی غیر اقاربه وفی الحدیث اغتربوا ولا تضووا یعنی اراغ اولان کمسنه لردن تزوج ایدك که اقربادن تزوج
اولادك ضعفنی ایجاب ایدر اکرچه اصلی کبی طبیعتی خوب اولور واضووا ضاد معجمه ایله ولد ضعیف
حاصل قلمق معناسنه فی المغرب فی میمك ضمی و رانك کسری وتشدیدیله شول نسنه درکه جانب مغربه
حرکت ایلیه و یقال هل جاءکم مغربة خبر یعنی شول خبرکه آخر ولایتدن کلور و یقال شأو مغرب
و مغرب رانك کسری و فتحیله یعنی اراق یروشأو شینك فتحی وهمزه نك سکونیله بر نسنه نك غایتی
فی التغریب فی شهردن سورمك نفی بلد معناسنه فی غرب فی غینك ضمی و رانك فتحی وتشدیدیله بر
طاغك آدیدر شام شریفدن اوته بنی کلب ولایتنده فی الاغراب فی همزه نك کسریله بر غریب نسنه کتورمك
یقال اغرب الرجل اذا جاء بشیء غریب وقربه یی طولدرمغه دخی دیرلر تقول اغربت السقاء اذا ملأته
و غریب اولمغه دخی دیرلر یقال اغرب الرجل اذا صار غریبا و بر کمسنه نك وجعی زیاده اولمغه دخی دیرلر
یقال اغرب الرجل علی ما لم یسم فاعله ای اشتد وجعه فی الاستغراب فی بر نسنه غرابت اوزره اولمق یقال
استغرب فی الضحك ای اشتد ضحکه وکثر فی المغرب فی میمك ضمی و رانك فتحی ایله آق اولان نسنه
ابیض معناسنه وهر حیوانه که کرپکی دیبی یعنی کوزینك قپاغی آق اوله مغرب دیرلر تقول اغرب الفرس
علی ما لم یسم فاعله اذا فشت غرته حتی یأخذ العینین فتبیض الاشفار یعنی قچن آتك النده اولان آقی
یایلوب کرپکی دیبلری دخی اغارسه بویله دیرلر کیرو بو نجلین کوز زیاده کوك اولدوغندن کرپك
دیبلری اغارسه مغرب دیرلر صاحب صراحك مغرب تفسیرنده خبطی وار در نظر اولنه که بویله دیمشدر
مغرب بفتح الراء سپید وسپیدی لب وکرانه ازهرچیز فی الغراب فی غینك ضمیله قرغه که طیور قسمندندر
فی الغربان فی غینك کسری و رانك سکونیله غرابك جمعی فی الاغربة فی همزه نك فتحی و رانك کسریله جمع
قلتی فی وغراب الفاس فی بالطه نك کسکنی وآتك ودوه نك غرابی اوجه سنده اولان کسکن یرلریدرکه اول
قویروقدن یوقارو و صاغ اوجه ایله صول اوجه نك بولشدوغی یردر بونك دخی جمعی غربان کلور فی رجل
الغراب فی بر نوع صارغیدرکه دوه نك ممه سنه بغلرلر یاوریسی امه سون دیو فی الغربیب فی غینك
کسری و رانك سکونی و بانك کسری ومدیله زیاده قره محل تأکیدده استعمال اولنور یقال هذا اسود
غربیب ای شدید السواد وقچنکه غربیب سود دیسك سودی غربیبدن بدل قیلورسن زیرا الوانك
تأکیدی تقدیم اولنماز فی الغرب فی غینك فتحی و رانك سکونیله فی والمغرب فی میمك فتحی و رانك کسریله
بمعنی واحد و غرب دیو کوز یاشی چقاجق یره دخی دیرلر جمعی غروب کلور وهر کوز ایچون غربان واردر

يری كوزی بیكار نه ویری كوز قویرو غنده اصمعی ایتدی غرب بر مرضدر كه كوز یاشنك علی الدوام اقمه سنی
ایجاب ایدر یقال بعینه غرب و دیشك كسكین اولماسی و آبدار اولماسی و غرب بیوك قوغه یه دیرلر دلو
عظیم معناسنه و قایچك كسكننه دخی غرب دیرلر و هر نسنه نك كسكننه غرب دیرلر یقال فی لسانه
غرب ای حدة و فرسك غربی اول یوریه سنه اولان حدتی در تقول كففت من غربه و فرس غرب ای
كثیر الجری یعنی زیاده یورکن و غرب شول طمره دیرلر كه كوز یاشی اقدوغی یرده اولور ناسور كبی دائما
صو لنمدن خالی اولماز مغیربان الشمس دیدكاری بر تصغیردر كه مكبرنه مخالف دوشمشدر كه مغربك
تصغیری در كویا كه مغربانه تصغیر قلمشلردر یقال لقیته مغیربان الشمس جمعی مغیربانات كلور مفارق
الرأس دیدكاری كبی كویا كه موضع غروبی اجزا اعتبار ایتمشلردر كون هر بار تصوب ایتدكچه یعنی
انحدار ایتدكچه صانكه جزلرك بری كیدر بو اعتبار بناء جمع ایتمشلردر ؛ الغروب ؛ ضمتینله ایراق اولمق یقال
غرب من الباب الاول ای بعد و یقال اغرب عنی ای تباعد و یقال غربت الشمس غروبا ای غابت و غروب
كوز یاشی اقاجق یرلر علی ما مر و غروب كوز یاشلرینه دخی دیرلر دموع معناسنه و فی بعض النسخ
الغروب اللوهاد المنخفضة یعنی انیش یرلر و غروب دیشك كسكین اولماسی حدة الاسنان معناسنه
و دیشك آبدار اولماسنه ده دیرلر ؛ الغارب ؛ رانك كسریله اوركج ایله بیونك آره یری و حبلك علی
غاربك دیدكاری بوندن در استدیكك یره كیت دیمك محلنده و بونك اصلی بودر كه ناقه نك باشنده یولار
وار ایكن اوتلاسه یولاری غاربی اوزره براغورلر زیرا یولاری كوردكچه اوتلادیغی نسنه دن حظ الماز ؛
غوارب الماء ؛ فتحتینله و رانك كسریله صونك موجینك اعلالرینه دیرلر غوارب ابلدن مأخوذدر
یعنی دوه نك اومو زینه تشبیه ایدوب دیمشلردر ؛ الغرب ؛ غینك و رانك فتحیله كومش فضه
معناسنه بعضیلر ایتدی كومشدن اولان جامدر و غرب خمره دخی دیرلر و غرب قیونده بر مرضدر كه
ناقه ده اولان سعف كبی در و سعف سین مهمله نك و عین مهمله نك فتحیله بر مرضدر كه آنك ایله ناقه نك
یورینك تویی یولنور و كوزلرینك قالری دوكلور و غرب اول مرض ایله متصف اولمغه دخی دیرلر یقال
غربت الشاة من الباب الرابع و غرب شول صویه دیرلر كه قیو ایله طوار صو ایچدوكی آخور اراسنده
قوغه طملیوب از زمان ایچنده رایحه سی متغیر اولور و غرب قواق اغاجی سپیدار معناسنه و غرب
شول اوقه دیرلر كه كیم آتدوغی معلوم اولمیه یقال اصابه سهم غرب یضاف و لا یضاف یسكن و یحرك
غصب
واختری بو مقامده الغرب شول اوقدر كه آتلدقدن صكره بولنمیه دیمشدر غلط ایتمشدر ؛ الغصب ؛
غینك فتحی و صادك سكونیله بر شیء ظلما المقدر تقول غصبته منه و غصبته علیه بمعنی و مغصوبه دخی
غصب دیرلر ؛ الاغتصاب ؛ همزه نك و تانك كسریله مثل الغصب ؛ المغصوب ؛ میمك فتحیله
غضب
وغینك سكونیله غصب اولنان نسنه ؛ الغضب ؛ فتحتینله خشم ایتمك یقال غضب علیه غضبا
من الباب الرابع بعضیلر ایتدی غضبت لفلان دیرلر انچون دیری اولسه و غضبت به دیرلر اولی اولسه
؛ غضب ؛ ضادك سكونیله غینك فتحندن صكره ابن السكیت ایتدی شدید الحمرة اولان نسنه یه
دیرلر یقال احمر غضب ؛ المغضبة ؛ میمك فتحیله وضادك فتحیله بمعناه ؛ الاغضاب ؛ همزه نك
كسریله غضبه كتورمك یقال اغضبته انا فتغضب ؛ التغضب ؛ فتحتینله وضادك ضمیله و تشدیدیله
غضبه كلمك ؛ الغضبان ؛ غینك فتحی و ضادك سكونیله غضبناك اولان كمسنه ؛ الغضبی ؛ غینك
فتحیله وضادك سكونیله و الفك قصریله مؤنثیدر یقال رجل غضبان و امرأة غضبی و غضبی دوه

دوه سور یسندن یوز عدده دخی اطلاق اولنور و بو معرفه در یعنی الف لام داخل اولماز ؛ الغضبانة ؛
غضبانك مؤنثی در بنی اسد لغتی اوزره ملآنه ده و سائر نظائرنده دخی حال بویله در ؛ الغضابی ؛
غینك فتحیله جمع یقال قوم غضبی یقال قوم غضابی و فی النسخ المصححة من الاصل قوم غضابی بضم الغین
مثل سكری و سكاری و فیه نظر فان ضم الاول فی اربعة الفاظ فقط كسالی و سكاری و عجالی و غیاری
علی ما صرح به فی الشافیة الا ان یقال فی السكاری وجهان الفتح و الضم و التمثیل مبنی علی الفتح
والضبط الواقع فی النسخ من الناسخین ؛ الغضبة ؛ غینك و ضادك ضمیله و بانك تشدیدیله سریع
الغضب اولان كمسنه یقال رجل غضبة ای یغضب سریعا ؛ المغاضبة ؛ میمك ضمی و ضادك فتحیله
كورلك ایتمك مراغمه معناسنه یقال غاضبه ای راغمه و قوله تعالی * وذا النون اذ ذهب مغاضبا ای
مراغما لقومه ؛ الغضوب ؛ غینك فتحی وضادك ضمیله دورك یوزلو یقال امرأة غضوب ای عبوس
غلب
؛ الغلب و الغلبة ؛ غینك و لامك فتحیله ؛ و الغلب ؛ لامك سكونیله غالب اولمق یقال غلبه غلبا
و غلبة و غلبا من الباب الثانی ایضا قال الله تعالی * وهم من بعد غلبهم وهو من المصادر المفتوح العین
مثل الطلب فرا ایتدی محتملدر كه آیت كریمه ده غلب اصلنده غلبة اوله و تا ضمیره اضافتله دوشمش
اوله ؛ المغالبة ؛ میمك ضمی و لامك فتحیله غلبه ایدشمك یقال غالبه مغالبة و غلابا ؛ غلاب ؛
غینك فتحی و بانك كسری اوزره بنا سیله مثل قطام بر عورتك اسمیدر ؛ التغلب ؛ تانك فتحی و لامك
تشدیدیله قهر ایله حكومت ایتمك یقال تغلب علی بلد كذا ای استولی علیه قهرا ؛ التغلیب ؛ تانك فتحی
وغینك سكونیله غالب قلمق یقال غلبته انا علیه تغلیبا ؛ الغلاب ؛ غینك فتحی و لامك تشدیدیله
كثیر الغلبه اولان ؛ المغلب ؛ میمك ضمی و لامك فتحی و تشدیدیله مرارا مغلوب اولان و مغلب شعرادن
شول كمسنه در كه نظمنده اقرانندن ایلو كنه حكم اولنمش اوله كویا كه اقرانی اوزرینه غالب قلنمش اولور
پس لفظ مغلب اضداددن اولور و صاحب صراح مغلب نام شاعری دیمشدر خطا ایتمشدر زیرا
مغلب جوهری تفسیری اوزره اسم جنس اولور علم اولماز ؛ تغلب ؛ تانك فتحی و لامك كسریله بر قبیله نك
باباسی اسمیدر كه اول تغلب بن وائل در و عربلرك مؤنث اعتبار ایدوب تغلب بنت وائل دیدوكی قبیله
اولمق تأویلی ایله در نته كم تمیم بنت مر دیرلر قبیله تأویلیله و تغلب قبیله سی سابقا غلبا ایله تسمیه اولنمشدر
؛ التغلبی ؛ تغلبه منسوب كمسنه لامی مكسور ایكن نسبتنده مفتوح ایدرلر توالی كسرتیندن
تحذر ایدوب یای نسبته مقارنتله ؛ كاه اولور كه تغلبی دخی دیرلر لامك كسریله لامدن غیری
حرفین غیر مكسورین اولدوغی اجلدن نمر بونك خلافنجه كه آنوك نسبتنده میمك كسری جائز اولماز مشدد
؛ الاغلب ؛ همزه نك و لامك فتحیله غلبه سی آشكاره اولان كمسنه تقول رجل اغلب اذا كان بین الغلب
غلیظ الرقبة و الاغلب العجلی احد الرجاز ؛ الغلباء ؛ غینك فتحیله و الفك مدیله سركش و متمرد اولان نسنه
یقال هضبة غلباء یعنی صرپ طاغ و عزة غلباء یعنی قوی دولت و حدیقة غلباء قوله تعالی * وحدائق
غلبا یعنی كوچ باغچه كه اشجاری بری برینه اولشمش اوله ؛ الغلب ؛ غینك ضمی و لامك سكونیله جمع یقال له
حدائق غلب ؛ الاغلیلاب ؛ همزه نك كسری و غینك سكونیله باغچه نك اشجاری و نباتاتی كمالنه بولوب
بری برینه صارمشمق یقال اغلولب العشب اذا بلغوا التف ؛ الغلبة ؛ غینك ضمی و لامك فتحی و بانك
غیهب
تشدیدیله غلبه ایتمك و صفت دخی استعمال اولنور یقال رجل غلبة ای یغلب سریعا ؛ الغیهب ؛
غینك فتحی و یانك سكونی و هانك فتحی ایله ظلمت ؛ الغیاهب ؛ غینك فتحی و هانك كسریله غیهبك

غهب جمعی یقال فرس ادهم غیهب اذا اشتد سواده الغهب بالفتحتین غفلت یقال غهب من الباب الرابع
وفی الحدیث سئل عطاء عن رجل اصاب صیدا غهبا قال علیه الجزاء ابو عبید ایتدی بونك معناسی بو محرم
غیب احرامی حالنده بر صیده ضرر ایتسه غفلتله دیمکدر الغیب بالفتح والغیبة کذلك بالفتح
والغیاب والغیوب بفتح الغین فی الاول وضمها فی الثانی والمغیب بفتح المیم وکسر الغین
غائب اولمق تقول غاب عنه غیبا وغیبة وغیابا وغیوبا ومغیبا وکون طوغمق معناسنه ده استعمال
اولنور یقال غابت الشمس ای غربت وغیب دوزیره دخی دیرلر ارض مطمئنه معناسنه الغیب
غینك ضمی ویانك فتحی وتشدیدیله والغیاب غینك ضمی ویانك تشدیدیله والغیب فتحتینله
غائبك جمعی ویا الفه قلب اولنمادی یا متحرك اولوب ماقبلی مفتوح ایکن زیرا غیب صید نه تشبیه
اولنمشدرکه صید مصدردر بعیر اصیددن مأخوذدر ومصدرده قلب اولنمدوغی اصله دلالت ایتسون
ایچوندر واکرچه غیب جمع و صید مصدردر ولکن جائزدرکه غیبله دخی مصدر نیت اولنه واصید
شول دوه یه دیرلرکه باشن صاغنه وصولنه تحریك ایلیه مرض و بو سببدن اصید ملکه دخی اطلاق
اولنور که بریندن اوترو صاغنه وصولنه التفات ایتمدوکیچون التغییب علی وزن التکریم غائب قلمق یقال
غیبته انا الغیابة فتحتینله بر نسنه نك دیبی قعر معناسنه یقال غیابة الجب وغیابة الوادی
لقعرهما وجب جیمك ضمی و بانك تشدیدیله قیو معناسنه در تقول وقعنا فی غیبة وغیابة ای هبطة
من الارض یعنی الچق بره واقع اولدق که هبطة هانك فتحی و بانك سکونیله الچق بره دیرلر الغیاب
فتحتینله کذلك قعر معناسنه در ومنه قولهم غیبه غیابة ای دفن فی قبره التغایب تانك فتحی
و یانك ضمیله غائب اولمق بنو فلان یشهدون احیانا و یتغایبون احیانا المغایبة میمك ضمیله
و یانك فتحیله بری برندن غائب اولمق و بری برینك غیبتنه سوز سویلمك فهی خلاف المخاطبة الاغابة
همزه نك کسریله عورتك زوجی غائب اولمق یقال اغابت المرأة اذا غاب عنها زوجها المغیبة
میمك ضمی وغینك کسریله زوجی غائب اولان عورت والمشهد بلاهاء زوجی حاضر اولان عورت
الاغتیاب همزه نك وتانك کسریله غیبت ایتمك یقال اغتابه اغتیابا الغیبة غینك کسریله
اسمدر اغتیابدن وغیبت بر مستور کسنه نك اردنجه بعض کلمات ایتمکدر انی استماع ایتسه غمناك اوله بو مقوله
کلمات اکرکرچك اولورسه غیبت اولور واکر یلان اولورسه بهتان اولور الغابة بوك که آنده
جانورلر یاتورسازلقلر کبی مثلا یقال لیث غابة الغاب غابه نك جمعی یاپی درواوی دکلدر وغابه
بر موضعك اسمیدر حجازده التغیب فتحتینله و یانك ضمی وتشدیدیله غائب اولمق یقال تغیب عنی
قأب وکاه اولورکه ضرورت شعر ایچون تغیبنی دخی دیرلر * فصل القاف القأب قافك فتحی
وهمزه نك سکونیله طعام یمك یقال قأبت الطعام من الباب الثالث ای اکلته وصوقابنده اولان
صوبی جمله ایچمکه دخی دیرلر یقال قأبت الماء ای شربت کل ماء فی الاناء القأب قافك وهمزه نك
فتحیله صویی چوق ایچمك یقال قئب الرجل من الباب الرابع اذا اکثر من شرب الماء مثل صئب که
صأب دخی صویی چوق ایچمکه دیرلر علی ما مر المقأب علی وزن مفعل صفة منه یقال هو مقأب
قبب القبوب ضمتینله ات قوریق ودری قوریغه وخرما قوریغه و یاره قوریغه دخی دیرلر یقال قب اللحم
یقب قبوبا من الباب الثانی اذا ذهبت ندوته یعنی یاشلغی کیتسه وکذلك یقال قب الجلد والتمر والجرح
اذا یبس وذهب ماؤه وجف القبب قافك و باء اولینك فتحیله بیل اینجه اولمق باریك میان معناسنه

٥٨

معناسنه الاقب فتحتینله اورتالغی اینجه اولان حیوان وکرانسان یقال امرأة قباء ای بینة القبب
یعنی اورتالغی اینجه باریك میان معناسنه علی ما مر القب قافك ضمیله اقبك جمعی یقال الخیل القب
قارنی چکیلوب ارقلین آتلر معناسنه القبقبة قافینك فتحی و باء اولینك سکونیله دیشلری بری برینه
اورمقدن حاصل اولان آواز یقال قب الاسد یقب من الباب الثانی اذا سمع قبقبة انیابه وقبقبه آتك
قارنندن ایشیدیلان آوازه دخی دیرلر وقبقبه مصدر دخی کلور ارسلان چاغرمق معناسنه یقال قبقب
الاسد اذا هدر القبیب قافك فتحی و بانك کسریله قارنی آوازویریجی آت القبقاب قافك فتحی و بانك
سکونیله زیاده چاغرجی دوه جمل هدار معناسنه القبقب قافینك فتحی و بانك سکونیله قارن بطن
معناسنه القابة بانك تشدیدیله قطره معناسنه در یقال ما اصابتنا العام قطرة و ما اصابتنا
قابة بمعنی واحد وقال ابو زید ما راینا العام قابة ای قطرة ورعد معناسنه ده کلور قال الاصمعی ما سمعنا
العام قابة ای صوت رعد کویا که اصمعی قابة قبیبدن مشتق اعتبار ایتمشدر ابن السکیت ایتدی
بو روایتی اصمعیدن غیری کسنه ایتمامشدر القب قافك فتحیله شول اغاجدرکه بکره نك اورتاسنده در
او زرینه اغاجدن دیشلر قونمشدر وقب باش معناسنه ده کلور یقال علیك بالقب الاکبر ای بالرأس
الاکبر وقب کوکلك بقاسنه دیکلن پاره لره دخی دیرلر وبعضیلر ایتدی قب قطع معناسنه ده کلور یقال
قبه اذا قطعه القب قافك کسریله شول بوجه کمکدرکه ارقه جانبندن ایکی سکردنك آره یرنده اولورکه
آدم اوتوردقده آنوك اوزرینه اوتورر تقول الزق قبك بالارض و برقومدن پیر اولوب اسکی اولان
کمسنه یه دخی قب دیرلر یقال هو قب القوم ای شیخهم القبة قافك کذلك کسریله قیونك قت قت
اولان اشکنبه سی که اکا لسان فارسیده هزارتو دیرلر وکاه اولورکه تخفیف اولور القبة قافك
ضمیله بنادن مدور اولان سقفدر القباب قافك کسریله والقبب قافك ضمی و بانك فتحیله
قبه نك جمعیدر المقبب میمك ضمی وقافك فتحی و بانك فتحی وتشدیدیله قبه لو اولان او یقال بیت
مقبب اذا جعل فوقه قبة ومحفه قسمنه دخی مقببه دیرلر آنده دخی قبه هیئتی اولدوغیچون القباقب
قاف اولینك ضمی وقاف ثانیه نك کسریله کلجك یلك عقبنده اولان یل تقول لا آتیك العام ولا قابل
ولا قباقب ومهذب الاسماده القباقب چهارم سال دیدوکی جوهری نقلنه مخالفدر الاقتباب کسمك
یقال اقتب فلان ید فلان بتشدید الباء اذا قطعها وهو افتعل حمار قبان برنوع بوجکدرکه چکرکه
شکلنده در قنادی یوقدر واکا دوه جك دیرلر و بعضیلر ایتدی شول بوجکدرکه آیقلری چوقدر یره
یاپشور لسان فرسده خرکش معناسنه وهو الاصح وقبان فعلان وزنی اوزره در زیرا عرب طائفه سی
بونی غیر منصرف استعمال ایدرلر واکر فعال وزنی اوزره اولیدی منصرف اولوردی تقول رأیت
قتب قطیعا من حمر قبان یعنی بن برسوری کوردم حمار قبان دیدکاری بوجکلردن القتب فتحتینله
کوجوك دوه پالانی درکه اورکیچ مقداریدر القتب قافك کسریله قیودن صو چکن دوه نك آلات
واثوابی کرك بکره لری اولسون کرك ایپلری اولسون کرك سائر آلتی اولسون وقتب بغرساق معناسنه ده
کلور الاقتاب همزه نك فتحیله قتبك جمعیدر وقتب مؤنثدر بعضیلر ایتدی اقتابك مفردی قتبه در
یا لهاء و بعضیلر ایتدی قتب قارنده اولان باغلی باغرسغه دیرلر حوایا معناسنه که یاغلی اولمین باغرسغه
اقصاب دیرلر حوایا دیمزلر القتیبة قافك ضمی وتانك فتحی و یانك سکونیله قتبه نك تصغیریدر وقتیبه
لفظی ایله رجالدن بعض کمسنه تسمیه اولنمشدر القتبی قافك ضمی وتانك فتحیله قتیبه یه منسوب اولان

ننه كم جهنی دیرلر جهینه‌یه منسوب اولنه وجهینه برقبیله نك اسمیدر في الاقتتاب بح همزه نك كسری
وقافك سكونی وتاء اولینك كسریله دوه اوزرینه پالان اورمق تقول اقتتبت البعیر اقتتابا اذا شددت
علیه القتب وقتب فتحتینله دوه پالاننه دیرلر ننه كم مرور ایتدی في القتوبة بح قافك فتحیله وتانك
ضمیله شول دوه درکه اوزرینه پالانی اورولمش اوله تا داخل اولدوغنه باعث بودركه پالانی اولان
دوه نك ذاتی مراد اولنمشدر تكثیر فعل مراد دكلدر حالا كه صیغهٔ فعول وضعی تكثیر ایچوندر ننه كم
قحب حلوبه ده وركوبه ده حال بویله‌در في القحاب بح قافك ضمیله آتك ودوه نك اوكسركنه دیرلر سعال
الخیل معناسنه وكاه اولور كه آدم اوكسركنه دخی اطلاق اولنور یقال قحب یقحب من الباب الاول
في القحبة بح قافك فتحیله وحانك سكونیله یرامز عورت كلمهٔ مولده‌در في القحطبة بح قافك فتحی
قحطب وحانك سكونی وطانك فتحیله یره اورمق یقال قحطبه ای صرعه وبركسنه‌اوزرینه قلیچ صیرمق
یقال قحطبه بالسیف ای علاه یعنی اوزرینه حواله اولدی قحطبه قافك فتحی وحانك سكونی وطانك
قرب فتحیله رجالدن بركسنه نك اسمیدر في القرب بح قافك ضمی ورانك سكونیله یقین اولمق یقال قرب
الشیٔ یقرب قربا من الباب الخامس اذا دنا وقوله تعالی * ان رحمة الله قریب من المحسنین ولم یقل
قریبة لانه اراد بالرحمة الاحسان ولان مالا یكون تأنیثه حقیقیا جاز تذكیره فیه تأمل فان ذلك الجواز
فی الاسناد الی الظاهر دون الضمیر وقال الفراء اذا كان القریب فی معنی المسافة یذكر ویؤنث واذا كان
بمعنی النسب یؤنث بلا اختلاف بینهم تقول هذه المرأة قریبتی ای ذات قرابتی وقرب بعدك ضدنه دخی
اطلاق اولنور وقرب رانك ضمیله وقرب رانك سكونیله عسر وعسر كبی شاكله‌دن مراق بطنه وارنجه‌در
وشاكله شینك معجمه ایله بوكردر خاصره معناسنه ومراق میمك فتحی وقافك تشدیدیله قارنك یومشق یرینه
دیرلر وقرب رحمه اولان قرابته‌ده دیرلر علی مامر في القربان بح قافك كسری ورانك سكونیله كذلك
یقین اولمق یقال قربته اقربه قربانا من الباب الرابع ای دنوت منه في القرابة بح قافك كسریله صویه
كتمك صویله سنك بینكده بركیجه‌لك مسافه واراییكن یقال قربت اقرب قرابة مثل كتبت كتابة اذا سرت
الی الماء وبینك وبینه لیلة في القرب بح فتحتینله اسم منه اصمعی ایتدی براعرابیدن سؤال ایتدم ما القرب
دیدم ایتدی كیجه یوریمكدر صباح صویه ایرمكیچون واكا سؤال ایدوب ما الطلق دیدم ایتدی كیجه
یوریمكدر كون آشری صویه وارمق ایچون یقال قرب بصباص ای لا فتور فیه وذلك ان القوم یسیمون
الابل وهم فی ذلك یسیرون نحو الماء فاذا بقیت بینهم وبین الماء عشیة عجلوا نحوه فتلك اللیلة لیلة القرب
یعنی قرب عجله ایتمكدرکچن دوه‌یی اوتاردق صویه ایلدركن یقین وارلسه شویله كه ما بینده بركیجه قالسه
في الاقراب بح همزه نك كسری وقافك سكونیله قومك دوه‌لری صویه قریب اولمق بركیجه‌لك مسافه
قالمغله یقال اقرب القوم اذا كانت ابلهم قوارب في القاربون بح رانك كسری ایله دوه‌لری صویه قریب اولان
كمسنه‌لردر ولا یقال مقربون قال ابو عبیدة هذا الحرف شاذ في القارب بح رانك كسریله كوچوك گمی سفینهٔ
صغیره معناسنه كه گمیلر بعض حوایجلری ایچون قوللنغه قابل اولسون دیو خفیف ایدرلر بعضیلر
ایتدی قارب شول كمسنه‌درکه كیجه ایله صو طلبنه چقه كوندزن صو طلبنه چقنه قارب دیمزلر في القرب
قافك فتحی ورانك كسریله قلیچ قننه قومق یقال قربت السیف اذا جعلته فی القراب وقراب قلیچ قننه
دیرلر ننه كم عن قریب كلور في القربان بح قافك ضمیله ورانك سكونیله شول نسنه‌در كه آنوكله حق تعالی‌یه
تقرب حاصل اولور تقول منه قربت لله تعالی قربانا وقربان پادشاهك مقربی اولان كمسنه‌یه دخی

دخی دیرلر في القرابین بح جمعیدر جلسای ملك معناسنه یقال فلان من قربان الامیر ومن بعدانه
بو تعبیردن فهم اولنان بودركه قربان قریبك جمعی دخی اوله بعدان بعیدك جمعی اولدوغی كبی ننه كم باب
الدالده بعدك تفسیرنده تصریح اولنمشدر في التقرب بح فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله خدای
تعالی‌یه بر شیئله قرب طلب ایتمك یقال تقرب الی الله بشیٔ ای طلب به القربة عنده في التقریب بح
علی وزن التكریم برنسنه‌یی یقین قلمق یقال قربته تقریبا ای ادنیته وتقریب آتك برجنس سكرتمسنه
دیرلر ایكی النی معا قالدروب معایره قومغله كه معتاد اولان سكرتمه نك مادونیدر ومعتاد اولان سكرتمه‌یه
حضر دیرلر ضم حاء مهمله وسكون ضاد معجمه ایله وآتك ایكی دورلو تقریبی واردر بری اعلی وبری ادنیدر
في الاقتراب بح همزه نك كسری وقافك سكونی وتانك كسریله یقلشمق یقال اقترب الوعد ای تقارب
في المقاربة بح میمك ضمی ورانك فتحیله یقینلق ایتمك ویقینلق كوسترمك وبیعده بكزر بهایه قائل
اولمق یقال قاربته فی البیع مقاربة في المقارب بح میمك ضمی ورانك كسریله ایو ایله یتلونك بیننده متوسط
الحال اولان ولا تقل مقارب بفتح الراء كرو بو نجلین اوجوز اولان نسنه‌یه‌ده مقارب دیرلر في التقارب بح
تانك ورانك ضمیله تباعدك مقابلیدر في الاقراب بح قلیجه قین ایتمك یقال اقربت السیف ای جعلت له
قرابا وقدحی طولدرمغه دخی دیرلر تقول اقربت القدح اذا ملأته وعورتك ولادتی قریب اولمق یقال
اقربت المرأة اذا قربت ولادها آتده وقیونده دخی حال بریله‌در اما ناقه ایچون اقربت الناقة دیمز
المقرب بح میمك ضمی ورانك كسریله ولادتی قریب اولان في المقرب بح رانك فتحیله مكرم اولان اتكه
صاحبی آنی یانندن آیرمیه مؤنثی مقربة كلور في القربان والقربی بح قافك فتحیله ورانك سكونیله
ایكسنه دخی طولمغه قریب اولان نسنه یقال قدح قربان وجمجمة قربی وقدحان قربایان وجمجمة جمجمه‌لرك
ضمیله انجدن اولان چناق وباش قفاسی كلهٔ سر معناسنه في القراب بح قربانك جمعی مثل عجلان
وعجال وعجلان عجله ایدیجی دیمكدر وقراب قلیجك شول قابنه دیرلر كه قنیله وباغیله ایچنه قورلر
وفی المثل الفرار بقراب اكیس ومقدمهٔ جار الله‌ده قنك كندینه اطلاق اولنور دیمش ومثلك معناسی
بودركه محلنده قلیچ قننه ایكن قچمق عاقل ایشی‌در وقراب یقین اولمغه دخی دیرلر في القربة بح صوچكیلن
مشك في القربات والقربات بح رانك سكونی وفتحی وكسری ایله قربه نك جمع قلتی في القرب بح جمع
كثرتی‌در كیرو بو نجلین هر اسم كه فعله وزنی اوزرینه‌در مثل سدره وفقره انوك جمعنده عینك سكونی
وفتحی وكسری جائزدر في القرابة بح قافك فتحیله اسمدر رحمه یقینلق معناسنه وبو اصلده مصدر
ایدی تقول بینی وبینه قرابة في القربی بح قافك ضمی ورانك سكونی والفك قصریله في والمقربة
والمقربة بح میمك فتحی ورانك ضمی وفتحیله في والقربة بح كذلك رانك سكونی وضمیله بمعنی
القرابة في القریب بح قافك فتحی ورانك كسریله خصم یقال هو قریبی وذو قرابتی في الاقرباء بح
همزه نك فتحی ورانك كسری والفك مدیله قریبك جمعی في الاقارب بح همزه نك فتحیله ورانك كسریله
في والقرابات بح قافك فتحیله كذلك جمعی یقال هم اقربائی واقاربی والعامة تقول هو قرابتی وهم
قراباتی في القرابة بح قافك ضمیله قریب معناسنه ومنه قولهم ماهو بشبیهك ولا بقرابة من ذلك یعنی
اول كمسنه سكا بكزر دكلدر وسكا بكزرینه قریب اولور دخی دكلدر في القرنبی بح قافك ورانك فتحیله
ونونك سكونیله والف مقصوره ایله ایقلری اوزون بوجكدركه خنفسایه یعنی طكوزلن قوردنه بكزر
یاندن دخی بوجك اولور وفی المثل القرنبی فی عین امها حسنة في القرشب بح قافك كسریله

قرضب

وشینك فتحیله وبانك تشدیدیله یاشلو كمسنه مسن معناسنه الفرضبة علی وزن الدحرجة
كسمك یقال قرضبه ای قطعه وبر یابس نسنه یمكه دخی دیرلر یقال قرضب الرجل اذا اكل شیأ یابسا
القرضاب قافك كسریله شول كسكین قلجدر كه كمكاری كسر واوغری معناسنه ده كلور
القرضوب قافك وضادك ضمیله كذلك اوغری معناسنه وكاه اولور كه فقیره دخی قرضوبه
دیرلر القراضبة قافك فتحی وضادك كسریله قرضابك وقرضوبك جمعی قرانضبه قافك ضمی

قرطب

وضادك كسریله بر موضعك اسمیدر القرطبة بر كمسنهٔ اردی اوزرینه براقمق یقال قرطبه ای
صرعه علی قفاه القرطبی قافك وطانك كسری وبانك فتحی وتشدیدیله والفك قصریله بر نوع
اویوندر القرطعبة قافك كسری ورانك سكونی وطانك فتحی وعینك سكونیله برشئ دیمك اولور
یقال ماعنده قرطعبة ولاقذعملة ولاسعنة ولامعنة ای شئ ابو عبید ایتدی براحد بولمدق كه بو كلمه لرك اصل
معناسن بلور اوله بعضیلر ایتدی قرطعبه بز پارهسی درخرقه معناسنه وقذعمله قبیح چهره قصه بویلو

قرهب

عورتدر وسعنه ومعنه چربش ونان معناسنه در وبعضیلر ایتدی سعنه ومعنه قلیل كثیر معناسنه در
القرهب قافك فتحی ورانك سكونی وهانك فتحیله یاشلو اوكوز القسب قافك فتحی وسینك
سكونیله پك نسنه صلب معناسنه وقسب شول حكردكی پك قوری خرمایه دخی دیرلر كه آغزده

قسب

طاغله القسیب قافك فتحی وسینك كسریله طویل وشدید معناسنه در بعضیلر جریان
معناسنه ده كلور دیدی یقال مررت بالنهر وله قسیب ای جریة وتقول قسب یقسب من الباب الثانی

قشب

القشب قافك فتحی وشینك سكونیله قارشدرمق وزهر معناسنه ده كلور الاقشاب همزهنك
فتحی وقافك سكونیله قشبك جمعی وقشب زهر ایچون مكه ده دیرلر یقال قشبه قشبا من الباب الثانی
وطعامه زهر قاتمغه دخی دیرلر یقال قشب طعامه ای سمه ویرامزلغله اكمغه ده دیرلر یقال قشبه اذا ذكره
بسوء وبولشدرمق معناسنه ده كلور یقال قشبه بقبیح ای لطخه به یعنی قبیحله انی ملوث قلدی
وكسب ایتمك معناسنه ده كلور یقال قشب الرجل واقتشب اذا اكتسب حمدا اوذما القشیب
قافك فتحی وشینك كسریله طعامنه زهر قتلن كمسنه یقال نسر قشیب اذا خلط له فی لحم یأكله سم فاذا اكله
قتل فیؤخذ ریشه یعنی كركسك یاكن الممق ایچون زهریدر لر وقشیب جدید معناسنه دخی كلور یقال
سیف قشیب ای حدیث عهد بالجلاء یعنی یكی اچلمش قلیچ قشب خشب دیرلر قافك كسری وشینك
سكونیله بی منفعت مقامنده یقال رجل قشب خشب ای لاخیر فیه الاقتشاب همزهنك وتانك
كسریله بمعنی القشب یعنی اكتساب معناسنه علی ما مر آنفا التقشیب تانك فتحی وقافك سكونیله اذا
ایتمك یقال قشبنی ریحه ای اذانی كانه قال سمنی ریحه مقشب الحسب میمك ضمی وشینك فتحی
وتشدیدیله حسبی قارشق اولان كمسنه القصب قافك وصادك فتحیله قامش وهر مدور كمك كه ایچی
بوش اوله اكا قصب دیرلر وهر مدور نسنه كه كشدن دوزرلر اكا دخی قصب دیرلر وقصب بیكارلردن
صو اقدوغی یرلره دیرلر بعضیلر ایتدی قصب البطحاء شول صولردر كه درهلردن قیولره اقار وقصب نفس
مجراسی اولان طمرلره ده دیرلر كه اكا عروق الرئة دیرلر وقصب اینجه كتان بزینه دیرلر وقصب اوزون
جوهرلره دیرلر كه قامش كبی اوله وفی الحدیث بشر خدیجة ببیت فی الجنة من قصب القصباء قافك
فتحی وصادك سكونیله والفك مدیله مثله القصبة فتحتینله قصبك مفردی وقصبة الانف دیرلر بورون
كمكنه وقصبة القریة دیرلر وسط قریه یه وقصبة السواد دیرلر شهره وقصبه كه بورون كمكی درو كومشدن

كومشدن ذو زیان مدور نسنه در واحدنده قصبة دیرلر القصب قافك ضمیله وصادك سكونیله
بغرسق كه قارنده اولور معاء معناسنه میمك كسری وعینك فتحیله یقال هو یجر قصبه یعنی بغرسغنی چكر
الاقصاب همزهنك فتحی وقافك سكونیله قصبك جمعی بو سببدن ساز آلتنه طافد قلری كرشلره اقصاب
دیرلر المقصب میمك ضمی وصادك فتحی وتشدیدیله قورجق صاچ یقال شعر مقصب ای مجعد
التقصیب علی وزن التكریم اكنك بویلانمغه بشلمسی یقال قصب الزرع تقصیبا وذلك بعد التفریخ وتفریج
فائله وخاء معجمه ایله اكنك دانهسی یارلمغه باشلمقدر القصائب قافك فتحیله شول اكسهدن اینن
صاچلردر كه انی قورجق اولماغیچون بورارلر وانی اورمزلر تا كه طرانمغه قابل اوله القصیبة قافك فتحی
وصادك كسریله قصائبك مفردی المقصبة میمك ضمی وصادك فتحی وتشدیدیله بورلمش صاچ
القصابة قافك ضمی وصادك تشدیدی ایله امزكلوله معناسنه وودوك كه دخی استعمال اولنور
القصاب قافك ضمیله قصابهنك جمعی القصاب قافك فتحی وصادك تشدیدیله دودك چالن كمسنه
نای زن معناسنه وات صتن كمسنهیه دخی دیرلر القاصب كذلك دودك چالن كمسنه وصودن امتناع
ایدن دوهیه دخی قاصب دیرلر یقال بعیر قاصب وناقة قاصب القصابة قافك كسریله دودك
چالمق صنعتی القصب كسمك قطع معناسنه یقال قصب القصاب الشاة قصبا من الباب الثانی
اذا قطعها عضوا عضوا وتعییب ایتمك معناسنه ده كلور یقال قصبه اذا عابه وصودن منع ایتمك
معناسنه ده كلور یقال قصبت البعیر وغیره اذا قطعت علیه شربه قبل ان یروی یعنی صویه قانمزدن
اول صودن قطع اولنسه بویله دیرلر وصودن امتناع ایتمك معناسنه ده كلور یقال قصب البعیر شربه
اذا امتنع منه قبل ان یروی الاقصاب همزهنك كسریله وقافك سكونیله بر كمسنهنك دوهسی
صودن امتناع ایتمك یقال اقصب الرجل اذا فعلت ابله ذلك وفی المثل رعی فاقصب وبو مثلی چوبانك
برمزلغن اعلام ایچون استعمال ایدرلر زیرا دوه اوتهطویجا ینجه صویه راغب اولماز القضب

قضب

قافك فتحی وضادك سكونیله كسمك یقال قضبه من الباب الثانی اذا قطعه وقضب بو نجه یه دخی دیرلر
وقضب قضیبا یعنی اغاج بداغیله اورمغه ده دیرلر یقال قضبه بالقضیب من الباب الثانی ای ضربه به
الاقتضاب همزهنك كسری وقافك سكونیله كذلك كسمك معناسنه یقال اقتضبه ای قطعه
من الشئ واقتضاب كلامی بدیهة سویلمك در یقال هذا شعر مقتضب وكتاب مقتضب یعنی
بدیهة دیلمش شعر در وبدیهة دیلمش كتابدر واقتضاب باش بلمین ناقهیه بنمك یقال اقتضبت
الناقة ای ركبتها قبل ان تراض وریاض رانك كسریله وضاد معجمه ایله طوار باش بلكدر الانقضاب
همزهنك وقافك كسریله كسلمك انقطاع معناسنه یقال انقضب الشئ ای انقطع ویقال انقضب
الكوكب من مكانه ای صار منقطعا القضبة قافك فتحی وضادك سكونیله كذلك یونجه معناسنه
المقضبة میمك فتحی وقافك سكونی وضادك فتحیله شول مكاندر كه انده یونجه بتر القاضب
والقضیب قافك فتحی وضادك كسریله زیاده كسیجی قلیچ واغاج بداغنه دخی قضیب دیرلر غصن
معناسنه وباش بلمین ناقهیه دخی دیرلر یقال قضبت الناقة اذا ركبتها قبل ان تراض یعنی باش بلمزدن
اول بنلسه بویله دیرلر وقضیب الحمار حمارك ذكرینه دیرلر وحماردن غیره دخی اضافت اولنور القواضب
غایت كسیجی قلجلر قاضبك جمعیدر القضابة قافك فتحی وضادك تشدیدیله زیاده فصل خصومته قادر
كمسنه القضبان قافك ضمیله بداقلر قضیبك جمعیدر التقضیب تانك فتحی وقافك سكونیله اغاجلك

ﻳﺪاغن كسمك تقول قضبته تقضيبا اذا قطعت اغصانه ايام الربيع القضابة قافك ضميله وضادك
تخفيفله اغاج كسلوركن اطرافنه دوكلن پارهلر المقتضب ميمك ضمى وضادك فتحيله شول
قطب كسنه دركه اكا بر ايش تكليف ايدهسن انى اول ايوايشلمزدن اول القطب چرج اغاجى كهدكرمنك
انوك اوزرنده دونر قافك ضمى وفتحيله وكسريله لغت در وقطب قافك ضميله شول يلدزدركه جديله
فرقدان بيننده اولور وفلك انوك اوزرنده دونر وقطب برقومك اولو سنه ديرلر كه انلرك امورى انك
اوزرينه دوراير يقال صاحب الجيش قطب رحى الحرب يعنى سردار عسكر دكرمن قطبى كبى دركه
امور عسكر انك اوزرينه دورايدر القطبة قافك ضمى وطانك سكونيله شول اوق تمرنى دركه انوكله
نشان اتارلر وصاحب صراح قطبه ستونه كه نشان بروى نهند ديمشدر غلط ايتمشدر وقطبه كذلك قافك
ضمى وطانك سكونيله بركسنه نك اسمى دركه اوغلنه هرم بن قطبه ديرلر قاطبه طانك كسريله
بر اسمدركه عمومه دلالت ايدر يقال جاء القوم قاطبة اى جميعا القطيبة قافك فتحى وطانك كسرى ومديله
دوه نك وقيونك برى برينه قاتلن سودى القطب قافك فتحى وطانك سكونيله والاقطاب
همزه نك كسريله شرابى قارشدرمق يقال قطب الشراب من الباب الثانى واقطبه اى مزجه وقطبه
چواللرك قلبن برى برينه چورمكده ديرلر اكر ايكى جانبدن اولورسه قطب واكر بر جانبدن اولورسه
سلق ديرلر وقطب الينى ديوشرمك كه خشم زماننده ايدرلر يقال قطب بين عينيه اى جمع القطوب
ضمتينله بمعناه والكل من الباب الثانى القطاب قافك كسريله اسم در مزج معناسنه وقطب
كسمك معناسنه دخى كلور ومنه قطاب الجيب يقه اويندسى معناسنه التقطيب تانك فتحى
قطرب وقافك سكونيله يوز دوشرمك بخصورلق محلنده يقال قطب وجهه تقطيبا اى عبس القطرب
قعب قافك ضمى وطانك سكونى ورانك كذلك ضميله برجنس قوشك آديدر وقطرب محمد بن المستنير
النحوينك لقبى در القعب قافك فتحى وعينك سكونيله شول اغاجدن قدحدركه ايچى زياده چقور
اولوب قارنلو اوله المقعب ميمك ضمى وعينك فتحى وتشديديله شول آت طرنغنه ديرلر كه ايچى
چقور اوله القعبة قافك كسرى وعينك فتحيله قعبك جمعى در مثل جبأ وجبأة وجبأة ديو منتره
ديرلرنه كچمشدر التعقيب فى الكلام سوزى سويلركن اظهار فصاحت ايچون طوطقلرنه
قعنب ديوشرمك قعنب قافك فتحى وعينك سكونيله ونونك فتحيله بركسنك اسمى در رجالدن ونون زياده
اولنمشدر القعضبة قافك فتحى وعينك سكونيله دحرجة وزنى اوزره برنسنه يى كوكندن كسمك
قعضب يقال قعضبه اى استأصله قعضب على وزن جعفر رجالدن بركسنه نك اسميدركه سكولر ايشلمكله
قيقب مشهوردر القيقب قافك فتحى وياء مثناتك سكونيله وقاف ثانينك دخى فتحيله والقيقبان
براغجدر كه اكرلرى آندن ايشلرلر ايكنده يمشى كبى آقچه يمشى اولور ولسان فارسيده اكا ازاد درخت ديرلر
قلب القلب قافك فتحى ولامك سكونيله يورك وكاه اولوركه عقله دخى ديرلر فرا ايتدى بارى تعالينك
ان فى ذلك لذكرى لمن كان له قلب ديدوكى قولنده قلب عقل معناسنه در وقلب برنسنه يى دوندرمكه
دخى ديرلر يقال قلبت الشئ من الباب الثانى وقلب توسكرمكه دخى ديرلر يقال قلبت القوم كما تقول
صرفت الصبيان ويوركه اورمغه دخى ديرلر يقال قلبته اى اصبت قلبه ويوركى قويرمغه ده ديرلر يقال
قلبت النخلة اى نزعت قلبها وخرما قزارمغه دخى ديرلر يقال قلبت البسرة اذا احمرت وقلب العقرب
ومنزلك اسميدر منازل قمردن كه اول بر يلدزدركه زياده براق در ايكى جانبنده ايكى يلدز دخى واردر وقلب

وقلب خالص معناسنه ده كلور يقال هو عربى قلب اى خالص يستوى فيه المذكر والمؤنث والجمع
وان شئت قلت امرأة عربية قلبة وثنيت وجمعت وقلب النخلة لبها يعنى خرما اغاجنك قلبى كه ايچنده اولان
اوزيدر وبونده اوچ لغت واردر قلب وقلب وقلب قافك فتحى وضمى وكسريله القلبة قافك كسرى
ولامك فتحيله جمعى در الانقلاب همزه نك وقافك كسريله دونمك يقال قلبت الشئ فانقلب اى انكب
المنقلب ميمك ضمى ولامك فتحيله اسم مكاندر ومصدر اولمق دخى جائزدر منصرف لفظى جائز
اولدوغى كبى التقليب تانك فتحى وقافك سكونيله دوندرمك يقال قلبته بيدى تقليبا التقلب
برنسنه نك التى اوستنه دونمك كما تتقلب الحية على الرمضاء يعنى نته كم يلان اسى قوم اوزرنده دونر
ورمضا راء مهمله نك فتحى وميمك سكونى وضاد معجمه ايله اسى قوم ديمكدر القلب قافك ولامك
فتحيله طوداق دورك اولمق الاقلب دورك طوداقلو كسنه يقال رجل اقلب القلباء قافك
فتحى ولامك سكونى والفك مديله اقلبك مؤنثى در طوطاغك كندونه ده اطلاق اولنور يقال شفة قلباء
دورك طوداق معناسنه الاقلاب همزه نك كسريله برنسنه نك دونمسى قريب اولمق يقال اقلبت
الخبزة يعنى اتمكك دونمسى زمانى قريب اولدى وبر كسنه نك دوه سنه قلاب مرضى عارض اولمق يقال
اقلب الرجل اذا اصاب ابله القلاب القلاب قافك ضميله بر مرضدركه دوه يه عارض اولوب بوركن
اغردوب اول كون قتل ايلر المقلوب ميمك فتحى وقافك سكونيله قلاب مرضنه مبتلا اولان دوه
يقال قلب قلابا بالكسر القلبة فتحتينله علت معناسنه وقولهم مابه قلبة اى ليست به علة
قال الفراء هو مأخوذ من القلاب كما مر آنفا وقال ابن الاعرابى معناه ليست فيه علة يقلب لها فينظر اليه
القلب قافك ضميله ولامك سكونيله بر تك بلازك كه چفتى اولميه وقلب يلانه دخى ديرلر بلازيكه تشبيه
ايدوبن المقلب ميمك كسريله وقافك سكونى ولامك فتحيله شول دموره ديرلر كه آنوكله زراعت ايچون
يردوندررلر القلب قافك ضمى ولامك فتحى وتشديديله امور ديده اولان كسنه ومنه قولهم
هو حول وقلب يعنى اهل حيله واهل بصيرتدر امورك هرجانبنه مطلع اولور القليب على وزن السكين
قورد ديدكلرى يرتجى جانور در ذئب معناسنه القلوب قافك كسرى ولامك تشديدى وفتحيله
مثل الخنوص كذلك ذئب معناسنه در وخنوص خاء مكسوره وصاد مهمله ايله خنزير ياورسنه ديرلر
القالب لامك فتحيله ايچ ادك قالبنه ديرلر مثلا القالب لامك كسريله قرمزى خرما قورغى
بسر احمر معناسنه القليب قافك فتحى ولامك كسريله شول قويى دركه هنوز طاش ايله ياپلمامش
اوله مذكر ومؤنث استعمال اولنور بعضيلر ايتدى غايت قديمى اولان قيويه ديرلر الاقلبة
همزه نك فتحى وقافك سكونى ولامك كسريله جمع قلتى در القلب ضمتينله جمع كثرتيدر وكاه اولوركه
جراحتلرى يعنى يارهلرى قيولره تشبيه ايدوب قلب ديرلر ابو قلابه قافك كسريله اصحاب
حديثدن بر رجالك اسميدر القنب قافك ضميله ونونك سكونيله آتك وآت كبى دكرمى طرناغى قنب
اولانلرك ذكرنك قابى اولن دريه ديرلر وعاء القضيب معناسنه القنيب قافك فتحى ونونك
كسريله ناسدن برنيچه جماعتك آديدر المقنب ميمك كسرى ونونك فتحيله اوتوزدن قرقه وارنجه
اولان آت ياوكى ومقنب شول نسنه يه ديرلر كه صياد آنى كوتورر تا كه صيد ايندوكن آنك ايچنه
قويه القنب قافك كسرى ونونك فتحى وتشديديله كنور ديدكلرى نسنه كنب معناسنه وآنك
قابندن اولان ايپه دخى ديرلر بولفظ صحيح عربى در آخرلساندن دونمه دكلدر التقنيب تانك فتحى

وقافك سكونيله اكين بيرا قلمق يقال قنب الزرع تقنيبا اذا اعصف يعني بيراقلنسه في القناية في قافك
قوب ضميله شول بيراقلردركه اندن اكينك سنبله سى جمع اولور عصيفه معناسنه في القوب في قافك فتحى
وواوك سكونيله يرى مدور قازمق يقال قبت الارض اقوبها اذا حفرت فيها حفرة مقورة اى مدورة
وقوب قوش يمورطه سن يارمغه دخى ديرلر يقال قاب الطائر بيضه اى فلقه في الانقياب في همزه نك
كسرى ونونك سكونيله قازلمق يقال قبت الارض فانقابت هى وانقياب قوشك يمورطه سى ياورى
چقردكن يارلمغه دخى ديرلر في التقويب في على وزن التكريم كذلك قازمق معناسنه قوب كبى يقال
قوبت الارض تقويبا في التقوب في فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله برنسنه كوكندن قوپمق وقوشك
يمورطه سى ياورى چقردكن يارلمق ودرى صويلمغه دخى ديرلر تقوب من رأسه مواضع اى تقشر يعنى
باشنك جابجا دريسى صويلدى في المتقوب في ميمك ضمى وتانك فتحى وواوك كسرى وتشديديله
شول قره يلان دركه دريسنى چقرمش اوله وفى المثل برئت قائبة من قوب يعنى يمورطه ياوريدن
آيرلدى كه قائبه يمورطه يه وقوب قافك ضميله ياوريه ديرلر بنى اسد قومندن براعرابى كندوبى اجرتله
خدمتنه طوتن تاجره ايتدى اذا بلغت بك مكان كذا فبرئت قائبة من قوب اى انا برئ من خفارتك يعنى
بن سنك خدمتكدن برى اولاين وخفارت خاء معجمه نك ضميله وفا ايله وراء مهمله ايله يناشمغه ديرلر
في القوباء في قافك ضمى وواوك فتحى ايله برمعروف مرضدركه قاوليوب يايلور واكا اغزياريله علاج
ايدرلركه اول تمره كى ديدكارى مرضدر وقوبا لفظى مؤنثدر غير منصرفدر في القوب في قافك ضمى
وواوك فتحيله قوبانك جمعى دروكاه اولوركه قوبانك واون ساكن قلورلر واواوزرينه حركتى ثقيل
كوروب وواوساكن قلنده مذكر اولوب منصرف اولور وبونده ياحرفى قرطاسه الحاق ايچون
كلمشدر وهمزه يادن منقلبدر وابن سكيت ايتدى كلام عربده فعلا وزنى اوزره كه مضمومة الفاء
ساكنة العين اولوب الف ممدوده ايله اوله ايكى كلمه دن غيرى كلامشدر برى خشاءدر وخشاء خانك ضمى
وشينك تشديديله قولق اردنده اولان يومرجه كمكدر وبرى دخى قوباءدر ابن سكيت ايتدى بونلرك
ايكيسنده دخى اصل عينك تحريكى دركه خشاده اصل خششادر وقوباده اصل قوبادر صاحب الاصل
جوهرى ايتدى بم قتمده مزاء دخى ميمك ضميله وزانك تشديديله خشاء كبى دركه بودخى اصلنده مززا
ايدى عينك فتحيله ومزا اشربه دن برنوعدر پس اول كمسنه كه قوبا ديدى واوك حركتيله تصغيرنده
قويباء ديدى واول كمسنه كه قوبا ديدى واوك سكونيله تصغيرنده قويبى ديدى في القاب والقيب في
قافك فتحى وكسريله ياى خانه سى كه يايك قبضه سيله توبجك اكريسى مابينى درهر يايك ايكى قابى واردر
تقول بينهما قاب قوس وقيب قوس وقاد قوس وقيد قوس اى قدر قوس وبعضيلر ايتدى بارى
تعالينك * فكان قاب قوسين او ادنى * بيورديغى قولنده مراد قابى قوس درقلب اولنمشدر في القوبة
قافك ضمى وواوك فتحيله على وزن الهمزة مقيم معناسنه ومنه قولهم هو ملئ قوبة اى ثابت الدار مقيم
وبو كلام شول كمسنه حقنده ديور كه اصلا منزلندن زائل اولميه في القهب في قافك فتحى وهانك
قهب سكونيله شول آق نسنه دركه قرامتق اوله بوزرنكلو معناسنه في القهبة والقهباء في قافك فتحى وهانك
سكونيله ايكيسنده دخى مؤنثى وقهب اولوطاغه دخى ديرلر في القهبة في قافك ضميله وهانك سكونيله
بوزاولان رنك بعضيلر ايتدى في الاقهب في شول لوندركه انده حمرت اوله غبرت ايله في الاقهبان في
كأب فيل ايله جاموسه اطلاق اولنور * فصل الكاف في الكأبة في كافك فتحى وهمزه نك سكونيله في والكآبة الفك

الفك مديله حال بتلو اولمق ومحزون ومنكسر اولمق يقال كئب الرجل يكأب كأبة وكآبة مثل رأفة
ورآفة في الكئيب في كافك فتحى وهمزه نك كسريله محزون اولان كمسنه في الكئيبة والكأباء في كافك
فتحى وهمزه نك سكونى والف ممدوده ايله كئيبك مؤنثى في الاكتئاب في همزه نك كسرى وكافك
سكونيله محزون اولمق يقال اكتأب الرجل اى كئب في المكتئب في ميمك ضمى وكافك سكونى وهمزه نك
كسريله قرامتق اولان نسنه يقال رماد مكتئب اللون اذا ضرب الى السواد كما يكون وجه الكئيب يعنى
محزون اولان كمسنه نك يوزى قرامتق اولدوغيچون سائر قرامتق اولان نسنه يه ده كئيب ديرلر في الكب
كبب كافك فتحيله يوزاوزره براقمق يقال كبه الله لوجهه اى صرعه في الاكباب في همزه نك كسرى
وكافك سكونيله يوزاوزره دوشمك يقال كبه لوجهه فاكب على وجهه وبونوادردندركه افعلت انا وفعلت
غيرى ديرلر يقال كب الله عدو المسلمين ولا يقال اكب واكباب توجه ايتمكه دخى ديرلر يقال اكب فلان
على الامر يفعله في الكبكبة في كافينك فتحى وباءاولينك سكونيله يوزى اوزره براقمق يقال كبكبه اى كبه
ومنه قوله تعالى * فكبكبوا فيها في الانكباب في همزه نك كسرى ونونك سكونيله يوزاوزره دوشمك
ومتوجه اولمق في المتكبكب في ميمك ضمى وتانك فتحى وكافك كسريله قفتانه بورينن كمسنه يقال جاء
متكبكبا فى ثيابه اى متزملا في التكبب في فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله دوشمك يقال تكببت الابل
اذا صرعت من داء او هزال يعنى دوه مرضدن يا ارقلمه دن دوشسه بويله ديرلر في الكبة في كافك ضميله
برباوك آت سوريسى وبرباوك ايپلك تقول منه كببت الغزل اى جعلته كببا في الكبب في كافك كسرى
وبانك فتحيله كبه نك جمعى ايپلك باوكلرى معناسنه في الكبكبة في كافلرك ضمى وباءاولينك سكونيله
كذلك برباوك آت سوريسى معناسنه في الكبة في كافك فتحيله بردفعه يه ديرلر قتالده اولسون سكرتمه ده
اولسون يره هوو ديمك اولور وقد يقال هو افلات الخيل على المقوس للجرى او للحملة يعنى يارش
ميداننده آتلرى مقوس اوزره احضار ايدوب براوغوردن سكرتمك ومقوس ميمك كسريله شول ايپه
ديرلركه يارش آتلرى ايچون ميدان باشنده چكرلر برى بردن ايلرو وكيرو طورمسون ديو في وكبة الشتا
قيشك شدتنه وبراوغوردن كلمه سنه دخى ديرلر وكبه مزاحمه يه ده ديرلر في الكباب في كافك فتحيله
شول طعامه ديرلركه اتله يمورطه ايله بشورلر طباهج معناسنه في الكبابة في كذلك كافك فتحيله
بردوادركه اطبا قتنده معروفدر في الكباب في كافك ضميله شول قومدركه بربره يغلمش اوله في كبكب
كافلرك فتحى وبانك سكونيله برطاغك اسميدر فصحا شعرنده منصرف وغير منصرف استعمال اولنمشدر
في الكب في كافك فتحيله دكنلو انجاردن براغجدر في الكاب في كافك كسريله معروفدر وفرضه
وحكمه وقدره دخى كتاب ديرلر في الكتب في ضمتينله في والكتب في كافك ضمى وتانك سكونيله كتابك
كتب جمعى در في الكتب في كافك فتحى وتانك سكونيله في والكتابة في كافك كسريله يازمق يقال كتبت كتابا
وكتابة من الباب الاول وقربه نك اغزينى بغلمغه دخى كتب ديرلر يقال كتبتها كتبا وكتب جمع معناسنه ده
كلور تقول كتبت البغلة اذا جمعت بين شفريها بحلقة او سير يعنى ديشى قاطرك فرجنك ايكى طرفن جمع
ايتسك حلقه ايله ياخود صرمله ويقال كتبت القربة اذا خرزتها يعنى قچن قربه يى دكسك بويله ديرسن
وخرز خاء معجمه ايله وراء مهمله ايله بعده زاء معجمه ايله سختيان دكمكه ديرلر في الكاتب في يازيجى بعضيلر
ايتدى كاتب عربلر قتنده عالم معناسنه ده كلور قال الله تعالى * ام عندهم الغيب فهم يكتبون في الكتبة
كافك ضميله مشكاة ديكشى يرى كه آكا درز ديرلر خرزه معناسنه ضم خائله في الكتب في كافك ضمى

وتا نك فتحيله في والكتبة في فتحتينله تخفيفيله في والكتّاب في كافك ضمى وتانك تشديديله كاتبك
جمعى در وكتّاب كافك ضمى وتانك تشديديله كذلك مكتب معناسنه ده كلور وكتّاب شول باشى مدور
كوچك اوقه ديرلركه اوغلانجقلر آنكله اوق آتمغى اوكرنورلر وثاء مثلثه ايله دخى لغتدر اما تاء مثنات ايله
اعلى وافصحدر في الكتاتيب في كافك فتحيله كتابك جمعى در معلم خانه‌لر معناسنه في المكاتب في ميمك فتحى
وتانك كسريله مكتبك جمعى در في الكتيبة في كافك فتحى وتانك كسريله بر بلوك عسكر تقول كتب فلان
الكتائب تكتيبا اى جعلها كتيبة كتيبة في التكتب في فتحتينله وكافك ضميله وتشديديله جمع اولمق يقال
تكتبت الخيل اى تجمعت في التكتيب في بلوك بلوك عسكر حاضرلمق تنه كم كچدى وناقه نك ممه‌سن
صارمق ولدى امه‌سون ديو تقول كتبت الناقة تكتيبا اذا صررتها في الاكتاب في همزه نك كسرى
وكافك سكونيله بركمسنه املا كوسترمكله يازى يازمق يقال اكتبنى هذه القصيدة اى املها على ويازى
اوكرتمك وقربه نك اغزن بغلمق يقال اكتبت القربة اذا شددتها بالوكاء ووكاء واوك كسريله قربه نك اغزن
بغلايجق ايپ في المكتب في ميمك ضمى وتانك فتحيله اغزى بغلو قربه في الكتيب في كافك فتحى وتانك كسريله
بعناه في الاكتتاب في همزه نك كسرى وكافك سكونيله يازمق يقال اكتتبت الكتابة اى كتبته ومنه قوله تعالى
* اكتتبها فهى تملى عليه وبركمسنه كندوبى ديوان سلطانه يازمغه دخى اكتتاب ديرلر يقال اكتتب الرجل
اذا كتب نفسه فى ديوان السلطان في المكتب في ميمك ضمى وكافك سكونى وتانك كسريله شول كمسنه دركه
كتابت تعليم ايلر قال الحسن كان الحجاج مكتبا بالطائف يعنى معلما في الاستكتاب في همزه نك كسرى
وسينك سكونيله يازمق طلب اتمك استكتبه الشئ اى سأله ان يكتب في المكاتبة في ميمك ضمى ايله
ايكى جانبدن مكتوب كوندرشمك في التكاتب في تاء اولينك فتحى وثانيه نك ضميله بمعناها في المكاتب في ميمك كثب
ضمى وتانك فتحيله شول قولدركه كندى نفسى اوزرينه بهاسن يازدرتا كه ادا ايتدكده ازاد اوله في الكثب في جمع
اتمك يقال كثبت الشئ اكثبه كثبا من الباب الثانى اى جمعته في الانكثاب في اجتماع معناسنه يقال انكثب
الرمل اى اجتمع وهرشى كه بربره دوكله اول انده منكثب اولور يعنى مجتمع اولور بوسببدن قوم يغننه كثيب درلر
زيرا بربره دوكلوب انده جمع اولمشدر في الكثبان في كافك ضميله وثانك سكونيله كثيبك جمعيدر قوم يغنلوى
وقومدن دپه‌جكلر ديمك اولور في الكثبة في كافك ضمى وثانك سكونيله برصاغم سود بعضيلر ايتدى
برقدح طلوسى سودده كثبه ديرلر في الكثب في كافك ضمى وثانك فتحيله كثبه نك جمعى در وهرنسنه كه
از از جمع اولنه اكا كثبه ديرلر في الكثب في فتحتينله يقين اولمق قرب معناسنه يقال رماه من كثب يعنى آتى
يقين يردن آتدى في الاكثاب في همزه نك كسريله وكافك سكونيله يقين كلمك يقال اكثبك الصيد اى
امكنك في الكاثب في ثانك كسريله برطاغك اسميدر في الكاثبة في آتك يا ليسى نهايت بولدوغى يركه
اكرك اوك قاشى واوين طوتن ال انك اوزرنه طورور في الكحب في كافك فتحى وحانك سكونيله بركمسنه نك كحب
عورتن اچمق يقال كحبه اى كشف عورته واودياللى يوجلمكه دخى ديرلر يقال كحبت النار اى ارتفع
لحبها كذا فى بعض نسخ الصحاح في الكدب في كافك فتحى ودالك كسريله تازه طرى معناسنه ومنه قرئ كدب
بدم كدب اى طرى وكدب شول بياضه ديرلركه طرنقده ظاهر اولور في الكدبة في واحدى در كذا فى بعض
نسخ الصحاح ايضا في الكذب في كافك كسرى وذالك سكونيله في والكذب في كافك فتحى وذالك كسريله كذب
يلان سويلمك يقال كذب كذبا وكذبا من الباب الثانى وكذب وجوب معناسنه ده كلور وفى الحديث
ثلاثة اسفار كذبن عليكم ابن السكيت ايتدى كويا كه كذبن بو مقامده كلمه اغرادر يعنى عليكم به پس بو شول

شول كلمه نادره دركه على خلاف القياس كلمشدر وعمردن رضى الله عنه روايت اولنمشدركه كذب عليكم الحج
يبورمشدر اى وجب اخفش ايتدى الحج صورتا مرفوعدر اما حقيقتده منصوبدر زيرا مراد حجه امردر نته كم
امكنك الصيد ديرلر اكرچه مراد ارمه ديمكدر وكذب اكلمك معناسنه ده كلور يقال ماكذب فلان ان فعل كذا
وكذا اى مالبث في الكاذب والكذاب والكذوب في كافك فتحى وذالك ضمى ايله في والكيذبان في بضم الذال
في والمكذبان في بفتح الذال في والمكذبانة والكذبة في على وزن الهمزة في والكذبذب في بضم الكاف
والذالين مخففا وقد تشدد الذال الاولى جمله‌سى يالان سويليجى كمسنه كاذب معناسنه في الكذب في كافك
ضمى وذالك تشديديله كاذبك جمعى مثل راكع وركع في التكاذب في طرفيندن برى برينه يلانسن
ديمك تصادقك مقابلى در في الكذب في ضمتينله كذوبك جمعيدر صبور ايله صبر كبى ومنه قرأ بعضهم
ولا تقولوا لما تصف السنتكم الكذب فجعله نعتا للالسنة في الاكذوبة في همزه نك ضمى وكافك
سكونيله وذالك ضمى ايله كذب معناسنه در في الاكذاب في همزه نك كسريله كاذب بولمق يقال
اكذبته اى الفيته كاذبا بمعنى وجدته في التكذيب في تانك فتحى وكافك سكونيله يلانسن ديمك كسائى
ايتدى اكذاب يلان خبر سويلدى ديو بلدرمك وتكذيب يلانجى در ديمك وثعلب ايتدى اكذبه وكذبه
ايكسى بر معنايه كلور وكاه اولور كه اكذبه بين كذبه معناسنه كلور وكاه اولور كه حمله على الكذب
معناسنه كلور وكاه وجده كاذبا معناسنه كلور في الكذاب في كافك كسريله وذالك تشديديله تكذيب
معناسنه در بارى تعالينك * وكذبوا باياتنا كذابا بيوردیغى قول كريمنده كذاب مشدد كان مصدرلرك
بيريدر زيرا باب فعلنك مصدرى كاه اولور تفعيل وزنى اوزره كلور تكليم كبى وكاه فعال وزنى اوزره كلور
كذاب كبى وكاه تفعلة وزنى اوزره كلور توصية كبى وكاه مفعل وزنى اوزره كلور ومزقناهم كل ممزق
كبى وتكذيب خوف معناسنه ده كلور يقال حمل فلان فما كذب بالتشديد اى ماجبن وحمل ثم كذب اى
لم يصدق الحملة يعنى خوف ايتمكين قلدوغى حمله‌يى كرچكه چقرمدى وتكذيب كتمك معناسنه ده كلور
يقال كذب لبن الناقة اى ذهب في الكاذبة في شول اسم فاعل صيغه‌لرندندركه مصدر معناسنه كلمشدر
كالعاقبة والعافية والباقية قال الله تعالى * فهل ترى لهم من باقية اى بقاء في المكذوبة في ميمك
فتحى وكافك سكونيله كذب معناسنه كلور ومنه قولهم ان بنى فلان ليس لجدهم مكذوبة اى كذب
في التكذب في فتحتينله وذالك ضمى وتشديديله تكلفله يلان سويلمك يقال تكذب فلان اذا تكلف
الكذب في الكربة في كافك ضميله ورانك سكونيله شول غمدركه نفسى طوتجقدر في الكرب في على
وزن الضرب بمعنى الكربة تقول منه كربه الغم اذا اشتد عليه وكرب برنسنه‌يى طار ايتمكه دخى ديرلر كرب
يقال كربت القيد من الباب الاول اذا ضيقته على المقيد ودوه يوكلتمكه دخى ديرلر يقال كربت الناقة
اى اوقرتها بمعنى حملتها في الكرائب في شدايد في الكربة في كافك فتحى ورانك كسريله مفردى
في الكروب في ضمتينله بركسنه برايشه قريب اولمق يقال كرب ان يفعل كذا اى كاد يفعل وكروب
كون غروبه قريب اولمغه‌ده ديرلر يقال كربت الشمس اى دنت للغروب وكروب زراعت ايچون يرى
قلب ايتمكه دخى ديرلر تقول كربت الارض اذا قلبتها للحرث في الكربان في كافك فتحى ورانك سكونيله
طولمغه قريب اولان قاب يقال اناء كربان اذا قرب ان يمتلئ ويقال كرب حياة النار اى قرب انطفاؤها
حياة موجود اولان نسخه‌ده حاء مهمله وياء مثناتله واقع اولمشدر ولكن خاء معجمه وباء موحده ايله اولمق
انطفا تفسيرينه انسبدر في الكراب في كافك كسريله زراعت ايچون يرى دوندرمك كروب معناسنه

وفی المثل الكراب علی البقر ویقال الكلاب علی البقر یعنی كلبی بقر وحشی اوزرینه صال ومعنای مثل هركسی
كندو صنعتیله قودیمك اولور ﴿و﴾ كرب النخل ﴿ع﴾ كافك ورانك فتحیله شول بودق دیبلری دركه خرما اغاجندن
یودا قلری كسلدكدنصكره آدم اوموزی كبی قالوب وفی المثل متی كان حكم الله فی كرب النخل اقول ولم املك
یادرد معنی متی كان حكم الله فی كرب النخل قیل هذا یضرب فیمن یضع نفسه حیث لا یستأهل قاله
ابو عبیدة وكرب شول ایپه دیرلر كه قیولرده قوغه اچجلرینك اورته لرینه بغلرلر ایكی قات اوچ قات
ایدوب تا كه صویه ایرشن ایپ اولوب بیوك ایپ صویه ایرمیوب چوریمدن بری اوله ﴿و﴾ الاكراب
همزه نك كسری وكافك سكونیله قوغه یه ایپ طقمق یقال اكربت الدلو ﴿و﴾ المكربة ﴿ع﴾ میمك ضمی
ورانك فتحیله ایپ طاقلمش قوغه ﴿و﴾ الكربة ﴿ع﴾ كافك فتحی ورانك سكونیله صوا قاجق بر ﴿و﴾ الكراب ﴿ع﴾
كافك كسریله كربه نك جمعی ﴿و﴾ ابو كرب الیمانی ﴿ع﴾ رانك كسریله تبابعه دندر اسمی اسعد بن ملك الحمیریدر
معدی كرب ﴿ع﴾ اسم رجلدر بونده اوچ لغت واردر معدی كرب بانك رفعیله وعدم انصرافله ومعدی كربه
اضافتله انصرافله ومعدی كرب اضافتله وكربك عدم انصرافیله انی مؤنث ومعرفه قلمغله اما معدی
یاسا كنه در جمیع حالتده وقچنكه اكا نسبت ایتملو اولسك معدی دیرسن وهر ایكی اسم كه اسم واحد
قلنمش اوله آنك نسبتنده حال بویله در یعنی آنوك نسبتی اسم اوله اولور بعلبك و خمسة عشر و تأبط
شرا كبی كه اولده بعلی وثانیده خمسی وثالثده تأبطی دیرلر وقچنكه تصغیر اولنملو اولسه كذلك اسم اولی
تصغیر اولنور ﴿و﴾ المكرب ﴿ع﴾ میمك ضمی ورانك فتحیله شول طواردر كه قوی الخلق اوله ﴿و﴾ الكراب ﴿ع﴾
كافك فتحی ورانك تشدیدیله مقام نفی عامده استعمال اولنور یقال ما بالدار كراب ای احد ﴿و﴾ الاكراب
همزه نك كسری وكافك سكونیله سرعت ایتمك تقول خذ رجلیك باكراب اذا امرته ان یسرع
السعی ﴿و﴾ الكرابة ﴿ع﴾ كافك ضمیله شول خرمادر كه خرما بوداقلرینك دیبلرندن دیوشریلور خرما
كسب اغاجنك خرماسی دیوشرلدكدنصكره ﴿و﴾ الكسب ﴿ع﴾ كافك فتحی وسینك سكونیله رزق طلب
ایتمك كسبك اصل معناسی جمعدر تقول منه كسبت شیئا من الباب الثانی وكسب كسب ایتدرمك
معناسنه ده كلور تقول كسبت اهلی خیرا وكسبت الرجل مالا فكسبه یعنی اهلمه خیر و رجله مال كسب
ایتدردم وبو فعلته ففعل طریقی اوزره كلن فعللردندر ﴿و﴾ الاكتساب ﴿ع﴾ همزه نك كسری وكافك
سكونیله بمعنی الكسب ﴿و﴾ المكسبة ﴿ع﴾ میمك فتحی وكافك سكونی وسینك كسریله مثل المغفرة بمعنی
الكسب یقال فلان طیب الكسب وطیب المكسبة ﴿و﴾ الكسبة ﴿ع﴾ كافك كسریله جلسة وزنی
اوزره بناء نوعدر یقال فلان طیب الكسبة ﴿و﴾ الكواسب ﴿ع﴾ كافك فتحی وسینك كسریله جوارحدر
وجوارح یرتجی جانورلردر وشول اعضادركه آنوكله كسب اولنور ﴿و﴾ التكسب ﴿ع﴾ تانك فتحی وسینك
ضمی وتشدیدیله تكلفله كسب ایتمك یقال تكسب فلان ای تكلف الكسب ﴿و﴾ الكسب ﴿ع﴾ كافك ضمی
وسینك سكونیله یاغك صقلدقدنصكره قالن كپكی كه اكا كسبه دیرلر ﴿و﴾ كساب ﴿ع﴾ كافك فتحیله
كشب وبانك كسر اوزره بنا سیله قطام وزنی اوزره بر كلبك آدیدر ﴿و﴾ الكشب ﴿ع﴾ اتی شدتله یمك یقال
كعب كشب اللحم كشبا ای اكله بشدة كذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿و﴾ الكعب ﴿ع﴾ كافك فتحی وعینك
سكونیله طپوق كه اینجك كمكنه ایاغك اولشدوغی یرده اولان یومری كمكدر اصمعی خلقك كعب ظهر
قدمده اولان كمكدر دیدوكنه انكار ایتدی وكعب صاری باغندن برقطعه یه دخی دیرلر ﴿و﴾ كعوب الرمح ﴿ع﴾
كافك وعینك ضمیله شول بغوملردركه قامشدن اولان جداده اولور ﴿و﴾ الكعاب ﴿ع﴾ كافك فتحیله

فتحیله ﴿و﴾ والكاعب ﴿ع﴾ عینك كسریله شول قزدر كه هنوز ممه سی قالقمغه باشلیه ﴿و﴾ الكعوب ﴿ع﴾ ضمتینله
قزك ممه سی قالقمغه بشلمق یقال كعبت تكعب من الباب الاول ﴿و﴾ التكعیب ﴿ع﴾ تانك فتحی وكافك سكونیله
بمعنی الكعوب یقال كعبت بالتشدید بمعنی كعبت ﴿و﴾ المكعب ﴿ع﴾ میمك ضمی وعینك فتحی وتشدیدیله
شول بوردهدركه آنك مربع نقشلری اوله ومكعب شول بزه دیرلر كه زیاده محكم دوقنمش اوله ﴿و﴾ الكعبان
كافك فتحی وعینك سكونیله كعب بن كلاب وكعب بن ربیعه بن عقیل بن كعب بن ربیعه بن عامر بن
صعصعه یه اطلاق اولنور ﴿و﴾ الكعبة ﴿ع﴾ بیت الحرامدر كه معروف ومشهوردر شرفها الله تعالی روایت
اولنور كه مربع اولدوغنه بناء كعبه دیو تسمیه اولنمشدر جوهرینك توصیفی بودر امام نفع اولدوغنه بناء
تسمیه اولنمشدر دینسه بعید دكلدر بلكه معنیینك ایكیسی دخی معا وجه تسمیه اولمق محتملدر ﴿و﴾ الكعبات
فتحتینله ربیعه یه منسوب براوك اسمیدر كه زمان جاهلیتده آنی طواف ایدرلردی ﴿و﴾ المكعب ﴿ع﴾ میمك
كسری وعینك فتحیله ابچ ادك خف معناسنه ﴿و﴾ المكاعب ﴿ع﴾ میمك فتحی وعینك كسریله مكعبك جمعی
كعثب الكعثب ﴿ع﴾ علی وزن جعفر عورت فرجی یقال ركب كعثب یعنی فرموده قاسق كه ركب رانك فتحیله
ككبه قاسغه دیرلر لسان فارسیده زهار دیدكلری كبی ﴿و﴾ الكوكب ﴿ع﴾ كافلرك فتحیله كذلك جعفر وزنی اوزره
یلدز نجم معناسنه یقال كوكب وكوكبة كما یقال بیاض وبیاضة وعجوز وعجوزة وكوكب برنسنه نك
اولوسنه دخی دیرلر ﴿و﴾ كوكب الروضة ﴿ع﴾ باغچه نك چیچكی ﴿و﴾ كوكب الحدید ﴿ع﴾ دمورك یلدرمسی یقال
كوكب الحدید ومقام تفرقده دخی استعمال اولنور یقال ذهب القوم تحت كل كوكب ای تفرقوا وظاهر
كلب بودر كه بو مقامده دخی كوكب یلدز معناسنه در ﴿و﴾ الكلب ﴿ع﴾ كافك فتحی ولامك سكونیله ایت كه بین الناس
معروفدر وكاه اولور كه صفت دخی واقع اولور یقال امرأة كلبة وكلب شعیره دیدكلری دمور دركه
اول قلجك یاخود بچاغك صاپنه كیرن سوری دموریدر وشول مسماره دیرلر كه قلج قبضه سنده
اورلر قبضه ده اولان غلافه دن اوتوری وشول اكری دموره ده دیرلر كه مسمار اكا زادن آصرور أس
كلب بر طاغك آدیدر وكلب بر یلدزك آدیدر وبر قایشه دخی دیرلر كه ایكی دربنك آره یرینه قویوب
دیكرلر تقول منه كلبت المزادة ﴿و﴾ وكلب الفرس ﴿ع﴾ شول خطدر كه آتك آرقه سنده اولور یقال استوی علی
كلب فرسه وكلب قضاعه طائفه سندن برجماعتك اسمیدر ﴿و﴾ الاكلب ﴿ع﴾ همزه نك فتحی ولامك ضمیله
والكلاب ﴿ع﴾ كافك كسریله ﴿و﴾ والكلیب ﴿ع﴾ كافك فتحی ولامك كسریله كلبك جمعی ولكن كلیب وزنی جمع
عزیزدر مثل عبد عبید ﴿و﴾ الاكالیب ﴿ع﴾ فتحتینله اكلبك جمعیدر وفی المثل الكلاب علی البقر
كلابك رفعی ونصبی جائزدر ای ارسلها علی بقر الوحش وبونك معناسی بودر كه كشی كندی صنعتیله
قویوب نظر ایتكور كه نه ایشلر ﴿و﴾ الكلاب ﴿ع﴾ كافك فتحی ولامك تشدیدیله كلاب صاحبی اولان
المكلب ﴿ع﴾ میمك ضمی ولامك كسری وتشدیدیله شول كمسنه دركه كلبی صیده تعلیم ایدر ﴿و﴾ المكلب ﴿ع﴾
لامك فتحی وتشدیدیله شول اسیردركه بغلنمش اوله یقال اسیر مكلب ای مكبل ومكلب مكبلدن
مقلوبدر وكبل قید عظیمه دیرلر ﴿و﴾ الكالب ﴿ع﴾ كلاب صاحبی اولان كمسنه لابن وتامر كبی ﴿و﴾ الكلبة ﴿ع﴾
كافك ضمیله ولامك سكونیله شدت كرك صغوق شدتی اولسون كرك غیری شدتی اولسون ﴿و﴾ الكلب
فتحتینله كیر وشدت معناسنه یقال كلب الشتاء من الباب الرابع ای اشتد وشر معناسنه ده كلور یقال
دفعت عنك كلب فلان ای شره واذاه وكلب كذلك جنونه شبیه برحالتدر ﴿و﴾ الاكلاب ﴿ع﴾ همزه نك
كسریله بر كمسنه نك طواری كلب مرضنه مبتلا اولمق تقول اكلب الرجل اذا كلبت ابله ﴿و﴾ الكلب الكلب

كافك فتحى ولامك سكونيله اولده ولامك كسريله ثانيه‌ده قلوزابت كه ديوانه كبى اولوب خلقه ياپشوب
قچنكه بركمسنه‌يى ياره‌لسه اولدخى آنوك كبى قودورر يقال رجل كلب فى الكلبى فتح كافك فتحى والفك
قصريله كلبك جمعى يقال رجال كلبى فى الكلبة فتح شول يردركه اوتى بتوردكده بسليه ميوب قوربه
يقال ارض كلبة اذا لم يجد نباتها ريا فيبس فى الكلبتان فتح شول نسنه‌دركه دمورجى آنوكله قزمش
دمورى دوتر فى الكلوب فتح كافك فتحى ولامك ضمى وتشديديله شول اكرى دموركه آنوكله پاى
چقمورلركه آكا پاى كش ديرلر فى الكلاب فتح كافك ضمى ولامك تشديديله كلوب معناسنه‌در وصاحب
صراح بومقامده كلوب كلاب ان يعنى نچخى دردمشدر غلط ايتمشدر غالبا منشالى لاملو منشار ظن
ايتمشدر فى الكلاليب فتح كافك فتحيله انوك جمعى در وكلاب آت بنن كمسنه‌نك جزمه سنده اولان دمور
ذخى ديرلر مهماز معناسنه يقال كلبه اى ضربه بالكلاب فى الكلاب فتح كافك ضمى ولامك تخفيفيله
بو صوبك اسميدر فى الكلاب الاول والثانى فتح ايكى كونك اسميدركه عرب قتننده معروفدر فى المكالبة
ميمك ضمى ولامك فتحيله چكشوب بربرينه ضرر قصد ايدشمك فى التكالب فتح تانك فتحى ولامك
ضميله بمعناه تقول هم يتكالبون على كذا اى يتواثبون عليه ووثبه صچرمغه ديرلر كلاب قبيله قريشدنه
بو طائفه‌نك اسميدركه آنلر كلاب بن مره اولاديدر وكلاب هوازندن دخى بر طائفه‌نك اسميدركه آنلر
كلاب بن ربيعه اولاديدر فى كليب فتح كافك ضمى ولامك فتحيله اسم رجلدر وعربلرك اعزمن كليب
وائل ديدكلرى قوللرندن كليبدن مراد كليب بن ربيعه‌دركه بنى تغلب بن وائلدندر اما شول كليب كه
جرير ديمكله معروف اولان شاعرك قوميدر اول كليب بن يربوع بن حنظله اولاديدر فى الكنب فتح كنب
كافك كسريله خرماسلقمى شمراخ معناسنه فى الكنب فتح فتحتينله ال ناسور بغلمق كثرت عملدن بر معروف
اوتك اسميدركه آكا كنور ديرلر فى الاكناب فتح همزه‌نك كسريله ال كثرت عملدن ناسور بغلمق يقال اكنبت
يداه ولا يقال كنبت يداه وبو مقامده صاحب صراح كنب شوخكين شدن دست ديمشدر يعنى ال كيرلو
اولمه‌در ديمشدر غلط ايتمشدر فى كنيب فتح صيغهٔ تصغيرله اوزره بر موضعك اسميدر فى الكوب فتح كافك كوب
ضميله كوپ ديدكلرى نسنه كه ايچنه سركه وسائر آكولات قورلركه بوندن كوزلا عروه‌له ايله تعبير
ايتمشلردر يعنى قولپى اولمين دسنى فى الاكواب فتح همزه‌نك فتحى وكافك سكونيله كوبك جمعى فى الكوبة
شول كوچك داولدركه يوفقه دريدن اوله طبل باريك معناسنه فى الكهبة فتح كافك ضميله وهانك كهب
سكونيله برلوندركه آق اولوب قره‌يه مائل اوله توزرنكى كبى كردرنك معناسنه بعضيلر ايتدى كهبة
شول لوندركه خالص قرمزى اولميه * فصل اللام * فى الالباب فتح همزه‌نك كسريله بر مكانده مقيم اولمق
يقال الب بالمكان اذا اقام به ولزمه بعضيلر ايتدى لب دخى الب معناسنه لغتدر و بوندندر عربلرك لبب
لبيك ديدكلرى قوللرى كه طاعتكده مقيم ديمك اولور انتصابى مصدريت اوزره‌در كه قولك حمدا لله
وشكرا و بونك حقى لبالك ديمك ايدى ولكن تأكيددن اوترو تثنيه اولندى الباباً لك بعد الباب معناسنه
اى اقامة بعد اقامة خليل ايتدى عربلرك بو قولى دار فلان تلب داريدن مأخوذدر يعنى فلانك اوى اوينه
مجازيدر بو تقديرجه لبيكك معناسى بن سنك راضى اولدوغك نسنه‌يه توجه ايدرم سنوك امرك اطاعت
ايدرم ديمك اولور پس حرف ياحقيقت تثنيه ايچون كلمش اولور بو بابده خليلك يونس اوزرينه ايراد
ايتدوكى دليل باب معتلده ذكر اولنور انشاء الله تعالى فى اللب فتح لامك ضميله عقل معناسنه‌در و اشجارك
اوزيمه وجوز مثلانك قلبنه دخى لب ديرلر يقال لب النخل ولب الجوز ولب اللوز فى اللبوب فتح ضمتينله

ضمتينله لبك جمعى فى الالباب فتح همزه‌نك كسريله اكنك دانه‌سى ايچ بغلمغه بشلمق يقال الب الزرع مثل
احب اذا دخل فيه الاكل وطوار سينه‌بند طقمق تقول البت الدابة البابا فى التلبيب فتح دانه كالبله ايچ
طوتمق يقال لبب الحب تلبيبا صارله لب و بركمسنه‌نك كيسى سن كوكسى و بوغزى اوزره جمع ايدوب
حين خصومتده كندى يكه چكمك تقول لببت الرجل اذا جمعت ثيابه عند صدره ونحره ثم جررته عند
الخصومة فى الالباب فتح همزه‌نك فتحيله عقل معناسنه اولان لبك جمعى والب دخى كلور الفك
فتحى ولامك ضميله نته كم بؤسك جمعى ابؤس كلور ونعمك انعم كلور وكاه اولوركه ضرورت شعر ايچون
الببدخى ديرلر ادغامى اظهار ايتمكله ولببك جمعى دخى كلور قلاده يرلرى معناسنه على ماسيجئ
و بنات البب فتح همزه‌نك فتحى ولامك سكونى و بانك ضميله يوركده بر قاچ طمرلردركه شفقت ورأفت
آنده اولور نته كم براعرابيه اوغلنه عتاب ايدركن نه عجب آكا بدعا ايتمزسن ديدكلرنده تأبى له ذاك
بنات البى ديمش يعنى شفقتم طمرى بدعايه مانع اولور فى الالابب فتح البك جمعى در اعقل معناسنه
الاليبب فتح همزه‌نك ضمى ولامك فتحيله تصغيريدر ادغام ايده‌نك قولندن بو اولى در فى اللبيب فتح عاقل
معناسنه‌در و برامره ملازم و مجد اولان كمسنه‌يه‌ده لبيب ديرلر فى الالبا فتح همزه‌نك فتحى و لامك
كسرى و يانك تشديديله لبيبك جمعى در فى اللبابة فتح لامك فتحيله اهل عقل اولمق يقال لببت
يا رجل تلب من الباب الرابع بعضيلر لببت دخى روايت ايتمشلردر ضمله لكن بو نادردر بونك نظيرى
يوقدر مضاعفده فى اللبيبة فتح لامك فتحى و يانك كسريله شول كوكلكدركه يكى و يقاسى اولميه يقيره كبى
فى اللباب فتح لامك ضميله خالص معناسنه يقال حسب لباب اى خالص فى اللبابة فتح بر عورتك اسميدر
فى اللبة فتح لامك فتحيله كوكس منحر معناسنه و آدمه ياقشوب حسن خلق اوزره اولان عورته
دخى لبة دينلور يقال هذه امرأة لبة اللبات جمعى فى اللبب فتح فتحتينله حيوانات‌دن هرشيئك كوكسنده
موضع قلاده‌يه ديرلر ولبب كذلك شول شيئه ديرلر كه طواركك ياخود ناقه‌نك كوكسنه بغلرلر اكرى
ياخود پالانى كيرو قچمسون ديو فى الملبب فتح ميمك ضمى ولامك سكونى و بانك فتحيله شول طوار كه
سينه‌بند اورلمش اوله بو كلمه‌يى ابن السكيت فك ادغامله روايت قلدى ابن كيسان ايتدى تخفيفله
اولمق غلطدر قياس بودركه ملب دينله نته كم محب دينلور احببته‌دن و لبب حالت معناسنه‌ده كلور
يقال هو فى لبب رخى اى فى حال واسعة ولبب قومك يوفقه‌سنه‌ده ديرلر زيرا عظمنه عقنقل اندنه
اد ناسنه كثيب اندن اد ناسنه عوكل ديرلر اندن اد ناسنه سقط ديرلر سينك كسرى وقافك سكونيله
اندن اد ناسنه عداب ديرلر عين مهمله‌نك ودال مهمله‌نك فتحيله اندن اد ناسنه لبب ديرلر فى اللبلابه
فتح لام و سكون بايله صرمشق ديدكلرى اوت كه انچاره صرمشور فى اللبلبه فتح لامك فتحى و بانك
سكونيله ولام ثانيه‌نك فتحيله ولدا وزرينه رقت ايتمك يقال لبلبت الشاة على ولدها اذا لحسته واشلبت
عليه حين تضعه يعنى طوغوردوغى حينده يلايوب شفقت ايتسه فى اللبالب فتح لام اولينك فتحى
وثانيه‌نك كسريله قيونك چاغرشوب صوت ايتمسى فى اللب فتح لامك فتحيله بر نسنه‌يه ملازم اولان
كمسنه يقال رجل لب طب و بركمسنه‌نك كوكسنه اورمق يقال لببته لبا اى ضربت لبته فى التلبب فتح
تانك ولامك فتحيله و بانك ضمى وتشديديله بر ايشه قوشنق قوشنوب اتكيله صوقوب حاضر اولمق
فى اللاتب فتح تانك كسريله ثابت معناسنه ولاتب ياپشيچى معناسنه‌ده كلور لازب كبى فى اللتب فتح لتب
لامك فتحى و تانك سكونيله فى اللتوب فتح ضمتينله ثابت اولمق يقال لتب يلتب لتبا ولتوبا من الباب الاول

لجب اذا ثبت ودورتمك معناسنه ده کلور ویقال لتبت فی منحر الناقة ای طعنت مثل لثمت فی اللجب فتحتینله
صوت ایدوب حیقرمق تقول لجب یلجب لجبا من الباب الرابع ویقال جیش لجب عرمرم یعنی صوت
وکثرت صاحبی ویقال بحر ذولجب اذا سمع اضطراب امواجه فی اللجبة لامك فتحیله وجیمك سکونیله
شول قیون درکه طوغوردقدن صکره دورت آی کچمکین سودی از المش اوله وبونده اوج لغت وار در
لامك فتحی وضمی وکسری فی اللجاب لامك کسریله لجبه نك جمعی و اللجبات ایضا فتحتیتله علی
خلاف القیاس زیرا قیاس تسکین در ومحتملدر که بواصلنده اسم اولوب صکره دن صفت استعمال
اولنمش اوله نته کیم که صفت قلنوب امرأة کلبة دیرلر بوتقدیرجه معنای اصلیسی اوزره جمع اولنمش
اولور یاخود مفردنده لجبة تحریکله لغت اوله ابن السکیت ایتدی اللجبة شول قیوندرکه سودی آز اوله
بکچیه لجبه دینمز فی اللجوبة لامك وجیمك ضمیله قیونك سودی آز اولمق تقول منه لجبت الشاة
من الباب الخامس فی التلجیب تانك فتحی ولامك سکونیله بمعناه یقال لجبت الشاة تلجیبا فی اللحب
لامك فتحی وحاء مهمله نك سکونیله طریق واضح وبصمق وطریقده کیتمك معناسنه ده کلور وطوغری
یوریمك وکیمکدن اتی صویمق واغاج قابغی صویمق معناسنده کلور یقال لحبه یلحبه من الباب الثالث
لحب فی اللاحب طریق درلحب کبی پس بوفاعل اولور مفعول معناسنه ای ملحوب فی الملحب میمك
کسریله ولامك سکونی وحانك فتحیله صویاجق وکسجك آلت وملحب شول کشیه اطلاق اولنور که
دیلی یرامز اوله بدزبان معناسنه یقال رجل ملحب ای سباب بذی اللسان فی الملحب میمك ضمی
ولامك فتحیله وحانك فتحی وتشدیدیله کسلمش مقطع معناسنه فی اللحیب لامك فتحی وحانك کسریله
شول ناقه یه دیرلرکه ارقه سنك اتی آز اوله فی اللحب فتحتینله زیاده پیرلکدن ارقلمق یقال لحب الرجل
من الباب الرابع اذا انحله الکبر وانحال نونله وحاء مهمله ایله ارقلتمق معناسنه در فی وملحوب میمك
لخب فتحیله ولامك سکونیله بربرك اسمیدر فی اللخب لامك وخاء معجمه نك فتحیله برنوع اغجدرکه شجر
لزب مقل دیرلر خرماء هندی معناسنه کذا فی بعض نسخ الصحاح فی اللازب زانك کسریله یاپشیجی
لازق معناسنه ولازب ثابت معناسنه ده کلور تقول صار الشیء ضربة لازب وهو افصح من لازم
فی اللزوب ضمتینله یاپشمق یقال لزب الشیء یلزب من الباب الاول فی اللزبة لامك فتحی وزانك
سکونیله شدت وقحط اللزبات سکون زا ایله جمعی زیرا بوصفت در فی الملزاب میمك کسریله
لسب قتی بخیل اولان کمسنه فی اللسب لامك فتحی وسینك سکونیله یلامق تقول لسبت العسل لسبا
من الباب الرابع اذا لعقته ویاپشمق معناسنه ده کلور یقال لسب بالشیء مثل لصب به اذا لصق به
ولسب عقرب صوقمغه وقپی ایله اورمغه دخی دیرلر یقال لسبته العقرب ای لدغته ولسبه اسواطا
لصب ای ضربه وهما من الباب الاول فی اللصب فتحتینله قلیچ قنده یاپشمق یقال لصب سیفه یلصب
لصبا من الباب الرابع اذا نشب فی الغمد فلا یخرج ودریاته یاپشمنه دخی دیرلر زیاده ارقلمه دن اوترو
یقال لصب جلد فلان اذا لصق باللحم من الهزال ویوزك پرمغه طار اولمغه دخی دیرلر یقال لصب
الخاتم فی الاصبع وهو ضد قلق که قلق برنسنه بول اولدوغندن دپرنمکه دیرلر فی اللصب لامك
کسری وصادك سکونیله طاغده اولان اینجه یول شعب صغیر معناسنه وطاغده اولان هر طاریره
لصب دیرلر فی اللصاب لامك کسریله فی واللصوب ضمتینله لصبك جمعی در وبخیل معناسنه ده کلور
یقال فلان لحز لصب ای لا یکاد یعطی شیأ ولحز حاء مهمله وزاء معجمه ایله بخیل معناسنه در فی اللواصب

طاردرین قیولره دیرلر نته کم بعض اشعارده واقع اولمشدر فی اللعب لامك کسری وعینك سکونیله
لعب اوینمق فی اللعب لامك فتحی وعینك کسریله وفتحیله کذلك اوینمق یقال لعب یلعب لعبا ولعبا
من الباب الرابع فی التلعب تانك ولامك فتحی وعینك ضمی وتشدیدیله لعبی مکرر ایتمك یقال تلعب
اذا لعب مرة بعد اخری فی التلعابة تانك کسریله ولامك سکونیله کثیر اللعب اولن کمسنه در
فی التلعاب تانك فتحیله ولامك سکونیله مصدردر لعب معناسنه فی اللعوب لامك فتحی وعینك
ضمیله اویونجی عورت یقال جاریة لعوب فی الالعوبة همزه نك ضمی ولامك سکونی وعینك ضمیله
اوینمق لعب معناسنه فی الملعب میمك فتحی ولامك سکونی وعینك فتحیله اویون اویناجق محل
فی اللعبة لامك ضمیله شطرنج ونرد اویونی وهر ملعوب به اولان نسنه یه لعبت دیرلر زیرا لعبت اسمدر
وعربلرك اقعد حتی افرغ من هذه اللعبة دید کاری بوندن مأخوذدر ثعلب ایتدی من هذه اللعبة
دیمك اولی در فتح لامله زیرا مراد اولان لعبدن مرة واحده در فی اللعبة لامك کسریله لعبدن برنوعدر
رکبه وجلسه کبی تقول فلان حسن اللعبة کما تقول حسن الجلسة فی الملاعبة میمك ضمی وعینك
فتحیله اوینا شمق یقال لاعبت الرجل ملاعبة فی ملاعب الاسنه میمك ضمی وعینك کسریله ابوبراء
عامر بن مالکك لقبی در اما لبید دیکله معروف اولان شاعر ملاعب الرماح دیمشدر ضرورة قافیه دن
اوتروواسنه همزه نك فتحی وسینك کسریله سنانك جمعی در کوندر معناسنه نته کیم رماح رانك کسریله
رمحك جمعیدرکذلك کوندر معناسنه فی ملاعب ظله برنوع قوشدرکه صوده کوکده سن کوردکده اتی
قاپمغه توجه ایدر وکاه اولورکه اکا خاطف ظله دخی دیرلر فی اللعاب لامك ضمیله شول سلیاردرکه
اغزدن اقار فی ولعاب النحل عسله اطلاق اولنور فی لعاب الشمس شول نسنه درکه حرارت شمسدن
اوروجك اغی کبی کورنور بعضیلر اول سرابدر دیدیلر فی اللعب لامك فتحی وعینك سکونیله اغزدن
سلیار اقمق یقال لعب الصبی یلعب لعبا من الباب الرابع اذا سال لعابه فی الالعاب همزه نك کسری
ولامك سکونیله صبی لعاب صاحبی اولمق یقال العب الصبی اذا صار له لعاب یسیل من فیه وثغر ملعوب
یعنی لعابلو دیش فی اللعباء لامك فتحی وعینك سکونیله والف ممدوده ایله برموضعك اسمیدر
لغب فی اللغوب لامك وغینك ضمیله زحمت تعب معناسنه تقول منه لغب یلغب لغوبا من الباب الاول
ولغب یلغب لغوبا من الباب الرابع لغت ضعیفه در فی الالغاب زحمت ویرمك یقال الغبته انا ای انصبته
فی اللغب لامك فتحیله وغینك سکونیله ضعیف معناسنه یقال رجل لغب بالتسکین ای ضعیف
بین اللغابة واغب ناسد اولان یلکه دیرلرکه اول یلکك اچرودده قالن جانبلری درکه اکا بطنان دیرلر
طشره ده قالن جانبلرینه ظهران دیدکاری کبی وبالجمله قنادیلکاری که برجانبی اوزون وبرجانبی قصه
اولور قصه جانبلرینه ظهران دیرلر مقبول اولان بودروبو مقامده صاحب صراح لغب پرهاء زردریزه
مرغ لغاب مثله دیمشدر غلط ایتمشدر زیرا لغب یلکك مقبول اولمین جانبی در وبو معنایی جوهرینك
واللغب ایضا الریش الفاسد مثل البطنان دیدوکی مشعر در ولغب فاسد قلمق معناسنه ده کلور یقال
لغبت علی القوم الغب بالفتح فیهما ای افسدت علیهم فی اللغوب لامك فتحیله وغینك ضمیله احمق
معناسنه ابو عمرو بن العلا ایتدی براعرابی اشتدم که دیرایدی فلان لغوب جاءته کتابی فاحتقرها
بن اکا ایتدم نیچون جاءت دیرسن حالا که کتاب مذکردر ایتدی کتاب صحیفه دکلمی وبن ایتدم لغوبك
معناسی نه در ایتدی احمق دیمك در فی اللغاب لامك ضمیله فاسد اولان یلك لغب کبی نته کم لغبدن

تفصيلى مروراتيدى اللغيب لامك فتحى وغينك كسريله فاسد يلك يقال ريش لغيب
التلغب تانك ولامك فتحى وغينك ضمى وتشديديله رداپدوب سو رمك يقال تلغبنى الدهراى
لقب طردنى اللقب فتحتينله معروفدر الالقاب جمعى درانبازمعنا سنه كه انبازدخى زاء معجمه ايله
نبزك جمعى در فتحتينله لقب معنا سنه التلقيب تانك فتحى ولامك سكونيله لقب قومق التلقب
لوب فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله لقبلنمك تقول لقبته كذا فتلقب به اللوبة لامك ضميله وواوك
سكونيله واللابة طشلو ير اللوب لامك ضميله واللاب واللابات لوبك ولابك جمعلرى در
وفى الحديث انه حرم مابين لابتى المدينة يعنى مدينه نك ايكى جانبنده اولان طاشلو يرلرك بيننى تحريم ايتديكه
مدينه نك ايكى جانبن طشلو يرلر احاطه ايتمشدر ابوعبيد ايتدى لوبه ونوبه نونله شول طاشلو يرك
اسميدركه انى سياه طاشلر قاپلمش اوله بوسببدن سياهلره لوبى ونوبى ديرلر اللوب بالفتح واللوب
بالضم واللؤوب بالضمتين واللواب بالفتحتين واللوبان بفتح اللام وسكون الواو صوصمق
يقال لاب يلوب لوبا الى اخره من الباب الاول اى عطش اللائب العطشان اللؤوب
ضمتينله لائبك جمعى مثل شاهد وشهود اللوائب لامك وواوك فتحى وهمزه نك كسريله شول دوه لردركه
حوضى طولشوب مزاحمه دن صواچمكه قادر اولميه لر يقال تركتها لوائب على الحوض الملاب
ميمك فتحيله طيبدن برنوعدر خلوق كبى وخلوق خانك فتحيله برنوع طيبدر الملوب طيب
سورولن نسنه ملطخ با لطيب معنا سنه واما مروده يعنى سرمه ميلنه ملواب ديرلر ملوب ديمزلر
لهب اللهب فتحتينله اودپالكى درلسان النار معنا سنه ابولهب بررجلك كنيتى درجمالى اولدوغيچون
ابولهب ديديلر الالتهاب همزه نك كسرى ولامك سكونيله والتلهب فتحتينله وهانك ضمى
وتشديديله اودپالكلنمق يقال التهبت النار وتلهبت اى اتقدت الالهاب همزه نك كسريله
پالكلندرمق ايقاد معنا سنه در يقال الهبتها اى اوقدتها والهاب آت سكردركن زياده شوقه كلوب
سرعت ايتمسى يقال الهب الفرس اذا اضطرم جريه اى اشتد الالهوب همزه نك وهانك ضميله
اسمدر زياده سكرتمك معنا سنه اللهبة لامك فتحى وهانك سكونيله صوصمق عطش معنا سنه
يقال لهب يلهب لهبا من الباب الرابع اللهبان لامك فتحيله وهانك سكونيله صوصمش كمسنه
عطشان معنا سنه اللهى لامك فتحى وهانك سكونى والفك قصريله مؤنثى يقال رجل لهبان وامرأة
لهبى اللهبان لامك وهانك فتحيله اودپالكلنمق اللهيب لامك فتحى وهانك كسريله بمعناه
واللهاب لامك ضميله مثله اللهب لامك كسريله وهانك سكونيله اراليق فرجه معنا سنه
وشول هواكه ايكى طاغ ارا سنده اولور اللهوب ضمتينله واللهاب لامك كسريله والالهاب
همزه نك فتحيله جمعى در بنولهب ازدقبيله سندن برجماعتدر * فصل النون النبيب نونك فتحى وبانك
نبب كسريله تكه نك چفرمسى صوت التيس معنا سنه يقال نب التيس ينب نبيبا من الباب الثانى اذا صاح
الانبوبة همزه نك ضمى ونونك سكونى وبانك ضمى ايله قامشك ايكى بوغومنك آره سى افعولة
نتب وزنى اوزره الانبوب والانابيب همزه نك فتحيله انبوبه نك جمعى در النتوب ممه قبروب قالقمق يقال
نتب الشئ نتوبا من الباب الاول اذا نهد النجب نونك وجيمك فتحيله اغاج قابى لحاء الشجر معنا سنه
نجب النجب نونك فتحى وجيمك سكونيله مصدردر اغاج قابوغن صويمق معنا سنه تقول نجبت الشجرة
انجبها وانجبها من الباب الاول والثانى اذا اخذت قشر ساقها المنجوب ميمك فتحى ونونك

ونونك سكونيله والنجى فتحتينله ويانك تشديديله شول درىدركه مغيلان اغاجنك اوزدكنك ايله
دباغت اولنمش اوله يقال سقاء منجوب نجبى يعنى دباغت اولنمش قربه ومنجوب واسع اولان قدحه
دخى ديرلر ذى نجب فتحتينله عرب كونلرندن بركونك آديدركه مشهوردر النجيب نونك فتحى
وجيمك كسريله كريم اولان كمسنه يقال رجل نجيب اى بين النجابة ودوه نك دخى يرارنه نجيب ديرلر
النجب ضمتينله النجائب نجيبك جمعى يراردوه لر معنا سنه النجبة نونك ضميله وجيمك
فتحيله همزة وزنى اوزره نجيب معنا سنه در يقال هو نجبة القوم اذا كان النجيب منهم الانجاب
همزه نك كسريله ولد نجيب صاحبى اولمق يقال انجب الرجل اى ولد ولدا نجيبا المنجبة ميمك
ضمى وجيمك كسريله والمنجاب ميمك كسريله شول عورتدركه نجبا طوغوره يعنى يرار اولاد
طوغوره المناجيب ميمك فتحيله منجابك جمعى در ومنجاب شول اوقه دخى ديرلر كه انك يلكى وتمرنى
اولميه ومنجاب رجل ضعيفه دخى ديرلر الانتجاب همزه نك كسريله اوروندولمك يقال انتجبه
نحب اذا اختاره واصطفاه النحب نونك فتحى وحانك سكونيله نذر ايتمك تقول منه نحبت انحب من الباب الاول
وجد وجهد له سير ايتمك يقال يسار فلان على نحب اذا سار فا جهد السير كانه خاطر على شئ فجد
ونحب بر نسنه نك وقتنه ومدتنه دخى ديرلر يقال قضى فلان نحبه اذا مات وابو عمر ايتدى نحب سير
سريعه ده ديرلر نعب كبى عين مهمله وباء موحده ايله النحيب نونك فتحى وحانك كسريله رفع صوت در
بكا حالنده يقال نحب ينحب نحيبا من الباب الثانى الانتحاب همزه نك وتانك كسريله بمعناه النحاب
نونك ضميله دوه اوكسورك اولمق يقال نحب البعير ينحب نحابا من الباب الثانى ايضا اذا اخذه السعال
التنحيب تانك فتحى ونونك سكونيله عملده جد ايتمك يقال نحب القوم تنحيبا اذا جدوا فى عملهم
وشدت قربدر يعنى بركيجه سرعتله صباحدك يوريمكدر صويه ايرمكيچون كه قرب بوكه ديرلر
فتحتينله المناحبة ميمك ضمى وحانك فتحيله حاكمه مرافعه اولمق محاكمه معنا سنه قال طلحة
لابن عباس رضى الله عنهما هل لك فى ان اناحبك وترفع النبى صلى الله عليه وسلم يعنى سنكيچون
جائز ميدركه بزسنوكله خصومت ايدشوب نبيه طورشاسن النخب نونك فتحى وخانك سكونيله
نخب چكمك نزع معنا سنه يقال نخبته انخبه من الباب الثالث ونخب جماع ايتمك معنا سنه ده كلور يقال
استنخبت المراة اذا ارادت الجماع الانتخاب كذلك چكمك انتزاع معنا سنه وانتخاب اختيار
معنا سنه ده كلور النخبة نخبه كبى درلفظا ومعنى يعنى اوروندلنمش ديمكدر والنخب نونك
ضمى وخاء معجمه نك فتحيله جمعيدر مثل رطبة ورطب يقال جاء فى نخب اصحابه اى فى خيارهم النخب
نونك فتحى وخانك كسريله قورقق كمسنه جبان معنا سنه يقال رجل نخب اى جبان لافؤاد له
النخيب نونك فتحى وخانك كسرى وياايله كذلك قورقق معنا سنه المنخوب ميمك فتحى
ونونك سكونيله والمنتخب ميمك ضمى ونونك سكونيله وخانك فتحيله بمعنى النخيب كانه منتزع
نخرب الفؤاد النخروب نونك ضمى وخانك سكونيله طاشده يارق النخاريب نخروبك جمعى دركه
ندب طاش يارقلرى ديمك اولور شقوق الحجر معنا سنه الندب نونك فتحى ودالك سكونيله ميت
اوزرينه اغليوب محاسنن ذكر ايتمك يقال ندب الميت اى بكى عليه وعدد محاسنه يندبه ندبا من الباب الاول
وندب برايشى ايشلمكه دعوت ايتمك يقال ندبه للامر وندب خفيف وچابك كمسنه يه دخى ديرلر
يقال رجل ندب اى خفيف فى الحاجة وچابك آته دخى ديرلر يقال فرس ندب اى ماض الندبة

نونک ضمی ودالک سکونیله اسم مصدر درمیت اوزره اغلمق معناسنه فی ندبه نونک ودالک فتحیله ام خفاف
دیمکله معروفه عورتک اسمی درکه سیاه حبشی ایدی فی الانتداب همزه نک کسریله برایشی
ایشلمکه دعوت اولندقده امتثال ایتمک یقال ندب للامر فانتدب له ای دعاه له فاجاب فی مندوب
میمک فتحی ونونک سکونیله ابو طلحه نک فرسنک اسمیدر که رسول اکرم صلی الله علیه وسلم اول فرسک
حقنده بیورمشدر * ان وجدناه لبحرا فی الندب نونک ودالک فتحیله خطر معناسنه درکه خطر موته
قریب اولمغه دیرلر وقمار رهننه دخی ندب اطلاق اولنور وبرسمتله اوق آتمق معناسنه ده ندب دیرلر
یقال رمینا ندبا ای رشقا ورشق کسر راء ایله اسلوب واحداً زه دیمکدر وندب شول اثر جراحته
دخی دیرلر که دریدن زائل اولمیوب باقی قله فی النیزب نونک فتحی ایله جعفر وزنی اوزره غمازلق
وشر ایشلمک فی النزیب نونک فتحی وزانک کسریله ارکک کیک آوازی درکه چفتلمک زماننده
ظاهر اولور یقال نزب الظبی ینزب نزیبا من الباب الثانی فی النسب فتحتینله صوی الانساب همزه نک
فتحیله نسبک جمعی فی النسبة نونک ضمیله فی والنسبة نونک کسریله کذلک نسب معناسنه دو
ونسبة نسب ذکر ایتمک معناسنه ده کلور فی الانتساب همزه نک کسریله منسوب اولمق یقال
انتسب ای ابیه ای اعتزی فی التنسب دعوی ایدوب سنک صویکدن ایم دیمک و فی المثل القریب
من تقرب لا من تنسب یعنی قریب اولکمسنه در قینلق ایلیه مجرد نسب دعواسن ایتمیه فی النسابة
نونک فتحی وسینک تشدیدیله انسابه عالم اولان کمسنه وحرف ها نسابه ده مدح مبالغه ایچوندر
کویا معرفت نسبده غایت ونهایت مراد اولور وتعداد اولندقده عندی ثلاثة نسابات وعلامات
دیرسن لاملک تشدیدیله حالا که ظاهر بو ایدی که ثلاث نسابات دینلیدی کویا که ثلاثة رجال
نسابة دیمش اولورسن فی المناسبة میمک ضمی وسینک فتحی ایله قریب اولمق یقال یناسب فلان
ومماثلت معناسنه دخی کلور یقال بینهما مناسبة ای مشاکله فی النسیب نونک فتحی وسینک کسریله
قریب اولان کمسنه وشاعر شعرنده مدح ایتمکه دخی دیرلر یقال نسب الشاعر بالمرأة ینسب
نسیبا من الباب الثانی اذا شبب بها وتشبیب علی وجه المدح نظمده ذکر ایتمکه دیرلر فی النسب
نونک فتحی وسینک سکونیله فی والنسبة نونک کسری وسینک سکونیله نسب ذکر ایتمک یقال
نسبت الرجل انسبه نسبا ونسبة من الباب الاول اذا ذکرت نسبه فی النیسب نونک فتحی ویانک سکونی
وسینک فتحیله قرنجه قطاری که صحراده یول کبی کورینور فیعل وزنی اوزره فی النشب فتحتینله
مال ویریورت عقار معناسنه فی النشوب ضمتینله آصلمق معناسنه در یقال نشب الشیء فی الشیء
نشوبا من الباب الرابع ای علق ومشتد اولمق معناسنه ده کلور یقال نشب الحرب بینهم ای ظهر
واشتد فی الانشاب همزه نک کسری ونونک سکونیله آصمق یقال انشبته انا فیه ای اعلقته
وانشاب صیاددو زاغنی صیده طولشدرمغه دخی دیرلر یقال انشب الصاید ای اعلق فی الانتشاب
همزه نک وتانک کسریله وبینلرنده نونک سکونیله اصلمق یقال انشبته فانتشب فی المناشبة میمک ضمی
وشینک فتحیله برکمسنه جنککی ویروقلوب آشکاره ایتمکه دیرلر یقال ناشبه الحرب ای نابزه فی النشابة
نونک ضمی وشینک تشدیدیله اوق النشاب کذلک نونک ضمی وشینک تشدیدیله نشابه نک جمعی
فی الناشب شینک کسریله اوق صاحبی یقال رجل ناشب وقوم ناشبة وناشب برکشینک اسمیدر
اوق صاحبی اولدوغنه بناءً تسمیه ایتمشلردر فی النشبة نونک ضمی وشینک سکونیله برکشینک اسمیدر

ندب

نسب

نشب

اسمیدر کذلک فی النصب نونک فتحی وصادک سکونیله دورتمق یقال نصبت الشیء من الباب الثانی
اذا اقمته وعداوت ایتمک معناسنه ده کلور وتقول نصبت لفلان نصبا اذا عادیته وآهسته سیر ایتمک یقال
نصب القوم اذا ساروا یومهم وهو سیر لین فی المنصب میمک ضمی وصادک فتحی وتشدیدیله بری بری
اوزرینه قومق یقال صفیح منصب ای نصب بعضه علی بعض وصفیح دیوصی طاشه دیرلر فی التنصیب
تانک فتحی ونونک سکونیله آت قولاغن دکمک یقال نصب الخیل آذانها شدد للکثرة او للمبالغة
المناصبة میمک ضمی وصادک فتحی ایله جنک پیدا ایتمک یقال ناصبته الحرب یعنی بن انکله جنککی پیدا
ایدوب غوغا قوپاردم فی المنصب میمک فتحی ونونک سکونیله وصادک کسریله اصل معناسنه فی النصاب
نونک کسری وصادک تخفیفله بمعناه ونصاب ما لدن شول مقداره دیرلر که مال آکا ایرشدکده زکات لازم
اولور کمش ایکیوز درهمه ایرشدکده ودوه بش عدده ایرشدکده لازم اولدوغی کبی ونصاب برآتک اسمیدر
ونصاب بچاق صاپنه دخی دیرلر فی الانصاب همزه نک کسریله بچغه صاپ ایتمک وانصاب تعب ویرمکه
دخی دیرلر تقول انصبت السکین ای جعلت له مقبضا وانصبت الرجل اذا اتعبته فی النصب نونک وصادک
فتحیله تعب معناسنه در یقال نصب الرجل نصبا من الباب الرابع اذا تعب فی الناصب صادک کسریله
زحمت ویریجی یقال هم ناصب ای ذو نصب یعنی تعبه منسوب اولان مثل رجل تامر ولابن ویقال هو فاعل
بمعنی مفعول فیه لانه ینصب فیه ویتعب کقولهم لیل نائم ای ینام فیه ویوم عاصف ای تعصف فیه الریح
یعنی زورکار مشتد اولور فی الانصب همزه نک فتحی ونونک سکونیله شول ارکک کیکدرکه بوینوزی
طوغری اوله النصباء نونک فتحی وصادک سکونیله والفک مدیله مؤنثی یقال تیس انصب وعنز
نصباء ونصباء شول ناقه یه دیرلر که کوکسی یوجه اوله فی التنصب دیکلو طورمق یقال تنصبت الاتن
حول الحمار فی النصب نونک فتحی وصادک سکونیله الحاندن بر نوعدر وفی الحدیث لو نصبت لنا نصب
العرب ای لو غنیتنا غناء العرب یعنی عرب اسلوبی اوزره تغنی قلسه که اول دوه سورمکده اولان تغنی
مثالودر لکن بوندن دخی نازکدر ونصب اعرابده فتح کبی در بنادهو بو اصطلاحات نحو یوندندر تقول منه
نصبت الحرف فانتصب ونصب شول نسنه یه دیرلر که انی دیکوب آکا عبادت ایدرلر خدای تعالی دن
غیری هر نه کم وار ایسه فی النصب نونک ضمی وصادک سکونی ایله بمعناه وکاه اولور صادده مضموم
قلنور الانصاب همزه نک فتحیله نصبک جمعی بتلر معناسنه ونصب شر وبلا معناسنه ده کلور ومنه
قوله تعالی * انی مسنی الشیطان بنصب وعذاب فی الانتصاب همزه نک کسری ونونک سکونی
وتانک کسریله منصوب اولمق فی المنتصب قالقوب یوجلن توز غبار مرتفع معناسنه فی النصیبة
نونک فتحی وصادک کسریله شول طاشلردر که حوضک کنارنده دیکیلوب ارالری باتغله سد اولنور
فی النصیب برشیدن دکن حصه وحوضه دخی نصیب دیرلر وقورولمش دوزاغه دخی دیرلر شرک
منصوب معناسنه فی نصیب نونک ضمی وصادک فتحیله تصغیر وزنی اوزره برشاعرک اسمیدر فی نصیبین
نونک فتحی وصادک و باء موحده نک کسریله برشهرک آدیدر وعرب ایچون بونده ایکی مذهب وار در بری
بودر که اسم واحد قلیوب اسماء مفردهٔ غیر منصرفه اعرابی کبی اعراب ویررلر یقال هذه نصیبین
ورأیت نصیبین ومررت بنصیبین وبوکا نسبت اولندقده نصیبی دیرلر صادک کسری ومدیله وبر دخی
بودر که بونی مجرای جمعه اجرا ایدرلر هذه نصیبون ورأیت نصیبین ومررت بنصیبین دیرلر وکذلک
القول فی یبرین وفلسطین وسیاحین ویاسمین وقنسرین وبونک نسبتنده نصیبی ویبرینی دیرلر یبرین

نصب

برمعروف قومك اسمیدر ریك مخصوص معناسنه وفلسطین فانك کسریله برشهرك آدیدر شام ولایتنده
وسیاحین سینك فتحیله بر معین کویك اسمیدر و قنسرین قافك ونونك فتحی تشدیدیله وکسریله شام
ولایتنده کذلك برشهرك آدیدر ﴿النضوب﴾ ضمتینله صویره یمق یقال نضب الماء ینضب نضوبا
نضب
من الباب الاول ای غار فی الارض وسفل ونضوب القوم بعدهم ﴿الناضب﴾ ضادك کسریله بعید
اولان نسنه و بو سببدن نضب الماء دیدیلر قچن صواراق اولسه و یقال خرق ناضب ای بعید وخرق
خاء معجمه و راء مهمله ایله صحرایه دیرلر ﴿الانضاب﴾ همزه نك کسریله یاینی کرشن چکوب دفعة
صالیویرمك اوازی چقسون دیو یقال انضبت وترالقوس مثل انبضته مقلوب منه ﴿التنضب﴾
تانك فتحی ونونك سکونی وضادك ضمیله براغاجدرکه او فی اندن ایدرلر اولنده اولان تا زائده در زیرا
کلام عربده فعلل یوقدر اما تفعل چوقدر مثل تقتل وتخرج التنضبة کذلك تانك فتحی ونونك
نطب
سکونی وضادك ضمیله تنضبك مؤنثیدر ﴿النطب﴾ برمغله قولاغه اورمق یقال نطبه نطبا ای ضرب
نعب
اذنه باصبعه ﴿النعب﴾ نونك فتحی وعینك سکونیله ﴿والنعیب﴾ نونك فتحی وعینك کسریله ﴿والنعبان﴾
نونك وعینك فتحیله ﴿والتنعاب﴾ تانك فتحی ونونك سکونیله قرغه چاغرمق یقال نعب الغراب
نعبا الی آخره من الباب الثالث وکاه اولورکه نعب الدیك دخی دیرلر استعاره اوزره ودیك داللك
کسریله ویانك سکونیله خروس معناسنه در و نعب سرعتله سیر ایتمکه دخی دیرلر ﴿المنعب﴾ میمك
کسری ونونك سکونی وعینك فتحیله جواد اولان آته دیرلر یعنی یوریسی خوب اوله ﴿النعابة﴾ نونك
فتحی وعینك تشدیدیله ﴿والنعوب﴾ نونك فتحی وعینك ضمیله سریع اولان ناقه یقال ناقة نعابة
ونعوب ای سریعة النعب ضمتینله نعوبك جمعی بعضیلر ایتدی نعب فتحله ناقه نك یوررکن
نغب
باشن اوکونه صالمسیدر ﴿النغبة﴾ نونك ضمیله وغینك سکونیله جرعه معناسنه در وکاه اولورکه
نون مفتوح اولور النغب نونك ضمی وغینك فتحیله نغبه نك جمعی قال ابن السکیت نغبت من الاناء
نقب
نغبا من الباب الرابع ای جرعت منه جرعا ونغبه فعل قبیح معناسنه ده کلور ومنه قولهم ما جربت علیه
نغبة قط ای فعلة قبیحة ﴿النقب﴾ طاغه اولان یولدر ﴿المنقب﴾ میمك وقافك فتحیله مثله ونقب
دلمك معناسنه ده کلور یقال نقب الجدار نقبا من الباب الاول دیوارده دلنن دلکه دخی نقب دیرلر و بیطار
طوارك کوبکین دلوب صاری صو چقارمغه دخی نقب دیرلر ﴿المنقبة﴾ میمك کسریله وقافك فتحیله
شول دمور درکه آنکله برنسنه دلنور ونقب بزی نقبه قلمغه دیرلر ونقبه نونك ضمیله شول ایق طونه
دیرلرکه اغسز اوله تنه سی ذکر اولنور ان شاء الله تعالی ﴿الناقبة﴾ قافك کسریله شول چبان درکه
یوکرده چقوب قلبه هجوم ایدر ﴿النقبة﴾ نونك ضمیله شول اوپوز درکه قطعه قطعه اولوب چقر
النقب نونك ضمی وقافك سکونیله نقبه نك جمعی در ونقبه یوزه ولونه دخی اطلاق اولنور ونقبه
شول بزه دیرلرکه آیق طونی کبی اکا باغ کچورجك بردیکوب کیرلر ولکن اغسز اولور ومنه یقال نقبت
الثوب نقبا ای جعلته نقبة ﴿النقب﴾ دوه نك آیاغی اشنمق یقال نقب البعیر من الباب الرابع اذا رقت
اخفافه ﴿الانقاب﴾ همزه نك کسریله برکمسنه نك دوه سنك آیاغی اشنمق یقال انقب الرجل اذا
نقب بعیره وآیاق قابی یرتلمق معناسنه ده کلور یقال نقب الخف الملبوس ای تمزق ﴿المنقبة﴾ میمك
وقافك فتحیله دلمك معناسنه ومثلبه نك ضدی معناسنه دخی کلور ومثلبه برمذموم صفتلره دیرلر
﴿النقیب﴾ نونك فتحی وقافك کسریله برقومك کفیلی ورئیسی اولان کمسنه النقبا نقیبك جمعی در ونقیب

ونقیب شول کلبه دیرلرکه بوغزی دلنمش اوله آوازی قتی چقمسون دیو که بوئی شول خسیس اولوب
قونوق سومیندنی الطبع کمسنه لر ایدر ﴿النقابة﴾ نونك کسریله نقیب اولمق یقال نقب ینقب نقابة
من الباب الاول مثل کتب یکتب کتابة فرا ایتدی قچنکه اولدن نقیب اولمیوب نقابت ایتمك دیلسه
نقب نقابة دیرلر باب خامسدن ظرافة کبی سیبویه ایتدی ﴿النقابة﴾ نونك کسریله اسمدر
وفتحیله مصدردر مثل الولایة والولایة ﴿النقیبة﴾ نفس معناسنه در یقال فلان میمون النقیبة
اذا کان مبارك النفس ابن السکیت ایتدی اغورلو معناسنه در یعنی مراد ایدندوکی خصوصه ظفر
بولوجی معناسنه در ثعلب ایتدی اهل تدبیر معناسنه در ﴿النقاب﴾ نونك کسریله عورتلر یوزه
طوتدوغی پچه ونقاب بغتة راست کلمکه دخی دیرلر یقال لقیته نقابا ووردت الماء نقابا مثل التقاطا یعنی
وردت الماء التقاطا دخی دیرلر ونقاب زیاده عالم اولان کمسنه یه دخی دیرلر علامه معناسنه ﴿الانتقاب﴾
پچه لنمك یقال انتقبت المرأة ﴿النقبة﴾ نونك کسریله برنوع پچه طوتنمق یقال انها لحسنة النقبة ﴿التنقیب﴾
تانك فتحیله ونونك سکونیله شهرلری طولشوب مخلص طلب ایتمك کما قال الله تعالی * ونقبوا فی البلاد
نکب
﴿النکوب﴾ ضمتینله عدول ایتمك یقال نکب عن الطریق ینکب نکوبا من الباب الاول ای عدل ونکوب برقومه
آرقه اولمغه دخی دیرلر یقال نکب علی قومه ینکب نکوبا اذا کان منکبا لهم یعتمدون علیه که منکبدن مراد
پشت وپناه اولوب رئیس اولمقدر ﴿النکابة﴾ نونك کسریله نکوب کبی در معنای اخیرده ﴿النکب﴾
نونك فتحی وکافك سکونیله زخم اورمق یقال نکبته الحجارة من الباب الاول ای لثمته ولثم ثاء مثلثه ایله
مجروح ایتمك معناسنه در ونکب اوق قبورن باش آشنه ایتمك یقال نکبت الکنانة نکبا من الباب
الاول ایضا ای کببتها وکنانة نونیله اوق قبورنه دیرلر ﴿النکیب﴾ نونك فتحی وکافك کسریله
دوه آیاغنك وسائر طوارطرناغنك دائره سی ﴿التنکیب﴾ تانك فتحی ونونك سکونیله عدول ایدوب
ایرلمق یقال نکبه تنکیبا ای عدل عنه واعتزله ﴿التنکب﴾ فتحتینله وکافك ضمی وتشدیدیله چکنمق
تجنب معناسنه ویایی اوموزه آلمق یقال تنکب القوس ای القاها علی منکبه ﴿النکبة﴾ نونك فتحی
وکافك سکونیله اوکاد قلق النکبات فتحتینله نکبتك جمعی تقول اصابته نکبة ونکب فلان علی
ما لم یسم فاعله ﴿المنکوب﴾ نکبتلنمش ﴿المنکب﴾ میمك فتحی ونونك سکونی وکافك کسریله بازو
کمکیله اوموز کمکینك بری برینه بولشدوغی یرکه اوموز باشی دیمك اولور ومنکب مرتفع یره دخی دیرلر
المناکب فتحتینله قوش قنادندن شول دورت یلکدرکه قوادمدن صکره در ﴿النکباء﴾ نونك فتحی
وکافك سکونیله والفك مدیله شول یلدرکه یل اسدوکی یرلردن عدول ایدرکه یلك عادتا اسدوکی
یرلر دورتدر یواول دورتدن خارج اولور ونکبا دخی دورتدر پس صبا ایله جنوب بیننده اولان نکبایه ازیب
دیرلر وصبا ایله شمال بیننده اولنه صابیه دیرلر ونکبا دخی دیرلر وتصغیردن نکیبر دیرلر زیرا صبا ایله شمال بیننده
اولان نکبایی غایت بارد عد ایدرلر وشمال ایله دبور بیننده اولنه قره دیرلر قافك فتحی ورانك تشدیدیله بوازیلك
مقابله سنده اسرودبورله جنوب بیننده اولان نکبای حاره هیف دیرلر وبو نکبایه مقابل اسرزیرا عرب نکبا
اولان یللر بیننده مقابله کوزه درلر ننه کم مستقیم اسن یللرده مقابله کوزه درلر ﴿النکب﴾ فتحتینله برنسنه ده
اولان میله دیرلر ونکب بر مرضدرکه دوه نك اوموزونه عارض اولوب آنی آقسق ایدیوب منحرف
یوریدر یقال نکب البعیر ینکب نکبا من الباب الرابع ﴿الانکب﴾ همزه نك فتحیله شول دوه درکه
نکب مرضنه مبتلا اوله بعضیلر ایتدی نکب اولمازالا اوموزده اولور وانکب شول کمسنه یه ده دیرلرکه

نوب ياني اوليه بي كان معناسنه ﮔ النوب ﭺ نونك فتحى وواوك سكونيله ﮔ والمناب ﭺ فتحتينله بركمسنه
بركمسنه نك مقامنه قائم اولمق يقال ناب عني فلان ينوب نوبا ومنابا اى قام مقامى ﮔ الانتياب ﭺ همزه نك
كسرى ونونك سكونيله نوبت طوتمق يقال انتاب فلان القوم انتيابا اى اتاهم مرة بعد اخرى پس
بو افتعال اولور نوبت دن وايرشمك معناسنه ده كلور يقال انتابه امر اى اصابه ﮔ الانابة ﭺ
همزه نك كسريله توجه ايتمك يقال اناب الى الله اى اقبل ﮔ النوبة ﭺ نونك فتحى وواوك سكونيله
معروفه النوب نونك ضمى وواوك فتحيله جمعى تقول جاءت نوبتك ﮔ النيابة ﭺ نونك كسريله
بمعنى النوبة تقول جاءت نيابتك اى نوبتك ﮔ التناوب ﭺ فتحتينله وواوك ضميله نوبتلشمك يقال هم
يتناوبون النوبة فيما بينهم فى الماء وغيره ﮔ النوبة ﭺ نونك ضميله اسمدر ايرشمك معناسنه يقال نابه امر
اى اصابه ونوبه ونوب زنكيلردن بر طائفه نك اسميدر ونوب بال آريسنه ده ديرلر على ماسيجيء ﮔ النائبة
مصيبت وحماء نائبه شول استميه ديرلر كه هر كون بركره كله النوائب نائبه نك جمعى يقال
هذه نوائب الدهر ﮔ النوب ﭺ نونك فتحيله قرب معناسنه دركه بعدك مقابلى در بعضيلر ايندى نوب
بركون بركيجه للك مسيره در نته كم قرب فتحتينله بركيجه للك مسيره دركه بونك اصل استعمالى دوه
صوارمه ده در ﮔ النوبى ﭺ نونك ضمى ايله طائفه مزبوره دن بريسى ونوب بال آريسنه دخى ديرلر كه
نوب نائبك جمعى در غوط غايطك فره فارهك جمعى اولدوغى كبى وآرى اوتلاغه واروب كلدوكيچون
نوب ديديلر اصمعى ايندى نوب نوبتندن زيرا وقت معروفده خلقه قريب اولورلر وابو عبيده ايندى قره يه
نهب مائل اولدقلرى ايچون نوب ديديلر ﮔ النهب ﭺ نونك فتحى وهانك سكونيله غنيمت معناسنه در ونهب
بركمسنه يى ديله المكه دخى ديرلر يقال نهب الناس فلانا اذا تناولوه بكلامهم وكلب اصرمغه دخى ديرلر يقال
لاتدع كلبك ينهب الناس النهاب نونك كسريله نهبك جمعيدر ﮔ الانتهاب ﭺ همزه نك وتانك
كسريله غنيمت مالنى ديلين كمسنه آلمقدر يقال انتهبوا المال الغنيمة اى اخذها من شاء ﮔ الانهاب ﭺ مالنى
غنيمت قلمق يعنى يغمايه ويرمك تقول انهب الرجل ماله فانتهبوه ونهبوه ﮔ المناهبة ﭺ ميمك ضمى
وهانك فتحيله انتهاب معناسنه در ومناهبه ايكى آت مثلا برابر سكرتمكه دخى ديرلر كه بو آنى واول بونى
كچمكه قادر اولميه ﮔ النهبى ﭺ نونك ضمى وهانك سكونى والفك قصريله نهب اولنان مالك اسميدر
نيب ﮔ الناب ﭺ آضى ديشى ﮔ الانياب ﭺ همزه نك فتحى ونونك سكونيله والنيوب ضمتينله نابك
جمعيدر وناب قومك اولوسنه دخى ديرلر يقال هذا ناب القوم اى سيدهم وناب ناقه نك ياشلوسنه
دخى ديرلر النيب نونك كسريله نابك جمعيدر ناقه لر معناسنه وفى المثل لاافعل ذلك ماحنت النيب
اى ماتصوت الناقة شوقا الى ولدها پس نيب فعل وزنى اوزره در اسد لاسد كبى صيانة للياء نون
مكسور اولمشدر ﮔ النييب ﭺ نونك ضمى وياء اولينك فتحيله نابك تصغيريدر ناقه يه ناب ديدكلرى
آضى ديشى اوزونلغيچوندر بو سببدن صفت حكمنده اولماغين تأنيث كلمه مشددر زيرا هاء تأنيث صفاتك
تصغيرينه داخل اولماز ﮔ النيب ﭺ نونك فتحى وياءنك سكونيله اصلو حيوان وبرنسنه يه آضى ديشن
ينشدرمك يقال نابه ينيبه اذا اصاب نابه ﮔ التنييب ﭺ برنسنه يى اصرمق يكلكن وملا يملغن بلمكيچون
يقال نيب سهمه اى عجم عوده واثر فيه بنابه وتنييب ناقه ياشلو اولمغه دخى ديرلر يقال نيبت الناقة
اى صارت هرمة ولا يقال للجمل ناب يعنى ناقه يه ناب اطلاق اولندوغى كبى اركك دوه يه دخى ناب
ديمزلر سيبويه ايندى عربدن بعضى نابك تصغيرنده نويب ديرو وايله زيرا ناب الفنك واوه قلب

قلب اولنماسى اكثردر ديدى ابن السراج ايندى بو روايت كه سيبويه دن نقل اولنمشدر غلطدر
وأب فصل الواو ﮔ الوأب ﭺ واوك فتحى وهمزه نك سكونيله ﮔ والابة ﭺ همزه نك كسرى وبانك فتحيله
منقبض اولمق واوتنمق يقال وأب يئب وأبا وابة ويقال نكح فلان فى ابة وهو العار ومايستحيي منه
وابة كلمه سنده اولان هاء تأنيث واودن عوض در ﮔ التؤبة ﭺ تانك ضمى وهمزه نك فتحيله بمعناها
ابو عمرو ايندى بنى اسد دن بر كمسنه بنم قتمده يمكلندى يمكدن الچكدكده دخى بى ديو تكليف ايدجك
ايندى ما طعامك يا ابا عمرو بطعام تؤبة اى بطعام يستحيي من اكله وتؤبه ده اولان تا واودن مقلوبدر
ﮔ الاتئاب ﭺ همزه نك كسرى وتانك تشديديله وكسريله اوتنمق يقال اتأب الرجل اى استحيي بو باب
افتعالدندر ﮔ الايئاب ﭺ همزه اولينك كسرى ويانك سكونى وهمزه ثانيه نك فتحى ومديله افعال
وزنى اوزره اوتانجق ايش ايتمك يقال اوابته اى فعلت به فعلا يستحيي منه وايئاب بر كمسنه حاجتندن
كيرو دوندرمكه ده ديرلر تقول اوابته اذا رددته عن حاجته ﮔ الموئبات ﭺ ميمك ضمى وواوك سكونى
وبانك كسريله موعبات كبى رسواى ايده جك نسنه لردر وايعاب بورون كسمكه ديرلر ﮔ الوأب
واوك فتحى وهمزه نك سكونيله شول طرنغه ديرلر كه ايچى چقور اوله مقعب معناسنه ووأب بيوك دوه يه
وثب دخى ديرلر بعير عظيم معناسنه ﮔ الوأبة ﭺ قياده اولان چقوريره ديرلر كه ايچنده صوا يركله ﮔ الوثب ﭺ
واوك فتحى وثانك سكونيله ﮔ والوثوب ﭺ ضمتينله ﮔ والوثبان ﭺ فتحتينله صچرمق يقال وثب وثبا
ووثوبا ووثبانا من الباب الثانى اذا طفر طفورا وطفور طاء مهمله ايله كذلك صچرمق معناسنه در
ﮔ الوثيب ﭺ واوك فتحى وثانك كسريله بمعنى الوثب ﮔ المواثبة ﭺ ميمك ضمى وثانك فتحيله صچراشمق
يقال واثبه اى ساوره ﮔ الايثاب ﭺ همزه نك كسريله صچراتمق يقال اوثبته انا ﮔ التوثب ﭺ
فتحتينله وثانك ضمى وتشديديله ظلمله برنسنه يى كندونك ايدنمك تقول توثب فلان فى ضيعة اى
استولى عليها ظلما ﮔ الوثاب ﭺ واوك كسريله اوتره جق يرلر كما يقال السماء وثاب الملائكة اى
مقاعدهم وثب حمير لغتى اوزره اقعد ديمك اولور اصمعى ايندى عربدن بر كمسنه حمير بكلرندن برينك
اوزرينه داخل اولدقده بك اكا ثب ديدى وثب فصحا لغتنده صچره ديمك اولماغين اول كمسنه صچره يوب برين
آغرتدى بك ايندى ليس عندنا عربيت من دخل ظفار حمر يعنى بزم قتمزده عربيت خالصه يوقدر شول
كمسنه كه بزم ظفار نام شهرمزه داخل اوله حمير دبلى اوزره تكلم ايتسون ديدى وعربيت لفظنده تا اوزرينه
وقف ايندى لغتلرى بويله اولدوغيچون ﮔ الموثبان ﭺ ميمك فتحى وواوك سكونى وثانك فتحيله بريرده
قرار طوتيجى قچن كه عرب بكى بريرده اوتورب غزا ايتمسه موثبان ديرلر ﮔ التوثيب ﭺ على وزن التكريم
بركمسنه يى يصدق اوزرينه اوتورتمق واوتورمغيچون بركمسنه نك نظرنده يصدق براقمغه دخى ديرلر يقال
وجب وثبه توثيبا اى اقعده على وسادة ويقال ايضا وثبه وسادة اى طرحها له ليقعد عليها ﮔ الوجوب
ضمتينله لازم اولمق يقال وجب الشيء وجوبا من الباب الثانى اى لزم ودوشوب اولمكه دخى ديرلر
يقال وجب الميت اذا سقط ومات ﮔ الواجب ﭺ لازم اولان نسنه وكاه اولور مقتوله دخى واجب
ديرلر وكون طولنمغه دخى ديرلر يقال وجبت الشمس اى غابت ﮔ الايجاب ﭺ همزه نك كسريله واجب
قلمق يقال اوجبه الله وايجاب بيعى لازم قلمغه دخى ديرلر يقال اوجبت البيع فوجب وايجاب بركمسنه
بر عمل ايدوب جنته ياخود ناره مستحق اولمق ومنه قول النبى صلى الله عليه وسلم * اوجب طلحة يعنى
طلحه بن عبد الله وهو من العشرة المبشرة استحق الجنة ﮔ الاستيجاب ﭺ همزه نك كسرى وسينك

سکونیله استحقاق معناسنه یقال استوجبه ای استحقه ۞ الجبة ۞ جیمك کسری وبانك فتحیله بازاز
لازم اولمق یقال وجب البیع یجب جبة ۞ الوجیبة ۞ واوك فتحی وجیمك کسری ایله شول نسنه که
بیعه لازم اوله مثلا برنسنهٔ صتون آلوب شیأ فشیأ قبض ایدوب تمام ایتدکدن صکره قد استوفیت
وجیبتك دیرلر ۞ الوجیب ۞ واوك فتحی وجیمك کسری ایله قلب مضطرب اولمق یقال وجب القلب
وجیبا اذا اضطرب ۞ الوجب ۞ واوك فتحی وجیمك سکونیله قورقق کمسنه جبان معناسنه ۞ الوجوبة
قورقق اولمق یقال وجب الرجل وجوبة من الباب الخامس ۞ الوجبة ۞ واوك فتحی وجیمك سکونیله
آوازله دوشمك یعنی دوشمسندن آواز پیدا اولمق بو تقریردن فهم اولنان بودرکه صاحب صراحك وجبه
یکبار افتادن دیدوکی قصوردن خالی دکلدر وفی المثل بجنبه فلتکن الوجبة یعنی یك دوشمسی یانی
اوزن اولسون قال الله تعالی * فاذا وجبت جنوبها و وجبه برکون برکیجه‌ده برکره یمکه دخی دیرلر
یقال فلان یأکل وجبة ای یأکل فی الیوم واللیلة مرة ۞ المواجب ۞ کورش طوتجق یر ومنه قولهم
خرج القوم الی مواجبهم ای مصارعهم ۞ التوجیب ۞ تانك فتحی و واوك سکونیله برنسنه ایله یری
اورمق یقال وجبت به الارض اذا ضربتها به و توجیب دوه یورولمغه دخی دیرلر یقال وجبت الابل اذا
اعیت ۞ الموجب ۞ میمك و واوك فتحی وجیمك تشدیدی و کسریله شول کمسنه‌در که برکون برکیجه‌ده
برکره ییه ۞ التوجیب ۞ تانك فتحی و واوك سکونیله نفسنی برکون برکیجه‌ده برکره یمکه معتاد ایتمك
یقال وجب نفسه توجیبا اذا عودها ذلك وکیره بونجلین برکون برکیجه‌ده برکره صاغمغه دخی توجیب
ورب دیرلر ۞ الورب ۞ فتحتینله طمر فاسد اولمق یقال ورب یورب وربا من الباب الرابع ای فسد ۞ الورب
وزب واوك فتحی و رانك کسریله فاسد اولان طمر ۞ المئزاب ۞ میمك کسریله وهمزه نك سکونیله اولوق
مثعب معناسنه میزاب فارسیدر همدن صکره همزه یله تعریب اولنمشدر وکاه اولورکه همزه سز دخی
استعمال اولنور میزاب دیرلر یایله المآزیب میزابك جمعیدر فقط میزاب همزه ایله استعمال اولونسه
وسب والمیازیب میزابك جمعیدر همزه ایله استعمال اولونمسه ۞ الوسب ۞ واوك کسریله یرده بتن اوت
۞ الوسب ۞ واوك فتحیله یرك اوتی چوق اولمق یقال وسبت الارض اذا کثر عشبها ۞ الایساب ۞
وشب همزه نك کسریله بمعناه یقال اوسبت الارض ای کثر عشبها ۞ الاوشاب ۞ همزه نك فتحیله و واوك
سکونیله خلایقدن انواع متفرقه اوباش معناسنه ۞ الوصب ۞ فتحتینله مریض اولمق یقال وصب
وصب الرجل یوصب من الباب الرابع ۞ الوصب ۞ واوك فتحی وصادك کسریله مریض معناسنه‌در ۞ الایصاب
همزه نك کسریله مریض قلمق یقال اوصبه الله ومواظبت معناسنه‌ده کلور یقال اوصب القوم علی
الشیء اذا ثابروا علیه ۞ الموصب ۞ میمك ضمی و صادك فتحیله خسته قلنمش کمسنه ۞ الموصب ۞ میمك
ضمی و واوك فتحی و صادك دخی فتحی وتشدیدیله وجعی والمی چوق اولان کمسنه ۞ الوصوب ۞ ضمتینله
دائم اولمق یقال وصب الشیء وصوبا من الباب الثانی ومواظبت معناسنه‌ده کلور یقال وصب الرجل
علی الامر اذا واظب علیه ۞ الواصب ۞ صادك کسریله دائم معناسنه قال الله تعالی * ولهم عذاب
واصب ولهٔ الدین واصبا قال الفراء ای دائما ۞ الواصبة ۞ بعید اولان نسنه‌یه دیرلر یقال مفازة
وطب واصبة ای بعیدة لا غایة لها ۞ الوطب ۞ واوك فتحی وطانك سکونیله خاصة سود قودقلری تولوم
مشك شیر معناسنه ابن السکیت ایتدی وطب جذع دریسندن اولانه دیرلرکه جذع فتحتینله ایکی
یاشنده اولان قیونه دیرلر وابن السکت ایتدی امر اوغلاغك دریسنه که سود قورلر شکوه دیرلر شین معجمه نك

معجمه نك فتحی و کافك سکونیله آندن بیوك اولانك دریسنه بدره دیرلر باء موحده نك فتحی و دالك
سکونیله وشکوه مثللو اولوب ایچنه یاغ قونن دریه عکه دیرلر عین مهمله نك ضمی و کافك تشدیدیله
و بدره مثللو اولوب یاغ قونن دریه مسأو دیرلر میمك کسریله وسین مهمله ایله وظالم وجفاکار اولان
کمسنه‌یه دخی وطب دیرلر الاوطب همزه نك فتحی و واوك سکونی وطانك ضمیله و طبك جمع قلتی
الوطاب واوك کسریله وطبك جمع کثرتی ۞ الوطباء ۞ واوك فتحی وطانك سکونیله ممه‌سی بیوك
وظب عورت کویا که وطب صاحبی‌درکه وطب تولومه دیرلر ۞ الوظوب ۞ ضمتینله برنسنه‌یه مداومت
ایتمك یقال وظب علی الشیء وظوبا من الباب الثانی ای دام ۞ المواظبة ۞ میمك ضمی و ظانك
فتحی ایله برنسنه‌یه مشغول ومداوم اولمق ۞ الموظوبة ۞ میمك فتحی و واوك سکونی وظانك ضمیله
شول یردر که دائما اوتورمغله انده اوت قالمیه ۞ الموظوب ۞ میمك فتحی و واوك سکونیله شول
کمسنه‌یه دیرلرکه مالنی نوائب دهر متعاقب اولمغله هلاك ایتمش اوله ۞ موظب ۞ میمك وظانك فتحیله
وعب بریرك آدیدر ۞ الایعاب ۞ همزه نك کسریله بریره جمع اولمق یقال اوعب القوم اذا احشدوا واحشد بالحاء
والدال المهملتین والشین المعجمة الاجتماع وایعاب شمول معناسنه‌ده کلور یقال اوعب بنو فلان جلاء
فلم یبق ببلدهم منهم احد ویقال جدعه فاوعب انفه یعنی جمله کسدی ۞ الموعب ۞ جمع ایدیجی یقال
جاؤا موعبین یعنی کلی جمعیت ایله کلدیلر ۞ الوعیب ۞ واوك فتحی وعینك کسریله برنسنه نك
تمامی ونهایتی یقال جاء الفرس برکض وعیب یعنی قادر اولدوغی قدر سکرتمك ایله ۞ الموعب ۞ میمك
ضمی وعینك فتحیله تمامه دیمك اولور یقال جدعه الله جدعا موعبا یعنی خدای تعالی بورننی تمامه
کسسون ۞ الاستیعاب ۞ همزه نك کسری وسینك سکونیله بمعنی الایعاب وفی الحدیث فی الانف اذا
وغب استوعب جدعه الدیة یعنی بورنی تمامه کسمه‌ده تمام دیت واردر واستیعاب برنسنه‌یی اصلندن قطع
ایتمکه دیرلر ۞ الوغب ۞ واوك فتحی وغینك سکونیله احمق معناسنه‌در و وغب متاعك سقطنه دخی دیرلر
و وغب فرموده دوه‌یه دخی دیرلر جمل ضخم معناسنه یقال وغب الجمل وغوبة من الباب الخامس ۞ الاوغاب
همزه نك فتحیله و واوك سکونیله خردوات دیمك اولور واوغاب البیت دیرلر اوك حقیر اولان متاعنه
وقب چناق چوملك وانلره بکزرنه که وار ایسه ۞ الوقب ۞ واوك فتحی وقافك سکونیله طاغده شول قیادلکرینه
دیرلرکه انده صو جمع اوله ۞ الوقبة ۞ واوك فتحی وقافك سکونیله تریداوزرنده یاغ ارکلمك ایچون
ایتدکلری دلکه دیرلر و وقب العین کوز دلکنه دیرلر خانهٔ چشم معناسنه و وقب کوز یاتوب چقور
اولمغه‌ده دیرلر تقول وقبت عیناه من الباب الثانی ای غارتا و وقب احمغه دیرلر وغب دیدکلری کبی غین معجمه
ایله نته کم مرور ایتمشدر و وقب دخول معناسنه‌ده کلور یقال وقب الشیء یقب وقبا ای دخل وکون
بتمغه دخی دیرلر یقال وقبت الشمس اذا غابت ودخلت موضعها ویقال وقب الظلام ای دخل علی الناس
ومنه قوله تعالی * ومن شر غاسق اذا وقب * قال الحسن ای اذا دخل علی الناس ۞ الایقاب ۞ همزه نك
کسریله وقبه‌یه داخل قلمق یقال وقبت الشیء اذا ادخلته فی الوقبة و وقبه چقوریره دیرلر نته کم
اشارت اولنمشدر وایقاب اجتمعغه دخی دیرلر یقال اوقب القوم ای جاؤا ۞ الوقیب ۞ واوك فتحی
وقافك کسریله آتك خایه‌سندن ظاهر اولان صوتدر ۞ الوقبی ۞ واوك فتحی وقافك سکونی والفك
قصریله بر صویك آدیدرکه بنی مازنه منسوبدر ۞ الموکب ۞ میمك فتحی وکافك کسریله بر نوع سیره
وکب ویرباوك کمسنه‌یه دیرلرکه دوه‌یه یاخود آته زینتله بنولر ۞ الایکاب ۞ کسر همزه ایله دوه ذکر اولنان

بجامعته ملازمت ايدوب موكبدن آيرلمامق يقال اوكب البعيراذا لزم الموكب و برايش اوزرينه مداومت
ايتمكه دخى ديرلر يقال اوكب الرجل على الامراذاواظب عليه وقوش اوچمغه حاضرلنمق يقال اوكب الطائر
اذا تهيأ للطيران ﴿ المواكبة ﴾ ميمك ضمى وكافك فتحيله عسكرله موكبه بيله بنمك تقول واكبت القوم
اذاركبت معهم و قومدن سبقت ايتمكه دخى ديرلر ﴿ الوكب ﴾ واوك فتحى و كافك سكونيله برايشه
مواظبت ايتمك يقال وكب الرجل على الامراذاواظب عليه و وكب ديكيلوب طورمق معناسنه ده كلور
﴿ الواكبة ﴾ طوريجى قائمه معناسنه ﴿ الوكبان ﴾ واوك و كافك فتحيله برنوع يوريمكدر سيرحالنده
﴿ الوكوب ﴾ واوك فتحى وكافك ضميله كوچك يوريجى يقال ظبية وكوب يعنى كوچك يوريجى كيك
المواكبة ﴾ ميمك ضمى وكافك كسريله كوچك يوريجى ناقه ﴿ الوالبة ﴾ لامك كسريله شول اكين درركه اولكى
ولب
اكنلك كوكندن حاصل اولورو والبة الابل دوه نك اولادنه و نسلنه ديرلر ﴿ الوالب ﴾ كذلك لامك
كسريله برنسنه يه كيروب كيدن نسنه ﴿ الولوب ﴾ ضمتينله وصول معناسنه يقال ولب يلب ولوبا
اذا وصل اليك كذا ناما كان بونى ابوعبيده نوادرالفعلده ذكرايلدى والبة برجلك اسميدر ﴿ الوهب
وهب
والوهب ﴾ بالتسكين والتحريك ﴿ والهبة ﴾ هانك كسريله باغشلمق ﴿ الموهب والموهبة ﴾ ايكسنده
دخى ميمك فتحى وهانك كسريله اسمدر بخشش معناسنه ﴿ الاتهاب ﴾ همزه نك كسريله وتانك كسرى
وتشديديله هبه يى قبول ايتمك ﴿ الاستيهاب ﴾ همزه نك وتانك كسريله هبه طلب ايتمك ﴿ التواهب ﴾
فتحتينله و هانك ضميله برى برينه بخشش ايتمك يقال تواهب القوم اذا وهب بعضهم لبعض ﴿ هب ﴾
هانك فتحى و بانك سكونيله احسب معناسنه دريقال هب زيدا منطلقا اى احسب ايكى مفعوله تعديه
ايلرو بوندن ماضى مستقبل كلمز ﴿ الموهبة ﴾ ميمك فتحى و واوك سكونى وهانك فتحيله طاغده اولان
شول دلكلره ديرلركه انده صوايركلور المواهب فتحتينله و هانك كسريله جمعى ﴿ موهب ﴾ ميمك فتحى
واوك سكونيله وهانك فتحيله بررجلك اسميدر وهامفتوح كلمك شاذدر زيراشول معتل الفاكه آنوك
مضارعنده واوى دوشمشدر انك اسمى ومصدرى مكسورا لنمين كلور الا برقچ كلمه كه انلرنادردر نته كه
موعده بيان اولنمشدر ﴿ الوهاب والوهابة ﴾ واوك فتحيله كثيرالهبه معناسنه هامبالغه ايچوندر
﴿ الايهاب ﴾ دائم اولمق يقال اوهب له الشئ اى دام له ﴿ الموهب ﴾ ميمك ضمى وهانك فتحيله شول
نسنه دركه طعام ايچون حاضرلنمش اوله بركمسنه نك قتنده ﴿ الموهب ﴾ ميمك ضمى وهانك كسريله
حاضرلين كمسنه يقال اصبح فلان موهبا اى معدا قادرا ﴿ وهب ابن منبه ﴾ كه اسم رجلدر هانك تسكينى
افصحدر و منبه ده ميم مضموم ونون مفتوح و بادخى مفتوح ومشدددر ﴿ وهبين ﴾ واوك فتحى وهانك
ويب
سكونى و بانك كسريله برموضعك اسميدر ﴿ ويب ﴾ بركلمه در ويل معناسنه تقول ويبك وويب زيد كما
تقول ويلك و بونك معناسى الزمك الله ويلا ديمكدر منصوبدر مصدريت اوزره واكرلامله استعمال
ايتسلك ويب لزيد ديرسن بوتقديرجه ابتدائيت اوزره رفع نصبدن اولى اولورواكراضافتله استعمال
هبب
ايتسلك نصب رفعدن اولى اولور * فصل الهاء ﴿ الهب ﴾ هانك فتحيله اويخودن اويانمق يقال هب
من نومه يهب من الباب الاول اى استيقظ وكلمك معناسنه ده استعمال اولنورويقال من اين هببت يا فلان
من اين جئت و برنسنه يه شروع قلمغه دخى ديرلر هب فلان يفعل كذا كما يقال طفق يفعل كذا ﴿ الاهباب ﴾
همزه نك كسريله او يندرمق يقال اهببته انا ﴿ الهبوب ﴾ ضمتينله ﴿ والهبيب ﴾ هانك فتحيله و بانك
كسريله يل اسمك يقال هبت الريح هبوبا وهبيبا اى هاجت وارككك حيوانك مجامعتيچون شوقه كلمسنه دخى

دخى ديرلر وهبيب طپراق صاورن يله دخى ديرلر ﴿ الهبوبة ﴾ هانك فتحى و بانك ضميله شول يلدركه
اسدكجه توز صاورر ﴿ الهبوب ﴾ كذلك هانك فتحى و بانك ضميله بمعناها ﴿ الهباب ﴾ هانك كسريله
دوه يورركن اوينامق يقال هب البعير فى السير هبابا اى نشط واركك مجامعت ايچون شوقه كلمسنه دخى
هباب ديرلر ﴿ الهبة ﴾ هانك فتحيله قليجك وكوندرك دترهمسى يقال هززت السيف والرمح فهب هبة
وهبة سيف سيفك اوررکن دترهمسى وكسمسى درويقال سيف ذوهبة وهبة زمان مديده دخى ديرلر
يقال عشنا بذلك هبة من الدهر اى حقبة وحقبه نيچه يل ديمك اولور وهبه برساعته دخى ديرلركه سحر
وقتنده باقى قلمش اوله ﴿ الهبة ﴾ هانك كسريله اركك مجامعته حريص اولوب شوقه كلمسى يقال هب
التيس يهب من الباب الثانى ﴿ الاهتباب ﴾ همزه نك كسريله وهانك سكونيله بمعناها ﴿ المهباب ﴾
ميمك كسريله وهانك سكونيله ﴿ والمهتب ﴾ ميمك ضمى وهانك سكونى وتانك كسريله و بانك تشديديله
هبهب
مجامعته شوقه كلن اركك ﴿ الهبهبة ﴾ هانك و بانك سكونيله اركچى مجامعته دعوت ايتمك يقال هبهبته
اذا دعوته ليننزو ﴿ التهبهب ﴾ تانك وهانك فتحى و بانك سكونى وهانك ضميله اركك ديشى اوزرينه صچرامق
يقال هبهبته فتهبهب اى ترعرع ﴿ الهبهبى ﴾ هانك فتحى و بانك سكونى وهانك فتحيله چوبان راعى معناسنه
﴿ الهبائب ﴾ هانك فتحى وهمزه نك كسريله اسكى كهنه معناسنه يقال ثوب هبائب اذا كان متقطعا ﴿ التهبب
هدب
على وزن التعجب اسكيمك يقال تهبب الثوب اذا بلى ﴿ الهبب ﴾ عنب وزنى اوزره بزپاره لرى ﴿ الهدبة
هانك ضمى ودالك سكونيله صچاق خمله معناسنه خاء معجمه نك فتحيله وهدبه نك دالى مضموم اولمق دخى
لغتدر ﴿ هدب العين ﴾ كرپك كه كوز اطرافنده بتر ﴿ الاهدب ﴾ على وزن الاقرب كرپكى چوق آدم
﴿ الهدب ﴾ فتحتينله هراغاج يپراغيدركه اينلو اولميه يبان ايلغى يپراغى كبى كه اكا اثل ديرلر همزه نك
فتحى و ثاء مثلثه نك سكونيله وسرو يپراغى كبى وارطى ديدكلرى اغاچ يپراغى كبى كه انوكله درى دباغت
ايدرلرو بستانى اولان ايلغون يپراغى كبى كه اكا طرفا ديرلر ﴿ الهداب ﴾ هانك ضميله ودالك
تشديديله بمعناه يعنى هدب معناسنه دركه انى اولميان اغاچ يپراغى معناسنه در وخرما يپراغنه دخى
ديرلر ﴿ الهدب ﴾ هانك فتحى ودالك سكونيله دوه سودن صاغمق يقال هدب الناقة يهدبها هدبا
من الباب الثانى اى احتلبها و يمش ويرمكه دخى ديرلر يقال هدب الثمرة اى اجتناها ﴿ الهيدب ﴾
هندب
هانك فتحى و يانك سكونيله جعفر وزنى اوزره آغرجانلى اولوب ثقيل اولان كمسنه ﴿ وهيدب السحاب
شول بلوت يغماغه باشلدقده اوزون اوزون ايپ كبى كورنن نسنه لردر ﴿ الهندب والهندباء
والهندباة ﴾ هانك كسرى و دالك فتحيله برمعروف اوتك اسميدركه انك برنوعنه كاسنى ديرلر
و برنوعى دخى يبانده بتر كوبجه چيچكى اولوروابوزيد ايتدى هندبا دالك كسريله در و مديله وقصريله
هذب
استعمالى جائزدر ﴿ التهذيب ﴾ على وزن التكريم پاك ايتمك تنقيه معناسنه وسرعت معناسنه ده
كلور على ماسيجئ ﴿ المهذب ﴾ ذالك فتحيله شول كمسنه يه اطلاق اولنور كه اخلاقى پاك اوله يقال
هذا رجل مهذب اى مطهر الاخلاق ﴿ الاهذاب ﴾ همزه نك كسريله و هانك سكونيله
﴿ والتهذيب ﴾ على وزن التكريم اوچمقده وسكرتمه ده وسويلمه ده سرعت ايتمك ﴿ الهيذبا ﴾
هرب
هانك فتحى و يانك سكونى وذالك فتحيله اتك برنوع يوريمسى دركه سرعتله اوله ﴿ الهرب ﴾ فتحتينله
قچمق فرار معناسنه يقال هرب يهرب من الباب الاول ﴿ التهريب ﴾ على وزن التكريم قچرمق
يقال هربه غيره تهريبا ﴿ الاهراب ﴾ على وزن الاكرام قورقوب زياده سيله قچمق ﴿ هارب قارب ﴾

رانك كسريله صويه واروب كلن نسنه يقال ماله عارب ولا قارب يعنى انوكيچون صويه واروصودن
هرجب كلور نسنه يوقدريعنى نسنه يه مالك دكلدر في الهرجاب ع هانك كسرى ورانك سكونيله اوزون
هردب وغرموده اولان ناقه در وهرجاب برموضعك دخى اسميدر في الهردبة ع هانك كسرى ورانك
هوزب سكونى ودالك فتحيله قارى عورت وهردبه شول ارهديرلركه قارنى شيشك وقورقق اوله في الهوزب
هضب على وزن جعفر شول دوه دركه غايت ايله يوريجى اوله قوى الجرى معنا سنه في الهضبة ع على وزن
القطرة ايرى قطره لى يغمورويصدم اولن طاغ في الهضب ع يغمور يغمق وسوزى قتى قتى
سويلشمك يقال هضب القوم فى الحديث من الباب الثانى ايضا اى ارتفعت اصواتهم يقال هضبتهم
السماء من الباب الثانى اى مطرتهم الهضب هانك كسريله وضادك فتحيله هضبه نك جمعى
الهضب هانك وضادك فتحيله هاضبك جمعى در تابعك جمعى تبع وباعدك بعد كلدوكى كبى وهاضب يغمور
معنا سنه در في الهضب ع هانك فتحى وضادك سكونيله صاغلن سودده قطره نك اردنجه
اينمسنه ديرلر الهضاب هانك كسريله هضبك جمعى وجبل معنا سنه اولان هضبه نك دخى جمعى
هضاب كلور في الاهاضيب ع على وزن الاقاليم هضابك جمعى در في الاهتضاب ع قتى قتى سويلشمك
يقال اهتضب القوم اى افاضوا فيه وارتفعت اصواتهم في الاهضاب ع على وزن الاكرام التكلم يقال
اهضبوا ايا قوم اى تكلموا في الهضب ع هانك كسرى وضادك فتحيله وبانك تشديديله هجف كبى
شول آته ديرلركه زياده در لكن اوله وهجف احمق اولان كمسنه يه ده ديرلر في الهلبة ع على وزن الجرعة
هلب شول خنزير قلنه ديرلركه انكله ديكش ديكرلر الهلب هانك ضمى ولامك سكونيله هلبه نك
جمعى در كندلك قويرقلرينن قالن قيللره وغيريه دخى هلب ديرلر وهلبة الزمان زمانك شدتنه ديرلر
مثل الكلبة والجلبة في الاهلب ع على وزن الاكرم شول آته ديرلركه قالن قيللرى چوق اوله واهلب
اوجوزلق اولان ييله دخى ديرلر يقال عام اهلب اى خصيب اكين قوى اولماغين ايرى قيللو حيوانه
تشبيه اولنوب اهلب ديمشدر في الهلب ع هانك فتحى ولامك سكونيله آت قويرغنك قالن قيللرينى
يولق يقال هلبت الفرس اذانتفت هلبه في المهلوب ع على وزن المطلوب قالن قيللرى قويريلان آت
هنب ومهلب بن ابى صفره نك سببدن ابو المهالبه ديديلر في الهلابة ع على وزن العلامة يغمور قطره سيله
اولان صوغوق روزكاره ديرلر يقال يوم هلاب اى ذوريح ومطر في الهنب ع فتحتينله حماقت معنا سنه
في الهنباء ع على وزن الصحراء احمق اولان عورت يا معنا سنه في الهنبى ع بالقصر لغت فيه ايضا
في هنب ع هانك كسرى ونونك سكونيله اسم رجل در في الهوب ع هانك فتحى وضميله اراقلق
بعد معنا سنه در تقول تركته فى هوب دابر وهوب دابر اى بحيث لا يدرى اين هو وهوب هانك فتحى ايله
شول رجله ديرلركه احمق وكثيرا لكلام اوله وآتش كرم اولمق معنا سنه ده كلور في الهيبة ع مهابت
معنا سنه دركه مهابت عظمت وخوفدن ناشى اولور نسنه در يقال هابه يهابه من الباب الرابع في هب ع
بفتح الهاء امر منه لان اصله هاب سقطت الالف لاجتماع الساكنين في هبت ع نفس متكلم وحده دو
وبو اصلنده هيبت ايدى يانك كسريله وقتاكه يا تسكين اولندى اجتماع ساكنيندن اوتروحذف
اولنوب كسره سى ما قبلنه ويرلدى سائر اجوف يائيلرك دخى حالى بودر في المهيبة ع على وزن
المعركة محل هيبت اولان نسنه يقال هذا الشئ مهيبة لك في التهيب ع على وزن التكرم هيبت المق
يقال تهيبت الشئ وهيبت ويرمك معنا سنه ده كلور يقال تهيبنى الشئ اى خوفنى بو تقديرجه لازم

لازم ومتعدى كلمش اولور في التهييب ع على وزن التكريم برنسنه يى مهابتلو قلمق يقال هيبت
اليه الشئ اذا جعلته مهيبا عنده في المهيب ع ميمك فتحى وهانك كسريله شول كمسنه دركه اندن هيبت
الهلر يقال رجل مهيب اى يهابه الناس في المهوب ع ميمك فتحى وهانك ضميله مهيب كبيدركو ياكه
مهوب هوب الرجل دن مأخوذدر بناء مجهول اولوب يا سى واوه قلب اولندقدنصكره في الهيوب ع
هانك فتحى ويانك ضميله شول قورقق كمسنه كه خلقدن هيبت الهو وفى الحديث الايمان هيوب يعنى
ايمان صاحبى اولانلر معاصيدن خوف ايدرلر في الهيوبة ع هانك فتحى ويانك ضميله في والهياب ع
هانك فتحى ويانك تشديديله في والهيابة ع على وزن العلامة في والهيبان ع هانك فتحى ويانك كسرى
وتشديديله قورقق كمسنه در جبان ومتهيب كبى في المتهيب ع على وزن المتعجب هيبت ايچى كمسنه
في الاهابة ع على وزن الاقامة چوبان قيونه ياخودوه يه حيقروب طورغوتمق ياخوددوندرمك يقال
اهاب الراعى بغنمه اى صاح بها لتقف اولترجع واهاب بالبعير في المهاب ع ميمك فتحيله هيبتلو مكان
يقال مكان مهاب اى مهوب في هاب ع برلفظدركه انكله آتى مخالف يره كتمه دن منع ايدرلر في هبى ع
هانك فتحى ويانك كسريله هاب كبى آتى مخالف يره كتمه دن منع ايچون استعمال اولنورا قدمى
واقبلى كبى في الهيبان ع هانك فتحى ويانك فتحى وتشديديله اوركك وخفيف معنا سنه كلور كذا
يبب فى بعض نسخ الصحاح * فصل الياء اليباب ع يانك فتحيله خراب معنا سنه يقال خراب يباب پس
يبابك معناسى مستقل مراد درنأكيد ايچون كلمشدر اتباع قبيلندن دكلدر تاكه لفظ بى معنى
اوله في اليلب ع فتحتينله شول زرهه ديرلركه دريدن ايدرلر بونى برينه دكمكله كه بو معقوله زرهلرى
اكثر اهل يمن استعمال ايدرلر اليلبة يلبك مفردى در بعضيلر ايتدى يلب شول قلقان دركه
دريدن ايدرلر بوسببدن درقه دخى يلب ديرلر ودرق مهمله تينك فتحه لريله كوندن اولان
قلقاندركه اغاجى وصرمى اولمازويلب اصل معنا سنه قلقان ايتدكارى درينك اسميدر

باب التاء

من ترجمة صحاح الجوهرى * فصل الالف في الابت ع همزه نك فتحى ويانك سكونيله كون اسى اولمق يقال
ابت ابت يومنا يأبت من الباب الرابع اذا اشتد حرها وابت كذلك بانك سكونيله اسى كون معنا سنه ده كلور
في والابت ع همزه نك فتحى وبانك كسريله في والآبت ع همزه نك مدى وبانك كسريله اسى كون يقال
انت يوم آبت في الات ع غلبه قلمق يقال اته يؤته من الباب الاول في المئتة ع ميمك فتحى وهمزه نك كسرى
وتانك تشديديله مفعلة وزنى اوزره در غلبه معنا سندن مشتقدر في الاست ع همزه نك كسرى
است وسينك سكونيله اصل معنا سنه كوك يقال مازال على است الدهر مجنونا اى لم يزل يعرف بالجنون
واست الدهر عربلرك اس الدهر ديدكلرى كبى در احد سينين تايه قلب اولنمشدر نته كم طس ده
طست ديرلر في الالت ع همزه نك فتحى ولامك سكونيله اكسمك يقال التة حقه يألته التا من الباب
الثانى وحبس ومنع ايتمك معنا سنه دخى كلور يقال التة عن وجهه اى صرفه لاته يليته كبى كه بو نلر
لغتلردر بر معنا يه وآند ويرمك معنا سنه ده كلور يقال التة يمينا اى احلفه في الامت ع همزه نك فتحى
وميمك سكونيله مكان مرتفع معنا سنه وامت افاجق ديه جكلره دخى ديرلر قال الله تعالى * لا ترى
فيها عوجا ولا امتا يعنى انده انيش يوقوشى يوقدر ويقال امتلاء السقاء فما به امت يعنى قربه طولديغى

انوك بوش يری و ناهموار يری يو قدر وامت قصد وتقدير معنا سنه‌ده كلور يقال امت الشیٔ امتا ای
قصدته و قدرته في المأموت ع علی وزن المقصود مو قوت معنا سنه‌در يقال هو الی اجل مأموت ای
انت موقوت في الانيت ع ايكلمك انين معنا سنه تقول انت يأنت انيتا من الباب الثاني وحسد ايتمك
معنا سنه‌ده كلور يقال انته اذا حسده في المأنوت ع حسد اولنمش كمسنه يقال رجل مأنوت ای محسود
بتت فصل الباء البت ع خزدن ايشانمش كيا سيه ديرلر و خز خاء معجمه نك فتحيله وزای معجمه ايله برجنس
يوكه ديرلركه اندن اينجه قماشلر ايدرلر بعضيلر دكيز قيوني يوكيدر ديمشلر در البتوت ضمتينله بتك جمعی
وبت كسمك معناسنه‌ده كلور تقول منه بته يبته ويبته من الباب الاول والثاني وهذ اشاذ لان باب
المضاعف اذا كان يفعل منه مكسور الايجیٔ متعديا الا احرف معدودة و هی بته وعله ونمه وشده وحبه
وهذه الاخيرة وحدها علی لغة واحدة وانما سهل تعدی هذه الاحرف الی المفعول اشتراك الضم والكسر
فيهن وعل ايچمك ونم قوغلق معنا سنه‌در في البتی ع بانك فتحی وتانك كسريله شول كمسنه دركه بت
ايشليه ياخود بت صاتجی اوله في البتات ع بانك فتحی وتانك تشديديله مثله في التبتيت ع علی وزن
التكريم كسمك يقال بتته تبتيتا شدد للمبالغة في الانبتات ع كسلمك انقطاع معنا سنه في المنبت ع
ميمك ضمی ونونك سكونی وبانك فتحی وتانك تشديديله شول رجلدر كه انك رجولیتی كسلمش اوله
يقال رجل منبت ای منقطع به في البتة ع بركلمه‌دركه كلامی تأكيد ايچون كلور يقال لا افعله بتة ولا افعله
البتة لكل امر لا رجعة فيه و بونك انتصابی مصدريت اوزره‌در تقديركلام بتته بتة قطعته قطعا معنا سنه
يعنی فلان نسنه‌یٔ اوزكس ايشلمك يوقدر وسكران لا يبت ديرلر اصمعی ايتدی بونك معناسی لا يقطع امرا
ديمكدر و اصمعی ايتدی لا يبت ديمزلر باب افعالدن وفرا ايتدی ايكيسی لغتدر يقال ابتت عليه
القضاء وبتته ای قطعته و دكرمنی صول جانبه چورمكه دخی بت ديرلر يقال طحنت بالرحا بتا اذا ابتدأت
الادارة عن يسارك في البتات ع بانك فتحيله قطع معناسنه‌در و منه قولهم تصدق فلان صدقة بتاتا
وصدقة بتة بتلة ای انقطعت من صاحبها و بانته و كذلك قولهم طلقها ثلاثا بتة وبعضيلر بو حديث شريفك
مفهومی منده لا صيام لمن لا يبت الصيام من الليل بت نيتله عزم و قطع معنا سنه‌در ديدی و بتات جهازه
و زاده دخی ديرلر الابتة جمعی مثل قذال واقذلة و قذال باشك اردینه ديرلر و بتات متاع بيته ديرلر
وفي الحديث لا يحظر عليكم النبات ولا يؤخذ منكم عشر البتات يعنی نباتاتدن منع ومتاع بيتدن عشر
يوقدر و برنسنه نك اوزرينه اولمغه دخی بتات ديرلر يقال فلان علی بتات امر اذا اشرف عليه في الباتة
بحت احمق وارق اولان كمسنه‌يه ديرلر يقال هو بات ای احمق او مهزول في البحت ع بانك فتحی وحاء مهمله نك
سكونيله خالص معنا سنه‌در يقال شراب بحت ای غير ممزوج وخبز بحت ای ليس معه غيره و عربی
بحت ای محض و كبير و بو نجلين درسن مؤنثی و تثنيه سی وجمعی دخی مراد اولدقده واكر دلرسك تأنيثنده
عربية بحتة ديرسن و محلنده كوره تثنيه و جمع دخی ايدرسن و برنسنه خالص اولمق معنا سنه‌ده كلور
يقال بحت الشیٔ من الباب الخامس ای صار بحتا في المباحتة ع ميمك ضمی وحانك فتحيله خالص قلشمه يقال
بخت باحته الود ای خالصه في البخت ع بانك فتحی وخاء معجمه نك سكونيله غنا و بو فارسيدن معربدر في المبخوت
ميمك فتحی و بانك سكونيله غنا صاحبی اولان كمسنه في البخت ع بانك ضميله برجنس دوه‌در بعضيلر
ايتدی شول دوه‌كه عربی اولان دوه ايله عجميدن طوغمش اوله اكا بختی ديرلر بخت النصر ديدكلری
ملكه منسوب اولدوغيچون البختی مفردی البختية مؤنثی در البخاتی جمعيدر غير منصرفدر زيرا

زيرا جمع جمع معناسنه‌در و يانك تخفيفی ده جائزدر بخاتی ديرسن اثافی ديدكلری كبی كه اثفيه نك جمعيدر
واثفيه همزه نك ضمی وآخرنده يانك تشديديله صاج اياغی معناسنه‌در و في بعض النسخ واما مساجدی
ومدائنی فمنصرف فان لان الياء فيهما غير باقية في الواحد كما تصرف المبالغة والسامعة اذا ادخل عليها
هاء النسب في التبخيت ع علی وزن التكريم خصمی الزام ايدوب اسكات ايتمك تبكيت معناسنه كذا في
برت بعض نسخ الصحاح في البرت ع بانك ضميله و رانك سكونيله قولاغوز اولان كمسنه‌يه و برت تازمه ديدكلری
آلته دخی ديرلر في البرت ع ميمك ضمی و راء مشدده نك فتحيله طبرزد ديدكلری شكردركه شكرك زياده
محكمنه طبرزد ديرلر تبرزددن تفخيم اولنمشدر بالطه ايله ثاندغندن اوتروی في بيروت ع بانك فتحی
و يانك سكونيله بر موضعك اسميدر في الابرنتاء ع همزه نك و رانك كسريله ونونك سكونيله برنسنه‌يه
بغت مستعد اولمق يقال ابرنتيت للامر ابرنتاء اذا استعددت له باب افعنلاله ملحقدر يا زياده اولنمغله في البغت
بانك فتحی وغينك سكونيله برنسنه‌يه اكسزن كلمك يقال بغته يبغته من الباب الثالث ای فاجأه و يقال
بكت لقيته بغتة ای بغأة في المباغتة ع ميمك ضمی وغينك فتحيله مفاجاه معناسنه‌در في التبكيت ع علی
وزن التكريم بركمسنه‌يی اسكات ايتمك يا اورمنله ياخود دقاق سو يلمكله يقال بكته بالحجة ای غلبه و بكته
بالعصا ای اسكته بضربه في البلت ع بانك فتحی ولامك سكونيله كسمك قطع معناسنه تقول بلته يبلته
بلت من الباب الثاني في البلت ع فتحتينله كسلمك انقطاع معناسنه يقال بلت يلتا من الباب الرابع ومنه بلت
بمعنی سكن في المهر المبلت ع جميرلغی اوزره ضمان ايله اولان مهر مهر مضمون معناسنه في البهت ع بانك
بهت فتحی وهانك سكونيله اكسزن طوتمقدر يقال بهته يبهته بهتا ای اخذه بغتة قال الله تعالی * بل تأتيهم بغتة
فتبهتهم و بهت بركسنه‌يه افترا ايتمك معناسنه ده كلور و بهت تحير معناسنه‌ده كلور يقال بهت الرجل
من الباب الرابع و بهت من الباب الخامس و بهت علی البناء للمفعول افصح منهما قال الله تعالی * فبهت
الذی كفر لانه يقال رجل مبهوت ولا يقال باهت ولا بهيت في البهت ع بانك و هانك فتحيله في والبهتان
بانك ضمی وهانك سكونيله كذلك افترا ايتمك معناسنه‌در يقال بهته بهتا وبهتا و بهتانا ولا يقال بهت
عليه وانما الكلام بهته بلا كلمة علی في البهات ع بانك فتحی وهانك تشديديله افترا ايدن كمسنه في المبهوت
افترا اولنان في البهيتة ع بانك فتحی وهانك كسريله بهتان معنا سنه‌در يقال يا للبهيتة بكسر اللام
للاستغاثة في البيت ع اوخانه معناسنه و بيت عيال معناسنه و شعر منظومه معناسنه‌ده كلور و بو معنادن
بيت دينلمشدر و بيت علی ظهر المطی بنيته با سمر مشقوق الخياشم يرعف قلمی و صف ابلرو اسمر قارغه يا غزه
ديرلر و مشقوق الخياشم بورنی يارلمش و رعاف بورون قانه ديرلر كه قلمی بو صفتلو وار در البيوت
والابيات جمعی الابابيت همزه نك فتحيله جمع جمع مثل اقوال واقاويل البييت ضم باوفتح يا ايله تصغيری
البييت بانك كسريله دخی لغتدر البويت بيتك تصغيريدر عامه قاتنده كير و حال بو يله‌در شيخك
و شيئك و بو نلره بكزره بنالرك تصغيرنده بيت بيت برمركب كلمه‌دركه ديواری بری برينه اولاشقدر
ديمكی استعار ايدر آخرلری فتح اوزره مبنيدر اسم واحد منزله سنده قلندقلری ايچون يقال فلان جاری
بيت بيت ای ملاصقا في البائت ع بيات قالن نسنه غاب معناسنه يقال خبز بائت في البيوت ع
بانك فتحی و يانك ضمی و تشديديله بائت معناسنه و بيوت شول ايشه دخی ديرلر كه صاحبی انك اوزنه
اهتمام ايدوب كيجه‌لر في البيتوتة ع بانك فتحی و يانك سكونی و تانك ضميله كيجه‌لمك يقال بات يبيت
من الباب الثاني و بات يبات من الباب الرابع و بيتوتة كيجه اشلمكه دخی ديرلر يقال بات يفعل كذا

اذا فعله ليلا كما يقال ظل يفعل كذا اذا فعله نهارا الاباتة آخشاملتمق يقال اباتك الله بخير
التبييت مثل التكريم شبخون ايتمك يقال بيت العدو اى اوقع بهم ليلا و نسنه يى كيجه ايله تدبير
ايتمكه دخى ديرلر يقال بيت امرا اى دبره ليلا ومنه قوله تعالى ✽ اذ يبيتون ما لا يرضى من القوم وتقدير
معناسنه دخى كلور يقال بيت الشئ اى قدر البيات بانك فتحيله اسمدر شبخون ايتمك معناسنه
البيت بانك كسريله قوت معناسنه كلور يقال ماله بيت ليلة اى قوت ليلة البيتة بانك كسريله
توت — كذلك بمعنى البيت يعنى قوت معناسنه ✽ فصل التاء التوت تانك ضميله معروف ميوه در فرصاد
معناسنه ولا تقل التوث بالثاء المثلثة التوتيا تاء اولينك ضميله وثانينك كسريله بر طاشدر كه آنى
سحق ايدوب كوزه چكرلر معربدر ✽ فصل الثاء الثبات بالفتح والثبوت بالضمتين حاصل
ثبت — اولمق يقال ثبت الشئ ثباتا وثبوتا من الباب الاول الاثبات همزه نك كسريله ثابت قلمق يقال اثبته
غيره و بر نسنه دن ايرلمامق معناسنه ده كلور يقال اثبته السقم اذا لم يفارقه ومنه قوله تعالى ✽ ليثبتوك
ويقتلوك اى يجرحوك جراحة لا تقوم معها التثبيت على وزن التكريم بمعناه يقال ثبته اى اثبته
التثبت فتحتينله و بانك ضمى وتشديديله ثابت اولمق يقال تثبت الرجل فى الامر تثبتا الاستثبات
بمعناه الثبت ثابت القلب اولن كمسنه وثابت العقل اولنه ده ديرلر و يقال فلان ثبت الغدر يعنى
خصومتده ثابتدر ديلى خصميله مكالمه دن عاجز اولماز وغدر غين معجمه ايله و دال مهمله نك فتحيله اصلنده
شول يره ديرلر كه انوك كسكين طاشلرى اولوب تمام خشونتى اوله الثبت ثانك و بانك فتحيله ثابت
قدم اولمق يقال رجل له ثبت عند الحملة اى له ثبات وثبت حجته دخى ديرلر يقال لا احكم بكذا الا بثبت
ثلت — اى بحجة الثبيت ثانك فتحى و بانك كسريله ثابت العقل اولن كمسنه الثباتة ثانك فتحيله ثابت
العقل اولمق يقال ثبت يثبت من الباب الخامس اذا صار ثبيتا الثت ثانك فتحيله جماع ايدركن افشان
ايتمك يقال ثت يثت من الباب الثانى اى احدث عند الجماع وثت برده اولان بارغه ده ديرلر شكاف معناسنه
نثت — الثتوت ضمتينله جمعى كذا فى بعض نسخ الصحاح النثت فتحتينله نسنه بد رايحه لو اولمق يقال نثت
جبت — الشئ واللحم اى انتن ونثت دخى نونك ثا اوزرينه تقديميله بو معنايه در ✽ فصل الجيم الجبت جيمك
كسرى و بانك سكونيله بر لفظدر كه صنمه اطلاق اولنور و مغيباتدن خبر ويره نه وساحره دخى اطلاق
اولنور و فى الحديث الطيرة والعيافة والطرق من الجبت طيرت بر نسنه ايله يرمز يوم ايتمك وعيافت عين
مهمله ايله وفا ايله غائبدن خبر ويرمكه وطرق اوغلاق طاشلرله فال ايتمكه ديرلر وجبت لفظى خالص عربى
دكلدر زيرا كه جيمله تا جمع اولمشدر كلمهٔ واحده ده حرف ذولقيسز و ذولق ذال معجمه نك فتحيله دل اوجنه
جوت — ديرلر و هر حرف كه دل اوجندن كلور راكبى ولام كبى اكا حرف ذولقى ديرلر جوت جوت بر لفظدر كه
بونكله دوه يى صويه دعوت ايدرلر تقول للابل جوت جوت اذا دعوتها الى الماء ✽ فصل الحاء الحت
حانك فتحيله اغاجدن يپراغى و يردن منى قازيمق و بونلره بكزر نه كه وار ايسه و تعجيلا اورمغه دخى ديرلر يقال حته
حتت — مائة سوط اى عجلها له وحت تيز و چابك اولان آته دخى ديرلر يقال فرس حت اى سريع وذريع الاحتات
همزه نك فتحيله حتك جمعى كلور التحات تانك فتحيله طاغلمق يقال تحات الشئ اذا تناثر الحتات
حانك ضميله و تانك تخفيفله هر نسنه نك طاغندسى حتات كذلك حانك ضميله بر رجالك اسميدر
حتى فعلى وزنى اوزره حرف جردر انتهاده وغايته الى مثابه سنده در و كاه اولور كه عاطفه اولور واو منزله سنده
وكاه اولور كه حرف ابتدا اولوب آنو كله مابعدنه اولان كلامه باشلنور نته كم شاعرك بو شعرنده واقع

واقع اولمشدر فما زالت القتلى تمج دماءها بدجلة حتى ماء دجلة اشكل يعنى صويى آغزه آلوب عنفله اخراج
ايتمكه ديرلر و اشكل قرمزى كو زلويه ديرلر و بو مقامده مراد دجله صوينك قانه بويناسى در اكر سن
حتايى فعل مستقبل اوزره داخل قيلورسك منصوب قيلورسن ان ناصبه تقدير ايتمكله تقول سرت الى
الكوفة حتى ادخلها بمعنى الى ان ادخلها اكر سن بو كلامى كوفه يه دخول حالنده سويلرسك مرفوع
ايدرسك و بو سببدن حتى تقول الرسول اوقنمشدر رفعله و شول كمسنه لركه نصبله اوقومشلردر حتى يى
غايت ايچون قلمشلردر و شول كمسنه لركه رفعله اوقومشلردر حتى يى حال ايچون قلمشلردر يعنى رسول
بو حالنده ايدى و عربلوك حتام ديدكلرى قوللرى آصلنده حتى ما ايدى ماء استفهامك الفى حذف اولندى
كيو و بو نجلين در هر حرف جر كه ماء استفهاميه يه داخل اوله كه بودم ما نك الفى حذف اولنور كقوله تعالى
فبم تبشرون وفيم كنتم وعم يتساءلون المحروت ميمك فتحى و رانك ضميله انجدان كوكى
حرت — وانجدان براوتدر كه اطبا قتنده معروفدر معربدر انكداندن تعريب اولنمشدر الحرت حانك فتحى
و رانك سكونيله قاتى اوممق دلك شديد معناسنه يقال حرته يحرته من الباب الاول الحرتة همزة
وزنى اوزره كثير الاكل معناسنه در الحفيتاء حانك و فانك فتحيله و آخرنده همزه ايله مد سز شول
حفت — رجل قصيره ديرلر كه ملحم اوله الحفت حانك فتحى و فانك سكونيله قاقمق دق معناسنه الحلتيت
حانك كسريله ولامك سكونى وتانك كسريله انجدان ديدكلرى اوتك صمغيدر ولا تقل حلتيث بالثاء
حلت — المثلثة اما كاه اولور حليت ديرلر لامك تشديديله و تاء واحده ايله الحلت حانك فتحى ولامك سكونيله
باش تراش ايتمك يقال حلت رأسى من الباب الثانى اى حلقته و بورج او دمكه دخى ديرلر تقول حلت
دينى اى قضيته و يوك يولمغه دخى ديرلر تقول حلت الصوف اى مرقته و بر نسنه ويرمكه دخى ديرلر يقال
حمت — حلت فلانا اى اعطيته اصمعى ايتدى اورمق معناسنه ده كلور يقال حلته مائة سوط اى جلدته والكل
من باب واحد الحموتة ضمتينله اسى محكم اولمق يقال حمت يومنا من الباب الخامس اذا اشتد حره
الحمت حانك فتحى وميمك سكونيله اسى كون يقال يوم حمت بالتسكين و قوز مثلو فاسد اولمق يقال
حمت الجوز ونحوه حمتا اذا فسد الحميت حانك فتحى و ميمك كسريله شديد معناسنه يقال غضب
حميت اى شديد وحميت شول ياغ طلومنه ديرلر كه اوزرنده قيلى اولميه ابن السكيت ايتدى ياغ طلومنه
رب دخى قوسلر كبى و حميت ديرلر وآنو كيچون حميت ديرلر كه رب قوغنله شديد اولور الحوت حانك
حوت — ضميله بالق سمك معناسنه الحيتان حانك كسريله حوتك جمعيدر والحوت كوكده بر بورجك اسميدر
الحوت حانك فتحى و واوك سكونيله بر نسنه نك اطرافنده قوش اوچركن طولشمق يقال حات الطائر
على الشئ يحوت يعنى قچن قوش بر نسنه نك اطرافن دولشسه المحاوتة ميمك ضمى و واوك فتحيله برى برله
خبت — دستان سويلشمك مراوغه معناسنه يقال حاوتك فلان و حاوتنى اذا راوغك ✽ فصل الخاء الخبت
خانك فتحى و بانك سكونيله شول دوزيره ديرلر كه قومل اوله و خبت كذلك بر صويك اسميدر كه كلب
قبيله سنه منسوبدر الاخبات همزه نك كسريله تواضع ايتمك يقال اخبت لله تعالى الخبتة
خانك فتحى و بانك سكونيله تواضع ايتمك يقال فيه خبتة اى تواضع الاختات بر نسنه نك نصيبن
خرت — آز ويرمك يقال اخت الله حظه اى اخسه واختات اوتنمق معناسنه ده كلور يقال اخت فلان اى استحيى
الخنتيت قليل و بى اعتبار نسنه خسيس معناسنه الخرت خانك فتحى و رانك سكونيله ايكنه دليكى
و قازمه دليكى و قولاق دليكى و بونلره بكزر نه كه وار ايسه و خرت يولى بلمكه ده ديرلر قال الكسائى تقول

خرتنا الأرض اذا عرفناها ولم تخف علينا طرقها الخروت ضمتينله والأخرات همزه نك فتحيله خرتك جمعى
وشول حلقه لركه قولانلرك باشنه دكرلر آنلره اخرات ديرلر في الخريت في خانك كسرى و رانك كسرى
وتشديديله شول قولاغوزكه قولاغوزلغده ماهر اوله الخرارت خانك فتحى و رانك كسريله بلا ياء
خفت خرتنك جمعيدر في الخفوت في ضمتينله آواز چقمز اولمق يقال خفت الصوت خفوتا اذا سكن
وبوسببدن خفت الميت ديرلر چونكه تكلمى منقطع اولوب ساكت اولسه في الخافت في شول ميت كه
كلامى منقطع اولمش اوله في الخفات في خانك ضميله آكسز اولمك وفات بجئ معناسنه يقال خفت خفاتا
من الباب الثانى اى مات في المخافتة في ميمك ضميله وفانك فتحيله في والتخافت في تانك فتحى وفانك ضميله
كلامى كيزلو سويلمك في الخفت في خانك فتحى وفانك سكونيله بمعناها وهو ايضا من الباب الثانى
خوت في الخوت والخوتان في طوغن صيد او زريقه دوشمك صيدى طوتماغيچون و وعده يه مخالفت ايتمكه
دخى ديرلر يقال خات الرجل اذا اخلف وعده و ياشلو اولمغه دخى ديرلر يقال خات الرجل اذا اسن
في الخائتة في طوشنجل ديدكارى قوش دركه قوندوغى وقتده قناديننك آوازى ايشدلدوكيچون خائتة
ديدبلر في الخوات في خانك فتحى ايله طوشنجلك قنادينك آوازيدر يقال خاتت العقاب تخوت خواتا
من الباب الاول في الخوات في خانك فتحى وواوك تشديديله جرى اولان كمسنه يه ديرلر بهادر معناسنه
خوات في كذلك خانك فتحى وواوك تشديديله انصاردن بر كمسنه نك آديدر في التخوت في فتحتينله وواوك
ضمى وتشديديله اكسمك معناسنه در يقال تخوت ماله مثل تخوفه اى تنقصه و بركمسنه نك خبرن آلوب
حفظ ايتمكه دخى ديرلر يقال فلان يتخوت حديثا لقوم اذا تحفظه في الاختيات في همزه نك كسرى
وخانك سكونيله اوغورليوب اكسمك يقال مازال الذئب يختات الشاة بعد الشاة اى يختلبها فيسرقها
وخبر آلمغه دخى ديرلر يقال فلان يختات حديث القوم اى يأخذه منهم واختيات كيجه ايله كزوب قطع
طريق ايتمكه دخى ديرلر يقال انهم يختاتون الليل اى يسرون ويقطعون الطريق * فصل الدال في الدشت
دشت دالك فتحى وشينك سكونيله صحرا بوا صلنده فارسيدر يا خود لغتين بيننده اتفاق واقع اولمشدر
فصل الذال في الذأت في ذالك فتحى وهمزه نك سكونيله بوغمق يقال ذأته يذأته ذأتا من الباب الثالث اى
ذأت خنقه ابو زيد ايتدى ذأت زياده شدتله بوغمغه ديرلر بوحيثيتله كه بوغلن ديلن چقره في الذعت في ذالك
ذعت فتحى وعينك سكونيله زياده بوغمق ذأت كبى يقال ذعته ذعتا من الباب الثالث مثل ذأته وذأطه وذعطه
اذا خنقه اشد الخنق وذعت دفع ايتمكه دخى ديرلر يقال ذعته ذعتا اى دفعه دفعا في ذيت وذيت في
ذيت شويله وشويله ديمكدر كيت وكيت معناسنه يقولون كان من الامر ذيت وذيت * فصل الراء في التربيت
ربت تانك فتحى ورانك سكونى وبانك كسرى ويانك سكونيله بسلمك يقال ربت الصبى يربته تربيتا اى
رتت رباه في الرت في رانك فتحيله رئيس معناسنه الرتوت ضمتينله جمعيدر يقال هؤلاء رتوت البلد ورتوت
بيان خنزيرلرينه دخى ديرلر واحدى رتدر كذلك رانك فتحيله في الرتة في رانك ضميله كلامده فصيح اللسان
اولمامق عجمه معناسنه يقال فى لسانه رتة اى عجمة في الارت في فتحتينله ديلى تكلمده طوتقن اولان كمسنه
يقال رجل ارت اى بين الرتت في الارتات في همزه نك كسرى ورانك سكونيله ديلى طوتقن ايتمك يقال
رفت ارته الله فرت في الرفات في رانك ضميله چوريمش دوكلمش نسنه حطام معناسنه قال الله تعالى * ائذا
متنا وكنا ترابا وعظاما ورفاتا في المرفوت في چوريمش يقال رفت الشئ فهو مرفوت * فصل الزاء
زنت في الزنت في زانك فتحيله زين ايتمك يقال زنت ازتها زنتا من الباب الاول اذا زينتها فتزينت في الزفت في زانك

زانك كسريله قره صاقز قير معناسنه في المزفت في ميمك ضميله وفانك تشديديله وفتحيله زفتلنمش نسنه يقال
جرة مزفتة يعنى زفتلنمش دستى مطلية بالزفت معناسنه في المزكوتة في طولمش نسنه يقال قربة مزكوتة زفت
اى مملوءة في التزكيت في تانك فتحى وزانك سكونيله طولدرمق يقال زكت القربة تزكيتا اى ملأتها زكت
في الازكات في همزه نك كسريله طوغرمق يقال ازكتت المرأة بغلام اى ولدته في الزميت في زانك زمت
فتحى وميمك كسريله اهل وقار اولان كمسنه في الزميت في زانك كسرى وميمك كسرى وتشديديله
فسيق كبى زياده اهل وقار اولان كمسنه في الازمت في همزه نك فتحيله اوقر معناسنه اسم تفضيلدر يقال
فلان ازمت الناس اى اوقرهم وتجبنه ما اشد تزمته ديرسن في التزمت في فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله
صاحب وقار اولمق في الزيتون في زانك فتحيله ثمره معروفه در الزيتونة واحديدر في الزيت في زانك
فتحى ويانك سكونيله زيتوننك ياغى در وزيت بر نسنه يه زيت ياغى قومغه دخى ديرلر يقال زت الطعام
ازيته زيتا اذا جعلت فيه الزيت وزيت ياغى يدرمكه دخى ديرلر يقال زت القوم اى جعلت ادمهم الزيت زيت
يعنى انلرك قاتغين زيت قلدم في المزيت والمزيوت في ميمنك فتحيله معيبله معيوب كبى اعلالى
واعلالسز زيتلنمش ديمكدر في التزييت في تانك فتحى وزانك سكونيله زيتله زادلندرمق تقول زيتهم
اذا زودتهم الزيت في الاستزاتة في زيت طلب ايتمك يقال جاؤا يستزيتون اى يستوهبون الزيت
فصل السين في السأت بوغمق حتى اولنجه يقال سأته يسأته سأتا اذا خنقه حتى يموت مثل سأبه سأت
بالباء التحتانية وابو زيد سأتى بو وجهله وزن تفسير ايتمشدر الا حتى يموت ديمامشدر في السبت في
راحت اولمق وسبت ديو دهره دخى ديرلر وسبت ديو باش تراش ايتمكه دخى ديرلر وسبت دولانشق صاچ
ايچندن صاچ صارقتمغه دخى ديرلر وسبت ديو دوه يوريسندن بر نوع يوريكه دخى ديرلركه انادن عنق ديو سبت
تعبير اولنور وسبت بوين اورمغه دخى ديرلر يقال سبت علاوته سبتا اذا ضرب عنقه ويوم سبته يوم سبت
ديدكلرينك معناسى سائر ايام هفته يوم سبتده منقطع اولدوغيچوندر الاسبت همزه نك فتحى وبانك
ضميله والسبوت ضمتينله سبتك جمعيدر وسبت يهودينك سبت كونن رعايت ايتمسى قال الله تعالى
وهم لا يسبتون في الاسبات في همزه نك كسريله سبت كوننه داخل اولمق يقال اسبتت اليهود اى
دخلت فى السبت في المسبت في ميمك ضمى وبانك كسريله سبتده داخل اولوب حركت ايتمين يقال
اسبت اى دخل فى السبت ولم يتحرك فيه في السبات في سينك ضميله اويخو وبونك اصلى راحتدن
مأخوذدر ومنه قوله تعالى * وجعلنا نومكم سباتا يقال سبت يسبت هذا من الباب الاول وما قبله
من المعانى المتعددة من الباب الثانى في المسبوت في ميت معناسنه واوصى كتمش معناسنه ده كلور
وشول خسته كه ياتوب اكثر اوقاتده كوزن يومه آكا دخى مسبوت ديرلر في السبت في كسر سين ايله
وسكون بايله شول صغر دريسيدركه قرظله دباغت اولنوب اندن نعل سبتى كسرلر وقرظ سلم ديدكارى
اغاجك يپراغيدركه انوكله درى دباغت ايدرلر في السبتية في بو نوع ايتق قابيدركه انى عربلر كيير
وفى الحديث يا صاحب السبتيتين اخلع سبتيتك وخرج الحاج يتوذف فى سبتيتين له وتوذف ذال معجمه
ايله وفا ايله آهسته يورويمكدر صا النخله في المنسبت في شول خرمادركه هر يرى اولمش اوله يقال رطب
منسبت اذا عمه الارطاب في السبنتى والسبندى في سينك وبانك فتحيله واخرنده الفلك قصريله هرشيدن
جرى ومقدم اولنه ديرلر اخرنده اولان يا الحاق ايچوندر تأنيث ايچون دكلدر زيرا آكا هاء تأنيث دخى
الحاق اولوب سبنتاة وسبنداة ديرلر وسبنتى وسبندى پارس ديدكارى جانوره دخى ديرلركوياكه

جراءتی اولدیغیچون اطلاق اولنور وفی السبروت فی سینک ضمیله وبانک سکونی ورانک ضمیله
صحرای خالی قفر معناسنه که قفرقافلهو فا ایله اسزدیمکدر وسبروت شیء قلیله دخی دیرلر وسبروت
فقیره ده دیرلر یقال رجل سبروت وامرأت سبروته وفی السبریت فی سینک و رانک کسریله وما بینده
یانک سکونیله فقیر معناسنه لغتدر سبروته یقال رجل سبریت وامرأة سبریتة السباریت سینک
فتحی ورانک کسری ومدیله سبروتک وسبریتک جمعی وشول رجال ایچون ونسا ایچون اطلاق اولنور که
مساکین ومحتاجین اوله لر وفی الست فی سینک کسریله آلتی عدد یقال ستة رجال وست نسوة بونک — ست
اصلی سدس ایدی سینلرک ثانیسی تایه تبدیل اولنوب دال تاده ادغام اولندی زیرا که بونک تصغیرنده
سدیسة وجمعنده اسداس دیرلر ابن السکیت ایتدی عندی ستة من رجال ونسوة دیوب نسوه یی
سته نک عقبنجه کتوررسن ومجرور ایدوب معطوف ایدرسن کویا که عندی ثلاثة من هؤلاء وثلث
من هؤلاء دیمش اولورسن واکر دیلرسک عندی ست رجال ونسوة دیوب نسوهٔ سته نک عقبنجه
کتوررسن ومرفوع ایدوب سته یه معطوف ایدرسن مرادک عندی ست من رجال ونسوة سوی
هذه الستة اولمق اوزره کذلک حال بویله در هر عدد ده که آندن جملرا افراز اولنمق قابل اولور ستکبی
وسبع کبی وبونلردن زیاده عدد لرده بوذکر اولنان ایکی وجه یعنی نسوه نک مجرور اولمسی ومرفوع اولمسی
جائز اولور اما قچنکه ایکی جمع اعتبارنه مجال اولمسه خمس کبی واربع کبی نسوه ده رفع جائز اولور انجق
جر جائز اولماز تقول عندی خمسة رجال ونسوة بالرفع لا غیر وفی السادس فی دالک کسریله وفی والسات
تانک تشدیدیله وفی والسادی فی دالک کسری ویانک سکونیله آلتنجی دیمکدر شول کمسنه که سادس
دیو سدسدن بنا قیلور وشول کمسنه که سات دیر تانک تشدیدیله ستدن وستةدن بنا قیلور وشول
کمسنه که سادی دیو سین اخیره یی یایه قلب ایلر که بعض حروفی یایه قلب ایتمک جائز اولور امادها یما
وتسننلک تسنی وتقضض ده تقضی وتلعع ده تلعی وتسرر ده تسری دیدکلری کبی وتقضی هوادن قوش
اینمک وتلعی لعاع دیوشرمکه دیرلر ولعاع ضم لام ایله وعینین مهملتین ایله یردن یکی چقن اوت در وتسری
جاریه طوتمغه دیرلر صاحب الکتاب جوهری رحمة الله ایدر اما است ان شاء الله تعالی باب هاده ذکری
اولنور زیرا بوا صلنده سته ایدی هائله وفی السحت والسحت فی سینک ضمیله وحانک سکونی وضمیله — سحت
حرام معناسنه در وفی الاسحات فی حرام کسب ایتمک یقال اسحت الرجل فی تجارته اذا اکتسب السحت
وکوکندن کسمکه دخی دیرلر یقال اسحته ای استأصله وقری * فیسحتکم بعذاب وفی السحت فی سینک
فتحیله کوکندن کسمکه دیرلر یقال سحته من الباب الثالث ای استأصله وسحت برنسنه یی برنسنه دن
صویوب چقرمغه دخی دیرلر تقول سحت الشحم عن اللحم اذا قشرته عنه مثل سحفته بالفاء وفی المسحوت
میمک فتحی وسینک سکونیله وفی والمسحت فی میمک ضمی وحانک فتحیله کتمش مال مال مسحوت ومسحت
دیرلر مذهب معناسنه ومسحوت الجوف دیرلر شول کمسنه یه که اصلا قرنی طویمیه وفی السخت فی
سینک فتحی وخانک سکونیله شدید معناسنه ابو الحسن اللحیانی ایتدی هذا حر سخت دیرلر و بوکلام — سخت
عربده معروف در وعرب طائفه سی کاه اولور که بعض کلام عجمی استعمال ایدرلر نته کم مسحه کسنی
میمله بلاس دیرلر وفی السختیت فی سینک کسریله وخانک سکونی وتانک کسریله شدید معناسنه در وسختیت
کذلک شول سویقه دیرلر که آنا قاتق قارلمامش اوله و زیاده قالقان تو زه دخی سختیت دیرلر وفی الاسخیتات
همزه نک کسری وسینک سکونی وخانک کسریله یارهنک شیشی ساکن اولمق یقال اسخات الجرح

الجرح اسخیتاتا ای سکن ورمه وفی السفت فی سینک فتحی وفانک سکونیله برنسنه یی ایچوب قانمامق یقال
سفت الشراب یسفته سفتا من الباب الرابع اذا اکثر منه فلم یرو وفی السکت فی سینک فتحی وکافک — سفت
سکونیله وفی والسکوت فی ضمتینله وفی والسکات فی سینک ضمیله ایسم اولمق یقال سکت سکتا الخ وسکوت — سکت
غضب ساکن اولمغه دخی دیرلر یقال سکت الغضب ای سکن ومنه قوله تعالی * ولما سکت عن موسی
الغضب وفی المساکتة فی میمک ضمی وکافک فتحیله ایسم ایتمک یقال ساکتنی فسکت یعنی بکا ایسم
اول دیدی بندخی ایسم اولدم وفی الاسکات فی همزه نک کسری وسینک سکونیله وفی والتسکیت فی علی
وزن التکریم ساکت قلمق یقال اسکته الله وسکته بمعنی واسکات برکمسنه نک اصلا سوزی قالمامغه
دخی دیرلر یقال تکلم الرجل ثم سکت بغیر الف فی اوله فاذا انقطع کلامه فلم یتکلم قلت اسکت وفی السکتة
سینک ضمی وکافک سکونیله برنسنه درکه آنونکله صبی اسکات اولنور وفی السکتة فی سینک فتحی وکافک
سکونیله برمرض درکه معرو فدر وفی السکیت فی سینک کسری وکافک کسری وتشدیدیله
والساکوت فی کافک ضمیله دائما ساکت اولان کمسنه یه دیرلر وفی السکات فی سینک ضمی وکافک تخفیفیله
شول بلادرکه اصرمایجه بلنمیه وسکات برمصاحبته ایرشمکه قریب اولمغه دخی دیرلر یقال کنت علی
سکات هذه الحاجة ای علی شرف من ادراکها وابو زید ایتدی سکات باعث سکوت اولان نسنه یه
دیرلر یقال رمیته بسکاته ای بما اسکته وفی السکیت فی علی وزن الکمیت یارش ایچون قوشتی اون آتک صکره
کلاننه دیرلر وکاه اولور که کافک تشدیدیله دیرلر واشبو اونجی کلن آته تاشور و فسکل دخی دیرلر
و بوندن صکره کلن آته اعتبار اولنماز وفی السلت فی سینک ضمیله ولامک سکونیله شول نسنه درکه
چناغی پاک ایتمک ایچون پرماغله اطرافندن برنسنه یی آلورلر وفی السلت فی سینک فتحیله ولامک سکونیله — سلت
پرماغله چناغک اطرافندن برنسنه یی المغه دیرلر یقال سلت القصعة اسلتها سلتا من الباب الاول
ای نطفتها بالاصبع وسلت بورون کسمکه دخی دیرلر یقال سلت بالسیف انفه ای جدعه وسلت قمچیله
اورمغه دخی دیرلر یقال سلته مائة سوط ای جلدته مثل حلته وسلت باش تراش ایتمکه دخی دیرلر
یقال سلت رأسه ای حلقه من الباب الاول ایضا وفی المسلوت فی میمک فتحی وسینک سکونیله والمحلوت
والمسبوت والمحلوق جمله سی تراش اولمش معناسنه در وفی الاسلت فی علی وزن الاکرم بورنی هب
کسلن کمسنه وفی ابن الاسلت فی برشاعرک آدیدرکه کنیتی ابو قیس دیمکله مشهوردر وفی التسلیت فی علی
وزن التکریم الدن حنا باغن کیدرمک یقال سلتت المرأة خضابها عن یدها اذا القت عنها العصم وعصم
عینک وصادک ضمیله عصامک جمعی درباغ معناسنه وفی السلتاء فی سینک فتحی ولامک سکونی والفک
مدیله شول عورتدرکه حنا اورونمیه وفی السلحوت فی سینک ضمیله ولامک سکونیله شول عورتدرکه — سلحت
لاابالی اوله یقال امرأة سلحوتة ای ماجنة کذا فی بعض نسخ الصحاح وفی السمت فی سینک فتحی ومیمک — سمت
سکونیله طریق معناسنه وقصد ایتمک معناسنه ده کلور یقال سمت یسمت من الباب الاول ای قصد
وسمت اهل خیر هیئتنه دخی دیرلر یقال ما احسن سمته ای هدیه وهدی هانک کسریله وفتحیله سیرت
معناسنه در وسمت ظن وکمانله کزمکه دخی دیرلر وفی التسمت فی فتحتینله ومیمک ضمی وتشدیدیله قصد
ایتمک یقال تسمته ای قصده وفی التسمیت فی حق تعالی نک اسم شریفن برشیء اوزرینه ذکر ایتمک وتسمیت
العاطس اخسرن کمسنه یه یرحمک الله دیمکدر تسمیت سینله وتشمیت شین معجمه ایله لغتدر ثعلب ایتدی
مختار سینله اولاندرکه سینله اولان قصد معناسنه در وابو عبید ایتدی شینله استعمال اولنمق عربلرک

كلامنه اعلى واكثردر ﴿الاسنات﴾ قوم قتلغه داخل اولمق يقال اسنت القوم اى اجدبوا بونك اصلى
سنت سنه دن مأخوذ در واوى تايه قلب اتمشلردر تاكه اسنت القوم ايله اسنى القوم قوللنك بينى متميز اوله
واسنى القوم قوم برسنه قائم اولدى ديمكدر و فراز رحمه الله ايتدى سنه نك آخر نده كى ها او هجى حرف
اولماغين اصليه ظن ايدوب تايه قلب ايتديلر تقول منه اصابهم السنت بالتاء ﴿السنت﴾ سينك
فتحى ونونك كسريله قليل الخير اولان كمسنه ﴿السنوت﴾ سينك فتحى ونونك ضميله وتشديديله كمون
ديدكارى تخم زيره معناسنه وسنوت باله دخى ديرلر عسل معناسنه ﴿التسنيت﴾ كمون صاچمق
يقال سنت القدر يعنى چولمكه كمون صاچدى ﴿السنوت﴾ سينك كسرى ونونك فتحى وتشديديله
سنور وزنى اوزره سنوت معناسنه لغتدر عند بعض العرب كه الان مرور ايتدى ﴿التسنت﴾ برآچق
كمسنه برحسيب ونسيب عورت المق يقال تسنتها اذا تزوج رجل لئيم امرأة كريمة لقلة مالها وكثرة ماله
شأت * فصل الشين ﴿الشئت﴾ شينك فتحى وهمزه نك كسريله طابانى اولان آت عثور معناسنه وبوندن
فعل تصرف اولنمامشدر اصمعى ايتدى شئت شول آته ديرلركه آياقلرينك طرنقى الدى ايلرينك طرنغندن
شتت كيرو بصمه ﴿الشت﴾ شينك فتحيله طاغلمق و طاغنق نسنه يه ده ديرلر ﴿الشتات﴾ كذلك شينك
فتحيله طاغلمق معناسنه در يقال شت الامر شتا وشتاتا من الباب الثانى اى تفرق ﴿الاشتات﴾
همزه نك كسرى وشينك سكونيله ﴿والتشتت﴾ فتحتينله وتانك ضمى وتشديديله طاغلمق معناسنه در
كذلك ﴿التشتيت﴾ تانك فتحى وشينك سكونيله طاغتمق يقال شتته تشتيتا اى فرقه ﴿الاشتتات﴾
على وزن الاحترام طاغلمق ولكن باء تعديه ايله اشتت بى قومى ديرلر فرقوا امرى معناسنه ﴿الشتيت﴾
شينك فتحى وتانك كسريله طاغنق نسنه متفرق معناسنه و ثغر شتيت ديرلر سيرك ديش معناسنه
الشتى فتحتينله وتانك تشديديله والفك قصريله طاغنق نسنه لر شتيتك جمعى در يقال قوم شتى واشياء
شتى الاشتات همزه نك فتحى وشينك سكونيله شتك جمعى در متفرق معناسنه تقول جاؤا اشتاتا اى
متفرقين وابو عمرو بعض اعرابدن الحمد لله الذى جمعنا من شت قولن روايت قلدى شت شتيت
معناسنه اولمق اوزره ياخود تفرق معناسنه اولمق اوزره ﴿شتان﴾ فتحتينله وتانك تشديديله بعيد
اولدى ديمكدر يقال شتان ما هما وشتان ما عمرو واخوه اى بعد ما بينهما قال الاصمعى لا يقال شتان
ما بينهما وشتان شتت دن مصروفدر پس شول فتحه كه شتان نك نوننده واردر شتت نك تاسنده اولان
فتحه در و ذكر اولان فتحه نك ابقاسندن مراد فعلدن مصروف اولدوغن اعلامدر وسرعان و وشكان
كلمه لرنده اولان فتحه دخى بويله در تقول وشكان ذا خروجا وسرعان ذا خروجا الشتوت شينك وتانك
ضميله جمع در متفرق اولان نسنه لر معناسنه يقال ان المجلس ليجمع شتوتا من الناس اى ناسا ليسوا من
قبيلة واحدة ﴿الشخت﴾ شينك فتحى وخانك سكونيله اينجه باريك معناسنه الشخات شينك كسرى
شخت ايله شختك جمعى ﴿الشخيت﴾ شينك فتحى وخانك كسريله اينجلن نسنه ﴿الشخوتة﴾ ضمتينله اينجلمك يقال
شخت الرجل من الباب الخامس ﴿الشماتة﴾ فتحتينله دشمن بلايه مبتلا اولدوغنه سونمك يقال شمت به
شمت يشمت شماتة من الباب الرابع ﴿الشوامت﴾ على وزن العوامل دشمن بلايه اوغره دغنه شاد اولوجيلر
يقال بات فلان بليلة الشوامت اى بليلة تشمت الشوامت و شوامت طوارك آياقلرينه دخى ديرلر يقال
لا ترك الله له شامتة اى قائمة يعنى حق تعالى انى طوارسز قلسون ﴿الاشمات﴾ همزه نك كسريله دشمنى
شاد قلمق ﴿التشميت﴾ للعاطس اكسرن كمسنه يه دعا ايدوب يرحمك الله ديمك ﴿المشمت والمسمت﴾

والمسمت بالشين والسين وكسر الميم فيهما مع التشديد هر كمسنه دركه خيرله دعا ايليه ﴿الشمات﴾ شينك
صتت كسريله نوميد اولانلر يقال رجع القوم شماتا من متوجههم اى خائبين * فصل الصاد ﴿الصت﴾ صادك فتحيله
اليله ياخود آخر عضو ايله اورمق ﴿الصتيت﴾ صادك فتحى وتانك كسريله صوت معناسنه ﴿المصاتة﴾
ميمك ضميله ﴿والصتات﴾ صادك كسريله مخاصمه يقال مازلت اصاته فلا ناصتاتا اى اخاصمه ﴿الصتيت﴾
صادك فتحيله وتانك كسريله ناسدن بر طائفه وفى الحديث قاموا صتيتين اى جماعتين ﴿الصنتيت﴾
صادك كسريله ونونك سكونيله وتانك كسرى ومديله قومك اولوسى وكريمى اولان كمسنه صنديد
صفت معناسنه ﴿الصفتيت﴾ صادك كسرى وفانك سكونيله ﴿والصفتات﴾ كذلك صادك
كسرى وفانك سكونيله فرموده وقوى اولان كمسنه يقال رجل صفتيت وصفتات اى قوى جسيم
صلت ﴿الصلت﴾ صادك فتحى ولامك سكونيله شول آلن دركه اچوق وروشن اوله جبين واضح معناسنه
وصلت اقدامله كمسنه يه دخى ديرلر و صلت سودك وشوربانك چرويشى آزاو لمغه دخى ديرلر يقال
جاء بلبن يصلت من الباب الثانى ومرق يصلت اذا كان قليل الدسم كثير الماء ومرق فتحتينله شوربايه
ودسم كذلك فتحتينله ياغه ديرلر وصلت بر رجالك اسمى در و صلت قدحده اولان نسنه يى دوكمك يقال
صلت ما فى القدح اذا صببته وآت اوينا تمغه دخى ديرلر تقول صلت الفرس اذا ركضته وصلت باللك
قلجله اورمغه دخى ديرلر يقال ضربه بالسيف صلتا اذا ضربه وهو مصلت ﴿الصلوتة﴾ صادك ولامك
ضميله آچق آلنلو اولمق يقال صلت صلوتة من الباب الخامس ﴿الاصليت﴾ همزه نك كسرى
وصادك سكونيله ولامك كسريله مصيقل اولان نسنه يقال سيف اصليت اى صيقل وقنندن
چقمش قلج معناسنه ده كلور ﴿الاصلات﴾ همزه نك كسريله قلجى قنندن چقارمق يقال اصلت
سيفه اى جرده من غمده وغمد غين معجمه نك كسريله قلج قنيدر ﴿المصلت﴾ ميمك ضمى ولامك فتحيله
قنندن چقمش قلج ﴿الصلت﴾ صادك فتحى ولامك سكونيله بمعناه يقال ضربه بالسيف صلتا اذا ضربه به
وهو مصلت ﴿الصلت﴾ صادك ضميله ولامك سكونيله بيوك بچاق سكين عظيم معناسنه الاصلات
همزه نك فتحى وصادك سكونيله صلتك جمعى ﴿المصلت﴾ ميمك كسرى ولامك فتحيله كسكين واقدامله
اولان كمسنه ﴿الاصلتى﴾ همزه نك فتحى واخرنده يانك تشديديله المعى وزنى اوزره ﴿والمنصلت﴾ ميمك
ضمى ولامك كسريله ﴿والمصلات﴾ ميمك كسريله بونلرك اوچى دخى كذلك اقدامله معناسنه در
﴿الانصلات﴾ همزه نك وصادك كسريله آت سكردوب كچمك ﴿الصلتان﴾ صادك ولامك فتحيله
صمت شول حمار دركه پك اولوب جفاكش اوله وشول آت دركه چاپك اولوب مقدم اوله ﴿الصمت﴾
صادك فتحى وميمك سكونيله ﴿والصموت﴾ ضمتينله ﴿والصمات﴾ صادك ضميله ساكت اولمق يقال
صمت يصمت صمتا الخ من الباب الاول وصمات ما يصمت به معناسنه ده كلور يقال رميته بصماته وسكاته اى
بما صمت به وسكت يعنى اكا بعض كلمات ايتدم جوابنه قادر اولمدى ﴿الاصمات﴾ بكسر الهمزة بمعناه يقال
اصمت اى اسكت وبر نسنه نك اچن طولو قلمق يقال اصمته انا ﴿التصميت﴾ تانك فتحى وصادك سكونيله ساكت
قلمق تسكيت معناسنه وتصميت سكوته دخى ديرلر ﴿الصميت﴾ صادك كسريله وميمك كسريله
وتشديديله دائما ساكت اولان كمسنه سكيت معناسنه ﴿الصمتة﴾ صادك ضميله وميمك سكونيله
شول نسنه دركه انكله بر كمسنه اسكات اولنه وسكته معناسنه ﴿الصمات﴾ صادك كسريله بر ايشك
اتمامى اوزرينه اولمق يقال فلان على صمات الامر بالكسر اذا اشرف على قضائه ومكان قريب اولمغه

دخی دیرلر یقال بات من القوم علی صمات ای بحراء و مسمع فی القرب الصمات میمك كسریله سویلین
الناطق سویلاین یقال ماله صامت ولا ناطق یعنی انك التونی وكومشی یوقدر كه صامتدن مراد التونله
كومشدر ودوه سی وقیونی یوقدر كه ناطقدن مراد دوه و قیوندر و صامت قویو یوغرده دخی دیرلر
الصموت صادك فتحیله و میمك ضمیله شول زره دركه الدن براغلسه آوازی ایشدلمیه زیاده خرده
اولدوغندن و صموت بر آتك آدیدر المصمت میمك ضمی و صادك سكونی و میم اخیره نك فتحیله شول
نسنه یه دیرلر كه انك ایچی طلو اوله مجوف اولمیه و مصمت شول قپویه دیرلر كه نه طریقله بغلندیغی
خفی اوله و آت جنسندن مصمت آكا دیرلر كه یك رنك اوله اوب لونده آخر لون قارشمیه الاصمت
همزه نك كسری و صادك سكونیله و میمك كسریله اسسز دیمكدر تقول لقیته بوحش اصمت
و لقیته ببلدة اصمت اذا لقیته بمكان قفر لا انیس فیه و بو لا ینصرف در و وحش حیواناته اطلاق
صوت
اولندوغی كبی خالی یره دخی اطلاق اولنور الصوت آواز وكاه اولور كه مؤنث دخی استعمال
اولنور رجلبه یاخود استغاثه تأویلیله و صوت چاغرمق معناسنه ده كلور یقال صات الشیء یصوت
صوتا وكاه اولور كه شول ذكر جمیله كه بین الناس شهرت بولور آكا صوت دیرلر صیت معناسنه
الصائت همزه نك كسریله چاغرن كمسنه صائح معناسنه التصویت تانك فتحی و صادك
سكونیله آواز ویرمك یقال صوت الانسان تصویتا الصیت صادك فتحی و یانك كسری
و تشدیدیله پك آوازلو یقال رجل صیت ای شدید الصوت الصات بمعناه یقال رجل صات
و حمار صات و بو رجل مال دیدكلری كبیدر كثیر المال معناسنه و رجل نال دیدكلری كبیدر كه كثیر النوال
صیت
معناسنه و كبش صاف و یوم طان و بئر ماهة و رجل هاع لاع و رجل خاف دیدكلری كبی در و بو صفتلرك
جمله سنك اصلی كسر عینله در واولری الفه قلب اولنمشدر صاف صوفدن دریوك معناسنه طان
طیندن در پالچق معناسنه ماه موهدندر صو معناسنه هاع لاع هوعدن لوعدندر قورقق
معناسنه الصیت صادك كسری و یانك سكونیله شول ذكر جمیل معناسنه دركه بین الناس
مشهور اوله ذكر قبیحه صیت دیمزلر یقال ذهب صیته فی الناس و اصله من الواو و انما انقلبت یاء لانكسار
ماقبلها كما قالوا اریح من الروح كانهم بنوه علی فعل بكسر الفاء للفرق بین الصوت المسموع و بین الذكر
المعلوم الانصیات همزه نك كسریله و نونك سكونیله اجابت ایتمك یقال دعی فانصات ای
اجاب واقبل و هو انفعل من الصوت وانصیات قامت طوغری اولمق یقال انصات الرجل اذا استوت
طست
قامته بعد الانحناء كانه اقبل شبابه المنصات میمك ضمی و نونك سكونیله قامتی طوغری اولان
كمسنه قویم القامة معناسنه * فصل الطاء الطست تشت دیدكلری نسنه در آوانی قبیلندن طی
لغتی اوزره دركه لغت مشهوره طس در احدی السینین تایه قلب اولنمشدر ثقلدن اوتوری قچنكه جمع
اولنوب یاخود تصغیر اولنسه سین رد اولنور زیراكه بودم ایكی سینك ما بینی الفصل یاخود یا ایله
عبت
فصل اولنور كه جمعنده طساس و تصغیرنده طسیس دیرلر * فصل العین العبت عینك فتحی و بانك
سكونیله یورمق معناسنه یقال عبت یده عبتا ای لواها العابت بانك كسریله یورییجی المعبوت
عتت
میمك فتحیله و عینك سكونیله و بانك ضمیله یورلمش یقال الید معبوتة العت عینك فتحیله
سوز دوندرمك یقال عته یعته عتا اذا ردد علیه القول مرة بعد مرة یقال عته بالمسئلة اذا الح
علیه العتات عینك كسریله خطاب وزنی اوزره خصومت ایلمك یقال مازلت اعات فلانا عتاتا

عتاتا و اعاته عتاتا ای اخاصمه مخاصمة كه عتات دخی مخاصمت معناسنه در العتعتة علی وزن الزلزلة
عتعت
اوغلاغی دعوت ایتمك یقال عتعت بالجدی اذا دعاه و قال عت عت التعتت فتحتینله و تانك ضمی
عرت
و تشدیدیله كلامدن طولاشق سویلمك یقال تعتت فی كلامه اذا لم یستمر العرت عینك
فتحی و رانك سكونیله دتره مك یقال عرت الرمح یعرت عرتا من الباب الثانی اذا اضطرب و شمشك
یاره مغه دخی دیرلر العرات عینك فتحی و رانك تشدیدیله غایت دتره یجی و زیاده
عفت
یاره یجی یقال رمح عرات و برق عرات العفت عینك فتحی و فانك سكونیله الی قاغیچون بورمق
یقال عفت یده یعفتها عفتا من الباب الثانی اذا لواها لیكسرها و سوزی سویلمكه دخی دیرلر یقال
عفت كلامه یعفته ای یكسره من اللكنة و لكنت لامك ضمیله دل طوتدونی اولمغه دیرلر الاعفت همزه نك
فتحی و عینك سكونیله بنی تمیم لغتی اوزره صولاق اولان كمسنه یه دیرلر یعنی ایشی صول الیله ایشلینه
عمت
دیرلر و غیریلر لغتنده احمقه دیرلر العمت عینك فتحی و میمك سكونیله یوكی دوروب اكرمك ایچون
مدور ایتمك العمیتة عینك فتحی و میمك كسریله دكرمی دورلمش یوك یقال عمیتة من وبر او صوف كه
وبر واوك و بانك فتحیله دوه یوكنه و صوف قیون یوكنه دیرلر كما یقال سبیخة من قطن و سلیلة من شعر كه
سبیخه پنبه دن شول قطعه یه دیرلر كه اكرمك ایچون قیلرلر و سلیله دخی كذلك قیلدن بر پاره یه دیرلر كه
اكرمك ایچون ایدرلر العمیت عینك كسری و میمك تشدیدیله شول كمسنه یه دیرلر كه محیل
و ظریف اوله و بعضیلر ایندی جاهل ضعیفه دیرلر العنت فتحتینله كناه اثم معناسنه و كناه ایتمك
معناسنه ده كلور یقال عنت الرجل من الباب الرابع و قال الله تعالی * عزیز علیه ما عنتم و قوله ذلك
لمن خشی العنت منكم یعنی الفجور و الزنا و عنت بر مشقتلو نسنه یه دوشمكه دخی دیرلر یقال عنت
عنت
الرجل الاعنات همزه نك كسریله مشقته دوشورمك یقال اعنته غیره و اعنات قانمش كمكی
اوكولدقدن صكره بر نسنه ایرشوب كیر وقاتمغه دیرلر یقال اعنت الشیء العظم اذا اصابه فهاضه
العنت عینك فتحی و نونك كسریله و المعنت میمك ضمی و نونك فتحیله زحمته دوشن كمسنه المتعنت
میمك ضمی و نونك كسریله و تشدیدیله بر كمسنه نك دوشمسن طلب ایدن كمسنه تقول جاءنی فلان
متعنتا اذا جاء یطلب زلتك * فصل الغین الغت غینك فتحی و تانك تشدیدیله صویه باترمق
غتت
یقال غته فی الماء اذا غطه و بر كمسنه یی زحمته براقمق یقال غته من الباب الاول ای كده و غت اخفا
معناسنه ده كلور الغلت فتحتینله غلط ایتمك یقال غلطت من الباب الرابع ابو عمرو ایندی غلت
حسابده و غلط قولده استعمال اولنور یعنی بر كلامی سویلركن یاكلوب بر غیری كلام سویلسه غلط
غلت
ایندی دیرلر و حسابی یاكلش ایلسه غلت ایندی دیرلر الاغلنتاء همزه نك كسری و غینك سكونی
و لامك كسریله بر كمسنه نك اوزرینه دوكمكله و سوكمكله شر كیر اولمق یقال اغلنتی القوم علی فلان
اغلنتاء ای علوه بالشتم و الضرب و القهر مثل الاغرنداء و اغرنداء نحو غلبه ایتمكه دیرلر الغمت
غمت
غینك فتحی و میمك سكونیله طعام قلبه ثقیل كلمكه دیرلر یقال غمته الطعام یغمته غمتا من الباب الثانی
اذا ثقل علی قلبه * فصل الفاء الافتئات همزه نك كسریله بر كمسنه حقنده باطل سویلمك یقال
افتأت فلان علی اذا قال علیك الباطل و افتأت رأیده مستقل اولمغه دخی دیرلر یقال افتأت برأیه ای انفرد
و استبد به بو كلمه اكر چه مهموزیت اوزره ایشدلمشدرنته كم ابو زید دن و غیریدن بویله روایت اولنمشدر
لكن مهموز اولمیانی مهموز قلمق استعمال عربده واقع اولمشدرنته كم حلأت السویق دیرلربن سویق

حلو قاتدم محلنده والبآت بالحج ديرلر تابيه ايتدم محلنده ورثأت الميت ديرلر مرثيه ديدم محلنده وبو دخی
محتملدركه افتئات وافتأتدن مشتق اولان كلمه لرك اصلی فوتدن اولميوب مهموز الاصل اوله لر
فتت الفت ع فانك فتحی ايله فاتمق يقال فت الشیء من الباب الاول ای كسره المفتوت ع ميمك فتحی
وفانك سكونيله والفتيت ع فانك فتحيله وتانك كسريله فاتمش نسنه يقال فت عضدی وهد ركنی
يعنی قولمی فاتدی وبر جانبمی يقدی وفتيت اتمك اوفاغنه دخی ديرلر التفتت ع فتحتينله وتانك ضمی
وتشديديله فاتمق تكسر معناسنه الانفتات ع همزه نك كسری ونونك سكونيله انكسار معناسنه در
الفتات ع بالضم بر نسنه نك فانغی وقريغی يعنی پاره لری الفتة ع فانك ضميله وتانك تشديديله
شول نسنه دركه پاره ليوب چقماغك التنه قورلر تاكه آتشی تيز آله الفتوت ع ضمتينله اتمك اوفاغی
فخت الفخت ع فانك فتحی وخانك سكونيله آی آيدينی يقال جلسنا فی الفخت الفاختة ع اوكيك
ديدكلری قوش كه طوق صاحبی در يعنی بوينده سياه طوقی واردر الفواخت فاخته نك جمعيدر
فرت الفرات ع فانك ضميله طتلو صويه ديرلر ماء عذب معناسنه يقال ماء فرات ومياه فرات والفرات
نهر كوفه نك دخی اسميدر الفراتان ع فرات ايله دجيلك اسميدر ودجيل دالك ضميله وجيمك فتحيله بر نهر
فلت صغيردركه دجله دن آيرلمشدر الفلتة ع فانك فتحی ولامك سكونيله برنسنه اكسزن اولمق يقال كان
ذلك الامر فلتة ای فجأة اذا لم يكن عن تدبر ولا تردد وفلتة بر آيك آخر كيجه سنه ديرلر بعضيلر ايتدی فلته
شول آيك آخر كوننه ديرلر كه اندن صكره كلن آی شهر حرام اولور الافلات ع همزه نك كسريله
وفانك سكونيله قورتلمق وقورترمق يقال افلت الشیء وافلته غيره يتعدی ويلزم التفلت ع فتحتينله
ولامك تشديديله والانفلات ع همزه نك كسری ونونك سكونيله قورتلمق الافتلات ع
همزه نك كسری وفانك سكونيله برنسنه علی الفور سويلمك يقال افتلت الكلام ای ارتجله وبناء
مجهولدن فجأة اولمك معناسنه ده كلور يقال افتلت فلان علی ما لم يسم فاعله ای مات فجأة ويقال
افتلتت نفسه ايضا روحی فجأة چقدی معناسنه الفلتان ع فانك فتحيله ولامك سكونيله چابك
اولوب بهادر اولان آت صلتان كبی وزنا ومعنی الفلوت ع فانك فتحی ولامك ضميله شول احرامه
ديرلر كه غايت صغير اولدوغندن كين كمسنه نك اوزرنده اوچلری برينه قاوشميه الفوت ع
فوت فانك فتحيله وواوك سكونيله والفوات ع فتحتينله بركمسنه دن برنسنه گچمك يقال فاته الشیء
وبرنسنه يه ايرشمامكه ديرلر يقال فی محل الشتم جعل الله رزقه فوت فمه ای حيث يراه ولا يصل اليه
وتقول هو منی فوت الرمح ای حيث لا يبلغه وايكی پرمق اراسنده اولان فرجه يه ده ديرلر وفوات مفاجأة
معناسنه ده كلور يقال مات فلان موت فوات ای فجأة الافاتة ع همزه نك كسريله بركمسنه دن
برنسنه يی گچورمك يقال افاته اياه غيره الافوات فوتك جمعيدر پرمق آره سی معناسنه الافتيات
برشيئه سبقت ايتمكدر امره مخالفت ايتمكله پس بو افتعال اولور فوتدن يقال افتات عليه بامر كذا
ای سبقه وفاته به يعنی فلان نسنه يی ايتدی امره مخالفت ايتمكله ويقال فلان لا يفتات عليه ای
لا يعمل شیء دون امره وفی الحديث امثلی يفتات عليه فی امر بناته التفوت ع فتحتينله وواوك ضمی
وتشديديله فوت ايتمك يقال تفوت عليه فی ماله ای فاته به يعنی انی ترك ايتدی مالی سببيله التفاوت
فتحتينله وواوك ضميله ايرلشمق يقال تفاوت الشيئان ای تباعد ما بينهما تفاوتا وابن السكيت ايتدی
كلابيون مصدرنده واوی مفتوح استعمال ايدرلر وعنبری واوك كسريله استعمال ايتدی وابو زيد

ابو زيد ايتدی واوك فتحی وكسری جائزدر ابو زيدك بو كلامی قياسه مخالفدر زيرا تفاعلك مصدری
تفاعل كلور عينك ضميله بو كلمه دن غيری ده * فصل القاف القت ع قافك فتحی وتانك تشديديله
قتت سوز ايلدوب كتورمك سخن چينی معناسنه تقول فلان يقت الاحاديث من الباب الاول نمها ويونجه يه
دخی قت ديرلر فصفصه معناسنه القتة ع مفردی تمرله تمرة كبی وقته بر عورتك اسميدر وقت
ياغی ريحانله تطييب ايتمكه دخی ديرلر وفی الحديث انه ادهن بزيت غير مقتت وهو محرم القتات ع قافك
فتحی وتانك تشديديله قوغيجی وفی الحديث لا يدخل الجنة قتات القتيتی ع قافك كسريله وتانك
كسريله وتشديديله والفك قصريله هجيری وزننده قوغيجيلق ايتمك نميمه معناسنه وهجيری عادته
قرت ديرلر القروت ع ضمتينله قان بری بری اوزرينه جمع اولوب قورومق يقال قرت الدم يقرت قروتا
من الباب الثانی اذا يبس بعضه علی بعض وابو زيد ايتدی قان پرده اويوشوب قالمغه دخی ديرلر يقال
قلت قرت الدم فی الجرح اذا مات فيه القلت قافك فتحی ولامك اسكانيله طاغده اولان دلكدركه اننده صو
جمع اولور والقلات قافك كسريله قلتك جمعيدر وقلت العين كوز نقطه سی خانۀ چشم معناسنه وقلت
الابهام باش پرمغك ديبنده اولان چقورجه يره وقلت حبوباتدن برجنس دانه دركه معروف در ماش
معناسنه وقلت الصدغ زلف بندكی پرده اولان چقور يره وقلت الثريد ثريدك اوزرنده اولان دليككه
چرويش اكلنسون ديو ايدرلر وقبه معناسنه القلت ع فتحتينله هلاك معناسنه در تقول منه قلت
يقلت من الباب الرابع يقال ما انفلتوا ولكن قلتوا يعنی خلاص بولمديلر ولكن هلاك اولديلر وانفلات قائله
خلاصه ديرلر وقال اعرابی ان المسافر وماله لعلی قلت الا ما وقی الله يعنی مال مسافرك هلاكی مقرردر
مكر كه خدای تعالی صقليه المقلتة ع ميمك فتحی وقافك سكونی ولامك فتحيله هلاك اولاجق يير
المقلات ع ميمك كسری وقافك سكونيله شول ناقه دركه بر كره طوغيروب آرتوق يوكلی قلميه ومقلات
شول عورته ديرلر كه اولادی طورميه القنوت ع ضمتينله طاعته ديرلر قنوتك اشتقاقنده معنای اصلی
قنت طاعتدر ومنه قوله تعالی * والقانتين والقانتات اندن صكره قيام فی الصلوة ايچون قنوت ديديلر
وفی الحديث افضل الصلوة طول القنوت وطول قيامدن مأخوذدر قنوت وتره قنوت ديدكلری
قوت زيرا دعای قنوت موجب طول قيامدر والكل من الباب الاول القوت قافك فتحيله وواوك سكونيله
والقياتة ع قافك كسريله قوت ويرمك يقال قات اهله يقوتهم قوتا وقياتة القوت ع قافك
ضميله اسمدر رغد النمك معناسنه وقوت شول نسنه دركه بدن انسان انكله قائم اولور طعام جنسندن
هر نه كه وار ايسه يقال ما عنده قوت ليلة القيت والقيتة ع قافك كسريله ايكيسنده دخی يعنی القوت
يقال ما عنده قيت ليلة وقيتة ليلة اصلی واوی در قاف مكسور اولمغين واو يايه قلب اولنمشدر الاقتيات
همزه نك كسری وقافك سكونيله قوتلنمق معناسنه يقال قته فاقتات يعنی اكا قوت ويردم اول دخی
قوتلاندی كما تقول رزقته فارتزق وقوتلاندرمق معناسنه ده كلور يقال اقتت لنارك قيتة ای اطعمها
الحطب القائت ع قوته كفايت مقداری اولان نسنه يقال هو فی قائت من العيش ای فی كفاية
الاستقاتة ع همزه نك كسری وسينك سكونيله قوت طلب ايتمك يقال استقاته اذا سأله القوت
التقوت ع فتحتينله وواوك ضمی وتشديديله قوتلنمق يقال تقوت بكذا الاقاتة ع همزه نك
كسريله اقتدار يقال اقات علی الشیء ای اقتدر المقيت ع ميمك ضمی وقافك كسريله مقتدر معناسنه در
كويا كه هر كسه قوت ويرمكه قادر ديمك اولور وقال الله تعالی * وكان الله علی كل شیء مقيتا بعضيلر

کبت ایندی مقیت برنسنهٔ حفظ ایدوب کوزه دنه دیرلر * فصل الکاف ﴿ الکبت ﴾ کافك فتحی و بانك
سکونیله منع ایدوب ذلیل ایتمکه دیرلر یقال کبت الله العدو ای صرفه واذله و برکمسنهٔ یوزی اوزرینه
کتت براقمغه دخی دیرلر یقال کبته لوجهه ای صرعه ﴿ الکتیت ﴾ کافك فتحیله و تانك کسریله یکت دوه نك
آوازی و کتیت کشیشدن اعلی اولان صوتدرکه کشیش دخی کافك فتحیله دوه آوازنه دیرلر یقال کت
البعیر یکت من الباب الثانی اذا صاح صیاحا لینا و یقال کت الرجل من الغضب وکتت القدر اذا غلت
ویقال ایضا کتت الجرة اذا صب الماء فی الجرة الجدیدة و صایق معناسنه ده کلور ویقال اتانا بجیش
ما یکت ای ما یحصی عدده ﴿ الکتکتة ﴾ کافك فتحی و تانك سکونیله کالزلزلة شول کولمکدر که
لحت قهقهه دن ادنی اوله ﴿ الالحت ﴾ همزه نك فتحیله قصیر اولان کمسنه کذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿ الکریت ﴾
کرت کافك فتحی و رانك کسریله تمام اولان نسنه یقال سنة کریت ای تامة ﴿ الکعیت ﴾ بضم الکاف وفتح
کعت العین بلبل عندلیب معناسنه تصغیر وزنی اوزره کلمشدر الکعتان کافك کسری و عینك سکونیله
کفت کعیتك جمعی ﴿ الکعت ﴾ کافك فتحی و عینك سکونیله قصه بویلو اولان ار یقال رجل کعت الکعتة
مؤنثی ﴿ الکفت ﴾ کافك فتحی و فانك سکونیله بربره جمع ایتمك تقول کفت الشیٔ اکفته کفتا من الباب
الثانی اذا ضممته الی نفسك و فی الحدیث اکفتوا صبیانکم باللیل فان للشیطان خطفة وانتشار یعنی
سز صبیانکزی کند وکزدن آیرمك کیجه وقتنده زیرا شیاطینك کیجه وقتنده هر جانبه طاغلمسی و حیله سی
واردر وکفت منع معناسنه ده کلور ویقال کفته عن وجهه ای صرفه و سرعت ایتمك معناسنه ده کلور ویقال
کفت ای اسرع و زیاده سورمك معناسنه ده استعمال اولنور سوق شدید معناسنه وکفت سریع
معناسنه ده کلور یقال رجل کفت ای سریع ﴿ الکفیت ﴾ کافك فتحی و فانك سکونیله کذلك سریع
معناسنه ﴿ الکفت ﴾ کافك کسریله کوچك چوملکه دیرلر وفی المثل کفت علی وئیة و وئیه واوك فتحی
وهمزه نك کسری و یانك تشدیدیله بیوك چوملکه دیرلر معنای مثل بلا آزا یکن چوق اولدی دیمك اولور
﴿ الکفات ﴾ کافك کسریله و فانك تخفیفیله شول موضعك اسمیدر که انده برنسنه جمع اولور ومنه قوله
کمت تعالی * الم نجعل الارض کفاتا احیاء وامواتا ﴿ الکمیت ﴾ کافك ضمی و میمك فتحیله شول طوری آتدر که
یالیسی و قویروغی سیاه اوله و بونده مذکر ایله مؤنث برابر اولور ﴿ الکمتة ﴾ کافك ضمی و میمك سکونیله حمرة
وزنی اوزره کمیتك لونی و بو شول قرمزیلقدر که آکا قنوء قارشمش اوله و قنوء قافك و نونك ضمیله قرمزی
رنك زیاده قویی اولوب سیاهه مائل اولمقدر سیبویه ایتدی خلیلدن کمیتی سؤال ایتدکمده کمیتی صیغهٔ
تصغیرده یراد ایتدیلر زیرا کمیت برلوندر که قره ایله قرمزی بیننده در پس بر جانبنده خالص اولمدوغیچون
تصغیر ایله اول لونلره قربی اشعار ایتدیلر و کمیتله اشقر بیننده فرق بودر که یلی ایله قویروغه نظر اولنور
اکر یلی وقویروق قرمزی اولو رسه اشقر اولور واکر سیاه اولو رسه کمیت اولور ﴿ الاکمتات والاکمیتات ﴾
همزه نك کسری و کافك سکونیله طوری اولمق یقال اکمت بتشدید التاء اکمتاتا واکمات اکمیتاتا و دوه ده
دخی حال بویله در چون دوه یه حمرتدن غیری رنك قارشمسه بعیر احمر دیرلر چنکه انوك حمرتنه قنوء
قارشسه یعنی سیاهه مائل قرمزیلق قارشسه آکا بعیر کمیت دیرلر و ناقه یه دخی کمیت دیرلر و کمیت
کیت خمرك دخی اسملرندندر زیرا انده ده قره لق و قرمزیلق واردر ﴿ التکییت ﴾ تکریم وزنی اوزره جهازی
آسان ایتمك ﴿ کیت وکیت ﴾ کافلرك فتحی و یالرك سکونی و تالرك فتحی اوزره بناسیله شویله و شویله
دیمکدر وکیت وکیت تالرك کسریله دخی لغتدر وایکیسنده دخی تاهادن دونمشدر حالت وصلده هاتایه

تایه منقلب اولمغله * فصل اللام ﴿ اللت ﴾ لامك و تانك تشدیدیله برنسنه یی محکم بغلمق یقال لت الشیٔ
یلته من الباب الاول اذا شده واوثقه و برکمسنه یی برکمسنه یه یاقشدیروب مصاحب قلمغه ده دیرلر یقال لت لتت
فلان بفلان اذا لزم به وقرن معه ولت قاودی اصلتمغه دخی دیرلر یقال لتت السویق التّه لتا اذا
جدحته وجدح جیم معجمه و دال مهمله و حاء مهمله ایله قاودی اصلتمق ﴿ اللصت ﴾ لامك فتحیله و صادك لصت
سکونیله اوغری لص معناسنه و بو طی لغتیدر و بونلر شول کمسنه لردر که طسه طست دیرلر اللصوت
ضمتینله لصتك جمعیدر اوغریلر معناسنه ﴿ اللفت ﴾ لامك فتحی و فانك سکونیله بورمق لی معناسنه لفت
وفی حدیث حذیفة ان من اقراء الناس للقران منافقا لایدع من القران الفا ولا واوا یلفت بلسانه کما یلفت
البقرة الخلاء بلسانها وخلا خاء معجمه نك فتحی ایله بلامد تازه اوت معنا سنه در و صرف معناسنه دخی
کلور یقال لفت وجهه عنی ای صرفه و یقال لفته عن رأیه ای صرفه والکل من الباب الثانی ﴿ الالفت ﴾
همزه نك فتحی ولامك سکونی و فانك فتحی ایله شول ثکه درکه بوینوزی بری یرینه طولشمش اوله ﴿ والفت ﴾
لفت تمیمه صولق دیمکدر وقیس لغتنده احمق دیمکدر اعفت دید کاری کبی احمق معناسنه ﴿ اللفات ﴾
لامك فتحیله شول احمقدر که خلقی عسیر اولوب بدزنده کانه اوله ﴿ اللفوت ﴾ کذلك لامك فتحیله
و فانك ضمیله شول عورتدر که اری اوله و آخر اردن ولدی اوله که ولدنه تلفت دن یعنی التفاتدن خالی
اولمدوغیچون لفوت دیرلر ﴿ اللفیتة ﴾ شول تمزدرکه قوامه کلمش اولوب ایالغ کبی اوزانه عصیدهٔ
غلیظه معناسنه و عصیده برنسنه یه صارلمغه قابل اولدوغیچون عصیده دیرلر ﴿ الالتفات ﴾ همزه نك
و تانك کسریله ﴿ والتلفت ﴾ فتحتینله و فانك ضمی وتشدیدیله برنسنه یه دونوب بقمق اما استعمال
عربده تلفت اکثردر ﴿ اللفت ﴾ لامك کسریله و فانك سکونیله شلغم ولفت شق معناسنه ده کلور
یقال لفته معك ای صغوه معك یعنی برشقی سنوکله درکه صغو صاد مهمله و غین معجمه ایله میل معناسنه در
و برکمسنه نك برنسنه یه میلی برشقینك آکا توجهیله اولور ﴿ اللفتان ﴾ تثنیه در شقان معنا سنه
وجانب معناسنه ده کلور وقولهم لاتلتفت لفت فلان ای لاتنظر الی جانبه ﴿ اللوت ﴾ لامك فتحی
و واوك سکونیله کیزلمك کتمان معناسنه کذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿ لیت ﴾ کلمهٔ تمنی در لامك فتحیله لوت
اسمنی نصب ایدوب خبرنی رفع ایدر کان کبی وسائر اخواتی کبی زیرا بونلر افعاله مشابه در لفظلری قوی لیت
اولوب اکثر مضمرات بونلره لاحق اولدوغیچون و معنالرنده دخی افعاله مناسبتی اولدوغیچون تقول
لیت زیدا ذاهب اما شاعرك قولی یالیت ایام الصبا رواجعا یالیت ایام الصبا لنا تقدیرنده در و رواجع
لفظنك انتصابی حالیت اوزره در و نحویون بعض عربدن حکایت ایدوب ایتدیلر لیت وجدت منزله سنده
استعمال اولنوب مفعولینه تعدیه ایلر و مجرای افعاله جاری اولور نحو لیت زیدا شاخصا بو تقدیرجه
ذکر اولنان بیت بو لغت اوزره اولمق محتمل اولور ومعلوم اوله که لیتی ولیتنی جائزدر انی وانّنی ولعلی ولعلنی
جائز اولدوغی کبی ﴿ اللیت ﴾ لامك کسریله بوینك برجانبیدر صفحهٔ عنق معناسنه اللیتان
تثنیه سیدر یقال هما لیتان ﴿ اللوت ﴾ لامك فتحی و واوك سکونیله ﴿ واللیت ﴾ لامك فتحی و یانك
سکونیله منع ایتمك معناسنه یقال لاته عن وجهه یلوته و یلیته لوتا ولیتا من الباب الاول والثانی ای
حبسه و صرفه عن وجهه ﴿ الالاتة ﴾ همزه نك کسریله دوندرمك لوت معناسنه یقال الاته عن
وجهه یعنی فعل وافعل برمعنایه اولور والالاتة نقص معناسنه ده کلور یقال ما الاته من عمله شیئا ای
ما نقص مثل آلته ﴿ لات ﴾ کلمهٔ نفی در اخفش ایتدی بولیس کلمه سنه تشبیه اولنمشدر اسم فاعل بونده

مضمر قانمشدر وایندی لات حین کلمه سندن جدا استعمال اولنماز وکاه اولورکه ضرورة کلمهٔ حین
بعض اشعارده حذف اولنور وبعضیلر ولات حین مناص اوقومشلردر رفعله لاتنک خبرن مضمر قیلوبن
وابو عبید ایتدی لات اصلنده لا ایدی کلمهٔ تا زایددر زیاده اولماز الا حین کلمه سنه وتلان واوان کلمه سنه
زیاده اولور وتلان تانک فتحیله الان معناسنه‌در حدذاتنده تا بو کلمه‌لر اوزرینه زیاده اولنور اکرچه
صورت‌ا بونلردن منفرد یازیلور دیدی تمه کم بعض شعرده متصل دخی یازلمشدر العاطفون تحین
مامن عاطف والمطعمون زمان مامن مطعم بعضیلر ایتدی تا لا کلمه سنه زیاده اولنمه‌در تمت وربت کلمه‌لرنده
متت زیاده اولندوغی کبی * فصل المیم ی المت ع میمک فتحی وتانک تشدیدیله چکمک مد معناسنه ایپی بکره
اوزرینه صرمادن چکمکه‌ده دیرلر ی الماتة ع تا اولینک تشدیدیله مادة وزنی اوزرینه حرمته وسیله‌یه
دیرلر تقول فلان یمت الیک بقرابة یعنی فلان کمسنه اوزن سکا نسبت ایلر قرابت سببیله ی المواتّ ع
محت میمک فتحیله وسیله‌لر ی المحت ع میمک فتحی وحانک سکونیله هر نسنه‌نک محکمی یقال یوم محت ای شدید
مرت الحر مثل الحمت که حمت دخی شدید الحر دیمک اولور یقال محت یومنا من الباب الخامس ی المرت ع میمک
فتحی ورانک سکونیله شول صحرادرکه اوتی تمیه ی المروتة ع ضمتینله اوتسزلق یقال مکان مرت
ای بین المروتة یعنی اوتسز مکان وقاشی قلسز کمسنه‌یه دخی دیرلر یقال رجل مرت اذا لم یکن علی حاجبیه
شعر ی المرّوت ع میمک فتحی ورانک تشدیدیله بر دره‌نک اسمیدر وبوندن مأخوذدر یوم المروت
مقت دیدکاری که بنی قشیر له تمیم بیننده واقع‌در ی المقت ع میمک فتحی وقافک سکونیله بغض ایتمک یقال مقته
مقتا اذا ابغضه ونکاح المقت زمان جاهلیتده اولوردی که اول بر کمسنه باباسینک عورتن المقدر ی المقیت
مکت میمک فتحی وقافک کسریله ی والممقوت ع بغض اولنمش کمسنه وفی بعض نسخ الجوهری ی الاستمکات
سوپاپجی آغارمق یقال استمکت البثر استمکاتا اذا ابیض ی الاملوت ع شول صحرایه دیرلر که نباتاتی
ملت اولمیه یقال مفازة املوت ای ملساء لا نبات فیها کذا فی نسخ الصحاح ی الموت ع اولوم که حیاتک ضدیدر
موت یقال مات یموت ویمات ایضا من الباب الاول والرابع ی المیّت والمیت ع یانک تشدیدی وتخفیفیله اولمش
میت کمسنه الموتی والاموات والمیتون والمیّتون یانک سکونیله مزبورلرک جمعی یقال قوم موتی الح ومیتک
اصلی میوت ایدی فعیل وزنی اوزرنه اندنصکره ادغام اولندی وبعده تخفیف اولندی وبونده مذکر
ومؤنث برابر اولور قال الله تعالی * لنحیی به بلدة میتا ولم یقل میتة فرا ایتدی هنوز اولمین کمسنه‌یه هذا
مائت عن قلیل دیرلر ومیت عن قلیل دیرلر واولدکدنصکره هذا امائت دیمزلر ی المیتة ع میمک فتحیله
ویانک سکونیله جیفه مردار اولمش معناسنه ی المیتة ع میمک کسریله جلسة کبی بر نوع اولمک
یقال مات فلان میتة حسنة ما اموته فعل تعجب درا ما مرادما اموت قلبه‌دیمکدر نه عجب مرده دل‌در
معناسنه زیرا شول فعلک معناسنده که زیاده‌یه ونقصه قابلیت اولمیه اندن فعل تعجب کلمز ی الموات ع
میمک ضمیله موت معناسنه‌در ی الموات ع میمک فتحیله شول نسنه‌درکه انده روح اولمیه وموات شول
یره دخی دیرلر که آنوک مالکی اولمیه واندن کمسنه منتفع اولمیه ی الموتان ع میمک فتحیله وواوک سکونیله
قلبی اولمش کمسنه والموتانة مؤنثی یقال رجل موتان الفؤاد وامرأة موتانة الفؤاد ی الموتان ع
میمک وواوک فتحیله حیوانک ضدیدر یقال اشتر الموتان ولا تشتر الحیوان ای اشتر الارضین والدور
ولا تشتر الرقیق والدواب فرا ایتدی موتان یر قسمنده احیا اولمین یره دیرلر وفی الحدیث موتان الارض
لله ولرسوله فمن احیی منها شیأ فهو له ی الموتان ع بالضم شول موتدرکه چارپالره واقع اوله یقال وقع

وقع فی المال موتان ی الاماتة ع همزه‌نک کسریله اولدرمک یقال اماته الله وولدی اولمک
معناسنه‌ده کلور یقال امانت الناقة اذا مات ولدها ی الممیت ع میم اولک ضمی وثانیه‌نک کسری ی والممیتة
ولدی اولن ناقه یقال امانت الناقة فهی ممیت وممیتة ابو عبید ایتدی بو معنی عورتده دخی استعمال
اولور المماویت علی وزن المصابیح جمعیدر ابن السکیت ایتدی امات فلان دیرلر قچن آنوک ابنی یاخود
ابناسی وفات ایتسه ی التمویت ع علی وزن التکریم اولدرمک یقال موته تمویتا شدد للمبالغة
التماوت ع میمک ضمی وتانک فتحی وواوک کسری ایله شول زاهددرکه مرائی اوله ی الموت المائت ع
زیاده مبالغه ایله اولان اولوم لیل لائل کبی یؤخذ من لفظه ما یؤکده ی المستمیت ع میمک ضمی
وسینک سکونیله بر نسنه‌یه محض ومنبسط اولمق یقال هو مستمیت للامر ای مسترسل له ومستمیت
شول کمسنه‌یه دیرلر که قتال حیننده اولومدن باک چکمیه ی الموتة ع میمک ضمیله جنوندن وصرعدن
بر نوعدرکه انسانه عارض اولور قچن افاقت بولسه عقلی تمام یرینه کلور اویخویه وارمش یاخود مست
اولمش کبی ی موتة ع میمک ضمیله وسکون همزه ایله شول یرک اسمیدرکه جعفر بن ابی طالب آنده قتل
اولندی * فصل النون ی النئت ع نونک فتحی وهمزه‌نک کسریله ایکلمک نالیدن معناسنه یقال
نأت نأت الرجل ینئت نئتا من الباب الثانی اذا ان مثل نهت ی النأت ع نونک فتحی وهمزه‌نک فتحی وتشدیدیله
نبت مثل النهات زیاده ایکلدین کمسنه ی النبت ع نونک فتحی وبانک سکونیله ی والنبات ع نونک فتحیله
یردن بتن نسنه وبتمک معناسنه‌ده کلور ی الانبات ع بتمک وبتورمک وانبات قاسق قلی بتمکه دخی
دیرلر یقال انبت الغلام ای نبتت عانته وعانه عین مهمله ایله ونون ایله قاسغه دیرلر یقال نبتت الارض
وانبتت بمعنی ونبت البقل وانبت البقل دخی دیرلر بر معنایه ویقال انبته الله نباتا حسنا ی المنبوت ع
میمک فتحی ونونک سکونیله بتمش نسنه انبت صیغه سنک اسم مفعولیدر علی خلاف القیاس یقال انبته
فهو منبوت ی التنبیت ع علی وزن التکریم اغاچ دیکمک یقال نبت الشجر تنبیتا غرسه ویقال نبت
اجلک بین عینیک یعنی اجلکی دیکلمش فدان کبی کوزک اوکنده حاضر کور وتنبیت تربیت معناسنه‌ده
کلور یقال نبتت الصبی تنبیتا اذا ربیته ی المنبت ع میمک فتحی ونونک سکونیله وبانک کسریله اوت
بتجک یر موضع النبات معناسنه ی النابتة ع بانک کسریله بر قبیله‌ده حاصل اولوب ظهور ایدن نسنه
یقال ما احسن نابتة بنی فلان ای ما تنبت علیه اموالهم واولادهم ونبتت لهم نابتة اذا نشأ لهم نشءٌ صغار
یعنی انلرک تازه اولادی یتشسه ویقال ان بنی فلان لنابتة شر قچن اول قبیله ایلک اوزره اولسلر النوابت
نابتنک جمعیدر وتازه لرده نابته اولان انلرک عمرلریدر ی النبیت ع نونک فتحی وبانک کسریله بر قبیله‌نک
آدیدر یمنده ی الینبوت ع یانک فتحی ونونک سکونی وبانک ضمیله بر جنس اغاچدرکه بعض روایتده
نحت اول کچی بوینوزی اغاجیدر ی النحت ع نونک فتحی وحانک سکونیله یونغق تراشیدن معناسنه یقال نحته
ینحته نحتا من الباب الثانی ی النحاتة ع نونک ضمیله یونقه که اغاجی یونارکن دوکیلور ی المنحت ع میمک
کسریله ونونک سکونیله یونه‌جق آلت که اکارنده دیرلر ی النحیتة ع نونک فتحی وحانک کسریله طبیعت
معناسنه ی النحیت ع نونک فتحی وحانک کسریله بر قومه محب اولوب مصلحتلرن کورن کمسنه دخیل
نصت معناسنه ونحیت طوارک شول طرنغنه دیرلر که اطرافی کتمش اوله ی الانصات ع همزه‌نک کسریله
نعت ساکت اولوب بر سوزی دکلمک تقول انصتوه وانصتوا له ی النعت ع نونک فتحی وعینک سکونیله
بر نسنه‌نک صفتی وبر نسنه‌یی وصف ایتمک یقال نعت الشیء من الباب الثالث ی الانتعات ع همزه‌نک

کسری ونونك سکونیله کذلك وصف ایمك تقول انعت الشیء اذا وصفته ذ ناعتون ع برموضعك
نفت اسمیدر ذ النفیت ع نونك فتحی وفانك کسریله جوملك زیاده قینیوب کفن اوق کبی آتمسی یقال
نفتت القدر تنفت نفیتا من الباب الثانی اذا کانت ترمی بمثل السهم و غضبه کلوب آغزکو پورمکه
دخی دیرلر یقال ان فلانا لینفت غضبا وینفط ای یغلی ذ المنافتة ع میمك ضمی وفانك فتحیله زیاده
قینمق یقال القدر تنافت وتنافط ذ النفوت ع نونك فتحیله وفانك ضمیله زیاده قینین چوملك
ذ النفیتة ع نونك فتحیله وفانك کسریله اونی صواوزرینه یاخود سود اوزرینه دوکمکدر حتی قیناینجه
نکت یعنی بولماج ایتمکدر و بو اغلظدر سخینه دن و سخینه اوماج دیدکلری آشدر که بولماجدن طوریجه اولور
وبونی اهل عیال اولانلر ایدر قحط زمانه آنلره قهر ایدوب فقیر اولسلر ذ النکت ع نونك فتحی وکافك
سکونیله قامشی یاخود قامش مثللو برنسنه یی یره اوروب یری آنوکله متأثر قلمقدر و برکسنه یی
دوزتوب باشی اوزرینه براقمغه دخی دیرلر ذ الانتکات ع همزه نك کسری ونونك سکونیله باشی اوزره
دوشمك یقال نکته من الباب الاول فانتکت هو و بردن یوقرو صچرامغه دخی دیرلر یقال مر الفرس
ینتکت ای ینبو عن الارض ذ النکتة ع نونك ضمیله نقطه کبیدر وزنا و معنی یعنی بریره بر نسنه ایله
نقطه قویوب نشان ایتمکدر ذ المنکتة ع میمك ضمی وکافك فتحی وتشدیدیله و کسریله دخی روایت
اولنور وثانی اظهردر نته کم توکیت تفسیرنده کلور انشاء الله تعالی وتذنیب تفسیرنده دخی
مرور ایتمشدر شول خرمادر که اولمغه باشلیوب آکا بالغ دوشه یقال رطبة منکتة ذ الناکت ع کافك کسریله
نوت دوه نك درسکی منحرف اولوب یانی یارمق حالتیدر ذ النواتی ع فتحتینله دریاده اولان کمیجیلردر النوتی
نونك ضمیله ویانك تشدیدیله نواتینك مفردی و بو اهل شام کلامندندر ذ النات ع الناس دیمکدر
بعض لغت اوزره سینی تایه قلب اولنمشدر اکیاس اکیات دیدکلری کبی ذ النهیت ع نونك فتحی وهانك
نهت کسریله ارسلان آوازی زئیر معناسنه لکن نهیت زئیردن ادنا اولاندر تقول نهت ینهت من الباب الثانی
و حمار آوازنه ونفس آلوب ویرمکه دخی دیرلر ذ النهات ع نونك فتحی وهانك تشدیدیله زیاده چاغرن ارسلان
یقال اسد نهات و حماره دخی دیرلر یقال حمار نهات ای نهاق و تنفس ایدیجی معناسنه ده کلور یقال رجل
وقت نهات ای زحار و زحار زاء معجمه وحاء مهمله ایله شدتله نفس آلوب ویرنه دیرلر * فصل الواو ذ الوقت
چاغ معناسنه چاغ معروف ذ المیقات ع میمك کسریله برفعل ایچون تعیین اولنان وقت وتعیین اولنان مکان
معناسنه ده کلور یقال هذا میقات اهل الشام احرام کیدکلری موضع ایچون ذ الموقوت ع
علی وزن المقصود وقت تعیین اولنان فعل یقال وقته فهو موقوت اذا بین للفعل وقتا یفعل فیه ومنه
قوله تعالی * ان الصلوة کانت علی المؤمنین کتابا موقوتا ای مفروضا فی الاوقات ذ التوقیت ع
علی وزن التکریم وقتلری تعیین ایتمك یقال وقته لیوم کذا یعنی بن آنی تعیین ایتدم فلان کون
ایچون اجلته دیدکلری کبی وقری * واذا الرسل اقتت و وقت مخففة واقتت دخی لغتدر مثل وجوه
واجوه ذ الموقت ع مفعلدر مجلس کبی وقتدن مأخوذدر یقال الله جامع الناس لیوم الموقت
وکت ذ الوکتة ع شول نسنه در که بر نسنه اوزرنده نقطه کبی اولور یقال فی عینیه وکتة ذ التوکیت
علی وزن التکریم خرمانك اولمغه باشلیوب نقطه لری ظاهر اولمق یقال وکت البسرة توکیتا
ذ الایهات ع همزه نك کسریله ات قوقمق یقال اوهت اللحم یوهت اذا انتن وایهت یوهت دخی لغتدر
وهت یوهت کلمه سنده یاواوه قلب اولنمشدر ماقبلی مضموم اولدوغندن اوترو * فصل الهاء ذ الهبیت ع هانك

هانك فتحی وبانك کسریله فعیل وزنی اوزره قورخوسندن عقلی زائل اولان کمسنه یقال هبت الرجل ای
نخب یعنی خوفندن عقلی کندی ذ مهبوت الفؤاد ع شول کمسنه در که خوفندن عقلی کتمش اوله
ذ الهبتة ع هانك فتحی وبانك سکونیله ضعف معناسنه یقال فی عقله هبتة ای ضعف واو رمق هبت
معناسنه ده کلور یقال هبته یهبته من الباب الثانی ای ضربه ذ الهت ع هانك فتحی وتانك تشدیدیله هتت
کلامی انتظام اوزره سویلمك یقال هو یهت الحدیث سردا وهته هتا من الباب الاول وسرد سوزی بریره
دیرمکه دیرلر ذ المهت ع میمك کسریله شول رجله دیرلر که خفیف اولوب کثیر الکلام اوله ذ الهتات ع هانك
فتحی وتانك تشدیدیله بمعناه ذ الهرت ع هانك فتحی ورانك سکونیله ات قتی پشمك یقال هرت اللحم هرت
ای طبخه حتی تهرأ ولباسی پاره لمغه دخی دیرلر هرت الثوب ای مزقه و برکسنه نك عرضن یقمغه دخی
دیرلر یقال هرت عرضه اذا طعن فیه ذ الهریت ع هانك فتحی ورانك کسریله شول کمسنه در که اغزنك
کوشه لری بیوك اوله واسع الشدقین معناسنه وکاه اولور اردی واوکی یارلمش عورته دخی دیرلر
مفضاة معناسنه ذ الهرت ع طرب وزنی اوزره مصدردر یقال هرت یهرت من الباب الرابع ذ الاهرت
همزه نك ورانك فتحیله آوردی زیاده بیوك اولان یقال اسد اهرت ای بین الهرت مهروت الفم دخی
دیرلر وکلاب مهروتة الاشداق دخی دیرلر ذ الهفت والهفات ع هانك فتحیله اولده وضمیله ثانیده هفت
برنسنه خفتندن طاغلوب اوچمق یقال هفت الشیء هفتا وهفاتا من الباب الثانی ای تطایر وهرشیء که
آلچق اولسه هفت ذلك الشیء دیرلر ذ الانهفات ع همزه نك کسریله ونونك سکونیله ذ والتهافت
تانك فتحی وفانك ضمیله برنسنه پاره پاره اولوب دوشمك و پروانه آتشه دوشمکه دخی دیرلر یقال تهافت
الفراش ای تساقط وفراش فانك فتحیله ورانك تخفیفیله پروانه دیدکلری نسنه درکه کیجه ایله
کندن اوده اورر ذ الهفیتة ع هانك فتحی وفانك کسریله شول کمسنه لردر که انلری قتلق زبون ایتمش
اوله یقال وردت هفیتة من الناس للذین اقحمتهم السنة وسنه دن مراد قحطدر ذ الهفات ع هانك
فتحی وفانك تشدیدیله احمق دیمکدر لفات معناسنه ذ الهلتی ع هانك فتحی ولامك سکونی والف
مقصوره ایله براوتدرکه قوریدقده قرار روقچن یبسه کیرو بتردیشلر کذا فی بعض نسخ الصحاح هلت
التهییت ع علی وزن التکریم چاغرمق یقال هیت به وهوت به اذا صاح به ودعاه ذ هیت ع هانك
فتحیله ویانك سکونیله کل دیمك اولور هلم معناسنه یقال هیت لك ای هلم و بعضیلر ایتدی بونده واحد
وجمع ومذکر ومؤنث برابر اولور لکن عدد هیت کلمه سنك عقبنده ذکر اولنور یقال هیت لکما وهیت لکن
ذ الهوتة ع هانك فتحیله آلچق اولان یره دیرلر ذ الهوتة ع هانك ضمی وواوك تشدیدیله بمعناها
هیت ع هانك کسریله برشهرك اسمیدر فرات کنارنده اصمعی ایتدی هتیك اصلی هوتدندر آلچق یری هوت
معناسنه نته کم مرور ایتدی ذ هات ع تانك کسریله برکلمه درکه ویر بکا دیمکدر اعطنی معناسنه یقال هات
یا رجل هاتیا تثنیه مذکری هاتوا جمع مذکری هاتی یائله مؤنثی هاتیا تثنیه مؤنثی هاتین جمع مؤنثی
عاطین کبی وتقول هات لاهاتیت یعنی ویرکه ویرمکه قادر اولمیه سن ذ المهاتاة ع میمك ضمیله ویرشمك
تقول هات ان کان بك مهاتاة ویقال ما اهاتیك ای ما اعاطیك ولا یقال منه هاتیت ولا ینهی بها یعنی
بوندن صیغه نهی کلمز وخلیل ایتدی هانك اصلی ائی یؤتی دندر الف یایه قلب اولنمشدر * فصل الیاء
ذ الیاقوت ع جواهردن برمعروف طاشدر فارسیدر معربدر فاعول وزنی اوزره در الیاقوتة واحدی
الیواقیت یاقوتك جمعی ذ الایهات ع همزه نك کسریله ات قوقمق یقال ایهت الجرح ای انتن یقت

باب الثاء

ابث
فى فصل الالف فى الابث ع همزه نك فتحى و بانك كسريله شاد اولان كمسنه نشيط معناسنه فى الابث
همزه نك و بانك فتحيله سود ايچوب قارن شيشمه دن مست كبى اولمق يقال ابث الرجل يأبث من الباب
الرابع وابو عمرو بو حالت دوه سودينه مخصوصدر ديدى فى الاثاثة ع همزه نك فتحيله اوت چوق
اثث
اولمق و برى برينه دولشمق يقال اث النبات يئث اثاثة اذا كثر والتف فى الاثيث ع همزه نك فتحى و ثانك
كسريله كور و بول ديمكدر يقال نبات اثيث و شعر اثيث و ملحم معناسنه ده كلور الاثائث همزه نك
فتحيله جمعى يقال نسوة اثائث اى كثيرات اللحم فى الاثاث ع كذلك همزه نك فتحيله او اثوابى متاع البيت
معناسنه فرا ايندى اثاث جمعدر واحدى يوقدر وابو زيد ايندى اثاث كوتر و ماله اطلاق اولنور يعنى
دوه يه و قيونه و قوله و سائر متاعه اطلاق اولنور فى الاثاثة ع اثاثك واحدى در فى التأثث ع فتحتينله
ارث
و ثانك ضميله متاع صاحبى اولمق يقال تأثث فلان اذا اصاب رياشا و رياش رانك كسريله ريشك جمعيدر و
قماش ديمك اولور فى اثاثه ع همزه نك ضميله بر رجلك اسميدر فى الارث ع همزه نك كسريله تركه
ميراث معناسنه همزه نك اصلى واو ايدى و اصل معناسنه ده كلور يقال هو فى ارث صدق اى فى اصل
صدق و ارث متأخرين متقدم اولنلردن متوارث اولدوغى حالته دخى ديرلر يقال هو على ارث من كذا
اى على امر قديم توارثه الآخر عن الاول فى التأريث ع قومك ما بيننده اغرا ايتمكه ديرلر و تأريث اود يقماغه
دخى ديرلر ايقادنار معناسنه فى الارثة ع همزه نك ضميله شول طوار ترسنه ديرلر كه او ياغك كلى يانندن
احضار ايدرلر وقت حاجتده اود يقماغه بولنسون ديو و صحاحك بعض نسخه لرنده شويله واقع اولمش كه
ارثه شول ثمن دركه تعيين اولنه برنسنه نك بيع ايتمكده تقول ارث لى فى دابتك شيئا لا انقص منه وما انا بناقص
من ارثته شيئا وارثه وارفه شول علامت دركه ايكى يرك بيننده اولان حدده وضع اولنور و ارثه قيون
رنكلرندن بغثه و رقطه كبى افلو و قره لو اولان رنكدر يقال كبش ارث و نعجة ارثاء بغثه بانك ضمى و غين
معجمه نك سكونيله قرمنتى اولمغه ديرلر و رقطه رانك ضميله و قافك سكونيله الاجه اولمغه ديرلر فى الارث
همزه نك ضميله شول اوت دركه دوه انى يمكله سمردكدن صكره اويوزاولور انتهى ما فى بعض النسخ
فى التأرث ع فتحتينله و رانك ضمى و تشديديله اوديا لكلنمق يقال تأرثت النار اذا اتقدت فى الارثة
انث
انث الانثى ع ديشى مذكرك مقابلى الاناث انثانك جمعى الانث همزه نك ضمى و نونك سكونيله اناثك كويا كه
جمعيدر دينلدى فى الايناث ع همزه نك كسريله افعال وزنى او زن مؤنث طوغورمق يقال اينثت المرأة
اذا ولدت انثى فى المؤنث ع مؤنث طوغورن عورت فى الميناث ع ميمك كسريله مؤنث طوغورمق
عادتى اولان عورت و مؤنث طوغورمق عادتى اولان ار دخى ميناث ديرلر زيرا مفعال صيغه سنده مذكر
و مؤنث برابر اولور فى التأنيث ع على وزن التكريم كلمه يى مؤنث قلمق تذكيرك مقابلى در فى التأنث فتحتينله
و نونك ضمى و تشديديله كلمه مؤنث اولمق يقال انثته فتأنث فى الانيث ع همزه نك فتحى و نونك كسريله شول
دمور ديرلر كه ديشى اولوب ملايم اوله فى الانثيان ع همزه نك ضمى و نونك سكونى و ثانك فتحيله ايكى
خايه و ايكى قولاغه دخى ديرلر فى الانيثة ع همزه نك فتحى و نونك كسريله شول يردركه اوت بتورهودوزين
بثث
اوله * فصل الباء فى البث ع بانك فتحيله خبرى شايع ايتمك يقال بث الخبر اذا نشره و بث شول خرمايه
ديرلر كه انى ايو ديوشورمميه لر يقال تمر بث اذا لم يجد كنزه و بوعربلرك ماغورد ديدكلرى كبى در اصمعى ايندى

ايندى تمر بث ديرلر قچن متفرق اولوب برى برندن آيرو اولسه و بث حاله و حزنه دخى ديرلر فى الابثاث
همزه نك كسريله بمعناه و اظهار معناسنه ده كلور يقال ابثثتك سرى اى اظهرت لك و ابثاث اظهار حال
و اظهار حزنه دخى ديرلر يقال ابثثتك اى اظهرت لك بثى فى التبثيث ع على وزن التكريم خبرى كذلك
شايع قلمق يقال بثثت الخبر شدد للمبالغة فى الانبثاث ع خبر منتشر اولمق فى البثبثة ع على وزن الزلزله
بحث
طاغتمق يقال بثبثت الخبر بثبثة اذا نشرته و يقال ايضا بثبثت الغبار اذا هيجته فى البحث ع بانك فتحى
و حانك سكونيله صوروب اراشدرمق يقال بحثت عن الشئ من الباب الثالث اذا فتشت عنه و فى المثل
كالباحث عن الشفرة فى الابتحاث ع همزه نك كسريله بحث ايتمك يقال ابتحثت عنه اى فتشت عنه
فى المباحث ع ميمك فتحى و حانك كسريله ارانجق يرلر و منه قولهم تركته بمباحث البقر اى بالمكان القفر
برث
يعنى بر حيثيتله ترك ايتدم كه قنده ايدوكى بلنمز فى البرث ع بانك فتحى و رانك سكونيله دوز و يومشق
اولان يرا لبراث بانك كسريله و الابراث همزه نك فتحيله و البروث ضمتينله جمعيدر و بعض شاعرك
برغوث
شعرنده كه برثك جمعنده برارث واقع اولمشدر خطادر ديمشلر فى البرغوث ع بانك ضمى و رانك سكونيله
پره ديدكلرى جانوركه موزيا تدندر البراغيث بانك فتحى و غينك كسرى و مديله برغوثك جمعيدر
بعث
فى البعث ع بانك فتحى و عينك سكونيله كوندرمك يقال بعثه من الباب الثالث اى ارسله و بعث ناقه يه
داغ اورمغه دخى ديرلر يقال بعثت الناقة اذا اثرتها و اويقودن اوياندرمغه ده ديرلر يقال بعثه من منامه
اى اهبه و اولى ديرلتمكه دخى ديرلر يقال بعث الموتى اى نشرهم ليوم البعث و بعث بلا قوشلن عسكره ده
ديرلر و منه قولهم كنت فى بعث فلان اى فى جيشه الذى بعث معه البعوث ضمتينله بعثك جمعى در جيوش
معناسنه فى الابتعاث ع بمعناه فى الانبعاث ع همزه نك كسرى و نونك سكونيله كوندرلمك يقال بعثه فانبعث
و سرعت ايتمك يقال انبعث فى السير اى اسرع فى التبعث ع فتحتينله و عينك ضمى و تشديديله انبعاث
معناسنه تبعث منى الشعر اى انبعث كانه سأل فى البعيث ع بانك فتحى و عينك كسريله بر شاعرك اسميدر
بعيث ديو تسميه اولندى زيرا شعرنده تبعث منى ما تبعث ديمشدر فى يوم بعاث ع بانك ضميله اوس قبيله سيله
بغث
خزرج قبيله سنك بر كونيدر فى البغاث ع بانك فتحى و ضمى و كسريله اوچى ده لغتدر بر قوشدر كه
كركسدن كيچرك دراو چما مسى بطى در مردار خوار ديرلر جيفه يمكين و رنكى قرمتقدر غبار رنكى كبى
و فى المثل ان البغاث بارضنا تستنسر يعنى بزم ولايتمزه كلن مردار خوار كبى ادنا ايكن كركس كبى معزز اولور كه
نصركركسه ديرلر يونس ايندى اول كمسنه كه بغاثى واحد قلدى البغثان بانك كسرى و غينك سكونيله
بغاثك جمعى در ديدى غزالة غزلان كبى و شول كمسنه كه مذكرده و مؤنثده بغاثة ديدى تاء وحدتله
جمعى البغاث در ديدى نعامه ايله نعام كبى فى الابغث ع همزه نك فتحى و بانك سكونيله بوز رنكلو اولان
نسنه اغبر معناسنه قريب كه اغبر دخى توز رنكنده اولان نسنه يه ديرلر و ابغث قوملو اولان يره ده ديرلر
فى البغثاء ع بانك فتحى و غينك سكونيله و الف ممدوده ايله قيونك الاجه سنه ديرلر رقطا كبى و بغثا
بوث
اجناس مختلفه دن قارشق اولان خلق يقال دخلنا فى البغثاء اى فى عامة الناس و جماعتهم فى البوث ع
بهث
بانك فتحيله بحث ايتمك يقال باث عن الشئ يبوث بوثا فى البهثة ع بانك فتحى و هانك سكونيله بر قبيله نك
تفث
ابا باسيدر سليمدن كه اكا بهثة بن سليم بن منصور ديرلر و بهثة زينته دخى ديرلر يقال فلان لبهثة اى
لزنية * فصل التاء فى التفث ع فتحتينله مناسك حجدن اولان نسنه لر در طرنق كسمك و بيق قرقمق
و باش تراش ايتمك و قاسق قلن كدرمك و جمره آتمق و قربان بوغزلمق كبى و بونلرك امثالى نه كه وار ايسه

ودیرلرکه تفث لفظی اشعار عربده واقع اولمامشدر اصطلاحات شرعیه‌دن اولدوغنه بناء * فصل الثاء
في الثلاثة ع اوچ دیمکدر عدد مذکرده في الثلاث ع اوچ دیمکدر عدد مؤنثده في الثلثاء ع ثانك
فتحی ولامك مدی ایله وآخرنده الف ممدوده ایله سه‌شنبه کونی در الثلاثاوات ثلاثانك جمعیدر
في الثلث ع ثانك ضمیله ولامك سکونیله اوچده بر دیمکدر في الثلیث ع ثانك فتحی ولامك کسریله
کذلك اوچده بر دیمکدر ثلث معناسنه ثلثك ثاسی مفتوح اولیجق یا زیاده اولنور ساٸر اعداده
دخی حال بویله‌در ثمین وسبیع وسدیس وخمیس ونصیف دیرلر وابوزید خمیس وثلیث کلمز دیدی
في الثلث ع ثانك کسریله ولامك سکونیله اوچ کونده بر صوارمق من قولهم هو یسقی نخله الثلث
یعنی اغاجی اوچ کونده بر صوارر وبو صوارمه اشجارقسمنه مخصوص صدر طوارصوارمه‌ده ثلث یوقدر زیرا
دوه هر کون یا کون آشری یا دورد نجی کون یا بشنجی کون صوار بلور عشره وارنجه یعنی اوننجی کونه
وارنجه پس طوارصوارمه‌ده رفت غب خمس دیرلر ثلث دیمزلر ورفت رانك کسریله هر کون صوارمغه
وغب غینك کسریله کون آشری صوارمغه دیرلر في ثلاث ع ثانك ضمیله ومثلث میمك فتحیله غیر
منصرفدر عدلدن وصفتدن اوتروزیرا ثلاثه‌دن ثلاث به ومثلث یه عدول اولنمشدر وبونلرده صفت
معناسی واردر تقول مررت بقوم مثنی وثلاث یعنی قومه ایکیشر واوچر مرور ایتدم پس بونلر قوملك
صفتی اولور وقال الله تعالی * اولی اجنحة مثنی وثلاث ورباع پس بونلر اولی اجنحة وصف اولنمشدر
وبوذکراولنان سیبویه قولیدر وغیریلر ایتدی غیر منصرف اولملری عدلك تکررندن اوترودر لفظده
ومعناده زیرا اثنین لفظندن مثنایه وثنایه عدول اولنمشدر واثنین معناسندن اثنین اثنین معناسنه عدول
اولنمشدر ایچون که باء تاخیل مثنی دینسه معنی اثنین اثنین دیمك اولور چفت چفت معناسنه وجمیع
اعداده اولان عدللرده حال بومنوال اوزره‌در وایچون بونلری تصغیرا ایتسك منصرف قیلوب ایدرسن
احید وثنی وثلیث وربیع دیرسن زیرا بو حجیرکبی اولوب متصرف صیغه‌سنه کبی اولور اما احسن واحمد
بویله دکلدر زیرا بونلر تصغیر له وزن فعلدن چقمزلر زیرا طاٸفه عرب تعجبده ما امیلح زیدا وما احیسنه
دیرلر في الثلث ع ثانك فتحیله برکسنه نك مالنك اوچده برین المق تقول ثلثت القوم اثلثهم من الباب
الاول اذا اخذت ثلث اموالهم واذا اقلت اثلثهم بالکسر من الباب الثانی یکون المعنی کنت ثالثهم
اوکملتهم ثلاثة بنفسی الا انك تفتح اربعهم واسبعهم فیهما جمیعا لمکان العین وتقول کانوا تسعة وعشرین
فثلثتهم ای صرت بهم تمام ثلاثین وکانوا تسعة وثلاثین فربعتهم مثل لفظ الثلاثة والاربعة کذلك
الی الماٸة یعنی ثلاثین لفظنده واربعین لفظنده ثلثه واربعه‌ده دیدکك کبی دیرسن بوزه وارنجه في الاثلاث
همزه نك کسریله اوچ اولق یقال اثلث القوم صاروا ثلاثة وکانوا ثلاثة فاربعوا کذلك الی العشرة
ابن السکیت ایتدی هو ثالث ثلاثة دیرلر اضافتله عشره‌یه وارنجه تنوین ایله استعمال اولنمازواکر مضاف
مضاف الیه جنسندن اولمازایسه دیلرسك اضافت ایدرسن دیلرسك منون قیلورسن تقول رابع ثلاثة
ورابع ثلاثة کما تقول ضارب عمرو وضارب عمرا زیرا بونك معناسی ثلاثه‌یی تمام دورت قلیجی دیمك اولور اما ایچون
جنسلری متفق اولیجق اضافتدن غیری جاٸز اولمدوغنك وجهی بودرکه معنای فعل مراد اولنمازبلکه
اوچك بری واوچك بعضی مراد اولور وبومعنی خود اضافتدن غیریله اولماز وهذا ثالث اثنین دیرسن
اضافتله وثالث اثنین دیرسن تنوینله یعنی هذا ثالث اثنین دیمك اولور ایکی یی اوچ قلدی معناسنه
وثالث عشرة‌ده دخی حال بویله‌در رفع ونصب جاٸزدر تسعة عشریه وارنجه شول کمسنه که رفع ایتدی

مرادی هو ثالث ثلثة عشر دیمك اوزره‌در نهایت ثلاث حذف اولنوب ثالث کندی اعرابی اوزره باقی
قالدی وشول کمسنه که نصب ایتدی مرادی ثالث ثلثة عشردر وقتا که ثلاثه حذف اولندی اعرابی
ثالثه رعایت اولندی محذوفه دلالت ایتسون ایچون وتقول هذا الحادی عشر والثانی عشر الی العشرین
مفتوح کله لمذکر وفی المؤنث هذه الحادیة عشرة وکذلك الی العشرین تدخل الهاء فیهما جمیعا واهل الحجاز
یقولون اتونی ثلاثتهم واربعتهم الی العشرة فینصبون علی کل حال وکذلك المؤنث اتینی ثلاثتهن
واربعتهن وغیرهم یعربه بالحرکات الثلاث یجعله مثل کلهم فاذا جاوزت العشرة لم یکن الا النصب
تقول اتونی احد عشرهم وتسعة عشرهم وللنساء اتینی احدی عشرتهن وثمانی عشرتهن في الثلوث ع
ثانك فتحیله ولامك ضمیله شول ناقه درکه صاغلدقده سودی اوچ چناغی طولدورر وشول ناقه‌یه دخی
دیرلرکه اوچ ممه‌سی قورویش اوله في المثلوثة ع میمك فتحی وثانك سکونیله شول ازوق قوباجق
طغارجقدرکه اوچ دریدن اوله في المثلوث ع میمك فتحی وثانك سکونیله ولامك ضمیله شول ایپ درکه
اوچ قاتدن بوکلمش اوله في المثلث ع میمك ضمی وثانك فتحیله ولامك فتحی وتشدیدیله شول
نسنه‌درکه اوچ کوشه‌سی اوله وشول شرابه دیرلرکه قینمه یاوب اوچ بخشدن ایکی بخشی کتمش
اوله في التثلیث ع علی وزن التکریم اوچرلمك ومنه قولهم ثلث بناقته اذا صر منها ثلاثة اخلاف یعنی
ممه سنك باشلرندن اوچ باشنی بغلسه لر وچینکه ایکی باشنی بغلسه لر شطربها دیرلر وچینکه
برباشنی بغلسه لر خلف بها دیرلر وچینکه جمیع باشلرین باغلسه لر اجمع بها واکش بها دیرلر * فصل
الجیم في الجأث ع دوه‌نك آغر یوکله یوریسی یقال جأث البعیر یجأث من الباب الثالث اذا مشی موقرا حملا جاث
وقورقمق معناسنه‌ده کلور یقال جئث الرجل اذا افزع في المجؤث ع قورقمش کمسنه مذعور معناسنه
في الجثة ع جیمك ضمی وثانك تشدیدیله انسانك جسدی کرك قاعد وکرك قاٸم اولسون وبعض جثث
نسخه‌ده ناٸما واقع اولمشدر قاٸما یرینه ولکن ظاهر اولکی‌درو علی کلا التقدیر ابن اساس صاحبن رد
اولورکه اول جثة الانسان شخصه قاعدا دیمشدر في الجث ع جیمك فتحیله قوپرمق یقال جثه یجثه
من الباب الاول اذا اقلعه في الاجتثاث ع همزه نك کسری وجیمك سکونیله قوپرمق اقتلاع معناسنه
في الجثیث ع جیمك فتحی وثانك کسریله خرما فدانی الجثیثة واحدی خرما فدانه جثیثة دیرلر
یعنی ویرنجیه دك یتشمش ویردکدن صکره نخله دیرلر في الجثة والجثاث ع میمك کسریله وجیمك فتحیله
شول دموردرکه انکله خرما اغاجی دبندن فدان قوپررلر في الجثاجث ع جیمك ضمیله شول اوتدرکه
بوی بریشه صارلمش اوله وشول قلدرکه بری برینه طولشمش اوله یقال نبت جثاجث وشعر جثاجث
ای ملتف وفرموده اولان دوه‌یه دخی دیرلر یقال بعیر جثاجث في الجث ع جیمك فتحیله مومکه بالدن
حاصل اولوروبعضیلر ایتدی جث هر چراکدرکه بالده واقع اولور آرینك قناتدن وکوده سندن
في الجث ع جیمك ضمه سیله یرك یوکسکنه دیرلر في الجثجاث ع جیمك فتحیله وثانك سکونیله براوتدرکه
آجی در بعضیلر بیان فسلکانی ایله تفسیر ایتمشدر في الجدث ع فتحتینله قبر معناسنه في الاجداث ع جدث
همزه نك فتحی وجیمك سکونیله والاجدث همزه نك فتحی وجیمك سکونی ودالك ضمیله جدثك
جمعیدر قبرلر معناسنه في الاجتداث ع همزه نك وتانك کسریله قبراتخاذ ایتمك یقال اجتدث اذا
اتخذ جدثا في الجریث ع جیمك کسری ورانك کسری وتشدیدیله برنوع بالقدر مهند بدمارماهی درد یشی جرث
وترجمه مختارده قلقان بالیغیدر دیمش في الجنث ع جیمك کسریله ونونك سکونیله اصل یقال فلان جنث

من جنثك وجنسك اى اصلك يس بو يالغت مستقله دريا خود سيني ثاكى تلفظ ايد نلرك كلا ميدر
جهث ﴿ا لجنثى﴾ جيمك كسرى ويانك تشديديله زره ايشلين كمسنه زرادمعناسنه ﴿ا لجهث﴾ جيمك فتحى
وهانك سكونيله غضبدن بركمسنه خفت اوزره اولمق يقال جهث جهثا اى استخفه الغضب كذا
فى بعض نسخ الصحاح ﴿جوانى﴾ جيمك ضميله واخرنده الف مقصوره ايله برحصارك اسميدر
حثث بحرينده * فصل الحاء ﴿الحث﴾ حانك فتحيله قندرمق يقال حثه على الشئ اى حضه عليه
﴿الاستحثاث﴾ همزه نك وتانك كسريله بمعناه ﴿الاحتثاث﴾ على وزن الافتعال قندرمق
يقال حثه واستحثه فاحتث ﴿التحثيث﴾ على وزن التكريم ﴿والحثحثة﴾ حانك فتحى وثانك سكونيله
زلزلة وزنى اوزره بمعنى ﴿الحثيث﴾ حانك فتحى وثانك كسريله حريص اولان كمسنه يقال ولى حثيثا
اى حريصا مسرعا ﴿التحاث﴾ تانك فتحى وثانك تشديديله قندرشمق ولا يتحاثون على طعام المسكين اى
لايتحاضون ﴿الحثيثى﴾ حانك كسرى وثانك كسرى وتشديديله والفك قصريله قندرمق حث
معناسنه ﴿الحثوث﴾ حانك ضميله على وزن الجمهور بمعناه ﴿الحثحاث﴾ حانك فتحيله سريع معناسنه
يقال قرب حثحاث اى سريع ليس فيه فتور وقرب قافك ورانك فتحيله بتون كيجه صوايچون يوريمكدر
﴿المحثة﴾ فتحتينله قندرلمق يقال فرس جواد المحثة اى ذا حث جاءه جرى بعد جرى ﴿الحثاث﴾
حانك فتحيله وكسريله كسر اصمعى روايتيدر وابو عبيد فتح ايحدرد بمشدر على كلا الروايتين قندرجى
معناسنه دريقال ما اكتحلت حثاثا اى مانمت يعنى بن قندرمدن اويحو اويمدم ﴿الحث﴾ حانك ضميله
اتمان الندسي حطام التبن معناسنه وابرى قومه دخى ديرلر وقاتقسز اتمك خبرقفار معناسنه قافك
فتحيله كه قفر خالى ديمكدر واصلنما مش قاووده دخى حث ديرلر سويق غير ملتوت معناسنه ﴿الحديث﴾
حدث تازه يقال اخذنى ما قدم وما حدث داللك ضميله وحدثك دالى مضموم اولمسى بوكلامه مخصوصدر
قدمنك دالى مضموم اولمغين ازدواجا اولمشدر وحديث خبره دخى ديرلر قليله وكثيره شامل در الاحاديث
همزه نك فتحى ودالك كسريله حديثك جمعى در على خلاف القياس فرا ابتدى احاديثك واحدى
احدوثه در حديثه جمع اولمسى صكردن استعمال ايله اولمشدر ﴿الحدوث﴾ ضمتينله بر نسنه
يوغيكن صكردن وجوده كلمسى يقال حدث امر اى وقع من الباب الاول وحدوث وقوع معناسنه ده كلور
يقال حدث اى وقع ﴿الاحداث﴾ همزه نك كسرى وحانك سكونيله بر نسنه يى عدمدن وجوده
كتورمك يقال احدثه الله فحدث وحدث كتورمك معناسنه ده كلور يقال احدث الرجل اذا صار ذا حدث
﴿الحدث﴾ حانك ودالك فتحيله ﴿والحدثى﴾ حانك فتحيله ودالك سكونى والف مقصوره ايله
﴿والحادثة والحدثان﴾ حانك ودالك فتحيله آبدستى صيان نسنه جميعسى بر معنايه در وحدث تازه
يكيته دخى ديرلر يقال رجل حدث اى شاب واكر سنى ذكر ايتسك رجل حديث السن ديرسن الحدثان
حانك ضمى ودالك سكونيله حدثك جمعى الاحداث كذلك يقال غلمان حدثان واحداث
﴿الاستحداث﴾ تازه خبر المق يقال استحدثت خبرا اى وجدت خبرا جديدا ﴿المحادثة﴾ ميمك ضميله
﴿والتحادث﴾ تانك فتحى ودالك ضميله ﴿والتحدث﴾ فتحتينله ودالك ضميله وتشديديله ﴿والتحديث﴾
تانك فتحى ودالك كسريله سويلشمك وخبر ويرمك معناسنه معروفلردر ﴿ومحادثة السيف﴾ قايچك
يوزن آچمق پاسن كيدرمكله ﴿الحدث﴾ حانك فتحى ودالك ضمى وكسريله كلامى كوكچك اولان كمسنه
حسن الحديث معناسنه ﴿الحدث﴾ فسيق وزنى اوزره كثير الحديث اولان كمسنه ﴿الحديثى﴾

حانك كسرى ودالك كسرى وتشديديله والفك قصريله حطيبى صيغه سى اوزره مصدردر مفعول
معناسنه تقول سمعت حديثى حسنة اى كلمات حسنة ﴿الاحدوثة﴾ همزه نك ضمى وحانك سكونيله
ودالك ضميله سؤل نسنه دركه آنى حكايت ايدوب انوكله خبر ويررلر ما يتحدث به معناسنه ﴿الحدث﴾
حانك كسريله حكايت قاپجى كمسنه يقال فلان حدث ملوك اذا كان صاحب حديثهم وسمرهم يعنى انلرك
خبرجيسى وقصه خوانى اولسه بويله ديرلر وسمر فتحتينله حكايه ديرلر ويقال حدث نساء اذا كانت
تتحدث اليهن ﴿الحدثان﴾ حانك كسريله ودالك سكونيله ﴿والحداثة﴾ فتحتينله بر نسنه نك ابتداسنه
وطرأتنه ديرلر يقال افعل ذلك الامر بحدثانه وبحداثته اى فى اوله وطرأته ﴿المحدث﴾ ميمك ضمى ودالك
حرث فتحى وتشديديله ظننده صادق اولان كمسنه يقال هو رجل محدث اى صادق الظن ﴿الحرث﴾ حانك
ضمى ورانك سكونيله مال كسب ايدوب جمع ايتمك وفى الحديث احرث لدنياك كانك تعيش ابدا
يعنى دنياده مؤبدكبى طلب مال ايدرسن وحرث قرآن اوكرتمكه دخى ديرلر يقال احرث القرآن اى ادرسه
ويمدن طوارى ارقاتمغه دخى ديرلر يقال حرثت الناقة اى سرت عليها حتى هزلت واوداوچرمكه دخى ديرلر
تقول حرثت النار اذا حركتها ﴿المحراث﴾ ميمك كسريله اوداوچرمك آلتى الحارث ﴿ابو الحارث﴾ ارسلانك
كنيتيدر وحارث شام ولايتنده جولان ديمكله معروف برطاغك قله لرندن برينك آديدر ﴿الحارثان﴾ برى
حارث بن ظالم وبرى حارث بن عوف در وباهله ديمكله معروف قبيله ده دخى حارث ايكيدر برى حارث بن
قتيبه وبرى حارث بن سهم ﴿الحرث﴾ حانك فتحى ورانك سكونيله اكين زرع معناسنه واكين اكمك
يقال حرث يحرث من الباب الاول ﴿الحراث﴾ حانك فتحى ورانك تشديديله اكيجى ﴿الاحتراث﴾
اكنجيلك ايتمك يقال احترث مثل ازدرع وطوارى يمدن ارقاتمغه دخى ديرلر يقال احترثت الناقة اذا
سرت عليها حتى هزلت ﴿بالحارث﴾ بانك فتحى ولامك سكونيله بنو الحارث بن كعب ايچون اطلاق اولنور
شواذ تخفيفدندر زيرا نونله لامك قرب مخرجى واردر وقتا كه لامك سكونى اولدوغيچون ادغام ممكن
اولمديسه نونى حذف ايتديلر نته كم مست وظلت ديديلر كيرو بو تخليف ايدرلر هر قبيله ده كه لام تعريف
اظهار اولنه بالعنبر وبالهجيم كبى اما قجنكه لام تعريف اظهار اولنمسه نون تخفيف اولنماز ﴿الحريث﴾ حانك
ضمى ورانك سكونى وبانك كذلك ضميله سؤل اوتدر كه آنى ينن طوارك سودنك طعمى كوكچك اولور
حفث يقال اطيب الغنم لبنا ما اكل الحريث ﴿الحفث﴾ حانك فتحى وفانك كسريله شكنبه هزارتو معناسنه
حنث ﴿الحفاث﴾ حانك ضمى وفانك تشديديله سؤل بلاندركه قشقررولكن كمسنه يى ايجتمز ﴿الحنث﴾
حانك كسريله ونونك سكونيله كناه اثم معناسنه واوغلان معصيت وطاعت كسب ايده جك وقته ايرمك
يقال بلغ الغلام الحنث اى المعصية والطاعة وحنث يمينده خلف ايتمكه دخى ديرلر ﴿الاحناث﴾ همزه نك
كسرى وحانك سكونيله آندى بوزدرمق يقال احنثت الرجل فى يمينه فحنث ﴿التحنث﴾ فتحتينله ونونك
ضمى وتشديديله عبادته يوزطوتوب بتلردن اراغ اولمق تحنف كبى وفى الحديث انه كان يأتى غار حراء
فيتحنث فيه يعنى رسول اكرم صلى الله عليه وسلم حرا مغاره سنه كلوب انده عزلت وعبادت ايدردى
وتحنث كناهدن پرهيز ايتمكه دخى ديرلر يقال فلان يتحنث من كذا اى يتأثم منه وتأثم كناهدن پرهيز ايتمكه
حوث ديرلر ﴿حوث﴾ حانك فتحى وواوك سكونى وثانك ضميله لغتدر حيثده يعنى ظرف مكاندر وحوث بوث
پراكنده ديمكدر يقال تركهم حوثا بوثا وحوث بوث وحيث بيث وحاث باث بفتح الثاء فى الكل اذا فرقهم
ويددهم ﴿الحوثاء﴾ حانك فتحى وواوك سكونيله جكر كبد معناسنه وجكره قريب اولان يره ﴿الاستحاثه﴾

حیث بولوب چقرمق دیمکدر تقول استحثت الشیٔ اذا ضاع فی التراب فطلبته ﴿و﴾ حیث ﴿ع﴾ بر کلمه‌درکه مکانه
دلالت ایدر زیرا سن انی مکانده استعمال ایدرسن حین کلمه سن زمانده استعمال ایندککبی و بو اسم
مبنی‌در آخری التقاء ساکنیندن اوترو متحرك اولمشدر عربلردن بعضی آنی ضم او زرینه مبنی قلمشلردر
غایاته تشبیه ایدوبن زیرا حیث دخی غایات کبی دائم الاضافه‌در نهایت حیث دائما جمله‌یه مضاف اولور
کقولك اقوم حیث یقوم زید ولا تقول حیث زید وتقول حیث تکون اکون و عربلردن بعضی انی فتح
او زرینه مبنی قیلر کیف کبی ضمه‌یی یا ایله ثقیل عد ایدوبن وحیث شول ظرو فدندرکه شرط ایچون
استعمال اولنماز الا ما ایله تقول حیث ما تجلس اجلس اینما معناسنه خدای تعالینك * ولا یفلح الساحر
حیث اتی دیدوکی قولنده عبدالله بن مسعود حرفنده این اتی واقع اولمشدر والعرب تقول جئت من این
خبث لا تعلم ای من حیث لا تعلم * فصل الخاء ﴿و﴾ الخبیث ﴿ع﴾ یرمز نسنه طیبك مقابلی ﴿و﴾ الخباثة والخبث ﴿ع﴾
خانك ضمی و بانك سکونیله بمعنی یقال خبث الشیٔ خباثة وخبث الرجل خبثا من الباب الخامس ای
خب ردی ﴿و﴾ الاخباث ﴿ع﴾ همزه‌نك کسری و بانك سکونیله خبث تعلیم ایتمك یقال اخبثه غیره اذا علمه
الخبث وافسده واخباث خبیث مصاحبلر ایدنمکه دخی دیرلر یقال اخبث الرجل اذا اتخذ اصحابا خبثاء
﴿و﴾ المخبث ﴿ع﴾ میمك ضمی و بانك کسریله ﴿و﴾ والمخبثان ﴿ع﴾ میمك فتحیله بمعنی الخبیث یقال یا مخبثان ﴿و﴾ المخبثة
میمك و بانك فتحیله مفسده معناسنه یقال الکفر مخبثة ای مفسدة ﴿و﴾ الخبثة ﴿ع﴾ خانك کسریله و بانك
سکونیله قبیح اولمق یقال فلان لخبثة کما یقال لزینة ﴿و﴾ خبث ﴿ع﴾ خانك ضمی و بانك فتحیله لکع وزنی
او زره خبیث دیمکدر محل ندا‌ده استعمال اولنور یقال یا خبث کما تقول یا لکع ولکع لامك ضمه‌سیله وعین
مهمله ایله لئیم معناسنه‌در ﴿و﴾ خباث ﴿ع﴾ خانك فتحیله وثانك کسری او زره بنا سیله عورت ایچون ندا‌ده
استعمال اولنور یقال یا خباث کسر او زره مبنی اولمشدر یا لکاع کبی ﴿و﴾ الخبث ﴿ع﴾ فتحتینله شول پاس
خبعث معناسنه‌درکه آتشله ازاله اولنور ﴿و﴾ الخبعثة ﴿ع﴾ خانك ضمی و بانك فتحی و تشدیدیله مبهوت اولان کمسنه
خرث یقال رجل خبعثة ای مبهوت کذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿و﴾ الخرثی ﴿ع﴾ خانك فتحی و رانك سکونی و یانك
خنث تشدیدیله او اثوابی و خردوات که اوده اولور ﴿و﴾ الانخناث ﴿ع﴾ علی وزن انفعال برنسنه ایکی قات اولمق
ومنکسر اولمق ﴿و﴾ الخنث ﴿ع﴾ خانك ضمیله اسمدر انخناث معناسنه و خنث کذلك برعورتك اسمیدر
لا ینصرف‌در ﴿و﴾ التخنیث ﴿ع﴾ علی وزن التکریم ایکی قات ایتمك وقربه‌یی طشره‌یه بوکوب ایچمکه دخی تخنیث
دیرلر یقال خنثت السقاء اذا ثنیته الی خارج فشربت منه ﴿و﴾ الاختناث ﴿ع﴾ علی وزن الافتعال بمعناه
واکر قربه‌ایچرو بوکلسه قبعته دیرلر ﴿و﴾ التخنث ﴿ع﴾ فتحتینله و نونك ضمی و تشدیدیله ایکی قات اولمق
یقال خنثت الشیٔ فتخنث ای عطفته فتطعف و تعطف اکلمك معناسنه‌در و تخنث کلامده ملایمت
ایتمکه دخی دیرلر یقال تخنث فی کلامه ﴿و﴾ المخنث ﴿ع﴾ میمك ضمی و نونك فتحی و تشدیدیله شول کمسنه‌درکه
سست اندام اوله خنثدن مأخوذدر انکساری اولدوغیچون مخنث دینمشدر ﴿و﴾ الخنث ﴿ع﴾ خانك
فتحیله و نونك کسریله سولبك و یومشق اولان نسنه و فی المثل اخنث من دلال ودلال دالك فتحیله
مازه دیرلرکه نازنجا لفت شکلنده اولوب مطاوعت ایتمکدر ﴿و﴾ الخنثی ﴿ع﴾ خانك ضمی و نونك سکونیله
شول کمسنه‌درکه انده رجل وامرأه آلتی اوله الخناثی خانك وثانك فتحیله خنثی نك جمعی‌در حبالی کبی که
ذوث حبلی نك جمعی‌در وحبلی بوکلو عورته دیرلر ﴿و﴾ الاخوث ﴿ع﴾ شول کمسنه‌درکه قارنی یومشق اولوب سولبك اوله
یقال رجل اخوث ای مسترخی البطن بین الخوث ﴿و﴾ الخوثاء ﴿ع﴾ خانك فتحیله و واوك سکونیله والفك مدیله

مدیله اخوثك مؤنثی * فصل الدال ﴿و﴾ الدأث ﴿ع﴾ دالك فتحی وهمزه‌نك سکونیله برنسنه‌یی یمك یقال دأثت
دأث الطعام اذا اکلته ﴿و﴾ الدأثاء ﴿ع﴾ دالك فتحی وهمزه‌نك سکونیله والف ممدوده ایله قراواش امه معناسنه
وکاه اولورکه همزه‌یی مفتوح قیلورلر حرف حلق اولدوغیچون و بونادردر زیرا صیغه فعلاء عینك فتحیله
صفتده کلمز واسمده دخی ایکی کلمه کلمشدر بری قرماء و بری حنفاء در بونلرك ایکیسی دخی برموضعك اسمیدر
دثث الدث ﴿ع﴾ دالك فتحیله ﴿و﴾ والدثاث ﴿ع﴾ دالك کسریله شول یغموره دیرلرکه ضعیف اوله ﴿و﴾ الدعث ﴿ع﴾ دالك
دعث فتحی وعینك سکونیله مرضك اولی‌در یقال دعث الرجل علی البناء للمفعول من الباب الثالث اذا اصابه
دلث اقشعرار و فتور یعنی قیللری اوربروب بدننه سستلك کلسه بویله دیرلر ﴿و﴾ الدلاث ﴿ع﴾ دالك کسریله
سرعتله یوروینه دیرلر یقال ناقة دلاث ای سریعة الدلث دالك ضمیله ولامك سکونیله دلاثك
جمعی یقال نوق دلث ﴿و﴾ الاندلاث ﴿ع﴾ همزه‌نك کسری و نونك سکونیله غضبده حددن تجاوز ایتمك
یقال اندلث فلان علینا بشتم ای انخرق وانصب ﴿و﴾ المندلث ﴿ع﴾ میمك ضمیله و نونك سکونیله ولامك
کسریله شول کمسنه‌درکه یوررکن باشنی یوقرو دیلوتوب کیده واصلا باشنی آشغه اکمیه ﴿و﴾ المدالث ﴿ع﴾
میمك فتحی ولامك کسریله درنك سیلان صووجق یرلر ﴿و﴾ الدلهاث ﴿ع﴾ دالك کسریله ولامك سکونیله
دلهث ارسلان اسد معناسنه یقال رجل دلهاث ای جری مقدام ﴿و﴾ الدلاهث ﴿ع﴾ دالك ضمیله بمعناه
الدلبوث ﴿ع﴾ دالك ضمیله براوتدرکه کوکی و یپراغی زعفرانه بکزر وسو دایله بشور یرلر کذا فی بعض
دمث نسخ الصحاح ﴿و﴾ الدمث ﴿ع﴾ دالك فتحیله شول یردرکه یومشق وقوملو اوله الدماث دالك کسریله
دمثك جمعی ودمث یر یومشق اولمغه دخی دیرلر یقال دمث یدمث دمثا من الباب الرابع ﴿و﴾ الدماثة
دالك کسریله خلق ایولکی یقال ماکان ادمث فلانا والینه ﴿و﴾ الادموث ﴿ع﴾ همزه‌نك ومیمك ضمیله
اوجاقده اتمك کومه‌جك یر ﴿و﴾ التدمیث ﴿ع﴾ تانك فتحی ودالك سکونیله یتاق یرینی یومشق ایتمك
دبث ﴿و﴾ التدبیث ﴿ع﴾ علی وزن التکریم ذلیل ایتمك ﴿و﴾ المدبث ﴿ع﴾ میمك ضمی ودالك فتحی ایله و بانك فتحی
و تشدیدیله یقال طریق مدبث ای مذلل یعنی بصلمش یول ﴿و﴾ الدیوث ﴿ع﴾ دالك فتحی و یانك ضمیله
و تشدیدیله غیرتی اولمیان کمسنه قندع معناسنه وقندع قافك وذال معجمه‌نك ضمی ایله وعین مهمله ایله
بی غیرت دیمك اولور * فصل الراء ﴿و﴾ الربث ﴿ع﴾ برکمسنه‌یی حاجتندن آلیقومق یقال ربثته عن حاجته
ربث اربثه ربثا من الباب الاول اذا حبسته عنها ﴿و﴾ الربیثة ﴿ع﴾ رانك فتحی و بانك کسریله شول نسنه‌یه دیرلرکه
سنی حاجتکدن منع ایلر ﴿و﴾ الربیثی ﴿ع﴾ رانك کسریله و بانك کسری و تشدیدیله حضیضی وزنی او زره
ربیثه معناسنه‌درکه الان ذکر اولندی الربائث رانك فتحیله وهمزه‌نك کسریله ربیثه‌نك جمعیدر
مانعلر معناسنه وفی الحدیث اذا کان یوم الجمعة بعث ابلیس جنوده الی الناس فاخذوا علیهم بالربائث
یعنی شول حاجتلری آنلره اکدررلرکه اول حاجتلر آنلری جمعه نمازندن منع ایلر ﴿و﴾ التربث ﴿ع﴾ فتحتینله
رثث و بانك ضمی و تشدیدیله اکلنمك یقال تربث فی سیره ای تلبث ﴿و﴾ الارباث ﴿ع﴾ همزه‌نك و بانك کسریله
ضعیف اولمق و اکلنمك یقال اربث امرهم ای ضعف وابطأ حتی تفرقوا ﴿و﴾ الرث ﴿ع﴾ رانك فتحیله چوریمش
نسنه و یرمز نسنه یقال فلان رث الهیئة اذا کان سیٔ الهیئة الرثاث رانك کسریله رثك جمعی یرمز
نسنه‌لر معناسنه ﴿و﴾ الرثاثة ﴿ع﴾ رانك فتحیله چوریمك یقال رث الحبل وغیره یرث رثاثة من الباب الثانی
اذا بلی وحبل حاء مهمله و باء موحده ایله ایپ رسن معناسنه و رثاث یرمزلغه دخی دیرلر یقال فی هیئته
رثاثة ای بذاذة و بذاذت باء موحده‌نك فتحیله وذالین معجمتینله یرمزلق دیمك اولور ﴿و﴾ الارثاث ﴿ع﴾

همزه نك كسريله اسكى اولمق يقال ارث الثوب اذا اخلق يعنى اسكسه الرثة رانك كسريله
وثانك تشديديله متاع بيتدن اسكى وخردوات اولان نسنه لر ورثة خلقك ضعفاسنه واراذلنه دخى
ديرلر واحمق اولان عورته دخى رثه ديرلر الرثث رانك كسرى وثانك فتحيله رثه نك جمعيدر قربه ايله
قرب كبى الرثاث رانك كسريله كذلك رثه نك جمعيدر رهمه ايله رهام كبى و رهمه يومشق يغموره
ديرلر الارتثاث همزه نك كسرى و رانك سكونيله اوك ايجنده اولان اسكيلرى وخردوانى جمع
ايتمك يقال ارتثارثة القوم اى جمعناها وارتثاث بركسنه يى اوغراش يرندن يرالوكوتورمكه دخى
ديرلر يقال ارتث فلان باب افتعا لدن بناء مجهول اوزره اذا حمل من المعركة رثيثا الرثيث شول
رعث يرالو كسنه دركه اولمكه قريب اولوب آندن برمق قالمش اوله الرعاث رانك كسريله كوپه لو
الرعثة رانك فتحى وعينك سكونيله رعاثك مفردى وعينك فتحيله دخى استعمال اولنوب رعثه يرلو
ورعثة الديك خروسك بوينى التنده صارقن ايبكى غبغب خروس معناسنه وخروسك تاجنه دخى
اطلاق اولنور دمشلر يقال ديك مرعث بفتح العين مع التشديد الترعث فتحيله وعينك ضمى
وتشديديله كوپه طاقنمق يقال ترعث المرأة اذا تقرطت المرعث ميمك ضمى ورانك فتحيله وعينك
تشديدى وفتحيله بشار بن بردك لقبيدركه عرب شاعرلرندندر صغرى حالنده كوپه سى اولدوغيچون
مرعث ديمشلردر الرعثاء رانك فتحى وعينك سكونيله والفك مديله شول قيوندركه قولاغى التنده
رغث خداپى كوپه لرى اوله يقال شاة رعثاء اذا كان لها تحت الاذنين زنمتان و زنمه زاء معجمه ايله وفتح نونله
خداپى كوپه يه ديرلر الرغث فتحيتنله شول رنكلويوكدركه محفدن طشره اصارلر الرغوث
رانك فتحيله وغينك ضميله هرامزكلو اولان حيوان مرضعه معناسنه ومنه قولهم اكل من برذونة رغوث
يعنى حامله اولان باركيردن زياده اكل ايدبجى درپس رغوث فعول بمعنى مفعول درزيرا برذونه مرغوثه دريعنى
سودى امامشدر الارغاث همزه نك كسريله امزرمك يقال ارغثت النعجة ولدها ارضعته الرغث
سودامك يقال رغث الجدى امه اذا رضعها الرغثاء رانك ضمى وغينك فتحى والفك مدى ايله عشراكبى
شول طمردر ممه ده كه سوداندن اقار ابن السكيت ايندى رغثاشول سكردركه ممه نك التنده در المرغوث
ميمك فتحى و رانك سكونيله شول كمسنه دركه اندن جروسؤال چوق اولماغله انوك قتنده نسنه قالميه
رفث يقال رغث الرجل فهو مرغوث الرفث فتحيتنله جماع ايتمك وفحشيات سويلمك ونساطائفه سنه جماعه
متعلق سوزسويلمك تقول رفث الرجل يرفث من الباب الاول الارفاث همزنك كسريله بمعناه الرمث
رمث رانك كسريله دوه مرعالرندن بر نوع مرعايه ديرلركه اوتى شور اوله الرمث فتحيتنله شول اغجلره
ديرلركه برى برينه بغلنوب درياده اوزرينه بنلور ورمث دوه شوراوت اوتلامغين مزاجى متغير اولمق
معناسنه يقال رمثت من الباب الرابع ورمث اصمعى روايتى اوزره ممه ده قالن سودبقيه سنه ديرلر الترميث
والارماث على وزن التكريم والاكرام ممه ده سود آليقومق يقال رمثت فى الضرع ترميثا وارمثت
ايضا اذا ابقيت بها شيأ والارماث همزه نك فتحيله رمثك جمعى در برى برينه بغلانن اغاچلر
معناسنه الرمثة رانك فتحى وميمك كسريله والرماثى رانك فتحيله والف مقصوره ايله شول
دوه لردركه شور اوت اوتايوب خسته اولمش اوله لر الرمث رانك فتحى وميمك سكونيله بر نسنه يى الله
صغايوب اصلاح ايتمك يقال رمثت الشئ اذا اصلحته ومسحته بيدك الارماث همزه نك فتحيله
طوار بوينه باغلدقلرى ايپ كه اصلنده چورك ايپ معناسنه در ارمام كبى كه ارمام رمه نك جمعى در يقال

يقال حبل ارماث الروثة رانك فتحى وواوك سكونيله آتك وآت مثللونك نجاستى وآدمك بورنى اوجنه
روث دخى اطلاق اولنور ارنبة الانف معناسنه يقال فلان يضرب باسانه روثة انفه كذا فى بعض نسخ الصحاح
الروث رانك فتحى وواوك سكونيله روثه نك جمعى الارواث همزه نك فتحيله روثك جمعى وروث
آت نجاست القا ايتمكه دخى ديرلر يقال راث الفرس من الباب الاول وفى المثل احشك وتروثنى
واحشك حشدندر اوتاوق ويرمك معناسنه وسين مهمله ايله اولمق دخى محتملدر قشاغيلمق معناسنه
ربث ومعناى مثل بن سكا ايلك ايدرم سن پرامزلق ايدوسن ديمك اولور الربث رانك فتحى وبانك
سكونيله اكلنمك يقال راث على خبرك يريث ريثا من الباب الثانى اى ابطأ وفى المثل رب عجلة وهبت ريثا
ويروى تهب ريثا ويقال ما اراثك علينا اى ما ابطأبك عنا ريث قيسدن برقبيله نك باباسى
آديدركه اول ريث بن عطفان در الاستراثة بركسنه يى فعلنده بطى عد ايتمك استبطا معناسنه
الريث رانك فتحى ويانك تشديديله وكسريله اويه كمسنه بطى معناسنه فرا ايندى مريث العينين
شبث ميمك ضمى ورانك فتحى ويانك فتحى وتشديديله بطى النظر اولان كمسنه يه ديرلر * فصل الشين الشبث
شينك فتحى وبانك سكونيله برشيئه تعلق ايتمك ويقال رجل شبث اذا كان طبعه ذلك يعنى طبيعتى
بر نسنه يه ميل وتعلق اوزره اولسه الشبث فتحيتنله حشرات ارضدن قرق آيق ديدكلرى بوجكدر
وشبث ديمك شينك كسريله الشبثان شينك كسريله شبثك جمعيدر خربله خربان كبى وخرب
توى ديدكلرى قوشك اركيدر الشنبثة دحرجة وزنى اوزره نون زياده ايتمكله علاقه معناسنه
شنبث يقال شنبث الهوى قلبه اى علق به الشث براوتدركه رايحه سى خوب وطعمى آجيدر وآنوكله
درى دباغت اولنور الشرنبث فتحيتنله ونونك سكونيله اللرى وآيقلرى ايرى اولان كه اولوركه
بونكله ارسلان دخى صفتلنور يقال اسد شرنبث الشرابث شينك ضميله وبانك كسريله معناه
شعث سيبويه ايندى نونله الف برى برينه بدل اولنور اسمده بر معنايه دلالت ايتمكده شرنبث وشرابث كبى وجرنفش
وجرافش كبى جرنفش جيمك فتحيله پهلوسى بيوك آدمه ديرلر الشعث فتحيتنله برنسنه نك پراكنده
اولمسى يقال لم الله شعثك اى جمع امرك المنتشر وشعث اشعثك مصدرى دخى كلور الاشعث
باشى توزلو اولان كمسنه مغبر الرأس معناسنه الشعث شينك ضمى ايله شول آتلردركه آرقه لرى
قاشنمه مش اوله يقال خيل شعث اذا كانت غير مفرجنة يعنى قشنى اورلمامش اولسه التشعيث
على وزن التكريم طاغتمق تفريق معناسنه التشعث فتحيتنله وعينك ضمى وتشديديله طاغلمق
تفرق معناسنه اشعث همزه نك فتحى وشينك سكونيله بر رجالك اسميدر الاشاعثة اشعثه
منسوب اولان كمسنه لرها نسبت ايچون اولور الشنث فتحيتنله شثنك مقلوبيدر دوشش ايرى
شنث اولمغه ديرلر يقال شنثت مشافر البعير اذا غلظت من اكل الشوك يعنى دوه ديكن يمه دن طوداغى ايرى
ضبث اولسه * فصل الضاد الضبث ضادك فتحى وبانك سكونيله والاضطباث همزه نك كسريله
بر نسنه يى آوچلمق ضبثت بالشئ ضبثا واضطبثت به اذا قبضت عليه بكفك الضبوث ضادك
فتحيله حسود وزنى اوزره شول ناقه يه ديرلركه سمزلكنده شك اولمغين الله يوقلنه المضابث ميمك
فتحيله ارسلانك طرنقلرى الاضباث همزه نك فتحى وضادك سكونيله قبضات معناسنه در
ضغث وفى الحديث الخطايا بين اضباثهم اى فى قبضاتهم الضغث ضادك كسريله برآوج اوتدركه قورويسى
ويايشى قارشق اوله الاضغاث ضغثك جمعى اوتلر معناسنه واضغاث احلام الرؤيا شول واقعه لردركه

آنوك تدبيری ممكن اولمازقارشق اولدوغندن اوترو ضغث الحديث ضادك كسريله خبرك قارشق
اولمسی وضغث السنام دوه نك اوركجن صقمقدر سمزلكن بلمك ايچون الضغوث ضبوث كبی
شول ناقه دركه سمزلكنده شك اولنوب ال ايله صقلمش اوله سمزميدر دكلميدر بانسون ديو الضاغث
شول كمسنه دركه بر نسنه ايله اورتنوب اوغلانجقلری قورقوده بوغازندن سويلمكله * فصل الطاء
طثث
الطث طانك فتحی ايله براويون اديمقدر كه برد كرمی اغاجی اغاجله اوغلانجقلر اوينار المطثة
ميمك كسريله وطانك فتحيله اول ايونی اوينايجق آلت الطرثوث طانك وثانك ضميله براوتدركه
ينور آكا طبيبلر قاتنده استرغاز ديرلر التطرثث على وزن التدحرج اول اوتی ديرمك يقال
طمث
خرجوا يتطرثثون ای يجتنون الطرثوث الطمث طانك فتحی وميمك سكونيله قيزك بكارتن آلمق
يقال طمثها ويطمثها من الباب الاول والثانی ايضا اذا اقتضها ابو عمرو ايتدی طمث مطلقا بر نسنه يه
دكمكه ديرلر پس طمث هر دكن يرده استعمال اولنور يقال ما طمث ذلك المرتع احد وما طمثت هذه
الناقة حبل ديرلر ای مامسها عقال ومرتع اوتلاغه وعقال دوه ديزی باغنه ديرلر وطمث عورت حيض
كورمكه دخی ديرلر يقال طمثت المرأة تطمث من الباب الاول وطمثت دخی باب رابعدن لغتدر الطامث
عبث
حيض كورن عورت يقال هی طامث * فصل العين العبث فتحتينله اوينمق لعب معناسنه يقال
عبث يعبث من الباب الرابع العبثة عينك فتحی وبانك سكونيله بركره اوينمق العبث بانك
كذلك سكونيله قرشدرمق خلط معناسنه يقال عبثه يعبثه عبثا من الباب الثانی وعبث عبيثه اتخاذ
اتمكه دخی ديرلر العبيثة شول طعامدر كه كش ديدكلری نسنه دن حاصل اولور كشك تازه سن
پشوروركن قورسنی اوزرينه دوكوب قارشدررلر يقال عبثت المرأة اذا افرغته على المشر ليحمل يابسه رطبه
ومشر رانك تشديديله كش قورقلری يره ديرلر يقال ابكلی واعبثی يعنی بكيله وعبيثه قل وبكيله سودله
خرمانی قارشدرمغه ديرلر وبعضيلر ايتدی عبيثه شول طعامه ديرلر كه بشورب اوزرينه چكركه قورتلر
وعبيثه نسبی مختلط اولان كمسنه يه دخی ديرلر يقال فلان عبيثة ای مؤتشب يعنی نسبنده قرشقلق
معناسی وطعن يری واردر وعبيثة الناس خلقك انواع مختلفه دن جمع اولننه ديرلر وعبيثه آرپه وبغدای
يری برينه قارشمسنه دخی ديرلر يقال جاء فلان بعبيثة فی وعائه ای بر وشعير قد خلطا وعبيثه وبكيله
استعاره قيون سوريسنه دخی استعمال اولنور يقال ظلت الغنم عبيثة واحدة وبكيلة واحدة وبوكلامی
بوقيون سوريسی آخر قيون سوريسنه قارشدوغی وقت ديرلر وبو بر مثل دركه آصلی كشمله سود تقدن
عثث
مأخوذدركه ياغله خلط اولنوب اكل اولنور العثة عينك ضميله كوه ديدكلری بوجكدركه
يوكی وكوركی طلار العث عثه نك جمعی العثث جمعدر كذلك يقال عثت الصوف تعثه عثا
من الباب الاول وفی المثل عثيثة تقرم جلدا املسا وقروم اكل ضعيفه ديرلر بو مثل بر كمسنه حقنده ضرب
اولنور كه بر نسنه يی ايشلمكه اقدام ايدر حالا كه عهده سندن كلمز وكاه اولوركه قاری اولان غورته
دخی عثه ديرلر ومال اوزرينه قيم اولمغه دخی ديرلر يعنی فلان عث مال ديرلر نته كم ازاء مال ديرلر مال اوزرينه
قيم در ديمك محلنده وعثه وازاء همزه نك كسريله والفك مديله شول مردار اولمش طوار ديرلركه آرق اوله
عثعث
جيفة لاغر معناسنه كذا فی بعض نسخ الصحاح العثعث على وزن جعفر شول قوم يغنينك اوزری كه
عدث
آنده اوت تميه العثعثة على وزن دحرجة يومشق يره ديرلر العدث بر كمسنه نك خلقی يواش
عفث
اولمغه ديرلر كذا فی بعض نسخ الصحاح وعدثان بر رجالك اسميدر كذا فی بعض نسخ الصحاح الاعفث

الاعفث همزه نك فتحی وعينك سكونيله رجالدن اكثريا عريان اولان كمسنه در وفی الحديث
عكث
كان الزبير اعفث العنكث عينك فتحی ونونك سكونی وكافك فتحيله براوتدر العلث
علث
عينك فتحی ولامك سكونيله قرشدرمق خلط معناسنه يقال علثت البر بالشعير اعلثه وياقمقدن
اود چقمامغه دخی ديرلر يقال علث الزند اذا لم يور والكل من الباب الثانی العليث عينك فتحی
ولامك كسريله شول اتمكه ديرلر آرپه دن وبغدای دن اوله غليث دخی غين معجمه ايله لغتدر
يقال فلان يأكل العليث اذا كان يأكل خبزا من شعير وحنطة العلاثة عينك ضميله ياغله
كشكی يری برينه خلط اتمه دن حاصل اولان طعامدر وهر ايكی نسنه يی كه يری برينه خلط ايده لر آكا علاثه
ديرلر وعلاثه بر رجالك اسميدر اعتلاث همزه نك وتانك كسريله اغاجدن چقماق اتمك كيفيت
حالنی بلمز ايكن يقال اعتلث الرجل زندا من الشجر اذا اخذه ولم يدر ايوری ام يصلد وايا چقماقدن
اود چقماغه وصلود اود چقمامغه ديرلر واعتلاث چقماغی ايدن كمسنه چقمتن بلمامكه دخی ديرلر يقال
فلان يعتلث الزناد اذا لم يتخير منكحه الاعلاث همزه نك فتحيله شول اغاج پاره لری دركه انوكله
چقماق ايدنوب اود چقارلر تازه سی وقوريسی قارشق اوله واول چقماق ايدندكلری اغاجك اركنه
عفار ديرلر عين مهمله ايله وفا ايله وديشسنه مرخ ديرلر راء مهمله وخاء معجمه ايله ومولانا اختری مرخ
اركنه وعفار ديشسنه ديرلر ديمشدر سهودر العلث فتحتينله زياده اوغراش اتمكه واغراشدن
منفك اولمغه ديرلر عين مهمله وغين معجمه ايله لغتدر العيث بر نسنه‌ء فاسد قلمق يقال عاث الذئب
عيث
فی الغنم يعيث من الباب الثانی اذا افسد التعييث على وزن التكريم بر نسنه يی كورمدين ال ايله ارامق
غبث
* فصل الغين الغبيثة غينك فتحی وبانك كسريله شول ياغدركه كشكله خلط اولنور الغبث
ياغله كشی قارشدرمق يقال غبثت الاقط غبثا واقط همزه نك فتحی وقافك كسريله كشك معناسنه در
الاغبث همزه نك فتحی وغينك سكونيله بر رنكدركه بوزه مائلدر وبو ابغثك قلبيدر الاغباث
همزه نك كسريله بوز رنكلو اولمق يقال اغبث اغباثا الغثاثة والغثوثة غينك فتحيله اوله
غثث
وضميله ثانيه آرق اولمق يقال غثت الشاة اذا هزلت وغث اللحم يغث ويغث غثوثة وغثاثة من الباب
الثانی والرابع وغثوثه خبر يرامز اولمغه دخی ديرلر يقال غث حديث القوم اذا ردؤ وفسد الغث
بالفتح ارق اولان نسنه الغثة مؤنثی وغث مصدر دخی كلور جراحتك چركی آقمق معناسنه يقال
غث الجرح يغث اذا سال مافيه وبر نسنه يه يره مز ديمك يقال فلان لا يغث فی شیء ای لا يقول انه ردی
قيتركه الغثيث بفتح الغين وكسر الثاء بمعنی الغث وغثيث جراحتك چركی آقمق يقال غثا الجرح
غثيثا اذا سال مافيه الاغثاث همزه نك كسريله خبر يرامز اولمق يقال اغث حديث القوم اذا ردؤ
وفسد واغثاث آرق ات المغه ديرلر يقال اغث الرجل اللحم اذا اشتراه غثا وكلام نرم وضعيف اولمغه
دخی ديرلر يقال اغث الرجل فی منطقه وآرقلمغه دخی ديرلر يقال اغثت الشاة اذا هزلت ويارهٔ ايرين
يوشرمك يقال اغث الجرح ای امد يعنی مده جمع ايتدی ومده ميمك كسريله ايركدر الغثيثة غينك
فتحی وثاء اولينك كسری ومديله يارهنك ايچنده اولان چركی قان وصودن واير كدن وچوروك اتدن
هر نه كه وار ايسه وغثيثه فساد عقله دخی ديرلر يقال لبسته على غثيثة يعنی آكا مقارن اولدم عقلنده خلل
وار ايكن الاستغثاث يارهنك ايچنده اولان چركی يارهٔ صاحبی چقارمق يقال استغثه صاحبه اذا
غرث
خرجه منه وداواه الغرث فتحتينله آجلق جوع معناسنه يقال غرث يغرث من الباب الرابع

في الغرثان في غينك فتحی و رانك سكونيله آچ اولان كمسنه في الغرثى والغراثى في بفتح الغين فيهما
مثل الصحارى والغراث بكسر الغين غرثانك جمعى وغرثى غرثانك مؤنثى و غراث غرثى كلمه سنه دخى
جمع كلور يقال امرأة غرثى ونسوة غراث و يقال امرأة غرثى الوشاح يعنى حمايلى آچ كه وشاح شول
وصى قايشه ديرلر كه جواهرله تزيين ايدوب حمايل وار بيونه آصارلر و وشاح آچ اولمدن مقصود بيل
اينجه اولماسن ابشعار ديرزيرا بيل اينجه اولنجق وشاح طولماز في التغريث في على وزن التكريم آچ ايلمك
غلث تجويع معناسنه يقال غرث كلابه اذا جوعها في الغلث في غينك فتحيله ولامك سكونيله قارشدرمق
خلط معناسنه يقال غلثت البر بالشعير اغلثه من الباب الثانى في المغلوث في ميمك فتحى وغينك سكونيله
والغليث في غينك فتحى ولامك كسريله بغداى ايله وآرپه ايله قارشمش اتمك يقال فلان يأكل الغليث
اذا كان يأكل خبزا من شعير وحنطة ومغلوث شول بغدايه ديرلر كه انده كسالك پاره لرى و زؤان دانه لرى
اوله و زؤان زانك ضميله و همزه ايله شول سياه تخملره ديرلر كه تركه اچنده اولور ابن السكيت ايتدى
مغلوث و غليث شول قربه يه ديرلر كه خرمايله ياخود خرما قورو غيله دباغت اولنمش اوله في الغلث
فتحتينله غايت مقاتله ايدوب جنكده مداومت ايتمك يقال غلث فلان بفلان من الباب الرابع اذا لزمه
يقاتله وغلث قيونه قورد طوشانق يقال غلث الذئب بغنم فلان اذا لزمها يفرسها يعنى قيونى پاره لمدن
خالى اولمسه في الغلث في غينك فتحى ولامك كسريله في والمغالث في ميمك ضمى ولامك كسريله
شديد القتال اولان كمسنه في التغويث في على وزن التكريم چاغروب مدد طلب ايدوب واغوثاه
ديمك في الغوث والغواث في غينك فتحيله في والغواث في غينك ضميله بونلرك اوچى دخى استمدد
غوث مدد طلبى معناسنه فرا ايتدى اجاب الله غواثه وغواثه ديرلر اصواتده فتحيله بوندن غيرى كلمه كلمامشدر
زيرا ضميله كلور بكاو دعا كبى ياخود كسريله كلور ندا كبى وصياح كبى في غوث في غينك فتحيله بر قبيله در
يمندن كه اول قبيله نك باباسى غوث بن اد دبن يزيد در في الاستغاثة في همزه نك كسريله ياردم طلب ايتمك
الاغاثة في كذلك همزه نك كسريله ياردم ايتمك يقال استغاثنى فلان فاغثته في الغياث في كسر غينله
غيث اسمدر واوى يايه قلب اولنمشدر ما قبلى مكسور اولدوغندن اوترو في الغيث في غينك فتحيله يانك
سكونيله يغموز و يغمور ياغمه دخى ديرلر يقال غاث الغيث الارض من الباب الثانى اذا اصابها و ياغدرمق
معناسنه دخى كلور يقال غاث الله البلاد يغيثها و بناء مجهول اوزره غيث الارض تغاث غيثا دخى ديرلر
في المغاثة في ميمك ضميله في والمغيثة في ميمك فتحيله في والمغيوثة في على وزن المطلوبة بونلرك اوچى
دخى يغمور يغمش يره ديرلر ذوالرمه ايتدى قاتل الله امة فلان ما افصحها قلت لها كيف كان المطر عندكم
فقالت غثنا ما شئنا غالبا وجه استحسان غثنا ما شئنا كلامنده ايكى معنايه تحملى اولدوغيدر برى
استدكمز قدر يغمور ياغدى ديمك اوله و برى دخى ماشيلر يعنى يغمور صوييله صوارد ق ديمك اوله وكاه
فثث اولور كه سحابه ونباته دخى غيث ديرلر * فصل الفاء في الفث في فانك فتحيله براوتدر كه انوك تخمندن
اتمك ايدوب قتلق زماننده آنك اتمكين يرلر وآنك اتمكى غليظ اولور خبزمله كبى يعنى كل اچنده پيشن
فحث اتمك كبى في الفحث في فانك فتحى وحاء مهمله نك كسريله حفثك قلبيدر و حفث شكنبه در كه اكا لسان
فرث فارسيده هزارتو ديرلر في الفرث في فانك فتحى و رانك سكونيله شول طوار ترسيدر كه هنوز شكنبه ده
اوله الفروث ضمتينله فرثك جمعيدر وشق ايتمك معناسنده كلور ابن السكيت ايتدى يقال فرثت للقوم
جلة فانا افرثها وافرثها فرثا اذا شققتها ثم نثرت ما فيها وجله جيمك ضمى ولامك تشديديله خرما قودقلرى

قودقلرى نسنه يه ديرلر وابن السكيت ايتدى فرثت كبده افرثها وافرثها فرثا ديرلر قچنكه سن انى دپرى ايكن
اورسك دخى كبدى طاغلسه پس فرث باب اولدن و باب ثانيدن كلور ايمش في التفريث في تانك
فتحى وفانك سكونيله اشكنبه يى اوروب طاغتمق يقال فرثتها تفريثا في الانفراث في همزه نك كسرى
و نونك سكونيله طاغلمق في الافراث في همزه نك كسريله اشكنبه يى ياروب اچنده اولانى دوكمك
وافراث عرض اتمكه دخى ديرلر يقال افرثت اصحابى اذا عرضتهم للائمة الناس يعنى سن انلرى لوم
ايدن كمسنه لره كوسترسك * فصل القاف في القث في قافك فتحى ايله چكمك يقال جاء فلان يقث مالا
قثث من الباب الاول اى يجره في القريثاء في قافك فتحى والفك مديله برنوع خرما يقال نخل قريثاء
قرث وبسر قريثاء بلا تنوين لضرب من التمر وهو اطيب التمر بسرا يعنى قورق اولدوغى حالده ايو اولان
خرمايه قريثا ديرلر ابو الجراح ايتدى تمر قريثا ديرلر بلامد في القريث في قافك كسرى ورانك
تشديديله جريث لغتدر وجريث برنوع بالغه ديرلر كه هندبده جريث مارماهى در ديمش ومغربده
قعث مارماهينك غيريدر ديمش في الاقعاث في همزه نك كسرى وقافك سكونيله اسراف اتمك يقال
اقعث الرجل فى ماله اذا اسرف وچوق بخشيش ايتمك معناسنده كلور يقال اقعث له العطية اذا اجزلها
بعضيلر ايتدى آز ويرمك معناسنده كلور يقال قعثت له قعثة اى حفنت له حفنة اذا اعطيته قليلا
فجعله من الاضداد وحفنه حاء مهمله نك فتحى ايله وفا ايله ايكى اوچ ديمك اولور في القعيث في قافك فتحى
وعينك كسريله مطر كثير وسيل كثير دخى ديرلر في الانقعاث في همزه نك كسرى ونونك سكونيله
اصلندن قوپمق يقال ضربه فانقعث اذا انقلع من اصله وانقعث الحائط اذا سقط من اصله انقعف كبى كه
انقعاف دخى اصلندن قوپمق در في القعاث في قافك ضميله برمرضدر كه قيونك بورننه عارض اولور
* فصل الكاف في الكباث في كافك فتحيله مسواك اغاجنك يمشنك اولمشنه ديرلر و اولميانه
كبث موبر ديرلر في الكبث في فتحتينله ات متغير اولوب رايحه بغلمق يقال كبث اللحم من الباب الرابع اذا اروح
كثث في الكثاثة في برنسنه قالن اولمق كثافت معناسنه يقال كث الشئ كثاثة من الباب الرابع اى كثف
في الكثة في كافك فتحيله في والكثاء في كافك فتحيله والفك مديله قالن سقال يقال لحية كثة و كثاء
في الكث في بفتح الكاف بمعناها في والكث في بضم الكاف بمعنى الجمع يقال رجل كث اللحية وقوم كث مثل
قولك رجل صدق اللقاء وقوم صدق في الكثكث في كافلرك فتحيله في والكثكث في كافلرك كسريله
طاش پاره لرى وطپراق مثل الاثلب والاثاب يقال بفيه الكثكث والكثكث واثلب دخى اوفق طشلره
كرث وطپراغه ديرلر في الكراث في كافك ضمى و رانك تشديديله كندنا ديدكلرى اوتدر في الكرث في
كافك فتحيله و رانك سكونيله غصه زياده اولمق يقال كرثه الغم يكرثه من الباب الاول اذا اشتد عليه
وبلغ منه المشقة في الاكراث في همزه نك كسريله بمعناه يقال اكرثه الغم ايضا اصمعى ايتدى كرثه ديرلر اكه
اكرثه ديرلرحالا كه روبه نام شاعرك بوشعرنده ثلاثيدن كلدوكن اشعار ايتمشدر وقد تجلى الكرب الكوارث
في الاكتراث في همزه نك كسرى وكافك سكونيله باك چكمه مك يقال ما اكترث له يعنى قايرمم ما بالى
كشث معنا سنه في الكشوث في ضمتينله براوتدر كه اغاجه صارلور يرده كوك بغلمادن كه عوام اكا اكابر ديرلر
وطبيبلر اكشوث ديرلر اولنده همزه ايله * فصل اللام في اللبث واللباث في لامك فتحيله اكلنمك
مكث معناسنه يقال لبث يلبث لبثا من الباب الرابع على غير القياس زيرا قياس فتحتينله كلمكدر چونكه
فعل متعدى اولمسه تعب تعبا كبى وشعرده اصل اوزرينه دخى كلمك واقع اولمشدر قال جرير وقد اكون

غلی الحاجات ذا لبث والّلابث واللبث ایضا لامك فتحی وبانك كسریله اكلنمك معناسنه وقری * لبثین
فیها احقابا الالباث همزه‌نك كسری ولامك سكونیله والتلبیث علی وزن التكریم اكلندرمك
یقال البثته انا ولبثته تلبیثا الالثاث همزه‌نك كسریله ابرام ایلمك الحاح معناسنه یقال الث علیه
الثاثا اذا الح علیه اصمعی ایتدی لثاث بر برده مقیم اولمغه دخی دیرلر یقال الث بالمكان اذا اقام به وفی الحدیث لثث
لا تاثوا بدار معجزة ویغمور یغوب دكه‌مك معناسنده كلور یقال الث المطر ادادام ایاما لا یقلع اللثلثة علی
وزن الزلزلة كذلك یقال لثلثته عن حاجة اذا حبسته التلثلث علی وزن التزلزل تردد ایتمك یقال تلثلث
فی الامر ولثلث اذا تردد وتلثلث یومشق طپراق اوزره یوارلنمق یقال تلثلث فی الدقعاء اذا تمرغ ودقعاء اللع
فتحیله یومشق یر وتمرغ اغنامق معناسنه اللوثة لامك ضمیله سولیك اولمق استرخا معناسنه
وبرنسنه یی كیچ طوتمق ولوثه كذلك شحم ولحم صاحبی اولان ناقه‌در ولوثه كذلك دیوانه‌لك طوتمق لوث
در وحماقته وسرعته دخی دیرلر یقال ناقة ذات لوثة ای هوج اللوث لامك فتحیله قوت معناسنه
وصارمق معناسنده كلور یقال لاث العمامة علی رأسه یلوثها لوثا اذا عصبها ودوراتمكه دخی دیرلر
یقال لاث الرجل یلوث ای دار وصغنمغه دخی دیرلر التجا معناسنه یقال فلان یلوث بی ای یلوذ بی
وامتناع معناسنده كلور یقال ما لاث فلان ان غلب فلانا ای ما احتبس الالتیاث همزه‌نك كسری
ولامك سكونیله قارشمق وطولشمق یقال التاثت الخطوب یعنی امور بری برینه قارشدی والتاث برأس
القلم شعرة یعنی قلمك باشنه قل صر مشدی والتیاث اكلنمك معناسنده كلور یقال التاث فی عمله
اذا ابطاء التلویث علی وزن التكریم بولاشدرمق یقال لوث ثیابه بالطین اذا لطخها وبولندرمق
معناسنده كلور یقال لوث الماء اذا كدره اللویثة لامك فتحی وواوك كسریله فعیلة وزنی اوزره
قبائل مختلفه‌دن جمع اولان جماعت الملیث میمك ضمی ولامك فتحی ویانك تشدیدی وفتحیله
رجالدن شول كمسنه‌یه دیرلر كه سمز لكندن بطی الحركة اوله الالوث شول رجل دركه صلتق اوله
یقال هو رجل الوث ای فیه استرخاء بین اللوث اللوثاء لامك فتحیله وواوك سكونیله شول
یغمور دركه ملایم یغه یقال دیمة لوثاء ودیمه دالك كسریله كیجه وكوندز یغان یغمور دیرلر الّلیث
لامك كسریله شول نباتدر كه بری برینه صارلمش اوله واو یا یه قلب اولنمشدر ما قبلی مكسور
اولدوغندن اوتورو الملاوث میمك فتحیله وواوك كسریله جمع در صغنه‌جق یرلر دیمكدر الملاث
میمك فتحیله ملاوثك مفردی در یوسیبدن قومك اشرافنه ملاوث دیرلر الملاوث جمع در كذلك
والملاوثة جمع در ایضا اللهثان لامك وهانك فتحیله صوسزلق در عطش معناسنه اللهثان
هانك سكونیله صوسز اولان كمسنه اللهثی لامك فتحی وهانك سكونی والفك قصریله مؤنثی لهث
یقال امرأة لهثی اللهاث لامك فتحیله وهانك تخفیفیله صوسز اولمق یقال لهث یلهث لهاثا
من الباب الرابع مثل سمع سماعا اللهاث لامك ضمیله صوسزلغك حرارتی ولهاث كلب حرارتندن
یاخود تعبدن دلن چقارمسنه دخی دیرلر اللهث لامك فتحی وهانك سكونیله كذلك كلب دلن
چقارمسی یقال لهث الكلب یلهث لهثا ولهاثا من الباب الثالث وبو انسانده دخی استعمال اولنور
چونكه تعبه واقع اولسه ومنه قوله تعالی * ان تحمل علیه یلهث وان تتركه یلهث یعنی اكر سن كلبه
اوزرینه حمله قلسك اورزو اوزدكدن صكره دونوب قچر واكر حمله قلمسك شركیر اولوب ینه اوری
یقی نفسنه تعب ویرمدن خالی اولماز قچركن وشركیر اولوركن یقی بو حالنده اكا صوسزلق عارض

عارض اولوب دیلن چقرور اللیث لامك فتحی ویانك سكونیله ارسلان اسد معناسنه ولیث شول ليث
اورمجكه دیرلركه سنكی صجره مثله آولر الملایثة میمك ضمی ویانك فتحیله ارسلان معامله‌سی كبی
معامله ایتمك یقال لایثه ملایثة اذا عامله معاملة اللیث وارسلان تفاخریله تفاخرا یتمكه دخی ملایثه
دیرلر لیث عفرین عربلرك انه لاشجع من لیث عفرین دیدكلری قوللرنده ابو عمرو وایتی اوزره
اسد معناسنه‌در اصمعی ایتدی بر جانوردركه كرتن كلر اند امنده آنلر حمله ایدر عفرینه نسبت
مثث اولنور وعفرین بر شهرك آدیدر عینك كسریله ورانك تشدیدیله * فصل المیم المث میمك فتحیله
ال سلمك یقال مث یده یمثها من الباب الاول اذا مسحها چند یل اوحشیش ویواغندر مشمكدمش دخی
مسحه دیرلر ویغلو نسنه یدردی دیمك محلنده دخی استعمال اولنور یقال مث شاربه اذا اطعمه شیئا
دسما وتولم صزدی وطملدی دیمك محلنده دخی كلور یقال مث النحی اذا نتح ورشح ونحی نونك كسری
ونتح نونله وتاء مثناتله ورشح راء مهمله وشین معجمه ایله صزمق وطملق در وبو معناده مث النحی دیرلر
نضح النحی دیمزلر نونله وضاد معجمه ایله المثمثة میمینك فتحی وثاء اولینك سكونیله قارشدرمق تخلیط
معناسنه یقال مثمث امرهم اذا خلطه ودپرتمك معناسنده كلور یقال اخذه فمثمثه ومزمزه اذا حركه
واقبل به وادبر یعنی ایلرو چكوب كیرو ایتی ویرسه الثمات میمك كسریله مصدردر قارشدرمق
معناسنه ومیمك فتحیله اسم دروفی بعض نسخ الصحاح مث شاربه یمثه مثا اذا انضار علیه بیض الدسم یعنی
بیق اوزرنده یاغ اثری قالسه وروا یتدن ظاهر اولان بودركه مث لازم ومتعدی كلور المرث
مرث میمك فتحی ورانك سكونیله برنسنه یی ایصلتمسون وتازه لتمسون دیو صویه براقمق یقال مرث التمر یمرثه
مرثا من الباب الاول اذاماثه وداقه یعنی تازه لتمسون دیو صویه صالسه ومو تله دوك ایكسه
بو معنایه‌در ومرث لغت در مرسه سین مهمله ایله وكادا اولوركه مرثه محلنده مرده دخی دیرلر دال مهمله
ایله ومرث اوغلانجق برماغن اغزینه الوب چیكنمكدر یقال مرث الصبی اصبعه اذا لاكها یعنی برماغن
اغزینه الوب چینسه وامسه الممرث میمك كسری ایله شول كمسنه‌دركه خصومتده ثابت قدم
اوله الممارث میمك فتحیله ممرثك جمعی در المغث میمك فتحیله وغینك سكونیله بردوایی صویه
مغث اصلتمق تقول مغثت الدواء فی الماء اذا مرثته وخفتله اورمغه دخی دیرلر یقال مغثوا فلانا اذا ضربوا ضربا
لیس بشدید كانهم تلتلوه یعنی كویا كه سلكوب صرصدیلر ومغث بر كمسنه نك عرضنه دكمكه دخی دیرلر
یقال مغثوا عرض فلان ای شانوه ومضغوه یعنی عرضنه شتن ویرسلر بوبله دیرلر المغث میمك
فتحی وغینك كسریله زیاده كورشطوتن كمسنه یقال رجل مغث اذا كان مرسا مصارعا شدیدا المغیث
میمك فتحی وغینك كسریله والمغوث میمك فتحیله وغینك ضمیله شول اوته دیرلركه اكا یغمور
مكث شدتله یاغوب یاتورمش اوله یقال كلاء مغیث وممغوث اذا اصابه المطر فصرعه المكث میمك فتحی
وكافك سكونیله اكلنمك وانتظار چكمك یقال مكث ومكث من الباب الاول والخامس المكث میمك
ضمیله والمكث میمك كسریله اسم در التمكث فتحتینله وكافك ضمی وتشدیدیله اكلنمك تقول تمكثت
اذا تلبثت المكیثی میمك كسری وكافك كسری وتشدیدیله والف مقصوره ایله علی وزن الخصیصی
كذلك اكلنمك وحضیضی قندرمق معناسنه‌در وبعض نسخه‌ده خصیصی دیمشلر خاء معجمه وصاد
مهمله ایله دخی واقع اولمشدر مخصوص ایتمك معناسنه المتمكث میمك ضمی وكافك كسری وتشدیدیله
اكلنجی یقال سار الرجل متمكثا ای متلوما وتلوم اكلنمكه دیرلر المكیث میمك فتحی وكافك كسریله

ملث أهل وقار اولان كمسنه يقال رجل مكيث اي رزين ورزانت راء مهمله وزاء معجمه ايله وقار ديرلر في الملث ع
ميمك فتحى ولامك سكونيله بركمسنه نك ابو سوزايله كوكلن اله المق يقال ملثه بكلام اذا طيب نفسه
يملثه ملثا من الباب الاول و وفا ايتميوب مجرد دفع مجلس ايچون وعده ايتمكه دخى ديرلر في الملث ع
فتحتينله كوندزن قراناق قارشمغه دخى ديرلر بر حيثيتله كه هنوز قرانلق مشتد اولميه مثلا كورنن
موث قوردمى قرنداشكمى درمتميز اولميه اصمعى ايتدى ذكر اولنان قرانلق اخشام نمازى وقتنده اولور واخشام
نمازندن صكره جه اولور في الموث ع برنسنه يى صويه براقوب اصلنسون ديو يقال مثت الشئ في الماء
اموثه موثا وموثانا اذا دفته ودوف كذلك برنسنه يى صويه براقمغه ديرلر في الانمياث ع صويه اصلنمق
يقال مثت الشئ فانماث هو فيه انمياثا في الميثاء ع ميمك فتحيله والفك مديله دوزير الميث ميمك
كسريله ميثانك جمعى هيفا ايله هيف كبى وهيفا اورتالغى اينجه اولن عورته ديرلر ميثاء برجاريه نك اسميدر
في التميث ع فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله يريغمور ياغمغله يمشق اولمق يقال تميثت الارض اذا امطرت
فلانت وبردت في الميث ع ميمك فتحى ويانك سكونيله برنسنه يى صويه اصلتمغه ديرلر موث ده لغتدر
يقال مثت الشئ في الماء اميثه من الباب الثاني اذا دفته ودوف صويه اصلتمغه ديرلر نته كم مرور
نبث ايتمشدر * فصل النون في النبث ع يرى ال ايله قازمق يقال نبث ينبث نبثا مثل نبش ينبش نبشا من الباب
الاول اذا احفر باليد في النبيثه ع نونك فتحى ويانك كسريله قيودن وخرقدن چقان طپراق خبيث
نثث نبيث اتباعدر نبيثك مستقل معناسى يوقدر في النث ع نونك فتحيله خبرى شايع قلمق يقال نث الحديث
ينثه من الباب الاول اذا افشاه ونث تولك صزمسنه دخى ديرلر يقال نث الزق ينث من الباب الثاني اذا رشح
نجث في النثيث ع نونك فتحى وثانك كسريله مصدردر كذلك خبر شايع اولمق معناسنه يقال نث الحديث ينث
نثيثا من الباب الثاني ايضا في النجيثه ع نونك فتحى وجيمك كسريله شول طپراقدر كه قيودن چقاريلور
نبيثه كبى في ونجيثة الخبر ع شول يارمز خبردر كه شايع اولدى يقال بدى نجيث القوم اذا ظهر سرهم الذى
كانوا يخفونه يعنى كزلو سرلرى آشكاره اولسه فرا ايتدى خرج فلان ينجث بنى فلان ديرلر يستغويهم
ويستغيثهم معناسنه يعنى آنلره چغروب مدد طلب ايدوب ابو عبيد ايتدى بعضيلر يستغويهم غين
معجمه ايله درديدى في النجيث ع نونك فتحى وجيمك كسريله شول نشاندر كه اوق آتمغ ايچون طپراغى
يريره جمع ايدرلر في النجث ع ضمتينله يورك اوزرنده اولان اينجه درى غلاف القلب معناسنه الانجاث
همزه نك فتحيله نجثك جمعى در طنبله اطناب كبى في الاستنجاث ع همزه نك كسرى وسينك سكونيله
نفث برنسنه يه تعرض ايتمك في النفث ع نونك فتحى وفانك سكونيله اوفورمك كبى درو بو تفلدن اقلدر
وتفل برنسنه يه اوفورمكدر بر مقدار اغز يارليه يقال نفث الراقى ينفث وينفث من الباب الاول والثانى
يعنى افسون اوقيان كمسنه اوفوردى ديمك اولور في النفاثات ع نونك فتحى وفانك تشديديله في العقد
شول سحر ايدن كمسنه لردر كه ايپى دوكوملرلر دخى اكا اوفوررلر والحية تنفث السم اذا نكزت يعنى يلان
زهرن اوفورر ايچون نكز ايتسه ونكز يلان بورنيله صوقمغه ديرلر واضيسيله اصيرمغه نشط ديرلر وفى المثل
لا بد للمصدور ان ينفث يعنى كوكسى طوتان كمسنه يه صولومق لازم اولور في النفاثه ع نونك
ضميله شول نمدر كه اوفورمه دن حاصل اولور ونفاثه باقى قلان نسنه يه ده ديرلر يقال لو سألتنى
نفاثة سواكك ما اعطيتك وهو ما بقى منه فى فيك فنفثته يعنى نفاثه مسواك اغزده قالوب اوفورولن
خرده پاره لرينه ديرلر في بنو نفاثه ع عربده بر طائفه در في النفيث ع نونك فتحى وفانك كسريله

وفانك كسريله يارهدن آتلان قان دم نفيث اذا نفثه الجرح في النقث ع نونك فتحى وقافك سكونيله
سرعت ايتمك تقول خرجت انقث اذا اسرعت في التنقيث والانتقاث ع بمعناه في النكث ع نونك كسريله نقث
قره اولرك وكليملرك اسكيلوينى بوزمقدر تكرارا كيروب اپ ايتمك ايچون ونكث بر رجالك اسميدر كه نكث
بشير بن النكث ديرلر في النكث ع نونك فتحيله بوزمق في الانتكاث ع همزه نك وتانك كسريله بوزولمق
يقال نكث الحبل والعهد فانتكث اي نقضه فانتقض وانتكاث دونمك معناسنه ده كلور وانصراف كبى يقال
طلب فلان حاجة فانتكث لاخرى اي انصرف اليها في النكيثة ع نونك فتحى وكافك كسريله اولو
ايش امر عظيم معناسنه يقال هذه نكيثة اي خطة صعبة ينكث فيها القوم اي ينقض العهد وخطه
خانك ضميله وطانك تشديديله امر عظيم ديمك اولور ونكيثه بركمسنه نك نفسنه دخى ديرلر يقال فلان
شديد النكيثة اي النفس ونكيثه برنسنه ده اولان مقدورك نهايتنه ديرلر يقال بلغ فلان نكيثة بعيره
اي اقصى مجهوده في السير ونكيثه كذبه وخلف وعده دخى ديرلر يقال قال فلان قولا لا نكيثة فيه اي
لا خلف فيه * فصل الواو في الميراث ع ميمك كسريله تركه اصلنده موراث ايدى واو يايه قلب اولندى ورث
ساكن اولوب ماقبلى مكسور اولدوغيچون في التراث ع تانك ضميله تا واودن منقلبدر تقول ورثت
ابى وورثت الشئ من ابى ارثه من الباب الثاني الورث والوراثة بكسر الواو فيهما والارث بكسر
الهمزة فيه اوچى دخى مصدرلردر وارثك همزه سى واودن منقلبدر وبونلرك مستقبلنده واو بين ياء
وكسرة واقع اولدوغيچون ساقط اولدى زيرا يا ايله كسره متجانسدر پس واو بونلرك ضدى واقع
اولمغين حذف اولندى ضدينى كندوى احاطه ايتدوكى سببدن اندن صكره واو مزبورك حكمى
همزه ايله يعنى اعدده وتا ايله يعنى تعدده ونون ايله نعده ابقا اولندى زيرا حروف مذكوره يادن بدلدر
وياجمله نك اصليدر بودليل ايله كه فعلت وفعلنا وفعلت وفعلت جمله سى فعل وزنى اوزره مبنيلردر اكر صيغه
غائب اصل اولمسه بويله اولمازدى پس بوندن ظاهر اولور كه يفعل يا ايله جمله نك اصليدر اما يوجل
كلمه سنده واو ساقط اولمادى زيرا واو بين ياء وفتحة واقع اولمشدر ويهب دن ويسع دن يا ساقط اولمادى
زيرا احدى اليائين آخرله متقوى اولور بونلرده مجانست اولدوغيچون ويعر كچى چاغرمغه ديرلر اما
يسع دن ويطأ دن ساقط اولدوغنك وجهى آخر سببدن اوتوردر كه باب همزه ده ذكر اولنمشدر پس
بونلرده واو ساقط اولسى ذكر اولنان قاعده نك فسادن موجب اولماز زيرا علتينك اختلافى قضيه حكمين
متماثلين اولمق جائزدر في الايراث ع همزه نك كسريله ميراث ترك ايتمك يقال اورثه الشئ ابوه الورثه
فتحتينله وارثك جمعى در يقال هم ورثة فلان في التوريث ع على وزن التكريم وارث قلمق يقال ورثه
توريثا اذا ادخله على ورثته في التوارث ع تانك فتحى وراءنك ضميله برى برينه وارث اولمق يقال توارثوه
كابرا عن كابر يعنى مجدى واولولغى كبير كبيردن وارث اولدى في الوطث ع واوك فتحى وطانك سكونيله
ياغله يرى محكم اورمق پس وطث وطس كلمه سنده لغتدر ياخود لثغه در يعنى سينى ثاء كبى اوقينلرك وطث
تلفظندن ناشى اولمشدر في الوعث ع واوك فتحى وعينك سكونيله شول دوزيردر كه كثير الدهس
اولوب يوزويه نك آياغى اكا باته وآنده يوريمك مشقتلو اوله ودهس شول حالته ديرلر كه يرنه صافى قوم وعثه
اوله ونه خود صافى طپراق اوله ونه صافى بالچق اوله ووعث چاتلمش وفانمش كمكه ده ديرلر في الوعثه
واوك فتحى وعينك سكونيله شول عورتدر كه كثيرة اللحم اوله في الايعاث ع همزه نك كسريله ذكر
اولنان مثللو يره واقع اولمق يقال اوعث القوم اي وقعوا في الوعث وابن السكيت ايتدى ايعاث

واث اسرافه دخی دیرلر یقال اوعث فی ماله اذا اسرف والوعثاء واوك فتحیله والف ممدوده ایله مشقت
سفره والموعوث میمك فتحیله وعینك ضمیله حسبنده نقصان اولان کمسنه والوث واوك فتحی
ولامك سکونیله آز قلیل معناسنه یقال آصابنا وث من مطر ای قلیل منه ووث شول عهده دیرلر که قوم
بیننده بلا قصد واقع اوله یاخود قصد له اوله وغیر موکد اوله یقال وث له عقدا ومنه قول عمر رض لجاثلیق
اولا وث عقد الضربت عنقك وضرب معناسنده کلور یقال ولثه یلثه ولثا من الباب الثانی اذا
هنبث ضربه * فصل الهاء والهنبث هانك فتحی ونونك سکونی وبانك فتحیله سوزده اختلاط اولمق
هث بعضیلر ایتدی هنبثه امر شدیده دیرلر والهثهثة هالرك فتحی وثانك سکونیله قرشقلق اولمق یقال
هثهثت السحاب بقطرها وثلجها اذا ارسلته بسرعة یعنی بری بری عقبنجه اولاغله بری برینه قرشدردی
دیمك اولور وهثهثه ظلم معناسنده کلور یقال هثهث الوالی اذا ظلم والهلبوث علی وزن الفردوس
هلث احمق معناسنه بعضیلر قدم معناسنه در دیدی وقدم قاف ایله و دال مهمله ایله سوزده عاجز اولان کمسنه
والهیث والهیثان هانك فتحی و یانك سکونیله اولده و یانك دخی فتحیله ثانیده آز نسنه ویرمکدر ابو زید
روایتی اوزره تقول هثت له هیثا وهیثانا اذا اعطیته شیأ یسیرا وهیث حرکت معناسنده کلور رهیش
هیث کی اصمعی ایتدی والهیثة هانك فتحی و یانك سکونیله بر جماعتدر ناس بیننده هیشه کی

باب الجیم

فصل الالف اولا بلمك کرك که جیم مفرده یادن بدل اولور ابو عمرو بن العلا ایتدی بعض عرب جیمی
یاء مشدده دن بدل قیلور حنظله قبیله سندن بر رجله سن نه طائفه دنسن دیدم ایتدی فقیمج بن
ایندم انلرك قنغسندن سن ایتدی مرج حالا که فقیمی ومری دیمکی دیلردی و ابو علی ده ابو علج دیلر
وعشی ده عشج دیلر و برنی ده برنج دیلر و برنی بانك فتحیله بر جنس خرمادر وکاه اولور که یای مخففه دن
دخی بدل قیلورلر مثلا امسیت وامسی ده امسجت وامسج و بونلرك جمله سی قبیحدر ابو عمر ایتدی اکر بر کمسنه
اج بو استعمالی ردایاسه وجهی اولور والاجیج همزه نك فتحی وجیمك کسریله آتشك یالکلمه سی تابه
معناسنه یقال اجت النار توج اجیجا من الباب الاول والتأجیج علی وزن التکریم یالکلندرمق والتأجج
علی وزن التکرم والایتجاج علی وزن الاحترام یالکلنمق یقال اججتها فتأججت وایتجت علی وزن
افتعلت وایتجاج کوندزاسی اولمغه دخی دیرلر یقال ایتج النهار ایتجاجا والاجوج همزه نك فتحی وجیمك
ضمیله ضیا ویریجی والاج همزه نك فتحی وجیمك تشدیدیله دوه قوشنك یلمسی یقال اج الظلیم یوج
اجا اذا عدا اوله حفیف فی عدوه یعنی قچن سکرتسه سکرتمسنده حفیفی اولسه حفیف دیو حاء مهمله ایله
قوشلك یلکی اوازینه دیرلر والاجة همزه نك فتحیله و جیمك تشدیدیله اختلاط معناسنه در ومنه
قولهم القوم فی اجة ای فی اختلاط واجه شدت حره دخی دیرلر یعنی غایت اسیه دیرلر الاجاج همزه نك
کسریله اجه نك جمعی والاجاج همزه نك ضمیله طوزلی واجی یقال ماء اجاج ای ملح مر والاجوج
ضمتینله صو طوزلی اولمق یقال اج الماء یوج اجوجا ویأجوج ومأجوج اخفش ایتدی اول کمسنه که
یأجوجی ومأجوجی همزه ایله تلفظ ایدوب همزه یی اصل کلمه دن قلر یأجوجك وزنی یفعول مأجوجك
وزنی مفعول در کویا که اجیج نار دن مأخوذ در دیدی و اول کمسنه که الف ایله تلفظ قیلوب الفینی
زایدتین اعتبار ایتدی یأجوج یججت دن مأجوج مججت دن مشتق در دیدی و مج صونی آغزه الدقدن صکره

آلدقدن صکره طشره یه آتوب پراکنده ایتمکدر و یأجوج ومأجوج لفظلری لاینصرفلردر والارج
همزه نك فتحیله ورانك سکونیله والاریج همزه نك فتحی ورانك کسریله طیبك رایحه سی مشتد اولمقدر
تقول ارج الطیب یأرج ارجا واریجا من الباب الرابع اذا فاح یعنی زیاده کوزل قوقسه والتأریج اغرا
ایدوب قندرمق تقول ارجت بین القوم تأریجا اذا اغریت بینهم وهیجت ارشت کبی که تأریش دخی اغرا
وافساد ایتمکدر و بو سببدن مؤرج ذهلیه جد مؤرج دیدیلر بکر له تغلب بیننده آتش حربی
یالکلندردوغیچون والارجان فتحتینله و رانك تشدیدیله فارسیده بر شهرك آدیدر و بعض اشعارده کاه
ازج اولور که رانك تخفیفیله دخی کلور والازج فتحتینله بنالردن بر نوعدر والازج همزه نك مدی
امج وزانك ضمیله افعل وزنی اوزره والازاج افعال وزنی اوزره ازجك جمعی والامج فتحتینله حرارته
وصوسزلغه دیرلر والامج همزه نك فتحی ومیمك کسریله زیاده اسی یقال صیف امج ای شدید الحر
فصل الباء والبأجات انواع اطعمه البأجة بأجاتك مفردی ومنه قولهم اجعل البأجات بأجا واحدا
ای ضربا واحدا اولونا واحدا کاه همزه ایله وکاه همزه سز استعمال اولنور و بو معربدر اصلی فارسی دیاننده
پاهادر باء موحده ایله الوان اطعمه معناسنه والبج بانك فتحیله یارمق یقال بج القرحة یبجها بجا اذا
شقها ودورتمکه دخی دیرلر یقال بجه بالرمح اذا طعنه وبج مرعی طواری سمرتمکه دخی دیرلر بر حیثیتله که
بج سمزلکندن دریسی یارله یقال بجها الکلاء والانبجاج همزه نك کسری و نونك سکونیله یارلمق
یقال انبجت ماشیتك من الکلاء اذا فتقها السمن من العشب فاوسع خواصرها یعنی قچن کثرت
نباتاتدن زیاده سمروب دریسی یریر یارلسه و بوکورلری کیکش اولسه والابج فتحتینله شول رجله
دیرلر که کوزینك شقی بیوك اوله واسع العین معناسنه والبجاء بانك فتحیله والفك مدیله شول کوزه
دیرلر که واسع اوله یقال عین بجاء والبجة بانك ضمیله بر بتك آدیدر نته که حدیث شریفده واقع
اولمشدر والبجبجة بالرك فتحی ومابیننده جیمك سکونیله بر نسنه در که انسان آنی صبیانی آلداغیچون
اشلر والبجباج بانك فتحی وجیمك سکونیله والبجباجة شول کمسنه در که غایت سمزلکندن
یورکن اتی دترهیه یقال رجل بجباج وبجباجة والبحزج بانك وزاء معجمه نك فتحیله ومابینلرنده
بحزج حاء مهمله نك سکونیله علی وزن جعفر صغیر بوزاغوسی و بحزج شول قصیر القامه کمسنه یه دخی دیرلر که
عظیم البطن اوله والبذج بانك فتحی وذال معجمه نك سکونیله قیون قوزیلرندن دورت آیلق اولاندر
بذج کچی یاوریلرنده عتود کبی که عتود دورت آیلق کچی یاوریسنه دیرلر البذجان بانك ضمی وذالك
سکونیله بذجك جمعیدر قوزیلر معناسنه والبرج بانك ضمی ورانك سکونیله حصارك برجانبنده اولان
برج یاپویه دیرلر رکن معناسنه البروج ضمتینله والابراج همزه نك فتحیله برجك جمعیدر وکاه اولور که
حصارك کندینه دخی دیرلر قال الله تعالی * ولو کنتم فی بروج مشیدة وبروج کوکده اولان برجلره دخی
دیرلر والبرجان برمعروف اوغرینك اسمیدر یقال اسرق من برجان والبرج فتحتینله کوزك بیاضی
سوادینی احاطه ایتمکدر بر حیثیتله که سوادندن بر نسنه غایب اولمیه والبرجاء بانك فتحی ورانك
سکونی والفك مدیله شول عورتدر که کوزینك برجی ظاهر اوله و برج کوزك وجه مذکور اوزره
اولمسیدر والمبرج شول قماشدر که نقشی کوز کبی اوله یقال ثوب مبرج اذا کان معینا و بو برجدن
مأخوذدر نته که ذکر اولندی واساسدن مفهوم اولان بودر که نقشی حصار برجی کبی اوله ضم با وسکون
رایله اولان برجدن مأخوذ اولمغله والتبرج فتحتینله و رانك ضمی وتشدیدیله عورت زینتن ومحاسنن

رجاله اظهار ایتمکدر ی الابریج ع همزه نك كسرى و بانك سكونيله ياغ چقارمغيچون سود ترى یك ایله جك
بردج قابه دیرلر مخضه معناسنه ی البردج ع بانك فتحى و رانك سكونيله جعفر وزنى اوزره قول
بعج وقراواش سبى معناسنه معرب بدر برده‌دن ولسان فارسیده برده قوله وقراواشه دیرلر ی البعج ع بانك
فتحى وعينك سكونيله یارمق شق معناسنه يقال بعج بطنه يبعجه بعجا اذا شقه ی المبعوج ع ميمك فتحى
و بانك سكونى وعينك ضميله ی والبعیج ع بانك فتحى وعينك كسريله قارنى يارلمش كمسنه ی البعج ع
بانك فتحى وعينك كسريله ضعيف كمسنه يقال رجل بعج كانه مبعوج البطن من ضعف المشى ی الانبعاج
همزه نك كسرى و نونك سكونيله يارلمق انشقاق كبى ی التبعج ع فتحتينله وعينك ضمى وتشديديله
باودك يپايى يغمورى ياغدروب آيرلمسى انفراج سحاب معناسنه ی التبعيج ع على وزن التكريم
يغمور يرى يارمق يقال بعج المطر الارض تبعيجا يعنى يغمور يرى ياردى ديرلر طاشلرى زياده آچدوغندن
بلج اوترو ی الباعجة ع عينك كسريله درهنك ككش اولان يرى متسع الوادى معناسنه ی البلوج ع
ضمتينله آغارمق اشراق معناسنه تقول بلج الصبح يبلج من الباب الاول اذا اضاء ی الانبلاج ع همزه نك
كسريله و نونك سكونيله ی والتبلج ع على وزن التكرم بلوج معناسنه‌در وتبلج كولمك معناسنه دخى
كلور يقال تبلج فلان اذا ضحك وهش يعنى كشاده روى اولسه كه هشاشت بشاشت معناسنه‌در ی الابلج
همزه نك فتحى و بانك سكونيله زياده واضح اولان نسنه يقال صبح ابلج يعنى مشرق ومضى اولان صبح
وكذلك حقه دخى ابلج ديرلر واضح اولدوغيچون يقال الحق ابلج والباطل لجلج ی الابليجاج ع همزه نك
كسرى و بانك سكونى بعده لامك كسريله واضح اولمق يقال ابلاج ابليجاجا ی البلجة والبلجة ع بانك
ضمى وفتحيله كيجه نك آخرنده اولان آيدنلق يقال رأيت بلجة الصبح اذا رأيت ضوءه وبلجه ايكى قاشلك
آره‌سى آچوق اولمغه ديرلر يقال رجل ابلج اى بين البلج اذا لم يكن مقرونا يعنى قاشلرى چتمه اولماسه
وام معبد حديثنده نبينك وصفنده رسول اكرم صلى الله عليه وسلم كان ابلج الوجه ديدوكندن
مراد يوزى نورلو ديمكدر مشرق الوجه معناسنه نته كم ابلجك وجهه اضافتى قرينهٔ واضحه‌در آچوق
قاشلو ديمك دكلدر زيرا نبى صلى الله عليه وسلم چتمه قاشلو ايدى ديو روايت اولنمشدر ی البهجة ع
بهج بانك فتحى وهانك سكونيله حسن يقال رجل ذو بهجة ی البهاجة ع بانك فتحيله كوزل اولمق يقال
بهج بهاجة من الباب الخامس ی البهيج ع بانك فتحى وهانك كسريله كوزل اولان نسنه قال الله تعالى
من كل زوج بهيج و بهج فرحناك اولمغه دخى ديرلر يقال بهج به من الباب الرابع اى فرح به وسر
ی البهج ع فرحناك اولان كمسنه ی البهج ع سوندرمك تقول بهجنى هذا الامر بالفتح اذا سرك ی الابهاج
همزه نك كسرى و بانك سكونيله بمعناه يقال ابهجنى هذا الامر اى سرنى وابهاج كذلك يرك اوتى كوزل
اولمق يقال ابهجت الارض اذا بهج نباتها ی الابتهاج ع على وزن الاحترام فرحناك اولمق ی البهرج ع
بهرج على وزن جعفر باطل ويره‌مز نسنه و بو معرب‌در يقال درهم بهرج ی البائجة ع بلا داهيه معناسنه
يقال باجتهم البائجة تبوجهم اذا اصابتهم ی الانبياج ع بلا اصابت ايدوب احاطه ايتمك يقال انباجت
بوج عليهم بوائج منكرة اذا انفتقت عليهم دواه ی التبوج ع فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله يلدرمق يقال
تبوج البرق اذا لمع وتكشف ی البوج ع بلا احاطه ايتمك تقول بجتهم بشر اذا عممتهم به * فصل التاء
ترج ی الاترجة والاترج ع همزه نك و رانك ايكسنده دخى ضمى وجيمك تشديديله ترنج ديدكلرى ميوه
الترنجة والترنج ع تانك ضميله وجيمك تخفيفيله دخى حكايت اولنمشدر وكلام عربده بونك نظيرى عرند

عرند لفظى دركه سيبويه روايت قلمشدر وعرند غليظ معناسنه‌در يقال وتر عرند قالن كرش
معناسنه‌در ی وترج ی تانك فتحيله و رانك سكونيله بر موضعك اسميدر وفى المثل هو اجرأ من الماشى
بترج لانها مأسدة يعنى ترج ارسلان يتاغى اولماغين ترجده اولان حيوانا تدن بهادر‌دردیرلر برنسنه نك
توج بهادرلغين وصف ايتسه‌لر ی التاج ع باشه كيلن نسنه اكليل معناسنه ی التتويج ع على وزن التكريم
تاج كيدرمك ی التتوج ع فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله تاج كيمك يقال توجه فتتوج اذا
البسه التاج فلبس التيجان تانك كسرى ومديله تاجك جمعيدر يقال العمائم تيجان العرب * فصل الثاء
ثأج ی الثؤاج ع ثانك ضميله قيون آوازى ی الاثئاج ع همزه اولينك فتحى وثانيه نك كسريله قيون آوازلرى
جمعيدر واحدى يوقدر ی الثائجة ع چاغرجى قيون الثوائج ثانك فتحى وهمزه نك كسريله والثائجات
ثبج ثائجه نك جمعيدر چاغريجى قيونلو معناسنه ی الثبج ع فتحتينله اوموزله آرقه نك مابينيدر وبعضيلر
ايتدى هرنسنه نك اورته‌سنه ثبج ديرلر وثبج قومك بيوك يغننه دخى ديرلر ی التثبيج ع على وزن التكريم
چوبان عصاسنى آرقه‌سنه آلوب اللرن عصانك اوزرينه آردمغه ديرلر وتثبيج كتابى ياخود كلامى
مجمل قلمق يقال ثبج الكتاب والكلام تثبيجا اذا لم يبينه وتثبيج آيقلرى اوجى اوزره چوملوب اوتورمق
يقال ثبج الرجل اذا اقعى على اطراف قدميه ی الاثبج ع همزه نك و بانك فتحيله ياغرنسى يوصى اولان
كمسنه بعضيلر ايتدى اثبج ياغرنسى يومرى اولان كمسنه‌در وحديث شريفده تصغير صيغه‌سى اوزره
كلن اثيبج بو معنايه‌دركه ان جاءت به اثيبج بيورلمشدر ی الثج ع ثانك فتحيله آقتمق يقال ثججت الماء والدم
ثجج اثجه ثجا اذا سيلته وثج قربان قانى آقتمغه دخى ديرلر وفى الحديث افضل الحج العج والثج يعنى حجك افضلى
لبيك آوازى قالدروب قربان قانى آقتمغله اولور ی الثجيج ع ثانك فتحى وجيمك كسريله سيل يقال اتانى
الوادى بثجيجه اذا اتى بسيله ی الثجاج ع ثانك فتحى وجيمك تشديديله شول يغموردركه زياده شدتله
ثلج ياغه ی الثلج ع ثانك فتحيله قاركه كوكدن ياغر وقار ياغدرمق معناسنه دخى كلور يقال ثلجتنا السماء
يعنى قار ياغدردى كوك نته كم مطرتنا السماء ديرلر ی المثلوجة ع ميمك فتحيله شول يره ديرلركه قار ياغمش
اوله ی الاثلاج ع همزه نك كسريله قارلو اولمق يقال اثلج يومنا واثلاج يرى قازركن بالچغه ايرمكه دخى
ديرلر يقال حفر حتى اثلج اذا بلغ الطين ی الثلوج ع ضمتينله مطمئن اولوب آرام بولمق يقال ثلجت
نفسى بثلج ثلوجا من الباب الاول اذا اطمأنت وبعضيلر ايتدى بونده كذلك ثلجت نفسى بثلج ثلجا دخى
لغتدر من الباب الرابع ی مثلوج الفؤاد ع شول كمسنه‌يه ديرلركه بليد اوله احمق معناسنه * فصل الجيم
ی الجرج ع جيمك فتحى و رانك كسريله دوتن وقلدين نسنه ی الجرج ع فتحتينله دونمك وقلدمق
جرج يقال جرج الخاتم فى اصبعى يجرج جرجا من الباب الرابع اذا اضطرب من سعته وجرج كلام صحيحه دخى
ديرلر وابن جريج تصغير صيغه‌سى اوزره بوندن مأخوذدر كذا فى بعض النسخ وجرج شول يره ديرلركه
پك اوله ابن دريد ايتدى جرج شول يره ديرلركه طاشلو اوله ی الجرجة ع كذلك فتحتينله طوغرى
يول جادة الطريق معناسنه وجرجه يولك دوكولمش وايشلنمش يرى ی الجرجاء ع على وزن الصحراء
شول دوه قوشيدركه آقى وقره‌سى اوله ی الجرجة ع جيمك ضميله و رانك سكونيله شول قابه ديرلركه
هكبيه شبيه اوله الجرج كذلك جيمك ضميله جرجه نك جمعى‌در بسرة وبسر كبى و بوندن مأخوذدر
جلج جريج كه تصغير صيغه‌سى اوزره بر رجلك اسميدر ی الجلجة ع فتحتينله باش قفاسى كاسهٔ سر
معناسنه و باشه دخى ديرلر يقال على كل جلجة كذا الجلج كذلك فتحتينله جلجه نك جمعيدر ی الجاجة ع

شول بونجقدر که شیح برنسنه دکیه یعنی ذی قیمت اولمیه * فصل الحاء ﴿الحیح﴾ فتحتینله چقردیکنی
حیح
دیدکاری اوتی وقتش بیراغنی اونلمه دن دوه نك قارنی شیشوب آغریمقدر برحیثیتله که آغری یسندن
یاتوب یولانه ومحکم صولویه یقال حبجت الابل من الباب الرابع تحبج حبجا اذا انتفخت بطونها عن العرفج
والضعة ﴿الحبج﴾ حانك فتحی وبانك کسریله ذکر اولنان مرضه اوغرایان دوه الحبجی حانك فتحی وبانك
سکونیله والفك قصریله مؤنثی یقال بعیر حبج وابل حبجی الحباجی حبجانك جمعی حمقائله حماقاکبی
﴿الحبج﴾ حانك فتحی وبانك سکونیله یلمك فراطه معناسنه یقال حبج الرجل یحبج حبجا من الباب الثانی
اذا حبق قال اعرابی حبج بها ورب الکعبة وحبج اورمغه دخی دیرلر یقال حبجه بالعصاء حبجات اذا
حجج
ضربه بها خجبه کبی اولنده خاء معجمه ایله وشجه کبی ﴿الحج﴾ قصد معناسنه وحجتله غلبه ایتمك معناسنه
دخی کلور ومیل ایله برکسنه نك یاره سن یوقلمغه دخی دیرلر تقول حججته حجا اذا سبرت شجته بالمسبار لتعالجه
ومسبار میمك کسریله میل معناسنه در وحج برکسنه نك یاننه واروب کلمکه دخی دیرلر یقال حج بنو فلان فلانا
اذا اطالوا الاختلاف الیه آندنصکره استعمالی مکهٔ مشرفه یی طوافه شایع اولدی تقول حججت البیت
أحجه حجا یعنی طواف ایتدم کعبه یی شرفها الله تعالی ﴿المحجوج﴾ مقصود یقال رجل محجوج ای
مقصود ﴿الحاج﴾ کعبه یی طواف ایدن وکاه اولورکه ضرورت شعر ایچون ادغامن فك ایدوب حاجج دیرلر
الحج حانك ضمیله حاجك جمعیدر بازلك جمعی بزل وعائذك عوذ کلدوکی کبی وبازل باء موحده وزاء معجمه
ایله سکز یاشنده دوه یه دیرلر وعائذ عین مهمله وذال معجمه ایله تازه طوغمش دوه یه دیرلر ﴿الحج﴾ حانك
کسریله اسمدر ﴿الحجة﴾ کذلك حانك کسریله بناء مره در برکره حج ایتمك معناسنه وبو قیاسه
مخالفدر قیاس فتحله کلمکدر وحجه ییل معناسنه ده کلور وقولاق یوشاغنه دخی حجه دیرلر شحمة الاذن
معناسنه ایچ حانك کسریله وجیمك فتحیله حجه نك جمعیدر سنین معناسنه ﴿ذوالحجة﴾ حج آیی دیمك
اولور ذوات الحجة ذی الحجه نك جمعیدر ذوات القعده ذی القعده نك جمعی اولدوغی کبی وواحدنه
مناسب ذوالحجه نك جمعنه ذوو الحجه دیدیلر واوشله الحجیج حانك فتحی وجیم اولینك کسری ومدیله حاجك
جمعیدر حجاج جمعی اولدوغی کبی نته کم غازینك جمعنه غزی دیرلر وعادینك جمعنه عدی دیرلر وعادی
عین مهمله ایله سکردیجی معناسنه در وحجیج میل ایله یاره سی یوقلنمش کسنه معناسنه ده کلور الحاجة حاجك
مؤنثی در الحواج حاجه نك جمعی یقال نسوة حواج بیت الله بالاضافة اذا کن قد حججن وان لم یکن قد حججن
قلت حواج بیت الله فتنصب بیت لانك ترید التنوین فی حواج الا انه لا ینصرف کما یقال هذا ضارب
زید امس وضارب زید اغدا فتدل بحذف التنوین علی انه قد ضرب وباثبات التنوین علی انه لم یضرب
﴿الاحجاج﴾ همزه نك کسریله برکسنه یی برکسنه نك بدلنه حجا ایتمك ایچون کوندرمك یقال احججت فلانا
اذا بعثته لیحج ﴿وحجة الله﴾ حانك فتحی وتانك کسریله ایمان عرب تدریقولون وحجة الله لا افعل ﴿الحجة﴾
حانك ضمیله برهان ﴿المحاجة﴾ میمك ضمیله حجتاشمك یقال حاجه فحجه یعنی آنوکله حجتلشدی وحجتنده
غلبه ایتدی ﴿المحجاج﴾ میمك کسریله جدل صاحبی اولان کسنه یقال رجل محجاج ای جدل ومحجاج یاره
یوقلیجق دمور میل معناسنه ﴿التحاج﴾ تانك فتحیله خصومت ایدشمك ﴿الحجاج﴾ حانك
فتحیله ﴿والحجاج﴾ حانك کسریله شول کمکدرکه قاش آنوك اوزرنده بتر الاحجة همزه نك
فتحی وحانك کسریله حجاجك جمعیدر ﴿المحجة﴾ میمك فتحیله وحانك کسریله طوغری یول
جادة الطریق معناسنه ﴿الحجحجة﴾ کیرو دوندرمك نکوص معناسنه یقال حملوا علی القوم

حملوا علی القوم حملة ثم حجحجوا وحجحجة برنسنه سویلمك دیله یوب سویلمکدن فراغت ایتمك یقال حجحج الرجل
حدج
اذا اراد ان یقول ما فی نفسه ثم امسك مثل المجمجة یعنی مجمج الرجل دیدکاری کبی ﴿الحدج﴾ فتحتینله
قرغه دوکلکی ابوجهل قاونی دیدکاری نسنه قچنکه بکیوب محکم اولسه حنظل معناسنه ﴿الحدجة﴾
کذلك فتحتینله حدجك واحدی ﴿الاحداج﴾ همزه نك کسریله حدج بتورمك یقال احدجت
شجرة الحنظل ﴿الحدج﴾ حانك کسریله یوك حمل معناسنه ومحفه کبی برنسنه درکه اوزرینه عورتلر بنر
الحدوج ضمتینله والاحداج همزه نك فتحیله جمعی ﴿الحدج﴾ حانك فتحیله ودالك سکونیله دوه اوزرینه
حدج یوکلتمك یقال حدجت البعیر احدجه من الباب الثانی اذا اشددت علیه الحدج ویوك بغلیوب
یوکك دنکلرن برابر ایتمکه دخی دیرلر ونظر صالمق معناسنه ده کلور یقال حدجه ببصره یحدجه حدجا اذا
رماه وآتمق معناسنه ده کلور یقال حدجه بسهم وحدجه بذنب غیره اذا رماه به یعنی غیرك کناهنی
اکا اسناد ایلسه ﴿الحداجة﴾ حانك فتحیله حدجك لغتدر محفه معناسنه الحدائج حداجه نك جمعی
التحدیج علی وزن التکریم تیز نظر ایتمك تحدیق معناسنه ﴿الحندج﴾ حانك فتحی ونونك سکونیله
حندج
یورجلك اسمیدر وحندج بیوك دوه یه دخی دیرلر الحنادج حانك فتحیله حندجك جمعیدر بیوك دوه لر
معناسنه ﴿المحدرج﴾ میمك ضمی وحانك فتحی ورانك فتحیله طایجق نسنه املس معناسنه ﴿الخدرجة﴾
خدرج
علی وزن الدحرجة برنسنه یی بوکوب محکم ایتمك یقال خدرجه اذا فتله واحکمه ﴿الخدرجان﴾ حانك
حرج
ورانك کسری ودالك ما بیننده سکونیله قصه بویلی یقال رجل خدرجان اذا کان قصیرا ﴿الحرج﴾ رانك
فتحی وکسریله طار یر مکان ضیق معناسنه یقال مکان حرج وحرج اذا کان ضیقا کثیر الشجر
لا یصل الیه الراعیة یعنی طواری کودن کسنه لر اکا ایرشمسه لر بویله دیرلر وفتحله وکسرله قرأت اولنمشدر
باری تعالی نك * یجعل صدره ضیقا حرجا دیدوکی قولی وبو وحدله وحدو فردله فرد ودنقلیدنف
کبی در فتحله وکسریله بر معنایه اولقلری ودنف خسته معناسنه در وحرج فتحتینله طار اولمق معناسنه ده
کلور یقال حرج یحرج حرجا من الباب الرابع وحرج کناهه دخی دیرلر وحرج آرق دوه معناسنه ده
کلور یقال ناقة حرج ای ضامرة بعضیلر ایتدی حرج اول ناقه درکه اوزون اولوب یردن یاپیه اوله
یعنی اوزونلغی هوایه اولمیه یره صکرلیو اوله یقال ناقة حرج ای طویلة علی وجه الارض وحرج شول
اغجلره دیرلرکه بری برینه بغلیوب اوزرینه میت یوکلدرلر وکاه اولورکه انی عورتلر جنازه اوزرینه دخی
طوترلر ﴿الحرجة﴾ فتحتینله دوه سوریسی وحرجه اشجار جمع اولدوغی یره دخی دیرلر الحرجات
حانك فتحی ورانك سکونیله حرجه نك جمعی الحراج حانك کسریله کذلك جمعدر ﴿الاحراج﴾ کناهه
قومق یقال احرجه اذا اثمه واحراج مضطر قلمق معناسنه ده کلور یقال احرجه ای الجأه الیه ﴿التحریج﴾
مضایقه ویرمك تضییق معناسنه ﴿التحرج﴾ فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله کناه ایتمك یقال تحرج
ای تأثم ﴿الحرج﴾ حانك کسری ورانك سکونیله یلان باشی دیدکاری اقچه کمکدن بونجقلرکه قاطرجیلر
قاطر یولارینه وقوسقننه دیکرلر وتازی حلقه سنه دخی دیکرلر کوش ماهی معناسنه وحرج کناه
معناسنه دخی کلور وحرجه لغتدر فتحتینله وحرج کلبه صیادك صیدن تعیین ایتدوکی نصیبنه دخی
دیرلر الاحراج همزه نك فتحی وحانك سکونیله حرجك جمعی ﴿المحرج﴾ میمك ضمی ورانك فتحی
وتشدیدیله شول کلاب درکه بوینده بونجقلی حلقه سی اوله ﴿الحرج﴾ کوز قماشمق یقال حرجت العین
من الباب الرابع اذا حارت وحرج حرام اولمق معناسنه ده کلور یقال حرج علی ظلمك حرجا ای حرم

الخرج والخرجج والخرجوج ع بضم الخاء والراء فى الاولى وضم الجيم ايضافى الثانية والثالثة مع سكون الراء
شول ناقه درلر که یره یقین اولوب اوزون وکیکلو اوله وحرجوجك اصلى حرجج وحرججك اصلى حرج
یدی ضمیله الحراجیج حرجوجك جمعی درواوزیادایندی حرجوج آرق دوه یه دیرلر ضامره معناسنه

حشرج

فى الحشرجة ع على وزن الدحرجة اولوم حیننده غرغره ایدوب نفس واروب کلمکدر وحشرجه
مرکب آوازینه دخی دیرلر قچن بوغازنده آوازی مترددا اولسه فى الحشرج ع على وزن جعفر شول
خرده قیولردرکه چاقللو یرده اولور فى الحضج ع حانك کسریله وضاد معجمه نك سکونیله دوه صواردقلری

حضج

حوضده باقی قلان صو الاحضاج همزه نك فتحیله حضجك جمعی در فى الحضج ع حانك فتحی وضادك سکونیله
اود یاقمق یقال حضجت النار اى اوقدتها فى الانحضاج ع همزه نك کسریله ونونك سکونیله غضبناك اولمق
یقال انحضج الرجل اذا التهب غضبا یعنی غضب اودی یالکلنسه وفى الحدیث من شاء ان ینحضج فلینحضج

حفلج

اى ینقد من الغیظ و یشق یعنی غضب اودیله طولوب یارلنق استین طولسون یاره یاره اولسون فى الحفلج

حلج

فتحتینله ولامك تشدیدیله شول کمسنه درکه بوطلری بری بریندن اراق اوله فى الحلج ع حانك فتحی ولامك
سکونیله پنبه نك تخمن پنبه دن چقاروب پاك ایتمك یقال حلج القطن یحلجه ویحلجه من الباب الاول
والثانى وکتمکه دخی دیرلر یقال حلج القوم لیلتهم اذا ساروها فى الحلاج ع پنبه نك تخمن چقاروب
پنبه یی پاك ایدن کمسنه در وپنبه یی آتن کمسنه یه نداف دیرلر فى الحلیج ع حانك فتحی ولامك کسریله
والمحلوج ع میمك فتحی ولامك ضمیله تخمی چقمش پنبه فى المحلج ع میمك کسریله شول تخته درکه آنوك
اوزرنده پنبه نك تخمن چقاررلر فى المحلاج ع کذلك میمك کسریله شول دموردرکه آنوکله پنبه نك
تخمن چقاررلر فى الحلجة ع حانك فتحیله ولامك سکونیله مسیره معناسنه یقال بیننا وبینهم حلجة
بعیدة فى الحلیجة ع حانك فتحی ولامك کسریله باغ طولومنك صوك صقندیسی وشول سود که آنوك

حمج

ایچنده خرما اصلانمش اوله بعضیلر ایندی حلیجه شول یاغدرکه آیران اوزرنده اوله فى التحمیج ع على
وزن التکریم کوزی کوچاتمك دقت نظردن اوترو یقال حمج الرجل عینه یستشف النظر اذا صغرها
واستشفاف نظر دقت نظره دیرلر وتحمیج کوز چوقور اولمغه دخی دیرلر وابو عبیده ایندی تحمیج شدت

حملج

نظره دیرلر فى الحملجة ع على وزن الدحرجة ایپی قاتی بوکمك یقال حملج الحبل اذا فتله فتلا شدیدا فى الحملاج

حنج

حانك کسریله ومیمك سکونیله قویمجینك کوروکی منفاخ معناسنه فى الحنج ع حانك فتحی ونونك سکونیله
میل ایتدرمك یقال حنجه واحنجه اذا اماله فى الاحناج ع همزه نك کسریله سویلرکن کلامی بوزمق
مخنثلر بوزدوغی کبی فى الحنج ع حانك کسریله ونونك سکونیله اصل معناسنه یقال عاد الى حنجه وبنجه
وبنج دخی بانك کسری ونونك سکونیله اصل معناسنه در الحاجة کرك الحاج والحاجات حاجتك جمعی
وحاج بر نوع دکندر دخی دیرلر الحوج حانك کسری وواوك فتحیله والحوائج بونلر ایکیسی دخی حاجتك جمعیدر
اما حوائج کویا که حائجه نك جمعیدر واصمعی حوائج حاجتك جمعی اولدوغنی انکار ایدوب بو مولد کلامیدر
دیدی واصمعینك مرادی بونك قیاسه مخالف اولدوغی اشعار درو الا کلام عربده حوائجك

حوج

استعمالی غایت چوقدر فى الحوجاء ع حاجت معناسنه در یقال ما فى صدری حوجاء ولا لوجاء ولا شك
ولا مریة که بونلر جمله بر معنایه در وحوجاء ولوجاء یوویاتاو معناسنه ده کلور قال ابن السکیت
یقال کلمته فما رد على حوجاء ولا لوجاء وهذا کقولهم کلمته فما رد على سوداء ولا بیضاء اى کلمة قبیحة
ولا حسنة فى الحوجاء واللوجاء ع حانك ضمی وواوك فتحیله اولده ولامك ضمیله ثانیده حوجانك ولوجانك

ولوجانك تصغیرلیدر بر معنایه در یقال لیس فى امرك حویجاء ولا لویجاء فى الحوج ع حانك فتحی وواوك سکونیله
احتیاج معناسنه یقال حاج یحوج حوجا اذا احتاج فى الاحواج ع همزه نك کسریله محتاج قلمق یقال احوجه

خبج

الیه غیره واحواج محتاج اولمغه دخی دیرلر یقال احوج یعنی احتاج * فصل الخاء فى الخبج ع دکنك ایله
اورمق ضرب بالعصا معناسنه یقال خبجه بالعصا اذا ضربه بها ویللنمك معناسنه دخی کلور ضراط

خبرنج

کبی یقال خبج بها اذا حبق فى الخبرنج ع خانك فتحی وبانك سکونیله غداکو کچك اولمق وخبرنج نازك
معناسنه ده کلور یقال جسم خبرنج اى ناعم فى الخجوج ع خانك فتحی وجیمك ضمی ایله شول یلدرکه

خجج

اسرکن طوغری اسمیوب بوریاوبوریاوا اسر یقال ریح خجوج اذا کانت تلتوى فى هبوبها اصمعی
ایندی خجوج شول یله دیرلرکه غایت محکم اسه فى الخجخجة على وزن الزلزلة قاتی یل اسمك یقال خجخجت
اى هبت هبوبا شدیدا و خجخجه انقباضه دخی دیرلر غم چکمك معناسنه وکیزلنمکه دخی دیرلر استخفا
معناسنه فى الاخجاج ع همزه نك کسری وخانك سکونیله دوه یوررکن برجانبه اکری کتمك یقال اخجج
الجمل فى سیره وذلك سیره مع التواء والتواء بورلمغه دیرلر فى الخداج ع خانك کسریله ناقه کونی تمام

خدج

اولمدن ولدن براقمق یقال خدجت الناقة تخدج خداجا من الباب الثانى اذا القت ولدها قبل تمام
الایام وخداج کاه اولورکه نقصان معناسنه ده کلور وفى الحدیث کل صلاة لا یقرأ فیها بام الکتاب
فهى خداج اى نقصان فى الخادج ع شول ناقه درکه ولدن براقمش اوله فى الخدیج ع خانك فتحی
ودالك کسریله براغلن ولد اکرچه اعضاسی تمام ایسه دخی خدیج دیرلر فى الاخداج ع همزه نك
کسریله وخانك سکونیله ناقص الاعضا ولد طوغرمق یقال اخدجت الناقة اذا جاءت بولدها ناقص
الخلق وان کانت ایامه تامة وابن الاعرابى ایندی اخداج قیش یغمورسز اولمغه دخی دیرلر یقال
اخدجت الشتوة اذا قل مطرها وشتوه شتانك واحدی در تمر له تمرة کبی فى المخدج ع میمك ضمی
وخانك سکونیله ودالك کسریله ناقص الاعضا طوغرن ناقه فى المخدج ع میمك ضمی ودالك فتحیله
ناقص الاعضا طوغن ولد ومنه حدیث على رضى الله عنه فى ذى الثدیة مخدج الید اى ناقص الید

خرج

الخروج ع ضمتینله چقمق فى المخرج ع میمك وانك فتحیله خروج معناسنه مصدر میمی در یقال خرج
خروجا ومخرجا من الباب الاول وکاه اولورکه مخرج اسم مکان دخی کلور یقال خرج مخرجا حسنا وهذا
مخرجه فى المخرج ع میمك ضمی ورانك فتحیله کاه اولورکه اخرجه دن مصدر کلورو کاه اولورکه مفعول
واسم مکان واسم زمان کلور تقول اخرجنى مخرج صدق وهذا مخرجه زیرا فعل قچن اوچ حرفدن
تجاوز ایلسه میم انده مضمومه اولوردحرج کبی که اسم مکانی مدحرج کلور یقال هذا مدحرجنا
پس مخرج بنات اربعه یه تشبیه اولنوب میمی مضموم قلدیلر فى الاستخراج ع خروج طلب ایتمك
استنباط کبی فى الخرج ع فتحتینله فى والخراج ع خانك فتحیله برخرجی وجزیه که کفره دن آلنور الاخراج
والاخاریج همزه لرك فتحیله والاخرجة همزه نك فتحی ورانك کسریله جمعی فى الخرج ع بیرکآ دیدر
یعامه ده وخروج بلوده دخی دیرلر ابتدا ظهورایتدوکی حیننده یقال خرج له خرج حسن یعنی باودابلك
اوزره ظهورایتدی وخرج صرف اولنان نسنه که دخلك یعنی حاصلك مقابلی در فى التخریج ع استاد
شاکردینی اوکردوب بشقه چقرق یقال خرجه فى الادب وتخریج مرعانك بر مقداری یدیروب
بر مقدارن ترك ایتمکه ده دیرلر وتخریج بریلده اوجوزلق وقتلق اولمغه دخی دیرلر یقال عام فیه تخریج
اى خصب وجدب خصب خاء معجمه نك کسریله اوجوزلق وجدب جیمك فتحیله قتلق معناسنه

التخرج فتحتيله ورانك ضمى وتشديديله شاكرد صنعتى اوكرنوب بشقه چقمق اخترينك التخرج
كنا هدن اجتناب ايتمك ديدوكى غلطدركويا كه تخرجدن غلط ايمشدر حاء مهمله ايله كه تحرج
خرجدن اجتناب ايتمك معناسنه دوتأثم كبى الخريج خانك كسرى وورانك كسرى وتشديديله
باشقه چقمش شاكرد يقال هو خريج فلان على فعيل مثل عنين بمعنى مفعول المخترجة
شول ناقه دركه اركك دوه خلقتنده اوله يقال ناقة مخترجة اذاخرجت على خلقة الجمل الخرج
هكبه خرجينه معناسنه عربيدر عجمدن منقول دكلدر الخرجة خانك كسرى ورانك فتحيله خرجك
جمعى مثل حجر وحجرة وجحر حشرات ارض ساكن اولدوغى دلكه ديرلر الخراج خانك ضميله
شول نسنه دركه بدنده چقر جبان قسمندن الخراجة خانك ضمى ورانك فتحيله همزه وزنى اوزره
كثيرالخروج اولان كمسنه يقال رجل خرجة ولجة اى كثيرالخروج والولوج الخارجى شول
كمسنه دركه اولولق كوسترە اصلنده اولولق يوغيكن بنوالخارجية عربدن برقومدركه انلره نسبت
اولندقده خارجى ديرلر ام خارجة برعورتدركه قبائلدن چوق قبيله اندن تولد ايتمشدر
اكا نكاح سرعتله اولدوغيچون عقد نكاح محلنده خطب ديرلردى اولدخى نكح ديردى بس زمان
جاهليتده عقد نكاح بوكلمه رسم اولمشدى خارجه مزبوره عورتك اوغلىدر وخارجه نك باباسى كيم ايدوكى
مروى دكلدر بعضيلر ايتدى اول بكر بن يشكر بن عدوان بن عمرو بن قيس عيلاندر ومنه قولهم
اسرع من نكاح ام خارجة والخرج فتحتيله سوادله بياض جمع اولمسى الاخرج اول لون ايله
ملون اولان نسنه يقال كبش اخرج وظليم اخرج اى بين الخرج وكبش قيونك اركگنه وظليم دوه
قوشينك اركگنه ديرلر الاخرجاج والاخريجاج قيونك وغيرينك آيقارى ويوكرلرى آق
اولمق تقول اخرجت النعامة اخرجاجا واخراجت اخريجاجا اذاصارت خرجاء يعنى ذكر اولان وجه
اوزره الاجه اولسه اخرجاء اخرجك مؤنثى الخريج خانك فتحيله ورانك كسرى ومديله براوينك
اسمى در خراج خانك فتحى وجيمك كسرى اوزره بناسى ايله قطام كبى ذكر اولنان اوينه اطلاق اولنور
المخارجة پرماغله قرعه ايديشوب برنسنه يى بولشمك مناهدة بالاصابع معناسنه بو مقامده
صاحب صراح مخارجه انكشتان در روى كسى زدن بوقت جنك تخارج دوكروه روى بروى جنك
كردن ديدوكى سهودر غالبا جوهرينك مخارجه يى مناهده ايله تفسيرى تمه سندن ناشى اولمشدركه
مناهده مخاصمه يه دخى ديرلر مساهمه يه ديدكلرى كبى ومراد جوهرى معناى ثانيدر اول دكلدر مخرفج
التخارج يولده اشلرينك نفقه سنه برابر نفقه چقرمق تناهد معناسنه المخرفج ميمك ضمى
وفانك فتحيله برنسنه وسعت اوزره اولمق يقال عيش مخرفج اى واسع وفى الحديث انه كره السراويل خزرج
المخرفجة واينديار مخرفج شول آيق طونى دركه پاچه سى آيق ارقه سنه دوشه الخزرج على وزن
جعفر بريلك اسميدر وفرا ايتدى خزرج بريلدركه اكا جنوب ديرلر لا ينصرف در وانصارك قبيله لرينك
اسميدركه انلره اوس وخزرج ديرلر واوس وخزرج قبيله نام عورتك اوغللريدركه مزبوره لر آنه لرينه خفج
نسبت اولنمشدر وانلر حارثه بن ثعلبه نك اوغللريدر رجندن الخفج خانك وفانك فتحلريله دوه
مرضلرندن برنوع مرضدر الاخفج همزه نك فتحى وفانك سكونيله اصمعى ايتدى اخفج شول
دوه دركه ايقلرندن قالدرمزدن اول ايقلرى دتره يوب حركت ايده يقال خفج خفجا من الباب الرابع
خفاجة خانك فتحيله بنى عامردن برقبيله در الخنفج خانك وفانك ضميله كثيرا للحم اولان كمسنه

كمسنه خنافج كذلك خانك ضمى وفانك كسريله بمعناه يقال غلام خنفج وخنافج اذا كان كثير اللحم
الخلج خانك فتحى ولامك سكونيله چكوب قوپرمق يقال خلجه يخلجه خلجا من الباب الثانى
ودوه نك ولدندن ممه دن كسمكه دخى ديرلر يقال خلجتها اى فطمت ولدها وخلج كوزايله اشارت ايتمكه دخى
ديرلر يقال خلجه بعينه اى غمزه ومشغول قلمق معناسنه ده كلور يقال خلجنى كذا اى شغلنى ويقال
خلجته امور الدنيا الاخلاج همزه نك كسرى وخانك سكونيله كذلك چكوب قوپرمق الاختلاج
كذلك بمعناه يقال اخلجه واختلجه اذاجذبه وانتزعه واختلاج كوز سكرمكه دخى ديرلر يقال اختلجت
عينه الخلوج ضمتينله كوز سكرمك يقال خلجت عينه تخلج وتخلج خلوجا من الباب الاول والثانى
اذا طارت الخلج فتحتينله كشى ايكليوب كمكلرينك وجعندن شكايت ايتمك يا طول مشيدن
يا كثرت عملدن تقول منه خلج من الباب الرابع التخلج فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله طاغلوب
اول جانبه بوجانبه اكلمك يقال منه تخلج المفلوج فى مشيته اى تعكك وتمايل يعنى الزوايا غن طاغدوب
بوجانبه اول جانبه اكلدى التخالج فتح خاوضم لامله خاطره برنسنه خطور ايتمك يقال تخالج فى صدرى
منه شئ وذلك اذا اشككت والخلوج خانك فتحى ولامك ضميله شول ناقه دركه اندن ولدى
فراغت ايند وكندن اوترى سودى آزاوله الخليج خانك فتحى ولامك كسرى ومديله دريانك
برپاره سى شرم معناسنه كه شرم شين معجمه نك فتحيله دريا پاره سنه ديرلر وخليج نهره دخى ديرلر
وبعضيلر ايتدى خليج نهرك ايكى جانبنه ديرلر وخليج ايپه دخى ديرلر حبل معناسنه ابن السكيت ايتدى
ايپه خليج ديديلر زيرا ايپله هرنه يى بغلرلر ايسه ايپ آنى چكر وخليج بيوك چناغه دخى ديرلر جفنه معناسنه
وجفنه جيمك فتحى وفانك سكونيله كذلك چناغه ديرلر الخلج خانك ولامك ضميله خليجك جمعى وخلج
كوچك كميلره دخى ديرلر سفن صغار معناسنه زيرا خليج عدولى دن دون اولان كمى يه ديرلر وعدولى
فتحتينله وواوك سكونيله بركميدركه عدوله منسوبدر وعدول بحرينده برقريه نك اسميدر وخلج كذلك
عربدن برطائفه نك اسميدركه عدواندن ايديلر عمر بن الخطاب رضى الله عنه انلرى حارث بن مالك بن
نضر بن كنانه يه الحاق ايتدى وانلره خليج ديديلر زيرا كه انلر عدواندن تختلج اولديلر يعنى عدواندن ايرلديلر
المخلوجة ميمك فتحى وخانك سكونيله ولامك ضميله صاغه وصوله كوندرله دورتك يقال خلجته
اذاطعنته طعنة ذات يمين وذات شمال ومخلوجه اصابت ايدن رأيه دخى ديرلر الخلنج خانك ولامك
فتحيله براغاجك اسميدر فارسى معربدر كويا كه خدنكدن تعريب اولنمشدر وخدنك شول اغاجه ديرلركه
اندن اوق دوزرلر الخلانج خانك فتحيله خلنجك جمعى دراوق اغاچلرى معناسنه الخمج فتحتينله خمج
سست اولمق فتور معناسنه الخمج خانك فتحيله وميمك كسريله سست اولان كمسنه يقال اصبح فلان
خمجا اى فاترا * فصل الدال الديباج دالك كسريله اطلس ديبا معناسنه فارسى معربدر دبج
الديابيج دالك فتحيله وباء موحده نك كسرى ومديله ديباجك جمعى الدبابيج دخى ديرلر جمعنده
يائين موحده تينله اكراصلنى مشدد قيلرسك نته كم دنانيرده بيان اولنور انشاء الله تعالى وتصغيرنده
دخى حال بويله در الديباجتان ايكى يوزكه خدان معناسنه الدبيج دالك كسرى وبانك تشديديله
احد وفرد معناسنه يقال مابالدار دبيج اى مابها احد وابوعبيد دبيج جمله يا خود حائله اولمسنى شك ايتدى
وجوهرى ايدر باديه ده اعرابدن برجماعته سؤال ايتدكده مافى الدار دبى ددبلر بوندن غيرى نسنه ديمديلر
وابى موسى الحامضك خطيله ما بالدار دبيج بازلمش بولدمكه جمله ضبط اولنمشدى ثعلبدن روايت

دجج ایدوبن وابی موسی محمد بن سلیمان در که ثعلبك اصحابندن ایدی ي الدجة ع دالك ضمیله زیاده قرانلغه دیرلر
ظلمت معناسنه ي الدیجوج ع دالك فتحیله قراکو اولان نسنه یقال لیلة دیجوج ای مظلمة ي الدجوجی
کذلك دالك فتحیله وجیمك ضمیله قره کودیمك اولور یقال لیل دجوجی اذا کان مظلما ودجوجی زیاده قره
اولان نسنه یه دخی دیرلر یقال بعیر دجوجی وناقة دجوجیة ای شدیدة السواد ي الدجوجاة ع دالك
وجیمك فتحیله شول نافه یه دیرلر که یردن یاپمه اوله ي المدجج المدجج ع میمك ضمی وجیم مشدده نك
فتحی وکسریله سلاح کین کمسنه شاك السلاح معناسنه کافك تشدیدیله ي التدجج ع فتحتینله
وجیمك ضمی وتشدیدیله سلاح کیمك تقول تدجج فی شکته ای دخل فی سلاحه کانه تغطی بها یعنی
کویا که اسلحه آنی ستر ایتمشدر وشکه شینك کسریله وکافك تشدیدیله سلاح معناسنه در ي التدجیج
علی وزن التکریم کوك بلو طلو اولمق یقال دججت السماء تدجیجا اذا تغیمت ي الدجیج ع دالك فتحی وجیمك
کسریله ي والدجان ع فتحتینله یراوزره آهسته یوریمك یقال مر القوم یدجون علی الارض دجیجا
ودجانا من الباب الثانی اذا کانوا یدبون فی السیر ابن السکیت ایتدی یدجون دیمز حتی جماعت مرتبه سنه
وارمینجه یعنی واحدده استعمال اولنماز ي الداجة ع شول جماعت در که آهسته یوررلر ي لداج ع
حجاجه معین اولان کمسنه لرو عربلرك یوقوللرنده که دیرلر هم الحاج والداج یعنی بونلر حجاج وحجاجه
معین اولا کمسنه لردر کراجیلردن وغیریلردن حدیث شریفده دخی بیورلمشدر هؤلاء الداج ولیسوا
بالحاج واما شول حدیث شریفده که ما ترکت من حاجة ولا داجة بیورلمشدر جیمك تخفیفیله داجه حاجه نك
اتباعندندر ذکر اولنان معنایه دکلدر ي الدجاج ع دالك فتحی وجیمك تخفیفیله طاوق دیدکلری
معروف قوشدر وبونده دالك فتحی افصح درکسرنده ي الدجاجة ع دجاجك واحدیدر مذکر
ومؤنثه متناولدر زیرا تانك دخولی محرد وحدت ایچوندر حمامه کبی بطه کبی ودجاجه برکولته ایپلکه
دخی دیرلر ي الدجدجة ع دالینك فتحی وجیمك سکونیله طاوغی چاغرمق تقول دجدجت بالدجاجة
دحرج اذا صحت بها ای کیجه قراکو اولمغه دخی دیرلر یقال دجدج اللیل اذا اظلم ي الدحرجة ع دالك فتحی وحانك
سکونیله ي والدحراج ع دالك کسری وحانك سکونیله یوالمق دحرجت الشیء دحرجة ودحراجا
ي التدحرج ع فتحتینله وحانك سکونیله یوالنمق یقال دحرجت الشیء فتدحرج ي المدحرج ع
مدور معناسنه ي الدحروجة ع دالك ضمی وحانك سکونی ورانك ضمیله شول یوالقدر که انی جعل
درج دیدکلری بوجك یوالرفندق اسلوبنده ي الدروج ع ضمتینله یوریمك یقال درج الرجل والضب یدرج
دروجا من الباب الاول اذا مشی وکندی یولنه کیتمکه دخی دیرلر یقال درج ای مضی لسبیله وانقراض
معناسنه ده کلور یقال درج القوم ای انقرضوا واولمك معناسنه ده کلور یقال اکذب من دب
ودرج ای اکذب الاحیاء والاموات وکندودن صکره نسلی قالمامق معناسنه ده کلور یقال درج
الرجل اذا لم یخلف نسلا و بیل تمام اولوب ناقه طوغورمامغه دخی دیرلر یقال درجت الناقة اذا جاءت السنة
ولم تنتج ي الادراج ع همزه نك کسریله کذلك ناقه بیل یحوب طوغورمامق وبرنسنه یی دورمك تقول
ادرجت الکتاب اذا طویته ي المدراج ع میمك کسریله دالك سکونیله تمام سنه ده طوغورمامق عادتی
اولان ناقه ي الاندراج ع همزه نك کسریله ونونك سکونیله انقراض معناسنه مثل الدروج ي التدریج ع علی
وزن التکریم ي والاستدراج ع همزه نك وتانك کسریله برنسنه یه برکمسنه یی درجه درجه قریب ایتمك یقال
درجه الی کذا واستدرجه یعنی ادناه منه علی التدریج فتدرج ي التدرج ع علی وزن التکلف درجه درجه

درجه درجه برنسنه یه یقین وارمق ي الدزوج ع دالك فتحی ورانك ضمیله شول یاندر که غایت سرعتله کیده
یقال ریح دروج وقدح دروج وقدح قافك کسریله اوق معناسنه در ي المدرجة ع میمك فتحی ودالك سکونیله
مذهب ومسلك معناسنه ي الدرج ع فتحتینله طریق یقال خل درج الضب ای طریقه لئلا یسلك بین
قدمیك فتنتفخ یعنی تا که قدمینك ما بیننه کیرمکله منتفخ اولمیه سن غالبا اویله زعم ایدرلر ایمش ودرج
درجه نك جمعی دخی کلور ودرج شول نسنه یه دیرلر که انده یازی یازله یقال انفذته فی درج الکتاب ای فی
طیه الادراج همزه نك فتحیله درجك جمعیدر ومنه قولهم رجعت ادراجی ای رجعت فی الطریق الذی
جئت منه وادراج اراقلر معناسنه ده کلور یقال ذهب دمه فی ادراج الریاح ای هدر ي الدرجة ع فتحتینله
نردبان مرقاة معناسنه ودرجه طبقه یه ومرتبه یه دخی دیرلر الدرجات فتحتینله جمعی ي الدرجة ع
دالك ضمی ورانك فتحیله همزه وزنی اوزره درجه ده لغتدر که درجه مرقاة معناسنه در نته کم الان مرور
ایتدی ودرجه کذلك شول قوشه دیرلر که کندی سیاه وقنادلرینك ایچی وطاشی بوزاوله بوغرتلق
دیدکلری قوش قنادی کبی الادرجه نك لونی دخی لطیف رکدر ي الدرج ع دالك فتحی ورانك سکونیله
شول شیء درکه انده یازی یازله نته کم درجه ذکر اولندی ي الدرج ع دالك ضمیله عورتلرك خرده وات
قودوغی قوتی خفش النسا معناسنه ي الدرجة ع کذلك دالك ضمیله شول نسنه درکه دوررلر دخی
آنی ناقه نك فرجنه صوقارلر اندن صکره اخراج ایدوب ناقه یه قوخولدرلر تا که ناقه آنی ولدی
ظن ایدوب اکا ولدی کبی میل ایده وبونی اکثریا ناقه نك ولدی ضایع اولدقده ایدرلر وابوزیاد ایتدی
قچن برناقه یه آخرناقه نك ولدن امزرتمك دیاسه لرناقه نك بورنن وکوزلرن بغلرلر اندن صکره
فرجنه بزپاره سنی دوررلر صوقرلر وبرقاچ کون آنی اول حال اوزره ترك ایدرلر پس آنی طوغورملی ناقه
بوروسی کبی بوری طوتاراندن صکره بورندن اول باغی چوزرلر وفرجندن اول خرقه یی چقاررلر
دخی اول آنی شمدی طوغمش ولدی ظن ایدراندن صکره کوزندن اولان باغی دخی چوزرلر واول بالانك
آنك ایچون برولدا حضار ایدرلر واول آنی ولدی ظن ایدوب اکا میل ایدر پس اول نسنه یی که کوزنه
بغلمشلر ایدی اکا غمامه دیرلر غینك معجمه نك کسریله وشول نسنه یی که بورننه بغلمشلر ایدی اکا صقاع
دیرلر صاد مهمله نك کسریله وقافله وشول نسنه یی که فرجنه صوقمشلر ایدی اکا درجه دیرلر الدرج
دالك ورانك فتحیله جمعی کلور ي الدراج والدراجة ع دالك ضمی ورانك تشدیدیله تراج دیدکلری
قوشدر مذکر ومؤنثه اطلاق اولنور قچنکه ذکر اولنان قوشه حیقطان دیسه لر حاء مهمله نك فتحی
ویانك سکونی وقافك دخی فتحیله مذکره مخصوص اسم اولور که ذکر اولنان قوشك مذکرنه حیقطان
دیرلر ي المدرجة ع میمك فتحی ودالك سکونی ورانك فتحیله شول یره دیرلر که انده تراج دیدکلری قوش
چوق اوله ي الدراجة ع دالك فتحیله ورانك تشدیدیله طوراجق دیدکلری نسنه که صبیانی انوك
دعج ایچنه قورلر دخی یوریمك اوکردرلر ي دراج ع کذلك دالك فتحیله برموضعك اسمیدر ي الدعج ع فتحتینله
کوزك زیاده قاره اولوب واسع اولمسیدر ي الدعجاء ع دالك فتحی وعینك سکونی والفك مدیله زیاده
قاره اولوب واسع اولان کوز یقال عین دعجاء ومحاق کیجه لرینك اولنه دعجا دیرلر که یکرمی سکزنجی کیجه در
ایکنجیسنه سرار دیرلر سینك کسریله اوچنجیسنه فلته دیرلر تا فاك فتحیله وتاء مثناة ایله که اوتوزنجی
کیجه در ي الادعج ع همزه نك فتحی ودالك سکونیله ربال طائفه سندن قاره اولان کمسنه ي الدعلجة ع
دلج دالك فتحی وعینك سکونیله کیدوب کلمه ده تردد ایتمك ودعلج عامر بن طفیلك فرسنك اسمیدر ي الدلج

فتحتينله اسمدر كيجه نك اولنده سير ايتمك معناسنه ﴿ الدلجة والدلجة ﴾ اولده داللك ضمى ولامك
سكونيله وثانيده فتحتينله برهة من الدهر كبيدر وبرهة من الدهر مدت طويله معناسنه ﴿ الادلاج ﴾
همزه نك كسرى ودالك سكونيله كيجه نك اولنده سير ايتمك يقال ادلجوا لقوم اذا ساروا من اول الليل
﴿ الادلاج ﴾ دالك تشديديله كيجه نك آخرنده سير ايتمك ﴿ الدلجة ﴾ دالك فتحى ولامك سكونيله
والدلجة ﴾ دالك ضمى ولامك سكونيله اسمى ﴿ الدالج ﴾ لامك كسريله شول كمسنه دركه قويى باشنده
قوغه يى حوضه ايلدوب دوكر ﴿ الدلوج ﴾ ضمتينله مصدردر يقال دلج يدلج دلوجا من الباب الاول
المدلج ﴾ ميمك فتحى ودالك سكونى ولامك فتحيله قوغه يى ايلدوب دوكجك يو ﴿ المدلجة ﴾ كذلك ميمك
ولامك فتحى ودالك سكونيله بمعناه ﴿ المدلج ﴾ ميمك ضمى ولامك فتحيله كنانه دن برقبيله دركه قيافت بلن
كمسنه لر انلردندر ﴿ الدولج ﴾ آهو يتاغى اولان يروآهويه بكزر حيوانلرك يتاغى اولان كناس الوحش
معناسنه تولج كبى وتولج اغاجلردن ويبرا قلردن ياپلن اوه ديرلر ودولج يرالتنده اولان اوه دخى ديرلر زير
دمج زمين معناسنه ﴿ الدموج ﴾ ضمتينله برنسنه يه كيروب انده برلشمك يقال دمج الشئ يدمج من الباب
الاول اذا دخل فى الشئ واستحكم فيه ﴿ الاندماج ﴾ همزه نك كسريله ونونك سكونيله ﴿ والادماج ﴾
همزه نك كسرى ودالك تشديديله ﴿ والادرماج ﴾ بتشديد الميم بعد الراء المكسورة بونلر جمله سى
برنسنه يه داخل اولوب انده مستتر اولمقدر ﴿ المندمج ﴾ ميمك ضمى ونونك سكونيله وميم ثانينك كسريله
مدور اولان نسنه ﴿ التدامج ﴾ فتحتينله وميمك ضميله برقاچ كمسنه برى برينه معاونت ايتمك يقال تدامجوا
عليه اى تعاونوا ﴿ الدامج ﴾ قراكو مظلم معناسنه ﴿ المدامجة ﴾ ميمك ضمى وميم ثانينك فتحيله بركمسنه ايله
مدارا ايتمك وايكى يوزلولك ايتمك ﴿ الدماج ﴾ داللك ضميله آشكاره اولمين صلح يقال الصلح الدماج اذا
كان فى خفاء بعضيلر ايتدى صلح دماج شول صلحدركه تام اولوب محكم اوله ﴿ الادماج ﴾ همزه نك
كسرى ودالك سكونيله برنسنه يى برنسنه نك ايچنه دورمك تقول ادمجت الشئ اذا لففته فى ثوب ﴿ المدمج ﴾
ميم اولينك ضمى وثانيه نك فتحيله درج اولنان نسنه كه دوز اولوب هموار اوله ومدمج اوقه دخى ديرلر
قدح معناسنه ﴿ الدملوج ﴾ داللك ضمى وميمك سكونيله بازوبند معضد معناسنه ﴿ الدملج ﴾ داللك
ولامك ضميله بمعناه الدماليج دملوجك جمعى ﴿ المدملج ﴾ ميمك ضمى ولامك فتحيله صيرنجق اولوب
هموار اولان يول ﴿ الدهمجة ﴾ پاشلو كمسنه نك يوريسى شول آياغى بوقاغلو كمسنه نك يوريسى كبى
دهمج اصمعى ايتدى دوه نك اوفاجق آدمليوب سرعتله يوريسنه دخى ديرلر يقال دهمج يدهمج ﴿ الدهانج ﴾
دهنج داللك ضميله ونونك كسريله شول دوه دركه ايكى اوركجى اوله بعير فالج معناسنه بواصلنده فارسيدر معربدر
ذأج ﴿ الدهنج ﴾ جعفر وزنى اوزره برجوهردركه زمردكبى در * فصل الذال ﴿ الذأج ﴾ ذالك فتحى
وهمزه نك سكونيله برنسنه يى برصولقده چكوب ايچمك يقال ذاج الماء يذاجه ذأجا اذا جرعه جرعا شديدا
اصمعى ايتدى ذأج قربه يى يرتمق معناسنه ده كلور تقول ذأجت السقاء من الباب الثالث اذا خرقته كذلك
ذأج ديرلر قربه نك ايچنه اوفورمكه يرتلمش ميدر بلمك ايچون ﴿ الانذأج ﴾ همزه نك كسرى ونونك سكونى
وهمزه ثانيه نك مديله انفعال وزنى اوزره قربه يرتلمق يقال انذأجت القربة اذا تخرقت * فصل الراء
ربج ﴿ الرباجة ﴾ رانك وباء موحده نك فتحيله حماقت معناسنه ومنه قول الشاعر لم اتربج اى لم اتبلد
الرباجى ﴾ رانك فتحى وجيمك كسرى وبانك تشديديله شول كمسنه دركه الندن كلندن زياده اوكونه يقال
رتج رجل رباجى يفخر باكثر من فعله ﴿ الارتاج ﴾ همزه نك كسرى ورانك سكونيله وتاء مثناتله قاپو قپامق تقول

٩٩ تقول ارتجت الباب وارتاج ناقه اركينك منيسى او زرينه رحمن بغلنمه دخى ديرلر وتاوغك قارنى يومرطه
ربج ايله طولمغه دخى ديرلر وارتاج قارى قراءته قادر اولمامغه دخى ديرلر يقال ارتج على القارى على مالم يسم
فاعله اذا لم يقدر على القراءة كانه اطبق عليه كما يرتج الباب اذا اغلقته ﴿ المرتاج ﴾ ميمك كسريله ورانك
سكونيله قپو بغلايجق آلت مغلاق معناسنه ﴿ الارتياج ﴾ همزه نك كسرى ورانك سكونيله بمعنى الارتاج
يقال ارتج عليه اذا لم يقدر على القراءة ولا تقل ارتج عليه بالتشديد ﴿ الرتج ﴾ بركشينك كلاتى سلامت
اوزره اولمامق يقال رتج الرجل فى منطقه بالكسر اذا استغلق عليه الكلام ﴿ الرتج ﴾ فتحتينله بيوك قپو باب
عظيم معناسنه ﴿ الرتاج ﴾ رانك كسريله بمعناه ومنه رتاج الكعبة بعضيلر ايتدى رتاج شول بقلو قپويه
ديرلركه ايچنده بركوچك قپوسى اوله ﴿ المراتج ﴾ ميمك فتحيله شول يوللردركه طراجق اوله ﴿ الرج ﴾
تحريك ايتمك يقال رجه يرجه رجا من الباب الاول اذا حركه وزلزله ﴿ الرجاء ﴾ رانك فتحى وجيمك تشديديله
زجرج والفك مديله اوركجى بيوك دوه عظيمة السنام معناسنه ﴿ الرجرجة ﴾ رالرك فتحى وجيمك سكونيله
دحرجه وزنى اوزره اضطراب ايتمك يعنى حركت ايتمك ﴿ الارتجاج ﴾ همزه نك كسرى ورانك
سكونيله بمعناه يقال ارتج البحر وغيره اذا اضطرب وفى الحديث من ركب البحر حين يرتج فلا ذمة له يعنى تجن
بحرك امواجى مضطربه اولسه آنوكيچون امان يوقدر ﴿ الترجرج ﴾ فتحتينله وجيم اولك سكونيله
كلوب كتمك يقال ترجرج الشئ اذا جاء وذهب الرجرج مترجرجك صفتيدر ﴿ الرجراجة ﴾ متحرك
اولوب طورن نسنه يقال كتيبة رجراجة كانها تمخض ولا تسير لكثرتها وكتيبه عسكره ديرلر وتمخض
خاء معجمه وضاد معجمه ايله حركت ايتمكه ديرلر ورجراجه دخى شول كمسنه دركه غايت سمزلكندن اوزرنده
اولان اتى متحرك اوله ﴿ الرجرجة ﴾ رالرك كسريله حوضده باقى قلان صودركه بولانق اوله وشول
ثريددركه غايت جرب اوله ﴿ الرجرج ﴾ رالرك كسريله وجيمك سكونيله براوتك اسميدر ﴿ الرجاج ﴾
رانك فتحيله وجيمك تخفيفيله آرق اولان قيونلر الرجاجة كذلك رانك فتحيله رجاجك واحدى
يقال نعجة رجاجة اى مهزولة ونعجه نونك فتحيله ديشى قيونه ديرلر ورجاج خلايقك ودوه لرك ضعيفلرينه
دخى ديرلر ﴿ الردج ﴾ فتحتينله شول نسنه دركه قوزينك وقولنك فرنندن چقر عقيب ولادتده
ردج نسنه اكل ايتمزدن اول يعنى آنلرك ابتدا خروج ايدن نجاستنه ردج ديرلر صبينك ابتدا خروج ايدن
نجاستنه عقى ديدكلرى كبى عينك كسرى وقافك سكونيله ﴿ اليرندج ﴾ يانك ورانك فتحيله ونونك
سكونى ودالك دخى فتحيله ﴿ والارندج ﴾ فتحتينله كذلك نونك سكونى ودالك فتحيله قره درى جلد
اسود معناسنه فارسيدن معربدر فرس ديانده صغرينك كارندن چقن يرمزنه زنه ديرلركه تورك
دلنده قرخين ديدكلريدر ابن السكيت ايتدى رندج ديمزلر همزه نك حذفيله ﴿ الارتعاج ﴾ همزه نك
رعج كسرى ورانك سكونيله دترمك ارتعاد كبى ﴿ الرعج ﴾ رانك فتحى وعينك سكونيله ﴿ والارعاج ﴾
همزه نك كسريله برقلك بربرى آردنجه يلدرمسى يقال رعج البرق وارعج اذا تتابع لمعانه ﴿ الارتعاج ﴾
همزه نك كسرى ورانك سكونيله كثرت ماله وكثرت عدده ديرلر يقال ارتعج ماله وارتعج عدده
وطولمق معناسنه ده كلور يقال ارتعج الوادى اذا امتلاء ﴿ الرانج ﴾ نونك كسريله هندوستان قوزى
رنج جوهرى ايدر بن بولفظى عربى ظن ايتمزم ﴿ الرواج ﴾ فتحتينله متاع مرغوبه اولمق يقال راج الشئ
روج يروج رواجا اذا نفق يعنى صاتلوب آلنمسنه رغبت اولنسه ﴿ الترويج ﴾ على وزن التكريم رواج
ويرمك يقال روجت السلعة والدراهم ﴿ المروج ﴾ ميمك ضمى وواوك كسرى وتشديديله رواج

ويريجي الرهج فتحتينله توزغبار معناسنه الارهاج همزه نك كسرى و رانك سكونيله توز وهج
قوپارمق يقال ارهج الغبار اذا اثاره الرهوجة سيردن بر توعدر وبوفارسى معرب اولمسنه شبيه‌در
فصل الزاء الزبرج زانك ورانك كسريله زينت دركرك نقشله اولسون كرك جواهرله زبرج
اولسون المزبرج ميمك ضمى و زانك و رانك دخى فتحيله مزين معناسنه يقال زبرج مزبرج اى مزين
و بعضيلر ايتدى زبرج آلتوندر و زبرج شول يوفقه بولوده ديرلركه آنده نوع حمرت اولور الزج
زانك ضميله ديرسك اوجى وزج شول دمورء ديرلركه كوندرك آشاغه اوجنده اولور الزجة زانك
كسريله وجيمنك فتحيله زجك جمعى الزجاج كذلك زانك كسريله جمعدر وزجك جمعنده ازجه ديمزلر
الازجاج همزه نك كسرى و زانك سكونيله كوندرك آشاغه اوجن دمورلمك يقال ازججت الرمح
المزج ميمك ضمى و زانك فتحيله دمورلنمش كوندر الزج زانك فتحيله كوندر دبيله دورتمك
يقال زججت الرجل ازجه زجا من الباب الاول اذا طعنته بالزج المزجوج ميمك فتحى وزانك سكونيله
كوندر دبيله دورتلن كمسنه المزج ميمك كسريله قصه كوندره ديرلر مزارق كبى الزجج
فتحتينله قاش اينجه اولوب اوزون اولمغه ديرلر الازج همزه نك و زانك فتحيله شول رجلدركه
قاشى اينجه اوله واوزون اوله وازج سيرك آدملويه دخى ديرلر يقال ظليم ازج ونعامة زجاء ونعامه نونك
فتحيله دوه قوشى يرظليم دوه قوشنك ارككنه ديرلر التزجيج على وزن التكريم عورت قاشنى اينجه
واوزون ايتمك يقال زججت المرأة حاجبها اذا دققته وطولته قال الشاعر وزججن الحواجب والعيونا
اى وكحلن العيون كما قال الشاعر علفتها تبنا وماء باردا اى وسقيتها ماء باردا الزجاجة زانك ضميله
صرچه الزجاج زانك ضميله والزجاج فتحيله والزجاج زانك كسريله زجاجه نك جمعى وزجاج زانك
كسريله زجك جمعى كلور كوندر ديمى معناسنه الازعاج همزه نك كسرى و زانك سكونيله زعج
برنسنه‌يى ارغليوب يرندن قوپرمق يقال ازعجه اى اقلعه وقلعه من مكانه الانزعاج قوپمق يقال
انزعج بنفسه المزعاج ميمك كسريله شول عورتدركه بريرده قرار ايتميه الزلج والزلج زانك
فتحيله ولامك سكونيله وفتحيله طايغجق يريقال مكان زلج و زلج اى زلق وزلج خفيف اولمغه دخى ديرلر يقال زلج
مر يزلج من الباب الثانى اذا خف على الارض الزليلج زانك فتحى ولامك كسرى ومديله خفيف اولمق
زلج معناسنه مصدردر كذلك يقال زلج يزلج زليجا اذا خف على الارض التزلج فتحتينله ولامك ضمى
وتشديديله صيرنجق اولمق تزلق معناسنه الزالج لامك كسريله شول اوقدركه غايت صيرنجق
اولمغين يايدن تيز چقه يقال سهم زالج تزلج عن القوس المزلج ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله
قليل معناسنه يقال عطاء مزلج اى وتح قليل و وتح واوك فتحى وتاء مثناتك كسرى وحاء مهمله ايله حقير
وقليل معناسنه‌در ومزلج شول كمسنه‌يه ديرلركه برقومه لاحق اوله وآنلردن اولميه المزلاج ميمك
كسريله كليد درمغلاق معناسنه الامزلاج آل ايله آچلور ومغلاق مفتاحدن غيريله آچلماز تقول
ازلجت الباب اذا اغلقته ومزلاج شول عورتدركه صغريسى آرق اوله تقول هذه مزلاج اذا كانت رسحاء
و رسحاء راء مهمله وسين مهمله وحاء مهمله ايله ذكر اولنان صفتله موصوفه اولان عورتدر الزمج زانك زمج
فتحى وميمك سكونيله مشكى طولدورمق يقال زمجت القربة من الباب الثانى اذا ملأتها الزمج
فتحتينله غضب معناسنه المزمئج ميمك ضميله وميم ثانيدن صكره همزه مكسوره ايله غضبناك اولان
كمسنه يقال مالى اراك مزمئجا اى غضبان الزمجى زانك وميمك كسريله وجيمك تشديديله وفتحيله

زنج وفتحيله والفك قصنريله قوشك قويروغى ديبى اصل الذنب معناسنه زمكى كبى وزنا ومعنى الزمج
زانك ضمى وميم مشدده نك فتحيله خرد وزنى اوزره برقوشك آديدركه آكاده برادران ديرلر فرس ديلنده
الزأمج زانك فتحيله وسكون همزه ايله وفتح ميم ايله كوترى ديمك اولور يقال جاء فى القوم بزأمجهم
اى باجمعهم وتقول اخذت الشئ بزأمجه وزأمجه اذا اخذته كله ولم تدع منه شيئا ابن السكيتدن بويله
زنج نقل اولنمشدر الزنج زانك فتحى ونونك سكونيله قره‌لردن بر طائفه‌در الزنوج ضمتينله جمعى كلور
ابوعمرو ايتدى زنج زانك كسريله وزنجى دخى يايله زنج معناسنه لغتدر الزنفيلج زانك وفانك كسريله
ولامك فتحيله برنسنه‌دركه كنفه شبيه‌در وكنف كافك كسرى ايله‌در زبلر آلتلون قودقلرى تور به
وچوبانلر حوايجن قودقلرى دغرجق وبوفارسيدن معربدر واصلى زين بيله‌در واكرسن لامى يا اوزرينه
زوج تقديم ايدرسك لامى مكسور ايدوب ماقبلن مفتوح قيلورسن وزنفايجه ديرسن الزوج ايش كه
احد زوجينه اطلاق اولنور عورتك زوجى ارى وارك زوجى عورتيدر قال الله تعالى * اسكن انت
وزوجك الجنة وكاه اولوركه همى زوجته دخى ديرلر وزوج عدده فردك مقابلى‌در يقال زوج اوفرد
كما يقال خسا اوزكا فرد اوزوج معناسنه يقال شفع اووتر وايكى مناسب نسنه‌نك هربرينه زوج
ديرلر يقال هماز وجان نته كم مجموعنه دخى زوج ديرلر يقال هما زوج نته كم هما سيان وهما سواء ديرلر
وتقول اشتريت زوجى حمام وانت تريد ذكرا وانثى وتقول عندى زوجا نعال وقال الله تعالى * من كل
زوجين اثنين وزوج محفه اوزرينه اورتان اورتيه دخى ديرلر التزويج على وزن التكريم چفتلندرمك
التزوج فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله چفتلنمك يونس ايتدى زوجته امرأة وتزوجت امرأة ديرلر
وتزوجت بامرأة كلام عربدن دكلدر وبارى تعالى نك * وزوجناهم بحور عين ديدوكى مؤلدر قرناهم
بهن معناسنه‌در خداى تعالينك * احشروا الذين ظلموا وازواجهم ديدوكى قولنه نظرا كه ازواج بونده
قرنا معناسنه‌در ديدى وفرا ايتدى تزوجت بامرأة ازدشنوءه لغتيدر وازدشنوءه يمندن برقبيله‌نك اسميدر
نته كم مرور ايتدى المزواج ميمك كسرى وزانك سكونيله تزوجى چوق عورتدر التزاوج
فتح تاوضم واوله المزاوجة ميمك ضمى وواوك فتحيله والازدواج همزه نك ودالك كسريله تزوج
معناسنه‌در الزاج قره بويه فارسيدن معربدر واصلى زاكدر الزيج زانك كسريله بنالرقوللندوغى
ايپ كه بنادوغرى يا پاسون ديو چكرلر مطمر معناسنه اصمعى ايتدى بولفظ اصل عربى ميدر ياخود معربميدر
معلوم دكلدر * فصل السين السبجة سينك ضميله و بانك سكونيله سياه كليم التسبيج تانك
فتحى وسينك فتحى و بانك ضمى وتشديديله سياه كليم كيمك يقال تسبج الرجل اذا لبسه السبج
سبج فتحتينله قره بونجق فارسى معربدر السبيج والسبيجة ياسز وياسز كوكلك بقير معناسنه وبودخى
شبيج كبى معربدر وبونك اصلى لسان فارسيده شبى دروشى شول كوكلكه ديرلركه كيجه آنوكله بيله ياتورلر
سبجج السبابجة سينك فتحى وباء ثانيه نك كسريله سند ولايتندن برقومدركه بصره‌ده زندان ضبط
ايدرلردى وآخرنده اولان ها عجمه ايچون ونسبت ايچون كلمشدر السج سينك فتحى وجيمك تشديديله
لينت اولمق يقال سج يسج من الباب الاول اذا رق ما يجئ منه من الغايط و ديوار صوامغه دخى ديرلر يقال
سج الحايط اى طينه المسجة ميمك كسريله ديوار صوايجق آلت كه اغاجدن اولور السجة والبجة
حرف اولك فتحيله ايكى بتك آديدر السجاج سينك فتحى وجيمك تخفيفيله شول سوددركه صوى
چوق اولوب سويق اولمه‌ده نهايت مرتبه‌ده اوله السجسج على وزن جعفر شول يردركه نه قيزيك

ونه قتی یومشق اوله و سجسج شول كونه دیرلر كه نه اسی و نه صوغوق اوله وفی الحدیث الجنة سجسج ﴿ السحج
سحج
سینك فتحی و حانك سكونیله ﴿ والاسحاج ﴾ دریی صویمق و دری صویلمق یقال سحجت جلده
من الباب الثالث فانسحج ای قشرته فانقشر ویقال اصابه شیء فسحج وجهه یعنی اكا برنسنه دوقنوب
یوزینك دریسن صویدی ﴿ السحج ﴾ فتحتینله صبرق و برمرضدر كه اطباقتنده معروفدر ویقال به
سحج یعنی آنوكله صبرق یاخود مرض مذكور واردر ﴿ التسحیج والتسحج ﴾ علی وزن التكریم والتكرم
صویمق و صویلمق كثرته دلالت ایتسون ایچون تشدید اولندی ﴿ المسحج ﴾ میمك ضمی و سینك
فتحی و حانك تشدیدی و فتحیله ایصرلمش یقال حمار مسحج ای معضض مكدح وتكدیح طرملغه دیرلر
﴿ السحاج ﴾ سینك فتحی و حانك تشدیدیله شول دوه در كه ایاغیله یری طرملر یقال بعیر سحاج
سدج
یسحج الارض بخفه ﴿ السداج ﴾ سینك فتحی و دالك تشدیدیله بلا نیچی كمسنه یقال رجل سداج ای
كذاب ﴿ التسدج ﴾ یلان سویلكی عادت ایدنمك یقال فلان تسدج ای تكذب وتخلق ﴿ السرج
سرج
سینك فتحی و رانك سكونیله ایر ﴿ الاسراج ﴾ همزه نك كسری و سینك سكونیله آت اكرلمك یقال
اسرجت الدابة ﴿ السریجیات ﴾ سینك ضمی و رانك فتحیله تصغیر وزنی اوزره و آخرنده یاء مشدده
ایله اصمعی ایتدی شول قلیجلردر كه سریج آدلو قلیججیه نسبت اولنور و كاه اولور كه اكا مجوبه نك بورقی
تشبیه اولنور رهموارلكنه و اینجه لكنده ﴿ السراج ﴾ سینك كسریله چراق كه معروفدر و كاه اولور كه
كونشه دخی سراج دیرلر ﴿ المسرجة ﴾ میمك و رانك فتحه لریله و سینك سكونیله شول نسنه در كه اكا فتیل
و یاغ قورلر ﴿ السرجوجة ﴾ سینك و جیمك ضمیله طبیعت و طریقت معناسنه اصمعی ایتدی قچنكه
قومك اخلاقی برابر اولسه هم علی سرجوجة واحدة دیرلر ﴿ السفنج ﴾ سینك و فانك فتحی و نونك
سفنج
تشدیدیله شول دوه قوشینك ار ككنه دیرلر كه خفیف اولوب تیز یورر اوله و بو خماسیه ملحقدر حرف
ثالثك تشدیدیله ﴿ السلج ﴾ سینك فتحی و لامك سكونیله ﴿ والسلجان ﴾ سینك و لامك فتحیله
سلج
برنسنه یی یوتمق یقال سلج اللقمة یسلجها من الباب الرابع اذا بلعها وقولهم الاكل سلجان والقضاء
لیان یعنی قچن بركمسنه بركمسنه دن برنسنه یی دین ایدینوب اكل ایتسه و صاحبی طلب ایتدكده
یوز دوندیروب اكلندرسه بویله دیرلر و دوه سلج دیدكلری معروف اوتی اوتلغله اسهال اولمغه دخی دیرلر
علی ماسیجیء ﴿ السلج ﴾ سینك ضمی و لامك فتحیله و تشدیدیله براوتدر كه انی دوه اوتلر ﴿ السلج ﴾
سینك فتحی و لامك سكونیله ﴿ والسلوج ﴾ ضمتینله دوه نك سلج اوتی اوتلغله ایچی نرم اولوب
سمج
اسهال اولمق یقال سلجت الابل تسلج من الباب الاول اذا استطلقت بطونها عن اكل السلج ﴿ السماجة ﴾
سینك فتحیله قبح معناسنه یقال سمج الشیء بالضم سماجة ﴿ السمج ﴾ سینك فتحی و میمك سكونیله مثل
ضخم قبیح معناسنه یقال سمج فهو سمج كما یقال ضخم فهو ضخم و سمج یاغلی و قبیح الطعم اولان سوده دخی دیرلر
﴿ السمج ﴾ میمك كسریله سمج ده لغتدر یقال سمج فهو سمج كما یقال خشن فهو خشن ﴿ السمیج ﴾ علی وزن
فعیل لغت فیه ایضا یقال سمج فهو سمیج یقال قبح فهو قبیح و سمیج زیاده یاغلو اولوب قبیح الطعم اولان
سوده دخی دیرلر ﴿ السماج ﴾ سینك كسریله سمیجك جمعی یقال قوم سماج مثل ضخام ﴿ الاستسماج ﴾
سملج
علی وزن الاستفعال قبیح عد ایتمك ﴿ السمهج ﴾ علی وزن جعفر ﴿ والسملج ﴾ علی وزن المزبور هانك
و لامك زیاده سیله یاغلو اولمغین خبیث الطعم اولان سود ﴿ السمج ﴾ شول دیشی مركبدر كه آرقسی
اوزن اولا طویل الظهر معناسنه و آنه دخی حال بویله در مزبورلرك مذكرلری ایچون اطلاق اولنماز

اولنماز ﴿ السمرج ﴾ فتحتینله و رانك تشدیدیله ﴿ والسمرجة ﴾ اوج كره خراج چقرمق فارسیدن تعریب
سمرج
اولنمشدر ﴿ السملج ﴾ فتحتینله و لامك تشدیدیله خفیف معناسنه و بو حرف ثالث تشدیدیله اولنمغله
سملج
خماسیه الحاق اولنمشدر ﴿ سماهیج ﴾ بحرده برجزیره نك اسمیدر كه اكا ماش ماهی دیرلر انی تعریب ایدوب
سمهج
سماهیج دیمشلردر ﴿ الساج ﴾ برنوع اغاجدر كه هنددن كلور و یشل برده یه دخی دیرلر السیجان جمعیدر
سوج
صواج ﴾ سینك ضمیله برموضعك اسمیدر ﴿ السیهج ﴾ علی وزن جعفر شدید معناسنه یقال ریح سیهج ای
سیهج
شدیدة ﴿ السیهوج ﴾ سینك فتحی و یانك سكونی و هانك ضمیله بمعناه ﴿ السهج ﴾ سینك فتحی و هانك
سهج
سكونیله بل قتی اسمك یقال سهجت الریح من الباب الثانی و كیجه ایله سیر ایتمكه دخی دیرلر یقال سهج القوم
لیلتهم ای ساروا و سهج طیب ازمكه دخی دیرلر یقال سهجت الطیب ای سحقته و روزكار محكم اسوب
یری صوپرغه دخی دیرلر یقال سهجت الریح الارض اذا قشرتها ﴿ المسهج ﴾ میمك و هانك فتحی و سینك
شجج
سكونیله یل اسدوكی برممر الریح معناسنه * فصل الشین ﴿ الشجة ﴾ فتح شین ایله باش یاریغی
الشجاج شینك كسریله جمعیدر ﴿ الشج ﴾ شینك فتحیله باش یارمق یقال شجه یشجه و یشجه شجا
من الباب الاول والثانی و شج كمی دریایی یارمغه دخی دیرلر یقال شجت السفینة البحر اذا شقته و صحرایی
قطع ایتمكه دخی دیرلر یقال شجت المفازة ای قطعتها ﴿ المشجوج ﴾ میمك فتحی و شینك سكونی و جیمك
ضمیله ﴿ والشجیج ﴾ شینك فتحی و جیمك كسری و مدیله باشی یارلمش كمسنه ﴿ المشجج ﴾ میمك ضمی و شینك
فتحی و جیمك فتحی و تشدیدیله بونلرك اوچی دخی شول قازغه دیرلر كه باشی انجلنمش اوله یقال وتد مشجوج
و شجیج و مشجج شدد للكثرة ﴿ الاشج ﴾ فتحتینله باشنك جراحتی ظاهر اولان كمسنه و بو شول كمسنه در كه
باشنك جراحتی النده اوله ﴿ الشحیج ﴾ شینك فتحی و حانك كسری و مدیله قاطر آوازی و قارغه آوازی
شحج
﴿ الشحاج ﴾ شینك ضمیله بمعناه یقال شحج یشحج و یشحج من الباب الثانی والثالث ﴿ الشحاج ﴾ شینك
فتحی و حانك تشدیدیله آكریجی مركب یقال للبغال بنات شحاج و شحاج یبان اشكنه دخی دیرلر ﴿ المشحج ﴾
میمك كسریله و شینك سكونی و حانك فتحیله كذلك یبان اشكنه دیرلر ﴿ الشرج ﴾ فتحتینله قلب كوشه
شرج
وحلقه معناسنه یقال شرج العیبة لعراها و عیبه عینك فتحیله یامدان معناسنه و عرا عینك ضمیله
عروه نك جمعیدر قلب معناسنه و شرج كوكده اولان كهكشانه دخی دیرلر و شرج الوادی دره آیرلدوغی
یره ده دیرلر الاشراج همزه نك فتحیله شرجك جمعیدر و شرج یایك یارق اولمسی ﴿ الانشراج ﴾ همزه نك
كسریله یایك یارلمسی یقال انشرجت ای انشقت ﴿ الشریجة ﴾ شینك فتحی و رانك كسریله شول
یایدر كه شریج دیدكلری اغاجدن ایشلنور و اول شول اغاجدر كه اوزونلغنه یاریلور و شریجه شول ظرفه
دیرلر كه خرما چوبندن ایشلنوب ایچنه قاون و اكا بكزر نسنه قورلر ﴿ الاشراج ﴾ همزه نك كسری
و شینك سكونیله جامدانك قوپلوینی بری برینه چكورمك تقول اشرجت العیبة اذا داخلت بین
اشراجها ﴿ الاشرج ﴾ همزه نك فتحی و شینك سكونیله شول طوار در كه یومورطه سنك بری بیوك اوله
یقال دابة اشرج بین الشرج اذا كانت احدی خصیتیه اعظم من الاخری ﴿ الشرج ﴾ شینك فتحی
و رانك سكونیله شول صو اقندیسنه دیرلر كه طاشلو یردن دوز یره اقه الشراج شینك كسریله
والشروج ضمتینله جمعیدر و شرج برنسنه یه بكزره یه دخی دیرلر یقال هذا شرج هذا ای مثله و نوعه دن
دیرلر یقال هما شرج واحد ای ضرب واحد و شرج برموضعك اسمیدر و یعقوب ایتدی شرج برصونك
آدیدر بنی عبس ایچون و شرج كرپچی یغمق و یرلو یرینه دیزمك معناسنه ده كلور یقال شرجت اللبن

شرجا ای نضدته الشرجان شینك فتحی ورانك سكونیله فرقتان معناسنه یقال اصبحوا فی
هذا الامر شرجین ای فرقتین و هر ایکی رنك که بری برینه مخالف اوله انا ره شرجان دیرلر وفی المثل اشبه
شرج شرجا لوان اسیرا التشریج علی وزن التکریم بری برندن اراق دیکمك خیاطت متباعده
معناسنه که ایلك وشلالمق دیمك اولور وتشریج قارشدرمق معناسنه ده کلور التشرج فتحتینله
(شفرج) ورانك ضمی وتشدیدیله ایکی نسنه بر برینه قارشمق یقال تشرج اللحم بالشحم ای تداخل الشفارج
شینك ضمیله علابط وزنی کبی دیشی قیونه دیرلر میش ماده معناسنه و علابط قیون سوریسی دیمك
اولور وشفارج فارسیدن تعریب اولنمشدر وبو اولدر که عامه پشمارج دیرلر یعقوبدن بویله روایت
اولنمشدر کویا که بو اصلنده پیشماده ایدی الشماج شینك فتحی ومیمك تخفیفیله شیء حقیر دیمك
اولور یقال ماذقت شماجا ای شیأ وبونك اصلی بودر که شماج دیو اوزومی یدکدن صکره آتیلن پره مزنه
(شمج) دیرلر الشمج شینك فتحی ومیمك سكونیله قفتانی سیرك دیکمك که ایلك معناسنه اولور یقال
شمجت الثوب اشمجه شمجا من الباب الاول اذا خطته خیاطة متباعدة الشمجاء شینك فتحی ومیمك
سكونی والفك مدیله تیز یوروین دوه یقال ناقة شمجاء ای سریعة بنو شمج جرم بن قضاعه نك
اوغلی در وبنو شمج بن فزاره نك دخی اسمیدر که دیبا ندندر الشمرجة قفتانی اراق اراق دیکمك
(شنج) یقال شمرج ثوبه شمرجة اذا باعد بین الغرز واساء الخیاطة الشمرج شینك ورانك ضمیله شول
چولدر که سیرك دوقونمش اوله الشنج فتحتینله دری بوروشمق تقبض فی الجلد معناسنه یقال شنج
الجلد من الباب الرابع الانشناج همزه نك کسری ونونك سكونیله والتشنج فتحتینله ونونك
ضمیله وتشدیدیله بمعناه التشنیج علی وزن التکریم بوروشدرمق یقال شنجته انا تشنیجا الشنج
شینك فتحی ونونك کسریله دریسی بوروشق اولان کمسنه یقال فرس شنج النساء یعنی بودلرینك دریسی
بوروشق اولان آت که بو آتك ایو صفتلرندندر زیرا قچن آتك بودینك دریسی بوروشق اولوب شلوارلری
اولسه یعنی بودی اتلرنده یومری یرلری اوله آیقلری کوشك اولماز وکاه اولور که قرغه نك وصفنده شنج
(صرج) النساء دیرلر حرق الجناح دیرلر وحرق الجناح حاء مهمله نك فتحی وراءنك کسریله قنادی یولنمش
دیمك اولور * فصل الصاد الصاروج علی وزن الصابون نوره که خرزمه دیدکلری اوتدرکه
(صلج) سنا ئواجزاسی دخی قرشمش اوله فارسیدن معربدر کذلك هر کلمه که انده صاد ایله جیم جمع اولمش اوله
(صمج) معرب اولور زیرا صاد وجیم کلام عربده کلمهٔ واحده ده جمع اولماز الصولجان صادك ولامك فتحیله
چوکان دربجن معناسنه در فارسیدن تعریب اولنمشدر الصوالجة صولجانك جمعی الصمج فتحتینله
(صنج) قندیل دیمکدر رومیدن تعریب اولنمشدر الصمجة واحدی الصنج کذلك صادك فتحی ونونك
سكونیله زنج دیدکلری نسنه در که سازآلتلرندندر عرب طائفه سی قتنده معروفدر انی بر نحیدن دوزرلر
دخی بر برینه اورمغله چالرلر واما شول صنج که کرشله چالرلر اول عجملره مخصوصدر انی عجملر چالرلر ونارك
ایکیسی دخی معربلردر صنجة المیزان کذلك صادك فتحیله ونونك سكونیله ترازو کوزی کفهٔ میزان
معناسنه بو دخی معربدر ابن السكیت ایتدی سنجة المیزان دیمز سین ایله الصهریج صادك کسریله
شول چوقوریردر که حوض کبی انی صو جمع اولسون دیو ایدرلر عامه تحریف ایدوب صهرینج دیرلر ونونله
الصهاریج کلور جمعی البركة المصهرجة شول برکه در که انی کرچله یاپمشلردر یقال برکة مصهرجة ای معمولة
بالصاروج الصهارج صادك ضمیله صهریج معناسنه در * فصل الضاد الاضجاج همزه نك کسریله

کسریله وضادك سكونیله فریاد ایدوب چاغرمق یقال اضج القوم اضجاجا اذا جلبوا وصاحوا الضجیج علی
وزن الکریم بر نسنه دن قورقوب فریاده کلمك یقال ضجوا یضجو ضجیجا من الباب الثانی الضجوج
ضادك فتحی وجیمك ضمیله شول ناقه در که صاغلدوغی زمانده فریاد ایدر الضجة ضادك فتحی وجیمك
تشدیدیله آدمك وطوارك آوازی یقال سمعت ضجة القوم ای جلبتهم المضاجة والضجاج میمك
ضمیله اولده وضادك کسریله ثانیده فتنه وفساد ایدشمك یقال ضاجه مضاجة وضجاجا اذا شاغبه
وشاره ومشاغبه ومشاره فتنه وشر ایدشمکه دیرلر الضجاج ضادك فتحیله اسمدر شر ایدشمك
(ضرج) معناسنه ده کلور الضرج ضادك فتحی وراءنك سكونیله یارمق شق معناسنه یقال ضرجه
من الباب الثانی ای شقه المضروجة یارلمش نسنه یقال عین مضروجة ای واسعة الشق الانضراج
همزه نك وضادك کسریله یارلمق بعضیلر انضراج بول اولمقدر دیدی اتساع معناسنه بعضیلر اراق
اولمق معناسنه در دیدی یقال انضرج ما بین القوم اذا تباعد ما بینهم التضرج فتحتینله وراءنك
ضمی وتشدیدیله بولشمق یقال تضرج بالدم ای تلطخ وتضرج بر نسنه پرده سندن طشره چقمق
یقال تضرج عن البقل لفائفه اذا انفتحت یعنی قچن اوتدن غلافی آچلسه بویله دیرلر ویارلمق معناسنه ده
کلور یقال تضرج البرق اذا انشق والتضریج علی وزن التکریم بر نسنه یی قرمزی یه بویامق بروجهله که
نه قتی قویی ونه خوداچق اوله تقول ضرجت الثوب تضریجا اذا اصبغته بالحمرة وهو دون المشبع
وفوق المورد ومورد آچق اولان قرمزیه دیرلر که کول رنکی دیمکدر وتضریج بولاشدرمق معناسنه
دخی کلور یقال ضرج انفه بدم اذا ادماه یعنی بورنی قناتسه الاضریج همزه نك وراءنك کسریله
بر نوع کلیم درکه صارو رنکلو درو یوکرك آته دخی اضریج دیرلر یقال فرس اضریج ای جواد شدید
الضریج ضادك فتحی وراءنك کسریله شدید معناسنه یقال عدو ضریج ای شدید یعنی زیاده سکرتمك
المضارج میمك فتحی وراءنك کسریله شول اسکی بزلر وکهنه لباسلردر که حقیر نسنه لرده استعمال
اولنور واوغلان بزی کبی مثلا معلوم معناسنه میمك فتحی ایله وعین مهمله ایله وزاء معجمه ایله ابو عبید
ایتدی المضرج میمك کسریله وراءنك فتحیله مضارجك مفردیدر ضارج بر موضعك اسمیدر
(ضمج) الضمعج علی وزن جعفر نسا طائفه سندن فرموده اولوب هر عضوی تام اولان عورته دیرلر
(ضوج) وفرموده ناقه یه ده دیرلر مذکره اطلاق اولنماز الضوج ضادك فتحی وواوك سكونیله منعطف
(طثرج) الوادی یعنی دره نك دوندوکی یر الاضواج همزه نك فتحیله ضوجك جمعیدر * فصل الطاء الطثرج
(طسج) طانك ضمی وثانك سكونی وراءنك دخی ضمیله قریجه نمل معناسنه والطسوج سینك تشدیدیله
طانك فتحندن صکره طرف معناسنه وطسوج کذلك ایکی حبه یه دیرلر وبردانق دورت طسوجدر
(عثج) الطساسیج طسوجك جمعیدر * فصل العین العثوثج علی وزن السفرجل فرموده دوه بعیر ضخم
(عجج) معناسنه العج آواز قالدرمق وبل زیاده محکم اسوب طپراغی صاورمق یقال عجت الریح
ای اشتدت وآثارت الغبار العجیج علی وزن الکریم بمعناه یقال عج یعج عجیجا وفی الحدیث
افضل الحج العج والثج یعنی حجك افضلی رفع صوتله لبیك دینلوب قربان قانی آقدیلاندر العجعج زیاده
آواز چقارمق بونك مضاعف کلمسی فعالك تکرارینه دلیلدر العجة عینك ضمیله شول طعامدر که
یموردن پشورورلر کوزکوز تابه ایچنده شویله ظن اولنور که بو مولد اوله یعنی عربی صحیح اولمیه
العجاج عینك فتحیله وجیمك تخفیفیله توز غبار معناسنه وتتون معناسنه دخی کلور العجاجة

كذلك غبار معناسنه در لكن عجاجه اخص در عجا جدن و عجاجه كذلك غنم چوق دوه لره ديرلر و عجاجه
غارت توزنه دخى ديرلر يقال فلان يلف عجاجته على بنى فلان اى يغير عليهم يعنى غارت توزيله انلرى
اورتر في الاعجاج همزه نك كسريله يل قتى اسوب طپراغى طاغتمق يقال اعجت الريح اذا اشتدت واثارت
الغبار في المعج بميمك ضمى و عينك كسريله و فى بعض النسخ في العجاج بعينك فتحيله و جيمك تشديديله
شول كوندركه انده يل مشتد اوله يقال يوم معج و عجاج في المعاجيج بميمك فتحيله شول يللردركه زياده
محكم اسه يقال رياح معاجيج وهى ضد مهاوين ومهاوين كذلك ميمك فتحيله ملايم اسن يللردر في التعجيج
على وزن التكريم توتنله طولدرمق في التعجج على وزن التكرم توتنله طولمق يقال عججت البيت
دخانا فتعجج في العجاج بن رؤبه بر شاعرك اوغلنك اسميدر كه اول راجز سعديدر عجاج ديديلر بعض
شعرنده حتى يعج تخنا من عججا ديد وكندن اوترو يقال اشعر الناس العجاجان يعنى افصح شعرا
عجاجان دركه انلرك برى روبه و برى باباسى در نسخ صحاحده بويله واقع اولمشدر اما سوق كلام برى
روبه و برى اوغلى در ديمك استر تأمل اولنه و بعض نسخه العجاج ابو روبه واقع اولمشدر ابن روبه يرينه
بو تقدير جه اشكال قالمز و عجاج زياده چاغريجيه دخى ديرلر يقال نهر عجاج اى لمائه صوت و فحل عجاج
فى هديره اى صياح و فحل اركك و هدير كوكرجين اوتمسنه و دوه چاغرمسنه ديرلر و صياح زياده
چاغريجى ديمكدر وهر ذى صوت اولنده عجاج استعمال اولنور كرك يل اولسون كرك ياى اولسون
يقال ريح عجاج و قوس عجاج في العجعجة في شول طائفه در قضاعه دن كه عين بايله جمع اولسه ياى جيمه
دوندررلر مثلا هذا راعى خرج معى ديرلر هذا راعى خرج معى ديمك محلنده و عججه ناقه يى منع ايدوب
عاج عاج ديمكه دخى ديرلر يقال عججت بها في العجاج بعينك فتحى و جيمك سكونيله زياده چاغريجى
يقال رجل عجاج اى صياح في العاج طلو معناسنه يقال طريق عاج اى ممتلئ في عاج بجيمك كسريله
و تخفيفيله ناقه نك منعنده استعمال اولنور لفظدر في العذلجة على وزن الدحرجة غدايى كوكلك
عذلج ايتمك يقال عذلج فلان ولده اى احسن غداه في المعذلج ميمك ضمى و لامك فتحيله طلو ممتلى معناسنه
عرج العروج في ضمتينله يوقرو چقمق عرج فى الدرجة والسلم يعرج عروجا من الباب الاول اذا ارتقى
يعنى يوقرو چقسه و درجه فتحتينله مطلقا پايه و سلم سينك ضمى و لامك فتحى و تشديديله نردبان ديمك
اولور و يقال عرج ايضا اذا اصابه شئ فى رجله فخمع و مشى مشية العرجان و ليس بخلقة يعنى
بر اياغنه بر نسنه اريشوب اقسق اولسه عرج فلان ديرلر فتحيله و ذاتى اولسه عرج فلان ديرلر كسريله كه
باب رابعدن اولور و خمع خاء معجمه و عين مهمله ايله اقسق ديمك اولور في الاعرج في همزه نك فتحيله
اقسقلغى آشكاره اولان كمسنه العرج والعرجان عينك ضميله ايكيسى دخى اعرجك جمعى در في الاعراج
همزه نك كسريله اقسق ايتمك يقال اعرجه الله و فعل تعجبنده ما اشد عرجه ديرسن ما اعرجه
ديمزسن زيرا شول نسنه كه الوان قسمندن اوله ياخود بدنده پيدا اولمش نسنه اوله اندن ما افعله كلمز الا اشد
لفظى ايله و اعراج بر سورى دوه باغشلمق يقال اعرجتك اى وهبتك عرجا من الابل و عرج عين
مهمله نك فتحى و رانك سكونيله بر سورى دوه على ما سيجئ في العرجان في فتحات ثلثه ايله اعرج
كبى يوريمك في العريج في على وزن الكريم محكم اولمين نسنه يقال امر عريج اذا لم يبرم
التعريج في على وزن التكريم بنايى اكرى قلمق و تعريج بر نسنه نك اوزرينه اقامت ايتمك يقال عرج فلان
على المنزل اذا حبس مطيته عليه و اقام في التعرج في على وزن التكرم بنا اكرى اولمق يقال عرج البناء

عرج البناء تعريجا اى ميله فتعرج و تعرج بر نسنه نك اوزرينه مقيم اولمغه دخى ديرلر في العرجة في عينك
ضميله و رانك سكونيله في والعرجة في عينك فتحيله تعرج معناسنه يقال مالى عليه عرجة ولا عرجة
ولا تعريج ولا تعرج كلها بمعنى اى اقامة في الانعراج في اكلمك يقال انعرج الشئ اذا انعطف في المنعرج في
اكلن يرى يقال هذا منعرج الوادى اى منعطفه يمنة و يسرة يعنى صاغه و صوله دونك اكلن يرلرى
في المعراج في ميمك كسرى و عينك سكونيله نردبان سلم معناسنه و منه ليلة المعراج المعارج والمعاريج
معراجك جمعى مفاتح و مفاتيح كبى اخفش ايتدى ديلرسك مفردنى معرج و معرج قيلرسن ميمك كسرى
و فتحيله مرقات و مرقات كبى و معارج مطلقا چقه جق يره دخى ديرلر مصاعد كبى في العرج في فتحتينله
ذاتندن اقسق اولمق و كونشك طولونمسى و بعضيلر ايتدى مغرب جانبنه اكلمه سيدر في العوجاء في عينك
فتحى و رانك سكونيله صرتلان ديدكلرى جانور كه اكا باليلى قورد دخى ديرلر في الاعيرج في همزه نك
ضمى و عينك و رانك كسريله صاغر يلان الحية الصماء معناسنه بعضيلر ايتدى اعيرج اخبث حيات در كه
آتاو اوزرينه صچره دوغى و قتده اكره بر ابر صچرار كذا فى بعض نسخ الصحاح في العريجاء في عينك ضمى
و رانك فتحيله طوار صوارمه يركون اويله و قتنده و بر كون صباح و قتنده صوارمغه ديرلر في العرج في
عينك فتحى و رانك سكونيله كعبه يولنده بر يرك آديدر في العرجى في بر شاعرك اسمى دركه ذكر اولنان
يره منسوبدر كه اول عبد الله بن عمرو بن عثمان بن عفان در و عرج دوه سوريسندن سكسان مقدارى
دوه يه ديرلر ابو عبيده ايتدى يوزالى مقدار و دخى ارتوجغه دخى ديرلر اصمعى ايتدى بشيوز دوه يه ديرلر
ييكه وارنجه في العرج في عينك كسريله بر باولك دوه ديمكدر عرج كى كه فتح عينله در الاعراج جمعى در
عرفج في العرفج في فتحتينله و نونك سكونيله حمر بن سبا نك اسميدر في العرفج في بر اوتدر كه اچق يرلرده
و دوز يرلرده بتر في العرفجة في على وزن الدحرجة واحدى و بو معنيدن بعض رجاله دخى عرفج ديو تسميه
عسج اولنمشدر في العسج في فتحتينله يوررکن بوينن اوزادی او زادی یوريمك في المعساج في ميمك كسرى
عوسج و عينك سكونيله يورركن بوينن اوزادن دوه يقال بعير معساج في العوسج في على وزن جعفر بر نوع
عسلج دكندر في العوسجة في واحدى و بو معنيدن رجالدن بعضنه عوسج ديديلر في العسلج في عينك ولامك
ضميله في والعسلوج في كذلك عينك ولامك ضمى و لامدن صكره حرف مديله اغاچ بوداقلرنده و باغ
چبوغنده ابتدا يشروب چقن قليس العساليج جمعى في العسلجة في على وزن الدحرجة اغاچ فلسلنوب
يشرمك يقال عسلجت الشجر اذا اخرجت عساليجها في الاعفاج في انساندن و بتون طرنقلو طوارلردن
و پرنجيلردن شول نسنه در كه طعام معده دن صكره اكا وارر بو ذكر اولنان دوه مثللو دره و چتال طرنقلو
حيوانات مثللو ده اولان مصارين كبى در و مصارين مصرانك جمعيدر و مصران ميمك ضميله مصيرك
عفج جمعى در و مصير شول نسنه در كه حيوانا تك يدوكى غدا اشكنبه سندن تربيه اولنوب اكا وارر في العفج في
فتحتينله في والعفج في عينك فتحى و فانك سكونيله في والعفج في فانك كسريله مثل كبد و كبد بو نده
اوچ لغت اولور و عفج عينك فتحى و فانك سكونيله عصا ايله اورمق معناسنه ده كلور يقال عفجه بالعصا
اذا ضربه بها و بونكله جماعدن دخى كنايت اولنور في المعفاج في ميمك كسريله شول آلت دركه انوكله
ضرب اولنور في التعفج في فتحتينله و فانك ضميله و تشديديله دوه يورركن اكلمك يقال تعفج البعير
فى مشيته اى تعوج في العفنجج في فتحتينله و نونك سكونيله جثه سى بيوك اولوب احمق اولان في العفضاج
عينك كسريله فرموده و سمز اولوب كوشك اولان كمسنه في العفاضج في عينك ضميله بمعناه يقال

علج ان فلانا لمعصوب ما عفضج يعنى فلان كمسنه نك اتى محكم دركوشتك دكلدر ﴿و﴾ العلج ﴿ج﴾ عينك كسريله
حمارك وحشيسى واهليسى ايكسى دخى برابردر ارادت اولنمه وكفار عجمدن اولان رجله دخى اطلاق اولنور
اعلوج ﴿ج﴾ ضمتينله ﴿و﴾ والاعلاج ﴿ج﴾ همزه نك فتحيله ﴿و﴾ والمعلوجاء ﴿ج﴾ ميمك فتحيله ولامك ضميله والفك
مديله والعلجة عينك كسريله ولامك فتحيله علجك جمعى و ماله ما ئل معنا سنه ده كلور يقال فلان
علج مال كما يقال ازاء مال ﴿و﴾ المعالجة ﴿ج﴾ ميمك ضميله ﴿و﴾ والعلاج ﴿ج﴾ عينك كسريله بر نسنه يه دور يشوب چالشمق
مزاوله معناسنه يقال عالجت الشئ معالجة وعلاجا اذا زاولته ومغالبه ايچون دخى كلور يقال عالجت
الرجل فعالجته علجا غلبته ﴿و﴾ الاستعلاج ﴿ج﴾ همزه نك وتانك كسريله غليظ اولمق يقال استعلج
جلد فلان اذا غلظ ﴿و﴾ المستعلج ﴿ج﴾ ميمك ضمى ولامك كسريله غليظ اولان نسنه يقال هو مستعلج
الخلق ﴿و﴾ العلج ﴿ج﴾ عينك فتحى ولامك كسريله محكم معناسنه در يقال رجل علج اى شديد ﴿و﴾ عالج ﴿ج﴾ لامك كسريله
بريه ده بر يرك آديدر كه قومى زياده چوقدر و عالج دخى شول دوه يه ديرلر كه علجانى اوتلنيه ﴿و﴾ العلجان
فتحتينله بر جنس اغاجدر كه اندن مسواك ايدرلر ﴿و﴾ العلج ﴿ج﴾ فتحتينله خرما اغاجنك قد انلرينه ديرلر
اشاء النخل معناسنه و اشاء همزه نك فتحى والفك مديله صغار نخله ديرلر واحدى اشاءة در ﴿و﴾ الاعتلاج
يرك اوتى اوزامق يقال اعتلجت الارض اذا طال نباتها و اعتلاج موجلر بر برينه طوقنمغه دخى ديرلر
عمج يقال اعتلجت الامواج اذا التطمت ﴿و﴾ العلجن ﴿ج﴾ على وزن جعفر نونك زياده سيله شول ناقه دركه
اتى سق اولوب مجتمع اوله مكتنزا للحم معناسنه ﴿و﴾ المعلهج ميمك ضمى وهانك فتحيله هجين معناسنه كه
آدمك و آتك بد اصل اولنه هجين ديرلر ﴿و﴾ العمج ﴿ج﴾ عينك فتحى وميمك سكونيله سيرده سرعت
ايتمك معجك قلبى دركه معج دخى سرعت سير معناسنه در يقال معج من الباب الثالث اذا اسرع فى السير
التعمج ﴿ج﴾ فتحتينله و ميمك ضمى و تشديديله سيرده طوغرى يوريمامك اعوجاج فى السير معناسنه يقال
تعمجت الحية اذا تلوت فى مرها ﴿و﴾ العومج ﴿ج﴾ على وزن جعفر ايلان معنا سنه در ﴿و﴾ العمج ﴿ج﴾ عينك
ضميله و ميمك فتحى وتشديديله كذلك ايلان معناسنه در و قطرب ايندى اول عمج در سبب وزنى
اوزره ﴿و﴾ العموج ﴿ج﴾ عينك فتحى و ميمك ضميله شول اوقدر كه آتلدقده طوغرى كتميه ﴿و﴾ العماهج ﴿ج﴾ شول
فنج سو دده برلركه تلومه قويه لرحالا كه طعمى متغيرا وليه كذا فى بعض نسخ الصحاح ﴿و﴾ العنج ﴿ج﴾ عينك
فتحى و نونك سكونيله دوه يه باش اوكر تمكدن بر نوعدر بولارنى چكوب كيرو چكى اوزرينه ردايتمكله يقال
عنجت البعير اعنجه من الباب الاول و عنج قوغه يه باردم ايچون ايپ بغلمغه دخى ديرلر يقال عنجت الدلو
عنجا ومنه قولهم هذا قول لاعناج له اذا ارسل على غير روية ﴿و﴾ العنج ﴿ج﴾ فتحتينله اسمدر دوه باش اوكرتمك
معناسنه و فى المثل عود يعلم العنج وعود عينك فتحيله قوجه دوه يه ديرلر ﴿و﴾ العناج ﴿ج﴾ عينك كسريله
شول ايپ در ياخود دوه قولانى دركه بيوك قوغه نك اشغه سنه باغلدقدن صكره براوجنى دخى قوغه اغاجنه
بغلولر قوغه يه وقوغه نك كنارنه ياردم اولسون ديو قچنكه قوغه نك كنارى قوپسه اول ايپ آنى طوتر وقچنكه
قوغه خفيف اولسه آنك عناجى شول سيجم دركه قوغه نك برقولاغى انكله عرقوه يه بغلنور و عرقوت عينك فتحى
وقافك ضميله قوغه اغاجى دركه جمعى عراقى كلور ﴿و﴾ العنجوج ﴿ج﴾ عينك ضميله آتك ايوسى جواد الخيل معناسنه
عوج العناجيج على وزن القناديل جمعى كلور ﴿و﴾ العنجنج ﴿ج﴾ غضنفر وزنى اوزره عظيم معناسنه در ﴿و﴾ العوج ﴿ج﴾ فتحتينله
اكرى اولمق يقال عوج الشئ من الباب الرابع ﴿و﴾ الاعوج ﴿ج﴾ همزه نك فتحيله اكرى اولان نسنه واعوج يرمز
خويلو اولان كمسنه يقال رجل اعوج اى مسئ الخلق ﴿و﴾ العوج ﴿ج﴾ عينك كسرى و واوك فتحيله اكريلك

اكريلك معناسنه اسمدر ابن السكيت ايندى هر نسنه كه يراوزرنده ديكلى دوره انده اكريلك وارديك
مراد اولنسه فيه عوج ديرلر عينك فتحيله و هر نسنه كه يرده اوله و دين مقوله سى اوله و معاش مقوله سى
اوله يعنى امر معنوى اوله فيه عوج ديرلر عينك كسريله ﴿و﴾ اعوج ﴿ج﴾ بر آتك اسميدر كه بنى هلال قبيله سنك
ايدى ﴿و﴾ الاعوجيات و بنات اعوج ﴿ج﴾ كه ايو آتلردن عبارتدر ذكر اولنان آته منسوبدر ابو عبيد ايندى
اعوج كندى دخى كله معروف قبيله ده ايدى انلردن بنى سليم الوب صكره بنى هلاله وارمشدر عرب ايچنده
اعوجدن اشهر واعوجدن كثير النسل آت يوقدر و كتاب الفرسده اصمعى ايندى ابن الاعوج بنى اكل
المرار ك ايدى بنى هلال بن عامره صكره وارمشدر ﴿و﴾ العوجاء ﴿ج﴾ عينك فتحى والفك مديله دوه نك آرق
اولانه ديرلر و عوجا يايه دخى ديرلر قوس معناسنه ﴿و﴾ التوج ﴿ج﴾ عينك فتحى و واوك سكونيله بر يرده
اقامت ايتمك يقال عجت بالمكان اعوج اى اقمت به و عجت غيرى بالمكان اعوجه متعدى ولا متعدى و عوج
دوه يى يولاريله دوندرمكه دخى ديرلر يقال عجت البعير اعوجه عوجا اذا اعطفت رأسه بالزمام و عوج
دونمك معناسنه يقال فلان ما يعوج على شئ اى ما يرجع عنه ﴿و﴾ المعاج ﴿ج﴾ ميمك فتحى ايله مصدر دركذلك
دوه نك باشن دوندرمك معناسنه ﴿و﴾ الانعياج ﴿ج﴾ اكلمك يقال انعاج عليه اى انعطف ﴿و﴾ العايج ﴿ج﴾ طوريجى
واقف معناسنه ﴿و﴾ التعويج ﴿ج﴾ على وزن التكريم عوج معناسنه كه اقامت معناسيدر و تعويج اكمك معناسنه
دخى كلور ﴿و﴾ التعوج ﴿ج﴾ فتحتينله و واوك ضمى وتشديديله اكلمك يقال عوجت الشئ فتعوج ﴿و﴾ الاعوجاج
همزه نك و واوك كسريله اكلمك يقال اعوج اعوجاجا ﴿و﴾ المعوجة ﴿ج﴾ ميمك ضميله اكرى يقال عصا معوجة
ولا تقل معوجة ميمك كسريله ﴿و﴾ العاج ﴿ج﴾ فيل كمكى عظم الفيل معناسنه ﴿و﴾ العاجة ﴿ج﴾ واحدى ﴿و﴾ العواج
سيبويه ايندى عواج صاحب عاجه اطلاق اولنور و عاج بر لفظدر كه بو نكله ناقه زجر اولنور منع و زجرى
مراد اولدقده ﴿و﴾ العوهج ﴿ج﴾ على وزن جعفر بوينى اوزون معناسنه كركدن آهو قسمندن و كركدن دوه
غمهج قوشى قسمندن كرك ناقه قسمندن اولسون ﴿و﴾ العيج ﴿ج﴾ عينك فتحى و يانك سكونيله بر نسنه يه التفات
عیج اتيمك ابن السكيت فرادن بويله نقل ايتمشدر يقال ما اعيج من كلامه بشئ اى ما اعباء به و بنو اسد
ما اعوج بكلامه ديرلر اى ما التفت اليه كويا كه بونى عجت الناقه دن اخذ ايتمشلردر عطف و رجوع معناسنه
ابن السكيت ايندى ما عجت بالشئ ديرلر عينك كسريله لم ارض به معناسنه و صويه قانمق و منتفع
اولمامق معناسنه ده كلور يقال شربت ماء ملحا فما عجت به اى لم ارو منه و تناولت دواء فما عجت به
اى لم انتفع به * فصل الغين ﴿و﴾ المغلج ﴿ج﴾ ميمك كسريله دو زسكردن آت يقال فرس مغلج اذا جرى
غلج جريا لا يختلط فيه ﴿و﴾ الغلج ﴿ج﴾ غينك فتحى ولامك سكونيله آت هموار سكرتمك يقال غلج يغلج غلجا
من الباب الثانى ﴿و﴾ التغلج ﴿ج﴾ فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله ظلم وتعدى ايتمك بغى معناسنه ﴿و﴾ الغمج
غمج غينك فتحى وميمك سكونيله آز آز ايچمك يقال غمج الماء يغمجه غمجا من الباب الثانى والرابع ايضا ﴿و﴾ الغمجة
والغمجة ﴿ج﴾ غينك فتحيله وضميله جرعه معناسنه ﴿و﴾ الغنج والغنج ﴿ج﴾ غينك ضميله ايكيسنده دخى و نونك
غنج سكونيله اوله و ضميله ثانيده نازشكل معناسنه يقال غنجت الجارية غنجا ﴿و﴾ التغنج ﴿ج﴾ فتحتينله و نونك
ضمى وتشديديله ناز ايتمك ﴿و﴾ الغنجة ﴿ج﴾ غينك فتحى و نونك كسريله نازايدجى عورت ﴿و﴾ الغنج ﴿ج﴾ فتحتينله
پير اولان كمسنه در لغت هذيله شيخ معنا سنه ﴿و﴾ الغوج ﴿ج﴾ غينك فتحيله و واوك سكونيله طوارك
كوكسى واسع اولمق يقال فرس غوج اللبان اى واسع جلد الصدر و لا يكون كذلك الا وهو سهل
المعطف يعنى بوينى يومشق اولور و غوج اكيلوب ايكى قات اولمغه دخى ديرلر يقال غاج يغوج اى تثنى

فثج وتعطف * فصل الفاء * الفاثج ثانك كسريله يوكلو ناقه فاسج معناسنه فاسج دخى حامله اولان ناقه يه
ديرلر ابو عبيد ايتدى فاثج شول ناقه يه ديرلركه حامله اوله و حامله اولمغله حسنى زياده اوله واصمعى
ايتدى فاثج شول ناقه دركه يكيت اولوب حامله اوله * الافثاج همزه نك كسريله يوريوب عاجز
اولمق يقال عدا حتى افثج اى اعيى وابتهر وعدو سكرتمكه واعيا يورلمغه وابتهار صولغه ديرلر وافثاج
دوكمك وقالمق معناسنه ده كلور عربلرك بئر لا يفثج وفلان بحر لا يفثج ديدكلرى دوكنمز قويى ودوكنمز
بحر ديمك اولور * الفج فانك فتحى وجيمك تشديديله ايكى طاغك آراسنده اولان واسع يول وفج يايك
فجج كريشن چكوب باغرندن اراق ايتمكه دخى ديرلر تقول فججت القوس افجها من الباب الاول اذا رفعت وترها
عن كبدها يعنى يايك باغرندن كريشن چكوب ايراغ ايتسك الفجاج فانك كسريله فجك جمعى وفج ايكى
اياغى برى برندن آيرمغه دخى ديرلر يقال فججت ما بين رجلى افجهما فجا من الباب الاول ايضا اذا فتحت
* المفاج ميمك ضميله آدين آيرجى كمسنه يقال فلان يمشى مفاجا * التفاج آدين آيرو قومق
الفجاء فانك فتحى والفك مديله شول يايدركه كريشى باغرندن اراق اوله يقال قوس فجاء وفجواء اذا
بان وترها عن كبدها يعنى كريشى باغرندن اراق اولسه * الفجج فتحتينله يايك كريشى باغرندن اراق
اولمق واياق برى برندن اراق اولمق وفجج جيمله اقصدر فحجدن وفحج حاء مهمله نك تقديميله اياقلرينك
اوجن برى برينه قريب بصوب اوكچه لرين برى برندن آيرمغه ديرلر ننه كم عن قريب كلور ان شاء الله تعالى
* الافج فتحتينله اياقلرى برى برندن اراق باصن كمسنه يقال رجل افج اى بين الفجج * الافجاج
همزه نك كسريله دوه قوشى صاغنمق يقال افجت النعامة اذا رمت بصومها وصوم صادك فتحيله دوه
قوشنك نجاستى ابن الاعرابى ايتدى افجاج سرعت ايتمك معناسنه دخى كلور يقال افج الرجل اذا اسرع
المفج ميمك ضميله وجيمك تشديديله شول طوار طرنغى دركه مدور اولوب ايچى بوش اوله ودپشلر دركه
مقبول طرنق بورسمه اولاندر * الفج فانك كسرى ايله هندى قون بطيخ شامى معناسنه كه اول
شول قاوندركه آكا فرس ديلنده خربزه هندى ديرلر وقاوندن وسائر فواكهدن خام اولوب اولميانه
فج ديرلر فانك كسريله * الفجفاج فانك فتحيله وجيمك سكونيله سوزى چوق اولان كمسنه كثير الكلام
فحج معناسنه * الافحج همزه نك فتحيله فحجى ظاهر اولان كمسنه وفحج اياقلرك باشى برى برينه قريب اولوب
اوكچه لرى اراق اولمغه ديرلر * التفحج فتحتينله وحانك ضمى وتشديديله اياقلرى برى برندن ايراق اولمق
فحج كبى يقال يتفحج ساقاه ايچكلرى برى برندن ايراق اولمق معناسنه وتفحج يوريسنده فحجى اولمق ابو عمرو
ايتدى تفحج تفشج كبيدر وتفشج اوتوردقده ايكى اياغن آيرمق الفحجاء فانك فتحى والفك مديله افحجك مؤنثى
يقال دابة فحجاء * الفحج فانك فتحى وحانك سكونيله افحج اولان كمسنه نك يوريسى يقال فحج يفحج فحجا من الباب
الرابع كذا وجد فى النسخ المصححة مضبوطا * التفحيج تفشيج كبيدركه تفشيج اوتوردقده ايكى اياغنك
آره سن آچمقدر * الافحاج همزه نك كسريله صاغلن طوارك ايكى اياغنك آره سنى آچمقدر صاغمق ايچون
فرج يقال افحج الرجل حلوبته اذا فرج ما بين رجليها وحلوبه حانك فتحيله صاغلن طواره ديرلر * الفرج فتحتينله
غمدن خلاص بولمق معناسنه يقال فرج الرجل فرجا من الباب الرابع * الفرج فانك فتحى ورانك كسريله
دائما فرح بولن كمسنه * التفريج فرح بولدرمق تقول فرج الله غمك تفريجا وفرج الله عنك غمك يفرج
من الباب الثانى بمعناه * الفرج فانك فتحى ورانك سكونيله اودبرى اولان عضو عورت معناسنه وفرج
كدكه وخوف محلنه دخى ديرلر وفرج تفرج وانكشاف معناسنه ده كلور وآتك ايكى آياغى آرسنه ده فرج

فرج ديرلر * الفرجان كذلك فانك فتحى ورانك سكونيله ابو عبيد روايتنده سند ديدكلرى ولايت ايله
خراسان ديدكلرى ولايتدر اصمعى ايتدى سجستان ايله خراساندر * الفرجة فانك فتحيله غمدن
خلاص بولمق * الفرجة فانك ضميله ديوارده وديوار مثللوده اولان دلكلر وارالقلر وكاه اولور كه
فرجه مطلقا ارالق معناسنه دخى كلور يقال بينهما فرجة اى انفراج * الفرج فانك كسريله
شول كمسنه دركه سر صقلميه يقال رجل فرج اى لا يكتم السر * الفرج فانك ورانك ضميله كذلك
سرى صقلمين كمسنه يه ديرلر وفرج كذلك شول يايدركه كرشدن اراق اوله * الفارج رانك
كسريله * والفريج فانك فتحى ورانك كسريله بمعناه * الافرج همزه نك فتحى وفانك سكونيله
شول كمسنه دركه اوترق يرلرى برى برينه قاوشميه زياده بيوك اولدوغندن اوترو وبو حالت اكثريا
حبشيلرده اولور الفرجاء فانك فتحى ورانك سكونيله مؤنثى * الافراج همزه نك كسرى وفانك
سكونيله آچلمق انكشاف معناسنه يقال افرج الناس عن طريقه اى انكشفوا يعنى خلق يولندن
آيرلديلر وفى الحديث لا يترك فى الاسلام مفرج ومفرجك معناسى عن قريب كلور اصمعى ايتدى مفرح
ميمك ضمى ورانك فتحيله وحاء مهمله ايله در جيم ايله اولمسى صحيح دكلدر كه حاء مهمله ايله اولجق مديون
مستغرق معناسنه اولور وابو عبيد ايتدى محمد بن حسنى ايشتدم كه مفرح حائله وجيمله روايت اولنور
ديدى شول كمسنه كه جيمله روايت قلدى شول مقتول معناسنى ديلدى كه شنلكدن اراغ اوله كه بو مقتوله
مقتوللك ديتى بيت المالدن ويريلور وابو عبيد ايتدى مفرج جيمله شول كمسنديه ديرلر كه اسلامه
كلور وكمسنه يى مولى الموالات ايدنمز كه اول مقتوله كمسنه بر جنايت ايلسه ديتى بيت المال اوزرينه اولور
زيرا آنوك عاقله سى اولماز * الفروجة فانك فتحى ورانك تشديدى وضمى ايله طاوق ياورسى پلچ
معناسنه الفراريج فروجه نك جمعيدر * المفرج ميمك ضمى ورانك كسريله ياوريلى طاوق يقال
دجاجة مفرج اى ذات فراريج * الفروج فانك فتحيله ورانك ضمى وتشديديله طاوق ياوريلرى
واوكى آچق قفتان قبا معناسنه كذا فى بعض نسخ الصحاح * الافرناج بشركن قوزينك دريسى قورومغه
ديرلر يقال افرنج جلد الحمل اذا شوى فيبس اعاليه يعنى آتش اوزره بريان اولوركن قوريمغه باشلسه
بويله ديرلر * الفرتاج فانك كسريله دوه نشانلرندن بر نشانك اسميدر وبر يرك دخى آديدر * الفشج
فشج فانك فتحى وشينك سكونيله طوار تبول ايدركن آياقلرن آيرمق يقال فشج فبال يفشج من الباب الثانى
اى فرج بين رجليه * التفشيج على وزن التكريم بمعناه يقال فشج تفشيجا اى فرج بين رجليه فبال
على ما مر * التفشج على وزن التكرم مثل التفحج وزنا ومعنى يعنى اوتوردقده ايكى آياغن آيروطوتمق
فضج * التفضيج على وزن التكريم درلكدن بزوع يقال فلان يتفضج عرقا اذا عرقت اصول شعره ولم
فلج يسل يعنى قللرينك ديبى درلسه ولكن درى آقمسه * فلج فانك فتحى ولامك سكونيله بر موضعك
اسميدر بصره ايله ضريه بيننده منكر ومنصرف در وفلج كوجك ارمغكده اسميدر وفلج ظفر بولمغه
دخى ديرلر يقال فلج الرجل على خصمه يفلج فلجا من الباب الاول وفى المثل من يأت الحكم وحده يفلج يعنى
قاضيه يالكز كلن كندويى غالب ظن ايلر وفلج بولمك معناسنه ده كلور يقال فلجت الشئ بينهم افلجه
فلجا من الباب الثانى اذا قسمته وبرنسنه يى ايكى يارمق معناسنه ده كلور يقال فلجت الشئ فلجين اذا
شققته نصفين * الفلوج ضمتينله فلجك جمعيدر يارمق معناسنه وفلجك دخى جمعى كلور فانك كسريله
فلجك معناسى عن قريب كلور ان شاء الله تعالى وفلج فرض معناسنه ده كلور يقال فلجت الجزية على

الغوم اى فرضتها عليهم ابو عبيد ايتدى بو قفيز فالجدن مأخوذدر وقفيز فالج عن قريب كلور ان شاء الله
تعالى ❊ الفلج ❊ يرى سورمكه دخى ديرلر اكن اكمك ايچون يقال فلجت الارض للزراعة وكل شيء
شققته فقد فلجته ❊ الفلوجة ❊ فانك فتحى ولامك ضمى وتشديديله شول يردركه زراعت ايچون
اصلاح اولنمش اوله الفلاليج جمعى كلور وبوسببدن فلوجه ديدبلر فرات قربنده بريرك آدنه ❊ الافلاج
مظفر قلمق يقال افلجه الله عليه ويقال افلج الله حجته اى قومها واظهرها ❊ الفلج ❊ فانك ضميله اسمدر
ظفر معناسنه ❊ الفلج ❊ فانك كسريله برمعروف اولچك اسميدر ❊ الفلج ❊ فتحتينله فلجه لغتدركه
نهر صغير معناسنه در الافلاج همزه نك فتحيله فلجك جمعيدر وفلج ديشلردن ثنايا ايله رباعيانك
ما بيني اراغ اولمقدر وثنايا شول دورت ديشدركه آغزك اوكنده ايكسى آشاغيده وايكسى يوقاروده
ورباعيات رانك فتحى وياء مثناتك تخفيفيله شول دورت ديشدركه آضى ديشلريله ثنايا بيننده اولور
❊ الافلج ❊ ديشلرى سيرك اولان كمسنه ومعه لرينك ما بينى اراغ اولانه دخى افلج ديرلر الفلجاء مؤنثى يقال
رجل افلج الاسنان وامرأة فلجاء الاسنان ابن دريد ايتدى بو مقوله يرده اسنانك ذكرى لازمدر ❊ المفلج ❊
ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله اوك ديشى سيرك اولان كمسنه يقال رجل مفلج الثنايا اى منفرجها يعنى
ديشلرى سيرك معناسنه كه متراصك مقابليدركه متراص الاسنان صاد مهمله نك تشديديله ديشلرى
ضيق ديمك اولور ❊ الفالج ❊ لامك كسريله السهم الفالج ديسه لر سهم فائز مراد اولور يعنى مقصوده
ايريشن اوق القفيز الفالج ديسلر برمعروف اولچك مراد اولور فلج معناسنه وفالج بربالك دخى اسميدر
وفالج برموضعك اسميدركه ال آياق ياخود سائر عضو تملدن قالمقدر يقال فلج الرجل على البناء المجهول
وفالج بررجلك اسميدركه فالج بن خلاوة الاشجعى در ومنه قولهم انا من هذا الامر فالج بن خلاوة اى برىء
وبمعزل منه يعنى آندن برى وبعيدم وبونك بيانى بودركه انيس نام كمسنه اسيرلرى قتل ايدركن فالجه
ايتمشلر انيسه معاونت ايتمزميسن اول دخى انا برىء من ذلك ديمش ❊ المفلوج ❊ ميمك فتحيله وفانك
سكونيله فالج مرضنه مبتلا اولان كمسنه وفالج شول دوه يه ديرلر كه فرموده اولوب ايكى هرگجى اوله كه آنى
سند ولايتنده دول ايچون كتورر لرنته كم روم ولايتنده دخى دول ايچون حفظ اولنمق معتاددر ❊ الفاججة
فانك فتحى ولامك كسريله چادر شقه لرندن برشقه ❊ التفلج ❊ على وزن التكرم آياق يارلمق يقال
فنزج تفلجت قدمه اى تشققت ❊ الفنزج ❊ على وزن جعفر عجم طائفه سنك ال اله آلوب رقص ايتمسنه
فوج ديرلر لسان فارسيده بوكه پنجه ديرلر كه خوراز دپچه ديمك اولور ❊ الفوج ❊ فانك فتحى وواوك سكونيله
انسان طائفه سندن برجماعته ديرلر الفؤوج ضمتينله والافواج همزه نك فتحيله فوجك جمعى
الافاوج فتحتينله والافاويج جمعك جمعى ❊ الفاججة ❊ ايكى مرتفع يرك بيننده اولان واسع يره ديرلركه
فيج يك يراولسون كرك قوم اولسون ❊ الافاجة ❊ همزه نك كسريله سرعت ايتمك وسكرتمك ❊ الفيج
فانك فتحى ويانك سكونيله كندى اياغيله سكردن يعنى پياده اولوب سكردن كمسنه فارسيدن معربدر
پيك ديمك اولور الفيوج ضمتينله فيجك جمعيدر پيكلر معناسنه ❊ الفيهج ❊ على وزن جعفر شول
نسنه دركه آنوكله شراب اوچرلر فارسيدن معربدر وكاه اولوركه خمره دخى فيهج ديرلر * فصل القاف
قبج ❊ القبج ❊ قافك فتحى وبانك سكونيله ككلك ديدكلرى قوش حجل معناسنه فارسيدن تعريب اولنمشدر
زيرا كلام عربده قاف له جيم بركلمه ده جمع اولماز ❊ القبجة ❊ قافك فتحى وبانك سكونيله برككلك ديمك
اولور مذكر ومؤنثه شاملدر واكر مذكر ديلنور ايسه يعقوب دينور زيرا قبجه نك آخرنه تا وحاء

وحاء ايچون داخل اولمشدر كذلك نعامه دخى دوه قوشينك اركلنه ودشيسنه متناول اولور واكر
ظليم ديرلرسه اركله مخصوص اولور ونخله قوغن آريسنك اركلنه ودشيسنه يرار واكر يعسوب
ديرلرسه اركلى مراد اولور ودراجه تراج ديدكلرى قوشك اركلنه ودشيسنه اطلاق اولنور اكر
حيقطان ديسلر اركلنه مخصوص اولور وبومه بيقوش ديدكلرى قوشك اركلنه ودشيسنه يرار
صدى ديسلر ياخود فياد ديسه لر اركلنه مخصوص اولور وحبارى طوى ديدكلرى قوشك اركلنه
ودشيسنه مستعمل اولور خرب ديسه لر خاء معجمه وراء مهمله ايله اركلنه مختص اولور وبونك امثالى
كرج چوقدر بو تقديرجه صاحب مهذبك الحبارى حوز ماده ديدكى مخالف اولور * فصل الكاف ❊ الكرج
كافك ضمى ورانك فتحى وتشديديله قولن كره معناسنه فارسيدن تعريب اولنمشدر ❊ التكريج ❊ على وزن
التكريم ❊ والتكرج ❊ على وزن التكرم اتمك كوف طوتوب فاسد اولمق يقال كرج الخبز وتكرج اى
كوج فسد وعلاه خضرة يعنى يشلك عارض اولدى ❊ الكوسج ❊ كافك فتحى ايله جعفر وزنى اوزره كوسه
صقللو اولان كمسنه اثط معناسنه وكوسج برجنس بالقدر درياده كه دستره كبى خورطومى واردر
❊ الكيالجة ❊ كافك كسريله اولچك الكيالج كافك فتحيله ولامك كسريله كيالجه نك جمعى الكيالجة
كذلك جمعدر هاء عجمه ايچون كلمشدر * فصل اللام ❊ اللبج ❊ دوشمك يقال لبجت به الارض مثل
لبج لبطت اذا جلدت به الارض يعنى يره دوشورسك بويله ديرسن پس با تعديه ايچون اولور ولبج بالرجل
ولبط به ديرسن بناء مجهول اوزره قچن يره اورلسه وطورركن دوشسه ❊ اللبيج ❊ لامك فتحى وبانك
كسريله دوشمش نسنه يقال برك لبيج يعنى كوتو وقبيله نك دوه سى اولرى اطرافنده چوكسه طورسه يره
اورلمشه شبيه اولدوغيچون برك لبيج ديرلر ❊ اللجاج واللجاجة ❊ ايكسنده دخى لامك فتحيله عناد
لجج ايتمك يقال لججت تلج لجاجا ولجاجة من الباب الرابع ❊ اللجوج ❊ لامك فتحيله وجيمك ضميله معاند
❊ اللجوجة ❊ بمعناه والهاء للمبالغة ويقال لججت تلج من الباب الثانى لغة فيه ايضا ❊ الملاجه ❊ ميمك
ضمى وجيمك تشديديله خصومتده چكشوب عناد ايدشمك ❊ الالجة ❊ همزه نك وزنى اوزره لجوج
معناسنه در فراروايتى اوزره يقال رجل لجة اذا كان لجوجا ❊ اللجلجة ❊ على وزن الزلزلة برنسنه يى
اغزده كزدرمك يقال يلجلج المضغة فى فمه اى يرددها للمضغ يعنى لقمه يى آغزنده چيمك ايچون كزدرر
ولجلجه كلامده تردده دخى ديرلر ❊ التلجلج ❊ على وزن التدحرج كذلك كلامده تردد معناسنه ❊ اللجلج ❊
لامك فتحى وجيمك سكونيله جعفر وزنى اوزره ترددا ولنان نسنه يقال الحق ابلج والباطل لجلج اى يردد من
غير ان ينفذ ❊ اللجة ❊ لامك فتحيله خلقك آوازى وكورلديسى ❊ الالتجاج ❊ همزه نك كسرى
ولامك سكونيله اختلاط معناسنه يقال التجت الاصوات اى اختلطت ويقال التج البحر التجاجا اى
اختلطت امواجه ❊ اللجة ❊ لامك ضميله بيوك صو ❊ اللج ❊ بمعناها ومنه بحر لجى ولج كذلك لامك ضميله
قليج سيف معناسنه ❊ التلجيج ❊ على وزن التكريم دريك صويه طالمق يقال لججت السفينة اى خاضت
اللجة يعنى دريك صويه طالدى ❊ اليلنجوج ❊ يانك ولامك فتحيله برآغاجدركه آنوكله بخور لنورلر
❊ اليلنج والالنج ❊ على وزن السفرجل فيهما يلنجوجه لغتلردركه يلنجوج بخور ايچون ياقلن
لحج اغاجدر نته كم الان مرور ايتدى يلنجج يفنعل والنجج افنعل وزنى اوزره در ❊ اللحج ❊ لامك فتحى وحانك
سكونيله قليج قننه ياپشمق يقال لحج السيف وغيره يلحج لحجا اذا نشب فى الغمد يعنى قليج كندى قننه
ياپشسه چقمسه لصب كبى ❊ اللحج ❊ لامك فتحى وحانك كسريله طاريريقال مكان لحج اى ضيق

ذ الاخیج ع میمك فتحیله طاریرلر مضایق معناسنه ذ الماخج ع میمك ضمی وتانك فتحیله صغنجق یر
دیمکدر اصمعی روایتنجه مانجد کبی ذ الالتجاج ع همزه نك کسریله ولامك سکونیله برنسنه یه برکسنه یی
مضطر قلمق یقال التجئه الی ذلك الامر ای الجأه والتحمه والتحاص حائله وصادله که مهملتین در الجاء
کبی مضطر قلمق معناسنه در ذ التلحیج ع علی وزن التکریم قارشدرمق تخلیط معناسنه تقول لحجت
علیه الخبر تلحیجا اذا خلطته واظهرت غیرما فی نفسك ذ اللحوجة ع علی وزن الدحرجة کذلك
قارشدرمق یقال لحوجت علیه الخبر اذا خلطته علیه ذ اللزج ع لامك فتحیله وزانك سکونیله ذ واللزوج
لزج ضمتیله برنسنه یاپشق اولوب اوزامق یقال لزج الشیء من الباب الرابع اذا تمطط وتمدد یعنی اوزانسه
وتمطط طائین مهملتین ایله تمدد معناسنه وحریص اولمق معناسنه ده کلور یقال لزج به اذا غری به
اللزج ع لامك فتحی وزانك کسریله یاپشق اولان نسنه ذ التلزج ع علی وزن التکرم لزج اولمق یقال
للطعام اوللطیب اذا صار کالخطمی قد تلزج یعنی طعام یاخود طیب خطمی کبی حالت بغلسه تلزج
دیرلر وباشنی یویوب کیرنی تمام پاك ایتمامکه دخی دیرلر یعقوبدن بویله روایت اولنمشدر وتلزج نباتك
قوریغه یوزطوتمسنه دخی دیرلر یقال تلزج النبات یعنی اوت قوریغه یوز دوتجق صوتی یاپشق اولور
لعج خطمی صوتی کبی ذ اللعج ع لامك فتحی وعینك سکونیله ضربك الم ویرمسی ودریی یاقمسی یقال
لعجه الضرب ای المه واحرق جلده ذ اللاعج ع الم ویریجی یقال هوی لاعج یعنی بیجن محبت قلبی یقسه
لفج یویله دیرلر ذ الالفاج ع همزه نك کسریله وفا ایله مفلس اولمق یقال الفج الرجل ای افلس ذ الملفج
میمك ضمی وفانك فتحیله مفلس اولان کمسنه یقال الفج فهو ملفج کما یقال احصن فهو محصن واسهب
لمج فهو مسهب وبو اوچ کلمه فتحله کلمه سی قیاسه مخالفدر واسهاب کثیر الکلام اولمقه واحصان اولنمکه دیرلر
عقد نکاح معناسنه ذ اللمج ع لامك فتحی ومیمك سکونیله اغزك اطرافیله یمك یقال لمج الطعام
من الباب الاول ای اکله باطراف الفم ذ الملامج ع میم اولینك فتحی ومیم ثانینك کسریله اغزایچنك
هرطرفی دل یتشدوکی یره دك ملاغم معناسنه میمك فتحی وغین معجمه نك کسریله ذ التلمج ع فتحتیله
ومیمك ضمی وتشدیدیله ابوعمرو ایندی تلمج تلمظ کبیدر وتلمظ ظاء معجمه ایله دلی اغزایچنده کزدروب
طعامدن پاك ایتمك یقال رأیته یتلمج بالطعام مثل یتلمظ واصمعی دخی ابوعمرو کبیدر بو روایتده ذ اللماج
لامك فتحیله یتن نسنه نك ادناسی ومنه قولهم ماذقت شماجا ولا لماجا تلمجت ولاعنده بلماج ای ماذقت
شیأ وشماج شین معجمه نك فتحیله شیء حقیره دیرلر ذ التلمیج ع علی وزن التکریم صفرا کشی دیدکلری
طعامی یدرمك تلهین معناسنه یقال مالمجوا ضیفهم بشیء ای مالهنوا یعنی مهمانه طعامدن اول صفرا کشی
ویرمدیلر ذ اللمج ع لامك فتحی ومیمك سکونیله ذ واللمج ع لامك فتحی ومیمك کسریله ذ واللمیج ع فعیل وزنی اوزره
تبعیة ذکر اولنور کلمه لردر معنای مستقلی یوقدر ابوعبید روایتنجه یقال شیء سمج لمج وسمیج لمیج وسمج قبیح اولان
نسنه یه دیرلر ذ اللهج ع لامك فتحی وهانك سکونیله برنسنه یه قندرلمغین حریص اولسه ذ الالهاج ع دوه
لهج یاوریسی آنه سنی امکه حریص اولمق یقال الهج الرجل ای لهجت فصاله برضاع امهاتها که بو حینده
دوه نك ممه سنی بغلرلر تا که یاوریسی امه یه ذ اللهجة ع لامك فتحی وهانك سکونیله دل لسان معناسنه
وفتحتیله دخی لغتدر یقال فلان فصیح اللهجة وفصیح اللهجة ای فصیح اللسان ذ التلهیج ع علی وزن التکریم
طعامدن اول صفرا کشی ویرمك تلهین معناسنه تقول لهجت القوم تلهیجا اذا لهنتهم وسلفتهم
ذ الاهجاج ع علی وزن الاحمیرار سود تمام اونمایوب بعضی بعضنه قارشمق کیرو یوغلین در هرنسنه که

هرنسنه که قارش قاتش اوله یقال رأیت امر بنی فلان ملهاجا یعنی بنجن حاللری مشوش اولسه بویله دیرلر
وکوزه اویخو کلمکه دخی دیرلر یقال الهاجت عینه اذا اختلط بها النعاس ونعاس نونك ضمیله ابتداء
یومه دیرلر ذ اللهوجه ع علی وزن الدحرجة ابرام ایتمکه دیرلر یقال لهوج الرجل امره لهوجة اذا ابرمه
ولهوجه برنسنه یی تمام بشورمکه دخی دیرلر ذ التلهوج ع علی وزن التدحرج بمعناه یقال لهوجت
اللحم وتلهوجته اذا لم تنع طبخه یعنی زیاده بشورمسك ذ الملهوج ع میمك ضمی ولامك وواوك
فتحیله تمام بشمین نسنه یقال شواء ملهوج اذا لم ینضج وشواء شینك کسریله بریان معناسنه در
* فصل المیم ذ الماج ع میمك فتحی وهمزه نك سکونیله طوزلو وآجی اولان صو اجاج معناسنه ماج
موج الماء یموج موؤجة من الباب الخامس ذ المج ع میمك فتحیله اغزدن صویی آتمق یقال مج الرجل
الشراب من فمه من الباب الاول اذا رمی به ذ الامجاج ع همزه نك کسریله صچرمق یقال امجت نقطة مجج
من القلم اذا ترششت ذ الماج ع یقال شیخ ماج یمج ریقه ولا یستطیع حبسه من کبره یعنی اغزی یارن
ضبط ایتمکه قادر اولمسه شیخ ماج دیرلر واحمق ماج دخی دیرلر شول احمق کمسنه یه که اغزندن سلیاری
اقه وماج شول ناقه یه دخی دیرلر که زیاده یاشلو اولمغله بوغازندن صو کله ذ المجاجة ع میمك ضمیله
ذ والمجاج ع میمك ضمیله اغزدن کلان سلیار یقال المطر مجاج المزن یعنی یاغمور بولودك اغزی یاریدر که مزن
میمك ضمیله وزاء معجمه نك سکونیله بلوده دیرلر ویقال العسل مجاج النحل یعنی آرینك بال اغزی
یاریدر ومجاجه صقندی معناسنه ده کلور عصاره کبی ذ المجمجة ع علی وزن الدحرجة کاتبی مشوش
قلوب عیان یازمق تقول مجمجت الکتاب اذا ثبجته ولم تبین الحروف وتثبیج ثاء مثلثه ایله مشوش قلمق
ومجمج الرجل فی خبره دخی دیرلر قچن که خبری بیان ایتمیوب مشوش سویلسه ذ الامجاج ع آت سکرتمکه
بشلمق قالمزدن اول یقال امج الفرس اذا بدأ بالجری قبل ان یضطرم وامجاج اطراف ولاینه چقوب
کتمك یقال امج الرجل اذا ذهب فی البلاد ذ المج ع میمك فتحیله مرجمکه بکزر بردانه در فارسیدن معربدرکه
قارسیسی ماشدر بورچق معناسنه ذ المخج ع میمك فتحی وخانك سکونیله قیو ایچنده اولان قوغه یی مخج
دپرتمك طولسون دیو یقال مخجت الدلو من الباب الثالث اذا جذبت بها ونهزتها حتی تمتلی ونهز نونله وزاء
معجمه ایله قوغه یی صویه اورمق طولدرمق ایچون ومخج جماع معناسنه ده کلور قال الاصمعی یقال مخجها
ای جامعها ذ مذحج ذ ذال معجمه وخاء معجمه ایله مسجد وزنی اوزره یمندن برقبیله نك باباسیدر که
مذحج بن یحابر بن مالك بن زید بن کهلان بن سبادر سیبویه ایندی مذحجده میم نفس کلمه دندر ذ المرج مرج
میمك فتحی ورانك سکونیله شول یره دیرلر که انده طوارا اوتلر ومرج الخطبا خراسانده بریرك آدیدر ومرج راهط
شام شریفده بریرك آدیدر وبوندن مأخوذ در یوم المرج دیدکلری که مروان بن حکمك ضحاك بن قیس
الفهری اوزرینه واردوغی کوندر ومرج القلعه لامك فتحیله بریه ده بر منزلك آدیدر ومرج طواری
مرعایه صالیویرمکه دخی دیرلر تقول مرجت الدابة امرجها من الباب الاول اذا ارسلتها ترعی وبوندن در
باری تعالی نك * مرج البحرین یلتقیان بیوردوغی یعنی بحرینی صالیویردی بر وجهله که بری برینه
قارشوب ملتبس اولمازلر ومرج کاه اولور که مرجدن تخفیف اولنوب هرج ومرج دیرلر فتنه وفساد معناسنه
ایته کم کلسه کرکدر ذ الامراج ع همزه نك کسریله مرج معناسنه در اخفش ایندی برقوم امرج البحرین
دیدیلر پس فعل وافعل بر معنایه در وامراج ناقه ولدن براقمق طغرجق ایچنده هنوز قان ایکن یقال
امرجت الناقة ای القت ولدها بعدما یصیر غرسا ودما وغرس غین معجمه نك کسریله شول دریدر که

وندا ايله طوغري في المرج فتحتينله حركت ايدوب مضطرب اولمقدر يقال مرج الخاتم في اصبعي
من الباب الرابع اي قلق مثل جرج كه جرج دخي جيمنله حركت ايتدي ديمكدر ومرج فاسد اولمغه دخي
ديرلر يقال مرجت امانات الناس اي فسدت ومختلط اولمغه دخي ديرلر يقال مرج الدين والامر يعني
اضطرب وتشوش ومنه الهرج والمرج فتنه وفساد معناسنه ومرجك سكوني هرجه مناسبت
ايچوندر في المريج ميمك فتحي ورانك سكونيله قارشق ديمكدر يقال امر مريج اي مختلط في المارج شول
اوددركه توتونی يوقدر قال الله تعالى * من مارج من نار اي نار لا دخان لها يعني جان اولدغانسز ناردن
خلق اولنمشدر في المرجان ميمك فتحي ورانك سكونيله اينجونك اوفاغيدر صغار لؤلؤ معناسنه
مزج في المزج ميمك فتحي وزانك سكونيله برنسنه يي برنسنه ايله قارشدرمق يقال مزج الشراب خلطه
بغيره ومزج بالدخي ديرلر عسل معناسنه في المزاج ميمك كسريله باعث تركيب اولان كيفيت پس
مزاج شراب شول نسنه دركه شراب آنكله خلط اولنور ومزاج بدن شول نسنه دركه بدن آنوك
اوزرينه تركيب اولنور عناصردن نه كه وار ايسه في الموزج چزمه كه بعضی يرلرده آكا ادك دخی ديرلر
فارسيدن معربدر ولسان فارسيده اصلی موزه در المواجة ميمك فتحيله وزانك كسريله موزجك
مشج جمعی جوربله جواربه كبی ها عجمه ايچوندر واكر ديلرسك هايی حذف ايدوب موازج ديرسن في المشج
ميمك فتحي وشينك سكونيله قرشدرمق يقال مشجت بينهما مشجا من الباب الاول في المشيج على
معج وزن الكريم قرشمش نسنه الامشاج مشيجك جمعی در يتيمك جمعی ايتام كلدوكی كبی بوسببدن نطفة
امشاج ديرلر ارك منيسنه كه عورتك منيسی ايله حيض قانينه قارشمشدر في المعج ميمك فتحي وعينك
سكونيله سيرده سرعت ايتمك يقال معج الحمار والريح من الباب الثالث اذا اسرعا ومعج دوزيوريمكه
دخی ديرلر يقال فرس فلان يمعج اي يمر مرا سهلا ودوه كوشاكی آنه سنك ممه سن اراشدرمغه دخي معج
ديرلر يقال معج الفصيل ضرع امه اذا لهزه وقلب فاه في نواحيه ليتمكن منه ولهز زاء معجمه ايله باوري
آنه سن باشيله اورمقدر امملك وقتنده في المعوج ميمك فتحيله على وزن فعول سريع معناسنه يقال
ملج فرس معوج اي سريع في الملج ميمك فتحي ولامك سكونيله آغز اوجيله ممه يي تناول ايتمك يقال ملج
الصبي امه من الباب الاول اي رضعها يعني صبی آنه سن امدی في الامتلاج چكوب صورمق يقال
امتلج الفصيل ما في الضرع اذا امتصه يعني اغزيله چكوب صورسه في الاملاج همزه نك كسريله
امزرمك ارضاع معناسنه في الاملاجة بركره امزرمك وفي الحديث لا يحرم الاملاجة ولا الاملاجتان
يعني بركره وايكی كره امزرمكله حرمت رضاع حاصل اولماز في الملجان ميمك فتحي ولامك سكونيله
ممه امن كمسنه ومنه قيل للرجل ملجان وملصان قچنكه بر كمسنه غايت خسيسندن ودناءتندن دوه نك
امسه دوه ممه سن امچی ودوه ممه سن صوريجی ديرلر في المالج لامك فتحيله ماله ديدكاری آلتدركه
موج آنكله ديوار بالچق ياخود كرج صوارلر فارسيدن معربدر في الموج ميمك فتحي وواوك سكونيله
اضطراب ايتمك يقال ماج البحر يموج موجا من الباب الاول اذا اضطربت امواجه وناسك كثرتنده
مهج واضطرابنده دخی استعمال اولنور يقال الناس يموجون في المهجة ميمك ضميله قان دم معناسنه
براعرابيدن دفنت مهجته روايت اولنمش قانينی دفن ايتدم ديمك محلنده بعضيلر ايتدی مهجه قلبده اولان
قاندر خاصة وروح معناسنه ده كلور يقال خرجت مهجته اي روحه في الامهج همزه نك وهانك ضميله
يوفقه معناسنه كلور يقال شحم امهج اي رقيق في الامهجان كذلك ميمك ضميله يوفقه سوده ديرلر

ديرلر في الماهج بمعناه يقال لبن ماهج اي رقيق * فصل النون * في النؤوج نونك ضميله وهمزه نك
ناج ضمی ومديله كتمك ذهاب معناسنه يقال نأج في الارض ينأج نؤوجا من الباب الثالث اذا ذهب
النئيج نونك فتحي وهمزه نك كسريله حركت ايتمك يقال نأجت الريح تنأج نئيجا اذا تحركت ونئيج شول
سرعتله چكمكه دخي ديرلر كه صوتي ظاهر اوله يقال لها نئيج اي مر سريع مع صوت ويقال نئج القوم على
البناء للمفعول اذا اصابتهم ريح ذات نئيج في النؤوج نونك فتحي وهمزه نك ضميله حركت ايديجی
يقال نأجت فهي نؤوج في النأج نونك فتحي وهمزه نك سكونيله دعاده تضرع ايتمك يقال نأج
الى الله تعالى من الباب الثالث ايضا اي تضرع في النائجات نائجات الهام كيجه قوشلرينك
نبج اوتوجيلری صانجات الهام معناسنه وهام كيجه ايچنده اوتن قوشه ديرلر بيقوش كبی مثلا في النباج
نونك فتحي وبانك تشديديله قاتي آوازلو شديد الصوت معناسنه وقالن آوازلو كلبه انه لنباج
ديرلر ونباج كذلك اوتورق يرينه ديرلر دبر معناسنه يقال كذبت نباجتك اذا حبق يعني فچن بالنسبه
بويله ديرلر في النباج نونك ضمی وبانك تخفيفيله اوتورق يرندن يل چقمق قوان معناسنه كه
آكاردام دخی ديرلر راء مهمله نك ضميله في ونباج الكلب ونبيج الكلب لغتدر نباح الكلب ده ونبيح الكلب ده
حاء مهمله ايله كه كلب آوازی ديمك اولور في النباجی نونك ضميله آوازی قالن كلب في النباج
نونك كسريله بريه ده بركويك اديدركه اني عبدالله بن عامر احيا ايتمشدر في الانبجات همزه نك
وبانك كسريله مربي اولان ادويه يه ديرلر جوهري ايدر بن ظن ايدرم كه بو معرب اوله في منبج ميمك
فتحي وبانك كسريله بر موضعك اسمی در چمكه برنسنه اول موضعه نسبت اولنسه بائی مفتوح
ايدوب منبجاني ديرلر منظراني ومخبراني ديدكلری كبی في الانبجان همزه نك فتحيله ونونك
سكونی وبانك فتحيله شول خميردركه كلمش وششمش اوله وكلام عربده بو بنا اوزره همين ايكی
كلمشدر يوم ارونان وعجين انبجان جوهري ايدر بعض كتابلرده انبخان خاء معجمه ايله ضبط اولنمشدر
امابنم ابوسعيدن وابوالغوثدن وبونلردن غيريدن سماعم جيمله دردر وارونان صعوبتلو اولان كون يوم
ارونان وليلة ارونانة اي صعبة في النتاج نونك كسريله دول المق يقال نتجت الناقة على مالم يسم فاعله
نتج نتج نتاجا في النتج نونك فتحيله دول المق يقال نتجها اهلها نتجا من الباب الثاني في الانتاج همزه نك
كسريله آتك ياخود غيری طوارك طوغرمسی قريب اولمق يقال انتجت الفرس اذا حان نتاجها يعقوب ايتدی
انتاج طوارك حامله اولمسی ظاهر اولمغه ديرلر فرسده وناقه ده استعمالی برابردر في النتوج نونك فتحيله وتانك
ضميله طوغرمسی قريب اولان طوار يقال هي نتوج ولا يقال منتج بضم الميم في المنتج ميمك فتحي وتانك
كسريله مفعل وزني اوزره اسم زماندر طوغورجق وقت معناسنه يقال اتت الناقة على منتجها اي الوقت
الذي تنتج فيه في النتيجة بر زمانده طوغن طوارلر يقال للشاتين اذا كانتا سنا واحدة هما نتيجة ويقال
نجج غنم فلان نتائج اي في سن واحدة في النجج نونك فتحي وجيمك كسريله چبان جراحتن اقمق يقال نجت
القرحة تنج نججا من الباب الثاني اذا سالت بما فيها في النجنجة تحريك ايتمك يقال نجنجت الرجل اذا حركته
ودوه يی حوض اوزرينه دوندرمكه دخی نجنجه ديرلر يقال نجنج ابله اذا رددها على الحوض وفكری
دوندرمكه دخی نجنجه ديرلر يقال نجنج امره اذا هم به ولم يعزم عليه وخوف قتنده دخی تردد ايتمكه نجنجه
ديرلر في التنجنج ات چوغلوب سولپومك يقال تنجنج لحمه اي كثر واسترخی في النخج نونك
فتحي وخاء معجمه نك سكونيله قويی ايچنده قوغه يی طولسون ديو تحريك ايتمك يقال نخجت الدلو من الباب

الثالث وهو لغة فى نخجتها اذا خضخضتها يعنى قچن سن قوغه يى تحريك ايتسك بويله ديرسن ونخج جماع
ايتمك معنا سنه ده كلور يقال نخج الرجل المرأة اذا باضعها ومباضعت مجامعت معنا سنه در في النخيجة في
بويوقفه قيمقدر كه طلومدن چقر قچن طلوم دوه اوزرينه يوكلد لسه يعنى سودك ابتدا قيمغى الند قدن
صكره دوه يه يوكلد لسه دوه اوزرنده تحريك اولنمله تكراريو فقه قيمغى آلنور ه كاه اولور نخيجه دخى ديرلر
چيمك تقديميله اما بونك وجه صحتى معلوم دكلدر في النسج في نونك فتحى وسينك سكونيله بزطوقومق

نسج

يقال نسج الثوب ينسجه نسجا من الباب الاول والثانى ونسج ايكى بل بربرينه مقابل كلمكه دخى ديرلر يقال
نسجت الريح الربع اذا تعاورته ريحان طولا وعرضا يعنى قچن كه براوك اوزرينه ايكى دورلو روزكار اسسه
بويله ديرلر زيرا بزك ارقچى اريشنه ارقرى كلمكين روزكارك دخى طولا وعرضا مقابل كلمه سى اكا تشبيه
اولنمشدر في النساجة في نونك كسريله جلاهلق صنعتى في المنسج في ميمك فتحى وسينك فتحى وكسريله
بزطوقو يجق آلت كه اكا طراق ديرلر كتب لغتك اكثرندن فهم اولنان دخى بودر وصحاحده الاداة اللتى يمد
عليها الثوب لينسج ديدوكى بو معنايه حمل اولنمق ممكندر ومنسج الفرس آتك كوركى الذى اولان يريدر
قربوشانه ء اسب معنا سنه في الانتساج في دوقونمق ومنه قولهم ضربت الريح الماء فانتسجت له طرائق
الطرائق يعنى صو يوزنده امواج نسج اولندى ديرلر تشبيها في النسيج في اريش فعيل بمعنى مفعول اولمق
اوزره نته كم كاه اولور ارقچه راسج ديرلر يقال فلان نسيج وحده يعنى علمده وسائر هنرده نظيرى يوقدر وبونك
اصلى بودر كه ثوب قچنكه دزكاهه چكلدكده زياده اينجه غايت اعلا اولسه آنوك منوالنه بر بزدخى بنا شمق
اما قچنده دزكاهه چكلدكده زياده اينجه اولمسه آنوك منوالنه نچه بزايچون نچه اريش قونمق ممكن اولور

نشج

في النشج في فتحتينله صو آقدوغى يرمجرا اى ماء معناسنه الانشاج نشجك جمعى درصو اقجق يرلر معناسنه
في النشج في نونك فتحى وشينك سكونيله في والنشيج في نونك فتحى وشينك كسريله بوغلوركبى
اغلمق رفع صوت ايتمكسزن يقال نشج الباكى ينشج نشجا ونشيجا اذا غص بالبكاء فى حلقه من غير انتحاب
وانتحاب حاء مهمله ايله اغلوكن آوازن قالدرمغه ديرلر وحماركوكسنده آوازن دوندرمكه دخى ديرلر يقال
نشج الحمار بصوته نشجا اذا ردده فى صدره كذلك طلومده اولان باخود كوپده اولان ياچولمكده اولان
نسنه قاينيوب آوازى اشتدلسه نشج الزق والحب والقدر ديرلر في النضج في نونك فتحى وضادك سكونيله

نضج

في والنضج في نونك ضميله وضادك سكونيله يمش ايرشوب كالن بولمق وات بشوب يومشمق يقال نضج
التمر واللحم نضجا ونضجا من الباب الرابع اذا ادرك في النضيج في نونك فتحيله في والناضج في يشمش واولمش نسنه
ومحنته اولان فكر ه دخى ديرلر يقال رجل نضيج الرأى اى محكم الرأى في الانضاج في بشورمك يقال
انضجته انا في التنضيج في على وزن التكريم ناقه بيل يچوب ولد طوغورمامق يقال نضجت الناقة بولدها
اذا جازت السنة ولم تنتج في المنضج في ميمك ضميله وضادك كسرى وتشديديله شول ناقه كه بيل يچه
ولد كتوره ميه المنضجات منضجك جمعى يقال ناقة منضج ونوق منضجات في النعج في فتحتينله بياض خالص

نعج

اولمق يقال نعج اللون ينعج نعجا من الباب الاول مثل طلب يطلب طلبا ونعج سمرمك معنا سنه دخى كلور
يقال نعجت الابل تنعج نعجا من الباب الرابع اذا سمنت وقيون اتى يبوب قلبه ثقيل كلمكه دخى ديرلر
يقال نعج الرجل اذا اكل لحم الضأن فثقل على قلبه في النعجة في عينك كسريله آق ناقه بعضيلر ايتدى
ناعجه شول ناقه در كه اوزرنده نعاج وحش صيد اولنور ونعاج وحش ديه بقر وحشيه ديرلرونا عجه
شول يره ديرلر كه دوزاوله ارض سهله معنا سنه في النواعج في شول دوه لردركه سرعتله يوررلر يقال

يقال نعجت الناقة فى سيرها بالفتح اذا اسرعت لغة فى معجت في النعجة في نونك فتحى وعينك سكونيله
ديشى قيون ودیشى صغير اينك معناسنه در النعاج نونك كسريله والنعجات فتحتينله نعجه نك جمعى كلور
في ونعاج الرمل في صغرلر معناسنه دخى كلور كذلك نعجه نك جمعى اولمق اوزره ولا يقال لغير البقر
من الوحش نعاج في الانعاج في همزه نك كسريله قومك دوه لرى سمرمك يقال انعج القوم اذا سمنت

نفج

ابلهم في منعج في ميمك وعينك فتحيله وبينهماده نونك سكونيله بر يرك آديدر في النفجان في فتحتينله
طوشن صچره مق يقال نفج الارنب اذا ثار في الانفاج في همزه نك كسريله صچراتمق يقال انفجته انا
في النفج في نونك فتحى وفانك سكونيله يومرطه دن ياورى چقمق يقال نفجت الفروجة من بيضتها
اذا خرجت ونفج قالدرمغه دخى ديرلر يقال نفج ثدى المرأة قميصها ينفجه نفجا اذا رفعه في النفاج في
نونك فتحى وفانك تشديديله كبرو فخر صاحبى اولوب يوكلنن كمسنه يقال رجل نفاج اذا كان
صاحب فخر وكبر في النافجة في هر نسنه نك كه ابتداسى قوتله كله اكا نافجه ديرلر تقول نفجت الريح اذا جاءت
بقوة وكاه اولور كه ياغمورى چوق باوده دخى نافجه ديرلر بلى سببيله اولدوغيچون نته كم بر نسنه يه
غيرينوك اسمن اطلاق ايدرلر آنوك سببيله اولدوغى ايچون ونافجه كوبك مسكينه دخى ديرلر فارسيدن
تعريب اولنمشدر النوافج نافجه نك جمعى ونوافج ابا كولرك اوجلرى دربونك دخى مفردى نافجه كلور ونافجه
مالى زياده ايدن نسنه يه دخى ديرلر عرب طائفه سندن بر بنك قزى طوغسه هنيأ لك النافجة
ديرلر يعنى مالكى زياده ايدن كمسنه مبارك اولسون ديرلر زيرا آنوك مهرن الوب مالنه ضم ايدرسن
مالك زياده اولور ديمك قصد ايدرلر ونوافج المسك نافجه نك يعنى كوبك مسكنك جمعى در
الانتفاج في همزه نك وتانك كسريله زياده اولمق في النفيجة في نونك فتحى وفانك كسريله ومابعدنده يانك
مديله ياى قوسى معناسنه كه نبع ديدكلرى اغاج پارهسندن اولور وبعضيلر حائله دخى استعمال ايتمشلر
وابو سعيد نفيجه حائله كلدوكى معلوم دكلدر ديدى في الانتفاج في ارتفاع معناسنه در يقال انتفج جنبا

نهج

البعير اذا ارتفعا يعنى دوه نك يانلرى سمروب مرتفع اولسه في النهج في نونك فتحى وهانك سكونيله آشكاره
يول طريق واضح معناسنه ونهج يولى آشكاره قلمق معناسنه ده كلور يقال اعمل على ما نهجته لك ويوله كتمكه
دخى نهج ديرلر يقال نهجت الطريق اذا سلكته ونهج صولييوب نفسنى تيزتيز الوب ويرمكه دخى ديرلر يقال
نهج ينهج من الباب الرابع وفى الحديث انه رأى رجلا ينهج اى يربو من السمن ويلهث ويقال فلان نهج
فى النفس فما ادرى ما انهجه في الانهاج في صولوتمق يقال انهجت الدابة اى سرت عليها حتى انبهرت
وانبهار راء مهمله ايله على وزن الانفعال صولومق معناسنه وبزاسكيمك معنا سنه ده كلور يقال انهج الثوب
اذا اخذ فى البلى وبلى بانك كسرى ولامك فتحيله اسكيمك معنا سنه در وابو عبيد ايتدى انهج الثوب
ديرلر نهج الثوب ديمزلر وانهاج يول آشكاره اولمغه ده ديرلر يقال انهج الطريق اى استبان وصار نهجا
واضحا منه في المنهج في ميمك وهانك فتحيله نهج معنا سنه در كه طريق ديمك اولور في المنهاج في ميمك
كسريله كذلك نهج معنا سنه در في الانهاج في همزه نك كسريله يول اشكاره اولمق يقال انهج الطريق
اى استبان وصار نهجا واضحا بينا وانهاج بز اسكيمكه دخى ديرلر يقال انهج الثوب اذا اخذ فى البلى وابو عبيد
ايتدى نهج الثوب ديمزلر بلكه انهج ديرلر في الاستنهاج في همزه نك كسريله بر كمسنه نك يولن طوتمغه
ديرلر يقال فلان يستنهج سبيل فلان اى يسلك مسلكه * فصل الواو في الوتيج في واوك فتحى وتانك
كسريله كثيف اولان نسنه ووتيج اتلو اولمغه دخى ديرلر يقال فرس وتيج اى مكتنز واكتناز بر نسنه مجتمع

اولوب صق اولمغه دیرلر ی الوثاجة في واوك فتحيله كثافت معناسنه‌در يقال وثج الشئ وثاجة
من الباب الخامس اذا كثف ابوزيد ايندى وثاجت كثرة لحم ووثارت كثيرت شحم درو ايكى كلمه‌ده دخی
جسامت وضخامت مراددر ی الاستيثاج في همزه‌نك وتانك كسريله برنسنه‌نك تمام اولمسى يقال
استوثج الشئ اى تم وكمل ويقال استوثج نبت الارض اذا علق بعضها ببعض وتم يعنى اوت تمام اوزايوب
بربرينه طولشمسه بويله ديرلر واستيثاج مال چوق اولمغه دخی ديرلر يقال استوثج المال اى كثر واصمعى
ايندى استوثج الرجل من المال ديرلر چونكه مالى چوق ايتمك دلسه ی الموثجة في ميمك ضمى وثانك
كسريله اوتى چوق اولان ير ی وج في واوك فتحى ايله ولايت طائفه‌ده برشهرك اديدر وفى الحديث امر
وطأت وطئها الله عزوجل بوج بونكله مراد طائف غزاسى در ی الوج في اكيرديكلرى كوك كه ادويه
قسمندن درفارسيدن معرب‌در ی الودج والوداج في فتحتينله اولكى وواوك كسريله ثانيسى برطمردر ودج
بيونده ی الودج في واوك فتحى ودالك سكونيله ودج ديدكلرى طمردن قان المق يقال ودج دابته اى
اقطع ودجها كه طوارك ودجن قطع ايتمك انساندن فصد ايتمك كبيدر وودج اصلاح ايتمك معناسنه‌ده
كلور يقال ودجت بين القوم ودجا من الباب الثانى اى اصلحت ی الودجان في فتحتينله ايكى قرنداش
اخوان معناسنه يقال بئس ودجا حرب هما يعنى انلرنه يرامز يولداشاردرحربده وودجان ودجك دخی
تثنيه‌سى كلور بيونده اولان طمرلر معناسنه ی الوسيج في واوك فتحى وسينك كسريله دوه‌نك برنوع وسج
سير ايتمسيدر يقال وسج البعير وسيجا من الباب الثانى ی الايساج في همزه‌نك كسريله دوه‌يى
سكر تدرمك يقال اوسجته انا اذا حملته على الوسيج ی الوشيجة في واوك فتحى وشينك كسريله اغاچ
كوكى بيخ درخت معناسنه ی الوشج في واوك فتحى وشينك سكونيله اورلمك يقال وشجت العروق وشج
والاغصان اذا اشتبكت ی الواشجة في شول قرابت رحميه كه برى برينه اولشور يقال وشجت بك
قرابة فلان اى اشتبكت ی الوشيج في واوك فتحى وشينك كسريله اسمدر اوزكى معناسنه وكوندر
اغاجنه دخی ديرلر ی التوشيج في على وزن التكريم اورمك يقال وشجها الله توشيجا اى قرنها وجمعها
ی الوشيجة في شول نسنه‌دركه ليفدن اورووب ايكى اغاجك اراسنه قويوب انوكله يجلمش تركه
طاشورلر ی الولوج والجة في واوك ضميله اولكى ولامك كسريله ثانيسى كيرمك دخول معناسنه ولج
يقال ولج يلج ولوجا ولجة من الباب الثانى اذا دخل سيبويه ايندى بونك مصدرى ولوج كلمسى حالاكه
بوصيغه مصادر غير متعدى يه مخصوصدر ولجت فيه معناسن قصد ايتمكه بناءدر ی الايلاج في همزه‌نك
كسريله ادخال يقال اولجه اى ادخله وبارى تعالى نك * تولج الليل فى النهار وتولج النهار فى الليل ديدكى
اطول ايامده كيجه‌يى كوندزه قاتلوب اقصر ايامده كوندزى كيجه‌يه قاتلدوغنه نبأدر ی الاتلاج في همزه‌نك
كسرى وتانك تشديديله افتعالدر دخول معناسنه ی المولج في كيره‌جك يرلر ميمك فتحى ولامك
كسريله يقال انلج موالج اى دخل مداخل ی الولجة في فتحتينله برمكاندر ياخود برمغاره دركه
يولجيلر ياغموردن ياغيرى نسنه‌دن انده كيزلنورلر ی الولج في كذلك فتحتينله والاولاج وجه‌نك
جمعى كيزلنجك يرلر معناسنه ی الولجة في واوك ضمى ولامك فتحيله همزه وزنى اوزره كيرمسى چوق
اولان آدم ومنه قولهم رجل خرجة ولجة اى كثير الخروج والدخول ی الوليجة في واوك فتحيله خالص
دوست خاصه ومقرب معناسنه ی الوالجة في براغريدركه انسانه عارض اولوب زياده المور ی التولج في
تانك فتحيله شول بناقدركه وحشى اولان جانورلر اكا كيروب يتورلر دولج كبى وزنا ومعنى سيبويه

سيبويه ايندى تولجك تاسى واودن منقلب‌در زيرا بو فوعل وزنى اوزره‌دركه تفعل وزنى اوزره اولان
اسم كلام عربده بولنماز اما فوعل وزنى اوزره اسم چوقدر ی الوهج في فتحتينله اود اسيسى درحرالنار وهج
معناسنه ی الوهج والوهجان في واوك فتحى وهانك سكونيله اولكى وفتحيله ثانيسى آتش يانمق معناسنه
يقال وهجت النار تهج وهجا ووهجانا اذا اتقدت ی التوهج في فتحتينله وهانك ضمى وتشديديله آتش يانمق
يقال توهجت النار اذا توقدت وتوهج طيب رايحه‌سنده دخى استعمال اولنور يقال توهجت رايحة الطيب
اى توقدت يعنى رايحه كرم اولدى وجواهر پلدره‌مه‌سنه دخی توهج ديرلر يقال توهج الجوهر اذا تلألأ
ی الايهاج في آتشى ياقمق يقال اوهجتها انا اذا اوقدتها ی الوهيج في واوك فتحيله وهانك كسرى ومديله
آتش يانمق يقال لها وهيج اى توقد * فصل الهاء ی الهبج في ورم كبيدروزنا ومعنى يعنى برنسنه‌دركه هبج
ناقه‌نك ممه‌سنه اولور ی التهبيج على وزن التكريم شيشورمك ی التهبج في فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله
شيشمك يقال هبجه تهبيجا فتهبج اى ورمه فتورم ی المهبج في اغرجانلو اولان كمسنه ثقيل النفس معناسنه
الهبج في هانك فتحى وبانك سكونيله اورمق ضرب معناسنه يقال هبجه بالعصاء هبجا مثل خبجه خبجا بالخاء
المعجمة اى ضرب على ماهر ی التهجيج في چوقور اولمق يقال هججت عينه يعنى كوزى چوقور اولدى هجج
الهاجة في شول كوزدركه چوقور اولمش اوله يقال عين هاجة اى غائرة ی الهجيج في زيادة چوقوردره‌وادى
عميق معناسنه وهجيج النار اجيج النار كبى آتش يالكلنمسنه ديرلر همزه هايه قلب اولنمشدر هراق ايله اراق كبى
كه اراقت دوكمك معناسنه‌در ی هجاج في هانك فتحى وجيمك تخفيفيله باش معناسنه استعمال اولنور
رأس كبى عدم انصراف ايله يقال ركب فلان هجاج وهجاج دخى ديرلر قطام كبى كسر اوزره مبنى
اولمغله اذا ركب رأسه يعنى فلان كمسنه باشه بندى ديمك محلنده بويله ديرلر اصمعى ايندى فجن سن قومى
برنسنه‌دن منع ايتمك ديله‌سك هجاجيك وهذاذيك ديرسن اثنين تقدير ايتمك اوزره يعنى لبيك كبى تكرير
ومبالغه قصد ايتمكله ی الهجاجة في هانك فتحيله احمق معناسنه يقال رجل هجاجة اى احمق ی هجهج
على وزن جعفر بركلمه‌دركه قيونى منع ايتمك ايچون استعمال اولنور فتح اوزره مبنى‌در ی الهجهجة في
على وزن الدحرجة برنسنه‌يى منع ايتمك يقال هجهجت بالسبع اى صحت به وزجرته ليكف يعنى يرتجى
جانوره چاغروب منع ايتدم تاكه ممنوع اوله ويقال هجهج الفحل فى هديره يعنى اركك ديشيسن قصقنوب
چاغردى ی الهجهاج في هانك فتحيله نفور ايتمك يعنى اوركوب قاچمق ی هج في تخفيفيله بركلمه‌دركه كلبك
منعنده استعمال اولنور جيمى ساكن قلمق ومنون قلمق جائزدر نته كم هج وهج ديرلر وهخ خاء معجمه ايله
بركلمه‌دركه برنسنه‌دن رضا ومدح محلنده استعمال اولنور ی الهدجان في فتحتينله پير اولان كمسنه‌نك هدج
يوريسى يقال هدج يهدج وهدج الظليم اذا مشى فى ارتعاش يعنى دوه قوشى ديتره‌يرك يوريسه بويله ديرلر
ی الهداج في هانك فتحى ودالك فتحى وتشديديله ی والهدجدج في على وزن السفرجل ديتره‌يرك يورين
كمسنه وهداج براتك اسميدركه باهله قبيله‌سنه متعلق ايدى ی الهدجة في فتحتينله ناقه‌نك ولدنه
اولان حنينى يعنى شفقتى وشفقته بناء حيقرمسى يقال هدجت الناقة ی المهداج في ميمك كسريله
ولدنه شفقتلى ايدجى ناقه كيرو بونجلين درشول يل كه آنك حنينى وصوتى واردر اكا دخى مهداج ديرلر
زيرا يل بلودك يغدرماسن طلب ايدوب اوكونه قاترار كاكه ديشى يى اوكونه قاتدوغى كبى يس بلود
ياغمورى ياغدرمغله ياغمور بلودك نسلى كبى اولوب يلك صداسى اكا حنين ايتمسى كبى اولور ی الهودج
هانك فتحى وواوك سكونيله سفرده عورتلر بنمك ايچون ايتدكلرى محفه كه مقبب اوله يعنى اوزرنده

هرج

ورتوسی اولدقبه مثالنه ۞ التهدج ۞ فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله ناقه نك ولدنه شفقت ايتمسى يقال تهدجت الناقة اذا تعطفت على ولدها وتهدج الصوت آوازك دتره مكله چقمغين كاه چقوب كاه منقطع اولمسى در ۞ الهرج ۞ هانك فتحى ورانك سكونيله خلق اچنده اولان فتنه وقارشقلق يقال هرج الناس يهرجون هرجا من الباب الثانى وفى الحديث اشراط الساعة يكون كذا وكذا ويكثر الهرج قيل وما الهرج يا رسول الله قال القتل وهرجك اصلى كثرتدن در ومنه قولهم فى الجماع بات يهرجها ليلته جمعاء يعنى جمعه كيجه لرنده جماعى چوق ايدر اولدى ويقال للفرس مرهرج ۞ المهرج ۞ ميمك كسريله ورانك فتحيله چوق سكردن آت ۞ الهراج ۞ هانك فتحى ورانك تشديديله بمعناه ۞ الهرج فتحتينله دوه نك باشى چكرنمك يقال هرج البعير يهرج هرجا من الباب الرابع اذا سدر من شدة الحر وكثرة الطلاء بالقطران وسدر باش چكرنمكه ديرلر ۞ التهريج ۞ على وزن التكريم دوه يى اويله اسى سنده زياده سير ايتديروب باشى چكرندرمك تقول هرجت البعير اذا حملت عليه فى السير فى الهاجرة حتى سدر هاجره اويله اسى سنه وسدر باش چكرنمكه ديرلر وتهريج نبيذ بر كمسنه يى زياده مست ايتمكه دخى ديرلر يقال هرج النبيذ فلانا اذا بلغ منه فانهرج وانهك وتهريج يرتيجى جانورى حيقرمغه دخى ديرلر يقال هرجت بالسبع اذا صحت به وزجرته ۞ الاهراج ۞ كذلك دوه يى اسى وقتنده زياده قوللنوب باشى چكرندرمك يقال اهرجت البعير اهراجا ايضا اذا حملت عليه فى السير فى الهاجرة حتى سدر ۞ الهمرجة على وزن الدحرجة قارشق يورمك وقارشق خبر ويرمكه دخى ديرلر يقال همرجت عليه الخبر اذا خلطته

هزج

۞ الهزج ۞ فتحتينله كوك كورلمك صوت رعد معناسنه وهزج تغنيدن برنوعدركه انده ترنم واردر يعنى ترانه واردر يقال هزج يهزج من الباب الرابع وهزج عروضدن بربحرك آديدر ۞ التهزج ۞ هزج طرزنده اولمق وتهزج كذلك ياى آواز ويرمك اوق آتان كمسنه كريشى صاليويرمك حيننده يقال تهزجت القوس اذا صوتت عند انباض الرامى عنها وانباض ضاد معجمه ايله كريشى چكوب صاليويرمك ۞ الهزامج ۞ هانك ضميله وميمك كسريله برى برى اردنجه چاغرمق ميمك زياده سيله وفى بعض النسخ وهو ادنى من الرغاء يعنى هزامج رغادن ادنى اولان صوتدر ورغا رانك ضميله وغين معجمه ايله دوه آوازيدر

هلج

۞ الهلاج ۞ هانك كسريله خفيف اولوب چابك اولان قورده ديرلر ۞ الاهليلج والاهليلجة ۞ همزه نك ولامك كسريله معربلردر ابن السكيت ايتدى اهليلج واهليلجة ديرلر همزه نك كسريله هليلج ديمزلر همزه سز ابن الاعرابى ايتدى بو اهليلج درلام اخيره نك فتحيله زيرا كلام عربده افعيلل يوقدر كسريله وافعيلل لامك فتحيله چوقدر مثل اهليلج وابريسم واطريفل هكذا فى عامة نسخ الصحاح ولكن لا يخلو عن المصادرة فتأمل ۞ الهلباجة ۞ هانك كسريله احمق معناسنه خلف احمر ايتدى براعرابيه هلباجه ندر ديو سؤال ايتدكده ايتدى هلباجه شول احمق اولان كمسنه دركه اياغى بيوك وزياده يجى اوله اكول معناسنه وشول صفتلو شول صفتلو كمسنه اوله ديدى وهر باركه بكا بولوشسه هلباجه نك تفسيرن ايدوب بر صفت زياده ايدردى بعد زمان كيدر اولدقده ايتدى وبالجمله هلباجه اول كمسنه دركه اوصاف قبيحه دن هر نسنه يى جمع ايتمش اوله

همج

۞ الهمج ۞ فتحتينله شول اوفاجق سنكلردر بعوض كبى اولوب قيونك وحمارك يوزلرينه وكوزلرينه اوشرو بعوض بانك فتحيله آوازه ديرلر ۞ الهمجة ۞ همجك واحدى وهمجه ارق قيونه دخى ديرلر وادانى ناسه دخى همج ديرلر يقال انما هم همج وهمج معاش امرنده سوء تدبيره دخى ديرلر وهمج آج اولمق معناسنده كلور ۞ الهامج ۞ برلفظدركه تأكيد ايچون كتوروب همج هامج ديرلر

ليل لائل ديدكلرى كبى كه همج هامج زياده آچلق ديمك اولور ليل لائل زياده قره كو كيجه اولدوغى كبى ۞ الهمج ۞ هانك فتحى وميمك سكونيله دوه صويى دفعة واحدة ده ايچوب قاندق يقال همجت الابل تهمج همجا من الباب الاول اذا شربت دفعة واحدة حتى رويت ۞ الاهماج ۞ همزه نك كسريله آت زياده سكردوب سكرتمه ده اقدام ايتمك يقال اهمج الفرس اى جد فى جريه ۞ الهملاج ۞ هانك كسريله يار كير اولان آت الهماليج هانك فتحى ولامك كسريله هملاجك جمعى يار كيرلر معناسنه ۞ الهملجة هانك فتحيله دحرجه وزنى اوزره يار كير يوريشى فارسيدن معربدر يقال هملج الفرس اى مشى مشى الهملاج

هوج

۞ الهوج ۞ اوزون واحمق اولمق وسريع الحركة اولمق ۞ الاهوج ۞ اوزون واحمق اولان كمسنه كه آنده سرعت وعجله دخى اوله ۞ الهوجاء ۞ هانك فتحيله وواوك سكونى والفك مديله شول ناقه دركه آنده سرعت وحماقت اوله وهوجا شول يله ديرلركه غايت شديد اولمغين اولرى يردن قوپره الهوج هانك ضميله اهوجك جمعى ۞ الهيج والهياج ۞ هانك فتحيله اولده وكسريله ثانيده ۞ والهيجان فتحتينله چغره مق وتوزمق يقال هاج الشئ يهيج هيجا وهياجا وهيجانا اذا ثار يعنى چغره سه وتوزسه وهاجه غيره دخى ديرلر آنى آخر كمسنه توزتسه وچغراتسه لازم ومتعدى كلور وهياج اوتك قوروسى معناسنه ده كلور يقال هاج النبت هياجا اذا يبس وقتال معناسنه ده كلور يقال هذا يوم الهياج اى يوم القتال ۞ التهييج ۞ على وزن التكريم ۞ والمهايجة ۞ ميمك ضمى وياء نك فتحيله چغراتمق ۞ الهايج شول اركك دركه كوكلى مجامعت طلب ايليه وهايج غضبه دخى ديرلر يقال هاج هايجه اى ثار غضبه وهدأ هايجه اى سكنت فورته ۞ الهايجة ۞ قورين نسنه يابسه معناسنه يقال ارض هايجة اذا يبس بقلها واصفر يعنى يراك اوتى قوريوب صرارسه ارض هايجه ديرلر ۞ الاهاجة ۞ قورو تمق يقال اهاجت الريح النبت اذا ايبسته ويرى قورى بولمغه دخى ديرلر يقال اهجنا الارض اى وجدناها هايجة النبات اى يابسة النبات ۞ الهيجاء ۞ هانك فتحيله حرب جنك معناسنه مدله وقصرله جائزدر ۞ التهايج ۞ تانك فتحى ويانك ضميله اوغراش ايچون طرفيندن چغراشمق يقال تهايج الفريقان اذا تواثبا للقتال وتواثب چغراشمغه ديرلر ۞ المهياج ۞ ميمك كسريله شول ناقه دركه وطننه چكنه يقال ناقة مهياج اى تروع الى وطنها ۞ الهاجة ۞ قورباغه ضفدع معناسنه كذا فى بعض نسخ الصحاح

باب الحاء

اح

فصل الالف ۞ الاح ۞ اوكسرمك يقال اح الرجل يؤح احا من الباب الاول اذا سعل ۞ الاحاح ۞ همزه نك ضميله صوسزلق وخشم وغم حرارتى معناسنه ده كلور ۞ الاحيحة ۞ همزه نك فتحى وحانك كسريله كذلك خشم وحرارت غم معناسنه در احيحة صيغه تصغير اوزره رجالدن بر كمسنه نك آديدر

ازح

۞ الازوح ۞ همزه نك وزاء معجمه نك ضميله ديو شريلوب بريره كلمك يقال ازح الرجل يأزح ازوحا من الباب الثانى اذا تقبض ودنا بعضه من بعض وابو عمرو ايتدى ازوح تخلف معناسنه در يقال ازح الرجل اذا تخلف يعنى كيرو چكلسه ۞ الازوح ۞ همزه نك فتحى وزانك ضميله متخلف معناسنه وغنوى ايتدى رجالدن ازوح اول كمسنه يه ديرلركه مكارمدن يعنى اولو صفتلردن كيرو قاله انوح كبى كه انوح دخى نونله وحاء مهمله ايله مكارمدن كيرو قالانه ديرلر

انح

۞ الانح ۞ همزه نك فتحى ونونك سكونيله ۞ والانيح ۞ همزه نك فتحى ونونك كسريله ۞ والانوح ۞ ضمتينله نفس تيز تيز آلوب صولمق يقال

أنح الرجل يأنح من الباب الثاني اذا زحر من ثقل يجده من مرض او بهر كأنه يتنحنح ولا يبين يعني اوكسرو
كي اوله بين بين و زحر زاء معجمه وحاء مهمله ايله صولمق و بهر نفس طوتلمق معناسنه كلور الأنح
همزه نك فتحي ومديله تنفس ايدوب صولين كمسنه الأنّح همزه نك ضمي و نونك فتحي و تشديديله
آنحك جمعي راكعك جمعي ركع كلدوكي كبي ابو عمرو ايندي آنح همزه نك مديله شول كمسنه دركه قچن آندن
برنسنه طلب اولونسه تنحنح ايده كه بو بخلدن ناشي اولور برحالتدر انّح دخي همزه نك ضمي و نونك فتحي
وتشديديله بو معنايه كلور مزبورك جمعي اولمق اوزره الأنوح همزه نك فتحيله كذلك بخلدن حين
طلبده تنحنح ايدن كمسنه * فصل الباء البجح فتحتينله فرح معناسنه در يقال بجح بالشيء من الباب
بجح الرابع ويقال بجح به ايضا بالفتح لغة ضعيفة فيه التبجيح على وزن التكريم شاد ايتمك التبجح
على وزن التكرم شاد اولمق يقال بجحته انا تبجيحا فتبجح اي فرحته ففرح وام زرعك حديثنده وبجحني
فبجحت واقع اولمشدر جيمك تخفيفيله البحة بانك ضميله وحانك تشديديله آواز بوغلمق يقال
بحح في صوته بحة اي غليظ يعني آوازنده خرلامق واردر يقال بححت ابح بحا من الباب الرابع الابح آوازي
زياده بوغلمش كمسنه ولا يقال باح البحاء بانك فتحي والفك مديله آوازي زياده بوغلمش عورت
ابو عبيده ايندي بححت ابح بحا يعني بونده باب ثالث لغتدر البحة بانك فتحيله كذلك آوازي بوغلمش
عورت يقال امرأة بحة بانك فتحيله اي في صوتها بحة البح بانك ضميله ابحك جمعيدر آوازي
بوغلمش كمسنه لر معناسنه وكاه اولور كه بوني قسمت ايچون استعمال ايدنلر اوقلره صفت قلوب قروا
اضيافهم بحا ديرلر الابحاح همزه نك كسريله بوغمق يقال مازلت اصيح حتى ابحني ذلك التبحبح
على وزن التفعلل براوه كيروب ساكن اولمغه قدرت بولمق البحبوحة بانك ضمي وحانك ما بيننده
سكونيله اوكا اورته يري يقال اسكنه الله في بحبوحة الجنة اي في وسطها البدح اغاجله اورمق
بدح يقال بدحه بالعصا من الباب الثالث اي ضربه بها وبدح برايشي اكسزن ايشلمك يقال بدح بامر مثل
بدهه ابو عمرو ايندي بدح آشكاره اشلمكه ديرلر يقال بدح بهذا الامر اي باح به وبدح يوكدن عاجز
اولمغه دخي ديرلر يقال بدح الرجل عن حمالته والبعير عن حمله اذا عجزا عنهما وحمالت حانك كسريله قلج
باغنه ديرلر وبدح آغريوك اورمغه دخي ديرلر يقال بدحني هذا الامر اي فدحني كه فدح اغريوك اورمغه
ديرلر البدوح ضمتينله كوزل طرزله يوريمك يقال بدحت المرأة بدوحا اذا مشت مشية حسنة
فيها تفكك وتفكك صالني يوريمكدر و بدوح بدحك جمعي كلور قضا معناسنه نته كم كلسه كركدر
ان شاء الله تعالى التبدح بمعناه يقال تبدحت المرأة اي مشت مشية كذلك البداح بانك
فتحيله واسع يره ديرلر البدح ضمتينله بداحك جمعي مثل قذال وقذل وقذال باشك اردنه ديرلر جملة
البدحة بانك فتحيله اورته سي ساحه دار معناسنه البدح بانك كسريله فضاي واسع معناسنه
بذح البداح بانك كسريله بدحك جمعي البذح يارمق شق معناسنه تقول بذحت لسان الفصيل
اذا شققته لئلا يرتضع يعني دوه ياوريسي آنه سن امه سن ديو ديلن يارسلر البذوح ضمتينله بذحك
جمعي شقوق معناسنه يقال في رجلي فلان بذوح اي شقوق البرح شدت يقال لقيت منه بنات
برح برح وبني برح البرحين والبرحين بانك كسريله وضميله بلالر ديمك اولور يقال لقيت منه البرحين
اي الشدايد والدواهي ودواهي داهيه نك جمعيدر بلالر معناسنه البرحة بانك ضميله ايو ناقه يه ديرلر
البرح بانك ضمي و رانك فتحيله جمعي يقال هذه برحة من البرح اذا كانت من خيار الابل البارحة

البارحة يخن كيجه لرك اقربنه ديرلر كه دون كيجه ديدكلريدر يقال لقيته البارحة ولقيته البارحة الاولى
يعني يخن كيجه لرك اولي سي كه بر دون عدا اولنسه دون كيجه ديمك اولور پس بارحه برحه دن مشتق اولور
زال معناسنه البرحاء بانك ضمي و رانك سكونيله والفك مديله شدت اذايه ديرلر يقال برحاء الحمى
التبريح على وزن التكريم زحمت ويرمك تقول برح به الامر تبريحا اي جهده يعني اكا زحمت ويردي
المبرح ميمك ضمي و رانك كسري و تشديديله زحمتلو يقال ضربه ضربا مبرحا اي مؤلما التباريح
تانك فتحيله مشتد اولمق يقال تباريح الشوق اي توهجه وبوا كرچه صحاحده صورتا مفرد له تفسير اولنمشدر
ولكن تبريحك جمعيدر زياده دوستلق معنا سنه الابرح همزه نك فتحيله اقوى معناسنه يقال
هذا الامر ابرح من هذا اي اشد وقتلوهم ابرح قتل الابراح همزه نك كسريله اكرام وتعظيم معناسنه
كلور يقال ابرحه اي اكرمه وعظمه وعجبه كتورمك يقال ابرحه اي اعجبه وما ابرح هذا الامر اي
ما اعجبه البراح بانك فتحيله شول ارض واسعه دركه آنوك اكني واشجاري اولميه و براح آشكاره
معناسنه ده كلور يقال جاء نا بالامر براحا اي بينا يعني آشكاره امر له كلدي و براح مصدر دخي كلور برح
مكانه ديدكلري قوللرنده كه اول مكاندن زائل اولسه يقال برح مكانه اي زال عنه وصار في البراح
پس لا براح ديدكلري منصوب اولور نته كم لا ريب منصوب اولمشدر ولا براحك رفعي جائزدر لا ليس
معناسنه اولمق اوزره و براح ايش آشكاره اولمغه دخي ديرلر يقال برح الامر من الباب الرابع اذا وضح كأنه
ذهب السر وزال وافعال ناقصه دن دخي اولوب اسمني رفع وخبرني نصب ايدر يقال لا ابرح افعل ذاك اي
لا ازال افعله براح قطام كبي كونشك اسميدر يقال دلكت براح اي غربت الشمس البروح
ضمتينله صيد صيادك صاغندن ايكن صولنه چكمك يقال برح الظبي من الباب الثالث بروحا اذا ولاك
مياسره يعني صيد صولني صيادك صاغنه قريب ايتسه كه بوحينده صيادك صولنه دوشر البارح
رانك كسريله شول اسي يلدر كه يازن اسر البوارح بانك فتحي و رانك كسريله جمعي ابو زيد ايندي بوارح
شول اسي يللردر كه يازن اسر و بارح شول صيد دركه صيادك صولنه دوشه عرب طائفه سي بارحله
تطير ايدوب سانحله تفأل ايدرلر وسانح سين مهمله وحاء مهمله ايله صيادك صاغنه كلن صيده ديرلر زيرا
صيد صيادك صولنه دوشنجه صياد دونمينجه آتلمق ممكن اولماز وفي المثل انما هو كبارح الاروى واروى
الف مقصوره ايله يبان كچيلرينه ديرلر و يبان كچيلري طاغلك صرب يرلرنده اولمغين خلق آني نه سانحه
ونه خود بارحه كورمكه قادر اولمازلر الا ايامده بر كره ام بريح غرابك اسميدر برحي بانك فتحي و رانك
سكونيله فعلى وزني اوزره بركلمه دركه برنسنه آتركن خطا ايتمك محلنده استعمال اولنور نته كم اصابت
بطح محلنده مرحى ديرلر ميمله البطح بانك فتحي وطانك سكونيله بر كمسنه يي يوزي اوزره براقمق الانبطاح
يوزاوزره دوشمك يقال بطحه اذا القاه على وجهه فانبطح الابطح همزه نك وطانك فتحي و بانك
سكونيله شول واسع صواقنديسي كه اوفاق طاشلري اوله الاباطح همزه نك فتحي وطانك كسري ايله
ابطحك جمعي البطاح بانك كسريله كذلك ابطحك جمعيدر على خلاف القياس البطح بانك ضمي
وطانك فتحي وتشديديله تأكيد ايچون استعمال اولنور لفظدر يقال بطاح بطح كما يقال اعوام عوم
واعوام ييللر ديمكدر سنين معنا سنه ابو عبيد روايتي اوزره البطيحة والبطحاء بالترك فتحيله شول
واسع صواقنديسيدر كه اوفاق طاشلري اوله ابطح كبي كه ذكر اولندي و بطحاء مكه بوندن مأخوذدر
شرفها الله تعالى البطائح كذلك بانك فتحيله بطيحه نك جمعيدر وبطائح النبط بر يردر عراقين بيننده

في التبلج ع فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله سیلك بطحاده چوق اولمسی یقال تبطح السیل اذا اتسع
في البطحاء في البلح ع بانك ولامك فتحیله خرمانك بسر اولمازدن اول برحالتی در زیرا خرمانك اولی طلعدر
آندنصکره خلالدر خاء معجمه نك فتحی ولامك تخفیفیله آندنصکره بلحدر آندنصکره بسردر آندن
بلح صکره رطب آندن تمردر والبلحة بلحك واحدی في الابلاح ع همزه نك کسریله خرما بلحلو اولمق یقال ابلح
النخل ای صار ما علیه بلحا في البلوح ع ضمتینله برنسنه قورومق یقال بلح الثری من الباب الثالث اذا یبس
وعاجز اولمق معناسنه ده کلور یقال بلح بلوحا ای اعیا في التبلیح ع علی وزن التکریم کذلك عاجز اولمق معناسنه
یقال بلح تبلیحا في البلدحة ع علی وزن الدحرجة برکمسنه کندوینی یره اورمق وکاه اولورکه طا ایله دخی
بلدح تلفظ ایدوب بلطح دیرلر في بلدح ع برموضعك اسمیدر وعربلرك اقربا ایله تحزن محلنده استعمال ایلدکلری
مثللرندندر لکن علی بلدح قوم عجفی دیدکلری یعنی بلدح آدلو یرده برقوم ضعیف واردر وبومثلی نعامه
دیدکله ملقب اولان بیهس نام کمسنه دیمشدر برقومی ذوق وصفاده کوروب کندونك قومی رنج وعناده
اولدوغیچون في الابلنداح ع همزه نك کسری وبانك سکونی ولامك کسریله مکان واسع اولمق یقال
ابلندح المکان اذا اتسع وحوض یقلمق معناسنه ده کلور یقال ابلندح الحوض ای انهدم في البلندح
فتحتینله ونونك سکونیله سمز اولوب قصیر القامه اولان کمسنه یه دیرلر في الباحة ع اوك اورته سی ساحه داو
معناسنه في الاباحة ع همزه نك کسریله برنسنه یی حلال ایتمك یقال ابحتك الشیء ای احللته لك في المباح
میمك ضمیله محظورك مقابلی ومحظور حاء مهمله وظاء معجمه ایله حرام اولان نسنه در في الاستباحة
بوح همزه نك وتانك کسریله برنسنه یی کوکندن کسمك یقال استباحوهم ای استأصلوهم في البوح ع بانك
فتحی وواوك سکونیله سری آشکاره ایتمك یقال باح سره اذا اظهره في البوح ع بانك ضمیله ذکر آلت
رجل معناسنه بعضیلر نفس معناسنه در بعضیلر وطء معناسنه در دیدیلر ومنه قولهم ابنك ابن بوحك
یشرب من صبوحك یعنی اوغلك صلبی اولان اوغلكدر وصبوح صادك فتحیله صباح ایچلن شرابه
وبوح کونشك اسملرندندر وبعضیلر یوح دیدیلر نقطتین تحتانیتین ایله في البیاح ع بانك کسریله
ترح ویانك تخفیفیله برنوع بالقدر وکاه اولورکه بایی مفتوح ویایی مشدد قیلورلر * فصل التاء في الترح ع
فتحتینله فرحك ضدیدرکه غصه دیمك اولور في الترتیح ع علی وزن التکریم غصه لو قلمق یقال ترحه ترتیحا
تفح اذا احزنه في المتراح ع میمك کسریله شول ناقه درکه سودی تیز کسله في التفاح ع تانك ضمی وفانك
تیح تشدیدیله الما دیدکلری میوه در والتفاحة تفاحك واحدی في التیح ع تانك فتحی ویانك سکونیله
تقدیر ایتمك یقال تاح له الشیء من الباب الثانی اکا برنسنه مقدر اولدی معناسنه وتیح یوررکن اویا که
بویا که اکلمك یقال تاح فی مشیته اذا تمایل في الاتاحة ع همزه نك کسریله تقدیر ایتمك یقال اتیح له الشیء
اذا قدر واتاح الله له الشیء ای قدره له في المتیح ع میمك کسریله وتانك سکونیله ویاء تحتانیه نك فتحیله
شول کمسنه درکه مهم اولمین شیئه قاریشه فضولی معناسنه ومتیح شول آته دیرلرکه یوررکن شوقه
کلوب ایکی جانبنه اکیلرك یوریه في التیحان ع تانك فتحی ویانك کسری وتشدیدیله صاحب صراح روایتی
اوزره اکرچه ضبط کتب مصححه ده فتحتینله در متیح معناسنه که فضولی دیمك اولور وتیحان شول آته
دیرلرکه یوررکن ایکی جانبنه میل ایدرك یوری یه في التیاح ع بفتح التاء وتشدید الیاء کذلك شول آتکه
اجح شوقه کلوب یوررکن ایکی جانبنه میل ایدرك یوری یه * فصل الجیم في الاجاح ع همزه نك کسریله عورت
حامله اولمق یقال اجحت المرأة اذا حملت واجاحك اصل وضعی یرتیجی جانورك دیشیسی حامله اولمغه دلالت ایچوندر

ایچوندر زهر یرتیجی جانورلرکه دیشیسی حامله اولوب طوغورمغه یاقلشدقده قارنی بیوسه اجحت السبعة
دیرلر في المجح ع میمك ضمی وجیمك کسریله حامله اولوب قارنی بیوین معناسنه في الجحجاح ع جیمك فتحیله
اولوسید معناسنه الجحاجح جحجاحك جمعی الجحاجحة جحجاحك جمعی الجحاجیح کذلك جحجاحك جمعیدر دیلرسك
یا ایله کتوررسن دیلرسك یائی حذف ایدوب یادن بدل تا کتوررسن برندن برندن لابددر وایکیسی جمع
جدح اولمق جائزدکلدر في الجدح ع جیمك فتحی ودالك سکونیله سویقی قاتمق في الاجتداح بمعناه یقال
جدحت السویق واجتدحته ای لتته ولت برنسنه یی اصلدوب قاتمقه دیرلر في المجدح ع میمك ضمی
وجیمك ودالك فتحی وتشدیدیله قاریشمش نسنه یقال شراب مجدح ای مخوض ومخوض خاء معجمه وضاد
معجمه ایله قاریشمش معناسنه در في المجدح ع میمك کسریله ودالك فتحیله شول آلتدرکه سویقی آنکله
قاریشدررلر واول شول انجحدرکه اوچنك برقاج کوشه سی واردر ومجدح شول یلدزدرکه آکا دبران دیرلر
زیرا اول سائر یلدزلرك صوکنده طوغر واکا حادی النجوم دخی دیرلر زیرا حادی دوه سورن کمسنه یه دیرلر
دوه سورن مؤخر اولدوغیچون مؤخر اولان یلدزه دخی حادی النجوم دیدیلر في المجدح ع میمك ضمی
ودالك فتحیله لغتدر مجدح ابوعبیده روایتی اوزره في المجادیح ع میمك فتحی ودالك کسریله کوکده ساقط اولان
یلدزلرکه عربلر یغموری انلرك تأثیریله یغدر دیرلر یقال مجادیح السماء لانواءها وانواء نوء جمعیدر نوء ساقط
اولان یلدزه دیرلر في المجدوح ع میمك فتحی ودالك ضمیله قان الدرمش کمسنه نك قانیدرکه زمان جاهلیتده
جرح قحط ییللرنده انی استعمال ایدرلردی في الجرح ع جیمك فتحی ورانك سکونیله یارالمق یقال جرحت
جرحا من الباب الثالث وکسب ایتمك معناسنه ده کلور یقال جرحه ای کسبه في الجرح ع جیمك ضمیله
ورانك سکونیله اسمدر یاره معناسنه الجروح ضمتینله جرحك جمعیدر الاجراح دیدیلر الا شعرده نادردر
الجراح جیمك کسریله جراحتك جمعیدر في الجراحة ع جیمك کسریله کذلك یاره في الجریح ع جیمك
فتحیله یاره لو مذکر ومؤنثی برابر اولور یقال رجل جریح وامرأة جریح الجرحی جریحك جمعیدر کذلك
مذکرله مؤنثی برابردر یقال رجال جرحی ونسوة جرحی في التجریح ع علی وزن التکریم یاره لمق تشدیدی
تکثیر ایچوندر في الاجتراح ع همزه نك کسریله وجیمك سکونیله کسب ایتمك یقال اجترح اذا اکتسب
الجوارح ع جیمك فتحیله یرتیجی جانورلردن ویرتیجی قوشلردن آو آولایسنه دیرلر ذوات الصید معناسنه
وجوارح انسان انسانك شول اعضاسنه دیرلرکه انونکله کسب ایدر في الاستجراح ع عیبه وفساد
اوزره اولمغه دیرلر یقال قد وعظتکم فلم تزدادوا الا استجراحا یعنی بن سزه نصیحتم فساددن غیری نسنه
منتج اولمدی ومجروح بولمق معناسنه ده کلور قال ابن عون استجرحت هذه الاحادیث یعنی بوحدیثلری
جزح مجروح بولدم في الجزح ع جیمك فتحی وزانك سکونیله احسان اولنان نسنه عطیه معناسنه تقول جزحت
جلح له من المال جزحة اذا قطعت له قطعة في الجلح ع جیمك فتحی ولامك سکونیله طوار اغاجلك یپراقلرن اوتلیوب
قابن صویمغه دیرلر في الجوالح ع جیمك فتحی ولامك کسریله شول نسنه لردرکه تفشك وسازك باشلرندن پنبه کبی
اوچار في المجالحة ع میمك ضمی ولامك فتحیله ایر یاپشمك وقاتیاشمك مکالحه معناسنه في المجالح ع میمك
ضمی ولامك کسریله شول ناقه درکه قیش ایامنده سود ویره نه صوغوق نه خود قورانلق انی سوددن منع
ایتمیه المجالیح مجالحك جمعی ومجالیح کذلك شول ییللره دیرلرکه انده قتلق وآفت اولمغین مالی هلاك ایتمش
اوله في المجلاح ع میمك کسریله شول ناقه درکه قتلق ییللرنده جفایه طینوب سوددن کسمیه في الجلح ع
فتحتینله باشك برمالتدرکه اول نزعدن زیاده درکه نزع باش قیلی باشك ایکی یانبنده اچیق اولمقدر

بونك اول مرتبه سی نزع اندن صكره جلح اندن صكره صلع در يقال جلح الرجل من الباب الرابع الاجلح
همزه نك فتحی وجيمك سكونيله شول كمسنه دركه باشنك قيلی ذكر اولنان وجه اوزره تمامی آشكار اوله
والجلح شول مخمه يه ديرلركه اوزنك قبه سی اولميه الجلحة فتحتينله باشك ايكی جانبنده قل بتمين يره
ديرلر الجلح جيمك ضميله شول صغر دركه بوينوزی اولميه المجلح ميمك ضمی ولامك كسری
وتشديديله شول كمسنه دركه كثير الاكل اوله المجلح ميمك ضمی ولامك فتحيله اكل اولنان نسنه
التجليح على وزن التكريم برايشه زياده اقدام ايدوب تصميم اوزره اولمق الجلاح جيمك ضمی
ولامك تخفيفيله شول سيله ديرلركه اوكونه نه كلسه الوب كيده المجالحة ميمك ضمی ولامك فتحيله
عداوتی اظهار ايتمك وبرنسنه يی اچشمق يقال جالحت بالامر اذا جاهرته المجالح ميمك ضمی ولامك
كسريله عناد ايدن كمسنه مكابر معناسنه الجلحاء جيمك فتحی ولامك سكونی والفك مديله
برموضعك اسميدركه بصره دن ايكی فرسخ اوزاقلغی واردر الجملحة على وزن الدحرجة باشی
تراش ايتمك يقال جملح رأسه اذا حلقه ميم زايددر الجموح والجماح جيمك اولنك ضمی ثانينك كسريله
آت باش يكلكی ايدوب صاحبنه غالب اولمق وعورت طلاق ويرلمزدن اول كندی اوندن چقوب
اقرباسی يانه وارمق يقال جمحت المرأة من زوجها اذا خرجت من بيته الى بيت اهلها وجموح سرعت
ايتمكه دخی ديرلر يقال جمح ای اسرع ابو عبيده ايتدی باری تعالينك * لولوا اليه وهم يجمحون قول
شريفنده يجمحون يسرعون معناسنه در الجموح جيمك فتحيله باشی پك اولان آت يقال فرس
جموح وجموح شول كشيه ديرلركه كندی هواسنه تابع اولوب منعله ممنوع اولميه الجماح جيمك
ضميله وميمك تشديديله شول دمرنسز باشی مدور اوقدركه انوكله اوغلانجقلر اوق آتمغی اوكرنورلر
الجنوح جيمك ونونك ضميله ميل ايتمك يقال جنح يجنح ويجنح من الباب الاول والثانی اذا مال وكيجه
قريب اولمغه دخی جنوح الليل ديرلر الاجتناح همزه نك وتانك كسريله بمعناه الاجناح
همزه نك كسريله ميل ايندرمك يقال اجنحه غيره الجوانح شول اياكولردركه كوكس جانبنه
متصل درنته كم ضلوع ارقه جانبنه متصل اولانلردر الجانحة جوانحك مفردی در الجنح دوه نك
اياكوسی فاندق آغريوك چكمه دن يقال جنح البعير على البناء للمجهول اذا انكسرت جوانحه من الحمل
الثقيل الجناح جيمك فتحيله قوش قنادی الاجنحة همزه نك فتحی ونونك كسريله جناحك جمعی
قنادلر معناسنه الجنح جيمك فتحی ونونك سكونيله قوشك قنادنه اورمغه ديرلر تقول جنحته اذا
اصبت جناحه الجناح جيمك ضميله كناه اثم معناسنه الجنح جيمك ضميله الجنح جيمك
كسريله كيجه نك بر پاره سی يقال جنح الليل وجنح ای طائفة منه وجنح جيمك كسريله جانب معناسنه دخی
كلور يقال جنح الطريق ای جانبه وجنح القوم ايضا ناحيتهم الجوح جيمك فتحی وواوك سكونيله
برنسنه يی ديبندن كسمك يقال جحت الشیء اجوحه من الباب الاول الجائحة شول آفت كه مالی
هلاك ايليه يبل قورقلق اولمق جهتندن ياخود آخر سببدن يقال جاحتهم الجائحة الاجتياح
على وزن الافتعال بمعنی الجوح يقال اجتاحتهم بمعنی استأصلتهم الاجاحة همزه نك كسريله آفت
ايرشدروب هلاك ايتمك يقال جاح الله ماله واجاحه واجتاحه ای اهلكه بالجائحة * فصل الحاء الحرح
حانك كسری ورانك تخفيفيله عورتك فرجی اصلی حرح ايدی الاحراح همزه نك فتحيله جمعی وجمعی
احراح كلمك دلالت ايدركه حرك اصلی حرح او له الحرون ضمتينله حرك جمعيدر منقوصدر لدون

لدون ومؤن جمع اولدوغی كبی الحری حانك كسری ويانك تشديديله حره منسوب ديمكدر الحرحی
بمعناه لكن رای مفتوح ايدرسن يدنده وغدنده يدوی وغدوی ديدكلری كبی الحرح حانك
فتحی ورانك كسريله ذات حر ديمك اولور سته سينك فتحی وتانك كسريله ذات است معناسنه كلدوكی
كبی * فصل الدال التدبيح على وزن التكريم ارقه سن دوز ايدوب باشين اشاغه صاليويرمك
يقال دبح الرجل تدبيحا اذا بسط ظهره وطأطأ رأسه فيكون رأسه اشد انحطاطا من اليتيه يعنی
صاغريسندن باشی اشغه اولور وفی الحديث انه نهی ان يدبح الرجل فی الركوع كما يدبح الحمار الدح
دالك فتحيله يره اورسلمك تقول دححت فی الارض اذا دسست فيها الدحداح قصه بويلو كمسنه
الدحيدحة دالك ضمی وحانك فتحی ودال ثانيه نك كسريله كذلك قصه بويلو كمسنه الاندحاح
همزه نك كسری ونونك سكونيله قارن كك اولمق يقال اندح بطنه اندحاحا اذا اتسع الدرحاية
دالك كسريله وياء مثناتله سمز اولوب قصه بويلو وقرنی بيوك كمسنه ودرحايه فعلايه وزنی اوزره جعظاريه
ملحق در وجعظار جيمك كسری وعين مهمله نك سكونيله وظاء معجمه وراء مهمله ايله قصير القامه
اولوب فرموده اولان كمسنه الدردح دالينك كسريله ياشلو كمسنه يقال شيخ دردح ای كبير
الدلج دالك فتحی ولامك سكونيله والدلوح ضمتينله اغريوك التنمه يوريوب اغرلغی ايچون
ادمن وجه معتاد اوزره اتمك الدلوح دالك فتحيله كثير الماء اولان بلود الدلح ضمتينله دلوحك جمعيدر
قدومك جمعی قدم كلدوكی كبی وقدوم كولنك ديدكلری آلت كه طاشجيلر استعمال ايدرلر الدالح
كذلك صويی چوق بلود الدلح دالك ضمی ولامك تشديديله وفتحيله دالحك جمعی راكعك جمعی
وكع كلدوكی كبی التدالح تانك فتحی ولامك ضميله ايكی كمسنه برنسنه يی كوتورمك يقال تدالحا الشیء
فيما بينهما اذا حملاه على عود يعنی اغاج طاقوب كوتورسلر وفی الحديث ان سلمان واباالدرداء اشتريا
لحما فتدالحاه بينهما دولج جعفر وزنی اوزره برعورتك اسميدر الدّاح شول نقش كه اوغلانجقلره
كوستروب انكله آودرلر يقال الدنيا داحة الدوحة اولو اغاج هرنه جنس اغاج اولورسه اولسون
فصل الذال الذبج يارمق شق معناسنه يقال ذبحت الدن اذا بزلتها وبزل زاء معجمه ايله يارمق
معناسنه در وذبح بوغزلمق معناسنه دخی كلور يقال ذبحت الشاة ولكل من الباب الثالث الذبح
ذالك كسريله وبانك سكونيله بوغزلنان نسنه قال الله تعالی * وفديناه بذبح عظيم كه حضرت اسماعيلدن
قربان فدا اولندوغنه اشارتدر الذبيح ذالك وفتحی وبانك كسری ومديله بوغازلنمش الذبيحة
مؤنثی وتاء تأنيثله كلسی اسميتی غالب اولدوغيچوندر اكرچه فعيل كه بمعنی مفعول اولسه مذكری
ومؤنثی برابر اولور وذبيح شول قيونه ديرلركه حج شريفده سنك ايچون بوغزلنمغه صالح اوله الاذباح
همزه نك كسريله وذالك كسری وتشديديله قربان ايچون قيون حاضر ايتمك يقال اذبحت ای
اتخذت ذبيحا كما تقول اطبخت اذا اتخذت طبيخا وطبيخ بشمش نسنه يه ديرلر التذابح خلق بری برين بوغازلمق
يقال تذابح القوم اذا ذبح بعضهم بعضا ويقال التمادح التذابح يعنی خلايق بری برن مدح ايتمك بری برين
بوغازلمق كبی در المذبح ميمك وبانك فتحيله يرده اولان شول يارق دركه بر قارش مقداری اوله المذابح
جمعی يقال غادر السيل فی الارض اخاديد ومذابح واخاديد اخدودك جمعی در همزه نك ضميله يارق معناسنه
ومذابح ديو محرابلره دخی ديرلر انده قرابين اولدوغندن اوتری وقرابين قربانك جمعی در وقربان حقه يقين
ايدن نسنه در الذباح ذالك ضمی وبانك تشديديله شول يارقلردركه اياقده اولان برمقلرك ايچ يوزنده

اوله ومنه قولهم ماد ونه شوكة ولا ذباح یعنی اول نسنه نك وراسنده نه شوك وارونه‌خود ذباح واردر
وشوك دیود یكنه دیرلر فی سعد الذابح فی منازل قمردن بر منزلك اسمی درکه اول ایكی براق یلدزلردرکه
بری برندن اراقلغی برارشون مقداری در هر برینك صدرنده بر كوچوك یلدز واردركه كویا كه آنی
بوغازلر اكابناء ذابح دیدیلر فی الذبح فی ذالك ضمی وبانك فتحیله علی وزن الهیع بر اوتدركه انی دوه قوشی
یر وهیج هانك ضمی ویانك فتحیله دوه‌نك صكره طوغن یاوریسی در اخر النتاج معناسنه فی الذبحة فی
ذالك ضمی وبانك فتحیله براغری دركه بوغازه عارض اولور یقال اخذته الذبحة ابوزیددن بویله نقل
اولندی اما عامه ذبحه دیدكلك تسكین بایله اصلی معلوم دكلدر فی الذراح فی ذالك ضمی ورانك
ذرح فتحی وتشدیدیله فی والذروح فی ذالك ضمی ورانك ضمی وتشدیدیله بر قرمزی بوجكدركه سیاه
نقطه لری واردر اوچرسمومدن در الذراریح جمعی وسیبویه اینندی ذراریحك واحدی ذرحرح در ذالك
ضمی ورالرك فتحیله فعلعل وزنی اوزن زیرا كلام عربده فعول صیغه سی یوقدر كه مفرد اوله وسبوح
وقدوسی سیبویه سبوح وقدوس اوقوردی فانك فتحیله وسیبویه اینندی ذرحرحك تصغیرنده
ذریرح دیرسن ذریرح دیرسن زیرا كلام عربده فعلع یوقدر الاحدردو اردروحدرد بررجالك اسمی در
فی التذریح فی علی وزن التكریم بر نسنه تك بربایا ره جغن صویه براقمق یقال ذرحت الزعفران وغیره
فی الماء تذریحا اذا جعلت فیه منه شیأ یسیرا وتذریح ذكراولنان بوجكی كه سمومدن در طعامه قتمغه
دخی دیرلر یقال ذرح طعامه اذا جعل فیه الذراریح فی الذریحی فی ذالك فتحی ورانك كسریله زیاده قرمزی
دیمك اولور یقال احمر ذریحی ای شدید الحمرة فی الذریحیات فی ذالك فتحی ورانك كسریله شول
دوه‌لره دیرلركه ذریح آدلو اركك دوه‌نك اولادی در فی الذریحة فی كذلك ذالك فتحی ورانك كسریله
ذوح دیه‌نل معناسنه فی الذریح فی دیه‌لر تلال معناسنه فی الذوح فی ذالك فتحی وواوك سكونیله یك یوریمك
ربح فصل الراء فی الربح فی رانك كسری وبانك سكونیله فایده اتمك یقال ربح فی تجارته من الباب الرابع
اذا استشف واستشفاف فائده اتمكه دیرلر وربح نفس فائده یه دخی دیرلر فی الربح فی رانك وبانك
فتحیله كذالك فائده‌نك اسمیدر فیكون مثل شبه وشبه فی الرباح فی بفتح الراء بمعناه كذلك فی الرابحة
فائده‌لو تجارت یقال تجارة رابحة ای یربح فیها فی الارباح فی همزه‌نك كسریله ورانك سكونیله فائده
ویرمك یقال اربحته علی سلعته ای اعطیته ربحا فی المرابحة فی میمك ضمی وبانك فتحیله فائده ایله صاتمق
یقال بعت الشیء مرابحة فی رباح فی رانك فتحیله بوساقینك اسمیدر فی الرباح فی كذلك رانك فتحیله
بوجانورك اسمیدركه كدیه مشابه در وبوشهرك اسمیدركه كافوراندن كلور یقال كافور رباحی محاحك
بعض نسخه لرنده كافور رباح ادلوجانوردن صاغلور دیمش وبعض نسخه‌ده رباح ادلوشهردن جلب
اولنور دیمش اكابناء صاحب مهذب رباحی معنای اولله تفسیر ایتمشدر وصاحب صراح معنای ثانیله
فی الرباح فی رانك ضمی وبانك تشدیدیله اركك میمون حمدونه معناسنه فی الربح فی رانك ضمی وبانك
فتحیله دوه یاوریسی كویا كه بولغتدر ربعده كه ربع دخی رانك ضمی وبانك فتحیله دوه یاوریسنه دیرلر
رجح قصیل معناسنه وربح كذلك بر قوشه دیرلركه زاغه شبیه در وربحا یچ یاغنه دخی دیرلر فی الرجحان فی رانك
ضمی وجیمك سكونیله ترازو اغر كلمك یقال رجح المیزان یرجح ویرجح من الباب الاول والثانی ای مال
فی الارجاح فی همزه‌نك كسری ورانك سكونیله فی والترجیح فی علی وزن التكریم بركسنه یه زیاده
ویرمك یقال ارجحت لفلان ورجحت ترجیحا اذا اعطیته راجحا فی الرجاح فی رانك فتحی وحانك تخفیفیله

تخفیفیله شول عورتدركه صغرتی بیوك اوله الرجح ضمتینله رجاحك جمعی مثل قذال وقذل
فی الارجوحة فی همزه‌نك وجیمك ضمی ورانك سكونیله صالنجق دیدكلری نسنه كه انكله اوینارلر
فی الترجح فی فتحتینله وجیمك ضمی وتشدیدیله میل اتمك یقال ترجحت الارجوحة بالغلام اذ امالت
فی المراجحة فی میمك ضمی وجیمك فتحیله اغر كلمك من باب المغالبة یقال راجحته فرجحته ای كنت ارزن
منه وزانت اغرلغه دیرلر فی المرجوح فی مغلوب یقال قوم مراجیح فی الحلم یعنی مرجوحلر در حلمده
فی الرجح فی فتحتینله آتك طرناغنه بر مقدار وسعت اولمقدر وبوآتك اوصاف حمیده سندن عد اولنور
زیرا بومضطرك مقابلی دركه اضطرار طرنق طار اولمقدر اما قچنكه زیاده واسع اولسه عیب عد اولنور
رحج فی الارح فی فتحتینله شول كمسنه دركه ایاغنك التی كمر او اولمیوب یره دوز بصمه‌سته كم زنجی طائفه سنك
ایاقلری بویله اولور وارح شول یبان یكیسنه دخی دیرلر كه طرنغی یصی اوله فی الترحرح فی علی وزن
التزلزل یقال ترحرحت الفرس اذا فجحت قوایمها التبول وتبجاء مهمله ایله وجیمله ایاقلری ایروطوتمغه
دیرلر فی الرحراح فی رانك فتحیله وحانك سكونیله شول نسنه دركه انده وسعت ورقت اوله ورحراح
امر معاشده وسعت اولمغه دخی دیرلر یقال عیش رحراح ای واسع فی رحرحان فی رالرك فتحی وحانك سكونیله
بوطاغك ادیدر عكاظ قربنده وعكاظ عین مهمله نك ضمیله وظاء معجمه ایله مكه‌ء مشرفه قربنده بریرك
ادیدر كه انده بازار طورر ویوم رحرحان بوندن مأخوذدر كه بنی عامرك بنی تمیم اوزن كلسی كونیدر
فی الرحة فی رانك ضمیله ودالك سكونیله بر ستره دركه اوك مؤخرینه چكرلر یاخود برقطعه دركه
ردح انی اواوزرینه زیاده ایدرلر فی الردح فی رانك فتحی ودالك سكونیله فی والارداح فی همزه‌نك كسری
ورانك سكونیله كوچر اونه برقطعه دخی زیاده ایتمك یقال ردحت البیت واردحته اذا ادخلت شقة
فی مؤخره واواوزرینه یا چلق ارتمك معناسنه ده كلور وتقول ردحت البیت من الباب الثالث واردحته
اذا كاثفت علیه بالطین فی الرداح فی رانك فتحیله شول عورتدركه اوتورق یرلری ثقیل وفرموده اوله
ملحم اولدوغیچون ررداح برباوك اتلودركه سیری آغر اوله زیاده كثرتندن اوتور یقال كتیبة رداح
ورداح بیوك چناغه دخی دیرلر الردح ضمتینله رداحك جمعیدر فی الرازح فی شول دوه‌یه دیرلركه
وزح آرقلغندن هلاك اوله فی الرزوح فی ضمتینله فی الرزاح فی رانك ضمیله آرقلقدن زبون اولوب دوشن دوه
یقال رزحت الناقة ترزح رزوحا ورزاحا اذا سقطت من الاعیاء هزالا فی الترزیح فی علی وزن التكریم
دوه‌یی ارقلدوب دوشكن ایتمك یقال رزحتها انا ترزیحا فی الرزحی والرزاحی والمرازیح والرزح فی رالرك فتحیله
اولینده ومیمك فتحیله ثالثنده ورانك ضمی وزاء معجمه نك تشدیدیله رابعنده ارقلقدن دوشكن اولان
دوه‌لر یقال ابل رزحی فی المرزح فی میمك فتحیله مقطح بعیده دیرلر یعنی مقصد بعیده دیرلر كه اكا طوار
وارمقده زبون اوله فی المرزیح فی میمك وزانك كسریله قتی آوازلو كمسنه شدید الصوت معناسنه
فی المرزح فی میمك كسری وزانك فتحیله شول انجدركه انوكله باغ چبوغی یردن یوقارو قالدریاور
رسخ طیاق معناسنه وبعض ولایتلرده اكاهرك دیرلر فی الارسخ فی همزه‌نك فتحیله ورانك سكونیله شول كشیدركه
اوتوراق یرلرینك واویاقلرینك اتلری آزاوله فی الرسحاء فی رانك فتحی وسینك سكونیله مؤنثی وبوسببدن
قوروده ارسح دینور زیرا قوردك اردی خفیف در الرسح رانك ضمی وسینك سكونیله جمعی عرب طائفه سندن
بعورته مابالنا نرا كن رسحا دیدیلر اینندی ارسحتنا نار الزحفتین یعنی آتش مزاحمه لرنده كاه آتش
آزاولوب اوزرینه جمع اولمغله وكاه زیاده اولوب بعید اولمغله فی الرشح فی رانك فتحی وشینك سكونیله

درنك يقال رشح رشحا من الباب الثالث وويرمك معناسنه ده كلور يقال لم يرشح له بشئ اذا لم يعطه
وشح شيأ وفي المرشح في ميمك كسريله ورانك سكونيله وفي والمرشحة في ميمك كسريله كذلك شول نسنه دركه
قفتاندن ايچرو كيرلر تودن اوتروكه آكا ترلك ديرلر وفي الرشيح في رانك فتحي وشينك كسريله ترعرق
معناسنه وفي الترشيح في على وزن التكريم آنه ولدنك اغزينه سود صاعمق شيأ فشيأ تا امكه قادر
اولنجه وترشيح تربيه اولنمقه دخي ديرلر يقال فلان يرشح للوزارة اى يربى لها ويؤهل وفي الترشح
فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله قوى اولمق يقال ترشح الفصيل اذا قوى على المشي وفي الراشح في قوت
بولوب آنه سيله يوريمكه قادر اولان دوه ياورسى وفي المرشح في ميمك ضمى وشينك كسرى وتشديديله
رضح شول ناقه دركه كندويله بله يوريمكه قادر ياورى يتشدره وفي الرضح في رانك فتحي وضادك سكونيله رضخ كبي
خاء معجمه ايله اوفاجق طاش قاتمق وچكردك قاتمق وفي الرضح في رانك ضميله اسمدر قاتمش چكردك مرضوح
معناسنه وفي المرضاح في ميمك كسريله شول طاشدركه انوكله چكردك قانور وفي نوى الرضح في شول
رقح چكردكدركه قاتمق ايچون اوردقلرنده صچرايه وفي الرقاحة في رانك فتحيله كسب وتجارت ايتمك
وبعض جاهليت اهلنك حج ايدركن تلبيه سندن درجئناك للنصاحة لم تأت للرقاحة يعني بزكناهدن
پاك اولمغيچون كلمدك تجارت ايچون كلمدك وفي الترقح في فتحتينله وقافك تشديديله ودخي ضميله كسب
ايتمك يقال فلان يترقح لعياله اى يكتسب وفي الترقيح في على وزن التكريم مالى اصلاح ايتمك واوزرينه
طوروب كوزتمك وفي الرقاحي في رانك فتحيله وياناك تشديديله مالى كوروب كوزدن كمسنه تقول
ركح فلان رقاحي مال وفي الركح في رانك ضميله طاغك برجانبي در الركوح ضمتينله والاركاح همزه نك
فتحيله ركحك جمعي وركح وركحه اوك اورته يرينه دخي ديرلر وركحه برياني تريده ديرلركه چناقده باقي قالمش
اوله وفي المرتكحة في ميمك ضمى وكافك كسريله شول چناقدركه تريدايله طولمش اوله وفي الاركاح في
استناد معناسنه يقال اركحت اليه اى استندت اليه وفي الركوح في رانك وكافك ضميله برنسنه يه
ميل ايتمك وفي المركاح في ميمك كسريله شول اكر دركه آتك ارقه سندن كيروجه ودوه پالانه دخي
رمح ديرلرچون اول دخي دوه نك ارقه سندن كيروقجه سه وفي الرمح في رانك ضميله كوندر نيزه معناسنه الرماح
جمعي ورماح پك اولان دكنلره دخي ديرلرچونكه دكني پك اولوب طوارانى اورلمسه اخذت رماحها ديرلر
وطوار سودلو ياخود سمز اولماسنه دخي اخذت رماحها ديرلر زيرا صاحبي انى بوغزلمدن امتناع ايدر
الارماح في همزه نك فتحيله كذلك جمعدر وفي الرمح في رانك فتحيله كوندرله اورمق يقال رمحه رمحا
من الباب الثالث اذا طعنه بالرمح وطوار برنسنه يي آياغيله اورمغه دخي ديرلر يقال رمحه الفرس والحمار
والبغل اذا ضربه برجله وچكركه طاش اوزنغي اياغيله اورمغه ده ديرلر يقال رمح الجندب اذا ضرب الحصى
وجندب جيمك ضمى ودالك فتحيله اوفق چكركه يه ديرلر وفي الرامح في ميمك كسريله كوندر صاحبي
وبومعنايه فعل يوقدر لابن كبي تامر كبي كه لبن صاحبي وتمر صاحبي ديمك اولور وثور رامح ديرلر شول
اوكوزه كه انوك ايكي بوينوزي اوله وسماك رامح ديرلر شول يلدزه كه مكه مكرمه اول يلدزك اوكونده در
وبوسماكين ديدكلري يلدزلرك بري در وبوكا سماك رامح ديدكلري بوناك اوكنده بريلدز اولديغيچوندركه اول
يلدز سماك ديدكلري يلدزك رمحي در ديرلر وبومنازل قمردن دكلدر وفي الرماح في رانك فتحي وميمك
تشديديله شول كمسنه دركه كوندر ايشلر ورماح ابن مياده دخي كه معروف شاعرك اسميدر وابوبراء عامر بن
مالكه ملاعب الاسنه ديرلرايدي لبيد مزبورك مرثيه سنده ملاعب الرماحله تعبير ايتدي قافيه اجليچون

اجليچون ملاعب الاسنه محلنده وفي الرماحة في رانك كسريله كوندر ايشلمك صنعتي وفي الترنح في فتحتينله
رنح ونونك ضمى وتشديديله مست اولمه دن ياخود غيري حالتدن اوياكه بوياكه اكلمك يقال ترنح اى تمايل
من السكر وغيره وفي الترنيح في على وزن التكريم لايعقل اولمق وضعف غلبه ايتمكه دخي ديرلر يقال رنح
عليه ترنيحا على ما لم يسم فاعله اذا غشي عليه اواعتراه وهن في عظامه يعني آنك كمكلرينه ضعف عارض
اولسه وفي المرنح في ميمك ضمى ونونك فتحي وتشديديله ضعيف ولايعقل اولان كمسنه وفي الروح في رانك
روح ضميله مذكر ومؤنث استعمال اولنور وروح ديو قرآنه وجبريله وعيسايه عليهم السلام دخي ديرلر
وفي الروحاني في رانك ضميله روحه منسوب اولان ابوالخطاب ايتدي عربدن بعض كمسنه لري ايشتدم كه
ملائكه يه وجنه نسبت محلنده روحاني ديرلردي الروحانيون روحاني نوك جمعي وابوعبيده ايتدي
هرنسنه كه انده روح اوله آكا روحاني ديرلر الارواح روحك جمعي وريحك جمعي كلور ميل معناسنه زيرا
ريحك اصلي روحدر واوى يايه دوندر ديار ماقبلي مكسور اولديغيچون جمعنده چونكه فتحه عدول
اولنديسه واو عودت ايتدي نته كم اروح الماء وتروحت بالمروحة قولنده عودت ايتمشدر زيرا اروح
الماء صو رايحه بغلدي ديمكدر وتروحت بالمروحة بن يلپازه ايله هوا كسب ايتدم ديمكدر وفي الروحاني
رانك فتحيله كوبكلك مكان مقام طيب معناسنه وفي الريح في رانك كسريله يل روزكار معناسنه وكاه اولوركه
ريح غلبه وقوت معناسنه ده كلور ومنه قوله تعالى * وتذهب ريحكم وفي الرياح في رانك كسريله
والارياح همزه نك فتحيله ريحك جمعي در ورياح رواح معناسنه ده كلور وفي الريحة في كذلك ريح معناسنه در
يقال ريح وريحة كما يقال دار ودارة ورياح رانك كسريله يربوع طائفه سندن برقبيله نك آديدر وفي الراح
والرياح في رانك فتحيله ايكيسنه دخي شراب خمر معناسنه وراح راحه نك جمعي دخي كلور رايه معناسنه
وراح شاد اولمغه دخي ديرلر ارتياح كبي وبل قتي اسمك معناسنه ده كلور يقال يوم راح اى شديد الريح
والروح وفي والراحة في رانك فتحيله وواوك سكونيله ديكلنمك استراحت معناسنه وروح نسيم معناسنه ده
كلور وكوبكلك معناسنه ده كلور يقال نوم روح اى طيب وروح رحمت معناسنه ده كلور وبل پك
اسمك معناسنه ده استعمال اولنور يقال راح اليوم يراح اذا اشتدت ريحه وحوضه يل طوقنمق
معناسنه ده كلور يقال ريح الغدير على ما لم يسم فاعله اذا ضربته الريح وروح اغاجك يپراغى ظاهر اولمغه
دخي ديرلر يقال راح الشجر يراح من الباب الرابع نته كم راحت احسان حيننده شاد اولوب خفت بولمغه
ديرلر يقال راح فلان للمعروف يراح راحة اذا اخذته له خفة وبرنسنه يي ايشلمكده السوار اولمغه دخي
ديرلر يقال راحت يده بكذا اى خفت له وراحت آت آيقرلنمغه دخي ديرلر يقال راح الفرس يراح راحة
اذا تحصن اي صار فحلا وبرنسنه نك قوخوسن المغه دخي ديرلر يقال راح الشيء يراحه ويريحه اذا وجد ريحه
ومنه الحديث من قتل نفسا معاهدة لم يرح رائحة الجنة جعله ابوعبيده من رحت الشيء اراحه وكان ابوعمرو
يقول لم يرح بكسر الراء يجعله من راح الشيء يريحه والكسائي يقول لم يرح يجعله من ارحت الشيء فانه
اريحه والمعنى واحد وقال الاصمعي لاادري هو من رحت او من ارحت ودوه يتاغنه دونمكه دخي ديرلر يقال
راحت الابل الى المراح ومراح ميمك ضميله دوه يتاغيدر وفي الريح في رانك كسريله وفي والرايحة في قوخي
بوي معناسنه يقال وجدت ريح الشيء ورايحته يعني ورايحه شي معناسنه دخي استعمال اولنور يقال
ماله سارحة ولارايحة اى شيء اگرچه اصل معناسى اوتلاغه وارر وكلور طوارى يوق ديمكدر وفي المروح
ميمك ضمى وواوك فتحي وتشديديله كوپكلك وخوشلو نسنه يقال دهن مروح اى مطيب وفي الحديث انه

انه امر بالاثمد المروح واثمد كسر همزه وسكون ثاء مثلثه وكسر ميم ايله سرمه كحل معناسنه ﴿ الاراحة
پرامز رايحه بغلمق يقال اراح اللحم اى انتن و موت معناسنه ده كلور يقال اراح الرجل اى مات ودوه يى
يتاغنه رد ايتمكه دخى ديرلر يقال اراح ابله اى ردها الى المراح و بر كمسنه يه حقنى ويرمكه دخى ديرلر يقال
ارحت على الرجل حقه اذا ارددته عليه و راحت قلمق معناسنه ده كلور يقال اراحه الله فاستراح ودكلنمك
معناسنه ده استعمال اولنور يقال اراح الرجل اى رجع اليه نفسه بعد الاعياء يعنى يورلدقدن صكره
دكلندى و نفس الوب ويرمك معناسنه ده كلور يقال اراح اى تنفس و روزكارلو يره وارمغه دخى ديرلر
يقال اراح القوم اى دخلوا فى الريح واراحه قوخوا لمغه دخى ديرلر يقال اراح الشئ اذا وجد ريحه وصيد
صيادك قوخوسن المغه دخى ديرلر يقال اراحنى الصيد اذا وجد ريح الانسى وكذلك اروح واستروح
واستراح يعنى اروحنى الصيد ديرلر الخ اما اروح واستروح كلمه لرى اصل اوزره استعمال اولنمشدر
بلا اعلال ﴿ الترويح ﴾ اراحت كبى دوه يى يتاغنه دوندرمكدر وترويح واراحت يعنى دوه يى يتاغنه
كتورمك اكثر بعد الزوال اولدوغيچون ترويح واراحت ديمشلردر ﴿ المراح ﴾ ميمك ضميله دوه نك
وقيونك كيجه ايله يتاغى اولان يركه آغل چوراش اولسون كرك اولمسون ﴿ الرواح ﴾ رانك فتحيله
صباح مقابلى در پس رواح زوال شمشدن كيجه يه نجه اولان وقته ديرلر وكاه اولور كه راح يروحدن
مصدر دخى كلور كه راح يروح رواحا غدا يغدو غدا صيغه سنك نقيضى اولور يعنى دخول فى الرواح
معناسنه اولور نته كم غدا يغدو دخول فى الصباح معناسنه اولور و رواح رجوع معناسنه ده كلور
يقال سرحت الماشية بالغداء وراحت بالعشى اى رجعت وسهولت معناسنه ده كلور تقول افعل ذلك
فى سراح ورواح اى سهولة ﴿ المراح ﴾ ميمك فتحيله شول موضعدر كه قوم اكا رواح و قتنده كلورلر
ياخود رواح و قتنده اندن كيدرلر مغدى كبى كه مغدى غدو و قتنده كيديلن ياخود كلنن يره ديرلر وكاه
اولور كه مغدى و مراح اخلاق واطواردن كنايت اولور يقال ما ترك فلان من ابيه مغدى ولا مراحا اذا
اشبهه فى احواله كلها ﴿ المروحة ﴾ ميمك كسريله شول آلتدر كه اسى هوالرده انوكله تروح اولنور
يلپازه معناسنه المراوح ميمك فتحيله مروحه نك جمعيدر ﴿ المروحة ﴾ ميمك فتحيله مفازه يه ديرلر
چول معناسنه المراويح مروحه نك جمعيدر و مراويح شول يرلردر كه انده يللر دوزاسمز ﴿ الاروح ﴾
صو ياخود غيرى نسنه رايحه بغلمق يقال اروح الماء وغيره اذا تغيرت رايحته وصيد صيادك قوخوسن
المغه ديرلر يقال اروحنى الصيد اى وجد ريحى ويقال اروحت من فلان طيبا ﴿ الريح ﴾ رانك فتحى ويانك
كسرى وتشديديله كوچك قوخولو ديمك اولور يقال يوم ريح ومكان ريح ﴿ المروح ﴾ ميمك فتحى
ورانك ضميله شول حوضدر كه اكا يلدو قنوب متموج اوله ﴿ المريح ﴾ ميمك فتحى و رانك كسريله كذلك
يل دوقنن حوض فالمروح والمريح مأخوذ من ريح الغدير على ما لم يسم فاعله مثل مشيب ومشوب اخذ
من شيب ﴿ التروح ﴾ فتحتينله و واوك ضمى وتشديديله اغاجك يپراغى تكرار ظاهر اولمق يقال تروح
الشجر اى تفطر بورق وتفطر فائله و طاء مهمله ايله برنسنه يارلمغه ديرلر واوت اوزامغه دخى ديرلر يقال
تروح النبت اى طال وصو قريب اولدوغى نسنه دن رايحه بغلمغه دخى ديرلر يقال تروح الماء اذا اخذ
ريح غيره و قربه منه وتروح يلپازه ايله هوا كسب ايتمكه ده ديرلر يقال تروحت بالمروحة و تروح
كتمك معناسنه ده كلور ﴿ المراوحة ﴾ ميمك ضميله و واوك فتحيله كاه برايشى ايشليوب كاه برايشى
ايشلمك كه برايشدن برايشه انتقال استراحت كبى اولور يقال راوح بين رجليه اذا قام على احدهما مرة وعلى

وعلى الاخرى مرة ﴿ التراوح ﴾ على وزن التعامل كذلك مناوبه ايله عمل ايتمك يقال ان يديه لتتراوحان
بالمعروف يعنى اللرى احساندن خالى دكلدر ﴿ الروح ﴾ فتحتينله وسعت معناسنه وروح كذلك ايكى
اياغك آرهسنده اولان وسعتدر و بو فحجدن ادنى دركه فحج دخى اياغك آرهسى واسع اولمقدر ﴿ الاروح
اياقلرك او چلرى برى برينه يقين اولوب بورنلرى اراغ اولمغه ديرلر و روح پراكنده اولنه دخى ديرلر يقال
طير روح اى متفرقة وبعضيلر ايتدى طير روح اخشامه قريب دونمكه كيدن قوشلردر رايحك جمعيدر خدم
خادمك جمعى اولدوغى كبى ﴿ الاروح ﴾ همزه نك فتحى و رانك سكونيله اياقلرى برى برندن اراغ اولان
كمسنه ﴿ الروحاء ﴾ مؤنثى ومردوه قوشى روحادر ديمشلر وديبى يقين چناغه دخى ديرلر يقال قصعة روحاء
اذا كانت قريبة القعر ﴿ الارتياح ﴾ شادلق نشاط معناسنه و رحمت ايتمك معناسنه ده كلور يقال
ارتاح الله لفلان اى رحمه ﴿ الاستراحة ﴾ راحت بولمق ﴿ المستراح ﴾ آب خانه مخرج معناسنه
﴿ الاسترواح ﴾ برنسنه يه انس دوتوب يقشمق يقال استروح اليه اى استنام وسكن اليه ﴿ الاريحى ﴾
همزه نك فتحى ورانك كسريله خلقى واسع اولان كمسنه ﴿ الاريحية ﴾ احسان وقتنده شاد اولمق يقال اخذته
الاريحية اذا ارتاح للندى يعنى احسان ايچون شاد اولسه ﴿ الريحان ﴾ فسلكان ديدكلرى اوت كه رايحه
طيبه سى واردر و رزق معناسنه ده كلور تقول خرجت ابتغى ريحان الله اى رزقه وفى الحديث الولد من
ريحان الله وقولهم سبحان الله وريحانه نصبوهما على المصدر يريدون تنزيها له واسترزاقا يعنى حق تعالى يى
تنزيه ايدوب آندن رزق طلب ايدرم واما قوله تعالى * والحب ذو العصف والريحان فالعصف ساق الزرع
والريحان ورقه يعنى عصفدن مراد اكينك اينجكى وريحاندن مراد يپراغى دركذا نقل من الفراء ﴿ روحاء ﴾ رانك
فتحيله والف ممدوده ايله بو شهرك اسميدر الروحاوى روحا شهرينه منسوب اولان كمسنه در * فصل الزاء
﴿ الزح ﴾ برنسنه يى محلندن ارمق يقال زحه يزحه من الباب الاول اذا نحاه عن موضعه ﴿ الزحزحة
على وزن الزلزلة برنسنه يى برنسنه دن آيرمق يقال زحزحته عن كذا اى باعدته عنه ﴿ التزحزح
على وزن التزلزل آيرلمق يقال زحزحته فتزحزح اى تنحى ﴿ الزحزح ﴾ زانك فتحى وحانك سكونيله
اراغ اولمق تقول هو بزحزح عن ذاك اى بعد منه ﴿ الزروح ﴾ زانك فتحى و رانك ضميله شول
ديه در كه اوزرى يصى اوله ﴿ الزراوح ﴾ زانك فتحى و واوك كسريله زروحك جمعى ابو عمرو ايتدى
زراوح كوچك ديه جكلردركه اكا اويك ديرلر ﴿ الزلطحة ﴾ ياپوان وصناجق اولان نسنه يقال
قصعة زلطحة اى منبسطة قريبة القعر ﴿ الزمح ﴾ زانك ضمى وميمك فتحى و تشديديله دنى اولان
كمسنه وبعضيلر ايتدى قصيرا لقامه اولوب مذموم اولان كمسنه ﴿ الزيح ﴾ اراغ اولمق يقال زاح
الشئ يزيح زيحا اى بعد وذهب ﴿ الازاحة ﴾ كيدرمك ازاله معناسنه يقال ازحت علته فزاحت
* فصل السين ﴿ السباحة ﴾ سينك كسريله صوده يوزمك عوم معناسنه ﴿ السبح ﴾ سينك فتحى
وبانك سكونيله فارغ اولمق وامر معاشنده تصرف ايتمك قتاده ايتدى بارى تعالينك * ان لك فى النهار
سبحا طويلا ديدوكى قول شريفنده سبح طويل فراغ طويل معناسنه در وابو عبيد ايتدى منقلب طويل
معناسنه در و موزج ايتدى فراغ ومجئ وذهاب معناسنه در وسبح آت سكرتمسنه دخى ديرلر
﴿ السابح ﴾ سكرديجى آت ﴿ السبحة ﴾ سينك ضميله وبانك سكونيله شول بونجقلردر كه آنوكله
تسبيح چويررلر وسبحه تطوعه دخى ديرلر كرك ذكر ده اولان تطوع اولسون كرك صلاتده اولان
تطوع اولسون تقول قضيت سبحتى و روايت اولندى كه عمر رضى الله عنه جلد رجلين سبحا بعد العصر

زحح

زوح

زمح

زيح

سبح

اى صليبا يعنى ايكى كمسنه يى تعزير ايندى ايكندى نمازن نصكره تطوع نمازن قلدى قلارمجون التسبيح
على وزن التكريم بارى تعالى يى عيب ونقص ويرنسنه لردن بريدر ديمك سبحان الله تسبيح
معناسنه در منصوبدر مصدر ديت اوزره كويا كه ابرئ الله من السوء براءة ديمشلر در وعرب طائفه سى
سبحان من كذا ديرلر اول نسنه دن تعجب محلنده وسبحان منون اولمدى زيرا سبحان معرفه در تسبيحك علميدر
السبحات سينك وبانك ضميله اولوق جلالت معناسنه ومنه قولهم سبحات وجه ربنا اى جلالته
السبوح سينك ضمى وبانك ضمى وتشديديله خداى تعالى حضرتلرينك شول اسم شريفلرندندر
عيوب ونقايصدن برى اولمغه دلالت ايدر ثعلب ايتدى هر اسم كه فعول وزنى اوزره در عينك تشديديله
اولى مفتوحدر مگر كه سبوح وقدوس كلمه لرى اوله كه بونلرده ضمله استعمال اكثردر وذروح دخى
ضم اكثردر ديمشلر وسيبويه ايتدى كلام عربده فعول وزنى اوزره مفرد يوقدر وذروح بر جنس قرمزى
بوجكه ديرلر كه اوزرنده سياه نقطه لرى واردر السبوحة سينك فتحى وبانك ضمى وتخفيفيله
سجح
مكهٔ مشرفه نك اسميدر شرفها الله تعالى بعضيلر ايتدى عرفاتك يردن نك اسميدر السجح فتحتينله
حسن اعتدال اوزره اولمق الاسجاح وجه حسن اوزره عفو ايتمك يقال ملكت فاسجح يعنى چونكه
خصمكه قادر اولدك الفاظكى ملايم قلوب رفق اوزره اول السجح سينك وجيمك ضمليله سهل
معناسنه كلور يقال مشية سجح اى سهلة وسجح وسط معناسنه دخى كلور يقال خل له عن سجح الطريق
اى عن وسطه و قدر معناسنه ده كلور يقال بنى القوم بيوتهم على سجح واحد اى على قدر واحد
السجيحة سينك فتحى وجيمك كسريله طبيعت وسجيحت مقدار معناسنه ده كلور يقال بنى القوم
بيوتهم على سجيحة واحدة اى على قدر واحد الاسجح معتدل واحسن معناسنه يقال وجه اسجح
يعنى حسن واعتداله ظاهر اولان يوز سجاح سينك فتحيله بربوع قبيله سندن بر عورتك اسميدر كه
دعواى نبوت ايتمشدر السح دوكمك صب معناسنه يقال سحت الماء وغيره اسحه سحا من الباب
سحح
الاول اذا صببته وصو يوقرودن آشغه آقمغه دخى ديرلر يقال سح الماء يسح سحا اى سال من فوق وكذلك
المطر والدمع يعنى يغمورده وكوز ياشنده دخى استعمال اولنور سح المطر وسح الدمع ديرلر وسحلت اورمغه
دخى ديرلر يقال سحه مائة سوط اى جلده السحوح سينك فتحى وحانك ضميله يغمور دوكيجى باوط
التسحسح على وزن التزلزل آقمق سيلان معناسنه يقال تسحسح الماء اى سال السحساح
سينك فتحى وحانك سكونيله زياده دوكيجى يغمور يقال مطر سحساح اى يسح سحا شديدا المسحسحة
ميمك ضميله وسين اولانك فتحيله وثانيه نك كسريله شدتله اولچى نسنه يقال طعنة مسحسحة اى
شديدة السحوح ضمتينله والسحوحة ضمتينله كذلك قيون سمرمك يقال سحت الشاة تسح
من الباب الثانى اذا سمنت السحاح سينك ضميله وحانك تشديديله سمز قيونلر سمان معناسنه
الساح سمزات يقال لحم ساح اصمعى ايتدى كويا كه ذات غايت سمزلكندن چروشنى دوكر المسح
ميمك كسريله شول آتدر كه غايت سكرده كويا كه سكرتمكى دوكر حالت جريانده صو دوكلدوكى كبى
السحسح على وزن جعفر والسحسحة اواورته سى ساحة دار معناسنه السدح سينك
فتحيله يوز اوزرينه براقمق ياخود ارقه اوزرينه براقمق بر حيثيتله كه اوتورر اولميه وياخى اوزرينه دوشمش
اولميه تقول سدحه من الباب الثالث الانسداح همزه نك كسريله يوز اوزرينه يا ارقه اوزرينه
دوشمك المسدوح والسديح سينك فتحى ودالك كسريله يوز اوزرينه يا ارقه اوزرينه دوشمش

دوشمش نسنه السادح شول كمسنه در كه اوجوز لغه ايرمش اوله مخصب معناسنه السرح
سينك فتحى وراتك سكونيله شول طواردر كه يبانده اوتايه سائم معناسنه وسرح اوتورمغه دخى ديرلر
سرح
يقال ارحت الماشية وانفشتها واسمتها واهملتها وسرحتها سرحا بو جمله افعال بر معنايه در وبونلرك ايچنده
بلا الف استعمال اولنان سرحت در ومنه قوله تعالى * وحين تسرحون السروح ضمتينله اوتلامق
معناسنه در يقال سرحت هي بنفسها سروحا يعنى سرحت لازم ومتعدى كلور وتقول سرحت بالغداة
وراحت بالعشى السارحة شيء معناسنه دخى كلور بحسب الاستعمال يقال ماله سارحة ولا رايحة
اى شيء التسريح على وزن التكريم ارسال ايتمك يقال سرحت فلانا الى موضع كذا اذا
ارسلته وطلاق ويرمك معناسنه ده كلور وتسريح طره مزدن اول صاچى چوزوب صاليويرمكه دخى
ديرلر وبر نسنه يى آسان ايتمكه دخى ديرلر السراح سينك فتحيله اسمدر تسريح معناسنه تبليغله
بلاغ كبى وفى المثل السراح من النجاح يعنى تيز بر كسنه نك مرادن ويرمكه قادر اولماسك اكا يأس خبرن
ويرمك آنى مراده ايركورمك كبى در السريح اكرسز آت يقال فرس سريح اذا كان عرى وعرى
عينك ضميله اكرسز ديمك اولور السرح سينك وراتك ضميله سريحك جمعى يقال خيل سرح
وسرح سريع معناسنه ده كلور يقال ناقة سرح اى سريع وسرح ياپ ياپ يوريمكه دخى ديرلر يقال
مشية سرح اى سهلة مثل سجح وسجح سين مهمله نك وجيمك ضميله كذلك ياپ ياپ يوريمكه ديرلر
نته كم مرور ايتدى اصمعى ايتدى ملاط سرح ديرلر منسرح الجنب اولنه يعنى كيدوب كلمه سى سريع اولنه
وملاط ميمك كسريله وطاء مهمله ايله پهلو معناسنه المنسرح ميمك ضمى وراتك كسريله چابك معناسنه
والمنسرحة كذلك تيز وچابك معناسنه يقال ناقة منسرحة اى سريعة ومنسرح شول كمسنه يه ديرلر كه
لباسندن چقمش اوله ومنسرح عروضده بر جنس بحرك آديدر الانسراح همزه نك وسينك
كسريله بر كمسنه آرقه سى اوزره ياتوب آياقلرن برى برندن آيرمق السرح سينك فتحى وراتك سكونيله
اوزون بيوك آغاچلردر السرحة سرحك واحدى بعضيلر ايتدى اول آء ديدكلرى آغاچدر ءاء
وزنى اوزره نته كم اول كتابده مرور ايتمشدر سرحة بر موضعك اسميدر السرياح سينك
كسرى وراتك سكونيله طويل معناسنه در وسرياح چكركه يه دخى ديرلر ام سرياح بر عورتك
آديدر السريحة سينك فتحى وراتك كسريله شول صرمدر كه آنوكله نعل ديكرلر السريح على وزن
الطريق والسرايح على وزن الطرايق سريحه نك جمعيدر السرحان سينك كسريله
قورد ذئب معناسنه اما قبيلهٔ هذيل ارسلانه دخى سرحان ديرلر وفى المثل سقط العشاء به على سرحان
يعنى كيجه قراكوسى انى ارسلانه اوزرينه دوشردى سيبويه ايتدى سرحانده نون زايده در فعلان وزنى
صردح
اوزره در السراحين سرحانك جمعيدر السرحانة مؤنثيدر قاله الكسائى السرداح سينك
كسريله شول ملايم يردركه اوت بتورر ونصى بتورر ونصى نونك فتحيله وصاد مهمله ايله براوتدركه اغردقده
اكا طريفه ديرلر وسرداح شول ناقه دركه كثيرة اللحم اوله فرا ايتدى سرداح بيوك اولان ناقه يه ديرلر
سطح
السطح سينك فتحى وطانك سكونيله طام اوزرى وهر نسنه نك يوقروسنه سطح ديرلر وسطح
دوشمكه دخى ديرلر بسط معناسنه يقال سطح الله الارض سطحا من الباب الثالث اى بسطه التسطيح
دوز ايتمك تسنيمك مقابليدركه تسنيم بر نسنه يى دوه هوركوجى كبى مرتفع ايتمكه ديرلر المسطح ميمك ضمى
وطانك فتحى وتشديديله غايت دوز اولان نسنه يقال انف مسطح اى منبسط جدا السطيحة والسطيح

ازق قویجق نسنه توشه دان معناسنه و سطیح اول کسنه یه دیرلر که ارقه او زره یاتمش اوله و سطیح
بنی ذویب قبیله سندن بر فالجینك اسمیدرکه روایت اولنور باشندن غیری برنده سوککی یوغیدی
فی الانسطاح ﴿ع﴾ علی وزن الانفعال بر کسنه آرقه سی اوزره اوزانوب حرکت ایتمامك فی السطاح ﴿ع﴾
سینك ضمی وطانك تشدیدیله براوتدر السطاحة سطاحك واحدی فی المسطح ﴿ع﴾ میمك کسریله
وطانك فتحیله شول یاك قیادرکه او زرنده طاش ایله چوردلر صو آز کاسون دیو ومسطح خیمه دیرکنه
دخی دیرلر عمود خیمه معناسنه ومسطح شول یره دیرلر که او زرینه خرما سروب قوروده لر فی المسطح ﴿ع﴾
میمك فتحیله کذلك خرما قوریده جق یر بس میمك کسری وفتحی ایله لغت اولور فی الاسلنطاح ﴿ع﴾
سفح همزه نك ولامك کسریله بر نسنه اوزون وانلو اولمق یقال اسلنطح الشیء اذا طال وعرض فی السفح ﴿ع﴾
سینك فتحی وفانك سکونیله بر نسنه نك مادونی یقال سفح الجبل لاسفله لانه یسفح فیه الماء وهو
منقطعه یعنی اسفل جبلك صو تاغی اولان یری وبر موضعك اسمیدر نصو دزکنه وقان دوکمکه دخی
دیرلر تقول سفحت الماء اذا هرقته وسفحت دمه اذا سفکته فی السفاح ﴿ع﴾ سوزه قادر کسنه یقال
رجل سفاح ای قادر علی الکلام وسفاح عبد الله بن محمدك لقبیدر که بنی عباسدن ابتدا خلیفه اولان
اولدر فی السفاح والمسافحة ﴿ع﴾ سینك کسریله اولده ومیمك ضمیله ثانیده زنا معناسنه در یقال سافحه
مسافحة وسفاحا فی السفیحان ﴿ع﴾ سینك فتحیله ایکی چوالدر که بری برینه چاترب هکبه کبی ایدرلر
سلح فی السفیح ﴿ع﴾ کذلك سینك فتحیله قمار اوقلرندن براوقدر که آنوك پایی یوقدر فی السلاح ﴿ع﴾ سینك
کسریله آلت محاربه لفظ مذکردر اسلحة جمعی کلدوکیچون زیرا جمع صیغه لرندن بو صیغه مذکره
مخصوص صیغه در حمار ایله احمره ورداء ایله اردیه کبی وسلاحك تأنیثی دخی جایزدر وشمار غاء معجمه نك کسریله
عورتلر باشنه اورتوندوکی بزه دیرلر و ردا را نك کسریله طشره یه کیلن لباس در چادر معناسنه فی التسلح
فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله سلاح کیمك یقال تسلح الرجل ای لبس السلاح فی السالح ﴿ع﴾ لامك
کسریله شول کشی درکه آنوکله سلاح اوله وسالح شول ناقه یه دیرلر که تازه اوت ییوب اسهال
اوله فی المسلحة ﴿ع﴾ میمك فتحیله شول قومدرکه سلاح صاحبلری درو مسلحه اهل اسلامله کفره
بیننده اولان دربند وکوزجیلر طوردوغی یره دخی دیرلر وفی الحدیث کان ادنی مسالح فارس الی العرب
العذیب وعذیب عین مهمله نك ضمیله وذالك فتحیله برصو درکه بنی تمیمه منسوبدر فی السلاح ﴿ع﴾
سینك ضمیله ترس غایط معناسنه فی السلح ﴿ع﴾ سینك فتحیله غایط ایتمك یقال سلح یسلح سلحا
من الباب الثالث فی الاسلاح ﴿ع﴾ همزه نك کسریله غایط ایتدرمك یقال اسلحه غیره فی الاسلیح ﴿ع﴾
همزه نك ولامك کسریله شول اوتدرکه آنی یدکده دوه نك سودی چوق اولور وقالت امراة من الاعرب
الاسلیح رغوة وصریح وسنام اطریح یعنی اسلیح دیمکله معروف اولان اوت سودك از دیادنه
وسنامك ارتفاعنه سببدر رغوه رانك ضمیله سودکپکی وصریح صافیسی وسنام فتح سین ایله دوه
اورکچی واطریح اوزون اولان نسنه طویل معناسنه فی السالحین ﴿ع﴾ یمنده بر قبیله نك آدیدر
فی سیلحون ﴿ع﴾ بر قریه نك اسمیدر سالحون سیلحون دیدکاری قریه در که عامه تحریف ایدوب
صالحون دیرلر وبونك اعرابی نه وجهله اولدوغی باب باده نصب تفسیر اولندوغی یرده تفصیل اولنمشدر
فی السلج ﴿ع﴾ سینك ضمی ولامك فتحیله ککلك یاوریسی سلك وسلف کبی که بونلر دخی ککلك
یاوریسی معناسنه در السلجان سینك کسریله سالجك جمعیدر فی السماح والسماحة ﴿ع﴾ سینلرك

سمح سینلرك فتحیله جومردلك یقال سمح به من الباب الثالث یعنی انی اعطا ایتدی وعطاسی سخاوته بناءدر
وسمح لی ای اعطانی یعنی اعطا ایتدی واعطاسی سخاوته بناءدکلدر فی السمح ﴿ع﴾ سینك فتحی ومیمك سکونیله
جومرد کسنه یقال سمح من الباب الخامس السمحاء سینك ضمی ومیمك فتحی والفك مدیله سمحك جمعی
کویاکه سمیحك جمعی در المسامیح علی وزن المصابیح کذلك سمحك جمعی دربو دخی کویاکه مسماحك
جمعی در فی السمحة ﴿ع﴾ سینك فتحی ومیمك سکونیله سمحك مؤنثی یقال امرأة سمحة السماح سینك کسریله
سمحه نك جمعیدر یقال نسوة سماح لاغیر فی المسامحة ﴿ع﴾ میم اولك ضمی ومیم ثانینك فتحیله برنسنه یی
آسان کورمك مساهله معناسنه فی التسامح ﴿ع﴾ تانك فتحی ومیمك ضمیله تساهل معناسنه در یقال
تسامح القوم ای تساهلوا فی الاسماح ﴿ع﴾ همزه نك کسریله ذلیل اولمق ومنه قولهم اسمحت قرونته ای
ذلت نفسه وتابعت وقرونت قافك فتحی وراء مهمله نك ضمیله نفس معناسنه در فی التسمیح ﴿ع﴾ علی وزن
التکریم کوندری طوغرلتمق تثقیف الرمح معناسنه وتسمیح سیری سهولت اوزره ایتمك معناسنه ده
سنح کلور فی السنیح ﴿ع﴾ سینك فتحی ونونك کسریله فی والسانح ﴿ع﴾ نونك کسریله شول صیددر که آنوك صاغی
صیادك صاغ جانبنه اوله کرك اوچار قسمی وکرك چار قسمی اولسون تقول سنح لی الظبی یسنح سنوحا اذا
مر من میاسرك الی میامنك عرب طائفه سی سانحله اوغور طوتوب بارحله تشؤم ایدرلر ابو عبیده
ایتدی یونس رؤبه دیمکله معروف شاعره بن حاضر ایکن سانحله بارحدن سؤال ایتدکده رؤبه ایتدی
سانح اول صیددرکه قارشودن کلورکن صاغی سکا قریب اوله یعنی صاغ جانبکه قریب اوله وبارح
اولدرکه صولی سکا قریب اوله یعنی صول جانبکه قریب اوله فی السنح ﴿ع﴾ سینك فتحی ونونك سکونیله
فی والسنوح ﴿ع﴾ ضمتینله ظاهر اولمق یقال سنح لی رأی فی کذا ای ظهر وعرض معناسنه دخی کلور
یقال سنحت بکذا ای عرضت فی الساحة ﴿ع﴾ اوا ورته سی باحه معناسنه الساح والساحات والسوح
سوح سینك ضمی ومدیله ساحه نك جمعی مثل بدنة وبدن وخشبة وخشب فی السیح ﴿ع﴾ سینك فتحی ویانك
سکونیله صو یر یوزینه آقمق یقال ساح الماء یسیح سیحا اذا جری علی وجه الارض یعنی قچن صو یر یوزنه
سیح جاری اولسه فی السیح ﴿ع﴾ اقار صو ماء جاری معناسنه وسیح برده لردن بر نوعدر وسیح کذلك شول
عبایه دیرلر که مخطط اوله یعنی یول یول الاجه سی اوله وسیح کتمك ومیل ایتمك معناسنه ده کلور وبر صوبك
دخی اسمیدر علی ماسیجیء فی المسیح ﴿ع﴾ میمك ضمی ویانك فتحی وتشدیدیله مخطط اولان نسنه یقال برد
مسیح وعباءة مسیحة یعنی یول یول الاجه سی اولان بردوعبا فی السیاحة ﴿ع﴾ سینك کسریله فی والسیوح
ضمتینله فی والسیح والسیحان ﴿ع﴾ سینك فتحی ویانك سکونیله کتمك ذهاب معناسنه یقال ساح فی الارض یسیح
سیاحة الی آخره وفی الحدیث لاسیاحة فی الاسلام وکولکه اکلمك معناسنه ده کلور یقال ساح الظل
ای فاء وفی میل معناسنه در وسیح بر صوبك آدیدر که بنی حسان بن عوف قبیله سنه مخصوصدر
المسیاح ﴿ع﴾ میمك کسریله شول کمسنه درکه یر یوزنده کزوب غمازلق ایلیوب شر اشلیه وفی الحدیث
لیسوا بالمسایح ولا بالمذاییع البذر مذاییع مذیاعك جمعی در میمك کسریله وذال معجمه ایله وعین مهمله ایله
سر فاش ایدیجی معناسنه وبذر بانك ضمی وذال معجمه نك سکونیله بذورك جمعیدر کذلك سر فاش
ایتمك معناسنه وحدیث شریفك بذر ماقبلنی تفسیرا کلمشدر فی الانسیاح ﴿ع﴾ همزه نك کسریله واسع
اولمق یقال انساح باله ای اتسع قلبه فی سیحان ﴿ع﴾ سینك فتحیله شام شریفده بر نهرك اسمیدر فی ساحین
علی وزن قاضین بر نهرك اسمیدر بصره ده فی سیحون ﴿ع﴾ کذلك سینك فتحیله ویانك سکونیله بر نهرك

شبح
اسفیدرهنده * فصل الشین * الشبح سینك و بانك فتحیله شخص معناسنه در وكاه اولور
بائی ساكن قیلورلر * الشبحان سینك فتحی و بانك سكونیله اوزون معناسنه در * المشبوح
میمك فتحی و بانك ضمیله انلو دیمكدر عریض معناسنه یقال رجل مشبوح الذراعین ای عریضهما * الشبح
شینك فتحی و بانك سكونیله كذلك انلو دیمكدر یقال رجل شبح الذراعین ومنه یقول شبح یشبح من الباب
الخامس وكذلك اوزانق معناسنه ده كلور یقال الحرباء یشبح علی العود ای یمتد وحرباء حاء مهملهنك
كسریله و راء مهملهایله بر جنس كلردر كه كونش نه جانبه دونرسه اول جانبه دونر * التشبیح علی
وزن التكریم برنسنهیی انلو قلمق یقال شبحته ای جعلته عریضا * الشح شینك ضمیله شول بخلدر كه
شح
حرصه مقارن اوله تقول شححت تشح من الباب الرابع وتقول ایضا شححت تشح و تشح من الباب الاول
والثانی * الشحیح شینك فتحی و حانك كسریله بخیل وحریص اولان كمسنه یقال رجل شحیح الشحاح
شینك كسریله شحیحك جمعی یقال قوم شحاح الاشحة همزهنك فتحی وشینك كسریله كذلك شحیحك
جمعی * التشاح تانك فتحیله برنسنهنك اوزرینه بخل وحرص كوسترشمك یقال تشاح الرجلان علی
الامر ای لا یرید ان یفوتهما * المشاحة میمك ضمیله بخل ایدشمك یقال فلان یشاح علی فلان ای
یضن به وضنت ضاد معجمهنك كسریله بخل دیرلر * الشحاح سینك فتحیله بخیل در شحیح معناسنه وشحاح
شول یره دیرلر كه انده صو اقمیه الا زیاده یاغمور یاغه وغی حینئذ وشحاح شول چقماغه دیرلر كه اودی
چقمیه یقال زند شحاح اذا لم یور * الشحشح علی وزن جعفر برنسنهیه مجد ومواظب اولان كمسنه
و سوزی كسكین وسریع اولنه دخی دیرلر حتی یقال للماضی فی خطبته شحشح و شحشح سرعتله اوچان
قوشه ده دیرلر یقال قطاة شحشح ای سریعة و شحشح غیرتلو اولنه ده دیرلر و بهادره ده دیرلر شجاع
معناسنه * الشحشحة اوچماده سرعت اوزره اولمغه دیرلر یقال شحشح الطیر فی طیرانه ای اسرع وآواز
شرح
خالص اولمامغه دخی دیرلر یقال شحشح البعیر فی هدیره اذا لم یكن خالصا * الشرح سینك فتحی و رانك
سكونیله برنسنهیی كشف ایتمك تقول شرحت الغامض اذا فسرته و غامض غین معجمه وضاد معجمهایله
مشكل دیمك اولور و شرح قلبی اچوب پاك ایتمكه ده دیرلر یقال شرح الله صدره للاسلام * التشریح
علی وزن التكریم برنسنهیی یاروب اچمق ومنه تشریح اللحم ای شرحه لمك معناسنه * الشریحة
سینك فتحیله هرات پارهسی كه سمز اولوب اوزونلوغنه كسلمش اوله آكا شریحه دیرلر * الشریح سینك
فتحی و رانك كسریله بمعناها * الانشراح همزهنك وسینك كسریله قلب اچلمق یقال شرح صدره
فانشرح شراحیل بر رجلك اسمیدر كویا كه اصلنده شراح ایل اولوب ایل كلمهسنه مضاف قدر وایل لغت
سریانیهاوزره الله معناسنه در جبریل ومیكائیل ده الله معناسنه اولدوغی كبی كه عبد الله دیمك اولور
تنه كم باب لامده كلور ان شاء الله تعالی وكاه اولور كه شراحین دخی دیرلر لامی نونه تبدیل ایتمكله یعقوبدن
شرمح
بویله روایت اولنمشدر * الشرمح سینك فتحیله اوزن طویل معناسنه * الشفلح سینك فتحیله
شفلح
ولامك تشدیدیله بوزنك دلكری بیوك وطوداقلری قالن اولان كمسنه و شفلح شول عورته دیرلر كه
فرجنك ایكی جانبی قالن و فرجی واسع اوله * الاشقاح همزهنك كسریله خرما قور وغی قزارمغه
شقح
بشلمق یقال اشقح النخل اذا ازهی * التشقیح علی وزن التكریم بمعناه ونهی عن بیعه قبل ان یشقح
وقولهم قبحا له و شقحا اتباع له و قیل معناهما واحد * الشقاحة قباحت یقال قبح الرجل و شقح
قباحة و شقاحة * الشقیح سینك فتحی و قافك كسریله القبیح هذا اذا لم یكن الثانی اتباعا للاول

شنح
اتباعا للاول * الشقاح سینك ضمیله براوتك اسمیدر * الشناحی سینك فتحی وآخرنده یانك
تخفیفیله اوزون دیمكدر طویل معناسنه یقال رجل شناح یا خذف اولندی اجتماع ساكنین اولدوغندن
اوتروتنوینله یادن و یقال بكر شناح وهو الفتی من الابل وفتی فانك فتحی وتانك كسری و یانك تشدیدیله
شیح
كنج دوهیه دیرلر و یقال بكرة شناحیة للمؤنث تازه وطویل ناقه معناسنه * الشیح سینك كسریله
براوتك ادیدر كه یاوشن دیرلر وهذیل لغتنده شیح امورك اقواسنه واحسننه دیرلر الشیاح سینك
كسریله شیحك جمعیدر * المشایحة میمك ضمی و یانك فتحیله برامرده جد وسعی ایتمكه دیرلر یقال
شایح الرجل اذا جد فی الامر * الاشاحة همزهنك كسریله بمعناها وغیرهلر لغتنده مشایحه واشاحه
حذر معناسنه در یقال شایحن ای حذرن واشاحت اعراض معناسنه دخی كلور یقال اشاح بوجهه ای
اعرض واشاحت آت تو یروغن صالیویرمكه دخی دیرلر یقال اشاح الفرس بذنبه اذا ارخاه * الشیحان
سینك فتحیله غیرتلو كمسنه اهل وعیالی اوزرینه حذردن خالی اولمدوغیچون شیحان دیدیلر * الشیحانة
كذلك سینك فتحیله شول ناقهدر كه سرعت اوزره در * المشیوحاء میمك فتحی و یانك ضمی والف
مدیله شول یردر كه شیحی یعنی یاوشن دیدكلری اوتی چوق بتور ومشیوحاء بر قوم برامرده استعجال
صبح
اوزره اولمق یقال هم فی مشیوحاء من امرهم * فصل الصاد * الصبح طلك یری اغارمق فجر معناسنه
* الصباح صادك فتحیله كوندزمساننك یعنی كیجهنك ضدی وصباح غارته دخی دیرلر یقال یوم
الصباح * الصبیحة صادك فتحیله صباح معناسنه در * الاصباح همزهنك كسریله * والتصبیح
علی وزن التكریم صباحه داخل اولمق وداخل قلمق یقال اصبح الرجل وصبحه الله و تصبیح صباحك خیر
اولسون معناسنه ده كلور یقال صبحته ای قلت له عم صباحا یعنی صباح وقتنده سود ایله متذوق
ومتنعم اول یاخود خیار مالله متمول اول و تصبیح صباح وقتنده دخی كلمكه دیرلر یقال صبحته اذا اتیته
صباحا ولا یراد ههنا بالتشدید التكثیر واصباح برنسنهاولمق معناسنه دخی كلور یقال اصبح فلان عالما
ای صار و یقال اتیته لصبح خامسة كما تقول لمسی خامسة * الصبح صادك كسریله لغتدر صبح معناسنه
* الاصبوحة همزهنك و بانك ضمیله صباح معناسنه یقال اتیته اصبوحة كل یوم وامسیته كل یوم
یعنی هر كوننك صباحنده وهر كوننك اخشامنده * ذا صباح صباح معناسنه در ظرف غیر متمكن در
اما بعض شعرده كه اتت علی اقامة ذی صباح واقع اولمشدر ظرفیت مراد دكلدر آكا بناء متمكن اولمشدر
اما سیبویه ایتدی بوخثعم دیدكلری معروف قبیلهنك لغتیدر * الصبحة والصبحة صادك فتحیله وضمیله
صباحه داخل اولمق یقال فلان ینام الصبحة والصبحة ای ینام حتی یصبح * التصبیح فتحتینله و بانك ضمی
و تشدیدیله صباحه داخل اولمق یقال تصبح الرجل * المصبح میمك و بانك فتحیله شول موضعدر
افقده كه طلك یری اندن اغارور وطلك یری اغاردیغی زمانه دخی مصبح دیرلر و بو ذكر اولنان حروف زواید
زیاده اولنمزدن اول اصل فعل اوزرینه بنا اولندوغنه نظرادر اما اكر زیاده اولندوغنه بناء اولسه
اصبح كلمهسنك اسم زماننده واسم مكاننده مصبح دیمك لازم اولوردی میمك ضمیله * الصبوح
صادك فتحیله صباح وقتنده ایچلن دروبوغبوقك مقابلی در صحاح نسخهلرینك ظاهرندن فهم
اولنان بودر زیرا الصبوح الشرب بالغداة دیمشدر مكر كه ظاهرندن صرف اولنوب شرب
مشروب معناسنه حمل اولنه زیرا مشهور اولان بودر كه صبوح صباح وقتنده ایچلن شرابك اسمی اوله
غبوق اخشام وقتنده ایچلنك اسمی اولدوغی كبی * الصبح صادك فتحیله و بانك سكونیله صبی

ایجمك ی الاصطباح ع صبوح ایجمك یقال اصطبح الرجل اذا شرب صبوحا ی المصطبح ع صبوح
ایچن کشی ی الصبحان ع صادك فتحیله و بانك سكونیله بمعناه ی الصبحی ع صادك فتحی والفك
قصریله مؤنثی مثل سکران و سکری و فی المثل انه لاکذب من الاخیذ الصبحان واخیذ همزه نك
فتحیله وخاء معجمه نك کسریله وذال معجمه ایله اسیر اولان کمسنه در ی المصباح ع میمك کسریله چراغ سراج
معناسنه ومصباح شول ناقه یه دیرلر که یتاغندن صباحلیوب تمام قوشلق اولماینجه او تلاغه کتمیه اصمعی
ایتدی دوه ده بو مقبول حالتدر المصابیح میمك فتحی و بانك کسریله مصباحك جمعی ومصابیح شول قدحلره
دیرلر که انلر ایله صبوح ایچلور ی الاستصباح ع همزه نك و تانك کسریله چراغ اویارمق یقال استصبحت
به اذا اسرجت والشمع مما یصطبح به ای یسرج به ی الصباحة ع صادك فتحیله اسمر جمال معناسنه
وصباحة صاحب جمال اولمق معناسنه ده کلور یقال صبح الرجل صباحة من الباب الخامس
الصبیح والصباح ع صادك اولی فتحی و ثانیی ضمیله آدم صاحب جمال اولمق یقال صبح فهو صبیح
وصباح کذلك صادك ضمیله جمال صاحبی اولان کمسنه کسایدن بویله نقل اولنمشدر ی الاصبح
اصهبه قریب اولاندر واصهب خمر رنکلی اولانه دیرلر میکون معناسنه تقول رجل اصبح بین الصبح
الصبح ع فتحتینله آق ایله قزل قارشق اولوب صهوبت معناسنه قریب اولق ی الاصبحی ع همزه نك
فتحی و بانك تشدیدیله قمچیه دیرلر سوط معناسنه ابو عبیده ایتدی ی ذو اصبح ع ملوك یمندن
صبح
برینك ادیدر سیاط اصبحیه یعنی اصبحی دیدکلری قمچیلر اکا نسبت اولنور ی الصحة ع صاغلق که
سقمك مقابلیدر یقال صح فلان من علته من الباب الثانی ی الاستصحاح ع بمعناه یقال استصح
من علته ایضا ی التصحیح ع علی وزن التکریم صاغ ایتمك یقال صححه الله ی الصحیح ع صادك فتحی
وحانك کسریله ی والصحاح ع صادك فتحیله کذلك صاغ اولان نسنه وصحیح وصحاح بتون معناسنه ده
کلورلر یقال صحیح الادیم وصحاح الادیم ای غیر مقطوع ی الصحة ع والسقمة صادك وسینك ضمه لریله
ابو عبیده روایتی اوزره کذلك صاغلق و صیرولق معناسنه در یقال کان ذلك فی صحة وسقمة کذا فی
بعض نسخ الصحاح ی الاصحاح ع صحته داخل اولمق یقال اصح القوم اذا کانت قد اصابت اموالهم عاهة
ثم ارتفعت وعاهت عین مهمله ایله آفت معناسنه در و فی الحدیث لا یوردن ذو عاهة علی مصح ی المصحون
شول قومدر که صحت اوزره اوله لر ی المصحة ع میمك ضمیله و صادك فتحیله محل صحت تقول السفر
مصحة ی المصحح والمصحاح والمصحان ع صادك فتحیله بو اوچ کلمه نك هر بریسی دوزیره اطلاق
اولنور مکان مستوی معناسنه ی الترهات الصحاصح ع باطل دیمك اولور و ترهات تانك ضمی
و رانك فتحی و تشدیدیله بیهوده و لغو اولان کلامه دیرلر و بو ابو عبیده روایتیدر الترهات البسابس
صدح
دیدکلری دخی بو معنایه در جوهری ایتدی بو نلر اضافتله اولمق بتمیمه احسن در ی الصدح ع
صادك فتحی و دالك سکونیله اوتمك یقال صدح الدیك والغراب صدحا من الباب الثالث اذا صاح
ودیك دالك کسریله خروس معناسنه در ی الصیدح ع صادك و دالك فتحه لریله و یانك سکونیله
قاتی آوازلو آت فرس شدید الصوت معناسنه وصیدح ذی الرمه دیمکله معروف شاعرك
ناقه سنك اسمیدر ی الصدحة ع صادك فتحیله و دالك سکونیله شول بونجقدر که آنك ایله رجاله
صرح
افسون ایدرلر ی الصرح ع صادك فتحی و رانك سکونیله قصره دیرلر و هر بنا که عالی اوله اکا صرح
دیرلر الصروح ضمتینله صرحك جمعی ی الصرحة ع صادك فتحی و رانك سکونیله یوك محکم اولان محلی

اولان محل متن الارض معناسنه واوك اورته سی عرصة الدار معناسنه ی الصروح ع صادك کسری
وواوك فتحیله یعنی بر حصارك اسمیدر ی الصرح ع فتحتینله هر نسنه نك خالصنه دیرلر ی الصریح
شول سوددر که کفی کتمش اوله و هر صافی اولان نسنه یه دخی صریح دیرلر یقال جاء بنو تمیم صریحة اذا لم
یخالطهم غیرهم وصریح دیو خالص النسب اولان کمسنه یه دخی دیرلر الصرحاء جمعی ی الصراحة والصروحة
صادك اولی فتحی و ثانیی ضمیله خلوص معناسنه در یقال صرح صراحة وصروحة من الباب الخامس
صریح ع صادك فتحی و رانك کسریله عربده بر ایغرك اسمیدر که نجابتله معروف در ی الانصراح
همزه نك وصادك کسریله ظاهر اولمق یقال انصرح الحق ای بان ی المصارحة ع میمك ضمیله و رانك
فتحیله ی والصراح ع صادك کسریله اشکاره سوکمك شتم صریح معناسنه یقال شتمت فلانا مصارحة
وصراحا ای کفاحا و مواجهة وکفاح رو بروسوکمکه دیرلر ی الصراح ع صادك ضمیله اسمدر اشکاره
سوکمك معناسنه و صراح کذلك خالص معناسنه ده کلور یقال کاس صراح اذا لم یشب بمزاج یعنی
کاسه اولان شرابه بر نسنه خلط اولنمسه ی التصریح ع تعریضك ضدیدر که تعریض بر نسنه یی
اچق سویلمامکدر ی المصرح ع میمك ضمی و صادك فتحی و تشدیدیله شول کوندر که انده بلوط اولمیه
یقال یوم مصرح ای لیس فیه سحاب وتصریح خمرك کوپکی کتمکدر تقول قد صرحت من بعد تهدار
و ازباد یعنی خمر صافی اولدی کوکریوب کوپکن صاچدقدن صکره و اظهار معناسنه ده کلور یقال
قد صرح بما فی نفسه ای اظهر و ظهور معناسنه ده کلور و فی المثل صرح الحق عن محضه ای انکشف
وزیاده شدید اولمق معناسنه ده کلور یقال صرحت کحل اذا اجدبت وصارت صریحة یعنی کحل که کافك
فتحیله وحاء مهمله نك سکونیله قتلق یلی درقچن جدبی یعنی قتلغی صریح اولسه بویله دیرلر ی الصمارح
صادك ضمیله و رانك کسریله هر نسنه نك خالصنه دیرلر میمی زایده در وابو عمرودن صمادح دخی روایت
صردح
اولنمشدر رحمه الله جوهری ایتدی ابو عمروك بو روایتی روایت محفوظه اکلازن ی الصردح ع جعفر وزنی
اوزره دوزیره دیرلر مکان مستوی معناسنه ی الصرداح ع صادك کسریله بمعناه ی الصفح ع صادك
صفح
فتحیله و فانك سکونیله بر شیئك جانبی در و انسانك صفحی یانیدر جنبی معناسنه وطاغك صفحی
یصدتام اولان یریدر مصطجع معناسنه وصفح اعراض ایتمکه دخی دیرلر تقول صفحت عن فلان اذا اعرضت
عن ذنبه وتقول ضربت عنه صفحا اذا اعرضت عنه و ترکته وصفح بر نسنه یی بر شیئك اوزرینه
کتورمکه دخی دیرلر یقال صفحت الابل علی الحوض اذا امررتها علیه وصفح سائلی رد ایتمکه دخی دیرلر
تقول صفحت فلانا اذا سألك فرددته وقاچك یصیسیله اورمغه دخی دیرلر تقول صفحته اذا ضربته
بالسیف مصفحا ای بعرضه الصفاح صادك کسریله صفحك جمعی درو صفح بر کشینك اسمیدر بنی
کلب قبیله سندن ی الصفحة ع کذلك هر نسنه نك جانبنه دیرلر ی الصفح ع صادك ضمیله و فانك
سکونیله یوزك جانبنه دیرلر صفح کبی یقال نظر الی بصفح وجهه کما یقال بصفح وجهه ای بعرضه
ی الصفیحة ع صادك فتحی و فانك کسریله صفیحة وجه یوزك قلی بتین یرلریدر الصفائح صادك فتحی
و همزه نك کسریله جمعی وصفائح باب قپونك قناتلریدر و صفیحه اینلو قاچه دیرلر و اینلو طاشه دخی
صفیحه دیرلر و هر اینلو نسنه نك یوزینه صفیحه دیرلر ی الاصفاح ع همزه نك کسریله سائلی رد ایتمك
تقول اصفحته اذا سألك فرددته واصفاح قاچك یصیسیله اورمغه دیرلر صفح کبی تم مرورا یتشدد و
ی التصفح ع بر نسنه نك صفحه لرینه نظر ایتمك تقول تصفحت الشیء اذا نظرت فی صفحاته ی المصافحة

ال ایله کوروشمك ﴿ التصافح ﴾ بمعناها ﴿ المصفح ﴾ میمك ضمی وصادك سكونیله وفانك فتحیله اینلو عریض
معنا سنه یقال وجه هذا السیف مصفح ای عریض من اصفحته ومصفح کذلك مائل اولمش نسنه یه
دیرلر وفی الحدیث قلب المؤمن مصفح علی الحق ومصفح میسر اوقلرندن یعنی قمار اوقلرندن التنجی اوقه
دیرلر واکامسبل دخی دیرلر ﴿ التصفیح ﴾ علی وزن التکریم الی بری برینه اورمق اوازی چقسون دیو
تصفیق کبی وفی الحدیث التسبیح للرجال والتصفیح للنساء ویروی ایضا بالقاف وتصفیح بر نسنه یی
اینلو قلمق ومنه قولهم رجل مصفح الرأس اذا کان عریض الرأس ﴿ الصفاح ﴾ صادك ضمی وفانك
صلح
تشدیدیله اینلو طاش حجر عریض معنا سنه ﴿ الصلاح ﴾ صادك فتحیله فسادك مقابلیدر تقول
صلح الشیء یصلح صلوحا من الباب الاول فرا ایندی بزم اصحابمزدن بعض صلح دخی حکایت ایتدیلر
لامك ضمیله بو تقدیرجه باب خامسدن اولور ولیاقت معنا سنه دخی کلور یقال هذا الشیء یصلح لك
ای من بابتك ﴿ الصلاح ﴾ صادك کسریله مصالحه معنا سنه مصدردر ﴿ الصلح ﴾ صادك ضمیله
اسمدر مذکر ومؤنث استعمال اولنور ﴿ الاصطلاح ﴾ همزه نك کسری وصادك سکونیله ﴿ والتصالح
والاصالح ﴾ تانك فتحی ولامك ضمیله اولکسنك همزه نك کسری وصادك تشدیدیله اخرکیسنك جمله سی
بر معنایه در ﴿ صلاح ﴾ صادك فتحی وحانك کسریله قطام کبی مکهٔ مشرفه نك اسمیدر وکاه اولور که
منصرف دخی استعمال اولنور ﴿ الاصلاح ﴾ همزه نك کسری وصادك سکونیله صالح قلمق افسادك
ضدیدر ﴿ المصلحة ﴾ میمك ولامك فتحیله بر نسنه نك حصولنه باعث اولان نسنه المصالح میمك
فتحیله مصلحتك جمعی ﴿ الاستصلاح ﴾ همزه نك کسری وسینك سکونیله استفسادك مقابلیدر
صمح
﴿ الصمحمح ﴾ علی وزن سفرجل شدید اولان نسنه جرمی ایتدی صمحمح قصه ویوغون اولان
نسنه ثعلب ایتدی رأس صمحمح دیرلر شول باشه که اصلع اوله یعنی اوکونك قللری اولمیه ویبوك
اولوب محکم اوله بوفعلعل وزنی اوزره دربونده عینله لام تکرار اولنشدر ﴿ الصمحاح ﴾ صادك
کسریله ومیمك سکونیله حرباء وزنی اوزره یك یره دیرلر ﴿ الصمحاء والصمحاة ﴾ کذلك صادك
کسریله والفك مدیله شول پك یره دیرلر که درشت اوله یعنی ایری یاری اوله ﴿ الصمادح ﴾ صادك
ضمی ودالك کسریله شدید معنا سنه کذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿ التصوح ﴾ فتحتینله وواوك ضمی
وتشدیدیله قل یارلمق وقلدن غیری نسنه یارلمق تشقق معنا سنه وادمك باشی قوریوب فی الجمله
رطوبتی قالمغه دیرلر ﴿ التصویح ﴾ علی وزن التکریم قورتمق یقال صوحته الریح اذا ایبسته ﴿ الصوح ﴾
صوح
صادك ضمیله دره نك حولیسی درحایط الوادی معنا سنه وله صوحان یعنی هر دره نك ایکی حایطی
واردر که ایکی یانندن ایکی طاغ آکا ایکی دیوار منزله سنده اولور وفی الحدیث القوه بین الصوحین حتی
اکلته السباع ای بین الجبلین ﴿ بنو صوحان ﴾ عبد القیس دن بر جماعتك ادیدر ﴿ الصواح ﴾ صادك
ضمیله کرج دیدکلری نسنه درکه انکله اوصوارلر جص معنا سنه وات ترینه دخی دیرلر عرق الفرس
معنا سنه صاحه طاغك اسمیدر ﴿ الصوح ﴾ یارمق یقال صحت الشیء فانصاح ﴿ الانصیاح ﴾ یارلمق
ابو عبیده ایتدی قجن یرکندودن یارلسه انصاح دیرلر وانصیاح آی منور اولمغه دیرلر یقال
انصاح القمر اذا استنار ﴿ الصیاح ﴾ صادك کسریله آواز صوت معنا سنه وصادك ضمی دخی
جائزدر ﴿ الصیح والصیحة والصیحان ﴾ بالتحریك بمعناه یقال صاح یصیح صیحا وصیحة وصیاحا
وصیحانا وصیحه عذابه دخی دیرلر بونك اصلی چاغرمق معنا سندن مأخوذدر وقولهم لقیت قبل کل

قبل کل صیح ونفر صیح چاغرمق ونفر طاغلمق معناسنه درکه قبل طلوع الفجر دیمك اولور که خلایق
بری برن چاغروب هرکس مصالحنه کتمك طلوع بفجرده اولور ابن السکیت ایتدی غضب من غیر صیح
ولا نفر دیرلر من غیر قلیل ولا کثیر دیمك محلنده ﴿ المصایحة ﴾ میمك ضمی ویانك فتحیله ﴿ والتصایح ﴾
تانك فتحی ویانك ضمیله خلق بری برن چاغرمق ﴿ التصیح ﴾ لغة فی التصوح علی مامر آنفا یقال تصیح
البقل ای تصوح ﴿ التصییح ﴾ علی وزن التکریم قورتمق تصویح معناسنه یقال صیحته الریح والشمس
ضبح
مثل صوحته ﴿ الصیحانی ﴾ صادك فتحیله بر جنس خرمادر مدینه خرمالرندن * فصل الضاد ﴿ الضبح ﴾
ضادك فتحی وبانك سکونیله سیر ایتمك یقال ضبحت الخیل ضبحا من الباب الثالث بو ابو عبیده قولیدر
غیر یلر ایتدی تضبیح نحم معنا سنه درو نحم نونله وحاء مهمله ایله سکردرکن آتك نفسی آوازی ویرمك
معناسنه در وضبح کوله دخی دیرلر خاکستر معناسنه وآتش بر نسنه یی تغییر ایتمکه دخی دیرلر یقال
ضبحته النار ای غیرته ولم تبالغ فیه یعنی فی الجمله تغییر ایلسه ﴿ الانضباح ﴾ همزه نك کسری ونونك
سکونیله تغیر معناسنه در یقال انضبح لونه ای تغیر الی السواد قلیلا ﴿ الضباح ﴾ ضادك ضمیله دلکی
آوازی صوت ثعلب معناسنه ﴿ المضبوحة ﴾ میمك فتحیله شول چقماق طاشیدر که یانمش کبیدر
ضحح
ومضبوح بر رجالك اسمیدر ﴿ الضحضاح ﴾ ضادك فتحیله دیبی قریب اولان صو قریب القعر معناسنه
الضحضحه والتضحضح علی وزن الدحرجة والتدحرج سراب یلدرمق لمعان معناسنه یقال ضحضح السراب
وتضحضح اذا ترقرق وترقرق رائین مهملتین ایله وقافین ایله لمع معناسنه در ﴿ الضح ﴾ ضادك کسریله
کونش وفی الحدیث لا یقعدن احدکم بین الضح والظل فانه مقعد الشیطان وقولهم جاء فلان بالضیح والریح
یعنی اوزرینه کونش طوغوب اوزرینه یل اسن کمسنه لر ایله کلدیکه مقصود کثرتی اشعاردر وعامه نك
ضرح
بالضیح والریح دیدکلری زیاده ایتمکله اصلی یوقدر ﴿ الضرح ﴾ بر جانبه ایرمق یقال ضرحه اذا نحاه
ودفعه وضرح جرح ایتمکه دخی دیرلر تقول ضرحت عنی شهادة القوم اذا جرحتها او القیتها عنك
وضرح قازمق معناسنه ده کلور حفر کبی تقول ضرحت ضرحا اذا حفرته ﴿ المضطرح ﴾ میمك ضمی
ورانك فتحیله بر جانبه آتلن نسنه ﴿ الانضراح ﴾ همزه نك وضادك کسریله بعید اولمق یقال انضرح
ما بین القوم مثل انضرج ﴿ الاضراح ﴾ همزه نك کسریله بعید قلمق یقال اضرحه عنك ای ابعده
﴿ الضریح ﴾ ضادك فتحی ورانك کسریله بعید معناسنه وضریح قبرك اورته یرن شق ایتمك نه که
لحد بر جانبین شق ایتمکه دیرلر ﴿ الضروح ﴾ ضادك فتحیله ورانك ضمیله شول آتدر که دپکن اوله تقول
ضرحت الدابة برجلها اذا رمحت وشول یایه دخی دیرلر که اوقی زیاده سورن ﴿ الضراح ﴾ ضادك
کسریله طواردپجی اولمق ﴿ الضراح ﴾ ضادك ضمیله کوکده براودرکه آکا بیت معمور دیرلر ابن عباسدن
بویله نقل اولنمشدر ﴿ المضرحی ﴾ میمك فتحی وضادك سکونیله ورانك فتحی ویانك تشدیدیله شول
چاقردرکه قنادی اوزون اوله وکاه اولور که قومك سیدنه یعنی اولوسنه دخی مضرحی دیرلر ﴿ الضیح ﴾
ضیح
ضادك فتحی ویانك سکونیله ﴿ والضیاح ﴾ ضادك فتحی ویانك تخفیفیله شول یوفقه سوددرکه آکا
صو قاتلمش اوله ﴿ التضییح ﴾ علی وزن التکریم سوده صوقاتمق یقال ضیحت اللبن تضییحا اذا مزجته
حتی صار ضیحا وتضییح ضیح ایچورمکه دخی دیرلر وضیح صو قاتلمش یوفقه سوددر نته کم مرور ایتدی
طحح
تقول ضیحت الرجل اذا اسقیته الضیح * فصل الطاء ﴿ الطح ﴾ طانك فتحی وحانك تشدیدیله بر نسنه یی
اباغك اوکجه سیله سورمك یقال طححته اطحه طحا من الباب الاول ﴿ الطحطحة والطحطاح ﴾ تفریق

ايتمك يقال طحطح بهم طحطحة وطحطاحا اذا بددهم يعنى برى بريندن آيرسه بويله ديرلر وفادب آيرمق
طرح
معناسنده كلور يقال طحطحت الشئ اى كسرته وفرقته ﰲ الطرح ﻉ طانك فتحى ورانك سكونيله
برنسنه يى آتمق رمى معناسنه يقال طرحت الشئ وبالشئ طرحا من الباب الثالث ويقال طرح النوى
بفلان كل مطرح اذا نات به يعنى فرقت انى هر موضعه آتدى ﰲ التطريح ﻉ على وزن التكريم چوق
طرح ايتمك يقال طرحه تطريحا اذا اكثر من طرحه وتطريح بنايى زياده اوزون ايتمكه دخى ديرلر يقال
طرح بناءه تطريحا اذا طوله جدا ﰲ الطرمحة ﻉ بمعناه يقال طرمح بناءه بزيادة الميم اى طوله ﰲ الاطراح
همزه نك كسرى وطانك كسرى وتشديديله بعيد ايتمك افتعال بابندندر ﰲ الطرح ﻉ طانك وانك
فتحلريله ايراق مكان ﰲ الطروح ﻉ طانك فتحى ورانك ضميله طرح معناسنه وطرح فتحتينله مكان بعيده
ديرلر على مامر آنفا وطروح شول يايه دخى ديرلركه اوقى شدتله دفع ايليه يقال قوس طروح مثل
ضروح وطروح شول خرما اغاجنه ديرلركه انوك صالقمنك صاپلرى اوزون اوله ﰲ الطراحى ﻉ طانك
ضميله شول سيره ديرلركه مكان بعيده اوله يقال سير طراحى اى بعيد ﰲ المطارحة ﻉ ميمك ضمى ورانك
فتحيله ايكى كمسنه طرفيندن مناظره سويلشمكه ديرلر ﰲ الاطريح ﻉ همزه نك كسريله دوه نك هورگچى
اوزون اولمق سنام اطريح ديرلر طويل معناسنه وبوسببدن طرماح بن حكيمه طرماح ديديلر طانك
كسريله ملحم اولدوغى ايچون ﰲ الطفوح ﻉ ضمتينله چناق طولمق دوكلك مرتبه سنه وارنجه
طفح
الاطفاح والتطفيح ﻉ على وزن الاكرام والتكريم دوكمك يقال اطفحت الاناء وطفحته تطفيحا ﰲ الطفاحة
طانك ضمه سيله برشيئك اوزرينه كلن نسنه مثلا چولمك قينركن اوزرينه كلن كوپوك كبى ﰲ الاطفاح
چولمك كوپوكن المق تقول اطفحت القدر وافتعلت وزنى اوزره اذا اخذت طفاحتها ﰲ الطفح والطفوح ﻉ
طانك فتحيله اولده وضميله ثانيده برنسنه طولمق يقال طفح السكران من الباب الثالث اذا املأه الشراب
ﰲ الطافح ﻉ طولمش نسنه ويل برنسنه يى يوقارويه آلوب كتمكه دخى ديرلر يقال طفحت الريح القطنة
ونحوها اذا سطعت بها اوكتمك معناسنده كلور يقال اطفح عنى اى اذهب ﰲ الطلح ﻉ ديكنلو بيوك
طلح
اغاچلره ديرلر ﰲ الطلحة ﻉ واحدى وطلح طانك فتحى ولامك سكونيله دوه طلح اغاجندن ييوب زحمت
چكمك يقال طلحت الابل من الباب الرابع اذا اشتكت من اكل الطلح وطلح طلعه لغتدر وطلع ديو چكه
وخرمانك اول يمشنه ديرلر ودوه يورولمغه دخى طلح ديرلر يقال طلح البعير اذا اعيى ﰲ الاطلاح ﻉ
همزه نك كسريله دوه يى يورمق يقال اطلحته انا ﰲ التطليح ﻉ بمعناه تقول طلحته اذا حسرته وخمسى
حا ايله وسينله كه مهملتيندر يورمق معناسنه ﰲ الطلح ﻉ طانك فتحى ولامك كسريله يورلمش دوه
يقال ناقة طلح اسفار يعنى سفرلر چكوب يورلمش وارقلمش دوه ﰲ الطلح والطليح ﻉ اولده ضميله ثانيده
فتحيله طليحك جمعيدر وطليح كنه يه دخى ديرلر ﰲ الطلاح ﻉ طانك كسريله طلح معناسنه ديكنلو
اغاجدن عبارت اولمغه ﰲ الطلاحية ﻉ طانك كسرى ويانك تشديديله شول دوه دركه طلاح اوتلر
الطلاحية ﻉ بضم الطاء بمعناها على غير القياس ﰲ الطلح ﻉ طانك كسرى ولامك سكونيله شول دوه دركه
يورلمش اوله ودوه دن غيريه دخى اطلاق اولنور بونده مذكر ومؤنث برابر اولور والاطلاح همزه نك فتحيله
جمعيدر وطلح كنه يه دخى ديرﰲ الطلحة ﻉ طانك فتحى ولامك كسريله طلح اوتليوب زحمت چكن دوه
ﰲ الطلاحى ﻉ طانك فتحيله وآخرنده الفك قصريله طلح اوتليوب زحمت چكن دوه لر حباجى كى كه حباجى
دخى چقردكنى اوتليوب زحمت چكن دوه لره ديرلر ﰲ طلحة الطلحات ﻉ طلحه بن عبد الله بن خلف الخزاعى

الخزاعى واما طلحه بن عبد الله بن عثمان كه صحابه دن در اول تيمى در ﰲ ذو طلوح ﻉ طانك ضميله بر موضعك
اسمى در ﰲ الطلح ﻉ فتحتينله نعمت معناسنه در وبعضيلر ايتدى طلح بر موضعك اسمى در ﰲ الطلاح ﻉ طانك
فتحيله صلاحك ضديدر ومنه قيل لولا الصالحون لهلك الطالحون ﰲ الطليحتان ﻉ صيغهٔ تصغير اوزره
طليحه بن خويلد الاسديدر وبرادريدر ﰲ الطلنفح ﻉ طانك ولامك فتحيله ايچى بوش نسنه خالى
الجوف معناسنه بعضيلر ايتدى طلنفح تعب چكمش كمسنه در ﰲ الطمح ﻉ برنسنه يه كوزى ديكه
طمح
بقمق يقال طمح بصره الى الشئ اى ارتفع وطمح بعضيلر ايتدى برنسنه يى زياده طلب ايتمكه دخى ديرلر
يقال طمح فلان اى ابعد فى الطلب وافشان ايدركن بولن هوايه ويرمكه دخى ديرلر يقال طمح به له اذا
رماه فى الهواء ﰲ الطامح ﻉ هر مرتفع اولان نسنه يه طامح ديرلر وار حريص اولان عورته دخى طامح
ديرلر ﰲ الطماح ﻉ شول كمسنه دركه زياده حريص اوله وبنى اسددن بر جلك اسميدر كه قيصره
ارسال اولنمشدى ﰲ الطماح ﻉ طانك كسريله جماح كبى در وزنا ومعنى يزيدى روايتى اوزره يقال
فرس فيه طماح يعنى شول فرس كه آنده سركشلك وحرنيت واردر ﰲ الطموح ﻉ طانك فتحى وميمك
ضمى ايله عورت سركشلك ايدوب ار حريص اولمق يقال طمحت المرأة من الباب الثالث مثل جمحت كه
جموح دخى سركشلكه ديرلر ﰲ الاطماح ﻉ برنسنه يه كوزنى ديكه بقدرمق يقال اطمح فلان بصره
اى رفعه ﰲ الطمحات ﻉ فتحاتله شدايد معناسنه يقال اصابه طمحات الدهر اى شدايده ﰲ ابو الطمحان
القينى ﻉ بر شاعرك اسميدر ﰲ الطوح والطيح ﻉ هلاك اولمق ودوشمك يقال طاح يطوح ويطيح اى
هلك وسقط ويريوزنده آزوب سركردان اولمغه دخى ديرلر ﰲ التطويح ﻉ على وزن التكريم آزدرمق
يقال طوحه اذا توهه وذهب به ها هنا وهاهنا ﰲ التطوح ﻉ فتحتينله وواوك ضميله آزمق يقال طوحه
فتطوح فى البلاد اذا رمى بنفسه ها هنا وها هنا ﰲ التطاوح ﻉ فتحتينله وواوك ضميله آتشمق يقال
تطاوحت بهم النوى اى ترامت يعنى فراق آنلرى پراكنده قلدى ﰲ المطاوح ﻉ ميمك فتحيله آتاجق يرلر
مقاذف معناسنه ﰲ الطوائح ﻉ آتجيلر قواذف معناسنه يقال طوحته الطوائح اى قذفته القواذف
ولا يقال المطوحات وهو من النوادر كقوله تعالى * وارسلنا الرياح لواقح على احد التأويلين وتأويل
آخر بودركه رياح كندى خيرله لاقح اولمايجه ملقح اولماز بو تقديرجه لواقح معناى اصليسى اوزره اولور
ولاقح يوكلو ديمكدر حامله معناسنه * فصل الفاء ﰲ الفتح ﻉ فانك فتحى وتانك سكونيله آچمق يقال
فتح
فتحت الباب من الباب الثالث وفتح ولايت آچمغه ومنصور ومظفر اولمغه دخى ديرلر وفتح آقارصويه دخى
ديرلركه بكاردن اقسون كرك غيرى يردن اقسون وفتح ناقه نك ممه سى دليكى بيوك اولمغه دخى ديرلر
يقال فتحت الناقة ﰲ الانفتاح ﻉ همزه نك كسريله اچلمق يقال فتحته فانفتح ﰲ التفتيح ﻉ چوق اچمق
يقال فتحت الابواب شدد للكثرة ﰲ التفتح ﻉ اچلمق يقال فتحتها فتفتحت ﰲ الفتح ﻉ فانك ضمى وتانك
سكونيله واسع ومفتوح قپو ويقال قارورة فتح اى واسعة الرأس يعنى اغزى بيوك شيشه كسائى
ايتدى قارورة فتح ديمك قلفسز واغزى باغسز شيشه ديمك اولور ريس فتح فعل وزنى اولور مفعول
معناسنه ﰲ الاستفتاح والافتتاح ﻉ بمعنى يقال استفتحت الشئ وافتتحته واستفتاح نصرت طلب
ايتمكه دخى ديرلر استنصار معناسنه ﰲ المفتاح ﻉ ميمك كسريله كليد اچاجق آلت كليد كرك قپوده اولسون
كرك غيرى يرده اولسون المفاتيح والمفاتح مفتاحك جمعى ثانيده يانك حذفيله اخفش ايتدى بو عربلرك امانى
وامانى ديدكلرى كبيدركه ياكاه تخفيف اولنور وكاه تشديد اولنور ﰲ الفاتحة ﻉ برنسنه نك اولى

الفتاح فانك فتحيله وتانك تشديديله حاكم معنا سنه در تقول افتح بيننا اى احكم الفتاحة
فانك ضمى وتانك تخفيفيله حكم معنا سنه در الفتوح فانك فتحيله ممه سنك دليكى بيوك اولان ناقه
واسعة الاحليل معناسنه الافتاح همزه نك كسريله نا قه نك ممه سى دليكى بيوك اولمق يقال افتحت
فقح الناقة الفقح افيعنك اغزندن قشلامسى در وكشيش كافك فتحى وشينك كسريله افعينك دريسى
اوتمسى صوت جلد معنا سنه يقال فحت الافعى تفح فحيحا من الباب الاول والثانى وبالجمله هر فعل كه
مضاعف اولوب لازم اوله انك مستقبلى يفعل وزنى اوزره كلور عينك كسريله الا بدى كلمه كه انلر هم
ضمله كلمشدر و هم كسريله كه انلرك برى يعل درخسته اولمق معنا سنه وبرى دخى يشح درجيمله باش يارلمق
معناسنه وبرى دخى يجد فى الامر درجد وجهد ايتمك معنا سنه وبرى دخى يصد درصاد مهمله ايله چاغرمق
معناسنه وبرى دخى يجم درجيمله طوار راحت اولمق معنا سنه وبرى دخى تفح الافعى دربلان قشقرمق
معنا سنه وبرى دخى يشب الفرس درآت اوينامق معنا سنه وشول فعل كه مضاعف ومتعدى
اوله انك مستقبلى يفعل وزنى اوزره كلور عينك ضميله الا بش كلمه كه انلر ضمله وكسرله كلمشلردر كه انلرك برى
يشد در وبرى يعله در دفعه ثانيه ده ايچورمك معنا سنه وبرى دخى بت الشىء در قطع ايتمك معناسنه
وبرى دخى نم الحديث درسوز ايلتمك معناسنه كه قوغيجلق معناسيدر وبرى دخى رم الشىء يرمه در اصلاح
فدح ايتمك معنا سنه الفحفاح فانك فتحيله جنتده برنهرك اسميدر الفدح فانك فتحى ودالك سكونيله
ثقلت ويرمك وفى حديث ابن جريج ان رسول الله صلى الله عليه وسلم وعلى المسلمين ان لا يتركو امفدوحا
فى فداء وعقل يعنى خطا يله اوزرينه ديت متوجه اولانه عاقله سى نصرت ايدوب يوك التنده قوميه لر
اما غيرى روايتنده مفدحا واقع اولمشدر الفادح يقال امر فادح اذا عاله وبهظه يعنى بر ايش
عظيم اولوب اغر يوك اولسه بويله دير لر عول ايش عظيم اولمغه وبهظ ظاء معجمه ايله يوك اغر اولمغه دير لر اما
فرح افدحه ايشدن لما مشدر عربيتنه اعتماد اولنان كمسنه دن الفرح فتحتينله سرور وفرح حرون
اولوب كورن اولمغه دير لر ومنه قوله تعالى * ان الله لا يحب الفرحين الافراح مسرور قلمق يقال ما يسرنى
بهذا الامر مفرح ومفروح به ولا تقل مفروح وافراح دين اغر كلكه دخى دير لر يقال افرحه الدين اى
اثقله وفى الحديث لا يترك فى الاسلام مفرح زهرى ايندى شول كتاب كه انى رسول اكرم صلى الله
عليه وسلم مهاجرين ايله انصار بينلرنده يازمشدى انده بيورمشدر ان لا يتركو امفرحا حتى يعينوه
على ما كان من عقل او فداء زهرى ايندى مفرحدن مراد مفدوح در كه اغر يوك التنده اولانه دير لر
تنه كم عن قريب مرور ايتمشدر واصمعى كذلك ايندى مفرح شول كمسنه در كه آكا دينى ثقلت ويرمش
اوله يعنى بيورر كه بومقوله مديون اولانلرك دينى بيت المالدن ادا اولنوب ومدد يونا ترك اولنميه اما مفرح
ذيد كلربنى جيمله انكار ايدوب جائز كورمشلردر التفريح على وزن التكريم افراح معنا سنه در
الفرحة فانك فتحيله مژدكانه معناسنه يقال عندى لك فرحة ان بشرتنى الفرحة فانك ضميله
بعناها المفراح ميمك كسريله شول كمسنه دركه هر بار كه دهرانى مسرور ايتدكجه اول فرحنا ك
فرشح اوله المفرح ميمك ضمى ورانك كسرى وتشديديله قلبه فرح ويريجى معجون كه معروفدر الفرشاح
فانك كسرى ورانك سكونيله طوار طرنقلرندن شول يصى اولان طرنغه دير لر الفرشحة ناقه
سودى صاغلور ايكن اياقلرين اچوق طوتمق يقال فرشحت اذا تفحجت للحلب وتفتح فائله وبعد الحاء
المهمله جيمله ايقلرى برى برندن ايرمق ويقال ايضا فرشح الرجل اذا جلس وفتح بين رجليه وبوحالته

وبو التده فرشحه وفرشطه دير لر وفرشحه غاز ايچنده طورر كن ايقلرن برى برندن اراق طوتب زياده اچمقدر
كسائى ايندى يقال فرشح الرجل فى صلوته اذا فحج بين رجليه وهو قائم وكان ابن عمر لا يفرشح رجليه
فى الصلوة ولا يلصقهما ولكن بين ذلك يعنى ابن عمر رضى الله عنهما غاز ايچنده طورر كن ايقلرن نه قتى
فرطح اچار دى ونه قتى برى برينه يقين دوتردى بلكه ميانه دوتردى المفرطح ميمك ضمى ورانك سكونيله
يصى اولان باش يقال رأس مفرطح اى عريض الفسحة فانك ضميله وسعت معنا سنه الفسيح
فسح كك واسع معنا سنه يقال مكان فسيح اى واسع الفسح ضمتينله كذلك واسع ديمكدر الفسح
فانك فتحى وسينك سكونيله يرى مجلسده واسع ايتمك يقال فسح له فى المجلس اى وسع له فيه الانفساح
قلبى واسع اولمق يقال انفسح صدره اى انشرح التفسح فتحتينله وسينك ضمى وتشديديله
مجلسده كك اوترمق توسع معنا سنه التفاسح تانك فتحى وسينك ضميله بمعناه يقال تفسحوا
فى المجلس وتفاسحوا اى توسعوا الفسحم فانك ضميله وحانك كذلك ضميله واسع الصدر اولان كمسنه
فصح ميم زياده اولنمشدر الفصيح فانك فتحى وصادك كسريله شول كمسنه دركه سوزنده بلاغت اوله
يا خود شول كلام دركه انده بلاغت اوله رجل فصيح وكلام فصيح ولسان فصيح دير لر چونكه دللك
تكلمده جريانى اوله بعضيلر ايندى هر تكلمه قادر اولان فصيح در اول كه تكلمه قادر اولميه آكا عجم دير لر
الفصاحة فانك فتحيله فصيح اولمق يقال فصح العجمى من الباب الخامس فصاحة اذا جادت لغته حتى لا يلحن
يعنى تكلمى قواعد عربيه يه موافق اولوب خطا ايتمز اولسه وسودك كوپوكى التمغه دخى دير لر يقال فصح اللبن
اذا اخذت منه الرغوة ورغوه راء مهمله وغين معجمه ايله سود كوپوكنه دير لر التفصح فتحتينله وصادك
ضمى وتشديديله والتفاصح تانك فتحى وصادك ضميله تكلفله فصيح دكلكن فصيحلنمق يقال تفصح فى كلامه
وتفاصح اذا تكلف الفصاحة الافصاح همزه نك كسريله فصيح اولمغه دير لر يقال افصح العجمى اذا تكلم
بالعربية وسودك اغوزى كسلوب خالص اولمغه دخى دير لر يقال افصحت الشاة اذا انقطع لباؤها وخلص
لبنها ولبا لامك كسريله اغوزه دير لر وافصح اللبن دخى دير لر چونكه سودك اغوزى كيدوب خالص
قالسه وتمام طلك يرى اغرمغه دخى دير لر يقال افصح الصبح اذا بدا ضوءه وافصاح بر نسنه دن
چقوب برى اولمغه دخى دير لر ونصارى فصحه داخل اولمغه دخى دير لر وفصح عيد نصارى در يقال افصح
النصارى اذا دخلوا فى فصحهم المفصح ميمك ضمى وصادك كسريله واضح اولان نسنه هر نه
اولورسه اولسون الفصح فانك كسريله وصادك سكونيله نصارى ايچون اولان عيد لردن
فضح برى در الفضح فانك فتحيله وضادك سكونيله رسواى ايتمك يقال فضحه من الباب الثالث وطلك
يرى ظاهر اولمغه دخى دير لر يقال فضح الصبح اذا بدى الافتضاح همزه نك وتانك كسريله
رسواى اولمق يقال افتضح اذا انكشف مساويه الفضيحة والفضوح فانك فتحيله اولكى
وضمتينله ثانيسى اسملردر رسوايلك معناسنه الافضاح كذلك صبح بلورمك يقال افضح الصبح اذا بدى
وخرما قزارمغه باشلمق ايچون دخى دير لر يقال افضح البسر اذا بدت فيه حمرة الافضح شول
آق نسنه دركه شديد البياض اولميه وافضح ارسلانه ده دير لر وكذلك دوه يه دخى دير لر كه بونلر
فضح لوننده اولور فضحك تفسيرنده بعضيلر ايندى الفضح فتحتينله شول بوزرنك دركه اچوق
فطح اولميوب يعنى سكر رنك اولميوب غبرتى وكدرتى غالب اوله الفطح فانك فتحى وطانك سكونيله
بر نسنه يى اينلو قلمق يقال فطحه فطحا من الباب الثالث اذا جعله عريضا التفطيح على وزن

التکریم بمعناه المفطح میمك ضمی و طانك تشدیدیله و فتحیله اینلو نسنه یقال رأس مفطح ای
[فقح] عریض الافطح شول کشیه دیرلرکه باشی اینلو اوله عریض الرأس معناسنه التفقح فتحتینله
و قافك ضمی و تشدیدیله کول اچلمق یقال تفقحت الوردة اذا تفتحت الفقاحیة فانك ضمی
و یانك تشدیدیله شول لونه دیرلرکه کول اچلمغه بشلدقده ظاهر اولور یقال علی فلان حلة فقاحیة
ای لون ورد حین هم ان یتفتح الفقاح فانك ضمی و قافك تشدیدیله اذخر چیچکی در واذخر آ یرق
دید کلری اوت درکه ایوسی مکهٔ مشرفه ده بتر الفقحة فانك فتحیله و قافك سکونیله حلقهٔ
دبره دیرلر الفقاح فانك کسریله فقحه نك جمعی در التفاقح تانك فتحی وقافك ضمیله ارقه ارقه یه
ویرمك یقال هم یتفاقحون اذا جعلوا ظهورهم الی ظهورهم کما یقال یتقابلون و یتظاهرون التفقیح
علی وزن التکریم کوپك یاوریسی ابتدا کوزن اچمق یقال فقح الجرو تفقیحا اذا فتح عینیه اول ما یفتح وفی
[فلح] الحدیث فقحنا وصأصأتم وصأصأ کوزی اچلمزدن اول کوپك یاوریسی بونسنه یی کورمك استمك الفلاح
فانك فتحی و لامك تخفیفیله بر نسنه یه ایرشمك و باقی اولمق و نجات بولمق وفلاح سحور وقتنه یعنی طعامه
دخی دیرلر زیرا صومك بقاسی سحور لهدر و فی الحدیث حتی خفنا ان یفوتنا السحور ویقال حی علی الفلاح
ای النجاة الاستفلاح همزه نك وتانك کسریله فوز و فلاح بولمق یقول الرجل لامرأته استفلحی
بامرك ای فوزی الفلح بالفتحتین لغة فی الفلاح وفلح اسفخه طوداق یارقی اولمغه دخی دیرلر الفلح
فانك فتحی ولامك سکونیله یری یرمق یقال فلحت الارض ای شققتها للحرث الفلاح فانك
فتحی و لامك تشدیدیله اکینجی حراث معناسنه واکینجی اولان کمسنه اکین ایچون یری شق ایتدوکنه
بناء فلاح دیدیلر الفلاحة فانك کسریله اکینجیلك ایتمك وقولهم الحدید بالحدید یفلح ای یشق
ویقطع الفلوح فانك و لامك ضمیله شقوق معناسنه یقال فی رجل فلان فلوح ای شقوق
وجیمله دخی جائزدر الافلح همزه نك فتحیله اشاغی طوداغی یارق اولان یقال رجل افلح ای بین
الفلح الفلحة فتحتینله ذالك الشق ایچون اسمدر قطعه کبی فتحتینله و عنترة العبسیة فلحاء
دیو لقب قومشلر ایدی طوداغی یارق اولدوغی اجلدن وفلحا دید کلری شفه مؤنث اولدوغنه بناءدر
الفنوح فانك فتحیله صویی ایچوب قانمیق یقال فنح الفرس من الماء ای شرب دون الری وری رانك
فتحی و کسریله قانمق معناسنه در الفوح والفیح فانك فتحیله و واوك و یانك سکونیله کوزل
رایحه قوقمق یقال فاحت ریح المسك تفوح و تفیح فوحا و فیحا من الباب الاول و الثانی و فیح چولمك
قینمغه دخی دیرلر یقال فاحت القدر تفیح غلت وفیح یاره قان اقمغه دخی دیرلر یقال فاحت الشجة اذا انفحت
بالدم ونفح حاء مهمله ایله دفع معناسنه در الافاحة همزه نك کسریله چولمکی قیناتمغه دیرلر یقال
اغلیتها انا و قان اقتمغه ده دیرلر یقال افاح دمه ای هراقه و هراق دوکمك معناسنه درو فیح واسع اولمق
معناسنه ده کلور یقال فاحت الغارة تفیح اتسعت یعنی غارت عدوازینه چوق اولدی الفیاح فانك
فتحی و یانك تخفیفی وحانك کسریله غارتك اسمیدر واهل جاهلیت فیحی فیاح دیرلردی یعنی یاغارت چوق
اول دیرلردی مجازا الفؤح فانك و همزه نك ضمیله والفوحان فانك وواوك فتحیله یعنی الفوح یقال
فاح الطیب فؤحا وفوحانا اذا تضوع یعنی کوزل قوقسه ولا یقال فاحت ریح خبیثة یعنی فوح رایحهٔ خبیثه ده
استعمال اولنماز الافیح همزه نك و یانك فتحیله وسعتی آشکار اولان یقال بحر افیح بین الفیح معناسنه
الفیاح فانك فتحی و یانك تشدیدیله بمعناه اصمعی ایتدی انه لجواد فیاح وفیاض دیرلر ایکیسیده بو معنایه در

بو معنایه در الفیحاء فانك فتحیله والفك مدیله واسعه معناسنه در یقال دار فیحاء اذا کانت واسعة وفیحا
کذلك شوربا آشنه دیرلرکه توابلی بیله اوله یعنی نخودی ومعدنوسی و سائر لوازمی بیله اوله * فصل
القاف القبح قافك ضمیله چرکنلك که نقیض حسن در القباحة قافك فتحیله چرکن اولمق یقال
[قبح] قبح قباحة من الباب الخامس القبیح چرکن اولان نسنه وقبیح دیو دیرسك کمکنه دخی دیرلر
القبح قافك فتحی و بانك سکونیله یولکدن اراق ایتمك یقال قبحه الله ای نحاه عن الخیر من الباب الثالث
المقبوح خیردن اراغ اولان کمسنه فهو من المقبوحین یقال قبحا له وقبحا له قافك فتحی و ضمیله خدا انی
خیردن اراغ ایتسون محلنده الاقباح همزه نك کسریله قبیح ایش ایشلمك یقال اقبح فلان اذا اتی بقبیح
الاستقباح بر نسنه یی قبیح کورمك که استحسانك ضدیدر التقبیح علی وزن التکریم بر مزه
[قحح] نسبت ایتمك یقال قبح علیه فعله تقبیحا یعنی آنوك ایشن قبحه نسبت ایلدی القح اصمعی ایتدی قح قافك
ضمیله و حانك تشدیدیله خالص دیمکدر کرك خباثنده اولسون کرك کرمده اولسون یقال رجل
قح للعاق کویا که جفاده خالص دیمك اولور الاقحاح همزه نك فتحیله قحك جمعیدر یقال اعراب
اقحاح القحاحة والقحوحة قافك فتحیله اولده وضمیله ثانیده خلوص معناسنه یقال عربی قح
ای محض خالص بین القحاحة القحقح قافلرك ضمه لریله شول سکوکدرکه دبری احاطه ایتمشدر
قب دید کلری سکوکدن برمقدار یوقرو جه در و قب قافك کسریله شول سکوکدرکه اوتروپیجق آنك
[قدح] اوزرینه اوتورلور القدح قافك کسریله شول اوقدرکه هنوز یلکلنمامش ودمرلنمامش اوله و تمار
اوقونه دخی قدح دیرلر القداح قدحك جمعیدر والاقداح والاقادیح والاقدح کذلك قدحك جمعیدر
القدح فتحتینله شول ظرفدرکه آنوکله بر نسنه ایچرلر القداح قافك کسریله قدحك جمعیدر
المقدحة میمك کسریله شول آلتدرکه آشچیلر آکا کفچه دیرلر و کفکیر دیرلر و مقدحه شول
دمورة دخی دیرلر که طاشه اوروب آنوکله اود چقارورلر القداح قافك فتحی و دالك تشدیدیله
والقداحة کذلك شول طاشدرکه آنوکله اود چقارورلر القدح قافك فتحی ودالك سکونیله
شوربایی کفچه ایله المق یقال قدحت المرق اذا غرفته و چقماق ایله اود چقمق یقال قدحت النار وطعن
ایتمك یقال قدحت فی نسبه اذا طعنت و دیشی قوردیمك یقال قدح الدود فی الاسنان والشجر قدحا وهو
تآکل یقع فیه یعنی شجری و دیشی قورد یه دن مراد مزبورلری یمکدر اگرچه حقیقتده قوردیمك لازم
دکل ایسه ده والاکل من الباب الثالث وقدح کوزدن یرامز صویی کیدرمکه دخی دیرلر یقال قدحت
العین اذا اخرجته منها الماء الفاسد وقدح کوز ایچرو باتمغه دخی دیرلر یقال قدحت عینه اذا غارت
القادحة شول قورده دیرلرکه دیش مثللویه واغاج مثللویه عارض اولور القادح دالك
کسریله شول چتلقدرکه بعض اغاجده ظاهر اولور و شول قاره لقدرکه دیشده اولور القدیح قافك
فتحی ودالك کسریله شول نسنه درکه چولمك دبنده قالوب کفچه ایله المسی زحمتلو اولور القدوح
قافك فتحیله و دالك ضمیله شول قیودرکه صویی ال ایله المق قابل اوله التقدیح علی وزن التکریم
کوز ایچرو باتمغه دیرلر یقال قدحت عینه وتقدیح اتی ارقاتمق تضمیر معناسنه الاقتداح همزه نك
وتانك کسریله چقماق چالمق واقتداح کفچه ایله شوربایی قوترمغه ده دیرلر یقال اقتدحت الزند یعنی
اود چقارمق ایچون چقمق چالدم ویقال اقتدحت المرق یعنی کفچه ایله شوربایی الدم القرحة
قافك فتحی و رانك سکونیله چبان القرح والقروح قافك فتحیله اولده وضمتینله ثانیده جمعیدر

وقرح قافك فتحيله يارۀ لمكه دخی ديرلر يقال قرحه قرحا اذا جرحه جرحا و قرح بر نسنه‌يی حقله
قارشو لمقدر يقال قرحه قرحا اذا استقبله به و قروح بتون طرنقلو طوارك ديشی تمام بتمك و بويش
سنه‌ده تمام اولور يقال قرح الحافر قروحا من الباب الثالث وقروح ناقه‌نك حملی ظاهر اولمغه دخی
قرح ديرلر يقال قرحت الناقة قرحا من الباب الثالث اذا استبان حملها ✿ ذو القروح ❀ امرء القيس ديدكلری
شاعرك لقبيدر و ذو القروح ديمكه باعث بودركه روم پادشاهی امرء القيسه بر زهرناك كوكلك
كوندردی انی كيمكله بدننده چبانلر پيدا اولوب هلاك اولدی انكيچون ذو القروح ديديلر ✿ القرح
قافك ضميله قرحه‌نك لغتدر مثل ضعف و ضعف واما القرح الواقع فی بعض الاشعار و هو قوله حين
فی قرح وفی داراتها فهو اسم وادی القری ✿ القريح ❀ قافك فتحی و رانك كسريله يارلو جريح معناسنه
القرحی قافك فتحی و رانك سكونی و الفك قصريله جمعی ✿ القرح ❀ فتحتينله چبانلر چقارمق يقال
قرح جلده يقرح قرحا من الباب الرابع اذا خرجت به القروح وقرح آتك النی آق اولمغه دخی ديرلر قال
ابن الاعرابی ما كان الفرس قرح ولقد قرح يقرح قرحا و قرح چيچكدن و كيچيكدن بدن خالص
اولوب اصلا مزبورلردن برنسنه چقارممغه دخی ديرلر كه لفظ قرح معنای مزبورده اسمدر ✿ القرح
قافك فتحی و رانك كسريله چبانلر چقرن كمسنه ✿ الاقراح ❀ همزه‌نك كسريله چبان چقرتمق يقال
اقرحه الله ✿ القرحة ❀ قافك ضمی و رانك سكونيله شول بياض دركه آتك النندهكه غره‌دن آز اوله
و غره غينك ضمی و رانك تشديديله درهم مقدارندن زياده اولان بياضه ديرلر ✿ الاقرح ❀ همزه‌نك
و رانك فتحيله شول آتدركه النده قرحه اوله يعنی بكرك بياضی اوله ✿ القرحاء ❀ قافك فتحيله و الفك
مديله مؤنثی وشول باغچه دركه انده آق چيچك اوله ✿ القرحان ❀ قافك ضميله و رانك سكونيله منتردن
برنوع در ✿ القرحانة ❀ واحدی در بر منتر معناسنه و قرحان شول دوه‌يه ديرلر كه اصلا چيچك اولمامش
اوله و قرحان شول اوغلانجغه ديرلركه چيچك چقارممش اوله واحدی و تثنيه‌سی و جمعی برابردر وفی الحديث
ان اصحاب النبی صلی الله عليه و سلم قدموا المدينة و هم قرحان ای لم يكن اصابهم قبل ذلك داء يعنی
مدينهٔ منوره‌يه اصحاب رضوان الله تعالی عليهم اجمعين كلدكلرنده دخی برمرض كورممشلردی واما شول
لفظكه حديث عمرده رضی الله عنه واقع اولوب ان من معك من اصحاب النبی صلی الله عليه وسلم قرحا نون
فلا تدخلها بيورلمشدر لغت متروكه‌در زيرا قرحان لفظنك مفردی وجمعی برابردرتنه كم الان مرور ايتدی
✿ الاقراح ❀ همزه‌نك كسريله قومك طوارينه چيچك و چبان اولاشمق يقال اقرح القوم اذا اصاب
ماشيتهم القرح ✿ المقارحة ❀ ميمك ضمی و رانك فتحيله مواجهه معناسنه يقال لقيته مقارحة ای
مواجهة ✿ القارح ❀ بتون طرنقلو طوارك ديشلری تمام بتنی وانما يكون ذلك فی خمس سنين لانه
فی السنة الاولی حولی ثم جذعی ثم ثنی ثم رباعی ثم قارح يقال اجذع المهر واثنی واربع و قرح هذه
وحدها بلا الف يعنی ذكر اولنان افعالك بيننده الفسز اولوب ثلاثی مجرد اولوب استعمال اولنان قرحدر
انجق و قارح ديو شول ناقه‌يه ديرلر كه حملی ظاهر اولمش اوله القرح قافك ضمی و رانك تشديديله قارحك
جمعی ديشلری تمام بتمش آتلر معناسنه المقاريح ميمك فتحيله كذلك قارحك جمعيدر القوارح قارحه‌نك
جمعيدر ديشی تمام بتمش يوندلر و قوارح شول ديشلره ديرلر كه ثنايا ديدكلری ديشلرك و رباعيات
ديدكلری ديشلرك و راسنده‌در و هر بتون طرنقلونك اضيسی بتدكده يقرح ديرلر صيغهٔ مضارع اوزره
وهزدی خفف اولنه يعنی بتون طرناغی و چتال طرناغی اولميانه دوه كبی مثلا پيزل ديرلر باء موحده و زاء

وزاء معجمه ايله و هرچتال طرناغی اولنه يصلغ ديرلر صاد مهمله وغين معجمه ايله ✿ القراح ❀ قافك
فتحيله شول مزرعه دركه اشجاری و بناسی اولميه لاقرحة همزه‌نك فتحی و رانك كسريله قراحك جمعيدر
مزارع خالية عن البناء والاشجار معناسنه و قراح شول صويه ديرلر كه آكا غيری نسنه خلط اولنمامش اوله
القريحة ❀ قافك فتحی و رانك كسريله قيودن ابتدا چقان صودر ومنه قولهم لفلان قريحة جيدة ديوندن مراد
جودت طبعله اولان استخراج علمدر ✿ الاقتراح ❀ همزه‌نك و قافك كسريله بی تأمل برنسنه سؤال ايتمك
تقول اقترحت عليه شيأ اذا سألته اياه من غير روية وارتجال وارتجال كلامه دخی اقتراح ديرلر يعنی
سوزی بی توقف و شعری بی تأمل سويلك و اقتراح دوه‌يه بنلمزدن اول بنمك تقول اقترحت الجمل
اذا ركبته قبل ان يركب ✿ القرواح ❀ قافك كسری و رانك سكونيله شول كون طوقنور يردركه آكا
كولكه صلار نسنه مختلط اولميه و قرواح شول ناقه‌يه دخی ديرلر كه ايقلری اوزون اوله جمعی ايتدی
بر اعرابيه قرواح ندر ديدم ايتدی التی كانها تمشی علی ارماح واوزون خرما اغاجنه دخی ديرلر يقال
قرزح نخلة قرواح القراويح والقراوح قرواحك جمعيدر ✿ القرزح ❀ قافك و زاء معجمه‌نك ضميله بر اغاجك
قرح اسميدر ✿ القزح ❀ قافك كسريله آشه قودقلری حوايج بهر كبی و زعفران كبی مثلا تابل معناسنه
✿ المقزحة ❀ ميمك كسريله و زانك فتحيله برنوع مملحه‌در يعنی طوزلق ديدكلری آلتدر كه ايچنه طوز
قورلر ✿ التقازيح ❀ تانك فتحی و زانك كسريله طعامه قونن حوايجدر ✿ التقزيح ❀ علی وزن التكريم
چوملكه طعام حوايجی براقمق تقول قزحت القدر تقزيحا اذا طرحت فيها الابزار و بزار همزه‌نك فتحی
و باء موحده‌نك سكونی و زاء معجمه ايله طعامه قونن حوايجه ديرلر ديك افزار معناسنه ✿ القزح ❀
قافك فتحی و زانك سكونيله كلب بولی تبول ايدركن اتدق وصاچمق ✿ قوس قزح ❀ قافك ضمی و زانك
فتحيله الكم صاغمه ديدكلری عظيم دائره دركه اكثر بهار ايامنده بلو طلو هوا الرده كوكيوزنده الوان
مختلفه ايله ظاهر اولور و بو اعراب جهتنده غير منصرفدر ✿ القزح ❀ كذلك قافك ضمی و زانك فتحيله
قسح بر طاغك اسميدر مزدلفه‌ده ✿ القساحة والقسوحة ❀ قافك فتحيله اولده و ضمتينله ثانيده بر نسنه‌يك
قلح اولمغه ديرلر يقال قسح الشیء قساحة و قسوحة اذا صلب كذا فی بعض نسخ الصحاح ✿ القلح ❀ فتحتينله
ديشده اولان صارولق در يقال قلح الرجل قلحا من الباب الرابع ✿ الاقلح ❀ همزه‌نك فتحی و قافك
سكونيله ديشلری صارو اولان كمسنه ✿ التقليح ❀ علی وزن التكريم ديشك صاروسنی كيدرمك
و فی المثل عود يقلح ای ينقی اسنانه و عود عينك فتحيله زاده پير اولان دوه و پير اولان دوه‌نك ديشلری
زياده صارو اولمق ايله سعی بی فائده‌ده استعمال اولنور پس تقليح بو معناده مرضت الرجل كبيدر
قچن مرضنه علاج ايدوب اوزرينه بولنسك و قردت البعير كبيدر قچن قرادن يعنی كنه‌سنی پاك ايتسك
وطنيت البعير كبيدر قچن طنی مرضندن آكا علاج اتسك وطنی طاء مهمله‌نك فتحی و الفك قصريله
طوارك طلاغی يانيه ياپشمقدر غايت صوسزلغندن ✿ القلحم ❀ قافك كسری ايله وميمك تشديديله
هرنسنه‌نك زياده مسنی و يشلوسی و بو ميم زياده اولنمغله جردحله الحاق اولنمشدر و جردحل ديو
جيمك كسری و دالك فتحيله كذلك زياده يشامش دوه‌يه ديرلر ✿ القمح ❀ قافك فتحی و ميمك سكونيله
قمح بغدای حنطه معناسنه و قمح مصدر دخی كلور اون مثالنده اولان نسنه‌يی پاش ايمدن اكل ايتمك
معناسنه يقال قمحت السويق وغيره من الباب الرابع اذا استفته ✿ الاقتماح ❀ همزه‌نك و تانك
كسريله بمعناه ✿ القميحة ❀ فعيلة وزنی اوزره قافك فتحی و ميمك كسريله استفاف طريقيله اكل اولنان

نسنه نك اسمیدر جوارشدن وغیریدن وجوارش جیمك ضمیله معدیه قوت ویرن دوادر کوارش
لفظندن تعریب اولنمشدر کوارش لفظندن مأخوذدرکی باکه قمحه لفظی قمحدن مأخوذ در
بو معناسنه که بغدای دیمك اولور ٭ القمحة قافك ضمیله اغز طولیسی اولان نسنه در بغدایدن
٭ القمحان قافك ضمی ومیمك فتحی وتشدیدیله براوتدرکه زعفران کبی صاری بویا یمندن کلور دروس
معناسنه وقمحان کذلك برنسنه درکه توزکبی خمرك اوزرینه کلور دیره مثالنده وذریره ذال معجمه ایله کوزه قوتن
دوایه دیرلر ٭ القموح قافك ومیمك ضمیله دوه حوض یاننده باشن یوقارو طوتوب صو ایچمامکدر
یقال قمح البعیر قموحا من الباب الثالث اذا رفع رأسه عند الحوض وامتنع من الشرب القامح باشن
یوقارو طوتوب صو ایچمین دوه القمح قافك ضمی ومیمك فتحی وتشدیدیله قامحك جمعی ٭ التقمیح والانقماح
صویه قانوب باشن یوقارو طوتمق یقال تقمح البعیر وانقمح اذا رفع رأسه وترك الشرب ریا ٭ المقامحة
میم اولك ضمی وثانینك فتحیله بمعناه یقال قامحت ابلك اذا وردت ولم یشرب ورفعت رأسها من داء بها
اویرد ٭ المقامحة میم اولینك ضمی وثانیه نك کسریله باشن یوقارو قالدروب صو ایچمین دوه یقال
ابل مقامحة وبعیر مقامح وناقحة مقامح ایضا القماح قافك کسریله مقامحك جمعیدر علی خلاف القیاس
٭ الاقماح همزه نك کسریله باشی یوقارو قالدیروب اشاغه بقمق یقال اقمحه الغل اذا ترك رأسه
مرفوعا من ضیقه یعنی باشن یوقارو قالدیروب طوتسه غلك طارلغندن وغل غین معجمه نك ضمیله
شول دموره دیرلرکه اسیرلرك بوینه اورلر واقماح کذلك شدت برده دیرلر یقال شهرا قماح اذا کان
من البرداشد مایکون اقماحك بو ایکی معناسی دخی دوه نك صو اوزرینه کلوب شدت بردن متأذی
قفخ
اولدوغندن باشن یوقارو طوتمسندن اخذ ایتمشلردر ٭ القفخ قافك فتحیله ونونك سکونیله برنسنه یی
چوکان کبی اکری ایتمك یقال قفحت الشیء قفحا اذا عطفته کالمحجن ومحجن میمك کسری وحاء مهمله نك
تقدیمیله چوکان دیدکاری اوجی اکری اغاجدر ٭ القناحة قافك ضمی ونونك تشدیدیله شول
اکری اوزون مفتاحدرکه قپونك اردنده اولان منداللری انکله اچارلر ٭ التقنیح علی وزن التکریم قناحه
قیح
دیدکاری مفتاحی قپویه راست ایتمك یقال قنحت الباب اذا اصلحت ذالك علیه ٭ القیح قافك
فتحی ویانك سکونیله ایرینك مده معناسنه که اکاقان قارشمامش اوله وقیح یاره ایرینك اقماغه دخی دیرلر
یقال قاح الجرح یقیح من الباب الثانی اذا رمی القیح ٭ التقییح علی وزن التکریم ٭ والتقیح فتحتینله
ویانك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال قیح الجرح وتقیح ٭ القاحة قاحة الدار ساحتها یعنی اوك اورته سی
فصل الکاف ٭ الکبح کافك فتحی ویانك سکونیله طوارك جامن طوتوب کیرو چکمك تاکه یورومه دن
کبح
فراغت قله یقال کبحت الدابة من الباب الثالث اذا جذبتها الیك لتقف یعنی طوارك اوزرنده اولان
کمسنه جامن کندویه چکه طورسون دیو اکمحتها اکفحتها وکبحتها بوجمله بر معنایه درولکن بلاهمزه
استعمال اولنان همین کبحتهادر اصمعیدن بویله روایت اولنمشدر ٭ الکتح کافك فتحی وتانك سکونیله
کتح
جسمنه تأثیرایدر برنسنه ایله اتمق وطعامی طویخه یمك یقال کتحه کتحا اذا رمی جسمه بما اثر فیه والطعام
اذا اکل منه حتی یشبع ٭ الکح کافك ضمیله خالص معناسنه در قح لفظنك معناسنه لغتدر یقال
کحکح
عربی کح وعربیة کحة کما یقال قح وقحة ٭ ام کحة شول عورت درکه آیت فرایض آنوك حقنده نازل اولمشدر
کدح
٭ الکحکح کافینك ضمه لریله قاریمش عورت وپیر اولمش ناقه ٭ الکدح کافك فتحی ودالك
سکونیله ایش ایشلمك وسرعت ایله یوریمك وطرملامق وکسب ایتمك یقال هو یکدح فی کذ ای یکتسب

ای یکتسب وقوله تعالی ٭ انك کادح الی ربك ای تسعی ویقال ایضا اصابه شیء فکدح وجهه ویقال هو یکدح
لعیاله ای یکسب وکدح طرمق معناسنه ده کلور یقال به کدح ٭ الاکتداح همزه نك وتانك کسریله
کدح
کسب ایتمك الکدوح ضمتینله کدحك جمعیدر یقال به کدوح ای خدوش یعنی انوك جسمنده
طرمقلر واردر ٭ التکدیح علی وزن التکریم طرملامق یقال کدحه تکدیحا ٭ المکدح میمك ضمی
ودالك فتحی وتشدیدیله طرملانمش یقال حمار مکدح اذا عضضته الحمر یعنی حمارلر انی اصرسه
بویله دیرلر ٭ التکدح فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله طرمقلی اولمق یقال تکدح الجلد اذا تخدش
الکردحة علی وزن الدحرجة قصه کمسنه نك یلمسی که آدمن اوفق اتار سرعت ایله کرنحه وکرمحه دخی
تاء مثناة فوقانیه ایله اولور ومیمله ثانیده بو معنایه در ٭ التکردح فتحتینله ودالك ضمیله یوارلنمق اصمعی
کسح
روایتی اوزره یقال سقط من السطح فتکردح ای تدحرج ٭ الکسح کافك فتحی وسینك سکونیله سوپورمك
تقول کسحت البیت من الباب الثالث اذا کنسته ٭ المکسحة سپورکه که انوکله اوسپورلر یاخود قارسپورلر
یاآخر نسنه وکسح بل طوپراغی یردن قوپاروب صاورمغه دخی دیرلر یقال کسحت الریح الارض اذا اقشرت
عنها التراب ٭ الاکتساح همزه نك وتانك کسریله کوتری مالی المق یقال اغاروا علیهم فاکتسحوهم
ای اخذوا اموالهم کله ٭ الاکسح همزه نك فتحیله اقسعق اعرج معناسنه وکوترم اولان کمسنه یه ده
دیرلر مقعد معناسنه میمك ضمیله الکسحان کافك ضمی وسینك سکونیله اکسحك جمعیدرو فی الحدیث
الصدقة مال الکسحان والعوران وعوران دخی اعورك جمعیدر کوزسز کمسنه دیمکدر یعنی مال صدقه یه
کشح
مستحق اولانلر بونلردر ٭ الکشح کافك فتحی وشینك سکونیله بوکورله قصعا یاکنك مابینی و بعضیلر
مطلقا بوکورله تفسیر ایتمشلردر یقال طوی فلان عنی کشحه اذا قطعك وطویت کشحی علی الامر اذا
اضمرته وسترته وکشح بوکره دوکون یقماغه دخی دیرلر یقال کشح الرجل کشحا اذا کوی منه وکشح
عداوتی صقلمغه دخی دیرلر یقال کشح له بالعداوة ای اضمر وکشح طاغلمغه دخی دیرلر تفرق معناسنه
تجزی عن کلمه سیله استعمال اولنسه یقال کشح القوم عن الماء ای تفرقوا وکشح طاغتمغه دخی دیرلر یقال
مر فلان یکشحهم ای یفرقهم ویطردهم ٭ الکشح فتحتینله شول مرضدرکه انسانك بوکرونه عارض
اولور واکادوکون اورماغله علاج ایدرلر ٭ المکشوح میمك فتحی وشینك ضمیله بوکرونه دوکون اورولان
کمسنه ٭ المکشوح المرادی بر رجالك اسمیدر ٭ الکشاح کافك کسریله بوکورده اولان دوکون علامتیدر
٭ الکاشح شینك کسریله شول کمسنه درکه سکا عداوتی اظهار ایتمیه ٭ المکاشحة میمك ضمی
وشینك فتحیله عداوتی صقلمق یقال کاشحه بالعداوة ٭ الانکشاح همزه نك وکافك کسریله
کفح
طاغلمق یقال انکشح القوم عن الماء ای تفرقوا عنه ٭ الکفح برنسنه یه روبرو توجه ایتمك تقول
کفحته کفحا من الباب الثالث اذا استقبلته کفحة کفة وکفه کفه کافك فتحی وفانك تشدیدیله
لفظیندرکه کلمه واحده کمنده اولمغین خمسة عشر کبی فتح اوزره مبنی اولمشلردر یوزه یوزدیمك اولور
وفی الحدیث انی لاکفحها وانا صائم ای اواجهها بالقبلة ٭ المکافحة میمك ضمی وفانك فتحیله روبرو
اولمق قال الاصمعی یقال کافحوهم ای استقبلوهم فی الحرب بوجوههم لیس دونها ترس ولا غیره یعنی حربده
مواجهه بروجهله اولدیکه قلقان وغیریدن مابینه حائل اولورنسنه یوغدی وبالذات مباشرته دخی
دیرلر یقال فلان یکافح الامور اذا باشرها بنفسه ٭ الاکفاح همزه نك کسریله طوارك اغزنه جام
اورمقدر تاکه جامی اغزنه اله وعربلرك لقیته کفاحا دیدکلری قوللرندن مأخوذدر ٭ الکفاح کافك

كلح
كسريله زوبرو اولمق الكفيج كافك فتحى وفانك كسريله بركمسنه نك كفونه وبرابنه ديرلر الكلوح
ضمتينله ترش رولق اراسنده اولان صر عقد رتبسم معناسنه الكلاح كافك ضميله بمعناه يقال
كلح الرجل كلوحا وكلاحا من الباب الثالث الكلحة كافك و لامك فتحيله اغز واغزك اطرافى يقال
ما اقبح كلحته يعنى نه عجب قبيحدر انوك اغزى واغزينك اطرافى الكالح شديد معناسنه يقال
دهر كالح اى شديد الكلاح كافك ضميله قتلق يلى سنه مجدبه معناسنه المكالحة ميمك ضمى
و لامك فتحيله قاتلشمق مشاده معناسنه التكلح فتحتينله و لامك ضمى و تشديديله يلدرم
كمح
برى برى اردنجه شاقمق يقال تكلح البرق اى تتابع الاكماح همزه نك كسريله و كافك سكونيله
طوارك اوياننى چكمك باشنى يوقرو قالدرسون ديو تقول اكمحت الدابة اذا جذبت عنانه حتى ينتصب
رأسه وباغ چبوغى بپراغه يوريمكه دخى ديرلر يقال اكمح الكرم اذا تحرك للايراق وايراق بپراقلنمق معناسنه در
الكومح كافك فتحى وواوك سكونيله جعفروزنى اوزم صاغرسى بيوك اولان كمسنه الكاح والكيح
كافك ثانيك كسريله طاغك برجانبنه و طاغك ارقه سنه ديرلر التكويح على وزن التكريم غلبه قلمق
يقال كوحت الرجل اى غلبته المكاوحة ميمك ضمى وواوك فتحيله سكوشمك وسكوشمكى آشكاره
ايتمك تقول كاوحته اذا شاتمته وجاهرته التكاوح تانك فتحى وواوك ضميله سثره دووشمك يقال
لتح
تكاوح الرجلان اذا تمارساوتعا لجا الشر بينهما * فصل اللام اللتح فتحتينله اجلق جوع معناسنه
يقال لتح من الباب الرابع اللتحان لامك فتحى وتانك سكونيله آج اولان كمسنه اللتحى لامك
لجح
فتحى و تانك سكونيله والفك قصريله موئنثى يقال رجل لتحان وامرأة لتحى اللجح لامك ضميله وجيمك
لحح
سكونيله شول حوضدركه قيونك دبنده اولور ودره نك دبنده اغزى طاروديبى بول اولور الالحاح ابرام
ايتمك يقال الح عليه بالمسئلة يعنى اكا ابرام ايتدى سؤالنده والحاح بلوطك ياغمورى دائما ياغمغه دخى
ديرلر يقال الح السحاب اذا دام مطره اصمعى ايتدى الح السحاب بالمكان ديرلر اقام به معناسنه الث كبى
الملحاح ميمك كسرى ولامك سكونيله شول دوه پالانيدركه دوه نك ارقه سنى ياغرايده ويقال رحى
ملحاح على ماتطحنه يعنى دكرمنه ملحاح ديدكلرى اوكتديكى نسنه يه نظر ادر والحاح دوه حارن
اولمغه دخى ديرلر يقال الح الجمل اذا حرن كما تقول فى الناقة خلأت بمعنى حرنت اللحلحة على وزن
القلقلة والتلحلح على وزن التزلزل يرده ثابت اولمق يقال لحلح القوم وتلحلحوا اذا لم يبرحوا مكانهم
اللحح فتحتينله كوز قپاغى برى برينه چپاغله ياپشمق يقال لحت عينه اذا لصقت بالرمص ورمص راء مهمله نك
فتحيله كوزده اولان چپاغه ديرلر ولحح اصل اوزرينه كلن افعالك برى در ضبب البلد كبى تضعيفى
اظهار ايتمكله اللح لامك فتحيله نسبى متصل اولنه ديرلر ياپشمق معناسنه كلن لحح دن مأخوذدر
يقال هو ابن عمى لحا اى لاصق النسب ولحا بو محلده حاليت اوزرينه منصوبدر زيرا ماقبلى معرفه در وماقبلى
نكره اولدوغى وقتده هو ابن عم لح ديرسن كسريله زيرا كه بو تقديرجه عمك صفتى اولور واكر اول كمسنه
زياده قريب اولميوب عشيرتدن اولسه هو ابن عم الكلالة وابن عم كلالة ديرسن اللاح طاريره ديرلر مكان
ضيق معناسنه يقال مكان لاح اى ضيق اللالطح لامك فتحى وطانك سكونيله ال اياسيله ملايمتله ارقه يه
لطح
اورمقدر يقال لطحه من الباب الثالث اذا ضرب باللين على الظهر بباطن الكف ويره اورمغه دخى ديرلر
لفح
يقال لطح به من الثالث ايضا اذا ضرب به الارض اللفح لامك فتحى وفانك سكونيله ياقمق احراق
معناسنه يقال لفحته النار والسموم بحرها اى احرقته اصمعى ايتدى هر قنقسن كه لفحه صفتليه لر

صفتليه لر اول حردر وهر قنقسن كه نفحه صفتليه لر اول برددر ولفح قاجله اورمغه ديرلر قيجن خفتله
اولسه تقول لفحته بالسيف لفحة اذا ضربته ضربة خفيفة اللفاح لامك ضميله شول نسنه دركه
لقح
انى تحورلر واول صراردقده بادنجانه شبيه اولور الالقاح همزه نك كسريله حامله ايتمك يقال القح
الفحل الناقة والريح السحاب اللواقح يقال الرياح اللواقح ولا يقال الملاقح وهو من النوادر يعنى لواقح
يوكلو اولان ناقه لره ديرلر حوامل معناسنه وريح سحابى يوكلو قاپچى دريوكلو اولجى دكلدر بو سببدن لواقح
ماقحك جمعى در نوادر دندر ديدبلر بعضيلر ايتدى لواقح اصلى اوزره يوكلو معناسنه در بو اعتبار ايله كه رياح
كندى خيرله يوكلو اولمايجه سحابى يوكلو قلماز قچنكه سحاب خير يوكى ايله ظهورا يتسه انك خيرله اولان
يوكى رياحده اولان خيردن ناشى اولمشدر پس بر اعتبار له رياح لواقح وبر اعتبار له ملقحات اولور اللقح
واللقاح لامك فتحيله وقافك سكونيله اولده وفتحتينله دخى روايت اولنمشدر ناقه يوكلو اولمق حامله
اولمق معناسنه يقال لقحت الناقة لقحا ولقاحا من الباب الرابع ولقاح خرما اغاجنه يمش ويرسون ديو
اصيلن نسنه دركه اركك خرما اغاجندن الوب ديشى خرمايه اصارلر ولقاح شول قبيله يه ديرلركه
بكلرينه مطيع اولميه لر ياخود زمان جاهليتده انلرى اسيرا يتمك واقع اولميه اللاقح يوكلو اولان ناقه
اللقاح لامك كسريله صاغلن دوه لردر اللقوح لامك فتحيله لقاحك مفرديدر مثل قلوص وقلاص
وقلوص قافله وصاد مهمله ايله شول ناقه دركه كنج اوله ياشلو اولميه ابو عمرو ايتدى دوه طوغوردقده ايكى اوج
آيه دك لقوح ديرلر اندن صكره لبون ديرلر وعربلرك لقاحان اسودان ديدكلرى قطيعان ديدكلرى كبى دركه
قطيع قيون سوريسنه ديرلر زيرا عربلر لقاح واحدة ديرلر انده كم قطيع واحد وابل واحد ديرلر اللقحة
لامك كسرى وقافك سكونيله كذلك صاغلور دوه اللقح لامك كسرى وقافك فتحيله لقحه نك جمعى در
صاغلور دوه لر معناسنه قربه ايله قرب كبى وقربه مشك معناسنه در التلقيح على وزن التكريم
خرما اغاجنه ارككن ويرمك الالقاح همزه نك كسريله بمعناه يقال لقحوا نخلهم والقحوا نخلهم
ويقال لقحت النخيل بالتشديد للتكثير كما يقال لقحت النخلة بالتخفيف فى الواحدة التلقح فتحتينله
ولامك ضمى وتشديديله فرا روايتى اوزره ناقه كندوسى حامله كوسترمك حالا كه حامله دكلدر الملاقح
ميمك فتحيله حامله قاپچيلر فحول معناسنه وقارنده ياورسى اولان ناقه لر الملقح ميمك ضمى وقافك
كسريله ملاقحك مفردى معناى اول اوزره يعنى يوكلو قلچى دوه لر معناسنه الملقح ميمك ضمى وقافك
فتحيله كذلك ملاقحك مفردى معناى ثانى اوزره يعنى يوكلى اولمش دوه لر معناسنه الملاقيح ميمك
فتحيله ناقه لرك قارننده اولان ياوريلرى در الملقوحة ملاقيحك مفردى لقحت قولندن مأخوذ در
لمح
صيغه ء مجهول اوزره محموم كبى كه جم دن ومجنون كبى كه جندن مأخوذدر اللمح لامك فتحى وميمك
سكونيله والالماح همزه نك كسريله والالتماح همزه نك وتانك كسريله نظر خفيفله نظر
ايتمك يقال لمحه والمحه والتمحه اذا ابصره بنظر خفيف ولمح يلدرمغه دخى ديرلر يقال لمح البرق والنجم
لمحا اى لمع اللمحة لامك فتحيله اسمدر جزوى نظر ايتمك معناسنه ويلدرمق معناسنه ده كلور يقال
رأيت لمحة البرق ومشابهت معناسنه ده كلور يقال فى فلان لمحة من ابيه الملامح ميم اولينك فتحى وثانيه نك
كسريله لمحه نك جمعى در مشابهت معناسنه يقال فيه ملامح من ابيه اى مشابه فجمعوه على غير
لوح
لفظه وهو من النوادر اللمح الباصر لامك فتحى وميمك سكونيله اشكاره نسنه يقال لارينك لمحا باصرا
اى امرا واضحا اللوح لامك فتحى وواوك سكونيله آشكاره اولمق يقال لاح الشئ يلوح لوحا اى لمع

وسفر تغییرا یتمکه دخی دیرلر یقال لاحه السفر ای غیره وصوسز اولمغه دخی دیرلر یقال لاح لوحا اذا عطش
ولوح شمشك یلدرمق معناسنه دخی کلور یقال لاح البرق اذا اومض ویلدز ظاهر اولمق معناسنه ده
کلور یقال لاح النجم اذا بدا ولوح کورك دید کلری کمکدر کتف معناسنه وهر یصی کمکه لوح دیرلر
ولوح شول یصی تحته یه دیرلر که اوزرینه یازو یازرلر ‹ اللواح › لامك ضمیله صوصامق لوح کبی
یقال لاح لواحا ‹ الالتیاح › همزه نك وتانك کسریله کذلك صوصامق معناسنه در ‹ الالاحة ›
همزه نك کذلك کسریله شمشك یلدرمق یقال الاح البرق اذا اومض ویلدز ظاهر اولمغه دخی دیرلر
یقال الاح النجم اذا بدا وابن السکیت ایندی الاحة یلدز یلدرمق معناسنه در یقال لاح سهیل
اذا بدا الاح اذا تلألأ وابن السکیت ایندی الاحة الوب کتمکه دخی دیرلر یقال الاح بحقی اذا ذهب به
وابو عمرو ایندی الاحة برنسنه دن حذر ایتمکه دیرلر یقال الاح الرجل من الشیء اذا اشفق وحاذر والاحت
یلدراتمق معناسنه ده کلور یقال الاح بسیفه اذا لمع به واهلاك معناسنه ده کلور یقال الاحه اذا اهلکه
‹ الملواح › میمك کسریله زیاده صوسز اولان طوارلر ‹ اللوحی › لامك فتحیله والف مقصوره
ایله صوسز اولان جماعت دواب قسمندن یقال ابل لوحی ای عطشی ‹ التلویح › علی وزن التکریم
کونش یاقوب تغییر ایتمك یقال لوحته الشمس اذا غیرته وسفعت وجهه وتلویح کیاسی یلدراتمق یقال
لوح بثوبه اذا لمع به وبرنسنه یی آتشده قزدرمغه دخی دیرلر یقال لوحت الشیء بالنار اذا احمیته الالواح
همزه نك فتحیله لوحك جمعی ‹ والواح السلاح › شول سلاحدر یلدرریه قلیچ کبی وکوندر کبی ‹ اللوح ›
لامك ضمیله یرله کوك بیننده اولان هوادر یقال لا افعل ذلك ولو نزوت فی اللوح ای ولو نزوت فی السکاك
وتروزاء معجمه ایله صچره مق وسکاك سین مهمله نك ضمی وکافك تخفیفیله یرله کوك اراسنده اولان
هوادر ‹ اللیاح › لامك کسریله آق ابیض معناسنه فرا ایندی واو یایه منقلب اولدی ماقبلی مکسور
اولدوغیچون ولیاح بیابان صغرینه دخی دیرلر و اکا لیاح دید کلری بیاض اولدوغیچوندر * فصل المیم
متح
‹ الماتح › صوچکن کمسنه ‹ المتوح › میمك فتحی وتانك ضمیله کذلك صوچکن کمسنه یقال متح الماء بمتحه
متحا فهو ماتح اذا نزعه ومتوح میمك فتحیله شول قیویه دیرلر که بکره ایله چکله یقال بئر متوح للتی یمد منها
ماء بالیدین علی البکرة بو تفسیردن فهم اولنورکه صاحب صراحك متوح چاهکه ازوی بدست آب توان
کشیدن بی دلو دیدوکی سهو اولور وجوهرینك علی البکرة دیدوکی عبارت صریحه دن غفلت اولور
ومتوح اراغ اولان نسنه یه دخی دیرلر یقال سرنا عقبة متوحا ای مسافة بعیدة وعقبه عینك ضمیله
مسافه دیمك اولور ‹ المتح › میمك فتحی وتانك سکونیله صوچکمك وکوندر اورمق یقال متح النهار
فهو لغة فی متع اذا ارتفع وطال ومتح بالمکه وچمقرمغه دخی دیرلر یقال متح بها ای حبق وحبق حاء مهمله
ایله دبردن یل چقمغه دیرلر ویقال ایضا متح بسلحه اذا رمی به وسلح سین مهمله نك فتحی ولامك سکونیله
قوش نجاستنه دیرلر ‹ المتاح › میمك فتحی وتانك تشدیدیله شول کیجه درکه طویل اوله یقال لیل متاح
مجج
ای طویل ‹ المجح › میمك فتحی وجیمك سکونیله متکبرلك ایتمك وقوغانی قیوا یچنده طولسون دیو ارغه لمق
یقال مجح مجحا کذا فی بعض نسخ الصحاح ‹ المج › میمك فتحی وحانك تشدیدیله چوریش بزو بز چوریمکه دخی
مجح
دیرلر یقال مح الثوب محا من الباب الثانی اذا بلی ‹ الامحاح › همزه نك کسریله کذلك بز چوریمك یقال مح الثوب
اذا بلی ‹ المج › میمك ضمیله یومرطه صاروسی ‹ المحاح › شول کمسنه درکه سنی کلامیله ارضا ایده حالا که
کلامنی وجوده کتورمیوب کذاب اوله ‹ المدح › میمك فتحی ودالك سکونیله خیرله یاد ایدوب اوکمك ثنای

حسن معناسنه یقال مدحه من الباب الثالث ‹ الامتداح › همزه نك کسریله کذلك مدح معناسنه دور
یقال مدحه وامتدح بمعنی ‹ المدحة › میمك کسریله ودالك سکونیله ‹ والمدیح › میمك فتحی ودالك
کسریله ‹ والامدوحة › همزه نك ودالك ضمیله کذلك مدح معناسنه در ‹ التمدح › فتحتینله ودالك
تشدیدیله وضمیله تکلف چکوب مدح اولنمق طلب ایتمك یقال تمدح الرجل اذا تکلف ان یمدح وتمدح
مدح
چوق اکل ایتمه دن طوارك بوکورلری واسع اولمغه دخی دیرلر و بو تمدحه لغتدر ‹ الممدح › زیاده مدح
اولنمش نسنه یقال رجل ممدح ای ممدوح جدا ‹ الامدحاح › همزه نك ودالك کسریله قارن واسع
اولمق و بو اندحاحه لغتدر یقال امدح بطنه اذا اتسع ‹ الامدح › همزه نك فتحی ومیمك سکونیله
مرح
شول کمسنه درکه یورر کن اویلوقلری بری برینه طوقونه یقال مدح الرجل من الباب الرابع اذا اصطك
فخذاه اذا مشی واصطکاك ایکی نسنه بری برینه طوقنمغه دیرلر ‹ المرح › فتحتینله زیاده فرحناك
اولمغه دیرلر یقال مرح یمرح من الباب الرابع ومرح کوز اغارمغه وکوز بولنمغه دیرلر یقال مرحت
عینه مرحا اذا فسدت وهاجت ‹ المرح › رانك کسریله زیاده فرحناك اولان کمسنه ‹ المریح › میمك
کسری ورانك کسری وتشدیدیله صیغه مبالغه در مثل سکیر وسکیر سین مهمله ایله دائما مست
لا یعقل اولان کمسنه ‹ الامراح › همزه نك کسریله زیاده سوندرمك یقال امرحه غیره ‹ الممراح ›
میمك کسریله مفتاح وزنی اوزره شول آتدر که شن اوله یقال فرس ممراح ای نشیط وممراح شول
کوزه دیرلر که یاشی چوق اوله یقال عین ممراح ای غزیرا الدمع وغزیر غین معجمه وزاء معجمه دنصکره
راء مهمله ایله کثیر معناسنه در ‹ المروح › میمك فتحیله ورانك ضمیله کذلك شول آتدر که زیاده شن
اوله ومروح شول بایه دخی دیرلر که اوق کوزل چقه کویا که اوقی کوزل چقماغیله یای فرحناك اولور
ومروح شول شرابه دیرلر که ایچه نی مسرور ایدر ‹ الامراح › همزه نك کسریله شن وشادمان
قلمق یقال امرحه الکلاء ‹ التمریح › علی وزن التکریم قربه نك ایچنه صو طولدرمق دبکش یرلری
طوتاسون دیو یقال مرحت القربة ای سربتها وهو ان تملأها ماء لتنسد عیون الخرز وخرز خاء
معجمه نك فتحی وراء مهمله وزاء معجمه ایله قربه نك دیکشی ‹ مرحی › میمك فتحیله والفك قصریله
بر کلمه درکه اوق اتن کمسنه نشانی اورسه مرحی دیرلر واکر خطا ایتسه برحی دیرلر باء مفتوحه والفه
مزح
مقصوره ایله ‹ المزح › میمك فتحی وزانك سکونیله خوش طبعلق ایتمك یقال مزح یمزح مزحا من الباب
الثالث ‹ المزاح › میمك ضمیله اسمدر لطیفه قلمق معناسنه ‹ المزاحة › بضم المیم بمعناه ایضا
‹ المزاح › میمك کسریله مصدردر خوش طبعلق معناسنه یقال مازحه ‹ التمازح › تانك فتحیله وزانك
مسح
ضمیله کذلك خوش طبعلق ایتمك یقال هما یتمازحان ‹ المسح › میمك فتحی وسینك سکونیله برنسنه یه
الی سورمکه دیرلر یقال مسح برأسه ومسح جماع ایتمك معناسنه یقال مسح المرأة جامعها وکسمك
معناسنه ده کلور یقال مسحه بالسیف اذا قطعه وسیر ایتمك معناسنه ده کلور یقال مسحت الابل یومها
ای سارت ‹ التمسح › فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله برنسنه یی برنسنه یه سوروب پاك ایتمك
‹ المساحة › میمك فتحیله وکسریله یری اولچمك یقال مسح الارض مساحة ای ذرعها ‹ الماسح › مسح
ایدیجی قچن که دوه نك درسکنه دوه نك کوکسنده اولان کرکره نك برطرفی طوقنوب درسکنی قناتسه
یه حاز دیرلر واکر قناتمسه ماسح دیرلر وکرکره کافینك کسریله وراء مهمله نك سکونیله شول دوه نك
سینه سنده اولان دکرمی نسنه درکه چوکدکی حینده آنوك اوزرینه چوکه ‹ المسحاء › میمك فتحی

وسینك سکونی والفك مدیله شول اوتسز دوز یردرکه آنك اوفاجق طاشلری واردر ومسحاشول
عورته دیرلرکه صاغرسی ارق اوله ؛ الامسح ؛ مذکری یقال مکان امسح ؛ المسحاوین ؛ مسحانك
تثنیه سی یقال مررت بحریق من الارض بین مسحاوین یعنی ایکی اوتسز طاشلو یرك بیننده یاخش
یره مرور ایتدم ؛ المسحة ؛ میمك فتحیله اثر وطریقت یقال علی فلان مسحة من جمال ای اثر منه
؛ المسحة ؛ میمك کسریله وسینك دخی سکونیله شول صاچلردرکه اکسه دن اشاغه صارقدرلر کیسو
معناسنه المسایح میمك فتحیله مسحه نك جمعی اکسه صاچلری معناسنه ؛ الماسحة ؛ صاچ طراین
وکان بزه ین عورت ماشطه معناسنه ؛ المسیحة ؛ میمك فتحیله وسینك کسریله یای قوس معناسنه
المسیح ؛ کومش پاره سی وسورلمش اقچه وعیسی صلوات الله علیه وسلامه نك اسمی ؛ المسیح الکذاب
دجال دیدکلری کمسنه درکه انك خروجی اشراط ساعتدندر ومسیح ترعرق معناسنه ؛ المسح ؛
میمك کسریله وسینك سکونیله پلاس الامساح والمسوح مسحك جمعی پلاسلر معناسنه ؛ الامسح ؛
شول کمسنه درکه یوررکن اویلقلرین بری برینه سورته ؛ المسح ؛ فتحتینله یوررکن اویلقلر بری برینه
دکمك یقال مسح الرجل مسحا من الباب الرابع ؛ التمساح ؛ تانك کسریله ومیمك سکونیله بر جانورك
آدیدرکه دریاده اولور معروفدر وکاه اولورکه محل ذمده انسانه دخی اطلاق اولنور یقال رجل تمساح
کذاب ؛ المصوح ؛ کتمك وکسلمك یقال مصح الشیء مصوحا اذا ذهب وانقطع واسکمك معناسنه ده
مصح کلور یقال مصح الثوب اخلق ودرس وناقه نك سودی آزالوب کسلمکه دخی دیرلر یقال مصح لبن
الناقة ای ولی وذهب وتولی یوز دوندرمکه دیرلر واوتك چیچکی متغیر اولمغه دخی دیرلر یقال مصح
النبات اذا ولی لون زهره وکولکه قصه اولمغه دخی دیرلر یقال مصح الظل ای قصر وکاه اولورکه بایله
معنای تعدیه دخی مراد اولنور یقال مصحت بالشیء ای ذهبت به والکل من الباب الثالث ؛ المضح ؛
میمك فتحی وضادك سکونیله عرضه عیب ویرمك یقال مضح فلان عرضه ؛ الامضاح ؛ همزه نك
مضح کسریله بمعناه یقال امضح عرضه ای شانه یعنی عرضنه خلل ویردی ؛ الملح ؛ میمك کسریله طوز وملح
کذلك کسر میمله رضاع معناسنه دخی کلور وطوزلوصو معناسنه یقال ملح الماء فهو ملح ولا یقال مالح
الا فی لغة ردیة وملح شور اوته دیرلر یقال نبت ملح ؛ الملح ؛ میمك فتحیله مصدردر امزرمك معناسنه
ملح یقال ملحنا لفلان ملحا ای ارضعناه وملحچو لمکه مقدارنجه طوز قومغه دخی دیرلر یقال ملحت القدر
املحها ملحا اذا طرحت فیها من الملح بقدر وملح طوان طوزیدورمکه دخی دیرلر یقال ملحت الماشیة
ملحا اذا اطعمتها سبخة الملح یعنی شور طپراق یدوزسك بویله دیرسن وبو اول وقت اولورکه شور
اوت اوتلمغه قدرت اولمیوب اندن بدل شور طپراق یدورلر والکل من الباب الثالث ؛ الاملاح ؛
همزه نك کسریله طوزی مقدارندن زیاده قومغه دیرلر تقول املحت القدر اذا کثرت فیها الملح حتی
فسدت واملاح طوزلوصویه کلمك معناسنه ده کلور یقال املحت الابل اذا وردت ماء ملحا ؛ التملیح ؛
علی وزن التکریم بمعناه یقال ملحت القدر اذا اکثرت فیها الملح وتملیح دوه سمرمکه دخی دیرلر یقال ملحت
الجزور اذا سمنت وجزور جیمك فتحیله بوغازلنجق دوه وتملیح شاعر شعرنده بر ملیح نسنه ایراد ایتمك
یقال ملح الشاعر اذا اتی بشیء ملیح ؛ الملوح ؛ میمك ولامك ضمیله صوطوزلو اولمق یقال ملح الماء یملح
ملوحا من الباب الاول ؛ الملوحة ؛ میمك ولامك کذلك ضمیله بمعناه یقال ملح الماء ملوحة من الباب
الخامس وکوکچك اولمق معناسنه ده کلور یقال ملح ملوحة ؛ المملحة ؛ میمك کسریله طوزقویه جق آلت

آلت طوزلق معناسنه ؛ المالح ؛ شور اولان اوت یقال نبت مالح للحمض وحمض دیو طعمی طوزلو
اولان اوته دیرلر ؛ الملاحة ؛ میمك فتحیله کوکچك اولمق یقال ملح ملاحة ای حسن ؛ الملیح ؛ میمك
فتحی ولامك کسریله کوکچك اولان کمسنه وطوزلوصو معناسنه ده کلور یقال قلیب ملیح ای ماؤه
ملح وقلیب قافك فتحیله قیو معناسنه در ویقال سمك ملیح ولا یقال مالح ؛ الملاح ؛ میمك ضمی ولامك
تخفیفیله ملیح معناسنه ؛ الاستملاح ؛ همزه نك وتانك کسریله بر نسنه یی ملیح عد ایتمك یقال
استملحه ای عده ملیحا الملاح میمك کسریله مالحك جمعی کوزللر معناسنه الاملاح همزه نك فتحیله
کذلك مالحك جمعی کشریف واشراف واملاح بر موضعك اسمیدر ؛ المملوح ؛ طوزلو اولان بالق
یقال سمك مملوح ؛ ما امیلح ؛ فعل تعجبك تصغیریدرنه کوزلجه نسنه دیمك محلنده یقال ما امیلح
زیدا افعالدن بر فعل تصغیر اولنمامشدر الا مذکور وبر دخی ما احیسنه ؛ المماحة ؛ میم اولینك ضمیله
ولامك فتحیله بر کمسنه ایله طوز اتمك یمك مؤاکله معناسنه وسود امزمك معناسنه ده کلور ؛ الملح ؛
فتحتینله طوارك اکرنجه سنده بر شیشدرکه زیاده مشتد اولدقده جرذ دیرلر فتحتینله وراء مهمله
وذال معجمه ایله ؛ الملحة ؛ میمك ضمی ولامك سکونیله حدیثدن بر نوعدر الملح میمك ضمی ولامك فتحیله
ملحه نك جمعی وملحه کذلك شول بیاضدرکه آکا سیاه قارشه ؛ الاملح ؛ همزه نك فتحی ومیمك
سکونیله ذکرا ولنان لونله متلون اولان نسنه یقال کبش املح وتیس املح اذا کان شعره خلیسا وخلیس
خاء معجمه نك فتحی ولامك کسری وسین مهمله ایله شول قللردرکه آغی وقاره سی قارشق اوله قال
ابوذ بیان ابغض الشیوخ الی الاقلح الاملح الحسوا لفسو اقلح همزه نك فتحی وقافك سکونیله دیشی
صاروا اولان کمسنه وحسو حاء مهمله نك فتحی وسین مهمله نك ضمیله شوربایی چوق ایچوب اکول
اولان کمسنه وفسو فانك فتحی وسین مهمله نك ضمیله چوق یللنن کمسنه ؛ الاملحاح ؛ آقله قاره
قارشق اولمق یعنی قیر اولمق یقال املح الکبش املحاحا اذا صار املح ؛ الملحان ؛ میمك فتحی ولامك
سکونیله قیش آیلرندن بعضنه اطلاق اولنور رانده قاریغوب اغاردغندن اوتروزیرا قچنکه کوکرنك
نهایت آچوق اولوب بیاضه مائل اولسه املح دیرلر یقال هو املح العینین قچنکه کوزلری زیاده کوك
اولوب آقه مائل اولسه وکتیبة ملحاء دیرلر شول عسکره که براق دمورلر کیوب آقه مائل اوله لر
وملحا املحك مؤنثیدر ؛ الملاحی ؛ میمك ضمیله ولامك تخفیفله شول اوزومه دیرلرکه انوك دانه سنده
اوزونلق اولوب کوکلك اوله وملاحی ملحادن مأخوذدر وبعض اشعارده لامك تشدیدیله دخی
کلمشدر ؛ الملحاء ؛ میمك فتحی ولامك سکونیله والف ممدوده ایله ارقه نك اورته یریدر وسط الظهر
معناسنه کاهلدن عجزه وارنجه کاهل ایکی کورکك اورته سیدر وعجز قویرقدر وملحا شول
عسکردرکه اق کبی کورینه لر سلاحك برق اورمه سندن ؛ الملاح ؛ میمك فتحی ولامك تشدیدیله کمی
صاحبی اولان کمسنه صاحب السفینه معناسنه ؛ الملاحة ؛ میمك فتحی ولامك تشدیدیله کذلك
طوزبتن یره دیرلر مملحه معناسنه ؛ الملاح ؛ میمك ضمیله ولامك تشدیدیله شوراوتلردن بعضنه
دیرلر ؛ ملیح ؛ میمك ضمیله ولامك فتحیله صیغهٔ تصغیر اوزره بر قبیله نك اسمیدر ؛ المنح ؛ میمك فتحی
مح ونونك سکونیله عطا معناسنه در یقال منحه یمنحه ویمنحه من الباب الثانی والثالث اذا اعطاه ؛ المنحة ؛
میمك کسریله ونونك سکونیله اسمدر عطیه معناسنه ؛ المنیحة ؛ میمك فتحی ونونك کسریله شول
دوه یه یاخود شول قیونه دیرلرکه بر کمسنه یه سودیله ویا غسیله منتفع اولسون دیو عاریة

ویریله ابوعبیده ایتدی عربك دورت اسمی واردرکه اانی عاریت معناسنه استعمال ایدرلرکه انلرك بری
منیحه بری عریة و بری افقار کسر همزه ایله و سکون فا ایله بری دخی اخبالدر همزه نك کسری و خا
معجمه نك سکونیله ﴿الاستمناح﴾ عطا طلب ایتمك یقال استمنحه اذا طلب منحته ﴿المنیح﴾ میمك فتحی
ونونك کسریله قمار اوقلرندن براوقدر که آدی دیدکلری اوقك نصیبی یوقدر مگر که صاحبنه تبرعا برنسنه اعطا
اولنه ﴿المنوح﴾ میمك فتحی ونونك ضمیله شول ناقه در که قیش کوننده جمله دوه لرك سودی چکلدکدن
صکره انوك سودی صاغله مجالح کبی میمك ضمی و جیمك فتحی ولامك کسریله وحاء مهمله ایله ﴿الممانح﴾
میمك ضمی و نونك کسریله قیشن سود ویرن دوه منوح معناسنه ﴿الامناح﴾ همزه نك کسریله ناقه
طوغورمغه قریب اولمق یقال امنحت الناقة اذا دنا نتاجها ﴿الممنح﴾ میمك ضمی ونونك کسریله منح
طوغورمغه قریب اولان ناقه ﴿المایح﴾ شول کمسنه درکه قیونك صوبی آز اولدقده قیویه اینوب
قوغه یی طولدورن الماحة باعه وزنی اوزره مایحك جمعی یقال ماح یمیح من الباب الثانی و فی الحدیث
نزلنا ستة ماحة یعنی التی نفر کمسنه قیویه اندك ﴿المیح﴾ میمك فتحی و یانك سکونیله صالنی یوریمك
یقال ماح فی مشیته تبختر وهو مشی کمشی البطة یعنی تبختر تانك فتحی وخانك سکونیله تدحرج وزنی
اوزره قازکبی صالنوق یوریمکدر و میح اعطا ایتمکه دخی دیرلر یقال محت الرجل ای اعطیته و میح شفاعته
دخی دیرلر یقال محته عند السلطان ای شفعت له ﴿الاستماحة﴾ همزه نك و تانك کسریله عطا طلب
ایتمك یقال استمحته ای سألته العطاء و شفاعت طلب ایتمکه دخی دیرلر یقال استمحته ای سألته ان
یشفع لی عنده ﴿الامتیاح﴾ میح معناسنه در ﴿التمایح﴾ هرجانبه میل ایدرك یوریمك یقال تمایح السکران
والغصن ای تمایل * فصل النون ﴿النبح﴾ نونك فتحی و بانك سکونیله ﴿والنبیح﴾ نونك فتحی و بانك نبح
کسریله ﴿والنباح﴾ نونك ضمیله ﴿والنباح﴾ نونك کسریله کلب اورمك یقال نبح الکلب ینبح وینبح
نبحا ونبیحا من الباب الثانی والثالث وکاه اولور که کیك آواز ویرمسنه دخی استعمال اولنور یقال
نبح الظبی ﴿الانباح﴾ همزه نك کسریله ﴿والاستنباح﴾ کذلك همزه نك و تانك کسریله اوردرمك یقال
انبحت الکلب واستنبحته بمعنی ﴿النبوح﴾ نونك و بانك ضمیله قبیله نك کورلدیسی و شماته سی وکلبلرینك
آوازی اندن صکره هرکثرته و عزته نبوح دیدیلر ﴿النتح﴾ نونك فتحی و تانك سکونیله ﴿والنتوح﴾ نتح
ضمتینله صوصیزمق رشح معناسنه یقال نتحت المزادة نتح نتحا و نتوحا و ترچمق معناسنه ده کلور و نتوح
اکچلرده اولان صمغلردرکه ترکبی ظهور ایدر و لا تقل نتوع ﴿المناتح﴾ میمك فتحیله صو صیزه جق
یرلر ﴿الانتاح﴾ نتح معناسنه در یعنی صوصیزمق و ترلمك ﴿النجح﴾ نونك ضمی و جیمك سکونیله
﴿والنجاح﴾ نونك فتحی ایله ظفر معناسنه در یقال نجحت حاجته و نجح امر فلان اذا تیسر ﴿المنجح﴾ میمك نج
ضمی و جیمك کسریله ظفر صاحبی اولان کمسنه المناجیح میمك فتحیله منجحك جمعیدر المناجح یانك
حذفیله کذلك جمعی در ﴿الانجاح﴾ همزه نك کسریله حاجتنه ظفر بولمق یقال ما افلح فلان ولا
انجح وانجاح حاجت بتورمکه دخی دیرلر تقول انجحت حاجته اذا قضیتها له ﴿التنجح﴾ فتحتینله و میمك
ضمی وتشدیدیله ﴿والاستنجاح﴾ همزه نك و تانك کسریله کذلك حاجت بتورمك یقال تنجحت
الحاجة واستنجحتها اذا تنجزتها و تنجز نونك فتحی و جیمك ضمی وتشدیدیله و زاء معجمه ایله برنسنه یی
بتورمکه دیرلر ﴿الناجح﴾ جیمك کسریله میسر اولان امر ﴿النجیح﴾ نونك فتحی و جیمك کسریله سریع
معناسنه یقال سار فلان سیرا نجیحا ای سریعا و نجیح صواب معناسنه ده کلور یقال رأی نجیح ای صواب

نجح صواب ﴿التناجح﴾ تانك فتحی و جیمك ضمیله رؤیاء صالحه بری بری اردنجه واقع اولمق یقال تناجحت احلامه
ای تتابعت احلامه بصدق ﴿النخیح﴾ نونك فتحی و حانك کسریله قارن کورلدمك یقال نحنح نحیحا من الباب
الثانی و نحیح کاه اولور که شحیحه اتباعا علیه استعمال اولنوب مستقل معنی مراد اولنماز یقال فلان شحیح
ندح نحیح و شحیح بخیل اولان کمسنه یه دیرلر ﴿النحنحة﴾ علی وزن الزلزلة کذلك قارن کورلدمکدر
﴿الندح﴾ نونك ضمی و دالك سکونیله شول یره دیرلر که واسع اوله الانداح همزه نك فتحیله ندحك
جمعیدر ﴿المنادح﴾ میمك فتحیله بحدیرلری ﴿المندوحة والمنتدح﴾ بفتح المیم فی الاول وضمها فی الثانی
و ضم الدال فی الاول و فتحها فی الثانی وسعت معناسنه یقال لی عن هذا الامر مندوحة و منتدح ای سعة
یقال ان فی المعاریض لمندوحة عن الکذب یعنی ایمایله سویلمه ده کذبدن خلاص وار در ولا تقل ممدوحة
بالمیمین و منتدح مکان واسعه دخی دیرلر ﴿التندح﴾ فتحتینله و دالك ضمی وتشدیدیله قیون اغلندن
قارنی طوق اولمغین چقوب یایلمق ﴿الاندحاح﴾ واسع اولمق یقال اندح بطنه اندحاحا ای اتسع
من البطنة و بطنه بانك کسریله قارن طوق اولمق ﴿الاندیاح﴾ قارن شیشمك یقال انداح اندیاحا
اذا انتفخ وتدلی من سمن کان ذلك اوعلة وتدلی برنسنه اوزانوب صارقمغه دیرلر و فی حدیث
ام سلمة انها قالت لعایشة رضی الله عنها قد جمع القران ذیلك فلا تندحیه بالخروج الی البصرة ویروی
نزح لا تبدحیه بالباء ای لا تفتحیه من البدح وهو العلانیة ﴿النزح﴾ نونك فتحی و زانك سکونیله قیونك
صوینی جمله چکمك یقال نزحت البئر نزحا اذا استقیت ماءها کله ﴿النزوح﴾ نونك فتحی و زانك ضمیله
شول قیودر که صوبی ازاوله النزح ضمتینله نزوحك جمعی در یقال رکایا نزح و رکایا رکیه نك جمعیدر
و رکیه قیویه دیرلر ﴿النزح﴾ فتحتینله شول قیودر که آنوك صوینك اکثری چکلمش اوله ﴿النزوح﴾
نونك و زانك ضمه لریله اوزاق اولمق یقال نزحت الدار نزوحا اذا بعدت ﴿النازح﴾ زانك کسریله اراق
اولان نسنه یقال بلد نازح ای بعید ﴿المنازح﴾ میمك فتحیله بعید اولان نسنه لر یقال قوم منازیح
و یقال نزح فلان اذا بعد عن دیاره غیبة بعیدة ﴿المنتزح﴾ میمك ضمیله و زانك فتحیله شول مکاندر که
بعید اوله تقول انت بمنتزح من کذا ای بعید منه و شاعرك بعض شعرنده که منتزح واقع اولمشدر
نشح زانك فتحه سن اشباعدن متولد اوله الفدر ﴿النشح﴾ نونك فتحی و شینك سکونیله ﴿والنشوح﴾ ضمتینله
شول مقدار ایچمکدر که قانمق مرتبه سنه وارمیه یقال نشح نشحا و نشوحا اذا شرب دون الری
نصح ﴿النشوح﴾ نونك فتحی و شینك ضمیله آز صویه دیرلر ﴿النصح﴾ نونك ضمیله ﴿والنصاحة﴾ نونك
فتحیله اوکت ویرمك یقال نصحتك نصحا و نصاحة من الباب الثالث و بونك لامله استعمالی افصحدر قال الله
تعالی * وانصح لکم ﴿النصیحة﴾ نونك فتحی وصادك کسریله اسمدر ﴿الناصح﴾ نصیحت ایدیجی کمسنه
﴿النصیح﴾ نونك فتحی و صادك کسریله بمعناه النصحاء نونك ضمی و صادك فتحیله جمعیدر یقال قوم
نصحاء ﴿ناصح الجیب﴾ قلبی پاك اولان کمسنه یقال رجل ناصح الجیب ای نقی القلب و ناصح خالص اولان
بالده دیرلر ناصح کبی و کل شیء خلص فقد نصح ﴿الانتصاح﴾ نصیحتی قبول ایتمك یقال انتصح فلان اذا
قبل النصیحة و یقال انتصحنی اننی لك ناصح ﴿التنصح﴾ فتحتینله و صادك ضمی وتشدیدیله نصیحت قلمق
مشکلن کوسترمك یقال تنصح ای تشبه بالنصحاء ﴿والاستنصاح﴾ همزه نك و تانك کسریله برکمسنه یی
ناصح عد ایتمك یقال استنصحه ای عده نصیحا ﴿النصوح﴾ نونك ضمیله دوه نك شربی صادق اولمق
یقال نصحت الابل الشرب نصح نصوحا ای صدقته ﴿الانصاح﴾ همزه نك کسریله صویه قاندرمق

يقال انصحتها انا ای اروبتها ﴿التوبة النصوح﴾ نونك فتحی وصادك ضمیله مأخوذة من النصوح بالضم
وهی التوبة الصادقة ﴿النصح﴾ نونك فتحی وصادك سكونیله دیكمك معناسنه در یقال نصحت الثوب
ای خطته ومنه التوبة النصوح اعتبارا بقوله صلی الله علیه وسلم من اغتاب خرق ومن استغفر رفا
یعنی غیبت ایدن خلعت دینی پاره لر استغفار ایدن دیكوب اصلاح ایدر ﴿المتنصح﴾ میمك ضمی وصادك
فتحی وتشدیدیله محكم دیكلمش نسنه ﴿المنصح﴾ ... مخیط معناسنه یانك فتحی وتشدیدیله ﴿الناصح﴾ دیكیجی
خیاط معناسنه ﴿النصاح﴾ نونك كسریله شول ایپلك در كه انوكله بر نسنه دیكرلر ﴿النصاحات﴾
نضح كذلك نونك كسریله دریلر درجلود معناسنه ﴿وشیبه بن نصاح﴾ قرادن بر كمسنه نك اسمیدر ﴿النضح﴾
نونك فتحی وضادك سكونیله صو صاچمق یقال نضحت البیت انضحه من الباب الثانی قچنكه اوی صولسك
ونضح صوینی بر مقدار ایچوب قانمامغه دخی دیرلر تقول نضح عطشه ینضحه ونضح خرما اغاجن صوارمغه
دخی دیرلر یقال هذه نخل تنضح ای تسقی ویقال مال فلان یستقی بالنضح وهو مصدر ونضح اوق آتمغه
دخی دیرلر یقال نضحوهم بالنبل ای رموهم ونبل نونك فتحی وبانك سكونیله اوق نیر معناسنه ویقال
انضح عنا الخیل یعنی بزم جانبمزدن عسكره اوق آت ونضح دفع ایتمكه ده دیرلر یقال نضح الرجل عن نفسه
اذا دفع عنها بحجة ونضح بر كمسنه دن دفع شر ایتمكه دخی دیرلر یقال هو ینضح عن فلان ای یذب عنه ویدفع
ونضح اغاجك یپراغی چقماسیچون یارلسنه دخی دیرلر یقال نضح الشجر اذا تفطر لیخرج ورقه ابن السكیت
ایندی نضح قربه نك وكوپك صیزوب ترلسنه دخی دیرلر ﴿التنضاح﴾ تانك فتحی ونونك سكونیله
بمعناه یقال نضحت القربة والخابیة نضحا وتنضاحا من الباب الثالث اذا رشحت ﴿والنضیح﴾ حوض ونضیح تره
دخی دیرلر عرق معناسنه النضح ضمتینله جمعی ﴿النضح﴾ فتحتینله كذلك حوض معناسنه الانضاح
همزه نك فتحیله جمعی ابن الاعرابی ایندی حوضه نضیح دیدكلری دوه یی صوارد وغیچوندر ﴿الناضح﴾
ضادك كسریله شول دوه در كه انوكله صو چكرلر قیودن ﴿الناضحة﴾ مؤنثی سانیه معناسنه ﴿النضاح﴾
نونك فتحی وضادك تشدیدیله شول كمسنه در كه قیودن صو چكن دوه یی سوروب خرما اغاجلرن صوارر
﴿الانتضاح﴾ صو صاچلمق یقال انتضح علیهم الماء ای ترشش ﴿التنضح﴾ فتحتینله وضادك ضمی
وتشدیدیله بر نسنه دن صیزلوب چقمق یقال رایته یتنضح مما قرف به ای ینتفی ویتنصل منه یعنی تهمت
اولنان نسنه دن خلاص بولوب تهمتدن نا ملی قنندن چقار كبی صیزلوب چقدی كه تنصل ناملی
نطح قنندن چقماغه دیرلر ﴿النضوح﴾ نونك فتحی وضادك ضمیله طیبدن بر نوعدر ﴿النضاح﴾ نونك
فتحیله وضادك تخفیفله مصدر در صو صیزمق معناسنه یقال نضحت القربة نضاحا اذا رشحت ﴿النطح﴾
نونك فتحی وطانك سكونیله قوچ بوینوزیله اورمق یقال نطحه الكبش ینطحه من الباب الثانی اذا ضربه
بقرنه یعنی قوچ بوینوزیله اورسه ونطح منازل قمردن بر منزلك اسمیدر كه انلره قرنا الحمل دیرلر
یعنی حمل برجنك ایكی بوینوزنه تشبیه ایدرلر ﴿الانتطاح﴾ همزه نك وتانك كسریله قوچلر بری برینی
بوینوزیله اورمق ﴿التناطح﴾ تانك فتحی وطانك ضمیله بمعناه یقال انتطحت الكباش وتناطحت
﴿النطاح﴾ نونك فتحی وطانك تشدیدیله زیاده بوینوزاوریجی قوچ یقال كبش نطاح ﴿النطیحة والمنطوحة﴾
نونك فتحیله اولده ومیمك فتحیله ثانیده شول طوار در كه بوینوزله اورولمه دن هلاك اوله ونطیحه نك
تاسی اسمیت غلبه ایتدوكدن او تر ودر فریسة واكیلة ورمیة كبی فریسه یرتیجی جانوریاراش نسنه یه
واكیله یمشه ورمیه آتلمشه دیرلر وبوكا اسمیت غلبه ایتدوكنك معناسی بو در كه الان حدثه متصرف

متصرف اولمیی مراد دكلدر بلكه همان حدثه مقارن اولمش ذات مراددر ﴿النطیح والناطح﴾ منازل
قمردن بر منزلك اسمیدر نته كم نطحه مرور ایندی ودخی شول اوچن قوشدر و یا خود شول صید
وحشیدر كه اوكوكدن كله وبو قعیدك خلافیدر كه قعید دیو صیادك اردندن كلن صیده دیرلر
وناطح دیو مطلقا بوینوزی اولنه دیرلر قیوندن وچیدن نه كه وار ایسه یقال ماله ناطح ولا خایط یعنی آنوك
نه قیونی ونه چیسی وار در ونه خود دوه سی وار در كه خایط دن مراد دوه در ونطیح شول آته دیرلر كه النك
انوك كندی قلندن ایكی دائره سی اوله وبو كریه عد اولنور واكر دائره بر او لورسه اكا دائرة لطات دیرلر
كریه عد اولنماز ﴿الناطح﴾ امر شدیده دیرلر یقال اصابه ناطح ای امر شدید ﴿النواطح﴾ حوادث
نفح مشكله یقال هذه نواطح الدهر ای شدایده ﴿النفح﴾ نونك فتحی وفانك سكونیله طیبك رایحه سی
یاپلمق یقال نفح الطیب ینفح من الباب الثالث اذ افاح یعنی رایحه ویرسه ونفح ایاغله دپمكه دخی
دیرلر یقال نفحت الناقة ای ضربت برجلها وار اقدن قالجله اورمغه دخی دیرلر یقال نفحه بالسیف
اذا تناوله من بعید وبر نسنه ویرمكه دخی دیرلر یقال نفحه بشیء ای اعطاه ویقال لا یزال لفلان نفحات
من المعروف وبل اسمكه دخی دیرلر یقال نفحت الریح اذا هبت اصمعی ایندی نفح صغوق یل اسمكه دیرلر
نته كم لفح لام ایله سجاق یل اسمكه دیرلر ونفح قان صچرامغه دخی دیرلر یقال نفح العرق ینفح نفحا
اذا نزا منه الدم ﴿النفحة﴾ رایحه یقال له نفحة طیبة ونفحه قطعه معناسنه ده كلور یقال نفحة
من العذاب ای قطعة منه ﴿النفوح﴾ نونك فتحی وفانك ضمیله شول ناقه در كه صاغمه دن سودی
چقه ونفوح شول یایه دیرلر كه اوقی اراغه سوره ﴿النفایح﴾ نونك فتحیله یایلر ﴿النفیحة﴾ كذلك
نونك فتحی وفانك كسریله مفردی ونفیحه یای اشلد كلری اغاجك شول پاره سنه ده دیرلر كه یای
اولمغه صالح اوله ﴿المنافحة﴾ میمك ضمیله وفانك فتحیله خصومت ایتمك یقال نافحت عن فلان ای
خاصمت عنه وروبرو جنك ایتمكه دخی دیرلر یقال نافحوهم ﴿الانفحة﴾ همزه نك كسری وفانك فتحی
وحانك تخفیفیله قوزینك یا خود اوغلاغك قور صغنه دیرلر نسنه یدن یحه یدكدن صكره كوش دیرلر
﴿المنفحة﴾ میمك كسری ونونك سكونیله وفانك فتحیله بمعناها الانافح همزه نك فتحی وفانك كسریله
نقح انفحه نك جمعی درقوزی قور صقلری معناسنه ﴿التنقیح﴾ علی وزن التكریم تنقیح الجذع یعنی اغاجی
یونوب پاك ایتمك وتنقیح الشعر شعری تزیین ایدوب الفاظ بارده دن پاك ایتمك یقال خیر الشعر الحولی
المنقح یعنی شعرك خیرلوسی یلنده چقوب الفاظ ثقیله دن پاك اولاندر وتنقیح العظم سكوك ایلكین
چقرمقدر ﴿الانتقاح﴾ تنقیح معناسنه در یقال نقحت العظم وانتقحته بمعنی ﴿التنقح﴾ فتحتینله
نكح وقافك ضمی وتشدیدیله آزاولمق یقال تنقح شحم الناقة اذا قل ﴿النكاح﴾ نونك كسریله جماع ووطء
معناسنه وكاه اولور كه عقد معناسنه ده كلور تقول نكحتها ونكحت هی تزوجت ﴿الناكح﴾ چفتلنش
كمسنه یقال هی ناكح فی بنی فلان ای ذات زوج منهم ﴿الاستنكاح﴾ همزه نك وتانك كسریله نكاح
ایتمك یقال استنكحها یعنی نكحها ﴿الانكاح﴾ همزه نك كسریله چفتلندرمك تزویج معناسنه ﴿النكحة﴾
نونك ضمی وكافك فتحیله نكاحی چوق اولان كمسنه كثیر النكاح معناسنه ﴿النكح﴾ نونك كسری وكافك
ضمیله ﴿والنكح﴾ نونك ضمی وكافك سكونیله لغتلردر بر معنایه وزمان جاهلیتده عربلرك نكاحی بو نكله
ایدی وام خارجه كه چوق قبیله اناسی ایدی خطب دیسه لربی توقف نكح دیر ایدی حتی ضرب مثل
نوح اولوب اسرع من نكاح ام خارجه دیدیلر ﴿التناوح﴾ تانك فتحی وواوك ضمیله ایكی نسنه بری برینه مقابل

اولمق يقال الجبلان يتناوحان النوائح نونك فتحيله نائحه نك جمعيدر صاغوصاغجيلر معناسنه ومزبورلر
برى برينه مقابل اولدوغيچون نوائح دينشلردر كذلك رياحه دخى يعنى اسن يللره دخى نوائح ديرلر قچن
هبى بربرينه مقابل اولسه في النيحة ع نونك فتحى و يانك كسرى وتشديديله شول يللردركه اسه
طورن يلك مقابلندن كله والنسيحة سين ايله شول يللردركه اسه طورن يلك ارقوريسندن كله في النوح
نونك فتحى وواو سكونيله صاغوصاغمق يقال ناحت المرأة تنوح نوحا في النياحة ع نونك كسريله اسمدر
صاغوجلق معناسنه النوح نونك فتحى وواوك سكونيله الانواح والنوح نونك ضمى وواوك فتحى
وتشديديله والنوائح والنائحات نائحه نك جمعيدر يقال نساء نوح وانواح ونوح ونوائح ونائحات في المناحة
ميمك فتحيله جمع اولوب صاغوصندقلرى ير يقال كنا في مناحة فلان في التنوح ع بر نسنه حركت
ايدوب كندوبى صاليويرمك يقال تنوح الشيء اذا تحرك وهو متدل وتدلى بر نسنه صارقمقه ديرلر
نوح ع نونك ضميله نوح نبينك اسميدر صلوات الله عليه وسلامه منصرفدر عجمه وتعريف انصرافنه
مانع اولماشدر كذلك هر اسم كه اوچ حرف اوزره اولوب وسطى ساكن اوله منصرف اولور لوط كبى
وتح مثلا زيرا وسطنك خفتى سببينك برينك ثقلتنه مانع اولمشدر * فصل الواو في الوتح ع واوك فتحى
وتانك سكونيله قليل وحقير معناسنه في الوتح ع فتحتينله بمعناه يقال شيء وتح ووتح اى تافه وتافه
تا ايله وفا ايله ناچيز ديمك اولور ووتح ووتح دن صفت دخى كلور في الوتاحة ع واوك فتحيله بر نسنه
حقير اولمق يقال وتح الشيء يوتح من الباب الخامس وتاحة اذا كان قليلا وحقيرا في الوتح ع واوك فتحى وتانك
كسريله خسيس ودنى معناسنه يقال رجل وتح اى خسيس في الايتاح ع همزه نك كسرى ومديله
بر نسنه يى آز ايتمك يقال اوتح فلان عطيته اى اقلها في التوتيح ع على وزن التكريم بمعناه في التوتح ع
فتحتينله وتانك ضمى وتشديديله آز ايچمكه دخى ديرلر يقال توتحت من الشراب اى شربت شيئا قليلا
وجج الوجاج ع واوك فتحيله في والوجاج ع واوك ضميله في والوجاج ع واوك كسريله ستر معناسنه دروكاه
اولوركه واوى الفه قلب ايدوب اجاج ديرلر كذلك الفك فتحى وضمى وكسريله وحوضك ديبنه قالان
صويه دخى وجاج ديرلر فتح واوله قچن دبن اوريجك مقدارى اولسه وادنى وجاج ديرلر بر نسنه نك
فى الجمله كورنمه سنه يقال لقيته ادنى وجاج لاول شيء يرى في الموجج ع ميمك ضمى وجيمك فتحى
وتشديديله شول بزدركه صق اولوب محكم اوله في الوجيج ع واوك فتحى وجيمك كسريله بمعناه في الموجوح
ميمك فتحيله قپانمش قپو يقال باب موجوح اى مردود يعنى اتيك ويرلمش قپو في الايجاح ع همزه نك
كسريله تضييق ايتمك يقال اوجحه البول اى ضيق عليه وايجاح ظهور ايتمكه دخى ديرلر يقال اوجحت النار
اى اوضحت وبدت واوجح لنا الطريق اى ظهر وايجاح بر نسنه نك نهايتنه ايرشمكه دخى ديرلر يقال حفر
وحج حتى اوجح اذا بلغ الصفاء يعنى قيايه ايرشنجه قازسه في الوحوحة ع على وزن الدحرجة شول آوازدركه
طوتقون اوله وصغوقدن شيشمكه دخى ديرلر يقال وحوح الرجل اذا نفخ في يده من شدة البرد في الوحواح
واوك فتحى وحانك سكونيله خفيف اولان كمسنه يه ديرلر اصمعى روايتيدر يقال رجل وحواح اى خفيف
ودح الوحوح ع واوك فتحيله بمعناه في الايداح ع همزه نك كسريله دوه سمروب حالى ايو اولمق يقال اودحت
الابل اذا سمنت وحسنت حالها وايداح انقياد وخضوعه دخى ديرلر وايداح قوچ توقف ايدوب بحره مامق
وذح يعنى قويونه قاتلامق في الوذح ع فتحتينله شول نسنه دركه قيونك قويروغنه وقسق پرلرينه يابشوب
قورورقالوركه بو اكثر ياقيونك بول ونجاستندن حاصل اولور الوذحة واحدى الوذح واوك ضميله جمعيدر

جمعيدر رو بوندن فعل مشتق ايدوب وذحت الشاة توذح وتيذح وذحا ديرلر باب رابعدن في الوشاح ع
واوك كسريله بر نسنه دركه سختيان اوروب اوزرينه جواهر قويوب عورتلر حمايل كبى بوينى ايله وشح
بوكرى آراسنه اصارلر في الاشاح ع همزه نك كسريله بمعناه ويقال وشاح واشاح بالضم ايضا
الوشح واوك ضميله وشينك سكونيله جمعى الاوشحة الفك فتحى وشينك كسريله كذلك جمعيدر
التوشيح ع على وزن التكريم وشاحه وشاحى طاقمق يقال وشحتها توشيحا في التوشح ع فتحتينله وشينك
ضمى وتشديديله وشاحى طاقمق يقال توشحت المرأة اى لبست الوشاح وكاه اولوركه توشح سيفنى
وثوبنه دخى استعمال اولنور يقال توشح الرجل بسيفه وبثوبه في الوشحاء ع واوك فتحى والفك مديله
شول كچى دركه بياضدن حمايلى اوله في الوشحن ع واوك فتحى ونونك كسرى وتشديديله وشاح معناسنه در
آخرنده اولان نون مشدده ضرورت ايچون كلمشدر كه بومقوله نون مشدده زيادهسن شعراى عرب
جائزكورمشلردر راجزك قولى كبى احب منك موضع الوشحن وموضع اللبب والقرطن ولبب فتحتينله
سينه بنه وقرط قافك ضميله ورانك سكونيله كوپه ديرلر في واشح ع بنى عنبر قبيله نك آديدر في الوضوح وضح
ضمتينله آشكاره اولمق يقال وضح الامر يضح وضوحا من الباب الثانى اذا بان في الاتضاح ع همزه نك
كسرى وتانك تشديديله وكسريله بمعناه يقال اتضح الامر اى وضح في الايضاح ع همزه نك كسريله
آشكاره قلمق يقال اوضحته انا وايضاح بركمسنه نك بياض اوغللرى طوغمغه دخى ديرلر يقال اوضح الرجل
اذا ولد له اولاد بيض وايضاح اطلاع معناسنه دخى كلور كقولهم من اين اوضحت اى من اين اطلعت
ومن اين بدا اوضحك يعنى سكا اطلاع قاندن اولدى ونه رهدن ظهور ايندى ووضح فتحتينله
ضيايه ديرلر نته كم عن قريب كلور في الاستيضاح ع همزه نك كسرى وسينك سكونيله الى كوز
اوزرينه قويوب كوررمين ديو نظر ايتمك يقال استوضح يا فلان يعنى اوكات كور واستيضاح بر نسنه نك
وضوح اوزره بلمه سن طلب ايتمك تقول استوضحته الامر والكلام اذا سألته ان يوضحه في التوضح ع
فتحتينله وضادك ضمى وتشديديله يولك اورته سى كوزوكمك يقال توضح مالك الطريق اذا ظهر ومالك
طريق ديو طريقك اورته سنه ديرلر في المتوضح ع ميمك ضمى وضادك كسرى وتشديديله شول كمسنه دركه
يولك اورته سنده يوريوب كندوبى آشكاره قله وبريره قويتولنميه في الوضح ع فتحتينله يولك طوغريسى
محجة الطريق معناسنه ووضح درهم صحيحه دخى ديرلر وضوءه وبياضه دخى ديرلر يقال بالفرس وضح قچنكه
آتك بياضى اولسه وكاه اولوركه وضحله برصدن كنايت ايدرلر بوسببدن جذيمة الابرشه الوضاح ديدللر
ووضاح شول كمسنه يه ده ديرلركه بياض اللون اولوب كوزل رنكلو اوله في الاوضاح ع همزه نك فتحيله
شول بزكدركه انى دراهم صحيحه دن ايدرلر في الموضحة ع ميمك ضميله شول باش يارغى دركه باشك كمكنك بياضن
كوستره في الواضحة ع ضادك كسريله شول ديشلردركه ضحك حالنده ظاهر اولور في الوطح ع فتحتينله وطح
وبعض نسخه ده سكون طا ايله قيد اولنمش شول نسنه دركه طوارك اياغنه وقوشك طرنقلرينه اصلور
باچقدن ونجاستدن في التواطح ع على وزن التعاظم بر جماعت شرى بربرينه اولشدرمق يقال
تواطح القوم اذا تداولوا الشر فيما بينهم في الوقاح ع واوك فتحى وقافك تخفيفيله محكم اولان نسنه وقح
يقال حافر وقاح برك طرنق معناسنه الوقح واوك وقافك ضميله وقاحك جمعيدر برك طرنقلر معناسنه
مثل قذال وقذل وقذال قافك فتحيله وذال معجمه ايله باشك كوسكترى آردجانبى في الوقاحة ع واوك فتحيله
ولوقوحة ع واوك ضميله في والوقح ع واوك وقافك ضميله في والقحة ع قافك كسرى وحانك

وحانك فتحيله تا واودن عوض اولمق اوزره جمله سی مصدرلردر طرنق محكم اولمق معنا سنه يقال وقح
يوقح وقاحة الى آخره من الباب الخامس ووقاحه قلت حيا معنا سنه ده كلور ﴿الايقاح والاستيقاح﴾
بمعنا ها يقال اوقح الحافر واستوقح اذا اشتد ﴿الوقح والوقاح﴾ بفتح الواو وكسر القاف فى الاول وفتح الواو
فى الثانى بين الصحة والوقاحة يعنى بى حيا لغى ظاهر اولان كمسنه ﴿وقاح الوجه﴾ واوك فتحيله
اوتانمز يوزلو اولان كمسنه يقال امرأة وقاح الوجه ﴿التوقيح﴾ على وزن التكريم طرنغى محكم ايتمك
اريمش لحيانى ياغ سورمكله لحيانى شول ياغه ديرلر كه غايت صافى وايو اولمغين صاحب ريش اولانلر
انكله صقاللرينه تيمار ايدرلر ﴿الموقح﴾ ميمك ضمى وواوك فتحى وقافك فتحى وتشديديله موقع وزنى
وكح اوزره شول كمسنه دركه آكا بلالر ايرشمكله مجرب اوله ﴿الاستيكاه﴾ همزه نك وتانك كسريله
باوريلرفرموده اولمق يقال استوكحت الفراخ اذا غلظت وفراخ فانك كسريله فرخك جمعيدر باوريلو
ولح معناسنه ﴿الوليحة﴾ واوك فتحى ولامك كسريله غرار كه قلدن اولان چوال له الحلاق اولنور ﴿الولائح
والولايح﴾ جمعى غرار معنا سنه وچوال لر معنا سنه دخى كلور ﴿الويح﴾ واوك فتحى وبانك سكونيله
ويح كلمهٔ رحمت درنته كم ويل كلمهٔ عذابدر ويزيدى ايندى ويح وويل ايكيسيده بر معنايه دره ويح لزيد وويل
لزيد ديرلر ابتدا ئيت اوزره رفع ايتمكله وويحالزيد وويلا دخى ديرلر فعل اضمار ايتمكله كويا كه تقديرى
كلام الزمه الله ويحا وويلا ديمك اولور وويحك وويح زيد ووبلك وويل زيد دخى جائزدر اضافتله صورت
سابقه كبى اضمار فعلله منصوب ايتمك اوزره واما فتعسا لهم وبعدا لثمود ديدكلرى وبونلره
بكزر رهرنه كه وارايسه منصوبدر دائما مصدريت اوزره فعل مقدرله بونلرك لامسز اضافتى جائز
دكلدر زيرا فتعسهم ديسك يا خود بعدهم ديسك صحيح اولماز پس بونلرنده فرق ظاهر اولدى

باب الخاء

اوخ فصل الالف ﴿التاريخ﴾ برنسنه نك وقتن بلدرمك ﴿التوريخ﴾ بمعناه يقال ارخت الكتاب بيوم
كذا اوورخته بمعنى ﴿الاراخ﴾ همزه نك كسريله بقر وحشى الارخة همزه نك فتحيله ورانك سكونيله
اضخ مفردى ﴿الاضاخ﴾ همزه نك ضميله بر موضعك اسميدر تذكيرى وتأنيثى جائزدر ﴿اليافوخ﴾
شول يومشق يردر طفللك باشنده كه يا پشدقلرى زمانده حركت ايدركه آكا بعض ديارده ايمك ديرلر
افخ وبو يفعول وزنى اوزره دروبافوخ الليل معظمه يعنى كيجه اوزونه دخى يافوخ ديرلر ﴿اليأفيخ﴾ يانك فتحى
وهمزه دن صكره الفك مديله مصابيح وزنى اوزره يافوخك جمعيدر ﴿الافخ﴾ همزه نك فتحى وفانك
ابلخ سكونيله ايمكه اورمق يقال افخته من الباب الثانى اى ضربت يافوخه ﴿الايتلاخ﴾ اختلاط
بخخ معناسنه در يقال ايتلخ عليهم امرهم اى اختلطه ويقال وقعوا فى ايتلاخ اى اختلاط واختلال * فصل
الباء ﴿بخ﴾ بر كلمه دركه مدح قتنده ورضا وقتنده سويلنور وكاه اولوركه مبالغه ايچون تكرار ايدوب
بخ بخ ديرلر واكر بخ بخ كلمه لرينك ما بيننى فصل ايليوب وصل اياسك بخ بخ ديرسن تنوينله وتخفيفله
وكاه اولوركه اسم منصرف كبى مشدد استعمال ايدرسن ﴿البخبخة﴾ على وزن الزلزله بخ بخ ديمك
يقال بخبخت الرجل اذا قلت له ذلك وبخبخه اسى هوايى صغو نخه دخى ديرلر يقال بخبخوا عنكم من الظهيرة
اى ابردوا وكاه اولوركه خبخبوا دخى ديرلر وبواندن مقلوب اولمق احتمالى واردر وبخبخه دوه كوكر يوبه
اغزنده اولان طغرجغى اغزنه طولدرمق معناسنده ده كلور ﴿التبخبخ﴾ على وزن التدحرج اسى ساكن

ساكن اولمق يقال تبخبخ الحر اذا سكن بعض فورته وفورت فانك فتحيله اتش كرم اولمق ﴿البخباخ﴾
بانك فتحى وخانك سكونيله زياده كوكريوب چاغريجى دوه يقال جمل بخباخ الهدير وهدير هانك فتحيله
بذخ دوه نك آوازنه ديرلر ﴿البذخ﴾ بانك وذال معجمه نك فتحيله اولو لنمق كبر معنا سنه يقال بذخ الرجل
من الباب الرابع اذا تكبر ﴿التبذخ﴾ فتحتينله وذالك تشديديله وضميله تكبر وعلو وشرف ﴿الباذخ﴾
عالى ﴿البواذخ﴾ عالى اولان طاغ ارشوامخ معنا سنه ﴿البيذخ﴾ بانك وذالك فتحى ويانك
سكونيله شول عورت دركه جسيمه اوله ﴿البرزخ﴾ بانك فتحى وراء مهمله نك سكونيله ايكى نسنه
ارا سنده مانع اولان شئ وبرزخ دنيا يله آخرت بيننه دخى ديرلر حين موتدن زمان بعثه وارنجه يس
برخ شول كمسنه كه وفات ايده برزخه داخل اولور ﴿البزخ﴾ فتحتينله كوكس چقوب ارقه داخل اولمق
الابزخ كوكسى چقق اولوب ارقه سى ايچرو اولان كمسنه ﴿البزخاء﴾ بانك فتحيله مؤنثى
يقال رجل ابزخ وامرأة بزخاء ويقال ايضا فرس ابزخ اذا اطمأنت قطاته وصلبه وقطاة قانك
فتحيله وطاء مهمله ايله آت صغريسى دروصلب صادك ضميله ارقه سيدر يعنى آتك ارقه سيله صغريني
دوزاولسه ابزخ ديرلر ﴿التبازخ﴾ تانك فتحى وزانك ضميله صغرى چقق اولمق يقال تبازخت
بطخ المرأة اذا اخرجت عجزتها وتبازخ برنسنه دن كيرو چكلمك يقال تبازخ فلان عن الامر اى تقاعس ﴿بزاخه﴾
بانك فتحيله بر موضعك آديدركه ابوبكر رضى الله عنهك محاربه سى انده اولمشدر ﴿البطيخ والبطيخة﴾
بانك كسرى وطانك تشديديله قاون ﴿الابطاخ﴾ همزه نك كسريله قاون چوق اولمق يقال ابطخ
بلخ القوم اذا كسر عندهم البطيخ ﴿المبطخة﴾ ميمك وطانك فتحيله قاون اولدوغى يروطانك ضمى دخى
لغتدر ﴿البلخ﴾ فتحتينله اولولنمق يقال بلخ الرجل من الباب الرابع ﴿التبلخ﴾ فتحتينله ولامك ضمى
وتشديديله تكبر ايتمك يقال تبلخ الرجل فهو ابلخ ﴿الابلخ﴾ متكبر اولان كمسنه ﴿البلخاء﴾ بانك
بوخ فتحيله ولامك سكونى والفك مديله احمق اولان عورت حمقاء كبى ﴿البوخ﴾ حرارت ساكن
اولمق يقال باخ الحر والغضب والنار والحمى اذا سكن وفتر ﴿البوخ﴾ بانك ضميله قارشمق يقال هم
تخخ فى بوخ من امرهم اى فى اختلاط * فصل التاء ﴿التخ﴾ تانك فتحيله اكشى خمير ﴿التخوخ﴾ تانك
وخانك ضميله خمير اكشى اولمق يقال تخ تخوخا من الباب الاول ﴿الاتخاخ﴾ خميرى اكشى ايتمك يقال اتخه
صاحبه على وزن افعله ﴿التختخة﴾ على وزن الزلزلة صوت حكايت ايتمك ﴿التخ﴾ تانك ضميله كسب
ثوخ معنا سنه در كذا فى بعض نسخ الصحاح * فصل الثاء ﴿الثوخ والثيخ﴾ ثانك فتحى وواوك اولده ويانك
ثانيده سكونيله اياق يا پچقه باتمق يقال ثاخت قدمه بالوحل تثوخ وتثيخ من الباب الاول والثانى خاضت
وغابت فيه * فصل الجيم ﴿الجخ﴾ احمق يقال جخ ببوله اى رمى به ويره اورمق معنا سنه ده كلور
جخ يقال جخت الرجل صرعته وجخ اوزانوب يانى اوزرينه ياتمق واعضاسن صاليو يرمك ﴿الجخجخة﴾ على
وزن الزلزلة كذلك اوزانوب ياتمق واعضاسن كوشتمك جخ كبى يقال تجخجخ الرجل وتجخ اذا اضطجع
وتمكن واسترخى ﴿الجفخ﴾ جيمك فتحى وفانك سكونيله فخر وتكبر ايتمك يقال جفخ مثل جفف
جفخ وجفخ اذا تكبر ﴿الجفاخ﴾ جيمك فتحى وفانك تشديديله زياده تكبر اوزره اولان كمسنه يقال هو جفاخ
جلخ وجماخ وذو جفخ ﴿الجانخة﴾ ميمك ضميله وفانك فتحيله تكبر ايدشمك يقال جافخه وجامخه
الجلخ جيمك فتحى ولامك سكونيله سيل طولمق يقال جلخ السيل الوادى يجلخه جلخا من الباب
الثالث اذا ملاءه ﴿الجلاخ﴾ جيمك ضمى ولامك تخفيفيله طولدريجى سيل معنا سنه يقال سيل

جلاخ واما حاء مهمله ايله اولان جلاح شول سيلى دركه اوكونه هر نه كلور ايسه الوركيدر ق الجلواخ
جوخ جيمك كسريله شول واسع دره دركه سيل ايله طولمش اوله ق الجوخ ع يقلمق يقال تجوخت البئر
اذا انهارت وانهيار راء مهمله ايله يقلمق معناسنه در ق الجوخ ع برنسنه يى قوپرمق يقال جاخ السيل
الوادى اذا اقتلع اجرافه واجراف جيمله وراء مهمله ايله سيلك قازدوغى يرلر ق الجوخان ع جيمك فتحى
خوخ وواوك سكونيله شول يردركه انده خرما قورودرلر و بو اهل بصره لغتيدر * فصل الخاء ق الخوخ ع خانك
فتحى وواوك سكونيله شفتالو كه ميوه قسمندندر ق الخوخة ع خانك كذلك فتحيله واحدى وخوخه كذلك
شول ديوارده اولان دلكه ديرلركه آيدانلق كيرمك ايچون ايدرلر ق الخوبخية ع خانك ضمى و واوك فتحى
دبخ وبانك تخفيفيله داهيه و بلا معناسنه * فصل الدال ق التدبيخ ع على وزن التكريم ارقه نى يومرى
ايدوب باشى اشاغى طوتمق يقال دبخ الرجل تدبيخا اذا قبب ظهره وطأطأ رأسه خاء معجمه و حاء مهمله
ايله دخى لغتدر ابو عمرودن وابن الاعرابيدن بويله روايت اولنمشدر ق الدخدخه ع على وزن الزلزلة ذليل
دخدخ ايتمك يقال دخدخنا القوم اى ذللناهم ودخدخه بوزغون ايتمكه دخى ديرلر ق الدخ ع دالك ضمى وخانك
تشديديله لغتدر دخان معناسنه كه توتون ديدكلريدر ق الدربخة ع ديشى كوكرجين اركگنه خضوع
دربخ ايدوب مطيع اولمق يقال دربخت الحمامة لذكرها اذا خضعت له وطاوعته و دربخه انسان ارقه سن دوز
دمخ ايدوب باشن اشاغه طوتمقدر يقال دربخ الرجل اذا طأطأ رأسه و بسط ظهره ق الدمخ ع دالك فتحى وميمك
دوخ سكونيله برطاغك اسميدر ق الدوخ ع دالك فتحى و واوك سكونيله قهر وغلبه ايتمك يقال داخ البلاد
يدوخها اذا قهرها واستولى على اهلها و ذليل اولمغه دخى ديرلر يقال داخ الرجل يدوخ اى ذل
ديخ ق التدويخ ع على وزن التكريم ذليل ايتمك يقال دوخته انا اى ذللته واصمعى ايتدى ديخته ودبثه ديرلر
ذلله معناسنه ق الديخ ع دالك فتحى و يانك سكونيله خرما صالقميدر عديس روايتى اوزره الديخة
دالك كسرى و يانك فتحيله ديخك جمعى مثل ديك وديكه وديك خروسه ديرلر * فصل الذال ق الذيخ
ذالك كسرى و مديله يالكى قورت ديدكلرى جانوردر كه اركگيدر كه قللرى چوق اوله الذيخة مؤنثى
ربخ الذيوخ والاذياخ والذيخة مثل الديكة جمعى * فصل الراء ق التربيخ ع فتحتينله و بانك ضمى وتشديديله
ملايم اولوب صالقى اولمق يقال مشى حتى تربخ اى استرخى ق المربخ ع ميمك ضمى و بانك فتحيله برجنس
قومدر بريده رمله معناسنه ق الربخ ع رانك فتحى و بانك كسريله شول بيوك آدمدركه صالقى اوله
رتخ مسترخى معناسنه ق الربوخ ع رانك فتحى و بانك ضمى ايله شول عورتدركه جماع حالنده كندودن كچه
يقال ربخت المرأة اذا غشى عليها عند الجماع ق الراتخ ع سويق اولان خميره ياخود سويق اولان بالچق
يقال رتخ العجين والطين فهو راتخ اى رق ق الرتوخ ع رانك ضميله ياپشمق لصوق معناسنه ق الرخاخ
رانك فتحيله و خانك تخفيفيله كوشك رخوه معناسنه يقال ارض رخاخ اى رخوة و وسعتله اولان
ديرلكه دخى ديرلر يقال عيش رخاخ و شرابى برنسنه ايله قارشدرمغه دخى ديرلر يقال رخخت الشراب
رخخ اى مزجته ق الرخ ع رانك ضميله ملايم اولان اوت نبات هش معناسنه وصاحب صراح رخ نبات
تازه ديدى وكى خالفه ق الرسوخ ع رانك وسينك ضميله ثابت اولمق يقال رسخ الشئ اى ثبت ق الراسخ
رسخ ثابت معناسنه ومنه الراسخون فى العلم ق رضخ ع رانك فتحى وضادك سكونيله فاتحق رضح كبى حاء مهمله
رضخ ايله يقال رضخت الحصى والنوى من الباب الثالث اى كسرته و يقال رضخت رأس الحية بالحجارة و رضخ عطاء
قليله دخى ديرلر يقال رضخت له رضخا وفى الحديث امرت له برضخ و رضخ طاش آتمغه دخى ديرلر يقال رضخته

رضخته اذا رميته بالحجارة ق المراضخة ع ميمك ضمى وضادك فتحيله طاش آتمق رضخ معناسنه ق التراضخ
رضخ تانك فتحى وضادك ضميله طاش آتشمق يقال تراضخنا اى ترامينا * فصل الزاء ق الزخ ع بركمسنه يى
زخخ چقور يره ايتى ويرمك وفى حديث ابى موسى من يتبع القران يهبط به على رياض الجنة ومن يتبعه القران
يزخ فى قفاه حتى يقذف به فى نار جهنم يعنى هر كم قرآنه تابع اولدى فلاخ وجنت بولدى و هر كم قرآنى
كندويه تابع قلدى انك يرى جهنم اولدى ق المزخة ع ميمك و زانك فتحيله و خاء معجمه نك تشديديله
عورت مرأة معناسنه قال الشاعر طوبى لمن كانت له مزخة يزخها ثم ينام الفخة ق الزخة ع زانك فتحيله
كين وحسد ايتمك يقال زخ الرجل زخا اذا اغتاظ واغتياظ غضبه كلمكدر ق الزخيخ ع زانك فتحى وخانك
زلخ كسريله آتشك زياده پارلدرمسى تقول زخ الجمر يزخ من الباب الثانى ق الزلخ ع زانك فتحى ولامك
سكونيله شول يردركه ياشى اولوب صيرجق اولدوغيچون انده ايقلر طاينور ابو زيد بويله روايت ايتدى
مقام زلخ ديرلر نته كم مقام زلج ديرلر سكون لامله و جيمله صيرجق يرمعناسنه ق الزلوخ ع شول قيويه ديرلركه
انك يوقاروسى طاينجق اولمغين هركم انده طورورسه طاينور و زلخ كذلك براوق آتمغه ديرلر غلوة السهم
معناسنه ق الزلخة ع زانك ضمى ولامك تشديديله قبره وزنى اوزرينه شول طاينجق يردركه انك
اوزرنده اوغلانجقلر صيرنورلر وقبره قافك ضمى وبانك فتحى وتشديديله بر نوع قوشدركه كلك جنسندن
زمخ الزامخ ع ميمك كسريله يوكسك نسنه شامخ معناسنه وتكبر معناسنه ده كلور يقال زمخ من الباب الثالث
اى تكبر الزمخ زانك ضمى وميمك فتحى وتشديديله زامخك جمعيدر يقال الانوف الزمخ يوكسك بورنلر تكبردن
زنخ كنايتدر ق الزنخ ع فتحتينله ياغ متغير اولمق يقال زنخ الدهن يزنخ من الباب الرابع ق الزنخ ع زانك فتحيله و نونك
كسريله متغير اولان ياغ * فصل السين ق السبخة ع سينك وبانك فتحيله شوراولان طپراق چوراق
سبخ معناسنه السباخ سينك كسرى وبانك تخفيفيله سبخه نك جمعيدر شوراولان طپراقلر معناسنه
السبخة ع سينك فتحى و بانك كسريله چوراق بتورن يو يقال ارض سبخة اى ذات سباخ يقال حفروا
فاسبخوا اذا بلغوا السباخ ق السبيخ ع سينك فتحى وبانك كسريله قوشك دوكلن يلكى وسبيخ شول پنبه يه
ديرلركه آتلدقدن صكره قطعه قطعه ايدوب درلر تا كه عورتلر اكيروب ايپلك ايدهلر ق السبيخة ع انك
واحدى يعنى اكرمكيچون احضار اولنان پنبه نك برقطعه سى اقيون و يكى يوكنه دوه يوكنه دخى حال
يوليه در ق التسبيخ ع على وزن التكريم بلا يى تخفيف ايتمكه ديرلر يقال سبخ الله عنك الحمى اى خففها
وفى الحديث انه عليه الصلوة والسلام قال لعايشة رضى الله عنها حين دعت على سارق سرقها لا تسبخى عنه
بدعائك عليه اى لا تخففى عنه اثمه و تسبيخ ايسينك شدتى ساكن اولمغه دخى ديرلر فتور حر معناسنه
يقال سبخ الحر اذا فتر و خف و قوى اولان نومه دخى ديرلر ابو عمرو ايتدى سبخ نومه و نومدن اويانوب
فارغ اولمغه دخى ديرلر نته كم بعضيلر ان لك فى النهار سبخا طويلا قرأت ايتمشلر فراغا طويلا معناسنه
سخخ ق السخاخ ع سينك فتحيله حرارتى ملايم اولان يره ديرلر و چكركه قويروغن يره صوقوب يمورطه سن
كومكه دخى ديرلر يقال سخت الجرادة اذا غرزت ذنبها فى الارض ق السربخ ع سينك فتحى وراء مهمله نك
سلخ سكونيله وباء موحده نك دخى فتحيله شول يره ديرلركه واسع اوله ق السلخ ع سينك فتحيله ولامك
سكونيله درى صويمغه ديرلر يقال سلخت جلد الشاة اسلخ واسلخ سلخا من الباب الاول والثالث
وسلخ ايى آخر ايتمكه ده ديرلر يقال سلخت الشهر اذا امضيته وصرت فى آخره ق المسلوخ ع ميمك
فتحيله شول قيونه ديرلركه دريسى چقارلمش اوله وسلخ كياسى چقارمنه دخى ديرلر يقال سلخت

المرأة درعها اى نزعته ؎ المسلاخ ؏ میمك كسريله شول دریدركه طواردن چقارلمشدر وایلانك
قوننه دخی مسلاخ دیرلر وشول خرما اغاجنه دیرلركه قوروغن دوكه ؎ الانسلاخ ؏ همزه نك كسريله
برنسنه برنسنه دن صیریلوب چقمق یقال انسلخ الشهر من سنة والرجل من ثیابه والحیة من قشرها
والنهار من اللیل ؎ السالخ ؏ قره یلان یقال اسود سالخ بلا اضافة یعنی بوصفت طریقیله ذكر
اولنور اضافت طریقیله ذكر اولنماز زیرا هر ییل دریسن سلخ ایتمدن خالی اولماز مؤنثنه اسودة
دیرلر سالخه ایله صفتلنماز ؎ السالخة ؏ سینك فتحی ولامك كسريله رمث وغرفج دیدكلری اوتلرك
اكله قابل اولان یرلری كیدوب قوری اغاجی قالدقده سالخة الرمث وسالخة الغرفج دیرلر ؎ السنخ ؏ سینك سنخ
كسری ونونك سكونيله برنسنه نك اصلی ودیشك كوكی الاسناخ جمعی یقال اسناخ الاسنان ای اصولها
؎ السنوخ ؏ سینك ونونك ضمیله علمده ثابت قدم اولمق یقال سنخ فی العلم سنوخا من الباب الثالث اذا رسخ
فیه وسنوخ یاغ ازوب فاسد اولمغه دخی دیرلر یقال سنخ الدهن من الباب الرابع وهو لغة فی زنخ اذا فسد
وتغیر ریحه ؎ والسنخة والسناخة ؏ سینك فتحیله اولده وكسريله ثانیده یرامز رایحه یقال بیت له سنخة سوخ
وسناخة ای رایحة قبیحة ؎ السوخ ؏ سینك فتحی وواوك سكونيله اباق یره بتمق یقال ساخت قوائمه
فی الارض تسوخ وتسیخ من الباب الاول والثانی اذا دخلت فیها وغابت مثل ثاخت بالثاء المثلثة
؎ السواخی ؏ سینك وخانك فتحیله والفك قصريله تعالی وزنی اوزره یوبتاق اولمق یقال مطر ناحی شدخ
صارت الارض سواخی یعنی قچن یاغمور ریغوب یالحق چوق اولسه * فصل الشین ؎ الشدخ ؏
شینك فتحی ودالك سكونيله ایچی بوش نسنه یی فاتمق ؎ الانشداخ ؏ همزه نك كسريله فاتمق یقال
شدخت رأسه فانشدخ ؎ التشدیخ ؏ علی وزن التكریم كذلك فاتمق یقال شدخت الرؤس شدد
للكثرة ؎ الشادخة ؏ آتك یوزنده اولان آق كه جمله یوزنی احاطه ایتمش اوله وفعل قبیحدن دخی عبارت شرخ
اولور مجازا یقال ركب الشادخة ای فعلة قبیحة ؎ الشارخ ؏ یكیت معناسنه الشرخ شینك فتحی ورانك
سكونيله شارخك جمعی یكیتلر معناسنه مثل صاحب وصحب وفی الحدیث اقتلوا شیوخ المشركین
واستحیوا شرخهم وشرخ یكیتلكك وسائر نسنه نك اولی وشرخ هریله ظاهر اولان اولادا بل وشرخ
دوه نك انیسی یاروب چقمغه دیرلر یقال شرخ ناب البعیر شرخا اذا شق البضعة وبضعه بانك فتحی
وضاد معجمه نك سكونی وعین مهمله ایله ات پاره سیدركه بومقامده دیش بتدكی ات مقصوددر وشرخ
شول اوق دمرننه دیرلركه هنوز صوارلمامش اوله واوقه یجمه مش اوله الشروخ شینك ورانك ضمیله
شرخك جمعی وامثال معناسنه ده كلوركه شرخانك جمعیدر مثلان معناسنه یقال هم شروخ ای اتراب
یعنی یاشداشلردر وشروخ یكیت اولمق معناسنه ده كلور یقال شرخ الصبی شروخا ؎ شرخا الفوق ؏
شینك فتحی ورانك سكونيله اوق كزینك ایكی جانبی وفوق فانك ضمیله اوق كزینه دیرلركه كرش كیردكی
یردر ؎ شرخا الرحل ؏ دوه پالانینك اوك قاشیله اردقاشی وبومقامده صاحب مهذب الشرخان كشادكی
میان پالان اشتردیمشدر وجامع اللغة صاحبی دخی كذلك ولكن غلط ایتمشلردر وبونی مؤید اولور صاحب
اساسك یقال لایزال فلان بین شرخی رحله دیدكی اذا كان مسفارا عفی الله عنه زیرا شرخانك طرفیندر
وسط دكلدر كویاكه جوهرینك شرخا الرحل آخرته وواسطته دیدكی قولندن غلط ایتمشلردر حالا كه
بومقامده واسطه مقدم معناسنه دونته كم واسطة الكور دیرلر مقدم الكور معناسنه وكوردن مراد كذلك
دوه پالانیدر ؎ الشرخان ؏ شینك فتحی ورانك سكونيله ایكی نسنه كه بری برینه بكزه یه مثلان شرذخ

مثلان معناسنه ؎ الشرداخ ؏ شینك كسری ورانك سكونيله ایاغی بیوك اولان كمسنه كه هم اینلو
وهم اوزون اوله یقال رجل شرداخ القدم ای عظیم القدم وعریضها الشوامخ شامخك جمعیدر
یوجه معناسنه ؎ الشموخ ؏ ضمتینله یوجه اولمق یقال شمخ الجبل شموخا من الباب الثالث اذا شهق شمخ
یعنی یوجه اولسه وشموخ تكبر معناسنه ده كلور یقال شمخ الرجل بانفه ای تكبر ؎ الشمخ ؏ شینك
ضمی ومیمك فتحی وتشدیدیله زمخ وزنی اوزره شامخك جمعی یقال انوف شمخ وزمخ دخی شمخ معناسنه در
تنه كم مرور ایتدی ؎ الشماخ بن ضرار ؏ شینك فتحی ومیمك تشدیدیله برشاعرك اسمیدر ؎ الشمراخ ؏
شینك كسری ومیمك سكونيله ؎ والشمروخ ؏ شینك ضمی ومیمك سكونيله خرما صالقمینك شمرخ
اغاچلری اوزم صالقمینك چوپی مثابه سنده در وشمراخ طاغ باشی رأس جبل معناسنه وشمراخ
آتك النندكی آق قاشقه دیرلر غره فرس معناسنه اما شمراخ شول وقت اطلاق اولنوركه اینجه اولوب برون
دلكلری اراسنه دك اینوب طوداغه دك اینمیه وشمراخ بووجه اوزره آلنی آق اولان آته دخی دیرلر
؎ الشمراخیة ؏ شینك كسريله خوارجدن برطائفه نك اسمیدركه عبدالله بن شمراخك اصحابیدر ؎ الشیخ
شینك فتحی ویانك سكونيله قوجه پیر معناسنه الاشیاخ همزه نك فتحیله والشیوخ شینك ویانك
ضمیله والشیخة شینك كسريله والشیخان شینك كذلك كسريله والمشیخة میمك ویانك فتحیله والمشایخ
میمك فتحیله والمشیوخاء میمك فتحیله وشینك سكونيله ویانك ضمیله والفك مدیله بونلر جمله شیخك
جمعیدر ؎ الشیخة ؏ مؤنثی ؎ الشیخ ؏ شینك ویانك فتحیله اصل اوزرینه مصدردر قوجه مق معناسنه
یقال شاخ الرجل یشیخ شیخا ؎ الشیخوخة ؏ مصدردر كذلك قوجه مق معناسنه ویانك اصلی
متحركدر زیرا كلام عربده فعلول یوقدر شول كلمه لركه بووزن اوزره كلمشدر كینونة وقیدودة ودیمومة
وهیعوعة كبی بونلرك اصلی تشدیدایله ایدی صكره دن تخفیف اولندی مثلا كینونتك اصلی كینونة
ایدی واكر اصلی مشدد اولمیدی كونونه وقودودة دیه لردی وبواعتباریایی اولا نلرده واجب دكلدر
بلكه همین باصلنده متحرك ایدی تسكین اولندی دیمك كفایت ایدروكینونة اولمق وقیدودة یدلمك
ودیمومة دائم اولمق وهیعوعة قوصمق معناسنه در فی كبی ؎ التشییخ ؏ علی وزن التكریم كذلك قوجه مق
معناسنه در یقال شیخ تشییخا ای شاخ وتشییخ بركمسنه یی یاشیخ نامیله دعوت ایتمكه دخی دیرلر یقال
شیخته ای دعوته شیخا للتبجیل یعنی اكا تعظیم ایچون شیخ دیدم ؎ الشییخ ؏ شینك ضمیله ویاء اولینك
فتحیله شیخك تصغیریدر ؎ الشییخ ؏ شینك كسريله كذلك تصغیردر وشویخ دیمك جائز دكلدر
فصل الصاد ؎ الصاخة ؏ شول آوازدركه قولاغی صاغرایده جك تندن ؎ الصخ ؏ صادك فتحیله صخخ
چاغرمق غایت شدتله یقال صخ الصوت الاذن یصخها صخا من الباب الاول وبوسببدن قیامته صاخة دیرلر
؎ الصخة ؏ كذلك صادك فتحیله آواز یقال ضربت الصخرة بحجر فسمعت لها صخة ؎ الصراخ ؏ صادك
ضمیله آواز صوت معناسنه ومصادرده صراخ مصدردر بانك كردن معناسنه دیمش اما عبارت جوهریدن صرخ
فهم اولنان بودركه اسم اوله ؎ الصرخة ؏ صادك فتحی ورانك سكونيله چاغرمق یقال صرخ صرخة
من الباب الاول ؎ الاصطراخ ؏ همزه نك كسريله بمعناها ؎ التصرخ ؏ فتحتینله ورانك ضمی
وتشدیدیله تكلف ایله آواز ویرمك یقال التصرخ به حمق یعنی اقسرمق حینئذ تكلف ایله آواز چقارمق
حماقتدر ؎ المصرخ ؏ میمك ضمی وصادك سكونيله ورانك كسريله فریاده ایرشن كمسنه ؎ المستصرخ
میمك ضمی وسینك سكونی ورانك كسريله مدد طلب ایدوب فریاد ایدن كمسنه یقال استصرخنی فاصرخته

في الصريخ في صادك فتحى وراءنك كسريله مدد طلب ايدن كمسنه نك آوازى وصريخ مدده ايرشن كمسنه يه
صلخ
ديرلر ومدد طلب ايدنه دخى اطلاق اولنماغين اضداددندر في الاصلخ في همزه نك فتحى وصادك سكونيله
شول صاغره ديرلركه اصلا نسنه اشتميه يقال رجل اصلخ اى بين الصلخ قال الفراء كان الكميت اصم اصلخ
صمخ
في الصلخ في بالفتحتين صاغرلق في الصماخ في صادك كسريله قولق دليكى سوراخ كوش معناسنه
وسينله دخى لغتدر بعضيلر ايتدى صماخ قولاغك كنديدر صدفه كوش معناسنه في الصمخ في صادك
فتحى وميمك سكونيله قولاق دلكينه اورمق يقال صمخت الرجل اى اصبت صماخه في الصملاخ والصملوخ
صادك اولده كسرى وثانيده ضميله قولاقده اولان چرك وسخ الاذن معناسنه في الصمالخ في صادك
ضميله ايله شول سوددركه قويلمش بكشمش اوله في الاصاخة في همزه نك كسريله ايشتمك معناسنه يقال
ضمخ
اصاخ له اى استمع * فصل الضاد في التضمخ في فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله برنسنه يى سورنمك
يقال تضمخ بالطيب اى تلطخ به في التضميخ في على وزن التكريم برنسنه يى سورمك يقال ضمخته انا تضميخا
طبخ
فصل الطاء في الطبخ في طانك فتحى وبانك سكونيله بشورمك وگاه اولوركه طبخله مطبوخيت معناسى
مراد اولنور تقول هذه خبزة جيدة الطبخ في الانطباخ في همزه نك كسريله بشمك يقال طبخت القدر
واللحم فانطبخ في المطبخ في ميمك وبانك فتحيله بشجك موضع في الاطباخ في همزه نك كسرى وطانك
كسرى وتشديديله بشجك حاضرلمق ابن السكيت ايتدى اطباخ گاه اولوركه اقتدار واشتوايه دخى
ديرلر يعنى چولمكه قويوب قيناتمغه وبريان ايتمكه ديرلر يقال اطبخوا الناقر صافي المطبخ في ميمك ضمى وطانك
فتحى وتشديديله موضع طبخ يقال هذا مطبخ القوم ومشتواهم ومشتوا كباب چويرەجك يره ديرلر في الطباخ
طانك ضمى وبانك فتحى وتشديديله بشورمجلود بشك اولور طابخك جمعى دروگاه اولوركه طبخله ملائكه عذاب
مراد اولور في الطباخة في طانك ضمى وبانك تخفيفيله شول كوپوكدركه چولمك قايناركن اغزندن دوكوله
طابخة في عامر بن الياس بن مضرك لقبيدر بو لقبى مزبوره باباسى وضع ايتمش ايدى ضبى يعنى كرتنكله يى
پيشورمكه مباشرت ايتدكيچون في الطبيخ في طانك فتحى وبانك كسريله شول شرابدركه انى ياريسى
قالنجه بشوررلر في المطبخ في ميمك ضمى وبانك كسرى وتشديديله كلر ياوريسى درولد الضب معناسنه كه
حسل ديرلر حاء مهمله نك كسريله وسين مهمله نك سكونيله اندن صكره غيداق ديرلر غين معجمه نك
فتحيله اندن صكره مطبخ ديرلر ميمك ضمى وبانك كسرى وتشديديله اندن صكره خضرم ديرلر خاء
معجمه نك ضمى وضادك فتحيله وراءنك كسريله اندن صكره ضب ديرلر في التطبيخ في على وزن التكريم
كلر ياوريسى بيومك يقال طبخ الحسل اذا كبر في الطابخة في اويله اسيسنه ديرلر هاجره معناسنه في طبائخ الحر
اسينك زهرلرى رسمايم حر معناسنه في الطائخ في زياده شديد اولان اسيمه در في الطباخ في طانك
كسريله قوت وسمزلك يقال رجل ليس به طباخ اى قوة ولا سمن في الطباخية في طانك فتحى واخرنده
اولان يانك تخفيفيله على نيت وزنى اوزره شول عورتدركه محكم اتلو اوله مكتنزة اللحم معناسنه
طخ
في الطخ في طانك فتحى وخانك تشديديله سوء معامله يه وبرنسنه يى الدن براقمغه وعورته نكاح ايتمكه ديرلر
واكثرى سوده طخ ديرلر كذا في بعض نسخ الصحاح في الطخ في فتحتينله تخمه اولمق يقال طخ الرجل
من الباب الرابع ياغلو طعامى چوق ييوب امتلا اولمق في الطيخ في طانك فتحى ويانك سكونيله برقبيح
نسنه يه بولاشمقدر يقال طاخ يطيخ من الباب الثاني اذا تلطخ بالقبيح وقبيح نسنه يه بولاشدرمغه دخى
ديرلر يقال طاخه غيره يتعدى ولا يتعدى وطيخ تكبر معناسنه ده كلور يقال طاخ فلان اذا تكبر

تكبر في التطييخ في على وزن التكريم بولاشدرمق في التطخ في فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله بولاشمق
ظمخ
يقال اطخه فتطيخ * فصل الظاء في الظمخ في ظانك كسرى وميمك فتحيله سماق اغاجيدر كذا في بعض
نسخ الصحاح * فصل الفاء في الفتخ في فانك فتحى وتانك سكونيله اياق پرمقلرن حين جلوس سمه
فتخ
يوكوب ملايم طوتمقدر يقال فتخ اصابع رجليه في الجلوس فتخا من الباب الثالث اصمعى ايتدى فتخك
اصلى ليندن درملايمت معناسنه في الافتخ في همزه نك وتانك فتحيله الى واياغى يصى اولان كمسنه
يقال رجل افتخ بين الفتخ اذا كان عريض الكف والقدم مع اللين في الفتخاء في فانك فتحى وتانك سكونى
والفك مديله مؤنثى يقال عقاب فتخاء لانها اذا انحطت كسرت جناحيها وغمزتهما يعنى سيا عوطيوردن
قره قوش ديمكله معروف قوش قونمق استدكده قنادلرن ملايم دوتدوغيچون فتخا ديديلر في الفتخة في
فتحتينله كومشدن برحلقه دركه انك قاشى يوقدر و چونكه انك قاشى اولسه اول وقت اكا خاتم ديرلر
فخخ
الفتخ والفتخات فتحتينله جمعى وگاه اولوركه انى عورتلر اياغنك پرماغنه طقرلر في الفخ في فانك فتحيله
برنسنه دركه انوكله قوش طوترلر مصيده معناسنه الفخاخ فانك كسريله والفخوخ فانك وخانك
ضميله فخك جمعى في الفخيخ في فانك فتحى وخانك كسريله غطيط كبى اويويان كمسنه نك بوغازينك
خرلدسيدر يقال فخ النائم يفخ من الباب الثاني في الفخة في فانك فتحيله شول اويخودركه اويويانك
فدخ
بوغازى خرلديه في الفدخ في فانك فتحى ودالك سكونيله قرمق يقال فدخت الشئ فدخا اذا كسرته
فرخ
في الفرخ في فانك فتحى وراءنك سكونيله قوش ياوريسى وفرخ شول اكنه ديرلركه يارلوب چقماغه
باشليه في الفرخة في فرخك مؤنثى ديشى ياورى معناسنه في الافرخ في همزه نك فتحى وراءنك
ضميله والافراخ همزه نك فتحيله جمع قلتى الفراخ فانك كسريله جمع كثرتى في الافراخ في همزه نك
كسريله في والتفريخ في على وزن التكريم ياورى چقارمق يقال افرخ الطائر وفرخ يعنى وافراخ سرى
ظاهر ايتمكه دخى ديرلر يقال افرخ القوم بيضهم اذا ابدوا سرهم وافراخ قورقو زائل اولمغه دخى ديرلر
يقال افرخ الروع اى ذهب الفزع يقال ليفرخ روعك اى ليخرج عنك فزعك كما يخرج الفرخ عن
البيضة ويقال افرخ روعك يا فلان اى سكن جأشك وجأش جيمك فتحى وهمزه نك سكونيله
قورخو معناسنه وافراخ ظاهر اولمغه دخى ديرلر يقال افرخ الامر اذا استبان بعد اشتباه وتفريخ اكين
چالمكه دخى ديرلر يعنى يرده شاخ چيقوب بتمكه باشلمغه ده ديرلر يقال فرخ الزرع تفريخا في الاستفراخ
همزه نك وتانك كسريله ياورى چقارمق ايچون قوش بسلمك يقال استفرخت الحمام اذا اتخذته
لفراخه في الفريخ في فانك ضمى وراءنك فتحيله صيغه تصغيرا وزن برو جالك اسميدركه زماننده هيچ
فرسخ
اوق يونغله معروف قدرو فريخ گاه اولوركه تعظيم ايچون تصغير اولنور يقال فلان فريخ قريش في الفرسخ في
فانك فتحى وراءنك سكونيله اون ايكى بيك ادم اولان مسافه يه ديرلر فرسنك معناسنه فارسيدن تعريب
فرقخ
اولنمشدر في الفرقخ في فانك فتحى وراءنك سكونيله بقله حمقا ديدكلرى اوتدركه صمواقند بلرنده بتر اكا
فسخ
فرفرخ دخى ديرلر وفرفرسمز اوت ديدكلرى اوتدر في الفسخ في فانك فتحى وسينك سكونيله بوزمق
نقض ايتمك معناسنه يقال فسخ الشئ اى نقضه في والانفساخ في بوزلمق تقول فسخت البيع والعزم
والنكاح فانفسخ اى انتقض ويدى ازاله ايتمك معناسنه ده كلور يقال فسخت يده افسخها من الباب الثالث
وفسخ ارقه دن قفتانى براقمغه دخى ديرلر يقال فسخت عنى ثوبي اى طرحته في التفسخ في فتحتينله وسينك
ضمى وتشديديله برنسنه ششوب چاناق يقال تفسخت الفارة في الماء اى تقطعت ويوكه تحمل اتمامكه

دخی دیرلر یقال تفسخ الربع تحت الحمل الثقیل وذلك اذا لم یطقه وربع راء مهمله نك ضمی وبانك فتحی ایله
جمع درالتی یاشنده اولان دوه لره مراد در الفسیخ فانك فتحی وسینك کسریله شول کمسنه درکه
فسخ
حاجتنه ظفر بولمیه الافساخ همزه نك کسریله اونوتمق یقال افسخ الرجل القرآن ای نسیه
کذا فی روایة الفراء الفشخ فانك فتحی وشینك سکونیله اوغلانجقلر اویونده کذب ایدوب بری برینه
فضخ
ظلم ایتمك کذا فی بعض نسخ الصحاح الفضخ فانك فتحی وضادك سکونیله باشی یارمق یقال فضخت
رأسه ای شدخته وشدخ شینك معجمه ودال مهمله ایله باشی یارمغه دیرلر وخرما قوروغن فاتمغه دخی دیرلر
الافتضاخ همزه نك وتانك کسریله بمعناه یقال افتضخته الفضیخ فانك فتحی وضادك کسریله
شول شرابکه یالکز خرما قوروغندن ایدرلر آتشه کوسترمکسزن الانفضاخ همزه نك وفانك
فنخ
کسریله دوه نك اورکجی یارلمق یقال انفضخ سنام البعیر ای انشدخ الفنخ فانك فتحی ونونك سکونیله
قهر ایتمك وذلیل ایتمك یقال فنخه الامیر ای قهره وذلله التفنیخ علی وزن التکریم بمعناه المفنخ
میمك کسریله ونونك فتحیله شول کمسنه درکه اعداسنه غالب اولوب ذلیل ایلیه واکثر احوالده باشلرن
فوخ
یاره الفوخ والفیخ رایحهٔ طیبه قوخمق یقال فاخت منه ریح طیبة تفوخ وتفیخ من الباب الاول
والثانی کما یقال فاحت بالحاء المهملة کذا فی روایة الاصمعی وابو عبیده وابو زید ایتدی فاخت الریح
تفوخ دیرلر قچنکه انوك صوتی اولسه الافاخة همزه نك کسریله انسان یللنمك یقال افاخ الانسان
قفخ
افاخة وفی الحدیث کل بائلة تفیخ یعنی هر تبول ایدن لاجرم یللنور نضر بن شمیل ایتدی قچنکه انسان
یاخود حیوان تبول ایدرکن یللنسه افاخ دیرلر * فصل القاف القفخ والقفاخ قافك اولده فتحی
قلخ
وثانیده کسریله اورمق ولکن قفخ اولماز الا باشه اورمقده استعمال اولنور یاخود برایچی بوش نسنه یی
اورمقده استعمال اولنور القلخ والقلیخ قافك فتحی ولامك سکونیله اولده وقافك فتحی ولامك
کسریله ثانیده ارکك اوتمك یقال قلخ الفحل قلخا وقلیخا اذا هدر فراء ایتدی اصواتك اکثری فعیل
کمخ
وزنی اوزره بنا اولندی یقال هدر هدیرا وصهل صهیلا ونبح نبیحا وقلخ قلیخا قلاخ قافك ضمیله
برشاعرك اسمیدر * فصل الکاف الکمخ کافك فتحی ومیمك سکونیله قوش صفتق وکمخ تکبر
معناسنه ده کلور یقال کمخ بانفه اذا تکبر الکامخ میمك فتحیله شول نسنه درکه یمکه قاتق اولور
فارسیدن تعریب اولنمشدر وکامخ برنوع طعامدرکه اکا ترخانه دیرلر براعرابینك اوکونه اتمکله کامخ کتوردیلر
اول انی بلمدی اکا ایتدیلر بو کامخ در اعرابی ایتدی قد علمت انه کامخ ایکم کمخ به یعنی اعرابی کمخ به ایله
سلح به معناسن قصد ایتدی کامخی قوش صاغیمسنه تشبیه ایدوب الاکماخ همزه نك کسریله
اهل تکبر اولانلرك اوتورمه سی الکوخ کافك ضمیله قمشدن براودرکه باجه سی ودلیکی یوقدر
لبخ
الاکواخ همزه نك فتحیله کوخك جمعیدر قامش اوه معناسنه * فصل اللام اللباخیة لامك
ضمیله وبانك تخفیفیله ویانك تشدیدیله شول عورتدرکه اعضاسی تمام کاللرده اوله کویا که لباخه
لخخ
منسوبدر ولباخ غالبا لبخدن مأخوذدر شجر معناسنه اللبخ لامك ضمیله وبانك فتحیله برجنس
اغاجدر چنار اغاجنه بکزر اللخ لامك فتحیله کوز یاشی چوق اولمق یقال لخت عینه اذا کثر دمعها
الالتخاخ قارشمق اختلاط معناسنه یقال التخ علیهم امرهم ای اختلط والتخاخ صارمشمغه ده دیرلر یقال
التخ العشب اذا التف یعنی اوت چوق اولوب بری برینه صارمشسه الملتخ میمك ضمی ولامك سکونی
وتانك فتحیله عقلی قارشق اولان یقال سکران ملتخ ای مختلط عقله الملطخ میمك ضمی ولامك فتحی

فتحی وطانك فتحی وخانك تشدیدیله عقلی قارشق اولان کمسنه اصلی ملتخ درعامه تحریف ایدوب ملطخ دیرلر
لخلخ
اللخلخانیة لاملرك فتحی وخاء اولینك سکونیله سوز اکلتمامق اللخلخان شول کمسنه درکه سوزی اکلنمیه
یقال رجل لخلخان اذا کان لا یفصح اللطخ لامك فتحی وطانك سکونیله بولاشدرمق یقال لطخه بکذا لطخا
لطخ
فتلطخ ولطخ سوزاتمغه دخی دیرلر یقال لطخ فلان بشر ای رمی به وبرپاره یه دخی دیرلر یقال فی السماء لطخ
من سحاب ای قلیل التلطخ فتحه‌لرله وطانك ضمی وتشدیدیله بولاشمق یقال لطخه بکذا لطخا فتلطخ
ای لوثه فتلوث * فصل المیم المخ میمك ضمیله سموکده اولان ایلکدر المخة برمقدار ایلکه
مخخ
وفی المثل شر ما یجیئك الی مخة عرقوب وعرقوب اوکچه ده اولان سکیردر المخخة میمك ضمی وخانك فتحیله
مخك جمعیدر الامخاخ همزه نك کسریله ایلکلنمك یقال امخ العظم جری فیه المخ ودوه سمرمکه دخی دیرلر
یقال امخت الابل اذا سمنت وفی المثل بین الممخة والعجفاء وممخة میم اولینك ضمی ومیم ثانیه نك فتحیله سمز
مدخ
ایلکلو اولورنته کم عجفاء عین مهمله نك فتحی وجیمك سکونیله ارق دیمك اولور الامتخاخ همزه نك
وتانك کسریله ایلك چقارمق یقال امتخخت العظم ای اخرجت مخه التمخیخ تانك ومیمك فتحی وخاء اولینك
ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال تمخخته ای اخرجته التمدخ فتحه‌لرله ودالك ضمی وتشدیدیله یقال
تمدخت الابل ای تقاعست فی سیرها وتقاعس تراخیه دیرلر وذال معجمه ایله دخی لغتدر کذا فی بعض نسخ
مرخ
الصحاح المرخ میمك فتحی وراءنك سکونیله براغاجدرکه اندن اود چقمه سی سریعدر وفی المثل فی
کل شجر نار واستمجد المرخ والعفار وعفار عین مهمله نك فتحیله وفا ایله یوقروده اولان اغاج زند
معناسنه ومرخ اشغیده اولان اغاجدر زنده معناسنه ومرخ برنسنه یی اومغه ده دیرلر یقال مرخت
جسدی بالدهن مرخا من الباب الثالث التمریخ علی وزن التکریم کذلك اومق یقال مرخته
جسدی بالدهن الامراخ همزه نك کسری ایله برنسنه یی صولو ایتمك تقول امرخت العجین اذا
اکثرت ماءه حتی رق ذو المروخ بریرك آدیدر المریخ میمك کسری وراءنك کسری وتشدیدیله
مسخ
شول اوزون اوقدرکه انکله دورت یلکی اولور وانی اوزاغه آتارلر ومریخ برمعروف یلدزه دیرلرکه بشنجی
قات کوکده درخنسدندر یعنی سیاره اولان یلدزلردندر المسخ میمك فتحی وسینك سکونیله
برصورتی اندن قبیح صورته دوندرمکه دیرلر یقال مسخه الله قردا یعنی حق تعالی آنك صورتنی میمون
صورتنه دوندرسون المسیخ رجالدن شول کمسنه درکه آنك ملاحتی اولمیه وشول اته دیرلرکه آنك
لذتی اولمیه ویقال مسخ کذا طعمه ای اذهبه وفی المثل هو امسخ من لحوم الحوار وحوار حانك ضمی وواوك
تخفیفیله دوه یاوریسنه دیرلرکه هنوز سود امر اوله الانمساخ ارق اولمق یقال یکره فی الفرس
انمساخ حماته وحمات حاء مهمله نك فتحیله آتك بودنه دیرلرکه آتك بودی ارق اولمق آتجیلر بیننده
کریه عد اولنور الماسخی سینك کسری ویانك تشدیدیله یایجی قواس معناسنه الماسخیات
مضخ
شول یایلره دیرلرکه ماسخه نام یایجیه منسوبدرکه ازد قبیله سندن معروف یایجیدر الامضوخة
همزه نك ضمی ومیمك سکونی وضاد معجمه نك ضمیله ثمام ونصی دیدکلری اوتلك یپراغیدر ثمام ثاء
مثلثه نك ضمیله برضعیف اغاجدر ونصی نونك فتحی وصاد مهمله نك کسریله برجنس اوتدر الامضوخ
همزه نك ضمی ومیمك سکونیله الاماضیخ همزه نك فتحیله امضوخه نك جمعیدر ذکر اولنان نباتاتك
یپراقلری معناسنه المضخ میمك فتحی وضادك سکونیله ذکر اولنان یپراقلری دیو شورمك یقال
مضختها من الباب الثالث الامتضاخ بمعناه یقال امتضختها اذا انتزعتها منه واخذتها الملخ

میمك فتحی ولامك سكونیله قاتی یوریمك یقال ملخ القوم ملخة صالحة من الباب الثالث اذا ابعدوا فی الارض
وملخ باطله دو رشمكه دخی دیرلر یقال فلان یملخ فی الباطل ملخا یتردد فیه و یكثر منه فی الامتلاخ فی
همزه نك و تا نك كسریله قوپرمق یقال امتلخ فلان ضرسه ای نزعه وضرس ضاد معجمه نك كسری
ورا نك سكونیله آضی دیشه دیرلر ویقال امتلخ العقاب عینه ای انتزعها و قلیجی قنندن چقارمغه دخی
دیرلر یقال امتلخت السیف ای انتضیته وانتضا ضاد معجمه ایله قلیج صیرمغه دیرلر فی ممتلخ العقل فی
میمك ضمی ولامك فتحیله منتزع العقل معناسنه فی المالخ فی میمك فتحی ولامك كسریله لذتی اولمیان ات
مسیخ معناسنه فی الملاخة فی ات طاتسز اولمق یقال ملخ ملاخة من الباب الخامس * فصل النون

نبخ

النبخ فی نونك فتحی وبانك سكونیله چیچك دید كلری علت وهر بدنده چقان اوفاجق نسنه لردركه
صویله طولو اوله اكا نبخ دیرلر فی النابخة فی بلا داهیه معناسنه بركمسنه متجبر اولسه یعنی سركش
اولسه انه نابخة من النوابخ دیرلر و نابجة من البوائج دخی روایت اولنمشدر با موحده وجیمله ما بینده
واودن مقلوب همزه ایله كذلك داهیه معناسنه فی النبخاء فی شول طاغدر كه دپه سی دوز اوله اكمه

نتخ

معناسنه فی النتخ فی نونك فتحی و تانك سكونیله قوپرمق نزع وقلع معناسنه یقال نتخ البازی اللحم
بمنسره ومنسر میمك كسریله وسینك فتحیله یرتیجی قوشلرك بورننه دیرلر منقار معناسنه ویقال نتخ
ضرسه والشوكة من رجله دیشن چقردی وایاغندن دیكه نی چقردی معناسنه فی المنتاخ فی میمك

نخخ

كسریله جنبستره دید كلری دمور كه عورتلر انكله قل قوپرلر منقاش معناسنه فی النخ فی نونك فتحیله
قاتی یوریمكه دیرلر سیر عنیف معناسنه یقال نخ ینخ نخا من الباب الاول اذا سار سیرا عنیفا ونخ نونك
كذلك فتحیله شول دوه لره دیرلر كه صدقه الان كمسنه نك یاننه چوكریلور تا كه زكاته یره یانن اله فی النخة فی نونك
فتحیله قول اسیر معناسنه بعضیلر ایشلین صغر در دیدیلر ثعلب ایتدی ایشلین صغر معناسنه اولمق
صوابدر زیرا نخه دن مأخوذدر كه نخ طواری قاتی سورمكه دیرلر وفی الحدیث لیس فی النخة صدقة
كسائی ایتدی حدیث شریفده اولان نخه لفظی نونك ضمیله در ایشلین صغرلر معناسنه در وفرا ایتدی
حدیث شریفده اولان نخه نونك فتحیله زكات الان كمسنه زكاتی الدقدن صكره كندی نفسیچون
برالتون المق معناسنه در فی النخخة فی نونك فتحی وخانك سكونیله بعده فتحیله دوه یی چوكرمك

نسخ

التنخخ فی علی وزن التزلزل دوه چوكمك یقال تنخخت الناقة فتنخخت ای ابركتها فبركت فی النسخ فی نونك فتحی
وسینك سكونیله زائل قلمق یقال نسخت الشمس الظل ای ازالته ونسخ تغییر معناسنه ده كلور یقال
نسخت الریح آثار الدار اذا غیرتها و نسخ بر كتابك نسخه سن المغه دخی دیرلر یقال نسخت الكتاب
و نسخ بر نصك حكمنی انوك مثلی اولان نص زائل قلمق فی الانتساخ فی بمعناه یقال انتسخت الشمس
الظل كذلك وانتساخ كتابك نسخه سن یازمغه دخی دیرلر یقال انتسخت الكتاب فی الاستنساخ
كذلك كتاب نسخه سن یازمغه دیرلر یقال استنسخت الكتاب فی النسخة فی نونك ضمی وسینك
سكونیله منتسخ منه اولان اصل نسخه نك اسمیدر فی الناسخ فی شول نص دركه نص آخرك حكمنی
ازاله قلمش اوله فی المنسوخ فی حكمی زائل اولان نص فی التناسخ فی میراثده اولان تناسخ ورثه دن
بوطائفه نك بیننده تركه قسمت اولنمدن انلر دخی وفات ایدوب مال آخر ورثه یه انتقال ایتمكدر

نضخ

النضخ فی نونك فتحی وضادك سكونیله اثر معناسنه در یقال اصابه نضخ من كذا ونضخ خاء معجمه ایله اكثردر
نضح دن كه حاء مهمله ایله در و نضح دخی اثر معناسنه در و نضح دن فعل بنا اولنمازده فعل دینوروده خود

خود یفعل ابو عمرو بونلرك ما بیننده فرق ایدوب ایتدی نضخ خاء معجمه ایله شول اثردركه ثوبده وثوبك غیرنده
باقی قالور ونضح حاء غیر معجمه ایله نفس فعلدر وابو زید ایتدی نضخ و نضح بر معنایه دركه نضح حاء مهمله
ایله صوصاچمغه دیرلر نضخ خاء معجمه ایله دید كلری كبی تقول نضخت انضخ من الباب الثالث فی النضاخ
نونك كسریله صوصاچشمق درمنا ضخه كبی یزیدی ایتدی نضخنا هم بالنبل نضخنا هم ده لغت در
اوق سپمك معناسنه فی الانتضاخ فی همزه نك و تانك كسریله صوصاچلمق یقال انتضخ الماء اذا
ترشش فی النضاخ نونك فتحی وضادك تشدیدیله چوق كلن یغمور یقال غیث نضاخ ای غزیر وغزیر
غینك وزاء معجمتین ایله كثیر معناسنه در فی النضاخة فی ضادك كذلك تشدیدیله كثیر الماء اولان
پیكار یقال عین نضاخة ای كثیرة الماء ابو عبیده ایتدی باری تعالینك * فیهما عینان نضاختان دیدوكی
قولنده نضاختان فوارتان معناسنه در یعنی قیناییجی لردر فی النضخة فی نونك فتحی وضادك سكونیله

نفخ

ومقداری یغموردر فی النفخ فی اوفرمك یقال نفخ فیه ونفخه ایضا لغة فیه و بایله استعمال اولندقده
یللنمك معناسنه كلور یقال نفخ بها ای حبق وحبق حاء مهمله نك فتحی و باء موحده نك سكونیله
اوتورق یرندن یل چقمغه دیرلر ونفخ كبر معناسنه ده كلور یقال رجل ذو نفخ ای ذو كبر جمیله دخی
استعمال اولنور یقال ذو نفخ ای ذو فخر وكبر فی المنفاخ فی كور وكه دموری آلتارندر فی النافخ فی
اوفوریجی ومنه قولهم ما بالدار نافخ ضرمة ای لیس فیها احد وضرمه فتحتینله شول اودونه دیرلركه اوجنده
آتشی اوله اكسی معناسنه فی الانتفاخ فی اوفورلوب شیشمك ویوجلمك معناسنه ده كلور یقال
انتفخ النهار ای علا فی النفخة فی نونك فتحی وفانك سكونی ایله فی والنفخة فی نونك كسریله فی والنفخة
نونك ضمیله قارن شیشمك یقال اجد نفخة و نفخة و نفخة اذا انتفخ بطنه فی الانفخ فی شول كمسنه دركه
خایه سی شیشمش اوله یقال رجل انفخ ای بین النفخ فی النفخ فی فتحتینله خایه شیشمك مرضی
النفخاء فی نونك فتحیله وفانك سكونیله شول طاغدر كه دپه سی دوز اوله نبخاء كبی نونك فتحی و بانك سكونیله
لفظا ومعنی فی النقاخ فی نونك ضمیله لذیذ اولان صغوق صو آب شیرین وسرد معناسنه وانما سمی به لانه

نقخ

ینقخ الفؤاد ببرده یعنی قلبی صغوددر صغوقلغیله فی النقخ فی نونك فتحی و قافك سكونیله باشی دماغه
ایرنجه یا رمقدر یقال نقخ رأسه من الباب الثالث فی الاناخة فی همزه نك كسریله دوه چوكرمك

نوخ

یقال انخت الجمل فاستناخ ای ابركته فبرك وابراك دوه چوكرمك فی التنوخ فی فتحتینله و واوك ضمی
و تشدیدیله اركك دوه ناقه یی جماع ایتمك ایچون چوكرمك یقال تنوخ الجمل الناقة اناخها
لیسفدها وسفاد سین مهمله ایله وفا یله طوار جماع ایتمك معناسنه در ومنه قولهم نوخ الله الارض
طروقة للماء یعنی خدای تعالی یری صویه متحمل قلسون فی تنوخ فی تانك فتحی و نونك ضمیله بر قبیله نك
اسمیدر یعنی ولا تقل تنوخ بتشدید النون فی التوبیخ فی پك سوییلوب تهدید ایتمك * فصل الواو

وخخ

الوخواخ فی واوك فتحی وخانك سكونیله ضعیف فی الوریخة فی واوك فتحی و رانك كسریله شول

ورخ

خمیردركه صویی چوق اولمغله صوبق اوله فی الورخ فی فتحتینله خمیر كوشك اولمق یقال ورخ العجین
یورخ من الباب الرابع ای استرخا فی الاراخة فی همزه نك كسریله خمیری صولی وكوشك ایتمك یقال
ارخته انا فی التوریخ فی علی وزن التكریم كتابه تاریخ یازمق یقال ورخت الكتاب بیوم كذا مثل ارخته
الوسخ فی فتحتینله كیر وپاس یقال وسخ الثوب یوسخ وسخا من الباب الرابع فی التوسیخ فی فتحتینله

وسخ

وسینك ضمی وتشدیدیله فی والاتساخ فی همزه نك و تانك كسری وتشدیدیله بمعنی الوسخ فی المعنی

وضخ المصدری یقال توسّخ الثوب واتّسخ ﴿ الایساخ ﴾ همزه نك كسریله كیرلندرمك یقال اوسخته
انا ﴿ المواضخة ﴾ میمك ضمیله یولداشنك سیری كبی سیراتمك درشویله كه شدتله اولمایه واستقاده
دخی حال بویله دركه قیودن صویی یولداشكله برابر چكمكه دیرلر كسائی ایتدی مواضخه اصلنده صو
چكمه ده ایكی كمسنه بری بریله معارضه ایتمكدر بعده هر ایكی معارضك معارضه سنه استعاره اولندی
﴿ الایضاخ ﴾ همزه نك كسریله آزصو ایچورمك یقال اوضخت له ای اسقیت له قلیلا ﴿ الوضوخ ﴾
هبخ واوك فتحیله وضادك ضمیله شول صودركه قوغه نك یاروسنه اوله * فصل الهاء ﴿ الهبیخة ﴾ هانك
وبانك فتحی ویانك دخی فتحی وتشدیدیله شول عورتدركه اتلو اوله ﴿ الهبیخ ﴾ كذلك فتحات ثلاثه ایله
وتشدیدیله شول اوغلاندركه كذلك اتلو اوله پس هبیخ یانك تشدیدیله فعیل وزنی اوزره در

باب الدال

ابد فصل الالف ﴿ الابد ﴾ فتحتینله دهر معناسنه دركه زمان طویلدن عبارتدر وابد دائم معناسنه
دخی كلور الابادهمزه نك مدیله ابدك جمعیدر الابودهمزه نك وبانك ضمیله كذلك ابدك جمعیدر
والابود مصدر دخی كلور اقامت معناسنه یقال ابد بالمكان یأبد من الباب الثانی ابودا ای اقام به و توحش
معناسنه ده كلور یقال ابدت البهیمة تأبد وتأبد من الباب الاول والثانی ای توحشت ﴿ التأبد ﴾
علی وزن التفعل توحش معناسنه یقال تأبد المنزل ای اقفر و الفته الوحوش یعنی فلان منزل خراب
اولوب انده وحوش ساكن اولسه ﴿ الابید ﴾ همزه نك فتحیله وبانك كسریله بر لفظدر كه ابد لفظنه
تأكید ایچون ذكر اولنور یقال ابد ابید كما یقال دهر داهر ﴿ الابدین ﴾ همزه نك مدیله وبانك كسریله
كذلك تأكید ایچون ذكر اولنور یقال لا افعله ابد الابدین وابد الابید كما یقال دهر الداهرین وعوض
العائضین وعوض عین مهمله نك فتحیله وواوك سكونیله ابد معناسنه در ﴿ التأبید ﴾ علی وزن التكریم
برنسنه یی مخلد ایتمك ﴿ الاوابد ﴾ همزه نك وواوك فتحیله وحشی اولان جانورلره شول قافیه لره دخی
اوابد دیرلر كه غرابتندن اوتروا وزاق ولایتلرده سویلنور ﴿ الابد ﴾ همزه نك مدی وبانك كسریله شول
بلا كه اول نیجه زمان سویلانه ﴿ الابد ﴾ ابل وزنی اوزره كسرتینله طوغوریجی ولود معناسنه كرك
أجد جاریه قسمی اولسون كرك حرقسمی اولسون ﴿ الاجد ﴾ ضمتینله قوی وفرموده اولان ناقه یقال ناقة
اجد اذا كانت قویة موثقة الخلق ولا یقال للبعیر اجد ﴿ الایجاد ﴾ قوی قلمق یقال اجدها الله یعنی حق تعالی
انی محكم ایتسون ویقال اجدنی الله بعد ضعف ای قوانی ﴿ الموجدة القری ﴾ میمك ضمی وجیمك فتحیله
شول ناقه دركه ارقه سی محكم اوله موثقة الظهر معناسنه وقری قافك وراء مهمله نك فتحیله ارقه
معناسنه در ﴿ الموجد ﴾ میمك ضمی وجیمك فتحیله محكم معناسنه یقال بناء موجد ای محكم ﴿ اجد ﴾ كسرتینله
بر لفظدركه دوه یی منع ایچون استعمال اولنور ﴿ الاحد ﴾ فتحتینله واحد معناسنه دركه اول عدددر تقول احد
احد واثنان واحد عشر واحدی عشرة واما قوله تعالی * قل هو الله احد فهو بدل من الله لان النكرة قد تبدل
من المعرفة كقوله بالناصیة ناصیة ظاهر اجوهرینك بو كلامی لفظ هو ضمیر شان اولمادوغنه بنادركه ضمیر
شان اولدقده احد خبر اولور تأویله احتیاج اولمازو كسائی ایتدی قچنكه عدده الف لام داخل اولسه
جمیعسنه داخل اولور تقول ما فعلت الاحد عشر الالف الدرهم وبصریون ایتدی الف لام جزء اوله داخل
اولور فتقول ما فعلت الاحد عشر الف درهم پس احد اسمدر مخاطب اولمغه صالح اولان كمسنه یه اطلاق اولنور

اولنور بونده واحد وجمع ومذكر ومؤنث برابر اولور ومنه قولهم ما فی الدار احد وقال الله تعالی * لستن
كاحد من النساء * وقال فما منكم من احد عنه حاجزین هذا ما قاله الجوهری وفیه ان معنی الجمع فی هذه
الامثلة من وقوع النكرة فی سیاق النفی لا من وضع لفظ واحد والكلام فیه ﴿ الاستیحاد ﴾ همزه نك
وتانك كسریله یالكز اولمق یقال استوحد الرجل ای انفرد ﴿ احد ﴾ ضمتینله بر طاغك اسمیدر مدینه
منوره ده ﴿ التأحید ﴾ علی وزن التكریم ایكی نسنه یی بر قلمق وبر زیاده ایتمك فرا بعض عربدن احدك
همزه سن حروف اصلیه كبی استعمال اولنماسن روایت ایدوب ایتدی یقال معی عشرة فاحدهن ای
صیرهن احد عشر وفی الحدیث انه قال لرجل اشار بسبابتیه فی التشهد احد احد یعنی بر پرماغله
اشارت قل كه اول سبابه یعنی دایكی پرماغله قلمه وسبابه سین مهمله نك فتحی وباء موحده نك
ادد تشدیدیله شهادت پرماغنه دیرلر ﴿ الاد ﴾ همزه نك فتحی ودالك تشدیدیله ناقه نك جوفنده صوتی
دور ایدوب یوزكندن آواز ویرمسی یقال ادت الناقة تؤدادا ای رجعت الحنین فی جوفها وحنین حاء
مهمله ایله شول صوته دیرلر قتدن ناشی اوله واداء كلتمكه دخی دیرلر یقال ادت فلانا داهیة تؤده ادا واهـ
قوته دخی دیرلر ﴿ الاد ﴾ همزه نك كسریله ﴿ والادة ﴾ كذلك بلا داهیه معناسنه ومنه قوله تعالی
لقد جئتم شیأ ادا الادة همزه نك كسری ودالك فتحیله اده نك جمعی ﴿ الاد ﴾ همزه نك مدیله علی وزن
فاعل بمعناه ﴿ الادید ﴾ همزه نك فتحی ودالك كسریله فریاد وصوت شدید ﴿ ادد ﴾ همزه نك ضمی
ودالك فتحیله یمندن بر قبیله نك باباسی آدیدركه اول ادد بن زید بن كهلان بن سبأ بن حمیردر وادد طائفه
عرب منصرف قلمشلردر نقب كبی عمر كبی لا ینصرف قلمامشلردر ﴿ ازد ﴾ همزه نك فتحی وزانك سكونیله
ازد یمندن بر قبیله نك باباسی آدیدركه اول ازد بن الغوث بن نبت بن مالك بن كهلان بن سبأدر وازد قبیله سی
اوچ دورلودر بری ازد شنوءه وبری ازد عمان وبری دخی ازد السراة در ﴿ الاسد ﴾ فتحتینله ارسلان
اسد دیدكلری جانوركه معروف فدر واسد كذلك ارسلاندن خوف ایتمك وارسلان كبی اولمق یقال اسد یأسد
من الباب الرابع ای رأی اسدا وخاف منه او صار كالاسد فی اخلاقه وفی الحدیث اذا دخل فهد واذا
خرج اسد وفهد فانك فتحی وهانك سكونیله پارس دیدكلری جانوردر واسد كاه اولور كه
سكونیله ازد محلنده استعمال اولنور یعنی ازد ده لغت اولمق اوزره یقال هم الاسد اسد شنوءه ای هم الازد
ازد شنوءه ﴿ الاسدی ﴾ فتحتینله وتشدید یائله بزلردن بر نوعدر الاسد همزه نك مدیله وسینك
ضمیله اسدك جمعیدر اجبل كبی كه جبلك جمعیدر الاساد همزه نك فتحی ومدی وسینك فتحیله كذلك
اسدك جمعیدر جبل ایله اجبال كبی الاسدة مؤنثی كذا فی روایة ابی زید واسد مضردن بر قبیله نك
باباسی آدیدركه اول اسد بن خزیمة بن مدركه بن الیاس بن مضردر واسد كذلك ربیعه دن بر قبیله نك
آدیدركه اول اسد بن ربیعه بن نزاردر ﴿ المأسدة ﴾ میمك فتحی وهمزه نك سكونیله وسینك فتحیله
ارسلانی چوق یر ﴿ الاستیساد ﴾ همزه نك كسری وسینك سكونیله جرأت ایتمك یقال استأسد
علیه ای اجترأ علیه واوت قوی اولوب بری برینه صارلمغه دخی دیرلر یقال استأسد النبت ای قوی
والتف ﴿ الایساد ﴾ همزه نك كسری ایله برنسنه نك اوزرینه قندروب حریص ایتمكه دیرلر یقال
اسدت الكلب واوسدته ای اغریته لصید واوسدت كلمه سینك واوی الفدن دونمه در وایساد افساد
ایتمكه دخی دیرلر یقال اسدت بین القوم ای افسدت ﴿ الاسادة ﴾ همزه نك كسریله یصدق بالین
معناسنه وساده ده لغتدركه وساده دخی یصدق معناسنه در واوك كسریله ﴿ الاصدة ﴾ همزه نك

ضمی وصادك سكونیله شول كوچك كوكلكه دیرلركه قفتانك التنه كیرلر وانی خرده قراوشلر دخی كیو
اصد التأصید فی علی وزن التكریم كوچك كوكلك كیدرمك یقال اصدته تأصیدا في الاصید فی همزه نك فتحی
وصادك كسریله اواوكی فناء دار معناسنه ویولغتدر وصیدده في الاصیدة فی همزه نك كذلك فتحی
وصادك كسریله اغل حظیره معناسنه كه حظیره حاء مهمله نك فتحی وظاء معجمه نك كسریله در واصیده
وصیده دن لغتدر كه وصیده دخی اغل معناسنه در في الایصاد في همزه نك كسری ومدیله قپو بغلمق تقول
اصدت الباب اذا اغلقته وهو لغة في اوصدت ومنه قرأ ابو عمرو انها علیهم مؤصدة بالهمزة في ذات الاصاد
همزه نك كسریله بر موضعك اسمیدر كه داحس وغبرا نام آتلرك مجرا سیدر یعنی میدانیدر كه ذات
الاصاد ده ذكر اولنان آتلر یارشه قونمشلردر ویارشك بوزاوق آتمی برحدی وار ایدی في الاصاد فی
همزه نك كسریله شول چقوریردر كه طاغلر اراسنده انده صو ایركلور في الافد فی فتحتینله عجله معناسنه در
افد یقال افد الرجل یأفد من الباب الرابع وكوچ قریب اولمغه دخی دیرلر یقال افد الترحل ای دنا في الافد فی
اكد همزه نك فتحی وفانك كسریله مستعجل اولان كمسنه في التأكید فی علی وزن التكریم بر نسنه یی محكم قلمق
امد وبوتوكید ده لغتدر یقال اكدت الشیء ووكدته في الامد فی فتحتینله غایت معناسنه در مدی كبی یقال
اود ما امدك ای منتهی عمرك وامد غضب معناسنه ده كلور یقال امد علیه من الباب الرابع مثل ابد علیه
ای غضب في آمد فی همزه نك مدی ومیمك كسریله سرحد عربده برشهرك آدیدر في الاود فی فتحتینله
اكری اولمق یقال اود الشیء یأود اودا من الباب الرابع ای اعوج في التأود فی فتحتینله وواوك ضمی
وتشدیدیله اكری اولمق یقال تأود الشیء ای تعوج ابو زید ایتدی في الاود فی همزه نك فتحی وواوك
سكونیله باب اولده ثقیل اولمق معناسنه كلور یقال آدنی الشیء اوالحمل یؤودنی اودا ای اثقلنی في المؤود
علی وزن المقول ثقلت چكن كمسنه یقال ما آدك فهولی آید یعنی شول نسنه كه سكا اغر كلمه بكا دخی اغر
كلور وایكی بوكمك معناسنه ده كلور یقال آده یعنی حناه وعطفه واصلهما واحد ومیل ایتمك معناسنه ده
كلور یقال آد العشی ای مال یعنی اخشام صباح اولمغه یوز طوتدی في الانئیاد فی همزه نك كسریله
ومابینده نونك سكونیله انفعال وزنی اوزره اكلمك انحنا معناسنه في اود فی همزه نك ضمیله بریه ده بریرك
آدیدر في اود فی همزه نك فتحیله بر رجلك اسمیدر في الاید فی همزه نك فتحی ویانك سكونیله شدید اولمق
یقال آد الرجل یئید ایدا من الباب الثانی ای اشتد وقوی وایدقوته دخی دیرلر في الاد فی همزه نك فتحیله
ومدیله كذلك قوت معناسنه در في الایادة فی همزه نك كسریله قوی قلمق یقال آیدته علی وزن افعلته
اید في المؤید فی میمك ضمی ویانك فتحی وتشدیدیله قوی قلنن كمسنه في التأیید فی علی وزن التكریم قوی
قلمق یقال ایدته تأییدا ای قویته في المؤید فی میمك ضمی وهمزه نك فتحی ویانك كسری وتشدیدیله
قوی قاپجی كمسنه ومؤید كذلك یانك كسریله مؤیدك تصغیری معناسنه دخی كلور في التأید فی تانك
فتحی ویانك ضمی وتشدیدیله قوی اولمق یقال تأید الشیء ای تقوی في الاید فی همزه نك فتحی ویانك
كسری وتشدیدیله قوی اولان كمسنه یقال رجل اید ای قوی في الایاد فی همزه نك كسریله شول طپراغه
دیرلر كه حوضك یاخود چادرك اطرافنه دوكرلر تاكه قوتیله حوضك صوینی یاخود چادردن یاغمور صوینی
منع ایده وایاد معددن بر قبیله نك اسمیدر وعسكرك صاغ قولنه وصول قولنه دخی ایاد دیرلر في المؤید فی میمك
ضمی وهمزه نك سكونی ویانك تخفیفیله وكسریله مؤمن وزنی اوزره امر عظیمه وبلایه دیرلر * فصل الباء
بجد البجود فی بانك وجیمك ضمیله بر یرده طورمق اقامت معناسنه یقال بجد بالمكان بجودا من الباب الاول

الاول في البجدة فی بانك فتحی وجیمك سكونیله في والبجدة فی بانك ضمی وجیمك ضمیله بر ایشك باطنی یقال هو
عالم بجدة امرك وبجدة امرك ای بباطنه وبجده علم معناسنه ده كلور یقال عنده بجدة ذاك ای علم ذاك
ومنه قیل للعالم بالشیء المتقن له هو ابن بجدتها في البجاد فی بانك كسریله شول كلیمدر كه یوریخطلری
اوله نته كم عرب طائفه سنك استعمال ایتدوكی كلیملر بیننده معروفدر ومنه ذو البجادین واسمه عبد الله
بجند من الصحابة في البجنداة فی فتحتینله في والخبنداة فی فتحتینله كذلك شول عورته دیرلر كه طپوقلی وبالدرلی
اوله في البجندی والخبندی فی كذلك معناى مزبور اوزره در وآخرنده اولان یاسفرجل وزننه الحاق
ایچوندر وسفرجل فتحتینله ایوا دیدكلری میوه در في البد فی بانك فتحیله آیرمق یقال بده یبده بدا
بدد من الباب الاول ای فرقه وبدیالانك اكرمن طولدورمغه دخی دیرلر یقال بدقتبه یبده وهو ان تتخذ
خریطتین فتحشوهما فتجعلهما تحت الاحناء لئلا یدبرا لخشب البعیر یعنی ایكی سختیان پاره سنك ایچن
طولدوروب پالانك اغاچلرینك التنه قومقدر یاغر ایتمسون دیو في التبدید فی علی وزن التكریم
تفریق ایتمك في المبدد فی میمك ضمی ودالك فتحی وتشدیدیله آیرلمش نسنه یقال شمل مبدد وشمل شینك
معجمه نك فتحی ومیمك سكونیله حال دیمك اولور في التبدد فی تانك وبانك فتحی ودالك ضمی وتشدیدیله
طاغلمق تفرق معناسنه في البدة فی بانك كسری ودالك فتحی وتشدیدیله قوت معناسنه ونصیب
معناسنه ده كلور في الابداد فی هركسه حصه سن ویرمك تقول منه ابد بینهم العطاء ای اعطی كل واحد
منهم بدته وفی الحدیث ابد بهم تمرة تمرة یعنی هر برینه بر خرما ویرو یقال فی السخلتین ابد هما نعجتین
یعنی قوزیلرك هر برین بر قیونه ویرامك ایچون اگر ایكیسنه بر قیون كفایت ایتمزایسه وابداد اوزانمغه
دخی دیرلر یقال ابد یده الی الارض اذا مدها في الاستبداد فی مستقل اولمق یقال استبد فلان بكذا
ای تفرد به في البداد فی بانك فتحیله اوغراش حرب معناسنه یقال لوكان البداد لما طاقونا ای لوبارزناهم
رجل ورجل یعنی بربراوغراشسار طاقت كتورمزلردی في بداد فی بانك فتحی ودال ثانیه نك كسری
اوزره بنا سیله بر ركلوك یاقوم دیمكدر یقال فی الحرب یاقوم بداد بداد ای لیأخذ كل رجل قرنه وقرن
قافك كسری ورانك سكونیله مثل ومقارن معناسنه در وبداد نك دالی كسر اوزره بنا اولندی زیرا
فعل امرك اسمیدر وفعل امر خود مبنیدر بعضیلر ایتدی مكسور اولدوغنك وجهی بودر كه مقام
امرده واقع اولدوغیچون آخری ساكن اولمغله اجتماع ساكنین لازم كلمسون دیو مكسور اولمشدر ومنه
یقال تباد القوم یتبادون اذ اخذوا اقرانهم ویقال ایضا لقوا بدادهم ای اعدادهم لكل رجل رجل وبداد
متبدد معناسنه دخی كلور یقال جاءت الخیل بداد ای متبددة وبداد دخی كسر اوزرینه بنا اولندی
زیرا مصدردن معدولدر كه اول بدد در ویقال تفرق القوم بداد ای متبددة ومصدردن معدول
اولدوغیچون مبنی اولدوغنك وجهی بودر كه بونده عدل وتأنیث وصفت جمع اولمشدر ایكی سببله صرفدن
منع اولنجق اوچ سببله مبنی اولمق لازم كلور زیرا منع صرفدن اوته بنادن غیری حالت یوقدر وجوهرینك
بو كلامی ظاهر بودر كه مذهب مختاردكلدر في الابتداد فی ایكی جانبی طوتمق یقال السبعان یبتدان الرجل
اذا اتیاه من جانبیه وكذلك الرضیعان یبتدان امهما یعنی قوزیلر كه ایكی جانبدن انالرن امسلر بویله دیرلر ولا تقل
یبتدها ابناها ولكن یبتدها ابناها ویقال لقی الرجلان زیدا فابتداه بالضرب ای اخذاه من ناحیتیه في البدد
فتحتینله في والمبادة فی میمك ضمیله في والبداد فی بانك كسریله معارضه ایله بیع ایتمك یقال بایعته بدادا وبدادا
طاقت معناسنه ده كلور وبداد بارگیرك ودوه پالانینك ایكی ارقه به كلن جانبلری كه اكا اكرم قورلر في البدادان

البديدان ﴿ع﴾ بانك فتحيله بمعناهما وهكبه معناسنه ده كلور يقال البديدان الخرجان البدايد بانك فتحى
ويانك كسريله بديدك جمعى كه اكرم يرلرى ديمك اولور الابدة همزه نك فتحى وبانك كسريله ايضا جمعى
البدة ﴿ع﴾ بانك كسرى ودالك تشديديله ﴿و﴾ والبدة ﴿ع﴾ بانك فتحى ودالك تشديديله كذلك طاقت معناسنه
يقال مالك به بددوبدة وبدة اى طاقة ﴿و﴾ الابد ﴿ع﴾ كثرة لحمدن ايقلرينك اراسى واسع اولان كمسنه وفرموده
ومجسم اولان كمسنه يه دخى ديرلر ابن السكيت ايتدى بد دايكى اوپلغك اراسى واسع اولمقدر ودورت آياقلو
اولانلرده ايكى اللرينك آره سى واسع اولمقدر يقال بددت يارجل من الباب الرابع ﴿و﴾ البدأ ﴿ع﴾ بانك فتحيله
والفك قصريله ابدك مؤنثى يقال امرأة بدأ وبقرة بدأ اى واسعة الرجلين وعظيمة الخلق ﴿و﴾ البادان ﴿ع﴾ دالك
تشديديله اوپلغك ايچ يوزلرى ﴿و﴾ البديد ﴿ع﴾ بانك فتحيله ودالك كسريله يول صحرا ومفازه واسعه معناسنه
﴿و﴾ لابد ﴿ع﴾ لافرق معناسنه يقال لابد من كذا اى لاخلو ولاافتراق بعضيلر بدعوض معناسنه در ديديلر
البد ﴿ع﴾ بانك ضميله صنم معناسنه در فارسيدن تعريب اولنمشدر البدة بانك كسرى ودالك فتحيله بدك
جمعى در صنملر معناسنه ﴿و﴾ الابابيد والبباديد ﴿ع﴾ همزه نك فتحيله اوله يانك فتحيله ثانيه متفرق اولان
قوشلر يقال طير ابابيد وطير بباديد اى متفرق ﴿و﴾ البرد ﴿ع﴾ بانك فتحى ورانك سكونيله صغوق كه اسينك
مقابلى در وصغوتمق معناسنه ده كلور يقال سقيته شربة بردت فؤاده ابرده بردا من الباب الاول
وبردنومه دخى اطلاق اولنور قال الله تعالى * لايذوقون فيها بردا ولا شرابا ﴿و﴾ البرودة ﴿ع﴾ ضمتينله
صغوقلق كه اسيلكك مقابلى در يقال بردالشئ برودة من الباب الخامس ﴿و﴾ البرود ﴿ع﴾ ضمتينله صغوتمق
يقال بردته برودا من الباب الاول واكه ايله دمور اكه لمكه دخى ديرلر يقال بردت الحديد بالمبرد وكوزه
صغوتمغيچون سرمه چكمكه دخى ديرلر يقال برد الرجل عينه بالبرود اى كحلها به وثبوت ووجوب
معناسنه ده كلور يقال مابرد لك على فلان اى ثبت ووجب واولمك معناسنه ده كلور يقال برد فلان
اذامات ﴿و﴾ التبريد ﴿ع﴾ على وزن التكريم كذلك صغوتمق معناسنه يقال بردته تبريدا ولا يقال ابردته
الا فى لغة ردية ومنه قولهم لاتبرد عن فلان اى ان ظلمك فلا تشتمه فتنقص من اثمه وجوهرينك بو كلامنه
ايردو ابا الطهر حديث شريفله نقض وارداولور مكركه جوهرينك كلامى متعدى كلسنه بنادر وحديث
شريفه لازمدر همزه دخول ايچوندر دينله ﴿و﴾ الابتراد ﴿ع﴾ همزه نك وتانك كسريله صغوق صويله
غسل ايتمك يقال ابتردت اى اغتسلت بالماء البارد ويوزكى صغوتمق ايچون صغوق صوايچمكه دخى
ابتراد ديرلر ﴿و﴾ المبردة ﴿ع﴾ ميمك ورانك فتحيله باعث برودت اولان نسنه اصمعى ايتدى براعرابيه سؤال
ايتدم كه سزى قوشلق وقتنده اويخويه حمل ايدن نه در ديدم ايتدى انها مبردة فى الصيف مسخنة
فى الشتاء يعنى تومه ضحايازن صغوقلغه قيشن ايسيجاقلغه وسيله در ﴿و﴾ المبرد ﴿ع﴾ ميمك كسريله ورانك فتحيله
اكه كه انوكله دمور مقوله سنى اكه لرلر ﴿و﴾ البرادة ﴿ع﴾ بانك ضميله اكه دن دوشن خردوات ﴿و﴾ البارد ﴿ع﴾ ثابت
اولان نسنه يقال لى عليه الف بارد ويقال سموم بارد اى ثابت لايزول ﴿و﴾ البردان ﴿ع﴾ عصران معناسنه كه
صباح له اخشامه ديرلر ﴿و﴾ الابردان ﴿ع﴾ بمعناهما ﴿و﴾ البردة ﴿ع﴾ فتحتينله تخمه اولمق وفى الحديث اصل كل داء
البردة ﴿و﴾ الابردة ﴿ع﴾ همزه نك ورانك كسريله بومعروف علتدر برودتدن ورطوبتدن ناشى اولوب جماعه
فتور وبرور ﴿و﴾ البرد ﴿ع﴾ فتحتينله طلوكه كوكدن يغار يقال بردت الارض وبرد بنو فلان على البناء للمجهول
﴿و﴾ البرد ﴿ع﴾ بانك فتحى ورانك كسريله طلو يغدوان بلوط يقال سحاب برد ﴿و﴾ الابرد ﴿ع﴾ همزه نك ورانك فتحيله
بمعناه يقال سحاب ابرد اى ذو برد وابرد ديوشول صغره ديرلر كه لونى سياهله اق اولوب الاجه اوله ﴿و﴾ البرود

البرود ﴿ع﴾ بانك فتحيله ورانك دخى ضميله صغوق معناسنه وصغوديجى معناسنه ده كلور ﴿و﴾ بردة اليمين ﴿ع﴾
معلوم اولان نسنه تقول هو لبردة يمينى اذا كان معلوما لك وخالص معناسنه ده كلور يقال هى لك
بردة نفسها اى خالصا ﴿و﴾ البرد ﴿ع﴾ بانك ضمى ورانك سكونيله بزلردن بر نوع در البرود ضمتينله والابراد
فتح همزه ايله كذلك جمعى در وبرد اسماء رجالدندر ﴿و﴾ بردالجندب ﴿ع﴾ چكركه نك ايكى قنادى
البردة ﴿ع﴾ شول چكرك سياه كليمدركه دورت كوشه لودرانى عربلر كيرلر وفى حديث ابن عمر بردة فلوت
وفلموت فانك فتحيله شول برديه ديرلر كه كوچوك اولماغين ايكى اوجى بريره قاوشميه ﴿و﴾ البردى ﴿ع﴾
يانك ضمى ويانك تشديديله بر جنس ايو خرمادر ﴿و﴾ البردى ﴿ع﴾ بانك فتحيله ويانك تشديديله حصير
اوتى ديدكلرى اوت درطماره وديوارلره قورلر ﴿و﴾ البريد ﴿ع﴾ بانك فتحى ورانك كسريله مرتب معناسنه در
وبريدى ترجمه مختاردة طويله اتى وطويله قاترى ايله تفسير ايتمشدر غالبا بو معنايى جوهرينك
البريد المرتب ديدكى قولندن اخذ ايتمشدر ولكن ظاهر بودركه مرتب اولايچون ترتيب اولنان
آت معناسنه درنته كم صاحب مغرب ايتمشدر البريد البغل المرتبة فى الرباط تعريب بريده دم ثم سمى به
الرسول المحمول عليها ثم سميت المسافة يقال حمل فلان على البريد واون ايكى ميل يره دخى بريد ديرلر
وبريدر سوله دخى ديرلر پيك معناسنه وبريد فرانق معناسنه ده كلور وفرانق اكا ديرلركه ايلروواروب
قوزقو خبرلرين ويره فانك ضميله فارسيدن تعريب اولنمشدر اصلى پروانه دندر ﴿و﴾ الابراد ﴿ع﴾ پيك
كوندرمك يقال ابرد الى الامير اذا ارسل اليه البريد وابراد برده داخل اولمغه دخى ديرلر وصغوق
صوايچورمكه دخى ديرلر يقال ابردت له ابراد اى سقيته ماء باردا ﴿و﴾ المبرد ﴿ع﴾ ميمك ضمى وبانك سكونيله
ورانك كسريله شول كمسنه دركه برده داخل اوله يقال جئناك مبردين يعنى حرارت ساكن اولدوغى
حينده ﴿و﴾ البردان ﴿ع﴾ فتحتينله برموضعك اسميدر ﴿و﴾ البرجد ﴿ع﴾ بانك ضمى ورانك سكونيله برسن وزنى برجد
اوزره شول كليمدركه غليظ اوله ﴿و﴾ البعد ﴿ع﴾ بانك ضمى وعينك سكونيله اراغ اولمق قربك ضديدر بعد
يقال بعد يبعد من الباب الخامس ﴿و﴾ البعيد ﴿ع﴾ اراغ اولان نسنه يقال ماانت منا ببعيد وماانتم منا ببعيد
يستوى فيه الواحد والجمع ﴿و﴾ الابعاد ﴿ع﴾ همزه نك كسريله اراغ ايتمك يقال ابعده غيره ﴿و﴾ المباعدة ﴿ع﴾ ميمك
ضميله كذلك اراغ ايتمك يقال باعده واراقلشمق معناسنه ده كلور ديمش مصادرده ﴿و﴾ التبعيد ﴿ع﴾ اراغ
ايتمك يقال بعده تبعيدا ﴿و﴾ البعد ﴿ع﴾ فتحتينله باعدك جمعيدر خادمله خدمكبى وبعد هلاك كه دخى ديرلر
يقال بعد يبعد من الباب الرابع وبعد اراغ اولىجى معناسنه ده كلور يقال ماانت منا ببعد وما انتم منا ببعد
يستوى فيه الواحد والجمع وبونده مؤنث ايچون مخصوص لفظ يوقدر ﴿و﴾ الباعد ﴿ع﴾ اراغ اولان
كمسنه وهلاك اولان معناسنه ده كلور يقال تنح غير باعد وغير بعد بالفتحتين اى غير صاغر وصاغر
ذليله ديرلر ويقال ايضا تنح غير بعيد اى كن قريبا ﴿و﴾ البعدة ﴿ع﴾ بانك ضمى وعينك سكونيله اراقلق كرك
مسافه جهتندن كرك قرابت جهتندن يقال بيننا بعدة اى من جهة المسافة والقرابة ﴿و﴾ الابعد ﴿ع﴾ زياده اراغ
اولان خائن معناسنه ده كلور يقال كب الله الابعد لفيه يعنى خائنى خداى تعالى اغزى ويوزى اوزره
دوشورسون البعدان بانك ضمى وعينك سكونيله بعيدك جمعيدر رغيفله رغفان كبى ورغيف
راء مهمله وغين معجمه ايله اتمكدن برنوعدر يقال فلان من قربان الامير ومن بعدانه ﴿و﴾ الاباعد ﴿ع﴾ قرابت
جهتندن اراغ اولان كمسنه لر اقاربك ضدى در بعد صكره ديمكدر قبل كلمه سنك مقابليدر بونلر
ايكى اسملردر مضاف اولدقلرى حينده ظرف اولورلر وبونلرده اصل اضافتدر چنكه مضاف اليه

مخاطبك معلومی اولدوغیچون حذف اولنسه ضم اوزره مبنی اولورلر وبنالری ضم اوزره اولدوغنك
وجهی بودرکه ابتداء امردن مبنی اولدقاری معلوم اوله زیری اعراب حالنده انار مرفوع اولوردکلردرنه
فاعل اولورلر ونه خود مبتدا وخبر اولورلر البعید بانك ضمی وعینك فتحیله بعدك تصغیریدر
بعیدات جمعیدر یقال رأیته بعیدات بین ای بعید فراق وبونك اصلی بودرکه برکسنه برمقدار
زمان یولداشدن مفارقت ایتدکدن صکره ملاقات ایدوب ینه مفارقت ایدر بو اسلوب اوزره نیجه
کره مفارقت ایتدکدن صکره رأیته بعیدات بین دیرلر پس بعد متمکن اولمیان ظروف زماندندر
وعربلرك اما بعد دیدکلری فصل خطابدر یعنی برکلامدن فارغ اولوب کلام اخره باشلمغه وسیله
اولسون دیودر البلود ضمتینله مقیم اولمق یقال بلد بالمکان من الباب الاول ای اقام به البالد بلد
مقیم اولان کمسنه البلدة بانك فتحی ولامك سکونیله والبلد فتحتینله شهر وبلد اثره دخی دیرلر
الابلاد همزه نك فتحیله جمعی وبلد دوه قوشی یواسنه ده دیرلر یقال هو اذل من بیضة البلد یعنی
شول یومرطه دن اذلدر که دوه قوشی انی یواسنده ترك ایتمشدر وبلده یر ارض معناسنه وبلده منازل
قمردن برمنزلك اسمیدر که قوس برجندندر اقصر ایامده شمس اکا نازل اولور وبلده کوکسه دخی دیرلر
صدر معناسنه یقال فلان واسع البلدة ای واسع الصدر وبلده ایکی قاشك آره سی پاك اولمغه دخی دیرلر
یقال رجل ابلد ای لیس بمقرون الحاجبین البلاد بانك کسری والبلدان بانك ضمی ولامك
سکونیله مزبورلرك جمعلریدر البلادة بانك فتحیله حماقت که زکانك ضدیدر یقال بلد فلان من الباب
الخامس البلید بانك فتحی ولامك کسریله احمق اولان کمسنه التبلد فتحتینله ولامك ضمی
وتشدیدیله تکلف ایله حماقت ایتمك یقال تبلد ای تکلف للبلادة وتبلد حیرتله متردد اولمغه دخی دیرلر
یقال تبلد ای تردد متحیرا التبلید علی وزن التکریم کندوبی یره اورمق یقال بلد تبلیدا اذا ضرب
بنفسه الارض الابلاد همزه نك کسریله یره یاپشمق وبرکمسنه نك طواری کند اولمق یقال ابلد
الرجل اذا کانت دابته بلیدة وصاحب مصادرك الابلاد دخی اوند ستور کند شدن دیدکی مخالف اولور
المبالدة ایکی کمسنه قاچه بری برن اورمق مبالطه کبی که مبالطه میمك ضمیله وباء موحده ایله وطاء
مهمله ایله کذلك قاچشمق معناسنه در الابلاد همزه نك فتحیله وبانك سکونیله شول کمسنه درکه
عظیم الخلق اوله یعنی فرموده اوله البلندی فتحتینله ونونك سکونیله والف مقصوره ایله اینلو عریض
معناسنه المبلندی میمك ضمی وبانك سکونی ودالك کسریله شول دوه درکه پك اولوب دوبجی اوله
البند بانك فتحی ونونك سکونیله بیوك سنجاق علم کبیر معناسنه فارسیدن تعریب اولنمشدر البیداء بند
بانك فتحی ویانك سکونیله حالی صحرا البید بانك کسریله بیدانك جمعی البید بانك فتحی ویانك بید
سکونیله والبیود ضمتینله هلاك اولمق یقال باد الشیء یبید بیدا وبیودا ای هلك الابادة هلاك
ایتمك یقال ابادهم الله ای اهلکهم البیدانة بانك فتحی ویانك سکونیله دیشی مرکب بید
بانك فتحی ویانك سکونی دالك فتحی اوزره بناسیله غیر معناسنه در یقال هو کثیر المال بید انه بخیل * فصل التاء تقد
التقدة تانك کسری وقافك سکونیله کزبره درکه کشنیز دیدکلری اوتدر التالد لامك کسریله شول تلد
مالدرکه سنوك یانکده حاصل اولوب قدیمی مالك اوله وبومال طارفك نقیضیدر که طارف طاء مهمله
وفا ایله حادث اولان مالدر التلاد تانك کسریله والاتلاد همزه نك فتحیله کذلك مال قدیم
وتانك اصلی بونارده واو ایدی وفی الحدیث هن من تلادی یعنی سوره لر شول نسنه لردر که انلری قرآندن

قرآندن اخذ ایتدم قدیمدن التلود ضمتینله قدیمدن حاصل اولمق یقال تلد المال یتلد ویتلد
تلودا من الباب الاول والثانی وتلود مقیم اولمغه دخی دیرلر یقال تلد فلان فی بنی فلان اذا اقام فیهم
الاتلاد همزه نك کسریله مال ایدنمك یقال اتلد الرجل اذا اتخذ مالا المتلد میمك ضمی
ولامك فتحیله التلید تانك فتحی ولامك کسریله شول کمسنه درکه عجم ولایتنده طوغمش اوله
ثأد وصغیرلکی حالنده ولایت اسلامه کتوریلوب انده بیومش اوله ومنه حدیث شریح فی رجل اشتری
جاریة وشرطوا انها مولدة فوجدوها تلیدة فردها المولدة بمنزلة التلاد وهو الذی ولد عندك
الاتلاد همزه نك فتحیله عبد القیس قبیله سندن برنیچه بطنلك اسمیدر که عمانك اتلادیدر وبونکله
تسمیه اولنملرینه باعث قدیمدن انده ساکن اولدقلریچوندر وعمان عینك ضمی ومیمك تخفیفیله برشهرك
آدیدر * فصل الثاء الثأد ثانك فتحی وهمزه نك سکونیله یاش اولمق ندی معناسنه وصووق
اولمق وکاه اولورکه تحریك اولنوب فتحتینله تعبیر اولنور الثئد ثانك فتحی وهمزه نك کسریله
نمناك اولان یر وثئد صغوقلمش کمسنه یه ده دیرلر یقال رجل ثئد ای مقرور الثأداء ثانك فتحی
ثرد وهمزه نك سکونی والفك مدیله جاریه معناسنه در دأثاء کبی قلب اوزرینه امافرا ثأداء وسحناء دیردی
فتحتینله حرف حلقدن اوترو ابو عبید ایتدی فرادن غیری بونی دیمش کمسنه یوقدر وابن السکیت
ایتدی کلام عربده فعلاء یوقدر تحریکله والف ممدوده ایله الاثأداء واردر وبو دخی کاه اولور تسکین
اولنور جوهری ایدر ابن السکیتك بو کلامی صفاته کوره در زیرا اسماده ایکی کلمه واردر که تحریکله
کلمشدرکه انلر قرماء وجنفاء درکه ایکی موضعك اسملریدر الثرد ثانك فتحی ورانك سکونیله
قاتمق کسر معناسنه یقال ثردت الخبز ثردا ای کسرته التثرید ثانك فتحی ورانك کسریله غامش ایتمك
المثرود بمعناه الثردة ثانك ضمی ورانك سکونیله ثرید معناسنه الاثراد همزه نك کسری وثانك
کسری وتشدیدیله اتمکی ثرید ایتمك یقال اثردت الخبز وبو اصلنده اثتردت ایدی افتعلت وزنی اوزره
ثعد وقتا که مخرجلری متقارب اولان حرفلردن ایکی حرف جمع اولوب ادغام واجب اولدیسه وثاء مثلثه
مهموسه اولوب تاء مثنات مجهوره اولمغین ادغامه قابلیت اولمادیسه ثانی تاء مثناته قلب ایلیوب
مثلی ایچنده ادغام ایتدیلر وعربدن برطائفه تاء مثناتی ثاء مثلثه یه قلب ایدوب ادغام ایتمکین اثرد
دیدیلر بو تقدیرجه ظاهر اولان حرف اصلی اولور التثرید علی وزن التکریم طواری بوغازلدقده
صوغوتمادن کسر ایدوب آیرمقدر وبو منهیدر الثرد فتحتینله طوداقلرده اولان یارقدر الثعد
ثمد ثانك فتحی وعینك سکونیله خرما قوروغینك بومشامغه باشلیانیدر الثعدة ثانك فتحی وعینك
کذلك سکونیله ثعدك واحدی وثعد تازه اوته دخی دیرلر یقال هذا بقل ثعد معد اذا کان رخصا غضا
پس معد ثعدك تابعی اولور مستقل استعمال اولنماز اما عربلردن بعضی مستقل دخی استعمال ایتمشدر
ورخص راء مهمله نك فتحی وخاء معجمه نك سکونیله اوك اولان نباته دیرلر وغض غین معجمه نك فتحی وضاد
معجمه نك تشدیدیله تازه معناسنه الثمد ثانك فتحی ومیمك کسریله ومیمك سکونیله دخی لغتدر
شول آز اولان صودرکه ماده سی یعنی اصلی اولمیه الاثماد همزه نك کسری وثانك سکونیله
والاثماد همزه نك وثانك کسری وثانك تشدیدیله آز صویه کلمك یقال اثمد الرجل واثمد ای ورد
الماء القلیل المثمود علی وزن المفعول شول صودرکه اوزرینه چوق کمسنه جمع اولوب انی توکتمکه
قریب ایدهلر ومثمود شول کمسنه یه دیرلر که اندن سؤال چوق اولمغله آنوك یاننده اولان مال توکنور

وشول كسنه يه دخي ديرلركه كثرت جماع آنوك منيسني قطع ايتمش اوله ؏ الثمد ؛ فتحتينله شول
موضعك اسميدركه روضة الثمد ديكله معرو قدر ؏ الثامد ؛ شول اوغلا قدركه اوت يمكه شروع
ايتمش اوله ؏ ثمود ؛ ثانك فتحيله عربدن برقبيلهٔ قديمه دركه انلر صالح نبينك صلوات الله عليه قوميدر
منصرف اولماسى واولمامسى جائزدر ؏ الاثمد ؛ همزه نك كسريله وثانك سكونيله شول طاشدركه
انوكله سورمه چكنورلر ؏ الثوهد ؛ ثانك فتحي وواوك سكونيله والفوهد كذلك شول غلامه ثوهد
ديرلركه سمين اولوب خلقىٔ قوى اولوب باوغه قريب اوله مراهق معناسنه ؏ الثوهدة ؛ مؤنثى ثهمد
برموضعك اسميدر * فصل الجيم ؏ الجحد ؛ جيمك فتحي وحانك سكونيله ؏ والجحود ؛ ضمتينله برنسنه يى جحد
بلوركن انكار ايتمك يقال جحد حقه وبحقه جحدا وجحودا من الباب الثالث وجحد قلت خيره ده ديرلر
ونبات قليل اولوب اوزا ممغه دخي ديرلر يقال جحد النبت اذا قل ولم يطل ؏ الجحد ؛ جيمك ضميله
وحانك سكونيله بمعناه ؏ الجحد ؛ بالفتحتين كذلك يقال نكداله وجحدا ؏ الجحد ؛ جيمك فتحي وحانك
كسريله شول كمسنه دركه قلبى طار اولوب قليل الخير اوله يقال جحد الرجل جحدا من الباب الرابع ؏ وجحد
قوريلق اولان ييله دخي ديرلر يقال عام جحد اى قليل المطر ؏ الاجحاد ؛ همزه نك كسريله كذلك
قليل الخير اولمق يقال اجحد الرجل اى جحد ؏ الجحادة ؛ جيمك ضميله برموضعك اسميدر ؏ الجد ؛ جيمك جدد
فتحي ودالك تشديديله بابا باباسى وانا باباسى وجد نصيبه ونصيبلو كمسنه يه وبختة دخي ديرلر وجد
كسمك معناسنه ده كلور يقال جد النخل يجده من الباب الاول اى صرمه وصرم قطع معناسنه در وجد
ناقه نك ممه سى صرمقدن متضرر اولمقدر يقال جد اخلاق الناقة اذا اضربها الصرار الجدود ضمتينله جمعي
كلور وفعلنده جددت يا فلان ديرسن بناء مجهول اوزره صرت ذا جد معناسنه ؏ الجديد ؛ نصيبلو كمسنه
حظيظ معناسنه ويكى معناسنه ده كلوركه كهنه نك نقيضيدر ودزكاهدن كسلمش بز معناسنه ده كلور
يقال ملحفة جديد بلاهاء لانها بمعنى مفعول وملحفة ميمك كسرى وحاء مهمله نك فتحيله چارشب
معناسنه در الجدد جيمك ودالك ضميله جديدك جمعي مثل سرير وسرر وجديد يوزينه دخي ديرلر
وكيجه ايله كوندزه دخي جديدان ديرلر يقال لا افعله ما اختلف الجديدان وجديد السرج اكر تخته لرينك
التنده اولان يوشقلق كه اكرم ديرلر الجديد تان تثنيه سيدر بومولد در عرب جدية السرج ديرلر
وجدية السرج دخي ديرلر يانك تشديديله ؏ المجدود ؛ محظوظ معناسنه كه نصيبلنمش ديمك اولور
وجد غنا معناسنه ده كلور نته كم دعاده لا ينفع ذا الجد منك الجد ديرلر لا تنفع ذا الغنى منك غناه معناسنه
يعنى غنى اولانلره غناسى مفيد اولماز بلكه مفيد اولان سنك طاعتكه اشتغالدر پس منك عندك معناسنه
اولور وجد اولولق معناسنه ده كلور قال الله تعالى * جد ربنا اى عظمة ربنا وقيل غناه وجد اولولق
حاصل قلمغه دخي ديرلر وفى حديث انس كان الرجل منا اذا قرأ البقرة وآل عمران جد فينا اى عظم
فى اعيننا ؏ الجدى ؛ جيمك فتحي ودالك ويانك تشديديله نصيبه منسوب اولان كمسنه حظى معناسنه
ابن السكيتدن بويله روايت اولنمشدر ؏ الجدد ؛ پك يرارض صلبه معناسنه وفى المثل من سلك الجدد
امن العثار ؏ الاجداد ؛ همزه نك كسريله پك يره وارمق يقال اجد القوم اى صاروا الى الجدد واجداد
يرپك اولمق معناسنه ده كلور يقال اجد الطريق اى صار جددا واجداد برنسنه يى قصد ايتمك يقال
اجد فى الامر ويقال اجدّها امرا اى جد امره بها نصب الامر على التمييز كقولك قررت به عينا اى
قررت عينى به ؏ الجادة ؛ اولو يول شاه راه معناسنه الجواد جيمك فتحي ودالك تشديديله جاده نك

جاده نك جمعي ؏ الجد ؛ جيمك كسريله برنسنه يى كرچكدن ايتمك هزلك مقابلى كه هزل زاء معجمه ايله
برنسنه يى خورته ايله ايتمكدر تقول منه جد فى الامر يجد من الباب الاول والثانى اذا فعله لا على طريق الهزل
ويقال فلان محسن جدا ولا يقال جدا بفتح الجيم وجد عجله معناسنه ده كلور يقال هو على جد امر اى على عجلة
امر ويقال فى هذا خطر جد عظيم اى عظيم جدا وعربلرك اجدك واجدك ديدكلرى اوله جيمك كسريله ثانيه
فتحيله ايكيسى دخي برمعنايه در وبو استعمال اولنماز الا مضافا اصمعى ايتدى بونك معناسنه ابجد منك ايدى
انتصابى نزع خافض اوزره در ابو عمرو ايتدى بونك معناسى مالك اجدا منك ايدى پس انتصابى مصدريت
اوزره در ثعلب ايتدى شول نسنه كه شعرده كلور اجدك در جيمك كسريله وشول نسنه كه وجدك در
واوله جيم مفتوحدر ؏ الجاذ والمجد ؛ ميمك ضمي وجيمك كسريله جهد ايديجى معناسنه جد فى الامر
واجد فى الامر ديرلر لغتين اوزره ؏ المجادة ؛ ميمك ضميله خصومت ايدشمك محاقه معناسنه يقال جاده
فى الامر اى حاقه ؏ الجد ؛ جيمك ضميله شول قيودركه اوتى چوق يرده اولور ؏ الجدة ؛ جيمك ضميله بر
شهردر دريا كنارنده در وجده مركب ارقه سنده شول خطه ديرلركه مركبك كندى لوننه مخالفدر وجده يوله
دخي ديرلر طريقه معناسنه الجدد جيمك ضمي ودال اولينك فتحيله جده نك جمعي طريقلر معناسنه قال
الله تعالى * ومن الجبال جدد بيض وحمر يعنى شول يوللر كه كيمى آق وكيمى قرمزى اولوب واقع اولدوغى
جبالك رنكنه مخالف اولور وجده رأى معناسنه ده كلور يقال ركب فلان جدة من الامر اذا رأى فيه رأيا
المجدد ؛ ميمك ضمي ودالك فتحي وتشديديله شول كليمه ديرلركه انك مختلف يوللرى ومتنوع الاجه لرى
اوله ؏ الجداد ؛ جيمك ضمي ايله كهنه اولان بزلره ديرلر فا رسيدن تعريب اولنمشدر اصلنده كداد ايدى
وهر نسنه كه بورى برينه بغلنه كرك ايپ قسمى اولسون كرك تازه اغاج بداغى اولسون اكا جداد ديرلر بعضيلر
ايتدى جداد ديوا وفاق اغاچلره دخي ديرلر صغار شجر معناسنه ؏ الجدجد ؛ جيملرك ضمي ودال
اولينك سكونيله شول سياه قورد جغاز كه كيجه ايله اوترچكركه يه شبيه در الجداجد جيمك ضمي ايله
جدجدك جمعي كه كيجه ايله اوتن بوجكلردر ؏ الجدجد ؛ جيملرك فتحي ودال اولينك سكونيله دوز ومحكم
اولان يره ديرلر ؏ الجدة ؛ جيمك كسريله برنسنه يكى اولمق يقال جد الشئ يجد جدة من الباب الثانى
اى صار جديدا ؏ المجدود ؛ ميمك فتحي وجيمك سكونيله كسلمش بزكه جلاه دزكاهدن كسمش اوله
التجدد ؛ تانك وجيمك فتحي ودالك ضمي وتشديديله يكى اولمق يقال تجدد الشئ اى صار جديدا وتجدد
ممه نك سودى كسلمك يقال تجدد الضرع اى ذهب لبنه ؏ الاجداد والتجديد والاستجداد ؛ يكى قلمق
يقال بعين بيت فلان فاجد بيتا من شعر يعنى فلانك اوى كهنه اولمغن قلدن يكى اوقلدى ويقال لمن لبس
الجديد أبل واجد واحمد الكاسى يعنى صاغلغله اسكت وبكيلركى وكيدرنه حمد ايله واجداد خرما
اغاجنك ميوه سنك قطعى زمانى قريب اولمق يقال اجد النخل اى حان له ان يجد ؏ الاجدان ؛ فتحتينله
كيجه ايله كوندز يقال لا افعله ما اختلف الاجدان اى الليل والنهار ؏ الجداد والجداد ؛ جيمك كسريله
وفتحيله خرما كسمى مثل الصرام والصرام والقطاف والقطاف وصرام مهملتين ايله اغاج كسمى وقطاف
طاء مهمله ايله اوزم كسمى پس فعال لله فعال مطرد در هر شئده كه انده برفعالك وقتى مراد اوله پس بونلر متعاقب
ومتوارد اولمه ده اوان واوان كلمه سنه مشابه اولمشلردر همزه نك مكسور اولمه سى ومفتوح اولمه سى
جائز اولمقله وبو مقوله يرلرده مصدر فعل وزنى اوزره كلورفا نك فتحيله مثل الجد والصرم والقطف
؏ المجددة ؛ ميمك ضمي ودالك فتحي وتشديديله صرار ديدكلرى باغله ممه سى كسيلان ناقه يقال هذه

ناقة مجددة الاخلاق الجداء جيمك فتحيله والف ممدوده ايله ممه سي كوچك اولان عورت صغيرة
الثدي معناسنه وجداء صوسز صحرايه دخي ديرلر يقال هذه فلاة جداء اي لاماء بها الجدود
جيمك فتحي ودالك ضميله شول قيونلردركه انلرك سودي آز اوله شدت چكمكسزن وجدود بر موضعك
اسميدركه انده كلاب ادلو بر صو واردر واول صونك اوزرنده ايكي كره اوغراش اولمشدركه اولكي
اوغراشه يوم جدود ديرلركه بو ثعلب ايچون واقع اولمشدر بكر له كه مزبورلر وائل نام كمسنه نك اوغلاريدر
اجدايد جيمك فتحيله جد ودك جميدر وپكيه جدود ديمز جدود قيونده استعمال اولنور پكيه مصوور
ديرلر ميمك فتحي وصادك ضميله الجداء جيمك فتحيله والفك مديله شول قيوندركه انك سودي
اجرد كنمش اوله بر عيب عارض اولدوغيچون الاجرد فتحتينله شول فضادركه انك نباتي اوليه وجرد
بلاد يمنده بر موضعك اسميدر الجردة جيمك فتحيله ورانك كسريله شول يردركه انك اوتي اوليه
الاجرد همزه نك ودالك فتحيله بمعناها يقال ارض جردة وفضاء اجرد الاجارد همزه نك فتحي ورانك كسريله
اجردك جمعيدر واجرد شول كمسنه دركه انك جسمنده تويي اوليه واجرد شول آته ديرلركه تويي قصه
اوله وبويله اولمق آتك صفات حميده سندندر الاجارد همزه نك ضميله ورانك كسريله بر موضعك
اسميدر الجريد جيمك فتحيله ورانك كسريله شول خرمابد اغيدركه انك يپراغي ازاله اولنمشدر
ماداميكه يپراق ازاله اولنميه اكا جريد ديمزلر سعف ديرلر سين مهمله وعين مهمله نك فتحلريله الجريدة
جيمك فتحي ورانك كسريله واحدي يقال جردته عنه اي قشرته عنه يعني قابغن صويدم وشول بلوكدركه
بر جماعتدن بر خصوص ايچون ايرلمشدر وتمام بيله دخي جريد ديرلر سنة تامه معناسنه المجرود
ميمك فتحي وجيمك سكونيله قابي صويلمش نسنه الجرادة جيمك ضميله صو يولن قابيق پارلري
الجارود على وزن الصابون شوم كمسنه يقال رجل جارود اي مشوم وقتلق يلنه دخي ديرلر يقال
سنة جارودة اي شديدة المحل ومحل ميمك فتحي وحاء مهمله نك سكونيله قتلق معناسنه در الجارود العبدي
صحابه دن بر كمسنه دركه اسمي بشر بن عمرو بن عبد القيس در وجارود ديد كلرينك وجهي بودركه
بر زمانده سيله قاچوب دايپلري اولان بني شيبانه واردقده دوه سنك بر مرضي وار ايدي سرايت ايدوب
بني شيبانك جمله دوه لري هلاك اولدي الجارودية رانك ضمي وياتك تشديديله زيديه دن بر طائفه نك
آديدركه انلر ابي جارود زياد بن ابي زياده نسبت اولنور الاجردان همزه نك فتحي وجيمك
سكونيله والجريدان ايكي كون يا خود ايكي آيدن عبارتدر قال الكسائي يقال ما رأيته
مذ اجردان ومذ جريدان يعني يومين او شهرين وعبارت جوهريده اجردان الفله واقع اولمشدر بو تقديرجه
مذ اسم اولوب مبتدا وخبر اولورلر الجردة جيمك ضمي ورانك سكونيله والمجرد ميمك ضمي
ورانك فتحي وتشديديله والمتجرد ميمك ضمي ورانك فتحي وتشديديله اوچي دخي صويقون معناسنه در
يقال فلان حسن الجردة وحسن المجرد وحسن المتجرد كما يقال حسن العرية وحسن المعرى وجرده اوتسز
دوزيره دخي ديرلر ارض مستويه معناسنه الجردة جيمك فتحيله اسكي پرده كه خاوي كتمش اوله
المجردة ميمك ضمي ورانك كسريله نعمان بن منذرك عورتنك اديدركه هيره ملكي ايدي التجريد على
وزن التكريم بر كمسنه يي كيسي سندن چقارمق وقليچي قندن چقارمق واغاجك بداغن كسوب اصلاح
ايتمك التجرد تانك وجيمك فتحي ورانك ضمي وتشديديله صويونق تعري معناسنه وبر ايشه سعي ايتمك
يقال تجرد الامر اي جد فيه الانجراد ممتد اولمق يقال انجرد بنا السير اي امتد وطال وبز ازياوب

ازياوب يومشمغه دخي ديرلر يقال انجرد الثوب اي انسحق ولان الجردان جيمك ضمي ورانك سكونيله
آتك وغيري طوارك ذكري قضيب الفرس معناسنه مثلا الجراد جيمك ورانك فتحيله
چكركه الجرادة فتحتينله كذلك واحدي مذكر ومؤنثه اطلاق اولنور وجراد چكركه نك مذكرينه
مخصوص دكلدر بلكه جراد اسم جنس دربقر له بقره وتمر له تمره وحماملر حمامه كبي وبونلره بكزرنه كه
وار ايسه پس بونك مذكرينك حقي بودركه لفظ آخردن اوله تاكه واحد مذكر جمعه ملتبس اوليه
وجراد ناس معناسنه ده كلور يقال ما ادري اي الجراد عاره اي اي الناس ذهب به وعار عين مهمله
وراء مهمله ايله اذهب معناسنه در الجرادتان فتحتينله ايكي سازنده ايدي كه زمان اولده مكه
مشرفه ده اولورلر ايدي المجرودة ميمك ضمي وجيمك سكونيله شول يردركه آنوك اوتني چكركه
اوتايوب ضايع ايتمش اوله يقال جردت الارض على البناء المجهول اذا اكل الجراد نبتها ومجرود شول
كمسنه يه ديرلركه چكركه يمه دن قارني اغريه يقال جرد الانسان على المجهول ايضا اذا اكل الجراد فاشتكى
بطنه الجرد جيمك فتحي ورانك كسريله كذلك چكركه يمه دن قارني اغرين كمسنه الجرد
جرهد جيمك فتحي ورانك سكونيله كوده ده اوفاجق قبارجقلر چقمق چكركه يمه دن يقال جرد الرجل جردا
من الباب الثاني اذا شرى من اكل الجراد وشرا شين معجمه وراء مهمله ايله بدنده سوجيلر چقمق المجرهد
ميمك ضمي وجيمك سكوني ورانك فتحيله ودالك تشديديله كتمه ده سرعت ايتمك يقال اجرهد فلان
جسد اي اسرع الجسد فتحتينله بدن تقول منه تجسد كما تقول من الجسم تجسم وجسد زعفران مثلو
نسنه يه دخي ديرلركه انكله بويا بويارلر وجسد قانه دخي ديرلر وجسد كذلك مصدر دخي كلور جسد
به الدم يجسد دن كه باب رابعدندر قان ياپشمق معناسنه الجاسد سينك كسريله والجسد
جيمك فتحي وسينك كذلك كسريله ياپشن قان المجسد ميمك ضمي وجيمك سكونيله وسينك
فتحيله قرمزي احمر معناسنه كذلك مجسد شول بزه ديرلركه بويايه طويمش اوله المجاسد ميمك
فتحيله جمعي الاجساد همزه نك كسريله بز بويامق يقال اجسد ثوب فلان اجسادا اذا اشبع من الصبغ
الجساد جيمك كسريله زعفران المجسد ميمك كسريله وسينك فتحيله بدنه دكن بز وفرا ايندي
بو اصلنده مجسد ايدي زيرا بو اجسد دن مأخوذدر يقال اجسد اي الصق بالجسد وقال بعضهم في قوله
تعالى *فاخرج لهم عجلا جسدا له اي احمر من ذهب الجلسد بزيادة اللام وفتح الجيم والسين
جعد بر بتك اسميدر الجعود جيمك وعينك ضميله صاچ قورجق اولمق يقال جعد شعره جعودة الجعد
جيمك فتحي وعينك سكونيله قورجق اولان صاچ وجعد شول كمسنه يه ديرلركه قورجق صاچلي
اوله يقال رجل جعد الجعدة جيمك فتحي وعينك سكونيله جعدك مؤنثي وكاه اولوركه جعد كريم
اولان كمسنه يه اطلاق اولنور اماقچنكه جعد اليدين وجعد الانامل ديسه لر بخيل مراد اولور وانامل پرمق
اوجلرينه ديرلر وكاه اولوركه يدسز دخي ذكر ايدرلر بخيل معناسنه وجعد بر نوع اوتدركه درم كنارنده
بيتر وجعد ملايم معناسنه ده كلور يقال ثرى جعد ملايم طوپراق معناسنه تكم ثعد ديرلر ملايم اولان خرما
معناسنه وجعد دوه نك تويي چوق اولانه دخي ديرلر يقال بعير جعد الوبر اي كثيرة ووبر فتحتينله
دوه نك توينه ديرلر التجعيد على وزن التكريم صاچي قورجق ايتمك يقال جعده صاحبه تجعيدا
ابا جعده جيمك فتحي وعينك سكونيله وابا جعاده كذلك جيمك ضميله قوردك كنيتي در ذئب
معناسنه حالا كه قوردك جعده وجعاده اسملو قيزي يوقدر وفي المثل هي الخمر تكنى الطلاق كما الذئب

یکنی ایاجعل یعنی کنیتی حسن وعملی قبیح درو طلا برنسنه یه حسن ویرسون یاخوددواولسون دیو سنوز بان
نسنه یه دیرلر ﴿ جعل ﴾ جیمك فتحی وعینك سكونیله برقبیله نك با سنك آدیدر كه جعل بن كعب بن
ربیعه بن صعصعه در نابغهٔ جعدی انلردندر وكاه اولور كه دوه نك اغزندن كلن كوپوكی جعودتله صفتلرلر
بچن بربری اوزرینه واقع اولسه یقال جعد اللغام یعنی كوپوكی چوق دوه ولغام لامك ضمیله وغین
معجمه ایله دوه اغزندن صاچیلن كوپوكه دیرلر ﴿ الجلد ﴾ جیمك كسریله ولامك سكونیله دری الجلود جلد
ضمتینله جلدك جمعی دردریار معناسنه ﴿ الجلدة ﴾ جیمك كسریله وكذلك لامك سكونیله جلدك
واحدیدر واما بعض اشعارده لام مكسور قالمشدر ضرورت شعر ایچون زیرا شاعر اولانلر قافیه ده
ساكن اولانی ما قبلنك حركتیله متحرك ایده كلمشلردر بعضیلر ایتدی جلد وجلد سكونیله وفتحیله
لغتدر شبه وشبه ومثل ومثل لغت اولدیغی كبی اما ابن السكیت بو معروفدر كلدر دیدی ﴿ التجلید ﴾
على وزن التكریم دوه نك دریسن چقرمق یقال جلد جزوره كما یقال سلخ شاته وقلما یقال سلخ
جزوره ﴿ المجلد ﴾ میمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله شول آتدركه اورمه دن المچكمیه یقال فرس
مجلد اذا كان لا یجزع من الضرب ﴿ الجلد ﴾ جیمك فتحی ولامك سكونیله اورمق برحیثیتله كه دریه
تأثیرایده یقال جلده الحد جلدا ای ضربه واصاب جلده كما یقال رأسه وبطنه اذا ضرب رأسه وبطنه
وجلد برك آدمه دخی دیرلر بها در معناسنه جلید كبی وكاه اولور كه جضعد دخی دیرلر لامی جیمدن
صكره ضاد معجمه یه دوندرمكله ساكن اولغین ﴿ المجلد ﴾ میمك كسریله ولامك فتحیله شول
دری پاره سیدركه صاغی صغان عورت انكله صاغی صغركن یوزینه اورر ﴿ الجلد ﴾ فتحتینله شول
دریدركه بر بوزاغینك ارقه سندن صویوب بردیری بوزاغیه كیدررلر تا كه اولن بوزاغینك آنه سی
انی قوقولیوب دیری بوزاغیه رام اوله وجلد شول ایری ناقه لره دیرلر كه انلرك اولادی وسودی اولمیه
الجلد ﴾ فتحتینله جلدك واحدی بر ناقه معناسنه وجلد برك یره دخی دیرلر ارض صلبه معناسنه
وجلد برك اولمغه دخی دیرلر صلابت معناسنه ﴿ الاجلد ﴾ همزه نك فتحی وجیمك سكونیله كذلك
برك یر معناسنه الاجلاد همزه نك فتحی وجیمك سكونیله والاجالد فتحتینله جمعلردر برك یرلر
معناسنه واجلاد بدن معناسنه ده كلور یقال اجلاد الرجل ای جسمه وبدنه واجلاد جلیدك جمعی
دخی كلور بهادرلر معناسنه ﴿ التجالید ﴾ تانك فتحی ایله كذلك بدن معناسنه ﴿ الجلادة ﴾ جیمك فتحیله
بركلك صلابت معناسنه یقال جلد الرجل من الباب الخامس ﴿ الجلید ﴾ جیمك فتحی ولامك كسریله
بهادر ﴿ الجلد ﴾ جیمك ضمی ولامك سكونیله ﴿ والجلدا ﴾ جیمك ضمی ولامك فتحیله ﴿ الجلود ﴾
ضمتینله ﴿ والمجلود ﴾ میمك فتحی وجیمك سكونیله محلوف ومعقول كبی مصدردر اولمق اوزره بهادرلق
معناسنه درو محلوف حاء مهمله ایله اند ایچمك معناسنه در ﴿ التجلد ﴾ تانك فتحی ولامك ضمی وتشدیدیله
كوجله بهادرلق ایتمك معناسنه وتجلد اورشمق معناسنه ده كلور یقال تجلد القوم بالسیوف اذا ضربوا
المجالدة ﴾ میمك ضمی ولامك فتحیله اورشمق مبالغه معناسنه ﴿ الاجتلاد ﴾ همزه نك كسری وجیمك
سكونیله اورشمق یقال اجتلد القوم بالسیوف ﴿ الجلد ﴾ جیمك فتحی ولامك سكونیله بر ناقه دركه سودی
زیاده یاغلو اوله وجلد شول قیونه دیرلر كه انوك سودی وقوزیسی اولمیه الجلاد جیمك كسریله جلدك جمعی
سودی جرب اولان ناقه لر معناسنه وجلاد دیمك ومحكم اولان خرما اغاچلرینه دخی دیرلر ﴿ الجلودی ﴾ جیمك
فتحی ولامك ضمی ایله شول كمسنه یه دیرلر كه جلودیه كلمه معروف كویه منسوب اوله كه افریقیه كو پارندندر

كویلرندندرو افریقیه قا ایله وراء مهمله ایله وقاف ایله بر نیجه مخصوص شهرلرك اسمیدر
ولا تقل الجلودی بضم الجیم ﴿ الجلید ﴾ جیمك فتحیله ولامك كسریله كیجه ایله یاغن قیراغی واول
شول رطوبتدركه كیجه ایله كوكدن یاغوب یر اوزرینه ایندوكی كبی طوكر تقول جلدت الارض
على البناء للمجهول یر یوزینه قراغی یاغدی معناسنه ﴿ المجلودة ﴾ میمك فتحی وجیمك سكونیله شول
یره دیرلر كه اوزرینه قراغی یاغمش اوله ﴿ الجلندی ﴾ جیمك ضمی ولامك فتحی والف مقصوره ایله
جالخد عمان ملكنك اسمیدر ﴿ الجالخد ﴾ میمك ضمی ولامك فتحی وخاء معجمه نك كسری ودالك تشدیدیله
جلعد شول ارقه سی اوزره یاتن كمسنه دركه كندوبی كوتروب اتوب او زانوب یاته ﴿ الجلعد ﴾ جیمك فتحی
ولامك سكونیله وعینك فتحیله زیاده محكم اولان نسنه ﴿ الجلاعد ﴾ جیمك ضمی وعینك كسریله
شول دوه دركه قوی وشدید اوله الجلاعد جیمك فتحیله جمعدر ﴿ جعلد ﴾ جیمك فتحیله بر موضعك
جلمد اسمیدر ﴿ الجلمد ﴾ جیمك فتحی ولامك سكونی ومیمك فتحیله قیادر صخر معناسنه وچوق دوه یه دخی دیرلر
ابل كثیر معناسنه ﴿ الجلمود ﴾ جیمك ومیمك ضمی ولامك سكونیله كذلك قیادر ﴿ ذات الجلامید ﴾
جمد جیمك فتحیله ومیمك كسریله بر موضعك اسمیدر ﴿ الجمد ﴾ جیمك فتحی ومیمك سكونیله طوكوب
بوز اولان صوكه اریمش صونك مقابلیدر وبو اصلنده مصدر ایدی بو معنایه صكره دن نقل اولندی ومصدر
معناسنه ده كلور الجمد فتحتینله جامدك جمعیدر طوكمشلر معناسنه خدم خادمك جمعی اولدوغی كبی
یقال كثرا الجمد ﴿ الجمود ﴾ ضمتینله مصدردر طوكمق معناسنه یقال جمدا لماء یجمد جمدا
وجمودا من الباب الاول اذا قام یعنی قچن یك اولسه بویله دیرلر وكذلك قان وقانه شبیه اولان نسنه
قوریوب برك اولمغه باشلسه جمد الدم دیرلر ﴿ الجمادی الاولى والجمادی الاخرة ﴾ جیمك ضمی ودالك
فتحیله والف مقصوره ایله فعالى وزنی اوزره معروف آیلرك اسمیدر جمددن مأخوذدر الجمد والجمد
ضمتینله اولى ده وضم جیم وسكون میم ایله ثانیه عسر ایله عسر كبی شول یره دیرلر كه برك اولوب یوكسك
اوله الاجماد والجماد همزه نك فتحیله وجیمك سكونیله اولى ده وجیمك كسریله ثانیه جمدك جمعیدر رمحك
جمعی ارماح ورماح كلدكی كبی ﴿ الجماد ﴾ جیمك فتحیله شول یردركه اكا یاغمور یغمامش اوله وشول
ناقه دركه اتك سودی اولمیه وشول ییلدر كه انده یاغمور یغمایه یقال ناقة جماد وسنة جماد وبخیل اولان
كمسنه یه بددعا ایتسلر جماد له دیرلر یعنی جامد الحال اولمدن زائل اولمسون جماد فعال وزنی اوزرینه
كسر اوزره مبنی اولدی زیرا بو مصدردن معدولدر ای الجمود له عربلرك بجار دیدكلری كبی الفجرة
معناسنه وبو حمادا دیدكلری قولك نقیضی در حاء مهمله ایله كه دعا مقامنده استعمال اولنور حمد
معناسنه ﴿ الجمود ﴾ جیمك فتحی ومیمك ضمیله شول كوزده استعمال اولنور كه انوك یاشی قالمیه
یقال عین جمود ای لا دمع لها ﴿ المجمد ﴾ میمك ضمی وجیمك سكونیله غنا تحصیل ایتمكیچون قماره داخل
اولمین كمسنه برم معناسنه وبرم باء موحده نك وراء مهمله نك فتحه لری ایله ذكر اولنان معنایه در
واصمعی ایتدی مجمد اول كمسنه دركه جمادی آینه داخل اوله وجمادی آیی اول زمانده صغوق وقتنده
جند اولماغین جمادی دیمشلر ایدی ﴿ الجند ﴾ جیمك ضمی ونونك سكونیله انصار واعوان در الجنود ضمتینله
جمعی ﴿ التجنید ﴾ تانك فتحی وجیمك سكونیله عسكر جمع ایتمك یقال جند الجنود اذا جمع العسكر
المجندة ﴾ میمك ضمی وجیمك فتحی ونونك تشدیدیله جمع اولمش عسكر وفی الحدیث الارواح جنود
مجندة الاجناد همزه نك فتحی وجیمك سكونیله جندك جمعی عسكرلر معناسنه یقال الشام خمسة

اجناد دمشق بكسر الدال وفتح الميم وحمص بكسر الحاء المهملة وسكون الميم والصاد المهملة وقنسرين
بكسر القاف وفتح النون مع التشديد واردن بضم الهمزة والدال والنون المشددة وفلسطين
بكسر الفاء وفتح اللام لكل مدينة منها جند يعني بو ذكر اولنان شهرلرك هر برنده بر عسكر جمع اولنماغن
جهد شام شريفك عسكرى بش بولوك اولمشدر جند فتحتينله برشهرك اديدر الجهد والجهد
جيمك فتحى وضميله وهانك سكونيله طاقت معناسنه بارى تعالى نك يوقولنده * والذين لا يجدون
الا جهدهم وجهدهم ضمله وفتحله قراءت اولنمشدر فرا ايتدى جهد ضمله طاقت معناسنه در وجهد
فتحله اجهد جهدك في هذا الامر قولندن مأخوذدر اى ابلغ غايتك ولا تقل اجهد جهدك بالضم وجهد
مشقت معناسنه ده كلور يقال جهد دابته اذا حمل عليها في السير فوق طاقتها وجهد جد ايتمك وجدده
مبالغه ايتمك يقال جهد الرجل في كذا من الباب الرابع اى جد فيه وبالغ وجهد سودك جمله قايمغين
المق تقول جهدت اللبن اذا اخرجت زبده كله وجهد طعامه اشتها اوزره اولمق يقال جهدت الطعام
اى اشتهيته وجهد الطعام على البناء للمجهول اى اشتهى وجهد طعامى چوق يمك تقول جهدت
الطعام من الباب الثالث اذا اكثرت من اكله ويقال جهد الرجل على البناء للمجهول اى حمل على ان يبلغ
مجهوده من المشقة ويقال اصابهم قحوط من المطر فجهدوا جهدا شديدا يعني ياغمور ياغمامغله مشقت عظيمه
چكديلر ومعيشت مكدر اولمغه دخى ديرلر يقال جهد عيشهم من الباب الرابع اى اشتد الاجهاد
همزه نك كسرى وجيمك سكونيله طوارى سيرده طاقت كتوردكندن زياده مشقته براقمق واجهاد
طعامه اشتها اولنمق مصدر مجهول اولمق اوزره يقال اجهد الطعام اى اشتهى المجهود ميمك فتحى
وجيمك سكونيله قايمغى النمش سود ومشقتى نهايته ايرن كمسنه ومجهود طاقت ووسعت معناسنه ده كلور
الجاهد هانك كسريله طعامه اشتها اوزره اولان كمسنه الجهيد جيمك فتحى وهانك كسريله
يمش نسنه يقال مرعى جهيد اى جهده المال يعني طوارا كل اتمسه الجهاد جيمك فتحيله برك يارض
صلبه معناسنه المجاهدة ميمك ضميله والجهاد جيمك كسريله غزا ايتمك يقال جاهد فلان
الاجتهاد همزه نك كسرى وجيمك سكونيله والتجاهد تانك فتحى وهانك ضميله برنسنه يه
سعى ايدوب وسع وجهدى بذل ايتمك الجيد جيمك فتحى ويانك تشديديله ايو حسن معناسنه
يقال شئ جيد على وزن فيعل والجياد جيمك كسريله والجيائد جيمك فتحيله وهمزه ايله على غير القياس
جود ايكيسى دخى جمعدر جيدلر معناسنه وجياد شيرمرد آتلره دخى ديرلر الجود جيمك فتحى وواوك
سكونيله ايو ياغمور ياغمق تقول جاد المطر جودا وجود جائدك جمعى دخى كلور ايولك اوزره ياغن ياغمورلر
معناسنه صاحبك جمعى صحب كلدوكى كبى الجائد ايولك اوزره ياغن ياغمور يقال هاجت لنا سماء
جود ومطرنا مطرين جودين المجودة ميمك فتحى وجيمك ضميله شول يردركه اكا ايو ياغمور ياغمش
اوله يقال جيدت الارض فهي مجودة الجود جيمك ضميله جومردلك يقال جاد الرجل بماله يجود جودا
وجود جوادك جمعى دخى كلور جومردلر معناسنه مثل قذال وقذل وقذال باشك اردى قفا معناسنه
جودده اولان واوك ضمه سى تخفيف اولندى حرف علت اولدوغنه بناء وجوادك جمع مؤنثى دخى كلور
يقال نسوة جود مثل نوار ونور ونوار نونك فتحيله وراء مهمله ايله تهمتدن اراغ اولان عورت الجواد جيمك
وواوك فتحيله وتخفيفيله جومرد اولان كمسنه مؤنثنه دخى اطلاق اولنور يقال امرأة جواد وجواد بعيني
معناسنه دخى كلور يقال سرنا عقبة جوادا وعقبتين جوادين وعقبا جيادا وجواد شيرمرد آته دخى ديرلر مذكره

ومؤنثه اطلاق اولنور والاجياد جوادك جمعى در شيرمرد آتلر معناسنه واجياد مكه مشرفه ده بر طاغك
آديدر تبع طائفه سنك آتلرى انده طوردوغيچون نته كم سلاحلرى طوردوغى يره قعيقعان ديرلر قافك ضمى
وعين مهمله نك فتحى وقاف ثانيه نك كسريله وتبع تانك ضمى وبانك فتحى وتشديديله يمن بكلرندندر جمعى تبابعه
كلور والاجواد والاجاود همزه نك فتحيله وجيمك اولده سكونى وواوك ثانيده كسريله جمعلردر جومردلر
معناسنه الجوداء جيمك ضمى وواوك فتحى والفك مديله كذلك جوادك جمعيدر الجودة جيمك ضميله
آت شيرمرد اولمق حديد القلب معناسنه يقال جاد الفرس يجود جودة من الباب الاول اذا صار رائعا وجود
برنسنه ايو اولمغه دخى ديرلر يقال جاد الشئ جودة اى صار جيدا وجوده جان ويرمكه دخى ديرلر يقال
جاد بنفسه عند الموت يجود جودا الجواد جيمك ضميله صو صامق عطش معناسنه تقول منه
جيد الرجل يجاد على البناء للمجهول اى اتصف بالعطش الجودة جيمك فتحيله برنسنه ايو اولمق
يقال جاد الشئ جودة وجوده صوسز اولمغه دخى ديرلر يقال جيد يجاد جودة اى عطش الجودى
جيمك ضمى ويانك تشديديله جزيره طاغلرندن بر طاغك اسميدر كه حضرت نوحك صلوات الله عليه
كميسى اكا تعلق ايدوب انده قرار طوتمشدر واستوت على الجودى قرأت اينذى يانك تخفيفيله
ويو جائزدر دفع ثقلت ايچون ياخود الجودى امر حاضرك مفرد مؤنثندن منقول اولوب سفينه يه
جودى دينمش اوله حطى كبى بعده اوزرينه الف لام داخل اولمش اوله الاجادة همزه نك كسريله
ايو آت صاحبى اولمق يقال اجاد الرجل اذا كان معه فرس جواد وبرنسنه يى ايو ايتمكه دخى ديرلر يقال
اجدت الشئ فجاد وكاه اولور كه اجودت دخى ديرلر نته كم اطال واطول واحال واحول واطاب
واطيب والان والين ديرلر اعلال وعدم اعلال اوزره واجادة ايو اقچه ويرمكه دخى ديرلر يقال اجدته
النقد اى اعطيته جيادا التجويد على وزن التكريم كذلك ايو ايتمك معناسنه المجواد ميمك
كسريله شول شاعره ديرلر كه شعرى غالبا ايولك اوزره اوله الاستجادة برنسنه يى ايو عد ايتمك
يقال استجدت الشئ اى عددته جيدا المجاودة جومردلك ايدشمك يقال جاودت الرجل من الجود
كما يقال ماجدته من المجد الجيد جيمك كسريله بيون عنق معناسنه الاجياد همزه نك فتحى وجيمك
سكونيله جيدك جمعيدر بيونلر معناسنه الجيد فتحتينله بيون اوزون اولوب كوزل اولمق
الاجيد همزه نك فتحى وجيمك سكونيله بوينى كوزل كمسنه يقال رجل اجيد الجيداء جيمك
فتحى ويانك سكونى والفك مديله بوينى كوزل اولان عورت الجيد جيمك ضميله جمعدر كوزل بيونلولر
معناسنه الجادى دالك كسرى ويانك تشديديله زعفران ديدكلرى معروف اوتدر
حتد * فصل الحاء الحتود ضمتينله مقيم اولمق يقال حتد بالمكان يحتد حتودا من الباب الثاني اذا اقام به وثبت
المحتد ميمك فتحى وتانك كسريله اصل معناسنه يقال فلان من محتد صدق يعني صحيح اصلدندر كما يقال
محفد صدق محفد ميمك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله وفانك كسريله كذلك اصل معناسنه در الحتد
حدد ضمتينله شول بيكاره ديرلر كه صوينى كسلمية الحد ايكى نسنه نك بيننده مانع اولان نسنه ومانع
اولمغه دخى ديرلر وحد برنسنه نك الاجه سنه دخى ديرلر شبه معناسنه وحد قوته دخى ديرلر بأس
معناسنه وشرابك حدى شدتى وصلابتيدر وحدت وغضب عارض اولمغه دخى ديرلر يقال حد يحد حدا
من الباب الاول وحد برنسنه نك منتهاسى ومنتهاسن بلدرمكه دخى ديرلر يقال حددت الدار احدها حدا
من الباب الاول وحد حد شرعى اورمغه دخى ديرلر وحده حد ديدكلرى برايشى تكرار اتمه دن مانع

اولدوغیچوندر وحد عورت زینتدن وحنادن ال چکمك زوجی وفات اتدکدن صکره یقال حدت
تحد حدادا ی التحدید ع تانك فتحی و حانك سكونیله كذلك حدی بیان ایتمك و بچاغی كسكین ایتمك
الحدید ع حانك فتحی و دالك كسریله دمور و هم صنو راولان نسنه یقال فلان حدید فلان اذا كان
ارضه الی بانب ارضه ی الحداد ع حانك فتحی و دال اولینك تشدیدیله قپوجی بواب معناسنه و زندانجی یه
دخی حداد دیرلر محبوسی طشره چقمه دن منع ایتدوكندن اوتری وحدید ایله معالجه ایدوب قیدو بند
ایتدوكندن اوتری ی المحدود ع میمك فتحی وحانك سكونیله محرماتدن و غیریدن منع اولنن ی الحدد
فتحتینله مانع اولان نسنه منع كبی فتحتینله یقال مالی عن هذا الامر حدد ای بد وحدد حرام معناسنه ده
كلور كما یقال معاذالله قد حدالله ذلك عنا ی الاحداد ع همزه نك كسری و حانك سكونیله عورت اری
وفات ایتدكدنصكره زینتدن وحنادن ال چكمك واصمعی ایتدی بو معناده مستعمل اولان باب افعالدر
ثلاثیدن كلسی معروف دكلدر و بچاغی كسكین ایتمكه دخی احداد دیرلر و دقت نظرله بقمغه دخی دیرلر
یقال احددت النظر الی فلان ی المحد ع میمك ضمی وحانك كسریله زوجی وفات ایتمكین ترك زینت
ایدن عورت ی المحادة ع میمك ضمیله ودالك تشدیدیله مخالفت ایتمك واو زرینه واجب اولنی منع ایتمك
التحاد ع تانك فتحی ودالك تشدیدیله كذلك مخالفت ایتمك ی الحدید ع دمور ودمور منیع اولدوغیچون
حدید دیدیلر و حدید كسكین معناسنده كلور ی الحدیدة ع دمور پارهسی الحدائد حانك فتحی
وهمزه نك كسریله حدیده نك جمعی دمور پارهلری معناسنه ی الحدة ع حانك كسریله و دالك تشدیدیله
كسكینلك یقال حدا لسیف یحد حدة من الباب الاول ای صارحادا وانسانده عارض اولان غضب
حالتنه دخی حدت دیرلر تقول حددت علی الرجل احد حدة من الباب الاول كسائیدن بویله روایت
اولنمشدر الحداد حانك كسریله حدیدك جمعی كسكینلر معناسنه یقال سیوف حداد والسنة حداد وحداد
كذلك سیاه ماتم لباسلرینه دخی دیرلر ی الحداد ع حانك ضمی ودال اولینك تشدیدیله ابو عمرو روایتی
اوزره كسكین معناسنه در یقال سیف حداد مثل امر كبار وكبار مبالغه ایله كبیر معناسنه در ی الاستحداد
همزه نك و تانك كسریله بچاغی كسكین ایتمك واستحداد قاسق قلن تراش ایتمكه دخی دیرلر ی الاحتداد
همزه نك و تانك كسریله حدته كلمك یقال احتد فلان من الغضب ی المحتد ع میمك ضمی و تانك فتحیله
ودالك تشدیدیله غضبه كلن كمسنه ومحتد خالی اولمق معناسنه ده كلور یقال ما اجد منه محتدا ولا ملتدا
حدر اى بدا ی حدان ع حانك ضمی ودالك تشدیدیله عربدن بر قبیله نك آدیدر ی حدرد ع حانك فتحی ودالك
سكونی ورانك فتحیله جعفر وزنی اوزره بر كمسنه نك اسمیدر و بوندن غیری فعلع وزنی اوزره بر كلمه كلمدی
حرد فقط بو كلدی واكر فعلل وزنی اوزرینه اولیدی مضاعف اولوردی زیرا عین الفعل ولام الفعل جنس
واحددن اولوردی حالا كه مضاعفدن دكلدی ی الحرد ع حانك فتحی و رانك سكونیله قصد ایتمك یقال
حرد یحرد حردا من الباب الثانی اذا قصد وتقول حردت حردك ای قصدت قصدك قال الله تعالی
وغدوا علی حرد قادرین ای علی قصد وقیل علی منع من قولهم حاردت الابل حرادا اذا قلت البانها وحرد
غضب معناسنه ده كلور یقال هو مملو من غضب وحرد ی الحراد ع حانك كسریله قلت لبن نته كم الان
مرور ایتدی و ییلك یاغموری از اولمغه دخی دیرلر یقال حاردت السنة اذا قل مطرها ی الحرود ع حانك
فتحی و رانك ضمیله سودی از اولان ناقه ی الحرود ع ضمتینله بر كسنه قومندن عزلت ایدوب بشقه یره
قونوب انلره مخالطه ایتمه مك یقال حرد یحرد حرودا من الباب الثانی اذا تنحی عن قومه ونزل منفردا ولم یخالطهم

یخالطهم و حرود حرد ك جمعی در و حرد دوه دبرنه ده دیرلر نته كم كلور ی الحرید ع حانك فتحی و رانك
كسریله عزلت ایدن كمسنه و هر قلیل نسنه كه بر كثیر بیننده اعتبار اولنسه اكا حرید دیرلر یقال كوكب حرید
ای معتزل من الكواكب و رجل حرید ای فرید و وحید الحراد حریدك جمعیدر ابو زیدر وایتنده یقال رجل
حرید من قوم حردا ی المنحرد ع میمك ضمیله و نونك سكونی و رانك كسریله منفرد معناسنه در یقال
كوكب منحرد ای منفرد ی الحرد ع فتحتینله غضب معناسنه یقال حرد یحرد حردا من الباب الرابع
وسكون را دخی جائزدر اما حردا لبعیر حردا فتحتینله دیرلر غیری جائز دكلدر و حرد دوه نك باغیرنده اولان
سكیری كوشیوب صالنمقدر و بو كاه لعارض اولور وكاه خلقی اولور ی الاحرد ع همزه نك فتحی و حانك
سكونی و رانك فتحیله صفت مزبوره اوزره اولان دوه ی الحرداء ع حانك فتحی و رانك سكونیله احردك
مؤنثی ی الحارد ع رانك كسریله ی والحردان ع حانك فتحی و رانك سكونیله غضبناك اولان نسنه
ومنه قیل اسد حارد الحوارد حانك فتحی و رانك كسریله حاردك جمعیدر غضب ایدیجیلر معناسنه یقال
لیوث حوارد ی التحرید ع تانك فتحی وحانك سكونیله بر نسنه یی اكوب كمركی ایتمك تعویج معناسنه
المحرد ع میمك ضمی و رانك فتحی وتشدیدیله اكلمش كمركی اولمش نسنه یقال بیت محرد ای مسنم یعنی دوز
اولمیناو و یقال حبل محرد اذا ضفر فصارت له حروف لاعوجاجه یعنی قچن ایپ دوشرلوب كوشه لری ظهور
ایتسه اصمعی ایتدی محرد شول اوده دركه اكا كوخ دیرلر كافك ضمیله كوخ پنجره سز اوه دیرلر واصمعی ایتدی
محرد هر نسنه نك اكریسنه دیرلر ی الحردی ع حانك ضمی و رانك سكونی و یانك تشدیدیله قامشدر
نبطی در تعریب اولنمشدر ولا یقال الهردی الحرادی فتحتینله حردینك جمعی ی المحردة ع میمك ضمی و رانك
فتحی وتشدیدیله شول چارداقدر كه اكا حرادی دیدكلری قامش او رتلمش اوله ی الحرد ع حانك كسری
و رانك سكونیله دوه دبری مبعر ابل معناسنه ی الحرقد ع حانك فتحی و رانك سكونیله بوغازده اولان حرقد
یومریجه یرعقدة الحنجور معناسنه ی الحرمد ع حانك فتحی و رانك سكونیله قاره یاپشق طین اسود معناسنه حرمد
الحسد ع فتحتینله محسود اولان كمسنه نك نعمتی زائل اولماسن ایمق ی الحسود ع ضمتینله حسد ایتمك حسد
یقال حسده یحسده حسودا من الباب الاول اخفش ایتدی یحسده دیمك دخی جائزدر باب ثانیدن
بو تقدیرجه مصدری حسد كلور فتحتینله نته كم مرور ایتدی ی الحسادة ع حانك فتحیله كذلك مصدردر
حسد ایتمك معناسنه یقال حسدتك علی الشیء وحسدتك الشیء بمعنی ی التحاسد ع تانك فتحیله وسینك
ضمیله حسد ایشمك ی الحاسد ع حسد ایدیجی الحسدة فتحتینله حاسدك جمعی حسد ایدیجیلر معناسنه
جامل ایله حملة كبی ی الحشد ع حانك فتحی وشینك سكونیله جماعت معناسنه یقال عندی حشد حشد
من الناس ای جماعة بو اصلنده مصدر ایدی یقال حشد و یحشدون حشدا من الباب الثانی ای اجتمعوا
ی الاحتشاد ع همزه نك كسری و حانك سكونیله ی والتحشد ع تانك و حانك فتحی وشینك ضمی
وتشدیدیله مجتمع اولمق یقال احتشد و اوتحشدوا ای اجتمعوا كذلك ی الحاشد ع شینك كسریله
بر نسنه یه حاضر لنوب متهیء اولان كمسنه یقال جاء فلان حافلا حاشدا ای حاضرا متهیأ و حافل حاء
مهمله وفا ایله محفلدندر ی المحتشد ع میمك ضمی وشینك كسریله كذلك یراقلنوب حاضر اولمق معناسنه در
یقال جاء فلان محتفلا ومحتشدا ای مستعدا متأهبا و تأهب یراقلنمغه دیرلر ی المحشود ع شول كمسنه دركه
خلق انك خدمتن ایتمكه حاضر اوله لر امرنه مطیع اولمغین ی الحشاد ع حانك فتحیله شول یردر كه اندن
یاغمور چوق یاغمایجه انده سیل اقمیه ی الخضد ع حانك فتحی و صادك سكونیله اكین و اكیندن غیریسن خضد

دیرملك یقال حصدت الزرع احصده واحصده حصدا من الباب الاول والثانی وایپ بوكلوب محكم اولمغه
دخی دیرلر یقال حصد الحبل من الباب الرابع ای استحكم في المحصود والحصید والحصیده والحصد
فتحتیله بچلمش و دیرلمش اكین یقال زرع محصود الخ الحصاید اكینك بچندیلری حصیدك جمعیدر
وشول حصایدكه حدیث شریفده واقع در اول شول كلماتدركه دیل ایله خلایق حقنده سویلنور انوكله
خلایق قطع اولنمش اوله في المحصد في میمك كسریله و صادك فتحیله اوراق دیدكلری آلتدركه انوكله
اكین بچرلر في الاحصاد والاستحصاد في اكین بچمك زمانی قریب اولمق یقال احصد الزرع واستحصد ای
حان لان یحصد واحصادك محكم بوكمك یقال احصدت الحبل ای فتلته واستحصاد ایپ محكم اولمغه دخی
دیرلر یقال استحصد الحبل ای استحكم وخلق جمع اولمغه ده دیرلر یقال استحصد القوم ای اجتمعوا وتضافروا
وتضا فرضاد معجمه ایله وفا ایله اورلمك معناسنه در في الحصاد والحصاد في حانك فتحی وكسریله اكینه
بچلمك یقال هذا زمن الحصاد والحصاد في المحصد في میمك ضمی وصادك فتحیله شول ایپ درکه محكم بوكلمش
اوله یقال حبل محصد ای محكم مفتول ومحصد الرأی دیرلر رأیی قوی اولان كمسنه یه في الحفد في حانك
حفد فتحی وفانك سكونیله في والحفدان في فتحتیله سرعت ایتمك تقول حفد البعیر والظلیم حفدا وحفدانا
من الباب الثانی و هو تدارك السیر یعنی سرعت ایدوب آدمن تیز تیز آتمقدر وظلیم ظاء معجمه نك فتحیله
دوه قوشنك اركگی في الحفاد في حانك فتحی وفانك تشدیدیله سرعت ایدیجی یقال بعیر حفاد و یقال
في الدعاء والیك نسعی ونحفد في الاحفاد في همزه نك كسریله وحانك سكونیله سرعت ایتدرمك یقال
احفدته ای حملته علی الحفد والاسراع بعضیلر احفاد دخی اسراع معناسنه كلور دیشلر في الحفدة في
فتحتیله معین وظهیر اولان كمسنه لر اعوان وخدمه معناسنه بعضیلر حفده ولد ولدی معناسنه كلور
دیشلر في الحافد في حفده نك مفردی اوغل اوغلی معناسنه في المحفود في میمك فتحی وحانك سكونیله
خدمت اولنان كمسنه مخدوم معناسنه في المحتفد في میمك ضمی وفانك كسریله تیز كسیجی قلیج في المحفد
میمك كسری وفانك فتحیله شول چناقدركه انوكله برنسنه اولچرلر في المحفد في میمك فتحیله وفانك كسریله
بركمسنه نك اصلی و ابن الاعرابی ایتدی محفد دوه اوركجینك اصلی اصل السنام معناسنه و محفد
حقد بزالاجه سنه دخی دیرلر المحافد میمك فتحیله جمعدر الاجه لر معناسنه في الحقد في حانك كسری وقافك
سكونیله كین ضغن معناسنه في الاحقاد في همزه نك كسری وحانك سكونیله كینه براقمق یقال احقده
غیره واحقاد معدندن برنسنه طلب ایدوب بولمامغه دخی دیرلر جوهری ایدر بو كلمه یی بو معنایه بر كتابده
بولوب نقل ایتدم اما صحتنه مطلع اولمادم في الحقود في حانك فتحی وقافك ضمیله كین دار اولان كمسنه
الحقلد في حانك فتحی وقافك سكونیله جعفر وزنی اوزره بخیل اولوب خلقی طار اولان كمسنه ابن اعرابی
حمد رواتی اوزره في الحمد في حانك فتحی ومیمك سكونیله ذمك نقیضیدر تقول حمدت الرجل احمده حمدا
من الباب الرابع في المحمدة في میملرك فتحاریله حمد ایتمك معناسنه مصدر در في الحمید في حانك فتحیله
والمحمود في حمد اولنمش كمسنه في التحمید في مبالغه ایله حمد ایتمك و حمد شكردن اعم در زیرا شكر
مقابله نعمته مخصوص در في المحمد في میمك ضمی وحانك فتحی ومیم ثانینك فتحی وتشدیدیله خصال
حمیده سی چوق اولان كمسنه في المحمدة في میم اولینك فتحی وحانك سكونی ومیم ثانیه نك كسریله خصلت
حمیده كه مذمتك مقابلیدر في الاحماد في برنسنه محمود اولمق یقال احمد الرجل اذا صار امره الی الحمد
و برنسنه یی محمود بولمق تقول اتیت موضع كذا فاحمدته ای صادفته محمودا موافقا وذلك اذا رضیت سكناه

سكناه اومرعاه وفی المثل العود احمد یعنی رجوع موافقدر في حماد في حانك فتحی ودالك كسری اوزره
بنا سیله حمد ایتمك معناسنه یقال حماد لفلان ای حمدا له وشكرا وانما بنی علی الكسر لانه معدول عن المصدر
في التحمد في تانك وحانك فتحی و میمك ضمی وتشدیدیله منت ایتمك یقال فلان یتحمد علی ای یمتن
ویقال من انفق ماله علی نفسه فلا یتحمد به علی الناس في الحمدة في حانك ضمی و میمك فتحیله هر شئه
حمد ایدیجی و هر شئده اولان حالتدن حمدی زیاده ایدیجی في الحمدة في فتحتیله آتشك یالكنمه سی
آوازی في الاحتماد في زیاده اسی اولمق احتدامك مقلوبیدر یقال احتمد الحر ای احتدم في حماداك في
حانك ضمیله والفك قصریله غایت معناسنه در ومنه قولهم حماداك ان تفعل كذا ای غایتك في المحمد
میملرك فتحی وحانك سكونیله ازد قبیله سندن بر جماعت في محمود في میمك فتحی وحانك سكونیله قرآن
حید عظیمده ذكر اولنان فیلك اسمیدر في الحیود في ضمتینله في والحیدة في حانك فتحی و یانك سكونیله
والحیدودة في حانك فتحی و یانك سكونی ودالك ضمیله برنسنه دن دونمك یقال حاد عن الشیء یحید
حیودا الخ وحیدودة نك اصلی حیدودة ایدی فتحتینله یانك تسكین اولندی زیرا كلام عربده فعلول یوقدر
صعفوقدن غیری وصعفوق یمامه دن بر جماعتك آدیدر ومهذب بومزاوغری ایله تفسیر ایتمش وحیده
بیان یچیسنك بو ینوزنده اولان یومری بوغنه ده دیرلر وحیود حیدك وحیده نك جمعی دخی كلور ومرتفع یرلر
معناسنه علی ماسیجیء في حیدی حیاد في اوله حانك كسری وثانیه فتحیله عربلرك حیدی حیاد
دیدكلری بو جانبه دون دیمك اولور نته كم فیحی فیاح دیدكلری وسعت اوزره اول دیمكدر في المحایدة في
میمك ضمیله في والحیاد في حانك كسریله برنسنه دن اراغ اولمق یقال حایده محایدة وحیادا في الحیدی
حانك و یانك فتحی والفك قصریله شول مركبدركولكه سندن اوركوب اوینه یه بعضیلر ایتدی
هر نسنه دن عدول ایدن مركبه دیرلر ومذكر صفتلرده فعلی وزنی اوزره بوندن غیری كلمش یوقدر
في الحید في حانك فتحی و یانك سكونیله طاغك كوكسنده اولان مرتفع یردر و بوینوزده اولان بوغنه
دخی مرتفع اولدوغیچون حید دیرلر الحیود ضمتینله والاحیاد همزه نك فتحی و حانك سكونیله حیدك
جمعی در طاغده اولان یومری ومرتفع یرلر معناسنه یقال جبل ذو حیود و ذو احیاد اذا كانت له حروف
شاخصة فی اعراضه لافی اعالیه شاخصه مرتفعه معناسنه در وحیود حیده نك دخی جمعی كلور بوینوزده
اولان بوغن معناسنه في الحیدان في حانك فتحی و یانك سكونیله شول اوفاق طاشه دیرلركه آت یورركن
خدد ایاغندن قالقار * فصل الخاء في الخد في خانك فتحیله یوزده اولان یكاق وخد یارمق معناسنه ده كلور
شق كبی یقال خده یخده من الباب الاول اذا شقه في الخدان في تثنیه سی في المخدة في میمك كسریله
وخانك فتحیله یوز یصدوغی ومخده شول دموره دخی دیرلركه انوكله یری یارارلر في الاخدود في همزه نك
ضمی و خانك سكونیله یرده اولان اوزون یارغه دیرلر شق مستطیل معناسنه وضربة اخدود دیرلر شول
اورمغه كه دریی یاروب شق ایده في الخدة في خانك ضمی ودالك تشدیدیله یارق حفره معناسنه في الخداد
خانك كسریله یوزده اولان داغ في المخدود في داغلنمش دوه في المخدد في میمك ضمی و دالك كسری
وتشدیدیله آرق اولان دوه في التخدید في تانك فتحی وخانك سكونیله في والتخدد في فتحتینله ودالك
اولینك ضمی وتشدیدیله ات بوزلوب چكلمك تقبض معناسنه یقال خدد لحمه وتخدد اذا تشنج ای
خرد تقبض في الخریدة في خانك فتحی وراانك كسریله حیاصاحبی اولان عورت و دلنمدك اینجویه و باكره
اولان قیزه دخی خریده دیرلر الخراید فتحتینله الخرد خانك ضمی و رانك فتحی وتشدیدیله خریده نك

بمعنی صاحبة الحیا اولان عورتلر معناسنه ﴿ الخرود ﴾ خانك فتحیله شول عورت که زیاده حیا لو اوله
یقال جاریة خرود ای خفرة و خفره خاء معجمه نك فتحی وفانك کسری وراء مهمله ایله اهل حیا اولان
کیمسنه ﴿ الخضد ﴾ خانك فتحی وضادك سکونیله اغاج دالنی صمادین اکمك یقال خضدت العود فانخضد خضد
ای ثنیته فانثنی بغیر الکسر وخضد زیاده یمکه دیرلر اکل شدید معناسنه وبر تازه نسنه یی کسمکه
دخی دیرلر وبر اعرابیه سؤال ایدوب خیاری سن چوق یمکه باعث نه در دید یلر ایتدی خضمه یعنی
کورك اولوب کسلمسی خوش اولدوغی درپس هر تازه اولان نسنه یی کسمکه خضد دیرلر وخضد
اغاجك دیکنن کسمکه دخی دیرلر تقول خضدت الشجر اذا قطعت شوکه ﴿ التخضید ﴾ تانك فتحی
وخانك سکونیله کذلك کسمك معناسنه ﴿ الخضید ﴾ خانك فتحی وضادك کسریله ﴿ والمخضود ﴾
میمك فتحی وخانك سکونی وضادك ضمیله دیکنی کسلوب پاك اولمش اغاج ﴿ الخضد ﴾ فتحتینله هر کسیلن
تازه اغاجه اطلاق اولنور ﴿ الخضاد ﴾ خانك فتحیله شول یومشق اغاجدر که دیکنی اولمیه ﴿ الاخفاد ﴾ خفد
همزه نك کسریله ناقه کندو یی حامله کوسترمکه دیرلر حالا که حامله اولمیه یقال اخفدت الناقة ﴿ المخفد ﴾
شول ناقه درکه ذکر اولنان صفت اوزره اوله ﴿ الخفود ﴾ خانك فتحیله ولدن براغن ناقه دخی ولدنه
خلقتی ظاهر اولمادن ﴿ الخفید د ﴾ خانك وفانك فتحی ویانك سکونیله بینی اولان دوه قوشی خلد
﴿ الخلد ﴾ خانك ضمیله ولامك سکونیله بر نسنه نك بقاسی دائم اولمق وخلد کوزسز کوپك دیدکاری
جانورکه موش کور معناسنه ﴿ الخلود ﴾ ضمتینله دائم اولمق تقول خلد الرجل یخلد خلودا من الباب الاول
﴿ الاخلاد ﴾ همزه نك کسریله ﴿ والتخلید ﴾ تانك فتحی وخانك سکونیله دائم قلمق یقال اخلده الله
وخلده الله تخلیدا واخلاد میل ایتمکه دخی دیرلر قال الله تعالی * ولکنه اخلد الی الارض ومقیم اولمق
معناسنه ده کلور وملازمت ایتمکه دخی دیرلر یقال اخلد الرجل بصاحبه اذا لزمه ﴿ الخوالد ﴾ فتحتینله
شول قیادن اولان صاج ایقلری درکه اولری زائل اولوب بونلر یرنده باقی قالدر وعیجون خوالد دیرلر
﴿ المخلد ﴾ میمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله یاشلو اولوب قوجامین کمسنه ﴿ الخلد ﴾ فتحتینله قلب کوکل
معناسنه یقال وقع ذلك فی خلدی ای فی قلبی ﴿ الخالدان ﴾ بنی اسددن ایکی کمسنه نك اسمیدر که
بری خالد بن نضله وبری خالد بن قیس در ﴿ الخمود ﴾ ضمتینله اودك یالکی ساکن اولمق یقال خمدت
النار تخمد خمودا من الباب الاول اذا سکن لهبها ولم یطفأ جمرها ویقال همدت النار اذا اطفیء الجمر خمد
وخمود حمامك حرارتی ساکن اولمق ومریضك عقلی کیدوب وفات ایتمك ﴿ الاخماد ﴾ همزه نك
کسریله اودی ساکن قلمق ﴿ الخمود ﴾ خانك فتحی ومیمك ضمی وتشدیدیله تنوروزنی اوزره شول یرکه
آتشی انده کومرلر ساکن اولسون دیو ﴿ الخود ﴾ خانك فتحی وواوك سکونیله شول جاریه درکه تازه
وتراوله الخود خانك ضمیله خودك جمعی تازه جاریه لر معناسنه رماح لدن ورمح لدن کبی لامك جمعی خود
ضمی ومفردده فتحیله ولدن ملائم اولان کوندن دیرلر * فصل الدال ﴿ الدد ﴾ دالك فتحیله ودال
ثانیه تشدیدیله لعب ولهو وفی الحدیث ما انا من دد ولا الدد منی یعنی لعب ولهو بندن دکل وبن لعب دد
ولهودن دکلم وبونده اوچ لغت واردر بری ذکر اولنان وبری دخی ﴿ الددا ﴾ دال اولك فتحی والفك
قصریله القفا وزنی اوزره وبری دخی ﴿ الددن ﴾ دال اولینك وثانینك فتحی ایله جمله سی لعب ولهو
معناسنه در وبعضیلردد برموضعك اسمیدر دیدیلر ﴿ الدرد ﴾ فتحتینله اغزده دیشی اولمامق ﴿ الادرد ﴾ درد
همزه نك فتحی ودالك سکونیله اغزده دیشی اولمین کمسنه ﴿ الدرداء ﴾ دالك فتحی ورانك سکونی والفك

والفك مدیله ادردك مؤنثی اغزنده دیشی اولمیان عورت معناسنه وفی الحدیث امرت بالسواك حتی
خفت لادردن حدیث شریفده خوف له ظن معناسی اراده اولنمشدر وعرب طائفه سی ظنه یقین
حکمن ویرمکین یقین جواب کتوروب ظننت لعبد الله خیر دیرلر اکا بناء خفت کلمه سندن صکره جواب
قسم کبی لادردن بیورلمشدر ودرداء قوم یغننه دخی دیرلر یشته ریك معناسنه نته کم بعض اشعارده
کلمشدر ﴿ الدردم ﴾ دالك کسری ورانك سکونی ودالك فتحیله یاشلو ناقه در دردم اصلنده درداء
ایدی میم زیاده اولندی نته کم دلقاده دلقم ودقعاده دقم دیرلر فعلم وزنی اوزره ودلقا پیر الکدن دیشی
قرلنه دیرلرنته کم دقعا طپراغه دخی دیرلر تراب معناسنه ﴿ الدردی ﴾ دال اولینك ضمی وثانیه نك
کسریله واخرنده یانك تشدیدیله بر نسنه نك دبنه چوکن یرمزی یقال هذا دردی الزیت ﴿ والدرید ﴾
دعد دالك ضمی ورانك فتحی ویانك سکونیله ادردکلمه سنك تصغیری درکه ترخیم اولنمشدر ﴿ دعد ﴾ دالك
فتحی وعینك سکونیله برعورتك اسمیدر منصرف وغیر منصرف استعمال اولنور دعود ضمتینله ودعدات
دود فتح دال وسکون عینله کتب مصححه روایتی اوزره جمعی ﴿ الدودة ﴾ دالك ضمی وواوك سکونیله
قورت که دانه لرده واغاچلرده حاصل اولور مثلا الدود جمعی الدیدان دالك کسریله جمعك جمعی
﴿ الدوید ﴾ دالك ضمی وواوك فتحیله تصغیری قوردجغز معناسنه اما قیاس دویدة کلمك ایدی
﴿ الدود ﴾ فتحتینله قوردد وشمك یقال داد الطعام دودا من الباب الرابع ﴿ الادادة ﴾ همزه نك کسریله
والتدوید ﴾ تانك فتحی ودالك سکونیله کذلك قوردد وشمك معناسنه یقال اداد الطعام یدید ودود تدویدا
اذا وقع فیه السوس وسوس سین مهمله نك ضمیله وسین اخرله قورد معناسنه در کذلك ﴿ الدودان ﴾
ضم دال ایله بر قبیله نك باباسی اسمیدر اسد قبیله سندن ﴿ ابو دواد ﴾ دالك ضمیله برشاعرك اسمیدر
ایاد قبیله سندن داود واوك ضمی ومدیله اسم عجمی در غیر منصرف در همزه ایله جائز دکلدر * فصل الذال
ذود ﴿ الذود ﴾ ذالك فتحیله وواوك سکونیله اوچ دوه دن اون دوه یه وارنجه اولان ما بینه دیرلر مؤنث در
کندی لفظندن واحدی یوقدر الاذواد همزه نك فتحی وذالك سکونیله جمع در وفی المثل الذود الی
الذود ابل والی بونده مع معناسنه در یعنی بچین آزنسنه آزنسنه ایله جمع اولسه چوق اولور ﴿ الذیاد ﴾
ذالك کسریله منع ایتمك تقول ذدته عن کذا وذدت الابل ای سقتها وطردتها یعنی بندن سوق ایتمك
ومنع ایتمك واقع اولدی ﴿ التذوید ﴾ تانك فتحی وذالك سکونیله کذلك منع ایتمك ﴿ الاذادة ﴾
همزه نك کسریله منع ایتمکه یاردم ایتمك یقال اذدت الرجل اعنته علی ذیاد ابله ﴿ الذائد والذواد ﴾
ذالك فتحی وواوك تشدیدیله حقیقتی حمایت ایدوب قورین کمسنه یقال رجل ذائد ذواد ای حامی
الحقیقة دفاع وذائد برابوا تلك آدیدر حرون نسلندن ﴿ المذود ﴾ میمك کسریله دل لسان معناسنه
ذرود ذرود ﴾ ذالك فتحی ورانك سکونی وواوك فتحیله برطاغك اسمیدر * فصل الرا ﴿ الرأد والرؤد ﴾ رانك
رأد فتحی وهمزه نك سکونیله اوله ورانك ضمی وهمزه نك سکونیله ثانیه تازه وکوزل اولان عورت ابو زید
ایتدی بونلرك ایکیسی دخی مهموزلردر ورأدچکه دبنه دخی دیرلر ورؤد دخی بو معنایه کلور جمعی
الارآد کلور ﴿ ورأد الضحی ﴾ قوشلق ارتفاع بولمغه دیرلر ﴿ الرأدة والرؤدة ﴾ کذلك تازه اولان
عورت ﴿ الترؤد ﴾ تانك ورانك فتحی وهمزه نك ضمی وتشدیدیله برکمسنه نك اتی نازکلکندن وسمزلکندن
دترمك صاحب صحاح بو مقامده ترؤد شادمانی نمودن از نعمت دیمشدر غلط ایتمشدر کویاکه
فتح نون ایله نعمتی جوهرینك کلامنده کسر نونله اولان نعمت ظن ایتمشدر ﴿ الارئاد ﴾ همزه نك کسریله

باب افتعالدن کذلك سمزلکدن و تولکدن دترەمك یقال ترأد ترأدا ای اهتز من النعمة اهتزاز حرکت
ربد ونعمت نونك فتحیله سمزلك ونازکلك الربود ضمتینله بو یرده مقیم اولمق ابن الاعرابی ایتدی حبس ایتمك
معناسنه ده کلور یقال ربده من الباب الاول ای حبسه المربد میمك کسریله شول یره دیرلرکه دوه یی ودوه دن
غیری هرنه که وار ایسه انده حبس ایدرلر ومربد البصرة که بصره ده بر معروف یرك آدیدر بوندن مأخوذدر واهل
مدینه استعمالی اوزره مربد شول موضعه دیرلر که انده خرما قوریدرلر مسطح وجرین دیدکلری کبی
اهل نجد لغتی اوزره که مسطح میمك کسریله وجرین جیمك فتحی ورانك کسریله در الربید رانك
فتحی وبانك کسریله شول خرمادرکه کوپه ترتیب اولنوب اوزرینه بر مقدار صو سپرلر الربدة رانك
ضمیله شول لوندرکه بوز رنکه مائلدر الاربد همزه نك فتحی ورانك سکونیله وبانك فتحیله بوز
رنکلو اولان نسنه یقال ظلیم اربد یعنی بوز رنکلو اولان دوه قوشی واربد بن ربیعه لبیدك قرنداشیدرکه
لبید شعرای عربدندر الاربداد بوز رنکلو اولمق یقال اربد اربدادا الربداء رانك فتحی وبانك
سکونی والفك مدیله اربدك مؤنثی که اربد بوز رنکلو اولاندر نته کم الان مرور ایتدی وربداء منکر
معناسنه ده کلور یقال داهیة ربداء ای منکرة وربداء شول کچی یه دیرلرکه سیاه اولوب قرمزی
نقطه لری اوله وبوکچی جنسنده مقبول اولمین رنکدر اگرچه سائر حیواناتده اویله دکلدر الربد رانك
ضمی وبانك سکونیله جمعدر بوز رنکلولر معناسنه التربد فتحتینله وبانك ضمی وتشدیدیله کوك
یوزی بولوطلو اولمق یقال تربدت السماء ای تغیمت وتربد تغیر معناسنه ده کلور یقال تربد وجه فلان ای
تغیر من الغضب وتربد بوزاکشمك یقال تربد الرجل ای تعبس الربد رانك ضمی وبانك فتحیله
قلیج دمورنده اولان جوهر که قلیجك یوزنده اولور یقال سیف ذو ربد اذا کنت تری فیه شبه غبار او مدب
نمل ومدب نمل میمك فتحی وبانك تشدیدیله قرنجه یولی دیدکلری اولور الرثد رانك فتحی وثانك سکونیله
رثد دیزمك ترتیب ایتمك معناسنه یقال رثدت المتاع ارثده رثدا من الباب الاول ای نضدته ووضعت بعضه
علی بعض اوالی جنب بعض الرثید رانك فتحی وثانك کسریله المرثود میمك فتحی ورانك سکونیله
دیزلمش متاع الرثد فتحتینله خلقك ضعفاسنه دیرلرکه متاعلرن کوتورمکه قادر اولمیه لر یقال ترکنا
علی الماء رثدا لا یطیقون تحملا المرثد میمك ضمی ورانك سکونی وثاء مثلثه نك کسریله شول
کمسنه لردرکه متاعلرن کوتورمکه قادر اولالر ولکن تحمیل ایده جك طوارلری موجود اولمیه یقال ترکت بنی
فلان مرثدین ما تحملوا بعد یعنی متاعلرن ترتیب ایتمشلردی ولکن تحمیل ایتمامشلردی ابن السکیت
ایتدی مرثد میمك فتحی ورانك سکونی وثانك فتحیله که بر رجالك اسمیدر بو معنادن مأخوذدر ومرثد
ارسلان اسملرندندر الرثدة رانك کسری وثانك سکونیله خلایقدن بر جماعتدرکه بر یرده مقیم
اولوب آخر یره انتقال ایتمزلر الارثاد همزه نك کسریله ورانك سکونیله مقیم اولمق یقال ارثد القوم
ای اقاموا وارثاد قیو قزانلر قیونك غورینه قریب اولمغه ده دیرلر یقال احتفر القوم حتی ارثدوا ای بلغوا
رجد الثری وثری فتحتینله نمناك طپراغه دیرلر الارجاد دترتمك ارعاد معناسنه یقال ارجد رأسه ای ارعد
رخد الرخود رانك کسری وخانك سکونی ودالك تشدیدیله اتلو اولوب کمکلری ملایم اولان کمسنه
یقال رجل رخود الشباب ناعمه یعنی یکتلکده تازه وترا اولان کمسنه الرخودة تازه وترا اولان عورت
ردد الرد رانك فتحیله والمرد فتحتینله دوندرمك صرف معناسنه یقال رده عن وجهه یرده ردا ومردا من الباب
الاول ای صرفه وقال الله تعالی فلا مرد له وبر نسنه یی قبول ایتمه مك وتخطئه ایتمکه دخی دیرلر وکیرو منزلنه

منزلنه کوندرمکه وجواب ویرمکه دخی دیرلر یقال رده الی منزله ورد الیه جوابا ای رجع ودیرمز معناسنه ده
کلور ردی کبی یقال شیء رد ای ردی ویقال فی لسانه رد ای حبسة وفی وجهه ردة ای قبح مع شیء من الجمال
المردودة میمك فتحی ورانك سکونیله ودالك ضمیله طلاق ویریلن عورت ومردوده اوستره یه دخی
اطلاق اولنور موسی معناسنه صاپی اوزرینه دوندیکیچون المردود رد معناسنه مصدردر محلوف کبی
ومعقول کبی محلوف آند ایچمك ومعقول ادراك ایتمك معناسنه در ومردود متحیر معناسنه ده کلور
یقال رجل مردود حائرا ای متحیر فی غایة التحیر الترداد والتردید تانك فتحیله ورانك سکونیله
ورده براقمق التردد فتحتینله ودالك اولینك ضمیله تردده دوشمك یقال رده تردیدا وتردادا فتردد
الارتداد همزه نك کسریله ورانك سکونیله رجوع ایتمك المرتد دینندن رجوع ایدن کمسنه
الاسترداد بر نسنه نك کیرو ویرلمسن طلب ایتمك یقال استردة الشیء ای سأله ان یرده علیه التراد
تانك فتحی ودالك وتشدیدیله بیعی بوزشمق یقال هما یترادان البیع من الرد والفسخ الارد فتحتینله
انفع معناسنه یقال هذا الامر ارد علیه ای انفع له الرادة فائده معناسنه یقال هذا امر لا رادة له
ای لا فائدة ولا رجوع الردة رانك کسریله رده یردن مصدردر یقال رده یرده ردا من الباب الاول
وردت مرتد اولمغه دخی دیرلر اسمدر ارتداددن وردت ممه نك سود له طولمسنه ده دیرلر طوغرمزدن اول
الارتداد همزه نك وتانك کسریله کذلك مرتد اولمق المرد میمك ضمی ورانك کسریله ممه سی
یوکلی اولان قیون یقال اردت الشاة وغیرها فهی مرد اذا اضرعت ومرد یوزی دوراك اولان کمسنه یه ده
دیرلر یقال جاء فلان مرد الوجه غضبان ومرد جماعه حریص اولان کمسنه شبق معناسنه ومرد
رشد شول دکیزه دیرلرکه موجی چوق اوله الرشاد رانك فتحیله ازغونلغك خلافی الرشد رانك
ضمی وشینك سکونی ایله طوغری یوله کتمك یقال رشد یرشد رشدا من الباب الاول وغیك یعنی ازمغك
مقابلیدر الرشد فتحتینله کذلك طوغرو یوله کتمك یقال رشد یرشد من الباب الرابع الارشاد
همزه نك کسریله طوغری یوله سوق ایتمك یقال ارشده الله المراشد میمك فتحی وشینك کسریله
طوغری واره جق یوللر مقاصد طرق معناسنه الارشد همزه نك فتحی ورانك سکونیله طوغری
یول یقال هذا طریق ارشد کما یقال طریق اقصد الرشدة رانك کسری وشینك سکونیله
حلال زاده اولان کمسنه یقال هو لرشدة کما یقال هو لزنیة وزنیة زانك کسری ونونك سکونیله حرام زاده
دیدکلری اولور ام راشد فارنك کنیتیدر هر نسنه یه قوخوسن الخله واصل اولدیغیچون بنو رشدان
رصد رانك کسریله عرب قبیله لرندن بر مخصوص جماعتك اسمیدر الرصد رانك فتحی وصادك سکونیله
والرصد فتحتینله بر نسنه یی کوزتمك یقال رصده یرصده رصدا ورصدا من الباب الاول واصمعی روایتی
اوزره انتظار معناسنه ده کلور یقال رصدته ارصده کما یقال ترقبته ورصد کوزجی اولان قومه دخی دیرلر
حرس دیدکلری کبی فتحتینله بونده واحد وجمع ومذکر ومؤنث برابر اولور که کاه اولورکه جمعنده ارصاد دیرلر
همزه نك فتحیله ورصد از یغمور وازاوته دخی دیرلر یقال رصد من حیا وحیا حاء مهمله نك فتحیله شول
یاغموردرکه یری احیا ایدر و بونك دخی جمعی ارصاد کلور الترصد تانك ورانك فتحیله وصادك ضمی
وتشدیدیله بر نسنه یه منتظر اولوب کوزتمك ترقب معناسنه الرصید رانك فتحی وصادك کسریله
شول یرتیجی جانوردرکه شکارینی تاچرمق ایچون کوزه در الرصود رانك فتحی وصادك ضمی ایله شول دوه درکه
بردوه صو ایچمجه یه دك نوبت کوزدوب اندن صکره ایچر المرصد میمك وصادك فتحیله کوزه دجك یر

الارصاد برنسنه يی احضار ايتمك وفی الحديث الا ان ارصده لدين علی المرصاد ميمك كسری
ورانك سكونيله يول طريق معناسنه الرصدة رانك ضمی وصادك سكونيله صيادك صيد ايچون
يايدوغی اوك سقنی زبيه معناسنه رانك ضمی وبانك سكونيله الرصدة رانك فتحی وصادك سكونيله
براوغوردن يغان يغمور الرصا درانك كسريله رصده نك جمعی دفعة كلن يغمورلر معناسنه المرصودة
يغمور يغن يريقال رصدت الارض علی البناء للمجهول الرعد رانك فتحی وعينك سكونيله شول
آوازدركه باوطدن ايشيديلور ومكثر الكلام اولان حقنده صلف تحت الراعدة ديرلر قچن سوزی چوق
سويلسه وبی فائده اولسه وصلف صادمهمله نك فتحی ولامك كسريله شول باوطدركه يغموری
آزاوله ورعدزين اولمغه دخی ديرلر يقال رعدت السماء وبرقت ورعدت المرأة وبرقت اذا تحسنت
وتزينت يعنی سماده استعمال اولنسه رعد وبرق معناسی دينلور وعورتده استعمال اولنسه زيب
وزينت مراد اولور ورعد وبرق تهديد وتخويفده دخی استعمال اولنور يقال رعد الرجل وبرق ای تهددوا
وعد بنو راعده عرب قبيله لرندن برمخصوص جماعتك آديدر الارعاد همزه نك كسری ورانك
سكونيله رعد چكمك يقال ارعد القوم وابرقوا اذا اصابهم رعد وبرق وكوك كورلمك معناسنه ده كلور
يقال ارعدت السماء وابرقت وتهديد وتخويف ايتمك معناسنه ده كلور يقال ارعد السماء وابرقت
وبومعنايی اصمعی انكار ايتدكده كميت ادلوشاعرك ابرق وارعد يا يزيد فما وعيدك لی بضائر ديدوكی
شعريله استدلال اولندقده ليس الكميت بحجة ديدی وارعاد ترتمك معناسنه ده كلور يقال ارعد
الرجل علی البناء للمجهول ای اخذته الرعدة وارعدت فرايصه عند الفزع دخی ديرلر وفرايص فا ايله
وصادمهمله ايله طوارك اوموزيله يانك آره يرلری درفريصه نك جمعيدر وفزع فتحتينله خوفه ديرلر
الارتعاد همزه نك كسريله ورانك سكونيله دترمك اضطراب معناسنه يقال ارعده فارتعد الرعدة
رانك كسری وعينك سكونيله اسمدر ترمك معناسنه ومنه قولهم جاءبنات الرعد والصليل كه
بوقولدن مرادلری محاربه ومقاتله در وصليل صادمهمله نك فتحيله ولامك كسريله قليچ آوازيدر الرعديد
رانك كسری وعينك سكونيله ودالك دخی كسريله قورقق كمسنه بددل معناسنه ورعديد شول
عورته ديرلركه سمزلكندن يوركن اتی دترديه وبواعرابيه فالوده يعنی پالوده ندر بلورمسن ديديلر ايتدی
نعم اصفر رعديد الرعدة علی وزن الدحرجة سائل جرايدركن ابرام ايتمك يقال هو يرعد ای يلحف
فی السؤال الرعاد رانك فتحی وعينك تشديديله دريا بالقلرندن بربالغك اسميدركه قچن انسانه
انی النه السه الی اويوشر قولونه وارنجه اول بالق انوك ديری ايكن النده طوردقچه دترمدن خالی اولماز
ورعاد شول كمسنه يه ديرلر كه كثير الكلام اوله الرواعد رانك فتحيله دواهی معناسنه در الرغد
رانك فتحی وعينك سكونيله والرغد فتحتينله معيشت واسع اولوب خوب اولمق يقال عيش رغد
ورغد ای واسعة طيبة تقول رغد عيشهم من الباب الرابع والخامس الارغاد اوجوزلغه داخل اولمق
يقال ارغد القوم اذا اخصبوا وصاروا فی رغد من العيش وارغاد طواری اوتلاقده حالی اوزره ترك ايتمك
يقال ارغدوا مواشيهم ای تركوها وسومها الرغيدة رانك فتحيله وغينك كسريله شول سوددركه
اوزرينه اون دوكلوب قارشدريلوب اكل اولنور الرغيداد همزه نك كسری ورانك سكونيله
سودبری برينه قارشوب هنوز اويمسی تمام اولمامق يقال ارغاد اللبن ارغيدادا ای اختلط بعضه ببعض
ولم تتم خثورته بعد المرغاد ميمك ضمی ورانك سكونی ودالك تشديديله شول كمسنه دركه رأينده شك

شك اوزره اولوب نجه ايتمه سن بلميه كذلك هر قارشق اولان نسنه يه ارغيداد ديرلر الرفد رانك كسريله
وفانك سكونيله عطا وبخشيش الرفد رانك فتحی وفانك سكونيله مصدردر بخشلمق معناسنه يقال
رفدته ارفده رفدا من الباب الثانی ويارده ايتمك معناسنه ده كلور يقال رفدته ای اعنته ورفد ورفد
رانك فتحی وكسريله شول قدحدركه بيوك اوله الارفاد همزه نك كسری ورانك سكونيله بخشيش
ايتمك ويارده ايتمك المرافد ميمك ضمی ايله وفانك فتحيله معاونت ايتمك الترافد علی وزن
التعاظم معاونت ايدشمك تعاون معناسنه الاسترفاد همزه نك وتانك كسريله يارده طلب
ايتمك استعانت معناسنه الارتفاد همزه نك كسری ورانك سكونيله كسب معناسنه الترفيد
علی وزن التكريم اولمق تسويد معناسنه يقال رفد فلان ای سود وعظم المرفد ميمك كسری
ورانك سكونی وفانك فتحيله شول بيوك قدحدركه انوكله قونوغه ضيافت اولنور رفد معناسنه ومرفد
شول نسنه يه دخی ديرلركه صاغريسی ارق اولان عورت انوكله صاغريسن بيوك كوسترر المرافيد
ميمك فتحيله شول قيونلردركه انلرك سودلری يازده وقيشده كسلميه الرفود رانك فتحيله وفانك ضميله
شول ناقه دركه برصاغمده بربيوك قدحی طولدرور الرفادة رانك كسريله شول بزپاره سيدركه انوكله
ياره باغلرلرك بند معناسنه ويارهدن غيری نسنه باغلد قلرنده دخی استعمال اولنور ورفاده شول دوه
پالانه ديرلركه پالان اغاجنك التنه قورلر ورفاده شول نسنه يه ديرلركه زمان جاهليتده قريش طائفه سی
مابينلرندن برمقدار مال چقروب انوكله طعام وقوری اوزم الورلردی تاكه حجاج ايچون حاضر بولونه
ورفاده وسقايه بنی هاشمه مخصوص ايدی وسدانه ولوا بنی عبد الدار مخصوص ايدی وسقايه حجاجه
صووير مك وسدانه كعبهء شريفه يه خدمت ايتمك ولوا كعبهء مشرفه نك سنجاغن تدارك ايتمكه ديرلر
الرافدان دجله ايله فرات كه معروف نهرلردر الروافد رانك فتحيله طامه قودقلری اغاچلر خشبه
سقف معناسنه بنوارفده همزه نك فتحی ورانك سكونيله وفانك فتحيله حبشدن شول طائفه دركه
رقص ايدرلردی نته كم حديث شريفده وارد اولمشدر رفيده رانك ضمی وفانك فتحيله عرب ده
برطائفه دركه انلره الرفيدات ديرلر الرقاد رانك ضميله اويقو نوم معناسنه واويومق معناسنه
مصدردر الرقد رانك فتحی وقافك سكونيله والرقود ضمتينله اويومق نوم معناسنه يقال رقد يرقد
رقدا ورقودا ورقادا من الباب الاول الرقود ضمتينله اويقويه وارانلر كمسنه لر يقال قوم رقود الرقد
رانك ضمی وقافك فتحی وتشديديله بمعناه يقال قوم رقد ايضا الرقدة رانك فتحی وقافك سكونيله
برمقدار اويومق نومه معناسنه المرقد ميمك وقافك فتحی ورانك سكونيله اويقو يرمضجع معناسنه
الارقاد همزه نك كسريله ورانك سكونيله اويوتمق يقال ارقده ای انامه وارقاد بريرده طورمغه
دخی ديرلر يقال ارقد بالمكان اذا اقام به المرقد ميمك ضمی وقافك كسريله شول دوادركه ايچن كمسنه يی
اويودر الرقدان رانك وقافك فتحيله شول صچرامه دركه نشاط وشاديدن اولور مركبك واوغلانك
صچرامسی كبی الارقداد همزه نك كسری ورانك سكونی وقافك كسری ايله سرعت ايتمك يقال
ارقد ارقدادا ای اسرع المرقدی ميمك كسری ورانك سكونی وقافك كسری ودالك تشديديله
والفك قصريله مرعزی وزنی اوزره شول كمسنه دركه مصالحن تدارك ايتميه اويخويه واره ومرعزی عين
مهمله وزاء معجمه والف مقصوره ايله كچی قللرينك دبنده بتن اوفق قللريدر الراقود قافك ضميله
شول كوپدركه اصغلی سوری اوله اردبه كبی واردبه همزه نك كسريله ودالك دخی كسريله وبانك

تشديد يله شول كويه ديرلر كه غايت بيوك اوله انوك ايچون اكثريا زفتله طلا ايدرلر بومعبدر الرواقيد
فتحتينله وقافك كسريله راقودك جمعى در في رقد ع رانك فتحى وقافك سكونيله برطاغدركه انده دكرمن
ركد طاشلرى كسرلر في الركود ع رانك وكافك ضمه لريله ساكن اولمق يقال ركد الماء ركودا من الباب الاول
اى سكن وكذلك الريح والسفينة والشمس اذا قام قائم الظهيرة يعنى كونش استواده اولسه ركدت
الشمس ديرلر نته كم بل قتى اسمسه وكمى قتى يوريسه بويله ديرلر في الراكد ع هرنسنه كه مكاننده طورن
وراكد شول ترازويه ديرلر كه كفه لرى برابر طوره يقال ركد الميزان وركد القوم اذا هدؤا وهدأ دال
مهمله وهمزه ايله ساكن اولمغه ديرلر في المراكد ع ميمك ورانك فتحيله وكافك كسريله شول يرلردركه
انده انسان ياخود غيرى ساكن اوله في الركود ع رانك فتحيله وكافك ضميله طلو اولان چناق يقال
رمد جفنة ركود اى مملوة وجفنة جيمك فتحى وفانك سكونيله چناق كاسه معناسنه في الرماد ع رانك
فتحيله كول كه اتشدن حاصل اولور في الرمداء ع رانك كسرى وميمك سكونى ودالك كسرى والفك
مديله كذلك كول معناسنه في الارمداء ع همزه نك فتحى ورانك سكونى وميمك كسرى والفك مديله
اربعاوزنى اوزره كذلك كول معناسنه ده لغتدر في الرمدد ع رانك كسرى وميمك سكونى ودالك
كسريله هالك معناسنه يقال رماد رمدد اى هالك رماددن معناى وصفيت اخذ ايتمكله في الارمد
همزه نك فتحيله ورانك سكونى وميمك فتحيله شول نسنه دركه كول رنكنده اوله يعنى قرمتق بوزاوله
يوسببدن في الرمداء ع رانك فتحى وميمك سكونيله والفك مديله دوه قوشنه ديرلر في والرمد ع رانك
ضمى وميمك سكونيله سنك دربعوض معناسنه في الارماد ع همزه نك كسريله ورانك سكونيله
فقيراولمق يقال ارمد الرجل ارمادا اذا افتقر في الترميد ع تانك فتحى ورانك سكونيله برنسنه يى
كوله براقمق وفى المثل شوى اخوك حتى اذا انضج رمد يعنى مصلحتى بشوروب اتمامه قريب اولدقده
صوكن كتورمدى تشويه بريان ايتمك وانضاج تمام بشورمك معناسنه در في المرمد ع ميمك ضمى
ورانك فتحى وميم ثانيه نك فتحى وتشديديله كول بصدى ديدكلرى نسنه كه اتى آتش اوزرينه
براغورلرو ترميد قبيل نتاجده سود نازل اولمغه ديرلر يقال رمدت الضأن فربق ربق اى هيء الارباق
فانها تلد عن قرب لانها تضرع على رأس الولد وارباق ربقه نك جمعى دررانك كسريله وربقه شول
ايپدركه قوزينك وبوزاغينك بوينه باغلرلر وربق هيء معناسنه حمل اولدوغى حالت اضراعده بغلنمق
ممكن اولمادوغيچوندر في الارماد ع كذلك اضراع معناسنه يقال ارمدت الناقة اى اضرعت وكذلك
البقرة والشاة في الرمد ع رانك فتحى وميمك سكونيله في الرمادة ع رانك فتحيله هلاك معناسنه
وابن السكيت ايتدى غارت ايتمك معناسنه ده كلور يقال رمدنا القوم نرمدهم ونرمدهم رمدا
من الباب الاول والثانى اى اتينا عليهم ورمدت الغنم وترمد رمد من الباب الثانى اى هلكت من برد
وصقيع وصقيع صاد مهمله ايله وقافله قراغو معناسنه دركه صغوق كيجه لرده يغار ومنه عام الرمادة
لانه هلك فيه الناس وهلكت الاموال وعام الرماده شول ييلدركه انده خلق اوزرينه متتابعا قتلق
اولمشيدى عمربن الخطاب زمان شريفلرنده رضى الله عنه في الرمد ع فتحتينله كوزاغرمق يقال رمد الرجل
يرمد رمدا من الباب الرابع اذا هاجت عيناه في الرمد ع رانك فتحى وميمك كسريله كوزى اغرين كمسنه ورمد
يولانمش ومتغير اولمش صويه دخى ديرلر جوهرى ايتدى بوسجستانى روايتى دركه كتابلردن بريى بويله
نقل ايتمش بولدم يقال ماء رمد اى آجن وآجن الفك مديله وجيمك كسريله متغير معناسنه در في الارمد

في الارمد ع همزه نك فتحيله ورانك سكونيله بمعناه في الارماد ع كوزى اغرتمق يقال ارمد الله عينه
في الرمد ع رانك فتحى وميمك كسريله اغرين كوز في الرند ع رانك فتحى ونونك سكونيله بركوزل رايحه لو رند
اغاجدر بويره ده بتر اصمعى ايتدى كاه اولوركه عوده دخى رند ديرلر امام ورد اغاجنه كه بعض يرلرده اكامرسين
دخى ديرلر رند اطلاق اولنديغنه اصمعى انكار ايتدى في الارادة ع همزه نك كسريله ديلمك مشيت معناسنه رود
ويونك اصلى واوى ايدى راوده ديدكلرى كبى لكن واو ساكن قلنوب حركتى ماقبلنه نقل اولنوب
ماضيسنده الفه قلب اولندى ومستقبلنده يايه قلب اولنوب مصدرنده ساقط اولدى الف ساكنه يه
مجاور اولدوغيچون ومحذوفدن عوض آخرنه ها ويرلدى في المراودة ع ميمك ضميله وواوك فتحيله
في والرواد ع رانك كسريله ديلمك معناسنه يقال راودته على كذا مراودة ورواد اى اردته في الرود
رانك فتحى وواوك سكونيله في والرياد ع رانك كسريله اوتلاق طلب ايتمك يقال راد الكلاء يروده رودا
وريادا اى طلبه ورود كاوب كتمكه دخى ديرلر يقال راد الشيء يرود اى جاء وذهب ودوه نك اوتلاقده
ايلرويه وكيرويه واروب كلمه سنه دخى رياد ديرلر وبرقراراولمامغه دخى ديرلر يقال رادوساده اذا لم
يستقر وساد واوك كسريله يصدغه ديرلر في الارتياد ع همزه نك وتانك كسريله كذلك طلب ايتمك يقال
ارتاد ارتيادا اذا طلب وفى الحديث اذا بال احدكم فليرتد لبوله اى ليطلب مكانا لينا او منحدرا و الحق
يره ديرلر في الرائد ع شول كمسنه دركه ايلرو كوندريلور اوتلاق طلبى ايچون يقال لايكذب الرائد
اهله يعنى آزقجى اهلنه يلان سويلمز ورائد دكرمن الى ديدكلرى اغاجدركه ال دكرمنى چورن كمسنه لر
اكا ياپشوب دكرمنى انوكله دوندررر ورائد العين كوزده اولان چپاقدركه كوزده حركت ايدر في المراد
ميمك ضميله شول موضعدركه طوارانده حركت ايدوب كيدوب كلور ومراد شول يره ديرلر كه انده روزكار
كاه اول جانبدن وكاه بو جانبدن اسر في الرادة ع بلا همزة نسا طائفه سندن شول كمسنه دركه
قوكشيلره وارمه دن خالى اولميه في الرؤدة والرأدة ع رانك اولده ضمى وثانيده فتحيله وسكون همزه ايله
شول عورتدركه تازه وخوب اوله في الرودان ع رانك وواوك فتحيله قوكشيلره چوق وارمق يقال
رادت المرأة ترود رودانا اذا اكثرت الاختلاف الى بيوت جاراتها في الراد ع ايلرو اوتلاق طلبنه وارانه
كمسنه رائد معناسنه بو اصلنده روادايدى فتحتينله فعل وزنى اوزره فاعل معناسنه فرط كبى فارط
معناسنه في المرود ع ميمك كسريله ميل كه انوكله سرمه چكرلر وشول دمور كه اويان چانمنده حركت
ايدر وبكره نك ايچنده اولان دمور كه بكره انوكله اوزرينه دونر في الرود ع رانك ضميله مهل معناسنه
في زويد ع رانك ضمى وواوك فتحيله رودك تصغيريدر في الارواد ع همزه نك كسرى ورانك سكونيله
في المرواد ع ميمك ضمى ورانك سكونيله رفقله سير ايتمك يقال ارود في السير ارواد او مروادا اذا رفق
وكاه اولور ميمى مفتوح ايدرلر في الارود ع همزه نك فتحى ورانك سكونيله وواوك فتحيله مهل وتأنى
اوزره اولان كمسنه ومنه قولهم الدهرارود ذوغير يعنى دهر ايشلدكن سكون اوزره ايشار وكمسنه اكا
مطلع اولمازننه كم اهل غيرت اولنلرك حالى بودر في رويدك ع رانك ضمى وواوك فتحيله تقول رويدك
عمرا عمره مهل معناسنه وكاف علامت خطابدر اعرابدن محلى يوقدر اسم اولمادوغيچون ورويد كافه
مضاف دكلدر وعمرا مفعوليدر رويدنك زيرا رويد اسم فعل اولماغين افعال عملى كبى عمل ايدر رويدنك
تفسيرى مهلا ورويدك نك تفسيرى امهل در زيرا رويد يه كاف افعل معناسنه اولدوغى وقت لاحق
اولور غيرى زمانده اولماز ودال التقاء ساكنين اولدوغيچون تحريك اولندى وبو مأموربه مصدرى ايكن

مصدر دیت اوزره منصوب اولدی زیرا بوار وادلفظندن ترخیم اولنمش مصغر مرخمدر وارواداروديرودن
مصدر دربونك دورت وجهی وار دربری اسم فعل اولمق وبری صفت وبری حال وبری مصدر اولمقدر
اسم فعل اولدوغنك مثالی رويد عمرو اقولی در امهل معناسنه صفت اولدوغنك مثالی ساروا سيرا
رويدا قولی در حال اولدوغنك مثالی سارا القوم رويدا قولی در معرفه دن صكره كلدوكیچون صفت
اولمغه صالح اولمدوغی سببدن حال اولمشدر ومصدر اولدوغنك مثالی رويد عمرو قولی در اضافتله
ريد باری تعالینك * فضرب الرقاب ديدوكی قولی كبی ۍ الريد ح رانك فتحی ویانك سكونیله طاغك
مرتفع اولان یری درکه برجانبنه واقع اولور الريود ضمتينله ريدك جمعی طاغلرده اولان مرتفع يرلر معناسنه
الريدة ح رانك فتحی ویانك سكونيله ۍ الريادة والريدانة ح رانك فتحی ویانك سكونیله ونونك زيادهسيله
زأد يونلوك اوچی دخی برمعنایه درملایم اسن یل معناسنه يقال ريح ريدة الحای لينة الهبوب * فصل الزاء ۍ الزأد
زانك فتحی وهمزه نك سكونیله قورقتمق تقول زأدته ازأده زأدا من الباب الثالث اذا افزعته ۍ المزؤد ح
ميمك فتحی وزانك سكونی وهمزه نك ضميله قورقمش يقال زئد ومزؤد اي مذعور ۍ الزبد ح فتحتينله
زبد صويك كوپكی ودوه نك اغزنده اولان كوپك وكومشك كوپكی وبونلردن غیری نه وار ایسه ۍ الزبدة
فتحتينله برپاره كوپك معناسنه ۍ الزبد ح زانك فتحی وبانك سكونيله عطا معناسنه تقول زبدت الرجل
ازبده زبدا من الباب الثانی ای رضخت له من مال ورضخ راء مهمله وضاد معجمه وحاء مهمله ايله عطا ايتمك
معناسنه در وفي الحديث انا لا نقبل زبد المشركين اي رفدهم ورفد رانك كسريله وفانك سكونی
ودال مهمله ايله عطا معناسنه در وزبد طلومده اولان سودی اكشتمكدر ياغی ظهور ايتسون دیو يقال
زبدت المرأة سقاها من الباب الثانی ای مخضته حتى تخرج زبده وياغ يدرمكه دخی ديرلر يقال زبدته
ازبده من الباب الاول ای اطعمته الزبد وزبد زانك ضمی وبانك سكونيله كره ياغیدر وزبد اغز
كوپورمكه ده ديرلر يقال زبد شدق فلان وشدق شينك معجمه نك كسری ودال مهمله نك سكونیله
اغز كوشهسیدر ۍ التزبيد ح تانك فتحی وزانك سكونیله پنبه آتمق ۍ التزبد ح فتحتينله وبانك ضمی
وتشديديله كوپورمك معناسنه يقال تزبد شدق فلان وشدقك تفسيری الان مرور ايتدی وتزبد سرعت
معناسنه ده كلور يقال تزبد اليمين ای اسرع اليها اندچمكه سرعت ايتمك معناسنه ۍ الزباد ح زانك
ضميله وبانك تشديديله سودك كفارته يره مینی وفي المثل اختلط الخاثر بالزباد يوغرتلو يه قريشمق
معناسنه وزباد كذلك براوتك آديدر ۍ الزبادی ح زانك ضمی والفك قصريله كذلك ذكر اولنان اوت
معناسنه در ۍ مزبد ح ميمك ضمی وبانك كسری وتشديديله بر رجالك اسميدر ۍ الزبيد ح زانك
ضمی وبانك فتحی ويانك سكونيله مذحج نام قبيله دن برجماعتك آديدر كه عمرو بن معدی كرب قوميدر
زبرجد ۍ زبيد ح زانك فتحی وبانك كسريله يمنده برشهرك آديدر ۍ الزبرجد ح زانك وبانك فتحی ورانك
زرد سكونيله وجيمك فتحيله برمعروف جوهردر ۍ الزرد ح زانك فتحی ورانك سكونيله يوتمق تقول زردت
اللقمة ازردها من الباب الرابع ای بلعتها ويوتمق معناسنه ده كلور يقال زرده يزرده زردا من الباب الاول
اذا خنقه وزرد سرد كبی زره حلقه لری بری برینه كرشمكدر ۍ الازدراد ح همزه نك كسری وزانك سكونی
ودالك كسريله يوتمق ابتلا معناسنه ۍ المزرد ح ميمك فتحی وزانك سكونی ورانك فتحيله بوغز حلق
معناسنه ۍ الزراد ح زانك كسری ورانك تخفيفيله شول ايپ دركه انوكله دوه نك بوغزين بوغرلر تا كه
كوشن دفع ايدوب بنن كسنه يی ملوث ايتميه ۍ المزرود ح ميمك فتحی وزاء معجمه نك سكونی وراء مهمله نك

مهمله نك ضميله بوغلن بوغاز ۍ الزرد ح فتحتينله شول زره دركه حلقه لری بری برینه كرشمش اوله ۍ المزرودة
ميمك فتحيله وزانك سكونی ورانك ضميله حلقه لری بری برینه كيرن زره ۍ الزراد ح زانك فتحی ورانك
تشديديله شول كسنه دركه زره ايشليه ۍ مزرد ح ميمك ضمی وزاء معجمه نك فتحی وراء مهمله نك
كسری وتشديديله مزرد بن ضرارك اسميدر كه شاعرلكله معروف اولان شماخك قرنداشيدر ۍ زرود
زغد زانك فتحی ورانك ضميله برموضعك اسميدر ۍ الزغد ح زانك فتحی وغينك سكونیله برك آوازايله چاغرمق
تقول زغد البعير يزغد زغدا من الباب الثالث وزغد طلومی صقماقدر ياغ اغزینه چقسون دیو
زند الزغيد ح زانك فتحی وغينك كسريله صقلمغله طشره چقان ياغ وزغد بوغاز صقمغه دخی ديرلر ۍ الزند
زانك فتحی ونونك سكونيله قولك ايايه باوشدوغی يركه بلك ديمك اولور وبو دخی ايكی قسمدر برینه كوع
ديرلر كافك ضميله وبرينه دخی كرسوع ديرلر كذلك كافك وسين مهمله نك ضميله وكوع صرچه پرمقدن
جانبه اولاندر وكرسوع باش پرمقدن جانبه اولاندر وزند شول ايكی اغاجك برينه ديرلر كه انلرله اود
چقرلر كه زند يوقاروده اولان اغاجدر ۍ الزندة ح كذلك زانك فتحيله چقماغك اشغه ده اولان
اغاجیكه بونك دليكی اولمغن موئث اعتبار ايدرلر قچنكه جمع اولوب ايكيسی بريره كلسه لر زندان ديرلر
زندتان ديمزلر ۍ الزناد ح زانك كسريله ۍ والازند ح همزه نك فتحی وزانك سكونيله ونونك ضميله
والازناد همزه نك فتحی وزانك سكونيله زندك جمعيدر چقمقلر معناسنه شول كسنه كه برخصوصده
سكا معاونت ايده ورت بك زنادی ديرلر ووری يانغه ديرلر ۍ المزند ح ميمك ضمی وزانك فتحی ونونك
فتحی وتشديديله طار اولوب بخيل اولان كسنه ومزند شول بزه ديرلر كه اينی قيت اوله ۍ التزنيد ح
اصلنده ناقه نك فرجی ايكی جانبندن كوچوك خلالر ايله خلالنوب اندن صكره قلله باغلنوب بريره جمع
اولنمقدر وبونی ناقه طوغوردقده اوغلانی ياتاغی طشره چقدوغی وقت ايدرلر ۍ التزند ح تانك وزانك
فتحی ونونك ضمی وتشديديله برنسنه يه جواب ويرمه ده طاريلوب غضبه كلمكدر ابن دريدن بويله
زهد روايت اولنمشدر ۍ الزهد ح زانك ضمی وهانك سكونيله پرهيز ايتمك كه رغبتك ضديدر ۍ الزهادة ح
زانك فتحيله بمعناه يقال زهد في الشئ وعن الشئ يزهد زهدا وزهادة من الباب الرابع وباب ثالثدن
دخی لغتدر ۍ التزهد ح تانك وزانك فتحی وهانك تشديدی وضميله زاهدلك ايتمك تعبد معناسنه يقال
فلان يتزهد ای يتعبد ۍ التزهيد ح تانك فتحی وزانك سكونيله فراغت قلمغه قندرمق كه ترغيبك ضديدر
المزهد ح ميمك ضمی وزانك سكونی وهانك كسريله قليل المال اولان كسنه وفي الحديث افضل الناس
مؤمن مزهد ۍ الزهيد ح زانك فتحی وهانك كسريله از قليل معناسنه يقال رجل زهيد الاكل ای قليل
ووادزهيد ای قليل الاخذ للماء يعنی صويی از النور ۍ الزهد ح زانك فتحی وهانك سكونيله مقدار
معناسنه يقال خذ زهد ما يكفيك ای قدر ما يكفيك وزهد خرما اغاجنده اولان خرمانی نه دكلو در تقديم
ايتمك يقال زهدت النخل زهدا من الباب الثالث اذا حزرته وخرصته وصاحب صراح بو مقامده زهد
بريدن درخت خرما ديمشدر سهو ايتمشدر بكزر كه حزرت كلمه سن زاء ايله درقطع معناسنه ظن
ايتمشدر ۍ الازدهاد ح همزه نك كسری وزانك سكونيله ودالك كسريله قليل عد ايتمك يقال فلان
يزدهد عطاء فلان ای يعده زهيدا قليلا ۍ الزهادة ح زانك كسری وهانك تخفيفيله شول يره ديرلر كه
زود انده سيل اتمیه زياده ياغمور يغمايجه ۍ الزاد ح شول آزقدر كه سفر ايچون اتخاذ اولنور ۍ التزويد
تانك فتحی وزانك سكونيله آزقلندرمق ۍ التزود ح فتحتينله وواوك ضميله وتشديديله آزقلنمق ۍ المزود

ميمك كسريله وزانك سكونيله و واوك فتحيله شول نسنه دركه يوجيلر آنك ايچنه آزق قورلر وعربلر عجم
طائفه‌سنه رقاب المزاود ديرلر قرمزى اولدقلرينه بناء ✿ الزيد ✿ زانك فتحى و يانك سكونيله ✿ والزيادة
زانك كسريله آرتمق نمو معناسنه ✿ الزوادة ✿ زانك فتحى و واوك كذلك فتحى و تخفيفيله ارتمق معناسنه دور
يعقوب كسائيدن بويله نقل ايتمشدر يقال زاد الشئ يزيد زيدا و زيادة و يقال زاده الله خيرا و زاد
فيا عنه و يقال افعل ذلك زيادة والعامة تقول زايدة ✿ الازدياد ✿ همزه نك كسرى و زانك سكونيله زيد
كذلك ارتمق معناسنه در يقال ازداد الشئ ازديادا ✿ المزيد ✿ ميمك فتحيله زياده معناسنه ✿ الاستزاد
همزه نك كسريله بر نسنه يى قصير عد ايتمك استقصار معناسنه يقال استزاده اى استقصره ✿ التزيد
فتحتينله و يانك ضمى و تشديديله بهالى اولمق يقال تزيد السعر اى غلا و تزيد سبيرده يك كتمكه ديرلر و تزيد
حديثنه كذب ايتمكه ده ديرلر ✿ الزائدة ✿ جكرك زائده سى و بو شول نسنه جكدركه جكرك يانده اولور
جكردن منفصلجه و مهذبده انى جكر كوشه معناسيله تفسير ايتمشدر الزوايد فتحتينله زايده نك جمعى
الزوايدى ✿ فتحتينله و آخرنده ياء نسبتله سعد بن عثمانك لقبى ايدى زيرا انوك اوج يورطه سى وار ايدى
ديو زعم ايتمشلردى ✿ ذوالزوايد ✿ ارسلانه اطلاق اولنور كه زوايدك برى طرنقلرى و برى ديشلرى
و برى آوازى و برى حمله ايتمه سيدر ✿ الزيد ✿ زانك كسريله زياده لكدر ✿ تزيد ✿ تانك فتحيله و زانك
كسريله بر قبيله نك باباسيدركه اول تزيد بن حلوان بن عمران بن الحاف بن قضاعه دركه برود تزيدى اكا
نسبت اولنور تزيده منسوب قماشلر معناسنه وانلر شول بردلردركه انوك اوزون قرمزى يوللرى
وار دركه شعرا شعرنده انى قان اقدوغى يوللره تشبيه ايدرلر ✿ المزادة ✿ ميمك فتحيله شول مشك دركه
ايكى دريدن ديكرلر وانى يرينه بردرى دخى ضم ايدرلر واسع اولسون ديو بوسطيحه ديدكلرى مشكدور
و شعيب ديدكلرى بويله در المزاد والمزائد ميمك فتحيله جمعيدر * فصل السين ✿ الاسأد ✿ همزه نك سأد
كسرى و سينك سكونيله سرعتله سير ايتمك و اسأد اكثريا كيجه ايله سير ايتمه ده استعمال اولنور ابو عمرو
ايتدى اسأد دوه ايله كيجه يى كوندزه قاتوب يوريمكدر و مبرد ايتدى اسأد كيجه ايله يوريمكدر كيجه يى آخر
ايتمكسزن و تأويب كوندزى سير ايتمكدر كيجه يه ايرشترمكسزن ✿ السؤدة ✿ سينك ضمى و همزه نك
سكونيله يكتلك بقيه سى و قوت بقيه سى يقال للمرأة ان فيها لسؤدة اى بقية من شباب و قوة ✿ السأد
سينك فتحى و همزه نك سكونيله بوغمق يقال سأده سأدا من الباب الثالث ✿ المسأد ✿ ميمك كسرى
و همزه نك فتحيله ياغ طلومى ياخود بال طلومى كاه همزه ايله استعمال اولنور كاه همزه سز قچن همزه ايله
استعمال اولنسه مفعل وزنى اوزره اولور و قچن همزه سز استعمال اولنسه فعال وزنى اوزره اولوب
ميم اصل كلمه دن اولور ✿ السبد ✿ فتحتينله قليل معناسنه در يقال ما له سبد و لا لبد اى قليل و لا كثير سبد
اصمعى دن بويله روايت اولندى و اصمعى ايتدى السبد من الشعر واللبد من الصوف يعنى سبد قيل
معناسنه و لبد يوك معناسنه در ✿ التسبيد ✿ على وزن التكريم باشك قللرين تراش ايتمك ياخود
ديندن قرقمق و تسبيد كذلك ياغلمغى ترك ايتمك ترك ادهان معناسنه و فى الحديث قدم ابن العباس مكة
مسبدا رأسه و تشبيد تراش اولمش قللر قراروب بتمكه دخى ديرلر يقال سبد الشعر بعد الحلق اذا نبت
واسود بعد الحلق و تسبيد ياورى توپلنمكه دخى ديرلر يقال سبد الفرخ اذا بدا ريشه و شوكه يعنى توپلرى
يتوب ديكن اولسه ✿ السبد ✿ سينك ضمى و بانك فتحيله بر بومشق توپلو قوشدركه قچن ارقه سنه
ايكى قطره صو طاملسه اقر و عرب انى ذكر اولنان قوشه تشبيه ايدر درلدكى حينئذ السبدان سينك

سينك كسريله و بانك سكونيله سبدك جمعيدر ذكر اولنان قوشلر معناسنه ✿ السبد ✿ سينك كسرى
و بانك سكونيله آفت داهيه معناسنه يقال هو سبد اسباد اذا كان داهيا فى اللصوصية يعنى اوغور لقده
آفت اولسه ✿ السبندى ✿ سينك كسرى و بانك فتحى والفك قصريله والسبنتى كذلك سينك كسريله
و بانك فتحيله والفك قصريله جرى اولان كمسنه هر نه جنسدن اولورسه اطلاق اولنور و اصمعى
ايتدى السبندى والسبنتى پلنك ديدكلرى يرتيجى جانوردر نمر معناسنه نونك فتحى و ميمك كسريله
سجد ✿ السجود ✿ سينك و جيمك ضميله مسكنت كوسترمك سجود صلاة دخى بوندن مأخوذ دركه اول
النى يره قومقدر يقال سجد يسجد سجودا من الباب الاول اذا وضع جبهته على الارض ✿ السجدة
سينك كسرى و جيمك سكونيله اسمدر سجده معناسنه ✿ وسورة السجدة ✿ سينك فتحيله در ✿ الاسجاد
✿ همزه نك كسريله باشى اشغه قويبا كلمك يقال اسجد الرجل اذا طأطأ رأسه وانحنى واسجاد دائما
بقمغله كوز قپاغنه ضرر كتورمك ✿ السجادة ✿ سينك فتحى و جيمك تشديديله شول نماز لقدر كه
خرما چبوقندن اوررلر و انده اولان سجده نشانه دخى ديرلر ✿ دراهم الاسجاد ✿ همزه نك كسريله شول
اقچه لردركه انده صورت يازوب اكا سجود و عبادت ايدرلردى ✿ المسجد ✿ ميمك فتحى و جيمك كسريله
✿ والمسجد ✿ ميمك و جيمك فتحلريله نماز قلاجق يركه معروفدر و انده اولان سجده يرينه دخى
مسجد ديرلر جيمك فتحيله المساجد جمعى و مساجد سجده حينده يره دكن يدى يردركه انلر باش و ايكى ال
و ايكى ديز و ايكى ايقدر فرا ايتدى هر فعل كه فعل يفعل وزنى اوزره در دخل يدخل كبى اسم زمان و اسم مكان
و مصدر ميمك اندن مفعل وزنى اوزره كلور عينك فتحيله دخل يدخل مدخلا و هذا مدخل كبى الا بر قاچ
كلمه ده عين الفعلنك كسرنى واجب كوردبلر كه انلر مسجد و مطلع و مشرق و مسقط و مفرق و مجزر و مسكن
و مرفق كه رفق يرفق دن كلور باب اولدن و منبت و منسك كه بونلرده كسرى علامت اسم قلديلر
اما بعض عرب اسمده فتح اوزره استعمال ايتمك دخى واقع اولدى يعنى مسكن و مسكن و مسجد و مسجد
و مطلع و مطلع فرا ايتدى و بالجمله بونلرك هر برنده فتح جائزدر اكرچه عربدن ايشدلمش دكلسه دخى
و بوذكر اولنانلرك معنالرى ظاهردر اما مجزر جيمك سكونى و زاء معجمه نك كسريله دوه بوغازلجق يو
و منسك عبادت ايده جك يو و مفرق يول ايرلجق يو و مرفق يولدا شلق يرى و منفعت محلى ديمك
اولور و اما شول فعل كه فعل يفعل دندر باب ثانيدن جلس يجلس كبى انده اسم زمان و اسم مكان
كسريله و مصدر فتحله كلور ايكيسنك بيننى فرق ايدر تقول نزل منزلا بفتح الزاى نزل نزولا
معناسنه و تقول هذا منزله و تكسر الزاء لانك تعنى الدار و بو بو طريقدركه باب ثانيه مخصوص صدر
زيرا سائر بابلرده اكر موضع و اكر مصدر جمله سى فتح عينله كلور بو فرق انلره واقع اولمامشدر يعنى بو بابده
مكسور اولان انلرده اولما مشدر ✿ المسجدان ✿ مكة مشرفه و مدينه منوره مسجدلرى ✿ السخد سخد
سينك ضمى و خانك سكونيله شول غليظ و صارى صودركه ولادت عقبنده ظاهر اولور و فى الحديث
فيصبح السخد على وجهه ✿ المسخد ✿ ميمك ضمى و خانك فتحى و تشديديله ثقيل و صارى بكزلو اولان
كمسنه يقال اصبح فلان مسخدا اذا اصبح مصفرا ثقيلا مورما و مورم شيشمش معناسنه در ✿ السداد سدد
سينك فتحيله صواب معناسنه در يقال سد يسد من الباب الثانى اى صار سديدا و استقامت معناسنه
دخى كلور ✿ التسديد ✿ على وزن التكريم صوابه قولاغزلمق و قولنده و فعلنده مقصود اولان نسنه يه
ارشاد ايلمك ✿ المسدد ✿ ميمك ضمى و دالك فتحى و تشديديله شول كمسنه دركه خيره و صوابه سوق

اولنمش اوله ومسدد طوغرلمش كوندره دخى ديرلر يقال سدد رمحه اذا قومه وهو خلاف عرضه كه
عرض كوندرى ارقرى قومغه ديرلر فى السديد ع سينك فتحى ودالك كسريله طوغرى سوز قول
صواب معناسنه وفعل صواب معناسنه ده كلور فى الاسداد ع همزه نك كسريله صواب سويلمك
يقال انه ليسد فى القول اذا كان يصيب السداداى القصد واسداد طلب صوابه دخى ديرلر يقال
اسددت ما شئت اذا طلب السداد والقصد واسداد استقامت معناسنه ده كلور كما قال الشاعر
اعلمه الرماية كل يوم فلما استد ساعده رمانى اصمعى ايتدى استد روايت اولنمق مناسب دكلدر شين
معجمه ايله فى السدد ع فتحتينله سداددن قصر اولنمشدر صواب واستقامت معناسنه فى السداد
سينك كسريله شيشه اغزن بغايجق نسنه وسرحدلرده كدك طوتاجق نسنه كه سرحد كدكلرى
ادمله آتله طوتيلور اماعربلرك فيه سداد من عوز ديدكلرى واصبت به سدادمن عيش ديدكلرى
قوللرنده فتح وكسر جايزدر ولكن كسر افصح در وعوز فتحتينله احتياج معناسنه يعنى احتياج كدكين
صدايدن نسنه فى السد ع سينك فتحيله اصلاح ايتمك يقال سددت الثلمة ونحوها اسدها سدا
من الباب الاول اذا صلحتها واو ثقتها وثلمه ثاء مثلثه نك ضميله كدك معناسنه در وسد عيب
معناسنه ده كلور عمى وصم وبكم كبى يعنى كوزلك وصاغرلق ودلسزلك كبى الاسدة همزه نك فتحى
وسينك كسريله جمعى در عيوب معناسنه على خلاف القياس در و قياس سدود كلمك ايدى ومنه
قولهم لاتجعلن بجنبك الاسدة يعنى قلبك طاره لوب جواب ويرمك ايتمه دلسزوصاغرجواب ويرمدوكى
كبى وسد شول نسنه يه ديرلر كه چبوقلردن دوزلر برقاچ طبقه اولور فى السد ع سينك ضميله طاغ
وهرمانع اولان نسنه حاجز معناسنه فى الاستداد ع همزه نك كسرى وسينك سكونى وتانك كسريله
بركدك نسنه طوتلوب اصلاح اولمق يقال صببت فى القربة ماء فاستدت عيون الخرز وخرز خانك ضمى
ورانك فتحى ايله دكش يرلريدر فى الانسداد ع بمعناه فى السددة ع سينك كسرى ودالك فتحيله شول دره ده
اولان طشلره وقيالره ديرلركه انده صوايركلور يقال الارض بها اسددة وهى اودية فيها حجارة وصخور يبقى
الماء فيها زمانا فى السد ع سينك ضميله سدده نك مفردى مثل حجر وحجرة وحجر دليكه ديرلر سوراخ
معناسنه وسد بر نسنه يى طوتنه ديرلر يقال جاء تا جراد سدا اى يسد الافق من كثرته وسد قره
بلوطه دخى ديرلر السدود ضمتينله جمعى در قره بلوطلر معناسنه فى السدة ع سينك ضميله برمرض در كه
برونه عارض اولور تسميم ريحى منع ايدر وسده اوك قپوسنه دخى ديرلر تقول رأيته قاعدا سدة بابه
و فى الحديث الشعث الرؤس الذين لايفتح لهم السدد وشعث شينك ضميله باشلرى توزلو اولان
فقرا قال ابو الدرداء من يغش سدد السلطان يقم ويقعد يعنى پادشاهلر قپوسنه واران المدن خالى
اولماز فى السداد ع سينك ضميله بمعناها مثل الصداع والعطاس وصداع باش اغرمغه وعطاس
اقسرمغه ديرلر فى اسمعيل السدى ع سينك ضميله مزبور انكيچون سدى ديدىلر زيرا كوفه
مسجدى قپوسنده تقابلر وعورتلرك باش اورتلرن بيع ايدردى كه سده ديو قپواورتلدكدن
صكره قپونك باقى قالان يرينه ديرلر فى المسد ع ميمك وسينك فتحيله ابن معمر بستانى دركه
ارسلانى چوق اولمغله معرو فدر اصمعى ايتدى ابن ابى طرفه يه مسدنه در ديو سؤال ايتدم
ايتدى ابن معمر بستانى دركه آكا خلق بستان ابن عامر ديرلر جوهرى بومرتبه تصريح ايتدكدن
صكره صاحب قاموسك المسد بستان ابن عامر لا معمر ووهم الجوهرى ديدكى انصاف دكلدر فى السرد

فى السرد ع سينك فتحى ورانك سكونيله سختيان دكمك وشول زرهه ديرلركه حلقه لرندن اورلمش اوله و
حلقه لرينه دخى ديرلر وسوزى منتظم سويلمكه دخى ديرلر يقال فلان يسرد الحديث سردا اذا كان جيد السياق
وبرنسنه يى برى برينه اولشدرمغه دخى ديرلر يقال سردت الصوم اى تابعته و براعرابيه اتعرف الاشهر
الحرم. ديديلر ايتدى نعم ثلاثة سرد وواحد فرد كه سرد اولان ذوالقعده وذوالحجه ومحرم در وفرد اولان
رجب در فى التسريد ع تانك فتحى و سينك سكونيله كذلك دكمك معناسنه فى المسرد ع ميمك كسريله
وسينك سكونيله بيز دركه انكله نسنه دلرلر فى المسراد ع ميمك كسرى و سينك سكونيله كذلك بيز
معناسنه فى المسرود والمسرد ع ميمك فتحى وسينك سكونيله اولده و ميمك ضمى و سينك فتحيله ثانيده
دكلمش سختيان فى المسرودة والمسردة ع زرهه ديرلر بعضيلر ايتدى زرهك سردى حلقه لرى برى
برينه چكمكدر بعضيلر ايتدى سرد دلمك معناسنه در ودرع مسرودة دلنمش اولان زرهدر حلقه لرى
دلنمك معناسنه فى السرندى ع سينك ورانك فتحيله والفك قصريله شديد معناسنه السرنداة مؤنثى
شديد معناسنه فى المسرندى ع ميمك ضمى و نونك سكونى و دالك كسريله شول كمسنه دركه سكا
غالى وغالب اوله فى الاسرنداء ع غالب اولمق وعالى اولمق اسرنداواغرنداايكسى بردر اخرلرنده كى يا
افعنلل يه الحاق ايچوندر فى السرمد ع سينك فتحى و رانك سكونى وميمك دخى فتحيله دائم معناسنه
السرهدة ع كذلك سينك فتحى و رانك سكونى و هانك فتحيله طفلك غداسن خوب ايتمك يقال
سرهدت الصبى اى احسنت غداءه وسرهدوه نك اوركجى يا غنه دخى ديرلر وسرهد سمزه دخى
ديرلر يقال سنام سرهد اى سمين فى السعد ع سينك فتحى وعينك سكونيله مباركلك يمن معناسنه
السعود والسعودة ع سينك و عينك ضمه لريله نحوستك ضديدر يقال سعد يومنا يسعد سعودا
وسعودة من الباب الثالث فى الاستسعاد ع همزه نك كسرى وسينك سكونى وتانك كسريله مبارك
عد ايتمك يقال استسعد فلان برؤيته فلان اى عده سعدا فى السعادة ع شقاوتك ضدى در يقال
سعد الرجل يسعد من الباب الرابع فى السعيد ع هل سعادت اولان كمسنه مثل سليم من سلم فى المسعود
سعادتلنمش اولان كمسنه يقال سعد فهو مسعود على البناء للمجهول وقرأ الكسائى واما الذين سعدوا
والاسعاد ع همزه نك كسريله اهل سعادت قلمق يقال اسعده الله فهو مسعود ولا يقال مسعد كانهم
استغنوا عنه بمسعود واسعاد معاونت ايتمكه دخى ديرلر يقال اسعده اذا اعانه فى المساعدة ع ميمك ضمى
وعينك فتحيله معاونت ايتمك فى سعديك ع سينك ودالك فتحى و يانك سكونيله فى قولهم لبيك
وسعديك اسعادالك بعد اسعاد معناسنه در واسعاد اعانت معناسنه اولوركه خدمت ديمك اولور
زيرا ادنانك اعلايه اعانتى خدمتله اولور سعود ضمتينله سعدك جمعى در و نجومك سعدى اون در دوردى
جدى برجنده و دلو برجنده دركه قمر انلرده نازل اولور كه انلك برينه سعد الذابح ديرلر ذال معجمه و باء موحده
وحاء مهمله ايله وبرينه سعد بلع ديرلر باء موحده نك ضمى ولامك فتحى وعين مهمله ايله وبرينه دخى سعد
الاخبيه ديرلر همزه نك فتحى وخانك سكونى وبانك كسريله و ياء مثناته و برينه دخى سعد السعود
ديرلر سين مهمله وعين مهمله نك ضمه لريله بو شول يلدزدر كه منفرددر زياده براقدر واما شول التى عدد
يلدزكه منازل قمردن دكلدر انلرك برينه سعد ناشره ديرلر نونله وشين معجمه وراء مهمله ايله وبرينه
سعد الملك وبرينه دخى سعد البهام ديرلر باء موحده نك كسريله وبرينه دخى سعد الهمام ديرلر
هانك ضميله وبرينه دخى سعد البارع ديرلر باء موحده وراوعين مهملتين ايله و برينه دخى سعد مطر

سرمد
سرهد
سعد

دیرلر میمك وطاء مهمله نك فتحیله و راء مهمله ایله وهر سعد كه واردر بو ذكر اولنان سعودن ایكیشر
یلدزدر كه ما بینلری بر ارشون مقداری در نظر ایدن كمسنه یه نسبت وذكر اولنان ایكی یلدزك هر بری
اول بوینه برابردر واما سعد الاخبیه اوچ یلدزدر كه ساج ایاغی مثالنده دردر وردنجی اول اوچ یلدزك
بریدك التی یاننده در وعرب قبیله لرنده سعود چوقدر كه انلردن برینه سعد تمیم و سعد هذیل و سعد
قیس وسعد بكر دیرلر وفی المثل بكل وادبنو سعد وبو مثالك قائلی اضبط بن قریع السعدی در قومندن
تحول ایدوب آخر قبائله انتقال ایتدكده اناری مستحسن كورمیوب قومنه رجوع ایتدی وبكل وادبنو
سعد دیدی وبوندن مرادی سعد بن زید بن مناة بن تمیم ایدی اما سعد بكر اظأر نبی ایدی صلی الله
تعالی علیه وسلم واظأر ظاء معجمه وراء مهمله ایله ظئرك جمعی در اجرتله امزرن كمسنه لر دیمكدر اولور كه
اول سعد بن بكر بن هوازن در وبنو اسعد عربدن بر جماعت در واسعد سعدینك مذكری در وعربلرك
مثلنده اسعد ام سعید دینیلكلری بر نسنه محبوب میدر مكروه میدر دیلنده استعمال اولنور مثل در وبو مثالك
اصلی بودر كه سعد و سعید ضبة بن ادك اوغللری ایدی بیابانه كتدیلر سعد كلدی سعید نابدید
اولدی بناء علی هذا بونكله تشأم ایدر اولدیلر فی السعدیة سینك فتحی وعینك كسریله یدی
یولدیزدن بر جنس یردنك اسمیدر فی السعدان والسعدانة سینك فتحی وعینك سكونیله بر اوتدر كه
دوه اوتلدوغی اوتلرك افضلی در وفی المثل مرعی ولا كالسعدان وسعدانه نونی زائده در زیرا كلام عربده
فعلال یوقدر خزعال وقهقار دن غیری مگر كه مضاعف دن اوله وخزعال خاء معجمه نك فتحی وزاء معجمه نك
سكونیله كیروكیدن كمسنه یه دیرلر وقهقار قافك فتحی وهانك سكونیله بر كطاشه دیرلر وسعدانك
دكنلری واردر كه اكا حسك السعدان دیرلر وحسك فتحتینله وحاء مهمله وسین مهمله ایله دیكن معناسنه
وكاه اولور كه سعدانه ممه باشی تشبیه اولنوب سعدانة الثندوة دیرلر اختریك سعدانه عورتلر امجكینك
اطرافی دیدوكی غلط دروده كوكسنك یره یاپشن برینه سعدانه دیرلر وآت قولنده اولان طمرك التی
یاننده بعض نسنه لر واردر طرناغه شبیه كه انلره دخی سعدانات دیرلر اختری بو مقامده دخی سعدانه
طرناق دینك سكیری دیمشدر غلط ایتمشدر منشأ غلطی باتمك مراد اولنورسه صحاحه نظر اولنه
وسعدانه نعلین تسمه سنك یردن جانبه اولان اوجنه دخی دیرلر كذلك شول دوكومه ده دخی دیرلر كه
توازو كوزینك التنده اولور فی الساعدان عینك كسریله انسانك قوللری وقوش قناتلرینه دخی
ساعد الطائر دیرلر فی ساعده ارسلانه اطلاق اولنور اسملردندر وبر رجالك دخی اسمیدر فی السواعد
فتح سین وكسر عین ایله صونك خرقه یاخود دریایه اقدوغی یردر وكمكده ایلك اقدوغی یره دخی دیرلر فی
السعد سینك ضمی وعینك سكونیله طیب قسمندندر كه كوكنه توپالق دیرلر چچكنه بخور مریم
دیرلر فی السعادی سینك ضمی والفك قصریله كذلك توپالق دیدكلری كوكدر وبنو ساعده
خزرجدن بر جماعتك اسمیدر كه سقیفة بنی ساعده انلرك در وسقیفه صفه یه دیرلر بر صفه یاپشدی
سفد اومثابه سفانه ساكن اولورلردی فی السفاد سینك كسریله اركك دیشی اوزرینه صچرامسیدر یقال
سفد یسفد سفادا من الباب الرابع وبونكه قسمنده ودوه قسمنده وصغر قسمنده وبرنجی جانورلرده وقوشلرده
استعمال اولنور وسفد فتح عینله دخی لغتدر ابو عبیده روایتی اوزره فی الاسفاد همزه نك كسریله
صچراتمق یقال اسفده غیره فی التسافد تانك فتحی وفانك ضمیله برنجی جانورلر بربرینه اركلك ایدوب
بری برینك اوزرینه صچراشمق یقال تسافدت السباع فی السفود سینك فتحی وفانك تشدیدی

تشدیدی وضمی ایله كباب بشوردكلری دمور كه اكا شیش دیرلر فی السلفد سینك كسری ولامك
سمد سكونی وفانك فتحی ودالك تشدیدیله احمق معناسنه وقورد معناسنه ده كلور ذئب كبی فی السمود ضمتینله
تكبر معناسنه یقال سمد سمودا من الباب الاول وسمود علو معناسنه ده كلور یقال سمدت سمودا ای علوت
وسیرده اقدام ایتمكه دخی دیرلر یقال سمدت الابل فی سیرها اذا جدت وسمود لهو ایتمكه دخی دیرلر
فی السامد میمك كسریله هر نسنه كه باشن یوقارو طوته اكا سامد دیرلر وسامد لهو ایدن كمسنه یه
دخی دیرلر ومغنیه اولانلره اسمدینا دیرلر ساز چالغه امر ایتمك محلنده فی التسمید تانك فتحی وسینك
سكونیله یره خشكی صاچوب واكا بكزر نسنه صاچمق فی السماد سینك فتحیله خشكی سرجین
معناسنه وكول رماد معناسنه وتسمید باش قلن تراش ایتمكه دخی دیرلر كه تسمید لغتدر تسبید ده
الاسمیداد همزه نك كسری وسینك سكونی ومیمك كسری ودالك مدیله غضبدن اوترو شیشمك
یقال اسمادّ الرجل بالهمزة اسمیدادا اذا ورم غضبا فی المسمغد میمك ضمی وسینك سكونی ومیم
ثانینك فتحی وغین معجمه نك كسری ودالك تشدیدیله شیشمش اولان نسنه یقال اسمغدت انامله
سند اذا تورمت فی الاسمغداد غضبله طولمق معناسنه یقال اسمغد الرجل ای امتلأ غضبا فی السند
فتحتینله طاغك مقابلنه كلان یری وسند معتمد علیه معناسنه ده كلور فی السنود ضمتینله استناد
معناسنه یقال سندت الی الشیء اسند سنودا من الباب الاول اذا اعتمدت علیه فی الاسناد
همزه نك كسری وسینك سكونیله طاینمق فی الاسناد طیامق یقال اسندت غیری واسناد حدیثی
قائلنه رفع ایتمكه دخی دیرلر فی المسندة میمك ضمی وسینك فتحی ونونك فتحی وتشدیدیله طیانمش
نسنه یقال خشب مسندة طیانمش اغاج پاره لری معناسنه نونك تشدیدی تكثیر ایچوندر فی التساند
تانك فتحی ونونك ضمیله استناد معناسنه تقول تساندت الیه اذا استندت فی المتساند میمك ضمی
وتانك فتحی ونونك كسریله استناد ایدن كمسنه یقال جاء القوم متساندین ای علی رایات شتی ولم تكونوا
تحت رایة امیر واحد یعنی متعدد سنجاقله كلوب بر سنجاق التنه كلمسلر فی المسند میمك ضمی ونونك فتحیله
وزن كاردهر معناسنه واوغول ایدلن كمسنه یه دخی دیرلر ومسند حمیر طائفه سنك خطنه دخی دیرلر زعم
خطمزه مخالفدر فی السناد سینك كسریله فرموده وقوی اولان ناقه وسناد شعرده ردفینك بری
برینه مخالف كلمسیدر نته كم شاعر بو شعرنده ایتمشدر كان عیونهن عیون عین كه بوندن صكره واصبح
رأسه مثل اللجین دیمشدر اولده عینك كسری وثانیده جیمك فتحیله یقال ساند الشاعر اذا فعل السناد
فی شعره فی المساندة میمك ضمیله ونونك فتحیله معاونت ایتمك تقول ساندت الرجل مساندة اذا عضدته
وكانفته فی سنداد سینك كسریله ونونك سكونیله بر نهرك اسمیدر فی سند سینك كسری ونونك
سكونیله بر ولایتك اسمیدر مفردنده سندی دیرلر وجماعتنده سند دیرلر زنجیله زنج دیدكلری كبی فی السیادة
سینك كسریله فی والسود سینك ضمی ودال اولینك فتحیله فی والسیدودة سینك فتحی ویانك
سكونی ودال اولینك ضمیله اولو اولمق یقال ساد قومه یسودهم سیادة الخ فی السید سینك فتحی
ویانك كسری وتشدیدیله اولو اولان كمسنه وسید كچینك یشلوسنه دخی دیرلر وفی الحدیث ثنی الضأن
خیر من السید من المعز وثنی ثاء مثلثه ایله اوچ یشر قیونه دیرلر كذا فی المهذب فی السادة سینك فتحی
ودالك تخفیفیله سیدك جمعیدر اولولر معناسنه سادة اصلنده فعلة وزنی اوزره ایدی فتحتینله زیرا سید
اصلنده فیعل وزنی اوزرینه در سری ایله سراة كبی بو ایكیسی ایچون نظیر یوقدر وسری دخی سین مهمله

وراء مهمله ایله اولو معنا سنه در وسیدك اصلی فعیل اولد وغنه سیائد وزنی اوزره جمع اولدوغی
دلالت ایدرمثل افیل وافائل وتبیع وتبایع وافیل همزه نك فتحی وفانك كسریله اوفق دوه یه دیرلر وتبیع
تاء مثناتك فتحیله وبانك كسریله اردجه كیدن كمسنه در وسیدك فعله" وزنی اوزره جمع اولدوغی
كویاسید جمع اولنماسی اعتباریله در قائد ایله قاده كبی وزائد ایله زاده كبی وقائد قافله یدیجی وزائد
منع ایدیجی معنا سنه در واَئمهٔ عربیت ایتدیلرعرب طائفه سی جیدی وسیدی جیاید وسیاید
وزنی اوزره جمع ایتدكلری همزه ایله علی خلاف القیاس درزیرا فیعلك جمعی فیاعل كلور وسودد
كلمه سنده اولان دال زائده در فعلل بناسنه الحاق ایچوندر قانك ضمیله جندب كبی وبرقع كبی وجندبه
جیمك ضمی ونونك سكونیله چكركه معنا سنه درو برقع بانك ضمی وراء مهمله نك سكونی وقافك
فتحیله نقاب معنا سنه در ﴿ التسوید ﴾ اولو لامق یقال سوده قومه وبركمسنه نك غلام سیدی
طوغمغه وغلام اسودی طوغمغه دخی دیرلر یقال سید الرجل علی البناء للمجهول اذاولد غلاما سیدا
وكذلك اذاولد غلاما اسود اللون وبرنسنهٔ سیاه ایتمكه دخی دیرلر یقال سود ته انا تسوید اوقلدن
اسكی پالاسی یمشادوب دوه نك یاغرینه تیمار ایتمكه دخی دیرلر یقال سودت الابل تسویدا ﴿ الاسود ﴾
همزه نك فتحی وسینك سكونیله زیاده اولو معنا سنه در یقال هو اسود من فلان ای اجل منه فرا ایتدی
هذ اسید قومه الیوم دیرلر امازمان قریبده سید اولمق معناسی قصد اولنسه هذاساید قومه دیرلر
یعنی زمان قریبده سید اولور واسود القلب قلبك ایچنده اولان قان درحبة القلب معنا سنه واسود
بیوك یلانه دخی دیرلركه انوك رنكنده قرالق دخی اوله الاساود همزه نك فتحی وواوك كسریله اسودك
جمعی عظیم یلانلر معنا سنه واسود اسم اولدوغیچون بووزن اوزره جمع اولور واكر وصف اولسه فعل
وزنی اوزره جمع اولوردی یقال اسود سالخ غیر مضاف لانه یسلخ جلده كل عام یعنی هر ییل قاولدوغیچون
بویله دیرلر ﴿ الاسودة ﴾ دیشی یلان ولا یقال اسودة سالخة ﴿ الاسادة والاسواد ﴾ من الافعال
بركمسنك ولد سیدی طوغمغه دیرلر یقال اساد الرجل واسود اذا ولد غلاما سیدا وكذلك اذا ولد غلاما
اسود اللون ﴿ الاستیاد ﴾ همزه نك كسری وسینك سكونیله سیدی قتل ایتمك یا اسیر ایتمك
یا خطبه ایتمك یعنی اقرباسندن بركمسنه یی تزویج ایچون خطاب ایتمك یقال استاد القوم بنی فلان
اذاقتلوا سید هم اواسروه اوخطبوا الیه یعنی بركمسنه سن تزویج ایچون خطاب ایتسلر ﴿ السواد ﴾
سینك فتحیله قره رنك وسواد شخصه دخی اطلاق اولنور ﴿ الاسودة ﴾ همزه نك فتحی وسینك
سكونیله وواوك كسریله سوادك جمعی ﴿ الاساود ﴾ همزه نك فتحی وواوك كسریله جمعك جمعیدر وسواد
امیرك احمال واثقالنه دیرلر وسواد مال كثیره دخی دیرلر یقال لفلان سواد ای مال كثیر ابو عبیده
روایتی اوزره وسواد بصره وسواد كوفه قریه لرینه اطلاق اولنور وسواد القلب حبة القلب دیدكلری
نسنه درو سواد ناس عوام ناسه دخی دیرلر وهر عدد كثیره دخی اطلاق اولنور ﴿ الاسوداد ﴾ همزه نك
وواوك كسریله ﴿ والاسویداد ﴾ همزه نك وواوك كسریله قرارمق یقال اسود الشیٔ واسوادا سوادا
واسوید اداو شعرده اسواددتی جایزدر الفك حركتیله اجتماع ساكنین لازم كلسون دیو بوندن امر
اسواددكلور واكر دلرسك ادغام ایدرسن ﴿ الاسید ﴾ همزه نك ضمی وسینك فتحی ویانك كسری
وتشدیدیله ﴿ والاسیود ﴾ همزه نك ضمی وسینك فتحی ویانك سكونیله ایكسی دخی اسودك تصغیریدركه
سیاهه یقین دیمك اولور ﴿ الاسیدی ﴾ همزه نك ضمی وسینك فتحیله واخرنده یانك تشدیدیله

تشدیدیله تصغیرك نسبتی در یاء متحركی حذف ایتمكله ﴿ السویدی ﴾ سینك ضمی وواوك فتحیله
تصغیر ترخیم نسبتی در وبعض لغتده سود الرجل دخی واقع اولمشدر باب رابعدن عورت عینه دیدكلری
كبی وبعضیلر سدت دیمشدر قلت كبی وسویدا القلب قلبك ایچنده اولان قان حبة القلب
معناسنه ﴿ السوداء ﴾ سینك فتحیله وواوك سكونی والفك مدیله سیاه معنا سنه در یرامز سوز
معنا سنه دخی كلور یقال كلمت فلانا فما رد علی سوداء ولا بیضاء ای كلمة قبیحة ولا حسنة وسوداء اسكی
معناسنه دخی كلور یقال الوطاءة السوداء للدارسة كما یقال الوطاءة الحمراء للجدیدة ووطأة واوك
فتحی وطانك سكونیله ایاق بصدوغی یر ایز معناسنه وسوداء القلب قلبك ایچنده اولان قان كه اكا حبة
القلب دیرلر ﴿ الاسودان ﴾ خرمایله صودن عبارتدر وبرجماعت مزید مدینه مهمان اولدقلرنده
مزید ایتدی مالكم عندی الا الاسودان انلر ایتدی ان فی ذلك لمقنعا یعنی خرمایله صویی فهم ایتدیلر
مزید ایتدی مرادم اولدكلدر مرادم یالكه حره ایله لیل درو حره حاء مهمله وراء مهمله نك فتحاویله
سیاه طاشلو یره دیرلر ﴿ المساودة ﴾ میمك ضمی وواوك فتحیله قرالقده یاخود اولو لقده بركمسنه یه
غالب اولمق یقال ساودنی فلان فسدته من سواد اللون والسودد جمیعا یعنی ایكی معناده دخی استعمال
اولنور ومساوده سرله سویلشمكه دخی دیرلر یقال ساودته مساودة ای ساررته واصله ادناء سوادك
من سواده وهو الشخص ﴿ سود البطون ﴾ سینك ضمیله وبانك وطانك ضمه لریله ارق اولان طوارلردن
عبارتدر یقال جاء فلان بغنمه سود البطون وجاء بها حمر الكلی ای مهازیل وكلی كافك ضمی ولامك
فتحیله بوكر كلردیمك اولور وبوكرك قرمزیلغی ارقلقدن كنایتدر ﴿ السود ﴾ سینك فتحی وواوك
سكونیله كه بعض اشعارده واقع اولمشدر قیس طاغلری درو سود بر موضعك دخی اسمیدر ﴿ السواد ﴾
سینك كسریله سرله سویلشمك یقال ساودته مساودة وسوادا ای ساررته ابنة الخسه ایتدیلر
سن قومك اولوسی سن نیچون زنا ایتدك ایتدی قرب الوساد وطول السواد یعنی زنایه باعث
بونلر درو وساد واوك كسریله یصدقه دیرلر وسود اشخص شخصه قریب اولوب كیزلو سویلشمكه دیرلر
نته كم الان مرور ایتدی ﴿ السید ﴾ سینك كسری ویانك سكونیله قورد كه یرتیجی جانورلردندر سیدله
﴿ السیدة ﴾ مونثی وكاه اولور كه سیدارسلانه دخی اطلاق اولنور ﴿ السیدان ﴾ سینك
كسریله منتردیدكلری اوت كه اكل اولنور اكمه معنا سنه ﴿ السهاد ﴾ سینك فتحیله اویا نقلق سهد
﴿ السهد ﴾ فتحتینله بمعناه یقال سهد الرجل یسهد سهدا من الباب الرابع ﴿ السهد ﴾ ضمتینله
قلیل النوم اولان كمسنه ﴿ التسهید ﴾ علی وزن التكریم اویاندرمق یقال سهدته انا ﴿ المسهد ﴾
میمك ضمی وهانك فتحی وتشدیدیله اویانمش كمسنه ﴿ السهدة ﴾ سینك فتحی وهانك سكونیله
اعتماد اولنان امره دیرلر یقال ما رأیت من فلان سهدة ای امرا اعتمد علیه من كلام اوخبر
* فصل الشین ﴿ الشدید ﴾ شینك فتحی ودالك كسریله برك نسنه محكم معنا سنه یقال شیٔ مشدد
شدید ای بین الشدة ﴿ الشدة ﴾ شینك كسریله قاتیلق ﴿ الشدة ﴾ شینك فتحیله حمله
ایتمك یقال شد علیه فی الحرب یشد شدا من الباب الاول ای حمل علیه ﴿ الشد ﴾ شینك فتحیله
سكرتمك عدو معنا سنه یقال شد ای عدا وشد ارتفاع معنا سنه ده كلور یقال شد النهار ای ارتفع
وشد قوی قلمق معناسنه دخی كلور یقال شد عضده ای قواه وشد معتمد علیه معناسنه ده كلور یقال
شده ای اوثقه یشده ویشده من الباب الاول والثانی وهو من النوادر فرا ایتدی شول فعل كه فعلت

وزنی اوزره در مضاعفدن فعل لازم اولورسه مضارعی مکسور العین در عففت واعف کبی واکر
متعدی اولورسه رددت وامددت کبی مضارعی یفعل کلور مضموم العین الا اوج کلمه نادر واقع اولمشدر که بری
شدّه یشدّه ویشدّه وبری دخی علّه یعلّه وعلّه دن که علل ایکنجی مرتبه ده صو ایچمکه دیرلر وبری دخی نمّ ینمّ در
یقال نمّ الحدیث ینمّه وینمّه وفرا ایتدی شول فعل که بو ذکر اولنانه مخالف کلور ایشیدلمین فعللردن
اول قلیل در اصلی ضمله در الا همین بر فعل کسر ایله کلمشدر اما ضم شریك اولمقسزن که اول حبّه یحبّه در
الاشتداد چ قوی اولمق یقال اشتدّ الشیء ای قوی واشتداد سکرتمك معناسنه ده کلور یقال اشتدّ ای
عدا ى المشادة چ میمك ضمی ودالك تشدیدیله قاتلشمق ى المتشدد چ میمك ضمی ودال اولینك کسری
وتشدیدیله بخیل معناسنه ى التشدید چ برنسنه یی قوی ایتمك قال الله تعالی * شدّده ای قوّاه
ى الاشد چ همزه نك فتحی وشینك ضمیله قوت معناسنه در وقوله تعالی * حتی یبلغ اشدّه ای قوّته
وهو ما بین ثمانی عشرة الی الثلثین واشدّ لفظی بر مفرد در که جمع بناسی اوزره کلمشدر آنك کبی وآنك
الفك مدی ونونك ضمیله قورشن معناسنه در اشدّ ایله آنك نظیری یوقدر بعضیلر ایتدی بونلر جمعلردر
لفظلرندن مفردلری یوقدر اسال وابابیل وعبادید کبی ومذاکیر کبی واسال الفك مدیله مشابهت
یقال هو علی اسال من ابیه ای شبه وابابیل طیر معروفدر وعبادید بلوکلر جماعات معناسنه ومذاکیر
ذکرك جمعیدر آلت رجل معناسنه وسیبویه ایتدی اشدّك مفردی شدّت در ومعنی جهتندن بو حسن در
زیرا بلغ الغلام شدّته دیرلر ولکن فعلة افعل وزنی اوزره جمع اولماز واما انعم نعمك جمعیدر عربلرك
یوم بؤس ویوم نعم دیدکلری قوللرندن مأخوذدر بعضیلر ایتدی انعم جمع جمعدر تقول نعمة ونعم وانعم
وشول کمسنه لرکه ایتدی اشدك واحدی شدّ در کلب واکلب کبی یاخود شدّ در ذئب واذئب کبی بونلرك
بو سوزی مجرد قیاسدر نته کم ابابیلك واحدی ابول در دیدیلر عجول قیاسا حالاکه بو کلام عربدن
ایشدلمش دکلدر ى الشدی چ شینك ضمی والفك قصریله فعلی وزنی اوزره شدّت معناسنه ابو زید
روایتی اوزره ى الاشداد چ همزه نك کسریله برك طوار صاحبی اولمق یقال اشدّ الرجل اذا کانت معه
شرد دابة شدیدة ى الشرود چ ضمتینله قاچمق یقال شرد البعیر یشرد شرودا من الباب الاول اذا نفر
وشرودك فتح شینله جمعی دخی کلور قچنلر معناسنه زبور ایله زبر کبی ى الشراد چ شینك کسریله بمعناه
ى الشارد چ رانك کسریله ى والشرود چ شینك فتحی ورانك ضمیله قچن دوه وشرد شول قافیه درکه
شعرده اطراف ولایته سویلنور الشرد فتحتینله جمعی مثل خادم وخدم وغائب وغیب ى التشرید چ
تانك فتحی وشینك سکونیله سورمك طرد معناسنه ومنه قوله تعالی * فشرّد بهم من خلفهم ای فرّق
وبدّد جمعهم ى الشرید چ شینك فتحی ورانك کسریله سورلمش طرید معناسنه ى بنو الشرید چ سلیم
شکد قبیله سندن بر جماعتك اسمیدر ى الشکد چ شینك ضمیله وکافك سکونیله عطا ى الشکد چ شینك
فتحی وکافك سکونیله عطا قلمق معناسنه مصدر در یقال شکده یشکده شکدا من الباب الاول ای عطاه
شهد الشهادة چ شینك فتحیله خبر قطعی معناسنه یقال شهد الرجل علی کذا من الباب الرابع وگاه اولورکه شهد
الرجل دخی دیرلر هانك سکونیله تخفیفدن اوتور اخفشدن بویله روایت اولنمشدر وعربلرك اشهد بکذا
دیدکلری احلف معناسنه در وشهادت شاهدلك ایتمکه دخی دیرلر یقال شهد له بکذا شهادة ای ادّی ما عنده
من الشهادة وشهادت فی سبیل الله شهید اولمغه دخی دیرلر ى الشاهد چ هانك کسریله شهادت
ایدیجی وشاهد شول قوی صویه دیرلرکه سموك کبی اوغلانله بله کلور طوغدوغی حینده وشاهد دیله دخی

دخی دیرلر لسان معناسنه وشاهد ملکه دخی اطلاق اولنور پادشاه معناسنه وصاحب صحاح شاهد
ملکدر دیمشدر فرشته معناسنه سهودر کویا که کلام جوهرینه ملائك عبارتی فتح لامله ظن ایتمشدر
وپادشاه معناسنه اولدیغنه جوهرینك ایراد ایتدوکی قول اعشی شاهد یتر ولا تحسبنی کافرا لك نعمة
علی شاهدی یا شاهد الله فاشهدی که شاهد اولدن مراد لسان در اقرار معناسنه وشاهد ثانیدن مراد
پادشاهدر خلیفة الله معناسنه وشاهد بو معنایه اولدیغنه مهذب الاسماده دخی تصریح ایتمشدر
الشهد شینك فتحی وهانك سکونیله شاهدك جمعی صاحب ایله صحب کبی وسافر ایله سفر کبی بعضیلر بوکا
انکار ایتدیلر ى المشاهدة چ میمك ضمیله وهانك فتحیله برنسنه یی آشکاره کورمك معاینه معناسنه
ى الشهود چ ضمتینله حاضر اولمق یقال شهده شهودا ای حضره وشهود جمع معناسنه دخی کلور یقال
شهود ای حضور وبو اصلنده مصدر ایدی وشهود شهدك دخی جمعی کلور وشهد فتح شین وسکون
هائله شاهدك جمعیدر صاحب ایله صحب کبی وشهدك جمعی الاشهاد دخی کلور همزه نك فتحیله وشهود الناقة
ناقه نك طوغوردوغی یرده اولان ولادت اثریدر قاندن واوغلان اوندن وغیریدن الشهد شینك ضمی
وهانك فتحی وتشدیدیله کذلك شاهدك جمعیدر راکع ایله رکّع کبی ى الشهید چ شینك فتحی وهانك
کسریله شهادت ایدیجی وشهید فی سبیل الله قتل اولنان کمسنه یه دخی دیرلر الشهدا شینك ضمی وهانك
فتحی والفك مدیله شهیدك جمعی ى الاشهاد چ همزه نك کسریله شاهد طوتمق یقال اشهدته علی کذا
فشهد علیه ای صار شاهدا علیه وحاضر قلمق معناسنه دخی کلور یقال اشهدنی ملاکه ای احضرنی
وملاکك میمك کسریله مهم اولان نسنه واشهاد مذی ظاهر اولمغه دخی دیرلر یقال اشهد الرجل اذا امذی
ومذی میمك فتحی وذالك سکونیله شول صویه دیرلر که ملاعبه حالنده یاخود تذکر حالنده انداله کلور
المشهد چ میمك ضمی وشینك سکونی وهانك کسریله شول عورتدرکه اری یاننده که حاضر استعمال
اولنور ومغیبه شول عورته دیرلرکه اری غائب اوله وبونك استعمالی هایله در ى الاستشهاد چ طلب
شهادت ایتمك یقال استشهدت فلانا ای سألته ان یشهد ى المشهد چ میمك وهانك فتحیله خلقك
حاضر اولاجق یری محضر الناس معناسنه واستشهاد فی سبیل الله شهید اولمغه دخی دیرلر یقال استشهد
فلان علی البناء للمجهول ای صار شهیدا ى التشهد چ تانك وشینك فتحی وهانك ضمی وتشدیدیله نمازده
تحیاته اوتورمق ى الشهد چ شینك فتحی وهانك سکونیله ى والشهد چ شینك ضمیله وهانك سکونیله
شید مومی بال ى الشهدة چ مومی بال پاره سی الشهاد شینك کسریله شهدك جمعی ى الشید چ شینك
کسریله هر نسنه درکه انوکله دیواری صوارلر کرك کرج اولسون کرك مرمر اونی اولسون ى الشید چ شینك
فتحیله مصدر در صوامق معناسنه یقال شاده یشیده شیدا اذا جصصه ى المشید چ میمك فتحی وشینك
کسریله صوانمش نسنه ى المشید چ میمك ضمی وشینك فتحی ویانك فتحی وتشدیدیله اوزون اولان
نسنه مطول معناسنه وکسائی ایتدی مشید میمك فتحی وشینك کسریله واحد ایچوندر ومنه قوله تعالی
قصر مشید ومشیّد جمع ایچوندر ومنه قوله تعالی * فی بروج مشیّدة ى الاشادة چ همزه نك کسریله
برنسنه یی آوازی رفع ایتمکه یعنی صوت اعلا ایله چاغرمقدر یقال اشاد بذکره ای رفع من قدره وابو عمرو
شیبانیدن روایت ایدوب ایتدی اشادة تعریف معناسنه کلور یقال اشدت بالشیء ای عرفته * فصل الصاد
صخد الصخد چ صادك فتحی وخانك سکونیله کون یاقمق یقال صخدته الشمس یصخده صخدا اصابته واحرقته
وکرکن اوتنسنه دخی دیرلر یقال صخد الصرد ای صاح وکرکن دیدکلری بر قرمزی بجه قوشدر بابلدن

ييوجك وصخدا اسی اولمنه دخی دیرلر یقال صخد النهار یصخد صخدا اذا اشتد حره ﮔ الصخدان ﭻ صادك
وخانك ودالك فتحه لریله ﮔ والصیخود ﭻ صادك فتحی و بانك سكونی وخانك ضمیله اسی اولان كون یقال
یوم صخدان و صیخود ای شدید الحر و برك قیایه دخی صیخود دیرلر یقال صخرة صیخود ای شدیدة
ﮔ الاصخاد ﭻ الفك كسری و صادك سكونیله بر نسنه قزمق یقال اصخد الحرباء اذا تصلی بحر الشمس
یعنی كرتن كله كونشك اسیسندن قزسه وحربا حانك كسریله و رانك سكونیله شول كرتن كله یه دیرلر كه
كونش هر نه جانبه دونسه اول دخی اول جانبه دونر ﮔ الصدود ﭻ ضمتینله اعراض معناسنه یقال صدد
صد عنه یصد صدودا من الباب الاول اذا اعرض ومنع معناسنه دخی كلور و یقال صده عن الامر صدا منعه
وصرفه ﮔ الاصداد ﭻ كذلك منع معناسنه یقال اصده یعنی منعه ﮔ الصدید ﭻ چاغرمق یقال صد یصد
من الباب الاول و یصد من الباب الثانی ای ضج وضجیج دوه آغریوك التنه چاغرمغه دیرلر وصدید یاره دن
اولان ماء رقیقه ده دیرلر كه آقاقان دخی قارشمش اوله قویی اولوب ایرك اولمقسزن یقال اصد الجرح
ای صار فیه المدة ومنه میمك كسریله شول نسنه در كه یاره ده جمع اولور ایرك كبی مثلا ﮔ الصد ﭻ صادك
فتحیله وضمیله طاغ جبل معناسنه ابو عمرو ایتدی هر طاغه صد دیرلر و صد دیرلر فتحیله وضمیله سد وسد
دیدكاری كبی ﮔ الصرد ﭻ صادك فتحیله ورانك سكونیله خالص معناسنه یقال احبه حبا صردا ونبیذ صرد
صرد و كذب صرد ای خالص ونبیذ نبوله و باء موحده وذال معجمه ایله خرما شرابنه دیرلر و كذب كافك
فتحی و ذالك كسریله یلان اولان نسنه و صرد صادك كذلك فتحی و رانك سكونیله صغوق برد معناسنه
فارسیدن تعریب اولنمشدر سینی صاده دوندرمكله ﮔ الصرد ﭻ فتحتینله بر كمسنه تیز اوشیمك یقال
صرد الرجل یصرد صردا من الباب الرابع اذا كان یجد البرد سریعا ﮔ الصرد ﭻ صادك فتحی و رانك
كسریله ﮔ والمصراد ﭻ میمك كسری وصادك سكونیله تیز اوشوین كمسنه ونیزه كن اوقه دخی مصراد دیرلر
یقال سهم مصراد ای نافذ و صرد قلب بر نسنه دن فراغت ایتمكه دخی دیرلر یقال صرد قلبی عن الشیء اذا
انتهی عنه واوق چكمك معناسنه دخی كلور یقال صرد السهم عن الرمیة اذا نفذ حده و رمیه راء مهمله نك
فتحی ومیمك كسری و یانك تشدیدیله صید معناسنه در ﮔ الاصراد ﭻ همزه نك كسری وصادك سكونیله
اوق چكورمك یقال اصرده الرامی ﮔ الصارد ﭻ رانك كسریله كذلك چكجی معناسنه یقال سهم صارد ای
نافذ بنوا الصارد بن مره عربدن بر قومدر ﮔ الصردان ﭻ صادك ضمی و رانك فتحیله ایكی طمردز دل
التنده ﮔ الصرد ﭻ صادك ضمی و رانك فتحیله بر قوشدر كه آكا بعض یرلرده كرشكن دیرلر الصردان
صادك كسری و رانك سكونیله صردك جمعیدر ذكر اولنان قوشلر معناسنه وصرد كذلك شول
بیاضدر كه آتك ارقه سنده اولور او كلن یاغر یرنده ﮔ الصراد ﭻ صادك ضمی و رانك تشدیدیله شول
بوفقه بلوطدر كه انك یاغموری اولمیه ﮔ التصرید ﭻ تانك فتحی وصادك سكونیله بر مرتبه صوار مقدر كه
قانمق مرتبه سنه وارمیه وتصرید عطاده استعمال اولنسه تقلیل مراد اولور ﮔ المصرد ﭻ میمك ضمی
و رانك فتحی وتشدیدیله آز ایچیلن نسنه یقال شراب مصرد ای مقلل ومصرد كذلك آز ایچریلن و آز عطا صمرد
قلنن كمسنه یه دخی دیرلر ﮔ الصمرد ﭻ صادك كسری ومیمك سكونی و رانك كسریله شول ناقه یه دیرلر كه صرخد
سودی آز اوله جوهری ایدر بن شویله ظن ایدرین كه میم زائد اوله ﮔ الصرخد ﭻ صادك فتحی و رانك صعد
سكونیله وخاء معجمه نك فتحیله شول موضعدر كه آكا شراب صرخد نسبت اولنور ﮔ الصعود ﭻ ضمتینله
نردبانه چقمق یقال صعد فی السلم صعودا من الباب الرابع ﮔ التصعید ﭻ علی وزن التكریم طاغه چقمق

چقمق یقال صعد فی الجبل وعلی الجبل تصعیدا ابو زید ایتدی بو بابده صعد كلدوكی معلوم اولمدی
و تصعید دره یه انمكه دخی دیرلر یقال صعد فی الوادی تصعیدا ای انحدر فیه ﮔ الاصعاد ﭻ سیر ایتمك
یقال اصعد فی الارض ای مضی وسار واصعاد دره یه اینمكه دخی دیرلر یقال اصعد فی الوادی ای انحدر فیه
التصعد ﭻ فتحتینله و عینك ضمی و تشدیدیله زحمتلو كلمك یقال تصعدنی الشیء ای شق علی ﮔ الصعد
فتحتینله شدید معناسنه یقال عذاب صعد ای شدید ﮔ الصعود ﭻ صادك فتحی وعینك ضمیله یوكسلك
یوقوش مقابلیدر الصعائد فتح صادله صعودك جمعیدر الصعد ضمتینله كذلك صعودك جمعیدر
بو وجه یرلر معناسنه عجوز وعجائز وعجز كبی وصعود صرب یوقوشه دخی دیرلر عقبة كوؤد معناسنه
و صعود شول ناقه یه دیرلر كه ناقص الخلقه طوغورمغین لكن ییل طوغور دیغی ولده میل ایلیه تقول
منه اصعدت الناقة واصعدتها انا كلتاهما بالالف فرادن بویله روایت اولنمشدر یعنی باب افعالدن لازم
ومتعدی كلور وصعد كذلك صعیدك دخی جمعی كلور مثل طریق وطرق وصعد اوزامغه دخی دیرلر یقال
هذا النبات ینمی صعدا ای یزداد طولا ﮔ الصعید ﭻ صادك فتحی وعینك كسریله طپراق ثعلب ایتدی
صعید یر یوزینه دیرلر باری تعالی نك بو قولندن اوترو * فتصبح صعیدا زلقا الصعدات ضمتینله صعیدك
جمعی اولان صعدك جمعیدر طریقك جمعی اولان طرق جمعی طرقات كلدوكی كبی ﮔ صعید مصرده
بر یرك آدیدر ﮔ صعائد ﭻ صادك ضمیله بر موضعك اسمیدر ﮔ الصعدة ﭻ صادك فتحی وعینك سكونیله
شول كوندر اغاجیدر كه دوز بتر طوغرلتمغه واصلاح ایتمكه احتیاجی اولماز بنات صعده یبان حمارلریدر
ﮔ الصاعدی ﭻ عینك كسری و یانك تشدیدیله بنات صعده یه منسوب اولان نسنه و بو نسبت علی
خلاف القیاسدر ﮔ الصعداء ﭻ صادك ضمی وعینك فتحی والفك مدیله شول نفسدر كه اوزون
چكلمش اوله تنفس ممدود معناسنه ﮔ الصفد ﭻ صادك فتحی وفانك سكونیله بغلیوب محكم ایتمك یقال
صفده یصفده صفدا من الباب الثانی ای شده واوثقه ﮔ التصفید ﭻ تانك فتحی وصادك سكونی وفانك صفد
كسریله بمعناه ﮔ الصفد ﭻ فتحتینله عطا معناسنه و صفد باغه دخی دیرلر وثاق معناسنه ﮔ الاصفاد
همزه نك كسریله عطا قلمق كرك مال ویرمكله اولسون كرك قول باغشلمغله اولسون ﮔ الصفاد ﭻ
صادك كسریله شول نسنه در كه انوكله اسیر بغلرلر كرك صرم اولسون كرك دمور اولسون الاصفاد
همزه نك فتحیله جمعی بوقاغیلر و بندلر معناسنه ﮔ الصفرد ﭻ صادك كسری و فانك سكونی و رانك كسریله
شول قوشدر كه آكا ابو الملیح دیرلر و فی المثل اجبن من صفرد زیاده قورقق كمسنه حقنده ضرب اولنور
الصلد ﭻ صادك فتحی ولامك سكونیله زیاده برك نسنه یقال حجر صلد ای صلب املس وارض صلد وجبین
صلد و جبین آلنه دیرلر پیشانی معناسنه ﮔ الصلود ﭻ ضمتینله چقماق طاشنك آتش سز آوازی
چقمق یقال صلد الزند یصلد من الباب الثانی صلودا اذا صوت ولم یخرج نارا ﮔ الاصلاد ﭻ همزه نك
كسریله چقماق طاشن بر بر ینه اوروب آوازن چقرمق یقال اصلد الرجل ای صلد زنده ﮔ الاصلد ﭻ
همزه نك فتحی و صادك سكونی و لامك فتحیله بخیل معناسنه ﮔ الصلود ﭻ صادك فتحی و لامك ضمیله
شول چوملكدر كه كیچ قینار اوله وشول آتدر ترلمیه و شول ناقه در كه سودی از و یره ﮔ المصلاد ﭻ میمك
كسری وصادك سكونیله كذلك سودی آز اولان ناقه ﮔ الصاخدی ﭻ صادك ولامك فتحی وخانك
سكونیله والفك قصریله قوی ومحكم اولان نسنه یقال جمل صاخدی وناقة صاخداة ای قویة ﮔ الصاخدم صاخد
بمعناه یا و میم زائدلردر ﮔ الصاخد ﭻ كذلك قوی معناسنه یقال جمل صاخد وسلجم وسلجم سین مهمله نك فتحی

صمد ولامك سكونى وجيمك فتحيله طويل معناسنه در في الصلاخد في صادك ضميله وخانك كسريله كذلك
قوى معناسنه الصلاخد صادك فتحيله وخانك كسريله جمعى في الاصلخداد في همزه نك كسرى
وصادك سكونى ولامك كسريله ديكلوب طورمق يقال اصلخد اصلخدادا اذا انتصب قائما في الصمد
صادك فتحى وميمك سكونيله شول مكاندركه يوجه اوله وغليظ اوله في الصمد في ميمك ضمى وصادك
سكونيله وميم ثانيه نك فتحيله ايچى مجوف اولماين نسنه وبو معنايه لغتدر نته كم مرور ايتدى في الصماد
صادك كسريله شيشه نك اغزن بكيجك نسنه وقصد معناسنه دخى كلور يقال صمده يصمده صمدا
من الباب الاول اذا قصده في الصمد في فتحتينله سيد معناسنه زيرا هركس آكا عرض حاجته قصد ايلر
احتياجى حالنده في المصمد في ميمك ضمى وصادك فتحى وميم ثانيه نك فتحى وتشديديله قصد اولنمش نسنه
صمعد يقال بيت مصمد اى مقصود في الاصمعداد في همزه نك كسرى وصادك سكونيله وميمك كسريله سرعتله
صندد كتمك يقال اصمعد اذا انطلق واسرع فى انطلاقه في الصنديد في صادك كسريله ونونك سكونى ودال
اولينك كسريله شول اولو كمسنه يه ديرلركه بهادر اوله سيد شجاع معناسنه الصناديد صادك فتحى ودالك
كسريله صنديدك جمعى اولور وبهادرلر معناسنه وبلالر وآفتار معناسنه ده كلور دواهى كبى ومنه قول
صهد الحسن نعوذ بالله من صناديد القدر في الصيهد في صادك فتحى وياك سكونى وهانك فتحيله شول
نسنه دركه صحرالرده صو كبى كورينور سراب جارى معناسنه وصيهد اوزون نسنه يه دخى ديرلر طويل
معناسنه في الصهد في يانقمق يقال صهدته الشمس من الباب الثالث اى احرقته وهى لغة فى صخدته
صيد الشمس وقدمر في الصيد في صادك فتحى وياك سكونيله آولق يقال صاده يصيده ويصاده صيدا
من الباب الثانى والرابع اى اصطاده وصيد اولنان نسنه يه دخى ديرلر مصيد معناسنه في المصيد في ميمك
فتحى وصادك كسريله اسم مفعولدر صيددن في التصيد في فتحتينله وياك ضمى وتشديديله اولمق
يقال خرج فلان يتصيد في المصيد في ميمك كسرى وصادك سكونى وياك فتحيله شول نسنه دركه
انوكله صيد اولنور في المصيدة في بمعناها في الصيود في صادك فتحى وياك ضميله آو آولين كلب واكى
غيرى يقال كلب صيود الصيد ضمتينله صيودك جمعى يقال كلاب صيد على الاصل الصيد صادك
كسريله وياك سكونيله كذلك صيودك جمعى اصلى صيد ايدى يادن ضمه تخفيف اولدى رسله تخفيف
اولندوغى كبى وصادك ضمه سى كسره يه تبديل اولندى ياسالم اولسون ديو في الصيد في فتحتينله مصدردر
كبردن باشن يوقارو طوتمق معناسنه فعلنه صيد ديرلر يانك كسريله باب رابعدن ويانى الفه قلب
ايتمديلر مصدرنده قلب اولنمادوغنه دلالت ايتسون ديو في الاصيد في همزه نك فتحى وصادك سكونى
وياك فتحيله شول كمسنه دركه تكبردن باشن يوقارو طوته وبو سببدن ملكه اولنلره اصيد ديرلر زيرا
صاغه وصوله التفات اتمزلر يقال اصيد بمعنى صيد كما يقال اعور بمعنى عور وعور وصيد اصلنده اعور
واصيد ايدى حروف زوائد تخفيف اولنوب عور وصيد ديديلر واكر بونلرك اصلى ذكر اولنانه
اسلوب اوزره اولسه عورده عاد وصيدده صاد دينمك لازم اولور دى واوى الفه قلب ايتمكله حالنده قلب
اولندوغى كبى و بونلرك اصلى ذكر اولنان وجه اوزره اولدوغنه دليل سائر اخواتى بو وجه اوزره اولمسيدر
الوانده وعيوبده اسود واحمر واعوج كبى وعميه دخى قياس بودر اكرچه مسموع اولمامشدر وبو سببدندركه
بونلردن فعل تعجب كلمز زيرا بونلرك اصلى ثلاثى اوزرينه زائددر ورباعيدن بناسى ممكن دكل
بلكه اكثرى افعلدن بنا ايدرلر في الصيدن في توج ونحاسدر في الصيدانى في يانك تشديديله شول كمسنه دركه توجه

ونحاسه منسوب اوله في الصيدان في صادك فتحى وياك سكونيله طاش چوملكلر في الصيداء
صادك فتحى وياك سكونى والفك مديله شول طاشلردركه اندن چوملكلر ايشلرلر وصيداء بر كيره
دخى ديرلر ارض غليظه معناسنه وبر شهرك آديدر وصيداء بنى اسد قبيله سندن بر جماعتك آديدر
ابن السكيت ايتدى في الصيدانة في صادك فتحى وياك سكونيله غولدركه اندن كاه جنله وكاه بيان
آدميسى تفسير اولنور وابن السكيت ايتدى صيدانه نسا طائفه سندن سيئة الخلق وكثيرة الكلام اولان
كمسنه در * فصل الضاد في الضؤد والضؤدة في بالضمتين فيهما زكام ديدكلرى علتكه باشدن نازل ضأد
اولور في الضؤاد في ضادك ضمى وهمزه نك فتحيله زكام اولمق يقال ضئد الرجل على البناء للمجهول ضؤادا
في المضؤود في ميمك فتحى وضادك سكونيله زكام اولمش كمسنه في الاضآد في همزه نك كسرى وضادك
سكونيله زكام قلمق يقال اضأده الله اى ازكمه في الضأد في خصومت معناسنه در ابو زيد روايتى اوزره
تقول ضأدت الرجل ضأدا اذا خصمته في الضد في ضادك كسريله بر نسنه نك مخالفى الاضداد همزه نك ضدد
فتحيله وضادك سكونيله ضدك جمعى وضد نظير معناسنه ده كلور يقال لاضد له اى لانظير له وكاه اولور كه
ضد ايله جماعت مراد اولنور قال الله تعالى * ويكونون عليهم ضدا في الضديد في ضادك فتحى ودالك
كسريله ضد معناسنه ونظير معناسنه ده كلور يقال لاضديد له اى لانظير له ولا كفؤ له في المضادة في
ميمك ضميله برى برينه ضد اولمق في التضاد في تانك فتحيله كذلك برى برينه ضد اولمق في المتضادان
برى برينه ضد اولان نسنه لر في الضد في ضادك فتحيله طولدرمق يقال ضد القربة يضدها اى ملأها
الاضداد في همزه نك كسريله وضادك سكونيله غضبه كلمك يقال اضد الرجل اذا اغضب في ضرغد في ضرغد
بر طاغك اسميدر وبعضيلر ايتدى بر مقبره نك اسميدر اولكه معنايه اولبحق منصرف اولور ثانيه منصرف
اولماز في الضفندد في فتحتينله ونونك سكونيله فرموده واحمق اولان كمسنه پس بو حماسيه الحاق ضفندد
اولنمشدر آخرنك تكريريله في الضمد في ضادك فتحى وميمك سكونيله بر نسنه يى باغله باغلمق وعصا ايله ضمد
باشه اورمق معناسنه ده كلور يقال ضمده بالعصا اى ضربه بها على رأسه وايكى يوزلولك ايتمك ومدارا
قلمق ورطب ويابسه دخى ضمد ديرلر يقال شبعت الابل من ضمد الارض وضمد قيونك ايوسنه ويتلوسنه
دخى ديرلر يقال للغريم اقضيك من ضمد هذه الغنم وضمد عورت ايكى كمسنه يى دوست ايدنكه دخى ديرلر
في الضماد والضمادة في ضادك كسريله باغ صارغى معناسنه وضماده بر نسنه نك اوزرينه اولغه دخى ديرلر
يقال انا على ضمادة من هذا الامر اى اشرفت عليه في الضمد في فتحتينله كين طوتمق يقال ضمد عليه يضمد
ضمدا من الباب الرابع اى احن عليه واحنه حاء مهمله ايله كينه معناسنه در وچكمش حقه دخى ديرلر يقال
لنا عند فلان ضمد اى غابر حق من معقلة او دين او ثوب في الاضماد في همزه نك كسريله عرفج ديدكلرى
ديكنك يپراغى طومرجقلنمق درهنوز آچلوب ظهوره كلمكسزين في التضميد في على وزن التكريم باشى
دلبنددن غيرى نسنه ايله باغلمقدر كرك بز پاره سى اولسون كرك آخر نسنه اولسون في التضمد في
فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله باش باغلمق يقال ضمدته فتضمد في الضهد في ضادك فتحى وهانك سكونيله ضهد
مقهور ايتمك يقال ضهدته من الباب الثالث اى قهرته في المضهود في ميمك فتحى وضادك سكونيله قهر
اولنمش كمسنه مقهور معناسنه في المضطهد في ميمك ضميله وضادك سكونيله وطانك وهانك دخى فتحلريله
مقهور ومضطر اولان كمسنه في الضهدة في ضادك ضمى وهانك سكونيله شول كمسنه دركه هركسه مقهور طرد
اوله يقال فلان ضهدة لكل احد اى كل من شاء ان يقهره فعل * فصل الطاء في الطرد في طانك فتحى وراءنك

سكونيله ؏ والطرد ؎ فتحتينله برنسنه يي اراغ ايتمك ابعاد معناسنه تقول طردته فذهب ولا تقول
منه افتعل وانفعل الا في لغة ردية ويقال فلان يطردهم اى يشلهم و يكسوهم يعنى انارك ارد نجه كيدوب
اثارى سوررو طرد سكون رايله وطرد فتحتينله دوه يي سوروب بريره جمع ايتمك وطرد بر كمسنه يه واركيت
ديمكه دخى ديرلر يقال طردته اذا نفيته عنك و قلت اذهب عنا وبرقومك اوزرينه كلمكه دخى ديرلر يقال
طردت القوم اذا اتيت عليهم وجزتهم وطردا و آولغه دورشمق مزاولة الصيد معناسنه ؏ المطرود والطريد
طانك فتحى ورانك كسريله رد اولنمش وسورلمش كمسنه وطريد شول ولده ديرلركه ولد آخردن صكره
طوغمش اوله يعنى ثانى اولى طرد ايتمش اولور ؏ الاطراد ؎ همزه نك كسرى وطانك سكونيله بر كمسنه نك
طردنه امر ايتمك يقال اطردتها اى امرت بطردها يعنى دوه يي سورمكه امر ايتدم ويقال فلان
اطرده السلطان اذا امر باخراجه من بلده ابن السكيت ايتدى اطراد بر كمسنه يي مردود ايتمك يقال اطردته
اذا صيرته طريدا وطريد خرما سلقمنك چوبنه دخى ديرلر ؏ الطريدة ؎ طانك فتحى ورانك كسريله
شول شكاردركه سورلوب آولنمسه سعى اولنه وطريده شول قصبه دركه اوك كسكين نسنه سى واردو
اوكله ايكلر واوقلر تراش ايدرلر ؏ المطاردة ؎ ميمك ضمى ورانك فتحيله اوغراشه قوغشمق ومنه مطاردة
الاقران في الحرب اذا حمل بعضهم على بعض وقرن قافك كسريله ورانك سكونيله اوغراشه كشينك
همتاسنه ديرلر ؏ الطراد ؎ طانك كسريله اوغراشه قوغشمق يقال هم فرسان الطراد وفرسان فانك ضمى
ورانك سكونيله فارسك جمعى در اتاولر معناسنه ؏ الاستطراد ؎ اوغراشه حيله ايدوب قچركبى اولوب
دشمنه ظفر بولماسن قصد ايتمك ؏ الاطراد ؎ همزه نك وطانك كسريله وتشديديله بر قاچ نسنه برى بريته
تابع اولمق يقال اطرد الشئ اى تبع بعضه بعضا وجرى واستقامت معناسنه ده كلور يقال اطرد الامر
اذا استقام وجريان ايتمك معناسنه ده كلور يقال تطرد الانهار اى تجرى ؏ المطرد ؎ ميمك كسرى وطانك سكونيله شول قصه كوندر دركه انوكله وحوش دورتلور ؏ الطود ؎ طانك فتحى وواوك سكونيله اولو طرود
طاغه ديرلر جبل عظيم معناسنه ؏ التطويد ؎ على وزن التكريم طاغلرده سير ايتمك تطويف كبى ؏ المطاود
ميمك فتحى وطانك تخفيفى وواوك كسريله سير ايده جك يرلر مطاوح معناسنه * فصل العين ؏ العبد ؎ عبد
عينك فتحى وبانك سكونيله قول كه حرك نقيضى در ؏ العبيد ؎ عينك فتحى وبانك كسريله كلب وكليب
كبى وبو مقوله جمع كلام عربده قليل در ؏ الاعبد ؎ همزه نك فتحى وعينك سكونى وبانك ضميله كذلك
عبدك جمعى العباد عينك كسريله كذلك عبدك جمعى وعباد بارى تعالى نك * فادخلى في عبادى
ديدى كى قولنده بلوك معناسنه در حزب كبى ؏ العبدان ؎ عينك ضمى وبانك سكونيله كذلك عبدك
جمعى عرله عران كبى العبدان عينك كسريله و بانك سكونيله كذلك عبدك جمعى جحشله جحشان كبى
وجحشان مركب صبيه لرى معناسنه ؏ العبدان ؎ عينك وبانك كسريله و دالك تشديديله
والعبداء ؎ كذلك عينك كسرى وبانك كسريله والف ممدوده والف مقصوره ايله ؏ والمعبوداء ؎ ميمك
فتحى وعينك سكونيله والف ممدوده ايله بو ذكر اولنانلر جملة عبدك جمعى در العبد ضمنينله اخفش روايتنده
كذلك عبدك جمعيدر سقفك جمعى سقف كلدوكى كبى و بو سببدن عبد الطاغوت قراءت ايتديلر
اضافتله و بعضيلر عبد الطاغوت قراءت ايتدى عينك فتحى وبانك ضميله واضافتله خدم طاغوت
معناسنه وعبد عينك فتحى وبانك ضميله عبدك جمعى دكلدر ديدلر بلكه فعل وزنى اوزره بنا اولنمش اسمدر
حذر كبى وندس كبى زيرا فعل فتحتينله فعل وزنى اوزره جمع اولنماز ضم عينله وحذر كوزى اچوق كسنه متنبه

متنبه معناسنه وندس زكى طبع اولان كمسنه ؏ العبودية ؎ ضمتينله ودالك كسرى وبانك
تشديديله ؏ والعبودة ؎ ضمتينله باسزقوللق معناسنه يقال عبد بين العبودية وبين العبودة
وعبوديتك اصلى خضوع وتذلل در ؏ التعبيد ؎ تانك فتحى وعينك سكونيله تكريم وزنى اوزره
ذليل قلمق وتعبيد قول ايدنمكه دخى ديرلر ؏ الاستعباد والاعتباد ؎ همزه نك كسريله استفعال
وافتعال وزنى اوزره كذلك قول ايدنمك وفي الحديث رجل اعتبد محررا ؏ الاعباد ؎ اكرام وزنى اوزره
كذلك قول ايدنمك ؏ التعبد ؎ على وزن التكرم بمعناه يقال تعبدنى فلان وتعبد عبادت قلمق
تنسك معناسنه واكلنمك معناسنه ده كلور يقال ماعبدان فعل ذلك اى مالبث ؏ المعبد ؎ ميمك
ضمى وعينك فتحيله وبانك فتحى وتشديديله ذليل قلنان نسنه يقال طريق معبد اى مذلل ومعبد
قطران سورلمش دوه يه دخى ديرلر يقال بعير معبد ؏ المعبدة ؎ شول كمى دركه قلا فتلنمش وزفت
سورلمش اوله ؏ العبادة ؎ عينك كسريله طاعت معناسنه ؏ الاعباد ؎ همزه نك كسريله اكرام
وزنى اوزره بر كمسنه طوارسز قالمق يقال اعبد بفلان على البناء للمجهول اذا كلت راحلته او عطبت
يعنى يورلسه ياخود هلاك اولسه ؏ العبد ؎ فتحتينله غضب معناسنه ؏ العبدة ؎ كذلك فتحتينله
اسم درانفة كبى يقال عبد من الباب الرابع اى انف وانف غضب ايتمك ابو عمرو ايتدى بارى تعالينك
وانا اول العابدين قولنده عابدين غضبي ايد يجيلر معناسنه در وعبد سمزلك وقوت معناسنه ده كلور يقال
ناقة ذات عبدة اى ذات قوة وسمن وما لثوبك عبدة اى قوة وعبدة بن الطبيب بانك سكونيله وعلقمة بن عبدة
بانك وعينك فتحيله ؏ العباديد ؎ عينك فتحيله خلايقدن شول جماعتلردركه هر برى برجانبه كتمشلردر
؏ العبابيد ؎ عينك فتحى وباء ثانيه نك كسريله عباديد معناسنه در يقال صار القوم عباديد وعبابيد
؏ العباديدى ؎ عباديدك نسبتى سيبويه ايتدى مفرده رد اولنمادى زيرا عباديدك مفردى يوقدر قياس
بودركه بونك مفردى يا فعلول ضم فائله يا فعليل وياخود فعلال اوله فالرك كسريله ؏ العباد ؎ عينك فتحى
وبانك تشديديله پراكنده قبيله لردر عرب طائفه لرندن كه حيره نام يرده نصرانى اولمشلردى وانلره
نسبت عبادى در وقيل لعبادى اى حماريك شر فقال هذا اشر هذا كويا كه بو كلام رئيس قبيله ايله حمار
حقيقى بيننده ترديد اولنمش اوله وصاحب قاموس عباد عينك كسريله در جوهرى فتحله درديدوكى
غلط درديمشدر دعواى بلادليل ايتمشدر ؏ عبيدان ؎ صيغه تصغير اوزره بردره نك اسميدركه
انده برپلان پيدا اولمش ايدى كه انده طوارا وكمسنى وادم وارمسنى منع ايتمشيدى ؏ العبيد ؎ صيغه
تصغير اوزره عباس بن مرداسك اتنك اسميدر وعبيدر جالدن بر كمسنه نك اسميدر ؏ العبدى ؎
عينك فتحيله وياى نسبتله عبد القيسه منسوب اولان كمسنه در وكاه اولور عبقسى دخى ديرلر ؏ العبدى
عينك ضمى وبانك فتحيله برجماعته منسوبدر بنى عبدى بن جناب بن قضاعه قبيله سندن كه انلره
بنو العبيد ديرلرنته كم بنو الهذيل نسبتنده هذلى ديرلر ؏ العبدان ؎ عينك فتحى وبانك سكونيله
بنى قشير قبيله سندن عبد الله بن قشير وعبد الله بن سلمه در ؏ العبيدتان ؎ عينك فتحيله وبانك
كسريله عبيدة بن معاويه بن قشير وعبيدة بن عمرو بن ماويه در ؏ العبادلة ؎ عينك فتحى ودالك
كسريله عبد الله بن العباس وعبد الله بن عمر وعبد الله بن عمرو بن العاص درصاحب قاموس
ابن مسعود عبادله دن دكلدر جوهرى غلط ايتمشدر ديمشدر حالا كه جوهرى نسخه لرنده ابن مسعوده
تعرض اولنمامشدر ؏ العتيد ؎ عينك فتحى وتانك كسريله حاضر ومهيا معناسنه ؏ التعتيد ؎ تانك

فتحی و عینك سكونیله تكریم وزنی اوزره حاضر قلمق یقال عتده تعتیدا ٭ الاعتاد همزه نك كسریله
و عینك سكونیله حاضر قلمق معناسنه كذلك یقال اعتده اعتادا ای اعده لیوم ومنه قوله تعالی ٭ واعتدت
لهن متكأ ٭ العتده فتحتینله ٭ و العتد عینك فتحی و تانك كسریله شول آتدر كه سكرتمك
ایچون احضار اولنمشدر ابن السكیت ایتدی عتد و عتد فتحله و كسرله قرموده و تام الخلق اولان آته دیرلر
العتاد عینك فتحیله یراق و آلت معناسنه در یقال اخذ للامر عدته و عتاده و كاه اولور كه بیوك چناغه
عتاد دیرلر ٭ العتود عینك فتحی و تانك ضمیله شول اوغلاغه دیرلر كه كودلوب قوی اولوب اوزرینه
بر ییل یچمش اوله ٭ الاعتدة همزه نك فتحی و عینك سكونی و تانك كسریله والعدان عینك كسری
و دالك تشدیدیله عتود لك جمعیدر اوغلاقلر معناسنه و عدان اصلنده عتدان ایدی تایی داله ایجنده
ادغام ایدوب عدان دیدیلر ٭ عتود عینك كسری و تانك سكونی و واوك فتحیله بر دره نك اسمیدر
و كلام عربده فعول وزنی یوقدر ذكر اولنان و خروع و عدن غیری و خروع بید انجیر دیدكلری اوت كه
عنجد نباتات قسمندندر ٭ العنجد عینك ضمی و نونك سكونی و جیمك ضمیله قورو اوزمدن بر نوعدر ٭ العجرد
مجرد جعفر وزنی اوزره خفیف معناسنه در ایتدی مجرد میمك ضمی و عینك و رانك فتحیله عریان معناسنه در
كویا كه مجرد اسمی بوندن مأخوذدر زیرا عریان اولان خفت لازم كلور ٭ العجاردة عینك فتحی
عنجرد و رانك كسریله خوارجدن بر طائفه در كه عبد الكریم بن العجرد اصحابیدر ٭ العنجرد نساطائفه سندن
مجلد بد زبان اولان عورتدر ٭ العجالد عینك ضمی و لامك كسریله ٭ و العجلد عینك ضمی
عدد و جیمك فتحی و لامك كسریله او یمش سود كه قویو اولمغه بشلامش اوله لبن خاثر معناسنه ٭ العد
عینك فتحیله صایمق یقال عددت الشیء عدا ٭ التعداد فتحتینله ٭ و العدید عینك فتحی و دالك
كسریله صایان نسنه نك مقداری یعنی معدودك مقداری یقال هم عدید الحصی والثری ای فی الكثرة
و حصی اوفق طاشه و ثری ثاء مثلثه ایله طپراغه دیرلر و یقال فلان عدید بنی فلان ای یعد فیهم ٭ الاعتداد
صایلمق یقال عده فاعتد ای صار معدودا و اعتد به احتسا به صایمق یقال اعتد به ٭ العدة عینك
ضمی و دالك تشدیدیله بر نسنه نك ایشه یرامانی یقال هو من عدة المال و عده حاضرلنمق معناسنه ده كلور
یقال كونوا على عدة ای استعدوا و عدة یاوز كون ایچون یات و یراق حاضرلغه دخی دیرلر یقال اعددت
لحوادث الدهر عدة ای هیأت لها شیأ من المال والسلاح ٭ العتاد عینك فتحیله كذلك یات و یراق
معناسنه عدة كبی یقال اخذ للامر عدته و عتاده اخفش ایتدی باری تعالینك ٭ جمع مالا و عدده
٭ دیدوكی قولی بو معنایه در بعضیلر ایتدی جعله ذا عدد معناسنه در ٭ الایام المعدودات ایام تشریق كه
عید اضحانك اول كوندن صكره كلان اوچ كوندر ٭ الاعداد همزه نك كسریله حاضر قلمق یقال
اعده لامر كذا اذا هیأه له ٭ الاستعداد حاضرلنمق یقال استعد لامر كذا اذا تهیأ له ٭ التعاد فتحتینله
و دالك تشدیدیله ٭ التعدد فتحتینله و دال اولینك ضمیله و تشدیدیله زیاده اولمق یقال انهم لیتعادون
و یتعددون على عشرة الاف ای یزیدون على ذلك فی العدد ٭ عدة المرأة عینك كسریله حیضی
كونلریدر و عدة برنچه معناسنه دخی كلور یقال انفذت عدة كتب ای جماعة كتب و انفاذ ایله
وذال معجمه ایله ارسال معناسنه در ٭ الاعتداد همزه نك و تانك كسریله عدت چكمك و عدتی
منقضی اولمق یقال اعتدت و انقضت عدتها ٭ المعدان میمك و عینك فتحیله و دالك تشدیدیله
آت ارقه سنده اكرك اكری دكدیكی یره معد میمك و عینك فتحیله عرب طائفه سنك باباسی كه اول معد بن

عدناندر و سیبویه ایتدی معد كلمه سنده میم نفس كلمه دندر زیرا فعلده تمعدد دیرلر حالاكه تمفعل
وزنی كلام عربده قلتدر اوزره در ٭ التمعدد تانك و میمك فتحی و عینك سكونیله معده تشبیه قصد ایدوب
انلره منسوب اولمق یا خود معد معیشتی كبی معیشت ایتمك یقال تمعدد الرجل ای تزیا بزیهم او تنسب
الیهم و عمر بن الخطاب رضی الله عنه ایتدی اخشوشنوا و تمعددوا یعنی لباسلك ایریسن كیوب قلت اوزره
معیشت ایلك و ابو عبید ایتدی تمعدد دخی غلظت معناسنه در یقال تمعدد الغلام اذا شب و غلظ و یقال
تمعددوا ای تشبهوا بعیش معد یعنی تنعمی وزی عجمی ترك ایدوب اب عرب اولان معد معیشتی كبی معیشت
ایدك كه معد قبیله سی معیشت یا بنه جزوی نسنه ایله یخنورلردی و كذلك عمرك رضی الله عنه حدیث
آخرنده علیكم بالنسبة المعدیة بعض نسخه ده علیكم باللبسة دخی واقع اولمشدر لباسدن كسر لام ایله ٭ تمعدد
تباعد معناسنه ده كلور یقال تمعدد اذا تباعد ٭ المعیدی میمك ضمی و عینك فتحیله معده منسوب اولنك
تصغیریدر و معد عرب طائفه سنك باباسیدر نته كم مرور ایتدی كسائی ایتدی عربلرك مثلنده ان تسمع
بالمعیدی خیر من ان تراه دیدكلری قوللرنده معیدی معد لفظنك تصغیریدر كه معدی معده منسوبدر اصلنده
تشدید داله ایدی یانك تشدیدیله دالك تشدیدی بر یرده جمع اولماسن یا تصغیرله ثقیل كورمكین دالك
تشدیدیدی تخفیف اولنمشدر و بو مثل شول كمسنه حقنده ضرب اولنور كه خلق ایچنده صیت و صدا ایله
نامی سویلنه و حین ملاقاتده حقیر كوریله و ابن السكیت تسمع بالمعیدی لا ان تراه دیردی تأویل امرده
قلمق اوزره یعنی اسمع به و لا تراه ٭ العد عینك كسریله شول صودر كه انوك ماده سی اولماغین منقطع
اولمیه بیكار صویی و قویو صویی كبی الاعداد همزه نك فتحیله و عینك سكونیله عدك جمعیدر قیو
صولری و بیكار صولری معناسنه و عد كذلك كثرة معناسنه ده كلور یقال انهم لذو عدد و قبض و قبض قافك
كسریله و باء موحده نك سكونیله عدد كثیر معناسنه در ٭ العداد عینك كسریله بلانصوقدغی یرك ییلی
تمام اولدقده اجیسی دپرشمك یقال عادته اللسعة اذا اتته لعداد و فی الحدیث ما زالت اكلة خیبر تعادنی فهذا
اوان قطعت ابهری و ابهر همزه نك فتحیله شول طمردر كه اول منقطع اولدقده صاحبی وفات ایدر و عداد
قمر ثریایه نازل اولدغی وقته دخی دیرلر یقال لقیت فلانا عداد الثریا ای مرة فی الشهر و ذلك ان القمر
ینزل الثریا فی كل شهر مرة و یوم العداد عطا كونینه دیرلر و عداد جنون علاقتنه دخی دیرلر و عداد صابی
معناسنه ده كلور یقال فی عداد اهل الخیر ای یعد معهم و عداد القوس یای كریشی اوازیدر و عداد
دیوانه دخی دیرلر یقال فلان عداده فی بنی فلان اذا كان دیوانه معهم ای یعد منهم فی الدیوان ٭ العدد
عینك كسری و دالك فتحیله عدادك مقصوریدر عداد اللسعة معناسنه كه الآن مرور ایتدی و بونك
مقصور كلمسی ضرورة شعره مخصوصدر ٭ العدان عینك كسری و دالك تشدیدیله عهد معناسنه در
و العدان عینك فتحیله بمعناه یقال كان ذلك فی عدان فلان و عدان فلان ای على عهده و زمانه ٭ العرد
عینك فتحیله و رانك دخی سكونیله برك نسنه یقال شیء عرد ای صلب ٭ العرود ضمتینله چقمق و یوجلمك عرد
یقال عرد النبت یعرد عرودا من الباب الاول اذا طلع و ارتفع و یستعمل فی الناب و غیره یعنی اضی دیشی
و غیری دخی استعمال ایدیلدر ٭ العراد عینك فتحیله براوتدر ٭ العرادة كذلك عینك فتحیله
دیشی چكركه وا یو حاله دخی دیرلر یقال فلان فی عرادة خیر ای فی حال خیر و عرادة بر آتك اسمیدر ٭ العراد
عینك فتحی و رانك تشدیدیله بر نسنه در كبیرك منجنیق مثالنده ٭ التعرید على وزن التكریم قاچمق یقال
عرد الرجل تعریدا اذا فر ٭ العرند فتحتینله و نونك سكونی و دالك فتحیله قاتی نسنه و سفرجله ملحقدر

وسفرجل ايوا ديدكلری معروف ميوه در ﴿ العرند ﴾ عينك و رانك ضمه سيله ونونك سكو نيله قالن عرند
كر يشدر سيبويه روايتيدر وبونك نظيری كلام عربده يوقدر ﴿ العربدة ﴾ عينك فتحی و رانك سكونی
وبانك فتحيله يرامزخوی سوء الخلق معنا سنه ﴿ المعربد ﴾ ميمك ضمی و عينك فتحی و بانك كسريله
شول كمسنه دركه مست اولدقده يولداشنه ايذا ايليه ﴿ العربد ﴾ عينك كسری و رانك سكونی
وبانك فتحی و دالك تشديديله سلغدكبی جردحله ملحق دربريلاندركه قرشغرور ولكن كمسنه يی انجتمز
وسلغد سينك كسريله و غين معجمه نك فتحيله و دالك تشديديله احمق معنا سنه وجردحل جيمك
كسری وراء مهمله نك سكونی ودال مهمله نك فتحيله وحاء مهمله ايله فرمود ه دوه يه د يرلر ﴿ العسجد ﴾ عسجد
عينك فتحی وسينك سكونی وجيمك فتحيله التون ذهب معنا سنه وعسجد حرف ذولقيسز كلنر باعيلرك
بری درو ذولق ذالك فتحيله دال اوجنه ديرلر ﴿ العسجدية ﴾ كذلك عينك فتحی و سينك سكونيله
و يانك تشديديله برمو ضعك اسمی درو عسجدية كذلك شول دوه لره ديرلركه تزيين اولنمشدر پادشاهلو
ايچون ﴿ العصد ﴾ عينك فتحی وصادك سكو نيله بورمق يقال عصده عصدا من الباب الثانی اذالواه عصد
العاصد ﴾ صادك كسريله شول دوه دركه اولوركن باشنی اوموزندن جانبه بورر ﴿ العصود ﴾ ضمتينله عضد
اولمك موت معنا سنه يقال عصد عصودا اذامات ﴿ العصيدة ﴾ عينك فتحی وصادك كسريله بولماج
ديدكلری اشدركه كفچه ايله انی دوندررلر تاكه قابه قويد قلرنده چوملكده برنسنه باقی قلميوب جمله
قابه دوكلور ﴿ العصواد ﴾ عينك كسريله وصادك سكونيله امر عظيم يقال وقعوا فی عصواد ای امر عظيم
العصاود عينك فتحيله وواوك كسريله عصوادك جمعيدر يقال جاءت الابل عصاود اذاركب بعضها بعضا
العضد ﴾ عينك فتحی وضادك ضميله قول كه دير سكدن اوموز باشنه وارنجه ساعد معنا سنه اكرچه
ساعدك مشهوری بودركه بيلك معنا سنه اوله نته كم مهذب ده آرشله تعبير ايتمشدر لكن جوهرينك
تفسيرندن فهم اولنان بودركه ديرسكدن كتفه وارنجه ساعد اطلاق اولنه وآرش بيلكه ديرلر نته كم حلبی
لغتنده تعرض ايتمشدرو بونده دورت لغت واردر بری عضد درضادك ضميله و بری دخی ضادك كسريله در
حذر له حذر كبی وعضد درضادك سكونيله وعضد در عينك ضمی و ضادك سكو نيله مثل ضعف وضعف
العضد ﴾ عينك فتحی وضادك سكونيله معاونت ايتمك يقال عضدته اعضده من الباب الاول وبر كمسنه نك
قولنه دكمكه دخی ديرلر واغاجی دخی كسمكه ديرلر يقال عضدت الشجر اعضده من الباب الثانی ای
قطعته بالمعضد ﴿ المعضد ﴾ ميمك كسری وضادك فتحيله بازوبند ديدكلری نسنه كه قوله بغلرلر ﴿ المعضاد ﴾
ميمك كسريله بمعناه ﴿ المعضد ﴾ ميمك كسری وضادك فتحيله دهره ديدكلری آلت كه انوكله اغاج
كسرلر ﴿ المعضود ﴾ كسيلن اغاج ﴿ العضد ﴾ فتحتينله بمعناه ﴿ المعاضدة ﴾ ميمك ضميله وضادك
فتحيله معاونت ايتمك ﴿ الاعتضاد ﴾ همزه نك كسری وعينك سكونی وتانك كسريله معاونت طلب
ايتمك يقال اعتضدت بفلان ای استعنت به و برنسنه يی قول اوزرينه قومغه دخی ديرلر يقال اعتضدت
الشیء ای جعلته فی عضدی ﴿ العاضدان ﴾ شول ايكی صف خرما فدانلری دركه بری برينه مقابل
ديكلمش اوله ﴿ العاضد ﴾ ضادك كسريله شول دوه دركه ناقه نك قولنه يابشوب ناقه يی چوكدورر
العضيد ﴾ عينك فتحی وضادك كسريله شول خرما اغاجی دركه انك دالنه ال يتشه اصمعی روايتی اوزره
العضدان عينك كسريله وضادك سكونيله عضيدك جمعی دركيچرك خرما اغچلری معناسنه واصمعی ايتدی
قچنكه خرما اغاجنك دالنه ال يتشمسه آكا جبار ديرلر جيمك فتحی و يانك تشديديله وراء مهمله ايله ﴿ الاعضد ﴾

﴿ الاعضد ﴾ همزه نك فتحی وعينك سكونی وضادك فتحيله قولی انجه كمسنه رقيق العضد معنا سنه
﴿ العضادی ﴾ عينك ضمی ودالك كسری و يانك تشديديله قولی بيوك كمسنه عظيم العضد
معنا سنه ﴿ العضدة ﴾ عينك فتحی وضادك كسری ايله قولی قصه اولان ال يقال يد عضدة اذاقصرت
عضدها ابن السكيتدن بويله روايت اولنمشدر ﴿ الاعضاد ﴾ همزه نك فتحی وعينك سكونيله هرنسنه نك
اطرافنی بغليان شیء بنادن وغيريدن اعضاد حوض ديرلر شول طاشلره كه حوضك صوينی طاغلمسون
ديو حوضك اطرافنه ديكرلر ﴿ العضادتان ﴾ عينك كسريله قپونك ايكی جانبنده اولان اغاجلره ديرلركه
قپو نك ايكی جانبن بغلسون ديو ايدرلر ﴿ العضد ﴾ فتحتينله برمرضدركه دوه نك قوللرينه عارض
اولدقده قوللرن يارلر يقال عضد البعير من الباب الرابع ﴿ المعضد ﴾ ميمك ضميله وعينك وضادك
فتحيله وضادك تشديديله شول قفتان دركه كين كمسنه نك قولی يرنده علمی واردر ﴿ المعضد ﴾
كذلك ميمك ضمی وعينك وضادك فتحيله وضادك تشديديله شول دوه لردركه قوللرنده داغاری
اوله ﴿ العضاد ﴾ عينك كسريله شول داغه ديرلركه دوه نك قولنه يقرلر ﴿ المعضد ﴾ ميمك ضمی
وضادك كسری وتشديديله شول خرما قورغيدركه برجانبندن اولمغه بشلر ﴿ اليعضيد ﴾ يانك
فتحی وعينك سكونی وضادك كسريله براوتدركه آكا طرحشقوق ديرلركه بعضيلر انی اجی قضی ايله
تفسير ايتمش بعضيلر اجی مارولله تفسير ايتمشدر كذا فی الترجمان ﴿ العطرد ﴾ عينك وطانك فتحی ورانك عطرد
تشديديله اوزون طويل معنا سنه يقال يوم عطرد وشأو عطرد دوشأو شين معجمه نك فتحی وهمزه نك
سكونيله برنسنه نك غايتنه ديرلر ﴿ العطارد ﴾ عينك ضمی ورانك كسريله بريلدزك آديدر خنس
وخنس خانك ضمی و نونك تشديدی وفتحيله كيزلنان نسنه لردر ذكر اولنان يلدزلركه غروب اتدوكيچون
خنس ديديلر وعطارد تميدن برجماعتك اديدركه انلر ابی رجا العطاردی ديدكله معروف كمسنه نك عطود
قوميدر ﴿ العطود ﴾ فتحتينله وواوك فتحی وتشديديله سرعتله اولان سيروبو كلمه خماسيه ملحقدر عقد
واوی مشدد قلمغله ﴿ العقد ﴾ عينك فتحی وقافك سكونيله بغلمق يقال عقدت الحبل والعهد
فانعقد من الباب الثانی ورب مثللو نك غليظ اولماسنه دخی عقد ديرلر يقال عقد الرب وغيره اذاغلظ
فتقد برجه عقد بغلنمق معنا سنه اولور ﴿ الانعقاد ﴾ همزه نك كسری ونونك سكونيله بغلنمق
﴿ العقيد ﴾ عينك فتحی وقافك كسريله قوی وغليظ اولان نسنه وعقيد برنسنه يی مقرر قلجی
معنا سنه ده كلور يقال فلان عقيد الكرم وعقيد اللوم يعنی احسانی واساءتی جهتی ثابت در ﴿ الاعقاد ﴾
همزه نك كسريله برنسنه يی قوی قلمق يقال اعقدته انا ﴿ التعقيد ﴾ بمعناه يقال عقدته تعقيد اكسانی
ايتدی قطران مثللو ده ورب مثللو ده اعقدته حتی تعقد ديرلر ﴿ التعقد ﴾ فتحتينله وقافك ضمی
وتشديديله قوی قلمق وتعقد قوم برپره جمع اولوب يغلمغه دخی ديرلر يقال تعقد الرمل والخيط
وغيرهما ﴿ العقدة ﴾ عينك ضمی وقافك سكونيله دوكم يری يعنی شول يركه عقد انوك اوزرينه
اولور يقال جبرت يده علی عقدة ای علی عثم يعنی الده اولان صنق اوزرينه صرقی صارلدی وعثم
صنق يره ديرلر وعقده شول يره ديرلركه اغاجی چوق اوله ياخود خرمالق اولوب خرما اغچلری چوق
اوله وفی المثل آلف من غراب عقدة يعنی كثير الاشجار اولان يرك غرابندن الفتی زياده درو آلف
الفتدن مديله مألوف معنا سنه در زير اشجاری چوق اولان يرك غرابی اوچمز العقد عينك ضمی
وقافك فتحيله عقده نك جمعيدر وغضب معنا سنه ده استعمال اولنور يقال للرجل اذاسكن غضبه

قد تحالت عقدى وعقد كذلك شول قومه دیرلر که بر بره بغلنمش اوله مفردی العقید عینك فتحی وقافك
کسریله العقید عینك کسریله قلاده که بیون باغنه دیرلر الاعقد همزه نك فتحی وعینك سکونیله
واعقد عینك فتحی وقافك کسریله شول کمسنه درکه دیلی روان اولمیوب طوتقون سویلیه العقد
فتحیله دل طوتقون اولمق یقال عقد لسانه یعقد عقدا وعقد قوم بغنارینه دخی دیرلرکه واحدی عقده در
ابوعمرو روایتی اوزره المعقدة میمك ضمی وقافك فتحی وتشدیدیله شول ابیلره دیرلرکه بری برینه
بغلنمش اوله تشدید تکثیر ایچوندر المعقد کذلك میمك ضمی وقافك فتحی وتشدیدیله شول
کلامه دیرلرکه معناسی واضح اولمیه الاعتقاد همزه نك کسری وعینك سکونی وتانك کسریله
برنسنه محکم اولمق یقال اعتقد الشیء ای اشتد وصلب واعتقاد برنسنه یه قلبك قرار ویرمك یقال
اعتقد کذا بقلبه المعقود رأی ثابت یقال لیس له معقود ای عقد رأی المعاقدة میمك ضمی
وقافك فتحیله عهد لشمك التعاقد فتحتینله وقافك ضمیله قول وقرار ایلشمك یقال تعاقد القوم
فیما بینهم وتعاقد کلابك بری بریله بغانمه سی که ارککی دیشیسیله جمع اولدقده واقع اولور المعقد
میمك فتحی وقافك کسریله دکوم یری المعاقد کذلك میمك فتحی وقافك کسریله دوکوم یرلری
وعربلرك هومنی معقد الازار دیدکلری قرب منزله دن کنایتدر العقداء عینك فتحی وقافك
سکونی والفك مدیله شول قیونه دیرلرکه قویروغی باغلوکبی اوله الاعقد همزه نك فتحی وعینك
عنقد سکونیله کلب معناسنه درقویروغی اکثریا بغلوکبی اولدوغیچون اعقد اسمی کلبه اشتهار بولمشدر
العنقود عینك ضمی ونونك سکونی وقافك کذلك ضمیله اوزوم صالقمی العناقید فتحتینله
وقافك کسریله عنقودك جمعی اوزوم صالقملری معناسنه العنقاد عینك کسری ونونك سکونیله
کذلك صالقم معناسنه دده لغتدر العاقد قافك کسریله شول ناقه درکه یوکلی اولمسی مقرر اوله
وعاقد دیدیلر زیرا قویروغی بغلوکبی قالور حامله اولدوغن بیلدرمکیچون وعاقد قیونك حریمنه واطرافنه
دخی دیرلر معقودة القری دیرلرشول ناقه یه که ارقه سی برك اوله وقری قافك فتحی والفك
عكد قصریله در العقد عینك فتحی وقافك کسریله شول دوه یه دیرلرکه قوی الخلق اوله عربلرك عقد
مرید دیدکلری قوللریدن مأخوذدر ومرمیم اولینك ضمی ورانك تشدیدیله محکم معناسنه العکدة
فتحتینله دیلك دیبی اصل اللسان معناسنه العکد عینك فتحی وکافك سکونیله سمرمك یقال
عکد الضب من الباب الرابع اذاسمن العکد عینك فتحی وکافك کسریله سمزاولان کلر وعکد
سمز دوه یه دیرلر یقال ناقة عکدة ای سمینة العکالد عینك ضمی ولامك کسریله قوی یی سود
العکلد عینك ولامك فتحیله بمعناه بزیادة اللام فیهما العلد عینك فتحی ولامك سکونیله
علد برك معناسنه یقال شیء علد ای صلب وبیون سکرینه دخی علد دیرلر العلندی فتحتینله
علند ونونك سکونی والفك قصریله هرنسنه نك قالننه دیرلر العلاند عینك فتحی ونونك کسریله جمعی
قالن نسنه لر معناسنه العلندی عینك ضمیله دخی روایتدر الاعلنداء همزه نك کسری
وعینك سکونی ولامك سری والفك مدیله غلیظ وقوی اولمق یقال اعلندی الجمل واکلندی ای غلظ
علود واشتد العلود عینك کسری ولامك سکونیله وواوك فتحی ودالك تشدیدیله بیونك کبیر معناسنه
علهد قال ابوعبیدة کان مجاشع بن دارم علود العنق ای کبیر العنق العلهدة عینك فتحی ولامك سکونیله
عمد اوغلانك غداسن خوب ایتمك یقال علهدت الصبی اذا احسنت غذاءه العمود عینك فتحی ومیمك

ومیمك ضمی ایله اودیرکی ستون خانه معناسنه الاعمدة همزه نك فتحی وعینك سکونی ومیمك کسریله
جمع قلتی وعمود الصبح صباح وقتنده افقك بیاضی یقال سطع عمود الصبح اذا ظهر وعمود البطن ارقه پشت
معناسنه یقال حمله علی عمود بطنه ای علی ظهره وعمود القوم سیدهم العمد ضمتینله جمع کثرتی العمد
فتحتینله کذلك جمع وبوایکیسیله قرأت اولندی باری تعالینك * فی عمد ممددة * دیدوکی قولی وعمد
یاغوردن نمناك اولمغه ودوه اوریجی مجروح اولمغه ده دیرلر علی ماسیجیء العباء العمد دیرکلو چادر خبا
خانك کسری والفك مدیله یوکدن اولان چادر معمد میم اولك ضمی ومیم ثانینك فتحی وتشدیدیله در
العماد عینك کسریله یوکسك بنالر مذکر ومؤنث کلور العمادة کذلك عینك کسریله عمادك
واحدی وفلان طویل العماد دیرلر قچنکه زیارتهوارنلره منزلی معلوم اولسه العمد عینك فتحی ومیمك
سکونیله قصد ایتمك تقول عمدت للشیء اعمد عمدا من الباب الثانی اذا قصدت له ای تعمدت یقال فعلت
ذلك عمدا علی عین وعمد عین ای بجد ویقین وبرنسنه یی دیرکله طاللدرمغه دخی دیرلر یقال عمدت الشیء
ای اقمته بعماد یعتمد علیه ومرض برکمسنه یی زبون ایتمکه دخی دیرلر یقال عمده المرض ای فدحه واثقله
ویقال اعمد من کذا ای اعجب منه ومنه قول ابی جهل اعمد من سید قتله قومه وتقول العرب اعمد من کیل
محق ای هل زاد علیه شیء التعمد فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله خطانك مقابلی الاعماد
همزه نك کسریله برنسنه یی دیرکله طاللدرمق الانعماد کذلك همزه نك کسری ونونك سکونیله دیره که
النیق یقال اعمدته فانعمد المعمود میم اولك فتحی وثانینك ضمیله شول کمسنه درکه انی عشق زبون ایتمش
اوله العمید عینك فتحی ومیمك کسریله کذلك عشقدن زبون اولان کمسنه عمید القوم برقومك
اولوسی سید القوم معناسنه العمدة عینك ضمی ومیمك سکونیله شول نسنه درکه اکا اعتماد اولنه
الاعتماد همزه نك کسریله سویکنمك اتکا معناسنه یقال اعتمدت علی الشیء ای اتکیت واعتماد صغینمه
دخی دیرلر یقال اعتمدت علیه فی کذا ای اتکلت علیه العمد فتحتینله یر یاغوردن نمناك اولمق
عمرد مرتبه ده که طپراغی اله آلوب صیقلسه مجتمع اوله یقال عمد الثری یعمد عمدا من الباب الرابع اذا بلله المطر
وعمد دوه نك اوریجی بنلدن بنجلمکه دخی دیرلر حالا که طشره سی صحیح کورینور العمد عینك فتحی
ومیمك کسریله نمناك اولان یر واوریجی بنجلن دوه یقال بعیر عمد ای منفضخ السنام وانفضاخ فا ایله وضاد
عند معجمه ایله بنجلمکه وسنام سینك فتحیله دوه اورکجنه دیرلر العمرد فتحتینله ورانك فتحی وتشدیدیله
اوزن طویل معناسنه یقال فرس عمرد وطریق عمرد وشأو عمرد وشأو شین معجمه وسکون همزه ایله
برنسنه نك غایتنه دیرلر العنود ضمتینله عدول ورجوع معناسنه یقال عند عن الطریق یعند
عنودا من الباب الاول اذا عدل وعنود حقی بیلورکن خلافن ایشلمك یقال عند یعند عنودا من الباب
الثانی اذا خالف ورد الحق وهو یعرفه العنود عینك فتحی ونونك ضمیله عدول ایدن کمسنه وعنود
شول ناقه یه دیرلرکه برکنارده اوتلیه العند ضمتینله عنودك جمعی وعنیدك جمعی حقه مخالفت ایدن
کمسنه لر معناسنه مثل رغیف ورغف ورغیف راء مهمله وغین معجمه ایله بر نوع اتمکدر وعنود طمرك
قانی دینکمامك یقال عند العرق اذا سال ولم یرقأ العاند قانی دینکمین طمر وعاند صاغلو صولو
دوتمك معناسنه ده کلور عندکی نونك کسریله علی ماسیجیء ویولدن طشره کیدن دوه وشول کمسنه که
حقی بیلورکن خلافن ایشلیه العند عینك ضمی ونونك فتحی وتشدیدیله عاندك جمعی حقه مخالفت ایدنلر
معناسنه الاعناد همزه نك کسریله بری بری آردنجه قوصمق یقال اعند فی قیئه ای اتبع بعضه

عضا في العند في فتحتينله جانب يقال عشى وسطا لاعندا في العنيد في عينك فتحى و نونك كسريله
حقك خلافن اشلين كمسنه في العاندان في نون اولك كسريله ايكى درنك آديدر في المعاندة في ميمك
ضمى و نونك فتحيله في والعناد في عينك كسريله حقه مخالفت ايتمك و مطلقا معارضه ايتمكه دخى ديرلر
يقال عانده معاندة وعنادا في العند في عينك فتحى و نونك كسرى ايله صاغلو و صوللو دورتمك يقال
طعن عند اذا كان يمنة و يسرة في عند في عينك كسرى و نونك سكونيله برنسنه نك حضوريته ديرلر
يقال فيها ثلث لغات عند و عند و عند عينك كسرى و فتحى و ضميله و جمله سنده نونك سكونيله وعند
ظرف مكان وظرف زمان ايچون كلور يقال عند الحايط و عند الليل الا كه بو ظرف غير متمكن در
مبتدا او لمسى جائز دكلدر مثلا عندك واسع ديمك جائز دكلدر و حروف جاردن عنديه همين كلمهٔ من
داخل اولور لدنه داخل اولدوغى كبى قال الله تعالى * رحمة من عندنا وقال من لدنا ولا يقال مضيت
الى عندك و لا الى لدنك و كاه اولور كه عند ايله اغرا اولنور تقول عندك زيدا اى خذه في العندد في
عينك ضميله و نونك سكونى ودال اولك فتحيله خلو معناسنه در يقال مالى منه عندد في المعلندد في ميمك
ضمى وعينك سكونى ولامك فتحى و نونك سكونى ودال اولك فتحيله كذلك خلو معناسنه در يقال مالى
منه معلندداى بدوكاه اولور كه سبيل معناسنه ده كلور يقال ماوجدت الى كذا معلنددا اى سبيلا
في العود والعودة في عينك فتحى وواوك سكونيله رجوع معناسنه يقال عاد اليه يعود عودة وعودا
اذا رجع وفى المثل العود احمد و يقال عاد له بعد ما كان اى اعرض عنه وعود يشلو دوه يه دخى ديرلر
شويله كه بازلدن و مخلفدن ياشى زياده اوله و بازل باء موحده و زاء معجمه ايله سكز ياشنده اولان دوه
و مخلف ميمك ضمى و لامك كسريله و خاء معجمه نك ماييننده سكونيله طقوز ياشنده اولان دوه كه اونى
بصمش اوله العودة عينك كسرى و واوك فتحيله عودك جمعى ياشلو دوه لر معناسنه وفى المثل ان جرجر
العود فزده و قرايعنى ياشلو دوه چاغردقچه يوكون زياده ايله في العودة في عينك فتحى و واوك سكونيله
ياشلو ناقه و يقال زاحم بعود اودع يعنى محاربه ده پيرلرك تدبيريله استعانت ايله زيرا پيرلرك تدبيرى
يكتلرك حضوروندن خيرلودر وعود اسكى يوله واسكى اولولوغه دخى ديرلر طريق قديم وسودد قديم
معناسنه في المعاد في ميمك فتحيله كيرو واراجق ير مصير و مرجع معناسنه وآخرت معاد خلق در خلايقك
واراجق يرى اولدوغيچون في العياد في عينك كسريله خسته خاطرن صورمق يقال عدت المريض
اعوده عيادة العادة توزالعاد والعادات جمعا لاعتياد همزه نك كسريله في والتعود في فتحتينله
وواوك ضمى و تشديديله عادت تقول عاده واعتاده و تعوده اى صار عادة له في التعويد في على
وزن التكريم عادت ايتمك يقال عود كلبه الصيد فتعوده و تعويد ياشلو اولمغه دخى ديرلر يقال عود البعير
تعويدا في الاستعادة في همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى تكرار ايتمكى طلب ايتمك في الاعادة في
همزه نك كسريله كيرو ايشلمك يقال استعدته الشئ فاعاده اذا سأله ان يفعله ثانيا في المعيد في ميمك
ضمى وعينك كسريله طاقت كتوريجى كمسنه يقال فلان معيد لهذا الامر اى مطيق له و معيد شول اركك
ديرلر كه نيچه كره ديشى دوه سور يسنه وارمش اوله في المعاودة في ميمك ضمى و واوك فتحيله برنسنه يى تكرار
ايشلمكه ديرلر يقال الشجاع معاود لانه لا يمل المراس يعنى دورشمه دن ملالت چكمز و يقال عاودته الحمى
قجن استمه تكرار طوتسه و يقال ايضا عاوده بالمسألة اذا سأله مرة بعد اخرى في التعاود في هركس كندى
قومنه عودت ايتمك يقال تعاود القوم فى الحرب وغيرها اذا عاد كل فريق الى صاحبه في العوادة في عينك

عند
علند
عود

عينك ضميله شول طعامدر كه بركره يندكدن صكره كيرو كتورله في عواد في عينك فتحى ودالك كسر
اوزره بناسيله امر معناسنه در عدكبى مثل نزال بمعنى انزل وتراك بمعنى اترك في العواد في عينك فتحيله شول
نسنه دركه كوكل ديلدوكى اوله يقال عد فان لك عندنا عودا حسنا اى ما تحب في العائدة في همزه نك
كسريله فائده منفعت معناسنه يقال هذا الشئ اعود عليك من كذا اى انفع وعائده مرحمت و شفقت
معناسنه ده كلور يقال فلان ذو صفح وعائدة اى ذو عفو و مرحمة في العود في عينك ضميله اغاج
خشب معناسنه العيدان عينك كسريله والاعواد همزه نك فتحيله وعينك سكونيله عودك
جمعلريدر اغاچلر معناسنه وعود چالنان ساز التنه دخى ديرلر و زمخشرى مقدمه سنده عودى بربطله
تعبير ايتمشدر قپوز معناسنه وعود شول اغاجه دخى ديرلر كه طيبلر ندرانوكله بخور ايدرلر في عاد في
بر قبيله نك اسميدر كه انلر هود عليه السلام قومى در في العادى في يانك تشديديله قديم اولان نسنه
كويا كه عاد قومنه منسوبدر وعاد كاه اولور خلق معناسنه ده كلور يقال ما ادرى اى عاد غير مصروف
اى خلق هو في العيد في عينك كسريله شول نسنه دركه سكا معتاد اوله اكر غصه و اكر غير يدر
و عيد بيرامه دخى ديرلر الاعياد همزه نك فتحيله عيدك جمعى در يايله جمع اولندى حالا كه اصلى واويدر
مفردنده يا لازم اولدوغيچون بعضيلر ايتدى اعواد اوزره جمع اولنمادى خشبك جمعنه ملتبس اولماسون
ديو في التعييد في عيده حاضر اولمق يقال عيدوا اى شهدوا العيد في عاديا في دالك كسرى والفك
مديله فاعلاء وزنى اوزره بر رجالك اسميدر اكر عاديانك تقديرى فاعلاء اولورسه باب معتلدن
اولور باب معتلده ذكر اولنور ان شاء الله تعالى في العيدان عينك فتحيله و يانك سكونيله اوزون اولان
خرما اغجلرى في العيدانة في كذلك عينك فتحيله عيدانك واحدى اوزون خرما اغاجى معناسنه
و بو ذكر اولنان نون زايد اولدوغى تقديرجه در و اكر نون اصلى اولوب فعلان فعلال وزنى اوزره
اولورسه محلى باب النون اولور في العهد في امان معناسنه و يمين معناسنه و پيمان معناسنه و ذمت
معناسنه و وصيت معناسنه و كوزتمك معناسنه يقال عهدت اليه اى اوصيته ومنه اشتق العهد الذى
تكتب للولاة يعنى بوندن مشتق دربكلر ايچون يازيلان عهد نامه ده و تقول على عهد الله لا افعلن كذا
و عهد شول منزله ديرلر كه قوم هر جانبه كتسه لر كيرو انده كله لر و عهد ملاقاة معناسنه دخى كلور يقال
عهدى به قريب وعهدته بمكان كذا اى لقيته و عهد مودت معناسنه ده كلور يقال ان كرم العهد
من الايمان اى رعاية المودة وعهد شول ياغمور ديرلر كه بر ياغمورك اردنجه اوله العهاد عينك كسريله
والعهود ضمتينله عهدك جمعى ياغمورلر معناسنه يقال عهدت الارض اذا مطرت في المعهودة في ميمك
فتحيله وعينك سكونيله وهانك ضميله ياغمور ياغمش ير في المعهد والمعهود في ميمك فتحيله شول منزله
ديرلر كه مراجعت اكا اوله و شول يره دخى ديرلر كه انده برنسنه يه عهد ايتمش اوله سن في العهدة في عينك
ضمى وهانك سكونيله برنسنه هنوز وقوع بولمامغه ديرلر يقال فى الامر عهدة اى لم يحكم بعد و ضعف
معناسنه دخى كلور يقال فى عقله عهدة اى ضعف ودونمامك معناسنه ده كلور يقال لا عهدة اى
لا رجعة تقول ابيعك الملكى لا عهدة اى تملس وتنفلت فلا ترجع الى تملس سرعتله يوريمكه و تفلت
برنسنه دن خلاص بولوب كتمكه ديرلر پس بلا رجوع بيع ايتمك معناسنه اولور وعهده شرى كاغدينه
دخى ديرلر و كفالت معناسنه ده كلور يقال عهدته على فلان اى ما ادرك فيه من درك فاصلاحه عليه
التعهد في فتحتينله وهانك ضمى وتشديدى ايله برنسنه يى صقنمغه ديرلر و عهدى برخصوصه بسكلمكه

هود

ديرلر يقال تعهدت فلانا وتعهدت ضيعتي وضيعه ضاد معجمه نك فتحى و يانك سكونيله تارله معناسنه دور
وتعهدت بومثالوپرده افصحدر تعاهدته دن زيرا تعاهد بيننده مشترك اولور وتعهد مرضله اعتياد بولمغه
دخى ديرلر يقال فلان يتعهده صرع اى يعتاده في العهدان غينك كسرى و هانك سكونيله عهد
معناسنه در في المعاهد ميمك ضمى وهانك كسريله خراج كذار اولان كمسنه ذمى معناسنه وهر كمسنه كه
سنوكله عهد ايديشه في العهيد عينك فتحى وهانك كسريله عهد ايدن كمسنه في العهيدة عينك
فتحى وهانك كسريله شول كويدر كه قديمى اوله يقال قرية عهيدة اى قديمة اتى عليها عهد طويل في العهد
غهد غينك فتحى وهانك كسريله شول كمسنه يه ديرلر كه جميع امورى ولايت ضبطنه عهده سنده اوله * فصل
الغين في الغدد غينك ضمى ودالك فتحيله بزديدكلرى يومرجه نسنه كه ات ايچنده اولور في الغدة
غينك ضمى ودالك تشديديله في والغددة غينك ضمى ودال اولينك فتحيله غددك واحدى وغده
دوه طاعوننه دخى ديرلر في الاغداد همزه نك كسريله دوه طاعون چقرمق يقال اغد البعير وغضبناك
غرد اولق معناسنه ده كلور يقال اغد فلان اى غضب و قومك دوه سنه طاعون دوشمكه دخى ديرلر يقال
اغد القوم اذا اصابت ابلهم الغدة في المغد ميمك ضمى وغينك كسريله طاعون چقرن دوه اصمعى ايتدى
مغد غضبناك اولان كمسنه يه دخى ديرلر يقال رجل مغد اى كثير الغضب في الغرد فتحتينله صوت
وتغنيه نغمه لر ايتمك يقال غرد الطائر من الباب الرابع في الغرد غينك فتحى ورانك كسريله نغمه قلى
طائر في التغريد والتغرد على وزن التكريم والتكرم بمعناه في الغرد غينك كسرى و رانك سكونيله
برجنس منتردر الغردة غينك كسرى ورانك فتحيله غردك جمعى منترلر معناسنه مثل قرد وقردة
كسائى ايتدى غرده نك مفردى غرد در غينك كسريله فرا ايتدى غرده نك مفردن بن غرد ايشتدم
جبء وجباة كبى وجبء جيمك فتحى وبانك سكونيله قرمزى منتره ديرلر في الغردة والغرد على وزن
التمرة والتمر في والغردة والغرد على وزن التبنة والتبن كلها لغة فيها الغرد غينك كسريله فكر اولنانلرك
غرند جمعيدر كلبك جمعى كلاب وذئبك جمعى ذئاب كلندوكى كبى في المغرود ميمك فتحى وغينك سكونيله
كذلك منتر معناسنه در المغاريد مغرودك جمعى منترلر معناسنه في الاغرنداء عالى وغالب اولمق
يقال اغرندوا عليه اغرنداء اى علوه بالشتم والضرب والقهر مثل اغلنتوا واغلنتاء غين معجمه ايله غلبه
غرقد معناسنه در في المغرندى ميمك ضمى وغينك سكونى ورانك فتحى ودالك كسريله عالى وغالب اولان
كمسنه في الغرقد على وزن جعفر بو شجرك اسميدر في بقيع الغرقد بر مقبره نك اسميدر مدينه
غمد منوره ده في الغمد غينك كسرى و ميمك سكونيله قليج قينى غلاف السيف معناسنه و قلچى قينه
قويمق يقال غمدت السيف اغمده واغمده غمدا من الباب الاول والثانى اذا جعلته فى غمده في الاغماد
همزه نك كسريله كذلك قلچى قينه قويمق يقال اغمدته اذا جعلته فى غمده في المغمد ميمك ضمى وغينك
سكونيله وميم ثانيه نك فتحيله قننه قونن قليج في المغمود ميمك فتحى وغينك سكونيله كذلك قننه
قونن قليج ابو عبيده ايتدى مغمد ومغمود ديونلر ايكيسى دخى لغت فصيحه در في التغمد فتحتينله وميمك
ضمى و تشديديله باترمق يقال تغمده الله بغفرانه اى غمره بها وستر ايتمك معناسنه ده كلور يقال تغمدت
فلانا اذا سترت عليه ما كان منه يعنى اندن صادر اولان نسنه يى ستر ايلسك في غامد ميمك كسريله
يمندن بر قبيله نك آديدر في الاغتماد همزه نك كسرى وغينك سكونيله داخل اولمق يقال اغتمد
فلان الليل اى دخل فيه كانه صار في الغمد له كما يقال ادرع الليل وادراع دال مهمله نك تشديديله وراء

وراء مهمله وعين مهمله ايله لباس كيمك في غمدان غينك ضمى وميمك سكونيله يمنده بر كوشكك آديدر
غيد الغيد غينك ويانك فتحى ايله تازه وتراولق نعومت معناسنه في الغيداء غينك فتحى و يانك سكونى
والفك مديله بسلى اولان عورت كه تازه وتراوله في الغادة بمعناها يقال امرأة غيداء وغادة
في الاغيد همزه نك فتحى وغينك سكونيله شول كمسنه دركه اويخويه واروب اويخوده بوينى اكلمش
فأد اوله * فصل الفاء في الفؤاد قلب كوكل معناسنه الافئدة فؤادك جمعى كوكلر معناسنه في الفأد
فانك فتحى وهمزه نك سكونيله بر كمسنه نك كوكلنه طوقنمق يقال فأده من الباب الثالث اذا اصبت
فؤاده وفأداتى بريان ايتمكه ده ديرلر يقال فأدت اللحم من الباب الثالث واتمك پشرمكه دخى ديرلر
تقول فأدت الخبز اذا ملتها واتمك بشور مكيچون كولده وآتشده پرتمكه دخى ديرلر في الافؤدة همزه نك
ضمى وفانك سكونى وهمزه ثانيه نك ضمى ومديله افعولة وزنى اوزره اتمك بشور مكيچون ترتيب
اولنان ير في المفأد ميمك كسرى وفانك سكونيله تنور قارشدرجق اغاج المفائد ميمك فتحى وهمزه نك
كسريله جمعى تنور قاشدره جق اغاج معناسنه ومفأد كباب دمور ينه دخى ديرلر ومفأده دخى بو معنايه در
كذلك ميمك كسريله في المفؤود ميمك فتحى وفانك سكونيله كوكلنه دكيلن كمسنه وكوكلنه مرض عارض
اولنه دخى مفؤود ديرلر ومفؤود يوركسز يعنى بيدل معناسنه كلور كسائى روايتنده في الفئد فانك فتحى
وهمزه نك كسريله كذلك بيدل معناسنه يقال رجل مفؤود وفئد اى لافؤاد له وفئد بريان اولمش اته
دخى ديرلر يقال لحم فئد اى مشوى في الافتئاد همزه نك كسرى وتانك سكونيله اتى بشور بريان
فدد ايتمك في الفديد صوته ديرلر اصمعى روايتنده يقال فد الرجل يفد فديدا من الباب الثانى في الفداد فانك
فتحى ودالك تشديديله محكم آواز لو كمسنه يقال رجل فداد اى شديد الصوت وفي الحديث ان الجفاء
والقسوة فى الفدادين بتشديد الدال وفدادين دن مراد شول كمسنه لردركه اكينلرنده وطوارلرنده
صوت شديديله چاغره لر وجفادن مراد ظلم وقسوة دن مراد كوكل قرار مقدر في الفدادين فانك
فتحى ودال اولينك تخفيفى و ثانيه نك كسريله شول اوكوزلردر كه اكينى انارله اكرلر في الفدان فانك
فدفد فتحى ودالك تشديديله فدادينك مفردى اكن ايچون اولان اوكوز معناسنه في الفدفد فانك فتحى
فرد ودالك سكونيله جعفر وزنى اوزره دو زيره ديرلر ارض مستويه معناسنه في الفرد فانك فتحى ورانك
سكونيله تك وتر معناسنه الافراد همزه نك فتحيله جمعى الفرادى فانك ضمى والفك قصريله كذلك
جمعى خلاف قياس اوزره كويا كه بو فردانك جمعيدر في الفرد فانك فتحى ورانك سكونيله في والفارد
ورانك كسريله في والفرد كذلك فانك فتحى ورانك كسريله في والفرد فتحتينله في والفريد فانك فتحى ورانك
كسرى ومديله بو نلر جمله يالكز معناسنه در منفرد كبى يقال ثور فرد وفرد الى اخره وفارد شول آهويه
ديرلركه سوريدن ايرلمش اوله وفريد شول اينجويه ديرلر كه اپايكه دزلمكده ايرينه غيرى نسنه
ديزلمش اوله بعضيلر ايتدى فرايد الدر اينجونك غايت ايولرينه ديرلر في الفاردة شول سدر اغاجيدر كه
سائر سدر اغاچلرندن آيروا اوله وسدر اغاجى شول اغاجدركه يمشنه كونار ديرلر في افراد النجوم
شول براق يلدزلردر كه افق سماده كوريشورلر في فرادى فانك ضمى والفك قصريله بلا تنوين وفرادى
تنوينله بر بر ديمك اولور واحد اواحدا معناسنه في الافراد همزه نك كسريله بر نسنه يى آيرمق
تقول افردته اى عزلته وارسال ايتمكه دخى ديرلر يقال افردت اليه رسولا و افراد بربر طوغورمغه
دخى ديرلر يقال افردت الانثى وضعت واحدا واحدا في المفرد ميمك ضمى ورانك كسريله بر طوغورن

عورت موحد معناسنه و ناقه يه مفرد وموحد ديرلر زيرا ناقه بر يوطوغورز زياده طوغورمز ي الانفراد
همزه نك كسريله يالكز اولمق يقال فردوا نفرد بمعنى ي فردين ع فانك فتحى ورانك سكونيله ايكى
كمسنه بر برده يالكز اولمق يقال لقيت زيدا فردين اذا لم يكن معكما احد ي التفرد ع فتحتينله ورانك
ضمى وتشديديله ي والاستفراد ع همزه نك كسرى وسينك سكونيله كذلك يالكز اولمق يقال
فرند تفردت بكذا واستفردت به اذا انفردت به ي الفرند ع فانك ورانك كسرى ونونك سكونيله قليجك يوزنه
اولان جوهرى والاجه سى ي الافرند ع همزه نك كسرى وفانك سكونيله بمعناه ي الفرنداد ع فانك ورانك
كسريله بر يرك آديدر بعضيلر بر قومك آديدر ديدى رمله معناسنه ي الفرصاد ع فانك كسرى ورانك
فرقد سكونيله شول توت دركه قرمزى اوله ي الفرقد ع فانك فتحى ورانك سكونيله جعفر وزنى اوزره اوكوز
ياورسينه ديرلر ي الفرقدان ع كذلك فانك فتحى ورانك سكونيله شول ايكى يلدزدركه قطب فلكه قريبلردر
فرهد ي الفرهد ع فانك ضمى ورانك سكونى وهانك ضميله قالن وفرموده اولان كمسنه ي الفرهود ع كذلك
فانك ضميله جرموق وزنى اوزره محمد طائفه سندن بر جماعتدر ومحمد ازد قبيله سندن بر باوكدركه انلره
ي الفراهيد ديرلر ع فتحتينله وهانك كسريله خليل ابن احمد العروضى انلردندر يقال رجل فراهيدى
ي الفرهودى ع بودخى ذكر اولنان طائفه يه نسبت قتنده استعمال اولنور يونس روايتنده ي الفساد
فانك فتحيله بر نسنه ازمق يقال فسد الشئ يفسد فسادا من الباب الاول وباب خامسدن دخى كلور يقال
فسد فسادا ي الفاسد ع سينك كسريله آزوب بوزلمز اولان نسنه ي الفسدى ع فانك فتحى وسينك
سكونى والفك قصريله فاسدك جمعى يقال قوم فسدى كما يقال ساقط وسقطى ي الفسيد ع فاسد
معناسنه در يقال فسد فهو فسيد اذا جاء من الباب الخامس ولا تقل انفسد ي الافساد ع همزه نك كسريله
فاسد قلمق يقال افسدته انا ي الاستفساد ع همزه نك كسريله وسينك سكونيله بر نسنه نك فاسد
اولماسن طلب ايتمك استصلاحك مقابلى در ي المفسدة ع ميمك وسينك فتحى وفانك سكونيله بر نسنه نك
فسادن ديلمك مصلحتك خلافى در ي الفصد ع فانك فتحى وصادك سكونيله قان المق وطمر كسمك
فصد قطع عرق معناسنه يقال فصدت فصدا من الباب الثانى ي الافتصاد ع همزه نك وتانك كسريله
كذلك قان المق يقال فصدت وافتصدت ي الانفصاد ع همزه نك كسرى ونونك سكونيله ي والتفصد
فتحتينله وصادك ضمى وتشديديله اقمق بسيلان معناسنه يقال انفصد الشئ وتفصد اذا سال ي الفصيد
فانك فتحى وصادك كسريله شول قان دركه بر طمردن قان الدقلرنده بر بغرسق ايچنه حفظ ايدوب
قتلق زمانلرنده بشوروب مهمانه يدورلردى وفى المثل لم يحرم من فصد له يعنى محروم قالماز شول
كمسنه كه انوك دوه سى فصد اولنه وكاه اولوركه فصدك صادى اسكان اولنور تخفيفا پس زايه قلب
اولنوب فزد له ديرلر هر صادكه دالدن اول واقع اوله اكر متحرك اولورسه آكا زا رايحه سى اشمام اولنمق
فقد جائز اولور وبعضيلر من قصد له استعمال ايتديلر قافله من اعطى له شئ قليل معناسنه قصددن مأخوذ
اولمغله ولكن كلام عربده استعمال شايع فايله در ي الفقد ع فانك فتحى وقافك سكونيله بر نسنه يى ياوى
قلوب ارامق يقال فقدت الشئ افقده فقدا ي والفقدان ع فانك كسرى وقافك سكونيله ي والفقدان
فانك ضميله كذلك ياوى قلوب ارامق يقال فقدته فقدانا وفقدانا ي الافتقاد ع همزه نك كسرى وفانك
سكونيله ي والتفقد ع فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله كذلك ياوى قلوب ارامق يقال افتقدت الشئ
وتفقدته اذا طلبته عند غيبته ي الفاقد ع شول عورتدركه ولدنى ياخود زوجنى ياوى قلمش اوله ويقال ظبية

فاقد اذا فقدت ولدها ي الفند ع فتحتينله كذب ي الافناد ع بمعناه و پيرلكدن عقل ضعيف اولمغه
دخى ديرلر يقال افند افنادا اى كذب ي الفند ع فانك فتحى ونونك سكونيله رأى ضعيف اولمق زياده پيرلكدن
وافند الرجل اى اهتر واهتار وكبير اولوب ضعيف اولمغه ديرلر ي المفند ع رأيى ضعيف اولان اركشى ولا يقال
عجوز مفنده زيرا ايكنلكنده عورت رأيه قادر دكلدر ي التفنيد ع تانك فتحى وفانك سكونيله تكريم وزنى اوزره
بر كمسنه يى ملامت ايتمك وضعف رأيله صفتلمق ي الفند ع فانك كسرى ونونك سكونيله طاغدن بر پارچه
ديرلركه اوزاديسنه اوله ي الفند الزمانى ع فانك كسرى ونونك سكونى وزاء معجمه نك دخى كسريله
بر شاعرك اسميدركه زمان قبيله سندندر وزمان اول قبيله نك باباسى اسميدر ي الفنداوة ع فانك كسريله
فود ونونك سكونيله شول كسره ديرلركه كسكين اوله يقال قدوم فنداوة اى حادة ي الفود ع فانك فتحى وواوك
سكونيله باشك ايكى جانبى يقال بدى الشيب بفوديه ابن السكيت ايتدى قچن بر كمسنه نك ايكى
ياوك صاچى اولسه فلان كمسنه نك فودانى واردر ديرلر وفودان يوكك ايكى دنكنه دخى ديرلر وقران
معناسنه يقال بين الفودين اى قعد بين العدلين وفود هلاكه دخى ديرلر يقال فاد يفود فودا وفاد
فهد يفيد فيدا من الباب الاول والثانى اى مات ي الفهد ع فانك فتحى وهانك سكونيله پارس ديدكلرى
يرتجى جانور الفهود ضمتينله جمعى ي الفهد ع فتحتينله پارسه بكزمك يقال فهد الرجل من الباب الرابع
اذا اشبه الفهد فى كثرة نومه وتمدده يعنى چوق اويومده وچوق كرنمه ده و فى الحديث ان دخل فهد
وان خرج اسد ي الفهدتان ع فانك فتحى وهانك سكونيله ايكى پاره يومرى اتدركه آتك كوكسنده اولور
الفوهد ع فانك فتحى وواوك سكونيله جعفر وزنى اوزره اتلو وبلوغه قريب اولان اوغلان ي الفوهدة ع
فيد مؤنثى بلوغه قريب اولوب اتلو اولان قيز ي الفياد ع فانك فتحى وبانك تشديديله ي والفيادة ع كذلك
فتح وتشديديله صالنى يورين كمسنه ي التفيد ع فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله صالنى يوريمك
تبختركى وزنا ومعنى وفياد بايقوشك اركگنه دخى ديرلر صدى ديدكلرى كبى ي الفائدة ع علمدن
ومالدن كسب ايتديكك نسنه تقول منه فادت له فائدة ي الافادة ع همزه نك كسريله غيره بر نسنه
ويرمك تقول افدت المال اذا اعطيته غيرك وافاده استفاده معناسنه ده كلور يقال افدته اى استفدته
يعنى قبض ايتدم ي الاستفادة ع همزه نك وتانك كسريله فائده طلب ايتمك وقبض ايتمك ي الفيد ع
فانك فتحى وبانك سكونيله صالنى يوريمك يقال فاد يفيد فيدا اى تبختر ومال ثابت اولمق يقال فاد المال
لفلان يفيد اى ثبت له وبر نسنه يى ايصلتمق معناسنه ده كلور يقال فاده يفيده اذا ادافه يعنى نمناك
ايتسه ودوف دال مهمله ايله وفا ايله نمناك ايتمكه ديرلر وفيد شول قيله ديرلر كه آتك طوطاغى اوزره بتر وفيد
قتد مكه مشرفه يولنده بر منزلك آديدر * فصل القاف ي القتد ع فتحتينله دوه پالانك اغاجى الاقتاد
همزه نك فتحيله والقتود ضمتينله قتدك جمعى پالان اغاجلرى معناسنه ي القتاد ع قافك فتحيله
شول اغاجدركه انوك ديكنلرى واردر وفى المثل ومن دونه خرط القتاد وخرط خاء معجمه وطاء مهمله ايله يونمغه
ديرلر وبو مثل نهايت مرتبه ده بودر بوندن اوته سى مشكلدر ديجك محلنده استعمال اولنور وبو ذكر اولنان قتاد
اعظم ديرلر اما قتاد اصغر شول ديكنلو اغجدركه انوك ميوه سى نفاخه در عشر اغاجى ميوه سى كبى ونفاخه
نونك فتحى وفانك تشديديله صو يوزنده اولان قبارجغه ديرلر وهر نسنه كه اكا شبيه اوله اكا دخى نفاخه ديرلر
القتدة ع قافك فتحى وتانك كسريله ي القتادى ع فتحتينله والف مقصوره ايله شول دوه لردركه قتاد يمكدن
قارنلرى اغريمش اوله نته كم رمثة ورماثى ديرلر ورمثة رمث ديدكلرى اوتى اوتليوب قارنى اغرين دوه يه ديرلر

قترد قتائدة في قافك ضميله بر عقبه نك اديدر في القترده في قافك فتحيله جعفر وزنى اوزن في والقتارد في قافك
ضمى وزانك كسريله في والمقترد في ميمك ضمى و قافك سكونى ورانك كسريله قيونى وقوزيسى چوق
كمسنه يقال رجل قترد وقتاردو مقترد اذا كان كثير الغنم و السخال ابو عبيده دن بويله روايت اولنمشدر
القثد فتحتينله نبات تا آتدن برنسنه درخيار شبيه دركه خيار يادرنك ديرلر في القحدة في فتحتينله وحاء
قحد مهمله ايله دوه اوركجنك ديبي القحاد قافك كسريله قحده نك جمعى اوركج ديملرى معنا سنه
غدة ايله شاركبى في المقحاد في ميمك كسرى و قافك سكونيله شول دوه يه ديرلر اوركجى قالن اوله
الاقحاد في همزه نك كسريله ناقه نك اوركجى بيوك اولمق يقال اقحدت الناقة في القحدة في قافك
فتحى وحانك سكونيله اوركجى قوى اولان ناقه و بو اصلنده قحده ايدى حانك كسريله تسكين اولندى
قمحد مثل عشرة وعشرة في القمحدوة في قافك وميمك فتحى وحاء مهمله نك سكونى و دالك ضميله ميم زياده
قدد اولنمله باشك ارد نه ديرلر القماحد قافك فتحى وحانك كسريله قمحدوه نك جمعى قفالر معنا سنه في القد
قافك فتحى ودالك تشديديله برنسنه يي طولا يارمق تقول قددت السير وغيره اقده من الباب الاول
وقد مسافر قطع مسافه ايتمكه دخى ديرلر يقال قد المسافر المسافة اذا قطعها وقد بجى اوغلانى در يسنه
دخى ديرلر في الاقد في همزه نك فتحى و قافك ضميله جمع قلتى در يار معنا سنه وقدك دخى جمعى قافك
كسريله قايشلر معنا سنه في القداد في قافك كسريله جمع كثرتى ابن السكيت دن بويله روايت
اولنمشدروفى المثل ما يجعل قدك الى اديمك يعنى آزايشى چوق ايتمكه باعث نه در وقد برنسنه نك بوينه
دخى اطلاق اولنور قامت معنا سنه واندازه يه دخى قد ديرلر يقال قد فلان قد السيف اى جعل حسن
التقطيع وتقطيع قافله وطاء مهمله ايله اندازه يه ديرلر في الانقداد في همزه نك كسريله ونونك سكونيله
يارلمق في القد في قافك كسريله شول قايشه ديرلر كه خام در يدن كسيلور في القدة في كذلك
قافك كسريله قايشلر پارسى وقده طريقته وخلايقدن برباو كه ديرلر كه هر برينك هواسى اخرك
هواسنه مخالف اوله قال الله تعالى * كنا طرائق قددا وقد دريدن اولان قابه دخى ديرلر يقال ما له قد
ولا قحف و قحف اغجدن اولان قابه ديرلر في القديد في قافك فتحى و دالك كسريله قوريدلن اته ديرلر
واسكى بزه دخى ديرلر في التقدد في فتحتينله ودالك ضمى و تشديديله طاغلمق تفرق معنا سنه يقال
تقدد القوم اذا تفرقوا في الاقتداد في همزه نك كسرى و قافك سكونيله تدبير ايتمك يقال اقتد فلان
الامور اذا دبرها وميزها في قديد في قافك ضمى و دالك فتحيله تصغير وزنى اوزن برصويك اديدر حجازده
القداد في قافك ضميله بر مرضدركه بطنه ها رض اولور في المقداد في ميمك كسريله و قافك سكونيله
صحابه دن بركمسنه نك اديدر في المقد في ميمك و قافك فتحيله دوز برمكان مستوى معنا سنه في قد في قافك
فتحى ودالك سكونيله حرف در فعلدن غيريه داخل اولماز وقد لما يفعل قولنك جوابى در وخليل ايتدى قد
جوابه منتظر اولان كمسنه نك كلامنده ايراد اولنور مثلا بركمسنه جوابه منتظر اولسه قد مات فلان ديرلر
واكر منتظر اولمادن خبر ويرسلر قد مات ديمزلر بلكه مات فلان ديرلر و كاه اولور كه قد ربما معنا سنه دخى
استعمال اولنور واكر سن قد كلمه سن اسم قلسك مشدد قلوب كتبت قد احسنة ديرسن كذلك كى
وهو ولو بونار برطريقله اسم قلنسه اخرلرى مشدد قلنه وزيرا بو كلمه لردن نقص اولنان حرف نه ايدوكنه
دليل يوقدر پس اخرلرينه كندى جنسندن حرف زياده اولنوب ادغام اولنور الا اخرى الف اولان دكل
زيرا اخرى الف اولانك اخرنه همزه زياده قلورسن زيرا اخرى جنسندن الف كه زياده اولنه ايكى الف جمع

جمع اولماغن الف ثانيه حركت ويرلمك لازم كلدكده الف همزه يه منقلب اولور مثلا لا ايله يا خود ما ايله
بركمسنه تسميه اولنسه لاء وماء ديرلر وقدك ديدكلرى حسبك معنا سنه اسمدر تقول قدى وقدنى بالنون
على غير قياس زيرا بو مقوله نونك زياده اولنمسى افعاله مخصوصدر ضربنى كبى و شتمنى كبى في القراد في قافك
ضميله كنه ديدكلرى نسنه كه دوه ده وسائر طوارده اولور و كاه اولور كه قرادصدرله ممه نك باشى مراد
اولور حلمة الثدى معنا سنه القردان قافك كسريله قرادك جمعى كنه لر معنا سنه في التقريد في على
وزن التكريم كنه لمك يقال قرد بعيرك يعنى دوه نك كنه لرن كيدروب پاك ايله وتقريد الدامغه دخى ديرلر
وبونك اصلى بودركه بركمسنه بر ياوز دوه يى طوتمق ديلسه ابتدا انى كنه لمك شكلنده اولور في ام القردان
آت اياغنده شول يرك اديدركه اتك طيبوغنده بتن قيللر له طرناغى ما بيننده در في القرد في فتحتينله يوكك
پرامزى وبياغينك عبث اولان يرى في القردة في كذلك فتحتينله پرمازاو لان يوكدن بر پاره وفى المثل
عكرت على الغزل باخرة فلم تدع بنجد قردة يعنى احمق عورت اخرايشه بشلدى يوك قومادى اكردى
وعكرت عطفت معنا سنه در ونجد يوكسك يره ديرلر و يوك پره مز او لمق يقال قرد الصوف يقرد قردا
من الباب الرابع ودريه كوده دوشوب فاسد اولمغه ده ديرلر يقال قرد الاديم اذا حلم وبركمسنه عاجز اولغين
ساكت اولمغه ده ديرلر في الاقراد في همزه نك كسريله كذلك عجزدن ساكت اولمق في القرد في قافك فتحى
ورانك كسريله كوك اطرافنده پارچه پارچه اولوب برى برى اوزرينه مترتب اولان بلوط يقال سحاب قرد اى
منقطع فى اقطار السماء في القرد في قافك فتحى ورانك سكونيله ياغى طلومه جمع ايتمك يقال قردت السمن
فى السقاء اقرده قردا من الباب الثانى اذا جمعته في القرد في قافك كسرى ورانك سكونيله ميمون ديدكلرى جانور
القرود ضمتينله قردك جمعى ميمونلر معنا سنه القردة قافك كسرى ورانك فتحيله كذلك جمعيدر ميمونلر معنا سنه
مثل فيل وفيلة وفى المثل انه ازنى من قرد ابو عبيد ايتدى بو مثلده ذكر اولنان قرد هذيل طائفه سندن
قردد بر رجلك اسميدركه آكا قرد بن معاويه ديرلر وازنى زياده زنا ايدجى معنا سنه در في القردد في على وزن
جعفر شول يركه غليظ ومرتفع اوله و بونده حرفين متجانسين ادغام اولنمدى زيرا بو فعلل بابنه ملحقدر ملحق
اولان ادغام اولنماز القرادد قافك فتحى ودالك كسريله جمعيدر غليظ ومرتفع اولان مكانلر معنا سنه القراديد
دخى كلمشدر قرددك جمعنده دالينى كريه كوروب في القردودة في قافك ضميله ورانك سكونيله ودالك ضمى ايله
مكان مرتفع غليظ قردد معنا سنه در كالان مرور ايتدى في قردودة الظهر في كذلك قافك ضميله ورانك
قرمد سكونيله ارقه نك اورته يرى في القرمد في جعفر وزنى اوزن برنوع طاشدركه اوزرينه اتش يقوب حمام
يشدكدن صكره انكله حوضلر صوارلر ابو عبيده ايتدى القرامين قافك فتحى و ميمك كسريله پيان
پچيسنك اولاديدر وقرميدك دخى جمعى كلور كرمدلر معنا سنه في القرمود في قافك و ميمك ضميله
قراميدك مفردى پيان پچيسى اوغلاغى معنا سنه في القرميد في قافك كسرى ورانك سكونى وميمك
كسريله كرمد اجر معنا سنه المقرمد ميمك ضمى و قافك فتحى و ميم ثانينك كذلك فتحيله كرمدله يا خود
قشد طاشله ياپلمش بنا يقال بناء مقرمد اى مبنى بالاجر والحجارة في القشدة في قافك كسريله وشينك
قصد سكونيله شول چوكندى دركه قيماغك التنه چوكرچين قيمق سو يقله بشورلسه ياغ قلماغيچون في القصد
قافك فتحى و صادك سكونيله برنسنه يه توجه ايتمك تقول قصدته و قصدت له و قصدت اليه يعنى
وطريق وجانب معنا سنه ده كلور تقول قصدت قصده اى نحوت نحوه يعنى انوك جانبنه وسمتنه توجه
ايتدم وقاتيق معنا سنه ده كلور تقول قصدت العود اذا كسرته واسر افله تعتيرينده اولان اعتدال ده

ديرلر القصدة قافك كسرى وصادك سكونيله برنسنه‌نك پاره‌سى القصد قافك كسرى وصادك
فتحيله قصده‌نك جمعى پاره‌لر معناسنه الانقصاد همزه‌نك كسرى ونونك سكونيله والتقصد
فتحيتله وصادك ضمى وتشديديله قانمق تقول انقصد الرمح وتقصدت الرماح اذا تكسرت وتقصد
كلب اولكه دخى ديرلر يقال تقصد الكلب وغيره اذا مات الاقصاد همزه‌نك فتحى وقافك سكونيله
قانق معناسنه يقال رمح اقصاد اخفش ايتدى كلام عربده مفرد اولوب جمع صيغه‌سى اوزره كلنلرك
برى بودر الاقصاد همزه‌نك كسريله بركسنه‌يه اوق ايرشوب فورى اول مكانده قتل ايتمك
تقول اقصد السهم اذا اصاب فقتل مكانه واقصدته حية فقتلته واقصاد رفق ايتمكه دخى ديرلر يقال
اقصد فى مشيك واقصد بذرعك يعنى يوريكده رفق ايله ونفسكه رفق اوزره اول وذرع ذال معجمه‌نك
فتحيله وعين مهمله ايله اصلنده طاقت معناسنه‌در امابو مقامده مراد نفسدر القصيدة قافك فتحى
وصادك كسريله شول شعره ديرلركه انده تطويل اوله القصيد جمعى سفينه ايله سفين كبى وقصيد
قورى اته دخى ديرلر لحم يابس معناسنه القاصد قريب معناسنه يقال بيننا وبين الماء ليلة قاصدة
قعد اى هينة السير لاتعب فيها ولابطء الاقتصاد اسراف وتقتير بيننده اعتدال اوزره اولمق يقال فلان
مقتصد فى النفقة اى معتدل القعود ضمتينله والمقعد ميمك وعينك فتحيله اوتورمق يقال
قعد قعودا ومقعدا من الباب الاول اى جلس وقعود بريرده قرار ايتمكه دخى ديرلر يقال قعدت الزخمة
اذا جثمت يعنى قچن كركس بريرده قرار ايتسه وقدان اوزدك بغلمغه دخى ديرلر يقال قعدت الفسيلة اذا
صارلها جذع وجذع جيمك كسريله وذال معجمه‌نك سكونيله اغاجك اوزكى يعنى بدنى الاقعاد
همزه‌نك كسريله اوتورتمق يقال اقعده غيره واقعاد بر مرضدركه دوه‌نك قالن اتلرينه عارض اولوب انى
يره مائل قلور واقعاد اتك اياغنه شول حالتدركه اياغن زياده دوشيوب طوغرى طورمز القعاد
قافك ضميله كذلك دوه‌ده اولان مرضدر اقعاد كبى القعدة قافك فتحيله بركره اوتورمق القعدة
قافك كسريله برنوع اوتورمق المقعدة ميمك فتحى وقافك سكونى وعينك كذلك فتحيله اوتورق
يرى كه انسانك باندن اشغيسى در ذوالقعدة بر آيك آديدر ذوات القعده جمعيدر القاعد شول
عورته ديرلركه ولددن وحيضدن قالمش اوله القواعد قافك فتحى وعينك كسريله قاعدك جمعى اولاددن
قالمش عورتلر معناسنه وبنياد معناسنه‌ده كلور ومحفه‌نك آلتنده ارقرى اولان اعجلره دخى قواعد
ديرلر وقاعد خوارجدن برطائفه‌در القعد فتحيتنله جمعيدر خوارجدن مخصوص طائفه‌لر معناسنه
وبعضيلر ايتدى قعد شول كمسنه‌لردركه اناراك دفترى اولميه يعنى پادشاهدن وظيفه‌لرى اولميه وقعد
دوه‌نك بوقاغيلغنده سستلك اولمقدر التقعد فتحيتنله وعينك ضمى وتشديديله برنسنه‌يى طلب
ايتمك يقال تقعد فلان عن الامر اذا لم يطلبه وبركمسنه‌يى ديلدوكى نسنه‌دن اليقومق يقال تقعدته
اى ربثته عن حاجته وعوقته وربث وعوق منع ايتمكه ديرلر ويقال ماتقعدنى منك الا شغل اى ما منعنى
التقاعد بركمسنه‌نك حقن منع ايدوب ويرمكه ديرلر يقال تقاعد به فلان اذا لم يخرج اليه من حقه القعدة
قافك ضمى وعينك فتحيله چوق اوتورن كمسنه يقال رجل قعدة ضجعة يعنى چوق اوتورن وچوق ياتان كمسنه
وقعده شول دوه‌يه ديرلركه چوبان انى هرحاجتى ايچون چوكره قعود معناسنه يقال نعم القعدة هذه القعود
قافك فتحى وعينك ضميله شول دوه‌دركه بنمكه قابل اوله وبنمكه قابل اولمنك ادنى مرتبه‌سى ايكى ييلدر قوانى
ديشن براغنجيه دكن قعود ديرلر براقدقدن صكره جمل ديرلر وديشى دوه‌نك تازه‌سنه قعوده ديرلر قلوص

قلوص ديرلر قافك فتحيله ابوعبيد روايتى اوزره قعود شول دوه‌دركه انى چوبان هرحاجتى ايچون قوللنه كه
آكا لسان فارسيده رخت ديرلر وتوركيده پيشونك ديرلر وبونك تصغيريله كلمشدر شول مثل كه ديمشلردر
اتخذوه قعيد الحاجات اذا امتهنوا الرجل فى حوائجهم يعنى بركمسنه‌يى چوق استخدام ايتسه‌لر المقاعد
ميمك فتحيله خلقك اوتوره جق يرلرى صوقفارده وچارشولرده مقعد القابله قربدن عبارتدر
يقال هو منى مقعد القابلة ميمك وعينك فتحى ودالك نصبيله اذا الصق به بين يديه يعنى قچن آكا كوبه
طورسه وقابله قافله وباء موحده ايله ابه‌ديدكلرى عورتكه ولادت حيننده خدمت ايدر القعيدات
قافك ضمى وعينك فتحى وياءنك سكونيله اكرلر وپالانلر القعيد قافك فتحى وعينك كسريله همدم
مقاعد معناسنه وبارى تعالينك * عن اليمين وعن الشمال قعيد * ديدوكى قولى قعيدان معناسنه‌در زيرا
فعيل وفعول واحد وتثنيه وجمع برابر اولور كقوله تعالى * انا رسول رب العالمين وقوله تعالى * والملائكة
بعد ذالك ظهير وقعيد شول چكركه‌دركه انوك قنادى هنوز برابر اولمامشدر وقعيد شول صيده ديرلركه
صيادك اردندن كله نطيحك مقابلى‌در ونطيح نونك فتحيله وطاء مهمله‌نك كسريله‌در وقعيدك لاآتيك
وقعيدك الله لاآتيك ديرلر بونلر عربك يميننده يمين اولدوغنه بناء بونلرك ايكيسى دخى مصدرلردر فعل
مقدر ايله منصوب استعمال اولنمشلردر ومعنى بصاحبك الذى هو صاحب كل نجوى ديمكدر يعنى سنك
همدمك حقى كه جميع اسرارك واقفدركه مراد حق تعالى درتنه كم نشدتك الله ديرلر سألتك بالله
معناسنه القعد قافك كسرى وعينك سكونيله قعيد معناسنه‌در قسم اولمغله يقال لاآتيك
قعدك ولاآتيك قعدك الله مثل ما مر القعيدة قافك فتحى وعينك كسريله غرار دايچنه متاع قورلر
وقعيده شول قومه ديرلركه اوزون اولميه وقعيدة الرجل رجلك عورتى دركه همدم معناسندن مأخوذدر
القعاد قافك ضميله كذلك رجلك عورتنه ديرلركه زوجه معناسنه‌در وقعاد كوتورملكه دخى ديرلر
يقال متى اصابك هذا القعاد المقعد ميمك ضمى وقافك سكونى وعينك فتحيله افسقلنك معناسنه
تقول منه اقعد الرجل على البناء للمجهول ومقعد شول ممه‌يه ديرلركه ديكدون اشاغه ياتمش اولميه
وصاحب صراحك مقعد پستان فروبسته ديدوكى مطابق دكلدر فرونشسته كركدر غالبا تصحيف
اولنمشدر القعدد قافك ضمى وعينك سكونى ودال اولينك فتحيله والقعدد قافك ضميله
وعينك سكونى ودالك ضميله جد اكبرنه قريب الاباءاولان كمسنه يعنى باباارى معمر اولمغله جد اعلا يه
واسطه‌سى از اوله عبدالصمد بن على بن عبدالله بن عباس قعدد بنى هاشم ديرلر برجهتدن مدح اعتبار
ايدرلر لان الولاء للكبر وبرجهتدن ذم اعتبار اولنور قوجه كمسنه‌لر اوغلى اولمغله ضعفدن خالى اولمدوغى
قفد ايچون زيرا قوجه اوغلى اولنلر ضعفه نسبت اولنه كلمشدر الاقفد همزه‌نك فتحى وقافك
سكونيله شول اكمسنه دركه پرمقلرينك اوجيله يورر اوكچه‌لرى يره بتشمز وطوار جنسندن شول
حيوانه ديرلركه بلكلرى اكليوب طرنغينك اوجن بصمه يقال فرس اقفد اى بين القفد يعنى آشكاره
طرنغى اوجن بصسه وبوعيوبدن عد اولنور ابوعبيد ايتدى قعد اياقدن غيرى يرده اولماز اصمعى ايتدى
اقفد دوه‌نك اللرينك خفى ياخود ايقلرينك خفى انسى جانبنه يعنى ايچ يوزه مائل اولمقدر يقال قفد فهو
اقفد واكر جانب وحشيه يعنى طشره‌يه مائل اولورسه آكا اصدف ديرلر وقفد برجنس دلبنده
صارنمغه ديرلر يقال اعتم القفد يعنى اوجن صاليورمسه القفدان فتحيتنله عطارك متاع قودوغى نسنه
خريطة عطار معناسنه فارسى معربدر القلادة قافك كسريله شول نسنه‌دركه بيونلرينه بغلرلر

التقليد على وزن التكريم قلاده طاقمق والتقلد فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله قلاده طاقمق
يقال قلدت المرأة فتقلدت هى وتقليد دينده تابع اولمق و ولاينده ايش اصمرلمق وتقليد بدنه حج قربانى
معلوم اولسون ديو بيونه برنسنه بغلمق وتقلد السيف قلچى قلاده ايدنمك المقلد ميمك ضميله
ولامك فتحى وتشديديله اوموزده اولان قلچ باغنك يرى وشول بوكرك آته ديرلركه جملهدن اول
كلدوكيچون اكا علامت اصارلر تاكه اول كلدوكى معلوم اوله القلد قافك فتحى ولامك سكونيله اپى
بوكمك يقال قلدت الحبل اقلده قلدا من الباب الثانى اذا فتلته وقلد شول بلازك كه كمشدن بوكلمش اوله
القليد قافك فتحى ولامك كسريله والمقلود ميمك فتحى ولامك ضميله بوكلمش ايپ القلد
قافك كسريله ولامك سكونيله شول كوندركه حماى ربع اول كون كلور بو سبيدن جمعه قافلهسنه قلد
ديدبلر مكهٔ مشرفهيه ايكى كون اشرى كلدكلرى ايچون وواقتله يغان ياغموره دخى ديرلر يقال
سقتنا السماء قلدا فى كل اسبوع اى مطرتنا لوقت القلدة قافك كذلك كسريله ولامك سكونيله
برنسنه نك دبنه چوكن پرهمزى درد معناسنه الاقليد همزه نك كسرى وقافك سكونى ولامك
كسريله مفتاح المقلد ميمك كسرى وقافك سكونى ولامك فتحيله شول مفتاحدركه اوراق كبى
اكرى درانوكله كاه اولور اوت بوكرلر قورى يونجهيى بوكدكلرى كبى المقاليد ميمك فتحى ولامك كسريله
مقلدك جمعى مفتاحلر معناسنه الاقلاد غرق ايتمك يقال اقلد البحر على خلق كثيرا اذا غرقهم كانه
قمد اغلق عليهم القمد قافك وميمك ضمى ودالك تشديديله قوى ومحكم اولان نسنه القمدة كذلك
ضمتينله ودالك تشديديله قمدك مؤنثى قوى معناسنه الاقمهداد همزه نك كسريله وقافك سكونيله
قند دوه باشن يوقارو قالدرمق يقال اقمهد البعير اقمهدادا اذا رفع رأسه القند قافك فتحى ونونك
سكونيله شكر قمشندن حاصل اولان بال المقنود على وزن المقصود والمقند ميمك ضمى
ونونك فتحى وتشديديله شكرلنمش نسنه يقال سويق مقنود ومقند وسويق سينك فتحى وواوك
كسريله قاووت ديدكلرى نسنه كه بغدايدن ايدرلر بست معناسنه القنديد قافك كسرى
ونونك سكونى ودالك كسريله سوجى خمر معناسنه اصمعى ايتدى قنديد اسفنط كبيدر خمر دكلدر
اسفنط همزه نك كسرى وسينك سكونيله وفانك كسرى ونونك سكونيله برنوع شرابدركه ايچنه
خوب رايحهلو نسنهلر قورلر القنداوة قافك كسرى ونونك سكونيله فعلاوه وزنى اوزره شول
كمسنهيه ديرلركه خفيف اوله يقال رجل قنداوة اى خفيف يوكسائى روايتىدر فرا ايتدى قنداوة
نشول ناقهيه ديرلركه سريع اوله ابومالك ايتدى يقال ناقة قنداوة وجمل قنداوة اى سريع وقنداوه
كسكين كسره دخى ديرلر يقال قدوم قنداوة اى حاد وابومالكك غيرى فنداوه ديدى فايله القهد
قهد قافك فتحى وهانك سكونيله قهب كبى شول آق نسنهيه ديرلركه زياده آق اولميه بوز اوله القهاد
قافك كسريله بريرك آديدر القود قافك فتحى وواوك سكونيله والمقادة ميمك فتحيله والقيدودة
قود قافك فتحى ويانك سكونى ودالك ضميله بونلر اوچى دخى يدمك معناسنهدر يقال قدت الفرس وغيره
اقوده قودا ومقادة وقيدودة وقودانلره دخى ديرلر خيل معناسنه يقال مربنا قود وقود قصاص
اتمكه دخى ديرلر يقال قاده السلطان من اخيه الاقادة همزه نك كسريله آت ويرمك تقول اقدتك
خيلا اى اعطيتك خيلا تقودها واقاده قصاص اتمكه دخى ديرلر يقال اقدت القاتل بالقتيل اى قتلته به
القؤود قافك فتحى وهمزه نك ضميله شول آته ديرلركه كاوب صاحبنه مطيع اوله الاقتياد همزه نك

كسريله وقافك سكونيله يدمك قود معناسنه يقال قاده واقتاده بمعنى التقويد چوق يدمك
يقال قوده شدد للكثرة الانقياد همزه نك كسرى ونونك سكونيله خضوع وخشوع ويدلمك
تقول قدته فانقاد لى الاستقادة يولارن تسليم ايتمك تقول استقاد لى اذا اعطاك مقادته
واستقاده حاكمدن خصمك قود اولنماسن طلب ايتمك يقال استقدت الحاكم سألته ان يقيد القاتل بالقتيل
القود فتحتينله قصاص المقود ميمك كسريله شول ايپدركه يولار ياخود اويانه بغليوب
طوارى انوكله يدرلر القائد يدجى القواد قافك ضمى وواوك تشديديله جمعى يدجيلر معناسنه
والقادة تخفيفيله كذلك جمعى يدجيلر معناسنه الاقود همزه نك فتحى وقافك سكونيله زياده
يدكه كلچى آت يقال فرس اقود اى بين القود واقود دبو شول آته ديرلركه بوينى وارقهسى اوزون اوله
واقود يوكسك طاغه دخى ديرلر ورجالدن شول كمسنهيه دخى ديرلركه بوينى برك اوله وبوينى برك اولنه
اقود ديدكلرى كمسنهيه التفاتى اولمدوغيچون تدر الطعامه بخيل اولان كمسنهيه اقود ديرلر حين اكله
برجانبه التفاتى اولمدوغيچون تاكه بركمسنهيه نظرى دوش اولوب پاغرمق لازم كله القوداء
قافك فتحى وواوك سكونى والفك مديله اقودك مؤنثى يقال ناقة قوداء وقوداء شول يوقشهدرلركه
زياده يوكسك اولوب كوكه چكلمش اوله القود قافك ضميله اقودك جمعى يقال خيل قب قود وقب
قافك ضميله ارقلمش يرق اولمش آتلره ديرلر القياديد قافك فتحى ودالك كسريله شول ديشى
دهكبلردركه اوزون اولالر طوال معناسنه القيدود قافك فتحيله واحدى برمركب معناسنه
القيد قافك فتحى ويانك سكونيله برنسنهيى بغلمق وباغك كندويه دخى اطلاق اولنور وقيد بنى
تغلبه بر آتك آديدر وسمر اغجلرين بريره كتورمكيچون صاريان صرمهيه ده قيد ديرلر وقيد مقدار
معناسنهده كلور يقال بينهما قيد رمح اى قدر رمح القيود ضمتينله قيدك جمعى باغلر معناسنه التقييد
تانك فتحيله وقافك سكونيله باغلمق تقول قيدت الدابة وقيدت الكتاب اذا شكلته يعنى انك اعجامن يرلو
يرينه قويوب ضبط ايلمسك المقاييد ميمك فتحيله ويانك كسريله بغلو اولان نسنهلر يقال هؤلاء
اجمال مقاييد اى مقيدات يعنى بغلو دوهلردر قيد الاوابد قافك فتحى ويانك سكونيله غايت يوكرك
اولان آته ديرلر زيرا صيد حيننده وحوشى قاچمهدن منع ايدر قيد الفرس دوه بويننده اولان برنوع
طاغه ديرلركه يوقاغى شكلنندهدر وبو مهندبه بو شكلدهدر ديو تصوير اولنمشدر المقيد ميمك ضمى
ويانك فتحى تشديديله بوقاغى يرى كه آتك اياغندهدر وخلخال يرى كه عورت اياغندهدر القاد مقدار
معناسنه يقال بينهما قاد رمح اى قدر رمح القيد قافك فتحى ويانك كسرى وتشديديله شول آتدركه
يدملك دياسك تابع اولوب مخالفت ايتميه القياد قافك كسريله شول ايپدركه انوكله طوارى يديلور
قياس بوايدى كه قيد يانك كسرى وتشديديله وقياد قافك كسريله قودك تصرفاتنده ذكر اولنه اما
كأد جوهرى قيدك تصرفاتن كتورمشدر * فصل الكاف الكؤود كافك فتحى وهمزه نك ضميله صربه
اولان يوقش يقال عقبة كؤود اى شاقة المصعد التكاءد فتحتينله وهمزه نك ضمى وتشديديله برنسنه
مشكل اولمق يقال تكأدنى الشئ اذا شق عليك التكاؤد فتحتينله وهمزه نك كذلك ضميله بمعناه
كبد يقال تكأدنى الشئ تفعل وتفاعل ايكيسنده برمعنايهدر الكبد كافك فتحى وبانك كسريله جكر
الكبد كافك كسريله وبانك سكونيله كذلك جكر معناسنه مثل كذب وكذب الاكباد همزه نك
كسريله بركمسنهنك جكرنه اورمق يقال اكبدت الرجل اذا اصبت كبده الاكباد همزه نك فتحيله

وكافك سكونيله كبدك جمعی جكرلر معناسنه في والكبد في كافك فتحی و بانك سكونيله كذلك جكر
معناسنه در اصلی كبد در فخذك اصلی فخذ اولدوغی كبی و كبد بركمسنه نك جكرنه اورمغه دخی دیرلر
تقول كبدت الرجل اذا اصبت كبده في كبد السماء في كافك فتحی و بانك كسريله ياخود سكونيله
وسط السماء معناسنه في التكبيد في تانك فتحی وكافك سكونيله اورته لمق يقال كبد النجم السماء يعنی
يلدز سمانك اورته لدی في التكبد في فتحتينله و بانك ضمی و تشديديله اورته يه كلمك يقال تكبدت
الشمس اذا صارت في كبد السماء و تكبد برنسنه قوی وغليظ اولمق في كبيدات السماء في كافك ضمی و بانك
فتحيله كوك اورته لری كويا كه ابتدا كبيده وزنی اوزره تصغير اولنوب صكره جمع اولمشدر في كبد القوس
كافك فتحی و بانك كسری ياخود سكونيله يايك قبضه سنك ايكی طرفنده اوق دكن يرلرينك مابينيدر
المكبود في ميمك فتحی و كافك سكونيله جكرنه اورلمش كمسنه في الاكبد في همزه نك فتحيله اكرم وزنی اوزره
شول كمسنه دركه اورته لغی فرموده اوله و بو مقوله اولان كاهل اولوب بطیء السير اولور في الكبداء
كافك فتحيله والفك مديله شول عورتدركه اورته لغی فرموده اوله و كبداء شول يايه ديرلركه قبضه سی
ايله آل آيه سی طوله في الكبد في فتحتينله قاتلق شدت معناسنه قال الله تعالى * لقد خلقنا الانسان
فی كبد في المكابدة في ميمك ضمی و بانك فتحيله برنسنه نك قاتيلغنی چكمك يقال كابدت الامر اذا قاسيت
شدته في الكباد في كافك ضمی ايله جكر اغريسی و فی الحديث الكباد من العب وعب عين مهمله نك
فتحی و بانك تشديديله صوی چوكوب اغزله ايچمكدر نته كم عامه حيواناتك حالی بودر في سود الاكباد
اعدايه ديرلر نته كم اعدايه صهب السبال دخی ديرلر و صهب شول قله ديرلركه قومرال اوله اكرچه
حد ذاتنده انلرك جكری قاره و بيقلری قومرال دكلسه دخی و اعدايه صهب السبال ديدكلری اكثريا
عربك عداوتی روم ايله اولوب رومده صهب السبال چوق اولدوغنه بناء درنته كم مرور ايتمشدر
اكباد الابل في دودنك يوكورلری يقال فلان يضرب اليه اكباد الابل ای يرحل اليه فی طلب العلم وغيره
الكثد في فتحتينله في والكثد في كافك فتحی وثانك كسريله اوموزله ارقه نك مابينی وكثد فتحتينله
كشد
بر يلدزك آديدر في الكد في كافك فتحی و دالك تشديديله برايشده زحمت چكمك وكسبده دورشمك يقال
كردد
كددت الشیء من الباب الاول اذا اتعبته و پرمقلرله اشارت ايتمكه ده ديرلر نته كم سائل اولانلر وقت
سؤالده اشارت ايدرلر و كد شول نسنه يه ديرلركه ايچنده بعض نسنه دوكرلر هاون كبی مثلا في الكديد
كافك فتحی و دالك كسريله شول يره ديرلركه اتلر طرنغيله دوكلمش اوله في الكدود في كافك فتحی و دالك
ضميله شول قويه ديرلركه انوك صويی زحمتله ايريشله في الكوادة في كافك ضميله برنسنه نك دبنه چوكن
بره مزی دردرد معناسنه و چولكده فلان شوربا صوكنه دخی ديرلر في الكديد في كافك فتحی و دالك
سكونيله يوبوك نسنه يه برنسنه يی اورمه دن حاصل اولان آوازی حكايتدر و كديد كيچ سكرتمكه دخی
ديرلر عدو بطی معناسنه و اصمعی ايتدی في الاكداد في همزه نك فتحيله سرعت ايدبجيلر معناسنه ده كلور
كرد
يقال قوم اكداد ای سراع و سراع سينك كسريله سريعك جمعيدر في الكداد في كافك ضميله شول اركك
مركبه ديرلركه اكا سائر مركبلر نسبت و اضافت اولنوب بنات كداد ديرلر في الكرد في كافك فتحی و رانك
سكونيله بيون عنق معناسنه فارسی معربدر و كرد برنسنه يی منع ايتمكه دخی ديرلر يقال فلان يكرد القوم
كانه يدفعهم و يطردهم في المكاردة في ميمك ضمی و رانك فتحيله منع ايدشمك مطارده معناسنه في الكرد
كافك ضمی و رانك سكونيله طائفه معروفه در الاكراد همزه نك فتحيله كردك جمعيدر في الكرديد في كافك

۱۷۲
كافك كسری و رانك سكونيله و دالك دخی كسريله شول خرمادركه چوالدنك بوجاقلرنده قالمش اوله
كسد
الكراديد كرديدك جمعيدر چوالده باقی قالمش خرمالر معناسنه في الكساد في كافك فتحيله برنسنه يه
اعتبار اولمق يقال كسد الشیء كسادا من الباب الاول في الكاسد في كساده واران نسنه يقال سلعة
كاسدة وسوق كاسد بلاهاء و سلعه سينك كسريله متاع معناسنه در و سوق سينك ضميله بازار
معناسنه في الكسيد في كافك فتحی و سينك كسريله كاسد معناسنه في الاكساد في همزه نك كسريله بازار
كلد
كاسد اولمق يقال اكسد الرجل ای كسدت سوقه في الكلد في فتحتينله برك يره ديرلركه اوفق طاشلری
اولميه في الكلدة في فتحتينله كذلك برك يردن برقطعه في الكلندی في فتحتينله و نونك سكونيله والفك
كمد
قصريله في المكلندد في ميمك ضمی و كافك سكونی و لامك فتحيله و دالك كسريله برك يره في الكمد في كافك
فتحی و ميمك سكونيله كزلو حزن يقال كمد الرجل كمدا اذا كتم حزنه في الكمد في كافك فتحی و ميمك
كسريله في والكميد في كافك فتحی و ميمك كسريله و مدی ايله حزنن كيزلين كمسنه في الكمدة في كافك ضمی
و ميمك سكونيله لون متغير اولمق في الاكماد في همزه نك كسری و كافك سكونيله قصار بزی پاك ايتمامك
التكميد في تانك فتحی وكافك سكونيله برنسنه صرمغله برعضوی استمق في الكماد في كافك كسريله
كنف
بمعناه و فی الحديث الكماد احب الی من الكی يعنی برعضوی صرقيله استمق خيرلودر دوكن اورمادن
الكنود في ضمتينله كفران نعمت اولمق يقال كند كنودا من الباب الاول في الكنود في كافك فتحی و نونك
ضميله كفران نعمت اولان كمسنه يقال رجل كنود و امرأة كنود بلاهاء و كنود شول يره ديرلركه اصلا
برنسنه بتورميه في الكند في ضمتينله كنودك جمعيدر كفران نعمت اولان كمسنه معناسنه في الكند في
كافك فتحی و نونك سكونيله كسمك يقال كنده اذا قطعه في كندة في كافك كسری و نونك سكونيله يمنده
بر قبيله نك باباسيدركه اول كنده بن ثوردر في الكنعد في جعفر وزنی اوزره دكز بالقلرندن برجنس
كنعد
كود
بالقدر في الكود في كافك فتحی و واوك سكونيله قريب اولمق يقال كاد يفعل كذا يكاد كودا في المكادة
ميمك فتحيله كذلك قريب اولمق يقال كاد يفعل كذا مكادة ای قارب ولم يفعل وسيبويه بعض عربدن
كدت افعل كذا روايت ايتدی كافك ضميله و سيبويه ايتدی ابو الخطاب خبر ويروب ايتدی عربدن
بر طائفه كيد زيد يفعل كذا و ما زيل يفعل كذا ديرلر كاد و زال ده كی مراد ايدينوب حرف كافه فتحه
يعنی ماضی غايبده كسر نقل ايدوب نته كم فعلت ده يعنی صيغهٔ تكلمده سائرلر نقل ايدوب كدت ديرلر
و اصمعی ايتدی عربدن بعض كمسنه يی اشتدم كه ديردی لا افعل ذاك ولا كودا پس بو نقل اوزره واوی
اولورو كاه اولوركه عسی كلمه سنه تشبيه ايدوب ان داخل قيلورلر يقولون كاد زيدان يفعل كذا
و كاه اولور ديلمك معناسنه دخی كلور و منه قولهم عرف فلان ما يكاد منه ای ما يريد منه يقال لا مهمة لی
و لا مكادة ای لا اهم ولا اكاد و تقول لمن يطلب منك الشیء فلا تريد اعطاءه لا و لا مكادة و كاد برشيئك
قريب اولمسيچون وضع اولنمشدر كرك ايشلنسون كرك ايشلنمسون پس فعل مجرد عن النفی فعلك
عدم وقوعنه دلالت ايدر و فعل مقرون بالنفی فعلك وقوعنه دلالت ايدر بعضيلر ايتدی باری
تعالينك * اكاد اخفيها ديدوكی قولنده اريد اخفيها مرادرنته كم اريد اكاد موضعنه وضع اولنمق
جائزدر قال الله تعالی * جدارا يريد ان ينقض ای يكاد ان ينقض في الكيد في كافك فتحی و يانك سكونيله
مكر ايتمك معناسنه در يقال كاده يكيده كيدا في والمكيدة في ميمك فتحی و كافك كسريله كذلك مكر ايتمك
معناسنه در في والمكايدة في ميمك ضمی و يانك فتحيله بمعناها ايضا و كاه اولوركه حربه كيد ديرلر يقال

غر افلان فلم يات كيدا يعنى حربه ايرشمدى و مكايده معالجه معناسنه دخى كلور ويقال هو يكيد بنفسه
اى يجود بها يعنى نفسنى بذل ايدر و غرابك چاغرمقده جد وجهد ايتمسنه دخى كيد ديرلر و قوصمغه
وعورت حيض كورمكه دخى كيد ديرلر ؕ الكهدان ؕ كافك فتحى وهانك سكونيله مركب سكرتمك يقال كهد
كهد الحمار كهدا نا من الباب الثالث اى عدا ؕ الاكهاد ؕ همزه نك كسريله سكرتدرمك يقال اكهد ته انا
ؕ الاكوهداد ؕ باوری يم ويرسون ديواناسى اوزرينه دترهمك يقال اكوهد الفرخ اكوهدادا اذا
ارتعد الى امه لتزقه وزق زاء معجمه ايله وقاف ايله قوش ياورسينه دانه ويرمك * فصل اللام
لبد اللبد ؕ لامك كسريله و بانك سكونيله كچه نمد معناسنه اللبود ضمتينله جمعى كچه لر معناسنه و برنسنه يره
ياپشمغه دخى ديرلر يقال لبد الشئ بالارض يلبد لبودا من الباب الاول ؕ اللبدة ؕ كذلك لامك كسريله
و يانك سكونيله كچه پاره سى بوسبيدن ارسلانك اكسه سنده اولان قيللره لبده ديرلر وارسلانه ذولبده ديرلر
وفى المثل هوامنع من لبدة الاسد يعنى ارسلان قفاسنده اولان قيللردن منيعدر كذا اللبدة لامك كسريله
و بانك فتحيله لبده نك جمعيدر قربه ايله قرب كبى ؕ اللبادة ؕ لامك ضميله كينك كه ياغمور وقتنده كيرلر
اللبد ؕ فتحتينله يوك صوف معناسنه وقولهم ماله سبد ولا لبد السبد الشعر واللبد الصوف يعنى انوك اصلا
اثوابدن برنسنه سى يوقدر ولبد دوه صليان دبدكارى اوتى يه دن خسته اولمغه دخى ديرلر يقال لبدت الابل
تلبد لبدا من الباب الرابع اللبادى لامك فتحى والفك قصريله جمعدر خسته اولمش دوه لر معناسنه
ؕ اللبدة ؕ لامك فتحى و بانك كسريله شول ناقه كه خسته اولمش اوله ؕ الالباد ؕ همزه نك كسريله
آت ارقه سنه تكلتى قومق يقال البدت الفرس فهو ملبد والباد اكره چه ايتمكه دخى ديرلر يقال البدت
السرج اذا عملت له والباد قربه يى چواله قومغه دخى ديرلر والبادده نك قويروغى بولندن وغايطندن
لبد بغلنمغه دخى ديرلر يقال البد البعير اذا صار على عجزه لبدة و بريرده اقامت ايتمكه دخى ديرلر والباد
دوه نك بهار وقتنده تويى ورنكى ظاهر اولوب سمرمكه باشلدوغنه دخى ديرلر يقال البدت الابل اذا
اخرج الربيع الوانها واوبارها وتهيات للسمن ؕ الملبد ؕ ميمك ضمى و بانك فتحيله تكلتى اورلمش آت
ؕ اللبيد ؕ لامك فتحى و بانك كسريله كوچك چوال كه ايچنه قربه قورلر ؕ التلبد ؕ فتحتينله و بانك
ضمى وتشديديله برنسنه يره ياپشمق يقال تلبد بها اى لصق وتلبد قوش يراغ زرينه كوكسن اوروب
ياتمق يقال تلبد الطائر بالارض اى جثم عليها و براصلنمغه دخى ديرلر يقال تلبدت الارض بالمطر
الالتباد ؕ همزه نك كسرى ولامك سكونيله يپراقلر بزى برينه اولاشمق يقال التبد الورق اى تلبد
بعضه على بعض والتبدت الشجرة اى كثرت اوراقها ؕ التلبيد ؕ على وزن التكريم يرى اصلتمق يقال
لبدت الندى الارض وندى فتحتينله والف مقصوره ايله چيه ديرلر كه سحر وقتنده يغار وتلبيد محرم
اولان كمسنه باشنه صمغ سورمكه ديرلر احرام زماننده تا كه قللرى بر يره جمع اوله و پريشان اولوب
طاغلميه ؕ اللبد ؕ لامك ضمى و بانك فتحيله بر يره جمع اولمش نسنه واهلكت مالا لبدا بومعنايه در يعنى
جماديكدر ويقال ايضا الناس لبد اى مجتمعون و بوندن لازم كلن بودر كه لبد جمع معناسنه ده استعمال
اولنه ولبد شول كمسنه يه دخى ديرلر كه مسافرت ايتميوب بر يرده قرار طوته ولبد شول كركسلرك
آخريدر كه لقمانه منسوب ايدبلر و لبد لفظى لا ينصرف دكلدر زيرا معدول دكلدر وعرب طائفه سى
شويله روايت ايدرلر كه لقمان شول كمسنه در كه عاد قومى انى اچيلريله حرمه كوندرمشلر دى تا كه انده
كندولر ايچون دعا ايدوب واستسقا ايده لر وقتا كه عاد قومى هلاك اولدى لقمان مخير قلندى كنديله يدى

يدى صغر باقى قالمسى بيننده كه اول صغرلر صوسز واوتسز طاغده اولالر ويدى كركس باقى قالمق
بيننده كه انلرك برى هلاك اولسه يرينه برى دخى كله لقمان كركسى اختيار ايتدى كه اول كركسلرك آخرى
لبد ايله تسميه اولنمشدر و بو معنيدن جوهرى بر كلام مسجع ايله تعبير ايدوب ايتدى خير لقمان بين لقاء سبع
بقرات سمر من اظب عفر فى جبل وعر لا يمسها القطر و بقاء سبعة انسر كلما هلك نسر خلف بعده نسر
فاختار النسور فكان اخر نسوره يسمى لبد اوسمر اسمرك جمعيدر قاره يا غر معناسنه واظب ظبيك
جمعيدر آهولر معناسنه مقصود بقراتى آهولره تشبيه در وعفر شول آهويه ديرلر كه بوينى قصه اولوب
چندان سكرتميه و وعر ايرى وخشين معناسنه در ؕ لبيد ؕ بر شاعرك اسميدر بنى عامره قبيله سندن
لحد ؕ الالحاد ؕ همزه نك كسرى ولامك سكونيله عدول ايتمك يقال الحد فى دين الله اى حاد عنه وعدل
والحاد حرمده ظلم ايتمك معناسنه و بونك اصلى بارى تعالينك قولندن مأخوذدر * ومن يرد فيه بالحاد بظلم
و بظلمده با زايددر والحاد قبرك بر جانبن يارمغه دخى ديرلر يقال الحدت للقبر بمعنى لحدته ؕ اللحد ؕ
لامك فتحى وحانك سكونيله قبرك بر جانبنى اويوب يارمقدر تقول لحدت لقبر لحدا من الباب الثالث
ؕ اللحد ؕ لامك ضميله لحد معناسنه لغتدر ؕ الملحد ؕ ميمك ضمى وحانك فتحيله يار لمش قبر ؕ الملتحد
ميمك ضمى ولامك سكونى وتانك وحانك فتحيله صغينجق كمسنه وماقصد يدكلرينه باعث صغنق كمسنه اكا
لدد ميل ايتدوكى ايچوندر ؕ اللديدان ؕ لامك فتحى ودالك كسريله درنك ايكى جانبى ولديدان بيونك ايكى
جانبنه دخى ديرلر وعربلرك اللدود ديدكارى لامك فتحى ودالك ضميله بوندن مأخوذدر ولدود شول
دوايه ديرلر كه اغزك بر جانبنه دوكرلر وفى المثل جرى منه مجرى اللدود ولدود خصومت ايديجى كمسنه يه
دخى ديرلر الالدة همزه نك فتحى ولامك كسرى ودالك تشديديله لدودك جمعيدر اغزك بر طرفنه
دوكلن دوالر معناسنه يقال لد الرجل على البناء للمفعول اغزنه دوا دوكلدى معناسنه والد بيون جانبلرينه
دخى ديرلر ؕ الملدود ؕ ميمك فتحى ولامك سكونى ودالك ضميله دوا اولنمش كمسنه ؕ الالداد ؕ همزه نك
كسرى ولامك سكونيله دوا ايتمك ؕ الالتداد ؕ همزه نك كسرى ولامك سكونى وتانك كسريله
دوالنمك يقال الددته انا والتدهو ؕ اللديد ؕ لامك فتحى ودالك كسريله كذلك اغزك بر جانبنه دوكلن دوا
لدود معناسنه ؕ التلدد ؕ فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله صاغه وصوله دونمك يقال فلان يتلدد اى
يتقلب يمينا وشمالا ؕ الالد ؕ همزه نك ولامك فتحيله ودالك تشديديله شديد الخصومت اولان
كمسنه اللد لامك ضميله الدك جمعى شديد الخصومت اولان كمسنه لر معناسنه يقال قوم لد ولد شام ده
بر يرك آديدر ؕ اللد ؕ لامك فتحيله چوال معناسنه كه ايچنه متاع قورلر وخصومت معناسنه ده كلور
يقال لده يلده من الباب الاول اذا خصمه ؕ اللاد ؕ خصومت ايديجى كمسنه ؕ الملادة ؕ ميمك ضميله
بر كمسنه ايچون خصومت ايتمك معناسنه يقال مازلت الادعنك اى ادفع عنك ؕ اليلندد ؕ يانك ولامك
فتحى ونونك سكونيله ؕ والالندد ؕ فتحتينله ونونك سكونيله خصومت ايديجى كمسنه الد معناسنه ؕ الاليد
همزه نك ضمى ولامك فتحى ويانك كسرى ودالك تشديديله الندد تصغيريدر زيرا لنددك اصلى الد
ايدى نون زياده اولنمشدى تا كه سفرجل بناسنه الحاق اولنه وقتا كه تصغير ده نون كتديسه اصلنه عودت
ايتدى ؕ الملتد ؕ ميمك ضمى ولامك سكونى وتانك فتحيله ايرلق خلو معناسنه يقال مالى منه ملتد
ولا ملتد اى بد ؕ اللسد ؕ لامك فتحى وسينك سكونيله امك رضاع معناسنه يقال لسد الطلاء امه
يلسدها من الباب الثانى اذا ارضعها مثل كسر يكسر كسرا وطلاء طاء مهمله نك فتحيله كيك ياورسى

آهو بچه معناسنه ولسد بال بلامغه دخی دیرلر یقال لسد العسل اذا لعقه ﴿ اللسد ﴾ فتحتینله کذلك
املك معناسنه در ابوحاتم روایتنده یقال لسد الطلاء امه مثل لحس الکلب الاناء لحدا ﴿ اللغد ﴾ دو ﴿ لامك ضمی
لغد وغینك سکونی ودالك ضمیله شول اتاردر که چکه ایله بیونك ارییرنده در اللغادید لامك فتحیله لغدودك
جمعیدر چکه قربنده اولان اتلر معناسنه ﴿ اللغد ﴾ لامك ضمیله لغدود معناسنه لغتد والالغاد
همزه نك فتحیله لغدك جمعی چکه دیبنده اولان اتلر معناسنه وتقول لغدت الابل العواند اذا رددتها الی
القصد والطریق یعنی قچن معاند اولوب یولدن چقان دوه لری یوله کتورسك بویله دیرسن ﴿ المتلغد ﴾
میمك ضمی وتانك فتحی وغینك کسری وتشدیدیله غضبه کلوب غضبدن بوغلوب غلو سویلین کمسنه
لكد یقال جاء فلان متلغدا ای متغیظا وخنقا ﴿ اللکد ﴾ لامك وکافك فتحیله برنسنه یه کریاپشمق یقال
لکد علیه الوسخ لکدا من الباب الرابع ای لزمه ولصق به ﴿ التلکد ﴾ تانك ولامك فتحی وکافك ضمی
وتشدیدیله برقاچ نسنه بری برینه یاپشوب لازم اولمق ﴿ الملکد ﴾ میمك کسری ولامك سکونی وکافك
لهد فتحیله هاون الی کبی برنسنه دوکجك آلت مدق معناسنه ﴿ اللهد ﴾ لامك فتحی وهانك سکونیله یوك
اغر اولمق یقال لهده الحمل اذا اثقله اصمعی ایتدی لهد القوم دوابهم اذا جهدوها واحرثوها واحرات
حاء مهمله وثاء مثلثه ایله طواری قوللنوب ارقلتمق ولهد طواری قوللنمق ایچون دورتوب سنجمق یقال
لهده لهدا ای دفعه لذله ﴿ الملهود ﴾ میمك فتحی ولامك سکونیله دورتلمش وقوللنمش طوار ﴿ التلهید ﴾
تانك فتحی ولامك سکونیله کذلك دورتوب اورلمغله قوللنمق معناسنه ﴿ الالهاد ﴾ عیبلمق وقنامق
تعییب معناسنه یقال الهدت به اذا ازریت به والهاد برکمسنه یی طوتوب برکمسنه یی ترك ایتمکدر بری بریله
مقاتله ایدرکن ویرکمسنه نك ضربنه یاردم ایتمکه دخی دیرلر مثلا برکمسنه یی صاحبیله سویلشورکن کورسك
والله ماقتلها الان تاهد علی دیرسن ان تعین علی معناسنه واعان علی کلمه سیله استعمال اولنسه ضرر
معناسی مراد اولور ﴿ اللهیدة ﴾ لامك فتحی وهانك کسریله شول عصیده در که نه قتی سوق اولوب بلانغه
برایه ونه خودبرك اولوب یودلغه برایه ویاجمله عصیده لك مرتبه سنه واصل اولمیه وعصیده قوامه کلن
مأد طتلو یه دیرلر * فصل المیم ﴿ المأد ﴾ میمك فتحی وهمزه نك سکونیله شول اوت درکه یومشق وتازه اوله
عربلردن بعضنه بزه برایو یرسالیق ویردیکلرنده انلرك رائدی ایتدی وجدت مکانا ثأدا مأدا یعنی صغوق
وتازه اوتلو مکان ﴿ الامتأد ﴾ همزه نك کسری ومیمك سکونیله کسب ایتمك یقال امتأد فلان خیرا
ای کسبه ﴿ المأد ﴾ فتحتینله تازه بداق حرکت ایتمك پس قچنکه تازه بداق حرکت ایدوب صالنسه
هو یمأد مأدا حسنا دیرلر ﴿ الیمؤود ﴾ یانك فتحی ومیمك سکونی وهمزه نك ضمیله تازه ناعم معناسنه یقال
غصن یمؤود ای ناعم ورجل یمؤود ﴿ الیمؤودة ﴾ مؤنثی یقال امرأة یمؤودة ای شابة ناعمة ویمؤود بریرك
ادیدر ﴿ المجد ﴾ میمك فتحی وجیمك سکونیله کرم ﴿ المجید ﴾ میمك فتحی وجیمك کسریله کریم یقال مجد الرجل
مجد من الباب الخامس فهو مجید ﴿ الماجد ﴾ کذلك کریم قال ابن السکیت الشرف والمجد یکونان بالاباء یقال
رجل شریف ماجد له اباء متقدمون فی الشرف وابن السکیت ایتدی حسب وکرم کشینك کندو ذاتیله
قائم اولور اکرچه انوك اباسی ایچون شرف اولمازایسه ده ﴿ التماجد ﴾ تانك فتحی وجیمك ضمیله برنجه
کمسنه لر بری برینه اولولق صاتمق یقال تماجد القوم فیما بینهم ﴿ المماجدة ﴾ میمك ضمیله بری برینه کذلك
اولولق صاتمق یقال ماجدته فمجدته امجده ای غلبته بالمجد یعنی باب مغالبه در ﴿ المجود ﴾ ضمتینله دوه
اوته طویمق یقال مجدت الابل مجودا ای نالت من الخلاء قریبا من الشبع وخلاء خاء معجمه نك فتحیله تازه اوت

اوت ﴿ التمجید ﴾ علی وزن التکریم دوه یه تازه اوت اوتلاتمق یقال مجدتها انا تمجیدا وبعضیلر ایتدی
تمجید طواری یاری طویرمقدر یقال مجدتها تمجیدا ای علفتها نصف بطنها وتمجید برکمسنه یی اولوغه
نسبت ایتمکدر وفی المثل فی کل شجر نار واستمجد المرخ والعفار ای استکثرا منها کانهما اخذا من النار ما هو
حسبهما یعنی عفارله مرخ اتش ویرمه سرعت ایدرلر بوجهتدن انلو شولی کریم اولان کمسنه یه تشبیه
اولنمشدر که عطا ویرمه سرعت ایدر مجد تحصیل ایتمکیچون ﴿ بنو مجد ﴾ میمك فتحیله ربیعه بن عامر بن
مدد صعصعه نك اولادیدر ومجد وانلرینك اسمیدر که انلر واولادلرینه نسبت اولنمشلردر ﴿ المد ﴾ چکمك یقال
مددت الشیء فامتد ومد مهلت ویرمکه دخی دیرلر یقال مد الله عمره ومد فی غیه ای امهله وغی غین معجمه
ایله ضلالت معناسنه در ومد النهار کوندز تمام آیدنلق اولوب کونش یوکسلکه دخی دیرلر ونهایت
معناسنه ده کلور یقال هناك قطعة ارض قدر مد البصر ای مدی البصر وغایته ﴿ الامتداد ﴾ چکلمك
﴿ المادة ﴾ شول زیاده در که متصل اوله ﴿ المدید ﴾ میمك فتحی ودالك کسریله اوزون طویل معناسنه
یقال رجل مدید القامة ای طویل القامة ومدید مددت الابل قولندن اسم دخی کلور قچن اکا ماء مخلوط
بالدقیق ایچورسك ﴿ الممدد ﴾ میم اولك ضمی ومیم ثانینك ودالك فتحی وتشدیدیله ایپلری چکلمش
خیمه یقال طراف ممدد ای ممدود بالاطناب ودال تشدید اولندی مبالغه دن اوتری وطراف طاء مهمله نك
کسریله سختیاندن اولان خیمه در ﴿ التمدد ﴾ فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله کرنمك تمطی معناسنه
﴿ المد ﴾ میمك ضمیله ودالك تشدیدیله برنوع کیله در که اول بررطل وثلث رطل در اهل حجاز قتنده وایکی
رطل در اهل عراق قتنده وبرصاع دورت مددر ﴿ المدة ﴾ میمك ضمی ایله زماندن بر پاره ومد شول مرکبه
دخی دیرلر که قلم اوزرینه اتمش اوله ﴿ المدة ﴾ میمك فتحیله برکره چکمك تقول مددت الشیء مدة ﴿ المدة ﴾
میمك کسریله شول نسنه در که یاره ده جمع اولور ایرك مقوله سندن ﴿ المداد ﴾ میمك کسریله مرکب که
انوکله یازی یازلور ﴿ المد ﴾ میمك فتحیله ﴿ والامداد ﴾ همزه نك کسریله دواته مرکب قومق یقال مددت
الدوات وامددتها ایضا وامداد برکمسنه یه قلمله مرکب ویرمکه دخی دیرلر یقال امددت الرجل اذا اعطیته
مدة بقلم وعسکره یاردم ویرمکه ده دیرلر یقال امددت الجیش بمدد ومدد یاردم اولمغه دخی دیرلر یقال مددنا
القوم ای صرنا مددا لهم وامددناهم بغیرنا یعنی انلره غیریلرله مدد ویردك ومنه امددناهم بفاکهة وامداد
یاره ایرك بغلمغه دخی دیرلر یقال امد الجرح اذا صارت فیه مدة وامدد عرفج دیدکاری دکنك اغاجنه
صو یوریمکه دخی دیرلر یقال امد العرفج اذا جری الماء فی عوده ومد وامد اوصو اوزرینه اون صاچوب دوه یه
ایچورمکه ده دیرلر تقول مددت الابل وامددتها اذا نثرت علی الماء شیئا من الدقیق ونحوه فسقیتها
﴿ الاستمداد ﴾ مدد طلب ایتمك ﴿ الامدان ﴾ همزه نك ومیمك کسریله ودالك تشدیدیله زیاده طوزلو اولان
مرد صو یقال ماء امدان ای شدید الملوحة وهو افعلان ﴿ المرد ﴾ میمك فتحی ورانك سکونیله مسواك اغاجنك
یمشی که تازه اوله ومرد اتمکی صویه اصلتمق معناسنه ده کلور یقال مرد الخبز یمرده مردا من الباب الاول
ای ماثه حتی یلین وموث ثاء مثلثه ایله برنسنه یی صویه براقمقدر ومرد اوغلان اناسنك ممه سن اموب
بومشتمغه دخی دیرلر یقال مرد الصبی ثدی امه مردا ﴿ المرداء ﴾ میمك فتحی ورانك سکونی والفك
مدیله شول قوم در که انوك اوتی اولمیه یقال رملة مرداء ﴿ الامرد ﴾ شول بداق درکه یپراغی اولمیه
یقال غصن امرد ای لاورق علیه وفرس امرد لاشعر له علی ثنته وثنت ثاء مثلثه نك ضمیله آتك النده
واپاغنده اولان خرده لرینك ایچ یوزی وامرد صقلی اولمین اوغلان یقال غلام امرد ولا یقال جاریة مرداء

التمرد في تانك وميمك فتحى وراتك ضمى وتشديديله برنجه زمان امرد قالمق يقال تمرد فلان زمانا ثم خرج
وجهه وبونى شول وقت ديرلركه برنجه زمان امرد قاله في التمريد في تانك فتحى وميمك سكونيله برنسنه يى
دوزايتمك يقال مرد البناء اذا ملسه ومرد الغصن اذا جرده من الورق يعنى بنايى دوزايدوب بداغى يپراقدن
ايرسه في المريد في ميمك فتحى وراتك كسريله شول خرما دركه يومشسون ديو سوده براغله في المرود في
ضمتينله برنسنه يه ممارست ايدوب دورشمك في المارد في راتك كسريله معاند معناسنه يقال مرد الرجل
مرادة من الباب الخامس في المريد في ميمك كسريله وراتك دخى كسرى وتشديديله زياده معاند اولان
كمسنه في مراد في ميمك ضميله برقبيله نك باباسى در يمندن كه اول مراد بن مالك بن زيد بن كهلان بن سبادر
بعضيلر ايتدى مزبورلرك اسمى يحابر ايدى تمرد اولماغين مراد ديدلر برقول اوزرينه مراد فعال وزنى اوزره
اولور ميم زايد اولماز في المراد في ميمك فتحيله بيون معناسنه در عنق كبى في ماردين برحصارك اسميدر
المسد في فتحتينله ليف يقال حبل من مسد وشول ايپدركه ليفدن ياخود خرما يپراغندن بوكرلر مسد
وكاه اولوركه دوه دريسندن ياخود دوه يوكندن بوكرلر في المسد في ميمك فتحى وسينك سكونيله ايپى
ايو بوكمك تقول مسدت الحبل امسده اى اجيد فتله ومسد بركمسنه نك خلقتى فرموده وقوى اولمق يقال
هذه جارية حسنة المسد وحسنة العصب وحسنة الجدل وحسنة الارم وبوجمله نك معنالرى متقاربدر
حسنة الخلق معناسنه در في الممسود في ميم اولينك فتحى وثانينك سكونيله قوى وفرموده اولان كمسنه
الممسودة في فرموده اولان عورت تقول هى ممسودة و معصوبة و مجدولة و مأرومة في المساد في ميمك
كسريله فعال وزنى اوزره مسأد ده لغتدر سيندن صكره همزه ايله ومساد ياغ طلومنه وبال طلومنه ديرلر
المصاد في ميمك فتحيله طاغك يوقروسى في الامصد في همزه نك فتحى وميمك سكونى وصادك ضميله مصد
والمصدان ميمك ضمى وصادك سكونيله مصادك جميدر طاغك يوقرولرى معناسنه في المصد في ميمك
فتحى وصادك سكونيله اغز يارن صورمق يقال مصد الريق يمصد اذا مصه ومصد بركونه امكه دخى ديرلر
وجماع ايتمك معناسنه ده كلور يقال مصدها اذا جامعها في المصدة في كذلك صادك سكونيله صغوق
بورد معناسنه يقال وجدنا لهذا العام مصدة اى بردا ابن السكيت ايتدى كاه اولوركه صاد زايه قلب اولنوب
مزده ديرلر في المعد في ميمك فتحى وعينك سكونيله كتمك ذهاب معناسنه يقال معد فى الارض اذا ذهب معد
وسرعتله چكمك معناسنه ده كلور يقال معدت الشئ في الامتعاد في همزه نك وتانك كسريله كذلك
تيز چكمك معناسنه يقال امتعدته اى اجتذبته بسرعة في المعد في ميمك فتحيله وعينك سكونيله سريع
معناسنه يقال بعير معد اى سريع وتازه وتر معناسنه ده كلور كرك اوتدن اولسون كرك خرمادن اولسون
يقال بسر تعد معد اى رخص غض يعنى تازه وبعضيلر ايتدى معد تعد اتباعا كاشدر مستقل معناسى
يوقدر في المعدة في ميمك فتحى وعينك كسريله قورسق كه انسانده اولور شول شكنبه منزله سنده دركه
كوش كتورن حيوانلرده واردر في المعدة في ميمك كسرى وعينك سكونيله كذلك معده
معناسنه لغتدر ابن السكيت روايتنه في المغد في ميمك فتحى وغينك سكونيله آتك اننه برشيش دركه مغد
قلى يولنوب بياض بتسون ديو ايدرلر زيرا قلى يولنسه بياض بتر ومغد تازه وتر اولان نسنه يه دخى ديرلر
ومغد الندر مغه دخى ديرلر يقال مغد الرجل عيش ناعم يمغده مغدا من الباب الثالث اذا غذاه عيش
ناعم ابن الاعرابى دخى بوكا ذاهب اولدى وفرا ايتدى مغد فى عيش ناعم يمغد مغدا ديرلر ومغد امكه دخى ديرلر
يقال مغدت السخلة امها تمغدها مغدا اى رضعتها يقال وجدت ضربة مغدت جوفها اى مصمته

مصمته وصربه صاد مهمله نك وراء مهمله نك فتحيله وآخرنده باء موحده ايله قرمزى صمغه ديرلركه طلح
اغاجنده حاصل اولوركويا كه بمزكبى اولور وكاه اولور صربه يه مغد ديرلر وسدر اغاجنك صمغنه دخى مغد
ديرلر في الامغاد في همزه نك كسريله وميمك سكونيله چوق ايچمك يقال امغد الرجل اذا اكثر من الشرب
وامغاد دوه كوشكن امزرمكه دخى ديرلر وكاه اولوركه عورت امغدت هذا الصبى فقد فنى ديرىنى امدى
معناسنه في المقدى في فتحتينله و دالك تخفيفله برشرابدركه عسلدن ايدرلر شام شريفده برقريه يه مقد
نسبت اولنور في المكود في ضمتينله اقامت ايتمك يقال مكد بالمكان مكودا اذا اقام به في المكود في ميمك
فتحى وكافك ضميله سودى برقرار اولوب اكسلمين ناقه في المكداد في ميمك فتحى وكافك سكونى والفك مكد
مديله كذلك سودى برقرار اولان ناقه نكداء كبى في الماكد في كافك كسريله شول قيودركه صويى
برقرار اوله يعنى صويى بريوزده اولوب متغير اولميه في الاملود في همزه نك ضمى وميمك سكونى ولامك
كذلك ضميله تازه وتر اولان نسنه ناعم معناسنه يقال رجل املود في الاملودة في همزه نك كذلك
ضميله تازه وتر اولان عورت يعنى بدن بويله روايت اولنمش في الاملد في همزه نك فتحى وميمك سكونيله
اكرم وزنى اوزره تازه يكت معناسنه يقال شاب املد في الملداء في ميمك فتحى ولامك سكونى والفك ملد
مديله تازه جوان اولان عورة في الملد في فتحتينله تازه لك في التمليد في على وزن التكريم ملايم قلمق يقال
ملدت الاديم اذا مرنته يعنى سختيانى ملايم قلسك في الامليد في همزه نك كسرى وميمك سكونيله
دوزاولان قيا امليس كبى في المهد في ميمك فتحى وهانك سكونيله اوغلان بشكى ومهد دوشه مك معناسنه
دخى كلور يقال مهدت الفراش مهدا اذا بسطته ووطأته في المهاد في ميمك كسريله دوشنلن نسنه
فراش معناسنه في التمهيد في على وزن التكريم برنسنه يى دوزايدوب هموار ايتمك وعذر ايتمكه وعذرى
قبول ايتمكه دخى ديرلر في الامتهاد في همزه نك كسريله دوه نك اوركچى دوشكلو اولوب بوجه اولمق
التمهد في على وزن التكرم تمكن معناسنه في مهدد في على وزن جعفر اسماء نسادندر بوسيبويه قتنده مهد
فعلل وزنى اوزره در ميم نفس كلمه دندر واكر زائده اوليدى دال ادغام اولوردى مفركبى ومردكبى
پس ثابت اولدى كه دال ملحقدر زيرا ملحق اولان حرف ادغام اولنماز في الميد في ميمك فتحيله وياتك ميد
سكونيله حركت ايتمك يقال ماد الشئ يميد ميدا اذا تحرك واغاج بوداقلرى صالنمغه دخى ديرلر يقال مادت
الاغصان اذا تحركت وتمايلت وبركمسنه صالنى يورمكه دخى ديرلر يقال ماد الرجل اذا تبختر
وبركمسنه يه بغداى ويرمكه دخى ديرلر يقال مادهم يميدهم وهو لغة فى مارهم يميرهم من الميرة وميره طعامه
ديرلر بغداى معناسنه في الممتاد في ميمك ضميله شول كمسنه دركه اندن بغداى ويرملك رجا اولنه في المائدة في
همزه نك كسريله شول خوانه دركه اوزرنده طعام اوله واوزرنده طعام اولمجق مائده ديمزلر خوان ديرلر
وابوعبيده ايتدى مائده فاعله در مفعول معناسنه عيشة راضية كبى مرضيه معناسنه في ميادة في ميمك فتحى
وياتك تشديديله برعورتك اسميدر في الميدان في ميمك فتحيله واسع يردر الميادين ميدانك جمعى واسع يرلره
معناسنه مائل برطاغك اديدر في ميد في ميمك فتحى وياتك سكونيله بيد معناسنه ده لغتدر كه غيرى ديمكدر
اولور وفى الحديث انا افصح العرب ميد انى قريش ونشأت فى بنى سعد بن بكر وبعضيلر بيد من اجل
انى ايله تفسير ايلدى يعنى بن افصح عربم قريشدن اولدوغم سببدن * فصل النون في النأد في نونك نأد
فتحى وهمزه نك فتحى والفك مديله فعال وزنى اوزره في والنادى في اخرنده الف مقصور ايله بلا وآفت
داهيه معناسنه في النجد في نونك فتحى وجيمك سكونيله يوكسك اولان يرويوكسك يول وشول نسنه كه نجد

ابو بكره اوی زینت ایدرلر قیمتلو متاعلردن ونجد مصلحتن تیز كورن كمسنه یه دخی دیرلر یقال رجل نجد
فی الحاجة اذا كان ناجیا فیها ای سریعا ونجد بها در معناسنه ده كلور وغلبه معناسنه ده كلور یقال
نجدت الرجل انجده اذا غلبته النجاد نونك كسریله نجدك جمعی یوكسك یرلر معناسنه النجود ضمتینله نجدك
جمعیدر یوكسك یرلر و قیمتلو متاعلر معناسنه كه انوكله اوزینت ایدرلر والانجد همزه نك فتحی وجیمك
ضمیله كذلك جمعدر ومنه قولهم فلان طلاع انجد وطلاع الثنایا اذا كان سامیا لمعالی الامور عالی منصبلره
و یوكسك یرلره ایرشمسه الانجده همزه نك فتحی وجیمك كسریله نجودك جمعیدر جمع جمع اولمق اوزره
التنجید ﮓ علی وزن التكریم زینت ایتمك ﮒ النجاد ﮓ نونك فتحیله وجیمك تشدیدیله بساط دوشین كمسنه
فراش معناسنه و یصدقلر دیكن كمسنه ﮒ المنجد ﮓ میمك ضمی ونونك فتحی وجیمك تشدیدی وفتحیله
مجرب معناسنه یقال رجل منجذ یا الدال المهملة والذال المعجمة جمیعا ای مجرب یقال نجذه الدهر اذا جربه
وعرف ﮒ نجد ﮓ نونك فتحی وجیمك سكونیله بلاد عربدن غورك خلافی دركه تهامه دروهر یركه مرتفع
اوله تهامه دن ارض عراقه وارنجه اكا نجد دیرلر و نجد منكردر ﮒ الانجاد ﮓ همزه نك كسریله بلاد نجده
چقمق وفی المثل انجد من رأی حضنا یعنی نجده چقر حضنی كورن وحضن فتحتینله بوطاغك اسمیدر
وانجاد رفع صوت ایدوب دعوت ایتمك یقال انجد فلان الدعوة واعانت ایتمك یقال انجدته ای اعنته
الاستنجاد ﮓ اعانت طلب ایتمك یقال استنجدنی فانجدته ای استعان بی فاعنته واستنجاد ضعفدن
صكره قوی اولمغه دخی دیرلر وجرأت ایدوب حمله ایتمكه دخی دیرلر عرض مهابتدن صكره ﮒ النجدة ﮓ
نونك فتحی وجیمك سكونیله شجاعت معناسنه در تقول منه نجد الرجل من الباب الخامس ونجده قوت
وقدرته دخی دیرلر یقال رجل ذونجدة ای ذو بأس وشدته دخی دیرلر یقال لافی فلان بنجده ای بشدة
النجد ﮓ نونك فتحی وجیمك كسریله بهادر شجاع معناسنه ﮒ النجید ﮓ نونك فتحی وجیمك كسریله
بمعناه ونجید رنج و بلایه دوشن كمسنه یه دخی دیرلر الانجاد همزه نك فتحیله نجدك جمعی بهادرلر معناسنه
مثل یقظ وایقاظ النجدة نونك ضمیله وجیمك سكونیله نجدك جمعیدر كذلك بهادرلر معناسنه ونجودك
دخی جمعی كلور بیابان حمارلری معناسنه النجداء نونك ضمی وجیمك فتحی والفك مدیله نجیدك جمعیدر
كذلك ﮒ المناجدة ﮓ میمك ضمی وجیمك فتحیله اعانت ایتمك یقال ناجدته مناجدة ﮒ المناجد ﮓ
بكسر الجیم قتال ایدیجی كمسنه مقاتل كبی ﮒ النجد ﮓ فتحتینله درلمك یقال نجد الرجل من الباب الرابع
ینجد نجدا ای عرق من عمل او كرب وكرب كافك فتحی ورانك سكونیله غم ورنجه دیرلر ﮒ المنجود ﮓ
میمك فتحیله و نونك سكونیله رنج وبلایه دوشن كمسنه یقال نجد ینجد نجدا فهو منجود ﮒ النجود ﮓ
نونك فتحی وجیمك ضمیله بیابان حماری كه یوكك تورمیه وبعضیلر ایتدی شول بیابان حماریدركه اوزون
اولوب یوكسك اوله ﮒ عاصم بن ابی النجود ﮓ نونك فتحیله قرادن بر كمسنه نك ادیدر ﮒ النجاد ﮓ نونك
كسری وجیمك تخفیفله قلج باغی حمایل السیف معناسنه ﮒ الناجود ﮓ جیمك ضمیله كافور وزنی اوزره
ندد هرقاب كه اكا شراب قونور كرك چناق اولسون كرك غیری اولسون ﮒ النجدات ﮓ نونك فتحیله
خوارجدن بر صنفدر كه انلر نجد بن عامر الحنفی اصحابیدر ﮒ الند ﮓ نونك فتحیله ﮒ والنداد ﮓ
نونك كسریله ﮒ والندود ﮓ نونك و دالك ضمیله قاچوب كتمك معناسنه یقال ند البعیر یند ندا الخ
اذا نفر وذهب علی وجهه شاردا وشرود ضمتینله اراق یره كتمك وند شول دپه یه دیرلر كه باشی كوكه
ایرشملو اوله یوكسكلكندن وند بر نوع طیبه دیرلر كه اصلنده عربی دكلدر ﮒ یوم التناد ﮓ تانك فتحیله

ودالك تشدیدیله آیرلق كونی ﮒ الند ﮓ نونك كسریله مثل ونظیر معناسنه ﮒ الندید والندیدة
نونك فتحی ودالك كسریله كذلك مثل ونظیر معناسنه ﮒ التندید ﮓ تشهیر ایتمك واشتدرملك یقال
ندد به ای شهره وسمع به ﮒ النشدة ﮓ نونك كسری وشینك سكونیله ﮒ النشدان ﮓ نونك كسریله نشد
وشینك سكونیله كذلك آزمش طلب ایتمك تقول نشدت الضالة انشدها نشدة ونشدانا
من الباب الاول اذا طلبتها ونشد نشدك الله دیدم دیمكدر سألتك بالله معناسنه یقال نشدت فلانا
انشده اذا قلت له نشدتك ای الله اسألتك بالله كانك ذكرته ایاه فنشد ای تذكر ﮒ الانشاد ﮓ همزه نك
كسریله یاد ایتمك وشعر اوقمق ﮒ التناشد ﮓ سؤال ایدشمك ﮒ الاستنشاد ﮓ همزه نك كسریله وسینك
سكونیله شعر اوقوماسن طلب ایتمك یقال استنشدت فلانا شعره فانشدنیه ﮒ النشید ﮓ نونك نضد
فتحیله وشینك كسریله شول شعردركه خلق ایچنده اوقنور ﮒ النضد ﮓ نونك فتحی وضادك سكونیله
ترتیب ایتمك یقال نضد متاعه ینضد نضدا من الباب الثانی ای وضع بعضه علی بعض ﮒ التنضید
علی وزن التكریم بمعناه شدد للمبالغة فی وضعه متراصفا وتراصف صف ترتیب ایتمكه دیرلر ﮒ النضد
فتحتینله شول اوا ثوابی دركه بری بری اوزرینه یغلمش اوله الانضاد همزه نك فتحیله نضدك جمعی یغلمش
اثوابلر معناسنه ونضد شول تختیه دیرلر كه اوزرینه اثواب ییغوب ترتیب ایدرلر انضاد الجبال طاغلرده
اولان شول طاشلردركه بری بری اوزرینه ترتیب اولنمشدر وانضاد السحاب دخی شول باولطره دیرلر كه
بری بری اوزرنده اوله وانضاد الرجل كشینك شول عیالرینه وطایفلرینه دیرلر كه شرفده مقدم اولا لر
ﮒ النفاد ﮓ نونك فتحیله برنسنه دوكنمك یقال نفد الشیء نفادا من الباب الرابع اذا فنی ﮒ الانفاد ﮓ همزه نك نفد
كسری ونونك سكونیله دوكتمك یقال انفدته انا وقومك مالی دوكنمكه دخی دیرلر یقال انفد القوم اذا ذهبت
اموالهم وفنی زادهم ﮒ الاستنفاد ﮓ همزه نك كسری وسینك سكونیله قدرتی جمله صرف ایتمكه دیرلر
یقال استنفد وسعه ای استفرغه ﮒ المنافد ﮓ میمك ضمی وفانك كسریله شول خصم دركه خصومتنه
مقدورن صرف ایلیه وفی الحدیث ان نافدتهم نافدوك ویروی بالقاف علی معنی ان ناقشتهم ﮒ النقد نقد
صایمق یقال نقدته الدراهم ونقدت له الدراهم من الباب الاول اذا اعطیته ونقد ایو یه دخی دیرلر یقال
درهم نقد ای وازن جید ﮒ الانتقاد ﮓ همزه نك كسری ونونك سكونیله قبض ایتمك یقال نقدتها له
فانتقدها ای قبضها وبرنسنه یه متصل بقوب طورمغه ده دیرلر یقال مازال فلان ینتقد بصره الی الشیء
اذا لم یزل ینظر الیه ﮒ المناقدة ﮓ میمك ضمی وقافك فتحیله حساب صورشمق یقال ناقدت فلانا اذا ناقشته
فی الامر ومناقشه حسابلشمغه دیرلر ﮒ النقد ﮓ فتحتینله برجنس قیونه دیرلر كه ایاقلری قصه ویوزی
اچركن اولور وبو جنس قیون بحرین جانبنده اولور ﮒ النقدة ﮓ فتحتینله كذلك نقدك واحدی یقال
اذل من النقد واصمعی ایتدی اجود الصوف صوف النقد یعنی طوار توبلرینك ایوسی نقد توییدر ونقد
طوارك طرنغی صویلمق ودیشلری دیبی یمك در تقول نقد الحافر من الباب الرابع ونقد اسنانه اخذی
تأكل اسنانی تكسر اسنان ایله تفسیر ایتمشدر غلطدر ﮒ النقد ﮓ نونك فتحی وقافك كسریله جوره اولوب
بویومین اوغلان النقدة نونك ضمیله برنوع اژدر وبریرك آدیدر ﮒ انقد ﮓ همزه نك وقافك فتحیله
كرپی دیدكلری جانوره بولفظ معرفه در نته كم اوسلامه اسامه دیرلر علم جنس اولمق اوزره ومنه قولهم بات نكد
فلان بلیل انقد یعنی كرپی كیجه سیله كیجه لدی زیرا كرپی كیجه ایله اویومز ﮒ النكد ﮓ فتحتینله مضایقه
اوزره اولوب مشتد اولمق یقال نكد عیشهم ینكد نكدا من الباب الرابع وقیونك صوتی آز اولمغه دخی دیرلر

يقال نكدت الركبة اى قل ماؤها فى النكد فى نونك فتحى وكافك كسريله چتن كمسنه معناسنه يقال رجل
نكد اى عسر الانكاد همزه نك فتحى ونونك سكونيله نكدك جمعى چتن كمسنه لر معناسنه يقال قوم انكاد
المناكيد ميمك فتحى وكافك كسريله كذلك جمعى فى المناكدة فى ميمك ضميله وكافك فتحيله چتنلشمك
يقال ناكده فلان فى التناكد فى تانك فتحى وكافك ضميله كذلك برى بريله چتنلك ايتمك يقال هما يتناكدان
اذا تعاسرا فى الانكد فى همزه نك فتحى ونونك سكونيله مشؤم اولان كمسنه فى النكداء فى نونك فتحى وكافك
سكونى والفك مديله شول ناقه دركه انوك ولدى طورمغين سودى چوق اوله يا وريسن امزرمدكيچون
فى الانكدان فى همزه نك فتحى ونونك سكونيله زمان بن مالك بن عمرو بن تميم ويربوع بن حنظله دركه
نهد مزبورلرك حقنده ديمشدر الانكدان مازن ويربوع هاان اذا اليوم لشر مجموع فى النهود فى ضمتينله
شول تازه قزممه سى دركه هنوز يومرلنمغه بشليه يقال نهد الى العدو ينهد من الباب الثالث اذا نهض يعنى
قچن عدويله خصومته طورسه ونهود قزك ممه لرى قالقمغه ديرلر يقال نهدت ثدى الجارية تنهد نهودا
من الباب الاول اذا اشرف وكعب بالتشديد لغة فى كعب بو فعللر جميع نسخ موجوده ده صيغه تذكير
اوزره در فى الناهد فى هانك كسريله فى والناهدة فى ممه سى قالقمش قز فى النهد فى نونك فتحى وهانك
سكونيله شول آت كه فرموده ويوكسك اوله تقول منه نهد الفرس نهودا من الباب الخامس ونهد عالى
نسنه لره مباشرت ايدن كمسنه ونهد يمندن برقبيله نك اديدر فى النهداء فى نونك فتحى وهانك سكونيله
يوكسك قوم فى المناهدة فى ميمك ضميله وهانك فتحيله جنك ايتمكه قيام كوسترمك ومناهده يرمغله
حساب ايدشمك فى التناهد فى يولداشلر برى برينه برابر نفقه چقرمق فى الانهاد فى همزه نك كسريله
ونونك سكونيله برنسنه يى طولدرمق يقال انهدت الحوض اذا ملأته فى النهدان فى نونك فتحى وهانك
سكونيله طلو نسنه يقال حوض نهدان وقدح نهدان قچن طولسه وهنوز طشمسه فى النهيدة فى نونك
فتحى وهانك كسريله شول طعامدركه حنظل تخمنك ايچى تمام قينيوب اريوب قويى اولدقدن صكره
اوزرينه بريان اون صپرلردخى يرلر فى النهيد فى نونك فتحى وهانك كسريله قالن اولان قايمق يقال زبد نهيد
وأد اذا لم يكن رفيقا * فصل الواو فى الوأد فى ديريله كوممك يقال وأدابنته يئدها وأدا من الباب الثانى اذا
دفنها فى القبر وهى حية ووأد صوت شديده دخى ديرلر فى الموؤدة فى ميمك فتحى وواوك سكونيله
وهمزه نك ضميله ديريله كوملن كمسنه قبيله كنده نك عادتى بوايدى كه قيزلرن طوغدوغى كبى ديرايله
كومرلردى فى الوئيد فى واوك فتحى وهمزه نك كسريله صوت شديد وآهسته يوريمكه دخى ديرلر يقال
مشى مشيا وئيدى اى على تؤدة وتؤدة تانك ضمى وهمزه نك فتحيله ياب ياب يوريمكه ديرلر فى الاتئاد فى
همزه نك كسرى وتانك كسرى وتشديديله فى والتوؤد فى فتحتينله وهمزه نك ضمى وتشديديله
ياب ياب يوريمك يقال اتأد فى مشيه وتوأد فى مشيه وبونلر افتعل وتفعل در تؤدهدن مشتقدر پس اتأدده
تا حرفى واودن دونمشدر ويقال اتئد فى امرك اى تثبت وتوأدة تانك ضمى وواوك فتحى وتشديديله
وبد آهسته يوريمك على ما مر آنفا فى الوبد فى فتحتينله خشم ايتمك يقال وبد عليه اى غضب مثل ومد
ووبد فتحتينله ديرلك قتى اولوب زحمتلو اولمغه دخى ديرلر وبو شول مصدردركه بونكله صفتلنور يقال
رجل وبد اى سيء الحال يستوى فيه الواحد والجمع كقولك رجل عدل ثم يجمع فيقال فى الاوباد فى كما
وتد يقال العدول على توهم النعت الصحيح فى المستوبد فى ميمك ضمى وبانك كسريله سيء الحال اولان كمسنه
وبد معناسنه فى الوتد فى واوك فتحى وتانك كسريله قازق كه برنسنه بغلمق ايچون قاقرلر فى الاوتاد

الاوتاد فى همزه نك فتحيله وتدك جمعى قازقلر معناسنه وتدده تانك فتحى دخى لغتدر فى الود فى واوك
فتحيله كذلك قازق معناسنه لغتدر ادغام ايدنلر قتنده تقول وتدت الوتد اتده وتدا من الباب الثانى
وقچن امر ايتملو اولسك تد وتدك بالميتدة ديرسن فى الميتدة فى ميمك كسريله قازق قاقجق آلت مدق
معناسنه فى الوتدان فى واوك فتحى وتانك كسريله ايكى صورى نسنه دركه قولق ايچنده اولور قازق مثالنده
هيران دخى ديرلر عين مهمله نك فتحيله فى الوتد الواتد فى برك قاقلمش قازق ديمك اولور ثابت كيدر شاغل
شاغل كبى فى التوتيد فى اركشى آلتن حركته كتورمك يقال وتد الرجل اذا انعظ وانعاظ غين معجمه
وجد وظاء معجمه ايله آلتى حركته كتورمك فى الوجود فى ضمتينله بولمق يقال وجده يجده وجودا ويجده دخى ضمله
لغت عامريه در بونك باب مثالده نظيرى يوقدر فى الوجدان فى واوك كسريله وجيمك سكونيله آزمش
كمسنه يى بولمق يقال وجد ضالته وجدانا ووجدان خشم ايتمكه دخى ديرلر فى الموجدة فى ميمك فتحى
وجيمك كسريله خشم ايتمك يقال وجد عليه فى الغضب موجدة ووجدانا حكاها بعضهم فى الوجد فى
واوك فتحى وجيمك سكونيله زياده غمناك اولمق يقال وجد فى الحزن وجدا من الباب الثانى ووجد غنى اولمغه
دخى ديرلر فى الوجد فى واوك ضميله كذلك غنى اولمق فى الوجد فى واوك كسريله وجيمك سكونيله فى والوجد فى
جيمك كسريله ودالك تخفيفيله كذلك غنى اولمق معناسنه فى الايجاد فى همزه نك كسريله وجوده
كتورمك يقال اوجده الله مطلوبه اى اظفره به وايجاد غنى قلمغه ده ديرلر يقال الحمد لله الذى اوجدنى
بعد فقر واجدنى بعد ضعف يعنى فقردنصكره غنى وضعفدنصكره قوى قلدى واجدهم وزالفادندر
ويقال وجد الشيء على صيغة المجهول فهو موجود مثل حم فهو محموم وايجاد يوقدن وار ايتمكه ده ديرلر
يقال اوجده ولا يقال وجده الله كما لا يقال حمه فى التوجد فى فتحتينله وجيمك ضمى وتشديديله محزون
اولمق يقال توجدت لفلان اى حزنت له فى الوحدة فى واوك فتحى وحانك سكونيله يالكزلق انفراد معناسنه
وحد يقال رأيته وحده ووحده لفظنك انتصابى كوفيون قتنده ظرفيت اوزره در وبصريون قتنده مصدريت
اوزره در جميع حالنده كويا كه تقدير كلام اوحدته برؤيتى ايجادا يعنى اندن غيرى كمسنه كورمدم اندن
صكره وحده بو جمله نك موضعنه وضع اولندى وابو العباس ايندى محتملدر كه تقدير كلام آخر وجه
اوله كه اول وجه رجل كندى نفسنده منفرد اولمغين كويا كه رأيت رجلا منفردا انفرادا ديمك اوله واندن
صكره وحده بومجموعك مقامنه اقامت اولنه ووحده مضاف اولماز الاعربلرك بوقولنده فلان نسيج وحده
وجحيش وحده وعيير وحده ونسيج طوقمق معناسندن مأخوذدر وبو غايت اينجه اولدقده انوك منوالنده
آخر بز وضع اولنمامغين نسيج وحده ديرلر لا نظير له معناسنه استعمال مقام مدحده در وجحيش وحده
وعيير وحده مقام ذمده استعمال اولنور وجحيش جيمك ضميله صيغه تصغير اوزره ولد حمار معناسندن
مأخوذدر مستقل برأيه اولان كمسنه يه اطلاق اولنور وعيير وحده دخى صيغه تصغير اوزره بو معنايه دركه
عيير عين مهمله نك فتحيله وياء مثناة تحتانيله ولد حمار وحشيدر ونسيج وحده اصلنده نسيج افرادا يدى
همزه نك كسرى ودالك جرى ايله وقتاكه وحده موضع مصدر مجرور وضع اولندى مصدر كبى
اول دخى مجرور اولدى وكاه اولوركه رجيل وحده دخى ديرلر فى الواحد فى مراتب عددك اولى دور
الاحدان همزه نك ضمى وحانك سكونيله واحدك جمعيدر شابله شبان كبى وراعى ايله رعيان كبى وواحد
كاه اولوركه بى نظير معناسنه ده كلور يقال فلان واحد زمانه اى لا نظير له وفلان لا واحد له اى
لاشبيه وواحدان اوحدك جمعى دخى كلور بى نظيرلر معناسنه اسود له سودان كبى اصلى وحدان ايدى

الواحدون فرا ايندی واحدون واحدك جمعيدر يقال انتم حی واحد وحی واحدون كما يقال شرذمة
قليلون وشرذمة شينك كسری وراء مهمله نك سكونيله جماعت معناسنه در التوحيد علی وزن
التكريم برلمك الاتاحيد همزه ايله كذلك برلمك يقال وحده واحده كما يقال ثناه وثلثه ايكيلدی
واوچلدی معناسنه الوحد فتحتينله والوحد واوك فتحی وحانك كسريله والوحيد واوك فتحيله
كريم وزنی اوزره بردانه يكانه معناسنه يقال رجل وحد ووحد ووحيد ای منفرد التوحد فتحتينله وحانك
ضمی وتشديديله يكانه اولمق وتوحد صقلمق معناسنه ده كلور عصمت كبی يقال توحده الله ای عصمه ولم
يكله الی غيره يعنی باری تعالی انی بالذات صقلسون غيره حواله قلمسون اكرچه كرك بالذات وكرك
بالواسطه صقلين اولدر بنو الوحيد هر بيدن بر جماعتك اسميدر كه بنی كلاب بن ربيعة بن عامر بن
صعصعه نك قبيله سندندر الايحاد برطوغورمق يقال اوحدت الشاة فهی موحدة اذا وضعت
واحدا مثل افردت اذا وضعت فردا الموحدة ميمك ضمی وحانك كسريله برطوغورن قيون وايحاد
بی نظير ايتمكه دخی ديرلر يقال اوحده الله ای جعله واحد زمانه الاوحد همزه نك فتحی وواوك
سكونيله بردانه اولان كمسنه يقال فلان اوحد اهل زمانه ويقال لست فی هذا الامر باوحد ولا يقال
للانثی وحداء علی حدة حانك كسری ودالك فتحی وتخفيفيله باشقه ديمك اولور يقال اعط كل
واحد علی حدة ای علی حياله وحده تاواودن عوضدر وحيال حاء مهمله نك كسری وياء مثناة
تحتانيله ازاء معناسنه در يقال قعدت علی حياله ای ازائه موحد ميمك وحانك فتحيله بربر ديمك اولور
يقال دخلوا موحد موحد ای فرادی احاد همزه نك ضميله ووحاد واوك ضميله وموحد
بونلر جملهسی بر معنايه در لا ينصرفلردر نته كم ثلاثده ذكر اولنمشدر الميحاد ميمك كسريله
واحددن برجزء وبو معشار كبيدر عشردن كه معشار اونده بر ديمك اولور الوخد واوك فتحيله
وخانك سكونيله دوه سيردن بر نوعدر الوخدان واوك وخانك فتحيله بمعناه يقال وخد البعير يخد وخد
وخدا ووخدانا وهو ان يرمی بقوائمه كمشی النعام يعنی دوه قوشی كبی اياقلرن آتوق يوريسه الواخد
خانك كسريله الوخاد واوك فتحی وخانك تشديديله ذكر اولنان وجه اوزره سير ايدن دوه الود
واوك ضميله ودالك تشديديله الودادة واوك فتحيله تمنی معناسنه ومحبت معناسنه ده كلور والوداد ودد
كذلك واوك فتحيله رجا ايتمك معناسنه تقول وددت لو تفعل ذاك ووددت لو انك تفعل ذاك اودده
من الباب الرابع ای تمنيت الود واوك كسری ودالك تشديديله محبت معناسنه تقول منه يودی
ان يكون كذا ودوست معناسنه ده كلور الود واوك فتحيله محبت معناسنه وبر طاغك اسميدر
وبر بتك اسميدر كه نوح عليه السلام قومنك ايدی صكره كلب قبيله سنك اولدی دومة الجندل
ديدكلری حصارده محفوظ ايدی وعبد ود نام كمسنه بوندن اوترو تسميه اولنمشدر والمودة ميمك
وواوك فتحيله كذلك محبت معناسنه در الاود همزه نك فتحی وواوك ضميله ودك جمعيدر قدح واقدح
وذئب واذؤب كبی الوديد كذلك دوست معناسنه الاوداء همزه نك فتحی وواوك كسريله وديدك
جمعی دوستلر معناسنه التواد تانك فتحيله سوشمك الودود واوك فتحی ودالك ضميله محب
معناسنه الوداء واوك ضميله ودالك فتحی والفك مديله دوستلر معناسنه يقال رجال ووداء
يستوی فيه المذكر والمؤنث لكونه وصفا داخلا علی وصف للمبالغة الورود ضمتينله حاضر اولمق
يقال ورد فلان ورودا اذا حضر الايراد همزه نك كسريله حاضر قلمق يقال اورده غيره ای احضره

احضره الاستيراد كذلك حاضر قلمق معناسنه يقال استورده الورد واوك كسريله جزء معناسنه
يقال قرأت وردی وورد صويه كلمكه دخی ديرلر صدرك مقابليدر وورد وراد معناسنه دخی كلور
صويه كلجيلر معناسنه الوراد واوك ضميله ورانك تشديديله شول كمسنهلردر كه صويه كلورلر
وورد سيتمه طوتدوغی كونه دخی ديرلر تقول وردته الحمی اذا اخذته لوقت المورود ميمك فتحی
ورانك ضميله سيتمه طوتمش كمسنه يه ايندی ما امار افراق المورود يعنی سيتمهلو كمسنه نك
افاقتنه علامت ندر ايندی الرحضاء يعنی درلكدر وارد الارنبة بورنی اوجی اوزون اولان كمسنه
يقال فلان وارد الارنبة اذا كان فيها طول وارنبه همزه نك فتحيله ورانك سكونيله بورنك يومشق يرينه
ديرلر التورد فتحتينله ورانك ضميله ابوك بلوك كلمك يقال تورد الخيل البلدة ای دخلتها قليلا
قليلا قطعة قطعة حبل الوريد واوك فتحی ورانك كسريله بر طمردر كه عرب طائفهسی وتيندندر
ديو زعم ايدرلر ووتين شاه طمر ديدكلری طمردر كه بيونك ايكی جانبنده اولان قالن طمرلردر الورد
واوك فتحی ورانك سكونيله كول ديدكلری معروف چيچكدر الوردة كذلك واوك فتحی ورانك الوردكل
سكونيله وردك واحديدر بر كول معناسنه وكول رنكنه بكزه دكی ايچون ارسلانه دخی ديرلر واول لونده جيجكدر
اولان آته دخی ورد ديرلر كه اول طوری ايله اشقر بيننده اولان رنكدر ووردة مؤنثه اطلاق اولنور
الورد واوك ضميله وردك جمعيدر مثل جون وجون وجون اقه وسياهه اطلاق اولنور اضداددندر
الوراد واوك كسريله كذلك وردك جمعی الورودة واوك ورانك ضميله آت ورد رنكلو اولمق يقال
ورد الفرس يورد ورودة من الباب الخامس ای صار وردا الوردة واوك ضمی ورانك سكونيله
شول رنكدر كه طوری ايله آل بيننده اوله غبسة وشقرة كبی وغبسه غين معجمه وسين مهمله ايله كول
رنكنده اولمقدر خاكستری معناسنه الايراد آت ورد رنكنده اولمق يقال ايراد الفرس كما تقول
ادهام واكمات وبو اصلنده اوراد ايدی واوی يايه قلب اولندی ساكن اولوب ماقبل مكسور اولدوغی ايچون
المورد ميمك ضمی ورانك فتحی وتشديديله كول رنكنده اولان نسنه يقال قميص مورد اذا صبغ علی لونه
الورد وبو مضرج اولندن آچوقدر ومضرج ضاد معجمه ايله وجيمله كول رنكندن قويی اولاندر الوارد
ورانك كسريله يول معناسنه در طريق كبی المورد ميمك فتحی ورانك كسريله كذلك طريق معناسنه
الزماورد زانك ضمی وواوك فتحی ورانك سكونيله خليفه لقمهسی ديدكلری طعامدر ومعربدر عامه
بزماورد ديرلر الوساد واوك كسريله يوز يصدوغی الوسادة بمعناه الوسائد واوك فتحيله وسد
جمعيدر يصدقلر معناسنه الوسد واوك ضمی وسينك سكونيله كذلك جمعدر يصدقلر معناسنه
التوسيد تانك فتحی وواوك سكونيله يصدق قومق التوسد فتحتينله وسينك ضمی وتشديديله
يصدغه يصدنمق يقال وسدته الشیء فتوسد اذا جعلته تحت رأسه الايساد كلبی آوه قندرمق
تقول اوسدت الكلب اذا اغريته بالصيد نحو اسدته الوصيدة واوك فتحی وصادك كسريله اوك
فناء دار معناسنه الايصاد همزه نك كسريله قپويی بغلمق تقول اصدته اذا اغلقته واوصد
الباب علی لفظ ما لم يسم فاعله الموصد ميمك ضمی وصادك فتحيله بغلنمش قپو يقال اوصد فهو وصد
موصد مثل اوجع فهو موجع قال الله تعالی * انها عليهم مؤصدة قالوا مطبقة يعنی قپانمشدر
الوصيدة واوك فتحی وصادك كسريله شول اغلدر كه مال حفظی ايچون ايدرلر خطيره كبی نهايت
خطيره اغاجدن واغاج بوداقلرندن چويلان اغلدر ووصيده طاشدن چويلاندر الاستيصاد

همزه نك و تانك كسريله اغل طوتمق تقول استوصدت في الجبل اذا اتخذته فيه في الوصيد في واوك
وطد فتحى و صادك كسريله كوكلرى برى برينه قريب يتن اوت في الوطد في واوك فتحى و طانك سكونيله
برنسنه يى طورتمق و ثقيل قلمق يقال وطدت الشیء اطده وطدا من الباب الثانى وسد ايتمك معناسنه ده
كلور يقال وطدت على باب الغار الصخر اذا سددته به و نضدته عليه و وطد برنسنه يى يره صوقمغه
دخى ديرلر مثل وهصه وغمزه وهص صاد مهمله ايله وغمز غين و زاء معجمتينله برنسنه يى صقمق في التوطيد
على وزن التكريم بمعناه تقول وطدته توطيدا اذا اثبته وثقلته في التوطد في فتحتينله وطانك ضمى
وتشديديله ثابت اولمق في الميطدة في ميمك كسريله شول اغاچدر كه دلهجك آلت انوكله طوپلر رأس
المثقب معناسنه في الوطائد في واوك فتحيله يا پوكلى قواعد بنيان معناسنه في الواطد في ثابت معناسنه
وعد الطادى في كذلك ثابت معناسنه در واطدك مقلوبى در في الوعد في واوك فتحى و عينك سكونيله خيرده
وشرده استعمال اولنور قال الفراء يقال وعدته خيرا و وعدته شرا و قچنكه خيرى وشرى بر برندن
فرق ايتمك استسه لر خيرده وعد و عدة ديرلر و شرده ايعاد و وعيد ديرلر پس عدة اصلنده وعد
ايدى هاواودن عوض اولمشدر العدات عينك كسريله عدة نك جمعى و عدهلر معناسنه و وعدك جمعى
كلمز و عدة نك نسبتنده عدى ديرلر زنه ده زنى ديدكلرى كبى واوى رد ايتمزلر شيه ده ز دايتدكلرى كبى
اما فراعدوى و زنوى ديرشيوى ديدكلرى كبى واوى رد ايتمكله وكاه اولور عدة نك اضافتنده هاسن
اسقاط ايدوب عدالامر ديرلر عدة الامر معناسنه في العدة في عينك كسريله احسان ايتمكى بوينه
المقدر في الايعاد في همزه نك كسريله في والوعيد في واوك فتحى و عينك كسريله شره نيت ايتدوكنى
خبر ويرمك قچنكه شره نيت ايدوب يا حرفيله استعمال ايتسه لر الغله استعمال ايدرلر يقال اوعدنى
بالسجن في الميعاد في ميمك كسريله وعده ايتمك و وعده زمانى و وعده مكانى في الموعد في ميمك
فتحى و عينك كسريله كذلك مصدر معناسنه واسم زمان واسم مكان معناسنه ده كلور و بونجلين در
هر فعل كه انوك اولى واو يا خود يا اولوب مستقبلنده دوشمش اوله يعد و يزن و يهب و يضع
و يئل كبى صغنمق معناسنه مستقبلك عين الفعلى مكسور اولمغين انوك مصدرى واسم زمان واسم مكانى
دخى مكسور العين كلور و واو ساقط اولدقدن صكره مضارعك عين الفعلى مكسور اولديغنه ومفتوح
اولديغنه اعتبار يوقدر الا برقاچ كلمه ندرتله كلمشدر كه انار موحد و مو رق در اسم رجلدر وموكلدر اسم
موضعدر يا خود بر رجلك اسمىدر و موزندر اسم موضعدر كه بونلر جمله سماعا در قياس بودر كه كسريله
كله لر واكر مضارعك عين الفعلى مفتوح اولوب واو ثابت اولورسه يوجل كبى قورقمق معناسنه
و يوجع كبى اغرمق معناسنه و يوسن كبى امزغنمق معناسنه عين الفعلى اسم زماننده واسم مكاننده
مكسور اولوب مصدرنده مفتوح اولور موجله موجل كبى واكر اولى حرف علت اولدوغندن غيرى
آخرى دخى حرف علت اولورسه مفعل وزنى مفتوح العين كلور كرك اولنده واو ساقط اولسون
كرك اولمسون مولى كبى موفا كبى وموعى كبى بلى دن قرب معناسنه و يفيدن وفا معناسنه و يعيدن تذكر
معناسنه في التواعد في تانك فتحى و عينك ضميله وعده ايدشمك يقال تواعد القوم اى وعد بعضهم
بعضا بو خيرده استعمال اولنسه در اما شرده اتعدوا ديرلر في الاتعاد في بره منزنسنه يه نيت ايتدوكنى
خبر ويرمك و اتعاد وعده قبول ايتمكه دخى ديرلر و بونك اصلى اوتعاد ايدى واو تايه قلب اولنوب ادغام
اولندى و يرطا ئفه ائتعد يا تعد فهو مؤتعد ديرلر همزه ايله نته كم يأتسر ديرلر ائتسار جزور ده و جزور

جزورجيمك فتحى وزاء معجمه نك ضميله بوغزلنان دوه و ايتسار ذكر اولنان دوه نك اعضاسن بولشمك
التوعد في فتحتينله وعينك ضمى وتشديديله وعيددن متأثر اولمق في الواعد في خبرويريجى يقال يوم واعد
وغد اذا وعد اوله بحر يعنى قچن ابتداسنده اسى علامتى باورسه ويقال ارض واعدة اذا رجى خيرها من النبت
وعيد الفحل في اركك حيوانك آوازى قچن حمله قلدقده چاغرسه في الوغد في واوك فتحيله وغينك سكونيله
خدمت ايتمك تقول وغدت القوم اغدهم من الباب الثانى اذا خدمتهم و وغد شول كمسنه يه ديرلر كه بوغزى
طوقلغنه خدمت ايليه تقول منه وغد الرجل من الباب الخامس و وغد ميسر اوقلرندن براوقدر كه
انوك نصيبى يوقدر و ميسر ميمك فتحى وسينك كسريله قمار اوينى در في المواغدة في ميمك ضمى وغينك
فتحيله مواغده كبى دروزنده و معناده و مواغده ضاد و خاء معجمتينله رفيقكله برابر سير ايتمكدر اصمعى ايتدى
مواغده كاه اولور كه برناقه نك سيرنده دخى اولور يولداش سيرن اعتبار ايتمكسزن زيرا اول ناقه نك
وفد يرالى و برايا غى اول برلرينه موافقت ايدر سيرحالنده في الوفد في واوك فتحى و فانك سكونيله بركمسنه
اوزرينه ايلچيلك ايله كلمك يقال وفد فلان على الامير اذا وردرسولا و وافدك جمعى دخى كلور صاحب كبى
و وفد طاغك يوقاروسنده اولان قوم كه دغلمش اوله في الوافد في فانك كسريله ايلچى اولان كمسنه و وافد
دوه سوريسندن ايلرو كيدن دوه يه ديرلر الاوفاد همزه نك فتحيله وفدك جمعيدر و اوفاد عربدن برقوم در
الوفود ضمتينله كذلك وفدك جمعيدر ايلچيلر معناسنه في الوفادة في واوك كسريله اسمدر ايلچيلك
معناسنه في الايفاد في همزه نك كسريله ايلچى كوندرمك يقال اوفدته انا الى الامير اى ارسلته و ايفاد
برنسنه نك اوزرينه چقوب حواله اولمغه دخى ديرلر يقال للفرس ما احسن ما اوفد حاركه يعنى اتك اموزى
يوكسلك اولسه بويله ديرلر و حارك حا و راء مهملتين ايله آتك اوموزينه ديرلر و ايفاد سرعت ايتمكه ديرلر
في الوافدان في يكاقده طعام چيتركن يومرى اولان يرلردر كه انسان زياده ياشلو اولدقده انار غائب
وقد اولورلر في الاستيفاد في بركونه اوتورمق كه اول اياغ اوزره اوتورمقدر ديرلر في الوقود في ضمتينله اودبا لكلنمق
في الوقد في واوك فتحى و قافك سكونيله بمعناه في القدة في قافك كسرى ودالك تخفيفيله كذلك بمعناه
في الوقد في فتحتينله بمعناه ايضا في الوقدان في فتحتينله بمعناه كذلك يقال وقدت النار وقودا الخ
في التوقد في فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله بمعناه يقال وقدت النار و توقدت في الايقاد في همزه نك
كسريله في والاستيقاد في همزه نك و تانك كسريله ياقلندرمق يقال اوقدتها انا و استوقدتها ايضا
في الاتقاد في همزه نك كسرى و تانك كسرى وتشديديله يا لكلنمق توقد معناسنه في الوقود في واوك
فتحيله وقافك ضميله اودون هيزم معناسنه و ضمتينله مصدردر اودبا لكلنمق معناسنه نته كم مروايتدى
يعقوب ايتدى والنار ذات الوقود دخى قراءت اولندى ضمتينله في الموقد في ميمك فتحى و قافك كسريله
وكد اود يا لكلندره جق يراسم مكاندر مجلس كبى في الوقدة في واوك فتحيله وقافك سكونيله زياده اسى اولان
كونلركه اون كوندريا خود اون بش كوندر ايام باخور معناسنه في التوكيد في برنسنه يى پكتمك يقال
وكدت العهد والسرج توكيدا واكدته تأكيدا بمعنى وبالواو افصح في الايكاد في برنسنه يى بغلمق يقال
اوكده واكده ايكادا يعنى ايكيسنك دخى مصدرى بردر في الوكد في واوك فتحى وكافك سكونيله قصد
ولد معناسنه يقال وكد وكده اى قصد قصده في الوكاد في واوك كسريله شول ايپدر كه اتكله اينكى صغركن
بغلارلر في الولد في فتحتينله حاصل اولان دول مفرد معناسنه و جمع معناسنده استعمال اولنور في الولد
واوك ضمى ولامك سكونيله ولد معناسنه دربنى اسدك مثالرندندر بوكه ولدك من دم عينيك ديرلر يعنى

اوغول كوزقاپندن حاصل اولوروكاه اولوركه ولدی ولدك جمعی قیلورلر اسد له اسدكبی الولد واوك
كسريله ولدده لغتدر واوك ضميله وعربلرك ما ادری ای ولد الرجل هو ديدكلری ته مقوله كمسنه در
ديمك محلنده اولور الوليد واوك فتحيله ولامك كسريله صبی معناسنه وعبد معناسنه ده كلور
وعربلرك هم فی امر لا ينادی وليده ديدكلری آت سكرتمه دن مأخوذدر قچن آت چاپك اوليه چاغرمدن
دخی سكردر آتچيلرك عادتی در آت زياده سكرتسون ديو چاغرورلر بناء على ذلك هر امر عظيم ده و هر شیء
كثيرده بو كلام سويلنور اولدی قچن حصولی ممكن اوليه الولدان واوك كسريله ولامك سكونيله وليدك
جمعيدر الولدة كذلك واوك كسری ولامك سكونيله وليدك جمعيدر الوليدة واوك فتحی ولامك
كسريله وليدك مؤنثيدر صبيه وجاريه معناسنه الولائد واوك فتحی وهمزه نك كسريله وليده نك جمعيدر
الولاد واوك كسريله الولاده كذلك واوك كسريله طوغورمق يقال ولدت المرأة اذا حانت ولادها
التوالد فتحتينله ولامك ضميله بری برندن طوغمق وچوق اولمق يقال توالدوا ای كثروا وولد بعضهم بعضا
الوالد لامك كسريله بابا پدر معناسنه در و حامله اولان قيونه دخی والد ديرلر يقال شاة والد ای حامله
ابن السكيتدن بويله روايت اولندی الوالدة كذلك لامك كسريله آنه مادر معناسنه الوالدان
لامك كسريله بابا ايله آنا يقال هما الوالدان التولد فتحتينله ولامك ضمی وتشديديله طوغمق يقال تولد
الشیء من الشیء الميلاد ميمك كسريله بركمسنه نك طوغدوغی وقت المولد ميمك فتحی ولامك كسريله
بركمسنه نك طوغدوغی ير التوليد على وزن التكريم طوغورتمق يقال ولد الرجل غنمه توليدا كما يقال
نتج ابله نتجا المولدة ميمك ضمی ولامك فتحی وتشديديله خالص اولمين يقال عربية مولدة المولد
كذلك ميمك ضمی ولامك فتحی وتشديديله صرف عرب اولمين يقال رجل مولد ای عربی غير محض
اللدة لامك كسری ودالك تخفيفيله بركمسنه نك ياشداشی هم سنی معناسنه اخرنده اولان ها اولندن
كيدن واودن عوضدر زيرا ولادتدن مشتقدر يقال هما لدان اللدات لامك كسريله جمعيدر اللدون
كذلك لامك كسريله ودالك ضميله جمعی ياشداشلر معناسنه الومد فتحتينله والومدة كذلك ومد
فتحتينله كيجه نك زياده اسی اولمسی يقال ومدت ليلتنا من الباب الرابع وومد بركمسنه غضبه كلوب
قزمغه دخی ديرلر يقال ومد الرجل وهو لغة فی وبد ای غضب وحمی الوهدة واوك فتحيله وهانك وهد
سكونيله چقورير ديرلر الوهاد واوك كسريله چقوريرلر معناسنه * فصل الهاء الهبيد هانك هبد
فتحی وبانك كسريله حنظل تخمی وحنظل حاء مهمله نك فتحی ونونك سكونی وظاء معجمه نك فتحيله قرغه
دوكلكی ديدكلری نسنه كه اكا ابوجهل قونی دخی ديرلر التهبد فتحتينله وبانك ضمی وتشديديله
حنظلی صيوب تخمنی المق يقال للظليم هو يتهبد اذا استخرج ذلك ليأكله وظليم ظاء معجمه نك فتحيله
دوه قوشنك اركگنه ديرلر الاهتباد همزه نك كسری وهانك فتحيله حنظل تخمی قوروب قد نصكره
ديوشرمك بعده انی بر يره قيوب برنجه كون اوزرينه صو دوكوب اورمق برنجه كره اجيسی كيدنجه بويله هجد
ايدوب بعده دوكوب بشورمك هبود هانك فتحی وبانك ضمی وتشديديله بنی تميم ولا بنی يربوعك
آديدر الهجود ضمتينله التهجد فتحتينله وجيمك ضمی وتشديديله اويقو يقال هجد وتهجد
ای نام ليلا واويانقلق معناسنه دخی ديرلر يقال هجد وتهجد ای سهر وهو من الاضداد التهجيد تانك
فتحی وهانك سكونيله اويوتمق يقال هجدنی ای نومنی الاهجاد همزه نك كسری وهانك سكونيله دوه
بوينی يره قومق يقال اهجد البعير اذا القی جرانه بالارض وجران جيمك كسريله دوه بوينك ايچ يوزی الهد

الهد هانك فتحی ايله بنايی اوينادب ضعيف ايتمك برحيثيتله كه يقلمغه اوله يقال هد البناء يهده هدا
اذا كسره وضعضعه وهدته المصيبة ای اوهنت ركنه يعنی مصيبت برجانبنی خراب ايتسه ومنه هدد
قولهم ماهده كذا ای ما كسره اصمعی ايندی هد رجل ضعيف معناسنه ده كلور قچن بر كمسنه بر كمسنه يه
وعيد ايتسه انی لغير هد ديرلر يعنی بن قتی ضعيف دكلم ديرو مدح اولنمق معناسنه ده كلور يقال فلان يهد
على ما لم يسم فاعله اذا اثنی عليه بالجلد والقوة وجلد جيمك ولامك فتحيله بركلك معناسنه در تقول مررت
برجل هدك من رجل معناه اثقالك وصف محاسنه وبونده ايكی لغت اولی در كه هد كلمه سنی بعضيلر مصدر
مجراسنه جاری قلمغين تثنيه وجمع ايتمديلر وتأنيث صيغه سی اوزره كتورمديلر وبعضيلر فعل قلوب
تثنيه وجمع وتأنيث خصوصلرن رعايت ايتديلر تقول مررت برجل هدك من رجل وامرأة هدتك من امرأة
وبرجلين هداك وبرجال هدوك وبامرأتين هدتاك وبنسوة هددنك وبراعرابی ايندی هد رجل كريمه ورجل
جواده ديرلر وهد بوحالت ضعفدن حاصل اولان آوازه ديرلر يقال هد يهد من الباب الثانی الهديد
هانك فتحی ودالك كسريله ديوار يقلدقده آواز و يرمك يقال هد هديد اوآواز يقلمسنه دخی هديد ديرلر
الانهداد همزه نك كسريله ونونك سكونيله انكسار معناسنه در يقال انهد الجبل ای انكسر الهد
هانك كسريله قورقق كمسنه رجل جبان معناسنه الهاد برآواز در كه دريادن پيدا اولور انی دريا كنارنده
اولان كمسنه لر ايشيدرلر كه انوك رعدو آوازی كبی ينقولتماسی اولور يربوزنده وكاه اولوركه اندن زلزله دخی
پيدا اولور الهدهدة هالرك فتحی ودالك سكونيله كوكرجين آوازينك ينقولتماسی ويقال الفحل
يهدهد فی هديره هدهدة الهداهد هانك فتحيله هدهده نك جمعی آواز ينقولتمالری معناسنه وهدهده
عورت اوغلانی تحريك ايتمكه دخی ديرلر تاكه اويخويه وارا التهديد على وزن التكريم قورقتمق تخويف
معناسنه التهدد فتحتينله ودالك ضمی وتشديديله قورقمق الهدهد هالرك ضمی ودالك
سكونيله بو معروف قوشك آديدر الهداهد هانك فتحيله هدهدك جمعی مزبور قوشلر معناسنه
الهدابد هانك ضمی وبانك كسريله زياده قويو اولان سودكه اوينمش اوله الهدبد هانك ضمی
ودالك فتحيله الغسر كذلك هدابد معناسنه در هدابدن قصر اولنمشدر وهدبد كوز قراغو اولمغه
دخی ديرلر عشی معناسنه يقال بعينه هدبد ای عشی ويقال انه لا يبرء داء الهدبد مثل القلايا من سنام وكبد
وقلايا قليه نك جمعيدر قاورمه معناسنه وسنام دوه اوركجنه حاصل اولان ياغ وكبد جكردر يعنی قراغو
اولان كمسنه يه بونلردن ايو علاج يوقدر وانه كلمه سنده اولان ضمه ضمه مختلسه در زيرا اشباعله اولورسه
وزن يرنده اولماز الهرد هانك فتحی ورانك سكونيله انی ايی بشورمك يقال هردت اللحم اهرده هرد
هردا من الباب الثانی ای طبخته حتی تهرا وتفسخ وعرضه دكمك يقال هذا اهرد فی العرض ای طعن فيه وبزی
يارمق معناسنه ده كلور يقال هردت الثوب ای شققته التهريد على وزن التكريم بمعناه شدد
للمبالغة يعنی زياده اريی بشورمك الهردی هانك كسری ورانك سكونيله والفك قصريله
برنوع اوت دركه انكله صاری بويارلر المهرود ميمك فتحی وهانك سكونيله شول بزدركه
ذكر اولنان بويا ايله صاری بويتمش اوله الهمود ضمتينله اودبتمك يقال همدت النار تهمد
همودا من الباب الاول اذا طفئت وذهبت البتة وهمود بز اسكمكه دخی ديرلر كهنه اولمق معناسنه يقال
همد الثوب يهمد همودا اذا بلی الهمدة هانك فتحی وميمك سكونيله ايسم اولمق سكتة معناسنه
الاهماد همزه نك كسريله وهانك سكونيله بر يرده طورمق اقامت معناسنه يقال اهمد فی المكان

اذا اقام فيه واهماه سرعت ايتمكه دخی ديرلر يقال اهمد فی السير اذا اسرع فهو من الاضداد ؛ الهمدان ميمك كسريله قوری يركه اوتی اولميه وهامده قوری اوته دخی ديرلر نبات يابس معناسنه ؛ الهمدان هانك فتحی وميمك سكونيله يمندن بر قبيله نك آديدر ؛ هند برعورت آديدر منصرف اولمسی وغير منصرف اولمسی جائزدر اكر هندك جمع تكسيری اوزره جمع اولنمسون ديلسك هنود ديرسن ضمتينله واكر جمع سلامتله جمع اولنمسون ديلسك هندات ديرسن وهند بر ولايتك آديدر واكا نسبت ايتمك ديلسك

هند هندوانی ديرسن واكر ديلرسك هانی مضموم قيلورسن داله تابع قيلوبنی ؛ التهنيد على وزن التكريم بركمسنه نك كوكلن الدق يقال هندتنی فلانة ای تيمتنی بالمغازلة ومغازله غين وزاء معجمتين ايله دوست ايله لطيفه ايدوب مصاحبت ايتمك نته كم نيتيم عاشق قلمقدر ؛ المهند ميمك ضميله ونونك فتحی وتشديديله شول قلجدركه هند تيمورندن دوزلمشدر ؛ الهنيدة هانك ضمی ونونك فتحی وياءنك سكونيله يوز عدد دوه يه ديرلر جرير ايندی هنيدة هرنسنه دن يوز عدده ديرلر ؛ الهود هانك فتحی وواوك سكونيله توبه ورجوع ايتمك يقال هاد يهود هودا اذا تاب ورجع الی الحق وهاد يهودی اولدی معناسنه ده كلور ؛ الهائد توبه ايدن كمسنه الهود هانك ضميله وواوك سكونيله هائدك جمعيدر توبه قايجيلر

هود معناسنه يقال قوم هود مثل حائل وحول وبازل وبزل وهود يهودی معناسنه ده كلور وحائل حاء مهمله ايله بوكسز اولان ناقه كه حامله نك مقابلیدر وبازل باء موحده وزاء معجمه ايله سكز ياشنده اولان دوه دركه طقوزنه كيرمش اوله ؛ التهود فتحتينله وواوك ضمی وتشديديله توبه قيلوب عمل صالح ايشلمك وتهود يهودی اولمغه دخی ديرلر يقال تهود اذا صار يهوديا ؛ اليهود يانك فتحی وهانك ضميله جهودلردر يهوديك معناسنه نهايت ياء اضافی يعنی ياء نسبتی حذف ايتمشلردر زنجی وزنج ديدكلری كبی وذكر اولنانه بنادر يوكه الف لام داخل قلدقلری وشعيرة وشعير طرزی اوزره جمع قلدقلری واكر ياء نسبتك حذفی اعتبار اولنمسه الف لامك دخولی جائز اولمزدی زيرا يهود معرفه در مؤنث در مؤنث اولدوغنك وجهی بودركه عربلرك كلامنده بوقبيله مجراسنه جاری اولمشدر يعنی طائفه مخصوصه نك علمی قائمشدر حی مجراسنه جاری اولمش دكلدر تاكه معنای تذكيرده اوله ؛ هود بر پيغمبرك اسميدر عليه السلام منصرفدر تقول هذه هود اذا اردت سورة هود فان جعلت هودا اسما للسورة لم تصرفه وكذلك نوح ونون ؛ التهويد ياپ ياپ يوريمك ديبب معناسنه وبونك اصلی هواده دن مأخوذ دركه هواده صلح ايتمكدر وفی الحديث اسرعوا المشي فی الجنازة ولا تهودوا كما تهود اليهود والنصاری وكذلك التهويد فی المنطق هو السكون فيه يعنی كلامی نرم سويلمك يقال غناء مهود ای ملائم ساكن وتهويد شراب بركمسنه يی مست ايتمكه دخی ديرلر وتهويد بركمسنه يی يهودی ايتمكه دخی ديرلر وفی الحديث فابواه يهودانه ؛ الهوادة هانك فتحيله صلح وميل ؛ المهاودة صلح ايدشمك وميل ايدشمك مصالحه ومايله معناسنه ؛ الهودة فتحتينله دوه اوركجی سنام معناسنه الهود فتحتينله كذلك هوده نك جمعيدر اوركجلر معناسنه ؛ الهيد هانك فتحی وياءنك سكونيله برنسنه يی تحريك ايتمك تقول هدت الشيء اهيده هيدا اذا حركته وفی الحديث هده يعنون المسجد ثم اصلحه ای حركه يعنی مسجدك تحريكی اصلاحی ايچون كركدر پس هده ده كه ضمير مسجده راجعدر وتقول ما يهيدنی ذلك يعنی اول بنی حركته واضطرابه كتورمز پس اندن مبالاة يوقدر يعقوب ايتدی يهيد كلمه سيله حرف نفی تكلم اولنمسی لازمدر استعمال عربده حرف نفيسز تكلم اولنماز ؛ الهيدان هانك

فتحی وياءنك سكونيله قورقق جبان معناسنه ؛ هيد هانك فتحی وياءنك سكونيله ؛ وهيد هانك كسريله وهاد بونلرك اوچی دخی شول كلمه لردركه بونلرله دوه يی منع ايدرلر وعربلرك ماله هيد ولا هاد ديدكلری مايقال له هيد ولا هاد معناسنه در يعنی اكا نعم اولور كمسنه يوقدر ؛ التهييد على وزن التكريم بمعنی الهيد عن يعقوب يعنی يعقوب روايتنده تهييد دخی هيد معناسنه ده كلور يقال هدت الرجل وهيدته

باب الذال

اخذ من كتاب ترجمة الصحاح * فصل الف ؛ الاخذ همزه نك فتحی وخانك سكونيله برنسنه يی الدق يقال اخذت الشيء اخذه اخذا تناولته واخذ سيرت معناسنه ده كلور يقال ذهب بنو فلان ومن اخذ اخذهم بالنصب ای ومن سار بسيرتهم وابن السكيت ومن اخذ اخذهم روايت قلدی ذالك رفعيله ای اخذه اخذهم ای سيرتهم ؛ الاخذ همزه نك كسريله اسمدر سيرت معناسنه يقال ذهب بنو فلان ومن اخذ اخذهم ای اخذه اخذهم وابو عمرو ايتدی يقال استعمل فلان على الشام وما اخذ اخذه بالكسر ای لم يأخذ ما وجب عليه من حسن السيرة ولا تقل اخذه بالفتح ويقال لو كنت منا لاخذت باخذنا ای بخلائقنا وشكلنا ؛ خذ خانك ضمی وذالك سكونيله امردر اخذدن وبونك اصلی أأخذدر همزه تينی ثقيل كوردكلرندن اوتوروحذف ايتديلر تخفيف ايچون واكل كلمه سندن وامر كلمه سندن وبونلره شبيه اولنلردن امر بو اسلوب اوزره كلور وعربلرك خذ عنك ديدكلری خذ ما اقول ودع عنك الشك والمراء معناسنه در ومراء ميمك كسريله شبه معناسنه در ويقال خذ الخطام وخذ بالخطام بمعنی يعنی با ايله وباسز برمعنايه استعمال اولنور وخطام خاء معجمه نك كسريله وطاء مهمله ايله يولار معناسنه دركه طواری انكله يدرلر ؛ نجوم الاخذ همزه نك فتحی وخانك سكونيله منازل قمره ديرلر زيرا قمر هر كيجه انلردن برين منزل طوتر ؛ المؤاخذة ميمك ضمی وخانك فتحيله بركمسنه يی طوتوب عقاب ايتمك يقال اخذه بذنبه مؤاخذة وعامه مواخذه ديرلر ؛ الائتخاذ همزهء اولی نك كسری وهمزهء ثانيه نك سكونيله بری برينه ياپشمق يقال ائتخذوا فی القتال بهمزتين ای اخذ بعضهم بعضا ؛ الاتخاذ همزه نك كسری وتانك كسری وتشديديله افتعالدر اخذدن همزه تايين اولنوب تايه قلب اولنمشدر صكره وقتاكه اتخاذك افتعال وزنی اوزره استعمالی چوق اولمغين يايی حرف اصلی توهم ايدوب اندن فعلر بناقلديلر واتخذ يتخذ ديديلر باب رابعدن وبو سببدن لتخذت عليه اجرا قراءت ايتديلر وعربلرك اخذت كذا ديدكلری تشديد تايله دالی تايه قلب ايليوب ادغام ايتدكلرينه بناءدر وبعضيلر ذالی اظهار ايدرلر لكن بو قليلدر ؛ الاخيذ همزه نك فتحی وخانك كسريله طوتلمش كمسنه اسير معناسنه ؛ الاخيذة كذلك همزه نك فتحيله مؤنثيدر اسير اولنمش عورت معناسنه ؛ الاخذة همزه نك ضمی وخانك سكونيله افسون سحر معناسنه وشول بونجغه ديرلر كه اراره عورتلر انوكله افسون ايدرلر ؛ التأخيذ على وزن التكريم افسون ايتمك ؛ الاخذ فتحتينله دوه يا ورسی سوددن تخمه اولمق امتلا معناسنه يقال اخذ الفصيل يأخذ اخذا من الباب الرابع اذا اتخم من اللبن ؛ الاخذ همزه نك فتحی وخانك كسريله كوزی اغرين كمسنه ؛ الاخذ ضمتينله جنب وزنی اوزره كوز اغريسی يقال بعينه اخذ ای رمد ؛ واخذ حوضلر معناسنه ده كلور على ما سيجيء ؛ الاستخاذ همزه نك كسری وسينك سكونيله بعض لغتده اتخاذ معناسنه كلور مبرد روايتی اوزره يقال استخذ فلان ارضا يعنی اتخذ پس احد تائينی سينه تبديل

ايدرلر نته كم ست كلمه سنك سيني تايه دندررلر وجائزدركه استخذ ايله صيغهٔ استفعالى قصد ايتمش اوله لر
اتخذ يتخذدن نهايت احد تاءيني حذف ايتمش اوله لر تخفيفا نته كم ظلت ده ظلت ديرلر في المستأخذ في
ميمك ضمى وسينك سكونى وخانك كسريله كوزاغريسندن ياخود غيرى اغريدن اوتروباشن اشغه
طوتن كمسنه دراصمعى روايتنده في التأخاذ في تانك فتحى وهمزه نك سكونيله تفعال وزننى ا وزن المق
معنا سنه درا خذدن مشتق در في الاخاذة في همزه نك كسريله برنسنه دركه انك حوض كبى صحراده
صو ايركلور الاخاذ همزه نك كسريله اخاذه نك جمعيدر الاخذ ضمتينله اخاذك جمعيدركتابله كتب كبى
وكاه اولوركه خانى ساكن قلمغله تخفيف ايدرلر وفى حديث مسروق بن الاجدع قال ماشبهت باصحاب
محمد الا الاخاذ تكفى الاخاذة الراكب وتكفى الاخاذة الراكبين وتكفى الاخاذة الفئام من الناس يعنى اصحاب
رسول شول كوللره بكزركه بعضى برادمه بعضى ايكى بعضى برجماعته كفايت ايدر واخذ جنب وزننى اوزن
كوزاغريسنه دخى ديرلر يقال بعينه اخذ اى رمدة واخاذه شول يره ديرلركه كشى نفسيچون ياخود سلطان
ايچون ضبط ايليه في اذ في بر كلمه دركه كچمش زمانه دلالت ايدر وكلمهٔ اذ شول اسمدركه سكون اوزره مبنى در اذ
وبولك حتى جمله يه مضاف اولمقدر تقول جئتك اذ قام زيد و اذ زيد قائم واذ زيد يقوم وچونكه مضاف
اولميه منون قيلورسن اذ دخى ديرلر تنوين ايله حينئذ معنا سنه نته كم يومئذ وليلتئذ ديرلر واذ كلمات
شرطدن اولور لكن ما ايله استعمال اولنوب اذ ما ديسه لر تقول اذ ما تأتنى آتك كما تقول ان تأتنى
وقتا آتك وكاه اولوركه برشى ايچون اولوركه سن برحالت اوزره ايكن آشكاراست كاورسن بو تقديرجه انى
فعلدن غيرى نسنه ولى ايتمز تقول بينما انا كذ اذ جاء زيد * فصل الباء في البذ في بانك فتحى وذالك تشديديله بذذ
غلبه ايتمك معنا سنه تقول بذه يبذه بذا من الباب الاول اى غلبه وبذ كذلك بابك خرمى ديمكله
معروف كمسنه نك شهرلرندن برشهرك اديدر في البذة في بانك فتحيله يره منرحاله ديرلر يقال حال فلان بذة اى
سيئة ويقال بذذت بعدى من الباب الرابع في البذاذة في بانك فتحيله في والبذوذة في ضمتينله حال يتلولغى
باذ الهيئة وبذ الهيئة في يتلو كورنن كمسنه يقال انت باذ الهيئة وبذ الهيئة اى رثها ورث يتلو شكللو اولان
كمسنه يه ديرلر في بغداذ في بانك فتحى وغين معجمه نك سكونيله واخرنده ذال معجمه ايله برمعروف شهرك بغداذ
اديدر ودالين مهملتين ايله واخرنده دال مهمله بدلى نونله دخى لغتدر يقال رأيت بغداذ و بغداد وبغدان
معربدر مذكر ومؤنث استعمال اولنور * فصل الجيم في الجبذ في جيمك فتحى وبانك سكونيله چكمك
جذب كبى يقال جبذت الشئ من الباب الثانى مثل جذبته مقلوب منه في الجنبذة في جيمك وبانك جبذ
ضمه لرى ومابينده نونك سكونيله يردن يوكسك اولوب مدور اولان محل قبه كبى مثلا يعقوب ايندى جنبذ
عا مه جنبذه ديرلر جيمك ضمى وبانك فتحيله في الجذ في جيمك فتحى وذالك تشديديله كسمك قطع جذذ
معنا سنه يقال جذذت الشئ اى كسرته وقطعته في الجذاذ في جيمك ضميله في والجذاذ في جيمك
كسريله كسلوب آيران پاره وضم كسردن افصحدر وجذاذ جيمك ضميله آلتون طاشلرينه ديرلر جذاذ الذهب
معنا سنه كسائى روايتى اوزره في الجذاذات في كذلك جيمك ضميله آلتون پاره لرى قراضات معنا سنه
المجذوذ في ميمك فتحيله وجيمك سكونيله كسلمش مقطوع معنا سنه يقال عطاء غير مجذوذ اى غير مقطوع
الانجذاذ في همزه نك كسرى ونونك سكونيله كسلمك انقطاع معنا سنه في الجذاء في جيمك فتحى وذالك
تشديدى والفك مديله شول رحمه ديرلركه منقطع اولوب اولاشدرلميه وحذاء دخى حاء مهمله نك فتحيله
وذالك تشديديله قطع اولنان رحمه ديرلر في الجذة في جيمك ضميله بربارن كياسى ديمك يقال ما عليه

ما عليه جذة اى شئ من الثياب في الجذيذة في جيمك فتحى وذالك كسريله سويق ديدكلرى نسنه كه آكا
فارسيده پسته ديرلر في الجرذ في فتحتينله برمرضدركه دوه نك اوكچه سنده حاصل اولور برنسنه ظهور ايتمك
جرذ وسكر شيشمك كبى مثلا في الجرذ في جيمك ضمى ورانك فتحيله برنوع صچاندر موش دشتى معنا سنه الجرذان
جيمك كسرى ورانك سكونيله جرذك جمعى بيان فارلرى معنا سنه في الجرذه في جيمك فتحى ورانك كسريله
فارهمى چوق اولان يره في المجرذ في ميمك ضمى ورانك فتحى وتشديديله مجرب اولان كمسنه يقال رجل مجرذ
اذا كان مجربا فى الامور في الجلذاء في جيمك كسرى ولامك سكونى والفك مديله غليظ اولان يره في الجلذاة
برپاره يره معناسنه في الجلذان في جيمك كسريله برقورينك اديدر طائفه قريبنده ر بومشتق يردروال اياسى كبى
دوزدر في الجلذى في جيمك ضمى ولامك سكونى ويانك تشديديله شول دوه دركه فرسوده اوله وشديد اوله
جلذ وجلذى سرعتله اولان سيره دخى ديرلر في الجلذية في كذلك جيمك ضميله ويانك تشديديله مؤنثى يقال ناقة
جلذية في الاجلواذ في همزه نك كسريله وجيمك سكونيله وواوك تشديديله سرعتله سير دائم اولمق يقال
حذذ اجلوذبهم السير اجلواذا اذا دام مع السرعة وهو سير من الابل يعنى اول دوه سيرندن برنوعدر * فصل الحاء
الحذذ في فتحتينله قويروق خفيف اولمق آزاولمق يقال بعير احذ في الحذاء في حانك فتحى وذالك تشديديله
والفك دخى مديله شول ناقه دركه قويرغنك قللرى آز اوله وشول قوشدركه قويروغى انجه اوله يقال ناقة حذاء
وقطاة حذاء وقطاة قافك فتحيله وطاء مهمله ايله بغورتاق ديدكلرى قوشدر وچين حذاء اكاديرلركه آنده ايچنى
كمسنه سرعتله اندا يچوب توقف ايتميه وشول كمسنه كه يمين حذاء ديدى جيله حمار تازه اوتى كسمك
معناسن ديلدى سرعتله اندايچه نك اندايچه سن حمار تازه اوت اوتلماسنه تشبيه ايدوب ورحم حذاء
كذلك حايله وجيمله اولشدرلمين رحمه دخى اطلاق اولنور فرا روايتى اوزره وحذاء شول قصيده يه دخى ديرلركه
بحر كاملدن اولوب انده متفاعلن فعلنه نقل اولنمش اوله كه اهل عروض قتنده معلومدر في الاحذ في
فتحتينله شول كمسنه دركه الى يبنى اوله يعنى تيزدست اوله في الحذذ في فتحتينله الى يينلكى در وحذذا اهل
عروض قتنده متفاعلندن وتدى اسقاط ايدوب متفاقالمغين فعلنه نقل اولنمقدر ووتد اوچ حرفه
ديرلركه اخرى ساكن اوله في الحذحاذ في حانك فتحى وذالك سكونيله حثحاث وزننى اوزن شول سيره ديرلركه
سرعتله اوله يقال قرب حذحاذ وقرب فتحتينله تمام بركيجه يوريوب صويه ايرمكه ديرلر وحثحاث براوتك اديدر
حنذ الحنذ في حانك فتحى ونونك سكونيله قيونى تنورده بريان ايدوب پشورمك يقال حنذت الشاة احنذها حنذا
من الباب الثانى وحنذ آتى برايكى كره سكردوب كونه قارشودرلسون ديو اوزرينه چول اورتمك ايچون درلسه
كيا الفرس ديرلر يقال حنذت الفرس احنذه حنذا اذا احضرته شوطا او شوطين ثم تظاهر عليه الجلال
فى الشمس ليعرق في المحنوذ في ميمك فتحى وحانك سكونى ونونك ضميله ذكر اولنان وجه اوزره درلدلن آت
في الحنيذ في حانك فتحى ونونك كسرى ومديله بمعناه وچوبان اولمش قيونه دخى ديرلر وبوندن ما خوذدر
عربلرك بو قولى كه اذا سقيت فاحنذ ديرلر يعنى سقى حالنده شراب اوزره برپاره صو دوك في الحنذ في
فتحتينله زياده اسيه ديرلر شدت حر معنا سنه يقال حنذته الشمس اى احرقته حنذ بر يوك آديدر
مدينهٔ منوره قربنده في الحوذ في حانك فتحيله وواوك سكونيله سرعتله سور مكه ديرلر سوق سريع
معنا سنه تقول حذت الابل احوذها حوذا في الاحواذ في همزه نك كسرى وحانك سكونيله كذلك
سرعتله سورمكه ديرلر تقول احوذت الابل احواذا في الاحوذى في همزه نك فتحى وحانك سكونى
ويانك تشديديله برنسنه ده حذاقتى اولوب سرعت اوزره اولان كمسنه اصمعى ايتدى احوذى شول

کمسنه‌درکه واقع اولان امورده بصیرت اوزره اولوب طوتدوغی نسنه‌نك حقندن کلمه‌والندن نسنه
قورتلمیه و حاذ المتن فی حال المتن کبی آت ارقه سنه‌نك طوردوغی یروفی الحدیث مؤمن خفیف الحاذی
ای خفیف الظهر و الحاذان فی آتك اویلغی اردنده قویروغی دکدوکی یرلر و الحاذ فی براوتدر و الحاذة
واحدیدر و الحوذان فی حانك فتحی وواوك سکونیله براوتدرکه چیچکی صاریدر و الاستحواذ فی
همزه‌نك کسری وسینك سکونیله غالب اولمق یقال استحوذ علیه الشیطان ای غلبه وبو کلمه واوله
کلمشدر اصل اوزره زیرا عرب طائفه‌سی استصحاب دیرلر واستصوب دیرلر واستیجاب دیرلر واستجوب
دیرلر وبو عربلر قتنده قیاس مطرد در وباری تعالی نك * الم یستحوذ علیکم دیدوکی الم یغلب علی
خنذ امورکم ویستول علی مودتکم معناسنه‌در * فصل الخاء و الخنذید فی خانك کسری ونونك سکونی
وذالك کسری ویایله یوجه طاغ باشیدر وخنذید ایقره ده دیرلر فحل معناسنه وخایه‌لری چقمشه‌ده
دیرلر خصی معناسنه اضداد دندر و الخناذید فی خانك فتحیله ایو آتلر معناسنه‌در افراس جیاد کبی
کرك آیغر اولسون کرك اناغش اولسون بو حینده اضداد مرتبه‌سندن چقمش اولور اعم اولماغین
ابوعبید روایتی اوزره و المخاوذة فی میمك ضمی وواوك فتحیله برنسنه‌یه مخالفت ایتمك یقال بنو فلان
دبذ خاوذونا الی الماء و الخواذ فی خانك کسریله اسمه‌نك وقت غیر معلومده کلمسی * فصل الدال و الدیابوذ
دالك کسری وباء موحده‌نك ضمیله برجنس بزدرکه نیریله ایشلنور ونیر نونك کسریله شول اغاجه
دیرلرکه اوزرنه بز طوقنور کویا که بو دیبوذك جمعیدر فیعول وزنی اوزره ابوعبید ایتدی بونك اصلی فارسی
ربذ لساننده دوبود دروکاه اولور که بونی دال غیر معجمه ایله تعریب ایدرلر * فصل الراء و الربذة فی
رانك کسری وبانك سکونیله شول یوك پارچه‌سیدرکه انوکله دوه‌یه قطران سوررلر کذلك ربذه دیو
شول بز پارچه‌سنه دیرلرکه انوکله ایشلدکلری بزك آلتارینه جلا ویررلر و الربذة فی فتحتینله ربذه
معناسنه لغتدر وربذه کذلك شول موضعه دیرلرکه ابوذر الغفاری انده دفن اولنمشدر وبنو غفار
غین معجمه‌نك کسری وفانك تخفیفیله شول قبیله‌درکه ابوذر غفاری انلردندر وربذه کذلك شول
رنك آمیز یوکه دیرلرکه دوه‌نك بوینه اصارلر الربذ فتحتینله ربذه‌نك جمعیدر دوه بوینه اصلو بوکار معناسنه
ابوعبید روایتنده نوادر فعلنه شویله واقع اولمشدرکه ربذت یده بالقداح تربذ ربذا دیرلر باب رابعدن
قجنکه برکسنه‌نك الی تیز اولوب صنعتنده ماهر اولسه و الربذ فی رانك فتحی وبانك کسریله بوی‌سنده
رذذ خفیف القوائم اولان کمسنه وکذلك کلامنده چوق سقطاتی اولان کمسنه و الرباذیة فی رانك فتحی
وذالك کسریله و یانك تخفیفیله شر وفتنه یقال بین القوم رباذیة ای شر و الرذاذ فی رانك فتحیله
ضعیف یاغموره دیرلرکه قطقطدن زیاده اوله وقطقط قافلرك کسریله زیاده ضعیف اولان یاغمور
و الارذاذ فی همزه‌نك کسریله ورانك سکونیله ضعیف یاغمور یاغدرمق یقال ارذت السماء و المرذة
میمك ضمی ورانك فتحی وذالك تشدیدیله یقال ارض مرذة کسائی بویله روایت ایتمشدر وابوعبید ایتدی
ارض مرذ علیها دیرلر مرذة ومرذوذة دیمزلر اموی ایتدی یوم مرذ دیرلر ذو رذاذ معناسنه یعنی ضعیف
زمرذ یاغمورلی کون * فصل الزاء و الزمرذ فی زانك ضمی ومیمك ضمی وراء مهمله‌نك ضمی وتشدیدیله
شذذ زبرجد دیدکلری یشل طاشدرکه جواهر قسمندندر معربدر * فصل الشین و الشذوذ فی ضمتینله
بر طائفه‌نك ایچندن سچیلوب چقمق یقال شذ عنه یشذ ویشذ شذوذا من الباب الاول والثانی اذا
انفرد عن الجمهور و الشاذ فی بر طائفه‌نك ایچندن سچیلوب چقن کمسنه و الاشذاذ فی برنسنه‌یی آیروب

آیروب چیقمق یقال اشذه غیره و الشذاذ فی شینك ضمی وذال اولینك تشدیدیله شول کمسنه‌لره
دیرلرکه برقومك بیننده اولمیه‌لر وانلردن اولمیه‌لر و شذان الحصا فی شینك فتحیله وذالك تشدیدیله
شجذ وآخرنده نونله متفرق اولان اوفاجق طاشلر وشذان الناس خلقك متفرقلرینه دیرلر و الشجذة فی
شینك ضمی وجیمك سکونیله برپاره یاغموره دیرلرکه ضعیف اوله بو بغشه‌دن قوججه اولان یاغموردرکه بغشه
بانك فتحی وغین معجمه‌نك سکونیله وشین معجمه ایله شول ضعیف یاغموردرکه یری الاجه نمناك ایلیه
و الاشجاذ فی همزه‌نك کسری وشینك سکونیله ضعیف یاغمور یاغدرمق یقال اشجذت السماء اذا ضعف
شحذ مطرها و الشحذ فی شینك فتحی وحانك سکونیله بچاغی کسکین ایتمك تقول شحذت السکین اشحذه شحذا
من الباب الثالث اذا احددته و المشحذ فی میمك کسری وحانك فتحیله بیلکی طاشی که انوکله بچاق بیلرلر
و الشحذان فی فتحتینله شول کمسنه‌درکه آچ اوله کرسنه معناسنه و الشقذان فی فتحتینله شول
شقذ کمسنه‌درکه اویخواو یومایه وکوزی دکر اوله و الشقذ فی شینك فتحی وقافك کسریله کوزی دکن کمسنه
و الشقذ فی فتحتینله کوز دکمك یقال شقذ الرجل یشقذ شقذا من الباب الرابع اذا کان عیونا وعیون
عینك فتحیله کوزی دکن کمسنه‌در وحرکت معناسنه‌ده کلور ابن الاعرابی روایتی اوزره یقال ما به شقذ
ولا نقذ ای حراك یعنی قملدر حالی یوقدر وشقذ کذلك کتمك وبعید اولمق معناسنه‌ده کلور یقال شقذ
الرجل اذا ذهب وبعد و الاشقاذ فی همزه‌نك کسریله وشینك سکونیله اراغ ایتمك یقال اشقذه
فشقذ ای طرده فذهب و المشاقذة فی میمك ضمی وقافك فتحیله عداوت ایتمك یقال فلان یشاقذنی
ای یعادینی و الشقذ فی شینك کسری وقافك سکونیله حربایه و یسنه دیرلر وحربا حاء مهمله‌نك
کسری ورانك سکونیله شول کرتنکله دیدکلری جانوردرکه کونشه جانبه دونسه اول دخی یوزنی
اول جانبه دوندرر الشقذان شینك کسری وقافك سکونیله شقذك جمعیدر کرتنکله یاوریلری
شمذ معناسنه صنوبله صنوان کبی وصنو صاد مهمله‌نك کسری ونونك سکونیله خرما دبندن چقان فدانه
دیرلر و الشقذاء فی شول عقابه دیرلرکه زیاده آجقمش اوله یعنی شدیدة الجوع اوله و الشماذ فی
شینك کسریله ومیمك تخفیفیله شول ناقه‌یه دیرلرکه حامله اولمغین قویروغن قالدرر و الاشماذ فی
همزه‌نك کسریله وشینك سکونیله قوچ قیونك قویروغن اورمقدر تاکه قویروغن قالدروب آلتنی
ادخال ایده ابوجراح ایتدی قوچلردن بعضی اشتماذ ایدر وبعضی غل ایدر وغل غین معجمه‌نك فتحیله
قویروغن قالدرمه‌دن ادخال ایتمکه دیرلر و المشواذ فی میمك کسریله وشینك دخی سکونیله دولبند دیرلر
عمامه معناسنه وفی الحدیث امرهم ان یمسحوا علی المشاوذ والتساخین مشاوذ مشواذك جمعیدر دولبندلر
معناسنه وتساخین تاء مثناتك فتحیله وسین مهمله وخاء معجمه ایله جزمه‌لرکه ایاغه کیرلر و التشوذ فی
فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله دلبند صارنمق و الاشتیاذ فی همزه‌نك کسری وشینك سکونیله
طبرزذ بمعناه یقال تشوذ الرجل واشتیاذ بمعنی تعمم * فصل الطاء و طبرزذ فی فتحتینله ورانك سکونیله
سفرجل وزنی اوزره برك سکره دیرلر یقال سکر طبرزذ بالذال المعجمة وطبرزد بالدال المهملة وطبرزن
بالنون ثلث لغات معربات که تبرزه دن منقولدر بچاغله قاتغه محتاج اولدوغیچون تبرزد دیرلر
طرمذ و الطرمذة فی علی وزن دحرجة بوسوزی سویلیوب ایشلمه‌مکه دیرلر وطرمذه اهل بادیه کلامندن
دکلدر و المطرمذ فی میمك ضمی وطانك فتحی ومیم ثانینك کسریله لاف اوروب ایشلمدوکن سویلین
کمسنه‌در * فصل العین و العوذ فی عینك فتحی وواوك سکونیله برنسنه‌یه صغنمق پناه ایدنمك معناسنه

یقال عذت بفلان ویقال عوذ بالله منك یعنی اعوذ بالله منك ی الاستعاذة فی همزه نك کسری وسینك
سکونیله کذلك صغنمق معناسنه یقال استعذت به ای لجأت الیه ی العیاذ فی عینك کسریله صغنجق یر
ملجا معناسنه یقال هو عیاذی ای ملجائی وعیاذا آهونك یاخود ناقه نك تازه طوغورمسی یقال هی
فی عیذها ای بحدثان نتاجها وحدثان فتحتینله تازه لك معناسنه ی الاعاذة فی همزه نك کسریله
صغندرمق یقال اعذت غیری به ی التعویذ فی علی وزن التکریم بمعناه یقال عوذته به وتعویذ صغنمق
معناسنه ده کلور عوذ کبی ی المعاذ فی میمك فتحیله صغنمق وعربلرك معاذ الله دیدکاری اعوذ بالله معاذا
معناسنه در مصدری فعلدن بدل قیلرسن اکرچه فعلنك استعمال اولنمادیسه سبحان الله کبی ویقال
معاذة الله ومعاذ وجه الله وهو مثل المعنی والمعناة والمأتی والمأتاة ومعنا ومعناة معنای کلام معناسنه
ومأتی ومأتاة وجه معناسنه در تقول ائیت الامر من مأتاته یعنی من وجهه ی العوذة فی عینك ضمیله
والمعاذة فی میمك فتحیله صغنمق معناسنه ی معوذ الفرس فی میمك ضمی وواوك فتحی وتشدیدیله آتك
قلادهسی یری یقال دائرة المعوذ تستحب یعنی آتك موضع قلادهده دائرهسی مستحب در کهدیمشلردر آتده اون
سکز دائره واردر ی المعوذتان فی میمك ضمی وواوك کسری وتشدیدیله ✱ قل اعوذ برب الفلق ✱ وقل
اعوذ برب الناس سورهلری ی العوذ فی عینك ضمیله تازه طوغورانلر حدیثات النتاج معناسنه
آهولردن اولسون وآتلردن یاخود دوهلردن اولسون ی العائذ فی عوذك واحدیدر حائل ایله حول کبی
وحائل تصرفلان ناقهیه دیرلر حامله ضدیدر العوذان عینك ضمیله وآخرنده نونیله کذلك عائذك جمعیدر
تازه طوغورانلر معناسنه مثل راع ورعیان وحائر وحوران وراعی چوبان وحائر صو ایرکنجك یر مجمع ماء
معناسنه ی العووذة فی عینك ضمیله فعولت وزنی اوزره تازه طوغورمق تقول هی عائذ بینة العووذة
وبو اول وقت اولورکه طوغوردقدن صکره اون کون بجه یاخود اون بش کون بجه اون بش کون
بکدکدن صکره عائذ دیمزلر مطفل دیرلر میمك ضمی وطاء مهمله ایله وفا ایله ی العوذ فی عینك ضمی
وواوك فتحی وتشدیدیله شول اوتدر که دیبکن دیبنده بتمش اوله یاخود صرب یرده بتمش اوله که اکا طوار
ایرشمیه وشول اته دخی دیرلر که سکوکه یاپشمش اوله یقال اطیب اللحم عوذه ی العوذ فی فتحتینله ی العواذ
عینك فتحیله کراهت معناسنه یقال ما ترکت فلانا الا عوذا منه وعواذا منه ای کراهة وعوذ کوجله خلاص
اولمغه دخی دیرلر یقال افلت منه فلان عوذا اذا خوفه ولم یضربه او ضربه یرید قتله ولم یقتله وافلات
فایله وتاء مثناتله خلاص بولمق معناسنه در ی عیذ الله ی عینك فتحی ویانك کسری وتشدیدیله
برقبیله نك آدیدر یقال هو من بنی عیذ الله ولا تقل عائذ الله وعیذ جودی یه دخی دیرلر وجودی جیمك
ضمی ودالك کسری ویانك تشدیدیله شول طاغدر موصل قربنده که حضرت نوح علیه السلام کیمیسی
طوفان زماننده انده قرار ایتمشدر ی عائذه فی برجماعتك باباسی آدیدر ضبه قبیلهسندن که اول عائذه
بن مالك بن ضبه در ✱ فصل الغین ی الغذیذة فی صاری صو وایرك که جراحتدن اولور یقال غذیذة غذذ
الجرح لمدته وغثیثته ومده میمك کسری ودالك تشدیدیله صاری صو وغثیثه غین معجمه نك فتحی وثاء
مثلثه نك کسری ومدیله وثاء اخرله یاره ده اولان ایرك ی الغذ فی غینك فتحی وذالك تشدیدیله ایرك
آقمق یقال غذ الجرح یغذ غذا من الباب الثانی اذا سال ذلك منه ودوه نك باغری اوکاوب فی الجمله
یشار اولسه کذلك غذ البعیر دیرلر ویقال ترکت جرحه یغذ ی الغاذ فی ذالك تشدیدیله شول یاره که
جراحتی ایشلیه ی المناذ فی میمك ضمی وذالك تشدیدیله شول صو سز دوه درکه صویی قوخلیوب ایچمیه

ایچمیه کریه کورمکین ی الاغذاذ فی همزه نك کسریله وغینك سکونیله سیرده سرعت ایتمك
✱ فصل الفاء ی الفخذ فی فانك فتحی وخانك کسریله ی والفخذ فی فانك فتحی وخانك سکونیله ی والفخذ
فخذ فانك کسری وخانك سکونیله اوچی دخی اویلق معناسنه لغتدر زانکبی ی والفخذ فی فانك فتحی وخانك
سکونیله اویلغه اورمق یقال رمیته ففخذته ای اصبت فخذه وفخذ عشیرتلر بیننده بطندن از اولاندر
وبالجمله عشیرتلرك اولی شعب اندن صکره قبیله اندن صکره فصیله اندن صکره عماره اندن صکره
بطن اندن صکره فخذدر ی التفخیذ فی علی وزن التکریم ی والمفاخذة فی میمك ضمی وخانك فتحی ایله
ایکی اویلق آرهسنده جماع ایتمك وتفخیذ قبیله یی جماعت جماعت دعوت ایتمك معناسنه ده کلور
فذذ وفی الحدیث بات یفخذ عشیرته ای یدعوهم فخذا فخذا ی الفذ فی فانك فتحی وذالك تشدیدیله یالکز
منفرد معناسنه یقال ذهبا فذین وفذ قمار اوقلرینك اولنه دیرلرکه اول اون اوقدر اولی فذ ایکنجیسی
توأم در تاء مثناتله جعفر وزنی اوزره اوچنجیسی رقیب دوردنجیسی حلس درحاء مهمله نك کسری ولامك
سکونیله بشنجیسی نافس درنونله وفا ایله التنجیسی مسبل در میمك ضمی وسین مهمله نك سکونی وبانك
کسریله یدنجیسی معلا در میمك ضمی ولامك تشدیدیله اوچی دخی شول اوقلردرکه انلرك نصیبی یوقدر
وانلرك بری سفیح درسین مهمله نك فتحی وفانك کسریله وبری دخی منیح درمیمك فتحی ونونك کسریله
وآخرنده حاء مهمله ایله وبری دخی وغد در واوك فتحی وغین معجمه نك سکونیله ودال مهمله ایله وفذ
متفرق معناسنه ده کلور یقال تمر فذ ای متفرق ی الافذاذ فی همزه نك کسری وفانك سکونیله قیون
بر طوغورمق یقال افذت الشاة ای ولدت واحدا ی المفذ فی بر طوغورن قیون یقال هی مفذ ی المفذاذ
میمك کسریله وفانك سکونیله بر طوغورمق عادتی اولان قیون ودوهده دخی استعمال اولنور یقال
فلذ ناقة مفذ لانها لا تلد الا واحدا ی الفلذ فی فانك فتحی ولامك سکونیله دوه جکرنه دیرلر کبد البعیر معناسنه
الافلاذ جمعیدر جکرلر معناسنه وفلذ قطع ایتمك معناسنه ده کلور یقال فلذت له من مالی ای قطعت له منه
الفلذة فی فانك کسریله ولامك سکونیله دوه جکرینك پارهسی وات پارهسنه وبال پارهسنه وغیری یه
دخی اطلاق اولنور الفلذ فانك کسری ولامك فتحیله جمعی پارهلر معناسنه ی الافتلاذ فی همزه نك کسری
وفانك سکونیله بر پاره المغه دیرلر یقال افتلذته المال ای اخذت من ماله فلذة ی الفالوذ فی لامك ضمیله
صابون وزنی اوزره پالوده ی الفالوذق فی آخرنده قافیله کذلك پالوده معناسنه بونلرك ایکیسی دخی
قذذ معربلردر یعقوب ایتدی فالوزج دینلمز جمیله ✱ فصل القاف ی القذذ فی قافك ضمی وذالك فتحیله
اوق یلکی ریش السهم معناسنه ی القذة فی قافك ضمیله قذذك واحدی اوقك بر یلکی معناسنه وقذه
پرهیه دخی دیرلر برغوث معناسنه القذان قافك کسریله وذالك تشدیدیله قذهنك جمعی پرهلر معناسنه
القذتان فی قافك ضمیله ناقه فرجنك ایکی جانبی ی القذ فی قافك فتحیله اوقك یلکن کسمك یقال قذذت
الریش اذا قطعت اطرافها وقذ اوقه یلك طاقمغه دخی دیرلر یقال قذذت السهم قذا اذا جعلت له قذذا
ی المقذوذة فی میمك فتحی وقافك سکونیله دکرمی قولق ومقذوذة اصل معناسنه ده کلور اطراف
قرقلمش دیمکدر کویا دکرمی اولان قولغك اطرافی پرداخت اولنمشدر ی القذاذات فی قافك ضمیله
شول نسنه درکه اوق یلکن قرقرکن دوکلور یلك پارهلرندن ی الاقذ فی فتحتینله وذالك تشدیدیله شول
اوقدرکه یلکی یوقدر القذ قافك ضمیله اقذك جمعیدر یلکسز اوقلر معناسنه القذاذ قافك کسریله قذك
جمعیدر یعقوب ایتدی قچن برکسنه چابك اولوب مخفف الهیئه اولسه وبرعورت حد اعتدالده

اولوب اوزون اولماسه رجل مقذذ ومزلم وامرأة مقذذة ومزلمة دیرلر میانه معناسنه ﴿ المقذ ﴾ میمك
وقافك فتحیله ایکی قولاغك آره سیدر آردجانبندن ﴿ المقذذ ﴾ میمك ضمی وقافك فتحی وذالك تشدیدی
قنفذ
وفتحیله تزیین اولنمش قل یقال رجل مقذذ الشعر ای مزین الشعر ﴿ القنفذ ﴾ قافك ضمی ونونك
سكونی وفانك فتحیله وضمیله کرپی دیدکاری جانور خارپشت معناسنه القنافذ قافك فتحی وفانك
کسریله جمعی کرپیلر معناسنه ﴿ القنفذة ﴾ کذلك قافك ضمی وفانك فتحیله مؤنثی وقنفذه کذلك
دوه نك قولاغی آردنده تراقدوغی یرمسیل عرق معناسنه وقنفذ شول یره دیرلر که صق اوت وبری برینه
صارلمش اوت بتور ﴿ قنفذ الدراج ﴾ قافك وفانك ضمیله برموضعك اسمیدر ذکر اولنان معنادن
كذذ
مأخوذدر * فصل الكاف ﴿ الكذان ﴾ كافك فتحی وذالك تشدیدیله یومشق طاشلردر که کرپجه بکزر
﴿ الكذذان ﴾ ذالك فتحی ایله شول یومری انلردرکه اویاغوك طشره سنده اولورکه آکا یانجق آتی دیرلر
لجذ
* فصل اللام ﴿ اللجذ ﴾ لامك فتحی وجیمك سكونی ایله برنسنه یی ویردکدن صکره کیرو طلب ایدوب
الحاح ایتمك تقول لجذنی فلان یلجذ من الباب الاول اذا اعطیته ثم سألك فاکثر ولجذ کلب چناغی
یلامق معناسنه ده کلور ﴿ اللجذ ﴾ بالفتحتین بمعناه یقال لجذ الكلب الاناء یلجذ لجذا من الباب الرابع
اذا لحسه جوهری ایدر بوابو حاتم روایتیدر بونی کتاب ابوابدن نقل ایتدم بلا اسماع وطوار اوتی اوتلامغه
دخی دیرلر یقال لجذ الكلاء اذا اكلت الماشیة الكلاء ابوعبیدن بویله روایت اولندی واصمعی ایتدی لجذه
لذذ
دیرلر جیمك فتحیله لسه معناسنه که لس سین مهمله نك تشدیدیله طوار اوتی اوتلقدر ﴿ اللذة ﴾ لامك
فتحیله طاد چاشنی معناسنه اللذات جمعی ﴿ اللذاذ ﴾ لامك فتحیله ﴿ واللذاذة ﴾ کذلك لامك فتحیله طتلو
بولمق تقول لذذت بالشئ لذاذا ولذاذة من الباب الرابع اذا وجدته لذیذا ﴿ الالتذاذ ﴾ همزه نك کسری
ولامك سكونیله ﴿ والتلذذ ﴾ فتحتینله وذالك ضمی وتشدیدیله کذلك برنسنه یی لذتلو بولمق یقال
لتذذت به وتلذذت به ﴿ اللذ ﴾ لامك فتحیله طتلو اولان نسنه ولذ اویخویه دخی دیرلر ﴿ واللذیذ
کذلك لامك فتحی وذالك کسری ومدیله طتلو اولان نسنه ﴿ الاستلذاذ ﴾ برنسنه یی لذیذ بولمق
یقال استلذه اذا عده لذیذا ﴿ اللذی ﴾ ذالك سكونیله ﴿ واللذ ﴾ ذالك کسریله الذی یه لغتدر ﴿ اللذا
تثنیه در نونك حذفیله ﴿ اللذین ﴾ جمع اللذون دخی دیرلر کاه اولورکه اللوذ لامك فتحی وواوك
لوذ
سكونیله ﴿ واللیاذ ﴾ لامك کسریله صغنمق یقال لاذ به لوذا ولیاذا من الباب الاول اذا لجأ الیه وعاذ به
ولوذ طاغك برجانبنه دیرلر جانب جبل معناسنه وطاغك اطرافنه ده دیرلر الالواذ همزه نك فتحیله
لوذك جمعیدر صغنجق یرلر وطاغك جانبلری معناسنه ﴿ الملاوذة ﴾ میمك ضمی وواوك فتحیله ﴿ واللواذ
لامك کسریله برنجه کمسنه بری برینه صغنمق یقال لاوذ القوم ملاوذة ولواذا واکر لاذ دن مشتق اولیدی
لیاذا دیرلردی یایله ﴿ اللوذان ﴾ لامك فتحی وواوك سكونیله بررجالك اسمیدر * فصل المیم ﴿ الملاذ ﴾
میمك فتحی ولامك تشدیدیله شول یالان سویلاین کمسنه درکه کلماتی اوله وفعلی وجوده
ملذ
کلمیه ﴿ الملذ ﴾ میمك فتحی ولامك سكونیله دورتمك طعن معناسنه یقال ملذه بالرمح اذا طعنه یعنی
کوندرله دورتسه وملذ آت سکردرکن قولتقلری اچمقدر ﴿ الملذان ﴾ فتحه لرله شول کمسنه درکه نصیحتی
منذ
آشکاره ایدوب غیری نسنه یی سترایلیه ﴿ منذ ﴾ میمك ضمی وذالك ضم اوزره بناسیله ﴿ ومذ ﴾ میمك
ضمی وذالك سكونی اوزره بناسیله بونلردن هر بری حرف جر اولمغه صالح اولوربو تقدیرجه فی مجراسنه
جاری اولور ولكن شول زمانه داخل اولورکه سن انده حاضرسن تقول ما رأیته منذ اللیلة واسم اولمغه دخی

دخی صالح اولور بو تقدیرجه ما بعدی مرفوع اولور تاریخ اوزره توقیت اوزره تاریخ ایچون اولدوغی
وقتده ما رأیته مذ یوم الجمعة دیرسن یعنی اول انقطاع رؤیت یوم جمعه ده در وتوقیت ایچون اولدقده
ما رأیته مذ سنة دیرسن یعنی مدت عدم رؤیت بریلدر بو تقدیرجه منذك ما بعدی نكره اولور غیری
اولماز مذ سنة کذا دیمزسن بلکه همین مذ سنة دیرسن وسیبویه ایتدی مذ ز مانده منك بیدر مكاننده
وبر جماعت کلمهٔ منذ من ایله اذ دن مرکب اولور کلمهٔ واحده قلمشدر دیدیلر جوهری ایدر بو برکلامدرکه
موذ
بونك صحتنه دلیل یوقدر ﴿ الماذی ﴾ ذالك کسری ویانك تشدیدیله بیاض بال عسل ابیض معناسنه
وماذیه شول درعه دیرلرکه بیاض وملایم اوله ودرعه دالك کسریله عورتلر کیدوکی کوملکه دیرلر وخمره
نبذ
دخی ماذیه دیرلر سوجی معناسنه * فصل النون ﴿ النبذ ﴾ نونك فتحی وبانك سكونیله ال ایله برنسنه یی
آتمق تقول نبذت الشئ انبذه من الباب الثانی اذا القیته من یدك ونبذ جزوی نسنه معناسنه ده کلور
یقال ذهب ماله وبقی منه نبذ وبارض کذا نبذ من مال ومن کلاء وفی رأسه نبذ من شیب واصاب الارض
نبذ من مطر ای شئ یسیر ﴿ التنبیذ ﴾ علی وزن التكریم بمعناه شدد للكثرة ﴿ المنبوذ ﴾ میمك فتحی
ونونك سكونیله شول اوغلاندرکه اناسی یوله براغمشدر ﴿ المنابذة ﴾ میمك ضمی وبانك فتحیله جنكی
آشکاره ایتمك ﴿ النبذة ﴾ نونك فتحی وبانك سكونیله ﴿ والنبذة ﴾ نونك ضمیله برجانب ناحیه معناسنه
الانتباذ ﴾ برجانبه کتمك یقال انتبذ فلان اذا ذهب ناحیة ﴿ النبیذ ﴾ نونك فتحیله وبانك کسری ومدیله
شول شرابدرکه خرمانی یاخود قورو اوزمی صویه اصلاتمغله اولور یقال نبذت نبیذا اذا اتخذته ﴿ الانتباذ
همزه نك کسریله نبیذ طوتمق معناسنه در ﴿ النبذان ﴾ فتحتینله ﴿ والنباذ ﴾ نونك فتحیله حرکت ایتمك
تقول نبذ العرق نباذا اذا تحرك وبو نبض العرق معناسنه ده لغتدر ﴿ المنبذة ﴾ میمك کسری ونونك
نجذ
سكونیله یصدق وساده معناسنه ﴿ الناجذ ﴾ اضو دیشلرینك آخری النواجذ ناجذك جمعیدر
وهر انسانك دورت نواجذی واردر دیشلرینك نهایتنده اضو دیشلردن صکره واول نواجذه ضرس
الحلم دیرلر بعد البلوغ بتدوکندن اوتری وضرس ضاد معجمه نك کسری ایله اضو دیشنه وحلم حاء
مهمله نك ضمیله عاقل وبالغ اولمغه دیرلر یقال ضحك حتی بدت نواجذه قچنکه ضحك زیاده اولمقین استغراب
اولنسه بویله دیرلر وکاه اولورکه نواجذ آتك اضو دیشنه دخی استعمال اولنور دوه قسمنك اضو سنه
نفذ
انیاب وچتال طرنقلولرك اضو سنه سوالغ دیدکاری کبی ﴿ المنجذ ﴾ میمك ضمی وجیمك فتحی وتشدیدیله
شول کمسنه درکه امورده تجربه ایتمکله استحکام بولمش وپخته اولمش اوله ﴿ النفاذ ﴾ نونك فتحیله
﴿ والنفوذ ﴾ ضمتینله چکمك یقال نفذ السهم الرمیة ونفذ الكتاب الی فلان ورمیه رانك فتحی ویانك
تشدیدیله صید معناسنه در ﴿ الانفاذ ﴾ همزه نك کسری ونونك سكونیله کچورمك ﴿ والتنفیذ ﴾ انفاذ
معناسنه ﴿ النافذ ﴾ فانك کسری ایله کچیجی یقال رجل نافذ فی امره ای ماض وامره نافذ ای مطاع
النفذ ﴾ فتحتینله چیقه جق یرمنفذ معناسنه ومنه قولهم ان بنفذ مما قال ای بالمخرج منه یعنی سوزینك
نقذ
عهده سندن چقدی ونفذ چکمك معناسنه ده کلور یقال طعنة لها نفذ ای نافذ ﴿ الانقاذ ﴾ همزه نك
کسری ونونك سكونیله خلاص ایتمك یقال انقذه من فلان ﴿ الاستنقاذ والتنقذ ﴾ فتحتینله وقافك
ضمی وتشدیدیله کذلك خلاص قلمق معناسنه یقال استنقذه منه وتنقذه منه بمعنی اذ انجاه وخلصه
النقذ ﴾ فتحتینله شول نسنه درکه انی خلاص ایدرسن که فعل وزنی اوزره در مفعول معناسنه نقض کبی
منقوض معناسنه وقبض کبی مقبوض معناسنه نقض نونله وقافله وضاد معجمه ایله برنسنه یی سلکمکله

ذ وشن نسنه در في النقائذ في نونك فتحي وهمزه نك كسريله شول آتلردركه عدوالندن النمش اوله في النقيذة
نونك فتحي وقافك كسري ومديله عدوالندن النمش آت نقائذك مفرديدر في منقذ في ميمك ضمي وقافك
كسريله رجالدن بركمسنه نك اديدر * فصل الواو في الوجذ في واوك فتحي وجيمك سكونيله شول داغده ركه وجذ
طاغده اوك ايچنده صو ابركيلور الوجاذ واوك كسريله وجذك جمعيدر صوابركنديلري اولان داغلر معناسنه
في الوقذ في واوك فتحي وقافك سكونيله شويله اورمقدر كه اعضاسي كوشيوب اولومه قريب اوله ووقذه وقذ
اويقو غلبه ايتمكه دخي ديرلر يقال وقذه النعاس اذا غلبه ونعاس نونك ضميله وعين مهمله ايله اغزغنمقدر
الموقوذة في ميمك فتحي وواوك سكونيله شول قيوندركه اغاجله اورلمش اوله يقال شاة موقوذة
الموقذة في ميمك ضميله وقافك فتحيله اصمعي ايتدي شول ناقه يه ديرلر كه صرارلمه سنه تأثير ايدوب
مجروح ايتمش اوله وصرار صاد مهمله نك كسريله ناقه نك ممه سنه بغلدقاري ايپدر ولدي امه سون ديو
وبو مقامده صاحب صراح موقذه ناقه كه مكيدن ودوشيدن بسيار دربستان او اثر كرده شد
ديدوكي غير صحيح اولور في الوقيذ في واوك فتحي وقافك كسريله ومديله شول كمسنه دركه قوتي اولميه يقال
رجل وقيذ اي مابه طرق وطرق طانك كسري ورانك سكونيله قوت وشحم ولحم وعد بس ايتدي
موقوذه شول ناقه دركه اني ولدي امه وممه سي بيوك اولماغن ازسودن جقره ومه سي امه دن وچكمه دن هذذ
ششمكين مريض اوله * فصل الهاء في الهذ في هانك فتحيله قطع سرعت ايتمك وقراءت ايتمه ده
سرعت ايتمك يقال هو يهذ القرآن هذا ويهذ الحديث هذا من الباب الاول اذا كان يسرده يعني كلماتي
پري پرينه اولشدروب سرعت ايتسه في الهذوذ في هانك فتحيله شول بچاغه ديرلر كه زياده كسجي اوله
يقال سكين هذوذ اي قطاع اصمعي ايتدي هذاذيك ديرلر هانك فتحيله خلقي برنسنه دن منع ايتمك
دياسه لر يقال هجاجيك وهذاذيك على صيغة التثنية يعني هذ ابعد هذا اي انقطاعا بعد انقطاع كما قالوا
في لبيك وسعديك وهجاجيك دخي هانك فتحيله هذاذيك معناسنه در في الاهتذاذ في همزه نك
كسريله برنسنه يي تيز كسمك يقال اهتذذت الشيء اقتطعته بسرعة في الهربذ في هانك كسري ورانك هربذ
سكوني وبانك كسريله مجوس طائفه سنك عبادت ايتدوكي آتشه خدمت ايدن كمسنه في الهرابذة
هانك فتحي وبانك كسريله هربذك جمعي آتش خدمتكارلري معناسنه فارسيدن تعريب اولنمشدر
الهربذة في سرعتله سير ايتمكه ديرلر كه خببدن ادني اوله وخبب يلكه ديرلر خاء معجمه نك وبانك فتحيله
الهربذى في هانك وبانك كسريله والفك قصريله برجانب اوزره يورمك يقال عدى الجمل الهربذى اي
في شق يعني دوه برجانبي اوزره يان يان سكرتدي نته كم باب الضاد فصل العين ده عرض كلمه سنك
مشتقاتنده ايتمشدر العرضنة ان يمشي معارضة ويقال هو يمشي العرضنة ويمشي العرضني بالالف المقصورة
اذا مشى مشية في شق فيها بغي من نشاطه صاحب صراح بومقامده هربذى بالكسر مشيه تشبه مشي
الهرابذة ديمشدر تتبع وتأمل اولنه في الهماذي في هانك فتحيله وآخرنده يانك تشديديله تيزيورين دوه سريع همذ
السير معناسنه وناقه يه دخي همادي ديرلر هاء تأنيث سز وهماذي المطر شدت مطره ديرلر ابو عبيد روايتي
اوزره في هوذة في هانك فتحي وواوك سكونيله بغورتلق ديدكلري قوش قطاة معناسنه وهوذ بر رجالك اسميدر هوذ

باب الراء

من ترجمة الصحاح في اللغة * فصل الالف في الابرة في همزه نك كسري وبانك سكونيله اكنه كه اوكله ديكش

ديكش ديكرلر وابرة الذراع قولك اينجه بر ينه ديرلر مستدق الذراع معناسنه الابر همزه نك كسري وبانك
ابر فتحيله ابره نك جمعي اكنه لر معناسنه في الابر في همزه نك فتحي وبانك سكونيله كلبه اتمك ايچنده اكنه يدرملك
يقال ابرت من الباب الثاني اذا اطعمته الابرة في الخبز وابر خرما اغاجني اصلاح ايدوب ايركك خرما
ويرمكه ده ديرلر وابر عقرب اكنه سن اورمقه ده ديرلر في المأبور في اكنه يمش كمسنه وفي الحديث
المؤمن كالكلب المأبور المأبورة اصلاح اولنمش نسنه ومنه سكة مأبورة وسكه سينك كسريله تازه
خرما اغاجلرينه ديرلر في الابرتان للفرس في ما في عرقوبيه يعني ابرتان آتك اوكچه سنده اولان سوري
نسنه لره ديرلر في التأبير في تانك فتحي وهمزه نك سكونيله تكريم وزني اوزره خرما اغاجني اصلاح ايتمك
المؤبرة في ميمك ضمي وهمزه نك فتحيله وبانك فتحي وتشديديله اصلاح اولنمش اغاج مأبور كبي في الابار
همزه نك كسريله اسمدر اغاجي اصلاح معناسنه في التأبر في فتحتينله وبانك ضمي وتشديديله اباري
قبول ايتمك يعني اصلاحي قبول ايتمك يقال تأبر الفسيل اذا قبل الابار وفسيل فانك فتحيله حدان
نهال معناسنه في الائتبار في خرما اغاجنك يا خود اكنك بركمسنه دن اصلاح ايتمسن طلب ايتمك
تقول ائتبرت اذا سألت غيرك ان تأبر نخلك او زرعك في المئبر في ميمك فتحي وهمزه نك مديله مساجد
اثر وزني اوزره شول قوغوجيلقلردر كه ايكي عداوتلو كمسنه نك ما بيننى افساد ايلر في المئبرة في ميمك كسري
وهمزه نك سكوني وبانك فتحيله مأبرك مفرديدر قوغوجلق نميمه معناسنه في الاثر في همزه نك فتحي
وثانك سكونيله قلجك يوزنده اولان جوهر واثر حديث روايت ايتمكه دخي ديرلر تقول اثرت الحديث اثره
من الباب الاول اذا ذكرته من غيرك في المأثور في ميمك فتحي وهمزه نك سكونيله شول حديثدركه اني
خلف سلفدن نقل ايتمش اوله لر ومأثور شول قلجه دخي ديرلر كه اني جن ايشلمش اوله پس مأثور اثردن
مكلد رجوهرلو قلج معناسنه في الآثر في فاعل وزني اوزره خبر نقل ايدن كمسنه وحديث نبيده صلى الله
عليه وسلم وارد اولمشدر كه امير المؤمنين عمري باباسنه اند ايچدكن ايشيدوب نهي ايتدكده عمر ايتدي
فما حلفت بها ذاكرا ولا آثرا يعني رسول نهي ايتدكدن صكره اصلا واني ديوانده ايچمدم نه كندم ونه خود
غيريدن نقل ايدوب فلان كمسنه والي لا افعل كذا ديدي ديو خبر ويرمدم وذاكرا ديدوكي اونودوب
بعده تذكر ايتمك معناسنه دكلدر بلكه تكلم ايتمك معناسنه در تقول ذكرت لفلان حديث كذا وكذا
واثر اول معناسنه ده كلور ومنه قولهم افعل هذا اثرا ما واثر ذي اثير اي اول كل شيء في الاثر في همزه نك ضمي
وثانك سكونيله شول علامتدر كه يارة اوكلدقدن صكره باقي قالور وكاه اولور ثاني دخي مضموم ايدرلر عسرله
عسر كبي وبعض شعرده ناسدن بعض كمسنه اثرى ضمتينله قلج جوهري ايله تفسير ايتدي واثر كذلك دوه نك
طبانه تيمور ايله نشان ايتمكدر تا كه ياوي قلندقده معلوم اوله في المئثرة في ميمك كسري وثانك فتحيله شول
تيمور كه انوكله دوه طبانه نشان چكرلر في ثؤثور في تانك ضمي وهمزه نك سكوني وثانك كذلك ضميله تفعول
وزني اوزره جمعنا ها اما ميثرالسرج فغير مهموز وميثرة ميمك كسريله شول نسنه دركه اكراوزرينه قورلر اكر
يني كسنه يي ايجتمسون ديو في الاثر في همزه نك كسري وثانك سكونيله ياغك صافيسي روغن خالص
معناسنه واثر معناسنه ده كلور يقال خرجت في اثره اي في اثره في الاثر في فتحتينله شول علامتدركه
برنسنه دن باقي قله وقايج پاره سنه ده ديرلر ورسولك صلى الله عليه وسلم سنتنه دخي اثر ديرلر الاثار
همزه نك فتحي ومديله اثرك جمعيدر سنتلر معناسنه في الاستئثار في همزه نك كسري وسينك
سكونيله استقلال معناسنه يقال استأثر فلان بالشيء اي استبد به واختيار معناسنه ده كلور يقال ه

استأثر الله بفلان اذا مات ورجي له الغفران ﴿ الأثرة ﴾ فتحتينله اسمدر استقلال معناسنه ﴿ الأثر ﴾
همزه نك فتحی وثانك ضميله ابن السكيت روايتنجه شول كمسنه يه ديرلركه اقرانی اوزره بعض اخلاق وافعال
حسنه اختيار قله ﴿ المأثرة ﴾ ميمك فتحی وهمزه نك سكونی وثانك دخی فتحيله اولولق مكرمت معناسنه
المأثرة ﴾ ميمك فتحی وثانك ضميله كذلك اولولق معناسنه در مكرمت كبی لفظا ومعنی زيرا بومقوله اولولغه
واصل اولان كمسنه نك مناقبی ذكر اولنور خلف سلفدن نقل ايتمكله ﴿ الايثار ﴾ اختيار ايتمك يقال
اثرت فلانا على نفسی ای اخترت ﴿ الأثير ﴾ همزه نك فتحی وثانك كسريله سرداش معناسنه يقال
فلان اثيری ای خلصانی وخلصان خانك ضمی ولامك سكونيله خالص دوستنه ديرلر واثير كاه اولور كثيره
اتباعا استعمال اولنور مستقل معنا يه استعمال اولنماز يقال شیء كثير اثير بثير كبی كه بثير دخی اتباعا ذكر
اولنور كثير بثير ديرلر ﴿ الأثيرة ﴾ شول طواردركه يرده اياغی ياخود طرناغی زياده تاثير ايليه ﴿ الأثارة ﴾
همزه نك فتحيله شول كمسنه دركه بوجماعتك صوكی اوله بقيه معناسنه يقال اثارة من علم ای بقية
منه ويقال سمنت الابل على اثارة ای على بقية شحم كان قبل ﴿ التأثير ﴾ على وزن التكريم برنسنه نك
برشيده اثر باقی قلمق ﴿ الأجر ﴾ همزه نك فتحی وجيمك سكونيله ثواب معناسنه يقال اجره الله يأجره
ويأجره اجرا من الباب الاول والثانی وبرنسنه بركمسنه يه ثواب اولمغه دخی ديرلر يقال اجر فلان
خمسة من ولده ای ماتوا فصاروا اجره واجر كمك اوكلمغه دخی ديرلر واجر صنمش كمكی صارمغه دخی ديرلر
يقال اجرت يده على بناء المجهول ای جبرت ﴿ الأجور ﴾ ضمتينله صنمش كمك اوكلمق يقال اجر العظم
يأجر اجرا واجورا من الباب الاول اذا برئ ﴿ الايجار ﴾ اجر ويرمك يقال اجره الله ايجارا ﴿ الأجرة ﴾
اجر همزه نك ضمی وجيمك سكونيله كرا معناسنه كلور ﴿ الاستيجار ﴾ اجرته طوتمق تقول استأجرت
الرجل فهو يأجرنی ثمانی حجج ای تصير اجيری وحجج حانك كسری وجيمك فتحيله يللردر ديمكدر ﴿ الأجير ﴾
همزه نك فتحی وجيمك كسری ومديله اجرته طوتلن كمسنه ﴿ الائتجار ﴾ همزه نك كسری وهمزه
ثانيه نك سكونيله اجرتله يناشمق يقال ائتجر عليه بكذا من الاجرة ﴿ المؤاجرة ﴾ خدای تعالی
جبر نقصان ايلمك يقال اجرها الله ای جبرها على عثم وعثم عين مهمله نك فتحی وثاء مثلثه نك سكونيله
صنق صارمغه ديرلر ومؤاجره اوی كرايه ويرمكه دخی ديرلر يقال اجرته الدار ای اكريتها وعامه اجرته ديرلر
الاجار ﴾ همزه نك كسری وجيمك تشديديله طام سطح معناسنه در اهل شام واهل حجاز لغتنده ابو عبيد
روايتی اوزره الاجاجير فتحتينله اجارك جمعيدر الاجاجرة كذلك جمعدر سطوح معناسنه ﴿ الآجر ﴾
همزه نك فتحی ومديله وجيمك ضمی ورانك تشديديله كرمد دركه انوكله بنا ياپارلر قرمد معناسنه ﴿ الأجور ﴾
همزه نك مدی وجيمك ضمی ورانك تخفيفيله فاعول وزنی اوزره كرمد معناسنه لغتدر ﴿ آجر ﴾ همزه نك
فتحی ومديله وجيمك فتحيله اسماعيل پيغمبرك والده سنك اسميدر صلوات الله عليه وسلامه ﴿ التأخير ﴾
اخر على وزن التكريم صوكه قومق ﴿ التأخر ﴾ فتحتينله وخانك ضمی وتشديديله صوكه قالمق يقال اخرته فتأخر
الاستيخار ﴾ كذلك صوكه قالمق يقال استأخر مثل تأخر ﴿ الآخر ﴾ همزه نك فتحی ومديله وخانك كسريله
شول نسنه دركه اولدن صكره اوله وبو صفتدر يقال جاء اخرا ای اخيرا بونك تقديری فاعل در فعلل
دكلدر الاخرة مؤنثی الاواخر فتحتينله وخانك كسريله جمعيدر صوكه قلنلر معناسنه ﴿ الآخر ﴾ همزه نك
فتحی ومدی وخانك فتحيله ايكی نسنه نك اول بريسيدر ﴿ الأخری ﴾ همزه نك ضمی وخانك سكونی
والفك قصريله آخرك مؤنثی بوقدر واركه اخری ده وصفيت معناسی واردر زيرا افعل من كذا اولماز

اولماز الا صفت اولور عربلرك جاء في اخريات الناس ديدكلری في اواخرهم معناسنه در واخری كاه
اولور كه ابدا محلنده استعمال اولنور يقال لا افعله اخر الليالی ای ابدا واخر المنون ای اخر الدهر ومنون
ميمك فتحی ونونك ضميله روزكار معناسنه در ﴿ الأخر ﴾ همزه نك فتحی وقصری وخانك كسريله
كذلك صوك معناسنه در يقال في الشتم ابعد الله الاخر صوكی كلسون محلنده ﴿ الاخرة ﴾ همزه نك
فتحی وقصريله وخانك كسريله وبرده سی نسيئه معناسنه يقال بعته باخرة وبنظرة ای بنسيئة ﴿ الأخرة ﴾
فتحتينله وهمزه نك قصريله صكره ديمك اولور يقال جاء فلان باخرة وما عرفته الا باخرة ای اخيرا
الاخر ﴾ ضمتينله مؤخر معناسنه در يقال شق ثوبه اخرا ای من مؤخره وجاءنا اخرا ای اخيرا مؤخرا
للعين على وزن المؤمن كوز قويروغی كه زلف جانبنده اولور نته كم مقدم العين على ذلك الوزن ايضا كوز بكاريدركه
بورون جانبنده اولور يقال نظر اليه بمؤخر عينه وبمقدم عينه ومؤخرة الرجل كذلك لغت قليله در
دوه پالانك اردی معناسنه ﴿ اخرة الرحل ﴾ دوه پالانك اردقاشی كه دوه يه بنن كمسنه اكا يصلانور
المؤخر ﴾ ميمك ضمی وخانك فتحی وتشديديله برنسنه نك كروسی كه مقدمك نقيضيدر يقال ضرب مقدم
رأسه ومؤخره ﴿ الميخار ﴾ ميمك كسريله خرما اغاجيدركه خرماسی خرما اخر اولوجه ديرليه الاخر همزه نك
ضمی وخانك فتحيله اخرينك جمعيدر ﴿ الاخری ﴾ همزه نك ضمی وخانك سكونيله والفك قصريله
اخرك مؤنثيدر ﴿ الآخر ﴾ همزه نك فتحی ومدی وخانك فتحيله افعل تفضيلدر غير معناسنه واخر
لا ينصرف در قال الله تعالى * فعدة من ايام اخر * زيرا شول افعل كه انوكله كلمهٔ من استعمال اولنه جمع
اولنماز ومؤنث قلنماز نكره اولدقجه تقول مررت برجل افضل منك وبرجال افضل منك وبامرأة افضل
منك واكر اكا الف لام داخل اولسه ياخود مضاف ايتسك تثنيه وجمع وتأنيث ايدرسن تقول مررت بالرجل
الافضل وبالرجال الافضلين وبالمرأة الافضلی وبالنساء الفضل ومررت بافضلهم وبافضليهم وبفضلاهن
وبفضلهن وقالت امرأة من العرب صغراها مراها ومرا امرك مؤنثيدر اقوی معناسنه وافعل تفضيلی
من كلمه سز والف لامسز استعمال ايتمك جائز اولمز مضاف اولمدقجه ومن ايله الف لام دخی متعاقبا داخل
اولورلر بريره جمع اولمازلر واخر كلمه سنده حال بويله دكلدر زيرا اخر مؤنث اولور وجمع اولور من سز والف لامسز
واضافتسز تقول مررت برجل اخر وبرجال اخر واخرين وبامرأة اخری وبنسوة اخر وقتاكه اخر معدول اولوب
صفت اولدی يسه صرفدن منع اولدی وبونك برله اخر جمعدر وقتنكه اخرله بركمسنه تسميه ايتسك منصرف
اولور اخر نكره اولدقده مسمی باخر مراد اولمغله ﴿ الأخيری ﴾ اخری ايچون تصغيردر همزه نك ضمی والفك
قصريله ﴿ الادرة ﴾ همزه نك ضمی ودالك سكونيله خايه ده اولان شيشدر ﴿ الادر ﴾ همزه نك مدی ادر
ودالك فتحيله شول كمسنه دركه خايه سنده شيش اوله يقال رجل ادر اذا كان بين الادر ﴿ الأر ﴾
همزه نك فتحی ورانك تشديديله جماع ايتمك تقول ارها يؤرها ارا من الباب الاول ﴿ المئر ﴾ ميمك ارر
كسری وهمزه نك فتحيله كثير الجماع اولان كمسنه ﴿ الازر ﴾ همزه نك فتحی وزانك سكونيله قوت ازر
معناسنه وباری تعالينك * اشدد به ازری * ديدوكی قولنده ظهری معناسنه دركوكاك اشی باغلندوغی
يو معقد ازار معناسنه ﴿ الموازرة ﴾ معاونت ايتمك تقول آزرت فلانا ای عاونته والعامة تقول وازرته
الازار ﴾ همزه نك كسريله چارديدكلری نسنه كه انی اورتنورلر تذكيری وتأنيثی جائزدر ﴿ الازارة ﴾
بمعناه كما يقال للوساد وسادة الازرة الفك مدی وزانك كسريله جمع قلتی در الازر ضمتينله جمع كثرتيدر
مثل حمار واحمرة وحمر ﴿ المئزر ﴾ ميمك كسريله وزانك فتحيله ازار معناسنه در كقولهم ملحف ولحاف

من الكتب
الی الله ربه
محمد المدعو
١٢٧٥ وكفی

ومقرم وقرام وماحف ومقرم دخی چار اشب معنا سنه در ﮋ التأزير ﻉ علی وزن التكريم ازاركيدرمك
ﮋ التأزر ﻉ فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله ازاركيمك تقول ازرته تأزيرا وتأزر واوت قالنلاتوب بری بوینه
صارماشمغه ده دیرلر یقال تأزر النبت اذا التف واشتد ﮋ الائتزار ﻉ ازاركيمك ﮋ الإزرة ﻉ همزه نك كسريله
وزانك سكونیله برنوع ازاركيمك تقول اتزر ازرة حسنة مثل الجلسة والركبة ﮋ آزر ﻉ الفك مديله وزانك
اسر فتحيله اسم اعجمی در ﮋ الاسر ﻉ همزه نك فتحی وسينك سكونيله برنسنه يی صرمله بغلمق يقال اسر قتبه
يأسره اسرا من الباب الثانی شده بالاسار وقتب دوه سمرينك اغاجنه دیرلر ويقال هذا الشيء لك باسره
ای بقده یعنی بجمیعه كما یقال هذا لك برمته ورمة رانك ضمی ومیمك تشدیدیله شول ایب درکه طوارك
یوینه باغلرلر وخلق معناسنه ده کلور یقال اسره الله ای خلقه وشددنا اسرهم ای خلقهم ﮋ الاسار
همزه نك كسريله صورم قد معناسنه وصورم دوال یعنی اوزنکی بغلنلق قلری تا یشه دیرلر و بو سبیدن اسیره
اسير دیرلر زیرا زمان اولده اسير طوتلدوغی زمان نه صرمله بغلنور ایدی پس هرطوتلان کمسنه یه اسیر
دیدیلر اگرچه صرمله بغلنمازايسه ده ﮋ الاسر ﻉ همزه نك فتحی وسينك سكونيله ﮋ والاسار ﻉ همزه نك
كسريله بغلمق یقال اسرت الرجل اسرا واسارا من الباب الثانی ﮋ الاسير والمأسور ﻉ اسیراولمش کمسنه
الاسری همزه نك فتحی وسينك سكونی و الفك قصريله اسیرك جمعی ﮋ والاسارى ﻉ همزه نك ضمی
والفك قصريله كذلك جمع در ﮋ الاستيسار ﻉ اسیراولمق یقال استأسر ای كن اسیرا لی ﮋ الاسر ﻉ
همزه نك ضمی وسينك سكونيله افشان یولی طوتلمق احتباس بول معناسنه حصر دیدکاری کبی
غائطك احتباسنه یقال اسر الرجل يؤسر اسرا ﮋ المأسور ﻉ میمك فتحی وهمزه نك سكونيله افشانی
حبس اولنان کمسنه ﮋ عود اسر ﻉ شول اغاجدرکه حبس بولی اولان کمسنه نك قارنی اوزره قورلر ﮋ الاسرة
همزه نك ضمی وسينك سكونيله جماعت یقال هم اسرة فلان ای رهطه لانه يتقوی بهم ﮋ الاشر ﻉ
اشر فتحتينله حرون اولمق بطر معناسنه یقال اشر يأشر اشرا من الباب الرابع اذا بطر ﮋ الاشر ﻉ همزه نك
فتحی وشينك كسريله حرون معناسنه ﮋ الاشران ﻉ همزه نك فتحی وشينك سكونيله بمعناه الاشاری
همزه نك فتحی واخرنده الفك قصريله اشرانك جمعيدر سكرانك سكاری کبی ﮋ المئشير ﻉ میمك كسری
وهمزه نك سكونيله حرون اولان طوار یقال ناقة مئشير وجواد مئشير مذکری ومؤنثی برابردر ﮋ تأشير الاسنان
دشلری کسکن ایتمك ﮋ المؤشر ﻉ میمك ضمی وهمزه نك فتحی وشينك تشدیدیله وفتحيله کسکین اولان
نسنه یقال الجعل مؤشر العضدين یعنی جعلك قوللری کسکیندر وجعل جيمك ضميله وعين مهمله
ايله شول بوجکه دیرلرکه نجاست يوالرز بر انوك قوللرینك اوجی دست اره کبی در ﮋ الاشر ﻉ ضمتينله ﮋ الاشر
همزه نك ضمی وشينك فتحيله دیشك کسکینی مثل شطب السيف وشطبه وشطب شين معجمه نك ضميله
قاچك یوزنده اولان جوهرلری در و فی المثل اعييتنی باشر فكيف بدردر ودردر دالرك ضمه لری ايله دیش
یتدوکی یرلر منبت اسنان معناسنه یعنی یتشمش جوان ایكن عاجز اولدم پیر ایكن قنده قالدی ﮋ الاشور
كذلك ضمتينله دیش کسکنی ﮋ الاشر ﻉ همزه نك فتحی وشينك سكونيله اغاج کسمك یقال اشرت الخشبة
بالمئشار ﮋ المئشار ﻉ میمك كسری وهمزه نك سكونيله اغاج کسجك آلت بجقی معناسنه ﮋ الاشرة ﻉ همزه نك
اصر فتحی ومدیله وشينك كسريله کسلمش مأشوره معناسنه عيشة راضية کبی مرضية معناسنه ﮋ الاصر ﻉ
همزه نك فتحی وصادك سكونيله حبس ایتمك یقال اصره يأصره اصرا اذا حبسه وامرى ایندی اصرقاتق
معناسنه ده کلور یقال اصرت الشيء اصرا اذا كسرته ﮋ الاصرة ﻉ همزه نك فتحی ومدیله وصادك كسريله

كسريله شول نسنه درکه سنی بر کمسنه یه میل ایتدرن قرابت نسبيه وقرابت صهريه کبی یا خود انعام
واحسان کبی یقال مأصرنی علی فلان آصرة ای ما يعطفنی قرابة ولامنة ﮋ المآصر ﻉ میمك فتحی وصادك
كسری وفتحيله اسم مكان المتأصر میمك وهمزه نك فتحی ومدیله مساجد وزنی اوزره جمعی وعامه مغاصر دیرلر
الاصار ﻉ همزه نك كسری وصادك سكونيله عهد معناسنه وکناه ذنب معناسنه واغرلق ثقل معناسنه
ﮋ الاصار ﻉ همزه نك كسريله ﮋ والايصر ﻉ همزه نك فتحی ویانك سكونيله شول قصه ایپه دیرلر که
خیمه نك اشغه سنه بغلرلر قازغه بندا ایتمكیچون واصار اوته دخی دیرلر حشيش معناسنه الاصر ضمتينله
اصارك جمعی الایاصر علی وزن المساجد ایصرك جمعيدر ﮋ المواصر ﻉ شول قوکشیدر که زیاده قریب
اوله یقال هو جاری مواصري ای اصار بيته الی جنب اصار بيتی واصار چادر انكنه اولان قصه ایپه دیرلر
متنه کم الان کجدی ﮋ الايصر ﻉ همزه نك فتحی ویانك سكونيله اوت حشيش معناسنه یقال لفلان محش
لايجز ايصره ای لا يقطع حشيشه ﮋ المتأصر ﻉ میمك ضمی وتانك وهمزه نك فتحی ومدیله قوکشی اولان
اطر کمسنه یقال نحن متأصرون ای متجاورون ﮋ الاصير ﻉ همزه نك فتحی وصادك كسريله متقارب
معناسنه ﮋ الاطر ﻉ همزه نك فتحی وطانك سكونيله یای اکوب قورمق تقول اطرت القوس اطرها
اطرا من الباب الثانی اذا حنيتها واطر اوقك کزینه سکر صارمغه دیرلر یقال اطرت السهم اطرا ﮋ التأطر
فتحتينله وطانك ضمی وتشديدیله مقيم اولمق یقال تأطرت تأطرا اذا اقامت فی بيتها وتأطر کوندرا کبی که
دخی دیرلر یقال تأطر الرمح ای تثنی ﮋ الاطار ﻉ همزه نك كسريله الك قصمنی خشبة المنخل معناسنه واطار
الحافر شول قلقه دیرلرکه اتك طرنغی اوزن دورا ایتمشدر واطار الشفه دخی بوندن مأخوذ دراغزك
اطرافنه اولان قللر معناسنه وبالجمله هر نسنه که بر نسنه یی دورا یلیله اکا اطار دیرلر ﮋ الاطرة ﻉ همزه نك
ضمی وطانك سكونيله شول سكیردرکه اوق کزینك التنه صارلور يارلمسون دیو واطره شول علاجه
افر دیرلرکه کلی قانله قارشدروب جناق قانغن انوکله اصلاح ایدرلر ﮋ الاطير ﻉ همزه نك فتحی وطانك كسری
ومدیله کناه ذنب معناسنه یقال اخذنی باطير غيري ﮋ الافر ﻉ همزه نك فتحی وفانك سكونيله دوه زحمت
چكوب ارقلدقدن صکره سمرمك یقال افر البعير يأفر افرا من الباب الرابع ﮋ الافران ﻉ همزه نك فتحی
وفانك سكونيله بر لفظدرکه اشرانه تبعيتله استعمال اولنور یقال رجل اشران افران ای بطر یعنی
حرون در ﮋ الافور ﻉ ضمتينله زیاده سكرتمك یقال افر يأفر افورا من الباب الثانی اذا اشتد الاحضار
واحضار حاء مهمله وضاد معجمه ایله قاتی سكرتمك وافور خدمته چاپك اولمغه دخی دیرلر یقال افر الرجل
اقر اذا خف فی الخدمة ﮋ الميفر ﻉ میمك كسريله شول کمسنه درکه خدمته چاپك اوله ﮋ اقر ﻉ ضمتينله
اكر بر یرك آدیدر الاكرة فتحتينله اكارك جمعيدر کویا که تقدیرا آکرك جمعيدر همزه نك مدیله ﮋ الاكار ﻉ
همزه نك فتحی وکافك تشديدیله اکنجی بذر کر معناسنه ﮋ الاكرة ﻉ همزه نك ضمی وکافك سكونيله
امر چوقر حفره معناسنه یقال تأكرت اكرا اذا حفرت حفرا ﮋ المواكرة ﻉ میمك ضميله مزارعت طریقیله
برکمسنه یه یر ویرمك مخابره معناسنه ﮋ الامر ﻉ همزه نك فتحی ومیمك سكونيله امورك مفردیدر حال
معناسنه یقال امر فلان مستقيم وامور مستقيمة وامر بیورمق معناسنه ده کلور تقول امرته بكذا امرا
الاوامر فتحتينله امرك جمعيدر وامر برنسنه یی چوق ایتمك ﮋ المأمورة ﻉ چوق اولمش نسنه وفی الحديث
خير المال مهرة مأمورة وسكة مأبورة ومهره میمك ضميله دیشی قولن کره اسب ماده معناسنه ومأمور
اولادی ونسلی چوق دیمکدر وسكة سينك مهمله نك كسريله تازه دیكلمش خرما اغاجی ومأبوره اصلاح

اولنان خرما اغاجی ارکاك خرما اصلمغله ابو عبیده ایندی بو حدیثده مأمور تکثیر معناسنه اولان امردندر
زیرا آمرته مدله وامرته مدسز تکثیر معناسنه لغتلردر وامر باب رابعدن کثرت معناسنه در بعض
علمته واعلمته قبیلندن اولور امر له ایمارك مثلی ابو عبیده روایتی اوزره یعقوب ایندی یونی ابو عبیده دن
غیری دیمش یوقدر وابو الحسن ایندی امر ماله دیرلر باب رابعدن مالی چوق اولدی معناسنه وامر القوم
دیرلر قوم چوق اولدی معناسنه وآمر الله ماله دیرلر مد له چوق ایندی معناسنه بو تقدیرجه حدیث
شریفده مهرة مؤمرة دینمك کرکدی مأمور واقع اولدوغی مأبوره ازدواج ایچوندر وقوله تعالی * امرنا
مترفیها ای امرناهم بالطاعة فعصوا یعنی باری تعالینك بو قولنده امر بیورمق معناسنه در کثرت معناسنه
دکلدر وقد یکون من الامارة یعنی کاه اولور امر امیر اولمق معناسنه دخی کلور یقال امر وامر علیه اذا
کان والیا وکان سوقة وسوقه سینك ضمیله زیردست اولوب خدمتکار اولان کمسنه که مجرب الامور دیك
اولور وامر باب رابعدن اشتد معناسنه دخی کلور یقال امر امره یأمر امرا ای اشتد ❊ الامر ❊ همزه نك
کسری ومیمك سکونیله امر رشدید اولمق معناسنه ومنه قوله تعالی * لقد جئت شیئا امرا ای شدیدا
وقیل بمعنی عجبا ❊ الامرة ❊ همزه نك فتحی ومیمك سکونیله بر حال دیك اولور وقولهم لك علی امرة
مطاعة معناه لك علی امرة اطیعك فیها یعنی سنك ایچون بنده بر حالت واردرکه بن اول حالته بنا سکا اطاعتم
مقرردرکه بو بناء مره درامردن ولا تقل امرة بکسر الهمزة انما الامرة من الولایة یعنی کسر همزه ایله
اولمیق دکلك معناسنه کلور ❊ الایمار ❊ بر نسنه یی چوق ایتمك یقال امرته بالمد وامر الله ماله علی مامر
❊ الامیر ❊ همزه نك فتحی ومیمك کسریله امر صاحبی اولان کمسنه یقال امر یأمر من الباب الاول وامر یأمر
من الباب الخامس اذا صار امیر ❊ الامیرة ❊ همزه نك فتحی ومیمك کسریله امیرك مؤنثی ❊ الامرة ❊
همزه نك کسری ومیمك سکونیله مصدر دربك اولمق معناسنه ❊ التأمیر ❊ علی وزن التکریم بك ایتمك
❊ المؤمر ❊ میمك ضمی وهمزه نك فتحی ومیم آخیرك فتحی وتشدیدیله بك اولان کمسنه یقال هو امیر مؤمر
❊ التأمر ❊ فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله مسلط اولمق یقال تأمر علیهم ای تسلط ❊ المؤامرة ❊ مشاوره
ایتمك یقال امرته فی امری مؤامرة ای شاورته والعامة تقول وامرته ❊ الائتمار ❊ امری قبول ایتمك
یقال امرته فأتمر الامر یعنی آکا بیوردم اول دخی بیوردوغی قبول ایندی وائتمار قصد ایتمکه وهمت
ایتمکه دخی دیرلر یقال ائتمروا به اذا هموا به وتشاوروا فیه ❊ الاستئمار ❊ مشاوره ایتمك ❊ التآمر ❊
علی وزن التباعد کذلك مشاوره ایتمك معناسنه ❊ الامار والامارة ❊ بفتح الهمزة فیهما وقت وعلامت
معناسنه در ❊ الامر ❊ فتحتینله شول اوفق طاشلردن دیکیلن علامتلردرکه صحرالرده اولور ❊ الامرة ❊
کذلك فتحتینله واحدی علامت طاشی معناسنه ❊ الامر ❊ همزه نك کسری ومیمك فتحی وتشدیدیله
ضعیف الرأی اولان کمسنه ❊ الامرة ❊ کذلك همزه نك کسری ومیمك تشدیدی وفتحیله بمعناه یقال
رجل امر وامرة ای ضعیف الرأی یأتمر کل احد یعنی هر کسك بویروغن طوتر امع وامعة کبی وامع شول
کمسنه درکه هر کیمی کورسه سنوکله بم دیه انی معك معناسنه وامر کذلك قیون قوزوسنك کوچوکنه
دیرلر مؤنثی امرة کلور یقال ماله امر وامرة ای شیء ❊ الاوار ❊ همزه نك ضمی وواوك تخفیفیله آتش اور
حرارتی وکونش حرارتنه وصوسزلق حرارتنه دخی دیرلر واوار بر صونك اسمیدر ❊ الاهرة ❊ امر
فتحتینله اواثوابی متاع البیت معناسنه ❊ الاهر ❊ فتحتینله والاهرات اهرتنك جمعی ❊ الایر ❊ همزه نك اير
فتحی و یانك سکونیله ذکر آلت رجل معناسنه وایر جماع ایتمك معناسنه ده کلور یقال ارها یئرها ایرا اذا

اذا جامعها وایر شمال یلنه دخی دیرلر هیر دیدکلری کبی ❊ الایر ❊ همزه نك فتحی ومدی و یانك ضمیله ایرك جمعی
الایور ضمتینله کذلك ایرك جمعی ❊ الایار ❊ همزه نك فتحی و مدیله کذلك ایرك جمعیدر آلتلر معناسنه
❊ الایاری ❊ همزه نك ضمی ورانك کسری و یاء آخیرك تشدیدیله آلتی بیوك کمسنه عظیم الذکر معناسنه
❊ الایر ❊ همزه نك کسریله شمال یلی یقال ایر وایر بکسر الهمزة وفتحها کما یقال هیر وهیر بوذکر اولنان فرا
روایتیدر وبعضیلر ایندی ایر همزه نك کسریله براسی یلك اسمیدر ریح حار معناسنه اواردن مأخوذدر
همزه نك ضمیله که اوار اوداسیسنه دیرلر تنه کم الان مرور ایندی واوك ماقبلی مکسور اولمغین یایه
قلب اولنمشدر * فصل الباء ❊ البیر ❊ بانك کسری وهمزه نك سکونیله قیو چاه معناسنه ❊ الابؤر ❊ بأر
همزه نك فتحی و بانك سکونیله و همزه ثانینك ضمیله بیرك جمعی قلتی ❊ الابآر ❊ همزه نك فتحی و بانك
سکونیله افعال وزنی اوزره کذلك بیرك جمعیدر ❊ الآبار ❊ همزه نك مدی و بانك فتحیله احاد وزنی اوزره
کذلك بیرك جمعیدر قیولر معناسنه بوذکر اولنان بعض عربك لغتیدر همزه یی قلب مکان ایتمکله البئار
بانك کسریله فعال وزنی اوزره بیرك جمع کثرتی ❊ البأر ❊ بانك فتحی وهمزه نك سکونیله قیو قازمق
یقال بأرت بئرا اذا حفرتها ❊ البأر ❊ بانك فتحیله کذلك ذخیره طوتمق معناسنه ده کلور وابوزید
ایندی بأریك بشورمك ایچون چقور قازمغه دخی دیرلر یقال بأرت ابار بأرا من الباب الثالث اذا
حفرت بؤرة لتطبخ فیها ارم معناسنه که ارم همزه نك کسریله آتش ایچون قازلان اوجاقدر ❊ البؤرة ❊
بانك ضمی وهمزه نك سکونیله قازلان چقور وحفره کبیدر وزنا ومعنی ❊ البئیرة ❊ بانك فتحی وهمزه نك
کسری ومدیله فعیله وزنی اوزره ذخیره معناسنه ❊ الابتئار ❊ افتعال وزنی اوزره ذخیره طوتمق
یقال ابتأرت الشیء اذا ادخرته ❊ البحر ❊ بانك فتحی وباء ثانینك سکونیله یرتجی جانورلردن شول بحر
جانوردرکه ارسلانله خصومت ایدر البیور ضمتینله بیرك جمعی ❊ البتر ❊ بانك فتحی وتانك سکونیله برشیء بتر
تمام اولمزدن اول کسمك معناسنه یقال بترت الشیء بترا من الباب الاول ❊ الابتار ❊ کسلمك انقطاع
معناسنه ❊ المباتر ❊ کسکین قلج سیف قاطع معناسنه وابتر شول کمسنه یه دیرلرکه انوك اردنجه اوغلی
قالمیه وابتر هر نسنه یه دیرلرکه اندن خیر اولمیه ❊ الابتر ❊ همزه نك فتحیله قویروغی کسلمش مقطوع
الذنب معناسنه ❊ البتر ❊ بانك فتحی وتانك سکونیله قویروق کسلمك یقال بتر یبتر بترا من الباب الرابع
❊ البتیراء ❊ بانك ضمی وتانك فتحیله بترانك تصغیریدر قویروقسز معناسنه وفی الحدیث ما هذه البتیراء
وخطبة بترا شول خطبه یه دیرلرکه اولنده حمدله وتصلیه اولمیه ❊ الابتران ❊ همزه نك فتحی و بانك
سکونیله مرکبدن وعبددن عبارتدر وبونلرده خیر آز اولدوغنه بناء بونلره ابتر دیدیلر ❊ الابتار ❊
همزه نك کسریله ابتر قلمق یقال ابتره الله ای صیره ابترا ❊ الاباتر ❊ همزه نك ضمی وتانك کسریله شول
کمسنه درکه رحمی قطع ایلیه ❊ البتریة ❊ بانك ضمی وتانك سکونیله ورانك کسری و یانك تشدیدیله
یزیدیلردن بر طائفه نك اسمیدرکه مغیره بن سعده نسبت اولنورلر کذا نوکلدی ابتردر ❊ البثیر ❊ بانك
فتحی وثانك کسریله بر لفظدرکه کثرت محلنده کثیره تبعیتله استعمال اولنور یقال کثیر بثیر وکاه اولورکه بثر
مستقلا دخی استعمال اولنور ❊ البثر ❊ بانك فتحی وثانك سکونیله بثره نك جمعیدر کوده ده چقان اوناجق
چبانلر معناسنه وبثر وبثور کوده ده چبانجقلر چقماغه دخی دیرلر یقال بثر وجهه یبثر من الباب الاول
ویبثر من الباب الرابع وبثر یبثر من الباب الخامس فیه ثلث لغات وبثر اوفاق قیولره دخی دیرلرکه صوبی
یقین اوله ❊ البثور ❊ ضمتینله جمعی قیو جقلر معناسنه ❊ البثور ❊ ضمتینله بثرك جمعیدر کذلك چبانلر معناسنه

البثرة بانك فتحى وثانك سكونيله بثور كواحدى التبثر على وزن التكرم چبان كتورمك
يقال تبثر جلده اذا تنفط وتنفط نوله وفانك ضمى وتشديديله سوجه لر واكابكز رنسنه چقارمق البجر
بجر بانك ضمى وجيمك سكونيله شر وامر عظيم وفرا ايندى البجير بانك فتحى وجيمك كسريله
برلفظدركه كثيره اتباعله استعمال اولنور يقال كثير بجير البجارى بانك فتحى ورانك كسرى
ويانك تشديديله بلالر دواهى معناسنه البجرى بانك ضمى وجيمك سكونى ويانك تشديديله
بجارينك مفردى داهيه معناسنه قرى ايله قارى كبى وقرى قافك ضميله معروف قوشدر البجر
فتحتينله كوبكك چقوب يوكسك اولمسيدر برحيثيتله كه ديبى قالن اوله خروج السره معناسنه الابجر
همزه نك فتحى وبانك سكونيله شول كمسنه دركه كوبكى چقق اوله البجراء بانك فتحى وجيمك سكونى
والفك مديله كوبكى چقق اولان عورت البجر بانك ضمى وجيمك سكونيله جمعى كوبكى چقمش
اولان كمسنه لر معناسنه وقولهم افضيت اليك بعجرى وبجرى يعنى جمله عيبمى سكا كشف ايتدم وعجر
عينك ضميله قرنى بوكوملى وقرنى بيوك اولان كمسنه لر اعجرك جمعيدر بزرك شكم وشكم پركره معناسنه
وفى المثل عير بجير بجره نسى بجير خبره يعنى عيبلو كمسنه عيبن اونودوب اللرى قنه دى وبعضيلر ايندى
بجير كه مكرر ذكر اولندى ايكى كمسنه نك اسميدر ابن بجره بانك ضمى وجيمك سكونيله بر كمسنه نك
بحر اسميدركه طائف ولايتنده شراب صاتمق ايله معروف وقدر خمار معناسنه البحر بانك فتحى وحانك
سكونيله دريا كه برك مقابليدر بعضيلر ايندى بحره بحر ديدكلرى واسع اولوب درين اولدوغيچون كه
بحرك مأخذ اشتقاقى شق معناسنه در الابحر همزه نك فتحى وبانك سكونى وحانك ضميله بحرك جمعيدر
دكزلر معناسنه البحار بانك كسريله كذلك بحرك جمعيدر البحور ضمتينله كذلك بحرك جمعيدر وانهار
عظيمه بحر اطلاق اولنور ويركرك آته دخى بحر ديرلر فرس واسع الجرى معناسنه وحديث شريفده
طلحه نك فرسى حقنده ان وجدناه بحرا بيورلمشدر وماء بحر ديرلر آجى صو معناسنه الابحار
همزه نك كسرى وبانك سكونيله صو آجى اولمق يقال ابحر الماء اذا ملح وابحار دكز سفرن ايتمكه دخى ديرلر يقال
ابحر الرجل اذا ركب البحر وبنات بحر شول يوفقه بولطلردركه ياى آيلرندن مقدم ظهور ايدوب يوكسك
طورر حاء مهمله وخاء معجمه ايله استعمال اولنور البحرة بانك فتحى وحانك سكونيله شهر بلده
معناسنه يقال هذه بحرتنا اى ارضنا وبحرة آشكاره معناسنه دخى كلور يقال لقيته صحرة بحرة اى بارزا
ليس بينى وبينه شئ وصحره صاد مهمله نك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله پرده سز معناسنه در صحرة
وبحرة ايكيسى دخى لاينصرفلردر وبحر يارمق ويرتمق معناسنه ده كلور يقال بحرت اذن الناقة اذا شققتها
وخرقتها من الباب الثالث وبحر رحمك تمقنه دخى ديرلر الباحر شول قانه ديرلركه قرمزى يغى خالص اوله
وباحر احمق معناسنه دخى كلور البحرانى بانك فتحى وحانك سكونى ويانك تشديديله بمعناه يقال دم
باحر بحرانى وبحرانى برشهره منسوب اولنه ديرلركه آدى بحرين ديرلر يزيدى ايندى قياس بوايدى كه بحرى ديه لر
ولكن بحره نسبتله مشتبه اولمسون ديه بحرانى ديديلر البحيرة بانك فتحى وحانك كسريله شول ناقه دركه
قولاغى علامت ايچون كسلمش اوله واول شول ناقه دركه سائبه نك ياورسيدر وسائبه شول ناقه يه
ديرلركه اون دفعه طوغورمش اوله واونى دخى ديشى طوغورمه كه بومقوله ده يى زمان جاهليتده آزاد
ايدوب قوللنمزلردى وبحيره انوك صكره طوغن ياورسيدركه انى دخى اناسى كبى آزاد ايدرلردى
التبحر فتحتينله وحانك ضمى وتشديديله علمده وغيرى خصوصده درين اولمق البحر فتحتينله

فتحتينله برنسنه دن خوف ايدوب متحير اولمق وبحر زياده صو صامغه دخى ديرلر برحيثيتله كه صوبى ايچوب
قانميه يقال بحر الرجل بحر من الباب الرابع اذا تحير من الفزع ويقال بحر ايضا اذا اشتد عطشه فلم يرو من الماء
وبحر كذلك برمرضه ديرلركه دوه يه عارض اولور يقال بحرت الابل البحران بانك ضميله وحانك
سكونيله خسته يه حادث اولان تغيره ديرلركه طبيب اولانلر استعمال ايدرلر يقولون هذا يوم بحران
بالاضافة الباحورى كذلك بحران معناسنه استعمال اولنور يقال هذا يوم باحورى على غير
القياس كويا كه باحوره نسبت اولنور الباحور على وزن الصابون والباحوراء على وزن
العاشوراء بالالف الممدودة تموز آينده اولان غايت اسى كونه ديرلر وبونلرك جمله سى كلام مولددر
البحتر بانك ضميله وحانك سكونيله وتانك ضميله قنفذ وزننده اوزن قصير اولوب اعضاسى برى برينه
قريب اولنه ديرلر وحبتره دخى ديرلر حبتره بحتره دن قلب اولنمغله وبحتر بر قبيله نك باباسى آدينه
دخى ديرلركه طى قبيله سندندر واول بحتر بن عتود بن عنين بن سلامان بن ثعل بن عمرو بن الغوث بن
جلهم بن ادد بن طيدر البحثرة على وزن الدحرجة ايرمق تفريق معناسنه التبحثر على وزن
التدحرج طاغلمق وآيرلمق يقال بحثرت الشئ فتبحثر اى بددته فتبدد وفرا ايندى بحثر الرجل متاعه
ديرلر وبعثر الرجل متاعه ديرلر اذا فرقه وقلب بعضه على بعض يعنى برى برى اوزرينه دوندرسه وسود
كسلمكه دخى ديرلر يقال بحثر اللبن اذا تقطع وتحبب يعنى دانه دانه اولسه ابو الجراح ايندى بحثرت الشئ
وبعثرته ديرلر فجن انى استخراج ايدوب كشف ايتسك البحار بانك ضميله شول نسنه دركه تون كبى
بخر صونك يوزينه قالقار البخور بانك فتحى وخانك ضميله شول نسنه كه انوكله بخورلنورلر البخر
فتحتينله اغز قوقمق يقال بخر فمه من الباب الرابع الابخر همزه نك فتحى وبانك سكونيله اغزى قوقن
كمسنه كنده دهان معناسنه التبخر فتحتينله وخانك ضمى وتشديديله بخورلنمق رايحه طيبه كسب
ايتمك معناسنه بنات بخر بانك فتحى وخانك سكونيله آق بولطلردركه يوفقه اوله وحاء مهمله ايله
دخى لغتدر التبحتر على وزن التدحرج صالنى يورمك يقال فلان يمشى البحترية يعنى صالنرق
بدر يورر وميس سين مهمله ايله صالنى يورمكه ديرلر البدور ضمتينله سرعت ايتمك يقال بدرت الى الشئ
ابدر اليه بدورا اى اسرعت المبادرة ميمك ضمى ودالك فتحيله كذلك سرعت ايتمك يقال بادرت
اليه التبادر تانك فتحى ودالك ضميله سرعت ايدشمك يقال تبادر القوم اذا تسارعوا الابتدار
على وزن الاقتدار برنسنه يه سرعتله المق يقال القوم ابتدروا السلاح اذا تسارعوا الى اخذه البدر
بانك فتحى ودالك سكونيله آيك اون دوردنجى كيجه يه واصل اولانى يقال ليلة البدر لليلة اربع عشرة
وبدر ديدكلر كونشه مبادرت ايتدوكيچون كويا كه خروجنده كونشك غروبنه توقف ايتمز بعضيلر ايندى
بدره تمام اولدوغيچون بدر ديديلر الابدار همزه نك كسريله آى آيدننه داخل اولمق يقال ابدرنا فنحن
مبدرون اى طلع لنا البدر وبدر بر موضعك اسميدر تذكيرى وتأنيثى جائزدر وبو اصلنده بر صويك اسميدر
وشعبى ايندى بدر بر قيونك اسميدركه بدر آدلو كمسنه نك ايدى ويوم البدر ديدكلرى بو معنادن مأخوذدر
البدرة بانك فتحى ودالك سكونيله اوغلاق درسيسنه ديرلر زيرا اوغلاق امركن دريسنى چقارسه لر
صود ايچون قلسلر شكوه ديرلر شين معجمه نك فتحيله وكافك سكونيله وياغ ايچون قلسلر عكه ديرلر
عين مهمله نك ضمى وكافك تشديديله وقجن اوغلاغك دريسن ممه دن كسلدكدن صكره چقارسه لر
صود قوماغيچون قلسلر بدره ديرلر وياغ قوماغيچون قلسلر مسأد ديرلر ميمك كسرى وسين مهمله نك

سكونی و همزه نك فتحیله ودال مهمله ایله وتجن طوقلی اولسه چقارلن دریسنه یلغ قوماغیچون وطب
دیرلر واوك فتحی وطاء مهمله نك سكونیله و یاغ قوماغیچون نحی دیرلر نونك كسری وحاء مهمله نك
سكونیله وبدن اون بیلك درهمه دخی دیرلر و زیاده كورن كوزه دخی عین بدن دیرلر یقال هذه عین
بدرة ای تبدر بالنظر الیه و یقال تامة كالبدر وصاحب مهذب بك بدن یی چشم پركوشتله تفسیر ایتمشی
غالبا بو معنادن مأخوذ در فی البادرة فی حدت و غضب یقال اخشی علیك بادرته ای حدته و بادن
برنسنه بدیهة اولمغه دخی دیرلر فی البوادر فی شول یره مزحالتلر درکه غضب حالنده ظهور كلور یقال
بدرت منه بوادر غضب ای خطأ و سقطات عندما احتد یعنی اندن حالات قبیحه ظهور كلدی غضب
وحدت حالنده و بوادر یبونله اوموزبیننه اولان اته دخی دیرلر كرك انسانده كرك سائر حیوانده اولسون
بذر فی البیدر فی بانك فتحیله و یانك سكونیله جعفر و زنی اوزره خرمن دوكدكلری یر فی البذر فی بانك فتحی
و ذال معجمه نك سكونیله تخم و تخمی اكمكه دخی دیرلر یقال بذرت البذر ای زرعته من الباب الاول و بذر
هر جانبه طاغلمق محلنده دخی استعمال اولنور یقال تفرقت ابله شذر بذر اذا تفرقت فی كل وجه و شذر
دخی شین معجمه نك فتحیله و ذال معجمه نك سكونیله كذلك طاغلمق معناسنه و شذر اینجو دانه سنه دخی
اطلاق اولنور و بذر تخم دانه سنه اطلاق اولندوغی كبی غالبا طاغلمق معناسنه بونلردن انتقال اولنور
و بذر اتباع طریقیله دخی استعمال اولنور فرا ایندی كثیر بذیر دیرلر بثیر دیدكلری كبی بالغت اوله یاخود
لثغه او له ولثغه لامك ضمی و ثاء مثلثه نك سكونیله وغین معجمه ایله دل پلتك اولمق معناسنه فی التبذیر
تكریم و زنی اوزره مالی بیوجه طاغتمق فی التبذارة فی تانك كسری و بانك سكونیله زیاده مسرف اولان
كمسنه یقال رجل تبذارة ای یبذر ماله و یفسده فی البذور فی بانك فتحی و ذالك ضمیله اسراری فاش ایدن
كمسنه البذر ضمتینله جمعی یقال قوم بذر كما یقال صبور و صبر فی بذر فی بانك و ذالك فتحیله و تشدیدیله
بر صویك اسمیدر تنه كم شاعرك بو شعرنده واقع اولمشدر سقی الله امواها عرفت مكانها جبابا و ملكوما
و بذر و الغمرا كه بونلر جمله مكه مشرفه نك قیولرینك اسمیدر حرسها الله تعالی فی الابذعرار فی طاغلمق
یقال ابذعروا ای تفرقوا و آتك سچرامسنه دخی دیرلر یقال ابذعرت الخیل اذا ركضت تبادر شیئا تطلبه
بر یعنی برنسنه یی طلب حیننده آت قلغنسك بویله دیرلر و بوا بو السمیدع ر وایتیدر فی البر فی بانك كسریله ایلك
ایتمك كه عقوقك مقابلیدر و مطیع اولمغه دخی دیرلر یقال فلان یبر خالقه و بر یمیننده صادق اولمغه دخی
دیرلر یقال بر فلان فی یمینه ای صدق و حج مقبول اولمغه دخی دیرلر یقال بر حجه بفتح الباء و بر حجه بضم
الباء و یقال بر الله حجه برا بالكسر فی هذا كله فی التبرر فی فتحتینله و رانك ضمی و تشدیدیله اطاعت ایتمك
فی البرة فی بانك فتحیله مطیعه اولان عورت یقال الام برة بولدها فی المبرة فی فتحتینله كذلك ایلك ایتمك
معناسنه یقال بررت والدی ابره برا بالكسر فی البر فی بانك فتحیله ایلك ایدن كمسنه و بر صحرا معناسنه ده
كلور كه بحرك مقابلیدر فی البار فی بمعناه یقال انا بربه و باربه ای محسن الیه الابرار همزه نك فتحیله برك
جمعیدر ایلك ایدیجیلر معناسنه و فی المثل لا یعرف هرا من برای لا یعرف من یكرهه ممن یبره و ابن الاعرابی
ایندی هر قیونی دعوت ایتمك و بر سوره مكدر البرة فتحتینله بارك جمعی فی الابرار فی همزه نك كسریله
چجی قبول ایتمك یقال ابر الله حجه و ابرار عالی اولمغه دخی دیرلر یقال ابر فلان علی اصحابه ای علاهم و ابن
السكیت ایندی ابرار بره داخل اولمقدر یقال ابر فلان اذا ركب البر فی البریة فی بانك فتحی و رانك
تشدیدیله صحرا معناسنه البراری بانك فتحی و راء ثانیه نك كسریله جمعی صحرالر معناسنه فی البریت فی بانك

بانك فتحی و رانك كسری و تشدیدیله فعلیت و زنی اوزره صحرا معناسنه و قتا كه یاساكن قلندیسه هاتایه
منقلب اولدی عفریت و عفریة كبی البراویت بانك فتحیله جمعیدر صحرالر معناسنه فی برة فی بانك فتحی
و رانك تشدیدیله برك اسمیدر معرفه در یعنی احسان معناسنه علمدر و بره بنت مر تمیمك همشیره سیدر كه
تمیم مر اوغلیدر و بره نضر بن كنانه نك والده سیدر فی البربرة فی بانك فتحی و رانك سكونیله عرعره و زنی
اوزره آواز معناسنه و چین غضبده اولان كلام معناسنه در یقال بر برفهو بربار مثل ثرثر فهو ثرثار فی البربار
بانك فتحی و رانك سكونیله غضبله تكلم ایدن كمسنه و ثرثار ثاء مثلثه ایله كثیر الكلام اولان كمسنه فی بربر
جعفر و زنی اوزره بر طائفه نك اسمیدر البرابرة باء اولینك فتحی و ثانیه نك كسریله جمعیدر آخرنه
هاء عجمه ایچون و نسبت ایچون داخل اولمشدر دیلرسك هائی حذف ایدرسن فی البریر فی بانك فتحیله
و رانك كسریله اراك دیدكلری اغاجك میوه سیدر فی البریرة فی بانك فتحیله بریرك واحدی و بریره
نسا طائفه سندن برینك آدیدر فی البر فی بانك ضمی و رانك تشدیدیله بغدای فی البرة فی كذلك بانك
ضمیله واحدی و سیبویه ایندی بر ابرار و زنی اوزره جمع اولنمق جائز دكلدر و مبرد جائزدر دیدی قیاسه بناء
البربور فی بالرك ضمه لریله شول نسنه در كه بغدای دن چكرلر عامه تحریف ایدوب بلغور دیرلر و بو مقامده
صاحب صراح بر بوری كندم پاره خشك ایله تفسیر ایتمشدر فی البزر فی بانك فتحی و زانك سكونیله تره بزر
تخمی و تره امثالنك تخمی و بزر یاغنه دخی اطلاق اولنور و عصا ایله اورمغه دخی دیرلر یقال بزره بالعصا
اذا ضربه بها فی البزر فی بانك كسریله افصحدر تخم معناسنه فی الابزار فی همزه نك فتحیله اشه قاتدقلری
حوایجدر كه لذت و پرسون دیو قاتر لر بهر كبی معدنوس كبی بونلره بكزر نه كه وار ایسه فی البیزر فی بانك
فتحی و بانك سكونیله جعفر و زنی اوزره قصار طوقمغی فی البیازر فی بانك فتحیله قالن اغاچلو عصی صخام
معناسنه فی البیزار فی بانك فتحیله و یانك سكونیله بازیارك معربیدر كه بازیار طوغانجی دیمكدر بازدار
معناسنه البیازرة بیزارك جمعی فی البسر فی بانك ضمی و سینك سكونیله خرما قوروغی كه اولنه طلع بسر
دیرلر طاء مهمله نك فتحی و لامك سكونیله اندن صكره خلال دیرلر خاء معجمه نك فتحیله اندن صكره
بلح دیرلر بانك فتحیله و حاء مهمله ایله اندن صكره بسر دیرلر اندن صكره رطب دیرلر اندن صكره تمر
دیرلر و بسر شول تازه صویه دیرلر كه حدیث العهد او له مطرله یعنی یاغمور یاغمقله ظهور كلمش اوله
البسار بانك كسریله جمعی رمح و رماح كبی فی البسرة فی بانك ضمی و سینك سكونیله بسرك واحدی
كو نشه دخی اطلاق اولنور اول طلوع عنده وشول اوته دخی بسرة دیرلر كه دخی كمالی بولمامش اوله
اوتك ابتدا یردن چقاننه بارض دیرلر ضاد معجمه ایله اندن صكره جمیم دیرلر جیم مفتوحه ایله اندن صكره
بسره دیرلر اندن صكره صمعا دیرلر صاد مهمله نك فتحیله و عین مهمله ایله اندن صكره حشیش دیرلر
البسرات و البسر جمعی فی الابسار فی همزه نك كسریله خرما قوروق اولمق یقال ابسر النخل ای صار
ما علیه بسرا و ابسار كمی دریاده اوتورتمغه دخی دیرلر یقال ابسر المركب فی البحر ای وقف فی التبسر فی
علی وزن التكرم طلب ایتمك یقال تبسرته ای طلبته فی البسر فی بانك فتحی و سینك سكونیله كذلك
برنسنه یی بی محل طلب ایتمك یقال بسر الرجل الحاجة بسرا اذا طلبها فی غیر موضع الطلب و چباغی اولمزدن
اول صقمق و بسر طلومك سودی اوینمزدن اول ایچور مكه دخی دیرلر و بسری نبیذی غیریله خلط ایتمكه
دخی دیرلر و فی الحدیث لا تبسروا و لا تنجروا و نجر خرمانك نجیرین یعنی ثقلن نبیذه برا قمقدر و بسر بر ناقه یه
جماع ایتمكه دخی دیرلر ناقه نك تمام اشتهاسی یوغكن یقال بسر الفحل الناقة اذا ضربها من غیر ضبعة و ضبعه

ضاد معجمه وباء موحده ایله جماعه اشتوا اولمق ل الابتسار ع بمعناه یقال ابتسر الفحل الناقة ل البسور
فتحیله یوزی برنسنه‌دن دوندرمك یقال بسر الرجل وجهه بسورا من الباب الاول اذا كلح وعبس یقال
عبس وبسر ل الباسور ع علی وزن الصابون برعلت دركه مقعدده وبورن ایچنده اولور البواسیر جمعی
البشرة ع فتحتینله ل والبشر ع كذلك انسانك ظاهر بدنی وبشرة الارض یوزنده اولان نباتات
الابشار ع همزه‌نك كسریله یر یوزی اوتلو اولمق یقال قد ابشرت الارض وما احسن بشرتها وبشر خلق بشر
معنا سنه‌ده كلور ل المباشرة ع میمك ضمی وشینك فتحیله برنسنه‌یه بالذات یاپشمق ومباشرة المرأة
ملامستها ل وحجر مباشر ع حاء مهمله‌نك كسری وجیمك سكونیله آیقره زیاده مایل اولان قسراق ل البشر
بانك فتحی وشینك سكونیله درینك یوزن صویمق تقول بشرت الادیم بشرا من الباب الاول اذا اخذت
بشرته وبشر چكركه اوت اوتلمغه دخی دیرلر وبشر جماع ایتمكه وبرنسنه مشتولقلمغه دخی دیرلر مژده
معنا سنه یقال بشرت الرجل ابشره من الباب الاول وبرنسنه‌یی ایشدوب مسرور اولمغه دخی دیرلر یقال
بشرت بكذا من الباب الرابع ای استبشرت به وبر كمسنه‌یه كولر یوزله بولشمغه دخی دیرلر یقال بشرنی
فلان بوجه حسن ل البشر ع بانك كسریله كولر یوزلولك طلق الوجه معنا سنه وبشر بر طاغك اسمیدر
جزیره‌ده وبنی تغلبه منسوب بر صو یك اسمیدر ل المبشر ع میمك ضمی وشینك فتحیله درینك اوزری
ایوی اولان كمسنه یقال فلان مؤدم مبشر اذا كان كاملا من الرجال كانه جمع لین الادمة وخشونة
الجلد وادمه فتحتینله درینك اته یاپشن جانبی ل الابشار والتبشیر ع مشتولقلمق ومسرور اولمق معنا سنه‌ده
كلور یقال بشرته بمولود فابشر ابشارا وتقول ابشر بخیر بقطع الالف یعنی الف قطعله ومنه قوله تعالی
وابشروا بالجنة * البشارة ع بانك كسریله ل والبشارة ع بانك ضمیله اسملردر ابشار معنا سنه‌وبشارة
مطلقه خیردن غیریده استعمال اولنماز وشرده استعمال اولندقده قید ایله اولور كقوله تعالی * فبشرهم
بعذاب الیم ل بشری ع بانك ضمی وشینك سكونی والفك قصریله بر رجالك اسمیدر لا ینصرف در
كرك معرفه اولسون كرك نكره اولسون تأنیث ولزوم تأنیثدن اوترو هرچند صفت دخی اولمازسه‌ده
زیرا اسم علامت تأنیث اولان الف اوزره بنا اولنمشدر تاء تأنیث كبی مذكر اوزره عارض اولمش دكلدر
وباری تعالینك * یابشرای هذا غلام * دیدكی قولی عصای كبیدر وتثنیه سنده یابشری دیرسن یانك
تشدیدیله ل التباشر ع تانك فتحی وشینك ضمیله بری برینه مشتولقلمق یقال تباشر القوم ای بشر
بعضهم بعضا ل التباشیر ع تانك فتحی وشینك كسری ومدیله بشارت بشری كبی وتباشیر الصبح
صبحك اوائلی درو هر نسنه‌نك اوائلنه تباشیر دیرلر وبونك فعل مشتق اولماز ل البشیر ع بانك فتحی
وشینك كسریله بشارت قاصدی وكوركلك یوزلویه‌ده دیرلر یقال شاب بشیر ای جمیل وامرأة بشیرة وناقة
بشیرة ل المبشرات ع میمك ضمی وشینك كسری وتشدیدیله شول یللره دیرلر كه یاغمور یغمه سندن
مشتولق خبرن كتورورلر یقال هذه ریاح مبشرات ل البشارة ع بانك فتحیله جمال معنا سنه‌در ل التبشر
تانك ضمی وبانك فتحی وشینك كسری وتشدیدیله بر قوشك اسمیدر كه اكا صفاریه دیرلر بعضیلر شول
قوشدر كه ایاغندن آصلور دخی اوتردیشلر ل البصر ع فتحتینله كورمك ایچون اولان قوتكه
كوزده خلق اولنمشدر حاسه بصریه معنا سنه وبصر بلمك معنا سنه‌ده كلور علم كبی یقال ابصرت بالشیء
من الباب الخامس اذا علمته قال الله تعالی * بصرت بما لم یبصروا به ل الابصار ع همزه‌نك كسریله كورمك
یقال ابصرت الشیء ای رأیته ل البصیر ع بانك فتحی وصادك كسریله كورجی كمسنه ضریرك مقابلی درو ضریر

وضریر ضاد معجمه‌نك فتحی وراء مهمله ایله كوزی كورمین كمسنه و بصیر عالم معنا سنه‌ده كلور
المباصرة ع میمك ضمی وصادك فتحیله برنسنه‌یه ایراقدن نظر ایدوب بقمق ل البصارة ع بانك فتحیله
بوخصوصده اهل نظر اولمق ل التبصیر ع علی وزن التكریم برنسنه‌یی بلدیروب ایضاح ایتمك وبصره‌یه
كتمكه دخی دیرلر یقال بصر القوم تبصیرا اذا صاروا الی البصرة ل التبصر ع علی وزن التكرم برنسنه‌یی
فكرله بلمك تأمل معنا سنه ل المبصرة ع میمك ضمی وبانك سكونیله وصادك كسریله كورنجی مضیئه
معنا سنه ومنه قوله تعالی * فلما جاءتهم ایاتنا مبصرة قال الاخفش انها تبصرهم ای تجعلهم بصراء
المبصرة ع میمك وصادك فتحیله حجت معنا سنه ل البصرة ع بانك فتحی وصادك سكونیله شول ملایم
طاشلردركه بیاضه مائل اوله وبیاض اولمیه وبو جهتدن بصره‌یه بصره دیدیلر واكرهانی اسقاط
ایدرسك بصر دیرسن بانك كسریله ل البصرتان ع بصره ایله كوفه شهری ل البصیرة ع بانك
فتحی وصادك كسری ومدیله حجت وبرنسنه‌یه دقت نظر ایله بقمق قال الله تعالی * بل الانسان علی نفسه
بصیرة قال الاخفش جعله هو البصیرة كما یقال هو للرجل انت حجة علی نفسك ابو زید ایتدی بصیرة
شول قانه دیرلر كه یره دوكلمش اوله وجدیه شول قانه دیرلر كه جسده بولاشمش اوله اصمعی ایتدی
بصیرة شول قانه دیرلر كه انوكله صید ازلنور ابو عمرو دخی بویله دیمشدر ل البصر ع بانك فتحی وصادك سكونیله
بر سختیانی بر سختیان اوزره قویب دیكمكلكدر كه ایكی جانبن دیكرلر بری بری اوزره قوماغله
الباصر ع دقت نظر صاحبی اولان ومنه قولهم رأیته لمحا باصرا ای نظرا بتحدیق شدید وبونك بناسی
نسبت ایچوندر لابن وتامر كبی صاحب لبن وصاحب تمر معنا سنه‌نته كم موت مائت دیرلر مبالغه ایچون
كویا كه اول نسنه كندی نفسنی شدت نظر له كوریجیدر ل البنصر ع بانك كسریله ونونك سكونیله
وصاد مهمله‌نك كسریله صرچه پرمق یاننده اولان پرمق البناصر بانك فتحیله وصادك كسریله بنصرك
جمعی ل البصر ع بانك ضمی وصادك سكونیله برنسنه‌نك جانبی طرف معنا سنه وفی الحدیث بصر كل سماء
مسیرة كذا كه مراد هر كوكك قالنلغی بیانیدر ل بصری ع بانك ضمی وصادك سكونی والفك قصریله
بطر شام شریف قربنده بر یرك ادیدر كه اكا قلیچلر نسبت اولنور سیوف بصری دیرلر ل البطر ع فتحتینله
حرون اولمق یعنی كون اولمق یقال بطر یبطر من الباب الرابع ویقال بطرت عیشك كما یقال رشدت
امرك یعنی معیشتكی منتظم قلدك وبطر حیرت معنا سنه‌ده كلور ل البطر ع بانك فتحی وطانك سكونیله
یارمق معنا سنه كلور یقال بطرت الشیء ابطره بطرا ل الابطار ع همزه‌نك كسریله حرون قلمق یقال
ابطره المال وابطار متحیر قلمغه دخی دیرلر وابطار بر كمسنه‌یه قدرتندن زیاده نسنه تكلیف ایتمكه‌ده دیرلر
یقال ابطرت فلانا ذرعه اذا كلفته اكثر من طوقه وذرع ذال معجمه وعین مهمله ایله اصلنده قول معنا سنه‌در
صكره‌دن طاقت معنا سنه‌ده استعمال اولندی ل البیطار ع بانك فتحی ویانك سكونیله آت ایاغنه
نعل اوران كمسنه ل البیطره ع علی وزن الدحرجه بیطارلق صنعتن ایشلمك ل المبیطر ع میمك ضمی
وبانك فتحیله وطانك كسریله بیطارلق ایشلیجی ل البیطر ع بانك كسری ویانك فتحیله هزبر وزنی
اوزره بیطار معنا سنه‌وهزبر ارسلانه دیرلر ل البطر ع بانك كسری وطانك سكونیله هدر معنا سنه یقال
بظر ذهب دمه بطرا ای هدرا ل البظر ع بانك فتحی و ظانك سكونیله فرجك ایكی جانبنك آره سنده اولان
لحم زائده دركه سنتدن باقی قالمش اوله ل البظارة ع بانك ضمیله بمعناه وبظارة الشاة شول ات پاره سیدركه
قیونك فرجنك كنارنده‌در وشول اوزونجه ات پاره سنه دیرلر كه اوست طوداقده اولور اوكوجدن زیاده

اوزون اولمازسه حتر مه دیرلر حاء مهمله نك كسریله وثاء مثلثه نك سكونیله واكر فی الجمله اوزون اولورسه
صاحبنه ابطر دیرلر ؤ الابطر ع همزه نك فتحی و بانك سكونیله شول كمسنه درکه اوست طوداغنك
اورته سی اوزنجه اوله وامیرالمؤمنین علینك شریحه رضی الله عنهما فاتقول انت ایها العبد الابطر دیدوكی
بعر قولی بوندندر ویقال بطر الرجل بطرا من الباب الرابع ؤ البعیر ع بانك فتحی و عینك كسریله دوه كه
حیوانات قسمندندر اركنه و دیشسنه اطلاق اولنور انسان كبی كه مذكره ومؤنثه شامل درکه
بعض عربدن صرعتنی بعیری وشربت من لبن بعیری روایت اولنمشدر كه صرع صاد مهمله ایله یره
دوشرمكه دیرلر و بعیره بعیر اطلاق اولنمازدورت یاشنه كرمدكجه الابعرة همزه نك فتحی و بانك
سكونی و عینك كسریله بعیرك جمعی الاباعر همزه نك فتحی وعینك كسریله والبعران بانك ضمی وعینك
بعثر سكونیله كذلك بعیرك جمعی ؤ البعر ع بانك فتحیله وعینك سكونیله دوه نجاستی البعرة واحدی الابعار
جمعی یقال بعر الشاة و البعیر یبعر بعرا من الباب الرابع ؤ البعثرة ع علی وزن الدحرجة طاغتمق یقال
بعثرة الرجل متاعه وبحثره اذا فرقه وقلب بعضه علی بعض واستخراج ایتمكه وكشف ایتمكه دخی دیرلر یقال
بعثرة الشئ وبحثرته اذا استخرجته وكشفته وابو عبیده ایتدی باری تعالی نك * بعثر ما فی القبور
دیدكی قولنده بعثر ثیر واخرج معناسنه در و برنسنه نك اشاغیسن یوقرو كتورمكه دخی دیرلر یقال
بغر بعثرت حوضی ای هدمته وجعلت اسفله اعلاه ؤ البغور ع ضمتینله یلدزدوشمك سقوط نجم معناسنه
یقال بغر النجم یبغر بغورا من الباب الثالث ای سقط وهاج بالمطر ونجمدن مراد ثریادركه ثریانك
سقوطنده مطر ظهور ایدر ؤ البغرة ع بانك فتحیله وغینك سكونیله قاتی یغمور دفعه كلمك تقول
بغرت الارض علی البناء للمجهول یره یغموردوشمك معناسنه ؤ البغر ع فتحتینله بر مرضدر كه صوصمقله
حاصل اولور اصمعی ایتدی بغر بر صوصمه مقدر كه دوه یه عارض اولوردائما صو اچمكدن خالی اولمز وصویه قانمز
تاكه اندن بر مرض حاصل اولوب هلاك اولوره یقال منه بغر یبغر من الباب الرابع وقریش قبیله سندن
برشخصی قنایوب مات ابوك بشما وماتت امك بغرا دیدیار و بشم بانك وشینك فتحیله تخمه اولمغه دیرلر
شغر وبغر هرجانبه متفرق دیمك اولور یقال تفرقت ایله شغر بغر ای تفرقت فی كل وجه ؤ البغثرة ع علی
بغثر وزن الدحرجة بربرینه كیروب قارشمق یقال تركت القوم فی بغثرة ای فی هیج و اخلاط ؤ التبغثر ع
علی وزن التدحرج كوكل بولانمق یقال تبغثرت نفسه ای غثت كه غثیان غین معجمه وثاء مثلثه ایله
كوكل قرشمقدر ویقال اصبح فلان متبغثرا ای متمقسا و تمقس قافله وسین مهمله ایله كوكل دونمك
ومعده بولانمق وكاه اولور كه عین غیر معجمه ایله دخی كلوردیدیلر جوهری ایتدی بن بونی برا حددن روایت قلمزم
بقر البقر ع فتحتینله اوكوزكه حیوانات قسمندندر اسم جنسدر و بقر متحیر وعاجز اولمغه دخی دیرلر یقال
بقر الرجل بقرا من الباب الرابع اذا حسر واعیا وحسور حاء مهمله وسین مهمله ایله اعیا كبی عجز معناسنه در
البقرة ع واحدی مذكره و مؤنثه اطلاق اولنور زیرا هاواحد دلالت ایچوندر تأنیث ایچون دكلدر
البقرات جمعی ؤ الباقر ع قافك كسریله بقر سوریسی كه چوبانلری ایله بله اوله ؤ البیقور ع بانك فتحی و بانك
سكونیله بقر معناسنه ؤ الباقورة ع كذلك بقر معناسنه در اهل یمن لغتی ازره رسول صلی الله علیه وسلم
مزبورلره زكات نامه سن كوندردكه فی كل ثلاثین باقورة بقرة دیمشدر ؤ البقار ع بانك فتحی
وقافك تشدیدیله بوردن نك اسمیدر ؤ البقر ع بانك فتحی و قافك سكونیله برنسنه یی اچمق وواسع
ایتمك یقال بقرت الشئ بقرا من الباب الاول وقولهم ابقرها عن جنینها ای شق بطنها عن ولدها

ولدها ؤ التبقر ع فتحتینله و قافك ضمی وتشدیدیله علمده و مالده واسع اولمق محمد بن حسین بن علی بن ابی
طالبه رضی الله عنهم محمد باقر دیدیلر علمده وسعتی اولدوغیچون ؤ الباقرة ع قافك كسریله آچیجی وواسع
قاپیجی بو جهتدن فتنة باقرة كداء البطن دیرلر وداء بطندن مراد شول صاری صودر كه بطنی خراب ایدر
البقیر والبقیرة ع بانك فتحی وقافك كسریله شول كوكلكه دیرلر كه انوك بكلری یوقدر اكثریا آنی نسا
طائفه سی كیرو بقیر شول ناقه یه دیرلر كه ولدندن اوتوقارنی یارلش اوله وبقیر صغر سوریسنه دخی دیرلر
البقیری ع بانك ضمی وقافك فتحی و تشدیدیله و الفك قصریله بر نوع اویوندر كه اوغلانجقلر اوینارلر مثلا
طپراغی یغارلر و چون سنه چزی چزرلر واو زرینه صو چیکرلر واول طپراغك اچنده برقل كزلیوب پرماغله
دورایدرلر اول كزلو قلی بولماغیچون وبو اویونه لسان فرسده كوهامون دیرلر ؤ التبقیر ع علی وزن التكریم
بقیری اویونن اوینمق یقال بقروا ای لعبوا البقیری ؤ البیقرة ع علی وزن الدحرجة كذلك عاجز اولمق
یقال بیقر الكلب اذا رأی البقر فتحیر كما یقال غزل اذا رأی الغزال فلهی ای ترك و بیقره بر كمسنه بادیه ده
قومنی ترك ایدوب شهرده ساكن اولمغه دخی دیرلر و سرعتله یوروركن باشن اشاغه طوتمغه دخی دیرلر
البكر ع بانك كسریله قیز اوغلن و بكر شول عورته دیرلر كه برقارن طوغرمش اوله و ولدینه دخی بكر دیرلر ابكر
كرك مذكر و كرك مؤنث اولسون و بكر ناقه نك برقارن طوغوراننه دخی دیرلر و بكر بر كره اورمغله كسوب
ایرمغه دخی دیرلر یقال ضربة بكر وفی الحدیث كانت ضربات علی ابكارا اذا اعتلی قدواذا اعترض قط یعنی
دپه ده اورسه ایكی بیم ایدردی وارقری اورسه ایكی بولردی الابكار همزه نك فتحیله بكرك جمعی كرك
قیز اوغلن معناسنه اولسون كرك كسوب آیرمق معناسنه اولسون ؤ البكارة ع بانك فتحیله باكره
اولمق ؤ البكر ع بانك فتحی و كافك سكونیله دوه نك جوان اولننه دیرلر بكر بر قبیله نك باباسی آدیدر كه
بكر بن وائل ابن قاسطدر ؤ البكرة ع مؤنثی تازه ناقه معناسنه البكار بانك كسریله بكرك جمعی بكد
دوه لر معناسنه فرخله فراخ كبی كه فرخ یاوریه دیرلر البكارة بانك كسریله كذلك بكرك جمعی فحله فحالة
كبی كه فحل فاله وحاء مهمله ایله اركك دیورلر و بالجمله دوه دن بكر بنی آدمدن فتی منزله سنده در و بكره
فتاة منزله سنده در و قلوص جاریه منزله سنده درقافك فتحیله وصاد مهمله ایله وبعیر انسان منزله سنده در
وجمل رجل منزله سنده در و ناقه مرأة منزله سنده در الابكر همزه نك فتحی و كافك ضمیله بكرك جمع قلتی
جوان دوه لر معناسنه وابكری راجز نام شاعر یا یله نونله جمع ایدوب صیغه تصغیر اوزره ابیكرین دیمشدر
و بكره قیو اوزرنده صو چكمك ایچون اولان نسنه یه دیرلر كه عامه تحریف ایدوب بقره دیرلر البكر
فتحتینله بكره نك جمعیدر و بوشاذ اولان جمعلردندر زیرا فعله وزنی فعل اوزره جمع اولنمز الابرقاج كلمه حلقه
ایله حلق وحماة ایله حما و بكره ایله بكر كبی و حما حاء مهمله ایله قاره باجغه دیرلر البكرات فتحتینله بكره نك
جمعی قیو چرخلری معناسنه و بكره برجماعت بریره جمع اولمق معناسنه دخی استعمال اولنور یقال جاؤا
علی بكرة ابیهم اذا جاؤا معا ولم یتخلف منهم احد و بو كلامی اطراد واجتماع محلنده سویلرلر حقیقتده اول
محلده بكره یوغیسه ده ؤ البكر ع فتحتینله صباح وقتی معناسنه دخی كاور سحر كبی یقال سیر علی فرسك
بكرا ؤ ابو بكر ع اعلام رجالدندر و خلیفه رسول اللهك اسمیدر رضی الله عنه و بوكه نسبت اولنسه
بكری دیرلر اسم اولی حذف ایتمك ایله و هر اسم كه اب ایله ابن ایله مصدر اولوب كنیت اوله انوك نسبتنده
اسم اول حذف اولنور ؤ البكرة ع بانك ضمی و كافك سكونیله صباح وقتی تقول اتیته بكرة ای
باكرة و اكر یوم معینك صباحی مراد اولسه اتیته بكرة دیرسن غیر منصرف اولمق اوزره و بو ظروف غیر

متمكنه دندر يعنى لا ينصرف اولان نظر وقد ندر ﴿ البكور﴾ ضمتيله صباح وقتنه داخل اولمق يقال
بكرت ابكر بكورا من الباب الاول ﴿ التبكير﴾ على وزن التكريم ﴿ والابكار﴾ بكسر الهمزة ﴿ والابتكار﴾
بكسر الهمزة وسكون الباء وكسر التاء ﴿ والمباكرة﴾ بضم الميم وفتح الكاف كلها بمعنى صباح وقتنه داخل
اولمقدر و بكر محلنده كافك تشديديله بكرديمز كافك كسريله باب رابعدن و بكرد خى ديمز كافك
ضميله باب خامسدن وابوزيد ايتدى ابكرت على الورد ابكارا ديرلر وابكرت الغداة ديرلر وابكرت غيرى
ديرلر وابكر الرجل ديرلر قچن دوه لرى صويه كلدكده صباحه داخل اولسه وابكار هر نسنه يه سرعت
ومبادرت ايتمكه دخى ديرلر و بو معنايه تبكير دخى استعمال اولنور يقال ابكر اليه وبكر اى فى اى وقت كان
كما يقال بكر و الصلاة المغرب اى صلوها عند سقوط القرص ومنه قوله تعالى * بالعشى و الابكار و ابكار
بر فعل دركه معناى وقتنه دلالت ايدر كه اول بكره در نته كم بارى تعالى لينك * بالغدو والاصال قولنده غدو
بر مصدر دركه غداة اوزره دلالت ايدر ﴿ البكر﴾ بانك فتحى و كافك كسريله شول كمسنه دركه
ايشه اركندن مباشرت ايليه صاحب بكور معناسنه و كافك سكونى دخى كلمشدر حذر ايله حذر كبى
الباكورة ﴿ كافك ضميله تاروره وزنى اوزره فاكهه نك اولى طرفنده معناسنه ﴿ الابتكار﴾ همزه نك
و تانك كسريله نورفنده يه ايرشمك يقال ابتكرت الشئ اذا استوليت على باكورته نته كم ابتكار صباح
وقتنه داخل اولمغه دخى ديرلر على ما مروفى حديث الجمعة من بكر وابتكر يعنى بر كمسنه جمعه يه مبادرت
ايتسه وخطبه نك اولنه ايرشسه ﴿ البكور﴾ بانك فتحى وكافك ضميله شول خرما فدانى دركه اول ايرشه
البكيرة ﴿ بانك فتحى و كافك كسرى و مديله بمعناه البكر ضمتينله جمعى خرما فدانلرى معناسنه
البور﴾ بانك ضميله شول كمسنه دركه فاسد وهالك اولوب اندن خير اولميه ومؤنثنه دخى اطلاق اولنور
يقال رجل بور وامرأة بور ابوعبيده روايتى اوزره و بنك جمعى دخى كلور هالك معناسنه يقال قوم بوراى بور
هلكى قال الله تعالى * وكنتم قوما بورا مثل حائل وحول وحائل شول ناقه يه ديرلر كه بوكلو اولميه
حاملك مقابلى درواخفش بعضيلردن حكايت ايدوب ايتدى بور جمع معناسنده لغتدر بايرك جمعى دكلدر
نته كم انت بشر وانتم بشر ديرلر ﴿ البوار﴾ بانك فتحيله هلاك اولمق يقال بار فلان من الباب الاول اى هلك
وبوار كساده دخى ديرلر يقال بار المتاع اذا كسد ويقال نعوذ بالله من بوار الايم وايم طول عورته ديرلر و بوار
عمل فاسد اولمغه ده ديرلر يقال بار عمله اى بطل ومنه قوله تعالى * ومكر اولئك هو يبور ﴿ الابارة﴾ همزه نك
كسريله هلاك ايتمك يقال اباره الله تعالى اى اهلكه ﴿ البائر﴾ متحير اولان كمسنه يقال رجل حائر بائر
اذا لم يتجه لشئ يعنى بر نسنه يه توجه ايتمسه پس بائر حائره اتباعا ذكر اولنمش اولور ﴿ البور﴾ بانك
فتحى وواوك سكونيله تجربه ايتمك يقال باره يبوره اى جربه واختبره وتقول برت الناقة ابورها بورا وهوان
تعرضها على الفحل تنظر الاقح ام لا يعنى ناقه يى اركك دوه يه عرض ايتسك بوكلوميدر دكلميدر بلمك ايچون
و بوكلو اولدوغنك علامتى بودر كه اركك ناقه يى استشمام ايتدكده تبول ايدر و بار الفحل الناقة دخى ديرلر قچنكه
فحل ناقه نك بوكلى اولدوغن واولمادوغن بلمك ايچون استشمام ايتسه ومنه قولهم بر لى ما عند فلان يعنى نيم
ايچون تجربه قل فلانك كوكلنده نه وار در و بور شول يره ديرلر كه زراعت اولنمامش اوله وفى الحديث ان لنا الضاحية
ومن البعل والبور والمعامى والاغفال ضاحيه ضاد معجمه وحاء مهمله ايله شول يره ديرلر كه انى كون دوكه وبعل
فتح با ايله وعين مهمله نك سكونيله شول يره ديرلر كه اكا ياغمورا يرشميه ومعامى فتح ميمله وعين مهمله ايله شول
يره ديرلر كه انده اثر عمارت اولميه واغفال همزه نك فتحيله وغين معجمه نك سكونيله وفا ايله ارض موات كه احيا

احيا اولنمامش اوله ﴿ الابتيار﴾ همزه نك كسرى و بانك سكونيله تجربه ايتمك امتحان معناسنه
البارياء﴾ رانك كسريله ﴿ والبوريا﴾ بانك ضميله شول حصير دركه قمشدن اورولور اصمعى ايتدى بوريا
فارسيدر عربيسى البارى والبورى در بتشديد الياء فيهما وكذلك البارية يعنى بونلر خالص عربيدر حصير
معناسنه ﴿ البهر﴾ بانك فتحى وهانك سكونيله مغلوب اولمق وسر نكون اولمق وغلبه قلمق يقال بهره
بهر بهرا اى غلبه وبهر صولتمغه دخى ديرلر يقال بهره احمل يبهر بهرا من الباب الثالث اى اوقع عليه البهر وبهر
آى آيدن اولمغه دخى ديرلر يقال بهر القمر اذا اضاء حتى غلب ضوءه ضوء الكواكب ﴿ الباهر﴾ شول
آيدركه منور اوله يقال قمر باهر وبهر فضل صاحبى اولمغه دخى ديرلر يقال بهر الرجل اى برع وحسنده غالب
اولمغه دخى ديرلر يقال بهرت فلانة النساء اذا غلبتهن حسنا تقول العرب الازواج ثلثة زوج بهر وزوج
دهر وزوج مهر يعنى زوج يا حسن ايچون اولور يا حوادث دهر ايچون اولور يا مهر ايچون اولور ﴿ البهر﴾
بانك ضميله نفسى تيز تيز الوب ويرمك ﴿ الابتهار﴾ نفس تيز تيز النوب ويرلمك ﴿ البهرة﴾ بانك ضمى
وهانك سكونيله بر نسنه نك اورته سى يقال بهرة الليل والوادى والفرس اى وسطه ﴿ الابهر﴾ همزه نك
فتحى وبانك سكونى وهانك فتحيله شول طمر دركه قچن منقطع اولسه صاحبى هلاك اولور وانلر قلبدن
نابتى اولوب سائر شرائين طمرلرى يعنى آتان طمرلر انلردن منشعب اولور وابهريا به طائفه كليه نك آرد
يوينه دخى ديرلر طائف طاء مهمله ايله ياى خانه سنه ديرلر وكليه كافك ضميله يايدن اوق دكدوكى ايچه
يره ديرلر ﴿ الاباهر﴾ همزه نك فتحى وهانك كسريله قوش قنادينك اواخر نده اولان دورت ياپراغه كه
قناد ييلكلرينك دورت اولكنه قوادم ايكنجى دورت ييلكه خوافى واوچنجى دورت ييلكه اباهر دوردنجى دورت
ييلكه كلى ديرلر ﴿ بهراء﴾ بر قبيله نك اسميدر ﴿ البهرانى﴾ بانك فتحيله قبيله مزبوره يه منسوب اولان
كمسنه بحرانى كبى ولكن قياسه مخالف در قياس بودر كه بهراوى ديينله واوله ﴿ البهار﴾ بانك فتحيله
اوكوز كوزى ديدكلرى چيچكدر كه اوچشم معناسنه كه انوك اوتنك يپراغى قوير جقدر چيچكى صاريدر ايام
ربيعده آچلور ﴿ البهار﴾ بانك ضمى ايله اوزاندن اوچيوز رطل اولان نسنه عمرو بن العاص ايتدى طلحه بن
زبير وفات ايتدكده اوچ بهار ترك ايتدى كه هر بهارده اوچ قنطار التون وار ايدى پس تمر وبهارى وزن
اولناجق ظرفدن عبارت قلدى وابوعبيد ايتدى بهار اوچيوز رطله اطلاق اولنور كلام عربده
وبن كلمه مزبوره يى غير عربى ظن ايدرم غالب بودر كه قبطى اوله ديرم ﴿ الابتهار﴾ همزه نك وتانك كسريله
بر نسنه يى يلان دعوى ايتمك ويقال ابتهر فلان بفلانة على صيغة المجهول اى شهر بها يعنى دعواسنده
كذبله متهم اولوب شهرت بولدى ﴿ الابهيرار﴾ همزه نك كسرى وبانك سكونى وهانك كسرى ومديله
بهتو كيجه يارى اولمق يقال ابهار الليل ابهيرارا اذا انتصف وبعضيلر ايتدى كيجه نك اكثرى كچمكه دخى ديرلر
وابهيرار كيجه اوزون اولمغه دخى ديرلر يقال ابهار علينا الليل اى طال ﴿ البهتر﴾ بانك ضمى وهانك سكونى
بهزر وتانك ضميله بحتر معناسنده لغتدر كه قصير ديمك اولور كما يقال شر النساء البهاتر ﴿ البهزر﴾ دحرجه وزنى
تأر اوزره شول ناقه دركه عظيمه اوله البهازر جمعى عظيم ناقه لر معناسنه * فصل التاء ﴿ الاتار﴾ على وزن الاكرام
بر نسنه نك اردنجه بقه قالمق يقال اتأرته بصرى اى اتبعته اياه ﴿ التبر﴾ تانك كسرى وبانك سكونيله شول
التوندركه سكه اورلمامش اوله قچنكه سكه اورلسه دينار وعين ديرلر وتبر التوندن غيره اطلاق اولنماز وبعضيلر
كومشه دخى تبر ديرلر ديدى ﴿ التبرية﴾ تانك كسرى وبانك سكونى ورانك كسرى وياتك فتحى و تخفيفيله
قوكاق كه باشده اولور يقال فى رأسه تبرية وابوعبيده ايتدى تبرية هبريه ده لغتدر وهبريه دخى قوكاق

معنا سنه درکه باشنی کیک مثالنی اولور ﴿ التبار ﴾ تانک فتحیله هلاك معنا سنه در ﴿ التتبیر ﴾ علی
وزن التکریم کسر اتیمك واهلاك ایتمك یقال تبره تتبرا ای کسره واهلکه وهؤلاء متبر ماهم فیه ای مکسور
ومهلك ﴿ التجر ﴾ تانک فتحی وجیمك سکونیله ﴿ والتجار ﴾ تانک کسری ایله الم صاتم ایتمك وتجر تانک
فتحیله تاجرك جمعی دخی کلور صاحبله صحب کبی ﴿ الاتجار ﴾ همزه نك کسری وتانک کسری وتشدیدیله تجر
بمعناه وهو افتعال منه ﴿ التاجر ﴾ جیمك کسریله تجارت ایدیجی کمسنه یقال تجر یتجر من الباب الاول
ومختار صحاحده باب ضربدن دیمشدر سهو ناسخدر ﴿ التجار ﴾ تانک کسری وجیمك تخفیفیله والتجار تانک
ضمی وجیمك تشدیدیله کذلك تاجرك جمعی وطائفهٔ عرب خمر بیع ایدنه دخی تاجر دیرلر ﴿ التاجره ﴾ جیمك
کسریله شول ناقه درکه بازارده صاتیه یریشنته کم کاسدی صاتیه یرمیندر وابو عبیده ناقة تاجر دخی روایت
ایتمشدر تاسز ذکر اولنان معنایه ﴿ المتجر ﴾ میمك ضمی وتانک فتحی وتشدیدیله وجیمك فتحیله شول یره
دیرلرکه انده تجارت اولنه یقال ارض متجر ﴿ التر ﴾ تانک فتحی ورانك تشدیدیله چکردك طاش التندن قاچمق ترد
چکردکی قررکن یقال ترت النواة یترمن الباب الاول ویترمن الباب الثانی اذاندرت من مرضاحها ومرضاح
میمك کسری وضاد معجمه وحا مهمله ایله چکردك اوفه جق آلتدر ﴿ الاترار ﴾ همزه نك کسریله برنسنه یی
کسوب اتمغه دیرلر یقال ضرب یده بالسیف فاترها ای قطعها واندرها واتر الغلام القلة بالقلاء وقله قافك
ضمی ولامك تخفیفیله برکوچك اغاجدرکه انی بر اخر اغجله اوروب صبیان انوکله اویون اوینرلر واول آلت
ضرب اولان اغاجه مقلا دیرلر میمك کسریله وایراغ ایتمکه دخی دیرلر یقال اتره القضاء ای ابعده ﴿ الترور ﴾
تانک ورانك ضمیله اراغ اولمق یقال ترفلان عن بلده اذا تباعد ﴿ التر ﴾ تانک ضمیله شول ایپدرکه بیوجیلر
انی بنا اوزره استعمال ایدرلر یقول الرجل لصاحبه عند الغضب لاقیمنك علی التر یعنی سنی طریق استقامته
کتوررم ﴿ التراره ﴾ تانک فتحیله سمرمك تقول منه تررت من الباب الرابع ای صرت تارا ﴿ التار ﴾
طولی ممتلی معناسنه ﴿ الترترة ﴾ علی وزن الزلزلة برنسنه یی تحریك ایتمك وفی الحدیث ترتروه ومزمزوه
یعنی مست اولان کمسنه یی تحریك ایله مست اولدوغن بلمك ایچون ومزمزه دخی ترتره معنا سنه
عطف تفسیردر ﴿ التراتر ﴾ تاء اولینك فتحی وثانیه نك کسریله بیوك ایشلر امور عظام معنا سنه
الاترور ﴾ همزه نك ورانك ضمیله محتسب اوغلانی که محتسب اوغلی اولدوغی بلمك ایچون علامت کوتره
مثلا اکثریا سیاه کید کاری یرده سیاه لباس کیمیه علامت ایچون ﴿ التغور ﴾ ضمتینله چوملك قینمق تغر
یقال تغرت القدر تتغر من الباب الثالث ومن الباب الرابع لغة ایضا یقال تغرت اذا غلت ﴿ التفرة ﴾ تفر
تانک فتحی وفانك کسریله اوست طوداقده اولان چقوریدر ابن السکیت ایتدی تفره قرنوه در وقرنوه
قافك فتحیله برجنس اوته دیرلرکه انوکله دری دباغت ایدرلر کذا فی بعض نسخ الصحاح ﴿ التمر ﴾ تانک فتحی تمر
ومیمك سکونیله خرما که میوه قسمندندر اسم جنس در التمرة واحدی التمرات فتحتینله تمر تنك جمعیدر
تایله التمور ضمتینله والتمرات تانک ضمی ومیمك سکونیله تمرك جمعیدر تاسز وبو ایکی صیغه ایله مراد انواعدر
زیرا جنس حقیقتی اوزره جمع اولنماز قلیل وکثیرشمولی اولدوغیچون ﴿ التامر ﴾ شول کمسنه درکه انوك
تمری اوله یقال تامر ولابن ای ذو تمر وذو لبن وکاه اولورکه تامر خرما ایدریجی معناسنه کلور ویقال تمرتهم
فانا تامر ای اطعمتهم تمرا ﴿ التمار ﴾ تانک فتحی ومیمك تشدیدیله خرما صتان کمسنه ﴿ التمری ﴾ تانک
فتحی وآخرنده یانك تشدیدیله خرما سون کمسنه ﴿ المتمر ﴾ میمك ضمیله وتانک سکونی ومیم ثانیه نك
کسریله خرماسی چوق اولان کمسنه کثیر التمر معناسنه یقال اتمر الرجل اذا کثر عنده ﴿ التمر المتمور ﴾ میم

میم اولینك فتحی وثانیه نك ضمیله آزقی خرما اولان کمسنه ﴿ التامور ﴾ علی وزن القارورة صومعه
عبادتگاه معناسنه وبیشه معناسنه ده کلور یقال فلان اسد فی تامورته ای عرینه وعرین عین
مهمله نك فتحی وراء مهمله نك کسریله بیشه که ایچنده جانورکزلنور وتامور یوركه اوزرنده اولان درییه
دخی دیرلر غلاف قلب معناسنه واریغه دخی اطلاق اولنور ﴿ التامور ﴾ علی وزن الکافور فرد واحد
معناسنه یقال ما فی الدار تامور ای احد غیر مهموز در یعنی استعمالی تادن صکره همزه ایله دکلدر
وتامور قانه دخی دیرلر بعضیلر نقشه دیرلر دیدی ویقال اکل الذئب الشاة فما ترك منها تامورا ای
فردا وما فی الرکیة تامور ای شیء من ماء ورکیة راء مهمله نك فتحیله ویانك تشدیدیله قیویه دیرلر
﴿ التومری ﴾ تانک ومیمك ضمیله فرد واحد معناسنه در کذلك یقال ما بالدار تومری ای احد ومارأیت
تومریا احسن منها یعنی مرأة مزبوره دن احسن مخلوق کورمدم ویقال ایضا مارأیت تومریا احسن منه
للرجل ﴿ التتمیر ﴾ علی وزن التکریم اتی وخرمایی قورتمق یعنی هر برینی قورتمق مراد اولور ایچون تتمیر اللحم
وتتمیر التمر دیسلر ﴿ الاتمئرار ﴾ همزه نك کسریله اطمئنان وزننده اوزون اولمق ومشتد اولمق یقال اتمأر
الشیء مثل اتمهل واتمأل که بونلر دخی اتمأر معناسنه در ﴿ التنور ﴾ تانک فتحی ونونك ضمی وتشدیدیله
شول نسنه درکه انده اتمك بشوررلر وقوله تعالی * وفار التنور قال علی کرم الله وجهه هو وجه الارض
یعنی تنوردن مراد یریوزیدر ﴿ التور ﴾ تانک فتحی وواوك سکونیله شول چناقدرکه انوکله صو ایچرلر تور
وتور شول کمسنه یه دیرلرکه قومك بیننده ایلچی اوله رسول معناسنه ابن درید ایتدی تور عربی
فالصدر وتوره دخی رسول معناسنه دخی استعمال اولنور ابو عمرو روایتنده یقال فلان یتار علی ان یؤخذ ای
یدار علی ان یؤخذ ﴿ التیار ﴾ تانک فتحی ویانك تشدیدیله موج معناسنه در وتیز اقیجی نسنه یه دخی تیر
تیار دیرلر یقال قطع عرقا تیارا ﴿ تارة ﴾ مرة معناسنه یقال فعل ذلك تارة بعد تارة ای مرة بعد مرة
تارات وتیر تانک کسریله ویانك فتحیله تارتنك جمعیدر وتیر تیاردن مقصوردرنته کم قیم قیامدن
مقصوردر زیرا قامة انسانك جمعنده قیاس قامات وقیام ایکن قامات وقیم دیدیلر حرف علت اجلیچون
تغییر ایتدیلر کورلزمی رحبة کلمه سنك جمعنده رحاب دیدیلر رحب دیدیلر ورحبه فضا معناسنه در
تارکاه اولورکه تاره دن تایی حذف ایدوب تار دیدیلر ﴿ التیهور ﴾ تانک فتحی ویانك سکونی وهانك
ضمیله شول قومدرکه انی سیل یغمش اوله وبو مقامده صاحب صحاحك تیهور بالفتح ریك توده دیدوکی
سهو اولدوغی ظاهر اولورکه توده دیه جك دیمك اولورو بزم اساسده زمخشرینك تیهور من الرمل
هو الذی بینها رو لا یتماسك دیدوکی تأیید ایدرکویا که صاحب صحاح جوهرینك جمیله ماله جرف
دیدوکن حاء مهمله ایله زعم ایتمشدر وچون برکمسنه ایاغن کتمش اولسه به تیه تیهور دیرلر وتیه تانه
معناسنه مبالغه ایله آزمق دیمك اولور والله اعلم * فصل الثاء ﴿ الثأر ﴾ ثانك فتحی وهمزه نك سکونیله ثأر
﴿ والثؤرة ﴾ ثانك ضمی وهمزه نك سکونیله انتقام الحق یقال ثأرت القتیل ثأرا وثؤرا ای قتلت قاتله
ویقال ثأرتك بکذا ای ادرکت به ثأرامنك یعنی اندن سنك انتقامك الدم وثأر شول کمسنه یه دخی
دیرلرکه دوستك اولدرمش اوله الثارات جمعی ومنه قولهم یا ثأرات فلان ای یا قتلة فلان ﴿ الثار المنیم ﴾
میمك ضمی ونونك کسریله شول انتقامدرکه انوك طالبی اکا واصل اولدقده راحت اولوب اویخویه وارر
﴿ الثائر ﴾ شول کمسنه درکه برنسنه ده قرار ایتمیه تا برکمسنه دن انتقام المایجه ﴿ الاثار ﴾ همزه نك
کسری وثانك کسری وتشدیدیله وهمزهٔ ثانیه نك دخی مدیله انتقام الحق یقال اثأرت من فلان ای

ادركت ثأري منه وأثأ راصلنده اثتأر ايدى افتعالدن تاسى ثايه منقلب اولوب ثا ثايه ادغام
اولندى في الاستثآر على وزن الاستكرام انتقام المقيچون مدد طلب قلمق يقال استثأر فلان اى
استغاث ليثأر بمقتوله في الانثبار همزه نك كسرى وثانك سكونى وبانك كسريله خوف حينده
ثبر دترمك في المثابرة ميمك ضمى وبانك فتحيله برنسنه يه مشغول اولمق في الثبر ثانك فتحى وبانك
سكونيله منع ايتمك يقال ثبره عن كذا يثبره من الباب الاول ثبرا اى حبسه ويقال ما ثبرك عن حاجتك
في الثبرة ثانك فتحى وبانك سكونيله دوزير يقال بلغت النخلة الى ثبرة من الارض يعنى دوزيره واقع
اولسه و ثبره شول چقوره ديرلر كه يرده اوله و ثبره كذلك برموضعك اسميدر في ثبير برطاغك
اسميدركه مكهٔ مشرفه ده واقع اولمشدر يقال اشرق ثبير كيما نغير يعنى يا ثبير سن مشرق اول تا كه بز دخى
سرعت ايده وز بو كلامى حجاج سوبار منادن رجوع ايتمك دلدكلرى شمسك اشراقى حينده و نغير غينك
معجمه ايله نسرع معناسنه در في الثبور ضمتينله هلاك و خسران معناسنه در في المثبر ميمك فتحيله
مجلس وزنى اوزره شول يردركه عورت انده وضع حمل ايليه وناقه نك وضع حمل ايتدوكى يره ده اطلاق
ثجر اولنور وكاه اولوركه بر كسنه نك مجلسنه دخى مطلقا مثبر ديرلر في الثجرة ثانك فتحى وجيمك سكونيله
درع نك اورته سى و واسع اولان يرى وثجرة البحر دريانك اورته سنه دخى ديرلر و ثجر اينلويه دخى ديرلر
عريض معناسنه يقال ورق ثجر اى عريض في الانثجار همزه نك كسرى ونونك سكونيله اقمق انفجار ده
لغتدر يقال انثجر الدم اذا انفجر في الثجير ثانك فتحى وجيمك كسرى ومديله صقيلن نسنه نك كپكى
وعامه تاء مثناتله استعمال ايدرلر في الثجر ثانك فتحى وجيمك سكونيله تثجير خلط ايتمك وفى الحديث
ثرد لا تثجروا اى لا تخلطوا ثجير التمر مع غيره في النبيذ في الثر ثانك فتحى ورانك تشديديله صويى چوق اولان
نسنه يقال سحاب ثر اى كثير الماء غين ثره وفين غين معجمه ايله بر بلوطدركه اهل عراقه قبله جانبندن كلور
وناقة ثرة شول ديشى دوه يه ديرلركه انوك صو يولى واسع اوله وطعنة ثرة دخى ديرلر چين سكو يارسى
واسع اولسه و ثريرى نمناك ايتمك معناسنده كلور يقال ثررت المكان مثل ثريته اذا نديته يعنى نمناك
ايلسك و ثرنافه نك سودى چوق اولمغه دخى ديرلر يقال ثرت وتثر وتثر من الباب الاول والثانى في الثرور
ثانك فتحى ورانك ضميله شول ناقه يه ديرلركه سودى چوق اوله في الثرثرة على وزن الزلزلة چوق
سويلمك كثرة كلام معناسنه ودونه دونه تكرار سويلمك يقال ثرثر الرجل في الثرثار ثانك فتحيله
كثيرا لكلام اولان كسنه يقال هو ثرثار مهذار ومهذار ميمك كسريله وذال معجمه ايله بسيار كوى اولان
ثعر كسنه و ثرثار بر نهرك آديدر في الثعرور ثانك ضمى وعينك سكونى ورانك ضميله شول ممه باشى كبى
سكلدركه آتلك خايه سنده اولور والثعارير ثعرورك جمعيدر ثعرور معناسنه وطرثوث ديدكلرى نباتك
ثعجر ميوه سيدر في الثعجرة على وزن الدحرجة برنسنه يى دوكمك في والاثعنجار على وزن الاقعنساس
دوكلمك يقال ثعجرت الدم فاثعنجر اى صببته فانصب في المثعنجر والمثعنجر مثعنجرك تصغيريدر بعض
ثغر حروفى ترخيم ايتمكله في الثغر ثانك فتحى وغينك سكونيله اوك ديشى وثغر اوك ديشى قاتمغه دخى
ديرلر يقال ثغرته اى كسرت ثغره وچوجنكه صبينلك اوك ديشلرى دوشسه ثغر الصبى ديرلر بنا مجهول
اوزره وثغر كدك طوتمغه دخى ديرلر يقال ثغرنا هم اى سددنا عليهم ثلم الجبل وثلم ثاء معجمه نك ضميله
كدكلر ديمكدر وثغر قورخولو محلنه دخى ديرلر كه كرك سور يا ده اولسون كرك سرحدلرده اولان
دربندلرده اولسون في المثغور ميمك فتحيله ديشلرى دوشن اوغلان في الاثغار همزه نك كسريله

كسريله وثانك كسرى وتشديديله اوغلانك ديشى بيتمك يقال اثغر الصبى وبو اصلنده اثتغر ايدى افتعالدن
تاسى ثايه قلب اولنوب ادغام اولندى واتغر اولمق دخى جائزدر ثاى مثلثه يى تاء مثناته قلب ايتمكله في الثغرة
ثانك ضميله وغينك سكونيله كوكسده اولان چقورجه يركه ايكى كوپرجكك آراسنده در وثغر كدكه دخى
ثفر ديرلر الثغر ثانك ضمى وغينك فتحيله ثغره نك جمعيدر كدكلر معناسنه يقال هذه مدينة فيها ثغر وثلم
في الثفر ثانك فتحى وفانك سكونيله يرتجى جانورلرك قرجى وكاه اولوركه استعارة غيريده دخى استعمال
ايدرلر في الثفر فتحتينله ثمرده اولان قايشكه اكا بار دم ديرلركه عامه تحريف ايدوب پالدم ديرلر في الاثفار
همزه نك كسريله طواره پالدم اورمق في المثفار ميمك كسريله شول طواره ديرلركه اكرى كيرويه آته
الاستثفار اردانكنى ايكى اوياقى آره سندن اوچقور بغلدوغى يره كتورمك يقال استثفر الرجل بثوبه
اذا رد طرفه بين رجليه الى حجزته واستثفار كلب قويروغن اويلو قاورى آره سنه الغه دخى ديرلر يقال
ثمر استثفر الكلب بذنبه اى جعله بين فخذيه في الثمرة فتحتينله يمش ثمرك واحديدر في الثمر اسم
جنسدر قليله وكثيره متناولدر الثمرات فتحتينله ثمرتنك جمعى الثمار ثانك كسريله ثمرك جمعى جبل ايله
جبال كبى وفرا ايتدى ثمارك جمعى ثمر در كتابله كتب كبى وثمرك جمعى اثمار در عنقله اعناق كبى في الثمر
ضمتينله مال مثمر معناسنه در وسطى ساكن قلمسى دخى جائزدر وابو عمرو كان له ثمر قرأت ايتدى ضمتينله
وانواع اموال ايله تفسير اولندى وثمر ثمرتنك جمعى دخى كلور ثمره كمر وايتدى في الاثمار همزه نك
كسريله اغاج يمش ويرمك يقال اثمر الشجر اى طلع ثمره يعنى يمشى ظهوره ايتدى وطلوعنده ياغ ظاهر
اولمغه دخى ديرلر يقال اثمر السقاء اذا ظهر عليه تحبب الزبد و مال چوق اولمغه ده ديرلر يقال اثمر الرجل
اى كثر ماله في الثامر ميمك كسريله يمشلى اغاج يقال شجر ثامر اذا ادرك ثمره في الثمراء ثانك فتحى
وميمك سكونى والفك قصريله كذلك يمشلى اغاج يقال شجرة ثمراء اى ذات ثمر في الثميرة ثانك فتحى
وميمك كسريله ياغ چقاردركن ابتدا دانه دانه ظاهر اولان ياغ كه جمع اولوب قابه كيرمامش اوله في التثمير
على وزن التكريم طلوم ذكر اولنان وجه اوزره ياغى ظاهر قلمق وتثمير مالى چوق ايتمكده ده ديرلر يقال
ثمر الله ماله اى كثره في ابن ثمير ثانك فتحى وميمك كسريله ايدنلق اولان كيجه ليلهٔ قمرا معناسنه
ثور في ثمر السياط فتحتينله قامچنك اوجنده اولان دوكوملر في الثور ثانك فتحى وواوك سكونيله
في والثوران فتحتينله توز قالقمق يقال ثار الغبار يثور ثورا وثورانا من الباب الاول اى سطع وحصبه
چقماغه دخى ديرلر يقال ثارت بفلان الحصبة وثوريچره مقده ده ديرلر يقال ثار به الناس اى وثبوا عليه وثور
ككرمكده ده ديرلر يقال ثارت نفسه اى جشأت وصغره ده ثور ديرلر الثورة مؤنثى الثورة ثانك كسرى وواوك
فتحيله جمعى صغرلر معناسنه عوده عوده كبى الثيرة ثانك كسرى ومديله كذلك ثورك جمعى الثيران ثانك
كسريله بو دخى ثورك جمعيدر جيرة ايله جيران كبى في الثيرة ثانك كسرى ويانك فتحيله سيبويه ايتدى
واوى يايه قلب ايتديلر ماقبلى مكسور اولدوغيچون لكن بيهطرد دكلدر ومبرد ايتدى ثيره ديديلر تا كه ثورة
الاقط يعنى ايله على ما سيجئ بونلك بينى فرق اوله كويا كه بونى اول فعلة وزنى اوزره بنا ايتديلر عينك سكونيله
اند نصكره تحريك ايتديلر وثور برقبيله نك باباسى در مضر اولادندن كه ثور بن عبد مناة بن اد بن طابخة بن
الياس بن مضر در و بو قبيله سفيان ثورينك جماعتى در وثور برطاغدر مكه ده كه ثور اطحل ديرلر وقرآن
عظيمده ذكر اولنان غار مذكور طاغنده در بعضيلر ايتدى طاغك آدى اطحل در وثور بن عبد مناة اول
طاغده قوندوغيچون اكا ثور اطحل ديديلر وفى الحديث حرم ما بين عير الى ثور ابو عبيد ايتدى مدينهٔ منوره ده

تو راسملو طاغ يه تدر نور اسملو طاغ مكهٔ مشرفه ده در بعضيلر ايتدى الى مع معنا سنه در كويا كه
مدينهٔ مكه يه مضاف ايتدى تحريف و ثور ديو كشكه دخى ديرلر اقط معناسنه الثورة ثانك كسرى و واوك
فتحيله جمعى يقال اعطاه ثورة عظاما من الاقط و ثور كوكده بر برجك اسمى در اما عربلرك سقط ثور الشفق
ديدكلرى قوللرنده ثوران انتشار شفق معناسنه در بعضيلر معظم شفق معناسنه در ديدى وصو ايچنده
اولان باشلى يوسنه دخى ثور ديرلر ابوزيد روايتنده الثائر طپراقدن چقن چكركه يقال كيف الدباء فيقال
ثائر نافر دبا فتح دال مهمله ايله چكركه در وطپراقدن چقدوغى حينده چكركه يه ثائر ديرلر چيحره دوغى
حينده نافر ديرلر و ثائر ديو اورپرمش باش قلنه دخى ديرلر موى ژوليده معناسنه يقال رأيته ثائر الرأس
اذا رأيته وقد اشعان رأسه واشعينان شين معجمه و عين مهمله ايله صاچ اورپرمكه ديرلر و ثائر غضبه دخى
ديرلر يقال ثار ثائره اى هاج غضبه المثاورة ميمك ضمى و واوك فتحيله صحراشمق مواثبه معناسنه
الثورة ثانك فتحى و واوك سكونيله برنسنه بالكثوب متزايد اولمق يقال انتظر حتى يسكن هذه الثوره
يعنى صبر ايله بو فتنه نك شدتى يكنجه التثوير على وزن التكريم برنسنه يى اوچ حروب زياده قلمق يقال
ثور فلان عليهم الشر اى هيجه واظهره و تثوير بحث ايتمكه ده ديرلر يقال ثور القران اى بحث عن علمه
وتثوير چوكش دوه يى قالدرمغه ده ديرلر الاستثارة همزه نك و تانك كسريله كذلك چوكن دوه يى
قالدرمق يقال ثور البرك واستثارها اى ازعجها وانهضها وبرك باء موحده نك فتحى و راء مهمله نك سكونيله
شول دوه دركه چوكمش اوله وازعاج زاء معجمه ايله قوپارمق وانهاض ضاد معجمه ايله قالدرمقدر

جأر * فصل الجيم الجؤار جيمك ضمى و همزه نك فتحيله خوار كبى صغر چاغرمق يقال جأر الثور يجأر اى
صاح وقرأ بعضهم عجلا جسدا له جؤار فى رواية اخفش و تضرع معناسنه ده كلور يقال جأر الرجل الى
الله تعالى اى تضرع بالدعاء الجؤر جيمك ضمى و همزه نك فتحيله ياغمورى چوق بلوط يقال
غيث جؤر اى سحاب كثير المطر اما جور جيمك كسرى و واوك فتحى و تشديديله بوندن صكره ذكر اولنور
جبر انشاء الله تعالى الجبر جيمك فتحى و بانك سكونيله بر كمسنه يى فقير ايكن غنى قلمق و صنمش سكوكى
صارمغه دخى جبر ديرلر يقال جبرت العظم جبرا و جبر قدرك متابانه دخى ديرلر ابو عبيده ايتدى بو كلام
مولددر الجبور ضمتينله صنق صارلمغه ديرلر يقال جبر العظم بنفسه جبورا اى انجبر الاجتبار
والانجبار فقيرى غنى ايتمك يقال جبر الله فلانا فاجتبر وانجبر اى سد مفاقره يعنى فقرى يرلرين سد
ايتدى الجابر ايتمكنان معناسنه تقول العرب للخبز هو جابر بن حبة ابو جابر كذلك اتمكه كنيتى در جابر
اتمكه اطلاق اولنمجه قياس بو ايدى كه ابو جابر بغدايه دينيليدى الاجبار همزه نك كسريله اكراه ايتمك
يقال اجبرته على الامر اى اكرهته عليه و اجبار جبره نسبت ايتمكه دخى ديرلر يقال اجبرته اى نسبته
الى الجبر كما يقال اكفرته اذا نسبته الى الكفر الجبار جيمك ضميله هدر و ضايع معناسنه يقال ذهب دمه
جبارا اى هدرا وفى الحديث المعدن جبار يعنى تجن معدن اشلينلرك اوزرينه معدن يقلسه دمى هدر
اولور مستأجره نسنه لازم اولماز و جبار ثلثا كوننك آديدر و عربلرك اسماء قديمه سندندر الجبار
جيمك فتحى و بانك تشديديله شول خرما اغاجى دركه اكا ال ايرشمز اوله يقال نخلة جبارة و ناقة جبارة اى عظيمة
سمينة و جبار شول كمسنه يه ديرلر كه غضبه كلدكده قتل ايدر اوله المجبر ميمك ضمى و بانك كسرى
وتشديديله شول كمسنه دركه صنق صاره التجبر على وزن التكرم متكبر اولمق يقال تجبر الرجل اى تكبر
وتجبر ازت بر كره بتدكدن صكره كبرو تمكه ديرلر يقال تجبر النبت اذا نبت بعد الاصل الجبرية فتحتينله

فتحتينله و يانك تشديديله قدريه نك خلافى در و جبريه دخى ديرلر بانك سكونيله الجبروة جيمك و بانك
فتحه لريله و رانك ضمى و واوك تشديديله والجبروت فتحتيله و رانك ضميله والجبوة جيمك فتحى
وبانك ضمى و تشديديله فروجه وزنى اوزره بونلرك جمله سى كبر معنا سنه در الجبير كسرتينله و بانك
تشديديله و مديله فسيق وزنى اوزره زياده متكبر اولان كمسنه الجبيره جيمك فتحى و بانك كسريله
والجبار جيمك كسريله صارقى يعنى فاذق قول باغى و شول اغاچلر كه انوكله صنق صارلر جبرئيل
بر اسمدر كه مركب در جبرك ايله اضافتيله و بونده برنيچه لغت واردر برى جبرئيل در مثل جبرعيل همزه ايله
وهمزه سز جائزدر و برى دخى جبريل در جيمك كسريله و برى دخى جبرئل در همزه نك قصريله جبرعل
كبى و برى جبرين در نونله الجحر جيمك ضمى و حانك سكونيله يوه اين معناسنه كرك فاره يواسى اولسون
كرك غيرى اولسون الجحرة جيمك كسرى و حانك فتحيله والاجحار همزه نك فتحيله جحرك جمعى جحر
الاجحار همزه نك كسريله يوايه كيرمكه مضطر ايتمك يقال اجحرته اى الجأته الى ان يدخل جحره الانجحار
همزه نك كسريله اجحارك مطاوعى يقال اجحرته فانجحر الاجتحار همزه نك و تانك كسريله اين ايدنمك
يقال اجتحر لنفسه جحرا اى اتخذه والجحران جيمك ضميله و حانك سكونيله جحر معنا سنه در كه الان
مرور ايتدى و بونك نظيرى درجئت فى عقب الشهر و عقبانه و فى الحديث اذا حاضت المرأة حرم الجحران كه
مراد فرج مرأه حرام اولور ديمكدر الجحرة جيمك فتحيله قتلق اولان ييل سنهٔ شديده معنا سنه
الجحرمة جيمك فتحى و حانك سكونى و رانك فتحيله طارلق و خلق يرامز اولمق سىٔ الخلق معنا سنه ميم
زياده اولنمشدر الجحر جيمك فتحى و حانك سكونيله كوز ايچرو تمق يقال جحرت عينه اى غارت و تأخر
معناسنه ده كلور يقال جحر فلان اى تأخر المجاحر ميمك فتحيله كيزلنجك يرلر يقال مجاحر القوم لمكامنهم
الجواحر جيمك فتحيله اينه و كيزلو يرلره كيروب كيزلنان نسنه لر الجحدر على وزن جعفر قصير اولان جحدر
كمسنه و جحدر بر كمسنه نك اسميدر الجخر فتحتينله قيونك ايچى بيوك اولمق اتساع بير معنا سنه يقال جخر
جخر جوف البئر من الباب الرابع اى اتسع التجخير على وزن التكريم قويى واسع قلمق توسيع البئر معناسنه
الجدر جيمك فتحى و دالك سكونيله والجدار جيمك كسريله ديوار حائط معناسنه و جدر بر نوع اوتك جدر
اسميدر و جدر مركبك بوينده اولان ديش يارسى در الجدر ضمتينله جدارك جمعى الجدران جيمك ضمى
و دالك سكونيله جدرك جمعيدر جدار معنا سنه مثل بطن و بطنان الاجدار همزه نك كسريله جدر
ديدكلرى معروف اولان اوت بتمك يقال اجدر المكان اذا نبت فيه ذلك الجدراء جيمك فتحى و دالك
سكونى و الفك مديله شول قيون دركه دريسى چيچك زحمتى دلمش اوله الجدرى جيمك ضمى و دالك
فتحى و يانك تشديديله والجدرى فتحتينله و يانك تشديديله ايكيسى دخى لغتدر چيچك ديدكلرى
مرض معنا سنه التجدير على وزن التكريم چيچك چقرمق يقال جدر الرجل على البناء المجهول
المجدور ميمك فتحى و جيمك سكونيله چيچك چقرمش كمسنه صحاح نسخه لرنده واقع اولان بودر و لكن
هرويدن و صاحب صراحدن نقل اولنان مجدر در ميمك ضمى و دالك فتحى و تشديديله و قاموسده ايكسيده
جائزدر و لمغه اشارت اولنمشدر المجدرة ميمك و دالك فتحيله چيچك مرضى چوق اولان ير يقال ارض
مجدرة اى ذات جدرى والمجدرة لايق معناسنه دخى كلور يقال هذا الامر مجدرة لذلك الامر اى
مجراة الجدير حقيق معناسنه در يقال فلان جدير بكذا اى حقيق وانت جديران تفعل كذا الجدراء
جديرك جمعى الجديرون كذلك جمعى و جدير كذلك شول يره ديرلر كه اطرافى ديوار ياپلمش اوله دو قيانه

کسیلان اغله دخی جذبه دیرلر یُ جذر یُ فتحتینله شام شریف قربنده بر قریه‌نک اسمیدر که آکا جمر نسبت اولنور یُ
الجذر یُ فتحتینله شول اوردرکه انسانک یوینده چقر وجدرن کذلک ازددن بر جماعتک اسمیدر بعضیلر
ایتدی کعبهٔ مشرفه‌نک دیوارینی انلر یاپمشلر ایدی آکا بناء انلره جدرن دیدیلر یُ الجندره یُ علی وزن جندر
الدحرجة کتابک محو اولان یرلرینه قلم یورتمک یقال جندرت الکتاب اذا امررت القلم علی مادرس منه
لیتبین وبونک کبی درچن بزک نقشی بوزلدقده اعاده ایلسک صاحب الکتاب جوهری ایدر بن ظن ایدرم که
بو معرب اوله یُ الجؤذر یُ بضم الجیم والذال یُ والجؤذر یُ بفتح الذال لغتان هی ولد البقرة الوحشیة الجآذر جاذر
علی وزن المساجد جمعی یُ الجذر یُ جیمک فتحی وذالک سکونیله اصل معناسنه‌در یُ الجذر یُ جیمک جذر
کسریله اصمعی روایتنده کذلک اصل معناسنه‌در وفی الحدیث ان الامانة نزلت فی جذر قلوب الرجال
وضرب حسابده عشره مائه‌نک جذریدر یُ التجذیر یُ علی وزن التکریم بر نسنه‌نک کوکن کسمک یقال
جذرت الشیء ای استأصلته یُ المجذر یُ میمک ضمی وذالک فتحی وتشدیدیله قصیر معناسنه‌در یُ الجیذر
جیمک وذالک فتحیله حیدر وزنی اوزره مجذر معناسنه‌درکه قصیر دیمک اولور وعلی ما مرّ آنفا یُ الجذمور یُ
جیمک ومیمک ضمیله یُ والجذمار یُ جیمک کسریله بوداق دیبی که قالن اغجده باقی قالور کسلدکدن صکره
میم زیاده اولنمشدر الجذامیر جیمک فتحیله جذمارک جمعی یقال اخذت الشیء بجذامیره اذا اخذت کله
کسائی روایتی اوزره یُ الجرة یُ جیمک فتحیله ورانک تشدیدیله دستی کوزه معناسنه الجر والجرار جیمک جرة
اولده فتحی وثانیده کسریله جره‌نک جمعی دستیلر معناسنه وطاغ دبنه دخی جرد یرلر اصل جبل معناسنه
الجرة یُ جیمک کسریله شول نسنه‌درکه انی دوه درونندن اعاده ایدوب صاقزر مثاللو چینرکه آکا کویش
دیرلر یُ الاجترار یُ همزه‌نک کسریله دوه کویش کتورمک ومنه قولهم لاافعل ذلک مااختلف الجرة
والدرة ودره دالک کسریله دوه کویشنک اشغه اینه‌نیدر نته‌کم جره یوقارو چقنیدر یُ الجری یُ کسرتینله
ویانک تشدیدیله بالقدن بر نوعدرکه یلان بالغی دیمکله معروفدر یُ الجریة یُ کذلک کسرتینله قوش
قورسغی حوصله معناسنه یُ الجرة یُ جیمک ضمیله بر ارشون مقداری بر اغجدرکه اوجنده طوزاغی واورته‌سنده
ایپی واردر انکله آهو آولنور وفی المثل ناوص الجرة ثم سالمها مناوصه نونله وصاد مهمله ایله ممارست
معناسنه‌در بونک وجهی بودرکه آهو طوزاغه دوشسه خلاص اولمغچون برمقدار مضطرب اولوب
قورتلمه سنه سعی ایدر خلاصدن نومید اولیجق ساکن اولور بو مثل شول کمسنه حقنده ضرب اولنورکه
ابتدا مخالفت ایلیوب صکره ناچار موافقت ایلیه یُ الجرور یُ جیمک فتحیله ورانک ضمیله شول آت درکه
یدکه کلمیه یقال فرس جرور اذا کان یمنع القیاد وجرور شول قیویه دیرلرکه دیبی درین اولوب صویی دوه
ایله چکیله یُ الجارور یُ علی وزن الکافور سیلدن حاصل اولان دره یُ الجرارة یُ جیمک فتحی ورانک تشدیدیله
شول عسکر درکه کثرتندن حرکتی ثقیل اولوب آهسته یوریه یقال کتیبة جرارة وجیش جرار وجرارة
عقربه دخی دیرلر قویروغنی سوریدیکندن اوترو یُ والجریر یُ جیمک فتحیله شول ایپ درکه دوه‌نک باشنه
طقرلر طوارک اوین طاقاری کبی وبو یولاردن غیری نسنه‌در وجریر اسمیله بر کمسنه تسمیه اولنمشدر
الجر یُ جیمک فتحی ورانک تشدیدیله چکمک یقال جررت الحبل وغیره اجره من الباب الاول جرا یُ المجرة
میمک وجیمک فتحیله کوکده صمانلق یولی دیدکلری نسنه کهکشان معناسنه مجره دیدیلر زیرا مجر اولو
عسکر یولی در آکا تشبیه اولنوب کهکشانه مجره دیدیلر یُ الجریرة یُ جنایت معناسنه‌در یقال جر علیهم
جریرة ای جنی علیهم جنایة یُ الجار یُ شول دوه درکه یولار ایله چکیلور اوله یان مجرور معناسنه‌در راضیه

راضیه مرضیه معناسنه اولدوغی کبی فی عیشة راضیة قولنده دافق مدفوق معناسنه اولدوغی کبی
من ماء دافق قولنده وفی الحدیث لاصدقة فی الابل الجارة که مراد قوملق قوللندوغی دوه‌لرده صدقه
یوقدر دیمکدر زیرا صدقه بیابانده اوتلاین دوه‌لرده‌در یُ جار جار یُ حاء مهمله ایله اولان جیم ایله ثانیده انبا عدر
یعنی حار تبعیتله ذکر اولنمه‌دراسی کون معناسنه ابو عبیده ایتدی عرب طائفه سنک اتباعله اولان
کلامی حار یاردریا ایله هلم جرا یعنی چک چکمکله یقال کان ذلک عام کذا وهلم جرا الی الیوم یُ جراک یُ
جیمک فتحی ورانک تشدیدیله اجل معناسنه‌در یقال فعلت کذا من جراک ای من اجلک پس بو فعلی وزنی
اوزره اولور مجراک دیمک جائزدر کلدروکاه اولورکه من جراک دیرلر بلا تشدید یُ جرائک یُ جیمک فتحیله
والفک مدیله بمعناه پس معتل اللامدن اولور یُ الاجرار یُ همزه‌نک کسریله دوه یاوریسنک دیلن یارمقدر
امسون دیو واجرار سوریمکه دخی دیرلر یقال اجرت الرماح اذا فرحواملها وکوتدری صنجوب کیرو
چکوب المغه ده دیرلر یقال اجره اذا طعنه وترک الرمح فیه یجره وبرکمسنه یی کندی حالنه قویوب ارخاء
عنان ایتمکه دخی دیرلر یقال اجرته رسنه اذا ترکته یصنع ما یشاء ونأخیر ایتمکه دخی دیرلر یقال اجرته
الدین اذا اخرته له وبرکمسنه یی کندی صوتنه اویدرمغه دخی دیرلر یقال اجرنی فلان اغانی اذا تابعها
واغانی اغنیه‌نک جمعیدر غین معجمه ویاء مشدده ایله صوت وغنا معناسنه یُ المجارة یُ میمک ضمی
ورانک تشدیدیله چکشمک وخصومت ایتمک یُ التجریر یُ علی وزن التکریم چکمک جر معناسنه
مبالغه ایچون وتکثرا یچون تشدید اولنمشدر یُ الاجترار یُ همزه‌نک کسریله چکمک جر معناسنه
ودوه کویش کتورمکه دخی دیرلر یقال اجترالبعیر من الجرة وجره جیمک کسریله کویش معناسنه درکه
بعض حیوانات بر نسنه چینرکبی اولورور واینده‌رکه کویش کتورمک اشکنبه سی اولان حیوانه
مخصوص صدر یُ الانجرار یُ همزه‌نک کسریله چکلمک یقال انجرالشیء ای انجذب یُ الجرجرة یُ علی
وزن الدحرجة دوه بوغازنده آوازنی دوندرمکدر یُ الجرجار یُ جیمک فتحی ورانک سکونیله چاغرغن
دوه یقال جرجر البعیر فهو جرجار کما تقول ثرثر الرجل فهو ثرثار وثرثره ثاء مثلثه وراء مهمله ایله چوق
سویلمک کثرة کلام معناسنه وجرجار بر کوزل رایحه لی اوته دخی دیرلر یُ الجراجر یُ جیمک فتحیله
بیوک دوه‌لر یُ الجرجور یُ ضمتینله عصفور کبی جراجرک واحدی یُ الجرجر یُ جیملرک کسری ورانک
سکونیله بقله که حبوبات قسمندندر یُ الجرجیر یُ جیم اولانک کسری وثانینک کسریله ومدیله
تره که نباتات قسمندندر یُ الجزور یُ جیمک فتحی وزانک ضمیله بوغزلمق ایچون اولان دوه مذکره ومؤنثه
جزر اطلاق اولنور الجزر ضمتینله جمعی یُ الجزارة یُ جیمک ضمیله بوغزلنن دوه‌نک الی وایاغی وباشی ذکر
اولنان اعضایه جزاره دیدکلرینک وجهی بودرکه بونلری اکثریا جزاره یعنی قصابه ویررلرنته‌کم عامله ویریلن
نسنه به عماله دیرلر وچنکه فرس عبل الجزارة دیسلر اللری وایقلری فرموده اولماسن وسکری چوق
اولماسن دلرلر وباش فرموده اولماسن دلمزلر زیرا باش ییوکلکی انده عیب عد اولنور یُ الجزر یُ فتحتینله شول
ات درکه انی قورت قوش یسون دیو قومش اولالر یقال ترکوهم جزرا اذا قتلوهم وجزر کسوره دخی دیرلر هاوج
معناسنه یُ الجزرة یُ واحدی وجزر سمز اولان قیونه دخی دیرلر بونک دخی واحدی جزره‌در یُ الاجزار یُ همزه‌نک
کسریله برکمسنه یه بوغزلنجق قیون ویرمک یقال اجزرت القوم اذا اعطیتهم شاة یذبحونها نعجة او کبشا او عنزا
یعنی کرک مذکر کرک مؤنث کرک قیون کرک کچی اولسون واجزار قیون قسمنده استعمال اولنور اجزرتهم
ناقة دیمزلر زیرا ناقه اکثر بودرکه بوغزلنق ایچون اولمز واجزار خرما اغاجنک یمشی دیرلمکه قریب اولمسی

يقال اجزر النخل اى اصرم واجزار دوه نك بوغزلنمغه قريب اولمسى يقال اجزر البعير اى حان له ان يجزر
بعض يكتارقوجه كمسنه يه اجزرت يا شيخ ديمه لر اول دخى اى بنى وتخضرون ديرينى سز دخى تازه لك
حالنده اولمكه حاضر سز ديرو اختضار خاء معجمه ايله اكين تازه ايكن بچلمكه ديرلر و بعضيلر اجزرت روايت
قلدى زاىنك معجمتين ايله يعنى اجزوت يا شيخ دبرلر ديدى اجز البردن اخذ اولنمشدر بقدر ايلك ديرلمسى
قريب اولسه ❊ الجزر ❊ جيمك كسريله و زانك فتحيله اكل اولنمق ايچون صقلنان طوار قرا ايندى
جزر فتحتينله وجزر جيمك كسريله اكل ايچون اولان طوار اطلاق اولنور اما جزر فتحتينله قيون
نوعنه مخصوص صدر ❊ الجزيرة ❊ جيمك فتحى و زانك كسريله دريا ايچنده اولان اطه جزيره ديلر قره دن
منقطع اولدوغندن اوتروا الجزائر جزيره نك جمعى وجزيره بر مخصوص يرك آديدر كه دجله ايله فراتك
ما بينى در اما جزيره عرب ابو عبيده ايتدى حفر ابى موسى دن اقصاى يمنه وارنجه درطول جهتندن و رمل
يبرين دن منقطع سماوه وارنجه در عرض جهتندن ❊ الجزر ❊ جيمك فتحى و زانك سكونيله اغجدن يمشى
قطع ايتمك معناسنه تقول جزرت النخل اجزره جزرا من الباب الثانى اذا صرمته وصرم صاد مهمله ايله
يمش كسمكه ديرلر و طوار بوغزلمق معناسنه دخى كلور يقال جزرت الجزور واجزرها من الباب الاول اذا
نحرتها وجلدتها وتجليد دوه نك دريسن چقارمغه ديرلر ❊ الجزر ❊ ميمك فتحى وزانك كسريله دوه
بوغازلدقلرى يرو فى الحديث عن عمر ايا كم و هذه المجازر فان لها ضراوة كضراوة الخمر وضراوه ضاد
معجمه ايله معتاد اولمق معناسنه در اصمعى ايتدى مجزر دن مراد بو حديث شريفده جمع ناسدر زيرا مجزر
مجمع ناس اولور غالبا ❊ الجزر ❊ جيمك فتحى و زانك سكونيله صو يره طالمغه دخى ديرلر يقال جزر الماء
يجزر و يجزر من الباب الاول والثانى اذا نضب ونضوب ضاد معجمه ايله صو يره داخل اولمقدر وجزر
صو كيرو آقمغه دخى ديرلر نته كم مد ايلرو آقمقدر وبو حالت بعض صولره مخصوصدر كه كاه ايلرو آقار
جبر
وكاه كيرو آقار ❊ الجسر ❊ جيمك كسرى و سينك سكونيله ❊ والجسر ❊ جيمك فتحيله كوپريدر كه
اوزرندن مرور ايدرلر و جسر جيمك فتحيله دوه نك و غيرك بيوكنه دخى ديرلر ❊ الجسرة ❊ مؤنثى
❊ الجسارة ❊ جيمك فتحيله جراءت ايتمك يقال جسر على كذا يجسر جسارة من الباب الاول ❊ التجاسر ❊
تانك فتحى وسينك ضميله اقدام ايتمك يقال تجاسر عليه اى اقدم ❊ الجسور ❊ جيمك فتحيله وسينك
ضميله زياده اقدام ايلو اولان كمسنه ❊ الجشور ❊ جيمك وشينك ضميله صبح وقتى اچلمق يقال جشر الصبح
جشر
يجشر جشورا من الباب الاول اذا انفلق ❊ الجاشرية ❊ شينك كسريله و يانك تشديديله صباح
وقتى ايچمك و بوندن فعل تصرف اولنماز وكاه اولور كه جاشريه ايله بر معين قبيله ديلو لر نته كم بعض اشعارده
واقع اولمشدر ❊ الجشر ❊ فتحتينله بر كمسنه بيابانده اخشام مليوب اوينه كلمامك يقال اصبح بنو فلان جشرا
اذا كانوا يبيتون مكانهم فى الابل لا يرجعون الى بيوتهم كذلك مال جشر ديرلر شول طوار كه بيابانده
كوديلوب اوه كلميه وجشر دكز كنارنده اولان باچلق قوريوب طاش كبى اولمق يقال جشر الساحل يجشر
جشرا من الباب الرابع وجشر سودك طلو مى سود دن كير اولمغه دخى ديرلر ❊ الجشر ❊ جيمك فتحى
وشينك كسريله كير اولان طولم وسخ معناسنه ❊ الجشر ❊ جيمك فتحى وشينك سكونيله طوارى اوتلاغه
چقارمق بر طريقله كه اوده اخشاملميه يقال جشرنا دوابنا نجشرها جشرا من الباب الاول اى اخرجناها
الى الرعى ولا نروح ❊ المجشرة ❊ ميمك ضمى وشينك فتحى وتشديديله شول آت سوريسى دركه اوتلاغه
چقارله يقال خيل مجشرة بالحمى اى مرعية ❊ الجشر ❊ جيمك ضمى وشينك سكونيله او كسرك سعال

سعال معناسنه وكوكسده اولان اير يلك خشونت ضدر معناسنه ❊ المجشور ❊ شول دوه دركه انوك
قورى او كسروكى اوله يقال بعير مجشور اى به سعال جاف يقال جشر يجشر على ما لم يسم فاعله ❊ الجشير ❊
جيمك فتحى وشينك كسرى ومديله بيوك چواله ديرلر كه ايچنه متاع قورلر و دريدن اولان تركشه ده ديرلر كه
جعر
ايچنه اوق قورلر ❊ الجعر ❊ جيمك فتحى وعينك سكونيله هر يرتيجى جانورك نجاستى يقال جعر يجعر
من الباب الثالث ❊ المجعر ❊ ميمك فتحى وجيمك سكونى وعينك فتحيله دبركه مخرج نجاستدر ❊ جعار ❊ جيمك
فتحى وراىنك كسرى اوزره بناسيله صرتلان ديدكلرى يالپلى قوردك اسميدر كه جعار ديدكلرى جعرى
يعنى نجاستى چوق اولدوغى ايچوندر كسر اوزرينه مبنى اولدى زيرا بونده عدل وتأنيث وصفت غالبه جمع
اولدى وصفت غالبه دن مراد بودر كه موصوفى اوزرينه غالب اولمشدر بر حيثيتله كه موصوفى انوكله بانور
اولمشدر اسميله بلندوكى كبى و بوجا عره دن معدول در قچنكه ايكى سببله اسم صرفدن منع اولنديسه
اوچ سببله مبنى اولمسى لازم اولدى زيرا منع صرفدن صكره لازم كلن حالت بنادر و بو اختيار جوهريدر
زيرا ساعرلر قتنده اسباب منع صرف اوچ اولمق واوچدن زياده اولمق موجب بنادكلدر و حلاق ده
دخى حال بويله در و حلاق حاء مهمله ايله منيه نك يعنى موتك اسميدر ❊ الجاعرتان ❊ حمارك اردنده
اولان ايكى خطدر واول آتك قويرق ايله اوردوغى يرلردر واصمعى ايتدى جاعرتان آتك يانجق انلرينك
اوزرنده اولان يومرى يرلريدر بعضيلر جاعره حلقهٔ دبردر ديدى ❊ الجعار ❊ جيمك كسريله وعينك
تخفيفيله شول ايپدر كه قيويه اينن كمسنه انى بلنه بغليوب بر اوجن بر قازغه بغلر تا كه قيويه دوشميه
❊ التجعر ❊ فتحتينله وعينك ضمى وتشديديله قيويه اينن كمسنه نك وجه مزبور اوزره بلنه ايپ بغلمه سى
جعبر
تقول تجعرت بمحبوك اى بشئ قوى ❊ الجعرور ❊ على وزن العصفور خرمانك يرمزى ❊ الجعبر ❊
جعظر
على وزن جعفر قصير القامه اولوب غليظ اولان كمسنه ❊ الجعبرة ❊ مؤنثى ❊ الجعظرى ❊ على وزن
جعفر
الجعفرى قالن و كوبه او لان كمسنه ❊ الجعظار ❊ جيمك كسريله كذلك قالن وكوبه اولان كمسنه در
ابن السكيت روايتنده ❊ الجعفر ❊ جيمك فتحى وعينك سكونى وفانك فتحيله كوچك ارمق نهر صغير
معناسنه وجعفر عامردن بر قبيله نك با باسنك اسميدر كه اول جعفر بن كلاب بن ربيعه بن عامردر كه
جفر
بونلره جعافره ديرلر ❊ الجفر ❊ جيمك فتحى وفانك سكونيله شول كچى ياوريسنه ديرلر كه دورت آيه داخل
اولوب انالرى قبرمغه بشليه واوتلغه معتاد اولوب آنه سندن كسيله ❊ الجفرة ❊ مؤنثى وجفر
شول قيويه ديرلر كه واسع اولوب ايچى ياپلمامش اوله ❊ جفر الهباءة ❊ جيمك فتحيله بر يردر عطفان
ولايتنده كه انده صوايركلور و بو مقامده صاحب صراح جفرة الهباءة يى پاركين معروف ايله تفسير
ايتمشدر و پاركين ياغمور صوينى ايركلن يره ديرلر وعبارت جوهريدن فهم اولنان مطلقا صو ايركلن يردر
❊ الجفرة ❊ جيمك ضمى وفانك سكونيله بر يرك واسع اولوب دكرمى اولمسى الجفار جيمك كسريله جمعى برمه
ايله برام كبى و برمه باء موحده نك ضميله طاش چوملك معناسنه در بو سببدن ايچروسى واسع اولان يره
جفره ديديلر ❊ المجفر ❊ ميمك ضمى وفانك كسريله اورتالغى چوق اولان آت اولسون واكر غيرى اولسون
يقال فرس مجفر وناقة مجفرة اى عظيم الوسط ❊ الجفار ❊ جيمك كسريله نجد ولايتنده برصودر كه بنى
تميمه نسبت اولنور كه يوم الجفار ديدكلرى بوندن مأخوذ در ❊ الجفير ❊ جيمك فتحى وفانك كسرى ومديله
اوق قويجق نسنه كانه كبى ولكن جفير كانه دن دخى واسعدر ❊ الجفور ❊ ضمتينله اركك دشى يه چوق
وارمه دن يواشيوب رجوع ايتمك يقال جفر الفحل عن الضراب يجفر بالضم جفورا من الباب الاول اذا

اکثر الضراب حتی حسروا نقطع وعدل عنه وقوچ قوینه وارمه‌دن عاجز اولسه ربض دیرلر جفرد یرلی
المجفرة في میمك وفانك فتحیله محل قطع معنا سنه‌در ومنه قیل الصوم مجفرة للنکاح یعنی صوم جماعه
منقطع دریعنی جماعی قاطع در في الجفر في وسع اولمق یقال جفر جنباه ای اتسع في الاجفار في همزه‌نك
کسریله ترك ایتمك یقال اجفرت ما کنت فیه ای ترکته ویقال اجفرت فلانا قطعته وترکت زیارته
الجمر جیمك فتحی ومیمك سکونیله جمره‌نك جمعیدر که آتشك کوزی دیمك اولور جمرة النار معنا سنه
الجمرة في واحدی وجمره بیك آتلویه دخی دیرلر یقال جمرة کالجمرة یعنی بیك آتلو کمسنه که آتش کبی درحدتده جمر
وبالجمله هر قبیله که قبیلهٔ اخرایله بریکوب کمال اتحاد کسب ایتسلر انلره جمره دیرلر غیره مخالفت ایتمدکلرنجه
وابو عبیده ایتدی جمرات عرب اوچدر بنو ضبه‌در که ضبه اد اوغلیدر وبنو الحارثدر که حارث کعب اوغلیدر
وبنو نمیردر که نمیر عامر اوغلیدر بونلردن ایکی جمره سوینوب جمره لکدن خروج ایتدی اولا ضبه
سویندی ربابه مخالفت ایتدوکی ایچون ثانیا بنو الحارث سویندی مذحجه مخالفت ایتدوکی ایچون همین
نمیر باقی قالدی زیرا نمیر کمسنه‌یه مخالفت ایتمدی بعضیلر ایتدی جمرات عبس دروحارثدر وضبه‌در
بونلر لام برادرلردر وبونك بیانی بودرکه یمندن برعورت کوررکه واقعه سنده فرجندن اوچ جمره ظهور ایدر
پس یمندن برکمسنه‌یه تزوج ایدراندن حارث بن کعب بن عبد المدان تولد ایدرکه انلر یمن ولایتنك اشرافیدر
اندن صکره انی بغیض بن ریث تزوج ایدراندن عبس تولد ایدرکه بونلر عرب طائفه‌سنك سلاحشورلری
اکلوب اندن صکره انی اد تزوج ایدرکه اندن ضبه تولد ایدر پس ایکی جمره مضردن وبر جمره یمندن اولور
وجمره مناسك حجدن اولان جمراتك واحدیدرکه اول اوچ جمره‌درکه بری بری عقبنجه آتارلر اوفاجق طاشلرله
وجمره اوفاجق طاشه دخی دیرلر الجمار جیمك کسریله جمعی في المجمرة في میمك کسری وجیمك سکونی ومیم
ثانیه‌نك فتحیله شول نسنه‌درکه پرنجدن وکومشدن دوزوب ایچنه آتش قیوب انوکله بخور یقارلر المجامر جمعی
المجمر في میمك کسری وجیمك سکونی ومیم ثانیه‌نك فتحیله کذلك شول نسنه‌درکه ذکر اولنان وجه اوزره
ایچنه آتش یقارلر في المجمر في میمك ضمی ومیم ثانیه‌نك فتحیله شول نسنه‌درکه آنی مجمرده یقارلر عود اغاجی کبی
مثلا ومجمر برك طرناغه دیرلر یقال حافر مجمر في الاجمار في همزه‌نك کسریله آتشه عود براقمق یقال اجمرت النار
مجمرا في الجمار في جیمك ضمی ومیمك تشدیدیله شحم حنظل دیدکلری نسنه‌که اطباقتنده معروفدر واکثر
نسخه‌ده شحم نخل واقع اولمشدر صوابه قریب اولان دخی بودر واول شول نسنه‌درکه خرما اغاجنك اوجنده
بتر که اکا خرما کوبکی دیرلر في التجمیر في علی وزن التکریم خرما کوبکن کسمك تقول جمرت النخلة اذا اقطعت
جمارها وتجمیر کذلك جمره آتمغه دیرلر وتجمیر الجیش عسکری عدوولایتنده حبس ایدوب سرحد بوغازندن
چکورمامك وتجمیر شعردخی بوندرکه صاچی جمع ایدوب اردندن بغلمقدر یقال جمرت المرأة شعرها اذا جمعته
وعقدته في قفاها ولم ترسله وفي الحدیث الضافر والملبد والمجمر علیهم الحلق وضافر ضاد معجمه وفا ایله
وراء مهمله ایله صاچن اینلو اورن کمسنه وملبد صاچنه صمغ سوررن کمسنه طاغلماسون دیو انته که محرم
اولانلر ایدر في التجمر في فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله حبس اولمق یقال تجمروا ای تحبسوا في الاجمار
سیرده سرعت ایتمك یقال اجمر البعیر ای اسرع ولا یقال اجمز بالزای واجمار اجتماعه دخی دیرلر یقال اجمر القوم
علی الشیءٔ ای اجتمعوا علیه في الجمیر في جیمك فتحی ومیمك کسری ومدیله خلقك جمع اولدوغی یره
معنا سنه یقال هذا اجمیر القوم ای مجتمعهم في ابنا جمیر في کذلك جیمك فتحی ومیمك کسریله کیجه ایله کوندزه
اطلاق اولنور انلرده اجتماع واقع اولدوغی ایچون ابنا سمیر دیدکلری کبی انلرده سمر واقع اولدوغی ایچون وسمی

وسمر فتحتینله حکایته دیرلر في ابن جمیر في جیمك فتحی ومیمك کسری ومدیله قره کوکیجه لیلهٔ مظلمه
معناسنه في الاستجمار في همزه‌نك کسریله طاشلرله استنجا ایتمك في الجمیر في میمك ضمی وجیمك فتحیله
تصغیر صیغه‌سی اوزره برطاغك اسمیدر في الجمعرة في علی وزن الدحرجه حمارکندی نفسنی جمع ایتمکدر
برنسنه‌یی ایصرمق ایچون في الجمهور في جیمك وهانك ضمیله شول قومدرکه جمع اولوب اطرافنه حواله
اولمش اوله موسی ابن طلحه‌دن روایت اولنورکه برکمسنه‌نك دفننده حاضر اولدقده ایتدی جمهروا قبره
جمهرة ای اجمعوا علیه التراب ولا تطینوه وجمهور دیرلر خلقك عظیمنه في الجمهرة في علی وزن الدحرجة
خبرك برجانبن سویلیوب برجانبن کتم ایتمك یقال جمهرت علیه الخبر اذا اخبرته بطرف وکتمت الذی
ترید في الجور في جیمك فتحی وواوك سکونیله طوغری یولدن چقمقدر یقال جار عن الطریق وجار علیه جور
في الحکم في التجویر في علی وزن التکریم برکمسنه‌یی جوره نسبت ایتمك یقال جوره تجویرا ای نسبه
الی الجور وتجویر برکمسنه‌یی اوروب دوشورمکه دخی دیرلر یقال صربه فجوره مثل کوره وتکویر برنسنه‌یی
جمع ایدوب براقمق في التجور في علی وزن التکرم یراوزرینه دوشمك تجویرك مطاوعی‌در یقال جوره فتجور
جور في جیمك ضمیله برشهرك اسمیدر مذکر ومؤنث استعمال اولنور في الجار في قوکشی همسایه
معناسنه وجار شول کمسنه‌یه دیرلرکه انك فریادینه ایرشمش اوله سن برظالم ظلم ایدرکن وجار الله المدن
خلاص ایدنه دخی دیرلر یقال الله جارك کذا في الاساس في المجاورة في میمك ضمی وواوك فتحیله قوکشلشمق
یقال جاورته مجاورة وجوارا ومجاوره مسجدده معتکف اولمغه دخی دیرلر وفي الحدیث کان یجاور في العشر
الاواخر في الجوار في جیمك کسریله بمعناه في والجوار في جیمك ضمیله کذلك والکسر افصح في التجاور في
تانك فتحی وواوك ضمیله برقاچ کمسنه بری بریله قوکشلق ایتمك یقال تجاور القوم في الاجتوار في همزه‌نك
وتانك کسریله تجاور معنا سنه‌در یقال اجتور القوم واوا علال اولنمدی زیرا اجتور تجاور معنا سنه‌در
وتجاورده اعلال اولنمدی ماقبلی ساکن اولدوغی ایچون واکر اجتوار تجاور معناسنه اولمسه لابد
اعلال اولنوردی في الجارة في علی وزن العادة زوجة یقال لزوجة الرجل جارته في الاستجارة في همزه‌نك
وتانك کسریله برکمسنه‌دن مدد طلب ایتمك في الاجارة في همزه‌نك کسریله مدد ایتمك یقال استجاره
من فلان فاجاره منه واجاره خلاص معناسنه‌ده کلور یقال اجاره الله من العذاب ای انقذه وانقذ قافله وذال
معجمه ایله خلاص ایتمك معنا سنه في الجور في جیمك کسری وواوك فتحی ورانك تشدیدیله هجف وزنی
اوزره رعد آوازینك محکمی یقال غیث جور محکم آوازلو یاوط وبازل جور محکم آوازلو دوه معنا سنه وهجف
ثقیل کمسنه‌یه دیرلر في الجهرة في آشکاره اولمق یقال رأیته جهرة وکلمته جهرة في الجهر في قیویی پاك ایتمك یقال
جهر جهرت البئر جهرا من الباب الثالث وجهر یریوزنده بلا شعور سیر ایتمکه دیرلر یقال جهرنا الارض
ای سلکناها من غیر معرفة وبرطائفه‌نك اوزرینه علی الغفله وارمغه دخی دیرلر یقال جهرنا بنی فلان ای
صبحناهم علی غرة وطلوعی سودله چلقمق یاغی ظهورا یتسون دیوه وجهر رفع صوت ایتمکه‌ده دیرلر یقال
جهر بالقول اذا رفع به صوته وبرکمسنه کوزوکه عظیم کورنمکه دخی دیرلر تقول جهرت الرجل وجهرت الجیش
اذا عظم وکثر في عینك حین رأیتهم في الاجتهار في همزه‌نك وتانك کسریله بمعناه یقال اجتهرت البئر ای نقیتها
واخرجت مافیها من الحمأة واجتهار برکمسنه کوزوکه عظیم کورنمکه دخی دیرلر یقال اجتهرته اذا رأیته عظیم
المرآة وکذلك الجیش اذا کثروا في عینك في المجهور في میمك فتحیله پاك اولمش قیو اخفش ایتدی عرب
جهرة الرکیه دیرکن صویی یاچغن ستر ایتسه پاك ایدیلوب صویی صافی قلندقده ومنه قوله تعالی

* حتى نرالله جهرة اى عيانا بكشف ما بيننا و بينه في الاجهر في همزه نك وها نك فتحى وما بيننده جيمك
سكونيله كونشده كورمين كمسنه في الجهراء في جيمك فتحى والفك مديله مؤنثى يقال كبش اجهر ونعجة
جهراء في الجهير في شول سود دركه اكا صوقارشمامش اوله وجهير شول كمسنه يه دخى ديرلركه حسن
منظر صاحبى اوله في الجهيره في مؤنثى يقال رجل جهير وامرأة جهيرة اى ذو منظر في الجهورة في هلى وزنده
الدحرجة رفع صوت ايتمك في الجهورى الصوت في آوازى بلند اولان كمسنه في جهير الصوت في بمعناه
يقال منه جهر الرجل من الباب الخامس في الاجهار في كلامى آشكاره قلمق في الجهر في ميمك كسرى
وجيمك سكونيله وها نك فتحيله اكثر باچاغرى سويلين كمسنه في المجاهرة بالعداوة في عداوتى آشكاره
قلمق في الجهرة في جيمك ضميله وها نك سكونيله هيئته ومنظره يقال ما احسن جهرة فلان اى ما يجتهر من
هيئته وحسن منظره في الجهراء في جيمك فتحى وها نك سكونى والفك مديله جماعت معناسنه يقال كيف
جهراءكم اى جماعتكم في الجوهر في على وزن جورب اسم معربدر قيمتلى طاش معناسنه وعرضك مقابلنده
دخى استعمالى اولنور في الجوهرة في واحدى في الحروف المجهورة في اهل نحو قتنده اون طقوز حروفدركه
انلرى جمع ايدر ظل قو ربض اذ غزا جند مطيع حرفلرى وبونلره مجهوره ديديلر زيرا بونلر تلفظ حالنده
مخرجلرينه اعتمادى اشباع اوزره در في جير في جيمك فتحى و يانك سكونى و رانك كسرى اوزره بناسيله
عرب قتنده يمين درحقا معناسنه در في الجيار في جيمك فتحى و يانك تشديديله نوره خرزمه معناسنه وجيار
شول حرارته ديرلركه كوكسده پيدا اولور يا اچلقدن يا غضبدن في الجائر في كذلك ذكر اولنان
حرارت معناسنه در * فصل الحاء في الحبر في حانك كسرى و بانك سكونيله مركب كه انوكله يازى يازلور
وحبر اثره دخى ديرلر الحبور جمعى يقال به حبور اى اثار وسرور معناسنه ده كلور وحبر لونه دخى اطلاق
اولنور وفى الحديث يخرج رجل من النار قد ذهب حبره وسبره فرا ايندى حبر لون معناسنه در وسبر هيئة
معناسنه در اصمعى ايندى حبر وسبر جمال وبها معناسنه در وحبر بهو دبلرك عالمنه ديرلر كعب الاحبار بوندن
مأخوذ در فتحيله دخى لغتدر ولكن كسر افصحدر زيرا احبر حبور وزنى اوزره جمع اولنمادى احبار وزنى اوزره
جمع اولندى اكر حاء مفتوح اولمق فصيح اولسه حبور وزنى اوزره دخى جمع اولنوردى في المحبرة في ميمك
كسرى وحانك سكونى و بانك فتحيله مركب قودقلرى محل في الاحبار في همزه نك كسريله اثر قيوب
كتمك يقال احبر به اى ترك اثرا في الحبر في حانك فتحى و بانك سكونيله مصدر در حسن وجمال صاحبى اولمق
معناسنه پس حانك كسريله اسم اولور و فتحيله مصدر اولور وكان من قولهم حبرته حبرا اذا احسنته و حبر
كذلك سرور معناسنه ده كلور ومنعم قلمق معناسنه ده كلور يقال حبره يحبره بالضم حبرا وحبرة وقال
الله تعالى * فهم فى روضة يحبرون اى ينعمون و يكرمون و يسرون وحبر يهود يلرك عالمنه دخى ديرلر
كعب الاحبار بوندن مأخوذ در بعض روايتده في التحبير في على وزن التكريم كوزل ايتمك كرك خطى كرك
شعرى كرك غيرى نسنه يى في محبر في ميمك ضمى و بانك كسريله و تشديديله زمان جاهليتده طفيل
غنوينك اسمى ايدى شعرى كوزل ديدوكيچون في اليحبور في يانك فتحى وحانك سكونى و بانك ضميله
يفعول وزنى اوزره مسرور اولان كمسنه الاحبار همزه نك فتحيله حبرك جمعى كرك حانك فتحيله كرك
كسريله وكعب الاحبار كعب الاحبار ديكلرينك وجهى ابو عبيده روايتى اوزره بودركه احبار مركب معناسنه
اولان حبردن مأخوذ در زيرا مزبور كتب متعدده صاحبى ايدى وابو عبيد ايندى محدثون روايتى اوزره
احبار حبرك جمعيدر حانك فتحيله وحبر شول عالمه ديرلركه كلامى تحبير و تحسين ايلر في الحبار في حانك

جير

جير

فتحى و بانك تخفيفيله اثر معناسنه در الحبارات كذلك حانك فتحيله حبارك جمعيدر اثرلر معناسنه
في الحبير في على وزن الكريم دوه نك اغزندن اقن كوپكدر وحبير طلوم دخى ديرلر و يكى بزه ده ديرلر
يقال ثوب حبير اى جديد في المحبار في ميمك كسريله شول يره ديرلركه اوتى تيز بتورو واوتى كوزل اوله
في الحبرة في حانك كسرى و بانك فتحيله عنبة وزنى اوزره برديمانيه ديرلركه معروف قماشدر الحبر حانك
كسرى و بانك فتحيله جمعى والحبرات كذلك جمعيدر في الحبرة في حانك كسريله ديشلر دبنده اولان
صارو لقدر قلح معناسنه تنه كم باب حاده قلح تفسيرى مرور ايتمشدر الحبر كسرتينله حبره نك جمعى هائى
آخرنده طرح ايتمكله تنه كم قياس بودر في الحبر في فتحتينله ديش ديبى صرارمق يقال حبرت اسنانه
تحبر حبرا من الباب الرابع مثل تعب يتعب تعبا اى قلحت وحبر ياره تازه لنمكه دخى ديرلر يقال حبر الجرح
حبرا اى بكسر وكسائى ايندى ياره اوكلوب اثرى باقى قالمغه ديرلر ومسرت بولمغه دخى ديرلر تنه كم
بو كلامده واقع اولمشدر الحمد لله الذى اعطى الحبر ديشلركه حبر مأخوذدر عربلرك حبرنى هذا الامر حبرا
كلامندن و بالتحريك اولنمشدر اصلنده ساكن ايكن في الحبر في حانك و بانك كسريله و رانك تشديديله
بر شهرك اسميدر في الحابور في على وزن الكافور رفسقه مجلسنه ديرلر في الحبارى في حانك ضميله وآخرنده
الف مقصوره ايله طوى ديدكلرى قوش مذكر ومؤنثه اطلاق اولنور بونك واحدى وجمعى يكساندر
الحباريات جمعى كلور اكر جمع ايتمك ديلرسك وفى المثل كل شئ يحب ولده حتى الحبارى وحبارايله مثل
ضرب اولنمغه باعث حبارى حماقتده مثل اولدوغنه بناءدر يعنى حبارى بو قدر حماقتله ولدينه ميل ايدر
واكا طيران اوكره درسائر حيوانات قتنده قالدى بونك الفى تأنيث ايچون دكلدر والحاق ايچون دخى دكلدر
بلكه اسم مذكور الف مزبوره اوزره بنا اولنمشدر نفس كلمه دن كبيدر منصرف اولمازنه تعريف حالنده
ونه خود تنكير حالنده يعنى منون اولماز ولكن جوهرينك الف حبارى تأنيث ايچون دكلدر ديدوكى عقله
ونقله مخالفدر اما عقله مخالفتى زيرا كلمهٔ مزبوره نك لاينصرف استعمالنده الف تأنيثدن غيرى وجه
ظاهر دكلدر واما نقله مخالفتى زيرا شرح رضيده حبارانك الفى الف تأنيث اولدوغنه تصريح اولنمشدر
بحث تأنيثده نظر اولنه و بونك توفيقى عن قريب كلور برقاچ سطردنصكره ان شاء الله تعالى في الحبربر
حانك و بانك فتحيله سفرجل وزنى اوزره بر كلمه دركه اصلا بر نسنه يوق ديمك محلنده استعمال اولنور
يقال ما اصاب منه حبربرا ولا تبربرا ولا حوروا اى ما اصاب منه شيئا و يقال ما فى الذى تحدثنا به حبربر
حبتر
اى شئ في الحبتر في على وزن جعفر قصير القامه اولان كمسنه بحتر كبى بانك و تانك ضمه لريله كه بحتر دخى
حبجر
قصير ديمك اولور في الحبجر في حانك كسرى وبانك فتحى وجيمك سكونيله قالن اولان نسنه غليظ معناسنه
حنبجر
الاحبنجار في همزه نك كسرى وعانك سكونى ويانك دخى كذلك كسريله غضبدن شيشمك يقال احبنجر
اى انتفخ من الغضب في الحبوكر في على وزن السفرجل شول قومدركه مسافر اولانلر انده ازار وحبوكر
بلايه دخى ديرلر في الحبوكرى في الف مقصوره ايله بمعناه في ام الحبوكرى في كذلك الف مقصوره عظيم ايله
بلا ديمك اولور وعظيم دوه يه دخى ديرلر يقال جمل حبوكرى و بونك الفى الف زائده در كلمه انك اوزرينه
بنا اولنمشدر تأنيث ايچون دكلدر زيرا مؤنثنده حبوكراة ديرلر وهر الف كه تأنيث ايچون اوله اكا هاء تأنيث
داخل اولمق صحيح اولماز و بونك الفى الف الحاق دخى دكلدر زيرا اوصولدن بونك مثالى يوقدرتا كه اكا الحاق
اولنه بوذكر اولنندن فهم اولنان بودركه حبارى ده دخى حباراة كلدوكنه بناء الف تأنيث دكلدر ديمش اوله
ولكن رضيدن نقل اولنه مخالف اولور تنه كم مرور ايندى مكر كه اهل لغت حقيقت كلمه يه وجواهر حروفه

نظر ایدر اهل محو صورت کلمه یه نظر ایدر دیو توفیق اولنه الحتر حانك کسریله وتانك سکونیله
آز بخشیش عطیهٔ یسیره معناسنه الحتر حانك فتحی وتانك سکونیله مصدر آز بخشیش ایتمك
(حتر) معناسنه تقول حترت له شیئا احتره حترا من الباب الثانی وحتر حانك فتحی وتانك سکونیله خیمه
انکلری یردن یوقاروا اولدقده بر پرده اصمق یقال حترت البیت حترا و ذلك اذا ارتفع اسفل الخباء
عن الارض فوصلت به سترا وحتر برنسنه طاتمغه دخی دیرلر یقال ما حترت الیوم شیئا ای ماذقت
الاحتار همزه نك کسریله وحانك سکونیله کذلك آز ویرمك اصمعی ایتدی قچنکه اقل واحتر دیسه لر
همزه ایله دیرلر واحتار عقدی یعنی دوکمی محکم ایتمك الحتار حانك کسریله قولاغك دائره سی
وهرنسنه که برنسنه یی احاطه ایدوب انی دورایایه اکا حتار دیرلر کفاف دیدکلری کبی الحتر ضمتینله
حتارك جمعیدر الحترة حانك ضمی وتانك سکونیله شول ضیافتدر که بنادن اوترو اوله التحتیر
علی وزن التکریم ذکر اولان ضیافتی احداث ایتمك یقال حتر لنا ای وکرلنا و کیره دخی بنا ایچون اولان
ضیافتدر الحترة حانك فتحی وتانك سکونیله برکره امزمك رضعه معناسنه و بو مقامده صاحب
صراحك حتره یکبار شیر دادن دیدوکی منا سب دکلدر زیرا جوهرینك رضعه دیمسنه نظر ایکبار
مکیدن دیمك کرك ایدی هم حترك معنای اصلیسنه موافق اولان اعطادر ولکن حتر ذوق معناسنه ده
کلور الحثر فتحتینله کوز قپاغنده سوباجی چقماق یقال حثرت عینه تحثر من الباب الرابع اذا خرج
فیها حب احمر وتمر بتون دانه دانه اولمق یقال حثر الدبس و بدنده سوباجی چقماغه دخی دیرلر یقال
(حثر) حثر الجلد اذا بثر وبثر باء موحده وثاء مثلثه ایله سوباجیدر الحوثرة علی وزن الصومعة انسانك
ذکرینك باشی درسمت یرینه وارنجه خشفه معناسنه الحواثر حانك فتحی وثانك کسریله عبد القیس
قبیله سندن بر جماعت الحثارة حانك ضمیله صمان اوفاغی خردهٔ کاه معناسنه و بو حثاله ده لغتدر
حثاله حاء مهمله نك ضمیله کذلك برنسنه نك خردسنه و یره مزینه دیرلر الاحثار همزه نك کسری
وحانك سکونیله خرما اغاجنك میوه سی کالن بولمادن قابی یاریلوب دانه سی حثرات کبی اولمق هنوز برك
اولمازدن اول یقال احثر النخل اذا تشقق طلعه وکان حبه کالحثرات الصغار قبل ان یصیر حصلا
وحثرات کوزده چقان حبه لره دیرلر کامر آنفا وحصل حائله وصاد له که مهملتین در خرمایه دیرلر قورق
اولمزدن اول الحجر فتحتینله طاش الاحجار همزه نك فتحیله جمع قلتی الحجار حانك کسریله والحجارة
حانك کسریله کذلك بونلرك ایکیسی دخی جمع کثرتدر کقولك جمل وجمالة و ذکر وذکارة فعل وزنی
(حجر) بو صیغه اوزره جمع اولنمق نادردر وحجر اسم رجل دخی اولور بوندندر اوس بن حجر که شعرای عربدندر
الحجران التون وکمشدر ذهب و فضه معناسنه الحجر حانك فتحی وجیمك سکونیله تصرفدن
منع ایتمك ومنه قولك حجر علیه القاضی یحجر حجرا من الباب الاول ومختار صحاحده و بابه قطع دیدوکی
صحیح دکلدر وحجر یمامه قصبه سنك آدیدر مذکر ومؤنث استعمال اولنور وحجر انسانك قوجاغی کنار مردم
معناسنه کسریله دخی لغتدر وحجر حرام معناسنه ده کلور ولکن کسر افصحدر و باری تعالینك * حرث
حجر دیدوکی قول شریفی * ویقول المشرکون یوم القیمة اذا رأوا الملائکة العذاب حجرا محجورا یبوردوغی
قول شریفی که حراما محرما معناسنه در فتحله وکسر له قراءت اولنمشدر وحجرا محجورا دیدکلرینك اصلی
بودر که انلر دنیاده خوف ایتدکلری کمسنه یه فی الشهر الحرام دیرلر دی اشهر حرمده مقاتله اولمدوغنه
بناء آخرنده دخی بویله دیمکله نفعی اولور صنورلر دی الحجرة حانك فتحی وجیمك سکونیله ناحیهٔ دار

دار وفی المثل یربض حجرة ویرتعی وسطا ربوض راء مهمله وضاد معجمه ایله چوکوب اوتورمغه دیرلر یعنی
اطرافده یاتور ولکن اورتاده اوتلر الحجر حانك فتحی وجیمك سکونیله والحجرات فتحتینله حجرتك جمعی
ناحیه لر معناسنه جمرة وجمر وجمرات کبی وحجره مال ومنال معناسنه ده کلور قچن برکمسنه نك مالی
چوق اولسه قد انتشرت حجرته دیرلر الحجر حانك ضمی وجیمك سکونیله دفع معناسنه طائفهٔ عرب
برنسنه یی کریه کورسلر حجرا له دیرلر ای دفعا که اول کریه کوردکلری امردن استعاذه اولور وحجر کذلك
رجالدن برکمسنه نك آدیدر که اول حجر الکندیدر که اکل المرار له ملقبدر وحجر بن عیسا نك دخی آدیدر که
اول الادیر دیمکله ملقبدر و بونده ضم عین دخی جائزدر عسر له عسر کبی وحجر حرامه دخی اطلاق اولنور
الحجرة حانك ضمی وجیمك سکونیله دوه اغلنه دیرلر وحجرة الدار بوندن مأخوذدر الاحتجار
همزه نك کسری وحانك سکونیله حجره ایدنمك یقال احتجرت حجرة ای اتخذتها الحجر حانك ضمی وجیمك
فتحیله حجره نك جمعی غرفه ایله غرف کبی الحجر حانك کسریله وجیمك سکونیله انسانك قوجاغی
کنار مردم معناسنه ننه کم مرور ایتدی وحجر کعبه وراء حطیمك مشتمل اولدوغی یره دخی دیرلر که بیت
شریفك ندر شمال جانبنده در و هر نسنه که دیوار قلنه اکا حجر دیرلر وحجر ناحیهٔ شامده وادی القری
قربنده منازل ثموده دخی دیرلر قال الله تبارك وتعالی * کذب اصحاب الحجر المرسلین وحجر مؤنث اولان
آته دخی اطلاق اولنور الحاجر والحاجور علی وزن الکافور شول دن کناریدر که صویی امساك ایدوب
مبانه آقمغه قومیه پس بو فاعول اولور حجردن که منع معناسنه در الحجران حانك ضمی وجیمك سکونیله
حاجرك جمعیدر حائر جمعی حوران وشابك شبان کلدوکی کبی و حائر حاء مهمله ایله صو جمع اولدوغی یردر
المحجر علی وزن المجلس باغچه حدیقه معناسنه و محجر کذلك نقابدن کوز کورنجك مقداری
دلکلردر که دیار عربده نقاب بووجه اوزره اولور المحجر میمك وجیمك فتحیله قریه نك اطرافی ومنه
محاجر اقیال الیمن یعنی یمن بکلرینك قورولری که هر برینك برمقدار قوروسی وار ایدی کندویه مخصوص
اکا غیریلر دخل ایتمزدی واقیال قیلك جمعیدر قافله ویای مثناتله امیر معناسنه و محجر کذلك حجره دخی دیرلر
حانك کسریله حرام معناسنه التحجیر علی وزن التکریم آی اغله کیرمك یقال حجر القمر اذا استدار
بخط دقیق وکذلك اذا صارت حوله دارة فی الغیم ودوه نك کوزی اطرافنه مدور داغ اورمغه دخی دیرلر
محجر میمك ضمی وجیمك فتحی وتشدیدیله برموضعك اسمیدر اصمعی کسر جیمله وغیریلر فتح جیمله
روایت ایتمشلردر الحجار حانك فتحی وجیمك تشدیدیله بررجالك اسمیدر بکر ابن وائل جماعتندن
(حنجر) الحنجرة حانك وجیمك فتحلریله ومابیننده نونك سکونیله والحنجور حانك وجیمك ضمه لریله بوغاز
(حدر) حلقوم معناسنه نون زیادة ایتمکله الحادر داللك کسریله ارلردن درنکلو اولوب اجتماع اعضاسی
اولان کمسنه وحادر اطرافنده اتی طولو اولان کوز یقال ناقة حادرة العینین اذا امتلأتا الحدر حانك
فتحی وداللك سکونیله اعضاسی مجتمع الخلق اولان کمسنه یقال حدر یحدر حدرا من الباب الخامس وحدر کمی
انکینه صالمغه دخی دیرلر یقال حدرت السفینة احدرها حدرا من الباب الاول اذا ارسلتها الی اسفل وبو
باب افعالدن کلمز یعنی احدرت السفینة دینمز و بیل قتلق اولوب برکمسنه نك حالی تنزل ایلمغه دخی
دیرلر یقال حدرتهم السنة ای حطتهم وجاءت بهم حدورا یتعدی ولا یتعدی وحدر سرعت ایتمکه دخی
دیرلر یقال حدر فی قراءته یحدر حدرا من الباب الاول الحدرة حانك فتحی وداللك سکونیله اطرافنده
اتی طولو اولوب مجتمع اللحم اولان کوز الحدرة حانك ضمیله وداللك سکونیله اوندن قرقه وارنجه

ولان دوه صرمه‌كبی صاحب صراح اوتوزه وارنجه دیمش و الحادور ع علی وزن الكافور كوپه‌كه
قولاغه طقارلر و الحدر ع فتحتینله یرك چقوری وانیش اولان یاغی صیب كبی وزناً ومعناً و الحدور ع
حانك فتحی و دالك ضمیله هبوط كبیدر وزناً ومعناً و هبوط اول مكاندركه اندن اشغه اینرسن و الحدور
فتحتینله اشغه اینمك وحدور رشیشمكه دخی دیرلر یقال حدر جلد الرجل یحدر حدوراً من الباب الاول ای
تورم و الاحدار ع همزه‌نك كسریله برنسنه‌یی یوندن ایرمق یقال احدر ثوبه ای كفه و بزك اطرافنه اولان
سجاقلرن بوكمك نته‌كم پرده‌لرك وكلیملرك سجاقلرن بوكرلر و الحدوره ع حانك فتحی و دالك ضمیله اجتماع
وكثرت یقال حی ذو حدوره ای ذو اجتماع وكثرة و الانحدار ع همزه‌نك كسریله اشغه اینمك انهباط
معناسنه تقول انحدرت الی البصرة و المنحدر ع میمك ضمی و دالك فتحیله موضع انحدار و التحدر ع
حندر علی وزن التكرم كوز یاشی اشاغه اینمك و الحندر ع حانك ضمی و نونك سكونی ودالك كذلك ضمیله
كوز قره‌سی حدقهٔ بصر معناسنه و الحندوره ع حانك ودالك ضمی ومابینده نونك سكونیله بمعناه یقال
هو علی حندر عینه وعلی حندورة عینه یعنی اكا بغض ایتمكین انی ثقیل كوروب نظر ایتمكه قادر اولمسه
و الحندیرة ع حانك كسریله و نونك سكونی ودالك كسریله كذلك كوز قره‌سی فرا ایتدی جعلته علی
حیدر حندیرة عینی و حندورة عینی دیرلر یعنی انی نظرگاه ایدینوب كوزندن ایرمسه و حدراء ع حانك
فتحی و دالك سكونی والفك مدیله بر عورتك اسمیدر و الحیدرة ع حانك ودالك فتحی و یانك سكونیله
ارسلان كه یرتیجی جانورلردندر وحیدره امیر المؤمنین علینك كرم الله وجهه والده‌سی ابتدا تعیین ایتدوكی
اسمیدر نته‌كم بیورمشدر انا الذی سمتنی امی حیدره زیرا حین ولادتنده اتاسی ابو طالب غائب ایكن
والده‌سی كه فاطمه بنت اسد در باباسی اسمنی قومشدی چونكه ابو طالب حاضر اولدی اسد اسمنی كریه
حدبر كوروب علی دیو اسم تعیین ایتدی و الحدبار ع حانك كسری ودالك سكونیله شول زبون ناقه كه ارقلغندن
ات قوریمش اولوب صغری یسنمه اولان یوجه‌لكلری چقه‌كلمش اوله و الحدبیر ع حانك كسریله ودالك
حذر سكونی و بانك كذلك كسریله بمعناه یقال ناقة حدبار و حدبیر الحدابیر حانك فتحیله و بانك كسری
ومدیله جمعی ارق ناقه‌لر معناسنه یقال نوق حدابیر و الحذر ع حانك كسری وذالك سكونیله و الحذر
فتحتینله صقنمق تحذر معناسنه یقال حذرت الشیء احذره حذراً من الباب الرابع و الحذر ع حانك فتحی
ایله احتراز ایدیجی كمسنه متنبه معناسنه و الحذر ع حانك فتحی و ذالك سكونیله بمعناه الحذرورة
جمعی الحذاری حانك فتحی والفك قصریله كذلك جمعی وحذاری حذریه‌نك دخی جمعی كلور وحذریه
تفسیری عن قریب كلور ان شاء الله تعالی وحذر بعض اشعارده متعدی استعمال اولندقده سیبویه
بوجمله نوادردندر دیمشدر زیرا شول لغت كه فعل وزنی اوزره اوله اول مفعوله تعدیه ایتمز و التحذیر ع علی
وزن التكریم قورقتمق تخویف معناسنه و الحذار ع حانك كسریله محاذره معناسنه دركه حذر ایلشمه دیمك
اولور و ابن احذار ع همزه‌نك فتحیله عاقل و زیرك ابن حزم وابن حذر معناسنه و حذار ع حانك فتحی
و رانك كسری اوزره بناسیله قطام كبی احذر معناسنه در و المحذورة ع حذر ذات خوف معناسنه و الحذر
حانك فتحی وذالك ضمیله قورقیجی كمسنه وقریء قوله تعالی * وانا لجمیع حاذرون وحذرون ایضاً بضم الذال
واخفش ایتدی اشبو آیت كریمه‌ده اقواء لان حاذرون متأهبون معناسنه در حاضر اولیجی و یراقلانیجی
معناسنه وحذرون خائفون دیمكدر نته‌كم الآن مرور ایتدی و الحذریه ع حانك كسری وذالك سكونی
و یانك تخفیفیله فعلیة وزنی اوزره برقطعه یركه جمعی حذاری كلور نته‌كم مرور ایتدی وبنی سلیم

سلیم قبیله‌سنك ایكی حره‌سنك بوینه حذریه دیرلر و بونك وجهی بودركه حره حاء مهمله‌نك فتحی و رانك
تشدیدیله طاشلو یره دیرلر وبنی سلیمك ایكی جانبی طاشلی اولمغین بوینه حذریه دیرلر برك اولدوغنه بناء
وحذریه خروسك اكسه‌سی تویینه دخی دیرلر یقال نفش الدیك حذریته ای عفریته یعنی جنك حیننده
خروس بوینی تویینی اورپردی وعفریت عین مهمله ایله و یاء مخففه ایله بیون تویی دركه خروسك اولسون
كرك ارسلانك اولسون و الحذریان ع حانك كسری وذالك سكونی و رانك كسری و یانك تخفیفیله زیاده
خوفناك اولان كمسنه و ابو محذوره ع اوس بن معیرك اسمیدركه رسولك مؤذنی ایدی صلی الله علیه وسلم
الحذافیر ع حانك فتحی وفانك كسریله برشینك یوقاری لری وجوانبلری یقال اعطاه الدنیا بحذافیرها ای
باسرها و الحذفار ع حانك كسریله حذفیرك واحدی و الحر ع حانك فتحیله اسی كه بردك مقابلیدر صوغوق
معناسنه و الحرارة ع حانك فتحیله اسیلك برودتك مقابلیدر و الحرة ع حانك فتحیله شول یردر كه قره حرر
طاشلری چوق اوله وانده طاشلر آتشده یانمش كبی یانق لنگه یوز طوتمش اوله و صوسزلق معناسنه ده كلور
عطش كبی الحرار حانك كسریله جمعی و الحرات حانك فتحی و رانك تشدیدیله كذلك جمعی والحرون كذلك
حانك فتحی و رانك تشدیدیله واو ایله نون ایله جمع ایتمشلردر ارضون جمع ایتدكلری كبی والاحرون همزه‌نك
وحانك فتحی و رانك تشدیدیله حره‌نك جمعیدر لكن جمع جمع اولور زیرا بو حقیقتده حره‌نك جمعی اولور
جمع قلت صیغه‌سی اوزره و حری ع حانك فتحی ورانك كسری وتشدیدیله اعلامدن جالدندر نهشل بن حری
معروفدر وحری شول دوه‌یه دیرلر كه خرده یعنی قره طاشلو یرده رعی اولنور و والحرة ع حانك كسریله
صوسزلق عطش معناسنه ومنه قولهم اشد العطش حرة علی قرة یعنی صوسزلغك اشدی صوغوق
كونده اولان صوسزلقدر وحره‌نك حاسنی مكسور ایتدكلری قردن اوتوردر یعنی قره‌نك قافی مكسور
اولمغین در و الحران ع حانك فتحیله صوسز عطشان كبی وزناً ومعناً و الحری ع حانك فتحی والفك قصریله
مؤنثی عطشی كبی الحرار حانك كسریله جمعی عطاش كبی و حران ع حانك فتحیله جزیره‌ده برشهرك آدیدر اكر
بونك وزنی فعلان اولورسه یعنی آخرنده نون زائد اولورسه بو بابدن اولور واكر زائد اولمازسه وزنی
فعال اولوب باب نوندن اولور و الحر ع حانك ضمیله عبدك مقابلیدر آزاد معناسنه در وحر وسط معناسنه
دخی كلور یقال حر الرمل وحر الدار قوم اورته‌سی واو اورته‌سی دیمك محلنده وحر یوزده یومری
اولوب طشره طوران یره دخی دیرلر یناق معناسنه یقال لطمه علی حر وجهه ولطم طبانچه ایله اورمغه
دیرلر و حر خوارج طائفه سندن اولان كمسنه‌یه دخی دیرلر فراواینده یقال رجل حراری بین
الحروریة وحروریه‌نك تفسیری كلور ان شاء الله تعالی و الحران ع حانك ضمیله تثنیه‌در مراد حر ایله
قرنداشی ابی در همزه‌نك ضمیله و یانك تشدیدیله در صیغهٔ تصغیر اوزره وحر كوكرجین یاوریسنه
دخی دیرلر فرخ حمام معناسنه وآهو یاوریسنه دخی دیرلر ولد ظبیه معناسنه ویلان یاوریسنه دخی
دیرلر ولد حیة معناسنه وساق حر قمرینك ارككنه واحرار البقول بشمدن ینن نباتاته دخی دیرلر
و بومقامده صاحب مهذبك حر البقل تره كه بتوان خورد چه پخته وچه خام نوع مخالفتدن خالی دكلدر
وحر كوزل معناسنه دخی كلور یقال ماهذا منك بحر ای بحسن ولاجمیل وخالص معناسنه ده كلور
یقال طین حر ای لارمل فیه و الحرة ع ضد امه حرك مؤنثیدر وحره كریمه معناسنه ده كلور یقال
ناقة حرة وسحابة حرة ای كثیرة اللبن وكثیرة المطر و وحرة الذفری ع ذال معجمه‌نك كسری والفك
قصریله كوپه دكدوكی یرك اسمیدر بناكوش معناسنه الحرائر حانك فتحیله حره‌نك جمعی و لیلة حرة

بكارتی ازاله اولنمایان کیجه یه دیرلر کما فی قولهم باتت فلانة بلیلة حرة اذا لم یقدر بعلها علی افتضاضها فض فا ایله
وضاد معجمه ایله مهر بوزمغه دیرلر وازاله بکارت اولان کیجه یه لیلة الشیباء دیرلر الحریرة حانك فتحی
ورانك کسریله حریرك واحدی در ابیك وابیکدن اولان قماش وحریره شو آشه دیرلر که اون ایله وسود ایله
پشمش اوله الحریر ابیك وابیکدن اولان قماش وحریره حرارتا واولان کمسنه کرك غضب حرارتی
اولسون کرك غیری حرارت اولسون الحرورة حانك فتحی ورانك ضمیله حرارت معناسنه یقال انی
لاجد لهذا الطعام حرورة فی فمی ای حرارة ولذعا ولذع ذال معجمه وعین مهمله ایله یاقمق معناسنه
الحروراء حانك فتحی ورانك ضمی والفك مدیله بر موضعك اسمیدر الحروریة حانك فتحی ورانك
ضمی ویانك تشدیدیله خوارجدن بر طائفه در که اول اجتماعلری اول موضعده اولمشدر الحروری
کذلك حانك فتحیله حروریه طائفه سندن اولمسی آشکاره اولان کمسنه الحرور حانك فتحیله شول اسی
یلدر که کیجه ایله اسر سام یلی کبی دنهایت سام کوندز اسنه دیرلر وابو عبید ایتدی حرور اکثری کیجه
ایله اسر وکاه اولور که کوندز دخی اسر وسموم اکثر کوندز اسر وکاه اولور که کیجه ایله اسر الحرار
حانك فتحیله قول آزاد اولمق یقال حر العبد یحر حرارا من الباب الرابع الحریة حانك ضمی ورانك
کسری ویانك تشدیدیله رقیتك مقابلیدر ولکن باب مذکورك مصدری حریة کلسه حریة اصلیه
ایله حر اولدی دیمك مراد اولور یقال حر الرجل یحر حریة اذا صار حرا اصلا واکر حرة کلسه حانك
فتحیله صوسزلق معناسنه کلور یقال حر الرجل یحر حرة ای عطش بو ذکر اولنان امور ثلثه باب رابعدن
کلور واما حر نهارده افعال برقاج بابدن کلور باب رابعدن وباب ثانیدن وباب اولدن کلور تقول حررت
یا یوم فانت تحر وتحر وتحر حرا وحرارة وحرورا الاحرار همزه نك کسریله ذکر اولنان معناده لغتدر
کسائی روایتنده واحرار بر کمسنه نك دوه لری صوسز اولمغه دخی دیرلر یقال احر الرجل فهو محر ای صارت
ابله حرارا عطاشا المحر میمك ضمی وحانك کسریله دوه لری صوسز اولان کمسنه التحریر
علی وزن التکریم صورت کتابی نقش ایتمك وقول آزاد ایتمکه دخی دیرلر وولدی خدای تعالینك خدمتنه
تخصیص وتعیین ایتمکه دخی دیرلر بیت الله خدمت ایتمك ومسجده خدمت ایتمك کبی الاستحرار
برنسنه مشتد اولمق یقال استحر القتل ونحوه الحزر حانك فتحی وزانك سکونیله برنسنه یی حزر
اورتا بوب تقدیر ایتمك یقال حزرت الشیء احزره واحزره من الباب الثانی والاول الحازر زانك
کسریله تقدیر ایدیجی کمسنه واکشی یوغورده دخی دیرلر یقال حزر اللبن والنبیذ ای حمض الحزرة
حانك فتحی وزانك سکونیله اورتلمش یقال هذه حزرة المال ای خیاره ویقال هذا حزرة نفسی وخیر
ما عندی الحزرات فتحتینله جمعی وفی الحدیث لا تأخذ من حزرات انفس الناس شیأ یعنی زکات مالندن
مختار وکزیده اولنلرندن المال الحزاور حانك فتحیله وواوك کسریله کوچك دپه جکلر الحزورة
حانك فتحی وزانك سکونیله واحدی الحزور کذلك حانك فتحی وزانك سکونیله شول اوغلاندر که
اعضاسنه شدت وقوت کلمیه وحالا خدمت اوزره اوله ویعقوب ایتدی شول اوغلاندر که کاله ایرشوب
خدمته یرایه ولکن هنوز خدمت ایتمه مش اوله الحزور فتحتینله وواوك تشدیدیله بمعناه الحزاورة
حانك فتحی وواوك کسریله جمعی حزیران حانك فتحی وزانك کسریله روم آیلرندن شول
آیك اسمیدر که تموزك اوکنده در الحسر حانك فتحی وسینك سکونیله اچمق کشف معناسنه یقال حسر
حسرت کمی عن ذراعی احسره حسرا من الباب الثانی ای کشفت و یورلمق معناسنه ده کلور اعیا کبی

اعیا کبی یقال حسرته انا حسرا یتعدی ولا یتعدی الحاسر سینك کسریله شول کمسنه در که اوغراشده
جبه سی وتوغلغه سی اولمیه الانحسار همزه نك کسریله اچلمق انکشاف معناسنه المحسرة
میمك کسری وسینك فتحیله سپورکه مکنسه معناسنه الحسور ضمتینله یوریلوب زبون اولمق یقال
حسر البعیر یحسر حسورا من الباب الثانی اذا اعیا الاستحسار همزه نك کسری وسینك سکونیله
والتحسر علی وزن التکرم کذلك ایکسی دخی یورلمق معناسنه در الاحسار همزه نك
کسریله یورمق یقال احسرته الحسیر یورلمش کمسنه ومنقطع اولان نظره دخی دیرلر وحسیرك محسور
معناسنه ده کلور الحسری حانك فتحی وسینك سکونی والفك قصریله حسیرك جمعی قتیل ایله قتلی کبی
الحسور ضمتینله کوز طونمق یقال حسر بصره یحسر حسورا من الباب الثانی ای کلّ وانقطع نظره
من طول المدی وما اشبه ذلك وکلال برنسنه عمل مانده اولمق ومدی فتحتینله زمانه وزمانك نهایتنه دخی
دیرلر المحسور میمك فتحیله کذلك منقطع اولان نظر المحسر میمك فتحی وسینك کسریله
کوز ایله کورلمین اوصاف مخبر معناسنه یقال فلان کریم المحسر ای کریم المخبر الحسرة حانك فتحی وسینك
سکونیله برنسنه یی زیاده آرزو ایتمك فوت اولدقدن صکره الحسر کذلك حانك فتحیله وسینك
سکونیله برنسنه یی آرزو ایدنمك یقال حسر علی الشیء یحسر حسرا وحسرة من الباب الرابع ای
تلهف التحسیر متحسر قلمق یقال حسرت غیری تحسیرا وتحسیر قوش تویین دوکمکه دخی دیرلر یقال
حسرت الطائر تحسیرا ای سقط ریشها التحسر فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله آرزومند اولمق
ودوه نك توپی دوشمکه دخی دیرلر یقال تحسر وبر البعیر ای سقط وبر فتحتینله دوه یوکنه دیرلر المحسر
میمك ضمی وسینك فتحی وتشدیدیله ایذا اولنان کمسنه یقال رجل محسر ای موذی وفی الحدیث اصحابه
محسرون ای محقرون بطن محسر میمك ضمی وسینك کسری وتشدیدیله منا ده بر موضعك
حشر اسمیدر الحشر حانك فتحی وشینك سکونیله شول قولاغه دیرلر که انجه ولطیف اوله نته کم عرب
آنلرنده اولور یقال اذن حشر ای لطیفة کانها حشرت حشرا ای بریت وحددت وقولقدن غیریده دخی
استعمال اولنور وآذان حشر دخی دیرلر تثنیه وجمع اولماز زیرا بو اصلنده مصدردر ماء غور وماء سکب کبی
وکاه اولور حشر اوق یلکنك لطیفنه دخی دیرلر وکوندرك دخی اینجه سنه ولطیفنه ده دیرلر یقال حشرته
حشرا یعنی کوندری انجه ولطیف ایتدم و بو مقامده صراحده حشری نوك تیز ایله تفسیر ایتمشدر اوق
دمرنی معناسنه ظاهر بودر که غلطدر زیرا صحاحده الحشر من القذذ ما لطف دیمشدر وخفی دکلدر که
قذذ اوق یلکلریدر اوق دمرنی دکلدر وابن کمال پاشانك محیط اللغه نام کتابنده حشر تیز کردن سنان
دیدوکی دخی مخالف اولور علی ما لا یخفی واخفش سهم حشر وسهام حشر حکایت ایتدی حانك فتحیله
اولده وضمیله ثانیده نته کم جون وجون وورد وورد وثط وثط دیرلر وجون جیمك فتحیله آق نسنه یه دیرلر
وثط ثانك فتحیله کوسه یه دیرلر والحشر جمع ایتمك معناسنه ده کلور یقال حشرت الناس احشرهم
حشرا ای جمعتهم ومنه یوم الحشر وحشر موت معناسنه ده کلور وسعید بن مسروق عکرمه دن روایت
ایتمشدر که باری تعالینك * واذا الوحوش حشرت قول شریفنده هلکت معناسنه در واهلاك
معناسنه ده کلور یقال حشرت السنة مال فلان ای اهلکته الحشرة فتحتینله یر یوزنده بورین
جانورلرك خرده لری الحشرات کذلك فتحتینله حشره نك جمعی المحشر میمك فتحی وشینك کسریله
جمع اولاجق یر الحاشر نبینك صلی الله علیه وسلم اسم شریفلرندر وقال علیه السلام لی خمسة

اسماءنا محمد واحمد والماحي يمحو الله بي الكفر والحاشر احشر الناس على قدمي اى خلفي والعاقب
الحشور ؏ حانك فتحى وشينك سكونى و واوك فتحيله جزول كبى شول ات دركه يانارى قالقمش
اوله منتفخ الجنبين معناسنه يقال فرس حشور جزول جيمله وراء مهمله ايله طاشارجان معناسنه
حصر
الحشورة ؏ مؤنثى و الحصر ؏ حانك فتحى وصاد مهمله نك سكونيله برنسنه يى طار ايتمك واحاطه ايتمك
يقال حصره يحصره حصرا اى ضيق عليه واحاط به وحصر عدو برطائفه يى احاطه ايدوب تضييق
ايتمكه دخى ديرلر يقال حصر العدو يحصرونه اذا ضيقوا عليه واحاطوا به وحصر حبس ايتمكه دخى ديرلر يقال
حصرت الرجل فهو محصور اى حبسته و الحصير ؏ حانك فتحى وصادك كسرى ومديله بحيله وحصير بوريا يه
دخى ديرلر نته كم مشهوردر وحصير يان معناسنه ده كلور جنب كبى اصمعى ايتدى حصير شول طمرك ما بينيدركه
آتك ودوه نك يانندن ارقرى طاهر اولور يان نهايت بولدوغى يره دك وحصير پادشاهه دخى ديرلر وراى
بحابندن اولدوغيچون وحصير حبس خانه يه ديرلر قال الله تعالى * وجعلنا جهنم للكافرين حصيرا وحصير
خرما قودقلرى يره دخى ديرلر و الحصار ؏ حانك كسريله شول پاصدغه ديرلر كه دوه نك اوزرينه براغوب
مؤخرن يوكسلك ايدرلر دوه سمرينك آردقاشى كبى و مقدمن دخى يوكسلك ايدرلر سمرك اوك قاشى
كبى وحصار عدوخصمى احاطه ايتمكه دخى ديرلر يقال حاصره محاصرة وحصارا و الاحتصار ؏
دوه نك اوزرينه بوحصار اوزرينه يصدق قومق يقال احتصرت البعير و الحصر ؏ فتحتينله يوريوب عاجز
اولمق يقال حصر الرجل يحصر حصرا مثل تعب تعبا وحصر كوكس طارلغنه دخى ديرلر يقال حصرت
صدورهم اى ضاقت وامابارى تعالينك * اوجاؤكم حصرت صدورهم بيوردوغى قول شريفنده
اخفش وكوفيون حصرت جمله سنك حال اولماسن جائز كورديلر اكرچه فعل ماضيدر و سيبويه
كلمهٔ قدسز جائز كلدر دييوب حصرت جمله سنى دعائيه يه حمل ايتدى وحصر بخل معناسنه ده كلور
يقال شرب القوم فحصر عليهم فلان اى بخل وهر كمسنه كه برنسنه دن امتناع ايدوب اكا قادر اولمسه
حصر عنه ديرلر بو سببدن حصر فى القراءة ديرلر وحصر عن اهله ديرلر اهليله جمع اولماسه و الحصر ؏
حانك فتحى وصادك كسريله سرنى زياده صقلين كمسنه و الحصور ؏ حانك فتحى وصادك ضميله صوويلى
طار اولان ناقه ضيقة الاحليل معناسنه حصرت الناقة ديرلر صادك فتحيله وحصور عورتله جماع ايتمينه
دخى ديرلر وحصور بخيل اولان كمسنه يه دخى ديرلر حصير كبى و الحصر ؏ حانك ضمى و صادك سكونيله
قارن بغلنمق اعتقال البطن معناسنه ومنه يقال حصر الرجل واحصر على البناء للمجهول فيهما و الاحصار
منع ايتمك قال ابن السكيت احصره المرض اذا منعه من السفر او من حاجة يريدها قال الله تعالى * فان
احصرتم وكشى كندى نفسنى تضييق ايتمكه دخى ديرلر يقال احصرنى بولى واحصرنى مرضى اى جعلنى
احصر نفسى و الحضرة ؏ حانك فتحى وضاد معجمه نك سكونيله برنسنه نك قربى وچوره سى ومنه يقال
حضر
كلمته بحضرة فلان بمشهد منه و الحضر ؏ حانك فتحى وضادك سكونيله كذلك بر شهرك اديدر مسكن
ديمكله معروف براولان مقابله سنده كه مسكن كافك كسريله كوفه قربنده بريرك اديدر و المحضر ؏ ميمك
وضادك فتحيله حضور وقرب معناسنه يقال كلمته بمحضر فلان اى بمشهد منه ومحضر سجل معناسنه ده
كلور وصويه رجوع ايدجك يره دخى محضر ديرلر وفلان حسن المحضر ديسه لر غائب اولنى خيرله ياد ايدر
ديمك اولور و الحضر ؏ فتحتينله محضر معناسنه دروحضر كذلك شهرده اولمق كه بدوك مقابليدر
الحضر ؏ حانك ضمى وضادك سكونيله سكرتمك عدو معناسنه وحاضر قلمغه دخى ديرلر يقال احضره غيره

الاحضار ؏ همزه نك كسريله سكرتمك يقال احضر الفرس احضارا و الاحتضار ؏ بمعناه يقال
احتضر الفرس اى عدا و الاستحضار ؏ سكرتدرمك يقال استحضرته اى اعديته و المحضير ؏
ميمك كسرى وحانك سكونى وضادك كسرى ومديله يقال هذا فرس محضير وهذه فرس محضير اى
كثير العدو ولا يقال محضار وهو من النوادر وعدو عين مهمله نك فتحى ودالك سكونيله سكرتمكدر و الحاضر
ضادك كسريله شهرده ساكن اولان كه باديه نك مقابليدر باديه ده ساكن اولان معناسنه وحاضر جماعت
كثيره يه ديرلر يقال حاضر طى پس بومعنى جمع اولورنته كم سمار سامر وحجاج حاج ديرلر وسامر سين
مهمله ايله حكايت ايدجى معناسنه دريقال فلان حاضر بموضع كذا اى مقيم به و الحضار ؏ حانك ضمى
وضادك تشديديله حاضرك جمعى مقيملر معناسنه المحاضر ميمك فتحى وضادك كسريله حاضرك جمعى و الحضرة
بالفتحتين كذلك حاضرك جمعى مثل كافر وكفرة و الحاضرة ؏ باديه نك يعنى بيابانك مقابلى كه انلر شهرلو
وكويلردر يقال فلان من اهل الحاضرة وفلان من اهل البادية و الحضرى ؏ فتحتينله و يانك تشديديله
حاضره ده ساكن اولان كمسنه يه ديرلر نته كم بدوى باديه ده ساكن اولان كمسنه يه ديرلر و حضار ؏
حانك فتحى ورانك كسرى اوزره بناسيله بريلدزك اسميدر يقال حضار والوزن محلفان يعنى حضار ادلو يلدز
ووزن آدلو يلدز بونلرك ايكيسى اندا بحيكه باعث اولجيلردر زيرا بونلر سهيل ادلو يلدزه مشابه اولدوغيچون
كورن بو سهيلدر ديو يمين ايدر و الحضيرة ؏ حانك فتحى وضادك كسرى ومديله دورت بش نفر كمسنه دركه
غزايه عزم ايدرلر الحضائر حانك فتحى وهمزه نك كسريله حضيره نك جمعى وحضيره كذلك شول ايرنكه
ديرلركه جراحتده جمع اولور وشول صارى صويه ديرلركه ولدله وحمدن حاصل اولور يقال القت الشاة
حضيرتها وهو ما يلقيه بعد الولد من السخد والقذى وسخد سينك ضميله وخانك سكونيله شول صارى
صودركه ولدله ظهوره كلور وقذى قافك فتحيله وذال معجمه والف مقصوره ايله شول قويى بياض
نسنه دركه قيون قوزيلركن ظهوره كلور و المحاضرة ؏ ميمك ضمى وضادك فتحيله ديزبديزه اوتورمق
يقال حاضرته اى جاثيته عند السلطان وبوباب مغالبه دن ومكاثره دندر ومحاضره سكرد شمكه
دخى ديرلر يقال حاضرته حضارا اى عدوت معه و الحضار ؏ حانك كسريله يوريسى وسكردسى كوزل
اولان دوه بونك واحدى وجمعى برابردر وحضار كذلك سكردشمك معناسنه ده كلورنته كم الان
مرور ايندى وحضار شول ناقه يه ديرلركه قوى اوله ويوكرك اوله يقال ناقة حضار اذا جمعت قوة ورحلة
ورحلت رانك ضميله جودت سيره ديرلر و الحضارة ؏ حانك كسريله شهرده مقيم اولمق و الحضارة ؏
بفتح الحاء بمعناها فى رواية الاصمعى و الحضور ؏ ضمتينله غيبتك مقابليدر يقال حضر الرجل حضورا
من الباب الاول وفراء ايتدى حضر دخى لغتدر ضادك كسريله يقال حضرت القاضى امرأة ولكن
مضارعنده يحضر كلورپس ماضيسى كسر عينله اولمق مشكل اولور وقساوت حاصل اوله دده دخى
حضرة الهم ديرلر و الحضر ؏ حانك فتحى وضادك كسريله شول كمسنه دركه سفره يرميه و المحتضر
ميمك ضمى وضادك كسريله شول كمسنه دركه حضره كله يعنى باديه يى ترك ايليه و الاحتضار ؏
همزه نك وتانك كسريله قساوت كلمك و الحضر ؏ فتحتينله وضادك ضمى وتشديديله بمعناه
المحتضر ؏ ميمك ضمى وضادك فتحيله و المحضور ؏ ميمك فتحى وضادك ضميله كثير الافة معناسنه دريقال
اللبن محتضر ومحضور اى فيه آفة كثيرة فان الجن يحضره ويقال اللبن محتضر فغطاناك يعنى سودقو ديغك
ظرفى ستر ايله والكنيف محضورة يعنى ادبخانه لر محل حضردر قال الله تعالى * واعوذ بك رب ان يحضرون

ای ان یصیبنی الشیاطین بسوء الحضور ضمیننده حاضرك جمعی یقال قوم حضور ای حاضرون و بو اصلنده
مصدر ایدی جمع معناسنده استعمال اولندی ﴿ حضور ﴾ حانك فتحی وضادك ضمیله یمنده بر یرك ادیدر
حضرموت ﴿ حانك فتحی وضادك سکونیله بر شهرك ادیدر و بر قبیله نك دخی ادیدر و حضر ایله موت ایکی
اسمدر که اسم واحد قلنمشدر اکر دیلرسك اسم اولی فتح اوزره مبنی قیلرسن واسم ثانی یی لا ینصرف
اعرابیله معرب قیلورسن هذا حضرموت دیرسن واکر دیلرسك اولی ثانیه اضافت ایدوب هذا حضرموت
دیرسك یعنی حضری معرب قیلوب موتی مجر ورایدرسن حال بویله درسام ابرصه ورام هرمزده ومار
سرجسده وسام ابرص کرتنکله یه دیرلر ورام هرمز بر شهرك ادیدر و مار سرجس اسماء عجمدندر
الحضرمی ﴿ حانك فتحی وضادك سکونیله و یانك تشدیدیله حضرموته منسوب اولان کمسنه
حضجر حضیرموت تصغیریدر الحضارمة جمعیدر تقول فلان من الحضارمة ﴿ حضاجر ﴾ صرتلان دیدکلری
جانورکه یر تجیلردندر و بعض دیارده آکا یالیلو قورت دخی دیرلر و مزبور حضاجر دید یلرقا رنی عظیم
اولدوغیچون و بو معرفه در منصرف اولماز معرفه لکی حالنده ونکره لکی حالنده زیرا بو علم جنسدر صیغهٔ جمع
اوزره در زیرا وطب حضجر واوطب حضاجر دیرلر ووطب واوك فتحی وطاء مهمله نك سکونیله سود طلومنه دیرلر
حظر و بو تقریردن فهم اولنورکه حضجرك اصل معناسی طلوم اوله ﴿ الحظر ﴾ حانك فتحی وظاء معجمه نك
سکونیله منع ایتمك حجر معناسنه که اباحتك مقابلیدر ﴿ المحظور ﴾ میمك فتحیله منع اولنان نسنه محرم
معناسنه ﴿ الحظار ﴾ حانك کسریله ﴿ والحظیرة ﴾ حانك فتحی وظانك کسری ومدیله شول حولی درکه
دوه ایچون ایدرلر یادن وصغوقدن حفظ ایتسون ایچون که آکا اغل دیرلر ﴿ المحتظر ﴾ میمك ضمی وظانك
کسریله اغل اشلین کمسنه وباری تعالینك قول شریفنده * کهشیم المحتظر قرأت اولنمشدر ظانك
کسریله وفتحیله شول کمسنه که کسرله قراءت ایندی معنای فاعلی دیلادی نته کم فتحیله قراءت ایدن
مفعولی دیلادی ﴿ نکد الحظیرة ﴾ قلیل الخیر اولان کمسنه یقال انه لنکد الحظیرة ونکدنونك فتحی وکافك
کسریله معاشی تنك اولان کمسنه ابو عبیده ایندی بن ظن ایدرم که بو کلامده اموالده حظیره تسمیه اولنمش اوله
بخیل اولان کمسنه مالی منع ایتدوکیچون پس حظیره فعیله اولور مفعول معناسنه وظاهر بودر که استعاره
اوله خیری حظیره یه تشبیه ایتمش اوله لر وسیلهٔ نجات اولدوغی جهتدن پس نکد الحظیره قلیل الخیر
معناسنه اولمسی بو اعتبار ایله اولور ﴿ الحفر ﴾ حانك فتحی وفانك سکونیله ﴿ والاحتفار ﴾ همزه نك
حفر کسریله قازمق یقال حفرت الارض احفرها من الباب الثانی واحتفرت الارض وحفر ارقالتمق
معناسنه ده کلور یقال حفره حفرا ای هزله و یقال ماحامل الا والخمل یحفرها الا الناقة فانها تسمن
علیه وحفر دیش دیبنده اولان چورکه دخی دیرلر تقول فی اسنانه حفر یقال حفرت تحفر مثل کسر یکسر
کسرا اذا فسدت اصولها وجوهر ینك بو تعبیرندن فهم اولنورکه کسر فعل لازم دخی کله مکرکه مراد مجرد
باب بیان اوله و یعقوب ایندی حفر شول سو لجیلردرکه دیشلر دبنده چقار یقال اصبح فم فلان محفورا
﴿ الحفرة ﴾ حانك ضمی وفانك سکونیله چوقورکه قازمغله حاصل اولمشدر الحفر حانك ضمی وفانك
فتحیله جمعی قازلن یرلر معناسنه ﴿ الاستحفار ﴾ بر یرك قازلمسی قریب اولمق یقال استحفر النهر اذا حان له
ان یحفر ﴿ الحفر ﴾ فتحتینله قازلن چقان طپراقدر هدم کبی فتحتینله یقندی معناسنه
بعضیلر ایندی حفر شول مکاندر که اندن حفر واقع اوله ﴿ الحافر ﴾ فانك کسریله طوار طرناغی الحوافر
جمعی وکاه اولورکه حافر ایله استعاره قدم دیلرلر ﴿ الحافرة ﴾ بر نسنه نك ابتداسی وفی المثل النقد عند

عند الحافرة قال یعقوب ای اول کلمة ویقال التقی القوم فاقتتلوا عند الحافرة ای عند اول ما التقوا یعنی
ابتدا بولند قلری حینده وباری تعالینك * انا لمردودون فی الحافرة قول شریفنده مراد فی اول امرنادیمکدر
وحافره بر کمسنه نك کلدوکی یوله دخی دیرلر یقال رجع علی حافرته ای الطریق الذی جاء منه ﴿ الحفیر ﴾ حانك
فتحی وفانك کسریله قبره دیرلر ﴿ المحفور ﴾ میمك فتحیله شول اغزدرکه انده سو یاجی چقمش اوله یقال
اصبح فم فلان محفورا وقد مر ﴿ الاحفار ﴾ همزه نك کسریله قولن دیشلرن دکشمك یقال احفر المهر للاثناء
والارباع والقروح اذا ذهبت رواضعه وطلع غیرها اثنا کسر همزه ایله ایکنجی یلی تمام ایدوب اوچنجیه
داخل اولمق ارباع دوردنجیه قروح بشنجیه داخل اولمق ورواضع ضاد معجمه ایله قولن دیشلریدر ﴿ الحفری ﴾
حقر حانك کسری وفانك سکونی والفك قصریله بر اوتك اسمیدر ﴿ الحقر ﴾ ذلیل اولان نسنه ﴿ الحقارة ﴾
حانك فتحیله ذلیل اولمق یقال حقر حقارة من الباب الخامس ﴿ الحقر ﴾ حانك فتحی وقافك سکونیله
ذلیل طوتمق یقال حقره من الباب الثانی ﴿ الاحتقار ﴾ کذلك خور طوتمق ﴿ الاستحقار ﴾ بمعناه
کذلك یقال احتقره واستحقره ای استصغره ﴿ التحاقر ﴾ تانك فتحی وقافك ضمیله حقیر کلمك یقال
تحاقر الیه نفسه اذا صار نفسه حقیرا عنده ﴿ التحقیر ﴾ علی وزن التکریم حقیر کورمك ﴿ المحقرات ﴾
میمك ضمی وقافك فتحی وتشدیدیله ذلیل اولان نسنه لر ﴿ المحقرة ﴾ میمك فتحی وحانك سکونی وقافك کذلك
حکر فتحیله ذلیل کورمك یقال هذا الامر محقرة بك ای حقارة ﴿ الاحتکار ﴾ طعامی جمع ایدوب بهایه
حمر چقسون دیو حبس ایتمك ﴿ الحکرة ﴾ حانك ضمی وکافك سکونیله محتکر اولمق ﴿ الحمرة ﴾ قرمزی
رنك ﴿ الاحمرار ﴾ همزه نك ومیمك کسریله ﴿ والاحمیرار ﴾ همزه نك کسری ومیمك کسری ومدیله قزارمق
واحمارنك ادغامی جائز اولدوغنك وجهی بودرکه ملحق دکلدر واکر باعیده بونك امثالی اولیدی ادغامی
جائز اولمازدی اقعنسسك ادغامی جائز اولمدوغی کبی احرنجم لفظنه ملحق اولدوغی ایچون ﴿ الاحمر ﴾
همزه نك فتحی وحانك سکونیله قرمزی لونله متصف اولان نسنه یقال رجل احمر واحمر عجم طائفه سنه
دخی دیرلر یقال اتی کل اسود منهم واحمر ولا یقال ابیض معناه جمیع الناس عربهم وعجمهم واحمر ثمود
قدار بن سالفك لقبی درکه صالح نبینك صلوات الله علیه ناقه سن اول سکیرلمش ایدی ﴿ الاحامر ﴾
همزه نك فتحی ومیمك کسری ایله جمعی وقچنکه قرمزی رنکله بویانش نسنه دیاسك کذلك احمر دیرسن
ولکن بونك جمعی الحمر کلور حانك ضمی ومیمك سکونیله ﴿ الحمراء ﴾ حانك فتحی ومیمك سکونیله والفك
مدیله عجم طائفه سیدرکه عربك مقابلی در زیرا انلرك اکثری اشقر اللون در وحمرا بر نسنه نك بکیسنه دخی
دیرلر یقال وطأة حمراء تازه ایز معناسنه که وطأة دهماء اسکی ایز معناسنه در ودهماء دال مهمله ایله سیاه
دیمك اولور وسنة حمراء قتلق ییلنه دخی دیرلر یقال سنة حمراء ای شدیدة ﴿ الاحامرة ﴾ همزه نك فتحی
ومیمك کسریله عجم طائفه سندن بر قوم درکه کوفه ده مقیم اولمشلردی ومضر الحمراء دیرلر مضر تفسیر
اولنملر اولسه واحامره شرابه وسمزاته وزعفرانه دخی دیرلر ﴿ الاحمران ﴾ همزه نك فتحیله ونونك کسریله
اته وخمردن عبارتدر یقال اهلك الرجال الاحمران اللحم والخمر وقچنکه اهلك الرجال الاحامرة دیسه لر
صیغهٔ جمع اوزره خمر ولحم وزعفران مراد اولور که زعفران ایله طیبلنمق زیاده معتبردر طائفهٔ عرب قتنده
الموت الاحمر ﴿ زیاده شدید اولان اولم ومنه الحدیث کنا اذا احمر البأس اتقینا برسول الله ای اذا اشتد
احتمال الهلاك التجأنا الیه ﴿ الحمار ﴾ حانك کسریله خر دیدکلری حیوان عیر معناسنه عین مهمله نك فتحیله
الحمیر ﴿ حانك فتحی ومیمك کسری ومدیله ﴿ والحمیرة ﴾ شول آق قایشه دیرلرکه اوزری صویلمشدر

انوکله اکرلرك اکریمن برکدرلر والحمر حانك ضمی ومیمك سكونيله والحمر ضمتينله والحمرات
كذلك ضمتينله والاحمرة همزه نك فتحی وحانك سكونی وميمك كسريله بوجمله سی حمارك جمعيدر الحمير
حانك ضمی ويانك كسری وتشديديله تصغير وزنی اوزره رجالدن بركمسنه نك لقبيدر اليحمور يانك
فتحی وحانك سكونی وميمك ضميله يبان اشكی حمار الوحش معناسنه الحمارة حمارك مؤنثی وحمار
شول طاشلره ديرلركه حوضك اطرافنه دیكرلر تاكه صویی یبانه اقمیه وكذلك صيادك اوكاهن اولان
اوینك اطرافنه دیكدكلری طاشلره دخی حماره ديرلر حمارقبان حانك كسريله وقافك فتحيله وبانك
تشديديله بربوجكدركه چكوكه شكلنده اولور انجه‌رك واوزون ق وقناتلری یوقدر واكا بعض ولایتده
دوه‌جك ديرلر الحماران حانك كسريله شول ايكی طاشدركه انلری دیكوب ارقری اوزرینه برطاش
قورلر تاكه اوزرنده كشك قوديرلر واول طاشه علاة ديرلر عين مهمله نك فتحيله حمار حانك كسريله
عادقومندن بركمسنه نك آديدر انوك اولادی وفات ایتمكین العياذ بالله تعالی كفر عظيمله كافر اولوب ولايتنده
هركم اوغراديسه انی كفره دعوت ايدردی اكر اجابت ايتمزسه قتل ايدردی حتی ضرب مثل اولوب
اكفر من حمار ديدیلر الحمر حانك ضمی وميمك فتحی وتشديديله برباشی قرمزی قوشجغزدركه اكا قيه
قوشی ديرلر سرچه‌یه شبيه‌در الحمرة واحدی الحمر والحمرة حانك ضمی وميمك فتحی وتخفيفيله
بمعناعما ابن لسان الحمرة عرب خطيبلرندن برينك لقبيدركه ادی عبدالله بن حطيندر الحمار
حانك فتحی وميمك تشديديله اشك صاحبی اولانلردركه سفرده يوك كوتوررلر الحمارة كذلك حانك
فتحيله وميمك تشديديله واحدی درجمال كبی دوه‌جی معناسنه وبغال كبی قاترجی معناسنه المحمرة
ميم اولك ضمی وثانينك كسری وتشديديله خرميه دن برطائفه دركه انلر مبيضه نك مخالفيدر ومبيضه
دخی یاء مشدده نك كسريله وضاد معجمه ايله انلركبی برطائفه در حمارة القيظ حانك فتحی ورانك تشديديله
یازكوننك اسيسيدر وقيظ قافك فتحی ويانك سكونيله وظاء معجمه ايله یازكونيدر صيف معناسنه وكاه
اولوركه ضرورت شعر ايچون رایی تخفيف ايدرلر الحمار حانك فتحی ورانك تشديديله جمعی التحمير
حميرطائفه سنك لغتی اوزره تكلم ايتمك ومنه قولهم من دخل ظفار حمر ای تكلم بكلام حمير پس حمر مخرج
امره اخراج اولنمشدر اكرچه صورتا خبردر وظفار قطام وزنی اوزره برشهرك اديدر يمن ولايتنده المحمر
ميمك كسری وحانك سكونی وميم اخرك فتحيله سمر آتی اسب پالانی معناسنه الاحامر همزه نك ضمی
وميمك كسريله برشهرك اديدر الحمر حانك فتحی وميمك سكونيله قايشك يوزن صویمق ويعقوب ايتدی
حمر قايشك باطنن صويب يغليوب انوكله برنسنه ديكمكدر تاكه سهولتله ديكله وحمر كذلك قوينك دريسن
چقرمغه ديرلر يقال حمر شاته يحمرها اذا انتقها ونتق نونك فتحی وتانك سكونی ايله قيونك دريسن چقرمق در
حمير حانك كسری وميمك سكونی ويانك فتحيله برقبيله نك باباسنك اسميدركه اول حمير بن سبا بن يشجب بن
يعرب بن قحطاندر وزمان اولده ملوك انلردن اولوردی وحميرك علی عربج ايدی سفرجل وزنی اوزره فتحتينله
الحمر فتحتينله آتك اغزی يرامز ارپه يغلمق اریه‌نی جوق يبوب تخمه اولمدن يقال حمر البرذون يحمر حمرا
من الباب الرابع اذا اصاب له سنق من الشعير فينتن فاه وسنق سين مهمله ايله ونونله تخمه اولمقدر وبرذون بانك
كسری وذالك فتحيله باركير معناسنه در الحمر حانك وميمك كسری ورانك تشديديله شول ياغموره ديرلركه حنز
يريوزنی قوپروب صويه غايت شدتندن الحنيرة حانك فتحی ونونك كسری ومديله كمرك اورته سنده قاوشن
يری عقد الطاق معناسنه وحلاج يانينه دخی ديرلر صاحب صراح حنيره كنكرۀ طاق ديمشدر حالاكه كنكره ديوار

ديوار اوزرنده اولان بدنلردر ديو تعبير ايتمشلردر تأمل اولنه الخنزقر خانك كسری ونونك سكونی وزانك
فتحيله وقافك سكونيله قصير القامة اولوب مذموم اولان كمسنه سيبويه ايتدی نون قچن ثانی واقع
حور اولوب ساكن اولسه اكا زائد دينمز الا دليل قاطعله الحور حانك فتحی وواوك سكونيله الحوور
ضمتينله رجوع ايتمك معناسنه يقال حار يحور حورا وحؤورا ای رجع ويقال حار بعدما كار وكور زياده
اولمغه ديرلر ويقال نعوذ بالله من الحور بعد الكور ای من النقصان بعد الزيادة الحور حانك ضميله
كذلك رجوع معناسنه وفی المثل حور فی محارة ای نقصان فی نقصان وبومثل ضرب اولنور شول
كمسنه حقنده كه حالی زياده دن نقصانه يوز طوته وحور كذلك اسمدر رد معناسنه ومنه قولك طحنت
الطاحنة فما احارت شيئا ای ما ردت شيئا من الدقيق وحور كذلك هلاك معناسنه در الحائر هالك
معناسنه يقال فلان حائر بائر ای هالك كه بائر دخی هالك معناسنه در وحائر كساد معناسنه دخی كلور
المحار ميمك فتحيله صدف كه اينجو قابی در واينجو قابنه شبيه اولان نسنه لر در قولاغك ايچ يوزی كبی
مثلا ومحار آخنك ديه طوارطماغنده نعلبند علاج ايتدوكی يره دخی ديرلر ومحار اوموز باشی دوندوكی
يره ديرلر مرجع كتف معناسنه المحار ميمك فتحيله مرجع معناسنه الحور فتحتينله شول قرمزی
دريلردركه انوكله سختيانلر قپلرلر الحورة فتحتينله كذلك واحدی وحور كوزك آقی آق وسياهی سياه
اولمق الحوراء شول عورتدركه كوزنك اقی زياده آق وقاره سی زياده قاره اوله نته كم مرور ايتدی
يقال امرأة حوراء ای بينة الحور الاحورار كوزوجه مذكور اوزره اولمق يقال احورت عينه احورارا
واحورار برنسنه آق اولمغه دخی ديرلر يقال احور الشیء ای ابيض اصمعی ايتدی بن بلمزم كه كوزده حور
نه وجهله اولور ابو عمرو ايتدی حور كوز جمله سياه اولمقدر كيك كوزی وبقر كوزی كبی وايتدی بنی آدمده
حور يوقدر بلكه نسايه حورالعين ديدكلری مزبورلرك كوزی كيك كوزینه وبقر كوزينه تشبيهادر
التحوير علی وزن التكريم برنسنه‌یی اغارتمق وغيری نسنه‌یی اغارتمغه دخی ديرلر يقال حورت الطعام
فاحور ای بيضته فابيض ودوه نك كوزی دائره سنه داغ اورمغه دخی ديرلر يقال حور عين بعيرك ای
حجر حولها بكی وتحوير اتمكچی اتمكی یاپوب حاضرلمغه دخی ديرلر يقال حور الخبزة اذا هياها وادارها
ليضعها علی الملة وملة ميمك فتحی ولامك تشديديله اسی كول اسی قوم الحواريون حانك فتحی ورانك
كسری ويانك تشديديله عيسی نك صلوات الله تعالی عليه اصحابيدر ومزبورلره حواريون ديدكلری
بزاغرتدقلری ايچون ايديكه انلرك صنعتی قصارلق ايدی بعضيلر حواری معينه ديرلر ناصر معناسنه
نبی اكرم صلی الله عليه وسلم ايتدی الزبير ابن عمی وحواريی من امتی واحتمالدركه نبينك صلی الله عليه وسلم
كلام شريفنده زبيره حواری اطلاقی علی وجه التشبيه اوله الحواريات نسا طائفه سيدر ومزبورلره
حواريات ديدكلری بياض اولدقلری ايچوندر الاحور همزه نك فتحيله وحانك سكونيله مشتری
ديدكلری يلدزدر واحور عقله دخی ديرلر يقال ما يعيش باحور ای بعقل الاحوری همزه نك فتحيله
ويانك تشديديله بياض اولوب تراولان نسنه الحواری حانك ضمی وواوك تشديدی والفك
قصريله مأكولات قسمندن شول تره كه دركه اغاردلمش اوله يقال هذا دقيق حواری المحورة ميمك
ضمی وحانك سكونی ورانك تشديديله انجه دن شول بيوك چناقدركه ياغ سورمكله اغاردلمش اوله
المحور ميمك كسری وواوك فتحيله شول انجه دركه اتمكچی انوكله اتمك اچر ومحور شول اغاجه
دخی ديرلركه قيو اوزرنده اولان بكره انوك اوزرينه دونر وكاه اولوركه انی تيموردن دخی ايدرلر الحوار

حانك ضمیله دوه یاوریسیدر و مزبور حوار دیرلر تا که اناسندن منفصل اولنجه قدر منفصل اولسه
فصیل دیرلر الاحورة همزه نك فتحی و واوك کسریله جمع قلتی الحیران حانك کسریله والحوران حانك
ضمیله کذلك جمع کثرتی الحوران حانك فتحیله و واوك سکونیله شام شریفده بر یرك آدیدر المحاورة
میمك ضمی و واوك فتحیله ایکی کمسنه بری بریله جوابلشمق التحاور بر قاچ کمسنه بری بریله جوابلشمق
الاحارة همزه نك کسریله جواب دوندرمك یقال کلمته فما احار الی جوابا الحویر حانك فتحی و واوك
کسریله ومدیله والحویرة کذلك المحورة میمك فتحی وحانك ضمیله والحوار حانك فتحیله
بونلرك دخی ردی دخی بومعنایه در جوابدن عبارتدر یقال کلمته وما رجع الی حویرا ولا حویرة ولا محورة
ولا حوارا ای ما رد جوابا الحیرة والحیر حانك فتحی و یانك سکونیله ایکیسنده دخی متحیر اولمق یقال حار حير
یحیر حیرة وحیرا ای تحیر فی امره الحیران حانك فتحی و یانك سکونیله متحیر اولان کمسنه الحیاری
حانك فتحی والفك قصریله جمعی یقال هو حیران وهم قوم حیاری التحییر علی وزن التکریم متحیر قلمق
والتحیر فتحتینله و یانك ضمی وتشدیدیله متحیر اولمق یقال حیرته فتحیر وتحیر صو بر یره جمع اولوب
دوراتمسی و مکان صو ایله طولمغه دخی دیرلر یقال تحیر المکان بالماء اذا امتلأ الحائر همزه نك
کسریله صو جمع اولدوغی یر مجتمع ماء معناسنه الحیران حانك کسریله والحوران حانك ضمیله حائرك جمعی
صو مجرالری معناسنه الحائر البائر ایشه کوجه یرامیان کمسنه یقال رجل حائر بائر اذا لم یتجه لشیء
الاستحارة بر کمسنه نك سوبلمه سن دیلمك یقال استحاره ای استنطقه و هضم اولمق یقال استحیر الشراب
علی البناء للمجهول اذا اسیغ واساغه سین مهمله و غین معجمه ایله هضم اولمق واستحار بر یر صو ایله طولمق
یقال استحار المکان بالماء اذا امتلاء منه المستحیر میمك ضمی و حانك کسری ومدیله آغر باوط که
انی سوق ایدر روزکار اولامغین متردد اولور سحاب ثقیل معناسنه الحیر حانك فتحی و یانك
سکونیله اغله شبیه اولان یردر یاخود قورویه شبیه اولان یردر و منه حیر الکربلاء الحیرة حانك
کسری ومدیله بر شهرك آدیدر کوفه قربنده الحیری حانك کسری و آخرده اولان یانك تشدیدیله
ذکر اولنان شهره منسوب اولان کمسنه الحاری یانك تشدیدیله حیره منسوب اولان کمسنه در
و بو نسبت علی خلاف القیاسدر کویا که یائی الفه قلب ایتمشلردر وحیرا بدی معناسنه دخی کلور یقال
لا اتیك حیری دهر ای ابدا * فصل الخاء * الخبر خانك فتحی و بانك سکونیله شول آزق قویه جق خبر
نسنه که عظیم اوله توشه دان بزرك معناسنه الخبور ضمتینله جمعی و کاه اولور که نافه یه تشبیه اولنوب
کثرة لبنندن خبر له تسمیه اولنور الخبر فتحتینله واقع اولدی دیو یاخود اولمادی دیو بلدیریلن نسنه
الاخبار همزه نك فتحیله جمعی الاخبار همزه نك کسریله التخبیر علی وزن التکریم خبر ویرمك
یقال اخبرته بکذا و خبرته بمعنی الاستخبار همزه نك کسری وسینك سکونیله خبر طلب ایتمك
التخبر فتحتینله و بانك ضمی وتشدیدیله کذلك خبر طلب ایتمك المخبر میمك و بانك فتحیله خبر
ویره جك یر که منظرك مقابلیدر نظر ایده جك یر معناسنه المخبرة میمك و بانك فتحیله کذلك بمعناه
المخبرة میمك فتحی و بانك ضمیله بمعناه ایضا الخبراء خانك فتحی و بانك سکونی والفك مدیله شول دوز
وملایم اولان یردر که انده سدر دیدکلری اغاج بتر الخباری خانك و رانك فتحیله والخباری خانك فتحی
ورانك کسریله صحاری وصحاری کبی جمعی الخبراوات خانك فتحی و بانك سکونیله کذلك جمعی الخبر خانك
فتحی و بانك سکونیله بر سدر بتورمك یقال خبر الارض من الباب الرابع الخبر خانك فتحی و بانك کسریله

کسریله شول یردر که سدر بتورن الخبراء خانك فتحی و بانك سکونی والفك مدیله بمعناه الخبار خانك
فتحیله شول ملایم یردر که انده حشرات دلکلری چوق اوله الخبر خانك ضمی و بانك سکونیله بلمك
معناسنه یقال خبر یخبر من الباب الرابع ویقال من این خبرت هذا الامر وخبر تجربه وامتحان معناسنه ده کلور
تقول خبرته اخبره خبرا وخبرة بالکسر من الباب الاول اذا بلوته الخبرة خانك کسری و بانك سکونیله
تجربه ایتمك علی ما مر آنفا الخبیر خانك فتحی و بانك کسری ومدیله بلیجی عالم معناسنه و اکینجی اکار
معناسنه و خبیر اوته دخی دیرلر نبات معناسنه وفی الحدیث یستخلب الخبیر و یأکله واستخلاب خاء
معجمه ایله قطع معناسنه ای یقطع النبات و یأکله و خبیر دوه یونکنه دخی دیرلر وابو عبیده ایتدی خبیر دوه
اغزنده اولان کوپکدر المخابرة میمك ضمی و بانك فتحیله یردن حاصل اولان نسنه نك بعضی اوزره
عقد مزارعت ایدوب اشتراکله اکین اکمك الخبر خانك کسری و بانك سکونیله کذلك مشارکت
اوزره زراعت ایتمك الخابور علی وزن الکافور بر یرك اسمیدر شام شریف ناحیه سنده خیبر
خانك فتحی و یانك سکونی و بانك دخی فتحیله بر موضعك اسمیدر حجازده یقال علیه الدبری وحمی خیبری
و دبر فتحتینله جراحته دیرلر و عسکر صفینه دخی دیرلر هزیمت معناسنه الخبرة خانك ضمی و بانك
سکونیله حصه که حین قسمتده اخذ اولنور کرك خرمنده اولسون وکرك غیریده اولسون قال ابو عبیده
ختر یقال تخبروا خبرة اذا اشتروا شاة فذبحوها واقتسموا لحمها الختر خانك فتحی و تانك سکونیله غدر
ایتمك یقال ختره ای ظلمه الختار خانك فتحی و تانك تشدیدیله غایت ظلم اهلی غدار معناسنه
ختعر الخیتعور خانك فتحی و یانك سکونی و تانك فتحی و عینك ضمیله شول نسنه در که انوك بر قرار حالی
اولمیوب سرعت زوالده اوله سراب کبی و شول نسنه کبی که یازکونلرنده حرارت هواده اورمجك
خثر اوی کبی کورك یوزندن نازل اولور و کاه اولور که غوله و بلایه و قورده دخی خیتعور دیرلر الخثارة
خانك ضمیله بر نسنه نك بقیه سی و خثار شول نسنه در که طعام یدکلری سینی اوزرنده باقی قالمش اوله
الخنثر خانك و نونك فتحی و ثانك کسریله حقیر نسنه در که خلقك متاع عندن باقی قالور یوکلرن
یوکلتدکلرنده الخثور ضمتینله غلیظ اولمق که رقتك مقابلیدر یقال خثر اللبن یخثر من الباب الاول
و فرا ایتدی خثر دخی دیرلر باب خامسدن ولکن لغت قلیله در و کسائی خثر دخی روایت ایتدی کسریله
و بر طائفه یه قارشمغه دخی دیرلر یقال خثرت نفسه بفتح الثاء ای اختلطت و اقامت معناسنه ده کلور
یقال خثر فلان ای اقام فی الحی ولم یخرج مع القوم الی المیرة و میره میمك کسریله و همزه نك سکونیله کین
المق انتقام معناسنه و اکر میره اجوف یائی اولورسه طعام معناسنه اولور الخثراء خانك ضمی
و ثانك فتحی والفك مدیله خاثرك جمعی مختلط اولانلر معناسنه یقال قوم خثراء الانفس الخثری خانك
فتحی و ثانك سکونی والفك قصریله کذلك جمعدر مختلطلر معناسنه الاخثار همزه نك کسریله یاغی
غلظتی اوزره ترك ایدوب ارتمامك یقال اخثرت الزبد ترکته خاثرا وذلك اذا لم تذبه وفی المثل ما یدری
خدر ایخثر ام یذیب الخدر خانك کسریله و دالك سکونیله پرده ستر معناسنه المخدرة میمك ضمی
و دالك فتحی و تشدیدیله اهل پرده اولان عورت یقال جاریة مخدرة اذا لزمت الخدر الخادر دالك کسریله
داخل پرده اولان کمسنه یقال اسد خادر ای داخل الخدر و خدردن مراد ارسلانك یتاغی ایدوکی میشه در
و خادر شول کمسنه یه دیرلر که کسل اوزره اولوب فتوردن خالی اولمیه الاخدار همزه نك کسریله
ارسلان میشه ده یاتمغی التزام ایدنمك یقال اخدر الاسد ای لزم الخدر و اخدار بر کمسنه اهلی بیننده مقیم

اولوب انلری خالی ترك ایتمك یقال اخدر فلان فی اهله ای اقام فیهم واخدار یاغور طوتمغه دخی دیرلر یقال
اخدر القوم اذا اظلهم المطر واطلال طاء مهمله ایله یاغور چلهمك فی خدر خانك ضمی ودالك سكونیله
انصاردن برجماعتدر كه ابو سعید خدری انلردندر فی الخداری خانك ضمی ویانك تشدیدیله قارانكو كیجه
لیل مظلم معناسنه وقره باوط سحاب اسود معناسنه فی الخداریة خانك ضمی ویانك كذلك تشدیدیله
عقاب دیدكلری قوش لونی سیاه اولدوغیچون خداریه دیرلر یقال بعیر خداری ای شدید السواد
وناقة خداریة فی الخدر فتحتینله برنسنه یه فتور كلمك واویوشمق یقال خدرت رجل وخدرت
عظامی یعنی قچن ایق اویشه وكمكلره فتور كله بویله دیرلر ویاغمور دخی خدر دیرلر فی الخدر خانك
فتحی ودالك كسریله شول كوندر كه اندە یاغمور رسجش اوله فی الخدرة مؤنثی یقال یوم خدر ولیلة
خدرة فی الاخدری همزه نك ودالك فتحی ویانك تشدیدیله یبان اشكی حمار وحشی معناسنه
فی الخدر خانك فتحی ودالك سكونیله آهو سوریسندن ایرلمق یقال خدر الظبی من الباب الاول
خرر اذا تخلف عن القطیع فی الخریر خانك فتحی ورانك كسری ومدیله صو چغلامق یقال خر الماء یخر
خریرا من الباب الثانی وخریر شول دوزیره دیرلر كه ایكی یوكسك یر بینندە اوله الاخرة همزه نك
فتحی وخانك كسری ورانك تشدیدیله خریرك جمعی دوزیرلر معناسنه فی الخرارة خانك فتحی
ورانك تشدیدیله چاغلایجی بیكار یقال عین خرارة فی الخرور ضمتینله دوشمك وسجده یه وارمق
یقال خر لله ساجدا یخر خرورا من الباب المزبور ای سقط فی الاخرار همزه نك كسریله دوشرمك
یقال ضرب یده فاخرها ای اسقطها فی الخرخرة علی وزن الزلزلة اویویان كسنه نك ویوغون
كسنه نك خورلدسی وثلاثیدن دخی كلور یقال خر عند النوم خرخر یعنی فی الخرخر علی وزن
الزلزال قارن دیرغنك ومضطرب اولمق زیاده عظمتندن اوترو فی الخر خانك ضمی وزانك تشدیدیله
خزر دكرمنك بوغزی كه اندن بغدای دوكلور فی الخزر فتحتینله كوز كوچك اولمق فی الاخزر
همزه نك فتحیله وخانك سكونیله وزانك فتحیله كوزی كوچك اولان كسنه بعضیلر ایتدی خزر بر كسنه
كوزی قویروغیله بقركبی اولمقدر فی الخزر خانك فتحی وزانك سكونیله بر طائفەدر فی التخازر
تانك فتحی وزانك ضمیله دقت نظر ایچون كوز قیاغن صقمقدر تعامی وتجاهل كبی كه ذاتنده اولمین نسنه یی
اظهار اولور فی الخزرة خانك ضمی وزانك فتحیله همزه كبی بر مرضدر كه فقره ظهرده یعنی ارقه كمكنده
ظاهر اولور فی الخزیر والخزیرة خانك فتحی وزانك كسری ومدیله خرده ات پاره لرین چوق ملكده صوده
تمام بشوروب اوزرینه اون دوكمكله اولان طعامه دیرلر واكر انده ات اولمز ایسه مجرد اونله طبخ
اولنورسه عصیده دیرلر فی الخنزیر خانك كسریله وزانك كسری ومدیله معروف جانوردر
الخنازیر خانك فتحیله جمعی وخنازیر بر معروف مرضه دخی دیرلر كه بیوننده ظهور رایدن چبانلردر وخنزیر
بر موضعك اسمیدر تنه كم بعض اشعارده كلمشدر فی الخیزران خانك فتحی ویانك سكونی وزاء معجمه نك
ضمیله بر معروف اغاجدر كه اكا عروق قناة دیرلر وخیزران قامشه دخی دیرلر الخیازر خانك فتحی وزانك
كسریله خیزرانك جمعی فی الخیزرانة خانك فتحیله وزانك ضمیله كذلك كمینك ساكن اولان كسنه لر
الخیزری خانك فتحی ویانك سكونی وزانك دخی فتحی والفك قصریله فی والخوزری خانك فتحی وواوك
خسر سكونی والفك قصریله بر جنس یوریمكدر كه انده نوع تفككء واردر یعنی قوللرن صالرق وانكلرن طاغدرق
یوریمك فی الخسر خانك ضمی وسینك سكونیله فی والخسران كذلك خانك ضمی وسینك سكونیله

سكونیله ضرر ایتمك بیع وشراده پس بوفرقله فرقان كبی در معنای فرقده یقال خسر فی البیع خسرا
من الباب الرابع فی الخسر خانك فتحی وسینك سكونیله اكسلمك نقص معناسنه یقال خسرت الشیء من الباب
الثانی اذا نقصته وقال الله تعالی * هل انبئكم بالاخسرین اعمالا اخفش ایتدی اخسرینك واحدی
اخسردر اكبر كبی فی التخسیر علی وزن التكریم هلاك ایتمك فی الخناسیر خانك فتحیله علی وزن القنادیل
هلاك معناسنه در واحدی یوقدر فی الخسار والخسارة خانك فتحیله ایكسنده دخی فی والخیسری خانك
خشر فتحی ویانك سكونی وسینك فتحی والفك قصریله هلاك اولمق وازمق معناسنه فی الخشارة خانك
ضمیله سینی اوفرنده باقی قلان طعام كه انده خیر اولمیه كذلك هر نسنه نك یرە مزینه دخی خشارە
دیرلر فی الخشر خانك فتحی وشینك سكونیله برنسنه نك یرامزنی كیدرمك یقال خشرت الشیء اخشره
خشرا من الباب الثانی اذا نقیت منه خشارته وخشارت ادنی اولان كسنه یه دیرلر یقال فلان من الخشارة
اذا كان دونا فی الخصر خانك فتحی وصادك سكونیله انسانك بلی وسط الانسان معناسنه فی المخصر
خصر میمك ضمی وخانك فتحی وصادك دخی فتحی وتشدیدیله بلی انجه یقال كشح مخصر یعنی انجه بللو ونعل مخصرة
یعنی انجه بللو نعلین ورجل مخصر القدمین اذا كانت قدمه تمس الارض من مقدمها وعقبها وتخوی
اخمصها مع دقة فیه یعنی ایاغنك اورته سی یره دكمسه وبلی انجه اولسه فی الخاصرة یوش بوكرشا كله
معناسنه فی الخصر فتحتینله صوغوق المق ویرمك معناسنه یقال خصر الرجل اذا المه البرد فی اطرافه
یعنی الن یاخود ایاغن صوغوق ایڭجنسه یقال خصرت یدی وكون صوغوق اولمغه دخی دیرلر یقال
خصر یومنا ای اشتد برده فی الخصر خانك فتحیله وصادك كسریله صوغوق اولان نسنه یقال ماء خصر
ای ماء بارد فی الخنصر خانك كسری ونونك سكونیله وصادك كذلك كسریله كوچوك پرمق اصبع
صغری معناسنه در الخناصر خانك فتحیله وصادك كسریله جمعی كوچوك پرمقلر معناسنه فی الخناصره
خانك ضمیله بر شهرك ادیدر شامده فی المخصرة میمك كسریله وخانك سكونی وصادك فتحیله قمچی وقمچینه
شبیه نسنه در وبالجمله هر نسنه كه انسان الینه الوب طوته كرك عصا كرك عصانك غیری اكا مخصره
دیرلر فی المخاصرة میمك ضمی وصادك فتحیله بر كسنه عصا حبنك النی الینه الوب كزمك وتخاصره
كذلك ایكی یولداشك هر بری بریوله كیدوب ایكی یول قاوشدوغی یرده بری برینه بولوشمغه دیرلر
التخاصر تانك فتحی وصادك ضمیله برنجه كسنه بری برینك الینه یاپشوب كزمكه دیرلر یقال تخاصر القوم
اذا اخذ بعضهم بید بعض فی الاختصار همزه نك كسریله وخانك سكونیله طریقك اقربن اختیار ایدوب
اكا سلوك ایتمكدر وكلامی اختصار ایتمك كلامی ایجاز ایتمكه دیرلر فی الخضرة خانك ضمی وضادك
خضر سكونیله یاشل رنك كه یاشل رنكلو نسنه ایله قائم در وخضره آت قسمنده ود وه قسمنده بوز اولوب
سیاهله مختلط اولمقدر تنه كم بنی آدمده قره یاغز اولمقدر فی الاخضرار علی وزن الاحمرار یاشل اولمق
الاخضیضار علی وزن فی الاعشیشاب كذلك یاشل اولمق یقال اخضر الشیء واخضوضر
التخضیر علی وزن التكریم یاشل قلمق یقال خضرته انا وكاه اولور كه اخضر اسوده اطلاق اولنور
قال الله تعالی * مدهامتان قالوا خضراوان یعنی زیاده قویی یشل اولدقلری جهتدن قره یه مائل
اولدوغی ایچون مدهامتان بیورلمشدر وقرای عراقه دخی سواد عراق دیرلر اشجاری چوق اولدوغندن
اوتری فی الخضراء خانك فتحی وضادك سكونی والفك مدیله كوك آسمان معناسنه وخضراء دمن
غرق اولمش عسكره دخی دیرلر وخضراء الدمن شول كوزل عورتدر كه بداصل اوله زیرا دمنه ده بتن اوت

هرنه دکلو تازه اولسه ثامر اولمز یعنی هرنه دکلو تازه اولسه برنسنه یی مفید اولمز ومنتج اولمز ودمنه دالله
کسری ومیمك سکونیله یورت یرینه دیرلر نشان خانه معنا سنه وخضر اولوشهره دخی دیرلر یقال
اباد الله خضراءهم ای سوادهم ومعظمهم واصمعی بوکه انکار ایدوب اباد الله غضراءهم دیدی غین معجمه
ایله غضارت معنا سنه که تازه لکدر واباد دال مهمله ایله هلاك اتسون دیمك اولور ﴿ الخضیرة ﴾
خانك فتحی وضادك کسری ومدیله شول خرما اغاجنه دیرلر که انوك قوروغی یاشل ایکن دوکله ﴿ الاختضار ﴾
همزه نك کسری وخانك سکونیله اوتی یشل ایکن بچمکدر ویقولون لشیخ أجزرت یا شیخ فیقول یا بنی
وتختضرون یعنی پیره عمرکك حصادی زمانی کلدی دیسه لر که اولورا کین تازه بچلورسز ﴿ خضارم ﴾
خانك ضمیله دریانك اسمیدر معرفه اولمغین لا ینصرف در تقول هذه خضارم طامیا ای مرتفعا ماؤه
﴿ الخضاری ﴾ خانك ضمی ورانك کسری ویانك تشدیدیله بر قوشدر که اکا اخیل دیرلر واخیل اری قوشیدر
وبعضیلر بیون بوران قوشی درکه بنکلری واردر دیمشلردر امام هندی وقانونده سیاه رنکلو قوشدر دیمش
وخضاری خضارمه منسوب دیمك اولور بوتقدیرجه دریامارتیلارندن سیاه اولانلره اطلاق اولنمق اقرب
اولور ﴿ الخضار ﴾ خانك فتحیله شول سوددرکه صویی چوق قاتلمش اوله وخضار کذلك بکی بتن اوت
﴿ المخاضرة ﴾ میمك ضمیله وضادك فتحیله یمشی صلاحی ظاهر اولمادن بیع ایتمکدر هنوز یاشلکن وبومقوله
یمشدن نهی اولنمشدر وبوحکمده داخلدر خرمانك وسبز واتك بیعی که هنوز صلاحی ظاهر اولمامش اوله
بوسببدندر که بعضیلر خرمانك برکسمدن زیاده سن بیع ایتمکی کریه کورمشلردر ﴿ الخضاری ﴾ خانك
ضمی وضادك تشدیدی والفك قصریله شقاری وزنی اوزره اکین معنا سنه در وشقاری شین معجمه ایله
وقافله وراء مهمله ایله براوتك ادیدر ﴿ الخضر ﴾ خانك فتحی وضادك کسریله اخضر معنا سنه در
اخفش روایتی اوزره که باری تعالی نك * فاخرجنا منه خضرا * بیوردوغی قول شریفنده واقع اولمشدر
نته کم عرب ارنیها نمرة ادکها مطرة قولنده نمر انمر معنا سنه ومطر امطر معنا سنه واقع اولمشدر وخضر نونك
فتحی ومیمك کسریله یوبر سیاهلری اولان بولوطدر ﴿ الخضر والمضر ﴾ خانك کسری وضادك سکونیله
ومضر کذلك میمك کسری وضادك سکونیله بر پرده معاذکراولنسه لر هدر معناسی مراد اولور یقال
ذهب دمه خضرا مضرا ای هدرا ﴿ خضر ﴾ خانك کسری وضادك سکونیله موسی نك قرینی اولان نبی
صلوات الله علیهما اوکاه اولور که خضردخی دیرلر خانك فتحی وضادك کسریله کبد له کبدکبی و ثانی افصحدر
﴿ الخطر ﴾ فتحتینله هلاکه مشرف اولمق وخطر کذلك او کدله دیرلر که یارش محلنه هرکیم یکرسه اکا ویریلور
وخطر قدر ومنزله یه دخی دیرلر ومثله دخی دیرلر یقال هذا خطر لهذا ای مثل له فی القدر ﴿ الخطیر ﴾ خانك
فتحیله وطانك کسری ومدیله کذلك مثل معنا سنه در یقال هذا خطیر لهذا ای مثله وخطیر یولار دخی
دیرلر زمام معنا سنه وشرف سابقی اولان کمسنه یه ده خطیر دیرلر یقال رجل خطیر ای له شرف مقدم
وقدر ﴿ المخاطرة ﴾ هلاکه قریب اولمق یقال خاطر بنفسه ﴿ الاخطار ﴾ مالی اوکدل قلمق یقال اخطر المال ای
جعله خطرا بین المتراهنین یعنی اوچ قوین کسار بیننده اوکدل تعیین ایتدی وبرنسنه یی خاطره کتورمکه
دخی دیرلر یقال اخطره الله ببالی ﴿ الخطر ﴾ خانك کسری وطانك سکونیله براوتدر که انوکله خضاب اولنوب
یعنی حناکبی استعمال اولنور اعضابو یانور ولکن کثیرا المادر وکثرت ما ایله اشتهاری اولدوغی ایچون صویی
چوق اولان سوده دخی خطر دیرلر وخطرچوقلق دوه یه دخی دیرلر الاخطار همزه نك فتحیله جمعی چوقلق
دوه لر معنا سنه ﴿ الخطر ﴾ خانك فتحی وطانك سکونیله ﴿ والخطران ﴾ فتحتینله دوه قویروغی مرة بعد

خطر

بعد اخری قالدروب اویاغنه اورمق یقال خطر البعیر بذنبه یخطر خطرا وخطرانا من الباب الثانی
وکوندرده یوب حرکت ایتمکه دخی دیرلر یقال خطر الرمح یخطر ای اهتز واهتزازایین معجمتینله دتره مکدر
وخطران یورککن صاللنمغه دیرلر وخطران الدهر زمانه نك مصیبتلری وآفتلریدر یقال خطر الدهر
خطرانه کما یقال ضرب ضربانه ﴿ الخطار ﴾ خانك فتحی وطانك تشدیدیله دتره یجی یقال رمح خطار ای
ذو اهتزاز بعضیلر ایتدی خطران رمح کوندرك صنجق محلنه اینوب چقمسیدر یقال رجل خطار
بالرمح ای طعان وحذیفه بن بدرك آتنك دخی اسمی خطار ایدی ﴿ الخطورة ﴾ ضمتینله برکمسنه قدر
ومنزله صاحبی اولمق یقال خطر خطورة من الباب الخامس ﴿ الخطور ﴾ ضمتینله برنسنه قلبه لایح اولمق یقال
خطر الشیء ببالی یخطر خطورا من الباب الاول ﴿ الخفیر ﴾ خانك فتحی وفانك کسری ومدیله مدده
ایرشن کمسنه فریادرس معنا سنه یقال خفرت بالرجل اخفره من الباب الثانی اذا اجرته وکنت له
خفیرا تمنعه ﴿ التخفیر ﴾ علی وزن التکریم بمعناه یقال خفرته تخفیرا وخجل ایتمکه دخی دیرلر ﴿ التخفر ﴾
فتحتینله وفانك ضمیله مدد طلب ایتمك یقال تخفرت بفلان اذا استجرت به وسألته ان یکون لك
خفیرا ﴿ الاخفار ﴾ همزه نك کسریله نقض عهد ایدوب غدر ایتمك یقال اخفرته اذا انقضت عهده
وغدرت به واخفار برکمسنه یه مددجی قوشمغه دخی دیرلر یقال اخفرته اذا بعثت معه خفیرا بوذکر اولنان
ابوالجراح العقیلی روایتیدر ﴿ الخفرة ﴾ خانك ضمی وفانك سکونیله اسمدر عهد وذمت معنا سنه یقال
وفت خفرتك ﴿ الخفارة ﴾ خانك ضمیله ﴿ والخفارة ﴾ خانك کسریله کذلك عهد معنا سنه ﴿ الخفر ﴾
فتحتینله زیاده اوتانمق شدت حیا معنا سنه یقال خفر من الباب الرابع ﴿ الخفرة ﴾ خانك فتحی
وفانك کسریله اهل حیا اولان عورت یقال جاریة خفرة ﴿ المخفرة ﴾ میمك ضمی وفانك کسری
وتشدیدیله بمعناها ﴿ الخافور ﴾ علی وزن الکافور قوان چیچکی دیدکلری چیچکدر بوی مادران معنا سنه
اصمعیدن بویله روایت اولنمشدر ﴿ الخلر ﴾ خانك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله سکر وزنی اوزره باقله که
حبوبات قسمندندر بعضیلر بورجقدر دیدی ﴿ الخمرة ﴾ خانك فتحی ومیمك سکونیله ﴿ والخمر ﴾
کذلك ﴿ والخمور ﴾ ضمتینله تمرة وتمر وتمور کبیدر یعنی اولی واحد ایچون وایکنجیسی اسم جنس
ایچون واوچنجیسی جمع ایچون اولمقدر یقال خمرة صرف ابن الاعرابی ایتدی خمره خمر دیدیلر زیرا خمر
ترك اولنمغله رایحه سی متخمر اولمشدر یعنی متغیر اولمشدر که تخمیر تغییره دیرلر بعضیلر ایتدی خمره خمر
دیدکلری عقله اختلاط واختلال ویردوکیچوندر وخمرله کاه اولور شر معنا سنی دیلرلر یقال ما عنده
خل ولا خمر ای خیر ولا شر وخمرة رایحه یه دخی دیرلر یقال وجدت خمرة الطیبة ای ریحه وخمر خمیره مایه
قاتمغه دخی دیرلر یقال خمرت العجین اخمره من الباب الاول واخمره من الباب الثانی ای جعلت فیه
الخمیر وخمر کزلو اولمغه دخی دیرلر یقال خمر عنی الخبر ای خفی واوتانمغه دخی دیرلر استحیا معنا سنه ابوعمرو روایتی
اوزره یقال خمرت الرجل اخمره اذا استحییت منه وکزلمکه دخی دیرلر یقال خمر فلان شهادته ای کتمها
﴿ الخمیر ﴾ خانك کسری ومیمك کسری وتشدیدیله فسیق وزنی اوزره دائما شرب ایدن کمسنه ﴿ الخمار ﴾
خانك ضمیله سرخوشلقدن باقی قلان اثردر وخمار خانك ضمیله وفتحیله خلق ازاسنه دخی دیرلر یقال دخل
فی خمار الناس وخمارهم لغتی فی غمار الناس وغمارهم ای فی زحمتهم وجماعتهم ﴿ الخمر ﴾ خانك فتحی ومیمك
کسریله خماردن آیلن کمسنه بعضیلر ایتدی خمر اول کمسنه درکه مرض انی سرا سمه ایتمش اوله
وخمر شول یره دیرلر که انوك پرده سی وقوینولنجق یری چوق اوله پرده لی یا خود قیالی طاغلر کبی مثلا

خلر

خمر

المخمور فی میمك فتحی وخانك سكونی ومیم اخرك ضمیله خماری اولان كمسنه فی الخمرة فی خانك ضمی ومیمك
سكونیله شول كوچك سجاده دركه خرما چوپندن ایشلنوب ایپله اوریلور وخمره شول نسنه یه دیرلركه
انی یوزه سورلر یوزك لونی كوزل اولسون دیو كه بنفض ولا یتنعه اكا اكلك دیرلر كلكونه معناسنه وشول
مایه دركه خمردن وخمرك چوكند یسندن نبیذه وطیبه قاتارلر وخمره شول اكشی خمیره دیرلركه اتمك
مایه سی قیلرلر فی الخمار فی خانك كسریله عورتلر باشنه اورتندوكی نسنه دركه اكا چلك دیرلر فی الاختمار
علی وزن الافتعال عورت چلك طوتنمق یقال اختمرت المرأة وانها لحسنة الخمرة فی الخمرة فی خانك
كسریله چلك اورتمك وفی المثل العوان لاتعلم الخمرة فی الخمر فی فتحتینله شول نسنه دركه سنی ستر ایلیه
یقال توارى الصید فی خمر الوادی ابن السكیت ایتدی خمر الوادی شول نسنه دركه پرده اوله كرك
سیل یجكی اولسون كرك قوم یعنی اولسون كرك اشجار اولسون ابن السكیت ایتدی دخل فلان
فی خمار الناس دیدكاری بوندن مأخوذدر تنه كم مرورایتدی وهچین بركمسنه یولدا شنی حیله ایله الداسه
هو یدب له الضراء ویمشی له الخمر دیرلر یعنی مضرتنی آهسته ایدوب سترین سر عتله ایدر وخمر مزاحمه
ناسه دخی دیرلر خمار كبی تنه كم مرورایتدوكزلنمكه ده دیرلر تقول قد خمر عنی فلان من الباب الرابع اذا توارى
عنك فی الاخمار فی همزه نك كسریله پرده لو اولمق یقال اخمرت الارض ای كثر خمرها واخمار
برنسنه كزلمكه دخی دیرلر یقال اخمرت الشیء ای اضمرته واخمار اعطا ایتمكه دخی دیرلر یقال اخمرنی كذا
وكذا ای اعطنیه هبة لی ملكنی ایاه فی الخمیر فی خانك فتحی ومیمك كسری ومدیله فی والخمیرة فی كذلك
خانك فتحی ومیمك كسری ومدیله شول مایه دركه خمیره قاتاور وخمیرایت معناسنه دخی كلور یقال عندی خبز
خمیر وحیس فطیر وحیس حاء مهمله نك فتحیله ویانك سكونی وسین مهمله ایله یاغله خرمادن اولان طعامدر
التخمیر فی علی وزن التكریم ستر ایتمك تغطیه معناسنه یقال خمر وجهه وخمر اناءك فی المحمرة فی میم
اولانك ضمی وثانینك فتحی وتشدیدیله شول قیوندركه باشی آق وسائر جسدی سیاه اوله رخماء
معناسنه كویاكه مخمره خماردن مأخوذدر باشنه آق چلك اورتنه تشبیها فی المخامرة فی میم اولك ضمی وثانینك
فتحیله مخالطه معناسنه وبریرده مقیم اولمغه دخی دیرلر یقال خامر الرجل المكان ای لزمه ومخامره كزلنمك
معناسنه ده كلور یقال للضبع خامری ام عامری ای استتری وبو محلده لزوم معناسنه اولمق دخی محتملدركه
صیادلر بو كلامی صرتلانی بغاركن دیرلر تاكه حركت ایتمیه وام عامر صرتلانك اسمیدر وصرتلان یابلیلو
قورت دیدكاری جانوردر فی الاستخمار فی همزه نك وتانك كسریله قول ایدینوب ذلیل ایتمك یقال
استخمر فلان فلانا ای استعبده ومنه حدیث معاذ من استخمر قوما اولهم احرار ای اخذهم قهرا وتملك
علیهم محمد بن كثیر ایتدی بو بر كلامدركه بزم قاتمزده معروفدر یعنی یمن ولایتنده مشهوردر بردرلو دخی
تكلم اولنماز فی باخمرا فی خانك فتحی والفك قصریله بادیه ده بر موضع اسمیدركه ابراهیم بن عبدالله بن حسن خنور
بن علی بن ابی طالبك رضی الله تعالی عنهم قبر شریفی انده در فی ام خنور فی خانك فتحی ونونك ضمی وتشدیدیله
تنوروزنی اوزره صرتلان دیدكاری یرتجی جانور دروام خنور بلایه دخی دیرلر داهیه معناسنه فی الخنجر فی خنجر
خانك وجیمك فتحی ومابینده نونك سكونیله معروف بر قدر وجوهری سكین كبیر ایله تفسیر ایتمشدر
الخنجور فی خانك وجیمك ضمی ومابینده نونك سكونیله شول ناقه دركه سودی چوق اوله فی الخناجر فی
خانك فتحی وجیمك كسریله خنجورك جمعی سودلو دوه لر معناسنه فی الخور فی غور كبی چقور یره دیرلركه خجور
ایكی یوكسك یرك بیننده اوله وخورچوانك دبرنه اورمغه دخی دیرلر یقال طعنه فخار خورا ای اصاب

اصاب خورانه وخوران بو نك عقیبنده تفسیر اولنور فی الخوران فی خانك فتحی وواوك سكونیله حیواندن نجاست
چقدوغی یر فی الخوار فی خانك ضمی وواوك فتحیله صغر چاغرمق یقال خار الثور یخور خورا ای صاح
ومنه قوله تعالی * واخرج لهم عجلا جسدا له خوار فی الخورة فی ضعیف اولوب منكسر اولمق یقال
خار الرجل یخور خورة من الباب الاول اذا ضعف وانكسر فی الاستخارة فی همزه نك وتانك كسریله
طلب شفقت ایتمك استعطاف معناسنه بعضیلر ایتدی استخاره خواردندر صوت معناسنه وبونك
اصلی بودركه صیاد ججن آهو یاوریسن آهو ینانغنده بولسه قولاغن بورارچاغرسن دیو تاكه آوازن اشیدوب
اناسی كلوب دوزاغه دوشه واستخاره یائی دخی كلور علی ما سیجیء فی الاخارة فی همزه نك كسریله
صرف ایدوب دوندرمك یقال اخرنا المطایا الی موضع كذا نخیرها اخارة صرفناها وعطفناها فی الخور
فتحتینله ضعیف اولمق فی الخوار فی خانك فتحی وواوك تشدیدیله فی والخوارة كذلك فتح وتشدیدیله
ضعیف اولان كمسنه یقال رجل خوار ورمح خوار وارض خوارة وسودی چوق اولان ناقه یه دخی خواره
دیرلر الخور خانك ضمیله جمعیدر ضعیف ارلر وسودی چوق ناقه لر معناسنه فی الخیر فی خانك فتحی ویانك
سكونیله شول نسنه دركه شرك مقابلیدر یقال خرت یارجل وخیر وزی قلمق معناسنه دخی استعمال خیر
اولنور یقال خارالله لك ومال معناسنه ده كلور قال الله تعالی * ان ترك خیرا ای مالا فی الخایر فی خیرلو
اولان كمسنه یقال انت خایر فی الخیار فی خانك كسریله جمعدر اشرارك مقابلیدر وخیار اسم دخی كلور
اختیار معناسنه وخیار قثا معناسنه ده كلوركه معروف میوه لردندر عربی دكلدر فی الخیر فی خانك فتحی
ویانك كسری وتشدیدیله خیرله متصف اولان كمسنه یانی تخفیف دخی ایتمك جایزدر میت ومیت كبی
یقال امرأة خیرة وخیرة وخیره فضل وزیاده معناسنه دخی كلور قال الله تعالی * اولئك لهم الخیرات
ای المثوبات الفاضلة والدرجات العالیة وقال الله تعالی * فیهن خیرات حسان بو آیت كریمه ده اخفش
ایتدی وقتاكه خیرله برنسنه صفتلنسه سنا برصفته تشبیه اولنوب اخرینه هاء تأنیث الحاق اولنور
افعل تفضیل معناسی مراد اولمازاما قچنكه بونكله افعل تفضیل معناسی مراد اولنسه فلانة خیر الناس
دیرلر خیرة الناس دیمزلر وفلان خیر الناس دیرلر اخیر الناس دیمزلر وافعل معناسنه اولدوغی ایچون تثنیه
وجمع اولنماز فی الخیر فی خانك كسری ومدیله كرم معناسنه در فی الخیرة فی خانك كسری ومدیله اسمدر خار الله لك
قولندن خدا خیره یرسون معناسنه فی الخیرة فی خانك كسری ویانك فتحیله عنبه وزنی اوزره اسمدر اختیار
معناسنه اختار الله قولندن مأخوذدر ومختار معناسنه ده كلور یقال محمد ع م خیرة الله من خلقه وخیرة الله
دیمك دخی جایزدر اختیار معناسنه فی الاختیار فی همزه نك كسریله وخانك سكونیله اوزرینه بلمك اصطفا
معناسنه فی التخیر فی علی وزن التكرم بمعناه فی المخیر فی میمك ضمی وخانك فتحی ویانك كسری وتشدیدیله
مختارك تصغیریدر تا حذف اولنمشدر حرف زاید اولدوغی ایچون والف یایه تبدیل اولنمشدر اصلنده
یادن مقلوب اولدوغی ایچون حالت تكسیرده فی الاستخارة فی همزه نك وتانك كسریله خیر طلب
ایتمك یقال استخر الله یخر لك یعنی حقدن خیر طلب ایت تاكه خیر بوله سن فی التخییر فی علی وزن التكریم
ایكی نسنه نك بیننده مخیر قلمق فی الخیری فی خانك كسری ومدی واخرنده اولان یانك تشدیدیله بر نوع
چیچكدركه اطباقتنده معروفدر آقی وقرمزیسی وصاروسی اولور * فصل الدال فی الدبر فی دالك فتحی ویانك
سكونیله بال اریلری اوغول تعبیر اولنور جماعت معناسنه در اصمعی ایتدی بو بر جمعدركه واحدی یوقدر
الدبور ضمتینله دبرك جمعیدر اوغوللر معناسنه ودبر سائر آریلره دخی اطلاق اولنور بو سببدندركه

واصم بن ثابت انصاریه حمی الدبر دیلرو بونك وجهی بودركه وقتاكه مزبوری مشركین شهید ایتدیلر
دیلدیلركه اعضاسن كسه‌لر حق تعالی كفارك اوزرینه عظیم آریلر مسلط قیلوب طاغتدی تاكه مسلمانلر
مزبوری الوب دفن ایتدیلرو بوندن مأخوذ در عربلرك جلعت كلامه دبر اذنی دیدكاری قوللری یعنی
انوك كلامندن اغماض عین ایدوب صاغرلغه اوردم دیك محلنده الدبرة دالك فتحی وبانك
سكونیله والدبار دالك كسریله بردونم یر الدبر كذلك دالك فتحیله والدبار دالك كسریله
جمعی برقاچ دونم یرلر معناسنه ذات الدبر دالك فتحی وبانك سكونیله بردپه‌نك اسمی ابن الاعرابی
ایندی اصمعی بونی تصحیف ایدوب ذات الدبر دیمشدر الدبر ضمتینله والدبر دالك ضمی
وبانك سكونیله ارد خلف معناسنه قال الله تعالی * ویولون الدبر وبو آیت كریمه‌ده جمع معناسنه
قلندی نته كم طرف جمع معناسنه قلندی * لایرتد الیهم طرفهم آیت كریمه سنده ودبر برنسنه‌نك
اخرنه دخی دیرلر الدبیر دالك ضمیله وبانك فتحیله صیغهٔ تصغیر اوزره بنی اسددن برقبیله‌نك اسمیدر
الدبر دالك كسریله مال كثیر معناسنه‌در بونك واحدی وجمعی برابردر یقال مال دبر ومالان دبر
واموال دبر ویقال رجل ذودبر ای كثیر الضیعة والمال ابوعبیده ابوزیددن بویله روایت ایلدی الدبرة
دالك كسریله وبانك سكونیله قبله‌نك مقابلی در یقال ماله قبلة ولادبرة ای لم یهتد لجهة امره ویقال لیس
لهذا الامر قبلة ولادبرة اذا لم یعرف وجهه والدبر فتحتینله یاغركه آت ارقه سنده اولان یاره‌در چوق
یوك چكمه‌دن الادبار همزه‌نك فتحیله دبرك جمعیدر یاغرلر معناسنه شجرله اشجار كبی ودبر یاغراولمق
معناسنه‌ده كلور الادبار همزه‌نك كسریله یاغرایتمك یقال ادبره القتب وادبار بر كسنه‌نك
طواری یاغراولمغه ده دیرلر یقال ادبر الرجل اذا دبر بعیره وادبار كتمك معناسنه ده كلور یقال ادبر النهار
ای ذهب وبالغ اولمغه دخی دیرلر ومنه قوله تعالی * واللیل اذا ادبر علی قرأة ودبوریانه داخل اولمغه ده
دیرلر یقال ادبروا ای دخلوا فی الدبور وادبار اقبالك نقیضی در الدبرة فتحتینله عسكر صنمق
هزیمت معناسنه وبو اسمدر ادبار دن وادبار اقبالك مقابلیدر علی مامر آنفا الدبری فتحتینله واخرنده
یانك تشدیدیله ویقال شر الرأی الدبری وهو الذی یسنح اخیرا عند فوت الحاجة ابوزید ایندی فلان
لایصلی الصلوة الا دبریا دیرلر یعنی اخروقتنده قلسه ومحدثلر دبریا دیرلر ضمله الدبران فتحتینله بش
یلدزدر ثوربرجنده كه انلره سنام ثور دیرلر منازل قمردندر الدابرة قومك نهایتی در اخر الرمل
معناسنه ودابرة الانسان بنی آدمك اوكچه‌سی اوستنده اولان سكردر ودابرة الطائر قوشك یالكزاولان
پرمقی كه برنسنه‌یی انوكله طوتر ودابرة الحافر طوارك بیلكی اردنده اولان سكیردر ودابره كورش طوتمق
فننده برجنس بغدمه‌در الدابر بانك كسریله تابع معناسنه‌در ودابرشول اوقه دیرلركه نشانی دلوب
اوته یاننه چقه ودابر قومار اوقلرندن فایرك مقابلی اولاندر ودابر بقیهٔ قومه دخی دیرلر امس الدابر
دونكه كون یقال هیهات ذهب كما ذهب امس الدابر المدابر میمك ضمی وبانك كسریله قمار اوقلرندن
دابردیدكاری اوقك صاحبی‌در الادابر همزه‌نك ضمی وبانك كسریله انابركبی شول كمسنه‌دركه رحمی
قطع ایتمش اوله ابوعبیده ایندی شول كمسنه‌دركه هیچ بر احدك قولن قبول ایتمیه وهیچ برنسنه‌یه ملتفت
اولمیه الدبیر دالك فتحی وبانك كسری ومدیله عورت ایپلك اكرركن اردنه چكدوكی ایپلكدر
یعقوب ایندی قبیل اول نسنه‌دركه انی كوكسه كتورهسن ودبیراول نسنه‌دركه انی كیرویه براغه‌سن
ویقال فلان مایعرف قبیلا من دبیر اردن اوكون بلمز معناسنه المدابر بانك فتحیله نسبندن خالص اولان

اولان كمسنه‌در قچنكه مقابل ایله استعمال اولنوب فلان مقابل مدابر دیسه‌لر كه ابوین جهتندن
خالص دردیمك اولور اصمعی ایندی بونك اصلی اقباله وادباردن مأخوذدر الادبار همزه‌نك كسریله
شول شقدركه دوه قولاغنك اردنده اوله نته كم اوكنده اولانه اقباله دیرلر زنمه مثللنده وزنمه زاء معجمه
ایله ونونله قیون بوینده خدایی اصلی اولان نسنه‌در بونجق مثللنده المدابرة میمك ضمی وبانك
فتحیله شول قیوندركه انونك ادبارسی اوله نته كم مقابله شول قیوندركه انوك اقباله‌سی اوله یقال دابرتها
وقابلتها وناقة ذات اقبالة وادبارة ومدابره عداوته دخی دیرلر یقال دابرت فلانا ای عادیته دبار
دالك ضمیله چارشنبه كوننك اسمیدر عربلرك اسماء قدیمه سندندر الدبار دالك فتحیله هلاك
معناسنه‌در دمار كبی الدبار دالك كسریله دبارنك جمعیدركه دباره بردونم یره دیرلر نته كم مرور ایندی
ودبار وقت كتدكندن صكره دیمك اولور یقال فلان یأتی الصلوة دبارا ای بعد ماذهب الوقت
الدبور دالك فتحی وبانك ضمیله شول یلدركه صبایه مقابل اسر وصبا شول یله دیرلركه مطلع شمسدن
اسریجه وكوندزلر ابرا اولدقده الدبور ضمتینله اوق نشانی دلوب چكمكدر یقال دبر السهم یدبر دبورا
من الباب الاول ای خرج من الهدف وبرنسنه‌نك الوب كتمكه‌ده دخی دیرلر یقال دبر بالشیء ای ذهب به ویقال
دبر النهار ای ذهب وتابع اولمق معناسنه‌ده كلور ومنه قوله تعالی * واللیل اذا ادبر علی قراءة من
تبع النهار وقرئ ادبر وصوك معناسنه‌ده كلور یقال قبح الله ماقبل منه ومادبر وپیراولمق معناسنه‌ده كلور
یقال دبر الرجل ای ولی وشیخ وبر كمسنه اولدكدن صكره اندن حدیث روایت ایتمكه‌ده دخی دیرلر یقال دبرت
الحدیث عن فلان اذا حدثت به عنه بعد موته وروزكار دبوره دونمكه دخی دیرلر یقال دبرت الریح ای تحولت
دبوراودبوریانه اوغرامغه دخی دیرلر یقال دبر القوم علی البناء للمجهول اذا اصابتهم ریح الدبور المدبور
میمك فتحی وبانك ضمیله دبوریانه اوغرامش كمسنه الادبر همزه‌نك وبانك فتحیله حجر بن عدینك
لقبیدر زیرا دوندوكی حالده اردندن كوندرله‌دور تمشلردی الاستدبار همزه‌نك وتانك كسریله استقبالك
مقابلیدركه سفره كیدنی كوندری كتمك اولوزنته كم استقبال اكا قرشو چقمقدر التدبیر علی وزن
التكریم برنسنه‌نك عاقبتنه ومآلنه نظر ایتمكدر وتدبیر قولی كندودن صكره آزاد ایتمكدر وحدیث روایت
ایتمكه دخی دیرلر یقال دبرت الحدیث اذا حدثت به عن غیرك وهو یدبر حدیث فلان ای یرویه المدبر
میمك ضمی وبانك فتحی وتشدیدیله بعد الموت عتقی تعیین اولنان قول التدبر فتحتینله وبانك ضمی
وتشدیدیله برنسنه‌یی فكر ایتمك التدابر تانك فتحی وبانك ضمیله برقاچ كمسنه‌یری بربرندن منقطع دثر
اولمق یقال تدابر القوم ای تقاطعوا وفی الحدیث لاتدابروا ای لاینقطع بعضكم عن بعض الدثر
دالك فتحیله وثانك سكونیله مال كثیر یقال مال دثر ومالان دثر واموال دثر الدثر فتحتینله كذلك
چوق معناسنه یقال عسكر دثر ای كثیر فهو من الاول الا انه جاء بالتحریك یعنی دثر فتح ثایله دثردندر
سكون ثایله الدثار دالك كسریله شعار اوزره كیلن لباسدر وشعار شین معجمه‌نك كسریله شول
لباسدركه تنله انوك آراسنده غیری لباس اولمیه التدثر فتحتینله وثانك ضمی وتشدیدیله دثار
كیمك یقال تدثر ای تلفف فی الدثار وتدثر برنسنه‌نك اوزرینه چقمغه دخی دیرلر یقال تدثر الرجل فرسه
اذا وثب علیه فركبه الدثور ضمتینله یقلوب خراب اولمق دروش معناسنه یقال دثر الرسم ای
اندرس التداثر تانك فتحی وثانك ضمیله بمعناه یقال تداثر الرسم ای امحی الدثور دالك فتحیله
وثانك ضمیله آدی وصانی اولمیان كمسنه ودائما ویخوده اولانه دخی دیرلر نووم معناسنه التدثیر

دجر علی وزن التکریم قوش یواسن اصلاح ایتمك یقال دثر الطائر تدثیرا اصلح عشه وعش شین معجمه ایله
وعین مهمله ایله قوش یواسی الدجران دالك فتحی و جیمك سکونیله مسرور کسنه درکه
دجر سروردن غیری حرون اوله یعنی کورن اوله و بو مقوله کسنه یه جیران دخی دیرلر الدجر فتحتینله
مسرور اولوب کون اولمق یقال دجر دجرا من الباب الرابع الدجاری دالك فتحی والفك قصریله جمع
دجران یقال قوم دجاری ای مسرورون الدیجور دالك فتحی و یانك سکونیله و جیمك ضمیله کیجه
دحر قراکوسی و قراکو کیجه یه دخی دیرلر الدحور ضمتینله برنسنه یی سورب اراغ ایتمك یقال
دحره ای ابعده قال الله تعالی * اخرج منها مذؤما مدحورا ای مقصی ومقصی قافله وصاد مهمله
دخر ایله اقصادن ابعاد معناسنه الدخور ضمتینله خور و ذلیل اولمق یقال دخر الرجل یدخر دخورا
من الباب الثالث الداخر خانك کسریله ذلیل اولان کسنه الادخار همزه نك کسریله ذلیل ایتمك
یقال ادخره غیره الدخدار دالك فتحی و خانك سکونیله شول بیاض بزدرکه مصون و مرغوب اوله
تخت دارك معربیدر و ذکر اولنان بز تخته و تخت صاحبارینه منسوب اولدوغیچون تخت دار دیدیلر
درّ الدر دالك فتحی و رانك تشدیدیله سود لبن معناسنه یقال لا در دره ای لا کثر خیره بونی بد دعا و ذم
مقامنده دیرلر و یقال لله دره ای عمله والله درك من رجل بو کلامی دعا و مدح مقامنده دیرلر و ظاهر بودرکه
کلمهٔ من کاف خطابی بیان اوله نته کم تعالیت من رحیم قولنده بیاندر دیمشلردر الدرور دالك فتحی
و رانك ضمیله شول ناقه درکه سودی چوق اوله الدار بمعناها الدرار دالك ضمیله و رانك تشدیدیله
دارك جمعی کافرله کفار کبی یقال نوق درار و نوق نونك ضمیله ناقه نك جمعیدر الدریر دالك فتحی
و رانك کسری و مدیله سریع معناسنه یقال فرس دریر الدرة دالك ضمیله اینجو لؤلؤ معناسنه
الدر والدرات والدرر دالك بو الفاظ ثلاثه نك هر برنده ضمیله و رانك ثالثنده فتحیله درهٔ نك جمعی
اینجولر معناسنه الدری دالك ضمیله و رانك و یانك تشدیدیله شول یلدزدرکه نورانی و براق اولوب
دره منسوب اوله بیاض اولدوغندن اوتروکاه اولورکه دالی مکسور ایدوب دری دیرلر نته کم سحری
و سحری و جلی و جلی دیرلر الدره دالك کسریله شول نسنه درکه انو کله ضرب اولنور عامه تحریف
ایدوب تره دیرلر و دره کذلك سودك چوق اولوب اقماسنه دیرلر و دره سرعتله سکرتمکه ده دیرلر
یقال للساق دره ای استدرار للجری و رواج معناسنه ده کلور یقال للسوق دره ای نفاق و نفاق
نونك فتحیله رواجه دیرلر و بلوطدن یاغور دوکلمکه دخی دیرلر یقال للسحاب دره ای صب المدرار
میمك کسری و دالك سکونیله زیاده یاغور دوکیجی بلوط یقال سماء مدرار ای تدر بالمطر الدرر
فتحتینله سمت و اسلوب معناسنه یقال هما علی درر واحد ای اسلوب واحد و بولك استقامتنه دخی
دیرلر یقال نحن علی درر الطریق ای علی قصده و درر یل کلدوکی یوه دخی دیرلر مهب الریح معناسنه الدرور
ضمتینله سود متوالیا اقمق یقال درت حلوبة المسلمین و حلوبه حانك فتحی و لامك ضمیله کفاردن حاصل
اولان مال کرك خراج کرك مال غنیمت الادرار همزه نك کسریله ناقه سود ویرمك یقال ادرت الناقة
فهی مدر و ادرار روزکار بلوطی یغدرمغه دخی دیرلر و منه قولهم بین عینیه عرق یدره الغضب و بو روایتده
یحرکه الغضب واقع اولمشدر المدر میمك ضمی و دالك کسریله سود ویریجی ناقه یه سز وار داولمشدر
حایض و طالق کبی الاستدرار کذلك صاغمق یقال الریح تستدر السحاب ای تستحلبه و استدرار
کچی تکه طلب ایتمکه دخی دیرلر یقال استدرت المعزی ای ارادت الفحل و یقال استذرت من المختل

المختل بالذال المعجمة زیرا استذرا دخی طلب محله دیرلر الدردر دالرك ضمه لریله و ماینده رانك
سکونیله اوغلانك دیشی بته جك یرلریدر مغارز اسنان معناسنه و فی المثل اعییتنی باشر فکیف بدردر
واشر کسکین دیش دیمکدر نته کم مروراینده الدرادر دالك فتحیله جمعی دیش بته جك یرلر معناسنه
الدردرة علی وزن الدحرجة برنسنه یی اغزه الوب کومك یقال دردر الصبی البسرة ای لاکها اولوك
بونسنه یی اغزه الوب کومکدر الدردار دالك فتحی و رانك سکونیله اشجاردن بر نوعدر الدردور
دالرك ضمه لریله عصفور وزنی اوزره شول صو درکه دور ایتمکین انده غرق احتمالی اولور کرداب
معناسنه ده درین دالرك ضمی و رانك تشدیدیله بر کلمه درکه محل کذبده استعمال اولنور یقال
ده درین و سعد القین بونك اصلی بودرکه سعد اد تمورجی عجم طائفه سندن ایدی بن نواحیسنده
ایشلردی قچنکه محلی کساد اوزره اولسه لسان فارسی ایله ده پدرود دیرایدی اشبو قریه یه وداع
اولسون یارین کیدرم دیمکی اشعار ایدوب بو سوزی اهل قریه ایش ایشلتسونلر دیو سویلردی عرب
بو کلامی تعریب ایدوب بونکله ضرب مثل ایندیلر و ایتدیلر ده درین و سعد القین یعنی تمورجی سعدك
کیجه کیدرم دیدوکنه اناعه که اول یارین دخی بونده در الدسار دالك کسریله کمی ایبی که انو کله کمینك
تخته لری بربرینه چاتلور بعضیلر مسمار دردیدی الدسر ضمتینله جمعی ایبلر معناسنه قال الله تعالی دسر
* وحملناه علی ذات الواح و دسر ودسر دخی سینك سکونیله جائزدر عسر له عسر کبی الدسر
دالك فتحی و سینك سکونیله ایتمك دفع معناسنه ابن عباس رضی الله عنهما عنبر حقنده ایتدی انما هو شیء
یدسره البحر دسرا ای یدفعه و یقال دسره بالرمح من الباب الاول ای دفعه به الدوسر دالك
و سینك فتحیله شول رجله دیرلرکه فرموده اوله و دوسر کذلك نعمان بن منذرك عسکرینك اسمیدر
الدوسرة مؤنثی الدوسری دالك فتحیله کذلك و آخرنده یانك تشدیدیله شول دوه درکه
فرموده اوله کویا که فرموده معناسنه اولان دوسره منسوبدر الدوسرانی بمعناه ایضا الدعر الدعر
فتحتینله فساد و دعر کذلك یره مز اولمق یقال دعر العود یدعر دعرا من الباب الرابع الدعر دالك
فتحی و عینك کسریله شول اودوندرکه یره مز اولوب توتونی چوق اوله الدعارة دالك فتحیله ذکر
اولنان معنادن مأخوذدرکه اهل فسق و اهل فساد اولمق معناسنه در الداعر عینك کسریله فاسق
معناسنه در یقال هو خبیث داعر ای بین الدعر والدعارة الداعرة مؤنثی و داعر کذلك بارکاه
دوه نك اسمیدرکه اصل اولمغله معروفدر الداعریه شول دوه لردرکه ذکر اولنان دوه یه منسوبدر
الادعر همزه نك فتحی و دالك سکونیله شول اغجدن اولان چاقمقدرکه نچه کره چقماغله بر طرفی
یانوب عمل مانع اولمغین آتش چقمازاوله الدعثرة علی وزن الدحرجة یقماق ردم هدم معناسنه
المدعثر میمك ضمی و ثانك فتحیله یقلمش مهدوم معناسنه در و فی الحدیث لا تقتلوا اولادکم سرا انه دعثر
لیدرك الفارس فیدعثره یعنی منفعته یره مز دیو اولاد صغارکزی قتل ایتمك زیرا اول تشویش
کالن بولدقده آتلولری اخترر الدغرة دالك فتحی و غینك سکونیله برنسنه یی قاپچق اختلاس
معناسنه و فی الحدیث لا قطع فی الدغرة یعنی اختلاس ایدن کسنه نك سارق کبی الی قطع اولنماز دغر
و بونك اصلی دفعدندر و فی الحدیث علام تعذبن اولادکن بالدغر و علام اصلنده علی ما ایدی ماء
استفهامك الفی حذف اولنمشدر و دغر دیلکی ایش کمسنه نك علاج ایچون دیلکن بصمقدر
الدغری دالك فتحی و غینك سکونی و الفك قصریله کذلك دفع معناسنه در یقال دغر الاصفا ای

ادغروا عليهم ولا تصافوا هم يعنى سز انلرى دفع ابلك صف ايدوب دوزلتك دغرى ولا تصفى دخى
روايت اولنور دعقرى وحلقى وعقرا وحلقا روايت اولندوغى كبى وبونك معناسى حق تعالى انوك جسدنه
دغمر وبوغازنه الم ايرشدرسون ديمك اولور في الدغمرة في على وزن الدحرجة قارشدرمق يقال دغمرت
عليه الخبر اى خلطت عليه في الدغمرى والدغمرى في دالك ضميله وفتحيله وآخرلرنده يانك تشديديله
قارشق معناسنه‌در يقال خلق دغمرى اى مخلوط في المدغمر في ميم اولك ضمى وثانينك فتحيله خلق
دفر معناسنه‌در في الدفر في دالك فتحيله وفانك سكونيله قوخمق بد رايحه بغلمق معناسنه يقال دفراله اى
نتنا منه وبو معنادن دنيايه ام دفر ديدبلر والدفر وام دفر بلايه دخى اطلاق اولنور داهيه معناسنه
في دفار في دالك فتحى ورانك كسرى اوزره بناسيله قطام كبى براسمدر محل شتمده استعمال اولنور ردفره
ومنتنه معناسنه يقال للامة يا دفار في الدفرة في دالك فتحى وفانك كسريله پره مز رايحه لو كمسنه
وامير المؤمنين عمرك واذفراه ديدوكى قولى بوندندر وانتناه معناسنه في دفر دافر في زياده بد رايحه
معناسنده استعمال اولنور يقال دفرا دفر الما يجئ به فلان اى نتنا وبو كلام بركمسنه‌نك ايشى برخصوصده
دفتر تقبيح اولنق محلنده سويلنور في الدفتر في دالك فتحى وفانك سكونيله جعفر وزنى اوزره جزء كتاب
دقر معناسنه‌در الدفاتر دالك فتحى وتانك كسريله جمعى في الدقرارة في دالك كسريله وقافك سكونيله
بلا داهيه معناسنه ودقراره قوغنجى معناسنه‌ده كلور نمام كبى يقال رجل دقرارة اى نمام في الدقرار
في والدقرارة في هايله وهاسز تمان كه اياغه كيرلر الدقارير دالك فتحيله دقرارنك جمعيدر يره مز لقلر
معناسنه يقال فلان يفترى الدقارير اى الاحاديث والفحش في الدقرى في دالك فتحيله والفك قصريله
دمر بر باغچه‌نك اسميدر في الدمار في دالك فتحيله هلاك معناسنه‌در في التدمير في على وزن التكريم هلاك
ايتمك يقال دمره تدميرا ويقال دمر عليه ايضا بمعناه وتدمير صياد صيد كاهده اولان خانه‌سنه دوه
تويين دوتسى ايتمكدر تا كه صيد آدم رايحه‌سن الوب اورکميه في الدمور في ضمتينله بريره بلا اذن داخل
اولمق يقال دمر يدمر دمورا من الباب الاول اذا دخل بغير اذن في تدمر في تانك فتحى ودالك سكونى
وميمك ضميله برشهرك آديدر شام شريفده في التدمرى في تانك فتحيله كذلك وآخرنده يانك
تشديديله عرب طاوشانى ديدكلرى جانودر يربوع معناسنه كه صغير اوله وقصير اوله في الدينار في
دالك كسرى ومديله التون اصلى دنار ايدى نونك تشديديله حرف تضعيفك برى يايه تبديل اولندى
تا كه فعال وزنى اوزره اولان مصدره ملتبس اولميه كقوله تعالى * وكذبوا باياتنا كذابا الا آخرنده ها
داخل اوله كه بو دفعه اصل اوزرينه جارى اولور التباسدن امين اولدوغيچون صنار ودنامه كبى صنار
صاد مهمله وراء مهمله ايله ايپ اكردكلرى ايك باشنده ديرلر رأس مغزل معناسنه ودنامه دال مهمله ايله
قصير اولان نسنه في المدنر في ميمك ضمى ونونك فتحى وتشديديله شول آتدركه انوك بنكلرى اوله ابرشدن
زياده في الدار في ومؤنث سماعيدر ولكن مذكر اعتبار اولندى * ولنعم دار المتقين آيت كريمه‌سنده
مثوى وموضع تأويليله كما قال * نعم الثواب وحسنت مرتفقا فان التأنيث فيه نظرا الى المعنى في الادؤر
همزه‌نك فتحى ودالك سكونى وهمزه‌نك ضميله افعل وزنى اوزره جمع قلتيدر وهمزه واودن دونمه‌دن
وهمزه‌سز استعمال ايتمك دخى جائزدر الديار دالك كسريله جمع كثرتيدر جبل ه اجبل وجبال كبى الدور
دالك ضمى وواوك سكونيله كذلك جمع كثرتدر اسد له اسد كبى في الدارة في اخص دردار دن براو ديمك
اولور ها وحدت ايچون اولدوغنه بناء ودارة آى اغلى هاله‌سى معناسنه في الدورى والديار في دالك

دالك اولنك ضمى ورانك كسرى ويانك تشديديله ودالك ثانينك فتحى ويانك تشديديله احد معناسنه‌در
يقال ما بها دورى وما بها ديار اى احد وديار فيعال صيغه‌سيدر درت كلمه‌سندن مأخوذدركه بونك
اصلى ديوار درايچون ياء ساكندن صكره واو واقع اولسه وماقبلى مفتوح اولسه يايه قلب اولنوب ادغام
اولنور ايام وقيام كبى كه قيام قيوم معناسنه‌در في الدور في دالك فتحيله وواوك سكونيله دونمك يقال
دار الشئ يدور دورا في الدوران في فتحتينله بمعناه ايضا يقال دار يدور دورانا في الادارة في همزه‌نك
كسريله دوندرمك يقال اداره غيره واداره باش چكرندرمكه دخى ديرلر يقال ادير بالرجل في التدوير
على وزن التكريم كذلك دوندرمك يقال دوره وتدوير كذلك برنسنه‌يى مدور قلمغه دخى ديرلر في المداورة
ميمك ضمى وواوك فتحيله معالجه معناسنه‌در في الدوارى في دالك فتحى وواوك تشديديله وآخرنده ياء
مشدده ايله دهر معناسنه‌دركه انسانى دورلو دورلو احواله دوندورر في الدارى في يانك تشديديله
عطار معناسنه‌در وبو دارينه منسوبدركه دارين براسكله‌در بحرينده وانده بربازار واردركه تجار هند
جانبندن نافه مسكى اكا ايلدرلر وفى الحديث مثل الجليس الصالح مثل الدارى ان لم يحذك من عطره
علقك من ريحه يعنى صالح يولداشك مثلى عطار كبيدر اكر سكا مسكندن ويرمزسه بارى سنده رايحه‌سى
قالور واحذا حاء مهمله وذال معجمه ايله اعطا معناسنه‌در ودارى نعمت صاحبى اولان كمسنه‌يه دخى ديرلر
دارى ديدكلرينه باعث بودركه دارده مقيمدر بناء على هذا داره نسبت اولنشدر في الدائرة في شول
چنبردركه انوك مركزندن محيطنه چكلن خطلر برابر اوله برى بريندن متفاوت اولميه الدوائر جمعى يقال
فى الفرس ثمانى عشر دائرة ودائرة عسكر صنغنه ديرلر هزيمت معناسنه قال الله تعالى * عليهم دائرة السوء
المدارة في ميمك ضمى ورانك فتحيله شول سختيان دركه مدور كسلوب قوغه اسلوبنده ديكلوب انوكله
قيودن صو چكلور في دوار في دالك ضميله برصنمك آديدر ودوار كذلك باش چكرنمكه ديرلر يقال
دير بالرجل على البناء للمجهول في الدير في دالك فتحى ويانك سكونيله معبد نصارى اصلى واويدر الاديار
همزه‌نك فتحيله ديرك جمعى في الديرانى في دالك فتحى ويانك سكونى وياى آخيره‌نك تشديديله
صاحب دير اولان كمسنه في رأس الدير في شول كمسنه‌دركه اصحابنه رئيس اوله في الدهر في دالك دهر
فتحيله وهانك سكونيله زمان وحديث شريفده كه * لا تسبوا الدهر فان الدهر هو الله بيورلمشدر
وجهى بودركه نوازل خداى تعالى يه مضافكن دهره اضافت ايدرلر پس انوك فاعلنه سب اولنمسون كه
حقيقتده فاعلى الله‌در ديمك اولور ودهر عادت معناسنه‌ده كلور يقال ما ذاك بدهرى وهمت
معناسنه‌ده كلور يقال ما دهرى بكذا اى همتى الدهور ضمتينله دهرك جمعيدر وبعضيلر دهر ابد
معناسنه‌در ديدى في دهر داهر في بركلمه‌دركه ابد الآباد معناسنه‌در في دهر دهارير في داللرك فتحلرى
وثانيه رانك كسريله زمان شديد معناسنه‌در ليلة ليلاء ونهار انهر ويوم ايوم وساعة سوعاء ديدكلرى كبى
دهر الداهرين في راء ثانيه‌نك كسريله ابد الآباد ديمكدر في الدهرى في دالك ضمى ويانك تشديديله ياشلو
كمسنه مسن معناسنه في الدهرى في دالك فتحيله ملحد معناسنه ثعلب ايتدى دهرى ودهرى ضمله وفتحله
دهره منسوب ديمك اولور كاه اولور كه عرب طائفه‌سى نسبتده تغيير كلمه ايدرلر مثلا سهلى ديرلر سينك
ضميله سهله نسبت اولندقده كه سهل دوزير ديمك اولور سين مهمله‌نك فتحيله في الدهورة في دالك
فتحى وهانك سكونى وواوك فتحيله برنسنه‌يى جمع ايدوب چوقور يره اتمق يقال دهورت الشئ اذا جمعته
ثم قذفته فى مهواة ومهواة درهيه ديرلركه ايكى طاغك آره‌سيدر ويقال هو يدهور اللقم اذا كبرها ولقم

لامك ضمی وقافك فتحیله لقمه نك جمیعدر * فصل الذال ﴿الاذار﴾ همزه نك كسری وذالك
ذأر سكونیله تندرب تحریك ایتمك یقال اذأرت الرجل بصاحبه اذأرا ای حرشته واولعته به وتحریش
حاء مهمله وراء مهمله وشین معجمه ایله قندرمق ﴿الذأر﴾ ذال معجمه نك فتحی وهمزه نك سكونیله
برنسنه یه حریص اولوب جراءت ایتمك یقال ذئر علیه من الباب الرابع وفی الحدیث ذئر النساء علی
ازواجهن وكراهت معناسنه ده كلور یقال ذئره ای كرهه وانصرف عنه واعتیاد معناسنه ده كلور
یقال ذئر بالشیء ای ضری به واعتاد وضراوه ضاد معجمه ایله اعتیاد معناسنه در اصمعی ایتدی بونك
معناسی نفرت ونشزن واجترأن دیمكدر وعرب ارك امرأة ذائر دیدكلری دخی بوندندر فاعل صیغه سی
اوزره علامت تأنیث سز ﴿الذئرة﴾ ذالك فتحی وهمزه نك كسریله كریهه معناسنه در یقال ان شؤنك
لذئرة ﴿المذائر﴾ میمك ضمی وهمزه نك كسریله شول ناقه دركه ولدن وضع ایتدوكی حینده اندن نفرت
ایلیه بعضیلر ایتدی مذائر شول ناقه دركه ولدن بورنی اوجیله سوه یعنی محبتی درونی اولمیه ﴿الذبر﴾
ذبر ذالك فتحی وبانك سكونیله یازمقدر كتابت معناسنه زبر كبی یقال ذبرت الكتاب اذبره واذبره من الباب
الاول والثانی ﴿الذخیرة﴾ ذالك فتحی وخانك كسری ومدیله جمع اولنوب حفظ اولنان نسنه الذخائر
ذخر جمعی یقال ذخرت الشیء اذخره من الباب الاول ﴿الاذخار﴾ همزه نك كسری وذالك دخی كسری
وتشدیدیله افتعال وزنی اوزره در ﴿الاذخر﴾ همزه نك كسری وذالك سكونی وخانك كسریله
ایرق دیدكلری اوتدر ﴿الاذخرة﴾ كذلك همزه نك وخانك كسریله واحدیدر ﴿الذر﴾
ذرر قرنجه نك خرده سی صغارنمل معناسنه بو سببدن بعض رجاله ذر دیو تسمیه ایدرلر وابی ذر
اصحابدن برینك كنیتی ایدی رضی الله عنه وذر صاچمغه دخی دیرلر یقال ذررت الحب والملح والدواء
اذره ذرا من الباب الاول اذا فرقته ﴿الذرة﴾ ذالك فتحیله ذرك واحدی ﴿الذریة﴾ ذالك ضمی
ورانك كسری وتشدیدی ویانك دخی تشدیدیله بركسنه نك ولدی ﴿الذراری﴾ ذالك فتحی
ورانك كسری ویانك تشدیدیله جمعی ذریتلر معناسنه الذریات ذالك ضمی ورانك كسری وتشدیدیله
ویانك دخی تشدیدیله جمعی وبوندن مأخوذ ذراطبانك ذریره دیدكلری ﴿الذریرة﴾ ذالك فتحی
ورانك كسریله شول دوادركه صاچمغله استعمال اولنور ﴿الذرورة﴾ ذالك فتحی ورانك ضمی ومدیله
بومعناده لغتدر الاذرة همزه نك فتحی وذالك كسریله جمعی ﴿الذرور﴾ ضمتینله كون طوغمق یقال ذرت
الشمس تذر ذرورا من الباب الاول اذا طلعت واوت بتوب یر یوزینه چقمغه دخی دیرلر یقال ذر البقل
اذا طلع من الارض ابوزیددن بویله روایت اولندی ﴿المذارة﴾ میمك ضمی ورانك تشدیدیله ﴿الذرار﴾
ذالك كسریله ناقه بدخو اولمق علوق معناسنه وعلوق عینك فتحیله شول ناقه یه دیرلركه ولدنه
سود ویرمیه ولدی صكره دن تاقمله ولد اولمغله وابوزید ایتدی فی فلان ذرار كذرار الناقه دیرلر فلان
ایچون اعراض واردر غضب ایتمكین دیمك محلنده ﴿المذار﴾ میمك ضمی ورانك تشدیدیله بدخو اولان
ذعر ناقه مذائر كبی ﴿الذعر﴾ ذالك فتحی وعینك سكونیله قورقتمق یقال ذعرته اذعره ذعرا من الباب الثالث
اذا افزعته ﴿الذعر﴾ ذالك ضمیله اسمدر قورخو معناسنه ﴿المذعور﴾ قورخودلمش كسنه یقال
ذعر علی البناء للمجهول فهو مذعور ﴿الذعور﴾ ذالك فتحیله وعینك ضمیله شول عورتدركه عیب
وتهمتله قورخودله وذعور شول ناقه یه دیرلركه ممه سنه یاپشلدقده ایچروچكله ﴿ذو الاذعار﴾ بربكك
لقبیدرین بكلرندن كه اهل یمن شویله زعم ایتمشلردی نسناس دیمكله معروف طائفه یی عن اوزن

اوزن اول صالمش اوله كه ابناء مزبوردن زیاده خوف ایتمشلردی ﴿الذفر﴾ فتحتینله كسكین رایحه در كرك
رایحهٔ طیبه اولسون كرك رایحهٔ قبیحه اولسون وذفر قولتق رایحه بغلمغه دخی دیرلر ﴿الاذفر﴾ رایحه لو
اولان نسنه یقال مسك اذفر ای بین الذفر یقال ذفر یذفر ذفرا من الباب الرابع ﴿الذفرة﴾ ذالك ذفر
فتحی وفانك كسریله زیاده خوب رایحه لو باغچه یقال روضة ذفرة ﴿الذفر﴾ ذالك فتحی وفانك كسریله
قولتوغی یره مز رایحه بغلین كسنه یقال هذا رجل ذفرای له صنان وصنان صاد مهمله ایله یره مز رایحه یه
دیرلر ﴿الذفری﴾ ذالك كسری وفانك سكونی والفك قصریله دوه نك قولاغی اردنده اولان یردركه
ابتدا اول درلر وابتدا اول درلدكیچون كاذفری دیدیلركه بو ذفر عرقندر یعنی در رایحه بغله سندن
مأخوذدر یقال هذه ذفری اسیله ذفری بلا تنوین استعمال اولنور آخرنده الف تأنیث اولوب لا ینصرف
اولدوغیچون واسیله سین مهمله ایله اوزون یوزلو دیمكدر اصمعی ایتدی ابی عمرو بن العلاء یه ایتدم
ذفری ذفردنمیدر ایتدی نعم ومعزی معزدنمیدر دیدم ایتدی نعم ومعز یكی دیمكدر معز دخی اول معنایه
اولور وبعض كمسنه لر ذفرایی حالت تنكیرده منون قیلرلر الفنی الف الحاق عد ایتمكله درهم وهجرعه
ملحق اولمق اعتباریله وهجرع درهم وزنی اوزره طویل معناسنه در الذفریات ذالك كسری ورانك فتحیله
ذفرانك جمعی والذفاری ذالك ورانك فتحیله كذلك جمعی وبو الفكه ذفارینك آخرنده در یادن منقلب
اولمق تقدیرنده در وبو سببدن بعضیلر ذفار دیدی تنوینله صحار دیدكلری كبی ﴿الذفر﴾ ذالك
وفانك كسریله ورانك تشدیدیله عظیم الذفری معناسنه وذفری قولاق اردنده ابتدا درلین یردركه الاننه
مرور ایتدی ﴿الذفرة﴾ ذالك وفانك كسریله ورانك تشدیدیله ﴿الذفراء﴾ ذالك فتحی والفك
مدیله شول یره مز رایحه لو اوتدركه انی طوار یمز بد رایحه اولدیغیچون وذفرا یعقوب روایتنده شول
عسكره دیرلركه تیمورلری كیرلنمش پصلنمش اولوب یره مز رایحه بغلمش اوله ﴿ذكر﴾ فتحتینله مؤنثك
ذكر مقابلیدر ارككك معناسنه الذكور ضمتینله والذكران ذالك ضمی وكافك سكونیله والذكارة ذالك
كسریله حجره حجار كبی بونلرك اوچی دخی ذكرك جمعیدر مذكرلر معناسنه وذكر عضو مخصوصه
دخی دیرلر كه آلت رجالدر المذاكیر آلت جماع معناسنه اولان ذكرك جمعیدر علی خلاف القیاس
كویا كه ارككك معناسنه اولان ذكر له آلت معناسنه اولان ذكرك صیغهٔ جمعنده بینلرین فرق ایتمشلردر
اخفش ایتدی بو بر جمعدر كه بونك واحدی یوقدر عبادید واباییل كبی وعبادید ناسدن فرق
مختلفه یه دیرلر واباییل معروف قوشلردر وذكر دمورك صرتنه دخی اطلاق اولنور رونبا تادن غلیظ
اولوب اجیلغه مائل اولانه دخی ذكر دیرلر وذكر شول قلجه دخی دیرلركه تیموری براق اولوب كلیله
صوارلمش اوله وابو عبیده ایتدی ذكر شول قلجه دیرلركه انوك یوزی پولاددن اولوب ارقه سی قره تیمور
اوله وابو عبیده ایتدی عوام ناس بو مقوله قلجه عمل جن در دیرلر ﴿المذكر﴾ میمك ضمی وكافك فتحی
وتشدیدیله كذلك شول قلجه دیرلركه تیموری ایواوله سیف ذكر معناسنه ﴿المذكرة﴾ میمك ضمی وكافك
فتحی وتشدیدیله شول ناقه دركه هیأتنده وجنبشنده ارككك دوه یه شبیه اوله ﴿الذكرة﴾ ذالك ضمیله
وكافك سكونیله كسكینلك حدت معناسنه یقال ذهبت ذكرة السیف وذكرة الرجل ای حدتهما
وفی الحدیث انه كان یطوف فی لیلة علی نسائه وتغتسل من كل واحدة منهن غسلا فسئل عن ذالك
فقال انه اذكر ای احد ﴿الذكر﴾ ضمتینله كسیجیلك یقال سیف ذو ذكر ای صارم ﴿الذكیر﴾ ذالك
فتحی وكافك كسری ومدیله یادداشتی وحفظی خوب اولان كمسنه ﴿التذكیر﴾ علی وزن التكریم

تأنيثك خلافيدر ﴿الذكر﴾ ذالك كسرى وكافك سكونيله ﴿والذكرى﴾ ذالك كسرى وكافك
سكونى والفك قصريله نسيانك نقيضيدر ﴿الذكرة﴾ ذالك كسريله وكافك سكونيله كذلك
نسيانك مقابليدر وذكر صيت وصدايه ومدح وثنايه دخى ديرلر قال الله تعالى * ص والقرآن ذى الذكر
اى الشرف تقول ذكرته ذكرى ممنوعا عن الصرف وذكره كاه اولور مذكر معناسنه كلور تقول كم الذكرة
من ولدك اى الذكور ﴿الذكر﴾ ذالك ضميله وكافك سكونيله كذلك خاطرده طوتوب اونتمامق يقال
ذكرته بلسانى وبقلبى ﴿التذكر﴾ فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله اكمق ياد ايتمك معناسنه يقال
تذكرته ﴿الاذكار﴾ همزه نك كسرى وذالك سكونيله اكدرمك واذكار مذكر ولد طوغرمغه ده ديرلر يقال
اذكرت المرأة اى ولدت ذكرا ﴿التذكير﴾ على وزن التكريم اكدرمك يقال اذكرته غيرى وذكرته غيرى
ايضا ﴿الاذكار﴾ همزه نك كسرى وذالك كسرى وتشديديله اكمق اصلى اذتكار ايدى * واذكر بعد امه
اى بعد نسيان وجه هر بنك بو تعبيردن فهم اولنان بودركه امه همزه نك ضميله نسيان معناسنه كله
ولكن حال بويله دكلدر بلكه امه آيت مزبوره ده حين معناسنه در نسيانله تفسير لازميله تفسيردر
التذكرة ﴿تانك فتحى وذالك سكونى وكافك كسريله شول نسنه دركه انوك وسيله سيله مقصود
اولنان نسنه تذكر اولنور ﴿المذكار﴾ ميمك كسرى وذالك سكونيله شول عورتدركه ولد مذكر طوغورمق
معتادى اوله ﴿يذكر﴾ يانك فتحى وكافك ضميله ربيعه قبيله سندن بر جماعتدر ﴿الذمر﴾ ذالك كسرى ذمر
وميمك سكونيله بهادر شجاع معناسنه وبونده دورت لغت واردر ذمر على ماهر وذمر بفتح الذال وكسر الميم
مثل كبد وكبد وكبد باغره ديرلر نته كم معروفدر ﴿الذمير﴾ اوجنجى لغت ذميردر ذالك فتحى وميمك كسرى
ومديله ﴿الذمر﴾ دوردنجى لغت ذمردر ذالك وميمك كسرى ورانك تشديديله فلزكبى بو لفظلرك جمله سى
شجاع معناسنه در وفلز آتشده ارين جواهردن منفصل اولان فضلات در الاذمار همزه نك فتحيله ذمرك
جمعيدر كسر ذال ايله ﴿الذمر﴾ ذالك فتحيله ودخى ميمك سكونيله قندرمق حث معناسنه يقال
ذمرته اذمره ذمرا من الباب الاول وذمر ارسلان اكرمغه دخى ديرلر يقال ذمر الاسد من الباب المذكور
التذامر ﴿تانك فتحى وميمك ضميله خلق برى برين قندرمق يقال تذامر القوم اى حث بعضهم بعضا
وذالك فى الحرب ﴿الذمار﴾ ذالك كسريله كذلك قندرمق معناسنه و بعضيلر ايتدى ذمار شول
نسنه دركه انسانه انوك حفظى لازم اولور عرض وناموس كبى وقولهم فلان حامى الذمار اى اذا ذمر وغضب
حمى ويقال فلان امنع ذمارا من فلان پس معناى اوله نظرا حاميلك ذمار اضافتى مجازى اولور و ذمار
ذماردير بلر زيرا ذمار اهلنه ذمار ايچون قندرلق واجبدر نته كم حامى الحقيقة ديدكلرى اهلندن كشى انى دفع
ايتمك واجب اولدوغيچون ﴿التذمر﴾ كشى كندى نفسنى لوم ايتمك برنسنه فوت اولدوغندن اوترو
وبر كمسنه نك فعلنه انكار ايدوب تخويف ايتمك يقال ظل تتذمر على فلان اذا تنكر عليه له واوعده
﴿التذمير﴾ بر كمسنه الن ناقه نك فرجنه ادخال ايتمه در ولدى مذكرمى مؤنث ميدر بيلمك ايچون
المذمر ﴿ميم اولك ضمى وميم ثانينك فتحى وتشديديله اوموز اورته سى وبيون وما حولى تا قولق ديبلرينه
وارنجه مذمر ديرلر زيرا تذمير ايدوب قندرن ذوه نك اكثريا الچيله بو والرينه اوروب قندررلر ﴿التذبير﴾ ذبر
على وزن التكريم ناقه نك ممه لرن ذوه نجاستيله ملوث ايتمكدر ياوريسى امسون ديو تذبير ديشلر قرارمغه
دخى ديرلر يقال ذبرفمه تذبيرا على البناء للمجهول اذا اسودت اسنانه * فصل الراء ﴿الربر﴾ رانك كسرى زبر
ومديله ﴿والربير﴾ رانك فتحى ويانك سكونيله ﴿والرار﴾ رانك فتحيله شول ايلك دركه طوارك ارقلغندن

ارقلغندن اريمش فاسد اولمش اوله مغز تنك معناسنه فراروايتى اوزره ﴿الارارة﴾ همزه نك كسريله
ايلكى ضعيف ايتمك يقال ارار الله مخه اى جعله رقيقا * فصل الزاى ﴿الزأر﴾ زانك فتحى وهمزه نك زأر
سكونيله ﴿والزئير﴾ على وزن الكريم ارسلان آوازى كه ارسلانك سينه سنده دوراندر يقال زأر يزئر زأرا
وزئيرا من الباب الثانى ﴿الزائر﴾ همزه نك كسريله اكريجى ارسلان شيغرين معناسنه ويقال ايضا
زئر الاسد من الباب الرابع ﴿الزئر﴾ زانك فتحى وهمزه نك كسريله على وزن الطرب زائر معناسنه دركه الان
مرور ايتدى ﴿التزؤر﴾ على وزن التكرم ارسلان اكرمق يقال تزأر الاسد ﴿الزأرة﴾ فتحتينله
ارسلان ساكن اولدوغى مبشه بوك معناسنه يقال ابو الحارث مرزبان الزأرة ابو الحارث ارسلانك كنيتى در زبر
ومرزبان ميمك فتحى وزانك ضميله رئيس معناسنه در ﴿الزبرة﴾ زانك فتحى وبانك سكونيله تيمور پاسى الزبر
زانك ضميله وبانك فتحيله جمعى قال الله تعالى * آتونى زبر الحديد الزبر بالضمتين جمع ايضا بمعناها قال الله
تعالى * فتقطعوا امرهم بينهم زبرا اى قطعا ﴿الزبرة﴾ زانك ضمى وبانك سكونيله ايكى كورك آره سى
كاهل معناسنه يقال رجل ازبر وزبره شول يالدزه ده ديرلر كه ارسلان برجنك اموزلرى كبيدر قمرانده نازل
اولور ﴿الازبر﴾ ايكى كورك آره سى بيوك وفرموده اولان كمسنه عظيم الزبره معناسنه وزبرة الاسد
دخى بوندن مأخوذدر ﴿المزبرانى﴾ ميمك فتحى وزانك سكونيله وبانك دخى كذلك فتحيله اوموزى فرموده
اولان ارسلان يقال اسد مزبرانى اى ضخم الزبرة ﴿الزبراء﴾ زانك فتحيله وبانك سكونيله والفك مديله
بر جاريه نك اسميدر كه احنف بن قيسك جاريه سى ايدى سليطه يعنى دل ازار اولمغين غضبه كلدكده
احنف قد هاجت زبراء ديرايدى بناء على ذلك مثل اولدى وهاجت يا لكندى ديمكدر ﴿الزبر﴾ زانك
فتحى وبانك سكونيله زجر ومنع معناسنه يقال زبره يزبره زبرا من الباب الاول اذا انتهره اى رده وزبر عقله
دخى ديرلر يقال ماله زبر اى عقل وتماسك وبو اصلنده مصدر ايدى وزبر كذلك قيويى طاشله اورمكدر
يقال بئر مزبورة وزبر كذلك كتابه دخى ديرلر يقال زبريزبر وزبرا من الباب الاول والثانى ﴿الزبرة﴾ زانك
كسرى وبانك سكونيله خط معناسنه قال الاصمعى سمعت اعرابيا يقول انا اعرف بزبرتى اى خطى وكتابى
الزبر ﴿زانك كسرى وبانك سكونيله كتاب معناسنه در الزبور ضمتينله زبرك جمعيدر قدرله قدوركبى
وبو جهتدن بعضيلر * وآتينا داود زبورا اوقديلر ﴿المزبر﴾ ميمك كسرى وزانك سكونيله وبانك فتحيله
قلم معناسنه ﴿الزبور﴾ زانك فتحيله كتاب معناسنه در فعول مفعول معناسنه زبردن مأخوذدر وزبور
داود نبينك صلوات الله عليه كتابنه ديرلر ﴿الزبير﴾ زانك فتحى وبانك كسرى ومديله شول
طاغدركه موسى صلوات الله عليه خداى تعالينك شرف كلاميله انده مشرف اولدى ﴿الزبر﴾ زانك
كسرى وبانك كسرى وتشديديله قوى اولان كمسنه ﴿الزوبر﴾ زانك وبانك فتحى وواوك مابيننده سكونيله
كتورى معناسنه در ﴿الزأبر﴾ مثله وزنا ومعنى يقال اخذت الشئ بزوبره وبزأبره اى اخذته كله ولم تدع
منه شيأ وزنبره لغة فيه ايضا ﴿الزنبرية﴾ على وزن العنبرية بر نوع بيوك كميدر ﴿الزنبور﴾ زانك ضمى
ونونك سكونى وبانك ضميله بال اريسى مؤنث سماعيدر ﴿الزنبار﴾ زانك كسريله زنبور معناسنه لغتدر
ابن السكيت بويله روايت قلدى الزنابير زانك فتحيله وبانك كسرى ومديله جمعى آريلر معناسنه ﴿المزبرة﴾
ميمك وبانك فتحى وزانك سكونيله اريسى چوق يركه باكه كلمه مزيدفيهى اوچ حرفه رد ايتمشلردر حرف زوايدى
حذف ايدوب صيغه مزبوره يى آنك وزننه بنا ايتمكله نته كم ارض معقرة ومثعلة ديرلر عقاربى وثعالبى
يعنى دلكولرى چوق يرمعناسنه ﴿الازبئرار﴾ كلب سلكنوب تويين طاغتمق يقال ازبأر الكلب اى تنفش

وتوپی کندی طاغلغفه دخی دیرلر یقال ازبأر الشعر ای انتفش وابو زید روایتنه وازبأر توی بمکه دخی دیرلر
یقال ازبأر النبت والو براذانبت و و بر فتحیتله دوه تویننه دیرلر فی الزئبر بح زانك کسری وهمزه نك سکونی
وبانك کذلك کسریله شول نسنه درکه بکی بزك یوزنك اولو زخرد یکله معروف قماشك یوزنده اولان
نسنه کبی کنا لدن حاز ایله تعبیر اولنور فی الزأبرة بح علی وزن الدحرجة زحاو بغلق یقال زأبر الثوب فهو مزأبر
المزأبر فی میمك ضمیله وبانك کسریله وفتحیله خاولی بز فی الزئبر بح زانك کسری وهمزه نك سکونی
وبانك ضمیله کذلك حومعنا سنه در نیه دلنتد ریعقوب روایتی اوزره تنه کم ضئبلی ذکر اولنمشدر باب
زأبطر
لامده وضئبل ضاد معجمه ایله صغیرا لجسم دیمك اولور فی الزبطرة بح زانك کسری وبانك فتحی وطانك
سکونیله قطره کبی روم سرحدنده بر بوغازك اسمیدر وقطره قافله و طاء مهمله ایله کتاب قوبحق یردر
زبعر
الزبعری بح زانك کسری وبانك فتحی وعین مهمله نك سکونیله والفك قصریله خلقی یرامز اولان کمسنه
یه سیدن رجالدن بعض کمسنه یه اسم اولمشدر ابو عبیده ایتدی زبعری شول یوزینك قیلی چوق اولان
کمسنه درکه قاشلری وصقالی کور اوله ودوه ده دخی حال بویله دریقال جمل زبعری ابو عمر دخی بویله روایت
زجر
قلمشدر فی الزجر بح زانك فتحی وجیمك سکونیله منع ایتمك ونهی ایتمك یقال زجره یزجره من الباب الاول
وزجر کهانته یعنی مغیباتدن خبر ویرمکه ده دیرلر تقول زجرت انه یکون کذا او کذا ودوه سورمکه
دخی دیرلر تقول زجر البعیر ای ساقه فی الازدجار بح کذلك منع ایتمك و منع اولنمق فی الانزجار بح همزه نك
کسریله وما بعدی نك سکونیله ممنوع اولمق یقال ازدجره فانزجر وازدجر پس جوهرینك بو تعبیرندن
ازدجر لازم ومتعدی کلمك فهم اولنور فی الزجور بح زانك فتحی وجیمك ضمیله شول ناقه درکه ولدن نطق
ایتدکده بکزدوب رایحه سن اسنشمامیدیجك انکار ایله فی الزجرة بح علی وزن الدحرجة باش برمغی
شهادت پرمغیله اورته پرمغك اوزرینه اورمقدر وعده یه اشارت ایچون فی الزنجیر بح زانك کسری
زحر
ونونك سکونی وجیمك کسری ومدیله اسمدر معنای مزبورده فی الزحیر بح زانك فتحی وحاء مهمله نك
کسری ومدیله قارن پخمك استطلاق بطن معنا سنه وزحیر شدتله نفس المغه دخی دیرلر یقال زحرت
المرأة عند الولادة تزحر وتزحر من الباب الثالث و الثانی فی الزحار بح زانك ضمیله کذلك قارن پخمکدر
زخر
زحر بح زانك فتحی وحانك سکونیله رجالدن برکمسنه نك اسمیدر فی الزخر بح زانك فتحی وخاء معجمه نك
سکونیله فی والزخور بح ضمتینله دره سیلدن طاشمق ودریا تموج ایتمك یقال زخر الوادی من الباب
الثالث اذا امتد جدا وارتفع وزخر النبات دخی دیرلر قیجین اوت اوزه سه فی الزاخر بح خانك کسریله
تموج ایدن دریا یقال بحر زاخر وعرق فلان زاخر دیرلر قچن کریم اولسه و کرمی تزاید اوزره اولسه
فی الزخاری بح زانك ضمی وخانك تخفیفی و یانك تشدیدیله اوت او زایوب بری برینه صرمشوب
زرر
چیچکلنمك یقال قد اخذ النبات زخاریه اذا وصل الی هذه المرتبة و مکان زخاری النبات دخی دیرلر
فی الزر بح زانك کسری ورانك تشدیدیله کو کلك دوکه سی الازار همزه نك فتحیله جمعی دوکه لر
معنا سنه ودوه نك زیاده کو دب کوزه دن کمسنه یه دهانه لزرمن ازرار دیرلر فی الزرة بح زانك کسری
ورانك تشدیدیله دوه سمروب کوز لنمك یقال بهازرة اذا کانت الابل سمانا بو مقامده صاحب قاموس
جوهری یی تخطئه ایدوب بو تصحیف شنیع درزیرا که اصلی بها زر دربا ء موحده ایله بهزن نك جمعیدر
دیمشدر رنته کم فصل باده مرور ایتمشدر ولکن ایکی نسنه جوهرینك کلامن مؤید بری دوه یی کوروب
کوزه دن انه لزردید کلری وبری دخی بهازرة تاء تأنیثله کلسی کدیع غالبا نسبتده و عجمه ده اولور اشا عره

اشا عره و فلاسفه کبی فی زرین حبیش بح زانك کسری وحانك ضمی وبانك فتحیله صیغهٔ تصغیر اوزره
قراء تابعیندن برکمسنك اسمیدر فی الزر بح زانك فتحیله مصدردر دوکه لمك معنا سنه تقول زررت
القمیص علی زنه زرا من الباب الاول اذا شددت ازراره علیك یقال ازرر علیك قمیصك و زنه وزنه
بضم الراء وفتحها وکسرها وزرسورمك معنا سنه ده کلور یقال هو یزر الکتائب بالسیف وزر اصرمق
معنا سنه ده کلور عض کبی فی الازرار بح همزه نك کسریله کو کلکه دوکه طاقمق فی الزرر بح فتحتینله
وزانك ضمی وتشدیدیله کوکلك دوکلمنك یقال ازررت القمیص ای جعلت له ازرارا فتزرر فی المزار
میمك ضمیله ورانك تشدیدیله اصرشمق فی المزر بح میمك کسریله وزانك فتحی ورانك تشدیدیله زیاده
اصرپجی یقال حمار مزر فی الزریر بح زانك فتحی ورانك کسری ومدیله کوز روشن اولوب یلدرمق یقال زرت
عینه تزر من الباب الثانی زریرا وعیناه تزران اذا توقدتا فی الزرزور بح زانك ضمی ورانك سکونی وزای
ثانینك ضمیله کذلك برقوشك ادیدرکه صغرجق دیکله معروفدر فی الزرزرة بح علی وزن الزلزلة صغرجق
زعر
اوازله اوتمکدر یقال زرزرای صوت فی زران بح زانك ضمیله رجالدن برکمسنه نك اسمیدر فی الزعر بح
فتحتینله برکمسنك قلی آز اولمق قلة شعر معنا سنه فی الازعر بح همزه نك فتحیله وزانك سکونیله قلی آز کمسنه
یقال زعر یزعر من الباب الرابع وازعر اوق آزیره دخی دیرلر فی الزعارة بح زانك فتحیله ورانك تشدیدیله
بدخوا ولمقدر و بوندن فعل تصرف اولنماز فی الزعرور بح زانك ضمی و عینك سکونی ورانك ضمیله
بدخو اولان کمسنه سیئ الخلق معنا سنه وزعرور الوج دیدکلری میوه که طاغده بترز کی صرو ولدتی
زعفر
مخوشرك اولور فی الزعر بح زانك فتحی وعینك کسریله زعر ور معنا سنه درعامه قصر ایدوب زعر
دیرلر یقولون رجل زعر وفیه زعارة فی الزعفران بح زانك وفانك فتحیله وما بینده عینك سکونیله مشهور
دوادرکه عامه تحریف ایدوب صفران دیرلر الزعافر زانك فتحی وفانك کسریله زعفرانك جمعی مثل ترجمان
وتراجم وصحصحان وصحاصح کبی وصحصحان دوزیردیك اولور فی الزعفرة بح علی وزن الدحرجة زعفران
زفر
یو یاسنه بویامق یقال زعفرت الثوب اذا صبغته فی المزعفر بح میمك ضمی وفانك فتحیله شول ارسلان درکه
صرو رنکلو اوله فی الزفر بح زانك فتحی وفانك سکونیله مصدر رکوتورمك معنا سنه یقال زفرا لحمل یزفره زفرا
من الباب الثانی ای حمله فی الازدفار بح همزه نك کسریله مصدر درمعنای مذکور اوزره یقال ازدفرا لحمل
الزفر بح زانك کسریله وفانك سکونیله یوك حمل معنا سنه الازفار همزه نك فتحیله زفرك جمعی یوکلر معنا سنه
وزفر قربه یه دخی دیرلر مشك معنا سنه در فی الزوافر بح زانك فتحیله شول جاریه لردرکه قربه کوتورلر وزوافر
معین وظهیر اولانلره دخی دیرلر فی الزافرة بح فانك کسریله کذلك معین اولانلر معنا سنه یقال هم زافرتهم
عند السلطان ای الذین یقومون بامرهم و زافرة السهم اوق یاکنك التی یانته دیرلر وعیسی بن عمر ایتدی
زافرة السهم اوقك ثلثا نندن اشغه سی درکه تمرن جانبی اوله فی الزفیر بح زانك فتحی وفانك کسریله نفس
شدت سببیله مستغرق اولمه دریعنی نفسی الممقد روزفیر حمار آوازینك اولی وشهیق حمار آوازینك اخریدر
زیرا زفیر نفسی ادخال وشهیق اخراجیدر یقال زفر یزفر من الباب الثانی ایضا فی الزفرة بح زانك فتحی
وفانك سکونیله اسمدر حمار چغرمسی معنا سنه الزفرات فانك فتحیله جمعیدر زیرا زفرات اسمدر صفت دکلدر
کاه اولور ضرورت شعرایچون اسکان دخی اولنور فی الزفرة بح زانك ضمی وفانك سکونیله آتك اورتلق
یری وسط الفرس معنا سنه یقال انه لعظیم الزفرة فی الزفر بح زانك ضمی وفانك فتحیله اولو سید معنا سنه
وسیده زفر دیدکلرینه باعث زیرا دستنده اولنلرك مؤنته کفیل اولوب بار کرانلرن چکدوکی ایچوندر وزفر

ابو حنيفه نك اصحابندن برينك اسميدر رضى الله تعالى عنهم ﴿الزكرة﴾ زانك ضمى وكافك سكونيله
شراب طلوملرينك كيچركى در ﴿التزكر﴾ فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله برنسنه طلوم كبى طولمقدر
يقال تزكر بطن الصبى اى امتلأ ﴿زكريا﴾ زانك وكافك فتحى ورانك كسرى و يانك تشديديله
پيغمبرلردن برينك اسميدر صلوات الله عليهم وبونده اوچ لغت واردر برى الف ممدوده وبرى الف مقصوره
وبرى دخى الفى حذف ايتمكدر اكر الف ممدوده والف مقصوره ايله اولورسه لاينصرف اولور واكر
الف حذف اولنورسه منصرف اولور وممدودك تثنيه سى زكرياوان كلور وجمعى زكرياوون كلور واوله
وزكرياوين كلور حالت جرده ونصبده ونسبتده زكرياوى كلور وقچن نفسكه اضافت ايتسك زكرياى
ديرسن بلاواونته كم حمراءى ديرسن حمراءنك اضافتنده واضافتك تثنيه سنده زكرياءاى ديرسن واوله
زيرا حالت انقطاعنده زكرياوان ديرسن وجمعنده زكرياوى ديرسن واوك كسريله بونده رفع وجرو نصب
برابر اولور مسلمى ده وزيدى ده برابر اولدوغى كبى ومقصورك تثنيه سنده زكريان ديرسن زكريانك
الفى اجتماع ساكنيندن اوترو تحريك ايدوب يايه قلب ايتمكله و حالت نصبده رأيت زكريين ديرسن
وجمعنده هؤلاء زكريون ديرسن الفى حذف ايتمكله اجتماع ساكنيندن اوترو وتحريك ايتمزسن زيرا تحريك
ايتسك مضموم ايتملو اولورسن ياخود مضموم اولماز ومكسور دخى اولماز ماقبلى متحرك اولىجق پس بو اجلدندركه
زمر
تثنيه يه مخالف اولدى ﴿الزمرة﴾ زانك ضمى وميمك سكونيله ناسدن برجماعت الزمر زانك ضمى وميمك
فتحيله جمعى جماعتلر معناسنه ﴿الزمر﴾ زانك فتحى وميمك كسريله قلى آز اولان كمسنه ومروتى قليل اولان
كمسنه ﴿الزمر﴾ زانك وميمك فتحيله بركمسنه نك قلى آز اولمق ومروتى قليل اولمق يقال زمر الرجل زمرا
من الباب الرابع ﴿الزمار﴾ زانك كسريله دوه قوشى آوازى ومصدر دخى كلور يقال زمر النعام يزمر من الباب
الثانى زمارا اما دوه قوشنك ارككنه مخصوص اولان عاريعارا استعمالى درعين مهمله وراء مشدده ايله
المزمار﴾ ميمك كسرى وزانك سكونيله دودك كه ساز قسمندندر المزامير ميم اولك فتحى وثانينك كسرى
ومديله جمعى ومنه يقال زمر الرجل يزمر ويزمر زمرا من الباب الاول والثانى ﴿الزمار﴾ زانك فتحى وميمك
تشديديله دودكجى طائفهٔ عرب زمارديرلر زامرديمزلر وعورت ايچون زامره ديرلر زماره ديمزلر وفى الحديث
نهى عن كسب الزمارة ابو عبيده ايتدى زماره بى حديث شريفده زانيه ايله تفسير ايتديلر امام ابن بلمزم كه
زجر
بو تفسيرى قندن اخذ ايتد بلوديدى ﴿الزمجرة﴾ على وزن الدحرجة صوت معناسنه درقچن بركمسنه نك
چاغرمسى وحيقرمسى چوق اولسه يقال للرجل زمجرة وغزمرة اى صخب وصياح وصخب صاد مهمله
وخاء معجمه ايله چاغروب حيقرمقدر صياح كبى الزماجر زمجره نك جمعى يقال فلان ذوزماجر وزماجير حكاه
زنخر
يعقوب ﴿الزنخرة﴾ على وزن الدحرجة ايضا اوق معناسنه در ثعلب ايتدى زنخره شول اوقدركه اوزون
وانجه اوله وزنخره زماريه دخى ديرلر زانيه معناسنه ﴿الزمهرير﴾ زانك فتحى وميمك سكونى وهانك فتحى
زمهر
ورانك كسرى ومديله شدت برد معناسنه ﴿الزمهرة﴾ على وزن الدحرجة كوز قزارمق يقال زمهرت عيناه
من الغضب اى احمرتا ﴿الازمهرار﴾ همزه نك كسرى وزانك سكونيله يلدز برق اورمق يقال ازمهرت
الكواكب اى لمعت وازمهر اى اشتدت غضبه دخى ديرلر ﴿المزمهر﴾ ميمك ضمى وزانك سكونيله شديد
زنر
الغضب اولان كمسنه ﴿الزنانير﴾ زانك فتحيله اوفاجق طاشلر ابو عبيد روايتنده وزنانير شول يره ديرلركه
يمن ولايتنده جرش ديدكلكه معروف موضعك قربنده در ﴿الزنار﴾ زانك ضمى ونونك تشديديله شول
قوشقدركه نصارى قوشانور ﴿الزور﴾ زانك ضميله يلان دركه كذب معناسنه وزور اطلاق اولنور هر نسنه كه

هر نسنه كه خدادن غيرى معبود اتخاذ اولنور اكا عبادت اولنور وزور آيه دخى ديرلر يقال ماله زور ولا صيور
اى رأى يرجع اليه ﴿الزوير﴾ زانك ضمى وواوك فتحى و يانك سكونيله صيغهٔ تصغير اوزره قومك زعيمى در
وزعيم قومك پيشواسنه وهر خصوصنه كفيل اولان كمسنه يه ديرلر ﴿الزور﴾ زانك فتحيله وواوك
سكونيله كوكسك يوقاروسى در اعلاى صدر معناسنه كما قالوا يستحب فى الفرس ان يكون فى زوره
ضيق وان يكون رحب اللبان ولبان لامك فتحيله اسفل صدر معناسنه در ورحب واسع معناسنه در
وزور زائرك جمعى دخى كلور مثل سافر وسفر ويقال نسوة زور ايضا وزور زيارت ايتمك معناسنه دخى كلور
الزوار زانك ضميله وواوك تشديديله والزور كذلك زانك ضمى وواوك تشديديله بلا الف ايكسى دخى زائرك
جمعيدر يقال رجل زائر وقوم زور وزوار مثل نائم ونوم وسافر وسفار ﴿الزورا﴾ فتحتينله ميل معناسنه در
صعر كبى وصعر صاد مهمله وعين مهمله ايله ميل معناسنه در وزورآت كوكسنده اولان ايكى يومرى اتلك
برى ايچرو وبرى طشره اولمغه دخى ديرلر ﴿الزوراء﴾ زانك فتحيله وواوك سكونيله والفك مديله شول
مالك اسميدركه احيحة بن الجلاح الانصارينك ايدى كويا كه انوك حيواناتى غايت كثرتده ايدى زيرا زورا
شول قيويه ديرلركه دبى درين اوله بعيدة القعر معناسنه وارا قوره دخى ديرلر يقال ارض زوراء اى بعيدة
وزورا قدحه دخى ديرلر ويايه دخى زورا ديرلر ميل اولدوغى ايچون ودجلهٔ بغداده دخى زورا ديرلر ﴿الازور﴾
همزه نك فتحيله وزانك سكونيله وواوك فتحيله عسكره اطلاق اولنور بايه زور اطلاق ايتدكلرى كبى ﴿الازورار﴾
همزه نك كسرى وزانك سكونى وواوك كذلك كسريله برنسنه دن عدول ايتمك يقال ازور عن الشئ ازورارا
الازويرار﴾ على وزن الاحميرار كذلك عدول ايتمك يقال ازوار عنه ازويرارا ﴿التزاور﴾ تانك فتحى وواوك ضميله
كذلك عدول ايتمك معناسنه يقال تزاور عنه تزاورا وقرآن عظيمده تزاور قرأت اولنمشدر زانك تشديديله
تتزاور دن ادغام اولنمشدر ﴿الزيار﴾ زانك كسريله ﴿والزوار﴾ زانك ضميله برنسنه يى كورمكه وارمق
الزورة﴾ زانك فتحى وواوك سكونيله بناء مره در بركره واروب كورمك معناسنه وزير بعد معناسنه ده
كلور وبو ازوراردن مأخوذدر ﴿الازار﴾ همزه نك كسريله زيارت ايتدرمك يقال ازاره حمله على الزيارة
الاستزارة﴾ همزه نك وتانك كسريله بركمسنه دن زيارت طلب ايتمك يقال استزاره اى ساله ان يزوره
التزاور﴾ تانك فتحى وواوك ضميله برى برن زيارت ايدشمك يقال تزاوروا اى زار بعضهم بعضا ﴿الازديار﴾
همزه نك ودالك كسريله زيارت ايتمك يقال ازداره هو افتعل من الزيارة ﴿التزوير﴾ على وزن التكريم
برنسنه يى تزيين ايتمك وكلام باطله تزوير ديدكلرى كذبى تزيين اولدوغى ايچوندر يقال زورت الشئ
اى حسنته وقومته ومنه قول الحجاج امرءا زور نفسه اى قومها وتزوير زيارت ايدنه احسان ايتمكده ده
ديرلر يقال زورت الزائر اى اكرمته ﴿المزار﴾ ميمك فتحيله زيارت ايدجك موضع ﴿الزير﴾ زانك
كسرى ومديله زنچالدن شول كمسنه يه ديرلركه نسا طائفه سيله مصاحبت ايدوب انلر له هم مجلس اولماغى
سوه بونكله تسميه اولندى نسا طائفه سن چوق زيارت ايتدوكندن اوترو الزيرة زانك كسرى و يانك
فتحيله زيرك جمعيدر زن دوست اولانلر معناسنه و زيرانجه كريشه ده ديرلر ﴿الزيار﴾ زانك كسريله
شول نسنه دركه بيطارانى طوارك طوداغنه باغليوب اوليسون ديو بواشه معناسنه ﴿الزوار﴾
زانك كسريله برابيدركه دوه نك كوكسى باغيله قولانى آرهسنه باغلولر ﴿الازور﴾ همزه نك فتحى وزانك
سكونى و واوك كسريله زوارك جمعى ذكر اولنان ايپلر معناسنه ﴿الزور﴾ زانك كسرى و واوك فتحى
ورانك تشديديله هجف وزنى اوزره ﴿الزهرة﴾ زانك فتحى وهانك سكونيله دنيانك حسنى و تازه لكى

مراد اولورا کر زهرة الدنیا دیسلر واوتك تازه لکی وچیچکلنمسی مراد اولورا کر زهرة النبات دیسلر
الزهرة فتحتینله بمعناها الزهرة زانك ضمی و هانك سکونیله بیاض معناسنه در یعقوب دن
روایت اولنان اوزن الازهر همزه نك فتحیله آقلغی و تازه لکی ظاهر اولان نسنه یقال ازهر بین
الزهرة و زهره خالص بیاض معناسنه درعن قریب کاور وازهر نورلو نسنه یه دخی دیرلر یقال قمر ازهر
الازهران همزه نك وهانك فتحه لریله آیله کونشه دیرلر و بیان صغرینه دخی ازهر دیرلر الزهرة
زانك ضمی وهانك سکونیله بیاض خالص و زهره کذلك قریش قبیله سندن بر جماعتدر که اول کلاب بن
مره بن کعب بن لوی بن غالب بن فهرك زوجه سنك اسمیدر و زهره نك ولدی کندویه نسبت اولنمشدر
و بو ذکر اولنانلر نبینك صلی الله علیه و سلم طایبلریدر الزهراء زانك فتحیله و هانك سکونیله
والفك مدیله ازهرك مؤنثی و بیان صغرینه دخی ازهر دیرلر ومؤنثنه زهراء دیرلر الزهرة زانك ضمی
وهانك فتحی ایله بر یلدزك اسمیدر الزهور ضمتینله آتش ضیا ویرمك یقال زهرت النار زهورا
من الباب الثالث ای اضاءت الازهار همزه نك کسریله آتشی شوقلندرمك یقال زهرت بك باری
ای قویت بك و کثرت مثل و ربت بك زنادی و وری چقماق اودطوتمقدر وزناد زندك جمعیدر چقماق
معناسنه وازهار اوت چیچکلنمکه دخی دیرلر یقال ازهر النبت ای ظهر زهره المزهر میمك کسری
وهانك فتحیله عودکه ساز قسمندندر بربط معناسنه الازدهار همزه نك کسریله حفظ ایتمك
و فی الحدیث انه اوصی ابا قتادة بالاناء الذی توضأ منه فقال ازدهر بهذا فان له شانا ای احتفظ به ولا
سأر تضیعه * فصل السین السؤر سینك ضمیله وهمزه نك سکونیله آرتق که برنسنه یی اکل و شرب
ایتمکدن باقی قالور یقال سؤر الفار و سؤر الهرة و غیرهما الاسآر همزه نك فتحیله افعال وزنی
اوزره سؤرك جمعی الاسآر همزه نك کسریله برنسنه یی اکل ایدوب برمقدار ابقو مق یقال اذا
شربت فاسأر ای ابق شیئا من الشراب فی قعر الاناء السأر سینك فتحی وهمزه نك تشدیدیله اسآرك
سبر نعتیدر علی خلاف القیاس زیرا قیاس مسئر دیمکدی و بونك نظیری اجبردر که نعتی جبار کاور السبر
سینك فتحی و بانك سکونیله یاره یه میل ادخال ایتمکدر درینلکن بلمك ایچون یقال سبرت الجرح اسبره
من الباب الاول اذا نظرت ماغوره وسبر امتحان ایتمکه دخی دیرلر یقال سبرته من الباب المذکور المسبار
میمك کسری و سینك سکونیله شول میلدر که انوکله یارانك درینلکن یوقلرلر السبار سینك
کسری و بانك تخفیفیله بمعناه الاستبار همزه نك کسری و سینك سکونیله تجربه ایتمك سبر
معناسنه یقال حمدت مسبره و مخبره یعنی انوك حضورنده و غیبتنده حمد ایلدم السبرة سینك
فتحی و بانك سکونیله صوغوق اولان صباحدر السبرات فتحتینله جمعی و فی الحدیث اسباغ الوضوء
فی السبرات السبر سینك کسری و بانك سکونیله هیئت معناسنه یقال فلان حسن السبر والحبر اذا
کان جمیلا حسن الهیئة ابن الاعرابی ایتدی ابو زیاد کلابی مرودن بدوه یعنی بادیه یه رجوع ایتدکده
اهل بادیه نك بعضی ایتدی اما السبر فحضری واما اللسان فبدوی السابری بانك کسری و یانك
تشدیدیله برنوع بزدر که غایت انجه درو فی المثل عرض سابری یونی برکمسنه سویلرکه اکا برنسنه عرض
اولنه وانده مبالغه اولنمیه زیرا سابری بزلرك اعلاسیدر که ادنی عرضله اکا رغبت اولنور و سابری
کذلك خرمانك اعلاسنه دیرلر یقال اجود تمر الکوفة النرسیان والسابری و نرسیان نونك کسری و راء
مهمله نك سکونیله و سینك کذلك کسریله برنوع خرمادر الاسبطرار همزه نك و بانك کسریله یانی

یانی اوزرنه یاتوب اوزانمق یقال اسبطر ای اضطجع و امتد السبطر سینك کسری و طانك سکونیله
هر بر وزن اوزره شول ارسلاندرکه صچره دوغی وقتنده اوزانه السبطرات کذلك شول دوه لره
سبطر دیرلر که یره یقین اولوب اوزون اوله یعنی سنالك اولمیه یقال جمال سبطرات ای طوال علی وجه الارض
و تانانیث ایچون دکلدر بلکه حمامات و رجالات دیدکلری قوللرینه اولان تا کبیدر السبیطر
سینك و بانك فتحی و یانك سکونی یکذلك طانك فتحیله عمیثل کبی بر بوینی اوزون قوشدرکه اکثریادیپی
یقین اولان صولرده اولور واکا ابو العیزار دیو کنیت ایتمشلردر عین مهمله نك فتحی ایله و زاء معجمه نك فتحیله
سبکر و راء مهمله ایله و عمیثل عین مهمله نك فتحیله و یاء مثناتله و ثاء مثلثه ایله ارسلان معناسنه در اسبکرار
همزه نك کسریله استقامت واعتدال صاحبی اولمق یقال اسبکرت الجاریة اذا استقامت واعتدلت
واسبکر الرجل اذا اضطجع وامتد مثل اسبطر وابو زیاد الکلابی ایتدی المسبکر میمك ضمی وسینك
سکونیله و بانك فتحی و کافك کسریله شول بکتدرکه معتدل القامه تام الخلقه اوله و مسبکر اور المنس
ستر قیله دخی دیرلر یقال شعر مسبکر ای مسترسل الستر سینك کسری و تانك سکونیله پرده الستور
ضمتینله والاستار همزه نك فتحی و سینك سکونیله کذلك جمعی السترة سینك ضمی و تانك سکونیله
شول نسنه در که انوکله برنسنه ستر اولنور الستار سینك کسریله بمعناه الستائر جمعی و شول
ستاره که بعض اشعارده واقع اولمشدر اول ایکی طاغدن عبارتدر الستر سینك فتحیله و تانك
سکونیله مصدر در اورتمك معناسنه یقال سترت الشیء استره اذا غطیته الاستتار همزه نك
و تاء اولك کسری و سینك سکونیله والتستر فتحتینله و تانك ضمی و تشدیدیله ایکیسی کزلنمك
معناسنه در یقال سترت الشیء فاستتر هو وتستر ای تغطی المسترة میمك ضمی و تانك فتحی
و تشدیدیله مستور مخدره معناسنه و باری تعالینك * حجابا مستورا بیوردوغی قول شریفی حجابا
فی حجاب والاول مستور بالثانی معناسنه در و مراد کثافت حجابی بیاندر زیرا انلرك قلبلرینه پرده لو
و قولقلرینه ثقلتلر حاصل اولوب بلمه دن واشتمه دن محروم اولمشلردر و بعضیلر ایتدی مستور
کلمه سی برمفعولدر که فاعل معناسنه کلمشدر کقوله تعالی * انه کان وعده مأتیا ای اتیا المستور
میمك فتحی وسینك سکونی و تانك ضمیله والستیر سینك فتحی و تانك کسری ومدیله صالح کمسنه
عفیف معناسنه الستیرة مؤنثی الاستار همزه نك کسریله و سینك سکونیله اعداددن
دورتدر اربعه معناسنه و درت بچق مثقالك وزننه دخی استار دیرلر الاساتیر همزه نك فتحیله و تانك
کسریله و مدیله جمعی السجر سینك فتحی و جیمك سکونیله قزدرمق یقال سجرت التنور اسجره سجرا
سجر اذا احمیته و طولدرمق معناسنه ده کلور یقال سجرت النهر ملأته و یقال سجرت الثماد اذا ملئت من المطر
و ثماد ثانك کسریله از اولان صولره دیرلر ماء قلیل معناسنه و سجردوه ولدن آرزوایدیوب چاغرمق
یقال سجرت الناقة سجرا من الباب الاول السجرة سینك ضمی و جیمك سکونیله طولان صودر
السجر سینك ضمی و جیمك فتحیله جمعی المسجور میمك فتحی و سینك سکونیله طولمش صو و منه
البحر المسجور و مسجور شول سوده دیرلر که انوك صوینی زیاده اوله و دیزلنش آصلمش ایجویه ده دیرلر
یقال کاللؤلؤ المسجور السجور سینك فتحی و جیمك ضمیله تو ترق که آنکله تنوری علولندررلر
السجیر سینك فتحی و جیمك کسری و مدیله دوست خلیل و صدیق معناسنه در السجراء سینك
ضمی و جیمك فتحی والفك مدیله جمعی دوستلر معناسنه الساجر جیمك کسریله شول یره دیرلر که

اکاسیل کلوب طوادرمش اوله الساجور علی وزن الکافور شول اغجدرکه کلبك بوینه طقرلر
یقال کلب مسوجر وساجور بر موضعك اسمیدر الاسوجرار همزه نك و واوك کسریله کلبك
بوینه اغاج طاقق المسوجر میمك ضمی و واوك و جیمك فتحیله و رانك تشدیدیله بوینه اغاج طاقلمش
کلب السجور ضمتینله نافه نك ولدینی آرزو ایدوب چاغرمسی یقال سجرت الناقة سجورا اذا
مدت حنینها وحنین حاء مهمله نك فتحیله و نون اوللك کسری ومدیله شوق وآرزو ایله ایکلدمك
السجراء سینك فتحی و جیمك سکونی و الفك مدیله شول کوزدرکه اونوك بیاضنه حمرت قارشه الاسجر
همزه نك و جیمك فتحیله شول کولدرکه باچغی پاك اوله غدیر حر الطین معناسنه المنسجر میمك ضمی
ونونك سکونیله شول صاچه دیرلرکه صارقلمش اوله وانسجار دوه لر بری بری اردنجه کتمسنه دخی دیرلر
یقال انسجرت الابل فی السیر اذا تتابعت سجار سینك ضمیله وجیمك تخفیفیله بر موضعك اسمیدر
المسجهر میمك ضمی و سینك سکونی وهانك کسری ورانك تشدیدیله آق ابیض معناسنه السحر سحر
سینك ضمیله وحاء مهمله نك سکونیله اوپکن جکر معناسنه الاسحار همزه نك فتحیله جمعی بردله ابرادکبی
واسحار سحرك دخی جمعی کلور فتحتینله صباح معناسنه علی ماسیجیء السحر سینك فتحیله وحانك
سکونیله کذلك اوپکن معناسنه در السحور جمعی مثل فلس وفلوس وکاه اولورکه تحریك اولنوب سحر
دخی دیرلر نهر ایله نهر کبی وسطنده حرف حلق اولدوغندن اوترو یقال للجبان قد انتفخ سحره ومنه
یقال للارنب المقطعة الاسحار والمقطعة السحور والمقطعة النیاط یعنی طوشانه مقطعة الاسحار دیرلر
تفألا بو وجهله تعبیر اولنمغله صید اولنماسن رجا ایدرلر ومتأخریندن بعض کمسنه مقطعه روایت قلدی
طانك کسریله کویا که طوشان غایت سرعتدن جکرن پاره لر ونیاط نونك کسریله وطاء مهمله ایله
بر طمردرکه قلبده در قچن منقطع اولسه صاحبی هلاك اولور السحر فتحتینله صبحدن اوجه اولان
زماندر تقول لقیته سحرا هذا قچن اول کیجه نك سحری مراد اولسه لاینصرف اولور زیرا معرف
باللامدن معدول اولور زیرا سحر بو حینده معرفه اولور نه دکلو اضافتدن ولام تعریفدن مجرد ایسه
نته کم ابن الزبیر ابناء زبیردن برینه غلبه ایتمشدر حتی اکر سیر علی فرسك سحرا فتی دیسك مرفوع دخی
ایتمزسن زیرا بو ظرف غیر متمکن اولور واکر سحرله مطلقا نکره معناسن دیاسك منصرف قلارسن نته کم
باری تعالی بیورمشدر * الا آل لوط نجیناهم بسحر واکر سحرله بر کمسنه یه علم وضع ایتسك یاخود انی
تصغیر ایتسك منصرف قلارسن زیرا بو معدول وزنی اوزره دکلدر اخرکی همزه نك و خانك فتحیله
تقول سیر علی فرسك سحیرا وانما لم یرفعه لان التصغیر لم یدخل فی الظروف المتمکنة کما ادخله فی الاسماء
المنصرفة السحرة سینك ضمیله اول سحر سحر اعلی معناسنه یقال اتیته بسحر وبسحرة الاسحار
همزه نك کسریله سحر وقتنده سیر ایتمك یعنی یوریمك وسحر وقتنه داخل اولمق یقال اسحرنا ای سرنا
فی وقت السحر واسحرنا ایضا ای صرنا فی السحر الاستحار خروس سحر وقتنده اوتمك یقال استحر
الدیك ای صاح فی ذلك الوقت السحور سینك فتحیله شول طعامدرکه سحر وقتنده اکل اولنور
التسحر فتحتینله وحانك ضمی وتشدیدیله سحر وقتنده اکل ایتمك السحر سینك کسری وحانك
سکونیله افسون اخذة معناسنه وهر نسنه نك که مأخذی لطیف اولوب دقیق اوله اکا دخی سحر دیرلر
یقال سحره یسحره سحرا من الباب الثالث وسحر الدامغه دخی دیرلر یقال سحره بمعنی خدعه و بر نسنه دن
متسلی وفارغ قلمغه دخی دیرلر تعلیل وتلهیه معناسنه الساحر حانك کسریله علم سحری بلن کمسنه

کمسنه التسحیر علی وزن التکریم کذلك سحر ایتمك معناسنه قال الله تعالی * انما انت من المسحرین
وبعضیلر ایتدی مسحر شول کمسنه درکه اوپکن صاحبی اوله یعنی من خلق ذا سحر بو تقدیرجه معنای
آیت انما انت بشر دیمك اولور وبعضیلر ایتدی من المعللین معناسنه در ومعنای تعلیل الان مرور
ایتدی الاسحنفار همزه نك کسری و سینك سکونیله پرکوی اولمق واسع الکلام معناسنه یقال
اسحنفر الرجل فی خطبته اذا مضی واتسع فی کلامه المسحنفر میمك ضمی وسینك سکونی وفانك
کسریله بول شهره دیرلر یقال بلد مسحنفر ای واسع السخر فتحتینله والمسخر میمك وخانك فتحیله سخر
والسخرة سینك ضمی وخانك سکونیله والسخر ضمتینله جمله سی بر معنایه در مسخره یه المق دیمك
اولور یقال سخرت منه اسخر سخرا الخ من الباب الرابع وابو زید سخرت به روایت ایتدی و بو اقبح اللغتین در
واخفش ایتدی سخرت منه وسخرت به وضحکت منه وضحکت به وهزئت منه دیرلر السخریه سینك
ضمی وخانك سکونی و یانك تشدیدیله اسمدر مسخره لق معناسنه السخری سینك ضمی وخانك
سکونی و یانك تشدیدیله السخری سینك کسریله و یانك کذلك تشدیدیله جمله سی بر معنایه در
وقرئ بهما قوله تعالی * لیتخذ بعضهم بعضا سخریا التسخیر اجرتسز ایش تکلیف ایتمك یقال سخره
تسخیرا اذا کلفه عملا بلا اجرة وتسخیر ذلیل ایتمکه دخی دیرلر التسخر فتحتینله وخانك ضمی وتشدیدیله
بمعناه یقال تسخره السواخر شول کمیلردرکه مطیع اوله لر و روزکارلری موافق اولمغین یقال سفن
سواخر اذا اطاعت وطابت لها الریح السخرة سینك ضمی وخانك سکونیله شول کمسنه درکه اجرتسز
عمله طوتلور یقال خادمه سخرة وسخره شول کمسنه یه دیرلرکه انی مسخره یه الهلر السخرة سینك ضمی
وخانك فتحیله همزه وزنی اوزره شول کمسنه درکه اللری مسخره یه الور السخبر سینك فتحی وخانك سخبر
سکونیله جعفر وزنی اوزره بر نوع انجدر وغدر معناسنه ده کلور یقال رکب فلان السخبر اذا غدر
السدر سینك کسری ودالك سکونیله نبق دیدکاری یمشك اغاجی السدرة واحدی سدر
السدرات سینك ودالك کسریله والسدرات سینك کسری ودالك فتحیله السدرات سینك
کسری ودالك سکونیله بونلر جمله سدره نك جمعیدر السدر سینك کسری ودالك فتحیله کذلك
سدره نك جمعیدر السدیر سینك فتحی ودالك کسری ومدیله برنهرك اسمیدر بعضیلر بر قصرك
اسمیدر دیدیلر و بو معرب در سه دله کلمه سندن واول قصرك بری بری ایچنده اوچ قبه سی اولدوغنه
بناء سه دله دیدیلر که دل یورك معناسنه در قبه ایچون استعاره اولنمشدر مثل اخاری بکمین و بونك
تفسیرینه تعرض اولنمامشدر نه صاحب صراح ونه غیری غالبا مراد خاری بناسی کبی که کمین ادلو یرده
واقع اولمشدر دیمك اوله یاخود خاری دن خاء معجمه ایله اسم شجر مراد اوله وانوك چیچکنك اکا میله تمثیل
قصد اولنمش اوله الاسدرین همزه نك فتحی وسینك سکونیله ودالك کذلك فتحیله اوموزلر دو
وقولهم فلان یضرب اسدریه واصدریه بالصاد ای عطفیه ومنکبیه اذا جاء فارغا لیس بیده شیء ولم
تقض طلبته وطلبه طانك فتحی ولامك کسریله مطلوب معناسنه در یعنی قچن مقصودی حاصل
اولمادن کلسه بویله دیرلر وکاه اولورکه ازدریه دخی دیرلر زاء معجمه ایله السادر دالك کسریله
شول کمسنه درکه ایشلدوکی نسنه یی قایرمز ومتحیر معناسنه ده کلور السدر فتحتینله والسدارة
سینك فتحیله حرارتدن کوز متحیر اولمق یقال سدر البصر سدرا وسدارة من الباب الرابع ای تحیر
من شدة الحر السدر سینك فتحی ودالك کسریله کوزی متحیر اولان کمسنه وسدر دریایه دخی

اطلاق اولنور اسماء بحر دندر ؛ السندرة ؛ سینك فتحی ونونك سكونیله ودالك فتحیله برجنس
بیوك كیله نك اسمیدر ؛ السندری ؛ سینك فتحی وآخرنده یانك تشدیدیله برجنس اوقدرکه
سندن یه مخصوصدر وسندان برجنس انجیدر وسندری كذلك برشاعرك اسمیدر ؛ السدر ؛
سینك فتحی ودالك سكونیله عورت صاچن صالیویرمكدر یقال سدرت المرأة شعرها ؛ الانسدار ؛
همزه نك كسری ونونك سكونیله صاچ صالیویرلك وبولغتدر سدلنه فانسدل قولنده وانسدار
فی الجمله سرعت ایتمكه دخی دیرلر یقال انسدر فلان ای اسرع بعض الاسراع ؛ السمادیر ؛ سینك فتحیله
ودالك كسری ومدیله ضعیف بصردر مستاك عالنده واو یحواوانامده وباش چكرنده حالنده وسماد یرده
میم صكره دن زیاده اولنمشدر ؛ الاسمدرار ؛ بصر ضعیف اولمق یقال اسمدر اسمدرارا ؛ السر ؛ سینك
كسری ورانك تشدیدیله شول نسنه درکه قلبده کیزلنور والاسرار همزه نك فتحیله وسینك سكونیله سرد
سرك جمعی واسرار سررك دخی جمعی كلور منتراوزرنده اولان نسنه لر معناسنه عنبله اعناب كبی وآیه ده
والنده اولان خطار معناسنده كلور وفی المثل مایوم حلیمة بسر بومثل هر متعارف ومشهور اولان
نسنه ده استعمال اولنور وجهی بودرکه حلیمه بنت الحارث بن ابی شمر الغسانی وقتاكه باباسی حارث
منذر بن ماء سماء جانبنه عسكر چكدی بر تغار ایچنده حلیمه طیب حاضر قلوب اول طیبله عسكری
طیبلندرمش اول کون حلیمه یه نسبت اولنوب جمعیت کونی اولوب ظاهر ومتعارف اولمغین انوكله
ضرب مثل اولندی الاسار یر جمعا لجمع وفی الحدیث تبرق اسارير وجهه وسر جماعه دخی اطلاق اولنور
وسر ذكر معناسنه ده كلور ونسب خالص معناسنده ده كلور فان سر النسب محضه وافضله وسر الوادی
درده نك ایو یرینه دیرلر الاسرة همزه نك فتحی وسینك كسریله جمعیدر ایو یرلر معناسنه مثل ثن وافنة
واسره سررك دخی جمعی كلور وسینك ضمی وراء اولك فتحیله كوبكلر معناسنه واسره سر ینك دخی جمعی
كلور تختلر معناسنه وسررك دخی جمعی كلور وسینك كسری ورانك فتحیله خطلر معناسنه ؛ السرارة ؛
سینك فتحیله مصدردر نسب خالص اولمق معناسنه وسرارة الوادی كذلك درهنك ایو یرینه دیرلر
السرار سینك فتحیله جمعی وسرار آیك آخر كیجه سنه ده دیرلر ؛ السرار ؛ سینك كسریله كذلك آیك
آخر كیجه سی وهو مشتق من قولهم استسر القمر ای خفی لیلة السرار ولیلة سرار كاه اولور بر كیجه اولور
وكاه اولور ایكی كیجه اولور ؛ السریرة ؛ سینك فتحی ورانك كسری ومدیله كذلك كزلو اولان نسنه در
سر معناسنه السرائر سینك فتحی وهمزه نك كسریله سریره نك جمعی ؛ السر ؛ سینك ضمیله شول
نسنه كدانی ایه اولادار اوغلان طوغدوغی حینده كسرلر یقال عرفت ذلك قبل ان یقطع سرك ولا تقل
سرتك لان السرة لاتقطع انما هی الموضع الذی قطع منه السر ؛ السرر ؛ فتحیتله ؛ والسرر ؛
سینك كسری ورانك فتحیله لغتلردر سینك ضمیله اولان سر معناسنه یقال قطع سرر الصبی وسرر
فتحیتله آیك آخر كیجه سنه دیرلر ننه كم سرر سینك كسریله ورانك فتحیله منتراوزرنده اولان نسنه لره
دیرلر كرك منترقانی اولسون كرك یاپشن یاپچق اولسون وسر الكف والنده اولان چزباره دیرلر خطوط الكف
وخطوط الجبهه معناسنه ؛ السرة ؛ سینك ضمیله كوبك كه عضو معروفدر ودره نك اورته یرینه
دخی دیرلر السرر ضمتینله والسرات سینك ضمیله جمعی كوبكلر معناسنه وعین الفعلی سراتك تحریك ایتمزلر
سائر یرلرده تحریك ایتدكلری كبی مدغم اولدوغنه بناء وسرر سریرك دخی جمعی كلور تختلر معناسنه قال
الله تعالی * علی سرر متقابلین وبعضیلر تضعیفله اجتماع ضمتینی كریه كوروب حرف تضعیفك اولان

اولان بومقوله یرلرده مفتوح قلوب سریرك جمعنده سرر وذلیلك جمعنده ذلل دیرلر ؛ السرر ؛ سینك
فتحیله كوبك كسمك تقول سررت الصبی اسره سرا من الباب الاول اذا قطعت سرره وسر كوبكه
دورتمكه دخی دیرلر یقال سره ای طعنه فی سرته وسر چقمق چالمغه دخی دیرلر یقال سررت الزند اسره
سرا اذا جعلت فی طرفه عویدا تدخله فی قلته لتقدح وقلت قافك فتحی ولامك سكونیله دلك سوراخ
معناسنه وعوید عودك تصغیریدر بوداق معناسنه ویقال رجل برسر ای بر ویسر وقوم برون سرون
السرر ؛ سینك كسری ورانك فتحیله برموضعدر دورت میل مكه مشرفه دن ارافدر انده نبیلرك كوبكی
كسلدكیچون سرر دیمشلردر ؛ السریه ؛ سینك ضمی ورانك تشدیدی وكسریله ویانك دخی تشدیدیله
شول جاریه در كه انكله یاتمق ایچون منزل احضار اولنه وبو فعلیه وزنی اوزره در سره منسوبدر كه سر جماع
واخفا معناسنه در زیرا انسان اكثریا بو مقوله جاریه یی زوجه سندن اخفا ایدر وسره نك سینی مضموم
قلندی زیرا بنالر كاه اولور نسبتده تغییر اولنور خاصة ننه كم دهره نسبتده دهری دیدیلر دالك ضمیله
وارض سهلیه یه نسبتده سهلی دیدیلر السراری سینك فتحی وراء ثانیه نك كسریله سریه نك جمعیدر
واخفش ایتدی سریه سروردن مشتقدر زیرا بو مقوله جاریه ایله غالب بودر كه سرور حاصل اولور
التسرر ؛ فتحیتله ورانك ضمی وتشدیدیله ؛ والتسری ؛ فتحیتله ورانك كسری وتشدیدیله وطی ایچون
جاریه صقلمق یقال تسررت جاریة تسررا وتسریت جاریة تسریا مثل تظننت وتظنیت ؛ السرور ؛ ضمتینله
حزنك مقابلی كه سونمك معناسنه ؛ المسرة ؛ میمك وسینك فتحیله كذلك سونمك معناسنه یقال
سرنی فلان مسرة وسر هو علی مالم یسم فاعله یعنی سوندی دیمك محلنده سر دیرلر صیغه مجهول اوزره
السریر ؛ سینك فتحی ورانك كسری ومدیله تخت معناسنه در وبونك باش طوردوغی یرینه دخی
سریر دیرلر وكاه اولور كه ملكدن ونعمتدن دخی سریرله تعبیر ایدرلر ؛ السرار ؛ سینك كسریله اجوف
سررده لغتدر الله والنده اولان خطلر معناسنه ننه كم مرور ایتدی الاسر فتحیتله ایچی بوش نسنه
معناسنه یقال سرزندك یعنی چاقمق اغاجنك داوكنه چوبوق ادخال ایت فانه اسر اذا كان اجوف
السراء ؛ سینك فتحی والفك مدیله مؤنثی یقال قناة سراء ای جوفاء بینة السرر واسر دخیل معناسنه
دخی كلور ودخیل اول كمسنه در كه بر كمسنه نك امورینه قارشوب اسرارینه واقف اوله واسر شول دوه یه
دیرلر كه كركره سنده جراحتی اوله وكركره كافك كسریله دوه نك دوشنده دیرلر كه چوكوب اوتوردقده اوزرینه
اوتورر وسرا شادیانه دخی دیرلر كه ضرانك مقابلیدر ؛ الاسرار ؛ همزه نك كسریله بر نسنه یی كیزلمكه
دیرلر وآشكار ایتمكه ده دیرلر یقال اسررت الشیء ای كتمته واعلنته فهو من الاضداد وبو معنالرك ایكسیله
دخی باری تعالی نك بو قول شریفی تفسیر اولنمشدر * واسروا الندامة لما رأوا العذاب وخبر اولشدرمغه
دخی دیرلر یقال اسر الیه حدیثا ای افضی واسررت الیه المودة وبالمودة ای علمتها واخبرت بها ؛ المسارة ؛
میمك ضمیله ؛ والسرار ؛ سینك كسریله قولاغه فسلدمك یقال ساره فی اذنه مسارة وسرارا ؛ التسار ؛
تانك فتحیله برنیچه كمسنه بری بریله كیزلوسو بلشمك یقال تساروا ای تناجوا ؛ المسرة ؛ میمك كسریله شول
مجوف نسنه در كه بر كمسنه اخرك قولاغنه قیوب انوكله كیزلو خبرن سویلشور غیر یلر ایشتمسن دیو
السرسور ؛ سینك ضمی ورانك سكونی وسین ثانینك كذلك ضمیله شول عالمدر كه زیرك اولوب تصرف
سطر امورینه قادر اوله ؛ السطر ؛ صره صف معناسنه یقال بنی سطرا وغرس سطرا وسطر خطه وكتابته دخی
دیرلر وبو اصلنده مصدردر ؛ السطر ؛ سینك فتحیله بمعناه الاسطار همزه نك فتحیله جمعی سبیله اسباب كبی

الاساطیر جمعنک جمعی واساطیر اباطیله دخی دیرلر الاسطورة همزه نک ضمیله والاسطارة همزه نک
کسریله اباطیل معناسنه اولان اساطیرک واحدی الاسطر همزه نک فتحی وسینک سکونیله
وطانک دخی ضمیله والسطور ضمتینله بونلرک ایکسیده سکون عینله اولان سطرک جمعاریدر فلسله
افلس وفلوس کبی یقال سطر یسطر سطرا من الباب الاول ای کتب وسطر بچمق معناسنه ده کلور یقال
سطره ای صرعه الاستطار علی وزن الاحترام بمعناه یقال استطر اذا کتب المسیطر والمصیطر
میمک ضمی ومابعدنک فتحی وطانک کسریله برنسنه نک اوزرینه مسلط اولان کمسنه که اکا ناظر اولوب انوک
احوالنه متکفل اولوب تملن یزه یس بونک اصلی سطردن مأخوذ در زیرا کتابت مسطر در وکتابتی ایجاد
ایدن مسطر در طانک کسریله یقال سیطرت علینا وقال الله تعالی * لست علیهم بمسیطر المسطار
میمک کسریله برنوع شرابدر که انده فی الجمله ترشلک واردر وصاد مهمله ایله دخی لغتدر السعر سینک سعر
فتحی وعینک سکونیله آتشی یالکندرمق یقال سعرت النار والحرب من الباب الثالث ای هیجتها والهبتها
وقری واذا الجحیم سعرت وسعرت بالتخفیف والتشدید للمبالغة وسعر یاندروب احجغه دخی دیرلر یقال
سعرناهم بالنبل ای احرقناهم ویقال ضرب هبر وطعن نتر ورمی سعر وهبرات قوپرمجی اورمغه دیرلر بالـ
موحده ایله ونتر قاپمق کبی اولان دورتمکه دیرلر نونله وتاء مثناته وسعر شرجهتنه وسعت ویرمکه
دخی دیرلر یقال سعرهم شرا ای اوسعهم ولا یقال اسعرهم واسعر جعفی یه اسعر دیدیلر شعرنده اسعر
لفظن ایراد ایتدوکی ایچون المسعر میمک کسری وسینک سکونیله وعینک فتحیله والمسعار
میمک کسریله شول اوزون اغاجدر که انوکله آتش اوچرورلر وبوسببدن عرب طائفه سی انه لمسعر
الحرب دیرلر شول کمسنه یه که اوغرانی اوچره وسعر کذلک اوزون بولی اولان کمسنه یه دیرلر بو سببدن
سعرین کدامه که محدثلردندر مسعر دیدیلر اما اصحاب حدیث اکا میمک فتحیله مسعر دیدکاری وانوک
امثالی اولوب مسعر نامیله مسمی اولانلره مسعر دیدکاری میمک فتحیله تفألا دریعنی دخی اوزاماسن
یوم ایتدکارینه بناءدر المساعر میمک فتحی وعینک کسریله دوه نک قیسق یرلری قولتقلری کبی وبوطاری
نهایت بولدوغی یرلر کبی الاستعار همزه نک وتانک کسریله برمرض قولتقدن وقیسق یردن باشلیق
یقال استعر الجرب فی البعیر اذا ابتدأ بمساعره واستعار اوغرلقده سرعت ایتمکه ده دیرلر یقال استعر
اللصوص کانهم اشتعلوا یعنی کویاکه آتش شعله سی کبی ایدیلر سرعتده الاستسعار علی وزن
الاستفعال والتسعر فتحتینله وعینک ضمی وتشدیدیله اودیالکنمق یقال استسعرت النار وتسعرت
ای توقدت السعیر سینک فتحی وعینک کسری ومدیله اوده آتش معناسنه وبرینک دخی
اسمیدر که عنزه قبیله سنه مخصوص ایدی وسعیر مسعور معناسنه ده کلور نته کم اخفش ایتدی
سعیر باری تعالی نک * وکفی بجهنم سعیرا بیوردوغی قول شریفنده مسعوره معناسنه در دهین مدهون
وصریع مصروع معناسنه اولدوغی کبی زیرا سعرت فهی مسعورة دیرلر السعار سینک
ضمیله آتشک اسیسی حر النار معناسنه وزیاده اچلغه دخی دیرلر السعر ضمتینله عذاب زحمتنه
دیرلر فرار وایننده که باری تعالی نک * ان المجرمین فی ضلال وسعر قولنده واقع اولمشدر وسعر کذلک
جنونه دخی دیرلر المسعورة مجنونه اولان دوه یقال ناقة مسعورة ای مجنونة السعرة سینک
فتحی وعینک سکونیله طواف ایتمک معناسنه یقال سعرت الیوم فی حاجتی سعرة ای طفت السعرار
سینک کسریله وعینک سکونیله شول نسنه در که کونشده کورینور که اکا ذره دیرلر السعر سینک

سینک کسریله وعینک سکونیله نرخ که بازارلرده جاری اولور الاسعار همزه نک فتحیله جمعی التسعیر
علی وزن التکریم نرخ تقدیر ایتمک الیستعور یاء تحتانینک فتحی وسینک سکونیله وتانک فتحیله
برموضعک اسمیدر نته کم بعض اشعارده واقع اولمشدر وبعضیلر ایتدی برشجرک اسمیدر المسعور
میمک فتحیله سام بلی اورمش کمسنه یقال سعر الرجل علی البناء للمجهول فهو مسعور اذا اضربته السموم
والسموم سینک فتحی ومیمک ضمیله سام بلی دیدکاری یلدر که بریه ده اسر السعرة سینک ضمی وعینک
سعتر سکونیله بر رنکدر که قرایه مائلدر السعتر سینک فتحی وعینک سکونی وتانک فتحیله بناتادن
براوتدر که اکا ککلک اوتی دیرلر بعضیلر کتب طبیه ده آنی صادله یازدیلر تاکه شعیره ملتبس اولمیه ترک
اعجام حالنده السفر فتحتینله مسافه قطع ایتمکه دیرلر الاسفار همزه نک فتحیله سفرک جمعی وسفر
سفر کذلک بیاض نهاره دخی اطلاق اولنور السفرة فتحتینله یازیجیلر کتبه کبی وزنا ومعنی اخفش ایتدی
سفره سافرک جمعیدر کاتبله کتبه وکافرله کفره کبی السفر سینک کسری وفانک سکونیله
کتاب معناسنه در الاسفار همزه نک فتحیله جمعیدر قال الله تعالی * کمثل الحمار یحمل اسفارا السفرة
سینک ضمیله شول طعامدر که مسافرا ایچون اتخاذ اولنور وسفره یه سفره دیدکاری بو معنادن مأخوذ در
السفیر سینک فتحی وفانک کسری ومدیله اغاجدن دوشن یپراقدر وبوکا سفیر دیدکاری روزکارانی
سپوردکی ایچوندر زیرا مسفره سپورکه یه دیرلر وسفیر رسوله دخی دیرلر برقومک بینن اصلاح ایده نه ده
دیرلر السفراء اسفرک جمعی فقیهله فقها کبی السفارة سینک کسریله اصلاح ایتمک یقال
سفرت بین القوم اسفر سفارة من الباب الثانی ای اصلحت المسفرة میمک کسری وفانک فتحیله
سپورکه درمکنسه معناسنه تقول سفرت البیت اذا کنسته السفارة سینک ضمیله سپوروندی کناسه
معناسنه المسافرة میمک ضمیله وفانک فتحیله والسفار سینک کسریله سفر ایتمک یقال
سافرت الی بلد کذا مسافرة وسفارا وسفار شول تیمور در که دوه نک بورنی اوزرینه قونور وکاه اولوز ایپی دخی
بورنی اوزرینه طولشدروب باقیسن یولار ایدرلر السفر سینک ضمیله جمعی تقول سفرت البعیر ای جعلت
السفار علی انفه ومسافره مزایله معناسنه ده کلور یقال الریاح سافر بعضها بعضا یعنی ریاحک بعضی
بعضن ازاله قیلور وبعضی ابقا ایدر زیرا صبا یلی دبورک چوزکیسن ازاله ایدر وجنوب یلی لحمه یندروب ابقا
ایدرمز بو رلرک بری برینه نسبتی ارش وارقج نسبتی کبی اولدوغیچون السفر سینک فتحی وفانک
سکونیله یازی یازمق یقال سفرت الکتاب اسفره سفرا من الباب الثانی ویوزاچمق معناسنه ده کلور
یقال سفرت المرأة تسفر ای کشفت عن وجهها السافر بوزن اچیجی عورت وسفرایدن کمسنه
المسافر میمک فتحیله یوزده اچلن یرلر السفر سینک فتحی وفانک سکونیله مسافر معناسنه اولان سافرک
جمعی صاحبله صحب کبی السفار سینک ضمی وفانک تشدیدیله کذلک جمعی راکبله رکاب کبی ومقام
کثرتده السافرة دخی دیرلر یقال کثرت السافرة بموضع کذا ای المسافرون السفور ضمتینله
مسافرت ایتمک یقال سفرت اسفره سفورا من الباب الثانی اذا اخرجت الی السفر المسفر میمک
کسری وفانک فتحیله سفره قوی اولان دوه المسفرة میمک کذلک کسریله مؤنثی الاسفار
همزه نک کسریله طاک یری اغارمق یقال اسفر الصبح ای اضاء وفی الحدیث اسفروا بالفجر فانه اعظم
للاجر ای صلوا مسفرین وبعضیلر ایتدی اسفارک معناسی حدیث شریفده صباح نمازن اوزادک صبح
زیاده اغارنجه دک واسفار یوز براق ونورانی اولمغه ده دیرلر یقال اسفر وجهه حسنا ای اشرق الانسفا

همزه نك كسرى و نونك سكونيله انكشاف معناسنه در يقال انسفر مقدم رأسه من الشعر اذا انكشف
وانحسر في سفار ع سينك فتحى و رانك كسريله قطام كبى بر قيونك اسميدر في السفسير ع سينك
كسريله وفانك سكونى وسين آخرك دخى كذلك كسريله اسان فارسى او زن سمسار معناسنه در
سقر وابن السكيت ايتدى سفسيرييكه ديرلر كه اول برولايتدن برولايته پياده سكردن كمسنه در في السقرات
فتحتينله كونشك زياده تأثير ايتمسى يقال سقرته الشمس اذا لوحته في المسمقر ع ميمك ضمى وسينك
سكونى وقافك كسريله ورانك تشديديله زياده اسى اولان كون في السقر ع فتحتينله جهنم آتشنك
سكر اسملرندن بريدر في السكران ع سينك فتحى وكافك سكونى ايله سرخوش اولان كمسنه مست معناسنه
السكرى سينك فتحيله وكافك سكونيله والفك قصريله والسكارى سينك فتحى والفك قصريله
والسكارى سينك ضميله والفك كذلك قصريله بونلرك اوچى دخى سكرانك جمعيدر في السكرى ع
سينك فتحى وكافك سكونى والفك قصريله سكرانك مؤنثى وبنى اسد لغتنده مؤنثى السكرانه كلور
يقال سكر يسكر سكرا من الباب الرابع مثل بطر يبطر بطرا في السكر ع سينك ضميله اسمدر
مستلك معناسنه في الاسكار ع همزه نك كسريله وسينك سكونيله مست ايتمك يقال اسكر الشراب
المسكير ع ميمك كسريله وسينك سكونى وكافك كسرى ومديله كثير السكر اولان كمسنه يعنى زياده
سرخوش اولان كمسنه في السكير ع سينك كسرى وكافك كسرى وتشديديله دائم السكر اولان
التساكر ع تانك فتحى وكافك ضميله مستلك اظهار ايتمك مست دكلكن في السكر ع فتحتينله خرما
شرابى نبيذ تمر معناسنه * وفى التنزيل تتخذ منه سكرا في والسكار ع سينك فتحى وكافك تشديديله
نبيذ صتن كمسنه في سكرت الموت ع سينك فتحى وكافك سكونيله شدت موت معناسنه في السكر ع
سينك فتحى وكافك سكونيله نهرك صوين بغلمق يقال سكرت النهر اسكره سكرا من الباب الاول
اذا سددته في السكر ع سينك كسريله صوبندى عرم معناسنه في السكور ع ضمتينله بل اسركن
ساكن اولمق يقال سكرت الريح تسكر سكورا من الباب الاول اذا سكنت بعد الهبوب في الساكرة ع
ساكن اولان كيجه في التسكير ع على وزن التكريم بوغمق يقال سكره تسكيرا اى خنقه و يقال البعير
يسكر اخر بذراعه حتى يكاد يقتله وتسكير كوز نظردن منع اولنمغه دخى ديرلر قال الله تعالى * سكرت
ابصارنا اى حبست عن النظر وحيرت وابو عمرو بن العلا ايتدى بونك معناسى غطيت وغشيت ديمكدر كه
مقصود كوز پرده لو اولمقدر و حسن تخفيفله قراءت ايدوب سحرت ايله تفسير ايتدى سحرله كوز بغلمق
معناسنه في المسكر ع ميمك ضمى وسينك فتحى وكافك فتحى وتشديديله مخمور معناسنه در في السكر ع
سمر سينك ضمى وكافك فتحى وتشديديله معرب قند فارسى معربدر السكرة واحدى في السمر ع فتحتينله
مسامره در حكايت ايتمك معناسنه على ما سيجئ عقيبه في المسامرة ع ميم اولينك ضمى وميم ثانيه نك
فتحيله كيجه ايله حكايت ومثل ايتمك يقال سمر يسمر من الباب الاول في السامر ع ميمك كسريله مثل ايدن
كمسنه وسامر مثل ايدن جماعته دخى ديرلر حاجه حاج ديدكلرى كبى السمار سينك ضمى وميمك تشديديله
سامرك جمعى في ابنا سمير ع ابنا ابنك تثنيه سى اولوب سميرده سينك فتحى وميمك كسرى ومديله كيجه ايله
كوندزدن عبارتدر زيرا بونلرده غالب بودركه حكايت ومثل ايديلور يقال لا افعله ما سمر ابنا سمير اى ابدا
و بعضيلر ايتدى سميردن مراد دهردر وابنا سمير كيجه ايله كوندزدر و يقال لا افعله السمر والقمر اى مادام
الناس يسمرون فى ليلة قمراء ولا افعله سمير الليالى في السمار ع سينك فتحيله رقيق اولان سوددر في والتسمير

على وزن التكريم سودى صوايله رقيق ايتمك وارسال معناسنه ده كلور تشمير كبى وفى حديث عمر رضى الله
عنه انه قال ما يقر رجل انه كان يطأ جاريته الا الحقت به ولدها فمن شاء فليمسكها ومن شاء فليسمرها
اصمعى ايتدى عمرك مرادى تشميردر شين معجمه ايله ارسال معناسنه لكن سين مهمله يه تحويل ايتمشدركه
مقصودى ديلرسه جاريه سن امساك ايتسون ديلرسه صاليويرسون وطئه اقرار ايديجك ولد كندويه
الحاق اولنور ديمكدر وتسمير ميخ اورمغه ده ديرلر يقال سمرت الشئ تسميرا في السمرة ع سينك ضميله
وميمك سكونيله اسمرك لونى در في الاسمر ع همزه نك فتحيله وسينك سكونى وميمك فتحيله قره ياغز
اولان كمسنه تقول سمر من الباب الخامس وسمر من الباب الرابع ايضا في الاسميرار ع على وزن الاحميرار
قره ياغز اولمق يقال اسمار اسميرارا حكاها الفراء في السمراء ع سينك فتحيله والفك مديله بغداى حنطه
معناسنه في الاسمران ع صويله بغداى در بعضيلر صويله كوندر ديمشلردر ايله رمح معناسنه في السمرة
سينك فتحى وميمك ضميله بريه ده اولان ديكنلو اغاجلردندر السمر سينك فتحى وميمك ضمى ايله جمعى
السمرات كذلك سينك فتحى وميمك ضميله جمعيدر الاسمر همزه نك فتحى وميمك ضميله جمع قلتدر
الاسيمر ع همزه نك ضمى وسينك فتحيله اسمرك تصغيريدر وفى المثل اشبه شرج شرجا لو ان اسيمرا
وشرج لوندر وشرجان لونان متغايرانه ديرلر في المسمار ع ميمك كسرى وسينك سكونيله دموردن
اولان ميخ في السمر ع سينك فتحى وميمك سكونيله كذلك ميخ اورمق يقال سمرته اسمره من الباب الاول
في السميرية ع سينك ضمى وميمك فتحى وياء ثانينك تشديديله برجنس كميدر دريا ده اولان كميلردن
سمهر الاسمهرار ع همزه نك كسرى وسينك سكونى ايله اقشعرار وزنى اوزره برنسنه برك اولمق يقال اسمهر الشوك
اذا يبس وصلب واسمهر الظلام اذا اشتد واسمهر الرجل فى القتال في السمهرية ع سينك فتحى وميمك
سكونى وياءنك تشديديله محكم اولان كوندره اغاجى بعضيلر ايتدى سمهريه شول كوندردركه سمهر
سمهدر ادلو كمسنه يه منسوبدركه مزبور كوندره يشلردى يقال رمح سمهرى ورماح سمهرية في السمهدر ع سينك
وميمك فتحى وهانك سكونيله ودالك فتحيله شحم ولحم صاحبى اولان كمسنه يقال غلام سمهدر اى سمين
فرا ايتدى سمهدر برلفظدركه كثرت حمله مدح مقامنده استعمال اولنور وواسع مملكت معناسنه ده
كلور يقال بلد سمهدر اى واسع في السنور ع فتحتينله وواوك فتحى وتشديديله برجنس لباسدركه دربدن
اولورزره اسلوبنده في السنور ع سينك كسرى ونونك فتحى وتشديديله وواوك سكونيله پسى ديدكلرى
جانور هره معناسنه السنانير سينك فتحى ونون ثانينك كسرى ومديله جمعى في السنمار ع كسرتينله
وميمك تشديديله رومدن برجلك اسميدركه كوفه ده خورنق ديكله معروف سراى نعمان بن
امرء القيسه اول يابيش ايدى سراى تمام اولدقدن صكره نعمان مزبورى سراى طامندن اشغه براغوب
هلاك ايتدى تا كه بركمسنه يه دخى سراى مرقوم كبى مثلنى يابميه پس طائفه عرب بينده مثل ضرب اولنوب
سور جزاء سنمار ديديلر في السور ع سينك ضميله وواوك سكونيله شهرك اطرافنده اولان بارو في الاسوار
همزه نك فتحيله السيران سينك كسرى ومديله سورك جمعلريدر وسور كذلك سينك ضمى وواوك
سكونيله سوره نك جمعيدر بسره له بسرة كبى كه سوره بنادن برمنزله ديرلركه ماعدادن مقطوع وممتاز اوله
وسورة قرآن دخى بوندن مأخوذدر زيرا سورة قرآن دخى برمنزله دركه ماقبلندن ومابعدندن مقطوعه در
السور سينك ضمى وواوك فتحيله سورة قرآنك جمعيدر السورات سينك ضمى وواوك سكونيله
كذلك سوره نك جمعيدر سورى سينك ضمى والفك قصريله بشرى كبى عراقده ارض بابلدن بر يرك

اديلديكه اول سرپانیلر شهریدر السوار سینك کسریله بیله زك که نسا طائفه‌سی قولونه طقارلر
الاسورة همزه نك فتحی وسینك سكونی وواوك کسریله جمعی بیله زكلر معناسنه الاساورة جمعك جمعیدر
وقرئ * فلولا القی علیه اساورة من ذهب الاساور همزه نك فتحی و واوك کسریله کذلك اسورك
جمعیدر قال الله تعالی * یحلون فیها من اساور من ذهب ابو عمرو بن العلا ایتدی اساورك واحدی
اسواردر همزه نك کسریله و ضمیله واساور آت یدن کمسنه لره دخی دیرلر بعضیلر آته بینلردر دیمشلر
واساوره عجم طائفه سندن بر جماعتدرکه قدیمدن بصره‌ده نزول ایتمشلردر احامره طائفه‌سی کوفه‌ده
نزول ایتدوکی کبی التسویر علی وزن التکریم بیله زك طاقمق یقال سورته ای البسته السوار فتسور
التسور علی وزن التکرم بیله زك کیمك وتسوردیوار اوزره چقمغه دخی دیرلر یقال تسور الحائط
ای تسلقه السؤور سینك ضمی وهمزه نك دخی ضمی ومدیله صچرامق یقال سأر الیه یسؤر سؤورا
اذا وثب المساورة میمك ضمی وواوك فتحیله صچراشمق یقال ساوره ای واثبه السورة سینك
فتحی وواوك سكونیله صچرامق یقال ان لغضبه لسورة السوار سینك فتحی وواوك تشدیدیله صچرایجی
وغوغا ایدیجی کمسنه وشرابك سورتی باشه صچرامسی در وعقرب زحمتنك باشه چقمسیدر بو مقامده
صاحب صراح جوهرینك سورة الحمة دیدوکن حمادن صنوب تیزی تب ایله تفسیر ایتمشدر حالا که حمه
حانك ضمی ومیمك تخفیفیله زهر عقرب معناسنه در وسوره پادشاهك قهرنه وغلبه سنه دخی دیرلر
الاسوار همزه نك کسری وضمیله وسینك سكونیله آت یدن کمسنه لر جمعی اساوره کلور نته کم مرور ایتدی
وابو عبید ایتدی اساوره آت اوزرنده قوی اولنلردر چابك سوارلر معناسنه وهابادن عوضدر زیرا اصلی
اساویر ایدی نته کم زنادقه نك اصلی زنادیق ایدی اخفشدن بو وجه اوزره روایت اولنمشدر السهر
فتحتینله اویانقلقدر ارق معناسنه یقال سهر یسهر سهرا من الباب الرابع الساهر هانك کسریله
اویانق کمسنه السهران سینك فتحی وهانك سكونیله کذلك اویانق اولان کمسنه الاسهار
همزه نك کسریله وسینك سكونیله اویاندرمق یقال اسهره غیره السهرة سینك ضمی وهانك فتحیله
همزه کبی اویانقلغی چوق اولان کمسنه یعقوبدن بو یله روایت اولنمشدر الساهور علی وزن الکافور
شول نسنه درکه عربلر اکا غلاف قمر دیرلرکه اول آی طوتلدوغی وقت کورنن قرالقدر وبعضیلر ایتدی
ساهور ساهره نك کولکه سیدرکه ساهره یریوزنه دیرلر ومنه قوله تعالی * فاذا هم بالساهرة
الاسهران همزه نك فتحیله حمارك بورننده شول ایکی طمردرکه انلردن صواقرقجن کیرکین اولسه السیر
سینك فتحی ویانك سكونیله والمسیر میمك فتحی وسینك کسری ومدیله التسیار تانك فتحی
وسینك سكونیله اوچی دخی مصدرلردر کزمك معناسنه یقال بارك فی مسیرك ای سیرك وهو شاذ لان
قیاس المصدر من فعل یفعل مفعل بالفتح یقال سارت الدابة وسارها صاحبها یتعدی ولا یتعدی
وقولهم فی المثل سر عنك ای تغافل واحتمل پس بونده فعل مقدر اعتبار اولنورکه تقدیر کلام سر ودع عنك
المراء والشك یعنی یوری شك وشبهه‌یی قلبکدن ترك ایت وسیر شول قایشه دیرلرکه دریدن دیلرلر
السیور ضمتینله جمعی قایشلر معناسنه السیرة سینك کسری ومدی ایله طریقت معناسنه در
یقال سار بهم سیرة حسنة وسیره بغدایه دخی دیرلر میره معناسنه الاستیار همزه نك وتانك کسریله
بغدای یوکن چکمك امتیار کبی المسایرة میمك ضمی ویانك فتحیله برکمسنه ایله کزوب سیر ایدشمك یقال
سایره ای جاراه ومجاراة برابر کزمکدر سیر طریقیله التسایر تانك فتحی ویانك ضمیله کذلك سیر ایدشمك

ایدشمك یقال سایره فتسایرا المسیرة میمك فتحی وسینك کسری ومدی ایله سیر ایتمك یقال بینهما
مسیرة یوم التسییر علی وزن التکریم اخراج معناسنه یقال سیره من بلده ای اخرجه واجلاه ونزع
ایدوب کیدرمکه دخی دیرلر یقال سیرت الجل عن ظهر الدابة ای نزعته عنه المسیر میمك ضمی
ویانك فتحی وتشدیدیله شول بزدرکه انده یول یول خطلر اوله قایشلر کبی که سیر قایشه‌ده دیرلر نته کم مرور
ایتدی السیار سینك فتحی ویانك تشدیدیله قافله معناسنه وعربلرك اصح من عیر ابی سیاره دیدکلرنده
ابو سیاره بر کمسنه نك کنیتی درکه اول ابو سیارة العدوانی درکه انوك عادتی ایدی خلقله مجادله ایدوب
انلری دفع ایتمك ایچون قرق ییل حماردن اینمدی وبو اسلوب اوزره چکندی السیراء سینك کسری
ویانك فتحی والفك مدیله شول آلاجه قماشدرکه انده صاری خطلر واردر السایر کوتری خلق یقال
سایر الناس ای جمیعهم السارلغة فی السائر یقال سار الشئ ای سائره وعربلرك بأس خصوصنده اولان
امثالندندر بوکه ایدرلر اسائر الیوم وقد زال الظهر یعنی بو زماندن صکره بأس حاصل اولدی زیرا حاجتی
اولان کمسنه اویله دن اول مباشرت ایدر اویله خود مرور ایتمشدر پس بأس کلمشدر غروب شمس حالنده
بأس کلدوکی کبی * فصل الشین الشبر شینك کسری ویانك سكونیله قارش که پرمقلری آچغله بر نسنه نه
اوچرلر الاشبار همزه نك فتحیله وشینك سكونیله جمعی قارشلر معناسنه وخرده محلنده دخی استعمال
اولنوب رجل قصیر الشبر دیرلر متقارب الخلق معناسنه یعنی اعضاسی بری برینه قریب اولسه الشبر
شینك فتحی ویانك سكونیله مصدردر قارشلمق معناسنه یقال شبرت الثوب اشبره واشبره من الباب الاول
والثانی پس بو شبردن مأخوذدر نته کم بعته دیرلر قولاچلدم معناسنه باعدن اخذ ایدوبنی وشبر حق نکاحه
دخی دیرلر یقال اعطیت المرأة شبرها ای حق النکاح وجاء النهی عن شبر الفحل وهو کراء الضراب ومطلقا
اعطا معناسنه ده کلور ابن السکیت روایتنده یقال شبرت فلانا مالا او سیفا اذا اعطیته وبونك مصدری
شبردر سكونی بایله الاعجاج نام شاعر تحریك ایدوب الحمد لله الذی اعطی الشبر دیمشدر کویا که اعطی
العطیة معناسن قصد ایتمشدر الاشبار همزه نك کسریله شبر معناسنه لغتدر تقول اشبرته اذا
اعطیته التشابر تانك فتحی ویانك ضمیله بری برینه یقین کلمك کویا که بینلرنده بر قارش بر قالمشدر
یقال تشابر الفریقان اذا تقاربا فی الحرب کانه صار بینهما شبرا ومد کل واحد منهما الی صاحبه الشبور
الشبور شینك فتحی ویانك ضمی وتشدیدیله تنوروزنی اوزره بوریدر نفیر معناسنه وبعضیلر بو معربدر
دیدی الشتر فتحتینله کوز قپاغی دورلمکدر الاشتر همزه نك وتانك فتحیله شول کمسنه درکه
کوزینك قپاغی دورلمش اوله یقال شتر الرجل من الباب الرابع ویقال شتر ایضا علی البناء للمفعول مثل
افن وافن فانك فتحیله ضعف رأیه دیرلر وشتره دخی کلور کوزی قپاغن دوردم معناسنه الاشتران
مالك نام کمسنه در واوغلیدر الاشتار همزه نك کسریله کوز قپاغن دورمك الانشتار همزه نك
کسری ونونك سكونیله کوز قپاغی دورلمك یقال انشترت عینه التشتیر علی وزن التکریم تعییب
ایتمك یقال شترت بفلان تشتیرا اذا تنقصته وعبته الشنترة شینك وتانك فتحی ومابینده نونك
سكونیله یرتق خرق معناسنه یقال شنتر ثوبه ای مزقه الشناتر شینك فتحی وتانك کسریله پرمقلر
اصابع معناسنه وکوپه معناسنه دخی کلور اهل یمن لغتی اوزره کوشواره کبی الشنترة شینك ضمی
ونونك سكونی وتانك ضمیله شناترك واحدی وذوشناتر ملوك یمندن بر ملکك اسمیدر بعضیلر ایتدی
ذوشناتر کوپه لر صاحبی دیمك اولور الشجر فتحتینله والشجرة کذلك نباتات ارضدن

الدرا وزن طور اندرساق اوزن قائم معناسنه في الشجيرة ع شينك فتحى وجيمك كسرى ومديله في والشجراء
شينك فتحى وجيمك سكونى والفك مديله اغاجى چوق يريقال ارض شجيرة وشجراء اى كثيرة في الاشجار شجر
ويقال واد شجير ولا يقال واد اشجر وشجرانك واحدى شجره در وجمع قسمنه بوكا نظير كلمه مشد رالا برقاج كلمه كه
انلر قصبة وقصباء وطرفة وطرفاء وحلفة وحلفاء در و بونلرك هر برى براغاجك اسميدر واصمعى حلفانك
مفردنه حلفة دير ايدى لامك كسريله سائر اخواتنه مخالف وسيبويه ايندى شجراء واحد وجمع كلور
قصباء وطرفاء و حلفا كلدوكى كبى في المشجرة ع ميمك فتحى وشينك سكونى وجيمك كذلك فتحيله
اغاجى چوق يريقال ارض مشجرة في الاشجر ع همزه نك فتحى وشينك سكونيله وجيمك كذلك فتحيله
اغاجى زياده اولان يريقال هذه الارض اشجر من هذه اى اكثر شجرا في المشجر ع ميمك كسريله وجيمك
فتحيله شول انجدركه انوك اوزرينه قفتان وياخود بز براغورلر في المشاجر ع ميمك فتحيله وجيمك كسريله
محفه اغاجلريدر وابو عمر ايندى محفه دن كيجرك اوستى آچوق برنسنه در محفه كبى في الشجر ع ضمتينله
مشاجر معناسنه در بعض روايتده في الشجار ع شينك كسريله واحدى وشجار كذلك شول اغاجه
ديرلركه انى قپو آردنه قورلر اسان فارسيده اكامترس ديرلر وكذلك شول اغاجه دخى شجار ديرلركه اول
تختك التنه قونور استحكام ايچون وشجار قپو اغاجنه دخى ديرلر خشب البير معناسنه ودوه داغلرندن
برجنس داغه دخى ديرلر في الشجير ع شينك فتحى وجيمك كسريله غريب معناسنه دركرك انساندن
اولسون كرك دوه دن اولسون وشجير شول اوقه ديرلركه كندى اغاجندن اولميان اوقلرك اراسنه
دوشمش اوله في الشجر ع شينك فتحى وجيمك سكونيله ايكى چكه نك برى برينه قاوشن يرى وشجر منعه
دخى ديرلر يقال ما شجرك عنه اى ما صرفك عنه ويقال شجرتنى عنه الشواجر اى صرفتنى الصوارف
ودورتمك معناسنه ده كلور يقال شجره بالرمح اى طعنه وشجراوه ديرك دپكمكه دخى ديرلر يقال شجر
بيته اى عمده بعمود وخلقك بيننه اختلاف دوشمكه دخى ديرلر يقال شجر بين القوم اذا اختلف بينهم
وبرنسنه يى مشجر اوزرينه براقمغه دخى ديرلر ومشجر شول اوزرينه اثواب اصدقلرى اغاجدر نته كم
الان مرور ايندى في الاشتجار والتشاجر ع همزه نك كسريله نزاع ايدشمك يقال اشتجر القوم وتشاجروا
اى تنازعوا وتشاجر دورتشمك معناسنه ده كلور يقال تشاجروا بالرماح اى تطاعنوا واشتجار بركمسنه
النى اككى التنه قومغه دخى ديرلر يقال اشتجر الرجل اذا وضع يده تحت شجره على حنكه في المشاجرة ع
ميمك ضمى وجيمك فتحيله ايكى كمسنه نزاع ايدشمك وطوار قجن اوتى اوتليوب نسنه قلمدقده اغاچ اوتلمغه
دخى ديرلر يقال شاجر المال اذا رعى العشب والبقل فلم يبق منهما شىء فصار الى الشجر يرعاه في المشجر ع
ميمك ضمى وجيمك فتحى وتشديديله شول قماشدركه نقشى اغاچ هيئتى اوزره اوله في الشحر ع شينك فتحى
وحاء مهمله نك سكونيله في والشحر ع شينك كسريله كذلك عمان ايله عدن بيننده اولان ساحلدر وعمان شحر
عينك ضمى وميمك تخفيفيله بريرك آديدر في الشخير ع شينك فتحى وخاء معجمه نك كسرى ومديله كگردن
كلن آوازى قالدرمغه ديرلر رفع صوت معناسنه يقال شخر الحمار يشخر شخرا من الباب الثانى في الشخير شخر
شينك كسرى وخانك كسرى وتشديديله اعلام رجالدندر وبوفسيق وزنى اوزره در زيرا فعيل فانك فتحى
وعينك كسرى وتشديديله وفعيل فانك ضميله كذلك كلام عربده يوقدر في الشذر ع شينك فتحيله وذالك شذر
سكونيله شول خدايى التوندركه معدننده بولنور معدندن چقان طاشى ارتمكسزن في الشذرة ع ذكر
اولنان التونك بر پاره سى وشذرا يجونك اوفاغنه دخى ديرلر صغار اللؤلؤ معناسنه في الشذر مذرع فتحتيله

فتحتيله شذر مذر وشينك كسرى وذالك فتحيله طار طغان ديمك محلنده استعمال اولنور يقال تفرقوا
شذر مذر وشذر مذر اذا ذهبوا فى كل وجه في التشذر ع فتحتيله وذالك ضمى وتشديديله انسان آردانكن
ايكى اياغى اراسندن الوب قوشاغنه صوقمق وحيوان قويروغن ايكى بوطى اراسنه المغه ديرلر وتشذر
اوغراشه حاضر لنمق واوغراش ممتد اولمغه دخى ديرلر يقال تشذر القوم فى الحرب اذا تهيأوا لواوآته
اردندن بنمكه دخى ديرلر يقال تشذر فرسه اى ركبه من ورائه وتشذر قورخو خبرن وبرمكه دخى ديرلر
وعيد معناسنه في الشوذر ع شينك فتحى وواوك سكونيله چارشب درملحفه معناسنه وبونك فارسيده شرو
اصلى چادردر في الشر ع شينك فتحى ورانك تشديديله خيرك مقابليدركه يرمزلق يقال شررت يا رجل
من الباب الرابع وشررت من الباب الاول لغتان فيه في الشرر ع فتحتيله في والشرار ع فتحيله بونلرك
ايكى دخى مصدرلر در برمعنايه يقال شررت شرا وشررا وشرارا وشر اسم تفضيل معناسنه دخى
كلور يقال فلان شر الناس ولا يقال اشر الناس الا فى لغة رديه كقول امرأة من العرب اعيذك بالله
من نفس حرى وعين شرى اى خبيثة من الشر اخرجته على فعلى مثل اصغر وصغرى وشرر وشرار
آتشدن اوچان قغلجمه ده ديرلر شرار النار معناسنه وشر دوشمك معناسنه ده كلور يقال شررت
الثوب اى بسطته فى الشمس وكشكى قورتمق ايچون دوشمكه ده ديرلر يقال شررت الاقط اشره شرا اذا
جعلته على خصفة ليجف وكذلك شررت الملح اشره واللحم ونحوه وخصفه خاء معجمه وصاد مهمله ايله
برنسنه دركه خرما ياپراغندن اوررلر في الاشرار ع همزه نك فتحيله والاشراء همزه نك فتحى وشينك
كسرى والفك مديله جمعيدر يونس ايندى اشرارك واحدى شردر مثل زند وازناد وزندانك فتحى
ونونك سكونيله چاقمق معناسنه در في الشرير ع شينك فتحى ورانك كسرى ومديله اهل شر اولان
كمسنه مثل يتيم وايتام في الشرير ع شينك كسرى ورانك كسرى وتشديديله فسيق وزنى اوزره كثير
الشر اولان كمسنه في الشرة ع شينك كسريله حرص ونشاط يقال شرة الشباب لحرصه ونشاطه
وشره كذلك مصدردر في الشران ع شينك فتحيله عطشان وزنى اوزره برجنس سنكدركه آدمك
يوزينه اوشر ولكن اصرمزوكه اولوركه اكا اذى دخى ديرلر في الشر ع شينك ضمى ورانك تشديديله
عيب معناسنه يقال ما قلت ذلك لشرك وانما قلته لغير شرك اى لغير عيبك في المشارة ع ميمك ضميله
ورانك فتحى وتشديديله خصومت ايدشمك مخاصمه معناسنه في الاشرارة ع همزه نك كسريله وشينك
سكونيله شول نسنه دركه انوك اوزرينه كشك وكشكدن غيرى نسنه سررلر قورينسون ديه في الاشارير
همزه نك فتحى ورانك كسرى ومديله جمعى وبعضيلر ايندى اشارير شول قورى ات پارچه لريدركه اكا قديد ديرلر
الاشرار ع همزه نك كسريله شره نسبت ايتمك يقال اشرته اى نسبته الى الشر وبعضيلر اشرارك
بو معنايه كلسنه انكار ايتديلر واشرار اظهار معناسنه ده كلور يقال اشررت الشىء اى اظهرته في الشرشرة
على وزن الزلزلة برنسنه يى يارمق وكسمك وشرشره اغرتمغه دخى ديرلر اثقال معناسنه وشرشره براوتك
دخى اسميدر وبرپاتك ياغى طاملمغه دخى شرشره ديرلر يقال شواء شرشر اى يتقاطر دسمه سلسل
كبى كه سلسل طاملمغه دخى ديرلر في الشراشر ع شين اولك فتحيله وشين ثانينك كسريله اثقال واثواب
وشراشر نفسه ده اطلاق اولنور يقال القى عليه شراشره اى نفسه حرصا ومحبة وشراشر قويرقده
صلى اولان تويلر في الشرشر ع شينلرك كسريله براوتك آديدر شرشره ده لغتدر نته كم مرور ايندى
الشزر ع شينك فتحى وزانك سكونيله شول غضب باقشيدركه كوز قويروغيله اولور وشزرا ييى ترسنه

ایکمه کوکندی صانشه صوله دورتمکه و دکرمنی صاغ جانبه چورمکه ده دیرلر فی الشزر فتحتینله وجه
مذکور اوزره باقمق یقال فی لحظه شزر فی التشازر برنجیه کسنه بری برینه غضب نظریله نظر ایتمك
یقال تشازر القوم ای نظر بعضهم الی بعض شزرا فی المشزر و فی میمك فتحی وشینك سکونی و زانك ضمیله
منلاشنه بوکلش ایپ فی المستشزرات فی میمك ضمی وتانك فتحی و زانك کسریله یوقاری قالدرلمش صاچ
یقال غدائره مستشزرات وغدائر شول قللردرکه باشدن اشاغه صارقر فی شیز فی شینك کسری ومدیله شصر
و زانك فتحیله برشهرك آدیدر فی الشصر فی شینك فتحی وصادك سکونیله برنسنه یی سیرك دیکمك که
ایلك معناسنه اولور و برنسنه یی دیکوب بریره کتورمك یقال شصرت عین البازی اشصرها شصرا ای
خطتها فی الشصار فی شینك کسریله ناقه نك رحمی بعد الولادة چقماغیچون استعمال ایتدکلری اغاجلو
انیله معناسنه ننه کم زنانك تفسیرنده مرور ایتمشدر فی الشصر فتحتینله آهو یاوریسی فی الشاصر
صادك کسریله بمعناه ابو عبید ایتدی اعرابدن چوق کمسنه دیمشدر که آهو یاوریسنه طلا دیرلر
طاء مهمله نك فتحیله اندن صکره خشف دیرلر خاء معجمه نك کسری و شین معجمه نك سکونیله
و چون شاخلری باورسه شادن دیرلر شین معجمه و دال مهمله ایله و چون قوی اولوب حرکت ایدر اولسه
شصر دیرلر فتحتینله اندن صکره جذع دیرلر کذلك فتحتینله اندن صکره ثنی دیرلر ثانك فتحی و نونك شطر
کسری و یانك تشدیدیله و آهو ثنی اولمه دن خالی اولماز تا اولو نجیه دکین یعنی بونك اوزرینه اسم آخر
زیاده اولنماز فی الشطر فی شینك فتحی و طانك سکونیله نصف معناسنه در و فی المثل احلب حلبا لك
شطره یعنی سودی صاغ یاریسی سنك اولسون الاشطر همزه نك فتحی وشینك سکونیله و طانك
ضمیله جمعی نصفلر معناسنه ومنه قولهم فلان حلب الدهر اشطره یعنی دهرك هر یانین صاغدی و خیر
وشرین کوردی و بونك اصلی ناقه ممه سندن مأخوذدر که انوك دورت باشی واردر ایکیسی ایلرو وایکیسی
کرو در و هر ایکیسنه برخلف دیرلر و شطر ممه نك بر مقدارن صاغوب بر مقدارن الیقومغه دخی دیرلر تقول
شطرت ناقتی و شاتی اشطرها شطرا اذا حلبت شطرا و ترکت له شطرا آخر و شطر جانب معناسنه ده
کلور یقال قصدت شطره ای نحوه منه قوله تعالی * فول وجهك شطر المسجد الحرام فی المشاطرة فی
میمك ضمی و طانك فتحیله یاری بولوشمك مناصفه معناسنه تقول شاطرت فلانا مالی اذا ناصفته
التشطیر فی علی وزن التکریم ناقه نك ممه سی باشلرینك ایکیسن باغلمق یقال شطرت ناقتی تشطیرا اذا
صررت خلفین من اخلافها فی الشطور فی شینك فتحی و طانك ضمیله شول قیوندر که انوك ممه سنك
بری اوزون و بری قصه اوله کذلك ممه سنك بریسی قورویا نه دخی دیرلر و شطور شول ناقه یه دخی
دیرلر که ممه سنك باشنك ایکیسی قوریمش اوله زیرا ناقه نك ممه سنك باشی دورتدر فی الشطرة فی
شینك کسری و طانك سکونیله یاری ارکك و یاری دیشی طوغمق یقال ولد فلان شطرة ای نصف
ذکور و نصف اناث فی الشطور فی ضمتینله سکا نظر ایدرکن سنك غیرکه نظر ایدرکبی اولمق یقال شطر
بصره یشطر شطورا من الباب الاول وصاحب صراحك بو مقامده شطو و شوخی کردن دیدیکی صواب
دکلدر زیرا جوهری شوخی کردن معناسنه کلن شطارتدر دیمشدر فی الشاطر فی طانك کسریله
شول کمسنه در که خباثتله اهلنی عاجز قومش اوله فی الشطارة فی شینك فتحیله مصدر در کستاخلق
ایتمك معناسنه یقال شطر من الباب الاول و شطر من الخامس فی الشطران فی شینك فتحی و طانك
سکونیله یاریسی طولمش چناق یقال قدح شطران ای نصفان فی الشطیر فی شینك فتحی و طانك کسری

کسری و مدیله بعید معناسنه در اصمعی روایتنده یقال بلد شطیر ای بعید و یقال منزل شطیر عنی فلان ای نای
عنی فی الشطر فی شینك ضمی و طانك سکونیله بعید معناسنه در یقال نوی شطر ای بعیدة و نوی نونك
شنظر فتحیله مسافر قصد ایتدوکی جهته دیرلر مؤنث استعمال اولنور فی الشنظیر فی شینك کسری و نونك
سکونی و ظانك کسری و مدیله فی والشنظیرة فی کذلك شول کمسنه یه دیرلر که بدخو اوله سی اخلاق
معناسنه پس شنظیره مذکره دخی اطلاق اولنور و کاه اولور که شنذیره دخی دیرلر ذال معجمه ایله
شعر ذال ظایه قریب اولدوغیچون یا لثغت اوله یاخود لثغت اوله یعنی دیلنده بعضی آفتی اولنلرك تکلمی اوله
فی الشعر فی شینك فتحی و عینك سکونیله انسانك بتن و سائر حیوانانك بتن قلدر الشعور ضمتینله
والاشعار همزه نك فتحیله جمعی فی الشعرة فی شینك فتحی و عینك سکونیله واحدی بر قل معناسنه
وشعره ایله کاه اولور آق قل مراد اولنور یعقوب روایتی اوزره یقال رای فلان الشعرة اذا رای الشیب
ولکن بو تعین قرینه دن حاصل اولمق احتمالی وار در الف لام عهد ایچون اولمق کبی مثلا اگرچه جوهری
تعرض ایتمامشدر فی الاشعر فی همزه نك فتحیله بدننك قلی چوق کمسنه الشعر شینك ضمی و عینك
سکونیله اشعرك جمعی یقال قوم شعر وعبید الله بن زیاده اشعر بوکا دیرلردی کوکسی قللی اولدوغیچون
و برك باء موحده نك فتحیله و رانك سکونیله صدر معناسنه در واشعر آتك طرنا غنك اطرافنده بتن
قللره ده دیرلر الاشاعر همزه نك فتحیله و عینك کسریله جمعی واشاعر ناقه نك فرجنك اطرافنه دخی
دیرلر واشعر شعریتله احسن اولنه دخی دیرلر اگرچه مشهور اولان شاعریتله احسن اولاندر ننه کم لکنت
الیوم اشعر من لبید دینلمشدر یقال ما رأیت قصیدة اشعر جمعا منها واشعر یمنده بر قبیله باباسی آدی
دخی کلور و اول اشعر بن سبادر که جد اعلاسی قحطاندر و عرب طائفه سی جاءتك الاشعرون دیرلر
نسبت یاسن حذف ایتمکله فی الشعرة فی سینك کسریله عورت طائفه سنك قاسقی قلیدر خاصة او
طائفه سنه اطلاق اولنماز فی الشعیر فی شینك فتحی و عینك کسری و مدیله ارپه که حبوبات قسمندندر
فی الشعیرة فی کذلك شینك فتحیله و عینك کسریله واحدی و شعیره شول تمور درکه بچاغنك صاپی
نهایت بولدوغی یرده اولور صاپی تیمورطوتسون دیوکه اکا پرازوانه دیرلر و شعیره قوربانلق دوه یه دخی
دیرلر فی الشعائر فی شینك فتحی و همزه نك کسریله اتنال جمعی دیرلر هر نسنه که حق تعالی نك طاعتنه
علامت قلنه اکا شعائر دیرلر که مفردی شعیره در و بعضیلر مفردی شعاره در دیدیلر فی مشاعر فی میمك
فتحیله مناسك یرلریدر فی مشعر الحرام فی میمك و عینك فتحیله جمعی اولان مشاعرك بری و میمك کسری
دخی لغتدر و مشاعر حواسه دخی دیرلر که حواس ادراکه آلت اولان نسنه لردر سمع کبی بصر کبی فی الشعار
شینك کسریله شول لباسدر که جسده انوك بیننده آخر لباس اولمیه و شعار شول نسنه یه دخی دیرلر که
قوم انی حالت حربده علامت قیلورلر تا که بعض بعضن بیله فی الشعار فی شینك فتحیله اغاجدر شجر
معناسنه یقال ارض کثیرة الشعار فی والاشعار فی همزه نك کسری وشینك سکونیله قوربانه قوربان
اولدوغن بلمك ایچون علامت قومقدر یقال اشعر الهدی اذا طعن فی سنامه الایمن حتی تسیل منه الدم
لیعلم انه هدی یعنی اورکنك صاغ جانبن دورترلر تا که اقان قاندن انوك قوربان اولدوغن بیله لر و فی الحدیث
اشعر امیر المؤمنین ای شج کانه مجاز من المعنی الاول واشعار برنسنه یی بر نسنه یه یاپشدرمغه دخی دیرلر
یقال اشعره الرجل هما ای لزق به کان الشعار من الثیاب بالجسد یعنی غصه اکا لازم قلندی مشعار بدنه
ملازم و ملاصق قلندوغی کبی واشعار بچاغه پرازوانه قاقمغه ده دیرلر یقال اشعرت السکین ای جعلت له

شعره‌ٔ وبلدرمكه‌دخی دیرلر یقال اشعرته فشعر ای ادریته فدری وشعار کیدرمکه‌ده دیرلر یقال اشعرته
ای البسته الشعار و یقال اشعره فلان شرا ای غشیه به واشعر الحب مرضا وقارنه اولان جنین قل‌لنمه
دخی دیرلر یقال اشعر الجنین وفی الحدیث ذکاة الجنین ذکاة امه اذا اشعر ﴿التشعر﴾ فتحتینله وعینك ضمی
وتشدیدیله کذلك جنین قل‌لنمق ﴿الشعر﴾ شینك کسریله برنسنه‌یی بلمك یقال شعرت الشیء اشعر شعرا
من الباب الاول ای فطنت له ومنه قولهم لیت شعری به ای لیتنی علمته وسیبویه ایندی بونك اصلی شعرة
ای لکن بوندن هانی حذف ایتدیلر نته‌کم ذهب بعذرها وهو ابو عذرها قولنده حذف ایتدیلر وعذر اصلنده
عذرة ایدی عینك ضمیله بکارت معناسنه وشعر کلام منظومه‌دخی اطلاق اولنور الاشعار همزه‌نك
فتحیله جمعی ﴿الشاعر﴾ شعردین کمسنه الشعراء شینك ضمی وعینك فتحیله جمعیدر علی خلاف القیاس
اخفش ایندی شاعر لابن تامر کبی در یعنی شعر صاحبی دیمك اولور وبوکه شاعر دیدیلر عقل وفطنتی
اولدوغندن اوترو شعر دیدوکیچون دکل وشاعر اولمق معناسنه‌ده کلور نته‌کم مرور ایندی یقال شعر
یشعر من الباب الخامس ﴿المشاعر﴾ میمك ضمی وعینك کسریله شاعرلك صاتان کمسنه حالا که شاعر
اولمیه ﴿المشاعرة﴾ میمك ضمی وعینك فتحیله شعر ایدشمه وباب مغالبه‌دن شاعرته فشعرته اشعره کلور
عینك فتحیله بن اکا شعر دیمه‌ده غالب کلدم معناسنه ومشاعره ایکی کمسنه برکوکلکده یاتمغه‌ده دیرلر
یقال شاعرته ای ناومته فی شعار واحد ﴿الاستشعار﴾ خوف کیزلمك یقال استشعر فلان خوفا ای اضمره
﴿الشعری﴾ شینك کسری وعینك سکونی والفك قصریله بر یلدزدرکه جوزادن صکره طوغر وبونك
طلوعی شدت حرده اولور وشعری ایکی یلدزدر بری شعری العبور درکه اول جوزاده‌در و بری شعری
الغمیصادرکه اول ذراعده‌در وعرب طایفه‌سی شویله زعم ایدرلرکه بونلرك ایکیسی سهیلك اختلری اولهلر
﴿الشعراء﴾ شینك فتحی وعینك سکونی والفك مدیله شفتالو دیدکلری میوه‌نك برقسمیدر واحدی
وجمعی برابردر وشعراء برسنکه‌دخی دیرلر که ایکنه‌سی واردر وشعر ابلایه‌دخی اطلاق اولنور یقال داهیة
شعراء و داهیة وبراء و برای ایله وجرء وراء مهمله ایله وبردن مأخوذدر توی معناسنه کویاکه شعرادن
وبرادن کمال مراد اولور توی حیواناتده کمالی مستلزم اولدوغیچون و ﴿الشعری﴾ برکمسنه برنسنه سویلسه واکا
انکار ایتمسه‌لر حجت بهاشعراء ذات وبر دیرلر وشعراء چوق اغاچاره‌ده دیرلر ابو عبید روایتنده وموصلده
بوطاغ واردر اکا شعران دیرلر ابو عمرو ایندی اکا شعران دیدکلری اغاچلری چوق اولدوغندن اوترودر
﴿الشعاریر﴾ شینك فتحی ورانك کسریله خیارك اوفاغنه دیرلر صغار القثاء معناسنه ﴿الشعورة﴾
شینك ضمی وعینك سکونی ورانك ضمیله واحدی وشعاریر براویونه‌دخی دیرلر مفردی یوقدر یقال
لعبنا الشعاریر و هذا لعب الشعاریر و شعاریر تفرق محلنده‌دخی استعمال اولنور یقال ذهب القوم شعر
شعاریر ای تفرقوا اخفش ایندی بونك واحدی یوقدر ﴿الشویعر﴾ صیغه‌ٔ تصغیر اوزره محمد بن حمران
الجعفینك لقبیدر ﴿الشغر﴾ شینك فتحی وغین معجمه‌نك سکونیله کلب افشان ایدرکن اباغن قالدرمق
یقال شغر الکلب یشغر من الباب الثالث اذا رفع احدی رجلیه لیبول وشهر خالی قالمغه‌دخی دیرلر یقال
شغر البلد اذا خلا من الناس وشغر برکمسنه‌یی بر یردن چقرمغه‌دخی دیرلر یقال شغرت بنی فلان من
موضع کذا ای اخرجتهم ﴿الشاغرة﴾ شول شهره دیرلرکه هرکس انی غارت ایتمکه قادر اوله یقال بلد شاغرة
برجلها وذلك اذا لم یمتنع من غارة احد ورجل تعبیری غایت سهولتی اشعارایچوندر ﴿الاشتغار﴾ همزه‌نك
کسریله صواد یولدن صپه اولمق یقال اشتغر المنهل اذا صار فی ناحیة من المحجة ومحجه طریقه دیرلر

٢٢٧
دیرلر ﴿الاشتغار﴾ همزه‌نك وتانك کسریله عدد چوغلمق یقال اشتغر العدد ای کثر واتسع واشتغار حسابی
بصیرت اوزره اولمامق یقال اشتغر علی فلان حسابه اذا لم یهتد له واشتغار صحراده اوزامغه‌دخی دیرلر
یقال اشتغر فی الفلاة اذا ابعد فیها ﴿التشغر﴾ تانك وشینك فتحی وغینك ضمی وتشدیدیله سیرده
مقدورندر یغ ایتمامکدر ابو عبید روایتی اوزره یقال تشغر البعیر اذا لم یدع جهدا فی سیره ﴿الشغار﴾
شینك کسریله زمان جاهلیتده اولان نکاحلردن که برکمسنه برکمسنه‌یه سن بکا قزکی یاخود قزقرنداشکی
چفتلندر بن دخی اول مقابله‌ده سکا قزمی یاخود قزقرنداشمی چفتلندره‌یم ما بینمزده مهر همان
بو اولسون دیرلردی وفی الحدیث لاشغار فی الاسلام ﴿شغر بغر﴾ فتحتینله ایکی کلمه درکه برلفظ
قلنوب طار طغان محلنده استعمال ایتدیلر اخرلری فتح اوزره مبنی قلنوب یقال تفرقوا شغر بغر ای فی
کل ناحیة ﴿الشفرة﴾ شینك فتحی وفانك سکونیله بیوك بچاق سکین عظیم معناسنه وفی المثل شفر
اصغر القوم شفرتهم ای خادم القوم شفرتهم یعنی شفره خدمتکار اصغر مثابه‌سنده‌در وصاحب صراح
بومقامده جوهرینك مرادن اذعان ایدمیوب شفره‌یی خادم معناسنه‌در زعم ایندی وایندی شفره
کارد ونشکرده ونیزی شمشیر و خادم وفی المثل اصغر القوم شفرتهم ای خادمهم انتهی وبشمقجینك
بچقسنه‌دخی شفره دیرلرکه اول اوك سختیان کسجك آلتی در وقاجك کسکین یوزینه‌دخی دیرلر ﴿الشفر﴾
کذلك شینك فتحی وفانك سکونیله احد معناسنه کلور یقال ما بالدار شفر ای احد کسائیدن بویله روایت
اولندی ﴿الشفر﴾ شینك ضمی وفانك سکونیله کوز قپاغینك کرپك بتدوکی یرلری وشفر الرحم رحمك
کناری وهرنسنه‌نك کنارنه شفر دیرلر ﴿الشفیر﴾ شینك فتحی وفانك کسری ومدیله کذلك کرپك
بتدوکی یر ودره کناری ﴿الشافر﴾ فانك کسریله کذلك رحمك کناری ﴿الشفاری﴾ شینك ضمی
ویانك تشدیدیله شول عرب طوشانی درکه قولاقلری قللی اوله ﴿المشفر﴾ میمك کسریله وشینك
سکونی وفانك فتحیله دوه طوداغنه دیرلر نته‌کم جحفله جیمك وفانك فتحیله ومابینده حاء مهمله‌نك سکونیله
آت طوداغنه دیرلر المشافر میمك فتحی وفانك کسریله جمعی ومشافر الحبشی بوندن استعاره اولنمشدر
یعنی حبشی طوداغنه مشفر دیمشلردر تشبیهاوفی المثل اراك بشر ما احار مشفر بشردن مراد ظاهر
اعضادر واحاردن مراد تکلم و رد جواب در وحاصل معنی ظاهر حالك کیفیت بالکدن مغنی درردیك اولور
بوذکر اولنان جوهری عبارتندن فهم اولنانندر ومحتملدرکه معنی بن سنی بشرطن ایدرم تکلم ایتدکجه
یاطنکه واقف دکلم بشر میسن یاخود سبع میسن دیمك اوله ﴿الشنفری﴾ شینك وفانك فتحی ورانك
قصریله برشاعرك اسمیدرکه ازد قبیله‌سندندر و بو فنعلی وزنی اوزره در و بونك حقنده مثل
ضرب اولنوب اعدی من الشنفری دیمشلردر زیرا مزبور عدا اوتی غالب اولانلردن ایدی
﴿الاشفترار﴾ همزه‌نك وفانك کسری وشینك وتانك سکونیله تفرق معناسنه‌در و بو کلمه‌نك
افعنلال وزنی اوزره بناسنده تأمل اولنه ﴿الشقرة﴾ شینك ضمی وقافك سکونیله اشقر ده‌اولان لوندر شقر
وانسانده اولان شقرت قیللری صافی قرمزی اولوب بشره‌سی بیاض اولمقدر وآتده توبی صافی قرمزی
اولوب یلسی وقویروغی دخی قرمزی اولمقدر واکر یلسی وقویروغی سیاه اولورسه اکا کمیت دیرلرکه طوری
دیمك اولور ودوه‌ده اشقر اولدرکه محکم قرمزی اوله ﴿الشقراء﴾ شینك فتحی وقافك سکونی والفك
مدیله بر آتك اسمیدرکه طوغوردوغی قولونی دپوب اولدرمشدر ﴿الشقر﴾ شینك فتحی وقافك کسری
ایله شقایق نعمان دیدکلری چیچکدرکه اکا کلنجك چیچکی دیرلر ﴿شقرة﴾ شینك فتحی وقافك کسریله

بنی ضبه ده بر قبیله نك اسمیدر فتحیله آكا نسبت اولونسه قافی مفتوح ایدوب شقری دیرسن الاشاقر
همزه نك فتحی وقافك كسریله یمندن بر قبیله نك آدیدر المشقر میمك ضمی وقافك فتحی وتشدیدیله
بر قدیمی حصارك اسمیدر كه بحرینده‌در الشقور ضمتینله حاجت معناسنه‌در یقال اخبرته بشقوری
كما یقال افضیت الیه بعجری وبجری یعنی قلبمده نه كه وار ایسه آكا عرض ایلدم واصمعی شینك مفتوحدر
دیدی ابو عبیده ضم اصحدر دیدی زیرا شقور ضمله قلبه متصل اولوب مهم اولان اموردر كه واحدی
شقردر وشقور شینك فتحیله نعت معناسنه‌در الشقاری شینك ضمی وقافك تشدیدی والفك
شكر قصریله بر اوتك اسمیدر الشكر شینك ضمی وكافك سكونیله احسان ایدن كمسنه‌یی مدح ایتمكدر
احسانی مقابله‌سنده یقال شكرته وشكرت له لكن لام ایله استعمالی افصحدر وشكر مرأیه اضافت اولنوب
شكر المرأة دیسه‌لر فرجی مراد اولور الشكور ضمتینله شكرك جمعی بردله برود كبی ومصدر دخی كلور فعول
كبی وباری تعالینك * لا نرید منكم جزاء ولا شكورا بیوردوغی قول شریفی جمعیته ومصدریته محتملدر
الشكران شینك ضمی وكافك سكونیله كفرانك خلافیدر التشكر فتحتینله وكافك ضمی
وتشدیدیله بمعنی الشكر یقال تشكرت له ای شكرت له الشكور شینك فتحی وكافك ضمیله آز علفله
اكتفا ایدن حیواندر الاشتكار همزه نك كسری وشینك سكونیله یاغمور محكم یاغمق یقال اشتكرت
السماء ای اشتد وقعها وممه سودله طولمغه دخی دیرلر یقال اشتكر الضرع ای امتلاء لبنا الشكر
فتحتینله ممه سودله طولمق یقال شكرت الناقة تشكر شكرا من الباب الرابع اذا امتلاء ضرعها الاشكار
همزه نك كسری وشینك سكونیله سودی طولی اولان ناقه‌یی صاغمق یقال اشكر القوم ای یحلبون
شكرة الشكرة شینك فتحی وكافك كسریله ممه‌سی سودله طولی اولان ناقه الشكرة
شینك فتحی وكافك سكونیله ممه‌ده سود چوق اولمق الشكاری شینك فتحیله والفك قصریله
سودلی دوه‌لر یقال هی ابل شكاری وغنم شكاری الشكری شینك فتحی والفك قصریله مفردی
یقال هذه ضرة شكری اذا كانت ملیء من اللبن الشكیر شینك فتحی وكافك كسری ومدیله
شول فدانلردر كه اغاجلك اطرافنده كوكندن بتر یقال شكرت الشجرة یشكر شكرا من الباب الرابع ای
خرج منها الشكیر وكاه اولور كه ضعیف اولان قیلیه دخی شكیر دیرلر الشكیران شینك وكافك فتحیله
شمر وما بیننده یانك سكونیله نباتاتدن بر نوع اوتك اسمیدر الشمر شینك فتحی ومیمك سكونیله یورركن
صالنمق یقال مر فلان یشمر شمرا من الباب الاول التشمیر علی وزن التكریم لباسی‌یی قیروقالدرمق
یقال شمر ازاره یشمر اذا رفعه ویقال شمر عن ساقه وشمر فی امره ای خف یعنی چاپك اولدی دیمك مراد اولسه
بویله دیرلر واصمعی ایندی تشمیر ارسالدر شمرت السفینة وشمرت السهم دیه كلرندن مأخوذدر ارسال
معناسنه الشمری شینك فتحی ومیمك فتحی وتشدیدیله وآخرنده یانك دخی كذلك تشدیدیله صفاتنده
منسوب اولان كمسنه وكاه اولور كه شینی مكسور قیلورلر الشمریة فتحتینله ومیمك ویانك تشدیدیله سریع
اولان ناقه یقال ناقة شمریة ای سریعة الانشمار همزه نك كسری ونونك سكونیله بر نسنه‌یه
حاضرلنمق یقال انشمر للامر ای تهیأ له التشمر فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله كذلك بر نسنه‌یه
حاضرلنمق الاشمار همزه نك كسری وشینك سكونیله سرعت ایتمك یقال اشمر الفرس ای اسرع
الشمیر شینك كسری ومیمك كسری وتشدیدیله فسیق وزنی اوزره زیاده سریع اولان كمسنه یقال
ناقة شمیر ای سریعة الشامرة میمك كسریله شول قیوندر كه ممه‌سی قارننه یاپشمش اوله یقال شاة

شاة شامرة اذا انضم ضرعها الی بطنها الشمّر شینك ومیمك كسری ورانك تشدیدیله زیاده یرمز یقال شمّر
شمر ای شدید المشمخر میم اولك ضمی ومیم ثانینك فتحی وخانك كسری وتشدیدیله یوكسك اولان طاغ
جبل عالی معناسنه الشمیذر فتحتینله ویانك سكونی وذالك فتحیله سریع معناسنه‌در یقال بعیر شمیذر و شمذر
الشمیذرة مؤنثی یقال ناقة شمیذرة الشنار شینك فتحیله عیب وعار معناسنه‌در الاشارة
همزه نك كسریله بر نسنه‌یی تعیین طریقیله كوسترمك یقال اشار الیه بالید ای اومی وعلی كلمه‌سیله شتر
استعمال اولنسه رأی مراد اولور یقال اشار علیه الشور شینك فتحی وواوك سكونیله بال صاغمق
تقول شرت العسل اذا اجتنیتها وشور طواری بیعه عرض ایتمك محلنده ایلرو كیرو سورمكه ده دیرلر یقال شور
شرت الدابة شورا ای عرضتها علی البیع اقبلت بها وادبرت وقعقاع بن شور بر رجلك اسمیدر وشورات
سمروب كوزلنمكه دخی دیرلر یقال شار الفرس ای سمن وحسن الاشتیار همزه نك كسری
وشینك سكونیله كذلك بال صاغمق واشترت دخی لغتدر بو معناده ابو عمرو روایتنده اگرچه اصمعی انكار
ایتمشدر واشتیار دوه سمرمكه دخی دیرلر یقال اشتارت الابل اذا سمنت بعض السمن المشار میمك
فتحیله قوان كه بال اریسی آنده یوا یاپار المشاور میمك فتحی وواوك كسریله بال كومجن كسجك آلتلر
المشور میمك كسری وواوك فتحیله واحدی المشتار میمك ضمیله بال صاغن كمسنه الشوار
شینك فتحیله او اثوابی متاع البیت معناسنه ودوه‌سمرنك اثوابی متاع الرجل معناسنه وشوار عورت
فرجیدر واو فرجنه ده دیرلر وشوار لباسه وهیئته دخی دیرلر الشارة كذلك هیئت معناسنه التشویر
علی وزن التكریم رسوای ایتمك معناسی سابقدن مأخوذدر كویا كه عورت كشف ایتمك معناسنه اولور
یقال شوربه كانه ابدی عورته ویقال ابدی الله شواره ای عورته وتشویر خجل ایتمك معناسنه ده كلور
التشور خجل اولمق یقال شورت الرجل فتشور ای اخجلته فخجل تشویر اشارت ایتمكه ده دیرلر یقال شور
الیه بیده ای اشار المشارة بر دونم یركه اكینجیلر قتنده معروفدر المشوار میمك كسری وشینك
سكونیله طواری بیعه عرض ایتمك محلی یقال ایاك والخطب فانها مشوار كثیر العثار یعنی تطویل كلامدن
اجتناب ایله كه چوق سوپاین چوق یاكلور الشیر شینك فتحی ویانك كسری وتشدیدیله شول طواردر كه
سمروب كوزلنمش اوله یقال فرس شیر وشیر كوزل صورتلویه دخی دیرلر یقال انه لرجل صیر وشیر ای حسن
الصورة وشیر مشاوره‌یه صالح كمسنه‌یه ده دیرلر یقال فلان خیر شیر ای یصلح للمشاورة الشیار شینك كسریله
شیرك جمعی جید له جیاد كبی وطائفه عرب یوم سبتده شیار دیرلردی المشورة میمك فتحی وشینك
سكونی وواوك فتحیله والشوری شینك ضمی والفك قصریله والمشورة میمك فتحی وشینك
ضمیله دانشمق المشاورة میمك ضمی وواوك فتحیله والاستشارة همزه نك كسری وشینك
سكونیله بونلرك جمله‌سی بو معنایه‌در واستشار دوه سمرمكه دخی دیرلر یقال استشار البعیر ای سمن
المستشیر سمرن دوه ومستشیر حیواندن شول ارككه دیرلر كه دیشینك یوكلی اولدیغن بیله الشورة
شینك ضمیله وواوك سكونیله صورت معناسنه‌در ابن السكیت روایتنده یقال رجل حسن الصورة
والشورة الشهبرة شینك فتحی وهانك سكونی وبانك فتحیله شهربه كبی زیاده یاشلو اولان قاری
عجوزه كبیره معناسنه الشهر شینك فتحی ایله برآی معناسنه ومشهور قلمغه دخی دیرلر یقال شهرت
الامر اشهره شهرا من الباب الثالث ای جعلته مشهورا وقلج صیرمغه ده دیرلر یقال شهر سیفه یشهره
شهرا ای سله الشهور ضمتینله جمعی الاشهار همزه نك كسریله برآی چكمك یقال اشهرنا

اي اتي علينا شهر وبو معناده اختلاف ايتمشلردر ابن السكيت ايتدي اشهرنا في هذا المكان ديرلر اقمنا فيه شهرا
معناسنه ثعلب ايتدي اشهرنا فيه ديرلر دخلنا في الشهر معناسنه ؤ المشاهرة ع ميمك ضمي وهانك
فتحيله آيه كسشمه درمعاومه بيله كسشمه اولدوغي كبي ؤ الشهرة ع شينك ضمي وهانك سكونيله
بونسنه آشكار اولمق ؤ الاشتهار ع همزه نك كسري وشينك سكونيله واضح اولمق يقال شهرته فاشتهر
وآشكار بولمغه دخي ديرلر يقال لفلان فضيلة اشتهرها الناس ؤ التشهير ع على وزن التكريم واضح شهد
قلمق يقال شهرته تشهيرا ؤ الشهذارة ع شينك كسري وهانك سكونيله فاحش معناسنه دريقال صبر
رجل شهذارة اي فاحش دالله وذا الله لغتدر معا * فصل الصاد ؤ الصبر ع صادك فتحي وبانك سكونيله
بلاوقتنده نفسي فريادن ممنوع اولمقدر يقال صبر فلان عند المصيبة يصبر صبرا من الباب الثاني
وآخر نسنه يي منع ايتمكه ده ديرلر يعني لازم ومتعدي كلور يقال صبرته انا اي حبسته قال الله تعالى
* واصبر نفسك مع الذين يدعون ربهم وفي الحديث في رجل امسك رجلا فقتله اخر اقتلوا القاتل
واصبروا الصابر اي احبسوا الذي حبسه للموت حتى يموت وصبرت الرجل ديرلر قچن يمين ايدنجيه دك
حبس اولنسه ياخود قتل اولنجيه دك حبس اولنسه قتل فلان صبرا وحلف فلان صبرا محلنده ؤ الاصبار
همزه نك كسري وصادك سكونيله بو معناده يقال اصبرت الرجل ؤ المصبورة ع ميمك فتحي وصادك
سكوني وبانك ضميله شول يمين دركه آنك اوزرينه حبس اولنمشدر وشول مصبوره كه آندن نهي اولنمشدر
اول اولنجه حبس اولنمه در وشول ذي روح اولان نسنه كه ديري ايكن حبس اولنوب اندن صكره رمي اولنوب
قتل اولنه انوك حقنده قتل صبر ادينور ؤ التصبر ع فتحتينله وبانك ضمي وتشديديله تكلفله صبر ايتمك
الاصطبار ع همزه نك كسريله كذلك صبر ايتمك يقال اصطبرت ولا يقال اطبرت لان الصاد لا تدغم
في الطاء فان اردت الادغام قلبت الطاء صادا وقلت اصبرت ؤ الاصبار ع همزه نك كسري وصادك كسري
وتشديديله كذلك صبر ايتمك معناسنه ؤ الصبير ع صادك فتحي وبانك كسري وتشديديله كفيل معناسنه
يقال صبرت اصبر صبرا من الباب الاول وصبير شول آق بلوده ديرلركه ياغمور ياغدرميه واصمعي ايتدي صبير
شول بلوطدر كه بعض بعضي اوزرنده اوله درجه ايله ؤ الصبارة ع صادك فتحيله كذلك باب اولدن
مصدردر يقال صبرت صبارة اي كفلت به وكفيل ويرمك معناسنه ده كلور يقال اصبرني يا رجل اي
اعطني كفيلا ؤ الصبر ع صادك فتحي وبانك كسريله شول اجي دوادركه آكا ازواي ديرلر وبانك
سكوني ايشدلمه مشدر الا ضرورت شعرده ؤ الاصبار ع همزه نك فتحيله شول آق بلوطلره ديرلركه
بري بري اوزرنده اوله ؤ الصبر ع صادك كسري وبانك سكونيله ؤ والصبر ع صادك ضمي وبانك سكونيله
اصبارك واحديدر يعقوب فرادن روايت ايتدوكي اوزره واصبار چناغك اطرافنه ده ديرلر يقال اخذها
باصبارها اي تامة بجمعيها بونك دخي واحدي صبر كلور صادك ضمي وبانك سكونيله يقال ادهقت الكاس
باصبارها باصبارها اي الى رأسها واصمعي ايتدي قچن بركسنه كاليله شدت اوغراسه لقيها باصبارها ديرلر
وصبر غسانيدن برجماعتك اسميدر وصبر كذلك بصيرك مقلوبيدر كه بصير برنسنه نك طرفنه وقالنلغنه
ديرلر وصبر شول يره ديرلر كه آنده اوفق طاشلر اوله وبرك يرا وليه بو سببدن ؤ ام صبار ع صادك فتحي وبانك
تشديديله طاشلو يره ديرلر ؤ ام صبور ع صادك فتحي وبانك ضمي وتشديديله امر شديد يقال وقع القوم
في ام صبور اي في امر عظيم في الشدة ؤ الصبارة ع صادك فتحي ورانك تشديديله شدت معناسنه در
يقال صبارة الشتاء لشدة برده ؤ الصبرة ع صادك ضمي وبانك سكونيله چت ديدكلري نسنه دركه

نسنه دركه ايچينه بغداي قورلر الصبر صادك ضمي وبانك فتحيله صبره نك جمعي وصبره كوتري ديمك
مقامنده دخي استعمال اولنور تقول اشتريت الشي صبرة اي بلا وزن ولا كيل ؤ الصبرة ع
صادك فتحي وبانك سكونيله طاشلر الصبار صادك فتحيله صبره نك جمعي الصبارة كذلك صادك فتحيله
صنبر وضميله دخي لغتدر صبارك جمعي وما جمع جمع اولدوغنه بناء داخل اولمشدر ؤ الصنبور ع صادك ضمي
ونونك سكوني وبانك ضمي ومديله شول خرما اغاجي دركه يالكز قلوب اشاغيسي اينجلوب قابي صوبالش
اوله وصنبور رجالدن شول كمسنه يه ديرلر كه يالكز قاله ولدي وقرنداشي اولميه وحوضك صنبورة اولوغنه
دخي ديرلر ابو عبيد روايتنده وتيموردن وقلايدن اولان قابلرك صو ايچملك ايچون اولان امزيكنه ده ديرلر
ؤ الصنبرة ع صادك فتحي ونونك سكوني وبانك فتحيله خرما اغاجي وجه مذكور اوزره اولمق يقال صنبر
اسفل النخلة ؤ الصنوبر ع صادك ونونك فتحي وواوك سكوني وبانك فتحيله بر اغاجك اسميدركه اول
ككنار اغاجيدر وبعض يرده اكاچام فستقي ديرلر وبعضيلر صنوبر يمشنك اسميدر ديدي ؤ الصنابر ع
صادك فتحيله وبانك كسريله قشك شدتي شدت شتا معناسنه ؤ الصنبر ع صادك كسري ونونك فتحي
وتشديدي وبانك كسريله كذلك شدت شتا معناسنه ؤ الصنبر ع صادك كسري ونونك فتحي وتشديدي
وبانك سكونيله برد عجوز كونلرندن بركونك اديدر ومحتملدركه صنبر له صنبر ايكيسي بر معنايه اوله وبانك
صحر تحريكي ضرورت شعر ايچون اوله ؤ الصحراء ع صادك فتحي وحانك سكوني والفك مديله بريه معناسنه در
غير منصرفدر اكرچه صفت دكلدر وعلت عدم انصراف تأنيث ولزوم حرف تأنيثدر وبشري ده
دخي حال بويله در پس صحراء واسعة ديرسن صحراة ديمزسن زيرا تأنيث اوزره تأنيث داخل اولمق لازم
اولور وصحراء شول ديشي مركبه دخي ديرلر كه لونده صحرت اوله يعني باشنده حمرت اوله الصحاري صادك
فتحي ورانك دخي فتحيله جمعي الصحراوات صادك فتحي وحانك سكونيله كذلك جمعي وهر فعلاءنك جمعي
بويله اولور افعل صيغه سينك مؤنثي اولمسه عذراء وخبراء وورقاء كبي وورقا اسم رجل اولدوغنه بناء
نته كم عذرا بكر معناسنه وخبرا خاء معجمه وباء موحده ايله سدر اغاجي بتورن يرمعناسنه در وصحارانك
اصلي صحاري ايدي يانك تشديديله وبعض اشعارده ياي مشدده ايله دخي كلمشدر زيرا سن صحراءيي
جمع ايتسك حا ايله رانك بيننه بر الف ادخال ايدوب راي مكسور ايدرسن سائر الف جمعلرك مابعدي
مكسور اولدوغي كبي مساجد كبي وجعافر كبي مثلا پس رادن صكره اولان الف اولايي يايه قلب ايدرسن
ماقبلي مكسور اولدوغندن اوتروتأنيث ايچون اولان الف ثانيه يي دخي يايه قلب ايدوب ادغام
ايدرسن بو تقدير اوزره صحاري اولور ياء مشدده ايله ولكن ياء اولايي حذف ايدوب ياء ثانيه يي الفه
قلب ايدوب صحاري ديديلر رانك فتحيله تا كه الف حذفدن سالم اوله تنوين داخل اولدوغي حينده
وبوني الف تأنيثدن منقلب اولان يا ايله الف تأنيثدن منقلب اولمين يانك بيننده فرق ايچون ايتديلر مرمى
ومغزي كبي مثلا قچن جمع ايدوب مرامي ومغازي ديسلر وبعض عرب ياء اولايي حذف ايتميوب ياء
ثانيه يي حذف ايدرلر ورانك كسريله الصحاري ديرلر وشونده صحارديرلر نته كم الجواري وجوارديرلر
وجوهرينك بو تقريرندن فهم اولنان بودركه صحاري كلمه سنده را مكسور اولورسه منصرف اوله الفه
تأنيث كتدكندن اوتري ومفتوح اولورسه لا ينصرف اوله الف تأنيث بدلي اولان حرف تأنيثه
اولدوغندن اوتري ؤ الاصحار ع همزه نك كسريله صحرايه داخل اولمق يقال اصحر الرجل اذا خرج
الى الصحراء ؤ الصحرة ع صادك ضميله وحانك سكونيله طاشلو يرينده آچق قلان يرالصحر صادك ضميله

وحانك فتحيله جمعى وصحره اصحر ده اولان لونه ديرلر في الاصحر في همزه نك فتحيله شول حيواندركه
انوك باشنده اشقرلق اوله يقال حمار اصحر اى فيه حمرة في الاصحيرار في اوت قوى اولوب قوت ازن
بويركه ديرلر يقال اصحار النبت اصحيرارا اى هاج في صحرة بحرة في صادك فتحى وحانك سكونى وتانك فتحى
اوزره بناسيله آشكاره ديمك اولور تقول لقيته صحرة بحرة اذا رأيته وليس بينك وبينه ساتر في المصاحر
ميمك ضمى وحانك كسريله شول كمسنه دركه خصميله صحراده مقاتله ايدوب حيله وخدعه اتميه
الصحيرة في صادك فتحى وحانك كسرى ومديله شول سوددركه انوك اوزرينه قزغن طاش براغورلر قيناسون
ديوانده صكره اوزرينه ياغ دوكرلرده ايچرلر وكاه اولوركه انوك اوزرينه اون دوكرلر دخى ايچرلر في الصحر
فتحتينله ذكر اولنان طريق اوزره سود بشورمك يقال صحرت اللبن اصحره صحرا من الباب الثالث
ابو الغوث ايتدى صخيره خاء معجمه ايله درصخردن مأخوذ اولمغله قيا معناسنه فهيره فهردن مأخوذ اولدوغى
كبى كه فهر فانك كسريله ال ايچنه صغان طاشه ديرلر وفهيره شول سوده ديرلركه ذكر اولان طاشى قزدروب
ايچنه براغورلر قيناسون ديو في صحار في صادك ضميله عمانك طاغدن جانبه اولان قصبه سيدر وتؤام
تانك ضميله ساحلدن جانبه اولان قصبه سيدر وصحار عبد القيسدن بر رجالك اسميدر في صحر في صادك
ضمى وحانك سكونيله بر عورتك آديدركه احسان اولنمق مقابله سنده عقاب اولنمشدر وبناء على ذلك مثل
صخر ضرب اولنوب ما لى ذنب الا ذنب صحر ديدبلر في الصخر في صادك فتحى وخانك سكونيله قيا الصخور ضمتينله
جمع في الصخر في فتحتينله بمعناه في الصخرة في صادك فتحى وخانك سكونيله في والصخرة في صادك وخانك فتحيله
صخرك واحديدر في صخر بن عمرو بن الشريد في صادك فتحى وخانك سكونيله خنسانك قرنداشيدر وخنسا
خانك فتحيله بر عورتك اسميدر في الصماخرة في خانك كسريله طپرا قدن اولان چنق كاسه سفالين
صدر معنا سنه في الصدر في صادك فتحى ودالك سكونيله كوكس سينه معناسنه الصدور ضمتينله جمعى
كوكسلر معنا سنه وصدر مذكردر بعض اشعارده مؤنث كلمسى تأويله بنادر وصدر اوله دخى ديرلر وصدر
اوقك ياريسندن اشغه ايچه بوينه وارنجه ديرلر زيرا آطلد قده اول جانبى مقدم اولور وصدر پرشيندن بر اوكه
ديرلر وصدر مصدر دخى كلور رجوع معنا سنه يقال صدر يصدر صدرا واصدرته فصدر اى رجعته فرجع
المصدر في ميمك فتحيله اسم مكاندر ومصادر افعال دخى بوندندر في الصدرة في صادك ضمى ودالك سكونيله
انسانك كوكسنك يوقاروسى وبو سينه دن كوكسلك ديدكارى لباسه دخى صدره ديدبلر في المصدور
ميمك فتحيله شول كمسنه دركه كوكسى زحمتلو اوله في الصادر في دالك كسريله شول طريقدركه اهلى
صودن دوندكده اول طريقدن دونر في الصدار في صادك كسريله شول كوچك كوكلكدركه تن اوزرينه
كيلور وفى المثل كل ذات صدار خالة اى من حق الرجل ان يغار على كل امرأة كما يغار على حرمه في الصدر
صادك كسرى ودالك فتحيله بر جنس علامتدركه دوه نك كوكسى اوزرينه اولور في الصدر في فتحتينله
اسمدر صودن ياخود شهردن دونمه معناسنه تقول صدرت عن الماء وعن البلاد وفى المثل تركته على
مثل ليلة الصدر يعنى حين صدر الناس من حجهم في المصادرة في ميمك ضمى ودالك فتحيله بر كمسنه يه
اكراه ايتمك يقال صادره على كذا في التصدير في على وزن التكريم آت كوكس اوروب سائرآتلردن
ايلرو چكمك وتصدير بر نسنه ايچون صدر قلمغه ده ديرلر يقال صدر كتابه اى جعل له صدرا يعنى بر نسنه يى
اكا صدر قلدى كما يقال صدر كتابه بالبسملة والحمدلة وبر كمسنه يى تقديم ايتمكه ده ديرلر يقال صدره
فى المجلس فتصدر وتصدير قولانه دخى ديرلركه آتك سينه سنه بغلارلر وتصدير رحمك غيريدركه حقب حاء

حاء مهمله وقافله ذكرى جانبندن چكلن ايپه ديرلر قاسق باغى معناسنه في التصدر في فتحتينله ودالك ضمى
وتشديديله صدره چكمك في المصدر في ميمك ضمى ودالك فتحى وتشديديله سينه سى برك اولان كمسنه
يوسبدن ارسلانه مصدر ديرلر في الصرة في صادك فتحى ورانك تشديديله صوت اعلا ايله حيقرمق وصره
جماعته دخى ديرلر وحزندن وغيريدن اولان شدته دخى ديرلر وزياده حرارته دخى ديرلر في الصرار في صادك صرر
كسريله شول مرتفع اولان مكانلره دخى ديرلر كه اكا صو چقميه في الصرة في صادك ضميله شول كيسه دركه
ايچنه اقچه قورلر في الصر في صادك فتحى ورانك تشديديله كيسه اغزن بغلمق يقال صررت الصرة
اى شددتها وقولاغى باشه ضم ايتمكه دخى ديرلر يقال صر الفرس اذنيه اى ضمهما الى رأسه بو ابن السكيت
روايتيدر وابن السكيت ايتدى قچن كه متعدى استعمال ايتسك همزه ايله استعمال ايدوب اصر الفرس
ديرسن وصر ناقه نك ممه سن بغلمغه ده ديرلر يقال صررت الناقة اى صررت عليها الصرار في الاصرار
همزه نك كسريله آت قولاغن قصمق وبو نسنه نك اوزرينه اولمغه دخى ديرلر يقال اصر على كذا اى اقام ودام
المصرور في ميمك فتحى وصادك سكونيله طار اولان آت طرناغى يقال حافر مصرور اى ضيق في الصرار
صادك كسريله شول ايپه ديرلركه ناقه نك ممه سنه بغلرلر ولدى امه سون ديو في الصر في صادك كسريله
بر صووق دركه نباتاتى اورسه صرار در في الصرورة في صادك فتحى ورانك ضميله شول كمسنه دركه حج
ايتمامش اوله يقال رجل صرورة وامرأة صرورة مذكر ومؤنث بونده برابردر في الصارورة في على وزن
القارورة في والصروري في صادك فتحى ورانك ضمى ويانك تشديديله في والصران في صادك فتحيله بونلرك
اوچى دخى بو معنايه دركه حج ايتمامش كمسنه ديمك اولور فرا بعض عربدن روايت ايدوب ايتدى ايشتدم كه
رأيت قوما صرارا ديرلردى الصرار صادك فتحيله صرارتنك جمعيدر حج ايتمامش كمسنه لر معناسنه
اما يعقوب ايتدى صرار اول كمسنه دركه نسا طائفه سنه جماع ايتمامش اوله كويا كه اول انلرك تركنه
مصر اولمشدر نته كم حديث شريفده وارد اولمشدر لا صرورة في الاسلام في الصراري في صادك فتحى
ورانك تشديديله كيمچى ملاح معناسنه الصراريون كذلك صادك فتحى ويانك تشديديله جمعى في الصاري
مثل القاضي كذلك ملاح معناسنه درنته كم باب معتلده ذكر اولنور ان شاء الله تعالى في الصار في
رانك تشديديله حاجت معناسنه در يقال لى قبل فلان صار اى حاجة وصار صوسزلق معناسنه ده كاوز
عطش كبى يقال قصع الحمار صارته اى شرب الماء فذهب عطشه وقصع قافله وصاد مهمله ايله وعينله
كذلك صوسزلق كيدرمكه ديرلر الصراء بونلرك ايكسنك دخى جمعيدر وبو ابو عمرو روايتيدر ولكن ابو عمرو
بو خصوصده تعييب اولنمشدر زيرا صراء صريره نك جمعيدر وصاره نك جمعى صوار در ذكر اولنمشدر في المصار
ميمك ضمى ورانك تشديديله اكراه معناسنه يقال صاره على الشئ اى اكرهه في الصرار في صادك فتحى
ورانك تشديديله آواز ويريجى في صرار الليل في شول بوجكدركه چكركه دن بيوجكدر كيجه ايله اوتر وبعض
عرب اكا صدى ديرلر في الصرير في صادك فتحى ورانك كسرى ومديله آواز ويرمك يقال صر القلم يصر
وصر الباب وصر الجندب يصر صريرا من الباب الثاني اى صوت وجندب چكركه دن بر نوعدر نته كم مرور
ايتمشدر في الصري في صادك فتحى ورانك كسرى وتشديدى ويانك تشديديله في والصري في صادك
كسرى ويانك تشديديله شول اقچه دركه نقد اولنوركن آوازى ظاهر اوله في الصري في صادك كسرى
ورانك تشديدى والفك قصريله شعرى كى بر نسنه يه جدا ايدوب عزيمت ايتمكه بو اصررت على الشئ
ديدكارى قوللرندن مأخوذدر ابو سماك اسديدن روايت اولنمشدركه ناقه سن ياوى قلدقده ايتدى يا الهى

اكر بما ناقه‌می ویرمزسك سكا عبادت ایتمزم چونكه ناقه سنك یولارن برچالیه صارلمش بولدی ایندی
علم ربی انهامنی صری یعنی یمین سابقی دروندن سویلدوكم یاندی آكابناء ناقه‌می ویردی و یعقوب روایتنده
اصری همزه‌نك فتحی وصادك ورانك كسری واصری صادك كسری ورانك فتحی وتشدیدیله وصری
صادك ورانك كسری وصری صادك ورانك فتحیله واقع اولمشدر اختلاف اوزره في الاصطرار ع همزه‌نك
كسری وصادك سكونیله طار اولمق یقال اصطر الحافر ای ضاق في الصرصرة ع علی وزن الزلزلة اخطب
دیدكاری قوشك اوتمسی كه آكا اخیل دخی دیرلر وچندبك اوتمسنه صریر واخطبك اوتمسنه صرصرة
دیدیلركویا كه چندبك آوازنده مد تقدیر ایتدیلر واخطبك آوازنده ترجیع تقدیر ایتدیلر آكا بناء بویله
حكایت قلدیلر یقال صرصر الاخطب صرصرة وصقرك وسائر طوغانك دخی اوتمسنه صرصرة دیرلر
صرصر بو نهرك اسمیدر عراقده وصفوق یله دخی صرصر دیرلر بعضیلر ایتدیلر صرصرك اصلی صرر ایدی
صادك فتحی ورانك فتحی وتشدیدیله صردن مشتقدر راندن صكره راء وسطانك مقامنه فاء الفعل كتورلدی كه
صاد حرفیدر نته كم كبكبو اكلمه سنك اصلی كببوا ایدی و تجفجف كلمسنك اصلی تجفف ایدی وكبكب
باشی آشغه اولدی دیمكدر و تجفجف قوریدی دیمكدر في الصرصرانی ع صادلرك فتحی وراء اولی نك
سكونیله ونونك كسریله شول دوه‌در كه عرب دوه سیله بختی دوه‌دن حاصل اولور الصرصرانیات یانك
تشدیدیله جمعی بعضیلر ایتدی صرصرانیات فوالج دریعنی ایكی اوركجلو دوه‌لردر وصرصرانی دریا
بالقلرندن برنوع بالغه‌در دیرلر في الصراصرة ع صاد اولك فتحی وثانینك كسری ایله شام توكانلریدر في الصرصور
صادلرك ضمیله چرچور كبی بیوك دوه‌لر ابل عظام معناسنه في الصعر ع فتحتینله یوزده اولان میل در صعر
یعنی یوزده دورك اولمقدر یوزن برجانبه مائل قلمغله كبردن اوتورو بو حالت یوزه مخصوصدر في التصعیر
علی وزن التكریم یوزی برجانبه مائل قلمق یقال صعر خده ای اماله من الكبر ومنه قوله تعالی * ولا تصعر
خدك للناس في المصاعرة ع میمك ضمی وعینك فتحیله بمعناه في الاصعر ع همزه‌نك فتحیله وصادك
سكونیله متكبر معناسنه‌در وفي الحدیث لیس فیه الا الاصعر او ابتر ای لیس فیه الا ذاهب بنفسه او ذلیل
وذاهب بنفسه‌دن مراد نفسی برنده قومیوب تكبره یلتندر وكاه اولوركه بعض انسان ودوه قوشینك
ارككی یره دلش حسبیله اصعر اولور یعنی تكبر شكلنده اولور في الصمعر ع صادك وعینك فتحی ومابینده
میمك سكونیله شدید معناسنه‌در ومیم زیاده اولمسی صكره‌دن اولمشدر في الصمعری ع صادك فتحی صمعر
ویانك تشدیدیله كذلك شدید معناسنه في الصمعرة ع صادك وعینك كذلك فتحیله برك یر معناسنه‌در
صعیر ع صادك ضمی وعینك فتحی ویانك سكونیله بر رجالك اسمیدركه صعیر المازنی دیرلر ثعلبه نك باباسی در
الصعیریة ع فتحتینله ویانك تشدیدیله سیرده ارقوری كتمكدر وبو صعردن مأخوذدر فتحتینله میل
معناسنه كه الان مرور ایتمشدر في الصیعریة ع صادك فتحی ویانك سكونیله وعینك فتحی ویانك
تشدیدیله دوه‌نك بوینده بر جنس علامتدر في الصعرور ع صادك ورانك ضمی ومابینده عینك سكونیله
برجنس صمغدركه انوك اوزانمسی وبورلمسی اولور في الصعارير ع شول صمغلردركه اغاجدن اقوب
قوریمش اوله في الصعررة ع علی وزن الدحرجة برنسنه‌یی مدور قلمق في التصعرر ع علی وزن التدحرج صعبر
برنسنه مدور اولمق یقال صعررت الشی فتصعرر ای استدار في الصعبر ع علی وزن جعفر براغاجدر
سدر منزله سنده في الصعنبر ع علی وزن الصنوبر بمعناه في الاصعنفار ع بالفاء علی وزن الاحرنجام طاغلمق
تفرق معناسنه یقال اصعنفرت الحمر ای ابذعرت في الصغر ع صادك كسری وغینك فتحیله كوچكلك

كوچكلك یقال صغر الشي من الباب الخامس في الصغیر ع صادك فتحی وغینك كسری ومدیله كوچك
الصغار ع صادك ضمیله بمعناه في الاصغار ع همزه‌نك كسریله كوچك ایتمك یقال اصغره غیره واصغار
كوچك قربه دكمكه دخی دیرلر یقال اصغرت القربة ای خرزتها صغیرة وخرز خاء معجمه وراء مهمله و زاء
معجمه ایله سختیان دكمكدر في التصغیر ع علی وزن التفعیل بمعناه یقال صغره تصغیرا في الاستصغار ع
برنسنه‌یی كوچك عد ایتمك یقال استصغره ای عده صغیرا في التصاغر ع تانك فتحی وغینك ضمیله حقیر
كورنمك یقال تصاغرت الیه نفسه ای تحقرت الصغراء صادك ضمی وغینك فتحیله صغیرك جمعی ولكن
استعمالی بعض اشعارده واقع اولمشدر في الصغری ع صادك ضمی وغینك سكونی والفك قصریله
اصغرك مؤنثیدر في الاصغر ع همزه‌نك فتحی وصادك سكونی وغینك فتحیله كچوك الصغر صادك
ضمی وغینك فتحیله صغرانك جمعی سیبویه ایتدی نسوة صغر دینمز وقوم اصاغر دینمز الا الف لام ایله
زیرا عرب طائفه‌سنی اشتدم كه الاصاغر دیرلر واكر دلرسك جمعنده الاصغرون دیرسن في الصغار ع
صادك فتحیله مذلت و ظلم معناسنه‌در في الصغر ع صادك ضمی وغینك سكونیله بمعناه في الصغر ع
فتحتینله مصدردر خور و ذلیل اولمق معناسنه یقال صغر الرجل بالكسر صغرا من الباب الرابع ویقال قم
علی صغرك وصغرك في الصاغر ع غینك كسریله ظلمه راضی اولان كمسنه في المصغوراء ع میمك فتحی
وغینك ضمی والفك مدیله مذلت معناسنه‌در صغاركبی في المصغرة ع میمك ضمی وصادك سكونیله
وغینك كسریله شول یردركه اوتی كوچك اوله یقال ارض مصغرة ای نبتها صغیر لم یطل ابن السكیت
صفر بویله روایت ایتمشدر في الصفرة ع صادك ضمی وفانك سكونیله شول رنكدر كه صاری رنكلو اولان
نسنه ایله قائمدر وصفرت كاه اولور جنونه دخی دیرلر یقال انه لفی صفرة للذی یعتریه الجنون فی
عقلی كیده جك كونلرده اولسه زیرا اول كونلرده انی زعفران ایله مسح ایدرلر في الاصفرار ع همزه‌نك وفانك
كسریله ومابینده صادك سكونیله في والاصفیرار ع فادن صكره یاء ساكنه ایله صررمق یقال اصفر
الشي واصفار ای صار ذا صفرة في التصفیر ع علی وزن التكریم برنسنه‌یی صاری قلمق یقال صفره غیره
في الاصفر ع همزه‌نك فتحیله صاررنكلو اولان نسنه في الاصفران ع تثنیه‌سی التون و زعفران
معناسنه دخی كلور بعضیلر ورسله زعفراندر دیدیلر وورس برنسنه‌در كه آنوكله صاررو بویادلر واصفر
شول صاری آته دیرلر كه لسان فارسیده آكا زرده دیرلر اصمعی ایتدی اصفر دینمز تا آتك یاسی وقویروغی
صاری اولمینجه في بنو الاصفر ع روم طائفه‌سی وعرب طائفه‌سی كاه اولور اسوده اصفر اطلاق ایدرلر
الصفر ع صادك ضمی وفانك سكونیله توج كه اندن صحن وبنیسی ایشلرلر وابو عبیده كسریله دخی روایت
ایتمشدر وصفر خالیه دخی دیرلر یقال بیت صفر عن المتاع ای خال عنه ویقال رجل صفر الیدین
الاصفر ع همزه‌نك فتحیله كبیر و خالی معناسنه‌در وفي الحدیث ان اصفر البیوت من الخیر البیت الصفر
من كتاب الله تعالی في الصفر ع فتحتینله خالی اولمق یقال صفر یصفر من الباب الرابع یقال نعوذ بالله
من صفر الاناء وبوندن مراد طوار هلاك اولمقدركه حیوانات هلاك اولیجق طعام قابلری بوش اولور وصفر
بر آیك آدیدركه محرم آیندن صكره كلور وصفر شول یلانه دیرلركه عرب طائفه‌سی زعم ایتدوكی اوزره
انسانك قارننده پیدا اولوب اجقدقجه اصرر وانوك ایصرمسندن حاصل اولان اجیه لدغ دیرلر
وفي الحدیث لا صفر ولا هامة ظاهر بودركه هامه میمك تشدیدیله هوامك مفردیدر حشرات معناسنه‌در
وصفر نفسه وقلبه دخی اطلاق اولنور یقال لا یلتاط هذا بصفری ای لا یلزق بي والتیاط طاء مهمله ایله

شبت ایتمکه و تعلق ایتمکه دیرلر الاصفار همزه نك فتحیله صفرك جمعی صفر آیلری معناسنه في الصفران
شول ایکی آیدرکه انوك برینه محرم دیو آد ویرمشلردر زمان اسلامده في الصفری فتحتینله و یانك
تشدیدیله شول دولدرکه قیطی دن صکره طوغه وقیطی قافله ویاء مثناة تحتانیله وظاء معجمه ایله سهیل
یلدزی طوغمزدن اول حاصل اولاندر وصفری شول یاغموره دیرلرکه کوز آینك اولنده یغار في الصفریة
فتحتینله و یانك تشدیدیله براوتدرکه کوز آینك اولنده بتر في الصفیر صادك فتحی وفانك کسریله صقلق
چالمق یقال صفر الطائر یصفر صفیرا من الباب الثانی في الصافر صقلق ایدیجی قوش ومنه قولهم اجبن
من صافر وصافر احد معناسنه ده کلور یقال ما به صافر ای احد في الاصفر همزه نك فتحیله زیاده صقلق
ایدن کمسنه یقال هو اصفر من بلبل والنسر یصفر ونسر نونك فتحیله کرکس معناسنه در في الصفاریة
صادك ضمی و یانك تشدیدیله برقوشك آدیدر ومهذبده صاری سرچه نك آدیدر دیمش في الصفار
صادك ضمیله کذلك صفیر معناسنه که صقلق دیمك اولور وفرانك روایتی بودرکه في کلامه صفار دیرلر
اثناء کلامنده صقلغه شبیه نسنه اولسه وصفار قارننده صاری صو جمع اولمغه دخی دیرلرکه اکا نائط
دیدکاری طمری قطع ایتمکله علاج ایدرلر ونائط نونله وهمزه ایله ارقده بر طمردر في الصفار صادك
فتحیله بهمی دیدکاری اوتك یابسیدر و بهمی بانك ضمی والفك قصریله چاقر دیکنی دیدکاری اوتدر
المصفر میمك ضمی وفانك کسری وتشدیدیله صقلق ویردیریجی ومنه قولهم في الشتم فلان مصفر استه
و بو صفیردندر صفرتدن دکلدر یعنی دبردن اخراج ریح ایدیجیدر في الصفراء صادك فتحیله والفك
مدیله نباتاتدن براوتدر و یایه دخی صفراء دیرلر قوس معناسنه في الصفریة صادك ضمی وفانك سکونیله
و یانك تشدیدیله خوارجدن برطائفه نك آدیدرکه زیاد بن اصفره نسبت اولندیلرکه رئیسلری ایدی
و بر قوم شویله زعم ایتدیلرکه نسبت اولندقلری کمسنه عبدالله بن الصفار اوله وصفریه صادك کسریله
صقر اوله في الصقر صادك فتحیله وقافك سکونیله شول طوغاندرکه اکا بلبان دیرلر و چاقره دخی صقر
دیرلر زیرا موالی عجم صقری چرغله تفسیر ایتمشلردر وچرغه بلبانه و چاقره اطلاق اولنور و صقر
زیاده اکشی سوده دخی دیرلر یقال جاءنا بصقرة تزوی الوجه یعنی یوزی دوشورر زیاده اکشلکندن
نته کم بصریه دخی دیرلر بو معنایه علی ما مر و صقر بتمره دخی دیرلر اهل مدینه یاننده وصقر کولونکله
طاش قاتمغه دیرلر تقول صقرت الحجارة صقرا اذا کسرتها بالصاقور وصاقور کولونکه دیرلر نته کم کلور
وصقر و صقره کونشك زیاده تأثیرینه دیرلر یقال صقرته الشمس في الصقر صادك فتحی وقافك
کسریله بتمز اولمغه صالح اولان نسنه یقال رطب صقر للذی یصلح للدبس في المصقر میمك ضمی
وقافك فتحی وتشدیدیله شول خرمادرکه زیاده برك اولدوغندن او زرینه بتمز دوکه لر ملائم اولسون دیو
و بعض وقتده سینله دخی استعمال اولنور زیرا عرب طائفه سی صادی سینه چوق قلب ایدرلر قچن
برکلمه ده قاف یا طا یا عین یا خاء واقع اولسه مثل الصدع والصماخ والصراط والبصاق والصقب صدع
شق ایتمکه صماخ قولاغه و بصاق اغز یارینه وصقب عموده دیرلر في الصاقور علی وزن الکافور ابو عمرو
ایتدی بو شول بیوك قازمه درکه انوك ایکی باشی واردر طاش کسمك ایچون استعمال ایدرلر و اکا معول
دخی دیرلر میمك کسری و واوك فتحیله اصمعینك دخی روایتی ابو عمرو روایتی کبیدر في الصماری صادك
صمر ضمیله و یانك تشدیدیله مخرج نجاست در معناسنه في الصمر فتحتینله یومنر رایحه نتن معناسنه في الصمر
صادك فتحی و میمك کسریله یقال یدی من السمك صمرة في الصمر صادك ضمیله ومیمك سکونیله جانب

جانب معناسنه الاصمار همزه نك فتحیله جمعی یقال ادهقت الکأس الی اصبارها واصمارها ای جوانبها
وادهاق طولدرمق معناسنه در في الصمیر صادك فتحی و میمك کسری ومدیله آت کمیکنه یاپشن آدمکه
اندن ترقو قوسی کلور في الصنارة صادك کسری و نونك تشدیدیله ایك باشیدر رأس مغزل صنر
معناسنه و صنارة قلقان قولپونه دخی دیرلر واهل یمن قولاغه صنان دیرلر في الصور صادك ضمیله
و واوك سکونیله بوینوز ومنه قوله تعالی * یوم ینفخ في الصور کلبی ایتدی لا ادری ما الصور یعنی صور
بن بلمزم که صور نیه دیرلر دیدی و بعضیلر ایتدی صور صورتك جمعیدر بسره له بسرة کبی ای ینفخ
في صور الموتی الارواح الصور صادك ضمی و واوك فتحیله صورتك جمعی وحسن یوم ینفخ في الصور
قراءت ایتدی الصور صادك کسری و واوك فتحیله کذلك صورتك جمعیدر و بو صور ده لغتدر
صادك ضمی و واوك فتحیله في الصوار صادك کسریله اوکوز سوریسی قطیع بقر معناسنه في الصیران
صادك کسری ومدیله جمعی سور بلر معناسنه و صوار مسك قابنه دخی دیرلر وعاء المسك معناسنه
الصیار صادك کسریله صوار ده لغتدر و صوارك تفسیری الان مرور ایتدی الصور صادك فتحی
و واوك سکونیله شول خرما اغاجلریدرکه خرده فدانلری اوله بو جمعدر واحدی یوقدر وصوره باشده
اولان کیجیك معناسنه ده کلور یقال انی لا اجد في رأسی صورة ای حکة في صار برطاغك آدیدر بعضیلر
ایتدی صار اغاجلری چوق یره دیرلر ارض ذات شجر معناسنه في الصور فتحتینله میل معناسنه در
في الاصور همزه نك و واوك فتحیله میلی آشکاره اولان کمسنه یقال رجل اصور بین الصور ای مائل
مشتاق في الاصارة همزه نك کسریله مائل قلمق في الانصیار همزه نك کسری و نونك سکونیله
مائل اولمق یقال اصاره فانصار ای اماله فمال في التصویر علی وزن التکریم صورتلو قلمق في التصور
علی وزن التکرم صورتلو اولمق یقال صوره الله تعالی صورة حسنة فتصور و برنسنه یی فکر ایتمك یقال
تصورت الشیء ای توهمت صورته وتصور دوشمکه میل ایتمکه ده دیرلر یقال طعنه فتصور ای ماله
الی السقوط في الصیر صادك فتحی و یانك کسری وتشدیدیله کوزل صورتلو اولان کمسنه یقال رجل
صیر شیر ای حسن الصورة کذا نقل عن الفراء وشان هیئته وقیافته دیرلر في الصور صادك فتحی و واوك
سکونیله مائل قلمق یقال صاره یصوره و یصیره ای اماله وقریء فصرهن الیك بضم الصاد و کسرها
قال الاخفش یعنی وجههن یقال صر الی و صر وجهك الی ای اقبل علی وقطع معناسنه ده کلور یقال
صرت الشیء ای قطعته شول کمسنه که آیت کریمه ده صرهن اقطعهن معناسنه دردیدی لازم کلورکه نظم
شریفده تقدیم و تأخیر اعتبار ایلیه کویاکه خذ الیك اربعة من الطیر فصرهن تقدیرنده اوله في الصوار
صادك فتحی و واوك تشدیدیله دعوت ایدنه وارن سرجه یه دیرلر یقال عصفور صوار للذی یجیب اذا
دعی في الاصهار همزه نك فتحیله عورتك اهل بیتی در خلیلدن روایت اولنمشدرکه عربدن بعضی صهر
ایتدی في الصهر صادك کسری وهانك سکونیله احمایه واختانه اطلاق اولنور واحماء زوجه نك
باباسنه وانا سنه اطلاق اولنور واختان کویا کولره اطلاق اولنور في المصاهرة میمك ضمی وهانك
فتحیله بر قومدن قیز المق تقول صاهرت الیهم اذا تزوجت فیهم في الاصهار همزه نك کسریله وصادك
سکونیله برکمسنه یه نسب وتزوج وجوار جهتندن اتصال اوزره اولمق یقال اصهرت بهم اذا اتصلت بهم
وتحرمت بجوار ونسب او تزوج في الصهر صادك فتحی وهانك سکونیله ارتمك في الانصهار همزه نك
کسریله اریمك یقال صهرت الشیء فانصهر ای اذبته فذاب في الصهیر صادك فتحی وهانك کسری

ومدیله اریجی نسنه یس غر بلرك لا صهر نك بیین صرة دیدكلری ارتمك معناسنه راجعدر فی الاصهیرار
یالدیرمق یقال اصهار الحرباء ای تلألأ ظهره من شدة الحرة وحربا كرتنكله یه دیرلر حاء مهملهنك
فتحی والفك مدیله فی الصهارة ع صادك ضمیله سمز و یاغلی اولمق یقال مابالبعیر صهارة ای طرق و طرق
طاء مهملهنك كسریله سمزات یاغنه دیرلر شحم معناسنه فی الصهری ع صادك كسری وهانك سكونیله
و یانك تشدیدیله صهریج معناسنه لغتدر وصهریج حوض مثالنده اولان قیودركه ایچنده صوایركلسون
دیو بیارلر فی الصیر ع صادك فتحی و یانك سكونیله فی الصیرورة ع صادك فتحی و یانك سكونی و رانك صبر
ضمیله مصدرلردر اولمق معناسنه یقال صار الشیء كذا یصیر صیرا و صیرورة و صیر كسمك معناسنه ده
كلور یقال صاره یصیره وهو لغة فی یصوره ای قطعه وكذا اذا اماله فی المصیر ع میمك فتحیله وصادك
كسریله رجوع معناسنه یقال صرت الی فلان مصیرا كقوله تعالی * والی الله المصیر و بو شاذدر
قیاس مصارایدی معاش كبی فی التصییر ع علی وزن التكریم قلمق یقال صیرته انا كذا ای جعلته
صیور ع صادك فتحی و یانك ضمی وتشدیدیله برنسنهنك آخری و راجع اولاجق نسنهسی و بو فیعول
وزنی اوزرهدر و رأی و عقل معناسنه ده كلور یقال مالهم صیور ای رأی وعقل فی التصییر ع فتحتینله
و یانك ضمی وتشدیدیله بركسنه باباسنه بكزمك یقال تصیر فلان اباه فی الصیر ع صادك كسری ومدیله
برنسنه تحصیل اولنمغه قریب اولمق یقال فلان علی صیر امر اذا كان علی اشراف من قضائه یعنی اتمامی
اوزره اولسه و صیر كذلك صحناته دیرلر وصحناة صادك كسری وحاء مهملهنك سكونیله برنوع طعامدر
بالقدن ایدرلر وحدیث شریفده واقع اولمشدركه سالم بن عبد الله یانندن بركسنه مرور ایتدی كه انوك
قتنده صیر وار ایدی سالم مز بو صیردن طادب بوتی نیچه بیع ایدرسن دیدی وارباب حدیث صیری بو حدیثده
ذكر اولنان طعامله تفسیر ایتدی وصیر قپو یاریغنه دخی دیرلر شق الباب معناسنه و فی الحدیث
من نظر من صیر باب ففقئت عینه فهو هدر و بو حدیث شریفده صیر شق معناسیله تفسیر اولنمشدر
وابو عبید ایتدی بو كلمهیی بو معنایه انجق بو حدیثده استماع ایتدم فی الصیرة ع صادك كسری مدیله دوه
اغلیدر خطیرة البعیر معناسنه الصیر صادك كسری و یانك فتحیله جمعی اغللر معناسنه سیرة ایله سیر كبی ضبر
* فصل الضاد فی الضبر ع ضادك فتحی و بانك سكونیله بیان جوزی كه زیاده برك اولور و بو بیان نارینه
اطلاق اولنماز كه آكا ضبر دیمزلر مظ دیرلر ظاء معجمه ایله وصاحب صراحك بو مقامده ضبر جاوز
مغزو انار دشتی دیدوكی كلام جوهریه مخالف اولدوغی خفی دكلدر وضبر غازیلر جماعتنه دخی اطلاق
اولنور وضبر برنسنهنك او زرینه قیاد بزمكه دخی دیرلر یقال ضبر علیه الصخر یضبره ای نضده و كاغدی
بربره جمع ایدوب بغلمغه دخی دیرلر یقال ضبرت الكتب اضبرها ضبرا اذا جعلتها اضبارة ابن السكیتدن
بویله روایت اولنمشدر فی الضبارة ع ضادك فتحی و بانك تخفیفیله اعضاسی فرموده اولوب محكم اولمق
یقال فلان ذو ضبارة ای موثق الخلق وآت دورت ایاغن جمع ایدوب صچرامغه دخی دیرلر یقال ضبر الفرس
اذا جمع قوائمه ووثب وعامر بن ضبارة بركسنهنك اسمیدر فی الضبر ع ضادك و بانك كسریله ورانك تشدیدیله
صچره یجی چابك آت دیمك اولور طمر وزنی اوزره وطمر دخی طاء مهمله ایله ذكر اولنان معنایهدر
فی الاضبارة ع همزهنك كسری و ضادك سكونیله شول نامهلر یاخود شول كاغدلردركه بربره
بغلرلر اضمامه كبی یقال جاء فلان باضبارة من كتب فی الاضابیر ع همزهنك فتحیله و بانك كسری ومدیله
جمعی فی الضبطر ع ضادك كسریله و بانك فتحیله هر بركی شدید معناسنه در فی الضجر ع فتحتینله غمدن

غمدن طارلوب اضطراب چكمك یقال ضجر ضجرا من الباب الرابع و دوه چاغرمغه دخی دیرلر یقال ضجر
البعیر اذا كثر رغاوه ورغاء راء مهملهنك ضمیله وغین معجمه ایله دوه آوازنه دیرلر و كاه اولور كه ضجرنك ودرنك
عین الفعلی ساكن قلنور وافعال بنینده تحذك عین الفعلی ساكن قلندوغی كبی اسما بیننده فی الضجر ع
ضادك فتحی وجیمك كسریله غملو كمسنه فی الضجور ع كذلك غمله مضطرب اولان كمسنه فی الاضجار ع
همزهنك كسریله غم و برمكله مضطرب قلمق فی المضجر ع میمك ضمیله وجیمك كسریله غم و برمكله مضطرب
قاچی كمسنه فی المضاجر ع میمك فتحیله وجیمك كسریله والمضاجیر میمك فتحی وجیمك كسری ومدیله ضرر
جمعی فی الضر ع ضادك فتحی ورانك تشدیدیله زیان كه نفعك مقابلیدر فی الضرر ع اسمدر مضرت معناسنه
وطار معناسنه ده كلور یقال مكان ذو ضرر ای ضیق ویقال لاضرر علیك فی الضارورة ع علی وزن القارورة
بمعنی الضرر یقال لاضرر علیك ولاضارورة وضرورة معناسنه دخی كلور یقال رجل ذو ضارورة ای
ضرورة فی التضرة ع تانك فتحی وضادك كسری ورانك تشدیدیله بمعناه ایضا یقال لاضرر علیك
ولاتضرة فی الضرورة ع ضادك فتحی ورانك ضمیله حاجت معناسنه در یقال رجل ذو ضرورة ای حاجة
الاضطرار ع همزهنك كسریله ناچار اولمق یقال اضطر الیه ای الجیء الیه فی المضارة ع میمك ضمی
ورانك تشدیدیله كذلك ضرر معناسنه یقال ضره وضاره بمعنی واحد ابن السكیت ایتدی عربلرك
لایضرك علیه جمل ولایضرك علیه رجل دیدكلری لایزیدك معناسنه در یعنی بو دوهدن غیری دوه
و بو رجلدن غیری رجل سكا كفایت ایتمز ومضاره انضمام معناسنه ده كلور وفی الحدیث لاتضارون فی رؤیته
وبعضهم یقول لاتضارون بفتح التاء ای لاتضامون فی الضرة ع ضادك فتحی ورانك تشدیدیله ممه اتی
لحمة الضرع معناسنه یقال ضرة شكری سودله طولی ممه دیمك اولور وشكری شین معجمهنك فتحی وكافك
سكونی والفك قصریله طولی دیمك اولور وضره مال كثیره دخی دیرلر وضره باش پرماغنك التنده اولان
اتدر و بوالیة الكف دیدكلری اته مقابل اولاندركه اول صرچا پرماغك التنده اولان یومری وجه اتدر وضره
زوجك آخر عورتنه دخی دیرلر فی الضرتان ع فتحتینله صیغه تثنیه اوزره دكرمنك ایكی طاشی حجری
ارحی معناسنه فی الضر ع ضادك كسریله شول عورتدركه انك اوزرینه برعورت النور و بو جوهرینك
اخركلامندن فهم اولنانددر اول كلامندن فهم اولنان برعورتك اوزرینه اخر عورت المقدر كه معنای
مصدری اولور وقاموسده اسم مصدر اولمسنه تصریح اولنمشدر وابو عبید الله طوالدن ضادك كسری
وضمی روایت اولنمشدر فی المضر ع میمك ضمی وضادك كسریله شول كمسنه دركه انوك اوزرینه مال كثیر
اخشاملیه و بو ضرمدن مأخوذدر كه مال كثیر معناسنه در فی الضراء ع ضادك فتحی والفك مدیله قاتاق
معناسنه بأساكبی وضرا ایله بأسا ایكی اسم مونث درمذكرلری یوقدر فرا ایتدی بونلر اكر ابوس واضر اوزره
جمع اولنسهلر نعمت معناسنه اولان نعما انعم اوزره جمع اولندوغی كبی جائز اولوردی فی الضر ع ضادك ضمیله
ارفلق وحال یتلولغیدر فی المضرة ع میمك وضادك فتحیله منفعتك مقابلیدر فی الضرار ع ضادك
كسریله ضرر ایدشمك مضاره معناسنه فی الضارة ع ضادك فتحیله كورلك عمی معناسنه فی الضریر
ضادك فتحی ورانك كسری ومدیله كور وذاهب البصر معناسنه فی الضرائر ع محتاج اولنلره اطلاق
اولنور وضریر دره نك برجانبنه دخی دیرلر یقال نزل فلان علی احد ضریری الوادی ای علی احد جانبیه وضریر
نفسه وبقیه جسمه دخی دیرلر و برنسنهیه تحمل ایدوب غمن چكمكه ده دیرلر یقال انه لذو ضریر علی الشیء
اذا كان ذا صبر علیه ومقاساة له ومنه قولهم ناقة ذات ضریر اذا كانت شدیدة النفس بطیئة اللغوب

واپوعمرو اينتدى طوار قسمندن ضرير آكا ديرلركه هرنسنه يه تحمل ايدر اوله وضرير ضرر ايمك
بمعنا سنه ده كلور مضارة كبى وضرير اكثر استعمالى غيرت معناسنه در يقال ما اشد ضريره عليها
الاضرار في زياده قريب اولمق معناسنه يقال اضربى فلان اى دنا منى دنواشديدا واضرار بر مقدار
عسكر تمكه ده ديرلر يقال اضر يعدو واذا اسرع بعض الاسراع واضرارات كمى كومكه دخى ديرلر يقال
اضر الفرس على اللجام اى ازم عليه مثل اضزه بالمعجمتين واضرار بر كمسنه عورت اوزرينه عورت
المغه ده ديرلر في المضر في ميمك ضمى وضادك كسريله عورت اوزرينه عورت الان ارو اوزرينه عورت
النان عورت يقال رجل مضر وامرأة مضر ايضا اى لها ضرائر ومضرره يقين اولان باوطه دخى ديرلر
يقال سحاب مضر اى مسف ومسف ميمك ضميله وسين مهمله ايله يره قريب اولندر في الضيطر في على (ضبطر)
وزن حيدر شول مجسم كمسنه دركه رذيل ودنى اوله في الضوطر في على ذلك الوزن والمعنى في الضوطرى
على ذلك الوزن وبالالف المقصورة فى اخره بمعناهما ايضا في الضيطار في ضادك فتحى وپانك سكونيله بمعناه
الضيطارون في ضادك كذلك فتحيله والضياطرة ضادك فتحى وطانك كسريله كذلك جمعى مثل
بيطارون وبياطرة في الضفر في ضادك فتحى وفانك سكونيله ضاچ اورلمسى وغيرى نسنه اورلمه سنه دخى (ضفر)
اطلاق اولنور قچن اينلواورلسه وضفر سعى معناسنه دخى استعمال اولنور يقال ضفر يضفر
ضفرا من الباب الثانى اى عدا وضفر دوه سمرنك قولانه دخى ديرلر في الانضفار في ايكى ايب برى برينه
صارلمق يقال انضفر الحبلان اذا التويا معا في الضفيرة في اورلمش صاچ يقال ضفرت المرأة شعرها
ولها ضفيرتان في الضفران في ضادك فتحى وفانك سكونيله ايكى بلوك صاچ كه اورلمش اوله وقوم يغنته
دخى ضفيره ديرلر وصوندى ايچون يغلان طپراغه ده ضفيره ديرلر واوقله طلو اولان قبوره دخى ديرلر
الضفرة في ضادك فتحى وفانك كسريله شول قومه ديرلركه برى برينه بغلنمش اوله رملة منقعدة
معناسنه الضفر ضادك فتحى وفانك كسريله جمعى في التضافر في تانك فتحى وفانك ضميله برى برينه
يارد ايتمك تعاون معناسنه يقال تضافروا على الشئ اى تعاونوا عليه في الضمر في ضادك ضمى وميمك (ضمر)
سكونيله ارقلقدر وات ارقلغيدر في والضمر في ضمتينله بمعناه مثل العسر والعسر في الضمور في ضمتينله كذلك
ارقلق معناسنه لغتدر يقال ضمر يضمر ضمورا من الباب الاول في الاضمار في همزه نك كسريله ارقلتمق يقال
اضمرته انا واضمار برنسنه يى كزلمكه دخى ديرلر يقال اضمرت فى نفسى شيأ اى كتمته في الضمر في ضادك
فتحى وميمك كسريله اسمدر كزلمك معناسنه الضمائر جمعى في المضمر في ميم اولك ضمى وثانيك فتحيله
اسم مكان واسم مفعول معناسنه كلور في التضمير في على وزن التكريم كذلك ارقلتمق معناسنه وتضمير
آتى زياده بسليوب سمرتدكدن صكره كروالكى غداسنه رد ايتمكدركه بوقرق كونده حاصل اولور
المضمار في ميمك كسريله ذكراولنان مدتدر ومضمار آته تعليم اولنان مكانه دخى ديرلر في الاضطمار في
همزه نك وطانك كسريله كذلك ارقلمق يقال ضمرته تضميرا فاضطمر في المضطمر في ميمك ضميله
وضادك سكونيله وميم اخرك كسريله شول چتال انجودركه ايكى طرفى برى برينه ياپشق اولمغله وسطى
انجه اوله في الضمر في ضادك فتحى وميمك كسرى ياخود سكونيله شول كمسنه دركه قارنى هموار اوله
وجسمى لطيف اوله الضامر ميمك كسريله اورتالغى انجه اولان دوه يقال ناقة ضامر وضامرة في الضمار
ضادك كسريله شول دين ياخود شول وعددركه حصولى رجا اولنميه وبالجمله هرنسنه يه كه اعتماد آز اوله
آكا ضمار ديرلر في بنو ضمره في كنانه قبيله سندن عمرو بن امية الضمرى نام كمسنه نك جماعتيدر في ضميره

ضميره في ضادك ضميله صيغه تصغير اوزره شام شريفه برطاغك عليدر في الضومران في ضادك وميمك فتحيله
رياحين قسمندن فسلگان ديدكلرى اوت كه رايحه طيبه سى واردر وشامل اللغه ده ميرعاشقانه دردشى
اما اصح اول اولان اولمق فهم اولنور زيرا ميرعاشقان ذى رايحه اولان اوتلردن دكلدر في الضمران في ضادك
وميمك فتحاريله برنوع اوتدر صراحده بو وجهله ضبط اولنمشدر اما بعض نسخه مصححه ده ميمك سكونيله
ضبط اولنمشدر وشاعرك نحن منعنا منبت الحلى ومنبت الضمران والنصى ديدوكى وجه ثانيه تأييد ايدر
الضمران في ضادك ضميله وميمك سكونيله برديشى كلبك اسميدر نته كم تابعه شعرنده واقع اولمشدر
الضور في ضادك فتحى وواوك سكونيله في والضير في ضادك فتحى وپانك سكونيله ضرر معناسنه لغتدر (ضور)
يقال ضاره يضوره ويضيره ضيرا وضورا كسائى اينتدى بعض عربى استدم كه لا ينفعنى ذلك ولا يضورنى
ديردى في التضور في فتحتينله وواوك ضميله ضوب حيننده چاغروب چباليوب قربادايتمك في الضورة
ضادك ضميله شول رجلدركه حقير اولوب كوزه خور اوله في * فصل الطاء في الطحر في طانك فتحى
وحانك سكونيله كوزچپاغن اتمق يقال طحرت العين قذاها يطحر طحرا اذا رمت به في الطحرة في طانك (طحر)
فتحى وحانك سكونيله بلوط پاره سنه ديرلر وخاء معجمه ايله دخى لغتدر يقال ما فى السماء طحرة وطحرة
ويقال ما على السماء طحرة اى شئ من غيم وما بقيت على الابل طحرة اذا سقطت اوبارها وما على فلان
طحرة اذا كان عاريا وقد يحرك الغين لمكان حرف الحلق واوبار وبرك جمعيدر كه دوه يوكى ديمك اولور
الطحور في طانك فتحى وحانك ضميله چپاغن اتيجى كوزه وطحور سرعت ايدنه دخى ديرلر وطحور شول يايه
ديرلركه اتدوغى اوق اراغه كيده في المطحر في ميمك كسريله وطانك سكونيله وحانك فتحيله شول
اوقدركه اراق كيده في المطحرة في ميمك كسرى وحانك فتحيله كذلك شول خربه دركه خلق انوكله دفع
اولنه في الطحير في طانك فتحى وحانك كسرى ومديله عالى اولان نفس يقال طحر الرجل يطحر طحيرا
وهو مثل الزحير زحير زاء معجمه وحاء مهمله ايله قاتى قاتى نفس المق في الطحرور في طانك فتحى وحانك سكونيله
والطحرورة في بر پاره بلوط ديمك اولور ابو عمرو روايتى اوزره واصمعى اينتدى طحرور شول بلوط پاره لريدركه انجه
ويوفقه اوله يقال ما فى السماء طحرور وطخرورة بالحاء والخاء في الطحربة في طانك كسرى وحانك سكونى
وپانك تخفيفيله طحربه كبيد پاره معناسنه اولمه ده پا ايله وبا ايله بر معنايه در في الطحمرة في على وزن الدحرجة (طحمر)
صوايله مصلقى طولدرمق يقال طحمرت السقاء اى ملأته ويايى كرشلمكه دخى ديرلر يقال طحمرت
القوس اى وترتها في الطحمريره والطخمريره في طانك فتحى وحانك سكونيله بلوط معناسنه در ابن السكيت
روايتى اوزره يقال ما على السماء طحمريرة وطخمريرة اى شئ من غيم كذلك حايله وخايله لغتدر في الطخرور
طانك فتحى وخانك سكونيله وراءنك ضميله طخرور وكبى در وزنا ومعنى وطخرور بلوط پاره سى ديمكدر (طخر)
نته كم مرور اينتدى الطخارير طانك فتحيله جمعى وطخارير اجناس مختلفه دن اولان خلق ومنه قولهم
جاءنى الطخارير اى اشابة بين الناس متفرقون واشابة همزه نك ضميله شوبلهدر اختلاط معناسنه
وابوعبيد دن بوبله روايت اولنمشدركه طخرور طانك وراءنك ضميله شول رجلدركه نه منجلد اوله ونه غليظ
اوله في الطرة في طانك ضميله وراءنك تشديديله بزك صچاقسزچابى كفة الثوب معناسنه وهرنسنه نك
طرفنه طره ديرلر يقال طرة النهر وطرة الوادى لشفيره وشفير شين معجمه ايله وفا ايله جانبه ديرلر (طرر)
الطرر طانك ضمى وراءنك فتحيله جمعى في الاطرار في همزه نك فتحى وطانك سكونيله اطراف معناسنه در
يقال اطرار البلاد لاطرافها وطره الشى قلنه دخى ديرلر ناصيه معناسنه في الطرتان في كذلك طانك

قمیله مرکبك اوموزنك ایکی جانبنده اولان خطلردر وابوذویب بیان صغریده اوموزنده اولان
خطلره دخی اطلاق اولنور دیدی وارقه سنده اولان خطه طرة المتن دیرلر طریقة المتن معناسنه
و بو معنایه در طرة من السحاب دیدکلری فی الطراء ع طانك ضمیله و رانك انتصابیله جمیعا معناسنه در
فی الطرورة ع ضمتینله اوت بتمك یقال طر النبت یطر طرورا من الباب الاول اذا نبت وطرور تازه بیکدك
بیغی بتمکه دخی دیرلر یقال طر شارب الغلام فی الطار ع رانك تشدیدیله شول بیق درکه هنوز بتمش
اوله فی الطر ع طانك فتحی و رانك کذلك تشدیدیله کوندری کسکین ایتمك تحدید السنان معناسنه
وکاه اولورکه طر شق وقطع معناسنه دخی استعمال اولنور وطر دوه یی طرد ایتمکه دخی دیرلر شل
معناسنه یقال طررت الابل ای طردتها وضممتها من نواحیها ویعقوب ایتدی طررت الابل دیرلر چون
انوك بر جانبندن یوریوب اندن صکره جانب آخرندن یوریسك تاکه انی طوغرلده سن و بر کمسنك الی
اورلوب منقطع اولمغه دخی دیرلر یقال طرت یده مثل ترت اذا سقطت فی الاطرار ع همزه نك کسری
وطانك سکونیله الی اوروب دوشرمك یقال ضربه فاطر یده ای قطعها واندرها واطرار نازلنمغه دخی
دیرلر یقال اطر ای ادل وفی المثل اطری فانك ناعلة ابن السکیت ایتدی بو مثلك معناسی اطری فان
علیك نعلین وبو مثل ضرب اولنور موءنثه ومذکرده واثنین و جمعه ولفظ تأنیث اوزره وارد اولمشدر
زیرا بو مثل اصلنده بر عورته خطاب اولنمشدر پس انوك اوزرینه جاری اولمش قالمشدر وابوعبید ایتدی
بونك معناسی ارکب الامر فانك قوی علیه دیمکدر وایتدی بونك اصلی بودرکه بر رجلك چوبانی اولان
عورتی کوردیکه دوز یرده طواری رعی ایدوب صرپ یرده ترك ایدر اکا ایتدی اطری یعنی دره نك
طررن طوت که اول دره نك اطرافی در زیرا سنوك ایاغکده نعلینلر واردر ابوعبید ایتدی بن ظن ایدرم که
نعلینله مراد ایاغنك دریسی قالن اولمسی درو اطرار بر نسنه یه قندرمغه دخی دیرلر ابوزید روایتی
اوزره فی المطر ع میمك ضمی وطانك کسریله ناحمل اولان غضبدر اصمعی ایتدی مطر شول کمسنه درکه
نازلی اولوب کردن کش اوله یقال جاء فلان مطرا ای مستطیلا مدلا فی الطریر ع طانك فتحی و رانك
کسری ومدیله وجیه اولان کمسنه فی الطرطور ع طالرك ضمه لریله و رانك ما بیننده سکونیله اینجه واوزون
اولان کمسنه یقال رجل طرطور ای دقیق طویل وطرطور عرب تقیه لرندن بر جنس تقیه درکه اوزون
طفر وباشی اینجه اولور فی الطفرة ع طانك فتحی وفانك سکونیله صیچرامق وثبه معناسنه یقال طفر یطفر
طفورا من الباب الثانی فی الطمور ع ضمتینله یوقارو صیچرامق یقال طمر الفرس والاخیل یطمر فی طیرانه
طمر من الباب الاول والثانی لغة ایضا واخیل بر قوش در سیاه رنکلو تفصیلی مرور ایتمشدر فی طمار ع طانك
فتحیله و رانك کسری اوزره بناسیله مکان مرتفعه دیرلر اصمعی ایتدی یقال انصب علیه من طمار مثل
قطام وکسائی ایتدی من طمار یعنی رانك کسری وفتحیله فی المطمر ع میمك کسری وطانك سکونی و میم
ثانینك فتحیله یاپجیلر استعمال ایتدوکی ایپ فی الطومار ع طانك ضمی ومدیله شول اوزون کاغددرکه
انی دوررلر الطوامیر جمعی فی المطمورة ع میمك فتحی وطانك سکونیله شول چقوردرکه انده ترکه صقلنور
فی الطمر ع طانك فتحی ومیمك سکونیله ذکر اولنان چقوری ترکه ایله طولدرمق یقال طمرتها
من الباب الاول ای ملأتها فی الطامر ع میمك کسریله پره که موز یاتندر برغوث معناسنه وطامر بن
طامر شول کمسنه یه دیرلرکه کیم ایدوکی معلوم اولمیه فی الطمر ع طانك فتحی ومیمك کسری و رانك
تشدیدیله چابك اولان آت یقال فرس طمر ای مستعد للوثب والعدو وابوعبیده ایتدی طمر شول

شول آت درکه مشمر الخلق اوله یعنی الی و ایاغی قوری اولوب اتی آز اوله فی الطنبور ع طانك ضمی ونونك
سکونی وبانك ضمی ومدیله ساز قسمندن اولان معروف نسنه در فارسیدن تعریب اولنمشدر فی والطنبار
طنبر طانك کسریله ونونك سکونیله طنبورده لغتدر فی الطوار ع طانك فتحیله اوك قرینده ممتد اولان یره دیرلر
فناء دار معناسنه و بر کمسنه یه قریب اولمغه ده دیرلر یقال لا اطور به ای لا اقربه فی الطور ع طانك فتحی
طور وواوك سکونیله انوك مثلی در قریب اولمق معناسنه یقال لا اطور به یعنی لا اقربه وقد مر و یقال لا تطر
حرأنا ای ما حولنا وحرا حایله ورایله که مهملتین در والفك مدیله وقصریله قرب معناسنه در و طور حد
معناسنه ده کلور یقال عدا طوره ای جاوز حده وطور تارة معناسنه ده کلور مرة کبی قال الله تعالی
* وخلقکم اطوارا قال الاخفش طورا علقة وطورا مضغة الاطوار جمعی یقال الناس اطوار ای
اخیاف علی حالات شتی واخیاف خاء معجمه ایله امور مختلفه یه دیرلر و یقال بلغ فلان فی العلم طوریه
ای حدیه ای اوله وآخره و بو ذکر اولنان را مفتوح اولدوغی تقدیرجه در وابوزید رایی مکسور ایدر
ایدی بلغ اقصاه معناسنه ابوعبیدر وایتی اوزره فی الطور ع طانك ضمیله و واوك سکونیله معروف
طاغدر فی الطوری ع طانك ضمی و رانك کسری و یانك تشدیدیله وحشی اولان نسنه کرك طیوردن
اولسون کرك بنی آدمدن فی الطورانی ع طانك ضمیله و یانك تشدیدیله بیان کوکرجننه اطلاق
اولنور وطوری احد معناسنه ده کلور یقال ما بها طوری ای احد فی الطهارة ع طانك فتحیله پاکلك
طهر یقال طهر الشیء طهارة من الباب الاول وطهر طهارة کذلك من الباب الخامس فی الطهر ع طانك ضمی
وهانك سکونیله اسمدر طهارت معناسنه وطهر حیضك مقابلنه دخی اطلاق اولنور وصاحب مصادر
طهر ضم طا ایله مصدر دردیمشدر بو تقدیرجه جوهری نقلنه مخالف اولور فی التطهیر ع علی وزن التکریم
پاك ایتمك یقال طهرته انا تطهیرا فی التطهر ع فتحتینله وهانك ضمی وتشدیدیله پاك اولمق یقال تطهرت
بالماء وهم قوم یتطهرون ای یتنزهون من الادناس فی الطاهر ع پاك یقال هو رجل طاهر الثیاب ای
منزه وامرأة طاهر من الحیض وطاهرة من النجاسة والعیوب یعنی حیضدن طهارت صفة نسا اولدوغی
ایچون تاء تأنیثه احتیاج اولماز الطهاری طانك فتحی والفك قصریله پاك اولان نسنه لر طاهرك جمعی در
علی خلاف القیاس کویا که طهرانی جمع ایتمشلردر طانك فتحیله فی الطهور ع طانك فتحیله شول شیدرکه
انوکله بر نسنه پاك قلنور فطور کبی وسحور کبی ووقود کبی فطور فانك فتحیله وطاء مهمله ایله اوروج
اچماغیچون احضار اولان طعام وسحور کذلك تسحر ایچون اولان طعام ووقود واوك فتحی وقافك ضمیله
آتش یاقمق ایچون احضار اولنان نسنه تو ترق معناسنه قال الله تعالی * وانزلنا من السماء ماء طهورا
فی المطهرة ع میمك فتحی وطانك سکونی وهانك کذلك فتحیله فی والمطهر ع میمك کسریله شول
آلتدرکه انوکله طهارت اولنور میمك فتحی افصح در المطاهر میمك فتحیله جمعی و بو سببدن سواکه مطهرة الفم
طیر دیدیلر فی الطائر ع قوش مرغ معناسنه وطائر انسان انسانك شول عملنه دیرلرکه بوینینه لازم قلنمش
اوله الطیر طانك فتحی و یانك سکونیله طائرك جمعیدر صاحبك جمعی صحب اولدوغی کبی وقطرب
ایتدی کاه اولور طیر واحده دخی اطلاق اولنور وابوعبیده دخی بویله روایت قلمشدر وقری فیکون
طیرا باذن الله وطیر ا منزال معناسنه ده کلور تطیردن مأخوذدر اسم اولمق اوزره ومنه قولهم
لا طیر الا طیر الله کما یقال لا امر الا امر الله ابن السکیت ایتدی طائر الله دیرلر طائرك دیمزلر وطیر الله
دخی دیمز فی المطارة ع میمك فتحیله قوشلری چوق یر یقال ارض مطارة اذا کانت کثیرة الطیور وهر بلرك کان

على رؤسهم الطير بد كرى لمهابة اولان سكوت محلنده استعمال اولنور وبونك اصلى بودركه قچن
غراب دوه نك باشنه قونسه كنه سن ديو سترمك ايچون دوه باشن دپرتمز غراب اوچمسون ديو
ذوالمطار ن ميمك فتحيله برطاغك اسميدر وديبر مطار اغزى بيوك قيويه ديرلر يقال بئر مطار اذا كانت
واسعة لفم والطيرون طانك فتحى ويانك سكونى ورانك ضميله والطيران فتحتينله اوچمق يقال
طار يطير طيرا وطيرانا وطيرورة خفته دخى ديرلركه ثقلتك مقابلى در والاطار همزه نك كسريله
اوچورمق والتطيير والمطايرة بمعناه يقال اطاره غيره وطيره وطايره وعربلرك ضروب امثالندندر
بونى اوچو زلق زماننده وخيرك كثرتى حيننده هم فى شئ لا يطير غرابه ديرلر يعنى هم فى بركة وخصب والطير
الغراب فهو مطار دخى ديرلر والطيرة طانك فتحى ويانك سكونيله خفت معناسنه در طيرورة كبى
تنه كم مرور ايتدى والتطاير تانك فتحى ويانك ضميله طاغلمق تفرق معناسنه يقال تطاير الشئ
اذا تفرق وتطاير اوزامغه دخى ديرلر يقال تطاير الشئ اذا طال وفى الحديث خذ ما تطاير من شعرك
والاستطار همزه نك وتانك كسريله ياياوب منتشر اولمق يقال استطار الفجر وغيره انتشر
واستطير الشئ على البناء المجهول اى طير والتطير على وزن التكريم يره مزفال طوتمق يقال تطيرت
من الشئ وبالشئ والطيرة طانك كسرى ويانك فتحيله عنبه وزنى اوزره اسمدر يره مزفال طوتمق
معناسنه وفى الحديث انه كان يحب الفال ويكره الطيرة وقوله تعالى * اطيرنا بك واصله تطيرنا فادغمت التاء
فى الطاء فاجتلبت الالف ليصح الابتداء بها والمطير ميمك ضميله ويانك فتحى وتشديديله تازه معناسنه
يقال عود مطير اى مطرى فالاول مقلوب من الثانى * فصل الظاء الظئر ظانك كسرى وهمزه نك ظأر
سكونيله دايه مرضعه معناسنه الظؤار ظانك ضمى وهمزه نك فتحيله ودخى مديله جمعى دايه لر معناسنه
والظؤور ضمتينله والاظأر همزه نك فتحيله وظانك سكونيله افعال وزنى اوزره كذلك جمعلردر والمظائرة
ميمك ضمى وهمزه نك فتحيله دايه طوتمق تقول ظأرت مظائرة اذا اتخذت ظئرا والاظئار همزه نك
كسرى وظانك كسرى وتشديديله كذلك دايه طوتمق يقال اظأرت لولدى ظئرا پس بو افتعال بابندن
اولور وبونده كلام اظلم ده اولان كلام كبى اولوركه اظلم دخى اصلنده اظتلم ايدى وبو ابو زيد روايتى در والظأر
ظانك فتحى وهمزه نك سكونيله ناقه يى كندى ولدندن غيرى ولده ياقمق يقال ظأرت الناقة ظأرا اذا اعطفتها
على ولد غيرها وفى المثل الطعن يظأر اى يعطفه على الصلح يعنى كوندرله دورتمك صاحبه مضطر قلور ويقال
ظأرت الناقة ايضا اذا عطفت على البو يتعدى ولا يتعدى وبو واوك تشديديله شول دريه ديرلركه
ايچن طولدروب دوه ياوريسى شكلنده ايدرلر تا كه ناقه انى ولدى صنوب سودى كسميه والظؤور
ظانك فتحى وهمزه نك ضمى ومديله شول ناقه دركه ولدندن غيرى ولده ياقلمش اوله والظؤار ظانك
ضمى وهمزه نك فتحيله ناقه ذكر اولنان وجه اوزره ولدنه ياقلمق وكاه اولوركه ظؤار له عماج ايقلرى
صفتلنور كوله ياقلمش اولدوغندن اوترونا قه ولدنه ياقلدوغى كبى والظئار ظانك كسريله ناقه يه
غمامه ايله علاج ايتمكدر وغمامه غين معجمه نك كسريله شول بزدركه ناقه نك ولدنه سوروب ناقه نك بورننه
بغلرلر تاكه غيرى ولدى قوقلادقده كندى ولدى رايحه سن الوب كندى ولدى صنه وفى حديث ابن عمر
رضى الله عنهما انه اشترى ناقة فرأى بها تشريم الظئار فردها وتشريم تأثير جراحتدر والظرر ظانك ضمى ظرر
ورانك فتحيله برطاشدركه انوك كسكن جانبى واردر بچق كسكنى كبى الظرار ظانك كسريله جمعى رطب ايله رطاب
كبى وربع ايله رباع كبى الظران ظانك كسريله كذلك جمعيدر صرد له صردان كبى وصرد صاد مهمله نك ضمى

ضمى وراء مهمله نك فتحيله برقوشك اسميدركه مرور ايتمشدر والمطرة ميمك وظانك فتحيله ذكر اولنان
كسكين طاشى چوق اولان يردر والظرير ظانك فتحى ورانك كسرى ومديله ايرى يرك صفتى در زمين
درشت معناسنه الاظرة همزه نك فتحى وظانك كسريله جمعى رغيف له ارغفه وجريز له اجرزه كبى ورغيف
ظفر راء مهمله وغين معجمه ايله بر نوع اتمكدركه اكا كرده ديرلر وجريز جاء مهمله وزائين معجمتين ايله ايرى يره
ديرلر والظران ظانك ضميله كذلك ظريرك جمعيدر جريز له جران ورغيف له رغفان كبى والظفر ظانك
ضمى وفانك سكونيله طرنق ناخن معناسنه وياى باشنك كرش دوكوملندوكى يردن اوجنه وارنجه ظفر
ديرلر ومبتذل اولان كمسنه يه دخى كليل الظفر ديرلر وظفر كوزده بتن دريه دخى ديرلر ناخنه چشم معناسنه
الاظفار همزه نك فتحى وظانك سكونيله والاظفر همزه نك فتحى وفانك ضميله ونسخه هرويه دن اظفر بدلنه
اظفور نقل اولنمشدر همزه نك ضمى وظانك سكونيله ومختار الصحاح ده دخى مصرح اولان بودر والاظافير
همزه نك فتحى وفانك كسرى ومديله بونلرك اوچى دخى ظفرك جمعيدر طرنقلر معناسنه واظفار كنه نك
ابريسنه دخى ديرلر واوفق يلدزلره دخى ديرلر كواكب صغار معناسنه والاظفر همزه نك وفانك فتحيله طرنقى
اوزون كمسنه يقال رجل اظفر بين الظفر بالفتحتين اذا كان طويل الظفر كما يقال اشعر اذا كان طويل الشعر
وجوهرينك بو تعبيرندن فهم اولنان بودركه ظفر فتحتينله طرنق اوزامق معناسنه اوله فوز معناسنه اولدوغى
كبى والظفرة فتحتينله برپاره دريدركه كوزده حاصل اولوب كوزى اورترابتدا برون جانبنده كوزك بيكارندن
بتوب كوزك اقندن باياوب قراسنه ايريشور ابو عبيددن بويله روايت اولنمشدر يقال ظفرت عينه تظفر ظفرا
من الباب الرابع الظفر فتحتينله مقصوده واصل اولمق فوز معناسنه يقال ظفر بعدوه ايضا مثل لحوبه
ولحقه وظفر كوزده ذكر اولنان درى تمك واخفش ايتدى ظفرت عليه دخى ديرلر ظفرت به معناسنه
وظفر روئيت معناسنه ده كلور ويقال ما ظفرتك عينى منذ زمان اى ما رأتك وظفر دوزيره دخى ديرلركه اوت
بتورن الظفر ظانك فتحى وفانك كسريله ظفر بولان كمسنه والاظفار همزه نك كسريله مظفر قلمق يقال
اظفره الله بعدوه والتظفير على وزن التكريم بمعناه يقال ظفره الله بعدوه وتظفيرا وتظفير المايه والمامثلو
ميوه يه طرنق باتورمغه دخى ديرلر وتظفير اوت طرنق مقدارى چقمغه ديرلر يقال ظفر النبت اذا طلع مقدار
الظفر والمظفر ميمك ضمى وفانك فتحى وتشديديله حربده دولت ونصرت صاحبى اولان كمسنه والاظفار
همزه نك كسرى وظانك كسرى وتشديديله طرنق الشدرمك يقال اظفر رجل اذا علق ظفره پس اظفار
افتعال وزنى اوزره در تا ظايه قلب اولنوب ادغام اولنمشدر واظفار ظفر بولمغه دخى ديرلر وظفار ظانك فتحى
ورانك كسرى اوزره بناسيله يمنده برشهرك آديدر يقال من دخل ظفار حمر يعنى شهرينه داخل اولان بنى
حميرلغتنى تكلم ايتمك كرك ويقال جزع ظفارى وعود ظفارى وجزع جيمك فتحى وزاء معجمه نك سكونى
وعين مهمله ايله شول بونجقدركه آقله وقرايله الاجه اولمغن كوزى اكا تشبيه ايدرلر وعود عين مهمله نك
ظهر ضمى ومديله معروف اغاجدركه انوكله بخور ايدينورلر والظهر ظانك فتحى وهانك سكونيله بطنك مقابلى در
ومنه قولهم لا تجعل حاجتى بظهر اى لا تنسها وظهر شول دوه لره ديرلركه سفرده انلر ايله احمال واثقال نقل
اولنور يقال بنو فلان مظهرون اذا كان لهم ظهر ينقلون عليه كما يقال منجبون اذا كانوا اصحاب نجائب ونجيبه
اوكورتلنمش اعلا دوه يه ديرلر وظهر بالك توكنك قصه جانبى نته كم قنات بلكنده ظاهر اولور وظهر صحراده اولان
يوله دخى ديرلر طريق البر معناسنه وظهر شول كمسنه لردركه حالت حربده قفادارك اولورلر ويقال هو نازل
بين ظهريهم وظهرانيهم بفتح النون اى فى وسطهم ولا تقل ظهرانيهم بكسر النون واحمر ايتدى عربلرك لقيته

بين الظهرانين ديدكلرى بونك معناسى في اليومين ديمكدر ياخود في الايام ديمكدر وهم ايتدى بين الظهرين
دخى ديرلر ابوعبيد احمردن روايت ايتدوكى اوزره ق الظهر ع ظانك ضميله وهانك سكونيله زوالدن صكره
اولان وقتدر ومنه صلاة الظهر ق الظهيرة ع ظانك فتحى وهانك كسرى ومديله اويله اسيسى يقال
اتيته حد الظهيرة وحين قام قائم الظهيرة اى وقت شدتها ق الظهير ع ظانك فتحى وهانك كسرى ومديله
ياردم ايدجى معين معناسنه ومنه قوله تعالى * والملائكة بعد ذلك ظهير وظهير بو آيت كريمه ده
جمع اولنمادى زيرا فعيل وفعول كاه اولوركه بونلرده مذكر ومؤنث وتثنيه وجمع برابر اولور نته كم خداى تعالى
* انا رسول رب العالمين بيورمشدر وظهير قوى معناسنه ده كلور يقال بعير ظهير اى بين الظهارة اذا كان
قويا وناقة ظهيرة ق الظهرى ع ظانك كسرى وهانك سكونيله ويانك تشديديله شول دوه دركه احتياج
اولدقده استعمال اولنمق ايچون صقلنه الظهارى ظانك فتحى ويانك تشديديله جمعيدر لا ينصرف قدر
قيرا واحدنده يا نسبت ثابتدر وظهرى شول نسنه يه دخى ديرلركه انى وراء ظهرده ترك ايدوب اونتمش
اوله سن ومنه قوله تعالى * واتخذتموه وراءكم ظهريا ق الظهرة ع ظانك كسرى وهانك سكونيله
كذلك ياردم معناسنه يقال فلان ظهرتى على هذا الامر وانا ظهرتك على هذا الامر اى عونك ق الظاهر
هانك كسريله باطنك مقابليدر ق الظاهرة ع مؤنثيدر شول كوزه ديرلركه مقله سى بيوك اوله ومقله ميمك
ضميله وقافك سكونيله كوزك آغيله قراسنك مجموعنه ديرلر وظاهر زائل معناسنه ده كلور يقال هذا امر
ظاهر عنك عاره اى زائل ومنه قولهم ظهر فلان بحاجتى اذا استخف بها وجعلها بظهر كانه ازالها ولم يلتفت
اليها وجعلها ظهرية اى خلف ظهره وظاهره دوه صوارمه ده اكاديرلركه دوه يى نصف نهارده صواده
كوتورلر الظواهر ظاهره نك جمعى وظواهر يرده بتن نباتاته دخى ديرلر يقال هاجت ظواهر الارض اذا يبس
بقلها يعنى نباتات قوريغه باشلسه بويله ديرلر وبو اصمعى روايتيدر واصمعى ايتدى ظواهر اشراف ارضه دخى
اطلاق اولنور وقبيلهٔ قريشه ظواهر ديرلر ظاهر مكه ده نزول ايتدكلرى ايچون ق الظهرة ع فتحتينله اوا ثوابى
متاع بيت معناسنه وظهره قومه واقربايه ده اطلاق اولنور يقال جاء فلان في ظهرته اى في قومه وناهضته
وناهضه نونله وضاد معجمه ايله بابا جانبندن اولان اقربايه ديرلر ق الظهر ع فتحتينله كذلك ارقه اغريسنه
ديرلر يقال ظهر الرجل يظهر ظهرا من الباب الرابع اذا اشتكى ظهره ق الظهر ع ظانك فتحى وهانك كسريله
ارقه سى اغرين كمسنه ق الظهور ع ضمتينله برنسنه آشكاره اولمق يقال ظهر الشئ ظهورا من الباب الثالث
اذا تبين وغلبه معناسنه ده كلور تقول ظهرت على الرجل اذا غلبته وبرنسنه نك اوزرينه چقمغه دخى ديرلر
تقول ظهرت لبيت اذا علوته ق الاظهار ع همزه نك كسريله عالى قلمق معناسنه تقول اظهرت بفلان اى
اعليت به وغالب قلمق معناسنه ده كلور يقال اظهره الله تعالى على عدوه واظهر ظهر وقتنه داخل اولمغه دخى
ديرلر يقال اظهرنا اى سرنا في وقت الظهر ق المظاهرة ع ميمك ضمى وهانك فتحيله معاونت معناسنه
ومظاهره يوزى استار ويرى برزه تطبيق ايتمكه دخى ديرلر يقال ظاهر بين ثوبين اى طارق بينهما وطابق
وزوج زوجه سنه اظهار ايتمكه دخى ديرلر يقال ظاهر من امرأة اذا قال انت على كظهر امى قال الله تعالى والذين
يظاهرون من نسائهم ق التظاهر ع تانك فتحى وهانك ضميله تعاون معناسنه وتظاهر ارقه ارقه يه ويرمكه
دخى ديرلر يقال تظاهر القوم ايضا تدابروا كانه ولى كل احد ظهره الى صاحبه ق الاستظهار ع همزه نك
وتانك كسريله استعانت معناسنه در يقال استظهر به اى استعان واستظهار حفظ معناسنه ده كلور
يقال استظهر الشئ اى حفظه وقرأه ظاهرا ق الظهار ع ظانك ضميله بلكك اورته سنده اولان استخوانك

استخوانك ظهرنه بتندن ايشلنن اوق ياكى دركه اول ياكك قصه جانبيدر ق الظهران ع ظانك ضميله
وهانك سكونيله بطنانك مقابليدر وبطنان بانك ضميله ياكك اوزون جانبنه ديرلر يقال ريش سهمك
بظهران ولا تريشه ببطنان وظهران ظهرك جمعيدر وبطنان بطنك جمعى اولدوغى كبى وفعلك جمعى فعلان
كلور وعبد له عبدان كبى ق الظهارة ع ظانك كسريله يوز بطانه نك مقابلى كه بطانه استار ديمك اولور
الظهار ع كذلك ظانك كسريله زوج زوجه سنه انت على كظهر امى ديمك ق التظهير ع على وزن التكريم
والتظهر ع فتحتينله وهانك ضمى وتشديديله زوج زوجه سنه ظهار ايتمك يقال تظهر من امرأته وظهر
من امرأته تظهيرا ق المظهر ع ميمك ضمى وهانك فتحى وتشديديله ارقه سى قوى اولان كمسنه شديد الظهر
معناسنه ق المظهر ع ميمك ضمى وهانك كسرى وتشديديله رجالدن بر كمسنه نك اسميدر ومظهر اويله وقتنده
ايش ايشلينه دخى ديرلر اصمعى روايتنده يقال اتانا فلان مظهرا اى في وقت الظهيرة اصمعى ايتدى بر كمسنه يه
مظهر ديو آد ويردكلرى بو سببدندر ابو عبيد ايتدى اصمعيدن غيرى اتانا فلان مظهرا روايت قلمشلردر
هانك تخفيفيله وجه دخى تخفيف ايله اولمقدر ديدى * فصل العين ق العبرة ع عينك كسرى وبانك عب
سكونيله اسمدر اعتباردن وعبرة چكمش نسنه لره اعتبار ايتمك ق الاعتبار ع اوكت المق وانتقال ايتمك
يقال اعتبر فلان اى اتعظ واعتبر الرجل اى انتقل ق العبرة ع عينك فتحيله بر كمسنه كوز ياشى دوكمكدر
تقول عبر الرجل يعبر عبرا من الباب الرابع ق العابر ع كوز ياشى دوكن كمسنه مذكر ومؤنثه اطلاق
اولنور وكاه اولوركه كوزه دخى اسناد اولنوب عبرت عينه ديرلر وعابر يچيچيه دخى ديرلر يقال رجل عابر
سبيل اى مار الطريق ق الاستعبار ع همزه نك وتانك كسريله كوز ياشى دوكمك يقال استعبرت عينه اذا
دمعت ق العبران ع عينك فتحى وبانك سكونيله كوز ياشى دوكن كمسنه باكى معناسنه ق العبر ع فتحتينله
كوزده اولان حرارتدركه اكا اغلمق ترتيب اولور ق العبر ع عينك ضمى وبانك سكونيله بمعناه يقال لامه
العبر والعبر وراى فلان عبر عينه وعبر جانب معناسنه ده كلور يقال هذا عبر النهر اى شطه وجانبه
وبر خصوصه دوام اوزره اولمغه دخى ديرلر يقال جمل عبر اسفار وجمال عبر اسفار وناقة عبر اسفار يستوى
فيه الواحد والجمع والمؤنث مثل الفلك اى لا يزال يسافر عليها وكذلك عبر اسفار بالكسر وعبر كذلك
ضميله كثير معناسنه كلور ابو عبيد اصمعيدن روايت ايتدوكى اوزره ق العبرى ع عينك ضمى وبانك سكونى
ويانك تشديديله شول سدر اغاجيدركه نهر كنارلرنده بتوب انده بويوب بويانور ق العبرى ع عينك كسرى
وبانك سكونى ويانك تشديديله ق والعبرانى ع عينك كذلك كسرى وبانك سكونيله ويانك نوندن
صكره تشديديله يهود طائفه سنك لغتيدر ق العبور ع عينك فتحى وبانك ضميله شعريين ديمكله
معروف يلدزك برى كه اول جوزانك خلفنده در اكا عبور ديديلر زيرا مجره دن يعنى كهكشاندن مرور ايدر
ق المعبر ع ميمك كسرى وعينك سكونيله شول نسنه دركه انوك اوزرندن چكيلور كرك قنطره اولسون
كرك كمى اولسون قچن كميلرى بر بيرينه بغليوب كوپرى ايتسلر وابو عبيد ايتدى معبر شول مركبدركه
انوك اوزرنده عبور اولنور يعنى طاشله اغاچدن تركيب اولناندر ق العبور ع ضمتينله ق والعبر ع عينك
فتحى وبانك سكونيله چكمك كرك صودن چكمك اولسون كرك غيريدن اولسون اصمعى ايتدى عبرت الكتاب
اعبره عبرا ديرلر قچن سن انى كندو نفسكده تفكر ايدوب رفع صوت ايتمسك ق العبارة ع عينك كسريله
دوش يورمق تعبير معناسنه تقول عبرت الرؤيا اعبرها عبارة اذا فسرتها قال الله تعالى * ان كنتم للرؤيا
تعبرون فعل بالذات متعدى ايكن لاملا استعمال اولندى تقويت عمل ايچون نته كم ان كنت للمال جامعا

دیرلر العابرة بانك كسريله استعماله جائز اولان لغت يقال لغة عابرة اى جائزة الاستعمال الاعبار
همزه‌نك كسريله قيونى بر ييل ترك ايدوب قرقمامق يقال اعبرت الغنم اذا تركتها عاما لاتجزها
المعبرة ميمك ضمى و بانك فتحيله قرقلمامش قيون يقال اعبرت الشاة فهى معبرة و معبر سنت اولنمامش
اوغلانه دخى ديرلر يقال غلام معبر اذا لم يختتن و جارية معبرة اذا لم تخفض و خفض خاء معجمه و ضاد
معجمه ايله نساطاتقه سن سنت ايتمكدر و يلكى قرقلمايوب يلكى وافر اولان اوقه دخى ديرلر يقال سهم معبر
اى موفر الريش التعبير على وزن التكريم دوش يورمق تقول عبرت الرؤيا تعبيرا اذا فسرتها
و بر كمسنه‌دن خبر ويرمكه دخى ديرلر تقول عبرت عن فلان اذا تكلمت عنه و يقال اللسان يعبر عما فى الضمير
اى يخبر عنه و تعبير بر مقدار اقچه‌يى ايرو ايرو كوردكدن صكره بر يره جمع ايدوب وزن ايتمكه دخى ديرلر
الاستعبار همزه‌نك و تانك كسريله بر كمسنه‌يه دوشى تقرير ايدوب تعبيرن طلب ايتمك يقال استعبرت
فلانا الرؤيا اى قصصتها عليه ليعبرها العبير عينك فتحى و بانك كسرى و مديله برنچه اجزادركه
زعفرانله جمع ايدرلر اصمعيدن بويله روايت اولندى و ابو عبيد ايتدى عبير عند العرب يالكز زعفرانه
اطلاق اولنور و فى الحديث اتعجز احداكن ان تتخذ تومتين ثم تلطخهما بعبير او زعفران و بو حديث شريفك عبوثر
دلالت واردريا لكز زعفرانه عبير اطلاق اولنمادوغنه و توم تانك ضميله بيض معناسنه‌در العبوثران
عينك فتحى و بانك و ثانك كذلك فتحيله و مابيننده واوك سكونيله بر خوب رايحه‌لو اوتك اسميدر و بونده
دورت لغت واردر برى ذكر اولنان و برى دخى عبوثراندر عينك و بانك فتحيله و ثانك ضميله و برى دخى عيسر
عبيثراندر عينك فتحى و بانك كسرى و مديله و ثانك دخى فتحيله و برى دخى عبيثراندر ثانك ضميله العيسور عبقر
عينك ضمى و بانك سكونى و سينك دخى ضميله و مديله شول ناقه‌دركه سريع اوله العبقر عينك
و قافك فتحى و مابيننده بانك سكونيله بر يردركه عرب طائفه‌سى انى موضع جنلردر ديو زعم ايدرلر اكا بناء
هر نسنه‌كه انوك حذاقتنده و صنعتنده ياخود قوتنده تعجب اولنسه اكا نسبت ايدرلر العبقرى
عينك فتحى و بانك سكونى و آخرنده يانك تشديديله مصنع نسنه بونده واحدله جمع برابر اولور
العبقرية مؤنثى يقال ثياب عبقرية و فى الحديث انه كان يسجد على عبقرى يعنى شول بساط اوزرنه
سجده ايدردى كه انده الوان مختلفه و نقوش متنوعه وار ايدى و يقال هذا ظلم عبقرى اى عجيب و قوى
معناسنه‌ده كلور يقال هذا عبقرى قوم للرجل القوى و فى الحديث فلم ار عبقريا يفرى فريه پس خداى
تعالى طائفۀ عربه خطاب ايدوب ايتدى عبقرى حسان بعضيلر عباقرى قراءت ايتدى كندى
قتلرنده متعارف اولان لغتله ولكن بو خطادر زيرا منسوب نسبتى اوزره جمع اولنماز العبقرة عينك
فتحى و بانك سكونيله دحرجه وزنى اوزره يالدرامق يقال عبقر السراب اذا تلألأ و سراب سين مهمله ايله
شول نسنه‌دركه اسى هواده بريه‌لرده صو كبى كورينور العبقر فتحتينله و قافك ضميله و رانك
تشديديله اصلى عبقر در بعض اشعارده ضرورت وزن ايچون باتحريك اولنمق لازم كلدكده قاف
مضموم قلندى تاكه مثلى كلمين بنا اوزره اولميه پس الحاق اولندى شول بنايه كه مثلنده وارد اولمشدركه
اول عربلرك ابردمن عبقر ديدكلريدر و حبقر دخى روايت اولنور كويا كه بونلر اصلنده ايكى كلمه ايدى
بر كلمه قلندى زيرا ابو عمرو بن العلاء ابردمن عبقر روايت قلوركه عب شول صوغوقدركه حب غمامله
نازل اولور يعنى طلو ايله نازل اولور پس عين حادن مبدل اولور و قار قافك ضميله صوغوق معناسنه‌در
بردكبى العبهر عينك فتحى و بانك سكونيله جعفر وزنى اوزره دريسنه طلو اولان كمسنه يقال

يقال رجل عبهر اى ممتلئ الجسم و امرأة عبهر و عبهرة و يايك قبضه‌سى طلو اولمغه دخى ديرلر يقال قوس
عبهرى اذا كان ممتلئ المجس و مجس عين مهمله ايله و سين مهمله ايله ياى قبضه‌سنه ديرلر العتر
عينك كسرى و تانك سكونيله اصل معناسنه‌در و فى المثل عادت لعترها لميس و لميس سين مهمله ايله عتر
بر جاريه‌نك اسميدر و بو مثل ضرب اولنور شول كمسنه حقنده كه ترك ايتدوكى خلقه عودت ايليه
و عتر كذلك بر اوتدركه انوكله دوا اولنور مرزنجوش كبى و مرزنجوش بر خوب اوتدر و بعضيلر چيكدم
چچكيدر ديمشلر و فى الحديث لا بأس للمحرم ان يتداوى بالسنا و العتر و ابو عبيد ايتدى عتر كوچك
اغاچلردر و عتر شول قيونه دخى ديرلر كه طائفۀ عربدن مشرك اولان كمسنه‌لر رجب آينده انى الهه‌لرى
ايچون بوغازلرلر العتيرة بمعناه مثل ذبح و ذبيحة يقال عتر الرجل يعتر عترا بالفتح من الباب الثانى
اذا ذبح العتيرة و يقال هذه ايام ترجيب و تعتار يعنى رجب آينده قربان ايتمك زمانيدر العترة عينك
كسرى و تانك سكونيله عترك واحدى و عتره شول قلاديه‌ده ديرلر كه مسكله و خوب رايحه‌لو نسنه ايله
يوغرورلر و عتره نسله و يقين خصمه و قومه دخى اطلاق اولنور يقال هم عترة الرجل اى نسله و رهطه
الادنون و عتره ديشلك كسكننه دخى ديرلر و نسخ جوهريده كه عترة الانسانكه واقع اولمشدر ظاهر بودركه
تصحيف كاتبدر عترة الاسنان كركدر سينك تقديميله و عترة بل يمورينك اوزرنده قودقلرى اوقرى
اغاجه ديرلركه بل ايله يرقازان كمسنه انوك اوزرينه اياغن بصمغله قزار العتر عينك فتحى و تانك
سكونيله رجب آينده قربان كسمك نته كم مرور ايتدى و عتر كوندردترمكه دخى ديرلر يقال عتر الرمح يعتر
عترا من الباب الثانى ايضا اذا اضطرب و اهتز العتران فتحتينله كذلك كوندردترمك معناسنه
يقال عتر الرمح عترانا العثرة عينك فتحى و ثانك سكونيله طيانمق زلت معناسنه العثار عينك عثر
كسريله كذلك طيانمق معناسنه يقال عثر فى ثوبه يعثر عثارا و آت سورچمكه دخى ديرلر يقال عثر به فرسه
فسقط يعنى آتى سورچدى و اول دخى يقيلدى العثر عينك فتحى و ثانك سكونيله هر نسنه‌يى
قوجق و بلمك العثور ضمتينله بمعناه يقال عثر يعثر عثرا و عثورا اى اطلع عليه الاعثار
همزه‌نك كسريله و عينك سكونيله بلدرمك مطلع قلمق معناسنه يقال اعثره عليه غيره و منه قوله تعالى
و كذلك اعثرنا عليهم التعثر فتحتينله و ثانك ضمى تشديديله دل سويلركن صارمشوب صارچلق
يقال تعثر لسانه اذا تلعثم العاثور على وزن الكافور شول چقوردركه ارسلان و سائر جانور صيد
ايتمك ايچون قازارلر و چجن بر كمسنه بر ورطه‌يه دوشسه وقع فى عاثور شر ديرلر و عاثوره شر ديرلر قائله
بالغت مستقبله اوله ياخود لثغه اوله يعنى بعض لسانده لكنت الثغ اوله و اصمعى ايتدى لقيت منه عاثورا
ديرلر لقيت منه شدة ديجك محلنده و وقع القوم فى عاثور شر ديرلر فى شدة ديجك محلنده العثير
عينك كسرى و ثانك سكونى و يانك فتحيله توز غبار معناسنه و عثير ديمز عينك فتحيله زيرا كلام
عربده فعيل وزنى يوقدر ضهيددن غيرى و ضهيد مصنوعدر لغت اصليه دكلدر و معناسى شديد
و صلب ديمكدر العيثر عينك فتحى و يانك سكونى و ثانك فتحيله غيهب وزنى اوزره اثر معناسنه‌در
يقال ما رأيت لهم اثرا و لا عيثرا عثر عينك فتحى و ثانك سكونيله يمن ولايتنده بر شهرك آديدر عثر
عينك فتحى و ثانك تشديديله و فتحيله بر موضعك اسميدر العثرى فتحتينله و آخرنده يانك تشديديله
شول اكين دركه انى ياغمور صويندن غيرى نسنه صوارمز العجرة عينك ضمى و جيمك سكونيله عجر
شول دوكومدركه اغاچده ياخود جسدده اولان عرق اولور عجره كذلك عينك ضمى و جيمك

سكونيله رجالدن بركسنه نك آديدر و كعب عجره صحابه دندر رضى الله تعالى عنهم ؎ البجرة ؏ عينك
كسرى وجيمك سكونيله برجنس دولبند كيمكدر يقال فلان حسن البجرة ؎ العجرة ؏ فتحتينله حجمه
وارتفاعه ديرلر ؎ الاعجر ؏ همزه نك وجيمك فتحيله قرنى بيوك كسنه يقال رجل اعجراى بين العجرة
عظيم البطن وكيسه طلو اولمغه دخى ديرلر يقال هميان اعجراى ممتلئ و فرموده معناسنه دخى كلور يقال
فحل اعجر اى ضخم ؎ العجر ؏ فتحتينله اتلنوب سمز اولمغه ديرلر يقال عجر الرجل يعجر عجرا من الباب الرابع
اى غلظ وسمن ؎ العجر ؏ عينك فتحى وجيمك كسريله ؎ والعجر ؏ عينك فتحى وجيمك ضميله قال ابنجك
معناسنه در يقال وظيف عجر وعجر بكسر الجيم وضمها اى غليظ ؎ التعجر ؏ فتحتينله وجيمك ضمى
وتشديديله قارن بيوك اولمق ؎ المعجر ؏ ميمك كسريله وجيمك فتحيله شول نسنه دركه نسا طائفه سى
باشلارينه بغلورلر منديل معناسنه ؎ الاعتجار ؏ همزه نك وتانك كسريله عورت باشن بغلق واعتجار
باشه دولبند صارنمغه دخى ديرلر ؎ العجر ؏ عينك فتحى وجيمك سكونيله آت قويروغن كيرو سنه
اوزاتمق سكردركن اندن صكره سرعتله سكرتمكه اطلاق اولندى يقال مر الفرس يعجر عجرا اذا مر مرا
سريعا وعجر قلچ بغلمغه دخى ديرلر يقال عجر عليه بالسيف اى شد عليه وبوين بوكمكه دخى ديرلر يقال
عجر عنقه يعجرها عجرا من الباب الثانى اى ثناها ؎ العجران ؏ فتحتينله دوه يه بنوب برجانبه توجه ايتمك
استدكده دوه كندى اوكورلرى جانبنه چكنوب رجوع ايتمك يقال عجربه بعيره عجرانا كانه اراد ان يركب به
وجها فرجع به قبل الافة واهله مثل عكربه والاف همزه نك ضمى ولامك تشديديله مألوف معناسنه در
؎ العنجرة ؏ عينك وجيمك فتحى ومابينلرنده نونك سكونيله طوداغى اوزادوب دورمك يقال عنجر الرجل عنجر
اذا مد شفتيه وقلبهما ودیشلر دركه عنجره طوداقه استعمال اولنور زنجره زاء معجمه ونون وجيمله
پرمقده استعمال اولنور ؎ العجير ؏ عينك فتحى وجيمك كسرى ومديله عورتله جماعه قدرتى اولمين
كسنه وزاء معجمه ايله دخى لغتدر ؎ العنجورة ؏ عينك ضمى ونونك سكونيله وجيمك كذلك ضمى ومديله
شيشه قابى غلاف قارورة معناسنه ؎ الاعتذار ؏ همزه نك وتانك كسريله كاهدن عذر ديلمك واعتذر عذر
رجل الى ابرهيم النخعى فقال له قد عذرتك غير معتذر ان المعاذير يشوبها الكذب يعنى بركسنه ابراهيم
نخعيه رضى الله عنه اعتذار ايتدكده بزسنى بغير اعتذار معذور طوتارز زيرا اعتذار كذبدن خالى اولماز
ديدى واعتذار عذر مقبول اولمغه دخى ديرلر يقال اعتذر اى صار ذا عذر واعتذار اثر دار محو اولمغه ديرلر
دروس معناسنه و بكرك بكارتن ازاله ايتمكه دخى ديرلر اقتضاض معناسنه ؎ العذير ؏ عينك فتحى
وذالك كسرى ومديله عذر قبول ايدن كسنه ومنه قولهم عذيرك من فلان اى هلم من يعذرك
منه بل يلومه ولا يلومك يعنى شول كسنه يه واركه خصمكى لوم ايدوب سنى معذور طوته وعذير
شول حالته ديرلركه كشى انى طلب ايدر عذر و بهانه ايدنمك ايچون ؎ العذرة ؏ عينك ضمى وذالك
سكونيله بوغاز اغريسى كه قاندن اولور واول قان جمع اولان يره دخى عذره ديرلركه اول دچلك
ديدكلرى عضوه قريب اولان يردر وعذره شول قللر دركه آتك اوموزنده بترشو يله كه آته بنن كسنه
آكا ياپشور دخى بتر وصاحب صراح بو مقامده عذره موى پيشانى اسب ديدوكى سهودر زيرا جوهرى
ما على المنسج من الشعر ديمشدر منسج خود اوموزدر آلن دكلدر العذر عينك ضمى و ذالك فتحيله
جمعى واصمعى ايتدى عذره برباوك صاچه ديرلر وعذره يمنده برقبيله آديدر وعذره شول اوفاق يلدزلر دركه
كهكشانك اواخرنده اولورلر كه اول بغى يلدزدر وعذره بكارته دخى ديرلر ؎ العذراء ؏ عينك فتحى وذالك

وذالك سكونيله والفك مديله بكر اولان قزه ديرلر العذارى عينك فتحى والفك قصريله والعذراوات
كذلك عينك فتحى وذالك سكونيله جمعيدر كه صحاحده ذكر اولندى ؎ ابو عذر ؏ عينك ضمى وذالك
سكونيله بكرك بكارتن زائل قلن كسنه يقال فلان ابو عذرها اذا كان هو الذى افترعها واقتضها وافتراع
فائله وعين مهمله ايله واقتضاض قافله وضاد معجمه ايله قزلق القدر ؎ ذى عذر ؏ بمعناه يقال ما انت بذى
عذر هذا الكلام اى لست باول من اقتضه ؎ العذرة ؏ عينك فتحى وذالك كسريله اوتوكى فناء دار
معناسنه وفناء دار عذره ديدكلرينه باعث بودركه اكثرا عذرهنى يعنى نجاستى اندة القا ايدرلر ؎ العذر ؏ عينك
ضمى وذالك سكونيله والعذر ضمتينله معذورطوتمق يقال عذرته فيما صنع اعذره عذرا وعذرا من الباب
الثانى وعذيرك جمعى دخى كلور وعذر شول حالته ديرلركه انكله عذر و بهانه اولنمسى مراد اولنه كه مرور
ايتدى المعذرة ؏ ميمك فتحى وعينك سكونيله وذالك كسريله اسمدر عذر معناسنه ؎ والعذرى ؏ عينك
ضمى وذالك سكونى والفك قصريله كذلك اسمدر معذرت معناسنه ؎ العذرة ؏ كذلك عينك كسرى
وذالك سكونيله بو معنايه درركبه وجلسه كبى المعاذير ميمك فتحى وذالك كسرى ومديله معذرتك
جمعى قال مجاهد فى قوله تعالى * بل الانسان على نفسه بصيرة ولو القى معاذيره اى ولو جادل عنها يعنى
ولو جادل فى حق نفسه ؎ العذار ؏ عينك كسريله طوارك يوزنده اولان يولار باشلغى ورجالده دخى عذار
شول قله ديرلركه عذار موضعنده بتر يعنى يوزك كنارنده بتر وعذار شول داغه ديرلركه طوارك يوزنده يولار
باشلغى طوردوغى يرده اوله وفساد وضلالتده ازغن اولان كسنه يه خليع العذار ديرلر وعذارين تثنيه صيغه
تثنيه اوزره ذى الرمه نك قولنده واقع اولمشدر ايكى طاغدن عبارتدركه اوزون طاغلردر وبعضيلر طريقلردن
عبارتدر ديمش ؎ العذر ؏ عينك فتحى وذالك سكونيله طواره يولار اورمق يقال عذرت الفرس بالعذار اعذره
واعذره من الباب الاول والثانى اذا شددت عذاره وعذر سنت ايتمكه دخى ديرلر يقال عذر الغلام اذا ختنه
وابو عبيد ايتدى اوغلانده وقزده استعمال اولنور يقال عذرت الغلام والجارية اعذرهما عذرا من الباب
الثانى اذا ختنتهما واما جاريه ده خفض استعمالى اكثردر خاء معجمه وضاد معجمه ايله يقال خفضت الجارية وعذر
بوغاز اغريسن دپرمكه دخى ديرلر يقال عذره الله فعذر اى هاج به وجع الحلق من الدم و بو عذرتدن مأخوذدر
عينك ضميله وعذر عيب چوق اولمغه دخى ديرلر يقال عذر فلان اى كثرت عيوبه ؎ الاعذار ؏ همزه نك
كسريله بمعناه يقال اعذرته واعذار سنت ايتمكه دخى ديرلر يقال اعذرت الغلام والجارية والاكثر خفضت
الجارية على ما مر واعذار صاحب عيب اولمغه دخى ديرلر وفى الحديث لن يهلك الناس حتى يعذروا من انفسهم
اى تكثر ذنوبهم وعيوبهم وابو عبيد ايتدى اعذار عذرد ندر يعنى انلر عقوبته مستحق اولورلر برمرتبه ده كه
انلره عقاب ايدن معذور اولور واعذار اثر جراحتله ترك ايتمكه ده ديرلر يقال اعذر به اى ترك به عاذرا
وبر خصوصده جد واهتمام ايتمكه دخى ديرلر يقال اعذر فى الامر اى بالغ فيه وهلاكه قريب اولمغه ده ديرلر
يقال ضرب فلان فاعذر اى اشرف على الهلاك واعذار مهملات چوق اولمغه دخى ديرلر يقال اعذرت
الدار اى كثرت فيها العذرة وصاحب عذر اولمغه ده ديرلر يقال اعذر الرجل اذا صار ذا عذر وفى المثل اعذر
من انذر واعذار عذر قبول ايتمكه ده ديرلر واعذار سنت دوكننده اولان طعامه دخى ديرلر ؎ التعذير ؏
على وزن التكريم برخصوصده تقصير ايتمك ونجاسته بولشدرمغه دخى ديرلر يقال عذره تعذيرا اى لطخه
بالعذرة وعذر ايتمكه دخى ديرلر قال الله تعالى * والمعذرون من الاعراب تشديديله وتخفيفله قراءت
اولنمشدر واما تشديديله اولان كاه اولور كه عذرنده محق اولور وكاه اولور غير محق اولور محق اولنجق معتذر

معنا سنه اولور تا اذا له قلب اولنوب ادغام اولنه قله حركتى ماقبله ويرلكه نته كم محسونده اولنشدر
حانك فتحيله وعينك كسرى دخى جائزدر اجتماع ساكنيندن اوترو وضمى دخى جائزدر ميمه تابع قلوبن واما
محى اوله يجى معذرا ولور مفعل وزنى اوزره زيرا ممرض ومقصر در اعتذارى بغير عذر اولماغين وابن عباس
رضى الله عنهما جاء المعذرون قراءت ايدردى تخفيفله وايدردى والله هكذا انزلت اعذردن وهم ايدردى
لعن الله المعذرين كويا كه معذر تشديديله لعلة عذر اظهار ايدندر ديرايدى وطوانه داغ اوروب
علامت قلمغه دخى ديرلر يقال عذر عين بعيرك اى سمه بعيرسمة بعيرى لنتعارف ابانا العاذر ذالك
كسريله يارا اثريدر اثر الجرح معنا سنه وعاذر استحاضه طمرينه دخى ديرلر عرق الاستحاضه ديدكلرى
كبى عاذل معنا سنه ده ديرلر بالغت يالثغه اوله يعنى آفت لسان اوله العذيرة كذلك اثر جرحدن
وسنت دوكننه بشن طعامه دخى ديرلر العاذور على وزن الكافور شر معنا سنه دركه خيرك مقابلدر
اصمعى روايتنده يقال لقيت منه عاذورا اى شرا وبو عاثوردن لغتدر ياخود لثغتدر يعنى آفت لساندر وعاذور
داغه دخى ديرلر كه خط كبى طوانه اورلر العواذير عينك فتحى وذالك كسرى ومديله جمعى التعذر
فتحتينله وذالك ضمى وتشديديله برنسنه مشكل اولمق يقال تعذر عليه الامر اذا تعسر وتعذر مهملاته
بولشمغه ده ديرلر عذرتدن مشتق اولماغله يقال تعذر بمعنى تلطخ وتعذر اعتذار ايتمكده ده ديرلر يقال تعذر
بمعنا اعتذر واحتج لنفسه ورسم بقلوب مندرس اولمغه دخى ديرلر يقال تعذر الرسم اى درس المعذر
ميمك ضمى وذالك كسرى وتخفيفيله شول كمسنه دركه انوك عذرى اوله وبو معنيدن ابن عباس
وجاء المعذرون قراءت ايتدى ذالك كسرى وتخفيفيله ومشدده اولان وجه ثانى بيان اولندى كه اول معذر
معتذر معنا سنه اولمقدر اصلنده معتذر اولماغله المعذر ميمك ضمى وذالك فتحى وتشديديله بولان
يرى كه طوارك يوزينك ايكى جانبنده در العذور فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله يرامز خويلى كمسنه
سيء الخلق معنا سنه العذافر عينك ضمى وفانك كسريله عظيم وشديد اولان دوه يقال جمل
عذفر عذافر العذافرة مؤنثى يقال ناقة عذافرة عذافر كذلك عينك ضمى وفانك كسريله بر رجلك
اسميدر وارسلانه دخى عذافر ديرلر العر عينك فتحى ورانك تشديديله اويوز ديدكلرى مرض در جرب
عرر معناسنه تقول منه عرت الابل تعر من الباب الثانى وعر بر كمسنه يه يرامزلق ايرشدرمكه دخى ديرلر يقال
هو يعر قومه اى يدخل عليهم مكروها يلطخهم به وعر يرى كوبره لمكه دخى ديرلر القاء سرجين معناسنه يقال
عر ارضه يعرها اى سمدها وتسميد سين ودال مهملتين ايله يرى كوبره لمكه ديرلر التعرير على وزن التكريم
كذلك يرى كوبره لمك العارة ايوز اولان دوه الاعر همزه نك وعينك فتحيله والعار
بونلرك ايكيسى دخى ايوز اولان طوار معنا سنه در ابو عبيد روايتنده يقال جمل اعر وعار اى جرب العر
عينك ضميله شول قرحه لردر كه دوه نك طوداقلرنده وايا قلرنده چقر قوبا كبى واندن صارى صوا قارپس
دوه لرك صحيح اولنلرى داغلنور تا كه مريض اولنلرك مرضى انلره دخى سرايت ايتميه يقال عرت الابل على صيغة
المجهول نته كم نابغه بو شعرنده اشارت ايتدى فحملتنى ذنب امرئ كدى العر يكوى غيره وهو راتع ابن دريد ايتدى
هركم عرى فتحله روايت قلدى اول غلط ايتدى زيرا فتحيله اولان جرب معنا سنه در جرب خود داغلنمز
وتوبا قافك ضميله تمركى ديدكلرى نسنه دركه بدنده چقر يابلور واكا اغريايله علاج ايدرلر المعرورة
ميمك فتحى ورانك ضمى ومديله ذكر اولنان مرضه مبتلا اولان دوه العرة عينك ضمى ورانك
تشديديله جنون يقال به عرة وهو ما اعتراه من الجنون وعره دوه نجاسنه دخى ديرلر طوار تيسنه ووحوش

ووحوش نجسنه دخى ديدكلرى كبى وعره قوش نجاستنه دخى ديرلر يقال عر الطائر يعر عرة سلح
وعره كذلك نجاستلو معنا سنه ده كلور العارور على وزن الكافور كذلك نجاستلو معناسنه والعارورة
بمعناه ايضا الاعرار نجاستلو اولمق يقال اعرت الداره فى بعض النسخ اعرت الدابة المعرة
ميمك وعينك فتحيله كناه اثم معنا سنه الاستعرار همزه نك وتانك كسرى وسينك سكونيله برنسنه
يايلمق يقال استعرهم الجرب اى فشا فيهم العرار عينك فتحيله اى كوز كوزى ديدكلرى چيچك نباتات
بوردنه در طيب الرائحه در اكا طيبلو بهار ديرلر العرار عينك كسريله دوه قوشى اوتمكه ديرلر يقال عار الظليم
يعار عرارا وهو صوته وبعضيلر ثلاثيدن دخى كلور ديديلر يقال عر الظليم يعر عرارا عرار عينك فتحى
وراء ثانيه نك كسرى اوزره بنا سيله بر صغرك اسميدر وفى المثل باءت عرار بكحل وعرار وكحل كافك فتحى وحاء
مهمله نك سكونيله ايكى صغر دركه برى بريله طوقشوب ايكسى دخى هلاك اولمشدر وبو مثل ايكى نسنه برى
بريله برابر اولدى ديدك محلنده استعمال اولنور وباءت بوءدن درسوء معنا سنه العرارة عينك فتحيله بدخو
اولمق سوء خلق معناسنه وبر آتك دخى اسميدر واولاغه دخى ديرلر يقال هو عرارة خير اى فى اصل خير وعرارة
شدت معناسنه دخى كلور اصمعى روايتنده التعار تانك فتحيله اويقودن صچره يوب چاغرمق يقال تعار
الرجل من الليل اذا هب من نومه مع صوت العرعر عينك فتحى ورانك سكونيله سرو اغاجى وبر موضعك
دخى اسميدر العرعرة على وزن الزلزلة براويونه دركه اوغلانجقلر اويناز وشيشه نك اغزنده اولان
قپاغى چقرمغه دخى ديرلر يقال عرعرت رأس القارورة اذا استخرجت صمامها وعرض حاجت ايتمكه دخى
ديرلر يقال عرعرت بك حاجتى اى انزلتها عرعار عينك فتحيله ورانك كسرى اوزره بنا سيله كذلك
ذكر اولنان اويونك اسميدر كسر اوزره بنا اولندى عرعردن معدول اولدوغيچون قرقار كبى كه قرقره دن
معدولدر وعرعار ده چاغرمغه ده ديرلر نته كم بو شعرده واقع اولمشدر يدعو وليدهم بها عرعار كن صبى
اوينمغه اقران وامثالى بولمسه آوازن قالدروب عرعار ديو چاغرر تا كه انوك آوازن ايشدنلرك هر برى چقوب
اول اويونى اوينيه لر العرعرة عينك ضمى ورانك سكونيله قمقمه وزنى اوزره طاغك دپسى اعلاى
جبل معنا سنه ودوه اوركجنك يوكسك يرى وبورنك دخى يوكسك يرينه عرعرة الانف ديرلر وخلق
يرامزلغنه دخى ديرلر يقال ركب عرعره اذا ساء خلقه كما يقال ركب رأسه المعرار ميمك كسريله
وعينك سكونيله شول خرما اغاجيدر كه يمشن يرامز بتوروب الحق خرماسى اوله العرير عينك
فتحى ورانك كسرى ومديله شول حديثدركه غريب اوله وحديث غريب اكا ديرلر كه اول رسوله متصل
اوله ولكن راويسى يا تابعيندن يا اتباع تابعيندن اوله الاعر همزه نك وعينك فتحيله شول دوه دركه
انوك اوركجى اولميه تقول منه اعر الله البعير المعتر ميمك ضمى وعينك سكونيله شول كمسنه دركه
احتياج كوستروب نسنه طلب ايتميه العراعر عينك ابتداده ضمى وبعده كسريله سمز ملحم
معنا سنه يقال جزور عراعر اى سمينة وجزور جيمك فتحيله وزاء معجمه نك ضميله بوغازلق ايچون اولان دوه
وبر موضعك دخى اسميدر العراعرى عين اولك كذلك ضميله واخرنده يانك تشديديله شول
طوزدر كه موضع مذكوره منسوب اولور يقال ملح عراعرى وعراعر اولويه دخى ديرلر سيد معنا سنه
العراعر عين اولك فتحيله جمعى وعراعر دوه اوركجنك اطرافنه دخى ديرلر التعزير اولولمق عزر
تعظيم وتوقير معنا سنه وتعزير تأديبه دخى ديرلر بو سببدن شول ضرب كه حد شرعيدن ادنا اوله اكا
تعزير ديرلر وتعزير طوانه يوك اورمغه دخى ديرلر يقال عزرت الحمار اذا اوقرته العيزار عينك فتحى

ویانك سكونیله بر اغاجك اسمیدر وابو العیزار بوبویی اوزون قوشدر كه كثیرا ارلان صوقار
ولور واكثیا سبیطر دخی دیرلر في عزیر في عینك ضمی وزانك فتحیله اسماء رجالدندر ومنصرف اولور
خفتندن اوترو اكرچه اسم اعجمیدر نوح كبی ولوط كبی زیرا عزرك تصغیریدر وعزر خودساكن
الوسطدر في العسر في عینك ضمی وسینك سكونیله یسرك مقابلیدر عیسی بن عمر ایتدی هر اسم كه عسر
اوچ حرف اوزره اولوب اولی مضموم واوسطی ساكن اولسه عرب طائفه سندن بعضی انی تثقیل
ایدوب وسطن مضموم ایلر و بعضی تخفیف ایدوب وسطن ساكن ایدر عسر وعسر دیرلر سینك
سكونیله وضمیله ورحم ورحم وحلم وحلم دیرلر كذلك سكونیله ورحم حاء مهمله ایله رحمت معنا سنه در
یقال عسر الامر یعسر من الباب الخامس عسرا فهو عسیر في العسیر في عینك فتحی وسینك كسری
ومدیله مشكل نسنه في العسر في عینك فتحی وسینك كسریله بجاوز اولوب اشلنمه سنده اكلمك
لازم كان ایش یقال عسر علیه الامر یعسر عسرا من الباب الرابع اذا الثاث والثاث ثاء مثلثه ایله اكلمك
معنا سنه در وعسر شول ناقه یه دخی دیرلر كه باش بلیه في العسر في فتحتینله عورتك طوغرمسی
صر پلنمق معنا سنه یقال عسرت المرأة اذا عسر ولادتها في العسران في فتحتینله كذلك دوه قویروغن
قالدرمق یقال عسرت الناقة بذنبها عسرانا مثل ضرب یضرب ضربانا اذا شالت به و شول شین معجمه ایله
قالدرمق معنا سنه در في العسر في عینك فتحی وسینك سكونیله عسرت حالنده دین طلب ایتمك
و بر كسنه یه صول جانبدن كلمكه دخی دیرلر یقال عسرنی فلان ای جاء علی یساری في الاعسر في
همزه نك فتحیله صولاق اولان كسنه كه هرنه ایشلرسه صول الیله ایشلر واعسر شول كوكرجنه
دیرلر كه قنادینك صول جانبنده بیاضی اوله في اعسر في یسر همزه نك وسینلرك ویانك فتحیله ایكی
الیله ایشلین كسنه یقال لرجل اعسر یسر ولا تقل اعسرا یسر وكان عمر بن الخطاب رضی الله تعالی عنه
اعسر یسرا في العسراء في عینك فتحی وسینك سكونی والفك مدیله شول طوشنجل دیمكله معروف
قوشدر كه صول جانبنك بلكی چوق اوله صاغ جانبنه نسبت وهم عسراء شول طوشنجله دیرلر كه قنادینك
اوجنده اولان بلكلری آق اوله في الاعسار في همزه نك كسری وعینك سكونیله بر كسنه نك الی طار
اولوب فقیر اولمق في المعاسرة في میمك ضمی وسینك فتحیله میاسره نك مقابلیدر برقاج كسنه ایله
صر پلاشوب چتناشمق في التعاسر في تیاسرك مقابلیدر برقاج كسنه بری بریله صر پلاشمق معنا سنه
في المعسور في میمك فتحی وعینك سكونیله میسورك مقابلیدر بو ایكیسی دخی مصدرلردر اما سیبویه
ایتدی بونلر صفتلردر زیرا سیبویه قتنده مصدر مفعول وزنی اوزره كلمك جائز دكلدر وعربلرك دعا الی
میسوره والی معسوره دیدوكی قولنی سیبویه تأویل ایدوب دعه الی امر یوسر فیه والی امر یعسر فیه
معناسنه حمل ایلر ومعقول لفظن دخی تأویل ایدوب ما یعقل فیه معناسنه حمل ایدر یعنی ما یتصور فیه
معناسنه في العسری في عینك ضمی وسینك سكونی والفك قصریله یسرانك مقابلیدر كه یسری اسانلق
دیمك اولور اكرچه ارباب تفسیرك كلامندن تبادر ایدن بودر كه یسری اسان معناسنه اوله نته كم
* فسنیسره للیسری تفسیرنده اشارت ایتمشلردر في العسرة في فتحتینله شول آق بكلر دركه قنادك
ایلروسنده اولور في العسیرة في عینك فتحی وسینك كسری ومدیله شول ناقه در كه بیل بچه یه كلوب اولمیه
في العسر في عینك فتحی وسینك كسریله شول ناقه در كه باش بلیه في الاعتسار في همزه نك كسری
وعینك سكونیله باش بلین ناقه یه بنمك تقول اعتسرتها اذا ركبتها قبل ان تراض واعتسار بر كشی اوغلونك

اوغلونك مالندن المغه دیرلر اوغل اتاسنك مالندن الدوغین كریه كورركن یقال اعتسر الرجل من مال ولده
اذا اخذ من ماله وهو كاره في العوسرانیة في عینك فتحی وواوك سكونی وسینك كذلك فتحیله ویانك تشدیدیله
شول ناقه در كه باش اوكرنمه دن بنلمش اوله یقال ناقة عوسرانیة وجمل عوسرانی اذا ركب قبل ان یراض
في العسبارة في عینك كسریله صرتلان دیدكلری جانورك یاوریسی دركه قوردن حاصل اوله بونده
مذكر ومؤنث برابردر في العسبور في عینك فتحی ویانك سكونیله وسینك فتحیله وحیمك ضمی ومدیله عسبر
شول ناقه در كه بوك اوله في العسكر في جعفر وزنی اوزره لشكر معنا سنه در في العسكران في كذلك
عینك فتحیله عرفه ایله منی دیدكلری معروف موضعلردر كلام جوهریده عرفه واقع اولمشدر ولكن عسجر
عرفاته عرفه اطلاقی عربی محض دكلدر كلام مولدیه شبیهدر نته كم كاسه كركدر في العسكرة في
علی وزن الدحرجة شدت معنا سنه در ولشكر یسامق معنا سنه دخی كلور یقال عسكر الرجل عسكر
في المعسكر في میمك ضمی وكافك كسریله عسكر یساین كسنه في المعسكر في میمك ضمی وكافك
فتحیله عسكر یسانجق یر بو مقامده صاحب صراحك العسكرة لشكری شدن مردد بدوكی سهودر
زیرا عسكره عسكر یسامق در عسكر طائفه سندن اولمق دكلدر و بو معنای صاحب مصادرك
العسكرة لشكر ساختن دیدوكی كلامی تأیید ایدر في العشرة في عینك فتحی وشینك سكونیله اعداددن
اون عدد معنا سنه موضوعدر یقال عشرة رجال وعشرة نسوة عكس تأنیث اوزره وابن السكیت ایتدی عشر
عرب طائفه سندن بعض كسنه عینی ساكن قلوب احد عشر دیر تسعة عشر كلمه سنه دك اثنی عشردن
ماعدا سنده زیرا عین اثنی عشرده ساكن اولماز الفك یاخود یانك سكونندن اوترو واخفش ایتدی
عینك تسكینی اسمك طول وكثرت حركات اولدوغنه بناءدر وكذلك دیلرسك احدی عشرة امرأة
دیرسن شینك كسریله ودیلرسك شینی ساكن قیلورسن تسع عشرة كلمه سنه وارنجه كسر اهل نجدك
وتسكین اهل حجاز كدر امامذكر ایچون همین احد عشرا دیرسن شینك فتحیله غیریسی جائز دكلدر
العشرون في عینك كسری وشینك سكونیله اسم مفرددر یكرمی عدد ایچون موضوعدر عشرة
كلمه سینك جمعی دكلدر زیرا جمع اولدوغنه دلیل یوقدر قچن عشرون كلمه سن مضاف ایتسك عشرك
وعشری دیرسن واوی یایه قلب ایتمكله مابعدنده یا اولدوغندن اوترو في العشر في عینك ضمی وشینك
سكونیله عشره نك اجزاسندن بر جزئیدر وعشر كذلك ضمیله مالك عشرن المغه دخی دیرلر تقول
عشرت القوم اعشرهم عشرا من الباب الاول اذا اخذت عشرا موالهم و بو تقریردن ظاهر اولور كه
صاحب صراحك عشر بالتح مصدر رمنه ده بك كرفتن دیدوكی جوهرینك كلامنه مخالف اولور في العشیر في
عینك فتحی وشینك كسری ومدیله بمعناه الاعشراء همزه نك فتحی وعینك سكونی وشینك كسریله
عشیرك جمعی نصیبله انصبا كبی وفی الحدیث تسعة اعشراء الرزق فی التجارة یعنی رزقك طقوز باوكی
تجارتده در في المعشار في میمك كسری وعینك سكونیله كذلك عشر معنا سنه در عشردن غیری یرده
استعمال اولنماز في العاشر في عشرا لیجی كسنه عشرت القوم دن ماخوذدر وعاشر اونجیه دخی دیرلر
في العشار في عینك فتحی وشینك تشدیدیله كذلك عشرا لیجی كسنه عاشر معنا سنه في العشر في
عینك فتحی وشینك سكونیله بر جماعتك ایچنده اونجی كسنه اولمق یقال عشرت القوم اعشرهم
عشرا من الباب الثانی اذا صرت عاشرهم في العشر في عینك كسری وشینك سكونیله دوه یی
ایكی صوارمغك مدتی كه سكز كون اولور اونجی كونده صوارلور وهر صوسزلق كونلرنده واقع

اولان کسرله دردنج کبی وخمس کبی وعشردن صکره صو سزلغی ایچون اسم استعمال اولنمامشدر الا یکرمنجی
کوننده که یکرمنجی کوننده صویه کلدکده ظمؤها عشران دیرلر عینک کسریله که اون سکز کون اولور وتحقیقده
یکرمی کونی بجا وزقیله آنوک ایچون مخصوص تسمیه بو قدر لکن اول مقوله اولانلره جوازی دیرلر جیمله وزاء
معجمه ایله وهمزه ایله ؤ الاعشار ع همزه نک کسریله وعینک سکونیله برکمسنه نک دوه سی اون کونده برصو
ایچر اولمق یقال اعشر الرجل اذا وردت ابله عشرا واعشار اون اولمه دخی دیرلر یقال اعشر القوم اذا صاروا
عشرة ؤ العواشر ع عینک فتحی وشینک کسریله شول دوه لردرکه اون کونده برصویه واردرلر ؤ المعاشرة
میمک ضمی وشینک فتحیله مخالطه دریعنی ایکی کمسنه بری بریله قارشوب صحبت ایتمکدر ؤ التعاشر
شینک ضمیله کذلک مخالطه معناسنه ؤ العشرة ع عینک کسری وشینک سکونیله اسمدر اختلاط
معناسنه ؤ العشرة ع عینک ضمی وشینک فتحیله بردیکنلو آغجدر که انوک صمغی واردر وانوک قتاداغلجی
کبی یمشی منتفخ درقتادیشنه اولان انتفاخ کبی العشر عینک ضمی وشینک فتحیله والعشرات عینک
کذلک ضمی وشینک فتحیله بونلرک ایکیسی دخی جمعدر ذکر اولنان آغاجلر معناسنه وعشر ایک
کیجه لرندن اوچ کیجه سنه اطلاق اولنور که انلر تسعدن صکره واقع اولان کیجه لردر وابوعبیده تسعی
وعشری ابطال ایدوب کلام عربده وقوعنه انکار ایتدی الا برقاچ کلمه نک وقوعنه قائل اولدیکه محلنده
بیان اولنمشلردر ابوعبید ابوعبیده دن بووجه اوزره روایت ایتمشدر ؤ یوم عاشوراء ع آخرنده الفک مدیله
ؤ یوم العشوراء ع عینک فتحی وشینک ضمی والفک مدیله کذلک محرم آینک اونجی کونی ؤ المعاشر
میمک فتحی وشینک کسریله برنجه جماعت ؤ المعشر ع میمک وشینک فتحیله معاشرک واحدی ؤ العشیر
عینک فتحی وشینک کسری ومدیله قبیله معناسنه درو عشیر معاشره دخی دیرلر هم صحبت معناسنه
بوسببدن عشیر زوج معناسنه کلور وفی الحدیث انکن تکثرن اللعن وتکفرن العشیر یعنی الزوج لانه
یعاشرها وتعاشره وقال الله تعالی * لبئس المولی ولبئس العشیر ؤ سعد العشیرة ع برقبیله نک باباسیدر
یمن جانبندن که اول سعد بن مذحجدر ؤ عشار ع عینک ضمیله عشره کلمه سندن معدولدر یقال
جاء القوم عشار عشار ای عشرة عشرة ابوعبیدا یتدی احاد وثناء وثلاث ورباعدن اکثری مسموع
اولمامشدر الا کمیت نام شاعرک شعرنده کلمشدر العشاری عینک ضمی ویانک تشدیدیله شول نسنه درکه
اوزونی اون ارشون اوله العشار عینک کسریله جمعیدر اون آیلق حملی اولان دوه لر معناسنه که انلردن
بوتقدیرجه مخاض اسمی زائل اولور وانلردن عشار اسمی زائل اولماز تا ولدن وضع ایدنجیه دک ووضع
ایتدکدن صکره دخی عشار دیرلر ؤ العشراء ع عینک ضمی وشینک فتحیله والفک مدیله عشارک واحدی
اورزندن اون آی کچن یوکلی دوه معناسنه ؤ بنو عشراء ع کذلک عینک ضمی وشینک فتحیله بنی فزاره دن
برقومک اسمیدر العشراوان عشراءنک تثنیه سی العشراوات جمعی یقال ناقتان عشراوان ونوق عشراوات
همزه ثانیی واوه قلب ایتمکله ؤ التعشیر ع علی وزن التکریم ناقه عشرا اولمق یعنی اون آیلق یوکلو اولمق
یقال عشرت الناقة تعشیرا ای صارت عشراء ومصحف شریفه عشر یازمق وتعشیر حمارک بردمده اون کره
چاغرمه سی در ؤ الاعشار ع همزه نک فتحی وعینک سکونیله نصیبلر معناسنه در یقال اعشار الجزور لانصباؤه
و پارلنمش چوملکه دخی دیرلر یقال برمة اعشار اذا انکسرت قطعا وبرمه بانوحده نک ضمی وراء مهمله نک
سکونیله چوملکه دیرلر ویقال قلب اعشار یعنی پاره قلب وقلب قافک فتحیله یورک دیدکلری عضودر وضمیله
بیله زک معناسنه در بونلر جمع صیغه سی اوزره کلدی اجزا اعتباریله نته کم رمح اقصاد دیرلر پارلنمش کوندن

کوندن واعشار قوش قنادنک مقدم اولان یاکر پنه دخی دیرلر ؤ تعشار ع تانک کسریله برموضعک اسمیدر
العشنزر ع فتحتینله ونونک سکونیله محکم شدید معناسنه ؤ العشنزرة ع مؤنثی ؤ العصر ع عینک فتحی
وصادک سکونیله زمان دهر معناسنه وبونده ایکی لغت دخی واردر بری عصر عینک ضمی وصادک سکونیله
وبری دخی عصر ضمتینله عسرله عسر کبی العصور ضمتینله عصرک جمعی ؤ العصران ع کیجه ایله کوندز
معناسنه کلور واول نهارله آخر نهار معناسنه دخی کلور غداة وعشی کبی وصلوة عصره بوسببدن صلوة عصر عصور
دیمشلردر وکسائی ایتدی عصر بطء معناسنه دخی کلور یقال جاء فلان عصرا ای بطیأ کسائیدن ابوعبید
بووجه اوزره روایت ایتمشدر وعصر صقمغه دخی دیرلر یقال عصرت العنب من الباب الثانی قال الله تعالی
* فیه یغاث الناس وفیه یعصرون قال ابوعبید یعصرون ای ینجون وهی من العصرة وهی النجاة وقال
ابوالغوث یستغلون وهو من عصر العنب ومنه قولهم لا افعله مادام للزیت عاصر ای ابدا ؤ العصر ع فتحتینله
ملجأ وپناه معناسنه درو عصر کذلک توزه دیرلر غبار معناسنه وفی الحدیث مرت بنا امرأة متطیبة لذیلها عصر
بنو عصر ع فتحتینله کذلک عبد القیس قبیله سندن برقومک آدیدر ؤ مرجوم العصری ع فتحتینله ویانک
تشدیدیله ذکر اولنان قومدندر ؤ العصرة ع عینک ضمی وصادک سکونیله ملجأ وپناه وعصرة کذلک
اتصاله دیرلر یقال هؤلاء موالینا عصرة ای دنیة ودنیه دال مهمله نک کسری ونونک سکونیله قربه
واتصاله دیرلر ؤ الاعتصار ع همزه نک کسری وعینک سکونیله صغنمق معناسنه یقال اعتصرت بفلان
ای التجأت الیه واستخراج معناسنه دخی کلور یقال اعتصرت ماله اذا استخرجته من یده وفی الحدیث یعتصر
الوالد علی ولده فی ماله ای یمنعه ایاه ویحبسه عنه واعتصار اوزم صقمغه دخی دیرلر یقال اعتصر العنب
واعتصار شیره طوتمغه دخی دیرلر یقال اعتصرت عصیرا ای اتخذته واعتصار آز آز صو ایچمکه دخی دیرلر
بوغازنه طوتن طعامی هضم اتمک ایچون ؤ التعصر ع فتحتینله وصادک ضمی وتشدیدیله کذلک صغنمق
معناسنه در التجا کبی واوزم صقلمغه دخی دیرلر یقال تعصر العنب اذا انعصر ؤ المعتصر ع میمک فتحی وعینک
سکونی وصادک کسریله شول کمسنه درکه برنسنه یه یتشوب برمقدار اله ؤ الانعصار ع اوزم صقلمق
یقال عصرت العنب فانعصر وتعصر ؤ العصار ع عینک ضمیله صقلمغله اقان شیره وباقی قلان چوکندیه
دخی دیرلر تفل معناسنه ؤ المعصرة ع میمک کسری وعینک سکونیله وصادک فتحیله شول نسنه درکه
انوکله اوزم صقارلر ؤ کریم المعصر ع میمک وصادک فتحی ومابیننده عینک سکونیله شول کمسنه درکه سؤال
وقتنده کریم اوله ؤ المعصر ع میمک ضمی وصادک کسریله شول قزدرکه هنوز بالغه اولوب حیض کورمش اوله
یقال اعصرت کانها دخلت عصر شبابها او بلغته المعاصر میمک فتحی وصادک کسریله جمعی باوغه ایرشمش
قزلر معناسنه وبعضیلر ایتدی معصر شول قزدرکه باوغه ایرشمیه ولکن قریب اوله زیرا جاریه ده اعصار
غلامده مراهقه کبی درکه مراهق بلوغه قریب اولان اوغلانه دیرلر جوهری ایدر ابوالغوث الاعرابیدن
بویله استماع ایتدم ؤ المعصرات ع میمک ضمی وصادک کسریله شول بلوطلردرکه یاغمور ایله صقلور ؤ الاعصار
همزه نک کسری وعینک سکونیله صقمق وبلوط یاغمغه قریب اولمق واعصار شول یله دیرلرکه توزی
صاوروب یردن کوکه دیرک کبی قالقار قال الله تعالی * فاصابها اعصار فیه نار بعضیلر ایتدی بوشول یلدرکه
رعد وبرق صاحبی اولان بلوطی سوردکتوردر اوله ؤ یعصر ع یانک فتحی وصادک ضمیله ؤ واعصر ع
همزه نک فتحی وصادک ضمیله بونلر برر جالک اسمیدر ولاینصرف در زیرا بو یقتل واقتل کبی درو بو برقبیله نک عنصر
باباسی درکه باهله انلردندر وباهله برعورتک اسمیدر ؤ العنصر ع عینک وصادک ضمی ومابیننده نونک

سكونيله والعنصر عينك ضمى وصادك فتحيله بونلرك ايكيسى دخى اصل وحسب معناسنه
عصفر العصفر عينك وفانك ضمى وصادك ماببننده سكونيله بربويادركه قشر ياتى صارى به يارواوزى قرمزى
بويارى العصفرة على وزن الدحرجة برنسنه يى عصفرله بويامق يقال عصفرت الثوب التعصفر
على وزن التدحرج عصفرله بويانق يقال عصفرت الثوب فتعصفر العصفور عينك ضمى وفانك
ضمى ومدى وصادك ماببننده سكونيله سرچه ديدكلرى قوشدر العصفورة مؤنثى وعصفور
بر بيكسك كوكدر اتك الننده اول ايكى كمكدركه صاغده وصولده انلره عصفوران ديرلر وعصفور دماغك
برپارسنه ديرلر دماغدن منفصل كبى دركه ايكيسنك آره سنده بردر يجك واردر العصافير عصفورك
جمعيدر وعصافير القتب دوه پالاننك چوبلرينه ديرلركه انلر اصلنده عراصيفدر قلب ايدوب عصافير
ديرلر وانلر شول چوبلردركه سيكيرله بغلودر ياخود دوه درسيله بغلودر واول دورت چوبدر سمرآغاجنك
قاشنده اولور هر سمر قاشنه ايكى چوى قلورلر وعصفور الاكاف سمرك عرصوفنه ديرلر كذلك مقلوب
اولمق اوزرينه وبو شول آغاج پاره سيدركه سمرك اوك قاشنك ايكى جانبنك آره يرنده مشدوددر
وفى الحديث قد حرمت المدينة ان تعضد او تخبط الا لعصفور قتب اومسد محالة او عصا حديدة يعنى
مدينهء منوره نك اشجارى واوراقى منع اولنمشدر مكر پالان آغاجى ياخود بكره ايپى ويا بالته وآكا شبيه
اولانلرك صاپى ايچون اوله وعصافير المنذر بكلر قتنده انتخاب اولنمش اعلا دوه لردر حسان بن ثابت
ايندى نابغه نام شاعره ايندبكم حسدى براحه ايتمدم شول حيننده كه نعمان بن منذر آكا عصافيردن يوز
١ عطر دوه وكومش جام واوانى عطا قلدى العطر عينك كسرى وطانك سكونيله كوزل رايحه لو نسنه طيب
معناسنه العطر فتحتينله كوزل رايحه استعمال ايتمك يقال عطرت المرأة تعطر عطرا من الباب الرابع
العطرة عينك فتحى وطانك كسريله كوزل رايحه استعمال ايدن عورت وعطره كوزل دوه يه دخى ديرلر
يقال ناقة عطرة اى كريمة المتعطرة ميمك ضمى وطانك كسرى وتشديديله بمعناها المعطير
ميمك كسرى وعينك سكونيله وطانك كسرى ومديله كثير العطر اولان رجل وامرأه يه دخى اطلاق
اولنور المعطار ميمك كسريله وعينك سكونيله كذلك كثير العطر اولان كمسنه يقال امرأة معطير
ومعطار ومعطار كوزل دوه يه دخى ديرلر يقال ناقة معطار اى كريمة المعطرات ميمك ضمى وطانك فتحى
وتشديديله شول كوزل دوه لردركه كويا توبى اوزره حنا اورلمشدر العفر فتحتينله طپراق در تراب
معناسنه وعفر كذلك اكنى ابتدا اصورامغه دخى ديرلر العفر عينك فتحى وفانك سكونيله برنسنه يى
عفر طپراغه سورمك يقال عفره فى التراب يعفره عفرا من الباب الثانى التعفير على وزن التكريم بمعناه
يقال عفره تعفيرا اذا مرغه وتعفير عورت ممه سنه طپراق سورمكه دخى ديرلر اوغلانى ممه دن نفرت ايدوب
ممه دن كسلسون ديو بعضيلر ايندى قطامنده اولان تعفير يعنى ممه دن كسمك معناسنه اولان تعفير عربلرك
لقيت فلانا عن عفر ديدوكى قولندن مأخوذدر وعن عفر عينك ضميله بعد شهر معناسنه درز يرا مرضعه
ولدن ممه دن كسمك ديلدكده بر ايكى كون امزرمزصبرن تجربه ايتمك ايچون وتعفير اللحم اتى قوم اوزرنده
كونه قارشو سروب قورو تمقدر وتعفير بياض قلمغه دخى ديرلر تبييض معناسنه وفى الحديث ان امرأة شكت
اليه ان مالها لا يزكو فقال ما الوانها قالت سود قال عفرى اى استبدلى اغناما بيضا فان البركة فيها النفير
عينك فتحى وفانك كسرى ومديله ذكر اولنان آتك اسميدر وعفير شول عورته ديرلركه همسايه لرينه برنسنه
هديه قلمز وعفير شول سويقه ديرلركه قاتقسز قاورلمش اوله الانعفار همزه نك كسريله ونونك سكونيله

سكونيله طپراقلنمق يقال انعفر الشئ اى تترب والاعتفار كذلك همزه نك كسرى وعينك سكونيله
طپراقلنمق معناسنه در يقال اعتفر الشئ واعتفار ارسلان يرتمغه دخى ديرلر يقال اعتفره الاسد اذا فرسه
الاعفر همزه نك فتحيله قرمزى اولان قوم رمل احمر معناسنه واعفر بياض اولان نسنه يه ده ديرلر تاكى
بياض اولميجق العفراء عينك فتحى وفانك سكونى والفك مديله شول قيوندركه بياضنه حمرت غالب
اولور يقال شاة عفراء وعفرا آيك اون اوچنجى كيجه سنه ده ديرلر صحاح نسخه لرنده ليلة ثلث عشر واقع
اولمشدر مشهوره موافق اولان ثالث عشردر العفر عينك ضمى وفانك سكونيله شول آهولردركه
بياضنه حمرت غالب اولوب قصير الاعناق اولەلر و بو مقوله اولانلر آهولرك سكرتمه جهتندن ضعيف
اولانيدركه يه كسك برلرده وصرپ موضعلرده اولور المعفورة ميمك فتحى وعينك سكونيله شول
يوردركه انوك اوتى بتمش اوله اليعفور يانك فتحى وعينك سكونى وفانك ضميله ومديله شول آهو
ياوريسيدركه هنوز قوت بولمش اوله وبقر وحشى ولدنه دخى ديرلر اليعافير جمعى وبعضيلر ايندى يعافير
آهونك اركك لريدر يعفر يانك فتحى وفانك ضميله اسم رجلدر واسود بن يعفر بر شاعرك اسميدر اكر
يعفرده اولان يانى مفتوح قيلرسك لا ينصرف قيلرسك زيرا بويقتل كبى اولور يونس ايندى روبه
ديكله معروف شاعرى ايشتدم كه يعفر ديرايدى يانك ضميله بوتقديرجه منصرف اولور زيرا شبه فعل
زائل اولور العفار عينك فتحيله شول اغاچدركه اندن اودچقارورلر وفى المثل فى كل شجر نار واستمجد
المرخ والعفار يعنى هر اغاچده آتش واردر ولكن مرخ وعفار تفصيل اولنمشدر وعفار كذلك خرما
اغاجنى اصلاح ايدوب اكا اركك خرما اغاجندن نسنه الصاق ايتمكدر يقال كانى العفار وهو بالفاء
اشهر منه بالقاف وعفار كذلك قفارده لغتدر كه قفار قاتقسز اتمكدر العفر عينك كسريله يرتجى
جانورلردن طكوز ديدكلرى جانورك اركككى درخنزير معناسنه وعفر رجل خبيثه دخى ديرلر العفرة
كذلك عينك كسريله خبيثه اولان عورت العفريت عينك كسرى وفانك سكونى وراءنك كسرى
ومديله هرنسنه ده مبالغه اوزره اولان كمسنه در ابو عبيده روايتى اوزره يقال فلان عفريت نفريت
وعفرية ونفرية دخى ديرلر ياء تحتانيلرك فتحليله شرزمه وزنى اوزره وفى الحديث ان الله تعالى
يبغض العفرية النفرية الذى لا يرزء فى اهل ولامال عفرية اصل مصحح در نفرية تبعيتله ذكر اولنمه در
وحديث شريفده رزء راء مهمله وزاء معجمه ايله نقصان معناسنه در العفارية عينك فتحى وراءنك
كسرى ويانك فتحيله عفريت كبيدر ابو عبيده روايتنده وبو مفرددر جمع دكلدر وخليل ايندى شيطان
عفرية وعفريت ديرلر وهم العفارية والعفاريت ديرلر ياء تحتانيه يى مفتوح ايتدكلرى حيننده هاء
تأنيثله استعمال ايدرلر وساكن قلدقلرى حيننده هايى تايه قلب ايدرلر وعفرية داهيه يه دخى ديرلر
بلا وآفت معناسنه العفرة عينك ضمى وفانك سكونيله ارسلانك اكسه سنده اولان قللريدر
وخروسك وغيرى حيوانك اكسه سنده اولان شول تويدركه جنك حالنده اشى اوزرينه كتوردر
العفرية عينك كسرى وياى تحتانينك فتحيله بمعناها العفرات عينك كسرى وفانك
سكونيله بمعناها ايضا يقال جاء فلان نافشا عفريته اذا جاء غضبان ونفش نونله وفايله وشين معجمه ايله
طاغتمق معناسنه در المعافر ميمك ضمى وفانك كسريله شول كمسنه دركه اهل هنر اولوب ايشه قادر
اولان كمسنه لره يولداش اولوب انلرك فضلن كسب ايده المعافر ميمك فتحى وفانك كسريله همدانده
بر قبيله نك اسميدر لا ينصرفدر نكره لكى ومعرفه لكى حالنده زيرا لا ينصرف اولان جمع صيغه سى اوزره

كاشدر ڲ المعافرية في ميمك فتحى وفانك كسرى ويانك تشديديله شول بز دركه ذكر اولنان قبيله يه
منسوبدر تقول ثوب معافرى فتصرفه لانك ادخلت عليه ياء النسبة ولم تكن في الواحد ڲ العفرنى في
عينك وفانك فتحى ورانك سكونيله والفك قصريله فعلنى وزنى اوزره ارسلاندر اسد معناسنه وارسلانه
بونكله تسميه اولندى شدتى اولدوغيچون وديشى ارسلانه دخى اطلاق اولنور يقال لبوة عفرنى
ولبوه لامك فتحى وبانك ضمى ومديله ديشى ارسلانه ديرلر وعفرنى كلمه سنده نون ايله الف سفرجل
وزننه الحاق ايچوندر ڲ العفرناة في تاء تأنيثله وزن مزبور اوزره يقال ناقة عفرناة اى شديدة قوية
ڲ العافور في على وزن الكافور كذلك شدت معناسنه در يقال وقع القوم في عافور شر وهو لغة في عاثور
شر اى في شدة ڲ العفرة في عينك وفانك ضميله ورانك تشديديله شدت معناسنه در يقال جاء فلان
في عفرة حر وهى لغة في افرة الحر وعينك فتحيله دخى لغتدر كسائى روايتى اوزره يقال جاء في عفرة الحر
وبعضيلر ايتدى عفرة الحر اول حر معناسنه در ڲ العفرين في عينك وفانك كسرى ورانك تشديديله
ومديله ارسلانى چوق يرمأسله معناسنه بعضيلر ايتدى هر ضابط قويه ليث عفرين ديرلر واصمعى
ايتدى عفرين برشهرك اسميدر ڲ العقر في عينك فتحى وقافك سكونيله يارالمق جرح معناسنه عقر
وسكرلمكه دخى ديرلر يقال عقره من الباب الثانى اذا جرحه او قطع عرقوبه وخرما اغاجنك باشن
خرما كوبكيله بله كسمكه دخى ديرلر تقول عقرت النخل اذا قطعت رأسه كله مع الجمار وجمار جيمك ضمى وميمك
تشديديله خرما كوبكنه ديرلر وعقر طوارك ارقه سن ياغر ايتمكه دخى ديرلر تقول عقرت ظهر البعير
عقرا اذا ادبرته وعقره السرج فانعقر وعقر حبس ايتمكه دخى ديرلر ومنه قولهم عقرت بى اى اطلت
حبسى كانك عقرت بعيرى فلا اقدر على السير وعقر بركشينك اياغى صاغ ايكن خوف ودهشتدن
يوريمكه وجنك ايتمكه قادر اولمامق تقول منه عقرت من الباب الرابع اى دهشت ومنه قول عمر رضى الله
عنه فعقرت حتى خررت الى الارض وعقر قصره وهر بناء مرتفعه ديرلر وعقر بابل ولايتنده بريرك
آديدركه يزيد بن مهلب انده قتل اولندى وعقر هر نسنه نك اصلنه ده ديرلر واصمعى ايتدى عقر دار داراك
اصليدركه اول قوملك محله سيدر وبركمسنه يه بددعا ايتملو اولسلر جدعاله وعقرا وحلقا ديرلر يعنى
حق تعالى انوك بورنن وقولاغن دوشرسون وجسدن يارليوب آكا بوغازاغريسن مسلط ايتسون
وجدع جيمله ودال وعين مهملتين ايله در ڲ والعقير في عينك فتحى وقافك كسرى ومديله يارلى كمسنه
العقرى عينك فتحى وقافك سكونى والفك قصريله جمعى يقال قوم عقرى مثل جريح وجرحى وعقرى
كذلك عينك فتحى وقافك سكونى والفك قصريله ذكر اولنان معنايه يعنى عقر معناسنه استعمال اولنور
يقال عقرى له وحلقى بلا تنوين على ماسنذكره في باب القاف ان شاء الله تعالى ڲ العقور في عينك فتحى
وقافك ضميله يرتجى كلب يقال كلب عقور ڲ التعقير في على وزن التكريم يارلمق معناسنه عقركبى وتعقيرك
كثرتى واردر عقره نسبتله ڲ العقاقير في عينك فتحيله اصول ادويه معناسنه در ڲ العقار في عينك ضمى
وقافك تشديديله عقاقيرك مفردى ڲ معقر في ميمك ضمى وقافك كسرى وتشديديله برشاعرك اسميدركه
اول معقر بن حمار النارقيدركه بنى نمير قبيله سنك تيزبان اولان فصحاسندن ايدى ڲ التعاقر في تانك فتحى
وقافك ضميله برى بريله جنك ايدوب طوارن سكرلمك يقال تعاقرا بابلهما اذا عرقبا ها يتباريان في ذلك
وتبارى تايله وباء موحده ايله معارضه يه ديرلر ڲ المعاقر في ميمك ضمى وقافك فتحيله نفرت ايدشمك
وسوكشمك وهجوايدشمك وملازمت ايدشمك وخمر ايچمه ده ادمان اوزره اولمق ڲ العقر في عينك

عينك ضمى وقافك فتحيله ڲ والعقرة في كذلك عينك ضمى وقافك فتحيله طوار ارقه سن جراحت ايدن
ير يقال سرج عقر وعقرة اى معقر غير واق وعقور اطلاق اولنماز الاذى روح اولنه وعقره كذلك
شول بوغجه ديرلركه نيساطانفه سى اوچقور يرنه كوتوررلر حامله اولمامق ايچون وعربلرك عقرة
العلم النسيان ديدكلرى بوندن مأخوذدر ڲ العقار في عينك فتحيله يردوا كتلكلدر وخرما اغاجيدر
ومنه قولهم ماله دار ولا عقار وكذلك في البيت عقار حسن ديرلر متاع حسن وآلات حسنه معناسنه
المعقر في ميمك ضمى وقافك كسريله شول كمسنه دركه عقارى چوق اوله ڲ الاعقار في همزه نك كسريله
بركمسنه نك عقارى چوق اولمق يقال اعقر الرجل اذا كثر عقاره واعقار بركمسنه يه دهشت ويرمكه دخى
ديرلر برحيثيتله كه يوريمكه قادر اولميه ڲ العقاراء في عينك فتحى والفك مديله بر موضعك اسميدر
ابو عبيده روايتى اوزره ڲ العقار في عينك ضميله خمرك اسميدر وعقار ديدكلرى عقله منافرت
ايتدوكيچوندر بعضيلر ايتدى كوپه ملازمت ايتدوكيچوندر ابو عمرودن بويله روايت اولنمشدر وبونك
اصلى عقر حوضدن مأخوذدركه عقر حوض عينك ضميله حوضك موخرينه ديرلر نته كم كلور
ان شاء الله تعالى وعقار كذلك برجنس بزك اسميدركه لونى احمردر ڲ العقيرة في عينك فتحى وقافك
كسرى ومديله كسلمش اينجك ساق مقطوعه معناسنه وعقيره آواز معناسنه ده كلور يقال رفع فلان
عقيرته اى صوته وبونك اصلى بودركه بركمسنه نك اياغنك برى قطع اولندقده كسيلن اياغن قلدروب
اول برباغى اوزره قويوب محكم چاغردى بناء على ذلك هر محكم چاغرن كمسنه چاغردقده رفع عقيرته
ديديلر وعقيره مقتول اولان شريف كمسنه يه دخى ديرلر يقال ما رأيت كاليوم عقيرة وسط قوم يعنى
بوكون قتل اولنان رجل شريف كبى ڲ الانعقار في همزه نك كسريله ونونك سكونيله سكرلنمك يقال
عقرت البعير او الفرس بالسيف فانعقر اذا ضربت به قوائمه وانعقار ياغر اولمغه ده ديرلر يقال عقره
السرج فانعقر ڲ الاعتقار في همزه نك كسرى وعينك سكونيله كذلك ياغر اولمق يقال عقره فاعتقر
العقير في عينك فتحى وقافك كسرى ومديله سكيرلنن طوار ڲ العقرى في عينك فتحى وقافك سكونى
والفك قصريله مؤنثى يقال فرس عقير وخيل عقرى ڲ العاقر في قافك كسريله شول قوم يعنى دركه
هيچ برنسنه بتورميه وعاقر شول عورتدركه اول حامله اولميه وعاقر شول ار دخى ديرلركه انوك ولدى
حاصل اولميه ڲ العقر في عينك ضمى وقافك سكونيله عورت وسائر حيوان طوغورمز اولمق يقال لقحت
الناقة عن عقر يعنى طوغورمه دن قالدقدن صكره حامله اولدى ويقال عقرت المرأة يعقر عقرا
من الباب الخامس اذا صارت عاقرا مثل حسنت حسنا ابو زيد روايتى اوزره وعقر كذلك عورتك مهرينه
دخى ديرلر فجن شبهه اوزره وطء اولنسه وبيضة العقر كذلك عربلرك زعم ايتدوكى اوزره خروس
يومورطه سيدر زيرا خروس عمرنده بركره يومورطلرو انوك يومورطه سى برجنس يومورطه دركه كچركدن
اوزونلغه مائلدر بيضة العقر ديدكلرينه باعث بودركه بكرك بكارتى انوكله تجربه اولنور وبوندن مأخوذدر
عربلرك كانت بيضة العقر ديدكلرى شول انعام حقنده كه بركره واقع اوله وبعضيلر ايتدى بيضة العقر
عربلرك بيضة الانوق والابلق العقوق ديدكلرى كبيدركه بومحال مرتبه سنده اولان نسنه ده استعمال
اولنور وانوق همزه نك فتحى ونونك ضميله كركس ديدكلرى قوشدركه يومورطه طاغلرده وصرپ يرلرده
يومورطلغن يومورطه سنه كمسنه ظفر بولماز وابلق شول اركك آتدركه لونى آق ايله سياه قارشق اوله
وعقوق عينك فتحى وقافك ضميله حامله ديمكدر اركك آت حامله اولمق خود محالدر وعقر النار آتشك

اورته يری ومقطمی وعقر الحوض حوضك مؤخر اولان يری در كه دوه صو واده وارد قلدقده انده طورار ايدر
عقر وعقر ديرلر قافك سكونی وضميله عسر له عسر كبی وعقر دار ديو دارك اصلنه دخی ديرلر اهل مدينه
لسانی اوزره الاعقار همزه نك فتحی وعينك سكونيله عقرك جمعی في العقرة عينك فتحی وقافك كسريله
شول ناقه در كه حوض اوزره كلدكده عقردن غيری يرده ايچميه يعنی حوضك مؤخرندن ايچه نته كم
عنقر ازيه حوضه صو كلدوكی يردن ايچن ناقه يه ديرلر في العنقر عينك ضمی ونونك سكونيله وقافك ضميله
قامش كوكی يقال عنقر القصب بزيادة النون ويقال عنقر الرجل لعنصره وعنصر عينك وصادك ضميله
اصل حسب معناسنه در في العنقفير عينك ضمی ونونك سكونی وقافك فتحی وفانك كسری ومديله
آفت وبلا وداهيه معناسنه يقال عقفرته الدواهی اذا اهلكته في العكر عينك فتحی وكافك سكونيله
عكر ميلدر وعطف معناسنه يقال عكر يعكر عكرا من الباب الثانی في العكرة عينك فتحی وكافك سكونيله
كذلك بناء مره در بر كره ميل ايتمك معناسنه وفی الحديث قلنا يا رسول الله نحن الفرارون قال بل
انتم العكارون انا فئة المسلمين وعكر دوه غلبه ايدوب راكبنی الوب مكاننه ايلتمكه دخی ديرلر يقال عكر به
بعيره مثل عكربه اذا عطف به الی اهله وغلبه في الاعتكار همزه نك كسری وعينك سكونيله ظلمت
قارشوب ايچلمامغه ديرلر يقال اعتكر الظلام اختلط كانه كر بعضه علی بعض من بطء انجلائه
واعتكار ياغمور چوق ياغماغه دخی ديرلر يقال اعتكر المطر اذا كثر في التعاكر تانك فتحی وكافك ضميله
اختلاط معناسنه در يقال تعاكر القوم ای اختلطوا في العكر فتحتينله زيت ياغنك وغيرك دردی
يعنی چوكنديسی وعكر چوكندی جمع اولمغه دخی ديرلر يقال عكرت المسرجة يعكر عكرا اذا اجتمع
فيها الدردی وصونك وشرابك وياغك عكری آخری وقويسيدر يقال عكر الشراب وعكر عكرة
كلمه سنك جمعيدر وعكره دوه سوريسنه ديرلر نته كم كلور في العكر عينك فتحی وكافك كسريله
شول شرابدر كه قويی اوله في الاعكار همزه نك كسريله شرابی قويی قلمق ايچنه دوردی قاتمغله يقال
اعكرته انا واعكار دوه سوريسنه مالك اولمغه ده ديرلر يقال اعكر الرجل اذا كان عنده عكرة في المعكر
ميمك ضمی وكافك كسريله سوری صاحبی اولان كمسنه في التعكير علی وزن التكريم بمعناه يقال عكرته
تعكيرا اذا جعلت فيه العكر في العكرة فتحتينله دوه سوريسندن برقطعه در وابو عبيد ايتدی عكره
اللی دوه ايله يوز دوه نك ما بينيدر واصمعی ايتدی عكره اللی دوه التمش دوه يه يتمش دوه يه وارنجه وعكره
ديلك دبنه دخی ديرلر اصل لسان معناسنه عكده كبی عين ودال مهمله ايله في العكر عينك كسری
وكافك سكونيله اصل معناسنه يقال رجع فلان الی عكره وباع فلان عكره ای اصل ارضه وفی الحديث
لما نزل قوله تعالی * اقترب للناس حسابهم تناهی اهل الضلالة قليلا ثم عادوا الی عكرهم ای الی اصل
عمر مذهبهم الردی واعمالهم السوء في العمر عينك فتحی وميمك سكونی في والعمر عينك ضمی وميمك
سكونيله چوق زمان ديری اولمق يقال عمر الرجل يعمر عمرا وعمرا بفتح العين وضمها من الباب الرابع اذا
عاش زمانا طويلا وبو قياسه مخالفدر زيرا قياس بونك مصدرنك عين الفعلی متحرك كلمكدر ومنه
قولهم اطال الله عمرك وعمرك وبونلر اگرچه مصدرلردر بر معنايه ولكن قسمده انجق عين مفتوحله
استعمال اولنمشدر پس قچنكه سن بونك اوزرينه لام ابتدا داخل قلسك ابتدائيت اوزره مرفوع
قلوب لعمر الله ديرسن پس لام تأكيد ابتدا ايچوندر اولوب خبر محذوف اولور وتقدير كلام لعمر الله
قسمی ولعمر الله ما اقسم به ديدك اولور وقچن لام ابتدا ايله كتورمسك مصادر نصبی كبی منصوب قلوب

قلوب عمر الله ما فعلت كذا وعمرك الله ما فعلت كذا ديرسن پس لعمر الله وعمر الله كلامنك معناسی
احلف ببقاء الله ودوامه ديمك اولور وقچنكه عمرك الله ديسك گويا كه بتعميرك الله ديمك اولور يا قرارك له
بالبقاء معناسنه وعمر عينك فتحيله ايكی ديش آره سنده اولان اتدر العمور ضمتينله جمعی وعمروك دخی جمعی
عمور گلور في عمرو عينك فتحی وميمك سكونيله بر رجالك اسميدر واوله يازيلور عمر ايله عمروك بيننی فرق
ايتمك ايچون وحالت نصبنده واوی ترك ايدرسن نصب الفی فرقده كفايت ايتديكندن اوتوری في عمرويه
عينك فتحی وميمك سكونی وواوك فتحی ويانك سكونيله وهانك كسريله ايكی لفظدر كه لفظ واحد حكمنده
قلنور وسيبويه ونفطويه دخی بويله در بونلرده دخی ها مكسوردر زيرا بونلرك آخری اعجميدر اصواته
شبيه در پس غاق كلمه سنه تشبيه اولنوب مكسور قلندی واگر نكره قيلورسك منون قيلوب مررت بعمرويه
وعمرويه آخر ديرسن ثانيده هانك تنوينيله ومبرد ايتدی مزبورلرك تثنيه سنده وجمعنده العمرويهان والعمر
ويهون ديرلر ومبرددن غيريسی ايتدی شول كمسنه كه هذا عمرويه وسيبويه ورأيت عمرويه وسيبويه ديدی
اعراب ايتمك اوزره اول كمسنه تثنيه وجمع قلدی ومبرد تثنيه وجمع قلمده اعراب ايتمكی شرط ايتمدی في العمرة
عينك ضمی وميمك سكونيله حجه اولان افعال مخصوصه در وبونك اصلی زيارتدن مأخوذدر العمر عينك
ضمی وميمك فتحيله جمعی وعمره كذلك بر كمسنه زوجه سنی زوجه سنك اهلی ما بيننده تزوج ايدوب
زفاف انلر جانبنده اولمقدر واگر زوج زوجه سن كندی اهلی جانبنه نقل ايدرسه اكا عرس ديرلر عينك
ضميله في العمارة عينك كسريله يقيلمش نسنه يی ياپمق يقال عمرت الخراب اعمره عمارة من الباب الاول
وعمارة قبيله وعشيره معناسنه ده گلور في العامر ميمك كسريله معمور معناسنه در ماء دافق كبی مدفوق
معناسنه وعيشة راضية كبی مرضيه معناسنه في العمير عينك فتحی وميمك كسری ومديله معمور
معناسنه در يقال مكان عمير ای عامر وصيق طوقنمش بزه دخی اطلاق اولنور يقال ثوب عمير ای صفيق
العومرة عينك فتحی وواوك سكونی وميمك فتحيله غوغا وكورلدی كه كثرت جمعيتدن ناشی اولور
الاعمار همزه نك كسری وعينك سكونيله بر نسنه يی عمری اولدقچه بر كمسنه يه ويرمكدر بو شرطله كه
اول كدن صكره ينه كندويه عودت ايده يقال اعمرته دارا او ارضا او ابلا اذا اعطيته اياها وقلت هی لك
عمری او عمرك فاذا مت رجعت الی واعمار بر يری معمور بولمغه دخی ديرلر تقول اعمرت الارض اذا وجدتها
معمورة وابو زيد ايتدی اعمار باری تعالی يه نسبت اولندقده تعمير معناسنه گلور يقال اعمر الله بك منزلك
ولا يقال اعمر الرجل منزله بالالف في العمری عينك ضمی وميمك سكونی والفك قصريله اسمدر بر نسنه يی
عمری اولدقچه باغشلمق معناسنه نته كم مرور ايتدی في الاعتمار همزه نك كسری وعينك سكونی
ايله زيارت ايتمك يقال اعتمره ای زاره واعتمار رجعه عمره ايتمكه دخی ديرلر واعتمار ردولبند كيمكه دخی ديرلر
يقال اعتمر اذا تعمم بالعمامة في العمار عينك فتحيله هر نسنه در كه باش اوزره قونور گرك دولبند
اولسون گرك تاقيه گرك تاج اولسون گرك بونلردن غيری اولسون في العمار عينك فتحيله شول
ريحاندر كه انونكله مجالس شرب تزيين اولنور ولسان فرسده اكا ميوران ديرلر قچن بر كمسنه ذكر اولنان
مجالس اهلی اوزره داخل اولسه اول ريحاندن بر نسنه صونوب انكله طپو ايدرلر في الاستعمار حيوة
وعمر ويرمك وساكن قلمق قال الله تعالی * واستعمركم فيها ای جعلكم عمارها في التعمير علی وزن التكريم
اوزون عمر ويرمك يقال عمره الله تعالی تعميرا ای طول عمره في العمار عينك ضمی وميمك تشديديله
بر پرده قرار ايدن كمسنه لرجن طائفه سندن يقال عمار البيوت لسكانها من الجن في المعمر ميملرك

فتحى وه ابينده عينك سكونيله شول منزللردركه صوجهتندن واوتلاق جهتندن واسع اوله ۞ يعمر ۞
يانك فتحى وعينك سكونى وميمك فتحيله بررجلك اسميدر لاينصرف زيرا مذهب مثالودر ۞ العمران ۞ عينك
ضمى وميمك فتحيله ابو بكر وعمردر رضى الله عنهما فراء روايتى اوزره ومعاذ هرا ايتدى عمرين ايله مراد عمر
بن الخطاب وعمر بن عبد العزيزدر كلدر زيرا عثمان رضى الله عنه نسألك سيرة العمرين ديدكلرى لاجل اول زمانده
عمر بن عبد العزيز وجودده كلمه مش ايدى واصمعى قتاده دن روايت ايدوب ايتدى منزءِ امهات اولادك
عتقندن سؤال اولندقده اعتق العمران فما بينهما من الخلفاء امهات الاولاد ديدى پس قتاده نك بو كلامنده
عمرين ايله مراد عمر بن الخطاب وعمر بن عبد العزيزدر زيرا ابو بكر له عمر بيننده خلفا مرور ايتمامشدر ۞ العمران
عينك فتحى وميمك سكونيله عمر بن جابر بن هلال بن فزاره وبدر بن عمرو بن جويه بن فزاره در ۞ اليعامير ۞
يانك فتحى وميمك كسرى ومديله اوغلاقلر جديلر معناسنه وقيونك كچى كلرى ۞ اليعمور ۞ يانك
فتحى وميمك ضمى ومديله يعاميرك مفردى اوغلاق وقوزى معناسنه ۞ عامر ۞ ميمك كسريله برقبيله نك
باباسى اديدركه اول عامر بن صعصعه بن معويه بن بكر بن هوازندر ۞ ام عامر ۞ صرتلان ديدكلرى
جانورك كنيتيدر ۞ العامران ۞ ميمك كذلك كسريله عامر بن مالك بن جعفر وعامر بن طفيل بن
عنبر مالك بن جعفردر ۞ العنبر ۞ عينك فتحى ونونك سكونى وبانك فتحيله برجنس طيب دركه معروفدر
وعنبر تميمدن برقبيله نك اسميدركه اول عنبر بن عمرو بن تميمدر ۞ بلعنبر ۞ بانك فتحى ولامك سكونيله
بنو العنبر معناسنه در نون حذف اولنمشدر نته كم باب الثاده بلحرث كلمه سنده ذكر اولنمشدر
عنتر العنتر ۞ على وزن العنبر برجنس كوك سينكدركه ذباب ازرق معناسنه ۞ عنتره ۞ بررجلك اسميدركه
اول عنتره بن معويه بن شداد العبسى در سيبويه ايتدى عنتره نك نونى زائده دكلدر ۞ العورة ۞ عينك
فتحى وواوك سكونيله انسانك اوديريدر وهر نسنه كه اندن حيا اولنمق لازم اوله اكا عورت ديرلر العورات
واوك سكونيله جمعى فعلة وزننك الفله تا ايله جمعنده حرف ثانى تحريك اولنمق واويا خود يا اولمدوغى
يوده اولور وبعضيلر عورات النساده واوك فتحيله دخى قراءت ايتديلر وعورت هر خلله دخى اطلاق
اولنور كه اندن خوف اولنه كرك سرحدلرده اولان دربند اولسون كرك حالت حربده اولسون وطاغده
اولان يارقلره دخى عورات الجبال ديرلر ومشرقه ومغربه دخى عورتى الشمس ديرلر وعورت اسمدر مذموم
اولمق معناسنده ۞ الاعور ۞ همزه نك وواوك فتحى وما بيننده عينك سكونيله عيبلو ومذموم اولان نسنه
يدل اعور ۞ شول كمسنه يه ديرلر كه مذموم اولوب برمقبول كمسنه يه خلف اوله وكاه اولور خلف اعور
دخى ديرلر واعوريك چشمه دخى ديرلر وشول كمسنه يه ده ديرلر كه حاجتندن منع اولنه ۞ العور ۞ فتحتينله بركوزلو
عور اولمق يك چشم معناسنه يقال عارت العين تعار من الباب الرابع وعورت عينه دخى ديرلر واوى حالى اوزره
ابقا ايدوب الفه قلب ايتممكله اصلنده صحيح اولدوغنه بنا كه اول اعورتدر زيرا اعورنده واوك ما قبلى ساكندر
اكا بناء صحيح اولمشدر پس حرف زوائد حذف اولنوب تشديد دفع اولنمغله عورت قلمشدر وعورتك اصلى اعور
اولمسنه دليل سائر اخواتيدركه انلر اسود يسود واحمر يحمر در والوانده بوزندن غيرى مستعمل دكلدر
وعيوبده دخى قياس اعرج واعمى ديدك ايدى اعرج وعمى محلنده ولكن مسموع اولمامشدر وعرت عينه
اعورها دخى ديرلر متعدى كلمك اوزره ۞ العوراء ۞ عينك فتحى وواوك سكونى والفك مديله اعورك مؤنثى
وعوراء شول صحرايه ديرلر كه انده صويى اولميه يقال فلاة عوراء اذا لم يكن فيها ماء وعوراء كلمه قبيحه يه
دخى ديرلر ۞ المعائرة ۞ كوز قماشدرجى نسنه يقال عنده من المال عائرة عين اى يحار فيها البصر من كثرته كانه

كانه يملأ العين فيكاد يعورها ۞ العائر ۞ شول اوق يا خود شول طاشدر كه اتان بلتميه يقال اصابه سهم
عائر اذا لم يعلم من رماه وعائر كوزده اولان چپاغه دخى ديرلر وعائر غرابه دخى ديرلر حدت بصرى اولدوغيچون
پس بو تسميه تشؤمه بناء اولور ۞ العوائر ۞ عينك فتحيله وهمزه نك كسريله شول چكركه دركه
جماعت متفرقه اوله لر ۞ عوير ۞ عينك ضمى وواوك فتحيله بر يرك اديدر وخصلت مذمومه يه دخى ديرلر
وعرب خصلتين مكروهتين دن شكوا ايدر اولسه لر كسير وعوير وكل غير خير ديرلر وعوير اعورك تصغيرى
كلور على طريق الترخيم ۞ العوار ۞ عينك فتحيله عيب معناسنه در يقال سلعة ذوات عوار وقد تضم العين
العوار ۞ عينك ضمى وواوك تشديديله قرلنقوج ديدكلرى قوش خطاف معناسنه وكوزده اولان
چپاق بعينه عوار اى قذى وعوار قورقق كمسنه يه دخى ديرلر يددل معناسنه ۞ العواور ۞ عينك
فتحيله وواو ثانينك كسرى ومديله عوارك جمعى واكر درلسك شعرده يائى كتور ميوب عواور ديرسن
ابو على نحوى ايتدى عواور كلمه سنده واو همزه يه قلب اولنمادى طرفه قريب ايكن زيرا ضرورت شعر ايچون
حذف اولنان يا مراددر پس يا ملفوظ حكمنده اولوب واو طرفدن بعيد اولديسه همزه يه قلب اولنمادى
العارية ۞ رانك كسرى ويانك تشديديله كويا كه عاره منسوب اولمق معناسنه درز يرا عاريتى طلب ايتمك
عار وعيبدر ۞ العارة ۞ عاريت معناسنه در العوارى عينك فتحى ويانك تشديديله عاريتك جمعى ۞ التعور
فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله عاريتى ويروب المق يقال هم يتعورون العوارى بينهم وتعور بر نسنه يى الدن اله
ويروب المغه دخى ديرلر يقال تعور الشئ ۞ الاستعارة ۞ همزه نك كسريله عاريت طلب ايتمك ۞ الاعارة ۞
كذلك همزه نك كسريله عاريت ويرمك يقال استعاره ثوبا فاعاره اياه ومنه قولهم كير مستعار وكير كافك كسريله
ومديله تموزجى آلتلرندندر وبعضيلر ايتدى مستعار متعاور معناسنه دريعنى الدن اله ويرلمك معناسنه در
متداول كبى ۞ الاعوار ۞ همزه نك كسرى وعينك سكونيله كراهت ريبت معناسنه ابو عبيد روايتى
اوزره واعوار صيدك صياده قولاى دوشمسنه دخى ديرلر يقال اعور لك الصيد اى امكنك واتلونك
ضربه قابل يرى مكشوف اولمغه دخى ديرلر يقال اعور الفارس اذا بدا فيه موضع خلل للضرب واعوار
كوزى چقارمغه دخى ديرلر يقال اعورت عينه فهو لغة فى عرتها ۞ المعور ۞ ميمك ضمى وعينك سكونيله
واوك كسريله مخوف اولان ير يقال هذا مكان معور اى يخاف فيه القطع اى قطع قطاع الطريق ۞ التعوير
على وزن التكريم كور ايتمك وبيكارى باترمغه دخى ديرلر يقال عورت عين الركية اذا كبستها وركيه راء
مهمله نك فتحى وكافك كسرى ويانك تشديديله درين اولميان قويى وكبس باء موحده وسين مهمله ايله
يومق وتعوير بر كمسنه نك جانبندن بلان سويلمك يقال عورت عن فلان اذا كذبت عنه وردت ومطلقا
منع معناسنه ده كلور تقول عورته عن الامر اذا صرفته عنه ابو عبيده ايتدى قچن صو طلب ايدن كمسنه دن
صو منع اولنسه مثلا قد عورت شربه ديرلر ۞ المعاورة ۞ ميمك ضمى وواوك فتحيله كيله يى عيار ايتمك
معايره معناسنه يقال عاورت المكاييل وهى لغة فى عايرتها ومعاورن بولد اشنك اشلدوكى كبى ايشلمك
يقال عاورن الشئ اى فعل به مثل ما فعل صاحبه به ۞ الاعتوار ۞ همزه نك وتانك كسريله الدن اله
اولشدرمق تداول معناسنه يقال اعتور الشئ اذا تداولوه فيما بينهم ۞ التعاور ۞ تانك فتحى وواوك ضميله
بمعناه واعتورنك واوى الفه قلب ايتمديلر زيرا اعتور تعاور معناسنه او لمغين انوك اوزرينه بنا اولندى
نته كم تجاور واده بيان اولنمشدر وتعاورطا غدوب زائل ايلمكه دخى ديرلر ۞ العور ۞ عينك فتحى وواوك
سكونيله ۞ والعير ۞ كذلك عينك فتحى ويانك سكونيله ايكيسى دخى تعاور معناسنه دريقال تعاورت

الرياح رسم الدار وعان يعونه يعيره اذا اخذه وذهب به ﴿العهر﴾ عينك فتحى وهانك سكونيله ابو عمرو
عهر روايتى اوزره زنا معناسنه در ﴿العهر﴾ فتحتينله عهرده لغتدر نهر له نهر كبى جوهرى ايتدى فتحتينله
كلمسنه ابو عمردن روايت يوقدر يقال عهر يعهر من الباب الثالث ﴿العاهر﴾ زنا ايديجى وفى الحديث الولد
للفراش وللعاهر الحجر ﴿العهر﴾ عينك كسرى وهانك سكونيله اسمدر زنا ايتمك معناسنه ﴿العاهرة﴾
هانك كسريله زنا ايديجى عورت ﴿المعاهرة﴾ ميمك ضمى وهانك كسريله كذلك بمعنا ها ﴿والعهرة﴾
عينك فتحى وهانك كسريله كذلك بمعنا ها ﴿التعيهر﴾ فتحتينله ويانك سكونى وهانك ضميله فاسق
عيهب و فاجر اولمق يقال تعيهر الرجل اذا كان فاجرا ﴿العير﴾ عينك فتحى ويانك سكونيله حمار معناسنه در
وحشيسنه واهليسنه اطلاق اولنور ﴿العيرة﴾ كذلك عينك فتحى ويانك سكونيله مؤنثى الاعيار
عير همزه نك فتحى وعينك سكونيله والمعيوراء ميمك فتحى وعينك سكونى والفك مديله والعيورة ضمتينله
تخفيله تحولت كبى بونلرك اوچى دخى جمعدر حمارلر معناسنه ﴿وعير العين﴾ كوز قپاغنه ديرلر ومنها قولهم
فعلت ذلك قبل عير وماجرى اى قبل لحظ العين ابو عبيده ايتدى فعلت ديرلر افعل ديمزلر ويقال ما ادرى
اى من ضرب العير هو اى الناس هو فيكون ضرب العير كناية عنه اى عن الناس وعير قومك اولو سنه
دخى ديرلر يقال عير القوم سيدهم ومنه قولهم عير بعير وزيادة عشرة و بونك بيانى بودركه قچن بنى اميه دن
بر خليفه وفات ايتسه يرينه كلن خليفه عسكرك وظائفنه اون اقچه ترقى ايدردى يعنى خليفه خليفه يه
مقابلدر اون اقچه فضله سيله وعير قازغه دخى ديرلر وتد معناسنه وعير مدينه منوره ده بر طاغك
اسميدر وفى الحديث انه حرم ما بين عير الى ثور وعير النصل تمره نك اورته سنده اولان يومرى يرى
وكوره كك دخى اورته يرنده اولان يومرى يرينه عير الكتف ديرلر وا ياغك اوزرنده اولان يوكسك يرينه
عير القدم ديرلر وقولاغك ايچنده اولان يومرجه يره عير الاذن ديرلر و كاغدك اورته سنده اولان خطه
عير الورقه ديرلر وكوكرجنه بكزر بر قوشه عير السراة ديرلر وشول يرده كه خير اولمايه هو كجوف العير ديرلر
زيرا عير حمار معناسنه در و حمارك جوفندن انتفاع اولنور نسنه يوقدر بعضيلر ايتدى بونك اصلى
اخلى من جوف الحمار ديدكلرى قوللريدر بعضيلر ايتدى عير بو مقامده طبل معناسنه دروعير بر يوزنده
كتمكه دخى ديرلر يقال عار فى الارض من الباب الثانى اذا ذهب فى الارض وعير آت او يكابو بكا سكرتمكده
مرحندن يقال عار الفرس اذا انفلت وذهب ها هنا وها هنا من مرحه وعير قومى افساد ايتمكه دخى ديرلر
يقال عار الرجل فى القوم يضربهم مثل عاث ﴿العائرة﴾ مشهور معناسنه در يقال قصيدة عائرة اى سائرة
ويقال ايضا ما قالت العرب بنا اعير من كذا اى اسير وعائره شول ناقه يه ديرلر كه كندى سوديسندن
آيرلوب آخر سوريه داخل اوله اركك دوه ايله چفتلشمكدن اوترو ﴿العائر﴾ شول اركك دوه دركه
بر ناقه يى قويوب آخر ناقه يه وارير يقال الجمل عائر اذا كان يترك الشول الى اخرى شول قويرق قالدرمغه
ديرلر ﴿عيير وحده﴾ عينك ضمى ويانك فتحيله معجب برأيه ديمك اولور يقال فلان عيير وحده اذا كان
معجبا فى حسن رأيه پس بوذمه راجع كلام اولور واكر ديلرسك عينى مكسورقيلرسن شخنه شبيخ ديدكلرى
كبى ستينك كسريله وعويرديمزسنه كم شويخ ديمز ﴿الاعارة﴾ همزه نك كسريله اوركتمك و قاچرمق
يقال اعاره غيره ﴿المعار﴾ ميمك ضميله اوركلش طوار ﴿العيار﴾ عينك فتحى و يانك تشديديله
اول جانبه به جانبه نشاطندن صچره ين آت كه برى برى عقبنجه صچره يه وارسلانه دخى عيار ديرلر
شكارن طلب ايتمه دن اول جانبه بو جانبه كلوب كتدوكيچون ﴿تعاور﴾ تانك كسريله بر طاغك اسميدر

اسميدر جبل معناسنه ﴿التعيير﴾ على وزن التكريم باشه قاقمق سرزنش معناسنه يقال عيره كذا
والعامة تقول عيره بكذا ﴿العار﴾ سو كلكه صالح اولان صفت وعيب يقال عاره اذا عابه ﴿المعاير﴾
ميمك فتحيله ويانك كسريله معايب معناسنه ﴿التعاير﴾ تانك فتحى و يانك ضميله بريرين عيبلمك
يقال تعاير القوم اذا تعايبوا ﴿العيار﴾ عينك كسريله كيله يى وترازويى عيار ايتمك يقال عاير المكاييل
والموازين عيارا كما يقال عاورت على مامر وتقول عايروا بين مكاييلكم وموازينكم وهو فاعلوا من العيار
ولا تقل عيروا ﴿المعيار﴾ ميمك كسريله عيار معناسنه در ﴿بنات معير﴾ ميمك كسرى و يانك
فتحيله بلالرك وآفتلرك ادبر دواهى معناسنه ﴿العيرانة﴾ عينك فتحى و يانك سكونيله شول ناقه دركه
عيره يعنى حمار وحشيه تشبيه اولنور سرعتنده ونشاطنده ﴿العير﴾ عينك كسرى ومديله شول
دوه دركه اوزرينه تركه تحميل اولنور ﴿العيرات﴾ عينك كسرى ومديله عيرك جمعى اولمسى جائزدر
جوهرينك بو تعبيرندن فهم اولنان بودركه ذكر اولنان صيغه مسموعى اولميه يا منقولسى اولدوغنه
اشارت اوله فصل الغين ﴿الغبار﴾ غينك ضميله توز ﴿الغبرة﴾ فتحتينله بمعناه ﴿الغبرة﴾ غينك ضمى
غبر و بانك سكونيله توزه شبيه اولان رنك ﴿الاغبار﴾ همزه نك و بانك كسريله وغينك سكونيله
توز رنكنده اولمق يقال اغبر الشئ اغبرارا ﴿الغبراء﴾ غينك فتحى و بانك سكونى والفك مديله يرارض
معناسنه ونباتاتدن بر نوعه دخى غبراء ديرلر ﴿بنو الغبراء﴾ كذلك غينك فتحى والفك مديله فقيرلر
﴿الوطاء الغبراء﴾ بوزولمش ايز وطاءة سوداء كبى كه وطاءة سوداء دخى محو اولمامش ايزه ديرلر وغبراقيس
بن زهير العبسينك آتنك اسميدر ﴿الغبيراء﴾ غينك ضمى وبانك فتحى و يانك سكونى والفك مديله
ايكده ديدكلرى ميوه سنجد معناسنه وغبيراء شول نبيذه ديرلر كه حبش طائفه سى انى طاريدن ايدر
مسكرات قبيلندندر وفى الحديث اياكم والغبيراء فانها خمر العالم ﴿الغبر﴾ غينك ضمى وبانك فتحى
وتشديديله ممدده باقى قلان سود يقال بها غبر من لبن اى بالناقة وابن كمال وصاحب مهذب بانك
سكونيله ضبط ايتمشلر غالبا ايكيسى دخى لغتدر نته كم قاموسده فهم اولنور ولكن ابن كمالك مطلق
سودله تفسيرى مناسب اولماز الاغبار همزه نك فتحى وغينك سكونيله جمعى وغبر الحيض حيضدن
باقى قلان نسنه لر وغبر المرض مرضك بقاياسى در وغبر الليل دخى كيجه نك بقاياسنه اطلاق اولنور
﴿الغبور﴾ ضمتينله باقى قالمق يقال غبر الشئ يغبر من الباب الاول اذا بقى ﴿الغابر﴾ كچن نسنه ماضى
معناسنه و باقى قلنه دخى اطلاق اولنور پس اضداد قبيلندن اولور ﴿الغبر﴾ فتحتينله يارين تمام
ايشلمدن اوكلوب تكرار آچلمق داهية الغبر شول بلادركه وصفه قابل اولميه ﴿العرق الغبر﴾ غينك
فتحى و بانك كسريله قانى طورمين طمر ﴿الاغبار﴾ همزه نك كسريله بر حاجتك طلبنده جد
واهتمام ايتمك يقال اغبر الرجل فى طلب الحاجة اذا طلبها و يغمور محكم اولمق يقال اغبرت السماء اذا
جد وقعها واشتد وتوز صاورمغه دخى ديرلر تقول اغبرت اذا اثرت الغبار ﴿التغبير﴾ على وزن التكريم
كذلك توز صاورمق يقال غبرت تغبيرا ﴿التغبر﴾ على وزن التكرم باقى قلان نسنه يى المق يقال تغبرت
من المرأة ولدا روايت اولنوركه بر كمسنه بر ياشلو عورت الدقده الدوغك عورت ياشلودر ديدكلرده ايتدى
لعلى اتغبر منها يعنى رجا ايدرم كه اولاددن باقى نسنه يى اخذ ايدم پس آنوك برولدى حاصل اولدقده
غثر ادنى غبر قودبلر غينك ضمى و بانك فتحيله عمرو زنى اوزره ﴿الاغثر﴾ همزه نك فتحى وغينك
سكونى وثانك دخى كذلك فتحيله اغبره قريب دريعنى توزرنكنه قريب اولان نسنه درو صو ايچنده اولان

يوسنه ده اغثردبرلر واغثرادنى كمسنه يه دخى ديرلر في الغثرة غينك ضمى وثانك سكونيله شول
توزرنكيدركه يشله مائل اوله في الغثراء مؤنثى في الغثر غينك ضمى وثانك سكونيله ادانى دن اولان
كمسنه لر سفلة الناس معناسنه واحدى اغثردرتنه كم مرورايتدى احمرله حمر واسودله سودكبى في الغيثرة
غينك فتحى وياءنك سكونى وثانك دخى فتحيله كذلك ادنى معناسنه ده كلور وحديث شريفده كه رعاع
غثرة واقع اولمشدر فتحتينله كويا كه غيثره نك ياسى خذف اولنمشدر ورعاع رانك فتحيله وعينين
مهملتين ايله كذلك اراذل معناسنه در وغيثره كذلك خلق برى برن چكنيوب ايقلمقدر ومنه قولهم
كانت بين القوم غيثرة شديدة اى مد اوسة بعضهم بعضا فى القتال في المغثور في ميمك ضمى وغينك
سكونى وثانك كذلك ضميله شول نسنه دركه عرفط ورمث انى كندودن نضح ايدوب اخراج ايدر صمغ
مثالنده عسل كبى لذيذدر اكل اولنور ولكن رايحه كريهه سى واردر وعرفط عينله وطاء مهملتين ايله بر دكنلو
اغاجك اسميدر ورمث دخى راء مهملهنك كسرى وثاء مثلثه ايله مرعاى ابلدن اولان ديكنلردندر في المغثر
ميمك كسرى وغينك سكونيله مغثورده لغتدر ذكر اولنان صمغ معناسنه يعقوب حكايتى اوزره في المغثم
ميمك ضمى وغينك فتحى وثاء مثلثه نك سكونى وميمك كسريله شول ايرى بزدركه برامز طوقنمش اوله
الغدر في غينك فتحى ودالك سكونيله وفاسزلق ايتمك يقال غدربه من الباب الثانى في الغادر في ترك غدر
وفا ايدن كمسنه في الغدر في غينك ضمى ودالك فتحيله بمعناه وحالت شتمده نداطريقيله استعمال اولنان
غدردر وفى الحديث ياغدر الست اسعى فى غدرتك وغدر بناء مره در غينك فتحيله ومحل جمعده يا آل
غدر ديرلر في الغدر في فتحتينله كيجه قرا كو اولمق يقال غدرت الليلة تغدر غدرا من الباب الرابع اذا اظلمت
وغدرنا قه ابلدن وشاة غنمدن ايرياوب قالمغه دخى ديرلر يقال غدرت الناقة عن الابل والشاة عن الغنم
اذا تخلفت عنها وغدر برك يره دخى ديرلركه طشلو اوله وغدر كلمتده وقتالده ثابت اولمغه دخى ديرلر يقال
رجل ثبت الغدر ابن السكيت ايتدى ما اثبت غدره ديرلر ما اثبته فى الغدر معناسنه وغدر شول يره ديرلركه
دلكلرى وبار قلرى اوله وغدر رجله و فرسه دخى اطلاق اولنور قچن رجالك دبلى خصومت محلنده
على الاستمرار تكلم ايتمسه في الغديرة في غينك فتحى ودالك كسرى ومديله ترك اولنمش ناقه في الغدرة
غينك فتحى ودالك كسرى ايله قرا كو اولان كيجه في الاغدار في همزه نك كسريله كذلك كيجه قرا كو
اولمق يقال اغدرت الليلة اذا اظلمت كذا فى بعض نسخ الصحاح في المغدرة في ميمك ضمى ودالك كسريله
قرا كو كيجه واغدار چوبان سوريدن قلان قوينى ترك ايتمكه دخى ديرلر في المغادرة في ميمك ضمى ودالك
فتحيله ترك ايتمك في الغدير في غينك فتحى ودالك كسرى ومديله شول صودركه سيلدن قالمش اوله
پس فعيل بمعنى مفاعل اولور غادره دن ياخود فعيل بمعنى مفعل اولور اغدره دن ياخود فعيل بمعنى فاعل
اولور زيرا غدير اهلنه غدر ايدر يعنى انلردن حاجت وقتنده منقطع اولور بقا اولدوغى ايچون الغدران
غينك ضمى ودالك سكونيله غديرك جمعى والغدر ضمتينله كذلك جمعى في الغديرة في غينك فتحى ودالك غندر
كسرى ومديله باشدن اشغه اينوب صارقن صاچ كيسو معناسنه الغدائر غينك فتحيله وهمزه نك كسريله
جمعى في غندر في غينك ضمى ودالك فتحيله في وغندر في غينك ودالك ضمه لريله بر رجالك اسميدر في الغذمرة غذمر
على وزن الدحرجة غضبدر وكثرت غوغا وغلبه در يقال سمعت لفلان غذمرة وغذمره حكمى تنفيذ ايتمك
كرك ظلم جهتندن اولسون كرك عدل جهتندن اولسون غشمره كبى في المغذمر في ميمك ضمى وغينك
فتحى وميمك كسريله شول رئيسدركه عشيرتنه حكم ايدر هر نجه دياسه ظلمله اولسون ياعدلله اولسون

اولسون وغذمره غذرمه ده لغتدركه غذرمه برنسنه يى كوترى صاتمقدر في التغذمر في فتحتينله وذالك
سكونيله وميمك ضميله غذمره معناسنه دركثرت غلبه معناسنه تته كم الآن مرورايتدى في الغذامير في غينك ٢٤٨
فتحى وميمك كسرى ومديله واقع اولان اصوات يقال فلان ذو غذامير في الغذامير في غينك ضمى
وميمك كسريله غذارمده لغتدركه غذارم چوق اولان صويه ديرلر ابو عبيد روايتى اوزره في الغرور في ضمتينله غرر
دريده اولان شكنلردر يعنى بوكندى يرلريدر وغرور شول متاع دنيايه ديرلركه انوكله آلدانور وآلدامق
معناسنه ده كلور يقال غره يغره غرورا من الباب الاول اذا خدعه يقال ماغرك بفلان اى كيف اجترأت
عليه ومن غرك من فلان اى من اوطأك عشوة منه وعشوه عينك ضميله آتشه ديرلر يعنى سنى كم پاره يه
آتدى كه انوك آتشنه اوغرادك في الغر في غينك فتحى ايله واحدى درومنه قولهم طويت الثوب على غره
اى على كسره الاول اصمعى ايتدى روبه دن روايت دركه اكا بر ثوب عرض اولندقده اول ثوبه نظر ايدوب
آنى تقليب ايتدكدن صكره اطوه على غره ديدى يعنى اولكى شكنى اوزره طى ايت ديدى في الغرة في
غينك ضمى ورانك تشديديله شول بياضدر آتك آلننده كه در همدن بيوكدر وغره شريف
معناسنه ده كلور يقال فلان غرة قومه اى سيدهم الغرر غينك ضمى ورانك فتحيله غره نك جمعى يقال هم
غرر قومهم وغرر آيك ابتداسنده اولان اوچ كيجه وهر نسنه نك اولنه واكرمنه غره ديرلر وعبده وجاريه يه
دخى غره ديرلر وفى الحديث قضى رسول الله صلى الله عليه وسلم فى الجنين بغرة كويا كه مجموع بدندن غره
ايله تعبير اولنمشدر في الاغر في همزه نك وغينك فتحى ايله شول آتدركه آلننده غره سى اوله وآق
معناسنه ده كلور ابيض كبى الغران غينك ضمى ورانك تشديديله جمعى بياض اولان كمسنه لر يقال قوم
غران واغر شريف معناسنه ده كلور في الغر في غينك كسريله في والغرير في غينك فتحى ورانك كسرى
ومديله احوال تجربه ايتمين كمسنه غير مجرب معناسنه يقال رجل غر وغرير اى ليس بمجرب قياس مجربده
وامكسور اولمق ايدى ولكن عرب مفتوح استعمال ايده كلمشدرتنه كم باب باده مرورايتدى وغر كذلك
مؤنثه دخى صفت اولور وغريرامن اوزره اولنه دخى ديرلر يقال عيش غرير اذا كان لا يفزع اهله وغرير
آلدانمغه معين اولنه ده ديرلر يقال انا غريرك من فلان اى لن يأتيك ما تغتربه وغرير خلق حسنه ده اطلاق
اولنور قچن بر كمسنه پير اولسه اوبر غريره واقبل هريره ديرلر وهرير برامزخلقه ديرلر في الغرة في غينك
كسريله في والغريرة في كذلك غينك فتحى ورانك كسرى ومديله مؤنثى بينة الغرارة معناسنه وغره اسم
دخى كلور احوال بلمامك معناسنه وغره غفلت معناسنه ده كلور في الغرارة في غينك فتحيله احوال بلمامك
يقال غر يغر غرارة من الباب الثانى تقول كان ذلك فى غرارتى وحداثتى اى فى غرتى الاغرار همزه نك
فتحيله غرك جمعى غينك كسريله تته كم مرورايتدى الاغراء همزه نك فتحى وغينك كسريله غريرك جمعى
الغار في الدانجى كمسنه غافل معناسنه في الاغترار في همزه نك كسريله آلدانمق تقول اغتررت بالرجل
واغتره اى اتاه على غرة منه يعنى اكا آلداندى ويقال اغتر بالشئ على صيغة المجهول اى خدع به في الغرر في
فتحتينله خطر معناسنه در ونهى رسول الله صلى الله عليه وسلم عن بيع الغرر وهو مثل بيع السمك فى الماء
والطير فى الهواء في والغرور في غينك فتحيله ورانك ضميله ومديله شيطان معناسنه درومنه قوله تعالى *
ولا يغرنكم بالله الغرور وغرور كذلك شول دوادركه انوكله غرغره اولنور لدود ولعوق وسعوط
ديدكلرى كبى لدود لامك فتحيله ودالين مهملتينله شول دوادركه اغزك برجانبنه دوكلور ولعوق لامك فتحى
وعين مهمله نك ضميله شول دوادركه ديل ايله يلانور وسعوط سين مهمله نك فتحى وعين مهمله نك ضميله

وعين مهملەنك ضميله وطاء مهمله ايله شول دوادركه بورونه استنشاق اولنور ‌ في الغرار ع غينك كسريله
آز اويخو نوم قليل معناسنه وغرار مقدار معناسنه دخى كلور يقال لبث فلان غرار شهر اذا مكث مقدار شهر
وغرار ناقەنك سودى آز اولمغه دخى ديرلر وفى الحديث لاغرار فى صلوة وهو ان لا يتم ركوعها وسجودها
الغراران ع قليجك ايكى جانبى در ايكى جانبى دخى كسكين اولمجق وبالجمله هر نسنه كه كسكين اوله كسكين
اولان يرى انوك غرارى اولور الاغرة همزەنك فتحى وغينك كسريله جمعى وغرار عجله يه دخى ديرلر يقال اتانا
على غرار اى على عجلة واصمعى ايتدى غرار طريقته دخى ديرلر يقال رميت ثلاثة اسهم على غرار واحد اى على
طريقة واحدة وولدت فلانة ثلاثة بنين على غرار اى بعضهم خلف بعض وبنى القوم بيوتهم على غرار
واحد وغرار شول نمونه ديرلر كه اوق تمرنى انوك اوزرينه ايشلنور يقال ضرب نصاله على غرار ويقال
ليت اليوم غرار شهر اى مثال شهر فى الطول وغرار قوش ياوريسنه اغزيله طعام ويرمكه ديرلر يقال
غر الطائر فرخه يغره غرارا اذا زقه وزق زاء معجمه ايله اغزله طعام ويرمكه ديرلر وغرار باب مفاعلەدن كذلك
سود آز اولمق يقال غارت الناقة اى نفرت فرفعت الدرة وفى المثل سبق درته غراره يعنى سوده برمسنه منعى
سبقت ايتدى وغرار بازار كاسد اولمغه ده ديرلر يقال غارت السوق تغار غرارا كسدت ودرت درة ديسه لر
نفقت معناسنه اولور كه رواج ديمك اولور في المغار ع ميمك ضميله شول ناقه دركه سودى آز اوله في المغار ع
ميمك فتحيله سودى آز اولان ناقه لر يقال نوق مغار في الغرائر ع غينك كسريله ظروف قسمندن غرار كه اچنه
صمان قورلر جوهرى ايدربن ظن ايدرم كه بو معرب اوله الغرائر غينك فتحى وهمزەنك كسريله جمعى في التغرير
على وزن التكريم نفسى غرره حمل ايتمك يعنى خطره القا ايتمك يقال غرر بنفسه تغريرا في التغرة ع تانك فتحى
وغينك كسرى ورانك تشديديله بمعناه يقال غرر بنفسه تغريرا وتغرة كما يقال حلل تحليلا وتحلة وعلل تعليلا
وتعلة وتغرير صبينك اوك ديشلرى ظهور ايتمكه دخى ديرلر يقال غررت ثنيتا الغلام اذا طلعت اول ما تطلع
الغرغرة ع غينلرك فتحى وما بينده رانك سكونيله روحك بوغازده ترددايتمسى درو يقال الراعى يغرغر بصوته
اى يردده فى حلقه في التغرغر ع فتحتينله ورانك سكونيله تدحرج وزنى اوزره صوت بوغازده ترددايتمك
يقال يتغرغر صوته فى حلقه اى يتردد في الغرغر ع غينلرك كسرى وما بينده رانك سكونيله يبان طاوغى
دجاج برى معناسنه بعضيلر حبش طاوغى درديمش في الغرغرة ع واحدى في الغرغرة ع غينك ضمى
ورانك سكونى وغين ثانيەنك كذلك ضميله آتك آلننده اولان غره سيد وشريف اولان كمسنه يه ده ديرلر
يقال رجل غرغرة اى له شرف في الغزارة ع غينك فتحيله كثرت معناسنه در يقال غزر الشئ يغزر غزر
من الباب الخامس في الغزير ع غينك فتحى وزانك كسرى ومديله چوق اولان نسنه كثير معناسنه يقال
غزير معروف احسان كثير معناسنه في الغزيرة ع غينك فتحى وزانك كسرى ومديله سودى چوق دوه
يقال غزرت الناقة غزارة من الباب الخامس ايضا اذا كثر لبنها الغزار غينك كسريله غزيره نك جمعى
الغزر ع غينك فتحى وزانك سكونيله اسمدر ضرب مثالنده چوقلق معناسنه الغزر غينك ضمى وزانك
سكونيله بجميعدر جونله جون كبى جيمك فتحيله اوله ضميله ثانيده وجون ابيضه واسوده اطلاق
اولنور اضداددندر وحشرله حشر كبى يقال اذن حشر بفتح الحاء واذان حشر بضم الحاء وحشر لطيف
وانداملو ديمكدر في الاغزار ع همزەنك كسريله قومك دوه سى سودلو اولمق يقال اغزر القوم
اذا غزرت ابلهم في التغزير ع على وزن التكريم ايكى صاغنك اراسنده برصاغنى ترك ايتمكدر سود چوق
اولسون ديو وبو سود آز اولمغه باشلدقده اولور في الغشمرة ع غينك فتحى وشينك سكونيله دحرجة وزنى

زنى اوزره كذا فين برايش ايشلمك وسيل كلمكه دخى ديرلر يقال غشمر السيل اذا اقبل في التغشمر ع على
وزن التدحرج برنسنه يى قهرله المغه ديرلر يقال تغشمره اى اخذه قهرا في المتغشمر ع ميمك اولك ضمى وثانيه نك
كسريله غضبناك اولان كمسنه يقال رأيته متغشمرا اى غضبان في الغضار ع غينك فتحيله شول باچقدركه جر
اوله قوتلو اوله في الغضارة ع غينك فتحيله ديرلك خوب اولمق طيب عيش معناسنه يقال انهم لفى غضارة
من العيش وعدول معناسنه دخى كلور يقال غضر عنه يغضر من الباب الثانى اى عدل عنه وحبس و منع
معناسنه ده كلور يقال غضره اى حبسه ومنعه في المغضور ع ميمك فتحى وغينك سكونيله معيشتى خوب
اولان كمسنه تقول بنو فلان مغضورون وغضرهم الله تعالى في الغضراء ع غينك فتحى وضادك سكونى
والفك مديله كذلك حسن معيشت يقال هم فى غضراء من العيش اى فى خصب وخير اصمعى ايتدى
اباد الله خضراءهم ديمزلر بلكه اباد الله غضراءهم ديرلر اهلك خيرهم معناسنه وغضراء شول ياشل
طپراغه ديرلر كه صاقز كبى لزج اوله يقال انبط فلان بئره فى غضراء وانباط نونله وباء موحده ايله وطاء
مهمله ايله قويى قازنلر صويه ايرشمك في الغاضر ع ضادك كسريله شول دريدركه دباغتى لطيف اوله
في غاضره ع بنى اسددن برقبيله نك اسميدر وبنى صعصعه دن بر جماعتك اسميدر وبنى ثقيفدن
بر طائفه نك اسميدر في غضور ع غينك وواوك فتحى وما بينده ضادك سكونيله براوتك اسميدر وغضور
طى قبيله سنه منسوب بر صويك اسميدر في الغضنفر ع فتحتينله ونونك سكونى وفانك فتحيله ارسلان
اسد معناسنه وغضنفر فرموده معناسنه دخى كلور يقال رجل غضنفر اى غليظ الجثة في الغفر ع
غينك فتحيله وفانك سكونيله ستر ايتمك معناسنه در وغفر يارلغمق معناسنه ده كلور وغفر متاعى
ظرفه قومغه ده ديرلر يقال غفرت المتاع اذا جعلته فى الوعاء وبر نسنه يه متحمل اولمق معناسنه ده كلور
يقال اصبغ ثوبك فانه اغفر للوسخ ووسخ سين مهمله نك فتحيله وخاء معجمه ايله كر در دنس معناسنه
ويارن اوكلمغه يوزطوتمشيكن ازمقدر وغفر شول تويلردركه عورتك بالدرنده وآلننده دخى اولور
في الغفر ع فتحتينله لغتدر غفرده يقال غفر يغفر غفرا وغفرا وچ يلدز در ميزان برجندن كه قمر اكا
نازل اولور وعورتك بالدرنده وآلننده اولان تويه دخى ديرلر غفرده فانك سكونيله لغتدر نته كم مرور
ايتدى وغفر بزپورزلنمكه ده ديرلر يقال غفر ثوبك يغفر غفرا من الباب الرابع في الغفران ع غينك
ضمى وفانك سكونيله غفر معناسنه كه ستر ايتمك ديمك اولور في الاغفيرار ع همزه نك وفانك كسريله
وما بينده غينك سكونيله بزپورزلنمك يقال اغفار الثوب اغفيرارا في الغفر ع غينك ضمى وفانك
سكونيله يبان كچيسنك اوغلاغى الاغفار همزه نك فتحيله جمعى في المغفرة ع ميمك ضمى وغينك
سكونى وفانك كسريله ذكر اولنان اوغلاغك انه سى المغفرات جمعى في الغفرة ع غينك ضمى وفانك
سكونيله شول شيدركه انوكله برنسنه اورتلور يقال اغفر واهذا الامر بغفرته اى اصلحوه بما ينبغى
ان يصلح في الغفار ع غينك ضميله غفرده لغتدر صارى توى معناسنه نته كم الان مرور ايتدى في المغفر
ميمك كسريله وفانك فتحيله شول زره دركه باش مقدارى ايشلنور تقيه نك التنه كيلور في الاستغفار ع
همزه نك كسرى وسينك سكونيله مغفرت طلب ايتمك في المغفرة ع ميمك فتحى وغينك سكونى وفانك
كسريله يارلغمق يقال استغفر لذنبه واستغفر من ذنبه بمعنى واحد فغفر ذنبه مغفرة وغفرا وغفرانا
الاغتفار ع همزه نك كسرى وغينك سكونيله يارلغمق يقال اغتفر ذنبه بمعنى غفر في الغفور ع غينك
فتحيله يارلغيجى الغفر ضمتينله جمعى في والغفير ع كثرت معناسن تأكيد ايچون كلور يقال جاءوا جماء

غشمر
غضمر
غضنفر
غفر
غزر

غفيرا او الجماء الغفير وجماء الغفير بالمد و جم الغفير اى جاؤا بجماعتهم الشريف والوضيع ولم يتخلف احد
وكانت فيهم كثرة و بعض نسخهده بين جما غفيرا او الجماء الغفير واقع اولمشدر ماعدا مذكور دكلدر وظاهر
بودركه ثانى اصح اوله زيرا باب ميمده ممدوده اشارت اولنمشدر فقط والجماء الغفير كلمه سى اسمدر فعل
دكلدر لكن منصوب اولور كثرته دال اولان مصدرلر كبى كقولك جاؤنى جميعا وقاطبة وطرا وكافة
وجماء يه الف لام داخل قلدبلر عراك كلمه سنه داخل قلدقلرى كبى اوردها العراك ديدكلرى قوللرنده
وعراك جميعا معناسنه در دوه يى صويه كوتوردبلر جميعا ديمك اولور التغفيرة غينك فتحى و فانك
كسرى ومديله يرلغمق طبيعتى يقال مافيهم غفيرة اى لا يغفرون ذنبا لاحد الغفار غينك كسريله
شول بز پارهسيدركه عورتلر باشنه اوترلر ياغدن صقندقلرى ايچون كه چلك ديدكلرى بزك التنده
اولور الغفارة غينك كسريله شول بلوطدركه آخر بلوطك دوننده اوله و غفاره شول سختيان
پارهسيدركه يايك طوتجنه وضع ايدرلر كيرشه ضرر ايتمسون ديو بنو غفار غينك كسرى و فانك
تخفيفيله كنانه دن بر قومدركه ابوذر غفاريتك جماعتيدر المغفور ميمك ضمى وغينك سكونى و فانك
كذلك ضميله شول صمغ كبى نسنه دركه ديكنلو اغاچدن ظاهر اولور روانى لذيذ اولدوغيچون اكل ايدرلر
واكا مغثور دخى ديرلر غين معجمه و ثاء مثلثه ايله المغفر ميمك كسرى وغينك سكونى و فانك فتحيله
بمعناه كالمغثر فى رواية الكسائى الاغفار همزه نك كسريله ديكنلو اغاچ صمغ ويرمك يقال
اغفر الرمث اذا خرجت مغافيره يعنى صمغى ظهور ايتسه و صمغك ظهورى كوز اپامنده رمثك يپراغى
صرارمغه باشلدقده اولور يقال ما احسن مغافير هذا الرمث التمغفر فتحتينله و غينك سكونى
وفانك ضميله والتغفر فتحتينله و فانك ضمى و تشديديله بونلرك ايكيسنده مغفور ديوشرمك
معناسنه در شول كمسنه كه مغفور استعمال ايتدى فعلنده تمغفر ديدى و شول كمسنه كه مغفر استعمال
ايتدى ميمك كسريله فعلنده تغفر ديدى و گاه اولور كه مغفور عشرده و ثمامده و سلمده و طلحده و بونلردن
غيرى اشجارده دخى اولور الغمر غينك فتحى و ميمك سكونيله چوق صويه ديرلر يقال غمره الماء غمر
يغمره من الباب الاول اذا علاه ومنه قيل للرجل غمرهم القوم اذا علوه شرفا و غمر ايو آته دخى ديرلر جواد
معناسنه و غمر الخلق ديرلر خاء معجمه ايله و غمر الرداء ديرلر سخى معناسنه و بحر عظيم معناسنه ده كلور
الغمار غينك كسريله والغمور ضمتينله جمعلر دراسخيا معناسنه يقال هو من قوم غمار و غمور عظم الماء
اولان بحرلر معناسنه ده كلور يقال بحار غمار و غمور الغمورة ضمتينله كثرت معناسنه در يقال
ما اشد غمورة هذا النهر الغمرة غينك فتحى و ميمك سكونيله قاتيلق شدت معناسنه و غمره صونك
وخلقك ازدحامنه دخى ديرلر الغمار غينك كسريله ازدحام معناسنه اولان غمره نك جمعيدر يقال
دخلت فى غمار الناس اى فى كثرتهم غينك كسريله و ضميله لغتدر الغمر غينك ضمى و ميمك فتحيله كذلك
غمره نك جمعى شدتلر معناسنه نوبتله نوب كبى الغمرات فتحتينله جمعدر كذلك شدايد معناسنه يقال
غمرات الموت اى شدايده الغمر غينك ضمى و ميمك فتحيله كوچك قدح التغمر فتحتينله و ميمك
ضمى و تشديديله طويجه ايچمامك غمردن مأخوذدر قدح صغيره معناسنه الغمر غينك ضمى
و ميمك سكونيله و ميمك ضميله دخى لغتدر شول كمسنه دركه امورى تجربه ايتمامش اوله يقال رجل غمر و غمر
الاغمار همزه نك فتحيله غمرك جمعى الغمرة غينك ضميله مؤنثى امور تجربه ايتمين عورت معناسنه
الغمارة غينك فتحيله احوال تجربه ايتمه مك يقال غمر يغمر غمارة من الباب الخامس المغمر ميم

ميم اوللك ضمى و ميم ثانيه نك فتحى و تشديديله كذلك امور تجربه ايتمين كمسنه المغامرة ميم اوللك ضمى
و ثانينك فتحيله اولومى قايرميوب مقاتله و جنك ايدشمك يقال غامره اذا باطشه و قاتله و لم يبال الموت
و بطش طاء مهمله و شين معجمه ايله قوتله ياپشمغه ديرلر المغامر ميم اوللك ضمى و ميم ثانيه نك كسريله
شول كمسنه دركه محل مهلكه يه داخل اوله الغمرة غينك ضمى و ميمك سكونيله شول طلادركه
ورسدن اتخاذ اولنور و ورس زعفرانه ديرلر و بر صارى بويايه دخى ديرلر التغمير على وزن
التكريم ذكر اولنان طلائى سورنمك يقال غمرت المراة وجهها تغميرا اى طلت به وجهها ليصفو لونها
التغمر فتحتينله و ميمك ضمى و تشديديله بمعناه الغمر غينك كسرى و ميمك سكونيله صوصامق
عطش معناسنه و غمر كذلك حقد و حسد ديرلر الغمر فتحتينله كين بغلق يقال غمر صدره يغمر
غمرا و غمرا من الباب الرابع و غمرات رايحه سنه و بالق رايحه سنه دخى ديرلر يقال غمرت يدى من اللحم
الغمرة غينك فتحى و ميمك كسريله اتدن ياخود بالقدن رايحه بغلين نسنه يقال غمرت يدى فهى
غمرة كما تقول من السهك سهكة و منه منديل الغمر اغلق معناسنه الغامر ميمك كسريله معمور
اولمين يرعامرك مقابليدر بعضيلر ايتدى غامر اكلمين يردر زراعته محتمل ايكن و غامر ديدبلر زيرا اكا
صو چقوب ستر ايدر پس بو فاعل اولور مفعول معناسنه كقولهم سر كاتم و ماء دافق فاعل وزنى اوزره
بنا اولندى تا كه غامر اكا مقابل دوشه و شول يركه اكا صو ايرشميوب موات ارض قبيلندن اوله اكا غامر
ديرلر الغمير غينك فتحى و ميمك كسريله و مديله شول ياشل اوتدركه قوريمش اوتك التندن ظهور
ايدر الانغمار همزه نك كسريله صويه طالمق انغماس معناسنه الغور غينك فتحى و واوك غور
سكونيله هر نسنه نك دبنه ديرلر قعر معناسنه يقال فلان بعيد الغور و غور دوزيره دخى ديرلر ارض
مطمئنه معناسنه و غور تهامه يه و يمنه قريب اولان يرلره ديرلر و غوريره بتان صويه ده ديرلر يقال
ماء غور مصدرله صفتلندى درهم ضرب و ماء سكب و اذن حشر ديدكلرى كبى و سكب سين مهمله ايله
دوكلش ديمكدر نته كم حشر حاء مهمله و شين معجمه ايله لطيف و موزون ديمكدر و غور ديت ويرمك
معناسنه ده كلور يقال غارنى الرجل يغورنى اذا وداك من الدية و يغيرنى دخى لغتدر و صوارمق
معناسنه ده كلور يقال غارهم الله بمطر يغيرهم و يغورهم اى سقاهم و يقال اللهم غرنا منك بخير و غرنا
وقرا ايتدى غار الغيث الارض يغيرها ديرلر سقاها معناسنه و غارنا بخير ديرلر اعطانا خيرا معناسنه
و غور كوندزاسى اولمغه ده ديرلر يقال غار النهار اى اشتد حره و نفع ويرمكه ده ديرلر يقال اللهم غرنا منك
بخير اى اغثنا به و يغير دخى لغتدر و غور بر نسنه نك نهايتنه ايرمكه دخى ديرلر يقال غار يغور غورا
اى اتى الغور و لا يقال اغار و غور صويره طالمغه دخى ديرلر يقال غار الماء غورا اى سفل فى الارض
و غور كوز چقورا ولمغه ده ديرلر يقال غارت عينه تغور غورا و كون طولنمغه ده ديرلر يقال غارت
الشمس تغور غورا الغؤور على وزن الدخول صويره بتمق يقال غار الماء يغور غؤورا و كوز
ايچرو بتمغه ده ديرلر يقال غارت عينه تغور غؤورا اذا دخلت فى الرأس و غارت تغار لغة فيه ايضا و كون
بتمغه دخى ديرلر يقال غارت الشمس غؤورا اذا غربت الغيار غينك كسريله كذلك كون بتمق يقال
غارت الشمس غيارا الغار شول اودركه طاغده قيادن كسرلر كهف معناسنه و غار عسكره دخى
ديرلر جيش معناسنه و دفنه اغاجنه دخى غار ديرلر و منه دهن الغار و غار رشك معناسنه ده كلور
غيرت كبى الغيران غينك كسرى و مديله جمعى المغار ميمك فتحيله والمغارة كذلك ميمك فتحيله

كهف معناسنه در وكاه اولور آهولر يتاغنه ده مغار ديرلر مكانس معناسنه الغوير غينك ضمى
وواوك فتحى ويانك سكونيله غارك تصغيريدر وفى المثل عسى الغوير ابؤسا اصمعى ايتدى بو مثلك اصلى
بودر كه بر مغارنك ايچنده خيلى كمسنه ساكن ايكن مغار اوزرلرينه يقلدى ياخود دانلرك اوزرينه عدو
كلوب جمله سن قتل ايتدى پس بو مثل اولدى هر نسنه ده كه انوك آخرى شر اوله ابن الكلبى ايتدى
غوير بر معروف صويك آديدر كه كلب قبيله سنه منسوبدر وبو مثلى زبا نام عورت تكلم ايتدى شوله
دمده كه قصير اللخمى نام كمسنه دوه لريله طوغرى يولى قويوب ذكر اولنان صويى طوتوب خلاف
سمته كتدى الغاران غارك تثنيه سى وبطنله فرج معناسنه ده كلور يقال التقى الغاران اى الجيشان
الغارة شول ياودر كه غارت ايديجى اوله وغارت بصقن ايتمك معناسنه ده اسمدر اغاردن وغارت
ايپ بوكمكه دخى ديرلر يقال حبل شديد الغارة اى شديد الفتل الاغارة همزه نك كسريله بصقن
ايتمك يقال اغار على العدو يغير اغارة واغاره ايپ بوكمكه ده ديرلر تقول اغرت الحبل اذا فتلته واغاره
بر كمسنه زوجه سى اوزرينه اولنمكه ده ديرلر يقال اغار فلان اهله اى تزوج عليها ابو عبيد روايتى اوزره
واغاره سرعت ايتمكه ده ديرلر وكانوا يقولون اشرق ثبير كيما نغير اى نسرع للنحر وثبير ثاء مثلثه ايله
بر طاغك اسميدر مكهٔ مشرفه ده واغاره سكرتمكه ده ديرلر ومنه قولهم اغار اغارة الثعلب اذا اسرع
ودفع فى عدوه والدفع فى العدو سكرتمه ده سرعت ايتمه دن عبارتدر التغوير على وزن التكريم
بر نسنه نك آخرينه يتمك يقال غور ناو غورنا يعنى وتغوير قيلوله ايتمكه دخى ديرلر يقال غوروا اى انزلوا
للقائلة الغائرة وابو عبيد ايتدى قائله يه غائره ديرلر وقائله قيلوله معناسنه دركه اويله وقتنده اويومقدن
عبارتدر المغار ميمك ضميله غارت ايتمك يقال اغار اغارة ومغارا المغاورة ميمك ضمى وواوك
فتحيله كذلك غارت ايتمك يقال غاورهم مغاورة المغوار ميمك كسريله مقاتله ايديجى يقال رجل
مغوار اى مقاتل المغاوير ميمك فتحى وواوك كسرى ومديله مقاتله ايديجى جماعت يقال قوم مغاوير
المغيرة ميمك ضمى وغينك كسرى ومديله كذلك غارت ايديجى جماعت يقال خيل مغيرة ومغيره
بر رجالك اسميدر وكاه اولور كه ميمى مكسور ايدرلر نته كم منتن ومنتن ديرلر ميمك ضمى وكسريله ومنتن بد رايحه
اولان نسنه يه ديرلر المغيريه ميمك ضمى وغينك كسرى ويانك تشديديله سبائيه دن بر صنفدر كه
مغيره بن سعيده منسوبدر الاستغاره همزه نك كسرى وسينك سكونيله سمرمك يقال استغار
اى سمن ودخل فيه الشحم واستغار چبان بيويوب شيشمكه ده ديرلر التغاور قوم برى برينه غارت
ايتمك يقال تغاور القوم اذا اغار بعضهم على بعض الغيرة غينك كسريله ومديله بغداى طعام
معناسنه وغيره نفع ويرمك ودبت ادا ايتمك معناسنه دخى اسم كلور ومهذبده وصراحده غيره يى خروار
ايله تفسير ايتمشدر ظاهر بودر كه بغداى يوكى مراددر اما صحاحدن فهم اولنان غيره مطلقا طعامدن
عبارت اولمه در الغير غينك كسرى ويانك فتحيله غيره كلمه سنك جمعيدر وبعضيلر ايتدى غير يانك
فتحيله واحددر عنب كبى جمعى الاغياردر همزه نك فتحيله غير كذلك اسمدر وتغيير معناسنه الغيار
غينك كسريله نفع ويرمك يقال غار اهله يغيرهم غيارا اذا مارهم ونفعهم وغيار دكش ايتمكه دخى ديرلر
التغيير على وزن التكريم بر نسنه يى بر حالدن بر حاله دوندرمك ويوكلرن اهل سفر اصلاح
ايتمكه ده تغيير ديرلر يقال نزل القوم يغيرون اى يصلحون الرحال ورحال رحلك جمعيدر حاء مهمله ايله
يوك معناسنه التغير فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله بر حالدن بر حاله دونمك يقال غيرته فتغير

فتغير الغير والغيرة غينك فتحى ويانك سكونيله مصدرلردر بر كمسنه عرضنه خلل ويرمكدن احتراز
ايتمك معناسنه يقال غار الرجل على اهله يغار غيرا وغيرة من الباب الرابع الغيور غينك فتحى
ويانك ضميله والغيران غينك فتحى ويانك سكونيله غيرت ايديجى معناسنه ومؤنثه دخى غيور ديرلر
يقال امرأة غيور ونسوة غير الغير ضمتينله غيورك جمعى الغيارى غينك فتحى والفك قصريله والغيارى
غينك ضمى والفك قصريله غيرانك جمعى وغيارى غينك فتحيله غيرى ايچون دخى جمع كلور مؤنث
صيغه سندن الف مقصوره ايله المغيار ميمك كسرى وغينك سكونيله غيرتلو كمسنه المغايير
فتحتينله مغيارك جمعيدر الغيرى غينك فتحى والفك قصريله غيرتلو عورت المغيرة ميمك فتحيله
وغينك كسرى ومديله والمغيورة ميمك فتحى وغينك سكونيله ويانك ضميله صوارلمش ير ارض
مسقيه معناسنه المغايرة ميمك ضمى ويانك فتحيله مبادله ايله بيع ايدشمك يقال غايرت الرجل
مغايرة اى عارضته بالبيع وبادلته التغاير تانك فتحى ويانك ضميله برقاج نسنه برى برينه مخالف
اولمق يقال تغايرت الاشياء اذا اختلفت غير غينك فتحى ويانك سكونيله سوى معناسنه در الاغيار
همزه نك فتحى وغينك سكونيله جمعدر وغير بر كلمه دركه انكله بر كلمه صفتلنور وكاه اولور استثنا ايچون
دخى استعمال اولنور صفت واقع اولدقده ما قبلنك اعرابنه تابع اولور واستثنا ايچون اولدوغى وقتده
الادن صكره اولان كلمه نك اعرابيله معرب اولور وبونك وجهى بودر كه غير اصلنده صفت ايچوندر استثنا
ايچون اولمسى عارضدر فرا ايتدى بنى اسدك وقضاعه نك بعضى غيرى منصوب ايدرلر الا معناسنه
اولدقده كرك كلام كندودن اول تمام اولسون كرك اولماسون ماجاءنى غيرك وماجاءنى من احد
غيرك ديرلر غيرك انتصابيله وكاه اولور كه غير لا معناسنه اولور پس بو معنايه اولدقده حاليت اوزره منصوب
اولور كقوله تعالى * فمن اضطر غير باغ ولا عاد * فمن اضطر خائفا لا باغيا معناسنه وكذلك قوله تعالى
* غير ناظرين اناه وقوله تعالى * غير محلى الصيد * فصل الفاء الفأر فانك فتحى وهمزه نك فار
سكونيله صچان ديدكلرى جانورجك موش معناسنه الفأرة كذلك فانك فتحى وهمزه نك سكونيله
واحدى وفأر بر جنسيله ديرلر كه طوارك ياكنه عارض اولور قچن پاشلوب صقلسه طاغلور الفئر
فانك فتحى وهمزه نك كسريله فاره سى چوق ير يقال مكان فئر اى كثير الفأر المفأرة ميمك فتحى وفانك
سكونى وهمزه نك كذلك فتحيله فاره لو ير فارة المسك فا ايله والفله بلا همزه كوبك مشكى نافه
مشك معناسنه فارة الابل دوه دن كلن رايحهٔ طيبه دركه اول تازه اوت اوتليوب رعنا چچكلر بيوب
صو ايچوب عودت ايتدكده بدننه رطوبت كلوب اول رطوبتدن حاصل اولان رايحهٔ طيبه در الفترة فتر
فانك فتحى وتانك سكونيله ضعف وانكسار دره فترة حق تعالينك رسوللرندن ايكى رسولك ما بيننه دخى ديرلر
الفتور ضمتينله كذلك ضعيف اولمق معناسنه يقال فتر الحر وغيره يفتر فتورا التفتير على وزن التكريم
ضعيف ايتمك يقال فتره الله تفتيرا الفاتر تانك كسريله ضعيف اولان نسنه وطرف فاتر شول
نظره ديرلر كه كسكين اولميه يعنى روئيتى سريع اولميه الفتر فانك كسرى وتانك سكونيله باش
پرماغيله شهادت پرماغك ما بيننده راچق طوتلدوغى حينده وفتر عورتك اسمى دخى كلور الفتكرين فتكر
فانك كسرى وتانك فتحى ورانك كسريله واخرنده نون جمعله بلالر وآفتلر معناسنه دواهى كبى وفانك
ضمى دخى لغتدر الفاثور كافور وزنى اوزره شول خوندر كه يعنى بيوك طبقدر كه آق مرمردن ايدرلر فثر
ومرمره شبيه اولان نسنه دن ايدرلر چينى كبى مثلا يقال هم على فاثور واحد اى على مائدة واحدة وفاثور

بر موضعك اسمى دخى كلور الفجر فانك فتحى وجيمك سكونيله صو آقتمق يقال فجرت الماء افجره
من الباب الاول فجرا وفجر كيجه نك آخرنده شول بياضلقدركه كيجه نك اولنده اولان شفقه مقابلدر
الانفجار همزه نك كسرى ونونك سكونيله صو آقمق يقال فجرت الماء فانفجر التفجير على وزن التكريم فجر
كذلك صو آقتمق تكثيرا ايچون تشديد اولنمشدر التفجر فتحتينله وجيمك ضمى وتشديديله كذلك
صو آقمق يقال فجرته فتفجر الفجرة فانك ضمى وجيمك سكونيله صو آچلدوغى ير المفاجر صو
چقرايين موضعلر يقال مفاجر الوادى لما يرفض اليه السيل وارفضاض فايله وضاد معجمه ايله صو صچره مغه ديرلر
المنفجر ميمك ضمى وجيمك فتحيله قوم ايچنده اولان يول طريق رمل معناسنه الافجار همزه نك
كسريله فجره داخل اولمق نتهكم صباح صبحه داخل اولمقدر وفى كلام بعضهم كنت احل اذا اسحرت وارحل
اذا افجرت يعنى سحر وقتنه داخل اولدقده قونردم وفجر وقتنه داخل اولدقده كوچردم الفجار
فانك كسريله عربده اولان اوغراش كونلرندن بر كونك اسميدر وبو مقوله كونلر دورت كره واقع اولمشيدى
قريش وكنانه ايله قيس عيلان بيننده وهزيمت قيس اوزرينه واقع اولمشيدى وقريش طائفه سى
بوكونه فجار ديدكلرينه باعث بودركه اشهر حرمده واقع اولمشيدى كه اشهر حرم رجب وذى القعده
وذى الحجه ومحرمدر وقتاكه قريش طائفه سندن انده مقاتله واقع اولدى قد فجرنا ديديلر وبناء على ذلك
اكا فجار ديو تسميه اولندى الفجور ضمتينله فسق ايتمك يقال فجر فجورا وكذب ايتمك معناسنه ده كلور
وبونك اصلى ميلدندر وفاجر مائل معناسنه در الفجر فتحتينله كرم وخير واحسانه
مائل اولمقدر فجار فانك فتحى وراءنك كسرى اوزره بناسيله قطام كبى فجور معناسنه در معرفه در
وعورته دخى محل شتمده يا فجار ديرلر يا فاجرة معناسنه الفخر فانك فتحى وخانك سكونيله اوكونمك
الافتخار همزه نك وتانك كسريله بمعناه وكچمش نسنه لرى دخى عد ايتمكه فخر وافتخار ديرلر الفخر
فتحتينله فخر معناسنه لغتدر نهر ايله نهر كبى يقال فخر يفخر من الباب الثالث وافتخر يفتخر التفاخر
تانك فتحى وخانك ضميله برنيچه كمسنه برى برينه اوكونمك يقال تفاخر القوم الفخير فانك فتحى وخانك
كسرى ومديله شول كمسنه دركه سكا اوكونه بونك نظيرى خصيم دركه سكا خصومت ايدن كمسنه يه ديرلر
الفخير فانك كسرى وخانك دخى كسرى وتشديديله فخرى كثير اولان كمسنه سكير كبى كه كثير السكر
اولنه ديرلر التفخر فتحتينله وخانك ضمى وتشديديله تعظم وتكبر معناسنه در يقال فلان متفخر
ومتفجس اى متكبر وتفجس فايله وجيمله وسين مهمله ايله تكبر معناسنه در المفاخره ميمك ضمى وخانك
فتحيله بر كمسنه ايله طرفيندن اوكونمك صنتمق وباب مغالبه دن فاخرت الرجل ففخرته افخره فخرا ديرسن
يعنى سن اندن بابا وآنه جهتندن اكرم اولسك ابن السكيت روايتى اوزره الانفخار همزه نك كسرى
وفانك سكونيله بر كمسنه يى بر كمسنه نك اوزرينه تفضيل ايتمك يقال انفخرته على فلان اذا فضلته عليه
فى الفخر التفخير على وزن التكريم بمعناه يقال فخرته عليه تفخيرا وبو دخى ابن السكيت روايتيدر
المفخرة ميمك فتحى وفانك سكونى وخانك فتحيله والمفخرة خانك ضميله لغتدر كذلك صفت حميده ده
مكرمت معناسنه الفخور فانك فتحى وخانك ضميله ذكرى بيوك اولان آت واوزدكى بيوك وبودافلرى
قالن اولان خرما اغاجنه دخى فخور ديرلر واصمعى ايندى فخور ممه سى بيوك اولوب ممه نك دلكلرى
كوچوك اولان ناقه يه دخى ديرلر الفخار فانك فتحى وخانك تشديديله بالچقدن اولان چناق وچوملك
خزف معناسنه الفاخر خانك كسريله خوب اولان نسنه وفاخر شول خرمايه ديرلركه دانه سى بيوك

بيوك اولوب چكردكى اولميه الفاخور على وزن الكافور قوان چيچكى ديدكلرى معروف چيچكدر
بوى مادران معناسنه الفتاخرة فانك ضميله وخانك كسريله شول عورتدركه بوالتمغله بوريه طوغرى
يوريمكه قدرتى اولمادوغندن الفدر فانك كسرى ودالك سكونيله بر ياباندر كه برى يه جمع اولمش فدر
اوله الفادر دالك كسريله شول يابان كچيسى دركه ياشلو اوله مسن معناسنه وبعضيلر ايتدى
جثه سى عظيم اوله وفادر جماعه سست اولان اركك ده دخى ديرلر الفوادر جمعى الفدور فانك فتحى
ودالك ضميله كذلك يابان كچيسى معناسنه وبو مقامده صاحب صراح فادرى وفدورى نخجير ايله
تفسير ايتمشدر مناسب دكلدر زيرا نخجير مطلقا صيد معناسنه در الفدر فانك ضمى ودالك سكونيله
والفدر ضمتينله فدورك جمعيدر ذكر اولنان اوزره يابان كچيسى معناسنه المفدرة ميمك ودالك
فتحى وفانك سكونيله ذكر اولنان كچيلرى چوق اولان ير الفدور ضمتينله اركك ديشيه وارمه ده
سست اولمق يقال فدر الفحل يفدر فدورا من الباب الثانى اذا جفر وعدل عن الضراب وجفور ضمتينله
جيمله وفا ايله وراء مهمله ايله اركك ديشيه چوق وارمغله سست اولوب عدول ايتمك الفدر فانك
فتحى ودالك كسريله احمق معناسنه در الفندير فانك كسرى ونونك سكونى ودالك كسرى
ومديله شول عظيم قيادركه طاغ باشندن اشاغه دوشمش اوله الفنديرة فانك كسرى ونونك
سكونى ودالك كسرى ومديله بمعناه الفرار فانك كسريله قاچمق يقال فر يفر فرارا من الباب الثانى فرر
اذا هرب الافرار همزه نك كسريله قاچرمق يقال افره غيره وافرار دوه قولن ديشلرن براقمغه
دخى ديرلر يقال افرت الابل للاثناء اذا ذهبت رواضعها وطلع غيرها واثناء ثاء مثلثه ايله اوك ديشلرين
براقمغه ديرلر الفرور فانك فتحى وراءنك ضميله شول عورتدركه محل تهمتدن پرهيز ايدر اوله الفر
فانك فتحيله پرهيز اوزره اولان كمسنه بونده تثنيه وجمع ومؤنث برابر اولور وفى الحديث هذان فر قريش افلا
ارد على قريش فرها وكاه اولور كه فر فارك جمعى اولور قاچيجيلر معناسنه راكب ايله ركب صاحب ايله صحب كبى
وفر آتك ديشنه بقمغه دخى ديرلر يقال فررت الفرس افره فرا من الباب الاول اذا نظرت الى اسنانه
وبر نسنه دن بحث ايتمكه دخى ديرلر يقال فررت عن الامر اذا بحثت عنه التفار تانك فتحيله قاچشمق
يقال القوم تفاروا اذا تهاربوا الافترار همزه نك كسريله كولركن ديشلرى آچلمق يقال افتر فلان
ضاحكا اذا ابدا اسنانه الفرة فانك ضميله اسينك اولى ابتداء حر معناسنه بعضيلر ايتدى اسينك
شدتيدر الافرة همزه نك وفانك ضميله والافرة همزه نك فتحى وفانك ضميله كذلك ابتداء حر
معناسنه در كسائى روايتى اوزره المفر ميمك كسرى وفانك فتحيله شول آتدركه انوك اوزرينه نوبت
قاچمغه صالح اوله المفر ميمك وفانك فتحيله قاچمق فرار معناسنه ومنه قوله تعالى * اين المفر المفر
ميمك فتحى وفانك كسريله موضع فرار معناسنه در الفرير فانك فتحى وراءنك كسرى ومديله عرب
طائفه سندن بر جماعتدر وفرير يابان صغرينك باوريسنه دخى ديرلر الفرار فانك ضميله كذلك
يابانى اولان صغرك باوريسنه ديرلر فرير ايله فرار بو معنيده طويل ايله طوال كبيدر بعضيلر ايتدى فرار فانك
ضميله فريرك جمعيدر ابو عبيده ايتدى جمعده فعال وزنى اوزره همين بر قاچ كلمه كلمشدر وانلرك برى فراردر
وفى المثل نزو الفرار استجهل الفرار يعنى قچن ولد بقر وحشى رسيده اولوب ديشى اينكلر اوزرينه صچره مغه
باشلسه نارسيده اولانلر دخى انى كوروب صچره مغه باشلر وفرار بر حيوانك ديشنى يوقليوب امتحان ايتمكه ده
ديرلر يقال ان الجواد عينه فراره وكاه اولور كه فانك مفتوح دخى ايدرلر يعنى يوكرك آتى كورمك دخى

كفايت ايدر نظردن معلوم مدر دبشن كورمك يعنى امتحان ايتمك لازم دكلدر ﴿ الفرفرة ﴾ دحرجه وزننه
اوزن تحريك ايتمك هرهره كبى دروزنا ومعنى يقال فرفرت الشئ اذا حركته وفرفره آت جامه لك دماغن ديشنه
اوروب باش تحريك ايتمكه ده ديرلر وبعضيلر بونى امرء القيسك شعرنده قافله دخى روايت قلديلر وفرفره
يينكلكه دخى ديرلر خفت معناسنه ﴿ الفرفور ﴾ فالرك ضمى وما بيننده رانك سكونيله بر قوشك
اسميدر ﴿ الفرفار ﴾ فانك فتحى ورانك سكونيله براغاجك اسميدر كه ابنوس كبى سياه در محكم در رايحه
فزر طيبه سى واردر كذا فى بعض نسخ الصحاح ﴿ الفزر ﴾ فانك كسرى وزانك سكونيله قيون سوريسندن
برقطعه در وابوزيد ايتدى فزر اون عدددن قرقه وار نجه اولان قيون ابوعبيد روايت ايتدوكى اوزره وفزر
برقبيله نك باباسيدر تميمدن كه اول سعد بن زيد مناة بن تميمدر وفزرانوك لقبيدر لقبى فزر اولدوغنك
وجهى بودر كه موسم حجه يكى سوريسيله واروب يغما ايتدر دكه من اخذ منها واحدة فهى له ولا يؤخذ منها
فزر ديدى كه فزرا بكى يه وايكيدن زياده يه اطلاق اولنور وابوعبيد ايتدى فزر اوغلاغك اسميدر
جدى معناسنه وبونك ايله مثل ضرب اولنور لا آتيك معزى الفزر ديمشدر بن سكا اصلا كلم ديمك
محلنده ومعزى ميمك كسرى والفك قصريله كچى معناسنه در پس معنى لا آتيك حتى تجتمع صفة المعزية
والفزريه ديمك اولور بونلر خود جمع اولمق محالدر ﴿ الفزر ﴾ فانك فتحى وزانك سكونيله بزكا يربلوب
يرتلمسيدر وفزر برنسنه يى يارمغه دخى ديرلر يقال فزرت الشئ من الباب الاول اذا صدعته ﴿ التفزر ﴾
فتحتينله وزانك ضمى وتشديديله كذلك بز اسكيوب يرتلمق يقال تفزر الثوب اذا تقطع وبلى ﴿ الفازر ﴾
واسع يول يقال طريق فازر اى واسع ﴿ الفزر ﴾ فتحتينله بوكرى اولمق كوزولمق معناسنه يقال به فزر اى
حدب ﴿ الافزر ﴾ همزه نك فتحى وفانك سكونيله وزانك كذلك فتحيله ارقه سى بوكرى اولان كمسنه كوز
پشت معناسنه ﴿ المفزور ﴾ ميمك فتحى وفانك سكونيله كذلك بوكرى اولان كمسنه ﴿ فزاره ﴾ فانك فتحيله
برقبيله نك باباسى اديدر عطفاندن كه اول فزاره بن ذبيان بن بغيض بن عطفاندر ﴿ الفسر ﴾ فانك
فتحى وسينك سكونيله بياندر كشف معناسنه يقال فسرت الشئ افسره فسرا من الباب الثانى وفسر
طبيبك صويه بقماسنه دخى ديرلر ﴿ التفسرة ﴾ تانك فتحى وفانك سكونى وسينك كسريله بمعناه
فسر وجوهرى ايدر بن مز بوزى كلام مولد ظن ايدرم ﴿ التفسير ﴾ على وزن التكريم بمعناه ﴿ الاستفسار ﴾
همزه نك وتانك كسرى وما بيننده سينك سكونيله برنسنه يى بلمك طلب ايتمك يقال استفسرته كذا
فطر اى سألته ان يفسره لى ﴿ الافطار ﴾ همزه نك كسريله صائم اولان كمسنه اوروجن آچمق يقال
افطر الصائم ﴿ الفطر ﴾ فانك كسرى وطانك سكونيله اسمدر اوروج آچمق معناسنه وفطر مفطر
معناسنه دخى كلور يقال رجل فطر وقوم فطر اى مفطرون وبو اصلنده مصدر اولدوغنه بناء مفردى
وجمعى يكسان اولمشدر ﴿ التفطير ﴾ على وزن التكريم بركمسنه بركمسنه نك اوروجن بوزدرمق يقال
فطرته انا تفطيرا ﴿ المفطر ﴾ ميمك ضمى وفانك سكونى وطانك كسريله اوروجن آچن كمسنه يقال
رجل مفطر المفطرون جمعى يقال قوم مفطرون المفاطير ميمك فتحى وطانك كسرى ومديله كذلك
جمعى يقال قوم مفاطير مثل موسر ومياسير وموسر غنى معناسنه در ﴿ الفطور ﴾ فانك فتحى وطانك
ضميله ﴿ والفطورى ﴾ كذلك فانك فتحى وآخرنده يانك تشديديله شول نسنه دركه انى كله اوروج
اچارلر وآخرنده ياء نسبت داخل قلديلر كويا كه شئ كندى نفسنه نسبت قلديله ﴿ الفطر ﴾ فانك
ضميله وطانك سكونيله خمير كالبله يوغرلمامق يقال فطرت المرأة العجين حتى استبان فيه الفطر وفطر

كذلك برجنس منتردركه بيوك اولوب بياض اولور ﴿ الفطرة ﴾ كذلك فانك ضمى وطانك سكونيله
واحدى ﴿ الفطرة ﴾ فانك كسرى وطانك سكونيله يرادلشدر ﴿ الفطر ﴾ فانك فتحى وطانك
سكونيله براتمق يقال فطره يفطره فطرا اذا خلقه من الباب الاول وفطر برنسنه يى يارمغه دخى ديرلر
وفطر برنسنه يى ابتدادن ايجاد ايتمكه ده ديرلر ابن عباس ايتدى * فاطر السموات والارض معناسى
نه ايدوكين بلمدم تا كه ايكى اعرابى خصومت ايدرك كلدكده برى ايتدى انا فطرتها يعنى انى ابتداين
ايتدم غيرى ايتمدى ديدى وفطر ناقه يى باش پرمغيله وشهادت پرمغيله صاغمق وفطر خمير كالين
بولمغه توقف ايتمامك تقول فطرت العجين افطره فطرا اذا اعجلته عن ادراكه ﴿ الانفطار ﴾ همزه نك
كسرى ونونك سكونيله يارلمق يقال فطرته فانفطر ومنه قولهم فطر ناب البعير اذا طلع ﴿ الفاطر ﴾
طانك كسريله شول دوه دركه ازيسنى يارمش اوله يقال بعير فاطر ﴿ التفطر ﴾ فتحتينله وطانك ضمى
وتشديديله يارلمق يقال تفطر الشئ اذا تشقق ﴿ الفطار ﴾ فانك ضميله قلچده اولان يارق يقال سيف
فيه فطار اى تشقق ﴿ الفطير ﴾ فانك فتحى وطانك كسرى ومديله خمير كالن بولميوب خمير اولمامق
پس فطير خميرك مقابلى اولور وهر نسنه كه انوك كماله ايرمسنه توقف اولنميه اول فطير اولور يقال اياك
والرأى الفطير وفطير تازه معناسنه ده كلور تقول عندى خبز خمير وحيس فطير اى طرى وحيس
حاء مهمله وياء مثناة تحتانيله وسين مهمله ايله برطعامدر كه خرما ايله وكره ياغيله وكشكله اولور
﴿ الفغر ﴾ فانك فتحى وغينك سكونيله اغزى آچمق يقال فغر فاه من الباب الثالث اى فتحه واغز
آچلغه دخى ديرلر يقال فغر فوه اى انفتح يتعدى ولا يتعدى ﴿ الافغار ﴾ همزه نك كسريله وفانك فغر
سكونيله ثريا يلدزى يوكسلك كوزنمك يقال افغر النجم وبو قيش كونلرنده اولور زيرا ثريا وسط سمايه
كلدكده اكا نظر ايدن كمسنه اغزن آچار ﴿ الفاغرة ﴾ غينك كسريله طيب قسمندندر كه اول نيلوفر
هندى كوكيدر ﴿ الانفغار ﴾ همزه نك كسرى ونونك سكونيله چيچك آچلمق يقال انفغر النور
اذا تفتح ونور نونك فتحيله وواوك سكونيله چيچك معناسنه در ﴿ المفغرة ﴾ ميمك فتحى وفانك
سكونيله وغينك كذلك فتحيله واسع اولان يريقال هذه مفغرة اى ارض واسعة ﴿ الفقارة ﴾ فانك فتحيله فقر
ارقه كميكنك بردانه سى ﴿ الفقار ﴾ فانك فتحيله كذلك ارقه كمكلرى اوكورخه معناسنه ﴿ ذو الفقار ﴾
فانك فتحيله نبينك صلى الله عليه وسلم قليجنك اسميدر ﴿ الفقرة ﴾ فانك كسرى وقافك سكونيله
فقاره معناسنه دركه ارقه كميكى ديمك اولور ﴿ الفقرات ﴾ فانك كسرى وقافك سكونيله ﴿ والفقرات ﴾
فانك كسرى وقافك فتحيله ﴿ والفقرات ﴾ كسرتينله ﴿ والفقر ﴾ فانك كسرى وقافك فتحيله بونلرك
جمله سى فقره نك جمعيدر وبرقصيده نك ابجنده اولان ابياتك احسننه فقره ديرلر انى ارقه كمكنه تشبيه
ايتدكلرينه بناء ﴿ الفقر ﴾ فانك فتحى وقافك كسريله شول كمسنه دركه ارقه سى كمكلرى اغريه يقال
رجل فقر اذا اشتكى فقاره ﴿ الفاقرة ﴾ قافك كسريله آفت داهيه معناسنه ﴿ الفقر ﴾ فانك فتحى
وقافك سكونيله ماله مالك اولمامق وفانك ضميله دخى لغتدر ضعف له ضعف كبى وارقه كميكن صمق يقال
فقرته الفاقرة اذا كسرت فقار ظهره وفقر دوه نك بورنن يراليوب واكا بر كريش طاقوب ويولارينى
اول كريشه بغليوب يدمكدر تا كه سركشلكدن فراغت ايدوب رام اوله تقول فقرت انف البعير اذا
حززته بحديدة ثم جعلت على موضع الحز الجرير وعليه وتر ملوى لتذلله وجرير جيلمه دوه يدمك ايپه
ديرلر ومنه قولهم قد عمل به الفاقرة ﴿ الفقير ﴾ فانك فتحى وقافك كسرى ومديله مالى اولميان كمسنه

ابن السكيت ايتدى فقير اول كمسنه دركه انوك في الجمله وجه معاشى اوله ومسكين اول كمسنه دركه
انوك اصلا نسنه سى اولميه واصمعى ايتدى مسكين فقيردن حالى احسن اولاندر ويونس ايتدى
فقير مسكيندن حالى احسن اولاندر يونسك استدلالى بونكله دركه برفقيره افقيرانت ديشلر
لا والله بل مسكين ديو جواب ويرمش زياده عرض احتياج محلنده وابن الاعرابى ايتدى
فقير اول كمسنه دركه اصلا برنسنه يه قادر اولميه وفقيرك نكدن صوچقدوغى يره دخى ديرلر
وفقير شول چوقوره ديرلركه خرما فدانلك دبنده قازرلر ديكلدوكى حينده وفقير ارقه سى كميكى صنق
كمسنه يه دخى ديرلر في التفقير ع على وزن التكريم خرما فدانلك دبنه چوقور قازمق يقال
فقرت للودية تفقيرا وديه واوك فتحى ويانك تشديديله خرما فدانه ديرلر وبونجق دلمكه دخى ديرلر
تقول فقرت الخرز اذا ثقبته في المفقر ع ميمك ضمى وفانك فتحى وتشديديله شول قلجدركه آرقه سنده
كدكارى اوله يقال سيف مفقر اى في متنه حزوز وحززاى معجمه ايله قطع معناسنه دروصاحب صراحك
بومقامده مفقرى شمشيردرسته تفسيرى ظاهر كلام جوهريه مخالف اولور اكر درست سين مهمله ايله
اولورسه واكر معجمه ايله اولورسه تفسير مفسره مساوى وبطابق اولماز مكركه تصحيف نساخ اولوب
درستدن تحريف اولنمش اوله في الافقار ع همزه نك كسرى وفانك سكونيله صيد سكا آرقه سن ويرمكدر
ومنه قولهم افقرك الصيد اى امكنك من فقاره فارمه يعنى فرصتدر رمى ايله وافقار عاريتى ويرمكه دخى ديرلر
يقال افقرت فلانا ناقتى اى اعرته فعارها ليركبها وافقار فقير ايتمك معناسنه ده كلور يقال افقره الله
الفقرى ع فانك ضمى وقافك سكونى والفك قصريله اسمدر ناقه يى عاريت ويرمك معناسنه في المفاقر
ميمك فتحيله وقافك كسريله وجوه فقر اولان نسنه لر يقال سد الله مفاقره اى اغناه وسد وجوه فقره
ما افقره ع فعل تعجبدر فقردن ما اغناه كبى غنادن ولكن بونلرك ايكيسى دخى شاذدرزيرا بونلرك فعللرى
افتقر واستغنى درپس بونلردن فعل تعجب بناسى صحيح دكلدر في التفكر ع فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله فكر
برنسنه يى تأمل ايتمك في الفكر ع فانك كسرى وكافك سكونيله في والفكرة ع كذلك فانك كسرى
وكافك سكونيله اسملردر تفكر معناسنه في الفكر ع فانك فتحى وكافك سكونيله مصدردر تفكر معناسنه
كذلك يعقوب ايتدى فكر حاجت معناسنه ده كلور يقال ليس لى في هذا الامر فكر اى ليس لى فيه
حاجة والفتح افصح من الكسر في الافكار ع همزه نك كسريله في والتفكير ع على وزن التكريم في والتفكر
على وزن التكرم جمله سى برمعنايه دريقال افكر في الشئ وفكر فيه وتفكر اذا تأمل فيه في الفكير ع فانك
كسرى وكافك دخى كسرى وتشديديله فسيق وزنى اوزره كثير التفكر معناسنه در في الفور ع فانك فور
فتحى وواوك سكونيله في والفوران ع فتحتينله قينامق يقال فارت القدر تفور فورا وفورانا اذا جاشت وجيشه
جيمله وشين معجمه ايله چوملك قينامغه ديرلر ومنه قولهم ذهبت في حاجة ثم اتيت فلانا من فورى اى قبل
ان اسكن في الفائر ع همزه نك كسريله غضب معناسنه دريقال فار فائره اذا جاش غضبه يعنى غضبى
قينسه وبوثائره ده لغتدر في الفورة ع فانك فتحى وواوك سكونيله شدت معناسنه درفورة الحر
اسينك شدتى معناسنه دروفورة العشاء يتسونك شدتى كه شفق غائب اولوب زياده قرانكو اولمسى در
الفورة فانك ضمى ومديله آهولر معناسنه جمعدر لفظندن مفردى يوقدر يقال لا افعل كذا ما لالأت
الفورا اى بصبصت باذنابها وبصبصه صادين مهملتين ايله قويرق صالمغه ديرلر وذنب ذال معجمه ايله
ونونك فتحيله قويرق معناسنه در في الفوراة ع فانك فتحى وواوك تشديديله اومه ديدكارى كمكك دليكى كه

دليكى كه يان كميكيدر يقال فواة الورك في الفوان ع فانك ضمى وواوك تخفيفيله چومالك زياده قيرب
قيمه سيدر في الفيا ران ع فانك كسريله شول بيوردركه ترازودينك ايكى جانبنده اولور في الفهر ع فانك
كسرى وهانك سكونيله شول طاشدركه اله آلدقده آيه سن طولدوره تذكير وتأنيثى جائزدر وفهر قريشدن فهر
برقبيله نك باباسى آديدركه اول فهر بن مالك بن النضر بن كنانه در الافهار همزه نك فتحيله جمعى واصمعى
فهر وفهره ديمكى جائز كوردى اوله هانك سكونى وثانيه فتحيله في الفهيرة ع فانك ضمى وهانك فتحى ويانك
سكونيله فهرك تصغيرى وفهرك معناسى الطاشى درنته كم الان مرور ايتدى وعامر بن فهيره بر رجالك
اسميدر في الفهيرة ع فانك فتحى وهانك كسرى ومديله شول اكشى سوددركه اكا قزمش طاش براغورلر
قينامغه باشلدقده اوزرينه اوندوكوب قاردروب يرلر في الفهر ع فانك ضمى وهانك سكونيله يهوديلرك
تورية اوقويجق يرلرى مدراس معناسنه ميمك كسريله وبونك اصلى بهر ايدى عبرانيدر صكره دن تعريب
اولنمشدر في الفهر ع فانك فتحى وهانك سكونيله بر اربر عورتله جماع ايدوب قبل الانزال اخر عورته واروب
انده انزال ايتمكدر وحديث شريفده بوندن نهى اولنمشدر في الفهر ع فتحتينله بمعناه مثل نهر ونهر في التفهير
على وزن التكريم يورلمق اعيا معناسنه يقال فهر الرجل تفهيرا اذا اعيا وديمشلردركه آت سكرتمه سنك
خيزى يكدكده نقصانك ابتداسى ترادداندن صكره فتوردر اندن صكره تفهيردر في التفهر ع فتحتينله
وهانك ضمى وتشديديله مال وافر اولمق يقال تفهر الرجل في المال اذا اتسع فيه جوهرى ايدركويا كه
بوتعبيردن دونمه در ياخود اعيا وفتور معناسندن غيرى برمعنادر * فصل القاف القبر ع قافك فتحى وبانك قبر
سكونيله كورمزار معناسنه وقبر ميتى دفن ايتمكه ده ديرلر تقول قبرت الميت اقبره قبرا من الباب الاول
واقبره من الباب الثانى اذا دفنته القبور ضمتينله جمعى في المقبرة ع ميمك وبانك فتحيله في والمقبرة ع ميمك
فتحى وبانك ضميله ايكيسى دخى موضع قبر معناسنه در المقابر ميمك فتحى وبانك كسريله جمعى المقبر ميمك
فتحى وقافك سكونى وبانك فتحيله كذلك مقبره نك جمعيدر بعض اشعارده كلدوكى اوزره في المقبرى ع ميمك
وبانك فتحيله ويانك تشديديله في والمقبرى ع ميمك فتحى وبانك ضمى ويانك تشديديله مقبره يه منسوب
اولان كمسنه في الاقبار ع همزه نك كسريله قبره قومغه امر ايتمك يقال اقبرته اى امرته بان يقبره تميم حجاجه
اقبرنا صالحا ديدى حجاج صالحى قتل ايدوب صلب اتدكده يعنى بزه اذن ويرمز بيزى دفن ايده لم ديدكده
دونكموه ديدى يعنى اجازت ويردى ابن السكيت ايتدى اقبار قبر قلمق معناسنه ده كلور يقال اقبرته
اى صيرت له قبرا يدفن فيه وبارى تعالينك * ثم اماته فاقبره * ديدوكى جعله ممن يقبر معناسنه دريعنى
بنى آدم دفن اولندى كلابه القا اولنانلردن قلمدى اكراما لهم پس انسانه اكرام ايچون اولان اشيادندر
القبرة ع قافك ضمى وبانك فتحى وتشديديله طوبغارديدكارى قوش چكوك معناسنه القبر قافك ضمى
وبانك فتحيله قبره نك جمعيدر في القنبراء ع قافك ضمى ونونك سكونى وبانك ضمى والفك مديله قبر
معناسنده لغتدر طوبغار معناسنه القنابر قنبرانك جمعى عنصلاء ايله عناصل كبى وعنصلاء عين
مهمله وصاد مهمله ايله يبان صوغانيدر في القنبرة ع قافك ضمى ونونك سكونى وبانك ضميله عامه
استعمالنده قنبرا معناسنه در وبعض اشعارده دخى قنبر واقع اولمشدر ابو عبيده روايتى اوزره في قنبر ع قافك
وبانك فتحى وما بينلرنده نونك سكونيله بر رجالك اسميدر في القبطرية ع قافك ضمى وبانك سكونى وطانك قبطر
كذلك ضميله ويانك تشديديله برجنس بزدر في القمعثرى ع فتحتينله وعينك سكونيله وثانك كذلك
فتحيله والف مقصوره ايله يرادلشى اولو اولان نسنه عظيم الخلق معناسنه ميرد ايتدى قبعثرى عظيم

وتشديد اولان نسنه در وقبعثرى كلمه سنده الف زائده در تكثير ايجوندر الحاق ايجون دكلدر و بو حرفدن
منقلب دخى دكلدر بلكه اتساع بنا ايجوندر زيرا كلام عربده حروف اصليه سى التى حرفلو بر كلمه يوقدر كه
قبعثرى اكا الحاق اولنمش اوله و آخرنده اولان الف تانيث ايجون دكلدر بلكه مجرد بش حرفلو بنا التى حرفلو
بنايه الحاق اولنمق ايجوندر زيرا تانيثده قبعثراة ديرلر اكر الف تانيث ايجون اوليدى تاء تانيثك دخولى جائز
اولمازدى وقبعثرى مثللو لا ينصرف اولور معرفه لك حالنده ونكره لك حالنده منصرف اولور القباعث
قافك فتحى وعينك كسريله قبعثرانك جمعيدر بعض حروفى طرح اولنمغله زيرا دورت حرف اوزرينه
زائد اولندى جمع وتصغير بنا اولنماز حتى رباعيه رد اولنمينجه مكركه حرف رابع حرف مد اوله اسطوانه
وحانوت كبى القتر قافك وتانك فتحاريله توز غبار معناسنه القترة قافك وتانك كذلك قتر
فتحاريله قترك واحدى بر پاره توز معناسنه ومنه قوله تعالى * ترهقها قترة ورهق ستر ايتمكه ديرلر القتر
قافك ضمى وتانك سكونيله جانب معناسنه اولان قطره لغتدر القترة كذلك قافك ضمى وتانك
سكونيله صيادك كومله سى كه اغاجدن چاتوب ايچنه كيروب كيزلنور ناموس صياد معناسنه القترة
قافك كسرى وتانك سكونيله بر نوع تمريندركه مرمات قسمندندر ومرمات ميمك كسريله نشان اوقنه
ديرلر وقتره كوچوك اوقه دخى ديرلر ابن قترة قافك كسرى وتانك سكونيله بر جنس خبيث كوچوك
يلاندر غالبا اوق يلانى ديدكلرى در وقتره لفظى ابن قتره اسمنده معرفه ولا ينصرفدر القاتر تانك
كسريله شول يلاندركه دوه نك ارقه سن ياغر ايتمز يقال رجل قاتر اى واق لا يعقر ظهر البعير وقاتر تمام
وزن اوزره اولان قلقانه دخى ديرلر يقال جوب قاتر اى حسن التقدير وجوب جيمك فتحى وواوك سكونيله
قلقانه ديرلر وقاتر بشوركن رايحه سى چيقن اته ديرلر يقال لحم قاتر التقتر فتحتينله وتانك ضمى وتشديديله
اوغراشه حاضرلنمقدر تقطر كبى يقال تقتر فلان اذا تهيأ للقتال كما يقال تقطر القتير قافك فتحى وتانك
كسرى ومديله زرهلرده اولان اكسر بلرك باشلريدر رؤس المسامر معناسنه وقتير پيرلكه دخى ديرلر
شيب معناسنه القتار قافك ضميله بريان رايحه سى ريح الشواء معناسنه يقال قتر اللحم يقتر من الباب
الثانى اذا ارتفع قتاره وقتر اللحم دخى لغتدر تانك كسريله باب رابعدن ابو عمرو روايتى اوزره وقتار عود
رايحه سنه ده ديرلر القتر قافك فتحى وتانك سكونيله والقتور ضمتينله نفقه عياله تقصير ايتمك
يقال قتر على عياله يقتر قترا وقتورا من الباب الاول ويقتر من الباب الثانى اذا ضيق عليهم فى النفقة التقتير
على وزن التكريم والاقتار همزه نك كسريله بونلرك اوچى دخى لغتدر بر معناده وتقتيرانك رايحه سن تهيج
ايتمك تقول قترت للاسد اذا وضعت له لحما فى الزبية يجد قتاره وزبيه ضم زا وسكون باء موحده ايله صياد
صيد ايجون بنا ايندوكى اوك سقفيدر واقتار رايحه عود استعمال ايتمك وفقير اولمق معناسنه ده كلور
يقال اقترت المرأة اذا تبخرت بالعود واقتر الرجل اذا افتقر المقتر ميمك ضمى وقافك فتحيله وتانك
تشديديله رايحه لو نسنه يقال كباء مقتر وكباء كافك كسرى والفك مديله عود اغاجنك بر نوعى المقترة
ميمك ضمى وقافك سكونيله وتانك كسريله رايحه عود استعمال ايدن عورت يقال اقترت المرأة قحر
فهى مقترة اذا تبخرت بالعود القحر قافك فتحى وحانك سكونيله زياده قوجايوب ضعيف اولان كمسنه
ويا شلودوه يه دخى قحر ديديلر وموءنثنده ناب ديرلر وشارف ديرلر قحره ديمزلر اما بعضيلر قحره دخى ديرلر قدر
القدر قافك فتحى ودالك سكونيله بر نسنه نك مبلغنه ديرلر وقدر تقدير معناسنه ده كلور يقال قدرت
الشئ اقدره واقدره قدرا من الباب الثانى والاول اى قدرته وكمال معناسنه ده كلور وفى الحديث اذا غم

اذا غم عليكم الهلال فاقدروا له اى اتموا ثلاثين وقدر بر نسنه يى تضييق اوزره ايتمكه ده ديرلر يقال قدر على
عياله مثل قتر وقدر على الانسان رزقه قدرا مثل قتر وحق تعالينك قدرى وقدرى دالك سكونيله
وفتحيله عظمتى معناسنه در و بو اصلنده مصدردر قال الله تعالى * وما قدروا الله حق قدره اى ما عظموه حق
تعظيمه وقدر ايله قدر حق تعالينك تقدير ايندوكى قضايه دخى ديرلر المقدرة ميمك فتحى وقافك سكونى
ودالك ضميله والمقدرة ميمك ودالك فتحيله قدرت معناسنه در يقال مالى عليه مقدرة ومقدرة اى
قدرة ومنه قولهم المقدرة تذهب الحفيظة وحفيظه غضب معناسنه در القدرة بر نسنه يه قادر
اولمق القدران كذلك قافك ضمى ودالك سكونيله قادر اولمق يقال قدرت على الشئ اقدر قدرة
وقدرانا من الباب الثانى وقدرت عليه من الباب الرابع لغت فيه ايضا على رواية ابن السكيت وقدرت غنا
معناسنه ده كلور يقال رجل ذو قدرة اى ذو يسار والانقدار همزه نك كسرى ونونك سكونيله
بر نسنه تقدير اولنانه موافق كلمك يقال قدرت على الثوب قدرا فانقدر اى جاء على المقدار القادرة
قدرت صاحبى وقريب معناسنه ده كلور يقال بين ارضك وارض فلان ليلة قادرة اذا كانت لينة
السير مثل قاعدة ورافهة يعقوبدن روايت اولنان اوزره التقدير على وزن التكريم بر نسنه يى
اوراتلمق يقال قدرت الشئ تقديرا الاستقدار همزه نك كسريله طلب قدرة يقال استقدر الله
خيرا التقدر فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله بر نسنه حاضرلنمق يقال تقدر له الشئ اى تهيأ
الاقتدار همزه نك كسرى وقافك سكونيله بر نسنه يه قادر اولمق واقتدار طعامى چوملكده بشورمكه
دخى ديرلر يقال اقتدر القوم اذا طبخوا فى قدر ويقال أتقتدرون ام تشتوون واشتوا بريان ايتمكه ديرلر
القدير چوملكده بشن نسنه مطبوخ فى القدر معناسنه تقول منه قدر واقتدر مثل طبخ واطبخ
القدر قافك كسرى ودالك سكونيله چوملك ديك معناسنه موءنث سماعيدر اما تصغيرى قدير
كلور بلا هاء على خلاف القياس القدار قافك ضمى ودالك تخفيفيله دوه قصابى جزار معناسنه
بعضيلر طباخدر ديدى قدار بن سالف كه اكا احمر ثمود ديرلر صالح نبينك ناقه سن سكيرلين در الاقدر
همزه نك ودالك فتحى ومابينده قافك سكونيله رجالدن قصير اولان كمسنه واقدر شول آته ديرلر كه
قذر يورركن قيچ اياغى اوك اياغندن ايلرو بصه القذر فتحتينله نظافتك مقابليدركه ناپاك اولمق
معناسى اولور القذر قافك فتحى وذالك كسريله ناپاك اولان نسنه القذارة قافك فتحيله
كذلك ناپاكلك وكريه كورمكه دخى ديرلر يقال قذرت الشئ من الباب الرابع اذا كرهته التقذر
فتحتينله وذالك ضمى وتشديديله كذلك كريه كورمك الاستقذار همزه نك كسرى وسينك
سكونيله كذلك كريه كورمك يقال تقذرته واستقذرته اذا كرهته القذور قافك فتحى وذالك
ضميله نسا طائفه سندن شول كمسنه دركه نجاستلردن اجتناب اوزره اوله وقذور ابو عبيده روايتى اوزره
شول ناقه يه ديرلر كه دوه سوريسنك بر كنارنده ياتوب انلردن اراق اوله وكنوف دخى بو مقوله ناقه يه
ديرلر الاكنوف اراق يرده ياتمز القذرة قافك ضمى وذالك فتحيله همزه وزنى اوزره شول كمسنه دركه
ملامت لازم كلن يرلردن پرهيز اوزره اوله القاذورة على وزن القارورة وذو القاذورة شول
كمسنه دركه كمسنه ايله دوستلق ايتميه وكمسنه ايله اختلاط ايتميه يقال رجل قاذورة وذو قاذورة اى
لا يخالط الناس المقذر ميمك فتحى وقافك سكونى وذالك كذلك فتحيله شول كمسنه دركه خلق
اندن اجتناب ايليه المقذحر ميمك ضمى وقافك سكونى وذالك فتحى وحانك كسرى وراك

تشدیدیله دوکوشمکه و سوکوشمکه حاضر اولان کمسنه که دائما انی غضبه کاش کمسنه کبی کورمسن
ابو عبیده بو کلمه ذال معجمه و دال مهمله ایله لغتدر دیدی و مقذعر دخی بونک کبیدر لفظا و معنی اصمعی
ایتدی خلف احمردن مقذحرک معناسن سؤال ایتدکده بر مخصوص لفظله تفسیر ایتمیوب تمثیل
طریقیله کوپ دبنده اولان سنور متوحشی بلمزمیسن مقذحرک معناسی بودر دیدی و سنورسینک
کسری و نونک فتحی و تشدیدیله پسی معناسنه در القرار قافک فتحیله آرام ایتمک و آرام ایدجک یر
واصمعی ایتدی قرار و قران بر نوع قیوندر که ایقلری قصه و شکلی قبیحدر القراری قافک فتحی
و آخرنده یانک تشدیدیله درزی خیاط معناسنه القران قافک فتحیله مدور اولان دوز یر زمین
هموار معناسنه القرح قافک فتحیله بر نسنه در که اکرله پالان بیننده در آکا رجال بنر نسا بنمز
ابو عبیددن ماعداسی قرحفه دردیلر هودج معناسنه و قرطاوق پاوریسنه دخی دیرلر فروجه
معناسنه و قر و قره صوغوق اولان نسنه معناسنه ده کلور یقال یوم قر و لیلة قرة ای باردة و قر
چوملک یانمسون دیو صو دوکمکه دخی دیرلر یقال قررت القدر اقرها اذا صببت فیها القرارة لئلا تحترق
و قرار قافک ضمیله چوملکه دوکولن صودر و قر بر کمسنه نک باشنه صو دوکمکه دخی دیرلر یقال قررت علی
رأسه دلوا من ماء بارد ای صببت و بر کمسنه نک قولاغنه خبر سویلمکه دخی دیرلر یقال قر الحدیث فی اذنه
یقره کانه صبه فیها القار صوغوق نسنه یقال یوم قار القارة مونثی یقال لیلة قارة یوم القر
کذلک قافک فتحیله شول کوندر که قربان بیرامنک ایلروسنده در و یوم قر دیدکلرینه باعث بودر که اول
کونده خلق منزللرنده قرار ایدوب بر جانبه حرکت ایتمزلر القرتان قافک فتحیله صباح و اخشامدر
القر قافک ضمیله صوغوق برد معناسنه و قرقران دخی اطلاق ایدرلر ومنه قولهم عنده شدة تصیبهم صابت
بقر یعنی شدت قرارن بولدی و کاه اولور وقعت بقر دخی دیرلر القرارة قافک ضمیله شول صودر که
آش بشدکدن صکره چوملکه دوکرلر یانمسون دیو القرورة قافک و رانک ضمیله شول نسنه در که
چوملکک دبنه یاپشور ابو عبیده روایتی اوزره و قرارانی مفتوح ایدوب قرره دیر ایدی القرقور قافلرک
ضمی و راء اولک سکونیله اوزون اولان کمی سفینهٔ طویله معناسنه قراقر قاف اولک ضمی
و قاف ثانینک کسریله بر صویک آدیدر ومنه قولهم غزاة قراقر غینک فتحیله قراقر غزاسی معناسنه
و قراقر ایو آوازلو معناسنه ده کلور القراقری قاف اولک ضمی و ثانینک کسری و یانک تشدیدیله
قراقر کبی ایو آوازلو معناسنه در یقال حاد قراقر و قراقری ای حسن الصوت و حادی حاء مهمله ایله
شول کمسنه در که دوه سورر کن تغنی ایایه قرقره دن مأخوذ در که قرقره قومری اوتمسنه دیرلر نته کم
کلور ان شاء الله تعالی قران قافک ضمی و رانک تشدیدیله بر رجالک اسمیدر و بعض اشعارده
بردن اسمنده دخی استعمال اولنمشدر القرة قافک کسریله صوغوق معناسنه در یقال اشد العطش
حرة علی قرة و ربما قالوا اجد حرة تحت قرة و قره شول وقته دیرلر که مرض انده عودت ایدر اوله یقال
ذهبت قرتها ای الوقت الذی یأتی فیه المرض والهاء للعلة یعنی قرتهاده اولان ضمیر علته راجعدر القریة
کسرتینله و رانک و یانک تشدیدیله قورصق علفدان معناسنه جریه کبی که جریه دخی جیمک کسری
و راء مهمله نک دخی کسری و تشدیدیله و یانک دخی تشدیدیله قورصق معناسنه در و قریه اسماء
رجالدندر و ایوب بن القریه فصحاء عربدندر القارورة رانک ضمی و مدیله شیشه القواریر قافک فتحی
و رانک کسریله جمعی شیشه لر معناسنه القرور قافک فتحیله و رانک ضمی و مدیله شول صوغوق

صوغوق صودر که انوکله اغتسال ایدرلر القرقر قافلرک فتحیله و رانک ماییننده سکونیله هموار و مجلا اولان یر
القرقرة علی وزن الزلزلة بر نوع کولمکدر ضحک معناسنه و قرقره سعد نام کمسنه نک لقبیدر که نعمان
بن منذرک مضحکه یعنی کولمه سنه سبب اولوردی و قرقره کوکرجین اوتمسنه دخی دیرلر یقال قرقرت
الحمامة قرقرة و قرقره قارن کورولدمکه دخی دیرلر یقال قرقر بطنه اذا صوت و دوه آوازنه دخی دیرلر
القراقر قاف اولک فتحی و ثانینک کسریله جمعی یقال قرقر البعیر اذا صفا صوته و رجع القرقار قافلرک
فتحی و رانک سکونیله آوازی صافی اولمق یقال بعیر قرقار الهدیر اذا کان صافی الصوت فی هدیره القرقر
قافلرک فتحی و رانک ماییننده سکونی و راء ثانیه نک کسری و مدیله کوکرجین اوتمک یقال قرقرت الحمامة
قرقریرا القرقری قافلرک فتحی و ماییننده رانک سکونی و راء ثانیه نک کسری و یانک تشدیدیله بر موضعک
اسمیدر مکهٔ مشرفه قربنده قرقار قافک فتحی و راء اولک سکونی و ثانینک کسری اوزره بناسیله صوت
بت معناسنه امردر پس بو معدول اولان کلمه لردندر اگرچه رباعیدن عدل مسموع اولمامشدر الا عرعار
و قرقار کلمه لرنده و عرعار عینین مهملتینله و رائین مهملتینله بر جنس اویونه دعوت ایتمکده امر معناسنه در
القرار قافک فتحیله بر یرده طورمق استقرار معناسنه یقال قررت بالمکان اقر قرارا من الباب الرابع
القرور ضمتینله کذلک بر یرده طورمق یقال قررت به اقر قرارا و قرورا من الباب الثانی و قرور سرور
حالنده کوز صوغوق اولمسنه دخی دیرلر یقال قررت به عینا من الباب الرابع و قررت به عینا من الباب الثانی
قرورا القرة قافک ضمیله کذلک مصدر در کوز صوغومق معناسنه یقال قررت به عینا و قررت به
عینا من الباب الرابع والثانی قرة فیهما و یقال قرت عینه تقر و تقر نقیض سخنت و سخونت حرارته
دیرلر الاقرار همزه نک کسریله بر قرار قلمق یقال اقر الله عینه ای اعطاه حتی تقر فلا تطمح الی من
هو فوقه و یقال حتی تبرد ولا تسخن فللسرور دمعة باردة وللحزن دمعة حارة یعنی حالت سرورده
کوز یاشی برودتله و حالت حزنده حرارتله کلور و اقرار اعتراف معناسنه ده کلور یقال اقر بالحق اذا
اعترف به و اقرار ناقه نک حملی ظاهر اولمسنه ده دیرلر یقال اقرت الناقة اذا ثبت حملها و اقرار صوغتمق
معناسنه ده کلور یقال اقر الله فهو مقرور علی غیر قیاس یعنی اقراردن صیغت مقرور کلمک قیاسه
مخالفدر کویا که قردن بنا اولنمشدر المقار میمک ضمی و رانک تشدیدیله ساکن اولمق یقال قار مقارة
اذا قر معه و سکن و فی الحدیث قاروا الصلوة یعنی سز نمازده سکون اوزره اولک پس بو قراردن اولور
و قاردن اولماز التقرار تانک فتحی و قافک سکونیله والتقرة تانک فتحی و قافک کسری و رانک
تشدیدیله بر قرار قلمق یقال اقررت هذا الامر تقرارا و تقرة التقریر علی وزن التکریم بر کمسنه یی
اقرار کتورمک و بر نسنه یی قرار بجه قلمقده دیرلر و خبری بر کمسنه نک قتنده مقرر قلمغده دیرلر یقال
قررت عنده الخبر حتی استقر التقار تانک فتحی و رانک تشدیدیله قرار ایتمک استقرار معناسنه
یقال فلان ما یتقار فی مکانه ای ما یستقر الاقترار همزه نک کسریله دیشنک رحمنده ارککک منیسی
قرار ایتمک یقال اقتر ماء الفحل فی الرحم اذا استقر و اقترار آش اوزرینه صکره دن دوکلن صوی تا بحورش
ایدوب اکل ایتمکه دخی دیرلر تقول اقتررت بالقران اذا ائتدمت بها و قران قافک ضمیله آش یانمسون
دیو صکره دن قونلن صودر نته کم مرور ایتدی و اقترار چوملک دبنه یاپشنی الغه دخی دیرلر یقال اقتررت
القدر اذا اخذت ما التصق بالقدر و اقترار صوغوق صو ایله یونغه ده دیرلر یقال اقتررت بالقر و اذا
اغتسلت به و اقترار دوه سمرمکه دخی دیرلر یقال اقترت الناقة اذا سمنت القرن قافک ضمی و رانک

فتحى ضميله دخى روايت اولنور شول طعامدركه چوملكك دبنه ياپشمش اوله ﮔ القسر ﭼ قافك فتحى
وسينك سكونيله بركمسنه يى برنسنه يه مضطر قلمق يقال قسره على الامر قسرا اذا كرهه عليه وقهره
وقسر بجيله قبيله سندن بر جماعتدركه انلر عبد الله بن خالد القسرينك جماعتيدر ﮔ الاقتسار ﭼ همزه نك
وتانك كسريله كذلك برنسنه يه مضطر قلمق يقال اقتسره عليه ﮔ القياسر ﭼ قافك فتحى وسينك
كسريله ﮔ والقياسرة ﭼ كذلك قافك فتحى وسينك كسريله بونلرك ايكيسى دخى بيوك دوه لر معناسنه در
القيسرى ﭼ قافك فتحى ويانك سكونى وياى آخيره نك تشديديله بيوك دوه معناسنه در قياسرك
مفرديدر ﮔ القنسرى ﭼ قافك كسرى ونونك فتحى وتشديدى وآخرنده يانك تشديديله زياده ياشلو
اولان پير وبعضيلر قنسرى دخى روايت قلدى نونك كسريله ﮔ القسور ﭼ قافك وواوك فتحى ومابينده
سينك سكونيله براوتك آديدر وقسور وقسورة ارسلانه دخى ديرلر قال الله تعالى * فرت من قسورة
بعضيلر ايتدى قسوره دن مراد آنچى اولان صيادلردر ﮔ القنسرين ﭼ قافك كسرى ونونك دخى كسرى
وتشديديله ونونك فتحى دخى روايت اولنور شام شريفده برشهرك آديدر ﮔ القنسرنى ﭼ قافك كسرى
ونونك فتحى وتشديديله وآخرنده ياء مشدده ايله قنسرينه منسوب اولان كمسنه آخرنده اولان حرفلر
ساقط اولمازننه كم باب البادة نصيبين نسبتنده اشارت اولنمشدر ﮔ القشر ﭼ قافك كسرى وشينك قشر
سكونيله قابق كرك اغاچ قابغى اولسون كرك غيرى نسنه نك اولسون وقشر انسانك لباسنه دخى ديرلر
وفى حديث قيلة كنت اذا رأيت رجلا ذا رواء وذا قشر طمح بصرى اليه وقيله برعورتك اسميدر قافك
فتحيله وراءنك ضميله وجاهت وطمح طاء مهمله وحاء مهمله ايله برنسنه يه حرصله باقمق القشور
ضمتينله قشرك جمعى ﮔ القشرة ﭼ قافك كسرى وشينك سكونيله قشرك واحدى ﮔ القشر ﭼ
قافك فتحى وشينك سكونيله قابق صويمق يقال قشرت العود وغيره اقشره واقشره قشرا من الباب
الاول والثانى اذا نزعت عنه قشره ﮔ التقشير ﭼ على وزن التكريم قابق صويمق يقال قشرته تقشيرا
ﮔ المقشر ﭼ ميمك ضمى وقافك وشينك فتحى وتشديديله قابغى صويلمش نسنه يقال فستق مقشر
الانقشار ﭼ همزه نك كسرى ونونك سكونيله ﮔ والتقشر ﭼ فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله برنسنه
قابغندن صويلوب چقماق يقال انقشر العود وتقشر بمعنى ﮔ القاشرة ﭼ شينك كسريله شول
باشجودركه يوزن صويه وقاشره باش ياريغنك ادنى مرتبه سنه ده ديرلر همين دريى صويوب اته وكمكه
تأثير ايتمدوكيچون ﮔ القشر ﭼ قافك فتحى وشينك كسريله قابغى چوق اولان نسنه يقال تمر قشر اى
كثير القشر ﮔ القشر ﭼ فتحتينله زياده حمرت ﮔ الاقشر ﭼ همزه نك فتحى وقافك سكونى وشينك فتحيله زياده
حمرت صاحبى اولان كمسنه يقال رجل اقشر ﮔ القاشور ﭼ على وزن الكافور شول آتدركه يارش آتلرينك
اك صوكنده كله واكافسكل دخى ديرلر فانك كسرى وسينك سكونيله وسكيت دخى ديرلر سين مهمله نك
ضمى وكافك فتحى ويانك سكونيله وقاشور شوم اولان نسنه يه ده ديرلر ﮔ القاشورة ﭼ على وزن
الفاروقة قحط اولان ييلدر يقال سنة قاشورة ﮔ قشير ﭼ قافك ضمى وشينك فتحى ويانك سكونيله
برقبيله نك باباسى آديدركه قشير بن كعب بن ربيعة بن عامر بن صعصعة بن معاوية بن بكر بن هوازندر
قاشر ﭼ شينك كسريله براركك دوه نك آديدركه بنى عوانة بن سعد بن زيد مناة بن تميمك ايدى كه انلرك
قومنك دوه لرى اركك طوغوردى پس اول اركك دوه يى عاريت الديلر تا كه كندولرك ناقه لرينه
آشوب ديشى طوغوره لر پس انه لرى ونسللرى عموما هلاك اولماغين اشأم من قاشر اچلرنده مثل اولدى

اولدى ﮔ القشبار ﭼ قافك كسرى وشينك سكونيله خشن اولوب ناهموار اولان عصا ﮔ الاقشعرار ﭼ
توپى اورى طورمق ودترمك يقال اقشعر جلد الرجل اقشعرارا ﮔ المقشعر ﭼ ميمك ضمى وقافك سكونى
وعينك كسرى وراءنك تشديديله توپى اورى طوران كمسنه القشاعر قافك فتحيله وعينك كسريله
مقشعرك جمعيدر ميم حذف اولندى زائد اولدوغنه بناء ﮔ القشعريرة ﭼ قافك ضمى وشينك فتحى قشعر
وعينك سكونى وراءنك كسرى ومديله كوده قارنجلنوب توپى اورپرمك ﮔ القصر ﭼ قافك فتحيله
وصادك سكونيله سراى وقصر كيجه معناسنه ده كلور عشى كبى يقال اتيته قصرا اى عشيا وقصر غايت قصر
معناسنه ده كلور يقال قصرك ان تفعل كذا اى غايتك وقصر حبس معناسنه ده كلور يقال قصرت
الشئ اقصره قصرا من الباب الاول اذا حبسته وقصر اخشام اولمق معناسنه ده كلور يقال قصرنا بمعنى
امسينا وبرنسنه يى صاليويرمكه ده ديرلر يقال قصرت الستر اذا ارخيته وبرنسنه نك برمقدارين ترك
ايتمكه ده ديرلر يقال قصرت من الصلوة اقصر قصرا من الباب الاول وبرشئ برنسنه يه مخصوص
ايتمكه ده ديرلر يقال قصرت الشئ على كذا اذا لم تجاوزبه الى غيره ويقال قصرت اللقحة على فرسى
اذا جعلت درها له يعنى ناقه نك سودنى آته مخصوص قلسك ولقحه لامك كسرى وقافك سكونيله
سودى صاغلن دوه وقصر بزى دوكوب اغارتمغه دخى ديرلر تقول قصرت الثوب اقصره قصرا من الباب
الاول ايضا اذا دققته القصور ضمتينله جمعى سرايلر معناسنه وقصر الظلام كيجه نك كوندزه اختلاطنه
ديرلر كه اخشام ايرشمدن عبارتدر وقصور برنسنه دن عاجز اولمغه ده ديرلر تقول قصرت عن الشئ قصورا
اذا عجزت عنه ولم تبلغه واوق نشاندن برى قالمغه ده ديرلر يقال قصر السهم عن الهدف وهدف فتحتينله
وفائيله نشان كه اوق اتمق ايچون ديكرلر ﮔ المقصرة ﭼ ميمك فتحى وقافك سكونيله وصادك فتحيله كذلك
كيجه نك كوندوزه قارشمه سيدر المقاصر ميمك فتحى وصادك كسريله مقصره نك جمعى ﮔ القصارا ﭼ
قافك ضمى والفك قصريله نهايت معناسنه در ﮔ والقصار ﭼ قافك ضميله بلا الف بمعناها ﮔ والقصار
قافك فتحيله بمعناها ايضا يقال قصاراك ان تفعل كذا وقصارك ان تفعل كذا وقصاراك ان تفعل كذا اى
غايتك واخر امرك وما اقتصرت عليه ﮔ المقصر ﭼ ميمك فتحى وصادك كسريله ادنى اولان نسنه يقال
رضى فلان بمقصر مما كان يحاول اى بدون ما كان يطلب ﮔ القصرة ﭼ قافك ضمى وصادك سكونيله قريب
معناسنه يقال هو ابن عمه قصرة اى دنياة ونى داللك ضميله وكسريله ونونك سكونيله قريب معناسنه در
ﮔ المقصورة ﭼ ميمك فتحى وصادك ضمى ايله بمعناها يقال هو ابن عمه مقصورة ومقصورة الجامع جامعك
بركوشه سيدركه مستقل اوله وبو قصرت الشئ دن مأخوذدر حبست معناسنه ومقصورة شول عورته
ديرلر كه اوده حفظ اولنوب طشره چقمغه رخصت ويرلميه ﮔ القصرى ﭼ قافك ضمى وصادك سكونيله
والفك قصريله شول اياكوكمكى دركه بوكرلره قريبدركه اول اياكوكلرك كچيسى وضعيفيدر ﮔ القصيرى
قافك ضمى وصادك فتحى ويانك سكونى والفك قصريله بمعناها وقصيرى افعى معناسنه ده كلور ﮔ القوصرة
قافك فتحى وواوك سكونى وصادك كذلك فتحيله وراءنك تشديديله شول نسنه دركه انى بوريا حصيردن
ايشليوب ايچنه خرما قورلر وكاه اولوركه راءنك تخفيفيله دخى استعمال اولنور ﮔ القصرة ﭼ فتحتينله
بيونك ديبى اصل عنق معناسنه القصر فتحتينله جمعى وبونكله قرأت ايتدى ابن عباس بارى تعالينك
* انها ترمى بشرر كالقصر * بيوردوغى قول شريفنى وبونى قصر نخلله تفسير ايتدى كه خرما اغاجنك
ديبى ديمك اولور وقصر برمرضه ديرلر كه بيون دبنه عارض اولور يقال قصر البعير يقصر من الباب الرابع

وابن السكيت ايتدى قصر بو مرضدركه بيوينه عارض اولوب آنى بوكر بيوينك اولان مفصللرى يعنى اك يرلرى
داغلنله كاه اولور افاقت بولور وبو مقوله مرض انسانه دخى عارض اولور يقال قصر الرجل اذا اشتكى ذلك
القصران ع قافك ضميله شول دانه دركه سنبله دن قالور خرمن يرنده القصرى قافك كسرى وصادك
سكونيله ويانك تشديديله اسم منسوبدر ذكر اولنان دانه معناسنه القصر ع قافك كسرى وصادك
فتحيله قصه اولمق يقال قصر الشئ يقصر قصرا من الباب الخامس فهو نقيض طال القاصرة ع قاصرة
الطرف شول عورته ديرلركه زوجندن غيريه نظر ايتميه القاصر ع صادك كسريله صوغوق صو يقال هذا
ماء قاصر اى بارد القصار ع قافك فتحى وصادك تشديديله بزاغردن كمسنه قصرت الثوبدن مأخوذدر
نته كم مرور ايتدى التقصير ع على وزن التكريم كذلك بزاغرتق معناسنه دريقال قصرت الثوب
تقصيرا وتقصير صلاتده وشعرده قصر كبيدر يعنى بر مقدارن كيدروب بر مقدارن اليقومقدر وتقصير
برنسنه ده تكاهل ايتمكه ده ديرلر القصير ع قافك فتحى وصادك كسريله طويلك مقابليدر كه قصه
ديمك اولور وقصير بن سعد اللخمى حذيمة الابرش مصاحبى اولاندر وحذيمه بر ملكك اسميدر وقصير
شول آته ديرلر كه صاحبى يانندن اوتلامغه قوميوب كندى قتنده بسليه زياده نفيس اولدوغندن بناء القصار
قافك كسريله قصيرك جمعى الاقصر ع همزه نك فتحيله زياده قصه اولان نسنه الاقاصر ع
همزه نك فتحى وصادك كسريله اقصرك جمعى اصغرله اصاغر كبى القصيرة ع قافك فتحى وصادك
كسرى ومديله شول عورتدركه اوده حفظ اولنوب طشره چقرلميه يقال امرأة قصيرة قيصر ع
قافك وصادك فتحى وما بينده يانك سكونيله روم ملكى در الاقتصار ع همزه نك كسرى وقافك سكونيله
برنسنه ايله اكتفا ايتمك الاقصار ع همزه نك كسريله برنسنه دن قادر ايكن ال چكوب امتناع ايتمك
يقال اقصرت عنه اذا كففت عنه مع القدرة اما قادر اولمسك قصرت ديرسن الفسر نته كم مرور
ايتدى واقصار اخشام قرركوسنه داخل اولمغه ده ديرلر واقصار عورت قصير القامه ولدلر طوغرمغه
دخى ديرلر يقال اقصرت المرأة اذا ولدت اولادا قصارا وفى الحديث ان الطويلة قد تقصر والقصيرة قد تطيل
يعنى اوزون بويلى عورتك اولادى كاه اولور قصه بويلى اولور واقصار قيونك وكچينك ياشلو اولدوغندن
ديشى اشنمغه ده ديرلر يقال اقصرت النعجة والمعز اذا اسنتا حتى تقصر اطراف اسنانها المقصر ع
ميمك ضمى وقافك سكونى وصادك كسريله شول قيوندركه ديشى اشنمش اوله يعقوب رواتي اوزره
الاستقصار ع همزه نك وتانك كسرى وسينك سكونيله بر كمسنه يى تقصير اوزره عد ايتمك يقال
استقصره اى عده مقصرا واستقصار برنسنه يى قصير ايتمكه ده ديرلر التقصار ع تانك كسرى
وقافك سكونيله والتقصارة ع كذلك تانك كسرى وقافك سكونيله بر قلاده دركه بوغمق ديدكلرى
نسنه يه شبيه در التقاصير تانك فتحى وصادك كسريله تقصارك جمعى قلاده لر معناسنه القطر قافك فتحى قطر
وطانك سكونيله يغمور در مطر معناسنه وقطره نك جمعى دخى كلور وقطر برنسنه طاملمغه دخى ديرلر يقال
قطر الماء وغيره يقطر قطرا من الباب الاول وطاملتمق معناسنه ده كلور يقال قطرته انا يتعدى ولا يتعدى
وقطر قطران سورمكه ده ديرلر يقال قطرت البعير اذا طليته بالقطران القطران ع فتحتينله صووصونك
غيرى طملق القطران ع قافك فتحى وطانك كسريله قطران ديدكلرى معروف نسنه المقطور
ميمك فتحيله وقافك سكونيله قطران الممش دوه المقطرن ع ميمك ضمى وقافك فتحى ورانك دخى فتحيله
كذلك قطران الممش دوه معناسنه در نونى اصل حرف منزله سنه تنزيل ايتمكله الاقطار ع همزه نك كسريله

كسريله برنسنه طاملمغه قريب اولمق يقال اقطر الشئ اذا حان له ان يقطر القطور ع ضمتينله كتمك يقال
قطر فى الارض قطورا اذا ذهب القاطر ع طانك كسريله شول دوه يه ديرلركه بولى دائما تقاطردن
خالى اولميه يقال بعير قاطر القطر ع قافك ضمى وطانك سكونيله ناحيه جانب معناسنه الاقطار
همزه نك فتحى وقافك سكونيله قطرك جمعيدر جانبلر معناسنه وقطر وقطر طانك سكونى وضميله عسرله
عسر كبى شول عوددركه انوكله بخور اولنور المقطر ع ميمك كسرى وقافك سكونى وطانك فتحيله شول
آلتدركه انوك ايچنده عود يقارلر مجمره معناسنه ومقطره شول اغاجه ديرلركه انوك كدكلرى واردر
محبوسلرك اياغن انوك ايچنه قورلر طومرق معناسنه القطر ع قافك كسرى وطانك سكونيله نحاسدر
بقر معناسنه ومنه قوله تعالى * من قطران وقطر كذلك برجنس برددركه آكا قطريه ديرلر القطار قافك
كسريله قطرك جمعيدر يغمورلر معناسنه وقطار دوه قطارنه دخى ديرلر القطر ضمتينله والقطرات كذلك
ضمتينله قطارك جمعى القطارة ع قافك ضميله شول نسنه دركه كوپدن وكوپك امثالندن طملر
التقاطر ع تانك فتحى وطانك ضميله بلوك بلوك كلمك يقال تقاطر القوم اذا جاؤا ارسالا وهو مأخوذ من قطار
الابل التقطر ع فتحتينله وطانك ضمى وتشديديله قتال ه حاضر اولمق پس بوتقتر معناسنه لغتدر
التقطير ع على وزن التكريم برجانبى اوزره ياتمق يقال طعنه فقطره تقطيرا اى القاه على احد قطريه وهما
جانباه وتقطر برجانب اوزره دوشمكه ده ديرلر يقال قطره فتقطر اذا القاه على احد جانبيه وتقطر برنسنه يى
قطره قطره اقيتمغه دخى ديرلر وتقطير الابل دوه يى قطارلمغه دخى ديرلر وفى المثل النفاض تقطر الجلب يعنى
قحطن قومك آزغى قلماسه دوه يى قطار ديزوب قطار قطار بيع ايتمكه كتورر ونفاض نونك ضميله وفايله وآخرنده
ضاد معجمه ايله ازغى دوكنن كمسنه لردر الاقطيرار ع همزه نك كسريله وقافك سكونيله وطانك
كسرى ومديله اوت قوريمغه بشلمق يقال اقطار النبت اقطيرارا اذا تهيأ لليبس قطرى ع فتحتينله وآخرنده
يانك تشديديله قطرى بن فجاءة المازنى نام كمسنه نك اسميدر وبعضيلر شويله زعم ايتديلر كه اصلى اسم
قطرى النعالدن مأخوذ اوله وقطرى قطره منسوب اولاندر قطر ع فتحتينله قطيفله عمان بيننده بر شهرك
اسميدر ونعال كسر نونله ابق قابلرى معناسنه در القنطرة ع قافك فتحى ونونك سكونى وطانك قنطر
فتحيله كوپرى جسر معناسنه القنطر ع قافك كسرى ونونك سكونى وطانك كذلك كسريله
آفت داهيه معناسنه القنطار ع قافك كسرى ونونك سكونيله بر نسنه دركه انوكله وزن وعيار
ايدرلر ومعاذ بن جبلدن روايتدر كه قنطار بيك ايكيوز وقيه اوله وبعضيلر ايتدى يوز يكرمى رطل دركه
هر رطل نصف من دروم ايكى يوز التمش درهمدر وبعضيلر ايتدى بر صغر دريسى طلو التونه قنطار
ديرلر وبوندن غيرى دخى قنطارك تفسيرنده چوق كلمات اولنمشدر والله اعلم المقنطرة ع ميمك ضمى وقافك
فتحى وطانك دخى كذلك فتحيله شول قنطارلردركه تمام العيار اوله ومنه قولهم قناطير مقنطرة القطمير
قافك كسرى وطانك سكونى وميمك كسرى ومديله شول آقچه قابقدركه جكردك اوزرنده اولور قطمر
وبعضيلر ايتدى خرما جكردكينك ظهرنده اولان اقچه نسنه در خرما اغاجى اندن بتر القماطر ع قمطر
قافك ضمى وطانك كسريله والقمطرير ع قافك فتحى وميمك سكونى وطانك فتحيله بونلر ايكيسنده
شديد معناسنه در يقال يوم قماطر ويوم قمطرير اذا كان شديدا الاقمطرار ع همزه نك كسرى وقافك
سكونيله شديد اولمق يقال اقمطر يومنا اذا اشتد المقمطر ع ميمك ضمى وقافك سكونى وطانك كسرى
ورانك تشديديله جمع اولنمش نسنه مجتمع معناسنه ومنه يقال اقمطرت العقرب اذا عطفت ذنبها وجمعت

تفسمها وبو ابو عبید روایتیدر ﴿ القمطرة ﴾ قافك وطانك فتحى ومابينده ميمك سكونيله قربه اغزين باغلمقدر
ابو عمرو روايتى اوزره تقول قمطرت القربة اذا شددتها بالوكاء ووكاوك كسريله قربه اغزينه اولان باغه ديرلر
بن مشك معناسنه ﴿ القمطر ﴾ قافك كسرى وميمك فتحى وطانك سكونيله ﴿ والقمطرة ﴾ كذلك
قعر قافك كسريله بونلرك ايكيسيده كتاب حفظ اولناجق ظرفه ديرلر ﴿ القعر ﴾ قافك فتحى وعينك سكونيله
درينلك كرك قيوده كرك غيرى نسنه ده وقعر اغاجى دبندن قوپرمغه ده ديرلر يقال قعرت الشجرة قعرا
اذا قلعتها من اصلها و برنسنه نك دبنه ايرشمكه ده ديرلر يقال قعرت البئر اى نزلت حتى انتهيت الى
قعرها وكذلك الاناء اذا شربت ما فيه حتى انتهيت الى قعره ﴿ القعران ﴾ قافك فتحى وعينك
سكونيله درين يقال قدح قعران اى مقعر ﴿ القعيرة ﴾ قافك فتحى وعينك كسرى و مديله
درين چناق يقال قصعة قعيرة ﴿ الاقعار ﴾ همزه نك كسريله قيويى درين ايتمك يقال اقعرت البئر
اذا جعلت لها قعرا ﴿ التقعير ﴾ على وزن التكريم كذلك درين ايتمك تعميق معناسنه وتقعيرا ثناى
كلامده طوداغى بوكمكدر ﴿ التقعر ﴾ فتحتينله وعينك ضمى وتشديديله درين اولمق تعمق معناسنه
قعسر ﴿ القعسر ﴾ قافك فتحى وعينك سكونيله جعفر وزنى اوزره ﴿ والقعسرى ﴾ كذلك جعفرى وزنى
اوزره آخرنده ياء مشدده ايله فرموده دوه يقال جمل قعسرى ﴿ الاقعنصار ﴾ همزه نك كسريله وقافك
قعنصر ونونك سكونى ومابينده عينك كسريله ديوشرلوب يره يقين اولمق يقال اقعنصر الرجل اذا تقاصر
الى الارض اخفش روايتى اوزره ﴿ القفر ﴾ قافك فتحى وفانك سكونيله ﴿ المقفار ﴾ ميمك كسرى
قفر وقافك سكونيله شول صحرادركه اوتى وصويى اولميه القفار قافك كسريله جمعى يقال ارض قفر ومفازة
قفر ايضا وقفر بركمسنه نك اردنجه كتمكه دخى ديرلر يقال قفرت اثره اقفره من الباب الاول اذا قفرته
وقفر يعه وابجمه والمامغه دخى ديرلر يقال نزلنا ببنى فلان فبتنا القفر اى لم يقرونا وقرى قونقلغه ديرلر
وقفر عورت اتدن اشغه اولمق معناسنه ده كلور يقال قفرت المرأة تقفر قفرا من الباب الرابع ﴿ القفرة ﴾
قافك فتحى وفانك كسريله شول عورتدركه قليلة اللحم اوله ﴿ القفار ﴾ قافك فتحيله قاتقسز اتمكه
ديرلر يقال اكل خبزة قفارا ﴿ الاقتفار ﴾ همزه نك كسرى وقافك سكونيله بركمسنه نك اردنجه كتمك
يقال اقتفرت اثره ﴿ التقفر ﴾ فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله بركمسنه نك اردنجه كتمك ﴿ الاقفار ﴾
همزه نك كسرى وقافك سكونيله او خالى اولمق يقال اقفرت الدار اذا خلت واقفار بركمسنه نك قتنده
اتمك قاتغى قالمغه دخى ديرلر يقال اقفر الرجل اذا لم يبق عنده ادم وفى الحديث ما اقفر بيت فيه خل
﴿ القفور ﴾ قافك فتحى وفانك ضمى وتشديديله تنور وزنى اوزره تازه يتن خرمانك قابغى وقفور
برجنس اوته دخى ديرلر ﴿ القفاخر ﴾ قافك ضمى وخانك كسريله ﴿ والقفاخرى ﴾ كذلك قافك
قفخر ضمى وآخرنده يانك تشديديله فرموده اولوب عظيم الجثه اولان كمسنه ﴿ القنفخر ﴾ قافك كسرى
ونونك سكونى وفانك فتحيله وخانك سكونيله جردحل وزنى اوزره نون زائد اولمق اوزره كذلك عظيم الجثه
قفندر اولان كمسنه وجردحل جيمله وحاء مهمله ايله بيوك دوه يه ديرلر ﴿ القفندر ﴾ فتحتينله ونونك سكونى
ودالك فتحيله قبيح المنظر اولان كمسنه ﴿ القمر ﴾ فتحتينله آيه ديرلر غره قمردن اوچ كيجه چقدقدن
قمر صكره قمر تسميه اولندى بياض اولدوغندن اوترو ﴿ القمير ﴾ قافك ضميله تصغيرى وقمر كوز قماشمغه
دخى ديرلر تحير بصر معناسنه يقال قمر الرجل يقمر قمرا من الباب الرابع اذا لم يبصر فى الثلج وقمر قربه آى
تأثيريله يانغش كبى اولمق برحيثيتله كه درينك داخليله ظاهرى ما بيننه صو كيرر اوله ابن السكيت

ابن السكيت روايتى اوزره ﴿ التقمر ﴾ فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله اى ايدننده كتمك يقال تقمرته
اذا اتيته فى القمراء ويقال تقمر الاسد اذا خرج فى القمراء يطلب الصيد وتقمر قمارده غالب اولمغه ده ديرلر
ابن دريد روايتى اوزره ﴿ القمار ﴾ قافك كسريله قمار اويني اوينامق ﴿ المقامرة ﴾ ميم اولك ضمى وثانينك
فتحيله قمار اويني اوينامق معناسنه كذلك ﴿ التقامر ﴾ تانك فتحى وميمك ضميله برنجه كمسنه قمار اويني
اوينامق يقال تقامروا اذا لعبوا القمار ﴿ القمر ﴾ قافك فتحى وميمك سكونيله برنجه كمسنه ايله
قمار اويناوب غالب اولمق يقال قمرت الرجل اقمره قمرا من الباب الثانى اذا لاعبته فغلبته وبابه
اولدن دخى كلور مغالبه قصد اولندقده يقال قامرته فقمرته اقمره قمرا قمارده بركمسنه يه غالب
كلمك بويله ديرسن ﴿ العود القمارى ﴾ قافك فتحى وآخرنده يانك تشديديله شول عود اغاجيدركه
بلاد هنددن برموضعه منسوبدر ﴿ القمرى ﴾ قافك ضمى وميمك سكونى ويانك تشديديله
برمعروف قوشك اسميدر قمره منسوبدركه قمر قافك ضمى وميمك كذلك سكونيله ذكر اولنان
قوشلردن عبارتدر يا اقمرك جمعى اولمغله احمرله حمر كبى ياخود قمر قمرينك جمعى اولمغله رومى ايله روم كبى
وزنجى ايله زنج كبى ﴿ القمر ﴾ يه قافك ضمى وميمك كذلك سكونيله مؤنثى تذكرينك اسمى
ساق حردر القمارى قافك فتحيله قمرينك جمعيدر لاينصرف در ﴿ الاقمر ﴾ همزه نك فتحيله آق ابيض
معناسنه يقال سحاب اقمر وحمار اقمر ﴿ القمراء ﴾ قافك فتحى وميمك سكونى والفك مديله آيدنلق
اولان كيجه يقال ليلة قمراء اى مضيئة ﴿ الاقمار ﴾ همزه نك كسريله وقافك سكونيله اى آيدين
اولمق يقال اقمرت ليلتنا اذا اضاءت واقمار برنسنه نك اوزرينه اى طوغمغه ده ديرلر يقال اقمرنا اذا
طلع علينا القمر واقمار خرمايى صوغوق اورمغه ده ديرلر يقال اقمر التمر اذا ضربه البرد فذهب
قمجر حلاوته قبل ان ينضج ﴿ القمجر ﴾ ميمك ضمى وقافك فتحى وجيمك كسريله يايجى قواس معناسنه
فارسيدن معربدر ﴿ القنور ﴾ فتحتينله وواوك فتحى وتشديديله باشى بيوك اولان حيوان يقال
قنر بعير قنور اذا كان ضخم الرأس وبعضيلر ايتدى هر نسنه نك بدخوى اولوب صعب اولانه قنور ديرلر
﴿ التقوير ﴾ على وزن التكريم مدور كسمك يقال قوره اذا قطعه مدورا ﴿ الاقتيار ﴾ همزه نك كسرى
وقافك سكونيله كذلك مدور كسمك معناسنه يقال اقتوره واقتاره اذا قطعه مدورا ﴿ القوارة ﴾
قور قافك ضمى وواوك تخفيفيله دكرمى كسيلن پاره ومنه قوارة القميص كه كوكلك بقاسندن چقان
دكرمى پاره در ومنه قوارة البطيخ قاوندن ابتدا كسيلان دكرمى پاره در ﴿ القوراء ﴾ قافك فتحى وواوك
سكونى والفك مديله واسع معناسنه در يقال دار قوراء اذا كانت واسعة ﴿ الاقورين ﴾ همزه نك
فتحى وقافك سكونى وواوك فتحيله ورانك كسرى ومديله آفتلر دواهى معناسنه ﴿ والاقوريات ﴾
همزه نك وواوك فتحى ويانك تشديديله بمعناه يقال لقيت منه الاقورين بكسر الراء والاقوريات اى
دواهى العظام ﴿ الاقورار ﴾ همزه نك كسريله درى بورشمق ويبوست اوزره اولمق كما كثر پيرلره
عارض اولور يقال اقور الجلد اقورارا اذا تشنج ﴿ المقور ﴾ ميمك ضمى وقافك سكونى وواوك فتحى
ورانك تشديديله شول آتدركه بيلى اينجه اوله ﴿ القارة ﴾ يوكسك اولماين دپه وتماره ديشى
ايو يه دخى ديرلر خرص ماده معناسنه وبر قبيله نك دخى اسميدر روقان ديدكلرينه باعث بريره
جمع اولدقلرى ايچون ندو بونارا تيجلغله معروف طائفه در وفى المثل قد انصف القارة من راماها ﴿ القارى ﴾
يانك تشديديله قاره قبيله سنه منسوب اولان كمسنه القار جمعى وقار قره صقزه دخى ديرلر

قیریمیا سنه و قادره یه دخی دیرلر ابل معناسنه و ذی قار بر کونك اسمیدر که پرویز ادلو پادشاه بنی شیبان
اوزرینه غزایه کلدکده بنی شیبان آکا غالب اولدی عربك عجم اوزرینه غالب اولمسنك ابتداسی اول کونده
واقع اولدی والقور قافك ضمی و مدیله کذلك جمعی دیه جکلر معناسنه و الانقیار همزه نك کسریله
قیویقلمق یقال انقارت البئر اذا انهدمت و القور قافك فتحی و واوك سکونیله ایاغك اوجی اوزره
بصوب یوریمك آوازی اشد لمسون دیو یقال قاریقور و القائر شول کمسنه در که ایاغنك اوجی اوزره
یورویه و القهر قافك ضمی وهانك سکونیله غالب اولمق یقال قهره قهرا اذا غلبه و الاقهار همزه نك قهر
کسری و قافك سکونیله مقهور بولمق یقال اقهرته اذا وجدته مقهورا و قهر آتش اته تأثیر اتمکه ده دیرلر
یقال قهر اللحم على البناء للمجهول اذا اخذته النار وسال ماؤه و القهرة قافك ضمی وهانك سکونیله
اضطراب معناسنه دریقال اخذته قهرة ای اضطرار و القهقری قافك فتحی وهانك سکونی و قاف
ثانینك فتحی والفك قصریله بر جنس دونمکدر فاذا قلت رجعت القهقری فانك قلت رجعت الرجوع الذی
یعرف بهذا الاسم لان القهقری ضرب من الرجوع و القهقر قافك فتحی وهانك سکونی و قاف ثانینك
فتحی و رانك تشدیدیله برك طاش سنك سخت معناسنه و القهقار قافك فتحی وهانك سکونیله ورانك
تشدیدیله کذلك برك طاش معناسنه در عمین احمد بن یحیی روایتی اوزره و القیر قافك کسری و مدیله
قره صا قر زفت معناسنه و التقییر على وزن التکریم بر نسنه یی زفتلمك یقال قیرت السفینة اذا طلیتها
بالقار و قیار قافك فتحی و یانك تشدیدیله بردوه نك اسمیدر که اول صابی بن الحارث نام کمسنه نك کبر
دوه سیدر والله اعلم * فصل الکاف الکبر کافك کسری و بانك فتحیله یاشلو اولمق مسن معناسنه
یقال کبر الرجل یکبر کبرا من الباب الرابع اذا اسن و کبر کذلك اولولقدر عظیم اولمق معناسنه یقال کبر یکبر
من الباب الخامس اذا عظم و المکبر میمك فتحی وکافك سکونی و بانك کسریله مصدردر کذلك یاشلو
اولمق معناسنه یقال کبر الرجل مکبرا و یقال علاه المکبر و الکبرة کافك فتحی و بانك سکونیله اسمدر یشلولق
معناسنه یقال علت فلانا کبرة و الکبیر کافك فتحی و بانك کسری و مدیله اولولق ایله متصف اولان
کمسنه و الکبار کافك ضمی و بانك تخفیفیله بمعناه و الکبار کافك فتحی و بانك تشدیدیله مبالغه
ایله کبیر اولان کمسنه و الکبر کافك کسری و بانك سکونیله عظمت معناسنه در و کبر بر نسنه نك
اولوسنه دخی دیرلر قال الله تعالی * والذی تولی کبره و الکبریاء کافك کسری و بانك سکونی و رانك
کسری والفك مدیله کذلك عظمت معناسنه در و الکبرة کافك کسری و بانك سکونیله بر کمسنه نك
اولادنك اخری اولمق یقال فلان کبرة ولد ابویه اذا کان اخرهم یستوی فیه الواحد والجمع والمؤنث
ابو عبید ایتدی عربلرك بو قولی هم عجزة ولد ابویه دیدکاری کبیدر و الکبر کافك ضمی و بانك سکونیله
نسبده اقوی اولان کمسنه و فی الحدیث الولاء للکبر و بونك معناسی بودر که بر کمسنه وفات ایدوب اوغلی و اوغلی
اوغلی ترك ایتسه ولا اوغلی ایچوندر اوغلی اوغلی ایچون دکلدر و مطلقا زیاده لك معناسنه ده کلور یقال کبر
سیاسة الناس فی المال و سیاسه حکومت معناسنه در و الاکبرة همزه نك کسری و کافك سکونی
و بانك فتحی و رانك تشدیدیله بمعناه یقال فلان اکبرة قومه ای کبر قومه یستوی فیه الواحد والجمع والمؤنث
الکبر فتحتینله کبره دیدکاری نسنه در که نبا تات قسمندندر فارسیدن تعریب اولنمشدر و الاکبر
همزه نك فتحی و کافك سکونیله و بانك دخی فتحیله زیاده اولو اولان کمسنه و الکبری کافك ضمی و بانك
سکونی و الفك قصریله اکبرك مؤنثیدر الکبر کافك ضمی و بانك فتحیله کبرانك جمعیدر الاکابر همزه نك فتحی

فتحی و بانك کسریله اکبرك جمعی الاکبرون همزه نك فتحی و کافك سکونیله کذلك اکبرك جمعی و بونك
جمعنده کبر دیمزلر احمرده حمر دیدکاری کبی زیرا بو مقوله جمع کلمك صفته مخصوصدر احمر کبی و اسود کبی
و اکبر له خود برشیئ صفتلنمز احمر صفتلندوغی کبی هذا رجل اکبر دیمزلر حتی من کلمه سی ایله ایراد اتمینجه
یاخود الف لام داخل قلمینجه و المکبوراء میمك فتحی والفك مدیله اولولر کبار معناسنه و الکابر
بانك کسریله کبیر معناسنه یقال توارثوا المجد کابرا عن کابر ای کبیرا عن کبیر فی العز والشرف و الاکبار
همزه نك کسریله بیوك عد اتمك یقال اکبرت الشیئ اذا استعظمته و اکبار صبی تغوط اتمکه ده دیرلر یقال
اکبر الصبی اذا تغوط و هو کنایة یعنی اکبار لفظی تغوط تصریح اولنمق ایچون تکلم اولنور و التکبیر على
وزن التکریم بر کمسنه یی اولولقدر تعظیم معناسنه و التکبر فتحتینله و بانك ضمی و تشدیدیله اولولنمق
تعظم معناسنه و الاستکبار همزه نك کسریله بمعناه و الکبریت کافك و رانك کسری و ماینده بانك
سکونیله معروفدر و قولهم اعز من الکبریت الاحمر کقولهم اعز من بیض الانوق و انوق همزه نك فتحیله و نونك
ضمی و مدیله بر قوشدر که زیاده صرپ یرلرده یمرطلمغین یمرطه سنی کمسنه کورمز و کبریت خالص
معناسنه ده کلور یقال ذهب کبریت ای خالص و الکتر کافك کسری و تانك سکونیله دوه اورکجی کوهان کتر
اشتر معناسنه اصمعی ایتدی کتر لفظنی بر بدویدن استماع ایتدم غیری یرده استماع اتمدم و الکتر فتحتینله
کذلك دوه اورکجی معناسنه در و الکثرة کافك فتحی و ثانك سکونیله چوقلق که قلتك مقابلیدر و کثرة کثر
دینلمسون کافك کسریله زیرا لغت ردیه در و الکثیر کافك فتحی و ثانك کسری و مدیله چوق معناسنه یقال
کثر الشیئ من الباب الخامس و قوم کثیرة و کثیرون و الاکثار همزه نك کسری ایله بر کمسنه نك مالی
چوق اولمق یقال اکثر الرجل اذا کثر ماله و اکثار خرما آغاجی یمش ویرمکه دخی دیرلر یقال اکثر النخل اذا اطلع
المکاثرة میمك ضمیله و ثانك فتحیله باب مبالغه دن کثرتده غلبه اتمك معناسنه یقال کاثرناهم فکثرناهم
غلبناهم بالکثرة و الاستکثار چوق نسنه اله کتورمك یقال استکثرت من المال ای اکثرت منه و الکثر
کافك ضمی و ثانك سکونیله چوق مال معناسنه در یقال ماله قل ولا کثر و یقال الحمد لله على القل والکثر
والقل والکثر دخی لغتدر کسرله و التکاثر تانك فتحی و ثانك ضمیله بر نسنه یی جمع ایدوب چوغالتمق
مکاثره کبی و الکاثر ثانك کسریله چوق نسنه کثیر معناسنه یقال عدد کاثر ای کثیر و التکثر فتحتینله
و ثانك ضمی و تشدیدیله غیرك مالیله اظهار کثرت اتمك یقال فلان یتکثر بمال غیره و المکثور علیه میمك
فتحی و ثانك ضمیله شول کمسنه در مالی قالمیوب اوزرینه حقوق چوغالمش اوله مثمود و مشفوه و مضفوف
کبی که مثمود ثاء مثلثه ایله و مشفوه شین معجمه ایله و فا ایله و مضفوف ضاد معجمه ایله و فا ایله ذکر اولنان
معنایه در و الکوثر کافك فتحی و واوك سکونی و ثانك فتحیله رجال طائفه سندن کثیر الخیر اولوب
اولو اولان کمسنه و کوثر چوق توزه دخی دیرلر غبار کثیر معناسنه و کوثر جنتده بر نهرك اسمیدر و التکوثر
على وزن التدحرج توز چوق اولمق یقال تکوثر النقع اذا کثر و الکثار کافك ضمیله چوق اولان نسنه
کثیر معناسنه و الکثر فتحتینله خرما آغاجنك نهایتنده بتن نسنه که آکا خرما کوبکی دیرلر و جمار دخی
دیرلر جیمله و راء مهمله ایله و بعضیلر خرما آغاجنك ابتدا چقن یمشی در دیدیلر و فی الحدیث لاقطع فی ثمر
ولا کثر و الکدر فتحتینله بولانقلقدر که صافیلغك مقابلیدر یقال کدر الماء یکدر کدرا من الباب الرابع کدر
الکدر کافك فتحی و دالك کسریله بولانق اولان نسنه و کدر دخی جائزدر دالك سکونیله فخذ له فخذ کبی
و کدر دیرلك بتلو اولمغه دخی دیرلر یقال کدر عیش فلان و کدر اکدرك مصدریده کلور و اکدر شول نسنه در که

انوك اونندن بوزلق اوله ﴿و﴾ الكدورة ﴿ع﴾ ضمتينله كذلك بولانقلق معناسنه يقال كدر الماء يكدر كدورة
من الباب الخامس ﴿و﴾ التكدر ﴿ع﴾ فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله كذلك بولاذق معناسنه ﴿و﴾ التكدير
على وزن التكريم بولاندرمق يقال كدره غيره تكديرا ﴿و﴾ بنات اكدر ﴿ع﴾ همزه‌نك فتحيله وكافك سكونى
ودالك فتحيله يبان حمارلرى معناسنه‌در بوزرنكلو اولان ا ركه‌نه نسبت اولنماغن ﴿و﴾ الكدرى ﴿ع﴾ كافك ضمى
ودالك سكونيله وآخرنده يانك تشديديله قطادن برنوعدر وقطا قافك فتحيله بوغورتلق ديدكلرى قوشدر
اسفرود معناسنه وقطا اوچ نوعدر برى كدرى برى جونى وبرى غطاطدر وكدرى اولدركه بوزرنكلو اوله
وقارنى وارقه‌سى الاجه اولوب بوغازى صارى اوله وبوجونى ديدكلرى نوعدن احسندر كويا كه
بوقطا نوعنك معظمنه يعنى اغلبنه منسوبدركه اول بوزرنكلو اولاندر وجونى اولدركه قنادلرى وقارنى سياه
اوله وغطاط غين معجمه‌نك فتحيله وطاءين مهملتين ايله ارقه‌سى وقارنى بوزاولاندر ﴿و﴾ الاكدرية ﴿ع﴾
همزه‌نك فتحى وكافك سكونى ودالك فتحيله علم فرايضده برمسئله‌نك اسميدركه اول زوجك وامك وجدك
واخت لاب وامك جمع اولمسندن حاصل اولان مسئله‌در ﴿و﴾ الكديرا ﴿ع﴾ كافك ضمى ودالك فتحى ويانك
سكونى والفك مديله شول سوددركه انوك ايچنده خرما اصلدرلر ﴿و﴾ التكادر ﴿ع﴾ تانك فتحى ودالك ضميله
برنسنه‌يه بقوب طورمق يقال تكادرت العين فى الشئ اذا دامت النظر اليه ﴿و﴾ الكندر ﴿ع﴾ كافك ضمى كندر
ونونك سكونيله كونلك ديدكلرى نسنه‌كه معروف ادويه‌دندر وكوندر قصير وغليظ اولوب برك اولنه
دخى ديرلر اكا بناء يبان حمارينك غليظنه دخى كندر ديرلر ﴿و﴾ الكنادر ﴿ع﴾ كافك فتحى ودالك كسريله بمعناه
الكندر ﴿ع﴾ ضمتينله ورانك تشديديله شول بكدركه اعضاسى مجتمع اولوب طاغنق اوليه ﴿و﴾ الانكدار ﴿ع﴾
همزه‌نك كسرى ونونك سكونيله سرعت ايتمك ودوكلمك يقال انكدرت النجوم اذا انقضت وانقضاض
قافله وضادين معجمتينله دوشمك معناسنه ﴿و﴾ الكر ﴿ع﴾ كافك فتحى ورانك تشديديله شول ايپدركه انوكله كرد
خرما اغاجنه چقررلر وكر كذلك شول ايپه ديرلركه دوه پالاننك ايكى جانبندن چكلوب بريره كاسون ديو
الاكرار همزه‌نك فتحيله جمعى پالان ايپلرى معناسنه وكرسايبان اپنه دخى ديرلر الكرور ضمتينله جمعى
الكر ﴿ع﴾ كافك ضميله كوچك قيودركه قومده قازلور وكر براولچكه ديرلركه اون ايكى وسقدر وهر وسق التمش
صاعدر الكرار كافك كسريله كرك جمعى قوملو يرده قازلمش قيولر واولچكلر معناسنه ﴿و﴾ الكرة ﴿ع﴾
كافك ضمى ايله شول چورپش دوه قيغيدركه انوك ايله زرهك پاسن اچرلر ﴿و﴾ الكرة ﴿ع﴾ كافك فتحيله بركره
معناسنه الكرات كافك فتحيله كذلك جمعى ﴿و﴾ الكرتان ﴿ع﴾ كافك ورانك فتحيله ونونك كسريله كيجه وكوندز
معناسنه‌در يعقوب راويتى اوزره وبوقرتانده لغتدركه قرتان دخى قافك فتحى ورانك تشديديله كيجه
وكوندز معناسنه‌در ﴿و﴾ المكر ﴿ع﴾ ميمك ضمى وكافك كسريله شول آتدركه جنكده انوكله حمله ايتمكه صالح اوله
المكر ﴿ع﴾ ميمك وكافك فتحيله اوغراش يرى موضع حرب معناسنه ﴿و﴾ كرار ﴿ع﴾ كافك فتحى وراء اخيره‌نك كسرى
اوزره بناسيله قطام كبى بربونجغك اسميدركه نساء اعراب انوكله افسون ايدرساحره اولان كمسنه‌يه يا كرار كريه
ديمكله ﴿و﴾ الكركرة ﴿ع﴾ كافينك كسرى وراء اولك سكونيله دوه‌نك سينه سنده اولان دكرمى نسنه‌دركه دوه
چوكدوكى حينده انوك اوزرنده قرار ايدر وبوشول نسنه‌نك بريدركه دوه چوكدكده انلرك اوزرينه چوكر
ابن كركره ﴿ع﴾ كافلرك كسريله علماء لغتدن بركمسنه‌نك اسميدركه اول ابومالك عمرو بن كركره‌در ﴿و﴾ الكر ﴿ع﴾ كافك
فتحيله رجوع معناسنه‌در يقال كره وكرنفسه يتعدى ولايتعدى ﴿و﴾ الكرير ﴿ع﴾ كافك فتحى ورانك كسرى ومديله
بوغولن كمسنه‌نك آوازى كبى اولان آوازدر يقال كر يكر كريرا من الباب الثانى اذا صوت صوت المخنوق وكرير

وكرير حين موتده اولان خرلديه دخى ديرلركه حالت نزعده اولاندن صادر اولور ﴿و﴾ التكرير ﴿ع﴾ على وزن التكريم
والتكرار ﴿ع﴾ تانك فتحى وكافك سكونيله برنسنه‌يى مكرر قلمق يقال كررت الشئ تكريرا وتكرارا ابوسعيد الضرير
ابى عمروه تفعال ايله تفعال بيننده فرق ندر ديدم يعنى تامكسور اولمسيله مفتوح اولمسنك فرقى
سوأل ايتدكده ايتدى تفعال تانك كسريله اسمدر وتفعال تانك فتحيله مصدردر ﴿و﴾ التكركر ﴿ع﴾ على وزن
التزلزل ترددايتمك يقال تكركر الرجل فى امره اذا تردد ﴿و﴾ الكركرة ﴿ع﴾ كافلرك فتحى وراء اولك سكونيله قاتى
كولمك ضحك شديد معناسنه قرقره كبى كه قرقره دخى بومعنيده لغتدر وكركره يل باوطى تغيير ايتمكدر
طاغلد قدنصكره جمع ايتمكله وكركره طاوغى دعوت ايدوب چاغرمغه دخى ديرلر تقول كركرت بالدجاجة
اذا صحت بهاء برنسنه‌يى دفع ايتمكه‌ده ديرلر تقول كركرته عنى اذا دفعته ورددته ﴿و﴾ الكزبر ﴿ع﴾ كافك وبانك كزبر
ضمى ومابيننده زانك سكونيله كشنيز ديدكلرى اوتدر كشنيز معناسنه‌كه حوايج طعامدندر وفتح بادخى
جائزدر جوهرى ايدر بن ظن ايدرمكه بولغت معرب اوله ﴿و﴾ الكسر ﴿ع﴾ كافك فتحى وسينك سكونيله قاتمق كسر
والانكسار ﴿ع﴾ قانمق يقال كسرت الشئ فانكسر وكسر قوش قنادنى دوشرمكه دخى ديرلر يقال كسر الطائر
اذا ضم جناحيه حين ينقض وانقضاض ضاد معجمتينله فونق معناسنه‌در ﴿و﴾ انتكسر ﴿ع﴾ فتحتينله وسينك
ضمى وتشديديله كذلك قانق معناسنه‌در يقال كسرته فتكسر ﴿و﴾ التكسير ﴿ع﴾ على وزن التكريم زياده قاتمق
يقال كسرته شدد للمبالغة والكثرة ﴿و﴾ الكسير ﴿ع﴾ كافك فتحى وسينك كسرى ومديله صنمش اولان نسنه
يقال ناقة كسير كما يقال كف خضيب لكن ناقه صنمش واتدن اشغاولسه پس فعيل بمعنى مفعول اولماغن
ناقة كسيرة ديمدى الكسرى كافك فتحى وسينك سكونى والفك قصريله جمعى مريضله مرضى كبى
الكاسر ﴿ع﴾ سينك كسريله طوشنجل ديدكلرى قوش كه سباع طيردندر عقاب معناسنه ﴿و﴾ الكسر ﴿ع﴾ كافك
كسريله وسينك سكونيله اوك يره يقين جانبى وخيمه‌نك يره يقين اولان اتكلرى ﴿و﴾ المكاسر ﴿ع﴾ ميمك ضمى
وسينك كسريله قوكشى همسايه معناسنه يقال فلان مكاسرى اى جارى وكسرته الى جانب كسرتى
وكسر كذلك شول كمكه ديرلركه اوزرنده چوق ات اولميه الكسور ضمتينله جمعى بومقوله كمك غالبا
مكسور اولدوغنه بناء كسر ديرلر وكسر قبيح ديرلر شول بالك كمكنه كه بلكك نصف آخيرى اوله يعنى
درسك جانبندن اوله وكافك فتحى دخى لغتدر بوذكر اولنان اوچ معناده وكسور يرلك اياقلوه يوكسكلو
اولمسنه‌ده ديرلر يقال الارض ذات كسور اى ذات صعود وهبوط ﴿و﴾ الكسرة ﴿ع﴾ كافك كسرى وسينك
سكونيله صنمش نسنه‌نك پارسى الكسر كافك كسرى وسينك فتحيله جمعى قطعه ايله قطع كبى ﴿و﴾ المكسر
ميمك فتحى وكافك سكونى وسينك كسريله قانجق يرمعناسنه يقال عود صلب المكسر اذا عرفت جودته
بكسره ويقال فلان طيب المكسر اذا كان محمودا عند الخبرة وخبره خاء معجمه‌نك كسرى وبانك سكونيله
امتحان معناسنه‌در وغالبا برنسنه تجربه اولندقده باطنى ظاهرينه اويارمى ديوقاذوب كورلديكيچون
طيب المكسر ديرلر ﴿و﴾ الكسرات ﴿ع﴾ فتحتينله المده صاتمده غبن اوزره اولمق يقال رجل ذو كسرات وهزرات
اذا كان يغبن فى كل شئ وهزرات زاء معجمه وراء مهمله ايله غبن معناسنه‌در كذلك ﴿و﴾ الكسار ﴿ع﴾ كافك ضميله
اوتون اوفاغى يقال كسار الحطب لدقاقه ﴿و﴾ كسرى ﴿ع﴾ كافك كسرى وسينك سكونى والفك قصريله
فرس ملكلرينك لقبيدر كافك فتحى دخى لغتدر وبوخسروك معربى دركه خسرو ملك ديمك اولور
الكسروى ﴿ع﴾ كافك كسرى وسينك سكونى ورانك فتحى وياءنك تشديديله كسرايه منسوب اولان
كمسنه ﴿و﴾ الكسرى ﴿ع﴾ كافك كسرى وسينك سكونى ويانك تشديديله كذلك كسرايه منسوب اولان

كسنه حرمی کبی حانك كسريله ورانك سكونيله حرم كعبه یه منسوب معناسنه ابو عمرو روايتی اوزره
الاكاسرة همزه نك فتحی وسینك كسريله كسرانك جمعیدر علی خلاف القياس زيرا قياس كسرون
كشر كلمك ایدی رانك فتحيله عيسون وموسون كلدوكی كبی سینك فتحيله الكشر كافك فتحی وشينك
سكونيله دیش كوسترمك يقال كشر البعير عن نابه اذا كشف عنها ابن السكيت ايتدی كشر تبسم
معناسنه در يقال كشر الرجل وانكل وافتر وابتسم كل ذلك تبدو منه الاسنان پس انكل انكلالدندر
كظر نونله وافتر افترار دندر فايله وراء مهمله ايله جمله سی تبسم معناسنه در الكظر كافك ضمی وظانك
سكونيله یای وصفنده ذكر اولونسه یایك قولاغی مراد اولور كوشهٔ كمان معناسنه وكظر كذلك
كوپریجك ديدكلری ایکی كمكك مابيننده اولان كدكه دیرلر كه سینه نك صدرنده در مابين ترقوتين معناسنه
جوهری ایدر بو كلمه استماع اولنمقسزن بر كتابدن نقل اولنمشدر وجوهرینك بو كلامی مشعر دركه علامه
كعر كلماتی بدون السماع اولميه تنه كم صحاح اسمنك دخی مقتضاسی بودر الاكعار همزه نك كسريله وكافك
سكونيله دوه یاوریسنك اوركجی سمز اولمق يقال اكعر الفصيل اذا حمل في سنامه شحما المكعر
كنعر میمك ضمی وكافك سكونيله شول دوه ياوريسيدر كه اوركجی سمز اوله الكنعرة كافك فتحی ونونك
سكونی وعينك فتحيله شول ناقه دركه عظيم الجثه اوله الكناعر كافك فتحی وعينك كسريله جمعی ابو عبيدك
ابو زيددن روايت ايتدوكی اوزره الكعر كافك فتحی وعينك سكونيله صبينك كثرتا كلدن قارنی
طولمق وسمرمك معناسنه ده كلور يقال كعر بطنه كعر الكعر كافك ضمی وعينك سكونيله بر دبكنلو
اوتدر الكعور كافك وواوك فتحيله وعينك سكونيله بورنی بیوك اولان كمسنه عظيم الانف معناسنه
كعبر كذا وجد في بعض نسخ الصحاح الكعبر كافك وبانك ضمی وعينك ما بيننده سكونيله شول نسنه دركه
بغدای خرمنی دوكلدوكی زمانده و بغدای آیرتلندوغی زمانده ظاهر اولور باشی یومریجه اولور بناء على
ذلك كمكلرك باشنه یومری اولدوغیچون الكعابر دیرلر وكعابر كعبرك دخی جمعی كلور الكعبرة كافك
فتحی وعينك سكونی وبانك دخی فتحيله قاچله كسمك يقال كعبره بالسيف ای قطعه المكعبر میمك
ضمی وبانك كسريله مكعبر ضبی نام كمسنه نك لقبيدر مكعبر ديدیلر بر قومی قلچدن كچوردوكیچوندر
كفر الكفر كافك ضمی وفانك سكونيله ايمانك ضديدر يقال كفر بالله كفرا من الباب الاول وكفر كذلك
نعمته انكار ايتمك معناسنه ده كلور كه شكرك مقابليدر الكفور ضمتينله والكفران كافك ضمی
وفانك سكونيله نعمته انكار ايتمك معناسنه مصدرلردر يقال كفره كفورا وكفرانا وقوله تعالى * انا بكل
كافرون ای جاحدون وقوله تعالى * سبحانه فابی الظالمون الا كفورا وقال الاخفش هو جمع الكفر مثل
بردو برود وكفور كفرك جمعی دخی كلور كافك فتحيله قريه معناسنه ومنه قول معاويه اهل الكفور هم
اهل القبور ای انهم بمنزلة الموتی لا يشاهدون الامصار والجمع وما اشبهها وكفور قبور معناسنه ده
كلور كه كفر قبره ده دیرلر ومنه قيل اللهم اغفر لاهل الكفور الكافر كفرله متصف اولان كمسنه
وكافر قركوكجه یه دخی دیرلر كافر ساتر معناسنه اولوب هر نسنه یی ستر ایتدوكیچون وكافر اول كمسنه یه ده
دیرلر كه زره اوزره غيری لباس كیه وبالجمله هر نسنه كه بر نسنه یی ستر ایتسه اكا كفره دیرلر ابن السكيت
ایتدی كافره كافر ديدكلری حق تعالى نك نعمتلرن ستر ایتدوكیچوندر وكافر بحر معناسنه ده كلور كه كونشی
ستر ایتدوكیچون حالت غروبده ونهر عظيمه ده دیرلر وكافر اكينجی معناسنه ده كلور زراع كبی تخمی طپراغله
اورتدوكیچون الكفار كافك ضمی وفانك تشديديله كافرك جمعی وكفارا اكينجيلر معناسنه ده كلور

كاور زراع كبی تنه كم مرور ايتدی الكفرة كافك وفانك فتحيله كذلك كافرك جمعی الكفار كافك كسری
وفانك تخفيفيله كذلك جمعی جائع جياع كبی ونائم نيام كبی وجايع آج كمسنه ديمكدر كرسنه معناسنه
الكافرة مؤنثی الكوافر كافك فتحی وفانك سكونيله كافره نك جمعی الكفر كافك فتحی وفانك
سكونيله اورتمك ستر معناسنه يقال كفرت الشیء اكفره كفرا من الباب الثانی اذا سترته وكفر كويه
دخی دیرلر قريه معناسنه وفي الحديث يخرجكم الروم منها كفرا كفرا ای من قرى الشام وكفر كوی
معناسنه اولدوغیچون كفر توثا وكفر تعقاب دیرلر شام شريف ناحيه سنده اولان كویلرك بعضنه كه
توثا وتعقاب اسماء رجالدندر ذكر اولنان كویلر انلره نسبت اولنور وكفر ظلمت ليله دخی دیرلر المكفور
میمك فتحی وكافك سكونی وفانك ضميله اورتلمش نسنه يقال رماد مكفور اذا سفت الريح التراب عليه
حتى غطته يعنی كولی طپراق صاچغله ستر ايتسه الكفر كافك كسری وفانك سكونيله ظلمت ليل
معناسنه در فتحيله دخی لغتدر تنه كم مرور ايتدی وكفر اولو طاغه دخی دیرلر جبل عظيم معناسنه
ابو عبيدك فرادن ايتدوكی روايتی اوزره المكفر میمك ضمی وفانك كسری وتشديديله سلاح
اورتنن كمسنه سلاح پوش معناسنه الاكفار همزه نك كسريله بر كمسنه یی كفره نسبت ايتمك يعنی
كافر اولدی ديمك تقول اكفرت الرجل اذا دعوته كافرا ويقال لا تكفر احدا من اهل قبلتك ای لا تنسبه
الى الكفر التكفير على وزن التكريم بر كمسنه یه الچاقلق كوستروب خضوع وخشوع ايتمك تنه كم
كفره رعيت الكوكسنه قويوب سپاهيلرينه خضوع وخشوع ايدرلر وتكفير يمينده حنثله لازم كلنی
ايشلمكده ده دیرلر وتكفير كاهی ستر ايدوب ازاله ايتمكه ده دیرلر تنه كم ثوابی ازاله ايتمكه احباط دیرلر
الكفور خرمانك ابتدا ظهور ايدن ميوه سی ابو عمروله فرادن روايتی اوزره واصمعی ايتدی كافور ذكر
اولنان ميوه نك تابیدر وكافور طيب قسمندن معروف نسنه در الكفری كافك ضمی وفانك فتحی
ورانك تشديديله والفك قصريله خرما اغاجنك ابتدا ظهور ايدن ميوه سنك قابی الاكفهرار
كفهر همزه نك كسريله يوز ترش اولمق يقال رأيته مكفهر الوجه ای عبوس الوجه ويقال اكفهر الرجل اذا
عبس وتعبيس يوز آشتمكه دیرلر ومنه قول ابن مسعود اذا لقيت الكافر فالقه بوجه مكفهر يعنی قچن كافره
ملاقی اولسك كولر يوزله ملاقی اولمه واكفهرار بر نسنه بوز رنكه مائل اولمغه دخی دیرلر يقال فلان
مكفهر اللون اذا ضرب لونه الى الغبرة مع الغلظ المكفهر میمك ضمی وكافك سكونيله شول
كمر بلوطدر كه سياه وغليظ اولوب بری برى اوزره بنمش اوله الكمر فتحتينله ذكر باشی الكمرة
كذلك فتحتينله واحدی المكمور میمك فتحی وكافك سكونيله شول كمسنه در كه سننجی ذكرينك
باشنه ضرر ايرشدرمش اوله الكمری كسرتينله ورانك تشديديله والفك قصريله زمكی كبی ذكر
باشی بيوك اولان كمسنه وزمكی زاء معجمه ايله وكافك تشديديله قوشك قويروغی بتدوكی يردر ابن السراج
روايتی اوزره المكامرة میم اولك ضمی وثانينك فتحيله كمره خصوصنده مباحثه ايدوب غلبه ايتمه در
كمتر يقال كامرته فكمرته اكمره اذا غلبته بعظم الكمرة الكمترة كافك فتحی وميمك سكونيله يرده كه آدم
بوى برينه قريب اولمق كردحه كبی كه كردحه دخی حروف مهمله ايله قصير القامه اولان كمسنه نك
سكرتمه سنه دیرلر وقربه نك اغزن بغلمغه دخی دیرلر يقال كمتره كما يقال قطره الكمتر كافك ضمی
وميمك سكونی وتانك كذلك ضميله قصه بويلو اولان كمسنه الكماتر كافك ضمی وتانك كسريله
بمعناه مثل الكندر والكنادر على مامر كندر وكنادر دخی قصه بويلو معناسنه در حروفی تبديل اولنمغله

كمثر الكمثرى في كافك ضمى وميمك فتحى وتشديديله وثاء مثلثه نك سكونى والفك قصريله امرود ديدكلرى
معروف ميوه نك آديدر في الكمراة في كافك كذلك ضمى وميمك تشديدى وثانك سكونيله واحدى
كور الكور في كافك فتحى وواوك سكونيله دولبند صارمق يقال كار العمامة على رأسه يكور ها كورا اذا لاثها
واوث ثاء مثلثه ايله دولبند صارمق معناسنه دردولبندك هر بردورنه كور ديرلر وكور نقصانه دخى ديرلر
ومنه قولهم نعوذ بالله من الكور بعد الحور اى من النقصان بعد الزيادة وكور دوه سوريسندن جماعت
كثيره يه دخى ديرلر يقال على فلان كور من الابل وبعض اشعارده صغر سوريسنه دخى اطلاق اولنمشدر
وكور سرعت معناسنه دخى كاور يقال كار الرجل اذا اسرع فى مشيه وبوابن دريد روايتى اوزرهدر في الكور
كافك ضميله دوه پالانيدر جميع آلتلريله الاكوار همزه نك فتحى وكافك سكونيله جمعى في الكيران في كافك
كسريله ومديله جمعى وكور تيمورجى اوجاغنه دخى ديرلر بالچقدن اياپلش اولسه وكوراري قوانه دخى ديرلر
الكوار في كافك ضمى وواوك فتحيله وتخفيفيله شول بالدركه هنوز شمع ايچنده اوله يقال كوار النحل لعسلها
فى الشمع في الكورة في كافك ضمى ومديله شهر وناحيه معناسنه در في الكور في كافك ضمى وواوك فتحيله
جمع شهرلر وناحيه لر معناسنه في الكارة في شول نسنه دركه ارقه يه كوتريلور ثوب قسمندن في التكوير
على وزن التكريم متاعى بريره جمع ايدوب بغلمق وبرنسنه يى مجتمعا براقمغه دخى ديرلر يقال طعنه فكوره
اذا القاه مجتمعا وتكوير دولبند صارمغه ده ديرلر كور معناسنه وتكوير الليل على النهار كيجه نك كوندزى ستر
ايتمسنه ديرلر وبعضيلر ايندى تكوير كيجه نك كوندز اوزرينه زياده اولمسيدر كوندزدن كيجه يه قاتلمغله
وقوله تعالى * اذا الشمس كورت قال ابن عباس غورت اى ازيلت وكتمت وقال قتاده ذهب ضوءها وقال
ابو عبيده كورت مثل تكوير العمامة تلف فتمحى يعنى صارسن بوزارسن في التكور في فتحتينله وواوك ضمى
وتشديديله مجتمعا دوشمك يقال كوره فتكور اى سقط وتكور صغنوب حاضر لنمغه دخى ديرلر تشمر معناسنه
الاكتيار في همزه نك كسريله آت قوشيده سكردركن قويروغن قالدرمق يقال اكتار الفرس اذا رفع ذنبه
فى حضره وحضر حاء مهمله نك ضمى وضاد معجمه نك سكونيله سكرتمك في المكورى في ميمك فتحى كافك
سكونى وواوك فتحى ورانك تشديدى والفك قصريله دنى ولئيم اولان كمسنه وابن السراج ايتدى مكورى
بورنى اوجى بيوك اولان كمسنه يه ده ديرلر ومكورى كورهدن مأخوذدر جمعه معناسنه بو مفعلى وزنى
اوزرهدر ديدى يعنى اولنده اولان ميمى زائددر زيرا كلام عربده فعللى وزنى اوزره كلمه كلمامشدر ديدى
وكاه اولور كه آخرنده الفى حذف ايدوب مكور ديرلر في الكهر في كافك فتحى وهانك سكونيله كونك يوكسلوب
كهر كوندز تمام روشن اولمق ارتفاع نهار معناسنه يقال كهر النهار يكهر كهرا من الباب الثالث ومنع ايتمك
معناسنه ده كلور وعبد اللهك قاما اليتيم فلا تكهر قراءتى اوزره كسائى ايتدى كهره وقهره بر معنايه در
الكنهور في فتحتينله وهانك سكونى وواوك فتحيله بيوك اوطه سحاب عظيم معناسنه در كسائى روايتى اوزره
الكهير في كافك كسرى ومديله تيمورجى كوروكى دركه اول يالطلومدن اولوب مدور اولور ياخود سختياندن
اولوب كوشه لرى اولور واما بالچقدن بنا اولنان اول كوردركه دكلدر وكير بر طاغك دخى اسميدر * فصل
مأر الميم في المئرة في ميمك كسرى وهمزه نك سكونيله كينه وعداوته اطلاق اولنور المئر ميمك كسرى
وهمزه نك فتحيله جمعى في المأر في ميمك فتحى وهمزه نك سكونيله برقاج كمسنه نك بيننه عداوت براغوب
افساد ايتمك في المماءرة في ميمك ضمى وهمزه نك فتحيله بمعناه تقول مأرت بين القوم مأرا وماءرت مماءرة اذا
عاديت بينهم وافسدت ومماءرة تفاخر ايدشمك معناسنه ده كلور مفاخره كبى اموى روايتى اوزره تقول ماءرته

ماءرته مماءرة اذا فاخرته في المئرة في ميمك كسرى وهمزه نك فتحيله اسمدر عداوت براقمق معناسنه بعض كتب
مصححه ده بويله ضبط اولنمشدر ولكن ماسبقده يازلنه مخالف اولور كه عنبه صيغه سى مفرد انده نادردر
ديمشدر فصل باده نظر اولنه پس وجه همزه نك سكونى اولورتنه كم بعض نسخه ده اويله واقع اولمشدر المئر
ميمك كسرى وهمزه نك فتحيله جمعيدر في المئر في ميمك فتحيله وهمزه نك كسريله امر شديد معناسنه در
مثر يقال هم فى امر مئير اى صعب شديد في المتر في ميمك فتحيله وتانك سكونيله چكمك مد معناسنه تقول مترت
الحبل اذا مددته وكاه اولور كه متر له جماعدن كنايت اولنور ومترقوش نجاستى اتمغه ده ديرلر صغمق معناسنه
يقال متر بسلحه اى رمى به نته كم متخ دخى بو معنايه كلور وسلح سين وحاء مهملتين ايله قوش نجاستيدر
مجر ومتر بتردن لغتدر قطع معناسنه يعنى متر كسمك معناسنه ده كلور في المجر في ميمك فتحى وجيمك سكونيله
چوق اولان لشكر عسكر عظيم معناسنه ومجر برنسنه بيع اولنمقدر اشبوناقه نك قرننده اولان ولدنه
بدل وفى الحديث انه نهى عن المجر ومجر عقله دخى ديرلر يقال ماله مجراى عقل في الامجار في همزه نك
كسرى وميمك سكونيله قرنده اولن ولدنه برنسنه صتمق يقال مجرت فى البيع امجارا وامجار قيونك قرننده اولان
اولدى بيومكه دخى ديرلر يقال امجرت الشاة اذا عظم ما فى بطنها من الولد وتكون هى مهزولة لا تقدر
على النهوض يعنى ارقلغندن اياغ اوزره طوريمز اولسه في المجر في ميمك ضمى وجيمك كسريله قارننده ولدى بيوك
اولان قيون في المجر في فتحتينله اسمدر قيون قرننده ولد بيوك اولمق معناسنه ومجر صوسزلق معناسنه ده
كلور بجر كبى نته كم نون ميمه تبديل اولنمق شايعدر نجحت الدلو ايله مجحت الدلو كبى كه نجح ومجح بر معنايه دركه اول
قيوايچنده قوغه يى ديرمكدر طولسون ديو في المجرة في ميمك فتحى وجيمك سكونيله كذلك قرننده ولدى
بيوك اولان قيون كه اياغ اوزره طورميه يعقوب روايتى اوزره اصمعى ايتدى عسكر عظيمه مجر ديدكلرى
بو معنادندر يعنى ثقلتلى اولدوغيچوندر وابن لسان الحمره كه عرب فصحاسندن بركمسنه دراندن قيون
سوريسنك حالى سؤال اولندقده ايتدى مال صدق قربة لا حمى بها اذا افلتت من مجرتيها يعنى قيون
برمال صحيحدركه حوب هوا اولان قريه يه بكزر قچن ايكى شدتدن خالى اولسه برى شدت دهر وبرى شدت
سباع وبعض نسخه ده من مجرتيها بدلنه من جرتيها واقع اولمشدر في وجره في جيمك ضميله ورانك
مخر تشديديله دام معناسنه دركه انكله صيد اله كتوريلور في المخر في ميمك فتحى وخانك سكونيله كمى
درياده يوررکن صوينى آوازله يارمقدر يقال مخرت السفينة تمخر مخرا من الباب الثالث وتمخر من الباب الاول
اذا جرت تشق الماء مع صوت ومنه قوله تعالى * وترى الفلك مواخر فيه اى جوارى ومخريره صو
صاليورمكه ده ديرلر يقال مخرت الارض اى ارسلته فيها الماء في المخور في ضمتينله مصدردركه صوينى آوازله
يارمق معناسنه في بنات مخر في ميمك فتحى وخانك سكونيله شول بلوطلردركه ايام صيفدن اول كلوركه
انلر يوفقه بلوطلردر حركت ايتمز في الاستمخار في همزه نك وتانك كسريله يلدن جانبنه توجه ايتمك
تقول استمخرت الريح اذا استقبلتها بانفك في الامتخار في همزه نك كسرى وميمك سكونيله بمعناه فى الحديث
اذا اراد احدكم البول فليتمخر الريح من اين مجراها فلا تستقبلها كيلا يترد عليه البول وامتخار اوكوز تليوب
سچمكه دخى ديرلر تقول امتخرت القوم اذا انتقيت خيارهم ونخبتهم في المخرة في ميمك كسرى وخانك
سكونيله في والمخرة في ميمك ضميله اوكوزتلنوب اختيار اولنن نسنه ابوزيد روايتى اوزره في الماخور في على
وزن القارور فاسقلر صحبت ايتدوكى يرمجلس فساق معناسنه في اليمخور في يانك فتحى وميمك سكونى
وخانك ضمى ومديله اوزون طويل معناسنه في المدرة في فتحتينله كسك كلوخ معناسنه وعرب

طائفه‌سی قریه یه مدر دیرلر یقال اهل المدر والوبر واهل وبردن مراد کوچر خلقیدر خیمه لری دوه
مدر یوکندن اولدوغیچون که وبر فتحتینله وبا ءموحده ایله دوه یوکی معنا سنه در و مدر فتحتینله کذلک
یعنی برقریه نک آدیدر ومنه فلان المدری و المدریة فتحتینله شول کوندرلردرکه بو ینوزی کسکین
ایدوب کوندر تیمورینک یرینه وضع ایدرلر و المدر میمک فتحی ودالک سکونیله حوضی یا یوب اصلاح
ایتمک تقول مدرت الحوض امدره اذا اصلحته بالمدر و مادر دالک کسریله برکمسنه نک ادیدر هلال
بن عامر بن صعصعه قبیله سندن که بخل ایله معروف دروفی المثل ابخل من مادر زیرا اول کمسنه حوضندن
دوه‌سن صواردقدن صکره حوضک دبنده ماء قلیل قالدقده ایچنه افشان ایدوب انوکله حوضن صواردی
تاکه کمسنه اول حوضده باقی قلان صویی ایچمیه و الممدر میمک ودالک فتحیله شول یردرکه انک
کسکی النوب حوضک مرماتنه صرف اولنور طاشلرک ارالقلری سد اولنماغله و الامدر همزه نک
فتحی ومیمک سکونیله شول کمسنه درکه جنبینی منتفخ اوله یعنی یانلری قبا اوله وامدر شول یا لیلو قورده
دیرلرکه نجاستندن جسدینه برمقدار نسنه اوله بعضیلر ایتدی لونی اویله اوله و شذر مذر میمک
فتحی وذالک سکونیله هرجانبه طاغلدی دیمک محلنده استعمال اولنور یقال تفرقت ابله شذر مذر
مذر ای تفرقت فی کل وجه وشینک ومیمک کسری دخی لغتدر ومذر کلمه سی شذر کلمه سنه اتباعا اولور
المذر میمک فتحی وذالک سکونیله یومرطه بیدین اولمق یقال مذرت البیضة من الباب الرابع اذافسدت
ومذر معده فاسد اولمغه دخی دیرلر یقال مذرت معدته اذافسدت و الامذار همزه نک کسریله
یومرطه‌یی بیدین ایتمک یقال امذرتها الدجاجة اذا افسدت و الامذر همزه نک فتحی ومیمک سکونی
وذالک دخی فتحیله شول کمسنه درکه ادبخانه‌یه چوق وارر و التمذر فتحتینله وذالک ضمی وتشدیدیله
کوکل دونمک یقال رأیت بیضة مذرة فتمذرت نفسی ای خبثت و المذقر میمک ضمی وذالک فتحی
وقافک کسری ورانک تشدیدیله منقطع اولان سود یقال امذقر الرئب امذقرارا اذا تقطع وصار اللبن
ناحیة والماء ناحیة ورائب راء مهمله ایله وهمزه ایله وبا ءموحده ایله یوغرت معنا سنه دروفی حدیث
عبدالله ابن خباب حین قتلته الخوارج علی شاطئ نهر فسال دمه فی الماء فما امذقر ای ایتدی یعنی
عبدالملک قانی صوده مجتمع اولمدی برحیثیتله که قان برجانبه وصو بر جانبه کیده بلکه تمامله صوقار شوب
مرر معاجین ایلدی و المرارة میمک فتحیله اجیلق که حلاوتک مقابلیدر ومرارة شول ظرفه دیرلرکه صفرا
یعنی اودانوک ایچنده اولور که اول جکره متصل اولان نسنه‌در واول جمیع حیوانده واردر مکر دوده ودوه
قوشنده اولمیه و المر میمک ضمیله اجی اولان نسنه و الامرار همزه نک فتحیله جمعی وامرار که نابخه نام
شاعرک شعرنده واقع اولمشدر آجی صولر معناسنه در و المرتان میمک ضمی ایله نبا تات قسمندن ایکی جنس
اوتدر که انلرک برینه شیح دیرلر شینک کسریله وحاء مهمله ایله وبرینه الا ء دیرلر همزه نک فتحیله ومدیله یقال
رعی بنی فلان المرتان ای الالاء والشیح و الامر فتحتینله زیاده آجی اولان نسنه یقال هذا امرمن کذا وامر
شول بغرسقدر که انده نجاست جمع اولور و الامرین جمع نونله آفتلر معناسنه ابوزید روایتی اوزره یقال
لقیت منه الامرین ای الدواهی وامر زیاده محکم معنا سنه‌ده کلور یقال فلان امر عقدا من فلان ای احکم
امرومنه وافی ذمة و الامران الفقر والهرم وهرم فتحتینله وراء مهمله ایله زیاده پیراولمقدر و المری
میمک ضمی ورانک تشدیدی والفک قصریله امرک مؤنثی قالت امرأة من العرب صغراها مراها و المارورة
علی وزن القارورة براجی دانه در که بغدای ایچنده اولور و المریراء میمک ضمی ورانک فتحیله ویانک سکونی

سکونی والفک مدیله بعینا ها و مرة میمک ضمیله ثمیک باباسیدرکه مر بن اد بن طابخه بن الیاس بن
مضردر و مره میمک ضمیله قریشدن برقبیله نک باباسیدرکه مره بن کعب بن لوی بن غالب بن فهر بن
مالک بن النضردر ومره کذلک قیس عیلان قبیله سندن برقبیله باباسیدرکه اول مره بن عوف بن سعد بن
ذبیان بن بغیض بن ریث بن غطفان بن سعد بن قیس عیلاندر و المری میمک ضمی ورانک کسری
وتشدیدی ویانک دخی تشدیدیله ترخانه آشی دیدکاری طعامدر ایکامه معنا سنه اچیلغنه میل اولدوغی
ایچون مری دیمشلردر وعامه مخفف استعمال ایدرلر و ابومره ابلیسک کنیه سیدر و المرار میمک
ضمی ورانک تخفیفیله براجی آغاجدر که دوه انی یدکده طوداغی دوشرلوب بیره کلور و المرار
کذلک میمک ضمیله مرارک واحدی ومنه بنو آکل المرار وهم قوم من العرب و المر میمک فتحیله ایپ حبل
معناسنه ومر یکتمکه دخی دیرلر یقال مرعلیه یمر مرا من الباب الاول ای اجتاز ومر یمر مرا معنی ذهب و المرور
ضمتینله کذلک ذهاب معنا سنه‌در و بطن مر میمک کذلک فتحیله مکه مشرفه دن برقوناق یرده
برموضعک اسمیدر و المرة میمک فتحیله برکره دیمک اولور و المر میمک فتحیله و المرات کذلک
میمک فتحیله والمرار میمک کسریله مره نک جمعی یقال فلان یصنعه ذات المرار ای یصنعه مرارا ویدعه مرارا
المرمر میملرک فتحیله معروف طاشدر و المرمار میمک فتحی ورانک سکونی ایله شول عورتدرکه ماهمه
اولوب نازک اولدوغیچون بناء یوررکن اعضاسی دتره‌یه و المرمورة میملرک ضمیله بعینا ها و التمرمر
فتحتینله ورانک سکونی ومیمک ضمیله دترمک اهتزاز معنا سنه و المرة میمک کسریله صفرادرکه دورت
طبیعتک بریدر ومره قوته دخی دیرلر وشدت عقله دخی دیرلر و المریر میمک فتحی ورانک کسریله قوی
معنا سنه دریقال رجل مریر ای ذوقوة ومریر ومریرة عزیمت معنا سنه ده کلور ومریر دخی شول ایپه
دیرلرکه اوزون ولطیف اولوب ایو بوکلمش اوله المرائر میمک فتحی وهمزه نک کسریله جمعی و الممرور
میمک فتحیله شول کمسنه درکه اکا صفرا غالب اوله و مرامر میم اولک ضمی ومیم ثانینک کسریله بر رجالک
اسمیدر وشرقی بن القطامی ایتدی بزم اسبو خطمزی احداث ایدن طی قبیله سندن برقاچ کمسنه درکه
مرامر بن مره انلرک بریدرکه سکز اوغلی وارایدی وابی جاد کلمه سنک هر بریله براوغلنه آد ویرمشدی که
ابجد دخی آخرینه وارنجه سکز کلمه‌در و الاستمرار همزه نک کسریله کتمک ذهاب معنا سنه واستمرار
استحکامه دخی دیرلر یقال استمر مریره اذا استحکم عزمه و المستمر میمک ضمی وسینک سکونی ومیم
ثانینک فتحیله عزم اولنان نسنه ومنه قولهم لتجدن فلانا الوی بعید المستمر یعنی خصم متین قوی
بولورسن والوی همزه نک فتحیله سرکش اولوب رأینده متفرد اولان کمسنه‌یه دیرلر و الممر میمینک
فتحیله کیدجک یر وکتمک معنا سنه ده کلور و الامرار همزه نک کسریله اجی اولمق یقال امر الشیء
اذا صار مرا وامرار اجی ایتمکه ده دیرلر یقال مرالشیء وامره غیره وامرار ایپی محکم بوکمکه دخی دیرلر یقال
امررت الحبل فهو ممر اذا فتلته فتلا شدیدا وامرار اجی سویلمک معناسنه ده کلور ومنه قولهم ما امر فلان
وما احلی ای ماقال مرا ولا حلوا و الممارة میم اولک ضمی ورانک تشدیدیله معالجه معنا سنه درکه
ایپ بوکمک معناسندن منشعب در ومنه قولهم مازال فلان یمر فلانا ویماره ای یعالجه ویلتوی علیه
لیصرعه یعنی بصووب مغلوب ایدنجکه دوریشمه دن حالی دکلدر و المران میمک ضمیله کوندر
اغاجیدر شجر الرماح معنا سنه وبونک تفصیلی باب نونده کلور ان شاء الله تعالی زیرا آخرنده اولان
نون زائده کلدر فعال وزنی اوزره و المزر میمک فتحی وزانک کسری ومدیله بهادر وشدید القلب مزر

اولان كمسنه ابو عبيد روايتى اوزره فى المزارة ع ميمك فتحيله بهادر اولمق يقال مزر فلان مزارة من الباب
الخامس فى الامزر ع همزه نك فتحيله زياده بهادر اولان كمسنه يقال فلان امزر منه الاماز جمعى
افيل ايله افائل كبى وافيل كوجك دوه معناسنه در فى المزر ع ميمك كسرى وزانك سكونيله شرابلردن
بر نوعدر وابو عبيد ايتدى ابن عمر رضى الله عنهما شرابلرى تفسير ايدوب ايتدى بتع باء موحده نك
كسرى وتانك سكونيله وعين مهمله ايله نبيذ عسلدر وجعه جيمك كسريله وعين مهمله ايله نبيذ شعيردر
ومزر طاريدن اولاندر وسكر سين مهمله نك وكافك فتحيله خرمادن اولاندر وخمر ياش اوزمدن
اولاندر واما سكركه ضمتينله ورانك سكونيله حبش طائفه سنك خمريدر ابو موساى اشعرى ايتدى
سكركه طاريدن اولور واكا سقرقع دخى ديرلر سينك وقافينك ضميله وعين مهمله ايله كويا كه سقرقع
سكركه نك معربيدركه سكركه حبش لسانى اوزره در ومزر احمق اولان كمسنه يه دخى ديرلر فى المزر ع
ميمك فتحى وزانك سكونيله بر نسنه نك چاشنيسن كورمكيچون بلامق فى التمزر ع فتحتينله وزانك ضمى
وتشديديله بر نسنه يى آز آز ايچمكدر تقول تمزرت الشراب اذا شربته قليلا قليلا فى المشرة ع
مشر فتحتينله يريوزى يقال ما احسن مشرة الارض اى بشرتها ونباتها ومشرة الارض شينك تسكينيله دخى
جائزدر فى الامشار ع همزه نك كسريله وميمك سكونيله يرنباتاتى اظهار ايتمك يقال امشرت الارض
اذا اخرجت نباتها وامشرت العضاه اذا اخرجت لها ورق واغصان فى التمشير ع على وزن التكريم بمعناه
يقال مشرة العضاه تمشيرا وعضاه عين مهمله نك كسريله وضاد معجمه ايله ديكنلو اغاج معناسنه
وتمشير بر نسنه يى طاغتمغه دخى ديرلر تفريق معناسنه تقول مشرت الشئ اذا فرقته فى المشرة ع
ميمك فتحى وشينك سكونيله لطيف اولان قولاق اذن حسنه معناسنه يقال اذن حشرة مشرة اى لطيفه
فى التمشر ع فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله بر كمسنه نك ظاهرندن غنا علامتى كورنمك يقال
تمشر فلان اذا روئى عليه اثر الغنى فى مصر ع ميمك كسرى وصادك سكونيله بر معروف شهرك اسميدر
مصر تذكيرى وتأنيثى جائزدر ابن السراج روايتى اوزره فى المصر ع كذلك ميمك كسرى وصادك سكونيله
شهر معناسنه در مطلقا الامصار همزه نك فتحى وميمك سكونيله جمعى فى المصران ع ميمك كسريله
كذلك وصادك سكونيله كوفه ايله بصره ومصر ايكى نسنه نك يننده اولان حد وصنوره دخى ديرلر
المصور ضمتينله حد معناسنه اولان مصرك جمعى اهل مصر برا وصاتن السه لر حجتلرنده بويله يازارلر
اشترى فلان الدار بمصورها اى بحدودها فى المصير ع ميمك فتحى وصادك كسرى ومديله بغرسقدن
معى معناسنه وبو فعيل وزنى اوزره در يعنى ميمى حرف اصليدر المصران ميمك ضمى وصادك سكونيله
جمعى رغيفله رغفان كبيدر ورغيف راء مهمله وغين معجمه ايله كرده ديدكلرى اتمكدر المصارين ميمك
فتحى ورانك كسريله جمعك جمعيدر بغرسقلر معناسنه بعضيلر ايتدى بغرسق معناسنه اولان
مصير مفعل وزنى اوزره در يعنى ميم زائددر وصار اليه الطعام مدن مأخوذدر يعنى طعامك
مرجعى اولدوغنه بناء مصير دينمشدر وجمعنده مصران ديدكلرى مسيلده مسلان ديدكلرى
كبيدر يعنى مفعل فعيله تشبيه قيلندندر فى مصران الفارة ع ميمك ضمى وصادك سكونيله
بر نوع يرامز خرمادر فى المصر ع ميمك فتحى وصادك سكونيله پرمق اوجيله سود صاغمقدر ابن السكيت
ايتدى مصر ممده اولان سودى جمله صاغمقدر فى التمصر ع فتحتينله وصادك ضمى وتشديديله
سودك ممده باقى قلاننى صغمقدر كذلك ابن السكيت روايتى اوزره فى المصور ع ميمك فتحى وصادك ضميله

ضميله شول كچيه ديرلركه سودى چقميه الا قليلا ومصور لفظى كچيه مخصوصدر قيونده جدود ديرلر
فى المصائر ع ميمك فتحيله مصورك جمعى قلائص قلوصك جمعى اولدوغى كبى وقلوص قافك فتحيله شول
ناقه دركه جوان اوله ومصور شول ناقه يه دخى ديرلركه سودى صاغلركن آز آز چقه وسود آز آز چقمقدن
حد ذاتنده آز اولمق لازم كلمز پس صاحب صراحك مصور ماده سنده ناقه اندك شيرشدن ديدوكى مخالف
اولور فى التمصر ع فتحتينله وصادك ضميله سود صاغلور كن آز آز چقمق فى التمصير ع على وزن التكريم كچى
قليل اللبن اولمق يقال مصرت المعز تمصيرا اذا صارت مصورا وتمصير برى شهر ايتمكه دخى ديرلر يقال
مصر الامصار كما يقال مدن المدن فى الماصر ع صادك كسريله سودى آز اولان كچى وقيون ابن السكيت
ايتدى نعجة ماصر ولجبة وجدود وغروز ديرلر قليلة اللبن معناسنه ولجبه لامك وجيمك و باء موحده
مضر ايله در وجدود جيمله در وغروز غين معجمه وراء مهمله ايله آخرنده زاى معجمه ايله در فى المضور ع ضمتينله
سودك دلى بوروب هنوز يوغورت اولمامسى يقال مضر اللبن يمضر مضورا اذا صار ماضرا وهو الذى
يحذى اللسان قبل ان يروب فى الماضر ع ضادك كسريله ذكر اولنان صفت اوزره اولان سوددر نته كم الان
مرور ايتدى ابو البيدا ايتدى مضر اسمى بو معنادن مشتقدركه اول مضر بن نزار بن معد بن عدناندر
واكا مضر حمرا وقرنداشنه ربيعة الفرس ديديلر زيرا انلر ميراث بولشدقده مضر التون الدى ومضر
ذهب معناسنه در وذهب مؤنث اولمق اعتباريله مضر حمرا ديديلر وقرنداشى آت صورسن الدوغيچون
ربيعة الفرس ديديلر وبعضيلر ايتدى انلرك علامتى حالت حربده قرمزى دولبندلرى وقرمزى سنجقلرى
اولوب واهل يمن ايچون صارى سنجاق اولدوغنه بناء مضر حمرا ديديلر فى المضر ع ميمك كسرى
وضادك سكونيله هدر معناسنده بناء عاذكر اولنور يقال ذهب دمه خضرا مضرا وكسائى بضرا دخى روايت
ايتمشدر باء موحده ايله فى التمضير ع على وزن التكريم وفى الحديث مضر مضرها الله فى النار جوهرى
ايدر شويله لحن اولنور كه بونك اصلى مضر اللبنندن اوله كه ترش اولوب دلى بورمقدن عبارتدر پس
مقصود مزه سنك نارده اكلنمسى اولوب تشديد تكثير ايچون اولور فى التمضر ع فتحتينله وضادك
ضمى وتشديديله مضرى اولان كمسنه لره تشبه قصد ايتمك فى المضيرة ع ميمك فتحى وضادك كسرى
مطر ومديله شول طعامدركه لبن ماضردن اتخاذ اولنور وماضرا كشمكه يوز توتن سوددر نته كم مرور ايتدى
المطر ع فتحتينله يغمور باران معناسنه الامطار همزه نك فتحيله جمعى فى المطر ع ميمك فتحى وطانك
سكونيله يغمور ياغمق يقال مطرت السماء تمطر مطرا من الباب الاول ومطر متعدى دخى كلور يقال
مطرنا على صيغة المجهول فى الامطار ع همزه نك كسريله ياغمور ياغدرمق يقال امطرها الله وناسدن
بعض كمسنه مطرت السماء وامطرت ديرلر بر معنايه فى المطور ع ضمتينله كتمك ذهاب معناسنه يقال
مطر الرجل فى الارض مطورا اذا ذهب ومطر ومطور سرعت ايتمكه دخى ديرلر يقال مر الفرس يمطر مطرا
ومطورا اى اسرع فى التمطر ع فتحتينله وطانك ضمى وتشديديله كذلك ذهاب معناسنه ويقال
ذهب البعير فما ادرى من مطر به وتمطر سرعت ايتمكه دخى ديرلر فى المتمطر ع ميمك ضمى وطانك كسرى
وتشديديله سرعت ايدن آت وذكر اولنان آتك راكبنه دخى ديرلر فى الاستمطار ع همزه نك
كسريله ياغمور طلب ايتمك استسقا معناسنه يقال استمطر القوم اى سألوا ان ينزل عليهم المطر
الممطر ع ميمك كسرى وطانك فتحيله شول نسنه دركه ياغمور يغدوغى حينده كيرلر يعنى ياغمورلق ديدكلرى
لباس كرك نمد اولسون كرك غيرى فى المعر ع فتحتينله قيل دركلمك يقال معر الرجل معرا من الباب الرابع

المعر ميمك فتحى وعينك كسريله قيلى دوكلن كمسنه الامعر همزه نك وعينك فتحيله قيلى
آزلان كمسنه قليل الشعر معناسنه وشول مكانه دخى ديرلركه اوتى آز اوله قليل النبات معناسنه
المعرة ميمك فتحى وعينك كسريله اوتى آز اولان يريقال ارض معرة اذا كانت قليلة النبات يعقوب
روايتى اوزره التمعر فتحتينله وعينك ضمى وتشديديله قيل دوكلمك ولون متغير اولمغه ده ديرلر يقال
تمعر لونه عند الغضب اذا تغير الامعار همزه نك كسرى وميمك سكونيله فقير اولمق يقال امعر الرجل
اذا افتقر المغرة ميمك فتحى وغينك سكونيله قرمزى بالچق كه آشى ديكله معروفدر ومغره نافع ياغمورده مغر
ديرلر يقال مغرت فى الارض مغرة من مطر المغرة فتحتينله اشى معناسنه لغتدر الامغر همزه نك
فتحى وميمك سكونيله وغينك دخى فتحيله شول كمسنه دركه قيللرى قزل اوله ودريسى قزل اوله آشى رنكى
اوزره وامغر شول آتدركه اشقر اوله ولكن اشقرلغنده نوع كدرت اولوب آشى رنكين بغليه الامغار
همزه نك كسريله قيونك سودى صاغلوركن قان چقمق برمرضدن اوترو الممغار ميم اولك كسرى
وثانينك سكونيله شول قيوندركه صاغلوركن قان چقمق عادتى اوله بلا مرض اولميه المغر ميمك فتحى
وغينك سكونيله سرعتله كتمك يقال مغر فى البلاد من الباب الثالث اذا ذهب فاسرع ويقال رأيته يمغر به
بعيره ومغر نافع ياغمور ياغمغه دخى ديرلر يقال مغرة فى الارض مغرة من مطر المقر ميمك ضمى وقافك مقر
فتحيله آجى اولمق يقال مقر الشئ يمقر مقرا اذا صار مرا المقر ميمك فتحى وقافك كسريله آجى اولان
نسنه ومقر صبره دخى ديرلركه ازواى ديكله معروف دوادر اصمعى روايتى اوزره المقر ميمك فتحى وقافك
سكونيله دخى استعمال اولنور ذكر اولنان معناده الامقار همزه نك كسريله برنسنه آجى اولمق يقال
امقر الشئ اذا صار مرا الممقر ميمك ضمى وقافك كسريله اكشى سود لبن حامض معناسنه در ابن الاعرابى
روايتى اوزره المقر ميمك فتحى وقافك سكونيله برنسنه ايله بوينى دوكمكدر دق العنق معناسنه يقال مقر
عنقه يمقرها مقرا من الباب الاول الممقور ميمك فتحى وقافك ضميله شول بالقدركه طوزلو صوايچنده
ترشى قلنمش اوله منقور ديمك جائز دكلدر المكر ميمك فتحى وكافك سكونيله حيله ايتمك وبركمسنه يى
الدامق خديعت معناسنه يقال مكر به يمكر من الباب الاول ومكر آشيه وآشى رنكنده قالمغه دخى ديرلر مغره
معناسنه وبرنوع ديكنلو اغاجه دخى مكر ديرلر المكور ضمتينله جمعى الامتكار همزه نك كسريله آشى رنكنده
اولمق يقال مكره فامتكر اى خضبه فاختضب الماكر كافك كسريله حيله ايدن كمسنه المكار ميمك فتحى
وكافك تشديديله مبالغه ايله مكر ايدجى الممكورة ميمك فتحى وكافك ضميله شول عورتدركه اعضاسى
طولى اوله يقال امرأة ممكورة الساقين اذا كانت خدلاء وخدلاء خانك فتحيله ودال مهمله ايله طوپقلى وبالكلى
اولان عورت المور ميمك فتحى وواوك سكونيله حركت ايدوب كلوب كتمك يقال مار الشئ يمور مورا
اذا تحرك وجاء وذهب كما تكفأ النخلة العيدانة وتكفؤ صالتعقد وعيدانه عين مهمله نك فتحى وياتك مور
سكونيله اوزون خرما آغاجى درومورا آقمق معناسنه ده كلور يقال مار الدم على وجه الارض وتردد ايتمك
معناسنه ده كلور يقال البعير تمور عضداه اذا تردد فى عرض جنبه ورجوع ايتمك معناسنه ده كلور يقال
لا ادرى اغار ام مار اى اتى على الغور ام دار ورجع الى نجد وغور ونجد بر يرك آديدر الامارة همزه نك
كسريله اقمق يقال امار غيره التمور فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله بمعناه وقوله تعالى * يوم تمور السماء
مورا قال الضحاك تموج موجا وقال ابو عبيد تكفأ والاخفش مثله وتكفؤ كاسه باشى اشاغه قيامغه ديرلر
المائرات همزه نك كسريله اقمجى نسنه لردر مورة اليد ميمك فتحى وواوك تشديديله شول ناقه دركه

ناقه دركه سريعه اوله المور ميمك ضمى ومديله يل ايله اولان توز غبار مع الريح معناسنه المواره ميمك
ضميله مركبك توپى كه ارقه سندن دوكلور التمور فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله مركب توين دوكمك
يقال تمور عن الحمار نسيله اذا سقط عنه ايام الربيع ونسيل نونك فتحيله دوكلن قيل ديرلر المارية ياتك
تشديديله صيرجو اولان نسنه يقال قطاة مارية اذا كانت ملساء وقطاة قافك فتحيله وطاء مهمله ايله
آت صغريسى در وصاحب صراح بو مقامده قطاتى معروف اولان دوش معناسنه حمل ايدوب قطاة
ماريه سنك خوانه نرم پشم تابان ديمشدر بعيدى خفى دكلدر مارسرجس عجم اسملرندندر حد ذاتنده
ايكى اسمدركه برقلنمشدر المهر ميمك فتحيله وهانك سكونيله عورت ايچون ويريلان كابين اقچه سى مهر
صداق معناسنه وذكر اولنان اقچه يى تعيينه دخى ديرلر يقال مهرت المرأة امهرها مهرا الامهار
همزه نك كسريله كذلك مهر ويرمك معناسنه وفى المثل كالممهورة احدى خدمتيها وخدمه فتحتينله اياق
بلازكرى خلخال معناسنه المهيرة ميمك فتحى وهانك كسرى ومديله آزاد اولان كمسنه حره معناسنه
المهارة ميمك فتحيله استاد اولمق حذاقت معناسنه يقال مهرت الشئ مهارة مهرة بن حيدان
ميمك فتحى وهانك سكونيله برقبيله نك باباسيدر المهرية ميمك فتحيله وهانك سكونيله
وياتك تشديديله دوه دركه مزبوره منسوبدر المهارى ميمك فتحيله وياتك تشديديله جمعى مهره منسوب
دوه لر معناسنه وياى ديلرسك تخفيف ايدوب المهارى ديرسن المهر ميمك ضمى وهانك سكونيله
آت قولونى ولد فرس معناسنه ومهرانك كوكسى اوزره اولان كمكه دخى ديرلر الامهار همزه نك فتحيله
والمهار ميمك كسريله والمهارة كذلك ميمك كسريله بونلرك اوچى دخى مهرك جمعيدر آت قولونلرى
معناسنه المهرة ميمك ضمى وهانك سكونيله آت قولونك ديشيسى المهر ميمك ضمى وهانك فتحيله
مهره نك جمعى المهرات ميمك ضمى وهانك سكونيله كذلك مهره نك جمعى الممهر ميمك ضمى وهانك
كسريله شول آتدركه قولونى واردر يقال فرس ممهر اى ذات مهر الميرة ميمك كسرى ومديله شول مير
ترکه دركه يوكله كتورلر المير ميمك فتحى وياتك سكونيله ترکه کتورمك يقال مار اهله يميرهم ميرا ومنه
قولهم ماعنده خير ولا مير الامتيار همزه نك كسريله كذلك ترکه کتورمكدر المائر تركه كتورجى
الميار ميمك ضمى وياتك تشديديله جمعى ترکه کتوريجيلر معناسنه الميارة ميمك فتحى وياتك تشديديله كذلك
جمعى رجالة كبى رجاله راجلك جمعيدر يايالر معناسنه يقال نحن ننتظر ميارنا وميارتنا * فصل النون النبر
نونك فتحى وبانك سكونيله قالدرمق رفع معناسنه تقول نبرت الشئ انبره نبرا من الباب الثانى اذا رفعته نبر
المنبر ميمك كسرى وبانك فتحيله شول مرتفع مكاندر جامعلرده كه اوزرنده خطبه اوقنور ارتفاع معناسندن
مأخوذدر النبرة نونك فتحى وبانك سكونيله مغنى اولان كمسنه آوازن آشغه پرده دن ابكزيه قاريه قالدرمقدر
ونبره حركت ايتمكه ده ديرلر يقال نبر الغلام اذا ترعرع وترعرع راء مهمله وعين مهمله ايله بوى چكوب
حركت ايتمك معناسنه در النبرة نونك فتحى وبانك سكونيله همزه معناسنه در تقول نبرت الحرف نبرا
ويقال قريش لا تنبر اى لا تهمز وقيل لاعرابى اتهمز الفار قال السنور يهمزها النبر نونك كسرى
وبانك سكونيله بر بوجكدركه كنه يه شبيه در دوه اوزرنده يوريسه يوريدوكى يرلر شيشر النبار نونك كسريله
جمعى ذكر اولنان بوجكلر معناسنه الانبار همزه نك فتحى ايله كذلك جمعى وانبار شول نسنه يه ديرلركه
ايچنه ترکه قورلر واحدى نبردر نونك كسرى وبانك سكونيله ابن السكيت روايتى اوزره نقسله انقاس كبى
ونقس نونك كسرى وقافك سكونيله شول نسنه دركه انوك اوزرينه يازى يازارلر وانبار برشهرك اسمى دخى

كلور النتر نونك فتحی وتانك سكونیله محكم چكمك وفی الحدیث فلینتر ذكره ثلاث نترات یعنی
بعد البول والطعن النتر مثل الخلس یعنی طعن نترا اولدركه هم دورته وهم یرندن قالدره الناترة شول نتر
یایدركه زیاده برك اولدوغندن كریشی كسه یقال قوس ناترة اذا كانت تقطع الوتر النتر فتحتینله
فاسد اولوب ضایع اولمق النثر نونك فتحی وثانك سكونیله صاچمق یقال نثرت الشیء انثره نثرا من الباب
الاول وبرنسنه‌یی نفسیله طاغتمق معناسنه ده كلور وفی الحدیث اذا استنشقت فانثر الانتثار همزه‌نك نثر
كسریله صاچلمق یقال نثرته فانتثر وانتثار برنسنه‌یی نفسیله طاغتمغه دخی دیرلر ودور توب بورنی
قناتمغه ده دیرلر یقال طعنه فانتثره اذا رعفه النثار نونك كسریله اسمدر صاچمق معناسنه النثار
نونك ضمیله برنسنه‌دن صاچلن نسنه المنثر میمك ضمی وثانك فتحی وتشدیدیله صاچلمش انجو یقال
در منثر شدد للكثرة الاستنثار انتثار معناسنه‌در وبرنسنه‌یی نفسیله طاغتمغه ده دیرلر النثرة
نونك فتحی وثانك سكونیله حیواناتك بورننده اولان نسنه‌یی اتمق ایچون نفسن شدتله اخراج ایتمكدر
انسانك اخسرمسی كبی یقال نثرت الشاة اذا طرحت من انفها الاذی ونثره ایكی بیغك اورته‌سنده اولان
اچق یركه برون عمودینك مقابله‌سیدر وارسلانده دخی حال بویله‌در ونثره ایكی یلدزه دیرلركه آره‌لری
بر قارش مقداری یوواردر وانلرده اثر بیاض واردر آق بلوط مشابه‌سنده اكا انف اسد دیرلر قمر اكا نازل اولور
ونثره بول درعه دخی دیرلر درع واسعه معناسنه ابن السكیت ایتدی یقال للدرع نثرة ونثلة ونثله نون ایله
وثاء مثلثه ایله اوزون دیمكدر الناثر ثانك كسریله شول قیوندركه قچن اوكسورسه بورنندن برنسنه
چقه نافره دخی بو معنایه كلور اصمعی روایتیدر النثور نونك فتحی وثانك ضمی ومدیله شول حیواندركه
ولدی چوق اوله النجر نونك فتحی وجیمك سكونیله آغاج یونمق یقال نجر الخشبة ینجرها نجرا من الباب
الاول اذا نحتها ونحت نونله وحاء مهمله ایله وتاء مثناتله كذلك یونمق معناسنه‌در ونجر صویی قزمش طاش نجر
براقغله اسستمغه ده دیرلر یقال نجرت الماء نجرا اذا سخنت بالرضفة ورضفه راء مهمله وضاد معجمه ایله قزمش
طاشدر ونجر طواری محكم سورمكه ده دیرلر المنجر میمك كسری وجیمك فتحیله طواری زیاده سورن
كمسنه یقال رجل منجر ای شدید السوق للابل ونجر اصله وحسبه دخی دیرلر ولونه ده دیرلر النجار
نونك كسریله وضمیله كذلك لون معناسنه‌در وعربلرك مثللریندندر بوكه كل نجار الابل نجارها یعنی دوه‌نك
هر رنكی انده واردر بو كلامی متلون اولوب برقرار اولماین كمسنه ایچون دیرلر وابو عبیده‌دن روایت اولنمشدركه
نجر مكه مشرفه ایله مدینه منوره اولدوغی یردر النجار نونك فتحی وجیمك تشدیدیله ذكر اولنان
صنعتك اهلی بنو النجار انصاردن بر قبیله‌نك آدیدر المنجرة میمك كسری وجیمك فتحیله شول
قزمش طاشدركه آنی صو اسستمق ایچون قزدرمش اوله‌لر النجیرة نونك فتحی وجیمك كسری ومدیله
شول صودركه ذكر اولنان اسلوب اوزره اسنمش اوله وعمر الكلابی ایتدی نجیره شول صاغلمش سوددركه
ایچنه یاغ قاتله النجران نونك فتحی وجیمك سكونیله شول آغاجدركه قپونك اوكچه‌سی انوك اوزرنده
دونر ونجران صوسامش اولان كمسنه‌یه ده دیرلر نجران كذلك نونك فتحی وجیمك سكونیله ولایت یمنده
بر شهرك آدیدر النجر فتحتینله صوسامقدركه دوه‌یه وقیونه عارض اولوب صویه قانمامق هر ایچدكجه
صوسار وبو حالت یبان تخملرینی یمكدن حاصل اولور تتمه انسانه ده حاصل اولور اكثیا سودی چوق
ایچمه‌دن یقال نجرت الابل من الباب الرابع كما یقال مجرت بالمیم النحر نونك فتحی وحانك سكونیله قلاده یرینه
دیرلر كوكسدن ونحر كوندزك ابتداسنه ده دیرلر اول نهار معناسنه ونحر كوكسه قریب یرده بوغزلقدر ذبح

ذبح بوغزده اولدوغی كبی ونحر بر كمسنه‌نك كوكسنه اورمغه ده دیرلر تتمه نحر كوكس اوزرینه چقمغه دیرلر
تقول نحرت الرجل اذا اصبت فی منحره ونحرته اذا صرت فی نحره المنحر میمك وحانك فتحیله كذلك
قلاده یرینه دیرلر ومنحر قربان وقربانك غیری بوغزلدقلری یر المنحار میمك كسریله چوق قربان
كسیجی كمسنه انه لمنحار دیرلر بر كمسنه‌یی سخایله وصف ایتمه‌ده مبالغه ایتسه‌لر عرب طائفه‌سنك كلامیندندركه
انا لمنحار بوائكها دیرلر وبوائك باء موحده‌نك فتحی وهمزه‌نك كسریله سمز دوه‌لر دیمكدر النحیرة
نونك فتحی وحانك كسری ومدیله آیك آخر كونیدر وابو الغوث ایتدی آیك آخر كیجه‌سیدر كونیله بله
زیرا كندیدن صكره كلن آیی اول نحرلر یا كوكسنه چقمق معناسنه یا كوكسنه اورمق معناسنه پس
نحیره ناحره معناسنه اولوب فعیل بمعنی فاعل اولور والنواحر نونك فتحی وحانك كسریله ناحره‌نك جمعیدر
الناحران حانك كسریله ایكی طمردر آتك كوكسنده دائرة الناحر شول طمرلره دیرلركه آتك
منبجندن صدرینه وصدرندن اسفله وارنجه اولور الانتحار همزه‌نك وتانك كسریله بر كمسنه
كندی نفسنی بوغزلمغه دیرلر یقال انتحر الرجل اذا نحر نفسه وفی المثل سرق السارق فانتحر یعنی اوغریدن
اوغورلدوغی مال اوغورلندقده كندی نفسن بوغزلدی غالبا بو مثل ذی حق اولان صبر ایتدی اولمین
ایتمدی محلنده استعمال اولنور وانتحار بر قاچ كمسنه برنسنه‌یه حریص اولوب بری برینه بخیللك ایتمكه
دخی دیرلر یقال انتحر القوم علی الشیء اذا تشاحوا علیه حرصا التناحر تانك فتحی وحانك ضمیله
بر قاچ كمسنه بری برن بوغزلمغه دیرلر یقال تناحر القوم فی القتال النخر فتحتینله برنسنه چوریوب
نخر طاغلمق یقال نخر الشیء من الباب الرابع اذا بلی وتفتت النخرة نونك فتحی وخانك كسریله چوریوب
طاغلن نسنه یقال عظام نخرة النخرة نونك ضمی وخانك سكونیله بل زیاده اسمك النخرة نونك
فتحی وخانك سكونیله كذلك بل قتی اسمك النخرة نونك ضمی وخانك فتحیله همزه وزنی اوزره آتك
وحمارك وخنزیرك بورننك ایلروسیدر مقدم الانف معناسنه یقال هشم نخرته ای انكسر انفه
المنخر میمك فتحی وخانك كسریله بورون دلیكی ثقب الانف معناسنه والمنخر میمك وخانك
كسریله بمعناه میمك حركتی خانك حركتنه تابع قلدیلر نته كم منتن كلمه‌سنده میمك حركتی تایه تابع قلوب
منتن دیدیلر بونلر ایكیسی نادردر زیرا مفعل میمك وعینك كسریله كلام عربده جاری اولان بنالردن
دكلدر المنخور میمك وخانك ضمیله لغتدر منخر معناسنه النخور نونك فتحی وخانك ضمیله شول
ناقه‌دركه بورننه اورمینجه سودن صاغدرمز بعضیلر ایتدی بورننه پرمق ادخال ایتمینجه صاغدرمز
النخوری نونك فتحی وخانك ضمی وآخرنده یانك تشدیدیله شول كمسنه‌دركه انوك افشانی یولی واسع
اوله النخیر نونك فتحی وخانك كسریله بوروندن ایله چاغرمقدر صوت بالانف معناسنه تقول منه نخر ینخر
من الباب الاول وینخر من الباب الثانی نخیرا الناخر خانك كسریله شول كمكدركه انوك دلیكنه یل كیروب
چقدقده نخیرله چقه یعنی آوازایله چقه وناخر احد معناسنه دخی استعمال اولنور یقال ما بها ناخر ای
ما بها احد یعقوب باهلیدن ایتدوكی روایت اوزره الندر نونك فتحی ودالك سكونیله ساقط اولوب
شاذ اولمق معناسنه كلور یقال ندر الشیء ینذر ندرا اذا سقط وشذ النوادر نونك فتحی ودالك كسریله
ندر بو معنادن مأخوذدر یعنی شاذ وقیاسدن ساقط معناسنه‌در الاندار همزه‌نك كسریله ساقط قلمق
معناسنه‌در یقال اندر غیره اذا اسقط ویقال اندر من الحساب كذا ای اسقط ویقال ضرب یده بالسیف
فاندرها ای اسقطها الندرة نونك فتحی ودالك سكونیله والندرة فتحتینله بونلرك ایكیسی كونلر آراسی

ديمكدر مابين الايام معناسنه يقال لقيته فى الندرة والندرة اى فيما بين الايام الندرى فتحتيله
والفك قصريله بعناهما تقول لقيته فى الندرى واكر دبلرسك لقيته ندرى ديرسن الف لامسز الاندر
همزه نك فتحيله و نونك سكونى و دالك فتحيله خرمن يرى كه اهل زراعت قتنده معروفدر بيدر معناسنه
وخرمن يرينه اندر ديمك اهل شام لغتيدر الانادر همزه نك فتحى و داللك كسريله جمعى واندر شام
شريفده بر قريه نك آديدر و شجن آكا نسبت ايتسك الاندرى ديرسن يقال هؤلاء الاندريون الانذار
همزه نك كسريله خبر ويرمك و لكن قورقوخبرن ويرمكه مخصوصدر النذر نونك وذالك ضميله
نذر اسمدر انذار معناسنه قال الله تعالى * فكيف كان عذابى ونذر اى انذارى النذور ضمتينله جمعى و نذر
نذرك جمعى دخى كلور رهنله رهن كبى و بعضيلر ايتدى نذيرك جمعيدر كلور و منذور معناسنه قتيل كبى
مقتول معناسنه النذير نونك فتحى و ذالك كسرى ومديله قورقوخبرن ويريجى منذر معناسنه
و نذير انذار معناسنه ده كلور النذر نونك فتحى و ذالك سكونيله الله ايچون بر عبادتى عهده يه الموق
يقال نذرت لله سبحانه وتعالى كذا انذر من الباب الاول وانذر من الباب الثانى اخفش ايتدى عرب
طائفه سى نذر على نفسه نذرا ونذرت مالى وانا انذره نذرا ديرلر بزه بونى يونس نقل ايلدى طائفه
مزبوره دن ديدى ابن مناذر ميمك ضمى و ذالك كسريله بر شاعرك اسميدر و شول كمسنه كه ميم مفتوح
ايدر اول انى لا ينصرف قلوب مناذرك جمعيدر ديرزيرا شاعر مزبور محمد بن منذر بن منذر بن منذردر
اول كمسنه كه ميمى مفتوح قيلر اول منصرف قيلوب انلر قبيله مناذره دير يعنى آل منذر در يا اول
قبيله نك جماعتند نذر ديرمهالبه و مسامعه كبى النذير العريان عربلرك قولنده واقع اولمشدر
بر رجلك اسميدر كه عوف بن عامر خلصه كوننده مزبورك اوزرينه حمله ايتدكده انوك الينى وزوجه سنك
دخى الينى قطع ايتدى و خلصه بر بتك آديدر كه اول بت اولدوغى اوه ذوالخلصه ديرلر مشركلرك كعبه سيدر
التناذر تانك فتحى و ذالك ضميله بر نيچه كمسنه برى برينه قورقوخبرن و يرمك يقال تناذر القوم اذا
انذر بعضهم بعضا النزر نونك فتحى و زانك سكونيله از اولوب حقير اولان نسنه النزارة نونك
نزر فتحيله بر نسنه حقير اولمق يقال نزر الشئ ينزر نزارة من الباب الخامس المنزور ميمك فتحى و زانك
ضميله حقير اولان نسنه يقال عطاء منزور واذا كان قليلا التنزير على وزن التكريم تحقير معناسنه در
يقال لا يعطى حتى ينزر اى يلح عليه و يصغر من قدره النزور نونك فتحى و زانك ضمى و مديله شول
عورتدركه ولدى قليل اوله نزار نونك كسريله بر قبيله نك باباسى آديدركه اول نزار بن معد بن عدناندر
التنزر فتحتينله و زانك ضمى و تشديديله بر كمسنه كندويى نزار قبيله سنه منسوب قلوب اوزن انلره
داخل قلمق النسر نونك فتحى وسينك كسريله كركس ديدكلرى قوشدر الانسر همزه نك فتحى
وسينك ضميله جمع قلتى النسور ضمتينله جمع كثرتى بعضيلر ايتدى نسرك مخلبى يعنى يرتجى طرنغى يوقدر
نسر بلكه انوك يرتجى اولميان قوشلر طرنغى كبى طرنغى واردر نسر نونك فتحى وسينك سكونيله بر بتك آديدركه
ذى الكلاع قبيله سنه منسوبدر و يغوث ادلو بت مذحج قبيله سنه منسوبدر و يعوق ادلو بت همدان
قبيله سنه منسوبدركه بونلر نوحك صلوات الله عليه قومنك بتلريدر قال الله تعالى * ولا يغوث ويعوق
ونسرا وكاه اولور كه بوكا الف لام داخل قلوب النسر ديرلر و نسرا آتك طرنغى ايچنده بر پاره يابس ات
پاره سيدر چكردكه شبيه وحصاته شبيه ونسر يلدزلر ايچنده ايكى يلدزدركه برينه نسر طائر و برينه نسر
واقع ديرلر و نسر دوغان بورنيله ات ديمكه ده ديرلر يقال نسره نسرا من الباب الاول المنسر ميمك

ميمك كسرى وسينك فتحيله دوغان بورنيدر سائر قوشلرك بورننه منقار ديدكلرى كبى و منسر بر قطعه
عسكردركه عسكر عظيمك اوكنجه كيدر المنسر ميمك فتحى وسينك كسريله كذلك بر قطعه عسكر
منسرده لغتدر الناسور على وزن الكافور بر معروف علتدركه كوز بيكارنده حادث اولوب
على الدوام يشار مدن خالى اولماز وكاه اولور اوتوراق يرك چوره سنده وديش انلرنده دخى حادث اولور
و صادله دخى لغتدر و ناسور شول طمره ديرلر كه كسلدكده قانى طورميه الاستنسار نسر اولمق
يقال استنسر البغاث اذا صار كالنسر وفى المثل ان البغاث بارضنا يستنسر اى ان الضعيف يصير قويا
و بغاث باتك حركات ثلاثيله كركسدن كچرك بر قوشدر كه مردار خوار ديرلر النسار نونك كسريله
بر صودركه بنى عامره منسوبدر يوم النسار ديدكلرى بوندن مأخوذدركه اول بنى اسد ايله ذبيان
قبيله سنك كونيدركه بنى چشم بن معاويه اوزرينه واردقلرى كوندر النشر نونك فتحى وشينك سكونيله
نشر كوزل قوقودر رايحۀ طيبه معناسنه و نشر كذلك شول اوته ديرلركه قوريدقدن صكره عقيب صيفده اكا
ياغمور ياغمغله يشره حيوانات ايچون مضر اولماغن خلق بو مقوله اوتى اوتلامادن اجتناب ايدوب اندن فرار
ايدرلر و نشر ذكر اولنان اوتك بتمه سنه دخى ديرلر يقال نشرت الارض اذا انبتت فيها ذلك و نشر بر نسنه يى
چوب ياپغه دخى ديرلر يقال نشر المتاع وغيره ينشره نشرا من الباب الاول اذا بسط و نشر بر نسنه يى
دستره ايله كسمكه ده ديرلر يقال نشرت الخشبة انشرها اذا قطعتها بالمنشار و نشر خبرى شايع
ايتمكه ده ديرلر تقول نشرت الخبر اذا اذعته المنشار ميمك كسريله دستره بچقى معناسنه النشار
نونك ضميله بچقيدن دوكلن خردوات الناشرة اول مقوله اوت بترن يرو ناشره قولك ايچ يوزنده
اولان طمره ديرلر النواشر نونك فتحى وشينك كسريله جمعى طمرلر معناسنه و ناشره بر كمسنه نك اسميدر
وجالدن النشر فتحتينله طاغلمش نسنه منتشر معناسنه وفى الحديث املك نشر الماء و يقال رأيت
القوم نشرا اى منتشرين واكتسى البازى نشرا اى منتشرا طوبلا طوغانك توبى اوزادى معناسنه
و نشر قيون كيجه ايله ياپلوب اوتلغه ده ديرلر النشوار نونك كسرى وشينك سكونيله شول علفدركه
طوارانى يدكده باقى قلور فارسى معربدر النشور نونك فتحى وشينك ضميله طاغديجى يل يقال ريح
نشور النشر ضمتينله جمعى يقال رياح نشر النشور ضمتينله ميت اولدقدن صكره ديرى اولمق يقال
نشر الميت ينشر نشورا اى عاش بعد الموت يوم النشور ضمتينله ميت ديرلدوكى كون الانشار
همزه نك كسريله ميتى ديرلتمك يقال انشرهم الله تعالى اذا احياهم ومنه قراء ابن عباس كيف ننشرها بالضم
واحتج بقوله تعالى * ثم اذا شاء انشره وقرأ الحسن ننشرها بالفتح قرا ايتدى حسن نشر وطئ معناسنه
ذاهب اولدى وايتدى وجه بوايدى كه انشرهم الله فنشروا هم ديدى يعنى انلرى خداى تعالى ديرلتدى
انلر دخى ديرلدى معناسيله تفسير ايدى و صحاح نسخه لرنده انشر وهم الفله كتابت اولنمشدر غالبا هم
ضمير جمعى تأكيد اولدوغنه بناء در التنشير شايع قلمق ومنه صحف منشرة شدد للكثرة و تنشير سحر
بوزمغه دخى ديرلر و فى الحديث فلعل طبا اصابه يعنى سحرا ثم نشره بقل اعوذ برب الناس اى رقاه وسحر
دفعى ايچون نسخه يازمغه ده ديرلر النشرة نونك ضمى وشينك سكونيله افسون معناسنه الانتشار
همزه نك كسريله خبر شايع اولمغه ديرلر يقال انتشر الخبر اى ذاع و انتشارك آلتى حركتة كلمكه ده ديرلر يقال
انتشر الرجل اذا انعظ وانعاظ نونله وعين مهمله وظاء معجمه ايله آلت حركتة كلمكدر و انتشار طوارك سيكرى
شيشمكدر و بو طوار يوريلوب تعب چكمه دن حاصل اولور نسنه در واول منتشر سيكره عجايه ديرلر

عین مهمله نك ضمیله وجیمله و یاء تحتانی مشدده یله فی النصر نونك فتحی و صادك سكونیله یاردم ایتمك
نصر یقال نصره علی عدوه ینصره نصرا من الباب الاول ونصر ناصرك دخی جمعی كلور صاحب ایله صحب كبی
ونصر كاه اولور یاغمور یاغمق معناسندن عبارت اولور یقال نصر الغیث الارض اذا غاثها یعنی یاغمور قچن
یری صوارسه ونصر برقبیله نك باباسی آدیدر بنی اسد دن كه اول نصر بن قعین در قافك ضمیله ونصر عطایه
دخی دیرلر فی المنصوره میمك فتحی و نونك سكونیله وصادك ضمیله یاغمورله صوارلمش یر یقال نصرت
الارض فهی منصورة اذا مطرت فی النصرة نونك ضمی وصادك سكونیله اسمدر یاردم ایتمك معناسنه
فی النصیر نونك فتحی وصادك كسری و مدیله فی والناصر صادك كسریله یاردم ایدیجی الانصار
همزه نك فتحیله نصیرك جمعی یاردم ایدیجیلر معناسنه شرفله اشراف كبی فی الاستنصار همزه نك
كسریله نصرت طلب ایتمك یقال استنصره علی عدوه اذا سأله ان ینصره علیه فی التناصر تانك فتحی
وصادك ضمیله برقاچ كمسنه بری برینه یاردم ایتمك فی الانتصار همزه نك كسری و نونك سكونیله
انتقام المق یقال انتصر منه اذا انتقم فی نصران نونك فتحی وصادك سكونیله برقریه نك آدیدر شام
شریفده كه اول قریه یه نصاری نسبت اولنور و بعضیلر اول قریه نك آدی ناصره در دیدی فی النصاری نونك
فتحی والفك قصریله نصرانك ونصرانتك جمعیدر ندامی كبی كه ندمانك وندمانتك جمعیدر ولكن
نصران استعمال اولنمادی الا یاء نسبتله زیرا رجل نصرانی وامرأة نصرانیة دیدیلر فی التنصیر علی
وزن التكریم نصرانی قلمق یقال نصره اذا جعله نصرانیا وفی الحدیث فابواه یهودانه و ینصرانه فی النضر
نضر نونك فتحی وضادك سكونیله التون ذهب معناسنه الانضر همزه نك فتحی وضادك ضمیله جمعی ونضر
قریش قبیله سنك باباسیدر كه نضر بن كنانه بن خزیمه بن مدركه بن الیاس بن مضردر فی النضار
نونك ضمی وضادك تخفیفیله كذلك التون معناسنه در و نضار شول قدحه دیرلر كه بالنون اغاجندن
اولوب درین وقرمزی رنكلو اولور قدح نضار دیرلر وقدح نضار دیرلر ومهدیه نضار شمشاد اغاجیدر و
دیمشلر یعنی اردج اغاجی بو تقدیرجه معنای اضافت ظاهر اولور فی والنضیر نونك فتحی وضادك كسریله
ومدیله بمعناه ایضا و بعضیلر ایتدی نضار هرنسنه نك خالصنه دیرلر و بنو النضیر خیبر یهودیلرندن
برقبیله در كه عرب طائفه سنه داخل اولمشلر درحالا كه انلر نسبلرینی موسی نك قرنداشی هارون علیهما
السلام نسبت اوزره دیرلر فی النضرة نونك فتحی وضادك سكونیله حسن و رونق یقال نضر وجهه
ینضر نضرة من الباب الاول اذا حسن و یقال نضر الله وجهه یتعدی ولا یتعدی فی النضارة نونك فتحیله
كذلك حسن معناسنه یقال نضر نضارة من الباب الخامس و بونده لغت ثالثه ده وار دركه اول نضر در بابه
رابعدن فی التنضیر علی وزن التكریم كوزل ایتمك یقال نضر الله تعالی وجهه و تنضیر منعم قلمق معناسنه ده
كلور یقال نضر الله امرأ ای نعمه وفی الحدیث نضر الله امرأ سمع مقالتی فوعاها فی الانضار همزه نك
كسریله بمعناه یقال انضر الله تعالی وجهه ای جعله حسنا فی الناضر ضادك كسریله قویو یشل دیمك
محلنده استعمال اولنور سیر سبز معناسنه یقال اخضر ناضر كقولهم اصفر فاقع وابیض ناصع فی الناطر
طانك كسریله فی والناطور علی وزن الكافور باغ بكجیسی حافظ الكرم معناسنه النواطیر نونك فتحی وطانك
نطر كسری ومدیله جمعی فی الناطرون كذلك طانك كسریله شام شریفده بریرك آدیدر و بونك اعرابی نصیبین
اعرابی كبیدر كه باب باده ذكر اولنمشدر فی النطر فتحتینله برنسنه یی باقوب فكر ایتمكدر فی والنطران
نظر فتحتینله كذلك بمعناه یقال نظرت الی الشیء من الباب الاول ونظرا انظارا معناسنه ده كلور و نظر قوكشیلق

قوكشیلق محلنده دخی استعمال اولنور یقال حی حلال ونظر یعنی بر محله ده اولری بری برینه مقابل قوكشی در
بری برین كورور و یقال داری تنظر الی دار فلان ومقابله معناسنه دخی كلور یقال اذا اخذت فی طریق ونظر الیك
الجبل فخذ عن یمینه وعن یساره ونظر یاوز كوز ایله بقمغه دخی دیرلر یقال نظر الدهر الی بنی فلان فاهلكهم
فی التناظر تانك فتحی وظانك ضمیله اولری بری برینه مقابل اولمق یقال دورنا تناظر ای تقابل فی النظرة
نونك فتحی وظانك سكونیله یاوز كوز عین جن معناسنه یقال رجل فیه نظرة ای شحوب وشحوب شینك
معجمه ایله وحاء مهمله ایله بر كمسنه نك جسمی متغیر اولمق فی الناظر ظانك كسریله كوزك مقله سنده
شول كوچك سیاهدر كه كوز ببكی اندن دروناظر حافظ معناسنه ده كلور فی الناظران ظانك كسریله
برونك ایكی جانبنده ایكی طمردر كه كوزیاشی انلرك اوزرندن اقار یعقوب روایتی اوزره فی النظرة نونك
فتحی وظانك كسریله فی والانظار همزه نك كسریله تأخیر معناسنه در تقول انظرته اذا اخرته
الاستنظار همزه نك كسری وسینك سكونیله مهل طلب ایتمك فی التنظر فتحتینله وظانك ضمی
وتشدیدیله مهلت و یرمك یقال تنظره اذا انتظره فی مهلة فی نظار نونك فتحی ورانك كسری اوزره
بناسیله قطام كبی منتظر اول معناسنه در ومنه قولهم نظار ای انتظر فی المناظرة میمك ضمی وظانك
فتحیله بحث ایدشمك یقال ناظره اذا دار لبحث معه فی المنظرة میمك وظانك فتحیله نظر ایدجك یر مرقبه
معناسنه یقال منظرة خیر من مخبرة ومنظره شكل وقیافتدن نظر متعلق اولدوغی یره ده دیرلر یقال رجل
حسن المنظر والمنظرة وامرأة حسنة المنظر والمنظرة ایضا فی المنظرانی میمك وظانك فتحیله وآخرنده
یانك تشدیدیله حسن وجمال صاحبی اولان كمسنه یقال رجل منظرانی ومخبرانی اذا كان صاحب حسن
وجمیل الذكر فی النظارة نونك فتحی وظانك تشدیدیله شول قوم دركه برنسنه یه نظر ایدرلر فی بنو النظار
نونك فتحی وظانك تشدیدیله برقومك اسمیدر عكل قبیله سندن فی النظاریة یانك تشدیدیله شول
دوه در كه انلره منسوب اوله یقال ابل نظاریة فی النظرنة نونك ضمی وظانك سكونی ورانك ضمی
ونونك تشدیدیله شول عورتدر كه برنسنه كوردكده اندن برنسنه ظن ایلیه یقال امرأة نظرنة سمنعة
وسمعنة دخی وزن مذكور اوزره شول عورتدر كه برنسنه ایشلتسه اندن برنسنه ظن ایلیه فی النظیر
نونك فتحی وظانك كسری ومدیله برنسنه نك مثلی فی النظر نونك كسری وظانك سكونیله بمعناه
مثل الند والندید كه ندله ندید دخی مثل معناسنه در فی النظیرة نونك فتحی وظانك كسری ومدیله
والنظورة نونك فتحی وظانك ضمیله بونلرك ایكیسیده شول كمسنه در كه كوزه كورینور و یرار اوله یقال
فلان نظیرة قومه ونظورة قومه للذی ینظر الیه منهم النظائر نونك فتحی وهمزه نك كسریله ایكیسینك
نعر دخی جمعیدر فی منظور بن سیار میمك فتحی و نونك سكونیله بركشینك اسمیدر رجالدن فی النعرة
نونك ضمی وعینك فتحیله همزه وزنی اوزره ایری و یشل و كوزی كوك سینكلردر قویروغی جانبنده ایكنه سی
واردر انوكله طرنغی بتون اولان طواری صوقار و كاه اولور مركبك بورننه كیرر مركب باشنی الوركیدر
برنسنه انی دوندرمز و نعره كاه اولور حیتندن عبارت اولور مطلقا كرك نسا طائفه سنك كرك غیری
حیواناتك یقال ما حملت نعرة قط یعنی حامله اولمامشدر و كبر معناسنه ده كلور اصمعی روایتی اوزره یقال
ان فی رأسه لنعرة ای كبر فی النعر فتحتینله مهم اولان مصلحت معناسنه در اموی روایتی اوزره یقال ان فی
رأسه نعرة ای امرا یهتم به بو ایكی روایت ابو عبیددن نقل اولنمشدر فی النعر نونك فتحی وعینك سكونیله
ذكر اولنان سنك اصرمق یقال منه نعرا لحمار ینعر نعرا ونعر شهرلر كز مكه ده دیرلر یقال نعر فلان فی البلاد

اذا نشب فیها او نعر طمردن قان آقمغه دخی دیرلر یقال نعر العرق ینعر نعرا من الباب الثالث اذا فار منه الدم
النعار نونك فتحی وعینك تشدیدیله و النعور نونك فتحی وعینك ضمیله قانی اقن طمر النعر
نونك فتحی وعینك کسریله مثول مرکبدر که انی مزبور سنك ایصرمش اوله النعرة نونك فتحی
وعینك کسریله مؤنثی یقال حمار نعر واتان نعرة و ابو عمرو ایتدی نعر شول کسنه درکه بر مکانده قرار
اتمیه النعرة نونك فتحی وعینك سکونیله شول آوازدر که خیشومدن یعنی ککزدن چاغرله قال
الراجز انی ورب الکعبة المستورة والنعرات من ابی محذورة یعنی اذانه النعیر نونك فتحی وعینك
کسری ومدیله ذکر اولنان طریق اوزره چاغرمق یقال نعر الرجل ینعر نعیرا من الباب الثالث و بر فتنه یه
قیام کوسترمکه دخی دیرلر یقال ما کانت فتنة الا نعر فیها فلان ای نهض فیها و نهوض نونله وضاد معجمه ایله
ایاغ اوزرینه طورمغه دیرلر النعار نونك فتحی وعینك تشدیدیله فتنه یه سعی ایدن کسنه یقال
ان فلانا لنعار فی الفتن اذا کان سعاء فیها الناعور على وزن الکافور شول دولابدر که انی صودوندیرر
وانوکله بریره صو چکرکن انوك صداسی واردر النواعیر نونك فتحیله وعینك کسری ومدیله جمعی
النعیر نونك فتحی وعینك کسری ومدیله بعید معناسنه در یقال فلان نعیر الهم ای بعیده یعنی درین
فکرلودر الانعار همزه نك کسریله مسواك اغاجی یمش بتورمك یقال انعر الاراك اذا اثمر و بونی اول
وقت دیرلر که مسواك اغاجنك یمشی نعره کبی اوله یعنی ذکر اولنان سنك مقداری اوله النغرة
نونك ضمی وغینك فتحیله همزه وزنی اوزره شول بوزنی قرمزی قوشدر که سرچه قدردر النغر نونك ضمی نغر
وغینك فتحیله جمعی النغیر نونك ضمی وغینك فتحی و یانك سکونیله تصغیری وفی الحدیث یا ابا عمیر
ما فعل بك النغیر النغران نونك کسری وغینك سکونیله جمعی صرد له صردان کبی وصرد کرکن
دیدکاری قوشدر النغر نونك فتحی وغینك سکونیله خشمه کلمك یقال نغر الرجل من الباب الرابع
اذا اغتاظ واغتیاظ غینله وظاء معجمه ایله غیظلندر خشم معناسنه اصمعی ایتدی نغر شول کسنه درکه
خشمه کلدکده سینه سی قینیه وفی حدیث علی رضی الله عنه ان امرأة جاءته فذکرت ان زوجها یطأ
جاریتها قال ان کنت صادقة رجمناه وان کنت کاذبة جلدناك فقالت ردونی الى اهلی غیری نغرة وغیری
غینك فتحیله و آخرنده الف مقصوره ایله غیرتلو عورت معناسنه در یعنی بنی غیرتم وغیظمله اهلمه رد ایدك
ونغر چوملك قینامغه ده دیرلر یقال نغرت القدر اذا غلت التنغر فتحتینله وغینك ضمی و تشدیدیله
خشم ایتمك معناسنه در ابن السکیت روایتی اوزره یقال ظل فلان یتنغر على فلان ای یتذمر علیه
وتذمر دال مهمله وراء مهمله ایله خشمه کلمکه دیرلر الانغار همزه نك کسریله امغارده لغتدر وامغار
آشی دیدکاری بویا ایله قرمزی بویامقدر المنغار میمك کسری و نونك سکونیله شول قیوندر که
صاغلورکن قان چقمق عادتی اوله ممغار کبی نته کم مرور ایتدی یقال شاة منغار کما یقال ممغار النفار نفر
نونك فتحیله قاچمق والنفور ضمتینله بمعناه یقال نفرت الدابة تنفر نفارا من الباب الثانی وتنفر
نفورا من الباب الاول ونفور برجماعت اورکوب طشره چقمغه ده دیرلر یقال نفر القوم فی الامر نفورا
النفیر نونك فتحی وفانك کسریله ذکر اولنان جماعتدن ایلرو چقن کسنه لر النفرة نونك فتحی وفانك
سکونیله بمعناه یقال جاءت نفرة بنی فلان ونفیرهم ای جماعتهم الذین ینفرون فی الامر ونفره نفر معناسنه ده
کلور ونفرك فتحتینله تفسیری عن قریب کلور ان شاء الله تعالى النفار نونك کسریله اسمدر قچغنلق
معناسنه یقال فی الدابة نفار مثل الحران وحران حاء مهمله نك کسریله حارنلقدر کوملك معناسنه

معناسنه النفر نونك فتحی وفانك سکونیله حجاج منادن کوچمکه دیرلر که اول ذوالحجه نك اون
اکنجی کوننده اولور یقال نفر الحجاج من منى نفرا ونفر نفر معناسنه ده کلور که نفر اوچدن اونه وارنجه اولان
جماعتدر على ما سیجیء الانفار همزه نك کسریله والتنفیر على وزن التکریم والاستنفار
همزه نك وتانك کسریله بونلرك اوچیده اورکتمك معناسنه در و تنفیر وانفار غلبه ایله حکم ایتمك
معناسنه ده کلور یقال نفره علیه تنفیرا اذا قضى له علیه بالغلبة وکذلك انفره علیه وتنفیر لقب قومغه
دخی دیرلر یقال نفر عنه ای لقب لقبا کانه عندهم تنفیر للجن والعین عنه وقال اعرابی لما ولدت قیل لابی
نفر عنه فسمانی قنفذا وکنانی ابا العداء وقنفذ کرپیه دیرلر و نفر طاغلمق معناسنه ده کلور یقال لقیته
قبل کل صبح ونفر ای قبل الفجر على ما مر فی باب الحاء و نفر شیشمك معناسنه ده کلور یقال نفر جلده
اذا ورم وفی الحدیث تخلل رجل بالقصب فنفر فمه ای ورم وابو عبید ایتدی بو معنا نفار الشیء من الشیء دن
مأخوذدر قچن بری بریندن اراغ اولسه لر واستنفار اورکمك معناسنه ده کلور یقال انفرته عن الشیء ونفرته
واستنفرته عنه واستنفرت عنه ومنه قوله تعالى * حمر مستنفرة بکسر الفاء ای نافرة ومستنفرة بفتح
الفاء ای مذعورة ومذعور ذال معجمه وعین مهمله ایله قورخودلمش معناسنه در النفر فتحتینله
بوقاچ کسنه در رجالدن اوچدن اونه وارنجه وقال الفراء نفرة الرجل ونفره رهطه یوم النفر فانك
سکونیله خلق منادن کوچدوکی کون که اول یوم القردن صکره اولور لیلة النفر کذلك منادن
کوچ زمانی مراد اولور و اکا یوم النفر دخی دیرلر فتحتینله یوم النفور ضمتینله و یوم النفیر نونك
فتحیله و فانك کسری ومدیله کذلك منادن کوچ کونی معناسنه در المنافرة میمك ضمی وفانك
فتحیله حسبده محاکمه ایدشمه یعنی مباحثه ومجادله ایدشمه یقال نافره فنفره ینفره بالضم لا غیر ای غلبه یعنی
باب مغالبه مراد اولدقده بویله دینور المنفور میمك فتحیله مغلوب اولان کسنه النافر فانك
کسریله غالب اولان کسنه النفریت نونك وراءنك کسریله ومدیله بر کلمه در که عفریته تبعیتله ذکر
نقر اولنور تأکیدا النقر نونك فتحی وقافك سکونیله قوش منقاریله دانه کتورمك یقال نقر الطائر الحبة
ینقرها نقرا من الباب الاول ونقر بر نسنه یی دلمکه دخی دیرلر ونقر اوفورمکه دخی دیرلر یقال نقر فی الناقور
ای فی الصور ونقر بر کسنه یی تعییب ایتمکه ده دیرلر تقول نقرت الرجل نقرا اذا عبته قالت امرأة لزوجها
مر بی على بنی نظری ولا تمر بی على بنات نقری ای مر بی على الرجال الذین ینظرون ولا تمر بی على النساء اللواتی
یعبن من مر بهن ونقر دیلك دماغکه یاپشدروب بعده اغزك اچمغله صادر اولان صوته دخی دیرلر که طواری
سورمك ایچون ایدرلر تقول نقرت بالفرس نقرا اذا الصقت لسانك بحنكك ثم تفتح و نقر شول آوازه دیرلر که
باش پرمغی اورته پرمغه اورمقدن حاصل اولور المنقار میمك کسریله شول آلتدر که نجارلر انوکله
بر نسنه دلرلر و منقار قوش بورننه دخی دیرلر المناقیر میمك فتحی وقافك کسری ومدیله جمعی النقرة نونك فتحی
وقافك سکونیله هیچ نسنه دیمك اولور یقال ما اثابك نقرة ای ما اعطاك شیئا و بو صورت نفیه مخصوص کلمه در
اثباتده استعمال اولنماز الناقر قافك کسریله شول اوقدر که نشانه یه واصل اوله ونشانه یه واصل اولمیانه
ناقر دیمزلر النقرى نونك وقافك فتحیله والفك قصریله پراکنده دیمك اولور یقال دعوتهم
النقرى ای دعوة خاصة وهو ان تدعو بعضا دون بعض الانتقار همزه نك کسریله ذکر اولنان
دعوت معناسنه در کذلك بعضیلر ایتدی بونك اصلی نقر الطیردن مأخوذدر قچن قوش بورادن اورادن
دانه دیوشرسه النقرة نونك ضمی وقافك سکونیله سبیکه اولان کومش و نقره یرده اولان

كوچلك چقور دخی دیرلر و نقرة القفا دخی بوندن ماخوذدر که انسه‌ده اولان چقوردر ؛ النقیر ؛ نونك
فتحیله و قافك کسری و مدیله شول چقوردر که چکردکك ارقه‌سنده اولور وقدان اندن بیتر و نقیر شول
اغاجه دیرلر که انی دلوب ایچنه نبیذ قورلر غایت قوتلو اولدوغی ایچون بوا ولدرکه حقنده نهی وارد اولمشدر
نبیذی شدید اولدوغنه بناء و نقیر حقیره اتباع ایچون دخی استعمال اولنور یقال حقیر نقیر و نقیر اصله
دخی دیرلر یقال فلان کریم النقیر ای کریم الاصل ؛ النقرة ؛ نونك ضمی و قافك فتحیله همزه وزنی اوزره
بر مرضدر که قیونه عارض اولور اینداء کرندن عارض اولمغه بشلر واندن اویلوقلرینك ایچ یوزی
شیشوب اقسمغه بشلر کذا فی بعض نسخ الصحاح ؛ النقر ؛ نونك و قافك فتحیله قیون ذکر اولنان مرضه
مبتلا اولمق یقال نقرت الشاة تنقر نقرا من الباب الرابع ؛ النقرة ؛ نونك فتحی و قافك کسریله ذکر
اولنان مرضه مبتلا اولان قیون یقال شاة نقرة و بها نقرة ؛ النقر ؛ نونك فتحیله و قافك کسریله
غضبناك اولان کمسنه یقال نقر ینقر نقرا من الباب الرابع کذلك ؛ المنقر ؛ میمك و قافك ضمیله و ماییننده
نونك سکونیله شول اغزی طار کوچوك قیودر که یوکسك و برك یرده ایدرلر صویی چکلمسون دیو
المناقر میمك فتحی و قافك کسریله جمعی ؛ المنقر ؛ میمك کسری و نونك سکونیله و قافك فتحیله شول
بیل دیدکلری آلتدر که آنوکله یر قزارلر کنمك معناسنه و منقر کذلك بر قبیله‌نك باباسی ادیدر تمیمدن که
اول منقر بن عبید بن الحارث بن کعب بن سعد بن زید مناة بن تمیمدر ؛ التنقیر ؛ علی وزن التکریم
بر نسنه‌یی صوروب تفتیش ایتمك و تنقیر صقلق اورمغه دخی دیرلر ؛ الانقار ؛ همزه‌نك کسریله منع
معناسنه‌در یقال انقر عنه اذا کف و قال ابن عباس ما کان الله تعالی لینقر عن قاتل المؤمن ای ما کان الله
لیکف عنه حتی یهلکه ؛ انقره ؛ همزه‌نك فتحی و نونك سکونی و قافك کسریله روم ولایتنده بر موضعدر که
انده بر قلعه وار در و چوقور معناسنه اولان نقیرك دخی جمعی انقره کلور رغیفه ارغفه کبی و رغیف
راء مهمله و غین معجمه ایله کرده دیدکلری اتمکدر ؛ النکرة ؛ نونك فتحی و کافك کسریله معرفه‌نك نكر
مقابلیدر ؛ النکر ؛ نونك فتحی و کافك سکونیله ؛ والنکور ؛ ضمتینله انکار ایتمك تقول نکرت الرجل
من الباب الاول اذا انکرته ؛ الانکار ؛ همزه‌نك کسریله ؛ والاستنکار ؛ همزه‌نك و تانك کسری
و سینك سکونیله کذلك انکار ایتمك معناسنه و انکار و منکر اولان نسنه‌یی تغییر ایتمك معناسنه‌ده کلور
التنکیر ؛ علی وزن التکریم بر نسنه‌یی مجهول قلمق معناسنه‌در ؛ التنکر ؛ فتحتینله و کافك ضمی
و تشدیدیله مجهول اولمق یقال نکر فتنکر ای غیره فتغیر الی مجهول ؛ المنکر ؛ میمك ضمی و نونك سکونی
و کافك فتحیله انکار اولنان نسنه المناکیر میمك فتحی و کافك کسری و مدیله جمعی النکیر نونك فتحی و کافك
کسری و مدیله منکری تغییر ایتمك معناسنه ؛ منکر و نکیر ؛ میمك ضمی و کافك فتحیله و نونك فتحی و کافك
کسریله ایکی ملکك اسمیدر ؛ النکر ؛ نونك فتحی و کافك کسریله ؛ والنکر ؛ نونك فتحی و کافك ضمیله
بونلرك ایکیسیده زیرك یعنی اهل عقل و اهل حیله اولوب منکر اولان کمسنه معناسنه‌در یقال رجل
نکر و نکر ای داه منکر و منکر اولان نسنه‌یه انکار ایدنه دخی دیرلر الانکار همزه‌نك فتحیله جمعی عضد له
اعضاد و کبد ایله اکباد کبی ؛ النکر ؛ نونك ضمی و کافك سکونیله منکر اولان نسنه قال الله تعالی *
لقد جئت شیأ نکرا و کاه اولور کافی ضمله دخی تحریك ایدرلر عسرله عسر کبی و زیرك اولمغه ده دیرلر
النکراء ؛ نونك فتحی و کافك سکونی و الفك مدیله بمعناه ؛ النکارة ؛ نونك فتحیله زیرکلك فطانت
معناسنه و بر نسنه مشکل اولمق معناسنه‌ده کلور یقال نکر الامر اذا صعب و اشتد ؛ النکرة ؛ نونك

نونك ضمی و کافك سکونیله ؛ والنکرة ؛ نونك فتحی و کافك سکونیله زیرکلك معناسنه‌در یقال للرجل
اذا کان فطنا منکرا ما اشد نکره و نکره ؛ المناکرة ؛ میمك ضمی و کافك فتحیله جنك ایدوب مقاتله
معناسنه قال ابو سفیان ان محمدا صلی الله علیه و سلم لم یناکر احدا الا کانت معه الاهوال و هول قورقمق
معناسنه‌در ؛ التناکر ؛ تانك فتحی و کافك ضمیله بلمز لکدن کلمك تجاهل معناسنه ؛ الینکور ؛ یانك
فتحی و نونك سکونی و کافك ضمی و مدیله طوغری و معتدل اولماین یول یقال طریق ینکور ای علی غیر
قصد ؛ الینکیر ؛ یانك فتحی و نونك سکونی و کافك کسری و مدیله بر طاغك آدیدر ؛ النمر ؛ نونك نمر
فتحی و میمك کسریله بر ییجی جانورلردن قپلان دیدکلری جانوردر پلنك معناسنه و نمر قپلان رنکنده اولانه
دخی دیرلر و منه قولهم اربیها نمرة ارکها مطرة یعنی سن بکا آز کوستر بن سکا چوق کوسترهیم اخفش
اینندی ه باری تعالینك * فاخرجنا منه خضرا دیدوکی قولی کبی درکه خضر اخضر معناسنه‌در النمور
ضمتینله جمعی قپلانلر معناسنه ؛ النمرة ؛ نونك فتحی و میمك کسریله مؤنثی و نمره یوکدن ایشلنور
بر جنس برده‌یه دیرلر که انی اعراب کیر و سعد حدیثنده بیورلمشدر نبطی فی حبوته اعرابی فی نمرته اسد
فی تاموره و حبوة حاء مهمله‌نك ضمیله شول قوشقدر که صوفیلر مراقبه‌یه وارد قده دیزلرن وارقه‌لرن جمع
ایدوب بغلرلر و تامور تاء مثناته و راء مهمله ایله بیشه که ایچنده سباع یتور و نمر بر قبیله‌نك باباسی ادیدرکه
اول نمر بن قاسط بن هنب بن افصی بن دعمی بن جدیله بن اسد بن ربیعه‌در ؛ النمری ؛ فتحتینله و یانك
تشدیدیله نمر قبیله‌سنه منسوب کمسنه و میمك مفتوح المسی توالی کسراتدن احترازدر زیرا بو کلمه‌ده
اولان حرف غیر مکسور برالمغین ثقلت مزبوره‌یی دفع ایدرمز ؛ نمر ؛ نونك کسری و میمك سکونیله
رجالدن بر کمسنه‌نك آدیدر ؛ نمیر ؛ نونك ضمی و میمك فتحیله قیس قبیله‌سندن بر جماعتك باباسی
آدیدرکه اول نمیر بن عامر بن صعصعه بن معاویه بن بکر بن هوازندر ؛ الانمر ؛ همزه‌نك و میمك فتحی ایله
شول بلوطدر که یر یر سیاهلری اولمغله قپلان رنکنده اوله و شول آته دخی دیرلر که قپلان رنکنده اوله یعنی
بر مقداریری بیاض و بر مقداریری غیری رنك اوله ؛ النمر ؛ نونك و میمك فتحیله قپلان رنکنده اولمق یقال
نمر السحاب ینمر نمرا من الباب الرابع اذا صار علی لون النمر تری فی خلالها نقاطا النمر نونك ضمی و میمك
سکونیله انمرك جمعیدر یقال نعم نمر للتی فیها سواد و بیاض و نعم نونك و عینك فتحیله دورت آیقلو حیوان چارپا
معناسنه ؛ التنمر ؛ فتحتینله و میمك ضمی و تشدیدیله عداوت کوستروب قورقوخبرلر ویرمك یقال
تنمر له ای تنکر له و تغیر و اوعده لان النمر لا تلقاه ابدا الا متنکرا غضبان ؛ النمیر ؛ نونك فتحی و میمك کسری
و مدیله شول صودر که هضم اولیجی اوله کرك لذیذ اولسون کرك اولماسون و پاك اولان حسبه دخی دیرلر
یقال ماء نمیر ای ناجع و حسب نمیر ای ذاك و ناجع نونله و جیمله و عین مهمله ایله منهضم اولان صویه دیرلر
وذا کی پاك اولان نسنه‌یه دیرلر ؛ نمار ؛ نونك ضمیله رجالدن بر کمسنه‌نك اسمیدر ؛ النور ؛ نونك ضمیله نود
و واوك مدیله ضیا معناسنه‌در و نورنارك دخی جمعی کلور الانوار همزه‌نك فتحیله جمعی و چچکلر معناسنه‌ده
کلور نورك جمعی اولمغله فتح نونله و نور زیاده نفور راء وزننده اولان آهوره دخی دیرلر و محل تهمتدن قچوب
زیاده پرهیز اوزره اولان عورتلره ده دیرلر پس نورك اصلی نور اولور ضمتینله فذالله قذل کبی و قذال
قافله و ذال معجمه ایله باشك ارادیدر پس سر معناسنه و قذال کبی اولمسنك وجهی بودرکه بونك دخی
واحدی نوار درحتی نساطائفه‌سندن بعضنه نوار دیو تسمیه ایدرلر و یقال فرس و دیق نوار اذا استودقت
و هی ترید الفحل و فی ذلك عنها ضعف ترهب صولته یعنی تحجن ارکك طلب ایتمك حالنده صولت

بابعيدن خوف وپرهيز اوزره اولسه ونور قاچرمق معناسنه‌ده كلور وفستق اغاجنه دخی ديرلر النور
نونك فتحيله وواوك سكونيله والنوار نونك كسريله بر نسنه‌دن قاچمق يقال نرت من الشئ انور
نورا ونوارا اذا نفرت عنه وقاچرمق معناسنه‌ده كلور تقول نرت غيرى اذا نفرته ونور چيچكه‌ده ديرلر
الانارة همزه‌نك كسريله ضيالنمق الاستنارة كذلك همزه‌نك كسرى وسينك سكونيله
بمعناها يقال انار الشئ واستنار اذا اضاء وانار اغاج چيچكلنمكه‌ده ديرلر التنوير على وزن التكريم
طلك يرى آغارمق وتنوير اغاج چيچكلنمكه‌ده ديرلر يقال نورت الشجرة اذا اطلعت نورها وتنويرا كنه
ايله دوكن قلمغه‌ده ديرلر يقال نور ذراعه اذا غرزها بابرة ثم زرعليها النؤور ونؤور نونك فتحيله وهمزه‌نك
ضميله توكنى ياشل ايتسون ديو سوردكلرى دوده يه ديرلر نته كم كلور ان شاء الله تعالى النار آتش
معناسنه مؤنث سماعيدر واوى در زيرا تصغيرى نويرة كلور الانور همزه‌نك فتحى ونونك سكونى وواوك
ضميله جمعى النيران نونك كسرى ومديله كذلك جمعيدر واو يايه قلب اولنمشدر ما قبلى مكسور اولدوغى
ايچون ونار علامت ابل معناسنه‌ده كلور ومنه قولهم ما نار هذه الناقة اى ما سمتها وسمت سينك
كسرى وميمك فتحيله نشان معناسنه وفى المثل نجارها نارها يعنى ناقه‌نك رنكى علامتيدر التنور
فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله آتشى اراقدن كورمك تقول تنورت النار من بعيد اذا تبصرتها وتنور
خرزمه سورنمكه‌ده ديرلر يقال تنور الرجل اذا تطلى بالنورة وتطلى طلادندر سورنمك معناسنه
النؤور نونك فتحى وهمزه‌نك ضميله ومديله شحم ياغى يقماغله حاصل اولان ايس دركه اوكله
كنه ايله اولان توكنه علاج ايدرلر ياشل اولسون ديو وبو نؤورك همزه سى واودن مقلوب اولدوغى
تقديرجه‌در النوار نونك ضمى وواوك تشديديله آغاجك چيچكى در نور الشجر معناسنه النوارة
كذلك نونك ضمى وواوك تشديديله واحدى المنارة ميمك فتحيله يول اوزرينه قونن علامت
ذو المنار ميمك فتحيله ملوك يمندن بر ملكك لقبيدركه ادى ابرهة بن الحارث الرائشدر اكا ذو المنار
ديدكلرينك وجهى بودركه طريقه ابتداء علامتى اول وضع ايتمشدر واقع اولان غزالرنده تا كه عودت
ايتدكده يولى ياوى قلميه‌لر ومناره مؤذن اوزرنده اذان اوقوماق ايچون يابدقلرى يوكسك يره‌ده ديرلر
ومناره شول يوكسك نسنه يه‌ده ديرلر كه اوزرنده چراغ يقرلر پس مناره مفعله وزنى اوزره اولور ميمك
فتحيله استنارتدن مأخوذ اولور المناور ميمك فتحى وواوك كسريله جمعيدر واوله كلديكنك اصلى بودركه
نوردن مأخوذدر اول كمسنه كه بونك جمعنده المنائر ديدى همزه ايله حرف اصلى يى حرف زائده تشبيه
ايلدى نته كم مصائبده تشبيه اولنمشدر زيرا مصائبك اصلى مصاوب در النهار كوندزكه كيجه‌نك
مقابليدر بو جمع اولنماز نته كم غداب وسراب جمع اولنماز واكر جمع ايتملو اولسك جمع قلتنده انهر ديرسن
وكثرتنده نهر ديرسن ضمتينله ونهار طوى قوشنك اركنه‌ده ديرلر كتاب فرقده اصمعى بويله ذكر
ايتدى نهار بن توسعه برشاعرك اسميدر تيم قبيله سندن النهر نونك فتحى وهانك سكونيله
نهر والنهر فتحتينله ارمق الانهار همزه‌نك فتحيله جمعى قال الله تعالى * فى جنات ونهر اى انهار وبونك وجهى
بودركه كاه اولور واحد ذكر اولنوب جمع مراد اولور كما قال الله تعالى * ويولون الدبر وكما يقال فى ضياء
وسعة ونهر منع ايتمكه‌ده ديرلر يقال نهره اذا منعه ونهر خرق قازمغه دخى ديرلر تقول نهرت النهر اذا حفرته
ونهر صو يرى ياروب درن قلمغه‌ده ديرلر يقال نهر الماء اذا جرى فى الارض وجعل لنفسه نهرا ومطلقا اقمق
معناسنه‌ده كلور يقال نهر الشئ اذا جرى الاستنهار همزه‌نك كسريله كذلك اقمق معناسنه‌در واستنهار

واستنهار يار واسع اولمغه‌ده ديرلر النهر نونك فتحى وهانك كسريله صاحب نهار معناسنه يعنى نهب
وغارتى كوندزده قلمغله صاحب نهار ديرلر الانهار همزه‌نك كسريله اقتمق تقول انهرت الدم اذا اسلته
وانهار زخمى واسع قلمغه‌ده ديرلر تقول انهرت الطعنة اذا وسعتها وانهار كوندزه داخل اولمغه‌ده ديرلر تقول
انهرنا اذا دخلنا فى النهار الانتهار همزه‌نك وتانك كسريله ومابيننده نونك سكونيله بمعناه نهروان
نونك ورانك فتحيله برشهرك آديدر المنهرة ميمك وهانك فتحيله دوملك اولرى اوكنده اولان ميدانه دركه
اكا سوپرنديلر دوكرلر النهابر نونك فتحى وبانك كسريله مهلكه اولان يرلر وفى الحديث من جمع
مالا من مهاوش اذهبه الله فى نهابر مهاوش ميمك فتحيله وشين معجمه ايله غصب وحرام معناسنه‌در
نهبر النهابير نونك فتحى وبانك كسرى ومديله قومدن اولان يوكسك طاغلردر النهبور نونك وبانك
نير ضمى وهانك مابيننده سكونيله نهابيرك واحدى النير نونك كسرى ايله لباسك علمى در ولحمه سنه
دخى ديرلر وقچنكه بر نيرين اوزره طوقونسه صيق اولوب محكم اولور تقول نرت الثوب انيره نيرا ونير الفدان
چفت اوكوزلرينك بوينده ارقرى طورن اغاچ بيوندرق معناسنه النيران نونك كسرى ومديله جمعى
الانيار همزه‌نك فتحيله كذلك بيوندرقلر معناسنه ونير شول اثره وعلامته ديرلر كه انوكله يول بللو اولور
ونير بنى غاضريه منسوب برطاغك اسميدر الانار همزه‌نك كسريله بمعناه تقول انرته وهنرته
اذا احكمته مثل اراق وهراق ذو النيرين نونك كسرى ومديله ورانك فتحى وياىنك سكونيله قوت وشدتى
ايكى صاحبى قدرنجه اولان كمسنه يقال رجل ذو نيرين اى قوته وشدته ضعف شدة صاحبه نيار
نونك كسرى وياىنك تخفيفيله بر رجالك اسميدر وابو برده بن نيار قضاعه قبيله سندن وصحابه‌دندر راسمى
وأر هانى در * فصل الواو الوأر واوك فتحى وهمزه‌نك سكونيله قورقتمق تخويف معناسنه يقال وأره يئره
وأرا اذا افزعه الاستيئار همزه‌نك كسرى وسينك سكونيله وتانك كسرى ومديله دوه برى برينه
اويوب قاچمق يقال استوأرت الابل اذا تتابعت فى نفار اصمعيدن ابو عبيد روايتى اوزره وابو زيد ايتدى قچن
دوه‌لر اوركوب طاغه قاچسه‌لر استوأرت ديرلر قچن اوركوب دوزه قاچسه‌لر استأورت ديرلر الوئر
واوك فتحى وهمزه‌نك كسريله قورقلو ير يقال ارض وئرة اى شديدة الاوار واوار همزه‌نك ضميله
وأر معناسنه‌ندر مقلوبدر كسائى روايتى اوزره الوبرة واوك فتحى وبانك سكونى ايله برجانورجكدر
وبر كديدن كوچك قويروقسز بوز كول رنكنده اولورده ساكن اولور الوبر واوك فتحى وبانك سكونيله جمعى
الوبار واوك كسريله كذلك جمعى وبونكله رجالدن بعض كمسنه تسميه اولنمشدر ووبر عجوز كونلرندن
بر كونك اسميدر وبار واوك فتحى وراىنك كسرى اوزره بناسيله عاد قومى ايچون اولان يرلردن بريرك آديدر
الوبر فتحتينله دوه يوكى يشم شتر معناسنه ووبر دوه توبلنمك معناسنه‌ده كلور يقال وبر البعير وبرا
من الباب الرابع الوبر واوك فتحى وبانك كسريله توبانن دوه الايبار همزه‌نك كسرى ومديله
دوه‌نك توبى چوق اولمق يقال اوبر البعير اذا كان كثير الوبر الوابر بانك كسريله احد معناسنه‌در يقال
ما بها وابر اى احد بنات اوبر همزه‌نك فتحيله برجنس منتردر طپراق رنكنده توبلى واوفاجق اولور
التوبير طوشان صرپ يرده يورمك يقال وبرت الارنب توبيرا اذا مشت فى الحزونة وحزونة غليظ يره
وصعوب محله ديرلر ابو زيد ايتدى طوشانده وطوشاندن غيرى برنسنه‌ده دخى استعمال النور غيرينده
استعمال اولنماز ديدى واول نسخه‌يى راوى اولان ابو عبيد تعيين ايتمدى حفظ ايتمدوكى جهتدن
وابو عبيددن غيرى ايتدى اول برى وبره ديدكلرى جانوردركه وبره‌نك عادتى بودركه طلب اولندقده برك يره

وتر
بيجرا تاكه ياڭزى بلورميوب طالب اولانلر بوليمه وتوبير برمدت بريرده اقامت ايتمكه ده ديرلر يقال وبرالرجل
فى منزله اذا اقام حينا لايبرح ﴿الوتر﴾ واوك كسريله تك اولان نسنه درفرد معناسنه ﴿الوتر﴾ واوك فتحى
وتانك سكونيله كينه معناسنه اهل عاليه لغتى اوزره فاما اهل حجاز لغتى اوزره امر بالعكس دريعنى فرد
معناسنه فتحيله وكينه معناسنه كسريله در واما تميم قتنده ايكيسنده دخى يعنى فرد معناسنه ده وكينه
معناسنه ده كسريله در ووتر فتحله قاتلدن انتقام آلمغه دخى ديرلر يقال وتره يتره وترا وحقى ناقص قلمغه ده
ديرلر ومنه قوله تعالى * ولن يتركم اعمالكم اى لن ينقصكم فى اعمالكم كما تقول دخلت البيت ﴿التره﴾
تانك كسريله كذلك قاتلدن انتقام آلمامق يقال وتره يتره تره ﴿الوتر﴾ فتحتينله ياى كريشى زه
معناسنه الاوتار همزه نك فتحيله جمعى ﴿الوترة﴾ فتحتينله ذكر باشينك التنده اولان طمردر ووترة
الانف ايكى بورن دليكنك اورته سنده اولان پرده در وهر نسنه نك حتارنه وتره ديرلر ﴿الوتيرة﴾ واوك
فتحى وتانك كسرى ومديله وترة الانف معناسنه در وطريقت معناسنه ده كلور يقال مازال على وتيرة
واحدة ووتيره فترته دخى ديرلر يقال ما فى عمله وتيرة اى فترة ويقال سير ليس فيه وتيرة اى فتور ووتيره يول
معناسنه ده كلور واق كل معناسنه ده كلور ورد ابيض كبى ووتيره شول حلقه يه ديرلر سيكردن كه انوكله
كوندرا ونمق اوكرنورلر واكادريئه دخى ديرلر ﴿الموتور﴾ ميمك فتحى وتانك ضميله شول كمسنه دركه انوك
بركمسنه سى قتل اولنه وانتقامن اليمامش اوله ﴿الايتار﴾ همزه نك كسرى ومديله برنسنه يى بر بر
ايشلمك يقال اوتره اى افذه وافذاذ فائله وذال معجمه ايله اصلنده قيون بر طوغورمغه ديرلر وبرنسنه يى تك
ايشلمكه ده ديرلر يقال اوترصلاته ويايه كرش اورمغه ده ديرلر يقال اوترقوسه ﴿التوتير﴾ على وزن
التكريم بمعناه وفى المثل انباض بغير توتير وانباض كرشى چكوب كيرو صاليو يرمكدر آوازو يرسون ديو
وبو مثل برنسنه وقتندن اول مفيد اولمادوغى ايچون استعمال اولنور ﴿المواترة﴾ ميمك ضمى وتانك
فتحيله متابعت معناسنه در بوبرنجه شى بيننده اولماز الا فترت واقع اولدقدن صكره اولور واكر فترت
واقع اولمسه اكا مداركه ومواصله ديرلر ومواترة الصوم بركون اورج طوتوب بركون ياخود ايكى كون افطار
ايتمكدر وهر كون طوتمغه مواتره ديمزلر يرامواتره وتردند رتك معناسنه ومواتره مكتوبى برى برى
اردنجه كوندرمكه ده ديرلر يقال واترت الكتب فتواترت اى جاءت بعضها فى اثر بعض ﴿المواترة﴾ ميمك
ضمى وتانك كسريله شول ناقه دركه چوكركن ابتدا بودزن يره قويوب بعده آخر دزن قويه ايكسنى معا
قوميه اوزرنده اولان كمسنه يه زحمت ويرممك ايچون ﴿تترى﴾ تاى اولك فتحى وثانيه نك سكونى والفك
قصريله بربر معناسنه در تنوينله وتنوينسز لغتدر علقى كبى شول كمسنه كه انى معرفه لك حالنده لا ينصرف
قلدى الفن الف تأنيث اعتبار ايتدى احسن دخى بودر وبونك اصلى وترى ايدى وتردن فرد معناسنه
قال الله تعالى * ثم ارسلنا رسلنا تترى اى واحدا بعد واحد وشول كمسنه كه تترى يى منون قلدى الفى
وثر
الف ملحق قلدى ﴿الوثير﴾ واوك فتحى وثانك كسرى ومديله ملايم اولان دوشك يستر نرم معناسنه
﴿الوثر﴾ واوك كسرى وثانك سكونيله بمعناه ﴿الوثار﴾ واوك كسريله بمعناه ايضا يقال ما تحته
وثر ووثار ﴿الوثيرة﴾ واوك فتحى وثانك كسرى ومديله شول عورتدركه سمز اوله ملحمه معناسنه
﴿الوثارة﴾ واوك فتحيله دوشكك ايچى طلوب ملايم اولمق يقال وثر الشئ وثارة من الباب الخامس
اى وطؤ وابو زيد ايتدى وثارة كثرت شحمه ديرلر نته كم وثاجه كثرت لحمه ديرلر قال القطامى وكانما اشتمل
الضجيع بريطة لا بل تزيد وثارة وليانا ﴿الوثر﴾ واوك فتحى وثانك سكونيله اركك ماسى ناقه نك رحمنه

رحمنه جمع اولوب يوكلوا اولمامق يقال وثر الفحل يثرها اذا اكثر ضرابها ولم تلقح ﴿الاستيثار﴾ همزه نك
وتانك كسريله برنسنه نك چوق اولماسن طلب ايتمك يقال استوثرت من الشئ اذا استكثرت منه
مثل استوثيت واستوثجت واستيثا واستيثاج كذلك استكثار معناسنه در ﴿الميثرة﴾ ميمك كسرى
ومديله اكرك اورته يرينه قونلن چه كه اكر ايزرنده اولان كمسنه يى الجمسون ديو قورلر مهموز استعمال
اولنماز ﴿المياثر﴾ ميمك فتحى وثانك كسريله والمواثر ميمك فتحى وثانك كسريله ميثره نك جمعيدر اكر
بجه لرى معناسنه ﴿المياثر الحمر﴾ ميمك فتحى وثانك كسرى وحانك ضميله شول قرمزى اكر
يوشقلاريدركه اندن نهى اولنمشدركه اول اطلسدن وحريردن اولورنته كم عجم طائفه سى استعمال
ايدرلر ﴿الوجور﴾ واوك فتحى وجيمك ضميله شول دوادركه اغز ايچنده دوكمكله استعمال اولنور تقول
وجر
وجرت الصبى اذا صببته فى وسط فمه ﴿الايجار﴾ همزه نك كسريله بمعناه يقال اوجرت الصبى كذلك
وايجار كوندرله كوكسه دورتمكه دخى ديرلر تقول اوجرته الرمح لاغير اذا طعنته فى صدره ﴿الميجر﴾ ميمك
كسريله وجيمك فتحيله دوادوكه جك آلته ديرلر مسعط كبى ميمك ضمى وسين مهمله نك سكونى وعينك
ضميله وطاء مهمله ايله ﴿الاتجار﴾ همزه نك كسرى وتانك دخى كسرى وتشديديله دوا استعمال ايتمك
يقال اتجر اذا تداوى بالوجور وبواصلنده اوتجر ايدى افتعالده واو تايه قلب اولنماغن ادغام اولنمشدر
﴿الوجر﴾ فتحتينله قورقمق معناسنه تقول وجرت منه اذا خفت ﴿الاوجر﴾ همزه نك وجيمك فتحيله
قورقوجى كمسنه تقول انى منه لاوجر اى لاوجل ﴿الوجرة﴾ واوك فتحى وجيمك كسريله مؤنثى
ومذ بورك مؤنثنده وجراء ديمز ﴿الوجاز﴾ واوك كسريله ﴿والوجار﴾ واوك فتحيله يا اليلو قورد يدكلرى
جانورك اوى خانه كفتار معناسنه ﴿وجرة﴾ واوك فتحى وجيمك سكونيله مكه مشرفه ايله بصره بيننده
وحر
بر موضعك اسميدر واول قرق ميل يردركه انده شنلك وقونق يرى يوقدر ووحشيلر مجمعيدر ﴿الوحرة﴾
فتحتينله كرتنكله كبى بر قرمزى بوجكدركه يره ياپشور الوحر فتحتينله جمعى وقلبده اولان حقده دخى وحر
ديرلر وفى الحديث فان الهدية تذهب بوحر الصدر يقال وحر صدره على اذا وغر ووغرغين معجمه ايله حرارت
صدره ديرلر ﴿الوخر﴾ واوك فتحى وحانك سكونيله اسمدر حقد معناسنه مصدرى فتحتينله در نتكم مره ايتدى
﴿الوذرة﴾ واوك فتحى وذال معجمه نك سكونيله ات پاره سى كوشت پاره معناسنه ومنه قولهم يا ابن شامة
الوذرة يعنى ات پاره سى قوقلايچى كمسنه نك ابنى كه مقصود سوكمك اولور عدم نظافه نسبت ايتمكله ياخود
ابن كلب ديمك اوله كه كلبك عادتيدر اتى يردن اول قوقلمق وعرب طائفه سنك عادتيدر بو مقوله نسنه لر
ايله برى برينه سوكمك مثلا يا ابن ملقى ارجل الركبان ويا ابن ذات الرايات ديرلر كه مقصود نسبتن مسافرينه
واجانبه نسبت ايتمك اولور الوذر واوك فتحى وذالك سكونيله جمعى ات پاره لرى معناسنه تمره ايله تمركبى
﴿التوذير﴾ على وزن التكريم ات پاره لمق يقال وذرت اللحم توذيرا وكذلك يقال وذرت الجرح اذا شرطته يعنى
حجن جراحتى يارسك ﴿يذر﴾ يانك وذالك فتحيله فعل مضارعدر يترك معناسنه ماضيسن واسم فاعلن
استعمال ايتمامشلردر بلكه وذر محلنده ترك ووادر محلنده تارك ديمشلردر وبونك اصلى وذر يذر در
يسعه كبى باب رابعدن ﴿الوزر﴾ فتحتينله طاغ جبل معناسنه ووزر ملجاء ده ديرلر پناه معناسنه
وزر
وبونك اصلى جبل معناسنه اولان وزردر ﴿الوزر﴾ واوك كسرى وزانك سكونيله كناه اثم معناسنه
واغرلق ثقل معناسنه وبار قه يوكى اولان بزو سلاح ﴿الوزير﴾ واوك فتحى وزانك كسرى ومديله
موازر معناسنه دركه يوك چكيجى ديمك اولور اكيله مواكل كبى بله طعام يبجى معناسنه ﴿الوزار﴾ وولد

كسريله وزرلره اثمك واوك فتحى دخى لغتدر في الاستيزار في همزه نك وتانك كسريله بركمسنه نك وزيو
اولماسن طلب ايتمك في الموازرة في ميمك ضمى وزانك فتحيله وزير اولمق في التوزر في تحتيله زانك ضمى
وتشديديله كذلك وزير اولمق يقال استوزر فلان فهو يوازر الامير ويتوزر له في الاتزار في كسرنيله وتانك
تشديديه كناهكار اولمق يقال اتزر الرجل اى ركب الوزر وهو افتعل منه اما بارى تعالى نك * ولا تزر وازرة
وزر اخرى بيوردوغى قول شريفى بركمسنه بركمسنه نك يوكن كوتورمزديمكدر واخفش ايتدى بركمسنه
بركمسنه نك اثميله آثم اولمازديمكدر وايتدى بومعنادن وزر يوزر ديرسن باب رابعدن و وزر يزر ديرسن
باب ثانيدن و وزر يوزر ديرسن بناء مجهول اوزره في الموزور في ميمك فتحى و واوك سكونيله كناهه
مرتكب اولان كمسنه لر وحديث شريفده كه مأزورات واقع اولمشدر همزه ايله مقابله سنده مأجورات
واقع اولدوغنه بناء در اكر يالكز ذكر اولنمش اولسه موزورات بيوريلوردى واوله في الايزار في همزه نك
كسرى ومديله حفظ ايتمك احراز معناسنه يقال اوزرت الشئ اى احرزته في الوزر في واوك فتحى وزانك
وشر سكونيله غالب اولمق يقال وزرت فلانا اى غلبته في الوشر في واوك فتحى وشينك سكونيله اغاجى
بچقيله بچمك يقال وشرت الخشبة بالمنشار وبواشرت كلمه سنده لغتدر ووشر كذلك ديشى بليوب
يه فقه و كسكين ايتمكدر وفى الحديث لعن الله الواشرة والمؤتشرة يعنى ديشن كسكين ايدن مرأه يه
وكسكين ايديه بيلان مرأه يه خداى تعالينك لعنتى كه ديشن كسكين ايتمك عربه عادت ايدى في الوصر
وصر واوك كسرى وصادك سكونيله اصرده لغتدر عهد معناسنه نته كم ارث و ورث ديرلر واساده و وساده
ديرلر و وصر قضى سجلنه وكتاب عهده دخى اطلاق اولنور وفى الحديث ان هذا اشترى منى ارضا وقبض
منى وصرها فلا يرد على الوصر ولا يعطينى الثمن يعنى نه الدوغى جيئى رد ايدر ونه خود ثمنى ويرر في الوضر
وضر فتحتينله كير وسخ معناسنه وياغلى اولوب ملوث اولمق يقال وضرت القصعة توضر وضرا من الباب الرابع
اداسمت و وضر فاسد اولان طعامدن استشمام اولنان رايحه يه دخى ديرلر ابو عمرو روايتى اوزره و وضر
وطر دزه يه سوردكارى قطرانك بقيه سنه دخى ديرلر ابو عبيد روايتى اوزره في الوطر في فتحتينله حاجت
معناسنه وبوندن فعل بنا اولنماز الاوطار همزه نك فتحيله وطرك جمعى حاجتلر معناسنه في الوعر في
وعر واوك فتحى وعينك سكونيله صرپ اولان يره يقال جبل وعر ومطلب وعر ولا يقال وعر بكسر العين
فى رواية الاصمعى ويقال وعر وعورة من الباب الخامس ووعر قليله دخى ديرلر يقال فلان وعر المعروف
اى قليله و وعر كاه اولور بر كلمه يه اتباعا ذكر اولنور يقال هذا وتح ووعر وقليل وعر كذا فى الصحاح وفيه
تأمل فان صحة ارادة معناه الاصلى لايناسب حمله على الاتباع ووتح تاء مثناته وحاء مهمله ايله قليل
معناسنه در في الايعار في همزه نك كسريله قليل ايتمكه ديرلر يقال اوعره اذا قلله في التوعر في فتحتينله
وعينك ضمى وتشديديله صرپ اولمق يقال توعر اى صار وعرا في التوعير في على وزن التكريم صرپ
قلمق يقال وعرته انا توعيرا في الاستيعار في همزه نك وتانك كسريله يرى صرپ بولمق تقول
وغر استوعرت الشئ اذا وجدته وعرا في الوغرة في واوك فتحى وغينك سكونيله زياده اسى شدة حر معناسنه
وبوسببدن عداوت وكين معناسنه ده كلور يقال فى صدره على وغر اى ضغن وعداوة وتوقد من الغيظ
وضغن ضاد معجمه نك كسرى وغين معجمه نك سكونيله كينه وغيظ وغضبه ديرلر في الوغر في فتحتينله
كين طوتمق معناسنه مصدردر يقال وغر صدره على وغرا من الباب الرابع ووغر عسكر آوازينه دخى ديرلر
صوت حيش معناسنه في الواغر في غينك كسريله كين طوتيجى كمسنه يقال هو واغر الصدر على في الايغار

الايغار في همزه نك كسرى ومديله بركمسنه يى كينه القا ايتمك يقال اوغرت صدره على فلان اى احميته
من الغيظ وايغار قزدرمغه دخى ديرلر يقال اوغرت الماء اى احميته وكاه اولوركه خنزيرك تويين كيدرمكيچون
ديريله اسى صويه باتورمغه ايغار ديرلر نته كم نصارى قومى كاه اولوركه خنزيرى ديرى ايكن اسى صويه
باتروب تويين يولدقدن صكره بوغزلارلر وايغار كذلك اسى طاش برا قمغله سودى قزدرمغه ديرلر تقول
اوغرت اللبن اذا اسخنته بالحجارة المحماة وايغار عامل خراج المغه دخى ديرلر يقال اوغر العامل الخراج اى
استوفاه بعضيلر ايتدى ايغار سلطان بركمسنه يه بريرى ويروب خراجن المقدر وكاه اولوركه ضمان
خراجه دخى ايغار ديرلر وبو لفظ مولددر في الوغيرة في واوك فتحى وغينك كسرى ومديله شول سوددركه
قزمش طاشله قزدررلر في الوغير في كذلك واوك فتحى وغينك كسرى ومديله بمعناها في التوغير في
وفر على وزن التكريم كذلك اسى طاش براقمغله سودى قزدرمق في الوفر في واوك فتحى وفانك سكونيله
مال كثير وبرنسنه تام ومكمل اولمق يقال وفرت الشئ وفرا ووفر ووفرت بريرك اوتى مكمل اولوب
هنوز تمامكه دخى ديرلر في الفرة في فانك كسريله عده وزنى اوزره كذلك بريرك اوتى مكمل اولمق
في الوفراء في واوك فتحى والفك مديله شول يردركه اوتى تمامش اوله و وفراء شول قربه يه ديرلركه
تمام دريدن اولوب دريدن برنسنه قطع اولنمامش اوله في الاوفر في همزه نك وفانك فتحيله ذكر اولنان
وجه اوزره اولان مشك يقال سقاء اوفر في الوفرة في شول صاچه ديرلركه شحمة اذنه دك نازل اوله
يعنى قولقلرك يموشق اتنه دك ايرشه اندن اشاغه نازل اولوب اومو زلره ايرشمسه جمه ديرلر جميك ضميله
ايرشورسه لمه ديرلر لامك كسريله وميمك تشديديله في الوفر في واوك فتحى وفانك سكونيله برنسنه
تام ومكمل اولمق يقال وفرت الشئ وفرا في الموفور في ميمك فتحى وفانك ضميله تام وكامل اولان نسنه
الوفور في ضمتينله برنسنه چوق اولمق يقال وفر الشئ وفورا پس متعدى ولازم كلور وعربلرك توفر
وتحمد ديدكلرى وفرته عرضه وماله ديدكلرى قوللرندن مأخوذدر وفرا ايتدى چون بومثل استعمال
اولنمق لازم كلسه توفر وتحمد ديرسن توثرديمزسن وبو مثل شول يرده استعمال اولنوركه بركمسنه
بركمسنه يه احسان ايتسه اولدخى احسانى قبول ايدوب كيرو صاحبينه ردايلسه بحضور اولمقسزن
محسن اليه توفر وتحمد ديرلر في التوفير في على وزن التكريم برنسنه يى وافر قلمق يقال وفر عليه حقه
توفيرا في الاستيفار في همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى تمام المق يقال استوفره اى استوفاه في التوفر
فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله بركمسنه نك حرمتن تمام رعايت ايتمك يقال توفر عليه اى رعى حرماته
وقر المتوافرون في برى برينه قاتلمغله چوق اولان كمسنه لر يقال هم متوافرون اى هم كثير في الوقر في واوك
فتحى وقافك سكونيله قولق بركك اولمق ثقل اذن معناسنه يقال وقرت اذنه توقر وقرا من الباب الرابع
وان كان القياس فى مصدره الفتح و وقر قولاغى صاغر قلمق معناسنه ده كلور يقال وقر الله اذنه يقرها وقرا
من الباب الثانى ويقال اللهم قر اذنه و وقرت اذنه على ما لم يسم فاعله فهى موقورة و وقر كمك يارمغه دخى
ديرلر تقول وقرت العظم اقره وقرا اذا صدعته في الوقر في واوك كسرى وقافك سكونيله يوك حمل
معناسنه يقال جاء فلان يحمل وقره في الايقار في همزه نك كسرى ومديله يوك يوكلتمك يقال اوقر بعيره
واكثر ما قاطر ومركب يوكنده وقر استعمال اولنور ودوه يوكنده وسق استعمال اولنور وايقار خرما
اغاجنك خرماسى چوق اولمغه دخى ديرلر يقال اوقرت النخلة اذا كثر حملها وايقار آتك طرناغن مجروح
ايتمكه دخى ديرلر يقال اوقرها الله تعالى كسائى روايتى اوزره رهص ايله ادهص كبى وارهاص را وصاد

مهمتینله کذلك آت طرناغن مجروح ایتمکدر فی الموقرة ع میمك ضمی وقافك فتحیله حمل ثقیلی اولان
دورت یقال امرأة موقرة اذا حملت حملا ثقیلا و یقال نخلة موقرة وموقرة وحکی موقر ایضا وهو علی
غیر القیاس لان الفعل لیس للنخلة وانما قیل موقر بکسر القاف علی قیاس قولك امرأة حامل لان حمل
الشجر مشبه بحمل النساء واما موقر بفتح القاف فشاذ یعنی موقر قافك فتحیله نخله نك فعلی اولمدوغی
سببدن نه حقیقتا ونه خود تشبیها طالق قبیلندن اولمغه مجال اولمیوب ترك تأنیث شاذ اولدی اما
موقر کسر قافله اونوك خلافنجه که بو فعل نخله اولمغین امرأیه تشبیه اولنمق واسطه سیله شاذ اولمدی ولکن
جوهری امرأة موقر استعمالی قافك کسریله صحیح اولمسنه تعرض ایتمدی کویا که قرینه مقامه حواله قلدی
و بو تعبیردن مختار الصحاح صاحبنك وکسر القاف علی غیر القیاس لان الفعل لیس للنخلة دیدوکی سهو
اولدوغی ظاهر اولور زیرا علی خلاف القیاس اولان موقر در فتح قافله موقر دکلدر فی الوقرة ع واوك
فتحی وقافك سکونیله آت طرناغنه طاش یاخود طاشدن غیری نسنه دکوب مجروح ایتمك تقول
وقرت الدابة من الباب الرابع و بو معنی مصیبته صبر ده دخی استعمال اولنور یقال کانت وقرة فی صخرة
یعنی مصیبته تحملی شول مرتبه ده درکه بر نسنه نك قیایه تأثیری نیجه ایسه مصیبتك دخی اکا تأثیری
اویله در فی الوقار ع واوك فتحیله برکسنه حلم او زره اولوب اغرالمقدر یقال وقر الرجل یقر وقارا باری
تعالینك * ما لکم لا ترجون لله وقارا بیوردوغی حق تعالینك عظمتندن نیچون خوف ایتمزسن دیمکدر و
اخفش روایتی او زره فی القرة ع قافك کسریله عدة وزنی او زره بمعناه و یقال وقر یقر قرة وقرة چوق
قیونه دخی دیرلر وقیر کبی تقول عن قریب کلور فی الوقور ع واوك فتحی وقافك ضمی ومدیله سنکین وحلیم
اولان کمسنه قال الله تعالی * وقرن فی بیوتکن یعنی سز اولریکزده سکون ووقار او زره اولوك و بعضیلر
قرن فی بیوتکن قرأت ایتدیلر قافك فتحیله بو تقدیرجه قرار دن اولور که اصلی اقررن در راء اولی تخفیف
ایچون حذف اولنوب فتحه سی قافه ویرلدکده همزه نك مابعدی متحرك اولوب همزه دن استغنا حاصل
اولمغین اسقاط اولندی وکسر له قراءت ایدنلرك دخی قراءتی اقررن دن اولدوغنه بناء اولمق دخی محتملدر
نتکم ظلتم تفکهون آیتنده ظانك فتحیله وکسریله قراءت اولنمشدر و بو شاذ اولان تخفیفلردندر فی التوقیر
علی وزن التکریم تعظیم ایدوب اغرلمق فی الموقر ع میمك ضمیله وقافك فتحی وتشدیدیله مجرب اولان کمسنه
یقال رجل موقر ای مجرب فی التیقور ع تانك فتحی ویانك سکونی وقافك ضمیله وقار معناسنه در
و تیقورك اصلی ویقور ایدی واوی تایه قلب ایدوب تیقور دیدیلر فی الوقیر ع واوك فتحی وقافك کسری
ومدیله طاغده اولان عظیم دللك و وقیر لفظی کاه اولور فقیره تبعیتله ذکر اولنور ومنه قولهم فقیر وقیر
و بعضیلر ایتدی بونك معناسی فقیر مدیون دیمکدرکه وقیر او قره الدین دن مأخوذ در دین اکا ثقلت
ویردی معناسنه و وقیر چوقلق قیونه دخی دیرلر فی الوکر ع واوك فتحی وکافك سکونیله یوه آشیانه وکر
معناسنه الوکور ضمتینله والاوکار همزه نك فتحیله جمعی یوه لر معناسنه ابو یوسف ایتدی ابو عمرودن
استماع ایتدم که ایدر دی وکر مطلقا طیر جنسنك یاپدوغی یوه سیدر هر قنده اولورسه کرك طاغ
او زرنده اولسون کرك اغاچ او زرنده اولسون و وکر یوه یه داخل اولمغه دخی دیرلر یقال وکر الطائر یکر
وکرا اذا دخل وکره و وکر ناقه نك بر جنس سکرتمسیدر که اکا صچرامق وار در و آتك دخی بو اسلوب او زره
سکرتمسنه اطلاق اولنور و وکر مشك طولدرمغه ده دیرلر تقول وکرت السقاء وکرا اذا ملأته
فی الوکری ع فتحتینله والفك قصریله ذکر اولنان وجه او زره سکرتمك و وکری قصیره اولان ناقه یه

ناقه یه دخی دیرلر فی التوکیر ع علی وزن التکریم کذلك مشك طولدرمق تقول وکرت السقاء توکیرا اذا
ملأته و قارنی پر ایتمکه دخی دیرلر یقال وکر فلان بطنه و توکیر یکی اولیمك ضیافتنه دخی دیرلر فی الایکار
همزه نك کسری ومدیله کذلك قارنی پر ایتمك معناسنه در فی التوکر ع فتحتینله وکافك ضمی وتشدیدیله
قوشك قورصاغی طولمق یقال توکر الطائر اذا امتلأت حوصلته * فصل الهاء فی الهبیر ع هانك فتحی هبر
ویانك کسریله دوز اولان یر ارض مطمئنه معناسنه فی الهبر ع هانك فتحی وبانك سکونیله بمعناه الهبور
ضمتینله جمعی دوز یرلر معناسنه و بعضیلر ایتدی هبور شول دوزلکلردر که چکرك دپه لر اراسنده واقع
اولمشدر و صراح صاحبی عظیم قیالردر که چکرك طاغلر اراسنده واقع اولمشدر دیو تفسیر ایتمشدر و بو
اختلاف صحاحك نسخه لری مختلف اولدوغنه بناء در بعض نسخه ده صحون و بعض نسخه ده صخور واقع
اولمشدر ولکن اصح اولکیدر زیرا صخور معناسی سائر لغتده بولنمامشدر وهم صاحب صراحك بو مقامده
سنکهای بزرك بر پشته ها دیدوکی صحاحه مخالف اولدوغی خفی دکلدر زیرا جوهری بین الروابی دیمشدر
علی الروابی دیمه مشدر فی الهبرة ع هانك فتحی وبانك سکونیله ات پاره سی قطعه لحم معناسنه یقال
هبرت له من اللحم هبرة ای قطعت له قطعة فی الهبر ع فتحتینله دوه سمرمك یقال هبر الجمل یهبر هبرا
من الباب الرابع فی الهبر ع هانك فتحی وبانك کسریله فی والاهبر ع همزه نك وبانك فتحیله سمز اولان دوه
کثیر اللحم معناسنه فی الهبرة ع هانك فتحی وبانك کسریله فی والهبراء ع هانك فتحی وبانك سکونی
والفك مدیله سمز اولان ناقه فی الهوبر ع هانك فتحی وواوك سکونی وبانك فتحیله شول میموندر که زیاده
قللو اوله کثیر الشعر معناسنه وصحاحك بو تعبیرینه صاحب مهذب بك کفتار بسیار موی له تفسیری مخالف
اولور زیرا کفتار یالیلو قورده دیرلر فی الهبار ع هانك فتحی وبانك تشدیدیله بمعناه و هبار بر رجالك
اسمیدر قریشدن هبیرة بن سعد هانك ضمی وبانك فتحیله بر نابدید اولمش کمسنه نك اسمیدر که لا آتیك
هبیرة بن سعد دیرلر ابدا کلمز دیمك مقامنده فی الهبریة ع هانك کسری وبانك سکونی ویانك تخفیفیله
شول کپك کبی نسنه در که صاچ اراسنده حاصل اولور قونق معناسنه فی الهنبر ع هانك کسری ونونك
سکونی وبانك کسریله خنصر وزنی او زره یالیلو قوردك یاوریسی ابو زید ایتدی ام الهنبر یالیلو قوردك
اسملرندندر بنی فزاره لغتنده وابو عمرو ایتدی هنبر ولد حمار معناسنه در بو سببدن دیشی اولان
حماره ام الهنبر دیرلر فی الهتر ع هانك کسری وتانك سکونیله ساقط اولان کلامه دیرلر و هتر کذلك هتر
امر عجیبه وداهیه یه یعنی آفته دیرلر و بو سببدن برکسنه که زیاده زکی وصاحب رأی اولسه انه لهتر
اهتار دیرلر آفتلردن بر آفت معناسنه فی الهاتر ع تانك کسریله بر لفظدر که تأکیدا زیاده ساقط دیمك
محلنده استعمال اولنور یقال هتر هاتر فی المهتر ع میمك ضمی وهانك سکونی وتانك فتحیله زیاده یاشلو
اولدوغندن بونایان کمسنه یقال اهتر الرجل علی صیغة المجهول فهو مهتر اذا خرف من الکبر فی المستهتر
میمك ضمی وسین مهمله نك سکونی وتانك فتحیله شرابه زیاده حریص اولوب شرب خمردن او تروطعن
ایتدکلرن قاپرمیوب شرب خمر ایدن کمسنه یقال فلان مستهتر بالشراب اذا کان مولعا به لا یبالی ما قیل
فیه فی التهاتر ع تانك فتحی و تاء ثانیه نك ضمیله ایکی کمسنه بری برینه باطل سویلدك دیمك فی الهجر هجر
هانك فتحی وجیمك سکونیله وصالك ضدیدرکه ترك ایتمك معناسی اولور فی الهجران ع هانك کسری
وجیمك سکونیله بمعناه یقال هجرته هجرا وهجرانا وهجر هرزه وهذیان سویلمکه ده دیرلر یقال هجر المریض
یهجر هجرا وهجر نصف نهار معناسنه ده کلور زیاده اسی هواده فی الهجرة ع هانك کسری وجیمك

سكونيله اسمدر ايرلمق معناسنه الهجرتان هانك كسری وجيمك سكونيله كذلك برى حبشه يه
اولان هجرت وبرى مدينهٔ منوره يه اولان هجرت المهاجرة ميمك ضمی وجيمك فتحيله بر يرى ترك
ايدوب بر يره وارمق التهاجر تانك فتحی وجيمك ضميله كسشمك تقاطع معناسنه الهاجر
جيمك كسريله هذيان سويلين كمسنه المهجور باطل وهذيان اولان كلام قال الله تعالى * ان قومی
اتخذوا هذا القرآن مهجورا اى قالوا فيه غير الحق بو ذكر اولنان ابراهيمدن ابو عبيدك روايتی اوزره در
مجاهددن دخی بويله روايت اولنمشدر الهجر هانك ضمی وجيمك سكونيله اسمدر اهجاردن واهجارك
تفسيری ذكر اولنور الاهجار همزه نك كسريله فحش وباطل سويلمك وكذلك زوائد سويليوب
چوق سويلمكه دخی ديرلر واهجار اوپله اسيسنه داخل اولمغه ده ديرلر يقال آتينا اهلنا مهجرين اى يقال
موصلين اى داخلين فی وقت الهاجرة والاصيل الهاجرات جيمك كسريله والمهجرات ميمك
ضمی وجيمك فتحيله فواحش سويليوب عرضه مخل اولور كلمات اتمك يقال رماه بهاجرات ومهجرات اى
بفضايح الهاجرة جيمك كسريله نصف نهار غايت اسی اولان زمانه التهجير على وزن التكريم
كون زياده اسی اولمق يقال هجر النهار وتهجير هاجره وقتنده سير اتمكه دخی ديرلر المهجر فتحتينله
وجيمك ضمی وتشديديله كذلك هاجره وقتنده سير اتمك وتهجر مهاجرينه مشابهة قصد اتمكه دخی ديرلر
وفی الحديث هاجروا ولا تهجروا المهجرة ميمك ضمی وجيمك كسريله شول ناقه دركه شحم ولحمده
وسير وسرعتده سائر ناقه لردن فايق اوله وبعضيلر ايتدی مهجره شول ناقه دركه خلق بری برينه انی دائما
وصف ايدشمكين صفتيله اكلوب اديله اكلسی ترك اولنه الاهجر همزه نك وجيمك فتحيله اكرم
معناسنه در يقال هذا اهجر من هذا اى اكرم وبو معنی هر شيئده استعمال اولنور الهجير هانك فتحی
وجيمك كسری ومديله شول شور اولان قوری اوتدر كه انی حيوانات چكنيوب فاحش اولمغين ترك
اولنه وهجير هاجريه دخی ديرلر اوپله اسيسی معناسنه وحوض كبيره دخی ديرلر هجر فتحتينله
بر شهرك آديدر مذكر ومنصرفدر الهجير هانك كسری وجيمك كسری وتشديديله فسيق وزنی
اوزره عادت واسلوب الهجيرى هانك كسری وجيمك كسری وتشديدی والفك قصريله والاهجيرى
همزه نك وجيمك كسری وهانك سكونی والفك قصريله بونلر اوچی دخی بو معنايه در يقال مازال ذلك
هجيراه واهجيراه واجرياه اى دأبه وعادته ومهجور شول اركك طواره ديرلر كه باشی اياغنه بغلو اوله
الهجار هانك كسريله شول ايپدر كه بر اوجی دوه نك اياغنك خردهسنه بغليوب وبر اوجی باينه بغلرلر
اگر دوه عريان ايسه واگر پالانلو ايسه پالان اغاجنه بغلرلر تقول منه هجرت البعير اهجره هجرا من الباب
الاول وهجار ياى كريشنه دخی ديرلر زه كمان معناسنه الهدر فتحتينله ودالك سكونيله دخی لغتدر
هدر
بر كمسنه نك دمی ضايع اولمق يقال هدر دمه يهدر هدرا من الباب الثانی اذا بطل وشراب قينمغه دخی ديرلر
يقال هدر الشراب يهدر هدرا اذا غلی وغليان غين معجمه ايله قينمق معناسنه در ويقال ذهب دم فلان هدرا
اى باطلا ليس فيه قود ولا عقل وهدر دوشمك معناسنه ده كلور يقال ضرب فهدرت رئيته تهدر هدورا
اى سقطت ورئيه كسر ايله جكر معناسنه در وهدر عرفج ديكله معروف ديكن بيومك يقال هدر العرفج
اذا عظم نباته التهدار تانك فتحی وهانك سكونيله كذلك شراب قينمق يقال هدر الشراب تهدارا
الاهدار همزه نك كسريله سلطان بر كمسنه نك دمن هدر قلمق يقال اهدر السلطان دمه اى ابطله واباحه
الهدرة فتحتينله اعتباردن ساقط اولنلر معناسنه در يقال بنو فلان هدرة اى ساقطون ليسوا

ليسوا بشیء الهدرة هانك ضمی ودالك فتحيله همزه وزنی اوزره ساقط معناسنه در الهدير
هانك فتحيله ودالك كسری ومديله كوكرجين اوتمك يقال هدر الحمام هديرا اى صوت ودوه چاغرمغه
دخی ديرلر يقال هدر البعير هديرا اى ردد صوته فی حنجرته الهوادر هانك فتحی ودالك كسريله
چاغريجی دوه لر يقال ابل هوادر التهدير على وزن التكريم كذلك صوت ايتمك يقال هدر يهدر
تهديرا وفی المثل كالمهدر فی العنة يعنی شول دوه كبی كه حظيره ده حبس اولنماغله چاغره وبو مثل ضرب
اولنور شول كمسنه حقنده كه چاغروب چيقره حالا كه قربنده كمسنه اولميه شول دوه كبی كه جماعدن منع
اولنوب دوه اغلنده حبس اولنماغين فرياد ايدوب چاغره الهادر دالك كسريله شول سوددر كه
يوقاروسی قويی واشاغيسی صولی اوله وبو سود اديمتغه بشلدقده اولور الاهدر همزه نك ودالك
هذر
فتحيله شيشن نسنه منتفخ اولان نسنه معناسنه يقال جوف اهدر اى منتفخ الهذر هانك فتحی وذال
معجمه نك سكونيله هذيان سويلمك يقال هذر فی منطقه يهذر ويهذر هذرا من الباب الاول والثانی الهذر
فتحتينله اسمدر هذيان سويلمك معناسنه الهذر هانك فتحی وذالك كسريله هذيان سويليجی
كمسنه الهذرة هانك ضمی وذالك فتحيله همزه وزنی اوزره مبالغه ايله هذيان سويلين كمسنه
الهذار هانك فتحی وذالك تشديديله والمهذار ميمك كسری وهانك سكونيله كذلك مبالغه
ايله هذيان سويليجی معناسنه در الاهذار همزه نك كسريله هذيانی چوق سويلمك يقال اهذر
فی كلامه اى اكثر الهذريان هانك كسری وذالك سكونی ورانك دخی كسريله كلماتنده سريع
وخدمتنده چابك اولان كمسنه وبو تقريردن فهم اولنور كه صاحب مهذب الهذريان بيهوده كوی ديدوكی
هرر
كتب لغته اولانه مخالف اولور الهر هانك كسری ورانك تشديديله پسی كربه معناسنه وهر اسمدر
هرته هرا دن اذا كرهته وفی المثل لا يعرف هرا من بر يعنی كندوبی كريه كورن ايله احسان ايدنك بينن
فرق ايتمز بعضيلر ايتدی بو مثلده هر قيونی دعوت ايتمك وبر سورمك معناسنه در الهررة هانك كسری
ورانك فتحيله جمعی پسيلر معناسنه قردله قرده كبی قافك كسريله ميمونلر معناسنه الهرة هانك
كسريله مؤنثی الهرر هانك كسری ورانك فتحيله جمعی قربه ايله قرب كبی رأس هر هانك كسريله
بر موضعك اسميدر الهرار هانك ضميله بر مرضدر كه دوه يه عارض اولدقده ايچن سوروب اسهال ايدر
وبو مقامده صاحب صراح هرار بالضم بيماری كه پوست شتر را بريزاند ديمشدر غالبا جوهری عبارتنده
نسلح لفظن خاء معجمه ايله ظن ايتمشدر حالا كه حاء مهمله ايله در نجاست القا ايتمك معناسنه المهرور
ميمك فتحيله مرض مزبوره مبتلا اولان دوه الهرير هانك فتحی ورانك كسری ومديله كلبك
اوردكدن ادنی اولان آوازيدر صغوق تأثيرنه عدم تحملدن حاصل اولور يقال هر الكلب يهر هريرا من الباب
الثانی وهرير بر نسنه يی كريه كورمكه دخی ديرلر يقال هر فلان الكأس والحرب اى كرههما المهارة
ميمك ضمی ورانك تشديديله بر كمسنه نك يوزينه چاغروب پرامز سوز سويلمك يقال هاره اى هر فی وجهه
الهراران هانك فتحی ورانك تشديديله ايكی يلدزدر كه برينه نسر واقع وبرينه قلب العقرب ديرلر ومزبورلره
هراران ديدبلر آنلر طوغدوغی حينده قيش قتی اولدوغيچون الهرهرة على وزن الزلزلة قيونی دعوت
ايتمك تقول هرهرت بالغنم اذا دعوتها وهرهره بر نسنه يی تحريك ايتمكه دخی ديرلر تقول هرهرت الشیء اذا
حركته وهی لغة فی قرقرته وجوهری ايدربن بو لفظی ابوزيدك كتاب اعتقابندن نقل ايتدم كمسنه دن
استماع ايتمكسزن الهرهور هالرك ضميله ورانك سكونيله شول چوق صودر كه جريان ايتدكده

هر هر قيبي استماع اولنه يعني صوتي ظاهر اوله في الهزر ع هانك فتحي وزانك سكونيله عصا ايله اورمق
يقال هزره بالعصا هزرات اى ضربه وهر نسنه يي صقوب چمدلمكه دخي ديرلر وهزر برقبيله نك دخي اسميدر هزبر
المهزر ع ميمك كسري وزانك فتحيله هر بازارده الداني كسنه يقال هو ذو هزرات وذو كسرات
الهزبر ع هانك كسري وزانك فتحي وبانك سكونيله ارسلان شير معناسنه في الهزنبر ع فتحتينله ونونك
سكوني وبانك فتحيله شول كمسنه يه ديرلر كه بدخو اوله سيئ الخلق معناسنه في الهزنبران ع كذلك
بدخو معناسنه يقال رجل هزنبران اذا كان خلقه سيئا في الهيشر ع هانك وشينك فتحيله وما بينده
يانك سكونيله شول اغاچدر كه اوزون وملايم اولور في الهيشور ع هانك فتحي ويانك سكوني وشينك هيصر
ضميله بمعناه في الهصر ع هانك فتحي وصادك سكونيله فاعق كسر معناسنه يقال هصره وهصر برنسنه يي
اكوب كندوكه ميل ايتدرمكه دخي ديرلر تقول هصرت الغصن وبالغصن اذا اخذت برأسه فاملته
اليك في الاهتصار ع همزه نك وتانك كسريله كذلك فاعق معناسنه يقال اهتصره في الهيصر ع
هانك وصادك فتحيله وما بينده يانك سكونيله ارسلان شير معناسنه في الهصور ع هانك فتحي وصادك
ضميله في والهصار ع هانك فتحي وصادك تشديديله شكار شكست ايدجي ارسلان في الهغور ع فتحتينله
وواوك فتحي وتشديديله اوزون طويل معناسنه في الهكر ع هانك كسري وكافك سكونيله تعجبي زياده هكر
قلمق في الهكر ع فتحتينله بمعناه يقال هكر الرجل يهكر هكرا وهكرا من الباب الرابع اذا اشتد عجبه مثل
عشق يعشق عشقا وعشقا في الهكر ع هانك فتحي وكافك كسريله تعجب ايدجي كمسنه في الهمر ع هانك
فتحي وميمك سكونيله دوكمك يقال همر الماء والدمع يهمره همرا اذا صبه وهمر سودي هب صاغمغه دخي ديرلر همر
يقال همر ما في الضرع اذا حلبه كله ومال ويرمكه دخي ديرلر يقال همر له من ماله اى اعطاه في الهمار
هانك فتحي وميمك تشديديله في والمهمار ع ميمك كسري وهانك سكونيله في والمهمر ع ميم اولك كسري
وميم ثانينك فتحيله شول كمسنه دركه اغزندن كلمات آفقه يعني يركوي اوله في الاهمار ع همزه نك وتانك
كسريله آت سكردوب جريان ايتمك يقال اهتمر الفرس اذا جرا في الانهمار ع همزه نك وهانك كسري
ونونك سكونيله صو اقمق يقال انهمر الماء اذا سال في الهور ع هانك فتحي وواوك سكونيله قوم اقمق هور
وطوپراق اوپرلمق في الهوور ع ضمتينله بمعناه يقال هار الجرف يهور هورا وهوورا وجرف جيمك ضمي
ورانك سكونيله سيل بجيكي اولان يار در وهوور بر كمسنه يي تهمت ايتمكه دخي ديرلر تقول هرته بالشئ اذا
اتهمته به في الهورة ع هانك ضميله اسم در تهمت ايتمك معناسنه في الهائر ع همزه نك كسريله اقيجي قوم
واوپرلجي يره في الهاري ع رانك كسريله هائردن مقلوبدر ومنه يقال جرف هار راي مكسوره ايدولر مرفوع
اولاجق محلده ومقصودها ءدن روحا حده ثلاثيدن رباعيه مقلوبدرننه كم شائك السلاح شاكي
السلاحه قلب اولنمشدر ديمشين شرح ابيات صحاح جوهرينك بو عبارتي غلطدر ديمشدر ولكن توجيه
ممكندر ثلاثيدن ورباعيدن مراد اتمدر ديكله يعني ثلاثي جزء كلمه ده متناول اولمغله زيرا هرده همزه
ثالث ايكن هاري ء اولوب رابع اولمشدر في التهوير ع على وزن التكريم يقمق اويرمق في التهور ع فتحتينله
وواوك ضمي وتشديديله اويرلمق في الانهيار ع همزه نك وهانك كسريله كذلك اويرلمق يقال هورته
فتهور وانهار اى انهدم وتهور بر نسنه يه واقع اولمغه دخي ديرلر قلت مبالات سببيله يقال فلان تهور
اى لا يبالي فيما وقع وتهور كيجه نك اكثري كيجوب ظلمتي اكسلمكه ده ديرلر يقال تهور الليل اذا مضى اكثره
وانكسر ظلامه وقيشك شدتي كجوب بر ودتنه نقص كلمكه دخي ديرلر يقال تهور الشتاء اذا ذهب اكثره وانكسر

وانكسر برده وصاحب صراح چوري توده يعني دپه ايله تفسير ايتمشدر حق دكلدر في الاهتوار ع
همزه نك وتانك كسريله هلاك اولمق يقال اهتور الشئ اذا هلك في التيهور ع تانك فتحي ويانك سكوني
وهانك ضميله شول يوكسك قومدر كه سيل بچكندن قالمش اوله في التهيير ع على وزن التكريم سيل
بچكندن قلان ياري يقمق في التهير ع فتحتينله ويانك ضمي وتشديديله يقلمق يقال هيرت الجرف فتهير فهي
لغة في هورته فتهور في الهير ع هانك فتحي ويانك سكونيله شمال يلي وهانك كسريله دخي لغتدر وفرا
ايندي هير وهيرا يرله ايرده لغتدر شمال يلي معناسنه اراق ايله هراق كبي في اليهير ع يانك فتحي وهانك
سكوني وياي ثانينك فتحي ورانك تشديديله طلح ديدكلري ديكنلو اغاجك صمغيدر وبونك وزني يفعلدر
زيرا فيعل وزني عربلرك كلامنده يوقدر واحمر ايندي بحر يهير بولك طاشنه ديرلر وطلحك صمغنه دخي
يهير ديدكلري بولك اولدوغيچوندر وابن السراج ايندي كاه اولور بونك آخرينه الف الحاق ايدوب يهيرا
ديرلر ويهير باطله دلالت ايدن اسملردندر وعربلرك اكذب من اليهير ديدكلرنده يهيردن مراد سرابدركه
اوزاق صحراده صوكبي كورينور * فصل الياء في يبرين ع يانك فتحي وبانك سكوني ورانك كسريله يبر
بر موضعك اسميدركه آكايبرين ديرلر وبونك اعرابي باب باده نصيبين كلمه سنده مرور ايتمشدر في اليرع ير
فتحتينله مصدردر طاش يرك اولمق معناسنه في الاير ع فتحتينله ورانك تشديديله يرك طاش
وفي حديث لقمان انه ليبصر اثر الذر في الحجر الاير يعني كوچك قرنجه نك اياغنك اثرين كورر برك طاش
اوزرنده اليير يانك ضمي ورانك تشديديله ايرك جمعيدر في يار ع برلفظدركه حار كلمه سنه تبعيتله ذكر
اولنور يقال شئ حار يار في يران ع يانك فتحيله كذلك برلفظدركه حران كلمه سنه تابعدر يقال حران يران
في اليسر ع يانك ضمي وسينك سكونيله عسرك مقابليدركه اسانلق ديمك اولور ويسر دخي ضمتينله
عسر وزني اوزره ذكر اولنان معنايه دروبسر دهنا آدلو يرده بني يربوعه منسوب بر قيونك اسميدركه يسر
قديمي قيولردندر في الميسور ع ميمك فتحي وسينك ضميله آسان اولنان نسنه كه معسورك مقابليدر
اليسرى ع يانك ضمي والفك قصريله آسانلق في التيسير ع على وزن التكريم آسان ايتمك وتوفيق
ويرمك يقال يسره لليسرى اى وفقه لها يعني حق تعالى آكا سهولتي توفيق ايتدي وتيسير قيونك سودي
ونسلي چوق اولمق يقال يسرت الغنم اذا كثرا لبانها ونسلها في الميسر ع ميمك ضمي وسينك كسري
وتشديديله طوارينك سودي چوق اولان كشي مجنبلك مقابليدركه مجنب طوارينك سودي آز اولاندر
يقال رجل ميسر في اليسرة ع يانك فتحي وسينك سكونيله صول جانب يقال قعد فلان يسرة اذا قعد
شامة وشامه شين معجمه نك فتحي وهمزه نك سكونيله صول جانبدر في اليسر ع يانك فتحي وسينك
سكونيله اچي بوكركن الى اشاغه چكمكله اولان بوكمكدر نته كم شرزالي يوقارو چكمكله اولان بوكمكدرننه كم
بوكملك حالنده ايكي ال بري برينه ضم اولندقده مشاهده اولنور وطعن يسر الي يوز جانبنه تحريكله اولان
بوكمكدر ويسر قمار اويوننه اولان اتي پاي ايدوب بولوشمكه ده ديرلر يقال يسر القوم الجزور اى اجتزروها
واقتسموا اعضاءها واجتزار دوه يي بوغزليوب دريسني چقارمغه ديرلر في التيسر ع فتحتينله وسينك
ضمي وتشديديله بر نسنه حاضر اولمق يقال تيسر لفلان الخروج في الاستيسار ع همزه نك وتانك كسريله
بمعناه يقال استيسر لفلان الخروج اى تهيا في الايسر ع همزه نك وسينك فتحيله صولاق اولان كمسنه دركه
اعسنك مقابليدركه ايكي صاغ اولان كمسنه در في الميسرة ع ميمك وسينك فتحيله صول قول جانبيدركه
ميمنه نك مقابليدر كه ميمنه صاغ قول جانبي ديمك اولور وميسره غني اولمغه ده ديرلر في الميسرة ع ميمك

فتحی وسینك ضمیله بمعناه وقری قوله تعالی * فنظرة الی میسره بالاضافة وقال الاخفش وهو غیر
جائز لانه لیس فی الکلام مفعل بغیر هاء واما مکرم و معون فهما جمع مکرمة ومعونة المیسر میمك
فتحی وسینك کسریله عرب طائفه سی بیننده اولان قمار در که اوقلر له اوینارلر الیسرة فتحتیله
الآیه سنده اولان چزیلر درکه بری برینه بولشمیه ومستحب اولان بو مقوله چزیلردر و یسره کذلك شول
طاغه دیرلر که اویلق اوزرنده اولور ابو عمرو روایتی اوزره الایسار همزه نك فتحیله جمعی الیسرات
فتحتیله یعنی اولان ال وایاق که طوارده اولان اوصاف ممدوحه دندر التیسور تانك فتحی و یانك
سکونی وسینك ضمیله الن وایاغن نقل ایتمسی کوزل اولمق یقال دابة حسنة التیسور ای حسنة نقل
القوایم بعضیلر ایتدی تیسور اتلو اولمقدر سمین معناسنه الیاسر سینك کسریله صول جانبی طوتیجی که
یامنك مقابلیدر و یاسر قمار اوینایجی معناسنه ده کلور یقال یسر ییسر و بو ابو سعید روایتیدر و بونك
یا حذف اولنمدی ییعرده و ینعده حذف اولنمدوغی کبی یا یه یاء آخرله قوت کلدکندن او تری و بوحالت
بولنمدوغی ایچون یعدده حرف علت حذف اولندی واحدی الیائین آخرله قوت بولدوغنه دلالت ایدر
بوکه بنو اسد ییجل دیرلر یانك کسریله حالا که یعلم دیرلر یانك کسریله یا اوزرنده کسره یی ثقیل
کوردکلری ایچون اکر سائل دیرسه که یایی نیچون حذف ایتمدیلر یائین جمع اولمدوغی یرده مثلا تایله والفله
ونونله جمع اولدوغی یرده یعنی تیسرده وایسرده ونیسرده جواب ویریلورکه بو اوچ حرف یادن تبدیل
اولنمشدر یا اصلدر و بو معنایی تأنیث ایدر فعلت وفعلت وفعلنا کلمه لری فعل وزنی اوزرینه مبنی اولمسی
الیسر فتحتیله یاسر معناسنه درکه مقامر دیمك اولور واعسر یسر شول کمسنه یه دیرلرکه صاغله
صول ایله طوتمغه قادر اوله الایسار همزه نك فتحیله یسرك جمعی قمار اوینایجیلر معناسنه المیاسرة
میمك ضمی وسینك فتحیله صول قوله وارمق یقال یاسر باصحابك ای خذ بهم یسارا ومیاسره مساهله
ایتمکه ده دیرلر یقال یاسره ای ساهله التیاسر تانك فتحی وسینك ضمیله کذلك صول قوله وارمق
معناسنه در بعضیلر تیاسرك بو معنایه کلمسنه انکار ایتدی الاتسار همزه نك کسری وتانك کسری
وتشدیدیله قمارده اولان دوه یی پای ایدوب بولشمك الایتسار همزه نك کسری ومدیله والائتسار
همزه اولینك کسری وثانینك سکونیله بونلرك اوچی بر معنایه در یقال ائتسروا ونها ائتسارا کما قالوا
فی اتعد الیسار یانك فتحیله صول معناسنه یمینك مقابلیدر و یسار دیمك جائز دکلدر یانك کسریله
ویسار و یسار غنی اولمغه دخی دیرلر الایسار همزه نك کسری ومدیله غنی اولمق یقال ایسر اذا
استغنی یوسر مضارعده یا واوه دونر ماقبلی مضموم اولدوغندن اوتری یسار یانك فتحی ورانك
کسری اوزره بناسیله غنی اولمق میسره معناسنه یقال انظرنی حتی یسار ای الی میسرتی و بو کسر اوزره بنا
اولندی مصدردن معدول اولدوغیچون که اول مصدر میسره در مثلا ویسار که اولورکه علم شخصده
اولور الیسیر یانك فتحی وسینك کسری ومدیله قلیل معناسنه درو که اولور آسان معناسنه ده
کلور یستعور یانك وتانك فتحی وعینك ضمیله بر یوك آدیدر بعضیلر بر اغاجك اسمیدر دیدی
و بو فعللول وزنی اوزره در مبرد ایتدی اولنده اولان یا نفس کلمه دندر عطرفوط کلمه سنك عینی منزله سنده در
زیرا دورت حرفدن اولان بنانك حرف زائد اولنه زیاده اولنماز الا شول میم که کندی فعلی اوزرینه بنا
اولنان اسمه زیاده اولنمشدر مدحرج کبی مثلا وعطرفوط عین مهمله وظاء معجمه وطاء مهمله ایله دیکنلو
اغاجه دیرلر الیعر یانك فتحی وعینك سکونیله الیعرة کذلك شول کچی اوغلاغیدرکه ارسلان

ارسلان دوزاغنه بغلرلر و فی المثل اذل من الیعر الیعار یانك ضمیله کچی چاغرمق یقال یعرت العنز
یعر
تیعر یعارا من الباب الثانی اذا صاحت الیعور یانك فتحیله شول قیوندرکه سودنی صاغن کمسنه نك
اوزرینه افشان ایدوب سودی فاسد ایدر جوهری ایدر بو کلمه بویله نقل اولنمشدر اما ابن ابو الغوثدن
ایشتدم که اول یعور در دیو ایدی یاء موحده نك فتحیله بعردن و بولدن مشتق اولمق اوزره الیعارة
یانك فتحیله ناقه اوزرینه ارکك عرض اولنمقدر اکر ناقه اشتها اظهار ایدرسه ایلدیلور والا فراغت
اولنور و بو ناقه قیمتلو ناقه اولدوغی زمانده اولور والله تعالی اعلم بالصواب تم باب الراء بعون الله تعالی

باب الزاء

ا ز
من کتاب ترجمة الصحاح الجوهری * فصل الالف الابز همزه نك فتحی و بانك سکونیله والابوز
ضمتینله آهو سکردرکن صحرامق یقال ابز الظبی یأبز من الباب الثانی وصاحب صراح بو مقامده ابوز
بوجستن آهو بره در دویدن دیدوکی نوع مخالفتدن خالی دکلدر زیرا ظبی آهودر آهو بره دکلدر الاباز
ا ر ز
همزه نك فتحی و بانك تشدیدیله والابوز همزه نك فتحی و بانك ضمیله سکردرکن صحرایچی آهو الارز
پرنج که حبوبات قسمندندر بونده التی لغت واردر بری ارزدر همزه نك فتحیله ورانك ضمیله و زانك تشدیدیله
وبری دخی ارزدر ضمتینله وزانك تشدیدیله همزه نك فتحی زانك ضمسنه تابع قلنوب و اوچنجیسی ارزدر
همزه نك ضمی ورانك سکونی و زانك تخفیفیله و دردنجیسی ارز در ضمتینله و زانك کذلك تخفیفیله
عسرله عسر کبی و بشنجیسی رز در رانك ضمی وزانك تشدیدیله والتنجیسی رنز در رانك ضمی و نونك
سکونیله الارزة فتحتینله بر بیوك اغاجدرکه اندن عصالر ایدرلر الارزة همزه نك فتحی و رانك
سکونیله صنوبر اغاجیدر ابو عبیده روایتی اوزره الارز جمعیدر مثل تمرة وتمر الارزة همزه نك
فتحی ومدیله و رانك کسریله یرده ثابت اولان اغاچ یقال شجرة ارزة ای ثابتة فی الارض یقال ارزت تأرز
من الباب الثانی وارزه قوی اولان ناقه یه دخی دیرلر ثابت اولدوغیچون و صوغوق کیجه یه دخی دیرلر
ابو عبیدك ابو زیددن اولان روایتی اوزره الارز همزه نك فتحی و زانك سکونیله والاروز ضمتینله
دیوشریلوب بر یره کلمك وصقلمق بخلدن اوترو یقال ارز فلان یأرز ارزا وارزوزا اذا تضام وانقبض من بخله
ویقال ان فلانا اذا سئل ارز واذا دعی اهتز یعنی فلان برنسنه طلب اولنسه صقلوب بر یره کلور وفلان
طعامه دعوت اولنسه آچلوب حرکته کلور وفی الحدیث ان الاسلام لیأرز الی المدینة کما تأرز الحیة الی
جحرها ای ینضم الیها ویجتمع بعضه الی بعض فیها الارز همزه نك فتحی و رانك کسریله بخیل اولان
ا ز ز
کمسنه المأرز میمك فتحی و همزه نك سکونی و رانك فتحیله صغنجق یر ملجأ معناسنه الازیز
همزه نك فتحی و زانك کسری ومدیله کوك کورلمك صوت رعد معناسنه وچولمك قیناسنك آوازی
یقال ازت القدر تؤز ازیزا اذا غلت وفی الحدیث انه کان یصلی ولجوفه ازیز کازیز المرجل من البکاء
والمرجل میمك کسریله وجیمك فتحیله باقردن اولان چوملکه دیرلر الائتزاز همزه نك کسری وهمزه
ثانیه نك سکونی و تانك کسریله چوملك زیاده قاینمق یقال ائتزت القدر ائتزازا اذا اشتد غلیانها
الاز همزه نك فتحی و زانك تشدیدیله برنسنه یه اوچروب قندرمق اغرا معناسنه قال الله تعالی
* انا ارسلنا الشیاطین علی الکافرین تؤزهم ازا ای تغریهم علی المعاصی واز قارشمق معناسنه ده کلور
اختلاط کبی و برنسنه یی دیوشروب بر یره ضم ایتمك یقال ازت الشیء اؤزه ازا اذا ضممت بعضه الی

بعض وصاحب صراح بو ایکی معنایی بری برندن فرق ایتمیوب ایندی ازرت الشیٔ اذا ضممت بعضه الی
بعض ﴿الاوزة﴾ همزه نك كسری و واوك فتحی و زانك تشدیدیله طیور قسمندن اولان قازدر و بعضیلر
اوردكدر دیدی مرغ آبی معناسنه ﴿الاوز﴾ كذلك همزه نك كسری و واوك فتحی و زانك تشدیدیله
بمعناها الاوزون همزه نك كسری و واوك كذلك فتحیله اوزك جمعی قازلر معناسنه واوله و نونله جمع
برز اولنمشدر * فصل الباء ﴿البروز﴾ ضمتینله چقمق خروج معناسنه یقال برز یبرز بروزا من الباب
الاول اذا خرج ﴿الابراز﴾ همزه نك كسریله اظهار ایتمك یقال ابرزه غیره ﴿البراز﴾ بانك كسریله
لشكر صفندن طشره چقمق محاربه ایچون و براز غدادن معده ده فلان ثغله یعنی فضلاته دخی دیرلر
غایط معناسنه ﴿المبارزة﴾ میمك ضمی و رانك فتحیله طشره چقوب اوغراشمق ﴿المبرز﴾ میمك
و رانك فتحیله ادبخانه متوضا معناسنه ﴿البراز﴾ بانك فتحیله فضای واسع معناسنه فرا ایندی براز
شول یردركه انده قوی یتیانجق نسنه یوقدر كرك اشجار قسمندن وكرك احجار قسمندن كرك غیریدن ﴿التبرز﴾
فتحیله و رانك ضمی وتشدیدیله قضای حاجت ایچون طشره چقمق یقال تبرز الرجل اذا خرج الی البراز
للحاجة ﴿التبریز﴾ علی وزن التكریم برنسنه یی آشكاره قلمق یقال برزت الشیٔ تبریزا اذا اظهرته و بینته
واقران او زرینه فایق اولمغه دخی دیرلر یقال برز الرجل اذا فاق علی اصحابه وكذلك آت ماعدادن مقدم
كلمه دخی دیرلر یارش میداننده ﴿البرزة﴾ بانك فتحی و رانك سكونیله شول عورتدركه جلیلة القدر
اوله وطشره چقوب رجال ایله مكالمه قیله بعضیلر ایندی رجله وامراهیه صفت اولور رجل برز وامرأة
برزة دیرلر ایچون آشكاره سوباشمه وعقلله وصف اولنسه لر وخلیل ایندی برز عفیفه دیرلر یعنی صالح
معناسنه ده كلور و برزكاه اولور وعلم امرأه دخی اولور ﴿المبروز﴾ میمك فتحی و رانك ضمیله شول
مكتوبدركه ایچلش اوله یقال كتاب مبروز ای منشور و هو علی غیر قیاس حتی انكر ابوحاتم المبروز الواقع فی
بعض الاشعار وقال لعله المزبور یعنی المكتوب وجوهری ایدر مبروز لبیدك شعرنده دخی واقع اولمشدر
انكارك اصلی یوقدر دیمشدر ولكن جوهریه جواب و یروب ابوحاتمك مقصودی مقلوب اولمسنه
بزغز اشارتدر كلامده وقوعنه انكار دكلدر دیو توجیه اولنمق بعید دكلدر پس انكار اصل وضعه نظرا اولور
استعماله نظرا اولماز ﴿البرغز﴾ بانك فتحیله جعفر وزنی اوزره بقر وحشی ولدیدر ﴿البز﴾ بانك
بزز فتحی و زانك تشدیدیله صویمق یقال بزه یبزه بزا اذا سلبه وفی المثل من عز بز ای من غلب سلب یعنی غالب
اولان مغلوبك صویقونن الور و بزچكمك معناسنه ده كلور یقال بزثوبی ای جذبه الیه و بز بزاز متاعنه دخی
دیرلر وسلاحه ده بز دیرلر ﴿البزبزی﴾ بانك كسری و زانك كسری وتشدیدی والفك قصریله
خصیصی كبی اسمدر صویمق معناسنه وخصیصی خاء معجمه و صاد مهمله ایله اختصاصدندر ﴿البزة﴾
بانك كسریله هیئة معناسنه در و سلاح معناسنه ده كلور ﴿البغز﴾ بانك فتحی و غینك سكونیله
بغز بر نشاطدركه ابله مخصوصدر یعنی دوه یه مخصوص سرور در ﴿الباغزیة﴾ غینك كسری و یانك
تشدیدیله برجنس بزدر ﴿البلز﴾ بانك ولامك كسریله فرموده عورت یقال امرأة بلز ای ضخمة
بلز ثعلب ایندی فعل وزنی اوزره صفت كلمامشدر الابوایكی كلمه كه بری امرأة بلز و بری دخی اتان ابد در
وابد چوق طوغوران دیرلر نته کم اتان دیشی مركبه دیرلر ﴿البهز﴾ بانك فتحی وهانك سكونیله عنفله
بهز دفع ایتمك و برطرفه ایرمق وبهز بن حكیم بن معاویة بن حیدة القشیری شول كمسنه دركه جدی
رسول الله صلی الله علیه وسلم صحبت ایتمشدر ﴿البازی﴾ طوغن كه بازی دخی دیرلر لعیدر الابواز همزه نك فتحی

ترز فتحی و بانك سكونیله جمعی طوغنلر معناسنه البیزان بانك كسریله ومدیله كذلك جمعی و بازینك جمعی بزاة كلور
قاضیله قضاة كبی * فصل التاء ﴿التروز﴾ ضمتینله ات برك اولمق یقال ترز اللحم اذا صلب ﴿التارز﴾ رانك
كسریله قوی و برك اولمق ﴿الاتراز﴾ همزه نك كسریله برك ایتمك یقال اترزت المرأة عجینها و اتراز
یابس قلمغه دخی دیرلر یقال اترز العد ولحم الفرس اذا ایبسه وعد وآت سكرتمكه دیرلر ﴿التیاز﴾ تانك
فتحی و یانك تشدیدیله شول كمسنه یه دیرلر كه قصیر القامه اولوب اتی صق اوله ﴿التیز﴾ تانك فتحی
و یانك سكونیله اوق صیبك صیلند قده دتره مكدر یقال تاز السهم فی الرمیة اذا اهتز فیها ورمیة یانك
جأز تشدیدیله صید معناسنه در * فصل الجیم الجأز جیمك و همزه نك فتحیله بوغلمق یقال جئزت بالماء جأزا
من الباب الرابع اذا غصصت به ﴿الجأز﴾ جیمك فتحی و همزه نك سكونیله اسمدر بوغلمق معناسنه ﴿الجبز﴾
جبز جیمك كسری و بانك سكونیله بخیل اولان كمسنه ﴿الجبیز﴾ جیمك فتحیله و بانك كسری ومدیله قوری اتمك
خبز یابس معناسنه ﴿الجرز﴾ ضمتینله شول یردركه انوك اوتی اولمیه كویا كه اندن اوت منقطع اولوب
جرز انده یاغمور منقطع اولمشدر و بونده دورت لغت وارد بری ذكر اولنان و بری دخی جیمك ضمی و رانك
سكونیله و بری دخی جیمك فتحی و رانك سكونیله و بری دخی فتحتینله نهرله نهر كبی ﴿الجرزة﴾ جیمك
كسری و رانك فتحیله جرزك جمعی جیمك ضمیله جحر ایله جحره كبی وجحر جیمك ضمی وحاء مهمله نك سكونیله
حشرات یواسی اولان دلیكه دیرلر الاجراز همزه نك فتحی و جیمك سكونیله فتحتینله اولن جرزك جمعی
سببله اسباب كبی ﴿الاجراز﴾ همزه نك كسری و جیمك سكونیله اوتسز یره داخل اولمق یقال
اجرز القوم كما یقال ایبسوا ﴿المجروزة﴾ میمك فتحی و رانك ضمیله اوتی ینن یر یقال ارض مجروزة اذا اكل
نباتها ﴿المجرز﴾ فتحتینله اوتسز یر معناسنه كلدوكی كبی قتلق یبلنه دخی دیرلر و جرز بوغنلق و فرموده لق
معناسنه ده كلور یقال انه لذو جرز ای غلظ ﴿الجرز﴾ جیمك ضمی و رانك سكونیله كذلك اوتسز یره
دیدكاری كبی كرزه دخی دیرلر تیمور عمود معناسنه یقال ثلث جرزة مثل جحر و جحرة علی ما مر قال یعقوب
ولا تقل اجرزة ﴿الجرز﴾ جیمك فتحی و رانك سكونیله اوتسز یره دیدكاری كبی كسمكه دخی دیرلر یقال
جرزه یجرزه جرزا من الباب الاول اذا قطعه ﴿الجراز﴾ جیمك ضمیله كسیجی قلیج یقال سیف جراز ای قطاع
و یچی ناقه یه ده دیرلر اكول معناسنه ﴿الجروز﴾ جیمك فتحی و رانك ضمی ومدیله شول كمسنه دركه یچن
طعام یسه سینی اوزرنده نسنه قومیه عورتده وناقه ده دخی حال بویله در یقال ناقة جروز ﴿الجرزة﴾ جیمك
فتحی و رانك سكونیله برنسنه یی كوكندن كسمك ومنه قولهم لن ترضی شانئة الا بجرزة یعنی بغض صاحبی
بغض ایندوكی كمسنه یی كوكندن هلاك ایتمكجه راضی اولماز ﴿الجارز﴾ رانك كسریله زیاده اوكسروكی
اولان كمسنه شدید السعال معناسنه وجارز طوغورمین عورته دخی دیرلر عاقر معناسنه ﴿الجارزة﴾
شول ارض یابسه دركه برك اوله وانی قوم ویاخود قومه شبیه یومشق براحاطه ایتمش اوله الجوارز جیمك
فتحی و رانك كسریله جمعی یابس یرلر معناسنه ﴿الجرز﴾ جیمك كسری و رانك سكونیله نسا لباسندن
برجنس لباسه دیرلر كه دوه یوكندن اولور بعضیلر قالن كورك دیرلر دیدی فرو غلیظ معناسنه ﴿الجربز﴾
جیمك و بانك ضمی وما بیننده رانك سكونیله زیرك والداهی اولان كمسنه وقربز دخی دیرلر قافك و بانك
ضمیله بونلرك ایكیسی دخی كربز لفظندن تعریب اولنمشدر اصلی فارسیدر ﴿الجرموز﴾ جیمك و میمك
ضمیله و رانك سكونیله كوچوك حوض ﴿الجرامیز﴾ جیمك فتحی و میمك كسری ومدیله بر كمسنه نك
جسدنه دیرلر مجموع اعضاسندن عبارتدر یقال جمع جرامیزه اذا تقبض لیثب یعنی صچرامق ایچون

دیوشیرلسنه و ابن جرموز ع جیمك ومیمك ضمیله زبیری قتل ایدن کمسنه نك آدیدر و الجرمزة ع
علی وزن دحرجة و والاجرنماز ع همزه نك ورانك كسریله ایکیسی دخی دیوشیرلمك معناسنه در یقال
اجرنمز الشیء واجرنمز ای اجتمع الی ناحیة و التجرمز ع فتحتینله ومیمك ضمیله کیجه کتمك ذهاب اللیل معناسنه
جرز
یقال تجرمز اللیل اذا ذهب و الجز ع جیمك فتحی وزانك تشدیدیله کسمك قطع معناسنه تقول جززت
البر والنخل والصوف اجزه جزا من الباب الاول اذا قطعتها یعنی بغدایی وخرمانی ویوکی قطع ایتسك
الجزاز ع جیمك فتحی وکسریله کسمك یقال هذا زمن الجزاز والجزاز ای زمن الحصاد وصرام النخل و الاجزاز
همزه نك كسریله دیرمك زمانی قریب اولمق یقال اجز النخل والبر والغنم ای حان لها ان یجز وقومك
ترکه سی دیرلمکه قریب اولمغه ده دیرلر یقال اجز القوم اذا اجزت غنمهم وخرما قوریمق معناسنه ده کلور
یقال اجز التمر اذا یبس و المجزة ع میمك كسریله دیره جك آلت و الاستجزاز ع همزه نك وتانك كسریله
اکین دیرلمکه کلمك یقال استجز البر ای استحصد و الاجتزاز ع همزه نك وتانك كسریله اوتی بچمك
یقال اجتززت الشیح وغیره وشیح شینك كسریله ومدیله وحاء مهمله ایله یاوشن دیدکلری اوتدرکه
یابس یرلرده بتر وانشد الکسائی لیزید بن الطثریة * وقلت لصاحبی لا تحبسانا * بنزع اصوله واجتز شیحا * ویروی
وجدز و الاجدزاز ع همزه نك ودالك كسریله بمعناه و الجزوز ع ضمتینله خرما قوریمق یقال جز التمر یجز
جزوزا من الباب الثانی اذا یبس ویقال تمر فیه جزوز ای یبس و الجزة ع جیمك كسریله برقیون نك بریلاق
یوکی یقال اقرضنی جزة او جزتین فیعطیه صوف شاة او شاتین و الجزوزة ع جیمك فتحیله شول قیوندرکه
انوك یوکی قطع اولنور وبوجلوبه وزکوبه وعلوفه کبی اولوز مفعول معناسنه و الجزازة ع جیمك ضمیله
شول خرده واتدرکه سختیاندن وغیری نسنه دن کسیلور کن دوکلور و الجزیزة ع جیمك فتحی وزانك
کسری ومدیله کسیلن یوکدن برباوك و الجزجزة ع جیملرك کسری وزاء اولینك سکونیله کذلك برقطعه
یوکدر وشول رنکلو یوکدرکه آنی محفه دن آصرلر و الجلز ع جیمك فتحی ولامك سکونیله بچاق وقامچی
جلز
صاپنی دوه سکرینله بغلیوب محکم ایتمك یقال جلزت السکین والسوط اجلزه جلزا من الباب الثانی
اذا شددت بعلباء البعیر وعلباء عینك كسریله سکیردر وجلز قالن کوندره دخی دیرلر نیزه سطبر معناسنه
التجلیز ع علی وزن التکریم بمعناه و الجلاز ع جیمك كسریله ذکر اولنان سکیره دیرلر و ابومجلز ع میمك
کسریله تابعیندن برکمسنه نك اسمیدر ویعقوب ایتدی بو اسم جلز سناندن مشتقدرکه جلز سنان کوندرك
اغلظندن عبارتدر و الجلواز ع جیمك كسریله ولامك سکونیله محتسب اوغلانینه دیرلر الجلاوزة جیمك
فتحی وواوك كسریله جمعی محتسب خدمتکارلری معناسنه و الجلوز ع جیمك کسری ولامك فتحی
وتشدیدیله وواوك سکونیله فستقه بکزر برنسنه درکه چام آغاجنده بتر و الجلفزیز ع جیمك وفانك فتحی
ولامك سکونی وزانك کسری ومدیله شول قاریدرکه اعضاسنه دترمك کلمش اوله وهنوز ایشدن
قالمیه وعامری ایتدی شول قاریدرکه انده قدرتدن بقیه قاله و الجمز ع جیمك فتحی ومیمك سکونیله
جمز
سیردن برنوعدرکه عنقدن اشددر وعنق عین مهمله ایله ونونله کرینی کرینی یوریمکدر یقال جمز البعیر یجمز جمزا
من الباب الثانی و الجماز ع جیمك فتحی ومیمك تشدیدیله شول دوه درکه اکا جمز بتر ومجمز میمك کسریله
دوه یی ذکر اولنان وجه اوزره یوریدندر و الجمزی ع فتحتینله والفك قصریله یوریکن اولان طوار یقال
حمار جمزی ای سریع قال الشاعر * کانی ورحلی اذا رعتها * علی جمزی جازئ بالرمال * والناقة تعدو الجمزی
وکذلك الفرس و الجمازة ع جیمك ضمی ومیمك تشدیدیله برجنس درعه در یوکدن ایدرلر دخی کیرلر

کیرلر و الجمزاز ع جیمك ضمی ومیمك سکونیله برمقدار نسنه خرمادن وغیریدن الجمز جیمك ضمی ومیمك
جنز
فتحیله جمعی و الجمیز ع جیمك ضمیله صیغه تصغیر اوزره برجنس یمشدرکه اینجیره مشابهدر و الجنازة
جیمك كسریله شول تختدرکه میت اوزرینه وضع اولنمشدر واکر تختك اوزرنده میت اولمسه سریر دیرلر
ونعش دیرلر جنازه دیمزلر وعامه جنازه دیرلر فتحله اصمعیدن بویله روایت اولنمشدر و الاجهاز ع همزه نك
جهز
کسریله مقتولی نیز قتل ایتمك و الجهیز ع جیمك فتحی وهانك کسری ومدیله شول آتدرکه زیاده یوکرك
اوله و الجهاز ع جیمك فتحیله دوه نك پالانی واثوابی ومن امثالهم ضرب فی جهازه وبونی شول کمسنه
حقنده دیرلرکه غائب اوله وعودت ایتمیه ومثلك اصلی بودرکه دوه نك پالانی ایاقلری اراسنه دوشدکده
اورکوب قادر اولدوغی یره دك سکیردر الاجهزة همزه نك فتحی وهانك كسریله جمعی پالانلر معناسنه در
وجهاز فرج مرأه یه دخی دیرلر و الجهاز ع جیمك كسریله کلین اثوابی فتح جیمله دخی لغتدر متاع عروس
معناسنه وجهاز سفر اثوابنه دخی دیرلر و التجهیز ع علی وزن التکریم اثواب مزبوره یی ترتیب ایتمك یقال
جهزت العروس تجهیزا وکذلك جهزت الجیش واحضار معناسنه ده دیرلر یقال جهز علیه الخیل
وجهزت فلانا اذا هیأت جهاز سفره و التجهز ع فتحتینله وهانك ضمی وتشدیدیله حاضر اولمق یقال
تجهزت لامر کذا اذا تهیأت له و جهیزة ع جیمك فتحی وهانك کسری ومدیله برعورتك اسمیدرکه حماقته
نسبت اولنور ابن السکیت ایتدی مزبوره شبیب الخارجینك والده سیدر انوك باباسی آنی اسیر اولدقده
صتون آلوب انوکله جماع ایدوب ولد حاصل اولدی ولد قرننده دپرندکجه قارنده برنسنه وار قارنمی
جوز
دلمك استر دیرایدی بوسببدن احمق من جهیزة مثل اولدی و الجواز ع جیمك فتحیله سیر وسلوك
ایتمك تقول جزت المواضع اجوزه جوازا اذا سلکته وسرت فیه وجواز شول صویه دیرلرکه اول ماله
ایچریلور کرك طوار اولسون کرك اکین اولسون وجواز صوارمغه دخی دیرلر سقی معناسنه و الجوزة
جیمك فتحیله وواوك سکونیله برکره ایچورمك سقیه معناسنه و الاجازة ع همزه نك كسریله برمسافه یی
قطع ایدوب کچمك تقول اجزته اذا خلفته وقطعته واجازت برنسنه یی جائز کوروب نافذ قلمق تقول
اجزته اذا انفذته ابن السکیت ایتدی اجزته علی اسمه دیرلر کچین انی جائز کورسه لر واجازت برکمسنه نك
بیتنك برمصراعن اتمام ایدوب تمام بیت ایتمکه ده دیرلر فرا ایتدی اجازت خلیل قتنده قافیه طا ایکن
دال ایتمکدر مثلا که بو کا اکفا دیرلر واجازت صوویرمکه دخی دیرلر یقال استجزت فلانا فاجازنی اذا اسقاك
ماء لارضك وماشیتك و الاجتیاز ع همزه نك وتانك كسریله برجانبه سلوك ایتمکدر و المجاوزة ع میمك
ضمیله وواوك فتحیله کچمك و التجاوز ع تانك فتحی وواوك ضمیله کذلك کچمك معناسنه در یقال جاوزت
الشیء الی غیره وتجاوزت ای جزته وتجاوز عفو معناسنه ده کلور یقال تجاوز الله عنا ای عفا و ذو المجاز
میمك فتحیله منی ده برموضعدرکه زمان جاهلیتده انده سوقلر وار ایدی و التجویز ع علی وزن التکریم برنسنه یی
جائز کورمك یقال جوز له ما صنع اذا سوغ له ذلك و التجوز ع برنسنه یی مختصر قلمق یقال تجوز فی صلاته
ای خفف وتجوز برکمسنه کلامی مجاز طریقیله سویلمکه ده دیرلر یقال تجوز فی کلامه ای تکلم بالمجاز وتجوز
تجاوز معناسنه ده کلور یقال اللهم تجوز عنی ای تجاوز و المجاز ع میمك فتحیله طریق معناسنه یقال جعل
فلان ذلك الامر مجازا الی حاجته ای طریقا ومسلکا و الاستجازة ع همزه نك وتانك کسری وسینك
سکونیله اجازت طلب ایتمك واجازت صوویرمك معناسنه در نته کم الان مرور ایتدی و الجوز ع جیمك
فتحی وواوك سکونیله ثمره معرفه در فارسی معربیدر و الجوزة ع کذلك جیمك فتحیله واحدی الجوزات

جيمك فتحى وواوك سكونيله جمعى ﴿ المجازة ﴾ ميمك فتحيله جوز اشجارى چوق اولان يروجوز هرنسنه نك
وسطنه دخى ديرلر الاجواز همزه نك فتحيله جوزك جمعى وسطلر معناسنه ﴿ الجوزا ﴾ جيمك فتحى وواوك
سكونى والفك مديله شول قيونه دركه آنوك وسطى آق اوله وجوز ابريلدزك دخى اسميدر وسط سماده
معترض اولدوغى ايچون جوزا ديديلر ﴿ الجائز ﴾ همزه نك كسريله شول اوايچنده اولان ديركدركه آكا نيز ديرلر
بسهم البيت معناسنه الاجوزة همزه نك فتحى وواوك كسريله جمعى الجوران جيمك ضميله كذلك جمعى
الجيزة ﴾ جيمك كسرى و مديله دره نك آكا شبيه اولان نسنه نك برجانبى الجيز جيمك كسرى و يانك
فتحيله جمعى ناحيه لر معناسنه ﴿ الجائزة ﴾ همزه نك كسريله عطيه معناسنه الجوائز جمعى وجوائزك
اصلى بودركه احنف خراسان جانبنه غزايه كيدركن قطن بن عبد عوفدن اجازت استدكده بركوپرى
اوزره طوروب مزبورك عسكرندن هرشخصك نسبن صوروب حالنه كوره عطيه الذى آكا بناء عطيه يه
جائزة ديدىلر وجائزه كاه اولور براچم صويه دخى ديرلر نته كم بعض اشعارده واقع اولمشدر ﴿ التجاويز ﴾
تانك فتحى وواوك كسرى و مديله برد ديدكلرى قماشك برنوعيدر * فصل الحاء ﴿ الحجز ﴾ حانك فتحى
وجيمك سكونيله منع ايتمك يقال حجزه يحجزه حجزا من الباب الاول اذا منعه و حجز دوه نك چوكروب
آيقلرينه ايپ بغليوب ايپك براوجن بيلنه بغلمقدر يقال حجزت البعير احجزه حجزا وبونى دوه يه علاج حجز
ايتمك استدكده ايدرلر اياغ اوزره قالقمسون ديو ﴿ الانحجاز ﴾ همزه نك وحانك كسريله ممنوع اولمق يقال حجزه
فانحجز وانحجاز حجاز ولايتنه كلمكه دخى ديرلر يقال انحجز القوم اذا اتوا الحجاز ﴿ المحاجزة ﴾ ميمك ضمى
وجيمك فتحيله ممانعت معناسنه در وفى المثل ان اردت المحاجزة فقبل المناجزة ومناجزه محاربه معناسنه در
يعنى قطع علاقه مقاتله دن اول كرك ﴿ التحاجز ﴾ تانك فتحى وجيمك ضميله برنجه كمسنه نك بيننده ممانعت
اولمق يقال تحاجز الفريقان ويقال كانت بين القوم رميا ثم صارت الى حجيزى يعنى ابتدا اوق آتشديلر
بعده ممانعت ايتديلر پس بونلر ايكى كلمه دركه خصيصى وزنى اوزره در ﴿ حجازيك ﴾ حانك فتحى وزانك دخى
فتحى و يانك سكونيله بركلمه دركه منعه ايت معناسنه در يقال حجازيك مثل حنانيك اى احجز بين القوم وحنانيك
حاء مهمله نك فتحيله ترحم ايت ديمك اولور ﴿ الحجزة ﴾ فتحتينله ظلمه كبى در وزنا و معنى وفى حديث قيلة
يحجزابن هذه ان ينتصف من وراء الحجزة وانتصاف عدل ايتمكه و حجزه حقدن مانع اولنلره ديرلر ﴿ الحجاز ﴾
حانك كسريله برنجه شهرلرك آديدر حجاز ديديلر نجد له غور بيننى حاجز اولدوغى ايچوندركه نجد وغور ايكى
ولايتك اسميدر اصمعى ايتدى حجاز ديديلر حرار خمسه ايله مصون وممتنع اولدوغى ايچون كه اول حرار خمسك
برى بنى سليم قبيله سنك حره سى و برى واقم قبيله سنك حره سى در وحره حاء مهمله نك تشديديله
قره طاشلو اولان يردر و حجاز شول ايپه ده ديرلر كه دوه يه علاج اولنمق حيننده بغلرلر نته كم مرور
ايتدى ﴿ المحجوز ﴾ ميمك فتحيله ذكر اولنان ايپله بغلنن دوه ﴿ الاحتجاز ﴾ همزه نك و تانك كسريله بيله
قوطه بغلمق يقال احتجز الرجل بازار اذا شده على وسطه واحتجاز حجاز ولايتنه كلمكه دخى ديرلر يقال
احتجز القوم اذا اتوا الحجاز ﴿ الحجزة ﴾ حانك ضمى و جيمك سكونيله ازار بغلنجق يره ديرلر معقد ازار
معناسنه و كوكلك اشنه ده اوچقور پچوره جك يره دخى ديرلر وكاه اولور حجزه ايله فرج دخى
دينلور كنايت طريقيله ﴿ الحرز ﴾ حانك كسرى و رانك سكونيله زياده محفوظ اولان يره ديرلر ﴿ الحريز ﴾ حرز
حانك فتحى و رانك كسرى و مديله تأكيد ايچون حرزه صفت قلنور يقال حرز حريز و حرز دفع بلا ايچون
كوتوريلان نسخه يه ده ديرلر تعويذ معناسنه ﴿ الاحتراز ﴾ همزه نك و تانك كسرى و رانك مديله ﴿ والتحرز ﴾

والتحرز ﴾ فتحتينله و رانك ضمى و تشديديله صاقنمق توقى معناسنه يقال احترزت من كذا و تحرزت اى
توقيته ﴿ الحزرع ﴾ فتحتينله شول جوزدركه تهذيب اولنوب انوكله صبيان اويون اوينارلر و عرب طائفه سنك
مثللرندندر كه ايدر واحرزا و ابتغى النوافلا يعنى واى نم محرز و مقبول اولان ما لمه حالا كه بن اندن
فائده لر دخى اوماردم و بومثلى شول كمسنه حقنده سويلركه فائده طلب ايدركن سرمايه يى ضايع قله
واحرزا اصلنده واحرزاه ايدى هاحذف اولندى ديمشلردر حالا كه بونده اختلاف دخى اولنمشدر ﴿ الحرماز ﴾ حزمز
حانك كسرى و رانك سكونيله تميمدن برقبيله اسميدر ﴿ الحز ﴾ حانك فتحى و زانك تشديديله كسمك قطع
معناسنه و بر نسنه ده اولان كسكه حز ديرلر الحزة واحدى و حز وقته دخى ديرلر حين معناسنه ﴿ الاحتزاز ﴾
همزه نك و تانك كسريله كذلك كسمك قطع معناسنه يقال حزه واحتزه اذا قطعه ﴿ التحزز ﴾ فتحتينله
و زاء اولك ضمى و تشديديله كسلمك تقطع معناسنه ﴿ التحزيز ﴾ على وزن التكريم ديشده اولان كسكينلك
يقال فى اسنانه اشر اذا حزز اسنانه واشر همزه نك و شين معجمه نك ضميله و راء مهمله ايله ديش بلنوب
كسكين اولمق ﴿ الحاز ﴾ شول ياره دركه دوه نك ديرسكنه واقع اولور قچن كو كسنده اولان بركه يره
دكوب قانسه و اكر قانسه اول ياره يه ماسح ديرلر حاء مهمله ايله و فى الحديث الاثم حواز القلوب ﴿ الحزة ﴾
حانك ضميله اوچقور پچوره جك يركه كوكلك اشنده اولور حجزه معناسنه واما شول حزه كه حديث
شريفده واقع اولمشدر اخذ بحزته يبورلمشدر مراد بيوندر على سبيل التشبيه اراده اولنمشدر كه حزه ات
پاره سنه ده ديرلر طولا قطع اولونسه ﴿ الحزاز ﴾ حانك فتحيله شول كپك كبى نسنه دركه باشده اولور
واكا قوتق ديرلر ﴿ الحزازة ﴾ كذلك حانك فتحيله واحدى و حزازه شول اغريه دخى ديرلر كه قلبده خشمدن
اصل اولور خشمه شبيه نسنه لردن حاصل اولور ﴿ الحزاز ﴾ حانك فتحى و زانك تشديديله ﴿ والحزاز ﴾
حانك ضميله بمعناه ﴿ الحزيز ﴾ حانك فتحى و زانك كسرى و مديله شول برك يره ديرلر كه صرب اولميه الحزان
حانك كسريله جمعى امكنه غليظه معناسنه ظليمله ظلمان كبى و ظليم دوه قوشنك اركگنه ديرلر الاحزة همزه نك
فتحى و حانك كسريله كذلك جمعى ﴿ الحفز ﴾ حانك فتحى و فانك سكونيله بركمسنه يى اردندن دورتمك حفر
يقال حفزه من خلفه يحفزه حفزا من الباب الثانى و سوق ايتمك معناسنه ده كلور يقال الليل يحفز النهار
اى يسوقه ﴿ الحوفزان ﴾ حانك فتحى و واوك سكونى و فانك فتحيله حارث بن شريك نام كمسنه نك لقبيدركه
كوندرله دورتلمشدى آكا بناء حوفزان ديمشلردى ﴿ الاحتفاز ﴾ همزه نك و تانك كسريله ديوشيرلوب
اوتورمق يقال رأيته محتفزا اى مستوفزا و استيفاز چوملوب اوتورمغه ديرلر و فى حديث على كرم الله وجهه
اذا صلت المرأة فلتحتفز واذا سجدت افلا تخوى كما يخوى الرجل يعنى قچن عورت نماز قلسه اوتوردقده حلز
ديوشيرلوب اوتورسن و سجوده واردقده قاريله اويلو قلرى بيننى اركشى كبى خالى قلمسون ﴿ التحلز ﴾
فتحتينله و لامك ضمى و تشديديله برنسنه يه صغانوب حاضر اولمق يقال تحلز الرجل للامر اذا تشمر له
و تهلمزدخى بومعنايه در ﴿ الحلزة ﴾ حانك كسرى و لامك فتحى و تشديديله قصه بويلو عورت بعضيلر
بخيله اولان عورتدر ديدى و فى رواية ابى عمرو يقال رجل حلز وامرأة حلزة و حلزه علم دخى كلور و منه
الحارث بن حلزة ﴿ الحمز ﴾ حانك فتحى و ميمك سكونيله بر نسنه نك طعمى كسكين اولوب دلى يقمقدر
يقال شراب يحمز اللسان ﴿ الحمزة ﴾ حانك فتحى و ميمك كذلك سكونيله براوتدر نبا تاتدن كه طعمى حمز
تيزدر قال انس رضى الله عنه كنانى رسول الله صلى الله عليه وسلم ببقلة كنت اجتنيها وكان يكنى ابا حمزة
يعنى رسول بنى حمزه ديمك ايله معروف اوتى ديوشيردكن كوروب بكا ابا حمزه ديو كنيت وضع ايتدى ﴿ الحمازة ﴾

حانك فتحيله شدت معناسنه در يقال حمز الرجل يحمز من الباب الخامس الحميز حانك فتحى وميمك
كسرى ومديله شديد معناسنه در يقال هو حميز الفؤاد الحامز ميمك كسريله كذلك شديد
معناسنه در الاحمز همزه نك وميمك فتحيله كذلك اشد واقوى معناسنه وفى حديث ابن عباس
افضل الاعمال احمزها اى امتنها واقويها محموز البنان ميم اولك فتحى وثانينك ضميله برماغى اوجى
محكم اولان كمسنه كه ذى قوت اولان كمسنه ديمك اولور يقال رجل محموز البنان اى شديد الحوز حانك
فتحى وواوك سكونيله جمع ايتمك يقال حازه حوزا اذا ضمه الى نفسه وحوز وحيز دوه يى آهسته سورمك يقال
حاز الابل يحوزها ويحيزها اذا ساقها سوقا لينا الاحوزى همزه نك فتحى ويانك تشديديله دوه يى
سورمه ده چابك اولان كمسنه الاحوذى دخى ال ايله لغتدر ليلة الحوز حانك فتحى وواوك
سكونيله دوه يى ابتدا صويه سوردكلرى كيجه يه ديرلر الحيازة حانك كسريله كذلك جمع ايتمك معناسنه
يقال حازه حيازة الاحتياز همزه نك وتانك كسريله بمعناه ايضا التحويز على وزن التكريم
دوه يى صويه سورمك يقال حوز الابل اذا ساقها الى الماء المحاوزة ميمك ضمى وواوك فتحيله قارشمق
مخالطه معناسنه التحوز فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله قيورلمق يقال تحوزت الحية وتحيزت اذا تلوت
يقال مالك تتحوز تحوز الحية وتتحيز تحيز الحية سيبويه ابو عمرودن روايت ايدوب ايتدى تحوز تحوز الحية
ديرلر قچن طورمق استمسه وطورمه ده بطوء اوزره اولسه الحيز حانك فتحى ويانك كسرى وتشديديله
اوه تابع اولان مكاندر هر جانبندن اولور وبونك اصلى واودندر الحيز حانك فتحى ويانك سكونيله
حيزك تخفيفيدر هين وهين كبى ولين ولين كبى الاحياز همزه نك فتحى وحانك سكونيله جمعى مكانلر
معناسنه الحوزة حانك فتحى وواوك سكونيله مطلقا ناحيه كه هر نسنه نك طرفيدر حوزة الملك
كذلك حانك فتحى وواوك سكونيله بيضة الملك در يعنى شهرك اطرافنده اولان قرادركه انى اول شهر
ضبط وصيانت ايدر الانحياز همزه نك وحانك كسريله دونمك عدول معناسنه يقال انحاز القوم
اذا تركوا مركزهم الى آخر يعنى مكانلرن دكشسه لر قچن دوست احوالندن خبر ويرسه لر انحازوا عن العدو
وحاصوا ديرلر قچن دوشمن احوالندن خبر ويرسه لر انهزموا ديرلر وولوا مدبرين ديرلر وحيص حاء مهمله وصاد
مهمله ايله كذلك عدول معناسنه در التحاوز تانك فتحى وواوك ضميله ايكى عسكر بربرندن عدول ايتمك
خبز يقال تحاوز الفريقان اذا انحاز كل فريق عن الآخر * فصل الخاء الخبز خانك ضمى وبانك سكونيله اتمك
نان معناسنه الخبز خانك فتحى وبانك سكونيله مصدردر اتمك ياپمق معناسنه يقال خبزت الخبز
من الباب الثانى واتمك ويرمك معناسنه ده كلور تقول خبزت القوم اذا اطعمتهم الخبز وخبز قتى سورمكه
دخى ديرلر وخبز دوه الن يره اورمسنه دخى ديرلر وبو تشبيها در الاختباز اتمك ياپمق يقال اختبزت الخبز
الخابز بانك كسريله اتمك صاحبى اولان كمسنه لابن وتامر كبى الخبزة خانك ضمى وبانك سكونيله
شول اتمكدركه بر يرى قازوب آتشله قزدروب ايچنه خمير طولدررلر الخباز خانك ضمى وبانك تشديديله
والخبازى كذلك خانك ضمى وبانك تشديدى والفك قصريله بر معروف اوتدركه ابه كومجى ديرلر
خرز الخرز خانك فتحيله ورانك سكونيله سختيان دكمك يقال خرز الخف وغيره يخرزه ويخرزه خرزا من الباب
الاول والثانى الخراز خانك فتحى ورانك تشديديله سختيان دكيجى كمسنه الخرزة خانك ضمى
ورانك سكونيله سختيانك دكشى درز معناسنه الخرز خانك ضمى ورانك فتحيله جمعى دكشلر معناسنه المخرز
ميمك كسريله وخانك سكونيله ورانك فتحيله بز درفش معناسنه الخرز فتحتينله بونجق كه اپلكه ديزرلر

ديزرلر وخرز الظهر ارقه ده اولان اوكوزغه كوكاريسنه دخى ديرلر فقار الظهر معناسنه الخرزة
كذلك فتحتينله واحدى خرزات الملك فتحتينله پادشاهك تاجنده اولان جواهردر بعضيلر ايتدى
پادشاهك مدت سلطنتنده قاچ ييل مرور ايدرسه ييل باشنه تاجنه بر جوهر قورلردى تاكه مدت
خزز حكومتى قاچ ييل اولدوغى معلوم اوله الخز خانك فتحى وزانك تشديديله بر نوع بيردر ثوب قسمندن
وخزاوق ايله صانچمغه دخى ديرلر يقال خزه بسهم اى انتظمه وخز ديوار اوزره ديكن قومغه دخى ديرلر
يقال خز حايطه اى وضع فيه الشوك لئلا يتسلق وتسلق سين مهمله ايله ديواره چقمقدر الاختزاز
همزه نك وتانك كسريله كذلك اوقه دزمك يقال اختزه بسهم ايضا اذا انتظمه ويقال طعنه فاختزه
الخزوز ضمتينله جمعى بيزلر معناسنه الخزز خانك ضمى وزانك فتحيله طوشانك ارككى الخزان خانك
كسرى وزانك تشديديله جمعى طوشانلر معناسنه صردله صردان كبى وصرد كرشكن ديدكلرى قوشدر
خزاز خانك فتحيله وزاء اولك تخفيفيله بر طاغك علميدركه غارت ايتدكلرى كونك صبحى وقتنده
عرب طايفه سى آنوك اوزرنده آتش يقارلردى خزازى خانك فتحى والفك قصريله كذلك ذكر
اولنان طاغك علميدر الخزخز خانك ضمى وزانك فتحى وخاء ثانينك كسريله هدبد وزننده اوزن قوى
معناسنه در وهدبد كوزده كيجه قراكوسى اولمق درشب كورى معناسنه ابو عبيدر وايتى اوزن اصمعيدن
الخنز فتحتينله آت قوخوب پرامز رايحه بغلمق خنز اللحم يخنز خنزا من الباب الرابع اذا انتن مثل خزن
على القلب يعنى خزن دخى ذكر اولان معنايه قلب حروف اولنمشدر الخنزوانة خانك وزانك ضمى
ومابيننده نونك سكونيله اولولق صاتمق تكبر معناسنه يقال هو ذو خنزوانات الخازباز زالرك كسريله
بر جنس سينكدر ذباب معناسنه بونلر اصلنده ايكى كلمه ايدى بر كلمه قلنوب كسر اوزره مبنى قلنديلر
بر حيثيتله كه حالت رفعنده وحالت نصبنده وحالت جرده متغير اولمديلر واصمعى ايتدى خازباز اصلنده
سينك آوازن حكايتدر وبعض موضعده سينك معناسنه دخى استعمال اولندى ديدى وابن الاعرابى
ايتدى خازباز بر جنس اوتك آديدر وبر روايتده دخى خازباز بر مرضدركه دوه نك وانسانك بوغازنه
عارض اولور الخزباز خانك كسرى وزانك سكونيله خازباز معناسنه لغتدر الخوز خانك ضميله
خلايقدن بر طايفه نك اسميدر * فصل الدال الدرز دالك فتحى ورانك سكونيله دكش بيوى كه
درز بز قسمنده اولور الدروز ضمتينله درزك جمعى بيولر معناسنه بنات الدروز كذلك ضمتينله كهله
وسركه معناسنه در اولاد درزه دالك فتحى ورانك سكونيله دنى طبع اولان كمسنه لره ديرلر ابن الاعرابى
روايتى اوزرنه فقرايه بنو غبرا ديرلر وغبرا غين معجمه نك فتحيله طپراق معناسنه در الدغز دالك
دغز فتحى وغينك سكونيله عورت نكاحلنمق يقال دغز المرأة دغزا اذا نكحها كذا فى بعض نسخ الصحاح الدلامز
دلمز دالك ضمى وميمك كسريله قوى وكسكين اولان كمسنه الدلمز دالك ضمى ولامك فتحى وميمك كسريله
دهلز بمعناه مقصور منه الدهليز دالك ولامك كسرى ومابيننده هانك سكونيله قپو ايله اوك مابيني فارسيدر
ربز معربدر الدهاليز دالك فتحيله جمعى * فصل الراء الربيز رانك فتحى وبانك كسرى ومديله شول قوجه دركه
اتى صيق وقويوغى بيوك اوله رئيس كبى را وسين مهملتين ايله وزنا ومعنى التربيز على وزن التكريم
رجز قربه طولدرمق يقال ربز القربة وربسها اذا ملأها الرجز رانك كسرى وجيمك سكونيله نجاست
رجس كبى وزنا ومعنى وضم رايله دخى لغتدر وقرئ قوله تعالى * والرجز فاهجر بالضم والكسر ومجاهد
ايتدى رجز صنم معناسنه در واما بارى تعالينك * رجزا من السماء ديدوكى قولنده مراد عذابدر الرجز

فتحتینله بحور اشعاردن بر نوعیدر ﴿الراجز﴾ جیمك کسریله رجز بحری اوزره شعر دین کمسنه یقال رجز
الراجز من الباب الاول ﴿الارتجاز﴾ همزه نك و تانك کسریله کذلك رجز بحری اوزره شعر دیمك یقال
ارتجز الراجز ﴿المرتجز﴾ میمك ضمی و جیمك کسریله رسولك صلی الله علیه وسلم آتنك اسمیدر که
بر اعرابیدن صاتون المشیدی و خزیمه بن ثابت اول آته ایرشمش ایدی و اول آته مرتجز دیدکاری سهیلی
خوب و موزون اولدوغی ایچون ایدی ﴿الرجز﴾ رانك فتحی و جیمك دخی کذلك فتحیله بر مرضدر که
دوه نك کیروسنه عارض اولور و حرکت اتسه انك او یلقاری دتریوب بعد زمان منبسط اولور ﴿الارجز﴾
همزه نك و جیمك فتحیله شول دوه درکه ذکر اولنان مرضله مریض اوله یقال رجز البعیر من الباب الرابع
﴿الرجزاء﴾ رانك فتحی و جیمك سکونی و الفك مدیله مؤنثی و بو معنادن شعرده رجز بحرینه رجز
دیمشلردر اجزاسی بری برینه قریب اولوب حروفی آز اولدوغی ایچون ارتعاش بعیر متقارب اولدوغی
کبی ذکر اولنان مرضه ﴿الرجازة﴾ رانك فتحیله بر نسنه درکه محفه دن کیچرك در محفه یه شبیه در بعضیلر
ایتدی رجازه شول کلیمدرکه ایچنه طاش قویوب محفه نك بر جانبنه آصارلر بر طرفه میل اتمسون دیو
﴿الرز﴾ رانك فتحی و زانك تشدیدیله چکرکه قویروغنی یره داخل قلوب یمورطه سن یره کومك در یقال رزز
رزت الجرادة ترز رزا من الباب الاول اذا ادخل ذنبها فی الارض فتلقی بیضها و رز مطلقا اثبات معناسنه ده
کلور یقال رززت الشیء فی الارض رزا ای اثبته فیها ﴿الارزاز﴾ همزه نك کسریله کذلك چکرکه ذکر
اولنان وجه اوزره یومورطه سن کومك ﴿الترزیز﴾ علی وزن التکریم دوشه مك و آسان ایتمك یقال
رززت لك الامر ترزیزا ای وطأته لك و ترزیز براق نسنه یی مهره لمکه ده دیرلر ﴿المرز﴾ میمك وزای
اولك فتحی و تشدیدیله مهره لنن آق نسنه یقال بیاض مرزز ﴿الرزة﴾ رانك فتحیله دورتمك طعن
معناسنه یقال رزه رزة اذا طعنه طعنة و رزه شول تیمور دیرلر که قپویه کلید اورمغیچون ایدرلر تقول
رززت الباب اذا اصلحت علیه الرزة ﴿الارتزاز﴾ همزه نك و تانك کسریله اوق نشانده ثابت اولمقدر
یقال ارتز السهم فی القرطاس اذا ثبت فیه و ارتز ابخیل سؤال وقتنده ارکلوب امساك ایتمکده دیرلر
﴿الرز﴾ رانك ضمیله ارزده لغتدر پرنج معناسنه ﴿الرز﴾ رانك کسریله کیزلی آواز صوت خفی معناسنه
تقول سمعت رز الرعد و غیره و رز قارنده اولان اغری یه دخی دیرلر یقال وجدت فی بطنی رزا ای وجعا ﴿الرزیزی﴾
رانك کسری و زانك کسری و تشدیدیله و الفك قصریله خصیصی وزنی اوزره کذلك قارنده اولان اغری
یقال وجدت فی بطنی رزیزی ای وجعا و خصیصی بر نسنه یه مخصوص اولمقدر ﴿الرزیز﴾ رانك فتحی
و زانك کسری و مدیله براوتدرکه اتوکله بر نسنه یه بیارلر ﴿الارزیز﴾ همزه نك کسری و رانك سکونی و زانك
کسری و مدیله دترمك لرزه معناسنه و ارزیز قاره شبیه اولان اوفق طوليلردرکه آکا قرمسی دیرلر ﴿المرعزی﴾
میمك کسری و رانك سکونی و عینك کسری و زانك تشدیدی و الفك قصریله شول اوفق قللردرکه کچی رغز
قلنك التنده اولور و بو مفعلی وزنی اوزره در زیرا فعللی کلام عربده کلامشدر و میمك کسری عینه تبعیتله در
تنه کم منخر ده و منتنده تبعیتله مکسور اولمشدر ﴿المرعزاء﴾ میمك و عینك کسری و الفك مدیله بمعناها
شمین زانی مخفف قلسك الفی مد ایدرسن و چون مشدد قلسك قصر ایدرسن و دیلرسك ذکر اولنان کلمه لرده
میمی مفتوح قیلرسن و دیلرسك الفی حذف ایدوب مرعز دیرسن ﴿الرکز﴾ رانك فتحی و کافك سکونیله یره رکز
صانجمق یقال رکزت الرمح ارکزه رکزا اذا غرزته فی الارض ﴿الارتکاز﴾ همزه نك و تانك کسریله بر نسنه نك
اوجی یره قویوب اوزرینه طایانمق تقول ارتکزت علی القوس اذا وضعت سیتها بالارض ثم اعتمدت علیها

علیها و سینه سین مهمله نك کسریله و بانك تخفیفیله یایك باشیدر ﴿المرکز﴾ میمك و کافك ٢٨٣
فتحیله دائره نك اورتسی و مرکز بر کمسنه نك طوردوغی یره دخی دیرلر یقال اخل فلان بمرکزه اذا اخل فی محله
﴿الرکز﴾ رانك کسری و کافك سکونیله کزلو اولان آواز صوت خفی معناسنه قال الله تعالی * او تسمع لهم رکزا
﴿الرکاز﴾ رانك کسریله جاهلیت اهلنك دفن ایتدوکی مال کویا که یره صانجدوغیچون رکاز دیمشدر
و فی الحدیث فی الرکاز الخمس یعنی جاهلیت زماننده کوملن مال بولندقده خمسی بیت المالکدر ﴿الارکاز﴾
همزه نك کسریله رکاز بولمق یقال ارکز الرجل اذا وجد الرکاز ﴿الرمز﴾ رانك فتحی و میمك سکونیله طوداغله رمز
و قاشله اولان اشارتدر یقال رمز یرمز و یرمز من الباب الاول و الثانی ﴿الارتماز﴾ همزه نك و تانك
کسریله حرکت ایدوب مضطر اولمق یقال ارتمز من الضربة ای اضطرب منها ﴿الترمز﴾ فتحتینله
و میمك ضمی و تشدیدیله بمعناه ﴿الرمازة﴾ رانك فتحی و میمك تشدیدیله شول عظیم عسکردرکه غایت
کثرتندن اطرافندن موج ایدرکبی کورینور و رمازه دیره دخی دیرلر و دبره رمازه دیدیلر موج ایتدکندن
او تروو رمازه روسپی اولان عورته دخی دیرلر کوزلریله اشارت ایدوکندن او ترو ﴿الراموز﴾ علی وزن الکافور
دریا در بحر معناسنه ﴿الرهز﴾ رانك فتحی و هانك سکونیله حرکت ایتمك یقال رهز المباضع یرهز رهزا رهز
من الباب الثالث اذا تحرك و مباضع میمك ضمی و ضاد معجمه نك کسریله جماع ایدن کمسنه ﴿الرهزان﴾
رانك و هانك فتحیله کذلك جماع ایدن کمسنه حرکت ایتمك یقال رهز رهزانا ﴿الروز﴾ رانك فتحی روز
و واوك سکونیله تجربه ایتمك امتحان معناسنه تقول رزته اروزه روزا اذا جربته * فصل الزای ﴿الزیزاء﴾
زانك کسری و الفك مدیله ایری و بركاولان یر ﴿الزیزاة﴾ زانك کسریله ذکر اولنان یردن بر قطعه که زیز
مرتفع اوله اکمه معناسنه که کوچك دپه دیمك اولور و آخرنده اولان همزه یادن مبدلدر و حال بویله
اولدوغنه جمعی دلالت ایدرکه اول ﴿الزیازید﴾ زای اولك فتحی و ثانینك کسریله کوچك دپه لر
معناسنه الزوازی کذلك زیزانك جمعیدر و زیزانك یاسی واودن مبدل دردین کمسنه لر قولی اوزره قواقی
کی که قیقاة کلمه سنك جمعیدر و قیقاة قاف اولینك کسریله کذلك غلیظ یر معناسنه در و زیزاء کذلك
یلکك اطرافنه دیرلر اطراف ریش معناسنه ﴿الزوازیة﴾ زای اولك ضمی و زای ثانینك کسریله و یانك
تخفیفیله بیوك چوملك یقال قدر زوازیة ای عظیمة و قصیر القامه اولوب غلیظ اولان کمسنه یه دخی دیرلر
یقال رجل زوازیة ای قصیر غلیظ و قوم زوازیة دخی دیرلر ﴿الزونزی﴾ فتحتینله و نونك سکونی و الفك
قصریله شول کمسنه درکه حذاقت و ظرافت اظهار ایدوب اظهار ایتدوکی دکلو اولمیه یقال رجل زونزی
﴿الزوزی﴾ زانك و واوك فتحی و زاء ثانینك تشدیدیله بمعناها ﴿الزوزاة﴾ زانك فتحی و واوك سکونیله
دفع ایتمك و ردایتمك تقول زوزیت به زوزاة اذا استحقرته و طردته و استحقار حاء مهمله و قاف ایله ابی و یرمك
و طردسورمك معناسنه در * فصل الشین ﴿الشأز﴾ شینك فتحی و همزه نك سکونیله بر نسنه ایری و برك
اولمق یقال شئز مکانناشأزا من الباب الرابع اذا غلظ و اشتد و بعضیلر شئز قلق معناسنه در دیدی و قلق
مضطرب اولمق معناسنه در ﴿الاشآز﴾ همزه نك کسری و شینك سکونیله مضطرب قالمق یقال اشأزه اذا
اقلقه ﴿الشخز﴾ شینك فتحی و خانك سکونیله شخص معناسنه در ﴿الشرازة﴾ شینك فتحیله غایت قوری شخز
اولمق ﴿الشرز﴾ شینك فتحی و رانك سکونیله ایریلك غلظ معناسنه ﴿المشارزة﴾ میمك ضمی و رانك فتحیله شرز
نزاع ایدشمك ﴿المشارز﴾ رانك کسریله یرامز خلقلو کمسنه سیء الخلق معناسنه ﴿الاشمئزاز﴾ همزه نك و میمك
کسری و همزه نك سکونیله منقبض اولمق یقال اشمأز الرجل اشمئزازا اذا انقبض و ابوزید ایتدی اشمئزاز شمز

خوف ایتمك معناسنه در الشمأزیزة شینك ضمی ومیمك فتحی وهمزه نك سكونی وزانك كسری
ومدیله كذلك منقبض اولمق معناسنه در الشهریز شینك ضمی وكسریله وهانك سكونی وزانك كسری
ومدیله لحیانی روایتی اوزره برنوع خرما دروسین مهمله نك ضمی وكسریله دخی لغتدر یقال تمر شهریز شهرز
وان شئت اضفت مثل ثوب خزوثوب خز وخز خاء معجمه نك فتحی وزانك تشدیدیله دكز قیونك توبندن
اولان لباسه دیرلر الشیز شینك كسری ومدیله برسیاه اغاجدر كه اندن چناقلر ایدرلر الشیزی
شینك كسری ومدیله والفك قصریله بمعناه * فصل الضاد الضرز كسرتینله وزانك تشدیدیله شیز
فلز وزنی اوزره شول بخیل كمسنه دركه انوك الندن برنسنه الناز وفلز آتشده اریدیلان جواهرك تقلنه دیرلركه
چوكندیسی ویرامزیدر الضرزة كذلك ضادك وزانك كسری وزانك تشدیدیله قصیرة القامه ضرز
اولوب دنیة الطبع اولان عورت الضمرز ضادك وزانك كسری ومیمك سكونیله سودی آز اولان
دوه یقال ناقة ضمرز اذا كانت قلیلة اللبن وبو ضمرزمك قلبیدر رجل ضمرزدن مأخوذدر میم زائده اولمق اوزره
رجل بخیل معناسنه بوذكر اولنان ابن السكیت روایتی اوزره دروغیریلر ضمرز قوی معناسنه دردیدی
یقال ناقة ضمرز ای قویة الاضز فتحتینله وزانك تشدیدیله شول كمسنه دركه یوقرو چكه سی اشغه
چكه سنه یاپشق اوله برحیثیله كه تكلم ایتدكده یوقرواضی دیشلری اشغه اضی دیشلرینه دكه ومنه قولهم
اضزالفرس علی فاس اللجام یعنی آت اویانك كمن كودی اضز اولان كمسنه نك تكلمی كبی الضمز
ضادك فتحی ومیمك سكونیله سكوت ایدوب تكلم ایتمه مك یقال ضمز یضمز ضمزا من الباب الاول اذا سكت ضمز
ولم یتكلم ودوه كوشن اغزنده طوتوب چینمكه دخی دیرلر یقال ضمز البعیر اذا امسك جرته فی فمه ولم یجتر
وبو تقریردن فهم اولنور كه صاحب صراحك ضامز اشتركه دبه ازدهان بیرون نیاردیدوكی سهودر زیرا
ظاهر بودر كه دبه دن مراد دوه اغزندن چقن طغارجقدر حالا كه مقام نشخوار مقامیدر دبه ایله نشخوار مراد
اولدوغی تقدیرجه ازدهان بیرون نیارد تعبیری موافق اولمدوغی خفی دكلدر وضمز بر كمسنه نك مالنه
ملازمت ایدوب ایرلمامغه دخی دیرلر یقال ضمز فلان علی مالی اذا جمد علیه ولزمه وجود حیله یاپشوب
ایرلمامق الضامز میمك كسریله ساكت الضموز ضادك فتحی ومیمك ضمیله بمعناه الضوز ضادك
فتحی وواوك سكونیله برنسنه یی چینمك ایچون اغزده كز درمكدر الضیز ضادك فتحی ویانك ضوز
سكونیله ظلم ایتمك یقال ضازفی الحكم اذا جار واكسمك معناسنه ده كلور اخفش روایتی اوزره یقال ضازه
حقه یضیزه اذا بخسه ونقصه واخفش ایتدی كاه اولور یاینه همزه ایله استعمال اولنور یقال ضأزه
یضأزه ضأزا الضیزی ضادك كسری ومدی والفك قصریله ظالمه معناسنه صفتدر طوبی وحبلی
كبی قال الله تعالی * قسمة ضیزی ای جائرة ضاد اصلنده مضموم ایدی یاسالم اولسون دیو مكسور
اولدی زیرا كلام عربده فعلی وزنی اوزره صفت یوقدر فانك كسریله بلكه بو اسما صیغه لرندندر شعری كبی
ودفلی كبی وشعری كوكده بر یلدزك ادیدر ودفلی دال مهمله نك كسری وفا ایله اغو اغاجی دیدكلری
معروف اغاجك اسمیدر الضأزی ضادك فتحی وهمزه نك سكونی والفك قصریله والضؤزی
ضادك ضمی وهمزه نك سكونی والفك قصریله ضیزی معناسنه لغتدر ظالمه معناسنه نته كم مرور ایتدی
الضئزی دخی همزه ایله لغتدر معنای مزبورده ابوزید روایتی اوزره بعض عربدن استماعی بووجهله اولمغین طرز
* فصل الطاء الطراز طانك كسریله بیزك علامتیدر سنجق كبی مثلا فارسیدن تعریب اولنمشدر
التطریز علی وزن التكریم بیزه علم قومق یقال طرز الثوب المطرز میمك ضمی ورانك كسری

كسری وتشدیدیله علم قویجی كمسنه الطرز طانك فتحی ورانك سكونیله هیئة معناسنه الطرز طانك
كسریله خط معناسنه الطنز طانك فتحی ونونك سكونیله سخریه یه المق یقال طنز یطنز من الباب
طنز الاول الطناز طانك فتحی ونونك تشدیدیله سخریه یه الیجی كمسنه جوهری ایدر بن ظن ایدرم كه
بو مولد ومعرب اوله * فصل العین العجز عینك فتحی وجیمك سكونیله برنسنه نك مؤخرینه اطلاق
اولنور تذكیری وتانیثی جائزدر ورجلك وامرأنك مؤخرنه اطلاق اولنور وعجز ضعفه دخی اطلاق اولنور
عجز تقول عجزت عن كذا اعجز عجزا من الباب الثانی الاعجاز همزه نك فتحیله عجزك جمعیدر برنسنه نك
مؤخرلری معناسنه العجیزة عینك فتحی وجیمك كسری ومدیله عورتك كریسنه اطلاق اولنور
خاصة العجزة میمك وجیمك فتحیله والمعجزة جیمك كسریله والمعجز كذلك میمك وجیمك
فتحیله بونلر جمیعا مصدرلردر عجز معناسنه ومعجزك فتحیله كلسی قیاس اوزره دروفی الحدیث لاتلثوا بدار
معجزة یعنی بر شهرده مقیم اولمك كه انده معاش مشكل اولمغین نفسكزدن عاجز اوله سز العجوز ضمتینله
عورت قاری اولمق یقال عجزت المرأة تعجز عجوزا اذا صارت عجوزا العجز فتحتینله والعجز ضمتینله
عورتك صغریسی بیوك اولمق یقال عجزت تعجز عجزا وعجزا من الباب الرابع اذا عظمت عجیزتها ثعلب ایتدی
ابن الاعرابی بی استندم كه ایردی عجز الرجل دیمز حیماك كسریله الاعجز یسی بیوك اولدوغی حینده
وعجز عجوزك جمعی دخی كلور وفی الحدیث ان الجنة لا یدخلها العجز یعنی جنته قاریلر قاریلق صفتیله
داخل اولماز العجزاء عینك فتحی وجیمك سكونی والفك مدیله شول عورتدر كه صغریسی بیوك اوله
وعجزاء شول قومه دیرلركه یوكسك یغلش اوله وعجزاء شول طوشنجله دیرلر كه قویروغی قصه اوله
الاعجاز همزه نك كسریله بر كمسنه یی عاجز بولمق تقول اعجزت الرجل اذا وجدته عاجزا واعجاز برنسنه
ضایع اولمغه دخی دیرلر یقال اعجزه الشیء اذا فاته الاعجازة همزه نك كسریله شول نسنه دركه عورتلر
انی صغرلرینه بغلیوب صغرلرین بیوك كوستررلر التعجیز علی وزن التكریم قاری اولمق یقال عجزت
المرأة تعجیزا اذا صارت عجوزا وتعجیز بر كمسنه یی برنسنه دن عاجز قلمغه دخی دیرلر وعجزه نسبت ایتمكه دخی دیرلر
المعاجزة میمك ضمی وجیمك فتحیله بر كمسنه كیدوب اردندن ایرشلمامك وبرنسنه یه میل ومراجعت
ایتمكه ده دیرلر یقال انه لیعاجز الی ثقة اذا مال الیه المعجزة میمك ضمی وجیمك كسریله شول امر
خارقه دیرلركه انبیادن صادر اولور المعجزات میمك ضمی وجیمك كسریله جمعی العجوز عینك فتحی
وجیمك ضمیله قاری اولان عورت ابن السكیت ایتدی عجوزه دیمز تاء تأنیثیله اگرچه عامه دیرلر العجائز
عینك فتحی وهمزه نك كسریله جمعی قاریلر معناسنه وكاه اولور خمره دخی عجوز دیرلر اسكی شراب
اولدوغیچون ونعیم ولا ینتنه اولان دهنا ادلو یرده اولان قومه دخی دیرلر رمله مخصوصه معناسنه
ایام العجوز عرب قشنده بش كوندركه بری صن درصاد مهمله نك كسریله ونونك تشدیدیله بری دخی
صنبر درصادك كسری ونونك فتحی وبا موحده نك سكونیله وبری دخی وبردر واوك فتحی وبا موحده نك
سكونیله وراء مهمله ایله وبری دخی مطفی الجمر در میمك ضمی وطاء مهمله نك سكونی وفانك كسریله وبری
دخی مكفی الظعن درمیمك ضمی وكافك سكونی وفانك كسریله وظاء معجمه نك ضمی وعین مهمله نك سكونیله
محفه لر قیادیجی دیمك اولور وابو الغوث ایتدی ایام عجوز یدی كوندركه اول یدینك دوردنجیسی آمردر
همزه نك مدی ومیمك كسریله وبشنجیسی مؤتمردر میمك ضمی وتانك فتحی ومیم ثانینك كسریله الاعجاز النخل
همزه نك فتحیله خرما آغاجنك كوكلری یدر اصول نخل معناسنه التعجز فتحتینله وجیمك ضمی

وتشدیدیله دوه نك اردنه نیمك تقول تعجزت البعیر اذا ركبت عجزه العجزة عینك كسری وجیمك
سكونیله كشینك آخر ولدیدر یقال فلان عجزة ولد ابویه اذا كان اخرهم یستوی فیه المذكر والمؤنث
والجمع العجیز عینك فتحی وجیمك كسری ومدیله شول كمسنه دركه عورتله مجامعته قادر اولمیه راء
مهمله ایله دخی لغتدر العجلزة عینك ولامك كسریله قوی ناقه یقال ناقة عجلزة ای شدیدة وعینك عجلز
ولامك فتحیله دخی لغتدر فتح عیم لغتی وكسر قیسك لغتیدر وكاه اولورآته دخی صفت اولور یقال فرس
عجلزة وعجلزة بالكسر والفتح ایضا ومذكره اطلاق اولنماز وعجلزه بریه ده برجنس قومك اسمیدر رملهٔ
مخصوصه معناسنه العرطزة على وزن الدحرجة برجانبه آیرلمق یقال عرطز اذا تنحى وعرطس دخی
لغتدر سینله العز عینك كسری وزانك تشدیدیله عزت معناسنه دركه ذلتك مقابلی دره عزشدید عرطز
یا نوره دخی دیرلره عزبر نسنه نادر اولمغه دخی دیرلر یقال عز الشیٔ یعز عزا من الباب الثانی اذا قل لا یكاد یوجد عزز
وعز ذلتدن صكره عزیز اولمغه ده دیرلر یقال عز عزا اذا قوی بعد الذل العزة عینك كسریله
والعزازة عینك فتحیله ذكر اولنان كبی درناد اولمق معناسنه وعزت بولمق معناسنه ده كلور یقال عز
یعز عزة وعزازة من الباب الثانی وباب اولدن غلبه ایتمك معناسنه ده كلور یقال عزه یعزه وفی المثل
من عز بز ای من غلب سلب والاسم العزة ای القوة قاتی كلمكه دخی دیرلر یقال عز علی ان یفعل كذا او واجبه
اولمغه ده دیرلر یقال عز علی ذلك ای حق وفی المثل اذا عز اخوك فهن یعنی قچن یولداشك سردلك ایاسه سن
ملایمت ایت وعزازت برك یره دخی دیرلر ارض صلبه معناسنه وعزت كرمه غالب اولمق معناسنه ده كلور
یقال عززت علیه ای كرمت علیه وقوله تعالى * فعززنا بثالث یخفف ویشدد ای قوینا وشددنا الاعزاز
همزه نك كسریله عزتلمك یقال اعزه الله واعزاز ناقه نك سودی كلن یرلری طار اولمغه ده دیرلر یقال اعززت
الناقة واعزاز صغره یه اك اورمق عسیر اولمغه ده دیرلر یقال اعززت البقرة اذا عسر حملها واعزاز برك یرده
یورعكه ده دیرلر یقال اعززنا ای وقعنا فیها وسرنا واعزاز بر نسنه یی اولو كوروب غم چكمكه دخی دیرلر یقال
اعززعلی بما اصبت به وقد اعززت بما اصابك ای عظم علی المعزوزة میمك فتحی وزانك ضمیله برك یر یقال
ارض معزوزة ای شدیدة التعزز فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله عزیز اولمق یقال تعزز الرجل اذا
صار عزیزا وتعزز ناقه نك سودی كلن یرلری طار اولمق معناسنه ده كلور یقال تعززت الناقة الاعتزاز
همزه نك وتانك كسریله عزت بولمق یقال هو یعتز بفلان العزیز عینك فتحی وزانك كسری ومدیله عزتلو
اولان كمسنه العزاز عینك كسریله جمعی كریم ایله كرام كبی الاعزة همزه نك فتحی وعینك كسری وزانك
تشدیدیله كذلك عزیزك جمعی الاعزاء همزه نك فتحی وعینك كسری وزانك تشدیدی والفك مدیله
كذلك جمعی یقال قوم اعزة واعزاء العزوز عینك فتحیله وزانك ضمیله شول ناقه دركه ممه سنك سودی
چقن یرلری طار اوله العزوز ضمتینله والعزاز عینك كسریله ناقه نك سودی كلن یری طار
اولمق تقول منه عززت الناقة تعز عزوزا وعزازا من الباب الاول العزة عینك فتحیله آهو یاوریسنك
دشیسدر بنت الظبیه معناسنه وبوسببدن نسا طائفه سنك بعضنه عزه دیو آد قورلر المعازة
میمك ضمی وزانك فتحیله خطابده غلبه ایتمكه دیرلر یقال عازه فی الخطاب اذا غالبه التعزیز علی وزن التكریم
یاغموری برك ایتمك یقال المطر یعزز الارض ای یلبدها العزاء عینك فتحیله والفك مدیله قحط
ییلی سنهٔ شدیده معناسنه المعزز میمك ضمی وزانك فتحی وتشدیدیله مشدد معناسنه در یقال انكم
معززبكم ای مشدد بكم غیر مخفف عنكم الاستعزاز همزه نك وتانك كسریله قوم یاخود غیری نسنه

نسنه یری برن طوتمغه دیرلر یقال استعز الرجل اذا تماسك ولم ینهل وانهلال اقوب دوكلمكه دیرلر واستعزاز
بر كمسنه یه غلبه ایدوب حقنی الندن المغه ده دیرلر یقال استعز فلان بحقی ای غلبنی واستعزاز صیغهٔ
مجهولدن مطلقا مغلوبیت معناسنه ده كلور یقال استعز لفلان ای غلب فی كل شیٔ من مرض اوغیره وقال
ابو عمرو یقال استعز بالعلیل اذا اشتد وجعه وغلب علی عقله وفی الحدیث استعز بكلثوم المعزا میمك
كسری وعینك سكونیله شدید المرض معناسنه یقال فلان معزاز المرض ای شدیده العزى عینك
ضمی والفك قصریله اعزك مؤنثی دروكاه اولور كه اعز عزیز معناسنه ده كلور پس عزی عزیزه معناسنه
اولور وعزی قریشله بنی كنانه نك بتنك اسمیدر صنم مخصوص معناسنه وبعضیلر ایتدی عزی بر دیكنلو
آغاجدر بریه ده كه آكا سمره دیرلر قبیلهٔ غطفان آكا طپرلردی واوزرینه براو دخی بنا ایدوب خد متكارلر
قومشلردی رسول اكرم صلى الله علیه وسلم خالد بن ولیدی كوندروب اول اوی یقدی واول آغاجی
یاقدی العزیزی عینك ضمی وزانك فتحی والفك قصریله اتك یانجق اتی در طرف وركك معناسنه
شول كمسنه كه الفی قصر ایلر تثنیه سنده عزیزیان دیر وشول كمسنه كه الفی ممدوده ایلر تثنیه سنده عزیزاوان
عشزر دیر العشزران فتحتینله آیاغی كسیلن كمسنه نك یوریسی یقال عشزر الرجل یعشزر عشزرانا
عكنز من الباب الثانی العكانز عینك ضمی وكافك تشدیدیله شول عصادركه اوجی تیمورلو اوله
علز العكاكیز عینك فتحی وكافك كسری ومدیله جمعی اوجی تیمورلو عصالر معناسنه العلز فتحتینله
اضطراب وخفت دركه انسانه عارض اولور یقال علز یعلز علزا من الباب الرابع ویقال بات فلان علزا ای
وجعا قلقا لا ینام العلوز عینك كسری ولامك فتحی وتشدیدی وواوك سكونیله بر مرضدركه انسانك
علهز قارننه عارض اولور وبوعلوص دخی لغتدر العلهز عینك وهانك كسری ولامك سكونیله بر طعامدركه
قاندن ودوه یوكندن قتلق بلرندهایدرلر المعلهز میمك ضمی وهانك كسریله شول اتدركه بشمیه
عنز العنز عینك فتحی ونونك سكونیله دیشی كچی وآهونك دیشیسنه ویبان كچیسنك دیشیسنه دخی اطلاق
اولنور وعنز كاه اولور آته اطلاق اولنور فرس معناسنه وكاه اولور كوچك دپه یه وكاه اولور بر مخصوص
قبیله یه اطلاق اولنور وكاه اولور بر عورته علم قلنور وكاه اولور دیشی طوشنجله اطلاق اولنور عقاب
انثی معناسنه العنزة فتحتینله شول نسنه دركه عصادن اوزون وكوندردن قصه در اوجنده تیموری
واردر كوندر تیموری كبی كه حربه دیدكلری اولدر وعنزة برقبیله نك باباسی آدیدركه اول عنزة بن اسد بن
ربیعة بن نزار در وعنزه بر جاریه نك اسمیدر الاعتناز همزه نك وتانك كسریله ایریلوب برجانبه قونمقدر
عنقز یقال اعتنز الرجل اذا تنحى ونزل ناحیة العنقز عینك وقافك فتحیله ومابیننده نونك سكونیله مرزنجوش
دیدكلری خوب رایحه لو اوتدر وبعضیلر چكدم چیچكیدر دیدی المعوز میمك كسری وواوك فتحیله
عوز شول اسكی لباسدر كه مبتذل اوله المعوز كذلك میمك كسری وواوك فتحیله بمعناه المعاوز میمك
فتحیله وواوك كسریله جمعی الاعواز همزه نك كسریله بر نسنه یه محتاج اولوب قادر اولمامق یقال
اعوزه الشیٔ اذا احتاج الیه فلم یقدر علیه واعواز فقیر اولمغه دخی دیرلر یقال اعوز اذا افتقر واعواز محتاج
قلمغه ده دیرلر یقال اعوزه الدهر اذا احوجه المعوز میمك ضمی وواوك كسریله فقیر اولان كمسنه العوز
فتحتینله بر نسنه بولنمامق یقال عوز الشیٔ عوزا اذا لم یوجد وفقیر اولمق معناسنه ده كلور یقال عوز الرجل
غرز اذا افتقر * فصل الغین الغرز غینك فتحی وزانك سكونیله صانجمق یقال غرزت الشیٔ بالابرة اغرزه
غرزا من الباب الثانی وغرز شول اوزنكیه دیرلر كه دریدن اوله واغاجدن وتیموردن اولا نه ركاب دیرلر وغرز

آیاغی اوزنكیه قومغه ده دیرلر یقال غرزت رجلی فی الغرز اغرزها غرزا من الباب الثانی ایضا اذا وضعتها فیه
لتركب الغارز رانك كسریله شول ناقه دركه سودن كسلمش اوله یقال غرزت الناقة تغرز اذا قل لبنها
الاغتراز همزه نك كسری وغینك سكونیله سیر از اولمق واریله جق یره یقین اولماغله یقال اغترز السیر
اذا دنا المسیر وبونك اصلی غرزدن مأخوذ درقلت لبن معناسنه الغریز غینك فتحی ورانك كسری
ومدیله طبیعت قریحه معناسنه در التغریز علی وزن التكریم چكركه قویروغنی یره صانجمقدر یقال
غرزت الجرادة بذنبها تغریزا مثل رزت التغاریز دیكه جك فدان كرك خرما فدانی اولسون كرك
غیری اولسون غزه غینك فتحی وزانك تشدیدیله شام شریف قربنده بریرك آدیدركه رسولك جدی غزز
هاشمك قبری انده در الغز غینك ضمیله ترك طائفه سندن برنوعدر وبعض نسخه ده جیش من الترك
واقع اولمشدر جنس من الترك بدلنه اصح سین مهمله ایله اولان نسخه در الغمز غینك فتحی ومیمك
سكونیله برنسنه یی الیله صقمق وكوز قایپه مغه دخی دیرلر یقال غمزته بعینی قال الله تعالى * واذا مروا بهم غمز
یتغامزون وخلقی بری برینه قوغلمغه دخی دیرلر وغمز طوار یوروركن بكمكه دخی دیرلر لنكیدن معناسنه
وبو تقریردن فهم اولنوركه صاحب صراحك غمز نشاندن بزمین دیدوكی سهو محض اولور زیرا غمز بورنشاندن
بزمین كلامنی جوهرینك غمزت الشیء بیدی دیدوكی تفسیر محلنده ذكر ایتمشدر واكر معنای مستقل
اولورسه جوهرینك ذكر ایندوكی بلكه عامهٔ اهل لغت ذكر ایندوكی معنالردن خارج اولور الغمز
فتحتینله مالك دوكندیسی رذال المال معناسنه وغمز رجل ضعیفه دخی دیرلر مرد ناتوان معناسنه الغمیزه
غینك فتحی ومیمك كسری ومدیله طعن اولنجق نسنه یقال لیس فی فلان غمیزة ای مطعن المغموز
میم اولك فتحی وثانینك ضمیله متهم اولان كمسنه المغامز میم اولك فتحی وثانینك كسریله معایب
معناسنه الاغتماز همزه نك وتانك كسریله طعن ایتمك یقال فعلت شیأ واغتمزه فلان ای طعن
علی ووجد بذلك مغمزا وبركمسنه یی تعییب ایدوب خوركورمكه دخی دیرلر الاغماز همزه نك كسریله
كونشك حرارتی ساكن اولمق تقول اغمزنی الحر اذا فتر فاجترات علیه وركبت الطریق ابن السكیت
ایندی بو ابوعمرو روایتی در الغموز غینك فتحی ومیمك ضمیله شول حیواندركه آرقلغی وسمزلكی
بیلمك ایچون ال ایله یوقلنه غروك وشكوك كبی كه بونلر وزنا ومعنی بردر وعروك حرفین مهملتین
ایله وشكوك شین معجمه ایله دربو ابوعبید روایتی در * فصل الفاء المتفخز میمك ضمی وخانك فخز
كسری وتشدیدیله متكبر معناسنه در ابن السكیت روایتی اوزره الفرز فانك فتحی ورانك
سكونیله چقور اولان یروفرز برنسنه یی آیرمغه دخی دیرلر یقال فرزت الشیء افرزه اذا عزلته عن غیره فرز
ومزته الفرزه فانك كسری ورانك سكونیله آیرلن نسنه نك برپارهسی الافراز همزه نك
كسریله بمعناه وافراز صید صیادك قولاینه كلمكه دخی دیرلر یقال افرزه الصید اذا امكنه فرماه
من قرب المفارزة میمك ضمیله ورانك فتحیله شركتدن آیرلمق یقال فارز فلان شریكه اذا قاطعه
وفاصله الافریز همزه نك كسریله دیوار چخاغی كه دیواری یاغموردن صاقنمق ایچون ایدرلر وبو مقامده
صاحب صراحك افریز بالكسر در زدوزنه دیدوكی غلط اولدوغی ظاهر اولور خصوصا جوهری
افریزی حایطه اضافت ایتمش اوله وبو معربدر ثوب مفروز دخی بوندندر كناری طوتلمش بز معناسنه تنكم
كلور ان شاء الله تعالى المفروز میمك فتحیله ورانك ضمیله كناری دیكلمش بز كه اوجی چخاقلنمسون فزز
دیودیكرلر الفزیز فانك فتحی وزانك كسری ومدیله یارهنك جراحتی اقمق یقال فز الجرح یفز فزیزا اذا

اذا ندی وسال وندی نونله ودال مهمله ایله یشارمق معناسنه الاستفزاز همزه نك وتانك كسریله
بركمسنه یی خوف یینی قلمق یقال استفزه الخوف اذا استخفه وبو مقامده صحاح نسخه لرنده وقعد مستوفزا
ای غیر مطمئن واقع اولمشدر ولكن مناسب دكلدر زیرا كلام مضاعفده در معتل الفاده دكلدر وكلام
سابقك تتمه سندن اولمق غایت بعیددر اما نسخه وقعد مستفزا ای خائفا غیر مطمئن اولسه مناسب
اولوردی الافزاز همزه نك كسریله قورقتمق تخویف معناسنه تقول افززته اذا افزعته وازعجته
وطیرت فؤاده الفز فانك فتحی ایله خفیف كمسنه یقال رجل فز ای خفیف وفز صغیر یاوریسنه فلز
دخی دیرولد بقر معناسنه الافزاز همزه نك فتحیله جمعی اولاد بقر معناسنه الفلز كسرتینله وزانك
تشدیدیله شول یرامز نسنه دركه آتش انی ارین جواهردن ازاله قیلور قورشوندن وتموردن قالن یرامز كبی
ایدوكی حینده الفوز فانك فتحی وواوك سكونیله نجات وخیره ظفر بولمق وفوز هلاك اولمغه دخی دیرلر فوز
تقول منهما فاز یفوز فوزا التفویز علی وزن التكریم هلاك اولمق یقال فوز فلان اذا مات وتفویز
مفازه یه داخل اولمغه ده دیرلر یقال فوز الرجل بابله اذا ركب بها المفازة الافازة همزه نك كسریله
ظفر ویرمك تقول افازه الله تعالى بكذا وافاز به اذا ذهب به جوهرینك بو مقامده ای ذهب به دیدوكی
فوزی لازمیله تفسیردر صاحب صراح ذهاب افازه نك معناسن ظن ایدوب افازه یی رفتن ایله تفسیر
ایتمشدر المفازة میمك فتحیله محل نجات قال الله تعالى * فلا تحسبنهم بمفازة من العذاب ای بمنجاة
منه ومفازه كندركاهه دخی دیرلر المفاوز میمك فتحی وواوك كسریله جمعی ابن الاعرابی ایندی مفازه یه مفازه
دیدیلر مهلكه اولدوغی ایچون فوزدن مشتقدر هلاك معناسنه واصمعی ایندی مفازه دیدیلر فوز وسلامت
ایله تفائل ایتدكلری ایچون الفازة علی وزن الغایة شول سایبانه دیرلركه ایكی دیركلو اوله جوهری ایدوكی
بن ظن ایدرم كه بو عربی خالص اوله * فصل القاف القحز قافك فتحی وحاء مهمله نك سكونیله صچرامق قحز
واضطراب ایتمك یقال ضربته فقحز التقحیز علی وزن التكریم صچراتمق یقال قحزه غیره تقحیزا اذا
نزاه ونتره دخی نونله وزاء معجمه ایله صچراتمق معناسنه در القحاز قافك ضمیله برمرضدركه قیونه
عارض اولور القربز قافك وبانك ضمیله شول كمسنه دركه زیرك اوله والدایچی اوله جربز كبی در وزنا قربز
ومعنی وبونلرك ایكیسی دخی فارسی معربدر التقزز فتحتینله تلوثدن پاك اولوب اراق اولمقدر یقال
تقزز من اكل الضب وغیره القز قافك فتحیله والقز قافك ضمیله والقز قافك كسریله اوچ قزز
لغتدر تلوثدن پاك اولیجی معناسنه اما قزكه قافك فتحیله ابریشم جنسندندر معربدر القازوزة علی
وزن القارورة برنسنه ایچاجك آلتدر قدح معناسنه وقاقوزه دخی بو معنایه در واما قاقزه قافك ضمی
وزانك تشدیدیله مولددر ابن السكیت روایتی اوزره القعفزی قافك وفانك فتحی والفك قصریله قعفز
دوز اوتورمامقدر یقال جلس فلان القعفزی اذا قعد غیر مطمئن الاقعنفاز همزه نك وعینك
كسری ونونك سكونیله بمعناها یقال اقعنفز الرجل اذا جلس مستوفزا القفز قافك فتحی وفانك
سكونیله صچرامق یقال قفز یقفز قفزا من الباب الثانی القفزان فتحتینله كذلك صچرامق معناسنه
یقال قفز قفزانا ایضا القفزی فتحتینله والفك قصریله كذلك صچرامق یقال جاءت الخیل تعدو
القفزی القفیز قافك فتحی وفانك كسری ومدیله برجنس اولچكدركه سكز مكوك در وهر مكوك اوچ
كیله در وهر كیله برمند روبرمنك دخی یدی ثمنی در الاقفزه همزه نك فتحی وفانك كسریله والقفزان قافك
ضمی وفانك سكونیله قفیزك جمعی القفاز قافك ضمی وفانك تشدیدیله شول الدوندركه ایكی ال ایچون

ايشلنوب قفتان كبى ايچنه پنبه قويوب ديكرلر وچاپجادوكمه‌لر ايليوب قول اوزرنه دوكمه‌لرلر وبونى
نساطائفه‌سى صغوقدن صاقنمق ايچون كوتورر تثنيه‌سى قفازان كلور التقفز فتحتينله ونونك ضمى
وتشديديله الدون كيمك واله الدون مثالنه حنا ياقمق يقال تقفزت المرأة بالحنا وبو تقريردن معلوم
اولوركه صاحب صراحك "تقفز قفازه كردن دردست بجهت حنا" ديدوكى مناسب اولماززيرا كلام جوهريدن
تبادر ايدن حنانى قفازه تشبيه‌در حقيقة قفازه دكلدر الاقفزة همزه‌نك فتحيله شول آتدركه
اوك اياقلرى ديزلرينه وارنجه بياض اوله وقيچ اياقلرى بياض اولميه المقفز ميمك ضمى وفانك فتحى
وتشديديله ذكر اولنان وجه اوزره اولان آته ديرلر كويا كه اللرينه الدون كيمشدر القمز فتحتينله
قمز دنى الطبع اولوب رذيل اولان كمسنه القمزة قافك ضمى وميمك سكونيله جمزه كبى برمقدار خرما
يعنى ديعك اولور وجمزه جيمك ضميله وميمك سكونيله وزاى معجمه ايله‌در القوز قافك فتحيله وواوك
سكونيله قوم يعنى ريك كرد معناسنه وجوهرينك ترتيب حروفده كاه واوى ها اوزرينه تقديم ايدوب
قوز كاه هادن تأخير ايتدوكنه تأمل اولنه القيزان قافك كسرى ومديله والاقواز همزه‌نك فتحيله قوزك
جمعى قوم يغنلرى معناسنه القهز قافك كسرى وهانك سكونيله شول بزلردركه بوكاع اعلاسندن اوله
قهز پشمينه معناسنه وايچنه برمقدار حرير جنسندن نسنه دخى خلط اولنه * فصل الكاف النكرز كافك
ضمى وراء مهمله‌نك سكونيله هكبه خرج معناسنه وكرزدنى الطبع اولان كمسنه‌يه‌ده ديرلر لئيم معناسنه
كرز وبعضيلر حاذقه ديرلر ديش الكرزة كافك كسرى وراءنك فتحيله كرزك جمعى هكبه‌لر معناسنه جحرله جحرة كبى
وجحر جيمك تقديمى وحاء مهمله‌نك تأخيريله حشرات يواسنه ديرلر الكراز كافك فتحى ورانك تشديديله
شول قوچدركه چوبانك هكبه‌سنى كوتورر وبو مقوله قوچ لابد بوينوزسز اولور زيرا بوينوزلو اولجق
طقوشماغله هكبه‌يى دوشورر الكرز كافك ضمى ورانك فتحى وتشديديله شول طوغاندركه توين
دوكسون ديو بغلارلر وابوحاتم ايندى كرز شول طوغاندركه ايكنجى ياشنه كيرمش اوله الكريز كافك
فتحى ورانك كسرى ومديله كشى ديدكلرى نسنه‌كه يوغوردى قورتمغله حاصل اولور المكارزة ميمك
ضمى ورانك فتحيله قاچمق قرار معناسنه يقال كارزت عن فلان اذا فررت منه وعاجزته الكرازة كافك
فتحيله ورانك تخفيفيله ديوشرلك وقوريمق يبس معناسنه الكز كافك فتحى وزانك تشديديله
كزز يابس اولان كمسنه يقال رجل كز الكز كافك ضميله جمعى يقال قوم كز كز اليدين كافك فتحيله
بخيل معناسنه جعد اليدين ديدكلرى كبى وكز شول پايه ديرلركه اغاجى قورى اولمغين اكلمه‌سنده عسرت اوله
الكزة كافك فتحيله وزانك تشديديله شول بكره دركه طار اولمغين آوازى شديد اوله المكزوز
ميمك فتحى وكافك سكونيله طار اولان نسنه تنك معناسنه تقول كززت الشىء فهو مكزوز اى ضيق
اذا ضيقته ومكزوز صغوقدن خسته اولان كمسنه‌يه‌ده ديرلر الكزاز كافك ضميله برمرضدركه
صغوقدن حاصل اولور يقال كز الرجل على البناء للمجهول فهو مكزوز اذا تقبض من البرد الاكلئزاز
همزه‌نك كسرى ولامك كسرى ومديله منقبض اولمق يقال اكلاز اكليزازا اذا انقبض واللام زائدة
كنز الكنز كافك فتحى ونونك سكونيله كومىلى اولان مال كنج مدفون معناسنه يقال كنزته اكنزه من الباب
الثانى وفى الحديث كل مال لا يؤدى زكاته فهو كنز وكنز جمع ايتمكه‌ده ديرلر تقول كنزت التمر اذا جمعته
الكناز كافك كسرى وفتحيله خرما كسمى يقال هذا زمن الكناز ابن السكيت ايندى فتحدن غيرى
استماع اولنمشدر وبعضلر ايندى فتح وكسر جائزدر جداد كبى وصرام ايله صرام كبى كه بونلردخى كسم

كسم معناسنه‌در الاكتناز همزه‌نك وتانك كسريله مجتمع اولمق وطولوب كالن بولمق معناسنه‌ده كلور
يقال اكتنز الشىء اذا اجتمع وامتلأ الكناز كافك كسريله شول ناقه‌دركه اتى صيق اوله مكتنزة اللحم
كوز معناسنه الكوز كافك ضمى ومديله برداق كه انوكله صو ايچلور وكاه اولور اسم رجل اولور
الكيزان كافك كسرى ومديله والاكواز همزه‌نك فتحيله والكوزة كافك كسرى وواوك فتحيله بونلرك
اوچى دخى كوزك جمعيدر عودك جمعى عيدان واعواد وعوده اولدوغى كبى الاكتياز همزه‌نك
لبز وتانك كسريله صويى چالوب المق يقال اكتاز الماء اذا اغترفه وهو افتعال من الكوز * فصل اللام
لحز اللبز لامك فتحى وبانك سكونيله ناقه اياغن ديوشروب برنسنه‌يى اورمق اللحز لامك فتحى
لخز وحيمك كسريله لزجك مقلوبى درصيرتجق برمعناسنه ابن السكيت روايتى اوزره اللخز لامك فتحى
وحاء مهمله‌نك كسريله بخيل اولوب بدخو اولان كمسنه الملاحز ميمك فتحى وحانك كسريله طاريرلر
لزز مضايق معناسنه التلاحز تانك فتحى وحانك ضميله قوم برى بريله چكشوب آتشمق يقال تلاحز
القوم فى القول اذا تعاوضوا وبعض نسخه‌ده اذا تعاصبوا دخى واقع اولمشدر اللز لامك فتحى
وزانك تشديديله واللزز فتحتينله يغلمق ويابشدرمق يقال لزه لزا ولزازا اذا شده والصقه ولزكاه
اولوركه تبعيتله ذكر اولنور مستقل معناسى مراد اولنماز وكز بخيل معناسنه‌در نته كم مرور ايتدى
الملز ميمك كسرى ولامك فتحيله شديد الخصومه اولان كمسنه يقال رجل ملز شديد الخصومة
لزوم لما طلب اللزاز لامك كسريله خصميله خصومتى قوى اولان كمسنه يقال فلان لزاز خصم
ولزاز الباب قپونك اردنه طيادقلرى اغاجه ديرلر اللزيز لامك فتحى وهمزه‌نك كسريله كوكسى
اولان كمكلر استخوانهاء سينه معناسنه الملزز ميمك ضمى وزانك فتحى وتشديديله اعضاسى ديرنكلو
اولوب صيق اولان كمسنه التلزيز على وزن التكريم اعضانى ديرنكلو قلمق يقال لززه الله تعالى
لغز الملازة ميمك ضمى وزانك تشديديله اولاشوب يابشمق تقول لازته اذا الصقته الالغاز همزه‌نك
كسريله مرادى كيزلمك يقال الغز فى كلامه اذا عمى مراده اللغز لامك ضمى وغينك فتحيله اسمدر ذكر
اولنان معناده الالغاز همزه‌نك فتحيله لغزك جمعى رطب ايله ارطاب كبى ولغزك اصلى يبان فاره‌سى
يواسندن مأخوذدركه لغز قاصعا ايله نافقا بيننده جانب سفله على وجه الاستقامه قازوب اندن
يمينا وشمالا قازمقدرتا كه مكانى خفى اوله وقاصعا قافله وصاد وعين مهملتينله فاره‌نك داخل اولاجق
دلكنه ديرلر ونافقا نونله وفا ايله بعده قافله شول فاره يواسنه ديرلركه يريوزنه چقمغه طپراغى يوفقه
قلوب وقت ضرورتده باشيله دورتوب طشره چقه پس فاره دشتى بو الغازله كندويى مختفى قيلر اللغيزى
لامك ضمى وغينك فتحى وتشديدى والفك قصريله لغز معناسنه‌در وياياء تصغيردكلدر زيرا ياء تصغير
دوردنجى اولمازبلكه بوخضارى وشقارى كبيدركه خضارى اخيل ديدكلرى قوشدر وشقارى براوتك
لكز اسميدر نباتات قسمندن اللكز لامك فتحى وكافك سكونيله كوكسه مشتله اورمق بو ابوعبيده‌نك روايتيدر
وابوزيد ايندى جميع جسده اورمغه لكز ديرلر كوكسه مخصوص دكلدر اللكيز لامك ضمى وكافك
فتحيله تصغير وزنى اوزره اعلام رجالدندر اللمز لامك فتحى وميمك سكونيله عيب معناسنه‌در بونك
لمز اصلى كوز له ياخود آخر نسنه ايله اشارتدر يقال لمزه يلمزه لمزا من الباب الاول والثانى وبونلرك ايكسيله
قراءت اولنمشدر بارى تعالينك * ومنهم من يلمزك فى الصدقات * بيوردوغى قول شريفى ولمز اورمغه
ودفع ايتمكه دخى ديرلر يقال لمزه يلمزه لمزا اذا ضربه ودفعه اللماز لامك فتحى وميمك فتحى وتشديديله

قنايجي وتعييب ايدجي كسنه اللمزة لامك ضمي وميمك فتحيله بمعناه اللهز لامك فتحي وهانك
سكونيله برجماعته اختلاط ايتمك تقول لهزت القوم اذا خالطتهم ودخلت بينهم و پيرلك قارشمغه دخي لهز
ديرلر يقال لهزه القتير اى خالطه الشيب ولهز مشتله كوكسه اورمغه ده ديرلر لازكبي ابو عبيد روايتي
اوزره وابو زيد ايتدي قولق توزينه و بيونه اورمغه دخي ديرلر الملهز ميمك كسري ولامك سكوني
وهانك فتحيله مشت اوريجي كسنه ولهز كوندزله دورتمكده ديرلر يقال لهزه بالرمح اى طعنه في صدره
ودوه ياوريسي انه سني امركن باشيله اورمغه ديرلر يقال لهز الفصيل ضرع امه اذا ضرب برأسه
الملهوز ميمك فتحيله وهانك ضميله قيرصيه كسنه يقال رجل ملهوز ثم هو اشمط ثم اشيب
دائرة اللاهز هانك كسريله قواق توزنده اولان دائره كه بوصفة مكروهه دندر اللوزة لامك فتحي
وواوك سكونيله بادام اوزك واحديدر تمره ايله تمركبي الملازة ميمك فتحيله شول يردركه انده بادام
اغاجي چوق اوله * فصل الميم المرز ميمك فتحي وزانك سكونيله پرمقلرى اوجيله في الجمله صقمق
يقال مرزه يمرزه مرزا من الباب الاول اذا قرصه باطراف اصابعه قرصا رفيقا ليس بالاظفار وچمكنه پرمق مرز
اوجلرله صقمق اجنسه اول وقت مرز ديمزلر قرص ديرلر ابو عبيد روايتي اوزره ومرز كسمكه دخي
ديرلر يقال امرزلي من هذا العجين مرزة يعني شول خميردن نيمك ايچون برقطعه كسي ور الامتراز
همزه نك وتانك كسريله بركسنه نك عرضنه دكمكه ديرلر تقول امترزت عرض فلان اذا نلت منه ونلت نيلدند
ايرسمك معناسنه المز ميمك فتحي وزانك تشديديله چكوب صورمق يقال مزه يمزه مزا من الباب مزز
الاول اذا مصه المزة بركره چكمك وفي الحديث لاتحرم المزة ولا المزتان يعني حكم رضاعه بركره چكمك
وايكي كره چكمك حرام ايتمز معناسنه در التمزز فتحتينله وزانك ضمي وتشديديله آز آز چكمك تمززكبي
زاء معجمه دن صكره راء مهمله ايله المز ميمك ضميله ميخوش يقال رمان مز اذا كان بين الحلو والحامض
المزة ميمك ضميله شول خمردركه انوك طعمنده اكشيلك اوله كه بومقوله اهل قتنده مقبول دكلدر
المزة ميمك فتحيله شول خمردركه انوك طعمي لذيذ اوله ومزايله تسميه اولندوغنه باعث دلي ياقدوغي
جهتندندر ومزه دينلمك جائز دكلدر ميمك كسريله المزاء ميمك ضمي وزانك تشديدي والفك
مديله اشربه دن برنوعدر بو فعلاء وزنيدر عينك فتحيله ادغام اولنمشدر زيرا فعلاء فانك ضمي وعينك
سكونيله لسان عربده متداول اولان ابنيه دن دكلدر وبعضيلر ايتدي بو فعال وزني اوزره در مهموزدن
ولكن وجه دكلدر زيرا اشتقاق همزه اوزره دلالت ايتمز نته كم قراءه وسلاءده اشتقاق مهموزيته
دلالت ايدر المز ميمك كسريله فضل معناسنه يقال له على هذا مز اى فضل المزمزة على وزن
الزلزلة برنسنه يي ارغلق تحريك معناسنه يقال اخذه فمزمزه اذا حركه واقبل به وادبر قال ابن مسعود
في سكران تي به ترتروه ومزمزوه واستنكهوه يعني اني تحريك ايدوب اغزين قوقلك المعز ميمك
فتحي وعينك سكونيله كچيدركه قيونك مقابليدر وبو اسم جنسدر المعز ميمك وعينك فتحيله والمعيز
ميمك فتحي وعينك كسريله والامعوز همزه نك ضمي وميمك سكوني وعينك ضمي ومديله والمعزى
ميمك كسري وعينك سكوني والفك قصريله بونلرك جمله سي معزكبي اسم جنسدر وبعضيلر ايتدي امعوز
آهو سوريسيدر اوتوزدن قرقه وارنجه سيبويه ايتدي معزى منوندر منصرفدر زيرا الف الحاق
ايچوندر تأنيث ايچون دكلدر همه ملحقدر فعلل وزني اوزره كه هر الف ملحقه نفس كلمه مجراسنه
جاري اولور والف الحاق ايچون اولدوغنه معيز واريط دلالت ايدر معزى وارطى تصغيرنده شول كسنه

كسنه قولي اوزره كه منون قلوب ياء تصغيرك ما بعدن مكسور قلدى نته كم دريهم كلمه سنده حال بويله در
واكر الف تأنيث ايچون اوليدى حالت تصغيرده يايه قلب اولنمازدى حبليه واخربه قلب اولنمدوغي كبي
وفرا ايتدي معزى مؤنثدر وابو عبيد ايتدي ذفرى كلمه سن عرب طائفه سنك اكثرى منون قلماز اما
معزى كلمه سن اكثرى منون قلور حالت تنكيرده الماعز عينك كسريله معزك واحديدر صاحب ايله
صحب كبي الماعزة عينك كسريله مؤنثي المواعز ميمك فتحي وعينك كسريله جمعي ديشي كچيلر
معناسنه وماعزجي دريسنه دخي ديرلر الامعاز همزه نك كسريله كچي صاحبي اولمق يقال امعز القوم
اذا كثر معزاهم المعاز ميمك فتحي وعينك تشديديله كچي صاحبي صاحب المعزى معناسنه المعز
فتحتينله يرك برك اولمسى الامعز همزه نك فتحي وميمك سكوني وعينك فتحيله برك ير المعزاء
ميمك فتحي والفك مديله مؤنثي برك ير معناسنه اصمعي ايتدي ابو عمرو بن العلايه ايتدم معزى دنميدر
ملاز ايتدي نعم وذفرى ذفردنميدر ايتدي نعم وذفرى رائحهٔ خبيثه سي اولاندر الامّلاز همزه نك وميمك
كسريله وما بعدنده نونك سكونيله قورتلمق خلاص معناسنه يقال امّلز من الامير اذا افلت منه التمليز
على وزن التكريم خلاص قلمق يقال ملزته انا تمليزا التملز فتحتينله ولامك ضمي وتشديديله خلاص بولمق
يقال ملزته فتملز ويقال ماكدت اتملز من فلان مثل اتخلص واتملص واتملس كه بونلرك اوچي دخي بر معنايه در
موز الموز ميمك فتحي وواوك سكونيله انجيره شبيه برميوه دركه ديار عربده نواحئ شام شريفده چوق
اولور اغاجي جوز اغاجي قدر اولور وبو تقريردن معلوم اولوركه صاحب صراحك موز موزديدوكي
خطا اولور زيرا موز قوري اوزوم درزبيب معناسنه وكمال پاشازاده نك دخي محيط اللغه نام كتابنده موز
انكور شامي ديدوكي دخي بو قبيلدندر الموزة واحدى الميز ميمك فتحي ويانك سكونيله ايرمق
ميز تقول مزت الشئ اميزه ميزا اذا عزلته وفرزته التمييز على وزن التكريم بمعناه تقول ميزته اذا عزلته
الانمياز همزه نك وميمك كسريله والامتياز همزه نك وتانك كسريله والتميز فتحتينله ويانك ضمي
وتشديديله والاستمازة همزه نك وتانك كسريله بونلرك جميعسي ايرلمق معناسنه در يقال امتاز القوم
اذا تميز بعضهم من بعض وفلان يكاد يتميز من الغيظ يعني غضبندن منقطع اولمغه قريب اولور * فصل النون
نبز النبز فتحتينله لقب معناسنه الانباز همزه نك فتحيله جمعي لقبلر معناسنه النبز نونك فتحي وبانك
سكونيله لقب قومق تقول نبزه ينبزه نبزا من الباب الاول اذا لقبه التنبيز على وزن التكريم بمعناه يقال
فلان ينبز بالصبيان اى يلقبهم تشديدي تكثير ايچون اولور التنابز تانك فتحي وبانك ضميله برقاچ كسنه
نجز بري برينه لقب قومق يقال تنابزوا بالالقاب اى لقب بعضهم بعضا النجز فتحتينله برنسنه توكنمك
يقال نجز الشئ ينجز نجزا اذا انقضى وفني النجز نونك فتحي وجيمك سكونيله بتورمك يقال نجز حاجته
ينجزها نجزا من الباب الاول اذا قضاها ونجز وعده يه وفا ايتمكه ده ديرلر ونجز برنسنه تمام اولمغه قريب
اولمسنه ده ديرلر يقال ائت على نجز حاجتك ونجز حاجتك بفتح النون وضمها اى على شرف من قضائها
الانجاز همزه نك كسريله كذلك وعده يه وفا ايتمك تقول انجز حر ما وعد يعني رجل كامل وعده سنه
مخالفت ايتمز المناجزة ميمك ضمي وجيمك فتحيله مقاتله معناسنه وفي المثل المحاجزة قبل المناجزة يعني
ممانعت مقاتله دن اول كرك الاستنجاز همزه نك وتانك كسريله حاجت بتورمك يقال استنجز الرجل
حاجته التنجز فتحتينله وجيمك ضمي وتشديديله بمعناه يقال تنجز الرجل حاجته اذا استنجحها الناجز
حاضر معناسنه يقال بعته ناجزا بناجز كقولك يدا بيد اى تعجيلا بتعجيل وفي الحديث لاتبيعوا حاضرا

بناجز حديث شريف نسخ جوهريده بو عبارت اوزره واقع اولمشدر ولكن اصل حديث لا تبيعوا غائبا
بناجز درتته كم مصابيحده باب الرباده ذكر اولنمشدر يا خود عبارت حديث لا تبيعوا الا حاضرا بناجز
كركدر كلمهٔ الا ساقط اولمق اوزره نته كم برنسخده بويله واقع اولمشدر ؛ النحز ؛ ايتمك ودورتمك
تقول نحزته برجلى اذا ركلته ودكل اياغله دورتمك ودپمك معناسنه در ونحز برنسنه يى هاون ايله دوكمكدر
ونحز كوكسه مشت اورمغه ديرلر ابو زيدك روايتى اوزره يقال نحزه فى صدره مثل نهزه اذا ضربه بالجمع وجمع
جيمك ضميله يمقلرى جمع ايدوب اورمقدر مشت كبى ويومرق كبى ويقال الراكب ينحز بصدره واسطة
الرجل اى يدق وواسطه پالانك اوك قاشنه ديرلر كوبه وسيله اولدوغيچون واسطه ديرلر ؛ النحاز ؛
نونك ضميله بر مرضدر كه دوه جنسنه عارض اولور ؛ الانحاز ؛ همزه نك كسريله قومك دوه لرينه نحاز
مرضى عارض اولمق يقال انحز القوم اذا اصاب ابلهم النحاز ؛ الناحز ؛ حانك كسريله دوه نك ديرسكى
كوكسنه اولان بركيره ايرشوب مجروح اولمق ؛ النحيزة ؛ نونك فتحى وحانك كسرى ومديله طبيعت
معناسنه النحائز جمعى طبيعتلر معناسنه ونحيزه چادر اطرافنه دبكدكلرى نوار دخى ديرلر ونحيزه درم
ايچنده يول كبى چكلمش نسنه يه ديرلر برميل يا دخى زياده كه ايكى طاغك آره سنده اوزيدكلرى نسنه اولور
نزز النز ؛ نونك فتحى وزانك تشديديله ؛ والنز ؛ نونك كسريله شول صودر كه يردن صيزار ونزجست وزيرك
اولان كمسنه يه ده ديرلر ونز شول دوه قوشنه دخى ديرلر كه بر يرده طورميه ويقال ناقة نزة ايضا اى
خفيفة ؛ الانزاز ؛ همزه نك كسريله ير صولوق اولمق يقال انزت الارض اذا صارت ذات نز ؛ النزيز ؛
نونك فتحى وزانك كسرى ومديله آهو سكرتمك يقال نز الظبى ينز نزيزا اذا عدا وكذلك آهو چاغرمغه دخى
ديرلر كسائى حكايتى اوزره ؛ النشز ؛ نونك فتحى وشينك سكونيله مكان مرتفع ونشز بر كمسنه نك
نشز مكانى مرتفع اولمغه ده ديرلر يقال نشز الرجل ينشز وينشز من الباب الاول والثانى اذا ارتفع فى المكان ومنه
قوله تعالى * واذا قيل انشزوا فانشزوا ؛ النشز ؛ فتحتينله بمعناه ونشز شول رجله ديرلر كه برقرار
اولوب متغير اولميه يقال فلان نشز من الرجال النشوز ضمتينله سكون شينله اولان نشزك جمعى
مرتفع مكانلر معناسنه ونشوز احدز وجين آخره عاصى اولمغه دخى ديرلر يقال نشزت المرأة بنشز
نشوزا اذا استعصت على بعلها وابغضته ونشز بعلها عليها اذا ضربها وجفاها ومنه قوله تعالى * وان امرأة
خافت من بعلها نشوزا ؛ الانشاز ؛ همزه نك فتحيله والنشاز نونك كسريله فتحتينله اولان نشزك
جمعيدر مرتفع مكانلر معناسنه جبل ايله اجبال وجبال كبى ؛ النشاز ؛ نونك فتحيله مكان مرتفع معناسنه در
مفرددر كذلك ؛ الانشاز ؛ همزه نك كسريله ميتك اعضاسن يرلو يرينه قومق ومنه قراءة زيد بن ثابت
نفز كيف ننشزها ؛ النفزان ؛ فتحتينله آهو صچرامق يقال نفز الظبى ينفز نفزانا من الباب الثانى اذا وثب
التنفيز ؛ عورت اوغلانن صچرادوب اويناتمق يقال تنفز المرأة ولدها اذا كانت ترقصه وتنفيز اوقى طرنق
اوزره دوندرمكه دخى ديرلر يقال نفزته تنفيزا ؛ الانفاز ؛ همزه نك كسريله كذلك اوقى طرنق اوزره
دوندرمك تقول انفزت السهم على ظفرى اذا ادرته وصحاح نسخه لرينك بعضنده انفزت السهم على ظهرى
واقع اولمشدر تصحيفدر ؛ النقزان ؛ فتحتينله كذلك آهو صچرامق يقال نقز الظبى فى عدوه ينقز نقزا
نقز ونقزانا من الباب الاول اذا وثب ؛ التنقيز ؛ على وزن التكريم صچراتمق ؛ النقاز ؛ نونك ضميله بر مرضدر كه
قيونه عارض اولور تا اولنجه صچرامه دن خالى اولماز نزاء كبى نونك ضميله وزاء معجمه ايله كه ذكر اولنان مرضك
اسميدر ؛ النقز ؛ فتحتينله مالك دوكندوسى رذال مال معناسنه ؛ النقز ؛ نونك فتحيله وقافك كسريله كذلك

كذلك مالك دوكندوسى واچاغى ؛ النكز ؛ نونك فتحى وكافك سكونيله قيونك صويى دوكنمك يقال
نكزت البئر تنكز نكزا من الباب الاول اذا فنى ماؤها ونكز براوجى سورى نسنه يى صانجمغه ده ديرلر
غرز كبى ونكز يلان بورنيله صوقمغه ده ديرلر يقال نكزته الحية اذا لسعته بانفها واذا عضته بنابها يقال
نشطته ونكز ضربه ودفعه ده ديرلر اصمعى روايتى اوزره ؛ النكز ؛ فتحتينله ذكر اولنان معناده لغتدر
يقال نكزت البئر تنكز نكزا من الباب الرابع ؛ الانكاز ؛ همزه نك كسريله قيونك صوين دوكتمك يقال
نهز انكزها اصحابها ؛ الناكز ؛ كافك كسريله شول قويى در كه صويى آز اوله قليلة الماء معناسنه ؛ النهز ؛
نونك فتحى وهانك سكونيله ضرب ايتمك ودفع ايتمك نكز ووكز ونهز برنسنه يى تحريك ايتمكه ده ديرلر
يقال نهز رأسه اذا حركه ونهز آت سيرايتمكه قيام كوسترمكه ده ديرلر يقال نهزت الدابة اذا نهضت
بصدرها للسير ونهز دوه ياوريسى باشى ايله آنه سنك ممه سن اورمغه ده ديرلر امدوكى حالنده لهز كبى ونهز
قوغه يى طولسون ديو قيوده تحريك ايتمكه ده ديرلر تقول نهزت بالدلو فى البئر اذا ضربت بها فى الماء
لتمتلئ ؛ النهزة ؛ نونك ضمى وهانك سكونيله فرصت معناسنه ؛ الانتهاز ؛ همزه نك وتانك
كسريله فرصت بولمق يقال انتهزتها اذا اغتنمتها ؛ المناهزة ؛ ميمك ضمى وهانك فتحيله يرى يرينه فرصت
بولمق يقال ناهزتهم الفرص ومناهزه اوغلان حد بلوغه ايرشمكه ده ديرلر يقال ناهز الصبى البلوغ
اذا داناه ؛ التناهز ؛ تانك فتحى وهانك ضميله مسارعت ايتمك يقال هما يتناهزان امارة بلد كذا اى
وجز يتبدران وابتدار باء موحده ودال مهمله ايله سرعت ايتمك معناسنه در * فصل الواو ؛ الايجاز ؛ همزه نك
كسريله كلامى آز ايتمك تقول اوجزت الكلام اذا قصرته ؛ الموجز ؛ ميمك ضمى وجيمك فتحيله مختصر
اولان كلام ؛ الوجز ؛ واوك فتحى وجيمك سكونيله بمعناه ؛ الوجيز ؛ واوك فتحى وجيمك كسرى
ومديله بمعناه ايضا ؛ التوجز ؛ فتحتينله وجيمك ضمى وتشديديله برنسنه يى تحصيل ايتمك يقال
توجزت الشئ مثل تنجزته ؛ ابو وجزه ؛ واوك فتحى وجيمك سكونيله بر كمسنه نك كنيتيدر كه شاعرلكله
وخز ومحدثلكله مشهوردر ؛ الوخز ؛ واوك فتحى وخانك سكونيله كوندرله دورتمك برحيثيتله كه اوته جانبه
چكميه يقال وخزه بالخنجر ووخز شئ قليله ده ديرلر ووخز بيراك عارض اولمغه ده ديرلر يقال وخزه الشيب
وشز اذا خالطه ؛ الوشز ؛ فتحتينله مكان مرتفع نشز كبى ووشز شدت معناسنه دخى كلور الاوشاز همزه نك
فتحيله وشزك جمعى شدتلر معناسنه يقال اصابهم اوشاز الامور اى شدايدها ؛ الايغاز ؛ همزه نك
وغز كسرى ومديله برخصوصده بر كمسنه دن تقدم ايتمك تقول اوغزت اليه فى كذا وكذا اذا تقدمت
؛ التوغيز ؛ على وزن التكريم بمعناه يقال وغزت اليه توغيزا وكاه اولور تخفيف ايدوب وغزت اليه
وفز ديرلر ؛ الوفز ؛ واوك فتحى وفانك سكونيله عجله ايتمك ؛ الوفز ؛ فتحتينله بمعناه الاوفاز همزه نك فتحى
وواوك سكونيله جمعى عجله لر معناسنه يقال نحن على اوفاز اى على سفر ويقال اشخصنا وانا على اوفاز يعنى
عجله ايله كتدك واشخاص شين وخاء معجمتين ايله ذهاب معناسنه در وانا على وفاز ديمسون بلا همزة
الاستيفاز ؛ همزه نك وتانك كسريله يرلشميوب آياقلرن ديكوب اوتورمق يقال استوفز فى قعدته
وكز اذا قعد قعودا منتصبا غير مطمئن ؛ الوكز ؛ واوك فتحى وكافك سكونيله اورمق ودورتمك يقال وكزه
مثل نكزه اذا دفعه وضربه ووكز مشت اورمغه دخى ديرلر يقال وكزه اى ضربه بجمع يده على ذقنه وجمع
وهز جيمك ضميله الى جمع ايدوب اورمق ؛ الوهز ؛ واوك فتحى وهانك سكونيله ال آغرلغيله اورمق يقال
وهزت فلانا اذا ضربته بثقل يدك ؛ التوهز ؛ فتحتينله وهانك ضمى وتشديديله دوه يوكى آغرلغيله

بصمق * فصل الهاء الهبرزي ﺟ هانك ورانك كسريله وبانك سكونيله وآخرنده يانك تشديديله آتلو
سوار معناسنه صاحب ترجمان هبرزي برجنس بلازكدر عجم بلازكارندن ديمشدر وصاحب صراح
هبرزي دست بند اسب ايله تفسيرايتمشدر حق بودركه ابرزمبارزتدر مقاتله معناسنه همزه هايه قلب هبرز
اولنمشدر اراق ايله هراق كبي كويا كه هبرزي عجم آتلوسنه ديرلر زيرا جوهري بومحلده هبرزي تفسيرصددنده
اسوار من اساورة الفرس ديمشدر وباب راده فصل سينده سوار تفسيرنده جوهري ابوعبيددن
حكايت ايدوب ايتمشدر الاسوار الواحد من اساورة الفرس قال ابوعبيد هم الفرسان والهاء عوض
عن الياء كان اصله اساوير كذلك الزنادقه ديمشدر بودلالت ايدركه جوهرينك هبرزي ايله مرادي آتلو اوله
آته وآدمه طاقلن آلت اوليه تنه كم آخر كلامنده قال ثعلب كل جميل حسن هبرزي ديدوكي دخي دلالت
ايدر ثعلب ايتدي هرنسنه كه جميل ولطيف اوله اكا طائفه عرب هبرزي دير هبرقي وزن اوزره وهبرقي
تيموزجي وقيوجي ديمك اولور ﻭ الهروزة ﺟ على وزن الدحرجة اولمك موت معناسنه يقال هروزا لرجل هروزه
اذامات ﻭ الهز ﺟ هانك فتحي وزانك تشديديله برنسنه يي تحريك ايتمك ﻭ الاهتزاز ﺟ همزه نك وتانك كسريله
متحرك اولمق تقول هززت الشيء فاهتز اذا حركته فتحرك واهتز ايلدزد وشركن حركت ايتمكه ده ديرلر هزز
يقال اهتز الكوكب في انقضاضه واهتز عسكرك كورلدمسنه وغوغا وغلبه ايتمسنه ده ديرلر ﻭ الهزيز
هانك فتحي وزانك كسري ومديله دوه يي شوقه كتورمك يقال هز الحادي الابل هزيزا فاهتزت اذا تحركت
في سيرها بحدائه وحادي حاء مهمله ودال مهمله ايله دوه سورن كمسنه يه ديرلر وهزيز روزكار آغاجي
ديرتدوكندن حاصل اولان آوازه دخي ديرلر ﻭ الهزاز ﺟ حركت ايدوب دوشن يلدز ﻭ الهز ﺟ هانك
كسريله سرور ونشاطه ديرلر وچوملك قيمناسنه دخي ديرلر ﻭ التهويز ﺟ على وزن التكريم تحريك ايتمك
التهزز ﺟ فتحتينله وزانك ضمي وتشديديله متحرك اولمق يقال الريح تهزز الشجرة فتهزز ﻭ الهزهزة ﺟ
على وزن الزلزلة تحريك ايتمك ﻭ التهزهز ﺟ على وزن التزلزل متحرك اولمق يقال هزهزه فتهزهز
الهزاهز ﺟ هانك فتحي ايله زلازل وزني اوزره شول فتنه لردركه خلايقي تحريك ايدر ﻭ الهزهاز ﺟ هانك
فتحيله شول قلجدركه دتريوب حركت قيلور ﻭ الهزهز ﺟ على وزن الهدهد شول ارمقدركه
اقاركن حركت قلور ﻭ الهمز ﺟ هانك فتحي وميمك سكونيله ال ايله برنسنه يي صقمق كرك الده صقمق
اولسون كرك ديوانده صقمق اولسون يقال همزت الشيء في كفي وهمز كلامده همزه ايراد ايتمكه دخي ديرلر همز
يقال همزت الحرف فانهمز وقيل لاعرابي اتهمز الفأر فقال السنور يهمزها يعني فارلفظني همزه ايله تلفظ
ايدرمسن ديدكلرنده همزه يي صقمق معناسنه حمل ايدوب اني پسي همزايدر ديدي وهمز تعييب ايتمكه
دخي ديرلر لمز معناسنه ولمزدفع ايتمكه وضرب ايتمكه ده ديرلر ﻭ الهامز ﺟ ميمك كسريله ﻭ والهماز ﺟ هانك فتحي
وميمك تشديديله تعييب ايديجي كمسنه عياب معناسنه ﻭ الهمزة ﺟ هانك ضمي وميمك فتحيله كذلك تعييب
ايديجي يقال رجل همزة وامرأة همزة ﻭ همزات الشيطان ﺟ فتحتينله شول وسوسه لردركه شيطان اني
انسانك قلبنه القا ايدر ﻭ الهمزى ﺟ هانك فتحي وميمك سكوني والفك قصريله شول يايه ديرلركه اوقي زياده
سورر يقال قوس همزى اي شديد الدفع للسهم ﻭ المهمز ﺟ ميم اولك كسري وثانينك فتحيله ﻭ والمهماز ﺟ
ميمك كسريله شول تيموردركه آتلو اولان كمسنه جزمه سنك اوكجه سنه وضع ايدر ﻭ الهنداز ﺟ هانك
كسريله اوچي اندازه لفظندن تعريب اولنمشدر يقال اعطاه بلا حساب ولا هنداز ﻭ المهندز ﺟ ميمك
ضمي ودالك كسري ايله شول كمسنه دركه صويوللريني وبنالري تقدير ايليه الاعرب طايفه سي حرف

حرف زايي سينه قلب ايدوب مهندسي ديرلر زيرا كلام عربده شول زا حرفي يوقدركه ماقبلنده دال اوله

باب السين

من كتاب ترجمة الصحاح الجوهري * فصل الالف التأبيس على وزن التكريم ذليل وحقير ايتمك تقول
ابس ابستبه تأبيسا اذا ذللته وحقرته وكسرته ﻭ الابس ﺟ همزه نك فتحي وبانك سكونيله بمعناه يقال ابسته
ابسا وابس ايري يره دخي ديرلر مكان خشن معناسنه التأبس فتحتينله وبانك ضمي وتشديديله تغير
معناسنه ﻭ الاس ﺟ همزه نك ضمي وسينك تشديديله بنانك محل اصل البناء معناسنه ﻭ الاساس
اسس همزه نك فتحيله بمعناه ﻭ الاسس ﺟ فتحتينله كذلك محل معناسنه در اساسدن مقصوردر الاسس
ضمتينله اساسك جمعيدر تلر معناسنه قذال ايله قذل كبي وقذال قافله وذال معجمه ايله باشك آردي
قفاي سر معناسنه الاساس همزه نك كسريله اسك جمعي كذلك تلر معناسنه عس ايله عساس كبي
الاسأس همزه نك فتحي وسينك سكونيله اسسك جمعي سببله اسباب كبي ﻭ التأسيس ﺟ على وزن التكريم
محكم قلمق يقال اسست البناء تأسيسا وتأسيس علم قافيه ده شول الفه ديرلركه اكا نوكله حرف
روي بيننده برحرف اوله ناصب كبي مثلا اخر شعرده اولدوغي تقديرجه ﻭ اس الدهر ﺟ همزه نك
فتحي وضمي وكسري ايله اوچ لغتدر قدم زمان معناسنه يقال كان ذلك على اس الدهر اي على قدم الدهر
ﻭ الاس ﺟ همزه نك فتحيله قيوني سوروب اس اس ديمك ﻭ الالس ﺟ همزه نك فتحي ولامك
سكونيله خيانت معناسنه يقال الس يألس السامن الباب الثاني ومنه قولهم فلان لايدالس ولا يؤالس
ومد السه دال مهمله ايله مخادعه معناسنه در والس اختلاط عقله دخي ديرلر يقال الس على البناء للمجهول
المألوس ﺟ ميمك فتحي وهمزه نك سكونيله ولامك ضميله مختلط العقل اولان كمسنه يقال الس الرجل
فهو مألوس اي مجنون ويقال ان به السا اي جنونا ﻭ التألس ﺟ فتحتينله ولامك ضمي وتشديديله
وجع حاصل قلمق يقال ضربته فما تألس اي فما توجع ﻭ الالوس ﺟ همزه نك فتحي ولامك ضميله شيء معناسنه
استعمال اولنور يقال ماذقت الوسا اي شيئا ﻭ الياس ﺟ اسماء رجالدندر لفظ اعجمي در عرب دخي
بونكله تسميه قلمشدركه اول الياس بن مضر بن نزار بن معد بن عدناندر ﻭ امس ﺟ الفك فتحي وميمك
امس سكوني وسينك كسري اوزره بنا سيله اكثر قتنده زيرا طائفه عرب امس لفظنده اختلاف ايتمشلردر
اكثري معرفه لكي حالنده امس كلمه سن مبني قلمشدر ونكره لكي حالنده جميعسي معرب قلمشلردر چون
الف لام داخل قلسه لر يا نكره قلسه لر ياخود مضاف قلسه لر تقول مضى الامس المبارك ومضى امسنا وكل
غد صائر امسا سيبويه ايتدي كلمه امس تصغير اولنماز نته كم غد كلمه سي وبارحه وكيف واين ومتى واي
وما وعند كلمه لري واسماء شهور واسماء اسبوع جمعه دن ماعدا اسي تصغير اولنماز ﻭ الانس ﺟ همزه نك
انس كسري ونونك سكونيله بشر معناسنه در ﻭ الانسي ﺟ همزه نك كسري ونونك سكونيله ويانك
تشديدي ونونك فتحي دخي لغتدر وانسي هرنسنه نك صاغ جانبنه ديرلر اصمعي روايتي اوزره وصول
جانبنه ده ديرلر ابوزيد روايتي اوزره واصمعي ايتدي هرنسنه كه انسانده چفت اوله ايكي قول وايكي
بيلك وايكي ايق كبي هرقنغيسي كه انسانه اقبال ايله اول انسيدر وهرقنغيسي كه ادبار ايله اول وحشيدر
مثلا الك ايچ يوزي واياغك اوزري كه انسانه اقبال اوزره در انسي اولور والك طاش يوزي واياغك
طبا ني وحشي اولور ويايك دخي باغرنه انسي ديرلر چكن كمسنه يه اقبال اتدوكي ايچون ارقه سنه وحشي

دیرلر الاناسی همزه نك فتحی وسینك كسری و یانك تشدیدیله انسینك جمعی واناسی انسانك
جمعی اولمق دخی محتملدر پس یا نوندن عوض اولور قال الله تعالى * واناسی كثیرا واناسی كوز ببكی معناسنه
اولان انسانك جمعی دخی كلور ولا یجمع على اناس بفتح الهمزة الاناسیة همزه نك فتحی و یانك تخفیفله
كذلك جمعی صیا رفه وصیا قله كبی وصیا رفه صیرفینك جمعیدر وصیا قله صیقلینك جمعی اولدوغی كبی
وصیرفی صراف معناسنه وصیقلی تیمور قسمن اجوب جلاویرن معناسنه در فی الانسان فح آدمی زاده
ونسا طائفه سندن اولانه دخی انسان دینور انسانه دیمز اكرچه عامه انسانه دیرلر وانسان العین كوز
ببكی مردم چشم معناسنه فی الانیسیان فح همزه نك ضمی ونونك فتحی وسینك كسریله انسانك تصغیریدر
اكرچه انسانك وزنی فعلاندر ولكن تصغیرنده یا زیاده اولنمشدر نته كم رجلك تصغیرنده رویجل دیمشلردر واو
زیاده ایتمكله على خلاف القیاس بعضیلر ایندی انسانك اصلی انسیان اولوب بعده تخفیف ایله انسان
اولدوغنه بناء تصغیرنده یا زیاده اولنمشدر تكبیرنده یا حذف اولندوغی كثرت استعمالی اولدوغیچوندر
تصغیرنده كثرت استعمالی اولمامغین یا اصل اوزره ثابت اولمشدر وانسانك اصلی انسیان اولدوغنه ابن
عباسك انما سمی انسانا لانه عهد الیه فنسی دیدوكی قولیله استدلال اولندی فی الاناس فح همزه نك ضمیله
ناسده لغتدر فی ابن انس فح همزه نك كسری یاخود ضمی و نونك سكونیله برلغتدر مونس ومصاحب
معناسنه یقال كیف ابن انسك ای كیف ترانی فی مصاحبتی ایاك وفلان ابن انس فلان ای صفیه
وخاصته ویقال هذا حدثی وخلصی وانسی وجلسی بالكسر فی كلها یعنی جمیعسنده حرف اولك كسریله
مصاحب معناسنه دروحدث حاء مهمله ودال مهمله ایله در فی الاستیناس فح همزه نك وتانك كسریله
انس بغلمق فی التأنس فح فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال استأنست بفلان وتأنست به
واستیناس وحشی اولان جانور بریرده انسان اولدوغن حس ایتمكه دخی دیرلر یقال استأنس الوحش
اذا احس انسیا فی الانیس فح همزه نك فتحی ونونك كسریله ومدیله انس طوتیجی كمسنه مؤانس معناسنه
وانس طوتان كمسنه یه دخی دیرلر یقال ما بالدار انیس ای احد فی الایناس فح همزه نك كسری ومدیله
كورمك وبلمك واشتمك معناسنه ده كلور یقال انسته ای ابصرته وانست منه رشدا ای علمته وانست
الصوت ای سمعته وایناس آرام ویرمكه دخی دیرلر ایحاشك مقابلیدركه ایحاش وحشت ویرمكه ده دیرلر
التأنیس فح على وزن التكریم كذلك انس وآرام ویرمك فی المونس فح میمك ضمی ونونك كسریله انس
طوتن كمسنه وعرب طائفه سی زمانن اولده پنجشنبه كوننه مونس دیرلردی فی یونس فح یانك ضمی
ونونك ضمی وكسری وفتحیله اوچی دخی لغتدر اعلام رجالدن اولمق اوزره فرادن روایت اولنان بودر وهمزه ایله
دخی روایت اولنمشدر فی الانس فح فتحتینله مقیم اولان قبیله درو انس كذلك كسر همزه ایله اولان انسه
لغتدر بشر معناسنه نته كم اول فصلده مرور ایتمشدر وانس وحشتك مقابلی اولان معنایه كلور مصدر
اولمق اوزره یقال انست به انسا وانسة من الباب الرابع فی الانس فح همزه نك ضمی ونونك سكونیله وحشته
ونس مقابل اولان انس معناسنه لغتدر یقال انست به انسا مثل كفرت به كفرا فی الاوس فح همزه نك فتحی
وواوك سكونیله عطا معناسنه در ابوزید روایتی اوزره وبرنسنه دن عوض ویرمك معناسنه ده كلور یقال است
القوم اوسهم اوسا من الباب الاول اذا اعطیتهم وكذلك اذا عوضتهم من شیء واوس قورد دیدكلری یرتیجی
جانوره دخی اطلاق اولنور ذئب معناسنه وكاه اولور اوسله بعض كمسنه تسمیه اولور واوس یمندن برقبیله نك
باباسی ادیدركه اول اوس بن قیله درخزرجك قرنداشیدركه انصار بونلردندر وقیله مزبورلرك آنه سی

آنه سی آدیدر فی الاویس فح همزه نك ضمی وواوك فتحی و یانك سكونیله كذلك قوردك اسمیدر مصغر
استعمال اولنمشدر كمیت ایله جلین كبی كه كمیت طوری ات وجلین كومش معناسنه در فی الاستیاسة
همزه نك وتانك كسریله وهمزه ثانیه نك فتحی ومدیله عوض طلب ایتمك استعاضه كبیدر وزن ومعنی
المستأاس فح میمك ضمی وسینك سكونی وهمزه نك مدیله عوض ویرمسی طلب اولنان وعطا قلمسی
طلب اولنان كمسنه مستعطا معناسنه فی الاس فح همزه نك مدیله مورد دیدكلری یمش اغاجیدر
وآس كذلك اوجقده باقی قلان كول معناسنه دروا صمعی ایندی آس مطلقا اودن باقی قلان علامتدر
ایس اثر دار معناسنه فی الیاس فح یانك فتحی وهمزه نك سكونیله نومید اولمق قال ابن السكیت ایست منه
ایس یأسا من الباب الرابع لغت فی یأست منه ایأس یأسا ومصدرهما واحد فی الایئاس فح همزه
اولینك كسری وثانیه نك سكونیله نومید ایتمك یقال ایسنی منه مثل ایاسنی فی التأییس فح على وزن التكریم
بأس بمعناه * فصل الباء فی البأس فح بانك فتحی وهمزه نك سكونیله عذاب معناسنه در وبأس شدت
حربه دخی اطلاق اولنور یقال بؤس الرجل یبؤس بأسا اذا كان شدید البأس یعنی زیاده اوغراشیجی
اولسه ابوزید كتابده همزه ده بویله روایت ایتمشدر فی البئیس فح بانك فتحی وهمزه نك كسری ومدیله
بهادر اولان كمسنه شجاع معناسنه وبئیس شدید معناسنه ده كلور یقال عذاب بئیس ای شدید وبئیس
زیاده محتاج اولمغه دخی دیرلر یقال بئس بئیسا وبؤسا اسمدر كه موضع مصدره وضع اولنمشدر فی البؤس
بانك ضمی وهمزه نك سكونیله زیاده محتاج اولمق یقال بئس الرجل یبأس بؤسا من الباب الرابع اذا
اشتد حاجته فی بئس فح بانك كسری وهمزه نك سكونیله وسینك فتحی اوزره بناسیله كلمه ذمدر
نعم كلمه مدح اولدوغی كبی تقول بئس الرجل زید وبئست المرأة هند بونلر فعل ماضیلردر تصرف اولنمازلر
یعنی مضارعی ومصدری واسم فاعلی كلمز زیرا اصل فعل موضعندن زائل اولمشلردر زیرا نعم نعم فلان
قولندن منقولدر قچن نعمته ایرشسه وبئس بئس فلان قولندن منقولدر قچن شدته ایرشسه پس
مدحه وذمه نقل اولنمغله حرفه مشابه اولوب متصرف اولمادیلر وبونارده آخر لغتلر واردر كه باب میمده
ذكر اولنور ان شاء الله تعالى الابؤس همزه نك فتحی وبانك سكونی وهمزه ثانیه نك ضمیله بؤسك
جمعیدركه یوم بؤس ویوم نعم دیدكلری قوللرنده واقعدر وابؤس آفت وبلا معناسنه دخی كلور وفی المثل
عسى الغویر ابؤسا وغویر غینی معجمه نك ضمی وواوك فتحیله مغاره حقیر دیمكدر ومثلك معناسی بودر كه برقاچ
كمسنه برمغاره یه صغندقلرنده مغاره انلرك اوزرینه یقلمشدر فی الاباءاس فح همزه نك كسری وبانك سكونی
وهمزه ثانیه نك مدیله شدته داخل اولمق یقال ابأس ابآسا فی الابتئاس فح همزه نك وتانك كسریله
محزون اولمق معناسنه یقال لا تبتئس ای لا تحزن ولا تشتك فی المبتئس فح میمك ضمی وهمزه نك كسریله
كراهت مشاهده ایدوب محزون اولان كمسنه فی البأساء فح بانك فتحی وهمزه نك سكونی والفك
مدیله شدت معناسنه اخفش ایندی بو برفعلاءدركه انوك افعلی یوقدر زیرا بو اسمدر نته كم اسمده
افعل كلور فعلاء كلمز احمد كبی مثلا فی البؤسی فح بانك ضمی وهمزه نك سكونی والفك قصریله شدت
معناسنه نعمینك مقابلیدر فی البجس فح بانك فتحی وجیمك سكونیله صوبی اقتمق یقال بجست الماء
بجس فانبجس ای فجرته فانفجر وصو اقمق معناسنه ده كلور متعدی ولازم استعمال اولنور فی البجس فح بانك
ضمی وجیمك فتحی وتشدیدیله صو اقدیجی بلوطلر یقال سحائب بجس فی الانبجاس فح همزه نك وبانك
كسریله صو اقمق فی التبجس فح فتحتینله وجیمك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال انبجس الماء وتبجس

بخس ذا انفجر ﴿و﴾ البخس ﴿ع﴾ بانك فتحى وخانك سكونيله ناقص معناسنه يقال شروه بثمن بخس وبخس ناقص
قلمغه دخى ديرلر يقال بخسه حقه يبخسه بخسا اذا نقصه وبيع ايچون معتدل اولسه لا بخس فيه ولا شطط ديرلر
وشطط شين معجمه نك وطاء مهمله نك فتحيله زياده معناسنه در وفى المثل تحسبها حمقاء وهو باخس يعنى
انى معامله سنده متلف صنورسن حالا كه اول متلف دكل بلكه ناقص قلچيدر وبخس كذلك شول يره
ديرلركه صوارمقسزين اوت بتوره ﴿و﴾ التبخيس ﴿ع﴾ على وزن التكريم كوكده ايلك اكسلمك درسلامى ايله
عين دن غيرى يرده قالمايجه يه دك اك صكره باقى قالن بونلردر وسلامى سين مهمله نك ضمى والفك قصريله
پرمق كوكلرى دروعينده اولان ايلك كوزده اولان ياغدر وبومعنا صيغهٔ تفعيلده اولان مبالغه دن
برس اخذ اولنمشدر يقال بخس المخ تبخيسا اى نقص ولم يبق الا فى السلامى والعين ﴿و﴾ البرس ﴿ع﴾ بانك كسرى
ورانك سكونيله پنبه قطن معناسنه ﴿و﴾ البرنس ﴿ع﴾ بانك ونونك ضمى وما بينده راء مهمله نك سكونيله
براوزون تقيه دركه اوائل اسلامده انى عابدلر كيردى قلنسوهٔ طويله معناسنه ﴿و﴾ التبرنس ﴿ع﴾ فتحتينله
ونونك ضميله ذكر اولنان تقيه يى كيمك يقال تبرنس الرجل اذا لبسه ﴿و﴾ البرنساء ﴿ع﴾ بانك ونونك فتحى
ورانك سكونى والفك مديله عقربا وزنى اوزره لا ينصرف اولدوغى حالده ناس معناسنه در وعقربا
عقربك مؤنثى در وبونده اوچ لغت واردر برى ذكر اولنان وبرى دخى برنأسا در وبرى دخى براساء در ابن السكيت
برجس ايتدى مادرى اى برنساء هو ديرلر اى الناس هو معناسنه ﴿و﴾ البرجيس ﴿ع﴾ بانك كسرى ورانك سكونى
وجيمك كسرى ومديله شول ناقه دركه سودى چوق اوله يقال ناقة برجيس اى غزيرة وبرجيس مشترى
يلدزنه دخى ديرلر فراروايتى اوزره ﴿و﴾ البرجاس ﴿ع﴾ بانك ضمى ورانك سكونيله برنشاندركه يوكسك
وضع ايدوب اوقى هوايه آتارلر جوهرى ايدر بن ظن ايدرم كه بوكلام مولد اوله ﴿و﴾ البرعيس ﴿ع﴾ بانك
برعس وعينك كسرى ومديله برجيس كبيدر وزنا ومعنى كه سودى چوق ناقه ديمكدر اولوركه اولور برعس
دخى ديرلر بلا مد ﴿و﴾ البس ﴿ع﴾ بانك فتحى وسينك تشديديله دوه يى آهسته سورمكدر يقال بسست
الابل ابسها بسا من الباب الاول وبس ارسال ايتمكه ده ديرلر يقال بس عقاربه اذا ارسل نمائمه واذاه
بسس وبس پراكنده قلمغه دخى ديرلر يقال بسست المال فى البلاد فانبس اذا ارسلته فتفرق فيها وبس بسيسه
قلمغه دخى ديرلر وبسيسه نك تفسيرى بونك عقبنجه ذكر اولنا ندر ﴿و﴾ البسيسة ﴿ع﴾ بانك فتحى وسينك
كسرى ومديله سويق يعنى پسته يى ياخود اونى وياخود اوكنمش كشكى صاى ياغيله يازيت ياغيله
قارشدوروب بشورمه دن اكل ايتمكدر يعقوب ايتدى پسته ده رطوبت اشد اولورلتده اولان رطوبتدن
الابساس ﴿ع﴾ همزه نك كسريله چوبان ناقه يى صغركن بس بس ديمكدر وبس بس برصوتدركه ناقه
صاغلوركن تسكين ايچون ديرلر وابساس بس بس ديكله ناقه يى منع ايتمكه ده ديرلر وابساس بچى يى
صويه دعوت ايتمكه دخى ديرلر ﴿و﴾ البسوس ﴿ع﴾ بانك فتحى وسينك ضميله شول ناقه دركه سودويرميه
الا چوبانك صغركن بس بس ديمسيله وبسوس برعورتك آديدركه جساس نام كمسنه نك خاله سيدر
وحرب البسوس مثلدر منشأ متلده ووجهى بودركه مزبوره نك برناقه سى كليب نام كمسنه نك قوريسنه
كيروب برقوش يمورطه سن فاتدقده كليب اوقله آتوب ناقه نك ممه سنه اوردى جساس دخى اوروب كليبى
قتل ايتدى طرفيندن محاربه يه قالقوب قرق يل مقاتله ايتديلر ﴿و﴾ البسبسة على وزن الزلزلة بس بس
ديو ناقه يى سورمك وبس بس كذلك ناقه يى سورمك ايچون سوبلنور برصوتدر وفى الحديث يخرج
قوم من المدينة الى اليمن والشام والعراق يبسون والمدينة خير لهم لو كانوا يعلمون يعنى دوه لرين سوروب

صوروب اطراف ولايته توجه ايدرلر حالا كه مدينه انلره خيرلودر ﴿و﴾ البسبس ﴿ع﴾ بارك فتحى وسينك سكونيله
قفر معناسنه در ﴿و﴾ الترهات البسابس ﴿ع﴾ تانك ضمى ورانك تشديدى وباء اولينك فتحى وثانيه نك
كسريله باطل معناسنه دروكاه اولور ترهات البسابس دخى ديرلر اضافتله ﴿و﴾ حس وبس ﴿ع﴾ برلفظ
مركبدركه نجه استرسك مقامنده استعمال اولنور يقال جئ به من حسك وبسك اى من حيث شئت
وابوعمرو ايتدى جاءبه من حسه وبسه ديرلر من جهد محلنده ولا طلبنه من حسى وبسى ديرلر من جهدى
معناسنه ﴿و﴾ البسباسة ﴿ع﴾ بانك فتحيله براوتك اسميدركه طبيبلر قتنده معروفدر ﴿و﴾ الابلاس ﴿ع﴾ همزه نك
كسريله ومبداولمق يقال ابلس من رحمة الله اى يئس وابليسه ابليس ديدكلرى بوجهتدندر وآنوك اسمى
باس عزازيلدر وابلاس انكسار وحزن ده دخى ديرلر يقال ابلس فلان اذا سكت غما ﴿و﴾ البلس ﴿ع﴾ فتحتينله برميوه دركه
انجيره بكزر يدن ولابنده چوق اولور ﴿و﴾ البلاس ﴿ع﴾ بانك كسريله اسكيوب عمل مانده اولان اثوابدر
وبواهل مدينه لغتى در فارسيدن تعريب اولنمشدر البلس ضمتينله جمعى ومن دعائهم ارانيك الله
على البلس وبلاسدن مراد شول بيوك غرارلردركه پلاسدن ديكوب ايچنه صمان طولدروب تشهير اولنجق
بلعس كمسنه يى آنوك اوزرينه چقروب ندا ايدوب تشهير ايدرلر ﴿و﴾ البلعس ﴿ع﴾ بانك فتحيله جعفر وزنى اوزره
شول فرموده ناقه دركه فى الجمله صالغى اوله ﴿و﴾ التبنيس ﴿ع﴾ على وزن التكريم كيرو قالمق تقول بنست عنه
بوس تبنيسا اذا تأخرت برجماعت بويله روايت ايتمشدر ﴿و﴾ البوس ﴿ع﴾ بانك فتحى وواوك سكونيله اوپمك تقبيل
معناسنه فارسى معربدر يقال باسه يبوسه ﴿و﴾ البهنسة ﴿ع﴾ على وزن الدحرجة ﴿و﴾ والتبهنس ﴿ع﴾ على وزن
التدحرج تكبر وناز له صالنى يوريدك يقال بهنس وتبهنس اذا تبختر ﴿و﴾ بيهس ﴿ع﴾ على وزن جعفر
ارسلان اسملرندندر ﴿و﴾ البيهسية ﴿ع﴾ على وزن المذكور مع ياء النسبة خوارجدن برصنفدركه ابى بيهس
ايله مكنى اولان جابر اوغلى هيصمه منسوبدركه مزبور سعد بن ضبيعة بن قيس اوغلانلرندندر ﴿و﴾ بيسان ﴿ع﴾
بانك فتحى وبانك سكونيله برموضعك اسميدركه اكا خمر نسبت اولنور * فصل التاء ﴿و﴾ الترس ﴿ع﴾ تانك ضمى
ترس ورانك سكونيله قلقان سپر معناسنه الترسة تانك كسرى ورانك فتحيله ترسك جمعى قلقانلر معناسنه
الاتراس همزه نك فتحيله والتروس ضمتينله كذلك ترسك جمعى قال يعقوب ولا تقل اترسة ﴿و﴾ التارس
رانك كسريله قلقان كوتورن كمسنه ﴿و﴾ التراس ﴿ع﴾ فتحتينله ورانك تشديديله قلقان ايشليين كمسنه
﴿و﴾ التترس ﴿ع﴾ فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله قلقان يا پوق تستر بالترس معناسنه ﴿و﴾ التتريس ﴿ع﴾
تعس على وزن التكريم بمعناه ﴿و﴾ المترس ﴿ع﴾ ميمك كسرى ورانك فتحيله قپو ارده نه طيادقلرى آغاجدر ﴿و﴾ التعس ﴿ع﴾
تانك فتحى وعينك سكونيله هلاك اولمق وبونك اصل معناسى كبدر يوزاوزرينه دوشمك معناسنه كه
انتعاشك ضديدر وانتعاش عين مهمله وشين معجمه ايله دوشن كمسنه قالقمقدر يقال تعس يتعس تعسا
من الباب الثالث ﴿و﴾ الاتعاس ﴿ع﴾ همزه نك كسريله هلاك ايتمك يقال اتعسه الله تعالى اى اهلكه ويقال
تعسا له اى الزمه هلاكا ﴿و﴾ التوس ﴿ع﴾ تانك ضمى ومديله طبيعت معناسنه يقال فلان من توس صدق
اى من اصل صدق ﴿و﴾ التيس ﴿ع﴾ تانك فتحى ويانك سكونيله كچينك ارككى ﴿و﴾ التيوس ﴿ع﴾ ضمتينله والاتياس
همزه نك فتحيله تيسك جمعيدر ﴿و﴾ التياس ﴿ع﴾ تانك فتحى ويانك تشديديله اركك كچى صقلين كمسنه وآهونك
ارككنه دخى تيس ديرلر وديشيسنه عنز ديرلر المتيوساء ميمك فتحى وتانك سكونى ويانك ضمى والفك
مديله كذلك تيسك جمعى ايريكلر معناسنه ﴿و﴾ الاستتياس ﴿ع﴾ همزه نك وتانك كسريله ديشى كچى ايركك
استمك يقال استتيست العنز كما يقال استنوق الجمل ﴿و﴾ التيسية ﴿ع﴾ تانك فتحى وياء اولينك سكونى

وثانیه نك تشدیدیله ایركگلك صاتمق جوهری ایدر بر طائفه واردر كه نیسوسنیه وكیفوفیه دیرلر ولكن
بنم قاتمده بونك صحتی ثابت دكلدر دیر ﴿ فصل الجیم ﴾ الجبس ﴿ جیمك كسری و بانك سكونیله فورخق
جبس وعاجز اولان كمسنه اصمعی روایتی اوزره یقال انه لجبس من الرجال اذا كان عییا وعی عین مهمله ایله عاجزه
دیرلر ﴿ التجبس ﴿ فتحتینله و بانك ضمی وتشدیدیله یورركن نازله صالنمق ﴿ الجاس ﴿ جیمك كسریله
جحس محاربه ده خصمه مزاحمه ایدوب قتاله دورشمك شین معجمه ایله دخی لغتدر تقول جاحسته وجاحشته اذا
زاحمته وزاولته عن الامر ﴿ الجدیس ﴿ جیمك فتحی ودالك كسری ومدیله زمان اولده برقبیله نك اسمیدركه
جدس منقرض اولمشلردر ﴿ الجادسة ﴿ دالك كسریله شول یردركه عمارت اولنمیه واكلوب بچلمیه وفی حدیث
معاذ من كانت له ارض جادسة قد عرفت له فی الجاهلیة حتی اسلم فهی لربها ﴿ الجرس ﴿ جیمك فتحی ورانك
سكونیله صوت خفیفه دیرلر تقول سمعت جرس الطیر اذا سمعت صوت منا قیرها علی شیء تأكله
وفی الحدیث فیسمعون جرس طیر الجنة اصمعی ایتدی بن شعبه مجلسنده حاضر ایدم بو حدیثی نقل
ایدركن فیسمعون جرش طیر الجنة دیدی شین معجمه ایله بن آنوك مقابله سنده جرس دیدم سین مهمله
ایله بندن یكا نظر ایدوب ایتدی خذوها عنه فانه اعلم بهذا منی یعنی آنوك دیدوكن طوتك كه الفاظ
جهتندن اول بندن اعلمدر دیدی وجرس كیجه دن بر مقداره ده دیرلر یقال مضی جرس من اللیل ای
طائفة منه وجرس بال آریسی چیچك یمكه ده دیرلر یقال جرست النحل العرفط اذا اكلته وعرفط
عین مهمله نك وفانك ضمیله بردیكنلو اغاجدر وجرس تكلم ایتمكه ده وترنم ایتمكه ده دیرلر ﴿ الجوارس ﴿
جیمك فتحیله بال آریسی ﴿ الاجراس ﴿ همزه نك كسریله قوش اوچركن قنادینك آوازو یرمسی تقول
اجرس الطائر اذا سمعت صوت مره ومر میمك فتحیله مرور ایتمكدر واجراس كذلك نسما طائفه سنك
بیرلی آوازو یرمك تقول اجرس الحلی اذا سمعت جرسه ویقال اجرسنی السبع اذا سمع جرسه واجراس
دوه سورن كمسنه نغمه ایتمكه ده دیرلر یقال اجرس الحادی اذا حدی الابل ﴿ الجرس ﴿ فتحتینله
چنقراق دیدكلری نسنه كه كاروان دوه بو ینینه بغلرلر وجرس شول نسنه یه دیرلر كه انی چالارلر
وفی الحدیث لا تصحب الملائكة رفقة فیها جرس ﴿ التجرس ﴿ فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله نغمه وترنم
قلمق وتكلم ایتمك معناسنه ده كلور ﴿ المجرس ﴿ میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله امور تجربه ایدن
كمسنه در ﴿ التجریس ﴿ علی وزن التكریم بر كمسنه یی امور تجربه قلمق یعنی محكم قلمق یقال جرسه الامور
اذا جربته ﴿ الجرجس ﴿ جیملرك كسریله قرقسه لغتدر اوفق سنك معناسنه ﴿ جرجیس ﴿ جیملرك
كسریله بر نبینك اسمیدر صلوات الله علی نبینا وعلیه ﴿ الجرفاس ﴿ جیمك كسری ورانك سكونیله وفایله
جرفس فرموده معناسنه و بعضیلر ایتدی قالن ومحكم معناسنه در ﴿ الجس ﴿ جیمك فتحی وسینك تشدیدیله
ال ایله بر نسنه یی یا پشوب یوقلمق یقال جسه بیده اذا مسه وجس خبر صورمغه دخی دیرلر تقول جسست
جنس الاخبار اذا تفحصت عنها وابن درید ایتدی كاه اولور كه جس كوز ایله دخی اولور ﴿ الاجتساس ﴿
همزه نك وتانك كسریله كذلك الیله یوقلمق یقال اجتسه بیده ایضا ﴿ المجسة ﴿ میمك وجیمك فتحیله
شول یردر كه طبیب آكا ال اوروب نبضی یوقلر وفی المثل افواهها مجاسها یعنی دوه نك اغزن كورمك
كفایت ایدر سمزلكن یوقلمق یا بنه زیرا دوه نك ایو اوتلادوغی اغزندن بللو اولور وسمزلكی وارقلغی
اغزنه نظر ایدن كمسنه یه معلوم اولور ﴿ التجسس ﴿ فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله خبر صورمق تقول
تجسست الاخبار اذا تفحصت عنها ﴿ الجاسوس ﴿ علی وزن الكافور خبر ایچی كمسنه ﴿ الحواس ﴿ جیمك فتحی

۲۹۳ فتحی وسینك تشدیدیله خبر صور ایچی كمسنه لر وحكی عن الخلیل الجواس الحواس یعنی تجسس ایدنلر حس
جعس ایدوب كورنلر وایشیدنلردر ﴿ جساس ﴿ جیمك فتحی وسینك تشدیدیله بر رجالك اسمیدر ﴿ الجعسوس
جیمك ضمی وعینك سكونیله جعشوش كبی قصیر القامه اولوب مذموم اولان كمسنه در ابن السكیت كتاب
قلب وابدالنده ایتدی رجل جعسوس وجعشوش دیدیلر سینله وشینله وبونك معناسی صغیر وحقیر اولمغه
واجعدر الجعاسیس جیمك فتحی وسینك كسری ومدیله جعسوسك جمعی ابن السكیت ایتدی هو
من جعاسیس الناس دیرلر سین مهمله ایله وجعاشیش الناس دیمزلر شین معجمه ایله ﴿ الجعس ﴿ جیمك فتحی
جعمس وعینك سكونیله نجاست رجیع معناسنه وبو كلام مولددر ﴿ الجعموس ﴿ جیمك ومیمك ضمیله جعس
جفس معناسنه در میم زیاده ایتمكله الجعامیس جیمك فتحی ومیمك كسری ومدیله جعموسك جمعی یقال رمی بجعامیس
جلس بطنه ﴿ الجفاسة ﴿ جیمك فتحیله وفائیله تخمه اولمق امتلاء معناسنه ﴿ الجفس ﴿ فتحتینله كذلك تخمه
اولمق یقال جفس جفسا من الباب الرابع ﴿ الجلوس ﴿ ضمتینله اوتورمق واوتوریجیلر معناسنه ده
كلور یقال جلس جلوسا من الباب الثانی ﴿ الاجلاس ﴿ همزه نك كسریله جلوس ایتدرمك یقال
اجلسه غیره ﴿ المجلس ﴿ میمك فتحیله ولامك كسریله جلوس ایده جك یر ﴿ المجلس ﴿ میمك ولامك
فتحیله مصدردر ﴿ الجلسة ﴿ جیمك ضمی ولامك فتحیله همزه وزنی اوزره كثیر الجلوس اولان كمسنه
﴿ الجلسة ﴿ جیمك كسری ولامك سكونیله بركونه جلوس ایتمك ﴿ الجلس ﴿ جیمك كسری ولامك
سكونیله هم صحبت اولان كمسنه خدن معناسنه خاء معجمه نك كسری ودال مهمله نك سكونیله ﴿ الجلیس
جیمك فتحی ولامك كسری ومدیله بمعناه یقال جالسته فهو جلیسی كما یقال خدنی وخدینی ﴿ المجالس
لامك ضمیله هم صحبت اولمق یقال تجالسوا فی المجالس ﴿ الجلس ﴿ جیمك فتحی ولامك سكونیله غلیظ
اولان یر وجلس محكم ومجسم اولان دوه یه دخی دیرلر یقال جمل جلس وناقة جلس وعظیم اولان شجره
وغلیظ اولان عسله دخی دیرلر یقال شجرة جلس وشهد جلس اذا كان غلیظا وجلس شول عورته
دیرلر كه اوا اوكنده او توره دن خالی اولمیه ومرتفع اولان یره دخی دیرلر یقال جلس الرجل اذا اتی نجدا
جمس ﴿ الجلسان ﴿ جیمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله كلشن معناسنه كلستانك معربیدر ﴿ الجاموس ﴿
علی وزن القاموس صو صغری فارسیدن معربدر الجوامیس جیمك فتحیله ومیمك كسری ومدیله جمعی
صو صغرلری معناسنه ﴿ الجموس ﴿ ضمتینله چرویش اكابكزر نسنه طوكمق یقال الودك ذو جموس
ای ذو جمود وودك فتحتینله ودال مهمله ایله چرویشدر ﴿ الجامس ﴿ میمك كسریله طوكن نسنه جامد
معناسنه یقال الماء جامس ای جامد ﴿ الجمسة ﴿ جیمك ضمیله ومیمك سكونیله شول خرما قوروغیدركه
اولمغه باشلیه ولكن هنوز بركك اوله ﴿ الجنس ﴿ جیمك كسری ونونك سكونیله برقسم نسنه در و بو نوعدن
جنس اعمدر ﴿ المجانسة ﴿ میمك ضمی ونونك فتحیله هم جنس اولمق ﴿ التجنس ﴿ فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله
بمعناها وابن درید ایتدی اصمعی عامه نك هذا مجانس لهذا دیدوكی قولنی منع ایدوب بو كلام مولددر دیر
جوس ایدی ﴿ الجوس ﴿ جیمك فتحی وواوك سكونیله بر ولایته كیروب انده اولانی طلب ایتمك یقال جاسوا
خلال الدیار اذا تخللوها وطلبوا ما فیها كما یجوس الرجل الاخبار ای یطلبها ﴿ الاجتیاس ﴿ همزه نك
وتانك كسریله كذلك طلب ایتمك ﴿ الجوسان ﴿ فتحتینله كیجه ایله كزوب دوراتمك * فصل الحاء
حبس الحبس ﴿ حانك فتحی وبانك سكونیله بر نسنه یی الیقومق تخلیه نك مقابلیدر ﴿ الاحتباس ﴿ همزه نك
وتانك كسریله كذلك الیقومق یقال حبست الشیء واحتبسته بمعنی واحتباس بر نسنه محبوس اولمغه

دخی دیرلر یقال احتبس بنفسه فهو یتعدی ولا یتعدی واحتباس وقف ایتمکده دیرلر تقول احتبست
فرسا فی سبیل الله ای وقفت ﴿ المحبس ﴾ میمك ضمی وبانك فتحیله وقف اولنان نسنه ﴿ الحبس ﴾
حانك ضمی وبانك سکونیله کذلك وقف اولنان نسنه ﴿ التحبس ﴾ فتحتینله وبانك ضمی وتشدیدیله
برنسنه نك اوزرینه حبس اولمق یقال تحبس علی کذا اذا حبس نفسه علی ذلك ﴿ الحبسة ﴾ حانك ضمی
وبانك سکونیله اسمدر احتباسدن یقال الصمت حبسة ﴿ الحبس ﴾ حانك کسری وبانك سکونیله شول
اغاچلر یاخود شول طاشلردرکه صواقندیسنه بیارلر صوینی منع ایتمك ایچون تاکه قوم اول صودن
ایچوب طوارلرن صوارلر الاحباس همزه نك فتحیله حبسلك جمعی وحبس بیوك حوضه دخی دیرلرکه
انلره صوایرکیلور ﴿ حابس ﴾ بررجالك اسمیدر ﴿ الحدس ﴾ حانك فتحی ودالك سکونیله ظن وتخمین

حدس

یقال هو یحدس من الباب الثانی ای یقول شیئا برأیه وحدس بریره قولاغوز سز کتمکه دخی دیرلر وحدس
دوه یی کوکسنه اوروب چوکرمکه دیرلر یقال حدست فی لبة البعیر ای وجأتها بوذکر اولنان مصادرده
وقاموسده واقع اولان اوزره درا کرچه جوهری نك عبارتندن تبادر ایدن بودرکه حدس دوه یی کوکسندن
ذبح ایتمك اوله نته کم حدس قیون ذبح ایتمکه دیرلر وحدس اوق آتمق معناسنه وایاغله بصمق معناسنده ده
کلور تقول حدست اذا رمیت السهم وحدست برجلی الشیء اذا وطئته وحدس بصمغه ده دیرلر یقال
حدسه اذا صرعه ﴿ التحدس ﴾ فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله برکزلو نسنه دن خبر طلب ایتمك
الحندس ﴾ حانك ودالك کسری ومابینده نونك سکونیله زیاده قرانکو اولان کیجه شب تاریك معناسنه
الحندلس ﴾ حانك ودالك فتحی ولامك کسریله شول ناقه یه دیرلرکه ثقیلة المشی اوله یعنی اغر یوریه
﴿ الحراسة ﴾ حانك کسریله حفظ ایتمك تقول حرسه اذا حفظه ﴿ التحرس ﴾ فتحتینله ورانك ضمی

حرس

وتشدیدیله صاقنمق ﴿ الاحتراس ﴾ بمعناه تقول تحرست من فلان واحترست منه اذا تحفظت منه
وفی المثل محترس من مثله وهو حارس قال فی القاموس هو مثل فیمن یعیب الخبیث وهو اخبث منه
واحتراس کیجه ایله قیون اوغورلمغه دخی دیرلر یقال احترسها فلان اذا سرقها ﴿ الحرس ﴾ فتحتینله
سلطانك بکجیلری نکاهبان معناسنه ﴿ الحرسی ﴾ فتحتینله وآخرنده یانك تشدیدیله بو واحدی زیرا
حرس اسم جنسدر واسم جنس اولدوغنه بناء نسبت اولنمشدر وبونك واحدنده حارس دیه رسن مکرکه
معنای حراست ملاحظه اولنوب وصفیت اعتبار اولنه اسم جنس معناسی مراد اولمیه ﴿ الحریسة ﴾
حانك فتحی ورانك کسریله ومدیله کیجه اوغرلنن قیون الحرائس حانك فتحی وهمزه نك کسریله جمعی کیجه
ایله اوغرلنن قیونلر معناسنه ومنه حریسة الجبل طاغده اولان قیون آغلی وکیجه ایله آزوب طاغده قلان
قیون معناسنه ﴿ الحرس ﴾ حانك فتحی ورانك سکونیله دهر معناسنه الاحرس همزه نك فتحی ورانك
ضمیله جمعی ﴿ الاحراس ﴾ همزه نك کسریله مدت مدیده ایله اقامت ایتمك یقال احرس فلان بالمکان اذا
اقام به حرسا ای دهرا ﴿ الحس ﴾ حانك کسری وسینك تشدیدیله کیزلو آواز وحس نفسا اولان

حسس

عورته عارض اولان وجعدر وحس شیء معناسنده ده کلور یقال الحق الحس بالاس بونك معناسی
برنسنه یی برنسنه یه الحاق ایت دیمکدر یعنی برجانبدن برنسنه کلسه سنده آکا کوره ایشله وحس مصدر
دخی کلور رقت ایتمك معناسنه یقال حس له اذا رق له وحس شول صوغه دیرلرکه نباتاتی یقه وحس
برنسنه یه شفقت ورقت ایتمکده ده دیرلر یقال حسست له احس من الباب الثانی ای رققت له وحسست
دخی لغتدر یعقوب روایتی اوزره سینك کسریله وحس برنسنه یه یقین حاصل اولمغه ده دیرلر یقال حسست

حسست بالخبر ای ایقنت به وکاه اولور سینی یایه تبدیل ایدرلر یقال احسیت بالخبر وحس آتش اوزره
ات براقمغه ده دیرلر تقول حسست اللحم اذا جعلته علی الجمر وحس اتمکی یاخود بریانك پشسون دیو
یقیننه عصا ایله آتش کتورمك ومنه قولهم قالت الخبزة لولا الحس ما بالیت بالدس یعنی لسان
حال ایله اتمك ایمش اکر آتش یقین اولمسه کوله کومدکلرندن متأثر اولمازدم وحس نباتاتی یقن صوغه
دخی دیرلر ﴿ الحسیس ﴾ حانك فتحی وسینك کسری ومدیله کذلك کزلو آواز صوت خفی معناسنه
قال الله تعالی * لا یسمعون حسیسها ﴿ الحس ﴾ حانك فتحیله مصدردر کذلك صوغوق نباتاتی
یاقمق معناسنه یقال حس البرد الکلاء یحسه حسا من الباب الاول وحس برطائفه یی قروب کوکن کسمکه
دخی دیرلر یقال حسسناهم ای استأصلناهم قتلا وقال الله تعالی * واذ تحسونهم باذنی ویقال حس
البرد الجراد اذا قتله وحس طوارك ارقه سن قاشمغه دخی دیرلر یقال حسست الدابة احسها حسا اذا
فرجنتها ومنه قول زید بن صوحان حین ارتث یوم الجمل ادفنونی فی ثیابی ولا تحسوا عنی ترابا ای لا تنفضوه
وتنفض نونله وفایله وضاد معجمه ایله برنسنه نك توزن وطپراغن سلکمکه دیرلر ﴿ المحسة ﴾ میمك فتحیله
برنسنه یاقه جق محل یقال البرد محسة الکلاء ای یحرقه ومحسه محشه معناسنه لغتدر شین معجمه ایله ومحشه
دبره دیرلر اوتوراق یری معناسنه ﴿ المحسة ﴾ میمك کسری وحانك فتحیله قشاغی که انوکله طوارك ارقه سن
قاشرلر ﴿ الحواس ﴾ حانك فتحیله وواوك فتحی وتخفیفیله بش حاسه درکه انلرله برنسنه ادراك اولنورکه
انلرك بری اشتمك وبری کورمك وبری قوخولمق وبری طاتمق وبری طوتمقدر یعنی برنسنه یی برعضوی
دکرمکله بلمکدر ﴿ الحاسة ﴾ سینك تشدیدیله حواسك مفردی قوت مدرکه معناسنه وحاسه
برنسنه یه ضرر دکن نسنه یقال اصابتهم حاسة وذلك اذا اضر البرد وغیره بالکلاء ویرك حواسی
بشدر بری صوغوق وبری طولی وبری یل وبری چکرکه وبری حیواناتدر ﴿ الحسوس ﴾ حانك فتحی وسینك
ضمی ومدیله قتلق ییلی یقال سنة حسوس ای شدیدة المحل ﴿ الاحساس ﴾ همزه نك کسریله برنسنه یی
یقینا بلمك یقال احسست به ای ایقنت به وکاه اولور احسیت دخی دیرلر احد سینینی یایه تبدیل ایتمکله
وکاه اولور رما احست منه دیرلر سینك برین حذف ایتمکله استثقالا وبو شاذ اولان تخفیفلردندر
واحساس برنسنه نك حرکتن حس ایتمکده دیرلر یقال احسست الشیء اذا وجدت حسه واخفش
ایندی احساس ظن ایتمك وبولمق معناسنده کلور یقال احسست ای ظننت ووجدت ومنه قوله
تعالی * فلما احس عیسی منهم الکفر ﴿ الانحساس ﴾ قوپمق انقلاع وطاغلمق معناسنه یقال انحست
اسنانه ﴿ التحسس ﴾ فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله خبر المق یقال تحسست من الشیء تخبرت
خبره ﴿ الحسحسة ﴾ علی وزن الزلزلة آتش اوزره براقمق ﴿ المحسوس ﴾ میمك فتحی وسینك
ضمیله آتش اوزره براغلمش چکرکه یاخود آتشله قتل اولنمش چکرکه ﴿ الحسحاس ﴾ حانك فتحی وسینك
سکونیله جومرد اولان کمسنه یه اطلاق اولنور ﴿ وبنو الحسحاس ﴾ کذلك حانك فتحی وسینك سکونیله
عرب طائفه سندن برقومك آدیدر ﴿ الحسحاس ﴾ حانك ضمی وسینك سکونیله شول اوفاجق
یا القلردرکه انی قوزودرلر ﴿ حس ﴾ حانك فتحی وسینك کسری اوزره بناسیله برکلمه درکه انسان بونی تکلم
ایدر علی الغفلة آکا برضرر مترتب اولدوغی حینده آتش احراقی وآلت جارحه جرحی کبی ومنه قولهم
ضربه فما قال حس یا هذا حسك وبسك ومرکب کلامدرکه نیجه استرسك محلنده ذکر اولنور ویقال
أیت به من حسك وبسك ای من حیث شئت ﴿ الحسة ﴾ حانك کسریله حالت معناسنه یقال مات فلان

مجسة سوءاى مجالة سو في حسان في حانك فتحى وسينك تشديديله رجالدن بر كسنه نك آديدر
اكر بوني حسدن مشتق قلوب فعلان وزني اوزره قليورسك لا ينصرف ايدرسن واكر حسندن
مشتق قلوب فعال وزني اوزره قيلورسك منصرف ايدرسن زيرا نون اصليه اولوب نون مزيده
حيفس اولماز في الحيفس في حانك كسرى و يانك فتحى و فانك سكونيله هزبر وزني اوزره قصير القامه اولوب
غليظ اولان كسنه في الحيفسا في فتحتينله و يانك سكونيله بلامد فعيلل وزني اوزره حفيتأ كبي
قصير القامه اولوب سمز اولان كسنه في الحلس في حانك كسرى ولامك سكونيله شول شالدركه دوه
حلس چولونك التنه اولور و حانك ولامك فتحيله دخى لغتدر شبه ايله شبه مثل ايله مثل كبى وحلس قومار
اوقلرينك دورد نجيسنه دخى ديرلر في احلاس البيوت في همزه نك فتحيله شول نسنه لردركه فاخر
قاليچه لر التنه دوشرلر وفي الحديث كن حلس بيتك لا تبرح يعنى اوكدن خالى اولمه في واحلاس الخيل في
آت ارقه سندن انيمين كسنه لره ديرلر يقال نحن احلاس الخيل اى نقتنيها ونلزم ظهورها واقتنا قافله
وتادن صكره نونله سرمايه ايتمكه ديرلر في ام حلس في حانك كسرى ولامك سكونيله ديشى مركبك
كنيتيدر خرماده معناسنه في الاحلاس في همزه نك كسريله تكرار آند ويرمك يقال احلست فلانا
يمينا اذا امررت عليه واحلاس كوك يوزى اوفاق ياغمور ياغدرمغه دخى ديرلر يقال احلست السماء
اذا امطرت مطرا دقيقا في الاستحلاس في همزه نك وتانك كسريله اوت يريوزنى اورتمك يقال استحلس
النبت اذا غطى الارض بكثرته في الحلس في حانك فتحى ولامك كسريله بهادر اولان كسنه شجاع معناسنه
وحلس حريص اولان كسنه يه ديرلر في الحلسم في حانك كسرى ولامك سكونيله وسين مهمله نك فتحيله ميم
مشدده ايله كذلك حريص معناسنه سلغد كبى وزنا و سلغد سين مهمله وغين معجمه ودال مشدده
مهمله ايله احمق معناسنه در في الاحلس في همزه نك ولامك فتحيله شول نسنه دركه رنكي قرمزى ايله
سياه بيننده اوله في الاحلساس في همزه نك ولامك كسرى و حانك سكونيله ذكر اولان رنكله ملون
اولمق يقال احلس احليساسا في الحلبس في على وزن جعفر بهادر اولان كسنه شجاع معناسنه بعضيلر
حلبس ايتدى حلبس بر نسنه يه ملازم اولوب ايرليان كسنه در في الحلابس في حانك ضمى و بانك كسريله بمعناه
الحبلبس في على وزن السفرجل كذلك بهادر معناسنه جوهرى ايدر بن ظن ايدرم كه حبلبسك اصلى
حلبس اولوب با زياده اولنمش اوله في الاحمس في همزه نك وميمك فتحى وما بيننده حانك سكونيله قاتى يير
مكان صلب معناسنه واحمس كذلك دينده وقتالده متصلب اولان كسنه واحمس بهادر معناسنه ده كلور
حمس واحمس قتلق ييلنه ده ديرلر يقال عام احمس اى شديد وارضون احامس اى جدبة وجدب جيمله ودال
مهمله و با موحده ايله قوراقلق قحط معناسنه اولان يرلر في الحمس في حانك فتحى وميمك كسريله متصلب
اولان كسنه في الحماسة في حانك فتحيله شجاعت معناسنه يقال حمس يحمس من الباب الرابع في حمس
حانك ضمى وميمك سكونيله قريش وكنانه قبيله لرينك اسميدر مزبور لره حمس ديديلر دينلرنده صلابتلرى
اولدوغندن اوتورى في التحمس في فتحتينله وميمك ضمى و تشديديله قاتلق تشدد معناسنه يقال
تحمس الرجل اذا تعاصى في حماس في حانك كسريله بر رجالك اسميدر في الاحوس في همزه نك و واوك
حوس فتحيله شول جرى كسنه دركه بر نسنه دن قورقمز في الحوس في حانك فتحى و واوك سكونيله كزوب جر
ايتمك يقال تركت فلانا يحوس بنى فلان اى يتخللهم ويطلب فيهم برة و حوس طاغتمغه دخى ديرلر يقال
حمل فلان على القوم في سهم وحاسوا خلال الديار ديدكارى جاسوا خلال الديار كبيدر خبر تجسس ايتمك

ايتمك معناسنه وفي الحديث ان عمر رضى الله عنه قال لرجل بل تحوسك فتنة يعنى سنى فتنه احاطه
ايدر في التحوس في فتحتينله و واوك ضمى وتشديديله بهادرلق صاتمق تشجع معناسنه بعضيلر ايتدى
حيس تحوس سفر ايدركن بر يرده اقامت ايتمكدر و بو سفر اوزرنده مانع ظهور ايتمكله اولور في الحيس في
حانك فتحى و يانك كسريله قارشدرمق وحيس شول طعامدركه خرمايى و ياغى وكشكى برى برينه خلط
ايتمكله اولور وخلط معناسى بولندوغى ايچون حيس ديمش اولورلر في المحيوس في ميمك فتحى و يانك
ضميله شول كسنه دركه آنه سنك آنه سى و باباسنك آنه سى اسير جنسى اوله كه بو ذكر اولنان طعام مخلوطه
تشبيها اولمشدر في الحواسة في حانك ضميله خلايقدن برجماعتدركه اجناس مختلفه دن مجتمع اوله
الحواسات في حانك ضميله بريره جمع اولان دوه ابل مجتمعه معناسنه وبعضيلر حواسه حوسدن مشتقدر
وحوس اكل ايتمكه وچكنمكه ديرلر * فصل الخاء في التخبس في فتحتينله و بانك ضمى وتشديديله بر نسنه يى
خبس طوتوب اندن مغتنم اولمقدر في الخباس في خانك فتحى وبانك فتحى وتشديديله غنيمت بولن كسنه
الاختباس في همزه نك وتانك كسريله بر نسنه يى بطريق المغالبه المق تقول اختبست الشىء اذا اخذته
مغالبة في الخبوس في خانك فتحيله ارسلاندركه صيددن بطريق المغالبه الور يقال اسد خبوس في الخباسه
خانك ضميله غنيمت الاجق يرمغتنم معناسنه وقهرله آلنان نسنه يه دخى ديرلر في الخبابس في خانك ضميله و باء
ثانينك كسريله كريه المنظر اولان كسنه وارسلانه دخى خبابس ديرلر في الخبابسة في مؤنثى وزياده
قراكو اولان كيجه يه ده خبابس ديرلر يقال ليل خبابس اذا كان شديد الظلمة وبعض اشعارده قديم
و ثابت معناسنه ده كلمشدر في الخندريس في خانك ودالك فتحى ورانك كسرى ومديله خمر معناسنه وخمره
خندريس ديدكارى اسكى اولدوغى ايچوندر و بو سببدن اسكى بغدايه دخى خندريس ديديلر حنطة
خرس عتيقه معناسنه في الخرس في خانك فتحى ورانك سكونيله كوب خم معناسنه في الخراس في خانك فتحى ورانك
تشديديله كوب ايشليين كسنه في الخرس في خانك ضميله ورانك سكونيله اوغلان طوغدوغى ايچون
احضار اولنان طعامه ديرلر في الخرسة في خانك ضمى وراءنك سكونيله شول طعامدركه اوغلان طوغركن
عورتك كندى ايچون تهيئه ايدرلر طعام نفسا معناسنه في التخريس في على وزن التكريم ذكر اولنان
طعامى ايجاد ايتمك تقول خرست على المرأة تخريسا اذا اطعمتها في ولادتها ويقال خرست على البناء للمجهول
اذا جعل لها الخرس في الخرس في فتحتينله دلسز اولمق يقال خرس يخرس من الباب الرابع في الاخرس
همزه نك ورانك فتحيله دلسز اولان كسنه واخرس شول سوده ديرلركه زياده قويى اولدوغى ايچون
آوازى چقميه واخرس شول طاغه ديرلركه انوك يانقلمسى اولميه في الاخراس في همزه نك كسريله
دلسز ايتمك يقال اخرسه الله في الخرساء في خانك فتحى ورانك سكونى والفك مديله شول عسكردركه
صاحب وقار اولدقلرى ايچون انلرك حين محاربه ده آوازى ايشدلميه وابو عبيد ايتدى خرساء شول
عسكردركه انك خرده حلقه لو زره لرى اولدوغى ايچون سلاحلرينك آوازى ايشدلميه وخرساء شول
بلوطه ديرلركه انوك رعدى وبرقى اولميه في الاخرنماس في همزه نك ورانك كسرى ونونك سكونيله سكوت
ايتمك وميم نون كبى زياده اولور في خراسان في خانك ضميله بر ولايتك اسميدر في الخرسى في خانك ضمى
ورانك سكونيله و يانك تشديديله خراسانه منسوب اولان كسنه في الخراسى في كذلك خراسانه
منسوب كسنه في الخراسانى في كذلك خانك ضمى و يانك تشديديله بمعناه في الخرسان في خانك ضمى
ورانك سكونيله خراسانلو اولان كسنه لر يقال هم خرسان كما يقال سودان وبيضان في الخسيس في

خانك فتحی وسینك کسری ومدیله دنی الطبع اولان کمسنه ی الاخساس ع همزه نك کسری ایله فعل
خسیس ایجاد ایتمك تقول اخسست اخساسا اذافعلت فعلا خسیسا ی الخسة ع خانك کسریله
والخساسة ع خانك فتحیله واقع خسیس اولمق یقال خسست بعدی من الباب الرابع خسة وخساسة
اذا کان فی نفسه خسیسا ونسخ جوهریده اولان بعدی کلمه سی غالبا خسست عارضه ده استعمال اولنمسی
جائز اولدوغنه اشارت اولور خست اصلیه ده اولندوغی کبی ی الخس ع خانك فتحیله نصیبی آز قلمق
یقال خس نصیبه یخسه من الباب الاول اذا جعله خسیسا وخس مارول دیدکلری اوت که مأکولاتدندر
الاخساس ع همزه نك کسریله خسیس بولمق تقول اخسسته اذا وجدته خسیسا ی الاستخساس
همزه نك وتانك کسریله برنسنه یی خسیس عد ایتمك یقال استخسه اذا عده خسیسا ی الخس ع خانك
ضمیله بر رجالك اسمیدر وبونلر هندبنت الخس دیدکلری ی الخسیسة ع خانك فتحیله وسینك کسری
ومدیله دناءت ورذالت تقول رفعت من خسیسته اذافعلت به فعلا یکون فیه رفعته وخسیسه ناقه نك
اوك دیشلرینك یاننده اولان دیشلردر یقال حاوزت الناقة خسیستها وبو انتجی ییلده اولور اوك دیشلری
براقدوغی زمانده وبو بیرام قربانده وحج قربانده صالح اولمق زمانیدر ی الاخفاس ع همزه نك کسریله
خفس
برکمسنه قادر اولدوغی مرتبه دن زیاده قبیح سویلمك ی المخفس ع میمك ضمیله وفانك کسریله زیاده
تیز سرخوش ایدن شراب ی الخنفساء ع خانك ضمی ونونك سکونی وفانك فتحیله والفك مدیله طکوزان
بوجکی دیدکلری سیاه بوجك ی الخنفساة ع خانك ضمی وفانك فتحیله مؤنثی ی الخنفس ع خانك
ضمیله وفانك فتحیله ذکر اولنان بوجك معناسنه لغتدر ی الخنفسة ع کذلك خانك ضمی وفانك فتحیله
خلس
مؤنثی ی الخلس ع خانك فتحی ولامك سکونیله قاپمق تقول خلست الشیء اذا استلبته ی الاختلاس
همزه نك وتانك کسریله ی والتخلس ی فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله کذلك قاپمق تقول اختلسته
وتخلسته اذا استلبته ی التخالس ع تانك فتحی ولامك ضمیله قاپشمق تسالب معناسنه ی الخلسة
خانك ضمی ولامك سکونیله اسمدر یقال الفرصة خلسة وخلسه کذلك اسمدر قاپشمق معناسنه یقال
اخلس النبات اذا اختلط رطبه ویابسه واخلس رأسه اذا خالط سواده البیاض ی الخلیس ع خانك
فتحی ولامك کسری ومدیله قیر سپش کمسنه اشمط معناسنه وخلیس قوری اوته دخی دیرلر نبت ها
معناسنه ی الخلابس ع خانك ضمی ویانك کسریله ملایم سوز ی الخلبسة ع علی وزن الدحرجة ملایم
خلبس
سوزایله کوکل المق یقال خلبسه وخلبس قلبه اذافتنه وذهب به نته کم خلبه دیرلر کوکلن آلوب مفتون
ایتدی معناسنه وبعید دکلدر که خلبسه نك دخی اصلی خلبه اوله زیرا سین حروف زیاده دندر ی الخلابس
خانك فتحی وبانك کسریله جماعت متفرقه معناسنه ی الخمسة ع اسماء عدددندر یقال خمسة رجال
وخمس نسوة والتذکیر بالهاء وتقول عندی خمسة دراهم والهاء مرفوعة وان شئت ادغمت لان التاء
یجوز ادغامها فی الدال وان ادخلت الالف واللام فی الدراهم قلت عندی خمسة الدراهم بضم الهاء ولایجوز
الادغام لانك قد ادغمت اللام فی الدال وتقول هذه الخمسة الدراهم وان شئت رفعت الدراهم وتجریها
مجری النعت وکذلك الی العشرة فالك ان تقول عندی خمس القدور کما تقول ثلث الاثافی بان تجعل
ممیز الثلث معرفا باللام والاثافی اثفیه نك جمعیدر ساج آیاغی معناسنه ی الخامس ع میمك کسریله بشنجی
اولان یقال جاء فلان خامسا وخامی دخی لغتدر خامس معناسنه ی الخمس ع خانك کسری ومیمك سکونیله
دوه صوسز قالدوغی کونلردن برنوعدرکه اوچ کون اوتلاقده یوریوب دوردنجی کون صویه کلمکدر وخمس

وخمس رجالدن برینك آدیدر وخمس یمن یوردلرندن برنوعه دخی دیرلرکه انی ابتدا ایشلمدن یمن بکلریندن خمس
دیمکله معروف کمسنه ایدی ی الاخماس ع همزه نك کسریله برکمسنه نك دوه سی دوردنجی کون صویه
کلمك یقال اخمس الرجل اذا وردت ابله خمسا واخماس جماعت بش بلوك اولمق معناسنه ده کلور یقال
اخمس القوم اذا صاروا خمسة ی الخوامس ع خانك فتحی ومیمك کسریله ذکر اولنان وجه اوزره اولان
دوه لر ی المخمس ع میم اولك ضمی وخانك سکونی ومیم ثانیه نك کسریله ذکر اولنان دوه نك صاحبی
یوم الخمیس ع خانك فتحی ومیمك کسری ومدیله پنجشنبه کونی الاخمساء همزه نك فتحی ومیمك
کسریله جمعی خمیس کونلری معناسنه والاخمسة همزه نك فتحی ومیمك کسریله کذلك جمعی
الخمیس ع خانك فتحی ومیمك کسری ومدیله عسکر معناسنه در وعسکره خمیس دیدکلرینه باعث بودرکه
اکثریا عسکر بش بلوك اولور بری مقدمه وبری قلب بری میمنه وبری میسره وبری دخی ساقه در وخمیس شول
بزه دیرلرکه اوزنی بش زراع اوله وحدیث معاذ بوندن مأخوذدر کما ائتونی بخمیس او لبیس دیمشدر ولبیس
طوتلمش البسه در وبو حدیثدن مراد صغیر وحقیر لباس کتورك دیمك اولور ی المخموس ع میم اولك فتحی
وثانینك ضمیله کذلك طولی بش آرشون اولان بزدر جریحله مجروح وقتیل ایله مقتول کبی ومخموس شول
ایپه دیرلرکه بش قاتدن اوله ی الخمس ع خانك فتحی ومیمك سکونیله قومك مالرینك خمسن المق تقول
خمست القوم اخمسهم من الباب الاول اذا اخذت منهم خمس اموالهم وخمس قومك بشنجیسی اولمغه ده
دیرلر یاخود کندی نفسکله انلری تمام بش قلمغه دیرلر وبو ایکی معنانك فرقی خفی دکلدر زیرا معنای اخیرده
تراخی زمانی لازم دکلدر بخلاف الاول تقول خمستهم اخمسهم اذا کنت خامسهم او کملتهم خمسة بنفسك
المخمس ع میم اولك ضمی ومیم ثانینك فتحی وتشدیدیله شول نسنه درکه انوك بش جانبی اوله ی الخمس
خانك ضمی ومیمك سکونیله بش بلوکدن بر بلوك الاخماس همزه نك فتحیله جمعی وقولهم فلان یضرب
اخماسا لاسداس ای یسعی فی المکر والخدیعة واصله فی اظماء الابل بوتقدیرجه اخماس خمسدن اولوب
خانك کسریله نته کم مرور ایتدی واسداس سدسدن اولور سینك کسریله ی الخماسی ع خانك
ضمی ویانك تشدیدیله بش قارش اولان نسنه یقال غلام رباعی وخماسی ولایقال سباعی لانه اذا بلغ
سبعة اشبار صار رجلا یعنی اوغلانك قامتی یدی قارشه ایریشه رجل اولوب غلامیت درجه سن
خنس
تجاوز ایدر ی الخنوس ع ضمتینله متأخر اولمق یقال خنس عنه یخنس من الباب الاول اذا تأخر ی الاخناس
همزه نك کسریله کیرو قومق یقال اخنسه غیره اذا خلفه ومضی عنه ی الخنس ع فتحتینله برون یوزدن
متأخر اولوب برون اوجی برمقدار یوکسك اولمقدر ی الاخنس ع همزه نك ونونك فتحیله شول
کمسنه درکه برونی وجه مذکور اوزره اوله ی الخنساء ع خانك فتحی ونونك سکونی والفك مدیله اخنسك
مؤنثی وبقر جنسی جمله اخنس در یعنی برونی وجه مزبور اوزره در ی الخناس ع خانك فتحی ونونك تشدیدیله
شیطان معناسنه در وشیطانه خناس دیدیلر زیرا شیطان باری تعالی ذکر اولنسه کیرو چکیلور ی الخنس
خانك ضمی ونونك فتحی وتشدیدیله یلدزلر کواکب معناسنه زیرا انلر مغیبنده متأخر اولور یاخود هر بری
کوندزدن کوزدن غائب اولورلر وبعضیلر ایتدی خنس کواکب سیاره در ثوابت دکلدر وفراء ایتدی
خنس باری تعالینك * ولااقسم بالخنس الجوار الکنس بیوردوغی قول شریفنده بش یلدزدن عبارتدرکه
انلر زحل ومشتری ومریخ وزهره وعطارددر زیرا بونلر سیر حالنده مجرالرنده متأخر اولوب حالت غروبنده
کزلنورلر آهو کناسنده یعنی یتاغنده کزلندوکی کبی ی اخناس ع خانك سکونیله که بعض شعرده واقع

ولمشدر خنسادن ترخيم اولنمه درکه خنساء اعلام نساندندر ضرورت وزن ايچون تغييرو ترخيم اولنمشدر
الخبس ج خانك كسرى ومديله شول آغاچلردركه بوداقلرى برى برينه اولاشوب طولشمشدر وارسلان
يتاغى اولان يره دخى خيس ديرلر في الخيس ج خانك فتحى ويانك سكونيله جيفه رايحه بغلمق يقال خاست
الجيفة اذا اروحت وخيس بازار كساد اوزره اولمغه دخى ديرلر يقال خاس البيع والطعام كانه كسد حتى
فسد وخيس غدر ايتمكه دخى ديرلر يقال خاس به يخوس ويخيس اى غدر به ونقض عهد ايتمكه دم
ديرلر يقال خاس فلان العهد اذا نكث في التخييس ج على وزن التكريم خور وذليل قلمق يقال خيسه
تخييسا اذا ذلله في المخيس ج ميمك ضمى ويانك فتحى وتشديديله عراق ولايتنده برزندانك آديدر مخيس
ديدبلر محلى تذليل اولدوغى ايچون وهر زندانه مخيس دريانك فتحيله ومخيس دخى ديرلر يانك كسرى
وتشديديله * فصل الدال في الدبس ج دالك كسرى وبانك سكونيله شول نسنه دركه خرمادن اقر
دبس في الادبس ج همزه نك وبانك فتحيله شول قوشه وشول آته ديرلركه دبس رنكنده اوله يعنى قره ايله قرمزى
بيننده اوله في الادبساس ج همزه نك وبانك كسريله ذكر اولنان رنكده اولمق يقال ادبس ادبساسا
في الدبسى ج دالك ضمى وبانك سكونى ويانك تشديديله شول قوشدركه قومريه بكزر دبسه منسوبدر
ودبس ضم دال ايله ادبسك جمعيدر وادبسك تفسيرى الان مرورا ايتدى ظاهر نسخ صحاحدن فهم اولنان
بودر ولكن اكر دبس برينه دبسة اولسه حمرة كبى اولى اولوردى زيرا نسبت بقاى صيغهء جمعه مناسب
دكلدر بعضيلر ايتدى دبسى دبس رطبه منسوبدر دال مضموم اولدى نسبتده تغيير جائزاولدوغنه بناء
دهريده وسهليده تغيير اولندوغى كبى في الادباس ج همزه نك كسريله يرك نباتاتى تمكه باشلدقده
قرارمسى يقال ادبست الارض فهى مدبسة اذا اسودت عند ظهور النبت في الدباساء ج دالك كسرى
وبانك تخفيفيله والفك مديله جكركه نك ديشيسى قاموسده ومهذبده تصحيح كسر دال ايله در اكرچه عامهء
نسخ صحاحده دال مفتوحدر في الدبوس ج دالك فتحى وبانك ضمى وتشديديله طوپز ديدكلرى آلت
ضرب معربدر جوهرى رأيى اوزره الدبابيس دالك فتحى وباء ثانيه نك كسرى ومديله جمعى طوپزلر
معناسنه في الدحس ج دالك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله خلقك اراسن افساد ايتمك تقول دحست
دحس بين القوم اذا افسدت ودحس قيون دريسى چقاررکن الى درى ايله كوده نك ارا يرينه ادخال ايتمك
الدحاس ج دالك فتحى وحانك تشديديله شول جانور دركه طپراق ايچنده كيزلنور الدحاحيس دالك
فتحى وحانك كسرى ومديله جمعى ذكر اولنان جانورلر معناسنه في داحس ج حانك كسريله قيس بن
زهير العبسينك آتنك اسميدر حرب داحس ديدكلرى ذكر اولنان آتك حكايه سنه بناءدر واول حكايه
بودركه قيس وحذيفة الذبيانى والفزارى بكرمى دوه اوكدل قويوب قرق كيجه يراق ايدوب يوزاوق آتمى
يردن ذات الاصاد ديدكلرى موضعدن ميدان تعيين ايتديلر پس قيس داحس نام وغبرا نام آتن سكرتدى
وحذيفه خطار نام وحنفاء نام اتن سكرتدى بنو فزاره پسوده برجماعت قويوب يارش آتلرينك يولن
بكليوب غبرا ايلرو كچمش ايكن منع ايتدكلرنده بينلرنده محاربه اولوب قرق ييل بينلرندن قتال كتمدى
في الدحمسان ج دالك وميمك ضمى ومابينده حاء مهمله نك سكونيله شول قره ياغز آدمدركه
دخس قرموده وسمز اوله وكاه اولورقلب ايدوب دجسمان دخى ديرلر في الدخس ج فتحتينله شول
سشدركه آتك طرناغنه قريب يرده اولور في الدخيس ج دالك فتحى وخانك كسرى ومديله طوارك
پاكنده اولان خرده لرك استغه سنده اولان اكدرودخيس صق اته دخى ديرلر وهر سمز اولانه دخيس

دخيس ديرلرودخيس قوم يننده اولان دپه يه دخى ديرلروعدد كثيره دخى دخيس ديرلر في الدخاس
دالك كسريله وخانك فتحى ومديله كثير معناسنه در يقال عدد دخاس ونعم دخاس اى كثير ونعم فتحيله
دورت ايقلواولان حيواناته ديرلر چارپا معناسنه وحلقه لرى خرده اولان زرهه ده دخاس ديرلر يقال
درع دخاس اذا كانت متقاربة الحلق في الدخس ج دالك ضمى وخانك فتحيله دريا ده برحيوانك
آديدركه غرق اولانى خلاص ايدرانى ارقه سنه الوب يوزمكه معاونت ايتمكله واكدلفين دخى ديرلر دالك
ضمى ولامك سكونى وفانك كسرى ومديله في الدروس ج ضمتينله بنانك رسمى يقلمغه ديرلروانى يقمغه درس
دخى ديرلر متعدى ولازم كلور يقال درس الرسم يدرس دروسا اذا عفاودرسته الريح من الباب الاول
الدرس ج دالك فتحى وراتك سكونيله كتاب او قيوب علم اوكرنمك في الدراسة ج دالك كسريله
بمعناه يقال درست الكتاب درسا ودراسة ودرس عورت حيض كورمكه دخى ديرلر يقال درست المرأة
درسا اذا حاضت ودرس دوه ده بافى قلان اويوزه دخى ديرلرجرب معناسنه ودرس طريق خفيهء دخى ديرلر
ودرس بزاسكمكه دخى ديرلر يقال درس الثوب درسا اذا اخلق واصمعى ايتدى درس دوه يه نمكه ديرلر
يقال بعير لم يدرس اى لم يركب في ابوادراس ج همزه نك فتحيله عورتك فرجيدر في الدراس ج دالك كسريله
خرمن دوكمك يقال درسوا الحنطة دراسا اذاداسوها ودوس دال مهمله ايله خرمنى ايقليوب دانه سن
چقارمغه ديرلر في ادريس ج اسماء رجالدندر وادريس نبيه صلوات الله على نبينا وعليه ادريس
ديدكلرى كتاب الهى چوق دراست اتدوكيچون ايدى اصل ادى اوخنوخدر الفك ونونك ضمتينيله
وخاء بن معجمتين ايله وبومقامده جوهريه دخل ايدوب ادريس لفظا عجميدر درسدن مشتق اولمسى
وجهدكلدر ديمشلردر ولكن جائزدركه ادريس اصطلاح عجم اوزره ذكر اولنان معنايه مناسب اولوب
ماثر فروع اندن مشتق اوله جوربه وتجوربه جوربدن مشتق اولدوغى كبى جورب معرب ايكن پس
ادريسه ادريس ديدكلرى لسان عجم اوزره مفهوم درس انده بولندوغيچون اولور درس ودراست
ومدارسه اندن مشتق اولوب لسان عربه مخصوص اولدوغى ضرر ايتمز في المدارسة ج ميمك ضمى ورانك
فتحيله كتابى اوقيوب اوكرنمك يقال دارست الكتب في التدارس ج فتحتينله ورانك ضميله في الادارس
همزه نك كسرى ودالك تشديديله ورانك ضميله بونلرك اوچى دخى بو معنايه در تقول تدارست الكتب
وادارستها اذا درستها في الدرس ج دالك كسرى ورانك سكونيله اسكى بز ثوب خلق معناسنه
الدريس ج دالك فتحى ورانك كسرى ومديله بمعناه الدرسان دالك كسرى ورانك سكونيله درسك
جمعى اسكى بزلر معناسنه في الدرواس ج دالك كسرى ورانك سكونيله بوينى قالن كمسنه غليظ العنق
معناسنه وكلبك بوينى قالن اولانه دخى اطلاق اولنور ودرواس فرموده معناسنه ده كلور وفرا ايتدى
درواس بيوك دوه لره اطلاق اولنور في الدراهس ج دالك ضمى وهانك كسريله شديد معناسنه
الدردبيس ج دالك فتحى وبانك كسرى ومديله آفت وبلاداعيه معناسنه وزياده پيرلانه ده ديرلر
وزياده قاريه ده ديرلرو برجنس بونجغه دخى ديرلر في التدربس ج فتحتينله وبانك ضميله مقدم اولمق درهس
يقال تدربس اذا تقدم في الدرفس ج دالك كسرى ورانك فتحى وفانك سكونيله بيوك دوه ابل عظيم
معناسنه في الدرفسة ج دالك كذلك كسريله مؤنثى يقال ناقة درفسة في الدرفاس ج دالك كسرى درفس
ورانك سكونيله بمعناه في الدرداقس ج دالك ضمى ورانك سكونيله وقافك كسريله بركموكدركه باشله بيونك
اراسنده در في الدس ج دالك فتحى وسينك تشديديله دوه نك قولتقلرينه قطران سورمك يقال دس

العمیر اذا طلى الهناء فی مشاعره ومنه المثل لبس الهناء بالدس یعنی بعض یره قطران سورمك جمله یه
دگل ایمزه دسر برنسنه یی طپراغه کومکه دخی دیرلر تقول دسست الشیء فی التراب اذا اخفیته فیه
دسس الدسیس دالك فتحی وسینك کسری ومدیله مکر وحیله یی کیزلمك یقال دس یدس من الباب الاول
الدساسة دالك فتحی وسینك تشدیدیله شول صاغر یلاندر که طپراق التنده کیزلنور کیزلندوکیچون
دساسه دیمشلردر الاندساس همزه نك و دالك کسریله طپراغه کیروب کیزلنمك یقال
اندس اندساسا اذا اندفن الدسة دالك ضمیله بر اویندر که عرب اوغلانجقلری اوینر الدعس
دعس فتحتینله اثر معناسنه در یقال رأیت طریقا دعسا ای کثیر الاثار المدعاس میمك کسری ودالك
سکونیله شول یولدر که انی یولجیلر ایقلماغله ملایم ایتمشلردر الدعس دالك فتحی وعینك سکونیله
دمرتلك طعن معناسنه وکاه اولور بونکله جماعدن کنایت قلورلر ودعس برنسنه یی ایچمکه دخی دیرلر
تقول دعست الوعاء اذا حسوته وحسوتها مهمله وسین مهمله ایله برنسنه یی شیأ فشیأ ایچمکدر
المداعسة میمك ضمی وعینك فتحیله درتشمك مطاعنه معناسنه المدعس میمك کسری وعینك
فتحیله کوندرمح معناسنه بعضیلر ایتدی مداعس شول کوندرلردر که اغاجی اولوب محکم اوله وبو ابوعبید
روایتیدر المدعس میمك ضمی ودالك فتحی وتشدیدیله وعینك دخی فتحیله صحراده خلقك اتمك
پشورهجك یری وبناچه کومه جك وات بریان ایده جك یری وبو باب افتعالدن اولور دعسدن حسو
دعکس معناسنه الدعکسة علی وزن الدحرجة مجوس طائفه سی بیننده برمعروف اویندر که اکادستبند دیرلر
الدفنس دالك ونونك کسریله وفانك سکونیله احمق اولان عورت معناسنه الدفناس دالك
دفنس کسری وفانك سکونیله احمق اولان ار معناسنه الدکاس دالك ضمیله انسانه عارض اولان ایجو
نعاس معناسنه الداکس کافك کسریله کادسدن لغتدر وکادس برنسنه ایله رامز فال ایدنمك
دکس اخسرمقعده وسائر اکابکزر نسنه لرده رامز فال ایتدکاری کبی حیواناتك صاغدن کلمسی وصولدن
کلمسی کبی مثلا الدوکس دالك وکافك فتحی وما بیننده واوك سکونیله اعداد کثیره معناسنه
دلس ودوکس ارسلان اسملرندن بر اسمدر التدلیس علی وزن التکریم حیله ایدوب متاعك عیبن
مشتریدن کیزلمك المدالسة میمك ضمی ولامك فتحیله حیله وخدعه ایتمك یقال فلان لایدالس
ای لایخادعك ولا یخفی علیك الشیء الدلس فتحتینله ظلمت معناسنه در ودلس شول اوته دیرلرکه
یاز آخرنده یپراقلنور الادلاس همزه نك فتحیله جمعی یقال ان الادلاس من الربب یعنی دلس دیدکله معروف
دلاس اولان اوتلر ربب قسمندندر وربب دخی ربه نك جمعیدر ربه کذلك اوتلردن برنوعدر التدلس فتحتینله
ولامك ضمی وتشدیدیله ذکر اولنان اوتلره واقع اولمق وکیزلنمك معناسنه ده کلور یقال تدلس اذا وقع
فی الادلاس الدلعس علی وزن جعفر فرموده اولان ناقه بلعس کبی وزنا ومعنی الدلهمس فتحتینله
وهانك سکونی ومیمك فتحیله کیجه ایله جراءتلی اولان کمسنه بوسببدن ارسلانه دخی دلهمس دیرلر جراءتی
وشدتی اولدوغیچون الدمس دالك فتحی ومیمك سکونیله کیجه نك ظلمتی زیاده اولمق یقال دمس الظلام
دمس یدمس من الباب الاول ویدمس من الباب الثانی اذا اشتد ودمس دفن ایتمکه وکیزلمکه دخی دیرلر تقول
دمست الشیء اذا دفنته ودمست علیه الخبر دمسا اذا کتمته البتة التدمیس علی وزن التکریم بمعناه
الدامس میمك کسریله زیاده قراکو اولان کیجه یقال لیل دامس الادموس همزه نك ومیمك ضمیله
کذلك زیاده مظلم اولان کیجه الدمس دالك ضمی ومیمك سکونیله عظیم ایشلر یقال جاءنا فلان بامور

دمس ای عظام کانه جمع دامس مثل بازل وبزل وبازل بامو حده وزاء معجمه ایله آخی دیشن یارن دوه
الدیماس دالك فتحی ویانك سکونیله بر زندانك اسمیدر که حجاج بن یوسفه منسوبدر الدیامیس دالك
فتحی ومیمك کسری ومدیله دیماسك جمعیدر زندانلر معناسنه اکر دیماسك دالی مفتوح اولورسه شیطانله
شیاطین کبی واکر مکسور اولورسه الدیامیس دیرسن قیراطله قراریط کبی ودیماسه دیماس دیدیلر
زیاده قراکو اولدوغندن اوتوری ویراوینه دخی دیماس دیرلر زیر زمین معناسنه وفی حدیث المسیح
سبط الشعر کثیر خیلان الوجه کانه خرج من دیماس یعنی تازه لکنده وآب رویننده کویا حمامدن چقمش
ویوز میندن چقمش کبیدر زیرا آنوك وصفنده کویاکه باشندن صوطملردی دیمشدر وسبط الشعر
صاچی قویرجق اولمیان وخیلان خالك جمعیدر الدمقس دالك کسری ومیمك فتحی وقافك سکونیله
آق ایپك حریر سپید معناسنه الدنقسة علی وزن الدحرجة افساد معناسنه تقول دنقست بین
القوم اذا افسدت سینله وشینله لغتدر الدنس فتحتینله کیر وپاص یقال دنس الثوب یدنس دنسا
من الباب الرابع اذا توسخ التدنس فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله بمعناه التدنیس علی وزن
دوس التکریم کیرایتمك یقال دنسه غیره تدنیسا الدوس برنسنه یی ایاغله باصمق یقال داس الشیء برجله
یدوسه دوسا الدوائس باصیجیلر ومنه قولهم اتتهم الخیل دوائس یعنی یری بری بصدرق ودوس
خرمن دوکوب ترکه چقارمغه دخی دیرلر ودوس قلیج آچمغه دخی دیرلر یقال دوست السیف اذا صقلته
ودوس برقبیله نك آدیدر یمنده که ازده منسوبدر الدیاسة دالك کسریله کذلك خرمنی ایقلیوب ترکه
چقارمق الاندیاس همزه نك ودالك کسریله ترکه دوکلمك یقال داس الطعام فانداس المداسة میمك
فتحیله خرمن دوکجك یر المدوس میمك کسری ودالك سکونی وواوك فتحیله خرمن دوکجك آلت وقلیج
دهس آچاجق آلته دخی دیرلر مصقلة السیف معناسنه الدهس دالك فتحی وهانك سکونیله الدهاس
دالك فتحیله دوز یرکه قوملی وطپراقلی وباتحقلی اولمیوب ملایم اوله الدهسة دالك ضمی وهانك
سکونیله شول رنکدرکه پاص رنکی کبی اوله وآنوك حمرتی آز اوله الادهس همزه نك وهانك فتحیله شول
نسنه درکه ذکر اولنان رنکده اوله یقال رمل ادهس الدهساء دالك فتحی وهانك سکونیله والفك مدیله
مؤنثی یقال عنز دهساء ذکر اولنان لونده اولان کچی معناسنه الدهس دالك ضمی وهانك سکونیله
دهسانك جمعی الدهاریس دالك فتحی ورانك کسری ومدیله آفتلر دواهی معناسنه ابوعبیده روایتی اوزره
فصل الراء الرأس باش سر معناسنه الارؤس همزه نك فتحی ورانك سکونی وهمزه ثانیه نك ضمیله
جمع قلتی الرؤس ضمتینله جمع کثرتی وکاه اولور رمی فلان منه فی الرأس دیرلر اندن اعراض ایتدی اکا
باش قالدرمدی دیمك محلنده ورمیت به منك فی الرأس دیرلر بناء مجهول اوزره یعنی بنم حقمده اولان
رأیك باطل اولدی معناسنه ورأس سوزك اولنه ده دیرلر تقول اعد علی کلامك من رأس والعامة تقول
من الرأس الرئاس رانك کسریله کذلك رأس معناسنه تقول اعد علی رئاس امرك ای اوله والعامة
تقول علی رأس امرك ورئاس قلیج قبضه سنه دخی دیرلر بیت رأس رانك فتحی وهمزه نك سکونیله
برکویك آدیدر ولایت شامده که شرابله مشهوردر ورأس برقومه دخی اطلاق اولنور قچن کثرتله عزت
بولسه لر یقال هم رأس اذا کثروا وعزوا الریاسة رانك کسریله برقومه باش اولمق یقال رأس فلان
القوم یرأس ریاسة من الباب الثالث الرئیس رانك فتحی وهمزه نك کسریله باش اولان کمسنه
ورئیس باشنه اورولمشه دخی دیرلر الریس رانك فتحی ویانك کسری وتشدیدیله قیم کبی کذلك

رئيس معناسنه در المرؤوس ميمك فتحى وهمزه نك ضميله كذلك باشنده اورلمش معناسنه در يقال رأسته
فهو مرؤوس ورئيس اذا اصبت رأسه در الرأسى رانك فتحى وهمزه نك مدى وآخرنده الفك قصريله
باشنده مرض عارض اولان قيونلر حباجى ورماثى كبى كه حباجى ورماثى دخى خسته اولان دوه لره ديرلر
حباجى حاء مهمله و باء موحده والف مقصوره ايله درجيمدن صكره ورماثى راء مهمله وثاء مثلثه والف
مقصوره ايله در الرأس رانك فتحى وهمزه نك فتحى وتشديديله فعال وزنى اوزره باش صتان كمسنه
وعامه رواس ديرو اوله در الرأساء رانك فتحى وهمزه نك سكونى والفك مديله شول قيوندركه باشى
سياه وكوده سى بياض اوله در الارأس همزه نينك فتحى وما بعدنده رانك سكونيله باشى بيوك اولان كمسنه
عظيم الرأس معناسنه در الرواسى رانك ضمى وهمزه نك فتحى ومدى ويانك تشديديله كذلك باشى
بيوك كمسنه وشاة رأس ديرلر وشاة رؤاسى ديمزلر در الرؤوس رانك فتحى وهمزه نك ضمى ومديله
شول دوه دركه باشندن غيرى يرده ياغى قالمامش اوله در المرائس ميمك ضمى وهمزه نك كسريله بعينه
ابو عبيدك فرادن ايتدوكى روايت اوزره در رأس عين برموضعك اسميدر يقال قدم فلان من رأس عين
وعامه من رأس العين ديرلر در الرأيس كوپكلرك باشى يقال هو رأيس الكلاب فهو فى الكلاب بمنزلة الرئيس
رهيس فى القوم در الرهيس رانك فتحى وهانك كسرى ومديله بهادر شجاع معناسنه وآفت معناسنده كلور
ورهيس اتلو اولنه ده ديرلر مكتنز اللحم معناسنه يقال كبش رهيس اى مكتنز اعجر مثل زبيز كه زبيز دخى اتلو
اولوب قويروغى بيوك اولانه ديرلر در الرهساء رانك فتحى وهانك سكونى والفك مديله كذلك آفت و بلا
معناسنه يقال داهية رهساء در الرهس رانك ضمى وهانك سكونيله دهس كبى آفتلر وبلالر معناسنه در يقال
جئت بامور رهس اذا اتى بدواه در الارتهاس همزه نك وتانك كسرى ورانك سكونيله برنسنه صف اولمق
كرك اتلو اولك جهتندن اولسون اكتناز لحم معناسنه كرك غيرى جهتدن اولسون در التزهيس
على وزن التكريم مشكى طولدرمق يقال رهس قربته اذا ملأها وابن دريد ايتدى رهسك اصلى ايكى
اليله اوومقدر يقال رهسه بيديه در الارهساس همزه نك وهانك كسريله ضعيف اولمق يقال ارهس
امرهم ارهساسا وبو اربت ده لغتدر امرلرى ضعيف اولوب كندولر طاغلمق معناسنه در الرجس رانك
رجس كسرى وجيمك سكونيله نجاست قذر معناسنه وفرا ايتدى رجس بارى تعالى نك * ويجعل الرجس
على الذين لا يعقلون * بيوردغى قول شريفنده عقاب وغضب معناسنه در وبو رجزه مشابهدر وشويله
ظن اولنور كه بونلر لغتلر اولالر سينك زايه تبديل اولنمش اوله اسدى ازددى كلرى كبى ارسلان معناسنه
در الرجس رانك فتحى وجيمك سكونيله زياده شديد اولان آواز رعد آوازى كبى ودوه آوازى كبى
يقال رجست السماء ترجس من الباب الاول اذا رعدت وتمخضت يعنى كوك كوراسه و بلوطلر
ديرنسه در الارتجاس همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال ارتجست السماء اذا رعدت در الرجاس
رانك فتحى وجيمك تشديديله چاغريجى يقال سحاب رجاس در الراجس جيمك كسريله
آواز ويرن نسنه يقال هذا راجس حسن اى راعد حسن در المرجوسة ميمك فتحى وجيمك ضميله
اختلاط معناسنه يقال هم فى مرجوسة اى فى اختلاط در المرجاس ميمك كسرى ورانك سكونيله
قاو شدرجق آلات وبو شول طاشدركه بر ايپه بغليه ب قيويه صارقدرلر واوكله قيونك ايچنده اولان
صويى بولاندررلر تاكه اول بولانق صو چكلدكده قوين ياك اوله در النرجس نونك فتحى وجيمك كسريله نركس كه
معروف چيچكدر معربدر اولنده نون زائددر زيرا كلام عربده فعلل يوقدر اما نفعل واردر واكر بو كلمه

بو كلمه بركسنه يه علم قوسك منصرف قلمزسك زيرا نضرب كبى اولور واكر اسماده قلعل وزنى اوزره
ردس كلمه اوليدى منصرف اولوردى نهشل منصرف اولدوغى كبى زيرا اسماده فنعل فعلل وزنى اوزره كلمه
واردر جعفر كبى مثلا در الردس رانك فتحى ودالك سكونيله طاشله اتمق يقال ردست القوم اردسهم
من الباب الاول اذا رميتهم بحجر وردس كمك معناسنه ده كلور يقال ما ادرى اين ردس اى اين ذهب
در المرادسة ميمك ضمى ودالك فتحيله طاشلشمق يقال رادست القوم مرادسة در الرديس رانك
كسرى ودالك كسرى وتشديديله زياده طاش آتيجى كمسنه در المرادس ميمك كسرى ورانك سكونيله
شول طاشدركه قيويه براغورلر صويى وارميدر بلمك ايچون ومرداسله كاه اولور رجالدن بعض
كمسنه تسميه اولنور وبعض اشعارده علم اولان مرداس لا ينصرف واقع اولدقده اخفش ضرورت
شعره حمل ايتدى ومبرد انكار ايدوب منصرف ضرورت ايچون لا ينصرف اولمز اكرچه لا ينصرف
رسس منصرف اولور راسمنده اصل انصراف اولدوغيچون ديدى در الرس رانك فتحى وسينك تشديديله
استمه نك ابتدا ايتمه سى وخبرك بعضنه دخى ديرلر ومنه قولهم بلغنى رس من خبر اى شئ منه ورس
طاشله اوريلن قيويه دخى ديرلر ورس برقيونك آديدركه ثمود طائفه سنك بقيه سى انى استعمال
ايدرلردى ورس بردرنك دخى اسميدر ورس قيو قازمغه دخى ديرلر يقال رسست رسا اى حفرت
بئرا ورس ميتى دفن ايتمكه دخى ديرلر يقال رس الميت اذا قبر ورس برجماعتك بيننى اصلاح ايتمكه وافساد
ايتمكه دخى ديرلر پس اضداددن اولور ورس كندى نفسنه خبر ويروب كندى نفسيله سويلشمكه
دخى ديرلر يقال فلان يرس الحديث فى نفسه اى يحدث به نفسه ورس برقومك خبرن الوب احوالن
بلمكه دخى ديرلر يقال رس فلان خبر القوم اذا القيهم وتعرف امورهم در الرسيس رانك فتحى وسينك
كسرى ومديله ثابت اولان نسنه يه ديرلر وبرصويك دخى اسميدر در الرسرسة على وزن الزلزلة دوه
رعس قالقمق ايچون ييكلمك يقال رسرس البعير اذا تمكن للنهوض در الرعس رانك فتحى وعينك سكونيله
دترمك وسلكنمك يقال رعس رعسا من الباب الثالث ورعس آهسته يوريمكه دخى ديرلر يابورلمه دن
وياغيرى حالتدن در الراعس عينك كسريله دترين وسلكنن كمسنه در الرعسان فتحتينله زياده
پيرلكدن باش دترمك در الرعوس رانك فتحى وعينك ضميله شول ناقه دركه زياده پير اولدوغندن
باشى دتريه در الارتعاس همزه نك وتانك كسريله دترمك ارتعاش معناسنه در الارعاس همزه نك
كسريله دترتمك تقول ارعسه مثل ارعشه در الرغس رانك فتحى وغينك سكونيله مال زياده اولوب
رغس خير وبركت حاصل قلمق وفى الحديث ان رجلا رغسه الله تعالى مالا اموى ايتدى يعنى مالن زياده قلوب بركتلو
ايتسه وحسبده وغيرى نسنه ده دخى حال بويله در المرغوس ميمك فتحى وغينك ضميله ميمون ومبارك
اولان نسنه در الرفس رانك فتحى وفانك سكونيله ياغله اورمق يقال رفسه يرفسه من الباب الثانى
رفس الركس رانك فتحى وكافك سكونيله برنسنه يى ترسنه دوندرمك يقال ركسه اذا رده مقلوبا در الاركاس
ركس همزه نك كسريله كذلك كيرو دوندرمك ومنه قوله تعالى * والله اركسهم بما كسبوا * اى ردهم الى كفرهم
الارتكاس همزه نك وتانك كسريله خلاص بولمشكن برنسنه يه كيرو مبتلا اولمق يقال ارتكس فلان
فى امر كان قد نجا منه در الركس رانك كسرى وكافك سكونيله نجاست رجس معناسنه وركس كذلك
جماعت كثيره يه ده ديرلر در الراكس كافك كسريله شول صغردركه خرمنك اورته يرنده اولور وماعدا
اولان صغرلر انوك اوزرينه دوراير خرمن دوكمكده وآكا هادى ديرلر وراكس بردرنك دخى اسميدر

الركوسية في رانك فتحی و کافك ضمی و یانك تشدیدیله بر فرقه در نصاری ایله صابئین بیننده في الرمس
رانك فتحی ومیمك سکونیله خبری کیزلمك تقول رمست علیه الخبر اذا کتمته و رمس میتی دفن ایتمکه دخی
دیرلر تقول رمست المیت اذا دفنته وقبری کیزلمکه دخی دیرلر یقال رمسوا قبر فلان اذا کتموه وسووه
مع الارض ورمس طاشله اتمغه دخی دیرلر تقول رمسته بحجر اذا رمیته و رمس قبر طپراغنه دخی دیرلر
و بو اصلنده مصدر ایدی في الارماس في همزه نك کسریله کذلك میتی دفن ایتمك في المرمس في میمك
فتحیله قبر یری موضع قبر معناسنه في الروامس في رانك فتحی ومیمك کسریله شول یللر در که طپراغی
صاوروب ازلری اورتر في الریس في رانك فتحی و یانك سکونیله صالنی صالنی یوریمك تبختر معناسنه ريس
في الریسان في فتحتینله بمعناه یقال راس یریس ریسا و ریسانا اذا تبختر * فصل السین في السجس
فتحتینله متغیر اولان صو و صو متغیر اولمق معناسنه دخی کلور جوهرینك سوق کلامندن ونسخه لرك سجس
ضبطندن فهم اولنان بو درکه ذکر اولندی اما سائر کتابلرك نقلنه وقاعده یه موافق اولان بو درکه سجس
فتحتینله مصدر وسجس جیمك کسریله صفت اولوب صودن عبارت اوله یقال سجس الماء من الباب الرابع
اذا تغیر وبو ابو عبیدك روایتیدر في سجیس عجیس في سینك فتحی وجیمك کسری ومدیله بر لفظدر که ابدا
معناسن افاده ایدر یقال لا اتیك سجیس عجیس في وسجیس الاوجس في وزن مذکور اوزره وهمزه نك
وجیمك فتحیله في وسجیس اللیالی في کذلك وزن سابق اوزره ابدا مقامنده استعمال اولنور في السدس
سینك ضمی ودالك سکونیله في والسدس في ضمتینله برنسنه نك التی بخشنده بر بخشی وسدس سدیسلك سدس
جمعی دخی کلور رغیفله ارغفه کبی وسدیس عن قریب تفسیر اولنور ان شاء الله تعالی و سدسك جمعی
دخی کلور فتحتینله اسدله اسد کبی في السدس في سینك کسری ودالك سکونیله دوه نك بش کون
صودن منقطع اولوب التنجی کون صویه کلمسیدر نسخ صحاحده تصریح بویله در ولکن خمسی یازدیغی یرده
اوچ کون مرعاده کزوب دوردنجی کون صویه کلمك دیمشدر بو تقدیرجه سدس دورت کون مرعاده
کزوب بشنجی کون صویه کلمك اولور وحمای ربعده دخی بو وجه اوزره تصحیح ایتمشلردر و بالجمله کلام
جوهری بو مقامده اضطرابدن خالی دکلدر في الاسداس في همزه نك کسریله دوه اوك دیشلری یاننده
اولان دورت دیشلك مابعدن القا ایتمکه دیرلر یقال اسدس البعیر اذا القی السن بعد الرباعیة وذلك
في السنة الثامنة واسداس قوم التی اولمغه دخی دیرلر یقال اسدس القوم اذا صاروا ستة في السدیس
سینك فتحی ودالك کسری ومدیله سدس معناسنه درنته کم عشیر عشر معناسنه کلور في سدیس عجیس
سینك فتحی ودالك کسری ومدیله ابدا مقامنده استعمال اولنور نته کم الان مرور ایتدی سجیس عجیس
قولنده وسدیس شول قیونه دیرلرکه اوزرینه التی ییل کچمش اوله وسدیس شول ازاره دیرلرکه اوزونی
التی ذراع اوله في السداسی في سینك ضمی وآخرنده یانك تشدیدیله بمعناه في السدس في فتحتینله
یازلدن اول اولان دوه در بو شول دوه درکه یدی یاشن تکمیل ایدوب سکزینه داخل اوله ویازل طقوزنجی
ییله داخل اولاندر و بو مقامده صاحب صراح سدس لفظنی دیشدن عبارت طوتوب سدس دندان
هشت سالکی دیمشدر حالا که سدس دوه نك کندودن عبارتدر سدیس قیوندن عبارت اولدوغی کبی
غالبا منشأ اشتباه سن لفظیدر و بزم کلاممزی جوهرینك ویستوی فیه المذکر والمؤنث دیدوکی کلامی
آخرینه وارنجه تأیید ایدر سائر کتب لغتك تصریحندن ماعدا في السدس في سینك فتحی ودالك سکونیله
قومك مالنك التی بخشنده بر بخشن المق یقال سدست القوم اسدسهم من الباب الاول اذا اخذت سدس

سدس اموالهم واکراسنی سبع دیرسك باب ثانیدن بن انارك التنجیسی اولدم دیمك اولور في السدوس
سینك فتحیله بر قبیله نك باباسی آدیدر في السدوس في ضمتینله یشل برده یه دیرلر اصمعی ایتدی برده
معناسنه اولان سینك فتحیله واسم رجل اولان سینك ضمیله در وابن کلبی ایتدی سدوس شیبان لغتنده
سینك فتحیله وطی لغتنده ضمیله در في السندس في سینك ودالك ضمیله ینجه ولطیف اولان الحلس سندس
السریس في سینك فتحی ورانك کسری ومدیله شول کمسنه در که عورت طائفه سنه جماعه قادر اولمیه سرس
ابو عبید ایتدی اول عنین دیدکاریدر وسریس شول ارککه دیرلرکه دشیسن یوکلی قلمیه في السرس سلس
سینك فتحی ورانك کسریله کذلك دشیسن یوکلی قلمین ارکك في السلس في سینك فتحی ولامك کسریله
آسان اولان نسنه یقال شیء سلس وسلس سدوکن طوتمیان کمسنه یه ده دیرلر یقال فلان سلس البول
اذا کان لا یمسکه وسلس رجل مطیعه دخی دیرلر یقال رجل سلس ای لین منقاد في السلس في فتحتینله
والسلاسة في سینك فتحیله آسانلق في السلس في سینك فتحی ولامك سکونیله شول ایبدر که اکا آق
بونجقلر دیزرلر وانی اکثر جاریه لر طاقنور في السلاس في سینك ضمی ولامك تخفیفیله عقل کتمك
في المسلوس في میمك فتحی ولامك ضمیله عقلی کیدن کمسنه ذاهب العقل معناسنه یقال سلس الرجل
علی البناء للمجهول في سلعوس في فتحتینله وعینك ضمی ومدیله بر شهرك آدیدر یعقوب روایتی اوزره سلعوس
في السنبس في سینك کسری ونونك سکونی وباء موحده نك کسریله طیدن بر قبیله نك باباسی آدیدر
السیاسة في سینك کسریله حکومت یقال سست الرعیة سیاسة في التسویس في علی وزن التکریم حاکم سوسه
قلمق یقال سوس الرجل امور الناس علی البناء للمجهول اذا ملك امورهم وفرا ایتدی بعض اشعارده
سوست روایت اولنمشدر بناء معلوم اوزره خطادر ویقال فلان مجرب قد ساس وسیس علیه یعنی فلان
کمسنه حاکمیت ومحکومیت حالتن تجربه ایتمش صنانمش کمسنه در في السوس في سینك ضمی ومدیله
طبیعت معناسنه در یقال الفصاحة من سوسه ای من طبعه ویقال فلان من سوس صدق وتوس
صدق یعنی اصل صحیح وطبیعت صادقه دندر وتوس دخی تاء مثناة ایله طبیعت معناسنه نته کم مرور ایتدی
وسوس کوه دیدکاری بوجکدر که یوکه وطعامه واقع اولور في السوس في سینك فتحی وواوك سکونیله
برنسنه یه ذکر اولنان بوجك واقع اولمق یقال ساس الطعام یساس من الباب الرابع اذا وقع فیه السوس
وسوس قیونه بیت دوشمکه دخی دیرلر یقال ساست الشاة اذا اکثر قملها في الاساسة في همزه نك
کسریله کذلك طعامه ذکر اولنان بوجك واقع اولمق یقال اساس الطعام واساسه قیونه بیت دوشمکه ده سيس
دیرلر یقال اساست الشاة في التسویس في علی وزن التکریم بمعناها یقال سوس الطعام ایضا في السیساء
سینك اولك کسری ومدی وآخرنده الف ممدوده ایله ارقه کمکی دیزلدوکی یر وابو عمرو ایتدی سیسا آتك
کورك باشی اولان یره دیرلر ومرکبده ارقه یه دیرلر وبو فعلاء وزنی اوزره در سرداحه ماحقدر وسرداح شأس
اتی چوق ناقه یه دیرلر کثیرة اللحم معناسنه في السیساسی في سینك اولك فتحی وثانینك کسری ومدیله در
* فصل الشین في الشأس في شینك فتحی وهمزه نك سکونیله برك یر یقال مکان شأس وبو شأز کبیدر
وزنا ومعنی في الشأس في فتحتینله یرك اولوب غلیظ اولمق یقال شئس مکاننا اذا صلب وغلظ
الشؤس شینك ضمی وهمزه نك سکونیله جمعی برك یرلر معناسنه جؤن کبی وجؤن ابیض معناسنه شخس
واسود معناسنه کلور اضداددندر وشأس بر رجلك اسمیدر که علقمه نام شاعرك قرنداشیدر
في الشخس في شینك فتحی وخانك سکونیله اضطراب واختلاف معناسنه در یقال شاخست اسنانه اذا

اختلفت و مال بعضها وسقط البعض من الهرم یعنی پیرلکدن دیشلرینك بعضی دوشوب بعض اکلسه
شرس التشاخس ع تانك فتحی وخانك ضمیله قومك مابینی فاسد اولمق ابن السکیت روایتی اوزره ى الشرس
شینك فتحی و رانك کسریله یره مزخلقلو کمسنه ى الشرس ع فتحتینله ى والشراسة ع شینك فتحیله
بدخو اولمق ى الشرس ع شینك فتحی و رانك کسریله بدخو اولان کمسنه وشرس مكان غلیظه دخی
دیرلر ى الاشرس ع همزه نك و رانك فتحیله شدید اخلاف اولوب معاند اولان کمسنه ى التشارس
تانك فتحی و رانك ضمیله خلق بری بریله عداوت ایتمك یقال تشارس القوم ای تعادوا ى الشرس ع
شینك کسری و رانك سکونیله طاغده بتن یکرك دیکنلو اغاج ى المشرس ع میمك ضمی و رانك کسریله
شول قومدرکه دوه لری شرس دیمکله معروف دیکن اوتلیه یقال بنو فلان مشرسون ای ترعی ابلهم
شكس الشرس ى المشرسة ع میمك ضمی و رانك کسریله شول یردرکه انوك ذکر اولنان دیکنلو اغاجی چوق
اوله یقال ارض مشرسة اذا کانت کثیرة الشرس و به یعقوب روایتیدر ى الشكس ع شینك فتحی وکافك
سکونیله چتن خویلو کمسنه الشكس شینك ضمی وکافك سکونیله جمعی یقال قوم شكس کما یقال رجل
صدق وقوم صدق ى الشكاسة ع شینك فتحیله چتن خویلو اولمق یقال شكس شكاسة من الباب الرابع
ى الشكس ع شینك فتحی وکافك کسریله کذلك چتن خویلو اولان کمسنه و بو فرا روایتی اوزره در قیاس
دخی بودر ى الشمس شینك فتحی ومیمك سکونیله کونش و شمس مصدر دخی کلور یقال شمس یومنا
یشمس و یشمس من الباب الاول والثانی اذا کان ذا شمس وشمس عداوت اظهار ایتمکه دخی دیرلر یقال
شمس شمس لی فلان اذا ابدا لك عداوته وشمس بر نوع قلادهیه دخی دیرلر ى الاشماس ع همزه نك کسریله
کذلك کون شمسلو اولمق یقال اشمس یومنا الشموس ضمتینله شمسك جمعی کونشلر معناسنه کویا که
شمسك هر جانبی بر کونش اعتبار ایتمشلردر نته کم مفرقك جمعنده مفارق دیمشلردر هر جانبی برمفرق
اعتبار ایتمکله ومفرق باشك دپه سیدر وشموس مصدر دخی کلور آت سرکشلك ایتمك معناسنه یقال
شمس الفرس شموسا اذا منع ظهره یعنی بینمکه یاخود دیوك اورمغه قومسه ى الشمیسة ع شینك ضمی
ومیمك فتحی و یانك سکونیله شمسك تصغیری ى الشماس ع شینك کسریله کذلك آت سرکشلك
ایدوب بندرمك ى الشموس ع شینك فتحی ومیمك ضمیله سرکش اولان آت یقال فرس شموس و به
شماس ورجل شموس ای صعب الخلق ولا تقل شموص ى المشمس ع میمك ضمی وشینك فتحی ومیمك
دخی فتحی وتشدیدیله شول نسنه درکه کونشده ایشلنور ى التشمس ع فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله
کونشه قارشو طورمق ى عبد شمس ع عرب اسملرندن بر اسمدر ى عبشمی ع عینك فتحی و بانك
سکونی وشینك فتحی و یانك تشدیدیله عبد شمسه منسوب اولان زیرا اسم مضافه نسبتده اوچ لغت
وار در دیلرسك جزء اوله نسبت قیلورسن مثلا عبد القیسه نسبت مراد ایدنسك عبدی دیرسن واکر
دیلرسك جزء ثانیه نسبت ایدرسن التباسدن حذر ایدوب مثلا مطلبی دیرسن عبد المطلبه نسبت
مراد ایدنسك واکر دیلرسك کلمهٔ اولیدن ایکی حرف وکلمهٔ ثانیه دن ایکی حرف الوب بر رباعی کلمه
ترکیب ایدوب اکا نسبت ایدرسن مثلا عبدری دیرسن نجی عبد الداره نسبت مراد ایدنسك و عبشمی دیرسن
عبد شمسه نسبت قصد ایدنسك نته کم مرور ایتدی ى التعبشم ع فتحتینله وشینك ضمیله عبد شمس قبیله
سنه لاحق اولمق نته کم تعبقس عبد قیس قبیله سنه لاحق اولمغدر یاعهدله یاخود جوار ایله و یاخود
ولا ایله ى عبشمس ع عینك فتحی وبانك سکونیله وشینك فتحیله ومیمك کسریله بر کمسنه نك اسمیدرکه

اسمیدرکه اول عبشمس بن زید مناة بن تمیمدر ابو عمرو بن العلا ایتدی بونك اصلی عب شمس ایدی حب شمس
معناسنه که حب کونشك ضیاسیدر عین حادن تبدیل اولنمشدر وابن الاعرابی ایتدی بونك
شوس اصلی عب أشمس ایدی همزه ایله وعب أبر نسنه نك نظیرنه دیرلر عینك فتحی وکسری لغتدر ى الشوس
فتحتینله کوز قویروغیله بقمق یا تکبردن اوتری یاخود غضبدن اوتری ى الاشوس ع همزه نك و واوك
فتحیله ذکر اولنان طریق ایله بقن کمسنه الشوس شینك ضمیله جمعی ى التشاوس ع تانك فتحی
و واوك ضمیله کوز قویروغیله نظر قلمق ونظر قلدوغی جانبه یوزی میل ایتدرمك یقال تشاوس الیه وهوان
ینظر الیه بالوجه المذکور * فصل الضاد ى الضبس ع فتحتینله خبیث اولوب بدخو اولمق یقال
ضبس ضبست نفسه من الباب الرابع اذا خبثت ى الضبس ع ضادك فتحی وبانك کسریله ى والضبیس ع
ضادك فتحی وبانك کسری ومدیله شول کمسنه درکه بدخو اولوب خبیث اوله ى الضرس ع ضادك
ضرس کسری ورانك سکونیله سیوری دیشلرك ورا سنده اولان دیشدر و بو مذکر درمادامکه اکا بو اسم اطلاق
اولنه زیرا دیشلرك جمیعسی مؤنثدر الاضراس وانیاب مؤنث دکلدر الاضراس همزه نك فتحیله
ضرسك جمعی آضی دیشلری معناسنه الضروس ضمتینله اضراس کبی ضرسك جمعی کلور کذلك
آضی دیشلری معناسنه ومطر قلیل معناسنه اولان ضرسك جمعی دخی کلور نته کم عن قریب ذکر اولنور
وضرس کذلك ایری وخشین اولان دپه یه دیرلر وضرس آز یاغمور دخی دیرلر مطر قلیل معناسنه اصمعی
ایتدی وقعت فی الارض ضروس دیرلر نجی متفرق یاغمورلر یاغسه وضروس قیو ایچون یاپدقلری طاشاره
دخی دیرلر ى المضروسة ع میمك فتحی ورانك ضمیله ى والضریس ع ضادك فتحی ورانك کسری ومدیله
طاشله یاپلن قیو یقال بئر مضروسة وضریس اذا طویت بالحجارة و بو تقریردن ظاهر اولورکه صاحب
صراحك ضروس سنکهای کردا کرد سرچاه دیدوکی مخالف اولور زیرا صراحك تعبیری قیو اغزنده
اولان طاشاره اختصاص کوستر ى الضرس ع ضادك فتحی ورانك سکونیله آضی دیشیله محکم اصرمق
یقال ضرست السهم اذا عجمته یعنی دیش یرلری اوقده تأثیر ایتسه وضرس زمانه شدت اوزره اطلاقنه دخی
دیرلر یقال ضرسهم الزمان اذا اشتد علیهم ى الضروس ع ضادك فتحی ورانك ضمیله شول ناقه درکه
بدخو اوله یقال ناقة ضروس اذا کانت سیئة الخلق تعض حالبها ى الضراس ع ضادك کسریله کذلك اصرمق
معناسنه در وکاه اولور بونکله ناقه نك طوغورمسی تازه اولدوغن دیلرلر ومنه قولهم هی بجن ضراسها
ای بحدثان نتاجها و جن جیمك کسریله بر نسنه نك اولنه دیرلر و ناقه نك که ولدی تازه اولسه حمایتی
زیاده اولور ى الاضراس ع همزه نك کسریله اضطراب ویرمك یقال اضرسه امر کذا اذا اقلقه
التضریس ع علی وزن التکریم تجربه قلوب محکم ایتمك یقال ضرسته الحروب تضریسا اذا جربته واحکمته
المضرس ع میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله تجربه اولان کمسنه ومضرس بر جنس نقشلو ثوبه دخی
دیرلر یقال ریطة مضرسة لضرب من الوشی وریطه راء مهمله نك فتحیله ازار دیرلر چادر معناسنه
ومضرسه شول طاشلو یره دیرلرکه انوك کلب دیشی کبی سوری طاشاری اوله ابو عبید روایتی اوزره
التضارس ع فتحتینله ورانك ضمیله بنانك هموار اولمامسی یقال تضارس البناء اذا لم یستو ى الاضرس
همزه نك ورانك فتحیله بر لغتدرکه اخرسه تبعیتله ذکر اولنور یقال رجل اخرس واضرس ى الضرس
فتحتینله اکشی نسنه یمکله دیش قماشمق یقال ضرست اسنانه من الباب الرابع ى الضرس ع ضادك
فتحی ورانك کسریله خلقی چتن اولان کمسنه یقال رجل ضرس شرس ای صعب الخلق و بو یزیدی روایتیدر

الضغبوس في ضادك ضمى وغينك سكونى وبانك ضمى ايله شنخيارك خرده سى الضغابيس ضادك
ضغبس فتحى وبانك كسرى ومديله جمعى خرده شنخيارلر معناسنه وفى الحديث اهدى لرسول الله ضغابيس وكاه
اولور رجل ضعيف اكا تشبيه ولنوب ضغبوس ديرلر يقال امرأة ضغبة اى مولعة بحب الضغابيس
يعنى شنخيار سون عورته ضغبه ديرلر نته كم باب باده ذكر اولندى * فصل الطاء الطخس في طانك
طخس كسرى وخانك سكونيله اصل ونسل في الطرس في طانك كسرى ورانك سكونيله صحيفه معناسنه
وبعضيلر ايتدى طرس شول صحيفه دركه بر كره بوز يلوب تكرار يازله خرطى كبى مثلا وطلس دخى بونك
طرس كبيدر الاطراس همزه نك فتحى وطانك سكونيله جمعى ذكر اولنان صحيفه لر معناسنه في الطرسوس
طانك ورانك فتحيله وسينك ضمى ومديله برشهرك آديدر ورا تخفيف اولنماز يعنى تسكين اولنماز
الاضرورت شعرده زيرا فعلول عينك سكونيله ابنيهٔ عربدن دكلدر في الطرفسان في طانك وفانك
طرفس كسريله ومابينده رانك سكونيله بر پاره قوم قطعهٔ رمل معناسنه في الطرمساء في طانك وميمك كسريله
والفك مديله ظلمت معناسنه في الطرمسة في على وزن الدحرجة برنسنه دن يوز چويروب منقبض اولمق
طرمس الطرموس في طانك وميمك ضميله پوغاچه ديدكارى اتمك في الطس في طانك فتحى وسينك تشديديله
والطسة في كذلك لكن ديدكارى آلت كه ايچنده نسنه يورلر طست ده لغتدر الطساس طانك كسريله
طسس جمعى الطسوس ضمتينله والطسات طانك فتحيله كذلك جمعى طشتلر معناسنه في التطسيس في
على وزن التكريم اطراف ولايتنده دورايدوب كزمك يقال طسس فى البلاد اذا ذهب في الطفوس في ضمتينله
يار كير هلاك اولمق يقال طفس البرذون يطفس طفوسا من الباب الرابع اذا مات وبرذون بانك كسرى
وذالك فتحيله يار كير اولان آت في الطفس في فتحتينله كير وسخ معناسنه في وطغس في فتحتينله كذلك
طفس والطفاسة في طانك فتحيله كيراولمق يقال طفس الثوب طفسا وطفاسة اذا وسخ في الطفس في طانك
طنفس فتحى وفانك كسريله كيرلو اولان نسنه في الطنفسة في طانك كسريله ونونك سكونيله وفانك فتحيله
ابريشم نهالى وطانك فتحيله دخى لغتدر الطنافس طانك فتحى وفانك كسريله جمعى ابريشم نهاليلر
طلس معناسنه في الطلس في طانك فتحى ولامك سكونيله محو ايتمك يقال طلست الكتاب طلسا فتطلس
الطتلس في فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله كتاب محو اولمق في الاطلس في همزه نك ولامك فتحيله اسكى
اولان نسنه في الطلس في طانك كسرى ولامك سكونيله بمعناه الاطلاس همزه نك فتحيله جمعى يقال
رجل اطلس الثوب واطلس قورده دخى ديرلر قچن قوردك لونى بوز اولوب قره يه مائل اولسه في الطيلسان
طانك ولامك فتحيله شول كليم دركه ارقه يه اورلر الطيالسة طانك فتحى ولامك كسريله جمعى ذكر اولنان
كليملر معناسنه واخرنده اولان ها عجمه ايچوندر زيرا طيلسان فارسى معربدر وعامه طليسان ديرلر لامك
طمرس كسريله وبونى حالت ندا ده ترخيم ايدوب طيلس ديمك جائز دكلدر زيرا كلام عربده فيعل يوقدر مكر كه
معتل اوله سيد ايله ميت كبى في الطمرس في طانك ورانك كسريله وميمك سكونيله يلانجى في والطمروس
طمس طانك ضمى وميمك سكونى ورانك ضمى ومديله كذلك يلانجى كذاب معناسنه في الطموس في ضمتينله
يقلمق ومحو اولمق يقال طمس الطريق يطمس ويطمس طمسا من الباب الاول والثانى في الطمس في طانك
فتحى وميمك سكونيله يقوب محو ايتمك يقال طمسته طمسا يتعدى ولا يتعدى في الانطماس في همزه نك
وطانك كسرى ونونك سكونيله محو اولمق في التطمس في فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله كذلك محو اولمق
قال الله تعالى * ربنا اطمس على اموالهم اى غيرها حجارة كما قال الله تعالى * من قبل ان نطمس وجوها

وجوها في الطملس في فتحتينله ولامك فتحى وتشديديله قورى اتمك يقال رغيف طملس اذا كان جافا ورغيف
كرده ديدكارى اتمكدر ابن الاعرابى ايتدى بن عقيليه هيچ نسنه اكل ايتدكمى ديدم ايتدى اكلت قرصتين
طملستين يعنى ايكى يابس اتمك اكل ايتدم في الطيس في طانك فتحى يانك سكونيله چوق اولان قوم وچوق
طيس اولان صويه ودخى بونلردن غيرى نسنه يه اطلاق اولنور في الطيسل في طانك وسينك فتحى ويانك سكونيله
طيس معناسنه در آخرنده لام زائده در في الطاس في شول نسنه دركه انوكله برنسنه ايچرلر في الطاووس
على وزن الكافور معروف قوشدر في الطويس في طانك ضمى وواوك فتحيله طاووسك تصغيريدر زياده
اولان حرفلرى حذف ايتدكدن صكره وعربلرك اشأم من طويس ديدكارى قوللرنده طويسدن
مراد بر مخنث كمسنه دركه مدينهٔ منوره ده ساكن ايدى دائما ايدردى يا اهل مدينه سز دجالك خروجنه احتمال
ويرك بن حيانده اولدقچه واكر بن وفات ايدرسم اندن امين اولك زيرا بن رسول اكرم صلى الله عليه
وسلم وفات ايتدوكى كيجه طوغدم وابوبكر رضى الله عنه وفات ايتدوكى كون ممه دن كسلدم وعمر
رضى الله عنه قتل اولندوغى كون بالغ اولدم وعثمان رضى الله عنه قتل اولندوغى كون تزوج ايتدم
وعلى رضى الله عنه قتل اولندوغى كون اوغلم طوغدى وانوك اسمى طاووس ايدى وفتا كه مخنث اولدى
اسمنى طويس قودى واكا عبد النعيم دخى ديرلردى وكندى كندويه ايدردى انى عبد النعيم انا طاووس
الجحيم انا اشأم من يمشى على ظهر الحطيم وحطيم كعبهٔ مشرفه نك قربنده اولان ديوار دركه حجاج انوك
طشره سندن طواف ايدر * فصل العين في العبوس في ضمتينله يوز اكشدوب بحضور لق كوسترمكدر و
عبس يقال عبس الرجل يعبس عبوسا من الباب الثانى في التعبيس في على وزن التكريم كذلك يوز اكشتمك
يقال عبس وجهه اذا كلح سند للمبالغة في التعبس في فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله كذلك يوز اكشتمك
العبس في فتحتينله دوه نك قويروغنه ياپشوب قورين نجاست وعبس بر كمسنه نك كوده سنده كير قوروب
قالمغه دخى ديرلر يقال عبس الوسخ فى بدن فلان من الباب الرابع اذا يبس في الاعباس في همزه نك كسريله
دوه نك قويروغنه نجاست ياپشمق يقال اعبست الابل اذا صارت ذات عبس في العبوس في عينك فتحى
وبانك ضمى ومديله شديد اولان كون يقال يوم عبوس في عبس في عينك فتحى وبانك سكونيله قيسدن
بر قبيله نك باباسى اديدركه اول عبس بن بغيض دركه قيس عيلان اوغوللرندندر في العنبس في عينك
فتحى ونونك سكونى وبانك فتحيله ارسلان وبو سببدن بعض كمسنه يه عنبس ديو تسميه ايدرلر وبو فنعلدر
وزيد رعبوسدن في العنابس في عينك فتحى وبانك كسريله قريش قبيله سندن عبد شمس اكبر
اوغللرندندركه انلر التى در برى حرب وبرى ابو حرب وبرى سفيان وبرى ابو سفيان وبرى عمرو وبرى دخى
ابو عمرودر وبونلره اسد ديرلر ياقيسنه اعياص ديرلر في العترسة في على وزن الدحرجة برنسنه يى عنفله محكم
عترس طوتمق في العتريس في عينك كسرى وتانك سكونيله ورانك كسرى ومديله سركش وغضبناك
اولان كمسنه في العنتريس في عينك وتانك فتحى ومابينده نونك سكونى ورانك كسرى ومديله شول
عجس ناقه دركه زياده محكم اوله ونون زائده در زيرا عترسه دندر في العجس في عينك فتحى وجيمك سكونيله
في والعجس في عينك كسرى وجيمك سكونيله في والعجس في عينك ضمى وجيمك سكونيله بونلرك
اوچى دخى ياى قبضه سيدر وكاه اولور كه كيجه نك نصفنه دخى عجس ديرلر بوندن اخذ ايدوب مضى
عجس من الليل ديرلر وعجس برنسنه يى قبض ومنع ايتمكه دخى ديرلر يقال عجسنى عن حاجتى يعجسنى
عجسا في المعجس في ميمك فتحى وجيمك كسريله مجلس كبى كذلك ياى قبضه سى في العجاسا في

عینك فتحی وآخرنده الف ممدوده ایله دوه‌سوزیسندن برقطعهٔ عظیمه ومجاساطلمه دخی دیرلر في العجنس
فتحتینله ونونك دخی فتحی وتشدیدیله فرموده دوه في العجانس في عینك فتحی ونونك كسریله
جمعی فرموده دوه‌لر معناسنه نون ثقیله تخفیف اولندی زائده اولدوغیچون في التعجس في فتحتینله
وجیمك ضمی وتشدیدیله برنسنه یه مانع اولوب عقبنجه كتمك یقال تعجست الارض غیوث اذا اصابتها
غیث بعدغیث في العجوس في عینك فتحی وجیمك ضمیله شول یغمور در كه قطره لری بری ار دنجه
دوكله یقال مطر عجوس اذا كان منهمرا في العجیس في عینك فتحی وجیمك كسری ومدیله شول اركك در كه
دیشیسنه یه كلی ایتمیه یقال رجل عجیس وفحل عجیس مثل عجیر في سجیس عجیس في ایكی حرف اوللرك
فتحی ومابینلرك كسریله ابدا محلنده استعمال اولنور یقال لا اتیك سجیس عجیس ای ابدا في عجیس
عینك ضمی وجیمك فتحیله تصغیر در كه ذكر اولنان محلده استعمال اولنور في عجیسی في عینك كسری
وجیمك كسری وتشدیدیله والفك قصریله خطیبی كبی بركونه آهسته یوریكدر في العجیساء في عینك

عدس

فتحی وجیمك كسری والفك مدیله كذلك آهسته یوریكدر ابن السراج روایتی او زره في العدس في
عینك فتحی ودالك سكونیله یریوزنده كتمك یقال عدس فی الارض اذا ذهب ویقال عدست به المنیة
ای اذهبت ومنیه میمك فتحی ویانك تشدیدیله موت معناسنه در وعدس حدس معناسنه ده لغتدر
یعنی قولاغز سز كتمك وظن ایله سوزسویلمك معناسنه لغتدر وعدس محكم معنا سنه دخی دیرلر وسرعتله
سیرایتمكه ده دیرلر في العدس في فتحتینله مرجمك دیدكلری معروف دانه در وعدس قاتری زجرایچون
استعمال اولنور برلفظدر وكاه اولور قاتره عدس ایله تسمیه اولنور قاترك زجرنه دلالت ایدر لفظ
اولدوغیچون في العدسة في كذلك فتحتینله شول خرده سو جیلردر كه انسانك بدننده عارض اولور وكاه
اولور قتله مؤدی اولور في العدس في عینك ضمی ودالك فتحیله قثم كبی بررجلك اسمیدر كه اول زراره بن
عدس در عامهٔ نسخ صحاحده بویله واقع اولمشدر وهو زرارة بن عدس ولكن حق تعبیر وهو عدس ابو زراره
دیمك ایدی تاكه حمل صحیح اوله في العدبس في فتحتینله وبانك دخی فتحی وتشدیدیله شول دوه یاخود غیری
نسنه در كه فرموده اولوب قوی الخلق اوله العدابس عینك فتحی وبانك كسریله جمعی وبو سیبدن

عرس

كنانهٔ اعرابیه عدبس دیو تسمیه ایتدیلر في العروس في عینك فتحی ورانك ضمیله برصفتدر كه بونده مذكر
ومؤنث برابردر هر برینه اطلاق اولنور مادامكه دوكون اثناسنده اوله‌لر العرس ضمتینله رجل معناسنه
اولان عروسك جمعیدر العرائس عینك فتحی وهمزه نك كسریله امرأه معناسنه اولان عروسك
جمعیدر یقال رجل عروس فی رجال عرس وامرأة عروس فی نساء عرائس وفی المثل كاد العروس یكون
امیرا في العرس في عینك كسری ورانك سكونیله ارك عورت زوجه معناسنه ودیشی ارسلانه دخی دیرلر
الاعراس همزه نك فتحیله جمعی وعرسك دخی جمعی كلور عینك ضمیله دوكون طعامی معناسنه نته كم كلور
انشاء الله تعالی في العرسین في عینك كسری ورانك سكونیله صیغهٔ تثنیه او زره له عورته اطلاق اولنور
في ابن عرس في كلنجك دیدكلری جانوركه اولرده ساكن اولور ولسان فرسیده اكاراسو دیرلر بنات عرس
جمعیدر وكذلك ابن اوی وابن مخاض وابن لبون وابن ماءك جمعنده بنات اوی وبنات مخاض وبنات لبون
وبنات ماء دیرلر وابن اوی همزه نك مدیله شغال دیدكلری جانور دركه قورده شبیه در وقورددن كیچیكدر
وابن ماء صوده اولان قوشدر قاز واوردك كبی مثلا اما اخفش بنات عرس وبنوعرس وبنات نعش
وبنونعش دخی روایت ایتدی وبنات نعش كوكده برقاج یلدزك اسمیدر في العرسی في عینك كسری

كسری ورانك سكونی ویانك تشدیدیله برجنس یا ایلو قوزدر كه كلنجكه مشابهدرلونده في العرس
عینك فتحی ورانك سكونیله شول اودر كه قیش اولرینك بردیوارندن اول بردیوارنه وارنجه بردیوارچكلوب
براوجی تمام دیواره متصل قلیوب اوزرن اورتوب مسقف قیلورلر تاكه اوایصجق اوله وباجمله رومده
مصنطره دیدكلری نسنه اوسلوبی اولوره بونی صغوق ولایتلرده ایدرلر ولسان فارسیده اكاپچه دیرلر
اوك یولی طولاشق اولدوغیچون في المعرس في میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله شول اودر كه وجه
مذكور اوزره اوله وابو عبیده بونی غیری طریقله تفسیر ایتدی وابو الغوث انوك تفسیرنه راضی اولمدی
العرس في عینك ضمی ورانك سكونیله تزوج جمعیتنده اولان طعام مدرتذكیر وتأنیثی جائزدر العرسات
عینك ضمی ورانك سكونیله عرسك جمعیدر اعراس كبی نته كم مرور ایتدی في الاعراس في همزه نك
كسریله تزوج طعامی ایتمك یقال اعرس فلان اذا اتخذ عرسا ولا تقل عرس والعامة تقوله واعراس
اهلی اوزره دخول ایتمكه دخی دیرلر واهلی ایله جماع ایتمكه دخی دیرلر وجوهری بومقامده واعرس باهله
اذابنی بها وكذلك اذا غشیها دیمشدر حالا كه حق تعبیری بنی علی اهله در نته كم باب الفاده كلور ان شاء الله
تعالی بنی كلمه سی تفسیر ایتدوكی یرده واعراس بتون كیجه یوریوب كیجه نك آخرنده قونمغه دخی دیرلر
اما بولغت قلیله در في العرس في عینك فتحی ورانك سكونیله برابینك اوجن دوه نك چوكمش ایكن بوینه
براوجن قولنه بغلمق یقال عرست البعیر اعرسه من الباب الاول في العراس في عینك كسریله ذكر اولنان ایبك
اسمیدر في العرس في فتحتینله دهشت المق یقال عرس الرجل عرسا من الباب الرابع اذا دهش في العرس
عینك فتحی ورانك كسریله دهشته واران كمسنه وعرس برنسنه یه ملازم اولمغه دخی دیرلر یقال عرس به
اذا لزمه في التعریس في علی وزن التكریم قوم سفرده ایكن بتون كیجه یوریوب كیجه نك آخرنده قونمق
فی الجمله استراحت ایچون بعده كوچمك في الاعراس في همزه نك كسریله ذكر اولنان معنا یه دراما
بولغت قلیله در في المعرس في میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله ذكر اولنان وجه اوزره اولان قوناق یری
المعرس في میمك ضمی ورانك فتحیله بلاتشدید بمعناه في العریس في عینك كسری ورانك كسری
وتشدیدیله ارسلان یتاغی اولان یر في العریسة في عینك كسری ورانك دخی كسری وتشدیدیله بمعناه
في ذات العرائس في عینك فتحیله وهمزه نك كسریله برموضعك اسمیدر في العرندس في علی وزن الغضنفر

عردس

محكم اولان دوه في العرندسة في قوی ومحكم اولان ناقه یقال ناقة عرندسة ای قویة طویلة القامة

عرطس

العرطسة في علی وزن الدحرجة بركمسنه قومندن مفارقت ایدوب انلرك منازعتی ایله ذلیل اولمق

عركس

وبو عرطزة كبیدر لفظا ومعنی في الاعرنكاس في همزه نك ورانك كسریله اجتماع ایتمك وقیل زیاده

عرمس

سیاه اولمغه ده دیرلر یقال اعرنكس الشعر اذا اشتد سواده في العركسة في علی وزن الدحرجة برقاچ

عسس

نسنه یی بری بری اوزرینه جمع ایتمك یقال عركست الشیء اذا جمعت بعضه علی بعض في العرمس
عینك ومیمك كسریله قیاصخره معناسنه ومحكم اولان ناقه یه دخی دیرلر قیایه تشبیه اولنمغین في العس
عینك فتحی وسینك تشدیدیله كیجه ایله طولشمق في العسس في فتحتینله كذلك كیجه ایله طولشمق
كیجه یی اهل فساددن بری ایتمك ایچون یقال عس یعس عسا وعسسا من الباب الاول اذا طاف باللیل
وعسس عاسك جمعی دخی كلور طالب ایله طلب وخادم ایله خدم كبی وفی المثل كلب عس خیر من كلب
ربض یعنی كیجه ایله طولشن كلب یتان كلبدن خیرلودر في الاعتساس في همزه نك وتانك كسریله
كذلك طولشمق معناسنه في العسعس في عینلرك فتحی وسینك سكونیله قورد ذئب معناسنه

لعسعاس عينك فتحيله كذلك قوزده ديرلر براقورد كيجه ايله دورايدوب نواله طلب ايدر العسعسة
على وزن الزلزلة قورد كيجه ايله طولشمق يقال عسعس الذئب اذا طاف بالليل وعسعسه كيجه نك
قرا كوسى توجه ايتمكه دخى ديرلر يقال عسعس الليل اذا اقبل ظلامه وقوله تعالى * والليل اذا عسعس
قرا ايتدى مفسرون بو آيت كريمه ده اتفاق ايتديلر كه عسعس ادبر معناسنه ليل اوله يعنى ظلام ليل
يوز دوندرسه ديمك اولور اما بزم اصحابمزدن بعضى قتنده عسعسه ليل قريب اولوب ظلامه توجه ايتمكدر
ديدى كذلك عسعس السحاب ديرلر باوطيره يقين اولسه العس عينك ضميله بيوك قدحدر كه
اندن بيوك اولانه رفد ديرلر ورفد رانك كسرى وفانك سكونيله در العساس عينك كسريله جمعى. بيوك
قدحلر معناسنه عسك وبسك برلفظ مركبدر كه نه يردن اولورسه ديمك محلنده استعمال اولنور وبوحسك
وبسك ده لغتدر العسوس عينك فتحى وسينك ضميله شول ناقه در كه يالكز اويناركن قسوس كبيدر ووزنا
ومعنى وعسوس كذلك شول ناقه در كه خلقدن اراغ اولنجه سود ويرميه وعسوس صيد طلب ايدنه
دخى ديرلر المعس ميمك وعينك فتحيله طلب ايدجك يره العساعس عينك فتحيله سلاسل وزنى
اوزره كرپى ديدكلرى جانورلر قنافذ معناسنه كيجه ايله چوق كزدوكى ايچون التعسعس نحولمق شم
معناسنه وتعسعس كذلك كيجه صيد طلب ايتمكه ده ديرلر عسعس عينلرك فتحيله بر موضعك اسميدر
بريه ده وبر رجالك دخى اسميدر العسطوس فتحتينله وطانك ضميله بر اغاجدر كه خيزران اغاجنه بكزر
العضرس على وزن جعفر طلو كه كوكدن يغار حب الغمام معناسنه وفى المثل ابرد من عضرس وعضرس
براونه دخى ديرلر العضارس عينك ضمى ورانك كسريله كذلك طلو معناسنه التضارس عينك فتحى ورانك
عطس
كسريله جمعى طلولر معناسنه جوالق ايله جوالق كبى كه ضميله مفرد وفتحيله جمع اولور العطاس عينك ضميله
اخسرمق يقال عطس عطسا وعطاسا كذا فى القاموس العطسة عينك فتحى وطانك سكونيله
كذلك اخسرمق يقال عطس يعطس ويعطس من الباب الاول والثانى وكاه اولور عطس الصبح دخى ديرلر
چن طلك برى اغارسه العاطس طانك كسريله شول آهويه ديرلر كه قارشكدن استقبال ايده
المعطس على وزن المجلس بورون انف معناسنه وكاه اولور طانك فتحيله دخى كلور العيطموس
عينك وطانك فتحى ويانك سكونى وميمك ضميله شول عورتدر كه هر عضوى كامل بولنمش اوله تام الخلق
معناسنه ودوه نك دخى تام الخلق اولانه ديرلر الطعامس عينك فتحى وميمك كسرى ومديله جمعى ذكر
اولنان وجه اوزره اولان عوزنلر معناسنه العطامس بمعناها يعنى ياسز دخى جمعى كلمشدر ضرورت
شعر ايچون وضرورتدن غيرى يرده حذفى جائزدكلدر زيرا احدى الزيادتين مفردنده حذف اولنوب
عفس
عيطموس ايكن عطموس اولمشدر پس مفردنده واو حذف اولنمايجق جمعنده وتصغيرده بدلى كلمسى
لازم اولور كه حرف يادر العفس عينك فتحى وفانك سكونيله حبس معناسنه وابتذال معناسنه در
المعفوس ميمك فتحى وعينك سكونى وفانك ضميله حبس اولان كمسنه مسجون معناسنه ومعفوس
مبتذله دخى ديرلر الاعتفاس همزه نك وتانك كسريله كورش طوتمق يقال اعتفس القوم
اذا اصطرعوا المعافسة ميمك ضمى وفانك فتحيله معالجه معناسنه در وفى الحديث وعافسنا النساء
عفنقس
عفاس عينك كسريله بر ناقه نك اسميدر العفنقس فتحتينله ونونك سكونى وقافك فتحيله چتن
خويلو اولان كمسنه سيئ الخلق معناسنه وخلق عفنقس دخى ديرلر الاعفنقاس همزه نك وفانك
كسريله چتن خويلو اولمق يقال اعفنقس الرجل اذا عسر خلقه العكس عينك فتحى وكافك سكونيله

سكونيله دوه نك يولارنه اولان ايپى ديزينه باغلمقدر تا كه زبون اولوب ضبط اولنه وعكس برنسنه نك
عكس
آخرن اولنه دوندرمكه دخى ديرلر وعكس بليه آكا ديرلر كه زمان جاهليتده بركمسنه اولسه ناقه سن
قبرى باشنه كوتوروب ناقه نك باشن كوكسنه محكم باغليوب بوحال اوزره ترك ايدرلر ايدى تا قبرانجيه دك
ويوندن مرادلرى بوايدى كه بوطريقله ناقه سى قبرى يانده هلاك اولمسه حشرده يارده پياده وارردى بوزعم
ايدرلر ايدى وعكس شوربايه سود قوماغه دخى ديرلر يقال عكست واعكس عكسا العكاس عينك
كسريله مقدما ذكر اولنان ايپه ديرلر يقال دون ذلك الامر عكاس ومكاس ومكاس ميمك كسريله انده
اولان قيلاره ياپشوب چكمك ياخود عكاسه تبعية ذكر اولنمش اولور العكيس عينك فتحى وكافك
كسرى ومديله شول سوددر كه شوربايه دوكلور نه مقوله شوربا اولورسه اولسون وعكيس شول
سوده ديرلر كه اوزرينه چرويش دوكوب ايچرلر وصاحب صراح بو مقامده عكيس نوعى از طعام كه
از شير وارد سازند ديمشدر سهودر زيرا اهاليسى اولانه اطلاق اولنماز وارد خود لسان فارسيده اونه اطلاق
اولنور غيرى نسنه يه اطلاق اولنماز وعكيس شول باغ چبوغنه ديرلر كه يره طالدرلمش اوله آخر يردن
عكمس
بتسون ديو الاعتكاس همزه نك وتانك كسريله شوربايه سود قاتمق العكمسة على وزن الدحرجة
زياده قرا كو اولان كيجه در يقال عكمس الليل اذا اظلم العكامس عينك ضمى وميمك كسريله زياده
قرا كو اولان كيجه وعكامس چوق دوه يه دخى ديرلر يقال ابل عكامس اذا كانت كثيرة العلس فتحتينله
علس
بيوك كنه كه طواره ياپشور وكاه اولور بونكله رجالدن بعضنه تسميه ايدرلر العلسى فتحتينله وآخرنده
يانك تشديديله قوى اولان كمسنه يقال رجل علسى وجمل علسى اى شديد وعلس كذلك بغدايدن
بر نوعدر كه ايكى دانه سى بر قشرده اولور كه اهل صنعا اكثريا بو جنس بغداى يرلر العلوس
عينك فتحى ولامك ضميله ذكر اولنان بغدايدن اتخاذ اولنان نسنه يقال ماذاق علوسا ولا لؤوسا اى شيئا
ولؤوس بر لقمه دن آز اولان طعامه ديرلر العلس عينك فتحى ولامك سكونيله ايچمك شرب
معناسنه ابو عمرو روايتى اوزره التعليس على وزن التكريم يدروب ايچورمك يقال ما علسوا ضيفهم
بشئ تعليسا وتعليس مرض مشتد اولمغه دخى ديرلر يقال علس داوه اذا اشتد المعلس ميمك ضمى
علكس
ولامك فتحى وتشديديله مجرب اولان كمسنه العليس عينك فتحى ولامك كسرى وتشديديله بر طوارى
دريسيله بريان ايتمك الاعلنكاس همزه نك ولامك كسريله قيل زياده سياه اولمق يقال اعلنكس
الشعر اذا اشتد سواده واعلنكاس برنسنه متردد اولمغه يعنى كيدوب كلمكه دخى ديرلر المعلنكس ميمك
علطس
ضمى وعينك سكونى وكافك كسريله مجتمع اولوب صيق اولان قيله ديرلر العلطوس على وزن فردوس
شول ناقه در كه اورك لنمش اولوب اشكين اوله العلطبيس على وزن سلسبيل دوز اولوب براق اولان
عمس
نسنه العماس عينك فتحيله حرب شديد وآفت وبلا وقرا كويه دخى ديرلر يقال ليل عماس اى
مظلم ويوم عماس مشكل ايشه ده ديرلر العماسة عينك فتحيله قرا كو اولمق يقال عمس عماسة العموس
عينك فتحى وميمك ضميله مشكل ايش يقال امر عموس وعماس اى مظلم لا يدرى من اين يؤتى له وعموس تعسف
اوزره اولان كمسنه يه ده ديرلر يقال رجل عموس اى متعسف المعمسات ميم اولك ضمى ايله وميم
ثانينك كسريله مشكل ايش ومنه قولهم جاءنا بامور معمسات اى مظلمة ملوية عن جهتها وملوى بورلمش
معناسنه در التعامس تانك فتحى وميمك ضميله برنسنه دن تغافل ايتمك يقال فلان يتعامس عن الشئ
اذا تغافل عنه وبركمسنه يى شبهه اوزره قومغه ده ديرلر يقال تعامس على فلان اذا تعامى وتركه فى شبهة من

من امره ﴿ العمس ﴾ عينك فتحى وميمك سكونيله برنسنه‌ده بيلورکن بلمزلك اظهار ايتمك وعمس كتابى
اوقيوب اوكرنمكه دخى ديرلر يقال عمس الكتاب اذا درس ﴿ عمواس ﴾ عينك فتحى وميمك سكونيله شول
عموس طاعونك اسميدركه ابتداى اسلامده شام شريفده اول اول ظهور ايتمشدى ﴿ العمرس ﴾ فتحتينله
ورانك فتحى وتشديديله رجالدن قوى وشديد اولان كمسنه ﴿ العمروس ﴾ على وزن عصفور قوزى
حمل معناسنه العماريس عينك فتحى ورانك كسريله جمعى قوزيلر معناسنه وعمروس تام الخلق اولان
اوغلانه‌ده اطلاق اولنور ابوعمرو روايتى اوزره ﴿ العملس ﴾ فتحتيله ولامك تشديديله شديد وقوى
اولان كمسنه عمرس كبى وزنا ومعنى ابوعمرو ايتدى عملس شر ايتمكه قوى ومحكم وسريع اولان كمسنه‌در
وعملس قورده دخى اطلاق ايدرلر واما عربلرك هو ابر من العملس ديدكلرى قوللرنده عملس بر رجالك
عنس اسميدركه والده‌سن ارقه‌سنده كوتروب حج ايتمشدر ﴿ العنس ﴾ عينك فتحى ونونك سكونيله محكم اولان
ناقه بعضيلر ايتدى عنس شول ناقه‌دركه قويروغنك قيللرى چوق اوله وعنس يمنده بر قبيله‌نك
آديدر ﴿ العنوس ﴾ ضمتينله قيز اوده چوق اكلنوب تزويج اولنمامغله ابكار عدادندن چقمغه ديرلر يقال
عنست الجارية تعنس من الباب الاول وبوذكر اولنان اصلا تزويج اولنمدقده اولور واكر بركره تزويج
اولنورسه آنوك حقنده عنست الجارية ديمزلر ﴿ العانس ﴾ نونك كسريله اوده قارين قز وعانس رجله
دخى ديرلر العنس عينك ضمى ونونك سكونيله جمعى والعنّس عينك ضمى ونونك فتحى وتشديديله
كذلك جمعى بازل وبزل وبزّل كبى وبازل اضسنن يارمش دوه‌يه ديرلر وكسائى ايتدى عانس معصردن
زياده اولانه‌در ومعصر دخى ميمك ضمى وصادك كسريله عورتلر مرتبه‌سنه ايريشن قيزدر ﴿ الاعنيناس
همزه‌نك ونونك كسريله قويرق قيلى چوق اولمق يقال اعنونس ذنبها اذا وفر ﴿ التعنيس ﴾ على وزن التكريم
قيز اوده قاريتمق يقال عنست الجارية تعنيسا واصمعى ايتدى عنست الجارية ديمزلر بلكه عنست ديرلر
صيغهٔ مجهول اوزره وعنسها اهلها ديرلر صيغهٔ معلوم اوزره ديدكلرنده ﴿ العوس ﴾ عينك فتحى وواوك
عوس سكونيله كيجه دوراندوب كزنمك يقال عاس الذئب اذا طلب شيئا يأكله وعوس مال اوزرينه طوروب
كركى كبى كوروب كوزتمك ﴿ العياسة ﴾ عينك كسريله كذلك مالى كوروب كوزتمك وبومقامده صاحب
صحاح عوسى ربايدكله تفسير ايتمشدر مراد جوهريه مخالفدر ﴿ العائس ﴾ همزه‌نك كسريله مالى كوروب
كوزدجى كمسنه يقال هو عائس مال ﴿ العوس ﴾ عينك ضمى ومديله قيون جنسندن بر نوعدر ﴿ العوسى ﴾
عينك ضمى ويانك تشديديله ذكر اولان قيونه منسوب اولان يقال كبش عوسى ﴿ العوساء ﴾
عينك فتحى وآخرنده الف ممدوده ايله طكوزلن بوجكنك حامله اولانى ﴿ العيس ﴾ عينك فتحيله ايركك
صويى منى معناسنه وعيس جماع ايتمكه دخى ديرلر يقال عاس الفحل الناقة يعيسها عيسا اذا ضربها
﴿ العيس ﴾ عينك كسرى ومديله شول آق دوه‌لردركه آنلرك رنكلرينه اشقرلق عارض اوله
﴿ الاعيس ﴾ همزه‌نك ويانك فتحيله واحدى ﴿ العيساء ﴾ عينك فتحى والفك مديله مؤنثى ذكر
اولنان لونى آشكاره اولان دوه معناسنه وبعضيلر ايتدى عيس دوه‌نك ايولرينه ديرلر وعيساء ديشى
چكركه‌يه ديرلر عيسى اسم عبرانيدر ياخود اسم سريانيدر العيسون عينك كسرى وسينك فتحيله
جمعى يقال جاءنى العيسون ومررت بالعيسين ورأيت العيسين سينك فتحيله جميعسنده بصريون
قتنده وكوفيون سينك ضمن جائز كوردیلر واودن اول وكسرن جائز كوردیلر يادن اول وبصريون
جائز كوروب الف حذف اولندقدن صكره الفك ماقبلى حالى اوزره مفتوح باقى قالمق لازمدر ديديلر

ديديلر كرك الف اصليه اولسون كرك غيرى اصليه اولسون اما كسائى الف اصليه ايله غير اصليه بينن
فرق ايدوب اصليه‌ده مفتوح قيلوب معطون ديرايدى وغير اصليه‌ده مضموم قيلوب عيسون ديرايدى
وموسى‌ده دخى حال ذكر اولنان منوال اوزره‌در ﴿ عيسوى ﴾ عينك وواوك كسرى وآخرنده يانك
تشديديله عيسى‌يه منسوب اولان موسى‌نك نسبتنده دخى موسوى ديرسن يانى واوه قلب ايتدكله نته كم
مرمى‌ده مرموى ديرسن وديلرسك يانى حذف ايدوب عيسى وموسى ديرسن سينك كسريله نته كم مرمى
غبس وملهى ديرسن محل لهوه منسوب معناسنه * فصل الغين ﴿ الغبس ﴾ فتحتينله برلوندركه كول كبى
بوز اوله يعنى خاكسترى اوله ﴿ الاغبس ﴾ همزه‌نك وبانك فتحيله ذكر اولنان لون ايله متلون اولان
نسنه يقال ذئب اغبس والورد الاغبس من الخيل هو الذى تدعوه الاعاجم السمند يعنى آت جنسندن
صاروية مائل اولانه يعنى قوله رنكنده اولانه سمند ديرلر ﴿ غبيس ﴾ غينك ضمى وبانك فتحيله اغبسك
تصغيريدر ترخيم طريقيله ومنه قولهم لا آتيك ما غبا غبيس يراد به الدهر ابن الاعرابى ايتدى نم بو كلامك
اصلى نه وجهله اولدوغنه شعورم يوقدر بعضيلر ايتدى غبيسدن مراد قورددر ذئب معناسنه تصغير
ترخيم اسلوبى اوزره نته كم مرور ايتدى وغبا اصلنده غبب ايدى حرف تضعيفك برى الفه قلب اولندى
تقضاده قلب اولندوغى كبى كه اصلنده تقضض ايدى پس معنى لا آتيك مادام الذئب يأتى الغنم غبا ديمك
غرس اولور يعنى بندن اتيان صادر اولماز قورد قيونه كلدكچه ﴿ الغرس ﴾ غينك كسريله شول نسنه‌دركه
ولد طوغدوغى حينده بيله چقر سومك مثالنده بعضيلر ايتدى غرس بريوفقه دريدركه دوه ياوريسى
طوغدقده يوزنده بيله طوغر اكر ازاله اولنمسه قتل ايدر ﴿ الغرس ﴾ غينك فتحى ورانك سكونيله
اغاج ديكمك يقال غرست الشجر اغرسه غرسا من الباب الثانى ﴿ الغراس ﴾ غينك كسريله خرما فدانى
وغراس ديكمك زمانينه دخى ديرلر ﴿ الغريسة ﴾ غينك فتحى ورانك كسرى ومديله شول خرما
غسس فدانيدركه هنوز تمش اوله ﴿ الغس ﴾ غينك ضمى وسينك تشديديله رجالدن دنى وضعيف اولان
كمسنه واحدى وجمعى برابردر اصمعى روايتى اوزره وغس تعييب ايتمكه‌ده ديرلر يقال غس فلان خطبة
الخطيب اذا عابها ﴿ الغسغسة ﴾ على وزن الزلزلة پسى پسى زجر ايتمه‌ده مبالغه ايتمك تقول غسغست
بالهرة اذا بالغت فى زجرها ﴿ غسان ﴾ غينك فتحى وسينك تشديديله يمنده برقبيله‌دركه ملوك غسان
انلردندر وبعضيلر ايتدى غسان برصويك آديدر وبوذكر اولنان غسان فعلان وزنى اوزره اولورسه
غطس محلى باب نون اولور ﴿ الغطس ﴾ غينك فتحى وطاء مهمله‌نك سكونيله صويه طالدرمق يقال غطسه
فى الماء اذا غمسه ﴿ المغنطيس ﴾ ميمك ونونك فتحى وطانك كسرى ومديله شول طاشدركه تيمورى چكر
وبومعربدر ﴿ الغطريس ﴾ غينك كسرى وطانك سكونيله ورانك دخى كسرى ومديله ظالم ومتكبر
اولان كمسنه ﴿ التغطرس ﴾ فتحتينله ورانك ضميله متكبر اولمق يقال تغطرس فلان ﴿ المتغطرس
غلس ميمك ضمى وتانك وغينك فتحى ورانك كسريله ظالم ومتكبر اولان كمسنه ﴿ الغلس ﴾ فتحتينله كيجه‌نك
آخرنده اولان ظلمتدر ﴿ التغليس ﴾ على وزن التكريم كيجه آخرنده سير ايتمك يقال غلسنا الماء اى
وردناه بغلس وغلسنا الصلوة اى صليناها بغلس ﴿ تغلس ﴾ ضمتينله ولامك كسرى وتشديديله
برلفظدركه آفت وباطل معناسنه استعمال اولنور ولا ينصرفدر يقال وقع فلان فى تغلس اذا وقع فى داهية
وباطل نته كم تخييب دخى وزن مزبور اوزره ذكر اولنان معناده استعمال اولنور خيبتدن اولدوغى
حالده كه نوميدلك معناسيدر ﴿ الغمس ﴾ غينك فتحى وميمك سكونيله صويه طالدرمق يقال غمسه

في الماء اذا مقله فيه ﴿الانغماس﴾ همزه نك وغينك كسريله صويه طالمق ﴿الاغتماس﴾ همزه نك
وتانك كسريله كذلك صويه طالمق ﴿المغامسة﴾ ميم اولك ضمى وثانينك فتحيله باترشمق ومغامسه
غمس
كشى كندى نفسن حربك اورته يرينه اتغه ده ديرلر ﴿الغموس﴾ غينك فتحى وميمك ضمى ومديله
شديد اولان نسنه ويمين غموس شول يمينه ديرلركه صاحبن كناهه غرق ايدر وطعنهٔ غموس شول
صانجمقدركه برجانبندن اوته جانبنه چقه وناقهٔ غموس اول ناقه يه ديرلركه حملى ظاهر اوليه طوغورمسى
قريب اولنجيه دك ﴿الغميس﴾ غينك فتحى وميمك كسرى ومديله شول اوتدركه ايچنه دوشن نسنه يى
ستر ايليه وبو عامهٔ اهل لغتك ذاهب اولدوغى معنادر بو تقديرجه جوهرينك عبارتنده الغميس
من النبات الغمير ديدوكى محلده غمير بمعنى الغامر اولور اما سابقا غميرك تفسيرندن فهم اولنان بودركه غميس
شول تازه اوتدركه قورى اوتك ايچنده كيزلنمش اوله بو تقديرجه غمير بمعنى المغمور اولور اما صاحب صراحك
غميس نبات كه زمين را فرو پوشد ديدوكى قصوردن خالى دكلدر زيرا ايچنه دوشنى اورتكله يرى
غيس
اورتمه نك فرقى ظاهردر وغيس شول چرك مسيل مايه ديرلركه سبزه ايله نباتات اراسنده اوله ﴿الغيسان﴾
غينك فتحى ويانك سكونيله جوانلغك ابتداسى وحدتى وبو فعلان وزنى اوزره اولور * فصل الفاء
فأس
﴿الفأس﴾ فانك فتحى وهمزه نك سكونيله بالطه ديدكلرى آلت نبر معناسنه الفؤوس ضمتينله جمعى
بالطه لر معناسنه وبالمك فأسى شول تيموردركه آتك طماغنه ايرشور وباشك فأسى اكسه ده قفا كميكى
نهايت بولدوغى يروفأس بالطه ايله اورمغه دخى ديرلر تقول فأسته اذا ضربته بالفأس وباشك فأسنه
يعنى اكسه ده باش نهايت بولدوغى يومريجه كمكه اورمغه دخى ديرلر تقول فأسته اذا اصبت فأس رأسه
فجس
﴿الفجس﴾ فانك فتحى وجيمك سكونيله اولولنمق تكبر معناسنه يقال فجس يفجس من الباب الاول
فدكس
﴿الفدوكس﴾ فتحتينله وواوك سكونى وكافك فتحيله ارسلان اسد معناسنه دوكس كبى كه دوكس جعفر
وزنى اوزره كذلك اسد معناسنه در وفدوكس كذلك شاعر نك مشهور اولان اخطلك جماعتيدر
﴿الفرس﴾ فتحتينله آت معناسنه در مذكر ومؤنثه اطلاق اولنور ومؤنث ايچون فرسة ديمزلر ﴿الفريس﴾
فرس
فانك ضمى ورانك فتحيله فرسك تصغيريدر واكر مخصوص مؤنث ديلرسك فريسة ديرسن خاصة ابوبكر
روايتى اوزره الافراس همزه نك فتحيله فرسك جمعيدر ﴿الفارس﴾ رانك كسريله لابن وتامر كبى فرس
صاحبى معناسنه در وفارس النظر اهل فراست معناسنه ده كلور الفوارس فانك فتحى ورانك كسريله
فارسك جمعيدر آتلولر معناسنه وبو شاذدر بونك اوزرينه قياس اولنماز زيرا فواعل فاعلة كلمه سنك
جمعيدر ضاربة ايله ضوارب كبى وفاعل كلمه سنك دخى جمعيدر لكن مؤنثه مخصوص اولسه حائض ايله
حوائض كبى ياخود بنى آدمدن غيرى ايچون اولسون جمل بازل وجمال بوازل كبى كه بازل اضيسن يارمش
دوه يه ديرلر وجمل عاضه وعواضه كبى وحائط وحوائط كبى وعاضه ديكن اوتلاين دوه يه ديرلر ضاد
معجمه وآخرنده ها ايله واما مذكر عاقلده فواعل اوزره جمع اولنمادى الافوارس وهوالك ونواكس اما فوارس
جمع اولندوغى زيرا فارسيت مؤنثده اولمغين التباسدن امن حاصل اولمشدر واما هوالك جمع اولندوغى
زيرا هوالك مثلده واقع اولمشدر يقال هالك في الهوالك پس اصل اوزره جارى اولمش اولور زيرا امثالده
جارى اولور غيرى يرده جارى اولماين نسنه واما نواكس ضرورت شعرده وارد اولمشدر ابن السكيت ايتدى
فارس آته بنن كمسنه يه وقاطره بنن كمسنه يه ومركبه بنن كمسنه يه اطلاق اولنور بو قدر واركه مر بنا فارس
على بغل ومر بنا فارس على حمار ديرلر وعمارة بن عقيل بن بلال ايتدى صاحب بغله به فارس ديمزم بغال

بغال ديرم وصاحب حماره فارس ديمزم حمار ديرم ﴿الفرسة﴾ فانك فتحى ورانك سكونيله بريلدركه
بيونه عارض اولوب انده قرار ايدر فارس فرس اوزره قرار ايتدوكى كبى ﴿الفريس﴾ فانك فتحيله
ورانك كسرى ومديله اغاچدن برحلقه دركه اكا لسان فارسيده چنبر ديرلر ﴿الفرس﴾ فانك فتحى
ورانك سكونيله بيونى دق ايتمك يعنى صقمق يقال فرس الاسد فريسته فرسا من الباب الثانى اذا دق
عنقها وفرسك اصل معناسى بودر صكره شايع اولوب مطلقا قتل معناسنه استعمال اولندى وفرس
بيون كمكن قاتمغه دخى ديرلر وقد نهى عن الفرس في الذبح وهو كسر عظام الرقبة قبل ان تبرد وفرس
قوردقيونى پاره لمغه ده ديرلر ﴿الافراس﴾ همزه نك كسريله چوبانك قيوننى قورد پاره لمق يقال افرس
الراعى اذا افرس الذئب شاة من غنمه وافراس بر نسنه يى يرجانوره فدا قلمغه دخى ديرلر يقال افرس
الرجل حماره الاسد اذا تركه ليأكله وبنحو هو نضر بن شميل ايتدى اكل الذئب ديرلر افرس الذئب
ديمزلر ﴿الافتراس﴾ همزه نك وتانك كسريله بمعنى الفرس يقال افترس الاسد فريسة اذا فرسه
﴿الفريسة﴾ فانك فتحى ورانك كسرى ومديله صيد شكار معناسنه ﴿ابو فراس﴾ فانك كسريله ارسلانك
كنيتيدر ﴿فارس﴾ رانك كسريله ولايت فرس اهليدر وفي الحديث وخدمتهم فارس والروم وفارس
ولايت فرسه دخى اطلاق اولنور ﴿الفرسان﴾ فانك ضمى ورانك سكونيله آتلولر فوارس معناسنه
﴿فرسان﴾ فانك فتحى ورانك سكونيله برقبيله نك اسميدر ﴿الفراسة﴾ فانك كسريله اسمدر نسنه يى
دقت نظر ايله ادراك ايتمك معناسنه ﴿التفرس﴾ فتحتينله ورانك ضمى تشديديله بر نسنه يى فراستله
بلمك يقال تفرست فيه خيرا ويقال هو يتفرس اى يتثبت وينظر وفي الحديث اتقوا فراسة المؤمن
﴿الفراسة﴾ فانك فتحيله مصدردر آتلوق معناسنه ﴿الفروسة﴾ ضمتينله ﴿والفروسية﴾ كذلك
ضمتينله وآخرنده ياى مشدده ايله بمعناها يقال رجل فارس على الخيل اى بين الفراسة والفروسة
والفروسية وفروسة وفراست حذاقت معناسنه ده كلور يقال فرس يفرس فروسة وفراسة اذا حذق
امر الخيل ﴿الفرس﴾ فانك كسرى ورانك سكونيله برنوع اوتك اسميدر نباتاتدن يعقوب روايتى
اوزره ﴿الفرسن﴾ فانك وسينك كسرى ورانك سكونيله وآخرنده نونله دوه نك اياغنده طوار طرناغى
مثابه سنده اولان نسنه در وكاه اولور فرسن الشاة دخى ديرلر استعاره طريقيله وبو فعلل وزنيدر ابو بكر
بن السراج ايتدى نون فرسنده زائده در زيرا بو فرست دن مأخوذدر دق ايتمك معناسندن ﴿الفرناس﴾
فانك كسرى ورانك سكونيله فرصاد وزنى اوزره بوينى قالن اولان ارسلان وفرصاد توتكه ميوه
قسميدر ﴿الفرانس﴾ فانك ضمى ونونك كسريله فرانق كبيدر نون زائد اولمقله وفرانق ارسلانك
اوكونجه كيدن قولاغزينه ديرلر ﴿الفردوس﴾ فانك كسرى ورانك سكونى ودالك فتحيله بستان
فردس
فرا ايتدى بولفظ عربيدر معرب دكلدر وفردوس جنتده بر باغچه نك آديدر وفردوس بر روضه نك
اسميدر يعنى بر چمنك اسميدر يمامه التنده ﴿الفراديس﴾ فانك فتحى ودالك كسرى ومديله ولايت شامده
برقاچ موضعك اسميدر ﴿المفردس﴾ ميمك ضمى وفانك ودالك فتحيله شول باغچه غيدركه احمه سى
فرطس
چار طاقه النمش اوله ﴿الفرطوس﴾ فانك وطانك ضمه لريله طوكز بورنى انف الخنزير معناسنه
فطس
﴿الفطس﴾ فتحتينله بورنك قصبه سى يصى اولوب بيوان اولمقدر ﴿الافطس﴾ همزه نك وطانك
فتحيله بورنى ذكر اولنان وجه اوزره اولان كمسنه ﴿الفطسة﴾ فتحتينله اسمدر بورن وجه مزبور اوزره
اولمق معناسنه طا متحركدر زيرا بو عاهت كبيدر وزنا ومعنى ﴿الفطسة﴾ فانك فتحى وطانك سكونيله

بونجقدركه انوكله افسون ايدرلر وعربلرك كلامندندر بوكه اخذته بالفطسة بالثوباء والعطسه ديرلر
يعنى اكا افسون ايتدى ذكر اولنان بونجقله برحيثيتله كه اكا اسنمك واكسرمق عارض اولدى ❊ الفطوس
ضمتيله اولمك يقال فطس يفطس فطوسا من الباب الثانى اذا مات ❊ الفطيس ❊ فانك كسرى وطانك
دخى كسرى وتشديديله فسيق وزنى اوزره بيوك چكيجه ديرلر مطرقهٔ عظيمه معناسنه ❊ الفطيسة ❊
فانك كسرى وطانك كسرى وتشديديله طوكز بورنه ديرلر انف الخنزير معناسنه ❊ الفطيسة ❊
قفس — فانك وطانك كسرى ومابينلرنده نونك سكونيله بمعناه ❊ الفقوس ❊ ضمتيله اولمك يقال فقس فقوسا
من الباب الثانى ❊ الفقس ❊ فانك فتحى وقافك سكونيله فاسد قلمق يقال فقس الطائر بيضته اذا
افسدها ❊ فقعس ❊ على وزن جعفر بنى اسد دن برقبيله نك باباسى آديدركه ايل فقعس بن طريف دركه
فلحس — جد اعلالرى اسددر ❊ الفلحس ❊ على وزن جعفر حريص معناسنه دروكلبه دخى فلحس ديرلر
حريص اولدوغيچون ❊ فلحس ❊ وزن مذكور اوزره بر رجلك دخى اسميدر بنى شيبان قبيله سندندر
وفى المثل اسأل من فلحس وبونك اصلى بودركه عسكر محاربه دن كلسه فلحس غنيمت مالندن پاى طلب
ايدردى حالاكه اونده سكن اولوب محاربه يه كيتمامش ايدى قچن اولولفندن ويرتيلدن اوتوركندويه
پاى ويرسه لر زوجه سى ايچون دخى استردى زوجه سى ايچون ويرسه لر دوه سى ايچون دخى استردى
فلس — الفلس ❊ فانك فتحى ولامك سكونيله پول منقود معناسنه الافلس همزه نك فتحى ولامك ضميله
جمع قلتى پوللر معناسنه الفلوس ضمتيله جمع كثرتى ❊ الافلاس ❊ همزه نك كسريله مفلس اولمق
يقال افلس الرجل اذا صار مفلسا كويا كه النده اولان اقچه سى فلوس اولوب زيوف اولدى نته كم اخبث
الرجل ديرلر اصحابى خبثا اولسه وجائزدركه افلس الرجل ديدكارى اتوك زياده فقير اولوب يانده فلس
قالمدى ديكه صالح اولدوغنه بناء اوله نته كم اقهر الرجل ديرلر قهر اولنمسى آسان اولمق مرتبه سنه وارسه
واذل الرجل ديرلر تذليل وتحقير اولنمسى ممكن اولمق مرتبه سنه وارسه واكر جوهرى افلس الرجل
ديدكارى محتملدركه فلس اعطا اولنمغه مستحق اولدوغنه بناء اوله ديسه نظير ين مزبورينه انسب اولوردى
❊ التفليس ❊ على وزن التكريم قاضى بركسنه نك مفلس اولدوغنه حكم ايتمك يقال فلسه القاضى
فلقس — تفليسا اذا نادى عليه انه افلس اى امر بان نودى عليه بالافلاس بعد ما حكم عليه به ❊ الفلنقس ❊
فانك ولامك وقافك فتحه لريله ونونك مابينلرنده سكونيله شول كسنه دركه باباسى ازادلو قسمى وانه سى
عربية الاصل اوله ابو عبيد روايتى اوزره وابو الغوث ايتدى فلنقس شول كسنه دركه باباسى وانه سى
ازادلو قسمى اوله وهجين اولدركه باباسى حر اولوب انه سى آزادلو قسمى اوله ومقرف ميمك ضمى وقافك
سكونى وراء مهمله نك كسريله اولدركه باباسى آزادلو قسمى اوله وانه سى اويله اولميه يعنى هجينك عكسى
قبس — اوله * فصل القاف ❊ القبس ❊ فتحتينله آتشدن برشعله در وقبس اركك ديشى يى تيز يوكلو قلمق
معناسنه ده كلور يقال قبس الفحل قبسا من الباب الرابع ❊ المقباس ❊ ميمك كسريله وقافك سكونيله
بمعناه ❊ القبس ❊ قافك فتحى وبانك سكونيله شعله طلب ايتمك ❊ الاقباس ❊ همزه نك كسريله
شعله طلب ايدنه شعله ويرمك يقال قبست منه نارا اقبس قبسا من الباب الثانى فاقبسنى اى اعطانى
منه قبسا ❊ الاقتباس ❊ همزه نك وتانك كسريله آتش المق يقال اقتبست منه نارا واقتباس علم كسب
ايتمكه دخى ديرلر يقال اقتبست منه علما اى استفدته يزيدى ايتدى قچن بركسنه دن علم يا خود آتش
كسب ايتسك اقتبست الرجل علما وقبسته نارا ديرسن واكر آتشى انوك ايچون طلب قلسك اقبسته ديرسن

ديرسن قبسته ديمزسن وكسائى ايتدى اقبسته نارا وعلما جائزدر صيغهٔ افعالدن وقبسته دخى جائزدر
ثلاثيدن بلا فرق طلب كرك كندى ايچون كرك غيرى ايچون اولسون ❊ القبيس ❊ قافك فتحى وبانك
كسرى ومديله شول اركك دركه ديشى يى تيز يوكلى ايدر وفى المثل لقوة صادفت قبيسا القوه لامك فتحى
وقافك سكونيله شول ديشيدركه تيز يوكلى قاله ❊ القبس ❊ قافك فتحى وبانك كسريله كذلك شول
اركك كه تيز يوكلى قيلور ❊ ابو قبيس ❊ قافك ضمى وبانك فتحيله صيغهٔ تصغير اوزره برطاغك اسميدر
مكهٔ مشرفه ده ❊ ابو قابوس ❊ نعمان بن منذر بن امرئ القيس بن عمرو بن عدى اللخمى نك كنيتى دركه
ملك عربدر وقابوس لاينصرفدر عجمه دن وتعريفدن اوترى ❊ القدس ❊ ضمتيله ❊ والقدس ❊
قافك ضمى ودالك سكونيله طهر معناسنه در اسم اولمق اوزره ومصدر اولمق اوزره ❊ حظيرة القدس ❊
جنت ايچون اطلاق اولنمسى طهر معناسندن مأخوذدر ❊ روح القدس ❊ جبريل ايچون اطلاق اولنمسى
بو معنادندر ❊ قدس ❊ قافك ضمى ودالك سكونيله ولايت نجدده برطاغك اسميدر ❊ التقديس ❊
على وزن التكريم پاك ايتمك تطهير معناسنه ❊ التقدس ❊ فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله پاك اولمق
تطهر معناسنه ❊ الارض المقدسة ❊ ميمك ضمى ودالك فتحى وتشديديله پاك اولان يير ❊ بيت المقدس
ميمك ضمى ودالك فتحى وتشديديله وميمك فتحى وقافك سكونى ودالك كسرى وتخفيفيله قدس شريف
❊ المقدسى ❊ ميمك فتحى ودالك كسرى ويانك تشديديله مجلسى كبى بيت مقدسه منسوب اولان كسنه
المقدسى ❊ ميمك ضمى ودالك فتحى وتشديديله كذلك بيت مقدسه منسوب اولان كسنه ❊ قادسيه
دالك كسرى ويانك تشديديله بر معروف يرك آديدركه ابراهيم نبى صلوات الله عليه اكا پاك ومطهر
اولوب محلهٔ حاج اولمغله دعا ايتدى ❊ قدوس ❊ ضمتيله ودالك تشديديله بارى تعالى نك اسم شريفلرندندر
وبو فعول رقدسدن طهارت معناسنه وسيبويه قدوس وسبوح ديرايدى اولرك فتحيله نته كم ذروح
بيان اولندوغى محلده مرور ايتدى وثعلب ايتدى هر اسم كه فعول وزنى اوزره درعينك تشديديله آنك اولى
مفتوحدر سفود وكلوب وسمور وتنور وشبوط كبى الا سبوح له قدوس كه بونلرك اولنده ضم اكثردر فتحدن
وايتدى ذروح ده دخى ضم اكثردر وازا اولور مفتوح دخى اولور وسفود سين مهمله وفا ايله ودال مهمله ايله
شيش ديدكارى تمور كه انوكله كباب بشورورلر وشبوط شين معجمه وطاء مهمله ايله بر نوع بالقدر ❊ القدس
فتحتينله سطل ديدكارى معروف نسنه كه عامه تحريف ايدوب ستل ديرلر وبو اهل حجاز لغتيدر قدس
ديدكارينه باعث واسطهٔ طهارت اولدوغى ايچوندر ❊ القداس ❊ قافك ضميله شول نسنه دركه
كومشدن ايجواسلوب بنده اشليوب اياكه ديزرلر ❊ القداحس ❊ قافك ضميله وحاء مهمله نك كسريله
قدمس — بهادر اولان كسنه شجاع معناسنه ❊ القدموس ❊ قافك وميمك ضمى ودالك سكونيله قديم معناسنه در
قرس — يقال حسب قدموس اذا كان قديما ❊ القرس ❊ قافك فتحى ورانك سكونيله زياده صغوق بر دشديد
معناسنه يقال ليلة ذات قرس اى شديد وقرس صغوق برك اولمغه دخى ديرلر يقال قرس البرد يقرس
من الباب الثانى اذا اشتد وقرس طوكق معناسنه ده كلور يقال قرس الماء اذا جمد ❊ القرس ❊ فتحتينله
صغوق مشتد اولمق معناسنه لغتدر يقال قرس البرد قرسا من الباب الرابع وابن السكيت ايتدى
قرس جامد معناسنه در لكن ابو الغوث بو معنايه انكار ايتدى ❊ القارس ❊ رانك كسريله ❊ والقريس
قافك فتحى ورانك كسرى ومديله معناى مزبوردن صفتدر يقال البرد اليوم قارس وقريس ولا تقل
قارص وقريص وقارس جامد معناسنه دخى كلور يقال اصبح الماء اليوم قريسا وقارسا اى جامدا وسمك

قربس شول بالغه دیرلرکه بشمدکدن صکره جرو یشی ایچنه وضع ایدرلر تا منجمد اولنجه طوره ت الاقراس ش
همزه نك کسریله ت والتقریس ش علی وزن التکریم طوکدرمق یقال اقرسه البرد وقرسه تقریسا
وتقریس صوغتمه دخی دیرلر یقال قرست الماء فی الشن اذا بردته وشنِ شین معجمه ایله قربه یه دیرلر
ت القراسیة ش قافك ضمی وسینك کسری و یانك تخفیفیله فرموده دوه جمل ضخم معناسنه اخرینه یازیاده
اولنمشدر رباعیه ده و ثمانیة زیاده اولندوغی کبی ت القراس ش قافك فتحیله صغوق طاغلر جبال
بارده معناسنه ت قراس ش قافك فتحیله بر طاغك آدیدر یمنده ت القربوس ش قافك فتحی ورانك
فتحی و تخفیفیله و بانك ضمی ایله اکرك اوك قاشی پیش کوهه زین معناسنه وراساکن قلنماز الاضرورت
شعریه ده طرسوس کبی زیرا فعلول ابنیهٔ عربدن دکلدر ت القرطاس ش قافك کسریله ورانك سکونیله
کاغد که اوزرنده یازی یازارلر وقرطاس اوق آتمق ایچون دیکدکلری نشانه دخی دیرلر القرطاس قافك
ضمیله بمعناه ت القرطاس ش قافك و طانك فتحی ورانك سکونیله بمعناه ایضا ت القرطسة ش علی وزن
الدحرجة اوقی نشانه ایرشدرمك یقال رمی مقرطس اذا اصاب ت القرقوس ش فتحتینله وقافك
ضمی ایله واسع ودوز اولان یر یقال قاع قرقوس اذا کان واسعا املس ت القرقس ش قافلرك کسری
ورانك سکونیله اوفق سنك مکس خرده معناسنه ت القرقسة ش علی وزن الدحرجة کلبی دعوت
ایتمك یقال قرست بالکلب اذا دعوت به ت القرناس ش قافك ضمی ورانك سکونیله برون مثالنده
طاغدن اپاروچقن نسنه ت القسة ش قافك فتحی وسینك تشدیدیله برنسنه یی طلب ایدوب ارمق
وقوغوجلق ایتمکه ده دیرلر نمیمه معناسنه وقس نصارانك علمده ودینده رئیسلرینه دخی دیرلر ت القسیس
قافك کسری وسینك کسری وتشدیدی ومدیله کذلك علمده ودینده نصارانك رئیسلرینه دیرلر
ت التقسس ش فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله برنسنه یی قولاق اوروب دیکلمك یقال تقسست اصواتهم
باللیل ای تسمعتها ت القسی ش قافك فتحی وسینك و یانك تشدیدیله برجنس بزدرکه مصردن کتوررلر
حریرقارشقدر وفی الحدیث انه نهی عن لبس القسی ابوعبید ایتدی بو اول بزدرکه ولایت قسه منسوبدرکه
بن اول ولایتی سیرایتمشم دیدی واصمعی اول ولایت قنده در بلمزم دیدی و ابوعبید اصحاب حدیث بونی
قافك کسریله روایت قیلورواهل مصر قافك فتحیله روایت قیلور دیدی ت قس بن ساعدة الایادی
قافك ضمیله نجران نام شهرك زاهدی وعرب حکماسنك پیری ایدی ت القسوس ش قافك فتحیله
وسینك ضمیله شول ناقه درکه مرعاده بالکز اوتلار عسوس کبی لفظا ومعنی ابوزید وکسائی روایتی اوزره
یقال قست الناقة تقس قسا من الباب الاول اذا رعت وحدها ت قساس ش قافك ضمیله بنی اسد قبیله سنه
منسوب بر طاغك اسمیدر و شمر ایتدی قساس بر تیمور معدننك اسمیدر ارمنه ولایتنده دیدی
ت القساسی ش قافك ضمی ایله واخرنده یاء مشدده ایله بر قلیچدرکه ذکر اولنان معدنه منسوبدر ت القسقاس
قافك فتحیله صویه ارمکیچون کیجه سرعتله یوریمکدر بر حیثیتله که آنده اصلا فتور اولمیه وقسقاس
هدایت اوزره اولان دلیله دخی دیرلر و بعضیلر ایتدی قسقاس قتی صغوغه وقتی اجلغه دیرلر شدت
جوع معناسنه ت القسقسة ش علی وزن الزلزلة کیجه ایله شول سیره دیرلرکه زحمت ویره وقسقسه کلبه
قوش قوش دیو چاغرمغه دیرلر ت القسقبس ش قافك کسریله وسینك سکونیله زحمت ویریجی سیر یقال
سیر قسقبس اذا کان دائبا ودائب دال مهمله ایله زحمت ویرن نسنه یه دیرلر ت القسطاس ش قافك ضمیله
وسینك سکونیله میزان ت القسطاس ش قافك کسریله بمعناه لغة فیه ت القعس ش فتحتینله کوکس

طشره چقوب ارقه ایچرو کیرمك که بوکرلکك مقابلیدر ت الاقعس ش همزه نك وعینك فتحیله
والقعس ش قافك فتحی وعینك کسریله ت والمتقاعس ش میمك ضمی وعینك کسریله بونارك اوچی
دخی ذکر اولنان صفت اوزره اولان کمسنه در یقال رجل اقعس وقعس ومتقاعس واقعس شول آته
دیرلرکه اکر یری انتش اولوب صغریسی یوکسلك اوله واقعس شول دوه یه دیرلرکه باشی وبوینی ارقه سنه
مائل اوله واقعس شول کیجه یه دیرلرکه منیع اوله یعنی غایت طویل اوله واقعس شول رجله دیرلرکه منیع
اوله یعنی ذی شرف اوله و بر طاغك دخی اسمیدر ت الاقعسان ش ضمضم اوغلانلرندن اقعسله عبیده دن
عبارتدر ت القعساء ش قافك فتحی وعینك سکونی والفك مدیله شول عزته دیرلرکه ثابت اوله ت القعوس
قافك فتحی وعینك ضمیله شول قوجه درکه زیاده دوشکین اوله ت التقعوس ش فتحتینله و واوك ضمیله
زیاده پیر اولمق یقال تقعوس الشیخ اذا کبر واو کهنه اولوب یقلمغه یوز طوتمغه دخی دیرلر یقال تقعوس
البیت اذا تهدم ت التقاعس ش تانك فتحی وعینك ضمیله بر خصوصده ایر کلوب کیرو قالمق یقال تقاعس
الرجل عن الامر اذا تأخر ولم یتقدم فیه ت الاقعنساس ش همزه نك وعینك کسریله کذلك متأخر
اولمق یقال اقعنسس اذا تأخر ورجع الی خلف و بونده احد سینین اخرده ادغام اولنمادی احرنجم کلمه سنه
ملحق اولدوغی ایچون ت الاقعاس ش همزه نك کسریله غنی اولوب مالی چوق اولمق ت القعس ش قافك
فتحی وعینك سکونیله بدرایحه لو اولان طپراق ت المقعنسس ش میمك ضمی وعینك فتحی وسینك کسریله
مشدید اولان نسنه ت المقیعس ش میمك ضمی وقافك فتحیله مقعنسسك تصغیریدر ت المقیعیس ش
میمك ضمی وقافك فتحیله کذلك تصغیری نوندن بدل یا کتورمکله ت القعیساس ش قافك ضمی وعینك
فتحیله مبرد قولی اوزره کذلك مقعنسسك تصغیریدر که مزبور میمك حذفن اختیار ایدوب اخرده اولان سینی
حذف ایتمزدی وسینی حذف ایدوب میمی ابقا ایتمك سیبویه قولیدر ت مقاعس ش میمك ضمی وعینك کسریله
تمیمدن بر قبیله نك باباسی لقبیدر اسمی حارث بن عمرو بن کعب درکه جد اعلاسی مناة بن تمیمدر المقاعس
میمك فتحیله مقعنسسك جمعیدر حروف زائده سنی حذف ایتمکله که اول نوندر وسین اخیره در ومیم حذف
اولنمدی هرنه دکلو حرف زائده ایسه زیرا میم اسم فاعل معناسن افاده ایچون زیاده اولنمشدی و بو حذف
اولنان حرفلردن عوض ویرمه ده مخیرسن یعنی دیلرسك عوض ویررسن دیلرسك ویرمزسن وعوض
دیدوکمز الفدن صکره اولان حرفین بیننه یاء ساکنه کتورمکدر دیلرسن مقاعس دیرسن دیلرسك
مقاعیس دیرسن وعوض لازم اولمق حرف زائد دوردنجی اولدوغی وقت اولور قندیل ایله قنادیل کبی
وسائرلرنده بوکا قیاس اولسون ت القنعاس ش قافك کسری و نونك سکونیله بیوك دوه بعیر عظیم
معناسنه ت القناعس ش قافك ضمی وعینك کسری ایله فرموده اولان کمسنه عظیم الخلق معناسنه
القناعس قافك فتحی وعینك کسریله جمعی فرموده کمسنه لر معناسنه ت القلس ش قافك فتحی ولامك
سکونیله قالن ایپدرکه لیفدن یاخود خرما یپراغندن اولور القلوس ضمتینله جمعی قلوس السفن
کمیلرده اولان پلامرلردر وقلس اتمغه دخی دیرلر یقال قلس یقلس من الباب الثانی وقلس اول مرتبه ده
بوغازدن کلن طعامدرکه اغزطلوسی اولسون کرك اولماسون واکر بو مرتبه دن صکره کلورسه
اکا قیء دیرلر و بو خلیل قولیدر وقلس کاسه شرابی اتمغه ده دیرلر زیاده طلو اولدوغی حینده ت القالس
لامك کسریله برنسنه یی اتن کمسنه ت القلنسوة ش فتحتینله وسینك ضمی ایله تقیه که باشه کیرلر
ت القلنسیة ش قافك ضمی ولامك فتحی وسینك کسریله ذکر اولنان معناده لغتدر و بالجمله قافی مفتوح

قلنسك سينى مضموم قيلرسن واكر قافى مضموم قيلرسك سينى مكسور ايدوب واوى يايه قلب ايدرسن
وقچن جمع ايدوب ياخود تصغير ايتسك مخيراولورسن زيرا بونده ايكى زياده واردر برى واوبرى نون
ديلرسك واوى حذف ايدوب القلانس ديرسن مساجد وزنى اوزره تقيه‌لر معناسنه واكر ديلرسك
القلاسى ديرسن وزن مذكور اوزره كذلك تقيه‌لر معناسنه وحالت تنكيرده قلاس ديرسن واوى حذف
ايتمكله اجتماع ساكنين ايچون واكر ديلرسك ايكيسنه دخى ياىى عوض ويروب قلانيس وقلاسى ديرسن
القلينسة قافك ضمى ولامك فتحيله ونونك كسريله قلنسوه نك تصغيريدر واكر ديلرسك القليسية
ديرسن قافك ضمى ولامك فتحى وسينك كسريله واكر محذوف اولان حرفدن عوض ويررسك القلينيسة
ديرسن قافك ضمى ولامك فتحى ونونك كسرى ومديله ياخود القليسية ديرسن قافك ضمى ولامك
فتحى وياء اخيره نك تشديديله واكر قلنسوة كلمه سن تانك حذفيله جمع ايتمك ديلسك عرة كلمه سن
جمع اتدوكك كبى تانى حذف ايتمكله واوى ترك ايدوب قلنس ديرسن وبونك اصلى قلنسوايدى كلام
عربده اخرى حرف علت اولوب ماقبلى مضموم كلمه اولمدوغنه بنا واو حذف اولندى وقچن اسمك اخرى
حرف علت اولوب ماقبلى مضموم اولماغى قياس ايجاب ايتسه ضمه كسره يه تبديل اولنمق واجب اولور
پس اسمك اخرى يا اولوب ماقبلى مكسور اولماغن قاض اعلالى كبى اعلال اولنمق لازم اولور رواحق
وادل كلمه لرنده دخى حال بويله در حقو ودلو ايچون جمع اولدقلرى حالده وسائر بونك امثالى اولانلر بونك
اوزرينه قياس اولنسون وحقو حاء مهمله ايله ازار معناسنه در القلسأة قافك فتحى ولامك سكونيله
على وزن الدحرجة تقيه كيدرمك التقلسى فتحتيله ولامك سكونى وسينك كسريله تقيه
كيمك التقلنس فتحتيله ونونك ضميله كذلك تقيه كيمك تقول قلسته فتقلسى وتقلنس اذا البسته
القلنسوة فلبسها التقليس على وزن التكريم دف چالوب تغنى ايتمك المقلس ميمك ضمى ولامك
كسرى وتشديديله شول كمسنه دركه بك شهره كلدكده بك اوكنده شنلك ايدوب اوينايه التقليس
على وزن التكريم بك شهره كلدكده انواع لهوله استقبال ايتمكدر ابو الجراح روايتى اوزره القلاس
قافك فتحى ولامك تشديديله شول دريادركه كوپكن آته تموج غالب اولدوغندن القليس قافك ضمى
ولامك فتحى وتشديدى ويانك سكونيله قبيط وزنى اوزره صنعاده بر بيعه‌نك اسميدركه حبشه يا پمشدى انى قلس
جميرنام كمسنه خراب ايدوب يقمش ايدى وقبيط برجنس حلوادركه اكاناطف يعنى پشمينه ديرلر القمس قمس
قافك فتحى وميمك سكونيله صويه طالمق غوص معناسنه وولد آنه سنك قرننده ديرندكده قمس الولد
فى بطن امه ديرلر القماس قافك فتحى وميمك تشديديله صويه طالجى كمسنه غواص معناسنه وقمس
صويه طالدرمغه دخى ديرلر يقال قمسته فى الماء فانقمس اى غمسته فانغمس پس قمس متعدى ولازم
كلور الاقماس همزه‌نك كسريله طالدرمق معناسنه لغتدر يقال اقمسته فى الماء المقامسة
ميم اولك ضمى وميم ثانينك فتحيله طالدرشمق يقال قامسته فقمسته يعنى باب مغالبه دن بن انكله
طالدرشدم وغلبه ايتدم ديرسن ويقال فلان يقامس حوتا اذا ناطر من هو اعلم منه يعنى قچن علم سباحتده
كندودن اعلمله مباحثه ايتسه استغراب ايدوب بويله ديرلر وحوت حاء مهمله ايله بالق معناسنه در
الانقماس همزه‌نك وقافك كسريله يلدز منحط اولوب غروبه ميل ايتمك القاموس على وزن الكافور
دريانك اورته سى يقال هذا قاموس البحر اى وسطه ومعظمه ومد وجزر حديث شريفنده بيورلمشدر
ملك موكل بقاموس البحر كلما وضع رجله فيه فاض فاذا رفعها غاض يعنى دريايه موكل اولان ملك دريايه

دريايه ايق باصسه طشره واياغن قالدرسه چكلوروم مقصود طاشمغه وجزر وچكلمكه ديرلر القلمس
فتحتيله وميمك فتحى وتشديديله درين دريا بحر زاخر معناسنه جوهرى ايدر بن ظن ايدرم كه لام زائده
اوله وقلمس زياده عظيم الشان اولان كمسنه يه ده ديرلر القنس قافك كسرى ونونك سكونيله اصل قنس
معناسنه در القونس قافك ونونك فتحى وواوك سكونيله تيمور توغلغه‌نك دپه سى وقونس كذلك
آتك ايكى قولاغى اراسنده اولان سيورى كمكدر القوس ياى كمان معناسنه تذكيرى وتأنيثى قوس
جائزدر وقوس آرشونه دخى ديرلر ذراع معناسنه مذروع ارشونه قياس اولندوغيچون وقوس كوكده
بر برجك دخى اسميدر القويسة قافك ضمى وواوك فتحيله قوسك تصغيريدر مؤنث اولدوغنه بناء
القويس كذلك قافك ضمى وواوك فتحيله قوسك تصغيريدر مذكر اولدوغنه بناء وفى المثل هومن
خير قويس سهما القسى قافك وسينك كسرى ويانك تشديديله جمعى يايلر معناسنه الاقواس
همزه‌نك فتحيله والقياس قافك كسريله كذلك قوسك جمعلريدر وقياس تقدير معناسنه ده كلور
يقال قست قياسا وقيست مقايسة وقياسا وقسيك اصلى قووس ايدى زيرا بر فعولدر پس لام الفعلى
تقديم ايدوب قسو ديديلر فلوع وزنى اوزره اندن صكره واوى يايه قلب ايدوب تافى مكسور ايتديلر
عصى كلمه سنك عينى مكسور ايتدكلرى كبى پس قسى اولدى فليع وزنى اوزره اول ذوات ثلاثه دن
ايدى صكره ذوات اربعه دن اولدى يعنى قلب وادغامله حرف اصلى مثابه سنده اولماغن رباعى منزله سنده
اولدى القسوى فتحتيله وواوك كسرى ويانك تشديديله قسى كلمه سنك نسبتيدر زيرا بو فلوع
ايدى كه فعولدن مقلوب ايدى پس حالت نسبتده واوى رد ايدوب قسوى ديديلر القيس قافك
فتحى ويانك سكونيله تقدير ايتمك يقال قست الشئ بغيره وعلى غيره اقيسه قيسا وقياسا ولا يقال اقسته
المقياس ميمك كسرى وقافك سكونيله تقدير اولنجق آلت مقدار معناسنه المقايسة ميمك
ضمى ويانك فتحيله قياس ايتمك يقال قايست بين الامرين مقايسة وقياسا وقياسا شمنه دخى ديرلر يقال
قايست فلانا اذا جاريته فى القياس يعنى انوكله برنسنه ده قياس ايدشمك الاقتياس همزه‌نك
وتانك كسريله اويدرمق يقال هو يقتاس الشئ بغيره اى يقيسه به يعنى اكا انى اويدرر ويقال هو يقتاس
بابيه اقتياسا اى يسلك سبيله ويقتديه يعنى اوغل بابايه اقتدا ايدوب انوك مسلكنه سالك اولور
القوس قافك ضميله راهبك صومعه سيدر وراهب رهبانك مفرديدر التقوس على وزن التكريم
ييرالوب اكلمك يقال قوس الشيخ تقويسا اذا انحنى الاستقواس همزه‌نك وتانك كسريله بعينه
الاقوس همزه‌نك وواوك فتحيله ارقه سى اكرى اولان كمسنه منحنى الظهر معناسنه التقوس
فتحتيله وواوك ضمى وتشديديله ياى كوترمك يقال رجل متقوس قوسه اى معه قوس المقوس
ميمك كسرى وقافك سكونى وواوك فتحيله شول ايپدركه قوشى آتلرى انوك اوزرينه صف بغلرلر ابتدا
سكرتدكلرنده ومقوس ياى قودقلرى ظرفه دخى ديرلر القهبلس تانك فتحى وهانك سكونى وبانك قهبلس
فتحى ولامك كسريله جمرشك كبى ارك آلتى ذكر معناسنه القيس قافك فتحى ويانك سكونيله قياس
ايتمك يقال قست الشئ بالشئ اذا قدرته على مثاله جوهرى بولفظى واوبده دخى ايراد ايتمشدر نته كم الان قيس
مرور ايتدى ولكن انسب بودركه همين يائده ايراد اولنه وقيس مضردن بر قبيله نك باباسى آديدركه اول
قيس بن عيلاندر واسمى الناس بن مضر درنوله قرنداشى الياس بن مضردر بايله الياسك لقبى تيسدر
القيس قافك كسرى ومديله والقاس قافك فتحيله مقدار معناسنه در يقال بينهما قيس رمح

وقاس رمح اذا كان بينهما قدر رمح في التقيس فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله قيسه بكزه مك يقال
تقيس فلان اذا تشبه بهم ياخود انلره انتساب ايله يامعاهده ايله ياهمسايه لك ايله ياولا ايله يعنى انلرك
آزادلوسى اولمغله في القيسان قافك فتحى ويانك سكونيله طى قبيله سندن ايكى قيسك اسميدر كه
انلرك برى قيس بن عناب بن ابى حارثه در وبرى قيس بن هذمة بن عناب بن ابى حارثه در في عبد القيس
عبقس قافك فتحيله برقبيله نك باباسى اسميدر اسددنكه اول عبد القيس بن افصيدركه جد اعلالرى اسد بن
ربيعه در في العبقسى عينك وقافك فتحيله وآخرنده ياء مشدده ايله عبد القيسه منسوب اولان
كمسنه وديلرسك عبدى ديرسن في التعبقس فتحتينله وبانك سكونى وقافك ضميله عبد القيس
قبيله سنه انتساب ايتمك يقال تعبقس الرجل كما يقال تعبشم وتقبس كه تعبشم عبد شمس قبيله سنه وتقيس
كأس قيس قبيله سنه نسبتدر * فصل الكاف * في الكاس چناق كه انوكله برنسنه شرب اولنور مؤنث سماعيدر
قال الله تعالى عز وجل * بكأس من معين بيضاء وابن الاعرابى ايتدى كأسه كأس دينمز ايچنده
مشروبدن نسنه اولمدقچه الكؤوس ضمتينله جمعى في الكبس كافك فتحى وبانك سكونيله حرفى
كبس يبقوب اورتمك يقال كبست النهر كبسا اذا طممتها بالتراب وكبس غارت ايتمكده ديرلر يقال كبسوا دار
فلان اذا اغاروا عليها وكبس باشى خرقه يه چكمكه دخى ديرلر يقال كبس رأسه من الباب الثانى اذا ادخله
فى ثيابه في الكبس كافك كسرى وبانك سكونيله شول طپرا قدر كه خرقك اوزرينه دوكرلر انى
يوما غيچون في الاكبس همزه نك وبانك فتحيله باشن خرقه يه چكن كمسنه شول وجهله كه دپه سن
اقبال ايدوب يوزن ادبار ايتمش اوله في الكباس كافك ضميله باشى بيوك اولان كمسنه عظيم الرأس
معناسنه في الكباسة كافك كسريله خرما صلقمى في الكبيس كافك فتحى وبانك كسرى ومديله
خرمادن برنوعدر في الكبيسة كافك فتحى وبانك كسرى ومديله شول ييلدركه انده بركون ناقص كلور
وبودورت ييلده بر واقع اولور في الكابوس على وزن الكافور شول نسنه دركه انسانه اثناء نومده
عارض اولدقده مضطرب اولوب اغز بصدى ديرلر وبونى صرع مرضنك مقدمه سيدر ديرلر في الكدس
كافك فتحى ودالك سكونيله اغر يوكلو اولان طوارى سرعتله سير ايتدرمك يقال كدست الخيل كدسا
كدس من الباب الثانى في التكدس فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله طوار اغر يوكلو كبى يوريمك يقال تكدس
الفرس اذا مشى كانه مثقل في الكدس كافك ضميله ودالك سكونيله تركه خرمنى الاكداس همزه نك
فتحيله جمعى خرمنلر معناسنه في الكداس كافك ضميله حيواناتك اخسرمسى يقال كدست اذا عطست
الكادس دالك كسريله شول نسنه در انوكله يره مز ايشه يوم اولنور كرك فال اچمغله اولسون كرك اخسرمغله
اولسون وبونك امثالى نه كه وار ايسه وبوقبيلدندر قچن آهو طاغدن اينسه انى يره مز فال ايدينوب
كادس ديرلر نته كم بارحه يى يره مز فال ايدينورلر وبارح شول صيده ديرلركه صيادك صولنه دوشر في الكرس
كرس كافك كسرى ورانك سكونيله شول بول ايله خلط اولنان نجاستلردركه بعضى بعض اوزره ياتلوب قالب
قالب اوله وكرس شول اوره ده ديرلركه انده ناس جمع اوله الاكراس همزه نك فتحيله جمعى وكرس اصله دخى
ديرلر في الاكراس همزه نك كسريله ذكر اولنان حالت اوزره اولمق يعنى بول نجاستله ياخود جماعت كثيره ايله
طولمق يقال اكرست الدار في الكارس رانك كسريله اصل معناسنه في الانكراس همزه نك وكافك
كسريله يوز اوزرينه دوشمك ويوزى اوزره داخل اولمق يقال انكرس فى الشىء اذا دخل فيه منكبا
وانكباب كذلك يوز اوزرينه دوشمكدر في الكرسى كافك ضمى ورانك سكونيله وآخرنده يانك تشديديله تحت

تحت الكراسى كافك فتحى ويانك تشديديله جمعى وگاه اولور كرسى ديرلر كافك كسريله في الكروس
فتحتينله وواوك فتحى وتشديديله باشى بيوك اولان كمسنه بزرك سر معناسنه وكروس بررجلك دخى
اسميدر في الكراسة كافك ضمى ورانك تشديديله جزو اوراق متعدده معناسنه كراسك واحديدر
الكراريس كافك فتحى ورانك كسريله جمعى جزولر معناسنه في الكرباس كافك كسرى ورانك سكونيله كرباس
طام اوزرنده اولان ادبخانه وخام بز معناسنه دخى كلور فارسى معربدر في الكرباسة كافك كذلك
كسريله برقطعه خام بز الكرابيس جمعى خام بزلر معناسنه في الكردوس كافك ودالك ضمى ورانك كردس
سكونيله آتلولردن برعظيم بلوك كروه بزرك معناسنه الكراديس كافك فتحيله جمعى عظيم بلوكلر
معناسنه وصاحب صراح بومقامده كردوس كلهء بزرك ازاسبان ديمشدر غلط ايتمشدر غالبا جوهرينك
القطعة العظيمة من الخيل ديدوكى قولنده خيل عسكر معناسنه اولدوغندن ذهول ايدوب سياق
كلامدن غفلت ايتمشدر وهرايكى كمك كه براكله برى برينه بولوشه اكا دخى كردوس ديرلر اوموز
باشلرى كبى وديزلركبى في الكردسة على وزن الدحرجة چرى باشى اولان كمسنه عسكرى بلوك
بلوك ايتمكدر يقال كردس القائد خيله اذا جعلها كتيبة وكردسه وثاقه دخى ديرلر يقال كردسه وليج
به الارض وليج باء موحده ايله وجيمله يره دوشرمك ويره بصمقدر وكردسه بركمسنه نك النى اياغنى بريره
جمع ايتمكه دخى ديرلر يقال كردس الرجل على البناء للمجهول اذا جمعت يداه ورجلاه وكردسه بقاغيله
يورتمكه دخى ديرلر في المكردس ميمك ضمى ودالك فتحيله شول كمسنه دركه الى واياغى ياپشمش اوله
في التكردس فتحتينله ورانك سكونى ودالك ضميله ايكى كمسنه نك اسميدر كه انلرك برى قيس وبرى
معاويه در مالك بن حنظله نك اوغللريدر جد اعلالرى مناة بن تميمدر في الكرفس كافك ورانك فتحيله
كروزديدكلرى معروف اوتدر في الكركس على وزن الزلزل برنسنه يى رد ايتمكدر في المكركس كرفس
ميمك ضمى وكافينك فتحاريله شول كمسنه دركه انوك آنه سى وآنه سنك آنه سى جاريه اوله مكركس ديديلر كركس
كويا كه مذموم اولان جماعته رد اولنمشدر في الكسيس كافك فتحى وسينك كسرى ومديله خرمانبيذنه كسس
ديرلر وكسيس كذلك شول اته دخى ديرلر كه طاشلر اوزره قوريدلوب دوكلدكدن صكره ذخيره قلنور
الكسس فتحتينله ديش قصه اولمق كوتاهىء دندان معناسنه في الاكس فتحتينله شول كمسنه دركه
ديشى قصه اوله في الكلس كافك كسرى ولامك سكونيله كرچ كه انوكله اپنى بيارلر في الكلسة كافك كلس
ضمى ولامك سكونيله كرچ رنكنده اولمق في الاكلس همزه نك ولامك فتحيله كرچ رنكنده اولان قورد
يقال ذئب اكلس في الكانس نونك كسريله شول آهودركه كاسه يعنى يتاغنه داخل اولور في الكناس
كافك كسريله آهونك اغاچ اراسنده كيرلنجك يتاغى في الكنوس ضمتينله آهو يتاغنه كيرمك يقال كنس
كنس الظبى يكنس من الباب الثانى في التكنس فتحتينله ونونك ضمى وتشديديله بمعناه في الكنس
كافك فتحى ونونك سكونيله سپورمك يقال كنست البيت اكنسه كنسا من الباب الاول في المكنسة ميمك
كسرى وكافك سكونى ونونك فتحيله سپورجك آلت چاروب معناسنه في الكناسة كافك ضميله
سپورندى قمامه معناسنه وكاسه كوفه ده بريرك آديدر في الكنيسة كافك فتحى ونونك كسرى ومديله
نصارينك معبديدر في الكنس كافك ضمى ونونك فتحى وتشديديله كوكده اولان كواكب ابو عبيده ايتدى
كوكبه كنس ديديلر مغيبنده مستتر اولدوغيچون بعضيلر ايتدى كنس خنس ديدكلرى يلدزلردركه انلر
سيارلردر في التكويس على وزن التكريم باشى اشغه دوندرمك يقال كوسته على رأسه تكويسا

اى قلبته و فى الحديث والله تعالى شانه لو فعلت ذلك لكوسك الله تعالى جل ذكره فى النار واسلك
اسفلك الكوس كافك فتحى وواوك سكونيله باشى اشغه دوشمك يقال كاس يكوس اذا فعل ذلك
يعنى باشى آشغه اولسه ودوه اوج اياغى اوزره يورمكه دخى ديرلر سكرلندوكى حالده التكاوس
تانك فتحى و واوك ضميله برى برى اوزرينه بغلمغه ديرلر يقال عشب متكاوس اذا كثر وكثف الكوس
كافك ضمى ومديله شول نسنه دركه چلارلر طبل معناسنه بعضيلر ايتدى بو معربدر الكوسى
كافك ضمى ومديله وآخرنده دخى يانك تشديديله ايقلرى قصه اولان آت مكوس ميمك ضمى
و واوك فتحى وتشديديله بر مركبك اسميدر الكهمس على وزن جعفر قصه اولان كمسنه وكهمس
كيس عربده برقبيله نك باباسى آديدر الكيس كافك فتحى ويانك سكونيله اهل ذكا اولمق كه حماقتك
مقابليدر و رجالدن بر كمسنه نك آديدركه اول كيس النمريدر وكيس اوغلان ظريف وذكى اولمغه دخى
ديرلر الكياسة كافك كسريله كذلك اوغلان ظريف اولمق يقال كاس الولد يكيس كيسا وكياسة
الاكياس همزه نك كسريله ظريف ولد صاحبى اولمق يقال اكيس الرجل واكاس اذا ولد له اولاد
اكياس الكيس كافك فتحى ويانك كسرى وتشديديله ذكى وظريف كمسنه والمكيس ميمك
ضمى ويانك فتحى وتشديديله بمعناه الكيسى كافك كسرى ومدى والفك قصريله ظريفه اولان
عورتك صفتيدر الكوسى كافك ضمى ومدى والفك قصريله ذكر اولنان معنايه در اكيسك مؤنثيدر
التكيس فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله ظريفلنمق تظرف معناسنه المكايسة ميمك ضمى
ويانك فتحيله ظرافت چكشمك يقال كايسته فكسته اى غلبته فى الكياسة ومكايسة بيع وشراده غدر
ايتمكه دخى ديرلر الكيسان كافك فتحى ويانك سكونيله غدر معناسنه در بعض عرب قتنده الكيسانية
كافك فتحى ويانك سكونيله وياى آخيره نك تشديديله روافض طائفه سندن بر جماعتك آديدركه انلر
مختار بن ابى عبيدك اصحابيدر ديرلركه مزبورك لقبى كيسان ايدى الكيس كافك كسرى ومديله
كيسه كه ايچنه اقچه قورلر الاكياس همزه نك فتحى وكافك سكونيله جمعى كيسه لر معناسنه * فصل اللام
لبس اللبس لامك ضمى وبانك سكونيله كيمك يقال لبست الثوب البسه لبسا من الباب الرابع اللبس
لامك فتحى وبانك سكونيله ملتبس قلمق مشتبه قلمق معناسنه تقول لبست عليه الامر البس من الباب
الثانى اذا خلطت من قوله تعالى * وللبسنا عليهم ما يلبسون ولبس ظلمت قارشمغه دخى ديرلر اللبسة
لامك ضمى وبانك سكونيله التباس اولمق يقال فى الامر لبسة اى شبهة ليس بواضح اللباس
لامك كسريله كيلن نسنه والملبس ميمك وبانك فتحيله بمعناه واللبس لامك كسرى وبانك
سكونيله كذلك بمعناه ولبس اورتى معناسنه دخى كلور يقال لبس الكعبة ولبس الهودج لما عليهما
من لباس ولباس امرأيه و امرأه نك زوجنه اطلاق اولنور قال الله تعالى * هن لباس لكم وانتم
لباس لهن وحيايه دخى لباس تقوى ديرلر تفسير شريفده بو وجه اوزره وارد اولمشدر وبعضيلر ايتدى لباس
تقوى غليظ اولوب خشين و قصير اولان كياسيدر اللبوس لامك فتحى وبانك ضميله كيلن نسنه
وقوله تعالى * وعلمناه صنعة لبوس لكم يعنى الدرع التلبس فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله برنسنه يه
متقارن اولمغه ولباس كيمكه دخى ديرلر يقال تلبس بالامر والثوب الملابسة برنسنه يى قرشدروب بلورسز
ايتمك يقال لابست الامر اذا خالطته وملابسه باطنده اولانى بلمكه دخى ديرلر يقال لابست فلانا اذا
عرفت باطنه الملبس ميمك وبانك فتحيله استمتاع اولناجق نسنه الالتباس همزه نك تانك كسريله

كسريله برنسنه مختلط ومشتبه اولمق يقال التبس عليه الامر اذا اختلط واشتبه التلبيس على وزن
التكريم حيله ايدوب مشتبه قلمق تشديد مبالغه ايچوندر اللباس لامك فتحى و بانك تشديديله اهل
لحس تلبيس اولان كمسنه يقال رجل لباس ولا تقل ملبس اللحس لامك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله
دل ايله يلامق يقال لحس القصعة يلحسها لحسا من الباب الرابع وفى المثل اسرع من لحس الكلب انفه
اللحسة لامك فتحى وحانك سكونيله واللحسة لامك ضمى وحانك سكونيله كذلك يلامق
معناسنه يعقوبدن بويله روايت اولنمشدر الالحاس همزه نك كسرى ولامك سكونيله بتورمك
يقال الحست الارض اذا انبتت الملاحس ميمك فتحى وحانك كسريله يلايجق يرلر وقولهم تركت
فلانا بملاحس البقر مثل قولهم بمباحث البقر يعنى صغر اوتلاغى اولان اسيز يرلرده ترك ايتدم قانده لغى
لدس نامعلومدر بعضيلر ايتدى مراد شول اسيز يردركه بقر وحشى انده اولادن يلار اللاحوس على وزن الكافور
شوم اولان كمسنه التلديس على وزن التكريم دوه نك اياغنه چارق ديكمك تقول لدست
البعير تلديسا اذا انعلته وكذلك خفى اصلاح ايتمكه دخى ديرلر تقول لدست الخف اذا اصلحته
الملدس ميمك ضمى ودالك فتحى وتشديديله اصلاح اولنمش خف يقال خف ملدس كما تقول ثوب
ملدم ومردم اللديس لامك فتحى ودالك كسرى ومديله شول ناقه دركه اتى صيق ومجتمع اوله
الملدس ميمك كسريله ولامك سكونى ودالك فتحيله ملطس معناسنه لغتدر وملطس ميمك كسريله
وطا وسين مهملتين ايله شول بيوك طاشه ديرلركه انوكله چكردك قادرلر وكاه اولور شديد الوطء اولان
اركك اول طاشه تشبيه اولنوب اكا دخى ملدس ديرلر الملادس ميمك فتحى ودالك كسريله جمعى
لسس ذكر اولنان طاشلر معناسنه اللس لامك فتحى وسينك تشديديله اكل ايتمك يقال لست الدابة
الكلاء تلسه لسا من الباب الاول اذا نتفته بجحفلتها وجحفله طوار طوداغنه ديرلر ونتف اوتى يولمغه
ديرلر الالساس همزه نك كسريله يرك ابتدا اوتى ظهور ايتمك يقال الست الارض اى طلع اول
نباتها اللساس لامك ضميله ابتدا چقن اوتك اسميدر طوار انى يولوب اكل ايتدوكيچون لساس ديرلر
لطس الملطس ميمك كسرى وطانك فتحيله شول بيوك طاشدركه انوكله چكردك قادرلر الملطاس
ميمك كسريله بمعناه ملدام ايله ملدم كبى كه ملدم دخى چكردك قدجق طاشدر اللطس لامك
فتحى وطانك سكونيله اورمق وبرك بصمقدر وابو عبيد ايتدى ملاطسه نك معناسى ناطحدر يعنى انوكله
لعس ملوث اولمقدر اللعس لامك وعينك فتحيله طوداق رنكيدركه سياهه مائل اوله بو خوب عد
اولنور اللعساء لامك فتحى والفك مديله ذكر اولنان لون اوزره اولان طوداقدر يقال شفة لعساء
اللعس لامك ضمى وعينك سكونيله جمعى يقال فتية لعس ونسوة لعس الالعس مفرد مذكرى
وكاه اولور العس نباته اطلاق اولنور يقال نبات العس اذا كثر وكثف لانه حينئذ يضرب الى السواد
اللعوس لامك فتحى وعينك سكونى وواوك فتحيله حرصندن خفيف اولان كمسنه كرك اكلده كرك
لقس غيرى نسنه ده بو سببدن قورده دخى لعوس ديرلر اللاقس قافك كسريله قنايجى كمسنه عياب
معناسنه يقال لقسه يلقسه لقسا من الباب الاول اذا عابه اللقس لامك فتحى وقافك كسريله
خلقه لقب طقن وسخريه يه الان ومابينلرين افساد ايدن كمسنه ابن السكيت ايتدى فلان لقس
شكس عسر ديرلر بدخو معناسنه اللقس فتحتينله بدخوى اولمق يقال لقست نفسى من الشئ
تلقس لقسا من الباب الرابع اذا غثت وخبثت اللمس لامك فتحى وميمك سكونيله اليله يايشمق يقال

لمس لمسه یلمسه و بونکله جماعدن دخی کنایت اولنور ﴿ الملامسة ﴾ میم اولك ضمی و میم ثانینك فتحیله یاپشمق
وجماع ایتمك معناسنه و بیع ملامسه شول بیعدرکه قچن متاعه ال دکوررسك ما بینمزده بیع منعقد اولسون
دیه قول ایدرلر و بوندن نهی اولنمشدر ﴿ الالتماس ﴾ بر نسنه یی ایستمك و طلب ایتمك ﴿ التلمس ﴾
فتحتینله و میمك ضمی وتشدیدیله طلبدر مرة بعد اخری ﴿ المتلمس ﴾ میم اولك ضمی و میم ثانینك کسری
وتشدیدیله برشاعرك اسمیدر ﴿ ملیس ﴾ میمك فتحی ولامك کسری و مدیله برجاریه نك اسمیدر و
لوس الملاسة ﴾ لامك ضمیله شول حاجتدرکه متوسط الحال اوله یعنی شدید اولمیه ﴿ اللوس ﴾ لامك فتحی
وواوك سکونیله بر نسنه یی طاتمقدر ﴿ اللووس ﴾ لامك فتحی و واوك ضمی و مدیله طادیجی کمسنه یقال
رجل لووس ﴿ اللواس ﴾ لامك فتحیله طاتمق یقال ما لاس لواسا ای ما ذاق ذواقا ﴿ اللواسة ﴾
لهس لامك ضمیله برلقمه دن اقل اولاندر ﴿ اللهس ﴾ لامك فتحی و هانك سکونیله لحس لغتدر یلامق
معناسنه یاخود لنغه دریعنی جانی هایه مائل تلفظ ایدنلر استعمال ایدر ﴿ اللهسة ﴾ لامك ضمی و هانك
سکونیله جزوی نسنه دن عبارتدر یقال ما لك عندی لهسة ای شیء ﴿ لیس ﴾ لامك فتحی و یانك
لیس سکونیله کلمهٔ نفیدر فعل ماضیدر و اصلنده لیس ایدی یانك کسریله ثقیل عد اولنوب اسکان اولندی
والفه قلب اولنمدی زیرا بوفعل ماضی اولوب حاله دلالت ایتدوکیچون تصرف اولنمدی و بونك فعل
اولدوغنه دلالت ایدن هرنه دکلو فعل تصرفی کبی تصرف اولنمازایسه ده لست لستما لستم دیدکلری در
ضربت ضربتما ضربتم کبی و بوافعال کك عامل اولانلریدن قلندی کان کبی و کانك اخواتی کبی که اسملرن
مرفوع وخبرلرن منصوب ایدرلر بوقدروارکه لیس کلمه سنك خبرینه با داخل اولور لیسنك اخواتی خبرینه
داخل اولماز تقول لیس زید بمنطلق با کلمه سی تعدیهٔ فعل ایچون وتأکید نفی ایچون داخل اولمشدر
وداخل اولماسی دخی جائزدر زیرا مؤکد اولان نسنه دن استغنا جائزدر وافعالدن بعض کاه اولور حرفله
تعدیه ایدروکاه حرفسز تعدیه ایدر نحو اشتقتك واشتقت الیك و لیس کلمه سنك خبرن کندی
اوزرینه تقدیم جائزدرکلدرسا ئر اخواتنده جائز اولدوغی کبی تقول محسنا کان زید و لا یجوز محسنا
لیس زید و کاه اولورلیس ایله استثنا اولنور تقول جاء القوم لیس زیدا کما تقول الا زیدا اسمن لیسنك
تحتنده مستتر قلوب خبرن لیس ایله منصوب قیلورسن کویاکه لیس الجائی زیدا دیرسن وسنکیچون
نیاءنی قوم لیسك دیمك جائزدر بو قدر وارکه مضمر منفصل اولیدر ﴿ اللیس ﴾ فتحتینله شجاعت
الالیس ﴾ همزه نك ویانك فتحیله بهادر کمسنه شجاع معناسنه اللیس لامك کسری و مدیله جمعی
مأس وفرا ایتدی اللیس شول دوه درکه نه دکلو یوك اورسك کوتورر * فصل المیم ﴿ المأس ﴾ میمك فتحی
وهمزه نك سکونیله فاسد قلمق تقول ماءست بینهم مأسا اذا افسدت ﴿ المجوسیة ﴾ میمك فتحی و جیمك
مجس ضمی و یانك تشدیدیله کفره دن برطائفه در ﴿ المجوسی ﴾ میمك فتحیله کذلك مجوسیه طائفه سنه
منسوب اولان المجوس یا ی نسبتك حذفیله جمعی ابوعلی النحوی ایتدی مجوس ایله یهودك مفردو جمعی
یای نسبتله فرق اولندی یهودی و یهود مجوسی و مجوس دیدیلر شعیرة و شعیر دیدکلری کبی و جمعی الف
لام ایله تعریف اولندی واکر معنای جمعیت ملحوظ اولسه الف لام داخل اولمسی جائز اولمازایدی زیرا
بونلر یعنی مجوسله یهود معرفه لردر وابوعلی مزبورایتدی مجوسله یهود مؤنثلردر کلام عربده قبیله مجراسنه
جاری اولدیلر جمع مذکر اعتبار اولنمدیلر ﴿ التمجس ﴾ فتحتینله و جیمك ضمی و تشدیدیله مجوس
طائفه سندن اولمق یقال تمجس الرجل اذا صار منهم ﴿ التمجیس ﴾ علی وزن التکریم مجوس طائفه سندن قلمق

قلمق یقال مجسه غیره وفی الحدیث فابواه یمجسانه ﴿ المرسة ﴾ فتحتینله ایب حبل معناسنه المرس کذلك ٣١٢
فتحتینله جمعی الامراس همزه نك فتحیله مرسك جمعی ایپلر معناسنه مرس کذلك مصدر کلور ایب بکره
ایله بکره تیمورینك آره سنه دوشمك معناسنه کاه فعل مزبوری بکره یه اسناد ایدوب مرست البکرة تمرس
مرسا دیرلر باب رابعدن ﴿ المروس ﴾ میمك فتحی و رانك ضمیله شول بکره درکه ایپی کندیله تیموری آره سنه
ایچی اوله وکاه اولور فعل مزبوری ایپه اسناد ایدوب مرس الحبل یمرس مرسا دیرلر کذلك باب رابعدن
قچن ایب بکره ایله تیموری آراسنه دوشسه ﴿ الامراس ﴾ همزه نك کسریله ایپی بکره نك آرزندن مجراسنه
کتورمك وامراس ایپی بکره ایله تیموری آره سنه براقمغه دخی دیرلر پس اضداددن اولور یعقوب روایتی اوزره
المرس ﴾ میمك فتحی و رانك کسریله اسلوب و عادت یقال للقوم هم علی مرس واحد اذا استوت اخلاقهم
ومرس شول کمسنه یه دیرلرکه زیاده ممارست اوزره اولا ﴿ المراس ﴾ میمك کسریله دورشمك معناسنه در
الممارسة ﴾ میمك ضمی و رانك فتحیله بمعناه ﴿ المرس ﴾ میمك فتحی و رانك سکونیله خرمایی یا خود غیری
نسنه یی صویه اصلدسون دیو براقمق یقال مرست التمر وغیره فی الماء اذا انقعته و مرثته بیدك و مرس
وغاهجق پرماغن اغزینه الوب امودب چینمکه دخی دیرلر یقال مرس الصبی اصبعه یمرسها من الباب الاول
و بومرثه لغتدر یا خود لثغتدر یعنی سینی ثا کبی تلفظدن ناشیدر و مرس الساکه دخی دیرلر تقول مرست
یدی بالمندیل اذا مسحتها به ﴿ التمرس ﴾ فتحتینله و رانك ضمی وتشدیدیله ﴿ والامتراس ﴾ همزه نك
و تانك کسریله برکمسنه نك یرامزلغنه قصد ایتمك یقال تمرس به وامترس به ای احتك واحتکاك حاء
مهمله ایله شره قصد ایتمکدر وامتراس خصومتده عنا دایتمکه دخی دیرلر ﴿ المرمریس ﴾ میملرك فتحی
وراء اولك سکونی و ثانینك کسری و مدیله آفت داهیه معناسنه بو فعفعیل وزنی اوزره در فانك و عینك
تکریریله کاه اولور داهیه یه صفت دخی اولور یقال داهیة مرمریس ای شدیدة و محمد بن السری ایتدی
مرمریس مراستدندر شدت معالجه معناسنه و مرمریس دور معناسنه دخی کلور و داهیهٔ مرمریس
مسس مستمر اولان آفت دیمك اولور ﴿ المارستان ﴾ رانك فتحی و سینك سکونیله خسته لره علاج اولنان مکاندر
بیمارخانه معناسنه فارسی معربدر ﴿ المس ﴾ میمك فتحی و سینك تشدیدیله بر نسنه یه یاپشمق یقال مسست
الشیء امسه مسا من الباب الرابع و بونك باب رابعدن کلمه سی لغت فصیحه در و ابو عبیده مسست الشیء
امس مسا دخی روایت ایتمشدر باب اولدن و کاه اولور مست الشیء دخی دیرلر سینلرك مقدمن حذف ایدوب
کسره سن میمه تحویل ایتمکله و بعض عرب میمی مکسور ایتمیوب حالی اوزره مفتوح استعمال ایدر و بوسببدن
باری تعالی نك * فظلتم تفکهون * بیوردوغی قول شریفنده کسریله و فتحیله قرائت اولنورکه بونك اصلی
ظللتم ایدی و بوشاذ اولان تخفیفلردندر ﴿ الامساس ﴾ همزه نك کسریله یاپشدرمق یقال امسسته الشیء
فمسه ﴿ المسیس ﴾ میمك فتحی و سینك کسری و مدیله یاپشمق ﴿ المسیسی ﴾ میمك کسری و سینك
دخی کسری وتشدیدیله والفك قصریله خصیصی کبی کذلك یاپشمق معناسنه در ﴿ الممسوس ﴾
شول کمسنه درکه انده اثر جنون اوله و ممسوس شول صویه دخی دیرلرکه آجی ایله طتلو مابیننده اوله
المماسة ﴾ میمك ضمیله جماعدن کنایت اولنور ﴿ التماس ﴾ تانك فتحیله کذلك جماعدن کنایت اولنور
قال الله تعالی * من قبل ان یتماسا ﴿ المساس ﴾ میمك کسریله یاپشمق و مجامعت ایتمك قال الله
تعالی * ان تقول لا مساس ای لا امس ولا امس ﴿ مساس ﴾ میمك فتحی و سین اخیره نك کسری اوزره
بناسیله قطام کبی یاپشمق معناسنه در یقال لا مساس کسر اوزره بنا اولندوغی مصدردن معدول

اولد وغيچوندر كه اول مسدر و المماسة ع شدتله معناسنه در يقال بينهما رحم ماسة اى قرابة قريبة ويقال
مست بك رحم فلان اذا كان بينكما قرابة قريبة ويقال حاجة ماسة اى مهمة ومست اليه الحاجة اى اشتدت
المسمسة ع ميملرك فتحى وسينك سكونيله برنسنه نك قارشق اولمسى اختلاط امر والتباس امر معناسنه
و المسماس ع ميمك فتحيله وسينك سكونيله اسمدر اختلاط والتباس معناسنه و المعس ع ميمك
فتحى وعينك سكونيله اوماق دلك معناسنه يقال معست المنيئة فى الدباغ اذا دلكته دلكا شديدا وكاه معس
اولور كه بونكله جماعدن كنايت اولنور ومنيئه ابتدا دباغتنه مباشرت اولنان دريدر و المعاس ع
ميمك فتحى وعينك تشديديله بهادر اولوب حربده اقداملو اولان كمسنه و المقس ع فتحتينله كوكل مقس
بولنمق يقال مقست نفسه من الباب الرابع اذا غثت و التمقس ع فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله
كذلك كوكل دونمك ابوزيد ايتدى بر اعرابى مقابردن بر قوش صيد ايدوب اكل ايتدكده طوتدوغى
قوشك آدن صوردى آدى سمانى درديلر بوسوزى اشتدكده كوكلى دوندى وايتدى نفسى تمقس
من سمانى الاقبر وذكر اولنان قوش جد ذاتنده اكله صالح اولمايوب اسمى معناى سمى موهم اولدوغيچون
غثيانى ايجاب ايتمشدر و المكس ع ميمك فتحى وكافك سكونيله مبايعه ده مكس ايتمك يعنى بيع وشراده
قاتاق ايتمك يقال مكس فى البيع يمكس مكسا من الباب الثانى ومكس جابيلرك ايدوب خراج المق مكس
معناسنه ده كلور ومكس عشر الان كمسنه نك الدوغى نسنه يه دخى ديرلر و المماكسة ع ميمك ضمى
وكافك فتحيله و والمكاس ع ميمك كسريله كذلك بيعده وشراده قاتاق ايتمك و الماكس ع كافك
كسريله عشرجى وفى الحديث لا يدخل صاحب مكس الجنة و الملاسة ع ميمك فتحيله دوز اولوب
هموار اولمق خشونتك مقابليدر و الاملساس ع همزه نك ولامك كسرى ومديله زياده دوز وهموار ملس
اولمق يقال املاس الشئ املساسا و التمليس ع على وزن التكريم دوز ايتمك و التملس ع فتحتينله
ولامك ضمى وتشديديله و والاملاس ع همزه نك كسرى وميمك كسرى وتشديديله دوز اولمق يقال
ملسه فتملس واملس وبو اصلنده انفعل ايدى ادغام اولنوب املس اولدى وانملاس قاچمق معناسنه ده
كلور يقال انملس من الامر اذا افلت منه وتمليس قاچرمق معناسنه ده كلور يقال ملسته انا و الاملس
همزه نك فتحى وميمك سكونى ولامك فتحيله دوز اولان نسنه وارقه سى بتون اولان حيوانه دخى ديرلر
وفى المثل هان على الاملس مالاقى الدبر كه املسله مراد ارقه سى مجروح اولميندر ودبردن مراد بانك
كسريله ارقه سى مجروح اولاندر وهان سهولت معناسنه در و الملس ع فتحتينله كيجه قراكوسى
مختلط اولمق ومنه قولهم اتيته ملس الظلام اى حين اختلاط الظلام و الامليس ع همزه نك ولامك
كسريله شول صحرادر كه آنده نباتى يوقدر الاماليس همزه نك فتحى ولامك كسرى ومديله جمعى ذكر
اولنان صحرا معناسنه و الامليسى ع همزه نك كسرى ولامك كسرى ومديله وآخرنده يانك
تشديديله برجنس انار دركه ياكه ذكر اولنان صحرايه منسوبدر يقال رمان امليسى و الملسى ع ميمك
ولامك فتحى والفك قصريله شمجى وجفلى وزنى اوزره شول ناقه دركه آكا برنسنه آصلمايه زياده سرعتله
يوروبكندن اوتورى وشمجى شين معجمه وجيمله كذلك سريع معناسنه وجفلى جيمله وفا ايله دعوت عامه
معناسنه در وملسى كذلك بر لفظدر كه اثناى بيعده ذكر اولنور يقال ابيعك ملسى لا عهدة فيه يعنى
قطعى بيع ايتدم بر حيثيتله كه رجوعه مجال اولميه و الملس ع ميمك فتحى ولامك سكونيله قوچى انيوب
خايه سن طمرلريله چقرمق وملس برك سورمكه دخى ديرلر سوق شديد معناسنه و المملوس ع

المملوس ع ميمك فتحى ولامك ضميله خايه سى چقارلنش اوغلن و الملاسة ع ميمك فتحى ولامك تشديديله
شول الندركه انوكله يردوزلنور و الماس ع ميمك فتحى ومديله خفيف وچابك معناسنه در و موسى
ميمك ضمى وسينك فتحيله برجالك اسميدر كسائى ايتدى ميم نفس كلمه دندر آخرنده الف زائددر پس موس
موسى فعلى وزنى اوزره دروابو عمرو بن العلا ايتدى ميم زائد در مفعل وزنى اوزره در يزيدى روايتى اوزره بونك
بيانى باب معتلده كلور انشاء الله تعالى و الميس ع ميمك فتحى ويانك سكونيله صالنى صالنى يوريمكدر و
تبختر معناسنه يقال ماس يميس ميسا وميس شول اغاجه دخى ديرلر كه اندن پالان اغاجلرى ايشلرلر ميس
الميسان ع فتحتينله بمعناه يقال ماس ميسانا ايضا و المياس ع ميمك فتحى ويانك تشديديله صالنى
صالنى يورين كمسنه و التميس ع فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله كذلك صالنى صالنى يوريمك
الميسان ع ميمك فتحى ويانك سكونيله بر كويك اديدر نواحى عراقده * فصل النون و النبس ع نونك نبس
فتحى وبانك سكونيله تكلم ايتمك معناسنه نفيده استعمالى اكثردر يقال ما نبس بكلمة اذا لم يتكلم و التنبيس
على وزن التكريم بمعناه يقال ما نبس صاحب صراح بونى نفيه مخصوص ظن ايتدى وايتدى نبس سخن
كفتن ودر نفى استعمال كنند بجا لاكه جوهرى ايراد ايتدوكى شاعر شعرنده اثبات مصرحدر و النبراس
نونك كسرى وبانك سكونيله چراغ مصباح معناسنه و النجس ع نونك فتحى وجيمك كسريله نجس
نجاستلو اولان نسنه و النجس ع فتحتينله بمعناه قال الله تعالى * انما المشركون نجس فرا ايتدى نجس
رجسله استعمال اولنسه رجسه تبعيتله استعمال اولنور مستقل معنى مراد اولماز رجس نجس ديرلر
جيمك كسريله ونجس مصدر دخى كلور يقال نجس نجسا من الباب الرابع و الانجاس ع همزه نك
كسريله و والتنجيس ع على وزن التكريم نجاستلو قلمق يقال انجسه غيره ونجسه بمعنى وتنجيس برنسنه در
اشياء نجسه دن كه عرب انى جرزايد يتوب كوتررلر يا وزكوزك شرندن يا خود جنك مكرندن دفع ايتمك
ايچون و الناجس ع جيمك كسريله و والنجيس ع نونك فتحى وجيمك كسرى ومديله شول مرضدركه
اوكولميه يقال به داء ناجس ونجيس اذا كان لا يبرأ منه و النحس ع نونك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله نامبارك نحس
اولان نسنه كه سعدك ضديدر وبارى تعالى نك * فى يوم نحس * بيوردوغى قول شريفنده صفتيت اوزره
قرائت اولندى اما اضافت اوزره اولمق اكثر واجوددر و النحس ع نونك فتحى وحانك كسريله نامبارك اولان
نسنه يقال نحس الشئ فهو نحس ومنه قيل ايام نحسات ومنه قال الشاعر ابلغ جذاما ولخما ان اخوتهم طيا
وبهراء قوم نصرهم نحس و النحاس ع نونك ضميله باقر ونحاس كذلك شول توتوندر كه انوك يالكى
اولميه دخان بلا لهب معناسنه قال نابغة بنى جعدة يضئ كضوء سراج السليط لم يجعل الله فيه نحاسا
ونحاس طبيعته واصله دخى ديرلر و النحاس ع نونك كسريله طبيعت واصل معناسنه يقال فلان كريم
النحاس يعنى كريم النجار ديرلر نون مكسوره دن صكره جيمله و التنحس ع فتحتينله وحانك ضمى وتشديديله
خبرالمق وخبر ارامق يقال تنحست الاخبار وعن الاخبار اذا تخبرت عنها وتتبعتها بالاستخبار يس بوسرا
وعلانية اولور و الاستنحاس ع همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال استنحست الاخبار وعن الاخبار
ايضا و النخس ع نونك فتحى وخاء معجمه نك سكونيله اغاجله دورتمك يقال نخسه بعود ينخسه نخسا نخس
من الباب الثالث وينخسه من الباب الاول ونخس آتشن بكره يه نخاس نكه رمكه ده ديرلر نته كم عن قريب
كلور انشاء الله تعالى و النخاس ع نونك فتحى وخانك تشديديله قول قراواش صتان كمسنه و الناخس
خانك كسريله شول اويوزدركه دوه نك قويروغى يانده اولور و المنخوس ع ميمك فتحى وخانك ضميله

شول دوه درکه وجه منکور اوزن اویوزی اوله ی دائرة الباخس ع خانك کسریله شول دائره درکه آتك
یاپچقلرنده اولور که آتك یانجغی اویلغنده قویروغیله اوردوغی یردر بو آنده مقبول دکلدر کریه عد اولنور
النحیس ع نونك فتحی وخانك کسریله شول بکره درکه دلیکی آشنوب واسع اولمغین براغاجی دلوب
بکره نك اول واسع اولان دلیکنه چکوروب ارقری طورن بکره اغاجن اول دلنن اغاجه چکوررلر ی النخاس
نونك کسریله شول اغاجه دیرلرکه دلنوب ذکر اولنان وجه اوزره بکره نك ایچنه قونور جوهری ایدر
نجدده بنی تمیمدن براعرابی قیودن صو چکردی وبکره سی نحیس اولمشیدی پرماغم نخیس اولان بکره نك
ایچنده اولان نخاسه قیوب نه دیرلر بو که دیدم حالا که مرادم حاء مهمله ایله میدر یا خود معجمه ایله میدر انی
بلمك ایدی جواب ویروب ایتدی نخاسدر خاء معجمه ایله بن ایتدم شاعر شعرنده وبکرة نحاسها نحاس
دیمه مشمیدر حاء مهمله ایله اعرابی ایتدی ما سمعنا بهذا فی اباءنا الاولین ی النخیسة ع نونك فتحی وخانك
کسری ومدیله شول یکی سودینه دیرلرکه قیون سودینه قارشمش اوله ابوزیددن بویله روایت اولنمشدر
ندس یعقوبدن نقل طریقیله ی الندس ع نونك فتحی ودالك کسریله شول کمسنه درکه عاقل اوله ی الندس
فتحتینله عاقل اولمق یقال ندس یندس ندسا من الباب الرابع ی المنداس ع میمك کسری ونونك
سکونیله ییجك اولان عورت ی الندس ع نونك فتحی ودالك سکونیله دورتمك طعن معناسنه ی المنادسة
میمك ضمی ودالك فتحیله دورتشمك مطاعنه معناسنه ی النوادس ع دالك کسریله دورتجی کوندرلو
یقال رماح نوادس قال الشاعر ونحن صبحنا ال نجران غارة تمیم بن مر والرماح النوادسا ی التندس ع
فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله بیوردن خبر المقدرکه اندنه سنی بلمزلر یعنی جاسوسلق طریقیله تحدس
نسس وتنطس کبی ی النس ع نونك فتحی وسینك تشدیدیله دوه یی سوق ایتمك یقال نسست الناقة انسها
نسا اذا زجرتها ونس اصمعی روایتی اوزره قوریمق معناسنه ده کلور یقال نس ینس وینس نسا من الباب الاول
والثانی اذا یبس ی المنسة ع میمك کسری ونونك فتحیله مفعله وزنی اوزره عصا معناسنه واکر آخرن
مهموز قلسك نسأتها دن اولور سوق ایتمك معناسنه ومنسئه آلت زجر دیمك اولور ی النسیسة ع
نونك فتحی وسینك کسری ومدیله خلق اراسنده غمازلق ایتمك نمیمه معناسنه ی النسائس ع نونك فتحی
وهمزه نك کسریله جمعی نمیمه لر معناسنه ی النسیس ع نونك فتحی وسینك کسری ومدیله بقیهٔ روح
الناسة ع قوری اتمك وناسة مکه نك اسمیدر شرفها الله تعالی صویی آز اولدوغیچون ناسه دیمشلردر
النسنسة ع علی وزن الزلزلة قوش طیرانده سرعت ایتمك ی النسناس ع نونك فتحی وسینك سکونیله
خلقدن برنوعدرکه یورودکده برایاغی اوزره صحرا یرق یورر ی التنساس ع تانك فتحی ونونك سکونیله
نطس سیر شدیده دیرلر ی التنطس ع فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله پاکلکده مبالغه ایتمك وفی الحدیث
عن عمر رضی الله عنه لولا التنطس ما بالیت ان لا اغسل یدی یعنی زیاده پاکلك ثوابن طلب ایدوب الی
غسل ایدرم غسله محتاج اولدوغیچون دکل و تنطس تجسس ایتمکه دخی دیرلر یقال تنطست الاخبار اذا
تجسستها ی الناطس ع طانك کسریله جاسوس معناسنه در ی المتنطس ع میمك ضمی وطانك کسری
وتشدیدیله شول کمسنه درکه امورده دقت نظر صاحبی اولوب هر نسنه نك غورینه ایرشمکه دوروشه
ی النطس ع نونك فتحی وطانك کسریله مدقق اولان کمسنه ی النطس ع نونك فتحی وطانك ضمیله بمعناه
النطس ع فتحتینله صاحب نظر وصاحب دقت اولمغه دیرلر یقال نطس من الباب الرابع نطسا ی النطیس
نونك کسری وطانك کسری وتشدیدیله فسیق وزنی اوزره طبیب حاذق ی النطاسی ع نونك کسریله کذلك

کذلك طبیب حاذق معناسنه وبعض اشعارده نونك فتحیله دخی روایت اولنمشدر ی النعاس ع نونك
ضمیله ایزغنمق نوم خفیف معناسنه وفی المثل مطل کنعاس الکلب یعنی آنوك مطلی نوم کلب کبی متصل
نعس ودائمدر ومطل فتحتینله برنسنه یی ویرمکده اکلنمکدر یقال نعست انعس نعسا من الباب الاول
ونعست نعسة واحدة الناعس عینك کسریله اویخویه واران کمسنه ی النعوس ع نونك فتحی وعینك ضمیله
نفس شول ناقه درکه سود ویرمه ده جومرد اوله کویا که سودی ویررکن ایزغنه ی النفس ع نونك فتحی وفانك
سکونیله روح معناسنه در یقال خرجت نفسه ونفس قانه دخی دیرلر یقال سالت نفسه وفی الحدیث
ما لیس له نفس سائلة فانه لا ینجس الماء اذا مات فیه ونفس جسده دخی دیرلر ونفس مؤنث سماعیدر
واما ثلثة انفس دیدکلرنده مذکر قلدقاری انسان مراد اولدوغیچوندر ونفس یاوز کوزه دخی دیرلر یقال
اصابت فلانا نفس وکوز دکرمکه دخی دیرلر یقال نفستك بنفس اذا اصبته بعین ونفس بردری دباغتنه
کفایت ایده جك حواجه دخی دیرلر مازودن وغیریدن یقال هب لی نفسا من دباغ ی النافس ع فانك
کسریله کوزی دکن کمسنه عاین معناسنه ونافس قمار اوقلرینك بشنجیسنه دخی دیرلر بعضیلر نافس
دوردنجیسیدر دیدی ی النفس ع فتحتینله معروفدر ونفس برنسنه یه بخل ایتمکه دخی دیرلر یقال
نفس به اذا ضن وبرنسنه یی چوق کوروب حسد ایتمکه ده دیرلر تقول نفست علی بخیر قلیل ای حسدته
ونفس جرعه یه دخی دیرلر یقال اکرع فی الاناء نفسا او نفسین ای جرعة او جرعتین ولا تزد علیه واکراع
برنسنه یی ایچمکدر یرنده طوررکن یا چناغیله یا الیله قالدرمقسزن ونفس وسعته دخی دیرلر یقال انت
فی نفس من امرك ای فی سعة الانفاس همزه نك فتحیله نفسك جمعی وانفاس جرعه معناسنه اولان
نفسك دخی جمعی کلور مثل سبب واسباب ی التنفس ع فتحتینله وفانك ضمی وتشدیدیله نفس المق یقال
تنفس الرجل وتنفس الصعداء یعنی رجل اوزون نفس الدی وصعداء صادك ضمی وعینك فتحی
والفك مدیله اوزون نفس چکمکه دیرلر وهر حیوانکه او بکن صاحبی اوله اول متنفس اولور وماءه
اولان حیوانك او بکنی اولمدوغی سببدن تنفس ایتمز وتنفس طاك یری اغرمغه دخی دیرلر یقال تنفس
الصبح اذا تبلج وتبلج جیله صبح آغاروب ظاهر اولمغه دیرلر وتنفس یای یارلمغه دخی دیرلر یقال تنفست
القوس اذا تصدعت وتنفس کوندز اوزامغه دخی دیرلر ودریا تموج ایدوب صو ین صاچمغه دخی دیرلر
وبو مقامده صاحب صراحك تنفس در دمیدن صبح دیدوکندن صکره وبرامدن روز وآب دریا تموج
کردن دیدوکی نوع تما لفتدن خالی اولمدوغی خفی دکلدر ی النفیس ع نونك فتحی وفانك کسری ومدیله
مرغوب اولان نسنه ی الانفس ع همزه نك وفانك فتحیله سوکلو نسنه یقال هذا انفس مالی ای احبه
واکرمه عندی ی الانفاس ع همزه نك کسریله رغبت ویرمك یقال انفسنی فلان فی کذا ای رغبنی فیه
ی المنفس والنفیس ع میمك ضمی وفانك کسریله اوله ونونك فتحی وفانك کسری ومدیله ثانیه بو لفظلو
مقام کثرتده استعمال اولنور یقال لفلان منفس ونفیس ای مال کثیر ویقال ما یسرنی بهذا الامر منفس
ونفیس ی النفاسة ع نونك فتحیله برنسنه یه برکسنه یی لایق کورمك تقول نفست علیه الشیء نفاسة
اذا لم تره یستأهله ونفاست مرغوب اولمغه دخی دیرلر یقال نفس الشیء نفاسة ای صار مرغوبا فیه
ی المنافسة ع میمك ضمی وفانك فتحیله رغبت ایتمك ی النفاس ع نونك کسریله بمعناه تقول نافست
فی الشیء منافسة ونفاسا اذا رغبت فیه علی وجه المباراة من الکرم یعنی منازعه طریقیله رغبت ایتسك
ومباراة معارضه یه دیرلر ی التنافس ع تانك فتحی وفانك ضمیله کذلك رغبت ایتمك یقال تنافسوا فیه

ای رغبوا ی النفسة ج نونك فتحی وفانك سكونیله مهلت معناسنه ومنه قولهم لك فی هذا الامر نفسة
ای مهلة" ی التنفیس ج علی وزن التكریم آرام واسایش ویرمك یقال نفست عنه تنفیسا ای رفهت
وتنفیس غمی ازاله قلمغه دخی دیرلر یقال نفس عنه كربته ای فرجها ی النفاس ج نونك كسریله عورتك
اوغلان طوغورمسی عقبنده اولان حالتی ونفاس نفسانك جمعی دخی كلور لوحصه عورتلر معناسنه وفعلا نك
فعال اوزره جمعی واقع اولمامشدر نفساء ایله نفاس وعشراء ایله عشاردن غیری وعشراء حامله ناقه درکه
حملی اون آیلق اوله ی النفساء ج نونك ضمی وفانك فتحی والفك مدیله صفت مذكوردر اوزره اولان
عورت النفساوات نونك ضمیله كذلك نفسانك جمعی لوحصه عورتلر معناسنه همزه تأنیثی واوه تبدیل
ایتمكله یقال نفست المرأة من الباب الرابع اذا كانت نفساء ونفست المرأة دخی دیرلر بناء مجهول اوزره
ی المنفوس ج میمك فتحی وفانك ضمی ایله طوغن اوغلان وفی الحدیث مامن نفس منفوسة" الا وقد كتب
مكانها من الجنة" والنار ویقال ورث فلان هذا قبل ان ینفس فلان ای قبل ان یولد ی الناقوس ج
نفس علی وزن الكافور شول آغاجدركه نصاری انی اوقات صلوتی اعلام ایچون چالرلر النواقیس نونك فتحی
وقافك كسری ومدیله جمعی ناقوسلر معناسنه بوذكر اولنان صاحب صراحك اخذیدر اما عبارت
جوهریدن وغیریدن فهم اولنان بودركه ناقوس اعم اوله كرك اغاج پارهسی اولسون كرك غیری نسنه
اولسون ی النقس ج نونك فتحی وقافك سكونیله ناقوس چالمق وفی الحدیث كادوا ینقسون حتی رای
عبدالله بن زید الاذان فی المنام ونقس لقس كبی شول كمسنه یه دیرلر كه خلقی تعییب ایدوب سخریه ایله
ی النقس ج نونك كسری وقافك سكونیله مركبدركه انوكله یازی یازارلر الانقس همزه نك وقافك
ضمیله جمعی مركبلر معناسنه الانقاس همزه نك فتحیله كذلك مركبك جمعی ی التنقیس ج علی وزن التكریم
نقرس دواته مركب قومق یقال نقس دواته تنقیسا ی النقرس ج نونك ورانك كسری وقافك سكونیله آیاغ
اغریسی كه معروف مرضدر ونقرس كذلك طبیب حاذقه دخی دیرلر ونقرس آفته دخی دیرلر یقال دلیل
نقرس اذا كان داهیة" ی النقریس ج نونك كسری ورانك كسری ومدیله استاد طبیب حكیم حاذق
معناسنه ی النكس ج نونك فتحی وكافك سكونیله برنسنه یی باشی اشاغه قلمق یقال نكست الشیء
نكس انكسه نكسا اذا قلبته علی رأسه ی الانتكاس همزه نك وتانك كسریله باشی آشاغه اولمق یقال نكسه
فانتكس ی التنكیس ج علی وزن التكریم باشی اشاغه قلمق یقال نكسته تنكیسا ی الناكس ج كافك
كسریله باشن أشغه قلیجی كمسنه النواكس ناكسك جمعیدر باشلرن آشغه قلیجیلر معناسنه ولكن
بونك ورودی بعض اشعارده واقع اولمشدر زیرا ناكسك جمعی نواكس كلمك شاذدرنته كم فوارس ده
ذكر اولنمشدر ی المنكوس ج میمك فتحی وكافك ضمیله شول ولددركه طوغركن ابتدا ایقلری ظهور ایده كه
بوكه ینق دیرلر یای مثناة تحتانیه نك تاء مثناة فوقانی اوزره تقدیمیله ی المنكس ج میمك ضمی وكافك
كسری وتشدیدیله شول آتدركه باشن یوقری قالدرمز ی النكس ج نونك ضمی وكافك سكونیله
مرض افاقتدن صكره عودت ایتمك یقال نكس الرجل نكسا ویقال تعساله ونكسا وقد یفتح ههنا
للازدواج اولا نه لغة" ی النكس ج نونك كسری وكافك سكونیله شول اوقدركه یوقاروسی قاغنین
نمس اشغهسی یوقارو ویوقاروسی اشغه قلنه ونكس كذلك رجل ضعیفه اطلاق اولنور ی الناموس ج
علی وزن الكافور بركمسنه نك هم سری دركه غیریلردن كتم ایندوكن اكا اظهار ایده واهل كتاب جبریل
علیه السلامه ناموس دیرلر وفی الحدیث ان ورقة بن نوفل قال لخدیجة" وهو ابن عمها وكان نصرانیا

نصرانیا لئن كان ماتقولین حقا انه لیأتیه الناموس الذی كان یأتی موسی علیه السلام وناموس كذلك ۳۱۵
صیادك اغاچدن یاپدوغی اوه دخی دیرلر ی النمس ج نونك فتحی ومیمك سكونیله سری كیزلمكه دیرلر یقال
نمست السر انمسه نمسا من الباب الثانی اذا كتمه ونمست الرجل دخی دیرلر هم سر ایدنمك معناسنه
المنامسة ج میم اولك ضمی وثانینك فتحیله سرداش ایدنمك یقال نامست الرجل اذا ساررته وناموس
كذلك شول نسنه یه دیرلر كه كشی انوكله كندو اوزین ستر ایدر حیله وتدبیر جهتندن ی المنامس ج
میم اولك ضمی وثانینك كسریله صیادك اغاچدن یاپدوغی اوه داخل اولان كمسنه ی الانماس ج
همزه نك كسری ونونك كسری وتشدیدیله كیزلنمك استتار معناسنه یقال انمس الرجل من باب انفعل
ی النمس ج نونك كسری ومیمك سكونیله بریصی جانوردر مصر ولایتنده كه اژدرلری قتل ایدر قطعه
قدید مثالنده در ی النمس ج فتحتینله یاغ اجیوب فاسد اولمق یقال نمس السمن من الباب الرابع اذا فسد
ی النوس ج نونك فتحی وواوك سكونیله برنسنه آصلی طور دوغی یرده حركت ایتمك یقال ناس ینوس نوس
ونوس صوار مغه دخی دیرلر یقال نست الابل انوسها نوسا ای سقتها ی الاناسة ج همزه نك كسریله
متحرك قلمق یقال اناسه غیره وفی حدیث ام زرع اناس من حلی اذنی ذونواس اذواء یمندن بریوك آدیدر
ذونواس دیدكلرینه باعث بودركه ایكی بلوك صاچی وارایدی ارقه سنده صالنوردی واذواء ملوك معناسنه
اذوا دیدكلرینك اصلی بودركه اسملری اكثریا ذوایله مصدردر ذوجدن وذویدن وذونواس كبی مثلا
النواس ج نونك فتحی وواوك تشدیدیله شول رجلدركه مضطرب اولوب مسترخی اوله یعنی صالقی اوله
ی الناس ج مخلوقات كرك انسدن كرك جندن وناسك اصلی اناس ایدی تخفیف اولنوب ناس قلندی
والف ولامی همزه دن عوض قلمدیلر زیرا اگر عوض اولسه بریرده جمع اولمازدی حالاكه بعض اشعارده جمع
اولمشدر ی والناس ج برقبیله نك اباسی آدیدركه اول الناس بن مضر بن نزاردر وقرنداشی الیاس بن
مضردر یا ایله ی النهس ج نونك فتحی وهانك سكونیله اوك دیشیله اتی اصرمقدر یقال نهست اللحم اذا نهس
اخذته بمقدم الاسنان ونهس برجنس قوشه دخی دیرلر ی الانتهاس ج كذلك دیشلریله اتی طوتمق
نهس معناسنه یقال نهست اللحم وانتهسته ی المنهوس ج میمك فتحی وهانك ضمیله رجالدن قلیل اللحم
اولان كمسنه * فصل الواو ی الوجس ج واوك فتحی وجیمك سكونیله صوت خفی وفی حدیث الحسن وجس
فی الرجل یجامع المرأة والاخری تسمع قال كانوا یكرهون الوجس ووجس قلبك خوف ایتسنه دخی دیرلر
الواجس ج جیمك كسریله قلبه خطور ایدن نسنه هاجس معناسنه ی الایجاس ج همزه نك كسری
ومدیله خوفی قلبده كیزلمك یقال اوجس فی نفسه خیفة اذا اضمرها ی التوجس ج فتحتینله وجیمك
ضمی وتشدیدیله صوت خفیه قولاق طوتوب دكلمك ی الاوجس ج همزه نك وواوك فتحیله دهر
معناسنه در یقال لاافعله سجیس الاوجس وسجیس الاوجس دخی دیرلر جیمك ضمیله یعقوب روایتی
اوزره كه بونلر ابد محلنده استعمال اولنور واوجس طعامدن برنسنه معناسنه ده كلور یقال ماذقت عنده
ودس اوجسا ای شیئا من الطعام ی الودس ج واوك فتحی ودالك سكونیله یرده ابتدا بتن اوت یقال ما احسن
ودسها وودس برنسنه خفی اولمنه ده دیرلر یقال ودس علی الشیء ودسا اذا خفی وبابله استعمال اولنسه
كیزلمك معناسنه ده كلور یقال این ودست به ای این خبأته وكتمك معناسنه ده كلور یقال ما ادری
این ودس ای این ذهب ی الایداس ج همزه نك كسری ومدیله اوت بتوب یری اورتمك ی التودس
فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله معناه یقال تودست الارض واودست اذا نبتت ماغطی وجهها ی الودس

اك فتحی ورانك سكونیله بو صاری اوت درکه یمنده اولور یوزه سورجك علاجی اندن ایدرلر ی الایراس
ورس همزه نك كسری ومدیله یوروس بتورمك وایراس رمث دیدکاری دیکنك یپراغی صرارمق معناسنه ده
كلور یقال اورس الرمث ای اصفر ورقه بعد الادراك فصار علیه مثل الملاء الصفر یعنی رمثك یپراغی
اوزرنده صاری یه بویانمش چارشب اولدی ی الوارس ج رانك كسریله یپراغی صرارن دیکن که اكا رمث
دیرلر اورس فعلنده قیاس بو ایدی که نعت مورس کلیدی ولکن مورس کلمدی پس بو نوادردندر
لتوریس ج علی وزن التکریم برنسنه یی صاری بویامقدر وروس ایله یقال ورست الثوب توریسا اذا
صبغته بالورس ی الوریسة ج واوك فتحی ورانك كسری ومدیله ورس بویاسیله بویانمش چارشب
وسوس الوسوسة ج علی وزن الزلزلة قلبده اولان خیر حدیث نفس معناسنه ی الوسواس ج واوك كسری
وسینك سكونیله بمعناها یقال وسوست الیه نفسه وسوسة ووسواسا ی الوسواس ج واوك فتحی
وسینك سكونیله اسمدر معناسی مزبوردن زلزال ایله زلزال کبی وباری تعالینك * فوسوس لهما الشیطان
قول شریفنده مراد الیهمادر لکن عرب هذه الحروفك جمیعسیله فعلی ایصال ایدر وصیادا آوازنه وآت
وطس آوازنه دخی دیرلر که خفی اوله ووسواس شیطانه دخی دیرلر ی الوطیس ج واوك فتحی وطانك كسری
ومدیله تنوردر ووطیسله کاه اولور حرب مراد اولور استعارة یقال حمی الوطیس اذا اشتد الحرب
الوطس ج واوك فتحی وطانك سكونیله ایچ ادكله محکم اورمق اصمعی روایتی اوزره وابو الغوث ایندی
وطس اورمقدر کرك ایچ ادكله اولسون کرك غیری نسنه ایله اولسون ی اوطاس ج همزه نك فتحی
وعس وواوك سكونیله بر موضعك اسمیدر ی الوعساء ج واوك فتحی وعینك سكونی والفك مدیله شول یردرکه
ملایم اولوب قوملو اوله ی الاوعس ج همزه نك وعینك فتحیله مذکریدر قوملی اولان یر معناسنه
یقال ارض وعساء وسهل اوعس ی المیعاس ج میمك كسری ومدیله کذلك قوملی وملایم اولان یر
وابو عمرو ایندی میعاس شول یردرکه بصلمش اولمیه ی المواعسة ج میمك ضمی وعینك فتحیله دوه نك
برجنس یوریسی که اول بوینن اوزادوب آدمن واسع قلمغله اولان یوریسیدر ومواعسه کیجه کتمکه دخی
دیرلر یقال واعسنا ای ادلجنا ولا یکون المواعسة الا باللیل یعنی دوه نك ذکر اولنان وجه اوزره یوریسی
وقس کیجه یه مخصوصدر ی الوقس ج واوك فتحی وقافك سكونیله دری صویمق یقال وقسه وقسا اذا قرفه
وقرف قافله وفا ایله کذلك دری صویمغه دیرلر ویقال ان بالبعیر لوقسا اذا قارفه شیء من الجرب یعنی
کچیك اوك دریسن صویسه ی الموقوس ج دریسی کچیکدن صویلان دوه ی الوکس ج واوك فتحی
وكس وكافك سكونیله اکسلمك یقال وکس الشیء یکس وفی الحدیث لها مهر مثلها لا وکس فیه ولا شطط
ای لا نقصان ولا زیادة ووکس اکسلتمك معناسنه ده کلور ووکست فلانا اذا نقصته ووکس یاره اولوب
ایچنده جراحت باقی قالمغه دخی دیرلر یقال برأت الشجة علی وکس اذا بقی فی جوفها شیء ووکس تجارتده
ولس ضرر ایتمکه دخی دیرلر یقال وکس فلان فی تجارته علی مالم یسم فاعله ی الایکاس ج همزه نك كسری
ومدیله کذلك تجارتده ضرر ایتمك یقال اوکس فی تجارته علی مالم یسم فاعله ایضا اذا خسر ی الولسان
ومس فتحتینله طوارك یوریسی وسعت اوزره اولمق یقال ولست الناقة تلس ولسانا اذا اعنقت فی سیرها
واعناق عین مهمله ایله یوریمك وسعت اوزره اولمغه دیرلر ی الولاس ج واوك فتحی ولامك تشدیدیله
وهس قوردذئب معناسنه ی المومسة ج میم اولك ضمی ومیم ثانینك كسریله فاجره اولان عورت ی الوهس ج واوك
فتحی وهانك سكونیله برنسنه یی دوکمك دق معناسنه ووهس وطء ایتمك معناسنه ده کلور ووهس

و ووهش شراشلمکه وقوغوجیلق ایتمکه دخی دیرلر ی التوهس ج فتحتینله وهانك ضمی وتشدیدیله اغر
یوکلو اولان حیوان یوریسی ی الوهیسة ج واوك فتحی وهانك كسری ومدیله جکرکه بریان اولوب
قوریدیلوب بعده دوکلوب شویله یمکدر یا خود یاغله قاشدروب یمکدر ی المواهسة ج میمك ضمی
هجس وهانك فتحیله سرله سویلشمك * فصل الهاء ی الهاجس ج جیمك كسریله خاطره خطور ایدن نسنه
یقال هجس فی صدری شیء یهجس اذا حدس ی الهجس ج هانك فتحی وجیمك سكونیله شول خبردرکه
هجرس ایشدله اما فهم اولنمیه ی الهجرس ج هانك ورانك كسری وجیمك سكونیله دیلکو روباه معناسنه ابو عمرو
روایتی اوزره بعضیلر ایندی هجارس کیجه ایله گزن یوبجی جانورلرك جمیعسنه اطلاق اولنور که دلکودن
هرس کچرك وبیان فاره سندن بیوکرك اوله لر ی الهرس ج هانك فتحی ورانك سكونیله دوکمك دق معناسنه
الهریسة ج هانك فتحی ورانك كسری ومدیله هرسه دیدکاری معروف طعام ی المهراس ج میمك
كسری وهانك سكونیله شول ایچی اویولمش طاشدر که انوك ایچنده بغدای دوکرلر واندن ابدست الورلر
المهاریس ج میمك فتحی ورانك كسری ومدیله قوی اولان دوه لر ی الهراس ج هانك فتحیله شول اغاچدرکه
انوك دیکنلری واردر ی الهرسة ج هانك فتحی ورانك كسریله شول یردرکه انده هراس ادلو دیکن چوق
اوله ی الهرس ج هانك فتحی ورانك كسریله قوی اولان ارسلان یقال اسد هرس ای شدید وارسلانه
هرجس هرس دیدکاری دق معناسنه اولان هرسدن مأخوذدر ی الهرجاس ج هانك كسری ورانك
هرمس سكونیله کوده لو اولان کمسنه جسیم معناسنه ی الهرماس ج هانك كسری ورانك سكونیله ارسلان
هسس الهسهسة ج علی وزن الزلزلة زره حرکت ایتدکده حاصل اولان آواز وزروزیوردن حاصل اولان
آواز وکیجه ایله ایاقدن حاصل اولان آواز وبونلره بکزر نه که وار ایسه ی التهسهس ج علی وزن التزلزل
بمعناها ی الهساهس ج هاء اولك فتحی وثانینك كسریله طائفه جنك آوازی یقال سمعت هساهس
الجن ای عزیفهم وعزیف عین مهمله وزاء معجمه ایله جن آوازنه دیرلر ی وراع هسهاس ج شول چوبانه
هقلس دیرلر که قیونی کیجه ایله رعی ایده ی الهقلس ج فتحتینله ولامك فتحی وتشدیدیله شول قوردرکه اچلق
هلس چکمش وزبون اولمش اوله ی الهلاس ج هانك ضمیله شول مرضدرکه آدمی زیاده ضعیف ایدوب
انجلدر یقال هلسه المرض یهلسه هلسا من الباب الثانی ی المهلوس ج میمك فتحی ولامك ضمیله
مسلوب معناسنه یقال رجل مهلوس العقل ای مسلوبه ویقال هلس علی البناء المجهول ی المهتلس
میمك ضمی ولامك فتحیله مهلوس معناسنه یقال رجل مهتلس العقل بعضیلر ایندی سلاس عقلده
اولان مرضدر وهلاس بدنده اولاندر ی الاهلاس ج همزه نك كسریله شول کولمکدر که انده نوع فتور
اوله واهلاس کیزلو سوز سویلمکه دخی دیرلر یقال اهلس الیه اذا اسر الیه حدیثا ی المهالسة ج میمك
هلبس ضمی ولامك فتحیله کیزلو سویلشمك یقال هالسه اذا ساره ی الهلبسیسة ج هانك فتحی ولامك
سكونیله وبانك فتحی وسینك كسری ومدیله عورتلر طاقندوغی زروزیور یقال ماعلیها هلبسیسة ولا خر
بصیصة ای شیء من الحلی وبونفیدن غیریده استعمال اولنماز ی الهلقس ج هانك كسری ولامك فتحی وتشدیدی
وقافك سكونیله قوی وشدید اولان نسنه وبو جردحله ملحقدر وجردحل جیمك كسری وحاء مهمله نك
همس سكونیله فرموده دوه ی الهمس ج هانك فتحی ومیمك سكونیله کیزلو آواز وهمس الاقدام ایقدن
حاصل اولان آوازلرك اك خفیسی قال الله تعالی عز وجل * فلا تسمع الا همسا ی الهموس ج هانك
فتحی ومیمك ضمیله بشول ارسلاندرکه یوروکده آوازی خفی اوله ی المهموسة ج خفی اولان نسنه

والحروف المهموسة اون درلر حثه شخص فسكت حرفلری جمع ایدر و بونلره حروف مهموسه دینلر
زیرا بونلرك تلفظ اولنور كن موضعلرینه اعتمادی ضعیفدر برحیثیتله كه نفس حین تلفظده بونلرله بیله
هندس جاری اولور المهندس میمك ضمی وهانك فتحی ودالك كسریله صو یولن نجه قازمق كدكدرلرنی تقدیر
ایدن كمسنه وبو هنداز دن مشتقدر و هنداز اندازه یه دیرلر فارسی معربدر زایی سینه تبدیل ایتمشلردر
زیرا كلام عربده دالدن صكره زا یوقدر الهندسة هانك ودالك فتحی ونونك سكونیله اسمدر معنای
منبور ده الهوس هانك فتحی وواوك سكونیله دوكمكدر دق معناسنه یقال هست الشیء اهوسه
هوس بونی ابو عبید اصمعیدن روایت ایتمشدر وهوس كذلك كیجه ایله اولان طوفاندر وهوس شدت اكله
دخی دیرلر وهوس دوه یی آهسته سورمكه دخی دیرلر یقال هست الابل فهاست ای ترعی وتسمی یعنی
اوتلیوب سیر ایدر الهواس هانك فتحی وواوك تشدیدیله ارسلاندر اسد معناسنه بعضیلر ایتدی
هواس شول یوریمكدر كه یوروین كمسنه یره محكم طیانمغله یورویه و ارسلانه هواس دیدكلرینك اصلی
بودر دیدی الهوسان فتحتینله دوه نك اوتلایوب آهسته یوریمسی ودوه نك بو وجهله یوریمسی
ارسلان یوریمسنه تشبیه اولنمشدر كه ارسلانه هواس دیمشلر دریاپ یاپ یوریوب ایاغن یره محكم
باصدوغیچون الهوسة هانك فتحی وواوك كسریله كوزلو اولان ناقه كه رام اولمیه الهوس
هیس فتحتینله جنوندن بر اثردر الهیس هانك فتحی و یانك سكونیله سیر ایتمكدر نه نوعله اولورسه اولسون
اصمعی ایتدی هیس چكنمكه دخی دیرلر پایمال ایتمك معناسنه یقال حمل فلان علی عسكرهم فهاسهم اذا
داسهم ودوس دخی كذلك چكنمك معناسنه در وهیس اكنجیلرك جمیع آلتنه دخی دیرلر الاهیس
یأس همزه نك و یانك فتحیله بهادر كمسنه شجاع معناسنه * فصل الیاء الیأس یانك فتحی و همزه نك
سكونیله نومید اولمق یقال یئس من الشیء ییأس من الباب الرابع وفیه لغة اخری یئس ییئس من الباب
السادس وهو شاذ و مبرد ایتدی عربلردن بعض كمسنه مستقبلده اولان یایی الفه قلب ایدوب یائس
ویاءس دیر واصمعی ایتدی یئس ییئس وحسب یحسب ونعم ینعم ماضی ومضارعی كسریله دربونلرك
جمیعسنده وابو زید ایتدی مضر قبیله سنك علیاسی یحسب و ینعم ویبئس دیر كسرله وسفلاسی فتحله دیر
وسیبویه ایتدی بونلر بزم اصحابمز قتنده ایكی لغت اوزره كلور بری باب رابعدن وبری باب ثانیدن رابعدن
ماضی وثانیدن مضارع اولوب تركیب اولنمغله یئس ییئس حاصل اولمشدر دیدی * اما ومق یمق *
ووفق یفق * وورم یرم * وولی یلی * ووثق یثق * وورث یرث * بونلرده كسردن غیری جائز
دكلدر لغت واحده اولمق اوزره ویئس علم معناسنه كلور نخع قبیله سی لغتی اوزره ومنه قوله تعالی افلم
ییأس الذین امنوا الیؤوس یانك فتحی وهمزه نك ضمی ومدیله نومید اولان كمسنه المواسة
میمك ضمی و یانك فتحیله نومید قلمق الاستیئاس همزه نك وتانك كسریله نومید اولمق یقال ایسه
فلان من كذا فاستیأس منه بمعنی ایس الاتئاس همزه نك كسری وتانك تشدیدیله كذلك نومید اولمق
بو افتعالدر یایی تایه ادغام ایتمكله اتعد ده ادغام اولندوغی كبی الیبس یانك ضمی وبانك سكونیله
مصدردر قوریمق معناسنه یقال یبس الشیء ییبس من الباب الرابع وفیه لغة اخری یبس ییبس من الباب
یبس السادس وهو شاذ الیبس یانك فتحی وبانك سكونیله یابس معناسنه در یقال حطب یبس ثعلب ایتدی
كویا كه یبوست حطب خلقیدر اكا بناء یبس دینلمشدر و ابن السكیت ایتدی یبس یابسك جمعیدر ركب له
راكب كبی ویبس یبس معناسنه ده كلور فتحتینله نتكم ذكر اولنور انشاء الله تعالی الیبس فتحتینله شول

شول مكاندركه مقدما رطب اولوب صكره یابس اوله ومنه قوله تعالی * فاضرب لهم طریقا
فی البحر یبسا ویبس خیری اومولمین كمسنه یه ده دیرلر یقال امرأة یبس لا تنیل خیرا ویقال ایضا شاة یبس
اذا لم یكن بها لبن الییبس یانك فتحی و بانك كسری ومدیله قوروین اوت یقال یبس فهو ییبس مثل
سلم فهو سلیم ویبس درن دخی دیرلر عرق معناسنه الایباس همزه نك كسری ومدیله یرك اوتی قوریمق
یقال ایبست الارض اذا یبس بقلها وبو یعقوب روایتی اوزره در وایباس قومك قوری اوتلی یره واقع اولمسی
یقال ایبس القوم كما یقال اجرزوا من الارض الجرز الایبسان همزه نك وبانك فتحیله انجك اوزرنده
ات اولمین محل كه صاغی كموك اولان یردر وبو محله صاحب صراحك ایبسان ساقی بی كوشت دیدوكی
نامحل اولدوغی خفی دكلدر الایابس همزه نك فتحی وبانك كسریله جمعی ساقده ذكر اولان محللر
معناسنه التیبیس علی وزن التكریم قورتمق تجفیف معناسنه الاتباس همزه نك كسری وتانك
كسری وتشدیدیله قوریمق یقال یبسته فاتبس بو افتعلدر یا تایه ادغام اولنمشدر والله اعلم بالصواب

باب الشین

من كتاب ترجمة الصحاح * فصل الالف الارش همزه نك فتحی ورانك سكونیله جراحت دیتی التأریش
ارش علی وزن التكریم افساد ایتمك یقال ارشت بین القوم تأریشا ای افسدت وتأریش الحرب جنكی ارتورمق
وتأریش النار آتشی اوچورمك الاشاش همزه نك فتحیله هشاش كبی سرور ونشاطدر وفی الحدیث
هشش ان علقمه بن قیس كان اذا رأی من اصحابه بعض الاشاش وعظهم البرش فتحتینله آتك بدننده اولان
نقطه لردر كه سائر قللرینك لوننه مخالفدر كه اول سیس دیدكلری الاجه در الابرش همزه نك
برش ورانك فتحیله ذكر اولنان نقطه لری اولان آت وابرش جذیمه بن مالكك لقبیدر و انوك برصی وارایدی
اكا بناء ابرش دیمشلر الابرشاش همزه نك ورانك كسریله آت ذكر اولنان لونده اولمق البرشاء
بانك فتحی والفك مدیله جماعت ناس معناسنه دخلنا فی البرشاء دیرلر فی جماعة الناس معناسنه ابن السكیت
ایتدی ما ادری ای البرشاء هو دیرلر ای ای الناس هو معناسنه البرقشة علی وزن الدحرجة
الوان مختلفه ایله برنسنه یی نقشلمق وبونك اصلی ابو براقش دیدكلری قوشدن مأخوذدر وابو البراقش
الوان مختلفه ایله ملوندر براقش بانك فتحی وقافك كسریله بر كلبك اسمیدر و فی المثل علی اهلها
دلت براقش زیرا ذكر اولنان كلب دشمنك آتی ایاغنك آوازن ایشدوب اوردكده كلبك آوازن ایشدوب
قبیله یی جمله قتل ایتدكلرنده بو مثل ضرب اولندی البرقش بانك وقافك كسریله سرچه كبی
بشش بر كوچك قوشدر كه اهل حجاز شرشور دیرلر شینین معجمتینك ضمه لریله البشاشة بانك فتحیله
كولر چهره لو اولمق یقال بششت به بشاشة من الباب الرابع البش بانك فتحیله كولر یوزلو اولان كمسنه
یقال رجل هش بش اذا كان طلق الوجه التبشبش علی وزن التزلزل كولر یوزلو اولوب مسرور
اولمق یقال لقیته فتبشبش بی یعنی انوكله ملاقات ایتمكله اول مسرور اولدی بونك اصلی تبشش ایدی
بطش شین وسطی فاء الفعله قلب اولنوب تبشبش دینلدی نتكم تجفف ده تجفجف دیدیلر البطشة
بانك فتحی وطانك سكونیله حمله قلمق وبرنسنه یه عنفله یاپشمق یقال بطش به یبطش ویبطش بطشا
من الباب الاول والثانی المباطشة میمك ضمی وطانك فتحیله عنفله طوتشمق یقال باطشه مباطشة
البغشة بانك فتحی وغینك سكونیله ضعیف اولان یاغمور كه طشه دیدكلری یاغموردن زیاده جه در

يقال بغشت السماء تبغش بغشا من الباب الثالث ﴿ البَاغش ﴾ غينك كسريله ضعيف اولان مطر
بغش
المبغوشة ﴿ ميمك فتحى وغينك ضميله ذكر اولنان ياغمور يغن يرىقال بغشت الارض على البناء للمجهول
بوش
فهى مبغوشة ﴿ البوش ﴾ بانك فتحى وواوك سكونيله اجناس مختلفه دن اولان جماعتدر ﴿ البوش البائش
قاريشق اولان خلق الاوباش همزه نك فتحيله جمعى مختلف اولان جماعتار معناسنه ايواشدن مقلوبدر
بهش
البوشى ﴾ بانك ضمى واخرنده يانك تشديديله كثير العيال اولوب فقير اولان كمسنه ﴿ البهش ﴾ بانك
فتحى وهانك سكونيله برنسنه ايله شاد اولمق واكا مشتاق اولوب سرعت ايتمك يقال بهش اليه يبهش
بهشا اذا ارتاح له وخف اليه وارتياح حاء مهمله ايله شاد اولمق وبهش نيا تاتدن بيدوانك اسميدر كه طبيبه ارقتنه
معروفدر واكا تازه اولدقچه مقل ديرلر قچن يابس اولسه خشل ديرلر حاء شين معجمتين ايله قچن قومك
يوزلرى سياه اولوب قبيح الوجوه اولسه لروجوه البهش ديرلر مقله تشبيها واهل البهش اهل حجازه ديرلر
وحديث عمرده رضى الله عنه وارد اولمشدر بوكه ابوموسى نك بعض حرفى كندو لغتى اوزره قراءت ايتدوكن
ايشدكده ايتدى ان اباموسى لم يكن من اهل البهش يعنى ابوموسى اهل حجازدن اولمدى زيرا بهش مقل
معناسنه در ومقل حجازده بتر غيرى يرده بتمز ﴿ البيش ﴾ بانك كسرى ومديله ولايت هندده بتر براوتدركه
بيش
سم قبيلندندر ﴿ بيشه ﴾ كذلك بانك كسريله برموضعك اسميدر وقاسم بن مغشه ايتدى بيشه وزينه كه
مهموزلردر ايكى يرك اسملريدر * فصل الجيم ﴿ الجأش ﴾ جيمك فتحى وهمزه نك سكونيله خوف فتنه
جأش
قلبك مضطرب اولمسى ورابط الجأش شول كمسنه يه ديرلر كه قلبى فراردن بغليه زياده شجيع اولدوغى
ايچون ﴿ الجؤشوش ﴾ جيمك وشينك ضميله كوكس رسينه معناسنه ﴿ الجحش ﴾ فتحتينله طرملامق
يقال اصابه شئ فجحش وجهه ويقال به جحش ﴿ الجحش ﴾ جيمك فتحيله وحانك سكونيله مركب صيه سى
ولد حمار معناسنه ﴿ الجحاش ﴾ جيمك كسريله والجحشان جيمك كسرى وحانك سكونيله جحشك جمعى
اولاد حمار معناسنه وجحاش برقبيله نك باباسى آديدر غطفاندن كه اول جحاش بن ثعلبه بن سعد دركه
جد اعلاسى غطفاندركه انلر شماخ بن ضرارك قوميدر ﴿ الجحشة ﴾ جيمك فتحى وحانك سكونيله موءنثى
وجحشه شول يوك پارهسنه ديرلر كه چوبان الى اوزرينه صرا اكرمك ايچون ﴿ جحيش وحده ﴾ جيمك
ضمى وحانك فتحى ويانك سكونيله برلفظدركه محل ذمده استعمال اولنور خودرأى معناسنه وعيير وحده
دخى بو معنايه در عين مهمله نك ضمى وياى مثناتك فتحى ايله كه عيرك تصغيريدر حمار معناسنه ﴿ المجاحشة
ميمك ضمى وحانك فتحيله ايتشمه مدافعه معناسنه يقال جاحشه اذا دافعه ﴿ الجحيش ﴾ جيمك فتحى
وحانك كسريله شول كمسنه دركه قومندن ايراوب برجانبى اختيار ايتمش اوله ﴿ الجحوش ﴾ جيمك فتحى
وحانك ضميله شول اوغلاندركه اعضاسى تمام قوت بولمامش اوله ﴿ الجحمرش ﴾ جيمك وميمك فتحى
ورانك كسريله زياده قارى اولان عورتدر الجحامر جيمك فتحى وميمك كسريله جمعى ﴿ الجحيمر ﴾ جيمك
ضمى وحانك فتحى ويانك سكونيله جحمرشك تصغيريدر اخر حرفى حذف ايتمكله وهر بش حرفلو اولان
كلمه نك جمعنده حال بويله در قچن حروفى اصليه اولوب ايچنده حرف زائد اولمسه واكر ايچنده حرف زائد
اولسه حرف زائدى حذف اولى اولور وافعى جحمرش شول بلانه ديرلركه خشين وشديد اوله ﴿ جرش
جرش
جيمك ضمى ورانك فتحيله يمنده برموضعك اسميدر ﴿ الجرشى ﴾ جيمك ضمى ورانك فتحى ويانك تشديديله
ذكر اولنان موضعه منسوب اولان نسنه اديم جرشى ديرلر ذكر اولنان يره منسوب اولان درى معناسنه
الجرشية ﴾ جيمك كذلك ضمى ويانك تشديديله موءنثى يقال ناقة جرشية ﴿ الجرش ﴾ جيمك فتحى ورانك

سكونيله برنسنه ايرى دوكولمك يعنى كوفت معناسنه يقال جرشت الشئ اذا لم تنعم دقه وجرش
بركمسنه نك طراق ايله باشن طرايوب قونقلرين چقارمق يقال جرش رأسه بالمشط اذا حكه بالمشط
حتى اثارها وجرش كيجه نك برمقدارينه دخى ديرلر يقال مضى جرش من الليل اى هوى منه ابوزيدك
وقرانك روايتى اوزره ﴿ الجريش ﴾ جيمك فتحى ورانك كسرى ومديله ايرى دوكولمش نسنه يقال ملح
جريش اذا لم يطيب يعنى ايو دوكلمسه ﴿ الجراشة ﴾ جيمك ضميله برنسنه دوكولمكه باشلندقده چقان
ايرى پارهلرى ﴿ الجرشى ﴾ جيمك ورانك كسرى وشينك تشديديله والفك قصريله زمكى وزنى اوزره
ذات ونفس معناسنه وبو مقامده صاحب صحاح جرشابى تفسيرصددنده جرشى دم ديدوكى خطا اولدوغى
جرنفش
خفى دكلدر كويا كه عبارت جوهريده اولان نفسى سكون فائله نفس ظن ايتمشدر ﴿ فتحتينله ﴿ الجرنفش
جيمك ورانك وفانك فتحه لريله يانلرى بيوك اولان نسنه ﴿ الجرافش ﴾ جيمك ضمى وفانك كسريله بمعناه ﴿ الجش
جشش
جيمك فتحى وشينك تشديديله دوكمك وفاتمق يقال جششت الشئ اجشه جشا من الباب الاول اذا
دققته وكسرته وجش دكنكله اورمغه دخى ديرلر يقال جشه بالعصا اذا ضربه بها وقيويى ايرتايوب پاك
ايتمكه دخى ديرلر تقول جششت البئر اذا كنستها ونقيتها ﴿ الجشيش ﴾ جيمك فتحى وشينك كسرى
ومديله پسته سويق معناسنه ﴿ الجشيشة ﴾ جيمك فتحى وشينك كسرى ومديله بغدايدن وغيريدن
ايرى اوكودولان نسنه تقول جششت البر اذا طحنته طحنا جليلا ﴿ الأجشائش ﴾ همزه نك كسريله
كذلك برنسنه يى ايرى اوكوتمك يقال جششته واجششته بمعنى ﴿ المجشوش ﴾ ميمك فتحى وشينك
ضميله اوكودلمش نسنه جشيش معناسنه ﴿ المجش ﴾ ميمك كسرى وجيمك فتحيله شول دكرمندركه
انوكله پسته چكرلر ﴿ الاجش ﴾ فتحتينله آوازى قالن نسنه يقال فرس اجش الصوت وسحاب اجش
الرعد ﴿ الجشة ﴾ جيمك ضميله ناسدن برجماعتدر ﴿ الجعشوش ﴾ جيمك ضمى وعينك سكونيله
جعش
عصفور وزنى اوزره جعسوس كبى سينين مهملتين ايله قصير القامه اولوب مذموم اولان كمسنه
ابن السكيت كتاب قلبده وابدالنده كلمهٔ مزبورهنك سينله وشينله استعمالى جائز كوزمشدر ﴿ الجميش
جيمك فتحى وميمك كسريله تراش اولمش قاسق يقال جمشه جمشا يعنى قچن قاسغين اوستره ايله تراش
ايتسه وجميش شول يره ديرلركه انوك اوتى اولميه مكان بى نبات معناسنه وفى الحديث بخبت الجميش وخبت
مفازه يه ديرلر ومفازه يه جميش ديدكلرى اوتى اولمادوغى ايچوندر كويا كه تراش اولمشدر ﴿ الجموش ﴾ جيمك
فتحى وميمك ضميله شول يره ديرلركه انده نباتات تمبوب تراش اولمش كبى اوله ﴿ الجوش ﴾ جيمك فتحى وواوك
جوش
سكونيله كوكس سينه معناسنه جؤشوش كبى وجوشن كبى جيمك ضميله اوله وفتحيله ثانيده وجوش
برموضعك اسميدر وجوش كيجه نك برپارهسنه دخى ديرلر يقال مضى جوش من الليل اى صدر منه مثل جرش
﴿ الجهش ﴾ جيمك فتحى وهانك سكونيله شول كمسنه دركه اغلسيرق بركمسنه يه صغنمق استرشول اوغلانجق
كبى كه قاچوب آناسنه صغنه حالاكه اغلامغه متهيئ اوله يقال جهش اليه يجهش وفى الحديث اصابنا عطش
فجهشنا الى رسول الله صلى الله عليه وسلم ﴿ الاجهاش ﴾ همزه نك كسريله برايشه قيام كوسترمك
يقال جهشت نفسى واجهشت اى نهضت ﴿ الجيشان ﴾ فتحتينله چوملك قينمق يقال جاشت القدر
تجيش اذا غلت وكوكل دونمكه دخى ديرلر يقال جاشت نفسى اذا غثت وبعضيلر ايتدى كوكل دونمكه ميل
ايتسه اكر خوفدن ياخود غيرى حزندن يورك قوپوب مضطرب اولماسن دياسك جشأت نفسى
ديرسن بو دفعه باب مهموزدن اولور ودره طاشوب طولمغه دخى ديرلر يقال جاش الوادى اذا زخر

واستلأ جدا الجيش جيمك فتحي و يانك سكونيله عسكر معناسنه در الجيوش ضمتينله جمعي التجييش
على وزن التكريم عسكر جمع ايتمك يقال جيش فلان اذا جمع الجيوش الاستجاشة همزه نك و تانك
حبش
كسريله عسكر طلب ايتمك يقال استجاشه اذا طلب منه جيشا * فصل الحاء الحبش فتحتينله
والحبشة كذلك سياه اولان طائفه دن بر نوعدر الحبشان حانك ضمي و بانك سكونيله حبشك جمعي
حملان كبي الاحباش همزه نك كسريله عورت حبشي رنكنده اوغلان طوغورمق يقال
احبشت المرأة بولدها اذا جاءت به حبشي اللون التحبيش على وزن التكريم جمع ايتمك يقال حبش
قومه تحبيشا اذا جمعهم و بركمسنه ايچون برنسنه كسب ايتمكه دخي ديرلر يقال حبشت له حباشه اذا كسبت له
شيأ وحبشت له دخي ديرلر ثلاثيدن وجوهري معناي اولي ومعناي ثاني يي جمع ايله تعبيرا تمكين عبارتي
شايبهٔ تكراردن خالي دكلدر بناء على هذا معناي ثانيدن كسب ايله تعبير اولندي نته كم مصادرده تحبيش
معناسنه كلدوكنه اشارت اولنمشدر الحباشة حانك ضميله ناسدن شول جماعت كه قبيلهٔ واحده دن
اولميه الاحبوش همزه نك و بانك ضميله بمعناها الاحابيش همزه نك فتحيله كذلك بمعناها
عبارت صحاحدن فهم اولنان بودر اما ظاهر حالدن اكلنن بودركه احابيش احبوش معناسنه اولميه
بلكه احبوشك جمعي اوله نته كم مهذب الاسما صاحبي جمعيتنه تصريح ايتمشدر التحبش فتحتينله و بانك
ضمي وتشديديله جمع اولمق الحبيش حانك ضمي و بانك فتحيله و يانك سكونيله برجنس قوشدركه
معروفدر تصغير صيغه سي اوزره وضع اولنمشدر كميت وكعيت كبي كه كميت طوري آته كعيت بابله ديرلر
هزاردستان معناسنه الحبشي حانك ضمي و بانك سكوني واخرنده اولان يانك تشديديله مكهٔ
مشرفه نك اسفلنده برطاغك اسميدر بعضيلر ايتدي احابيش قريش بوندن مأخوذدر و بونك بياني
بودركه بني المصطلق وبني الهون بن خزيمه حبشي طاغنده قريشله جمع اولوب اندا ايجد بلركه قريشه
معاونتدن خالي اولميه لر مادام كه كيجه قرا كو اولوب وكوندز آيدنلق اولوب حبشي طاغي يرنده قرار ايتدكجه
حترش
پس احابيش قريش ديو طاغك اسميله تسميه اولنديلر الحتروش حانك ضمي و تانك سكوني و رانك
ضمي و مديله قصير القامه اولان كمسنه الحتارش حانك فتحي و رانك كسريله اوغلانجقلرك حركتلري
يقال ما احسن حتارش الصبي اي حركاته الحترشة على وزن الدحرجة چكركه نك تاتي اكل ايتدوكنك
آوازي التحترش على وزن التدحرج جمع اولمق يقال تحترش القوم اذا احتشدوا اي اجتمعوا الحرش
حرش
حانك فتحي و رانك سكونيله كلر اولامق يقال حرش الضب يحرش حرشا من الباب الثاني اذا صاده وحرش
اثره دخي ديرلر جراحت اثري كبي مثلا الحراش حانك كسريله جمعي ربعي بن حراش بوندن مأخوذدر
وخاء معجمه ايله خراش ديمك جائزدكلدر وحرش طرملمغه دخي ديرلر يقال حرشه حرشا بالحاء والخاء
جميعا اذا خدشه الحارش حارش الضباب كلر آولين كمسنه وكلر آولمغك طريقي بودركه صيادالن
كلر يواسي اوزرنده تحريك ايدرتا كه يلان صنوب قويروغن چقره يلان اورمغچون بوجينده قويروغندن
طوتر الحرشاء حانك فتحي و رانك سكوني والفك مديله شول يلاندركه دريسي آيري اوله وحرشا
شول چيچكه ديرلركه ياغلنمامش اوله وحرشا برجنس اوته دخي ديرلركه اوزرلكه بكزر الحريش حانك فتحي
ورانك كسري و مديله شول يلاندركه نقطه لري اوله وحريش برقبيله نك اسميدر بني عامردن وحريش
برجانوردر برلركه انوك ارسلان طرنغي كبي طرنقلري واردر و بر بوينوزي واردركه اول كركدان ديدكلري
جانوردر الاحرش همزه نك و رانك فتحيله شول التونه ديرلركه انوك خشونتي اوله واحرش كلره دخي

دخي ديرلر خشونتي اولدوغي ايچون التحريش على وزن التكريم قوم اراسنده اولان اغرادر يعني
بري برن بالشمكدر الحرشون حانك و شينك ضميله شول اوفق و برك ديكندركه قيونك تويته يايشور
الاحرنفاش همزه نك و رانك كسريله غضبه وشره حاضر اولمق اصمعيدن ابوعبيدك روايتي اوزره وكاه
حشش
اولور خائيله دخي كلور الحش حانك فتحي و شينك تشديديله آتشي علولندرمك تقول حششت النار
احشها حشا اذا اوقدتها وحش بستانه دخي ديرلر الحشان حانك كسريله جمعي بستانلر معناسنه
ضيفله ضيفان كبي وحش حانك ضميله دخي لغتدر ادبخانه يه ديرلر مخرج معناسنه وادبخانه يه حش
ديدكلرينك وجهي بودركه اكثر عرب طائفه سي قضاء حاجت ايتمكه بستانه واررلر الحشوش ضمتينله
جمعي وحش اوت بچمكه دخي ديرلر يقال حششت الحشيش اذا قطعته وحش آته اوتلق ويرمكه دخي ديرلر
تقول حششت فرسي اذا القيت له حشيشا وفي المثل احشك وتروثني يعني بن سكا اوتلق القا ايدرم سن
بكا نجاست القا ايدرسن واحسلك ديمك دخي محتملدر قشمق معناسنه وحش اوقه يلك يا پشدرمغه ده
ديرلر و آتك وساير طوارك يانلري طولمغه دخي ديرلر المحشوش سمروب يانلري طولن طوار المحشة
ميمك و حانك فتحيله ديركه مخرج نجاستدر المحاش ميمك فتحيله جمعي ونهي عن اتيان النساء في محاشهن
وكاه اولور سينله دخي استعمال ايدرلر الحشيش حانك فتحي و شينك كسري و مديله قورويين اوتدر
تازه سنه حشيش ديمزلر المحش ميمك كسري و حانك فتحيله شول مكاندركه حشيشي چوق اوله
ومنه قولهم انك محش صدق فلا تبرحه اي بموضع كثير الخير المحش ميمك كسري و حانك فتحيله
شول نسنه دركه انوكله اوتلق يخارلر ومحش شول تيموره دخي ديرلركه انوكله آتش تحريك اولنور المحشة
ميمك كذلك كسريله ذكر اولنان تيموره ديرلر و بو جهتدن بهادر اولان كمسنه يه نعم محش الكتيبة ديديلر
وكتيبه عسكره ديرلر واما شول نسنه كه انوك ايچنه اوتلق قورلر اكا دخي محش ومحش ديرلر ميمك فتحي
وكسريله ولكن فتحي اولي در الاحتشاش همزه نك و تانك كسريله اوت طلب ايتمك واوت جمع ايتمك
الحشاش حانك ضميله وشينك تشديديله اوتلق يجوب اوتلق جمع ايدن كمسنه الحشاش حانك
ضميله والحشاشة كذلك حانك ضميله بقيهٔ روحه ديرلركه مريضده واقع اولور الاحشاش همزه نك
كسريله عورتك قارنده اوغلان قورومق يقال احشت المرأة اذا يبس ولدها في بطنها واحشاش ال
قورومغه دخي ديرلر يقال احشت اليد اذا يبست وشلت و بونده برلغت دخي واردركه حديث شريفده وارد
اولمشدركه اول حش ولدها في بطنها ديدرا بوعبيد ايتدي بعض علما حشي روايت قلدي حاء مهمله نك
حفش
ضميله الحفش حانك فتحي و فانك سكونيله صو هر جانبدن اقوب بريرده جمع اولمق يقال حفش
السيل يحفش حفشا من الباب الثاني اذا سال من كل جانب الى مستنقع واحد وحفش مطهره نك
صوطوتيوب صويي اقسمنه دخي ديرلر وحفش آت بركره سكرتدكدن صكره تكرار سكرتمكه دخي ديرلر
وخلق بريره جمع اولمغه ده ديرلر يقال هم يحفشون عليك اي يجتمعون الحافشة صو اقاجق يرمسيل
مامعناسنه الحفش حانك كسريله ايلك قوياجق پردوك دان معناسنه وشول حفش كه حديث
شريفده واقع اولمشدر مراد كوچك اودر بيت صغير معناسنه ابوعبيد روايتي اوزره بعضيلر ايتدي حديث
شريفده هلا قعد في حفش امه قولندن مراد عند حفش امه ديمكدر يعني معناي مشهور مراددركه ايكلك
حمش
ديمك اولور الاحمش همزه نك و ميمك فتحيله انجه ايقلو كمسنه دقيق الساق معناسنه الحمش
حانك فتحي و ميمك سكونيله بمعناه ويقال رجل احمش الساقين وحمش الساقين اي دقيقهما الحمش

فتحتينله بچق اينجه اولمق يقال حمشت قوايمه من الباب الرابع اذا دقت الاحماش همزه نك كسريله
چوملكك آتشني يالكلندرمق يقال احمشت القدر اذا اشبعت وقودها واحماش غضبه كتورمكه ده ديرلر
يقال احمشت الرجل اذا اغضبته التحميش على وزن التكريم بمعناه الحمشة حانك كسرى وميمك
سكونيله اسمدر معناى مزبورده حشمه كبى كه حشمه حمشتدن مقلوبدر الاحتماش همزه نك وتانك
كسريله والاستحماش كذلك همزه نك كسرى وسينك سكونى وتانك كسريله غضب يالكلنمق
يقال احتمش الرجل واستحمش اذا التهب غيظا ويقال احتمش الديكان اى اقتتلا يعنى ايكى خروس
جنك اينسه الحنش فتحتينله هرصيد اولنان نسنه كرك طير جنسندن اولسون كرك حشرات حنش
ارض جنسى اولسون الاحناش همزه نك فتحيله جمعى وحنش يلانه دخى ديرلر حيه معناسنه بعضيلر
افعيه مخصوصدر ديدى بوجهتدن رجالدن بعضنه حنش ديو تسميه ايتديلر الحنش حانك فتحى
ونونك سكونيله صيد ايتمك تقول حنشت الصيد اذا صدته واكمك يعنى ميل ايتدرمك معناسنه ده
كلور يقال حنشته واحنشه من الباب الثانى وهى لغة فى عنشته اذا عطفته الحوش حانك فتحى وواوك
سكونيله شكارك اطرافندن كلمك دوزاغه دوشسون ديو وحوش دوه يى جمع ايدوب سورمك تقول حوش
حشت الابل اذا جمعتها وسقتها الاحواش همزه نك كسريله بمعناه يقال احشت الصيد واحوشته
الاحتواش همزه نك وتانك كسريله قوم صيدى برى برى اوزرينه اوركتمك يقال احتوش القوم
الصيد اذا انفره بعضهم على بعض واعلال اولنمدى اجتوردة اعلال اولنمدوغى كبى واحتواش
بركمسنه يى اورته يه المغه دخى ديرلر يقال احوش القوم على فلان جعلوه وسطهم وتحوش كناره چكلمكه
دخى ديرلر يقال تحوش القوم عنى اذا تنحوا الحايش يانك كسريله خرما آغاجلرندن برجماعت
بونك مفردى يوقدر نته كم صغر سوريسنه ربرب ديرلر مفردى يوقدر وحايشك اصلى اشجاردن برجماعتدر
كرك خرما اغاجلرى اولسون كرك غيرى اغاج اولسون يقال حايش الطرفاء وطرفانك فتحيله
ايلغون اغاجيدر الانحياش همزه نك وحانك كسريله قاچمق يقال انحاش عنه اى نفر ومايحاش
فلان من شئ اذا لم يكترث له يعنى مبالات ايتمسه وقايرمسه الحواشة حانك ضميله شول نسنه دركه
اندن استحيا اولنور وحاش لله ديرلر مقام تنزيه ده حاش لك ديرلر بوكا قياسله بلكه حاشاك ديرلر وحاشالك
ديرلر الحوشى حانك ضمى ومديله ديشى معناسنه در وحوشى الكلام كلامك وحشيسى وغريبى وحوشى
شول كمسنه يه ديرلر كه خلقه قارشميه يقال رجل حوشى وفيه حوشية وحوشك اصلى عربلر زعم ايتدوكى
اوزره شول جن ولايتيدركه ييرين ديمكله معروف اولان قوملو صحرانك ماوراسنده دركه انده انساندن
برواحد ساكن اولماز وحوش يبانى اولان طواره دخى ديرلر الحوشية حانك ضمى ومديله ويانك
تشديديله شول دوه دركه حوشه منسوبدر وحوش عرب زعمى اوزره جن طائفه سنك اركيكيدر
عرب طائفه سى شويله زعم ايدرلركه ابل حوشيه انلره منسوب اوله انلرك طوارينه قاتلمغين
حوش الفؤاد حانك كذلك ضمى ومديله قلبى كسكين وزيرك اولان كمسنه * فصل الخاء الخدوش
ضمتينله طرملمق يقال خدش وجهه يخدشه من الباب الثانى التخديش على وزن التكريم كذلك طرملمق خدش
يقال خدشه تخديشا مبالغه ايچون ياخود تكثير ايچون تشديد اولنمشدر خداش حانك كسريله
بورجالك اسميدركه اول خداش بن زهيردر الخرش حانك فتحى ورانك سكونيله خدش كبيدر وزنا ومعنى خرش
يعنى طرملمق معناسنه در يقال خرشه يخرشه من الباب الثانى وكسب ايتمك معناسنه ده كلور يقال هو

هو يخرشه لعياله اى يكتسب ويطلب لرزق وخرش دوه يى مخراشله كندوكه چكمكه ديرلر المخراش
ميمك كسريله چوكان معناسنه دروكاه اولوركه حاء مهمله ايله دخى استعمال ايدرلر الاختراش همزه نك
وتانك كسريله كذلك طرملمق الخراش خانك كسريله شول كلبدركه يرتجى وصواشجى اوله وخراش
كذلك شول داغه ديرلركه طواره يقارلر وابوخراش الهذلى خانك كسريله در وابوخراشه خانك ضميله در
المخرش شول آغاجدر سراج الترندن كه انوكله چزيچزرلر الخرشة فتحتينله برجنس سنكدرو
مكس معناسنه وخرشه رجالدن بركمسنه نك اسميدركه اول سماك بن خرشة الانصاريدر الخرشاء
خانك كسرى وراتك سكونيله والفك مديله يلانك قاوى وبوغورطه نك اوست قابى كه ايچى حقمش اوله
اندن صكره بوكا تشبيه اولنور هر منتفخ اولوب ايچى چقان نسنه كه انوك صنقلرى اوله وكاه اولور
بلغمه دخى خرشا ديرلر يقال القا خراشى صدره وخرشا توزه وهوا يوزنده اولان بوسارغه دخى ديرلر
خشش يقال طلعت الشمس فى خرشاء اى فى غبرة الخشاش خانك كسريله شول نسنه دركه دوه نك
بورنى اوزرينه قورلر اغاجدن ياقردن ياخود قلدن كه اكا بور ونسالق ديرلر وخشاش حشرات
ارضه دخى ديرلر وكاه اولور مفتوح دخى قلورلر الخشاش خانك فتحيله شول كمسنه دررجالدن كه
كسكين ومقدم اوله وكاه مضموم دخى قلارلر الخشاء خانك ضمى وشينك تشديدى والفك
مديله قولق اردنده اولان يومريجه كمك وبونك اصلى خششا ايدى فعلا وزنى اوزره ادغام اولنمغله
خشاء اولدى الخششاوان خانك ضمى وشينك فتحيله تثنيه سى وبونك نظيريدر قوباء تمركى
معناسنه كه اصلى قوباء ايدى قافك ضمى وواوك فتحيله واوك اوزرينه حركت ثقيل اولمغين تسكين
اولندى زيرا عرب بنالرنده فعلاء يوقدر عينك سكونيله الخشاء خانك فتحى وشينك تشديدى
والفك مديله شول يردركه انده بالچق واوفق طاش اوله يقال ابط بره فى خشاء واباط طاء
مهمله ايله قيوقازمق معناسنه در وخشا كذلك آرى قوانى وآرى اولدوغى يردر الخشخشة
على وزن الزلزلة سلاح آوازى واكا شبيه اولان نسنه نك آوازى وسلاح آوازن چقرمغه دخى ديرلر
التخشخش على وزن التزلزل سلاح آوازى چقمق يقال خشخشته فتخشخش الخش خانك فتحى وشينك
تشديديله دوه نك بورننه يولار طقمق تقول خششت البعير اخشه خشا اذا جعلت فى انفه الخشاش
وخشاش يولاره ديرلر نته كم الان مرور ايتدى وخش دخوله دخى ديرلر تقول خششت فى الشئ اذا
دخلت فيه المخش ميمك كسرى وخانك فتحيله شول كمسنه دركه كيجه ايله بهادر اوله الخشخاش
خانك فتحيله وشينك سكونيله بر معروف اوتدر وخشخاش كذلك شول جماعته ديرلركه اوزرلرنده
خفش سلاحلرى وزرهلرى اوله الخفاش خانك ضمى وفانك تشديديله يره سه ديدكلرى قوشدركه كيجه ايله
اوچر شب پره معناسنه الخفافيش خانك فتحى وفانك كسرى ومديله جمعى يره سه لر معناسنه
الخفش فتحتينله كوز كوچك اولوب خلقتنده كورمسى ضعيف اولمق الاخفش
خمش همزه نك وفانك فتحيله شول كمسنه دركه صفت مزبوره اوزره اوله وكاه اولور خفش برعلتدر
ديرلركه كيجه كوروب كوندز كورميه وبلوتلو كونده كوروب بلوتسز كونده كورميه الخموش
ضمتينله طرملمق خدوش كبيدر وزنا ومعنى يقال خمش وجهه يخمشه من الباب الاول ويخمشه
من الباب الثانى الخماشة خانك ضمى وميمك تخفيفيله شول جراحتدركه انوك ارشى معلوم
اولميوب حكومت عدله محتاج اوله وبومقامده صاحب صحاحك خماشه خراشيدكه ارش واجب

لیلایازان دیدوکی قصوردن خالی اولدوغی خفی دکلدر و الخماشات ج خانك ضمیله کین بقیه لرینه دیرلر
بقایای کینه معناسنه و الخموش ج خانك فتحیله سنك بعوض معناسنه هذیل لغتی اوزره و الخنشوش
خنش خانك ضمی ونونك سكونی وشینك ضمیله باقی قالن مال یقال بقی لهم خنشوش ای قطعة من الابل
خوش الخوش ج خانك فتحی وواوك سكونیله انسانك وغیرك بوكری خاصره معناسنه و الخوشان ج خانك
خیش فتحی وواوك سكونیله تثنیه سی بوكرلر معناسنه و الخیش ج خانك فتحی ویانك سكونیله شول بزدركه كتانك
دبش یرامزندن اولور * فصل الدال * و المدبوشة ج میمك فتحی وبانك ضمیله شول یردركه انی چكركه اوتلامش
درش اوله یقال ارض مدبوشة اذا اكل الجراد نبتها و الدارش ج رانك كسریله قارقین دید كلری دری كه
صغریلك یرامز یدر و الدنقشة ج علی وزن الدحرجة نظر ایدركن كوزی دیوشرمك یقال دنقش
دقش الرجل اذا نظر وكسر عینیه وقوملك ما بینن افساد ایتمكه ده دیرلر تقول دنقشت بین القوم اذا افسدت
وكاه اولور كه سینله دخی استعمال اولنور ابو عبیده روایتی اوزره و الدقیش ج دالك ضمی وقافك
فتحیله صیغهٔ تصغیر اوزره اسماء رجالدندر یونس ایندی ابو الدقیشه سؤال ایدوب دقیش نه در دیدم
دهش ایندی بر اسمدر كه بو وجه اوزره اشیدیلوب بویله تسمیه اولنور معناسی معلوم دكلدر دیدی و الدهش
فتحتینله متحیر اولمق یقال دهش الرجل یدهش دهشا من الباب الرابع اذا تحیر ودهش یدهش دخی دیرلر
صیغهٔ مجهول اوزره و المدهوش ج میمك فتحی وهانك ضمیله متحیر اولان كمسنه و الادهاش ج همزه نك
دیش كسریله متحیر قلمق یقال ادهشه الله تعالی و الدیش ج دالك كسری ومد یله اسماء رجالدن بر اسمدر كه
دیش بن هون بن خزیمه در و كاه اولور دالك فتحیله دخی استعمال اولنور كه بو قارة قبیله سنندر مزبورك
رشش وقرنداشی عضل بن هونه قارة اطلاق اولنور * فصل الراء * و الرش ج رانك فتحی وشینك تشدیدیله
صاچلمق صو صاچلمغه وقان صاچلمغه شاملدر ورش صو سبمكه دخی دیرلر یقال رششت المكان رشا
من الباب الاول ورش مطر قلیله دخی دیرلر الرشاش رانك كسریله جمعی قلیل اولان مطرلر معناسنه
و الارشاش ج همزه نك كسریله مطر قلیل یاغدرمق یقال رشت السماء وارشت اذا جاءت بالرش وارشاش
كذلك قان سبمكه دیرلر یقال ارشت الطعنة و الترشش ج فتحتینله وشینك ضمی وتشدیدیله صو
صاچلمق یقال ترشش علیه الماء و الرشاش ج رانك فتحیله صو سپندسی وقان سپندسی و الرعش
رعش فتحتینله دترمك یقال رعش یرعش من الباب الرابع و الارتعاش ج همزه نك وتانك كسریله كذلك
دترمك یقال ارتعش اذا ارتعد و الارعاش ج همزه نك كسریله دترتمك یقال ارعشه الله تعالی
الرعش ج رانك فتحی وعینك كسریله قورقق كمسنه جبان معناسنه و الرعوش ج رانك فتحی وعینك
ضمیله رعوس كبی سین مهمله ایله شول ناقه در كه زیاده یشلو اولدوغندن باشی دتره یه و مرعش ج
میمك وعینك فتحی وما بینده رانك سكونیله جزیره نواحیسنده بر شهرك ادیدركه سرحد دربندلرندندر
ومرعش شول نوع كوكرجنه دیرلر كه اوچركن هوایه زیاده یوكسله وبعضیلر میمی مضموم استعمال
ایدرلر و الرعشن ج رانك وشینك فتحیله علی وزن جعفر شول رجلدر كه اعضاسی دتره یه وشول
دوه در كه یورركن دتره یه یقال رجل رعشن وجمل رعشن آخرنده نون زائده در و الرعشاء ج رانك فتحی
رقش وعینك سكونی والفك مد یله شول دوه قوشنه دیرلر كه دتره یرك یورویه و الرقش ج رانك فتحی وقافك
سكونیله نقش كبیدر لفظا ومعنی و الترقیش ج علی وزن التكریم غمازلق ایتمك وترقیش كلامی تزویر
ایدوب صورت حسنده كوسترمك و الرقشاء ج رانك فتحی وقافك سكونی والفك مد یله شول بلاندركه

بلاندركه انوك سیاه نقطه لری اوله وآق نقطه لری اوله ورقشا مست اولان دوه نك اغزندن چقن
طغارجغه دخی دیرلر شقشقة البعیر معناسنه و الارقش ج همزه نك وقافك فتحیله الاجه یقال جدی
ارقش الاذنین اذا كان اذرء واذر أشول اوغلغه دیرلر كه كندی سیاه قولقلری الاجه اوله و مرقش ج میمك
ضمی وقافك كسری وتشدیدیله بر شاعرك اسمیدر و مرقش حد ذاتنده ایكیدر بری مرقش اكبر وبری
مرقش اصغردر واما اكبر بنی سدوس قبیله سندندر ومرقش دیو تسمیه اولنمسنه باعث كما رقش فی ظهر
الادیم قلم دیدوكی قولیدر واما اصغر بنی سعد قبیله سندندر و رقاش ج رانك فتحی وشینك كسری
اوزره بناسیله بر عورتك اسمیدر اهل حجاز بونی كسر اوزره مبنی قلورلر كذلك هر اسم كه فعال وزنی اوزره
اوله فانك فتحیله كسر اوزره مبنی قلورلر فاعلة دن معدول اولدوغندن اوتروو الف لام داخل قلمزلر
وجمع ایتمزلر قطام وحذام وغلاب كبی واهل نجد لا ینصرف مجراسنه اجرا ایدرلر عمر كبی یقولون هذه
رقاش بالرفع وقیاس دخی بودر زیرا بو اسم علمدر بونده عدل وتأنیثدن غیری بر نسنه یوقدر الا اشعار اهل
حجاز لغتی اوزره وارد اولمشدر بو ذكر اولنان اختلاف آخرنده حرف را اولمسه در واكر آخرنده حرف را
اولورسه جعار كبی كه ضبعك اسمیدر كفتار معناسنه وحضار كبی كه بر یلدزك اسمیدر وسفار كبی كه
بر قیونك اسمیدر ربر معناسنه و وبار كبی كه بر یرك اسمیدر بو مقوله اولنلرده اهل نجد اهل حجاز له متفقدر
كسر اوزره مبنی قلمه ده و الارتهاش ج همزه نك وتانك كسریله آت وسائر طوار قیچ ایاغنك طرناغیله
رهش اوك ایاغنی اورمقدر اللری ضعیف اولدوغندن اوتروو ارتهاش یا یلك كریشی اوق آتلدقده خانه سن
اورمقدر و المرتهشة ج میمك ضمی وهانك كسریله شول یایدر كه ذكر اولنان صفت اوزره اوله
الراهشان ج هانك كسریله ایكی طمردر كه ایكی قوللك ایچ یوزنده اولور و الرواهش ج رانك فتحی وهانك
كسریله قوللك ایچ یوزنده اولان طمرلردر ابو عمرو روایتی اوزره و الرهشوش ج رانك وشینك ضمی وهانك
سكونیله شول ناقه در كه سودی چوق اوله و الرهیش ج رانك فتحی وهانك كسری ومد یله شول
ناقه در كه ارقه سنك اتی آزدر ابو عبید روایتی اوزره بعضیلر ناقهٔ ضعیفه یه دیولر دیدی ورهیش یونقه
نامليه دخی دیرلر نصل رقیق معناسنه ورهیش شول یایه دیرلر كه كریشی قبضه سنه قریب اوله
الریش ج رانك كسری ومد یله پلك كه طیور جنسنده اولور و الریشة ج واحدی بر پلك معناسنه
الاریاش همزه نك فتحیله جمعی وریش لباس فاخره دخی دیرلر و الریاش ج رانك كسریله كذلك
ریش لباس فاخره معناسنه درس ریشله ریاش حرمله حرام ولبسله لباس كبی اولور وریشا ولباس التقوی
دخی قراءت اولنمشدر بعضیلر ایندی ریش وریاش مالدر وحسن معاشدر وریش كاه اولور محل احساندن
ذكر اولنوب اعطاء مائة بریشها دیرلر ابو عبیده ایندی بونك اصلی بودر كه ملوك ماضیه بر كمسنه یه بر نسنه
هبه ایتسه لر مثلا بر قاچ دوه هبه ایتسه لر اور كنه دوه قوشی پلكی صوقرلردی تا كه هبهٔ ملك اولدوغی
معلوم اوله واصمعی ایندی بریشها دیمك برحالها وكسوتها دیمكدر و الریش ج رانك فتحی ویانك سكونیله
مصدردر اوقه پلك طقمق معناسنه تقول رشت السهم اذا الزقت علیه الریش والزاق یاپشدرمغه
دیرلر وریش بر كمسنه نك حالنی اصلاح ایتمكه دخی دیرلر اوقی پلكلمكه تشبیها تقول رشت فلانا اذا اصلحت
حاله و المریش ج میمك فتحی ورانك كسری ومد یله شول اوقدر كه پلكلنمش اوله ومنه قولهم ماله اقذ
ولا مریش ای لیس له شیء واقذ فتح همزه وتشدید ذال معجمه ایله پلكسز اوقدر و الارتیاش ج حسن
حال اوزره اولمق الراش ضعیف اولان كوندر یقال رمح راش ای خوار وخوار خاء معجمه نك فتحی وواوك

تشديديله ضعيف معناسنه در و ضعيف ناقه يه دخی ديرلر يقال ناقة راشة اذا كانت ضعيفة
شيش
فصل الشين في الشيش ج شينك كسری ومديله في والشيشاء ج شينك كسری والفك مديله شيصله
شيصاده لغتدركه شيص وشيصا شول خرمايه ديرلركه چكردكی بكشمه مش اوله في التشويش ج علی وزن
التكريم خلط ايتمك يقال شوش عليه الامر * فصل الطاء في الطرش ج فتحتينله صاغرلق آزاولوب
طرش
خفت اوزن اولمق بعضيلر ايتدی بو كلام مولددر في الاطرغشاش ج همزه نك وراتك كسريله خسته اولان
كمسنه ايو اولمق يقال اطرغش المريض اطرغشاشا ای اندمل واندمال آفاقت بولمغه ديرلر في الطش
طرغش
طانك فتحی وشينك تشديديله في والطشيش ج طانك فتحی وشينك كسری ومديله ضعيف يغموره
ديرلر كه رذاذ ديدكلری ياغموردن زياده جه اوله في الطش ج طانك فتحيله ضعيف ياغمور يغدرمق يقال
طشش
طشت السماء اذا امطرت مطرا ضعيفا في الاطشاش ج همزه نك كسريله كذلك ضعيف ياغمور يغدرمق
يقال اطشت السماء اذا امطرت كذلك في المطشوشة ج ميمك فتحی وشينك ضميله شول يردركه اوزرينه
ضعيف ياغمور ياغمش اوله في الطمش ج طانك فتحی وميمك سكونيله ناس معناسنه در يقال ما ادری
ای الطمش هو ای الناس هو في الطيش ج طانك فتحی ويانك سكونيله اوق نشانه دن عدول ايتمك
طيش
وطيش خفته دخی ديرلر في الطياش ج طانك فتحی ويانك تشديديله خفيف اولان كمسنه في الاطاشة
همزه نك كسريله اوق نشانه دن عدول ايتدرمك يقال اطاشه الرامی * فصل العين في العرش ج
عرش
عينك فتحی وراتك سكونيله تخت ملوك وسقف بيته دخی ديرلر عرش البيت ديرلر وقولهم ثل عرشه ای
وهی امره وذهب عزه وعرش كواكبه للك ايتدكلری نسنه يه ده ديرلر وعرش القدم ايقك يرمقلر اولدوغی
جانبنه اولان يومريجه يردر ظهر قدم معناسنه وعرش السماك اوفق يلدزلردر كه عوا ديدكلری يلدزلرك
التنده در وآكا اسد قويروغيده ديرلر وعرش البئر شول اغاچلره ديرلر كه قيونك ايچی آدم بويی قدر طاشله
ياپلدقدن صكره اول اغاچلرله بنا ايدرلر وعرش اغاچدن ياپو يا پغه دخی ديرلر يقال عرش يعرش عرشا
من الباب الاول والثانی في المعروشة ج ميمك فتحی وراتك ضميله اغاج ايله ياپلمش بنا يقال بئر معروشة
وكروم معروشات وكرم باغ چبوغنه ديرلر في العريش ج عينك فتحی وراتك كسری ومديله باغ چبوغی
التنه قودقلری اغاچلر يقال عريش الكرم وعريش برنسنه دركه محفه يه شبيه درعورتلر ايچون قلارلر
تاكه دوه اوزرنه انوك ايچنده ساكن اوله وعريش شول خيمه يه ديرلر كه انی اغاچدن وثمام ديدكلری
اوتدن ياپارلر العرش ضمتينله جمعی قليب ايله قلب كبی وقليب قيويه ديرلر بو سببدن مكهٔ مشرفه نك
اولرينه عرش ديديلر اغاچدن ياپوب كولكه لك ايتدكلرندن اوترو وفی الحديث تمتعنا مع الرسول الله
صلی الله عليه وسلم وفلان كافر بالعرش ونسخ صراحده وفلان بالعرش واقع اولمشدر و كافر بالعرش
مقيم بالعرش معناسنه در اول كمسنه كه جمعنده عروش ديدی انوك قتنده مفردی عرش در فلسله فلوس كبی
ومنه الحديث ان ابن عمر كان يقطع التلبية اذا نظر الی عروش مكة في التعريش ج علی وزن التكريم
باغ چبوغنه چارطاق ياپمق يقال عرشت الكرم بالعروش تعريشا وتعريش مركب اغزن اچوب حمله
ايتمكه دخی ديرلر يقال عرش الحمار بعانته اذا حمل عليها ورفع رأسه وشحافاه وشحوشين معجمه وحاء مهمله ايله
اغزاچمغه ديرلر عبارت قاموسده بعانته بدلنه برأسه واقع اولمشدر وعبارت جوهريدن ظاهر افهم
اولنان حمارك تزاوجی حالتيدر في العرش ج عينك ضمی وراتك سكونيله بيونك ايكی جانبنده اولان
اوزون اتلرك بريسيدر في الاعتراش ج همزه نك وتانك كسريله اوزوم چبوغی چارطاق اوزرنه چقمسی يقال

يقال اعترش العنب اذا علا علی العرايش في الاعشاش ج همزه نك كسريله برجماعتك اوزرينه
قونوب انلری بحضور ايتمكدر تقول اعششت القوم اذا نزلت منزلا قد نزلوه قبلك فاذيتهم حتی يتحولوا
عشش
من اجلك في العشة ج عينك فتحيله شول خرما آغاجيدركه يپراغی آزاولوب ديبی اينجلمش اوله يقال عشت
النخلة وشجرة عشة شول اغاجه ديرلركه بوداقلری اينجه اولوب بتمشی يرامز اوله وعشة نساطايفه سندن
قليلة اللحم اولانه دخی ديرلر ودوه ده دخی حال بويله در يقال ناقة عشة اذا كانت يدنة العششن في العشش
فتحتينله في والعشاشة ج عينك فتحيله في والعشوشة ج ضمتينله قليل اللحم اولوب ضعيف اولمق
يقال عش بدنه اذا ضمر ونحل ارقليوب اينجلسه في العش ج عطايی آز ايتمك يقال عش الرجل معروفه
اذا اقله وعش صويی آز اولان قوغه يه دخی ديرلر يقال سقاه سجلا عشا وسجل سين مهمله ايله وجيمله
ميوك قوغه دردلو كبير معناسنه في الاعشاش ج همزه نك كسريله اينجلدوب ضعيف ايتمك يقال اعشه الله
تعالی في العش ج عينك ضميله قوش يواسی كه انی خار وخسدن جمع ايدر العششة عينك كسری وشينك
فتحيله جمعی يوالر معناسنه العشاش عينك كسريله والاعشاش همزه نك فتحيله كذلك جمعی
وقوش يواسنه عش ديدكلری اغاچ بوداغی اوزرنده اولدقده در واكر طاغده ياخود ديوارده اولسه وكر
ديرلر ووكن ديرلر واوك فتحی وكافك سكونيله وقوش يواسی يراوزرنده اولسه افحوص وادحی ديرلر
همزه لرك ضمی وفانك ودالك سكونيله وجوهرينك بو كلامی كندی قتنده مختار اولانه كوره در ووكر
تفسيرنده وكر اعمدر كرك جدارده اولسون كرك شجرده اولسون ديدوكی ابوعمرودن اولان روايته كوره در
پس كلامينی بيننده تدافع اولمازاكرچه صاحب مختار الصحاح تدافع ظن ايتدی في التعشيش ج علی وزن
التكريم يوا ياپمق يقال عشش الطائر تعشيشا اذا اتخذ عشا وتعشيش اتمك قوريوب بيات اولمغه دخی ديرلر
يقال عشش الخبز اذا تكرج ويبس وتكرج جيمله اتمك كوف طوتوب فاسد اولمق في معشش الطيور ج ميمك
ضميله وشينك فتحی وتشديديله قوشلر يوا ياپدوغی ير في اعشاش ج همزه نك فتحی وعينك سكونيله
بر موضعك اسميدر في الاعنشاش ج همزه نك وتانك كسريله قوم بر مقدار تركه كوتر مكدر ابن الاعرابی
روايتی اوزره يقال اعنش القوم اذا امتاز وامبرة ليست بكثيرة في العشعش ج عينلرك ضميله شول يردركه
بوريوی اوزرنده اوله في العطش ج فتحتينله صوسزلق يقال عطش يعطش من الباب الرابع في العطشان
عطش
عينك فتحی وطانك سكونيله صوسز اولان كمسنه وعطشان نطشان ديرلر اتباعله نطشان مستقل ذكر
اولنماز محمد بن السری ايتدی عطشان اصلنده عطشاء در صحراء كبی نون الف تأنيثدن بدلدر بو خصوصه
جمعی عطاشی كلدوكی دلالت ايدر صحاری كبی العطشی عينك فتحی وطانك سكونی والفك قصريله جمعی
صوسزلر معناسنه في والعطاشی ج عينك فتحی والفك قصريله والعطاش عينك كسريله كذلك جمعی
يقال قوم عطشی وعطاشی وعطاش وعطشی مفرد مؤنث دخی كلور يقال امرأة عطشی ونسوة عطاش
في الاعطاش ج همزه نك كسريله بر كمسنه نك طواری صوسز اولمق يقال اعطش الرجل اذا عطشت
مواشيه في المعاطش ج ميمك فتحی وطانك كسريله دوه نك صويه احتياجی اولدوغی زمانلر في العطش
عينك فتحی وطانك كسريله صويی قت ير في العطش ج عينك فتحی وطانك ضميله بمعناه يقال مكان اعطش
عكش
وعطش اذا كان قليل الماء في العطاش ج عينك ضميله بر مرضدر كه انسانه عارض اولور بر حيثيتله كه
صويی ايچر قانمز في عكاش ج عينك ضمی وكافك تشديديله بنی نمير قبيله سنه منسوب بر صويك اسميدر
في العكاشة ج عينك ضمی وكافك تشديديله اوروجك اوی بيت عنكبوت معناسنه وعكاشه بن محصن

معا بدن بركمسنه نك اسميدر ثعلب روايتي اوزره وكاه اولور كاف تخفيف اولنور في العكش ع فتحتينله
قيل صار مشوب بايلمق يقال عكش الشعر من الباب الرابع اذا التوى وتلبد في التعكش ع فتحتينله
وكافك ضمي وتشديديله بمعناه يقال تعكش الشعر اذا التوى كذلك في العكرشة ع عينك وراءنك كسري
وكافك سكونيله طوشانك دشيسي في العكراش ع عينك كسري وكافك سكونيله رجالدن بركسنه نك
عمش اسمي في العمش ع فتحتينله كوزك كورمسي ضعيف اولمقدر اكثرا وقاتنه ياشي آقدوغيچون يقال
عمش الرجل من الباب الرابع في الاعمش ع همزه نك وميمك فتحيله كوزي ذكر اولنان وجه اوزره اولان
كمسنه في العمشاء ع عينك فتحي وميمك سكوني والفك مديله مؤنثي في العنش ع عينك فتحي ونونك
عنش سكونيله برنسنه يي اكمك عطف معناسنه يقال عنشت الشئ اذا عطفته في المعانشة ع ميمك ضمي
ونونك فتحيله بوينه صارمشمق يقال عانشه في القتال اذا اعتنقه في الاعتناش ع بمعناه يقال اعتنشه
اذا اعتنقه كذلك في العنشنش ع عينك ونونلرك فتحي وشينك سكونيله طويل القامه اولان كمسنه
في العيش ع عينك فتحي وياءنك سكونيله ديرلك حيات معناسنه في المعاش ع ميمك فتحيله ديرلك
عيش المعيش ع ميمك فتحي وعينك كسري ومديله كذلك ديرلك بونلر ايكي لفظدركه مصدر اولمغه واسم
اولمغه صالحدر معاب ايله معيب ومماله مميل كبي ميل ايتمك معناسنه في الاعاشة ع همزه نك كسريله ديرلتمك
يقال اعاشه الله عيشة راضية في المعيشة ع ميمك فتحيله وعينك كسري ومديله كذلك ديرلك المعايش
ميمك فتحي وياءنك كسريله جمعي ديرلكلر معناسنه بلا همزة استعمال ايدرسك اصل اوزرينه استعمال
ايدرسن زيرا بونك اصلي معيشة در وتقديري مفعله در پس ياء اصليه متحركه اولمغين جمعنده همزه يه
قلب اولنماز مكايل ومبايع وبونلرك امثالي دخي بويله در واكر فرع اوزرينه اعتبار ايدرسك همزه ايله
استعمال ايدرسن مفعله كلمه سني فعيله كلمه سنه تشبيه ايدوب نته كم مصايبده يا همزه يه تبديل
اولندي يا حالا ساكن اولدوغندن اوترو ولكن نحويوندن بعضي همزه نك لحن اولمسنه ذاهب اولمشدر
التعيش ع فتحتينله وياءنك ضمي وتشديديله ديرلك اسبابن اله كتورمه ده زحمت چكمك في عائشة ع
غبش همزه نك كسريله اسماء نسادندر همزه ايله استعمال اولنور عيشه ديمك رواد كلدر في بنو عايش ع ياءنك
كسريله عربدن برقبيله نك اسميدر بنو عيش ديمك رواد كلدر * فصل الغين في الغبش ع فتحتينله كيجه دن
باقي قلاندر بعضيلر كيجه آخرنده اولان ظلمتدر ديدي الاغباش همزه نك فتحيله جمعي كيجه دن باقي
غشش قلان نسنه لر معناسنه في الغش ع غينك كسري وشينك تشديديله خيانت ايتمك يقال غشه يغشه
غشا من الباب الاول في المغشوش ع ميمك فتحي وشينك ضميله خيانت اولنمش نسنه في الاستغشاش
همزه نك وتاءنك كسريله استنصاحك مقابليدر واستنصاح بركمسنه يي ناصح وخيرخواه عدايتمكه ديرلر
پس استغشاش خاين وبدخواه عدايتمك اولور في الغشاش ع غينك كسريله عجله ايتمك يقال لقيته
غطش غشاشا اي على عجلة في الاغطاش ع همزه نك كسريله مظلم قلمق يقال اغطش الله الليل اذا اظلمه
واغطاش مظلم اولمغه دخي ديرلر يقال اغطش الليل بنفسه اذا صار مظلما في الغطش ع فتحتينله كوزك
كورمسي ضعيف اولمق عمش كبي يقال غطش من الباب الرابع في الاغطش ع همزه نك وطاءنك فتحيله ضعف
بصري اولان كمسنه في الغطشاء ع غينك فتحي والفك مديله مؤنثي في المتغاطش ع ميمك ضمي وطاءنك
كسريله كورمزلكه اوران كمسنه متعامي كبي في الغطشي ع غينك فتحي وطاءنك سكوني والفك قصريله
شول صحرادركه يولي اولميه يقال فلاة غطشي اي لا يهتدى لها في الغطمش ع فتحتينله وميمك فتحي وتشديديله

وتشديديله كوزي ضعيف اولان كمسنه پس اصلي رباعيدر غدبس كبي اكر اصلي خماسي اولوب ميم
ثاني اصلنده نون اوليدي اظهار اولنوردي تاكه غدبس مثالو يه ملتبس اولميه وغدبس اقوى
اولان دوه يه ديرلر في فصل الفاء الفتش ع فاءنك فتحي وتاءنك سكونيله برنسنه يي صوروب آرامق
فتش يقال فتشت الشئ فتشا في التفتيش ع على وزن التكريم كذلك صوروب ايزلمك يقال فتشه تفتيشا
الفحشاء ع فاءنك فتحي وحاءنك سكوني والفك مديله يرامزايش فاحشه معناسنه هر يرامز افعل كه حددن
تجاوز ايليه اكا فاحش ديرلر في الفحش ع فاءنك ضمي وحاءنك سكونيله يره مزلق يقال فحش الامر فحشا
فحش من الباب الخامس في التفاحش ع تاءنك فتحي وحاءنك ضميله بمعناه في الفاحشة ع يره مزايش وزنايه
دخي فاحشة تسميه اولنور في الافحاش ع همزه نك كسريله يره مز سوز سويلمك يقال افحش عليه
في المنطق اذا قال الفحش في الفحاش ع فاءنك فتحي وحاءنك تشديديله بدزبان اولان كمسنه في التفحش
فتحتينله وحاءنك ضمي وتشديديله فحش سويلمك يقال تفحش في كلامه اذا تكلم به في الفراش ع فاءنك
فرش كسريله دوشك الفرش ضمتينله جمعي وكاه اولور عورته دخي فراش ديرلر كنايه وفراش دوشمك
معناسنه ده كلور يقال فرشت الشئ افرشه فراشا من الباب الاول اذا بسطته وواسع قلمغه دخي ديرلر
يقال فرشه امره اذا اوسعه اياه في المفارش ع ميمك فتحي وراءنك كسريله زوجات معناسنه يقال فلان
كريم المفارش اذا تزوج كرايم النساء في الفرش ع فاءنك فتحي وراءنك سكونيله متاع بيتدن دوشنن نسنه
وفرش اكينه دخي ديرلر قچن پيراغي يره دوشسه وفرش فضاي واسعه ده ديرلر ودوه لرك خرده سنه
دخي ديرلر صغار الابل معناسنه ومنه قوله تعالى * حمولة وفرشا فرا ايتدي بونك جمعي ايشدلمامشدر
محتملدركه اصلنده مصدر اولوب بونكله تسميه اولنمش اوله وعربلرك فرشها الله فرشا ديدكلري قولندن
مأخوذ اوله بثها بثا معناسنه وفرش دوه اياغي في الجمله واسع اولمقدر واكر افراطله واسع اولوب
اوچه لري بري برينه طوقنشه بو كاعقل ديرلر بو مرتبه مذمومدر بعضيلر ايتدي فرش اياق نه قتي ديك
اولوب نه قتي ياتق اولمقدر في الافتراش ع برنسنه دوشنمك يقال افترش الشئ اذا انبسط ويقال ايضا
اكمة مفترشة الظهر اذا كانت دكاء واكمه جبل صغيره ديرلر ودكا شول طاغه ديرلركه اوزري دوز اوله
وافتراش برنسنه نك اوزرينه بصمغه دخي ديرلر وافتراش ذراعين قوللري يره دوشه مكه ديرلر وافتراش
لسان كيف ما اتفق سويلمكه ديرلر يقال افترش لسانه اذا تكلم كيف يشاء اي بسطه في الافراش ع
همزه نك كسريله منعه ديرلر يقال ما افترش عنه اي ما اقلع في المفرش ع ميمك ضمي وراءنك فتحي وتشديديله
شول اكندركه يره دوشنمش اوله في المفرشة ع ميمك ضمي وراءنك كسري وتشديديله شول باش
ياروغيدركه كمكي يارلمش اوله وپارلنمه مش اوله في الفراشة ع فاءنك فتحي وراءنك تخفيفيله كليد پريسيد و
يقال اقفل فافرش وفراشه هر بوفقه اولان كمكه ده ديرلر وفراش الرأس كاسه سر ايچنده اولان بوفقه
كموكلر وفراشة كلهبك پروانه يه ديرلركه كيجه ايله اوچوب كندويي آتش شمعه يقر وفي المثل اطيش
من فراشة وطيش خفته اولور اولمازيره اوغرامغه ديرلر الفراش فاءنك فتحيله فراشه نك جمعي پروانه لر
معناسنه وفراش نبيذ شول دانه دركه شرابك اوزرنده اولور وردانه سنه دخي ديرلر قطرة عرق
معناسنه وفراش شول باچغه ده ديرلركه صو چكلدكدن صكره يراوزرنده قوروپوب قالمش اوله
الفريش ع فاءنك فتحي وراءنك كسريله ومديله شول بتون طرنقلو حيواندركه طوغوردقدن صكره يدي
كون كچمش اوله غالبا ايقره ياردغيچون فريش ديرلر الفرايش ع فاءنك فتحي وهمزه نك كسريله جمعي

ذكر اولنان حيوانلر معناسنه و التفرش ع فتحتينله و رانك ضمی وتشديديله قوش قنادن آچوب
قفش تحريك ايتمكه ديرلر و الفش ع فانك فتحی وشينك تشديديله طولومدن يل چقارمق يقال فش الوطب
يفشه اذا اخرج ما فيه من الريح وفضيناك اولان كمسنه يه حالت غضبنده لافشنك فش الوطب ديرلر
وفش سرعتله سود صاغمغه ده ديرلر يقال فششت الناقة وفش ينبوت ديدكلری اغاجك يمشنه
دخی ديرلر و الفشوش ع فانك فتحی وشينك ضمی ومديله صاغيلوركن سودی طاغلن ناقه در
الافشاش ع همزه نك كسريله كگرمك يقال افش الرجل اذا تجشا و الانفشاش ع همزه نك وفانك
كسريله يارەنك شيشی ساكن اولمق يقال انفش الجرح اذ اسكن ورمه وبر كمسنه يه فتور وكسل عارض
اولمغه دخی ديرلر يقال انفش الرجل عن الامر اذا فتر وكسل و الفياش ع فانك كسريله اولونمق مفاخرت
قيش معناسنه و الفيش ع فانك فتحی و يانك سكونيله ذكر باشی حشفه معناسنه و والفيشة ع فانك فتحی
و يانك سكونيله كذلك رأس ذكر معناسنه و فصل القاف و القرش ع قافك فتحی و رانك سكونيله كسب
قرش ايتمك وجمع ايتمك يقال قرش يقرش من الباب الثانی كتب لغته ونسخ صحاحه موافق اولان بودر اگرچه
صاحب صراح باب اوله اشارت ايتمشدر و القريش ع قافك ضمی و رانك فتحيله بر قبيله نك اسميدر كه
بابالری نضر بن كنانه بن خزيمه بن مدركه بن الياس بن مضردر هر كمسنه كه نضر ولدندن اولدی اول
قرشيدر وهر كمسنه كه كنانه نك وكنانه ما فوقنك ولدی اوله اول قرشی اولماز واگر قريشيله حی معناسن
ديلرسك منصرف قيلارسن واگر قبيله ديلرسك لا ينصرف قيلارسن وقريشه قريش ديدكلری معنای
اكتساب واجتماع بولندوغنه بناءدر و القرشی ع قافك ضمی و رانك فتحيله قريشه منسوب اولان
كمسنه و القريشی ع يای تصغيرك تصريحيله دخی قريشه كاه اولور نسبت اولنور قياسه موافق دخی
بودر و التقرش ع فتحتينله و رانك ضمی وتشديديله كسب ايتمك وجمع اولمق معناسنه ده گلور يقال
تقرشوا اذا تجمعوا و التقريش ع علی وزن التكريم تحريش كبيدر يعنی خلق بری برن يانتيوب اغرا
ايتمكدر و المقرشة ع ميمك ضمی و رانك كسری وتشديديله قحط اولان ييل و التقارش ع تانك
فتحی و رانك ضميله جنك اثناسنده گوندرلر بری برينه كيرمك يقال تقارشت الرماح اذا تداخلت فی الحرب
و الاقراش ع همزه نك كسريله برنسنه يی دوشنوب سعی ايتمك يقال اقرش به اقراشا اذا سعی به ووقع
قشش فيه بويعقوب روايتيدر و القش ع قافك فتحی وشينك تشديديله قوم طوارن سمرمش بولمق
ارقليوب ضعيف اولدقدن صكره و التقشقش ع علی وزن التزلزل خسته ايو اولمق يقال تقشقش
المريض و المقشقشتان ع ميمك ضمی وقاف اولك فتحی وثانينك كسريله سورۀ قل يا ايها الكافرون
وسورۀ قل هو الله احددن عبارتدر اصمعی روايتيدر زيرا سورتان مزبورتان مرض نفاقدن بری
قيلنورلر ابو عبيده ايندی بوايكی سوره مرض نفاقی ازاله ايدر بلا تشبيه قطران دوه نك گجيكن ازاله
ايتدوكی كبی و القشة ع قافك كسريله ميمون قرده معناسنه وقشه شول صغير قزه دخی ديرلر كه
قمش جثه سی دخی صغيره اوله و القمش ع قافك فتحی وميمك سكونيله برنسنه يی بورادن واورادن جمع ايتمك
التقميش ع علی وزن التكريم بمعناه و القماش ع قافك ضمی وميمك تخفيفيله هر جانبدن جمع اولان
قفرش نسنه وقماش متاع بيته دخی ديرلر و القنفرش ع قافك وفانك فتحی و رانك كسريله بجمرش كبی
قوش زياده ياشلو عورته ديرلر و القوش ع قافك ضمی ومديله كوچك صغير معناسنه يقال رجل قوش اذا
كان صغير الجثة وبو غارمی معربدر فارسی كوچك ديمكدر * فصل الكاف و الكبش ع كافك فتحی و يانك

و بانك سكونيله قوچ كه قيونك اركگيدر الكباش كافك كسريله جمعيدر قوچلر معناسنه الاكبش
همزه نك فتحی و بانك ضميله كذلك جمعيدر وكبش القوم خلقك سيدنه يعنی اولوسنه ديرلر و الكدش ع كبش
كافك فتحی ودالك سكونيله طرملمق خدش كبيدر لفظا ومعنی يقال كدشه اذا خدشه وكدش كسبه دخی كدش
ديرلر يقال هو يكدش لعياله ای يكدح وكدح حاء مهمله ايله كسبه ديرلر وكدش بخشيش المغه دخی ديرلر
تقول كدشت من فلان اذا اصبته منه وكدش برك سورمكه دخی ديرلر سوق شديد معناسنه
و الاكتداش ع همزه نك وتانك كسريله كذلك بخشيش المق يقال اكتدشت من فلان عطاء ايضا كندش
الكندش ع كافك ودالك ضمی وما بينده نونك سكونيله سقسغان ديكله معروف اولان قوشی وكندش
ادويه دن برنوعه دخی ديرلر و الكرش ع كافك فتحی و رانك كسريله شكنبه كه هر كوش كتورن جانورده كرش
شكنبه انسانده معده مثابه سنده در عرب بونی مؤنث استعمال ايدر بونده ايكی لغت وار دربری كرش
رانك كسريله نته كه مرور ايتدی وبری دخی كرشدر رانك سكونيله كبد له كبد كبی وكبد او بكنه ديرلر
وكرش كذلك انساندن برجماعته ديرلر وفی الحديث الانصار كرشی وعيبتی و الكرش ع كافك كسری
و رانك سكونيله كشينك اولاد صغاری جهتندن اولان عيالی يقال هم كرش منثورة ای اولاد صغار
ويقال تزوج فلان فلانة فنثرت له كرشها وبطنها اذا كثر ولدها له و الكرشان ع كافك فتحی و رانك
كسريله ازد قبيله سی ايله عبد القيس قبيله سيدر و الاستكراش ع همزه نك وتانك كسريله قورسق
كرش دكلی ايكن كرشه دونمك يقال استكرشت الانفحة يعنی اوغلق نسنه يمدكچه قورسغنه انفحه
ديرلر نسنه يدكه باشلدقده كرش ديرلر انفحه ديمزلر و الاكراش ع همزه نك كسريله برنسنه يی كرشه
يعنی شكنبه يه داخل قلمق وعرب بلرك ان وجدت الی ذاك فاكرش ديدوكی شول محلده استعمال اولنوركه
بر امر مشكل تكليف اولنه و بونك اصلی بودر كه بر كمسنه بر قيونی بوغزليوب پاره پاره ايدوب شكنبه سی
ايچنه قودی تا كه بشوره اكا قيونك باشن واياغن دخی قوديلر ايتدی ان وجدت الی ذاك فاكرش
يعنی ان وجدت اليه سبيلا و التكرش ع فتحتينله و رانك ضمی وتشديديله يوز اكشمك تقبض وجه
معناسنه يقال تكرش وجهه اذا تقبض و الكرشاء ع كافك فتحی و رانك سكونی والفك مديله قارنی
بيوك عورت وكرشا بوكرلری بيوك اولان ديشی مركبه دخی ديرلر وكرشا شول اياغه دخی ديرلر كه اتلو
اوله كثير اللحم معناسنه وطبانی دوز اولوب پرمقلری قصه اوله و الكشيش ع كافك فتحی وشينك كشش
كسری ومديله افعينك يوركن دريسندن حاصل اولان آواز اغزندن كلان آوازه كل يقال كشت تكش
ويقال كشت البقرة صاحت وكشيش الشراب شرابك قينمه سنك آوازينه دخی ديرلر وكشيش الزند
چقمغك آتش طوتدوغی حينده چقان آوازينه دخی ديرلر ودوه نك اول چاغرمسنده كشيش ديرلر
الكشكشة ع علی وزن الزلزلة كذلك افعينك دريسی آوازيدر وكشكشه بنی اسد قبيله سنك مؤنث
خطابيچون اولان كافی شينه تبديل ايتمسنه ديرلر كقولهم عليش وبش فی عليك وبك و المكشاش ع
ميمك كسری وكافك سكونيله زياده چاغريجی دوه قچن دوه نك آوازی بو مقدار چقسه كت ديرلر وقچن
فصيح وصاف اولسه هدر ديرلر وقچن صافی اولوب ترجيع وترديد ايتسه قرقر ديرلر و الكمش ع كافك كمش
فتحی وميمك سكونيله شول رجلدركه سريع اولوب جری ومقدم اوله وكمش ذكری كوچك اولان آته
دخی ديرلر و الكماشة ع كافك فتحيله سريع ومقدم اولمق يقال كمش يكمش كماشة من الباب الخامس
الكميش ع كافك فتحی وميمك كسری ومديله كذلك مقدم اولان كمسنه و التكميش ع علی وزن التكريم

تعجيل ايتمك يقال كمشته تكميشا اذا عجلته ﴿ الانكماش ﴾ همزه نك كسرى ونونك سكونيله سرعت
ايتمك ﴿ التكمش ﴾ فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله بمعناه يقال انكمش وتكمش اذا اسرع ﴿ الكمشة
كافك فتحى وميمك سكونيله شول ناقه دركه ممه سى كوچك اوله ﴿ الكميش ﴾ كافك فتحى وميمك كسرى
وتشديديله كذلك ذكرى كوچك اولان آت ﴿ الاكماش ﴾ همزه نك كسريله ناقه نك ممه سنك باشلرينى
صاروب بغلمق يقال اكمشت بالناقة اذا صررت اخلافها اجمع وصر صادمهمله ايله بغلمق وخلف ممه باشنه
مخش دیرلر * فصل الميم ﴿ المحش ﴾ ميمك فتحى وحانك سكونيله آتش يقماسى ابن السكيت روايتى اوزره
وحش درى صويغه ده ديرلر يقال مرت بي غرارة فحشتنى اى سحجتنى وسحج سين وحاء مهملتينله درى
صويغه ديرلر غرارة قلدن اولان چواله ديدكارى كبى ﴿ الامحاش ﴾ همزه نك كسريله يافمق يقال
امحشه الحر اذا احرقه وآفت سماوى هرنسنه يى يقوب قتلق اولمق معناسنه ده كلور يقال هذه سنة
قد امحشت كل شئ اذا كانت جدبة ابو عمرو روايتى اوزره ﴿ الامتحاش ﴾ همزه نك وتانك كسريله يانمق
احتراق معناسنه يقال امتحش الخبز وامتحش فلان غضبا ﴿ المحاش ﴾ ميمك ضميله يانمش نسنه يقال
خبز محاش وشواء محاش بريانه ديرلر ﴿ المحاش ﴾ ميمك فتحيله متاع بيت واثاث بيت يعنى او ايچنده
استعمال اولنان اثواب ﴿ المحاش ﴾ ميمك كسريله قبائل مختلفه دن اولان قومه ديرلر كه جمع اولوب آتش
مدش يانننده نقض عهد ايتمكه اندايجر لر ﴿ المدش ﴾ فتحتينله الك سكيرى ملايم اولوب اتى آز اولمغه ديرلر
الامدش ﴾ همزه نك ودالك فتحيله الينك سكيرى ضعيف اولان كمسنه يقال رجل امدش اليد ويقاله
مدش من الباب الرابع ﴿ المدشاء ﴾ ميمك فتحى ودالك سكونى والفك مديله مؤنثى الينك سكيرى
ضعيف اولان عورت معناسنه ﴿ المرش ﴾ ميمك فتحى ورانك سكونيله خدش كبيدر لفظا ومعنى يعنى
مرش طرملمق يقال اصابه مرش المروش ضمتينله جمعى يقال اصابه المروش والجروش والخدوش كلها
بمعنى ومرش شول يردركه ياغمور يوزن بوزمش اوله يقال انتهينا الى مرش من الامراش ﴿ الامتراش
همزه نك وتانك كسريله قوپرمق انتزاع معناسنه تقول امترشت شيئا من يده اذا انتزعته ﴿ المردقوش
ميمك ودالك وقافك ضمه لريله چكدم چچكى ديدكارى نسنه كه نباتا تدر مرزنكوش معناسنه ﴿ المش
ميمك فتحى وشينك تشديديله برنسنه ايله ال سلمكه ديرلر الى پاك ايتمك ايچون يقال مش يده يمشها اذا
مسحها بشئ لينظفها واصمعى ايندى مش براپرى نسنه ايله الى سلمكدر ياغن ازاله ايتمك ايچون ومش
مشش ناقه يى صاغوب ممه سنده برمقدار سو داليقو مغه دخى ديرلر يقال مششت الناقة اذا حلبتها وتركت
فى ضرعها بعض اللبن ﴿ المشوش ﴾ ميمك فتحى وشينك ضميله ال سلجك نسنه يقال اعطنى مشوشا
امش به يدى اى منديلا وشيئا امسح به يدى ﴿ المشاشة ﴾ ميمك ضميله شول ملايم اولان كمك باشيدركه
چينمسى ممكندر المشاش ميمك ضميله جمعى ذكر اولنان كمك باشلرى معناسنه ومشاش يومشق يره دخى
ديرلر ارض لينه معناسنه ومشاش نفسه دخى ديرلر يقال فلان طيب المشاش اذا كان كريم النفس
﴿ التمشش ﴾ فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله ملايم اولان كمك باشلرين يمك تقول تمششت العظم اذا
اكلت مشاشة اوتمككته وتمكك صورمغه ديرلر ﴿ المشمش ﴾ ميملرك كسرى وشين اولك سكونيله زردالو
ديدكارى ميوه در ﴿ المشمش ﴾ ميملرك فتحيله بمعناه ابو عبيده روايتى اوزره ﴿ المشش ﴾ فتحتينله شول
نسنه دركه طوارك اياغنده سوزياوب چقار حتى انوك كمك كبى حجمى اولور ولكن حد ذاتنده كمك اولماز
يقال مششت الدابة مششا من الباب الرابع اصل اوزرينه كلوب ادغام اولنمنلرك برى بودر ﴿ الميش ﴾ ميمك

ميمك فتحى وياءنك سكونيله يوكى قل ايله قارشدرمق وقيون سودنى كچى سودينه قارشدرمغه دخى ديرلر
وميش خبرى قارشدرمغه دخى ديرلر يقال مشت الخبر اذا خلطت وكسائى ايندى مشت الخبر ديمك
خبرك بعضن سويلدم وبعضن كتم ايتدم ديمكدر وميش ممه نك يار وسنده اولان سود ديار وسن
تجاوز ايتسه ميش ديرلر ﴿ الماش ﴾ على وزن الباب فيلك ديدكارى معروف دانه در وبومعربدر ياخود
كلام مولددر * فصل النون ﴿ التناؤش ﴾ تانك فتحى وهمزه نك ضميله برنسنه دن كيرو قالوب ايراق نأش
اولمق ﴿ النأش ﴾ نونك فتحى وهمزه نك سكونيله تأخير ايتمك تقول نأشت الامر انأشه نأشا اذا اخرته
الانتاش ﴾ همزه نك وتانك كسريله متأخر اولمق يقال نأشته فانتأش ﴿ النئيش ﴾ نونك فتحى وهمزه نك
كسرى ومديله اخير معناسنه يقال فعله نئيشا اذا فعله اخيرا ﴿ النبش ﴾ نونك فتحى وبانك سكونيله نبش
برنسنه يى يردن اشوب چقارمق يقال نبشت البقل والميت انبش نبشا من الباب الاول ﴿ النباش ﴾
نونك فتحى وبانك تشديديله قبردن كفن چقارن كمسنه ذكر اولنان معنادن مأخوذدر ﴿ الانبوش ﴾
همزه نك ضمى ونونك سكونيله وبانك ضمى ومديله يردن چقاريلان اوتك كوكى الانابيش همزه نك فتحى
وبانك كسرى ومديله جمعى يردن چقان كوكلر معناسنه ﴿ النتش ﴾ نونك فتحى وتانك سكونيله نتش
چقارمق واپرشمك معناسنه ده كلور يقال ما نتشت من فلان شيئا اى ما اصبت ﴿ المنتاش ﴾ ميمك
كسرى ونونك سكونيله ماشه منقاش معناسنه تقول نتشت الشئ بالمنتاش اذا استخرجته به ﴿ النجش نجش
نونك فتحى وجيمك سكونيله آوى اوركدوب قالدرمق تقول نجشت الصيد انجشه نجشا من الباب الاول
اذا استثرت يعنى آوى اوركدوب طوزاقدن جانبه سوق ايتمك ونجش بركمسنه نك متاعن مرادى دكل
ايكن ارتورمقدر غيرىلر كوروب راغب اولسون ديوكه بونك حقنده لا تناجشوا حديثيله نهى وارد اولمشدر
ونجش دوه يى طاغلدقدن صكره جمع ايتمكه ده ديرلر يقال مر فلان ينجش نجشا اى اسرع
الناجش ﴾ جيمك كسريله شول كمسنه دركه آو سوررصيد محلنه كلسون ديو ﴿ النجاش ﴾ نونك فتحى
وجيمك تشديديله حبشه ملكنك اسميدر ﴿ النشيش ﴾ نونك فتحى وشينك كسرى ومديله كوللك نشش
ياخود حوضك صويى چكلمكه باشلمق يقال نش الغدير ينش نشيشا من الباب الثانى اذا اخذ ماؤه
فى النضوب ونشيش صويك وصونك غيرينك آوازينه دخى ديرلر قينمه سه ﴿ النشاشة ﴾ نونك
فتحى وشينك تشديديله شول مملحه دركه صويى ظاهر اولدقدنصكره چكلمكه باشليه طوزه متحول
اولونجه يه دك ﴿ النش ﴾ نونك فتحى وشينك تشديديله يكرمى درهم كه يارم وقيه در زيرا طائفه عرب
قرق درهمه بروقيه ديرلر ويكرمى درهمه نش ديرلر وبش درهمه نواة ديرلر ﴿ النشنشة ﴾ على وزن الزلزلة
درى يى نيز صويمق تقول نشنشة الجلد اذا اسرعت سلخه وقطعه عن اللحم ﴿ النطيش ﴾ نونك فتحى
وطانك كسرى ومديله حركت معناسنه دريقال ما به نطيش اى حركة ﴿ النطشان ﴾ نونك فتحيله نطش
وطانك سكونيله برلفظدركه عطشان كلمه سنه تبعيتله ذكر اولنور يقال عطشان نطشان پس صاحب
مهذبك النطشان تشنه ديدوكى روا اولماز زيرا تابعك معناى مستقل مراد اولماز ﴿ النعش ﴾ نونك
فتحى وعينك سكونيله قالدرمق رفع معناسنه يقال نعشه الله ينعشه نعشا من الباب الثالث اذا رفعه نعش
ولا يقال انعشه ونعش ميتك تختنه دخى ديرلر قچن اوزرنده ميت اولسه ارتفاعى اولدوغيچون وقچن
اوزرنده ميت اولمسه سرير ديرلر ﴿ المنعوش ﴾ ميمك فتحى وعينك ضميله تخت اوزره كتورلمش ميت
الانتعاش ﴾ همزه نك وتانك كسريله طيانوب دوشن كمسنه نك طورمسى يقال انتعش العاثر اذا نهض

من عترته ﴿ التنعيش ﴾ على وزن التكريم نعشه الله ديمك تقول نعشت له اذا قلت نعشك الله
بنات النعش ﴾ نونك فتحى وعينك سكونيله ايكى نوع يلدزدر برى بنات نعش الكبرى دروبويدى يلدزدر
دوردى نعش واوچى بنات و برى دخى بنات نعش الصغرى درذكر اولنان كبى وسيبويه ايله فرا متفق
اولديلر نعشك لا ينصرف اولمسنه تعريفدن وتأنيثدن اوترى ﴿ النفش ﴾ نونك فتحى وفانك سكونيله
نفش پنبه اتمق ويوك اتمق يقال نفشت القطن والصوف انفش نفشا من الباب الاول ﴿ العهن المنفوش ﴾
اتلمش يوك ﴿ التنفيش ﴾ على وزن التكريم كذلك پنبه ويوك اتمق ﴿ الانتفاش ﴾ همزه نك وتانك
كسريله توياتمك يقال انتفشت الهرة اذا ازبأرت وازبيرار توى بتمكه واوت بتمكه ديرلر ﴿ التنفش ﴾
فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله بمعناه يقال تنفشت الهرة كذلك ﴿ النفوش ﴾ ضمتينله اوت اوتلق
يقال نفشت الابل تنفش نفوشا من الباب الاول والثانى اذا رعت ليلا بلا راع ومنه قوله تعالى * اذ نفشت
فيه غنم القوم ﴿ الانفاش ﴾ همزه نك كسريله گيجه ايله طوارى اوتلاركن قويوب كتمك يقال انفشتها
انا اذا تركتها ليلا بلا راع ﴿ النفش ﴾ فتحتينله شول دوه لردركه گيجه چوبانسز ترك اولنه ﴿ النفاش ﴾
نونك ضمى وفانك تشديديله بمعناه ﴿ النواش ﴾ نونك فتحى وفانك كسريله بمعناه كذلك نفش گيجه يه
نقش مخصوص اولان اوتلامقدر اما همل گيجه ده وكوندزده استعمال اولنور ﴿ النقش ﴾ نونك فتحى وقافك
سكونيله برنسنه يى الاجه لمق يقال نقشت الشئ نقشا من الباب الاول ونقش العذق على البناء للمجهول
اذا ظهرت فيه نكت من الارطاب يعنى انده يربر نقطه لر ظاهر اولسه رطب اولمق جهتدن وعذق خرما
سلقمنه ديرلر عين مهمله نك كسريله ونقش كذلك منقاشله توى يولمغه دخى ديرلر ونقش آيقدن
منقاشله دیكن چقارمق تقول نقشت الشوكة من الرجل اذا استخرجت ﴿ المنقوشة ﴾ ميمك فتحى
وقافك ضميله شول باش يا ريغيدركه اندن منقاشله كملر چقارلور ﴿ التنقيش ﴾ على وزن التكريم
كذلك نقش ايتمك معناسنه در ﴿ المناقشة ﴾ ميمك ضمى وقافك فتحيله حسابده زياده دقت ايتمك
يقال من نوقش الحساب عذب ﴿ الانتقاش ﴾ همزه نك وتانك كسريله ديكن چقارمق تقول انتقشت
الشوكة عن الرجل اذا استخرجتها وانتقاش دوه ايا غن يره اورمقدر ايا غنه گيرن نسنه يى چقارمق
ايچون ومنه قيل لطمه لطمة المنطقش ولطم لامك فتحى وطاء مهمله نك سكونيله طپانچه ايله اورمغه ديرلر
نكش ﴿ النكش ﴾ نونك فتحى وكافك سكونيله قيونك صوين چكمك يقال نكشت البير انكشها من الباب الثانى
اذا نزفتها ومنه قولهم فلان بحر لا ينكش ونكش نباتات قسمن مثلا توكتمكه دخى ديرلر يقال اتوا على عشب
نمش فنكشوه اذا افنوه ﴿ النمش ﴾ فتحتينله سياه وبياض نقطه لردر ﴿ النمش ﴾ نونك فتحى وميمك كسريله
نهش نقطه لرى اولان نسنه ومنه ثور نمش وثور نمش شول بيان صغير يدركه انوك نقطه لرى واردر ﴿ النهش ﴾
نونك فتحى وهانك سكونيله يلان صوقمق يقال نهشته الحية من الباب الثالث اذا لسعته ونهش
اوك ديشلرى ايله برنسنه يى ايصرمق معناسنه ده كلور وسين ايله دخى لغتدر ونهش روزكار ضرر ايتمكه
دخى ديرلر يقال نهشه الدهر فاحتاج ونهش اليدين خفيف معناسنه دركويا كه بو نهش حيه دن
مأخوذدر سرعت اوزره اولدوغنه بناء ﴿ المنهوش ﴾ ميمك فتحى وهانك ضميله سفر زحمتن چكوب
نوش يوورلن كمسنه ﴿ النوش ﴾ نونك فتحى وواوك سكونيله بر كمسنه نك صاچنه وصقالنه ياپشمق ايچون
ال صونمق يقال ناشه ينوشه نوشا اذا تناول ليأخذه برأسه ولحيته ونوش ايرشدرمك معناسنه ده كلور
يقال نشته خيرا اى انلته ﴿ المناوشة ﴾ ميمك ضمى وواوك فتحيله جنك اثناسنده ايكى عسكر برى برينه يقين

يقين وارمق ﴿ النؤوش ﴾ نونك فتحى وهمزه نك ضمى ومديله قوت وشدت صاحبى اولان كمسنه
﴿ التناوش ﴾ تانك فتحى وواوك ضميله برنسنه يه ال صونمق ﴿ الانتئاش ﴾ همزه نك وتانك كسريله
بمعناه وقوله تعالى * وانى لهم التناوش من مكان بعيد يعنى آخرتده ايمانه ايرشمك انلره نجه ميسر اولور
دنياده كفر اوزره اولدقلرندن صكره وتناوشده واوى همزه يه دوندرمك دخى جائزدر نته كم وقتت
اقتت جائزدر وايكيسيله قراءت اولنمشدر * فصل الواو ﴿ الاوباش ﴾ همزه نك فتحيله وواوك
وبش سكونيله انواع مختلفه دن جمع اولان قوم اوشاب كبى بعضيلر ايندى بو بر جمعدركه بوشدن مقلوبدر
وبوش دخى مختلط اولان ناسه ديرلر ﴿ التوبيش ﴾ على وزن التكريم جماعت مختلفه جمع ايتمك
وتش ومنه الحديث قد وبشت قريش اوباشا ﴿ الوتش ﴾ واوك فتحى وتانك سكونيله هرنسنه نك آزى وتح كبى كه
وحش وتح دخى حاء مهمله ايله شئ حقيره ديرلر يقال انه لمن وتشهم اى من رذالهم ﴿ الوحش ﴾ واوك فتحى
وحانك سكونيله ﴿ والوحوش ﴾ ضمتينله حيوان بره ديرلر ووحش خراب شهره دخى ديرلر يقال
لقيته بوحش اصمت اى ببلد قفر واصمت صيغهء امر اوزره ايسمز معناسنه در لا ينصرفدر ووحش آج
اولان كمسنه يه دخى ديرلر يقال بات فلان وحشا اى جائعا الاوحاش همزه نك فتحيله جمعى آج اولان
كمسنه لر معناسنه يقال بتنا اوحاشا يعنى آجله اخشاملدق ﴿ الوحشى ﴾ واوك فتحى وحانك سكونيله
وآخرنده يانك تشديديله حيوانات معناسنه اولان وحشك واحدى وحوشدن بر فرد معناسنه
يقال حمار وحش بالاضافة وحمار وحشى وهرنسنه نك صاغ جانبنه وحشى ديرلر فرا روايتى اوزره واصمعى
قولى اوزره وحشى صول جانبه ديرلر وياپك وحشى اولان جانبى ارقه سيدر اكسه سى انى چكن كمسنه يه
توجه ايدن جانبيدر ﴿ الموحوشة ﴾ ميمك فتحى وحانك ضميله شول يردركه انوك وحشيسى چوق اوله
يقال ارض موحوشة اى ذات وحوش ﴿ الوحشة ﴾ واوك فتحى وحانك سكونيله خلوتده قالمغه
وغصه لنمكه ديرلر وارض وحشة ديرلر خالى وخراب اولان صحرايه ﴿ الايحاش ﴾ همزه نك كسرى
ومديله غصه ويرمك ﴿ الاستيحاش ﴾ همزه نك وتانك كسريله غصه لنمك يقال اوحشت الرجل
فاستوحش ويرى خالى وايسسز بولمق تقول اوحشت الارض اذا وجدتها وحشة وايحاش قونق يرى خلق
گيدوب خالى قالمغه دخى ديرلر يقال اوحش المنزل اذا صار خاليا وذهب عنه الناس وايحاش آج اولمغه
دخى ديرلر يقال اوحش الرجل اذا جاع ﴿ التوحش ﴾ فتحتينله وحانك ضمى وتشديديله ير خراب اولوب
ايسسز قالمق يقال توحشت الارض اذا صارت وحشة وآجلق ايله قارن خالى اولمغه دخى ديرلر يقال
توحش للدواء اى اخل جوفك له من الطعام ﴿ التوحيش ﴾ على وزن التكريم بر كمسنه لباسنى وسلاحنى
اتمقدر اردندن يتشلورديو خوف ايتمكين وفى الحديث فوحشوا برماحهم ﴿ الوخش ﴾ واوك فتحى وخاء
وخش معجمه نك سكونيله اراذل معناسنه در يقال ذاك الرجل من وخش الناس اى من رذالهم وكاه اولور بعض
اشعارده وخش كلمه سنك آخرينه نون مشدده زياده ايدوب الوخشن ديرلر الاوخاش همزه نك فتحيله
جمعى رذيللر معناسنه يقال جاءنى اوخاش من الناس اى سقاطهم ﴿ الوخوشة ﴾ ضمتينله ﴿ والوخاشة ﴾
واوك فتحيله يرامز اولمق يقال وخش الشئ وخوشة ووخاشة من الباب الخامس اذا صار رديا ﴿ الايخاش ﴾
همزه نك كسرى ومديله تيرا اوقلرندن اوق قبوروب مرة بعد اخرى صالمق وبورد التى مشعر نسنه در يقال
ورش اوخش القوم اذا ارادوا السهام فى الربابة مرة بعد اخرى كانهم صاروا الى الوخاشة والرذالة ﴿ الوروش ﴾ ضمتينله
يمكه ال صونمق يقال ورش شيأ من الطعام وروشا اذا تناوله ﴿ الوارش ﴾ رانك كسريله شول كمسنه دركه

برقوم طعام یرکن اوزرلرینه داخل اوله دعوت اولونمقسزن واغل کبی شرابده یعنی دعوت اولنمادن
شرب ایدنلرك اوزرینه کلنه واغل دیرلر التوریش علی وزن التکریم برقومك اراسن افساد ایتمك
یقال ورشت بین القوم وراشت دخی دیرلر واوی همزه یه قلب ایتمکله الورشة واوك فتحی ورانك
کسریله شول طواردرکه صاحبنك الندن قورتلوب سکرتمکه یلتنور حالاکه صاحبی آنی منع ایدر
الورشات واوك فتحی ورانك کسریله شول ناقه لردرکه خفیف وچاپك اوله لر ابو عمرو روایتی اوزره
الورشان فتحتینله قمری دیدکلری معروف قوش ساق حر معناسنه وفی المثل بعلة الورشان یأکل
رطب المشان یعنی قمری بهانه سیله خرما اغاجنه چقوب خرما یر ومشان میمك ضمیله خرمانك ایوسنه
دیرلر الوراشین واوك ورانك فتحیله وشینك کسری ومدیله الورشان واوك کسری ورانك
سکونیله کذلك جمعی قمریلر معناسنه کروانه کروان کبی علی غیر القیاس ورش واوك فتحی ورانك
وشوش سکونیله قرادن برکمسنه نك لقبیدر الوشواش واوك فتحی وشینك سکونیله رجل خفیفه دیرلر
اصمعی روایتی اوزره الوشوشة واوك فتحی وشینك سکونیله مشوش اولان کلام التوطیش
وطش علی وزن التکریم برنسنه یی کندی نفسندن دفع ایتمامك یقال ضربوه فما وطش عن نفسه توطیشا اذا لم
یدفع ولم یدفع عن نفسه وتوطیش سائله برنسنه ویرممکه دخی دیرلر یقال سألوه فما وطش الیهم
بشیء ای لم یعطهم شیأ وتوطیش کلامدن یا عملدن یا رأیدن نسنه حاضر قلمق معناسنه ده کلور
فرا روایتی اوزره یقال وطش له اذا هیأ له وجه الکلام او العمل او الرأی وتوطیش فتح کلام ایتمکه دخی
وقش دیرلر یقال وطش لی شیأ حتی اذکره ای افتح الوقش واوك فتحی وقافك سکونیله حرکت ایتمك
یقال سمعت وقشه ای حسه یعنی حرکتدن حاصل اولان صوتنی ایشتدم ووقش کذلك اوس
قبیله سندن بررجلك آدیدر التوقش فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله تحرك معناسنه یقال
توقش ای تحرك بنو اقیش همزه نك ضمی وقافك فتحی ویانك سکونیله عرب طائفه سندن برقومك
آدیدر الف اصلنده واو ایدی اقتت ایله وقتت کبی وتاقیت وقت تعیین ایتمك معناسنه در * فصل الهاء
هبش الهبش هانك فتحی وبانك سکونیله جمع وکسب معناسنه در یقال هو یهبش لعیاله من الباب الثانی
التهبش فتحتینله وبانك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال هو یتهبش لعیاله ایضا الهباش هانك
فتحی وبانك تشدیدیله الهباشة هانك ضمیله جمع اولنان نسنه کرك مال اولسون کرك خلق
اولسون حباشه کبی وزنا ومعنی الهراش هانك کسریله کلبی اشکروب اغرا ایتمك المهارشة
هرش میمك ضمی ورانك فتحیله بمعناه التهریش علی وزن التکریم بمعناه ایضا الهرشی هانك فتحی
ورانك سکونی والفك قصریله طریق مکه ده شرفها الله تعالی برعقبه درکه جحفه یه قریبدر اندن
دریا کورینور آنوك ایکی یولی واردرکه هرقنقسندن مراد اولنسه واریلور الهمرش هانك فتحی ومیمك
فتحی وتشدیدیله ورانك کسریله زیاده یاشلو قاریه دیرلر وسودلو ناقه یه ده دیرلر وبر کلبك دخی اسمیدر
اخفش ایتدی بو خماسی الاصل اولان بنالردندر میم اول اصلنده نون ایدی جحمرش وزنی اوزره زیرا رباعی
هشش الاصل اولان بنالرده بو صیغه اوزره کلمسی یوقدر ونون اظهار اولنمادی زیرا بوکا شبیه بنا یوقدر تاکه فصل
وتمییزه احتیاج اوله الهش هانك فتحی وشینك تشدیدیله عصا ایله آغاجك یپراغن سلکمکدر تاکه
یپراق دوشه ومنه قوله تعالی * واهش بها علی غنمی یقال هششت الورق اهشه هشا من الباب الاول
اذا خبطته بعصا لیتحات وهش ملایم اولان کمسنه یه دخی دیرلر یقال رجل هش بش وهر ملایم نسنه یه دخی

دخی دیرلر الهشیش هانك فتحی وشینك کسری ومدیله کذلك ملایم اولان نسنه یقال هش
الخبز یهش من الباب الثانی اذا صار هشا وهش شول آته دیرلرکه دری ایی اوله الهشاشة هانك فتحی
ایله احسان ایتمك ایچون شاد اولوب خفت اوزره اولمق تقول هششت بفلان من الباب الرابع اهش
هشاشة اذا خففت الیه وارتحت له یعنی احسان ایتمك ایچون خفت اوزره اولوب سرور وصفا اوزره
اولسك هش المکسر هانك فتحی وشینك تشدیدیله ومیمك کذلك فتحی وسینك کسری ایله
شول کمسنه درکه کندودن برحاجت طلب اولندقده ملایمتله جواب ویره الهمشوش هانك فتحی
همش وشینك ضمی ومدیله شول قیوندرکه سودی چوق ویره الاهتماش همزه نك وتانك کسریله خلقك
بری برینه قارشوب کیدوب کلمسنه دیرلر یقال رأیتهم یهتمشون اذا کثروا وکانوا فادبروا واقبلوا واختلطوا
واهتماش طوارك یوریمسنه ده دیرلر یقال اهتمشت الدابة اذا دبت دبیبا ابو عبید روایتیدر الهمشة
هانك فتحی ومیمك سکونیله بمعناه یقال لهم همشة وچکرکه ده دخی حال بویله درچن برقابك ایچنده بعضی
اوزرینه چقوب قاینسه له همشة فی الوعاء دیرلر الهمشی هانك فتحی ومیمك سکونی والفك قصریله
هوش کثیرة الکلام اولان عورت الهوشة هانك فتحی وواوك سکونیله فتنه واضطراب التهویش
علی وزن التکریم فتنه یه براقمق یقال هوش القوم وهر نسنه یی قارشدرمغه تهویش دیرلر الهوشات
هانك فتحی وواوك سکونیله اختلاطلر معناسنه وفی حدیث ابن مسعود ایاکم وهوشات اللیل وهوشات
الاسواق الهوش هانك فتحی وواوك سکونیله حرکت ایتمك واختلاط ایتمك یقال هاش
القوم یهوشون هوشا التهوش فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال تهوش القوم وعدد
کثیره دخی هوش دیرلر المهاوش میمك فتحی وواوك کسریله فتنه وفساد یرلرندن جمع اولان مال
وفی الحدیث من اصاب مالا من مهاوش اذهبه الله فی نهابر یعنی غصب وسرقه وبونلرك امثالی یرلردن
جمع اولان مالی حق تعالی مهالکده ضایع قیلور ونهابر نونله وباء موحده ایله مهالك معناسنه در
الهواشات هانك ضمی وواوك تخفیفیله بنی آدمدن ودوه دن جمع اولان جماعتلره دیرلر قچن جمع اولدقده
بری برینه قارشه الهیشة هانك فتحی ویانك سکونی وشینك فتحیله بنی آدمدن جمع اولان جماعت
الهیشة هانك فتحی ویانك سکونی وشینك فتحیله هوشه کبیدر وزنا ومعنی الهیش هانك
فتحی ویانك سکونیله حرکت واضطراب ایتمك یقال هاش القوم یهیش هیشا اذا تحرکوا وهاجوا

باب الصاد

اجص من ترجمة الصحاح الجوهری * فصل الالف الاجاص همزه نك کسری وجیمك تشدیدیله ارك
دیدکلری معروف اولان میوه دخیل دریعنی معربدر زیرا کلام عربده کلمه واحده ده جیم ایله صاد جمع اولماز
الاجاصة همزه نك کسری کذلك جیمك تشدیدیله اجاصك واحدی یعقوب ایتدی انجاص دیمك
اصص جائزدکلدر الاص همزه نك فتحی وصادك تشدیدیله اصل معناسنه در الاصیص همزه نك
فتحی وصادك کسری ومدیله دترمك رعده معناسنه ونقش دستینك یاخود کوپك نصفی که ایچنده
ریحان اکرلر الاصوص همزه نك فتحی وصادك ضمیله شول ناقه درکه برك اوله یقال اصت الناقة
بخص تأص ناقه شدید اولدی معناسنه ابو عبید روایتی اوزره فصل الباء البخص فتحتینله آیاغك
اولان ات لحم قدم معناسنه ودوه طبانینه دخی دیرلر والده یومق دیبلرنده اولان اتلرکه ایه جاننده در

البخصة فی كذلك فتحتينله واحدی وبخص كذلك شول يومری اته ديرلركه كوزك اوزرنده ياخود التنده
شيش اسلوبنده اوله يقال بخص الرجل من الباب الرابع فی الابخص فی همزه نك وخانك فتحيله شول كمسنه دركه
كوزی اطرافنده اولان ات يومری اوله فی البخص فی بانك فتحی وخانك سكونيله كوزی ياغيله بله چقرمق
تقول بخصت عينه ابخصها بخصا من الباب الثالث اذا قلعتها مع شحمها يعقوب ايتدی بخست دينمز
برص سينله فی البرص فی فتحتينله برمرضدر كه انسانك بدننه واقع اولور جابجا بياض اولمغله يقال برص الرجل
من الباب الرابع فی الابرص فی همزه نك ورانك فتحيله شول كمسنه دركه ذكر اولنان مرضه مبتلا اوله
الابراص فی همزه نك كسريله برص رنجه مبتلا قلمق يقال ابرصه الله فی سام ابرص فی همزه نك ورانك
فتحيله بيوك كلر بو معرفه در بو قدر واركه تعريفی علم جنس اولمق اوزره در بونلر ايكی اسمدركه اسم
واحد قلنمشدر دبلرسك اسم اولی فتح اوزره مبنی قيلوب ثانيی معرب قيلورسن لا ينصرف اعرابيله
ومعلوم اوله كه هر ايكی اسم كه اسم واحد قلنسه اول ايكی نوع اوزره در بر نوعی بودركه ايكيسی دخی فتح اوزره مبنی
اولالر خمسة عشر كبی ولقيته كفه كفه وهو جاری بيت بيت وهذا الشیء بين بين كبی وكفه كفه كافلرك
فتحيله رو برو ديمكدر وبين بين اورته حاللو ديمكدر نه ايوونه يتلو وهمزهٔ بين بين شول همزه يه ديرلركه
نه حرف لين اوله ونه خود همزه اوله وتفرق القوم اخول اخول وشغر بغر وشذر مذر كبی اخول خاء
معجمه ايله اكرم وزنی اوزره وشغر بغر شين وغين معجمتينله وباء موحده ايله وشذر مذر شين معجمه وذالين
معجمتين ورائين مهملتينله جمله سی متفرق معناسنه در ايكنجی نوع اسم اولك اخری فتح اوزره مبنی اولوب
واسم ثانينك لا ينصرف اعرابيله معرب اولمسيدر اسمين مختلفين شیء واحد ايچون اسم اولمق اوزره
حضرموت وبعلبك ورام هرمز ومارسرجين وسام ابرص كبی اوچ اولكی بر يرك آديدر ومارسرجين
اسماء اعجامدندر وسام ابرص كلرك اسميدر نته كم الان مرور ايتدی واكر دبلرسك اولی ثانيه مضاف
ايدوب هذا حضرموت ديرسن حضريی ماقبلنده اولان عاملك اعرابيله معرب قيلوب موتی مضاف
اليه مجرور قلمغله ومعدی كرب ده اوچ لغت واردر كه باب باده ذكر اولنمشدر وتثنيه سنده هذان
ساما ابرص ديرسن وجمعنده ديرلرسك هؤلاء سوام ابرص ديرسن ودبلرسك هؤلاء السوام ديرسن ابرصی
ذكر ايتمزسن ودبلرسك هؤلاء البرصة ديرسن بانك كسری ورانك فتحيله ياخود الابارص ديرسن
مساجد وزنی اوزره سامی ذكر ايتمزسن فی البصيص فی بانك فتحی وصادك كسری ومديله برنسنه
بصص يالدر يوب برق اورمقدر درخشيدن معناسنه يقال بص الشیء يبص من الباب الثانی اذا لمع فی البصاصة
بانك فتحی وصادك تشديديله كوز عين معناسنه فی التبصيص فی علی وزن التكريم كلب ايكی كوزن اچمق
يقال بصص الجرو كه جصص دخی جيمله وصادين مهملتينله كلب ياوريسی كوزن اچقدر فی البصبصة
علی وزن الزلزلة كلب قويروغن صالمق فی التبصبص فی علی وزن التزلزل بمعناه كذلك كلب قويروغن
صالمق يقال بصبص الكلب وتبصبص اذا حرك ذنبه وتبصبص تملقه دخی ديرلر فی البصباص فی بانك
فتحی وصادك سكونيله جد وسعی اوزره اولمق يقال خمس بصباص ای جاد لا فتور فيه وخمس خانك كسری
بعص وميمك سكونيله دوه يی صويه بش كونده بر التمكدر فی تبعصص فی فتحتينله وصادك ضمی ايله برنسنه
مضطرب اولمق يقال تبعصص الشیء اذا اضطرب وتبعصص يلان قتل اولندقده بورياوب صارلمغه دخی
بلص ديرلر يقال تبعصصت الحية اذا قتلت فتلوت فی البعصوصة فی بانك وصادك ضميله وعينك سكونيله بر كوچك
جانوردركه بياض وبراقدر فی البلصوص فی فتحتينله وصادك ضميله بر قوشك آديدر البلنصی فتحتينله ونونك

ونونك سكونيله والفك قصريله جمعی علی خلاف القياس سيبويه ايتدی جمعده واقع اولان نون زائددر
زيرا مفردنده بلصوص ديرسن فی البلأصة فی همزه نك فتحيله دحرجه وزنی اوزره قاچمق فرار معناسنه يقال
بوص بلأص الرجل اذا فر فی البوص فی بانك فتحی وواوك سكونيله ايلرو كچمك تقدم معناسنه وعورت صغری يسنه
دخی ديرلر فی البوص فی بانك ضميله رنك لون معناسنه يقال حال بوصه اذا تغير لونه وهيأت معناسنه ده
كلور يعقوب روايتی اوزره تقول ما احسن بوصه ای سحنته ولونه وسحنه فتحتينله وبهملتينله شكله وهيئته
ديرلر وبوص عورت صغری يسنه دخی ديرلر عجيزه معناسنه وفتحله دخی لغتدر نته كم مرور ايتدی فی البوصی
بانك ضمی ومدی ويانك تشديديله دريا كميلرندن بر جنس كميدر سفينهٔ مخصوصه معناسنه وبومعربدر
بيص بوصان فی بانك ضميله بنی اسددن بر جماعتك اسميدر فی بيص فی بانك فتحی ويانك سكونيله بر لفظدركه
حيص لفظی ايله استعمال اولندقده اختلاط معناسنه اولور يقال وقعوا فی حيص بيص حانك وبانك
كسريله دخی جايزدر وتضييق ايتمك معناسنه ده كلور يقال جعلتم الارض عليه حيص بيص ای ضيقتم
ترص عليه * فصل التاء فی الاتراص فی همزه نك كسريله محكم قلوب طوغری قلمق يقال اترصت الشیء
اذا احكمته وقومته فی التتريص فی علی وزن التكريم بمعناه يقال ترصت الشیء اذا احكمته كذلك
المترص فی ميمك ضمی وتانك سكونی ورانك فتحيله فی والتريص فی تانك فتحی ورانك كسری ومديله
مستحكم اولان نسنه مسحن ايله سحين كبی اصتمش نسنه معناسنه ومبرمله بريم كبی بوكلمش ايپ معناسنه
وتريص محكم وطوغری اولان ترازويه دخی ديرلر يقال ميزان تريص ای محكم مقوم * فصل الجيم فی الجص
جصص جيمك فتحی وصادك تشديديله كرچ كه انوكله يابی بيارلر معربدر فی الجصاص فی جيمك فتحی وصادك
تشديديله كرج ايشليين كمسنه فی التجصيص فی علی وزن التكريم كرچلمك يقال جصص داره مثل
قصص كه تقصيص دخی قافله تجصيص معناسنه در وتجصيص كلب ياوريسی كوزن آچمغه دخی ديرلر
يقال جصص الجرو مثل بصص وبصص علی ما مر آنفا وجرو جيمك كسری ورانك سكونيله كلب انيكنه
حرص ديرلر * فصل الحاء فی الحرص فی حانك كسری ورانك سكونيله برنسنه يه حريص اولمق يقال حرص
علی الشیء يحرص من الباب الثانی فی الحريص فی حانك فتحی ورانك كسری ومديله حرصله متصف
اولان كمسنه فی الحرص فی حانك فتحی ورانك سكونيله يارمق وحرص قصارلرزی دوكركن يرتمق يقال
حرص القصار الثوب يحرصه من الباب الثانی اذا خرقه بالدق فی الحارصة فی رانك كسريله شول باش
يارغيدركه باشك دريسی آز يارلمش اوله وحارصه شول باوطه دير لركه يريوزينی ياغموری صو يوب
تغيير ايليه فی الحربصة فی حانك فتحی ورانك كسری ومديله كذلك شول باوطدركه ياغموری يريوزن
حربص صويه فی الحربصيصة فی حانك وبانك فتحی ورانك سكونيله بزك كه عورتلر آنوكله كندولرينی تزيين
حرقص ايدرلر يقال ما عليها حربصيصة ولاخربصيصة ای شیء من الحلی فی الحرقوص فی حانك وقافك
حصص ضمی ورانك سكونيله پيره اسلوبنده بربوجكدركه كاه اولور قنادی نوب اوچار فی الحصص فی فتحتينله
باش قيلی آز اولمق يقال حصت البيضة رأسه وبيضه باشه كيلن تيمور توغولغه يه ديرلر فی الاحص
فتحتينله باشنك قيلی آز اولان كمسنه وشول قوشه ديرلركه قناد ينك يلكی آز اوله يقال طائر احص
الجناحين فی الحصاء فی حانك فتحی والفك مديله قتلق اولان بيل كه انده خير اولميه فی الحاصة فی شول
مرضدركه انوكله قيل دوكلور فی الانحصاص فی همزه نك وحانك كسريله قيل دوكلمك يقال انحص
شعره انحصاصا اذا تناثر فی الاحصان فی فتحتينله عبدله حماردن عبارتدر زيرا منز بورلرك هر بری بهاريله

خدمت ایدوب بیرا ولدقجه یهالری اکسلمه دن خالی اولماز ﴿ الحصة ﴾ حانك کسریله نصیب معناسنه
﴿ الاحصاص ﴾ همزه نك کسریله حصه ویرمك یقال احصصت الرجل اذا اعطیته نصیبه ﴿ التحاص ﴾
تانك فتحیله حصه لشمق یقال تحاص القوم یتحاصون اذا اقتسموا حصصا ﴿ المحاصة ﴾ میمك ضمیله بمعناه
﴿ الحص ﴾ حانك ضمیله ورس دیدکلری صاری چیچکدر که یمنده اولور و بعضیلر زعفران اندر دیدی
﴿ الحصحص ﴾ حالرك کسری وصادك سکونیله طپراق و طاشلر ﴿ الحصحصة ﴾ علی وزن الزلزلة
بر نسنه ظهور ایتمك یقال حصحص الشیء اذا بان وظهر و یقال ایضا الآن حصحص الحق و حصحصه
بر نسنه یی برنسنه نك ایچنده تحریك ایتمکدر یرلشسون دیو وفی الحدیث ان سمرة بن جندب اتی برجل
عنین فاشتری له جاریة من بیت المال فدخلها معه لیلة فلما اصبح قال ما صنعت قال فعلت حتی حصحصت
فیه فسأل الجاریة فقالت لم یصنع شیئا فقال خل سبیلها یا محصحص و حصحصه کذلك دوه یو کیله
یوندن قیام ایتمك ایچون دیزن قالدرمق و سیرده سرعت ایتمکه دخی دیرلر ﴿ الحصحاص ﴾ حانك فتحی
وصادك سکونیله حصحاص کبی شول سیره دیرلر که انده سرعت اوله فتور اولمیه یقال قرب حصحاص
وقرب دوه یی صویه ایلتمکه دیرلر نته کم باب باده مرور ایتدی ﴿ ذو الحصحاص ﴾ حانك فتحی وصادك
سکونیله بر موضعك اسمیدر ﴿ الحصحاص ﴾ حانك ضمی وصادك سکونیله سرعتله سکرتمك ﴿ الحص ﴾
حانك فتحیله بمعناه یقال حص یحص حصا من الباب الاول ﴿ الحصاص ﴾ حانك ضمیله مرکب قولاغن حصحص
قصوب سکرتمك وفی احادیث ابی هریرة * ان الشیطان اذا سمع الاذان مر وله حصاص حماد بن سلمه
ایتدی عاصم بن ابی النجوددن حصاص نه در دیو سؤال ایتدم ایتدی کورمزمیسن حمار قچن سرعتله
سکرتملو اولسه قولقلرن قصوب قویروغن صلر ابو عبید ایتدی حصاص یاتمکه دیرلر ضراط معناسنه
بعضیلر قولنده اما عاصمك قولی بکا احسن کلور و اصمعینك دخی قولی بو در دیدی ﴿ الحفص ﴾ حانك
فتحی وفانك سکونیله دریدن اوریان زنبیل وارسلان یاوریسی و بو مقامده صاحب صحاحك عظیم
خبطی وار در که صالنجق آرام ایتمکی حفصه ایراد ایتمشدر قاپله حالا که اول حمص معنالرندندر جوهری حفص
نسخه لرنده واقع اولدوغی اوزره ﴿ ام حفصة ﴾ حانك فتحی وفانك سکونیله تاوق دجاجه معناسنه و حفص
جمع ایتمك معناسنه ده کلور تقول حفصت الشیء اذا جمعته ابن درید روایتی اوزره ﴿ الحموص ﴾ ضمتینله
یاره نك شیشی ساکن اولمق یقال حمص الجرح حموصا من الباب الاول اذا سکن ورمه و حموص صالنجق حمص
شدتله صالنمه دن ساکن اولمق یقال حمصت الارجوحة اذا سکن من فورتها ﴿ الانحماص ﴾ همزه نك
وحانك کسریله کذلك یاره نك شیشی ساکن اولمق یقال انحمص الجرح ﴿ حمص ﴾ حانك کسری ومیمك
سکونیله بر شهرك اسمیدر تذکیری و تأنیثی جائزدر ﴿ الحمص ﴾ حانك کسری ومیمك فتحی وتشدیدیله
نخود که حبوبات قسمندندر و مبرد ایتدی حمص میمك کسریله در حالا که بو صیغه اوزره اسماده بر کلمه
کلمامشدر الا حلز قصیر معناسنه و جلق ناحیهٔ شامده بر موضع معناسنه ﴿ الحوص ﴾ حانك فتحی
وواوك سکونیله دکمك خیاطت معناسنه وایکی نسنه نك بینی تضییق ایتمك یقال حصت عین البازی
احوصها حوصا یعنی طوغانك کوزن دکدم ﴿ الحیاصة ﴾ حانك کسریله بمعناه و عربلرك لا طعنن فی حوصهم حوص
دیدکلری آنلرك دیکدکن سوکه یین و اصلاح ایتدوکن افساد ایده یین دیمکدر ﴿ الحائص ﴾ همزه نك کسریله
شول ناقه در که انوك فرجنه ارکك ذکری داخل اولمیه فرا ایتدی حائص رتقا کبیدر نسا طائفه سندن
﴿ الحوص ﴾ فتحتینله کوزك قویروغی طار اولمق یقال حوص الرجل حوصا من الباب الرابع بعضیلر

بعضیلر ایتدی حوص برکوز طار اولمقدر اول برکوزه نسبت ﴿ الاحوص ﴾ همزه نك وواوك فتحیله
کوزینك قویروغی طار اولان کمسنه ﴿ الحوصاء ﴾ حانك فتحی وواوك سکونی والفك مدیله مؤنثی
﴿ المحاوصة ﴾ میمك ضمی وواوك فتحیله کوز قویروغیله باقمق یقال هو یحاوص فلانا ای ینظر الیه
بمؤخر عینه و یخفی ذلك یعنی نظرن کیزلسه کوز قویروغیله باقمغیله ﴿ الاحوصان ﴾ همزه نك
وواوك فتحیله ایکی کمسنه دن عبارتدر که بری احوص بن جعفر بن کلاب که اسمی ربیعه در کوزی
کوچوك اولدوغی ایچون احوص دیدیلر و بری دخی عمرو بن الاحوص در که قومنه رئیس
اولمشیدی ﴿ الحیص ﴾ حانك فتحی و یانك سکونیله عدول ایتمکه دیرلر ﴿ الحیوص ﴾ ضمتینله ﴿ والمحایص ﴾
میمك فتحیله ﴿ والمحیص ﴾ میمك فتحی و حانك کسری ومدیله ﴿ والحیصان ﴾ فتحتینله جمله سی
عدول ایتمك معناسنه در یقال حاص عنه یحیص حیصا وحیوصا ومحاصا ومحیصا وحیصانا اذا عدل
و محیص قچاجق یره دخی دیرلر مهرب معناسنه قچن دوستلرینه خبر ویرملو اولسه حاصوا
دیرلر دشمندن یوز دوندروب قچدیلر دیمك محلنده و دشمندن خبر ویرملو اولسه لر انهزموا دیرلر
﴿ الانحیاص ﴾ همزه نك و حانك کسریله کذلك عدول معناسنه در ﴿ حیص بیص ﴾ حانك فتحی و یانك
سکونیله و بیص دخی باء موحده نك فتحی و یانك سکونیله ایکی کلمه در که قارشمق معناسنه استعمال اولنور
یقال وقعوا فی حیص بیص ای فی اختلاط من امرهم لا مخرج لهم منه و بعضیلر ضیق و شدت معناسنه در
دیدی و بونلر کلمهٔ واحده حکمنده قیلنوب آخرلری فتح اوزره مبنی اولدی نته کم جاری بیت بیت کلمه سنده
ولمشدر و بعضیلر ایتدی بونلر ایکی اسمدر حیص و بوصدن مرکبدر اسم واحد قلنوب حیص بیص
دینلدی و بیصك یاسی واودن منقلب اولمه در ازدواجدن اوترو یعنی بیص کلمه سنه مناسبتدن اوترو
و حیص تخلفه و بوص سبقت ایدوب فرار ایتمکه دیرلر پس حیص و بیص عبارتدر هر امردن که اندن
تخلف و فرار اولنور ابو عمرو حکایت ایدوب ایتدی وقع فلان فی حیص بیص دیرلر حانك و بانك فتحیله
وحیص و بیص دیرلرمز بورلرك کسریله وانك تحسب علی الارض حیصا بیصا دخی حکایت ایتدیلر تنوینله
وحیص بیص دخی دیرلر حایله بانك فتحی وصادلرك کسر اوزره بناسیله * فصل الخاء ﴿ الخبیص ﴾ خانك خبص
فتحی و بانك کسری ومدیله بر معروف حلوادر که اکا حلوای خانکی دیرلر ﴿ الخبیصة ﴾ خانك فتحی و بانك
کسری ومدیله بر پاره حلوا دیمکدر خبیصك واحدی اولمق اوزره ﴿ المخبصة ﴾ میمك کسری و بانك
فتحیله شول آلتدر که انوکله طنجره ایچنده حلوا دوندررلر بو تقریردن صاحب صحاحك دیك افروشه
دیدوکی غلط اولدوغی ظاهر اولور ﴿ الخرص ﴾ خانك فتحی و رانك سکونیله خرما اغاجی اوزرنده اولان
تازه خرمانك کاو خرما اولور انی تقدیر ایتمك یقال خرصت النخل من الباب الاول ﴿ الخرص ﴾ خانك خرص
خانك کسری و رانك سکونیله اسمدر تقدیر معناسنه یقال کم خرص ارضك ﴿ الخراص ﴾ خانك فتحی
و رانك تشدیدیله کذاب معناسنه در یقال خرص یخرص خرصا من الباب الاول ﴿ الخرص ﴾ فتحتینله
آچ اولوب صووغوق زحمتن چکمك یقال خرص الرجل من الباب الرابع ﴿ الخرص ﴾ خانك فتحی و رانك
کسریله آچ اولوب صووغوق زحمتنه مبتلا اولان کمسنه صووغوقسز اچلغه خرص دینمز اما اچلقسز
صووغوغه خصر دیرلر ﴿ الخرص ﴾ خانك کسری و رانك سکونیله ﴿ والخرص ﴾ خانك ضمی و رانك
سکونیله التوندن و کمشدن اولان حلقه الخرصان خانك کسری و رانك سکونیله جمعی حلقه لر
معناسنه و خرص خاده حرکات ثلث ایله شول کونده تیمور یدر که کونده تیمورینك قوانی اوزرنده در که

كه بندر تمورينك سوريسى ديمك اولور وكاه اولور كوندرك كنديه دخى خرص ديرلر وخرص خانك كسرى وضميله ورانك سكونيله خرما باغى كه اوزرندن يپراغى صيرلمش اوله وخرص كذلك خانك ضميله شول اوجى سورلمش اغاچ پاره سيدر كه مشك اغزنه اولان باغه صنجلور ومنه قولهم ما يملك فلان خرصا ولا خرصا اى شيأ غالبا خرص اولدن حلقه وثانيدن ذكر اولنان اغاچ مراددر الخريص خانك فتحى ورانك كسرى ومديله كوندر تمورينه ديرلر وخريص صوغوق معناسنه ده كلور يقال ماء خريص مثل خصراى بارد المخرص ميمك فتحى ورانك كسريله كوندر وردلرى معناسنه الخربصيصة خانك وبانك فتحى ورانك سكونى وصادك كسريله ارايشدن برنسنه يقال ما عليها خربصيصة اى شيء من الحلى وابو صاعد كلابى ايتدى ما فى الوعاء خربصيصة ديرلر شيء معناسنه وكذلك ما فى السقاء خربصيصة وما فى البئر خربصيصة ديرلر ما فيها شيء معناسنه يعقوب روايتى اوزره الخصوص

خصص

ضمتينله والخصوصية خانك فتحى وضميله وفتح افصحدر برشيء برنسنه يه مخصوص اولمق الخصيصى خانك كسرى وصادك دخى كسرى وتشديديله والفك قصريله كذلك مخصوص اولمق الخصان خانك كسريله خلقك يارلرى خواص معناسنه يقال انما يفعل هذا خصان من الناس اى خواص منهم الاختصاص همزه نك وتانك كسريله برشيء برنسنه يه مخصوص قلمق يقال اختصه بكذا اى خصه الخاصة عامه نك مقابليدر الخص خانك ضميله قمشدن اولان او الخصاصة خانك فتحيله فقر معناسنه وخصاصه ارالغه وكوچك دليكه دخى ديرلر ثقب صغير معناسنه يقال القمر بدا من خصاصة الغيم الخصاص خانك فتحيله كذلك فقر معناسنه در وصاچ اياغى ايقلرى اراسنده اولان ارالغه دخى ديرلر الخلوص ضمتينله صافى اولمق يقال خلص الشيء يخلص خلوصا من الباب الاول اذا صار خالصا واولشمق معناسنه ده كلور يقال خلص اليه الشيء اذا وصل التخليص على وزن التكريم

خلص

قورترمق تقول خلصته من كذا تخليصا اذا نجيته التخلص فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله قورتلمق الخلاصة خانك ضميله صافى وكزيده اولان نسنه يقال خلاصة السمن لما خلص منه لانهم اذا طبخوا الزبد ليتخذوه سمنا طرحوا فيه شيئا من سويق وتمر وابعار غزلان وزبد قيمى معناسنه وابعار غزلان آهو قيغى معناسنه يعنى ذكر اولنان اشيانك برن قيغه براغورلر يره مزى دبنه چوكسون ديو تمام چوكدكده يوزينه كلن ياغك خلاصه سى اولور اخلاص خانك كسريله كذلك خلاصه معناسنه در ابو عبيد روايتى اوزره الخلوص خانك فتحى ولامك ضميله برنسنه نك دبنه چوكن يره مزى قلقه وقشنه وكمه اده معناسنه الاخلاص همزه نك كسريله خالص قلمق يقال خلصت السمن وطاعته اخلاص ريا ترك ايتمكه ديرلر يقال اخلصت لله الدين المخالصة ميمك ضميله معاشرته صفا اوزره اولمق يقال خالصه فى العشرة اذا اصافاه الخالصة اختصاص معناسنه استعمال اولنور يقال هذا الشيء خالصة لك اى خاصة الخلص خانك كسرى ولامك سكونيله مخصوص ومختار اولان دوست معناسنه در الخلصان خانك ضمى ولامك سكونيله بمعناه يقال فلان خلصى كما يقال خدنى وخلصانى اى خالصتى وهم خلصانى يستوى فيه الواحد والجماعة الاستخلاص همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى اورنديوب اختيار ايتمك يقال استخلصه لنفسه اذا استخصه الخلصاء خانك فتحى ولامك سكونيله صحراده بر يرك آديدر كه انده بر مشهور بيكار واردر عين الماء معناسنه ذو الخلصة خانك ولامك فتحيله خثعم قبيله سنك زيارتكاهى اولان اودر كه يمامه ولايتنده در كعبة اليمامه ديكله معروفدر وانده بر بت وار ايدى كه آدى

خمص

آدى خلصه ايدى حالا ذكر اولنان او هدم اولنمشدر الخلبصة على وزن الدحرجة قاچمق فرار ايتمك معناسنه يقال خلبص الرجل اذا فر الخموص ضمتينله قارنك شيشى ساكن اولمق حموصه حاء مهمله ايله دخى لغتدر ابن السكيت قلب وابدال كتابنده بو وجه اوزره ذكر ايتمشدر الاخمص همزه نك وميمك فتحيله شول كمسنه دركه اياغنك طبانى كمرلى اولوب يره دكمه يه الخمصان خانك ضمى وميمك سكونيله شول كمسنه دركه قارنى آز اولوب اورته لغى اينجه اوله الخميص خانك فتحى وميمك كسرى ومديله بمعناه يقال رجل خمصان وخميص الحشا اذا كان ضامر البطن الخماص خانك كسريله جمعى اورتاغى آز كمسنه لر معناسنه الخميصة خانك فتحى وميمك كسرى ومديله والخمصانة خانك ضمى وميمك سكونيله مؤنثى اورته لغى اينجه عورت معناسنه المخمصة ميملرك فتحى وخانك سكونيله كذلك آچلق معناسنه مصدردر مغضبه ومعتبه كبى يقال خمصه الجوع خمصا ومخمصة جوهرينك بو تمثيلندن ظاهر اولان بودركه مخمصه عين جوع اولميه بلكه جوعه مترتب اولان زبونلق اوله نته كم خمص تركيبنك معناى اصليسى انجلك وزبون اولمقدر فتدبر الخميصة خانك فتحى وميمك كسرى ومديله شول سياه كليمدركه دورت كوشه لو اولوب ايكى جانبنده ياقرمزى ياغيرى رنكندن علامتى اوله واكر علامتى اولمز ايسه اكا خميصه ديمزلر الخنوص خانك كسرى ونونك فتحى وتشديديله وواوك سكونيله

خنص

خنزير ياوريسى خوك بچه معناسنه الخنانيص خانك فتحى ونونك كسرى ومديله جمعى اولاد خنزير معناسنه الخوص فتحتينله كوزى چقور اولان كمسنه يقال خوص من الباب الرابع الخوص

خوص

خانك ضمى ومديله خرما يپراغى ورق النخل معناسنه الخوصة كذلك خانك ضميله ومديله واحدى الاخواص همزه نك كسريله اغاچ يپراقلنمق يقال اخوصت النخل واخوص العرفج اذا تفطر بورق وعرفج بر دكنلو اوته ديرلركه اكا صارو دكن وچقردكنى ديرلر وتفطر يارلمقدر الخواص خانك فتحى وواوك تشديديله خرما يپراغى صتان كمسنه التخوص فتحتينله برنسنه يى آز آلمق يقال تخوص منه اى خذ منه الشيء بعد الشيء التخويص على وزن التكريم برنسنه يى آز ايكن قبول ايدوب المق يقال

خيص

خوص ما اعطاك اى خذه وان قل الخيص خانك فتحى وياءنك سكونيله آز اولان احسان يقال نلت منه خيصا خايصا اى شيئا يسيرا واز اولمق معناسنه ده كلور يقال خاص الشيء يخيص اذا قل * فصل الدال الدحص داللك فتحى وحانك سكونيله دپمك كه مذبوح اولان نسنه ده اولور يقال دحص المذبوح برجله

دحص

دحصا من الباب الثالث اذا ارتكض الدخريص داللك كسرى ورانك دخى كسرى وخانك سكونيله

دخرص

تيرز ديدكلرى نسنه كه كوكلك يانه ديكرلر الدخريص داللك فتحى ورانك كسرى ومديله جمعى تيرزلر معناسنه الدرص داللك كسرى ورانك سكونيله فاره ياوريسى وپسى ويربوع ياوريسى وبونلره

درص

بكزر نه كه وار ايسه ويربوع عرب طاوشانه ديرلر الدريص داللك ضمى ورانك فتحيله درصك تصغيريدر ياوريجق معناسنه وفى المثل ضل دريص نفقه يعنى ياورى يوه سن باوى قلدى وبو مثلى ايشلدوكى ايشده عاجز وفرومانده قالن كمسنه ده استعمال ايدرلر الدرصة داللك كسرى ورانك فتحيله جمعى ياوريلر معناسنه الادراص همزه نك فتحيله كذلك جمعى اصمعى روايتى اوزره ام الادراص كذلك همزه نك فتحى وداللك سكونيله يربوع كه عرب طاوشانيدر الدعص داللك كسرى وعينك سكونيله شول قوم يغننه ديرلركه دكرمى اوله الادعاص همزه نك كسريله اسى بركمسنه يى بوكا الدوب

دعص

اولدرمك يقال ادعص الحر فلانا اذا قتله كما يقال اهراه البرد اذا قتله صاحب صراح بو مقامده ادعاص

کشتن سرما کسی راد عشد رغلط در کشتن کرما کرکندر الدعصاء دالك فتحی وعینك سكونی
دعص والفك مدیله شول دوز یردركه كونش زیاده تأثیر ایتمكین حرارتی اطرافندن زیاده اوله الدعموص
دالك ومیمك ضمی وعینك سكونیله شول جانورجكدركه صویه طلر الدعامیص دالك فتحی ومیمك كسری
ومدیله جمعی ذكر اولنان جانورلر معناسنه الدعامص كذلك جمعی یانك حذفیله دعمیص الرمل
دالك ضمی وعینك فتحیله ویانك سكونی ومیمك كسری ومدیله بركمسنه نك اسمیدركه زیاده زكی ایدی
وانوكله مثل ضرب ایدوب هو دعیمص هذا الامر دیرلر خصوص مزبورك زیاده اهلی وقوفی دردیمك اولنور
دغص الدغص فتحتینله دوه اوته طویوب امتلا اولمق برحیثیتله كه كوش كتورمز اوله وبو اكثریا صلیان
دیدكاری اوتی اوتلمادن اولور الداغصة غین معجمه نك كسریله دیزده اولان مدور كمك انیه زانو
دلص معناسنه الدلیص دالك فتحی ولامك كسری ومدیله ملایم اولوب براق اولان نسنه الدلاص
دالك كسریله بمعناه یقال درع دلاص وادرع دلاص الواحد والجمع علی لفظ واحد الدلوص ضمتینله
یارلق لمعان معناسنه یقال دلصت الدرع تدلص من الباب الاول التدلیص علی وزن التكریم
برنسنه یی براق ایتمك یقال دلصت الدرع تدلیصا الدلامص دالك ضمی ومیمك كسریله براق اولان
نسنه الدلمص دالك ضمی ولامك فتحی ومیمك كسریله دلامص معناسنه در دلامصدن مقصوردر
میم زائده در الدمالص دخی بو معنایه در مقلوبدر الدملص دخی كذلك مقلوبدر الاندلاص
همزه نك ودالك كسریله دوشمك یقال اندلص الشیء اذا سقط من یده الدلوص دالك كسری ولامك
فتحی وتشدیدیله وواوك سكونیله خنوص كبی شول نسنه دركه الدن صیرلوب دوشه وخنوص خنزیر
دمص یاوریسنه دیرلر الدمص دالك كسری ومیمك سكونیله دیوارده اولان قوركه اهل بنا اصطلاحنده
دیوارده اولان برصیره طاشه دیرلر الا تعلیك اشغه اولان قورندمص دیمزلر رمص دیرلر الادمص
همزه نك ومیمك كسریله شول كمسنه دركه قاشنك مؤخری اینجه اولوب مقدمی قالن اوله یاخود باشنك
اولان قیللری جابجا سیرك اولوب آز اوله الدومص دالك ومیمك فتحی وواوك سكونیله تیموردن
توغلغه كه باشه كیرلر الدیصان فتحتینله میل ایتمك یقال داص یدیص دیصانا اذا راغ وحاد یعنی
برجانبه اكسه وبدنده اولان بزك دری التنده تحریك ایتمكله كیدوب كلمسیدر یقال داصت السلعة اذا
حركتها بیدك فجاءت وذهبت وسلعه شول ات ایچنده اولان یومریجه نسنه دركه آكاز دیرلر الدیاص
دالك فتحی ویانك تشدیدیله شول كمسنه دركه آكا قدرت ایرشمیه الدائص اوغری لص معناسنه
الداصة جمعی اوغریلر معناسنه بایعك جمعی باعه اولدوغی كبی الاندیاص همزه نك ودالك كسریله
برنسنه الدن صیریلوب چقمق واندیاص خروج وظهوره دیرلر یقال انداص فلان علینا بشره
المنداص بالشر میمك كسریله شول كمسنه دركه شر ایشلمه دن خالی اولمیه * فصل الراء * التربص
ربص فتحتینله وبانك ضمی وتشدیدیله برنسنه یه منتظر اولمق المتربص میمك ضمی وبانك كسری
وتشدیدیله شول كمسنه دركه بهایه چقماسنه منتظر اولوب متاعن حبس ایدوب صاتمیه الربصة
رانك ضمی وبانك سكونیله انتظار یقال ولی فی متاعی ربصة ای لی فیه تربص الرخص رانك ضمی
وخانك سكونیله اوجوزلق یقال رخص الشعر من الباب الخامس الارخاص همزه نك كسریله اوجوز
قلمق یقال ارخصه الله الرخیص رانك فتحی وخانك كسریله اوجوز اولان نسنه الارتخاص همزه نك
وتانك كسریله برنسنه اوجوز الوق یقال ارتخصت الشیء اذا اشتریته رخیصا وارتخاص اوجوز عد ایتمكه

ایتمكه دخی دیرلر الرخصة رانك ضمی وخانك سكونیله برنسنه ده سهولت كوسترمك كه تضییق
وتشدیدك مقابلیدر الترخیص علی وزن التكریم رخصت ویرمك یقال رخص له فی كذا ترخیصا
الترخص فتحتینله وخانك ضمی وتشدیدیله رخصت بولمق یقال رخص لفلان فی امركذا فترخص هو فیه
اذا لم یستقص الرخص رانك فتحی وخانك سكونیله تازه وترواولان بدن الرخوصة ضمتینله
رصص والرخاصة رانك فتحیله بونلرك ایكیسی دخی تازه وترواولمق ابو عبید روایتی اوزره یقال رخص البدن اذا كان
بین الرخوصة الرص رانك فتحی وصادك تشدیدیله یاپشدرمق یقال رصصت الشیء ارصه رصا
من الباب الاول اذا الصقت بعضه الی بعض وبنیان مرصوص دیدكلری بوندن مأخوذدر الترصیص
علی وزن التكریم كذلك یاپشدرمق وترصیص عورت نقاب طوتمقده دخی دیرلر بروجهله كه كوزلرندن
غیری یری كورنمیه التراص تانك فتحیله اوغراشده ایكی عسكر بری برینه یوللشمغه دخی دیرلر
الرصاص رانك فتحیله قلای دیدكلری نسنه كه انوكله قاب قلایلرلر وعامه رانك كسریله استعمال ایدرلر
رعص المرصص میمك ضمی وصادك فتحی وتشدیدیله قلایلنمش نسنه الارتعاص همزه نك وتانك
كسریله حركت ایدوب اویناكوب كه قلدامقدر اصمعی ایتدی ارتعصت الحیة دیرلر اورلدقده قویروغن
او جانبه بو جانبه تحریك ایتسه ترعصت كبی كه ترعص دخی ذكر اولنان معنایه در الرفصة رانك
رفص ضمی وفانك سكونیله شول صودركه خلقلك اراسنده نوبتیله اوله فرصتك قلبیدر الترافص تانك
فتحی وفانك ضمیله صوده نوبتلشمك یقال القوم یترافصون الماء ای یتناوبونه الارتفاص همزه نك
وتانك كسریله نرخ یوقاری قالقمق یقال ارتفص السعر اذا غلا ابوزید روایتی اوزره ولا تقل ارقص نسخ
صحاح بو مقامده اختلاف اوزره در بعضنده ارتقص بناء مجهول اوزره در وبعضنده بناء معلوم اوزره در
ولكن ولا تقل ارتقص بالقاف واقع اولمشدر وبعضنده فا ایله وضاد معجمه ایله واقع اولمشدر ولكن طرز
جوهری یه انسب اولان اول ذكر اولنان نسخه در الرقص رانك فتحی وقافك سكونیله حركت ایتمك
رقص یقال رقص الال اذا اضطرب وال الفك مدیله سرابدركه یازكونلرنده اسی هوالرده صو كبی كورینور وشراب
قینمغه بشلمغه دخی دیرلر الترقیص علی وزن التكریم قالدروب اویناتمق یقال رقصت المرأة ولدها
ترقیصا اذا نزته الارقاص همزه نك كسریله بمعناه یقال ارقصت المرأة ولدها كذلك وارقاص
یلدرمكه دخی دیرلر یقال ارقص الرجل بعیره اذا حمله علی الخبب وخبب فتحتینله یلكدر الرمص رانك
رمص فتحی ومیمك سكونیله واقع اولان مصیبته عوض ایتمك یقال رمص الله مصیبتك یرمصها رمصا ای
جبرها ورمص اصلاحه دخی دیرلر یقال رمصت بینهم اذا اصلحت ورمص تاوق نجاست القا ایتمكه دخی
دیرلر یقال رمصت الدجاجة ای ذرقت وذرق ذال معجمه ایله وقافله القای نجاسته دیرلر ابن السكیت ایتدی
قبح الله امارمصت به دیرلر ولدته معناسنه الرهص فتحتینله شول كیردركه كوزك بیكارنده جمع اولور
رهص اكر اقارایسه غمص دیرلر اكر طوكرسه آكا رهص دیرلر یقال رهصت عینه من الباب الرابع ورهص طوارك
طرناغی مجروح اولمغه دخی دیرلر یقال رهصت الدابة رهصا من الباب الرابع الارهاص همزه نك كسریله
مجروح ایتمك یقال ارهصها الله مثل وقرت واوقرها الله بو ذكر اولنان كسائی روایتی اوزره در مزبور رهصت
فهی مرهوصة دیمدی صیغه مجهول اوزره در تنه كم غیری دیدی الارهص همزه نك وهانك فتحیله
كوزی ذكر اولنان وجه اوزره اولان كمسنه در الرهص رانك كسری وهانك سكونیله دیوارده اك
اشغه یاپلن قوردر یقال رهصت الحایط بما یقیمه الرواهص رانك فتحی وهانك كسریله شول قیالر دركه

دیزلمش اولوب یرنده ثابت وبرقرار اوله المرهصة میمك وهانك فتحیله درجه ومرتبه معناسنه
الرهصة رانك فتحی وهانك سكونیله طوارك طرناغی طاشه بصمه‌دن مجروح اولمقدر الرهص
رانك فتحی وهانك سكونیله محكم صقماق عصر شدید معناسنه وبوندن مأخوذدر رهصنی فلان بحقه
شخص دیدكاری قوللری حقی ایچون محكم تقاضا ایتدی معناسنه * فصل الشین الشحص شینك فتحی
وحاء مهمله‌نك سكونیله شول قیوندركه سودی جمله كتمش اوله واحدی وجمعی برابردر ناقه‌ده دخی حال
بویله‌در اصمعی ایتدی شحص درفتحتینله جوهری ایدر بن شویله ظن ایدرم ایكیسی دخی لغت اوله
نهرله نهر كبی عدبس ایتدی شحص شول ناقه دركه اصلا آكا اركك وارمش اوله وعایط شول ناقه دركه
شخص آكا اركك وارمشدر ولكن حامله اولمامشدر الشخص شینك فتحی وخاء معجمه‌نك سكونیله انسانك
وغیرینك قرارتسی دركه ارافدن كورینور الاشخص همزه‌نك فتحی وشینك سكونی وخانك ضمیله
جمع قلتی الشخوص ضمتینله والاشخاص همزه‌نك فتحیله جمع كثرتی جوهرینك بو تعبیرندن فهم اولنوركه
افعالك مقام كثرتده استعمالی شایع اوله وشخوص ارتفاع معناسنه ده كلور یقال شخص شخوصا
من الباب الثالث وشخوص برشهردن برشهره كتمكه دخی دیرلر یقال شخص من بلد الی بلد شخوصا اذا
ذهب وكوزی آچوب قپامغه دخی دیرلر یقال شخص بصره اذا فتح عینیه وجعل لا یطرف یعنی كوزی
دكلسه قالسه وشخص به دیرلر بناء مجهول اوزره قچن بركمسنه‌یه برنسنه اضطراب ویرسه الشخیص
شینك فتحی خانك كسری ومدیله مجسم اولان كمسنه یقال شخص فهو شخیص من الباب الخامس
الشخیصة مؤنثی الشاخص خانك كسریله شول كمسنه دركه كوزن برنسنه‌یه دیكه قاله وشاخص
نشانك اوزرندن كچن اوقه دخی دیرلر الاشخاص همزه‌نك كسریله سفر ایتمكه قریب اولمق یقال
نحن علی سفر قد اشخصنا ای حان شخوصنا واشخاص اوق آتان كمسنه‌نك اوقی نشانك اوزرندن كچمكه
دخی دیرلر یقال اشخص الرامی اذا جاز سهمه الغرض من اعلاه واشخاص غیبت ایتمكه‌ده دیرلر یقال
شصص اشخص فلان بفلان واشخص به اذا اغتابه یعقوبك ابو عبیددن اولان روایتی اوزره الشص شینك
فتحی وصادك تشدیدیله والشص شینك كسریله برنسنه دركه انوكله بالق آولرلر وشص شول
اوغریه دخی دیرلر كه برنسنه‌یی كوردكده لابد آنی اوغورلیه الشصوص ضمتینله جمعی یقال هو شص
من الشصوص وبو تشبیها اولور وشصوص معیشت تنك اولمغه دخی دیرلر یقال شصت معیشتهم
شصوصا اذا ضاقت الشصوص شینك فتحی وصادك ضمیله شول ناقه دركه سودی آز اوله
الشصائص شینك فتحی وهمزه‌نك كسریله جمعی ذكر اولنان ناقه‌لر معناسنه یقال شصت الناقة تشص
شصوصا من الباب الثانی وشصائص شدائد معناسنه‌ده كلور یقال نفی الله عنك الشصائص
ای الشدائد الاشصاص همزه‌نك كسریله بمعناه یقال اشصت الناقة الشصاصاء شینك
فتحیله سفرجل وزنی اوزره شدت معناسنه وشصاصاء عجله معناسنه‌ده كلور كسائی روایتی اوزره
یقال لقیت فلانا علی شصاصاء ای علی عجلة الشقص شینك كسری وقافك سكونیله یردن
شقص برقطعه وهرشیدن برپارچه الشقیص شینك فتحی وقافك كسری ومدیله شریك معناسنه‌در یقال
شقیصی ای شریكی فی شقص من الارض المشقص میمك كسری وقافك فتحیله شول تمرنه‌در كه
اوزون اولوب یصی اوله الشناص شینك فتحیله اوزون اولان آته دیرلر یقال فرس شناص اذا كان طویلا
الشناصی شینك فتحی وآخرنده یانك تشدیدیله بمعناه یقال فرس شناص وشناصی نته دوودوی

دوودوی دیرلر مفازه معناسنه وقعسر وقعسری دیرلر فرموده دوه معناسنه وهر دواروده واری دیرلر
الشوص شینك فتحی وواوك سكونیله یومغه وپاك ایتمكه دیرلر یقال هو یشوص فاه بالسواك الشوصة شوص
شینك فتحی وواوك سكونیله شول یلدركه ابكولرك التنده اولور جالینوس ایتدی شوصه برشیدركه
ابكولرك ایچ یوزنده اولان پرده‌سنده اولور الاشوص همزه‌نك وواوك فتحیله شول كمسنه دركه
كوزینك قپاغن تیز یوموب آچه الشیص شینك كسری ومدیله والشیصاء كذلك شینك شیص
كسری ومدیله وآخرنده الف ممدوده ایله شول خرمادركه چكرده‌كی برك اولمیه وبو اول وقت اولوركه
اركك خرمادن آكا نسنه آصلامامش اوله كه آكا تلقیح دیرلر * فصل الصاد الصیص صادك كسری صیص
ومدیله بلحارث بن كعب لغتنده یرامز خرمایه دیرلر الصیصاء صادك كسری والفك مدیله بمعناه
صیص ایله صیصا لغتدر شیص ایله شیصاء ده و صیصاء شول قرغه دولكی دیدكاری نسنه دركه
ایچی اولمیه الصیصة صادك كسری ومدیله شول دیكندركه جولاه انكله بزك ارش وارغجن اصلاح
ایدر بعضیلر صوف طوقویانلر استعمال ایدر دیمشلر الصیصیة صادك اولك كسری ومدیله
وصاد ثانینك كسری ویانك فتحیله خروس آیاغنده طرنق مثالنده اولان نسنه‌كه خروسه مخصوصدر
طاوقده اولماز الصیاصی صاد اولك فتحی وثانینك كسریله جمعی وصیاصی صغر بوینوزینه دخی دیرلر وكاه
اولور آنی بمور یرینه كوندره وضع ایدرلر وصیاصی حصارلره دخی دیرلر حصون معناسنه * فصل العین
العرصة عینك فتحی ورانك كسریله شول فضای واسعدركه دیوار بیننده اوله وانده بنا اولمیه العراص عرص
عینك كسریله جمعی ذكر اولنان میدانلر معناسنه العرصات فتحتینله كذلك جمعی المعرص میمك
ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله شول اتدركه قوریسون دیو ذكر اولنان میداننده سرلمش اوله العراص
عینك فتحی ورانك تشدیدیله شول بلوطدركه رعدی وبرقی اوله وشول كوندره دخی دیرلركه ملایم اولوب
دترهیجی اوله ودترهیجی قالجه دخی دیرلر العرص عینك فتحی ورانك سكونیله كوك یوزینك برقی مستمر
اولمق ابو زید روایتی اوزره یقال عرصت السماء تعرص عرصا من الباب الثانی اذا دام برقها العرص
فتحتینله سرور معناسنه یقال عرص الرجل من الباب الرابع اذا نشط وبوفرار وایتمیدر وعرص اوت یاشلقدن
یرامز رایحه بغلمغه دخی دیرلر یقال عرص النبت عرصا اذا خبث ریحه من الندی العرفاص عینك
كسری ورانك سكونیله شول قمچیدركه سلطان انوكله عقاب ایدر العصعص عینلرك ضمی عرفص
وصادك سكونیله اوتراق یرنده اولان بزدم كمكی كه انسانده اول یرادلن وآخر چورین كمك اولدر دیرلر
العفاص عینك كسریله شول دریدركه آنی شیشه‌نك باشنه كیدررلر واما شول نسنه كه آنی شیشه‌نك
اغزنه ادخال ایدرلر آكا صمام دیرلر العفص عینك فتحی وفانك سكونیله شیشه‌نك اغزن بركتمك تقول
عفصت القارورة اذا شددت علیها العفاص وعفص مازویه دخی دیرلركه مركبچیلر ود باغلر حوایجندندر عفص
مولددر كلام اهل بادیه‌دن دكلدر الاعفاص همزه‌نك كسری وعینك سكونیله شیشه اغزن بركتمك
ایچون دری ایتمك یقال اعفصت القارورة اذا جعلت لها عفاصا العنفص عینك وفانك كسری ونونك
سكونیله شول عورتدر كه دزبان اولوب بی حیا اوله العفص عینك فتحی وفانك كسریله شول
طعامدركه اغزی بوزه یعنی منقبض قله العفوصة ضمتینله اغزی بوزمق یقال طعام عفص وفیه
عفوصة اذا كان فیه تقبض العقیصة عینك فتحی وقافك كسری ومدیله بوكلمش صاچ یقال لفلان عقص
عقیصتان العقص عینك فتحی وقافك سكونیله صاچی بوروب باش اوزرنده جمع ایتمكدر ابو عبید

ايتدى طائفهٔ نسانك بومقوله صاچه عقيصه ديدكلرينك وجهى بودرتنه كم كلور ي العقصة ج عينك
كسرى وقافك سكونيله باش اوزرنده ديو شرلمش صاچ العقص عينك كسرى وقافك فتحيله جمعى
باش اوزره ديو شرلمش صاچلر معناسنه العقاص عينك كسريله كذلك جمعى ذكر اولنان معنايه رهمه
ايله رهم ورهام كبى كه رهمه ضعيف ياغمور ديرلر وعقاص عقيصه نك دخى جمعى كلور نته كم عن قريب
ذكر اولنور ان شاء الله تعالى بعضيلر ايتدى عقصه شول صاچدركه انار كبى طوب ايدوب باغليه لر
العقيصة ج طوب اولان صاچك هرباوكنه عقيصه ديرلر العقائص عينك فتحى وهمزه نك كسريله
جمعى طوب اولان صاچلر معناسنه ي الاعقص ج همزه نك وقافك فتحيله شول اركك كى دركه بوينوزى
آرديته اكلمش اوله قولقلرى اوزرينه ي العقص ج عينك فتحى وقافك كسريله شول قومدركه آنده
يول اوليه وعقص كذلك بخيله وبدخو اولان كمسنه يه ديرلر ي العقص ج فتحتينله بخيل وبدخو اولمق
يقال عقص عقصا من الباب الرابع ي المعقص ج ميمك كسرى وقافك فتحيله شول اوقدركه اكرى
علص اوله سهم معوج معناسنه ي العلوص ج عينك كسرى ولامك فتحى وتشديديله وواوك سكونيله
براغريدركه قارنه عارض اولور وجع بطن معناسنه علوز كبى كه علوز دخى زاء معجمه ايله بو معنايه در
عنص العناص ج عينك فتحيله آز اولان نسنه يه ديرلر يقال فى ارض بنى فلان عناص من النبت وهو القليل
المتفرق ويقال ايضا ما بقى من ماله الاعناص وذلك اذا ذهب معظمه وبقى نبذ منه وبقى فى رأسه عناص
عوص اذا بقى فى رأسه شعر متفرق فى نواحيه ي الاعتياص ج همزه نك وتانك كسريله برنسنه بوريلوب
صارمشمق يقال اعتاص عليه الامر اذا التوى وناقه بوكلو اولمغه دخى ديرلر يقال اعتاصت الناقة
اذا ضربها الفحل ولم تحمل ولا علة بها ي العايص ج شول ناقه دركه نيجه ييل عامل اوليه ي الاعواص
همزه نك كسريله ايشى مشكل ايتمك يقال اعوص بالخصم اذا لوى عليه امره وكلامده مشكل كلمه كتورمكه
دخى ديرلر يقال قد اعوصت ياهذا ي العويص ج عينك فتحى وواوك كسرى ومديله شول شعردركه
معناسنك استخراجى مشكل اوله ي العوصاء ج عينك فتحى وواوك سكونى والفك مديله غريب اولان
كلمه كه معناسى بلمك مشكل اوله وعوصا مشكل اولان ايشه دخى ديرلر يقال فلان يركب العوصاء اى يركب
اصعب الامور ي العوص ج فتحتينله برنسنه مشكل اولمق يقال عوص الشئ من الباب الرابع ي العيص
عيص عينك كسرى وياتك سكونيله شول چوق آغاچلردركه صيق اولوب برى برينه اولشمش وقارشمش
اوله وعيص اصله دخى ديرلر ي المعيص ج ميمك فتحى وعينك كسرى ومديله ذكر اولنان آغاچلرك بتدوكى يو
الاعياص ج همزه نك فتحيله قبيلهٔ قريشدن اميه بن عبد شمس اكبرك اولادندن اولان كمسنه لركه
آنلر دورتدر برى عاص وبرى ابو العاص وبرى عيص وبرى ابو العيص در والله اعلم * فصل الغين
الغصة ج غينك ضمى وصادك تشديديله تاصه حزن معناسنه الغصص غينك ضمى وصادك فتحيله جمعى
غصص غصه لر معناسنه ي الغصص ج فتحتينله بوغازه برنسنه طورمق يقال غصصت يارجل تغص من الباب
الرابع ي الغاص ج غينك فتحيله ومديله بوغازنه نسنه طورن كمسنه ي الغصان ج غينك فتحيله بمعناه وغاص
خلقله طلو اولان مكانه دخى ديرلر يقال المنزل غاص بالقوم اذا كان ممتلئا بهم ي الاغصاص ج همزه نك
كسريله بر كمسنه نك بوغازينه برنسنه ادخال ايدوب بوغمق يقال اغصصته انا ي المغافصة ج ميمك ضمى
غفص وفانك فتحيله بر كمسنه يى الدايوب على الغفله طوتمق يقال غافصت الرجل اذا اخذته على غرة ي الغمص
غمص غينك فتحى وميمك سكونيله برنسنه يى حقير وصغير كورمك يقال غمصه يغمصه غمصا من الباب

من الباب الثانى اذا استصغره ولم يره شيئا وغمص نعمته شكرا يتمامكه دخى ديرلر يقال غمص فلان النعمة
اذا لم يشكرها وبركسنه يى كلماتنده تعييب ايتمكه دخى ديرلر يقال غمصت عليه قولا قاله اذا عبته عليه
المغموص عليه ج دينده طعن اولنان كمسنه ي الاغتماص ج همزه نك وتانك كسريله كذلك حقير كورمك
يقال اغتمصه اذا استصغره ي الغمص ج فتحتينله كوزدن اقان چرك يقال غمصت عينه غمصا من الباب
الرابع ي الغميصاء ج غينك وميمك فتحى وياتك سكونى والفك مديله شعرى ديدكلرى ايكى يلدزك
بريسيدر واول برينه عبور ديرلر وغميصا بر موضعك دخى اسميدر ي الغموص ج غينك فتحيله كذلك
ذكر اولنان يلدزك اسميدركه اول ذراع اسدده اولان يلدزدر عرب طائفه سى شويله زعم ايدركه شعرى
يلدزلرى سهيل ديدكلرى معروف اولان يلدزك قرقرنداشلرى اوله سهيل طوغدوغى حينده عبور سهيلى
كوروب غميصا كور ميوب كويا كه كوزندن ياش دوكلكدن كوزى چپاق طوتر آكا بناء غميصا ديرلر
الغوص ج غينك فتحى وواوك سكونيله طلمق يقال غاص فى الماء اذا نزل تحته ي الغائص ج همزه نك
غوص كسريله برنسنه يه هجوم ايدن كمسنه ي الغواص ج غينك فتحى وواوك تشديديله شول كمسنه دركه
اينجو چقرمق ايچون دريايه طلر ي الغياصة ج غينك كسريله اينجو چقرمق ايچون دريايه طالمق
* فصل الفاء ي الفحص ج فانك فتحى وحانك سكونيله برنسنه يى صوروب تفتيش ايتمك ي التفحص
فحص فتحتينله وحانك ضمى وتشديديله بمعناه ي الافتحاص ج همزه نك وتانك كسريله بمعناه كذلك يقال فحص
عنه تفحص وافتحص وكاه اولور ياغمور يريوزنه تأثير ايتمكه دخى ديرلر يقال فحص المطر التراب اذا قلبه
الافحوص ج همزه نك وحانك ضمى وفانك سكونيله قطاد يدكلرى معروف قوشك اشنوب ياتدوغى يره
الفحوصه ديرلر اراشدروب اول جانبى بوجانبى قارشدردوغيچون ي المفحص ج ميمك وحانك فتحى
وفانك سكونيله بمعناه يقال ليس له مفحص قطاة وفى الحديث فحصوا عن رؤسهم كانهم حلقوا وسطها
وتركوها مثل افاحيص القطا ي الفرصة ج فانك ضمى ورانك سكونيله نوبت معناسنه يقال وجد فلان
فرص فرصة اى نوبة وجاءت فرصتك من البئر اى نوبتك ي التفارص ج تانك فتحى ورانك ضميله نوبتلشمك
يقال بنو فلان يتفارصون بئرهم اذا كانوا يتناوبونها ي الافراص ج همزه نك كسريله فرصت الويرمك
ي الافتراص ج فرصتى غنيمت بلمك يقال افرصتنى الفرصة وافرصتها ي الفريص ج فانك فتحى ورانك
كسرى ومديله شول كمسنه دركه سنكله نوبتلشور وفريص بيون طمرينه دخى ديرلر وفريصه نك جمعى
دخى كلور راموز ايله يان ارسنده اولان اتلر معناسنه نته كم كلور ي الفرص ج فانك فتحى ورانك سكونيله
كسمك قطع معناسنه وقرص بيون طمرينه اورمغه دخى ديرلركه محلى قتلدر ابو عبيد روايتى اوزره تقول
فرصته اذا اصبت فريصه ي المفرص ج ميمك كسرى ورانك فتحيله كتش كسجك آلت ي المفراص ج
ميمك كسريله بمعناه ي الفرص ج فانك فتحى ورانك سكونيله يارمق مشق معناسنه تقول فرصت النعل
اذا خرقت اذنيها للشراك ي الفرصة ج فانك فتحى ورانك سكونيله شول يلدركه اندن حدب حاصل
اولور وحدب فتحتينله ارقه اكلمكه ديرلر ي الفرافصة ج فانك ضميله ارسلان معناسنه بو سببدن
رجالدن بعضى اسم مزبور له تسميه اولنور ي الفرصة ج فانك كسرى ورانك سكونيله شول پنبه پارسى
ياخود بز پاره سيدركه حيض كورن عورت انوكله كندن پاك ايدر ي الفريصة ج فانك فتحى ورانك
كسرى ومديله طوارده يانله اوموز اراسنده بر پاره اتدركه دتره مدن خالى دكلدر اصمعى روايتى اوزره
الفريص فانك فتحى ورانك كسريله جمعى الفرايص فانك فتحى وهمزه نك كسريله كذلك جمعى وفريص العنق

بیون طمرلرینه دخی دیرلر اوداج العنق معناسنه ﴿ الفریصة ﴾ واحدی و فی الحدیث انّ النبی
صلی الله علیه وسلم قال انی لاکره ان اری الرجل ثائرا فریص رقبته قائما علی مریئته یضربها که بو حدیث
فصص شریفده فریصدن مراد عصب رقبه وعروق رقبه درکه حالت غضبده آتلن بونلردر ﴿ الفص ﴾ فانك فتحی
وصادك تشدیدیله یوزك قاشی الفصوص ضمتینله جمعی یوزك قاشلری معناسنه وعامه فص دیرلر فانك
کسریله ابن السکیت ایتدی هر ایکی کمك بری برینه بولوشدوغی یره فص دیرلر ایجون ان فصوصه لظماء
دیرلر یرلرنده اتی آزدر کثیر اللحم دکلدر معناسنه وفص برنسنه نك مفصلنه ده دیرلر ﴿ الفصفصة ﴾ فالرك
کسری وصادك سکونیله بونجه که نباتات قسمندندر رطبه معناسنه و فصفصه نك اصلی اسفستدر که
لسان فارسیده اسفست بونجه یه دیرلر ﴿ الفصیص ﴾ فانك فتحی وصادك کسری ومدیله یاره یشاروب
اقمق معناسنه یقال فص الجرح فصیصا من الباب الثانی ﴿ الفصفصة ﴾ علی وزن الزلزلة برنسنه دن
برنسنه یی فصل ایدوب ایرمق ﴿ الافتصاص ﴾ همزه نك وتانك کسریله بمعناها یقال فصصت کذا من
کذا وافصصته اذا فصلته وانتزعته ﴿ الانفصاص ﴾ همزه نك وفانك کسریله ایرلمق انفصال معناسنه
یقال فصصت الشیء فانفص ای انفصل ﴿ الافصاص ﴾ همزه نك کسریله چقارمق اخراج معناسنه
تقول افصصت الیه من حقه اذا اخرجت ﴿ الاستفصاص ﴾ همزه نك وتانك کسریله استخراج
فیص معناسنه یقال ما استفص منه شیئا ای ما استخرج ﴿ المفاوصة ﴾ میمك ضمی و واوك فتحیله بر سوزی
کشف و بیان ایتمك یقال ما افاص بکلمة ای ما ابانها ﴿ الفیص ﴾ فانك فتحی و یانك سکونیله کتمك و زائل
اولمق یقال والله ما فصت کما یقال والله ما برحت ﴿ الافاصة ﴾ همزه نك کسریله اتلوب کتمك والك
پرمقلری برنسنه یی قبض ایدرکن اچلمق یقال قبضت علی ذنب الضب فافاص من یدی حتی خلص ذنبه
المفیص ﴾ میمك فتحی وفانك کسری ومدیله کیده جك یر اصمعی ایتدی ما عنه محیص ولا مفیص دیدکاری
ماعنه محید معناسنه در و محید عدول ایده جك یر معناسنه در وایتدی ما استطعت ان افیص منه دیرلر
ان احید معناسنه که عدول ایتمك معناسیدر * فصل القاف ﴿ القبص ﴾ قافك فتحی و بانك سکونیله
قبص پرمق اوجلریله یاپشمق بو سببدن حسن فقبصت قبصة من اثر الرسول قرأت ایتدی صاد مهمله ایله
القبص ﴾ فتحتینله شول وجعدر که خرمایی آچ قارنه ییوب اوزرینه صو ایچمه دن حاصل اولور
یقال قبص الرجل من الباب الرابع وقبص کذلك خفته ونشاطه دیرلر ﴿ القبص ﴾ قافك فتحی و بانك
کسریله خفت و نشاط ایله متصف اولان کمسنه یقال قبص الرجل فهو قبص وقبص کذلك هامة قبصاء
قولندن مصدر دخی اولور وهامة قبصا نك تفسیری اشبو کلندر ﴿ القبصاء ﴾ قافك فتحی و بانك
سکونیله والفك مدیله فرموده ومرتفع اولان دیه یقال هامة قبصاء اذا کانت ضخمة مرتفعة ﴿ القبص ﴾
قافك کسری و بانك سکونیله خلایقدن عدد کثیره دیرلر ﴿ المقبص ﴾ میمك کسری و بانك فتحیله
شول ایپدرکه قوشی آتلرینك اوکنه چکرلر بری برندن ایلرو کیرو طورمسون دیه ومنه قولهم اخذته
علی المقبص ﴿ القبیصة ﴾ قافك فتحی و بانك کسری ومدیله پرمق اوجلریله النان نسنه وقبیصه کذلك
بر رجلك اسمیدرکه اول ایاس بن قبیصة الطائی درعامه نسخ جوهریده بویله واقع اولمشدر ولکن جمله
اولان مخذورخنی دکلدر زیرا اول قبیصة الطائی در دیمك کرکدی و بونك مثلی بوندن مقدم مرور ایتمشدر
قرص القرص ﴾ قافك فتحی و رانك سکونیله ایکی پرماغله چمدیلمك یقال قرصه یقرصه قرصا من الباب الاول
وقرص پیره اصرمغه ده دیرلر لسع البراغیث معناسنه وقرص اتمك یاپمق معناسنه ده کلور یقال قرصت

قرصت المرأة العجین من الباب الاول و قرص پرمق اوجیله یومغه دخی دیرلر و فی الحدیث ان امرأة سألته
عن دم الحیض یقال اقرصیه بماء ای اغسلیه باطراف اصابعك ﴿ التقریص ﴾ علی وزن التکریم کذلك
پرمق اوجیله یومق ننه کم حدیث شریف مزبورده قرصیه دخی روایت ایتدیلر وابو عبید ایتدی قرصیه
قطعیه معناسنه در و تقریص اتمك کسمکه دخی دیرلر یقال قرصته تقریصا اذا قطعته قرصة قرصة
والتشدید للتکثیر ﴿ القارصة ﴾ رانك کسریله شول کلماتدر که جفا ایچون سویلنه ﴿ القرص ﴾ قافك
ضمی و رانك سکونیله ﴿ والقرصة ﴾ کذلك قافك ضمی و رانك سکونیله کلیچه دیدکاری اتمك وقرص
کونشك جرمنه دخی دیرلر القرصة قافك کسری و رانك فتحیله قرصك جمعی غصنه غصنه کبی
الاقراص همزه نك فتحیله کذلك قرصك جمعی غصنه اغصان کبی القرص قافك ضمی و رانك فتحیله
قرصه نك جمعی صبره ایله صبر کبی ﴿ القارص ﴾ رانك کسریله شول سود درکه دیلی ﴿ ﴾ ابجه ایدر
وفی المثل عد القارص فحزر یعنی سود دیلی انجتمك مرتبه سن چوب اکشی اولدی وحزر حاء مهمله و زاء
معجمه ایله اکشمکه دیرلر و بو مثلی غوغا بیوادی دیمك محلنده استعمال ایدرلر ﴿ القراص ﴾ قافك ضمی
و رانك تشدیدیله شول پاپانیه چیچکنه دیرلر که فوریش اوله یا بونج یابس معناسنه ﴿ القراصة ﴾
قرفص کذلك قافك ضمی و رانك تشدیدیله واحدی ﴿ القرفصة ﴾ قافك وفانك فتحی و رانك سکونیله
برآدمی جمع ایدوب اللرن وایاقلرن بغلمقدر ﴿ القرفصاء ﴾ قافك وفانك ضمی والفك مدیله بر نوع
اوتور مقدر الفك مدی و قصری جائزدر نچن قعد فلان القرفصاء دیسك قعد قعودا مخصوصا
معناسنه اولور که اول صوفیلرك حالت مراقبه ده دیزلرن قالدروب اللریله ایاقلرن دراغوش ایتمکله
اولان اوتورملریدر و ابو المهدی ایتدی قرفصا دیزلر اوزره اوتورب و قارنی دیزلرینه یاپشدروب
قرمص اللرنی قولتوغنه قصوب اوتورمقدر که طائفه عرب اکثریا بویله اوتورلر ﴿ القرامیص ﴾ قافك فتحی
ومیمك کسری ومدیله شول چکرك چوقورلردر که انسان شدت بردا اولدقده انده کیزلنور ﴿ القرموص ﴾
قافك ومیمك ضمی و رانك سکونیله قرامیصك واحدی ﴿ القرنصة ﴾ علی وزن الدحرجة طوغانی
قرنص آو ایچون صقلمق یقال قرنصت البازی اذا اقتنیته للاصطیاد ﴿ المقرنص ﴾ میمك ضمی و نونك فتحیله
آو ایچون صقلنن طوغان یقال باز مقرنص اذا کان مقتنی للاصطیاد ﴿ القصص ﴾ فتحتینله برکمسنه نك
قصص ارد نجه کتمك یقال قص اثره اذا تتبعه وقال الله تعالی * فارتدا علی آثارهما قصصا وقصص حکایت
ایتمکه ده دیرلر اسمدر مصدر موضعنه وضع اولندی حتی مصدریت جانبی غالب اولدی ﴿ الاقتصاص ﴾
همزه نك وتانك کسریله بمعناه یقال اقتص اثره واقتصاص حدیث نقل ایتمکه دخی دیرلر تقول اقتصصت
الحدیث اذا رویته علی وجهه ﴿ التقصص ﴾ فتحتینله و صادك ضمی وتشدیدیله بمعناه کذلك یقال
تقصص اثره ﴿ القصة ﴾ قافك کسریله امر درشان معناسنه القصص قافك کسریله شول قصه نك
جمعیدرکه اول یازیلور ﴿ القصاص ﴾ قافك کسریله جنایته او دشمك قود معناسنه ﴿ الاقصاص ﴾
قصاص ایتمك یقال اقص الامیر فلانا من فلان یعنی فلان کمسنه یی قصاص ایتدی فلان ایچون یا قطع
ایتمك جهتیله یا قتل ایتمك حیثیتیله و قریب ایتمکه دخی دیرلر یقال ضربه حتی اقصه من الموت وقریب
اولمغه ده دیرلر یقال ضربه حتی اقصه الموت یعنی قصه ومعنای اخیر فراء ایتی اوزره درو اقصاص
یوقصیص دیدکاری اوتی بتورمکه ده دیرلر یقال اقصت الارض اذا انبتته و اقصاص قیون یاخود آت
حامله اولمغه ده دیرلر یقال اقصت الشاة اذا استبان حملها ﴿ المقص ﴾ میمك ضمی وقافك کسریله حملی

ظاهر اولان المقاص میمك فتحیله جمعی ی الاستقصاص ع همزه نك وتانك كسریله كندی ایچون
قصاص اولنمق طلب ایتمك یقال استقصه اذا سأله ان یقصه منه ی التقاص ع تانك فتحیله اودشمك كرك
حساب خصوصنده اولسون كرك غیری خصوصده اولسون ی القص ع قافك فتحیله كسمك قطع
معناسنه تقول قصصت الشعر من الباب الاول اذا قطعته وقص دوشه دخی دیرلر سرسینه معناسنه
كرك قیونك دوشی كرك غیرینك یقال هو الزم لك من شعرات قصك یعنی كوكسكده اولان قیللردن
اقربدر والزمدر ی المقصوص ع میمك فتحیله قنادی كسلمش قوش یقال طائر مقصوص الجناح
المقص ع میمك كسری وقافك فتحیله مقراض معناسنه ی المقصان ع مقصمك تثنیه سیدر وبو محلده كه
عبارت جوهریده وهما مقصان دیدوكی مقصمك هر جانبه اطلاقی صحیح اولدوغنه بناء اوله‌نته كم خفینك
هر برینه زوج اطلاقی صحیح اولدوغنه بناء هماز وجان دیرلر وبعض نسخه‌ده مقصان دوشمش میمك
فتحیله بو تقدیرجه هما ضمیری شعرله جناحه كتمك احتمالی ظاهر اولور ی القصاص ع قافك ضمیله
یاشده قیل بتدوكی یرك نهایت بولدوغی محل كرك اوكدن اولسون كرك اردندن اولسون وبونده اوچ
لغت واردر بری قصاص قافك ضمیله وبری دخی قصاص فتحیله وبری دخی كسریله وضم جمله سندن
اعلی در اصمعی روایتی اوزره ی القصیصة ع قافك فتحی وصادك كسری ومدیله براوتدر كه منتر یانینده بتر
القصیص كذلك قافك فتحی وصادك كسری ومدیله جمعی وقصیصه شول دوه یه دیرلر كه انوك اوزرینه
زاد وبعض متاع یوكلدرلر ضعیف اولدوغنه بناء ی القصة ع قافك فتحیله كرج جص معناسنه اهل
حجاز لغتی اوزره وفی الحدیث الحائض لا تغتسل حتی تری القصة البیضاء یعنی كوتوردوكی پنبه‌یی یاخود
بز پاره سنی كرج كبی كورمدنجه یعنی اكا صاریلق یاخود بوزلق مختلط اولمیه ی التقصیص ع علی وزن التكریم
اوی كرجلمك یقال قصص داره اذا جصصها ی القصة ع قافك ضمیله آلن قلیدر ی القصقصة ع قافلرك
قصقص
ضمی وصادك سكونیله شول رجلدر كه قصیر القامه اولوب غلیظ وشدید اوله ی القصاقص ع قافك اولكی
ضمی وثانینك كسریله شول دوه در كه عظیم الجثه اوله یقال جمل قصاقص ی القصقاص ع قافك فتحیله شول
ارسلاندر كه آوازی مهیب اوله وشول بلادر كه شكلی مهیب وخبثی غالب اوله ی الاقعاص ع همزه نك
قعص
كسریله طوردوغی یرده بركسنه یی اوروب قتل ایتمك یقال ضربه فاقعصه اذا قتله مكانه ی القعص ع قافك
فتحی وعینك سكونیله علی الفور اولمكدر یقال مات فلان قعصا اذا اصابته ضربة او رمیة فمات مكانه وفی الحدیث
من قتل قعصا فقد استوجب المال ی القعاص ع قافك ضمیله شول مرضدر كه قیونه عارض اولدقده فی الحال
اولدرر یقال قعصت الشاة من الباب الرابع ی المقعوصة ع میمك فتحی وعینك ضمیله ذكر اولنان مرضه مبتلا
قفص
اولان قیون ی القفص ع قافك فتحی وفانك سكونیله آغونك ایقارینی بر یره جمع ایدوب بغلمق تقول قفصت
الظبی اذا شددت قوائمه وجمعتها ابو عبید روایتی اوزره ی القفص ع فتحتینله شول نسنه در كه طیور قسمنی
قلص
حبس ایچون ایدرلر الاقفاص همزه نك فتحیله جمعی قفسلر معناسنه ی القلوص ع ضمتینله مرتفع اولمق
یقال قلص الشیء یقلص قلوصا من الباب الثانی اذا ارتفع ویقال قلص الظل وقلص الماء فی البئر اذا ارتفع
ومنضم اولوب دیوشرلمك معناسنه ده كلور ی القالص ع لامك كسریله مرتفع اولان صو ی القلاص ع قافك
فتحی ولامك تشدیدیله بمعناه ی القلیص ع قافك فتحی ولامك كسری ومدیله ی التقلیص ع علی وزن
التكریم ی التقلص ع فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله منضم اولوب مجتمع اولمغه دیرلر یقال قلصت شفته
وتقلصت اذا انضمت وانزوت یعنی طوداغی قورلسه وبوزلسه وفی الحدیث تشوی النار وجه الكافر فیتقلص

فیتقلص شفته العلیا حتی تبلغ وسط رأسه وتسترخی شفته السفلی حتی تبلغ سرته ویقال قلص الثوب
بعد الغسل یعنی بز یوندقدن صكره چكلدی وبورشدی ی القالصة ع لامك كسریله قوریلن
طوداق ی القالص ع كذلك لامك كسریله قصیلن كولكه یقال شفة قالصة وظل قالص ی الاقلاص
همزه نك كسریله دوه نك اورگجی فی الجمله ظهور ایتمك واقلاص ناقه نك ایام صیفده انكمسنه دخی دیرلر
المقلاص ع میمك كسریله شول ناقه در كه یازن سمره ی المقلص ع میمك ضمی ولامك كسری وتشدیدیله
شول آتدر كه یوكسك وستالك اوله وایقلری اوزن اوله ی القلوص ع قافك فتحی ولامك ضمیله جوان
اولان ناقه نساطائفه سنك تازه سنه جاریه دیدكاری كبی القلوص ضمتینله جمعی كنج ناقه‌لر معناسنه
القلائص قافك فتحیله كذلك جمعی قدومله قدم وقدائم كبی وقدوم كسر دیدكاری آلتدر كه انوكله
آغاج یونارلر القلاص قافك كسریله قلصمك جمعی سلب ایله سلاب كبی كه سلب ماتم لباسنه دیرلر
جوهرینك بو تنظیرندن فهم اولنان بودر كه سلاب جمعی اولوب سلب واحد اوله لكن باب باده عكسنه
تصریح ایدوب كتابله كتب كبیدر دیمشدر جوهرینك بو تعبیرندن فهم اولنان بودر كه قلائص قلوصك
بالذات جمعی اوله لكن قدومده قدم قدومك جمعی وقدائم قدومك جمعیدر دیمشدر وعدوی ایتدی
قلوص ابتدا ابلن دیشی دوه در ثنیه دیشلرن براغنجه وثنیه دیشلرن براقدقدن صكره ناقه دیرلر قلوص
دیمزلر وثنیه دورت دیشدر ایكی یوقاروده وایكی اشاغیده وقعو دابتدا ابلن اركك دوه یه دیرلر ثنیه
دیشلرن براغنجه وثنیه دیشلرن براقدقدن صكره جمل دیرلر قعود دیمزلر وكاه اولور آیقلری اوزون
قمص
اولان ناقه یه قلوص دیرلر وقلوص دوه قوشی یاورسنه دخی دیرلر ی القمص ع قافك فتحی ومیمك
سكونیله آت ایكی الن معا قالدروب ایكی آیقلریله تجیین ایتمك وتجیین خمیر یوغورمغه دیرلر وقمص
دریا موجیله كمی اوینمغه دخی دیرلر ی القماص ع قافك كسریله ذكر اولنان وجه اوزره اوینایان آت
یقال دابة فیه قماص ولا تقل قماص بضم القاف وفی المثل ما بالعیر من قماص وعیر حماره دیرلر وبو مثل
دولتدن دوشن كمسنه‌ده استعمال اولنور یعنی ضعیف الحال اوله نك نشاط وطربه میلی اولماز
القامص ع میمك كسریله شول آتدر كه قچینك سكیری بورشمش اولمغین ذكر اولنان وجه اوزره
اوینار كبی یورر اوله یقال انه قامص العرقوب اذا شنج نساه ی القمیص ع قافك فتحی ومیمك كسری
ومدیله كوكلك پیراهن معناسنه القمصان قافك ضمی ومیمك سكونیله قمیصك جمعی كوكلكلر معناسنه
الاقمصة همزه نك فتحی وقافك سكونی ومیمك كسریله كذلك قمیصك جمعی ی التقمیص ع علی وزن التكریم
كوكلك كیدرمك ی التقمص ع فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله كوكلك كیمك تقول قمصته فتقمص
قنص
اذا البسته القمیص فلبس ی القانص ع نونك كسریله آوجی صیاد معناسنه ی القنیص ع قافك فتحی
ونونك كسری ومدیله ی والقناص ع قافك فتحی ونونك تشدیدیله ایكسیده صیاد معناسنه در
وقنیص صید معناسنه‌ده كلور ی القنص ع فتحتینله كذلك صید معناسنه در ی بنو قنص ع معد
قبیله سندن بر قومك آدیدر منقرض اولمشلردر ی القنص ع قافك فتحی ونونك سكونیله مصدردر اولامق
معناسنه یقال قنصه اذا صاده ی الاقتناص ع همزه نك وتانك كسریله كذلك اولامق یقال اقتنصه
اذا اصطاده ی التقنص ع فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله كذلك تكلفله اولمق یقال تقنصه اذا تصیده
قیص
التقانصة ع نونك كسریله قوشده شول نسنه در كه غیر حیوانات‌ده اولان بغرسق مثابه سنده در
القیص ع قافك فتحی ویانك سكونیله دیش كوكیله چقمقدر ی الانقیاص ع همزه نك وقافك كسریله

قويي يقلوب يوملق المنقاص ميمك ضمى ونونك سكونيله اصلندن قوين اغاج اما منقاض ضاد
معجمه ايله اوزاديسنه ياريلن اغاج وابوعمرو ايتدى بونلرك ايكيسى برمعنايه در مقيص ميمك كسريله
وقافك سكونى ويانك فتحيله بركمسنه نك اسميدر كه اول مقيص بن صبابه در كه فتح كوننده رسول اكرم
كرص صلى الله عليه وسلم آنى قتل ايتمشدر فصل الكاف الكريص كافك فتحى ورانك كسرى ومديله
كشك ديدكارى نسنه اقط معناسنه الكصيص كافك فتحى وصادك كسرى ومديله دترهمك لرزه
كصص معناسنه بعضيلر ايتدى كصيص حركت ايتمكه وجد جهددن اول جانبه بو جانبه اكلكه ديرلر ومنه قولهم
افلت اوله كصيص واصيص وبصيص وافلات خلاص بولمق ابوعبيده ايتدى كصيص دترهمك ودترهمكه
شبيه اولان نسنه در الكصيصة كافك فتحى وصادك كسرى ومديله شول نسنه دركه انونكله آهو
صيد اولنور فصل اللام الالتحاص همزه نك وتانك كسريله التحاج كبيدر لفظا ومعنى كه التحاج
لحص حاء مهمله ايله وجيمله بركمسنه يى برنسنه يه مضطر قلمغه ديرلر يقال التحصه الى ذلك الامر والتجئه اذا الجاء
اليه واضطره اليه والتحاص برنسنه برنسنه يه يابشمغه دخى ديرلر يقال التحصه الشئ اى نشب فيه
والتحاص برنسنه طوتلمغه بغلنمغه دخى ديرلر يقال التحصت الابرة اذا انسد سمها يعنى اكنه نك يورديسى
طوتلسه بويله ديرلر لحاص لامك فتحى وصادك كسرى اوزره بناسيله فعال وزنى اوزره التحص دن
مشتقدر شدت وآفتك اسميدر اللحيص لامك فتحى وحانك كسرى ومديله طار نسنه ضيق
لخص معناسنه يقال لحد لحيص اى ضيق التلخيص على وزن التكريم كشف وبيان ديرلر اللخص
فتحتينله يوقاروكوز قپاغى اتلو اولمق يقال لخص الرجل من الباب الرابع الالخص همزه نك وخانك
فتحيله شول كمسنه دركه كوزينك اوست قپاغى اتلو اوله اللخص لامك فتحى وخانك كسريله اتلو
اولان ممه يقال ضرع لخص اذا كان كثير اللحم لا تكاد تخرج منه اللبن الا بشدة اللص لامك كسرى
لصص وصادك تشديديله اوغرى دزد معناسنه اللصوص ضمتينله جمعى اللص لامك ضميله اوغرى
معناسنه لغتدر اللصوصية لامك فتحى ويانك تشديديله اوغريلق معناسنه التلصص فتحتينله
وصادك ضمى وتشديديله اوغريلق ايتمك الملصة فتحتينله اوغريسى چوق اولان يره يقال ارض
ملصة اى ذات لصوص الالص همزه نك ولامك فتحيله اوموزلرى برى برينه قريب اولان كمسنه
شول مرتبه ده كه قولقلرينه دكلو اوله والص آضى ديشلرى برى برينه قريب اولنه دخى ديرلر
اللصص فتحتينله اوموزلرى برى برينه قريب اولمق وديشلرى برى برينه قريب اولمق معناسنه ده
كلور التلصيص على وزن التكريم بنايى محكم ياپمق وبو ترصيص لغتدر الملاوصة ميمك ضمى
وواوك فتحيله براغاجه نظر ايتمك نه محلدن قوپرملو ايدوكن بلمك ايچون الالاصة برنسنه يى مراد
اولان نسنه نك اوزرينه دوراندرمك وفى الحديث هى الكلمة التى الاص عليها النبى عليه السلام عمه
اباطالب فصل الميم المحص ميمك فتحى وحانك سكونيله آهو سكرتمك يقال الظبى يمحص اى يعدو
محص ومحص بوغزلنان نسنه اياغن اورمغه ده ديرلر يقال محص المذبوح برجله مثل دحص ومحص آتش التونى
خالص قلمغه ده ديرلر يقال محصت الذهب بالنار اذا خلصته مما يشوبه التمحيص على وزن التكريم امتحان
ايتمكدر المحوص ميمك فتحى وحانك ضميله والمحيص ميمك فتحى وحانك كسرى ومديله فرموده
مصص اولان دوه شديد الخلق معناسنه المص ميمك فتحى وصادك تشديديله برنسنه يى اغزيله چكوب
صورمق يقال مصصت الشئ امصه مصا من الباب الرابع الامتصاص همزه نك وتانك كسريله

كسريله كذلك صورمق التمصص فتحتينله وصادك ضمى وتشديديله تدريج ومهلتله صورمق
المصان ميمك فتحيله اموب صورن كمسنه المصانة كذلك ميمك فتحيله مؤنثى وقولهم يامصان
ويامصانة شتم تقوله لمن تمصه يعنى بو كلمه لرسوكمك محلنده استعمال اولنور بونى عورت امزردوكى
كمسنه يه خطابا سويلركه آنه سنك فلان يرن امن ديمك اولور يامصان ديمك جائزدكلدر وكذلك
رجل مصان ديرلر قچن قيون سودن امسه كه دناءتن ورذالتن اشعار اولور ابوعبيد روايتى اوزره المصمصة
ميملرك فتحى وصاد اولك سكونيله مضمضه كبيدر وزنا ومعنى يوقدر واردر كه صاد مهمله ايله اولان طرف
لسانله در ومعجمه ايله اولان جميع فمله اولاندر وبونلرك بيننده فرق قبصه ايله قبضه بيننده اولان فرق
كبيدر وقبصه صاد مهمله ايله پرمق اوچلريله طوتمق وقبضه ضاد معجمه ايله الك جميعسيله طوتمقدر
وفى الحديث كنا نتوضأ مما غيرت النار ونمصمص من اللبن ولا نمصمص من التمر ومصمصه يومغه دخى ديرلر
غسل معناسنه يقال مصمص اناءه اذا غسله الماصة برمرضدركه صبيه عارض اولور المصوص
ميمك فتحى وصادك ضميله برطعامدركه انى بشوروب سركه ايچنه قومغله اولور وعامه ميمى مضموم ايدرلر
المصاص ميمك ضميله هرنسنه نك خالصى يقال فلان مصاص قومه اذا كان اخلصهم نسبا
يستوى فيه الواحد والاثنان والجمع والمؤنث ومصاص براوتك دخى اسميدر المصامص ميم اولك
ضمى وثانينك كسريله كذلك خالص معناسنده استعمال اولنور يقال فرس ورد مصامص اذا كان خالصا
فى ذلك يعنى صارى آت كه لوننده خالص اولسه مصيصة ميمك فتحى وصادك كسرى ومديله
برشهرك اسميدر ولايت شامده ومصيصه ديمك جائزدكلدر صاد اولك تشديديله المعص فتحتينله
معص اياق سكرى يورلمق برحيثيتله كه قصلوركبى اولوب اقسق اوله پس ال ايله دوزلدوب اصلاح ايدرلر
يقال معص فلان معصا من الباب الرابع وفى الحديث شكا عمرو بن معدى كرب الى عمر رضى الله عنهما
المعص فقال كذب عليك العسل يعنى سرعتله يوريمكه قادر اولمدكى كه عسلان ذئبدن مأخوذدر
قورد يلمسى معناسنه الامغاص همزه نك فتحيله اورندلنمش اولان دوه لر خيار ابل معناسنه جمعدر
مغص لفظندن واحدى يوقدر وابن السكيت ايتدى المغص فتحتينله اورندلنمش دوه لردر المغصة
كذلك فتحتينله واحدى المغص ميمك فتحى وغينك سكونيله بغرسقلر كسلوركبى اولوب اغريمقدر
وعامه فتحتينله استعمال ايدرلر الممغوص ميمك فتحيله مرض مزبوره مبتلا اولان كمسنه يقال
مغص الرجل فهو ممغوص على البناء للمجهول الملص فتحتينله صيرلمق يقال ملص الشئ من يدى
ملص اذا زلق الملص ميمك فتحى ولامك كسريله صيرنجق اولان نسنه يقال رشاء ملص اذا كانت الكف
تزلق عنه ولا يستمكن من القبض عليه ورشا رانك كسرى وشين معجمه ايله قيوا ايبنه ديرلر رسن جاه
معناسنه الانملاص همزه نك وميمك كسريله الدن قاچمق يقال انملص الشئ اذا افلت ونون ميم
ايچنده ادغام اولنور الاملاص همزه نك كسريله عورت اوغلان دوشورمك يقال املصت المرأة
بولدها اذا اسقطت التملص فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله خلاص بولمق تخلص معناسنه يقال
ماكدت اتملص من فلان اى اتخلص الامليص همزه نك ولامك كسريله وما بيننده ميمك سكونيله
سريع معناسنه يقال سيرامليص الملاص ميمك كسريله كذلك سريع معناسنه يقال جارية
ذات شماص وملاص اى ذات سرعة وشماص شينك ضميله استعجال معناسنه در الموص ميمك فتحى
موص وواوك سكونيله يومق غسل معناسنه تقول مصت الشئ اذا غسلته المواصة ميمك ضميله يونيدى

غساله معناسنه * فصل النون في النحوص في نونك فتحي وحاء مهملهنك ضميله ومديله بوكلى قالمين
نحص دیشی مرکب اتان حائل معناسنه في النحص في نونك ضمى وحانك سكونيله طاغك ديبي اصل جبل
معناسنه وفي الحديث ياليتني غودرت مع اصحاب نحص الجبل ابو عبيد ايتدى حديث شريفده نحص اصل
نخص جبل معناسنه در واصحاب نحصدن مراد غزای احدده قتل اولنانلردر ياخود انلرك غيريدر في النخوص
ضمتينله وخاء معجمه ايله ارقلق يقال نخص ينخص من الباب الاول اذا نخد وهزل كبرا يعنى يشلو اولدوغندن
ارقليوب دريسى بورشسه و تخديدها معجمه ايله درى بورشمغه ديرلر في الانتخاص في همزه نك وتانك
كسريله ارقليوب اتى كتمك يقال انتخص لحمه اذا ذهب في الناخص في خانك كسريله ارقلين كسنه يقال
نشص عجوز ناخص اذا انخصها الكبر وخدها في النشوص في ضمتينله مرتفع اولمق يقال نشص ينشص نشوصا
من الباب الاول والثانى وديش چقمغه دخى ديرلر يقال نشصت ثنيته اذا ارتفعت عن موضعها ونشوص
بر كسنه شهرندن اراغ اولمغه دخى ديرلر تقول نشصت عن بلدى اذا ازعجت في الانشاص في همزه نك
كسريله بر كسنه يى شهرندن اراغ ايتمك تقول انشصته عن بلده وقال ابو عمرو وانشصناهم عن بلادهم
اى ازعجناهم و يايك كريشى قالقمغه دخى ديرلر يقال نشص الوتر اذا ارتفع ونشوص عورت ار اطاعتدن
چقمغه دخى ديرلر يقال نشصت المرأة من زوجها مثل نشزت في الناشص في ار مخالفت ايدن عورته
ناشز معناسنه يقال هى ناشص وناشز في النشاص في نونك فتحيله قالقوب يوكسلن باوط سحاب مرتفع
نصص معناسنه في النص في نونك فتحي وصادك تشديديله سورمك يقال نصصت ناقتى واصمعى ايتدى نص
سير شديده ديرلر بر مرتبه كه قادر اولدوغندن نسنه كتم ايتميه و مزبورايتدى بو سببدن نص رفع
معناسنه كلور يقال نصصت الشىء اذا رفعته ونص بر كسنه دن بر كسنه يى مبالغه ايله صوروب تفتيش
ايتمك بر مرتبه ده كه انوك قلبنده بلدوكى نسنه دن باقى قالميه ونص هر نسنه نك منتهاسنه دخى ديرلر وفي
حديث على رضى الله عنه اذا بلغ النساء نص الحقاق يعنى منتهاى بلوغ عقله ايرشسه وحقاق حقه نك
جمعيدر حاء مهمله نك كسريله يوكه يا رين ذوه معناسنه في المنصة في فتحتينله كلينى او زرينه چقروب
چلوه ايتدردكلرى تخت كه ديار عربده مشهوردر پس منصه ارتفاع معناسندن مأخوذدر في النصنصة
على وزن الزلزله بر نسنه يى تحريك ايتمكدر بر نسنه نك ايچنده برلشسون ديو حصحصه معناسنه يقال
نصنصت الشىء اذا حركته وفي حديث ابى بكر حين دخل عليه عمر رضى الله عنهما وهو ينصنص لسانه
ويقول هذا اوردنى الموارد ابو عبيد ايتدى بو صاد ايله درغيرى دكل وبونك ضاد معجمه ده لغتدر اكرچه
نعص حديث شريفده وارد اولمه مشددر في الناعص في عين مهمله نك كسريله بر رجالك اسميدر في التنغيص في
نغص غين معجمه ايله على وزن التكريم ديرلكى مكدر ايتمك يقال نغص الله عليه العيش تنغيصا اذا كدره وبعض
استعارده نغصه دخى وارد اولمشدر عيشه اسنادا ولنغصن كما قال نغص الموت ذا الغنى والفقير في التنغص
فتحتينله وغينك ضمى وتشديديله عيش مكدر اولمق يقال تنغصت عيشته اذا تكدرت في النغص في
فتحتينله مرادن تمام ايتمه مك يقال نغص الرجل ينغص نغصا من الباب الرابع اذا لم يتم مراده ودوه دخى
نفص مرادی اوزره صو ايچمسه نغص البعير ديرلر في الانفاص في همزه نك كسريله قيون بولن دفعة دفعة
اخراج ايتمك يقال انفصت الشاة ببولها اذا اخرجته دفعة دفعة مثل اوزغت وانفاص چوق كولمكه
دخى ديرلر يقال انفص بالضحك اذا اكثر منه في النفاص في نونك ضميله بر مرضدركه قيونه عارض اولوب جميع
بولن دفعاتله اخراج ايدر تا هلاك اولنجه في النفصة في نونك ضميله قان براوغردن كتمك في النقص في

في النقص في نونك فتحي وقافك سكونيله اكسلمك واكسلتمك يقال نقص الشىء نقصا من الباب الاول
ونقصته انا يتعدى ولا يتعدى ونقص عيب معناسنه ده كلور في الانتقاص في همزه نك وتانك كسريله اكسلمك
يقال انتقص الشىء اذا نقص واكسلتمك معناسنه ده كلور يقال انتقصته انا في الاستنقاص في همزه نك
وتانك كسريله نقصان طلب ايتمك يقال استنقص المشترى الثمن اذا استحط في المنقصة في ميمك وقافك
فتحي ونونك سكونيله اكسلمك نقصان معناسنه في النقيصة في نونك فتحي وقافك كسرى ومديله عيب
معناسنه في التنقص في فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله بر كسنه يى تعييب ايدوب مساويسن
نكص سويلمك يقال فلان يتنقص فلانا اى يقع فيه ويثلبه في النكوص في ضمتينله بر نسنه دن چكلوب كيرو دونمك
يقال نكص على عقبيه ينكص وينكص من الباب الاول والثانى اذا رجع في النمص في نونك فتحي وميمك
نمص سكونيله قل يولمق في التنمص في فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله كذلك قل يولمق يقال تنمصت المرأة
التنميص في على وزن التكريم كذلك قل يولمق يقال نمصت المرأة ايضا شدد للتكثير في النامصة في
ميمك كسريله شول عورتدركه نسا طائفه سن تزيين ايلر قاشلرن يولوب يوزلرن الماغله في المتنماص في ميم
اوللك كسرى وميم ثانينك فتحيله منقاشدركه انوكله قل يولارلر في النمص في نونك كسرى وميمك سكونيله
نوص برنوع اوتدر في النميص في نونك فتحي وميمك كسريله شول اوتدركه بركره يندكدنصكره بتمش اوله
النوص في نونك فتحي وواوك سكونيله متأخر اولمقدر ونوص اراغ اولمغه دخى ديرلر يقال ناص عن قرنه
ينوص نوصا اذا فر وراغ ونوص حمار وحشيه دخى ديرلر في المناص في ميمك فتحيله كذلك تأخر وفرار
معناسنه قال الله تعالى * ولات حين مناص اى ليس وقت تأخر وفرار ومناص كذلك ملجأ ومفره
ديرلر في الاستناصة في همزه نك وتانك كسريله كذلك تأخر معناسنه در في النويص في نونك فتحي
وواوك كسرى ومديله قوت وحركت معناسنه ومنه قولهم ما به نويص اى قوة وحراك في المناوصة في
ميمك ضمى وواوك فتحيله دورشوب چالشمق يقال ناوص الجرة اذا مارسها وجره جيمك ضميله آهو وزاغنه
ديرلر يعنى آهو دوزاغنه دوشدكده خلاصه دورشدى * فصل الواو في الوبيص في واوك فتحي وبانك
وبص كسرى ومديله يلدرمق لمعان معناسنه يقال وبص البرق وغيره يبص وبيصا من الباب الثانى اذا برق
ولمع في الايباص في همزه نك كسرى ومديله بر نسنه ابتدا ظهور ايتمك يقال اوبصت الارض اذا ظهر
نبتها اولا واوبصت نارى اذا ظهر لهبها ابتداء في التوبيص في على وزن التكريم كلب ياوريسى ابتدا كوزن
اچمق يقال وبص الجرو توبيصا اذا فتح عينيه وجرو جيمك كسريله كلب انيكنه ديرلر في الوابصة في بانك
كسريله هرايشتدوكنه اعتماد ايدن كسنه يقال ان فلانا الوابصة سمع اذا كان يثق بكل ما يسمعه في وابصه
وحص بر رجالك اسميدر في الوحصة في واوك فتحي وحاء مهمله نك سكونيله برودت معناسنه در ابن السكيت
ايتدى چوق كسنه ايشتدم كه اصبحت وليس بها وحصة ديرلردى يعنى بلادده ياخود يامده برودت
وصص بولمادم في الوصوص في واولك فتحي وصادك سكونيله پردهده ياخود پرده مثلوده كوز مقدارى
بردلكدركه اندن نظر اولنور في الوصواص في واوك فتحي وصادك سكونيله كوچك نقابدر في التوصيص
على وزن التكريم نقاب طوتمقدر بر حيثيتله كه كوزندن غيرى بر نسنه كورنميه توصيص كبى كه مرور ايتدى
وقص الوصاوص في واو اولك فتحي وثانينك كسريله بركى يرلرده اولان طاشلردر في الوقص في واوك فتحي وقافك
سكونيله بيونى قاتمق تقول وقصت عنقه اقصها وقصا من الباب الثانى اذا كسرتها ووقصت العنق
نفسها جائزدكلدر جوهرينك ظاهر كلامندن فهم اولنان بودر ولكن صاحب قاموس لازم ومتعدى

كلمه سن جائزكو رمشدر و وقص آت قطع مسافه ايدركن ايا غيله يری دق ايتمكه ده ديرلر يقال الفرس
يقص الاكام ای تدقها او اكام همزه نك كسريله كيچيك ديه لره ديرلر جبال صغيره معناسنه ❊ الموقوص ❊
ميمك فتحی و قافك ضميله بويني قانمش كمسنه يقال وقص الرجل على البناء للمجهول فهو موقوص ويقال
وقصت به راحلته فهو كقولك خذ الخطام وخذ بالخطام وخطام خاء معجمه نك كسريله آت يولاری
الوقص ❊ فتحتينله بيون قصه اولمق تقول وقص الرجل يوقص من الباب الرابع ووقص كذلك شول
اغاج پارچه لريدر كه آتشه براغورلر ووقص كذلك صدقه ده عفو اولان عددلردر مثلا دوه نك بشنه برنه
برقيون واردر تجاوز ايتدكده اونه وارنجه صدقه يوقدر اونده ايكی قيون ندر پس بشله اونك آرا يرينه وقص
ديرلر و شنق دخی فتحتينله بو معنايه دربعضيلر وقص صغرده اولان عفوه و شنق دوه ده اولان عفوه
اطلاق ايلدی ❊ الاوقص ❊ همزه نك و قافك فتحيله بويني قصه اولان كمسنه ❊ الايقاص ❊ بويني
قصه قالمق يقال اوقصه الله ❊ التوقص ❊ فتحتينله و قافك ضمی و تشديديله آت قالغمقدر بر حيثيتله كه
آدملوی يری برينه متقارب اوله يقال فلان يتوقص ❊ و واقصه ❊ قافك كسريله كعبه طريقنده بر منزلك
وهص اسميدر ❊ الوهص ❊ واوك فتحی و هانك سكونيله بر يومشق نسنه يی فاتمق يقال وهصه الله و وهص
كذلك براك بصمغه ديرلر و في حديث ان آدم عليه السلام حين اهبط من الجنة وهصه الله كانه رمی به و غمزه
الى الارض ❊ الموهوص ❊ ميمك فتحی و هانك ضميله شول كمسنه در كه اعضاسی صقلمش كبی يری برينه
متقارب اوله ❊ الموهص ❊ ميمك ضمی و هانك فتحيله بمعناه ❊ فصل الهاء ❊ الهبص ❊ فتحتينله نشاط
هبص و سرور يقال هبص فهو هبص من الباب الرابع ❊ الهبص ❊ هانك فتحی و بانك كسريله مسرور
اولان كمسنه ❊ الهص ❊ هانك فتحی و صادك تشديديله چمديكلك يقال هصصت الشیء اذا غمزته
هصيص ❊ هانك ضميله تصغيروزنی اوزره برجماعتك يا باسيدر قريش قبيله سندن كه هصيص بن
كعب بن لؤی بن غالبدر ❊ فصل الياء ❊ التيصيص ❊ على وزن التكريم كلب انيكی كوزن اچمق ابوزيد
يصص روايتی اوزره يقال يصص الجرو اذا فتح عينيه ابتداء پس بو جصصه و بصصه لغتدرز زيرا بعض عرب جيمی
يايه قلب ايدوب شجرده ششيرديرلر و جبانه جيثيات ديرلر و جثجاث يبان ريحانی ديدكلری اجی اوتك اسميدر

باب الضاد

ابض من كتاب ترجمة الصحاح الجوهری ❊ فصل الالف ❊ الابض ❊ همزه نك ضمی و بانك سكونيله زمان
طويل دهر معناسنه الاباض همزه نك فتحی و مديله جمعی دهور معناسنه ❊ المابض ❊ ميمك فتحی و بانك
كسريله ديزك ايچ يوزی باطن ركبه معناسنه المآبض ميمك فتحی و بانك كسری و همزه نك مابيننده
مديله جمعی ديزك ايچ يوزلری معناسنه ❊ الابض ❊ همزه نك فتحی و بانك سكونيله دوه نك بيلكن ايپ
ايله قولونه بغلمقدر ايا غی يودن يوقارو قالقسون ديو و اوياقده اولان نساطمری منقبض اولمغه دخی ديرلر
يقال ابض نساه من الباب الثانی والرابع ❊ الاباض ❊ همزه نك كسريله ذكر اولنان ايپه ديرلر و ابوزيد ايتدی
اباض ذكر اولنان ايپك بر نوعيدر ❊ التأبض ❊ فتحتينله و بانك ضمی و تشديديله دوه ذكر اولنان ايپله
بغلنمق يقال تأبض البعير و تأبض بغلمغه دخی ديرلر يقال تأبضه غيره كما يقال زاد الشیء وزدته و تأبض
نسا منقبض اولمغه دخی ديرلر و نسانونك فتحيله اوياقده بر طمرك اسميدر ❊ المتأبض ❊ ميمك ضمی و بانك
كسری و تشديديله ذكر اولنان ايپله باغلنمش دوه ❊ الاباضية ❊ همزه نك كسری و بانك تشديديله خوارجدن

خوارجدن بر طائفه در كه عبد الله بن اباض التميمينك اصحابيدر ❊ اباض ❊ همزه نك فتحيله بر موضعك اسميدر
الارض ❊ همزه نك فتحی و رانك سكونيله يرزمين معناسنه مؤنث سماعيدر اسم جنسدر واحدينك حقی ارض
ارضة ديمك ايدی ولكن ديمديلر الارضات فتحتينله جمعی زيرا تاسی ظاهر اولميان مؤنثی الف و تا ايله
جمع ايدرلر عرسات كبی كه عرسات تزوج جمعيتنده اولان طعاملره ديرلر الارضون فتحتينله ارضك جمعيدر
ارضات نصب كره ارضون ديدیلر حالا كه مؤنث و اوله نونله جمع اولنماز مكر كه منقوص اوله ثبه كبی و ظبة كبی كه
ثبه ثانك ضميله جماعت معناسنه و ظبه كذلك ظانك ضميله اوق اوجی طرف سهم معناسنه لكن الف
و تايی حذف ايدوب بدلنه واو ايله نون ويرديلر و رانك فتحنی تغيير ايتميوب حالی اوزره ابقا ايتديلر و كاه اولور
انی ساكن دخی ايدرلر الارض ضمتينله ارضك كذلك جمعی و بو الخطاب ايتدی الاراض دخی ارضك جمعی
كاور همزه نك فتحی و مديله اهالك جمعی آهال كلدوكی كبی الاراضی همزه نك فتحی و ضادك كسريله
كذلك ارضك جمعی على خلاف القياس كويا كه اراضی جمع ايتمشلردر اهلی آهال وزنی اوزره جمع ايدوب
بعده اهالی ديدكلری كبی و هر آچق اولان نسنه يه ارض ديرلر ❊ الارض الاريضة ❊ اريضه ده همزه نك فتحی
و رانك كسری و مديله پاك او لوب بتورجی اولان يره يقال ارضت من الباب الخامس اذا زكت قال ابو عمرو
و نزلوا ارضا اريضة ای معجبة للعين يعنی كوزه خوب كورينور يره نزول ايتديلر و يقال لا ارض لك كما يقال
لا ام لك يعنی محل ذمده بويله ديرلر و ارض طوار ايقارينك اشغه سنه دخی ديرلر و ارض سالكمكه و دترمكه
دخی ديرلر ابن عباس رضی الله عنه يردپرندكده ازلزلت الارض ام بی ارض ديدی و ارض زكامه دخی ديرلر دماغی
معناسنه و ارض اغاج قوردی اغاج يمكه دخی ديرلر يقال ارضت الخشبة تورض ارضا على البناء للمجهول
اذا اكلتها الدود ❊ الايراض ❊ همزه نك كسری و مديله مزكوم ايتمك يقال ارضه الله ايراضا ای ازكمه
فهو مأروض ❊ المستأرض ❊ ميمك ضمی و رانك كسريله شول خرما فدانيدر كه يرده كوكی اوله اما خرما
اغاجنك اوزرندن چقمش اولسه اكا راكب ديرلر يقال فسيل مستأرض و وديه مستأرضة و فسيل
فا ايله و سين مهمله ايله فدانه و وديه واوك فتحی و دال مهمله نك كسريله اوفق فدانه ديرلر ❊ الاراض ❊
همزه نك كسريله قالن كليمه ديرلر قيون يوكندن ياخود دوه يوكندن اولور ❊ الاريض ❊ همزه نك فتحی
و رانك كسری و مديله شول كمسنه يه ديرلر كه متواضع او لوب خير انديش اوله و اريض كاه اولور عريضه
تبعيتله ذكر اولنور يقال شیء عريض اريض مستقل معناسی مراد اولمز بعضيلر مستقل استعمال ايدوب
جدی اريض ديرلر سمز او غلاق معناسنه ❊ الاآرض ❊ همزه نك مدی و رانك فتحيله اليق معناسنه يقال
هو ارضهم ان يفعل ذاك ای اخلقهم ❊ الارض ❊ فتحتينله شول قوردر كه اغاجه حاصل او لوب اغاجی يير
المأروضة ❊ ميمك فتحی و رانك ضميله شول اغاجدر كه انی قورد ييمش اوله ❊ المأروض ❊ كذلك ميمك فتحی
و رانك ضميله شول كمسنه در كه اكا بر خلل ايرشمش اوله ياجندن ياخود اهل ارضدن بر حيثيتله كه كوده سی
و باشی حركت قيله بلاقصد ❊ الارض ❊ فتحتينله يارم آزوب فاسد اولمق يقال ارضت القرحة تأرض ارضا
من الباب الرابع ❊ التأرض ❊ فتحتينله و رانك ضمی و تشديديله اوت ايروشوب بچمكه قابل اولمق يقال
تأرض النبت اذا امكن ان يجز و تأرض بر كمسنه يه قصد ايتمكه ده ديرلر يقال جاء فلان يتأرض ای يتصدى اضض
و يتعرض و تأرض بر يرده اغرلنمغه ده ديرلر يقال تأرض فلان اذا تلبث ❊ الاضاض ❊ همزه نك كسريله
ملجأ معناسنه ❊ الاض ❊ همزه نك فتحيله صقندرمق يقال اضنی اليك كذا يؤضنی و يئيضنی من الباب
الاول والثانی ای الجانی واضطرنی ❊ الايتضاض ❊ همزه نك و تانك كسريله مضطر اولمق ❊ الاتيض

همزه نك و نونك كسرى ومديله شول اتدركه ذشميه وانيضاض متغيراولمغه ده ديرلر يقال انض اللحم انيضا
انض من الباب الثانى اذا تغير ﴿و﴾ الانياض ﴿ع﴾ همزه نك كسرى ومديله اتى بشورمك تقول انضت اللحم انياضا
اذا لم تنضجه ﴿و﴾ الاناض ﴿ع﴾ همزه نك كسريله شول اغاج اوزنده اولان خرمادركه ايرشمش اوله ﴿و﴾ الاناضة
ايض همزه نك كسريله خرما ايرشمك يقال اناض النخل اناضة اذا اينع ﴿و﴾ الايض ﴿ع﴾ همزه نك فتحى و يانك سكونيله
عودت معناسنه در ابن السكيت ايتدى اثناى كلامده ايضا ديدكلرى مصدردر يقال اض يئض ايضا اى
عاد ويقال اض فلان الى اهله اذا رجع وايض دفعة مجلسنده دخى استعمال اولنور اذا قال لك فعلت ذاك ايضا
قلت قد اكثرت من ايض ودعنى من ايض يعنى انى تكرار حيثيتله چوق ايتمش سن تكرارى ترك ايله واض صار
برض معناسنه ده كلور * فصل الباء ﴿و﴾ البرض ﴿ع﴾ بانك فتحى ورانك سكونيله آز نسنه قليل معناسنه در ﴿و﴾ والبراض
بانك ضميله بمعناه يقال ماء براض اذا كان قليلا وهو خلاف الغمر يعنى دريك صونك خلافيدر ﴿و﴾ البراض
بانك كسريله والبروض ضمتينله والابراض همزه نك فتحيله بونلر جمله برضك جمعيدر وبرض صو بيكاو
كوزندن آز چقمغه دخى ديرلر يقال برض الماء من العين يبرض من الباب الاول اذا خرج وهو قليل
وبرض آز نسنه ويرمكه ده ديرلر يقال برض لى من ماله يبرض برضا من الباب الاول والثانى اذا اعطاه منه
شيأ قليلا ﴿و﴾ البارض ﴿ع﴾ رانك كسريله يردن اول چقان اوت زيرا يردن ابتدا اونلر ظهور ايتدكده اجناسى
معلوم اولمز تا اوزامدقچه نوع واحدى حكمنده اولوب معناى قلت بولمغين بارض ديرلر ﴿و﴾ الابراض ﴿ع﴾ همزه نك
كسريله يرك ابتدا چقان اوتى چوق اولمق يقال ابرضت الارض اذا تعاون بارضها و كثر ﴿و﴾ التبرض ﴿ع﴾
فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله شئ قليله ايرشمك ﴿و﴾ البراض ﴿ع﴾ بانك فتحى و رانك تشديديله ابن
قيسك علميدر كنانه قبيله سندندر كه غروه رجالك قاتليدر ﴿و﴾ البض ﴿ع﴾ بانك فتحى وضادك تشديديله
بضض دريسى نازك اولان كمسنه يقال رجل بض اى رقيق الجلد اصمعى ايتدى بض جسدى ناعم وملايم
اولان كمسنه ابيض اولسون اولمسون و بض سازه دوزن ويرمكه دخى ديرلر چالمغه حاضر اولسون ديو
يقال بض اوتاره اذا حركها ليهيئها للضرب ﴿و﴾ البضة ﴿ع﴾ كذلك بانك فتحيله دريسى نازك اولان عورت
كرك قره ياغز اولسون كرك بياض اولسون ﴿و﴾ البضاضة ﴿ع﴾ بانك فتحيله ﴿و﴾ والبضوضة ﴿ع﴾ ضمتينله
درى نازك اولمق يقال بضضت يا رجل وبضضت من الباب الثانى والرابع ﴿و﴾ البضيض ﴿ع﴾ بانك فتحى
و ضادك كسرى ومديله صو آز آز اقمق يقال بض الماء يبض بضيضا اذا سال قليلا قليلا ﴿و﴾ البضض ﴿ع﴾
فتحتينله قليل الماء اولمق ﴿و﴾ البضوض ﴿ع﴾ بانك فتحى وضادك ضمى ومديله قليل الماء اولان نسنه يقال
ركية بضوض اذا كانت قليلة الماء وركيه رانك فتحى ويانك تشديديله كوچك قيويه ديرلر وفى المثل
ما يبض حجره يعنى طاشى يشرمز و بو مثلى بخيل اولان كمسنه ايچون ضرب ايدرلر و بض السقاء
و بض القربة دينمز اگرچه بعضيلردن روايت اولندى وسقا ايله قربه نك فرقى جوهرى كلامندن فهم
اولنان اوزره سقا سود طلومنه دخى ديرلر قربه صو طلومنه مخصوص اولور ﴿و﴾ التبضض ﴿ع﴾
فتحتينله وضادك ضمى وتشديديله آز آز حقنى جمله المق تقول تبضضت حقى منه اذا استنظفته قليلا
بعض قليلا ﴿و﴾ البعض ﴿ع﴾ بانك فتحى و عينك سكونيله برنسنه نك جزئى الابعاض همزه نك فتحيله جمعى
﴿و﴾ التبعض ﴿ع﴾ فتحتينله و عينك ضمى و تشديديله بولنمك يقال بعضته فتبعض ﴿و﴾ البعوض ﴿ع﴾ بانك
فتحى وعينك ضمى ومديله سيوريسنك ﴿و﴾ البعوضة ﴿ع﴾ كذلك بانك فتحى وعينك ضمى وضادك فتحى
بغض ايله واحدى ﴿و﴾ البغض ﴿ع﴾ بانك ضمى وغينك سكونيله برنسنه يى سومامك ﴿و﴾ البغاضة ﴿ع﴾ بانك فتحيله بغض

بغض ايتمك يقال بغض الرجل بغاضة اذا صار بغيضا ﴿و﴾ التبغيض ﴿ع﴾ على وزن التكريم سودرمك يقال
بغض بغضه الله الى الناس تبغيضا فابغضوه ﴿و﴾ الابغاض ﴿ع﴾ همزه نك كسريله سوممك مقت معناسنه
المبغض ﴿ع﴾ ميمك ضمى وغينك فتحى و تشديديله سودرلمين كمسنه ﴿و﴾ بغيض ﴿ع﴾ بانك فتحى و غينك كسرى
ومديله بر رجالك اسميدركه قيس قبيله سندن برجماعتك باسيدركه اول بغيض بن ريث بن غطفان بن
سعد بن قيس عيلاندر ﴿و﴾ البغضاء ﴿ع﴾ بانك فتحى و غينك سكونى والفك مديله زياده بغض ايتمك
البغضة ﴿ع﴾ بانك كسرى و غينك سكونيله كذلك زياده بغض ايتمك ﴿و﴾ ما ابغضه ﴿ع﴾ فعل تعجبدر يقال
ما ابغضه لى و هو شاذ لا يقاس عليه ﴿و﴾ التباغض ﴿ع﴾ تانك فتحى و غينك ضميله برنجه كمسنه بري برن
بيض سومامك تحابك ضديدر ﴿و﴾ البياض ﴿ع﴾ بانك فتحيله ابيضك لونيدر وكاه اولور بياض و بياضه ديرلر
نته كم منزل ومنزلة ديرلر ﴿و﴾ التبييض ﴿ع﴾ على وزن التكريم اغارتمق يقال بيضت الشئ تبييضا و تبييض
بر ظرفه سود قومغه ياخود صو قومغه دخى ديرلر ومنه قولهم بيضت السقاء و بيضت الاناء اذا ملأته
من الماء واللبن ﴿و﴾ الابيضاض ﴿ع﴾ همزه نك و بانك كسريله اغارمق يقال بيضه فابيض ابيضاضا
الابييضاض ﴿ع﴾ همزه نك كسرى و يانك كسرى ومديله كذلك اغارمق يقال ابياض ابييضاضا البيض بانك
كسرى ومديله ابيضك جمعى كرك آق معناسنه اولسون كرك قلج معناسنه اولسون نته كم عن قريب كلور
و بواصلنده بيض ايدى باء موحده نك ضميله ضمه يى كسره يه تبديل ايتديلر يايى صيانت ايچون ﴿و﴾ الابيضة
اقلق چكشمك يقال بايضه فباضه يبيضه اى فاقه فى البياض باب مغالبه دندر بيوضه دينمز نته كم افعل
تفضيلنده ابيض دينمز بلكه اشد بياضا دينلور اگرچه اهل كوفه ابيض ديرلر شاعرك ابيض من اخت
بنى اباض ديدوكى قوليله احتجاج ايدوبن و مبرد منبور لره جواب و يروب بر شاعرك شعرنده واقع اولان
كلمه شاذه ايله اصل مجمع عليه ترك اولنمز ديدى ﴿و﴾ الابيض ﴿ع﴾ همزه نك و بانك فتحيله آق سفيد معناسنه و قلج
معناسنه ده كلور سيف كبى وجمعى بيض كلور نته كم مرور ايتدى ﴿و﴾ البيضان ﴿ع﴾ بانك كسرى ومديله
كذلك يقالدن ابيض اولانلر نته كم اسود اولانلره سودان ديرلر ﴿و﴾ الابيضان ﴿ع﴾ همزه نك و بانك فتحيله سود له
صودن عبارتدر وابيضان ايكى طمره دخى ديرلر دوه نك كو بكنك ايكى جانبنده وصاحب صراح دوه راك
پستان شتردبمشدر سهو ايتمشدر زيراكه پستان ممه معناسنه در حالا كه حالب ايله مراد كوبكدر نافه
معناسنه ﴿و﴾ البيضة ﴿ع﴾ بانك فتحى و يانك سكونيله يومرطه و تمور دن توغلغه كه باشه كيرلر يراق نادير
ايتسون ديو البيض بانك فتحى و يانك سكونيله جمعى و عربلرك هو اذل من بيضة البلد ديدكلرى
قوللرنده بيضة البلددن مراد شول دوه قوشى يومرطه سيدركه انى ترك ايتمش اوله وبلد فتحتينله دوه
قوشى ياورى چقاردوغى يردر و بيضه خايه يومرطه سنه ده ديرلر خصيه معناسنه و هر كمسنه نك
حوزه سنه يعنى تحت ضبطنده اولان نسنه يه ده بيضه ديرلر و بيضة القوم قومك فضاسى ساحه
معناسنه و بيض كذلك شول ورمدركه آتك اوكده ياغننده اولور يعنى يلدن اولان شيشدر اصمعى ايتدى
آتك ياغننده بو مقوله حالت عيوب سهله دندر يقال باضت يد الفرس تبيض بيضا و باضت الطائرة
و بيض اسى غالب اولمغه ده ديرلر يقال باض الحر اذا اشتد و جقردكننك ديكنلوى دوشمكه دخى ديرلر
يقال باضت البهمى اذا سقطت نصالها و عربلرك سد ابن البيض الطريق ديدكلرينك وجهى بودركه
زمان اولده ابن بيض ديدكله معروف كمسنه بريوقشده ناقه سن سكرليوب يولى طوتمش ايدى وخلايقك
مرورينه مانع اولمشيدى ﴿و﴾ البائض ﴿ع﴾ يومرطلين قوش ﴿و﴾ البيوض ﴿ع﴾ بانك فتحى و يانك ضميله يومرطاجى

طاوق يقال دجاجة بيوض اذا اكثرت البيض البيض ضمتينله جمعى يوز طاپچى طاوقلر معناسنه صبور ايله
صبر كبى و بيض دخى ديرلر بانك كسريله شول كمسنه لغتى اوزره كه رسلة رسل ديو سينك سكونيله و بانى
مكسور قمه لرى يانى صيانت ايچوندر الابتياض همزه نك وتانك كسريله باشه توغلغه كيمك يقال
ابتاض الرجل اذا لبس البيضة و عربلرك المبيضة ديدكلرى ميمك ضمى و بانك كسرى وتشديديله
ثنويه طائفه سندن برجماعتك آديدركه انلر مقنعو ديمكله معروف كمسنه نك اصحابيدر مبيضه ديو تسميه
اولنملرينه باعث بودركه دولت عباسيه اصحابندن مسوده اولانلره مخالف لباسلرن بياض ايتمشلردى
جرض بيضه بانك كسريله برشهرك آديدر * فصل الجيم الجرض فتحتينله بركمسنه كندى اغزى يارنى
يوده ميوب بوغولمق يقال جرض بريقه يجرض من الباب الثانى وبوغصه زماننده اغزى يارن كوجله
يوتمقدن اولور الجريض جيمك فتحى ورانك كسرى ومديله غصه وفى المثل حال الجريض
دون القريض يعنى غصه الى شعر المندن ادنى دربونى شعرادن بركمسنه ديمشدر باباسى كندوبى
شعردن منع ايدبجك خسته وضعيف اولدوغن كوروب مرحمة اجازت ويردكده ديدى وقريض شعره
ديرلر وجريض بركمسنه اولمكه قريب اولمنه ده ديرلر يقال هو يجرض بنفسه اى يكاد يقضى يعنى هلاكه
اولمنه قريب اولور ومغموم معناسنه ده كلور يقال مات فلان جريضا اى مغموما الاجراض همزه نك
كسريله اغز يارليه بركمسنه يى بوغمق كه غم ويرمدن عبارت اولور يقال اجرضه بريقه اذا اغصه الجرياض
جيمك كسرى ورانك سكونيله فرموده وعظيم البطن اولان كمسنه الجرواض جيمك كسرى ورانك
سكونيله بمعناه اصمعى ايتدى براعرابيه ما الجرياض ديدم ايتدى الذى بطنه كالحياض الجرائض
جيمك ضمى وهمزه نك كسريله والجرئض جيمك ضمى ورانك فتحى وهمزه نك كسريله بلا الف
علابط ايله علبط كبى فرموده اولان كمسنه ابو بكر بن السراج روايتى اوزره وعلابط دخى فرموده
معناسنه در الجرئضة جيمك ضميله كذلك مؤنثى يقال نعجة جرئضة مثال علبطة اى ضخمة
جهض الاجهاض همزه نك كسريله ناقه ولدن اسقاط ايتمك يقال اجهضت الناقة اذا اسقطت المجهض ميمك
ضمى وهانك كسريله ولدن دوشورن ناقه المجهاض ميمك كسرى وجيمك سكونيله ولدن دوشورمك
معتادى اولان ناقه المجهض ميمك ضمى وهانك فتحيله ناقه قارنندن دوشن ولد الجهيض جيمك
فتحى وهانك كسرى ومديله بمعناه الجهض جيمك فتحى وهانك سكونيله برخصوصده غلبه ايتمك يقال
جهضنى فلان واجهضنى اذا غلبك على الشئ الاجهاض همزه نك كسريله بمعناه يقال قتل فلان
فاجهض عنه القوم اذا غلبوا حتى اخذ منهم يعنى انلردن انوك دمى النسه ويقال صادا جارحة الصيد
فاجهضناه عنه اى نحيناه وغلبناه على ما صاد يعنى صيدى غلبه ايدوب انوك الندن الدق الجاهض
هانك كسريله نفسى كسكين اولوب حرارتلو اولان كمسنه الجهوضة ضمتينله والجهاضة جيمك
فتحيله جرى وحديد النفس اولمق يقال فيه جهوضة وجهاضة الجهاض جيمك كسريله سواك
جيض اغاجنك كوكى اولان يمشى كه هنوز اولمامش اوله الجيض جيمك فتحى ويانك سكونيله ميل وعدول
ايتمك يقال جاض عن الشئ يجيض جيضا اى حاد عنه الجيض جيمك كسرى ويانك فتحى وضادك
تشديديله هجف كبى برنوع يوريمكدركه اننله تكبر اوله ابو عبيد روايتى اوزره وهجف اغر يوكلو اولان
قسنه در مثقل كبى الجيضى كسرتينله وضادك تشديدى والفك قصريله بمعناه كذا فى بعض النسخ
فصل الحاء الحبض فتحتينله حركت يقال ما به حبض ولا نبض اى لا حراك ابو عمرو ايتدى حبض صوت

صوت معناسنه در ونبض اضطراب عرق معناسنه در يعنى طمر حركت ايتمك واصمعى ايتدى لا ادرى
ما الحبض وحبض كريشى آوازى چقسون ديوب چكوب صالى ويرمكه دخى ديرلر يقال حبض بالوتر اذا حبض
نبض وحبض اوق آتان كمسنه نك اوكنه دوشمك يقال حبض السهم اذا وقع بين يدى الرامى كه بوصاردك
مقابليدر وصارد صاد مهمله ودال مهمله ايله اوق نشانى اوته چمكه ديرلر وحبض قيونك صوينى اكسلمكه
دخى ديرلر يقال حبض ماء الركية اذا نقص وحبض حق باطل اولمغه دخى ديرلر يقال حبض حقه اذا بطل
الاحباض همزه نك كسريله بركمسنه نك حقن باطل قلمق يقال احبضه غيره وابو عمرو ايتدى احباض
بركمسنه قيوسنده اولان صوينى صرف ايدوب دوكتمك واحباض اوقى نشاندن چخور ممكه دخى ديرلركه
اصرادك مقابليدر المحابض ميمك فتحى وبانك كسريله بال صغان باجينك اغاچلرى المحبض
ميمك كسرى وبانك فتحيله پنبه ويوك آتجق آلت مندفه معناسنه المحابض ميمك فتحى وبانك
كسريله جمعى منادف معناسنه الحرض فتحتينله شول كمسنه دركه ايكيرده خسته لغنه مبتلا اولوب حرض
كندى كياسيسى ايچنده اريوب فاسد اوله يقال رجل حرض اى مريض فسد فى ثيابه ابو عبيد ايتدى
بونك واحدى وجمعى برابر اولور وابو عمرو ايتدى حرض شول كمسنه دركه انى غصه وعشق زبون ايتمش اوله
يقال حرض بالكسر المحرض ميمك ضمى ورانك فتحيله كذلك غم وعشقدن زبون اولان كمسنه
الاحراض همزه نك كسريله محبت بركمسنه يى فاسد قلمق التحريض على وزن التكريم بركمسنه يى
برايشه تحريك واغرا ايتمك الحرض ضمتينله چوغن ديدكلرى كوك اشنان معناسنه المحرضة
ميمك كسرى ورانك فتحيله چوغن قودقلرى ظرف الحراض حانك فتحى ورانك تشديديله شول
كمسنه دركه چوغن اوزره آتش يقه اكلك ايتمك ايچون وطاش اوزرينه آتش يقارنوره وكرچ
ايتمك ايچون الحرضة حانك ضمى ورانك سكونيله شول كمسنه دركه قمارده حصه سى ساقط اوله
الاحراض همزه نك كسريله بركمسنه نك يرمز اوغلى طوغمق يقال احرض الرجل اذا ولد له ولد سوء
الاحراض همزه نك فتحيله والحرضان حانك ضمى ورانك سكونيله شول ضعيف كمسنه لردركه
مقاتله يه حاضر اولميه لر الاحريض همزه نك ورانك كسريله عصفر ديدكلرى چيچك كه انوكله
بونسنه بويارلر الحض حانك فتحى وضادك تشديديله بركمسنه يى برايشه قندرمق يقال حضه
على القتال من الباب الاول اذا حثه التحضيض على وزن التكريم كذلك قندرمق وشوقه كتورمك حضض
الحضيضى حانك كسرى وضادك كسرى وتشديديله ومديله والفك قصريله اسمدر تحضيض معناسنه
التحاض تانك فتحيله برقاچ كمسنه برى برين قندرمق المحاضة ميمك ضميله ايكى كمسنه برى برن قندرمق
وقرئ * ولا تحاضون على طعام المسكين بضم التاء الحض حانك ضميله كذلك اسمدر قندرمق معناسنه
الحضيض حانك فتحى وضادك كسرى ومديله طاغ نهايت بولدوغى يرده اولان دوزير يزيد بن المهلب
محاجه نامه كوندروب ايتدى انا لقينا العدو ففعلنا واضطررناهم الى عرعرة الجبل ونحن بحضيضه
وعرعره طاغك دپه سيدر وفى الحديث انه اهدى الى رسول الله بهدية فلم يجد شيأ يضعه عليه فقال
ضعه بالحضيض فانا عبد آكل كما يأكل العبد يعنى بالارض الحضى حانك ضمى ويانك تشديديله شول
طاشدركه حضيض جبلده واقع اوله اصمعى روايتى اوزره پس بو منسوب مغيردر سهلى كبى ودهرى كبى
الحضض حانك ضمى وضاد اولك ضمى وفتحيله ادويه دن برمعجوندر كه صبر كبى اجيدر الحفض
فتحتينله شول دوه دركه او اثوابى كوتورر الاحفاض همزه نك فتحيله جمعى او اثوابى كوتورن دوه لر

معناسنه وحفض كذلك شول اواثوابنه دیرلركه ذكر اولنان دوه یه یوكلتمك ایچون احضار اولنه
وبو تقریردن فهم اولنوركه صاحب صراحك حفض قماش خانه وشتری كه قماش خانه بروی یاركنند حفض
دیدوكی قصوردن خالی دكلدر و الحفض فی حانك فتحی وفانك سكونیله چبوغی اكمك یقال حفضت
العود حفضا اذا عطفته واصمعی ایتدی حفض برنسنه یی الدن براقمغه دخی دیرلر تقول حفضت الشیء
اذا القیته من یدك وطرحته و التحفیض فی علی وزن التكریم دانه یی الدن براغوب اكین اكمك الحموضة
ضمتینله وحاء مهمله ایله اكشی نسنه نك دادی وحموضه حمضك جمعی دخی كلورشو واونلر معناسنه
نته كم ذكر اولنور انشاء الله تعالی و الحامض فی میمك كسریله اكشی نسنه و الحمض فی حانك فتحی حمض
ومیمك سكونیله كذلك اكشی اولمق یقال حمض یحمض من الباب الخامس وحمض یحمض من الباب الاول
حموضة وحمضا یقال جاء نا بادلة ما تطاق حمضا ای حموضة وادل همزه نك كسری ودال مهمله نك
سكونیله قویی سوددركه زیاده اكشی اوله وقولهم فلان حامض الرئتین ای مر النفس ورئه تثنیه
طریقیله ذكر اولندوغی ظاهر وباطن مراد اولدوغنه بناءدر زیرا رئه اصلنده منظره وهیئته دیرلر وحمض
نباتاتدن طوزلو اولوب اجی اولنه دیرلر رمث واثل كبی وطرفا كبی ورمث رانك كسریله یاوشان دیدكاری
اوتدر واثل یبان ایاغونی وطرفا بستانی اولان ایلغوندر وخله اندیداولنه دیرلر عرب طائفه سی الخلة
خبز الابل والحمض فاكهتها ویقال لحمها ومنه قولهم للرجل اذا جاء متهددا انت مختل فتحمض وتهدد
خوف ایتمكه وتحمض آرام ایتمكه دیرلر دوه شور اولان اوتله آرام ایتدوكی كبی و الحمضة فی حانك فتحی
ومیمك سكونیله برنسنه یه اشتها اولمق وفی حدیث الزهری الاذن مجاجة وللنفس حمضة ومج برنسنه یی
اغزله آتمغه دیرلر وحمضه دوه نك حمض ایچون یعنی شور اوت ایچون اولان اشتهاسندن مأخوذدر زیرا
دوه قچن طتلو اوتدن اوصانوب ملالت حاصل قلسه شور اولان اوتلره توجه ایدر و الاحماض فی همزه نك
كسریله شور اولان اوت چوق اولمق یقال احمضت الارض ودوه یه شور اوت اوتاتمغه دخی دیرلر یقال
احمضتها انا و المحمضة فی میم اولك ضمی ومیم ثانینك كسریله شور اوتی چوق اولان یر و التحمیض
علی وزن التكریم برنسنه یی آزویرمك یقال حمض لنا فلان فی القری اذا قلل و الحموض فی ضمتینله دوه شور
اوت اوتلمق یقال حمضت الابل تحمض حموضا من الباب الاول اذا رعت الحمض وصاحب صراح بو مقامده
باب رابعدن اشارت ایتمشدر وفیه ما لا یخفی فان القیاس فیه ان یجیء المصدر بالفتحتین اذا كان الفعل
لازما و الحامضة فی میمك كسریله شور اوت اوتلاین دوه الحوامض جمعی ذكر اولنان دوه لر معناسنه
الحمضیة فی فتحتینله ویانك تشدیدیله شول دوه لركه شور اوت اوتلمغه مقیم اوله و المحمض فی میملرك
فتحیله شول مكاندركه دوه انده شور اوت اوتلیه و بنو حمضة فی حانك فتحی ومیمك سكونیله بنی كنانه دن
برجماعتك اسمیدر و الحماض فی حانك ضمی ومیمك تشدیدیله براكشی اوتدركه قرمزی چچكی واردركه
اول قوزی قولاغی دیدكاری اوتدر و الحوض فی حانك فتحی وواوك سكونیله شول موضعدركه ایچنده خوض
صو جمع اولنسون دیو بیارلر الاحواض همزه نك فتحیله جمعی الحیاض حانك كسریله كذلك جمعی وحوض
حوض یاپمق معناسنه ده كلور تقول حضت احوض حوضا اذا اتخذت حوضا و الاستحواض فی همزه نك
وتانك كسریله صو جمع اولمق یقال استحوض و المحوض فی میمك ضمی وواوك فتحی وتشدیدیله شول
یردركه حوض كبی قلنور خرما اغاجی صواچسون دیو و التحویض فی علی وزن التكریم حوض كبی برموضعی
چویرمك وبرنسنه نك اطرافن طولشمنه دخی دیرلر یقال انا احوض حول ذلك الامر ای ادور حوله پس

پس بو احوط كبیدر یعقوب روایتی اوزره حوضی فی حانك فتحی وواوك سكونی والفك قصریله
بر بلدك اسمیدر و الحیض فی حانك فتحی ویانك سكونیله و والمحیض فی میمك فتحی وحانك كسری
ومدیله عورت عذر كورمك یقال حاضت المرأة تحیض حیضا ومحیضا وسمره اغاجندن قان كبی نسنه
آقمغه دخی دیرلر یقال حاضت السمرة حیضا اذا سال منها شیء كالدم و الحائض فی همزه نك كسریله
حائضة فی كذلك حیض كورن عورت فرا روایتی اوزره و الحیض فی حانك ضمی ویانك فتحی وتشدیدیله
حائضك جمعی الحوائض همزه نك كسریله كذلك جمعی و الحیضة فی حانك فتحی ویانك سكونیله بركره
حیض كورمك و الحیضة فی حانك كسری ومدیله اسمدر حیض كورمك معناسنه الحیض حانك
كسری ویانك فتحیله جمعی وحیضه كذلك شول بز پارچه سنه دیرلركه عورت انوكله اوزین تطهیر ایدر
عایشه رضی الله عنها ایتدی لیتنی كنت حیضة ملقاة و المحیضة فی میمك كسری ویانك فتحیله كذلك
حیض بزی المحائض میمك فتحی وهمزه نك كسریله جمعی و الاستحاضة فی همزه نك وتانك كسریله
ایام حیضدن ماعدا قان كورمك یقال استحیضت المرأة علی البناء للمجهول اذا استمر بها الدم بعد
ایامها و المستحاضة فی میمك ضمی وتانك فتحیله ایام حیضدن ماعدا قان كورن عورت و التحیض
فتحتینله ویانك ضمی وتشدیدیله حیض كونلرنده نمازدن عزلت ایتمك یقال تحیضت المرأة اذا قعدت ایام
حیضها عن الصلوة وفی الحدیث تحیضی فی علم الله ستا او سبعا * فصل الخاء * و الخضخضة فی علی وزن الزلزلة
صویی وصو مثللو نسنه یی تحریك ایتمكدر و التخضخض فی علی وزن التزلزل صو وصو امثالی نسنه متحرك خضخض
اولمق یقال خضخضته فتخضخض اذا حركته فتحرك و الخضاض فی خانك فتحیله نساطائفه سنك بزكندن شیء
قلیل یقال ماعلیها خضاض ای شیء من الحلی وخضاض وخضاضه احمقه دخی دیرلر یقال رجل خضاض
وخضاضة ای احمق وخضاض مركبه دخی دیرلر مداد معناسنه وكاه اولوركه خانك مكسور دخی ایدرلر
الخضض فی فتحتینله شول اوفق آق بونجقلردركه انی جاریه لر طاقنور و الخضاض فی خانك ضمی
وخاء ثانینك كسریله صویی واشجاری چوق اولان یر و الخضخاض فی خانك فتحی وضاد اولك سكونیله
وجنس قطراندركه انوكله دوه یاغلرلر و الخفض فی خانك فتحی وفانك سكونیله خفض راحته دیرلر
وخفض عورتی سنتلمكه دخی دیرلر یقال خفضت الجاریة مثل ختنت الغلام و الخافض فی فانك كسریله خفض
رفاهیت اوزره اولان معاش یقال عیش خافض وهم فی خفض من العیش وخفض ملایمت اوزره اولان
سیره دیرلر وبو رفعك ضدیدركه رفع شدتله اولان سیره دیرلر وخفض آوازی الچق ایتمكه دخی دیرلر
وخفض وجر ایكیسی بر معنایه دركه بونلر اعرابده كسر منزله سنده دربناده نحویون اصطلاحنده
وخفض الچق ایتمكه دخی دیرلر یقال الله یخفض من یشاء ویرفع ای یضع وخفض قزی سنت ایتمكه
دخی دیرلر تقول خفضت الجاریة مثل ختنت الغلام و الاختفاض فی همزه نك وتانك كسریله قز سنتلو
اولمق یقال اختفضت هی و الخافضة فی فانك كسریله عورتلردن سنت ایدن كمسنه وخافضه سهولتله
اولان سیره دخی دیرلر یقال بینی وبینك لیلة خافضة ای هینة السیر و التخفیض فی علی وزن التكریم
ملایمتله سویلمك یقال خفض علیك القول وبر ایشی آسانلقله طوتمغه دخی دیرلر و الانخفاض
همزه نك وخانك كسریله و الخوض فی خانك فتحی وواوك سكونیله صویه داخل اولمق و والخیاض
خانك كسریله بمعناه تقول خضت الماء اخوضه خوضا اذا دخلت فیه وخوض سوزه داخل خوض
اولمغه ده دیرلر یقال خاض القوم فی الحدیث وخوض قایجی اوردقدن صكره تحریك ایتمكه ده دیرلر

يقال خاضه بالسيف اذا حركه في المضروب التخويض على وزن التكريم كذلك تحريك ايتمك يقال
خوض في نجيعه اذا حركه فيه ونجيع جوفدن كلن سياه قانه ديرلر المخاضة ميمك فتحيله صويه داخل
اولاجق يره خلقك يدوكى يير دركه اتلو اولسون كرك ييا اولسون المخاض ميمك فتحيله مخاضه نك
جمعى المخاوض ميمك فتحى و واوك كسريله كذلك جمعى يدوكى يرلرى معناسنه الاخاضة همزه نك
كسريله صويه ادخال ايتمك يقال اخضت في الماء دابتى واخاضه خلقك طوارى صويه داخل اولمغه ده
ديرلر يقال اخاض القوم اذا خاضت خيلهم الماء وشدائده داخل اولمغه ده ديرلر تقول خضت الغمرات
اذا اقتحمتها المخوض ميمك كسرى وخانك سكونيله وواوك فتحيله شول آلته ديرلر كه انوكله شراب
قارشدرلر سويق قارشدردقلرينه مجدح ديدكارى كبى التخاوض تانك فتحى و واوك فتحيله
قوم برى بريله مصاحبت ايتمك يقال تخاوض القوم في الحديث اذا تفاوضوا * فصل الدال الدحض
دحض
دالك فتحى وحانك سكونيله والدحض فتحتينله طيا يجق ير يقال مكان دحض ودحض اذا كان
زلقا ودحض طياندق معناسنه ده كلور يقال دحضت رجله تدحض دحضا من الباب الثالث اذا زلقت
وصاحب صحاح باب ثانيه اشارت ايتمشدر سهودر ودحض كون وسط سمادن زائل اولمغه ده ديرلر
يقال دحضت الشمس عن كبد السماء اذا زالت عنه الدحوض دالك و حانك ضميله بحث باطل
اولمق الادحاض همزه نك كسريله باطل قلمق يقال ادحضها الله وادحاض طياندرمق ازلاق
دحرض
معناسنه الدحرض دالك وراءك ضمى وحانك سكونيله بر موضعك اسميدر * فصل الراء الربض
فتحتينله پالان ايپى و بغرسق كه اعضاى درونيه ندر الارباض همزه نك فتحيله جمعى پالان ايپلرى
و باغرسقلر معناسنه و ربض المدينة شهرك چورەسى و ربض الغنم قيون ياتاغى و ربض الرجل رجلك
عورتى زوجه معناسنه و هر نسنه كه انكا رجوع ايدر بيتوتت خلمه كرك اوكرك غيرى نسنه بو سببدن
انسانك غداسنه كفايت ايدوب صلبن اقامت ايدن سوده ربض ديديلر وفي المثل منك ربضك
وان كان سمارا يعنى اهلك وخدمك سندندر هر دكلو مقصر دخى اولورلر ايسه ويوعر بلرك انفك
منك وان كان اجدع ديدكارى كبيدر وسمار سينك فتحيله صويى چوق اولان سود واجدع كسلمش
بورون معناسنه در وربض فتحتينله بر نسنه نك اطرافى الربض رانك ضمى و بانك سكونيله بر نسنه نك
اورته سى الربوض ضمتينله قيون ياتاغى و صغر وآت وكلب ياتاغنه دخى ديرلر بروك ابل وجثوم
طير كبى و ربوض قيون ياتاغنه كرمكه دخى ديرلر تقول منه ربضت الغنم تربض من الباب الثانى ربوضا
و ربوض قوچ قيوندن اوصانوب جمع اولمدن فراغت ايتمكه ده ديرلر يقال ربض الكبش عن الغنم
ربوضا اذا حسر وترك الضراب ولا يقال فيه جفر يعنى قوچ فراغت ايتمه ده جفر ديمزلر اگرچه جفر اخر
حيوانده اول معنايه استعمال اولنور الارباض همزه نك كسريله قيونى ياتاغنه سوق ايتمك تقول
اربضت الغنم وارباض كونك حرارتى مشتد اولمغه ده ديرلر يقال اربضت الشمس اذا اشتد حرها حتى
يربض الظبي والشاة وقولهم دعا باناء يربض الرهط اى يرويهم حتى يثقلوا فيربضوا يعنى قومه وفا ايدر
كاسه احضار ايتدى بر حيثيتله كه هر برى انوكله ثقلت حاصل قلوب ياتاغنه مائل اولدى وشول
كمسنه كه يربض الرهط روايت قلدى ياء مثناتله اول اراض الواديدن مأخوذدر ديدى دريه صو جمع اولمق
معناسنه المرابض قيون ياتاجق يرلر وقيونك مرابض دوه ده معاطن كبيدركه معاطن دخى دوه
ياتاغيدر المربض ميمك فتحى و بانك كسريله مرابضك واحدى قيون ياتاغى معناسنه الربيض

الربيض رانك فتحى و بانك كسرى ومديله قيون سوريسيدر چوبانلريله كه مربضنده جمع اوله لر يقال
هذا ربيض بني فلان الربوض رانك فتحى و بانك ضميله بيوجه وقالن اولان آغاج يقال شجر ربوض
وقالن زنجيره دخى ديرلر يقال سلسلة ربوض اى ضخمة الرابضة بانك كسريله زنجيره چكيلن كمسنه
يقال فلان ما يقوم رابضته اذا كان يرمي فيقتل او يعين فيقتل يعنى انوك بندنه دوشن خلاص بولماز
اترسه قتل ايدر ونظر بالعين ايدرسه قتل ايدر واكثريا نظر بالعين ده استعمال اولنور وصاحب
صحاح بو مقامده رابضه يى انداخته ايله تفسير ايتمشدر وفيه تأمل لا يخفى ورابضه حامل حجت اولان
ملكلرك يريوزنده باقى قلانلرينه دخى ديرلر كه يريوزى انلردن خالى اولمز الرويبضة رانك ضميله
رحض
وواوك فتحيله تصغير صيغه سيدر اوزره حديث شريفده واقع اولدوغى اوزره رجل حقيره ديرلر الرحض
رانك فتحى وحانك سكونيله يومق غسل معناسنه تقول رحضت يدى وثوبي ارحضه رحضا اذا
غسلته الرحيض رانك فتحى وحانك كسرى ومديله يونمش نسنه المرحاض ميمك كسرى
ورانك سكونيله طوقاج ديدكارى اغاج پارەسى كه بزى يوركن انوكله اورزلر ومرحاض محل غسله دخى
ديرلر المراحيض ميمك فتحى وحانك كسرى ومديله جمعى وفي حديث ابي ايوب الانصارى رضي الله عنه
وجدت مراحيضهم استقبل بها القبلة يعنى بالشام الرحضاء رانك ضمى و حانك فتحى والفك
مديله شول دردركه حمانك عقبنده ظهور كلور المرحوض ميمك فتحى و حانك ضميله حمى عقبنده
درلين كمسنه يقال رحض المحموم على البناء للمجهول فهو مرحوض ومرحوض يونمش نسنه يه دخى
رضض
ديرلر مغسول كبى الرض رانك فتحى وضادك تشديديله بر نسنه يى ايرى دوكمك يعنى نيم كوفت
ايتمك يقال رضضت الشيء فهو رضيض و مرضوض و رض خرمايى دوكوب صافى سود اچنه براقمغه
دخى ديرلر المرضوض ميمك فتحيله ايرى دوكلمش نسنه الرضيض رانك فتحى وضادك كسرى
ومديله بمعناه الرضراض رانك فتحى وضادك سكونيله شول اوفق طاشلردركه في الجمله دوكلمش
اوله ومنه قولهم نهر ذو سهلة وذو رضراض وسهله شول قومه ديرلر كه كاريز اچنده اوزرندن
صو جريان ايده و رضراض كذلك شول يره ديرلركه طاشلر ايله دوكلمش اوله ورضراض بر نسنه نك
پارەسنه وخرده سنه دخى ديرلر ورضراض ملحم اولان كمسنه يه ده ديرلر يقال رجل رضراض و بعير
رضراض الترضرض على وزن التزلزل قاتمق تكسر معناسنه يقال الحجارة تترضرض على وجه
الارض اى تتكسر الرضراضة رانك فتحى وضادك سكونيله شول عورته ديرلر كه كثيرة اللحم اوله
يقال امرأة رضراضة الارضاض همزه نك كسريله بر كمسنه آغر اولوب بطى اولمق يقال ارض الرجل
اذا ثقل وابطأ وارضاض رثيئه ديدكارى سود قويى اولمق ورثيئه نك تفسيرى عن قريب كلور
وارضاض يلمك و سكرتمك معناسنه دخى كلور كذا في بعض النسخ المرضة ميمك ضمى ورانك
كسريله قويى اولان رثيئه ورثيئه شول تازه سوده ديرلر كه اوزرينه اكشى سود دوكوب برساعت
رفض
تأخير ايدرلر تا كه اوزرينه كلن صارى صويى دوكوب باقى قلان قويى سودى ايچه لر الرفض رانك
فتحى و فانك سكونيله ترك ايتمك يقال رفضه يرفضه رفضا من الباب الاول والثانى و رفض دوه يى
استدوكى يردن اوتلسون ديو مرعاده ترك ايتمكه دخى ديرلر تقول رفضت الابل ارفضها اذا تركتها
تبدد في مرعاها حيث احبت لا يثنيها احد تريد و رفض ذكر اولنان دوه لره دخى ديرلر و رفض خرما
صالقمى طاغلمغه دخى ديرلر يقال رفض النخل اذا انتشر عذقه وسقط قيقاؤه وقيقا قاف اولك كسريله

خرما چیچکینك قابنه دیرلر الرفوض ضمتینله دوه سوروسی تنها اوتلیوب چوبانی آنی یقیندن
یاخود ارا قدن کوزتمك الروافض رانك فتحی وفانك کسریله شول عسکردر که رئیسلرین ترك
ایدوب دونمش اوله لر الرافضة کذلك شیعه دن بر طائفه در اصمعی ایتدی مزبورلره رافضه
دیدیلر زید بن علی یی ترك ایتدکلرندن اوتری ورافضه کذلك مرعاده صالمه یوروین دوه یه دیرلر
الرفض فتحتینله کذلك مرعاده صالمه یوروین دوه ورفض دوه قوشی باوکلرینه دخی دیرلر ورفض
قربه ده اولان آز صویه دخی دیرلر یقال فی القربة رفض من ماء ای قلیل الرفاض رانك ضمیله
بر نسنه دن قاوب دوکلن وآیریلان نسنه الرفضة رانك ضمی وفانك فتحیله شول کمسنه درکه
بر نسنه ایله تمسك ایدیه وآکلنمیوب انی ترك ایده یقال رجل قبضة رفضة ابن السکیت ایتدی یقال
راع قبضة رفضة للذی یقبض الابل ویجمعها فاذا صارت الی الموضع الذی تحبه وتهواه رفضها
وترکها ترعی حیث شاءت الترفیض علی وزن التکریم قربه ده بر پاره صو القومق یقال رفضت
القربة اذا ابقیت فیها رفضا من ماء الرفوض ضمتینله باوکلر فرق ناس معناسنه وشول
یرلر درکه قوری ایکن قورتمه سی ترك اولنمش اوله ورفوض شول اوتلقلره دیرلرکه متفرق اولوب بری
برندن اراق اوله الارفضاض همزه نك وفانك کسریله کوز یاشی صاچلمق مثلا هر نسنه که
منتشر اولوب ذاهب اوله آکا رفض دیرلر المرافض میمك فتحی وفانك کسریله سیل دوکلن
یرلر انلره مرافض وادی دیرلر نته کم شول یرلره که آکا سیل ایریشور مفاجر وادی دیرلر الرفاض
رانك فتحی وفانك تشدیدیله متفرق اولان یوللر الرفاضة رانك فتحی وفانك تشدیدیله شول
قومه دیرلر که رفوض اولان یرلری اوتلادهلر الرکض رانك فتحیله وکافك سکونیله آیاغی تحریك ركض
ایتمکه دیرلر ومنه قوله تعالی * ارکض برجلك هذا مغتسل بارد وشراب ورکض آتی ایاغله دپوب
سکرتسون دیو اغرا ایتمکه دخی دیرلر یقال رکضت الفرس برجلی اذا استحثثته لیعدو ومزبورك بومعناده
استعمالی شایع اولمغین رکض آت سکرتمك معناسنده دخی استعمال اولندی ولکن معنای اصلی
دکلدر پس صواب رکض الفرس در علی البناء للمجهول ورکض قوش اوچرکن قنادن دپرتمکه دخی
دیرلر ورکض دوه دپمکه دخی دیرلر یقال رکضه البعیر اذا ضربه برجله ولا یقال رمحه علی روایة
یعقوب المرکوض سکردیلن آت الرکضة رانك فتحی وکافك سکونیله دفع ایتمك وفی الحدیث
الاستحاضة هی رکضة من الشیطان یرید الدفعة یعنی نسا طائفه سیچون استحاضه عمل
شیطاندندر الارکاض همزه نك کسریله آتك قرننده قولنی دپرتمکدر الارتکاض همزه نك
وتانك کسریله قولن قرننده دپرتمکدر پس ارتکاض قولنك صفتی اولمسی آنه سنك قرننده اولدیغچه در
وارتکاض اضطرابه دخی دیرلر یقال ارتکض فلان فی امره اذا اضطرب المراکضة میمك ضمی
وکافك فتحیله آت سکردشمك یقال راکضت فلانا اذا اعدا کل واحد منهما فرسه التراکض
تانك فتحی وکافك ضمیله برقاچ کمسنه آت سکردشمك یقال تراکضوا الیه خیلهم المرکضة میمك
کسری ورانك سکونیله وکافك فتحیله یای خانه سیدر که یایك خانه سی ایکیدر هر بازوسنه بر خانه
دیرلر یقال هما مرکضتان الرکوض رانك فتحی وکافك ضمی ومدیله شول یایه دیرلر که سریع
السهم اوله یعنی اوقی یاوز چقه المرتکض میمك ضمی وکافك فتحیله شول موضعه دیرلرکه انده صو جمع اوله رمض
الرمض رانك فتحی ومیمك سکونیله کونشك قوم اوزرینه وغیری نسنه اوزرینه زیاده دوشمسی

دوشمسی ورمض قیونك دریسی اوزرنده ایکن قارنی یاروب بشمك ایچون قزمش طاش اوزرینه
قویوب اسی کول اورتمکه ده دیرلر المرمض میم اولك فتحی وثانینك کسریله ذکر اولنان اتی
بشوردکاری یر المرموض میم اولك فتحی وثانینك ضمیله ذکر اولنان طریقله بشمش ات
الرمضاء رانك فتحی ومیمك سکونی والفله مدیله کونش اسیسندن قزان یر الرمض فتحتینله
زیاده اسی اولمق یقال رمض یومنا رمضا من الباب الرابع ورمض اسیدن آیاقی یانمغه دخی دیرلر یقال
رمضت قدمه اذا احترقت وفی الحدیث صلواة الاوابین اذا رمضت الفصال من الضحی یعنی قچن دوه
یاورسی کونش اسیسندن طوپه صلوة ضحی اول وقت اولور ورمض قیون اسیده اوتلیوب بغری بشوب
جکری خبیث اولمغه ده دیرلر ورمض بر نسنه یی ایکی طاشك آره سنه قویوب دوکمکه دخی دیرلر
اینجه اولسون دیو ابن السکیت روایتی اوزره الرمضة رانك فتحی ومیمك کسریله طاشلری قزمش یر
یقال ارض رمضة الحجارة الارماض همزه نك کسریله یاقمق یقال ارمضتنی الرمضاء ای احرقتنی
وارماض بر خصوص ثقیل کلوب حرارت ویرمکه دخی دیرلر یقال ارمضه الامر الترمض فتحتینله
ومیمك ضمی وتشدیدیله اویله اسیسنده آهو صید ایتمك بر حیثیتله که اویله اسیسنده ارد نه دوشوب
مزبور اسیدن زبون اولوب آیقاوی شدت حرارتدن یارلدقده صید ایدرلر الترمیض علی وزن التکریم
منتظر اولمق تقول انبت فلانا فلم اصبه فرمضته ترمیضا اذا انتظرته شیأ الرمیض رانك فتحی
ومیمك کسری ومدیله هر کسکین اولان نسنه یقال شفرة رمیض کسکین بچاق معناسنه ونصل
رمیض کسکین تمرن معناسنه الارتماض بر نسنه بر کمسنه یه اضطراب ویرمك وارتماض جکر
فاسد اولمغه ده دیرلر یقال ارتمضت کبده اذا فسدت وبر کمسنه ایچون غصه چکمکه ده دیرلر یقال
ارتمضت لفلان اذا حزنت له شهر رمضان فتحتینله رمضان شریف آیی رمضانات کذلك
فتحتینله جمعی وارمضاء همزه نك فتحی ورانك سکونی ومیمك کسریله کذلك جمعی بعضیلر ایتدی اسماء
شهور وضع اولندقده هر آی نه موسمده واقع اولدیسه اول موسمله تسمیه اولنمشدر پس شهر رمضان
روض ایام حرده واقع اولماغین شهر رمضان ایله مسمی اولدی الروضة رانك فتحی وواوك سکونیله
سبزه زار کرك سبزه مأکولات قسمی اولسون کرك غیری اولسون الروض رانك فتحی وواوك سکونیله
جمعی والریاض رانك کسریله کذلك جمعی واوی یایه منقلب اولدی ماقبلی مکسور اولدیغیچون وروض
قربه نك یاریسی مقداری اولان صویه دخی دیرلر وروضه حوضك دیبن اورتجك مقدار اولان صویه ده
دیرلر یقال فی الحوض روضة من ماء اذا غطی اسفله وریاض طایه باش اوکردوب رام ایتمکه ده دیرلر
الریاضة رانك کسریله کذلك طایه باش اوکرتمك یقال رضت المهر اروضه ریاضا وریاضة المروض
میمك فتحی ورانك ضمیله باش اوکرنمش طای المروضة کذلك میمك فتحی ورانك ضمیله مؤنثی یقال
مهر مروض وناقة مروضة الترویض علی وزن التکریم کذلك باش اوکرتمك یقال روضته تشدیدله
مبالغه ایچوندر وترویض خالی یری سبزه زار ایتمکه دخی دیرلر یقال روضت القراح اذا جعلتها روضة
وقراح قافك فتحیله بنادن واشجاردن خالی اولان یره دیرلر الرواض رانك ضمی وواوك تشدیدیله
رایضك جمعی باش اوکردن طائفه معناسنه الراضة علی وزن الباعة کذلك رائضك جمعی
الریض رانك فتحی ویانك کسری وتشدیدیله شول تور حیواندر که ابتدا باش اوکردله لکن هنوز
تمام رام اولمامش اوله اما عروض عینك فتحیله وعسیر کذلك عینك فتحی وسینك مهمله نك کسریله

وقضیب قافك فتحی وضاد معجمه نك كسریله جمیعسی تور اولان دوه معناسنه در بونلرده مذكر ومؤنث
برابردر وریض غلامه دخی اطلاق اولنور ذكر اولنان معنایه وبونك اصلی ریوض ایدی واو یایه قلب
اولنوب ادغام اولندی ﴿الاراضة﴾ همزه نك كسریله سبزه زار چوق اولمق یقال اراض المكان واروض
اذا كثرت ریاضه واراضه درده صو چوق اولمغه ده دیرلر یقال اراض الوادی اذا استنقع فیه الماء ویقال
اراض الحوض ایضا واراضه صویه قانق معناسنه ده كلور ومنه قولهم شربوا حتی اراضوا یعنی صویی
شول حد ده ایچدیلر كه قاندیلر كویا كه هر بری مجمع ما اولدی ویقال اتانا یا ناء یریض كذا وكذا نفسا
﴿الاستراضة﴾ همزه نك وتانك كسریله صو جمع اولمق یقال استراض الوادی اذا استنقع فیه الماء واستراضه
واسع اولمغه ده دیرلر یقال استراض المكان اذا اتسع ومنه قولهم افعل ذاك مادامت النفس مستریضة
اى متسعة طیبة ﴿المراوضة﴾ میمك ضمی وواوك فتحیله مداراتله بركسنه یی بر ایشه داخل قلمق
شرض
یقال فلان یراوض فلانا علی امر كذا ای یداریه لیدخله فیه * فصل الشین ﴿الشرواض﴾ شینك كسری
ورانك سكونیله شول دوه دركه فرموده اوله یقال جمل شرواض مثل جرواض الشروایض
عرض
علی وزن السراویل جمعی فرموده دوه لر معناسنه ﴿فصل العین العرض﴾ عینك فتحی ورانك سكونیله
ظاهر اولمق یقال عرض له امر كذا یعرض اذا ظهر وعرض هر نسنه یی بركسنه یه اعلام ایتمكه ده دیرلر
یقال عرضت علیه امر كذا واظهار معناسنه ده كلور تقول عرضت له الشیء اذا اظهرته له وابرزته الیه
وعرض بر نسنه یی بر نسنه نك مكاننه بدل ایتمكه ده دیرلر یقال عرضت له ثوبا مكان حقه وعرضت
البعیر علی الحوض وهو من المقلوب ومعناه عرضت الحوض علی البعیر وبر نسنه یی كوزدن كچوردم دیمك
معناسنه ده كلور یقال عرضت الكتاب وعرضت الجند عرض العین اذا امررتهم علیك ونظرت
ما حالهم وعود آغاجن مجمره قومغه ده دیرلر یقال عرضت العود علی الاناء وقابچی اییاغی اوزرینه قومغه
یعنی طاقمغه ده دیرلر یقال عرض السیف علی فخذه یعرضه ویعرضه یعنی باب ثانیدن وباب اولدن
كلور و یعرض باب اولدن كلمك بو معنایه مخصوص صدر وقلیجدن كچورمك معناسنه ده كلور یقال
عرضتهم علی السیف قتلا وبر كسنه یه دیو وپری یوز كتمكه ده دیرلر یقال عرضت له الغول وعرضت
من الباب الثانی والرابع فرا ایندی مر بی فلان فما عرضت له دیرلر وما عرضت دخی دیرلر رانك فتحی
وكسریله ولا تعرض له ولا تعرض له دیرلر رانك كسری وفتحیله كه ایكیسی لغت جیده در ومكه یه ومدینه یه
كلمكه حرسهما الله تعالی واطرافنه كلمكه دخی دیرلر یقال عرض الرجل اذا اتی العروض وعروض عین
مهمله نك فتحیله مكه ومدینه دن واناره قریب یرلردن عبارتدر وعرض متاعه دخی دیرلر وهر نسنه كه
التوندن واقچه دن غیری ده انكا عرض دیرلر والتونه واقچه یه عین دیرلر وابو عبید ایندی عروض شول متاعلره
دخی دیرلر كه انلره كیل ووزن كیرمیه وحیوان وعقار قسمی اولمیه وعرض بر جنس بزه ده دیرلر ثوب مخصوص
معناسنه وعرض الناس ناسك ما بینی دیمك وعرض طاغك برجانبنه دخی دیرلر كه عسكر عظیم انكا تشبیه
اولنوب ایدرلر ما هو الا عرض من الاعراض وعرض آرقری معناسنه ده كلور كه طوللك مقابلیدر
وعرض دوه یه ارقری داغ اورمغه ده دیرلر تقول منه عرض بعیره عرضا ﴿الاعتراض﴾ همزه نك
وتانك كسریله عسكری بوقلیوب كوزدن كچورمك تقول اعترضت علی الدابة اذا كنت وقت العرض
راكبا واعتراض بر نسنه ارقری اولمغه ده دیرلر یقال اعترضت الخشبة فی النهر واعتراض بر نسنه یه حائل
اولمغه ده دیرلر یقال اعترض الشیء دون الشیء اذا حال دونه وآت یولا رنه ارقری كلوب بیدن كسنه یه طوغری

طوغری یوریمكه دخی دیرلر تقول اعترض الفرس فی رسنه اذا لم یستقم لقائده واعتراض تمام رام
اولمین دوه یه بنمكه ده دیرلر تقول اعترضت البعیر اذا ركبته وهو صعب واوقلوب بركسنه یه توجه ایدوب
اوروب اولدرمكه ده دیرلر وبر نسنه یه اك اولندن باشلمقده ده دیرلر تقول اعترضت الشهر اذا ابتدأته
من غیر اوله وبركسنه نك عرضنه دكمكه دخی دیرلر یقال اعترض فلان فلانا ای وقع فیه ﴿الاعراض﴾
همزه نك كسریله بر نسنه دن یوز دوندرمك یقال اعرض فلان ای ذهب عرضا وطولا وبر تهمتی جمله یه
اسناد ایتمكه ده دیرلر وفی المثل اعرضت القرفة وبونی اول وقت دیرلر كه قچن كمی متهم ظن ایدرسن
دیسه لر بن فلانی متهم ظن ایدرم دیه سن یعنی جمیع قبیله یی متهم طوته سن وقرفه قافك كسری
ورانك سكونیله تهمت معناسنه در وبر نسنه یی اینلو قلمغه ده دیرلر تقول عرضت الشیء اذا جعلته
عریضا واعراض اوغلانی اینیوب خصی قلمغه ده دیرلر تقول اعرضت العرضان اذا اخصیتها وعورت
ولدنی اینلو طوغرمغه ده دیرلر یقال اعرضت فلانة بولدها اذا ولدتهم عراضا واعراض ظهور
معناسنه ده كلور یقال عرضت الشیء فاعرض ای اظهرته فظهر كقولهم كببته فاكب وهو من النوادر
واعراض بر نسنه ممكن اولمغه ده دیرلر یقال اعرض لك الخیر اذا امكنك واعرض لك الظبی اذا امكنك
المعرض میمك ضمی ورانك كسریله اعراض ایدن كمسنه وبر نسنه دن بی باك اولان كمسنه یقال طاء
معرضا حیث شئت ای ضع رجلیك حیث شئت ولا تتق شیئا وقد امكنك ذلك ویقال ادان فلان معرضا
ای استدان ممن امكنه ولم یبال من التبعة وتبعه تانك وبانك كسریله بر نسنه یه مترتب اولان ضرر
معناسنه در ﴿المعرض﴾ میمك كسری وعینك سكونی ورانك فتحیله شول لباسدر كه جواری انوكله
عرض اولنور ﴿المعراض﴾ میمك كسری وعینك سكونیله شول اوقدر كه یلكی یوقدر ﴿العرض﴾
عینك كسری ورانك فتحیله بر نسنه اینلو اولمق ﴿والعراضة﴾ عینك فتحیله بمعناه یقال عرض الشیء
یعرض عرضا من الباب الخامس مثل صغر صغرا وعراضة ﴿العریض﴾ عینك فتحی ورانك كسری
ومدیله اینلو اولان نسنه یقال فلان عریض البطان اذا كان فینا وبطان بانك كسریله شول قولانه
دیرلر كه دوه پالانی اوزره چكرلر ﴿والعراض﴾ عینك ضمیله بمعناه ای بمعنی العریض كالكبار بمعنی الكبیر
وجوهری عراضی مكررا یراد ایتمشدر عریض معناسنه بر بو مقامده ذكر ایتمشدر بر دخی عراضه عقبنده
ذكر ایتمشدر لكن مناسب اولان بو ایدیكه اشغه ده عراضه عریض معناسنه كلوردیوب كبار وكبیر
تمثیلن بو مقامده كتوریدی خلاف ایندی وعریض شول اوغلاغه دیرلر كه بیوییوب دیشی یكیله جمع
اولمق طلب ایلیه العرضان عینك كسری ورانك سكونیله عریضك جمعی اركك اوغلاقلر معناسنه
العرضان عینك ضمی ورانك سكونیله كذلك جمعی ﴿العرض﴾ فتحتینله شول نسنه دركه انسانه
عارض اولور مرضدن ومرضه شبیه نسنه دن وعرض دنیا ومال دنیایه دیرلر قلیل اولسون كثیر اولسون
یقال الدنیا عرض حاضر یاكل منها البر والفاجر وعرض عسكری كوزدن كچیروب یوقلمق معناسنه ده كلور
عرض كبی رانك سكونیله نته كم مرور ایندی پس رانك فتحی وسكونی لغت اولور قبضله قبض كبی
وعرض شول اوقه یا خود شول طاشه دیرلر كه بر نسنه یه قصد ایدوب آته وغیره طوقنه یقال سهم
عرض وحجر عرض بالاضافة ومنه قولهم علقتها عرضا بو كلامی شول كمسنه تكلم ایدر كه بر عورت آرقری
یكچركن بلا اختیار انكا كوكل بغلیه ﴿العراض﴾ عینك كسریله اركك دوه ناقه نك اوزرینه یدیاوب
كتورلمكده اكر ناقه نك اشتهاسی اولورسه جمع اوله والا اولمیه وبو ناقه نك زیاده اییاولمسنه بنادر

یقال ضرب الفحل الناقة عراضا وعراض داغ معناسنه ده کلور یعقوب ایتدی عراض شول داغدرکه
دوه‌نك اویلغی اوزره آرقری کلمشدر وعراض جانب وناحیه معناسنه ده کلور و ذو عراض عینك کسریله
کذلك شول دوه‌یه دیرلرکه دیکنلو اغاجه یورنیله معارضه ایده و العرضنة عینك کسری ورانك فتحیله
ونون زائده ایله شول ناقه درکه یانی یان یوریمك عادتی اوله نشاطندن وکوزقوروغیله بقمغه دخی دیرلر
یقال نظرت الی فلان عرضنة ای بمؤخر عینی و العرضنی عینك کذلك کسریله ورانك فتحیله
بغی ونشاطدن یانی اوزره یوریمك یقال هو یمشی العرضنة ویمشی العرضنی اذا مشی مشیة فی شق
فیها بغی عن نشاطه و العریضن عینك ضمی ورانك فتحی وضادك کسریله نونی اثبات ایدرسن
ملحقه اولدیغیچون وآخرنه یایی حذف ایدرسن و العارض رانك کسریله شول بلوطدرکه
افقده آرقری طوره ومنه قوله تعالی * هذا عارض ممطرنا ای ممطر لنا لانه معرفة لا یجوز ان یکون صفة
لعارض وهو نکرة والعرب انما یفعل مثل هذا فی الاسماء المشتقة من الافعال کذا قال الجوهری وللخ
ان تقول هذه اضافة لفظیة لا تفید التعریف فتأمل فیه وعارض طاغه دخی دیرلر جبل معناسنه ابو عبیده
ایتدی یمامه‌یه عارض دیدکلرینك وجهی بودرکه اولو رچکرکه سوریسنه دخی دیرلر یقال مررنا عارض
قد ملأ الافق وعارض شول عطایه دیرلرکه موهوب له واهبه اعطا ایلیه وانسانك یوزینك برجانبنه دخی
عارض دیرلر ومنه قولهم فلان خفیف العارضین یراد به خفة شعر عارضیه واغزك اطرافنه عارض دیرلر یقال
امرأة نقیة العارض ای نقیة عرض الفم ابونصر ایتدی عارضله دیشلر دینلدکده اوك دیشلردن مابعدی
مراد اولور زیرا اوك دیشلره عارض دیمزلر وابن السکیت ایتدی عارض ناب دیدکلری دیش ایله اوك
یانندکی آضی دیشیدر وبعضیلر ایتدی عارض اوك دیشلریله آضی دیشك ما بیننه اطلاق اولنور
العارضة رانك کسریله حاجت معناسنه العوارض عینك فتحی ورانك کسریله جمعی حاجتلر معناسنه
وعوارض شول دوه‌لره دیرلرکه دیکن اوتلیه وعارضه جراءت ونکلمه قدرته دخی دیرلر یقال فلان ذو عارضة
ای ذو جلد وقدرة علی الکلام وعارضه وسقفه ارقری قودقلری اغاجه دخی دیرلر کرش معناسنه
وعارضة الباب قپونك یوقارو چرچوه‌سی که قپونك یوقارو میللری آکا چرکه اشیکه مقابل اولاندر
وعارضه شول ناقه‌یه دیرلرکه آکا مرض یاخود انکسار واقع اولمغین ذبح ایده‌لر یقال بنو فلان لا یأکلون
الا العوارض ای لا ینحرون الابل الا من داء یصیبها ویقال هذا عند تعییبهم بذلك ویقول العرب للرجل
اذا قرب الیهم لحما اعبیط ام عارضة وعبیط عین مهمله ایله من غیر علة ذبح اولنانه دیرلر وعارضتان انسانك
یوزینك ایکی جانبنه دخی دیرلر صفحتا الخدین معناسنه و المعارضة میمك ضمی ورانك فتحیله
برکمسنه‌نك برابرینه سکرتمك تقول عارضته فی المسیر اذا سرت حیاله وحیال یای مثناتله برابر معناسنه‌در
اکرچه صاحب ترجمان بای موحده محلنده ذکر ایدوب خطا ایتمشدر ومعارضه برکمسنه‌نك ایشلدوکی
ایشه کوره ایشلمك یقال عارضته بمثل ما صنع ای اتیت الیه بمثل ما اتی ومعارضه کتابی مقابله ایتمکه ده دیرلر
تقول عارضت کتابی بکتابه اذا قابلته وبرجانبی طوتمغه دخی معارضه دیرلر یقال عارضت ای اخذت فی عروض
وناحیة ومعارضه عدول ایدوب برجانبه کتمکه دخی دیرلر و العوارض عینك ضمی ورانك کسریله
شول طاغك علمیدرکه حاتمینك قبری اندهدر و التعریض علی وزن التکریم تصریحك مقابلیدر
یعنی برنسنه‌یی آشکاره سویلممك یقال عرضت لفلان وبفلان اذا قلت قولا وانت تعنیه یعنی برکمسنه ایله
برسوزی سویلشورکن آخره نکته مراد ایدنسك وتعریض کاتب کتابی مجمل ومشوش یازمغه ده دیرلر یقال

عرض الکاتب اذا کتب مثبجا ولم یبین وثبج ثاء مثلثه وباء موحده ایله برنسنه‌یی مشوش قلمغه دیرلر
واشارت وتنبیه معناسنه ده کلور یقال عرضت فلانا لکذا فتعرض هوله وتعریض برنسنه‌یی اینلو
ایتمکه ده دیرلر و المعارض میمك فتحی ورانك کسری ومدیله شول کلماتدرکه نکته لی اولوب مخاطبك
غیرینه بعض حالات اشعار ایله وفی المثل ان فی المعاریض لمندوحة عن الکذب ومندوحه خلاص معناسنه‌در
العریض عینك کسری ورانك کسری ومدی وتشدیدیله فسیق وزننی اوزره شول کمسنه درکه
خلقه شر ایتمك قصدندن خالی اولمیه و المعرض میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله شول اتدرکه
قاتی بشمه‌مش اوله ومعرض شول طوارده دیرلرکه اویلغنه آرقری داغ اوره‌لر و العراضة عینك ضمیله
شول طعامدرکه ذخیره چکن کمسنه‌لر انی رفیقلرینه اطعام ایدرلر یقال عرضونا ای اطعمونا من عراضتکم
وعراضه ارمغانه دخی دیرلر یقال اشتر عراضة لاهلك ای هدیة وشیأ تحمله الیهم وبوکه لسان فارسیده
راه آورد دیرلر وعراضه اینلو معناسنه ده کلور یقال قوس عراضة اذا کانت عریضة و التعرض
فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله توجه وقصد معناسنه یقال تعرضت اسألهم وتعرض اکلمك معناسنه
دخی کلور تعوج کبی یقال تعرض الجمل فی الجبل اذا اخذ فی سیره یمینا وشمالا لصعوبة الطریق وقال
ذوالبجادین وکان دلیل رسول الله صلی الله علیه وسلم برکوبة یخاطب ناقته تعرضی مدارجا وسومی
ورکوبه مکهٔ مشرفه ومدینهٔ منوره اراسنده برعقبه‌نك آدیدر وسومی سومه‌دن سینك فتحیله کتمك
معناسنه و العروض عینك فتحی ورانك ضمیله شول ناقه درکه باش اوکردلمه‌مش ورام اولمه‌مش اوله
وعروض میزان شعره دخی دیرلر شعرانوکله معارضه ومقابله اولنوب تصحیح اولندوغیچون وبو لفظ
مؤنثدر جمع اولنماز اسم جنس اولدوغیچون وعروض کذلك اشعاردن هربیتك مصراع اولینك
جزء اخیرینه دیرلر الاعارض همزه‌نك فتحی ورانك کسریله جمعی علی غیر القیاس کویا که اعریض جمعی
اولنمشدر واکر دیلرسك اعارض دیرسن یانك حذفیله وعروض طاغده اولان یوله دخی دیرلر
وعروض مکهٔ مشرفه ومدینهٔ منوره‌یه وبونلرك اطرافنه دخی دیرلر یقال استعمل فلان علی العروض
اذا صار عاملا فیه وعروض شول دوه‌یه دیرلرکه اوتلاق بولسه دیکن اوتلیه وعروض فحوای کلامه
دخی دیرلر یقال عرفت ذلك فی عروض کلامه ای فی فحوی کلامه ومعناه وعروض شول مکانه دیرلرکه
سکا آرقری کله قچن اندن یکا سیر ایتسك وعروض صاحب معناسنه ده کلور ومنه قولهم فلان رکوض
بلا عروض ای بلا حاجة عرضت ورکوض رانك فتحیله باچی معناسنه‌در یعنی بیهوده یایجدر و العرض
عینك ضمی ورانك سکونیله ناحیه معناسنه‌در هرنه جانبدن اولورسه ویوزك برجانبنه دخی دیرلر یقال
نظر الیه بعرض وجهه کما یقال بصفح وجهه وعرض ما بین معناسنه دخی کلور یقال رأیته فی عرض الناس
ای فیما بینهم وعرض عوام الناس معناسنه دخی کلور یقال هو من عرض الناس ای هو من العامة وقوت
وقدرت معناسنه دخی کلور یقال ناقة عرض اسفار ای قویة علی السفر وعرض هذا البعیر السفر
والحجر ای ما یتقوی علیه السفر والحجر وکاه اولور اچمازدن دیمك محلنده استعمال اولنور یقال
نظرت الیه عن عرض ای عن جانب وناحیة وکیفما اتفق مقامنده دخی استعمال اولنور یقال خرجوا
یضربون الناس عن عرض ای عن شق وناحیة کیف ما اتفق لا یبالون من ضربوا وهرنه یرده
بولورسك دیمك محلنده دخی استعمال اولنور یقال ضرب عرض الحائط ای اعترضته حیث وجدت
منه ویقال کل الجبن عرضا ای اعترضه واشتره ممن وجدته ولا تسأل عن عمله امن عمل اهل الکتاب

اومن عمل المجوس ﴿ العرضة ﴾ عينك ضمى وراتك سكونيله برنسنه يه قوى اولوب مقاومت ايتمك يقال
فلانة عرضة للزوج وفلان عرضة ذاك وعرضة لذاك اى مقرن له قوى عليه ومقرن ميمك ضمى وقافك
سكونى وراتك كسريله غالب وضابط اولان كمسنه يقال ناقة عرضة للحجارة اى قوية عليها وعرضه همت
معناسنه ده كلور يقال هم جيوش عرضتهم اللقاء وعرضه مطعن معناسنه دخى كلور يقال فلان عرضة
للناس لايزالون يقعون فيه وبر نسنه يى برخصوصه تعيين ايتمكه ده ديرلر يقال جعلت فلانا عرضة
لكذا اى نصبة له ومنه قوله تعالى * ولا تجعلوا الله عرضة لايمانكم اى نصبا وبركمسنه بركمسنه جانبندن
برنسنه يى ايتمكه دخى ديرلر يقال هوله دونه عرضة اذا كان يتعرض له دونه وعرضه كورش او يوننده
بر فنه دخى ديرلر يقال لفلان عرضة يصرع بها الناس وهو ضرب من الحيلة فى المصارعة ﴿ العرضى ﴾
عينك ضمى وراتك سكونى ويانك تشديديله شول دوه دركه يانى يورر تمام رام اولمد وغندن اوترو
﴿ العرضية ﴾ عينك كذلك ضميله وراتك سكونى ويانك تشديديله مؤنثى وابو زيد ايتدى عرضيه
شول دوه دركه نشاطندن هموار كتميوب اونمقدن خالى اولميه ﴿ الاستعراض ﴾ همزه نك وتانك
كسريله صورمه دن قتل ايتمك يقال للخارجى انه ليستعرض الناس اى يقتلهم ولا يسئل عن مسلم
ولا غيره واستعراض يوز طوتوب اقبال ايدنه ويوز چويروب ادبار ايدنه احسان ايتمك معناسنه ده
كلور يقال استعرض العرب اى سل من شئت منهم كذا وكذا يعنى فلان نسنه يى وفلان نسنه يى
عرب طائفه سنك قنقسندن دبلرسك صور واستعراض عرض طلب ايتمك معناسنه ده كلور يقال
استعرضته اى قلت له اعرض على ما عندك ﴿ العرض ﴾ عينك كسرى وراتك سكونيله جسدك
رايحه سى كرك رايحهٔ طيبه اولسون كرك رايحهٔ خبيثه اولسون يقال فلان طيب العرض ومنتن العرض
وسقاء خبيث العرض اذا كان منتنا وعرض جسدك كندويه دخى ديرلر وفى صفة اهل الجنة انما هو عرق
يسيل من اعراضهم اى من اجسادهم وعرض نفسه دخى ديرلر يقال اكرمت عنه عرضى اى صنت عنه
نفسى وفلان نقى العرض اى برئ من ان يشتم او يعاب وبعضيلر ايتدى رجلك عرضى حسبيدر وعرض
كذلك بردره نك اسميدر يمامه ده وهر وادى كه انوك شجرى اوله اكا عرض ديرلر الاعراض همزه نك
فتحيله عرضك جمعى ناموسلر معناسنه واعراض حجازله يمن بيننده اولان كويلر واعراض اثله يعنى ايلغون
اغاجنه واراكه يعنى مسواك اغاجنه وحمضه اطلاق اولنور وحمض شور اولان اوتدر ﴿ العرباض ﴾
عربض عينك كسرى وراتك سكونيله غليظ وشديد اولان دوه ﴿ العربض ﴾ عينك كسرى وراتك فتحى
عرمض وبانك سكونيله هزبرونى اوزره كذلك غليظ وشديد اولان دوه يه دخى ديرلر ﴿ العرمض ﴾ على وزن
جعفر يوسن ديدكلرى يشل نسنه كه صوده اولور وصونك دبنده بتوب متزايد اولور تا يوزنه كلنجه يه دكين
وبوكه ثور الماء دخى ديرلر ﴿ العرمضة ﴾ على وزن الدحرجة صو يوسن بغلمق ﴿ المعرمض ﴾ ميمك
عضض ضمى وعينك فتحى وميم آخرك كسريله يوسن بغلين صو در ﴿ العض ﴾ عينك فتحى وضادك تشديديله
ايصرمق يقال عضضت باللقمة فانا اعض من الباب الرابع وعضضت فتحله يعنى باب اولدن لغتدر باب
رابع راتك كسريله شول قوم دركه قبائل مختلفه دن جمع اوله يقال عضه وعض به وعض عليه ﴿ التعاض ﴾
تانك فتحيله ايصرشمق يقال هما يتعاضان اذا عض كل واحد منهما صاحبه ﴿ المعاضة ﴾ ميمك ضميله بمعناه
والعضاض عينك كسريله بمعناه ايضا وعضاض آت ايصريجى اولمق معناسنه ده كلور اسمدر يقال برئت
اليك من العضاض وعضاض شدته صبر ايتمكه ده ديرلر يقال فلان عضاض عيش اى صبور على الشدة

الشدة وعضاض عيشك كندويه دخى ديرلر يقال عاض القوم العيش منذ العام فاشتد عضاضهم اى عيشهم
﴿ الاعضاض ﴾ همزه نك كسريله ايصرتمق يقال اعضضته الشئ فعضه وفى الحديث فاعضوه بهن ابيه ولا تكنوا
يعنى شول كمسنه كه جاهليت نسبى ايله تفاخر ايدرسز اكا آتاسنك آلتنى ايصر ديك آلتى كنايتله سويلميوب
صريح سويلك اهانة واعضاض قلجله اورمغه دخى ديرلر يقال اعضضته بسيفى اذا ضربته به وقويى
طلو اولوب درين اولمغه دخى ديرلر يقال ما كانت البئر عضوضا ولقد اعضت واعضاض طوار عض
يمكه دخى ديرلر وعضك تفسيرى عن قريب كلور يقال اعض القوم اذا اكلت دوابهم العض واعضاض
برقومك دوه سى عض ديكله معروف دبكنى اوتلامغه دخى ديرلر يقال اعض بنو فلان اذا رعت ابلهم
العض واعضاض ذكر اولنان دبكنى يرچوق بتور مكه دخى ديرلر يقال اعضت الارض ﴿ العاض ﴾
ذكر اولنان دبكنى اوتلايجى دوه يقال بعير عاض ﴿ المعض ﴾ ميمك ضمى وعينك كسريله دوه سى ذكر اولنان
دبكنى اوتلاين كمسنه ومعض ذكر اولنان دبكنى چوق اولان يره دخى ديرلر يقال اعضت الارض فهى
معضة اذا كانت كثيرة العض ﴿ العضيض ﴾ عينك فتحى وضادك كسرى ومديله ملازمت ايدوب
آيرلمامق وعضيض آت ايصريجى اولمغه ده ديرلر يقال برئت اليك من العضيض ﴿ المعض ﴾ فتحتينله
تمسك ايدنجك نسنه يقال مالنا فى هذا الامر معض اى متمسك ﴿ العضوض ﴾ عينك فتحى وضادك
ضميله ايصر بلان لقمه وعضوض درين اولوب طاراولان قيويه دخى ديرلركه سانيه ايله چكله يعنى دوه
ايله چكله وعضوض شدت زمانه دخى ديرلر يقال زمن عضوض اى كلب ﴿ والعضاض ﴾ عينك
فتحيله بمعناه وشول نسنه دركه ايصرمق طريقيله ينور يقال ماعندنا عضوض وعضاض اى ما يعض
عليه فيؤكل وعضوض كذلك شول آته ديرلركه ايصريجى اوله يقال فرس عضوض اى يعض
﴿ التعضيض ﴾ على وزن التكريم چوق ايصرمغه ديرلر يقال فلان يعضض شفتيه اى يعض ويكثر ذلك
من الغضب ﴿ التعضوض ﴾ تانك فتحى وعينك سكونى وضادك ضميله شول سياه خرمادركه زياده
طاتلو اولور وانوك معدنى هجر ديدكلرى معروف اولان شهردر ﴿ العض ﴾ عينك ضميله اهل امصار
اولانلرك طوارينه ويردكلرى علفدر كسبه كبى كه شرلغان ياغينك چوكندى يسيدر ودوكلمش چكردك كبى
﴿ العضاضى ﴾ عينك ضمى وضادك كسرى ويانك تشديديله سمز اولان دوه يقال بعير عضاضى اذا كان
سمينا كانه منسوب الى العض وعضك تفسيرى الان مرور ايتدى ﴿ العض ﴾ عينك كسريله
شول كمسنه دركه زياده زيرك اولوب غايت بليغ اوله يقال عضضت يا رجل من الباب الرابع اى صرت
عضا وعض برنسنه نك اوزرينه قوى اولان كمسنه يه ده ديرلر يقال فلان عض مال اى شديد القيام
عليه وعض سفر اى قوى عليه وعض شول كليه دخى ديرلركه چتن اولوب آچلمايه يقال غلق عض اذا
علض كان لا يكاد ينفتح وعض شول دبكنلو آغاجه ديرلركه كچرك اوله يقال هذا بلد به عض ﴿ العلض ﴾ عينك
فتحى ولامك سكونيله برنسنه يى چقرمق ايچون ارغلمق يقال علضت الشئ اعلضه علضا من الباب
الثانى ﴿ التلهضمة ﴾ على وزن الدحرجة بمعناها ﴿ العلوض ﴾ عينك كسرى ولامك فتحى وتشديديله
عوض چقال كه سباعدندر كذا فى بعض النسخ ﴿ العوض ﴾ عينك كسرى وواوك فتحيله برنسنه نك بدلى
الاعواض همزه نك فتحيله جمعى عوضلر معناسنه ﴿ العوض ﴾ عينك فتحى وواوك سكونيله عوض
ويرمك يقال عاضنى فلان من الباب الاول ﴿ الاعاضة ﴾ همزه نك كسريله كذلك عوض ويرمك
والتعويض على وزن التكريم ﴿ والمعاوضة ﴾ ميمك ضمى وواوك فتحيله كذلك عوض ويرمك يقال

اعاضنی وعوضنی وعاوضنی اذا اعطاك العوض و المعوضة میمك فتحی وعینك ضمیله عوض ویرمك
معناسنه اسمدر و الاعتیاض همزه نك وتانك كسریله عوض المق و والتعوض فتحتینله وواوك
ضمی وتشدیدیله بمعنا یقال اعتاض وتعوض اذا اخذ العوض و عوض عینك فتحی وواوك سكونی
وضادك ضمی اوزره بناسیله وفتح اوزره مبنی اولمق دخی لغتدر بر كلمه دركه ابد معناسنه در وبوزمان مستقبله
قط كبیدر زمان ماضیه تقول عوض لا افارقك ترید لا افارقك ابدا كما تقول قط ما فارقتك ولا تجوزان
تقول عوض ما فارقتك كما لا یجوز ان تقول قط ما افارقك وعوض برصنمك اسمیدر بت معناسنه
عوض العائضین كذلك ابدا معناسنه در تقول لا اتیك عوض العائضین كما تقول دهر الداهرین
ذی عوض عینك فتحی وضادك تنوینیله كلجك زمان معناسنه در یقال افعل ذاك من ذی عوض كما یقال
غرض من ذی قبل بكسر القاف ومن ذی انف بالضمتین ای فیما یستقبل * فصل الغین و الغرض فتحتینله
مثول نشان دركه اكا اوق آتارلر وغرض مقصوده دخی دیرلر تقول فهمت غرضك اذا علمت مقصوده
وغرض ضجرته وملالته دخی دیرلر یقال غرض بالمقام یغرض غرضا من الباب الرابع اذا تضجر فیه وغرض
اشتیاق معناسنه ده كلور یقال غرضت الیه بمعنی اشتقت الیه اخفش ایتدی بونك تفسیری غرضت
من هؤلاء الیه دیمكدر زیرا فعل بو حرفلرك كلیسیله افضا اولنور یعنی مفعوله واصل اولور واخفشك
بو كلامندن فهم اولنان بودركه حقیقتده كلمهٔ الی انتهایه متعلق اولوب فعل مذكوره متعلق اولمیه فتأمل
وهر حرفله افضا صحیح اولمسی اكا بنادر و الاغراض همزه نك كسریله ملالت ویرمك یقال اغرضه غیره
الغراض غینك كسری ورانك فتحیله مصدردر تازه اولمق معناسنه یقال غرض الشیٔ غرضا
من الباب الخامس صغر صغر كبی و الغریض غینك فتحی ورانك كسری ومدیله تازه اولان نسنه طری
معناسنه یقال لحم غریض وغریض خرمانك اول ایرشننه دخی دیرلر طلع نخل معناسنه و الاغریض
همزه نك ورانك كسریله كذلك خرمانك ابتدا ایرشنی وبعضیلر ایتدی اغریض وغریض هر آق اولوب تازه
اولان نسنه یه اطلاق اولنور و الغارض رانك كسریله برنسنه یه سحردن شروع ایدن كمسنه ومنه قولهم
وردت الماء غارضا ای مبكرا و الغرضة غینك ضمی ورانك سكونی ایله رحالك یعنی دوه پالاننك قولانه
دیرلر نته كم قتبك قولانه بطان دیرلر وقتب دخی دوه پالاننه دیرلر جوهرینك رحالك قتب تفسیرنك كلامی
شائبهٔ تناقضی مشعردر زیرا قتب تفسیرنده هو رحل صغیر دیوب رحالك تفسیرنده هو اصغر من القتب دیو
فتأمل و الغرض غینك ضمی ورانك سكونیله جمعی قولانلر معناسنه بسرة ایله بسر كبی الغرض
ضمتینله كذلك جمعی كتب ایله كتاب كبی و الغرض غینك فتحی ورانك سكونیله كذلك قولان معناسنه
الغروض غینك ضمی ورانك ضمی ومدیله جمعی فلس ایله فلوس كبی و والاغراض همزه نك فتحیله كذلك
قولانلر معناسنه و الغرض غینك فتحی ورانك سكونیله دوه یه قولان چكمك یقال غرضت البعیر اذا
شددت علیه الغرض وغرض برنسنه یی طولدرمغه دخی دیرلر و المغرض میمك فتحی ورانك كسریله دوه نك
قولان چكیجك یری مخرم كبی كه مخزم حزام چكیجك یردر وحزام حاء مهمله نك كسریله كذلك قولانه
دیرلر وغرض برظرفی صو یله طولدرمغه دخی دیرلر یقال غرضت الاناء اغرضه من الباب الثانی اذا ملأته
وغرض كذلك تمام طولمامغه دخی دیرلر پس غرض اضداد قبیلندن اولور بعضیلر ایتدی غرض سثول صو
موضعیدركه آنی ترك ایدوب لوازمدن انه برنسنه قومیه سن و التغریض علی وزن التكریم مشكی
طولدرمامق یقال غرض فی سقائك ای لا تملأه ویقال فلان بحر لا یغرض ای لا ینزح وغرض سودك یاغی

یاغی چقنجه چالقمغه دخی دیرلر یقال غرضت المرأة سقاءها تغرض غرضا من الباب الثانی ایضا اذا مخضته
یعنی قچن كه سودی چالقایوب یاغی دانه دانه اولوب بو قابه دوكوب آنی قومه ایچرسه وغرض اوغلاغی
وقتندن اول انه سندن كسمكه دخی دیرلر یقال غرضنا السخل ای فطمناه قبل اناه وفطام ممه دن كسمكه وانا
غضض همزه نك فتحیله وقته دیرلر و الغض غینك فتحی وضادك تشدیدیله آشغه بقمق یقال غض طرفه اذا
خفضه وغض آوازی اشاغه قومغه ده دیرلر یقال غض من صوته وهر نسنه یی كه منع ایلسك قد غضضته
دیرلر وبوندن امر اغضض كلور اهل حجاز لغتی اوزره وفی التنزیل واغضض من صوتك واهل نجد امرنده غض
طرفك دیرلر ادغامله وغض طرف مكروهه تحمل ایتمكه دخی دیرلر وغض تازه معناسنه ده كلور یقال شیٔ غض
ای طری وغض خرما طور فنه سنه دخی دیرلر و الانغضاض همزه نك وغینك كسریله برنسنه دن چكلمك
انقباض معناسنه و الغضیض غینك فتحی وضادك كسری ومدیله كوزینك ضعفی اولان كمسنه
یقال ظبی غضیض الطرف ای فاتره وغضیض تازه معناسنه ده كلور یقال شیٔ غضیض ای طری تقول
منه غضضت وغضضت من الباب الرابع والاول وغضیض خرما طور فنه سنه دخی دیرلر و الغضاض
غینك فتحیله ذلیل اولوب قدری اكسلمك یقال لیس علیك فی هذا الامر غضاضة و التغضغض
علی وزن التزلزل صو اكسلمك یقال تغضغض اذا نقص یقال مات فلان ببطنة لم یتغضغض منها شیٔ
وبطنه بانك كسریله امتلایه دیرلر ومقصود كثرت مالدر و الغضغضة علی وزن الزلزلة ناقص
غمض قلمق یقال فلان بحر لا یغضغض و الغامض میمك كسریله الحق اولان یر وغامض مشكل اولان كلامه
دخی دیرلر كلام غیر واضح معناسنه و الغموض ضمتینله یر الحق اولمق یقال غمض المكان یغمض غموضا
من الباب الاول وغموض غمضك جمعی دخی كلور الحق یرلر معناسنه و الغموضة ضمتینله و والغماضة
غینك فتحیله كذلك یر الحق اولمق یقال غمض غموضة وغماضة من الباب الخامس وغموضه كلام مشكل
اولمغه دخی دیرلر یقال غمض غموضة من الباب الخامس و الغمض غینك فتحی ومیمك سكونیله الحق
اولان مكان الاغماض همزه نك فتحیله غمضك جمعی و المغامض میم اولك فتحی وثانینك كسریله زیاده
چقور اولان یرلر و المغمض میملرك فتحیله مغامیضك مفردی زیاده چقور اولان یر معناسنه
التغمیض علی وزن التكریم كلامی مشكل قلمق یقال غمضته انا تغمیضا وتغمیض اغماض عین ایتمكه دخی
دیرلر وبیعنده وشراده مساهله ایتمكه دخی دیرلر یقال غمضت عن فلان اذا تساهلت علیه فی بیع او شراء
وتغمیض ناقه صودن منع اولندقدن صكره كوزن یوموب صونك اوزرینه دوشمكه دخی دیرلر یقال
غمضت الناقة اذا اردت عن الحوض فحملت علی الزائد مغمضة عینیها فوردت وزائد منع ایدن كمسنه یه دیرلر
وتغمیض اویقلامق ایچون كوز یوممغه دخی دیرلر یقال ما اكتحلت تغمیضا ای ما نمت و الاغماض
همزه نك كسریله برنسنه دن كوز یومق وبیع وشراده مساهله ایتمكه ده دیرلر یقال اغمضت عن فلان
اذا تساهلت علیه فی بیع او شراء وقال الله تعالی * ولستم باخذیه الا ان تغمضوا فیه واغماض بیع وشراده
مبیعی زیاده وثمنی نقص ایتمكه دخی دیرلر یقال اغمض لی فیما بعتنی كانك ترید الزیادة منه لردائته والحط
من ثمنه و الانغماض همزه نك وغینك كسریله یره بقماق انغضاض معناسنه و الغماض غینك فتحیله
والغماض غینك كسریله والغمض غینك ضمی ومیمك سكونیله و والتغماض تانك فتحی وغینك
سكونیله اویقو ایچون كوزن یوممغه دیرلر یقال ما اكتحلت غماضا ولا غماضا ولا غمضا ولا تغماضا ای
ما نمت وما اغتمضت عینای و الغمیضة غینك فتحی ومیمك كسری ومدیله عیب معناسنه یقال

ما في هذا الامر غميضة اى عيب ﮒ ذو الغمض ﻊ غينك فتحى وميمك سكونيله ذليل اولوب ذى حمول اولان
غيض كمسنه يقال رجل ذو غمض اذا كان ذليلا حاملا ﮒ الغيض ﻊ غينك فتحى و يانك سكونيله صو آز اولوب چكلمك
يقال غاض الماء يغيض اذا قل ونضب ونضوب صويره باتمغه ديرلر و غيض صويى آز ايتمه دخى ديرلر
يقال غاضه الله يتعدى ولا يتعدى ومجهول معناسنه دخى كلور يقال غيض الماء اذا فعل به ذلك وغيض
متاعك ثمنى اكسلمكه ده ديرلر يقال غاض ثمن السلعة اذا نقص واكسلتمكه دخى ديرلر يقال غضته انا
قال الله تعالى * وما تغيض الارحام وقال الاخفش وما تنقص الارحام ويقال غاض الدرام وفاض اللئام
ومنه قولهم اعطاء غيضا من فيض اى قليلا من كثير ﮒ الانغياض ﻊ همزه نك وغينك كسريله بمعناه
ﮒ الاغاضة ﻊ همزه نك كسريله اكسلتمك يقال اغاضه الله اى نقصه ﮒ التغييض ﻊ على وزن التكريم
كذلك اكسلتمك معناسنه تقول غضيت الدمع اذا نقصته وحبسته و تغييض ارسلان غيضه يه يعنى
ميشه يه انيس اولمغه ده ديرلر يقال غيض الاسد اذا الف الغيضة و غيضه ميشه يه ديرلر ﮒ الغيضة ﻊ
غينك فتحى و يانك سكونيله بوك ميشه معناسنه كه اول صو يتاغى يراولوب صويى چكلمكله انده اشجار بيتر
فرض الغياض غينك كسريله جمعى ميشه لر معناسنه * فصل الفاء ﮒ الفرض ﻊ فانك فتحى و رانك سكونيله
كسمك وكرتك يقال فرضت الزند والسواك من الباب الثانى و زند چقماغه ديرلر آتش زنه معناسنه
وطائفهٔ عرب اكثريا آتشى اغاچدن چقاررلر وفرض الزند چقماغك آتش چقاردن يريدر وفرض القوس
كرش قومق ايچون كسدكلرى يردر الفراض فانك كسريله جمعى وفراض نهرك صو صلاجق
يرينه ده ديرلر وفراض لباسه دخى ديرلر يقال ما عليه من فراض اى شئ من اللباس و فرض بر نوع خرمايه
دخى ديرلر و اصمعى ايتدى فرض عمان ولا يثنك خرمالرينك اعلاسنه ديرلر و عمان عين مهمله نك ضمى
وميمك تخفيفيله يمن ولاينده بر شهرك آديدر و فرض حق تعالينك واجب قلدوغى نسنه يه دخى ديرلر
فرض ديديلر معالمى وحدودمعينه سى اولدوغيچون و فرض قلقانه دخى ديرلر سپر معناسنه وفرض
قدح معناسنه ده كلوركه قدح قافك كسرى ودالك سكونيله يلكسز و تمرنسز اوقه ديرلر و فرض عطيهٔ
مرسومه يه دخى ديرلر يقال ما اصبت منه فرضا ولا فرضا يقال فرضت الرجل وافرضته اذا اعطيته
وقد فرضت له فى العطاء وفرضت له فى الديوان ﮒ المفروض ﻊ ميمك فتحى و رانك ضميله تعيين اولنمش
نسنه ومنه قوله تعالى * لاتخذن من عبادك نصيبا مفروضا اى مقتطعا محدودا ﮒ المفرض ﻊ ميمك
كسرى و رانك فتحيله شول تيموره ديرلر كه انوكله يايك كرش يرن اچارلر ﮒ الفريض ﻊ فانك فتحى
و رانك كسرى ومديله شول اوقه ديرلر كه يوقار و سندن كرش يرى آچلمش اوله ﮒ التفريض ﻊ
على وزن التكريم كثرت ومبالغه ايله قطع ايتمك وقرئ قوله تعالى * سورة انزلناها وفرضناها بالتشديد
ابو عمرو بن العلا ايتدى فرضناها فصلناها معناسنه در و تفريض فرض ايتمكه دخى ديرلر يقال فرض الله
علينا تفريضا ﮒ الفرضة ﻊ فانك ضمى و رانك سكونيله نهرك شول كدكنه ديرلر كه اندن صو ارلور
وفرضة البحر درياده كمى اكلندوكى يردر ليمان واسكله معناسنه وفرضه دواتك مركب قودقلرى يرينه دخى
ديرلر وفرضه شول اسك اغاجنه دخى ديرلر كه قپونك اوكه سى انوك اوزرنه دونر الفروض ضمتينله
فرضك جمعى وفروض مصدر دخى كلور صغر ياشلو اولمق معناسنه تقول فرضت البقرة تفرض فروضا
من الباب الثانى اذا كبرت وطعنت فى السن ومنه قوله تعالى * لا فارض ولا بكر ﮒ الفراضة ﻊ فانك فتحيله
كذلك صغر ياشلو اولمق يقال فرضت البقرة تفرض فراضة من الباب الخامس اذا كبرت وطعنت فى السن

فى السن ﮒ الفارض ﻊ رانك كسريله ياشلو اولان صغر و فارض شول كمسنه يه ده ديرلر كه علم فرايض بيله
وهر نسنه نك فرموده سنه دخى فارض ديرلر يقال لحية فارضة اذا كانت عظيمة ﮒ الافتراض ﻊ همزه نك
وتانك كسريله واجب قلمق يقال افترض علينا اى اوجب ﮒ الفريضة ﻊ فانك فتحى و رانك كسريله
اسمدر واجب قلمق معناسندن وفريضه سائمه اولان طوارده زكوة ويرلمسى واجب اولانه دخى ديرلركه
بو نصابه ايرشدوكى تقديرجه اولور الفرائض فريضه نك جمعى وقسمت مواريث علمنه دخى فرائض ديرلر
الافرض ﻊ همزه نك و رانك فتحيله علم فرائضى زياده بيلن كمسنه وفى الحديث افرضكم زيد ﮒ الفريضتان
فانك فتحى و رانك كسرى ومديله قيوندن جذعه يه ودوه دن حقه يه ديرلر وقيوندن جذعه ايكنجى ياشنه
فضض كيرندر و دوه دن حقه دوردنجى ياشنه كيرندر ﮒ الفض ﻊ فانك فتحى و ضادك تشديديله بر نسنه يى
قادوب ايرمقدر يقال فضه يفضه من الباب الاول وفض كتابك مهرن اچمغه دخى ديرلر و فى الحديث
لا يفضض الله فاك من فض يفض ولا تقل لا يفضض الله من الافضاض ﮒ المفضه ﻊ ميمك كسرى و فانك
فتحيله شول نسنه دركه انوكله كريچ قادرلر ﮒ الفضاض ﻊ فانك ضميله شول خرد وانتدركه بر نسنه
فاندقده دوكلور ﮒ الانفضاض ﻊ همزه نك و فانك كسريله صنمق انكسار معناسنه يقال انفض الشئ
اذا انكسر وانفضاض پراكنده اولمغه دخى ديرلر يقال فضضت القوم فانفضوا ﮒ الفضض ﻊ فتحتينله
طاغلن نسنه و فى الحديث انت فضض من لعنة الله يعنى رجالك صلبنده مترددا اولوب متفرق اولان
نطفه سندن خلق اولنمش سن ﮒ الفاضة ﻊ ضادك تشديديله بلا و آفت داهيه معناسنه ﮒ التفضض
فتحتينله وضادك ضمى وتشديديله طاغلمق تفرق معناسنه ﮒ الفضيض ﻊ فانك فتحى وضادك كسرى
ومديله طاتلو صو ماء عذب معناسنه و فضيض اقار صويه ده ديرلر ماء سائل معناسنه ﮒ الافتضاض
همزه نك و تانك كسريله صو چقدوغى كبى ايرشمك يقال افتضضت الماء اذا اصبته ساعة يخرج ﮒ الفضة
فانك كسريله كمش سيم معناسنه ﮒ المفضض ﻊ ميمك ضمى وضادك فتحى وتشديديله كومشلنمش يقال لجام
مفضض اى مرصع بالفضة ﮒ الفضفضة ﻊ على وزن الزلزلة واسع اولمق كرك بزك و سعتى كرك
درعك كرك عيشك وسعتى ﮒ الفضفاض ﻊ فانك فتحى وضادك سكونيله واسع اولان نسنه يقال ثوب
فضفاض وعيش فضفاض و درع فضفاضة اى واسعة ﮒ التفويض ﻊ على وزن التكريم بر كمسنه يه
بر ايشى اصمرلمق يقال فوض اليه الامر اى رده اليه وتفويض نكاحده مهرسز تزويج ايتمك ﮒ الفوضى ﻊ
فانك فتحى و واوك سكونى والفك قصريله شول قومدركه برابر اولوب رئيسلرى اولميه و يقال نعام فوضى
اذا كان مختلطا بعضها ببعض وكذلك يقال جاء القوم فوضى و يقال اموالهم فوضى بينهم اى شركاء
الفيضوضى ﻊ فانك فتحى و يانك سكونى وضادك ضمى والفك قصريله بمعناه والفك مدى دخى جائزدر
ﮒ التفاوض ﻊ تانك فتحى و واوك ضميله شريكلر مالده برابر اولمق يقال تفاوض الشريكان فى المال اجمع
وهى الشركة ﮒ المفاوضة ﻊ وتفاوض برى برينه برقاچ كمسنه مدد ايتمكه ده ديرلر يقال تفاوض القوم
فيض فى الامر اذا فاوض فيه بعضهم بعضا ﮒ المفاوضة ﻊ ميمك ضمى و واوك فتحيله ايكى كمسنه برى بريله تكلم
ايتمك يقال فاوضه فى امره اى جاراه معه ﮒ الفيض فانك فتحى و يانك سكونيله خبر شايع اولمق يقال فاض
الخبر يفيض من الباب الثانى وفيض صو چوق اولمغه دخى ديرلر ﮒ الفيضوضة ﻊ فانك فتحى وضادا ولامع
ضميله بمعناه يقال فاض الماء يفيض فيضا و فيضوضة اذا كثر حتى سال على ضفة الوادى وضفه ضاد
معجمه نك كسريله درەنك كنارى وفيض سرى آشكار ايتمكه ده ديرلر يقال فاض صدره بالسر اذا باح به

وكثرت معناسنه ده كلور يقال فاض اللئام اذا كثروا وفيض نيل مصره دخی دیرلر واصمعی ایتدی نهر
بصره یه فیض دیرلر وفیض چوق سكردن آته دخی دیرلر یقال فرس فیض ای كثیر الجری وفیض چوق
نسنه یه ده دیرلر یقال اعطاه غیضا من فیض ای اعطاه قلیلا من كثیر ❊ الاستفاضة ❊ همزه نك وتانك
كسریله كذلك خبر شایع اولمق یقال استفاض الخبر اذا شاع وهو حدیث مستفیض ای منتشر فی الناس
ولا تقل مستفاض الا ان تقول مستفاض فیه وبعضهم یقول استفاضوه فهو مستفاض واستفاضه
واسع اولمغه دخی دیرلر یقال استفاض الوادی شجرا ای اتسع وكثر شجره ❊ المستفیض ❊ میمك ضمی
وفانك كسری ومدیله شول كمسنه دركه صو اقماسن وغیری نسنه نك وروده ن طلب ایده ❊ المفاضة
میمك ضمیله واسع اولان نسنه ومفاضه قارنی بیوك اولان عورته دخی دیرلر یقال امرأة مفاضة اذا كانت
ضخمة البطن ❊ الفیوض ❊ ضمتینله جاری اولان صولر میاه كثیره معناسنه یقال ارض ذات فیوض
اذا كان فیها میاه تفیض وفیوض اولمك معناسنه ده كلور یقال فاض الرجل فیوضا اذا مات وكذلك
فاضت نفسه اذا خرجت روحه ابو عبیده وفرار وایتی اوزره كه بو لغت بنی تمیمدر دیدیلر وابو زید دخی انلر كبی
روایت ایتدی اصمعی ایتدی فاض الرجل وفاضت نفسه دیمزلر بلكه فیضانی دمعه یعنی كوز یاشنه وصوده
وبونك امثالنده استعمال ایدرلر ❊ الافاضة ❊ همزه نك كسریله طولدرمق یقال افاض اناءه اذا ملاءه حتی
فاض وافاضه دوكمكه دخی دیرلر یقال افاض دموعه وافاضه صو دوكونمكه دخی دیرلر یقال افاض الماء
علی نفسه اذا افرغه وافاضه دوه كوشن شكنبه سندن یوقار وكوتورمكه دخی دیرلر یقال افاض البعیر ای
دفع جرته من كرشه فاخرجها وافاضه حاجلك عرفاتدن منایه وارمسنه ده دیرلر یقال افاض الناس
من عرفات الی منا ای دفعوا فیه وهر بردفعه یه برافاضه دیرلر وافاضه سوزه كیرمكه ده دیرلر یقال افاضوا
فی الحدیث ای اندفعوا وافاضه اوق براقمغه دخی دیرلر یقال افاض بالقداح ای ضرب بها ❊ الفیاض ❊
فانك فتحی ویانك تشدیدیله صویی چوق اولان نهره دیرلر یقال نهر فیاض ای كثیر الماء وجومرد اولوب
كثیر العطا اولان كمسنه یه ده دیرلر یقال رجل فیاض ای وهاب جواد ❊ فصل القاف ❊ القبض ❊ قافك
فتحی وبانك سكونیله المق اخذ معناسنه وقبض برنسنه یی دوشورمكه ده دیرلر بسطك مقابلیدر
قبض وقبض وقبضه ملكه دخی دیرلر یقال صار الشیء فی قبضك وقبضتك ای فی ملكك وقبض سرعت ایتمكه ده
دیرلر ومنه قوله تعالی ❊ اولم یروا الی الطیر فوقهم صافات ویقبضن ❊ القبض ❊ فتحتینله مالدن قبض
اولنان نسنه یقال دخل مال فلان فی القبض ❊ الانقباض ❊ همزه نك وقافك كسریله دیوشرلمك كه
انبساطك مقابلیدر وانقباض مقبوض اولمغه دخی دیرلر ❊ القبضة ❊ قافك ضمی وبانك سكونیله
قبضه یه صغدوغی مقداری نسنه یقال اعطاه قبضة من سویق او تمر ای كفا منه وكاه اولور فتحله دخی
استعمال ایدرلر ❊ المقبض ❊ میمك فتحی وبانك كسریله یایك وقلجك قبضه سی ❊ الاقتباض ❊ همزه نك
كسریله قلچه وبچاغه قبضه ایتمك ❊ القبضة ❊ قافك ضمی وبانك فتحیله شول كمسنه دركه برنسنه ایله
تمسك ایدینه واكلمیوب انی ترك ایلیوب بریله دخی تمسك ایدینه یقال رجل قبضة رفضة للذی یتمسك
بالشیء ثم لا یلبث ان یدعه ویرفضه وقبضه شول چوبانه دیرلر كه قیونی كودمكده تقبض اوزره اولوب
یایندرمیه ❊ التقبض ❊ فتحتینله وبانك ضمی وتشدیدیله جمع اولوب برنسنه دن ایركلمك وتقبض دری
بورشمغه دخی دیرلر یقال تقبضت الجلدة فی النار اذا انزوت ❊ التقبیض ❊ علی وزن التكریم برنسنه یی جمع
ایتمك ودورمك وتقبیض المال مالی الن كمسنه یه تسلیم ایتمك ❊ المقبوض ❊ میمك فتحی وبانك ضمیله قبض

قبض اولنان نسنه و وفات ایدن كمسنه یه دخی دیرلر یقال قبض فلان علی البناء للمجهول اذا مات فهو
مقبوض ❊ القابض ❊ بانك كسریله ❊ والقبیض ❊ قافك فتحی وبانك كسری ومدیله سریع معناسنه در
یقال فرس قبیض الشد ای سریع نقل القوائم ❊ القباض ❊ قافك فتحی وبانك تشدیدیله دوه یی
سرعتله سورن كمسنه یه دیرلر یقال حاد قباض ❊ والقباضة ❊ قافك فتحی وبانك تشدیدیله بمعناه یقال
حاد قباضة ایضا وحادی نغماتیله دوه سورن كمسنه یه دیرلر ❊ القنبضة ❊ قافك وبانك ضمی ومابینده
نون زائده نك سكونیله قصیر القامه اولان عورت ❊ القنبض ❊ كذلك ضمتینله ومابینده نون زائده نك
سكونیله مذكری یقال رجل قنبض وامرأة قنبضة ❊ القرض ❊ قافك فتحی ورانك سكونیله كسمك قطع قرض
معناسنه یقال قرضت الشیء اقرضه قرضا من الباب الثانی اذا قطعته ویقال جاء فلان وقد قرض
رباطه ورباط رانك كسریله ایپ وآهو دوزاغنه دیرلر مقصود یورغونلغی اشعاردر ویقال الفارة قرضت
الثوب وقرض خاصة شعر دیمكه دخی دیرلر یقال قرضت الشعر اذا قلته وقرض اولمك معناسنه ده
كلور یقال قرض فلان اذا مات وقرض بورجه برنسنه ویرمكه دخی دیرلر بعد زمان آنوك مثلن ویرسونه
دیو وقرض دخی لغتدر قافك كسریله كسائی روایتی اوزره وقرض كذلك مقدما ایشلدكی ایو لكه
ویرامزلغه دخی دیرلر وبو علی طریق التشبیه اولور وقرض برنسنه نك جزاسن ایتمكه دخی دیرلر یقال
قرضته قرضا ❊ المقارضة ❊ میمك ضمی ورانك فتحیله كذلك برنسنه نك جزاسن ایتمك یقال قارضته
ای جازیته ❊ القریض ❊ قافك فتحی ورانك كسری ومدیله شعر معناسنه در ومنه قیل حال الجریض
دون القریض وجریض غصه یه وغصه لو كمسنه یه دیرلر وقریض دوه نك كتور دوكی كوشه ده دیرلر
المقروض ❊ میمك فتحی ورانك ضمیله كذلك كوش معناسنه در وبعضیلر ذكر اولنان قوله اولان قریض
بو معنایه در دیدی ❊ القراضة ❊ قافك ضمیله برنسنه یی كسركن دوكلن خردوات وقراضة الذهب دخی
بوندن مأخوذدر ❊ المقراض ❊ میمك كسری وقافك سكونیله كسجك آلت مقص معناسنه المقاریض
میمك فتحی ورانك كسری ومدیله جمعی مقصلر معناسنه ❊ الانقراض ❊ همزه نك وقافك كسریله قوم
دوكنوب كمسنه قالمامق یقال انقرض القوم اذا درجوا ولم یبق منهم احد وقوله تعالی ❊ واذا غربت تقرضهم
ذات الشمال ای تقطعهم وتتركهم عن شمالها وقچن بركمسنه یه فلان مكانه ملاقی اولدی كمی
دیسه مسؤل سائله قرضته ذات الشمال لیلا دیر یعنی كچركن آنی صول جانبده ترك ایتدم دیر ❊ الاستقراض ❊
همزه نك وتانك كسریله قرض طلب ایتمك یقال استقرضت من فلان ای طلبت منه القرض ❊ الاقراض ❊
همزه نك كسریله قرض ویرمك ❊ الاقتراض ❊ همزه نك وتانك كسریله قرض آلمق یقال اقرضنی واقترضت
منه اذا اخذت منه القرض ❊ التقریض ❊ علی وزن التكریم بركمسنه یی دیری ایكن مدح ایتمك تقریظ
معناسنه ظاء معجمه ایله وذم ایتمكه دخی دیرلر یقال فلان یقرض صاحبه اذا مدحه اوذمه ❊ التقارض ❊
تانك فتحی ورانك ضمیله بری برن مدح ایتمك یاخود قدح ایتمك یقال هما یتقارضان الخیر والشر وایكی
پهلوان میدانده بری برینه خشمله بقمغه دخی دیرلر ❊ المقارضة ❊ میمك ضمی ورانك فتحیله مالی مضاربه یه
ویرمك ❊ القراض ❊ قافك كسریله بمعناها یقال قارضت فلانا قراضا ای دفعت الیه مالا لیتجر فیه
ویكون الربح بینكما علی ما تشترطان والوضیعة علی المال یعنی ضرر مال اوزرینه اولمغله ❊ ابن مقرض ❊
میمك ضمی ورانك كسری وقافك مابینده سكونیله سكسار دیدكلری جانور دركه اكثر كوكرجن قتل
ایدركه لسان فارسیده اكا دله دیرلر ❊ الانقضاض ❊ همزه نك وقافك كسریله دیوار یقلمق یقال انقض

الحائط اذا سقط وانقضاض قوش اوچركن آشغه سوزولمكه دخی دیرلر وانقضاض الكوكب دخی
بوندندر وبوندن تفعل كلمدی الاحرف اخیری یایه تبدیل ایتمكله یقال تقضی كه بو اصلنده تقضض ایدی
اوچ ضادی بربرده كریه كوروب ضاد اخیری یایه قلب ایتدیلر نته كم تظنی دیدیلر تظن دن وانقضاض
آت چكنمكه دخی دیرلر یقال انقض علیهم الخیل القض قافك فتحی وضادك تشدیدیله آته چكنمك قضض
یقال قضضنا علیهم الخیل فانقضت علیهم وقض ایجود لمكه دخی دیرلر یقال قضضت اللؤلؤة اقضها
من الباب الاول اذا ثقبتها القضض فتحتینله اوفق طاشلر یقال منه قض الطعام یقض
من الباب الرابع القضیض قافك فتحی وضادك كسریله طاشلو اولان طعام یقال طعام قضیض وتقول
قضضت منه اذا اكلته ووقع بین اضراسك حصی القضة قافك كسریله قزك بكارتیدر عذرت
معناسنه وقضه اوفق طاشه دخی دیرلر وقضه اوفق طاشلو یره دخی دیرلر الاقضاض همزه نك
كسریله بركمسنه نك یتاغی طپراقلو اولوب خشن اولمق یقال اقض علیه المضجع اذا تترب وخشن ویتاغی وجه
مذكور اوزره قلمنده ده دیرلر یقال اقض الله علیه المضجع ای جعله متتربا وخشنا یتعدی ولا یتعدی واقضاض
ادنی نسنه یه طمع ایدوب آنی طلب ایتمك یقال اقض فلان اذا تتبع المطامع الدنیة الاستقضاض
همزه نك وتانك كسریله یتاغی خشن بولمق القضاء قافك فتحی وضادك تشدیدی والفك مدیله
شول زره دركه ایی اولوب یاپشمسی خشونت اوزره اوله یقال درع قضاء اذا كانت خشنة المس لم ینسحق
بعد یعنی هنوز ملایم اولمیه قضهم بقضیضهم بو كلمه لر باجمعهم محلنده استعمال اولنور یقال جاؤا قضهم
بقضیضهم ای جاؤا باجمعهم پس بو مصدریت نیتی اوزره منصوب اولور وعربدن بعض كمسنه آنی كلهم
مجراسنه اجرا ایدوب انوك اعرابیله معرب قیلور الاقتضاض همزه نك وتانك كسریله قیزك
بكارتن المق یقال اقتض الجاریة اذا افترعها وافتراع فائیله وعین مهمله ایله بكارت ازاله ایتمكه دیرلر
القضقضة علی وزن الزلزلة عظامی كسر ایتمكك آوازی القضقاض قافك فتحی وضادك سكونیله
شول ارسلاندركه صیدن بركن كمكلرن قردیغنك آوازی ایشدیله یقال اسد قضقاض یقضقض
فریسته القضاقض قاف اولك ضمی وقاف ثانینك كسریله بمعناه یقال اسد قضاقض القعض
قافك فتحی وعینك سكونیله چبوغی اكمك تقول قعضت العود اذا عطفته كما یعطف عروش الكرم قعض
والهودج یعنی اصمه چبوغی ومحفه چبوغی اكلدوكی كبی التقویض علی وزن التكریم بنایی سوكمك
وتمقسزن یقال قوضت البیت تقویضا اذا نزعت اعواده واطنابه التقوض فتحتینله وواوك ضمی
وتشدیدیله حلقه لر وصفلر بوزلمق یقال تقوضت الحلق والصفوف اذا انتقضت وتفرقت وحلق خلایق
جمعیله اولان حلقه لرك جمعیدر واو سوكلمك یعنی اجزاسی بربر قلعاولنمق یقال تقوض البیت تقوضا
المقوض میمك ضمی وواوك فتحی وتشدیدیله یقاپش نسنه الانقیاض همزه نك وقافك كسریله
دیوار یارلمق دوشمكسزن ابو زید روایتی اوزره التقییض فتحتینله ویانك ضمی وتشدیدیله دیوار یارلوب
دوشمك یقال تقیض تقیضا وتقوض البیت تقوضا وقوضته انا وتقیضت البیضة تقیضا اذا تكسرت
فلقا یعنی فانوب پاره پاره اولوب آیرلسه واكر آیرلسه انقاض فهو منقاض دیرلر وصرچه ده دخی حال ذكر
اولنان اوزره در وتقیض مشابهته دخی دیرلر یقال تقیض فلان اباه اذا اشبهه القیض قافك فتحی قیض
ویانك سكونیله یارمق یقال قضت القارورة فانقاضت واصمعی ایتدی انقیاض طولا یارلمغه اطلاق
اولنور یقال انقاضت الركیة وانقاضت السن اذا انشقت طولا وقیض پاره لنوب دوكلن یمرطه قابلرینه دخی

دخی دیرلر المقایضه میمك ضمیله ویانك فتحیله متاعی متاعه دكشمكله بازار ایتمك القیضان
قافك فتحی ویانك كسری وتشدیدیله بیعان كبی بایعله مشتری معناسنه در التقییض علی وزن
التكریم تقدیر قلمق یقال قیض الله فلانا لفلان اذا جاءه به واتاحه له یعنی كلمه سن میسر قلسه ومنه
قوله تعالی * وقیضنا لهم قرناء ای قدرنا لهم ذلك وقرنا قرینك جمعیدر همتا معناسنه * فصل الكاف
كرض الكراض كافك كسریله اركك منیسیدركه ناقه نك رحمی آنی قبول ایتدكدنصكره طشره براغور
وكراض رحمك شكنلرینه دخی دیرلر جمعدر لفظندن مفردی یوقدر وابوعبیده ایتدی آنوك مفردی
كرضه در كافك ضمیله الكرض كافك فتحی وراءنك سكونیله ذكر اولنان منیء اتمق یقال كرضت
لضض الناقة تكرض كرضا من الباب الثانی اذا الفظته * فصل اللام اللضلاض لامك فتحی وضادك
سكونیله زیرك اولان قولاغوز یقال دلیل لضلاض ای حاذق اللضلضة علی وزن الزلزلة صاغه
وصوله چوق بقوب بصیرت اوزره اولماسن دیمكدر تقول لضلضت اذا تلفت یمینا وشمالا * فصل المیم
محض المحض میمك فتحی وحانك سكونیله خالص اولان سود وخالص شول سوده دیرلركه اكا صو قارشمامش
اوله كرك اول سود طاتلو اولسون كرك اكشی اولسون ومحض خالص سود ایچورمكه دخی دیرلر یقال
محضت الرجل اذا سقیته المحض ومحض خالص محبت ایتمكه ده دیرلر یقال محضته الود وكل شیء اخلصته
فقد محضته وعربی محض خالص النسب اولان عربه دیرلر مذكر ومؤنث وجمع بونده برابر اولور واكر
دیلرسك مؤنث وتثنیه وجمع دخی ایدرسن قلب ایله بحت كبی وقلب قافله وبحت حاء مهمله ایله خالص
معناسنه در الماحض حانك كسریله شول كمسنه یه دیرلركه خالص سود صاحبی اوله یقال رجل ماحض
ای ذو محض مثل لابن وتامر الامحاض همزه نك كسریله خالص سود ایچورمك وامحاض خالص محبت
ایتمكه ده دیرلر الامتحاض خالص سود ایچمك یقال امتحضت انا المحوضة ضمتینله حسبنده
مخض خالص اولمق یقال محض بالضم محوضة ای صار محضا فی حسبه المخض میمك فتحی وخاء معجمه نك
سكونیله یاغ چقارمق ایچون سودی چالقمق یقال مخضت اللبن امخضه وامخضه وامخضه من الباب الاول
والثانی والثالث ومخض قوی ایچنده قوغای چالقمغه دخی دیرلر طولسون دیو یقال مخضت بالدلو اذا
نهزت بها فی البئر الممخضة میمك كسری وخانك فتحیله یاغ چقرمق ایچون سود تحریك ایله جك
قاب المخیض میمك فتحی وخانك كسری ومدیله شول سود دركه تحریك اولنوب قایمغی المنمش اوله
الممخوض میمك فتحی وخانك ضمی ایله بمعناه الامخاض سود چالقامغه قریب اولمق یقال امخض اللبن
اذا حان له ان یمخض التمخض فتحتینله وخانك ضمی وتشدیدیله والامتخاض همزه نك وتانك
كسریله سود یاقده حركت ایتمك یقال تمخض اللبن وامتخض اذا تحرك فی الممخضة وتمخض ولدانه سی
قرننده حركت ایتمكه ده دیرلر المخاض میمك فتحیله اوغلان بوریسی چكمك وجع ولادت معناسنه
یقال مخضت الناقة تمخض مخاضا من الباب الرابع مثل سمع سماعا ومخاض بوكاو ناقه یه دیرلر واحدی
خلفه در خانك فتحی ولامك كسریله كندی لفظندن واحدی یوقدر وبو سببدن شول دوه یاورسی كه بو ییلی
تكمیل ایدوب ایكنجی ییله كیره ابن مخاض دیدیلر وبو مؤنث اولسه بنت مخاض دیدیلر زیرا آنه سندن تفریق
اولنوب آنه سی مخاض اولان دوه لره یعنی حامله اولان دوه لره الحاق اولنور مزبور كرك حامله اولسون كرك
اولمسون وابن مخاض نكره در قچن تعریفن دیاسلك اوزرینه الف لام داخل قیلورسن ولكن تعریف
جنس ایچون اولان الف لامی ادخال ایدرسن نته كم شاعرك شعرنده كفضل ابن المخاض علی الفصیل

واقع اولمشدر وجمعنده بنات مخاض وبنات لبون وبنات اوى ديرسن غيرى طريقله جمع ايتمزسن بنات
اوى ابن اوينك جمعيدر چقال معناسنه كه سباع قبيلندندر والماخض خانك كسريله شول عورتدركه
انى اوغلان بريسى طوتمش اوله المخض ميمك ضمى وخانك فتحى وتشديديله جمعى ذكر اولنان عورتلر
مرض معناسنه المرض فتحتينله خسته لك سقم معناسنه يقال مرض فلان من الباب الرابع الامراض
همزه نك كسريله مريض قلمق يقال امرضه الله وامراض بركمسنه نك مالنه آفت ايرشمكه دخى ديرلر
يعقوب روايتى اوزره يقال امرض الرجل اذا وقع فى ماله العاهة وامراض بركمسنه نك رأيى صوابه قريب
اولمغه ده ديرلر يقال فلان اذا ماظن امرض واصاب الممراض ميم اولك كسرى وميم ثانينك سكونيله
خسته لكى چوق اولان كمسنه التمريض على وزن التكريم خسته يه تيمار ايتمك تقول مرضته تمريضا
اذا قمت عليه فى مرضه وتمريض تقصير ايتمكه ده ديرلر التمارض تانك فتحى ورانك ضميله خسته دكل ايكن
خسته شكلن كوسترمك المريضة ميمك فتحى ورانك كسرى ومديله شول كونشدركه صافى اولميه
يقال شمس مريضة اذا لم يكن صافيه ومريضة شول كوزه ديرلركه انوك فتورى اوله يقال عين مريضة
مضض الامضاض همزه نك كسريله اجتمق يقال امضنى الجرح اذا اوجعك ومضنى دخى لغتدر ولكن اصمعى
ايتدى بو لغت معلوم دكلدر وثعلب ايتدى امضنى الجرح ديرلر ومقدما مضنى دخى ديرلر ديمشدى بلا
الف وامضاض يقمق معناسنده كلور يقال الكحل يمض العين اى يحرقها ويمض كلمه سنده يانك فتحى
وضمى دخى جائز كورمشلر قاموس صاحبى اشارت ايتدوكى اوزره المض ميمك فتحى وضادك تشديديله
يقيجى ديمك اولور يقال كحلها بملمول مض اى حار وململول ميملرك ضميله ميل معناسنه دركه سرمه چكجك
آلتدر المضض فتحتينله مصيبت اجسيدر تقول مضضت يارجل تمض مضضا من الباب الرابع
المضيض ميمك فتحى وضادك كسرى ومديله والمضاضة ميمك فتحيله بمعناه يقال مض مضيضا
ومضاضة المضمضة ميملرك فتحيله اغزده صويى تحريك ايتمه در ومضمضه كوز ايچنه وارمغه ده
ديرلر يقال مامضمضت عينى بنوم اى مانمت التمضمض على وزن التزلزل كذلك مضمضه قلمق يقال
تمضمض فى وضوئه وتمضمض كوز اويخويه وارمغه ده ديرلر يقال تمضمض النعاس فى عينه مض ميمك
وضادك كسريله بركلمه دركه لا معناسنده استعمال اولنور حالاكه مض كلمه سنده اجابته طمع واردر يعنى
معض اجابت اميدى واردر يقال ان فى مض لطمعا المعض ميمك فتحى وعينك سكونيله والمعض
فتحتينله برنسنه مشقتلو كورنمك ايله غضبه كلمك تقول معضت من ذلك الامر معضا ومعضا اذا غضبت
وشق عليك الامتعاض همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال امتعضت من ذلك الامر اذا غضبت منه
نبض * فصل النون النبض نونك فتحى وبانك سكونيله طمر حركت ايتمك النبضان فتحتينله بمعناه
يقال نبض ينبض نبضا ونبضانا من الباب الثانى ومنه قولهم ما به حبض ولا نبض اى حراك وحراك حانك
فتحيله حركت معناسنه در الانباض همزه نك كسريله يايك كريشن چكوب صالويويرمك آواز
ويرسون ديو وفى المثل انباض بغير توتير المنبض ميمك كسرى وبانك فتحيله حلاج طوقماغيدر
مندف ومحبض كبى بو مقامده كتب لغتده تمام اختلاف واردر بعضى منبض مندف حلاجك يايى در ديمشدر
ومحبض طوقماغيدر ديمشدر جار الله علامه نك وصاحب مهذبك وصاحب صراحك تصريحى بونك
اوزينه در اما جوهرينك وصاحب قاموسك تعبيرندن فهم اولنان بودركه منبض طوقمقدن عبارت اوله
اما جوهريدن فهم اولدوغنك وجهى بودركه جوهرى منبضى محبض كبى در ديمشدر ومحبض طوقمق

توقمق معناسنه اولدوغنده اتفاق واردر واما صاحب قاموسدن فهم اولندوغنك وجهى بودركه نزبوندف
القطن يندفه اى ضربه بالمندف والمندفة اى خشبة التى يطرق بها الوتر ليرق القطن ديمشدر نعم
صاحب قاموسك عبارتنده بو احتمال واردركه مندف يايى ومندفه توقماغى اوله ولكن بوكا تصريح ايدر
نحض روايت بولنمادى النحض نونك فتحى وحانك سكونيله والنحضة كذلك بريره بريكوب جمع اولان
اتدر اوياق اتى كبى مثلا ونحض اتى كيدرمكه دخى ديرلر تا كميكى قالنجه يقال نحضت ما على العظم من اللحم
انحضه من الباب الثالث النحيض نونك فتحى وحانك كسرى ومديله اتى جمع اولان كمسنه يقال
نحض من الباب الخامس فهو نحيض ونحيض شول كونده ديرلركه پرداخت اولنوب انجلنمش اوله يقال
نحضته اذا رققته النحيضة نونك فتحيله وحانك كسرى ومديله مؤنثى المنحوض ميمك فتحى
وحانك ضميله اتى زائل اولان كمسنه يقال نحض على البناء للمجهول فهو منحوض اى ذهب لحمه الانتحاض
همزه نك وتانك كسريله ات زائل اولمق معناسنده كلور فعل مجهول كلسه يقال انتحض لحمه وانتحاض
اتى كيدرمك معناسنده كلور بناء معلوم اوزره كلدكده تقول انتحضت اللحم اذا اعترقته واعتراق
نضض عين مهمله ايله وقافله اتى جمله كيدروب همين كمكى قومغه ديرلر النضيض نونك فتحى وضادك
كسرى ومديله صو آز آقمق يقال نض الماء ينض نضيضا من الباب الثانى اذا سال قليلا النضاضة نونك
ضميله برنسنه نك بقيه سى كرك صو اولسون كرك غيرى اولسون ونضاضه بركمسنه نك ولد اخيرنه دخى ديرلر
بونده مذكر ومؤنث وتثنيه وجمع برابر اولور عجزه وكبره كبى وعجزه عين مهمله وزاء معجمه ايله كذلك اخر
واى ديرلر وكبره دخى بو معنايه در النض نونك فتحيله والناض اهل حجاز قتنده بونلر ايكيسى دخى
دراهمدن عبارتدر ابو عبيد ايتدى دراهمه ناض ديدكلرى متاع بيع اولنوب اقچه اولدوغى حينده در
زيرا ما نض بيدى منه شىء ديرلر ونض ميسر اولمغه دخى ديرلر يقال خذ ما نض لك من دين اى تيسر
الاستنضاض همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى آز آز المق يقال هو يستنض حقه من فلان اى يستنجزه
ويأخذه الشىء بعد الشىء النضيض نونك فتحى وضادك كسرى ومديله آز صويه ديرلر ماء قليل
معناسنه النضاض نونك كسريله جمعى آز صولر معناسنه النضيضة نونك فتحيله وضادك كسرى
ومديله آز ياغمور مطر قليل معناسنه النضائض نونك فتحى ويانك كسرى ايله جمعى آز ياغمورلر معناسنه
الانضة همزه نك فتحى ونونك كسرى وضادك تشديديله كذلك جمعى ونضيضه ونضائض صوسزلق
معناسنه دخى كلور يقال تركت الابل ذات نضيضة وذات نضائض اى ذات عطش لم تروو نضيضه اتك
جريان اولوركن قيرغن طاش اوزرنده قيماسينك آوازينه دخى ديرلر الانضاض همزه نك كسرى ايله آز
نسنه ايچورمك يقال انض الراعى سخاله اذا سقاها نضيضا من اللبن يعنى اوغلاقلرينه بر مقدار سود ايچورسه
النضنضة على وزن الزلزلة بلان ديلن تحريك ايتمك النضناض نونك فتحى وضادك سكونيله
والنضناضة كذلك بلان ديلن تحريك ايتمك عيسى بن عمر ايتدى ذو الرمه دن نضناضى سؤال ايتدكده اغزنده
نعض ديلن ديرتمه دن غيرى جواب ويرمدى النعض نونك ضمى وعينك سكونيله حجازده برجنس آغاجدركه
نغض آنوكله مسواك ايدينورلر النغض نونك فتحى وغينك سكونيله والنغوض ضمتينله حركت ايتمك
يقال نغض رأسه ينغض وينغض نغضا ونغوضا من الباب الاول والثانى اذا تحرك ونغض تحريك ايتمكه ده ديرلر
يقال نغض فلان رأسه اذا حركه يتعدى ولا يتعدى وبو اخفش روايتيدر وهر حركت كه صالنغله اوله اكا نغض
ديرلر النغضان فتحتينله كذلك صالنغله اولان حركت يقال نغض رحل البعير وثنية الغلام نغضا وباوط

کثیف اولوب یاغمورله اغرلنوب حرکت ایدرکبی اولوب برجانبه کتمامك یقال نغض السحاب اذا کثف ثم
مخض تراه یتحرك ولا یسیر فی الانغاض همزه نك کسریله تحریك ایتمك یقال انغض رأسه اذا حرکه کالتعجب
من الشئ ومنه قوله تعالی * فسینغضون الیك رؤسهم المحال النغض محال میمك فتحی و لامك
تخفیفیله محاله نك جمیدر بکرهٔ عظیمه معناسنه ونغض نونك ضمی وغینك فتحی وتشدیدیله ناغضك
جمعیدر حرکت ایدیجی بکره معناسنه فی الناغض غینك کسریله شول ملایم نسنه درکه کورك کمیکنك
نفض باشنده اولور غضروف معناسنه غین معجمه نك ضمیله فی النفض نونك فتحی و فانك سکونیله سلکمك
یقال نفضت الثوب والشجر انفضه نفضا من الباب الاول اذا حرکته لینتفض ونفض بر مکانك هر جانبنه
بقمغه دخی دیرلر تقول نفضت المکان اذا نظرت جمیع مافیه یقال اذا تکلمت لیلا فاخفض واذا تکلمت نهارا
فانفض ای التفت هل ترى من تکرة فی التنفیض علی وزن التکریم کذلك سلکمك معناسنه تشدید
مبالغه ایچوندر یقال نفضته فی النفض فتحتینله شول نسنه درکه اغاجدن دوشر کرك یپراق اولسون
کرك میوه اولسون پس بو فعل اولور مفعول معناسنه قبض کبی مقبوض معناسنه فی النفاض نونك
ضمیله شول نسنه درکه اغاجدن سلکمك ایله دوشر ونفاض آزق دوکمك معناسنه دخی اسمدر ومنه
قولهم النفاض یقطر الجلب یعنی آزق دوکمك دوه یی قطار کتورر ثعلب نونی مفتوح قلوب نفاض قتلق
معناسنه دردیردی نته کلور ان شاء الله تعالی فی والنفاضة فی کذلك نونك ضمیله بمعناه فی المنفض
میمك کسری و فانك فتحیله شول نسنه درکه انوکله دانه چقاررلر فی النفوض فی نونك فتحی و فانك ضمیله
شول عورتدرکه چوق طوغوره یقال نفضت المرأة کرشها یعنی شکنبه سنی سلکدی و یقال نفضت
الابل ایضا بهذا المعنی فی الانفاض فی همزه نك کسریله طوغورمق یقال انفضت اذا نتجت وانفاض
قومك مالی هلاك اولمق یقال انفض القوم اذا هلکت اموالهم وانفاض آز قلری دوکنمکه دخی دیرلر یقال
انفضوا مثل ارملوا اذا فنی زادهم فی النافض فی فانك کسریله شول استمه درکه دترته سی اوله حمای
ذات الرعده معناسنه یقال اخذته حمی نافض ونفضته الحمی فی المنفوض فی میمك فتحی و فانك ضمیله
حمی طوتمش کمسنه فی النفضة فی نونك ضمی و فانك سکونیله حمانك دترتسی فی والنفضاء فی نونك ضمی
و فانك فتحی والفك مدیله بمعناها ونفضه کذلك شول یاغموره دیرلرکه بریرك بعض یرینه یاغه و بعض
یرینه یاغمایه فی النفاض فی نونك فتحیله قتلق معناسنه ومنه قولهم النفاض یقطر الجلب وثعلب بونك
نونی مفتوح قیلوب ایدردی نفاض قتلق معناسنه در یعنی قچن قتلق اولسه دوه لر قطار قطار چکلور
بیع اولنمق ایچون فی النفاض فی نونك کسریله اوغلانجقلر اورتندوکی ازاردن برجنس ازاردر یقال
ماعلیه نفاض فی النفضة فی فتحتینله شول جماعتدرکه بریره کوندررلر انده دوشمن وارمیدر یاخود
خوف وارمیدر تجسس ایتمك ایچون فی النفیضة فی نونك فتحی و فانك کسری ومدیله ذکر اولنان
معنایه درطلیعه کبی النفایض نونك فتحیله جمعی ونفایض آریق دوه لر معناسنه ده کلور ابو عمرو روایتی
اوزره فی الاستنفاض فی همزه نك وتانك کسریله فی والتنفض فی فتحتینله وفانك ضمی وتشدیدیله بر مکانده
هر نسنه یه نظر ایتمك واستنفاض بر یره نفیضه کوندرمك ونفیضه شول جماعته دیرلرکه ولایتك امنی
نقض وخوفن بلمك ایچون کوندررلر نته کم الان مرور ایتدی یقال استنفض القوم اذا بعثوا النفیضة فی النقض
نونك فتحی وقافك سکونیله بنایی یاخود ابی و یا خود عهدی بوزمق فی النقاضة فی نونك ضمیله عکسنه
بوکلوب چوزیلان قل ایپ فی المناقضة فی میمك ضمی وقافك فتحیله بر کلامی مقدما سویلنن کلامك

کلامك معناسنه مخالف سویلمك فی النقیضة فی نونك فتحی وقافك کسری ومدیله شول شعره دیرلرکه
شاعرك اولکی شعرینك مضمونینه مخالف ومقابل اوله فی الانتقاض فی ایپ خلافنه بوکلوب چوزلمك فی النقض
نونك کسری وقافك سکونیله شول دوه درکه انی سفر ارقلدوب ضعیف ایلیه وناقه یه دخی اطلاق اولنور
الانقاض همزه نك فتحیله جمعی آرق دوه لر معناسنه ونقض شول یره دیرلرکه منتن تمسی قریب اولماغین یارله
ونقض بر نسنه نك یقندیسنه دخی دیرلر منقوض معناسنه نکث کبی وزنا ومعنی فی التنقض فی فتحتینله
وقافك ضمی وتشدیدیله منتن تمك اوزره اولماغین یریارلمق یقال تنقضت الارض عن الکمأة اذا تفطرت
الانقاض فی همزه نك کسریله طوشنجل چاغرمق یقال انقضت العقاب اذا صوتت وانقاض وکتیت کافك
فتحی وتانك کسری ومدیله دوه نك تازه اولنلرینك آوازی وقرقره و هدیرمسن اولنلرینك آوازیدر
وانقاض کچی یی چاغروب دعوت ایتمکه ده دیرلر تقول انقضت بالمعز انقاضا اذا دعوت بها وانقاض دیلی
دماغه یاپشدیروب آیرماغله حاصل اولان صوته دخی دیرلرکه اتی سورمه ده ایدرلر نقر معناسنه
وانقاض صاقز چینرکن حاصل اولان آوازه دخی دیرلرکه بو مکرو هدر وانقاض ارقه یه یوك اغرکلمکه
دخی دیرلر یقال انقض الحمل ظهره اذا اثقله و بونك اصلی صوتندر یعنی یوك اغراولدوغی وقت پالان
اغاجلری آواز ویرر ومنه قوله تعالی * الذی انقض ظهرك فی النقیض فی نونك فتحی وقافك کسری
ومدیله محفه لرکو پالان اغاجلرینك آوازی فی النهض فی نونك فتحی و هانك سکونیله فی والنهوض
نهض ضمتینله طورمق قیام معناسنه یقال نهض ینهض نهضا ونهوضا من الباب الثالث اذا قام واوت بتوب
بویی کماله یرشمکه دخی دیرلر یقال نهض النبت اذا استوی ونهض دوه نك کوركیله اوموزینك آره سنه
دخی دیرلر الانهض همزه نك فتحی وهانك ضمیله جمعی فلسله افلس کبی فی الانهاض فی همزه نك کسریله
اباغ اوزینه قالدرمق فی الانتهاض فی همزه نك وتانك کسریله اباغ اوزره قالقمق یقال انهضته فانتهض
المناهضه فی میمك ضمی وهانك فتحیله طورشمق مقاومت معناسنه فی التناهض فی تانك فتحی وهانك
ضمیله جنکده هرکس خصمیله طورشمق فی الناهض فی هانك کسریله شول قوش یاوریسیدرکه
قنانلری وافر اولوب اوچمغه شروع ایله وناهض شول آته دیرلرکه آتك قولی یاننده درجانب اعلاسنده
الناهضه فی هانك کذلك کسریله بر کمسنه نك یاسنك اوغللریدرکه اکا عصبه دوشرلر و ناهضه شول
کمسنه لره دخی دیرلرکه بر کمسنه نك مصالحنه قیام کوستروب امرینه مطیع اوله لر یقال ما لفلان
نوض ناهضة ای الذین یقومون بامره فی النوض فی نونك فتحی و واوك سکونیله ولا ینه دن ولاینه کتمك ونوض
بر نسنه یی چقارمغه چالشمق فدان چقارمق کبی و قازق چقارمق کبی مثلا تقول نضت الشئ اذا عالجته
لتنزعه ونوض دوه نك قویروغیله ارقه سی اولشدوغی یره دخی دیرلر فی الانواض فی همزه نك فتحی ونونك
سکونیله مرتفع اولان یرلر فی والاناویض فی همزه نك فتحی و واوك کسری ومدیله کذلك مرتفع اولان یرلر
* فصل الواو فی الوخض فی واوك فتحی وخانك سکونیله شول دورتمه درکه ایچره وکرمش اولمیه تقول
وخض وخضته بالرمح اذا طعنته غیر جائف فی الوخیض فی واوك فتحی وخانك سکونیله دورتلمش کمسنه
ورض التوریض فی علی وزن التکریم قضای حاجت ایدن کمسنه نجاستنی براوغوردن القا ایتمك فی الایراض
همزه نك کسریله بمعناه یقال ورض الرجل واورض اذا اخرج غائطه ونجوه بمرة واحدة و یقال
وورضت الدجاجة اذا کانت مرخمة علی البیض ثم قامت فذرقت بمرة واحدة ذرقا کثیرا یعنی یمورطه یه
یتان طاوق نجاست کثیره القا ایتسه ومرخمة میمك ضمی وراء مهمله نك سکونی وخاء معجمه نك کسریله

بيرطه يه تان طاوقدر ﴿ الاوفاض ﴾ همزه نك فتحى و واوك سكونيله عجله معناسنه در يقال لقيته
وفض على اوفاض اى على عجلة اوفاز كبى كه اوفاز دخى فائله و زاء معجمه ايله عجله معناسنه در واوفاض بر يره
جمع اولان فرق مختلفه يه ديرلر كه قبائل متعدده دن كلمش اوله اصحاب صفه كبى وفى الحديث انه امر بصدقة
ان توضع فى الاوفاض ﴿ الوفض ﴾ واوك فتحى وفانك سكونيله عجله معناسنه در ﴿ الايفاض ﴾ همزه نك
كسرى ومديله سرعت ايتمك ﴿ الاستيفاض ﴾ همزه نك وتانك كسريله كذلك سرعت ايتمك يقال
اوفض واستوفض اذا اسرع ومنه قوله تعالى * كانهم الى نصب يوفضون ونصب فتحتينله بته ديرلر صنم
معناسنه واستيفاض طرد ايتمكه يعنى سورمكه واستعجال ايتمكه ده ديرلر يقال استوفضه اذا طرده
واستعجله ﴿ الميفاض ﴾ ميمك كسرى ومديله سرعت ايليجى يقال ناقة ميفاض اى مسرعة ﴿ الوفضة ﴾
ومض واوك فتحى وفانك سكونيله برنسنه دركه اوق قبورينه بكزر دريدن . بكرلر ايجنده اغاجى اولماز الوفاض
واوك كسريله جمعى ﴿ الومض ﴾ واوك فتحى وميمك سكونيله برق آزيلدرمق ﴿ الوميض ﴾ واوك فتحى
وميمك كسرى ومديله كذلك يلدرمق ﴿ الومضان ﴾ فتحتينله كذلك يلدرمق يقال ومض البرق يمض
ومضا ووميضا وومضانا اذا لمع خفيفا ﴿ الايماض ﴾ همزه نك كسرى ومديله كذلك برق يلدرمق
يقال اومض البرق ايماضا و بو ذكر اولنان برق لمعان خفيفله يلدرمقدر وقچن يلدريم بلوطك
نواحيسنه تجاوز ايتسه اكا خفو ديرلر حاء مهمله ايله وقچن برق كوكك اورته سنه اوزانوب بلوطى
يارسه وصاغه وصوله اكلسه اكا عقيقه ديرلر عين مهمله ايله وقافلر يله وايماض اوغورلين بقمغه ده ديرلر
هضض يقال اومضت المرأة اذا سارقت النظر * فصل الهاء ﴿ الهض ﴾ هانك فتحى وضادك تشديديله
تاتمق يقال هضه يهضه من الباب الاول اذا كسره ودقه ﴿ الانهضاض ﴾ همزه نك وهانك كسريله تاتمق
انكسار معناسنه يقال هضه فانهض ﴿ الهضيض ﴾ هانك فتحى وضادك كسرى ومديله تاتمش نسنه
﴿ والهضوض ﴾ ميمك فتحى وضادك ضميله بمعناه ﴿ والمنهض ﴾ ميمك ضمى ونونك سكونى وهانك
فتحيله بمعناه كذلك ﴿ الاهتضاض ﴾ همزه نك وتانك كسريله كذلك تاتمق كسر معناسنه يقال اهتضه
اذا كسره واهتضاض نفسى كسر ايتمكه ده ديرلر تقول اهتضضت نفسى لفلان اذا استزدتها واستزاد
برنسنه يى حقير وتصغير كورمكه ديرلر ﴿ الهضاض ﴾ هانك فتحى وضادك تشديديله شول اركك دركه
سائر اركلرك بوينن اصيروب رنجيده ايليه ﴿ الهضاء ﴾ هانك فتحى والفك مديله خلايقدن
برجماعتدر و بو فعلاء وزنى اوزره در صحراء كبى ثعلب روايتى اوزره ﴿ الهيض ﴾ هانك فتحى ويانك
هيض سكونيله كمكى صارلدقدن صكره قاتمق يقال هاض العظم يهيضه هيضا اذا كسره بعد الجبور و هر
آغرى كه برآغرى اوزرينه اوله اكا هيض ديرلر و هيض بركمسنه يى تكرار خسته قلمه دخى ديرلر يقال
هاضنى الشئ اذا ردك فى مرضك ﴿ المهيض ﴾ ميمك فتحى وهانك كسرى ومديله كمكى صارلدقدن صكره
منكسر اولان كمسنه ﴿ الاهتياض ﴾ همزه نك وتانك كسرى ويانك فتحى ومديله كمكى صارلدقدن صكره
منكسر ايدوب قاتمق ﴿ الانهياض ﴾ همزه نك وهانك كسريله ونونك سكونى ويانك فتحى ومديله
كمك قاتمق كذلك ﴿ المهتاض ﴾ ميمك ضمى وهانك سكونى وتانك فتحى ومديله ﴿ والمنهاض ﴾ ميمك ضمى
ونونك سكونى وهانك فتحى ومديله كمكى قاتمش كمسنه ﴿ الهيضة ﴾ هانك فتحى ويانك سكونيله
كوكل دونمه سى وبدن شكسته لكى يقال بالرجل هيضة اى به قياء وقيام وقياء قافك ضميله قئ دندر
وقيامى اسهال زحمتيله تفسير ايتمك بعيددكلدر زيرا زمخشرى هيضه شكم رفتن باقى دينشدر باب الطاء

باب الطاء

من كتاب ترجمة الصحاح الجوهرى * فصل الالف ﴿ الابط ﴾ همزه نك كسرى وبانك سكونيله قولتوق
ابط يغل معناسنه تذكيرى وتأنيثى جائزدر الاباط همزه نك مديله جمعى وقولتوق كورونمك برنسنه يى زياده
قالدرمه دن كنايت اولور فرا براعر بيدن حكايت ايدوب فرفع سوطه حتى برقت ابطه ديدى زياده
قالدردى ديمك محلنده وقومدن اولان ديه نك دخى نهايت بولدوغى يره ابط ديرلر ﴿ التأبط ﴾
فتحتينله برنسنه يى قولتوغه المق يقال تأبط الشئ اذا جعله تحت ابطه وتأبط اضطباعه دخى ديرلر واضطباع
ردايى صاغ قولتوغى التنه آلوب اوجنى صول اوموزى اوزرينه براقمغه ديرلر وابو هريره نك رضى الله عنه
ردا النمسى بو وجه اوزره ايدى ﴿ الاستئباط ﴾ همزه نك وتانك كسريله اغزى طاردبى واسع قويى
قازمغه ديرلر تأبط شرا ثابت بن جابر الفهمى نام كمسنه نك اسمى ايدى تأبط شرا ايله تسميه اولندوغنه
باعث بو ايدى كه قولتوغندن قاپجى كتمز ايدى تقول جاءنى تأبط شرا ومررت بتابط شرا يعنى حالى اوزره
ترك ايدوب تغيير ايتمزسن زيرا فعلدن اسمه نقل ايتمزسن بلكه فعل و فاعل جمله سيله تسميه ايدرسن
پس اصلى اوزره حكايت ايدوب تغيير اولنمامق واجب اولور وهر جمله كه انوكله تسميه اولنه جمله سنك
حالى بويله در برق نحره ودرأحبا كبى مثلا واكرمز بورى تثنيه وجمع ايتمك ديلسك جاءنى ذوا تأبط شرا
وذوو تأبط شرا ديرسن ياخود كلاهما وكلهم ديرسن تأكيد طريقيله ولكن وكلاهما وكلهم كلدكده ذو ياخود
ذو مثللو كلامده ملحوظ اولمليدر اولماز مثلا جاءنى تابط شرا كلاهما ديسك جاءنى مدلولا تأبط شرا
تقديرنده اولور ﴿ التأبطى ﴾ فتحتينله وآخرنده يانك تشديديله تأبط شره منسوب اولان نسنه
وبونك تصغيرى وترخيمى جائزدكلدر ﴿ الارطى ﴾ همزه نك ورانك سكونى والفك قصريله براغاجدر
أرط قومليرلرده بتروبو فعلى وزنى اوزره در زيرا مشتقاتنده اديم ماروط ديرسن وقچن ارطايله درى دباغت
اولنسه وبونك الفى الحاق ايچوندر تأنيث ايچون دكلدر زيرا بونك واحدى ارطاة در وبونده قول
آخر واردركه اول افعل وزنى اوزره اولمقدركه مشتقنده اديم مرطى ديرسن وبو باب معتلده ذكر اولنور
ان شاالله تعالى واكر بونك الفى اصليه قلسك معرفه ده و نكره ده منون قيلورسن واكر الفى الحاق
ايچون قيلورسك نكره ده منون قيلورسن معرفه ده منون قلمزسن وابوزيد بعيرماروط وارطوى
روايت ايتدى قچن ارطا اكل ايلسه ﴿ الاريط ﴾ همزه نك فتحى وراتك كسرى ومديله رجالدن شول
كمسنه دركه انوك ولدى حاصل اولميه ﴿ الايراط ﴾ همزه نك كسرى ومديله ﴿ والتأريط ﴾ على وزن التكريم
يرارطى بترملك يقال ارطت الارض وكذا ارطت الارض اذا اخرجت الارطى بو ذكر اولنان جامع اللغة نقلى
اطط اوزره در اما نسخ صحاحده ظاهر اولان ثلاثيدن كلمكدر ﴿ الاطيط ﴾ همزه نك فتحى وطانك كسرى
ومديله دوه نك ثقلت حملدن اولان آوازى ودوه پالاننك آوازى كه ثقلت حملدن حاصل اولور يقال
اقط لا ينك ما اطت الابل واطيط اچلقدن قارن اوتمكه دخى ديرلر ودوه ياورسى آوازويرمكه ده ديرلر
والده سن ويولداشن طلب ايتدكده ﴿ الاقط ﴾ همزه نك فتحى وقافك كسريله كشك ديدكلرى معروف
نسنه كه يوغورتدن اولور وكاه اولور اشعارده قافى ساكن قلورلر قافك حركتن ماقبلنه نقل ايتمكله
﴿ الاينقاط ﴾ همزه نك كسريله كشك اتخاذ ايتمك تقول ائتقطت اذا تخذت الاقط پس بو باب افتعالدن
اولور ﴿ الاقط ﴾ همزه نك فتحى وقافك سكونيله طعامه كشك قاتمق يقال اقط طعامه يأقطه اقطا

من الباب الثانی اذا عمله بالاقط ل المأقوط ع میمك فتحی وقافك ضمیله کشك قاتان طعام ل الماقط ع
میمك فتحی وقافك کسریله اوغراش یری موضع حرب معناسنه وخلیل ایتدی ماقط حربه اولان
برقط
طارلقدر مضایقهٔ حرب معناسنه * فصل الباء ل البرقطة ع علی وزن الدحرجة شول آدمدر که
یری یرینه قریب اوله خطو متقارب معناسنه وارد نه نظر ایدرك کیرو دونمکه ده دیرلر یقال برقط
بسط
الرجل اذا ولی ملتفتا ل البسط ع بانك فتحی وسینك سکونیله آچوب طاغتمق نشر معناسنه وصادله
دخی لغتدر وبسط عذر قبول عذر ده دیرلر وبسط برکسنه نك احتشامن ازاله قلمغه دخی دیرلر ل البسطة
بانك فتحی وسینك سکونیله وسعت معناسنه ل الانبساط ع همزه نك وبانك کسریله دوشمك یقال
انبسط الشیء علی الارض وانبساط حشمت زائل اولمغه دخی دیرلر یقال بسطت من فلان فانبسط
التبسط ع فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله ولایتی طولا وعرضا سیر ایتمك یقال تبسط فی البلاد ای
سار فیها طولا وعرضا ل البساط ع بانك کسریله دوشنلن نسنه فراش معناسنه ل البساط ع بانك
فتحیله واسع اولان یر یقال مکان بساط ل البسیط ع بانك فتحی وسینك کسری ومدیله بمعناه یقال
مکان بسیط ایضا وکوده سی وقوجاغی واسع اولان کمسنه یه ده دیرلر یقال فلان بسیط الجسم والباع
وبسیط عروض شعرك بحرلرندن بر بحرك دخی اسمیدر غالبا بحر واسع اولدوغیچون بسیط دیرلر ومعنای
وسعتده نه در هر بارك فرش لی فراشا لا یبسطنی دیدکلری فراش طار اولدوغی زمانده وهذا فراش
یبسطك دیدکلری فراش واسع اولدوغی حینده وسر تاعقبة باسطة دیدکلری مسافهٔ بعیده اولدوغی
وقتده ل البسط ع بانك کسری وسینك سکونیله شول ناقه در که ولدیله بر یرده خالی قونوب آنه سندن
منع اولنمیه وبسط آچق اولان اله دخی دیرلر بی قید معناسنه یقال ید بسط ای مطلقة نته کم عبدالله
قراءتنده بل یداه بسطان واقع اولمشدر البساط بانك ضمیله جمعی ذکر اولنان ناقه لر معناسنه الابساط
همزه نك فتحیله کذلك جمعی ظئر ایله ظؤار واظآر کبی ل الابساط ع همزه نك کسریله ناقه ولدیله
بر یرده ترك اولنمق ل البط ع بانك فتحی وطانك تشدیدیله چبانی یارمق جراحتی چقسون دیو یقال
بطط
بططت القرحة اذا شققتها وبط قاز واوردك معناسنه ده کلور ل البطة ع بانك فتحی وطانك
تشدیدیله واحدیدر ها تأنیث ایچون دکلدر بلکه وحدت ایچون مذکر ومؤنثه اطلاق اولنور
حمامه کبی ودجاجه کبی ل البطیط ع بانك فتحی وطانك کسری ومدیله عجب معناسنه وکذب
بعط
معناسنه دروبوندن فعل مشتق اولماز ل الابعاط ع همزه نك کسریله اراغه کتمك ابعاد معناسنه
یقال ابعط فی السوم اذا ابعد وسومده اوتلاغه دیرلر ل البعثط ع بانك وثانك ضمی وعینك سکونیله
بعثط
دره نك اورته سی سرة الوادی معناسنه ل البعثوط ع بانك ضمی وثانك ضمی ومدیله بمعناه ومنه یقال
هو ابن بعثطها للعالم بالشیء کما یقال هو ابن بجدتها وبجده بانك ضمی وجیمك سکونیله برنسنه نك باطننه دیرلر
بلط
المباطلة ع میمك ضمی ولامك فتحیله قلیچلرله اوروشمق مضاربه بالسیف معناسنه ل التبالط ع فتحتینله
ولامك ضمیله کذلك اوروشمق یقال تبالطوا اذا تجالدوا ل الابلاط ع همزه نك کسریله برکسنه نك مالی
کیدوب فقیر اولمق یقال ابلط الرجل اذا افتقر ل المبلط ع میمك ضمی ولامك کسریله فقیر اولان
کمسنه ل المبلط ع میمك ضمی ولامك فتحیله کذلك فقیر اولان کمسنه یقال ابلط علی البناء للمجهول
فهو مبلط اذا افتقر وذهب ماله کسائی روایتی اوزره وابو زیدك دخی قولی بودر وابلاط طلبده ابرام ایتمکه
دخی دیرلر یقال ابلطنی فلان اذا الح علیك فی السؤال حتی یبرم ل التبلیط ع علی وزن التکریم برنسنه ده عاجز

عاجز اولمق یقال بلط الرجل تبلیطا اذا اعیا فی الشیء بلج کبی که بلج دخی بانك موحده ولام مشدده وحاء مهمله
ایله ذکر اولنان معنایه در ل البلاط ع بانك فتحیله یره دوشنن طاشلر در کرك اوجنده کرك غیری یرده
البلوط ع بانك فتحی ولامك ضمی وتشدیدیله مأکولات قسمندن معروف نسنه در که عامه تحریف
ایدوب پلید دیرلر ل البلطة ع بانك ضمی ولامك سکونیله شول یاغمور در که قطره لری عظیم ورودفعة
بهط
وبغتة معناسنه ده کلور ل البهط ع بانك وهانك فتحیله وطانك تشدیدیله بر نوع طعامدر که پرنجله وصو یله
طبخ اولنور فارسی معربدر که اکا لسان فارسیده بتاب دیرلر بو ذکر اولنان جوهری تصحیحی اوزره در اما قاموسده
وسائر لغت کتابلرنده سودله وپرنجله طبخ اولنان طعامدر لسان هنددن تعریب اولنمشدر هندیسی
ثأط
بهتابدر دیمشلر * فصل الثاء ل الثأطة ع ثانك فتحی وهمزه نك سکونیله قره باچق حمأة معناسنه
الثأط ثانك فتحی وهمزه نك سکونیله جمعی قره باچقلر معناسنه وفی المثل ثأطة مدت بماء وبو مثل
منصبه واصل اولان احمق حقنده ضرب اولنور زیرا سیاه باچقك رطوبتی غالب اولدقچه فسادی غالب
اولور ومدت مده دندر فساد معناسنه یاخود مدد ندر آرتمق معناسنه ل الثرط ع ثانك فتحی ورانك
ثرط
سکونیله ثاط کبیدر وزنا ومعنی یاخود لثغه در یعنی لسان تلفظده قاصر اولمغین احد حرفینی آخره شبیه تکلم
ایتمکیندر وثاط چریش دیدکلری نسنه در که انی بشماقچیلر استعمال ایدر که لسان فارسیده دخی اکا سریش
دیرلر وبو ذکر اولنان نضر بن شمیل روایتی اوزره در وابو الغوث ذکر اولنان لفظك بو معنایه کلمه سن انکار
ایتدی ل الثرطئة ع ثانك فتحی ورانك سکونیله وطانك کسری وهمزه نك فتحیله رجل احمقه دیرلر که
ثرمط
ضعیف اوله همزه زائده اولمق اوزره ل الثرمطة ع ثانك ومیمك ضمی ومابینده رانك سکونیله یاش باچق
ثطط
طین رطب معناسنه جوهری ایدر بن ظن ایدرم که میم زائده اوله ل الاثط ع فتحتینله وطانك تشدیدیله
کوسه اولان کمسنه کوسج معناسنه ل الثطط ع فتحتینله کوسه اولمق الثط ثانك ضمیله اثطك جمعی
کوسه لر معناسنه یقال قوم ثط ل الثط ع ثانك فتحیله کذلك کوسه معناسنه الثطاط ثانك کسریله کذلك
ثعط
جمعی یقال رجل ثط وقوم ثطاط ل ثط الحاجبین ع ثانك فتحیله قاشلری آز اولان عورت ل الثعط
فتحتینله ید رایحه بغلمق یقال ثعط اللحم ثعطا من الباب الرابع اذا انتن ویقال ثعط الماء ایضا ل الثلط ع
ثلط
ثانك فتحی ولامك سکونیله دوه نجاست رقیقه القا ایتمك یقال ثلط البعیر من الباب الثانی اذا القی بعرة
جلط
رقیقة وفی الحدیث انهم کانوا یبعرون بعرا وانتم تثلطون ثلطا * فصل الجیم ل الجلط ع جیمك فتحی ولامك
سکونیله قلیج صیرمق یقال جلط سیفه اذا استله ل الجلمطة ع علی وزن الدحرجة باش تراش ایتمك
حبط
یقال جلمط رأسه اذا حلقه والمیم زائدة * فصل الحاء ل الحبط ع حانك فتحی وبانك سکونیله ل والحبوط
ضمتینله عملك ثوابی باطل اولمق یقال حبط عمله حبطا وحبوطا من الباب الرابع اذا بطل ثوابه ل الاحباط
همزه نك کسریله عملی باطل قلمق یقال احبطه الله واحباط قیونك صویی کیدوب اولکی کبی عودت
ایتممك معناسنه ده کلور ل الحبط ع فتحتینله یاره فاسد اولمق یقال حبط الجرح حبطا من الباب الرابع
ایضا اذا عرب ونکس وحبط کذلك طوار اوتی چوق اوتایوب قارنلری شیشوب ایچلرنده اولان
نسنه چقمامغه دخی دیرلر وابن السکیت ایتدی حبط طوار تاخل ایچنده بتن چاوداری یعنی سیاه دانه لری
اولان اوتی اوتلمه دن قارنی شیشمکدر که اول اوته حندقوق دیرلر حاء مهمله ایله یقال حبطت الشاة
من الباب الرابع ایضا وفی الحدیث وان مما ینبت الربیع ما یقتل حبطا او یلم یعنی یاقتل ایدر یاخود قتله قریب
ایدر بو سببدن حارث بن عمرو حبط دیو تسمیه ایتدیلر زیرا مزبورك ولدنه بعض سفرنده ذکر اولان

حالت واقع اولمشیدی بنا علی ذلك مزبورلره حبطات بنی تمیم دیرلر فی الحبطی فی ذکر اولنان قبیله یه
منسوب اولان نسنه فی الحبنطی فی فتحتینله ونونك سکونی والفك قصریله قصیرا لقامه اولوب
عظیم البطن اولان کمسنه که اولو رمهموزقیلرلروکاه اولورقلرلرونون ایله انف کلمهٔ مزبوره ده سفرجله الحاق
ایچوندر یقال رجل حنبطی بالتنوین وحبنطاة ومحبنطی ویقال احبنطیت واکر تصغیرایتمك دیلرسك مخیر
اولورسن استرسك نونی حذف ایدوب الفدن بدل یاکتوررسن حبیط دیرسن طانك کسری
وتنوینیله زیرامزبورك الفی تأنیث ایچوندکلدر حبلی وبشری الفی کبی تاکه الفك ماقبلی مفتوح اوله
واکراسترسك نونی ابقا ایدوب والفی حذف ایدوبن حبینط دیرسن کذلك هراسم که انده الحاق ایچون
ایکی زیاده اوله هرقنغسن دیلرسك حذف ایدرسن وحذف ایتدوکك تقدیرجه دیلرسك عوض
ویررسن دیلرسك ویرمزسن واکر حرف اولدن عوض ویرسك حبیط دیرسن یانك تشدیدی وطانك
حطط كسریله واکرحرف ثانیدن عوض ویرسك حبینیط دیرسن نونك کسری ومدیله وعفرنی کلمه سنده دخی
حال ذکراولنان منوال اوزره در وعفرنی ارسلانه دیرلرشدتی اولدوغیچون فی الحط فی حانك فتحی وطانك
تشدیدیله دوه نك پالانی وآتك اکرنی المق ویا ایکریشنی ایندرمك یقال حط الرجل والسرج والقوس
وحط بریره نزول ایتمکه دخی دیرلروحط انیشه ایتمکه ده دیرلر یقال حط اذاحدر فی المحط فی فتحتینله منزل
معناسنه در فی الانحطاط فی همزه نك وحانك کسریله برنسنه اشغه وارمق یقال انحط السعر نرخ آشغه
وارمق معناسنه وغیری نسنه ده دخی حال بویله در فی الاستحطاط فی همزه نك وتانك کسریله بیعك حرمت
ایدوب مبیعك بهاسن اکسلتمك یقال استحطنی فلان من الثمن شیأ فی الحطیطة فی حانك فتحی وطانك کسری
ومدیله ثمندن ناقص اولان مقدار فی الحطة فی حانك کسریله کناهی عفوایتمك ومنه قوله تعالی * حطة
ای حط عنا اوزارنا بعضیلر ایتدی لفظ حطه برکلمه درکه بنواسرائیل انی تلفظ ایتمکله امراولندی اکرتلفظ
ایتسه لرکناهلری حط اولنوردی فی الحطوط فی حانك فتحی وطانك ضمیله انیش یرمکان نشیب معناسنه
وحطوط شول ناقه یه دیرلرکه زیاده سریع اوله فی محطوطة المتنین فی میمك فتحی وطانك ضمیله شول جاریه درکه
ارقه سنك ایکی جانبی دخی ممدود ومستوی اوله فی الحطاط فی حانك کسریله دوه یوررکن یولاریله طیانه رق
یوریمك فی الحطائط فی حانك ضمیله کوچوك صغیر معناسنه یقال رجل حطائط اذاکان صغیرا وحطائط
بن یعفر برکمسنه نك اسمیدر فی الحطاط فی حانك فتحیله شول سیوجیلردرکه ذکر یاشنك اطرافنده
ظاهر اولورکاه اولور یوزده ظاهر اولنه دخی اطلاق اولنور فی الحطاطه فی حانك فتحیله واحدی
وحطاطه سودك قیماغنه دخی دیرلرزبداللبن معناسنه فی المحط فی میمك کسریله شول نسنه درکه انوکله
دوکون ایدرلرتنه کم عرب طائفه سنك قوللرنده واللرنده اکثریااحداث ایدرلربعضیلرایتدی شول
تیموردرکه انوکله سراجلرسختیان نقش ایدر فی حطان فی حانك کسریله برکمسنه نك اسمیدرکه اول عمران
بن حطاندر فی الحیقطان فی حانك فتحی ویانك سکونی وقافك ضمیله دراج دیدکلری معروف قوشك
ارککی فی الاحتلاط فی همزه نك وتانك کسریله غضب وضجرت وفی کلام علقمة بن علاثه
ان اول العی الاحتلاط واسوأ القول الافراط یعنی ضلالتك اولی غضبده وقولك اقبحی اکثارده در
حمط فی الاحلاط فی همزه نك کسریله یمینده جد وجهد ایتمك فی الحماط فی حانك فتحیله افانی دیدکلری
اوتك یابسیدرکه اکثریا یلانلر انوکله الفت ایدریقال شیطان حماط کما یقال ذئب غضی وتیس حلب
وشیطاندن مراد یلاندرکه عرب طائفه سی یلانه شیطان دیروغضی برجنس اغاجه دیرلروحلب حانك

ضمی ولامك تشدیدیله برجنس اوتدرکه اکثریا آهو جنسی مائل اولور قورجق اوتدربوز رنکلودر
یپراغن قوپاردقده سودی چقاریره دوشنه رك بتر فی الحماطة فی حانك فتحیله واحدی ذکر اولنان اوت
جنسندن براوت معناسنه فی حماطة القلب فی حانك فتحیله واحدی یورك اورته سی حبة القلب
معناسنه ومنه قولهم اصبت حماطة قلبه وحماطة کذلك بوغازده اولان خشونته دیرلرابوعبیده روایتی اوزره
حنط فی الحنطة فی حانك کسری ونونك سکونیله بغدای کندم معناسنه الحنط حانك کسری ونونك فتحیله
جمعی بغدایلر معناسنه فی الحناط فی حانك فتحی ونونك تشدیدیله بغدای صتان کمسنه فی الحنوط فی
حانك فتحی ونونك ضمیله شول نسنه درکه میتلره صاچرلرخوب رایحه لواولدوغیچون فی الحنط فی فتحتینله
ونونك ضمی وتشدیدیله ذکراولنان نسنه یی صاچمق یقال تحنط به الرجل فی التحنیط فی علی وزن التکریم
حنوط صاچمق یقال حنط المیت تحنیطا فی الحناطة فی حانك کسریله بغدای صاتمق صنعتی فی الحانط
نونك کسریله قرمزی بویانمش دری یقال حنط الادیم اذااحمر فی الاحناط فی همزه نك کسریله دوه
اوتلاغی اولان نباتاتك ایوشوب یپراغی اغارمسی یقال احنط الرمث وحنط ایضا اذاادرك وابیض ورقه
حوط الحائط فی یانك کسریله دیوارالحیطان حانك کسری ومدیله جمعی دیوارلر معناسنه واو یایه منقلب
اولدی ماقبلی مکسور اولدوغیچون فی التحویط فی علی وزن التکریم دیوار یاپمق یقال حوط کرمه اذابنی
حوله حائطا یعنی باغنك اطرافنه دیوار یاپسه وتحویط برنسنه اطرافنی دور ایتمکه دخی دیرلرومنه
قولهم انا احوط حول ذلك الامر ای ادور فی المحوط فی میمك ضمی وواوك فتحی وتشدیدیله شول باغدرکه
اطرافنه دیوار یاپلمش اوله فی الحیطة فی حانك کسری ومدیله صاقنمق فی الحیاطة فی حانك کسریله
بمعناها فی الحوط فی حانك فتحی وواوك سکونیله کذلك بمعناها یقال حاطه یحوطه حوطا وحیطة
وحیاطة اذاکلأه ورعاه وکلأ آخرنده همزه ایله حفظ وحراست معناسنه کلور وحیطه میل ومرحمت
معناسنه ده کلور تقول مع فلان حیطة لك ولا تقول علیك وحوط خرذ کرن ایچروچکمکه دخی دیرلر
تقول الحمار یحوط عانته ای یجمعها فی الاحتیاط فی همزه نك وتانك کسریله ثقه ومعتمد علیه اولان
نسنه ایله عامل اولمق یقال احتاط الرجل لنفسه اذا اخذ بالثقة واحتیاط برنسنه یی اورته یه المغه
دخی دیرلر یقال احتاطت به الخیل اذا احدقت فی الاحاطة فی همزه نك کسریله برنسنه یی قپلایوب
ایچروالمق یقال احاط به علمه واحاط به علما واحاطه برکمسنه یی اورته یه المغه دخی دیرلر یقال احاطت
الخیل بفلان اذااحدقت * فصل الخاء فی الخبط فی خانك فتحی وبانك سکونیله قارشدرمق یقال خبط
خبط البعیر الارض بیده خبطا ضربها ومنه قیل خبط عشواء یعنی برکمسنه برامرده هدایت اوزره اولمسه خبط
عشواء دیرلروعشواء عینك مهمله نك فتحی والفك قصریله شول ناقه درکه بصرنده ضعف اولمغین
برنسنه دن صاقنمزوخبط برکمسنه اویوماق ایچون کندونفسنی قنده اولورسه براقمغه دخی دیرلر یقال
خبط الرجل اذاطرح نفسه حیث کان لینام وخبط عصایله اغاجی اورمغه ده دیرلر یپراغی دوشسون
دیووخبط برکمسنه یی بلمدن احسان ایتمکه دخی دیرلر یقال خبطت الرجل اذاانعمت علیه من غیر معرفة
بینکما وخبط طوارك اویلوغی اوزرینه ارقری داغ چکمکه دخی دیرلر تقول خبط بعیره فی الاختباط فی
همزه نك وتانك کسریله بی وجه برکمسنه دن احسان طلب ایتمکه دیرلر یقال اختبطنی فلان اذاجاء
یطلب معروفك من غیرآصرة وآصره همزه نك مدی وصاد مهمله نك کسریله موجب مرحمت اولان
نسنه در فی خابط اللیل فی بانك کسریله ناس معناسنه در ومنه قولهم ماادری ای خابط لیل هوای

ی الناس هو ﮒ الخباط ﻉ خانك ضمی و بانك تخفیفیله جنونه شبیه بر علتدر جنون دکلدر ومنه تقول
تخبط الشیطان ﮒ التخبط ﻉ فتحتینله و بانك ضمی وتشدیدیله افسادائتمك ﮒ الخباط ﻉ خانك کسریله
شول اوزون داغدر که ارقری اویلوغه یقارلر ﮒ الخبطة ﻉ خانك کسریله و بانك سکونیله آزاولان
صوده دیرلر وخبطه کیجه نك برمقداری یحدکد نصکره باقی قلانه دخی دیرلر وخبطه اولردن برمقدار
وخلا یقدن برمقدار دخی دیرلر الخبط خانك کسری و بانك فتحیله جمعی ﮒ الخبط ﻉ خانك کسری و بانك
کذلك سکونیله ثلث مقدارندن نصف مقدارنه واران صودر کرك چنا قده کرك مشکده کرك حوضده
کرك کولده اولسون که بو مقدار اولان صویه رفض دیرلر و بوندن فعل مشتق اولدوغی ظاهردکلدر
جوهری قولی اوزره پس خبط جرعه کبیدر معنی وجرعه جیمك ضمی وراء مهمله نك سکونیله کاسه ده
باقی قلان صودر بعضیلر خط جوهریله واقع اولان جرعه دردیمش جیمك کسری وزای معجمه نك سکونیله
مطلقا ماء قلیل معنا سنه ﮒ الخرط ﻉ خانك فتحی ورانك سکونیله اغاجك قابن صویمق یقال خرطت
العود اخرطه من الباب الاول واخرطه من الباب الثانی وخرط بپراق صیرمغه دخی دیرلر تقول خرطت
الورق اذاحتته وحت حاء مهمله وتاء مثناتله اغاج یپراغن الیله صیرمغه دیرلر اعلا سندن طوتوب آخرنه
وارنجه وفی المثل دونه خرط القتاد بو مثل غایت مافی الباب بودر بوندن اوته سی مشکلدر محلنده استعمال
اولنور وقتادقافك فتحیله دیکنه دیرلر وخرط مسهل اولان دوابر کمسنه یی اسهال ائتمکه دخی دیرلر یقال
خرطه الدواء اذا امشاه وخرط تیموری اوزاتمغه دخی دیرلر یقال خرطت الحدید اذا طولته کالعمود
مخروط الوجه ﻉ شول کمسنه درکه یوزی اوزون اوله واینلو اولمیه ﮒ ومخروط اللحیة ﻉ سقالی اوزون
اولوب اینلو اولمین کمسنه ﮒ التخریط ﻉ علی وزن التکریم بمعناه یقال خرطه الدواء تخریطا ﮒ الخرط
فتحتینله شول مرضدر که ممه یه عارض اولوب کرش پارهلری کبی اویشمش سودلر چقر ﮒ الاخراط
همزه نك کسریله ناقه ذکر اولنان مرضله مریض اولمق یقال اخرطت الناقة ﮒ مخراط ﻉ میمك کسری
وخانك سکونیله ذکر اولنان مرض عادتی اولان ناقه ومخراط کذلك شول بلاندرکه هر بیل قاولمق
عادتی اوله ﮒ الخروط ﻉ خانك فتحی ورانك ضمیله شول آتدر که حرون اولوب سرکش اوله ﮒ الخراط
خانك کسریله آت حرون اولمق یقول البایع برئت الیك من الخراط ای الجماح ﮒ الانخراط ﻉ همزه نك
وخانك کسریله آت سیری حالنده لج وعناد ائتمك یقال انخرط الفرس فی سیره اذالج وانخراط بر کمسنه نك
اوزرینه کلوب یرامز سوز سویلمکه دیرلر یقال انخرط علینا فلان اذا اندرأ بالقول السیء وبدن ایچلمکه
دخی دیرلر یقال انخرط جسمه اذادق ﮒ الاخریط ﻉ همزه نك کسری وخانك سکونی ورانك کسری
ومدیله بر نوع طوزلی اوتدر کیاه شور معنا سنه ﮒ الاختراط ﻉ همزه نك وتانك کسریله قلج صیرمق
یقال اخترط سیفه اذاسله ﮒ الخریط ﻉ خانك فتحی ورانك کسری ومدیله شول جامه داندرکه ایچنه
قودقلری اثوابك اوزرینه ایاکلنوب بغلنور ﮒ الاخراط ﻉ همزه نك کسریله جامه دانی ایاکلیوب باغلمق
تقول اخرطت الخریطة اذا اشرجتها ﮒ الاخرواط ﻉ همزه نك و رانك کسری و واوك تشدیدیله
سیرده شدت اوزره اولمق یقال اخروط بهم السیر اخرواطا ای اشتد ﮒ الخط ﻉ خانك فتحی وطانك
تشدیدیله چیزی الخطوط ضمتینله جمعی چیزیلر معناسنه وخط یمامه ده بر موضعك اسمیدر که اکا خط هجر
دیرلر اکا کوندرلر نسبت اولنوب رماح خطیه دیرلر زیرا بلاد هنددن کوندرلر اکا کتورلوب انده طوغرلدرلر
وخط رمالك قوم اوزرینه چیزی چیزمسنه دخی دیرلر وخط قلمله یازی یازمغه دخی دیرلر یقال خط

خرط

خط بالقلم اذا کتب وخط شق معنا سنه ده کلور یقال ما خط غبار ای ماشقه یعنی توزنه ایرشمدی
لازمیله تعبیر اولنور ﮒ المخطط ﻉ میمك ضمی وطانك فتحی وتشدیدیله شول کلیمدرکه انده خطلر اوله یقال
کساء مخطط ای فیه خطوط ﮒ الخطوط ﻉ خانك فتحی وطانك ضمیله شول یابان صغریدر که طرنا غنك
اوجیله یری طرملیه ﮒ الخطة ﻉ خانك کسریله شول یردرکه بر کمسنه کندی نفسی ایچون اختیار ایدوب
انده بنا یاپمغه علامت وضع ایلیه الخطط خانك کسری وطانك فتحیله جمعی ذکر اولنان وجه اوزره اولان
یرلر معناسنه ومنه خطط البصرة والکوفة ﮒ الاختطاط ﻉ همزه نك وتانك کسریله اوغلانك عذارنده
خطی بتمك ﮒ المخط ﻉ میمك کسری وخانك فتحیله شول اغاجدرکه انوکله چیزی چیزلر خط کش
معنا سنه ﮒ المخطاط ﻉ میمك کسری وخانك سکونیله شول اغاج پارهسیدرکه انی خط طوغری
اولماغیچون استعمال ایدرلر ﮒ الخطة ﻉ خانك ضمیله امر وقصه معناسنه یقال جاء فلان وفی رأسه خطة اذا
جاء وفی نفسه حاجة قد عزم علیها والعامة تقول خطبة وفی حدیث قیلة ایلام ابن هذه ان یفصل الخطة
وینتصر من وراء الحجزة وحجزه حاجزك جمعیدر مانعلر معناسنه یعنی بر کمسنه که بر مشکل ایش واقع اولدقده
عاجز اولمیوب انی تدارکه قادر اوله اول لوم اولمازو خطه مقصد معناسنه ده کلور یقال خطة نائیة ای مقصد
بعید وانصاف ائتمك معنا سنه ده کلور ومنه قولهم خذ خطة ای خذ خطة الانتصاف ومعناه انتصف
وخطه بریرامز کچینك اسمیدر عمر بارك فیح الله معزی خیرها خطة دیدکلری قولندن مراد اولدر اصمعی روایتی
اوزره وخطه اسم دخی کلور خطه دن نقطه اسم اولدوغی کبی نقطه دن ﮒ الخطیطة ﻉ خانك فتحی وطانك کسری
ومدیله شول یردرکه اوزرینه یاغمور یاغمیه ایکی یاغمورلی یرمابیننده الخطائط خانك فتحی ویانك کسریله جمعی
یاغمور یاغمین یرلر معناسنه ومنه قول ابن عباس حین سئل عن رجل جعل امر امرأته بیدها وطلقته ثلاثا
خط الله نوءها الاطلقت نفسها ثلاثا یعنی زوجنی بوشامقدن ایسه کندی نفسنی بوشامق بکرك ایدی
ویروی خطأ الله نوءها ای اخطأها المطر پس نوء نونك فتحیله یاغمور معنا سنه اولور ﮒ الخلط ﻉ خانك
فتحی ولامك سکونیله قارشدرمق یقال خلطت الشیء بغیره خلطا من الباب الاول ﮒ الاختلاط ﻉ
همزه نك وتانك کسریله قارشمق یقال خلطه فاختلط وعقل فاسد اولمغه دخی دیرلر یقال اختلط فلان
اذا فسد عقله ﮒ المخالطة ﻉ میمك ضمی ولامك فتحیله ایکی نسنه بری برینه قارشمق یقال خالطه مخالطة
وخلاطا ﻉ خانك کسریله بمعناه وحدیث شریفده لا خلاط ولا وراط واقع اولمشدر لا یجمع بین متفرق
ولا یفرق بین مجتمع خشیة الصدقة معنا سنه در وخلاط بر کمسنه نك عقلنه خلل کلمکه دخی دیرلر یقال
خولط الرجل فی عقله خلاطا ﮒ التخلیط ﻉ علی وزن التکریم بر نسنه یی فاسد قلمق یقال خلط فی الامر
اذا افسد ﮒ الخلیطی ﻉ خانك ضمی ولامك فتحی وتشدیدی ویانك سکونی والفك قصریله سمیهی کبی
مشوش اولمق معناسنه درومنه قولهم وقعوا فی الخلیطی اذا اختلط امرهم وسمیهی کذبه دیرلر ﮒ الخلیط
خانك فتحی ولامك کسری ومدیله اختلاط ایدن کمسنه مخالطه معنا سنه ندیم منادم وجلیس مجالس
معناسنه اولدوغی کبی و بونك واحد معناسنده وجمع معناسنده استعمالی جائزدر وکاه اولور اخلاط واخلط
اوزره جمع اولنور خالرك ضمی ولاملرك فتحی وثانیده تشدیدیله وخلیط علفده یو نجه ایله صمانی بریره جمع
ائتمکدر ونبیذده که خلیطین دن نهی اولنمشدر قوری خرما یله قوری اوزمی وتازه اوزمله تازه خرمانی
جمع ائتمکدر ﮒ الخلطة ﻉ خانك ضمی ولامك سکونیله عشرت ائتمك ﮒ الخلط ﻉ خانك کسری ولامك
سکونیله اجزای طیبك برجزئنه دیرلر وخلط شول اوق اغاجنه دیرلر که اصلنده اکری اولمغین

خلط

هر بارکه طوغرلدله اکلمه دن خالی اولمیه المخلط میمك کسری ولامك فتحیله شول کمسنه درکه مصالحه
قارشمدن خالی اولمیه یقال فلان مخلط مزیل کما یقال راتق فاتق یعنی بوتیجی دیکیجی یقیجی یاپیجی دیدکلری
ومزیل زاء معجمه وفتح یای مثناته زائل قلیجی معناسنه در الاستخلاط همزه نك وتانك کسریله
ارکك دوه ناقه اوزرینه چقمق چفتلشمك ایچون یقال استخلط البعیر اذا اقعا وقعو قافله وعین مهمله ایله
چفتلشمك معناسنه در الاخلاط همزه نك کسریله دوه صاحبی دوه نك آلتنی ناقه نك فرجنه
خمط ادخال ایتمك الخمط خانك فتحی ومیمك سکونیله برجنس مسواك آغاجیدرکه انوك اکله قابل
میوه سی اولور وباری تعالینك * ذواتی اکل خمط دیدوکی قولی اکلك خمطه اضافتیله دخی قراءت
اولندی وخمط شول سوده دیرلرکه اکشی اوله ابو عبید ایتدی اکر سوددن تازه للك حلاوتی کیدوب
طعمی متغیر اولمزسه اکا ساقط دیرلر واکر فی الجمله رایحه سی متغیر اولورسه خامط وخمیط دیرلر واکر
طعمی متبدل اولورسه ممحل دیرلر حاء مهمله نك فتحی وتشدیدیله واکر طعمی متبدل اولدقدنصکره
فی الجمله حلاوتی اولورسه قوهه دیرلر قافك ضمی ایله الخمطة خانك فتحی ومیمك سکونیله شول
خمردرکه ایرشمکه قریب اولماغین اله رایحه سی یقلمش اوله وهنوز ایرشمامش اوله وبعضیلر ایتدی
خمط اکشی اولان خمردر وخمط قیوپی دریسنی چقاردقدنصکره بریان ایتمکه دخی دیرلر یقال خمطت
الشاة اخمطها خمطا من الباب الثانی اذا نزعت جلدها وشویتها التخمط فتحتینله ومیمك ضمی
وتشدیدیله ارکك طوارك چاغرمسی وبرکمسنه غضب وکبر کوسترمك ودریا تموج ایتمکدر الخمیط
خانك فتحی ومیمك کسری ومدیله ذکر اولنان وجه اوزره بریان اولنان قیون واکر قیونك توپی ازاله
خوط اولنوب دریسیله بریان اولنسه اکا سمیط دیرلر الخوط خانك ضمی ومدیله بربالق تازه بوداق یقال
خوط بان وبان بریه آغاجلرندن بر آغاجدرکه طبیبلر قتنده معروف یمشی اولورکه اکا حب البان دیرلر
خیط الخوطة خانك ضمی ومدیله واحدی الخیط خانك فتحی ویانك سکونیله ایپلك سلك معناسنه
الخیوط ضمتینله جمعی والخیوطة کذلك جمعی مخاله مخوله کبی المخیط میمك کسری ویانك فتحیله
ایکنه ابره معناسنه الخیاط خانك کسریله بمعناه ومنه قوله تعالی * حتی یلج الجمل فی سم الخیاط
الخیط الاسود خانك فتحی ویانك سکونیله اوزادیه ظهور ایدن فجردر صبح وقتنده بعضیلر کیجه
قراکوسیدر دیدی الخیط الابیض آقری ظهور ایدن فجردر خیط الرقبة کذلك خانك فتحی
ویانك سکونیله بوینده اولان مردار ایلك دیدکلری بیاض نسنه یقال جاحش فلان عن خیط رقبته
اذا دفع عن دمه خیط باطل علی الترکیب الاضافی شول نسنه درکه اکا لعاب شمس دیرلرکه کونه
قطر اولندقده اوزون اوزون کورینور مخاط الشیطان میمك ضمیله بمعناه وخیط باطل مروانك
بن الحکمك لقبی ایدی زیرا طویل القامة ایدی واضطراب اوزره ایدی وبو مقامده صاحب صراحك
خیط باطلی سراب ایله تفسیر ایتمسی سهودر زیرا خیط باطل تار عنکبوت مثالنده کونه قارشو کورنن
نسنه در وسراب بریه ده صو مثالنده کورنن نسنه در الخیط خانك کسری ومدیله دوه قوشندن
بربلوکدر الخیطی خانك فتحی والفك قصریله علی وزن السکری بمعناه الخیطاء خانك فتحی ویانك
سکونی والفك مدیله بوینی اوزون اولان دوه قوشی الخیط فتحتینله دوه قوشنك بوینی اوزون اولمق
الخیاطة خانك کسریله بز دیکمك یقال خطت الثوب المخیوط میمك فتحی ویانك ضمی ایله
دیکلمش نسنه المخیط میمك فتحی وخانك کسری ومدیله بمعناه شول کمسنه که مخیوط دیدی کلمه بی تمامی

تمامی اوزره اخراج ایتدی وشول کمسنه که مخیط دیدی کلمه بی نقصان اوزره اخراج ایتدی حرف
یا خطت کلمه سی صیغه سنده ناقص اولدوغی ایچون ویانك ماقبلی تحریك اولندی اجتماع ساکنیندن
اوترو ومکسور قلندی تا که محذوف اولان یا اولدوغی معلوم اوله وناسدن بعضی باقی قلان یا اصلیه در
محذوف اولان واو مفعولدر تا که واوی اولان یائی اولندن فرق اولنه دیمشلردر ولکن اصح قول اولدر
زیرا واو بنا ایچون زیاده اولمشدر حذف اولنمسی روادکلدر حذف اولنمسی روا اولان حرف اصلیه درکه
اجتماع ساکنیندن اوترو اولسون کرك غیری علتدن اوترو اولسون وکیروحال بویله در هر صیغه
مفعولده که ثلاثیدن اولوب یائی اوله زیرا یائی اولانلرك نقصان اوزره وتمام اوزره کلمسی جائزدر اما واوی
اولانلرده تمام کلمه مشدردر الا کلمتان که انلرك بری مسك مدووف وبری دخی ثوب مصوون بونلر نادرت
اوزره کلمشلردر ومدووف نمناك اولان نسنه در مسك تردیمك اولور ومصوون صیانتدندر ونحو بونلردن
بعضی بونلره قیاسا مقوول وفرس مقوود دیمکی جائز کورمشلردر مطرد ایله الخیطة خانك فتحی ویانك
سکونیله قازقدر وتد معناسنه هذیل کلامی اوزره نته کم بعض شعرلرنده واقع اولمشدر وابو عمرو ایتدی
خیطه شول لطیف ایپدرکه آغاج قابدن ایدرلر التخییط علی وزن التکریم ایپ چکوب علامت
ایتمك یقال خیط الشیب فی رأسه کما یقال خط * فصل الذال الذأط ذالك فتحی وهمزه نك سکونیله ذأط
بوغزی زیاده بوغقدر تا دیلی اخراج ایدنجه یقال ذأطه مثل ذأته من الباب الثالث اذا خنقه اشد الخنق
حتی دلع لسانه وصاحب صراح باب ثانیه اشارت ایتمشدر سهودر الذعط ذالك فتحی وعین مهمله نك ذعط
سکونیله تیز بوغازلمق یقال ذعطه یذعطه من الباب الثالث اذا ذبحه ذبحا وحیا ووحی حاء مهمله ویاء
مشدده ایله سریع معناسنه در ویقال ذعطته المنیة ای موت سرعتله ایرشسه المذعط ذالك
ومیمك فتحی وعین مهمله نك سکونیله کذلك سرعتله اولان ذبحه دیرلر میم زیاده اولمشدر الذقط ذقط
ذالك فتحی وقافك سکونیله ارکك دیشی اوزرینه چقمق یقال ذقط الطائر انثاه یذقطها ذقطا اذا
سفدها عبارت جوهری عامه نسخده قافله در وقاموسده فائله وقافله دخی لغت اولمسنه اشارت
ایتمشدر * فصل الراء الربط رانك فتحی وبانك سکونیله بغلمق شد معناسنه تقول ربطت الشیء
اربطه واربطه من الباب الاول والثانی علی روایة الاخفش اذا شددته المربط میمك وبانك فتحیله ربط
والمربط میمك فتحی وبانك کسریله طوار بغلیجق یر یقال لیس له مربط عنز وعنز عین مهمله وزای
معجمه ایله کچی معناسنه در الارتباط همزه نك وتانك کسریله بغلمق یقال فلان یرتبط کذا
رأسا من الدواب الربیط رانك فتحی وبانك کسری ومدیله باغلنمش طوار یقال نعم الربیط هذا لما
یرتبط من الخیل وربیط غوث بن مره نك لقبیدر وشول خرما قورینه دیرلرکه صویه براغلمش اوله
الرباط رانك کسریله شول نسنه یه دیرلرکه انوکله قربه یا خود طوار یا انوك امثالی نسنه بغلنور
الربط ضمتینله جمعی باغلر معناسنه ورباط دوزاغه دخی دیرلر یقال قطع الظبی رباطه ای حبالته ویقال
جاء فلان وقد قرض رباطه اذا انصرف مجهودا یعنی یورلمش اوله عودت ایتسه بویله دیرلر ورباط عدو جانبنده
اولان دربنده ملازمت ایتمکه دخی دیرلر ورباط طوار بغلمق ایچون یاپلان اوده ورباط الخیل طوارك جمع
ایدوب بریره باغلمقدر بعضیلر ایتدی رباط بش طواره وبشدن زیاده یه اطلاق اولنور ویقال لفلان
رباط من الخیل کما یقال تلاد که تلاد طوارك اصلنه وطامزلغنه دیرلر الرابط بانك کسریله بالاجی
ورابط الجأش جیمله وشین معجمه ایله بهادر اولوب شدید القلب اولان کمسنه یه دیرلرکو یا که

نفسنی قراردن بغلرو يقال خلف فلان بالثغر جيشا رابطة ومثله كذا رابطة من الخيل يعنى عسكر ثابت
قدم اولسه بويله دينور في المترابط. فتح ميمك ضمى وبانك كسريله بر يرده چوق طوران صودر شيبانى
وطط روايتى اوزره يقال ماء مترابط اى دائم لا ينزح في الرطيط فتح رانك فتحى وطانك كسرى ومديله چاغروب
فرياد ايتمك ورطيط احمقه دخى ديرلر في الارطاط فتح همزه نك كسريله كذلك چاغروب حيقرمق يقال
رقط ارطوا اذا صاحوا في الرقطه فتح رانك ضمى وقافك سكونيله شول سياهدركه اكا آق نقطه لر قاريشه يقال
دجاجة رقطاء في الارقط فتح همزه نك وقافك فتحيله شول قيوندر كه بوز رنكلو اوله ابغث كبى في الارقط
حميد بن ثورك لقبيدر في الاريقط فتح صيغهٔ تصغير اوزره كذلك مزبورك لقبيدر في الارقطاط فتح همزه نك
وقافك كسريله ذكر اولنان لونده اولمق يقال ارقط ارقطاطا في الارقيطاط فتح همزه نك كسرى وقافك
كسرى ومديله دبكنك بيراغى ظهورا يتمك اچلمقسزن يقال ارقاط العرفج ارقيطاطا اذا خرج ورقه
رهط وذلك قبل ان يدبى وادبا دال مهمله وباء موحده ايله بيراق اچلماغه باشلمق في الرهط فتح رانك فتحى وهانك
سكونيله قوم قبيله معناسنه يقال هم رهطه دنية ودنيه دالك كسرى ونونك سكونيله قرب اتصاله
ديرلر و رهط اون عدددن ناقص اولاندركه انلر خالص رجال اولوب انلره امراءة خلط اولنميه قال الله
تعالى * وكان فى المدينة تسعة رهط پس رهط جمعدر انوك واحدى يوقدر ذودكبى كه ذودذال معجمه نك
فتحيله دوه سورسينه ديرلر اوچ دوه دن اون دوه يه وارنجه يه دكين في الارهط فتح همزه نك فتحى وهانك
ضميله جمعى الارهاط همزه نك فتحيله كذلك جمعى الاراهط همزه نك فتحى وهانك كسريله كذلك
جمعى كوياكه بوارهطك جمعيدر الاراهيط كذلك جمعى ورهط شول دريه ديرلركه كوبكدن دزه وارنجه
اولور وانى حيض كورن عورتلر كيير ونضر بن شميل ايتدى في الرهاط فتح رانك كسريله شول دريلركه
اندن قايشلر كسيلور واحدى رهطدر في الراهطاء فتح هانك كسرى والفك مديله شول عرب طاوشانى
يواسنه ديرلركه تازدوغى طپراغى اندن چقاروب جمع ايدروبويوايه داماء دخى ديرلر ميمك تشديديله
الرهطة فتح رانك ضمى وهانك فتحيله همزه وزنى اوزره بمعناها في مرج راهط فتح هانك كسرى ايله شام
زبط شريفده بريرك آديدركه انده بعض محاربه واقع اولمشدر في الزبطة فتح رانك فتحى ويانك سكونيله شول
چاره ديرلركه برايندن اولوركى ايندن اولماز الزبط رانك فتحى ويانك سكونيله جمعى جارلر معناسنه الرياط
رانك كسريله كذلك جمعى في ريطة فتح كذلك رانك فتحى ويانك سكونيله برعورتك اسميدر * فصل الزاء
زخرط في الزخرط فتح زانك وخانك كسريله وغانك سكونيله قيونك بورننده اولان سموك ودوه نك سموكنه
زطط دخى زخرط ديرلر في الزط فتح زانك ضمى وطانك تشديديله خلاءيقدن برطائفه نك اسميدر في الزطى
كذلك زانك ضمى وطانك ويانك تشديديله واحدى زنج ايله زنجى كبى * فصل السين في السبط
سبط سينك فتحى وبانك كسريله شول صاچدركه قورجق اولميه في سبط فتح فتحتينله بمعناه وسبط قورجق
اولمامق معناسنه ده كلور يقال سبط شعره سبطا من الباب الرابع ويقال رجل سبط الشعر وسبط الجسم
وسبط الجسم مثل فخذ وفخذ اذا كان حسن القد والاستواء وسبط نباتاتدن براوته دخى ديرلركه تازه
ايكن سبط وقوريدقده حلى ديرلر حاء مهمله ايله في المنسبط فتح ميمك ضمى وبانك كسريله باشى آشغه
طوتمق ومنه قوله مالى اراك مسبطا اى مدليا رأسك كالمهتم مسترخى البدن في الاسباط فتح
همزه نك كسريله اوزاتمق امتداد معناسنه يقال اسبط الرجل اذا امتد وانبسط من الضرب في التسبيط
على وزن التكريم ناقه قارننده اولان حملن دوشورمك يقال سبطت الناقة وقيوننده دخى استعمال اولنور

اولنور يقال سبطت النعجة اذا اسقطت في السبط فتح سينك كسرى وبانك سكونيله ولدك ولديدر
الاسباط همزه نك فتحيله جمعى اولاد اولاد معناسنه واسباط بنى اسرائيل قبائل عرب مثابه سنده در
وقوله تعالى * وقطعناهم اثنتى عشرة اسباطا امما اثنى كلمه سى مؤنث قلندى زيرا اثنى عشرة فرقة
اراده اولندى بعده اول فرقه اسباط اولدوغى بيان اولندى ولكن اسباط تفسيرد كلدر بلكه اثنى عشردن
بدلدر زيرا تفسير واحد منكور اولور اثنى عشر درهم ديرلر اثنى عشرة دراهم ديمزلر واسباط سبطك
دخى جمعى كلور فتحتينله وسبط برجنس اوت معناسنه در في الساباط فتح شول سقفدركه ايكى ديوارك
اوزرنده ياپوب التندن يول چكر السوابيط سينك فتحى وبانك كسرى ومديله جمعى ذكر اولنان سقفلر
معناسنه الساباطات كذلك جمعى وفى المثل هوافرغ من حجام ساباط اصمعى ايتدى ساباطدن مراد
مداينده اولان ساباط كسرى در واكا لسان فارسيده بلاس آباد ديرلر و بلاس برحجامك اسميدر پس
روايت اولنوركه پرويزنام ملك نعمان بن منذرى موضع مزبورده حبس ايدوب فيلايا ياغى التنده
هلاك ايتمش ذكر اولنان مثل بر كمسنه نك حالى معطل اولمسى ايچون ضرب اولنور زيرا طاق كسرى ده
زياده كساد اولمغين اندن مرور ايدن عسكرى انوك جراحى ويره سيله حجامت ايدر ايمش في السباطة
سينك ضمى ايله سوپرندى دوكدكارى يردر في سباط فتح كذلك سينك ضميله روم آيلرندن برآيك
اسميدركه اول قيش آيلرينك آخريدر في المسبطة فتح ميمك ضمى وسينك سكونى وبانك كسريله شول
يردركه ذكر اولنان اوت انده چوق بتر يقال ارض مسبطة اى كثيرة السبط في السنجلاط فتح سينك
وجيمك كسرى ونونك سكونيله بريرك اسميدر بعضيلر ايتدى خوب رايحه لو اوتلردن برنوعدر
سحط السحط فتح سينك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله بوغزلمق ذعط كبى نته كم مرور ايتدى في السخط فتح فتحتينله
سخط والسخط فتح سينك ضمى وخاء معجمه نك سكونيله رضانك خلافيدر يقال سخط من الباب الرابع اذا
غضب في الساخط فتح خانك كسريله غضب ايدن كمسنه في الاسخاط فتح همزه نك كسريله غضبه
كتورمك يقال اسخطه اذا اغضبه في التسخط فتح فتحتينله وخانك ضمى وتشديديله احسانى ازرقه مق
يقال تسخط عطاءه اذا استقله ولم يقع موقعا يعنى احسانى ازرقه يوب احسانى يرينه چكمسه في السرط
سرط سينك فتحى ورانك سكونيله يوتمق بلع معناسنه تقول سرطت الشئ من الباب الرابع اسرطه سرطا
اذا بلعته في الاسترط فتح همزه نك وتانك كسريله يوتمق ابتلاع معناسنه تقول استرطته اذا ابتلعته
وفى المثل لا تكن حلوا فتسترط ولا مرا فتعقى واعقاعين مهمله ايله وقافله برنسنه زياده اجى اولمق واعقا
برنسنه اجى اولمغين اغزدن چقاروب براقمغه دخى ديرلر كويا كه اجيلق معناسن ازاله ايچون اولورنته كم
اشكيت شكايت اولنان نسنه يى ازاله ايچون كلور في السريطى فتح سينك ضمى ورانك فتحى وتشديدى
ويانك سكونى والفك قصريله يوتمق ومنه قولهم الاخذ سريطى والقضاء ضريطى يعنى الدوغى دينى
بودر وصاحبى طلب ايتدكده ضرط اورر في السريط فتح سينك ضمى ورانك تشديديله كذلك تصغير
صيغه سى اوزره ذكر اولنان معنايه در يعقوب روايتى اوزره يقال الاخذ سريط والقضاء ضريط
السرطراط فتح سينك ورانك كسرى وطانك سكونيله پالوده كه حلويات قسمندندر في السراطى
سينك ضمى ويانك تشديديله كسكين اولان قلج يقال سيف سراطى اى قاطع في السراط فتح سينك
كسريله يول صراط معناسنه لغتدر في السرطان فتح فتحتينله بنكج كه حيوانات مائيه دندر وكوكده بربرجك
دخى اسميدر وبرمرضدركه طوارك بيلكنه عارض اولوب طرناغن دونددرر في السرومط فتح فتحتينله

وراءك سكونی ومیمك دخی فتحیله غضنفر وزنی اوزره اوزون اولان دوه وغیری یه دخی اطلاق اولنور قال المید
سعط
یصف زق خمر اشتری جزا فاعجترف جون کان خفاءه قری حیشی بالسعر ومط ﴿ السعوط ﴾ سینك
فتحی وعینك ضمیله شول دوادر که بورنه دوکلور ﴿ الاسعاط ﴾ همزه نك کسریله دوای مذکوری
بورنه دوکمك واسعاط سینه یه کوندرله دورتمکه دخی دیرلر یقال اسعطته الرمح مثل اوجرته اذا طعنته به
فی صدره ﴿ الاستعاط ﴾ همزه نك وتانك کسریله بورنه چکمك یقال اسعطت الرجل فاستعط هو
بنفسه ﴿ المسعط ﴾ میمك وعینك ضمیله شول کاسه درکه انوك ایچنه ذکر اولنان دوا قونور بو اسم آلتاردنه
ضمیله کلان کلمه لرك بریدر ﴿ السعیط ﴾ سینك فتحی وعینك کسری ومدیله خمرك چوکندیسی دردی
سفط
معناسنه ﴿ السفط ﴾ فتحتینله شول نسنه درکه ایچنه اثواب قورلر عامه تحریف ایدوب سبد دیرلر
﴿ السفیط ﴾ سینك فتحی وفانك کسری ومدیله شول کمسنه درکه سخی اولوب طیب النفس اوله
الاسفنط ﴿ همزه نك وفنك کسری ونونك سکونیله اشربه دن برنوعدر فارسی معربدر اصمعی ایتدی
سقط
لغت رومیه در ﴿ السقوط ﴾ ضمتینله دوشمك یقال سقط الشیء من یدی سقوطا من الباب الاول
وسقوط ولدانه سی قارنندن دوشمکه دخی دیرلر خلیل ایتدی سقط الولد من بطن امه دیرلر وقع
دیمزلر وسقط فی یدیه دیرلر ندم معناسنه بناء مجهول اوزره ومنه قوله تعالی * ولما سقط فی ایدیهم
قال الاخفش وقرأ بعضهم سقط کانه اضمر الندم وجوز اسقط فی یدیه وقال ابو عمرو ولا یقال اسقط
بالالف علی مالم یسم فاعله واحمد بن یحیی مثله ﴿ الاسقاط ﴾ همزه نك کسریله دوشورمك یقال
اسقطته انا واسقاط ولدبرا قاغه دخی دیرلر یقال اسقطت الناقة وغیرها اذا القت ولدها ﴿ المسقطة ﴾
میمك وقافك فتحیله دوشمك سقوط معناسنه ﴿ المسقطة ﴾ میمك وقافك فتحیله اعتباردن دوشجك
حالت یقال هذا الفعل مسقطة للانسان من اعین الناس ﴿ المسقط ﴾ میمك فتحی وقافك کسریله
دوشجك مکاندر مجلس کبی ومسقط الرأس ولد ظهور ایلدوکی یره دیرلر یقال هذا مسقط رأسی حیث
ولدوا نافی مسقط النجم حیث سقط ﴿ المساقطة ﴾ میمك ضمی وقافك فتحیله دوشرمك یقال ساقطه
اذا اسقطه ﴿ الساقط ﴾ قافك کسریله ﴿ والساقطة ﴾ کذلك شول کمسنه درکه حسبا وذا باایم اوله
السقط ﴾ سینك فتحی وقافك سکونی والفك قصریله جمعی السقاط سینك ضمی وقافك تشدیدیله
کذلك جمعی ساقطلر معناسنه ﴿ التساقط ﴾ تانك فتحی وقافك ضمیله برنسنه یه حریص اولق یقال
تساقط علی الشیء ای القی نفسه علیه ﴿ السقطة ﴾ سینك فتحی وقافك سکونیله طیانوب دوشمك
السقاط ﴾ سینك کسریله کذلك دوشمك وسقاط کذلك آتك یواش سکرتمسی وسقاط الحدیث
بوی خبره یرکن بری ساکت اولوب خبرویرن سکوت ایتدکده ساکت اولان خبرویرمکدر ﴿ السقط ﴾
سینك کسری وقافك سکونیله شول ولددر که مدت ولادت تمام اولمادن دوشه وسقط الرمل قومك
نهایت بولدوغی یر منقطع الرمل معناسنه بونك ایکیسنده دخی اوچ لغت واردر بری سقط کسر سینله
نته کم مرور ایتدی وبری دخی ضمله وبری دخی فتحله وسقط النار شول شراردرکه چقمق چقاردکن
طامر اولور بونده اوچ لغت واردر کسر وضم وفتح نته کم مرور ایتدی وفرا ایتدی سقط النار مؤنث ومذکر
اولور وسقط السحاب شول بلوطدر اوجی درکه یره دکش کبی کورنه ناحیة افقده ﴿ السقطان ﴾ سینك
کسری وقافك سکونیله دوه قوشنك ایکی قنادیدر وسقطا جناح الطائر قوشك قنادی اوجلریدرکه
پرده سورونه ﴿ السقط ﴾ فتحتینله متاعك پرامزیدر وسقط کتابنه وحسابنه غلط ایتمکه دخی دیرلر

دیرلر تقول اسقط فی کلامه وتکلم بکلام فاسقط بحرف وما اسقط حرفا یعقوب ایتدی مزبورك استعمالی
دخلت به وادخلته وخرجت به واخرجته وعلوت به واعلیته کبیدر ﴿ السقیط ﴾ سینك فتحی وقافك
کسری ومدیله قار دروچه در شبنم معناسنه ﴿ السقیطة ﴾ سینك وقافك کسری ومدیله شول عورتدرکه
دنیه اوله ﴿ التسقط ﴾ فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله برکمسنه نك سقطن طلب ایتمك ﴿ السقاط ﴾
سینك فتحی وقافك تشدیدیله شول قاچدرکه اورولان نسنه نی کسر وکسدوکی نسنه دن اول یره ایتر
وسقاط کذلك شول کمسنه یه دیرلر که متاعك یره مزنی بیع ایلر وفی الحدیث کان لا یمر بسقاط ولا صاحب
بیعة الا سلم علیه و بیعه بانك کسری ومدیله بیعه نددر رکبه رکوبدن وجلسه جلوسدن اولدوغی کبی
سلط
﴿ السلاطة ﴾ سینك فتحیله قهر وغلبه معناسنه ﴿ التسلیط ﴾ علی وزن التکریم غالب قلمق یقال
سلطه الله تعالی فتسلط علیهم ﴿ والتسلط ﴾ فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله غالب اولمق ﴿ السلطة ﴾
سینك ضمی ولامك سکونیله اسمدر تسلط معناسندن ﴿ السلطان ﴾ سینك ضمی ولامك سکونیله
والی معناسنه بو فعلان وزنی اوزره در مذکر ومؤنثه اطلاق اولنور السلاطین سینك فتحیله جمعی
وسلطان حجت وبرهانه دخی دیرلر وبو جمع اولمز زیرا مجرای مصدره جاریدر ﴿ السلیطة ﴾ سینك فتحی
ولامك کسری ومدیله شول عورتدرکه بدزبان اوله ﴿ السلیط ﴾ سینك فتحی ولامك کذلك کسری
ومدیله شول رجلدرکه فصیح اولوب جری اللسان اوله وسلیط عامة عرب تننه زیتونه یاغنه اطلاق
اولنور واما اهل یمن شیروغن یاغنه اطلاق ایدرلر ﴿ الاسلط ﴾ همزه نك ولامك فتحی وسینك سکونیله
ذکر اولنان صفتله متصف اولان کمسنه یقال هو اسلطهم لسانا ﴿ السلطة ﴾ سینك کسری ولامك
سکونیله اوزون اوق السلاط سینك کسریله جمعی اوزون اوقلر معناسنه ﴿ المسالیط ﴾ میمك فتحی
ولامك کسری ومدیله مفتاحك دیشلری ﴿ المسلاط ﴾ میمك کسری وسینك سکونیله واحدی ذکر
اولنان دیشلرك بری معناسنه ﴿ السلطات ﴾ سینك فتحی ولامك کسریله کسکین اولان آت طرنقلری
یقال سنابك سلطات اذا کانت حدادا وسنابك بتون طرنقلی طوارك طرنغنك اوك طرفیدر ﴿ السمط ﴾
سمط
سینك کسری ومیمك سکونیله ایپلك مادام که اوزرنده بونجق اولمیه واکر بونجق اولمسه سلك دیرلر سمط
دیمزلر وسمط اکرده اصلن قایشه دخی دیرلر فتراك معناسنه السموط ضمتینله جمعی وسموط سودك
حلاوتی کتمك معناسنه ده کلور یقال سمط اللبن یسمط سموطا من الباب الاول اذا ذهب منه حلاوة الحلیب
﴿ التسمیط ﴾ علی وزن التکریم ذکر اولنان قایشه برشیء اصمق تقول سمت الشیء اذا علقته علی السموط
﴿ المسمط ﴾ میم اولك ضمی وثانینك فتحی وتشدیدیله شول شعردرکه پنج مصرعدن مرکب اوله وچار
مصراعك قافیه سی بری برینه موافق اولوب بشنجینك مخالف اوله مخمسلرك مطلعندن صکره کلن
ابیاتی کبی ومسمط نافذ معناسنه ده کلور یقال خذ حکمك مسمطا ای مجوزا نافذا ومسمط شول ارسال
اولنان نسنه درکه رد اولنمیه ﴿ السمیطة ﴾ جمعی المسمطة یقال قصیدة مسمطة وسمیطة اذا کانت
علی الاسلوب المذکور ﴿ السماطان ﴾ سینك کسریله ایکی جانب کرك انسان جماعتندن کرك خرما
اغاچلرندن یقال مشی بین السماطین ﴿ السمط ﴾ سینك فتحی ومیمك سکونیله اسی صویله اوغلاغك
در یسندن قیللرن پاك ایتمکدر بریان ایتمك ایچون تقول سمطت الجدی اسمطه من الباب الاول واسمطه
من الباب الثانی سمطا اذا نظفته عن الشعر بالماء الحار لتشویه ﴿ السمیط ﴾ سینك فتحی ومیمك کسری
ومدیله ﴿ والمسموط ﴾ میم اولك فتحی ومیم ثانینك ضمیله ذکر اولنان وجه اوزره قیللری پاك اولان اوغلاق

وسميط شول نعلينه ديرلركه برقات اولوب اوزرينه سختيان ديكلمامش اوله وسمط وسميط خفيف الحال
اولوب فقير اولان كمسنه يه دخى ديرلر وسميط شول كرمله ديرلركه برى برى اوزرينه يغلمش اوله كه لسان
فارسيده آكا براستق ديرلر ابو عبيد روايتى اوزره الاسماط همزه نك فتحيله يالك قات اولان نعلين
يقال نعل اسماط اذا كانت غير مخصوفة يعنى دكلمامش اوليه وسراويل اسماط شول كوكلك اشيدركه
يالك قات اولوب ايچنه پنبه قونمش اوله بوسببدن فقير الحال اولان كمسنه يه سمط وسميط ديدبلر يالك
قات اولدوغيچون نته كم مرورايتدى السامط ميمك كسريله شول سود دركه اندن تازه لك لذتى
كتمش اوله وسود طعمنه تغير كلمامش اوله السناط سينك ضمى وكسريله شول كوسه دركه اصلا انوك سنط
سقالى اوليه السنوط سينك فتحى ونونك ضميله والسنوطى كذلك سينك فتحى ونونك ضميله
سقالى اولين كوسه السوط سينك فتحى وواوك سكونيله قمچى كه انوكله ضرب اولنور الاسواط
همزه نك فتحيله والسياط سينك كسريله جمعى وسوط مصدر دخى كلور قمچيله اورمق معناسنه يقال
ساطه يسوطه سوطا من الباب الاول اذا ضربه بالسوط وسوط نصيب معناسنه ده كلور ومنه قوله
تعالى * فصب عليهم ربك سوط عذاب اى نصيب عذاب وبعضيلر شدت عذاب ايله تفسير ايتدى
زيرا عذاب كاه اولور سوطله اولور وسوط كذلك برنسنه نك بعضنى بعضنه خلط ايتمكه دخى ديرلر
المسواط شول آلتدركه انوكله برنسنه خلط اولنه عصا كبى وكفچه كبى مثلا التسويط
على وزن التكريم زياده قارشدرمق يقال سوط فلان امره السويطة سينك فتحى وواوك كسرى
ومديله مختلط ومشترك معناسنه يقال اموالهم سويطة بينهم اى مختلطة * فصل الشين الشبوط
سثينك فتحى وبانك ضمى وتشديديله برجنس بالقدر الشحط سثينك فتحى وحانك سكونيله اراق اولمق شبط
بعد معناسنه الشحوط ضمتينله بمعناه يقال شحط يشحط شحطا وشحوطا وشحط المزار اذا بعد شحط
ومزاردن مراد موضع زيارتدر الاشحاط همزه نك كسريله بعيد قلمق يقال اشحطته اذا ابعدته
الشوحط سثينك وحانك فتحى وواوك سكونيله طاغلرده بتن اغاچلردن برجنس اغاچدركه اندن ياى
ايشلرلر الشمحوط سثينك وحانك ضمى وميمك سكونيله اوزون طويل معناسنه ميمى زائده در
الشرط سثينك فتحى وزانك سكونيله برنسنه نك موقوف عليه سى وشرط قان المغه دخى ديرلر يقال شرط
شرط يشرط من الباب الاول ويشرط من الباب الثانى اذا بزغ وبزغ معجمتينله نيشتراورمغه ديرلر
الشريطة سثينك فتحى وزانك كسرى ومديله بمعناه الشروط ضمتينله جمعى يقال شرط عليه كذا
يشرط من الباب الثانى ويشرط من الباب الاول الاشتراط همزه نك وتانك كسريله كذلك شرط
ايتمك الشرط فتحتينله علامت اشراط الساعة همزه نك فتحيله علامت قيامت وشرط مالك
يره مزنه دخى اطلاق اولنور الاشراط همزه نك فتحيله يره مزلر يقال الغنم اشراط المال اى اراذلها
واشراط اشرافه دخى ديرلر يعقوب ايتدى بوكلمه اضداددندر الاشراط همزه نك كسريله برنسنه يى
بيعه حاضرلمق يقال اشرط من ابله وغنمه اذا اعد منها شيأ للبيع وبركمسنه نفسنى برفعل ايچون نصب ايتمكه
دخى ديرلر يقال اشرط فلان نفسه لامر كذا اى اعلمها له واعدها الشرط سثينك ضمى وزانك
فتحيله صوباشى خدمتكارى شرط ديدبلركندى ايچون علامت نصب ايتدوكيچون بوندن اقدم ذكرى
اولنان معنادن مأخوذدر اصمعى روايتى اوزره الشرطة كذلك سثينك ضمى وزانك فتحيله واحدى
الشرطى كذلك سثينك ضمى وزانك فتحى ويانك تشديديله شرطك واحدى وابو عبيده ايتدى شرط

شرط ديدبلر اخضار اولندقلرى ايچون ياخود غيرى يى احضار ايچون محضر ديدكلرى كبى الشريط
سثينك فتحى وزانك كسرى ومديله شول ايپدركه خرما يپراغندن بوكلمشدر المشرط ميمك كسرى
وزانك فتحيله نيشتركه انوكله قان الورلر المشراط ميمك كسرى وسثينك سكونيله بمعناه الشرطان
فتحتينله ايكى يلدزدر حملدن كه ذكر اولنان يلدزلر حملك ايكى بوينوزى مثابه سنده در وبونلوك جانب
شماليسنده بركوچك يلدز واردركه عربدن بعضى اول يلدزى انلردن عدايدوب ذكر اولنان يلدزلره اوچدر
ديرلر ومجموعيسندن اشراطله تعبير ايدرلر الشرواط سثينك كسرى وزانك سكونيله اوزون
معناسنه يقال رجل شرواط اذا كان طويلا وجمل شرواط مذكر ومؤنث بونده برابردر الشط
شطط سثينك فتحى وطانك تشديديله اراغ اولمق يقال شطت الدار تشط من الباب الاول والثانى شطا اذا بعدت
وشط ظلم ايتمكه ده ديرلر يقال شططت عليه اذا جرت وشط جانب معناسنه ده كلور يقال شط النهر
وشط الوادى وشط السنام وكل جانب من السنام شط الشطوط ضمتينله بمعناه يقال شط شطوطا
الاشطاط همزه نك كسريله برخصوصده ظلم ايتمك يقال اشط فى القضية اذا جار واشططت عليه
اذا جرت وطوارى اونلاقده اراغه الوب كتمكه دخى ديرلر يقال اشط فى السوم اذا بعد وطلبه ده دقت ايتمكه
دخى ديرلر يقال اشطوا فى طلبى اذا امعنوا الشاطى طانك كسريله جور ايديجى وفى حديث تميم الدارى
انك لشاطى اى جائر على فى الحكم الاشتطاط همزه نك وتانك كسريله طوارى اونلاقدن اراغه
ايلتمك الشطوط سثينك فتحى وطانك ضميله شول ناقه دركه اوركجى فرموده در الشطاط سثينك
فتحى وطانك تخفيفيله بعيد اولمق واعتدال قامته دخى ديرلر سثينك كسريله دخى لغتدر الشاطة
شول قزدركه قامتى معتدل اوله يقال جاريه شاطة الشطط فتحتينله هرنسنه ده تجاوز ايتمك
وفى الحديث لها مهر مثلها لا وكس منه ولا شطط اى لا نقصان ولا زيادة الشمط فتحتينله باش قلينك
شمط بياضيدركه آكا سواد قارشمش اوله يقال شمط يشمط شمطا من الباب الرابع الاشمط همزه نك وميمك
ضميله شول كمسنه دركه باشنك قللرى اغرمغه بشلمه برحيثيتله كه آقى قاره سنه قارشه الشمطان سثينك
ضمى وميمك سكونيله جمعى اسود له سودان كبى الشمطاء سثينك فتحى وميمك سكونى والفك مديله
شول عورتدركه باشنك قللرى اقله سياه قارشق اوله الشمط سثينك فتحى وميمك سكونيله قارشدرمق
يقال شمطت الشئ اشمطه شمطا من الباب الثانى اذا خلطته وكل خليطين خلطتهما فقد شمطتهما فهما
شميط وشمط طعامه قاتق حوايجه دخى ديرلر يقال هذه قدر تسع شاة بشمطها اى بتوابلها الشميط
سثينك فتحى وميمك كسرى ومديله صبحدركه بياض صبحه بقيه ظلمت ليل قارشمش اوله وشميط شول اوته
ديرلركه آكا قورى اوت قارشمش اوله الشماطيط سثينك فتحى وطانك كسرى ومديله طاغلمش پارهلره
ديرلر قطع متفرقه معناسنه الشمطيط سثينك وطانك كسريله واحدى متفرق معناسنه يقال
ذهب القوم شماطيط اى متفرقين وشماطيط اسكى بزلر معناسنه ده كلور يقال صار الثوب شماطيط
اذا تشقق الشمطاط سثينك كسريله واحدى برپاره اسكى بز معناسنه شوط سثينك فتحى
شوط وواوك سكونيله بركره سكرتمك يقال عدا شوطا اذا عدا طلقا يعنى بركز سكرتسه ويقال ايضا طاف
بالبيت سبعة اشواط يعنى كعبه مشرفه يى يدى كره طواف ايتدى كه حجر اسوددن حجر اسوده
وارنجه برشوط ديرلر شوط براح سثينك فتحى وواوك سكونيله سباغدن چقال ديمكله معروف جانورك
اسميدر شوط باطل كذلك سثينك فتحى وواوك سكونيله هبانك اسميدركه ذره ديدكلرى خرده

نسنه‌لر دركدا و ايچنه داخل اولان ضياء شمسه مشاهده اولنور ﴿التشويط﴾ على وزن التكريم قيون
باشن پاك ايتمك ايچون اوتيلمك نته كم شيط تفسيري اثناسنده ذكر اولنور ان شاء الله تعالى ﴿الشيط﴾
شينك فتحى و يانك سكونيله هلاك اولمق وشيط تمار ايچون ذبح اولنان دوه‌دن بر پاى قالسه انوك انفاقى
ايچون دخى استعمال اولنور يقال من يشيط هذا اى من ينفق هذا السهم و قچنه اندن هيچ پاى قالمسه
شاطت الجزور ديرلر تنفقت معناسنه و قان صاحبي تانن الموق معناسنه‌ده كلور يقال شاط فلان
الدماء اى خلطها كانه سفك دم القاتل على دم المقتول و قان ضايع اولمق معناسنه‌ده كلور يقال شاط
فلان اذا ذهب دمه هدرا و عجله قلدى معناسنه‌ده كلور دوياغ بشوب ياقمق مرتبه‌سنه وارمغه‌ده ديرلر
يقال شاط السمن اذا نضج حتى يحترق وكذلك الزيت و چوملك ياتوب دبنه برنسنه ياپشمغه دخى ديرلر يقال
شاطت القدر اذا احترقت ولصق بها الشئ ﴿الاشاطة﴾ همزه‌نك كسريله هلاك ايتمك قصاص ايچون
قانن دوكمك يقال اشاطه بدمه او اشاط دمه اى عرضه للقتل واشاطه چوملكى ياقوب دبنه نسنه
شيط باپشدرمغه دخى ديرلر يقال اشطتها انا ﴿الشياط﴾ شينك كسريله ياتمش پنبه‌نك رايحه‌سى ﴿التشييط﴾
على وزن التكريم قيون باشى اوتيلمك پاك ايتمدن اوترو واتى داغليوب چوق بشورمكه دخى ديرلر
﴿الاستشاطة﴾ همزه‌نك وتانك كسريله غضبه كلوب حدت وحرارت اوزره اولمق يقال غضب فلان
واستشاط اذا احتدم كانه التهب فى غضبه واحتدام حا ودال مهملتينله يورك حرارت غضبله طولمق
واستشاطه دوه نيز سمرمكه دخى ديرلر يقال استشاط البعير اذا سمن ﴿المشياط﴾ ميمك كسرى
وشينك سكونيله شول ناقه‌دركه نيز سمره المشائط ميمك فتحى و يانك كسريله مشياطك جمعى يقال
ضرط ابل مشائط * فصل الصاد ﴿الصراط﴾ صادك كسريله والسراط والزراط بونلرك جميعسى
ضبط طريق معناسنه‌در * فصل الضاد ﴿الضبط﴾ ضادك فتحى و بانك سكونيله برنسنه‌يى رأيله حفظ
ايتمك ﴿الضابط﴾ بانك كسريله صاحب رأى اولوب برنسنه‌يى حفظ ايدن كمسنه ﴿الاضبط﴾
همزه‌نك و بانك فتحيله ايكى اليله ايشلين كمسنه تقول منه ضبط الرجل يضبط من الباب الرابع
﴿الضبطاء﴾ ضادك فتحى و بانك سكونى و الفك مديله ايكى اليله ايشلين عورت ﴿الضبنطى﴾ فتحيله
ونونك سكونى والفك قصريله قوى معناسنه‌در نونله الف زياده اولنمشدر سفرجله الحاق ايچون
﴿الضبغطى﴾ ضادك و بانك فتحى وغين معجمه‌نك سكونى و الفك قصريله شول نسنه‌دركه انوكله اوغلنجقلو
ضرط قورخوديلور آخرنده اولان الف الحاق ايچوندر ﴿الضراط﴾ ضادك ضمى و رانك تخفيفيله مقعددن
چقان يل قوان معناسنه يقال ضرط يضرط من الباب الثانى ﴿الضرط﴾ ضادك فتحى و رانك كسريله
يل اتمك معناسنه مصدردر ضرط يضرط‌دن نته كم حبق بانك كسريله حبق يحبق‌دن مصدردر كذلك
يل اتمك معناسنه و فى المثل اودى العير الاضرط يعنى مركبك قوت وقدرتى يل اتمدن غيرى نسنه‌سى
قالمدى ﴿الاضراط﴾ همزه‌نك كسريله يل اندرمك ﴿التضريط﴾ على وزن التكريم بمعناه و عمرو بن
هند مضرط الحجارة ديرلردى شدت و حدتى اولدوغيچون و اضراط و تضريط سخريه يه المغه‌ده ديرلر
اضرط به و ضرط به اى هزأ به و حكى له بفيه يعنى اغزيله ضرط ويردى ﴿الضريط﴾ ضادك ضمى
ورانك فتحى وتشديديله و يانك سكونيله كذلك ضرط معناسنه‌در يقال الاكل سريط والقضاء ضريط
يعنى دينى اكلى سرعت ابتلاعله درامّا قضاسى ضرط واستهزا ايله‌در ﴿الضريطى﴾ كذلك وزن مزبور
اوزره و آخرنده الف مقصوره ايله ذكر اولنان معنايه‌در و ربما يقال الاكل سريطى والقضاء ضريطى

ضريطى قبيطى وزننه اوزره و قبيطى قافله وطاء مهمله ايله پشمنه حلوادر ناطف معناسنه ﴿الاضرغطاط﴾
همزه‌نك و رانك كسرى و غين معجمه‌نك سكونيله غضبه كلوب شيشمك يقال اضرغط اضرغطاطا
ضغط ﴿الضغط﴾ ضادك فتحى و غينك سكونيله مزاحمه ايدوب بركمسنه‌يى بر يره صقمق يقال ضغطه يضغطه
ضغطا من الباب الثالث اذا زحمه الى حائط ونحوه و منه ضغطة القبر ﴿الضغطة﴾ ضادك ضمى
وغينك سكونيله شدت و مشقت معناسنه‌در يقال اللهم ارفع عنا هذه الضغطة و اخذت فلانا ضغطة
يعنى فلانى تضييق ايتدم برنسنه اوزرينه اكراها تمكيچون ﴿الضاغط﴾ غينك كسريله بونك معناسى
رقيب و امين معناسنه شبيه‌در يقال ارسله ضاغطا على فلان مزبورلره ضاغط ديرلر ايشلين كمسنه‌يه
مضايقه و يردكارى ايچون نظارتلرى حسبيله و منه حديث معاذ كان على ضاغط يعنى بنم اوزريمه بر ناظر
وار ايدى كه مراد بارى تعالى دركه هر يرده حاضر و ناظردر و ضاغط دوه‌نك قولتوغى يارلمق واتى چوق
اولمقدر و ضاغط كاره دخى ديرلر ضب معناسنه ﴿الضغيط﴾ ضادك فتحى و غينك كسرى و مديله شول
قيودركه قره باتلغى اولوب بدر ايحه صوى اولمغين باننده اولان لذيذ قيويه سرايت ايدوب آنى دخى
ضفط بدرايحه قيله ﴿الضفيط﴾ ضادك فتحى و فانك كسرى و مديله رأيى ضعيف اولان كمسنه ﴿الضفاطة﴾
ضادك فتحيله رأيى ضعيف اولمق يقال ضفط من الباب الخامس و ضفاطه دف معناسنه‌ده كلوركه
آلت لهودر ابن سيرين بر نكاحه حاضر اولدقده اين ضفاطتكن ديدى يعنى دفكز قانده‌در ديدى و ابو عبيده
ايتدى دفه ابن سيرينك ضفاط ديدوكنك وجهى بودركه دف لهو ولعبه و جهله و ضعف رأيه راجعدر
﴿الضفطة﴾ ضادك فتحى و فانك سكونيله حماقت معناسنه‌در قال ابن عباس فى ضفطة و هذه احدى
ضفطاتى يعنى بونم حماقتلرمدن بريدر ﴿الضفاطة﴾ ضادك فتحى و فانك تشديديله دجاله كبيدر
ضوط وزنا و معنى و دجاله دال مهمله ايله و جيمله عظيم يولداشلر معناسنه‌در كاروان كبى مثلا ﴿الضويطة﴾
ضادك فتحى و واوك كسرى و مديله شول خميره ديرلركه سويق اولوب صوى غالب اوله ﴿الضويطة﴾
ضبط ضادك فتحى و واوك كذلك كسرى و مديله شول قره باتقدرله حوضك دبنده اولور يعقوب روايتى
طرط اوزره ﴿الضياط﴾ ضادك فتحى و يانك تشديديله شول رجل دركه فرموده اوله * فصل الطاء ﴿الاطراط﴾
همزه‌نك و رانك فتحيله قاشلرى اولميان كمسنه يقال هذا الطرط الحاجبين و لا يستغنى عن ذكر الحاجبين
و بعضيلر ايتدى ذكر اولنان معنايه دلالت ايدن امرط در ضاد معجمه ايله و ابو الغوث اضرط بو معنايه
طوط كلمه‌سنه انكار ايتدى ﴿الطيوط﴾ ضمتينله ازكك شوقه كلوب چاغرمق يقال طاط الفحل يطيط
طيوطا من الباب الثانى و يطاط من الباب الرابع جوهرينك بو تعبيرندن فهم اولنان بودركه بو كلمه‌نك
واوى و يائى كلمه‌سى جائز اوله نته كم قاموسده تصريح اولنمشدر ﴿الطاط﴾ ازكك دوه‌كه كوكره‌يجى اوله
﴿الطائط﴾ همزه‌نك كسريله بمعناه يقال جمل طاط و طائط و طاط شول رجله ديرلركه شديد الخصومه اوله
و طاط طويل اولان كمسنه‌يه دخى اطلاق اولنور يقال رجل طاط اذا كان طويلا ﴿الطوط﴾ طانك
عبط ضمى و مديله كذلك طويل معناسنه‌در و طوط پنبه‌يه دخى ديرلر قطن معناسنه * فصل العين ﴿العبط﴾
عينك فتحى و بانك سكونيله بزى يارمق يقال عبط الثوب يعبطه عبطا من الباب الثانى اذا شقه و بلا
ايرشمكه دخى ديرلر يقال عبطته الداهية اذا نالته و بلا علة ذبح ايتمكه دخى ديرلر يقال عبطت الناقة اذا
ذبحتها و ليس بها علة و عبط بركمسنه نفسنى بلا اكراه حربه القا ايتمكه دخى ديرلر يقال عبط فلان اذا
القى نفسه فى الحرب بلا اكراه و كذب صريح ايتمكه‌ده ديرلر بلا عذر ﴿المعبوط﴾ ميمك فتحى و بانك

ضميله والعبيط عينك فتحى وبانك كسرى ومديله يارلمش بز العبط ضمتينله جمعى العبط عينك
فتحى وبانك سكونيله بركسنه صالح وسالم ايكن دوشوب اولمك يقال مات فلان عبطة اذا مات صحيحا
شابا الاعتباط ورطوارى بوغازلمقدر بلاعلة وبلاضرورة كذب ايتمكه ده ديرلر يقال اعتبط
فلان على الكذب العبيطة عينك فتحى وبانك كسرى ومديله بلاعلة بوغزلنان طوار العبيط
عينك فتحى وبانك كسرى ومديله ذكر اولنان طوارك اتى وعبيط شول قانه ديرلركه تازه اولوب
خالص اوله العثلط عينك ضمى وثانك فتحى ولامك كسريله قويى سود يقال لبن عثلط وعجلط عثلط
وعكلط اى تخين خاثر بوذكر اولنان اصمعى وابو عمرو روايتيدر بونلر عثالط وعجالط وعكالطك قصرلريدر
العذيطة عينك ويانك فتحى وذالك مابينيك سكونيله جماع وقتنده حدث احداث ايتمك وبو جمله عذط
امراضدندر العذيوط عينك كسرى وذالك وواوك سكونى ويانك فتحيله شول رجلدركه حالت
جماعده نجاست القايده العذيوطة موءنثى العرفط عينك وفانك ضمى ورانك سكونيله دیکنلو
آغاجلردن بر نوعدركه صمغى اكل اولنور وييشى آق ومدودر العريقطة عينك ضمى ورانك فتحى وقافك عرفط
كسريله برجانوردركه يصى در العريقطان عينك ضمى ورانك فتحى وقافك كسريله بمعناه العضرط عرقط
عينك ورانك ضمى وضادك سكونيله تابع اولان كمسنه العضروط عينك ضمى ورانك ضمى ومديله عضرط
بمعناه العضاريط عينك فتحى ورانك كسريله ومديله جمعى تابعلر معناسنه العضرط على وزن
جعفر خايه ايله دبر ما بينى عربلرك فلان اهلب العضرط ديدوكى قوللرنده عضرطدن مراد ذكر اولنان
موضعدر واهلب قيلى چوق ديمكدر كثير الشعر معناسنه العضرفوط عينك وراك فتحى وضادك
سكونى وفانك ضميله اركك كلر العضيرف عينك ضمى وضادك فتحى ورانك كسريله تصغيرى
العضيريف كذلك تصغيرى العط عينك فتحى وطانك تشديديله بزى اوزاديسنه يارمق يقال
عط الثوب يعط عطا من الباب الاول اذا شقه طولا التعطيط على وزن التكريم كذلك يارمق عطط
يقال عططه شدد للتكثير الانعطاط همزه نك وعينك كسريله يارلمق انشقاق معناسنه
العطعطة على وزن الزلزلة حكايت صوتدر يقال عطعط القوم اذا قالوا عيط عيط وعيط كسرله
برصوتدركه يكتلر حالت لهو ولعبده آنى تلفظ ايدوب چاغررلر المعطوط ميمك فتحى وطانك ضميله
مغلوب معناسنه در شيبانى روايتى اوزره العطاط عينك فتحيله ارسلان اسد معناسنه وبهادر
معناسنه دخى كلور شجاع كبى العفط عينك فتحى وفانك سكونيله يلمك خروج الريح معناسنه
يقال عفطت العنز تعفط عفطا اذا حبقت وبو مقامده صاحب صراح عفطك تفسيرنده عطسه دادن
وبنى فشاندن اودخى ديرلرديمش وعفط چوبان قيونى سوردكده قيونك فشقرمسى آوازى كبى عفط
آوازيله سورمكه دخى ديرلر العفيط عينك فتحى وفانك كسرى ومديله كذلك قيونك فشقرمسيدر
العفطة عينك فتحى وفانك سكونيله فشقران قيون العافطة فانك كسريله ديشى قيون
معناسنه وعربلرك ماله عافطة ولا نافطة ديدكلرى قوللرنده ابو الدقيس روايتى اوزره عافطه دن مراد
نعجه ونافطه دن مراد عنزدر ونعجه ديشى قيونه وعنز كچيه ديرلر عربلرك ذكر اولنان قولى انلرك ماله ثاغية
ولا راغية ديدكلرى قولى كبيدركه ثاغيه دن مراد قيوندر زيرا ثغا ثاء مثلثه نك ضمى وغين معجمه ايله قيون
آوازيدر وراغيه دن مراد ناقه در زيرا رغا راء مهمله نك ضمى وغين معجمه ايله دوه آوازيدر وعافطه دخى شول
جاريه دركه چوبانلق خدمتنده اوله العفاطة عينك فتحى وفانك تشديديله بمعناها العلاطان عينك

عينك كسريله بيونك ايكى جانبى العلاط كذلك عينك كسريله بيونده آرقرى اوروان داغندر
اوزونلغنه اوروان نسطاع ديرلر سينك كسريله وعين مهمله ايله وعلاط بيونه بغلنان ايپه دخى ديرلر العلط
عينك فتحى ولامك سكونيله بيونه آرقرى داغ اورمق يقال علط بعيره يعلط علطا من الباب الاول
وعلط يرامز لغه ياد ايتمكه دخى ديرلر يقال علطه بشر اذا ذكره بسوء وعلط اوقله اورمغه دخى ديرلر يقال
علطه بسهم علطا اذا اصابه التعليط على وزن التكريم كذلك داغ اورمقدر تشديد مبالغه ايچوندر
وتعليط دوه نك بيونندن ايپى چقارمغه دخى ديرلر العلط ضمتينله شول ناقه دركه يولارسز اوله
اصمعى روايتى اوزره احرايتدى علط داغسز اولان ناقه در الاعلاط همزه نك فتحيله جمعى ايپسز وداغسز
اولان دوه لر معناسنه العلط عينك ضمى ولامك سكونيله بيون باغى قلاده معناسنه الاعلواط
همزه نك كسرى وواوك تشديديله بيونه اصلمق يقال اعلوط بعيره اعلواطا اذا تعلق بعنقه وعلاه
ومصدرنده واو يايه منقلب اولمدى اعشوشب مصدرنده منقلب اولدوغى كبى واو بونده مشدد اولدغيچون
ولازم اولمق معناسنه ده كلور يقال اعلوطنى فلان اى ازمنى الاعليط همزه نك ولامك كسرى
ومديله مرخ ديدكلرى آغاجك يپراغى ومرخ ميمك فتحى وراء مهمله نك سكونى وخاء معجمه ايله شول
آغاجدركه آنى برى برينه سورمكله عرب طائفه سى اندن آتش چقاررلر العلبط عينك ضمى
ولامك فتحى وبانك كسريله والعلابط عينك ضمى وبانك كسريله فرسوده اولان نسنه وبرقطعه
قيون سوريسنه دخى ديرلر العلبطة عينك ضمى ولامك فتحى وبانك كسريله كذلك قيون سوريسى عمرط
العمروط عينك ورانك ضمى وميمك سكونى ايله اوغرى لص معناسنه العماريط عينك فتحى
ورانك كسرى ومديله جمعى اوغريلر معناسنه العمارطة كذلك جمعى اخرنده اولان تا يادن بدلدر
العمرط فتحتينله ورانك فتحى وتشديديله خفيف اولان كمسنه كه عامه تحريف ايدوب حمرت ديرلر
العملط فتحتينله ولامك فتحى وتشديديله شديد اولان كمسنه السنشط عينك وسينك فتحى عملط
ونونك سكونيله بدخو اولان كمسنه سئ الخلق معناسنه وعنشط اوزون معناسنه ده كلور طويل كبى
العشنط فتحتينله ونونك فتحى وتشديديله عشنق كبى طويل معناسنه در يقال رجل وجمل عشنط
العشانطة عينك فتحى ونونك كسريله جمعى نته كم عشانقه عشنقك جمعى كلور العنطنط فتحتينله ونون
ثانينك كذلك فتحى ايله طويل معناسنه در اصل كلمه عنط در مكرر قلنمشدر العنطيان عينك وطانك
كسريله يكتلكك ابتداسيدر وبونك وزنى فعليان در فانك كسريله ابى بكر بن سراج روايتى اوزره العائط عوط
همزه نك كسريله شول ناقه دركه اول سنه ده حامله اولمغين اوزرينه يوك اوروله واكا حائل دخى ديرلر
العيط عينك كسريله جمعى حامله قالمين دوه لر معناسنه العوط عينك ضمى ومديله كذلك جمعى
العوطط عينك ضمى وطانك فتحيله كذلك جمعى حائلك جمعى حولله حوال كلدوكى كبى عائط عيط
همزه نك اوله كسرى وعينك ثانيه كسرى ومديله واضافتيله كلجك ييل دخى حامله قالمين ناقه در يقال
عاطت الناقة تعوط وابو عبيد ايتدى بعضيلر عوطط وحول مصدردر جمع كلدر ديدى الاعتياط
همزه نك وتانك كسريله والتعيط فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله والتعوط فتحتينله وواوك
ضمى وتشديديله ناقه نيچه ييللر حامله قالمق يقال اعتاطت الناقة وتعيطت وتعوطت اذا لم تحمل سنوات
وكاه اولوركه بوكثرت شحمدن اولور وفى الحديث انه بعث مصدقا فاتى بشاة شافع فلم يأخذها فقال ائتنى
بمعتاط وشافع شول قيوندركه آنوكله ولدى اوله واعتياط كاه اولوركه برنسنه يه جارزا ولمغه ديرلر يقال

اعتاط الامر اذا اعتاص واعتياص عين وصاد مهملتين ايله مشكل اولمغه ديرلر ؛ العيط ؛ عينك فتحى وياءنك
سكونيله بيون اوزونلغى ؛ الاعيط ؛ همزه نك وياءنك فتحيله بويني اوزون ؛ العيطاء ؛ عينك فتحى وياءنك
سكونى والفك مديله مؤنثى يقال جمل اعيط وناقة عيطاء ويقال قارة عيطاء اذا استطالت فى السماء يعنى
اوزونلغى جانب علوه اولسه ويقال ايضا القصر الاعيط اذا كان منيفا يعنى زياده مرتفع اولسه * فصل
غبط الغين ؛ الغبط ؛ غينك فتحى وباءنك سكونيله قوچك قويروغن يوقلمقدر ياغى وارميدر بلمك ايچون
وغبط حسن حال اوزره اولمغه دخى ديرلر وقولهم اللهم غبطا لا هبطا اى نسألك الغبطة ونعوذ بك ان نهبط
من حالنا ؛ الغبطة ؛ غينك كسرى وباءنك سكونيله بركمسنه رشك ايتدوكى كمسنه نك حالى كبى
اولماسن طلب ايتمك اول حالت رشك ايتدوكى كمسنه دن زائل اولماسن طلب ايتمكسزن كه طلب ايدرسه
بو مرتبه يه حسد ديرلر غبطه ديمزلر ؛ الاغتباط ؛ همزه نك وتاءنك كسريله بركمسنه رشك اولنمق
تقول غبطته بما نال اغبطه غبطا وغبطة من الباب الثانى فاغتبط كقولك منعته فامتنع وحبسته
فاحتبس ؛ الغبيط ؛ غينك فتحى وباءنك كسرى ومديله شول پالاندركه انوك اوزرينه عورتلر ايچون
اولان محفه بغلنور الغبط ضمتينله جمعى وغبيط دوزيره دخى ديرلر وغبيط يردن نك دخى اسميدر صحراى
غبيط ديدكلرى بوندن مأخوذدر ؛ الاغباط ؛ همزه نك كسريله پالانى دوه نك ارقه سنده على الدوام
قويوب اندرمامك يقال اغبطت الرجل على ظهر البعير اذا ادمته عليه ولم تحطه عنه واغباط حمى دوام
اوزره طوتمغه دخى ديرلر يقال اغبطت عليه الحمى اى دامت وكوك يوزينك ياغمورى دائم اولمغه دخى ديرلر
غطط يقال اغبطت السماء اذا دام مطرها ؛ الغطة ؛ غينك فتحى وطاءنك تشديديله صويه باترمق يقال غطه
فى الماء يغطه غطا من الباب الاول اذا مقله ؛ الانغطاط ؛ همزه نك وغينك كسريله صويه باتمق
التغاط ؛ تاءنك فتحى وغينك فتحى ومديله برقاج كمسنه برى برن صويه باترمق يقال تغاط القوم يتغاطون
اى يتماقلون فى الماء وتماقل طالدرشمقدر ؛ الغطيط ؛ غينك فتحى وطاءنك كسرى ومديله دوه نك
طغرلغن چقاروب كوكره مسى واكر طغارجغن چقارمسه هدير ديرلر غطيط ديمزلر پس ناقه دن
صادر اولانه هدير ديرلر غطيط ديمزلر زيرا ناقه طغارجغن چقارمز وغطيط اويقوده اولان كمسنه نك
وبوغولان كمسنه نك خرلديسى ؛ الغطاط ؛ غينك فتحيله بوغورتاق ديدكلرى قوشلركه ارقه سى
وقارنى وسائر جسدى بوز اولوب قنادلرينك ايچى سياه اولور وياقلرى وبوينى اوزون اولوب لطافت اوزره
اولور كندى جنسنك سوريسنه قارشمز چوق اولدوغى وقت ايكى اوچ برده اولور ؛ الغطاطة ؛
غينك فتحيله واحدى ؛ الغطاط ؛ غينك ضميله صبح اولى ؛ الغطغطة ؛ على وزن الزلزلة شول
صوتى حكايتدركه غطغطه يه مناسب اوله ؛ المغطغطة ؛ ميمك ضمى وغينك فتحى وغين ثانينك كسريله
زياده قاينين چوملك ؛ التغطمط ؛ فتحتينله وميمك ضميله شول صوتدركه انده بوغلمق اثرى اوله
الغطامط ؛ غينك ضمى وميمك كسريله چوملك قيناماسنك آوازيدر ودريا موجنك دخى آوازيدر
غلط جوهرى ايدرميم بنم قتمده زائده در ؛ الغلط ؛ فتحتينله ياكلمق يقال غلط فى الامر يغلط غلطا من الباب الرابع
الاغلاط ؛ همزه نك كسريله ياكلتمق يقال اغلطه غيره وعرب طائفه سى غلط ديرلر كلامده ياكلمق
واقع اولسه وغلت ديرلر حسابده ياكلمق اولسه وبعضيلر ايكيسيده بر معنايه كلور لغتلردر ديدى ؛ المغالطة ؛
ميمك ضمى ولامك فتحيله كلامده بركمسنه يى غلطه براقمق يقال غالطه مغالطة فى منطقه ؛ التغليط ؛
على وزن التكريم بركمسنه يى غلط ايتدك ديو غلطه نسبت ايتمك ؛ الاغلوطة ؛ همزه نك ولامك ضميله

ضميله شول مسئله دركه انوكله مغلطه يه براغلورونهى النبى صلى الله عليه وسلم عن الاغلوطات ومنه قولهم
غمط حدثته حديثا بالاغاليط ؛ الغمط ؛ غينك فتحى وميمك سكونيله حرون اولوب نعمتى خورگورمك يقال
غمط النعمة يغمطها من الباب الرابع ويقال غمط عيشه وغمطه ايضا بالفتح يغمطه غمطا من الباب الثانى اذا بطره
وحقره وغمط الناس خلقى حقير كورمك وفى الحديث انما ذلك من سفه وغمط الحق وغمط الناس يعنى ان يرى
الحق سفها وجهلا ويحتقر ويحتقر الناس ؛ الاغماط ؛ همزه نك كسريله حمى دائم اولمق يقال اغمطت
عليه الحمى اذا دامت وهى لغة فى اغبطت ؛ الغوط ؛ غينك فتحى وواوك سكونيله ايچرو كيرمك دخول
غوط معناسنه ؛ الغيط ؛ غينك فتحى وياءنك سكونيله بمعناه يقال غاط فى الشئ يغوط ويغيط اذا دخل فيه
يقال هذا رمل يغوط فيه الاقدام ؛ الغائط ؛ همزه نك كسريله انساندن خروج ايدن نجاست وقولهم
اتى فلان الغائط يعنى قضاى حاجته كلدى وبونك اصلى بودركه غائط معناى اصليسنده چوقور يره ديدك
اولور الغوط غينك ضمى ومديله جمعى والاغواط همزه نك فتحيله والغيطان غينك كسرى ومديله
كذلك جمعى وغيطانده واو يايه منقلب اولدى ماقبلى مكسور اولدوغيچون پس عرب طائفه سندن
برى قضاى حاجت ايتملو اولسه چقوريره مراجعت ايدردى پس هر قضاى حاجت ايدنه اتى الغائط
ديديلر غائط ايله نجاست اراده ايدوب ؛ الغوطة ؛ غينك ضمى ومديله بر موضعك اسميدر شامده كه
فرط صويى كثرت واشجارى وفرت اوزره دركه غوطه دمشق ديرلر * فصل الفاء ؛ الفرط ؛ فاءنك فتحى
وراءنك سكونيله برنسنه يى تقصير ايله ضايع ايتمك يقال فرط فى الامر يفرط فرطا من الباب الاول اذا قصر
فيه وضيعه حتى فات وفرط افراط معناسندن اسم دخى كلور حدن تجاوز ايتمك معناسنه يقال اياك
والفرط فى الامر وفرط حين معناسنه ده كلور ومنه قولهم لقيته فى الفرط بعد الفرط اى الحين بعد الحين
وبعد معناسنه ده كلور يقال اتيته فرط يوم او يومين وابو عبيد ايتدى فرط اون بش كيجه دن زياده ده
استعمال اولنماز ؛ التفريط ؛ على وزن التكريم بمعناه وعجله ايتمك معناسنه ده كلور يقال فرط عليه اذا
عجل وعدا ومنه قوله تعالى * انا نخاف ان يفرط علينا اوان يطغى وسبقت معناسنه ده كلور يقال فرط
اليه منى قول اذا سبق وفرطت القوم افرطهم فرطا من الباب الاول ايضا اى سبقتهم الى الماء وتفريط
بركمسنه يى براغوب كيدوب تقدم ايتمكه دخى ديرلر يقال فرطته اذا تركته وتقدمته وتفريط برى قلمغه
دخى ديرلر يقال فرط الله عنه ما يكره اى نجاه وبو معنى اشعارده مخصوص صدر غيرى كلامده اولماز ؛ الفارط
وراءنك كسريله ايلرو واران كمسنه الفراط فاءنك ضمى وراءنك تشديديله جمعى ايلرو وارانلر معناسنه
فراط القطا اسفرودينى بوغرتاق ديدكلرى قوشلك دريه وصويه ايلرو واراناريدر ؛ الافراط ؛ همزه نك
كسريله عجله ايتدرمك يقال افرطه اذا عجله وافرطت السحابة بالوسمى اذا عجلت به ووسمى اول بهارده
يغان ياغمور ديرلر وافرطت المرأة اولادا اذا تقدمتهم وافراط طولدرمغه دخى ديرلر تقول افرطت المزادة
اذا ملأتها ومزادة ميمك فتحيله وزاء معجمه ايله آزق قويا جق ظرفه ديرلر وافراط ترككه دخى ديرلر يقال
ما افرطت من القوم احدا اى ما تركت وبو كسائى روايتدر ومنه قوله تعالى * وانهم مفرطون اى متركون
فى النار منسيون وافراط حدن تجاوز ايتمكه دخى ديرلر يقال افرط فى الامر اذا جاوز فيه الحد ؛ الفرطة ؛
فاءنك ضمى وراءنك سكونيله اسمدر خروج وتقدم معناسنه ؛ الفرطة ؛ فاءنك فتحى وراءنك سكونيله بركره
چقماق وتقدم ايتمك معناسنه بناء مره درغرفه ايله غرفه كبى حسوه ايله حسوه كبى وغرفه بركره اليله
صو المق وحسوه بركره ايچمك معناسنه ومنه قول ام سلمة لعايشة رضى الله عنهما ان رسول الله صلى الله

عليه وسلم نهانا عن الفرطة فى البلاد الفرط فتحتينله شول كمسنه دركه صوولنمق ايچون برجانبه توجه
ايدن قومدن مقدم واروب انلر ايچون ايپلرو قوغه لر احضار ايده پس فرط فعل بمعنى فاعل اولوب تبع بمعنى
تابع اولدوغى كبى يقال رجل فرط وقوم فرط ايضا وفى الحديث انا فرطكم على الحوض ومنه قيل للطفل
الميت اللهم اجعله لنا فرطا اى اجرا يتقدمنا حتى نرد عليه الفارطان رانك كسريله ايكى يلدزدر برى
برندن ايرو بنات نعش سريرينك اوكنده درلر المفارطة ميمك ضمى ورانك فتحيله سبقت ايتمك
يقال فارطت القوم مفارطة الفراط فانك كسريله بمعناه وفراط تكلمده سبقت ايتمك معناسنه ده
كلور يقال تكلم فلان فراطا اى سبقت منه كلمة وماء فراط شول صويه ديرلركه اكا كم سبقت ايدرسه انوك
اوله التفارط تانك فتحى ورانك ضميله برنيجه كمسنه برى برين سبقت ايتمك الفرط ضمتينله
شول نسنه دركه اندن حددن تجاوز اولنه ومنه قوله تعالى * وكان امره فرطا وفرط شول ديه يه ديرلركه
طاغه شبيه اوله الافراط همزه نك فتحيله جمعى طاغه شبيه اولان ديه لر معناسنه يقال اليوم تنوح على
الافراط يعنى بايقوش نوحه قلور جبال صغيره اوزرينه وافراط اوائل صبحه دخى ديرلر تباشير صبح
معناسنه وفرط ترك اولنان نسنه يه دخى ديرلر يقال امر فرطا اى متروك وفرط سريع اولان آته دخى ديرلر
سائر آتلردن مقدم اولدوغيچون الافتراط همزه نك وتانك كسريله فوت اولمق معناسنه كلور
يقال فلان لا يفترط احسانه وبره اى لا يفترض ولا يخاف فواته وافراط بر كمسنه نك ولد صغيرى وفات
ايتمكده ديرلر يقال افترط فلان فرطا اذا مات له ولد صغير قبل ان يبلغ الحلم الفرشطة على وزن فرشط
الدحرجة بر كمسنه اوتورركن ياخود طورركن اياقلرينى برى برندن آيرمقدر فرشحه كبى كه فرشحه دخى
فائله وشين معجمه وحاء مهمله ايله ذكر اولنان معنايه در يقال فرشطت الناقة اذا تفحجت للحلب وفرشط
الجمل اذا تفحج للبول الفسطاط فانك ضمى وسينك سكونيله قلدن اولان قره او وبونده برنيجه فسط
لغت واردر برى فسطاط وبرى فستاط وبرى دخى فساط وفانك كسرى دخى بونلرده لغتدر وفسطاط
مدينه مصرك دخى اسميدر الفسيط فانك فتحى وسينك كسرى ومديله خرمانك باشنده اولان
نسنه وطرنقدن كسلن طرنق پارچه سنه دخى ديرلر الافلاط همزه نك كسريله قورتارمق يقال فلط
افلطنى الرجل افلاطا مثل افلتنى خليل ايتدى افلطنى لغة تميمية در قبيحه در افلتنى معناسنه الفلاط
فانك كسريله فجاءة معناسنه در الفلط فتحتينله بمعناه يقال لقيت فلانا فلطا وفلاطا اى فجاءة
ويقال تكلم فلان فلاطا فاحسن اذا فاجاء بالكلام الحسن * فصل القاف * القبط قافك كسرى
وبانك سكونيله شول طائفه دركه انلر اهل مصرك اصليدر القبطى قافك كسرى وبانك سكونى قبط
ويانك تشديديله ذكر اولنان طائفه يه منسوب اولان كمسنه يقال رجل قبطى القبطية كذلك
قافك كسرى وبانك سكونى ويانك تشديديله آق اينجه كتاندن اولان ثيابدر كه مصرده ايشلنور
وكاه اولور كه قافى مضموم ايدرلر زيرا نسبتده كاه اولور تغييرى جائز كورلر نته كم سهلى ودهرى ديرلر
سهله ودهره نسبتده القباطى قافك فتحى ويانك تشديديله جمعيدر القباط قافك ضمى وبانك
تشديديله پشمينه حلوا ناطف معناسنه القبيط قافك ضمى وبانك فتحى وتشديدى ويانك سكونيله
بمعناه القبيطى وزن مزبور اوزره وآخرنده الف مقصوره ايله والقبيطاء كذلك وزن مزبور اوزره
وآخرنده الف ممدوده ايله ذكر اولنان معناده لغتدرلر لكن يانى تخفيف ايدرسك الفى مد ايدرسن وتشديد
ايدرسك قصر ايدرسن والقنبيط قافك ضمى ونونك فتحى وتشديدى وبانك كسرى

كسرى ومديله نباتات قسمندن بر معروف نسنه دركه اكل اولنور القحط قافك فتحى
قحط وحانك سكونيله قتلق جدب معناسنه وقحط خلق قتلق ييلنه داخل اولمغده ديرلر يقال قحط القوم
على ما لم يسم فاعله قحطا اذا اصابهم القحط القحوط ضمتينله ياغمور حبس اولنمق يقال قحط المطر يقحط
قحوطا من الباب الثالث وفى القحط يقحط دخى روايت اندى باب رابعدن الاقحاط همزه نك كسريله
قتلغه ايرشمك يقال اقحط القوم اذا اصابهم القحط قحطان قافك فتحى وحانك سكونيله يمن قومنك
قرط باباسيدر القرط قافك ضمى ورانك سكونيله كوپه كه قولاغه طقارلر القراطة قافك كسرى
ورانك فتحيله جمعى كوپه لر معناسنه القراط قافك كسريله كذلك جمعى رحله رماح كبى قراط كذلك
چراغك فتيل جنبنده اولان شعله سيدر قرط سئيس قبيله سندن بر رجلك اسميدر التقريط
على وزن التكريم كوپه طاقمق التقرط فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله كوپه طاقمق يقال
قرطت الجارية فتقرطت وتقريط لجامى آتك باشى اوزرينه براقمق وتقريط لسراج مومك بورنن
المق شعله سى زياده اولسون ديو القيراط قافك كسرى ومديله نصف دانقدر اصلى قراط ايدى
رانك تشديديله زيرا جمعى قراريط كلور پس حرف تضعيفك برى يايه منقلب اولدى دينارده منقلب
اولدوغى كبى نته كم ذكر اولندى وشول قيراط كه حديث شريفده واقع اولمشدر انوك تفسيرى حديث
قرطط شريفده واقع اولدوغى اوزره احد طاغى كبى ديمكدر القرطيط قافك وطانك كسرى ورانك سكونيله
بلا وآفت داهيه معناسنه القرطيطة وزن مذكور اوزره شئ حقيره ديرلر يقال ماجاء فلان
بقرطيطة اى بشئ يسير حقير القرطاط قافك ضمى ورانك سكونيله شول چولدركه پالانك
قرفط التنه قورلر القرطان كذلك قافك ضمى ورانك سكونيله وآخرنده نونله بمعناه الاقرنفاط
همزه نك كسرى وقافك سكونى ورانك كسرى ونونك سكونى وبعده فايله چخيله ايركك جمع اولوركن
فرجنك ايكى جانبن بريره كتورمكدر وجعدن اوترى القرمطة على وزن الدحرجة خطده سطرلرى
صيق يازمق نته كم يوريمه ده قرمطه آدمى صيق اتمكدر الاقرنماط همزه نك ورانك كسريله درى
قرمط بورشوب بريره كلمك القرامط قافك فتحى وميمك كسريله ناسدن بر طائفه در القرمطى قافك
وميمك كسرى ويانك تشديديله واحدى القسوط ضمتينله ظلم ايدوب حقدن عدول ايتمكدر
قسط يقال قسط يقسط قسوطا من الباب الثانى قال الله تعالى * واما القاسطون فكانوا لجهنم حطبا
القسط قافك كسرى وسينك سكونيله عدل معناسنه در وقسط شول كيله يه ديرلركه اول
نصف صاعدر وقسط حصه ونصيب معناسنه دخى كلور الاقساط همزه نك كسريله اهل
عدالت اولمق يقال اقسط الرجل المقسط ميمك ضمى وقافك سكونى وسينك كسريله عدالت
صاحبى اولان كمسنه ومنه قوله تعالى * ان الله يحب المقسطين القسط قافك ضمى وسينك
سكونيله درياده حاصل اولان ادويه دن بر معروف دارودر القسط فتحتينله طوارك اياغى
ديك اولمه در وبو عيب عد اولنور معتبر اولان بر مقدار اكرى اولوب ينه كرش كبى طونمقدر يقال
قسط قسطا من الباب الرابع الاقسط همزه نك وسينك فتحيله شول طواردركه انوك اياغى ذكر
اولنان وجه اوزره اوله واقسط دوه قسمنده اكا ديرلركه اياغنك سكيرى قورى اوله يارادلشنده القسطاء
قافك فتحى وسينك سكونيله وآخرنده الف ممدوده ايله شول ناقه دركه اياغنك سكيرى ياصى اوله
قاسط سينك كسريله بر قبيله نك باباسى آديدركه قاسط بن هنب بن افصى دركه جد اعلاسى ربيعه در

النسط ﴿﴾ قافك ضمى وسينك سكونيله اينجك ساق معناسنه بعض كتابدن نقل اولندوغى اوزره
قطط القط ﴿﴾ قافك فتحى وطانك تشديديله برنسنه‌يى آرقرى كسمك تقول قططت الشئ اقطه من الباب الاول
اذاقطعته عرضا ومنه قط القلم خليل ايتدى قط برنسنه‌يى آرقرى بو لمكدر وفى الحديث كان على اذا
اعتلى قط واذا اعترض قط يعنى اميرالمؤمنين على‌نك شانى بوايدى كفار له غزا حيننده ونرخ بهالى
اولمغه ده ديرلر يقال قط السعر يقط اذاغلا وقطقورجق چحلويه دخى ديرلر يقال رجل قط الشعر
المقطة ﴿﴾ ميمك كسرى وقافك فتحيله شول نسنه‌در كه اوزرنده قلم كسلور ﴿﴾ القطاط ﴿﴾ قافك فتحى
وطانك تشديديله شول خراطدر كه حقه‌لر ايشلر ﴿﴾ القاط ﴿﴾ بهالو اولان سعر يقال وردنا ارضا
قاط اسعارها ﴿﴾ القطط ﴿﴾ فتحتينله صاچ زياده‌قورجق اولمق يقال جعد قطط اذا كان شديد الجعودة
يقال قطط شعره من الباب الرابع وهو احد ماجاء على الاصل باظهار التضعيف يقال رجل قطط الشعر
كمايقال قط الشعر ﴿﴾ قط ﴿﴾ قافك فتحى وطانك تشديديله زمان معناسنه‌در يقال مارأيته قط كسائى
ايتدى اصلى قطط ايدى وقتاكه حرف اول ادغام ايچون تسكين اولندى حرف آخير متحرك ومعرب
قلندى وبعضيلر قط ديديلر ضمتينله ضمه‌يى ضمه تابع قيلوب منذ ياهذا ديدكلرى كبى وبعضيلر قط ديديلر
قافك فتحى وطانك دخى ضمى وتخفيفيله اداة قلوب اصل اوزرينه مبنى قلمنله آخرى مضموم اولمق
اوزره مشدده مضموم اولدوغى كبى وبعضيلر تخففنده دخى ضمه‌يى ضمه‌يه تابع قلوب قط ديديلر قافك ضمى
وطانك دخى ضمى وتخفيفيله عربلرك لم ارمذيومان ديدكلرى قولى كبى وبو قليلدر اشبو ذكراولنان قط
دهر معناسنه اولدوغى وقتدر اماحجن كه حسب معناسنه اولسه اكتفا معناسندن قاف مفتوح اولوب
طاساكن اولور تقول مارأيته الامرة واحدة فقط وحجن مضاف قلسك قطك هذا الشئ ديرسن حسبك
معناسنه وقطنى ديرسن قافك فتحى وطانك سكونيله وقطى ديرسن قافك فتحى وطانك كسريله ونون
داخل اولدوغى كلمه‌نك آخرينك سكونن صيانت ايچوندر سكون اوزره مبنى اولدوغندن اوتروكه كبى
اولنان نون اسميه‌يه داخل اولماز بلكه همين فعل ماضيه داخل اولور وحجن اكا ياء متكلم داخل اولسه ضربنى
وكلمنى ديدكلرى كبى فعلك آخرنده اولان فتحه كه فعل انوكا اوزرينه بنا اولنمشدر سالم اولوب آخر فعلى
جردن صيانت ايچون جوهرينك بو حكمى فعل ماضيه تخصيص ايتمسى محل تأملدر زيرا نون وقايه‌نك
فعل مضارعه دخى دخولى جائزدر يضربنى ويكلمنى كبى ونون مزبوره اسم قبيلنه داخل اولماز الا برقاچ
كلمه‌يه كه انلر قطنى وقدنى وعنى ومنى ولدنى‌در بونلرك اوزرينه قياس اولنماز واگر قطنيده نون اصل
كلمه‌دن اوليدى قطنك ديرلردى نونك رفعيله بوخود معلوم دكلدر ﴿﴾ قطاط ﴿﴾ قافك فتحى وطانك
كسرى اوزره بناسيله قطام كبى كه حسبى معناسنه‌در ﴿﴾ القط ﴿﴾ قافك كسريله اركك پسى كريه‌نر
معناسنه القطاط كذلك قافك كسريله جمعى ﴿﴾ القطة ﴿﴾ قافك كسريله مؤنثى سنور معناسنه
وقط مكتوبه دخى ديرلر وقط احسان براتنه دخى ديرلر ومنه قوله تعالى * ربنا عجل لنا قطنا قبل
يوم الحساب ﴿﴾ القطقط ﴿﴾ قافلرك كسرى وطانك سكونيله ياغمورك خورده‌سى اصغر مطر معناسنه
يقال قطقطت السماء ﴿﴾ القطقطة ﴿﴾ على وزن الزلزلة خرده ياغمور ياغدرمق ﴿﴾ المقطقطة ﴿﴾ ميمك
ضمى وقاف ثانينك كسريله خرده ياغمور ياغدرن باوط و قطقطدن زياده اولان ياغموره رذاذ ديرلر
راء مهمله وذالين معجمتين ايله اندن صكره طش ديرلر طاء مهمله وشين معجمه ايله كه رذاذدن زياده‌در
اندن صكره بغش ديرلر باء موحده وغين معجمه ايله كه بو طشدن زياده‌در اندن صكره غبيه‌در غين

ضين معجمه وباء موحده وياء مثناة ايله كه بو بغشدن زياده‌در وغبيه‌كبيدر زحلبه وشجله وحفشه وحشكه دخى
القطقطانة ﴿﴾ قافلرك ضمى ايله بر موضعك اسميدر ﴿﴾ القعط ﴿﴾ قافك فتحى وعين مهمله‌نك سكونيله
قعط بغلمق وتضييق ايتمك يقال قعط على غريمه ﴿﴾ القعطة ﴿﴾ قافك فتحى وعينك كذلك سكونيله بناء
مره‌در معناى مذكوردن ﴿﴾ الاقتعاط ﴿﴾ همزه‌نك وتانك كسريله دولبندى باش اوزرنده صاروب
اكك التنه طولشدرمق وفى الحديث انه نهى عن الاقتعاط وامر بالتلحى وتلحى حاء مهمله ايله اكك التنه
طولشدرمه‌در ﴿﴾ المقعطة ﴿﴾ ميمك كسرى وقافك سكونى وعينك فتحيله عمامه معناسنه ابو عبيد روايتى
قفط اوزره ﴿﴾ القفط ﴿﴾ قافك فتحى وفانك سكونيله قوش چفتلشمك يقال قفط الطائر انثاه يقفطها
من الباب الاول ويقفطها من الباب الثانى قفطا اذا سفدها ابو زيد ايتدى قفط چتال طرنقلو اولانلرك
قمط چفتلشمسيدر ﴿﴾ القمط ﴿﴾ قافك فتحى وميمك سكونيله قوش چفتيله چفتلشمسى يقال قمط الطائر انثاه
يقمطها قمطا من الباب الاول ﴿﴾ القماط ﴿﴾ قافك كسرى وميمك فتحى ومديله شول ايپدركه
قيونى بوغزلركن اياغنه باغلرلر وقماط شول نسنه‌يه ديرلركه انوكله بشكده اوغلانى بغلرلر يقال
قمطت الشاة والصبى بالقماط اقمط قمطا من الباب الاول ايضا واسيرك النى واياغن بر يره جمع ايدوب
باغلمغه دخى ديرلر يقال قمط الاسير على البناء للمجهول اذا جمع بين يديه ورجليه بحبل ﴿﴾ القميط ﴿﴾
قنط قافك فتحى وميمك كسرى ومديله تمام ييله ديرلر يقال مربنا حول قميط اى تام ﴿﴾ القنوط ﴿﴾ ضمتينله
اميد كسمك يأس معناسنه يقال قنط يقنط قنوطا من الباب الثانى مثل جلس يجلس جلوسا وكذلك
قنط يقنط من الباب الاول مثل قعد يقعد وبونده اوچنجى لغت واردركه اول قنط يقنط قنوطادر
من الباب الرابع مثل تعب يتعب تعبا ﴿﴾ القنط ﴿﴾ فتحتينله ﴿﴾ والقناطة ﴿﴾ قافك فتحيله مصدرلردر
باب رابعدن تنه كم قنوط مصدر درباب اولدن وثانيدن ﴿﴾ القانط ﴿﴾ نونك كسريله اميد كسيجى
كمسنه‌يه ديرلر باب اولدن وثانيدن ﴿﴾ القنط ﴿﴾ قافك فتحى ونونك كسريله ذكر اولنان معنايه‌در باب
قوط رابعدن وقرئ فلاتكن من القنطين واما قنط يقنط بالفتح فيهما وقنط يقنط بالكسر فيهما فانما هو
على الجمع بين اللغتين قاله الاخفش ﴿﴾ القوط ﴿﴾ قافك فتحى وواوك سكونيله قيون سوريسى كله
كشط معناسنه الاقواط همزه‌نك فتحيله جمعى * فصل الكاف ﴿﴾ الكشط ﴿﴾ كافك فتحى وشينك سكونيله
برنسنه‌يى آچوب ازاله ايتمك يقال كشطت الجل عن ظهر الفرس اوالغطاء عن الشئ اذا كشفته عنه
وقشط دخى لغتدر بونده تنه كم عبدالله واذا السماء قشطت قراءت ايتمشدر وطوارك دريسن چقارمغه
دخى ديرلر تقول كشطت البعير كشطا اذا نزعت جلده ولا تقول سلخت لان العرب لا تقول فى البعير
الا كشطته او جلدته ﴿﴾ الانكشاط ﴿﴾ همزه‌نك وكافك كسريله زائل اولمق يقال انكشط روعه اذا ذهب
لبط وزوع راء مهمله‌نك فتحيله خوف معناسنه‌در * فصل اللام ﴿﴾ اللبط ﴿﴾ لامك فتحى وبانك سكونيله
يره اورمق تقول لبطت به الارض مثل لبجت به اذاضربت به الارض ولبط طورركن دوشمكه دخى ديرلر
يقال لبط به يلبط لبطا على البناء للمجهول مثل لبج به اذا سقط من قيام ومصروع اولمغه دخى ديرلر
﴿﴾ التلبط ﴿﴾ فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله بركمسنه ياتوب يوارلنمق ﴿﴾ الالتباط ﴿﴾ همزه‌نك وتانك
كسريله دوه سكردركن اياقلرن يره اورمق يقال مر البعير يلتبط اذا عدا وضرب بقوائمه كلها ﴿﴾ اللبطة ﴿﴾
لطط فتحتينله اسمدر سكردركن اللرن واياقلرن يره اورمق معناسنه وزياده اقسق اولان كمسنه‌نك
سكرتمه‌سنه دخى لبطه ديرلر ولبطه فرزدق نام شاعرك اوغلنك اسميدر ﴿﴾ اللط ﴿﴾ لامك فتحى وطانك

تشدیدیله لازم اولمق یقال لطط بالامر یلط لطا اذا لزمه ولط برنسنه‌یی برنسنه‌یه اولشدرمغه دخی
دیرلر تقول لططت الشیء اذا الصقته ولط انکار ایتمکه ده دیرلر یقال لططت حقه اذا جحدته ولط
برنسنه‌نك اوزرن اورتمکه دخی دیرلر تقول لططت الشیء اذا سترته ولط ناقه قویروغن بوطی آره‌سنه
المغه دخی دیرلر یقال لطت الناقة بذنبها من الباب الاول اذا جعلته بین فخذیها ولط قلاده‌یه ده دیرلر
یقال رأیت فی عنقها لطا حسنا وکرما حسنا وعقدا حسنا کله بمعنی اللطاط لامك کسریله جمعی قلاده‌لر
معناسنه ولط شول کمسنه‌یه دیرلرکه خصومتده یا آخر نسنه‌ده شدید اوله التلطط فتحتینله
وطانك ضمی وتشدیدیله ذکر اولنان معنایه یعنی انکار حقه دیرلر وکاه اولور طایی یایه قلب ایدوب
تلطیت حقه دیرلر زیرا اوچ طانك بریره جمع اولماسن کریه کوردکلرندن طاء آخیره‌یی یایه قلب ایدرلر
نتکم لعاعدن تلعیت دیرلر ولعاع برجنس ملایم اوتدر وتلعی ذکر اولنان اوتی دیرمکه دیرلر الالطاط
همزه‌نك کسریله انکار حقه مساونت ایتمك یقال الطه اذا اعانه وحمله علی ان یلط حقه اللطط
فتحتینله برکمسنه‌نك حقنه انکار ایتمك یقال ماللك تعینه علی لططه ولطط دیشلری آشنوب دیبلری
قالمغه دخی دیرلر الملطوط میمك فتحی وطانك ضمیله شول قلقانه دیرلرکه یوزی اوزره قپانمش اوله
یقال ترس ملطوط ای منکب علی وجهه الالط فتحتینله شول کمسنه‌دورکه دیشلری دوشمش یاخود
آشنوب دیبلری قالمش اوله اللطلط لامك کسری وطاء اولانك سکونیله دیشلری آشنمش
قاری ویاشلو ناقه‌یه دخی دیرلر کی دیشلری دوشسه الملطاط میمك کسری ولامك سکونیله
یوزدکرمانه دیرلر ودوه‌نك باشنك اورته یرنده یعنی دپه‌سنده اولان سیوری کمکه دخی دیرلر وابن
مسعود رضی الله عنه هذا الملطاط طریق بقیة المؤمنین هرابا من الدجال دیدوکندن مراد فرات
لعط کناریدر اللعطاء لامك فتحی وعینك سکونی والفك مدیله شول قیونلرکه بوینك آرقه‌یسنده سواد
اوله اللعطة لامك ضمی وعینك سکونیله اسمدر ذلك المعتاده ولعطه کذلك شول سواده دیرلرکه
چاقرك یاخود دبانك یوزنده اولور اللغط فتحتینله چاغرمق وغوغا وغلبه ایتمکدر اللغط
لغط لامك فتحی وغینك سکونیله واللغاط لامك کسریله بونلر دخی چاغروب غوغا وغلبه ایتمك
معناسنه‌در یقال لغطوا یلغطون لغطا ولغاطا من الباب الثالث ولغط لامك ضمیله برطاغك اسمیدر
لقط اللقط لامك فتحی وقافك سکونیله یره دوشن نسنه‌یی قالدرمق یقال لقط الشیء یلقطه من الباب الاول
اذا اخذه من الارض ومنه قولهم لکل ساقطة لاقطة یعنی هر نادر اولان کلامی استماع ایدوب استعمال
ایدر بولنور ولاقطة الحصی قافك کسریله ترکیب اضافی ایله قوش قورصاغی که انده یمی اینجدوکی
طاشلر جمع اولور الالتقاط همزه‌نك وتانك کسریله یردن کوترمك والتقاط اکسزن
برنسنه‌یه هجوم ایتمکه دخی دیرلر یقال وردت الشیء التقاطا اذا هجمت علیه بغتة اللقیط لامك
فتحی وقافك کسری ومدیله بیابانه براغلن نسنه‌درکه کوتریلور بنو اللقیط لامك فتحی وقافك کسریله
برقبیله‌نك اسمیدر آنه‌لرن حذیفة بن بدر کوترمشدی قتلق بیلنده براغلمش بولندی قزی حسن دار اولمغین
اوغلنه تزویج ایتمشدی اللقط فتحتینله شول نسنه‌درکه یر یرده بولنوب کوتریلور لقط معدن
دخی بوندن ماخوذدرکه اول شول آلتون پاره‌لریدرکه معدنده بولنور ولقط سنبل دخی بوندندر واول
شول دانه‌لردرکه خلق انی حصاد کوترلدکدنصکره جمع ایدرلر یقال لقطنا الیوم لقطا کثیرا وفی هذا المکان
لقط من المرتع یعنی بقیة مرعادن شیء قلیل واردر لقاط السنبل لامك ضمیله کذلك حصاد یرندن

یوندن جمع اولنان دانه‌لردر الالقاط همزه‌نك فتحیله خلایقدن قلیل ومتفرق اولانلردر التلقط
فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله بوراده‌ن واوراده‌ن جمع ایتمك یقال تلقط فلان التمر اذا التقطه
من ههنا وههنا اللوط لامك فتحی وواوك سکونیله برنسنه قلبه یرایدوب محبت اولنمق یقال
لاط الشیء بقلبی یلوط ویلیط ولوط بر دیواری مرمات ایدوب صوامغه دخی دیرلر تقول لطت الحوض
بالطین لوطا اذا ملطته وطینته ولوط ردایه دخی دیرلر یقال لیس لوطیه الالیط همزه‌نك ویانك
فتحیله قلبه یاقشن نسنه الالوط همزه‌نك وواوك فتحیله کذلك قلبه یاقشن نسنه یقال هو الیط
بقلبی والوط وانی لاجد له فی قلبی لیطا ولوطا یعنی حبا لازقا بالقلب الالتیاط همزه‌نك وتانك
کسریله قلبه یاپشمق ویاقشمق یقال هذا امر لا یلتاط بصفری ای لا یلصق بقلبی وصفر صاد مهمله
وفا ایله قلبدر الاستلاط همزه‌نك وتانك کسریله قلبه یاپشدرمق یقال استلاطوه ای الزقوه
بانفسهم وواجب عد ایتمکه دخی دیرلر لوط لامك ضمی ومدیله اسم منصرفدر هرچند عجمه
وتعریف موجود ایسه ده نوح دخی بویله‌در صرف لازم اولدوغنك وجهی بودرکه کلمه اوچ حرفلو اولوب
وسطی ساکن اولمغین غایت خفت اوزره اولمسی احد سببینه مقاوم اولمشدر وهند ودعد کلمه‌لرنده دخی
حال بویله‌در بو قدر وارکه مؤنثلك صرفی لازم کورمدیلر بلکه صرف ایله ترك صرف بیننده تخییر ایتدیلر
اللواط لامك کسریله قوم لوط عملن ایشلمك الملاوط میمك ضمی وواوك فتحیله بمعناه یقال
لاط الرجل ولاوط اذا عمل عمل قوم لوط اللیطة لامك کسری ومدیله قاش قابیدر اللیط
لامك کسری ومدیله جمعی ولیط کذلك لامك کسری ومدیله لون معناسنه ده کاور اللیطان لیط
لامك فتحی ویانك سکونیله برلفظدرکه شیطانه تبعیتله ذکر اولنور یقال شیطان لیطان * فصل المیم
المخط میمك فتحی وخانك سکونیله قوپارمق وچکمك یقال مخطه یمخطه مخطا من الباب الثالث اذا نزعه
ومده ویقال مخط فی القوس ومخط السهم اذا مرق یعنی اوقی چکوب که مرق راء مهمله ایله اوقی برجانبدن مخط
اول برجانبه چکورمکدر الامخاط همزه‌نك کسریله اوقی چکورمك یقال امخطت السهم اذا انفذته
المخاط میمك ضمیله سومك که بورندن جاری اولور المخط میمك فتحی وخانك سکونیله بورندن
کلن سومکی اخراج ایتمك یقال مخطه من انفه اذا رمی به الامتخاط همزه‌نك وتانك کسریله
سومکرمك وامتخاط قلج سیرمغه دخی دیرلر یقال امتخط سیفه اذا اخترطه وامتخاط برنسنه‌یی قاپوب
المغه دخی دیرلر یقال امتخط ما فی یده اذا انتزعه واختلسه التمخط فتحتینله وخانك ضمی وتشدیدیله
کذلك سومکرمك یقال امتخط وتمخط اذا استنثر المرط میمك فتحی وراءنك سکونیله قیل یولمق
یقال مرط الشعر یمرطه من الباب الاول اذا نتفه المراطة میمك ضمیله دوشن قلدر الامراط مرط
همزه‌نك کسریله قیل یولماغك زمانی قریب اولمق یقال امرط الشعر اذا حان له ان یمرط المرط
میمك کسری وراءنك سکونیله شول نسنه‌درکه یوکدن یاخود خزدن اشلیوب انی ازار ایدینورلر التمرط
فتحتینله وراءنك ضمی وتشدیدیله قیل دوکلمك یقال تمرط شعره اذا تحات الامرط همزه‌نك وراءنك
فتحیله شول کمسنه‌درکه صقالی خفیف اوله وامرط شول اوقه دخی دیرلرکه یلکی اولمیه وامرط اوغری‌یه
دخی دیرلر لص معناسنه ابوعمرو روایتی اوزره المرط ضمتینله کذلك یلکسز اولان اوقدر وکاه
اولورکه راء تسکین اولنور بوتقدیرجه امرطك جمعی اولور وبونکله واحد صفتلنمق جائز اولدوغنك سببی
مابعدنده جمع کلمسیدرکه سهم مرط القذاذ دیرلر بوذکر اولنان جوهرینك مختاریدر ولکن مرط سکونه

وانله مفرد در تقفاله قفل کبیدر دینلسه اسهل بالکه اولی اولیدی زیرا مابعدنده جمع کلدوکنك فائده سی
نه اولورکه حقیقتده امرطیت سهملك صفتیدر یلکك صفتی دکلدر ؤ المرطی غ فتحتینله والفك قصریله
برجنس سکردر که تقریبلك مافوقی واهدابك مادوننده در اصمعی روایتی اوزره ؤ المریطاء غ میمك
ضمی وراءنك فتحی ویانك سکونی والفك مدیله کوبك ایله قاسغك مابینیدر ومنه قول عمر لابی محذورة
رضی الله عنه حین اذن ورفع صوته اما خشیت ان تنشق مریطاؤك یعنی ضرر مذکوردن خوف
ایتمدکمی وبعض نسخه ده ان تفتق واقع اولمشدر ان تنشق یرینه ؤ المسط غ میمك فتحی وسینك سکونیله مسط
برکسنه الن طوارك فرجنه صوقوب ایچنده اولانی چقارمقدر و بونی اعلا یونده الحاق بار کیر اشندوغی
زمانده ایدرلر یقال مسطها یمسطها مسطا من الباب الاول ومسط پرماغله سیرماغه دخی دیرلر برنسنه یی
چقارمق ایچون یقال مسطت المعا اذا خرطت مافیها باصبعك لتخرج ما فیها ؤ الماسط غ سینك
کسریله برطوزلو صو نامیدرکه ایچه نك ایچن صیرر کذلك هرطوزلی صوکه ایچن کسنه نك ایچنی
سوره آکا ماسط دیرلر ؤ المسیطة غ میمك فتحی وسینك کسری ومدیله ؤ والمسیط غ کذلك شول
بولانق صودرکه حوضك دیبنده قالور رانوا لنمر ایتدی قچنکه دره یه آز سیل کلسه آکا مسیطه دیرلر
میمك فتحی وسینك کسریله وسیل زیاده آز اولسه مسطیه دیرلر میمك ضمی وسینك فتحیله ؤ المشط مشط
میمك فتحی وشینك سکونیله صاچی طره مق یقال مشطت المرأة الماشطة تمشطها مشطا من الباب الاول
الامتشاط غ همزه نك وتانك کسریله طرانمق یقال امتشطت المرأة ؤ المشیطة غ میمك فتحی وشینك
کسری ومدیله طرانمش صاچ یقال لمة مشیطة ولمه لامك کسری ومیمك تشدیدیله شول صاچدرکه
اوموزه ایریشه ؤ المشطة غ میمك کسری وشینك سکونیله برنوع طره مقدرکه رکبه وجلسه کبی
ؤ المشاطه غ میمك ضمیله طره مق ایله دوکلن صاچدر ؤ المشط غ میمك ضمی وشینك سکونیله طرق
شانه معناسنه الامشاط همزه نك فتحیله جمعی ومشط ایقده اولان طراقلغه دیرلرکه ایق پرمقلرینك
صکیرلری برکدیکی یردر ومشط اوموزك التی یاننده اولان کورك کمکنه دخی دیرلر ؤ المط غ میمك فتحی مطط
وطانك تشدیدیله چکمك مد معناسنه یقال مطه یمطه من الباب الاول وقاشی کروب تکبر قلمغه دخی
دیرلر یقال مط حاجبیه اذا مدهما وتکبر ؤ التمطط غ فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله اوزانوب کرنمك
تمدد معناسنه ؤ المطیطة غ میمك فتحی وطانك کسری ومدیله حوضك دیبنده باقی قالان صو ؤ المطیطاء
میمك ضمی وطانك فتحی والفك مدیله یوررکن صالنوب اللرین صالمق وفی الحدیث اذا مشت امتی المطیطاء
وخدمتهم فارس والروم کان بأسهم بینهم وبأس شدت حربه دیرلر ؤ المعط غ فتحتینله جسدده قیل معط
اولمامق یقال معط شعره من الباب الرابع اذا تساقط من داء ونحوه ؤ الامتعاط غ همزه نك وتانك
کسریله بمعناه یقال امتعط شعره اذا تساقط کذلك ؤ التمعط غ فتحتینله وعینك ضمی وتشدیدیله بمعناه
کذلك ؤ الامعاط غ همزه نك ومیمك کسری وتشدیدیله بمعناه ایضا وهو انفعل یقال امعط الحبل
وغیره اذا انجرد ؤ الامعط غ همزه نك وعینك فتحیله شول کسنه درکه بدننده قیل اولمیه ؤ الذئب الامعط
شول قورددرکه تویی دوکلمش اوله یقال معط الذئب من الباب الرابع ولا یقال معط شعره
علی البناء للمجهول واوغری یه اص امعط دیدکلری قورده تشبیهادر اصوص معط دیرلر ؤ المغط غ میمك مغط
فتحی وغین معجمه نك سکونیله چکمك ؤ الامتغاط غ همزه نك وتانك کسریله چکلمك یقال مغطه فامتغط
ومغط فی القوس مثل مخط یعنی یای چکسه بویله دینور وامتغاط ارتفاع نهار دخی دیرلر یقال امتغط

امتغط النهار اذا ارتفع ؤ الممغط غ میمك ضمی وغینك فتحی وتشدیدیله اوزون بویلو کسنه غایت
طولندن چکنمش کبی اولدوغیچون ممغط دیدیلر ؤ التمغط غ فتحتینله وغینك ضمی وتشدیدیله آت
مقط سکردرکن قوللرن اوزاده رق سکرتمك ؤ الماقط غ قافك کسریله شول آرق دوه درکه زیاده
آرقلغندن یرندن طوریمیه وماقط شول کسنه یه دیرلرکه فال آچوب اوفق طاشلره نظر قیله وعرب
طائفه سی بری برینه ساقط بن ماقط بن لاقط دیرلر ساقط ماقطك عبدی وماقط لاقطك عبدی
ولاقط عبد معتقه دیرلر جوهری ایدر بن بو تفسیری برکتابدن نقل ایتدم بلا سماع ؤ المقوط غ
ضمتینله دوه زیاده آرقلق یقال مقط یمقط مقوطا من الباب الاول ؤ المقاط غ میمك کسریله قماط
کبیدر قماطدن مقلوبدر وقماط الو آیاق بغلانن ایپه دیرلر کرك طوارك کرك بشکده اولان صبینك
ملط اولسون ؤ الاملاط غ همزه نك فتحیله شول کسنه درکه بدننده قیل اولمیه پس املط امرط کبیدر
وزنا ومعنی واحنف بن قیس املط ایدی وابو عبید ایتدی سهم املط امرط کبیدر یعنی یالکسز اوق
معناسنه در ؤ الاملاط غ همزه نك کسریله ناقه قرننده اولان ولدن توینمزدن اول دوشورمك
الملیط غ میمك فتحی ولامك کسری ومدیله ذکر اولنان ناقه نك دوشن ولدنه دیرلر ؤ الملط غ میمك
کسری ولامك سکونیله نسبی قاریشق اولان کسنه یقال غلام ملط خلط اذا کان مختلط النسب
الملاط غ میمك کسریله یان جنب معناسنه ؤ ابناء ملاط غ کذلك میمك کسریله دوه نك قوللریدر وملاط
شول بالچه دیرلرکه بنانك ایکی قورنك اراسنه قورلرکه دیوار انوکله مرمات اولنور ؤ الملطی غ میمك
ولامك فتحی والفك قصریله اتك برجنس سکرتمسی در مرطی کبی نته کم مرور ایتدی یقال مضی فلان
الی موضع کذا فیقال جعله الله ملطی لاعهده یعنی انی ذهابنده سریع ایدوب رجوع میسر ایتمسون
میط ملطیة غ فتحتینله وطانك کسری ویانك تشدیدیله برشهرك اسمیدر ؤ المیط غ میمك فتحی ویانك
سکونیله برکسنه حکمنده ظلم ایتمك وبعید اولمق واراق کتمك معناسنه ده کلور یقال ماط فی حکمه
یمیط میطا من الباب الثانی وماط فلان اذا ذهب وبعد ابو عبید ایتدی مطت عنه دیرلر چن اندن
اراغ اولسه واراغ ایتمك معناسنه ده کلور تقول مطت غیری اذا نحیته ومیط دفعه وزجره دخی دیرلر
المیاط غ میمك کسریله کذلك دفع وزجر معناسنه یقال القوم فی هیاط ومیاط یعنی مدافعه وممانعه ده
دیرلر ؤ التمایط غ تانك فتحی ویانك ضمی ایله تدافع معناسنه در فرا ایتدی یقال تمایط القوم اذا تباعدوا
وفسد مابینهم ؤ الاماطة غ همزه نك کسریله برنسنه دن اراغ اولمق تقول امطت عنه اذا تنحیت عنه
واراغ ایتمك معناسنه ده کلور تقول امطته اذا نحیته ومنه اماطة الاذی عن الطریق * فصل النون
نبط النبوط غ ضمتینله یردن صو قاینمق یقال نبط الماء ینبط من الباب الاول وینبط من الباب الثانی نبوطا
اذا نبع ؤ الانباط غ همزه نك کسریله قویی قازن کسنه صویه ایرشمك یقال انبط الحفار اذا بلغ الماء
الاستنباط غ همزه نك وتانك کسریله برنسنه یی چقرمق طلب ایتمك استخراج معناسنه واستنباط
نبطی اولمغه دخی دیرلر یقال استنبط الرجل وفی کلام ایوب بن القریة اهل عمان عرب استنبطوا
واهل البحرین نبیط استعربوا ؤ النبط غ فتحتینله ؤ والنبیط غ نونك فتحی وبانك کسری ومدیله برقومدرکه
عراقین بیننده یعنی بصره ایله کوفه بیننده اولان بطایحده قونوب ساکن اولورلر وبطایح شول واسع
دره لردرکه انده اوفق طاشلر اوله الانباط همزه نك فتحیله جمعی ونبیط قویه نك دبندن قازلورکن قیناپوب
چقان صویه دخی دیرلر ونبیط شول قیویه دیرلرکه صویی چوغلمش اوله ؤ النبطی غ فتحتینله

ویانك تشدیدیله و والنباطی ع نونك فتحی والفزائیه ایله و والنباط ع كذلك نونك فتحی ویاء
نسبتك حذفیله ذكر اولنان قومه منسوب اولان كمسنه یمنی ویمانی ویمان كبی و النباطی ع نونك ضمیله
ذكر اولنان معنایه در یعقوب روایتی اوزره و النبط ع نونك ضمی وبانك سكونیله شول بیاضدر كه
آتك قولتوغی وقرنی آلتنده اولور و الانبط ع همزه نك وبانك فتحیله شول آتدر كه ذكر اولنان وجه
نحط اوزره یا قولتوغی ویاخود قرنی آق اوله و النبطاء ع نونك فتحی وبانك سكونیله والفك مدیله
مؤنثی یقال شاة نبطاء الشاكلة و النحیط ع نونك فتحی وحاء مهمله نك كسری ومدیله صوت شدیدكه
نخط حمارك ابتدا آكردوغنده ظاهر اولور یقال نحط ینحط من الباب الثانی و النخط ع نونك فتحی وخاء معجمه نك
سكونیله برنسنه یی بورندن اتمق یقال نخط من انفه اذا رمی به و الانتخاط ع همزه نك وتانك كسریله
نشط بمعناه یقال انتخطه اذا رمی به كذلك و النخط ع نونك ضمی وخانك سكونیله ناس معناسنه در ومنه قولهم
لاادری ای النخط هو ای الناس هو و النشاط ع نونك فتحیله شاد اولمق یقال نشط ینشط نشاطا
من الباب الرابع و النشیط ع نونك فتحی وشینك كسری ومدیله شاد اولان كمسنه و التنشط ع فتحتینله
وشینك ضمی وتشدیدیله برنسنه یه چابك اولمق یقال تنشط لامر كذا وناقه سیرنده سرعت وشدت
اوزره اولمغه دخی دیرلر یقال تنشطت الناقة فی سیرها اذا شدت و الانشاط ع همزه نك كسریله
قومك طواری سریع وشدید اولمق یقال انشط القوم اذا كانت دوابهم نشیطة وانشاط مرعی طواری
سمز قلمغه دخی دیرلر یقال انشطه الكلاء اذا سمن وانشاط ایپك انشوطه سن یعنی دوكمن چوزوب زائل
قلمغه دخی دیرلر یقال انشطته اذا حللته یقال كانما انشط من عقال وبو ابوزید روایتی در و النشیط ع
نونك فتحی وشینك كسری ومدیله شول نسنه در كه غازیلر یولده انوكله غنیمتلنورلر دخی محل مقصوده
وارمقسزن و الناشط ع شینك كسریله شول بقر وحشیدر كه برندن بریره كلمش اوله وباری تعالینك
والناشطات نشطا دیدوكی قول شریفندن مراد نجومدر كه بربرجدن بربرجه چقار بقر وحشی برشهردن
برشهره چقدوغی كبی و النشط ع نونك فتحی وشینك سكونیله یلان آغزی دشیله ایصرمق یقال
نشطته الحیة تنشط نشوطا من الباب الاول وتنشط من الباب الثانی نشطا اذا عضته بنابها ونشط
قیودن بكره سز صو چكمكه دخی دیرلر وناقه نك آدمی واسع اولمغین یوریسی خوب اولمغه دخی دیرلر
یقال حسن ما نشطت السیر یعنی سدویدها وسدو مهملتینله آدم واسع اولمغه دیرلر ونشط ایپی آسان
دوكمكه دخی دیرلر یقال نشطت الحبل انشطه نشطا اذا عقدته انشوطة وانشوطه نك تفسیری بونك
عقبنجه كلور و الانشوطة ع همزه نك وشینك ضمی ونونك سكونیله شول دوكومدر كه چوزلمسی
آساندر اوچقور دوكومی كبی یقال ما عقالك بانشوطة وعقالدن مراد مودتدر یعنی محبتك قلبمزده
ضعیف دكلدر و الانتشاط ع همزه نك وتانك كسریله ایپك دوكومی چوزلمك یقال انتشطت الحبل
ای مددته حتی ینحل و الانشاط ع همزه نك فتحی ونونك سكونیله چكلمسی آسان اولان قویی یقال
بئر انشاط اذا كانت قریبة القعر تخرج الدلو بجذبة واحدة و النشوط ع نونك فتحی وشینك ضمی
ومدیله شول قیودر كه چكلمه سی مشكل اوله یعنی قوغاسی تیز چقمیوب جذبات كثیره یه محتاج اوله
وبو تقریردن معلوم اولور كه صاحب صراحك انشاط آنكه بیك كشیدن دلو برسر چاه آید ازوی بیرون
نشوط كذلك دیدوكی خطادر تأمل اولنه ونشوط برجنس بالغه دخی دیرلر وبو شبوطك غیریدر وشبوط
شول بالغه دیرلر كه قویروغی انجه ارقنی یصی اولور و نشیط ع نونك فتحی وشینك كسری ومدیله

ومدیله بركمسنه نك علمیدر وفی المثل لا حتی یرجع نشیط من مرو وبو مثلك اصلی بودر كه
نشیط ادلو بركمسنه بصره ده زیاد ایچون برقصر بنا ایتدكده تمام اولمادن فرار ایتمش هر باركه
زیاده قصرك تمام ایت دیسه لر لا حتی یرجع نشیط من مرو دیرایمش نشیط ایسه رجوع ایتمه مش پس
بو مثل اولمش و النطانط ع نون اولك فتحی وثانینك كسریله اوزون نسنه لر و النطناط ع نونك فتحی
وطانك سكونیله واحدی براوزون نسنه معناسنه و النطنطة ع علی وزن الزلزلة چكمك یقال
نطنطت الشیء اذا مددته و ناعط ع عین مهمله نك كسریله برقبیله نك ادیدر همداندن وناعط نعط
بوطاغك دخی اسمیدر و النفط ع فتحتینله ال كثرت عملدن مجروح اولمق و النفیط ع نونك فتحی
وفانك كسری ومدیله بمعناه یقال نفطت یده نفطا ونفیطا من الباب الرابع ونفیط چكی بورنیله فشقرمغه نفط
دخی دیرلر یقال نفطت العنز تنفط نفیطا من الباب الثانی اذا نثرت بانفها ونفیط چوملك قینمق معناسنه ده
كلور یقال القدر ینفط نفیطا اذا غلت ونفست یعنی اتاسه وبو تفت كلمه سنده لغتدر وغضبه كلمك
معناسی دخی بوندن مأخوذدر یقال ان فلانا لینفط غضبا مثل ینفت و التنفط ع فتحتینله وفانك ضمی
وتشدیدیله بمعناه ایضا یقال تنفطت یده كذلك و النفط ع نونك فتحی وفانك سكونیله نفت یاغی و النفط
نونك كسریله دخی لغتدر وكسر افصحدر و النافطة ع فانك كسریله بورنیله فشقرن طوار یقال ماله نقط
نافطة ولا نافطة ای شیء و النقطة ع نونك ضمی وقافك سكونیله معروفه در النقط نونك ضمی وقافك
فتحیله جمعی النقاط نونك كسریله كذلك جمعی برمه ایله برام كبی وبرمه طاشدن اولان چوملكه دیرلر
النقط ع نونك فتحی وقافك سكونیله نقطه قومق یقال نقط الكتاب ینقطه نقطا من الباب الاول و التنقیط
علی وزن التكریم كذلك نقطه قومق یقال نقط المصاحف تنقیطا و النقاط ع نونك فتحی وقافك
تشدیدیله نقطه قوین كمسنه و النمط ع فتحتینله دوشنلن نسنه لردن برنوعدر الانماط همزه نك فتحیله
جمعی سببله اسباب كبی ونمط كذلك خلایقدن برجماعتدر كه بر دل وبر جهت اوله لر وفی الحدیث خیر نمط
هذه الامة النمط الاوسط یلحق بهم التالی ویرجع الیهم الغالی یعنی كره قالانلر انلره لاحق اولوب حددن
تجاوز ایدنلر انلره رجوع ایده و النوط ع نونك فتحی وواوك سكونیله اصمق یقال ناط الشیء ینوطه نوطا اذا
علقه ونوط ارقه ایله قویروق مابیننه دخی دیرلر ونوط برنسنه دن آصیلن نسنه یه ده دیرلر وفی المثل عاط بغیر
انواط یعنی برنسنه یی المغه ال اوزادر كه حالا كه آصلمش نسنه یوقدر وبه كالحادی ولیس له بعیر دیدكلری كبیدر
وحادی حا ودال مهملتین ایله دوه یی سوقه كتورمك ایچون ایرلین كمسنه در وتجشا لقمان من غیر شبع نوط
دیدكلری كبیدر ونوط چكرك خرما قابیدر كه دوه یا ننه اصرلر و النوطة ع نونك فتحی وواوك سكونیله
شول ورمدر كه دوه نك كوكسنه وبوطلرینه وقولتوقلرینه عارض اولور یقال نیط البعیر علی البناء للمجهول
اذا اصابه ذلك ونوطه حقده دخی دیرلر كین معناسنه و الانواط ع همزه نك فتحی ونونك سكونیله شول
قایشلردر كه اكا برنسنه اصرلر اوزنكی قایشی كبی وجنقراق قایشی كبی وذات انواط برمعین اغاجك
اسمیدر وفی الحدیث انه ابصر شجرة دفواء تسمی ذات انواط ودفواء دال مهمله نك فتحی والفك مدیله شجره
عظیمه معناسنه در وانواط كذلك شول نسنه لردر كه دوه اوزرینه اصیلیر دوه یوكلرك كندن صكره
التنواط ع تانك فتحی ونونك سكونیله شول نسنه در كه محفه دن آصیلور تزیین ایچون و النوطة ع نونك
فتحی وواوك سكونیله طلح اغاجنك میشه سی نته كم سدر میشه سنه عیص واثل میشه سنه ایكه وعرفط
میشه سنه فرش وعشر میشه سنه وهط وسلم میشه سنه غال وسمر میشه سنه سلیل وغضا ورمث

ميشه سنه قصميه وغضا وسلم ميشه سنه ضريحه وساير اشجار ميشه سنه حرجه ديرلر ﴿الانتياط﴾
همزه نك وتانك كسريله اراق اولمق يقال انتاط اذا بعد ﴿المناط﴾ ميمك فتحيله محل تعلق معناسنه در
يقال فلان منى مناط الثريا اى فى البعد ﴿النياط﴾ نونك كسريله صحرانك يولى بعيد اولمق كويا كه صحراى
آخره تعلق ايدوب لا ينقطع اولمشدر ونياط شول طمره دخى ديرلركه يوركه تعلق ايتمكين قجن قطع
اولنسه صاحبى هلاك اولور ويقال للارنب مقطعة النياط كما قالوا مقطعة الاسحار يعنى طوشنه مقطعة
النياط ديرلر تفاؤلا انته كم مقطعة الاسحار ديرلر كذلك تفاؤلا واسحار جكر معناسنه در ونياط قوس
علاقه قوسه دخى ديرلر ﴿النيط﴾ نونك فتحى وياك سكونيله كذلك ذكر اولنان طمره ديرلر ومنه
قولهم رماه الله بالنيط اى بالموت ﴿النائط﴾ يانك كسريله برطمر در صلبده كه ممتد در يعنى ارقه ده
چكلمشدر انى قطع ايتمكله مصفور اولان كمسنه يه علاج اولنور ومصفور برمريضدر كه مرضى صفرت
وجهى موجبدر ﴿التنوط﴾ فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله برقوشك اسميدر كه اغاجده ايپلر اصوب
اول ايپلر اوزره يوا ياپار ﴿التنوط﴾ ضمتينله وواوك كسرى وتشديديله بمعناه ﴿التنوطة﴾ فتحتينله

وبط ووواوك ضمى وتشديديله واحدى * فصل الواو ﴿الوبط﴾ واوك فتحى وبانك سكونيله رأى ضعيف
اولمق يقال وبط رأى فلان يبط وبطا اذا ضعف رأيه ﴿الوبط﴾ فتحتينله بمعناه يقال وبط يبط وبطا
من الباب الرابع وحبس معناسنه ده كلور يقال اردت حاجة فوبطنى عنها فلان اى حبسنى ﴿الوابط﴾
بانك كسريله ضعيف اولوب يوركسز اولان كمسنه ﴿الوخط﴾ واوك فتحى وخانك سكونيله قاريشمق

وخط يقال وخطه الشيب اذا خالطه ووخط برجانبدن برجانبه يكن دورتمك معناسنه ده كلور ووخط وخد ده
لغت دخى كلور كه وخد سرعتله سير ايتمكه ديرلر ﴿الورطة﴾ واوك فتحى ورانك سكونيله هلاك

ورط ابو عبيد ايتدى ورطه اصلنده شول دوز يردركه انده طريق اولميه ﴿الايراط﴾ همزه نك كسرى ومديله
والتوريط على وزن التكريم ورطه يه صالمق ﴿التورط﴾ فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله ورطه يه
دوشمك يقال اورطه وورطه توريطا فتورط هو فيها ابو عبيد ايتدى ﴿الوراط﴾ واوك كسريله الدامق
وحيله ايتمكدر وفى الحديث لاخلاط ولاوراط بعضيلر ايتدى بو رسولك صلى الله عليه وسلم لا يجمع
بين متفرق ولا يفرق بين مجتمع خشية الصدقة ديدوكى كبيدر ﴿الوسط﴾ واوك فتحى وسينك سكونيله

وسط ﴿والسطة﴾ سينك كسريله برنسنه يى اورته لمق تقول وسطت القوم اسطهم وسطا وسطة اذا توسطهم
﴿الوسيط﴾ واوك فتحى وسينك كسرى ومديله نسبده اورته ومنزلده عالى اولمق يقال فلان وسيط فى قومه
اذا كان اوسطهم نسبا وارفعهم محلا ﴿الاصبع الوسطى﴾ اورته برمق ﴿التوسيط﴾ على وزن التكريم
برنسنه يى اورته ده قلمق وقرأ بعضهم * فوسطن به جمعا وتوسيط برنسنه يى ايكى بولمكه دخى ديرلر
﴿المتوسط﴾ خلق ايچنده واسطه اولان كمسنه وساطتدن مأخوذدر ﴿الوسط﴾ فتحتينله هر نسنه نك
اعدلى قال الله تعالى * وجعلناكم امة وسطا اى عدلا وميانه معناسنه ده كلور يقال هى وسط بين الجيد
والردى ووسط اورته يره دخى ديرلر تقول جلست وسط الدار بسين وسط اسمدر وسطك خلافيدر سكون
سينله كه وسط ظرفدر نته كم كلور ان شاء الله تعالى ﴿الواسطة﴾ سينك كسريله واسطه قلاده در كه
واسطه قلاده جواهرينك اورته سنده اولوب اعلاسى اولاندر ﴿واسط﴾ سينك كسريله برشهرك اديدر
آكا قصر دخى ديرلر شول قصردن اوترى كه حجاج بصره ايله كوفه بيننده بنا ايتمشدر وواسط مذكر ومنصرفدر
زيرا اسماء بلاده غالب بودركه مؤنث اولوب لا ينصرف اوله لر الامنى وشام وعراق وواسط ودابق

ودابق وفلج وهجر كه بونلر مذكر ومنصرفدر واكر بونلر ايله بقعه ياخود بلده ديليوب لا ينصرف قلورسك
جائزدر ﴿الواسطى﴾ سينك كسرى وياك تشديديله واسطه منسوب اولان كمسنه وفى المثل تغافل
كانك واسطى مبرد ايتدى بو مثلك اصلى بودركه حجاج واسط قومن بنا ايچون سخره يه طوتردى بناء
على ذلك مزبورلر قاچوب مسجده غربا بيننده ياتمق عادت ايدنمشلردى عسس كلوب يا واسطى
ديو چاغردقده قنغيسى باشن قالدرسه آنى طوتوب بنا خدمتنه ايلتمكين تغافل ايدوب كمسنه باشن قالدرمز
اولمشيدى ﴿واسط الكور﴾ سينك كسرى وكافك ضميله دوه پالانك ايلروسى ﴿الوسط﴾ واوك
فتحى وسينك سكونيله ظرفدر بين معناسنه تقول جلست وسط القوم سينك حركتيله اولان بونك
خلافنجه دركه اول ظرف دكلدر اسمدر وبالجمله هر يرده كه بين استعمالى صحيح اوله وسط در تسكينله
والاوسط در وبو كلامدن وسطك ظرفيت طريقيله استعمالى صحيح اولمازديمك لازم كلمز تاكه جلست
وسط الدار كلاميله سؤال متوجه اوله وكاه اولور وسط دخى تسكين اولنوب وسط دينور لكن وجه
دكلدر ﴿الوطواط﴾ واوك فتحى وطانك سكونيله قرلغوج ديدكارى قوشدر خطاف معناسنه

وطط خاء معجمه نك ضميله ﴿الوطاوط﴾ واواولك فتحى وثانينك كسريله جمعى قرلغوچلر معناسنه وفى حديث
عطا بن ابى رباح فى الوطواط يصيبه المحرم قال ثلثا درهم يعنى وطواطى قتل ايدن محرمك جنايتى ذكر
اولنى موجبدر اصمعى ايتدى وطواطدن مراد خفاشدر خاء معجمه نك ضميله يارسه معناسنه بعضيلر
خطافدر ديدى نته كم مرور ايتدى وابو عبيد ايتدى خطاف مراد اولمق اشبه در زيرا عائشه رضى الله
عنها ايتدى وقتا كه بيت مقدس قدسه الله احراق اولندى كلر جنسى اغزلريله نفخ ايدوب آتشى
زياده قلمغه دورشورلردى ووطاوط جنسى قناتاريله سيوندرمكه سعى ايدرلردى ووطواط قورخق
اولان رجل ضعيفه دخى ديرلر ابو عبيد ايتدى مزبور وطواط اطلاق اولندوغى ذكر اولنان طائره
تشبيها در اما عربلرك ابصر فى الليل من الوطواط ديدكلرنده وطواطدن مراد خفاش اولد وغنده

وقط شبه يوقدر ﴿الوقط﴾ واوك فتحى وقافك سكونيله ﴿والوقيط﴾ واوك فتحى وقافك كسرى ومديله
برك يرده ياخود طاغده ياغمور صويى ايركلسون ديو قازيلان چقوردر ﴿الوقاط﴾ واوك كسريله جمعى ذكر
اولنان چقورلر معناسنه ووقط يره براقمغه دخى ديرلر يقال وقطه به الارض اذا صرعه ﴿التوقيط﴾
على وزن التكريم صو ايركلمك ايچون چقور قازمق يقال اصابتنا سماء فوقط الصحراى صارفيه وقط يعنى
شدتندن قيامى دلوب وقط ايتدى ﴿الموقوط﴾ يره براغلمش يوم ﴿الوقيط﴾ واوك فتحى وقافك

وهط كسرى ومديله شول كوندركه زمان اسلامده تميم ايله بكر بن وائله بيننده محاربه واقع اولمشدر
﴿الوهط﴾ واوك فتحى وهانك سكونيله فاتحق كسر معناسنه ووهطه نك جمعى دخى كلور ﴿الوهطة﴾
واوك فتحى وهانك سكونيله اصمعى روايتى اوزره الچق يره ديرلركه بو وهده ده لغتدر الوهط واوك
فتحى وهانك سكونيله جمعى الچق يرلر معناسنه ووهط عشر آغاجى ديدكلرى ديكنلو آغاجك ميشه سيدر
نته كم عيص سدر ديدكلرى آغاجك ميشه سيدر ووهط ولايت طائفده شول باغك اسميدركه عمرو
بن العاصك ايدى ﴿الايهاط﴾ همزه نك كسرى ومديله يره اورمق برحيثيتله كه يرندن طورمز اوله يقال

هبط اوهطه اذا صرعه صرعة لا يقوم منها * فصل الهاء ﴿الهبوط﴾ ضمتينله اينمك نزول معناسنه يقال هبط
هبوطا من الباب الثانى ﴿الهبط﴾ هانك فتحى وبانك سكونيله ايندرمك يقال هبط هبطا من الباب الثانى
ايضا يتعدى ولا يتعدى يقال اللهم غبطا لا هبطا اى نسألك الغبطة ونعوذ بك ان نهبط عن حالنا

وثمن اکسلمکه دخی دیرلر یقال هبط ثمن السلعة ای نقص وثمنی اکسلتمك معناسنه ده گلور یقال هبطته
انا وارقلدوب اتی ایندرمکه دخی دیرلر یقال هبط المرض لحمه ای هزله الاهباط همزه نك کسریله
وهانك سکونیله ایندرمك اهباط ثمنی اکسلتمك معناسنه ده گلور یقال اهبطت ثمن السلعة
الانهباط همزه نك وهانك کسریله اینمك یقال اهبطته فانهبط الهبوط هانك فتحی وبانك
ضمیله شول مکاندرکه اندن اشاغه اینلور حدور معناسنه الهبیط هانك فتحی وبانك کسری ومدیله
شول ناقه درکه ارق اوله ابو عبید روایتی اوزره که ایندی عبید بن ابرصك هبیط مفرد دیدوکی قولی بوندن
هرط مأخوذدرکه مزبور یالکزلق وضعیفلق بیاننده ذکر اولنمشدر الهرط هانك فتحی ورانك سکونیله
برکسنه نك عرضنه دکمك یقال هرط فی عرضه یهرط هرطا من الباب الثانی اذا اطعن فیه وتنقصه
التهارط تانك فتحی ورانك ضمیله سوکشمك یقال تهارط الرجلان اذا تشاتما الهرطة
هانك کسریله ورانك سکونیله شول دیشی قیوندرکه یاشلو اوله الهرط هانك کسری ورانك فتحی
همط ایله جمعی یاشلو قیونلر معناسنه قربه ایله قرب کبی الهمط هانك فتحی ومیمك سکونیله ظلم ایتمك
وحق وباطلی سچمامك یقال همط الناس فلان یهمطهم من الباب الثانی اذا ظلمهم حقهم وهمط برنسنه یی
اوراتمه دن الغه دخی دیرلر الاهتماط همزه نك وتانك کسریله برکسنه یه سوکوب عرضنه نقصان
هیط کتورمکه دیرلر یقال اهتمط عرض فلان اذا شتمه وتنقصه الهیاط هانك کسریله والمهایطة
میمك ضمی ویانك فتحی ایله چاغرشوب غوغا وغلبه ایتمك یقال وقع القوم فی هیاط ومیاط ومیاط
میمك کسریله ممانعت ومدافعت معناسنه در التهایط تانك فتحی ویانك ضمی ایله قوم بربره جمع اولوب
مصلحتلرن اصلاح ایتمکدرکه تمایطك مقابلیدر فرا روایتی اوزره یقال تهایط القوم اذا اجتمعوا واصلحوا
یعط امرهم بینهم * فصل الیاء یعاط یانك فتحی وطانك کسری اوزره بناسی ایله قطام کبی برلفظدرکه انوکله
قورد زجر اولنور الایعاط همزه نك کسری ومدیله قورده یعاط دیو حیقرمق تقول ایعطت الذئب

باب الظاء

بهظ من کتاب ترجمة الصحاح الجوهری * فصل الباء البهظ بانك فتحی وهانك سکونی ایله برکسنه یه
یوك اغر کلوب عاجز اولمق یقال بهظه الحمل یبهظه بهظا اذا اثقله وعجز عنه المبهوظ میمك فتحی
وهانك ضمیله یوکدن عاجز اولان کمسنه الباهظ هانك کسریله مشقتلو اولان نسنه یقال هذا
جحظ امر باهظ ای شاق * فصل الجیم الجحوظ ضمتینله کوزك مقله سی بیوك ویوکسك اولمق یقال جحظت
عینه تجحظ جحوظا اذا عظمت مقلتها ونتأت الجاحظ حانك کسریله کوزینك مقله سی بیوك اولان
کمسنه الجحمظ علی وزن جعفر بمعناه میم زیاده اولنمشدر وجاحظ عمرو بن بحرك لقبیدر الجاحظتان
جحظ حانك کسریله کوزك حدقه لریدر یعنی کوز قرالریدر الجحظمة علی وزن الدحرجة برکسنه یی بغلمق
تقول جحظمت الرجل اذا صفدته واوثقته وصفد فتح صاد مهمله وسکون فا ایله بند ایتمکدر الجظ
جیمك فتحی وظانك تشدیدیله فرموده اولان کمسنه وفی الحدیث اهل النار کل جظ مستکبر الجعظ
جعظ جیمك فتحی وعینك سکونیله فرموده اولان کمسنه الجنعاظ جیمك کسری ونونك سکونیله اخلاقی
جفظ چتن اولان کمسنه الجنعاظة جیمك کسری ونونك سکونیله بمعناه الاجفیظاظ همزه نك
وفانك کسریله جیفه ششمك انتفاخ معناسنه یقال اجفاظت الجیفة اجفیظاظا مثل احمارت اذا انتفخت

اذا انتفخت وگاه اولور که اجفاظت الفن تحریك ایدرلر همزه قلمغله اجتماع ساکنیندن حذر ایدوب ابن ثعلب
ایتدی احفاظت حاء مهمله ایله اولمق تصحیفدر المجلنظی میمك ضمی ولامك فتحی وظانك کسری
ومدیله شول کمسنه درکه ارقه سی اوزره یاتوب ایاقلرن قالدره پس اجلنظی کلمه سنك اخرنده اولان
الف الحاق ایچوندر وگاه اولور همزه ایله استعمال اولنوب اجلنظیت واجلنظأت دیرلر الجواظ جوظ
جیمك فتحی وواوك تشدیدیله فرموده اولوب یوریسنده متکبر اولان کمسنه الجوظ جیمك فتحی
وواوك سکونیله والجوظان فتحتینله مصدرلردر یوریسنده تکبر ایتمك معناسنه وفی الحدیث اهل
النار کل جعظری جواظ * فصل الحاء الحظ حانك فتحی وظانك تشدیدیله نصیب وبخت وحظ حظظ
بخت صاحبنه دخی اطلاق اولنور یقال ما کنت ذا حظ ولقد حظظت فانت حظ الاحظ همزه نك
فتحی وحانك ضمیله جمع قلتی الحظوظ ضمتینله جمع کثرتی الاحاظی همزه نك فتحی وظانك کسریله
کذلك جمع کثرتی علی غیر القیاس گویا که بو احظك جمعیدر ارهط ایله اراهط کبی الحظیظ حانك فتحی
وظانك کسری ومدیله بخت ونصیب صاحبی اولان کمسنه المحظوظ میمك فتحی وظانك ضمی ایله
کذلك بخت ونصیب صاحبی اولان کمسنه تقول انت حظیظ ومحظوظ ای جدید ذو حظ من الرزق
الاحظ همزه نك وحانك فتحیله زیاده نصیب یاخود بخت صاحبی اولان کمسنه تقول انت احظ من فلان
الحظظ ضمتینله والحظظ حانك ضمی وظانك فتحیله بونلر لغتدر حضضه حضضده دوا معناسنه
الحضظ حانك ضمی وضادك فتحیله کذلك دوا معناسنه در ابو عبید روایتی اوزره لکن بوضاد له ظابینی
جمع اولور الحفظ حانك کسری وفانك سکونیله صقلمق تقول حفظت الشیء حفظا من الباب الرابع حفظ
اذا حرسته وازبر ایتمك معناسنه دخی گلور تقول حفظت الشیء اذا استظهرته واستظهار ظهر قلبدن
اوقومغه دیرلر الحفظة فتحتینله شول ملکلردرکه بنی آدمك اعمالن یازارلر المحافظة میمك ضمی وفانك
فتحیله گوزتمك مراقبه معناسنه وپرهیز ایدوب اجتناب ایتمك معناسنه ده گلور الحفاظ حانك
کسریله کذلك اجتناب ایتمك معناسنه یقال انه لذو حفاظ ومحافظة اذا کانت له انفة الحفیظ
حانك فتحی وفانك کسری ومدیله صاقلایجی نگاهبان معناسنه ومنه قوله تعالی * وما انا علیکم بحفیظ
الاحتفاظ همزه نك وتانك کسریله صاقلمق یقال احتفظ بهذا الشیء ای احفظ التحفظ فتحتینله
وفانك ضمی وتشدیدیله متنبه اولوب غافل اولمامق وبر نسنه یی تدریجله ازبرلمغه دخی دیرلر تقول تحفظت
الکتاب اذا استظهرت شیأ بعد شیء التحفیظ علی وزن التکریم حفظ ایتدرمك تقول حفظته الکتاب
اذا حملته علی حفظه الاستحفاظ همزه نك وتانك کسریله برکسنه دن حفظ طلب ایتمك تقول
استحفظته اذا سألته ان یحفظ الحفیظة حانك فتحی وفانك کسری ومدیله غضب وحمیت معناسنه
الحفظة حانك کسری وفانك سکونیله وظانك فتحیله بمعناه ومنه قولهم ان الحفایظ تنقض الاحقاد
یعنی اقربایه ودوسته غیریلرك غضبی ترحم ایجاب ایدر هرندکه اکا کینك دخی وار ایسه الاحفاظ
همزه نك کسریله غضبه گتورمك الاحتفاظ همزه نك وتانك کسریله غضبه گلمك یقال احفظته
فاحتفظ ای اغضبته فغضب الحنظأة علی وزن الدحرجة برکسنه یی تشهیر ایدوب یرامز حنظ
سوز ایشتدرمك آخرنده اولان الف دحرجه یه الحاق ایچوندر الحنظیان حانك وظانك کسری
ونونك سکونیله زیاده فحش گوی اولان کمسنه یقال رجل حنظیان واموی ایتدی رجل خنظیان دیرلر
خاء معجمه ایله وحنظیان دیرلر فحاش معناسنه وحنظأ به وعنظأ به دیرلر بونلرك جمله سی استعمال

ولنور * فصل الدال ﴿ الدأظ ﴾ داللك فتحى وهمزه نك سكونيله بوغمق يقال دأظه يدأظه دأظا
دأظ — من الباب الثالث اذاخنقه ودأظ قربه يى طولد رمغه دخى ديرلر ﴿ الدلظ ﴾ داللك فتحى ولامك سكونيله
دلظ — اوروب دفع ايتمك يقال دلظته ادلظه دلظا من الباب الاول اذاضربته ودفعته ابوعبيد روايتى اوزره
الدلنظى ﴾ فتحتينله ونونك سكونى والفك قصرى ايله زياده برك اولان دوه الف زياده سى سفرجله
رعظ — الحاق ايجوندر ﴿ الدلنظاة ﴾ فتحتينله كذلك مؤنثى يقال ناقة دلنظاة * فصل الراء ﴿ الرعظ ﴾ رانك
ضمى وعينك سكونيله اوقك تمرن كيره جك دليكى كه اوزرينه سكير صرارلر الارعاظ همزه نك فتحيله جمعى
الرعظ ﴾ فتحتينله اوقك تمرن كيره جك يرى ناغق يقال رعظ السهم يرعظ رعظا من الباب الرابع اذا انكسر
رعظه ﴿ الرعظ ﴾ رانك فتحى وعينك كسريله شول اوقدركه انوك تمرنى كيردوكى يرفاغش اوله
شظظ — فصل الشين ﴿ الشظاظ ﴾ شينك كسريله شول آغاجدركه چواللك قولپنه ادخال اولنوروبنى ضبه دن
براوغربنك اسميدر ﴿ الشظ ﴾ شينك فتحى وظانك تشديديله چواللك قولپنه ذكر اولنان آغاجى بغلمق
يقال شظظت الجوالق اذاشددت عليه شظاظة ﴿ الاشظاظ ﴾ همزه نك كسريله چواله ذكر اولنان
آغاجى ايشلمك واشظاظ ارك آلتى حركتمه كلمك انعاظ معناسنه يقال اشظ الرجل اذاانعظ يعنى آلت
رجل حركتمه كلسه ﴿ والشظشظة ﴾ على وزن الزلزلة ذكر حركتمه كلمك يقال شظشظ زب الغلام
شنظ — عند البول وزب زاى معجمه نك ضميله رجالك آلتيدر ﴿ الشناظى ﴾ شينك فتحى وظانك كسريله اطراف
نواحى معناسنه يقال شناظى الجبل لنواحيه ﴿ الشنظوة ﴾ شينك وظانك ضمى ونونك سكونيله
شوظ — فعلوة وزنى اوزره واحدى ناحيه معناسنه ﴿ الشواظ ﴾ شينك ضميله ﴿ والشواظ ﴾ شينك
كسريله شول يالكدركه انوك توتونى يوقدر * فصل العين ﴿ المعظعظ ﴾ ميمك ضمى وظانك سكونى وعينك
عظعظ — كسريله شول اوقدركه آتلدقده اكرى كيده ﴿ العظعظة ﴾ على وزن الزلزلة اوق اكرى كتمك يقال
عظعظ السهم ﴿ التعظعظ ﴾ اوغراشدن ايركلوب كيرو چكلمك يقال للجبان قدتعظعظ اذا نكص
فى القتال مأخوذ من عظعظ السهم وقولهم فى المثل لاتعظينى وتعظعظى اى لاتوصينى واوص نفسك
جوهرى ايدر بوابوعبيد روايتيدر امابن ظن ايدرم كه تعظعظى تانك ضمى ايله اولوب عظعظ السهمدن
مأخوذ اوله اوق اكرى كتمك معناسنه كه معناى كلام بوتقديرجه صلاحه امرايتمكه حالا كه نفسك
فساد اوزره اوله ديمك اولورتنه كم شاعر بوشعرنده اشارت ايتمشدرلاتنه عن خلق وتأتى مثله عار عليك
عكظ — اذافعلت عظيم ﴿ عكاظ ﴾ عينك ضميله مكهٔ مكرمه ناحيه سنده عرب طايفه سنه مخصوص بربازارك
اسميدر هر ييل انده جمع اولوب براى اقامت ايدوب آلم صاتم ايدوب شعراشعارلر انشاد ايدوب تفاخر
ايدرلردى وقتاكه دين اسلام ظهوره كلدى اول بازار بوزيلوب منهدم اولدى ويومى عكاظ ديدكلرى
بوندن مأخوذدر يعنى شول ايكى كونكه انده محاربه واقع اولمشدر مرة بعد اخرى ﴿ العكاظى ﴾ عينك
ضمى ايله ذكر اولنان بازاره منسوب اولان نسنه ومنه اديم عكاظى واديم همزه نك فتحى ودالك كسريله
عنظ — درى معناسنه ﴿ العنظوان ﴾ عينك وظانك ضمى ونونك سكونيله خشن كوى اولان كمسنه يقال رجل
عنظوان وهو فعلوان وعنظوان براوته دخى ديرلركه طوارانى چوق يدكده يوركى اغرر اصمعى ايتدى قام
غلظ — يعنظى به ديرلرحين اكا كلام قبيح ايشتديروب انى رسواى ايلسه * فصل الغين ﴿ الغلظ ﴾ غينك كسرى
ولامك فتحيله غليظ اولمق يقال غلظ الشئ يغلظ غلظا من الباب الاول ﴿ الاستغلاظ ﴾ همزه نك وتانك
كسريله بمعناه يقال غلظ واستغلظ ﴿ الغلظ ﴾ غينك كسرى ولامك سكونيله ﴿ والغلاظ ﴾ غينك فتحى

فتحى ولامك سكونيله ﴿ والغلظ ﴾ غينك ضمى ولامك سكونيله ﴿ والغلظة ﴾ غينك كسريله خويراد
وناتراش اولمق يقال رجل فيه غلظة وغلظة وغلاظ وغلظ اى فظاظة وفظاظت فائيله وظاء معجمه ايله
سردللك وخويرادلقدر ﴿ الاغلاظ ﴾ همزه نك كسرى ايله سوزى سردسويلمك يقال اغلظ له فى القول
واغلاظ غليظ نسنه المغه دخى ديرلر تقول اغلظت الثوب اذا اشتريته غليظا ﴿ التغليظ ﴾ على وزن التكريم
غنظ — برنسنه يى ثقيل ايتمك يقال غلظ عليه الشئ تغليظا ومنه الدية المغلظة التى تجب فى شبه العمد واليمين المغلظة
الاستغلاظ ﴾ برنسنه يى غليظ بولمغه دخى ديرلر تقول استغلظته اذا تركت شراه لغلظه ﴿ الغنظ ﴾ غينك فتحى
ونونك سكونيله زياده غصه لو قلمق يقال غنظه الامر يغنظه غنظا اذا جهد وشق عليه وشدت غصه يه
دخى ديرلر ابوعبيده ايتدى غنظ بركمسنه غصه دن اولوم مرتبه سنه واروب اولمه مكدر وعمر بن عبد العزيزك
موتنك وصفنده ايتدى غنظ ليس كالغنظ وكظ ليس كالكظ وكظ دخى زياده غمناك اولمغه ديرلر ﴿ المغنوظ ﴾
ميمك فتحى ونونك ضميله زياده غصه لو اولان كمسنه ﴿ المغانظة ﴾ ميمك ضمى ونونك كسريله غم وغصه
ويريجى كمسنه يقال رجل مغانظ ﴿ الغنظأة ﴾ على وزن الدحرجة بركمسنه يى رسواى ايدوب يره مز
غيظ — كلمات ايشتدرمك يقال غنظأ به اذا ندد به واسمعه المكروه ﴿ الغيظ ﴾ غينك فتحى ويانك سكونيله
شول غضبدركه انتقام المغه عاجز اولنلرك قلبنده كزلو اولور يقال غاظه فهو مغيظ ولا يقال اغاظه
غيظ ﴾ غينك فتحى ويانك كسريله كذلك بررجلك اسميدر كه اول غيظ بن مره بن عوفدركه جداعلالرى
عطفاندر ﴿ المغايظة ﴾ ميمك ضمى ويانك فتحيله خشمه كتورمك ﴿ الاغتياظ ﴾ همزه نك وتانك
كسريله خشمه كلمك ﴿ والتغيظ ﴾ فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله بمعناه يقال غايظ فاغتاظ وتغيظ
فظظ — فصل الفاء ﴿ الفظ ﴾ فانك فتحى وظانك تشديديله رجالدن غليظ اولان كمسنه در وفظ شكنبه
صويونه دخى ديرلر ماء كرش معناسنه وبونك تفسيرى عن قريب كلور ان شاء الله تعالى ﴿ الفظاظة ﴾ فانك
فتحيله غلظت اوزره اولمق يقال فظظت يارجل فظاظا من الباب الرابع ﴿ الافتظاظ ﴾ همزه نك وتانك
كسريله شكنبه صويى ايچمك ايچون تدارك ايتمك وبونك طريقى اولدركه بركمسنه دوه سن صواردقدنصكره
كوشن كتورمسون ديو اغزن بغليه تاكه اول كمسنه صو صايوب صوبولمسه ذكر اولنان دوه نك قرنن
فيظ — ياروب ايچنده اولان نسنه يى صقوب صوين ايچه پس بو مقدما ذكر اولنان فظ معناسندن مأخوذ
اولور ﴿ الفيظ ﴾ فانك فتحى ويانك سكونيله ﴿ والفيوظ ﴾ ضمتينله ﴿ والفيظان ﴾ فتحتينله وفات ايتمك يقال
فاظ الرجل يفيظ فيظا وفيوظا وفيظانا اذا مات ﴿ الفوظ ﴾ فانك فتحى وواوك سكونيله ذكر اولنان
معناده لغتدر ﴿ الفواظ ﴾ فانك فتحيله كذلك معناى مذكورده لغتدر يقال فاظ يفوظ فوظا وفواظا
ويقال فاظت نفسه بمعنى خرجت روحه ابوعبيده دن وكسائى دن بويله روايت اولنمشدر واصمعى
عمر بن العلادن روايت ايدوب ايتدى فاظت نفسه ديمز بلكه فاظ ديور مات معناسنه وفاض دخى
ديمز ضاد معجمه ايله البتته اما كسائى ايتدى فاظت نفسه ديرلر وفاظ هو نفسه دخى ديرلر قاء نفسه
معناسنه متعدى ولازم كلور ﴿ التفيظ ﴾ فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله نفسى قئ ايدوب اخراج
قرظ — ايتمك يقال تفيظوا انفسهم بمعنى تقيؤوها ﴿ الافاظة ﴾ همزه نك كسريله كذلك اخراج نفس معناسنه
يقال ضربته حتى افظت نفسه وافاظ الله نفسه * فصل القاف ﴿ القرظ ﴾ فتحتينله سلم اغاجنك
يپراغيدركه انوكله درى دباغت اولنور ﴿ المقروظ ﴾ ميمك فتحى ورانك ضميله شول دريدركه ذكر اولنان
يپراغله دباغت اولنمشدر يقال اديم مقروظ ﴿ القرظى ﴾ فتحتينله ويانك تشديديله ﴿ والقرظى

قافك ضمی ورانك فتحی ویانك تشدیدیله قرظ ولایتنه منسوب اولان نفسه كه قرظ ولایتندن مراد
یمن ولایتیدر رانك قرظ چوق بتدوكندن اوترو بلاده قرظ دیرلر القارظ رانك كسریله قرظ
دیوشیرن كمسنه وفی المثل لا آتیك او یؤوب القارظ العنزی وقارظ عنزی ایكی كمسنه ایدیلر سلم
یپراغی دیوشرمكه چقمشلردی كیرو كلمدیلر سعد القرظ قافك ورانك فتحیله رسول صلی الله
تعالی علیه وسلمك مؤذنینك اسمیدر كه قبا ادلو موضعده ساكن ایدی عمر رضی الله عنه والی اولدقده
انی مدینهٔ منوره یه كتوردی انوك اولادی بوكونه دك مسجد مدینه ده مؤذنلك ایدرلر قریظه
قافك ضمی ورانك فتحیله ونضیر بونلرك ایكیسی خیبر یهودیلرندن ایكی قبیله نك اسمیدر كه طائفهٔ
عربه منسوب اولدیلر نسبلرن موسی نك صلوات الله علیه قرنداشی هارونه اسناد ایتمكله ومحمد بن
كعب القرظی انلردندر التقریظ علی وزن التكریم بر كمسنه یی حال حیاتنده مدح ایتمكدر نته كه
تأبین بعد الوفات مدح ایتمكدر یقال فلان یقرظ صاحبه تقریظا بالظاء والضاد جمیعا ابو زید ایتدی
تقریظ دیرلر كرك حقله مدح ایتسون كرك باطله ایتسون التقارظ تانك فتحی ورانك ضمیله
[قیظ] بری برن مدح ایتمك یقال هما یتقارظان المدح اذا مدح كل واحد منهما صاحبه القیظ قافك فتحی
ویانك سكونیله یازكونلرك اسیسی در حمارة الصیف معناسنه كه حاء مهمله نك فتحی ورانك تشدیدیله در
وقیظ یازكونلرنده برمكانده مقیم اولمغه دخی دیرلر یقال قاظ بالمكان اذا اقام به فی الصیف وكون غایت اسی
اولمغه دخی دیرلر یقال قاظ یومنا اذا اشتد حره المقیظ میمك فتحی وقافك كسری ومدیله اسم مكاندر
یازكونلرنده ساكن اولاجق یر معناسنه التقییظ فتحتینله ویانك ضمی وتشدیدیله یازكونلرنده
[كظظ] برمكانده مقیم اولمق یقال تقیظ بالمكان اذا اقام به فی الصیف * فصل الكاف الكظه كافك كسری
وظانك تشدیدیله بر زحمتدر كه انسانه امتلاء طعامدن حاصل اولور یقال كظه الطعام یكظه كظا
من الباب الاول وغم وغصه وزحمت وبرمكه دخی دیرلر یقال كظنی هذا ای جهدنی من الكرب وكظ چتن
خویلو آدمه دخی دیرلر یقال رجل كظ لظ اذا كان عسیرا متشددا المكاظه میمك ضمیله حربده
كركی كبی سعی ومجاهده قلمق التكاظ تانك فتحیله قوم بری بریله عداوتده حددن تجاوز ایتمك
الكظاظ كافك كسریله بمعناه یقال تكاظ القوم اذا تجاوزوا الحد فی العداوة وبینهم كظاظ الاكتظاظ
همزه نك وتانك كسریله صوا قندیسی كثن سیله طار كلمك كثرت سیلدن اوتری الكنظ
[كنظ] كافك فتحی ونونك سكونیله برنسنه دن زحمت ومشقت چكمك یقال كنظه الامر مثل عنظه اذا جهده
وشق علیه * فصل اللام اللحظ لامك فتحی وحانك سكونیله كوز قویروغیله باقمق یقال لحظه
[لحظ] ولحظ الیه اذا نظر الیه بمؤخر عینه ومؤخر مؤمن وزنی اوزره كوز قویروغنه دیرلر اللحاظ
لامك فتحیله كذلك كوز قویروغنه دیرلر اللحاظ لامك كسریله مصدردر برنسنه یی صاقنوب
[لظظ] كوز قولق طوتمق معناسنه تقول لاحظته اذا راعیته الالظاظ همزه نك كسریله لازم اولمق
یقال الظ فلان بفلان اذا لزمه وبو ابو عمرو روایتیدر والظاظ یاغمور دائم اولمغه دخی دیرلر یقال
الظ المطر ای دام وبریرده اقامت ایتمكه دخی دیرلر یقال الظ بالمكان اذا اقام به الملظ میمك ضمی
ولامك فتحیله لازم اولان نسنه یقال هو ملظ به لا یفارقه وقول ابن مسعود الظوا فی الدعاء بیاذا الجلال
والاكرام ای الزموا ذلك ابو عبید ایتدی الظاظ برنسنه یه ملازمت ومواظبت ایتمكدر وبعضیلر ایتدی
الظاظ ابرامه والحاحه دیرلر الملاظه میمك ضمیله محاربه ده عناد وتعصب اوزره اولمق الملظ میمك

میمك ضمیله ولامك كسریله ابرام ایدیجی كمسنه الملظاظ میمك كسری ولامك سكونیله زیاده
ابرام ایدیجی كمسنه ملحاح معناسنه اللظ لامك فتحیله چتن خویلو اولان كمسنه یقال رجل لظ
[لعمظ] كظ اذا كان عسیرا متشددا اللعمظة علی وزن الدحرجة حرص معناسنه اللعمظ لامك
ومیمك فتحی وعینك سكونیله حریص اولان كمسنه اللعموظ لامك ومیمك ضمی وعینك سكونیله
بمعناه اللعموظة لامك كذلك ضمی وعینك سكونیله بمعناه ایضا اللعامظة لامك فتحی ومیمك
كسریله لعموظك جمعی حریصلر معناسنه اللعامیظ لامك كذلك فتحی ومیمك كسری ومدیله
لعموظك كذلك جمعی یقال قوم لعامظة ولعامیظ اللعمظة علی وزن الدحرجة كمكدن اتی
[لفظ] صویمق تقول لعمظت اللحم اذا انتهسته عن العظم وكاه اولور لعظمته دخی دیرلر قلب اوزرینه اللفظ
لامك فتحی وفانك سكونیله برنسنه یی اغزدن اتمقدر یقال لفظت الشیء من فمی الفظه لفظا من الباب الثانی
اذا رمیته ولفظ تكلم معناسنه ده كلور یقال لفظت بالكلام اذا تكلمت به ولفظ ملفوظ معناسنه دخی
كلور اصلنده مصدردر الالفاظ همزه نك فتحیله جمعی اللفاظة لامك ضمیله اغزدن آتان نسنه
التلفظ فتحتینله وفانك ضمی وتشدیدیله تكلم ایتمك یقال تلفظت بالكلام اذا تكلمت به اللافظة
فانك كسریله برنسنه یی اغزدن آتیجی كمسنه وعربلرك اسمح من لافظة دیدوكی قوللرنده لافظه دن
مراد بعضیلر ایتدی چیدر زیرا كچی كوشن كورجك صغمغه دعوت ایتدكلرنده اغزندن كوشن براغوب صغمایله
صاغلمغه توجه ایدر وبعضیلر ایتدی لافظه دن مراد شول یاوریلی قوشدر كه باطننده اولان غداسن
چقاروب یاوریسنه اطعام ایدر وبعضیلر ایتدی لافظه دن مراد دكرمندر وبعضیلر ایتدی لافظه دن
مراد خروسدر كه دانه یی اغزینه المش ایكن براغوب رفیقلرینه ایثار ایدر بعضیلر لافظه دن مراد
[لمظ] دریادر دیدی عنبری وجواهری آتدوغندن اوتری پس لافظه ده اولان ها مبالغه ایچون اولور اللمظ
لامك فتحی ومیمك سكونیله دیلله آغزده باقی قلان طعامی ارامقدر یاخود دیلیله طوداغی یلامقدر
التلمظ فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال تلمظت الحیة اذا اخرجت لسانها كتلمظ الآكل
اللماظة لامك ضمیله اغزده باقی قلان طعام اللماظ لامك فتحیله شیء معناسنه ومنه قولهم
ماذقت لماظا ای شیئا ولماظ دیل اوجیله برنسنه طاتمغه ده دیرلر یقال شرب الماء لماظا اذا ذاقه بطرف
لسانه الالتماظ همزه نك وتانك كسریله برنسنه اكل ایتمك یقال التمظ الشیء اذا اكله اللمظة
لامك ضمی ومیمك سكونیله نقطهٔ بیاضدر وفی الحدیث الایمان لمظة فی القلب ولمظه آتك اشاغه
طوداغنده اولان بیاضدر الالمظ همزه نك ومیمك فتحیله شول آتدر كه آشغه طوداغنده بیاض
اوله واكر بیاض انوك یوقاری طوداغنده اولسه اكا ارثم دیرلر المظاظ همزه نك ومیمك كسریله
[مشظ] آتك آشغه طوداغنده آق اولمسی یقال المظ الفرس المظاظا * فصل المیم المشظ میمك وشینك
فتحیله القمق باتمق یا جذعه یا پشمغله یاخود دیكنه یا پشمغله وجذع اوك سقفنه قودقلری كرش اغاجیدر
[مطظ] واكا شبیه اولان اغاچلردر یقال مشظت یده تمشظ مشظا المظ میمك فتحیله وظانك تشدیدیله بیان
اناریدر مظه میمك فتحیله سفیان بن سلهمك لقبیدر كه منبور سعد العشیره اولادندندر
المماظة میمك ضمیله غوغا ایدیشوب بری بریله نزاع ایتمك التماظ تانك فتحیله كذلك جنك
[نعظ] وجدال ایتمكه دیرلر یقال تماظ القوم * فصل النون النعظ نونك فتحی وعین مهمله نك سكونیله
آلت رجل حركته كلمك النعوظ ضمتینله بمعناه یقال نعظ الزب ینعظ نعظا ونعوظا من الباب الثالث

اذا انشمروز ب زاء معجمه وباء مشدده ایله ذکر معنا سنه در فی الانعاظ بغ همزه نك کسری ونونك
سکونیله آلت صاحبی آلتن حرکته کتورمك یقال انعظه صاحبه وانعاظ مجامعته حریص اولمغه دخی
نكظ دیرلر یقال انعظت الدابة اذا فتحت حیاها مرة وقبضته اخری فی النكظ بغ فتحتینله عجله معناسنه یقال
نكظ الرجل من الباب الرابع فی الانكاظ بغ همزه نك کسریله عجله ایتدرمك یقال انكظه غیره ای اعجله
عن حاجته فی التنكیظ بغ علی وزن التكریم کذلك عجله ایتدرمك یقال نكظه تنكیظا * فصل الواو
وشظ فی الوشیظ بغ واوك فتحیله وشینك کسریله ومدیله شول ملایم کمك پاره سیدر که بیوك کمك اوجنده
اولور که اکا کمورنلك دخی دیرلر ووشیظه اجنبی اولنه دخی دیرلر یقال بنو فلان وشیظة فی قومهم ای هم
حشو فیهم فی الوشظ بغ واوك فتحی وشینك سکونیله کمك پاره سن قاتمق تقول وشظت العظم اشظه
وشظا اذا کسرت منه قطعة ووشظ بالطه دلیکینه براغاج پاره سی صوقمغه دخی دیرلر صاپی اوینمسون
دیو تقول وشظت الفأس اذا جعلت فی خرتها قطعة خشب تضیقه بها وخرت خاء معجمه نك فتحیله
وعظ برنسنه نك دلیکینه دیرلر فی الوعظ بغ واوك فتحی وعینك سکونیله نصیحت ایتمك وبرنسنه نك آخرتی
اکدرمق فی العظة بغ عینك کسریله بمعناه تقول وعظته وعظا وعظة من الباب الثانی فی الاتعاظ بغ
همزه نك وتانك کسریله نصیحت قبول ایتمك یقال وعظته فاتعظ اذا قبل الموعظة ویقال السعید من
وكظ وعظ بغیره والشقی من اتعظ به غیره فی الوكظ بغ واوك فتحی وکافك سکونیله ایتمك دفع معناسنه یقال وكظه
غیره وكظا اذا دفعه فی المواكظة بغ ابو عبیدك مصنفنده واقع اولان روایتی اوزره میمك ضمی وکافك فتحیله
برنسنه یه مداومت ایتمك قال الله تعالی * الا مادمت علیه قائما قال مجاهد ای مواكظا * فصل الیاء
یقظ الیقظ بغ یانك فتحی وقافك ضمیله فی والیقظ بغ یانك فتحی وقافك کسریله ایکیسیده متنبه اولوب حذر اوزره
اولان کمسنه معناسنه در فی الایقاظ بغ همزه نك کسری ومدیله اویاندرمق وایقاظ توزقوپرمغه دخی دیرلر
تقول ایقظت الغبار اذا اثرته فی التیقظ بغ فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله اویانمق فی الاستیقاظ
همزه نك وتانك کسریله کذلك اویانمق معناسنه یقال ایقظته من نومه فتیقظ واستیقظ
الیقظان بغ یانك فتحی وقافك سکونیله اویانق اولان کمسنه فی الیقظه
فتحتینله اسمدر اویانقلق معناسنه یقظه کذلك فتحتینله بر رجالك
اسمیدر که اول یقظة بن مره بن کعبدر که جد اعلالری فهردر
التیقیظ بغ علی وزن التكریم کذلك توزقوپارمق
تقول یقظت الغبار اذا
اثرته

فقد تم الجلد الاول بعون الملك الوهاب * من کتاب الفاضل محمد بن مصطفی الوانی المترجم لصحاح الجوهری
للامام العالم الفاضل الکامل المحقق * ابی نصر اسمعیل بن حماد الجوهری علی ایدی
الضعفاء المأمورین بعمل الطبع بدار الطباعة المعمورة شهر شعبان المعظم
لسنة تسع وستین ومأة والف فی البلدة الطیبة قسطنطنیة
صانها الله عن الآفات والبلیة

حسبی الله وحده
من الکتب التی وقفها الفقیر
الی الله ربه ذی المواهب
محمد المدعو بابن الصدر
١١٧٥ وکفی عبده